I

(Zakonodavni akti)

PRORAČUNI

KONAČNO DONOŠENJE (EU, Euratom) 2017/292

općeg proračuna Europske unije za financijsku godinu 2017.

PREDSJEDNIK EUROPSKOG PARLAMENTA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 314.,

uzimajući u obzir Ugovor o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju, a posebno njegov članak 106.a,

uzimajući u obzir Odluku Vijeća 2014/335/EU, Euratom od 26. svibnja 2014. o sustavu vlastitih sredstava Europske unije ([1]),

uzimajući u obzir Uredbu (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 ([2]),

uzimajući u obzir Uredbu Vijeća (EU, Euratom) br. 1311/2013 od 2. prosinca 2013. kojom se uspostavlja višegodišnji financijski okvir za razdoblje 2014. – 2020. ([3]),

uzimajući u obzir Međuinstitucionalni sporazum od 2. prosinca 2013. između Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije o proračunskoj disciplini, o suradnji u vezi s proračunskim pitanjima i o dobrom financijskom upravljanju ([4]),

uzimajući u obzir nacrt općeg proračuna Europske unije za financijsku godinu 2017., koji je Komisija usvojila 18. srpnja 2016.,

uzimajući u obzir stajalište o nacrtu općeg proračuna Europske unije za financijsku godinu 2017., koje je Vijeće usvojilo 12. rujna 2016. i proslijedilo Europskom parlamentu 14. rujna 2016.,

uzimajući u obzir pismo izmjene br. 1/2017 nacrta općeg proračuna Europske unije za financijsku godinu 2017., koje je Komisija podnijela 17. listopada 2016.,

uzimajući u obzir rezoluciju o stajalištu Vijeća o nacrtu općeg proračuna Europske unije za financijsku godinu 2017. koju je Europski parlament usvojio 26. listopada 2016.,

uzimajući u obzir amandmane na nacrt općeg proračuna koje je Parlament usvojio 26. listopada 2016.,

uzimajući u obzir pismo koje je uputio predsjednik Vijeća 26. listopada 2016. u kojemu navodi da Vijeće nije moglo prihvatiti sve amandmane koje je usvojio Parlament,

([1]) SL L 168, 7.6.2014., str. 105.
([2]) SL L 298, 26.10.2012., str. 1.
([3]) SL L 347, 20.12.2013., str. 884.
([4]) SL C 373, 20.12.2013., str. 1.

uzimajući u obzir pismo od 26. listopada 2016. upućeno predsjedniku Vijeća kojim se saziva Odbor za mirenje,

uzimajući u obzir činjenicu da je Odbor za mirenje postigao sporazum o zajedničkom tekstu u roku od dvadeset i jednog dana navedenom u članku 314. stavku 6. Ugovora o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir da je Vijeće 29. studenoga 2016. prihvatilo zajednički tekst,

uzimajući u obzir da je Parlament 1. prosinca 2016. prihvatio zajednički tekst,

uzimajući u obzir članke 90. i 91. Poslovnika Europskog parlamenta,

UTVRĐUJE:

Jedini članak

Postupak u skladu s člankom 314. Ugovora o funkcioniranju Europske unije završen je i opći proračun Europske unije za financijsku godinu 2017. konačno je donesen.

Sastavljeno u Bruxellesu 1. prosinca 2016.

Predsjednik
M. SCHULZ

OPĆI PRORAČUN EUROPSKE UNIJE ZA FINANCIJSKU GODINU 2017.

SADRŽAJ

Stranica

OPĆE STANJE PRIHODA

A. Uvod i financiranje općeg proračuna 12

B. Opći izvještaj o prihodima po naslovima proračuna 22

C. Plan radnih mjesta za osoblje 160

D. Zgrade 161

NACRT PRIHODA I TROŠKOVA PO ODJELJCIMA

Odjeljak I.: Europski parlament 168

— Prihodi 169

— Rashodi 184

— Osoblje 244

Odjeljak II.: Europsko vijeće i Vijeće 245

— Prihodi 246

— Rashodi 263

— Osoblje 307

Odjeljak III.: Komisija 308

— Prihodi 309

— Rashodi 386

— Osoblje 1937

Odjeljak IV.: Sud Europske unije 1986

— Prihodi 1987

— Rashodi 1999

— Osoblje 2035

Odjeljak V.: Revizorski sud 2036

— Prihodi 2037

— Rashodi 2050

— Osoblje 2081

Odjeljak VI.: Europski gospodarski i socijalni odbor 2083

— Prihodi 2084

— Rashodi 2096

— Osoblje 2133

Stranica

Odjeljak VII.: Odbor regija 2134
— Prihodi 2135
— Rashodi 2151
— Osoblje 2185
Odjeljak VIII.: Europski ombudsman 2186
— Prihodi 2187
— Rashodi 2203
— Osoblje 2231
Odjeljak IX.: Europski nadzornik za zaštitu podataka 2232
— Prihodi 2233
— Rashodi 2246
— Osoblje 2279
Odjeljak X.: Europska služba za vanjsko djelovanje 2280
— Prihodi 2281
— Rashodi 2299
— Osoblje 2341

SADRŽAJ

Stranica

OPĆE STANJE PRIHODA

A. Uvod i financiranje općeg proračuna 12

B. Opći izvještaj o prihodima po naslovima proračuna 22

— Glava 1.: Vlastita sredstva 23

— Glava 3.: Viškovi, salda i prilagodbe 47

— Glava 4.: Prihodi koji proizlaze od osoba koje rade u institucijama i ostalim tijelima Unije 65

— Glava 5.: Prihodi koji proizlaze iz administrativnog poslovanja institucija 79

— Glava 6.: Doprinosi i povrati povezani sa sporazumima i programima Unije 93

— Glava 7.: Zatezne kamate i novčane kazne 139

— Glava 8.: Poslovi zaduživanja i pozajmljivanja 146

— Glava 9.: Razni prihodi 158

C. Plan radnih mjesta za osoblje 160

D. Zgrade 161

NACRT PRIHODA I TROŠKOVA PO ODJELJCIMA

Odjeljak I.: Europski parlament 168

— Prihodi 169

— Glava 4.: Prihodi koji potječu od osoba zaposlenih u institucijama i drugim tijelima Unije 170

— Glava 5.: Prihodi iz upravnog poslovanja institucije 173

— Glava 6.: Doprinosi i povrati vezani uz sporazume i programe Unije 180

— Glava 9.: Razni prihodi 182

— Rashodi 184

— Glava 1.: Osobe koje rade za instituciju 186

— Glava 2.: Zgrade, namještaj, oprema i razni poslovni izdaci 208

— Glava 3.: Rashodi vezani uz obavljanje redovne djelatnosti institucije 221

— Glava 4.: Rashodi vezani uz obavljanje posebnih zadataka institucije 235

— Glava 5.: Tijelo za europske političke stranke i europske političke zaklade i Odbor neovisnih uglednih osoba 239

— Glava 10.: Ostali rashodi 241

— Osoblje 244

Stranica

Odjeljak II.: Europsko vijeće i Vijeće 245

— Prihodi 246

— Glava 4.: Prihodi koji proizlaze od osoba koje rade u institucijama i ostalim tijelima unije 247

— Glava 5.: Prihodi od administrativnog poslovanja institucije 250

— Glava 6.: Doprinosi i vraćanja u okviru sporazuma i programa Unije 256

— Glava 7.: Zatezne kamate i novčane kazne 259

— Glava 9.: Razni prihodi 261

— Rashodi 263

— Glava 1.: Osobe koje rade za instituciju 264

— Glava 2.: Građevinski objekti, oprema i rashodi redovnog poslovanja 287

— Glava 10.: Ostali rashodi 305

— Osoblje 307

Odjeljak III.: Komisija 308

— Prihodi 309

— Glava 4: Prihodi od osoba koje rade u institucijama i ostalim tijelima Unije 310

— Glava 5: Prihodi koji proizlaze iz administrativnog poslovanja institucije 315

— Glava 6: Doprinosi i povrati povezani sa sporazumima i programima Unije 324

— Glava 7: Zatezne kamate i novčane kazne 370

— Glava 8: Poslovi zaduživanja i pozajmljivanja 377

— Glava 9: Razni prihodi 384

OPĆI SAŽETAK ODBRENIH SREDSTAVA (2017. I 2016.) I REALIZACIJA (2015.) 386

— Glava XX.: Administrativni rashodi dodijeljeni područjima politika 389

— Glava 01.: Gospodarski i financijski poslovi 406

— Glava 02.: Unutarnje tržište, industrija, poduzetništvo te mala i srednja poduzeća 445

— Glava 03.: Tržišno natjecanje 523

— Glava 04.: Zapošljavanje, socijalna pitanja i uključenost 528

— Glava 05.: Poljoprivreda i ruralni razvoj 610

— Glava 06.: Mobilnost i promet 698

— Glava 07.: Zaštita okoliša 761

Stranica

— Glava 08.: Istraživanje i inovacije 799

— Glava 09.: Komunikacijske mreže, sadržaji i tehnologije 854

— Glava 10.: Izravno istraživanje 923

— Glava 11.: Pomorstvo i ribarstvo 952

— Glava 12.: Financijska stabilnost, financijske usluge i unija tržišta kapitala 993

— Glava 13.: Regionalna i urbana politika 1007

— Glava 14.: Oporezivanje i carinska unija 1084

— Glava 15.: Obrazovanje i kultura 1098

— Glava 16.: Komunikacija 1155

— Glava 17.: Zdravlje i sigurnost hrane 1175

— Glava 18.: Migracija i unutarnji poslovi 1233

— Glava 19.: Instrumenti vanjske politike 1293

— Glava 20.: Trgovina 1324

— Glava 21.: Međunarodna suradnja i razvoj 1336

— Glava 22.: Susjedstvo i pregovori o proširenju 1424

— Glava 23.: Humanitarna pomoć i civilna zaštita 1466

— Glava 24.: Borba protiv prijevara 1487

— Glava 25.: Koordinacija politika Komisije i pravno savjetovanje 1494

— Glava 26.: Administracija Komisije 1504

— Glava 27.: Proračun 1557

— Glava 28.: Revizija 1566

— Glava 29.: Statistika 1570

— Glava 30.: Mirovine i s njima povezani rashodi 1579

— Glava 31.: Jezične usluge 1592

— Glava 32.: Energetika 1602

— Glava 33.: Pravosuđe i potrošači 1646

— Glava 34.: Klimatske aktivnosti 1684

— Glava 40.: Pričuve 1697

Prilozi

— Europski gospodarski prostor 1706

— Popis naslova proračuna namijenjenih zemljama kandidatkinjama i, ako je primjenjivo, potencijalnim kandidatima sa zapadnog Balkana 1721

Stranica

— Poslovi zaduživanja i pozajmljivanja – Poslovi zaduživanja i pozajmljivanja zajamčeni proračunom Unije (indikativno) 1724

— Informacije o financijskim instrumentima u skladu s člankom 49. stavkom 1. točkom (e) financijske uredbe ... 1758

— Ured za publikacije 1828

— Prihodi 1829

— Rashodi 1834

— Europski ured za borbu protiv prijevara 1847

— Prihodi 1848

— Rashodi 1853

— Europski ured za odabir osoblja 1867

— Prihodi 1868

— Rashodi 1873

— Ured za upravljanje materijalnim pravima i njihovu isplatu 1889

— Prihodi 1890

— Rashodi 1895

— Ured za infrastrukturu i logistiku – Bruxelles 1905

— Prihodi 1906

— Rashodi 1911

— Ured za infrastrukturu i logistiku – Luxembourg 1921

— Prihodi 1922

— Rashodi 1927

— Osoblje 1937

Odjeljak IV.: Sud Europske unije 1986

— Prihodi 1987

— Glava 4.: Prihodi od osoba zaposlenih u institucijama i drugim tijelima Unije 1988

— Glava 5.: Prihodi od upravnog djelovanja institucije 1991

— Glava 9.: Razni prihodi 1997

— Rashodi 1999

— Glava 1.: Osobe koje rade za instituciju 2000

— Glava 2.: Zgrade, namještaj, oprema i razni operativni rashodi 2017

Stranica

— Glava 3.: Rashodi vezani uz obavljanje posebnih funkcija institucije 2031

— Glava 10.: Ostali rashodi 2033

— Osoblje 2035

Odjeljak V.: Revizorski sud 2036

— Prihodi 2037

— Glava 4.: Prihodi koji proizlaze od osoba koje rade u institucijama i ostalim tijelima unije 2038

— Glava 5.: Prihodi koji proizlaze iz administrativnog poslovanja institucije 2041

— Glava 9.: Razni prihodi 2048

— Rashodi 2050

— Glava 1.: Osobe koje rade u instituciji 2051

— Glava 2.: Zgrade, pokretnine, oprema i razni troškovi poslovanja 2066

— Glava 10.: Ostali rashodi 2079

— Osoblje 2081

Odjeljak VI.: Europski gospodarski i socijalni odbor 2083

— Prihodi 2084

— Glava 4.: Prihodi od osoba koje rade za institucije i druga tijela Unije 2085

— Glava 5.: Prihodi od administrativnog djelovanja institucije 2088

— Glava 9.: Razni prihodi 2094

— Rashodi 2096

— Glava 1.: Osobe koje rade za instituciju 2097

— Glava 2.: Zgrade, namještaj, oprema i razni operativni troškovi 2115

— Glava 10.: Ostali rashodi 2131

— Osoblje 2133

Odjeljak VII.: Odbor regija 2134

— Prihodi 2135

— Glava 4.: Prihodi koji potječu od osoba zaposlenih u institucijama i drugim tijelima Unije 2136

— Glava 5.: Prihodi iz upravnog poslovanja institucije 2139

— Glava 6.: Doprinosi i vraćanja u okviru sporazuma i programa unije 2146

— Glava 9.: Razni prihodi 2149

Stranica

— Rashodi 2151

— Glava 1.: Osobe koje rade za instituciju 2152

— Glava 2.: Zgrade, namještaj, oprema i razni operativni izdaci 2168

— Glava 10.: Ostali troškovi 2183

— Osoblje 2185

Odjeljak VIII.: Europski ombudsman 2186

— Prihodi 2187

— Glava 4.: Prihodi koji se ostvaruju od osoba koje rade za institucije i ostala tijela Unije 2188

— Glava 5.: Prihodi koji proizlaze iz administrativnog poslovanja institucije 2192

— Glava 6.: Doprinosi i povrati povezani sa sporazumima i programima Unije 2199

— Glava 9.: Razni prihodi 2201

— Rashodi 2203

— Glava 1.: Rashodi za osobe koje rade za instituciju 2204

— Glava 2.: Građevinski objekti, pokretnine, oprema i različiti rashodi poslovanja 2216

— Glava 3.: Rashodi u vezi s obavljanjem redovite djelatnosti institucije 2223

— Glava 10.: Ostali rashodi 2229

— Osoblje 2231

Odjeljak IX.: Europski nadzornik za zaštitu podataka 2232

— Prihodi 2233

— Glava 4.: Razni porezi, nameti i davanja Unije 2234

— Glava 5.: Prihodi koji proizlaze iz administrativnog poslovanja institucije 2237

— Glava 9.: Razni prihodi 2244

— Rashodi 2246

— Glava 1.: Rashodi za osobe koje rade za instituciju 2247

— Glava 2.: Građevinski objekti, oprema i rashodi vezani uz rad institucije 2260

— Glava 3.: Europski odbor za zaštitu podataka 2265

— Glava 10.: Ostali rashodi 2277

— Osoblje 2279

Stranica

Odjeljak X.: Europska služba za vanjsko djelovanje 2280

— Prihodi 2281

— Glava 4.: Prihodi koji proizlaze od osoba koje rade u institucijama i ostalim tijelima unije 2282

— Glava 5.: Prihodi koji proizlaze iz administrativnog poslovanja institucije 2285

— Glava 6.: Doprinosi i vraćanja na temelju sporazuma i programa Unije 2292

— Glava 7.: Zatezne kamate i novčane kazne 2295

— Glava 9.: Razni prihodi 2297

— Rashodi 2299

— Glava 1.: Osoblje u sjedištu 2302

— Glava 2.: Zgrade, oprema i rashodi poslovanja u sjedištu 2313

— Glava 3.: Delegacije 2331

— Glava 10.: Ostali rashodi 2339

— Osoblje 2341

A. **UVOD I FINANCIRANJE OPĆEG PRORAČUNA**

UVOD

Opći proračun Unije instrument je kojim se utvrđuje i odobrava ukupan iznos prihoda i rashoda koji se svake godine smatraju potrebnima za Europsku uniju i Europsku zajednicu za atomsku energiju.

Proračun se donosi i izvršava u skladu s načelima jedinstva, točnosti proračuna, jedne godine, uravnoteženosti, obračunske jedinice, univerzalnosti, specifikacije, dobrog financijskog upravljanja i transparentnosti.

— *Načelo jedinstva* i *načelo točnosti proračuna* znače da se u jedinstvenom dokumentu iskazuju svi prihodi i rashodi Unije kada je to na teret proračuna.

— *Načelo jedne godine* znači da se proračun donosi samo za jednu financijsku godinu te da se odobrena sredstva za preuzimanje obveza i odobrena sredstva za plaćanje za tekuću financijsku godinu moraju, u načelu, iskoristiti tijekom te godine.

— *Načelo uravnoteženosti* znači da predviđeni prihodi za financijsku godinu moraju biti jednaki odobrenim sredstvima za plaćanje za tu godinu: zaduživanje radi pokrivanja mogućeg proračunskog manjka nije u skladu sa sustavom vlastitih sredstava i neće se odobriti.

— U skladu s *načelom obračunske jedinice* proračun se sastavlja i izvršava u eurima te se računi iskazuju u eurima.

— *Načelo univerzalnosti* znači da se ukupnim prihodima pokrivaju ukupna odobrena sredstva za plaćanje uz iznimku ograničenog broja stavki prihoda koje se dodjeljuju posebnim stavkama rashoda. Prihodi i rashodi iskazuju se u cijelosti bez prijeboja.

— *Načelo specifikacije* znači da sva odobrena sredstva moraju imati određenu namjenu i moraju biti dodijeljena specifičnom cilju kako ne bi došlo do zamjene među odobrenim sredstvima.

— *Načelo dobrog financijskog upravljanja* utvrđeno je upućivanjem na načela ekonomičnosti, učinkovitosti i djelotvornosti.

— Proračun se donosi u skladu s *načelom transparentnosti* kako bi se osigurale pouzdane informacije o izvršenju proračuna i financijskim izvještajima.

U proračunu su prikazana odobrena sredstva i sredstva prema namjeni (proračun koji se temelji na aktivnostima) u cilju povećanja transparentnosti pri upravljanju proračunom, uzimajući u obzir ciljeve dobrog financijskog upravljanja te osobito učinkovitosti i djelotvornosti.

Rashodi odobreni u ovom proračunu iznose ukupno 157 857 787 116 EUR u odobrenim sredstvima za preuzimanje obveza i 134 490 371 363 EUR u odobrenim sredstvima za plaćanje, što u usporedbi s proračunom za 2016. predstavlja promjenu od +1,66 %, odnosno - 1,57 %.

Proračunski prihodi iznose ukupno 134 490 371 363 EUR. Jedinstvena stopa preuzetih obveza iz sredstava na osnovi PDV-a iznosi 0,30 %, (osim za Njemačku, Nizozemsku i Švedsku za koje stopa preuzetih obveza za razdoblje 2014.-2020. iznosi 0,15 %) dok je stopa iz sredstava na osnovi BND-a 0,6077 %. Tradicionalna vlastita sredstva (carine i pristojbe na šećer) predstavljaju 15,96 % financiranja proračuna za 2017. Sredstva na osnovi PDV-a iznose 12,34 %, a na osnovi BND-a 69,63 %. Ostali prihodi za ovu financijsku godinu procjenjuju se na 2 772 392 898 EUR.

Vlastita sredstva potrebna za financiranje proračuna za 2017. predstavljaju 0,85 % ukupnog BND-a.

U tablicama u nastavku prikazana je, korak po korak, metoda upotrijebljena za izračun financiranja proračuna za 2017.

FINANCIRANJE OPĆEG PRORAČUNA

Odobrena sredstva koja će se financirati tijekom financijske godine 2017. u skladu s člankom 1. Odluke Vijeća 2014/335/EU, Euratom od 26. svibnja 2014. o sustavu vlastitih sredstava Europske unije

RASHODI

Opis	Proračun 2017	Proračun 2016 (1)	Promjena (%)
1. Pametni i uključivi rast	56 521 763 545	59 290 697 648	– 4,67
2. Održivi rast: prirodni resursi	54 913 969 537	54 972 403 654	– 0,11
3. Sigurnost i građanstvo	3 786 957 287	3 022 387 739	+ 25,30
4. Globalna Europa	9 483 081 178	10 155 590 403	– 6,62
5. Administracija	9 394 599 816	8 950 916 040	+ 4,96
6. Naknada	p.m.	p.m.	—
Posebni instrumenti	390 000 000	250 475 125	+ 55,70
Ukupni rashodi (2)	**134 490 371 363**	**136 642 470 609**	**– 1,57**

(1) Iznosi u ovom stupcu odgovaraju onima u proračunu za 2016. (SL L 48, 24.2.2016., str. 1.) uz izmjene proračuna br. 1/2016 i br. 2/2016.

(2) Treći podstavak članka 310. stavka 1. Ugovora o funkcioniranju Europske unije glasi: „Prihodi i rashodi prikazani u proračunu moraju biti u ravnoteži".

PRIHODI

Opis	Proračun 2017	Proračun 2016 (1)	Promjena (%)
Razni prihodi (glave od 4 do 9)	2 772 392 898	1 616 701 373	+ 71,48
Raspoloživi višak iz prethodne financijske godine (poglavlje 3 0, članak 3 0 0)	p.m.	1 349 116 814	—
Vraćanja viška Jamstvenog fonda za vanjska djelovanja (poglavlje 3 0, članak 3 0 2)	p.m.	p.m.	—
Saldo vlastitih sredstava od PDV-a i vlastitih sredstava temeljenih na BNP-u/BND-u za prethodne godine (poglavlja 3 1 i 3 2)	p.m.	p.m.	—
Ukupni prihodi za glave od 3 do 9	**2 772 392 898**	**2 965 818 187**	**– 6,52**
Neto iznos od carina i pristojbi na šećer (poglavlja 1 1 i 1 2)	21 467 000 000	20 247 900 000	+ 6,02
Vlastita sredstva temeljena na PDV-u po jedinstvenoj stopi (tablice 1. i 2., poglavlje 1 3)	16 598 937 750	16 279 317 150	+ 1,96
Ostatak koji se financira iz dodatnih sredstava (vlastita sredstva temeljena na BND-u, tablica 3, poglavlje 1 4)	93 652 040 715	97 149 435 272	– 3,60
Odobrena sredstva koja se pokrivaju iz vlastitih sredstava iz članka 2. Odluke 2014/335/EU, Euratom (2)	131 717 978 465	133 676 652 422	– 1,47
Ukupni prihodi (3)	**134 490 371 363**	**136 642 470 609**	**– 1,57**

(1) Iznosi u ovom stupcu odgovaraju onima u proračunu za 2016. (SL L 48, 24.2.2016., str. 1.) uz izmjene proračuna br. 1/2016 i br. 2/2016

(2) Vlastita sredstva za proračun za 2017. određuju se na temelju proračunskih predviđanja donesenih na 166. sastanku Savjetodavnog odbora za vlastita sredstva održanom 18. svibnja 2016.

(3) Treći podstavak članka 310. stavka 1. Ugovora o funkcioniranju Europske unije glasi: „Prihodi i rashodi prikazani u proračunu moraju biti u ravnoteži”.

TABLICA 1.

Izračun ograničavanja usklađenih osnovica poreza na dodanu vrijednost (PDV) u skladu s člankom 2. stavkom 1. točkom (b) Odluke 2014/335/EU, Euratom

Država članica	1 % neograničene osnovice PDV-a	1 % bruto nacionalnog dohotka	Stopa ograničavanja (u %)	1 % bruto nacionalnog dohotka pomnožen sa stopom ograničavanja	1 % ograničene osnovice PDV-a [1]	Države članice čija je osnovica PDV-a ograničena
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
Belgija	1 767 744 000	4 364 202 000	50	2 182 101 000	1 767 744 000	
Bugarska	215 501 000	451 147 000	50	225 573 500	215 501 000	
Češka	708 186 000	1 645 692 000	50	822 846 000	708 186 000	
Danska	1 062 675 000	2 916 093 000	50	1 458 046 500	1 062 675 000	
Njemačka	13 506 186 000	33 059 999 000	50	16 529 999 500	13 506 186 000	
Estonija	108 283 000	219 513 000	50	109 756 500	108 283 000	
Irska	837 734 000	2 049 014 000	50	1 024 507 000	837 734 000	
Grčka	777 516 000	1 822 161 000	50	911 080 500	777 516 000	
Španjolska	4 903 148 000	11 604 439 000	50	5 802 219 500	4 903 148 000	
Francuska	9 947 380 000	23 286 561 000	50	11 643 280 500	9 947 380 000	
Hrvatska	269 162 000	459 302 000	50	229 651 000	229 651 000	Hrvatska
Italija	6 241 490 000	17 121 047 000	50	8 560 523 500	6 241 490 000	
Cipar	119 229 000	177 085 000	50	88 542 500	88 542 500	Cipar
Latvija	104 543 000	274 048 000	50	137 024 000	104 543 000	
Litva	160 059 000	395 700 000	50	197 850 000	160 059 000	
Luksemburg	275 481 000	363 484 000	50	181 742 000	181 742 000	Luksemburg
Mađarska	467 100 000	1 156 112 000	50	578 056 000	467 100 000	
Malta	67 040 000	96 738 000	50	48 369 000	48 369 000	Malta
Nizozemska	2 884 590 000	7 241 616 000	50	3 620 808 000	2 884 590 000	
Austrija	1 607 452 000	3 575 020 000	50	1 787 510 000	1 607 452 000	
Poljska	1 889 516 000	4 330 202 000	50	2 165 101 000	1 889 516 000	
Portugal	895 989 000	1 877 440 000	50	938 720 000	895 989 000	
Rumunjska	593 753 000	1 768 712 000	50	884 356 000	593 753 000	
Slovenija	185 469 000	404 677 000	50	202 338 500	185 469 000	
Slovačka	276 354 000	813 883 000	50	406 941 500	276 354 000	
Finska	930 644 000	2 170 886 000	50	1 085 443 000	930 644 000	
Švedska	2 133 382 000	5 125 505 000	50	2 562 752 500	2 133 382 000	
Ujedinjena Kraljevina	11 838 873 000	25 335 255 000	50	12 667 627 500	11 838 873 000	
Ukupno	**64 774 479 000**	**154 105 533 000**		**77 052 766 500**	**64 591 871 500**	

[1] Osnovica koja se upotrebljava ne prelazi 50 % BND-a.

TABLICA 2.

Raščlanjivanje vlastitih sredstava od PDV-a u skladu s člankom 2. stavkom 1. točkom (b) Odluke 2014/335/EU, Euratom (poglavlje 1 3)

Država članica	1 % ograničene osnovice PDV-a	Jedinstvena stopa vlastitih sredstava temeljenih na PDV-u (u %)	Vlastita sredstva temeljena na PDV-u po jedinstvenoj stopi
	(1)	(2)	(3) = (1) × (2)
Belgija	1 767 744 000	0,30	530 323 200
Bugarska	215 501 000	0,30	64 650 300
Češka	708 186 000	0,30	212 455 800
Danska	1 062 675 000	0,30	318 802 500
Njemačka	13 506 186 000	0,15	2 025 927 900
Estonija	108 283 000	0,30	32 484 900
Irska	837 734 000	0,30	251 320 200
Grčka	777 516 000	0,30	233 254 800
Španjolska	4 903 148 000	0,30	1 470 944 400
Francuska	9 947 380 000	0,30	2 984 214 000
Hrvatska	229 651 000	0,30	68 895 300
Italija	6 241 490 000	0,30	1 872 447 000
Cipar	88 542 500	0,30	26 562 750
Latvija	104 543 000	0,30	31 362 900
Litva	160 059 000	0,30	48 017 700
Luksemburg	181 742 000	0,30	54 522 600
Mađarska	467 100 000	0,30	140 130 000
Malta	48 369 000	0,30	14 510 700
Nizozemska	2 884 590 000	0,15	432 688 500
Austrija	1 607 452 000	0,30	482 235 600
Poljska	1 889 516 000	0,30	566 854 800
Portugal	895 989 000	0,30	268 796 700
Rumunjska	593 753 000	0,30	178 125 900
Slovenija	185 469 000	0,30	55 640 700
Slovačka	276 354 000	0,30	82 906 200
Finska	930 644 000	0,30	279 193 200
Švedska	2 133 382 000	0,15	320 007 300
Ujedinjena Kraljevina	11 838 873 000	0,30	3 551 661 900
Ukupno	**64 591 871 500**		**16 598 937 750**

TABLICA 3.

Određivanje jedinstvene stope i raščlanjivanje sredstava temeljenih na bruto nacionalnom dohotku u skladu s člankom 2. stavkom 1. točkom (c) Odluke 2014/335/EU, Euratom (poglavlje 1 4)

Država članica	1 % bruto nacionalnog dohotka	Jedinstvena stopa vlastitih sredstava iz „dodatne osnovice"	Vlastita sredstva iz „dodatne osnovice" po jedinstvenoj stopi
	(1)	(2)	(3) = (1) × (2)
Belgija	4 364 202 000		2 652 185 262
Bugarska	451 147 000		274 168 204
Češka	1 645 692 000		1 000 109 543
Danska	2 916 093 000		1 772 149 611
Njemačka	33 059 999 000		20 091 013 685
Estonija	219 513 000		133 401 053
Irska	2 049 014 000		1 245 213 840
Grčka	1 822 161 000		1 107 352 169
Španjolska	11 604 439 000		7 052 176 340
Francuska	23 286 561 000		14 151 561 702
Hrvatska	459 302 000		279 124 109
Italija	17 121 047 000		10 404 694 494
Cipar	177 085 000		107 616 977
Latvija	274 048 000	0,6 077 137 [1]	166 542 719
Litva	395 700 000		240 472 304
Luksemburg	363 484 000		220 894 200
Mađarska	1 156 112 000		702 585 079
Malta	96 738 000		58 789 006
Nizozemska	7 241 616 000		4 400 829 115
Austrija	3 575 020 000		2 172 588 564
Poljska	4 330 202 000		2 631 522 997
Portugal	1 877 440 000		1 140 945 973
Rumunjska	1 768 712 000		1 074 870 480
Slovenija	404 677 000		245 927 749
Slovačka	813 883 000		494 607 834
Finska	2 170 886 000		1 319 277 122
Švedska	5 125 505 000		3 114 839 510
Ujedinjena Kraljevina	25 335 255 000		15 396 581 074
Ukupno	**154 105 533 000**		**93 652 040 715**

[1] Izračun stope: (93 652 040 715) / (154 105 533 000) = 0,607713680955245.

TABLICA 4.

Izračun bruto smanjenja doprinosa koji se temelji na BND-u za Dansku, Nizozemsku i Švedsku te njegovo financiranje u skladu s člankom 2. stavkom 5. Odluke 2014/335/EU, Euratom (poglavlje 1 6)

Država članica	Bruto smanjenje	Postotni udio osnovice BND-a	Ključ BND koji se koristi za bruto smanjenje	Financiranje smanjenja
	(1)	(2)	(3)	(4) = (1) + (3)
Belgija		2,83	31 168 279	31 168 279
Bugarska		0,29	3 222 004	3 222 004
Češka		1,07	11 753 211	11 753 211
Danska	– 141 660 311	1,89	20 826 167	– 120 834 144
Njemačka		21,45	236 108 063	236 108 063
Estonija		0,14	1 567 719	1 567 719
Irska		1,33	14 633 658	14 633 658
Grčka		1,18	13 013 518	13 013 518
Španjolska		7,53	82 876 639	82 876 639
Francuska		15,11	166 308 075	166 308 075
Hrvatska		0,30	3 280 245	3 280 245
Italija		11,11	122 275 177	122 275 177
Cipar		0,11	1 264 707	1 264 707
Latvija		0,18	1 957 197	1 957 197
Litva		0,26	2 826 012	2 826 012
Luksemburg		0,24	2 595 932	2 595 932
Mađarska		0,75	8 256 726	8 256 726
Malta		0,06	690 884	690 884
Nizozemska	– 757 337 819	4,70	51 718 211	– 705 619 608
Austrija		2,32	25 532 095	25 532 095
Poljska		2,81	30 925 458	30 925 458
Portugal		1,22	13 408 310	13 408 310
Rumunjska		1,15	12 631 796	12 631 796
Slovenija		0,26	2 890 124	2 890 124
Slovačka		0,53	5 812 594	5 812 594
Finska		1,41	15 504 044	15 504 044
Švedska	– 201 593 520	3,33	36 605 357	– 164 988 163
Ujedinjena Kraljevina		16,44	180 939 448	180 939 448
Ukupno	**– 1 100 591 650**	**100,00**	**1 100 591 650**	**0**

TABLICA 5.

Korekcija proračunskih neravnoteža za Ujedinjenu Kraljevinu za 2016. u skladu s člankom 4. Odluke 2014/335/EU, Euratom (poglavlje 1 5)

Opis	Koeficijent (1)	Iznos
1. Udio Ujedinjene Kraljevine (u %) u indikativnoj neograničenoj osnovici PDV-a	18,0 077	
2. Udio Ujedinjene Kraljevine (u %) u ukupnom iznosu dodijeljenih rashoda prilagođenih proširenju	7,2 983	
3. (1) – (2)	10,7 095	
4. Ukupni iznos dodijeljenih rashoda		**129 383 323 229**
5 Rashodi koji se odnose na proširenje (2)		34 414 600 712
6. Ukupan iznos dodijeljenih rashoda prilagođenih proširenju = (4) – (5)		94 968 722 517
7. Prvobitan iznos korekcije za Ujedinjenu Kraljevinu = (3) × (6) × 0,66		6 712 622 123
8. Prednost Ujedinjene Kraljevine (3)		1 524 007 149
9. Temeljni korekcije za Ujedinjenu Kraljevinu = (7) – (8)		5 188 614 974
10. Neočekivani dobici iz tradicionalnih vlastitih sredstavar (4)		– 49 835 714
11. Korekcija za Ujedinjenu Kraljevinu = (9) – (10)		5 238 450 688

(1) Zaokruženi postotci.

(2) Iznos rashoda koji se odnose na proširenje odgovara ukupnom iznosu dodijeljenih rashoda u 13 država članica (koje su pristupile EU-u nakon 30. travnja 2004.), osim izravnih plaćanja za poljoprivredu i rashoda povezanih s tržištem te onog dijela rashoda za ruralni razvoj koji proizlazi iz Komponente za jamstva EFSJP-a.

(3) „Prednost Ujedinjene Kraljevine" znači učinak koji prijelaz na ograničenu osnovicu PDV-a i uvođenje vlastitih sredstava temeljenih na BNP-u/BND-u ima za Ujedinjenu Kraljevinu.

(4) Ti neočekivani dobici odgovaraju neto dobicima Ujedinjene Kraljevine koji proizlaze iz povećanja – s 10 na 20 % od 1. siječnja 2014. – u postotku tradicionalnih vlastitih sredstava koji države članice zadržavaju kako bi pokrile troškove prikupljanja tradicionalnih vlastitih sredstava (TVS).

TABLICA 6.

Izračun financiranja korekcije za Ujedinjenu Kraljevinu koji iznosi – 5 238 450 688 EUR (poglavlje 1 5)

Država članica	Postotni udio osnovice BND-a	Udjeli bez Ujedinjene Kraljevine	Udjeli bez Njemačke, Nizozemske, Austrije, Švedske i Ujedinjene Kraljevine	Tri četvrtine udjela Njemačke, Nizozemske, Austrije i Švedske u stupcu 2	Stupac 4, raspodijeljen u skladu sa stupcem 3	Ljestvica financiranja	Ljestvica financiranja primijenjena na korekciju
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6) = (2) + (4) + (5)	(7)
Belgija	2,83	3,39	5,47		1,56	4,95	259 335 598
Bugarska	0,29	0,35	0,57		0,16	0,51	26 808 676
Češka	1,07	1,28	2,06		0,59	1,87	97 792 567
Danska	1,89	2,26	3,66		1,04	3,31	173 284 078
Njemačka	21,45	25,67	0,00	– 19,26	0,00	6,42	336 225 054
Estonija	0,14	0,17	0,28		0,08	0,25	13 044 203
Irska	1,33	1,59	2,57		0,73	2,32	121 759 321
Grčka	1,18	1,42	2,28		0,65	2,07	108 278 950
Španjolska	7,53	9,01	14,55		4,15	13,16	689 574 892
Francuska	15,11	18,08	29,19		8,33	26,42	1 383 765 970
Hrvatska	0,30	0,36	0,58		0,16	0,52	27 293 273
Italija	11,11	13,30	21,46		6,13	19,42	1 017 390 340
Cipar	0,11	0,14	0,22		0,06	0,20	10 522 988
Latvija	0,18	0,21	0,34		0,10	0,31	16 284 856
Litva	0,26	0,31	0,50		0,14	0,45	23 513 828
Luksemburg	0,24	0,28	0,46		0,13	0,41	21 599 445
Mađarska	0,75	0,90	1,45		0,41	1,31	68 700 073
Malta	0,06	0,08	0,12		0,03	0,11	5 748 498
Nizozemska	4,70	5,62	0,00	– 4,22	0,00	1,41	73 648 300
Austrija	2,32	2,78	0,00	– 2,08	0,00	0,69	36 358 479
Poljska	2,81	3,36	5,43		1,55	4,91	257 315 203
Portugal	1,22	1,46	2,35		0,67	2,13	111 563 815
Rumunjska	1,15	1,37	2,22		0,63	2,01	105 102 831
Slovenija	0,26	0,31	0,51		0,14	0,46	24 047 272
Slovačka	0,53	0,63	1,02		0,29	0,92	48 363 672
Finska	1,41	1,69	2,72		0,78	2,46	129 001 366
Švedska	3,33	3,98	0,00	– 2,99	0,00	1,00	52 127 140
Ujedinjena Kraljevina	16,44	0,00	0,00		0,00	0,00	0
Ukupno	**100,00**	**100,00**	**100,00**	**– 28,54**	**28,54**	**100,00**	**5 238 450 688**

Izračuni se vrše na petnaest decimala.

TABLICA 7.

Sažetak financiranja ([1]) općeg proračuna prema kategoriji vlastitih sredstava i državi članici

Država članica	Tradicionalna vlastita sredstva (TVS)				Vlastita sredstva temeljena na PDV-u i BND-u, uključujući prilagodbe					Ukupna vlastita sredstva ([2])	Udio u ukupnim „nacionalnim doprinosima" (%)
	Neto pristojbe u sektori šećera (80 %)	Neto carine (80 %)	Ukupna neto tradicionalna vlastita sredstva (80 %)	Troškovi prikupljanja (20 % bruto TVS-a (p.m.)	Vlastita sredstva temeljena na PDV-u	Vlastita sredstva temeljena na BND-u	Smanjenje u korist: Danske, Nizozemske, Austrije i Švedske	Korekcija za Ujedinjenu Kraljevinu	Ukupno „nacionalni doprinosi"		
	(1)	(2)	(3) = (1) + (2)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9) = (5) + (6) + (7) + (8)	(10)	(11) = (3) + (9)
Belgija	7 000 000	2 113 800 000	2 120 800 000	530 200 000	530 323 200	2 652 185 262	31 168 279	259 335 598	3 473 012 339	3,15	5 593 812 339
Bugarska	400 000	67 900 000	68 300 000	17 075 000	64 650 300	274 168 204	3 222 004	26 808 676	368 849 184	0,33	437 149 184
Češka	3 600 000	265 700 000	269 300 000	67 325 000	212 455 800	1 000 109 543	11 753 211	97 792 567	1 322 111 121	1,20	1 591 411 121
Danska	3 600 000	415 800 000	419 400 000	104 850 000	318 802 500	1 772 149 611	– 120 834 144	173 284 078	2 143 402 045	1,94	2 562 802 045
Njemačka	28 100 000	4 415 800 000	4 443 900 000	1 110 975 000	2 025 927 900	20 091 013 685	236 108 063	336 225 054	22 689 274 702	20,58	27 133 174 702
Estonija	0	29 900 000	29 900 000	7 475 000	32 484 900	133 401 053	1 567 719	13 044 203	180 497 875	0,16	210 397 875
Irska	0	333 500 000	333 500 000	83 375 000	251 320 200	1 245 213 840	14 633 658	121 759 321	1 632 927 019	1,48	1 966 427 019
Grčka	1 500 000	155 400 000	156 900 000	39 225 000	233 254 800	1 107 352 169	13 013 518	108 278 950	1 461 899 437	1,33	1 618 799 437
Španjolska	5 000 000	1 501 400 000	1 506 400 000	376 600 000	1 470 944 400	7 052 176 340	82 876 639	689 574 892	9 295 572 271	8,43	10 801 972 271
Francuska	33 000 000	1 743 100 000	1 776 100 000	444 025 000	2 984 214 000	14 151 561 702	166 308 075	1 383 765 970	18 685 849 747	16,95	20 461 949 747
Hrvatska	1 900 000	47 300 000	49 200 000	12 300 000	68 895 300	279 124 109	3 280 245	27 293 273	378 592 927	0,34	427 792 927
Italija	5 000 000	1 952 000 000	1 957 000 000	489 250 000	1 872 447 000	10 404 694 494	122 275 177	1 017 390 340	13 416 807 011	12,17	15 373 807 011
Cipar	0	19 600 000	19 600 000	4 900 000	26 562 750	107 616 977	1 264 707	10 522 988	145 967 422	0,13	165 567 422
Latvija	0	34 000 000	34 000 000	8 500 000	31 362 900	166 542 719	1 957 197	16 284 856	216 147 672	0,20	250 147 672
Litva	900 000	85 900 000	86 800 000	21 700 000	48 017 700	240 472 304	2 826 012	23 513 828	314 829 844	0,29	401 629 844
Luksemburg	0	19 000 000	19 000 000	4 750 000	54 522 600	220 894 200	2 595 932	21 599 445	299 612 177	0,27	318 612 177
Mađarska	2 200 000	150 100 000	152 300 000	38 075 000	140 130 000	702 585 079	8 256 726	68 700 073	919 671 878	0,83	1 071 971 878
Malta	0	13 200 000	13 200 000	3 300 000	14 510 700	58 789 006	690 884	5 748 498	79 739 088	0,07	92 939 088
Nizozemska	7 700 000	2 555 700 000	2 563 400 000	640 850 000	432 688 500	4 400 829 115	– 705 619 608	73 648 300	4 201 546 307	3,81	6 764 946 307
Austrija	3 400 000	223 600 000	227 000 000	56 750 000	482 235 600	2 172 588 564	25 532 095	36 358 479	2 716 714 738	2,46	2 943 714 738
Poljska	13 700 000	602 600 000	616 300 000	154 075 000	566 854 800	2 631 522 997	30 925 458	257 315 203	3 486 618 458	3,16	4 102 918 458
Portugal	200 000	136 800 000	137 000 000	34 250 000	268 796 700	1 140 945 973	13 408 310	111 563 815	1 534 714 798	1,39	1 671 714 798
Rumunjska	1 000 000	141 000 000	142 000 000	35 500 000	178 125 900	1 074 870 480	12 631 796	105 102 831	1 370 731 007	1,24	1 512 731 007
Slovenija	0	73 600 000	73 600 000	18 400 000	55 640 700	245 927 749	2 890 124	24 047 272	328 505 845	0,30	402 105 845
Slovačka	1 400 000	100 600 000	102 000 000	25 500 000	82 906 200	494 607 834	5 812 594	48 363 672	631 690 300	0,57	733 690 300
Finska	800 000	137 600 000	138 400 000	34 600 000	279 193 200	1 319 277 122	15 504 044	129 001 366	1 742 975 732	1,58	1 881 375 732
Švedska	2 800 000	575 000 000	577 800 000	144 450 000	320 007 300	3 114 839 510	– 164 988 163	52 127 140	3 321 985 787	3,01	3 899 785 787
Ujedinjena Kraljevina	10 100 000	3 423 800 000	3 433 900 000	858 475 000	3 551 661 900	15 396 581 074	180 939 448	– 5 238 450 688	13 890 731 734	12,60	17 324 631 734
Ukupno	**133 300 000**	**21 333 700 000**	**21 467 000 000**	**5 366 750 000**	**16 598 937 750**	**93 652 040 715**	**0**	**0**	**110 250 978 465**	**100,00**	**131 717 978 465**

([1]) p.m. (vlastita sredstva + ostali prihodi = ukupni prihodi = ukupni rashodi); (131 717 978 465 + 2 772 392 898 = 134 490 371 363 = 134 490 371 363).

([2]) Ukupna vlastita sredstva kao postotak BND-a: (131 717 978 465) / (15 410 553 300 000) = 0,85 %; gornja granica vlastitih sredstava kao postotak BND-a:1,20%

B. **OPĆI IZVJEŠTAJ O PRIHODIMA PO NASLOVIMA PRORAČUNA**

Glava	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
1	VLASTITA SREDSTVA	131 717 978 465	133 676 652 422	130 738 028 247,59
3	VIŠKOVI, SALDA I PRILAGODBE	p.m.	1 349 116 814	8 031 205 136,60
4	PRIHODI KOJI PROIZLAZE OD OSOBA KOJE RADE U INSTITUCIJAMA I OSTALIM TIJELIMA UNIJE	1 490 262 072	1 348 027 707	1 328 550 809,26
5	PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA INSTITUCIJA	70 200 866	55 455 129	563 178 944,11
6	DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI SA SPORAZUMIMA I PROGRAMIMA UNIJE	60 000 000	60 000 000	4 197 795 189,34
7	ZATEZNE KAMATE I NOVČANE KAZNE	1 120 000 000	123 000 000	1 703 065 168,67
8	POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA	6 928 960	5 217 537	42 413 817,62
9	RAZNI PRIHODI	25 001 000	25 001 000	19 392 981,26
	SVEUKUPNO	**134 490 371 363**	**136 642 470 609**	**146 623 630 294,45**

GLAVA 1.

VLASTITA SREDSTVA

POGLAVLJE 1 1 — NAMETI I OSTALE PRISTOJBE PREDVIĐENE ZAJEDNIČKOM ORGANIZACIJOM TRŽIŠTA U SEKTORU ŠEĆERA (ČLANAK 2. STAVAK 1. TOČKA (A) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM)
POGLAVLJE 1 2 — CARINE I OSTALE PRISTOJBE IZ ČLANKA 2. STAVKA 1. TOČKE (A) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM
POGLAVLJE 1 3 — VLASTITA SREDSTVA KOJA PROIZLAZE IZ POREZA NA DODANU VRIJEDNOST U SKLADU S ČLANKOM 2. STAVKOM 1. TOČKOM (B) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM
POGLAVLJE 1 4 — VLASTITA SREDSTVA KOJA SE TEMELJE NA BRUTO NACIONALNOM DOHOTKU U SKLADU S ČLANKOM 2. STAVKOM 1. TOČKOM (C) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 1 1				
1 1 0	***Nameti na proizvodnju koji se odnose na tržišnu godinu 2005./2006. i prethodne godine***	p.m.	p.m.	– 3 457 652,14	
1 1 1	***Nameti na skladištenje šećera***	p.m.	p.m.	0,—	
1 1 3	***Naknade koje se naplaćuju za proizvodnju neizvezenih C šećera, C izoglukoze i C inulinskog šećera te za nadomjesni C šećer i nadomjesnu C izoglukozu***	p.m.	p.m.	2 152 992,41	
1 1 7	***Proizvodna naknada***	133 300 000	133 300 000	124 659 108,27	93,52
1 1 8	***Jednokratni iznosi za dodatne kvote šećera i dopunske kvote izoglukoze***	p.m.	p.m.	0,—	
1 1 9	***Pristojba za prekoračene količine***	p.m.	p.m.	362 718,83	
	POGLAVLJE 1 1 - UKUPNO	133 300 000	133 300 000	123 717 167,37	92,81
	POGLAVLJE 1 2				
1 2 0	***Carine i ostale pristojbe iz članka 2. stavka 1. točke (a) Odluke 2014/335/EU, Euratom***	21 333 700 000	20 114 600 000	18 606 636 770,66	87,22
	POGLAVLJE 1 2 - UKUPNO	21 333 700 000	20 114 600 000	18 606 636 770,66	87,22
	POGLAVLJE 1 3				
1 3 0	***Vlastita sredstva koja proizlaze iz poreza na dodanu vrijednost u skladu s člankom 2. stavkom 1. točkom (b) Odluke 2014/335/EU, Euratom***	16 598 937 750	16 279 317 150	18 268 893 143,27	110,06
	POGLAVLJE 1 3 - UKUPNO	16 598 937 750	16 279 317 150	18 268 893 143,27	110,06
	POGLAVLJE 1 4				
1 4 0	***Vlastita sredstva koja se temelje na bruto nacionalnom dohotku u skladu s člankom 2. stavkom 1. točkom (c) Odluke 2014/335/EU, Euratom***	93 652 040 715	97 149 435 272	94 008 966 506,53	100,38
	POGLAVLJE 1 4 - UKUPNO	93 652 040 715	97 149 435 272	94 008 966 506,53	100,38

POGLAVLJE 1 5 — KOREKCIJA PRORAČUNSKIH NERAVNOTEŽA
POGLAVLJE 1 6 — BRUTO SMANJENJE GODIŠNJEG DOPRINOSA TEMELJENOG NA BND-U ODOBRENO NEKIM DRŽAVAMA ČLANICAMA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 1 5				
1 5 0	***Korekcija proračunskih neravnoteža odobrena Ujedinjenoj Kraljevini u skladu s člancima 4. i 5. Odluke 2014/335/EU, Euratom***	0,—	0,—	– 270 185 340,24	
	POGLAVLJE 1 5 - UKUPNO	0,—	0,—	– 270 185 340,24	
	POGLAVLJE 1 6				
1 6 0	***Bruto smanjenje godišnjeg doprinosa temeljenog na BND-u odobreno nekim državama člancama u skladu s člankom 2. stavkom 5. Odluke 2014/335/EU, Euratom***	0,—	0,—	0,—	
	POGLAVLJE 1 6 - UKUPNO	0,—	0,—	0,—	
	Glava 1 - Ukupno	**131 717 978 465**	**133 676 652 422**	**130 738 028 247,59**	**99,26**

GLAVA 1.

VLASTITA SREDSTVA

POGLAVLJE 1 1 — NAMETI I OSTALE PRISTOJBE PREDVIĐENE ZAJEDNIČKOM ORGANIZACIJOM TRŽIŠTA U SEKTORU ŠEĆERA (ČLANAK 2. STAVAK 1. TOČKA (A) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM)

1 1 0 Nameti na proizvodnju koji se odnose na tržišnu godinu 2005./2006. i prethodne godine

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	– 3 457 652,14

Napomene

Zajedničkom organizacijom tržišta u sektoru šećera bilo je predviđeno da proizvođači šećera, izoglukoze i inulinskog sirupa moraju platiti namete na osnovnu proizvodnju i B proizvodnju. Ovi nameti bili su namijenjeni pokrivanju rashoda za potporu tržištu. Trenutačno iznosi uneseni u ovaj članak temelje se na reviziji prije utvrđenih nameta. Nameti za tržišne godine 2007./2008. i sljedeće godine unose se u članak 1 1 7 ovog poglavlja kao proizvodna naknada.

Navedeni su neto iznosi bez troškova naplate.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1260/2001 od 19. lipnja 2001. o zajedničkoj organizaciji tržišta u sektoru šećera (SL L 178, 30.6.2001., str. 1.).

Odluka Vijeća 2007/436/EZ, Euratom od 7. lipnja 2007. o sustavu vlastitih sredstava Europskih zajednica (SL L 163, 23.6.2007., str. 17.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točka (a).

Uredba Vijeća (EU) br. 1360/2013 od 2. prosinca 2013. o utvrđivanju pristojbi na proizvodnju u sektoru šećera za tržišne godine 2001./2002., 2002./2003., 2003./2004., 2004./2005. i 2005./2006., koeficijenta potrebnog za izračun dodatnih pristojbi za tržišne godine 2001./2002. i 2004./2005. i iznosa koji proizvođači šećera trebaju platiti prodavateljima šećerne repe u pogledu razlike između maksimalne pristojbe i pristojbe koju treba naplatiti za tržišne godine 2002./2003., 2003./2004. i 2005./2006. (SL L 343, 19.12.2013., str. 2.).

POGLAVLJE 1 1 — NAMETI I OSTALE PRISTOJBE PREDVIĐENE ZAJEDNIČKOM ORGANIZACIJOM TRŽIŠTA U SEKTORU ŠEĆERA (ČLANAK 2. STAVAK 1. TOČKA (A) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM) *(nastavak)*

1 1 0 *(nastavak)*

Država članica	Proračun za 2017.	Proračun za 2016.	Realizacija u 2015.
Belgija	p.m.	p.m.	0,—
Bugarska	—	—	0,—
Češka	p.m.	p.m.	0,—
Danska	p.m.	p.m.	0,—
Njemačka	p.m.	p.m.	– 2 250 956,24
Estonija	—	—	0,—
Irska	p.m.	p.m.	0,—
Grčka	p.m.	p.m.	0,—
Španjolska	p.m.	p.m.	– 684 341,45
Francuska	p.m.	p.m.	– 278 021,83
Hrvatska	—	—	0,—
Italija	p.m.	p.m.	0,—
Cipar	—	—	0,—
Latvija	p.m.	p.m.	0,—
Litva	p.m.	p.m.	0,—
Luksemburg	—	—	0,—
Mađarska	p.m.	p.m.	– 244 332,62
Malta	—	—	0,—
Nizozemska	p.m.	p.m.	0,—
Austrija	p.m.	p.m.	0,—
Poljska	p.m.	p.m.	0,—
Portugal	p.m.	p.m.	0,—
Rumunjska	—	—	0,—
Slovenija	p.m.	p.m.	0,—
Slovačka	p.m.	p.m.	0,—
Finska	p.m.	p.m.	0,—
Švedska	p.m.	p.m.	0,—
Ujedinjena Kraljevina	p.m.	p.m.	0,—
Članak 1 1 0 — Ukupno	p.m.	p.m.	– 3 457 652,14

POGLAVLJE 1 1 — NAMETI I OSTALE PRISTOJBE PREDVIĐENE ZAJEDNIČKOM ORGANIZACIJOM TRŽIŠTA U SEKTORU ŠEĆERA (ČLANAK 2. STAVAK 1. TOČKA (A) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM) *(nastavak)*

1 1 1 ***Nameti na skladištenje šećera***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se prihodi koje nove države članice naplaćuju u slučaju neuklanjanja zaliha šećera koje se smatraju viškom u smislu Uredbe Komisije (EZ) br. 60/2004 od 14. siječnja 2004. o utvrđivanju prijelaznih mjera u sektoru šećera zbog pristupanja Češke, Estonije, Cipra, Latvije, Litve, Mađarske, Malte, Poljske, Slovenije i Slovačke (SL L 9, 15.1.2004., str. 8.).

U njega se unose i prihodi od nepodmirenih nameta na skladištenje šećera jer je Uredbom Vijeća (EZ) br. 1260/2001 od 19. lipnja 2001. o zajedničkoj organizaciji tržišta u sektoru šećera (SL L 178, 30.6.2001., str. 1.) ukinut namet na skladištenje.

Ovim člankom pokrivaju se i nepodmireni iznosi na temelju članka 5. Uredbe Komisije (EEZ) br. 65/82 od 13. siječnja 1982. o utvrđivanju detaljnijih pravila za prenošenje šećera u sljedeću tržišnu godinu (SL L 9, 14.1.1982., str. 14.) ako se ne poštuje obveza skladištenja prenesenih količina šećera, i nepodmireni iznosi u skladu s Uredbom Vijeća (EEZ) br. 1789/81 od 30. lipnja 1981. o utvrđivanju općih pravila o sustavu minimalnih zaliha u sektoru šećera (SL L 177, 1.7.1981., str. 39.) ako se ne poštuju opća pravila o sustavu minimalnih zaliha u sektoru šećera.

Navedeni su neto iznosi bez troškova naplate.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2014/335/EZ, Euratom od 26. svibnja 2014. o sustavu vlastitih sredstava Europske unije SL L 168, 7.6.2014., str. 105.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točka (a).

POGLAVLJE 1 1 — NAMETI I OSTALE PRISTOJBE PREDVIĐENE ZAJEDNIČKOM ORGANIZACIJOM TRŽIŠTA U SEKTORU ŠEĆERA (ČLANAK 2. STAVAK 1. TOČKA (A) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM) *(nastavak)*

1 1 1 *(nastavak)*

Država članica	Proračun za 2017.	Proračun za 2016.	Realizacija u 2015.
Belgija	p.m.	p.m.	0,—
Bugarska	p.m.	p.m.	0,—
Češka	p.m.	p.m.	0,—
Danska	p.m.	p.m.	0,—
Njemačka	p.m.	p.m.	0,—
Estonija	p.m.	p.m.	0,—
Irska	p.m.	p.m.	0,—
Grčka	p.m.	p.m.	0,—
Španjolska	p.m.	p.m.	0,—
Francuska	p.m.	p.m.	0,—
Hrvatska	p.m.	p.m.	0,—
Italija	p.m.	p.m.	0,—
Cipar	p.m.	p.m.	0,—
Latvija	p.m.	p.m.	0,—
Litva	p.m.	p.m.	0,—
Luksemburg	—	—	0,—
Mađarska	p.m.	p.m.	0,—
Malta	p.m.	p.m.	0,—
Nizozemska	p.m.	p.m.	0,—
Austrija	p.m.	p.m.	0,—
Poljska	p.m.	p.m.	0,—
Portugal	p.m.	p.m.	0,—
Rumunjska	p.m.	p.m.	0,—
Slovenija	p.m.	p.m.	0,—
Slovačka	p.m.	p.m.	0,—
Finska	p.m.	p.m.	0,—
Švedska	p.m.	p.m.	0,—
Ujedinjena Kraljevina	p.m.	p.m.	0,—
Članak 1 1 1 — Ukupno	p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 1 1 — NAMETI I OSTALE PRISTOJBE PREDVIĐENE ZAJEDNIČKOM ORGANIZACIJOM TRŽIŠTA U SEKTORU ŠEĆERA (ČLANAK 2. STAVAK 1. TOČKA (A) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM) *(nastavak)*

1 1 3 ***Naknade koje se naplaćuju za proizvodnju neizvezenih C šećera, C izoglukoze i C inulinskog šećera te za nadomjesni C šećer i nadomjesnu C izoglukozu***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	2 152 992,41

Napomene

Iznosi koji se odnose na naknade koje se naplaćuju za proizvodnju neizvezenih C šećera, C izoglukoze i C inulinskog sirupa. Njima su obuhvaćene i naknade koje se naplaćuju za nadomjesni C šećer i nadomjesnu C izoglukozu.

Navedeni su neto iznosi bez troškova naplate.

Pravna osnova

Uredba Komisije (EEZ) br. 2670/81 od 14. rujna 1981. o utvrđivanju detaljnih provedbenih pravila u vezi s proizvodnjom šećera iznad kvote (SL L 262, 16.9.1981., str. 14.).

Odluka Vijeća 2007/436/EZ, Euratom od 7. lipnja 2007. o sustavu vlastitih sredstava Europskih zajednica (SL L 163, 23.6.2007., str. 17.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točka (a).

POGLAVLJE 1 1 — NAMETI I OSTALE PRISTOJBE PREDVIĐENE ZAJEDNIČKOM ORGANIZACIJOM TRŽIŠTA U SEKTORU ŠEĆERA (ČLANAK 2. STAVAK 1. TOČKA (A) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM) *(nastavak)*

1 1 3 *(nastavak)*

Država članica	Proračun za 2017.	Proračun za 2016.	Realizacija u 2015.
Belgija	p.m.	p.m.	0,—
Bugarska	—	—	0,—
Češka	p.m.	p.m.	0,—
Danska	p.m.	p.m.	0,—
Njemačka	p.m.	p.m.	2 152 992,41
Estonija	—	—	0,—
Irska	p.m.	p.m.	0,—
Grčka	p.m.	p.m.	0,—
Španjolska	p.m.	p.m.	0,—
Francuska	p.m.	p.m.	0,—
Hrvatska	—	—	0,—
Italija	p.m.	p.m.	0,—
Cipar	—	—	0,—
Latvija	p.m.	p.m.	0,—
Litva	p.m.	p.m.	0,—
Luksemburg	—	—	0,—
Mađarska	p.m.	p.m.	0,—
Malta	—	—	0,—
Nizozemska	p.m.	p.m.	0,—
Austrija	p.m.	p.m.	0,—
Poljska	p.m.	p.m.	0,—
Portugal	p.m.	p.m.	0,—
Rumunjska	—	—	0,—
Slovenija	p.m.	p.m.	0,—
Slovačka	p.m.	p.m.	0,—
Finska	p.m.	p.m.	0,—
Švedska	p.m.	p.m.	0,—
Ujedinjena Kraljevina	p.m.	p.m.	0,—
Članak 1 1 3 — Ukupno	p.m.	p.m.	2 152 992,41

POGLAVLJE 1 1 — NAMETI I OSTALE PRISTOJBE PREDVIĐENE ZAJEDNIČKOM ORGANIZACIJOM TRŽIŠTA U SEKTORU ŠEĆERA (ČLANAK 2. STAVAK 1. TOČKA (A) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM) *(nastavak)*

1 1 7 ***Proizvodna naknada***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
133 300 000	133 300 000	124 659 108,27

Napomene

U okviru postojeće zajedničke organizacije tržišta u sektoru šećera proizvodnu naknadu plaćaju poduzeća koja proizvode šećer, izoglukozu ili inulinski sirup.

Navedeni su neto iznosi bez troškova naplate.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 318/2006 od 20. veljače 2006. o zajedničkoj organizaciji tržišta u sektoru šećera (SL L 58, 28.2.2006., str. 1.), a posebno njezin članak 16.

Uredba Komisije (EZ) br. 952/2006 od 29. lipnja 2006. o utvrđivanju detaljnih pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 318/2006 u pogledu upravljanja tržištem šećera Zajednice i sustavom kvota (SL L 178, 1.7.2006., str. 39.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1234/2007 od 22. listopada 2007. o uspostavljanju zajedničke organizacije poljoprivrednih tržišta i o posebnim odredbama za određene poljoprivredne proizvode (Uredba o jedinstvenom ZOT-u) (SL L 299, 16.11.2007., str. 1.), a posebno njezin članak 51.

Uredba (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o uspostavljanju zajedničke organizacije tržišta poljoprivrednih proizvoda i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EEZ) br. 922/72, (EEZ) br. 234/79, (EZ) br. 1037/2001 i (EZ) br. 1234/2007 (SL L 347, 20.12.2013., str. 671.), a posebno njezin članak 128.

Odluka Vijeća 2014/335/EU, Euratom od 26. svibnja 2014. o sustavu vlastitih sredstava Europske unije SL L 168, 7.6.2014., str. 105, a posebno njezin članak 2. stavak 1. točka (a).

POGLAVLJE 1 1 — NAMETI I OSTALE PRISTOJBE PREDVIĐENE ZAJEDNIČKOM ORGANIZACIJOM TRŽIŠTA U SEKTORU ŠEĆERA (ČLANAK 2. STAVAK 1. TOČKA (A) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM) *(nastavak)*

1 1 7 *(nastavak)*

Država članica	Proračun za 2017.	Proračun za 2016.	Realizacija u 2015.
Belgija	7 000 000	7 000 000	6 601 725,90
Bugarska	400 000	400 000	401 391,00
Češka	3 600 000	3 600 000	3 350 305,44
Danska	3 600 000	3 600 000	3 340 317,25
Njemačka	28 100 000	28 100 000	26 339 173,20
Estonija	—	—	0,—
Irska	p.m.	p.m.	0,—
Grčka	1 500 000	1 500 000	1 428 318,00
Španjolska	5 000 000	5 000 000	4 728 467,70
Francuska	33 000 000	33 000 000	30 933 280,80
Hrvatska	1 900 000	1 900 000	1 723 713,67
Italija	5 000 000	5 000 000	3 962 693,25
Cipar	—	—	0,—
Latvija	p.m.	p.m.	0,—
Litva	900 000	900 000	812 268,00
Luksemburg	—	—	0,—
Mađarska	2 200 000	2 200 000	2 138 688,72
Malta	—	—	0,—
Nizozemska	7 700 000	7 700 000	7 243 992,00
Austrija	3 400 000	3 400 000	3 159 246,60
Poljska	13 700 000	13 700 000	12 917 870,62
Portugal	200 000	200 000	56 250,00
Rumunjska	1 000 000	1 000 000	788 619,15
Slovenija	p.m.	p.m.	0,—
Slovačka	1 400 000	1 400 000	1 317 300,75
Finska	800 000	800 000	728 991,00
Švedska	2 800 000	2 800 000	2 563 532,39
Ujedinjena Kraljevina	10 100 000	10 100 000	10 122 962,83
Članak 1 1 7 — Ukupno	133 300 000	133 300 000	124 659 108,27

POGLAVLJE 1 1 — NAMETI I OSTALE PRISTOJBE PREDVIĐENE ZAJEDNIČKOM ORGANIZACIJOM TRŽIŠTA U SEKTORU ŠEĆERA (ČLANAK 2. STAVAK 1. TOČKA (A) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM) *(nastavak)*

1 1 8 ***Jednokratni iznosi za dodatne kvote šećera i dopunske kvote izoglukoze***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Jednokratni iznos naplaćuje se za dodatnu kvotu šećera ili dopunsku kvotu izoglukoze koje su dodijeljene poduzećima u skladu s člankom 58. Uredbe (EZ) br. 1234/2007.

Navedeni su neto iznosi bez troškova naplate.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 318/2006 od 20. veljače 2006. o zajedničkoj organizaciji tržišta u sektoru šećera (SL L 58, 28.2.2006., str. 1.), a posebno njezin članak 8. i članak 9. stavci 2. i 3.

Uredba Komisije (EZ) br. 952/2006 od 29. lipnja 2006. o utvrđivanju detaljnih pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 318/2006 u pogledu upravljanja tržištem šećera zajednice i sustavom kvota (SL L 178, 1.7.2006., str. 39.).

Odluka Vijeća 2007/436/EZ, Euratom od 7. lipnja 2007. o sustavu vlastitih sredstava Europskih zajednica (SL L 163, 23.6.2007., str. 17.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točka (a).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1234/2007 od 22. listopada 2007. o uspostavljanju zajedničke organizacije poljoprivrednih tržišta i o posebnim odredbama za određene poljoprivredne proizvode (Uredba o jedinstvenom ZOT-u) (SL L 299, 16.11.2007., str. 1.).

POGLAVLJE 1 1 — NAMETI I OSTALE PRISTOJBE PREDVIĐENE ZAJEDNIČKOM ORGANIZACIJOM TRŽIŠTA U SEKTORU ŠEĆERA (ČLANAK 2. STAVAK 1. TOČKA (A) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM) *(nastavak)*

1 1 8 *(nastavak)*

Država članica	Proračun za 2017.	Proračun za 2016.	Realizacija u 2015.
Belgija	p.m.	p.m.	0,—
Bugarska	p.m.	p.m.	0,—
Češka	p.m.	p.m.	0,—
Danska	p.m.	p.m.	0,—
Njemačka	p.m.	p.m.	0,—
Estonija	—	—	0,—
Irska	p.m.	p.m.	0,—
Grčka	p.m.	p.m.	0,—
Španjolska	p.m.	p.m.	0,—
Francuska	p.m.	p.m.	0,—
Hrvatska	—	—	0,—
Italija	p.m.	p.m.	0,—
Cipar	—	—	0,—
Latvija	p.m.	p.m.	0,—
Litva	p.m.	p.m.	0,—
Luksemburg	—	—	0,—
Mađarska	p.m.	p.m.	0,—
Malta	—	—	0,—
Nizozemska	p.m.	p.m.	0,—
Austrija	p.m.	p.m.	0,—
Poljska	p.m.	p.m.	0,—
Portugal	p.m.	p.m.	0,—
Rumunjska	p.m.	p.m.	0,—
Slovenija	p.m.	p.m.	0,—
Slovačka	p.m.	p.m.	0,—
Finska	p.m.	p.m.	0,—
Švedska	p.m.	p.m.	0,—
Ujedinjena Kraljevina	p.m.	p.m.	0,—
Članak 1 1 8 — Ukupno	p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 1 1 — NAMETI I OSTALE PRISTOJBE PREDVIĐENE ZAJEDNIČKOM ORGANIZACIJOM TRŽIŠTA U SEKTORU ŠEĆERA (ČLANAK 2. STAVAK 1. TOČKA (A) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM) *(nastavak)*

1 1 9 ***Pristojba za prekoračene količine***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	362 718,83

Napomene

Pristojbu za prekoračene količine države članice naplaćuju dotičnim poduzećima koja se nalaze na njihovu državnom području u skladu s člankom 142. Uredbe (EU) br. 1308/2013.

Navedeni su neto iznosi bez troškova naplate.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 318/2006 od 20. veljače 2006. o zajedničkoj organizaciji tržišta u sektoru šećera (SL L 58, 28.2.2006., str. 1.), a posebno njezin članak 15.

Uredba Komisije (EZ) br. 967/2006 od 29. lipnja 2006. o utvrđivanju detaljnih pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 318/2006 u vezi s proizvodnjom šećera iznad kvote (SL L 176, 30.06.2006., str. 22.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1234/2007 od 22. listopada 2007. o uspostavljanju zajedničke organizacije poljoprivrednih tržišta i o posebnim odredbama za određene poljoprivredne proizvode (Uredba o jedinstvenom ZOT-u) (SL L 299, 16.11.2007., str. 1.), a posebno njezin članak 64.

Uredba (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o uspostavljanju zajedničke organizacije tržišta poljoprivrednih proizvoda i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EEZ) br. 922/72, (EEZ) br. 234/79, (EZ) br. 1037/2001 i (EZ) br. 1234/2007 (SL L 347, 20.12.2013., str. 671.).

Odluka Vijeća 2014/335/EU, Euratom od 26. svibnja 2014. o sustavu vlastitih sredstava Europske unije SL L 168, 7.6.2014., str. 105, a posebno njezin članak 2. stavak 1. točka (a).

POGLAVLJE 1 1 — NAMETI I OSTALE PRISTOJBE PREDVIĐENE ZAJEDNIČKOM ORGANIZACIJOM TRŽIŠTA U SEKTORU ŠEĆERA (ČLANAK 2. STAVAK 1. TOČKA (A) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM) *(nastavak)*

1 1 9 *(nastavak)*

Država članica	Proračun za 2017.	Proračun za 2016.	Realizacija u 2015.
Belgija	p.m.	p.m.	32 272,24
Bugarska	p.m.	p.m.	341,62
Češka	p.m.	p.m.	899,04
Danska	p.m.	p.m.	8 619,20
Njemačka	p.m.	p.m.	1 015,49
Estonija	—	—	0,—
Irska	p.m.	p.m.	0,—
Grčka	p.m.	p.m.	0,—
Španjolska	p.m.	p.m.	0,—
Francuska	p.m.	p.m.	384 375,00
Hrvatska	p.m.	p.m.	0,—
Italija	p.m.	p.m.	0,—
Cipar	—	—	0,—
Latvija	p.m.	p.m.	0,—
Litva	p.m.	p.m.	0,—
Luksemburg	—	—	0,—
Mađarska	p.m.	p.m.	0,—
Malta	—	—	0,—
Nizozemska	p.m.	p.m.	– 64 851,75
Austrija	p.m.	p.m.	0,—
Poljska	p.m.	p.m.	47,99
Portugal	p.m.	p.m.	0,—
Rumunjska	p.m.	p.m.	0,—
Slovenija	p.m.	p.m.	0,—
Slovačka	p.m.	p.m.	0,—
Finska	p.m.	p.m.	0,—
Švedska	p.m.	p.m.	0,—
Ujedinjena Kraljevina	p.m.	p.m.	0,—
Članak 1 1 9 — Ukupno	p.m.	p.m.	362 718,83

POGLAVLJE 1 2 — CARINE I OSTALE PRISTOJBE IZ ČLANKA 2. STAVKA 1. TOČKE (A) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM

1 2 0 Carine i ostale pristojbe iz članka 2. stavka 1. točke (a) Odluke 2014/335/EU, Euratom

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
21 333 700 000	20 114 600 000	18 606 636 770,66

Napomene

Dodjela carina kao vlastitih sredstava za financiranje zajedničkih rashoda jasno proizlazi iz slobodnog kretanja robe unutar Unije. Ovim člankom mogu biti obuhvaćeni nameti, premije, dodatni ili kompenzacijski iznosi, dodatni iznosi ili faktori, carine Zajedničke carinske tarife i ostale pristojbe koje su utvrdile ili će ih utvrditi institucije Europske unije u odnosu na trgovinu s trećim zemljama te carine na proizvode u okviru Ugovora o Europskoj zajednici za zajednicu i čelik, koji je istekao.

Navedeni su neto iznosi bez troškova naplate.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2014/335/EU, Euratom od 26. svibnja 2014. o sustavu vlastitih sredstava Europske unije SL L 168, 7.6.2014., str. 105, a posebno njezin članak 2. stavak 1. točka (a).

POGLAVLJE 1 2 — CARINE I OSTALE PRISTOJBE IZ ČLANKA 2. STAVKA 1. TOČKE (A) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM *(nastavak)*

1 2 0 *(nastavak)*

Država članica	Proračun za 2017.	Proračun za 2016.	Realizacija u 2015.
Belgija	2 113 800 000	1 984 800 000	1 772 171 334,68
Bugarska	67 900 000	65 100 000	59 444 034,78
Češka	265 700 000	250 600 000	223 880 020,27
Danska	415 800 000	381 200 000	327 266 351,45
Njemačka	4 415 800 000	4 124 900 000	3 815 805 891,35
Estonija	29 900 000	27 800 000	25 298 073,34
Irska	333 500 000	314 600 000	280 925 399,77
Grčka	155 400 000	151 000 000	135 746 739,95
Španjolska	1 501 400 000	1 429 900 000	1 312 929 886,39
Francuska	1 743 100 000	1 676 800 000	1 562 649 013,63
Hrvatska	47 300 000	44 000 000	38 614 875,57
Italija	1 952 000 000	1 829 400 000	1 684 758 023,35
Cipar	19 600 000	19 600 000	18 343 389,46
Latvija	34 000 000	32 400 000	29 713 167,06
Litva	85 900 000	80 300 000	73 054 272,67
Luksemburg	19 000 000	18 300 000	16 481 816,36
Mađarska	150 100 000	141 600 000	125 897 835,33
Malta	13 200 000	12 600 000	11 806 196,08
Nizozemska	2 555 700 000	2 411 000 000	2 180 736 875,48
Austrija	223 600 000	214 500 000	193 962 423,13
Poljska	602 600 000	550 400 000	505 492 228,49
Portugal	136 800 000	136 800 000	117 680 528,24
Rumunjska	141 000 000	137 500 000	126 219 939,11
Slovenija	73 600 000	69 500 000	62 685 962,40
Slovačka	100 600 000	96 900 000	87 560 373,96
Finska	137 600 000	126 300 000	124 345 169,36
Švedska	575 000 000	549 400 000	503 405 935,98
Ujedinjena Kraljevina	3 423 800 000	3 237 400 000	3 189 761 013,02
Članak 1 2 0 — Ukupno	21 333 700 000	20 114 600 000	18 606 636 770,66

POGLAVLJE 1 3 — VLASTITA SREDSTVA KOJA PROIZLAZE IZ POREZA NA DODANU VRIJEDNOST U SKLADU S ČLANKOM 2. STAVKOM 1. TOČKOM (B) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM

1 3 0 Vlastita sredstva koja proizlaze iz poreza na dodanu vrijednost u skladu s člankom 2. stavkom 1. točkom (b) Odluke 2014/335/EU, Euratom

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
16 598 937 750	16 279 317 150	18 268 893 143,27

Napomene

Jedinstvena stopa koja vrijedi za sve države članice, a primjenjuje se na usklađene osnovice PDV-a utvrđene pravilima Unije, iznosi 0,30 %. Osnovica koja se u ovu svrhu uzima u obzir ne premašuje 50 % BND-a za svaku državu članicu.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2014/335/EU, Euratom od 26. svibnja 2014. o sustavu vlastitih sredstava Europske unije SL L 168, 7.6.2014., str. 105.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točka (b) i članak 2. stavak 4.

POGLAVLJE 1 3 — VLASTITA SREDSTVA KOJA PROIZLAZE IZ POREZA NA DODANU VRIJEDNOST U SKLADU S ČLANKOM 2. STAVKOM 1. TOČKOM (B) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM *(nastavak)*

1 3 0 *(nastavak)*

Država članica	Proračun za 2017.	Proračun za 2016.	Realizacija u 2015.
Belgija	530 323 200	516 597 300	511 842 600,00
Bugarska	64 650 300	62 357 400	59 662 964,05
Češka	212 455 800	204 113 400	196 423 722,98
Danska	318 802 500	306 711 900	302 486 306,91
Njemačka	2 025 927 900	1 947 663 300	3 776 991 726,96
Estonija	32 484 900	30 842 400	28 498 014,00
Irska	251 320 200	242 726 400	214 960 200,00
Grčka	233 254 800	227 779 200	216 364 200,00
Španjolska	1 470 944 400	1 416 915 600	1 327 940 850,00
Francuska	2 984 214 000	2 913 773 100	2 892 563 036,04
Hrvatska	68 895 300	65 774 850	62 324 066,43
Italija	1 872 447 000	1 826 488 800	1 703 589 150,00
Cipar	26 562 750	25 881 300	24 307 200,00
Latvija	31 362 900	29 487 300	26 840 306,04
Litva	48 017 700	45 314 700	42 528 984,96
Luksemburg	54 522 600	52 522 800	45 415 200,00
Mađarska	140 130 000	130 172 400	129 806 559,35
Malta	14 510 700	13 695 900	11 921 060,04
Nizozemska	432 688 500	418 055 850	796 827 900,00
Austrija	482 235 600	467 034 600	449 740 050,00
Poljska	566 854 800	549 946 800	512 331 791,15
Portugal	268 796 700	261 332 700	235 658 100,00
Rumunjska	178 125 900	165 256 500	165 422 772,12
Slovenija	55 640 700	53 565 000	55 037 400,00
Slovačka	82 906 200	79 902 900	78 020 250,00
Finska	279 193 200	274 607 100	274 014 000,00
Švedska	320 007 300	305 226 750	564 070 620,92
Ujedinjena Kraljevina	3 551 661 900	3 645 570 900	3 563 304 111,32
Članak 1 3 0 — Ukupno	16 598 937 750	16 279 317 150	18 268 893 143,27

POGLAVLJE 1 4 — VLASTITA SREDSTVA KOJA SE TEMELJE NA BRUTO NACIONALNOM DOHOTKU U SKLADU S ČLANKOM 2. STAVKOM 1. TOČKOM (C) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM

1 4 0 ***Vlastita sredstva koja se temelje na bruto nacionalnom dohotku u skladu s člankom 2. stavkom 1. točkom (c) Odluke 2014/335/EU, Euratom***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
93 652 040 715	97 149 435 272	94 008 966 506,53

Napomene

Sredstva temeljena na BND-u „dodatna” su sredstva kojima se osiguravaju prihodi potrebni za pokrivanje rashoda koji premašuju iznose prikupljene tradicionalnim vlastitim sredstvima, plaćanjima temeljenima na PDV-u i ostalim prihodima za određenu godinu. Tako se sredstvima temeljenima na BND-u osigurava da je opći proračun Unije uvijek *ex ante* uravnotežen.

Stopa preuzetih obveza temeljena na BND-u određuje se dodatnim prihodima potrebnima za financiranje rashoda previđenih u proračunu, a koji se ne pokrivaju ostalim sredstvima (plaćanja temeljena na PDV-u, tradicionalna vlastita sredstva i ostali prihodi). Stoga se stopa preuzetih obveza primjenjuje na BND svake države članice.

Stopa koja se u ovoj financijskoj godini primjenjuje na bruto nacionalni dohodak država članica iznosi 0,6077%.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2014/335/EU, Euratom od 26. svibnja 2014. o sustavu vlastitih sredstava Europske unije SL L 168, 7.6.2014., str. 105.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točka (c).

POGLAVLJE 1 4 — VLASTITA SREDSTVA KOJA SE TEMELJE NA BRUTO NACIONALNOM DOHOTKU U SKLADU S ČLANKOM 2. STAVKOM 1. TOČKOM (C) ODLUKE 2014/335/EU, EURATOM *(nastavak)*

1 4 0 *(nastavak)*

Država članica	Proračun za 2017.	Proračun za 2016.	Realizacija u 2015.
Belgija	2 652 185 262	2 733 775 413	2 677 114 262,96
Bugarska	274 168 204	281 365 594	272 938 188,95
Češka	1 000 109 543	1 020 585 364	954 997 310,58
Danska	1 772 149 611	1 808 680 961	1 778 972 038,17
Njemačka	20 091 013 685	20 646 938 325	19 854 398 529,96
Estonija	133 401 053	134 108 593	129 683 490,04
Irska	1 245 213 840	1 256 583 955	1 062 586 372,04
Grčka	1 107 352 169	1 135 260 631	1 164 029 800,00
Španjolska	7 052 176 340	7 219 986 146	7 097 387 238,04
Francuska	14 151 561 702	14 650 391 312	14 360 602 477,04
Hrvatska	279 124 109	282 833 623	274 929 001,88
Italija	10 404 694 494	10 763 324 824	10 445 402 587,00
Cipar	107 616 977	111 290 286	107 251 143,96
Latvija	166 542 719	166 921 883	162 773 242,00
Litva	240 472 304	242 644 067	240 751 810,04
Luksemburg	220 894 200	225 849 452	200 386 395,04
Mađarska	702 585 079	692 524 059	695 077 810,41
Malta	58 789 006	58 892 738	52 599 532,00
Nizozemska	4 400 829 115	4 534 954 332	4 360 923 078,96
Austrija	2 172 588 564	2 232 878 182	2 119 039 398,04
Poljska	2 631 522 997	2 732 857 573	2 700 793 018,44
Portugal	1 140 945 973	1 172 210 977	1 131 025 757,04
Rumunjska	1 074 870 480	1 059 757 104	1 017 023 674,74
Slovenija	245 927 749	252 657 754	242 842 620,04
Slovačka	494 607 834	500 601 819	487 964 975,96
Finska	1 319 277 122	1 372 422 809	1 318 547 149,96
Švedska	3 114 839 510	3 160 809 363	2 855 045 339,49
Ujedinjena Kraljevina	15 396 581 074	16 698 328 133	16 243 880 263,75
Članak 1 4 0 — Ukupno	93 652 040 715	97 149 435 272	94 008 966 506,53

POGLAVLJE 1 5 — KOREKCIJA PRORAČUNSKIH NERAVNOTEŽA

1 5 0 ***Korekcija proračunskih neravnoteža odobrena Ujedinjenoj Kraljevini u skladu s člancima 4. i 5. Odluke 2014/335/EU, Euratom***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
0,—	0,—	– 270 185 340,24

Napomene

Mehanizam korekcije proračunske neravnoteže u korist Ujedinjene Kraljevine (korekcija za Ujedinjenu Kraljevinu) uveden je na temelju sastanka Europskog vijeća u Fontainebleau u lipnju 1984. i odluke o vlastitim sredstvima iz 1985. koja je iz njega proizašla. Svrha mehanizma jest smanjenje proračunske neravnoteže Ujedinjene Kraljevine smanjivanjem njegovih plaćanja Uniji.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2014/335/EU, Euratom od 26. svibnja 2014. o sustavu vlastitih sredstava Europske unije SL L 168, 7.6.2014., str. 105.), a posebno njezini članci 4. i 5.

POGLAVLJE 1 5 — KOREKCIJA PRORAČUNSKIH NERAVNOTEŽA *(nastavak)*

1 5 0 *(nastavak)*

Država članica	Proračun za 2017.	Proračun za 2016.	Realizacija u 2015.
Belgija	259 335 598	300 419 482	227 330 088,00
Bugarska	26 808 676	30 919 770	23 176 845,00
Češka	97 792 567	112 153 956	81 066 891,67
Danska	173 284 078	198 759 194	151 054 775,49
Njemačka	336 225 054	388 574 256	290 405 952,96
Estonija	13 044 203	14 737 434	11 012 214,96
Irska	121 759 321	138 088 264	90 230 685,00
Grčka	108 278 950	124 755 826	98 844 864,96
Španjolska	689 574 892	793 417 224	602 682 405,96
Francuska	1 383 765 970	1 609 957 772	1 219 446 279,00
Hrvatska	27 293 273	31 081 094	23 330 517,12
Italija	1 017 390 340	1 182 801 065	886 982 795,04
Cipar	10 522 988	12 229 889	9 107 348,04
Latvija	16 284 856	18 343 345	13 822 068,00
Litva	23 513 828	26 664 592	20 443 703,04
Luksemburg	21 599 445	24 819 001	17 016 030,00
Mađarska	68 700 073	76 102 711	59 016 985,04
Malta	5 748 498	6 471 829	4 466 547,00
Nizozemska	73 648 300	85 347 594	63 786 269,04
Austrija	36 358 479	42 022 646	30 994 725,96
Poljska	257 315 203	300 318 619	229 804 274,15
Portugal	111 563 815	128 816 366	96 042 290,04
Rumunjska	105 102 831	116 458 609	86 185 448,71
Slovenija	24 047 272	27 765 014	20 621 247,00
Slovačka	48 363 672	55 012 032	41 436 080,04
Finska	129 001 366	150 818 003	111 965 874,96
Švedska	52 127 140	59 486 260	41 826 593,74
Ujedinjena Kraljevina	– 5 238 450 688	– 6 056 341 847	– 4 822 285 140,16
Članak 1 5 0 — Ukupno l	0	0	– 270 185 340,24

POGLAVLJE 1 6 — BRUTO SMANJENJE GODIŠNJEG DOPRINOSA TEMELJENOG NA BND-U ODOBRENO NEKIM DRŽAVAMA ČLANICAMA

1 6 0 ***Bruto smanjenje godišnjeg doprinosa temeljenog na BND-u odobreno nekim državama člancama u skladu s člankom 2. stavkom 5. Odluke 2014/335/EU, Euratom***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
0,—	0,—	0,—

Napomene

Ovaj članak namijenjen je unosu smanjenja godišnjih doprinosa koji se temelje na BND-u određenih država članica u skladu s Odlukom 2014/335/EU, Euratom.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EU, Euratom) br. 609/2014 od 26. svibnja 2014. o metodama i postupku za stavljanje na raspolaganje tradicionalnih vlastitih sredstava i vlastitih sredstava koja se temelje na PDV-u i BND-u te o mjerama za zadovoljavanje potreba za gotovinom (SL L 168, 7.6.2014., str. 39.), a posebno njezin članak 10. stavak 9.

Odluka Vijeća 2014/335/EU, Euratom od 26. svibnja 2014. o sustavu vlastitih sredstava Europske unije SL L 168, 7.6.2014., str. 105.), a posebno njezin članak 2. stavak 5.

POGLAVLJE 1 6 — BRUTO SMANJENJE GODIŠNJEG DOPRINOSA TEMELJENOG NA BND-U ODOBRENO NEKIM DRŽAVAMA ČLANICAMA *(nastavak)*

1 6 0 *(nastavak)*

Država članica	Proračun za 2017.	Proračun za 2016.	Realizacija u 2015.
Belgija	31 168 279	31 449 227	0,—
Bugarska	3 222 004	3 236 817	0,—
Češka	11 753 211	11 740 767	0,—
Danska	– 120 834 144	– 121 632 572	0,—
Njemačka	236 108 063	237 521 435	0,—
Estonija	1 567 719	1 542 779	0,—
Irska	14 633 658	14 455 684	0,—
Grčka	13 013 518	13 059 986	0,—
Španjolska	82 876 639	83 058 391	0,—
Francuska	166 308 075	168 537 432	0,—
Hrvatska	3 280 245	3 253 705	0,—
Italija	122 275 177	123 820 797	0,—
Cipar	1 264 707	1 280 278	0,—
Latvija	1 957 197	1 920 262	0,—
Litva	2 826 012	2 791 366	0,—
Luksemburg	2 595 932	2 598 162	0,—
Mađarska	8 256 726	7 966 765	0,—
Malta	690 884	677 499	0,—
Nizozemska	– 705 619 608	– 709 333 867	0,—
Austrija	25 532 095	14 730 040	0,—
Poljska	30 925 458	31 438 669	0,—
Portugal	13 408 310	13 485 062	0,—
Rumunjska	12 631 796	12 191 397	0,—
Slovenija	2 890 124	2 906 563	0,—
Slovačka	5 812 594	5 758 900	0,—
Finska	15 504 044	15 788 289	0,—
Švedska	– 164 988 163	– 166 340 637	0,—
Ujedinjena Kraljevina	180 939 448	192 096 804	0,—
Članak 1 6 0 — Ukupno	0	0	0,—

GLAVA 3.

VIŠKOVI, SALDA I PRILAGODBE

POGLAVLJE 3 0 — VIŠAK DOSTUPAN IZ PRETHODNE FINANCIJSKE GODINE
POGLAVLJE 3 1 — SALDA I PRILAGODBA SALDA TEMELJENIH NA PDV-U ZA PRETHODNE FINANCIJSKE GODINE NA TEMELJU PRIMJENE ČLANKA 10B. UREDBE (EU, EURATOM) BR. 609/2014
POGLAVLJE 3 2 — SALDA I PRILAGODBE SALDA TEMELJENIH NA BRUTO NACIONALNOM DOHOTKU/PROIZVODU ZA PRETHODNE FINANCIJSKE GODINE NA TEMELJU PRIMJENE ČLANKA 10B. UREDBE (EU, EURATOM) BR. 609/2014
POGLAVLJE 3 3 — NETIRANJE USKLAĐIVANJA VLASTITIH SREDSTAVA KOJA SE TEMELJE NA PDV-U I BND-U ZA PRETHODNE FINANCIJSKE GODINE
POGLAVLJE 3 4 — PRILAGODBA KOJA SE ODNOSI NA NESUDJELOVANJE ODREĐENIH DRŽAVA ČLANICA U ODREĐENIM POLITIKAMA U PODRUČJU SLOBODE, SIGURNOSTI I PRAVDE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 3 0				
3 0 0	***Višak dostupan iz prethodne financijske godine***	p.m.	1 349 116 814	1 434 557 707,74	
3 0 2	***Višak vlastitih sredstava koji proizlazi iz vraćanja viška iz Jamstvenog fonda za vanjska djelovanja***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 3 0 - UKUPNO	p.m.	1 349 116 814	1 434 557 707,74	
	POGLAVLJE 3 1				
3 1 0	***Primjena članka 10b. Uredbe (EU, Euratom) br. 609/2014 na 1995. i sljedeće financijske godine***				
3 1 0 3	Primjena članka 10b. Uredbe (EU, Euratom) br. 609/2014 na 1995. i na sljedeće financijske godine	p.m.	p.m.	– 181 930 423,57	
	Članak 3 1 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	– 181 930 423,57	
	POGLAVLJE 3 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	– 181 930 423,57	
	POGLAVLJE 3 2				
3 2 0	***Primjena članka 10b. Uredbe (EU, Euratom) br. 609/2014 na 1995. i sljedeće financijske godine***				
3 2 0 3	Primjena članka 10b. Uredbe (EU, Euratom) br. 609/2014 na 1995. i sljedeće financijske godine	p.m.	p.m.	6 958 480 072,45	
	Članak 3 2 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	6 958 480 072,45	
	POGLAVLJE 3 2 - UKUPNO	p.m.	p.m.	6 958 480 072,45	
	POGLAVLJE 3 3				
3 3 0	***Netiranje usklađivanja vlastitih sredstava koja se temelje na PDV-u i BND-u za prethodne financijske godine***	p.m.	p.m.		
	POGLAVLJE 3 3 - UKUPNO	p.m.	p.m.		
	POGLAVLJE 3 4				
3 4 0	***Prilagodba koja se odnosi na učinak nesudjelovanja određenih država članica u određenim politikama u području slobode, sigurnosti i pravde***	p.m.	p.m.	– 7 041 092,78	
	POGLAVLJE 3 4 - UKUPNO	p.m.	p.m.	– 7 041 092,78	

POGLAVLJE 3 5 — REZULTAT KONAČNOG IZRAČUNA FINANCIRANJA KOREKCIJE PRORAČUNSKIH NERAVNOTEŽA ZA UJEDINJENU KRALJEVINU
POGLAVLJE 3 6 — REZULTAT PRIJELAZNIH AŽURIRANJA IZRAČUNA FINANCIRANJA KOREKCIJE PRORAČUNSKIH NERAVNOTEŽA ZA UJEDINJENU KRALJEVINU
POGLAVLJE 3 7 — USKLAĐENJA U VEZI S PRIMJENOM ODLUKA O VASTITIM SREDSTVIMA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 3 5				
3 5 0	***Rezultat konačnog izračuna financiranja korekcije proračunskih neravnoteža za Ujedinjenu Kraljevinu***				
3 5 0 4	Rezultat konačnog izračuna financiranja korekcije proračunskih neravnoteža za Ujedinjenu Kraljevinu	p.m.	0,—	– 27 203 917,64	
	Članak 3 5 0 - Ukupno	p.m.	0,—	– 27 203 917,64	
	POGLAVLJE 3 5 - UKUPNO	p.m.	0,—	– 27 203 917,64	
	POGLAVLJE 3 6				
3 6 0	***Rezultat prijelaznih ažuriranja izračuna financiranja korekcije proračunskih neravnoteža za Ujedinjenu Kraljevinu***				
3 6 0 4	Rezultat prijelaznih ažuriranja izračuna financiranja korekcije proračunskih neravnoteža za Ujedinjenu Kraljevinu	p.m.	0,—	– 145 657 209,60	
	Članak 3 6 0 - Ukupno	p.m.	0,—	– 145 657 209,60	
	POGLAVLJE 3 6 - UKUPNO	p.m.	0,—	– 145 657 209,60	
	POGLAVLJE 3 7				
3 7 0	***Usklađenja u vezi s primjenom odluka o vastitim sredstvima***	p.m.	0,—		
	POGLAVLJE 3 7 - UKUPNO	p.m.	0,—		
	Glava 3 - Ukupno	**p.m.**	**1 349 116 814**	**8 031 205 136,60**	

GLAVA 3.

VIŠKOVI, SALDA I PRILAGODBE

POGLAVLJE 3 0 — VIŠAK DOSTUPAN IZ PRETHODNE FINANCIJSKE GODINE

3 0 0 Višak dostupan iz prethodne financijske godine

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	1 349 116 814	1 434 557 707,74

Napomene

U skladu s člankom 18. Financijske uredbe, saldo svake financijske godine, u slučaju viška ili manjka, unosi se kao prihod ili rashod u proračun sljedeće financijske godine.

Odgovarajuće projekcije takvih prihoda ili rashoda unose se u proračun tijekom proračunskog postupka te po potrebi u pismo izmjene podneseno na temelju članka 39. Financijske uredbe. One se pripremaju u skladu s načelima utvrđenima člankom 1(1). Uredbe (EU, Euratom) br. 608/2014.

Nakon završetka financijskog izvještavanja za svaku financijsku godinu, svako odstupanje od projekcija unosi se u proračun za sljedeću financijsku godinu putem izmjene proračuna koja se Komisiji mora dostaviti u roku od 15 dana od podnošenja privremenog financijskog izvještaja.

Manjak se unosi u članak 27 02 01 izvještaja o rashodima u odjeljku III. „Komisija”.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 18.

Uredba Vijeća (EU, Euratom) br. 608/2014 od 26. svibnja 2014. o utvrđivanju provedbenih mjera za sustav vlastitih sredstava Europske unije SL L 168, 7.6.2014., str. 29.).

Uredba Vijeća (EU, Euratom) br. 609/2014 od 26. svibnja 2014. o metodama i postupku za stavljanje na raspolaganje tradicionalnih vlastitih sredstava i vlastitih sredstava koja se temelje na PDV-u i BND-u te o mjerama za zadovoljavanje potreba za gotovinom (SL L 168, 7.6.2014., str. 39.).

Odluka Vijeća 2014/335/EU, Euratom od 26. svibnja 2014. o sustavu vlastitih sredstava Europske unije SL L 168, 7.6.2014., str. 105.), a posebno njezin članak 7.

POGLAVLJE 3 0 — VIŠAK DOSTUPAN IZ PRETHODNE FINANCIJSKE GODINE *(nastavak)*

3 0 2 ***Višak vlastitih sredstava koji proizlazi iz vraćanja viška iz Jamstvenog fonda za vanjska djelovanja***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ovaj članak namijenjen je unosu svakog viška iz Jamstvenog fonda za vanjska djelovanja nakon što se dosegne ciljni iznos u skladu s člancima 3 i 4. Uredbe (EZ, Euratom) br. 480/2009.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ, Euratom) br. 480/2009 od 25. svibnja 2009. o osnivanju Jamstvenog fonda za vanjska djelovanja (SL L 145, 10.6.2009., str. 10.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 7. stavak 2.

POGLAVLJE 3 1 — SALDA I PRILAGODBA SALDA TEMELJENIH NA PDV-U ZA PRETHODNE FINANCIJSKE GODINE NA TEMELJU PRIMJENE ČLANKA 10B. UREDBE (EU, EURATOM) BR. 609/2014

3 1 0 Primjena članka 10b. Uredbe (EU, Euratom) br. 609/2014 na 1995. i sljedeće financijske godine

3 1 0 3 Primjena članka 10b. Uredbe (EU, Euratom) br. 609/2014 na 1995. i na sljedeće financijske godine

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	– 181 930 423,57

Napomene

Na temelju članka 7. stavka 1. Uredbe (EEZ, Euratom) br. 1553/89, države članice moraju Komisiji do 31. srpnja dostaviti izvještaj o ukupnom iznosu osnovice sredstava od PDV-a za prethodnu kalendarsku godinu.

Svaka država članica tereti se za iznos izračunan na temelju tog izvještaja u skladu s propisima Europske unije te se u njezinu korist knjiži 12 iznosa plaćanja izvršenih prethodne financijske godine. Komisija izračunava saldo svake države članice i pravovremeno je obavješćuje kako bi ta država članica mogla unijeti svoj saldo u račun Komisije iz članka 9. stavka 1. Uredbe (EZ, Euratom) br. 1150/2000 prvog radnog dana u prosincu te iste godine.

Zbog svih korekcija u prethodno navedenim izvještajima koji su posljedica Komisijinih kontrola u skladu s člankom 9. Uredbe (EEZ, Euratom) br. 1553/89 i/ili svih promjena u BND-u iz prethodnih financijskih godina koji utječu na ograničavanje osnovice PDV-a, prilagođavat će se salda PDV-a.

Komisija izvješćuje države članice o iznosima koji proizlaze iz tog izračuna prije 1. veljače sljedeće godine nakon one u kojoj su dostavljeni podaci za prilagodbu.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom) br. 1553/89 od 29. svibnja 1989. o konačnom jedinstvenom režimu ubiranja vlastitih sredstava koja proizlaze iz poreza na dodanu vrijednost (SL L 155, 7.6.1989., str. 9.).

Uredba Vijeća (EU, Euratom) br. 609/2014 od 26. svibnja 2014. o metodama i postupku za stavljanje na raspolaganje tradicionalnih vlastitih sredstava i vlastitih sredstava koja se temelje na PDV-u i BND-u te o mjerama za zadovoljavanje potreba za gotovinom (SL L 168, 7.6.2014., str. 39.), a posebno njezin članak 10b.

POGLAVLJE 3 1 — SALDA I PRILAGODBA SALDA TEMELJENIH NA PDV-U ZA PRETHODNE FINANCIJSKE GODINE NA TEMELJU PRIMJENE ČLANKA 10B. UREDBE (EU, EURATOM) BR. 609/2014 *(nastavak)*

3 1 0 *(nastavak)*

3 1 0 3 *(nastavak)*

Država članica	Proračun za 2017.	Proračun za 2016.	Realizacija u 2015.
Belgija	p.m.	p.m.	72 870 422,32
Bugarska	p.m.	p.m.	1 463 491,19
Češka	p.m.	p.m.	9 670 282,40
Danska	p.m.	p.m.	– 7 938 586,81
Njemačka	p.m.	p.m.	– 103 806 392,35
Estonija	p.m.	p.m.	608 207,50
Irska	p.m.	p.m.	7 098 740,69
Grčka	p.m.	p.m.	– 45 285 857,90
Španjolska	p.m.	p.m.	– 72 891 855,57
Francuska	p.m.	p.m.	– 43 477 376,79
Hrvatska	p.m.	p.m.	– 1 184 196,21
Italija	p.m.	p.m.	– 216 644 308,93
Cipar	p.m.	p.m.	11 238 367,08
Latvija	p.m.	p.m.	1 669 310,93
Litva	p.m.	p.m.	357 646,34
Luksemburg	p.m.	p.m.	14 819 300,57
Mađarska	p.m.	p.m.	4 362 134,20
Malta	p.m.	p.m.	3 629 621,99
Nizozemska	p.m.	p.m.	– 26 154 725,61
Austrija	p.m.	p.m.	– 4 400 310,88
Poljska	p.m.	p.m.	30 171 014,47
Portugal	p.m.	p.m.	18 273 460,27
Rumunjska	p.m.	p.m.	– 12 397 596,34
Slovenija	p.m.	p.m.	1 905 097,92
Slovačka	p.m.	p.m.	6 966 837,99
Finska	p.m.	p.m.	– 8 411 875,12
Švedska	p.m.	p.m.	1 365 258,22
Ujedinjena Kraljevina	p.m.	p.m.	174 193 464,86
Stavka 3 1 0 3 — Ukupno	p.m.	p.m.	– 181 930 423,57

POGLAVLJE 3 2 — SALDA I PRILAGODBE SALDA TEMELJENIH NA BRUTO NACIONALNOM DOHOTKU/PROIZVODU ZA PRETHODNE FINANCIJSKE GODINE NA TEMELJU PRIMJENE ČLANKA 10B. UREDBE (EU, EURATOM) BR. 609/2014

3 2 0 Primjena članka 10b. Uredbe (EU, Euratom) br. 609/2014 na 1995. i sljedeće financijske godine

3 2 0 3 Primjena članka 10b. Uredbe (EU, Euratom) br. 609/2014 na 1995. i sljedeće financijske godine

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	6 958 480 072,45

Napomene

Na temelju podataka za ukupni bruto nacionalni dohodak i njegove sastavne dijelove iz prethodne godine, koje države članice dostavljaju u skladu s člankom 2. stavkom 2. Uredbe (EZ, Euratom) br. 1287/2003, svaka država članica tereti se za iznos izračunan u skladu s propisima Europske unije te se u njezinu korist knjiži 12 plaćenih iznosa izvršenih prethodne financijske godine.

Zbog promjena u bruto nacionalnom proizvodu/bruto nacionalnom dohotku iz prethodnih financijskih godina u skladu s člankom 2. stavkom 2. Uredbe (EZ, Euratom) 1287/2003, a sukladno njezinim člancima 4. i 5., svaka dotična država članica prilagođava saldo utvrđen u skladu s člankom 10b. stavkom 4. Uredbe (EU, Euratom) br. 609/2014.

Komisija izvješćuje države članice o iznosima koji proizlaze iz tog izračuna prije 1. veljače sljedeće godine nakon one u kojoj su dostavljeni podaci za prilagodbu.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ, Euratom) br. 1287/2003 od 15. srpnja 2003. o usklađivanju bruto nacionalnog dohotka po tržišnim cijenama (SL L 181, 19.7.2003., str. 1.).

Uredba Vijeća (EU, Euratom) br. 609/2014 od 26. svibnja 2014. o metodama i postupku za stavljanje na raspolaganje tradicionalnih vlastitih sredstava i vlastitih sredstava koja se temelje na PDV-u i BND-u te o mjerama za zadovoljavanje potreba za gotovinom (SL L 168, 7.6.2014., str. 39.), a posebno njezin članak 10b.

POGLAVLJE 3 2 — SALDA I PRILAGODBE SALDA TEMELJENIH NA BRUTO NACIONALNOM DOHOTKU/PROIZVODU ZA PRETHODNE FINANCIJSKE GODINE NA TEMELJU PRIMJENE ČLANKA 10B. UREDBE (EU, EURATOM) BR. 609/2014 *(nastavak)*

3 2 0 *(nastavak)*

3 2 0 3 *(nastavak)*

Država članica	Proračun za 2017.	Proračun za 2016.	Realizacija u 2015.
Belgija	p.m.	p.m.	147 715 885,84
Bugarska	p.m.	p.m.	59 923 060,18
Češka	p.m.	p.m.	51 630 545,28
Danska	p.m.	p.m.	– 60 418 755,24
Njemačka	p.m.	p.m.	383 851 122,16
Estonija	p.m.	p.m.	11 786 069,02
Irska	p.m.	p.m.	156 656 865,08
Grčka	p.m.	p.m.	– 247 848 527,88
Španjolska	p.m.	p.m.	– 333 271 028,58
Francuska	p.m.	p.m.	300 400 009,19
Hrvatska	p.m.	p.m.	– 5 553 213,60
Italija	p.m.	p.m.	1 167 876 744,85
Cipar	p.m.	p.m.	55 183 667,43
Latvija	p.m.	p.m.	– 1 292 762,15
Litva	p.m.	p.m.	6 460 362,25
Luksemburg	p.m.	p.m.	73 793 818,93
Mađarska	p.m.	p.m.	42 700 936,90
Malta	p.m.	p.m.	17 766 797,67
Nizozemska	p.m.	p.m.	538 657 199,49
Austrija	p.m.	p.m.	– 72 667 801,63
Poljska	p.m.	p.m.	196 206 494,27
Portugal	p.m.	p.m.	21 687 976,96
Rumunjska	p.m.	p.m.	40 481 495,14
Slovenija	p.m.	p.m.	14 745 944,15
Slovačka	p.m.	p.m.	– 14 817 079,60
Finska	p.m.	p.m.	9 615 649,80
Švedska	p.m.	p.m.	41 386 196,50
Ujedinjena Kraljevina	p.m.	p.m.	4 355 822 400,04
Stavka 3 2 0 3 — Ukupno	p.m.	p.m.	6 958 480 072,45

POGLAVLJE 3 3 — NETIRANJE USKLAĐIVANJA VLASTITIH SREDSTAVA KOJA SE TEMELJE NA PDV-U I BND-U ZA PRETHODNE FINANCIJSKE GODINE

3 3 0 Netiranje usklađivanja vlastitih sredstava koja se temelje na PDV-u i BND-u za prethodne financijske godine

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	

Napomene

Rezultat izračuna za netiranje usklađivanja vlastitih sredstava koja se temelje na PDV-u i BND-u za prethodne financijske godine.

Ovaj izračun dobiva se množenjem ukupnih iznosa koji proizlaze iz usklađenja iz stavaka od 1. do 4. članka 10.b Uredbe (EU, Euratom) br. 609/2014, uz iznimku posebnih usklađenja na temelju stavka 2. točaka (b) i (c) članka 10.b stavka 2. te Uredbe, te umnoška ukupnih iznosa usklađenja i postotka koji BND te države članice predstavlja u BND-u svih država članica, koji se primjenjuje na dan 15. siječnja na proračun na snazi za godinu koja slijedi nakon godine u kojoj su dostavljeni podaci za usklađenja.

Komisija izvješćuje države članice o iznosima koji proizlaze iz tog izračuna prije 1. veljače sljedeće godine nakon one u kojoj su dostavljeni podaci za prilagodbu.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2014/335/EU, Euratom od 26. svibnja 2014. o sustavu vlastitih sredstava Europske unije, (SL L 168, 7.6.2014., str. 105.).

Uredba Vijeća (EU, Euratom) br. 609/2014 od 26. svibnja 2014. o metodama i postupku za stavljanje na raspolaganje tradicionalnih vlastitih sredstava i vlastitih sredstava koja se temelje na PDV-u i BND-u te o mjerama za zadovoljavanje potreba za gotovinom (SL L 168, 7.6.2014., str. 39.), a posebno njegov članak 10.b stavak 5.

POGLAVLJE 3 3 — NETIRANJE USKLAĐIVANJA VLASTITIH SREDSTAVA KOJA SE TEMELJE NA PDV-U I BND-U ZA PRETHODNE FINANCIJSKE GODINE *(nastavak)*

3 3 0 *(nastavak)*

Država članica	Proračun za 2017.	Proračun za 2016.	Realizacija u 2015.
Belgija	p.m.	p.m.	
Bugarska	p.m.	p.m.	
Češka	p.m.	p.m.	
Danska	p.m.	p.m.	
Njemačka	p.m.	p.m.	
Estonija	p.m.	p.m.	
Irska	p.m.	p.m.	
Grčka	p.m.	p.m.	
Španjolska	p.m.	p.m.	
Francuska	p.m.	p.m.	
Hrvatska	p.m.	p.m.	
Italija	p.m.	p.m.	
Cipar	p.m.	p.m.	
Latvija	p.m.	p.m.	
Litva	p.m.	p.m.	
Luksemburg	p.m.	p.m.	
Mađarska	p.m.	p.m.	
Malta	p.m.	p.m.	
Nizozemska	p.m.	p.m.	
Austrija	p.m.	p.m.	
Poljska	p.m.	p.m.	
Portugal	p.m.	p.m.	
Rumunjska	p.m.	p.m.	
Slovenija	p.m.	p.m.	
Slovačka	p.m.	p.m.	
Finska	p.m.	p.m.	
Švedska	p.m.	p.m.	
Ujedinjena Kraljevina	p.m.	p.m.	
Članak 3 3 0 — Ukupno	p.m.	p.m.	

POGLAVLJE 3 4 — PRILAGODBA KOJA SE ODNOSI NA NESUDJELOVANJE ODREĐENIH DRŽAVA ČLANICA U ODREĐENIM POLITIKAMA U PODRUČJU SLOBODE, SIGURNOSTI I PRAVDE

3 4 0 Prilagodba koja se odnosi na učinak nesudjelovanja određenih država članica u određenim politikama u području slobode, sigurnosti i pravde

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	– 7 041 092,78

Napomene

Člankom 3. Protokola o stajalištu Danske i člankom 5. Protokola o stajalištu Ujedinjene Kraljevine i Irske, priloženih Ugovoru o Europskoj uniji i Ugovoru o funkcioniranju Europske unije, tim državama članicama dodjeljuje se potpuno izuzeće od doprinosa financijskim posljedicama određenih politika u području slobode, sigurnosti i pravde, uz iznimku odgovarajućih administrativnih troškova. Stoga one imaju pravo na prilagodbu vlastitih sredstava uplaćenih za svaku godinu u kojoj ne sudjeluju.

Doprinos svake države članice za mehanizam prilagodbe izračunava se tako da se na proračunske rashode koji proizlaze iz ove aktivnosti ili politike primijeni opseg ukupnog bruto nacionalnog dohotka i njegovih sastavnih dijelova iz prethodne godine, koji je država članica dostavila u skladu s člankom 2. stavkom 2. Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1287/2003 od 15. srpnja 2003. o usklađivanju bruto nacionalnog dohotka po tržišnim cijenama (SL L 181, 19.7.2003., str. 1.).

Komisija izračunava saldo svake države članice i pravovremeno je obavješćuje kako bi ta država članica mogla unijeti svoj saldo u račun iz članka 9. stavka 1. Uredbe (EU, Euratom) br. 609/2014 u skladu s člankom 11 te Uredbe.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EU, Euratom) br. 609/2014 od 26. svibnja 2014. o metodama i postupku za stavljanje na raspolaganje tradicionalnih vlastitih sredstava i vlastitih sredstava koja se temelje na PDV-u i BND-u te o mjerama za zadovoljavanje potreba za gotovinom (SL L 168, 7.6.2014., str. 39.), a posebno njezin članak 11.

Protokol o stajalištu Danske, priložen Ugovoru o Europskoj uniji i Ugovoru o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 3., te Protokol o stajalištu Ujedinjene Kraljevine i Irske s obzirom na područje slobode, sigurnosti i pravde, priložen Ugovoru o Europskoj uniji i Ugovoru o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 5.

POGLAVLJE 3 4 — PRILAGODBA KOJA SE ODNOSI NA NESUDJELOVANJE ODREĐENIH DRŽAVA ČLANICA U ODREĐENIM POLITIKAMA U PODRUČJU SLOBODE, SIGURNOSTI I PRAVDE *(nastavak)*

3 4 0 *(nastavak)*

Država članica	Proračun za 2017.	Proračun za 2016.	Realizacija u 2015.
Belgija	p.m.	p.m.	1 535 993,28
Bugarska	p.m.	p.m.	164 434,37
Češka	p.m.	p.m.	542 524,31
Danska	p.m.	p.m.	– 3 106 869,66
Njemačka	p.m.	p.m.	11 253 226,97
Estonija	p.m.	p.m.	74 247,17
Irska	p.m.	p.m.	– 2 640 389,50
Grčka	p.m.	p.m.	678 729,87
Španjolska	p.m.	p.m.	3 949 179,22
Francuska	p.m.	p.m.	8 228 944,98
Hrvatska	p.m.	p.m.	160 775,53
Italija	p.m.	p.m.	6 137 836,59
Cipar	p.m.	p.m.	64 617,86
Latvija	p.m.	p.m.	90 881,33
Litva	p.m.	p.m.	138 556,05
Luksemburg	p.m.	p.m.	126 359,34
Mađarska	p.m.	p.m.	374 636,80
Malta	p.m.	p.m.	29 182,52
Nizozemska	p.m.	p.m.	2 546 232,29
Austrija	p.m.	p.m.	1 212 008,49
Poljska	p.m.	p.m.	1 490 578,26
Portugal	p.m.	p.m.	649 241,11
Rumunjska	p.m.	p.m.	566 625,18
Slovenija	p.m.	p.m.	141 283,99
Slovačka	p.m.	p.m.	277 927,76
Finska	p.m.	p.m.	766 339,43
Švedska	p.m.	p.m.	1 637 858,33
Ujedinjena Kraljevina	p.m.	p.m.	– 44 132 054,65
Članak 3 4 0 — Ukupno	p.m.	p.m.	– 7 041 092,78

POGLAVLJE 3 5 — REZULTAT KONAČNOG IZRAČUNA FINANCIRANJA KOREKCIJE PRORAČUNSKIH NERAVNOTEŽA ZA UJEDINJENU KRALJEVINU

3 5 0 Rezultat konačnog izračuna financiranja korekcije proračunskih neravnoteža za Ujedinjenu Kraljevinu

3 5 0 4 Rezultat konačnog izračuna financiranja korekcije proračunskih neravnoteža za Ujedinjenu Kraljevinu

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	0,—	– 27 203 917,64

Napomene

Rezultat konačnog izračuna financiranja korekcije proračunskih neravnoteža za Ujedinjenu Kraljevinu.

Iznosi za 2015. temelje se na rezultatu konačnog izračuna financiranja korekcije proračunskih neravnoteža za Ujedinjenu Kraljevinu u odnosu na korekciju za 2011.

Iznosi za 2016. temelje se na rezultatu konačnog izračuna financiranja korekcije proračunskih neravnoteža za Ujedinjenu Kraljevinu u odnosu na korekciju za 2012.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2007/436/EZ, Euratom od 7. lipnja 2007. o sustavu vlastitih sredstava Europskih zajednica (SL L 163, 23.6.2007., str. 17.), a posebno njezini članci 4. i 5.

Odluka Vijeća 2014/335/EU, Euratom od 26. svibnja 2014. o sustavu vlastitih sredstava Europske unije SL L 168, 7.6.2014., str. 105.), a posebno njezini članci 4. i 5.

POGLAVLJE 3 5 — REZULTAT KONAČNOG IZRAČUNA FINANCIRANJA KOREKCIJE PRORAČUNSKIH NERAVNOTEŽA ZA UJEDINJENU KRALJEVINU *(nastavak)*

3 5 0 *(nastavak)*

3 5 0 4 *(nastavak)*

Država članica	Proračun za 2017.	Proračun za 2016.	Realizacija u 2015.
Belgija	p.m.	12 108 628	11 815 757,04
Bugarska	p.m.	1 275 199	1 392 513,00
Češka	p.m.	3 342 634	4 439 312,04
Danska	p.m.	4 686 427	3 481 339,13
Njemačka	p.m.	7 934 870	10 915 347,00
Estonija	p.m.	568 776	364 152,00
Irska	p.m.	5 094 409	3 453 266,04
Grčka	p.m.	1 773 357	2 741 328,96
Španjolska	p.m.	7 537 051	27 503 186,04
Francuska	p.m.	38 002 662	43 503 201,00
Hrvatska	—	382 317	0,—
Italija	p.m.	19 830 215	53 237 595,96
Cipar	p.m.	241 390	1 207 563,00
Latvija	p.m.	102 976	242 114,03
Litva	p.m.	646 364	768 575,04
Luksemburg	p.m.	1 741 166	37 104,00
Mađarska	p.m.	2 179 154	2 329 023,03
Malta	p.m.	101 561	344 459,04
Nizozemska	p.m.	4 101 900	5 167 025,04
Austrija	p.m.	1 068 284	1 172 370,96
Poljska	p.m.	7 063 680	9 350 415,63
Portugal	p.m.	3 441 569	2 909 280,96
Rumunjska	p.m.	2 351 280	2 931 076,92
Slovenija	p.m.	554 253	702 416,04
Slovačka	p.m.	1 502 129	1 459 572,00
Finska	p.m.	4 198 567	4 044 692,04
Švedska	p.m.	1 007 093	1 623 104,10
Ujedinjena Kraljevina	p.m.	– 132 837 911	– 224 339 707,68
Stavka 3 5 0 4 — Ukupno	p.m.	0	– 27 203 917,64

POGLAVLJE 3 6 — REZULTAT PRIJELAZNIH AŽURIRANJA IZRAČUNA FINANCIRANJA KOREKCIJE PRORAČUNSKIH NERAVNOTEŽA ZA UJEDINJENU KRALJEVINU

3 6 0 Rezultat prijelaznih ažuriranja izračuna financiranja korekcije proračunskih neravnoteža za Ujedinjenu Kraljevinu

3 6 0 4 Rezultat prijelaznih ažuriranja izračuna financiranja korekcije proračunskih neravnoteža za Ujedinjenu Kraljevinu

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	0,—	– 145 657 209,60

Napomene

U ovu stavku unosi se razlika između korekcije koja je prethodno unesena u proračun i posljednje prijelazne korekcije za Ujedinjenu Kraljevinu prije nego se obave završni izračuni.

Iznosi za 2015. temelje se na rezultatu međuizračuna financiranja korekcije proračunskih neravnoteža za Ujedinjenu Kraljevinu u odnosu na korekciju za 2012. i 2013.

Iznosi za 2016. temelje se na rezultatu konačnog izračuna financiranja korekcije proračunskih neravnoteža za Ujedinjenu Kraljevinu u odnosu na korekciju za 2014.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2014/335/EU, Euratom od 26. svibnja 2014. o sustavu vlastitih sredstava Europske unije SL L 168, 7.6.2014., str. 105.), a posebno njezini članci 4. i 5.

POGLAVLJE 3 6 — REZULTAT PRIJELAZNIH AŽURIRANJA IZRAČUNA FINANCIRANJA KOREKCIJE PRORAČUNSKIH NERAVNOTEŽA ZA UJEDINJENU KRALJEVINU *(nastavak)*

3 6 0 *(nastavak)*

3 6 0 4 *(nastavak)*

Država članica	Proračun za 2017.	Proračun za 2016.	Realizacija u 2015.
Belgija	p.m.	13 297 611	41 696 055,96
Bugarska	p.m.	2 322 802	5 399 849,04
Češka	p.m.	6 423 102	16 393 083,40
Danska	p.m.	10 254 706	26 096 695,89
Njemačka	p.m.	19 889 796	59 409 243,00
Estonija	p.m.	870 740	2 731 925,04
Irska	p.m.	13 998 232	26 072 953,92
Grčka	p.m.	5 098 964	16 075 509,96
Španjolska	p.m.	34 026 198	119 160 675,00
Francuska	p.m.	77 369 366	231 245 357,04
Hrvatska	p.m.	2 743 129	2 784 074,36
Italija	p.m.	59 231 069	184 985 384,04
Cipar	p.m.	851 288	3 521 069,04
Latvija	p.m.	1 033 546	1 744 769,08
Litva	p.m.	869 479	4 386 556,92
Luksemburg	p.m.	3 575 795	– 1 314 717,96
Mađarska	p.m.	3 913 949	12 108 308,20
Malta	p.m.	643 682	1 555 077,00
Nizozemska	p.m.	4 823 050	17 466 600,00
Austrija	p.m.	2 127 855	4 156 023,96
Poljska	p.m.	19 937 548	37 845 297,50
Portugal	p.m.	6 712 478	22 456 571,04
Rumunjska	p.m.	8 464 009	19 160 983,97
Slovenija	p.m.	1 770 672	4 698 045,96
Slovačka	p.m.	3 026 145	6 628 581,96
Finska	p.m.	9 102 902	18 511 656,96
Švedska	p.m.	3 441 697	6 389 754,04
Ujedinjena Kraljevina	p.m.	– 315 819 810	– 1 037 022 593,92
Stavka 3 6 0 4 — Ukupno	p.m.	0	– 145 657 209,60

POGLAVLJE 3 7 — USKLAĐENJA U VEZI S PRIMJENOM ODLUKA O VASTITIM SREDSTVIMA

3 7 0 Usklađenja u vezi s primjenom odluka o vastitim sredstvima

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	0,—	

Napomene

Rezultati izračuna retroaktivne primjene Odluke o vlastitim sredstvima 2014/335/EU, Euratom za godine 2014. i 2015.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2014/335/EU, Euratom od 26. svibnja 2014. o sustavu vlastitih sredstava Europske unije SL L 168, 7.6.2014., str. 105.), a posebno članak 11.

POGLAVLJE 3 7 — USKLAĐENJA U VEZI S PRIMJENOM ODLUKA O VASTITIM SREDSTVIMA *(nastavak)*

3 7 0 *(nastavak)*

Država članica	Proračun za 2017	Proračun za 2016.	Realizacija u 2015.
Belgija	p.m.	380 157 383	
Bugarska	p.m.	12 976 885	
Češka	p.m.	120 908 594	
Danska	p.m.	– 147 742 832	
Njemačka	p.m.	– 1 996 696 973	
Estonija	p.m.	7 533 435	
Irska	p.m.	170 564 976	
Grčka	p.m.	60 999 683	
Španjolska	p.m.	444 555 900	
Francuska	p.m.	1 063 986 397	
Hrvatska	p.m.	13 236 646	
Italija	p.m.	887 769 484	
Cipar	p.m.	9 862 666	
Latvija	p.m.	6 740 740	
Litva	p.m.	12 047 755	
Luksemburg	p.m.	4 601 725	
Mađarska	p.m.	45 076 397	
Malta	p.m.	2 539 423	
Nizozemska	p.m.	– 1 798 837 531	
Austrija	p.m.	180 218 679	
Poljska	p.m.	155 777 950	
Portugal	p.m.	77 069 484	
Rumunjska	p.m.	32 865 560	
Slovenija	p.m.	22 119 731	
Slovačka	p.m.	33 257 802	
Finska	p.m.	132 868 521	
Švedska	p.m.	– 635 351 204	
Ujedinjena Kraljevina	p.m.	700 892 724	
Članak 3 7 0 — Ukupno	p.m.	0	

GLAVA 4.

PRIHODI KOJI PROIZLAZE OD OSOBA KOJE RADE U INSTITUCIJAMA I OSTALIM TIJELIMA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBITCI
POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE
POGLAVLJE 4 2 — OSTALI DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 4 0				
4 0 0	***Prihodi od poreza na plaće i naknade članova institucija, dužnosnika, ostalih službenika i osoba koje primaju mirovinu te članova upravnih tijela Europske investicijske banke, Europske središnje banke, Europskog investicijskog fonda, njihova osoblja i osoba koje primaju mirovinu***	771 386 385	718 322 869	692 085 428,54	89,72
4 0 3	***Prihodi od privremenog doprinosa iz plaća članova institucija, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***	p.m.	p.m.	70 706,52	
4 0 4	***Prihodi od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće članova institucija, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***	85 949 434	80 907 654	79 492 977,54	92,49
	POGLAVLJE 4 0 - UKUPNO	857 335 819	799 230 523	771 649 112,60	90,01
	POGLAVLJE 4 1				
4 1 0	***Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje***	451 191 279	426 470 277	425 649 271,37	94,34
4 1 1	***Prijenos ili otkup mirovinskih prava od strane osoblja***	141 960 601	100 592 938	108 628 817,70	76,52
4 1 2	***Doprinosi za mirovinsko osiguranje dužnosnika i privremenog osoblja na dopustu za osobne potrebe***	110 000	110 000	156 159,02	141,96
	POGLAVLJE 4 1 - UKUPNO	593 261 880	527 173 215	534 434 248,09	90,08
	POGLAVLJE 4 2				
4 2 0	***Doprinosi za mirovinsko osiguranje od strane decentraliziranih agencija i međunarodnih organizacija kao poslodavca***	39 664 373	21 623 969	22 467 448,57	56,64
4 2 1	***Doprinosi za mirovinsko osiguranje zastupnika Europskog parlamenta***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 4 2 - UKUPNO	39 664 373	21 623 969	22 467 448,57	56,64
	Glava 4 - Ukupno	**1 490 262 072**	**1 348 027 707**	**1 328 550 809,26**	**89,15**

GLAVA 4.

PRIHODI KOJI PROIZLAZE OD OSOBA KOJE RADE U INSTITUCIJAMA I OSTALIM TIJELIMA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBITCI

4 0 0 ***Prihodi od poreza na plaće i naknade članova institucija, dužnosnika, ostalih službenika i osoba koje primaju mirovinu te članova upravnih tijela Europske investicijske banke, Europske središnje banke, Europskog investicijskog fonda, njihova osoblja i osoba koje primaju mirovinu***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
771 386 385	718 322 869	692 085 428,54

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su svi porezi na plaće i prihode svih vrsta, uz izuzetak davanja i obiteljskih naknada koji se isplaćuju članovima Komisije, dužnosnicima, ostalim službenicima i osobama koje primaju naknade povezane s prestankom radnog odnosa iz poglavlja 01 svake glave računa rashoda te osobama koje primaju mirovinu.

Europski parlament		74 105 828
Vijeće		26 381 000
Komisija:		520 219 327
— administracija	(417 294 000)	
— istraživanje i tehnološki razvoj	(18 410 671)	
— istraživanje (neizravne aktivnosti)	(17 341 492)	
— Europski ured za borbu protiv prijevara (OLAF)	(3 582 000)	
— Europski ured za odabir osoblja (EPSO)	(758 000)	
— Ured za infrastrukturu i logistiku u Bruxellesu (OIB)	(2 631 000)	
— Ured za infrastrukturu i logistiku u Luxembourgu (OIL)	(871 000)	
— Ured za upravljanje individualnim materijalnim pravima i njihovu isplatu (PMO)	(1 399 000)	
— Ured za publikacije Europske unije (OP)	(3 858 000)	
— Agencija za suradnju energetskih regulatora (ACER)	(292 626)	
— Europska agencija za operativno upravljanje opsežnim informacijskim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (eu-LISA)	(865 922)	
— Zajedničko poduzeće za bioindustriju (BBI)	(70 788)	
— Tijelo europskih regulatora za elektroničke komunikacije (BEREC) - Ured	(58 909)	
— Zajedničko poduzeće „Clean Sky” (CSJU)	(278 931)	
— Ured Zajednice za biljne sorte (CPVO)	(294 926)	
— Izvršna agencija za potrošače, zdravlje, poljoprivredu i hranu (Chafea, bivši EAHC)	(195 707)	
— Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu (EACEA)	(1 413 764)	
— Zajedničko poduzeće za elektroničke komponenete i sustave za vodeći položaj Europe (ECSEL, bivši Artemis i ENIAC)	(171 530)	
— Europska agencija za sigurnost i zdravlje na radu (EU-OSHA)	(255 803)	

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBITCI *(nastavak)*

4 0 0 *(nastavak)*

— Europska agencija za upravljanje operativnom suradnjom na vanjskim granicama (Frontex)	(1 711 574)
— Europski potporni ured za azil (EASO)	(409 497)
— Europska agencija za sigurnost zračnog prometa (EASA)	(4 717 959)
— Europsko nadzorno tijelo za bankarstvo (EBA)	(1 692 983)
— Europsko tijelo za jačanje pravosudne suradnje (Eurojust)	(842 866)
— Europski centar za sprečavanje i kontrolu bolesti (ECDC)	(1 271 895)
— Europski centar za razvoj strukovnog osposobljavanja (Cedefop)	(544 252)
— Europska agencija za kemikalije (ECHA)	(3 706 249)
— Europska agencija za okoliš (EEA)	(1 357 134)
— Agencija za kontrolu ribarstva (EFCA)	(403 291)
— Europska agencija za sigurnost hrane (EFSA)	(1 796 646)
— Europska zaklada za poboljšanje životnih i radnih uvjeta (Eurofound)	(828 352)
— Agencija za europski GNSS (GSA)	(607 802)
— Europski institut za jednakost spolova (EIGE)	(129 155)
— Europski institut za inovacije i tehnologiju (EIT)	(138 346)
— Europsko nadzorno tijelo za osiguranje i strukovno mirovinsko osiguranje (EIOPA)	(729 302)
— Europsko zajedničko poduzeće za ITER i razvoj energije fuzije (F4E)	(2 053 943)
— Europska agencija za pomorsku sigurnost (EMSA)	(1 078 351)
— Europska agencija za lijekove (EMA)	(6 021 404)
— Europski centar za praćenje droga i ovisnosti o drogama (EMCDDA)	(542 307)
— Europska agencija za mrežnu i informacijsku sigurnost (ENISA)	(261 668)
— Agencija Europske unije za osposobljavanje u području izvršavanja zakonodavstva (CEPOL)	(100 231)
— Europski policijski ured (Europol)	(3 122 432)
— Europsko zajedničko poduzeće za željeznički promet (Shift2Rail)	(20 594)
— Agencija Europske unije za željeznice (ERA)	(1 041 313)
— Izvršna agencija Europskog istraživačkog vijeća (ERCEA)	(1 510 131)
— Europsko nadzorno tijelo za vrijednosne papire i tržišta kapitala (ESMA)	(1 060 819)
— Europska zaklada za izobrazbu (ETF)	(879 324)
— Agencija Europske unije za temeljna prava (FRA)	(605 924)
— Ured Europske unije za intelektualno vlasništvo (EUIPO, bivši OHIM)	(4 712 745)
— Izvršna agencija za mala i srednja poduzeća (EASME, bivši EACI)	(1 251 057)
— Zajedničko poduzeće za gorivne članke i vodik (FCH)	(155 975)
— Izvršna agencija za inovacije i mreže (INEA, bivša TEN-T EA)	(72 466)
— Zajedničko poduzeće za inicijativu za inovativne lijekove (IMI)	(301 666)
— Zajedničko poduzeće za novu generaciju europskog sustava upravljanja zračnim prometom (SESAR)	(265 909)
— Izvršna agencija za istraživanje (REA)	(1 802 768)
— Jedinstveni odbor za rješavanje (SRB)	(1 247 340)

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBITCI *(nastavak)*

4 0 0 *(nastavak)*

— Prevoditeljski centar za tijela Europske unije (CdT)	(1 179 588)	
Sud Europske unije		28 312 000
Revizorski sud		10 826 000
Europski gospodarski i socijalni odbor		5 013 628
Odbor regija		3 711 179
Europski ombudsman		671 423
Europski nadzornik za zaštitu podataka		659 000
Europska služba za vanjsko djelovanje		21 267 000
Europska investicijska banka		45 720 000
Europska središnja banka		30 500 000
Europski investicijski fond		4 000 000
	Ukupno	771 386 385

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Protokol o povlasticama i imunitetima Europske unije, a posebno njegov članak 12.

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju prihoda predsjednika i članova Komisije te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda EZ, predsjednika, članova i tajnika Prvostupanjskog suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 260/68 od 29. veljače 1968. o utvrđivanju uvjeta i postupka za primjenu poreza u korist Europskih zajednica (SL L 56, 4.3.1968., str. 8.).

Uredba Vijeća (EZUČ, EEZ, Euratom) br. 1860/76 od 29. lipnja 1976. o utvrđivanju uvjeta zaposlenja osoblja Europske zaklade za poboljšanje životnih i radnih uvjeta (SL L 214, 6.8.1976., str. 24.).

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 2290/77 od 18. listopada 1977. o utvrđivanju prihoda članova Revizorskog suda (SL L 268, 20.10.1977., str. 1.).

Odluka Europskog parlamenta 94/262/EZUČ, EZ, Euratom od 9. ožujka 1994. o propisima i općim uvjetima koji uređuju obnašanje dužnosti Europskog ombudsmana (SL L 113, 4.5.1994., str. 15.).

Odluka br. 1247/2002/EZ Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije od 1. srpnja 2002. o propisima i općim uvjetima kojima se uređuje obavljanje dužnosti Europskog nadzornika za zaštitu podataka (SL L 183, 12.7.2002., str. 1.).

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBITCI *(nastavak)*

4 0 0 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2009/909/EU od 1. prosinca 2009. o utvrđivanju uvjeta zaposlenja predsjednika Europskog vijeća (SL L 322, 9.12.2009., str. 35.).

Odluka Vijeća 2009/910/EU od 1. prosinca 2009. o utvrđivanju uvjeta radnog odnosa za visokog predstavnika Unije za vanjske poslove i sigurnosnu politiku (SL L 322, 9.12.2009., str. 36.).

Odluka Vijeća 2009/912/EU od 1. prosinca 2009. o utvrđivanju uvjeta radnog odnosa glavnog tajnika Vijeća Europske unije (SL L 322, 9.12.2009., str. 38.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

4 0 3 ***Prihodi od privremenog doprinosa iz plaća članova institucija, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	70 706,52

Napomene

Odredbe koje se odnose na privremeni doprinos primjenjivale su se do 30. lipnja 2003. Stoga će se ovom linijom pokriti svi prihodi koji proizlaze iz preostalog iznosa privremenog doprinosa iz plaća članova Komisije, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi.

Europski parlament		p.m.
Vijeće		p.m.
Komisija:		p.m.
—administracija	p.m.	
— istraživanje i tehnološki razvoj	p.m.	
— istraživanje (neizravne aktivnosti)	p.m.	
— Europski ured za odabir osoblja (EPSO)	p.m.	
— Europski ured za borbu protiv prijevara (OLAF)	p.m.	
— Ured za infrastrukturu i logistiku u Bruxellesu (OIB)	p.m.	
— Ured za infrastrukturu i logistiku u Luxembourgu (OIL)	p.m.	
— Ured za upravljanje individualnim materijalnim pravima i njihovu isplatu (PMO)	p.m.	
— Ured za publikacije Europske unije (OP)	p.m.	
— Ured Zajednice za biljne sorte (CPVO)	p.m.	
— Eurojust	p.m.	
— Europska agencija za sigurnost i zdravlje na radu (EU-OSHA)	p.m.	
— Europska agencija za lijekove (EMEA)	p.m.	
— Europska agencija za sigurnost zračnog prometa (EASA)	p.m.	
— Europski centar za razvoj strukovnog osposobljavanja (Cedefop)	p.m.	

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBITCI *(nastavak)*

4 0 3 *(nastavak)*

— Europska agencija za okoliš (EEA)	p.m.	
— Europska agencija za sigurnost hrane (EFSA)	p.m.	
— Europska zaklada za poboljšanje životnih i radnih uvjeta (Eurofound)	p.m.	
— Europska agencija za pomorsku sigurnost (EMSA)	p.m.	
— Europski centar za praćenje droga i ovisnosti o drogama (EMCDDA)	p.m.	
— Agencija Europske unije za temeljna prava (FRA)	p.m.	
— Europska zaklada za izobrazbu (ETF)	p.m.	
— Ured za usklađivanje na unutarnjem tržištu (OHIM)	p.m.	
— Prevoditeljski centar za tijela Europske unije (CdT)	p.m.	
Sud Europske unije		p.m.
Revizorski sud		p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor		p.m.
Odbor regija		p.m.
Europski ombudsman		p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka		p.m.
	Ukupno	p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europskih zajednica, a posebno njegov članak 66.a u verziji koja je bila na snazi do 15. prosinca 2003.

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju primitaka predsjednika i članova Komisije te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda EZ, predsjednika, članova i tajnika Prvostupanjskog suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 2290/77 od 18. listopada 1977. o utvrđivanju primitaka članova Revizorskog suda (SL L 268, 20.10.1977., str. 1.).

4 0 4 ***Prihodi od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće članova institucija, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
85 949 434	80 907 654	79 492 977,54

Napomene

U ovaj članak unose se prihodi od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi u skladu s člankom 66.a Pravilnika o osoblju.

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBITCI *(nastavak)*

4 0 4 *(nastavak)*

Europski parlament		11 006 056
Vijeće		3 530 000
Komisija:		57 405 978
— administracija	(37 184 000)	
— istraživanje i tehnološki razvoj	(3 865 304)	
— istraživanje (neizravne aktivnosti)	(3 225 764)	
— Europski ured za borbu protiv prijevara (OLAF)	(707 000)	
— Europski ured za odabir osoblja (EPSO)	(149 000)	
— Ured za infrastrukturu i logistiku u Bruxellesu (OIB)	(484 000)	
— Ured za infrastrukturu i logistiku u Luxembourgu (OIL)	(156 000)	
— Ured za upravljanje individualnim materijalnim pravima i njihovu isplatu (PMO)	(266 000)	
— Ured za publikacije Europske unije (OP)	(817 000)	
— Agencija za suradnju energetskih regulatora (ACER)	(79 603)	
— Europska agencija za operativno upravljanje opsežnim informacijskim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (eu-LISA)	(181 084)	
— Zajedničko poduzeće za bioindustriju (BBI)	(15 225)	
— Tijelo europskih regulatora za elektroničke komunikacije (BEREC) - Ured	(16 729)	
— Zajedničko poduzeće „Clean Sky” (CSJU)	(60 826)	
— Ured Zajednice za biljne sorte (CPVO)	(63 020)	
— Izvršna agencija za potrošače, zdravlje, poljoprivredu i hranu (Chafea, bivši EAHC)	(40 028)	
— Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu (EACEA)	(243 448)	
— Zajedničko poduzeće za elektroničke komponente i sustave za vodeći položaj Europe (ECSEL, bivši Artemis i ENIAC)	(38 111)	
— Europska agencija za sigurnost i zdravlje na radu (EU-OSHA)	(60 674)	
— Agencija za europsku graničnu i obalnu stražu (bivša Europska agencija za upravljanje operativnom suradnjom na vanjskim granicama) (Frontex)	(535 316)	
— Europski potporni ured za azil (EASO)	(102 849)	
— Europska agencija za sigurnost zračnog prometa (EASA)	(1 171 805)	
— Europsko nadzorno tijelo za bankarstvo (EBA)	(219 186)	
— Europska tijelo za jačanje pravosudne suradnje (Eurojust)	(129 813)	
— Europski centar za sprečavanje i kontrolu bolesti (ECDC)	(225 501)	
— Europski centar za razvoj strukovnog osposobljavanja (Cedefop)	(141 050)	
— Europska agencija za kemikalije (ECHA)	(701 670)	
— Europska agencija za okoliš (EEA)	(224 447)	
— Agencija za kontrolu ribarstva (EFCA)	(103 364)	
— Europska agencija za sigurnost hrane (EFSA)	(425 108)	

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBITCI *(nastavak)*

4 0 4 *(nastavak)*

— Europska zaklada za poboljšanje životnih i radnih uvjeta (Eurofound)	(144 926)	
— Agencija za europski GNSS (GSA)	(183 527)	
— Europski institut za jednakost spolova (EIGE)	(39 587)	
— Europski institut za inovacije i tehnologiju (EIT)	(46 922)	
— Europsko nadzorno tijelo za osiguranje i strukovno mirovinsko osiguranje (EIOPA)	(168 693)	
— Europsko zajedničko poduzeće za ITER i razvoj energije fuzije (F4E)	(483 244)	
— Europska agencija za pomorsku sigurnost (EMSA)	(321 733)	
— Europska agencija za lijekove (EMA)	(751 543)	
— Europski centar za praćenje droga i ovisnosti o drogama (EMCDDA)	(151 815)	
— Europska agencija za mrežnu i informacijsku sigurnost (ENISA)	(67 674)	
— Agencija Europske unije za osposobljavanje u području izvršavanja zakonodavstva (CEPOL)	(36 777)	
— Europski policijski ured (Europol)	(63 766)	
— Europsko zajedničko poduzeće za željeznički promet (Shift2Rail)	(3 617)	
— Agencija Europske unije za željeznice (ERA)	(229 082)	
— Izvršna agencija Europskog istraživačkog vijeća (ERCEA)	(276 734)	
— Europsko nadzorno tijelo za vrijednosne papire i tržišta kapitala (ESMA)	(221 439)	
— Europska zaklada za izobrazbu (ETF)	(186 288)	
— Agencija Europske unije za temeljna prava (FRA)	(151 138)	
— Ured Europske unije za intelektualno vlasništvo (EUIPO, bivši OHIM)	(1 066 464)	
— Izvršna agencija za mala i srednja poduzeća (EASME, bivši EACI)	(187 376)	
— Zajedničko poduzeće za gorivne članke i vodik (FCH)	(38 868)	
— Izvršna agencija za inovacije i mreže (INEA, bivša TEN-T EA)	(12 958)	
— Zajedničko poduzeće za inicijativu za inovativne lijekove (IMI)	(67 173)	
— Zajedničko poduzeće za novu generaciju europskog sustava upravljanja zračnim prometom (SESAR)	(60 780)	
— Izvršna agencija za istraživanje (REA)	(301 492)	
— Jedinstveni odbor za rješavanje (SRB)	(253 152)	
— Prevoditeljski centar za tijela Europske unije (CdT)	(256 285)	
Sud Europske unije		6 172 000
Revizorski sud		1 850 000
Europski gospodarski i socijalni odbor		983 267
Odbor regija		742 064
Europski ombudsman		103 069
Europski nadzornik za zaštitu podataka		112 000
Europska služba za vanjsko djelovanje		4 045 000
	Ukupno	85 949 434

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBITCI *(nastavak)*

4 0 4 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 66.a.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju prihoda predsjednika i članova Komisije te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda EZ, predsjednika, članova i tajnika Prvostupanjskog suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 2290/77 od 18. listopada 1977. o utvrđivanju prihoda članova Revizorskog suda (SL L 268, 20.10.1977., str. 1.).

Odluka Europskog parlamenta 94/262/EZUČ, EZ, Euratom od 9. ožujka 1994. o propisima i općim uvjetima koji uređuju obnašanje dužnosti Europskog ombudsmana (SL L 113, 4.5.1994., str. 15.).

Odluka br. 1247/2002/EZ Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije od 1. srpnja 2002. o propisima i općim uvjetima kojima se uređuje obavljanje dužnosti Europskog nadzornika za zaštitu podataka (SL L 183, 12.7.2002., str. 1.).

Odluka Vijeća 2009/909/EU od 1. prosinca 2009. o utvrđivanju uvjeta zaposlenja predsjednika Europskog vijeća (SL L 322, 9.12.2009., str. 35.).

Odluka Vijeća 2009/910/EU od 1. prosinca 2009. o utvrđivanju uvjeta radnog odnosa za visokog predstavnika Unije za vanjske poslove i sigurnosnu politiku (SL L 322, 9.12.2009., str. 36.).

Odluka Vijeća 2009/912/EU od 1. prosinca 2009. o utvrđivanju uvjeta radnog odnosa glavnog tajnika Vijeća Europske unije (SL L 322, 9.12.2009., str. 38.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

4 1 0 ***Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
451 191 279	426 470 277	425 649 271,37

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su doprinosi osoblja za financiranje mirovinskog osiguranja.

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE *(nastavak)*

4 1 0 *(nastavak)*

Europski parlament		64 712 299
Vijeće		22 584 000
Komisija:		308 270 359
— administracija	(186 924 000)	
— istraživanje i tehnološki razvoj	(19 229 056)	
— istraživanje (neizravne aktivnosti)	(16 315 072)	
— Europski ured za borbu protiv prijevara (OLAF)	(3 331 000)	
— Europski ured za odabir osoblja (EPSO)	(912 000)	
— Ured za infrastrukturu i logistiku u Bruxellesu (OIB)	(4 751 000)	
— Ured za infrastrukturu i logistiku u Luxembourgu (OIL)	(1 440 000)	
— Ured za upravljanje individualnim materijalnim pravima i njihovu isplatu (PMO)	(2 655 000)	
— Ured za publikacije Europske unije (OP)	(4 582 000)	
— Agencija za suradnju energetskih regulatora (ACER)	(507 385)	
— Europska agencija za operativno upravljanje opsežnim informacijskim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (eu-LISA)	(1 109 049)	
— Zajedničko poduzeće za bioindustriju (BBI)	(99 566)	
— Tijelo europskih regulatora za elektroničke komunikacije (BEREC) - Ured	(119 375)	
— Zajedničko poduzeće „Clean Sky” (CSJU)	(317 733)	
— Ured Zajednice za biljne sorte (CPVO)	(344 690)	
— Izvršna agencija za potrošače, zdravlje, poljoprivredu i hranu (Chafea, bivši EAHC)	(330 772)	
— Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu (EACEA)	(2 281 586)	
— Zajedničko poduzeće za elektroničke komponenete i sustave za vodeći položaj Europe (ECSEL, bivši Artemis i ENIAC)	(208 957)	
— Europska agencija za sigurnost i zdravlje na radu (EU-OSHA)	(410 300)	
— Agencija za europsku graničnu i obalnu stražu (bivša Europska agencija za upravljanje operativnom suradnjom na vanjskim granicama) (Frontex)	(2 855 903)	
— Europski potporni ured za azil (EASO)	(708 543)	
— Europska agencija za sigurnost zračnog prometa (EASA)	(6 012 140)	
— Europsko nadzorno tijelo za bankarstvo (EBA)	(1 159 365)	
— Europsko tijelo za jačanje pravosudne suradnje (Eurojust)	(1 294 901)	
— Europski centar za sprečavanje i kontrolu bolesti (ECDC)	(1 616 455)	
— Europski centar za razvoj strukovnog osposobljavanja (Cedefop)	(818 766)	
— Europska agencija za kemikalije (ECHA)	(4 050 331)	

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE *(nastavak)*

4 1 0 *(nastavak)*

— Europska agencija za okoliš (EEA)	(1 314 336)
— Agencija za kontrolu ribarstva (EFCA)	(524 714)
— Europska agencija za sigurnost hrane (EFSA)	(2 756 111)
— Europska zaklada za poboljšanje životnih i radnih uvjeta (Eurofound)	(72 377)
— Agencija za europski GNSS (GSA)	(996 289)
— Europski institut za jednakost spolova (EIGE)	(247 286)
— Europski institut za inovacije i tehnologiju (EIT)	(311 894)
— Europsko nadzorno tijelo za osiguranje i strukovno mirovinsko osiguranje (EIOPA)	(918 432)
— Europsko zajedničko poduzeće za ITER i razvoj energije fuzije (F4E)	(2 876 597)
— Europska agencija za pomorsku sigurnost (EMSA)	(1 770 531)
— Europska agencija za lijekove (EMA)	(4 800 661)
— Europski centar za praćenje droga i ovisnosti o drogama (EMCDDA)	(775 381)
— Europska agencija za mrežnu i informacijsku sigurnost (ENISA)	(440 305)
— Agencija Europske unije za osposobljavanje u području izvršavanja zakonodavstva (CEPOL)	(236 375)
— Europski policijski ured (Europol)	(4 367 449)
— Europsko zajedničko poduzeće za željeznički promet (Shift2Rail)	(57 822)
— Agencija Europske unije za željeznice (ERA)	(1 264 210)
— Izvršna agencija Europskog istraživačkog vijeća (ERCEA)	(2 408 254)
— Europsko nadzorno tijelo za vrijednosne papire i tržišta kapitala (ESMA)	(106 168)
— Europska zaklada za izobrazbu (ETF)	(989 275)
— Agencija Europske unije za temeljna prava (FRA)	(832 332)
— Ured Europske unije za intelektualno vlasništvo (EUIPO, bivši OHIM)	(5 958 239)
— Izvršna agencija za mala i srednja poduzeća (EASME, bivši EACI)	(1 994 106)
— Zajedničko poduzeće za gorivne članke i vodik (FCH)	(204 350)
— Izvršna agencija za inovacije i mreže (INEA, bivša TEN-T EA)	(1 267625)
— Zajedničko poduzeće za inicijativu za inovativne lijekove (IMI)	(344 805)
— Zajedničko poduzeće za novu generaciju europskog sustava upravljanja zračnim prometom (SESAR)	(315 085)
— Izvršna agencija za istraživanje (REA)	(3 084 013)
— Jedinstveni odbor za rješavanje (SRB)	(1 049 452)
— Prevoditeljski centar za tijela Europske unije (CdT)	(1 600 940)

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE *(nastavak)*

4 1 0 *(nastavak)*

Sud Europske unije		19 111 000
Revizorski sud		7 618 000
Europski gospodarski i socijalni odbor		5 304 342
Odbor regija		4 148 349
Europski ombudsman		575 930
Europski nadzornik za zaštitu podataka		546 000
Europska služba za vanjsko djelovanje		18 321 000
	Ukupno	451 191 279

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Uredba Vijeća (EZUČ, EEZ, Euratom) br. 1860/76 od 29. lipnja 1976. o utvrđivanju uvjeta zaposlenja službenika Europske zaklade za poboljšanje životnih i radnih uvjeta (SL L 214, 6.8.1976., str. 24.).

4 1 1 ***Prijenos ili otkup mirovinskih prava od strane osoblja***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
141 960 601	100 592 938	108 628 817,70

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćena su plaćanja Uniji u aktuarskoj protuvrijednosti ili paušalnoj otkupnoj vrijednosti mirovinskih prava koja su dužnosnici stekli na prethodnim radnim mjestima.

Europski Parlament		9 200 000
Vijeće		p.m.
Komisija		132 760 601
Sud Europske unije		p.m.
Revizorski sud		p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor		p.m.
Odbor regija		p.m.
Europski ombudsman		p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka		p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje		p.m.
	Ukupno	141 960 601

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE *(nastavak)*

4 1 1 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

4 1 2 ***Doprinosi za mirovinsko osiguranje dužnosnika i privremenog osoblja na dopustu za osobne potrebe***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
110 000	110 000	156 159,02

Napomene

Dužnosnici i ostali službenici koji koriste dopust za osobne potrebe mogu i dalje stjecati mirovinska prava pod uvjetom da snose trošak doprinosa poslodavca.

Europski parlament		10 000
Vijeće		p.m.
Komisija		100 000
Sud Europske unije		p.m.
Revizorski sud		p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor		p.m.
Odbor regija		p.m.
Europski ombudsman		p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka		p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje		p.m.
	Ukupno	110 000

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE 4 2 — OSTALI DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

4 2 0 ***Doprinosi za mirovinsko osiguranje od strane decentraliziranih agencija i međunarodnih organizacija kao poslodavca***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
39 664 373	21 623 969	22 467 448,57

POGLAVLJE 4 2 — OSTALI DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE *(nastavak)*

4 2 0 *(nastavak)*

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su doprinosi za mirovinsko osiguranje od strane decentraliziranih agencija i međunarodnih organizacija kao poslodavca.

Komisija	39 664 373

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

4 2 1 ***Doprinosi za mirovinsko osiguranje zastupnika Europskog parlamenta***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su doprinosi zastupnika Europskog parlamenta za financiranje mirovinskog osiguranja.

Europski parlament	p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o plaćanju troškova i doplataka zastupnicima Europskog parlamenta, a posebno njegov prilog III.

GLAVA 5.

PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA INSTITUCIJA

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNE IMOVINE (ISPORUKA ROBE) I NEPOKRETNE IMOVINE
POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA
POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA TE BANKOVNIH I OSTALIH KAMATA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 0				
5 0 0	***Prihodi od prodaje pokretne imovine (isporuka robe)***				
5 0 0 0	Prihodi od prodaje vozila — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	45 974,09	
5 0 0 1	Prihodi od prodaje ostale pokretne imovine — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	268 295,18	
5 0 0 2	Prihodi od isporuke robe ostalim institucijama ili tijelima — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	980 439,05	
	Članak 5 0 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	1 294 708,32	
5 0 1	***Prihodi od prodaje nepokretne imovine***	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 2	***Prihodi od prodaje publikacija, tiskanih materijala i filmova — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	29 997,40	
	POGLAVLJE 5 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	1 324 705,72	
	POGLAVLJE 5 1				
5 1 0	***Prihodi od iznajmljivanja namještaja i opreme — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	162 123,02	
5 1 1	***Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam te nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam***				
5 1 1 0	Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	19 395 117,20	
5 1 1 1	Nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	2 421 124,33	
	Članak 5 1 1 - Ukupno	p.m.	p.m.	21 816 241,53	
	POGLAVLJE 5 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	21 978 364,55	
	POGLAVLJE 5 2				
5 2 0	***Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata po računima institucija***	200 866	455 129	325 004,84	161,80
5 2 1	***Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata po računima organizacija koje primaju subvencije, a preneseni su na Komisiju***	25 000 000	10 000 000	86 241 722,81	344,97
5 2 2	***Kamate na pretfinanciranje***	40 000 000	40 000 000	13 329 281,22	33,32
5 2 3	***Prihodi ostvareni po fiducijarnim računima — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	220 876,60	
	POGLAVLJE 5 2 - UKUPNO	65 200 866	50 455 129	100 116 885,47	153,55

POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA I RADA
POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJA
POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE
POGLAVLJE 5 9 — OSTALI PRIHODI OD ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 5				
5 5 0	***Prihodi od pružanja usluga i rada za druge institucije ili tijela, uključujući povrat troškova službenih putovanja od strane drugih institucija ili tijela plaćenih u njihovo ime — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	51 400 574,63	
5 5 1	***Prihodi od trećih osoba u vezi s uslugama ili radom obavljenim na njihov zahtjev — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	836 362,81	
	POGLAVLJE 5 5 - UKUPNO	p.m.	p.m.	52 236 937,44	
	POGLAVLJE 5 7				
5 7 0	***Prihodi od vraćanja nepravilno plaćenih iznosa — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	49 581 369,47	
5 7 1	***Prihodi određeni za posebne namjene, kao što su prihodi od zaklada, subvencija, darova i legata, zajedno s namjenskim prihodima specifičnima za svaku instituciju — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	33 150,36	
5 7 2	***Vraćanje rashoda za socijalnu skrb nastalih u ime druge institucije***	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 3	***Ostali doprinosi i povrati povezani s administrativnim poslovanjem institucije — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	141 327 030,55	
5 7 4	***Prihodi od doprinosa Komisije Europskoj službi za vanjsko djelovanje (ESVD) za osoblje Komisije koje radi u delegacijama Unije — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	192 747 035,41	
	POGLAVLJE 5 7 - UKUPNO	p.m.	p.m.	383 688 585,79	
	POGLAVLJE 5 8				
5 8 0	***Prihodi od plaćanja povezanih s davanjem u najam — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	178 762,69	
5 8 1	***Prihodi od primljenih iznosa osiguranja — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	214 486,70	
	POGLAVLJE 5 8 - UKUPNO	p.m.	p.m.	393 249,39	
	POGLAVLJE 5 9				
5 9 0	***Ostali prihodi od administrativnog poslovanja***	5 000 000	5 000 000	3 440 215,75	68,80
	POGLAVLJE 5 9 - UKUPNO	5 000 000	5 000 000	3 440 215,75	68,80
	Glava 5 - Ukupno	**70 200 866**	**55 455 129**	**563 178 944,11**	**802,24**

GLAVA 5.

PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA INSTITUCIJA

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNE IMOVINE (ISPORUKA ROBE) I NEPOKRETNE IMOVINE

5 0 0 Prihodi od prodaje pokretne imovine (isporuka robe)

5 0 0 0 Prihodi od prodaje vozila — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	45 974,09

Napomene

U ovu stavku unose se prihodi od prodaje ili zamjene vozila koja su u vlasništvu institucija.

U nju se unose i prihodi od prodaje vozila koja su zamijenjena ili odbačena kada im je knjigovodstvena vrijednost u cijelosti amortizirana.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama (a) i (b) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Europski Parlament	p.m.
Vijeće	p.m.
Komisija	p.m.
Sud Europske unije	p.m.
Revizorski sud	p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor	p.m.
Odbor regija	p.m.
Europski ombudsman	p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka	p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje	p.m.
Ukupno	p.m.

5 0 0 1 Prihodi od prodaje ostale pokretne imovine — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	268 295,18

Napomene

U ovu stavku unose se prihodi od prodaje ili zamjene pokretne imovine, osim vozila, koja je u vlasništvu institucija.

U nju se unose i prihodi od prodaje opreme, instalacija, materijala te znanstvenih i tehničkih strojeva koji su zamijenjeni ili odbačeni kada im je knjigovodstvena vrijednost u cijelosti amortizirana.

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNE IMOVINE (ISPORUKA ROBE) I NEPOKRETNE IMOVINE *(nastavak)*

5 0 0 *(nastavak)*

5 0 0 1 *(nastavak)*

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama (a) i (b) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Europski parlament		p.m.
Vijeće		p.m.
Komisija		p.m.
Sud Europske unije		p.m.
Revizorski sud		p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor		p.m.
Odbor regija		p.m.
Europski ombudsman		p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka		p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje		p.m.
	Ukupno	p.m.

5 0 0 2 Prihodi od isporuke robe ostalim institucijama ili tijelima — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	980 439,05

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (e) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Europski parlament		p.m.
Vijeće		p.m.
Komisija		p.m.
Sud Europske unije		p.m.
Revizorski sud		p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor		p.m.
Odbor regija		p.m.
Europski ombudsman		p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka		p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje		p.m.
	Ukupno	p.m.

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNE IMOVINE (ISPORUKA ROBE) I NEPOKRETNE IMOVINE *(nastavak)*

5 0 1 Prihodi od prodaje nepokretne imovine

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se prihodi od prodaje nepokretne imovine u vlasništvu institucija

Europski parlament	p.m.
Vijeće	p.m.
Komisija	p.m.
Sud Europske unije	p.m.
Revizorski sud	p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor	p.m.
Odbor regija	p.m.
Europski ombudsman	p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka	p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje	p.m.
Ukupno	p.m.

5 0 2 Prihodi od prodaje publikacija, tiskanih materijala i filmova — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	29 997,40

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (h) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

U ovaj članak unose se i prihodi od prodaje takvih proizvoda na elektroničkim medijima.

Europski parlament	p.m.
Vijeće	p.m.
Komisija	p.m.
Sud Europske unije	p.m.
Revizorski sud	p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor	p.m.
Odbor regija	p.m.
Europski ombudsman	p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka	p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje	p.m.
Ukupno	p.m.

POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA

5 1 0 Prihodi od iznajmljivanja namještaja i opreme — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	162 123,02

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Europski parlament	p.m.
Vijeće	p.m.
Komisija	p.m.
Sud Europske unije	p.m.
Revizorski sud	p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor	p.m.
Odbor regija	p.m.
Europski ombudsman	p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka	p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje	p.m.
Ukupno	p.m.

5 1 1 Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam te nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam

5 1 1 0 Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	19 395 117,20

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Europski parlament	p.m.
Vijeće	p.m.
Komisija	p.m.
Sud Europske unije	p.m.
Revizorski sud	p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor	p.m.
Odbor regija	p.m.
Europski ombudsman	p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka	p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje	p.m.
Ukupno	p.m.

POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA *(nastavak)*

5 1 1 *(nastavak)*

5 1 1 1 Nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	2 421 124,33

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Europski parlament	p.m.
Vijeće	p.m.
Komisija	p.m.
Sud Europske unije	p.m.
Revizorski sud	p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor	p.m.
Odbor regija	p.m.
Europski ombudsman	p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka	p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje	p.m.
Ukupno	p.m.

POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA TE BANKOVNIH I OSTALIH KAMATA

5 2 0 ***Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata po računima institucija***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
200 866	455 129	325 004,84

Napomene

U ovaj članak unose se prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata u korist ili na teret računa institucija.

Europski parlament	200 000
Vijeće	p.m.
Komisija	p.m.
Sud Europske unije	p.m.
Revizorski sud	p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor	p.m.
Odbor regija	866
Europski ombudsman	p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka	p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje	p.m.
Ukupno	200 866

POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA TE BANKOVNIH I OSTALIH KAMATA *(nastavak)*

5 2 1 Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata po računima organizacija koje primaju subvencije, a preneseni su na Komisiju

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
25 000 000	10 000 000	86 241 722,81

Napomene

U ovaj članak unose se prihodi ostvareni otplatom kamata od organizacija koje primaju subvencije i koje su predujmove dobivene od Komisije položile na račune koji donose kamate. Ako se ne iskoriste, ti predujmovi i na njih ostvarene kamate moraju se vratiti Komisiji.

Komisija 25 000 000

5 2 2 Kamate na pretfinanciranje

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
40 000 000	40 000 000	13 329 281,22

Napomene

U ovaj članak unose se prihodi od kamata na pretfinanciranje.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (d) Financijske uredbe, ovi prihodi mogu se koristiti kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u linijama koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Kamate na plaćanja pretfinanciranja iz proračuna nisu plative Uniji, osim ako je drukčije predviđeno u sporazumima o delegiranju, uz iznimku sporazuma koji su sklopljeni s trećim zemljama ili tijelima koje su te zemlje odredile. U slučajevima u kojima je to predviđeno, te se kamate ponovno koriste za odgovarajuće djelovanje, odbijaju od zahtjeva za plaćanje u skladu s člankom 23. stavkom 1. prvim podstavkom točkom (c) Financijske uredbe ili se osigurava njihov povrat.

U Delegiranoj uredbi (EU) br. 1268/2012 o pravilima primjene Financijske uredbe utvrđuju se i odredbe u pogledu obračunavanja kamata na pretfinanciranje.

Komisija 40 000 000

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 21. stavak 3. točka (d).

Delegirana Uredba Komisije (EU) br. 1268/2012 od 29. listopada 2012. o pravilima primjene Uredbe (EU, Euratom) Europskog parlamenta i Vijeća br. 966/2012 o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (SL L 362, 31.12.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA TE BANKOVNIH I OSTALIH KAMATA *(nastavak)*

5 2 3 Prihodi ostvareni po fiducijarnim računima — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	220 876,60

Napomene

U ovaj članak unose se kamate i ostali prihodi ostvareni po fiducijarnim računima.

Fiducijarne račune u ime Unije vode međunarodne financijske institucije (Europski investicijski fond, Europska investicijska banka, Razvojna banka Vijeća Europe/Kreditanstalt für Wiederaufbau, Europska banka za obnovu i razvoj) koje upravljaju programima Unije i iznosi koje Unija plaća ostaju na računu dok se ne dodijele korisnicima pojedinih programa, primjerice malim i srednjim poduzećima ili institucijama koje vode projekte u zemljama pristupnicama.

U skladu s člankom 21. stavkom 4. Financijske uredbe, kamate ostvarene po fiducijarnim računima korištenim za programe Unije koriste se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u linijama koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 21. stavak 4.

Delegirana Uredba Komisije (EU) br. 1268/2012 od 29. listopada 2012. o pravilima primjene Uredbe (EU, Euratom) Europskog parlamenta i Vijeća br. 966/2012 o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (SL L 362, 31.12.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA I RADA

5 5 0 Prihodi od pružanja usluga i rada za druge institucije ili tijela, uključujući povrat troškova službenih putovanja od strane drugih institucija ili tijela plaćenih u njihovo ime — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	51 400 574,63

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (e) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA I RADA *(nastavak)*

5 5 0 *(nastavak)*

Europski parlament	p.m.
Vijeće	p.m.
Komisija	p.m.
Sud Europske unije	p.m.
Revizorski sud	p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor	p.m.
Odbor regija	p.m.
Europski ombudsman	p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka	p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje	p.m.
Ukupno	p.m.

5 5 1 ***Prihodi od trećih osoba u vezi s uslugama ili radom obavljenim na njihov zahtjev — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	836 362,81

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Europski parlamentt	p.m.
Vijeće	p.m.
Komisija	p.m.
Sud Europske unije	p.m.
Revizorski sud	p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor	p.m.
Odbor regija	p.m.
Europski ombudsman	p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka	p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje	p.m.
Ukupno	p.m.

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJA

5 7 0 ***Prihodi od vraćanja nepravilno plaćenih iznosa — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	49 581 369,47

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJA *(nastavak)*

5 7 0 *(nastavak)*

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (c) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Europski parlament		p.m.
Vijeće		p.m.
Komisija		p.m.
Sud Europske unije		p.m.
Revizorski sud		p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor		p.m.
Odbor regija		p.m.
Europski ombudsman		p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka		p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje		p.m.
	Ukupno	p.m.

5 7 1 ***Prihodi određeni za posebne namjene, kao što su prihodi od zaklada, subvencija, darova i legata, zajedno s namjenskim prihodima specifičnima za svaku instituciju — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	33 150,36

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (d) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Europski parlament		p.m.
Vijeće		p.m.
Komisija		p.m.
Sud Europske unije		p.m.
Revizorski sud		p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor		p.m.
Odbor regija		p.m.
Europski ombudsman		p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka		p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje		p.m.
	Ukupno	p.m.

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJA *(nastavak)*

5 7 2 Vraćanje rashoda za socijalnu skrb nastalih u ime druge institucije

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se prihodi od vraćanja rashoda za socijalnu skrb nastalih u ime druge institucije.

Europski parlament	p.m.
Vijeće	p.m.
Komisija	p.m.
Sud Europske unije	p.m.
Revizorski sud	p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor	p.m.
Odbor regija	p.m.
Europski ombudsman	p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka	p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje	p.m.
Ukupno	p.m.

5 7 3 Ostali doprinosi i povrati povezani s administrativnim poslovanjem institucije — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	141 327 030,55

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Europski parlament	p.m.
Vijeće	p.m.
Komisija	p.m.
Sud Europske unije	p.m.
Revizorski sud	p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor	p.m.
Odbor regija	p.m.
Europski ombudsman	p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka	p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje	p.m.
Ukupno	p.m.

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJA *(nastavak)*

5 7 4 Prihodi od doprinosa Komisije Europskoj službi za vanjsko djelovanje (ESVD) za osoblje Komisije koje radi u delegacijama Unije — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	192 747 035,41

Napomene

Ovi prihodi proizlaze iz doprinosa Komisije EEAS-u za pokrivanje lokalnih troškova osoblja Komisije koje radi u delegacijama Unije, uključujući osoblje Komisije koje se financira iz Europskog fonda za razvoj (EDF).

U skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za stavku 3 0 0 5 izvještaja o rashodima u odjeljku X. „Europska služba za vanjsko djelovanje".

Europska služba za vanjsko djelovanje	p.m.

POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE

5 8 0 Prihodi od plaćanja povezanih s davanjem u najam — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	178 762,69

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (g) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Europski parlament	p.m.
Vijeće	p.m.
Komisija	p.m.
Sud Europske unije	p.m.
Revizorski sud	p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor	p.m.
Odbor regija	p.m.
Europski ombudsman	p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka	p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje	p.m.
Ukupno	p.m.

POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE *(nastavak)*

5 8 1 Prihodi od primljenih iznosa osiguranja — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	214 486,70

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (f) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

U ovaj članak unose se i prihodi od nadoknada plaća dužnosnika koji su doživjeli nesreću, a koje plaćaju osiguravajuća društva.

Europski parlament	p.m.
Vijeće	p.m.
Komisija	p.m.
Sud Europske unije	p.m.
Revizorski sud	p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor	p.m.
Odbor regija	p.m.
Europski ombudsman	p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka	p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje	p.m.
Ukupno	p.m.

POGLAVLJE 5 9 — OSTALI PRIHODI OD ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA

5 9 0 Ostali prihodi od administrativnog poslovanja

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
5 000 000	5 000 000	3 440 215,75

Napomene

U ovaj članak unose se ostali prihodi od administrativnog poslovanja.

Europski parlament	p.m.
Vijeće	p.m.
Komisija	5 000 000
Sud Europske unije	p.m.
Revizorski sud	p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor	p.m.
Odbor regija	p.m.
Europski ombudsman	p.m.
Europski nadzornik za zaštitu podataka	p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje	p.m.
Ukupno	5 000 000

GLAVA 6.

DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI SA SPORAZUMIMA I PROGRAMIMA UNIJE

POGLAVLJE 6 0 — DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE
POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 6 0				
6 0 1	***Razni istraživački programi***				
6 0 1 1	Sporazumi o suradnji između Švicarske i Euratoma o kontroliranoj termonuklearnoj fuziji i fizici plazme — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
6 0 1 2	Europski sporazumi o razvoju fuzije (EFDA) — Namjenski prihodi	—	p.m.	0,—	
6 0 1 3	Sporazumi o suradnji s trećim zemljama u okviru istraživačkih programa Unije — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	271 378 484,15	
6 0 1 5	Sporazumi o suradnji s institutima iz trećih zemalja koji se odnose na znanstvene i tehnološke projekte od interesa za Uniju (Eureka i ostali) — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
6 0 1 6	Sporazumi o europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 0 1 - Ukupno	p.m.	p.m.	271 378 484,15	
6 0 2	***Ostali programi***				
6 0 2 1	Razni prihodi koji se odnose na humanitarnu pomoć i hitnu potporu — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	74 978 225,02	
	Članak 6 0 2 - Ukupno	p.m.	p.m.	74 978 225,02	
6 0 3	***Sporazumi o pridruživanju između Unije i trećih zemalja***				
6 0 3 1	Prihodi ostvareni sudjelovanjem država kandidatkinja i potencijalnih država kandidatkinja sa zapadnog Balkana u programima Unije — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	240 843 351,91	
6 0 3 2	Prihodi ostvareni sudjelovanjem trećih zemalja, osim država kandidatkinja i potencijalnih država kandidatkinja sa zapadnog Balkana, u sporazumima o carinskoj suradnji — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	903 962,26	
6 0 3 3	Sudjelovanje trećih zemalja ili vanjskih tijela u aktivnostima Unije — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	47 338 020,80	
	Članak 6 0 3 - Ukupno	p.m.	p.m.	289 085 334,97	
	POGLAVLJE 6 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	635 442 044,14	
	POGLAVLJE 6 1				
6 1 1	***Vraćanje rashoda nastalih u ime najmanje jedne države članice***				
6 1 1 3	Prihodi od ulaganja iz članka 4. Odluke 2003/76/EZ — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	53 222 776,22	

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA *(nastavak)*

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
6 1 1	*(nastavak)*				
6 1 1 4	Prihodi ostvareni iz iznosa čiji je povrat osiguran u okviru istraživačkog programa Istraživačkog fonda za ugljen i čelik	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 1 1 - Ukupno	p.m.	p.m.	53 222 776,22	
6 1 2	***Vraćanje rashoda nastalih posebice kao rezultat rada na zahtjev i uz naplatu — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 4	***Vraćanje potpore Unije komercijalno uspješnim projektima i aktivnostima***				
6 1 4 3	Vraćanje potpore Unije europskim aktivnostima u području rizičnog kapitala namijenjene malim i srednjim poduzećima — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 4 4	Vraćanje potpore Unije instrumentima za podjelu rizika koji se financiraju iz Europskog fonda za regionalni razvoj i Kohezijskog fonda — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	62 290,—	
	Članak 6 1 4 - Ukupno	p.m.	p.m.	62 290,—	
6 1 5	***Vraćanje neiskorištene pomoći Unije***				
6 1 5 0	Vraćanje neiskorištene pomoći iz Europskog socijalnog fonda, Europskog fonda za regionalni razvoj, Europskog fonda za smjernice i jamstva u poljoprivredi, Financijskog instrumenta za upravljanje ribarstvom, Kohezijskog fonda, Fonda solidarnosti Europske unije, instrumenata ISPA i IPA, fondova EFR, FEAD i EFPR te Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EPFRR) — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	226 292 430,87	
6 1 5 1	Vraćanje neiskorištenih subvencija za uravnoteženje proračunâ — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 5 2	Vraćanje neiskorištenih subvencija za kamate — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 5 3	Vraćanje neiskorištenih iznosa plaćenih na temelju ugovora koje je sklopila institucija — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	108,96	
6 1 5 7	Vraćanja avansnih plaćanja u okviru strukturnih fondova, Kohezijskog fonda, Europskog fonda za ribarstvo, Fonda europske pomoći za najpotrebitije, Europskog fonda za pomorstvo i ribarstvo te Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	987,69	
6 1 5 8	Vraćanje razne neiskorištene pomoći Unije — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	680 991,—	
	Članak 6 1 5 - Ukupno	p.m.	p.m.	226 974 518,52	
6 1 6	***Vraćanje rashoda nastalih u ime Međunarodne agencije za atomsku energiju — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 7	***Vraćanje iznosa plaćenih u vezi s pomoći Unije trećim zemljama***				
6 1 7 0	Vraćanja u okviru suradnje s Južnom Afrikom — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 1 7 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA *(nastavak)*
POGLAVLJE 6 2 — PRIHODI OD USLUGA PRUŽENIH UZ NAPLATU

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
6 1 8	***Vraćanje iznosa plaćenih u vezi s pomoći u hrani***				
6 1 8 0	Vraćanja preplaćenih iznosa u vezi s pomoći u hrani od strane ponuditelja ili primatelja — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 8 1	Vraćanje dodatnih troškova koje su prouzročili primatelji pomoći u hrani — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	8 000,—	
	Članak 6 1 8 - Ukupno	p.m.	p.m.	8 000,—	
6 1 9	***Vraćanje ostalih rashoda nastalih u ime vanjskih tijela***				
6 1 9 1	Vraćanje ostalih rashoda nastalih u ime vanjskih tijela u skladu s Odlukom Vijeća 77/270/Euratom — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 1 9 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 6 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	280 267 584,74	
	POGLAVLJE 6 2				
6 2 0	***Opskrba sirovinama ili posebnim fisibilnim materijalima uz naplatu (članak 6. točka (b) Ugovora o Euratomu) — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
6 2 2	***Prihodi od usluga koje Zajednički istraživački centar pruža vanjskim tijelima uz naplatu***				
6 2 2 1	Prihodi od rada reaktora visokog fluksa (HFR) koji će se upotrebljavati kao izvor dodatnih odobrenih sredstava — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	8 321 877,58	
6 2 2 3	Ostali prihodi od usluga koje Zajednički istraživački centar pruža vanjskim tijelima uz naplatu i koji će se upotrebljavati kao izvor dodatnih odobrenih sredstava — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	9 161 207,54	
6 2 2 4	Prihodi od licencija koje je Komisija odobrila za izume proizašle iz istraživanja Unije koje provodi Zajednički istraživački centar, neovisno o tome mogu li se oni patentirati — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	87 533,59	
6 2 2 5	Ostali prihodi namijenjeni Zajedničkom istraživačkom centru — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
6 2 2 6	Prihodi od usluga koje Zajednički istraživački centar pruža drugim institucijama Unije ili drugim upravama Komisije na natjecateljskoj osnovi, a koji će se upotrebljavati kao izvor dodatnih odobrenih sredstava — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	61 398 662,70	
	Članak 6 2 2 - Ukupno	p.m.	p.m.	78 969 281,41	
6 2 4	***Prihodi od licencija koje je Komisija odobrila za izume proizašle iz istraživanja Unije, neovisno o tome mogu li se oni patentirati (neizravno djelovanje) — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 6 2 - UKUPNO	p.m.	p.m.	78 969 281,41	

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 6 3				
6 3 0	***Doprinosi država članica Europskog udruženja slobodne trgovine na temelju Sporazuma o suradnji u Europskom gospodarskom prostoru — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	392 009 812,—	
6 3 1	***Doprinosi u okviru schengenske pravne stečevine***				
6 3 1 1	Doprinosi za administrativne troškove koji se temelje na sporazumu sklopljenom s Islandom i Norveškom — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	1 177 891,59	
6 3 1 2	Doprinos za razvoj opsežnih informacijskih susutava na temelju sporazuma sklopljenog s Islandom, Norveškom, Švicarskom i Lihtenštajnom — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	746 489,08	
6 3 1 3	Ostali doprinosi u okviru schengenske pravne stečevine (Island, Norveška, Švicarska i Lihtenštajn) — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	31 963,65	
	Članak 6 3 1 - Ukupno	p.m.	p.m.	1 956 344,32	
6 3 2	***Doprinosi za zajedničke rashode za administrativnu potporu iz Europskog fonda za razvoj — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	96 451 586,29	
6 3 3	***Doprinosi za određene programe vanjske pomoći – Namjenski prihodi***				
6 3 3 0	Doprinosi država članica, uključujući njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe, za određene programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	24 483 151,90	
6 3 3 1	Doprinosi trećih zemalja, uključujući njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe, za određene programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	2 167 565,18	
6 3 3 2	Doprinosi međunarodnih organizacija za određene programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 3 3 - Ukupno	p.m.	p.m.	26 650 717,08	
6 3 4	***Doprinosi iz uzajamnih fondova i financijskih instrumenata***				
6 3 4 0	Doprinosi iz uzajamnih fondova troškovima upravljanja Komisije — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	1 600 000,—	
6 3 4 1	Doprinosi iz financijskih instrumenata	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 3 4 - Ukupno	p.m.	p.m.	1 600 000,—	

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*
POGLAVLJE 6 5 — FINANCIJSKI ISPRAVCI
POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I VRAĆANJA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
6 3 5	***Doprinos Europskom fondu za održivi razvoj (EFOR) — Namjenski prihodi***				
6 3 5 0	Doprinos iz Europskog fonda za razvoj EFOR-u – Namjenski prihodi	p.m.			
6 3 5 1	Doprinosi država članica, uključujući njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe EFOR-u— Namjenski prihodi	p.m.			
6 3 5 2	Doprinosi trećih zemalja, uključujući njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe EFOR-u— Namjenski prihodi	p.m.			
6 3 5 3	Doprinosi međunarodnih organizacija EFOR-u — Namjenski prihodi	p.m.			
	Članak 6 3 5 - Ukupno	p.m.			
	POGLAVLJE 6 3 - UKUPNO	p.m.	p.m.	518 668 459,69	
	POGLAVLJE 6 5				
6 5 1	***Financijski ispravci povezani s programskim razdobljima prije 2000.***	p.m.	p.m.	20 076 489,01	
6 5 2	***Financijski ispravci povezani s programskim razdobljem 2000.–2006. — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	166 865 494,34	
6 5 3	***Financijski ispravci povezani s programskim razdobljem 2007.–2013. — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
6 5 4	***Financijski ispravci povezani s programskim razdobljem 2014. – 2020. — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 6 5 - UKUPNO	p.m.	p.m.	186 941 983,35	
	POGLAVLJE 6 6				
6 6 0	***Ostali doprinosi i vraćanja***				
6 6 0 0	Ostali namjenski doprinosi i vraćanja — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	596 149 925,86	
6 6 0 1	Ostali nenamjenski doprinosi i vraćanja	60 000 000	60 000 000	28 526 384,61	47,54
	Članak 6 6 0 - Ukupno	60 000 000	60 000 000	624 676 310,47	1 041,13
	POGLAVLJE 6 6 - UKUPNO	60 000 000	60 000 000	624 676 310,47	1 041,13

POGLAVLJE 6 7 — PRIHODI KOJI SE ODNOSE NA EUROPSKI FOND ZA JAMSTVA U POLJOPRIVREDI I EUROPSKI POLJOPRIVREDNI FOND ZA RURALNI RAZVOJ

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 6 7				
6 7 0	***Prihodi koji se odnose na Europski fond za jamstva u poljoprivredi***				
6 7 0 1	Poravnanje računâ Europskog fonda za jamstva u poljoprivredi — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	1 066 592 735,69	
6 7 0 2	Nepravilnosti povezane s Europskim fondom za jamstva u poljoprivredi — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	155 453 811,40	
6 7 0 3	Dodatni nameti od proizvođača mlijeka — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	409 588 955,14	
	Članak 6 7 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	1 631 635 502,23	
6 7 1	***Prihodi koji se odnose na Europski poljoprivredni fond za ruralni razvoj (EPFRR)***				
6 7 1 1	Poravnanje računâ Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EPFRR) — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	237 409 797,77	
6 7 1 2	Nepravilnosti u vezi s EPFRR-om — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	3 784 225,54	
	Članak 6 7 1 - Ukupno	p.m.	p.m.	241 194 023,31	
	POGLAVLJE 6 7 - UKUPNO	p.m.	p.m.	1 872 829 525,54	
	Glava 6 - Ukupno	**60 000 000**	**60 000 000**	**4 197 795 189,34**	**6 996,33**

GLAVA 6.

DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI SA SPORAZUMIMA I PROGRAMIMA UNIJE

POGLAVLJE 6 0 — DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE

6 0 1 Razni istraživački programi

6 0 1 1 Sporazumi o suradnji između Švicarske i Euratoma o kontroliranoj termonuklearnoj fuziji i fizici plazme — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Prihodi ostvareni na temelju Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Zajednice za atomsku energiju te Švicarske Konfederacije kojim se Švicarska Konfederacija pridružuje programu Obzor 2020. – Okvirnom programu za istraživanje i inovacije i programu za istraživanje i osposobljavanje Europske zajednice za atomsku energiju kojim se nadopunjuje program Obzor 2020. te kojim se uređuje sudjelovanje Švicarske Konfederacije u aktivnostima ITER-a koje provodi Fuzija za energiju.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u članku 32 05 50 (neizravno djelovanje) računa rashoda u dijelu III. „Komisija”, ovisno o rashodima koje treba pokriti.

6 0 1 2 Europski sporazumi o razvoju fuzije (EFDA) — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
—	p.m.	0,—

Napomene

Prihodi ostvareni na temelju višestranih europskih sporazuma o razvoju fuzije između Europske zajednice za atomsku energiju i njezinih 26 zemalja partnera u području razvoja fuzije.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u članku 32 05 50 (neizravno djelovanje) računa rashoda u dijelu III. „Komisija”, ovisno o rashodima koje treba pokriti.

6 0 1 3 Sporazumi o suradnji s trećim zemljama u okviru istraživačkih programa Unije — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	271 378 484,15

Napomene

Prihodi ostvareni na temelju sporazumâ o suradnji između Unije i trećih zemalja, posebno onih koje sudjeluju u europskoj suradnji u području znanstvenog i tehničkog istraživanja (COST) u cilju njihova uključivanja u istraživačke programe Unije.

POGLAVLJE 6 0 — DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE *(nastavak)*

6 0 1 *(nastavak)*

6 0 1 3 *(nastavak)*

Svi primljeni doprinosi namijenjeni su pokrivanju troškova sastanaka, ugovorâ sa stručnjacima i rashoda za istraživanje u okviru dotičnih programa.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u člancima 02 04 50, 05 09 50, 06 03 50, 08 02 50, 08 03 50, 08 04 50, 09 04 50, 15 03 50, 32 04, 50, 32 05 50 (neizravno djelovanje), 10 02 50 i 10 03 50 (izravno djelovanje) računa rashoda u ovom dijelu, ovisno o rashodima koje treba pokriti.

Očekivalo se da će pridruživanje Švicarske dijelovima programa Obzor 2020., programu Euratom 2014.-2018. te aktivnostima koje provodi Europsko zajedničko poduzeće za ITER i razvoj energije fuzije u razdoblju 2014.–2020. (Fuzija za energiju) trajati do 31. prosinca 2016.

Nakon što je 16. prosinca 2016., Švicarsko federalno vijeće ratificiralo Protokol o proširenju na Hrvatsku Sporazuma između Europske zajednice i njezinih država članica, s jedne strane, i Švicarske Konfederacije, s druge strane, o slobodnom kretanju osoba, od 1. siječnja 2017. Sporazum o pridruživanju Švicarske programu Obzor 2020. i dalje se primjenjuje i proširuje kako bi obuhvatio cijeli program Obzor 2020., program Euratoma za razdoblje 2014.–2018. te aktivnosti Fuzije za energiju.

Pravna osnova

Sporazum o partnerstvu i suradnji između Europskih zajednica i njihovih država članica i Ukrajine (SL L 49, 19.2.1998., str. 3.), potpisan 14. lipnja 1994., stupio je na snagu 1. ožujka 1998. i primjenjuje se na dijelove koji nisu obuhvaćeni privremenom primjenom Sporazuma o stabilizaciji i pridruživanju između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju i njihovih država članica, s jedne strane, i Ukrajine, s druge strane.

Odluka Vijeća 2008/372/EZ od 12. veljače 2008. o potpisivanju i privremenoj primjeni Protokola uz Euro-mediteranski sporazum o pridruživanju između Europskih zajednica i njihovih država članica, s jedne strane, i Države Izraela, s druge strane, o okvirnom sporazumu između Europske zajednice i Države Izraela o općim načelima sudjelovanja Države Izraela u programima Zajednice (SL L 129, 17.5.2008., str. 39.).

Odluka Vijeća 2011/28/EU od 12. srpnja 2010. o sklapanju Protokola uz Sporazum o partnerstvu i suradnji između Europskih zajednica i njihovih država članica, s jedne strane, i Republike Moldove, s druge strane, o Okvirnom sporazumu između Europske unije i Republike Moldove o općim načelima sudjelovanja Republike Moldove u programima Unije (SL L 14, 19.1.2011., str. 5.).

Odluka Vijeća 2012/777/EU od 10. prosinca 2012. o potpisivanju, u ime Europske unije, Protokola uz Sporazum o partnerstvu i suradnji između Europskih zajednica i njihovih država članica, s jedne strane, i Republike Armenije, s druge strane, o Okvirnom sporazumu između Europske unije i Republike Armenije o općim načelima za sudjelovanje Republike Armenije u programima Unije (SL L 340, 13.12.2012., str. 26.).

POGLAVLJE 6 0 — DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE *(nastavak)*

6 0 1 *(nastavak)*

6 0 1 3 *(nastavak)*

Odluka Komisije C(2014) 2089 od 2. travnja 2014. o odobravanju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i Države Izrael o sudjelovanju Izraela u programu Unije „Obzor 2020 – Okvirni program za istraživanja i inovacije (2014. – 2020.)".

Odluka Vijeća 2014/494/EU od 16. lipnja 2014. o potpisivanju, u ime Europske unije, i privremenoj primjeni Sporazuma o pridruživanju između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju i njihovih država članica, s jedne strane, i Gruzije, s druge strane (SL L 261, 30.08.2014., str. 1.).

Odluka Komisije C(2014) 4290 od 30. lipnja 2014. o odobravanju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i Republike Moldove o sudjelovanju Moldove u programu Unije „Obzor 2020 – Okvirni program za istraživanja i inovacije (2014. – 2020.)".

Odluka Vijeća 2014/691/EU od 29. rujna 2014. o izmjeni Odluke 2014/668/EU o potpisivanju, u ime Europske unije, i privremenoj primjeni Sporazuma o pridruživanju između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te njihovih država članica, s jedne strane, i Ukrajine, s druge strane, u pogledu glave III. (uz iznimku odredbi koje se odnose na postupanje prema državljanima trećih zemalja koji su zakonito zaposleni kao radnici na državnom području druge stranke) i glava IV., V., VI. i VII. Sporazuma, kao i povezanih priloga i protokola (SL L 289, 3.10.2014., str. 1.).

Odluka Vijeća 2014/953/EU od 4. prosinca 2014. o potpisivanju, u ime Europske unije, i privremenoj primjeni Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te Švicarske Konfederacije kojim se Švicarska Konfederacija pridružuje programu Obzor 2020. – Okvirnom programu za istraživanja i inovacije i programu za istraživanja i osposobljavanje Europske zajednice za atomsku energiju kojim se nadopunjuje program Obzor 2020. te kojim se uređuje sudjelovanje Švicarske Konfederacije u aktivnostima ITER-a koje provodi Fuzija za energiju (SL L 370, 30.12.2014., str. 1.).

Odluka Vijeća 2014/954/Euratom od 4. prosinca 2014. kojom se Europskoj komisiji odobrava sklapanje, u ime Europske zajednice za atomsku energiju, Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te Švicarske Konfederacije kojim se Švicarska Konfederacija pridružuje programu Obzor 2020. – Okvirnom programu za istraživanja i inovacije i programu za istraživanja i osposobljavanje Europske zajednice za atomsku energiju kojim se nadopunjuje program Obzor 2020. te kojim se uređuje sudjelovanje Švicarske Konfederacije u aktivnostima ITER-a koje provodi Fuzija za energiju (SL L 370, 30.12.2014., str. 19.).

Odluka Komisije C(2014) 9320 od 5. prosinca 2014. o sklapanju, u ime Europske unije, Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te Švicarske Konfederacije kojim se Švicarska Konfederacija pridružuje programu Obzor 2020. – Okvirnom programu za istraživanja i inovacije i programu za istraživanja i osposobljavanje Europske zajednice za atomsku energiju kojim se nadopunjuje program Obzor 2020. te kojim se uređuje sudjelovanje Švicarske Konfederacije u aktivnostima ITER-a koje provodi Fuzija za energiju.

Odluka Vijeća (EU) 2015/209 od 10. studenoga 2014. o potpisivanju, u ime Europske unije, i privremenoj primjeni Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Farskih otoka kojim se Farski otoci pridružuju Obzoru 2020. – Okvirnom programu za istraživanje i inovacije (2014.–2020.) (SL L 35, 11.2.2015., str. 1.).

POGLAVLJE 6 0 — DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE *(nastavak)*

6 0 1 *(nastavak)*

6 0 1 3 *(nastavak)*

Odluka Vijeća (EU) 2015/575 od 17. prosinca 2014. o potpisivanju, u ime Europske unije, i privremenoj primjeni, Protokola uz Euro-mediteranski sporazum o pridruživanju između Europskih zajednica i njihovih država članica, s jedne strane, i Republike Tunisa, s druge strane, o okvirnom sporazumu između Europske unije i Republike Tunisa o općim načelima sudjelovanja Republike Tunisa u programima Unije (SL L 96, 11.4.2015., str. 1.).

Odluka Komisije C(2015) 1355 od 3. ožujka 2015. o odobravanju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i Ukrajine o sudjelovanju Ukrajine u programu Unije „Obzor 2020. – Okvirni program za istraživanja i inovacije (2014. – 2020.)".

Odluka Vijeća (EU) 2015/1795 od 1. listopada 2015. o sklapanju Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Farskih otoka kojim se Farski otoci pridružuju Obzoru 2020. – Okvirnom programu za istraživanje i inovacije (2014.–2020.) (SL L 263, 8.10.2015., str. 6.).

Odluka Vijeća (EU) 2015/1796 od 1. listopada 2015. o sklapanju Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te Švicarske Konfederacije kojim se Švicarska Konfederacija pridružuje programu Obzor 2020. – Okvirnom programu za istraživanja i inovacije i programu za istraživanja i osposobljavanje Europske zajednice za atomsku energiju kojim se nadopunjuje program Obzor 2020. te kojim se uređuje sudjelovanje Švicarske Konfederacije u aktivnostima ITER-a koje provodi Fuzija za energiju (SL L 263, 8.10.2015., str. 8.).

Odluka Komisije C(2015) 8195 od 25. studenoga 2015. o odobravanju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i Republike Tunisa o sudjelovanju Republike Tunisa u programu Unije „Obzor 2020. – Okvirni program za istraživanja i inovacije (2014. – 2020.)" (Sporazum još nije potpisan).

Odluka Komisije C(2016) 1360 od 9. ožujka 2016. o odobravanju, u ime Europske unije, i potpisivanju sporazuma o sudjelovanju Gruzije u programu Unije „Obzor 2020. – Okvirni program za istraživanja i inovacije (2014.–2020.)".

Odluka Komisije C(2016) 2119 od 14. travnja 2016. o odobravanju, u ime Europske unije, i potpisivanju sporazuma o sudjelovanju Republike Armenije u programu Unije „Obzor 2020. – Okvirni program za istraživanja i inovacije (2014.–2020.)" (Sporazum je potpisan 19. svibnja 2016., a stupit će na snagu nakon zakonodavnog odobrenja armenskih tijela).

Odluka Komisije (2016)3119 od 27. svibnja 2016. o sklapanju Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske zajednice za atomsku energiju i Ukrajine kojim se Ukrajina pridružuje Programu Euratom za istraživanje i osposobljavanje (2014. – 2018.).

6 0 1 5 Sporazumi o suradnji s institutima iz trećih zemalja koji se odnose na znanstvene i tehnološke projekte od interesa za Uniju (Eureka i ostali) — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 6 0 — DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE *(nastavak)*

6 0 1 *(nastavak)*

6 0 1 5 *(nastavak)*

Napomene

Prihodi ostvareni na temelju sporazumâ o suradnji između Unije i instituta iz trećih zemalja koji se odnose na znanstvene i tehnološke projekte od interesa za Uniju (Eureka i ostali).

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u člancima 02 04 50, 05 09 50, 06 03 50, 08 02 50, 09 04 50, 15 03 50 i 32 04 50 (neizravno djelovanje) računa rashoda u dijelu III. „Komisija”.

6 0 1 6 Sporazumi o europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Prihodi od zemalja koje sudjeluju u europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u člancima 02 04 50, 05 09 50, 06 03 50, 08 02 50, 09 04 50, 15 03 50 i 32 04 50 (neizravno djelovanje) računa rashoda u dijelu III. „Komisija”.

Referentni akti

Rezolucija ministara država koje sudjeluju u europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja (COST) (potpisana u Beču 21. studenoga 1991.) (SL C 333, 24.12.1991., str. 1.).

6 0 2 ***Ostali programi***

6 0 2 1 Razni prihodi koji se odnose na humanitarnu pomoć i hitnu potporu — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	74 978 225,02

Napomene

Svi doprinosi vanjskih tijela koji se odnose na humanitarnu pomoć i hitnu potporu.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrijebit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u dijelu III. „Komisija”.

POGLAVLJE 6 0 — DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE *(nastavak)*

6 0 2 *(nastavak)*

6 0 2 1 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1257/96 od 20. lipnja 1996. o humanitarnoj pomoći (SL L 163, 2.7.1996., str. 1.).

Uredba (EU) br. 375/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 3. travnja 2014. o osnivanju Europskog volonterskog tijela za humanitarnu pomoć (inicijativa Volonteri za humanitarnu pomoć EU-a) (SL L 122, 24.4.2014., str. 1.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/369 od 15. ožujka 2016. o pružanju hitne potpore unutar Unije (SL L 70, 16.3.2016., str. 1.).

6 0 3 ***Sporazumi o pridruživanju između Unije i trećih zemalja***

6 0 3 1 Prihodi ostvareni sudjelovanjem država kandidatkinja i potencijalnih država kandidatkinja sa zapadnog Balkana u programima Unije — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	240 843 351,91

Napomene

Prihodi ostvareni na temelju sporazumâ o pridruživanju sklopljenih između Unije i zemalja navedenih u nastavku na temelju njihova sudjelovanja u raznim programima Unije.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda kojima su ti prihodi namijenjeni. o odobrenju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i Republike Moldove o njezinu sudjelovanju u Unijinom Okvirnom programu za istraživanje i inovacije – Obzor 2020. (2014. – 2020.).

Referentni akti

Okvirni sporazum između Europske zajednice i Republike Turske o općim načelima sudjelovanja Republike Turske u programima Zajednice (SL L 61, 2.3.2002., str. 29.).

Odluka Komisije C(2014) 3502 od 2. lipnja 2014. o odobravanju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i Republike Turske o sudjelovanju Republike Turske u programu Unije „Obzor 2020 – Okvirni program za istraživanja i inovacije (2014. – 2020.)".

Okvirni sporazum između Europske zajednice i Republike Albanije o općim načelima sudjelovanja Republike Albanije u programima Zajednice (SL L 192, 22.7.2005., str. 2.).

Odluka Komisije C(2014) 3711 od 10. lipnja 2014. o odobravanju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i Republike Albanije o sudjelovanju Albanije u programu Unije „Obzor 2020 – Okvirni program za istraživanja i inovacije (2014. – 2020.)".

Okvirni sporazum između Europske zajednice i Bosne i Hercegovine o općim načelima sudjelovanja Bosne i Hercegovine u programima Zajednice (SL L 192, 22.7.2005., str. 9.).

POGLAVLJE 6 0 — DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE *(nastavak)*

6 0 3 *(nastavak)*

6 0 3 1 *(nastavak)*

Odluka Komisije C(2014) 3693od 10. lipnja 2014. o odobravanju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i Bosne i Hercegovine o sudjelovanju Bosne i Hercegovine u programu Unije „Obzor 2020 – Okvirni program za istraživanja i inovacije (2014. – 2020.)".

Okvirni sporazum između Europske zajednice i Srbije i Crne Gore o općim načelima sudjelovanja Srbije i Crne Gore u programima Zajednice (SL L 192, 22.7.2005., str. 29.).

Odluka Komisije C(2014) 3710 od 10. lipnja 2014. o odobravanju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i Republike Srbije o sudjelovanju Srbije u programu Unije „Obzor 2020 – Okvirni program za istraživanja i inovacije (2014. – 2020.)".

Protokol uz Sporazum o stabilizaciji i pridruživanju između Europskih zajednica i njihovih država članica, s jedne strane, i bivše jugoslavenske republike Makedonije, s druge strane, o Okvirnom sporazumu između Europske zajednice i bivše jugoslavenske republike Makedonije o općim načelima sudjelovanja bivše jugoslavenske republike Makedonije u programima Zajednice (SL L 192, 22.7.2005., str. 23.).

Odluka Komisije C(2014) 3707 od 10. lipnja 2014. o odobravanju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i bivše jugoslavenske republike Makedonije o sudjelovanju bivše jugoslavenske republike Makedonije u programu Unije „Obzor 2020 – Okvirni program za istraživanja i inovacije (2014. – 2020.)".

Protokol 8. uz Sporazum o stabilizaciji i pridruživanju između Europskih zajednica i njihovih država članica, s jedne strane, i Republike Crne Gore, s druge strane, o Okvirnom sporazumu između Europske zajednice i Crne Gore o općim načelima sudjelovanja Crne Gore u programima Zajednice (SL L 108, 29.04.2010., str.1.).

Odluka Komisije C(2014) 3705 od 10. lipnja 2014. o odobravanju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i Republike Crne Gore o sudjelovanju Crne Gore u programu Unije „Obzor 2020 – Okvirni program za istraživanja i inovacije (2014. – 2020.)".

Okvirni sporazum između Europske unije i Kosova o općim načelima sudjelovanja Kosova u programima Unije potpisan je 25. studenoga 2016. (COM(2013) 218 final) (sklapanje je u tijeku).

Dodatni protokoli uz Europske sporazume (članci 228. i 238.) kojima se programi Unije otvaraju državama kandidatkinjama.

6 0 3 2 Prihodi ostvareni sudjelovanjem trećih zemalja, osim država kandidatkinja i potencijalnih država kandidatkinja sa zapadnog Balkana, u sporazumima o carinskoj suradnji — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	903 962,26

Napomene

U ovu stavku unose se doprinosi trećih zemalja za sporazume o carinskoj suradnji, osobito u okviru projekta Transit i projekta širenja carinskih i ostalih podataka (računalom).

POGLAVLJE 6 0 — DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE *(nastavak)*

6 0 3 *(nastavak)*

6 0 3 2 *(nastavak)*

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u člancima 14 02 02, 14 02 51, 14 03 02 i 14 03 51 računa rashoda u dijelu III. „Komisija".

Pravna osnova

Konvencija od 20. svibnja 1987. između Europske ekonomske zajednice, Republike Austrije, Republike Finske, Republike Island, Kraljevine Norveške, Kraljevine Švedske i Švicarske Konfederacije o zajedničkom provoznom postupku (SL L 226, 13.8.1987., str. 2.).

Odluka Vijeća 2000/305/EZ od 30. ožujka 2000. o sklapanju Sporazuma u obliku razmjene pisama između Europske zajednice i Švicarske u pogledu proširenja Zajedničke komunikacijske mreže/Zajedničkih sučelja sustava (CCN/CSI) u okviru Konvencije o zajedničkom provoznom postupku (SL L 102, 27.4.2000., str. 50.).

Odluka Vijeća 2000/506/EZ od 31. srpnja 2000. o Sklapanju sporazuma u obliku razmjene pisama između Europske zajednice i Norveške u pogledu proširenja Zajedničke komunikacijske mreže/Zajedničkih sučelja sustava (CCN/CSI) u okviru Konvencije o zajedničkom provoznom postupku (SL L 204, 11.8.2000., str. 35.).

Odluka Vijeća od 19. ožujka 2001. o davanju odobrenja Komisiji da pregovorima dogovori, u ime Europske zajednice, izmjenu Konvencije o osnivanju Vijeća za carinsku suradnju potpisane u Bruxellesu 15. prosinca 1950. kojom se dopušta Europskoj zajednici da postane član te organizacije.

Uredba (EU) br. 1294/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa djelovanja za carinu u Europskoj uniji za razdoblje 2014. – 2020. (Carina 2020.) i stavljanju izvan snage Odluke br. 624/2007/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 209.).

6 0 3 3 Sudjelovanje trećih zemalja ili vanjskih tijela u aktivnostima Unije — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	47 338 020,80

Napomene

U ovu stavku unose se doprinosi trećih zemalja ili vanjskih tijela aktivnostima Unije.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda kojima su ti prihodi namijenjeni.

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA

6 1 1 Vraćanje rashoda nastalih u ime najmanje jedne države članice

6 1 1 3 Prihodi od ulaganja iz članka 4. Odluke 2003/76/EZ — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	53 222 776,22

Napomene

U skladu s Odlukom 2003/76/EZ Komisija je zadužena za likvidaciju financijskih poslova Europske zajednice za ugljen i čelik koji su još uvijek u tijeku nakon isteka Ugovora o EZUČ-u.

Na temelju članka 4. te Odluke, neto prihodi od ulaganja raspoložive imovine čine prihode u općem proračunu Europske unije određene za posebnu namjenu, to jest za financiranje istraživačkih projekata u sektorima povezanima s industrijom ugljena i čelika putem Istraživačkog fonda za ugljen i čelik.

Neto prihodi raspoloživi za financiranje istraživačkih projekata u godini n + 2 iskazuju se u bilanci stanja EZUČ-a u likvidaciji za godinu n, a kada se postupak likvidacije završi, iskazivat će se kao imovina u bilanci stanja Istraživačkog fonda za ugljen i čelik. Taj mehanizam financiranja stupio je na snagu 2003. Prihodi iz 2015. upotrebljavat će se za istraživanje u 2017. Kako bi se u najvećoj mogućoj mjeri smanjile fluktuacije u financiranju istraživanja koje bi mogle nastati zbog kretanja na financijskim tržištima, primjenjuje se nivelacija. Očekivani neto prihodi raspoloživi za istraživanje u 2017. iznose 42 100 000 EUR.

U skladu s člankom 4. Odluke 2003/76/EZ, 72,8 % odobrenih sredstava iz fonda namijenjeno je sektoru čelika, a 27,2 % sektoru ugljena.

U skladu s člankom 21. i člankom 181. stavkom 2. Financijske uredbe, prihodi će se upotrebljavati kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u poglavlju 08 05 računa rashoda u dijelu III. „Komisija”.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2003/76/EZ od 1. veljače 2003. o mjerama potrebnim za provedbu Protokola o financijskim posljedicama isteka Ugovora o EZUČ-u i o Istraživačkom fondu za ugljen i čelik priloženog Ugovoru o osnivanju Europske zajednice (SL L 29, 5.2.2003., str. 22.).

6 1 1 4 Prihodi ostvareni iz iznosa čiji je povrat osiguran u okviru istraživačkog programa Istraživačkog fonda za ugljen i čelik

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s Odlukom 2003/76/EZ Komisija je zadužena za likvidaciju financijskih poslova Europske zajednice za ugljen i čelik koji su još uvijek u tijeku nakon isteka Ugovora o EZUČ-u.

Na temelju članka 4. stavka 5. te Odluke, iznosi čiji je povrat osiguran prvo se upisuju u imovinu EZUČ-a u likvidaciji, a naknadno, kada se likvidacija završi, u imovinu Istraživačkog fonda za ugljen i čelik.

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA *(nastavak)*

6 1 1 *(nastavak)*

6 1 1 4 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2003/76/EZ od 1. veljače 2003. o mjerama potrebnim za provedbu Protokola o financijskim posljedicama isteka Ugovora o EZUČ-u i o Istraživačkom fondu za ugljen i čelik priloženog Ugovoru o osnivanju Europske zajednice (SL L 29, 5.2.2003., str. 22.).

6 1 2 ***Vraćanje rashoda nastalih posebice kao rezultat rada na zahtjev i uz naplatu — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda kojima su ti prihodi namijenjeni.

Komisija		p.m.
Vijeće		p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje		p.m.
	Ukupno	p.m.

6 1 4 ***Vraćanje potpore Unije komercijalno uspješnim projektima i aktivnostima***

6 1 4 3 Vraćanje potpore Unije europskim aktivnostima u području rizičnog kapitala namijenjene malim i srednjim poduzećima — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Vraćanje cjelokupnog ili djelomičnog iznosa potpore za komercijalno uspješne projekte uz moguće sudjelovanje u dobiti koja proizlazi iz bespovratnih sredstava dodijeljenih u okviru europskih aktivnosti u području rizičnog kapitala namijenjenih malim i srednjim poduzećima u okviru instrumenata Venture Consort i Eurotech Capital.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda kojima su ti prihodi namijenjeni.

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA *(nastavak)*

6 1 4 *(nastavak)*

6 1 4 4 Vraćanje potpore Unije instrumentima za podjelu rizika koji se financiraju iz Europskog fonda za regionalni razvoj i Kohezijskog fonda — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	62 290,—

Napomene

Vraćanje sredstava i iznosa preostalih od potpore Unije instrumentima za podjelu rizika koji se financiraju iz Europskog fonda za regionalni razvoj i Kohezijskog fonda.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ti prihodi namijenjeni.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.), a posebno njezin članak 14. i članak 36.a.

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

6 1 5 ***Vraćanje neiskorištene pomoći Unije***

6 1 5 0 Vraćanje neiskorištene pomoći iz Europskog socijalnog fonda, Europskog fonda za regionalni razvoj, Europskog fonda za smjernice i jamstva u poljoprivredi, Financijskog instrumenta za upravljanje ribarstvom, Kohezijskog fonda, Fonda solidarnosti Europske unije, instrumenata ISPA i IPA, fondova EFR, FEAD i EFPR te Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EPFRR) — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	226 292 430,87

Napomene

Vraćanje neiskorištene pomoći iz Europskog socijalnog fonda, Europskog fonda za regionalni razvoj, Europskog fonda za smjernice i jamstva u poljoprivredi, Financijskog instrumenta za upravljanje ribarstvom, Kohezijskog fonda, Fonda solidarnosti Europske unije, Instrumenta strukturnih politika za pretpristupno razdoblje (ISPA), Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA), Europskog fonda za ribarstvo (EFR), Fonda europske pomoći za najpotrebitije (FEAD), Europskog fonda za pomorstvo i ribarstvo (EFPR) te Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EPFRR).

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi mogu se upotrebljavati kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u linijama koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA *(nastavak)*

6 1 5 *(nastavak)*

6 1 5 1 Vraćanje neiskorištenih subvencija za uravnoteženje proračunâ — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

6 1 5 2 Vraćanje neiskorištenih subvencija za kamate — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

6 1 5 3 Vraćanje neiskorištenih iznosa plaćenih na temelju ugovora koje je sklopila institucija — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	108,96

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

6 1 5 7 Vraćanja avansnih plaćanja u okviru strukturnih fondova, Kohezijskog fonda, Europskog fonda za ribarstvo, Fonda europske pomoći za najpotrebitije, Europskog fonda za pomorstvo i ribarstvo te Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	987,69

Napomene

U ovu stavku unose se vraćanja avansnih plaćanja u okviru strukturnih fondova (Europski fond za regionalni razvoj i Europski socijalni fond), Kohezijskog fonda, Europskog fonda za ribarstvo, Fonda europske pomoći za najpotrebitije (FEAD), Europskog fonda za pomorstvo i ribarstvo (EFPR) te Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EPFRR).

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA *(nastavak)*

6 1 5 *(nastavak)*

6 1 5 7 *(nastavak)*

Iznosi uknjiženi u ovu stavku, u skladu s člancima 21. i 177. Financijske uredbe, upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u odgovarajućim naslovima glava 04, 05, 11 i 13 računa rashoda u dijelu III. „Komisija" kako se ne bi smanjio doprinos iz fondova za predmetnu aktivnost.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1164/94 od 16. svibnja 1994. o uspostavi Kohezijskog fonda (SL L 130, 25.5.1994., str. 1.), a posebno njezin Prilog II. članak D.

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.), a posebno njezin članak 82. stavak 2. i poglavlje II.

Uredba Vijeća (EZ) br. 1198/2006 od 27. srpnja 2006. o Europskom fondu za ribarstvo (SL L 223, 15.8.2006., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) br. 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

Uredba (EU) br. 223/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o Fondu europske pomoći za najpotrebitije (SL L 72, 12.3.2014., str. 1.).

6 1 5 8 Vraćanje razne neiskorištene pomoći Unije — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	680 991,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA *(nastavak)*

6 1 6 Vraćanje rashoda nastalih u ime Međunarodne agencije za atomsku energiju — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Vraćanje iznosa od strane Međunarodne agencije za atomsku energiju (IAEA) koje je Komisija avansno platila za kontrole koje provodi IAEA u okviru sporazuma o verifikaciji (vidjeti članke 32 03 01 i 32 03 02 izvještaja o rashodima u odjeljku III. „Komisija").

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda kojima su ti prihodi namijenjeni.

Referentni akti

Sporazum između Kraljevine Belgije, Kraljevine Danske, Savezne Republike Njemačke, Irske, Talijanske Republike, Velikog Vojvodstva Luksemburga, Kraljevine Nizozemske, Europske zajednice za atomsku energiju i Međunarodne agencije za atomsku energiju o provedbi članka III. stavaka 1. i 4. Ugovora o neširenju nuklearnog oružja (SL L 51, 22.2.1978., str. 1.), a posebno njegov članak 15.

Trostrani sporazumi Zajednice, Ujedinjene Kraljevine i Međunarodne agencije za atomsku energiju.

Trostrani sporazum Zajednice, Francuske i Međunarodne agencije za atomsku energiju.

6 1 7 Vraćanje iznosa plaćenih u vezi s pomoći Unije trećim zemljama

6 1 7 0 Vraćanja u okviru suradnje s Južnom Afrikom — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Vraćanja preplaćenih iznosa povezanih s razvojnom suradnjom s Južnom Afrikom od strane ponuditelja ili primatelja.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u stavkama 21 02 05 01 i 21 02 05 02 izvještaja o rashodima u odjeljku III. „Komisija".

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 233/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2014.-2020. (SL L 77, 15.3.2014., str. 44.).

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA *(nastavak)*

6 1 8 Vraćanje iznosa plaćenih u vezi s pomoći u hrani

6 1 8 0 Vraćanja preplaćenih iznosa u vezi s pomoći u hrani od strane ponuditelja ili primatelja — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Odredbe iz poziva na natječaj ili iz financijskih uvjeta priloženih pismima Komisije kojima se utvrđuju uvjeti u skladu s kojima se primateljima dodjeljuje pomoć u hrani.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda kojima su ti prihodi namijenjeni.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1257/96 od 20. lipnja 1996. o humanitarnoj pomoći (SL L 163, 2.7.1996., str. 1.).

6 1 8 1 Vraćanje dodatnih troškova koje su prouzročili primatelji pomoći u hrani — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	8 000,—

Napomene

Odredbe iz uvjeta dostave priloženih pismima Komisije kojima se utvrđuju uvjeti u skladu s kojima se primateljima dodjeljuje pomoć u hrani.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda kojima su ti prihodi namijenjeni.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1257/96 od 20. lipnja 1996. o humanitarnoj pomoći (SL L 163, 2.7.1996., str. 1.).

6 1 9 Vraćanje ostalih rashoda nastalih u ime vanjskih tijela

6 1 9 1 Vraćanje ostalih rashoda nastalih u ime vanjskih tijela u skladu s Odlukom Vijeća 77/270/Euratom — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA *(nastavak)*

6 1 9 *(nastavak)*

6 1 9 1 *(nastavak)*

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u člancima 21 06 01, 21 06 02, 21 06 51 i 22 02 51 izvještaja o rashodima u odjeljku III. „Komisija".

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1085/2006 od 17. srpnja 2006. o uspostavljanju Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) (SL L 210, 31.7.2006., str. 82.).

Uredba Vijeća (Euratom) br. 300/2007 od 19. veljače 2007. o uspostavljanju Instrumenta za suradnju u području nuklearne sigurnosti (SL L 81, 22.3.2007., str. 1.).

Uredba Vijeća (Euratom) br. 237/2014 od 13. prosinca 2013. o Instrumentu suradnje u području nuklearne sigurnosti (SL L 77, 15.3.2014., str. 109.).

POGLAVLJE 6 2 — PRIHODI OD USLUGA PRUŽENIH UZ NAPLATU

6 2 0 ***Opskrba sirovinama ili posebnim fisibilnim materijalima uz naplatu (članak 6. točka (b) Ugovora o Euratomu) — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Prihodi od opskrbe država članica sirovinama ili posebnim fisibilnim materijalima za njihove istraživačke programe uz naplatu.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda kojima su ti prihodi namijenjeni.

Pravna osnova

Ugovor o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju, a posebno njegov članak 6. točka (b).

POGLAVLJE 6 2 — PRIHODI OD USLUGA PRUŽENIH UZ NAPLATU *(nastavak)*

6 2 2 Prihodi od usluga koje Zajednički istraživački centar pruža vanjskim tijelima uz naplatu

6 2 2 1 Prihodi od rada reaktora visokog fluksa (HFR) koji će se upotrebljavati kao izvor dodatnih odobrenih sredstava — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	8 321 877,58

Napomene

Prihodi koji proizlaze iz rada reaktora visokog fluksa (HFR) u Zajedničkom istraživačkom centru u Pettenu.

Plaćanja koja vrše vanjska tijela za pokrivanje svih vrsta rashoda Zajedničkog istraživačkog centra povezanih s radom reaktora visokog fluksa (HFR).

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u člancima 10 01 05 i 10 04 04 računa rashoda u dijelu III. „Komisija”.

Završetak prijašnjih programa

Prihode osiguravaju Francuska i Nizozemska.

6 2 2 3 Ostali prihodi od usluga koje Zajednički istraživački centar pruža vanjskim tijelima uz naplatu i koji će se upotrebljavati kao izvor dodatnih odobrenih sredstava — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	9 161 207,54

Napomene

Prihodi od osoba, poduzeća i vanjskih tijela (treće osobe) za koje će Zajednički istraživački centar obavljati radove i/ili kojima će pružati usluge uz naplatu.

U skladu s člankom 21. i člankom 183. stavkom 2. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u člancima 10 01 05, 10 02 01, 10 02 51, 10 02 52, 10 03 01, 10 03 51, 10 03 52 i 10 04 02 računa rashoda u dijelu III. „Komisija” u iznosu rashoda u okviru svakog ugovora s vanjskim tijelom.

6 2 2 4 Prihodi od licencija koje je Komisija odobrila za izume proizašle iz istraživanja Unije koje provodi Zajednički istraživački centar, neovisno o tome mogu li se oni patentirati — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	87 533,59

Napomene

Odlukom Vijeća 2013/743/EU od Zajedničkog istraživačkog centra zahtijeva se podupiranje prijenosa znanja i tehnologija te stvaranje dodatnih resursa, primjerice s pomoću iskorištavanja intelektualnog vlasništva.

POGLAVLJE 6 2 — PRIHODI OD USLUGA PRUŽENIH UZ NAPLATU *(nastavak)*

6 2 2 *(nastavak)*

6 2 2 4 *(nastavak)*

Ugovor o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju, a posebno njegov članak 12., osigurava državama članicama, osobama i poduzećima pravo na dobivanje, uz naplatu odgovarajuće naknade, neisključivih licencija za patente, privremeno zaštićena patentna prava, korisne modele ili patentne prijave čiji je nositelj Europska zajednica za atomsku energiju.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u člancima 10 01 05, 10 04 02 i 10 04 03 te poglavljima 10 02 i 10 03 računa rashoda u dijelu III. „Komisija”.

Pravna osnova

Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegovi članci 182. i 183.

Ugovor o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju, a posebno njegov članak 12.

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2380/74 od 17. rujna 1974. o donošenju odredaba o širenju podataka koji se odnose na istraživačke programe za Europsku ekonomsku zajednicu (SL L 255, 20.9.1974., str. 1.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

6 2 2 5 Ostali prihodi namijenjeni Zajedničkom istraživačkom centru — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Prihodi od doprinosa, darova ili legata trećih osoba za razne aktivnosti koje obavlja Zajednički istraživački centar.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u članku 10 01 05 i poglavljima 10 02, 10 03 i 10 04 računa rashoda u dijelu III. „Komisija”.

6 2 2 6 Prihodi od usluga koje Zajednički istraživački centar pruža drugim institucijama Unije ili drugim upravama Komisije na natjecateljskoj osnovi, a koji će se upotrebljavati kao izvor dodatnih odobrenih sredstava — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	61 398 662,70

POGLAVLJE 6 2 — PRIHODI OD USLUGA PRUŽENIH UZ NAPLATU *(nastavak)*

6 2 2 *(nastavak)*

6 2 2 6 *(nastavak)*

Napomene

Prihodi od drugih institucija Unije ili drugih uprava Komisije za koje će Zajednički istraživački centar obavljati radove i/ili kojima će pružati usluge uz naplatu te prihodi od sudjelovanja u aktivnostima okvirnih programa za istraživanje i tehnološki razvoj.

U skladu s člankom 21. i člankom 183. stavkom 2. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u člancima 10 01 05, 10 02 01, 10 02 51, 10 02 52, 10 03 01, 10 03 51, 10 03 52 i 10 04 03 računa rashoda u dijelu III. „Komisija" u iznosu posebnih rashoda u okviru svakog ugovora s drugim institucijama Unije ili drugim upravama Komisije.

6 2 4 ***Prihodi od licencija koje je Komisija odobrila za izume proizašle iz istraživanja Unije, neovisno o tome mogu li se oni patentirati (neizravno djelovanje) — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ugovor o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju, a posebno njegov članak 12., osigurava državama članicama, osobama i poduzećima pravo na dobivanje, uz naplatu odgovarajuće naknade, neisključivih licencija za patente, privremeno zaštićena patentna prava, korisne modele ili patentne prijave čiji je nositelj Europska zajednica za atomsku energiju.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda kojima su ti prihodi namijenjeni.

Pravna osnova

Ugovor o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju.

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2380/74 od 17. rujna 1974. o donošenju odredaba o širenju podataka koji se odnose na istraživačke programe za Europsku ekonomsku zajednicu (SL L 255, 20.9.1974., str. 1.).

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA

6 3 0 ***Doprinosi država članica Europskog udruženja slobodne trgovine na temelju Sporazuma o suradnji u Europskom gospodarskom prostoru — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	392 009 812,—

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 0 *(nastavak)*

Napomene

U ovaj članak unose se doprinosi država članica Europskog udruženja slobodne trgovine koji proizlaze iz njihova financijskog sudjelovanja u određenim aktivnostima Unije u skladu s člankom 82. i Protokolom 32 Sporazuma o europskom gospodarskom prostoru.

Ukupni planirani doprinos prikazan je u informativnom sažetku koji se nalazi u prilogu izvještaja o rashodima u odjeljku III. „Komisija”.

Doprinosi država članica Europskog udruženja slobodne trgovine stavljaju se na raspolaganje Komisiji u skladu s člancima 1., 2. i 3. te Protokolom 32 Sporazuma o Europskom gospodarskom prostoru.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda kojima su ti prihodi namijenjeni.

Referentni akti

Sporazum o Europskom gospodarskom prostoru (SL L 1, 3.1.1994., str. 3.).

6 3 1 ***Doprinosi u okviru schengenske pravne stečevine***

6 3 1 1 Doprinosi za administrativne troškove koji se temelje na sporazumu sklopljenom s Islandom i Norveškom — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	1 177 891,59

Napomene

Doprinosi za administrativne troškove koji se temelje na Sporazumu od 18. svibnja 1999. sklopljenom između Vijeća Europske unije i Republike Islanda i Kraljevine Norveške o pridruživanju tih država provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 176, 10.7.1999., str. 36.), a posebno članku 12. tog Sporazuma.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda kojima su ti prihodi namijenjeni.

Vijeće		p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje		p.m.
	Ukupno	p.m.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 1999/437/EZ od 17. svibnja 1999. o određenim aranžmanima za primjenu Sporazuma sklopljenog između Vijeća Europske unije i Republike Islanda i Kraljevine Norveške o pridruživanju tih dviju država provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 176, 10.7.1999., str. 31.).

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 1 *(nastavak)*

6 3 1 2 Doprinos za razvoj opsežnih informacijskih susutava na temelju sporazuma sklopljenog s Islandom, Norveškom, Švicarskom i Lihtenštajnom — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	746 489,08

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u člancima 18 02 07, 18 02 08, 18 02 09 i 18 03 03 računa rashoda u dijelu III. „Komisija”.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 1999/437/EZ od 17. svibnja 1999. o određenim aranžmanima za primjenu Sporazuma sklopljenog između Vijeća Europske unije i Republike Islanda i Kraljevine Norveške o pridruživanju tih dviju država provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 176, 10.7.1999., str. 31.).

Odluka Vijeća 1999/439/EZ od 17. svibnja 1999. o sklapanju Sporazuma s Republikom Island i Kraljevinom Norveškom o pridruživanju tih država provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 176, 10.7.1999., str. 35.).

Odluka Vijeća 2001/258/EZ od 15. ožujka 2001. o sklapanju Sporazuma između Europske zajednice i Republike Islanda i Kraljevine Norveške o kriterijima i mehanizmima za utvrđivanje države odgovorne za razmatranje zahtjeva za azil podnesenog u državi članici ili Islandu ili Norveškoj (SL L 93, 3.4.2001., str. 38.), a posebno članak 9. tog Sporazuma.

Odluka Vijeća 2001/886/PUP od 6. prosinca 2001. o razvoju druge generacije Schengenskog informacijskog sustava (SIS II) (SL L 328, 13.12.2001., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 2424/2001 od 6. prosinca 2001. o razvoju druge generacije Schengenskog informacijskog sustava (SIS II) (SL L 328, 13.12.2001., str. 4.).

Uredba Komisije (EZ) br. 1560/2003 od 2. rujna 2003. o utvrđivanju detaljnih pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 343/2003 o uvođenju kriterija i mehanizama za utvrđivanje države članice odgovorne za razmatranje zahtjeva kojeg državljanin treće zemlje podnosi u jednoj od država članica (OJ L 222, 5.9.2003., str. 3.).

Odluka Vijeća 2004/512/EZ od 8. lipnja 2004. o uspostavi Viznog informacijskog sustava (VIS) (SL L 213, 15.6.2004., str. 5.).

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 1 *(nastavak)*

6 3 1 2 *(nastavak)*

Uredba (EZ) br. 1986/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2006. o pristupu Schengenskom informacijskom sustavu druge generacije (SIS II) od strane službi država članica odgovornih za izdavanje potvrda o registraciji vozila (SL L 381, 28.12.2006., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1987/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2006. o uspostavi, djelovanju i korištenju druge generacije Schengenskog informacijskog sustava (SIS II) (SL L 381, 28.12.2006., str. 4.).

Odluka Vijeća 2007/533/PUP od 12. lipnja 2007. o osnivanju, radu i korištenju druge generacije Schengenskog informacijskog sustava (SIS II) (SL L 205, 7.8.2007., str. 63.).

Odluka Vijeća 2008/146/EZ od 28. siječnja 2008. o sklapanju, u ime Europske zajednice, Sporazuma između Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 53, 27.2.2008., str. 1.).

Odluka Vijeća 2008/147/EZ od 28. siječnja 2008. o sklapanju, u ime Europske zajednice, Sporazuma između Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o kriterijima i mehanizmima za određivanje države nadležne za razmatranje zahtjeva za azil podnesenog u državi članici ili u Švicarskoj (SL L 53, 27.2.2008., str. 3.).

Odluka Vijeća 2008/149/EZ od 28. siječnja 2008. o sklapanju, u ime Europske unije, Sporazuma između Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 53, 27.2.2008., str. 50.).

Odluka Vijeća 2008/633/PUP od 23. lipnja 2008. o pristupu određenih tijela država članica i Europola viznom informacijskom sustavu (VIS) za traženje podatak u svrhu sprečavanja, otkrivanja i istraga terorističkih kaznenih djela i ostalih teških kaznenih djela (SL L 218, 13.8.2008., str. 129.).

Uredba (EZ) br. 767/2008 Europskoga parlamenta i Vijeća od 9. srpnja 2008. o viznom informacijskom sustavu (VIS) i razmjeni podataka među državama članicama o vizama za kratkotrajni boravak (Uredba o VIS-u) (SL L 218, 13.8.2008., str. 60.).

Odluka Vijeća 2011/349/EU od 7. ožujka 2011. o sklapanju u ime Europske unije Protokola između Europske unije, Europske zajednice, Švicarske Konfederacije i Kneževine Lihtenštajna o pristupanju Kneževine Lihtenštajna Sporazumu između Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine, posebno u odnosu na pravosudnu suradnju u kaznenim stvarima i policijsku suradnju (SL L 160, 18.6.2011., str. 1.).

Odluka Vijeća 2011/350/EU od 7. ožujka 2011. o sklapanju Protokola između Europske unije, Europske zajednice, Švicarske Konfederacije i Kneževine Lihtenštajna o pristupanju Kneževine Lihtenštajna Sporazumu Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine, u vezi s ukidanjem kontrola na unutarnjim granicama i kretanju osoba, u ime Europske unije (SL L 160, 18.6.2011., str. 19.).

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 1 *(nastavak)*

6 3 1 2 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2011/351/EU od 7. ožujka 2011. o sklapanju Protokola između Europske zajednice, Švicarske Konfederacije i Kneževine Lihtenštajna o pristupanju Kneževine Lihtenštajna Sporazumu između Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o kriterijima i mehanizmima za utvrđivanje države odgovorne za razmatranje zahtjeva za azil podnesenog u državi članici ili u Švicarskoj (SL L 160, 18.6.2011., str. 37).

Uredba (EU) br. 1077/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2011. o osnivanju Europske agencije za operativno upravljanje opsežnim informatičkim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (SL L 286, 1.11.2011., str. 1.).

Uredba (EU) br. 603/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. lipnja 2013. o uspostavi sustava „Eurodac" za usporedbu otisaka prstiju za učinkovitu primjenu Uredbe (EU) br. 604/2013 o utvrđivanju kriterija i mehanizama za određivanje države članice odgovorne za razmatranje zahtjeva za međunarodnu zaštitu koji je u jednoj od država članica podnio državljanin treće zemlje ili osoba bez državljanstva i o zahtjevima za usporedbu s podacima iz Eurodaca od strane tijela kaznenog progona država članica i Europola u svrhu kaznenog progona te o izmjeni Uredbe (EU) br. 1077/2011 o osnivanju Europske agencije za operativno upravljanje opsežnim informacijskim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (SL L 180, 29.6.2013., str. 1.).

Uredba (EU) br. 604/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. lipnja 2013. o utvrđivanju kriterija i mehanizama za određivanje države članice odgovorne za razmatranje zahtjeva za međunarodnu zaštitu koji je u jednoj od država članica podnio državljanin treće zemlje ili osoba bez državljanstva (preinaka) (SL L 180, 29.6.2013., str. 31.).

6 3 1 3 Ostali doprinosi u okviru schengenske pravne stečevine (Island, Norveška, Švicarska i Lihtenštajn) — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	31 963,65

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u članku 18 03 02 računa rashoda u dijelu III. „Komisija".

Pravna osnova

Odluka Vijeća 1999/437/EZ od 17. svibnja 1999. o određenim aranžmanima za primjenu Sporazuma sklopljenog između Vijeća Europske unije i Republike Islanda i Kraljevine Norveške o pridruživanju tih dviju država provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 176, 10.7.1999., str. 31.).

Odluka Vijeća 1999/439/EZ od 17. svibnja 1999. o sklapanju Sporazuma s Republikom Island i Kraljevinom Norveškom o pridruživanju tih država provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 176, 10.7.1999., str. 35.).

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 1 *(nastavak)*

6 3 1 3 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2001/258/EZ od 15. ožujka 2001. o sklapanju Sporazuma između Europske zajednice i Republike Islanda i Kraljevine Norveške o kriterijima i mehanizmima za utvrđivanje države odgovorne za razmatranje zahtjeva za azil podnesenog u državi članici ili Islandu ili Norveškoj (SL L 93, 3.4.2001., str. 38.), a posebno članak 9. tog Sporazuma.

Odluka Vijeća 2008/146/EZ od 28. siječnja 2008. o sklapanju, u ime Europske zajednice, Sporazuma između Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 53, 27.2.2008., str. 1.).

Odluka Vijeća 2008/147/EZ od 28. siječnja 2008. o sklapanju, u ime Europske zajednice, Sporazuma između Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o kriterijima i mehanizmima za određivanje države nadležne za razmatranje zahtjeva za azil podnesenog u državi članici ili u Švicarskoj (SL L 53, 27.2.2008., str. 3.).

Odluka Vijeća 2008/149/EZ od 28. siječnja 2008. o sklapanju, u ime Europske unije, Sporazuma između Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 53, 27.2.2008., str. 50.).

Uredba (EU) br. 439/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 19. svibnja 2010. o osnivanju Europskog potpornog ureda za azil (SL L 132, 29.5.2010., str. 11.).

Odluka Vijeća 2011/349/EU od 7. ožujka 2011. o sklapanju u ime Europske unije Protokola između Europske unije, Europske zajednice, Švicarske Konfederacije i Kneževine Lihtenštajna o pristupanju Kneževine Lihtenštajna Sporazumu između Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine, posebno u odnosu na pravosudnu suradnju u kaznenim stvarima i policijsku suradnju (SL L 160, 18.6.2011., str. 1.).

Odluka Vijeća 2011/350/EU od 7. ožujka 2011. o sklapanju Protokola između Europske unije, Europske zajednice, Švicarske Konfederacije i Kneževine Lihtenštajna o pristupanju Kneževine Lihtenštajna Sporazumu Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine, u vezi s ukidanjem kontrola na unutarnjim granicama i kretanju osoba, u ime Europske unije (SL L 160, 18.6.2011., str. 19.).

Odluka Vijeća 2012/192/EU od 12. srpnja 2010. o potpisivanju, u ime Unije, Dogovora između Europske unije i Republike Islanda, Kneževine Lihtenštajna, Kraljevine Norveške i Švicarske Konfederacije o sudjelovanju tih država u radu odbora koji pomažu Europskoj komisiji u ostvarivanju njezinih izvršnih ovlasti u vezi s provedbom, primjenom i razvojem schengenske pravne stečevine (SL L 103, 13.4.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 1 *(nastavak)*

6 3 1 3 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2012/193/EU od 13. ožujka 2012. o sklapanju, u ime Unije, Dogovora između Europske unije i Republike Islanda, Kneževine Lihtenštajna, Kraljevine Norveške i Švicarske Konfederacije o sudjelovanju tih država u radu odbora koji pomažu Europskoj komisiji u ostvarivanju njezinih izvršnih ovlasti u vezi s provedbom, primjenom i razvojem schengenske pravne stečevine (SL L 103, 13.4.2012., str. 3.).

Uredba Vijeća (EU) br. 1053/2013 od 7. listopada 2013. o uspostavi mehanizma evaluacije i praćenja za provjeru primjene schengenske pravne stečevine i stavljanju izvan snage Odluke Izvršnog odbora od 16. rujna 1998. o uspostavi Stalnog odbora za ocjenu i provedbu Schengena (SL L 295, 6.11.2013., str. 27.).

Odluka Vijeća 2014/185/EU od 11. veljače 2014. o potpisivanju, u ime Unije, Aranžmana između Europske unije i Švicarske Konfederacije o načinima njezina sudjelovanja u Europskom potpornom uredu za azil (SL L 102, 5.4.2014., str. 1.).

Odluka Vijeća 2014/194/EU od 11. veljače 2014. o potpisivanju, u ime Unije, Aranžmana između Europske unije i Republike Islanda o načinima njezina sudjelovanja u Europskom potpornom uredu za azil (SL L 106, 9.4.2014., str. 2.).

Uredba (EU) br. 515/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o uspostavljanju, u okviru Fonda za unutarnju sigurnost, instrumenta za financijsku potporu u području vanjskih granica i viza i stavljanju izvan snage Odluke br. 574/2007/EZ (SL L 150, 20.5.2014., str. 143.)

Odluka Vijeća 2014/301/EU od 19. svibnja 2014. o sklapanju Aranžmana između Europske unije i Kraljevine Norveške o načinima njezina sudjelovanja u Europskom potpornom uredu za azil (SL L 157, 27.5.2014., str. 33.).

Odluka Vijeća 2014/344/EU od 19. svibnja 2014. o sklapanju Aranžmana između Europske unije i Kneževine Lihtenštajna o načinima njezina sudjelovanja u Europskom potpornom uredu za azil (SL L 170, 11.6.2014., str. 49.).

Odluka Vijeća (EU) 2016/350 od 25. veljače 2016. o sklapanju Aranžmana između Europske unije i Švicarske Konfederacije o načinima njezina sudjelovanja u Europskom potpornom uredu za azil (SL L 65, 11.3.2016., str. 61.).

Sporazum između Europske unije i Kraljevine Norveške o dopunskim pravilima u vezi s instrumentom za financijsku potporu u području vanjskih granica i viza, u okviru Fonda za unutarnju sigurnost za razdoblje od 2014. do 2020., potpisan 8.12.2016.

Sporazum između Europske unije i Kneževine Lihtenštajna o dopunskim pravilima u vezi s instrumentom za financijsku potporu u području vanjskih granica i viza, u okviru Fonda za unutarnju sigurnost za razdoblje od 2014. do 2020., potpisan 8.12.2016.

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 1 *(nastavak)*

6 3 1 3 *(nastavak)*

Referentni akti

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća o uspostavi sustava ulaska/izlaska (EES) za registraciju podataka o ulasku i izlasku te podataka o zabrani ulaska za državljane trećih zemalja koji prelaze vanjske granice država članica Europske unije i određivanju uvjeta za pristup EES-u za potrebe kaznenog progona te o izmjeni Uredbe (EZ) br. 767/2008 i Uredbe (EZ) br. 1077/2011 (COM(2016) 194 final).

Prijedlog Uredbe Europskog parlamenta i Vijeća o uspostavi europskog sustava za informacije o putovanjima i njihovu odobrenju (ETIAS) i izmjeni uredaba (EU) br. 515/2014, (EU) 2016/399, (EU) 2016/794 i (EU) 2016/1624 (COM/2016/731 final).

6 3 2 ***Doprinosi za zajedničke rashode za administrativnu potporu iz Europskog fonda za razvoj — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	96 451 586,29

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi iz Europskog fonda za razvoj (EDF) za financiranje troškova mjera potpore upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u stavci 21 01 04 07 izvještaja o rashodima u odjeljku III. „Komisija”.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/755/EU od 25. studenoga 2013. o pridruživanju prekomorskih zemalja i područja Europskoj uniji („Odluka o prekomorskom pridruživanju”) (SL L 344, 19.12.2013., str. 1.).

Odluka Vijeća 2013/759/EU od 12. prosinca 2013. o prijelaznim mjerama upravljanja ERF-om od 1. siječnja 2014. do stupanja na snagu 11. Europskoga razvojnog fonda (SL L 335, 14.12.2013., str. 48.).

Referentni akti

Unutarnji sporazum između predstavnika vlada država članica, koji su se sastali unutar Vijeća, o financiranju potpore Zajednice u okviru višegodišnjeg financijskog okvira za razdoblje od 2008. do 2013. u skladu sa Sporazumom o partnerstvu AKP, EZ te o dodjeli financijske pomoći prekomorskim zemljama i područjima na koja se primjenjuje Četvrti dio Ugovora o EZ-u (SL L 247, 9.9.2006., str. 32.).

Komunikacija Komisije Europskom parlamentu i Vijeću od 7. prosinca 2011. – Priprema višegodišnjeg financijskog okvira u pogledu financiranja suradnje EU-a za afričke, karipske i pacifičke države i prekomorske zemlje i područja u razdoblju 2014. – 2020. (11. Europski razvojni fond) (COM(2011) 837).

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 3 Doprinosi za određene programe vanjske pomoći – Namjenski prihodi

6 3 3 0 Doprinosi država članica, uključujući njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe, za određene programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	24 483 151,90

Napomene

U ovaj stavak unose se financijski doprinosi država članica, uključujući njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe, za određene programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija.

U skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

6 3 3 1 Doprinosi trećih zemalja, uključujući njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe, za određene programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	2 167 565,18

Napomene

U ovaj stavak unose se financijski doprinosi trećih zemalja, uključujući njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija.

U skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

6 3 3 2 Doprinosi međunarodnih organizacija za određene programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovu stavku unose se financijski doprinosi međunarodnih organizacija za određene programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija.

U skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 4 Doprinosi iz uzajamnih fondova i financijskih instrumenata

6 3 4 0 Doprinosi iz uzajamnih fondova troškovima upravljanja Komisije — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	1 600 000,—

Napomene

U ovu stavku unose se naknade za upravljanje koje je Komisija ovlaštena povući, do najviše 5% iznosa unesenih u uzajamni fond, kako bi pokrila svoje troškove upravljanja iz godina u kojima su se doprinosi svakom uzajamnom fondu počeli koristiti.

U skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe, takve naknade za upravljanje izjednačavaju se s namjenskim prihodima tijekom trajanja uzajamnog fonda.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 187. stavak 7.

Delegirana uredba Komisije (EU) br. 1268/2012 od 29. listopada 2012. o pravilima primjene Uredbe (EU, Euratom) Europskog parlamenta i Vijeća br. 966/2012 o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (SL L 362, 31.12.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 259.

6 3 4 1 Doprinosi iz financijskih instrumenata

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Godišnje otplate, uključujući otplate kapitala, vraćena jamstva i otplate glavnice zajmova, vraćene Komisiji ili fiducijarni računi otvoreni za financijske instrumente koji se mogu pripisati potpori iz proračuna u sklopu financijskog instrumenta, čine unutarnje namjenske prihode u skladu s člankom 21. Financijske uredbe te se koriste za iste financijske instrumente, ne dovodeći u pitanje članka 140 stavak 9. te Uredbe, u razdoblju koje ne prekoračuje razdoblje za preuzimanje obveza po odobrenim sredstvima uvećano za dvije godine, osim ako je drukčije definirano u temeljnom aktu.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 140. stavak 6.

Delegirana uredba Komisije (EU) br. 1268/2012 od 29. listopada 2012. o pravilima primjene Uredbe (EU, Euratom) Europskog parlamenta i Vijeća br. 966/2012 o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (SL L 362, 31.12.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 5 Doprinos Europskom fondu za održivi razvoj (EFOR) — Namjenski prihodi

6 3 5 0 Doprinos iz Europskog fonda za razvoj EFOR-u – Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.		

Napomene

Nova stavka

U ovu stavku unose se navedeni financijski doprinosi EFOR-u.

U skladu s člankom 21. stavkom 2. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

Referentni akti

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, kojeg je Komisija podnijela 14. rujna 2016., o Europskom fondu za održivi razvoj (EFOR) i uspostavljanju jamstva EFOR-a i Jamstvenog fonda EFOR-a (COM(2016) 586 final).

6 3 5 1 Doprinosi država članica, uključujući njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe EFOR-u— Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.		

Napomene

Nova stavka

U ovu stavku unose se navedeni financijski doprinosi EFOR-u.

U skladu s člankom 21. stavkom 2. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

Referentni akti

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, kojeg je Komisija podnijela 14. rujna 2016., o Europskom fondu za održivi razvoj (EFOR) i uspostavljanju jamstva EFOR-a i Jamstvenog fonda EFOR-a (COM(2016) 586 final).

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 5 *(nastavak)*

6 3 5 2 Doprinosi trećih zemalja, uključujući njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe EFOR-u— Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.		

Napomene

Nova stavka

U ovu stavku unose se navedeni financijski doprinosi EFOR-u.

U skladu s člankom 21. stavkom 2. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

Referentni akti

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, kojeg je Komisija podnijela 14. rujna 2016., o Europskom fondu za održivi razvoj (EFOR) i uspostavljanju jamstva EFOR-a i Jamstvenog fonda EFOR-a (COM(2016) 586 final).

6 3 5 3 Doprinosi međunarodnih organizacija EFOR-u — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.		

Napomene

Nova stavka

U ovu stavku unose se navedeni financijski doprinosi Jamstvenom fondu EFOR-a.

U skladu s člankom 21. stavkom 2. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

Referentni akti

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, kojeg je Komisija podnijela 14. rujna 2016., o Europskom fondu za održivi razvoj (EFOR) i uspostavljanju jamstva EFOR-a i Jamstvenog fonda EFOR-a (COM(2016) 586 final).

POGLAVLJE 6 5 — FINANCIJSKI ISPRAVCI

6 5 1 Financijski ispravci povezani s programskim razdobljima prije 2000.

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	20 076 489,01

Napomene

U ovaj članak unose se financijski ispravci povezani s Europskim fondom za regionalni razvoj (EFRR), Europskim socijalnim fondom (ESF), Europskim fondom za smjernice i jamstva u poljoprivredi (EFSJP) Komponentom za smjernice, Financijskim instrumentom za upravljanje ribarstvom (FIUR), Kohezijskim fondom, povezani s programskim razdobljima prije 2000.

Iznosi uknjiženi u ovaj članak upotrebljavat će se, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u odgovarajućim naslovima glava 04, 05, 11 i 13 izvještaja o rashodima u odjeljku III. „Komisija".

U skladu s člankom 105. stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 1083/2006, ta Uredba ne utječe na nastavak ili izmjenu, uključujući potpuno ili djelomično ukidanje, pomoći koja se sufinancira iz strukturnih fondova ili projekta koji se sufinancira iz Kohezijskog fonda i koji odobrava Komisija na osnovi uredbi (EEZ) br. 2052/88, (EEZ) br. 4253/88, (EZ) br. 1164/94 i (EZ) br. 1260/1999 ili na osnovi ostalog zakonodavstva koje se na dan 31. prosinca 2006. primjenjuje na tu pomoć te koje se posljedično i nakon tog primjenjuje na tu pomoć ili predmetne projekte sve do njihova zaključenja.

U skladu s člankom 152. stavkom 1. Uredbe (EU) br. 1303/2013, ta Uredba ne utječe na nastavak ili izmjenu, uključujući potpuno ili djelomično ukidanje, predmetnih projekata, do njihova zaključenja, ili pomoći koju je Komisija odobrila na temelju Uredbe (EZ) br. 1083/2006 ili ostalog zakonodavstva koje se na dan 31. prosinca 2013. primjenjuje na tu pomoć.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2052/88 od 24. lipnja 1988. o zadaćama strukturnih fondova i njihovoj učinkovitosti i o koordinaciji aktivnosti među njima i njihovih aktivnosti s aktivnostima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 185, 15.7.1988., str. 9.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4253/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredbi za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u pogledu koordiniranja aktivnosti različitih strukturnih fondova među njima samima te s projektima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 374, 31.12.1988., str. 1.), a posebno njezin članak 24.

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4254/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u vezi s Europskim fondom za regionalni razvoj (SL L 374, 31.12.1988., str. 15.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4255/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe (EEZ) No 2052/88 u vezi s Europskim socijalnim fondom (SL L 374, 31.12.1988., str. 21.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4256/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe (EEZ) No 2052/88 u vezi s Komponentom za smjernice EFSJP-a (SL L 374, 31.12.1988., str. 25.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2080/93 od 20. srpnja 1993. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u vezi s Financijskim instrumentom za upravljanje ribarstvom (SL L 193, 31.7.1993., str. 1.).

POGLAVLJE 6 5 — FINANCIJSKI ISPRAVCI *(nastavak)*

6 5 1 *(nastavak)*

Uredba Vijeća (EZ) br. 1164/94 od 16. svibnja 1994. o uspostavi Kohezijskog fonda (SL L 130, 25.5.1994., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1257/1999 od 17. svibnja 1999. o potpori Europskog fonda za smjernice i jamstva u poljoprivredi (EFSJP) ruralnom razvoju kojom se izmjenjuju i stavljaju izvan snage određene uredbe (SL L 160, 26.6.1999., str. 80.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1260/1999 od 21. lipnja 1999. o utvrđivanju općih odredaba o strukturnim fondovima (SL L 161, 26.6.1999., str. 1.)., a posebno njezin članak 39. stavak 2.

Uredba Vijeća (EZ) br. 1263/1999 od 21. lipnja 1999. o Financijskom instrumentu za upravljanje ribarstvom (SL L 161, 26.6.1999., str. 54.).

6 5 2 ***Financijski ispravci povezani s programskim razdobljem 2000.–2006. — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	166 865 494,34

Napomene

U ovaj članak unose se financijski ispravci povezani s Europskim fondom za regionalni razvoj (EFRR), Europskim socijalnim fondom (ESF), Europskim fondom za smjernice i jamstva u poljoprivredi (EFSJP) Komponentom za smjernice, Financijskim instrumentom za upravljanje ribarstvom (FIUR), Kohezijskim fondom i Posebnim pretpristupnim programom za poljoprivredu i ruralni razvoj (Sapard), povezani s programskim razdobljem 2000. – 2006. te s Prijelaznim instrumentom za ruralni razvoj (PIRR), koji se financira iz Komponente jamstva EFSJP-a.

Iznosi uknjiženi u ovaj članak upotrebljavat će se, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u odgovarajućim naslovima glava 04, 05, 11 i 13 računa rashoda u dijelu III. „Komisija”.

U skladu s člankom 105. stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 1083/2006, ta Uredba ne utječe na nastavak ili izmjenu, uključujući potpuno ili djelomično ukidanje, pomoći koja se sufinancira iz strukturnih fondova ili projekta koji se sufinancira iz Kohezijskog fonda i koji odobrava Komisija na osnovi uredbi (EEZ) br. 2052/88, (EEZ) br. 4253/88, (EZ) br. 1164/94 i (EZ) br. 1260/1999 ili na osnovi ostalog zakonodavstva koje se na dan 31. prosinca 2006. primjenjuje na tu pomoć te koje se posljedično i nakon tog primjenjuje na tu pomoć ili predmetne projekte sve do njihova zaključenja.

U skladu s člankom 152. stavkom 1. Uredbe (EU) br. 1303/2013, ta Uredba ne utječe na nastavak ili izmjenu, uključujući potpuno ili djelomično ukidanje, predmetnih projekata, do njihova zaključenja, ili pomoći koju je Komisija odobrila na temelju Uredbe (EZ) br. 1083/2006 ili ostalog zakonodavstva koje se na dan 31. prosinca 2013. primjenjuje na tu pomoć.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1164/94 od 16. svibnja 1994. o uspostavi Kohezijskog fonda (SL L 130, 25.5.1994., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1257/1999 od 17. svibnja 1999. o potpori Europskoga fonda za smjernice i jamstva u poljoprivredi (EFSJP) ruralnom razvoju kojom se izmjenjuju i stavljaju izvan snage određene uredbe (SL L 160, 26.6.1999., str. 80.).

POGLAVLJE 6 5 — FINANCIJSKI ISPRAVCI *(nastavak)*

6 5 2 *(nastavak)*

Uredba Vijeća (EZ) br. 1260/1999 od 21. lipnja 1999. o utvrđivanju općih odredaba o strukturnim fondovima (SL L 161, 26.6.1999., str. 1.)., a posebno njezin članak 39. stavak 2.

Uredba Vijeća (EZ) br. 1263/1999 od 21. lipnja 1999. o Financijskom instrumentu za upravljanje ribarstvom (SL L 161, 26.6.1999., str. 54.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1268/1999 od 21. lipnja 1999. o potpori Zajednice za pretpristupne mjere za poljoprivredu i ruralni razvoj u zemljama podnositeljicama zahtjeva u srednjoj i istočnoj Europi u pretpristupnome razdoblju (SL L 161, 26.6.1999., str. 87.).

Uredba (EZ) br. 1783/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. lipnja 1999. o Europskom fondu za regionalni razvoj (SL L 213, 13.8.1999., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1784/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom socijalnom fondu (SL L 213, 13.8.1999., str. 5.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.)

Uredba Vijeća (EZ) br. 1198/2006 od 27. srpnja 2006. o Europskom fondu za ribarstvo (SL L 223, 15.8.2006., str. 1.).

Referentni akti

Uredba Komisije (EZ) br. 448/2001 od 2. ožujka 2001. o utvrđivanju detaljnih pravila za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1260/1999 u vezi s postupkom za izradu financijskih ispravaka pomoći koja je dodijeljena iz strukturnih fondova (SL L 64, 6.3.2001., str. 13.).

Uredba Komisije (EZ) br. 1386/2002 od 29. srpnja 2002. o utvrđivanju detaljnih pravila za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1164/94 u vezi sa sustavima upravljanja i kontrole za pomoć koja se dodjeljuje iz Kohezijskog fonda i postupkom za izradu financijskih ispravaka (SL L 201, 31.7.2002., str. 5.).

Uredba Komisije (EZ) br. 27/2004 od 5. siječnja 2004. o utvrđivanju detaljnih prijelaznih pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1257/1999 u vezi s financiranjem putem Komponente jamstva EFSJP-a mjera ruralnog razvoja u Češkoj, Estoniji, Cipru, Latviji, Litvi, Mađarskoj, Malti, Poljskoj, Sloveniji i Slovačkoj (SL L 5, 9.1.2004., str. 36.).

Uredba Komisije (EZ) br. 141/2004 od 28. siječnja 2004. o utvrđivanju pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1257/1999 u vezi s prijelaznim mjerama ruralnog razvoja koje se primjenjuju na Češku, Estoniju, Cipar, Latviju, Litvu, Mađarsku, Maltu, Poljsku, Sloveniju i Slovačku (SL L 24, 29.1.2004., str. 25.).

Uredba Komisije (EZ) br. 1828/2006 od 8. prosinca 2006. o utvrđivanju pravila za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i Uredbe (EZ) br. 1080/2006 Europskog parlamenta i Vijeća o Europskom fondu za regionalni razvoj (SL L 371, 27.12.2006., str. 1.).

POGLAVLJE 6 5 — FINANCIJSKI ISPRAVCI *(nastavak)*

6 5 3 Financijski ispravci povezani s programskim razdobljem 2007.–2013. — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se financijski ispravci povezani s Europskim fondom za regionalni razvoj (EFRR), Europskim socijalnim fondom (ESF), Kohezijskim fondom, Europskim fondom za ribarstvo (EFR) i Instrumentom pretpristupne pomoći (IPA I), povezani s programskim razdobljem 2007.–2013.

Iznosi uknjiženi u ovaj članak upotrebljavat će se, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u odgovarajućim naslovima glava 04, 05, 11 i 13 izvještaja o rashodima u dijelu III. „Komisija”.

U skladu s člankom 152. stavkom 1. Uredbe (EU) br. 1303/2013, ta Uredba ne utječe na nastavak ili izmjenu, uključujući potpuno ili djelomično ukidanje, predmetnih projekata, do njihova zaključenja, ili pomoći koju je Komisija odobrila na temelju Uredbe (EZ) br. 1083/2006 ili ostalog zakonodavstva koje se na dan 31. prosinca 2013. primjenjuje na tu pomoć.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.)

Uredba Vijeća (EZ) br. 1085/2006 od 17. srpnja 2006. o uspostavljanju Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) (SL L 210, 31.7.2006., str. 82.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1198/2006 od 27. srpnja 2006. o Europskom fondu za ribarstvo (SL L 223, 15.8.2006., str. 1.).

Referentni akti

Uredba Komisije (EZ) br. 1828/2006 od 8. prosinca 2006. o utvrđivanju pravila za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i Uredbe (EZ) br. 1080/2006 Europskog parlamenta i Vijeća o Europskom fondu za regionalni razvoj (SL L 371, 27.12.2006., str. 1.).

6 5 4 Financijski ispravci povezani s programskim razdobljem 2014. – 2020. — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se financijski ispravci povezani s Europskim fondom za regionalni razvoj (EFRR), Europskim socijalnim fondom (ESF), Kohezijskim fondom, Europskim fondom za pomorstvo i ribarstvo (EFPR), Fondom europske pomoći za najpotrebitije (FEAD) i Instrumentom pretpristupne pomoći (IPA II), povezani s programskim razdobljem 2014. – 2020.

POGLAVLJE 6 5 — FINANCIJSKI ISPRAVCI *(nastavak)*

6 5 4 *(nastavak)*

Iznosi uknjiženi u ovaj članak upotrebljavat će se, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u odgovarajućim naslovima glava 04, 05, 11 i 13 izvještaja o rashodima u dijelu III. „Komisija".

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 223/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o Fondu europske pomoći za najpotrebitije (SL L 72, 12.3.2014., str. 1.).

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.).

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I VRAĆANJA

6 6 0 ***Ostali doprinosi i vraćanja***

6 6 0 0 Ostali namjenski doprinosi i vraćanja — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	596 149 925,86

Napomene

Ova je stavka, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, namijenjena unosu svih prihoda koji nisu predviđeni u drugim dijelovima glave 6 i koji se koriste kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ti prihodi namijenjeni.

Europski Parlament		p.m.
Vijeće		p.m.
Komisija		p.m.
Europski ombudsman		p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje		p.m.
	Ukupno	p.m.

6 6 0 1 Ostali nenamjenski doprinosi i vraćanja

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
60 000 000	60 000 000	28 526 384,61

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I VRAĆANJA *(nastavak)*

6 6 0 *(nastavak)*

6 6 0 1 *(nastavak)*

Napomene

U ovu stavku unose se svi prihodi koji nisu predviđeni u ostalim dijelovima glave 6, a koji se ne koriste u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Europski Parlament		p.m.
Komisija		60 000 000
Europska služba za vanjsko djelovanje		p.m.
	Ukupno	60 000 000

POGLAVLJE 6 7 — PRIHODI KOJI SE ODNOSE NA EUROPSKI FOND ZA JAMSTVA U POLJOPRIVREDI I EUROPSKI POLJOPRIVREDNI FOND ZA RURALNI RAZVOJ

6 7 0 ***Prihodi koji se odnose na Europski fond za jamstva u poljoprivredi***

6 7 0 1 Poravnanje računâ Europskog fonda za jamstva u poljoprivredi — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	1 066 592 735,69

Napomene

U ovu stavku unose se iznosi koji proizlaze iz odluka povezanih s usklađenosti i računovodstvenom potvrdom u postupku poravnanja računâ u korist proračuna Unije u vezi s rashodima koji se financiraju iz Europskog fonda za smjernice i jamstva u poljoprivredi (Komponenta za smjernice) u okviru naslova 1. financijskih perspektiva 2000. – 2006. te iz Europskog fonda za jamstva u poljoprivredi (EFJP) u okviru naslova 2. višegodišnjeg financijskog okvira za razdoblja 2007. – 2013. i 2014. – 2020. u skladu s člancima 51. i 52. Uredbe (EU) br. 1306/2013. Oni uključuju ispravke povezane s nepridržavanjem rokova plaćanja u skladu s člankom 40. te Uredbe.

U ovu stavku unose se iznosi koji proizlaze iz odluka povezanih s usklađenosti i računovodstvenom potvrdom u postupku poravnanja računâ u korist proračuna Unije u vezi s rashodima koji se financiraju iz privremenog plana za restrukturiranje industrije šećera (Fond za restrukturiranje industrije šećera) u Zajednici utvrđenog Uredbom (EZ) br. 320/2006, koji se primjenjivao do 30. rujna 2012.

U skladu s člankom 1. stavkom 3. Uredbe (EZ) br. 320/2006 i člankom 43. Uredbe (EU) br. 1306/2013, ti iznosi smatraju se namjenskim prihodima u smislu članaka 21. i 174. Financijske uredbe. Svi prihodi iz ove stavke upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za svaku proračunsku stavku EFJP-a u računu rashoda u dijelu III. „Komisija”.

Prihodi u ovoj stavci procjenjuju se na 2 580 000 000 EUR, uključujući 1 302 000 000 EUR prenesenih iz 2016. u 2017. u skladu s člankom 14. Financijske uredbe. Pri donošenju proračuna za 2017. iznos od 400 000 000 EUR uzet je u obzir za financiranje potreba povezanih s mjerama iz članka 05 02 08 (stavka 05 02 08 03), a preostali iznos od 2 180 000 000 EUR uzet je u obzir za financiranje potreba povezanih s mjerama iz članka 05 03 01 (stavka 05 03 01 10).

POGLAVLJE 6 7 — PRIHODI KOJI SE ODNOSE NA EUROPSKI FOND ZA JAMSTVA U POLJOPRIVREDI I EUROPSKI POLJOPRIVREDNI FOND ZA RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

6 7 0 *(nastavak)*

6 7 0 1 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 320/2006 od 20. veljače 2006. o utvrđivanju privremenog sustava za restrukturiranje industrije šećera u Zajednici i o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1290/2005 o financiranju zajedničke poljoprivredne politike (SL L 58, 28.2.2006., str. 42.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

6 7 0 2 Nepravilnosti povezane s Europskim fondom za jamstva u poljoprivredi — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	155 453 811,40

Napomene

U ovu stavku unose se iznosi čiji je povrat osiguran zbog nepravilnosti ili nemara, uključujući pripadajuće kamate, posebice iznosi čiji je povrat osiguran u slučajevima nepravilnosti ili prijevara, kazne i primljene kamate te vrijednosni papiri, polozi ili jamstva na koje je izgubljeno pravo u vezi s rashodima koji se financiraju iz Europskog fonda za smjernice i jamstva u poljoprivredi (Komponenta za jamstva) u okviru naslova 1. financijskih perspektiva za razdoblje 2000.–2006. te iz Europskog fonda za jamstva u poljoprivredi (EFJP) u okviru naslova 2. višegodišnjeg financijskog okvira za razdoblja 2007.–2013. i 2014.–2020. u skladu s člancima 54. i 55. Uredbe (EU) br. 1306/2013.

U ovu stavku unose se i iznosi čiji je povrat osiguran zbog nepravilnosti ili nemara, uključujući kamate, kazne i stečene vrijednosne papire, koji proizlaze iz rashoda koji se financiraju iz privremenog plana za restrukturiranje industrije šećera (Fond za restrukturiranje industrije šećera) u Zajednici uspostavljenog Uredbom (EZ) br. 320/2006, koji je završio 30. rujna 2012.

Ova stavka namijenjena je i unosu neto iznosa, čiji je povrat osiguran, od kojih države članice mogu zadržati 20 % kako je predviđeno člankom 55. Uredbe (EU) br. 1306/2013.

U skladu s člankom 1. stavkom 3. Uredbe (EZ) br. 320/2006 i člancima 43. i 55. Uredbe (EU) br. 1306/2013, takvi iznosi smatraju se namjenskim prihodima u smislu članaka 21. i 174. Financijske uredbe. Svi prihodi iz ove stavke upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za svaku proračunsku stavku EFJP-a u računu rashoda u dijelu III. „Komisija”.

Prihodi u ovoj stavci procjenjuju se na 152 000 000 EUR. Pri donošenju proračuna za 2017. ovaj iznos uzet je u obzir za financiranje potreba povezanih s mjerama iz članka 05 03 01 (stavka 05 03 01 10).

POGLAVLJE 6 7 — PRIHODI KOJI SE ODNOSE NA EUROPSKI FOND ZA JAMSTVA U POLJOPRIVREDI I EUROPSKI POLJOPRIVREDNI FOND ZA RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

6 7 0 *(nastavak)*

6 7 0 2 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 320/2006 od 20. veljače 2006. o utvrđivanju privremenog sustava za restrukturiranje industrije šećera u Zajednici i o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1290/2005 o financiranju zajedničke poljoprivredne politike (SL L 58, 28.2.2006., str. 42.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

6 7 0 3 Dodatni nameti od proizvođača mlijeka — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	409 588 955,14

Napomene

U ovu stavku unose se iznosi povezani s pristojbama za prekoračene količine koje se primjenjuju na sustav kvota za mlijeko koje se prikupljaju ili vraćaju u skladu s dijelom II. glave I. poglavlja III. odjeljka III. Uredbe (EZ) br. 1234/2007, a posebno njezinim člankom 78.

U skladu s člankom 43. Uredbe (EU) br. 1306/2013, takvi iznosi smatraju se namjenskim prihodima u smislu članaka 21. i 174. Financijske uredbe. Svi prihodi iz ove stavke upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za bilo koju proračunsku stavku Europskog fonda za jamstva u poljoprivredi u računu rashoda u dijelu III. „Komisija”.

Države članice posljednji su put prikupile i prijavile dodatne namete od proizvođača mlijeka u općem proračunu Unije za 2016., nakon što je u kalendarskoj godini 2015. ukinut sustav mliječne kvote. Svi dolazni prihodi iz ove stavke odnosili bi se samo na moguće reguliranje određenih dokumenata, što nije moguće procijeniti unaprijed, te bi se upotrijebili za financiranje potreba za mjere iz članka 05 03 01 (stavka 05 03 01 10).

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1234/2007 od 22. listopada 2007. o uspostavljanju zajedničke organizacije poljoprivrednih tržišta i o posebnim odredbama za određene poljoprivredne proizvode (Uredba o jedinstvenom ZOT-u) (SL L 299, 16.11.2007., str. 1.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 6 7 — PRIHODI KOJI SE ODNOSE NA EUROPSKI FOND ZA JAMSTVA U POLJOPRIVREDI I EUROPSKI POLJOPRIVREDNI FOND ZA RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

6 7 0 *(nastavak)*

6 7 0 3 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

6 7 1 ***Prihodi koji se odnose na Europski poljoprivredni fond za ruralni razvoj (EPFRR)***

6 7 1 1 Poravnanje računâ Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EPFRR) — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	237 409 797,77

Napomene

U ovu stavku unose se iznosi koji proizlaze iz odluka povezanih s usklađenosti i računovodstvenom potvrdom u postupku poravnanja računâ u korist proračuna Unije u okviru ruralnog razvoja koji se financira iz EPFRR-a u skladu s člancima 51. i 52 Uredbe (EU) br. 1306/2013. U ovu stavku unose se i iznosi koji se odnose na vraćanje avansnih plaćanja u okviru EPFRR-a.

U skladu s člankom 43. Uredbe (EU) br. 1306/2013, takvi iznosi smatraju se namjenskim prihodima u smislu članaka 21. i 177. Financijske uredbe. Svi prihodi iz ove stavke upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za svaku proračunsku stavku EPFRR-a.

Pri donošenju proračuna za 2017. za članke 05 04 05 i 05 04 60 nije predviđen konkretan iznos.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

6 7 1 2 Nepravilnosti u vezi s EPFRR-om — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	3 784 225,54

POGLAVLJE 6 7 — PRIHODI KOJI SE ODNOSE NA EUROPSKI FOND ZA JAMSTVA U POLJOPRIVREDI I EUROPSKI POLJOPRIVREDNI FOND ZA RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

6 7 1 *(nastavak)*

6 7 1 2 *(nastavak)*

Napomene

U ovu stavku unose se iznosi čiji je povrat osiguran zbog nepravilnosti i nemara, uključujući i pripadajuće kamate, posebice iznosi čiji je povrat osiguran u slučajevima nepravilnosti ili prijevara, kazne i primljene kamate te vrijednosnih papira na koje je izgubljeno pravo u okviru ruralnog razvoja koji se financira iz EPFRR-a u skladu s člancima 54. i 56. Uredbe (EU) br. 1306/2013.

U skladu s člankom 43. Uredbe (EU) br. 1306/2013, takvi iznosi smatraju se namjenskim prihodima u smislu članaka 21. i 177. Financijske uredbe. Svi prihodi iz ove stavke upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za svaku proračunsku stavku EPFRR-a.

Pri donošenju proračuna za 2017. za članke 05 04 05 i 05 04 60 nije predviđen konkretan iznos.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

GLAVA 7.

ZATEZNE KAMATE I NOVČANE KAZNE

POGLAVLJE 7 0 — ZATEZNE KAMATE I KAMATE NA NOVČANE KAZNE
POGLAVLJE 7 1 — NOVČANE I UGOVORNE KAZNE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 7 0				
7 0 0	***Zatezne kamate***				
7 0 0 0	Zatezne kamate u odnosu na vlastita sredstva koja su države članice stavile na raspolaganje	5 000 000	5 000 000	22 566 266,97	451,33
7 0 0 1	Ostale zatezne kamate	p.m.	3 000 000	423 965,88	
	Članak 7 0 0 - Ukupno	5 000 000	8 000 000	22 990 232,85	459,80
7 0 1	***Kamate povezane s novčanim i ugovornim kaznama***	15 000 000	15 000 000	86 069 211,25	573,79
7 0 2	***Kamate na depozite u okviru gospodarskog upravljanja Unije – Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
7 0 9	***Ostale kamate***	p.m.			
	POGLAVLJE 7 0 - UKUPNO	20 000 000	23 000 000	109 059 444,10	545,30
	POGLAVLJE 7 1				
7 1 0	***Novčane kazne, periodične ugovorne kazne i druge ugovorne kazne koje se odnose na provedbu pravila tržišnog natjecanja***	1 100 000 000	100 000 000	1 439 608 863,28	130,87
7 1 1	***Novčane kazne i jednokratni iznosi koje država članica mora platiti jer nije postupila u skladu s presudom Suda Europske unije o neispunjenju obveze iz Ugovora***	p.m.	p.m.	153 278 000,—	
7 1 2	***Novčane kazne za prijevaru i nepravilnosti kojima se nanosi šteta financijskom interesu Unije***	p.m.			
7 1 3	***Novčane kazne u okviru gospodarskog upravljanja Unije – Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
7 1 9	***Ostale novčane i ugovorne kazne***				
7 1 9 0	Ostale novčane i ugovorne kazne – Namjenski prihodi	p.m.			
7 1 9 1	Ostale nenamjenske novčane i ugovorne kazne	p.m.	p.m.	1 118 861,29	
	Članak 7 1 9 - Ukupno	p.m.	p.m.	1 118 861,29	
	POGLAVLJE 7 1 - UKUPNO	1 100 000 000	100 000 000	1 594 005 724,57	144,91
	Glava 7 - Ukupno	**1 120 000 000**	**123 000 000**	**1 703 065 168,67**	**152,06**

GLAVA 7.

ZATEZNE KAMATE I NOVČANE KAZNE

POGLAVLJE 7 0 — ZATEZNE KAMATE I KAMATE NA NOVČANE KAZNE

7 0 0 Zatezne kamate

7 0 0 0 Zatezne kamate u odnosu na vlastita sredstva koja su države članice stavile na raspolaganje

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
5 000 000	5 000 000	22 566 266,97

Napomene

Na svako kašnjenje države članice u knjiženju na račun otvoren na ime Komisije iz članka 9. stavka 1. Uredbe (EU, Euratom) br. 609/2014 obračunavaju se kamate dotičnoj državi članici- Međutm, ne provodi se povrat iznosa kamata manjega od 500 EUR.

Za vlastita sredstva koja se temelje na PDV-u i BND-u, kamate se plaćaju samo u vezi s kašnjenjem u uplati iznosa iz članka 12. stavka 2. Uredbe (EU,Euratom) br. 609/2014.

U slučaju država članica koje pripadaju Ekonomskoj i monetarnoj uniji kamatna stopa jednaka je stopi objavljenoj u Službenom listu Europske unije, serija C, koju je Europska središnja banka primijenila na svoje glavne operacije refinanciranja, prvog dana mjeseca u kojem iznos dospijeva,ili 0 posto, što god je više od tog dvoje, uvećanoj za 2,5 postotnih bodova. Ova stopa se uvećava za 0,25 postotnih bodova za svaki mjesec kašnjenja.

U slučaju država članica koje ne pripadaju Ekonomskoj i monetarnoj uniji ta je stopa jednaka stopi koju su središnje banke primijenile prvog dana u dotičnom mjesecu za svoje glavne operacije refinanciranja ili 0 posto, što god je više od tog dvoje, uvećanoj za 2,5 postotnih bodova. U slučaju država članica kod kojih stopa središnje banke nije dostupna primjenjuje se najbliža ekvivalentna stopa primijenjena na tržištu novca te države članice prvog dana dotičnog mjeseca ili 0 posto, što god je više od tog dvoje, uvećana za 2,5 postotnih bodova Ova stopa se uvećava za 0,25 postotnih bodova za svaki mjesec kašnjenja.

Ukupno uvećanje ne prelazi 16 postotnih brojeva. Uvećana stopa primjenjuje se za cijelo razdoblje kašnjenja.

Vijeće		p.m.
Komisija		5 000 000
Europska služba za vanjsko djelovanje		p.m.
	Total	5 000 000

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 78. stavak 4.

Uredba Vijeća (EU, Euratom) br. 609/2014 od 26. svibnja 2014. o metodama i postupku za stavljanje na raspolaganje tradicionalnih vlastitih sredstava i vlastitih sredstava koja se temelje na PDV-u i BND-u te o mjerama za zadovoljavanje potreba za gotovinom (SL L 168, 7.6.2014., str. 39.), a posebno njezin članak 12.

POGLAVLJE 7 0 — ZATEZNE KAMATE I KAMATE NA NOVČANE KAZNE *(nastavak)*

7 0 0 *(nastavak)*

7 0 0 1 Ostale zatezne kamate

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	3 000 000	423 965,88

Napomene

U ovu stavku unose se zatezne kamate za prava koja nisu vlastita sredstva.

Vijeće		p.m.
Komisija		p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje		p.m.
	Ukupno	p.m.

Pravna osnova

Sporazum o Europskom gospodarskom prostoru (SL L 1, 3.1.1994., str. 3.), a posebno njegov članak 2. stavak 5. njegova Protokola 32.

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.), a posebno njezin članak 102.

Uredba Komisije (EZ) br. 1828/2006 od 8. prosinca 2006. o utvrđivanju pravila za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i Uredbe (EZ) br. 1080/2006 Europskog parlamenta i Vijeća o Europskom fondu za regionalni razvoj (SL L 371, 27.12.2006., str. 1.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 78. stavak 4.

Delegirana Uredba Komisije (EU) br. 1268/2012 od 29. listopada 2012. o pravilima primjene Uredbe (EU, Euratom) Europskog parlamenta i Vijeća br. 966/2012 o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (SL L 362, 31.12.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 83.

7 0 1 ***Kamate povezane s novčanim i ugovornim kaznama***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
15 000 000	15 000 000	86 069 211,25

Napomene

U ovaj članak unose se obračunate kamate na posebne račune za novčane kazne i zatezne kamate povezane s novčanim i ugovornim kaznama, uključujući ugovorne kazne za države članice.

POGLAVLJE 7 0 — ZATEZNE KAMATE I KAMATE NA NOVČANE KAZNE *(nastavak)*

7 0 1 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1/2003 Vijeća od 16. prosinca 2002. o provedbi pravila o tržišnom natjecanju koja su propisana člancima 81. i 82. Ugovora o EZ-u (SL L 1, 4.1.2003., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 139/2004 od 20. siječnja 2004. o kontroli koncentracija između poduzetnika (SL L 24, 29.1.2004., str. 1.), a posebno njezini članci 14. i 15.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 78. stavak 4.

Delegirana Uredba Komisije (EU) br. 1268/2012 od 29. listopada 2012. o pravilima primjene Uredbe (EU, Euratom) Europskog parlamenta i Vijeća br. 966/2012 o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (SL L 362, 31.12.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 83.

7 0 2 ***Kamate na depozite u okviru gospodarskog upravljanja Unije – Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Novi članak (uključuje dio bivše stavke 7 2 0 0)

U ovaj članak unose se kamate na depozite u okviru gospodarskog upravljanja Unije.

U skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (c) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1467/97 od 7. srpnja 1997. o ubrzanju i pojašnjenju provedbe postupka u slučaju prekomjernog deficita (SL L 209, 2.8.1997., str. 6.), a posebno njezin članak 16.

7 0 9 ***Ostale kamate***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.		

Napomene

Novi članak

U ovaj članak unose se sve druge moguće kamate koje se odnose na zakašnjela plaćanja i nisu navedene u poglavlju 7 0 te koje se naplaćuju samo u iznimnim okolnostima pa nije opravdano stvaranje posebne proračunske linije.

POGLAVLJE 7 1 — NOVČANE I UGOVORNE KAZNE

7 1 0 ***Novčane kazne, periodične ugovorne kazne i druge ugovorne kazne koje se odnose na provedbu pravila tržišnog natjecanja***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
1 100 000 000	100 000 000	1 439 608 863,28

Napomene

Komisija može poduzećima i udruženjima poduzeća nametnuti novčane kazne, povremena plaćanja kazni i ostale kazne zbog nepoštovanja zabrana ili ne ispunjavanja obveza u skladu s dolje navedenim Uredbama ili u skladu s člancima 101. i 102. Ugovora o funkcioniranju Europske unije.

Novčane kazne obično se moraju platiti u roku od tri mjeseca nakon dostave obavijesti o odluci Komisije. Međutim, Komisija neće naplatiti dugovani iznos ako je poduzetnik podnio žalbu Sudu Europske unije. Poduzetnik mora Komisiji do krajnjeg datuma za plaćanje dostaviti privremeno plaćanje ili financijsko jamstvo kojim se pokrivaju i glavnica duga i kamate ili dodatne naknade.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1/2003 Vijeća od 16. prosinca 2002. o provedbi pravila o tržišnom natjecanju koja su propisana člancima 81. i 82. Ugovora o EZ-u (SL L 1, 4.1.2003., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 139/2004 od 20. siječnja 2004. o kontroli koncentracija između poduzetnika (SL L 24, 29.1.2004., str. 1.), a posebno njezini članci 14. i 15.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Delegirana uredba Komisije (EU) br. 1268/2012 od 29. listopada 2012. o pravilima primjene Uredbe (EU, Euratom) Europskog parlamenta i Vijeća br. 966/2012 o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (SL L 362, 31.12.2012., str. 1.).

7 1 1 ***Novčane kazne i jednokratni iznosi koje država članica mora platiti jer nije postupila u skladu s presudom Suda Europske unije o neispunjenju obveze iz Ugovora***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	153 278 000,—

Napomene

Bivši članak 7 1 2

U ovaj članak unose se ugovorne kazne i jednokratni iznosi koje država članica mora platiti jer nije postupila u skladu s presudom Suda Europske unije o neispunjenju obveze iz Ugovora

POGLAVLJE 7 1 — NOVČANE I UGOVORNE KAZNE *(nastavak)*

7 1 1 *(nastavak)*

Pravna osnova

Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 260. stavak 2.

7 1 2 ***Novčane kazne za prijevaru i nepravilnosti kojima se nanosi šteta financijskom interesu Unije***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.		

Napomene

Novi članak

U ovaj članak unose se eventualne ugovorne kazne koje proizlaze iz odgovarajućih mjera koje Komisija poduzima radi rješavanja nepravilnosti uočenih u okviru zaštite financijskih interesa Unije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1294/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa djelovanja za carinu u Europskoj uniji za razdoblje 2014. – 2020. (Carina 2020.) i stavljanju izvan snage Odluke br. 624/2007/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 209.).

7 1 3 ***Novčane kazne u okviru gospodarskog upravljanja Unije – Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Novi članak (uključuje dio bivše stavke 7 2 0 0)

U ovaj članak unose se novčane kazne u okviru gospodarskog upravljanja Unije.

U skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (c) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1467/97 od 7. srpnja 1997. o ubrzanju i pojašnjenju provedbe postupka u slučaju prekomjernog deficita (SL L 209, 2.8.1997., str. 6.), a posebno njezin članak 16.

Uredba (EU) br. 1173/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. studenoga 2011. o učinkovitoj provedbi proračunskog nadzora u europodručju (SL L 306, 23.11.2011., str. 1.).

POGLAVLJE 7 1 — NOVČANE I UGOVORNE KAZNE *(nastavak)*

7 1 3 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 1174/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. studenoga 2011. o provedbenim mjerama za ispravljanje prekomjernih makroekonomskih neravnoteža u europodručju (SL L 306, 23.11.2011., str. 8.).

7 1 9 ***Ostale novčane i ugovorne kazne***

Napomene

Novi članak

7 1 9 0 Ostale novčane i ugovorne kazne – Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.		

Napomene

Nova stavka

U ovu stavku unose se, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koji nisu obuhvaćeni drugim dijelovima glave 7 i koji se upotrebljavaju kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ti prihodi namijenjeni.

7 1 9 1 Ostale nenamjenske novčane i ugovorne kazne

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	1 118 861,29

Napomene

Nova stavka (uključuje bivši članak 7 1 1)

U ovu stavku unose se svi prihodi koji nisu obuhvaćeni drugim dijelovima članka 7 1 0 i koji se ne upotrebljavaju u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

GLAVA 8.

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA

POGLAVLJE 8 0 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTVA EUROPSKE UNIJE IZDANOG ZA POSLOVE ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA U DRŽAVAMA ČLANICAMA
POGLAVLJE 8 1 — ZAJMOVI KOJE JE ODOBRILA KOMISIJA
POGLAVLJE 8 2 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTVA EUROPSKE UNIJE IZDANOG ZA POSLOVE ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA U TREĆIM ZEMLJAMA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 8 0				
8 0 0	***Jamstvo Europske unije za zajmove Unije namijenjene potpori bilanci plaćanja***	p.m.	p.m.	0,—	
8 0 1	***Jamstvo Europske unije za zajmove Euratoma***	p.m.	p.m.	0,—	
8 0 2	***Jamstvo Europske unije za zajmove Unije namijenjene financijskoj pomoći u okviru Mehanizma za europsku financijsku stabilnost***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 8 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 8 1				
8 1 0	***Otplata glavnice i kamate posebnih zajmova i rizičnog kapitala odobrenih u okviru financijske suradnje sa sredozemnim trećim zemljama***	p.m.	p.m.	36 735 192,12	
8 1 3	***Otplata glavnice i kamate zajmova i rizičnog kapitala koje je Komisija odobrila zemljama u razvoju na Sredozemlju i u Južnoj Africi u okviru projekta Ulagački partneri Europske unije***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 8 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	36 735 192,12	
	POGLAVLJE 8 2				
8 2 7	***Jamstvo Europske unije za programe zaduživanja koje je Unija ugovorila radi pružanja makrofinancijske pomoći trećim zemljama***	p.m.	p.m.	0,—	
8 2 8	***Jamstvo za zajmove Euratoma za poboljšanje stupnja učinkovitosti i sigurnosti nuklearnih elektrana u zemljama srednje i istočne Europe i Zajednici nezavisnih država***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 8 2 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	

POGLAVLJE 8 3 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTVA EUROPSKE UNIJE ZA ZAJMOVE KOJE SU ODOBRILE FINANCIJSKE INSTITUCIJE U TREĆIM ZEMLJAMA

POGLAVLJE 8 5 — PRIHODI OD DOPRINOSA JAMSTVENIH TIJELA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 8 3				
8 3 5	***Jamstvo Europske unije za zajmove Europske investicijske banke trećim zemljama***	p.m.	p.m.	0,—	
8 3 6	***Jamstvo Europske unije za Europski fond za održivi razvoj (EFOR)***	p.m.			
	POGLAVLJE 8 3 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 8 5				
8 5 0	***Dividende koje isplaćuje Europski investicijski fond***	6 928 960	5 217 537	5 678 625,50	81,95
	POGLAVLJE 8 5 - UKUPNO	6 928 960	5 217 537	5 678 625,50	81,95
	Glava 8 - Ukupno	**6 928 960**	**5 217 537**	**42 413 817,62**	**612,12**

GLAVA 8.

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA

POGLAVLJE 8 0 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTVA EUROPSKE UNIJE IZDANOG ZA POSLOVE ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA U DRŽAVAMA ČLANICAMA

8 0 0 *Jamstvo Europske unije za zajmove Unije namijenjene potpori bilanci plaćanja*

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Jamstvo Unije namijenjeno je zajmovima dobivenim na tržištima kapitala ili od financijskih institucija. Iznos glavnice zajmova koji se može odobriti državama članicama ograničen je na 50 000 000 000 EUR.

U ovaj članak unose se svi prihodi koji proizlaze iz primjene prava vezanih uz jamstvo iz stavke 01 02 02 izvještaja o rashodima u odjeljku III. „Komisija”, pod uvjetom da ti prihodi nisu oduzeti od rashoda.

Prilog „Poslovi zaduživanja i pozajmljivanja” odjeljka III. sadržava sažeti prikaz poslova zaduživanja i pozajmljivanja, uključujući upravljanje dugom, s obzirom na glavnicu i kamate.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 332/2002 od 18. veljače 2002. o uspostavi instrumenta srednjoročne financijske pomoći platnim bilancama država članica (SL L 53, 23.2.2002., str. 1.).

Odluka Vijeća 2009/102/EZ od 4. studenoga 2008. o pružanju srednjoročne makrofinancijske pomoći Zajednice Mađarskoj (SL L 37, 6.2.2009., str. 5.).

Odluka Vijeća 2009/290/EZ od 20. siječnja 2009. o pružanju srednjoročne makrofinancijske pomoći Zajednice Latviji (SL L 79, 25.3.2009., str. 39.).

Odluka Vijeća 2009/459/EZ od 6. svibnja 2009. o pružanju srednjoročne financijske pomoći Zajednice Rumunjskoj (SL L 150, 13.6.2009., str. 8.).

Odluka Vijeća 2011/288/EU od 12. svibnja 2011. o pružanju preventivne financijske pomoći Unije Rumunjskj (SL L 132, 19.5.2011., str. 15.).

Odluka Vijeća 2013/531/EU od 22. listopada 2013. o pružanju preventivne srednjoročne financijske pomoći Unije Rumunjskoj (SL L 286, 29.10.2013, str. 1).

POGLAVLJE 8 0 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTVA EUROPSKE UNIJE IZDANOG ZA POSLOVE ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA U DRŽAVAMA ČLANICAMA *(nastavak)*

8 0 1 ***Jamstvo Europske unije za zajmove Euratoma***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se svi prihodi koji proizlaze iz primjene prava vezanih uz jamstvo iz stavke 01 04 03 izvještaja o rashodima u odjeljku III. „Komisija", pod uvjetom da ti prihodi nisu oduzeti od rashoda.

Prilog „Poslovi zaduživanja i pozajmljivanja" odjeljku III. „Komisija" sadržava sažeti prikaz poslova zaduživanja i pozajmljivanja, uključujući upravljanje dugom, s obzirom na glavnicu i kamate.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 77/270/Euratom od 29. ožujka 1977. o ovlastima Komisije za izdavanje Euratom zajmova u svrhu doprinosa financiranju nuklearnih elektrana (SL L 88, 6.4.1977., str. 9.).

Odluka Vijeća 77/271/Euratom od 29. ožujka 1977. o primjeni Odluke 77/270/ Euratom o ovlastima Komisije za izdavanje Euratom zajmova u svrhu doprinosa financiranju nuklearnih elektrana (SL L 88, 6.4.1977., str. 11.).

8 0 2 ***Jamstvo Europske unije za zajmove Unije namijenjene financijskoj pomoći u okviru Mehanizma za europsku financijsku stabilnost***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Jamstvo Unije namijenjeno je zajmovima dobivenim na tržištima kapitala ili od financijskih institucija. Neisplaćen iznos zajmova ili kreditnih linija koji će se odobriti državama članicama podliježe ograničenjima predviđenim pravnom osnovom.

U ovaj članak unose se svi prihodi koji proizlaze iz primjene prava vezanih uz jamstvo iz stavke 01 02 03, pod uvjetom da ti prihodi anisu oduzeti od rashoda.

Prilog „Poslovi zaduživanja i pozajmljivanja" odjeljku III. „Komisija" sadržava sažeti prikaz poslova zaduživanja i pozajmljivanja, uključujući upravljanje dugom, s obzirom na glavnicu i kamate.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EU) br. 407/2010 od 11. svibnja 2010. o uspostavi Mehanizma za europsku financijsku stabilnost (SL L 118, 12.5.2010., str. 1.).

POGLAVLJE 8 0 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTVA EUROPSKE UNIJE IZDANOG ZA POSLOVE ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA U DRŽAVAMA ČLANICAMA *(nastavak)*

8 0 2 *(nastavak)*

Provedbena odluka Vijeća 2011/77/EU od 7. prosinca 2010. o odobrenju financijske pomoći Unije Irskoj (SL L 30, 4.2.2011., str. 34.).

Provedbena odluka Vijeća 2011/344/EU od 30. svibnja 2011. o odobrenju financijske pomoći Unije Portugalu (SL L 159, 17.6.2011., str. 88.).

POGLAVLJE 8 1 — ZAJMOVI KOJE JE ODOBRILA KOMISIJA

8 1 0 ***Otplata glavnice i kamate posebnih zajmova i rizičnog kapitala odobrenih u okviru financijske suradnje sa sredozemnim trećim zemljama***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	36 735 192,12

Napomene

U ovaj članak unosi se otplata glavnice i plaćanje kamata na posebne zajmove i rizični kapital odobrene sredozemnim trećim zemljama iz odobrenih sredstava u poglavljima 22 02 i 22 04 izvještaja o rashodima u dijelu III. „Komisija”.

Oni uključuju i otplatu glavnice i plaćanje kamata na posebne zajmove i rizični kapital odobrene određenim sredozemnim državama članicama, koji predstavljaju vrlo mali udio cjelokupnog iznosa. Ti zajmovi/rizični kapital odobreni su u vrijeme kada te zemlje još nisu bile članice EU-a.

Dobiveni prihodi obično prelaze iznose predviđene u proračunu zbog plaćanja kamata na posebne zajmove koje se mogu isplaćivati tijekom prethodne financijske godine kao i tijekom tekuće financijske godine. Kamate na posebne zajmove i rizični kapital obračunavaju se od trenutka isplate zajmova; kamate na posebne zajmove isplaćuju se u šestomjesečnim obrocima, a kamate na rizični kapital općenito u godišnjim obrocima.

U ovaj članak mogu se, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, unositi namjenski prihodi koji se upotrebljavaju kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda kojima su ti prihodi namijenjeni.

Pravna osnova

Za pravnu osnovu vidi napomene uz poglavlja 22 02 i 22 04 izvještaja o rashodima u dijelu III. „Komisija”.

8 1 3 ***Otplata glavnice i kamate zajmova i rizičnog kapitala koje je Komisija odobrila zemljama u razvoju na Sredozemlju i u Južnoj Africi u okviru projekta Ulagački partneri Europske unije***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unosi se otplata glavnice i plaćanje kamata na zajmove i rizični kapital odobrene iz odobrenih sredstava u člancima 21 02 51 i 22 04 51 izvještaja o rashodima u dijelu III. „Komisija” u okviru projekta Ulagački partneri Europske unije.

POGLAVLJE 8 1 — ZAJMOVI KOJE JE ODOBRILA KOMISIJA *(nastavak)*

8 1 3 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Za pravnu osnovu, vidi i napomene uz članke 21 02 51 i 22 04 51 izvještaja o rashodima u dijelu III. „Komisija".

POGLAVLJE 8 2 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTVA EUROPSKE UNIJE IZDANOG ZA POSLOVE ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA U TREĆIM ZEMLJAMA

8 2 7 ***Jamstvo Europske unije za programe zaduživanja koje je Unija ugovorila radi pružanja makrofinancijske pomoći trećim zemljama***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se svi prihodi koji proizlaze iz primjene prava povezanih s jamstvom iz članka 01 03 03 izvještaja o rashodima u dijelu III. „Komisija", pod uvjetom da ti prihodi nisu oduzeti od rashoda.

Prilog „Poslovi zaduživanja i pozajmljivanja" dijelu III. „Komisija" sadržava sažeti prikaz poslova zaduživanja i pozajmljivanja, uključujući upravljanje dugom, s obzirom na glavnicu i kamate.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 97/471/EZ od 22. srpnja 1997. o pružanju makrofinancijske pomoći bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji (SL L 200, 29.7.1997., str. 59.).

Odluka Vijeća 97/472/EZ od 22. srpnja 1997. o pružanju makrofinancijske pomoći Bugarskoj (SL L 200, 29.7.1997., str. 61.).

Odluka Vijeća 97/787/EZ od 17. studenoga 1997. o pružanju iznimne financijske pomoći Armeniji i Gruziji (SL L 322, 25.11.1997., str. 37.).

Odluka Vijeća 98/592/EZ od 15. listopada 1998. o pružanju dodatne makrofinancijske pomoći Ukrajini (SL L 284, 22.10.1998., str. 45.).

Odluka Vijeća 1999/325/EZ od 10. svibnja 1999. o pružanju makrofinancijske pomoći Bosni i Hercegovini (SL L 123, 13.5.1999., str. 57.).

Odluka Vijeća 1999/731/EZ od 8. studenoga 1999. o pružanju dodatne makrofinancijske pomoći Bugarskoj (SL L 294, 16.11.1999., str. 27.).

Odluka Vijeća 1999/732/EZ od 8. studenoga 1999. o pružanju dodatne makrofinancijske pomoći Rumunjskoj (SL L 294, 16.11.1999., str. 29.).

Odluka Vijeća 1999/733/EZ od 8. studenoga 1999. o pružanju dodatne makrofinancijske pomoći bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji (SL L 294, 16.11.1999., str. 31.).

Odluka Vijeća 2001/549/EZ od 16. srpnja 2001. o pružanju makrofinancijske pomoći Saveznoj Republici Jugoslaviji (SL L 197, 21.7.2001., str. 38.).

POGLAVLJE 8 2 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTVA EUROPSKE UNIJE IZDANOG ZA POSLOVE ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA U TREĆIM ZEMLJAMA *(nastavak)*

8 2 7 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2002/639/EZ od 12. srpnja 2002. o pružanju dodatne makrofinancijske pomoći Ukrajini (SL L 209, 6.8.2002., str. 22.).

Odluka Vijeća 2002/882/EZ od 5. studenoga 2002. o pružanju daljnje makrofinancijske pomoći Saveznoj Republici Jugoslaviji (SL L 308, 9.11.2002., str. 25.).

Odluka Vijeća 2002/883/EZ od 5. studenoga 2002. o pružanju daljnje makrofinancijske pomoći Bosni i Hercegovini (SL L 308, 9.11.2002., str. 28.).

Odluka Vijeća 2004/580/EZ od 29. travnja 2004. o pružanju makrofinancijske pomoći Albaniji i stavljanju izvan snage Odluke 1999/282/EZ (SL L 261, 6.8.2004, str. 116.).

Odluka Vijeća 2007/860/EZ od 10. prosinca 2007. o pružanju makrofinancijske pomoći Zajednice Libanonu (SL L 337, 21.12.2007., str. 111.).

Odluka Vijeća 2009/890/EZ od 30. studenoga 2009. o pružanju makrofinancijske pomoći Armeniji (SL L 320, 5.12.2009, str. 3.).

Odluka Vijeća 2009/891/EZ od 30. studenoga 2009. o pružanju makrofinancijske pomoći Bosni i Hercegovini (SL L 320, 5.12.2006., str. 6.).

Odluka Vijeća 2009/892/EZ od 30. studenoga 2009. o pružanju makrofinancijske pomoći Srbiji (SL L 320, 5.12.2009., str. 9.).

Odluka br. 388/2010/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 7. srpnja 2010. o pružanju makrofinancijske pomoći Ukrajini (SL L 179, 14.7.2010., str. 22.).

Odluka br. 778/2013/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 12. kolovoza 2013. o pružanju dodatne makrofinancijske pomoći Gruziji (SL L 218, 14.8.2013., str. 15.).

Odluka br. 1025/2013/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 22. listopada 2013. o pružanju makrofinancijske pomoći Kirgiskoj Republici (SL L 283, 25.10.2013., str. 1.).

Odluka br. 1351/2013/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o pružanju makrofinancijske pomoći Hašemitskoj Kraljevini Jordanu (SL L 341, 18.12.2013., str. 4.).

Odluka Vijeća 2014/215/EU od 14. travnja 2014. o pružanju makrofinancijske pomoći Ukrajini (SL L 111, 15.4.2014., str. 85.).

POGLAVLJE 8 2 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTVA EUROPSKE UNIJE IZDANOG ZA POSLOVE ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA U TREĆIM ZEMLJAMA *(nastavak)*

8 2 7 *(nastavak)*

Odluka 534/2014/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o pružanju makrofinancijske pomoći Republici Tunisu (SL L 151, 21.05.2014., str. 9.).

Odluka (EU) br. 2015/601 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. travnja 2015. o pružanju makrofinancijske pomoći Ukrajini (SL L 100, 17.4.2015., str. 1.).

8 2 8 ***Jamstvo za zajmove Euratoma za poboljšanje stupnja učinkovitosti i sigurnosti nuklearnih elektrana u zemljama srednje i istočne Europe i Zajednici nezavisnih država***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se svi prihodi koji proizlaze iz primjene prava povezanih s jamstvom iz stavke 01 03 04 izvještaja o rashodima u odjeljku III. „Komisija”, pod uvjetom da ti prihodi nisu oduzeti od rashoda.

Prilog „Poslovi zaduživanja i pozajmljivanja” odjeljku III. „Komisija” sadržava sažeti prikaz poslova zaduživanja i pozajmljivanja, uključujući upravljanje dugom, s obzirom na glavnicu i kamate.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 77/270/Euratom od 29. ožujka 1977. o ovlaštenju Komisije za izdavanje zajmova Euratoma u svrhu doprinosa financiranju nuklearnih elektrana (SL L 88, 6.4.1977., str. 9.).

Za pravnu osnovu za zajmove Euratoma, vidjeti također članak 8 0 1.

POGLAVLJE 8 3 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTVA EUROPSKE UNIJE ZA ZAJMOVE KOJE SU ODOBRILE FINANCIJSKE INSTITUCIJE U TREĆIM ZEMLJAMA

8 3 5 ***Jamstvo Europske unije za zajmove Europske investicijske banke trećim zemljama***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se svi prihodi koji proizlaze iz primjene prava vezanih uz jamstvo iz stavke 01 03 05 izvještaja o rashodima u odjeljku III. „Komisija”, pod uvjetom da ti prihodi nisu oduzeti od rashoda.

Prilog „Poslovi zaduživanja i pozajmljivanja” odjeljku III. „Komisija” sadržava sažeti prikaz poslova zaduživanja i pozajmljivanja, uključujući upravljanje dugom, s obzirom na glavnicu i kamate.

POGLAVLJE 8 3 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTVA EUROPSKE UNIJE ZA ZAJMOVE KOJE SU ODOBRILE FINANCIJSKE INSTITUCIJE U TREĆIM ZEMLJAMA *(nastavak)*

8 3 5 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka Vijeća od 8. ožujka 1977. (Sredozemni protokoli).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 1273/80 od 23. svibnja 1980. o sklapanju Privremenog protokola između Europske ekonomske zajednice i Socijalističke Federativne Republike Jugoslavije o daljnjoj provedbi Protokola 2 uz Sporazum o suradnji (SL L 130, 27.5.1980., str. 98.).

Odluka Vijeća od 19. srpnja 1982. (daljnja iznimna pomoć za obnovu Libanona).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 3180/82 od 22. studenoga 1982. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Libanonske Republike (SL L 337, 29.11.1982., str. 22.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 3183/82 od 22. studenoga 1982. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Republike Tunisa (SL L 337, 29.11.1982., str. 43.).

Odluka Vijeća od 9. listopada 1984. (zajam izvan Protokola za Jugoslaviju).

Odluka Vijeća 87/604/EEZ od 21. prosinca 1987. o sklapanju drugog Protokola o financijskoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Socijalističke Federativne Republike Jugoslavije (SL L 389, 31.12.1987., str. 65.).

Odluka Vijeća 88/33/EEZ od 21. prosinca 1987. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Libanonske Republike (SL L 22, 27.1.1988., str. 25.).

Odluka Vijeća 88/34/EEZ od 21. prosinca 1987. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Republike Tunisa (SL L 22, 27.1.1988., str. 33.).

Odluka Vijeća 88/453/EEZ od 30. lipnja 1988. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Kraljevine Maroka (SL L 224, 13.8.1988., str. 32.).

Odluka Vijeća 90/62/EEZ od 12. veljače 1990. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte u Mađarskoj, Poljskoj, Čehoslovačkoj, Bugarskoj i Rumunjskoj (SL L 42, 16.2.1990., str. 68.).

Odluka Vijeća 91/252/EEZ od 14. svibnja 1991. o proširenju na Čehoslovačku, Bugarsku i Rumunjsku Odluke 90/62/EEZ o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte u Mađarskoj i Poljskoj (SL L 123, 18.5.1991., str. 44.).

Odluka Vijeća 92/44/EEZ od 19. prosinca 1991. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Republike Tunisa (SL L 18, 25.1.1992., str. 34.).

Odluka Vijeća 92/207/EEZ od 16. ožujka 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Arapske Republike Egipta (SL L 94, 8.4.1992., str. 21.).

Odluka Vijeća 92/208/EEZ od 16. ožujka 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Hašemitske Kraljevine Jordana (SL L 94, 8.4.1992., str. 29.).

POGLAVLJE 8 3 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTVA EUROPSKE UNIJE ZA ZAJMOVE KOJE SU ODOBRILE FINANCIJSKE INSTITUCIJE U TREĆIM ZEMLJAMA *(nastavak)*

8 3 5 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 92/209/EEZ od 16. ožujka 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Libanonske Republike (SL L 94, 8.4.1992., str. 37.).

Odluka Vijeća 92/210/EEZ od 16. ožujka 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Države Izraela (SL L 94, 8.4.1992., str. 45.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 1763/92 od 29. lipnja 1992. o financijskoj suradnji u odnosu na sve države nečlanice Sredozemlja (SL L 181, 1.7.1992., str. 5.) stavljena izvan snage Uredbom (EZ) br. 1488/96 (SL L 189, 30.7.1996., str. 1.).

Odluka Vijeća 92/548/EEZ od 16. studenoga 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Kraljevine Maroka (SL L 352, 2.12.1992., str. 13.).

Odluka Vijeća 92/549/EEZ od 16. studenoga 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Sirijske Arapske Republike (SL L 352, 2.12.1992., str. 21.).

Odluka Vijeća 93/115/EEZ od 15. veljače 1993. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte od obostranog interesa u određenim trećim zemljama (SL L 45, 23.2.1993., str. 27.).

Odluka Vijeća 93/166/EEZ od 15. ožujka 1993. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte u Estoniji, Latviji i Litvi (SL L 69, 20.3.1993., str. 42.).

Odluka Vijeća 93/408/EEZ od 19. srpnja 1993. o sklapanju Protokola o financijskoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Republike Slovenije (SL L 189, 29.7.1993., str. 152.).

Odluka Vijeća 93/696/EZ od 13. prosinca 1993. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte u zemljama središnje i istočne Europe (Poljska, Mađarska, Češka Republika, Slovačka Republika, Rumunjska, Bugarska, Estonija, Latvija, Litva i Albanija) (SL L 321, 23.12.1993., str. 27.).

Odluka Vijeća 94/67/EZ od 24. siječnja 1994. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Sirijske Arapske Republike (SL L 32, 5.2.1994., str. 44.).

Odluka Vijeća 95/207/EZ od 1. lipnja 1995. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte u Južnoj Africi (SL L 131, 15.6.1995., str. 31.).

Odluka Vijeća 95/485/EZ od 30. listopada 1995. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske zajednice i Republike Cipra (SL L 278, 21.11.1995., str. 22.).

Odluka Vijeća 96/723/EZ od 12. prosinca 1996. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte od obostranog interesa u zemljama Latinske Amerike i Azije s kojima je Zajednica sklopila sporazume o suradnji (Argentina, Bolivija, Brazil, Čile, Kolumbija, Kostarika, Ekvador, Gvatemala, Honduras, Meksiko, Nikaragva, Panama, Paragvaj, Peru, El Salvador, Urugvaj i Venezuela; Bangladeš, Brunej, Kina, Indija, Indonezija, Makao, Malezija, Pakistan, Filipini, Singapur, Šri Lanka, Tajland i Vijetnam) (SL L 329, 19.12.1996., str. 45.).

POGLAVLJE 8 3 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTVA EUROPSKE UNIJE ZA ZAJMOVE KOJE SU ODOBRILE FINANCIJSKE INSTITUCIJE U TREĆIM ZEMLJAMA *(nastavak)*

8 3 5 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 97/256/EZ od 14. travnja 1997. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte izvan Zajednice (zemlje središnje i istočne Europe, zemlje Sredozemlja, zemlje Latinske Amerike i Azije, Južna Afrika, bivša jugoslavenska republika Makedonija te Bosna i Hercegovina) (SL L 102, 19.4.1997., str. 33.).

Odluka Vijeća 98/348/EZ od 19. svibnja 1998. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte u bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji i izmjeni Odluke 97/256/EZ o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte izvan Zajednice (zemlje središnje i istočne Europe, zemlje Sredozemlja, zemlje Latinske Amerike i Azije te Južna Afrika) (SL L 155, 29.5.1998., str. 53.).

Odluka Vijeća 1999/786/EZ od 29. studenoga 1999. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci (EIB) za gubitke iz zajmova za projekte obnove potresom pogođenih područja Turske (SL L 308, 3.12.1999., str. 35.).

Odluka Vijeća 2000/24/EZ od 22. prosinca 1999. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte izvan Zajednice (središnja i istočna Europa, zemlje Sredozemlja, Latinska Amerika i Azija te Republika Južna Afrika) (SL L 9, 13.1.2000., str. 24.).

Odluka Vijeća 2001/777/EZ od 6. studenoga 2001. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz posebnog zajma za odabrane ekološke projekte u ruskom dijelu baltičkog bazena u okviru Sjeverne dimenzije (SL L 292, 9.11.2001., str. 41.).

Odluka Vijeća 2005/48/EZ od 22. prosinca 2004. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za određene vrste projekata u Rusiji, Ukrajini, Moldaviji i Bjelarusu (SL L 21, 25.1.2005., str. 11.).

Odluka Vijeća 2006/1016/EZ od 19. prosinca 2006. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova i jamstva za zajmove za projekte izvan Zajednice (SL L 414, 30.12.2006., str. 95.).

Odluka br. 633/2009/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 13. srpnja 2009. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova i jamstva za zajmove za projekte izvan Zajednice (SL L 190, 22.7.2009., str. 1.).

Odluka br. 1080/2011/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2011. o odobravanju jamstva EU-a Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova i jamstva za zajmove za projekte izvan Unije (SL L 280, 27.10.2011., str. 1.).

Odluka br. 466/2014/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. kojom se dodjeljuje jamstvo EU-a Europskoj investicijskoj banci protiv gubitaka u okviru financijskih operacija kojima se podržavaju ulagački projekti izvan Unije (SL L 135, 8.5.2014., str. 1.).

POGLAVLJE 8 3 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTVA EUROPSKE UNIJE ZA ZAJMOVE KOJE SU ODOBRILE FINANCIJSKE INSTITUCIJE U TREĆIM ZEMLJAMA *(nastavak)*

8 3 6 Jamstvo Europske unije za Europski fond za održivi razvoj (EFOR)

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.		

Napomene

Novi članak

U ovaj članak unose se svi prihodi koji proizlaze iz primjene prava povezanih s jamstvom iz stavke 01 03 07 izvještaja u rashodu u ovom dijelu III. „Komisija” pod uvjetom da ti prihodi nisu oduzeti od rashoda.

Referentni akti

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, kojeg je Komisija podnijela 14. rujna 2016., o Europskom fondu za održivi razvoj (EFOR) i uspostavljanju jamstva EFOR-a i Jamstvenog fonda EFOR-a (COM(2016) 586 final).

POGLAVLJE 8 5 — PRIHODI OD DOPRINOSA JAMSTVENIH TIJELA

8 5 0 Dividende koje isplaćuje Europski investicijski fond

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
6 928 960	5 217 537	5 678 625,50

Napomene

U ovaj članak unose se sve dividende koje Europski investicijski fond isplaćuje za ovaj doprinos.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 94/375/EZ od 6. lipnja 1994. o članstvu Zajednice u Europskom investicijskom fondu (SL L 173, 7.7.1994., str. 12.).

Odluka Vijeća 2007/247/EZ od 19. travnja 2007. o sudjelovanju Zajednice u povećanju kapitala Europskog investicijskog fonda (SL L 107, 25.4.2007., str. 5.).

Odluka br. 562/2014/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o sudjelovanju Europske unije u povećanju kapitala Europskog investicijskog fonda (SL L 156, 24.5.2014., str. 1.).

GLAVA 9.

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 9 0				
9 0 0	***Razni prihodi***	25 001 000	25 001 000	19 392 981,26	77,57
	POGLAVLJE 9 0 - UKUPNO	25 001 000	25 001 000	19 392 981,26	77,57
	Glava 9 - Ukupno	**25 001 000**	**25 001 000**	**19 392 981,26**	**77,57**
	SVEUKUPNO	**134 490 371 363**	**136 642 470 609**	**146 623 630 294,45**	**109,02**

GLAVA 9.

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

9 0 0 *Razni prihodi*

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
25 001 000	25 001 000	19 392 981,26

Napomene

U ovaj članak unose se razni prihodi.

Europski parlament		1 000
Vijeće		p.m.
Komisija		25 000 000
Sud Europske unije		p.m.
Revizorski sud		p.m.
Europski gospodarski i socijalni odbor		p.m.
Odbor regija		p.m.
Europski ombudsman		p.m.
Europski nadzornik sigurnosti podataka		p.m.
Europska služba za vanjsko djelovanje		p.m.
	Ukupno	25 001 000

C. **PLAN RADNIH MJESTA ZA OSOBLJE**

Odobreni plan radnih mjesta

Institucija	2017.		2016. ([1])	
	Stalna radna mjesta	Privremena radna mjesta	Stalna radna mjesta	Privremena radna mjesta
Europski parlament	5 467	1 276	5 596	1 201
Europsko vijeće i Vijeće	2 991	36	3 004	36
Komisija:	23 335	421	23 617	427
— administracija	18 411	375	18 482	375
— istraživanje i inovacije	3 285		3 431	
— Ured za publikacije Europske unije	595		613	
— Europski ured za borbu protiv prijevara	304	45	317	51
— Europski ured za odabir osoblja	108	1	111	1
— Ured za upravljanje individualnim materijalnim pravima i njihovu isplatu	165		169	
— Ured za infrastrukturu i logistiku, Bruxelles	339		360	
— Ured za infrastrukturu i logistiku, Luxembourg	128		134	
Sud Europske unije	1 541	522	1 551	522
Revizorski sud	712	141	721	141
Europski gospodarski i socijalni odbor	626	39	635	35
Odbor regija	435	54	442	54
Europski ombudsman	46	19	47	19
Europski nadzornik za zaštitu podataka	56		47	
Europska služba za vanjsko djelovanje	1 610	1	1 627	1
Ukupno	**36 819**	**2 509**	**37 287**	**2 436**

([1]) Iznosi u ovom stupcu odgovaraju onima u proračunu za 2016. godinu (SL L 48, 24.2.2016.) uz izmjenu proračuna od br. 1/2016 do br. 6/2016.

Odobreni plan radnih mjesta

Tijela koja je osnovala Unija i koja imaju pravnu osobnost	2017.		2016. ([1])	
	Stalna radna mjesta	Privremena radna mjesta	Stalna radna mjesta	Privremena radna mjesta
Decentralizirane agencije	111	5 409	116	5 134
Europska zajednička poduzeća	52	270	55	267
Europski institut za inovacije i tehnologiju		41		39
Izvršne agencije		590		571
Ukupno	**163**	**6 310**	**171**	**6 011**

([1]) Iznosi u ovom stupcu odgovaraju onima u proračunu za 2016. godinu (SL L 48, 24.2.2016.) uz izmjenu proračuna od br. 1/2016 do br. 6/2016.

D. **ZGRADE**

Institucije		Zgrade u najmu		Zgrade u vlasništvu (1)
		Odobrena sredstva za 2017. (2)	Odobrena sredstva za 2016. (2)	
Dio I.	Europski parlament	37 169 000	33 058 000	942 705 792
Dio II.	Europsko vijeće i Vijeće	1 982 000	3 829 000	288 808 275
Dio III.	Komisija:			1 549 913 583,70
	— sjedišta (Bruxelles i Luxembourg)	250 846 000	249 276 000	1 327 003 970,66
	— uredi u Uniji	12 295 000	12 724 000	31 463 200,85
	— Ured za hranu i veterinarstvo	2 285 000	2 285 000	16 110 897,35
	— delegacije Unije (3)	21 931 000	22 160 000	—
	— Zajednički istraživački centar (4)	1 376 014	1 374 083	175 335 514,84
	— Ured za publikacije Europske unije	6 727 000	7 100 000	—
	— Europski ured za borbu protiv prijevara	5 109 000	5 109 000	—
	— Europski ured za odabir osoblja	2 852 000	2 812 000	—
	— Ured za upravljanje individualnim materijalnim pravima i njihovu isplatu	3 661 000	3 619 000	—
	— Ured za infrastrukturu i logistiku, Bruxelles	5 760 000	5 675 000	—
	— Ured za infrastrukturu i logistiku, Luxembourg	1 827 000	1 458 000	—
Dio IV.	Sud Europske unije	41 893 000	42 321 500	350 744 694,19 (5)
Dio V.	Revizorski sud	175 000	169 000	78 526 569,68
Dio VI.	Europski gospodarski i socijalni odbor	14 034 634	13 886 537	107 982 395
Dio VII.	Odbor regija	14 218 674	14 034 634	69 426 868
Dio VIII.	Europski ombudsman	749 000	749 000	—
Dio IX.	Europski nadzornik za zaštitu podataka	926 000	922 000	—
Dio X.	Europska služba za vanjsko djelovanje			317 954 680,54 (6)
	— sjedište (Bruxelles)	18 372 000	18 372 000	
	— delegacije Unije	84 055 736 (7)	84 055 736 (7)	
	Ukupno	**528 292 222**	**525 188 534**	**3 706 062 858,11**

(1) Neto knjigovodstvena vrijednost u bilanci na dan 31. prosinca 2015. (osim ako je navedeno drukčije).

(2) Ova odobrena sredstva kumulativni su iznosi uneseni u stavke 2 0 0 0 (najam), 2 0 0 1 (godišnje zakupnine) i 2 0 0 3 (stjecanje nepokretne imovine).

(3) Doprinos Komisije za delegacije Unije.

(4) Ovim odobrenim sredstvima pokriva se najam prostora koji se financira iz stavke 10 01 05 03 „Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe – Obzor 2020.".

(5) Neto knjigovodstvena vrijednost obnovljenih aneksa „A", „B" i „C" i zgrada u okviru kompleksa nove Palače (stara renovirana Palača, prsten, dva nebodera i galerija koja ih povezuje), koje su predmet ugovorâ o zakupu, u bilanci na dan 31. prosinca 2015.

(6) Neto knjigovodstvena vrijednost na dan 1. lipnja 2014. Zgrade delegacija Unije prenesene su Europskoj službi za vanjsko djelovanje 1. siječnja 2011.

(7) Uključujući iznose prenesene iz dijela III. Komisija kao posljedica proračunskog postupka 2015. Od 2015., odobrena sredstva za najamnine i gradnju/stjecanje prostora za delegacije su u cijelosti uključene u dio X.

Institucija	Lokacija	Godina kupnje	Neto knjigovodstvena vrijednost (1)	
			Međuzbroj	Ukupno
Europski parlament	*Bruxelles*			587 139 829
	Zemljište		125 647 743	
	Paul-Henri Spaak	1993.	28 732 888	
	Altiero Spinelli	1995.	180 230 846	
	Willy Brandt	2007.	67 534 592	
	József Antall	2008.	97 756 866	
	Atrium	1999.	15 400 959	
	Atrium II	2004.	5 677 330	
	Montoyer 75	2006.	16 242 614	
	Trier	2011.	12 394 135	
	Eastman	2008.	13 258 333	
	Cathedrale	2005.	1 490 261	
	Wayenberg (Marie Haps)	2003.	4 527 094	
	Remard	2010.	10 476 167	
	Montoyer 70	2012.	7 770 000	
	Strasbourg Louise Weiss	1998.	164 593 801	264 802 844
	Churchill, de Madariaga, Pflimlin	2006.	93 519 043	
	Václav Havel	2012.	6 690 000	
	Luxembourg Konrad Adenauer	2003.	31 206 668	32 603 589
	KAD Z	2010.	1 396 921	
	Kuća Jeana Monneta *(Bazoches)*	1982.		1 021 800
	Uredi u Uniji Lisabon	1986.	232 139	57 137 731
	Atena	1991.	2 260 372	
	Kopenhagen	2005.	3 041 244	
	Hag	2006.	4 038 024	
	Valletta	2006.	1 917 473	
	Nikozija	2006.	2 407 576	
	Beč	2008.	21 625 240	
	London	2008.	10 268 056	
	Budimpešta	2010.	3 026 506	
	Sofija	2013.	8 321 100	
Europsko vijeće i Vijeće	*Bruxelles*			288 808 275
	Zemljište		73 293 850	
	Justus Lipsius	1995.	79 366 461	
	Jaslice	2006.	8 829 286	
	Lex	2007.	127 318 678	

Institucija	Lokacija	Godina kupnje	Neto knjigovodstvena vrijednost (1)	
			Međuzbroj	Ukupno
Komisija	*Bruxelles*			*1 227 049 972,66*
	Overijse	1997.	8 874 725,10	
	Loi 130	1987.	51 649 644,00	
	Breydel	1989.	7 298 833,00	
	Haren	1993.	5 222 815,10	
	Clovis	1995.	7 425 370,77	
	Cours Saint-Michel 1	1997.	14 957 933,84	
	Belliard 232 (2)	1997.	15 957 985,73	
	Demot 24 (2)	1997.	26 077 464,90	
	Breydel II	1997.	30 982 960,48	
	Beaulieu 29/31/33	1998.	27 682 723,72	
	Charlemagne	1997.	90 186 734,29	
	Demot 28 (2)	1999.	21 047 768,32	
	Joseph II 99 (2)	1998.	14 772 125,95	
	Loi 86	1998.	27 879 667,37	
	Luxembourg 46 (3)	1999.	31 015 786,21	
	Montoyer 59 (2)	1998.	15 168 790,53	
	Froissart 101 (2)	2000.	16 564 342,01	
	VM 18 (2)	2000.	14 514 843,73	
	Joseph II 70 (2)	2000.	33 021 216,93	
	Loi 41 (2)	2000.	53 048 903,39	
	SC 11 (2)	2000.	17 507 804,13	
	Joseph II 30 (4)	2000.	27 757 344,27	
	Joseph II 54 (2)	2001.	33 654 945,03	
	Joseph II 79 (2)	2002.	32 693 782,82	
	VM2 (2)	2001.	32 547 320,10	
	Palmerston	2002.	5 795 744,56	
	SPA 3 (2)	2003.	23 514 339,01	
	Berlaymont (2)	2004.	324 749 703,81	
	CCAB (2)	2005.	40 194 911,72	
	BU-25	2006.	43 574 154,47	
	Cornet-Leman	2006.	18 097 648,09	
	Madou	2006.	97 662 202,77	
	WALI	2009.	15 634 583,97	
	Houtweg	2014.	314 852,54	
	Luxembourg			*99 953 998,00*
	Euroforum (2)	2004.	68 160 201,10	
	Foyer européen	2009.	6 557 666,67	

Institucija	Lokacija	Godina kupnje	Neto knjigovodstvena vrijednost (1)	
			Međuzbroj	Ukupno
	CPE V	2012.	25 236 130,23	
	Uredi u Uniji			*31 463 200,85*
	Lisabon	1986.	—	
		1993.	140 526,90	
	Marseille	1991.	6 777,98	
		1993.	6 828,90	
	Milano	1986.	—	
	Kopenhagen	2005.	3 026 968,13	
	Valletta	2007.	765 537,03	
	Nicosia (Byron)	2006.	2 407 575,65	
	Hag	2006.	3 946 841,08	
	London	2010.	16 619 743,88	
	Budimpešta	2010.	4 542 401,30	
	Zajednički istraživački centar			*175 335 514,84*
	Ispra		98 052 377,57	
	Geel		31 448 800,25	
	Karlsruhe		36 524 527,81	
	Petten		9 309 809,21	
	Ured za hranu i veterinarstvo			*16 110 897,35*
	Grange (Irska) (5)	2002.	16 110 897,35	
	Ukupno Komisija			**1 549 913 583,70**
Sud Europske unije	*Luxembourg*			350 744 694,19
	Prilog „A” — Erasmus, Prilog „B” — Thomas More i Prilog „C”	1994.	11 568 832,16	
	Kompleks zgrada nove Palače (obnovljena stara Palača, prsten, dva tornja i galerija za povezivanje)	2008.	339 175 862,03	
Revizorski sud	*Luxembourg*			78 526 569,68
	Zemljište	1990.	776 631,00	
	Luxembourg (K1)	1990.	8 547 715,06	
	Luxembourg (K2)	2004.	14 079 778,14	
	Luxembourg (K3)	2009.	55 122 445,48	

Institucija	Lokacija	Godina kupnje	Neto knjigovodstvena vrijednost (1)	
			Međuzbroj	Ukupno
Europski gospodarski i socijalni odbor (2)	*Bruxelles*			107 982 395
	Montoyer 92 – 102	2001.	26 222 384	
	Belliard 99 – 101	2001.	63 410 494	
	Belliard 68 – 72	2004.	7 583 472	
	Trèves 74	2005.	6 783 609	
	Belliard 93	2005.	3 982 435	
Odbor regija (2)	*Bruxelles*			69 426 868
	Montoyer	2001.	12 892 348	
	Belliard 101 – 103	2001.	31 162 310	
	Belliard 68	2004.	11 273 945	
	Trèves 74	2004.	10 133 577	
	Belliard 93	2005.	3 964 687	
Europska služba za vanjsko djelovanje	*Služba za vanjsko djelovanje* Zgrada AXA (Sjedište) (6) *Delegacije Unije*	2012.	208 116 143,92	317 954 680,54 (7)
	Tirana (Albanija)	2015	1 568 392,80	
	Buenos Aires (Argentina)	1992.	300 594,73	
	Canberra (Australija)	1983.	—	
		1990.	—	
	Cotonou (Benin)	1992.	105 965,14	
	Gaborone (Bocvana)	1982.	50 866,95	
		1985.	14 594,35	
		1986.	5 912,85	
		1987.	12 572,25	
	Brasilia (Brazil)	1994.	218 136,78	
	Ouagadougou (Burkina Faso)	1984.	19 248,47	
		1997.	637 820,64	
	Bujumbura (Burundi)	1982.	36 584,40	
		1986.	111 426,72	
	Phnom Penh (Kambodža)	2005.	466 319,81	
	Ottawa (Kanada)	1977.	64 132,79	
	Praia (Kabo Verde)	1981.	14 091,34	
	Praia (Kabo Verde)	2015.	1 137 361,95	

Institucija	Lokacija	Godina kupnje	Neto knjigovodstvena vrijednost (1)	
			Međuzbroj	Ukupno
	Bangui (Srednjoafrička Republika)	1983.	65 707,89	
	N'Djamena (Čad)	1991.	11 965,76	
		2009.	361 840,50	
	Peking (Kina)	1995.	1 902 194,88	
	Moroni (Komori)	1988.	18 232,81	
	Brazzaville (Kongo)	1994.	90 198,76	
	San José (Kostarika)	1995.	132 602,56	
	Abidjan (Côte d'Ivoire)	1993.	103 234,13	
		1994.	57 174,83	
	Pariz (Francuska)	1990.	1 236 105,57	
	Libreville (Gabon)	1996.	194 334,98	
	Banjul (Gambija)	1989.	22 778,48	
	Bisau (Gvineja Bisau)	1995.	188 941,92	
	Port au Prince (Haiti)	2012.	1 399 504,20	
		2014.	5 338 865,77	
	Tokio (Japan)	2006.	34 008 178,59	
		2011.	43 117 859,38	
	Nairobi (Kenija)	2005.	515 225,69	
	Maseru (Lesoto)	1985.	30 467,06	
		1985.	—	
		1990.	33 605,58	
		2006.	173 186,66	
	Lilongwe (Malavi)	1982.	42 053,03	
		1988.	—	
		1988.	12 969,50	
	Ciudad de México (Meksiko)	1995.	1 018 838,21	
	Rabat (Maroko)	1987.	62 541,23	
	Port Louis (Mauricijus)	1988.	18 232,81	
	Maputo (Mozambik)	2008.	667 433,83	
		2008.	2 634 880,47	
	Windhoek (Namibija)	1992.	28 773,04	
		1992.	32 962,55	
		1992.	52 707,15	
		1993.	64 919,42	
	Niamey (Niger)	1997.	70 366,48	

Institucija	Lokacija	Godina kupnje	Neto knjigovodstvena vrijednost (1)	
			Međuzbroj	Ukupno
	Abuja (Nigerija)	1992.	207 993,09	
		2005.	2 947 552,11	
		2012.	3 304 383,33	
	Port Moresby (Papua Nova Gvineja)	1982.	48 274,53	
	Kigali (Ruanda)	1980.	112 548,18	
		1982.	71 627,45	
	Dakar (Senegal)	1984.	325 145,55	
	Honiara (Salomonovi Otoci)	1990.	16 968,28	
	Pretoria (Južna Afrika)	1994.	184 410,95	
		1994.	153 601,18	
		1996.	384 327,41	
	Mbabane (Svazi)	1987.	26 994,00	
		1988.	13 497,00	
	Dar es Salaam (Tanzanija)	2002.	2 146 104,52	
	Kampala (Uganda)	1986.	28 096,41	
		1986.	—	
		1996.	30 549,95	
	New York (Sjedinjene Američke Države)	1987.	253 001,13	
	Washington (Sjedinjene Američke Države)	1997.	859 937,62	
	Lusaka (Zambija)	1982.	43 366,60	
	Harare (Zimbabve)	1990.	73 859,06	
		1994.	133 392,58	
Sveukupni iznos				**3 706 062 858,11**

(1) Neto knjigovodstvena vrijednost u bilanci na dan 31. prosinca 2015. (osim ako je navedeno drugačije).
(2) Dugoročni zakup s pravom kupnje.
(3) Dugoročni zakup s pravom kupnje (prethodno Marie de Bourgogne).
(4) Dugoročni zakup s pravom kupnje (djelomično je zauzima OLAF).
(5) Najam/kupnja.
(6) Lizing.
(7) Neto knjigovodstvena vrijednost na dan 31. prosinca 2015. Zgrade delegacija Unije prenesene su Europskoj službi za vanjsko djelovanje 1. siječnja 2011.

DIO I.

EUROPSKI PARLAMENT

EUROPSKI PARLAMENT

PRIHODI

Doprinosi Europske unije financiranju rashoda Parlamenta za proračunsku godinu 2017.

Podnaslov	Iznos
Rashodi	1 909 590 000
Vlastita sredstva	– 159 235 183
Dospijeli doprinosi	**1 750 354 817**

EUROPSKI PARLAMENT

VLASTITI PRIHODI

GLAVA 4.

PRIHODI KOJI POTJEČU OD OSOBA ZAPOSLENIH U INSTITUCIJAMA I DRUGIM TIJELIMA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBITCI
POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKI FOND
POGLAVLJE 4 2 — OSTALI DOPRINOSI ZA MIROVINSKI FOND

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 4 0				
4 0 0	***Prihod od poreza na plaće, nadnice i naknade članova institucije, dužnosnika, ostalih službenika i osoba koje primaju mirovinu***	74 105 828	73 484 272	69 454 180,—	93,72
4 0 3	***Primitci od privremenog doprinosa iz plaća članova institucija, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***	p.m.	p.m.	13 613,—	
4 0 4	***Primitci od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće članova institucije, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***	11 006 056	10 797 731	9 959 483,—	90,49
	POGLAVLJE 4 0 - UKUPNO	85 111 884	84 282 003	79 427 276,—	93,32
	POGLAVLJE 4 1				
4 1 0	***Doprinosi zaposlenika za mirovinski fond***	64 712 299	59 667 459	58 498 210,—	90,40
4 1 1	***Prijenos ili kupnja mirovinskih prava od strane osoblja***	9 200 000	9 100 000	9 241 578,—	100,45
4 1 2	***Doprinosi za mirovinski fond dužnosnika i privremenog osoblja koji su na dopustu iz osobnih razloga***	10 000	10 000	57 702,—	577,02
	POGLAVLJE 4 1 - UKUPNO	73 922 299	68 777 459	67 797 490,—	91,71
	POGLAVLJE 4 2				
4 2 1	***Doprinosi zastupnika u Europskom parlamentu za mirovinski fond***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 4 2 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 4 - Ukupno	**159 034 183**	**153 059 462**	**147 224 766,—**	**92,57**

EUROPSKI PARLAMENT

GLAVA 4.

PRIHODI KOJI POTJEČU OD OSOBA ZAPOSLENIH U INSTITUCIJAMA I DRUGIM TIJELIMA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBITCI

4 0 0 ***Prihod od poreza na plaće, nadnice i naknade članova institucije, dužnosnika, ostalih službenika i osoba koje primaju mirovinu***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
74 105 828	73 484 272	69 454 180,—

Pravna osnova

Protokol o povlasticama i imunitetima Europske unije, a posebno njegov članak 12.

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 260/68 od 29. veljače 1968. koja utvrđuje uvjete i postupak primjene poreza u korist Europskih zajednica (SL L 56, 4.3.1968., str. 8.).

4 0 3 ***Primitci od privremenog doprinosa iz plaća članova institucija, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	13 613,—

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europskih zajednica, a posebno njegov članak 66.a u verziji koja je bila na snazi do 15. prosinca 2003.

4 0 4 ***Primitci od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće članova institucije, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
11 006 056	10 797 731	9 959 483,—

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europskih zajednica, a posebno članak 66.a.

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKI FOND

4 1 0 ***Doprinosi zaposlenika za mirovinski fond***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
64 712 299	59 667 459	58 498 210,—

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKI FOND *(nastavak)*

4 1 0 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europskih zajednica, a posebno članak 83. stavak 2.

4 1 1 ***Prijenos ili kupnja mirovinskih prava od strane osoblja***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
9 200 000	9 100 000	9 241 578,—

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europskih zajednica, a posebno članak 4., članak 11. stavci 2. i 3. te članak 48. Priloga VIII.

4 1 2 ***Doprinosi za mirovinski fond dužnosnika i privremenog osoblja koji su na dopustu iz osobnih razloga***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
10 000	10 000	57 702,—

POGLAVLJE 4 2 — OSTALI DOPRINOSI ZA MIROVINSKI FOND

4 2 1 ***Doprinosi zastupnika u Europskom parlamentu za mirovinski fond***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Pravna osnova

Pravilnik o isplati troškova i naknada zastupnicima Europskog parlamenta, a posebno Prilog III.

EUROPSKI PARLAMENT

GLAVA 5.

PRIHODI IZ UPRAVNOG POSLOVANJA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIMITCI OD PRODAJE POKRETNE IMOVINE (NABAVA ROBE) I NEPOKRETNE IMOVINE
POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA
POGLAVLJE 5 2 — PRIMITCI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA, BANKOVNIH I DRUGIH KAMATA
POGLAVLJE 5 5 — PRIMITCI OD PRUŽENIH USLUGA I OSTALIH RADOVA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 0				
5 0 0	***Primitci od prodaje pokretne imovine (nabava robe)***				
5 0 0 0	Primitci od prodaje vozila — namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 0 1	Primitci od prodaje ostale pokretne imovine — namjenski prihodi	p.m.	p.m.	25 526,—	
5 0 0 2	Prihodi od nabave robe za druge institucije ili tijela — namjenski prihodi	p.m.	p.m.	55 871,—	
	Članak 5 0 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	81 397,—	
5 0 1	***Primitci od prodaje nepokretne imovine***	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 2	***Primitci od prodaje publikacija, tiskanih materijala i filmova — namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	81 397,—	
	POGLAVLJE 5 1				
5 1 1	***Primitci od najma i davanja u podnajam nepokretne imovine i povrat dodatnih troškova vezano uz najam***				
5 1 1 0	Primitci od najma i davanja u podnajam nepokretne imovine — namjenski prihodi	p.m.	p.m.	2 807 906,—	
5 1 1 1	Povrat dodatnih troškova vezanih uz najam — namjenski prihodi	p.m.	p.m.	16 372,—	
	Članak 5 1 1 - Ukupno	p.m.	p.m.	2 824 278,—	
	POGLAVLJE 5 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	2 824 278,—	
	POGLAVLJE 5 2				
5 2 0	***Primitci od ulaganja ili odobrenih zajmova, bankovnih i drugih kamata na računima institucije***	200 000	410 000	216 417,—	108,21
	POGLAVLJE 5 2 - UKUPNO	200 000	410 000	216 417,—	108,21
	POGLAVLJE 5 5				
5 5 0	***Primitci od pružanja usluga i obavljanja rada za druge institucije ili tijela, uključujući naknadu troškova putovanja plaćenih u ime drugih institucija ili tijela — namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	5 557 309,—	
5 5 1	***Primitci od trećih osoba za usluge pružene ili rad obavljen na njihov zahtjev — namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	729 104,—	
	POGLAVLJE 5 5 - UKUPNO	p.m.	p.m.	6 286 413,—	

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI U VEZI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJE
POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 7				
5 7 0	***Primitci od povrata pogrešno isplaćenih iznosa — namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	3 292 213,—	
5 7 1	***Namjenski prihodi, primjerice od zaklada, donacija, darova i ostavina, uključujući vlastite prihode dodijeljene svakoj instituciji — namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 2	***Povrat socijalnih davanja uplaćenih u ime druge institucije***	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 3	***Ostali doprinosi i povrati u vezi s upravnim poslovanjem institucije — namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	3 476 281,—	
	POGLAVLJE 5 7 - UKUPNO	p.m.	p.m.	6 768 494,—	
	POGLAVLJE 5 8				
5 8 1	***Prihodi od isplate osigurnina — namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	179 793,—	
	POGLAVLJE 5 8 - UKUPNO	p.m.	p.m.	179 793,—	
	Glava 5 - Ukupno	**200 000**	**410 000**	**16 356 792,—**	**8 178,40**

EUROPSKI PARLAMENT

GLAVA 5.

PRIHODI IZ UPRAVNOG POSLOVANJA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIMITCI OD PRODAJE POKRETNE IMOVINE (NABAVA ROBE) I NEPOKRETNE IMOVINE

5 0 0 ***Primitci od prodaje pokretne imovine (nabava robe)***

5 0 0 0 Primitci od prodaje vozila — namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovoj stavci knjiže se prihodi od prodaje ili zamjene vozila koja su u vlasništvu institucije.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 0 0 1 Primitci od prodaje ostale pokretne imovine — namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	25 526,—

Napomene

U ovoj stavci knjiže se prihodi od prodaje ili zamjene pokretne imovine institucije uz iznimku prijevoznih sredstava.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 0 0 2 Prihodi od nabave robe za druge institucije ili tijela — namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	55 871,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Pojedinosti o prihodima i rashodima koji nastaju zajmovima ili najamninama ili pružanjem usluga u okviru ove proračunske stavke navedene su u prilogu ove projekcije proračuna.

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 5 0 — PRIMITCI OD PRODAJE POKRETNE IMOVINE (NABAVA ROBE) I NEPOKRETNE IMOVINE *(nastavak)*

5 0 1 Primitci od prodaje nepokretne imovine

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovom članku knjiže se prihodi od prodaje nepokretne imovine institucije.

5 0 2 Primitci od prodaje publikacija, tiskanih materijala i filmova — namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Ovaj članak obuhvaća i prihode od prodaje tih proizvoda u elektroničkom obliku.

POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA

5 1 1 Primitci od najma i davanja u podnajam nepokretne imovine i povrat dodatnih troškova vezano uz najam

5 1 1 0 Primitci od najma i davanja u podnajam nepokretne imovine — namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	2 807 906,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Pojedinosti o prihodima i rashodima koji nastaju zajmovima ili najamninama ili pružanjem usluga u okviru ove proračunske stavke navedene su u prilogu ove projekcije proračuna.

5 1 1 1 Povrat dodatnih troškova vezanih uz najam — namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	16 372,—

POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA *(nastavak)*

5 1 1 *(nastavak)*

5 1 1 1 *(nastavak)*

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 2 — PRIMITCI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA, BANKOVNIH I DRUGIH KAMATA

5 2 0 ***Primitci od ulaganja ili odobrenih zajmova, bankovnih i drugih kamata na računima institucije***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
200 000	410 000	216 417,—

Napomene

U ovom se članku knjiže primitci od ulaganja ili odobrenih zajmova, bankovnih i drugih kamata na računima institucije.

POGLAVLJE 5 5 — PRIMITCI OD PRUŽENIH USLUGA I OSTALIH RADOVA

5 5 0 ***Primitci od pružanja usluga i obavljanja rada za druge institucije ili tijela, uključujući naknadu troškova putovanja plaćenih u ime drugih institucija ili tijela — namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	5 557 309,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 5 1 ***Primitci od trećih osoba za usluge pružene ili rad obavljen na njihov zahtjev — namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	729 104,—

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 5 5 — PRIMITCI OD PRUŽENIH USLUGA I OSTALIH RADOVA *(nastavak)*

5 5 1 *(nastavak)*

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI U VEZI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJE

5 7 0 ***Primitci od povrata pogrešno isplaćenih iznosa — namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	3 292 213,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 7 1 ***Namjenski prihodi, primjerice od zaklada, donacija, darova i ostavina, uključujući vlastite prihode dodijeljene svakoj instituciji — namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (d) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 7 2 ***Povrat socijalnih davanja uplaćenih u ime druge institucije***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovom članku knjiže se prihodi od povrata socijalnih davanja uplaćenih u ime druge institucije.

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI U VEZI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJE *(nastavak)*

5 7 3 Ostali doprinosi i povrati u vezi s upravnim poslovanjem institucije — namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	3 476 281,—

POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE

5 8 1 Prihodi od isplate osigurnina — namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	179 793,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Ovaj članak obuhvaća i povrat primanja dužnosnika od osiguranja u slučaju nezgode.

EUROPSKI PARLAMENT

GLAVA 6.

DOPRINOSI I POVRATI VEZANI UZ SPORAZUME I PROGRAME UNIJE

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 6 6				
6 6 0	***Ostali doprinosi i povrati***				
6 6 0 0	Ostali namjenski doprinosi i povrati — namjenski prihodi	p.m.	p.m.	11 848 214,—	
6 6 0 1	Ostali nenamjenski doprinosi i povrati	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 6 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	11 848 214,—	
	POGLAVLJE 6 6 - UKUPNO	p.m.	p.m.	11 848 214,—	
	Glava 6 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**11 848 214,—**	

EUROPSKI PARLAMENT

GLAVA 6.

DOPRINOSI I POVRATI VEZANI UZ SPORAZUME I PROGRAME UNIJE

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

6 6 0 Ostali doprinosi i povrati

6 6 0 0 Ostali namjenski doprinosi i povrati — namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	11 848 214,—

Napomene

Ova je stavka, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, namijenjena unosu svih prihoda koji nisu predviđeni u drugim dijelovima glave 6 i koji se koriste kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ti prihodi namijenjeni.

6 6 0 1 Ostali nenamjenski doprinosi i povrati

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

EUROPSKI PARLAMENT

GLAVA 9.

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 9 0				
9 0 0	***Razni prihodi***	1 000	1 000	937 952,—	93 795,20
	POGLAVLJE 9 0 - UKUPNO	1 000	1 000	937 952,—	93 795,20
	Glava 9 - Ukupno	**1 000**	**1 000**	**937 952,—**	**93 795,20**
	SVEUKUPNO	**159 235 183**	**153 470 462**	**176 367 724,—**	**110,76**

EUROPSKI PARLAMENT

GLAVA 9.

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

9 0 0 Razni prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
1 000	1 000	937 952,—

Napomene

U ovom članku knjiže se ostali prihodi.

Pojedinosti o prihodima i rashodima koji nastaju pozajmicama ili najamninama ili pružanjem usluga u okviru ovog članka navedene su u prilogu ove projekcije proračuna.

EUROPSKI PARLAMENT

RASHODI

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1	**OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU**			
1 0	ČLANOVI INSTITUCIJE	210 660 500	213 281 500	213 915 852,18
1 2	DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE	650 213 700	627 530 883	597 484 149,80
1 4	OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE	137 040 500	125 501 000	116 618 310,28
1 6	OSTALI RASHODI U VEZI S OSOBAMA KOJE RADE ZA INSTITUCIJU	17 539 500	17 772 500	17 535 480,84
	Glava 1 - Ukupno	**1 015 454 200**	**984 085 883**	**945 553 793,10**
2	**ZGRADE, NAMJEŠTAJ, OPREMA I RAZNI POSLOVNI IZDATCI**			
2 0	ZGRADE I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI	255 137 000	211 173 440	265 369 123,44
2 1	OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE	170 034 500	173 482 428	144 897 967,56
	Pričuve (10 0)	*p.m.*		
		170 034 500	173 482 428	144 897 967,56
2 3	TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI	5 719 000	5 992 750	4 458 475,10
	Glava 2 - Ukupno	**430 890 500**	**390 648 618**	**414 725 566,10**
	Pričuve (10 0)	***p.m.***		
		430 890 500	**390 648 618**	**414 725 566,10**
3	**RASHODI VEZANI UZ OBAVLJANJE REDOVNE DJELATNOSTI INSTITUCIJE**			
3 0	SJEDNICE I KONFERENCIJE	32 827 000	35 423 000	31 170 192,25
3 2	STRUČNA MIŠLJENJA I INFORMACIJE: PRIBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA	108 238 000	108 796 482	99 814 193,57
	Glava 3 - Ukupno	**141 065 000**	**144 219 482**	**130 984 385,82**
4	**RASHODI VEZANI UZ OBAVLJANJE POSEBNIH ZADATAKA INSTITUCIJE**			
4 0	POSEBNI RASHODI NEKIH INSTITUCIJA I TIJELA	112 905 000	111 100 000	102 924 578,—
4 2	RASHODI ZA PARLAMENTARNU POMOĆ	207 991 000	202 140 000	184 233 696,17
4 4	SJEDNICE I DRUGE AKTIVNOSTI SADAŠNJIH I BIVŠIH ZASTUPNIKA	420 000	420 000	400 000,—
	Glava 4 - Ukupno	**321 316 000**	**313 660 000**	**287 558 274,17**

EUROPSKI PARLAMENT

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5	**TIJELO ZA EUROPSKE POLITIČKE STRANKE I EUROPSKE POLITIČKE ZAKLADE I ODBOR NEOVISNIH UGLEDNIH OSOBA**			
5 0	RASHODI TIJELA ZA EUROPSKE POLITIČKE STRANKE I EUROPSKE POLITIČKE ZAKLADE I ODBORA NEOVISNIH UGLEDNIH OSOBA	p.m.	p.m.	
	Glava 5 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	
10	**OSTALI RASHODI**			
10 0	PRIVREMENA SREDSTVA	p.m.	p.m.	0,—
10 1	PRIČUVA ZA NEPREDVIĐENE RASHODE	864 300	6 000 000	0,—
10 3	PRIČUVA ZA PROŠIRENJE	p.m.	p.m.	0,—
10 4	PRIČUVA ZA POLITIKU INFORMIRANJA I KOMUNICIRANJA	p.m.	p.m.	0,—
10 5	PRIVREMENA SREDSTVA ZA ZGRADE	p.m.	p.m.	0,—
10 6	PRIČUVA ZA PRIORITETNE PROJEKTE U PRIPREMI	p.m.	p.m.	0,—
10 8	PRIČUVA ZA EMAS	p.m.	p.m.	0,—
	Glava 10 - Ukupno	**864 300**	**6 000 000**	**0,—**
	SVEUKUPNO	**1 909 590 000**	**1 838 613 983**	**1 778 822 019,19**

EUROPSKI PARLAMENT

GLAVA 1.

OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 1 0				
1 0 0	***Plaće i naknade***				
1 0 0 0	Plaće				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	75 846 000	72 520 000	71 860 133,95	94,74
1 0 0 4	Redovni putni troškovi				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	69 200 000	73 340 000	71 418 750,—	103,21
1 0 0 5	Ostali putni troškovi				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	6 000 000	7 050 000	5 550 000,—	92,50
1 0 0 6	Naknada za opće troškove				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	39 886 000	39 715 000	38 754 450,55	97,16
1 0 0 7	Naknada za obnašanje dužnosti				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	181 500	181 500	175 257,06	96,56
	Članak 1 0 0 - Ukupno	191 113 500	192 806 500	187 758 591,56	98,24
1 0 1	***Zdravstveno osiguranje i osiguranje od nezgoda te ostale socijalne mjere***				
1 0 1 0	Zdravstveno osiguranje i osiguranje od nezgoda te ostala socijalna davanja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	3 097 000	3 058 000	2 191 208,67	70,75
1 0 1 2	Posebne mjere za članove s invaliditetom				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	775 000	798 000	653 406,83	84,31
	Članak 1 0 1 - Ukupno	3 872 000	3 856 000	2 844 615,50	73,47
1 0 2	***Prijelazne naknade***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	939 000	1 770 000	9 544 350,06	1 016,44
1 0 3	***Mirovine***				
1 0 3 0	Starosne mirovine (PEAM)				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	11 450 000	11 450 000	10 675 653,64	93,24
1 0 3 1	Invalidske mirovine (PEAM)				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	303 000	291 000	281 721,32	92,98
1 0 3 2	Obiteljske mirovine (PEAM)				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 313 000	2 458 000	2 207 741,36	95,45
1 0 3 3	Dobrovoljni mirovinski sustav za zastupnike				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	3 178,74	
	Članak 1 0 3 - Ukupno	14 066 000	14 199 000	13 168 295,06	93,62
1 0 5	***Jezični i informatički tečajevi***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	670 000	650 000	600 000,—	89,55

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*
POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE
POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
1 0 9	***Privremena sredstva***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 1 0 - UKUPNO	210 660 500	213 281 500	213 915 852,18	101,55
	POGLAVLJE 1 2				
1 2 0	***Primanja i ostala prava***				
1 2 0 0	Primanja i naknade				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	645 973 700	623 232 883	594 444 744,13	92,02
1 2 0 2	Naknada za prekovremeni rad				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	135 000	248 000	66 500,—	49,26
1 2 0 4	Prava pri stupanju u službu, premještaju i odlasku iz službe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 950 000	2 950 000	2 560 000,—	86,78
	Članak 1 2 0 - Ukupno	649 058 700	626 430 883	597 071 244,13	91,99
1 2 2	***Naknade za prijevremeni odlazak iz službe***				
1 2 2 0	Naknade za osoblje umirovljeno ili poslano na dopust u interesu službe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 155 000	1 100 000	412 905,67	35,75
1 2 2 2	Naknade za konačni odlazak iz službe i posebni mirovinski sustav za dužnosnike i privremeno osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 1 2 2 - Ukupno	1 155 000	1 100 000	412 905,67	35,75
	POGLAVLJE 1 2 - UKUPNO	650 213 700	627 530 883	597 484 149,80	91,89
	POGLAVLJE 1 4				
1 4 0	***Ostalo osoblje i vanjski suradnici***				
1 4 0 0	Ostalo osoblje — Glavno tajništvo i klubovi zastupnika				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	44 392 000	41 867 289	38 317 487,57	86,32
1 4 0 1	Ostali službenici — Sigurnost				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	25 233 000	22 433 711	17 222 235,—	68,25
1 4 0 2	Ostalo osoblje — vozači pri Glavnom tajništvu				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	6 169 000			
1 4 0 4	Stažiranja, potpore i razmjena dužnosnika				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	6 806 500	7 185 000	6 379 886,24	93,73
1 4 0 5	Izdatci za usmeno prevođenje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	46 244 000	45 125 000	46 423 856,43	100,39
1 4 0 6	Promatrači				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 1 4 0 - Ukupno	128 844 500	116 611 000	108 343 465,24	84,09

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE *(nastavak)*
POGLAVLJE 1 6 — OSTALI RASHODI U VEZI S OSOBAMA KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
1 4 2	***Vanjske prevoditeljske usluge***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	8 196 000	8 890 000	8 274 845,04	100,96
	POGLAVLJE 1 4 - UKUPNO	137 040 500	125 501 000	116 618 310,28	85,10
	POGLAVLJE 1 6				
1 6 1	***Rashodi za upravljanje osobljem***				
1 6 1 0	Rashodi za zapošljavanje osoblja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	214 000	254 000	215 980,—	100,93
1 6 1 2	Stručno usavršavanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	5 515 000	6 200 000	4 950 971,49	89,77
	Članak 1 6 1 - Ukupno	5 729 000	6 454 000	5 166 951,49	90,19
1 6 3	***Mjere u korist osoblja institucije***				
1 6 3 0	Socijalna služba				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	768 000	784 000	485 584,20	63,23
1 6 3 1	Mobilnost				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	700 000	754 000	636 049,44	90,86
1 6 3 2	Društveni kontakti među djelatnicima i ostale socijalne mjere				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	230 000	238 000	198 962,27	86,51
	Članak 1 6 3 - Ukupno	1 698 000	1 776 000	1 320 595,91	77,77
1 6 5	***Aktivnosti koje se odnose na sve osobe koje rade za instituciju***				
1 6 5 0	Zdravstvena služba				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 275 000	1 250 000	1 095 232,08	85,90
1 6 5 2	Troškovi poslovanja restorana i kantina				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 380 000	1 365 000	3 500 000,—	253,62
1 6 5 4	Objekti namijenjeni čuvanju djece				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	7 162 500	6 727 500	6 167 701,36	86,11
1 6 5 5	Doprinos Europskog parlamenta akreditiranim europskim školama tipa II				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	295 000	200 000	285 000,—	96,61
	Članak 1 6 5 - Ukupno	10 112 500	9 542 500	11 047 933,44	109,25
	POGLAVLJE 1 6 - UKUPNO	17 539 500	17 772 500	17 535 480,84	99,98
	Glava 1 - Ukupno	**1 015 454 200**	**984 085 883**	**945 553 793,10**	**93,12**

EUROPSKI PARLAMENT

GLAVA 1.

OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE

1 0 0 Plaće i naknade

1 0 0 0 Plaće

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
75 846 000	72 520 000	71 860 133,95

Napomene

Ova sredstva namijenjena su financiranju plaća predviđenih Statutom zastupnika.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5 000 EUR.

Pravna osnova

Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njegovi članci 9. i 10.

Provedbene mjere za Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njihovi članci 1. i 2.

1 0 0 4 Redovni putni troškovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
69 200 000	73 340 000	71 418 750,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za povrat putnih troškova i troškova boravka vezanih uz putovanja u i iz mjesta rada te druga službena putovanja.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 25 000 EUR.

Pravna osnova

Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njegov članak 20.

Provedbene mjere za Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njihovi članci 10. do 21. i članak 24.

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 0 0 *(nastavak)*

1 0 0 5 Ostali putni troškovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 000 000	7 050 000	5 550 000,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su povratu dodatnih putnih troškova ili troškova za putovanja u državi članici u kojoj je zastupnik izabran.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 1 000 EUR.

Pravna osnova

Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njegov članak 20.

Provedbene mjere za Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njihovi članci 22. i 23.

1 0 0 6 Naknada za opće troškove

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
39 886 000	39 715 000	38 754 450,55

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje troškova parlamentarnih aktivnosti zastupnika, u skladu s Provedbenim mjerama za Statut zastupnika u Europskom parlamentu.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 75 000 EUR.

Pravna osnova

Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njegov članak 20.

Provedbene mjere za Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njihovi članci 25. do 28.

1 0 0 7 Naknada za obnašanje dužnosti

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
181 500	181 500	175 257,06

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 0 0 *(nastavak)*

1 0 0 7 *(nastavak)*

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje paušalnih dnevnica i naknada troškova reprezentacije koje su vezane uz dužnosti predsjednika Europskog parlamenta.

Pravna osnova

Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njegov članak 20.

Odluka Predsjedništva od 17. lipnja 2009.

1 0 1 ***Zdravstveno osiguranje i osiguranje od nezgoda te ostale socijalne mjere***

1 0 1 0 Zdravstveno osiguranje i osiguranje od nezgoda te ostala socijalna davanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 097 000	3 058 000	2 191 208,67

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za osiguranje zastupnika od nezgoda, povrat zdravstvenih troškova zastupnika te pokrivanje rizika gubitka i krađe osobnih predmeta zastupnika.

Ovim sredstvima se također financiraju osiguranje i podrška zastupnicima u slučaju potrebe za repatrijacijom tijekom službenog putovanja kao posljedice teške bolesti, nezgode ili neočekivanog događaja koji priječi neometano odvijanje puta. Pomoć podrazumijeva organizaciju repatrijacije i plaćanje s njom povezanih troškova.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 60 000 EUR.

Pravna osnova

Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njegovi članci 18. i 19.

Provedbene mjere za Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njihovi članci 3. do 9. i članak 29.

Opća pravila o osiguranju od rizika nezgode i profesionalne bolesti za dužnosnike Europskih zajednica.

Zajednička pravila o zdravstvenom osiguranju za dužnosnike Europske unije.

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 0 1 *(nastavak)*

1 0 1 0 *(nastavak)*

Odluka Komisije kojom se utvrđuju opće provedbene odredbe za povrat zdravstvenih troškova.

1 0 1 2 Posebne mjere za članove s invaliditetom

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
775 000	798 000	653 406,83

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju određenih izdataka potrebnih za pružanje pomoći zastupniku s teškim invaliditetom.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5 000 EUR.

Pravna osnova

Provedbene mjere za Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njihov članak 30.

1 0 2 ***Prijelazne naknade***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
939 000	1 770 000	9 544 350,06

Napomene

Ova sredstva namijenjena su financiranju prijelazne naknade nakon isteka mandata zastupnika.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5 000 EUR.

Pravna osnova

Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njegov članak 13.

Provedbene mjere za Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njihovi članci 45. do 48. i članak 77.

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 0 3 Mirovine

1 0 3 0 Starosne mirovine (PEAM)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
11 450 000	11 450 000	10 675 653,64

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju starosne mirovine nakon isteka mandata zastupnika.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 150 000 EUR.

Pravna osnova

Provedbene mjere za Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njihov članak 75. i Prilog III. Pravilniku o isplati troškova i naknada zastupnicima u Europskom parlamentu (Pravilnik o PEAM-u).

1 0 3 1 Invalidske mirovine (PEAM)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
303 000	291 000	281 721,32

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju invalidske mirovine u slučaju invaliditeta zastupnika koji je nastao tijekom njegova mandata.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5 000 EUR.

Pravna osnova

Provedbene mjere za Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njihov članak 75. i Prilog II. Pravilniku o isplati troškova i naknada zastupnicima u Europskom parlamentu (Pravilnik o PEAM-u).

1 0 3 2 Obiteljske mirovine (PEAM)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 313 000	2 458 000	2 207 741,36

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 0 3 *(nastavak)*

1 0 3 2 *(nastavak)*

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju obiteljske mirovine i/ili mirovine za siročad u slučaju smrti zastupnika ili bivšeg zastupnika.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 15 000 EUR.

Pravna osnova

Provedbene mjere za Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njihov članak 75. i Prilog I. Pravilniku o isplati troškova i naknada zastupnicima u Europskom parlamentu (Pravilnik o PEAM-u).

1 0 3 3 Dobrovoljni mirovinski sustav za zastupnike

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	3 178,74

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa institucije dodatnom (dobrovoljnom) mirovinskom sustavu za zastupnike.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 500 EUR.

Pravna osnova

Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njegov članak 27.

Provedbene mjere za Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njihov članak 76. i Prilog VII. Pravilniku o isplati troškova i naknada zastupnicima u Europskom parlamentu (Pravilnik o PEAM-u).

1 0 5 ***Jezični i informatički tečajevi***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
670 000	650 000	600 000,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje troškova jezičnih i informatičkih tečajeva zastupnika.

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 0 5 *(nastavak)*

Pravna osnova

Provedbene mjere za Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njihov članak 44.

Odluka Predsjedništva od 4. svibnja 2009. o jezičnim i informatičkim tečajevima za zastupnike.

1 0 9 ***Privremena sredstva***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su financiranju učinaka mogućih ažuriranja naknada zastupnicima institucije.

Ova su sredstva privremena i mogu se koristiti tek nakon što su u skladu s odredbama Financijske uredbe prenesena na druge članke ili stavke.

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE

1 2 0 ***Primanja i ostala prava***

1 2 0 0 Primanja i naknade

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
645 973 700	623 232 883	594 444 744,13

Napomene

Sredstva iz ove stavke namijenjena su prvenstveno dužnosnicima i privremenom osoblju čija su radna mjesta zabilježena u planu radnih mjesta i njima se financira sljedeće:

— primanja, naknade i dodatci na primanja,

— zdravstveno osiguranje i osiguranje od nezgoda, osiguranje od profesionalnih bolesti i druga socijalna davanja,

— paušalne naknade za prekovremeni rad,

— ostali dodatci i različite naknade,

— putni troškovi dužnosnika ili člana privremenog osoblja, njegova bračnog druga i uzdržavanih osoba iz mjesta zaposlenja u mjesto podrijetla,

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 0 *(nastavak)*

1 2 0 0 *(nastavak)*

— učinak korekcijskih koeficijenata na primanja i udio primanja koji se prenosi u zemlju koja nije zemlja zaposlenja,

— osiguranje za slučaj nezaposlenosti privremenog osoblja te troškovi koje institucija plaća radi ostvarivanja ili zadržavanja mirovinskih prava u zemlji podrijetla za privremeno osoblje.

Ova sredstva nadalje služe za pokrivanje premija osiguranja za sportske ozljede korisnika sportskog centra Europskog parlamenta u Bruxellesu i Strasbourgu.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 300 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 2 0 2 Naknada za prekovremeni rad

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
135 000	248 000	66 500,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su plaćanju naknade za prekovremeni rad u skladu s navedenim odredbama.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 56. i Prilog VI. Pravilniku.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 2 0 4 Prava pri stupanju u službu, premještaju i odlasku iz službe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 950 000	2 950 000	2 560 000,—

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 0 *(nastavak)*

1 2 0 4 *(nastavak)*

Napomene

Ovim sredstvima pokriva se sljedeće:

— putni troškovi dužnosnika i privremenog osoblja (uključujući one njihovih članova obitelji) pri stupanju u službu, odlasku iz službe ili premještaju koji podrazumijeva promjenu mjesta zaposlenja,

— naknade za nastanjenje i preseljenje te troškovi selidbe dužnosnika i privremenog osoblja koje uslijed stupanja u službu, službe u drugom mjestu zaposlenja ili konačnog odlaska iz službe promijeni stalno boravište te se ponovno mora nastaniti u drugom mjestu,

— dnevnice za dužnosnike i privremeno osoblje koje dokaže da uslijed stupanja u službu ili službe u drugom mjestu zaposlenja mora promijeniti mjesto stanovanja,

— naknade za prestanak radnog odnosa dužnosnika na probnom roku u slučaju njezinih ili njegovih očigledno nedostatnih sposobnosti,

— naknade za otkaz ugovora o radu članu privremenog osoblja ako ugovor otkaže institucija,

— razlike između doprinosa ugovornog osoblja u sustav mirovinskog osiguranja države članice i iznosa koji se plaćaju mirovinskom osiguranju Zajednice u slučaju sklapanja nove vrste ugovora.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 2 2 ***Naknade za prijevremeni odlazak iz službe***

1 2 2 0 Naknade za osoblje umirovljeno ili poslano na dopust u interesu službe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 155 000	1 100 000	412 905,67

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje naknada koje se isplaćuju:

— dužnosnicima kojima je dodijeljen neaktivni status kao posljedica smanjenja broja radnih mjesta u instituciji,

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 2 *(nastavak)*

1 2 2 0 *(nastavak)*

— dužnosnicima koji su poslani na dopust zbog iz organizacijskih razloga povezanih sa stjecanjem novih vještina u instituciji,

— dužnosnicima i privremenim djelatnicima klubova zastupnika zaposlenih na višim položajima u platnim razredima AD 16 i AD 15 koji su umirovljeni u interesu službe.

Ona također pokrivaju doprinos poslodavca za zdravstveno osiguranje i korektivni koeficijent primjenjiv na te naknade (osim korisnika na koje se primjenjuje članak 42.c i koji nemaju pravo na korektivni koeficijent).

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 41. i 42.c, 50. i Prilog IV. te članak 48.a Uvjeta zaposlenja ostalih službenika.

1 2 2 2 Naknade za konačni odlazak iz službe i posebni mirovinski sustav za dužnosnike i privremeno osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ovim sredstvima pokriva se sljedeće:

— naknade koje se plaćaju u skladu s Pravilnikom o osoblju ili uredbama (EZ, Euratom, EZUČ) br. 2689/95 i (EZ, Euratom) br. 1748/2002,

— doprinosi poslodavca za zdravstveno osiguranje primatelja naknada,

— učinci korekcijskog koeficijenta koji se primjenjuju na pojedine naknade.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 64. i 72.

Uredba Vijeća (EZ, Euratom, EZUČ) br. 2689/95 od 17. studenog 1995. o uvođenju posebnih mjera u vezi s konačnim odlaskom iz službe privremenog osoblja Europskih zajednica zbog pristupanja Austrije, Finske i Švedske (SL L 280, 23.11.1995., str. 4.).

Uredba Vijeća (EZ, Euratom) br. 1748/2002 od 30. rujna 2002. o uvođenju posebnih mjera u okviru modernizacije institucije koje se odnose na konačni odlazak iz službe dužnosnika Europskih zajednica sa stalnim radnim mjestom u Europskom parlamentu i privremenog osoblja klubova zastupnika Europskog parlamenta (SL L 264, 2.10.2002., str. 9.).

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE

1 4 0 Ostalo osoblje i vanjski suradnici

1 4 0 0 Ostalo osoblje — Glavno tajništvo i klubovi zastupnika

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
44 392 000	41 867 289	38 317 487,57

Napomene

Tim se sredstvima u prvom redu pokrivaju sljedeći troškovi, osim kada je riječ o ostalom osoblju koje radi u Glavnoj upravi za sigurnost i obavlja dužnosti povezane sa sigurnošću osoba i imovine, informacijskom sigurnošću i procjenom rizika te dužnostima povezanima s drugim uposlenicima koji rade kao vozači pri Glavnom tajništvu ili su zaduženi za njihovu koordinaciju:

— primanja, uključujući dodatke i naknade, ostalog osoblja, pa i ugovornog osoblja i posebnih savjetnika (u skladu s Uvjetima zaposlenja ostalih službenika Europske unije), doprinose poslodavca za različite sustave socijalnog osiguranja, u prvom redu sustave Zajednice, i učinke korekcijskih koeficijenata koji se primjenjuju na primanja tog osoblja,

— zaposlenje vanjskih suradnika,

— računi koje izda Ured za upravljanje individualnim materijalnim pravima i njihovu isplatu za zapošljavanje osoblja koje obrađuje administrativne podatke osoblja Europskog parlamenta (npr. naknadu za nezaposlene, mirovinska prava itd.).

Dio tih sredstava treba se iskoristiti za zapošljavanje ugovornog osoblja s invaliditetom u skladu s Odlukom Predsjedništva od 7. i 9. srpnja 2008.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 3 000 000 EUR.

Pravna osnova

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije (glave IV., V. i VI.).

Opće provedbene odredbe kojima se uređuju postupci natječaja i odabira, zapošljavanje i platni razredi dužnosnika i ostalih službenika Europskog parlamenta (Odluka glavnog tajnika Europskog parlamenta od 17. listopada 2014.).

1 4 0 1 Ostali službenici — Sigurnost

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
25 233 000	22 433 711	17 222 235,—

Napomene

Nova stavka

Tim se sredstvima u prvom redu pokrivaju sljedeći troškovi ostalog osoblja koje radi u Glavnoj upravi za sigurnost i obavlja dužnosti povezane sa sigurnošću osoba i imovine, informacijskom sigurnošću i procjenom rizika:

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE *(nastavak)*

1 4 0 *(nastavak)*

1 4 0 1 *(nastavak)*

— primanja ugovornog osoblja i pomoćnog ugovornog osoblja, uključujući dodatke i naknade ugovornog osoblja i učinke korekcijskih koeficijenata koji se primjenjuju na primanja tog osoblja,

— zaposlenje vanjskih suradnika.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5 000 EUR.

Pravna osnova

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije (glava IV.).

Opće provedbene odredbe kojima se uređuju postupci natječaja i odabira, zapošljavanje i platni razredi dužnosnika i ostalih službenika Europskog parlamenta (Odluka glavnog tajnika Europskog parlamenta od 17. listopada 2014.).

1 4 0 2 Ostalo osoblje — vozači pri Glavnom tajništvu

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 169 000		

Napomene

Nova stavka

Tim se sredstvima u prvom redu pokrivaju sljedeći troškovi povezani s ostalim osobljem koje radi kao vozači pri Glavnom tajništvu ili su zaduženi za njihovu koordinaciju:

— primanja ugovornog osoblja i pomoćnog ugovornog osoblja, uključujući dodatke i naknade ugovornog osoblja i učinke korekcijskih koeficijenata koji se primjenjuju na primanja tog osoblja,

— zaposlenje vanjskih suradnika.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5 000 EUR.

Pravna osnova

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije (glava IV.)

Opće provedbene odredbe kojima se uređuju postupci natječaja i odabira, zapošljavanje i platni razredi dužnosnika i ostalih službenika Europskog parlamenta (Odluka glavnog tajnika Europskog parlamenta od 17. listopada 2014).

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE *(nastavak)*

1 4 0 *(nastavak)*

1 4 0 4 Stažiranja, potpore i razmjena dužnosnika

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 806 500	7 185 000	6 379 886,24

Napomene

Ovim sredstvima pokriva se sljedeće:

— troškova povezanih s odabirom, zapošljavanjem i prijemom stažista,

— naknade za diplomirane stažiste (stipendije), uključujući eventualne dodatke za kućanstvo, te troškove doplatka (do 50 % iznosa stipendije) koji se isplaćuje u slučaju invalidnosti,

— naknade koje se plaćaju stažistima na stručnom usavršavanju,

— putni troškovi stažista,

— troškova zdravstvenog osiguranja stažista i njihova osiguranja od nesreća,

— troškova razmjene osoblja između Parlamenta i javnih službi država članica ili drugih država koje su navedene u Pravilniku,

— troškovi upućivanja nacionalnih stručnjaka u Europski parlament, posebno njihove dnevnice i putni troškovi,

— troškova osiguranja od nesreća za upućene nacionalne stručnjake,

— naknade za studijska putovanja,

— organizacija obrazovnih programa za konferencijske i pismene prevoditelje, s posebnom suradnjom s obrazovnim institucijama za usmene i pismene prevoditelje, te stipendijama za obrazovanje i stručno usavršavanje usmenih i pismenih prevoditelja, kupnju didaktičkih pomagala i s tim povezani dodatni troškovi.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o premještaju dužnosnika Europskog parlamenta i privremenog osoblja klubova zastupnika na mjesta u državnim javnim tijelima, jednakopravnim tijelima i međunarodnim organizacijama (Odluka Predsjedništva od 7. ožujka 2005.).

Pravilnik o upućivanju nacionalnih stručnjaka u Europski parlament (Odluka Predsjedništva od 4. svibnja 2009.).

Interni pravilnik o stažiranju i studijskim posjetima Glavnom tajništvu Europskog parlamenta (Odluka glavnog tajnika Europskog parlamenta od 1. veljače 2013.).

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE *(nastavak)*

1 4 0 *(nastavak)*

1 4 0 5 Izdatci za usmeno prevođenje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
46 244 000	45 125 000	46 423 856,43

Napomene

Prijašnja stavka 1 4 0 2

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih troškova:

— honorara i sličnih naknada, socijalnih davanja, putnih troškova i ostalih troškova konferencijskih prevoditelja koje je angažirao Parlament za sjednice koje organizira Parlament za svoje potrebe ili potrebe drugih institucija ili tijela, ako tražene usluge ne mogu izvršiti usmeni prevoditelji Europskog parlamenta (dužnosnici ili privremeni djelatnici),

— izdataka za agencije koje pružaju usluge konferencijskog prevođenja, konferencijske tehničare i administratore za navedene sjednice, ako tražene usluge ne mogu izvršiti dužnosnici, privremeni djelatnici ili ostalo osoblje Europskog parlamenta,

— troškova vezanih uz usluge koje u Parlamentu izvršavaju usmeni prevoditelji drugih regionalnih, nacionalnih i međunarodnih institucija,

— troškova nastalih zbog aktivnosti povezanih s usmenim prevođenjem, posebno onih koje se odnose na pripremu sjednicu, obuku i odabir usmenih prevoditelja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 4 830 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Sporazum o uvjetima rada i financijskim uvjetima za pomoćne konferencijske prevoditelje (i pravila za njegovu provedbu) kako je utvrđen 28. srpnja 1999., izmijenjen 13. listopada 2004. i revidiran 31. srpnja 2008.

1 4 0 6 Promatrači

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE *(nastavak)*

1 4 0 *(nastavak)*

1 4 0 6 *(nastavak)*

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju izdataka vezanih uz promatrače na temelju članka 13. Poslovnika Europskog parlamenta.

1 4 2 ***Vanjske prevoditeljske usluge***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
8 196 000	8 890 000	8 274 845,04

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za poslove prevođenja, pisanja i kodiranja koji su povjereni vanjskom pružatelju usluga te za tehničku podršku.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 135 000 EUR.

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI RASHODI U VEZI S OSOBAMA KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

1 6 1 ***Rashodi za upravljanje osobljem***

1 6 1 0 Rashodi za zapošljavanje osoblja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
214 000	254 000	215 980,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

— izdataka za organizaciju postupaka odabira predviđenih člankom 3. Odluke 2002/621/EZ te putni troškovi i troškovi boravka kandidata povodom razgovora za posao i liječničkih pregleda,

— izdataka za organizaciju postupaka za odabir osoblja.

Mogu se koristiti za postupke odabira koje organizira institucija u slučajevima koji su u dovoljnoj mjeri opravdani funkcionalnim zahtjevima te nakon savjetovanja s Europskim uredom za odabir osoblja.

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI RASHODI U VEZI S OSOBAMA KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 1 *(nastavak)*

1 6 1 0 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno članci 27. do 31. i članak 33. te Prilog III. Pravilniku.

Odluka 2002/620/EZ Europskog parlamenta, Vijeća, Komisije, Suda, Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora, Odbora regija i Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. o osnivanju Ureda Europskih zajednica za odabir osoblja (SL L 197, 26.7.2002., str. 53.) i Odluka 2002/621/EZ glavnih tajnika Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije, tajnika Suda, glavnih tajnika Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora i Odbora regija i predstavnika Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. o organizaciji i djelovanju Ureda Europskih zajednica za odabir osoblja (SL L 197, 26.7.2002., str. 56.).

1 6 1 2 Stručno usavršavanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 515 000	6 200 000	4 950 971,49

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje izdataka za mjere stručnog usavršavanja u cilju unapređivanja vještina osoblja te produktivnosti i učinkovitosti institucije, na primjer tečajevi službenih radnih jezika.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 24.a.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 6 3 ***Mjere u korist osoblja institucije***

1 6 3 0 Socijalna služba

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
768 000	784 000	485 584,20

Napomene

Ovim sredstvima pokriva se sljedeće:

— u okviru međuinstitucionalne politike u korist osoba s invaliditetom sljedećih kategorija:

— dužnosnici i privremeno osoblje koji su u aktivnoj službi,

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI RASHODI U VEZI S OSOBAMA KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 3 *(nastavak)*

1 6 3 0 *(nastavak)*

— supružnici dužnosnika i privremenog osoblja koji su u aktivnoj službi,

— uzdržavana djeca u skladu s Pravilnikom o osoblju za dužnosnike Europske unije,

povrat izdataka koji se ne tiču zdravstvene njege, koji se smatraju potrebnima, kojima je uzrok invaliditet, koji su uredno potkrijepljeni dokazima i ne vraćaju se u okviru zajedničkog sustava zdravstvenog osiguranja, ako su proračunska sredstva dostupna i nakon što su iscrpljena eventualna prava na razini države u zemlji boravišta ili podrijetla,

— mjere za dužnosnike ili ostale službenike koji se nalaze u posebno teškom položaju,

— odobravanje potpora za Odbor zaposlenika i manjih izdataka socijalnih službi. Potpore ili preuzimanje troškova Odbora zaposlenika za sudionike u nekoj socijalnoj aktivnosti usmjereni su na financiranje aktivnosti sa socijalnom, kulturnom ili jezičnom dimenzijom, ali ne predstavljaju potpore za pojedine djelatnike ili kućanstva,

— druge mjere socijalne naravi, na institucionalnoj ili međuinstitucionalnoj razini, s ciljem integracije dužnosnika i službenika,

— financiranje mjera u vezi s prilagodbom do određene mjere ili izdataka za liječnički pregled i procjenu socijalnih potreba dužnosnika i ostalog osoblja i stažista s invaliditetom i dužnosnika i drugog osoblja s invaliditetom koji sudjeluju u postupku zapošljavanja te stažista s invaliditetom koji su u postupku odabira, u skladu s člankom 1.d Pravilnika o osoblju, posebno mjere individualne pomoći na radnome mjestu ili za vrijeme službenih putovanja.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 50 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno članak 1.d, članak 9. stavak 3. treći podstavak i članak 76.

1 6 3 1 Mobilnost

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
700 000	754 000	636 049,44

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju izdataka vezanih uz provedbu plana mobilnosti u različitim mjestima rada.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 5 000 EUR.

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI RASHODI U VEZI S OSOBAMA KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 3 *(nastavak)*

1 6 3 2 Društveni kontakti među djelatnicima i ostale socijalne mjere

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
230 000	238 000	198 962,27

Napomene

Ovim sredstvima trebale bi se financijski podupirati i pomagati sve inicijative kojima je cilj razvijanje društvenih kontakata među djelatnicima različitih nacionalnosti, u što spadaju potpore klubovima i kulturnim, sportskim i drugim udrugama osoblja te doprinos troškovima stalnog centra za slobodne aktivnosti (kulturne i sportske aktivnosti, hobiji, restoran).

Osim toga ovim sredstvima pokriva se financijsko sudjelovanje u međuinstitucionalnim socijalnim aktivnostima.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 600 000 EUR.

1 6 5 ***Aktivnosti koje se odnose na sve osobe koje rade za instituciju***

1 6 5 0 Zdravstvena služba

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 275 000	1 250 000	1 095 232,08

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju administrativnih izdataka zdravstvene službe u trima mjestima rada, uključujući kupovinu materijala, lijekova itd., troškove preventivnih liječničkih pregleda, administrativne izdatke invalidske komisije te izdatke za vanjske usluge specijalista koje liječnici službenici smatraju potrebnima.

Njima se također pokrivaju izdatci za kupovinu određenog uređaja koji je potreban iz medicinskih razloga te izdatci za medicinsko ili paramedicinsko osoblje koje je zaposleno u okviru ugovora o pružanju usluga ili u svojstvu kratkoročne zamjene.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 59. te članak 8. Priloga II. Pravilniku.

1 6 5 2 Troškovi poslovanja restorana i kantina

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 380 000	1 365 000	3 500 000,—

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI RASHODI U VEZI S OSOBAMA KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 5 *(nastavak)*

1 6 5 2 *(nastavak)*

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju troškova vođenja restorana i kantina.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 70 000 EUR.

1 6 5 4 Objekti namijenjeni čuvanju djece

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 162 500	6 727 500	6 167 701,36

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa Europskog parlamenta ukupnim izdacima Centra za vrtićku djecu i privatnih jaslica s kojima je sklopljen ugovor.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 3 400 000 EUR.

1 6 5 5 Doprinos Europskog parlamenta akreditiranim europskim školama tipa II

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
295 000	200 000	285 000,—

Napomene

Provedba Odluke Komisije C(2013) 4886 od 1. kolovoza 2013. (SL C 222, 2.8.2013., str. 8.).

Sredstva su namijenjena pokrivanju doprinosa Europskog parlamenta europskim školama tipa II koje je akreditirao Upravni odbor europskih škola, ili povrata troškova doprinosa koji je u ime Europskog parlamenta Komisija isplatila europskim školama tipa 2 koje je akreditirao Upravni odbor europskih škola. Sredstva pokrivaju troškove povezane s djecom statutarnog osoblja Europskog parlamenta koja su upisana u te škole.

EUROPSKI PARLAMENT

GLAVA 2.

ZGRADE, NAMJEŠTAJ, OPREMA I RAZNI POSLOVNI IZDATCI

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI
POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 2 0				
2 0 0	***Zgrade***				
2 0 0 0	Najamnine				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	37 169 000	33 058 000	28 433 672,09	76,50
2 0 0 1	Plaćanje najma				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	77 584 999,73	
2 0 0 3	Stjecanje nekretnina				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 5	Izgradnja zgrada				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	32 970 000	15 770 000	19 569 857,83	59,36
2 0 0 7	Opremanje prostorija				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	84 550 000	57 045 440	44 515 781,85	52,65
2 0 0 8	Posebni rashodi za upravljanje nekretninom				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	5 114 000	5 256 000	4 116 976,99	80,50
	Članak 2 0 0 - Ukupno	159 803 000	111 129 440	174 221 288,49	109,02
2 0 2	***Rashodi za zgrade***				
2 0 2 2	Održavanje, upotreba i čišćenje zgrada				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	59 440 000	62 944 000	55 608 835,44	93,55
2 0 2 4	Potrošnja energije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	16 690 000	19 660 000	16 058 031,06	96,21
2 0 2 6	Sigurnost i nadzor zgrada				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	18 420 000	16 760 000	18 844 027,40	102,30
2 0 2 8	Osiguranje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	784 000	680 000	636 941,05	81,24
	Članak 2 0 2 - Ukupno	95 334 000	100 044 000	91 147 834,95	95,61
	POGLAVLJE 2 0 - UKUPNO	255 137 000	211 173 440	265 369 123,44	104,01
	POGLAVLJE 2 1				
2 1 0	***Obrada podataka i telekomunikacije***				
2 1 0 0	Obrada podataka i telekomunikacije — stalne aktivnosti vezane uz poslovanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	24 920 000	25 310 000	24 431 283,98	98,04
2 1 0 1	Obrada podataka i telekomunikacije — stalne aktivnosti vezane uz infrastrukturu				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	18 382 000	19 029 000	15 985 141,04	86,96

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE *(nastavak)*
POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
2 1 0	*(nastavak)*				
2 1 0 2	Obrada podataka i telekomunikacije — stalne aktivnosti vezane uz podršku korisnicima				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	13 588 000	14 170 985	13 370 460,21	98,40
2 1 0 3	Računalni sustavi i telekomunikacije — stalne aktivnosti povezane s upravljanjem aplikacijama informacijskih i telekomunikacijskih tehnologija (IKT)				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	23 139 400	24 788 302	25 259 382,50	109,16
2 1 0 4	Obrada podataka i telekomunikacije — ulaganja u infrastrukturu				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	22 023 500	21 824 135	23 291 216,22	105,76
2 1 0 5	Obrada podataka i telekomunikacije — ulaganja u projekte				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	28 086 500	25 549 621	14 417 285,70	51,33
	Članak 2 1 0 - Ukupno	130 139 400	130 672 043	116 754 769,65	89,72
2 1 2	***Namještaj***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	6 005 000	6 014 000	2 415 168,52	40,22
2 1 4	***Tehnička oprema i instalacije***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	29 356 100	30 114 385	19 982 469,18	68,07
2 1 6	***Prijevoz zastupnika, drugih osoba i robe***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	4 534 000	6 682 000	5 745 560,21	126,72
	Pričuve (10 0)	*p.m.*			
		4 534 000	6 682 000	5 745 560,21	
	POGLAVLJE 2 1 - UKUPNO	170 034 500	173 482 428	144 897 967,56	85,22
	Pričuve (10 0)	*p.m.*			
		170 034 500	173 482 428	144 897 967,56	
	POGLAVLJE 2 3				
2 3 0	***Uredski materijal i razni potrošni materijal***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 440 500	1 756 000	1 406 201,94	97,62
2 3 1	***Financijski troškovi***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	40 000	40 000	21 500,—	53,75
2 3 2	***Pravni troškovi i odštete***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 110 000	1 110 000	870 825,70	78,45
2 3 6	***Poštarine i troškovi dostave***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	271 000	303 000	209 661,67	77,37
2 3 7	***Selidbe***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 434 000	1 440 000	1 064 561,92	74,24
2 3 8	***Ostali administrativni rashodi***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 161 000	1 093 750	854 287,77	73,58
2 3 9	***Aktivnosti EMAS-a, uključujući i promidžbu te mehanizam Europskog parlamenta za smanjenje emisija ugljičnog dioksida***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	262 500	250 000	31 436,10	11,98
	POGLAVLJE 2 3 - UKUPNO	5 719 000	5 992 750	4 458 475,10	77,96
	Glava 2 - Ukupno	**430 890 500**	**390 648 618**	**414 725 566,10**	**96,25**
	Pričuve (10 0)	***p.m.***			
		430 890 500	**390 648 618**	**414 725 566,10**	

EUROPSKI PARLAMENT

GLAVA 2.

ZGRADE, NAMJEŠTAJ, OPREMA I RAZNI POSLOVNI IZDATCI

Napomene

Budući da su osiguravajuća društva prestala osiguravati rizike, zgrade Europskog parlamenta moraju se u okviru općeg proračuna Europske unije osigurati od rizika štrajka i terorističkih napada.

Prema tome, sredstvima ove glave pokrivaju se svi izdatci vezani uz štete koje su posljedica štrajkova i terorističkih napada.

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI

2 0 0 Zgrade

2 0 0 0 Najamnine

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
37 169 000	33 058 000	28 433 672,09

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju najamnine za zgrade ili dijelove zgrada koje koristi Europski parlament.

Njima se također pokrivaju izdatci za porez na nekretnine. Najamnine se obračunavaju za 12 mjeseci i na temelju postojećih ugovora ili ugovora u pripremi u kojima je obično predviđena prilagodba na troškove života, odnosno građevinske troškove.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 1 500 000 EUR.

Financijski doprinosi koje plaćaju države članice ili njihove javne agencije ili subjekti u obliku financiranja ili nadoknada troškova i s njima povezanih naknada u vezi s nabavom ili korištenjem zemljišta ili zgrada, ili troškovi zgrada ili opreme institucije smatrat će se vanjskim namjenskim prihodima u smislu članka 21. stavka 2. Financijske uredbe.

2 0 0 1 Plaćanje najma

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	77 584 999,73

Napomene

Ova sredstva namijenjena su financiranju kamata na najam zgrada i dijelova zgrada na temelju važećih ugovora, odnosno ugovora koji su u fazi pripreme.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 50 000 EUR.

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 0 *(nastavak)*

2 0 0 1 *(nastavak)*

Financijski doprinosi koje plaćaju države članice ili njihove javne agencije ili subjekti u obliku financiranja ili nadoknada troškova i s njima povezanih naknada u vezi s nabavom ili korištenjem zemljišta ili zgrada, ili troškovi zgrada ili opreme institucije smatraju se vanjskim namjenskim prihodima u smislu članka 21. stavka 2. Financijske uredbe.

2 0 0 3 Stjecanje nekretnina

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju troškova stjecanja nekretnina. Doprinosi za zemljišta i njihovo priključenje na komunalnu mrežu obrađuju se u skladu s odredbama Financijske uredbe.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 1 000 000 EUR.

Financijski doprinosi koje plaćaju države članice ili njihove javne agencije ili subjekti u obliku financiranja ili nadoknada troškova i s njima povezanih naknada u vezi s nabavom ili korištenjem zemljišta ili zgrada, ili troškovi zgrada ili opreme institucije smatraju se vanjskim namjenskim prihodima u smislu članka 21. stavka 2. Financijske uredbe.

2 0 0 5 Izgradnja zgrada

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
32 970 000	15 770 000	19 569 857,83

Napomene

Sredstva iz ove stavke mogu se koristiti za izgradnju građevinskih objekata (radovi, honorari za izradu studija, prva opremanja i namještaj potreban za rad i svi povezani troškovi).

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5 000 EUR.

Financijski doprinosi koje plaćaju države članice ili njihove javne agencije ili subjekti u obliku financiranja ili nadoknada troškova i s njima povezanih naknada u vezi s nabavom ili korištenjem zemljišta ili zgrada, ili troškovi zgrada ili opreme institucije smatraju se vanjskim namjenskim prihodima u smislu članka 21. stavka 2. Financijske uredbe.

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 0 *(nastavak)*

2 0 0 7 Opremanje prostorija

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
84 550 000	57 045 440	44 515 781,85

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju troškova građevinskih radova adaptacije te ostalih s tim povezanih izdataka, a posebno troškova arhitekata i inženjera itd.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 600 000 EUR.

Financijski doprinosi koje plaćaju države članice ili njihove javne agencije ili subjekti u obliku financiranja ili nadoknada troškova i s njima povezanih naknada u vezi s nabavom ili korištenjem zemljišta ili zgrada, ili troškovi zgrada ili opreme institucije smatraju se vanjskim namjenskim prihodima u smislu članka 21. stavka 2. Financijske uredbe.

2 0 0 8 Posebni rashodi za upravljanje nekretninom

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 114 000	5 256 000	4 116 976,99

Napomene

Ova sredstva namijenjena su financiranju izdataka za upravljanje nekretninom koji nisu predviđeni drugim člancima ovog poglavlja, a posebno na sljedećim područjima:

— uklanjanje otpada,

— obvezatne kontrole, kontrole kvalitete, vještačenja, revizije, nadziranje pridržavanja propisa itd.,

— tehnička knjižnica,

— podrška u upravljanju zgradama (korisnička podrška za zgrade),

— upravljanje nacrtima zgrada i nosačima podataka,

— ostali izdatci.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 50 000 EUR.

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 2 Rashodi za zgrade

2 0 2 2 Održavanje, upotreba i čišćenje zgrada

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
59 440 000	62 944 000	55 608 835,44

Napomene

Ova sredstva namijenjena su financiranju izdataka za održavanje, upotrebu i čišćenje zgrada koje Europski parlament koristi kao najmoprimac ili vlasnik (prostorije i tehnička oprema) u skladu s važećim ugovorima.

Prije produženja ili sklapanja ugovora institucija se s drugim institucijama dogovara o uvjetima koje su isposlovale (cijena, odabrana valuta, indeksacija, trajanje, ostale klauzule), pritom vodeći računa o članku 104. Financijske uredbe.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 200 000 EUR.

2 0 2 4 Potrošnja energije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
16 690 000	19 660 000	16 058 031,06

Napomene

Ova sredstva među ostalim služe za pokrivanje troškova potrošnje vode, plina, struje i grijanja.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 100 000 EUR.

2 0 2 6 Sigurnost i nadzor zgrada

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
18 420 000	16 760 000	18 844 027,40

Napomene

Ova sredstva u suštini služe za pokrivanje troškova sigurnosti i nadzora nad zgradama Europskog parlamenta u njegova tri uobičajena mjesta rada, njegovim informacijskim uredima u Uniji i njegovim uredima u trećim zemljama.

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 2 *(nastavak)*

2 0 2 6 *(nastavak)*

Prije produženja ili sklapanja ugovora institucija se s drugim institucijama dogovara o uvjetima koje su isposlovale (cijena, odabrana valuta, indeksacija, trajanje, ostale klauzule), pritom vodeći računa o članku 104. Financijske uredbe.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 120 000 EUR.

2 0 2 8 Osiguranje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
784 000	680 000	636 941,05

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje premija osiguranja.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 50 000 EUR.

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE

Napomene

U vezi s javnom nabavom institucija obavještava druge institucije o ugovornim uvjetima koje je svaka od njih dogovorila.

2 1 0 Obrada podataka i telekomunikacije

2 1 0 0 Obrada podataka i telekomunikacije — stalne aktivnosti vezane uz poslovanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
24 920 000	25 310 000	24 431 283,98

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju izdataka za kupovinu, unajmljivanje, održavanje i popravak opreme i računalnih programa te za pokrivanje troškova ureda za podršku i konzultanata za stalne aktivnosti nužne za dobar rad informacijskih i telekomunikacijskih sustava Europskog parlamenta. Ti se rashodi osobito tiču sustava centra za obradu podataka i telekomunikacijskog centra, računalnog sustava na razini odjela i upravljanja mrežom.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 184 200 EUR.

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE *(nastavak)*

2 1 0 *(nastavak)*

2 1 0 1 Obrada podataka i telekomunikacije — stalne aktivnosti vezane uz infrastrukturu

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
18 382 000	19 029 000	15 985 141,04

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju izdataka za kupovinu, unajmljivanje, održavanje i popravak opreme i računalnih programa te za pokrivanje troškova ureda za podršku i konzultanata za stalne aktivnosti upravljanja i održavanja infrastrukture informacijskih i telekomunikacijskih sustava Europskog parlamenta. Ti se rashodi osobito tiču infrastrukture mreža, kablova, telekomunikacija, pojedinačne opreme i sustava glasovanja.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 165 000 EUR.

2 1 0 2 Obrada podataka i telekomunikacije — stalne aktivnosti vezane uz podršku korisnicima

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
13 588 000	14 170 985	13 370 460,21

Napomene

Ova sredstva služe za pokrivanje izdataka za kupovinu, unajmljivanje, održavanje i popravak opreme i računalnih programa te za pokrivanje troškova ureda za podršku i konzultantskih tvrtki za stalne aktivnosti pomoći i podrške korisnicima u vezi korištenja informacijskih i telekomunikacijskih sustava Europskog parlamenta. Ta su sredstva namijenjena službama za podršku zastupnicima i drugim korisnicima, posebno za administrativne i zakonodavne aplikacije i one koje se odnose na komunikaciju.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5 000 EUR.

2 1 0 3 Računalni sustavi i telekomunikacije — stalne aktivnosti povezane s upravljanjem aplikacijama informacijskih i telekomunikacijskih tehnologija (IKT)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
23 139 400	24 788 302	25 259 382,50

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za kupnju, najam, održavanje i popravak softvera i hardvera i s tim povezane radove te za pokrivanje troškova službi za pomoć i savjetovanje korisnika u vezi s redovitim aktivnostima upravljanja aplikacijama informacijskih i komunikacijskih tehnologija institucije. Ti se rashodi osobito odnose na aplikacije namijenjene zastupnicima i komunikacijskim aktivnostima te administrativne i zakonodavne aplikacije.

Namijenjena su i pokrivanju troškova koji se odnose na sredstva informacijske i komunikacijske tehnologije koja se sufinanciraju u okviru međuinstitucijske suradnje na području jezikâ, u skladu s odlukama Međuinstitucijskog odbora za pismeno i usmeno prevođenje.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 32 000 EUR.

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE *(nastavak)*

2 1 0 *(nastavak)*

2 1 0 4 Obrada podataka i telekomunikacije — ulaganja u infrastrukturu

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
22 023 500	21 824 135	23 291 216,22

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju izdataka kupovine opreme i računalnih programa te za pokrivanje troškova ureda za podršku i konzultanata s ciljem ulaganja u informacijsku i telekomunikacijsku sustavnu infrastrukturu Europskog parlamenta. Ulaganja se osobito odnose na sustav centra za obradu podataka i telekomunikacijskog centra, mreže, kablove te na sustav videokonferencije.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 9 000 EUR.

2 1 0 5 Obrada podataka i telekomunikacije — ulaganja u projekte

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
28 086 500	25 549 621	14 417 285,70

Napomene

Ova sredstva služe za pokrivanje izdataka kupovine opreme i računalnih programa te za pokrivanje troškova ureda za podršku i informatičkih savjetnika u svezi ulaganja u nove ili postojeće projekte IKT-a. Ta se ulaganja osobito odnose na aplikacije namijenjene zastupnicima, na zakonodavne, administrativne i financijske aplikacije, kao i na aplikacije koje se odnose na komunikacije i koje su namijenjene upravljanju IKT-om.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 2 600 EUR.

2 1 2 ***Namještaj***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 005 000	6 014 000	2 415 168,52

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za kupovinu, iznajmljivanje, održavanje i popravak namještaja a posebno kupovinu ergonomskog uredskog namještaja te zamjenu zastarjelog i neupotrebljivog namještaja i uredskih uređaja. Također služe za financiranje različitih izdataka gospodarenja s namještajem Europskog parlamenta.

U slučaju umjetničkih djela ovim sredstvima pokrivaju se kako izdatci stjecanja i kupovine posebnog materijala tako i s njima povezani tekući troškovi, kao na primjer troškovi vještačenja, konzerviranja, uokvirivanja, restauracije, čišćenja, osiguranja i pripadajući povremeni troškovi transporta.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5 000 EUR.

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE *(nastavak)*

2 1 4 Tehnička oprema i instalacije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
29 356 100	30 114 385	19 982 469,18

Napomene

Ovim sredstvima pokrivaju se troškovi za kupovinu, iznajmljivanje, održavanje i popravak tehničke opreme i instalaciju, a posebno:

— različitih materijala te fiksne i pomične tehničke opreme za objavljivanje, sigurnost (uključujući i računalne programe), kantine, zgrade itd.,

— opreme, a posebno za tiskaru, telefonsku službu, kantine, trgovine, sigurnost, konferencijsku tehniku, audiovizualno područje itd.,

— specifičnog (elektroničkog, računalnog, električnog) materijala, uključujući s njim povezane vanjske usluge,

— postavljanja dviju dodatnih telefonskih linija u uredima zastupnika na zahtjev.

Ovim se sredstvima pokrivaju i troškovi oglasa za daljnju prodaju ili uništavanje popisane opreme te troškovi vezani uz tehničku pomoć (savjetovanje) za predmete koji zahtijevaju usluge vanjskog stručnjaka.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 35 000 EUR.

2 1 6 Prijevoz zastupnika, drugih osoba i robe

	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 1 6	4 534 000	6 682 000	5 745 560,21
Pričuve (10 0)	*p.m.*		
Ukupno	4 534 000	6 682 000	5 745 560,21

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za kupnju, održavanje, upotrebu i popravak vozila (vozni park motornih vozila i bicikala) te iznajmljivanje prijevoznih sredstava, taksija, autobusa i teretnih vozila s vozačem ili bez vozača, uključujući s time povezana osiguranja i druge administrativne izdatke. Pri zamjeni voznog parka motornih vozila ili kupovine ili iznajmljivanja prijevoznih sredstava daje se prednost motornim vozilima koja u što manjoj mjeri zagađuju okoliš, kao što su na primjer hibridna vozila.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 100 000 EUR.

POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI

Napomene

Prilikom dodjele javnih ugovora institucija obavještava druge institucije o uvjetima koje je svaka od njih dogovorila.

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

2 3 0 Uredski materijal i razni potrošni materijal

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 440 500	1 756 000	1 406 201,94

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za kupovinu papira, omotnica, uredskog materijala, proizvoda za tiskaru, umnožavanje itd. te s njima povezane administrativne izdatke.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 2 500 EUR.

2 3 1 Financijski troškovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
40 000	40 000	21 500,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju bankarskih troškova (naknade, ažio, različiti troškovi) i drugih financijskih troškova, uključujući dodatne troškove financiranja zgrada.

2 3 2 Pravni troškovi i odštete

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 110 000	1 110 000	870 825,70

Napomene

Ovim sredstvima pokriva se sljedeće:

— troškovi nastali kao posljedica eventualnih presuda Suda, Općeg suda i Službeničkog suda Europske unije te državnih sudova protiv Europskog parlamenta,

— troškovi usluga vanjskih odvjetnika koji zastupaju Europski parlament pred sudovima Unije i državnim sudovima te pravnih savjetnika ili stručnjaka radi podrške pravnoj službi,

— povrat troškova usluga odvjetnika u vezi s disciplinskim i sličnim postupcima,

— izdatci za odštete,

— odštete i naknade dogovorene sporazumno u skladu s člancima 91. i 92. (ranije 69. i 70.) Poslovnika Službeničkog suda Europske unije.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5 000 EUR.

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

2 3 6 Poštarine i troškovi dostave

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
271 000	303 000	209 661,67

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju troškova poštarina, usluga obrade i prijevoza koje pružaju nacionalne poštanske službe ili kurirske službe.

Nadalje služe za pokrivanje troškova poštanskih usluga.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 2 500 EUR.

2 3 7 Selidbe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 434 000	1 440 000	1 064 561,92

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju troškova usluga preseljenja i prijevoza koje pružaju poduzeća za preseljenje ili uz pomoć privremeno zaposlenih prijevoznika.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5 000 EUR.

2 3 8 Ostali administrativni rashodi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 161 000	1 093 750	854 287,77

Napomene

Ovim sredstvima pokriva se sljedeće:

— osiguranja koja nisu predviđena na nekoj drugoj stavci,

— kupovina i održavanje radne odjeće za podvornike, vozače, službenike na recepciji, skladištare, otpremnike, kao i za osoblje zaposleno u službi za posjete i seminare, službi Parlamentarija, zdravstvenoj službi, sigurnosnoj službi, službi za održavanje zgrada i raznim tehničkim službama,

— različitih troškova funkcioniranja i administracije, uključujući administrativne troškove za Ured za upravljanje individualnim materijalnim pravima u vezi s mirovinom bivših zastupnika, kupnjom robe ili usluga koje nisu posebno predviđene drugom stavkom,

— razne kupovine u vezi s aktivnostima u okviru Sustava ekološkog upravljanja i revizije EU-a (EMAS-a) (promidžbene kampanje, itd.).

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

2 3 8 *(nastavak)*

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5 000 EUR.

2 3 9 ***Aktivnosti EMAS-a, uključujući i promidžbu te mehanizam Europskog parlamenta za smanjenje emisija ugljičnog dioksida***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
262 500	250 000	31 436,10

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju troškova povezanih s aktivnostima EMAS-a čiji je cilj povećanje ekološke učinkovitosti Europskog parlamenta, uključujući i promidžbu tih aktivnosti, kao i s mehanizmom Europskog parlamenta za smanjenje emisija ugljičnog dioksida.

EUROPSKI PARLAMENT

GLAVA 3.

RASHODI VEZANI UZ OBAVLJANJE REDOVNE DJELATNOSTI INSTITUCIJE

POGLAVLJE 3 0 — SJEDNICE I KONFERENCIJE
POGLAVLJE 3 2 — STRUČNA MIŠLJENJA I INFORMACIJE: PRIBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 3 0				
3 0 0	***Putni troškovi osoblja za službena putovanja i putovanja između triju mjesta rada***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	25 370 000	27 700 000	25 160 801,87	99,18
3 0 2	***Rashodi za prijeme i reprezentaciju***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 015 000	1 388 000	790 910,91	77,92
3 0 4	***Razni izdatci za sjednice***				
3 0 4 0	Razni izdatci za interne sjednice				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 712 000	1 400 000	1 736 000,—	101,40
3 0 4 2	Sjednice, kongresi i konferencije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 565 000	1 795 000	1 133 175,80	72,41
3 0 4 3	Razni troškovi organizacije sjednica parlamentarnih skupština, međuparlamentarnih izaslanstava i ostalih izaslanstava				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 005 000	1 100 000	430 151,67	42,80
3 0 4 9	Troškovi usluga putničke agencije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 160 000	2 040 000	1 919 152,—	88,85
	Članak 3 0 4 - Ukupno	6 442 000	6 335 000	5 218 479,47	81,01
	POGLAVLJE 3 0 - UKUPNO	32 827 000	35 423 000	31 170 192,25	94,95
	POGLAVLJE 3 2				
3 2 0	***Pribavljanje stručnog mišljenja***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	9 211 500	9 309 500	6 768 247,79	73,48
3 2 1	***Pribavljanje stručnog mišljenja za usluge parlamentarnog istraživanja, knjižnice i arhive***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	8 314 000	8 829 000	6 995 311,01	84,14
3 2 2	***Troškovi dokumentacije***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 044 000	2 010 621	378 881,87	18,54
3 2 3	***Podupiranje demokracije i jačanje parlamentarnih sposobnosti parlamenata trećih zemalja***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 175 000	1 100 000	708 187,42	60,27
3 2 4	***Proizvodnja i distribucija***				
3 2 4 0	Službeni list				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	4 500 000	4 373 000	3 867 901,53	85,95
3 2 4 1	Publikacije u digitalnom i tradicionalnom obliku				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	3 650 000	3 771 000	3 245 065,10	88,91

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 3 2 — STRUČNA MIŠLJENJA I INFORMACIJE: PRIBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA *(nastavak)*

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
3 2 4	*(nastavak)*				
3 2 4 2	Objavljivanje, informiranje javnosti i sudjelovanje u javnim događajima				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	10 580 000	11 395 930	10 990 325,20	103,88
3 2 4 3	Parlamentarij — centar za posjetitelje Europskog parlamenta				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	5 742 500	5 841 817	5 810 992,39	101,19
3 2 4 4	Organizacija i primanje skupina posjetitelja, program Euroscola i pozivanje osoba s utjecajem na javno mnijenje iz trećih zemalja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	30 845 000	30 431 966	30 859 064,13	100,05
3 2 4 5	Održavanje seminara, simpozija i kulturnih aktivnosti				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	4 466 000	5 262 000	4 573 742,50	102,41
3 2 4 6	Televizijski kanal Parlamenta (Web TV)				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	4 600 000	4 509 804	4 507 668,22	97,99
3 2 4 7	Dom europske povijesti				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	7 470 000	6 305 844	7 318 160,12	97,97
3 2 4 8	Rashodi za audiovizualne informacije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	14 490 000	14 506 000	13 018 782,11	89,85
3 2 4 9	Razmjena informacija s nacionalnim parlamentima				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	250 000	250 000	103 180,83	41,27
	Članak 3 2 4 - Ukupno	86 593 500	86 647 361	84 294 882,13	97,35
3 2 5	***Rashodi za informacijske urede***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	900 000	900 000	668 683,35	74,30
3 2 6	***Europsko medijsko čvorište***				
3 2 6 1	Europsko medijsko čvorište				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.			
	Članak 3 2 6 - Ukupno	p.m.			
	POGLAVLJE 3 2 - UKUPNO	108 238 000	108 796 482	99 814 193,57	92,22
	Glava 3 - Ukupno	**141 065 000**	**144 219 482**	**130 984 385,82**	**92,85**

EUROPSKI PARLAMENT

GLAVA 3.

RASHODI VEZANI UZ OBAVLJANJE REDOVNE DJELATNOSTI INSTITUCIJE

POGLAVLJE 3 0 — SJEDNICE I KONFERENCIJE

3 0 0 Putni troškovi osoblja za službena putovanja i putovanja između triju mjesta rada

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
25 370 000	27 700 000	25 160 801,87

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje izdataka povezanih s putovanjima osoblja institucije, upućenih nacionalnih stručnjaka, stažista i osoblja drugih europskih ili međunarodnih institucija koje pozove dotična institucija između mjesta zaposlenja i jednog od tri mjesta rada Europskog parlamenta (Bruxelles, Luxembourg i Strasbourg) te službena putovanja u mjesta koja nisu jedno od ta tri mjesta rada. Troškovi koji se pokrivaju su putni troškovi, dnevnice, troškovi smještaja i isplate naknada za pridržavanje određenog radnog vremena. Sredstva nadalje pokrivaju dodatne troškove, uključujući troškove otkazivanja putnih karata i hotelskih rezervacija, troškove povezane s elektroničkim sustavom fakturiranja i troškove osiguranja za službena putovanja.

Ova su sredstva isto tako namijenjena pokrivanju troškova vezanih uz moguće isplate naknada za emisiju ugljičnog dioksida za službena putovanja osoblja.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 240 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 71. i članci 11. 12. i 13. Priloga VII. Pravilniku.

3 0 2 Rashodi za prijeme i reprezentaciju

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 015 000	1 388 000	790 910,91

Napomene

Ovim sredstvima pokriva se sljedeće:

— izdatci vezani uz obveze institucije u vezi s prijemima, uključujući prijeme vezane uz rad Odjela za ocjenjivanje znanstvenih i tehnoloških odabira (STOA) institucije, te troškovi reprezentacije za članove institucije,

— izdatci predsjednika u svrhu reprezentacije povodom njegovih putovanja izvan mjesta rada,

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 3 0 — SJEDNICE I KONFERENCIJE *(nastavak)*

3 0 2 *(nastavak)*

— troškovi reprezentacije i sudjelovanje u troškovima tajništva Ureda predsjednika,

— izdatci za prijeme i reprezentaciju Glavnog tajništva, uključujući stjecanje artikala koji služe za reprezentaciju i odličja za dužnosnike s 15 odnosno 25 godina staža,

— razni izdatci za protokol kao što su zastave, izložbeni stalci, pozivnice, tisak jelovnika itd.,

— putni troškovi i troškovi smještaja osoba na visokom položaju koje su u posjetu instituciji,

— troškovi izdavanja viza za zastupnike i osoblje Europskog parlamenta u vezi sa službenim putovanjima,

— izdatci za prijeme i reprezentaciju te ostali posebni izdatci zastupnika koji u Europskom parlamentu vrše službenu dužnost.

3 0 4 ***Razni izdatci za sjednice***

3 0 4 0 Razni izdatci za interne sjednice

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 712 000	1 400 000	1 736 000,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju izdataka za osvježenja i druga pića te povremene obroke tijekom sjednica institucije, kao i za upravljanje tim uslugama.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5 000 EUR.

3 0 4 2 Sjednice, kongresi i konferencije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 565 000	1 795 000	1 133 175,80

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju, *inter alia*:

— troškove vezane uz organizaciju sjednica izvan mjesta rada (odbori, izaslanstva odbora, klubovi zastupnika), po potrebi uključujući troškove reprezentacije,

— doprinose za međunarodne organizacije kojima Europski parlament ili jedno od njegovih tijela pripada (Inter-parlamentarna unija, Udruženje glavnih tajnika parlamenata, Skupina 12+ Interparlamentarne unije),

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 3 0 — SJEDNICE I KONFERENCIJE *(nastavak)*

3 0 4 *(nastavak)*

3 0 4 2 *(nastavak)*

— na osnovi sporazuma o usluzi koji su potpisali Europski parlament i Komisija, povrata troškova Komisiji za udio Europskog parlamenta u troškovima izrade propusnica EU-a (oprema, osoblje i roba), u skladu s Protokolom o povlasticama i imunitetima (članak 6.), člankom 23. Pravilnika o osoblju za dužnosnike Europske unije, člancima 11. i 81. Uvjeta zaposlenja ostalih službenika Europske unije i Uredbom Vijeća (EU) br. 1417/2013 od 17. prosinca 2013 o utvrđivanju obrasca za propusnicu koju izdaje Europska unija (SL L 353, 28.12.2013., str. 26.).

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 20 000 EUR.

3 0 4 3 Razni troškovi organizacije sjednica parlamentarnih skupština, međuparlamentarnih izaslanstava i ostalih izaslanstava

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 005 000	1 100 000	430 151,67

Napomene

Ova sredstva prije svega su namijenjena financiranju troškova koji nisu pokriveni poglavljem 1 0 i člankom 3 0 0, a povezani su s organizacijom sjednica:

— izaslanstava pri Zajedničkoj parlamentarnoj skupštini AKP-a i EU-a, Parlamentarne skupštine Eurolat, Parlamentarne skupštine Euronest te njihovih tijela,

— Parlamentarne skupštine Unije za Mediteran (PSUzM), njezinih odbora i predsjedništva: ovi troškovi uključuju doprinos Europskog parlamenta proračunu samostalnog tajništva PSUzM-a ili izravno pokrivanje troškova u iznosu doprinosa Europskog parlamenta proračunu PSUzM-a,

— međuparlamentarnih izaslanstava, *ad hoc* izaslanstava, zajedničkih parlamentarnih odbora, odbora za parlamentarnu suradnju te parlamentarna izaslanstava pri Svjetskoj trgovinskoj organizaciji (WTO), kao i u vezi s organizacijom sjednica parlamentarne konferencije o WTO-u i njegovu upravljačkom odboru.

3 0 4 9 Troškovi usluga putničke agencije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 160 000	2 040 000	1 919 152,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje izdataka za rad putničke agencije koja ima ugovor s Europskim parlamentom.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 50 000 EUR.

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 3 2 — STRUČNA MIŠLJENJA I INFORMACIJE: PRIBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA

3 2 0 ***Pribavljanje stručnog mišljenja***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
9 211 500	9 309 500	6 768 247,79

Napomene

Ovim sredstvima pokriva se sljedeće:

— troškova ugovora s kvalificiranim stručnjacima i istraživačkim institutima zbog studija i drugih istraživačkih aktivnosti (radionice, okrugli stolovi, stručne skupine ili saslušanja stručnjaka, konferencije) koje se provode za tijela Europskog parlamenta, parlamentarne odbore i administraciju,

— kupnja ili unajmljivanje specijaliziranih izvora informacija kao što su specijalizirane baze podataka, literatura na zadanu temu ili tehnička potpora, kad je to potrebno da se dopune spomenuti ugovori s kvalificiranim stručnjacima,

— putni troškovi, dodatni troškovi i troškovi smještaja stručnjaka i drugih osoba, uključujući osobe koje su Europskom parlamentu podnijele predstavku, koje su pozvane na sjednice odbora, izaslanstava te studijskih i radnih skupina te radionice (*workshops*),

— troškove distribucije proizvoda unutarnjeg ili vanjskog parlamentarnog istraživanja i ostalih relevantnih proizvoda, u korist institucije i javnosti (posebno objavama na internetu, u unutarnjim bazama podataka, brošurama i publikacijama),

— izdatci vezani uz pozivanje osoba koje ne pripadaju instituciji na sudjelovanje u radu tijela kao što su disciplinska komisija ili Stručna skupina za financijske nepravilnosti.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 50 000 EUR.

3 2 1 ***Pribavljanje stručnog mišljenja za usluge parlamentarnog istraživanja, knjižnice i arhive***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
8 314 000	8 829 000	6 995 311,01

Napomene

Ta odobrena sredstva namijenjena su za rashode u vezi s aktivnostima Glavne uprave za usluge parlamentarnih istraživanja, posebno:

— pribavljanje posebnog stručnog mišljenja i potpore za istraživačke aktivnosti Europskog parlamenta (uključujući članke, studije, radionice, okrugle stolove, stručne skupine i konferencije) koje se po potrebi mogu organizirati u partnerstvu s drugim institucijama, međunarodnim organizacijama, istraživačkim odjelima i knjižnicama nacionalnih parlamenata, trustovima mozgova, istraživačkim tijelima i ostalim kvalificiranim stručnjacima,

— pribavljanje posebnog stručnog mišljenja na području proučavanja *ex ante* i *ex post* utjecaja/ocjenjivanja, europske dodane vrijednosti i ocjenjivanja znanstvenih i tehnoloških odabira (STOA),

— nabavu ili posuđivanje knjiga, časopisa, novina, bazi podataka, proizvoda novinskih agencija i svih ostalih informativnih medija namijenjenih knjižnici u različitim formatima, uključujući troškove zaštite autorskih prava, sustava upravljanja kvalitetom, materijala i rada uloženih u ponovno uvezivanje i čuvanje te ostalih povezanih usluga,

— trošak vanjskih usluga arhiviranja (organizacije, odabira, opisa, prenošenja na različite medije i dematerijalizaciju, nabavljanje primarnih arhivskih izvora),

POGLAVLJE 3 2 — STRUČNA MIŠLJENJA I INFORMACIJE: PRIBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA *(nastavak)*

3 2 1 *(nastavak)*

— nabavu, razvoj, instalaciju, korištenje i održavanje posebne knjižnične i arhivske dokumentacije i posebnih materijala za medijateku, uključujući električne, elektroničke i računalne materijale i/ili sustave, te materijale za uvezivanje i čuvanje,

— troškove promicanja proizvoda unutarnjeg ili vanjskog parlamentarnog istraživanja i ostalih relevantnih proizvoda, u korist institucije i javnosti (posebno objavama na internetu, u unutarnjim bazama podataka, brošurama i u izdanjima),

— putne troškove, troškove boravka i dodatne troškove stručnjaka i autora pozvanih da sudjeluju na prezentacijama, seminarima, radionicama i ostalim aktivnostima ove vrste u organizaciji Glavne uprave EPRS,

— sudjelovanje Odjela za ocjenjivanje znanstvenih i tehnoloških odabira (STOA) u aktivnostima europskih i međunarodnih znanstvenih ustanova,

— obveze Europskog parlamenta na temelju međunarodnih i/ili međuinstitucionalnih sporazuma o suradnji, uključujući doprinos Parlamenta u financijskim troškovima vezanima uz upravljanje povijesnom arhivom Unije u skladu s Uredbom Vijeća (EEZ, Euratom) br. 354/83.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 20 000 EUR.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom) br. 354/83 od 1. veljače 1983. o otvaranju povijesne arhive EEZ-a/Euratoma za javnost i naknadne izmjene (SL L 43, 15.12.1983., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1049/2001 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. svibnja 2001. o javnom pristupu dokumentima Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije (SL L 145, 31.5.2001., str. 43.).

Odluka Predsjedništva od 28. studenoga 2001. o pravilima o javnom pristupu dokumentima Europskog parlamenta, kako je zadnje izmijenjena 22. lipnja 2011. (SL C 216, 22.7.2011., str. 19.).

Odluka Predsjedništva od 16. prosinca 2002. o unapređivanju informiranja i transparentnosti: arhivi Europskog parlamenta, pročišćena verzija od 3. svibnja 2004.

Odluka Predsjedništva od 10. ožujka 2014. o pravilniku o obradi dokumenata zastupnika i bivših zastupnika Europskog parlamenta.

3 2 2 ***Troškovi dokumentacije***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 044 000	2 010 621	378 881,87

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 3 2 — STRUČNA MIŠLJENJA I INFORMACIJE: PRIBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA *(nastavak)*

3 2 2 *(nastavak)*

Napomene

Ovim sredstvima pokriva se sljedeće:

— pretplate za novine i časopise te novinske agencije, pretplate za njihove internetske publikacije i internetske usluge, uključujući naknade za autorska prava za umnožavanje i distribucija tih pretplata u pisanom i/ili elektroničkom obliku te ugovori o pružanju usluga pregleda vijesti i novinskih izrezaka,

— pretplate ili ugovori o pružanju usluga za dostavu pregleda i analize sadržaja časopisa ili pohranjivanje članaka iz časopisa na optičke medije za pohranjivanje podataka,

— troškovi korištenja vanjskih dokumentarnih i statističkih baza podataka (bez opreme za obradu podataka i troškova telekomunikacija),

— kupovina novih rječnika i referentnih djela, odnosno nabava novih izdanja tih djela na svim vrstama medija za pohranjivanje podataka, također za potrebe novih jezičnih odjela te druga djela namijenjena jezičnim službama i odjelima za kvalitetu zakonodavnih akata.

3 2 3 ***Podupiranje demokracije i jačanje parlamentarnih sposobnosti parlamenata trećih zemalja***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 175 000	1 100 000	708 187,42

Napomene

Ovim sredstvima pokriva se sljedeće:

— rashoda za programe razmjene informacija i suradnje između Europskog parlamenta i nacionalnih parlamenata zemalja u pretpristupnoj fazi, posebno zapadnog Balkana i Turske,

— izdataka za promicanje odnosa Europskog parlamenta s demokratski izabranim nacionalnim parlamentima u trećim zemljama (koje nisu navedene u prethodnoj točci) te s odgovarajućim regionalnim parlamentarnim organizacijama; konkretnije, aktivnosti su namijenjene jačanju parlamentarnih struktura u novim demokracijama i demokracijama u razvoju, posebno u europskom susjedstvu (južnom i istočnom),

— rashodi za promicanje aktivnosti potpore posredovanju i programa za mlade političke vođe iz Europske unije i zemalja u europskom susjedstvu,

— izdatci za organizaciju nagrade Saharov (posebno iznos nagrade, troškovi putovanja i smještaja dobitnika nagrade, operativni troškovi mreže Saharov i troškovi službenih putovanja članova mreže) te za aktivnosti čiji je cilj promicanje ljudskih prava.

Ove aktivnosti uključuju informativne posjete Europskom parlamentu u Bruxellesu, Luxembourgu ili Strasbourgu i sredstvima se u punom iznosu ili djelomično pokrivaju troškovi sudionika, a posebno putni troškovi i troškovi smještaja te dnevnice.

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 3 2 — STRUČNA MIŠLJENJA I INFORMACIJE: PRIBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA *(nastavak)*

3 2 3 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka Predsjedništva od 12. prosinca 2011. o osnivanju Uprave za podršku demokraciji unutar Glavne uprave EXPO.

3 2 4 ***Proizvodnja i distribucija***

3 2 4 0 Službeni list

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 500 000	4 373 000	3 867 901,53

Napomene

Ovim sredstvima pokriva se udio institucije u troškovima objavljivanja i distribucije te drugim dodatnim troškovima Ureda za publikacije u vezi s tekstovima koji se objavljuju u *Službenom listu Europske unije*.

3 2 4 1 Publikacije u digitalnom i tradicionalnom obliku

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 650 000	3 771 000	3 245 065,10

Napomene

Ovim sredstvima pokriva se sljedeće:

— svi troškovi digitalnog objavljivanja (intranetske stranice) te publikacija u tradicionalnom obliku (dokumenti i različiti tiskani materijali čija se izrada povjerava trećim stranama), uključujući distribuciju,

— nadogradnja, razvoj i poboljšanje izdavačkih sustava.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 6 000 EUR.

3 2 4 2 Objavljivanje, informiranje javnosti i sudjelovanje u javnim događajima

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
10 580 000	11 395 930	10 990 325,20

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 3 2 — STRUČNA MIŠLJENJA I INFORMACIJE: PRIBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA *(nastavak)*

3 2 4 *(nastavak)*

3 2 4 2 *(nastavak)*

Napomene

Ovim sredstvima pokrivaju se izdatci za informativne publikacije, uključujući elektroničke publikacije, za informativne aktivnosti, odnose s javnošću i sudjelovanje u javnim događajima, izložbama i sajmovima u državama članicama, državama pristupnicama i državama u kojima Europski parlament ima ured za veze te za aktualiziranje Zakonodavnog opservatorija (OEIL), kao i za razvoj alata ili sredstava kojima se njegova dostupnost za javnost preko mobilnih uređaja nastoji povećati i olakšati.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5 000 EUR.

3 2 4 3 Parlamentarij — centar za posjetitelje Europskog parlamenta

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 742 500	5 841 817	5 810 992,39

Napomene

Ovim se sredstvima financira Parlamentarij – centar za posjetitelje Europskog parlamenta u Bruxellesu te instalacije, izložbe i materijali koji su prilagođeni ili umnoženi u svrhu zasebnog korištenja izvan Bruxellesa.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 9 300 EUR

3 2 4 4 Organizacija i primanje skupina posjetitelja, program Euroscola i pozivanje osoba s utjecajem na javno mnijenje iz trećih zemalja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
30 845 000	30 431 966	30 859 064,13

Napomene

Ovim sredstvima pokrivaju se izdatci za potpore skupinama posjetitelja te s njima povezane troškove pratnje i infrastrukture i financiranje stažiranja za osobe s utjecajem na javno mnijenje iz trećih zemalja (EUVP) te troškovi izvedbe programa Euroscole, Euromed-Scole i Euronest-Scole. Programi Euromed-Scola i Euronest-Scola održavaju se naizmjence svake godine u prostorima Europskog parlamenta u Strasbourgu ili Bruxellesu, osim u izbornim godinama.

Ova se sredstva svake godine povećavaju u skladu s deflatorom u kojemu se uzimaju u obzir promjene bruto nacionalnog dohotka i cijena.

Svaki zastupnik u Europskom parlamentu ima pravo u jednoj kalendarskoj godini pozvati najviše pet skupina i najviše 110 posjetitelja.

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 3 2 — STRUČNA MIŠLJENJA I INFORMACIJE: PRIBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA *(nastavak)*

3 2 4 *(nastavak)*

3 2 4 4 *(nastavak)*

Za posjetitelje s invaliditetom predviđen je prikladan iznos.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 100 000 EUR.

Pravna osnova

Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 16. prosinca 2002. o pravilima za primanje skupina posjetitelja i o programima Euroscola, Euromed-Scola i Euronest-Scola, kako je zadnje izmijenjena 26. veljače 2013.

3 2 4 5 Održavanje seminara, simpozija i kulturnih aktivnosti

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 466 000	5 262 000	4 573 742,50

Napomene

Ovim sredstvima pokriva se sljedeće:

— izdatci i subvencije povezani s organizacijom nacionalnih ili međunarodnih simpozija i seminara te seminara za predvodnike javnog mnijenja iz država članica, država pristupnica i država u kojima Europski parlament ima ured za vezu, trošak organizacije parlamentarnih simpozija i seminara te financiranje kulturnih projekata od europskog interesa, kao što je Nagrada LUX za europsku kinematografiju koju dodjeljuje Europski parlament,

— izdatci vezani uz održavanje posebnih događaja u vijećnicama u Strasbourgu i Bruxellesu u skladu s godišnjim programom koji je prihvatilo Predsjedništvo,

— mjere i alati za poticanje višejezičnosti kao što su seminari i konferencije, susreti s nadležnim obrazovnim institucijama za usmeno ili pismeno prevođenje, mjere i aktivnosti podizanja svijesti o višejezičnosti te promicanje zanimanja usmenog ili pismenog prevoditelja uključujući program subvencija za sveučilišta, škole i druge institucije koje organiziraju studije usmenog ili pismenog prevođenja, rješenja kojima se promiče virtualna komunikacija kao i sudjelovanje u sličnim aktivnostima koje se organiziraju u suradnji s drugim partnerima u okviru međuinstitucionalne i međunarodne suradnje.

Ova odobrena sredstva također pokrivaju trošak organizacije tih aktivnosti, uključujući trošak korištenja uslugama i troškove cateringa te troškove povezane s pozivanjem novinara radi praćenja spomenutih aktivnosti.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 25 000 EUR.

3 2 4 6 Televizijski kanal Parlamenta (Web TV)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 600 000	4 509 804	4 507 668,22

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 3 2 — STRUČNA MIŠLJENJA I INFORMACIJE: PRIBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA *(nastavak)*

3 2 4 *(nastavak)*

3 2 4 6 *(nastavak)*

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju troškova vezanih uz produciranje i čuvanje internetskih snimki i audiovizualnog materijala spremnog za emitiranje na poslužitelju Europskog parlamenta (EuroparlTV), u skladu s komunikacijskom strategijom institucije.

3 2 4 7 Dom europske povijesti

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 470 000	6 305 844	7 318 160,12

Napomene

Ova sredstva namijenjena su financiranju aktivnosti Doma europske povijesti, na primjer posebnog unutarnjeg uređenja, kupovine zbirki, održavanja izložbi i troškova poslovanja, uključujući troškove kupovine knjiga, časopisa i ostalih publikacija u vezi s djelovanjem Doma europske povijesti.

Također služe za pokrivanje troškova ugovora s kvalificiranim stručnjacima i istraživačkim institutima radi studija i drugih istraživačkih aktivnosti (radionice, okrugli stolovi, skupine stručnjaka, konferencije) koje se provode za Dom europske povijesti.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5 000 000 EUR.

3 2 4 8 Rashodi za audiovizualne informacije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
14 490 000	14 506 000	13 018 782,11

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju:

— administrativnih rashoda na području audiovizualnih medija (vlastita proizvodnja i vanjska podrška, kao što su tehničke usluge za radio i televizijske stanice, produkcija, koprodukcija i distribucija audiovizualnih programa, najam kanala i prenošenje radio i televizijskih programa, daljnje mjere razvoja odnosa institucije s ponuditeljima audio i video sadržaja),

— izdataka za izravni internetski prijenos plenarnih sjednica i sjednica parlamentarnih odbora,

— osnivanja odgovarajućeg arhiva kako bi mediji i građani uvijek imali pristup tim informacijama.

POGLAVLJE 3 2 — STRUČNA MIŠLJENJA I INFORMACIJE: PRIBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA *(nastavak)*

3 2 4 *(nastavak)*

3 2 4 8 *(nastavak)*

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 13 000 EUR.

Pravna osnova

Rezolucija Europskog parlamenta od 12. ožujka 2002. o smjernicama za proračunski postupak 2003. (SL C 47 E, 27.2.2003., str. 72.).

Rezolucija Europskog parlamenta od 14. svibnja 2002. o procjeni prihoda i rashoda Parlamenta za financijsku godinu 2003. (SL C 180 E, 31.7.2003., str. 150.).

Rezolucija Europskog parlamenta od 14. svibnja 2003. o procjeni prihoda i rashoda Europskog parlamenta za financijsku godinu 2004. (SL C 67 E, 17.3.2004., str. 179.).

3 2 4 9 Razmjena informacija s nacionalnim parlamentima

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
250 000	250 000	103 180,83

Napomene

Ova odobrenim sredstva namijenjena su pokrivanju:

— izdataka za unapređivanje odnosa Europskog parlamenta i nacionalnih parlamenata. Odnose se na parlamentarne odnose koji nisu obuhvaćeni poglavljima 1 0 i 3 0, razmjenu informacija i dokumentacije te podršku pri analizi tih informacija i upravljanju njima, uključujući razmjenu s Europskim centrom za parlamentarna istraživanja i dokumentaciju (ECPRD),

— programa suradnje te mjera za usavršavanje dužnosnika prethodno navedenih parlamenata i općenito aktivnosti za jačanje njihovih parlamentarnih struktura.

Te mjere obuhvaćaju informacijske posjete Europskom parlamentu u Bruxellesu, Luxembourgu i Strasbourgu. Sredstvima se u punom iznosu ili djelomično pokrivaju troškovi sudionika, a posebno putni troškovi i troškovi smještaja te dnevnice,

— mjera suradnje, a posebno mjera povezanih sa zakonodavnom djelatnošću, te mjera povezanih s dokumentiranjem, analizom i informacijama te osiguravanjem domene www.ipex.eu, među ostalim mjere ECPRD-a.

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju suradnje između Europskog parlamenta i nacionalnih parlamenata u sklopu parlamentarnog nadzora ZVSP-a/ZSOP-a u skladu s Ugovorom o Europskoj uniji i Ugovorom o funkcioniranju Europske unije, a posebno člancima 9. i 10. Protokola br. 1 o ulozi nacionalnih parlamenata u Europskoj uniji.

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 3 2 — STRUČNA MIŠLJENJA I INFORMACIJE: PRIBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA *(nastavak)*

3 2 4 *(nastavak)*

3 2 4 9 *(nastavak)*

Pravna osnova

Konferencija predsjednika europskih parlamentarnih skupština (lipanj 1977.) i parlamenata Europske unije (rujan 2000, ožujak 2001.).

3 2 5 ***Rashodi za informacijske urede***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
900 000	900 000	668 683,35

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za financiranje općih troškova i raznih manjih izdataka povezanih s informacijskim uredima Europskog parlamenta (uredski materijal, telekomunikacije, troškovi poštanskih usluga, manipulativni troškovi, prijevoz, skladištenje, osnovni promidžbeni materijali, baze podataka).

3 2 6 ***Europsko medijsko čvorište***

3 2 6 1 Europsko medijsko čvorište

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.		

Napomene

Kako bi se ispunile potrebe zastupnika i osiguralo pravilno izvještavanja o radu Europskog parlamenta, potrebno je dobro opremljeno medijsko središte koje bi se, osim za plenarne sjednice, moglo koristiti i u druge svrhe. Sredstvima odobrenima u sklopu ove stavke želi se podržati nadogradnja tehničke opreme i medijskih prostorija s obzirom na veći interes medija, rastuću važnost društvenih mreža i dodatne potrebe zastupnika te dodatno razviti užu suradnju među Europskim parlamentom, kanalom ARTE, lokalnim sveučilištima i školama kako bi se uspostavilo europsko medijsko čvorište u kojem bi se mogli obučavati mladi novinari kada se ne održavaju redovna plenarna zasjedanja.

Pravna osnova

Stavak 30. Rezolucije Europskog parlamenta od 29. travnja 2015. o procjeni prihoda i rashoda Europskog parlamenta za financijsku godinu 2016. (SL C 346, 21.9.2016., str. 188.).

Stavak 54. Rezolucije Europskog parlamenta od 14. travnja 2016. o procjeni prihoda i rashoda Europskog parlamenta za financijsku godinu 2017. (Usvojeni tekstovi, P8 TA(2016) 0132).

EUROPSKI PARLAMENT

GLAVA 4.

RASHODI VEZANI UZ OBAVLJANJE POSEBNIH ZADATAKA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 4 0 — POSEBNI RASHODI NEKIH INSTITUCIJA I TIJELA
POGLAVLJE 4 2 — RASHODI ZA PARLAMENTARNU POMOĆ
POGLAVLJE 4 4 — SJEDNICE I DRUGE AKTIVNOSTI SADAŠNJIH I BIVŠIH ZASTUPNIKA

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 4 0				
4 0 0	***Tekući troškovi za poslovanje, političke i informacijske djelatnosti klubova zastupnika i nezavisnih zastupnika***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	62 000 000	61 000 000	58 950 000,—	95,08
4 0 2	***Financiranje političkih stranaka na europskoj razini***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	31 905 000	31 400 000	27 913 879,—	87,49
4 0 3	***Financiranje političkih zaklada na europskoj razini***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	19 000 000	18 700 000	16 060 699,—	84,53
	POGLAVLJE 4 0 - UKUPNO	112 905 000	111 100 000	102 924 578,—	91,16
	POGLAVLJE 4 2				
4 2 2	***Rashodi za parlamentarnu pomoć***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	207 991 000	202 140 000	184 233 696,17	88,58
	POGLAVLJE 4 2 - UKUPNO	207 991 000	202 140 000	184 233 696,17	88,58
	POGLAVLJE 4 4				
4 4 0	***Troškovi sjednica i drugih aktivnosti bivših zastupnika***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	210 000	210 000	200 000,—	95,24
4 4 2	***Troškovi sjednica i drugih aktivnosti Europskog parlamentarnog društva***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	210 000	210 000	200 000,—	95,24
	POGLAVLJE 4 4 - UKUPNO	420 000	420 000	400 000,—	95,24
	Glava 4 - Ukupno	**321 316 000**	**313 660 000**	**287 558 274,17**	**89,49**

EUROPSKI PARLAMENT

GLAVA 4.

RASHODI VEZANI UZ OBAVLJANJE POSEBNIH ZADATAKA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 4 0 — POSEBNI RASHODI NEKIH INSTITUCIJA I TIJELA

4 0 0 ***Tekući troškovi za poslovanje, političke i informacijske djelatnosti klubova zastupnika i nezavisnih zastupnika***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
62 000 000	61 000 000	58 950 000,—

Napomene

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se sljedeći izdatci klubova zastupnika i nezavisnih zastupnika:

— troškovi tajništva i administrativni rashodi,

— izdatci vezani uz političke aktivnosti i aktivnosti informiranja u okviru političkih aktivnosti Unije.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 50 000 EUR.

Pravna osnova

Odluka Predsjedništva od 30. lipnja 2003. o pravilima o korištenju odobrenih sredstava s proračunske stavke 4 0 0, kako je zadnje izmijenjena 27. travnja 2015.

4 0 2 ***Financiranje političkih stranaka na europskoj razini***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
31 905 000	31 400 000	27 913 879,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju političkih stranaka na europskoj razini. Mora se osigurati dobro upravljanje i strog nadzor nad uporabom sredstava.

Pravna osnova

Ugovor o Europskoj uniji, a posebno članak 10. stavak 4.

Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno članak 224.

Uredba (EZ) br. 2004/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 4. studenog 2003. o propisima koji uređuju političke stranke na europskoj razini i pravilima o njihovom financiranju (SL L 297, 15.11.2003., str. 1.).

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 4 0 — POSEBNI RASHODI NEKIH INSTITUCIJA I TIJELA *(nastavak)*

4 0 2 *(nastavak)*

Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 29. ožujka 2004. kojom se utvrđuju postupci za provedbu Uredbe (EZ) br. 2004/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 4. studenog 2003. o propisima za političke stranke na europskoj razini i pravilima o njihovom financiranju (SL C 112, 9.4.2011., str. 1.).

4 0 3 ***Financiranje političkih zaklada na europskoj razini***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
19 000 000	18 700 000	16 060 699,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju političkih fondova na europskoj razini. Mora se osigurati dobro upravljanje i strog nadzor nad uporabom sredstava.

Pravna osnova

Ugovor o Europskoj uniji, a posebno članak 10. stavak 4.

Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno članak 224.

Uredba (EZ) br. 2004/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 4. studenog 2003. o propisima koji uređuju političke stranke na europskoj razini i pravilima o njihovom financiranju (SL L 297, 15.11.2003., str. 1.).

Odluka Predsjedništva Europskog parlamenta od 29. ožujka 2004. kojom se utvrđuju postupci za provedbu Uredbe (EZ) br. 2004/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 4. studenog 2003. o propisima za političke stranke na europskoj razini i pravilima o njihovom financiranju (SL C 112, 9.4.2011., str. 1.).

POGLAVLJE 4 2 — RASHODI ZA PARLAMENTARNU POMOĆ

4 2 2 ***Rashodi za parlamentarnu pomoć***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
207 991 000	202 140 000	184 233 696,17

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda povezanih s osobljem i pružateljima usluga povezanima s parlamentarnom pomoći zastupnicima, kao i rashodima povezanima s platnim agentima.

Ovim sredstvima se u skladu s odredbama o povratu troškova parlamentarne pomoći također pokrivaju tečajne razlike na teret proračuna Europskog parlamenta, kao i troškovi povezani s pružanjem usluga potpore za upravljanje parlamentarnom pomoći.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 775 000 EUR.

EUROPSKI PARLAMENT

POGLAVLJE 4 2 — RASHODI ZA PARLAMENTARNU POMOĆ *(nastavak)*

4 2 2 *(nastavak)*

Pravna osnova

Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njegov članak 21.

Provedbene mjere za Statut zastupnika Europskog parlamenta, a posebno njihovi članci 33. do 44.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije, a posebno njihov članak 5.a i članci 125. do 139.

Odluka Predsjedništva od 14. travnja 2014. o Provedbenim mjerama za glavu VII. Uvjeta zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE 4 4 — SJEDNICE I DRUGE AKTIVNOSTI SADAŠNJIH I BIVŠIH ZASTUPNIKA

4 4 0 ***Troškovi sjednica i drugih aktivnosti bivših zastupnika***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
210 000	210 000	200 000,—

Napomene

Ovim sredstvima pokrivaju se troškovi sjednica Udruge bivših zastupnika Europskog parlamenta i po potrebi drugi s tim povezani troškovi.

4 4 2 ***Troškovi sjednica i drugih aktivnosti Europskog parlamentarnog društva***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
210 000	210 000	200 000,—

Napomene

Ovim sredstvima pokrivaju se troškovi sjednica Europskog parlamentarnog društva i po potrebi drugi s tim povezani troškovi.

EUROPSKI PARLAMENT

GLAVA 5.

TIJELO ZA EUROPSKE POLITIČKE STRANKE I EUROPSKE POLITIČKE ZAKLADE I ODBOR NEOVISNIH UGLEDNIH OSOBA

POGLAVLJE 5 0 — RASHODI TIJELA ZA EUROPSKE POLITIČKE STRANKE I EUROPSKE POLITIČKE ZAKLADE I ODBORA NEOVISNIH UGLEDNIH OSOBA

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 0				
5 0 0	***Operativni rashodi Tijela za europske političke stranke i europske političke zaklade***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.		
5 0 1	***Rashodi povezani s Odborom neovisnih uglednih osoba***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.		
	POGLAVLJE 5 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.		
	Glava 5 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**		

EUROPSKI PARLAMENT

GLAVA 5.

TIJELO ZA EUROPSKE POLITIČKE STRANKE I EUROPSKE POLITIČKE ZAKLADE I ODBOR NEOVISNIH UGLEDNIH OSOBA

POGLAVLJE 5 0 — RASHODI TIJELA ZA EUROPSKE POLITIČKE STRANKE I EUROPSKE POLITIČKE ZAKLADE I ODBORA NEOVISNIH UGLEDNIH OSOBA

5 0 0 ***Operativni rashodi Tijela za europske političke stranke i europske političke zaklade***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	

Napomene

Ovim odobrenim sredstvima namijenjeni su pokrivanju rashoda Tijela za europske političke stranke i europske političke zaklade kako bi se zajamčilo njegovo puno i neovisno djelovanje.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 1141/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. listopada 2014. o statutu i financiranju europskih političkih stranaka i europskih političkih zaklada (SL L 317, 4.11.2014., str. 1.), a posebno njezin članak 6. stavci 1. i 7.

5 0 1 ***Rashodi povezani s Odborom neovisnih uglednih osoba***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	

Napomene

Tim se odobrenim sredstvima namjeravaju pokriti rashodi povezani s tajništvom i financiranjem Odbora neovisnih uglednih osoba.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 1141/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. listopada 2014. o statutu i financiranju europskih političkih stranaka i europskih političkih zaklada (SL L 317, 4.11.2014., str. 1.), a posebno njezin članak 11. stavak 2.

EUROPSKI PARLAMENT

GLAVA 10.

OSTALI RASHODI

POGLAVLJE 10 0 — PRIVREMENA SREDSTVA
POGLAVLJE 10 1 — PRIČUVA ZA NEPREDVIĐENE RASHODE
POGLAVLJE 10 3 — PRIČUVA ZA PROŠIRENJE
POGLAVLJE 10 4 — PRIČUVA ZA POLITIKU INFORMIRANJA I KOMUNICIRANJA
POGLAVLJE 10 5 — PRIVREMENA SREDSTVA ZA ZGRADE
POGLAVLJE 10 6 — PRIČUVA ZA PRIORITETNE PROJEKTE U PRIPREMI
POGLAVLJE 10 8 — PRIČUVA ZA EMAS

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 10 0	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 1	864 300	6 000 000	0,—	0
	POGLAVLJE 10 1 - UKUPNO	864 300	6 000 000	0,—	0
	POGLAVLJE 10 3	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 3 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 4	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 4 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 5	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 5 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 6	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 6 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 8	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 8 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 10 - Ukupno	**864 300**	**6 000 000**	**0,—**	**0**
	SVEUKUPNO	**1 909 590 000**	**1 838 613 983**	**1 778 822 019,19**	**93,15**

EUROPSKI PARLAMENT

GLAVA 10.

OSTALI RASHODI

POGLAVLJE 10 0 — PRIVREMENA SREDSTVA

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 10 1 — PRIČUVA ZA NEPREDVIĐENE RASHODE

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
864 300	6 000 000	0,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje nepredvidivih izdataka koji tijekom financijske godine nastaju radi proračunskih odluka.

POGLAVLJE 10 3 — PRIČUVA ZA PROŠIRENJE

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za pokrivanje troškova pripreme institucije za proširenje.

POGLAVLJE 10 4 — PRIČUVA ZA POLITIKU INFORMIRANJA I KOMUNICIRANJA

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za pokrivanje troškova politike informiranja i komuniciranja.

POGLAVLJE 10 5 — PRIVREMENA SREDSTVA ZA ZGRADE

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 10 5 — PRIVREMENA SREDSTVA ZA ZGRADE *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za pokrivanje troškova institucije za ulaganje u nekretnine i njihovo opremanje. Od Predsjedništva Europskog parlamenta traži se da donese dosljednu i odgovornu dugoročnu strategiju na području nekretnina i zgrada u kojoj će se voditi računa o posebnom problemu rastućih troškova održavanja, rastuće potrebe za obnavljanjem i rastućih troškova sigurnosti te jamčiti održivost proračuna Europskog parlamenta.

POGLAVLJE 10 6 — PRIČUVA ZA PRIORITETNE PROJEKTE U PRIPREMI

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za pokrivanje izdataka za prioritetne projekte institucije koji se nalaze u razvojnoj fazi.

POGLAVLJE 10 8 — PRIČUVA ZA EMAS

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva se u skladu s odlukama za provedbu plana djelovanja EMAS, koje će Predsjedništvo donijeti nakon izrade izvješća o emisiji ugljičnog dioksida Europskog parlamenta, knjiže u odgovarajuće operativne proračunske stavke.

EUROPSKI PARLAMENT

OSOBLJE
Dio I — Europski parlament

Funkcijske grupe i platni razredi	Europski parlament							
	2017				2016			
	Stalna mjesta		Privremena mjesta		Stalna mjesta		Privremena mjesta	
			Ostali	Klubovi zastupnika			Ostali	Klubovi zastupnika
Nema kategorije	1	—	—	—	1	—	—	—
AD 16	13	—	1	7	13	—	1	7
AD 15	54	—	1	5	47	—	1	4
AD 14	214	2	7	36	223	2	7	30
AD 13	439	8	2	38	443	8	2	40
AD 12	294	—	13	60	242	—	12	64
AD 11	154	—	7	29	174	—	6	30
AD 10	213	—	7	25	195	—	9	25
AD 9	149	—	6	32	177	—	6	29
AD 8	446	—	7	40	433	—	3	37
AD 7	311	—	2	65	286	—	6	59
AD 6	181	—	8	46	196	—	8	48
AD 5	143	—	5	88	220	—	5	63
AD ukupno	2 611	10	66	471	2 649	10	66	436
AST 11	120	10	—	37	120	10	—	36
AST 10	82	—	20	35	84	—	20	33
AST 9	570	—	4	42	491	—	4	44
AST 8	288	—	6	39	308	—	6	40
AST 7	321	—	2	47	388	—	2	43
AST 6	304	—	6	73	309	—	6	72
AST 5	376	—	19	70	305	—	19	74
AST 4	354	—	3	90	393	—	3	78
AST 3	216	—	15	84	231	—	16	78
AST 2	38	—	—	53	88	—	—	58
AST 1	2	—	—	94	45	—	—	67
AST ukupno	2 671	10	75	664	2 762	10	76	623
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	50	—	—	—	50	—	—	—
AST/SC 1	134	—	—	—	134	—	—	—
AST/SC ukupno	184	—	—	—	184	—	—	—
Ukupno	**5 467** [1]	**20** [2]	**141** [3]	**1 135**	**5 596**	**20** [2]	**142**	**1 059**
Sveukupno	**6 743**				**6 797** [4]			

[1] Među kojima tri ad personam promaknuća (tri AD 14 u AD 15) dodijeljena u iznimnim slučajevima zaslužnim dužnosnicima.

[2] Teoretski rezervni broj mjesta za dužnosnike na privremenom radu u interesu službe koji nije uračunat u zbroj.

[3] Uključujući jedno privremeno radno mjesto razreda AD 12 za direktora Tijela za europske političke stranke i europske političke zaklade.

[4] Međuinstitucijskim sporazumom o suradnji koji su 5. veljače 2014. potpisali Europski parlament, Odbor regija te Europski gospodarski i socijalni odbor predviđa se da se do 80 novih mjesta (60 AD i 20 AST) premjesti iz tih odbora u Europski parlament. Premještaj će se provoditi postupno počevši od jeseni 2014., a dodavanje tih mjesta u plan radnih mjesta Europskog parlamenta (koje je već izvršeno 2014.) neutralizirat će se brisanjem odgovarajućeg broja mjesta iz planova radnih mjesta tih dvaju odbora.

DIO II.

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

PRIHODI

Doprinos Europske unije financiranju rashoda Europskog vijeća i Vijeća za financijsku godinu 2017.

Podnaslov	Iznos
Rashodi	561 576 000
Vlastita sredstva	– 52 495 000
Dospijeli doprinosi	**509 081 000**

VLASTITA SREDSTVA

GLAVA 4

PRIHODI KOJI PROIZLAZE OD OSOBA KOJE RADE U INSTITUCIJAMA I OSTALIM TIJELIMA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBITCI
POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 4 0				
4 0 0	***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i doplatke članova institucije, dužnosnika, ostalih službenika te osoba koje primaju mirovinu***	26 381 000	25 490 000	22 856 747,—	86,64
4 0 3	***Primici od privremenih doprinosa iz plaća članova institucije, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***	p.m.	p.m.	0,—	
4 0 4	***Primitci od posebnih davanja i nameta solidarnosti na plaće članova institucija, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***	3 530 000	3 192 000	4 389 231,—	124,34
	POGLAVLJE 4 0 - UKUPNO	29 911 000	28 682 000	27 245 978,—	91,09
	POGLAVLJE 4 1				
4 1 0	***Doprinosi zaposlenika za mirovinsko osiguranje***	22 584 000	21 733 000	22 861 582,—	101,23
4 1 1	***Prijenos ili otkup mirovinskih prava od strane zaposlenika***	p.m.	p.m.	2 671 910,—	
4 1 2	***Doprinosi za mirovinsko osiguranje dužnosnika i privremenog osoblja na dopustu za osobne potrebe***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 4 1 - UKUPNO	22 584 000	21 733 000	25 533 492,—	113,06
	Glava 4 - Ukupno	**52 495 000**	**50 415 000**	**52 779 470,—**	**100,54**

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

GLAVA 4

PRIHODI KOJI PROIZLAZE OD OSOBA KOJE RADE U INSTITUCIJAMA I OSTALIM TIJELIMA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBITCI

4 0 0 ***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i doplatke članova institucije, dužnosnika, ostalih službenika te osoba koje primaju mirovinu***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
26 381 000	25 490 000	22 856 747,—

Napomene

Protokol o povlasticama i imunitetima Europske unije, a posebno njegov članak 12.

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 260/68 od 29. veljače 1968. o utvrđivanju uvjeta i postupka za primjenu poreza u korist Europskih zajednica (SL L 56, 4.3.1968., str. 8.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

4 0 3 ***Primici od privremenih doprinosa iz plaća članova institucije, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europskih zajednica, a posebno njegov članak 66.a u verziji koja je bila na snazi do 15. prosinca 2003.

4 0 4 ***Primitci od posebnih davanja i nameta solidarnosti na plaće članova institucija, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
3 530 000	3 192 000	4 389 231,—

Napomene

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 66.a.

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

4 1 0 ***Doprinosi zaposlenika za mirovinsko osiguranje***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
22 584 000	21 733 000	22 861 582,—

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE *(nastavak)*

4 1 0 *(nastavak)*

Napomene

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 83. stavak 2.

4 1 1 ***Prijenos ili otkup mirovinskih prava od strane zaposlenika***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	2 671 910,—

Napomene

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 4. i Prilog VIII. članak 11. stavak 2.

4 1 2 ***Doprinosi za mirovinsko osiguranje dužnosnika i privremenog osoblja na dopustu za osobne potrebe***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 11. stavak 2. i Prilog VIII. članak 48.

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

GLAVA 5

PRIHODI OD ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIMITCI OD PRODAJE POKRETNE I NEPOKRETNE IMOVINE
POGLAVLJE 5 1 — PRIMITCI OD DAVANJA U NAJAM I IZNAMJMLJIVANJA
POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD INVESTICIJA ILI ODOBRENIH KREDITA, BANKOVNIH I DRUGIH KAMATA
POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRIMITAKA ZA PRUŽENE USLUGE I OBAVLJENE RADOVE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 0				
5 0 0	***Primitci od prodaje pokretne imovine***				
5 0 0 0	Primitci od prodaje vozila — namjenski prihod	p.m.	p.m.	28 570,—	
5 0 0 1	Primitci od prodaje druge pokretne imovine — namjenski prihod	p.m.	p.m.	71 488,—	
5 0 0 2	Primitci od isporuke robe drugim institucijama ili tijelima — namjenski prihod	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 5 0 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	100 058,—	
5 0 1	***Prihodi od prodaje nepokretne imovine***	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 2	***Primitci od prodaje publikacija, tiskanih materijala i filmova***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	100 058,—	
	POGLAVLJE 5 1				
5 1 0	***Primitci od iznajmljivanja namještaja i opreme***	p.m.	p.m.	0,—	
5 1 1	***Primitci od davanja u najam i podnajam nepokretne imovine i naknada troškova povezanih s davanjem u najam***	p.m.	p.m.	567 672,—	
	POGLAVLJE 5 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	567 672,—	
	POGLAVLJE 5 2				
5 2 0	***Prihodi od investicija ili odobrenih kredita, bankovnih i drugih kamata na računima institucija***	p.m.	p.m.	1 377,—	
	POGLAVLJE 5 2 - UKUPNO	p.m.	p.m.	1 377,—	
	POGLAVLJE 5 5				
5 5 0	***Prihodi od pružanja usluga i obavljanja radova za druge institucije ili tijela, uključujući povrat troškova službenih putovanja od strane drugih institucija ili tijela plaćenih u njihovo ime — namjenski prihod***	p.m.	p.m.	227 912,—	
5 5 1	***Prihodi od trećih strana za pružene usluge i obavljene radove na njihov zahtjev — namjenski prihod***	p.m.	p.m.	102 034,—	
	POGLAVLJE 5 5 - UKUPNO	p.m.	p.m.	329 946,—	

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI VEZANI UZ ADMINISTRATIVNO POSLOVANJE INSTITUCIJE
POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NADOKNADE
POGLAVLJE 5 9 — OSTALI PRIHOD KOJI PROIZLAZI IZ ADMINISTRATIVNOG UPRAVLJANJA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 7				
5 7 0	***Prihodi koji proizlaze iz vraćanja nepravilno plaćenih iznosa — namjenski prihod***	p.m.	p.m.	16 297 919,—	
5 7 1	***Prihodi određeni za posebne namjene, kao što su prihodi od zaklada, subvencija, darova i ostavina, zajedno s određenim prihodima specifičnima za svaku instituciju — namjenski prihod***	p.m.	p.m.	22 695,—	
5 7 2	***Vraćanje rashoda za socijalnu skrb nastalih u ime druge institucije — namjenski prihod***	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 3	***Ostali doprinosi i povrati vezani uz administrativno poslovanje institucije — namjenski prihod***	p.m.	p.m.	1 470 668,—	
	POGLAVLJE 5 7 - UKUPNO	p.m.	p.m.	17 791 282,—	
	POGLAVLJE 5 8				
5 8 0	***Razne nadoknade — namjenski prihod***	p.m.	p.m.	173 988,—	
	POGLAVLJE 5 8 - UKUPNO	p.m.	p.m.	173 988,—	
	POGLAVLJE 5 9				
5 9 0	***Ostali prihod koji proizlazi iz administrativnog upravljanja***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 9 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 5 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**18 964 323,—**	

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

GLAVA 5

PRIHODI OD ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIMITCI OD PRODAJE POKRETNE I NEPOKRETNE IMOVINE

5 0 0 ***Primitci od prodaje pokretne imovine***

5 0 0 0 Primitci od prodaje vozila — namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	28 570,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 0 0 1 Primitci od prodaje druge pokretne imovine — namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	71 488,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 0 0 2 Primitci od isporuke robe drugim institucijama ili tijelima — namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 0 1 ***Prihodi od prodaje nepokretne imovine***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 5 0 — PRIMITCI OD PRODAJE POKRETNE I NEPOKRETNE IMOVINE *(nastavak)*

5 0 2 Primitci od prodaje publikacija, tiskanih materijala i filmova

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 1 — PRIMITCI OD DAVANJA U NAJAM I IZNAMJMLJIVANJA

5 1 0 Primitci od iznajmljivanja namještaja i opreme

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 1 1 Primitci od davanja u najam i podnajam nepokretne imovine i naknada troškova povezanih s davanjem u najam

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	567 672,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD INVESTICIJA ILI ODOBRENIH KREDITA, BANKOVNIH I DRUGIH KAMATA

5 2 0 Prihodi od investicija ili odobrenih kredita, bankovnih i drugih kamata na računima institucija

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	1 377,—

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRIMITAKA ZA PRUŽENE USLUGE I OBAVLJENE RADOVE

5 5 0 ***Prihodi od pružanja usluga i obavljanja radova za druge institucije ili tijela, uključujući povrat troškova službenih putovanja od strane drugih institucija ili tijela plaćenih u njihovo ime — namjenski prihod***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	227 912,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 5 1 ***Prihodi od trećih strana za pružene usluge i obavljene radove na njihov zahtjev — namjenski prihod***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	102 034,—

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI VEZANI UZ ADMINISTRATIVNO POSLOVANJE INSTITUCIJE

5 7 0 ***Prihodi koji proizlaze iz vraćanja nepravilno plaćenih iznosa — namjenski prihod***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	16 297 919,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 7 1 ***Prihodi određeni za posebne namjene, kao što su prihodi od zaklada, subvencija, darova i ostavina, zajedno s određenim prihodima specifičnima za svaku instituciju — namjenski prihod***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	22 695,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI VEZANI UZ ADMINISTRATIVNO POSLOVANJE INSTITUCIJE *(nastavak)*

5 7 2 Vraćanje rashoda za socijalnu skrb nastalih u ime druge institucije — namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 7 3 Ostali doprinosi i povrati vezani uz administrativno poslovanje institucije — namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	1 470 668,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NADOKNADE

5 8 0 Razne nadoknade — namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	173 988,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 9 — OSTALI PRIHOD KOJI PROIZLAZI IZ ADMINISTRATIVNOG UPRAVLJANJA

5 9 0 Ostali prihod koji proizlazi iz administrativnog upravljanja

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

GLAVA 6

DOPRINOSI I VRAĆANJA U OKVIRU SPORAZUMA I PROGRAMA UNIJE

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA
POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI U OKVIRU POSEBNIH SPORAZUMA
POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 6 1				
6 1 2	***Vraćanje rashoda nastalih posebno pri obavljanja radova na zahtjev i uz naknadu — namjenski prihod***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 6 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 6 3				
6 3 1	***Doprinosi u okviru schengenske pravne stečevine — namjenski prihod***				
6 3 1 1	Doprinos administrativnim troškovima koji proizlaze iz okvirnog sporazuma s Islandom i Norveškom — namjenski prihod	p.m.	p.m.	1 177 892,—	
	Članak 6 3 1 - Ukupno	p.m.	p.m.	1 177 892,—	
	POGLAVLJE 6 3 - UKUPNO	p.m.	p.m.	1 177 892,—	
	POGLAVLJE 6 6				
6 6 0	***Ostali doprinosi i povrati***				
6 6 0 0	Ostali namjenski doprinosi i povrati — namjenski prihod	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 6 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 6 6 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 6 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**1 177 892,—**	

GLAVA 6

DOPRINOSI I VRAĆANJA U OKVIRU SPORAZUMA I PROGRAMA UNIJE

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA

6 1 2 Vraćanje rashoda nastalih posebno pri obavljanja radova na zahtjev i uz naknadu — namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI U OKVIRU POSEBNIH SPORAZUMA

6 3 1 Doprinosi u okviru schengenske pravne stečevine — namjenski prihod

6 3 1 1 Doprinos administrativnim troškovima koji proizlaze iz okvirnog sporazuma s Islandom i Norveškom — namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	1 177 892,—

Napomene

Doprinos administrativnim troškovima koji proizlaze iz Sporazuma od 18. svibnja 1999. sklopljenog između Vijeća Europske unije i Republike Islanda i Kraljevine Norveške o njihovom pridruživanju provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine – završni akt (SL L 176, 10.7.1999., str. 36.), a posebno njegovog članka 12.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovaj prihod treba smatrati namjenskim prihodom; on dovodi do knjiženja dodatnih odobrenih sredstava u okviru naslova prvobitnih rashoda iz kojih proizlaze odgovarajući prihodi.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 1999/437/EZ od 17. svibnja 1999. o određenim aranžmanima za primjenu Sporazuma sklopljenog između Vijeća Europske unije i Republike Islanda i Kraljevine Norveške o pridruživanju tih dviju država provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 176, 10.7.1999., str. 31.).

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

6 6 0 Ostali doprinosi i povrati

6 6 0 0 Ostali namjenski doprinosi i povrati — namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ova je stavka namijenjena knjiženju svih prihoda koji nisu navedeni niti u jednom drugom dijelu glave 6 i koji se koriste za osiguravanje dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ti prihodi namijenjeni.

GLAVA 7

ZATEZNE KAMATE I NOVČANE KAZNE

POGLAVLJE 7 0 — ZATEZNE KAMATE I KAMATE NA NOVČANE KAZNE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 7 0				
7 0 0	***Zatezne kamate***				
7 0 0 0	Zatezne kamate u odnosu na vlastita sredstva koja su države članice stavile na raspolaganje	p.m.	p.m.	2,—	
7 0 0 1	Ostale zatezne kamate	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 7 0 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	2,—	
7 0 9	***Ostale kamate***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 7 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	2,—	
	Glava 7 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**2,—**	

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

GLAVA 7

ZATEZNE KAMATE I NOVČANE KAZNE

POGLAVLJE 7 0 — ZATEZNE KAMATE I KAMATE NA NOVČANE KAZNE

7 0 0 Zatezne kamate

7 0 0 0 Zatezne kamate u odnosu na vlastita sredstva koja su države članice stavile na raspolaganje

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	2,—

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euroatom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 78. stavak 4.

7 0 0 1 Ostale zatezne kamate

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euroatom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 78. stavak 4.

7 0 9 Ostale kamate

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Novi članak

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euroatom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 78. stavak 4.

GLAVA 9

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 9 0				
9 0 0	***Razni prihodi***	p.m.	p.m.	9,—	
	POGLAVLJE 9 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	9,—	
	Glava 9 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**9,—**	
	SVEUKUPNO	**52 495 000**	**50 415 000**	**72 921 696,—**	**138,91**

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

GLAVA 9

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

9 0 0 *Razni prihodi*

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	9,—

RASHODI

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1	**OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU**			
1 0	ČLANOVI INSTITUCIJE	1 322 000	1 302 000	994 898,—
1 1	DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE	315 446 000	299 452 000	283 827 465,—
1 2	OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE	14 149 000	13 306 000	12 068 985,—
1 3	OSTALI RASHODI ZA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU	9 407 000	9 242 000	8 489 088,—
	Glava 1 - Ukupno	**340 324 000**	**323 302 000**	**305 380 436,—**
2	**ZGRADE, OPREMA I RASHODI REDOVNOG POSLOVANJA**			
2 0	ZGRADE I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI	57 789 000	55 768 000	71 008 420,—
2 1	RAČUNALNI SUSTAVI, OPREMA I NAMJEŠTAJ	48 449 000	46 204 000	41 451 817,—
2 2	RASHODI REDOVNOG POSLOVANJA	113 014 000	117 780 000	82 160 133,—
	Glava 2 - Ukupno	**219 252 000**	**219 752 000**	**194 620 370,—**
10	**OSTALI RASHODI**			
10 0	PRIVREMENA ODOBRENA SREDSTVA	p.m.	p.m.	
10 1	PRIČUVA ZA NEPREDVIĐENE RASHODE	2 000 000	2 000 000	
	Glava 10 - Ukupno	**2 000 000**	**2 000 000**	
	SVEUKUPNO	**561 576 000**	**545 054 000**	**500 000 806,—**

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

GLAVA 1

OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE
POGLAVLJE 1 1 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 1 0				
1 0 0	***Plaće i druga prava***				
1 0 0 0	Osnovna plaća				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	335 000	319 000	310 335,—	92,64
1 0 0 1	Prava vezana uz radno mjesto				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	68 000	66 000	68 818,—	101,20
1 0 0 2	Prava vezana uz osobne okolnosti				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	10 000	9 000	8 977,—	89,77
1 0 0 3	Pokrivanje socijalnog osiguranja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	14 000	13 000	13 113,—	93,66
1 0 0 4	Ostali rashodi za upravljanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	675 000	675 000	426 849,—	63,24
1 0 0 6	Prava u vezi s početkom zaposlenja, premještajem i prestankom zaposlenja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	1 000,—	
	Članak 1 0 0 - Ukupno	1 102 000	1 082 000	829 092,—	75,24
1 0 1	***Prestanak zaposlenja***				
1 0 1 0	Mirovine				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	170 000	170 000	165 806,—	97,53
	Članak 1 0 1 - Ukupno	170 000	170 000	165 806,—	97,53
1 0 2	***Privremena odobrena sredstva***				
1 0 2 0	Privremena odobrena sredstva za promjene u pravima				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	50 000	50 000	0,—	
	Članak 1 0 2 - Ukupno	50 000	50 000	0,—	
	POGLAVLJE 1 0 - UKUPNO	1 322 000	1 302 000	994 898,—	75,26
	POGLAVLJE 1 1				
1 1 0	***Plaće i druga prava***				
1 1 0 0	Osnovne plaće				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	236 814 000	223 785 000	214 421 734,—	90,54

POGLAVLJE 1 1 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
1 1 0	*(nastavak)*				
1 1 0 1	Prava u okviru Pravilnika o osoblju koja se odnose na radno mjesto.				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 850 000	1 950 000	1 275 945,—	68,97
1 1 0 2	Prava u okviru Pravilnika o osoblju koja se odnose na osobne okolnosti člana osoblja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	59 571 000	57 214 000	55 075 847,—	92,45
1 1 0 3	Pokrivanje socijalnog osiguranja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	9 452 000	9 032 000	8 971 696,—	94,92
1 1 0 4	Korektivni koeficijenti plaća				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	50 000	50 000	97 524,—	195,05
1 1 0 5	Prekovremeni rad				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 500 000	1 500 000	1 142 126,—	76,14
1 1 0 6	Prava u okviru Pravilnika o osoblju u vezi s početkom zaposlenja, premještajem i prestankom zaposlenja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 600 000	2 700 000	2 187 077,—	84,12
	Članak 1 1 0 - Ukupno	311 837 000	296 231 000	283 171 949,—	90,81
1 1 1	***Prestanak zaposlenja***				
1 1 1 0	Naknade u slučaju umirovljenja u interesu službe (u skladu s člancima 41. i 50. Pravilnika o osoblju)				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	171 000	56 000	162 608,—	95,09
1 1 1 1	Naknade za osoblje čije je zaposlenje prestalo				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
1 1 1 2	Prava nekadašnjih glavnih tajnika				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	665 000	506 000	492 908,—	74,12
	Članak 1 1 1 - Ukupno	836 000	562 000	655 516,—	78,41
1 1 2	***Privremena odobrena sredstva***				
1 1 2 0	Privremena odobrena sredstva (dužnosnici i privremeno osoblje)				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 767 000	2 653 000	0,—	
1 1 2 1	Privremena odobrena sredstva (umirovljeno osoblje i osoblje umirovljeno po posebnim aranžmanima)				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	6 000	6 000	0,—	
	Članak 1 1 2 - Ukupno	2 773 000	2 659 000	0,—	
	POGLAVLJE 1 1 - UKUPNO	315 446 000	299 452 000	283 827 465,—	89,98

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 1 2 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE
POGLAVLJE 1 3 — OSTALI RASHODI ZA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 1 2				
1 2 0	***Ostalo osoblje i vanjske usluge***				
1 2 0 0	Ostalo osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	9 706 000	9 189 000	8 472 464,—	87,29
1 2 0 1	Upućeni nacionalni stručnjaci				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	973 000	953 000	850 647,—	87,43
1 2 0 2	Stažiranje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	670 000	650 000	613 505,—	91,57
1 2 0 3	Vanjske usluge				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 498 000	2 215 000	1 953 850,—	78,22
1 2 0 4	Dodatne usluge za prevoditeljsku službu				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	200 000	200 000	178 519,—	89,26
	Članak 1 2 0 - Ukupno	14 047 000	13 207 000	12 068 985,—	85,92
1 2 2	***Privremena odobrena sredstva***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	102 000	99 000		
	POGLAVLJE 1 2 - UKUPNO	14 149 000	13 306 000	12 068 985,—	85,30
	POGLAVLJE 1 3				
1 3 0	***Rashodi za upravljanje osobljem***				
1 3 0 0	Razni rashodi za zapošljavanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	181 000	173 000	162 171,—	89,60
1 3 0 1	Stručno usavršavanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 992 000	1 970 000	1 936 760,—	97,23
	Članak 1 3 0 - Ukupno	2 173 000	2 143 000	2 098 931,—	96,59
1 3 1	***Mjere za pomoć osoblju institucije***				
1 3 1 0	Bespovratna sredstva za posebnu pomoć				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	30 000	30 000	12 630,—	42,10
1 3 1 1	Društveni kontakti među članovima osoblja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	117 000	117 000	116 525,—	99,59

POGLAVLJE 1 3 — OSTALI RASHODI ZA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
1 3 1	*(nastavak)*				
1 3 1 2	Dodatna pomoć za osobe s invaliditetom				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	210 000	210 000	148 442,—	70,69
1 3 1 3	Ostali rashodi za socijalnu skrb				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	66 000	66 000	65 600,—	99,39
	Članak 1 3 1 - Ukupno	423 000	423 000	343 197,—	81,13
1 3 2	***Aktivnosti koje se odnose na osobe koje rade za instituciju***				
1 3 2 0	Zdravstvena služba				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	498 000	450 000	482 161,—	96,82
1 3 2 1	Restorani i kantine				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
1 3 2 2	Vrtići i duge ustanove za čuvanje djece				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 683 000	2 646 000	2 525 017,—	94,11
	Članak 1 3 2 - Ukupno	3 181 000	3 096 000	3 007 178,—	94,54
1 3 3	***Službena putovanja***				
1 3 3 1	Troškovi službenih putovanja Glavnog tajništva Vijeća				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 980 000	2 980 000	2 406 597,—	80,76
1 3 3 2	Putni troškovi osoblja povezanog s Europskim vijećem				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	650 000	600 000	633 185,—	97,41
	Članak 1 3 3 - Ukupno	3 630 000	3 580 000	3 039 782,—	83,74
1 3 4	***Doprinos akreditiranim europskim školama tipa II***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 1 3 - UKUPNO	9 407 000	9 242 000	8 489 088,—	90,24
	Glava 1 - Ukupno	**340 324 000**	**323 302 000**	**305 380 436,—**	**89,73**

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

GLAVA 1

OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE

1 0 0 Plaće i druga prava

1 0 0 0 Osnovna plaća

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
335 000	319 000	310 335,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju osnovne plaće predsjednika Europskog vijeća.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2009/909/EU od 1. prosinca 2009. o utvrđivanju uvjeta zaposlenja predsjednika Europskog vijeća (SL L 322, 9.12.2009., str. 35.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

1 0 0 1 Prava vezana uz radno mjesto

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
68 000	66 000	68 818,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prava vezanih uz radno mjesto predsjednika Europskog vijeća.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2009/909/EU od 1. prosinca 2009. o utvrđivanju uvjeta zaposlenja predsjednika Europskog vijeća (SL L 322, 9.12.2009., str. 35.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

1 0 0 2 Prava vezana uz osobne okolnosti

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
10 000	9 000	8 977,—

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 0 0 *(nastavak)*

1 0 0 2 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prava vezanih uz osobne okolnosti predsjednika Europskoga vijeća.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2009/909/EU od 1. prosinca 2009. o utvrđivanju uvjeta zaposlenja predsjednika Europskog vijeća (SL L 322, 9.12.2009., str. 35.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

1 0 0 3 Pokrivanje socijalnog osiguranja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
14 000	13 000	13 113,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa poslodavca za socijalno osiguranje predsjednika Europskog vijeća.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2009/909/EU od 1. prosinca 2009. o utvrđivanju uvjeta zaposlenja predsjednika Europskog vijeća (SL L 322, 9.12.2009., str. 35.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

1 0 0 4 Ostali rashodi za upravljanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
675 000	675 000	426 849,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— nastalih putnih troškova i s time povezanih dnevnica i dodatnih ili iznimnih rashoda nastalih na službenim putovanjima predsjednika Europskog vijeća,

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 0 0 *(nastavak)*

1 0 0 4 *(nastavak)*

— rashoda za reprezentaciju predsjednika Europskog vijeća koji su povezani s izvršavanjem njegovih ili njezinih dužnosti i kao dio djelatnosti institucije,

— prijelaznih rashoda povezanih s pripremom preuzimanja dužnosti ili napuštanja dužnosti predsjednika Europskog vijeća.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

1 0 0 6 Prava u vezi s početkom zaposlenja, premještajem i prestankom zaposlenja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	1 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prava predsjednika Europskog vijeća vezanih uz početak zaposlenja, premještaj i prestanak zaposlenja.

1 0 1 ***Prestanak zaposlenja***

1 0 1 0 Mirovine

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
170 000	170 000	165 806,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— prijelaznih naknada/starosnih mirovina nekadašnjih predsjednika Europskog vijeća,

— obiteljskih mirovina (za nadživjelog supružnika i djecu) nekadašnjih predsjednika Europskog vijeća,

— učinka korektivnih koeficijenata primijenjenih na starosne mirovine nekadašnjih predsjednika Europskog vijeća.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2009/909/EU od 1. prosinca 2009. o utvrđivanju uvjeta zaposlenja predsjednika Europskog vijeća (SL L 322, 9.12.2009., str. 35.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 0 2 Privremena odobrena sredstva

1 0 2 0 Privremena odobrena sredstva za promjene u pravima

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
50 000	50 000	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju financijskog učinka promjene prava predsjednika Europskog vijeća.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2009/909/EU od 1. prosinca 2009. o utvrđivanju uvjeta zaposlenja predsjednika Europskog vijeća (SL L 322, 9.12.2009., str. 35.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

POGLAVLJE 1 1 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE

Napomene

Odobrena sredstva iz ovog poglavlja ocjenjuju se na temelju plana radnih mjesta Europskog vijeća i Vijeća za financijsku godinu.

Plaće, naknade i dodaci paušalno su sniženi za 5,5 % kako bi se uzela u obzir činjenica da u nijednom trenutku nisu popunjena sva radna mjesta iz plana radnih mjesta Europskog vijeća i Vijeća.

1 1 0 Plaće i druga prava

1 1 0 0 Osnovne plaće

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
236 814 000	223 785 000	214 421 734,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju osnovnih plaća, neiskorištenih godišnjih odmora i naknada za upravljanje za dužnosnike i privremeno osoblje zaposleno na radnim mjestima predviđenima u planu radnih mjesta.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 1 1 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 1 0 *(nastavak)*

1 1 0 1 Prava u okviru Pravilnika o osoblju koja se odnose na radno mjesto.

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 850 000	1 950 000	1 275 945,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prvenstveno sljedećih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje zaposleno na radnim mjestima predviđenima u planu radnih mjesta:

— naknada za tajničke usluge,

— naknada za smještaj i prijevoz,

— fiksna naknada za lokalna putovanja,

— naknada za smjenski rad ili pripravnost na radnom mjestu ili kod kuće,

— ostale naknade i vraćanja,

— prekovremeni rad (vozači, zaštitari, tajnici glavnog tajnika/predsjednika Europskog vijeća).

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 1 0 2 Prava u okviru Pravilnika o osoblju koja se odnose na osobne okolnosti člana osoblja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
59 571 000	57 214 000	55 075 847,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prvenstveno sljedećih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje zaposleno na radnim mjestima predviđenima u planu radnih mjesta:

— naknada za preseljenje i život u inozemstvu,

— naknada za kućanstvo, uzdržavano dijete i školovanje,

POGLAVLJE 1 1 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 1 0 *(nastavak)*

1 1 0 2 *(nastavak)*

— naknade za roditeljski ili obiteljski dopust,

— plaćanje putnih troškova za dužnosnike ili privremeno osoblje, njihove supružnike i uzdržavane članove obitelji od njihova mjesta zaposlenja do mjesta od kuda potječu,

— razne naknade i bespovratna sredstva.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 1 0 3 Pokrivanje socijalnog osiguranja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
9 452 000	9 032 000	8 971 696,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su uglavnom pokrivanju sljedećih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje zaposleno na radnim mjestima predviđenima u planu radnih mjesta:

— osiguranje od bolesti, nezgode i profesionalnih bolesti te ostali troškovi socijalnog osiguranja,

— osiguranje za nezaposlenost za privremeno osoblje i plaćanja institucije kojima se privremenom osoblju omogućuje ostvarivanje ili zadržavanje mirovinskih prava u svojim matičnim državama.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 1 1 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 1 0 *(nastavak)*

1 1 0 4 Korektivni koeficijenti plaća

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
50 000	50 000	97 524,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju učinka korektivnih koeficijenata primijenjenih na plaće i na dio primanja prenesen u državu koja nije država zaposlenja za dužnosnike i privremeno osoblje zaposleno na radnim mjestima predviđenima u planu radnih mjesta.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 1 0 5 Prekovremeni rad

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 500 000	1 500 000	1 142 126,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prekovremenog rada u skladu s niže navedenim odredbama.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 56. i Prilog VI. Pravilniku.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 1 0 6 Prava u okviru Pravilnika o osoblju u vezi s početkom zaposlenja, premještajem i prestankom zaposlenja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 600 000	2 700 000	2 187 077,—

POGLAVLJE 1 1 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 1 0 *(nastavak)*

1 1 0 6 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— putnih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje (kao i za njihove obitelji) na početku zaposlenja ili kada napuštaju službu ili pri premještaju na drugo mjesto zaposlenja,

— naknada za nastanjivanje/preseljenje i troškova selidbe dužnosnika i privremenog osoblja koje mora promijeniti svoje stalno prebivalište pri preuzimanju funkcije, premještaju u novo mjesto zaposlenja i pri napuštanju službe i preseljenju na neko drugo mjesto,

— dnevnica za dužnosnike i privremeno osoblje koje dokaže da mora promijeniti svoje stalno prebivalište pri preuzimanju funkcije ili premještaju na novo mjesto zaposlenja,

— otpremnine za osobe na probnom roku u slučaju otpuštanja zbog očigledno nedostatnih sposobnosti,

— nadoknade za otkazivanje ugovora o radu članu privremenog osoblja ako ugovor otkaže institucija.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 1 1 ***Prestanak zaposlenja***

1 1 1 0 Naknade u slučaju umirovljenja u interesu službe (u skladu s člancima 41. i 50. Pravilnika o osoblju)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
171 000	56 000	162 608,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju naknada za dužnosnike:

— kojima je dodijeljen neaktivan status, vezano uz mjeru za smanjenje broja radnih mjesta u instituciji,

— koji imaju radna mjesta platnog razreda AD 16 ili AD 15 te su umirovljeni u interesu službe.

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 1 1 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 1 1 *(nastavak)*

1 1 1 0 *(nastavak)*

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se i doprinosi poslodavca za zdravstveno osiguranje te učinci korektivnih koeficijenata koji se primjenjuju na te naknade.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

1 1 1 1 Naknade za osoblje čije je zaposlenje prestalo

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— naknada koje se plaćaju u skladu s Pravilnikom o osoblju ili Uredbom (EZ, Euratom) br. 1747/2002,

— doprinosa poslodavca za zdravstveno osiguranje primatelja naknada,

— učinka korektivnih koeficijenata koji se primjenjuju na razne naknade.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uredba Vijeća (EZ, Euratom) br. 1747/2002 od 30. rujna 2002. o uvođenju posebnih mjera u okviru modernizacije institucije koje se odnose na prestanak zaposlenja dužnosnika Europskih zajednica sa stalnim radnim mjestom u Vijeću Europske unije (SL L 264, 2.10.2002., str. 5.).

1 1 1 2 Prava nekadašnjih glavnih tajnika

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
665 000	506 000	492 908,—

POGLAVLJE 1 1 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 1 1 *(nastavak)*

1 1 1 2 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— starosnih mirovina nekadašnjih glavnih tajnika institucije,

— obiteljskih mirovina (za nadživjelog supružnika i djecu) nekadašnjih glavnih tajnika institucije,

— plaćanja korektivnih koeficijenata primijenjenih na starosne mirovine nekadašnjih glavnih tajnika institucije.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

1 1 2 ***Privremena odobrena sredstva***

1 1 2 0 Privremena odobrena sredstva (dužnosnici i privremeno osoblje)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 767 000	2 653 000	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju učinaka svih ažuriranja plaća koja provodi Vijeće tijekom financijske godine.

Ta su sredstva privremena i mogu se koristiti tek nakon što su prenesena na odgovarajuće naslove ovog poglavlja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 65. i Prilog XI.

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 1 1 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 1 2 *(nastavak)*

1 1 2 1 Privremena odobrena sredstva (umirovljeno osoblje i osoblje umirovljeno po posebnim aranžmanima)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 000	6 000	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju učinaka svih ažuriranja plaća koja provodi Vijeće tijekom financijske godine.

Ta su sredstva privremena i mogu se koristiti tek nakon što su prenesena na odgovarajuće naslove ovog poglavlja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 65. i Prilog XI.

POGLAVLJE 1 2 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE

1 2 0 ***Ostalo osoblje i vanjske usluge***

1 2 0 0 Ostalo osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
9 706 000	9 189 000	8 472 464,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su uglavnom pokrivanju primanja ostalog osoblja, uključujući pomoćno osoblje, ugovorno i lokalno osoblje i posebne savjetnike (u smislu Uvjeta zaposlenja ostalih službenika Europske unije), doprinose poslodavaca za različite sustave socijalnog osiguranja i učinke korektivnih koeficijenata plaća koji se primjenjuju na primanja tog osoblja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE 1 2 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE *(nastavak)*

1 2 0 *(nastavak)*

1 2 0 1 Upućeni nacionalni stručnjaci

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
973 000	953 000	850 647,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju naknada i administrativnih troškova s obzirom na upućene nacionalne stručnjake.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2007/829/EZ od 5. prosinca 2007. o pravilima koja se primjenjuju na nacionalne stručnjake i vojno osoblje koji su upućeni Glavnom tajništvu Vijeća i o stavljanju izvan snage Odluke 2003/479/EZ (SL L 327, 13.12.2007., str. 10.).

Odluka Vijeća (EU) 2015/1027 od 23. lipnja 2015. o pravilima koja se primjenjuju na stručnjake koji su upućeni u Glavno tajništvo Vijeća i o stavljanju izvan snage Odluke 2007/829/EZ (SL L 163, 30.6.2015., str. 40.).

1 2 0 2 Stažiranje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
670 000	650 000	613 505,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju bespovratnih sredstava i studijskog putovanja te troškova službenih putovanja za stažiste, kao i osiguranja od nezgode i bolesti za vrijeme stažiranja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

1 2 0 3 Vanjske usluge

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 498 000	2 215 000	1 953 850,—

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 1 2 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE *(nastavak)*

1 2 0 *(nastavak)*

1 2 0 3 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih usluga koje pružaju osobe koje nisu povezne s institucijom te posebice:

— privremeno osoblje za razne usluge,

— dodatno osoblje za sastanke u Luxembourgu i Strasbourgu,

— stručnjaci u području radnih uvjeta.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

1 2 0 4 Dodatne usluge za prevoditeljsku službu

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
200 000	200 000	178 519,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za prevoditeljske usluge koje pružaju vanjske prevoditeljske agencije, kojima se, s jedne strane, rješava prekomjerni obujam posla Prevoditeljske službe Vijeća, a s druge strane se provjeravaju prijevodi sporazuma, ugovora i drugih aranžmana s trećim zemljama na jezicima koji se ne upotrebljavaju u EU-u. Ova odobrena sredstva također su namijenjena pokrivanju razvojnih projekata Vijeća u području prevođenja.

Ovom su stavkom također pokriveni rashodi za svaki posao povjeren Prevoditeljskom centru za tijela Europske unije.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

1 2 2 ***Privremena odobrena sredstva***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
102 000	99 000	

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju učinaka svih ažuriranja plaća koja provodi Vijeće tijekom financijske godine.

Ta su sredstva privremena i mogu se koristiti tek nakon što su prenesena na odgovarajuće naslove ovog poglavlja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

POGLAVLJE 1 2 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE *(nastavak)*

1 2 2 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE 1 3 — OSTALI RASHODI ZA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

1 3 0 ***Rashodi za upravljanje osobljem***

1 3 0 0 Razni rashodi za zapošljavanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
181 000	173 000	162 171,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— rashoda za organiziranje natječaja iz članka 3. Odluke 2002/621/EZ i putnih troškova i dnevnica za kandidate pozvane na razgovor i liječnički pregled,

— troškova organiziranja postupaka odabira privremenog, pomoćnog i lokalnog osoblja,

— troškova povezanih s radom odbora i povjerenstava za odabir, posebice s obzirom na specijalizirane testove koji se koriste za ocjenu sposobnosti kandidata. U slučajevima opravdanim na temelju operativnih zahtjeva i nakon savjetovanja s Europskim uredom za odabir osoblja ta se odobrena sredstva mogu iskoristiti za natječaje koje organizira sama institucija,

— troška organiziranja djelatnosti za prekvalifikaciju.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Odluka 2002/620/EZ Europskog parlamenta, Vijeća, Komisije, Suda, Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora, Odbora regija i Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. o osnivanju Ureda Europskih zajednica za odabir osoblja (SL L 197, 26.7.2002., str. 53.) i Odluka 2002/621/EZ glavnih tajnika Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije, tajnika Suda, glavnih tajnika Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora i Odbora regija te predstavnika Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. o organizaciji i djelovanju Ureda Europskih zajednica za odabir osoblja (SL L 197, 26.7.2002., str. 56.).

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 1 3 — OSTALI RASHODI ZA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 3 0 *(nastavak)*

1 3 0 1 Stručno usavršavanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 992 000	1 970 000	1 936 760,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— troškova tečajeva stručnog usavršavanja i prekvalifikacije, uključujući jezične tečajeve koji se provode na međuinstitucionalnoj razini i unutar institucije, te testiranja sposobnosti,

— troškova sudjelovanja dužnosnika na seminarima i konferencijama.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 24.a.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 3 1 ***Mjere za pomoć osoblju institucije***

1 3 1 0 Bespovratna sredstva za posebnu pomoć

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
30 000	30 000	12 630,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju mjera poduzetih kao pomoć dužnosnicima i drugom osoblju u posebno teškoj situaciji.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 24. i 76.

POGLAVLJE 1 3 — OSTALI RASHODI ZA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 3 1 *(nastavak)*

1 3 1 1 Društveni kontakti među članovima osoblja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
117 000	117 000	116 525,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova društvenih kontakata među članovima osoblja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

1 3 1 2 Dodatna pomoć za osobe s invaliditetom

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
210 000	210 000	148 442,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za sljedeće kategorije osoba s invaliditetom kao dio politike za pomoć osobama s invaliditetom.

— aktivno zaposleni dužnosnici,

— supružnici aktivno zaposlenih dužnosnika,

— sva uzdržavana djeca u smislu s Pravilnika o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Ova sredstva omogućuju naknadu nemedicinskih troškova koji se smatraju nužnima, posljedica su invaliditeta te za koje postoje utemeljeni razlozi, uz poštivanje proračunskih gornjih granica, nakon što su iscrpljena sva nacionalna zajamčena prava u državi stalnog prebivališta ili matičnoj državi.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe procjenjuje se na 10 000 EUR.

1 3 1 3 Ostali rashodi za socijalnu skrb

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
66 000	66 000	65 600,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju ostalih rashoda za socijalnu skrb za osoblje i za njihove obitelji.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 1 3 — OSTALI RASHODI ZA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 3 2 Aktivnosti koje se odnose na osobe koje rade za instituciju

1 3 2 0 Zdravstvena služba

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
498 000	450 000	482 161,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju posebno:

— zdravstvenih rashoda vezanih uz Europsko vijeće,

— troškova redovnog poslovanja dispanzera, troškova potrošnog materijala, skrbi i medicinske opreme,

— troškova povezanih s liječničkim pregledima (radi zapošljavanja i godišnji pregledi),

— troškova povezanih s komisijama za utvrđivanje invalidnosti i posebnim stručnim znanjem,

— troškova za naočale za rad za računalom.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Unutarnja direktiva br. 2/2010 koju je donio glavni tajnik o naknadi troškova za naočale za rad za računalom.

1 3 2 1 Restorani i kantine

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju naknada za usluge koje pruža upravitelj restorana i kantina.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

1 3 2 2 Vrtići i duge ustanove za čuvanje djece

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 683 000	2 646 000	2 525 017,—

POGLAVLJE 1 3 — OSTALI RASHODI ZA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 3 2 *(nastavak)*

1 3 2 2 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— doprinosa Vijeća troškovima Centra za vrtićku djecu i drugih vrtića i ustanova za čuvanje djece (koji se plaćaju Komisiji),

— troškova djelovanja vrtića Vijeća.

Prihodi od doprinosa roditelja i od doprinosa organizacija koje zapošljavaju roditelje čine namjenski prihod.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe procjenjuje se na 957 000 EUR.

1 3 3 ***Službena putovanja***

1 3 3 1 Troškovi službenih putovanja Glavnog tajništva Vijeća

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 980 000	2 980 000	2 406 597,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova službenih putovanja i lokalnih putnih troškova dužnosnika Glavnog tajništva Vijeća, uključujući troškove prijevoza, plaćanje dnevnica za službena putovanja i dodatnih ili izvanrednih troškova povezanih sa službenim putovanjima.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov Prilog VII. članci 11., 12. i 13.

1 3 3 2 Putni troškovi osoblja povezanog s Europskim vijećem

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
650 000	600 000	633 185,—

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 1 3 — OSTALI RASHODI ZA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 3 3 *(nastavak)*

1 3 3 2 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova službenih putovanja i lokalnih putnih troškova dužnosnika Glavnog tajništva Vijeća za posebne aktivnosti Europskog vijeća, uključujući troškove prijevoza, plaćanje dnevnica za službena putovanja i dodatnih ili izvanrednih troškova povezanih sa službenim putovanjima.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov Prilog VII. članci 11. 12. i 13.

1 3 4 ***Doprinos akreditiranim europskim školama tipa II***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa Vijeća europskim školama tipa II koje je akreditirao Odbor guvernera europskih škola ili naknadi doprinosa europskim školama tipa II koje je akreditirao Odbor guvernera europskih škola koje je Komisija platila za račun Vijeća, u skladu s sporazumom o uslugama sklopljenim s Komisijom. Ona obuhvaćaju troškove u vezi s djecom osoblja Vijeća na koje se primjenjuje Pravilnik o osoblju, a koja su upisana u takve škole.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Odluka Komisije C(2013) 4886 od 1. kolovoza 2013. (SL C 222, 2.8.2013., str. 8.).

GLAVA 2

ZGRADE, OPREMA I RASHODI REDOVNOG POSLOVANJA

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 2 0				
2 0 0	***Građevinski objekti***				
2 0 0 0	Najamnina				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 982 000	2 829 000	21 843 002,—	1 102,07
2 0 0 1	Godišnja plaćanja zakupa				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 2	Stjecanje nepokretne imovine				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	1 000 000	9 750 000,—	
2 0 0 3	Radovi opremanja i instaliranja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	10 618 000	11 530 000	6 344 146,—	59,75
2 0 0 4	Sigurnosni radovi u prostorijama				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 830 000	1 635 000	540 427,—	19,10
2 0 0 5	Rashodi prije stjecanja, izgradnje i opremanja građevinskih objekata				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	711 000	649 000	359 365,—	50,54
	Članak 2 0 0 - Ukupno	16 141 000	17 643 000	38 836 940,—	240,61
2 0 1	***Troškovi za zgrade***				
2 0 1 0	Čišćenje i održavanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	19 057 000	19 100 000	14 693 197,—	77,10
2 0 1 1	Voda, plin, struja i grijanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	4 974 000	4 990 000	3 230 517,—	64,95
2 0 1 2	Sigurnost i nadzor zgrada				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	16 815 000	13 217 000	13 689 001,—	81,41
2 0 1 3	Osiguranje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	191 000	214 000	137 444,—	71,96
2 0 1 4	Ostali rashodi za građevinske objekte				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	611 000	604 000	421 321,—	68,96
	Članak 2 0 1 - Ukupno	41 648 000	38 125 000	32 171 480,—	77,25
	POGLAVLJE 2 0 - UKUPNO	57 789 000	55 768 000	71 008 420,—	122,88

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 2 1 — RAČUNALNI SUSTAVI, OPREMA I NAMJEŠTAJ
POGLAVLJE 2 2 — RASHODI REDOVNOG POSLOVANJA

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 2 1				
2 1 0	***Računalni sustavi i telekomunikacije***				
2 1 0 0	Nabava opreme i računalnih programa				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	12 262 000	9 883 000	9 502 752,—	77,50
2 1 0 1	Vanjska pomoć za djelovanje i razvoj računalnih sustava				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	21 850 000	21 053 000	20 521 916,—	93,92
2 1 0 2	Popravak i održavanje opreme i računalnih programa				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	7 156 000	7 384 000	5 180 847,—	72,40
2 1 0 3	Telekomunikacije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 532 000	1 980 000	1 781 499,—	116,29
	Članak 2 1 0 - Ukupno	42 800 000	40 300 000	36 987 014,—	86,42
2 1 1	***Namještaj***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	942 000	1 016 000	853 644,—	90,62
2 1 2	***Tehnička oprema i instalacije***				
2 1 2 0	Kupnja i zamjena tehničke opreme i instalacija				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 650 000	3 195 000	1 601 817,—	60,45
2 1 2 1	Vanjska pomoć za djelovanje i razvoj tehničke opreme i instalacija				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	78 000	90 000	67 613,—	86,68
2 1 2 2	Najam, servisiranje, održavanje i popravak tehničke opreme i instalacija				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	931 000	749 000	508 706,—	54,64
	Članak 2 1 2 - Ukupno	3 659 000	4 034 000	2 178 136,—	59,53
2 1 3	***Prijevoz***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 048 000	854 000	1 433 023,—	136,74
	POGLAVLJE 2 1 - UKUPNO	48 449 000	46 204 000	41 451 817,—	85,56
	POGLAVLJE 2 2				
2 2 0	***Sastanci i konferencije***				
2 2 0 0	Putni troškovi delegacija				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	17 802 000	17 802 000	17 517 650,—	98,40
2 2 0 1	Razni putni troškovi				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	470 000	465 000	312 357,—	66,46

POGLAVLJE 2 2 — RASHODI REDOVNOG POSLOVANJA *(nastavak)*

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
2 2 0	*(nastavak)*				
2 2 0 2	Troškovi usmenog prevođenja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	79 816 000	82 739 000	51 914 971,—	65,04
2 2 0 3	Troškovi reprezentacije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	150 000	281 000	839 094,—	559,40
2 2 0 4	Razni rashodi za interne sastanke				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	4 174 000	5 462 000	3 019 751,—	72,35
2 2 0 5	Organizacija konferencija, kongresa i sastanaka				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	190 000	275 000	272 345,—	143,34
	Članak 2 2 0 - Ukupno	102 602 000	107 024 000	73 876 168,—	72,00
2 2 1	***Informiranje***				
2 2 1 0	Rashodi za dokumentaciju i knjižnicu				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 000 000	1 361 000	1 583 364,—	79,17
2 2 1 1	Službeni list				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	3 500 000	4 000 000	2 427 276,—	69,35
2 2 1 2	Opće publikacije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	250 000	330 000	214 170,—	85,67
2 2 1 3	Informiranje i javna događanja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 535 000	2 560 000	2 696 972,—	106,39
	Članak 2 2 1 - Ukupno	8 285 000	8 251 000	6 921 782,—	83,55
2 2 3	***Razni troškovi***				
2 2 3 0	Uredski materijal				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	408 000	482 000	365 378,—	89,55
2 2 3 1	Poštarine				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	80 000	80 000	79 803,—	99,75
2 2 3 2	Rashodi za studije, ispitivanja i savjetovanja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	45 000	45 000	0,—	
2 2 3 3	Međuinstitucionalna suradnja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
2 2 3 4	Selidbe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	80 000	370 000	11 154,—	13,94

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 2 2 — RASHODI REDOVNOG POSLOVANJA *(nastavak)*

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
2 2 3	*(nastavak)*				
2 2 3 5	Financijski troškovi				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	10 000	10 000	4 328,—	43,28
2 2 3 6	Sudski troškovi i izdaci, odštete i nadoknade				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 250 000	1 250 000	746 168,—	59,69
2 2 3 7	Ostali rashodi redovnog poslovanja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	254 000	268 000	155 352,—	61,16
	Članak 2 2 3 - Ukupno	2 127 000	2 505 000	1 362 183,—	64,04
	POGLAVLJE 2 2 - UKUPNO	113 014 000	117 780 000	82 160 133,—	72,70
	Glava 2 - Ukupno	**219 252 000**	**219 752 000**	**194 620 370,—**	**88,77**

GLAVA 2

ZGRADE, OPREMA I RASHODI REDOVNOG POSLOVANJA

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI

2 0 0 Građevinski objekti

2 0 0 0 Najamnina

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 982 000	2 829 000	21 843 002,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju najamnina i poreza na zgrade u kojima djeluje Europsko vijeće i Vijeće te najma sala za sastanke, skladišta i parkirališta:

— prostorije u Bruxellesu,

— prostorije u Luxembourgu (Kirchberg).

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe procjenjuje se na 147 000 EUR.

Zahtjevi za odobrena sredstva smanjeni su u skladu s procjenom namjenskih prihoda.

2 0 0 1 Godišnja plaćanja zakupa

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju godišnjih plaćanja zakupa zgrada ili dijelova zgrada na temelju važećih ugovora o zakupu, odnosno ugovora o zakupu koji su u fazi pripreme.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 0 0 2 Stjecanje nepokretne imovine

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	1 000 000	9 750 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova stjecanja nepokretne imovine.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 0 *(nastavak)*

2 0 0 3 Radovi opremanja i instaliranja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
10 618 000	11 530 000	6 344 146,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova radova opremanja, uključujući:

— opremanje i preuređenje prostorija u skladu sa zahtjevima poslovanja,

— prilagodbu prostorija i tehničkih instalacija kako bi zadovoljile važeće zdravstvene i sigurnosne zahtjeve te standarde.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 0 0 4 Sigurnosni radovi u prostorijama

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 830 000	1 635 000	540 427,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova radova na opremanju zgrada u svrhu fizičke i materijalne sigurnosti osoba i imovine.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 0 0 5 Rashodi prije stjecanja, izgradnje i opremanja građevinskih objekata

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
711 000	649 000	359 365,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju, *inter alia*, troškova sudjelovanja stručnjaka u studijama o mogućnosti adaptacije i proširenja zgrada institucije.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 1 ***Troškovi za zgrade***

2 0 1 0 Čišćenje i održavanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
19 057 000	19 100 000	14 693 197,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih troškova čišćenja i održavanja:

— čišćenje prostora u zgradama,

— razno održavanje i popravci,

— tehnički materijal,

— ugovori o održavanju razne tehničke opreme (klimatizacijski uređaji, grijanje, zbrinjavanje otpada, dizala, električne i sigurnosne instalacije),

— održavanje vrtova i biljaka.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 0 1 1 Voda, plin, struja i grijanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 974 000	4 990 000	3 230 517,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova potrošnje vode, plina, struje i grijanja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 0 1 2 Sigurnost i nadzor zgrada

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
16 815 000	13 217 000	13 689 001,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su prije svega pokrivanju troškova zaštite i nadzora u zgradama u kojima djeluje Europsko vijeće i Vijeće.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 1 *(nastavak)*

2 0 1 3 Osiguranje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
191 000	214 000	137 444,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju premija iz ugovora sklopljenih s društvima za osiguranje za zgrade u kojima djeluje Europsko vijeće i Vijeće.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 0 1 4 Ostali rashodi za građevinske objekte

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
611 000	604 000	421 321,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih tekućih rashoda vezanih uz zgrade koji nisu obuhvaćeni drugim člancima ovog poglavlja, posebice troškova odlaganja otpada, postavljanja oznaka, ispitivanja od strane specijaliziranih tijela itd.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

POGLAVLJE 2 1 — RAČUNALNI SUSTAVI, OPREMA I NAMJEŠTAJ

2 1 0 ***Računalni sustavi i telekomunikacije***

2 1 0 0 Nabava opreme i računalnih programa

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
12 262 000	9 883 000	9 502 752,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za kupnju ili najam opreme ili računalnih programa za računalne sustave i programe.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 1 0 1 Vanjska pomoć za djelovanje i razvoj računalnih sustava

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
21 850 000	21 053 000	20 521 916,—

POGLAVLJE 2 1 — RAČUNALNI SUSTAVI, OPREMA I NAMJEŠTAJ *(nastavak)*

2 1 0 *(nastavak)*

2 1 0 1 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova za tehničku pomoć i obuku koju organiziraju pouzeća za računalne usluge i konzultantska poduzeća u vezi s djelovanjem i razvojem računalnih sustava i programa, uključujući potporu za korisnike.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 1 0 2 Popravak i održavanje opreme i računalnih programa

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 156 000	7 384 000	5 180 847,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za popravak i održavanje računalne opreme i sustava te računalnih programa.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 1 0 3 Telekomunikacije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 532 000	1 980 000	1 781 499,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova pretplate i troškova komunikacije i prijenosa podataka.

Pri sastavljanju ovih procjena uzeta je u obzir ponovno iskoristiva vrijednost kod povrata troškova telefonske komunikacije.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 1 1 ***Namještaj***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
942 000	1 016 000	853 644,—

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 2 1 — RAČUNALNI SUSTAVI, OPREMA I NAMJEŠTAJ *(nastavak)*

2 1 1 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— kupnje namještaja i specijaliziranog namještaja,

— zamjene dijela namještaja koji je kupljen prije najmanje 15 godina ili koji se ne može ponovno upotrijebiti,

— najma namještaja,

— održavanja i popravka namještaja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 1 2 ***Tehnička oprema i instalacije***

2 1 2 0 Kupnja i zamjena tehničke opreme i instalacija

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 650 000	3 195 000	1 601 817,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova kupnje ili zamjene razne nepokretne i pokretne tehničke opreme i instalacija, posebno u vezi s arhiviranjem, odjelom nabave, osiguranjem, konferencijama, kantinama i zgradama.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 1 2 1 Vanjska pomoć za djelovanje i razvoj tehničke opreme i instalacija

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
78 000	90 000	67 613,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za tehničku pomoć i nadzor, posebice vezano uz konferencije i kantine.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

POGLAVLJE 2 1 — RAČUNALNI SUSTAVI, OPREMA I NAMJEŠTAJ *(nastavak)*

2 1 2 *(nastavak)*

2 1 2 2 Najam, servisiranje, održavanje i popravak tehničke opreme i instalacija

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
931 000	749 000	508 706,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova najma tehničke opreme i instalacija, kao i troškova servisiranja, održavanja i popravka te tehničke opreme i instalacija.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 1 3 ***Prijevoz***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 048 000	854 000	1 433 023,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju, *inter alia*:

— nabave, zakupa i obnove voznog parka,

— troškova najma automobila,

— troškova održavanja i popravka službenih vozila (kupnja goriva, guma itd.),

— troškova politike mobilnosti koju je donijelo Glavno tajništvo Vijeća.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

POGLAVLJE 2 2 — RASHODI REDOVNOG POSLOVANJA

2 2 0 ***Sastanci i konferencije***

2 2 0 0 Putni troškovi delegacija

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
17 802 000	17 802 000	17 517 650,—

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 2 2 — RASHODI REDOVNOG POSLOVANJA *(nastavak)*

2 2 0 *(nastavak)*

2 2 0 0 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju putnih troškova delegata država članica u skladu s Odlukom br. 30/2013 glavnog tajnika Vijeća.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Odluka br. 30/2013 glavnog tajnika Vijeća o naknadi putnih troškova delegata država članica.

2 2 0 1 Razni putni troškovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
470 000	465 000	312 357,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju putnih troškova i dnevnica za stručnjake koje su glavni tajnik Vijeća ili predsjednik Europskog vijeća pozvali na sastanke ili uputili na poslovni put.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Odluka br. 21/2009 zamjenika glavnog tajnika Vijeća Europske unije o naknadi putnih troškova osoba koje nisu članovi osoblja Vijeća Europske unije.

2 2 0 2 Troškovi usmenog prevođenja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
79 816 000	82 739 000	51 914 971,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za usmeno prevođenje u skladu s Odlukom br. 111/2007 glavnog tajnika Vijeća.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

POGLAVLJE 2 2 — RASHODI REDOVNOG POSLOVANJA *(nastavak)*

2 2 0 *(nastavak)*

2 2 0 2 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka br. 111/2007 glavnog tajnika Vijeća o usmenom prevođenju za Europsko vijeće, Vijeće i njegova pripremna tijela.

2 2 0 3 Troškovi reprezentacije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
150 000	281 000	839 094,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na obveze koje institucija ima u obliku troškova reprezentacije i raznih troškova osim ugostiteljskih usluga.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 2 0 4 Razni rashodi za interne sastanke

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 174 000	5 462 000	3 019 751,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na obveze institucije u obliku ugostiteljskih usluga (npr. hrana, piće, grickalice), uključujući dobra i usluge koji se mogu povezati s ugovorima za ugostiteljske usluge (npr. usluge pranja rublja, nabava stolnjaka i manje nabave).

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 2 0 5 Organizacija konferencija, kongresa i sastanaka

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
190 000	275 000	272 345,—

Napomene

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 2 2 — RASHODI REDOVNOG POSLOVANJA *(nastavak)*

2 2 1 Informiranje

2 2 1 0 Rashodi za dokumentaciju i knjižnicu

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 000 000	1 361 000	1 583 364,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— kupnje knjiga i druge građe u papirnatom obliku i/ili u elektroničkom obliku za knjižnicu,

— pretplate na novine, časopise, usluge analize njihova sadržaja i druge mrežne publikacije (uz izuzeće novinskih agencija); ova odobrena sredstva također pokrivaju moguće troškove autorskih prava koji nastaju zbog umnožavanja i distribucije takvih publikacija u pisanom i/ili elektroničkom obliku,

— troškova pristupa vanjskim dokumentacijskim i statističkim bazama podataka,

— troškova pretplate na agencijske novosti posredstvom teleprintera,

— troškova uvezivanja i ostalih troškova nužnih za očuvanje knjiga i periodičnih publikacija,

— unapređenja upravljanja informacijama i znanjem.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 2 1 1 Službeni list

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 500 000	4 000 000	2 427 276,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova pripreme, objavljivanja i distribuiranja tekstova koje Vijeće mora objaviti u *Službenom listu Europske unije* u skladu s člankom 297. Ugovora o funkcioniranju Europske unije i stupanja na snagu pravnih akata Unije.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 2 1 2 Opće publikacije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
250 000	330 000	214 170,—

POGLAVLJE 2 2 — RASHODI REDOVNOG POSLOVANJA *(nastavak)*

2 2 1 *(nastavak)*

2 2 1 2 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova pripreme, objavljivanja na službenim jezicima država članica, na klasičan način (na papiru ili mikrofilmu) ili elektroničkim putem, te distribuiranja publikacija Europskog vijeća i Vijeća koje nisu objavljene u *Službenom listu Europske unije*.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 2 1 3 Informiranje i javna događanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 535 000	2 560 000	2 696 972,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— rashoda koji proizlaze, *inter alia*, iz javnih zasjedanja Vijeća i potpore audiovizualnim medijima, koji pokrivaju djelovanje institucije (najam opreme, ugovore o radijskim i televizijskim uslugama, nabavu i popravak opreme koja je potrebna za radijski i televizijski prijenos, vanjske usluge fotografiranja itd.),

— troškova raznih aktivnosti informiranja i odnosa s javnošću,

— rashoda za reklame i promidžbu publikacija i javnih događanja koji se odnose na djelatnosti institucije, uključujući dodatne troškove upravljanja i infrastrukture.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 2 3 ***Razni troškovi***

2 2 3 0 Uredski materijal

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
408 000	482 000	365 378,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— kupnje papira,

— fotokopija i naknada,

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 2 2 — RASHODI REDOVNOG POSLOVANJA *(nastavak)*

2 2 3 *(nastavak)*

2 2 3 0 *(nastavak)*

— posebnog papira i uredskog materijala (svakodnevni materijali),

— tiskanog materijala,

— potrepština za slanje pošte (omotnice, papir za zamatanje, ploče za stroj za frankiranje, pečati, okviri),

— materijala za radionicu za umnožavanje dokumenta (boje za pisače, offsetne ploče, filmovi i kemikalije za pripremu ploča).

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 2 3 1 Poštarine

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
80 000	80 000	79 803,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za poštarine.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 2 3 2 Rashodi za studije, ispitivanja i savjetovanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
45 000	45 000	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova studija i savjetovanja koje na temelju ugovora provode visoko kvalificirani stručnjaci.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 2 3 3 Međuinstitucionalna suradnja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 2 2 — RASHODI REDOVNOG POSLOVANJA *(nastavak)*

2 2 3 *(nastavak)*

2 2 3 3 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za međuinstitucionalne djelatnosti.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 2 3 4 Selidbe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
80 000	370 000	11 154,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova selidbe i prijevoza opreme.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 2 3 5 Financijski troškovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
10 000	10 000	4 328,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih financijskih troškova, uključujući bankovne naknade.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 2 3 6 Sudski troškovi i izdaci, odštete i nadoknade

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 250 000	1 250 000	746 168,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— troškova nastalih kao posljedica eventualnih presuda bilo kojeg od sudova koji čine Sud Europske unije protiv Vijeća,

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

POGLAVLJE 2 2 — RASHODI REDOVNOG POSLOVANJA *(nastavak)*

2 2 3 *(nastavak)*

2 2 3 6 *(nastavak)*

— naknada koje su zaračunali vanjski odvjetnici za zastupanje Vijeća na sudu ili za savjetovanje Vijeća u upravnim i ugovornim predmetima,

— odšteta i nadoknada za koje Vijeće može biti odgovorno.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

2 2 3 7 Ostali rashodi redovnog poslovanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
254 000	268 000	155 352,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— osiguranja, osim osiguranja zgrada, koje se knjiži pod stavkom 2 0 1 3,

— troškova kupnje službenih uniformi osoblja u skladu s pravilima koje je donijela Glavna uprava za administraciju (DGA), radne opreme za osoblje radionica i osoblje unutarnjih službi te popravaka i održavanja službenih uniformi,

— doprinosa Vijeća rashodima određenih udruženja čije su djelatnosti izravno povezane s onima institucija Unije,

— ostalih rashoda redovnog poslovanja koji nisu posebno predviđeni u okviru prethodnih naslova (zastave, razne usluge).

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. Financijske uredbe: p.m.

GLAVA 10

OSTALI RASHODI

POGLAVLJE 10 0 — PRIVREMENA ODOBRENA SREDSTVA
POGLAVLJE 10 1 — PRIČUVA ZA NEPREDVIĐENE RASHODE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 10 0	p.m.	p.m.		
	POGLAVLJE 10 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.		
	POGLAVLJE 10 1	2 000 000	2 000 000		
	POGLAVLJE 10 1 - UKUPNO	2 000 000	2 000 000		
	Glava 10 - Ukupno	**2 000 000**	**2 000 000**		
	SVEUKUPNO	**561 576 000**	**545 054 000**	**500 000 806,—**	**89,04**

EUROPSKO VIJEĆE I VIJEĆE

GLAVA 10

OSTALI RASHODI

POGLAVLJE 10 0 — PRIVREMENA ODOBRENA SREDSTVA

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	

Napomene

Odobrena sredstava iz ovog poglavlja privremena su i mogu se koristiti tek nakon što su prenesena na druga poglavlja u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 10 1 — PRIČUVA ZA NEPREDVIĐENE RASHODE

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 000 000	2 000 000	

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji tijekom financijske godine nastaju zbog proračunskih odluka (rashodi koji se ne mogu procijeniti).

OSOBLJE

Europsko vijeće i Vijeće

Funkcijske grupe i platni razredi	Europsko vijeće i Vijeće					
	2017			2016		
	Stalna mjesta	Privremena mjesta		Stalna mjesta	Privremena mjesta	
		Predsjednik Europskog vijeća	Ostali		Predsjednik Europskog vijeća	Ostali
Nema kategorije	1	0	0	1	0	0
AD 16	8	1	0	8	1	0
AD 15	33 (1)	1	0	33 (1)	1	0
AD 14	127 (2)	2	1	152 (2)	2	1
AD 13	128	3	0	133	3	0
AD 12	172	2	1	160	2	2
AD 11	80	1	1	78	1	0
AD 10	105	5	0	97	5	0
AD 9	173	1	0	148	1	0
AD 8	200	0	0	192	0	0
AD 7	148	1	0	151	1	0
AD 6	145	3	0	139	3	0
AD 5	92	0	0	119	0	0
AD ukupno	1 411	20	3	1 410	20	3
AST 11	30	0	0	18	0	0
AST 10	28	0	0	22	0	0
AST 9	147	2	0	119	2	0
AST 8	184	1	0	182	1	0
AST 7	160	0	0	170	0	0
AST 6	161	3	0	161	3	0
AST 5	235	3	0	205	3	0
AST 4	236	1	0	220	1	0
AST 3	178	2	0	228	2	0
AST 2	57	1	0	131	1	0
AST 1	8	0	0	47	0	0
AST ukupno	1 424	13	0	1 503	13	0
AST/SC 6	0	0	0	0	0	0
AST/SC 5	0	0	0	0	0	0
AST/SC 4	0	0	0	0	0	0
AST/SC 3	15	0	0	0	0	0
AST/SC 2	15	0	0	0	0	0
AST/SC 1	125	0	0	90	0	0
AST/SC ukupno	155	0	0	90	0	0
Ukupno	**2 991**	**33**	**3**	**3 004**	**33**	**3**
Sveukupno	**3 027**			**3 040**		

(1) Od čega četiri AD 16 *ad personam*.
(2) Od čega sedam AD 15 *ad personam*.

DIO III.

KOMISIJA

KOMISIJA

PRIHODI

KOMISIJA

GLAVA 4.

PRIHODI OD OSOBA KOJE RADE U INSTITUCIJAMA I OSTALIM TIJELIMA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBICI
POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE
POGLAVLJE 4 2 — OSTALI DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 4 0				
4 0 0	***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i doplatke dužnosnika, drugih službenika te osoba koje primaju mirovinu***	600 439 327	551 045 378	537 839 323,82	89,57
4 0 3	***Prihodi od privremenog doprinosa iz plaća dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***	p.m.	p.m.	56 961,63	
4 0 4	***Prihodi od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***	57 405 978	54 463 584	53 770 128,10	93,67
	POGLAVLJE 4 0 - UKUPNO	657 845 305	605 508 962	591 666 413,55	89,94
	POGLAVLJE 4 1				
4 1 0	***Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje***	308 270 359	292 000 614	292 201 733,57	94,79
4 1 1	***Prijenos ili otkup mirovinskih prava od strane osoblja***	132 760 601	91 492 938	92 659 399,28	69,79
4 1 2	***Doprinosi za mirovinsko osiguranje dužnosnika i privremenog osoblja na dopustu za osobne potrebe***	100 000	100 000	95 157,55	95,16
	POGLAVLJE 4 1 - UKUPNO	441 130 960	383 593 552	384 956 290,40	87,27
	POGLAVLJE 4 2				
4 2 0	***Doprinosi za mirovinsko osiguranje od strane decentraliziranih agencija i međunarodnih organizacija kao poslodavca***	39 664 373	21 623 969	22 467 448,57	56,64
	POGLAVLJE 4 2 - UKUPNO	39 664 373	21 623 969	22 467 448,57	56,64
	Glava 4 - Ukupno	**1 138 640 638**	**1 010 726 483**	**999 090 152,52**	**87,74**

KOMISIJA

GLAVA 4.

PRIHODI OD OSOBA KOJE RADE U INSTITUCIJAMA I OSTALIM TIJELIMA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBICI

4 0 0 Prihodi od poreza na plaće, nadnice i doplatke dužnosnika, drugih službenika te osoba koje primaju mirovinu

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
600 439 327	551 045 378	537 839 323,82

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su svi porezi na plaće, nadnice i prihode svih vrsta, uz izuzetak davanja i obiteljskih doplataka koji se isplaćuju članovima Komisije, dužnosnicima, ostalim službenicima i osobama koje primaju naknade povezane s prestankom radnog odnosa iz poglavlja 1. svake glave računa rashoda te osobama koje primaju mirovinu.

Procijenjeni prihodi uključuju i iznose za Europsku investicijsku banku, Europsku središnju banku i Europski investicijski fond.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Protokol o povlasticama i imunitetima Europske unije, a posebno njegov članak 12.

Uredbe Vijeća br. 422/67/EEZ i br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju primitaka predsjednika i članova Komisije te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda EZ-a, predsjednika, članova i tajnika Prvostupanjskog suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 260/68 od 29. veljače 1968. o utvrđivanju uvjeta i postupka za primjenu poreza u korist Europskih zajednica (SL L 56, 4.3.1968., str. 8.).

Uredba Vijeća (EZUČ, EEZ, Euratom) br. 1860/76 od 29. lipnja 1976. o utvrđivanju Uvjeta zaposlenja službenika Europske zaklade za poboljšanje životnih i radnih uvjeta (SL L 214, 6.8.1976., str. 24.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

4 0 3 Prihodi od privremenog doprinosa iz plaća dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	56 961,63

KOMISIJA

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBICI *(nastavak)*

4 0 3 *(nastavak)*

Napomene

Odredbe koje se odnose na privremeni doprinos primjenjivale su se do 30. lipnja 2003. Stoga će se ovim člankom pokrivati svi prihodi koji proizlaze iz preostalog iznosa privremenog doprinosa iz plaća članova Komisije, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 66.a u verziji koja je bila na snazi do 15. prosinca 2003.

Uredbe Vijeća br. 422/67/EEZ i br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju primitaka predsjednika i članova Komisije te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda EZ-a, predsjednika, članova i tajnika Općeg suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.).

4 0 4 ***Prihodi od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
57 405 978	54 463 584	53 770 128,10

Napomene

U ovaj članak unose se prihodi od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi u skladu s člankom 66.a Pravilnika o osoblju.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 66.a.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Uredbe Vijeća br. 422/67/EEZ i br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju primitaka predsjednika i članova Komisije te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda EZ-a, predsjednika, članova i tajnika Općeg suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

KOMISIJA

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

4 1 0 Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
308 270 359	292 000 614	292 201 733,57

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su doprinosi osoblja za financiranje mirovinskog osiguranja.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Uredba Vijeća (EZUČ, EEZ, Euratom) br. 1860/76 od 29. lipnja 1976. o utvrđivanju uvjeta zaposlenja službenika Europske zaklade za poboljšanje životnih i radnih uvjeta (SL L 214, 6.8.1976., str. 24.).

4 1 1 Prijenos ili otkup mirovinskih prava od strane osoblja

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
132 760 601	91 492 938	92 659 399,28

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćena su plaćanja Uniji u aktuarskoj protuvrijednosti ili paušalnoj otkupnoj vrijednosti mirovinskih prava koja su dužnosnici stekli na prethodnim radnim mjestima.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

4 1 2 Doprinosi za mirovinsko osiguranje dužnosnika i privremenog osoblja na dopustu za osobne potrebe

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
100 000	100 000	95 157,55

Napomene

Dužnosnici i ostali službenici koji koriste dopust za osobne potrebe mogu i dalje stjecati mirovinska prava pod uvjetom da snose trošak doprinosa poslodavca.

KOMISIJA

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE *(nastavak)*

4 1 2 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE 4 2 — OSTALI DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

4 2 0 ***Doprinosi za mirovinsko osiguranje od strane decentraliziranih agencija i međunarodnih organizacija kao poslodavca***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
39 664 373	21 623 969	22 467 448,57

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su doprinosi za mirovinsko osiguranje od strane decentraliziranih agencija i međunarodnih organizacija kao poslodavca.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

KOMISIJA

GLAVA 5.

PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNE IMOVINE (ISPORUKA ROBE) I NEPOKRETNE IMOVINE
POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA
POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA TE BANKOVNIH I OSTALIH KAMATA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 0				
5 0 0	***Prihodi od prodaje pokretne imovine (isporuka robe)***				
5 0 0 0	Prihodi od prodaje vozila — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	17 404,09	
5 0 0 1	Prihodi od prodaje ostale pokretne imovine — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	62 023,98	
5 0 0 2	Prihodi od isporuke robe ostalim institucijama ili tijelima — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	924 567,92	
	Članak 5 0 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	1 003 995,99	
5 0 1	***Prihodi od prodaje nepokretne imovine***	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 2	***Prihodi od prodaje publikacija, tiskanih materijala i filmova — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	27 519,90	
	POGLAVLJE 5 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	1 031 515,89	
	POGLAVLJE 5 1				
5 1 0	***Prihodi od iznajmljivanja namještaja i opreme — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	162 123,02	
5 1 1	***Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam te nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam***				
5 1 1 0	Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	13 437 781,36	
5 1 1 1	Nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	2 404 751,89	
	Članak 5 1 1 - Ukupno	p.m.	p.m.	15 842 533,25	
	POGLAVLJE 5 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	16 004 656,27	
	POGLAVLJE 5 2				
5 2 0	***Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata po računima institucije***	p.m.	p.m.	9 537,87	
5 2 1	***Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata po računima organizacija koje primaju subvencije, a preneseni su na Komisiju***	25 000 000	10 000 000	86 241 722,81	344,97
5 2 2	***Kamate na pretfinanciranje***	40 000 000	40 000 000	13 329 281,22	33,32
5 2 3	***Prihodi ostvareni po skrbničkim računima — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	220 876,60	
	POGLAVLJE 5 2 - UKUPNO	65 000 000	50 000 000	99 801 418,50	153,54

KOMISIJA

POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA I RADA
POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJE
POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE
POGLAVLJE 5 9 — OSTALI PRIHODI OD ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 5				
5 5 0	***Prihodi od pružanja usluga i rada za druge institucije ili tijela, uključujući povrat troškova službenih putovanja od strane drugih institucija ili tijela plaćenih u njihovo ime — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	42 848 787,83	
5 5 1	***Prihodi od trećih osoba u vezi s uslugama ili radom obavljenim na njihov zahtjev — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	7 121,20	
	POGLAVLJE 5 5 - UKUPNO	p.m.	p.m.	42 855 909,03	
	POGLAVLJE 5 7				
5 7 0	***Prihodi od vraćanja nepravilno plaćenih iznosa — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	12 357 180,24	
5 7 1	***Prihodi određeni za posebne namjene, kao što su prihodi od zaklada, subvencija, darova i legata, zajedno s određenim prihodima specifičnima za svaku instituciju — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 2	***Vraćanje rashoda za socijalnu skrb nastalih za potrebe druge institucije***	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 3	***Ostali doprinosi i povrati povezani s administrativnim poslovanjem institucije — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	135 398 490,98	
	POGLAVLJE 5 7 - UKUPNO	p.m.	p.m.	147 755 671,22	
	POGLAVLJE 5 8				
5 8 0	***Prihodi od plaćanja povezanih s davanjem u najam — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 8 1	***Prihodi od primljenih iznosa osiguranja — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	22 923,77	
	POGLAVLJE 5 8 - UKUPNO	p.m.	p.m.	22 923,77	
	POGLAVLJE 5 9				
5 9 0	***Ostali prihodi od administrativnog poslovanja***	5 000 000	5 000 000	3 440 215,75	68,80
	POGLAVLJE 5 9 - UKUPNO	5 000 000	5 000 000	3 440 215,75	68,80
	Glava 5 - Ukupno	**70 000 000**	**55 000 000**	**310 912 310,43**	**444,16**

KOMISIJA

GLAVA 5.

PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNE IMOVINE (ISPORUKA ROBE) I NEPOKRETNE IMOVINE

5 0 0 ***Prihodi od prodaje pokretne imovine (isporuka robe)***

5 0 0 0 Prihodi od prodaje vozila — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	17 404,09

Napomene

U ovu stavku unose se prihodi od prodaje ili zamjene vozila u vlasništvu institucije. U nju se unose i prihodi od prodaje vozila koja su zamijenjena ili odbačena kad je knjigovodstvena vrijednost u cijelosti amortizirana.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama (a) i (b) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 0 0 1 Prihodi od prodaje ostale pokretne imovine — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	62 023,98

Napomene

U ovu stavku unose se prihodi od prodaje ili zamjene pokretne imovine, osim vozila u vlasništvu institucije. U nju se unose i prihodi od prodaje opreme, instalacija, materijala te znanstvenih i tehničkih strojeva koji su zamijenjeni ili odbačeni kad je knjigovodstvena vrijednost u cijelosti amortizirana.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama (a) i (b) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 0 0 2 Prihodi od isporuke robe ostalim institucijama ili tijelima — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	924 567,92

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (e) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

KOMISIJA

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNE IMOVINE (ISPORUKA ROBE) I NEPOKRETNE IMOVINE *(nastavak)*

5 0 1 Prihodi od prodaje nepokretne imovine

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se prihodi od prodaje nepokretne imovine u vlasništvu institucije.

5 0 2 Prihodi od prodaje publikacija, tiskanih materijala i filmova — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	27 519,90

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (h) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

U ovaj članak unose se i prihodi od prodaje takvih proizvoda na elektroničkim medijima.

POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA

5 1 0 Prihodi od iznajmljivanja namještaja i opreme — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	162 123,02

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 1 1 Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam te nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam

5 1 1 0 Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	13 437 781,36

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA *(nastavak)*

5 1 1 *(nastavak)*

5 1 1 1 Nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	2 404 751,89

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA TE BANKOVNIH I OSTALIH KAMATA

5 2 0 ***Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata po računima institucije***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	9 537,87

Napomene

U ovaj članak unose se prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata u korist ili na teret računa institucija.

5 2 1 ***Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata po računima organizacija koje primaju subvencije, a preneseni su na Komisiju***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
25 000 000	10 000 000	86 241 722,81

Napomene

U ovaj članak unose se prihodi ostvareni otplatom kamata od organizacija koje primaju subvencije i koje su predujmove dobivene od Komisije položile na račune koji donose kamate. Ako se ne iskoriste, ti predujmovi i na njih ostvarene kamate moraju se vratiti Komisiji.

5 2 2 ***Kamate na pretfinanciranje***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
40 000 000	40 000 000	13 329 281,22

Napomene

U ovaj članak unose se prihodi od kamata na pretfinanciranje.

KOMISIJA

POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA TE BANKOVNIH I OSTALIH KAMATA *(nastavak)*

5 2 2 *(nastavak)*

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (d) Financijske uredbe, ovi prihodi mogu se koristiti kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u linijama koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Kamate na plaćanja pretfinanciranja iz proračuna nisu plative Uniji, osim ako je drukčije predviđeno u sporazumima o delegiranju, uz iznimku sporazuma koji su sklopljeni s trećim zemljama ili tijelima koja su te zemlje odredile. U slučajevima u kojima je to predviđeno, te se kamate ponovno koriste za odgovarajuće djelovanje, odbijaju od zahtjeva za plaćanje u skladu s člankom 23. stavkom 1. prvim podstavkom točkom (c) Financijske uredbe ili se osigurava njihov povrat.

U Delegiranoj uredbi (EU) br. 1268/2012 također se utvrđuju odredbe o obračunavanju kamata dobivenih od pretfinanciranja.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 8. stavak 4. i članak 21. stavak 3. točka (d).

Delegirana uredba Komisije (EU) br. 1268/2012 od 29. listopada 2012. o pravilima primjene Uredbe (EU, Euratom) Europskog parlamenta i Vijeća br. 966/2012 o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (SL L 362, 31.12.2012., str. 1.).

5 2 3 ***Prihodi ostvareni po skrbničkim računima — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	220 876,60

Napomene

U ovaj članak unose se kamate i ostali prihodi ostvareni po skrbničkim računima.

Skrbničke račune u ime Unije vode međunarodne financijske institucije (Europski investicijski fond, Europska investicijska banka, Razvojna banka Vijeća Europe/Kreditanstalt für Wiederaufbau, Europska banka za obnovu i razvoj) koje upravljaju programima Unije, a iznosi koje Unija plaća ostaju na računu dok se ne dodijele korisnicima pojedinih programa, primjerice malim i srednjim poduzećima ili institucijama koje vode projekte u zemljama pristupnicama.

U skladu s člankom 21. stavkom 4. Financijske uredbe, kamate ostvarene po skrbničkim računima upotrijebljenima za programe Unije upotrebljavaju se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u linijama koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012 o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 21. stavak 4.

KOMISIJA

POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA TE BANKOVNIH I OSTALIH KAMATA *(nastavak)*

5 2 3 *(nastavak)*

Delegirana uredba Komisije (EU) br. 1268/2012 od 29. listopada 2012. o pravilima primjene Uredbe (EU, Euratom) Europskog parlamenta i Vijeća br. 966/2012 o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (SL L 362, 31.12.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA I RADA

5 5 0 ***Prihodi od pružanja usluga i rada za druge institucije ili tijela, uključujući povrat troškova službenih putovanja od strane drugih institucija ili tijela plaćenih u njihovo ime — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	42 848 787,83

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (e) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 5 1 ***Prihodi od trećih osoba u vezi s uslugama ili radom obavljenim na njihov zahtjev — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	7 121,20

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJE

5 7 0 ***Prihodi od vraćanja nepravilno plaćenih iznosa — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	12 357 180,24

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (c) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

KOMISIJA

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJE *(nastavak)*

5 7 1 Prihodi određeni za posebne namjene, kao što su prihodi od zaklada, subvencija, darova i legata, zajedno s određenim prihodima specifičnima za svaku instituciju — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (d) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 7 2 Vraćanje rashoda za socijalnu skrb nastalih za potrebe druge institucije

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se prihodi od vraćanja rashoda za socijalnu skrb nastalih za potrebe druge institucije.

5 7 3 Ostali doprinosi i povrati povezani s administrativnim poslovanjem institucije — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	135 398 490,98

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE

5 8 0 Prihodi od plaćanja povezanih s davanjem u najam — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (g) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE *(nastavak)*

5 8 1 ***Prihodi od primljenih iznosa osiguranja — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	22 923,77

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (f) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 9 — OSTALI PRIHODI OD ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA

5 9 0 ***Ostali prihodi od administrativnog poslovanja***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
5 000 000	5 000 000	3 440 215,75

Napomene

U ovaj članak unose se ostali prihodi od administrativnog poslovanja.

KOMISIJA

GLAVA 6.

DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI SA SPORAZUMIMA I PROGRAMIMA UNIJE

POGLAVLJE 6 0 — DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 6 0				
6 0 1	***Razni istraživački programi***				
6 0 1 1	Sporazumi o suradnji između Švicarske i Euratoma o kontroliranoj termonuklearnoj fuziji i fizici plazme — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
6 0 1 2	Europski sporazumi o razvoju fuzije (EFDA) — Namjenski prihodi	—	p.m.	0,—	
6 0 1 3	Sporazumi o suradnji s trećim zemljama u okviru istraživačkih programa Unije — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	271 378 484,15	
6 0 1 5	Sporazumi o suradnji s institutima iz trećih zemalja koji se odnose na znanstvene i tehnološke projekte od interesa za Uniju (Eureka i ostali) — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
6 0 1 6	Sporazumi o europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 0 1 - Ukupno	p.m.	p.m.	271 378 484,15	
6 0 2	***Ostali programi***				
6 0 2 1	Razni prihodi koji se odnose na humanitarnu pomoć i hitnu potporu — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	74 978 225,02	
	Članak 6 0 2 - Ukupno	p.m.	p.m.	74 978 225,02	
6 0 3	***Sporazumi o pridruživanju između Unije i trećih zemalja***				
6 0 3 1	Prihodi ostvareni sudjelovanjem država kandidatkinja i potencijalnih država kandidatkinja sa zapadnog Balkana u programima Unije — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	240 843 351,91	
6 0 3 2	Prihodi ostvareni sudjelovanjem trećih zemalja, uz iznimku država kandidatkinja i potencijalnih država kandidatkinja sa zapadnog Balkana, u sporazumima o carinskoj suradnji — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	903 962,26	
6 0 3 3	Sudjelovanje trećih zemalja ili vanjskih tijela u aktivnostima Unije — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	47 338 020,80	
	Članak 6 0 3 - Ukupno	p.m.	p.m.	289 085 334,97	
	POGLAVLJE 6 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	635 442 044,14	

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 6 1				
6 1 1	***Vraćanje rashoda nastalih u ime najmanje jedne države članice***				
6 1 1 3	Prihodi od ulaganja iz članka 4. Odluke 2003/76/EZ — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	53 222 776,22	
6 1 1 4	Prihodi ostvareni iz iznosa čiji je povrat osiguran u okviru istraživačkog programa Istraživačkog fonda za ugljen i čelik	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 1 1 - Ukupno	p.m.	p.m.	53 222 776,22	
6 1 2	***Vraćanje rashoda nastalih posebice kao rezultat rada na zahtjev i uz naplatu — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 4	***Vraćanje potpore Unije komercijalno uspješnim projektima i aktivnostima***				
6 1 4 3	Vraćanje potpore Unije europskim aktivnostima u području rizičnog kapitala namijenjene malim i srednjim poduzećima — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 4 4	Vraćanje potpore Unije instrumentima za podjelu rizika koji se financiraju iz Europskog fonda za regionalni razvoj i Kohezijskog fonda — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	62 290,—	
	Članak 6 1 4 - Ukupno	p.m.	p.m.	62 290,—	
6 1 5	***Vraćanje neiskorištene pomoći Unije***				
6 1 5 0	Vraćanje neiskorištene pomoći iz Europskog socijalnog fonda, Europskog fonda za regionalni razvoj, Europskog fonda za smjernice i jamstva u poljoprivredi, Financijskog instrumenta za upravljanje ribarstvom, Kohezijskog fonda, Fonda solidarnosti Europske unije, instrumenata ISPA, IPA i fondova EFR, FEAD i EFPR te Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	226 292 430,87	
6 1 5 1	Vraćanje neiskorištenih subvencija za uravnoteženje proračunâ — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 5 2	Vraćanje neiskorištenih subvencija za kamate — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 5 3	Vraćanje neiskorištenih iznosa plaćenih na temelju ugovora koje je sklopila institucija — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	108,96	
6 1 5 7	Vraćanja avansnih plaćanja u okviru strukturnih fondova, Kohezijskog fonda, Europskog fonda za ribarstvo, Fonda europske pomoći za najpotrebitije, Europskog fonda za pomorstvo i ribarstvo te Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	987,69	
6 1 5 8	Vraćanje razne neiskorištene pomoći Unije — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	680 991,—	
	Članak 6 1 5 - Ukupno	p.m.	p.m.	226 974 518,52	

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA *(nastavak)*
POGLAVLJE 6 2 — PRIHODI OD USLUGA PRUŽENIH UZ NAPLATU

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
6 1 6	***Vraćanje rashoda nastalih u ime Međunarodne agencije za atomsku energiju — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 7	***Vraćanje iznosa plaćenih u vezi s pomoći Unije trećim zemljama***				
6 1 7 0	Vraćanja u okviru suradnje s Južnom Afrikom — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 1 7 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 8	***Vraćanje iznosa plaćenih u vezi s pomoći u hrani***				
6 1 8 0	Vraćanja od strane ponuditelja ili primatelja preplaćenih iznosa povezanih s pomoći u hrani — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 8 1	Vraćanje dodatnih troškova koje su prouzročili primatelji pomoći u hrani — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	8 000,—	
	Članak 6 1 8 - Ukupno	p.m.	p.m.	8 000,—	
6 1 9	***Vraćanje ostalih rashoda nastalih u ime vanjskih tijela***				
6 1 9 1	Vraćanje ostalih rashoda nastalih u ime vanjskih tijela u skladu s Odlukom Vijeća 77/270/Euratom — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 1 9 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 6 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	280 267 584,74	
	POGLAVLJE 6 2				
6 2 0	***Opskrba sirovinama ili posebnim fisibilnim materijalima uz naplatu (članak 6. točka (b) Ugovora o Euratomu) — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
6 2 2	***Prihodi od usluga koje Zajednički istraživački centar pruža vanjskim tijelima uz naplatu***				
6 2 2 1	Prihodi od rada reaktora visokog fluksa (HFR) koji će se koristiti kao izvor dodatnih odobrenih sredstava — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	8 321 877,58	
6 2 2 3	Ostali prihodi od usluga koje Zajednički istraživački centar pruža vanjskim tijelima uz naplatu i koji će se koristiti kao izvor dodatnih odobrenih sredstava — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	9 161 207,54	
6 2 2 4	Prihodi od licencija koje je Komisija odobrila za izume proizašle iz istraživanja Unije koje provodi Zajednički istraživački centar, neovisno o tome mogu li se oni patentirati — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	87 533,59	

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 2 — PRIHODI OD USLUGA PRUŽENIH UZ NAPLATU *(nastavak)*
POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
6 2 2	*(nastavak)*				
6 2 2 5	Ostali prihodi namijenjeni Zajedničkom istraživačkom centru — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
6 2 2 6	Prihodi od usluga koje Zajednički istraživački centar pruža drugim institucijama Unije ili drugim upravama Komisije na natjecateljskoj osnovi, a koji će se koristiti kao izvor dodatnih odobrenih sredstava — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	61 398 662,70	
	Članak 6 2 2 - Ukupno	p.m.	p.m.	78 969 281,41	
6 2 4	***Prihodi od licencija koje je Komisija odobrila za izume proizašle iz istraživanja Unije, neovisno o tome mogu li se oni patentirati (neizravno djelovanje) — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 6 2 - UKUPNO	p.m.	p.m.	78 969 281,41	
	POGLAVLJE 6 3				
6 3 0	***Doprinosi država članica Europskog udruženja slobodne trgovine na temelju Sporazuma o suradnji u Europskom gospodarskom prostoru — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	392 009 812,—	
6 3 1	***Doprinosi u okviru schengenske pravne stečevine***				
6 3 1 2	Doprinosi za razvoj, uspostavu, djelovanje i uporabu opsežnih informacijskih sustava na temelju sporazuma sklopljenog s Islandom, Norveškom, Švicarskom i Lihtenštajnom — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	746 489,08	
6 3 1 3	Ostali doprinosi u okviru schengenske pravne stečevine (Island, Norveška, Švicarska i Lihtenštajn) — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	31 963,65	
	Članak 6 3 1 - Ukupno	p.m.	p.m.	778 452,73	
6 3 2	***Doprinosi za zajedničke rashode za administrativnu potporu iz Europskog razvojnog fonda — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	96 451 586,29	
6 3 3	***Doprinosi za određene programe vanjske pomoći — Namjenski prihodi***				
6 3 3 0	Doprinosi država članica, uključujući njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija – Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	24 483 151,90	
6 3 3 1	Doprinosi trećih zemalja, uključujući njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija – Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	2 167 565,18	

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*
POGLAVLJE 6 5 — FINANCIJSKI ISPRAVCI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
6 3 3	*(nastavak)*				
6 3 3 2	Doprinosi međunarodnih organizacija za određene programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 3 3 - Ukupno	p.m.	p.m.	26 650 717,08	
6 3 4	***Doprinosi iz uzajamnih fondova i financijskih instrumenata***				
6 3 4 0	Doprinosi iz uzajamnih fondova troškovima upravljanja Komisije – Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	1 600 000,—	
6 3 4 1	Doprinosi iz financijskih instrumenata	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 3 4 - Ukupno	p.m.	p.m.	1 600 000,—	
6 3 5	***Doprinos Europskom fondu za održivi razvoj (EFOR) — Namjenski prihodi***				
6 3 5 0	Doprinos iz Europskog fonda za razvoj Europskom fondu za održivi razvoj – Namjenski prihodi	p.m.			
6 3 5 1	Doprinosi država članica, među ostalim njihovih agencija, subjekata ili fizičkih osoba Europskom fondu za održivi razvoj – Namjenski prihodi	p.m.			
6 3 5 2	Doprinosi trećih zemalja, među ostalim njihovih agencija, subjekata ili fizičkih osoba Europskom fondu za održivi razvoj – Namjenski prihodi	p.m.			
6 3 5 3	Doprinosi međunarodnih organizacija Europskom fondu za održivi razvoj – Namjenski prihodi	p.m.			
	Članak 6 3 5 - Ukupno	p.m.			
	POGLAVLJE 6 3 - UKUPNO	p.m.	p.m.	517 490 568,10	
	POGLAVLJE 6 5				
6 5 1	***Financijski ispravci povezani s programskim razdobljima prije 2000.***	p.m.	p.m.	20 076 489,01	
6 5 2	***Financijski ispravci povezani s programskim razdobljem 2000. – 2006. – Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	166 865 494,34	
6 5 3	***Financijski ispravci povezani s programskim razdobljem 2007. – 2013. – Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
6 5 4	***Financijski ispravci povezani s programskim razdobljem 2014. – 2020. – Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 6 5 - UKUPNO	p.m.	p.m.	186 941 983,35	

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI
POGLAVLJE 6 7 — PRIHODI KOJI SE ODNOSE NA EUROPSKI FOND ZA JAMSTVA U POLJOPRIVREDI I EUROPSKI POLJOPRIVREDNI FOND ZA RURALNI RAZVOJ

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 6 6				
6 6 0	***Ostali doprinosi i povrati***				
6 6 0 0	Ostali namjenski doprinosi i povrati — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	584 301 631,82	
6 6 0 1	Ostali nenamjenski doprinosi i povrati	60 000 000	60 000 000	28 526 384,61	47,54
	Članak 6 6 0 - Ukupno	60 000 000	60 000 000	612 828 016,43	1 021,38
	POGLAVLJE 6 6 - UKUPNO	60 000 000	60 000 000	612 828 016,43	1 021,38
	POGLAVLJE 6 7				
6 7 0	***Prihodi koji se odnose na Europski fond za jamstva u poljoprivredi***				
6 7 0 1	Poravnanje računâ Europskog fonda za jamstva u poljoprivredi — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	1 066 592 735,69	
6 7 0 2	Nepravilnosti u vezi s Europskim fondom za jamstva u poljoprivredi — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	155 453 811,40	
6 7 0 3	Dodatni nameti od proizvođača mlijeka — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	409 588 955,14	
	Članak 6 7 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	1 631 635 502,23	
6 7 1	***Prihodi koji se odnose na Europski poljoprivredni fond za ruralni razvoj***				
6 7 1 1	Poravnanje računâ Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EPFRR) — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	237 409 797,77	
6 7 1 2	Nepravilnosti u vezi s Europskim poljoprivrednim fondom za ruralni razvoj (EPFRR) — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	3 784 225,54	
	Članak 6 7 1 - Ukupno	p.m.	p.m.	241 194 023,31	
	POGLAVLJE 6 7 - UKUPNO	p.m.	p.m.	1 872 829 525,54	
	Glava 6 - Ukupno	**60 000 000**	**60 000 000**	**4 184 769 003,71**	**6 974,62**

KOMISIJA

GLAVA 6.

DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI SA SPORAZUMIMA I PROGRAMIMA UNIJE

POGLAVLJE 6 0 — DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE

6 0 1 ***Razni istraživački programi***

6 0 1 1 Sporazumi o suradnji između Švicarske i Euratoma o kontroliranoj termonuklearnoj fuziji i fizici plazme — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Prihodi ostvareni na temelju Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Zajednice za atomsku energiju te Švicarske Konfederacije kojim se Švicarska Konfederacija pridružuje programu Obzor 2020. – Okvirnom programu za istraživanje i inovacije i programu za istraživanje i osposobljavanje Europske zajednice za atomsku energiju kojim se nadopunjuje program Obzor 2020. te kojim se uređuje sudjelovanje Švicarske Konfederacije u aktivnostima ITER-a koje provodi Fuzija za energiju.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u članku 32 05 50 (neizravno djelovanje) računa rashoda u ovom dijelu, ovisno o rashodima koje treba pokriti.

6 0 1 2 Europski sporazumi o razvoju fuzije (EFDA) — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
—	p.m.	0,—

Napomene

Prihodi ostvareni na temelju višestranih Europskih sporazuma o razvoju fuzije između Europske zajednice za atomsku energiju i njezinih 26 zemalja partnera u području razvoja fuzije.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u članku 32 05 50 (neizravno djelovanje) računa rashoda u ovom dijelu, ovisno o rashodima koje treba pokriti.

6 0 1 3 Sporazumi o suradnji s trećim zemljama u okviru istraživačkih programa Unije — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	271 378 484,15

Napomene

Prihodi ostvareni na temelju sporazumâ o suradnji između Unije i trećih zemalja, osobito onih koje sudjeluju u europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja (COST), u cilju njihova uključivanja u istraživačke programe.

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 0 — DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE *(nastavak)*

6 0 1 *(nastavak)*

6 0 1 3 *(nastavak)*

Svi primljeni doprinosi namijenjeni su pokrivanju troškova sastanaka, ugovorâ sa stručnjacima i rashoda za istraživanje u okviru dotičnih programa.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u člancima 02 04 50, 05 09 50, 06 03 50, 08 02 50, 08 03 50, 08 04 50, 09 04 50, 15 03 50, 32 04 50, 32 05 50 (neizravno djelovanje), 10 02 50 i 10 03 50 (izravno djelovanje) računa rashoda u ovom dijelu, ovisno o rashodima koje treba pokriti.

Očekuje se da će pridruživanje Švicarske dijelovima programa Obzor 2020., programu Euratom 2014.-2018. te aktivnostima koje provodi Europsko zajedničko poduzeće za ITER i razvoj energije fuzije u razdoblju 2014.–2020. (Fuzija za energiju) trajati do 31. prosinca 2016.

Nakon što je 16. prosinca 2016. Švicarsko federalno vijeće ratificiralo Protokol o proširenju na Hrvatsku Sporazuma između Europske zajednice i njezinih država članica, s jedne strane, i Švicarske Konfederacije, s druge strane, o slobodnom kretanju osoba, od 1. siječnja 2017. Sporazum o pridruživanju Švicarske programu Obzor 2020. i dalje se primjenjuje i proširuje kako bi obuhvatio cijeli program Obzor 2020., program Euratoma za razdoblje 2014.–2018. te aktivnosti Fuzije za energiju.

Pravna osnova

Sporazum o partnerstvu i suradnji između Europskih zajednica i njihovih država članica i Ukrajine (SL L 49, 19.2.1998., str. 3.), potpisan 14. lipnja 1994., stupio je na snagu 1. ožujka 1998. te se i dalje primjenjuje na dijelove koji nisu pokriveni privremenom primjenom Sporazuma o pridruživanju između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju i njihovih država članica, s jedne strane, i Ukrajine, s druge strane.

Odluka Vijeća 2008/372/EZ od 12. veljače 2008. o potpisivanju i privremenoj primjeni Protokola uz Euro-mediteranski sporazum o pridruživanju između Europskih zajednica i njihovih država članica, s jedne strane, i Države Izraela, s druge strane, o okvirnom sporazumu između Europske zajednice i Države Izraela o općim načelima sudjelovanja Države Izraela u programima Zajednice (SL L 129, 17.5.2008., str. 39.).

Odluka Vijeća 2011/28/EU od 12. srpnja 2010. o sklapanju Protokola uz Sporazum o partnerstvu i suradnji između Europskih zajednica i njihovih država članica, s jedne strane, i Republike Moldove, s druge strane, o okvirnom sporazumu između Europske unije i Republike Moldove o općim načelima sudjelovanja Republike Moldove u programima Unije (SL L 14, 19.1.2011., str. 5.).

Odluka Vijeća 2012/777/EU od 10. prosinca 2012. o potpisivanju, u ime Europske unije, Protokola uz Sporazum o partnerstvu i suradnji između Europskih zajednica i njihovih država članica, s jedne strane, i Republike Armenije, s druge strane, o Okvirnom sporazumu između Europske unije i Republike Armenije o općim načelima za sudjelovanje Republike Armenije u programima Unije (SL L 340, 13.12.2012., str. 26.).

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 0 — DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE *(nastavak)*

6 0 1 *(nastavak)*

6 0 1 3 *(nastavak)*

Odluka Komisije C(2014) 2089 o odobrenju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i Države Izrael o sudjelovanju Izraela u Unijinu Okvirnom programu za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.).

Odluka Vijeća 2014/494/EU od 16. lipnja 2014. o potpisivanju, u ime Europske unije, i privremenoj primjeni Sporazuma o pridruživanju između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju i njihovih država članica, s jedne strane, i Gruzije, s druge strane (SL L 261, 30.8.2014., str. 1.).

Odluka Komisije C(2014) 4290 o odobrenju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i Republike Moldove o njezinu sudjelovanju u Unijinu Okvirnom programu za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.).

Odluka Vijeća 2014/691/EU od 29. rujna 2014. o izmjeni Odluke 2014/668/EU o potpisivanju, u ime Europske unije, i privremenoj primjeni Sporazuma o pridruživanju između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te njihovih država članica, s jedne strane, i Ukrajine, s druge strane, u pogledu glave III. (uz iznimku odredbi koje se odnose na postupanje prema državljanima trećih zemalja koji su zakonito zaposleni kao radnici na državnom području druge stranke) i glava IV., V., VI. i VII. Sporazuma, kao i povezanih priloga i protokola (SL L 289, 3.10.2014., str. 1.).

Odluka Vijeća 2014/953/EU od 4. prosinca 2014. o potpisivanju, u ime Europske unije, i privremenoj primjeni Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te Švicarske Konfederacije kojim se Švicarska Konfederacija pridružuje programu Obzor 2020. – Okvirnom programu za istraživanja i inovacije i programu za istraživanja i osposobljavanje Europske zajednice za atomsku energiju kojim se nadopunjuje program Obzor 2020. te kojim se uređuje sudjelovanje Švicarske Konfederacije u aktivnostima ITER-a koje provodi Fuzija za energiju (SL L 370, 30.12.2014., str. 1.).

Odluka Vijeća 2014/954/Euratom od 4. prosinca 2014. kojom se Europskoj komisiji odobrava sklapanje, u ime Europske zajednice za atomsku energiju, Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te Švicarske Konfederacije kojim se Švicarska Konfederacija pridružuje programu Obzor 2020. – Okvirnom programu za istraživanja i inovacije i programu za istraživanja i osposobljavanje Europske zajednice za atomsku energiju kojim se nadopunjuje program Obzor 2020. te kojim se uređuje sudjelovanje Švicarske Konfederacije u aktivnostima ITER-a koje provodi Fuzija za energiju (SL L 370, 30.12.2014., str. 19.).

Odluka Komisije C(2014) 9320 od 5. prosinca 2014. o sklapanju, u ime Europske zajednice za atomsku energiju, Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te Švicarske Konfederacije kojim se Švicarska Konfederacija pridružuje programu Obzor 2020. – Okvirnom programu za istraživanja i inovacije i programu za istraživanja i osposobljavanje Europske zajednice za atomsku energiju kojim se nadopunjuje program Obzor 2020. te kojim se uređuje sudjelovanje Švicarske Konfederacije u aktivnostima ITER-a koje provodi Fuzija za energiju.

Odluka Vijeća (EU) 2015/209 od 10. studenoga 2014. o potpisivanju, u ime Europske unije, i privremenoj primjeni Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Farskih otoka kojim se Farski otoci pridružuju programu Obzor 2020. – Okvirnom programu za istraživanje i inovacije (2014.–2020.) (SL L 35, 11.2.2015., str. 1.).

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 0 — DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE *(nastavak)*

6 0 1 *(nastavak)*

6 0 1 3 *(nastavak)*

Odluka Vijeća (EU) 2015/575 od 17. prosinca 2014. o potpisivanju, u ime Europske unije, i privremenoj primjeni, Protokola uz Euro-mediteranski sporazum o pridruživanju između Europskih zajednica i njihovih država članica, s jedne strane, i Republike Tunisa, s druge strane, o okvirnom sporazumu između Europske unije i Republike Tunisa o općim načelima sudjelovanja Republike Tunisa u programima Unije (SL L 96, 11.4.2015., str. 1.).

Odluka Komisije C(2015) 1355 od 3. ožujka 2015. o odobravanju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i Ukrajine o sudjelovanju Ukrajine u programu Unije „Obzor 2020. – Okvirni program za istraživanja i inovacije (2014. – 2020.)".

Odluka Vijeća (EU) 2015/1795 od 1. listopada 2015. o sklapanju Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Farskih otoka kojim se Farski otoci pridružuju Obzoru 2020. – Okvirnom programu za istraživanje i inovacije (2014.–2020.) (SL L 263, 8.10.2015., str. 6.).

Odluka Vijeća (EU) 2015/1796 od 1. listopada 2015. o sklapanju Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te Švicarske Konfederacije kojim se Švicarska Konfederacija pridružuje programu Obzor 2020. – Okvirnom programu za istraživanja i inovacije i programu za istraživanja i osposobljavanje Europske zajednice za atomsku energiju kojim se nadopunjuje program Obzor 2020. te kojim se uređuje sudjelovanje Švicarske Konfederacije u aktivnostima ITER-a koje provodi Fuzija za energiju (SL L 263, 8.10.2015., str. 8.).

Odluka Komisije C(2015) 8195 od 25. studenoga 2015. o odobravanju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i Republike Tunisa o sudjelovanju Republike Tunisa u programu Unije „Obzor 2020 – Okvirni program za istraživanja i inovacije (2014. – 2020.)".

Odluka Komisije C(2016) 1360 od 9. ožujka 2016. o odobravanju, u ime Europske unije, i potpisivanju sporazuma o sudjelovanju Gruzije u programu Unije „Obzor 2020. – Okvirni program za istraživanja i inovacije (2014. – 2020.)".

Odluka Komisije C(2016) 2119 od 14. travnja 2016. o odobravanju, u ime Europske unije, i potpisivanju sporazuma o sudjelovanju Republike Armenije u programu Unije „Obzor 2020. – Okvirni program za istraživanja i inovacije (2014.–2020.)" (Sporazum je potpisan 19. svibnja 2016., a stupit će na snagu nakon zakonodavnog odobrenja armenskih tijela).

Odluka Komisije C(2016) 3119 od 27. svibnja 2016. o sklapanju Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske zajednice za atomsku energiju i Ukrajine kojim se Ukrajina pridružuje Programu Euratom za istraživanje i osposobljavanje (2014.–2018.).

6 0 1 5 Sporazumi o suradnji s institutima iz trećih zemalja koji se odnose na znanstvene i tehnološke projekte od interesa za Uniju (Eureka i ostali) — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 0 — DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE *(nastavak)*

6 0 1 *(nastavak)*

6 0 1 5 *(nastavak)*

Napomene

Prihodi ostvareni na temelju sporazumâ o suradnji s institutima iz trećih zemalja koji se odnose na znanstvene i tehnološke projekte od interesa za Uniju (Eureka i ostali).

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u člancima 02 04 50, 05 09 50, 06 03 50, 08 02 50, 09 04 50, 15 03 50 i 32 04 50 (neizravno djelovanje) računa rashoda u ovom dijelu.

6 0 1 6 Sporazumi o europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Prihodi od zemalja koje sudjeluju u europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u člancima 02 04 50, 05 09 50, 06 03 50, 08 02 50, 09 04 50, 15 03 50 i 32 04 50 (neizravno djelovanje) računa rashoda u ovom dijelu.

Referentni akti

Rezolucija ministara država koje sudjeluju u europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja (COST) (potpisana u Beču 21. studenoga 1991.) (SL C 333, 24.12.1991., str. 1.).

6 0 2 ***Ostali programi***

6 0 2 1 Razni prihodi koji se odnose na humanitarnu pomoć i hitnu potporu — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	74 978 225,02

Napomene

Svi doprinosi vanjskih tijela koji se odnose na humanitarnu pomoć i hitnu potporu.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrijebit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u ovom dijelu.

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 0 — DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE *(nastavak)*

6 0 2 *(nastavak)*

6 0 2 1 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1257/96 od 20. lipnja 1996. o humanitarnoj pomoći (SL L 163, 2.7.1996., str. 1.).

Uredba (EU) br. 375/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 3. travnja 2014. o osnivanju Europskog volonterskog tijela za humanitarnu pomoć (inicijativa Volonteri za humanitarnu pomoć EU-a) (SL L 122, 24.4.2014., str. 1.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/369 od 15. ožujka 2016. o pružanju hitne potpore unutar Unije (SL L 70, 16.3.2016., str. 1.).

6 0 3 ***Sporazumi o pridruživanju između Unije i trećih zemalja***

6 0 3 1 Prihodi ostvareni sudjelovanjem država kandidatkinja i potencijalnih država kandidatkinja sa zapadnog Balkana u programima Unije — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	240 843 351,91

Napomene

Prihodi ostvareni na temelju sporazumâ o pridruživanju sklopljenih između Unije i zemalja navedenih u nastavku na temelju njihova sudjelovanja u raznim programima Unije.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

Referentni akti

Okvirni sporazum između Europske zajednice i Republike Turske o općim načelima sudjelovanja Republike Turske u programima Zajednice (SL L 61, 2.3.2002., str. 29.).

Odluka Komisije C(2014) 3502 o odobrenju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i Republike Turske o sudjelovanju Turske u Unijinu Okvirnom programu za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.).

Okvirni sporazum između Europske zajednice i Republike Albanije o općim načelima sudjelovanja Republike Albanije u programima Zajednice (SL L 192, 22.7.2005., str. 2.).

Odluka Komisije C(2014) 3711 o odobrenju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i Republike Albanije o sudjelovanju Albanije u Unijinu Okvirnom programu za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.).

Okvirni sporazum između Europske zajednice i Bosne i Hercegovine o općim načelima sudjelovanja Bosne i Hercegovine u programima Zajednice (SL L 192, 22.7.2005., str. 9.).

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 0 — DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE *(nastavak)*

6 0 3 *(nastavak)*

6 0 3 1 *(nastavak)*

Odluka Komisije C(2014) 3693 o odobrenju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i Bosne i Hercegovine o sudjelovanju Bosne i Hercegovine u Unijinu Okvirnom programu za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.).

Okvirni sporazum između Europske zajednice i Srbije i Crne Gore o općim načelima sudjelovanja Srbije i Crne Gore u programima Zajednice (SL L 192, 22.7.2005., str. 29.).

Odluka Komisije C(2014) 3710 o odobrenju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i Republike Srbije o sudjelovanju Republike Srbije u Unijinu Okvirnom programu za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.).

Protokol uz Sporazum o stabilizaciji i pridruživanju između Europskih zajednica i njihovih država članica, s jedne strane, i bivše jugoslavenske republike Makedonije, s druge strane, o Okvirnom sporazumu između Europske zajednice i bivše jugoslavenske republike Makedonije o općim načelima sudjelovanja bivše jugoslavenske republike Makedonije u programima Zajednice (SL L 192, 22.7.2005., str. 23.).

Odluka Komisije C(2014) 3707 o odobrenju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i bivše jugoslavenske republike Makedonije o njezinu sudjelovanju u Unijinu Okvirnom programu za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.).

Protokol 8. uz Sporazum o stabilizaciji i pridruživanju između Europskih zajednica i njihovih država članica, s jedne strane, i Republike Crne Gore, s druge strane, o općim načelima sudjelovanja Crne Gore u programima Zajednice (SL L 108, 29.4.2010., str. 1.).

Odluka Komisije C(2014) 3705 o odobrenju i potpisivanju Sporazuma između Europske unije i Republike Crne Gore o sudjelovanju Crne Gore u Unijinu Okvirnom programu za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.).

Okvirni sporazum između Europske unije i Kosova o općim načelima sudjelovanja Kosova u programima Unije potpisan je 25. studenoga 2016. (COM(2013) 219 završna verzija) (još nije sklopljen).

Dodatni protokoli uz europske sporazume (članci 228. i 238.) kojima se programi Unije otvaraju državama kandidatkinjama.

6 0 3 2 Prihodi ostvareni sudjelovanjem trećih zemalja, uz iznimku država kandidatkinja i potencijalnih država kandidatkinja sa zapadnog Balkana, u sporazumima o carinskoj suradnji — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	903 962,26

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 0 — DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE *(nastavak)*

6 0 3 *(nastavak)*

6 0 3 2 *(nastavak)*

Napomene

U ovu stavku unose se doprinosi trećih zemalja za sporazume o carinskoj suradnji, osobito u okviru projekta Transit i projekta za širenje podataka o tarifama i ostalih podataka (računalom).

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u člancima 14 02 02, 14 02 51, 14 03 02 i 14 03 51 računa rashoda u ovom dijelu.

Pravna osnova

Konvencija od 20. svibnja 1987. između Europske ekonomske zajednice, Republike Austrije, Republike Finske, Republike Islanda, Kraljevine Norveške, Kraljevine Švedske i Švicarske Konfederacije o zajedničkom provoznom postupku (SL L 226, 13.8.1987., str. 2.).

Odluka Vijeća 2000/305/EZ od 30. ožujka 2000. o sklapanju Sporazuma u obliku razmjene pisama između Europske zajednice i Švicarske u pogledu proširenja Zajedničke komunikacijske mreže/Zajedničkih sučelja sustava (CCN/CSI) u okviru Konvencije o zajedničkom provoznom postupku (SL L 102, 27.4.2000., str. 50.).

Odluka Vijeća 2000/506/EZ od 31. srpnja 2000. o sklapanju Sporazuma u obliku razmjene pisama između Europske zajednice i Norveške u pogledu proširenja zajedničke komunikacijske mreže/zajedničkih sučelja sustava (CCN/CSI) u okviru Konvencije o zajedničkom provoznom postupku (SL L 204, 11.8.2000., str. 35.).

Odluka Vijeća od 19. ožujka 2001. o davanju odobrenja Komisiji da pregovorima dogovori, u ime Europske zajednice, izmjenu Konvencije o osnivanju Vijeća za carinsku suradnju potpisane u Bruxellesu 15. prosinca 1950. kojom se dopušta Europskoj zajednici da postane članica te organizacije.

Uredba (EU) br. 1294/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa djelovanja za carinu u Europskoj uniji za razdoblje 2014. – 2020. (Carina 2020.) i stavljanju izvan snage Odluke br. 624/2007/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 209.).

6 0 3 3 Sudjelovanje trećih zemalja ili vanjskih tijela u aktivnostima Unije — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	47 338 020,80

Napomene

Doprinosi trećih zemalja ili vanjskih tijela u aktivnostima Unije.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA

6 1 1 Vraćanje rashoda nastalih u ime najmanje jedne države članice

6 1 1 3 Prihodi od ulaganja iz članka 4. Odluke 2003/76/EZ — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	53 222 776,22

Napomene

U skladu s Odlukom 2003/76/EZ Komisija je zadužena za likvidaciju financijskih poslova Europske zajednice za ugljen i čelik koji su još uvijek u tijeku nakon isteka Ugovora o EZUČ-u.

Na temelju članka 4. te Odluke, neto prihodi od ulaganja raspoložive imovine čine prihode u općem proračunu Europske unije određene za posebnu namjenu, to jest za financiranje istraživačkih projekata u sektorima povezanima s industrijom ugljena i čelika putem Istraživačkog fonda za ugljen i čelik.

Neto prihodi raspoloživi za financiranje istraživačkih projekata u godini n + 2 iskazuju se u bilanci stanja EZUČ-a u likvidaciji za godinu n, a kada se postupak likvidacije završi, iskazivat će se kao imovina u bilanci stanja Istraživačkog fonda za ugljen i čelik. Taj mehanizam financiranja stupio je na snagu 2003. Prihodi iz 2015. upotrebljavat će se za istraživanje u 2017. Kako bi se u najvećoj mogućoj mjeri smanjile fluktuacije u financiranju istraživanja koje bi mogle nastati zbog kretanja na financijskim tržištima, primjenjuje se nivelacija. Očekivani neto prihodi raspoloživi za istraživanje u 2017. iznose 42 100 000 EUR.

U skladu s člankom 4. Odluke 2003/76/EZ, 72,8 % odobrenih sredstava iz fonda namijenjeno je sektoru čelika, a 27,2 % sektoru ugljena.

U skladu s člankom 21. i člankom 181. stavkom 2. Financijske uredbe, prihodi će se upotrebljavati kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u poglavlju 08 05 računa rashoda u ovom dijelu.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2003/76/EZ od 1. veljače 2003. o mjerama potrebnim za provedbu Protokola o financijskim posljedicama isteka Ugovora o EZUČ-u i o Istraživačkom fondu za ugljen i čelik priloženog Ugovoru o osnivanju Europske zajednice (SL L 29, 5.2.2003., str. 22.).

6 1 1 4 Prihodi ostvareni iz iznosa čiji je povrat osiguran u okviru istraživačkog programa Istraživačkog fonda za ugljen i čelik

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s Odlukom 2003/76/EZ Komisija je zadužena za likvidaciju financijskih poslova Europske zajednice za ugljen i čelik koji su još uvijek u tijeku nakon isteka Ugovora o EZUČ-u.

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA *(nastavak)*

6 1 1 *(nastavak)*

6 1 1 4 *(nastavak)*

Na temelju članka 4. stavka 5. te Odluke, iznosi čiji je povrat osiguran prvo se upisuju u imovinu EZUČ-a u likvidaciji, a naknadno, kada se likvidacija završi, u imovinu Istraživačkog fonda za ugljen i čelik.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2003/76/EZ od 1. veljače 2003. o mjerama potrebnim za provedbu Protokola o financijskim posljedicama isteka Ugovora o EZUČ-u i o Istraživačkom fondu za ugljen i čelik priloženog Ugovoru o osnivanju Europske zajednice (SL L 29, 5.2.2003., str. 22.).

6 1 2 ***Vraćanje rashoda nastalih posebice kao rezultat rada na zahtjev i uz naplatu — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

6 1 4 ***Vraćanje potpore Unije komercijalno uspješnim projektima i aktivnostima***

6 1 4 3 Vraćanje potpore Unije europskim aktivnostima u području rizičnog kapitala namijenjene malim i srednjim poduzećima — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Vraćanje cjelokupnog ili djelomičnog iznosa potpore za komercijalno uspješne projekte uz moguće sudjelovanje u dobiti koja proizlazi iz bespovratnih sredstava dodijeljenih u okviru europskih aktivnosti u području rizičnog kapitala namijenjenih malim i srednjim poduzećima u okviru instrumenata Venture Consort i Eurotech Capital.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

6 1 4 4 Vraćanje potpore Unije instrumentima za podjelu rizika koji se financiraju iz Europskog fonda za regionalni razvoj i Kohezijskog fonda — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	62 290,—

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA *(nastavak)*

6 1 4 *(nastavak)*

6 1 4 4 *(nastavak)*

Napomene

Vraćanje sredstava i iznosa preostalih od potpore Unije instrumentima za podjelu rizika koji se financiraju iz Europskog fonda za regionalni razvoj i Kohezijskog fonda.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ti prihodi namijenjeni.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.), a posebno njezin članak 14. i članak 36.a.

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu , Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

6 1 5 ***Vraćanje neiskorištene pomoći Unije***

6 1 5 0 Vraćanje neiskorištene pomoći iz Europskog socijalnog fonda, Europskog fonda za regionalni razvoj, Europskog fonda za smjernice i jamstva u poljoprivredi, Financijskog instrumenta za upravljanje ribarstvom, Kohezijskog fonda, Fonda solidarnosti Europske unije, instrumenata ISPA, IPA i fondova EFR, FEAD i EFPR te Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	226 292 430,87

Napomene

Vraćanje neiskorištene pomoći iz Europskog socijalnog fonda, Europskog fonda za regionalni razvoj, Europskog fonda za smjernice i jamstva u poljoprivredi, Financijskog instrumenta za upravljanje ribarstvom, Kohezijskog fonda, Fonda solidarnosti Europske unije, Instrumenta strukturnih politika za pretpristupno razdoblje (ISPA), Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA), Europskog fonda za ribarstvo (EFR), Fonda europske pomoći za najpotrebitije (FEAD), Europskog fonda za pomorstvo i ribarstvo (EFPR) te Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EPFRR).

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u linijama koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA *(nastavak)*

6 1 5 *(nastavak)*

6 1 5 1 Vraćanje neiskorištenih subvencija za uravnoteženje proračunâ — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

6 1 5 2 Vraćanje neiskorištenih subvencija za kamate — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

6 1 5 3 Vraćanje neiskorištenih iznosa plaćenih na temelju ugovora koje je sklopila institucija — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	108,96

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

6 1 5 7 Vraćanja avansnih plaćanja u okviru strukturnih fondova, Kohezijskog fonda, Europskog fonda za ribarstvo, Fonda europske pomoći za najpotrebitije, Europskog fonda za pomorstvo i ribarstvo te Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	987,69

Napomene

U ovu stavku unose se vraćanja avansnih plaćanja u okviru strukturnih fondova (Europski fond za regionalni razvoj i Europski socijalni fond), Kohezijskog fonda, Europskog fonda za ribarstvo, Fonda europske pomoći za najpotrebitije (FEAD), Europskog fonda za pomorstvo i ribarstvo (EFPR) te Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EPFRR).

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA *(nastavak)*

6 1 5 *(nastavak)*

6 1 5 7 *(nastavak)*

Iznosi uknjiženi u ovu stavku, u skladu s člancima 21. i 177. Financijske uredbe, upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u odgovarajućim naslovima glava 04, 05, 11 i 13 računa rashoda u ovom dijelu kako se ne bi smanjio doprinos iz fondova za predmetnu aktivnost.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1164/94 od 16. svibnja 1994. o uspostavi Kohezijskog fonda (SL L 130, 25.5.1994., str. 1.), osobito članak D njezina Priloga II.

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.), a posebno njezin članak 82. stavak 2. i poglavlje II.

Uredba Vijeća (EZ) br. 1198/2006 od 27. srpnja 2006. o Europskom fondu za ribarstvo (SL L 223., 15.8.2006., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) br. 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

Uredba (EU) br. 223/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o Fondu europske pomoći za najpotrebitije (SL L 72, 12.3.2014., str. 1.).

6 1 5 8 Vraćanje razne neiskorištene pomoći Unije — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	680 991,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA *(nastavak)*

6 1 6 Vraćanje rashoda nastalih u ime Međunarodne agencije za atomsku energiju — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Vraćanje iznosa od strane Međunarodne agencije za atomsku energiju (IAEA) koje je Komisija avansno platila za kontrole koje provodi IAEA u okviru sporazuma o verifikaciji (vidi članke 32 03 01 i 32 03 02 izvještaja o rashodima u ovom odjeljku).

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

Referentni akti

Sporazum između Kraljevine Belgije, Kraljevine Danske, Savezne Republike Njemačke, Irske, Talijanske Republike, Velikog Vojvodstva Luksemburga, Kraljevine Nizozemske, Europske zajednice za atomsku energiju i Međunarodne agencije za atomsku energiju o provedbi članka III. stavaka 1. i 4. Ugovora o nešireniu nuklearnog oružja (SL L 51, 22.2.1978., str. 1.), a posebno njegov članak 15.

Trostrani sporazum između Zajednice, Ujedinjene Kraljevine i Međunarodne agencije za atomsku energiju.

Trostrani sporazum između Zajednice, Francuske i Međunarodne agencije za atomsku energiju.

6 1 7 Vraćanje iznosa plaćenih u vezi s pomoći Unije trećim zemljama

6 1 7 0 Vraćanja u okviru suradnje s Južnom Afrikom — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Preplaćeni iznosi povezanih s razvojnom suradnjom s Južnom Afrikom koje vraćaju ponuditelji ili primatelji.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u stavkama 21 02 05 01 i 21 02 05 02 izvještaja o rashodima u ovom odjeljku.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 233/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2014. – 2020. (SL L 77, 15.3.2014., str. 44.).

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA *(nastavak)*

6 1 8 Vraćanje iznosa plaćenih u vezi s pomoći u hrani

6 1 8 0 Vraćanja od strane ponuditelja ili primatelja preplaćenih iznosa povezanih s pomoći u hrani — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Odredbe iz poziva za natječaj ili iz financijskih uvjeta priloženih pismima Komisije kojima se utvrđuju uvjeti u skladu s kojima se primateljima dodjeljuje pomoć u hrani.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1257/96 od 20. lipnja 1996. o humanitarnoj pomoći (SL L 163, 2.7.1996., str. 1.).

6 1 8 1 Vraćanje dodatnih troškova koje su prouzročili primatelji pomoći u hrani — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	8 000,—

Napomene

Odredbe iz uvjeta dostave što se nalaze u prilogu pismima Komisije kojima se utvrđuju uvjeti u skladu s kojima se primateljima dodjeljuje pomoć u hrani.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1257/96 od 20. lipnja 1996. o humanitarnoj pomoći (SL L 163, 2.7.1996., str. 1.).

6 1 9 Vraćanje ostalih rashoda nastalih u ime vanjskih tijela

6 1 9 1 Vraćanje ostalih rashoda nastalih u ime vanjskih tijela u skladu s Odlukom Vijeća 77/270/Euratom — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA *(nastavak)*

6 1 9 *(nastavak)*

6 1 9 1 *(nastavak)*

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u stavkama 21 06 01, 21 06 02, 21 06 51 i 22 02 51 izvještaja o rashodima u ovom odjeljku.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1085/2006 od 17. srpnja 2006. o uspostavljanju Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) (SL L 210, 31.7.2006., str. 82.).

Uredba Vijeća (Euratom) br. 300/207 od 19. veljače 2007. o uspostavljanju Instrumenta za suradnju u području nuklearne sigurnosti (SL L 81, 22.3.2007., str. 1.).

Uredba (Euratom) br. 237/2014 od 13. prosinca 2013. o Instrumentu suradnje u području nuklearne sigurnosti (SL L 77, 15.3.2014., str. 109.).

POGLAVLJE 6 2 — PRIHODI OD USLUGA PRUŽENIH UZ NAPLATU

6 2 0 ***Opskrba sirovinama ili posebnim fisibilnim materijalima uz naplatu (članak 6. točka (b) Ugovora o Euratomu) — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Prihodi od opskrbe država članica sirovinama ili posebnim fisibilnim materijalima za njihove istraživačke programe uz naplatu.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

Pravna osnova

Ugovor o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju, a posebno njegov članak 6. točka (b).

6 2 2 ***Prihodi od usluga koje Zajednički istraživački centar pruža vanjskim tijelima uz naplatu***

6 2 2 1 Prihodi od rada reaktora visokog fluksa (HFR) koji će se koristiti kao izvor dodatnih odobrenih sredstava — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	8 321 877,58

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 2 — PRIHODI OD USLUGA PRUŽENIH UZ NAPLATU *(nastavak)*

6 2 2 *(nastavak)*

6 2 2 1 *(nastavak)*

Napomene

Prihodi koji proizlaze iz rada reaktora visokog fluksa (HFR) u Zajedničkom istraživačkom centru u Pettenu.

Plaćanja od strane vanjskih tijela za pokrivanje svih vrsta rashoda Zajedničkog istraživačkog centra vezanih uz rad reaktora visokog fluksa.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u člancima 10 01 05 i 10 04 04 računa rashoda u ovom dijelu.

Završetak prijašnjih programa

Prihode osiguravaju Francuska i Nizozemska.

6 2 2 3 Ostali prihodi od usluga koje Zajednički istraživački centar pruža vanjskim tijelima uz naplatu i koji će se koristiti kao izvor dodatnih odobrenih sredstava — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	9 161 207,54

Napomene

Prihodi od osoba, poduzeća i vanjskih tijela (treće strane) za koje će Zajednički istraživački centar obavljati radove i/ili kojima će pružati usluge uz naplatu.

U skladu s člankom 21. i člankom 183. stavkom 2. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u člancima 10 01 05, 10 02 01, 10 02 51, 10 02 52, 10 03 01, 10 03 51, 10 03 52 i 10 04 02 računa rashoda u ovom dijelu u iznosu rashoda u okviru svakog ugovora s vanjskim tijelom.

6 2 2 4 Prihodi od licencija koje je Komisija odobrila za izume proizašle iz istraživanja Unije koje provodi Zajednički istraživački centar, neovisno o tome mogu li se oni patentirati — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	87 533,59

Napomene

Odlukom Vijeća 2013/743/EU zahtijeva se od Zajedničkog istraživačkog centra podupiranje prijenosa znanja i tehnologija te stvaranje dodatnih resursa, između ostalog, s pomoću iskorištavanja intelektualnog vlasništva.

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 2 — PRIHODI OD USLUGA PRUŽENIH UZ NAPLATU *(nastavak)*

6 2 2 *(nastavak)*

6 2 2 4 *(nastavak)*

Ugovor o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju, a posebno njegov članak 12., osigurava državama članicama, osobama i poduzećima pravo na dobivanje, uz naplatu odgovarajuće naknade, neisključivih licencija za patente, privremeno zaštićena patentna prava, korisne modele ili patentne prijave čiji je nositelj Europska zajednica za atomsku energiju.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za članke 10 01 05, 10 04 02, 10 04 03 te poglavlja 10 02 i 10 03 u računu rashoda u ovom dijelu.

Pravna osnova

Članci 182. i 183. Ugovora o funkcioniranju Europske unije.

Članak 12. Ugovora o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju.

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2380/74 od 17. rujna 1974. o donošenju odredaba o širenju podataka koji se odnose na istraživačke programe za Europsku ekonomsku zajednicu (SL L 255, 20.9.1974., str. 1.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

6 2 2 5 Ostali prihodi namijenjeni Zajedničkom istraživačkom centru — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Prihodi od doprinosa, darova ili legata trećih osoba za razne aktivnosti koje obavlja Zajednički istraživački centar.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za članak 10 01 05 te poglavlja 10 02, 10 03 i 10 04 računa rashoda u ovom dijelu.

6 2 2 6 Prihodi od usluga koje Zajednički istraživački centar pruža drugim institucijama Unije ili drugim upravama Komisije na natjecateljskoj osnovi, a koji će se koristiti kao izvor dodatnih odobrenih sredstava — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	61 398 662,70

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 2 — PRIHODI OD USLUGA PRUŽENIH UZ NAPLATU *(nastavak)*

6 2 2 *(nastavak)*

6 2 2 6 *(nastavak)*

Napomene

Prihodi od drugih institucija Unije ili drugih uprava Komisije za koje će Zajednički istraživački centar obavljati radove i/ili kojima će pružati usluge uz naplatu te prihodi od sudjelovanja u aktivnostima okvirnih programa za istraživanje i tehnološki razvoj.

U skladu s člankom 21. i člankom 183. stavkom 2. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u člancima 10 01 05, 10 02 01, 10 02 51, 10 02 52, 10 03 01, 10 03 51, 10 03 52 i 10 04 03 računa rashoda u ovom dijelu u iznosu posebnih rashoda u okviru svakog ugovora s drugim institucijama Unije ili drugim upravama Komisije.

6 2 4 ***Prihodi od licencija koje je Komisija odobrila za izume proizašle iz istraživanja Unije, neovisno o tome mogu li se oni patentirati (neizravno djelovanje) — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ugovor o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju, a posebno njegov članak 12., osigurava državama članicama, osobama i poduzećima pravo na dobivanje, uz naplatu odgovarajuće naknade, neisključivih licencija za patente, privremeno zaštićena patentna prava, korisne modele ili patentne prijave čiji je nositelj Europska zajednica za atomsku energiju.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

Pravna osnova

Ugovor o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju.

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2380/74 od 17. rujna 1974. o donošenju odredaba o širenju podataka koji se odnose na istraživačke programe za Europsku ekonomsku zajednicu (SL L 255, 20.9.1974., str. 1.).

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA

6 3 0 ***Doprinosi država članica Europskog udruženja slobodne trgovine na temelju Sporazuma o suradnji u Europskom gospodarskom prostoru — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	392 009 812,—

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 0 *(nastavak)*

Napomene

U ovaj članak unose se doprinosi država članica Europskog udruženja slobodne trgovine koji proizlaze iz njihova financijskog udjela u određenim aktivnostima Unije u skladu s člankom 82. i Protokolom 32. uz Sporazum o Europskom gospodarskom prostoru.

Ukupni planirani doprinos prikazan je u informativnom sažetku koji se nalazi u prilogu izvještaju o rashodima u ovom odjeljku.

Doprinosi država članica Europskog udruženja slobodne trgovine bit će dostupni Komisiji u skladu s člancima 1., 2. i 3. Protokola 32. uz Sporazum o Europskom gospodarskom prostoru.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

Referentni akti

Sporazum o Europskom gospodarskom prostoru (SL L 1, 3.1.1994., str.3.).

6 3 1 ***Doprinosi u okviru schengenske pravne stečevine***

6 3 1 2 Doprinosi za razvoj, uspostavu, djelovanje i uporabu opsežnih informacijskih sustava na temelju sporazuma sklopljenog s Islandom, Norveškom, Švicarskom i Lihtenštajnom — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	746 489,08

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u člancima 18 02 07, 18 02 08, 18 02 09 i 18 03 03 računa rashoda u ovom dijelu.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 1999/437/EZ od 17. svibnja 1999. o određenim aranžmanima za primjenu Sporazuma sklopljenog između Vijeća Europske unije i Republike Islanda i Kraljevine Norveške o pridruživanju tih dviju država provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 176, 10.7.1999., str. 31.).

Odluka Vijeća 1999/439/EZ od 17. svibnja 1999. o sklapanju Sporazuma s Republikom Islandom i Kraljevinom Norveškom o pridruživanju tih država provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 176, 10.7.1999., str. 35.).

Odluka Vijeća 2001/258/EZ od 15. ožujka 2001. o sklapanju Sporazuma između Europske zajednice i Republike Islanda i Kraljevine Norveške o kriterijima i mehanizmima za utvrđivanje države odgovorne za razmatranje zahtjeva za azil podnesenog u državi članici ili Islandu ili Norveškoj (SL L 93, 3.4.2001., str. 38.), a posebno članak 9. tog Sporazuma.

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 1 *(nastavak)*

6 3 1 2 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2001/886/PUP od 6. prosinca 2001. o razvoju druge generacije Schengenskog informacijskog sustava (SIS II) (SL L 328, 13.12.2001., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 2424/2001 od 6. prosinca 2001. o razvoju druge generacije Schengenskog informacijskog sustava (SIS II) (SL L 328, 13.12.2001., str. 4.).

Uredba Komisije (EZ) br. 1560/2003 od 2. rujna 2003. o utvrđivanju detaljnih pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 343/2003 o uvođenju kriterija i mehanizama za utvrđivanje države članice odgovorne za razmatranje zahtjeva koji državljanin treće zemlje podnosi u jednoj od država članica (SL L 222, 5.9.2003., str. 3.).

Odluka Vijeća 2004/512/EZ od 8. lipnja 2004. o uspostavi Viznog informacijskog sustava (VIS) (SL L 213, 15.6.2004., str. 5.).

Uredba (EZ) br. 1986/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2006. o pristupu Schengenskom informacijskom sustavu druge generacije (SIS II) od strane službi država članica odgovornih za izdavanje potvrda o registraciji vozila (SL L 381, 28.12.2006., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1987/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2006. o uspostavi, djelovanju i korištenju druge generacije Schengenskog informacijskog sustava (SIS II) (SL L 381, 28.12.2006., str. 4.).

Odluka Vijeća 2007/533/PUP od 12. lipnja 2007. o osnivanju, radu i korištenju druge generacije Schengenskog informacijskog sustava (SIS II) (SL L 205, 7.8.2007., str. 63.).

Odluka Vijeća 2008/146/EZ od 28. siječnja 2008. o sklapanju, u ime Europske zajednice, Sporazuma između Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 53, 27.2.2008., str. 1.).

Odluka Vijeća 2008/147/EZ od 28. siječnja 2008. o sklapanju, u ime Europske zajednice, Sporazuma između Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o kriterijima i mehanizmima za određivanje države nadležne za razmatranje zahtjeva za azil podnesenog u državi članici ili u Švicarskoj (SL L 53, 27.2.2008., str. 3.).

Odluka Vijeća 2008/149/EZ od 28. siječnja 2008. o sklapanju, u ime Europske unije, Sporazuma između Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 53, 27.2.2008., str. 50.).

Odluka Vijeća 2008/633/PUP od 23. lipnja 2008. o pristupu određenih tijela država članica i Europola viznom informacijskom sustavu (VIS) za traženje podatak u svrhu sprečavanja, otkrivanja i istraga terorističkih kaznenih djela i ostalih teških kaznenih djela (SL L 218, 13.8.2008., str. 129.).

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 1 *(nastavak)*

6 3 1 2 *(nastavak)*

Uredba (EZ) br. 767/2008 Europskoga parlamenta i Vijeća od 9. srpnja 2008. o viznom informacijskom sustavu (VIS) i razmjeni podataka među državama članica o vizama za kratkotrajni boravak (Uredba o VIS-u) (SL L 218, 13.8.2008., str. 60.).

Odluka Vijeća 2011/349/EU od 7. ožujka 2011. o sklapanju u ime Europske unije Protokola između Europske unije, Europske zajednice, Švicarske Konfederacije i Kneževine Lihtenštajna o pristupanju Kneževine Lihtenštajna Sporazumu između Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine, posebno u odnosu na pravosudnu suradnju u kaznenim stvarima i policijsku suradnju (SL L 160, 18.6.2011., str. 1.).

Odluka Vijeća 2011/350/EU od 7. ožujka 2011. o sklapanju Protokola između Europske unije, Europske zajednice, Švicarske Konfederacije i Kneževine Lihtenštajna o pristupanju Kneževine Lihtenštajna Sporazumu Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine, u vezi s ukidanjem kontrola na unutarnjim granicama i kretanjem osoba, u ime Europske unije (SL L 160, 18.6.2011., str. 19.).

Odluka Vijeća 2011/351/EU od 7. ožujka 2011. o sklapanju Protokola između Europske zajednice, Švicarske Konfederacije i Kneževine Lihtenštajna o pristupanju Kneževine Lihtenštajna Sporazumu između Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o kriterijima i mehanizmima za utvrđivanje države odgovorne za razmatranje zahtjeva za azil podnesenog u državi članici ili u Švicarskoj (SL L 160, 18.6.2011., str. 37.).

Uredba (EU) br. 1077/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2011. o osnivanju Europske agencije za operativno upravljanje opsežnim informatičkim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (SL L 286, 1.11.2011., str. 1.).

Uredba (EU) br. 603/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. lipnja 2013. o uspostavi sustava „Eurodac” za usporedbu otisaka prstiju za učinkovitu primjenu Uredbe (EU) br. 604/2013 o utvrđivanju kriterija i mehanizama za određivanje države članice odgovorne za razmatranje zahtjeva za međunarodnu zaštitu koji je u jednoj od država članica podnio državljanin treće zemlje ili osoba bez državljanstva i o zahtjevima za usporedbu s podacima iz Eurodaca od strane tijela kaznenog progona država članica i Europola u svrhu kaznenog progona te o izmjeni Uredbe (EU) br. 1077/2011 o osnivanju Europske agencije za operativno upravljanje opsežnim informacijskim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (SL L 180, 29.6.2013., str. 1.).

Uredba (EU) br. 604/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. lipnja 2013. o utvrđivanju kriterija i mehanizama za određivanje države članice odgovorne za razmatranje zahtjeva za međunarodnu zaštitu koji je u jednoj od država članica podnio državljanin treće zemlje ili osoba bez državljanstva (preinaka) (SL L 180, 29.6.2013., str. 31.).

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 1 *(nastavak)*

6 3 1 3 Ostali doprinosi u okviru schengenske pravne stečevine (Island, Norveška, Švicarska i Lihtenštajn) — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	31 963,65

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u članku 18 03 02 računa rashoda u ovom dijelu.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 1999/437/EZ od 17. svibnja 1999. o određenim aranžmanima za primjenu Sporazuma sklopljenog između Vijeća Europske unije i Republike Islanda i Kraljevine Norveške o pridruživanju tih dviju država provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 176, 10.7.1999., str. 31.).

Odluka Vijeća 1999/439/EZ od 17. svibnja 1999. o sklapanju Sporazuma s Republikom Islandom i Kraljevinom Norveškom o pridruživanju tih država provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 176, 10.7.1999., str. 35.).

Odluka Vijeća 2001/258/EZ od 15. ožujka 2001. o sklapanju Sporazuma između Europske zajednice i Republike Islanda i Kraljevine Norveške o kriterijima i mehanizmima za utvrđivanje države odgovorne za razmatranje zahtjeva za azil podnesenog u državi članici ili Islandu ili Norveškoj (SL L 93, 3.4.2001., str. 38.), a posebno članak 9. tog Sporazuma.

Odluka Vijeća 2008/146/EZ od 28. siječnja 2008. o sklapanju, u ime Europske zajednice, Sporazuma između Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 53, 27.2.2008., str. 1.).

Odluka Vijeća 2008/147/EZ od 28. siječnja 2008. o sklapanju, u ime Europske zajednice, Sporazuma između Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o kriterijima i mehanizmima za određivanje države nadležne za razmatranje zahtjeva za azil podnesenog u državi članici ili u Švicarskoj (SL L 53, 27.2.2008., str. 3.).

Odluka Vijeća 2008/149/EZ od 28. siječnja 2008. o sklapanju, u ime Europske unije, Sporazuma između Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 53, 27.2.2008., str. 50.).

Uredba (EZ) br. 439/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 19. svibnja 2010. o osnivanju Europskog potpornog ureda za azil (SL L 132, 29.5.2010., str. 11.).

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 1 *(nastavak)*

6 3 1 3 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2011/349/EU od 7. ožujka 2011. o sklapanju u ime Europske unije Protokola između Europske unije, Europske zajednice, Švicarske Konfederacije i Kneževine Lihtenštajna o pristupanju Kneževine Lihtenštajna Sporazumu između Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine, posebno u odnosu na pravosudnu suradnju u kaznenim stvarima i policijsku suradnju (SL L 160, 18.6.2011., str. 1.).

Odluka Vijeća 2011/350/EU od 7. ožujka 2011. o sklapanju Protokola između Europske unije, Europske zajednice, Švicarske Konfederacije i Kneževine Lihtenštajna o pristupanju Kneževine Lihtenštajna Sporazumu Europske unije, Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o pridruživanju Švicarske Konfederacije provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine, u vezi s ukidanjem kontrola na unutarnjim granicama i kretanjem osoba, u ime Europske unije (SL L 160, 18.6.2011., str. 19.).

Odluka Vijeća 2012/192/EU od 12. srpnja 2010. o potpisivanju, u ime Unije, Dogovora između Europske unije i Republike Islanda, Kneževine Lihtenštajna, Kraljevine Norveške i Švicarske Konfederacije o sudjelovanju tih država u radu odbora koji pomažu Europskoj komisiji u ostvarivanju njezinih izvršnih ovlasti u vezi s provedbom, primjenom i razvojem schengenske pravne stečevine (SL L 103, 13.4.2012., str. 1.).

Odluka Vijeća 2012/193/EU od 13. ožujka 2012. o sklapanju, u ime Unije, Dogovora između Europske unije i Republike Islanda, Kneževine Lihtenštajna, Kraljevine Norveške i Švicarske Konfederacije o sudjelovanju tih država u radu odbora koji pomažu Europskoj komisiji u ostvarivanju njezinih izvršnih ovlasti u vezi s provedbom, primjenom i razvojem schengenske pravne stečevine (SL L 103, 13.4.2012., str. 3.).

Uredba Vijeća (EU) br. 1053/2013 od 7. listopada 2013. o uspostavi mehanizma evaluacije i praćenja za provjeru primjene schengenske pravne stečevine i stavljanju izvan snage Odluke Izvršnog odbora od 16. rujna 1998. o uspostavi Stalnog odbora za ocjenu i provedbu Schengena (SL L 295, 6.11.2013., str. 27.).

Odluka Vijeća 2014/185/EU od 11. veljače 2014. o potpisivanju, u ime Unije, Aranžmana između Europske unije i Švicarske Konfederacije o načinima njezina sudjelovanja u Europskom potpornom uredu za azil (SL L 102, 5.4.2014., str. 1.).

Odluka Vijeća 2014/194/EU od 11. veljače 2014. o potpisivanju, u ime Unije, Aranžmana između Europske unije i Republike Islanda o načinima njezina sudjelovanja u Europskom potpornom uredu za azil (SL L 106, 9.4.2014., str. 2.).

Uredba (EU) br. 515/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o uspostavljanju, u okviru Fonda za unutarnju sigurnost, instrumenta za financijsku potporu u području vanjskih granica i viza i stavljanju izvan snage Odluke br. 574/2007/EZ (SL L 150, 20.5.2014., str. 143.).

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 1 *(nastavak)*

6 3 1 3 *(nastavak)*

Odluka Vijeća (EU) 2014/301/EU od 19. svibnja 2014. o sklapanju Aranžmana između Europske unije i Kraljevine Norveške o načinima njezina sudjelovanja u Europskom potpornom uredu za azil (SL L 157, 27.5.2014., str. 33.).

Odluka Vijeća (EU) 2014/344/EU od 19. svibnja 2014. o sklapanju Aranžmana između Europske unije i Kneževine Lihtenštajna o načinima njezina sudjelovanja u Europskom potpornom uredu za azil (SL L 170, 11.6.2014., str. 49.).

Odluka Vijeća (EU) 2016/350 od 25. veljače 2016. o sklapanju Aranžmana između Europske unije i Švicarske Konfederacije o načinima njezina sudjelovanja u Europskom potpornom uredu za azil (SL L 65, 11.3.2016., str. 61).

Sporazum između Europske unije i Kraljevine Norveške o dodatnim pravilima za instrument za financijsku potporu u području vanjskih granica i viza kao dio Fonda za unutarnju sigurnost za razdoblje od 2014. do 2020., potpisan 8. prosinca 2016.

Sporazum između Europske unije i Kneževine Lihenštajna o dodatnim pravilima za instrument za financijsku potporu u području vanjskih granica i viza kao dio Fonda za unutarnju sigurnost za razdoblje od 2014. do 2020., potpisan 8. prosinca 2016.

Referentni akti

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 6. travnja 2016., o uspostavi sustava ulaska/izlaska (EES) za registraciju podataka o ulasku i izlasku te podataka o zabrani ulaska za državljane trećih zemalja koji prelaze vanjske granice država članica Europske unije i određivanju uvjeta za pristup EES-u za potrebe kaznenog progona te o izmjeni Uredbe (EZ) br. 767/2008 i Uredbe (EU) br. 1077/2011 (COM(2016) 194 završna verzija).

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća o osnivanju sustava EU-a za informacije o putovanjima i njihovu odobrenju (ETIAS) i o izmjeni Uredbi (EU) br. 515/2014, (EU) 2016/399, (EU) 2016/794 i (EU) 2016/1624 (COM(2016) 731 završna verzija).

6 3 2 ***Doprinosi za zajedničke rashode za administrativnu potporu iz Europskog razvojnog fonda — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	96 451 586,29

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi iz Europskog fonda za razvoj (EDF) za financiranje troškova mjera potpore upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u stavci 21 01 04 07 izvještaja o rashodima u ovom odjeljku.

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 2 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/755/EU od 25. studenoga 2013. o pridruživanju prekomorskih zemalja i područja Europskoj uniji („Odluka o prekomorskom pridruživanju") (SL L 344, 19.12.2013., str. 1.).

Odluka Vijeća (2013/759/EU) od 12. prosinca 2013. o prijelaznim mjerama upravljanja ERF-om od 1. siječnja 2014. do stupanja na snagu 11. Europskoga razvojnog fonda (SL L 335, 14.12.2013., str. 48. – 49.).

Referentni akti

Unutarnji sporazum između predstavnika vlada država članica, koji su se sastali u Vijeću, o financiranju potpore Zajednice u okviru višegodišnjeg financijskog okvira za razdoblje od 2008. do 2013. u skladu sa Sporazumom o partnerstvu između država AKP-a i država EZ-a i o dodjeljivanju financijske pomoći prekomorskim zemljama i područjima na koja se primjenjuje Četvrti dio Ugovora o EZ-u (SL L 247, 9.9.2006., str. 32.).

Komunikacija Komisije Europskom parlamentu i Vijeću – Priprema višegodišnjeg financijskog okvira u pogledu financiranja suradnje EU-a za afričke, karipske i pacifičke države i prekomorske zemlje i područja u razdoblju 2014. – 2020. (11. Europski razvojni fond) (COM (2011)837 završna verzija).

6 3 3 ***Doprinosi za određene programe vanjske pomoći — Namjenski prihodi***

6 3 3 0 Doprinosi država članica, uključujući njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija – Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	24 483 151,90

Napomene

U ovaj stavak unose se financijski doprinosi država članica, uključujući njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija.

U skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

6 3 3 1 Doprinosi trećih zemalja, uključujući njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija – Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	2 167 565,18

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 3 *(nastavak)*

6 3 3 1 *(nastavak)*

Napomene

U ovaj stavak unose se financijski doprinosi trećih zemalja, uključujući njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija.

U skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

6 3 3 2 Doprinosi međunarodnih organizacija za određene programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovu stavku unose se financijski doprinosi međunarodnih organizacija za određene programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija.

U skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

6 3 4 ***Doprinosi iz uzajamnih fondova i financijskih instrumenata***

6 3 4 0 Doprinosi iz uzajamnih fondova troškovima upravljanja Komisije – Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	1 600 000,—

Napomene

U ovu stavku unose se naknade za upravljanje koje je Komisija ovlaštena povući kako bi pokrila svoje troškove upravljanja iz godina u kojima su se doprinosi svakom uzajamnom fondu počeli koristiti.

U skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe, takve naknade za upravljanje izjednačavaju se s namjenskim prihodima tijekom trajanja uzajamnog fonda.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 187. stavak 7.

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 4 *(nastavak)*

6 3 4 0 *(nastavak)*

Delegirana uredba Komisije (EU) br. 1268/2012 od 29. listopada 2012. o pravilima primjene Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (SL L 362, 31.12.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 259.

6 3 4 1 Doprinosi iz financijskih instrumenata

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Godišnje otplate, uključujući otplate kapitala, vraćena jamstva i otplate glavnice zajmova, vraćene Komisiji ili fiducijarni računi otvoreni za financijske instrumente koji se mogu pripisati potpori iz proračuna u sklopu financijskog instrumenta, čine unutarnje namjenske prihode u skladu s člankom 21. Financijske uredbe te se koriste za isti financijski instrument, ne dovodeći u pitanje stavak 9. članka 140. te Uredbe, u razdoblju koje ne prekoračuje razdoblje za preuzimanje obveza po odobrenim sredstvima uvećano za dvije godine, osim ako je drukčije definirano u temeljnom aktu.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 140. stavak 6.

Delegirana uredba Komisije (EU) br. 1268/2012 od 29. listopada 2012. o pravilima primjene Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (SL L 362, 31.12.2012., str. 1.).

6 3 5 ***Doprinos Europskom fondu za održivi razvoj (EFOR) — Namjenski prihodi***

6 3 5 0 Doprinos iz Europskog fonda za razvoj Europskom fondu za održivi razvoj – Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.		

Napomene

Nova stavka

U ovaj stavak unose se navedeni financijski doprinosi EFOR-u.

U skladu s člankom 21. stavkom 2. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 5 *(nastavak)*

6 3 5 0 *(nastavak)*

Referentni akti

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 14. rujna 2016., o Europskom fondu za održivi razvoj (EFOR) i Uspostavljanju jamstva EFOR-a i Jamstvenog fonda EFOR-a (COM(2016) 586 završna verzija).

6 3 5 1 Doprinosi država članica, među ostalim njihovih agencija, subjekata ili fizičkih osoba Europskom fondu za održivi razvoj – Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.		

Napomene

Nova stavka

U ovaj stavak unose se navedeni financijski doprinosi EFOR-u.

U skladu s člankom 21. stavkom 2. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

Referentni akti

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 14. rujna 2016., o Europskom fondu za održivi razvoj (EFOR) i Uspostavljanju jamstva EFOR-a i Jamstvenog fonda EFOR-a (COM(2016) 586 završna verzija).

6 3 5 2 Doprinosi trećih zemalja, među ostalim njihovih agencija, subjekata ili fizičkih osoba Europskom fondu za održivi razvoj – Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.		

Napomene

Nova stavka

U ovaj stavak unose se navedeni financijski doprinosi EFOR-u.

U skladu s člankom 21. stavkom 2. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA *(nastavak)*

6 3 5 *(nastavak)*

6 3 5 2 *(nastavak)*

Referentni akti

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 14. rujna 2016., o Europskom fondu za održivi razvoj (EFOR) i Uspostavljanju jamstva EFOR-a i Jamstvenog fonda EFOR-a (COM(2016) 586 završna verzija).

6 3 5 3 Doprinosi međunarodnih organizacija Europskom fondu za održivi razvoj – Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.		

Napomene

Nova stavka

U ovaj stavak unose se navedeni financijski doprinosi EFOR-u.

U skladu s člankom 21. stavkom 2. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ovi prihodi namijenjeni.

Referentni akti

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 14. rujna 2016., o Europskom fondu za održivi razvoj (EFOR) i Uspostavljanju jamstva EFOR-a i Jamstvenog fonda EFOR-a (COM(2016) 586 završna verzija).

POGLAVLJE 6 5 — FINANCIJSKI ISPRAVCI

6 5 1 ***Financijski ispravci povezani s programskim razdobljima prije 2000.***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	20 076 489,01

Napomene

U ovu stavku unose se financijski ispravci povezani s Europskim fondom za regionalni razvoj (EFRR), Europskim socijalnim fondom (ESF), Europskim fondom za smjernice i jamstva u poljoprivredi (EFSJP) – Komponenta za smjernice, Financijskim instrumentom za upravljanje ribarstvom (FIUR) i Kohezijskim fondom, povezani s programskim razdobljima prije 2000.

Iznosi uključeni u ovu stavku, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, rabit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u odgovarajućim naslovima glava 04, 05, 11 i 13 izvještaja o rashodima u ovom odjeljku.

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 5 — FINANCIJSKI ISPRAVCI *(nastavak)*

6 5 1 *(nastavak)*

U skladu s člankom 105. stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 1083/2006, ova Uredba ne utječe na nastavak ili izmjenu, uključujući potpuno ili djelomično ukidanje, pomoći koja se sufinancira iz strukturnih fondova ili projekta koji se sufinancira iz Kohezijskog fonda i koji odobrava Komisija na osnovi uredbi (EEZ) br. 2052/88, (EEZ) br. 4253/88, (EZ) br. 1164/94 i (EZ) br. 1260/1999 ili na osnovi ostalog zakonodavstva koje se na dan 31. prosinca 2006. primjenjuje na tu pomoć te koje se posljedično i nakon tog primjenjuje na tu pomoć ili predmetne projekte sve do njihova zaključenja.

U skladu s člankom 152. stavkom 1. Uredbe (EU) br. 1303/2013, ta Uredba ne utječe na nastavak ili izmjenu, uključujući potpuno ili djelomično ukidanje, predmetnih projekata, do njihova zaključenja, ili pomoći koju je Komisija odobrila na temelju Uredbe (EZ) br. 1083/2006 ili ostalog zakonodavstva koje se na dan 31. prosinca 2013. primjenjuje na tu pomoć.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2052/88 od 24. lipnja 1988. o zadaćama strukturnih fondova i njihovoj učinkovitosti i o koordinaciji aktivnosti među njima i njihovih aktivnosti s aktivnostima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 185, 15.7.1988., str. 9.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4253/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u pogledu koordiniranja aktivnosti različitih strukturnih fondova među njima samima te s projektima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 374, 31.12.1988., str. 1.), a posebno njezin članak 24.

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4254/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u vezi s Europskim fondom za regionalni razvoj (SL L 374, 31.12.1988., str. 15.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4255/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe (EEZ) No 2052/88 u vezi s Europskim socijalnim fondom (SL L 374, 31.12.1988., str. 21.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4256/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe (EEZ) No 2052/88 u vezi s Komponentom za smjernice EFSJP-a (SL L 374, 31.12.1988., str. 25.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2080/93 od 20. srpnja 1993. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u vezi s Financijskim instrumentom za upravljanje ribarstvom (SL L 193, 31.7.1993., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1164/94 od 16. svibnja 1994. o uspostavi Kohezijskog fonda (SL L 130, 25.5.1994., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1257/1999 od 17. svibnja 1999. o potpori Europskog fonda za smjernice i jamstva u poljoprivredi (EFSJP) ruralnom razvoju kojom se izmjenjuju i stavljaju izvan snage određene uredbe (SL L 160, 26.6.1999., str. 80.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1260/1999 od 21. lipnja 1999. o utvrđivanju općih odredaba o strukturnim fondovima (SL L 161, 26.6.1999., str. 1.)., a posebno njezin članak 39. stavak 2.

Uredba Vijeća (EZ) br. 1263/1999 od 21. lipnja 1999. o Financijskom instrumentu za upravljanje ribarstvom (SL L 161, 26.6.1999., str. 54.).

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 5 — FINANCIJSKI ISPRAVCI *(nastavak)*

6 5 2 Financijski ispravci povezani s programskim razdobljem 2000. – 2006. – Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	166 865 494,34

Napomene

U ovaj članak unose se financijski ispravci povezani s Europskim fondom za regionalni razvoj (EFRR), Europskim socijalnim fondom (ESF), Europskim fondom za smjernice i jamstva u poljoprivredi (EFSJP) – Komponenta za smjernice, Financijskim instrumentom za upravljanje ribarstvom (FIUR), Kohezijskim fondom i Posebnim pretpristupnim programom za poljoprivredu i ruralni razvoj (SAPARD), povezani s programskim razdobljem 2000. – 2006. te s Prijelaznim instrumentom za ruralni razvoj (PIRR), koji se financira iz Komponente jamstva EFSJP-a.

Iznosi uključeni u ovu stavku, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, rabit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u odgovarajućim naslovima glava 04, 05, 11 i 13 izvještaja o rashodima u ovom dijelu.

U skladu s člankom 105. stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 1083/2006, ova Uredba ne utječe na nastavak ili izmjenu, uključujući potpuno ili djelomično ukidanje, pomoći koja se sufinancira iz strukturnih fondova ili projekta koji se sufinancira iz Kohezijskog fonda i koji odobrava Komisija na osnovi uredbi (EEZ) br. 2052/88, (EEZ) br. 4253/88, (EZ) br. 1164/94 i (EZ) br. 1260/1999 ili na osnovi ostalog zakonodavstva koje se na dan 31. prosinca 2006. primjenjuje na tu pomoć te koje se posljedično i nakon tog primjenjuje na tu pomoć ili predmetne projekte sve do njihova zaključenja.

U skladu s člankom 152. stavkom 1. Uredbe (EU) br. 1303/2013, ta Uredba ne utječe na nastavak ili izmjenu, uključujući potpuno ili djelomično ukidanje, predmetnih projekata, do njihova zaključenja, ili pomoći koju je Komisija odobrila na temelju Uredbe (EZ) br. 1083/2006 ili ostalog zakonodavstva koje se na dan 31. prosinca 2013. primjenjuje na tu pomoć.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1164/94 od 16. svibnja 1994. o uspostavi Kohezijskog fonda (SL L 130, 25.5.1994., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1257/1999 od 17. svibnja 1999. o potpori Europskog fonda za smjernice i jamstva u poljoprivredi (EFSJP) ruralnom razvoju kojom se izmjenjuju i stavljaju izvan snage određene uredbe (SL L 160, 26.6.1999., str. 80.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1260/1999 od 21. lipnja 1999. o utvrđivanju općih odredaba o strukturnim fondovima (SL L 161, 26.6.1999., str. 1.)., a posebno njezin članak 39. stavak 2.

Uredba Vijeća (EZ) br. 1263/1999 od 21. lipnja 1999. o Financijskom instrumentu za upravljanje ribarstvom (SL L 161, 26.6.1999., str. 54.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1268/1999 od 21. lipnja 1999. o potpori Zajednice za pretpristupne mjere za poljoprivredu i ruralni razvoj u zemljama podnositeljicama zahtjeva u srednjoj i istočnoj Europi u pretpristupnome razdoblju (SL L 161, 26.6.1999., str. 87.).

Uredba (EZ) br. 1783/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom fondu za regionalni razvoj (SL L 213, 13.8.1999., str. 1.).

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 5 — FINANCIJSKI ISPRAVCI *(nastavak)*

6 5 2 *(nastavak)*

Uredba (EZ) br. 1784/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom socijalnom fondu (SL L 213, 13.8.1999., str. 5.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1198/2006 od 27. srpnja 2006. o Europskom fondu za ribarstvo (SL L 223, 15.8.2006., str. 1.).

Referentni akti

Uredba Komisije (EZ) br. 448/2001 od 2. ožujka 2001. o utvrđivanju detaljnih pravila za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1260/1999 u vezi s postupkom za izradu financijskih ispravaka pomoći koja je dodijeljena iz strukturnih fondova (SL L 64, 6.3.2001., str. 13.).

Uredba Komisije (EZ) br. 1386/2002 od 29. srpnja 2002. o utvrđivanju detaljnih pravila za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1164/94 u vezi sa sustavima upravljanja i kontrole za pomoć koja se dodjeljuje iz Kohezijskog fonda i postupkom za izradu financijskih ispravaka (SL L 201, 31.7.2002., str. 5.).

Uredba Komisije (EZ) br. 27/2004 od 5. siječnja 2004. o utvrđivanju detaljnih prijelaznih pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1257/1999 u vezi s financiranjem putem Komponente jamstva EFSJP-a mjera ruralnog razvoja u Češkoj, Estoniji, Cipru, Latviji, Litvi, Mađarskoj, Malti, Poljskoj, Sloveniji i Slovačkoj (SL L 5, 9.1.2004., str. 36.).

Uredba Komisije (EZ) br. 141/2004 od 28. siječnja 2004. o utvrđivanju pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1257/1999 u vezi s prijelaznim mjerama ruralnog razvoja koje se primjenjuju na Češku, Estoniju, Cipar, Latviju, Litvu, Mađarsku, Maltu, Poljsku, Sloveniju i Slovačku (SL L 24, 29.1.2004., str. 25.).

Uredba Komisije (EZ) br. 1828/2006 od 8. prosinca 2006. o utvrđivanju pravila za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i Uredbe (EZ) br. 1080/2006 Europskog parlamenta i Vijeća o Europskom fondu za regionalni razvoj (SL L 371, 27.12.2006., str. 1.).

6 5 3 ***Financijski ispravci povezani s programskim razdobljem 2007. – 2013. – Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovu stavku unose se financijski ispravci povezani s Europskim fondom za regionalni razvoj (EFRR), Europskim socijalnim fondom (ESF), Kohezijskim fondom, Europskim fondom za ribarstvo (EFR) i Instrumentom pretpristupne pomoći (IPA I), povezani s programskim razdobljem 2007. – 2013.

Iznosi uključeni u ovu stavku, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, mogu se rabiti kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u odgovarajućim naslovima glava 04, 05, 11 i 13 izvještaja o rashodima u ovom odjeljku.

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 5 — FINANCIJSKI ISPRAVCI *(nastavak)*

6 5 3 *(nastavak)*

U skladu s člankom 152. stavkom 1. Uredbe (EU) br. 1303/2013, ta Uredba ne utječe na nastavak ili izmjenu, uključujući potpuno ili djelomično ukidanje, predmetnih projekata, do njihova zaključenja, ili pomoći koju je Komisija odobrila na temelju Uredbe (EZ) br. 1083/2006 ili ostalog zakonodavstva koje se na dan 31. prosinca 2013. primjenjuje na tu pomoć.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1085/2006 od 17. srpnja 2006. o uspostavljanju Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) (SL L 210, 31.7.2006., str. 82.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1198/2006 od 27. srpnja 2006. o Europskom fondu za ribarstvo (SL L 223, 15.8.2006., str. 1.).

Referentni akti

Uredba Komisije (EZ) br. 1828/2006 od 8. prosinca 2006. o utvrđivanju pravila za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i Uredbe (EZ) br. 1080/2006 Europskog parlamenta i Vijeća o Europskom fondu za regionalni razvoj (SL L 371, 27.12.2006., str. 1.).

6 5 4 ***Financijski ispravci povezani s programskim razdobljem 2014. – 2020. – Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovu stavku unose se financijski ispravci povezani s Europskim fondom za regionalni razvoj (EFRR), Europskim socijalnim fondom (ESF), Kohezijskim fondom, Europskim fondom za pomorstvo i ribarstvo (EFPR), Fondom europske pomoći za najpotrebitije (FEAD) i Instrumentom pretpristupne pomoći (IPA II), povezani s programskim razdobljem 2014. – 2020.

Iznosi uknjiženi u ovaj članak upotrebljavat će se, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, kao izvor dodatnih odobrenih sredstava u odgovarajućim naslovima glava 04, 05, 11 i 13 računa rashoda u ovom dijelu.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320).

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 5 — FINANCIJSKI ISPRAVCI *(nastavak)*

6 5 4 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 223/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o Fondu europske pomoći za najpotrebitije (SL L 72, 12.3.2014., str. 1.).

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.).

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

6 6 0 ***Ostali doprinosi i povrati***

6 6 0 0 Ostali namjenski doprinosi i povrati — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	584 301 631,82

Napomene

Ova je stavka, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, namijenjena unosu svih prihoda koji nisu predviđeni u drugim dijelovima glave 6 i koji se koriste kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ti prihodi namijenjeni.

6 6 0 1 Ostali nenamjenski doprinosi i povrati

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
60 000 000	60 000 000	28 526 384,61

Napomene

Ova je stavka namijenjena unosu svih prihoda koji nisu predviđeni u drugim dijelovima glave 6 i koji se ne koriste, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

POGLAVLJE 6 7 — PRIHODI KOJI SE ODNOSE NA EUROPSKI FOND ZA JAMSTVA U POLJOPRIVREDI I EUROPSKI POLJOPRIVREDNI FOND ZA RURALNI RAZVOJ

6 7 0 ***Prihodi koji se odnose na Europski fond za jamstva u poljoprivredi***

6 7 0 1 Poravnanje računâ Europskog fonda za jamstva u poljoprivredi — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	1 066 592 735,69

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 7 — PRIHODI KOJI SE ODNOSE NA EUROPSKI FOND ZA JAMSTVA U POLJOPRIVREDI I EUROPSKI POLJOPRIVREDNI FOND ZA RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

6 7 0 *(nastavak)*

6 7 0 1 *(nastavak)*

Napomene

U ovu stavku unose se iznosi koji proizlaze iz odluka povezanih s usklađenosti i računovodstvenom potvrdom u postupku poravnanja računâ u korist proračuna Unije u vezi s rashodima koji se financiraju iz Europskog fonda za smjernice i jamstva u poljoprivredi (Komponenta za jamstva) u okviru naslova 1. financijskih perspektiva 2000.–2006. te iz Europskog fonda za jamstva u poljoprivredi (EFJP) u okviru naslova 2. višegodišnjeg financijskog okvira za razdoblja 2007.–2013. i 2014.–2020. u skladu s člancima 51. i 52. Uredbe (EU) br. 1306/2013. Oni uključuju ispravke povezane s nepridržavanjem rokova plaćanja u skladu s člankom 40. te Uredbe.

U ovu stavku unose se iznosi koji proizlaze iz odluka povezanih s usklađenosti i računovodstvenom potvrdom u postupku poravnanja računâ u korist općeg proračuna u vezi s rashodima koji se financiraju iz privremenog plana za restrukturiranje industrije šećera (Fond za restrukturiranje industrije šećera) u Zajednici utvrđenog Uredbom (EZ) br. 320/2006, koji se primjenjivao do 30. rujna 2012.

U skladu s člankom 1. stavkom 3. Uredbe (EZ) br. 320/2006 i člankom 43. Uredbe (EU) br. 1306/2013, ti iznosi smatraju se namjenskim prihodima u smislu članaka 21. i 174. Financijske uredbe. Svi prihodi iz ove stavke upotrebljavat će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za svaku proračunsku stavku EFJP-a u računu rashoda u ovom dijelu.

Prihodi u ovoj stavci procjenjuju se na 2 580 000 000 EUR, uključujući 1 302 000 000 EUR prenesenih iz 2016. u 2017. u skladu s člankom 14. Financijske uredbe. Pri donošenju proračuna za 2017. iznos od 400 000 000 EUR uzet je u obzir za financiranje potreba povezanih s mjerama iz članka 05 02 08 (stavka 05 02 08 03), a preostali iznos od 2 180 000 000 EUR uzet je u obzir za financiranje potreba povezanih s mjerama iz članka 05 03 01 (stavka 05 03 01 10).

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 320/2006 od 20. veljače 2006. o utvrđivanju privremenog sustava za restrukturiranje industrije šećera u Zajednici i o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1290/2005 o financiranju zajedničke poljoprivredne politike (SL L 58, 28.2.2006., str. 42.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

6 7 0 2 Nepravilnosti u vezi s Europskim fondom za jamstva u poljoprivredi — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	155 453 811,40

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 7 — PRIHODI KOJI SE ODNOSE NA EUROPSKI FOND ZA JAMSTVA U POLJOPRIVREDI I EUROPSKI POLJOPRIVREDNI FOND ZA RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

6 7 0 *(nastavak)*

6 7 0 2 *(nastavak)*

Napomene

U ovu stavku unose se iznosi čiji je povrat osiguran zbog nepravilnosti ili nepažnje, uključujući pripadajuće kamate, posebice iznosi čiji je povrat osiguran u slučajevima nepravilnosti ili prijevara, kazne i primljene kamate te vrijednosni papiri, polozi ili jamstva na koje je izgubljeno pravo u vezi s rashodima koji se financiraju iz Europskog fonda za smjernice i jamstva u poljoprivredi (Komponenta za jamstva) u okviru naslova 1. financijskih perspektiva za razdoblje 2000.–2006. te iz Europskog fonda za jamstva u poljoprivredi (EFJP) u okviru naslova 2. višegodišnjeg financijskog okvira za razdoblja 2007.–2013. i 2014.–2020. u skladu s člancima 54. i 57. Uredbe (EU) br. 1306/2013.

U ovu stavku unose se i iznosi čiji je povrat osiguran zbog nepravilnosti ili nemara, uključujući kamate, kazne i stečene vrijednosne papire, koji proizlaze iz rashoda koji se financiraju iz privremenog plana za restrukturiranje industrije šećera (Fond za restrukturiranje industrije šećera) u Zajednici uspostavljenog Uredbom (EZ) br. 320/2006, koji se primjenjivao do 30. rujna 2012.

Ova stavka namijenjena je i unosu neto iznosa, čiji je povrat osiguran, od kojih države članice mogu zadržati 20 % kako je predviđeno člankom 55. Uredbe (EU) br. 1306/2013.

U skladu s člankom 1. stavkom 3. Uredbe (EZ) br. 320/2006 i člancima 43. i 55. Uredbe (EU) br. 1306/2013, ti iznosi smatraju se namjenskim prihodima u smislu članaka 21. i 174. Financijske uredbe (Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012.). Svi prihodi iz ove stavke rabit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za svaku proračunsku stavku EFJP-a u računu rashoda u ovom dijelu.

Prihodi u ovoj stavci procjenjuju se na 152 000 000 EUR. Pri donošenju proračuna za 2017. ovaj iznos uzet je u obzir za financiranje potreba povezanih s mjerama iz članka 05 03 01 (stavka 05 03 01 10).

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 320/2006 od 20. veljače 2006. o utvrđivanju privremenog sustava za restrukturiranje industrije šećera u Zajednici i o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1290/2005 o financiranju zajedničke poljoprivredne politike (SL L 58, 28.2.2006., str. 42.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike te o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 7 — PRIHODI KOJI SE ODNOSE NA EUROPSKI FOND ZA JAMSTVA U POLJOPRIVREDI I EUROPSKI POLJOPRIVREDNI FOND ZA RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

6 7 0 *(nastavak)*

6 7 0 3 Dodatni nameti od proizvođača mlijeka — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	409 588 955,14

Napomene

U ovu stavku unose se iznosi povezani s pristojbama za prekoračene količine koje se primjenjuju na sustav kvota za mlijeko koje se prikupljaju ili vraćaju u skladu s dijelom III. poglavlja III. glave I. dijela II. Uredbe Vijeća (EZ) br. 1234/2007, osobito njezinim člankom 78.

U skladu s člankom 43. Uredbe (EU) br. 1306/2013, ti iznosi smatraju se namjenskim prihodima u smislu članaka 21. i 174. Financijske uredbe (Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012.). Svi prihodi iz ove stavke rabit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za svaku proračunsku stavku Europskog fonda za jamstva u poljoprivredi u računu rashoda u ovom dijelu.

Države članice posljednji su put prikupile i prijavile dodatne namete od proizvođača mlijeka u općem proračunu Unije za 2016., nakon što je u kalendarskoj godini 2015. ukinut sustav mliječnih kvota. Svi dolazni prihodi iz ove stavke odnosili bi se samo na moguće reguliranje određenih dokumenata, što nije moguće procijeniti unaprijed, te bi se upotrijebili za financiranje potreba za mjere iz članka 05 03 01 (stavka 05 03 01 10).

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1234/2007 od 22. listopada 2007. o uspostavljanju zajedničke organizacije poljoprivrednih tržišta i o posebnim odredbama za određene poljoprivredne proizvode (Uredba o jedinstvenom ZOT-u) (SL L 299, 16.11.2007., str. 1.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike te o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

6 7 1 ***Prihodi koji se odnose na Europski poljoprivredni fond za ruralni razvoj***

6 7 1 1 Poravnanje računâ Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EPFRR) — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	237 409 797,77

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 7 — PRIHODI KOJI SE ODNOSE NA EUROPSKI FOND ZA JAMSTVA U POLJOPRIVREDI I EUROPSKI POLJOPRIVREDNI FOND ZA RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

6 7 1 *(nastavak)*

6 7 1 1 *(nastavak)*

Napomene

U ovu stavku unose se iznosi koji proizlaze iz odluka povezanih s usklađenosti i računovodstvenom potvrdom u postupku poravnanja računâ u korist proračuna Unije u okviru ruralnog razvoja koji se financira iz EPFRR-a u skladu s člancima 51. i 52. Uredbe (EU) br. 1306/2013. U ovu stavku unose se i iznosi koji se odnose na vraćanje avansnih plaćanja u okviru EPFRR-a.

U skladu s člankom 43. Uredbe (EU) br. 1306/2013, ti iznosi smatraju se namjenskim prihodima u smislu članaka 21. i 177. Financijske uredbe (Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012.). Svi prihodi iz ove stavke rabit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za svaku proračunsku stavku EPFRR-a.

Pri donošenju proračuna za 2017. za članke 05 04 05 i 05 04 60 nije predviđen konkretan iznos.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike te o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549).

6 7 1 2 Nepravilnosti u vezi s Europskim poljoprivrednim fondom za ruralni razvoj (EPFRR) — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	3 784 225,54

Napomene

U ovu stavku unose se iznosi čiji je povrat osiguran zbog nepravilnosti i nepažnje, uključujući i pripadajuće kamate, posebice iznosi čiji je povrat osiguran u slučajevima nepravilnosti ili prijevara, kazne i primljene kamate te vrijednosnih papira na koje je izgubljeno pravo u okviru ruralnog razvoja koji se financira iz EPFRR-a u skladu s člancima 54. i 56. Uredbe (EU) br. 1306/2013.

U skladu s člankom 43. Uredbe (EU) br. 1306/2013, ti iznosi smatraju se namjenskim prihodima u smislu članaka 21. i 177. Financijske uredbe (Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012.). Svi prihodi iz ove stavke rabit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za svaku proračunsku stavku EPFRR-a.

Pri donošenju proračuna za 2017. za članke 05 04 05 i 05 04 60 nije predviđen konkretan iznos.

KOMISIJA

POGLAVLJE 6 7 — PRIHODI KOJI SE ODNOSE NA EUROPSKI FOND ZA JAMSTVA U POLJOPRIVREDI I EUROPSKI POLJOPRIVREDNI FOND ZA RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

6 7 1 *(nastavak)*

6 7 1 2 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike te o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

KOMISIJA

GLAVA 7.

ZATEZNE KAMATE I NOVČANE KAZNE

POGLAVLJE 7 0 — ZATEZNE KAMATE I KAMATE NA NOVČANE KAZNE
POGLAVLJE 7 1 — NOVČANE I UGOVORNE KAZNE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 7 0				
7 0 0	***Zatezne kamate***				
7 0 0 0	Zatezne kamate u odnosu na vlastita sredstva koja su države članice stavile na raspolaganje	5 000 000	5 000 000	22 566 265,07	451,33
7 0 0 1	Ostale zatezne kamate	p.m.	3 000 000	422 221,40	
	Članak 7 0 0 - Ukupno	5 000 000	8 000 000	22 988 486,47	459,77
7 0 1	***Kamate povezane s novčanim i ugovornim kaznama***	15 000 000	15 000 000	86 069 211,25	573,79
7 0 2	***Kamate na depozite u okviru gospodarskog upravljanja Unije — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
7 0 9	***Ostale kamate***	p.m.			
	POGLAVLJE 7 0 - UKUPNO	20 000 000	23 000 000	109 057 697,72	545,29
	POGLAVLJE 7 1				
7 1 0	***Novčane kazne, periodične ugovorne kazne i druge ugovorne kazne koje se odnose na provedbu pravila tržišnog natjecanja***	1 100 000 000	100 000 000	1 439 608 863,28	130,87
7 1 1	***Novčane kazne i jednokratni iznosi koje država članica mora platiti jer nije postupila u skladu s presudom Suda Europske unije o neispunjenju svoje obveze iz Ugovora***	p.m.	p.m.	153 278 000,—	
7 1 2	***Novčane kazne za prijevaru i nepravilnosti kojima se nanosi šteta financijskim interesima Unije***	p.m.			
7 1 3	***Novčane kazne u okviru gospodarskog upravljanja Unije — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
7 1 9	***Ostale novčane i ugovorne kazne***				
7 1 9 0	Ostale novčane i ugovorne kazne – Namjenski prihodi	p.m.			
7 1 9 1	Ostale nenamjenske novčane i ugovorne kazne	p.m.	p.m.	1 118 861,29	
	Članak 7 1 9 - Ukupno	p.m.	p.m.	1 118 861,29	
	POGLAVLJE 7 1 - UKUPNO	1 100 000 000	100 000 000	1 594 005 724,57	144,91
	Glava 7 - Ukupno	**1 120 000 000**	**123 000 000**	**1 703 063 422,29**	**152,06**

KOMISIJA

GLAVA 7.

ZATEZNE KAMATE I NOVČANE KAZNE

POGLAVLJE 7 0 — ZATEZNE KAMATE I KAMATE NA NOVČANE KAZNE

7 0 0 Zatezne kamate

7 0 0 0 Zatezne kamate u odnosu na vlastita sredstva koja su države članice stavile na raspolaganje

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
5 000 000	5 000 000	22 566 265,07

Napomene

Na svako kašnjenje u knjiženju na račun iz članka 9. stavka 1. Uredbe (EU, Euratom) br. 609/2014 otvoren na ime Komisije, dotičnoj državi članici obračunavaju se kamate. Međutim, povrat iznosa kamata manjeg od 500 EUR ne provodi se.

U pogledu vlastitih sredstava koja se temelje na PDV-u i BND-u kamate se plaćaju samo u pogledu kašnjenja u knjiženju iznosa iz članka 12. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 609/2014.

U slučaju država članica koje pripadaju ekonomskoj i monetarnoj uniji kamatna stopa jednaka je stopi koju Europska središnja banka primjenjuje na svoje glavne operacije refinanciranja prvog dana mjeseca u kojem iznos dospijeva, kako je objavljena u *Službenom listu Europske unije*, serija C, ili nultoj stopi, ovisno o tome koja je od te dvije stope viša, uvećanoj za 2,5 postotna boda. Ta se stopa uvećava za 0,25 postotnih bodova za svaki mjesec kašnjenja.

U slučaju država članica koje ne pripadaju ekonomskoj i monetarnoj uniji kamatna stopa jednaka je stopi koju središnje banke primjenjuju na svoje glavne operacije refinanciranja prvog dana dotičnog mjeseca, ili nultoj stopi, ovisno o tome koja je od te dvije stope viša, uvećanoj za 2,5 postotna boda. U slučaju država članica za koje nije dostupna stopa središnje banke, kamatna stopa jednaka je najbližoj ekvivalentnoj stopi koja se primjenjuje na tržištu novca te države članice prvog dana dotičnog mjeseca, ili nultoj stopi, ovisno o tome koja je od te dvije stope viša, uvećanoj za 2,5 postotna boda. Ta se stopa uvećava za 0,25 postotnih bodova za svaki mjesec kašnjenja.

Ukupno povećanje ne smije premašiti 16 postotnih bodova. Uvećana stopa primjenjuje se na cijelo razdoblje kašnjenja.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 78. stavak 4.

Uredba Vijeća (EU, Euratom) br. 609/2014 od 26. svibnja 2014. o metodama i postupku za stavljanje na raspolaganje tradicionalnih vlastitih sredstava i vlastitih sredstava koja se temelje na PDV-u i BND-u te o mjerama za zadovoljavanje potreba za gotovinom (SL L 168, 7.6.2014., str. 39.), a posebno njezin članak 12.

7 0 0 1 Ostale zatezne kamate

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	3 000 000	422 221,40

KOMISIJA

POGLAVLJE 7 0 — ZATEZNE KAMATE I KAMATE NA NOVČANE KAZNE *(nastavak)*

7 0 0 *(nastavak)*

7 0 0 1 *(nastavak)*

Napomene

U ovu stavku unose se zatezne kamate za prava koja nisu vlastita sredstva.

Pravna osnova

Sporazum o Europskom gospodarskom prostoru (SL L 1, 3.1.1994., str. 3.), a posebno njegov članak 2. stavak 5. Protokola 32.

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.), a posebno njezin članak 102.

Uredba Komisije (EZ) br. 1828/2006 od 8. prosinca 2006. o utvrđivanju pravila za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i Uredbe (EZ) br. 1080/2006 Europskog parlamenta i Vijeća o Europskom fondu za regionalni razvoj (SL L 371, 27.12.2006., str. 1.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 78. stavak 4.

Delegirana Uredba Komisije (EU) br. 1268/2012 od 29. listopada 2012. o pravilima primjene Uredbe (EU, Euratom) Europskog parlamenta i Vijeća br. 966/2012 o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (SL L 362, 31.12.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 83.

7 0 1 ***Kamate povezane s novčanim i ugovornim kaznama***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
15 000 000	15 000 000	86 069 211,25

Napomene

U ovaj članak unose se obračunate kamate na posebne račune za novčane kazne i zatezne kamate povezane s novčanim i ugovornim kaznama, uključujući ugovorne kazne za države članice.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1/2003 Vijeća od 16. prosinca 2002. o provedbi pravila o tržišnom natjecanju koja su propisana člancima 81. i 82. Ugovora o EZ-u (SL L 1, 4.1.2003., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 139/2004 od 20. siječnja 2004. o kontroli koncentracija između poduzetnika (SL L 24, 29.1.2004., str. 1.), a posebno njezini članci 14. i 15.

KOMISIJA

POGLAVLJE 7 0 — ZATEZNE KAMATE I KAMATE NA NOVČANE KAZNE *(nastavak)*

7 0 1 *(nastavak)*

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 78. stavak 4.

Delegirana uredba Komisije (EU) br. 1268/2012 od 29. listopada 2012. o pravilima primjene Uredbe (EU, Euratom) Europskog parlamenta i Vijeća br. 966/2012 o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (SL L 362, 31.12.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 83.

7 0 2 ***Kamate na depozite u okviru gospodarskog upravljanja Unije — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Novi članak (uključuje dio bivše stavke 7 2 0 0)

U ovaj članak unose se kamate na depozite u okviru gospodarskog upravljanja Unije.

U skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (c) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1467/97 od 7. srpnja 1997. o ubrzanju i pojašnjenju provedbe postupka u slučaju prekomjernog deficita (SL L 209, 2.8.1997., str. 6.), a posebno njezin članak 16.

7 0 9 ***Ostale kamate***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.		

Napomene

Novi članak

U ovaj članak unose se sve druge moguće kamate koje se odnose na zakašnjela plaćanja i nisu navedene u poglavlju 7 0 te koje se naplaćuju samo u iznimnim okolnostima pa nije opravdano stvaranje posebne proračunske linije.

KOMISIJA

POGLAVLJE 7 1 — NOVČANE I UGOVORNE KAZNE

7 1 0 ***Novčane kazne, periodične ugovorne kazne i druge ugovorne kazne koje se odnose na provedbu pravila tržišnog natjecanja***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
1 100 000 000	100 000 000	1 439 608 863,28

Napomene

Komisija može poduzećima i udruženjima poduzeća nametnuti novčane kazne, povremena plaćanja kazni i ostale kazne zbog nepoštovanja zabrana ili neispunjavanja obveza u skladu s dolje navedenim uredbama ili člancima 101. i 102. Ugovora o funkcioniranju Europske unije.

Novčane kazne obično se moraju platiti u roku od tri mjeseca nakon dostave obavijesti o odluci Komisije. Međutim, Komisija neće naplatiti dugovani iznos ako je poduzetnik podnio žalbu Sudu Europske unije. Poduzetnik mora Komisiji dostaviti privremeno plaćanje ili financijsko jamstvo kojim se pokrivaju i glavnica duga i kamate ili dodatne naknade do krajnjeg datuma za plaćanje.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1/2003 Vijeća od 16. prosinca 2002. o provedbi pravila o tržišnom natjecanju koja su propisana člancima 81. i 82. Ugovora o EZ-u (SL L 1 4.1.2003., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 139/2004 od 20. siječnja 2004. o kontroli koncentracija između poduzetnika (Uredba EZ o koncentracijama) (SL L 24, 29.1.2004., str. 1.), a posebno njezini članci 14. i 15.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Delegirana uredba Komisije (EU) br. 1268/2012 od 29. listopada 2012. o pravilima primjene Uredbe (EU, Euratom) Europskog parlamenta i Vijeća br. 966/2012 o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (SL L 362, 31.12.2012., str. 1.).

7 1 1 ***Novčane kazne i jednokratni iznosi koje država članica mora platiti jer nije postupila u skladu s presudom Suda Europske unije o neispunjenju svoje obveze iz Ugovora***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	153 278 000,—

Napomene

Bivši članak 7 1 2

U ovaj članak unose se ugovorne kazne i jednokratni iznosi koje država članica mora platiti jer nije postupila u skladu s presudom Suda Europske unije o neispunjenju obveze iz Ugovora.

Pravna osnova

Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 260. stavak 2.

KOMISIJA

POGLAVLJE 7 1 — NOVČANE I UGOVORNE KAZNE *(nastavak)*

7 1 2 Novčane kazne za prijevaru i nepravilnosti kojima se nanosi šteta financijskim interesima Unije

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.		

Napomene

Novi članak

U ovaj članak unose se sve ugovorne kazne koje proizlaze iz mjera koje Komisija poduzima u rješavanju nepravilnosti uočenih u okviru zaštite financijskih interesa Unije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1294/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa djelovanja za carinu u Europskoj uniji za razdoblje 2014. – 2020. (Carina 2020.) i stavljanju izvan snage Odluke br. 624/2007/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 209.).

7 1 3 Novčane kazne u okviru gospodarskog upravljanja Unije — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Novi članak (uključuje dio bivše stavke 7 2 0 0)

U ovaj članak unose se novčane kazne u okviru gospodarskog upravljanja Unije.

U skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (c) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1467/97 od 7. srpnja 1997. o ubrzanju i pojašnjenju provedbe postupka u slučaju prekomjernog deficita (SL L 209, 2.8.1997., str. 6.), a posebno njezin članak 16.

Uredba (EU) br. 1173/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. studenoga 2011. o učinkovitoj provedbi proračunskog nadzora u europodručju (SL L 306, 23.11.2011., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1174/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. studenoga 2011. o provedbenim mjerama za ispravljanje prekomjernih makroekonomskih neravnoteža u europodručju (SL L 306, 23.11.2011., str. 8.).

KOMISIJA

POGLAVLJE 7 1 — NOVČANE I UGOVORNE KAZNE *(nastavak)*

7 1 9 Ostale novčane i ugovorne kazne

Napomene

Novi članak

7 1 9 0 Ostale novčane i ugovorne kazne – Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.		

Napomene

Nova stavka

U ovu stavku unose se, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi koji nisu obuhvaćeni drugim dijelovima glave 7 i koji se upotrebljavaju kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ti prihodi namijenjeni.

7 1 9 1 Ostale nenamjenske novčane i ugovorne kazne

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	1 118 861,29

Napomene

Nova stavka (uključuje bivši članak 7 1 1)

U ovu stavku unose se svi prihodi koji nisu obuhvaćeni drugim dijelovima članka 7 1 0 i koji se ne upotrebljavaju u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

KOMISIJA

GLAVA 8.

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA

POGLAVLJE 8 0 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTAVA EUROPSKE UNIJE IZDANIH ZA POSLOVE ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA POVEZANE S DRŽAVAMA ČLANICAMA
POGLAVLJE 8 1 — ZAJMOVI KOJE JE ODOBRILA KOMISIJA
POGLAVLJE 8 2 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTVA EUROPSKE UNIJE IZDANOG ZA POSLOVE ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA POVEZANE S TREĆIM ZEMLJAMA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 8 0				
8 0 0	***Jamstvo Europske unije za zajmove Unije namijenjene potpori bilanci plaćanja***	p.m.	p.m.	0,—	
8 0 1	***Jamstvo Europske unije za zajmove Euratoma***	p.m.	p.m.	0,—	
8 0 2	***Jamstvo Europske unije za zajmove Unije namijenjene financijskoj pomoći u okviru Mehanizma za europsku financijsku stabilnost***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 8 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 8 1				
8 1 0	***Otplata glavnice i kamate posebnih zajmova i rizičnog kapitala odobrenih u okviru financijske suradnje s trećim zemljama iz Sredozemlja***	p.m.	p.m.	36 735 192,12	
8 1 3	***Otplata glavnice i kamate zajmova i rizičnog kapitala koje je Komisija odobrila zemljama u razvoju na Sredozemlju i u Južnoj Africi u okviru projekta Ulagački partneri Europske unije***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 8 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	36 735 192,12	
	POGLAVLJE 8 2				
8 2 7	***Jamstvo Europske unije za programe zaduživanja koje je Unija ugovorila radi pružanja makrofinancijske pomoći trećim zemljama***	p.m.	p.m.	0,—	
8 2 8	***Jamstvo za zajmove Euratoma za poboljšanje stupnja učinkovitosti i sigurnosti nuklearnih elektrana u zemljama srednje i istočne Europe i Zajednici nezavisnih država***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 8 2 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	

KOMISIJA

POGLAVLJE 8 3 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTVA EUROPSKE UNIJE ZA ZAJMOVE KOJE SU ODOBRILE FINANCIJSKE INSTITUCIJE U TREĆIM ZEMLJAMA
POGLAVLJE 8 5 — PRIHODI OD DOPRINOSA JAMSTVENIH TIJELA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 8 3				
8 3 5	***Jamstvo Europske unije za zajmove Europske investicijske banke trećim zemljama***	p.m.	p.m.	0,—	
8 3 6	***Jamstvo Europske unije za Europski fond za održivi razvoj (EFOR)***	p.m.			
	POGLAVLJE 8 3 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 8 5				
8 5 0	***Dividende koje isplaćuje Europski investicijski fond***	6 928 960	5 217 537	5 678 625,50	81,95
	POGLAVLJE 8 5 - UKUPNO	6 928 960	5 217 537	5 678 625,50	81,95
	Glava 8 - Ukupno	**6 928 960**	**5 217 537**	**42 413 817,62**	**612,12**

KOMISIJA

GLAVA 8.

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA

POGLAVLJE 8 0 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTAVA EUROPSKE UNIJE IZDANIH ZA POSLOVE ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA POVEZANE S DRŽAVAMA ČLANICAMA

8 0 0 Jamstvo Europske unije za zajmove Unije namijenjene potpori bilanci plaćanja

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Jamstvo Unije namijenjeno je zajmovima dobivenim na tržištima kapitala ili od financijskih institucija. Iznos glavnice zajmova koji se može odobriti državama članicama ograničen je na 50 000 000 000 EUR.

U ovaj članak unose se svi prihodi koji proizlaze iz primjene prava vezanih uz jamstvo iz stavke 01 02 02, pod uvjetom da ti prihodi nisu oduzeti od rashoda.

Prilog dio II. izvještaja o rashodima u ovom odjeljku sadržava sažeti prikaz poslova uzimanja i davanja zajmova, uključujući upravljanje dugom, s obzirom na glavnicu i kamate.

Pravna osnova

Za pravnu osnovu vidjeti napomenu uz stavku 01 02 02 izvještaja o rashodima u ovom odjeljku.

8 0 1 Jamstvo Europske unije za zajmove Euratoma

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se svi prihodi koji proizlaze iz primjene prava vezanih uz jamstvo iz stavke 01 04 03, pod uvjetom da ti prihodi nisu oduzeti od rashoda.

Prilog dio II. izvještaja o rashodima u ovom dijelu sadržava sažeti prikaz poslova uzimanja i davanja zajmova, uključujući upravljanje dugom, s obzirom na glavnicu i kamate.

Pravna osnova

Za pravnu osnovu vidi napomenu uz članak 01 04 03 izvještaja o rashodima u ovom dijelu.

KOMISIJA

POGLAVLJE 8 0 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTAVA EUROPSKE UNIJE IZDANIH ZA POSLOVE ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA POVEZANE S DRŽAVAMA ČLANICAMA *(nastavak)*

8 0 2 ***Jamstvo Europske unije za zajmove Unije namijenjene financijskoj pomoći u okviru Mehanizma za europsku financijsku stabilnost***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Jamstvo Unije namijenjeno je zajmovima dobivenim na tržištima kapitala ili od financijskih institucija. Neisplaćeni iznos zajmova ili kreditnih linija koji će se odobriti državama članicama podliježe ograničenjima predviđenima pravnom osnovom.

U ovaj članak unose se svi prihodi koji proizlaze iz primjene prava povezanih s jamstvom iz stavke 01 02 03, pod uvjetom da ti prihodi nisu oduzeti od rashoda.

Dio II. priloga izvještaju o rashodima u ovom odjeljku sadržava sažeti prikaz poslova zaduživanja i pozajmljivanja, uključujući upravljanje dugom, s obzirom na glavnicu i kamate.

Pravna osnova

Za pravnu osnovu vidjeti napomenu uz stavku 01 02 03 izvještaja o rashodima u ovom odjeljku.

POGLAVLJE 8 1 — ZAJMOVI KOJE JE ODOBRILA KOMISIJA

8 1 0 ***Otplata glavnice i kamate posebnih zajmova i rizičnog kapitala odobrenih u okviru financijske suradnje s trećim zemljama iz Sredozemlja***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	36 735 192,12

Napomene

U ovaj članak unosi se otplata glavnice i plaćanje kamata na posebne zajmove i rizični kapital odobrene sredozemnim trećim zemljama iz odobrenih sredstava u poglavljima 22 02 i 22 04 izvještaja o rashodima u ovom dijelu.

On uključuje i otplatu glavnice i plaćanje kamata na posebne zajmove i rizični kapital odobrene određenim sredozemnim državama članicama, koji predstavljaju vrlo mali udio cjelokupnog iznosa. Ti zajmovi/rizični kapital odobreni su prije nego što su države postale članice Unije.

Dobiveni prihodi obično nadmašuju iznose predviđene u proračunu zbog plaćanja kamata na posebne zajmove koje se mogu isplaćivati tijekom prethodne kao i tijekom tekuće financijske godine. Kamate na posebne zajmove i rizični kapital obračunavaju se od trenutka isplate zajmova; kamate na posebne zajmove isplaćuju se u šestomjesečnim obrocima, a kamate na rizični kapital općenito u godišnjim obrocima.

U ovu stavku mogu se, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, unositi namjenski prihodi koji se rabe kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda kojima su ti prihodi namijenjeni.

POGLAVLJE 8 1 — ZAJMOVI KOJE JE ODOBRILA KOMISIJA *(nastavak)*

8 1 0 *(nastavak)*

Pravna osnova

Za pravnu osnovu vidi napomene uz poglavlja 22 02 i 22 04 izvještaja o rashodima u ovom dijelu.

8 1 3 ***Otplata glavnice i kamate zajmova i rizičnog kapitala koje je Komisija odobrila zemljama u razvoju na Sredozemlju i u Južnoj Africi u okviru projekta Ulagački partneri Europske unije***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unosi se otplata glavnice i plaćanja kamata na zajmove i rizični kapital odobrene iz odobrenih sredstava u člancima 21 02 51 i 22 04 51 u okviru projekta Ulagački partneri Europske unije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Za pravnu osnovu vidi i napomene uz članke 21 02 51 i 22 04 51 računa rashoda u ovom dijelu.

POGLAVLJE 8 2 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTVA EUROPSKE UNIJE IZDANOG ZA POSLOVE ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA POVEZANE S TREĆIM ZEMLJAMA

8 2 7 ***Jamstvo Europske unije za programe zaduživanja koje je Unija ugovorila radi pružanja makrofinancijske pomoći trećim zemljama***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se svi prihodi koji proizlaze iz primjene prava povezanih s jamstvom iz stavke 01 03 03, pod uvjetom da ti prihodi nisu oduzeti od rashoda.

Dio II. priloga izvještaju o rashodima u ovom odjeljku sadržava sažeti prikaz poslova zaduživanja i pozajmljivanja, uključujući upravljanje dugom, s obzirom na glavnicu i kamate.

Pravna osnova

Za pravnu osnovu vidjeti napomenu uz stavku 01 03 03 izvještaja o rashodima u ovom odjeljku.

KOMISIJA

POGLAVLJE 8 2 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTVA EUROPSKE UNIJE IZDANOG ZA POSLOVE ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA POVEZANE S TREĆIM ZEMLJAMA *(nastavak)*

8 2 8 ***Jamstvo za zajmove Euratoma za poboljšanje stupnja učinkovitosti i sigurnosti nuklearnih elektrana u zemljama srednje i istočne Europe i Zajednici nezavisnih država***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se svi prihodi koji proizlaze iz primjene prava povezanih s jamstvom iz stavke 01 03 04, pod uvjetom da ti prihodi nisu oduzeti od rashoda.

Dio II. priloga izvještaju o rashodima u ovom odjeljku sadržava sažeti prikaz poslova zaduživanja i pozajmljivanja, uključujući upravljanje dugom, s obzirom na glavnicu i kamate.

Pravna osnova

Za pravnu osnovu vidjeti napomenu uz stavku 01 03 04 izvještaja o rashodima u ovom odjeljku.

POGLAVLJE 8 3 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTVA EUROPSKE UNIJE ZA ZAJMOVE KOJE SU ODOBRILE FINANCIJSKE INSTITUCIJE U TREĆIM ZEMLJAMA

8 3 5 ***Jamstvo Europske unije za zajmove Europske investicijske banke trećim zemljama***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se svi prihodi koji proizlaze iz primjene prava povezanih s jamstvom iz stavke 01 03 05 izvještaja u rashodu u ovom odjeljku.

Dio II. priloga izvještaju o rashodima u ovom odjeljku sadržava sažeti prikaz poslova zaduživanja i pozajmljivanja, uključujući upravljanje dugom, s obzirom na glavnicu i kamate.

Pravna osnova

Za pravnu osnovu vidjeti napomenu uz stavku 01 03 05 izvještaja o rashodima u ovom odjeljku.

8 3 6 ***Jamstvo Europske unije za Europski fond za održivi razvoj (EFOR)***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.		

POGLAVLJE 8 3 — PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ JAMSTVA EUROPSKE UNIJE ZA ZAJMOVE KOJE SU ODOBRILE FINANCIJSKE INSTITUCIJE U TREĆIM ZEMLJAMA *(nastavak)*

8 3 6 *(nastavak)*

Napomene

Novi članak

U ovaj članak unose se svi prihodi koji proizlaze iz primjene prava povezanih s jamstvom iz stavke 01 03 07 izvještaja o rashodu u ovom odjeljku pod uvjetom da ti prihodi nisu oduzeti od rashoda.

Referentni akti

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 14. rujna 2016, o Europskom fondu za održivi razvoj (EFOR) i Uspostavljanju jamstva EFOR-a i Jamstvenog fonda EFOR-a (COM(2016) 586 završna verzija).

POGLAVLJE 8 5 — PRIHODI OD DOPRINOSA JAMSTVENIH TIJELA

8 5 0 ***Dividende koje isplaćuje Europski investicijski fond***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
6 928 960	5 217 537	5 678 625,50

Napomene

U ovaj članak unose se sve dividende koje Europski investicijski fond isplaćuje za ovaj doprinos.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 94/375/EZ od 6. lipnja 1994. o članstvu Zajednice u Europskom investicijskom fondu (SL L 173, 7.7.1994., str. 12.).

Odluka Vijeća 2007/247/EZ od 19. travnja 2007. o sudjelovanju Zajednice u povećanju kapitala Europskog investicijskog fonda (SL L 107, 25.4.2007., str. 5.).

Odluka br. 562/2014/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o sudjelovanju Europske unije u povećanju kapitala Europskog investicijskog fonda (SL L 156, 24.5.2014., str. 1.).

KOMISIJA

GLAVA 9.

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 9 0				
9 0 0	***Razni prihodi***	25 000 000	25 000 000	17 961 486,67	71,85
	POGLAVLJE 9 0 - UKUPNO	25 000 000	25 000 000	17 961 486,67	71,85
	Glava 9 - Ukupno	**25 000 000**	**25 000 000**	**17 961 486,67**	**71,85**
	SVEUKUPNO	**2 420 569 598**	**1 278 944 020**	**7 258 210 193,24**	**299,86**

KOMISIJA

GLAVA 9.

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

9 0 0 *Razni prihodi*

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
25 000 000	25 000 000	17 961 486,67

Napomene

U ovaj članak unose se razni prihodi.

COMMISSION

OPĆI SAŽETAK ODBRENIH SREDSTAVA (2017. I 2016.) I REALIZACIJA (2015.)

COMMISSION

Glava	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
01	GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI	3 086 394 801	2 840 247 301	2 606 581 157	1 097 025 157	1 648 867 940,72	418 650 879,73
02	UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA	2 455 727 091	2 260 420 906	2 285 812 989	1 894 487 636	2 580 988 956,39	2 071 250 234,93
03	TRŽIŠNO NATJECANJE	108 427 562	108 427 562	102 698 620	102 698 620	99 991 590,72	99 991 590,72
04	ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST	13 813 326 529	10 725 565 124	12 924 259 299	11 185 720 525	18 112 955 105,37	10 757 082 443,37
05	POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ	57 537 879 867	54 110 140 315	61 380 834 429	54 625 119 708	65 491 966 489,08	57 093 310 144,82
06	MOBILNOST I PROMET	3 783 964 054	1 815 351 093	4 220 977 187	2 297 113 330	2 683 905 382,14	2 055 079 058,37
07	ZAŠTITA OKOLIŠA	472 838 520	388 338 137	448 266 445	397 061 087	436 307 063,76	397 990 224,07
08	ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE	6 192 803 780	5 911 660 897	5 851 738 306	5 401 700 507	6 259 564 911,40	5 820 355 448,88
09	KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE	2 008 048 360	2 164 759 630	1 803 314 364	2 373 056 657	1 967 416 437,50	1 980 654 260,33
10	IZRAVNO ISTRAŽIVANJE	401 736 330	401 569 370	396 834 657	402 688 960	504 440 682,87	518 532 553,84
11	POMORSTVO I RIBARSTVO	1 090 330 395	752 871 678	994 490 215	536 326 774	1 834 203 382,82	959 839 262,31
	Pričuve (40 02 41)	*14 809 522*	*14 809 522*	*79 515 750*	*76 610 750*		
		1 105 139 917	767 681 200	1 074 005 965	612 937 524	1 834 203 382,82	959 839 262,31
12	FINANCIJSKA STABILNOST, FINANCIJSKE USLUGE I UNIJA TRŽIŠTA KAPITALA	85 913 287	88 425 287	84 986 304	85 662 304	89 761 434,96	88 359 113,22
	Pričuve (40 02 41)	*4 856 000*	*3 267 000*				
		90 769 287	91 692 287	84 986 304	85 662 304	89 761 434,96	88 359 113,22
13	REGIONALNA I URBANA POLITIKA	38 588 139 808	26 768 072 268	36 020 105 786	31 306 574 112	50 634 760 865,89	41 100 414 945,55
	Pričuve (40 01 40, 40 02 41)	*23 625 000*	*12 375 000*				
		38 611 764 808	26 780 447 268	36 020 105 786	31 306 574 112	50 634 760 865,89	41 100 414 945,55
14	OPOREZIVANJE I CARINSKA UNIJA	178 361 995	161 007 995	166 447 251	159 265 251	164 867 164,76	154 952 021,18
15	OBRAZOVANJE I KULTURA	3 366 357 284	3 146 029 354	2 889 262 253	3 030 752 053	3 095 620 424,55	3 036 037 497,20
16	KOMUNIKACIJA	211 571 438	210 059 438	203 694 896	196 759 396	208 027 510,98	203 598 132,56

COMMISSION

Glava	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
17	ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE	564 254 603	541 521 603	557 855 060	558 557 060	592 082 628,96	528 221 314,28
18	MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI	3 419 137 519	3 075 013 252	3 475 091 730	2 333 443 097	2 026 257 159,15	1 383 269 323,57
	Pričuve (40 02 41)	*40 000 000*	*28 000 000*				
		3 459 137 519	3 103 013 252	3 475 091 730	2 333 443 097	2 026 257 159,15	1 383 269 323,57
19	INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE	738 187 747	699 292 859	782 603 058	677 343 652	705 572 634,99	589 716 066,56
20	TRGOVINA	113 201 323	111 701 323	107 216 392	105 566 392	115 685 236,75	115 912 475,41
21	MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ	3 702 842 929	3 339 435 538	3 161 973 792	3 345 883 780	3 106 617 551,75	2 827 691 372,75
22	SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU	4 508 080 400	3 856 253 509	3 835 177 683	3 565 517 946	4 026 495 250,19	2 646 383 979,03
23	HUMANITARNA POMOĆ I CIVILNA ZAŠTITA	1 052 651 277	1 254 755 387	1 202 303 141	1 560 487 834	1 483 671 267,91	1 325 672 656,56
24	BORBA PROTIV PRIJEVARA	82 246 700	80 192 081	79 346 800	84 775 500	77 352 363,18	73 197 720,60
25	KOORDINACIJA POLITIKA KOMISIJE I PRAVNO SAVJETOVANJE	232 305 442	232 055 442	206 099 587	205 749 587	198 519 037,55	198 519 037,55
26	ADMINISTRACIJA KOMISIJE	1 065 512 732	1 063 133 732	1 022 708 825	1 022 164 205	1 121 475 746,64	1 119 250 255,58
	Pričuve (40 01 40)	*4 644 253*	*4 644 253*	*3 426 739*	*3 426 739*		
		1 070 156 985	1 067 777 985	1 026 135 564	1 025 590 944	1 121 475 746,64	1 119 250 255,58
27	PRORAČUN	76 142 758	76 142 758	72 184 538	72 184 538	60 379 644,87	60 379 644,87
28	REVIZIJA	19 227 094	19 227 094	18 774 034	18 774 034	12 451 085,54	12 451 085,54
29	STATISTIKA	143 533 663	127 573 663	139 150 570	127 507 570	141 098 048,23	125 033 100,62
30	MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI	1 796 802 000	1 796 802 000	1 647 355 000	1 647 355 000	1 562 987 832,58	1 562 987 832,58
31	JEZIČNE USLUGE	407 877 123	407 877 123	398 824 459	398 824 459	424 634 430,21	424 634 430,21
32	ENERGETIKA	1 643 319 742	1 316 740 381	1 457 767 330	1 507 745 646	1 393 962 572,49	1 453 066 624,70
	Ukupno	**152 947 144 153**	**129 850 664 100**	**150 544 736 157**	**132 323 892 377**	**172 862 887 834,90**	**141 202 484 731,49**
	Od toga pričuve (40 01 40, 40 02 41)	***87 934 775***	***63 095 775***	***82 942 489***	***80 037 489***		

GLAVA XX.

ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA

KOMISIJA
GLAVA XX. — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA

GLAVA XX.

ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
XX 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA				
XX 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u područjima politika***				
XX 01 01 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje zaposlene u instituciji				
XX 01 01 01 01	Primitci od rada i naknade	5,2	2 011 496 000	1 913 010 000	1 925 385 565,15
XX 01 01 01 02	Troškovi i naknade povezani sa zapošljavanjem, premještajem i prestankom radnog odnosa	5,2	12 072 000	11 828 000	11 669 158,99
XX 01 01 01 03	Prilagodbe primitaka od rada	5,2	18 170 000	17 279 000	0,—
	Međuzbroj		2 041 738 000	1 942 117 000	1 937 054 724,14
XX 01 01 02	Rashodi koji se odnose na osoblje Komisije u aktivnoj službi u delegacijama Unije				
XX 01 01 02 01	Primitci od rada i naknade	5,2	111 637 000	104 747 000	102 581 450,13
XX 01 01 02 02	Troškovi i naknade povezani sa zapošljavanjem, premještajem i prestankom radnog odnosa	5,2	7 430 000	7 188 000	6 750 772,95
XX 01 01 02 03	Odobrena sredstva za pokrivanje svih prilagodbi primitaka od rada	5,2	967 000	912 000	0,—
	Međuzbroj		120 034 000	112 847 000	109 332 223,08
	Članak XX 01 01 - Međuzbroj		2 161 772 000	2 054 964 000	2 046 386 947,22
XX 01 02	***Vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja***				
XX 01 02 01	Vanjsko osoblje zaposleno u instituciji				
XX 01 02 01 01	Ugovorno osoblje	5,2	68 270 000	65 206 000	70 763 093,62
XX 01 02 01 02	Ustupljeno osoblje i tehnička i administrativna podrška za potporu različitim aktivnostima	5,2	22 460 000	21 900 000	20 543 059,33
XX 01 02 01 03	Nacionalni javni službenici privremeno angažirani u instituciji	5,2	38 533 000	37 308 000	32 571 030,36
	Međuzbroj		129 263 000	124 414 000	123 877 183,31
XX 01 02 02	Vanjsko osoblje Komisije u delegacijama Unije				
XX 01 02 02 01	Primitci od rada ostalog osoblja	5,2	9 131 000	8 945 000	9 980 990,—
XX 01 02 02 02	Izobrazba mladih stručnjaka i upućenih nacionalnih stručnjaka	5,2	1 868 000	1 828 000	1 690 000,—
XX 01 02 02 03	Troškovi za ostalo osoblje i plaćanje drugih usluga	5,2	351 000	343 000	398 000,—
	Međuzbroj		11 350 000	11 116 000	12 068 990,—

KOMISIJA

GLAVA XX. — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
XX 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja institucije				
XX 01 02 11 01	Troškovi službenih putovanja i reprezentacije	5,2	57 319 000	57 067 000	56 979 191,69
XX 01 02 11 02	Troškovi konferencija, sastanaka i skupina stručnjaka	5,2	25 490 000	25 890 000	21 772 745,41
XX 01 02 11 03	Sastanci odbora	5,2	12 015 000	12 215 000	10 479 467,54
XX 01 02 11 04	Studije i savjetovanja	5,2	6 090 000	6 090 000	5 219 144,66
XX 01 02 11 05	Informacijski sustavi i sustavi upravljanja	5,2	28 937 000	28 793 000	33 797 162,76
XX 01 02 11 06	Daljnja izobrazba i osposobljavanje u području upravljanja	5,2	13 100 000	13 101 000	15 194 875,61
	Međuzbroj		142 951 000	143 156 000	143 442 587,67
XX 01 02 12	Ostali rashodi upravljanja koji se odnose na osoblje Komisije u delegacijama Unije				
XX 01 02 12 01	Troškovi službenih putovanja, konferencija i reprezentacije	5,2	5 652 000	5 587 000	5 807 000,—
XX 01 02 12 02	Daljnja izobrazba osoblja u delegacijama	5,2	485 000	699 000	274 000,—
	Međuzbroj		6 137 000	6 286 000	6 081 000,—
	Članak XX 01 02 - Međuzbroj		289 701 000	284 972 000	285 469 760,98
XX 01 03	***Rashodi za opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije i zgrade***				
XX 01 03 01	Rashodi za opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije Komisije				
XX 01 03 01 03	Oprema informacijske i komunikacijske tehnologije	5,2	64 283 000	61 113 000	63 319 231,67
XX 01 03 01 04	Usluge u području informacijske i komunikacijske tehnologije	5,2	63 210 000	61 634 000	69 690 972,29
	Međuzbroj		127 493 000	122 747 000	133 010 203,96
XX 01 03 02	Zgrade i povezani rashodi koji se odnose na osoblje Komisije u delegacijama Unije				
XX 01 03 02 01	Kupnja, najam i povezani rashodi	5,2	28 503 000	28 797 000	26 182 000,—
XX 01 03 02 02	Oprema, namještaj, materijali i usluge	5,2	827 000	836 000	236 000,—
	Međuzbroj		29 330 000	29 633 000	26 418 000,—
	Članak XX 01 03 - Međuzbroj		156 823 000	152 380 000	159 428 203,96
	POGLAVLJE XX 01 - UKUPNO		2 608 296 000	2 492 316 000	2 491 284 912,16

KOMISIJA
GLAVA XX. — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA

GLAVA XX.

ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA

POGLAVLJE XX 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA

XX 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u područjima politika

XX 01 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje zaposlene u instituciji

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
XX 01 01 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje zaposlene u instituciji				
XX 01 01 01 01	Primitci od rada i naknade	5,2	2 011 496 000	1 913 010 000	1 925 385 565,15
XX 01 01 01 02	Troškovi i naknade povezani sa zapošljavanjem, premještajem i prestankom radnog odnosa	5,2	12 072 000	11 828 000	11 669 158,99
XX 01 01 01 03	Prilagodbe primitaka od rada	5,2	18 170 000	17 279 000	0,—
	Stavka XX 01 01 01 - Ukupno		2 041 738 000	1 942 117 000	1 937 054 724,14

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje, uz iznimku osoblja u službi u trećim zemljama, koji obavljaju poslove predviđene planom radnih mjesta:

— plaća, naknada i ostalih plaćanja povezanih s plaćama,

— osiguranja za slučaj nezgode i zdravstvenog osiguranja te drugih socijalnih davanja,

— osiguranja za slučaj nezaposlenosti za privremeno osoblje i plaćanja koja Komisija mora izvršiti u korist privremenog osoblja radi uspostave ili održavanja njihovih mirovinskih prava u njihovoj matičnoj zemlji,

— raznih naknada i bespovratnih sredstava,

— naknada dužnosnicima i privremenom osoblju za rad u smjenama ili stanje pripravnosti na službenom radnom mjestu ili kod kuće,

— naknada u slučaju otpuštanja dužnosnika na probnom radu zbog očite nepodobnosti,

— naknada u slučaju da institucija otkaže ugovor članu privremenog osoblja,

— nadoknada troškova za mjere sigurnosti u domovima dužnosnika zaposlenih u predstavništvima i delegacijama Unije na području Unije,

— paušalnih naknada i plaćanja po satu dužnosnicima u kategoriji AST za prekovremeni rad koji, u skladu s utvrđenim pravilima, nije moguće nadomjestiti slobodnim danima,

— troškova primjene korekcijskog koeficijenta na primitke od rada dužnosnika i privremenog osoblja te troškova primjene korekcijskog koeficijenta na dio prihoda prenesenog izvan zemlje zaposlenja,

POGLAVLJE XX 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA *(nastavak)*

XX 01 01 *(nastavak)*

XX 01 01 01 *(nastavak)*

— putnih troškova dužnosnika i privremenog osoblja (uključujući njihove obitelji) pri preuzimanju dužnosti, odlasku iz institucije ili promjeni mjesta zaposlenja,

— naknade za nastanjenje i preseljenje dužnosnika i privremenog osoblja koji moraju promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti, premještaja na novo radno mjesto ili konačnog odlaska iz institucije i preseljenja na neko drugo mjesto,

— troškova selidbe dužnosnika i privremenog osoblja koji moraju promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti, premještaja na novo radno mjesto ili konačnog odlaska iz institucije i preseljenja na neko drugo mjesto,

— dnevnica dužnosnika i privremenog osoblja koji mogu dokazati da su morali promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti ili premještaja na novo radno mjesto,

— prijelaznih troškova službenika upućenih na službu u nove države članice prije pristupanja koji moraju ostati u službi u tim državama članicama nakon dana pristupanja i koji, iznimno, imaju pravo na financijske i materijalne uvjete jednake onima koje je Komisija primjenjivala prije pristupanja u skladu s Prilogom X. Pravilniku o osoblju za dužnosnike i Uvjetima zaposlenja ostalih službenika Europske unije,

— troška svih prilagodbi primitaka od rada tijekom financijske godine.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 49 200 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

XX 01 01 02 Rashodi koji se odnose na osoblje Komisije u aktivnoj službi u delegacijama Unije

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
XX 01 01 02	Rashodi koji se odnose na osoblje Komisije u aktivnoj službi u delegacijama Unije				
XX 01 01 02 01	Primitci od rada i naknade	5,2	111 637 000	104 747 000	102 581 450,13
XX 01 01 02 02	Troškovi i naknade povezani sa zapošljavanjem, premještajem i prestankom radnog odnosa	5,2	7 430 000	7 188 000	6 750 772,95
XX 01 01 02 03	Odobrena sredstva za pokrivanje svih prilagodbi primitaka od rada	5,2	967 000	912 000	0,—
	Stavka XX 01 01 02 - Ukupno		120 034 000	112 847 000	109 332 223,08

KOMISIJA
GLAVA XX. — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA

POGLAVLJE XX 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA *(nastavak)*

XX 01 01 *(nastavak)*

XX 01 01 02 *(nastavak)*

Napomene

U vezi sa stavkama 19 01 01 02, 20 01 01 02, 21 01 01 02 i 22 01 01 02, koje se odnose na delegacije Unije u trećim zemljama i pri međunarodnim organizacijama, ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje koji obavljaju poslove predviđene planom radnih mjesta u Komisiji:

— plaća, naknada i plaćanja povezanih s plaćama,

— osiguranja za slučaj nezgode i zdravstvenog osiguranja te drugih socijalnih davanja,

— osiguranja za slučaj nezaposlenosti za privremeno osoblje i plaćanja radi uspostave ili održavanja njihovih mirovinskih prava u zemlji njihova podrijetla,

— raznih naknada i bespovratnih sredstava,

— prekovremenog rada,

— troškova primjene koeficijenata na primitke od rada dužnosnika i privremenog osoblja,

— troška svih prilagodbi primitaka od rada tijekom financijske godine,

— naknada za nastanjenje i preseljenje osoblja koje mora promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti, premještaja na novo radno mjesto ili konačnog odlaska iz institucije i preseljenja u drugo mjesto,

— putnih troškova osoblja (uključujući članove njihove obitelji) pri preuzimanju dužnosti, odlasku iz institucije ili promjeni mjesta zaposlenja,

— troškova selidbe osoblja koje mora promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti, premještaja na novo radno mjesto ili konačnog odlaska iz institucije i preseljenja u drugo mjesto.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE XX 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA *(nastavak)*

XX 01 02 Vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja

XX 01 02 01 Vanjsko osoblje zaposleno u instituciji

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
XX 01 02 01	Vanjsko osoblje zaposleno u instituciji				
XX 01 02 01 01	Ugovorno osoblje	5,2	68 270 000	65 206 000	70 763 093,62
XX 01 02 01 02	Ustupljeno osoblje i tehnička i administrativna podrška za potporu različitim aktivnostima	5,2	22 460 000	21 900 000	20 543 059,33
XX 01 02 01 03	Nacionalni javni službenici privremeno angažirani u instituciji	5,2	38 533 000	37 308 000	32 571 030,36
	Stavka XX 01 02 01 - Ukupno		129 263 000	124 414 000	123 877 183,31

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda nastalih na području Europske unije:

— primitaka od rada ugovornog osoblja (u smislu Uvjeta zaposlenja ostalih službenika Europske unije), doprinosa za socijalno osiguranje koje za ugovorno osoblje plaća poslodavac i utjecaja koeficijenata koji se primjenjuju na primitke od rada tog osoblja,

— iznosa namijenjenog pokrivanju primitaka od rada ugovornog osoblja u službi vodiča za osobe s invaliditetom,

— zapošljavanja ustupljenog osoblja, osobito administrativnog osoblja i stenodaktilografa,

— rashoda za osoblje zaposleno na temelju ugovora o uslugama za tehničke i administrativne poslove i pružanje intelektualnih usluga i rashoda za zgrade, opremu i operativne troškove u vezi s tom vrstom osoblja,

— troškova nacionalnih javnih službenika ili drugih stručnjaka koji su upućeni u Komisiju ili su u njoj privremeno angažirani ili su pozvani zbog kraćih savjetovanja, osobito radi izrade nacrta zakona o usklađivanju u raznim područjima; organiziraju se i razmjene kako bi se omogućila ujednačena primjena zakonodavstva Unije u državama članicama,

— troška svih prilagodbi primitaka od rada tijekom financijske godine.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Prihodi od doprinosa država članica EFTA-e općim troškovima Unije u skladu s člankom 82. Sporazuma o Europskom gospodarskom prostoru rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima koja se unose u odgovarajuće proračunske linije u skladu s Financijskom uredbom. Iznos takvih prihoda procjenjuje se na 163 584 EUR.

KOMISIJA
GLAVA XX. — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA

POGLAVLJE XX 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA *(nastavak)*

XX 01 02 *(nastavak)*

XX 01 02 01 *(nastavak)*

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Na temelju dostupnih podataka, iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 4 755 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Pravila koja uređuju imenovanja i plaće te druge financijske uvjete koje je donijela Komisija.

Direktiva Vijeća 2000/78/EZ od 27. studenoga 2000. o uspostavi općeg okvira za jednako postupanje pri zapošljavanju i obavljanju zanimanja (SL L 303, 2.12.2000., str. 16.).

Kodeks dobre prakse za zapošljavanje osoba s invaliditetom, donesen Odlukom Ureda Europskog parlamenta od 22. lipnja 2005.

XX 01 02 02 Vanjsko osoblje Komisije u delegacijama Unije

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
XX 01 02 02	Vanjsko osoblje Komisije u delegacijama Unije				
XX 01 02 02 01	Primitci od rada ostalog osoblja	5,2	9 131 000	8 945 000	9 980 990,—
XX 01 02 02 02	Izobrazba mladih stručnjaka i upućenih nacionalnih stručnjaka	5,2	1 868 000	1 828 000	1 690 000,—
XX 01 02 02 03	Troškovi za ostalo osoblje i plaćanje drugih usluga	5,2	351 000	343 000	398 000,—
	Stavka XX 01 02 02 - Ukupno		11 350 000	11 116 000	12 068 990,—

Napomene

U vezi sa stavkama 19 01 02 02, 20 01 02 02, 21 01 02 02 i 22 01 02 02, koje se odnose na vanjsko osoblje Komisije raspoređeno u delegacijama Unije u trećim zemljama i pri međunarodnim organizacijama, ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— primitaka od rada lokalnog i/ili ugovornog osoblja i socijalnih davanja i doprinosa na teret poslodavca,

POGLAVLJE XX 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA *(nastavak)*

XX 01 02 *(nastavak)*

XX 01 02 02 *(nastavak)*

— doprinosa poslodavca za dodatno socijalno osiguranje lokalnog osoblja,

— usluga ustupljenog osoblja i vanjskih suradnika.

U vezi s mlađim stručnjacima i upućenim nacionalnim stručnjacima u delegacijama Unije, ova odobrena sredstva namijenjena su:

— financiranju ili sufinanciranju rashoda koji se odnose na raspoređivanje mlađih stručnjaka (sveučilišnih diplomaca) u delegacijama Unije,

— pokrivanju troškova seminara organiziranih za mlade diplomate iz država članica i trećih zemalja,

— pokrivanju rashoda koji se odnose na upućivanje ili privremeni angažman dužnosnika iz država članica u delegacijama Unije.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 1 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

XX 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja institucije

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
XX 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja institucije				
XX 01 02 11 01	Troškovi službenih putovanja i reprezentacije	5,2	57 319 000	57 067 000	56 979 191,69
XX 01 02 11 02	Troškovi konferencija, sastanaka i skupina stručnjaka	5,2	25 490 000	25 890 000	21 772 745,41
XX 01 02 11 03	Sastanci odbora	5,2	12 015 000	12 215 000	10 479 467,54
XX 01 02 11 04	Studije i savjetovanja	5,2	6 090 000	6 090 000	5 219 144,66
XX 01 02 11 05	Informacijski sustavi i sustavi upravljanja	5,2	28 937 000	28 793 000	33 797 162,76
XX 01 02 11 06	Daljnja izobrazba i osposobljavanje u području upravljanja	5,2	13 100 000	13 101 000	15 194 875,61
	Stavka XX 01 02 11 - Ukupno		142 951 000	143 156 000	143 442 587,67

Napomene

Bivše stavke XX 01 02 11 i XX 01 03 01 (djelomično)

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih decentraliziranih rashoda poslovanja:

KOMISIJA
GLAVA XX. — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA

POGLAVLJE XX 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA *(nastavak)*

XX 01 02 *(nastavak)*

XX 01 02 11 *(nastavak)*

Službena putovanja:

— putni troškovi (uključujući sporedne troškove za ulaznice i rezervacije), dnevnice i dodatni ili izvanredni rashodi nastali u vezi sa službenim putovanjima osoblja Komisije na koje se odnosi Pravilnik o osoblju i nacionalnih i međunarodnih stručnjaka ili dužnosnika upućenih u uprave Komisije (naknada troškova službenih putovanja plaćenih u ime drugih institucija ili tijela Unije i trećih strana ubraja se u namjenske rashode). Ako postoji mogućnost, Komisija se koristi zračnim prijevoznicima koji imaju kolektivni ugovor o radu i pridržavaju se relevantnih konvencija Međunarodne organizacije rada.

Troškovi zastupanja:

— nadoknada troškova koje su imale osobe službeno predstavljajući Komisiju (nadoknada nije moguća za troškove predstavljanja u odnosu na osoblje Komisije ili drugih institucija Unije).

Sastanci stručnjaka:

— nadoknada troškova nastalih u vezi s radom skupina stručnjaka koje je osnovala ili sazvala Komisija: putni troškovi, troškovi boravka i dodatni troškovi stručnjaka koji sudjeluju u studijskim i radnim skupinama te troškovi organizacije sastanaka kad oni nisu obuhvaćeni postojećom infrastrukturom u sjedištima institucija ili vanjskim uredima (stručnjacima se troškovi nadoknađuju na temelju odluka Komisije).

Konferencije:

— rashodi koji se odnose na konferencije, kongrese i sastanke koje organizira Komisija za potporu svojim raznim politikama i rashodi za djelovanje mreže organizacija i tijela financijske kontrole, uključujući godišnji sastanak takvih organizacija i članova Odbora Europskog parlamenta za proračunski nadzor, kako je propisano stavkom 88. rezolucije Europskog parlamenta od 27. travnja 2006., s napomenama koje čine sastavni dio odluke o razrješenju u pogledu provedbe općeg proračuna Europske unije za financijsku godinu 2004., dio III. — Komisija (SL L 340, 6.12.2006., str. 5.),

— rashodi koji se odnose na konferencije, seminare, sastanke, tečajeve izobrazbe i praktično interno osposobljavanje dužnosnika država članica koji vode ili prate operacije financirane iz fondova Unije ili operacije prikupljanja prihoda koji čine vlastite resurse Unije ili surađuju u statističkom sustavu Unije te rashodi iste vrste koji se odnose na dužnosnike iz država srednje ili istočne Europe koji vode ili prate operacije financirane u okviru programa Unije,

— rashodi za izobrazbu dužnosnika trećih zemalja koji obavljaju rukovoditeljske dužnosti ili dužnosti nadzora s izravnim učinkom na zaštitu financijskih interesa Unije,

— troškovi sudjelovanja Komisije na konferencijama, kongresima i sastancima,

— kotizacije za konferencije, isključujući troškove izobrazbe,

POGLAVLJE XX 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA *(nastavak)*

XX 01 02 *(nastavak)*

XX 01 02 11 *(nastavak)*

— članarine trgovinskim i znanstvenim udruženjima,

— trošak za piće i hranu posluženu u posebnim prigodama tijekom internih sastanaka.

Sastanci odbora:

— putni troškovi, troškovi boravka i dodatni troškovi stručnjaka koji sudjeluju u odborima osnovanima Ugovorom i uredbama (Vijeća ili Europskog parlamenta i Vijeća) te troškovi organiziranja sastanaka ako oni nisu pokriveni postojećom infrastrukturom (u sjedištima institucija ili vanjskim uredima) (stručnjacima se troškovi nadoknađuju na temelju odluka Komisije).

Studije i savjetovanja:

— rashodi za specijalizirane studije i savjetovanja za koje je sklopljen ugovor s visokokvalificiranim stručnjacima (pojedincima ili poduzećima) ako Komisija na raspolaganju nema odgovarajuće osoblje za provedbu takvih studija,

— kupnja već provedenih studija ili članarine specijaliziranim istraživačkim ustanovama.

Informacijski sustavi i sustavi upravljanja:

— razvoj i održavanje sustava upravljanja i informacijskih sustava na temelju ugovora,

— kupnja i održavanje cjelokupnih informacijskih sustava i sustava upravljanja (prema načelu „ključ u ruke”) u području administrativnog upravljanja (osoblje, proračun, financije, računi itd.),

— studije, dokumentacija i izobrazba povezani s tim sustavima i vođenje projekata,

— stjecanje vještina i stručnosti u području informacijske tehnologije u svim upravama: kvaliteta, sigurnost, tehnologija, metodologija razvoja, upravljanje informacijskom tehnologijom itd.,

— tehnička podrška tim sustavima i tehnički poslovi potrebni da bi se osigurao njihov zadovoljavajući rad.

Daljnja izobrazba i osposobljavanje u području upravljanja:

— rashodi za opću izobrazbu namijenjenu poboljšavanju vještina osoblja i rada i učinkovitosti Komisije:

  — naknade za stručnjake koji rade na utvrđivanju potreba za izobrazbu, planiraju, razvijaju i drže tečajeve te ocjenjuju i prate rezultate,

  — naknade za savjetnike u raznim područjima, osobito u odnosu na metode organizacije, upravljanje, strategiju, osiguranje kvalitete i upravljanje osobljem,

KOMISIJA
GLAVA XX. — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA

POGLAVLJE XX 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA *(nastavak)*

XX 01 02 *(nastavak)*

XX 01 02 11 *(nastavak)*

— rashodi za planiranje, održavanje i evaluaciju izobrazbe koju Komisija organizira u obliku tečajeva, seminara i konferencija (instruktori/predavači i njihovi putni troškovi, troškovi boravka i nastavni materijali),

— trošak pohađanja vanjske izobrazbe i članarina u mjerodavnim profesionalnim udrugama,

— rashodi koji se odnose na praktične aspekte organizacije takvih tečajeva i uporabu prostora i prijevoza te troškovi za hranu i smještaj sudionika u slučaju tečajeva izvan mjesta boravka,

— rashodi za izobrazbu koji se odnose na publikacije i informiranje, povezane internetske stranice i kupnju nastavne opreme, pretplate i licencije za učenje na daljinu, knjige, tiskovine i multimedijske proizvode,

— financiranje nastavnih pomagala.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Prihodi od doprinosa država članica EFTA-e općim troškovima Unije u skladu s člankom 82. Sporazuma o Europskom gospodarskom prostoru rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima koja se unose u odgovarajuće proračunske linije u skladu s Financijskom uredbom. Iznos takvih prihoda procjenjuje se na 727 500 EUR.

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Na temelju dostupnih podataka, iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 8 883 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE XX 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA *(nastavak)*

XX 01 02 *(nastavak)*

XX 01 02 12 Ostali rashodi upravljanja koji se odnose na osoblje Komisije u delegacijama Unije

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
XX 01 02 12	Ostali rashodi upravljanja koji se odnose na osoblje Komisije u delegacijama Unije				
XX 01 02 12 01	Troškovi službenih putovanja, konferencija i reprezentacije	5,2	5 652 000	5 587 000	5 807 000,—
XX 01 02 12 02	Daljnja izobrazba osoblja u delegacijama	5,2	485 000	699 000	274 000,—
	Stavka XX 01 02 12 - Ukupno		6 137 000	6 286 000	6 081 000,—

Napomene

U vezi sa stavkama 19 01 02 12, 20 01 02 12, 21 01 02 12 i 22 01 02 12, koje se odnose na osoblje Komisije raspoređeno u delegacijama Unije u trećim zemljama i pri međunarodnim organizacijama, ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— raznih troškova i naknada povezanih sa ostalim osobljem, uključujući pravna savjetovanja,

— rashoda koji se odnose na postupke zapošljavanja dužnosnika, ugovornog osoblja i lokalnog osoblja, uključujući troškove objavljivanja, putne troškove, troškove boravka i osiguranje za slučaj nezgode kandidata pozvanih na testiranja i razgovor za posao, troškove povezane s organizacijom grupnih testiranja u cilju zapošljavanja i liječničkih pregleda koji prethode zapošljavanju,

— izdataka koji se odnose na troškove godišnjeg liječničkog pregleda dužnosnika, ugovornog osoblja i lokalnog osoblja, uključujući analize i testiranja koje se provode kao dio takvih pregleda, kulturne aktivnosti i inicijative kojima se potiču društveni kontakti,

— izdataka koji se odnose na zdravstvene troškove lokalnog osoblja zaposlenog na temelju ugovora u skladu s lokalnim pravom, troškova liječničkog i stomatološkog savjetovanja i troškova koji se odnose na politiku o AIDS-u na radnom mjestu,

— fiksne naknade dužnosnicima koji zbog prirode svojih dužnosti redovito imaju troškove reprezentacije i nadoknade troškova koje su imali ovlašteni dužnosnici pri predstavljanju Komisije/Unije u interesu službe i u okviru svojih dužnosti (u slučaju delegacija Unije na području Unije dio troškova smještaja pokriva se iz fiksne naknade za troškove reprezentacije),

— rashoda za putne troškove, dnevnica za službena putovanja i dodatnih ili izvanrednih troškova nastalih u vezi sa službenim putovanjima dužnosnika i ostalog osoblja,

— rashoda za putne troškove i dnevnica u vezi s medicinskim evakuacijama,

— rashoda koji proizlaze iz kriznih situacija, uključujući putne troškove, troškove smještaja i dnevnice,

KOMISIJA
GLAVA XX. — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA

POGLAVLJE XX 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA *(nastavak)*

XX 01 02 *(nastavak)*

XX 01 02 12 *(nastavak)*

— rashoda za opću i jezičnu izobrazbu namijenjenu poboljšavanju vještina osoblja i rezultata rada Komisije:

— naknada za stručnjake koji rade na utvrđivanju potreba za izobrazbu, planiraju, razvijaju i drže tečajeve te ocjenjuju i prate rezultate,

— naknada za savjetnike u raznim područjima, osobito u odnosu na metode organizacije, planiranje, upravljanje, strategiju, osiguranje kvalitete i upravljanje osobljem,

— rashoda za planiranje, održavanje i evaluaciju izobrazbe koju Komisija ili Europska služba za vanjsko djelovanje (ESVD) organiziraju u obliku tečajeva, seminara i konferencija (instruktori/predavači i njihovi putni troškovi, troškovi boravka i nastavni materijali),

— rashoda koji se odnose na praktične i logističke aspekte organizacije tečajeva, uključujući prostore, prijevoz i najam opreme za izobrazbu i lokalne i regionalne seminare, te razne povezane troškove poput troškova za piće i hranu,

— troškova sudjelovanja na konferencijama i simpozijima i članarine stručnim i znanstvenim udruženjima,

— rashoda za izobrazbu koji se odnose na publikacije i informiranje, povezane internetske stranice i kupnju nastavne opreme, pretplate i licencije za učenje na daljinu, knjige, tiskovine i multimedijske proizvode.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 1 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

XX 01 03 ***Rashodi za opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije i zgrade***

XX 01 03 01 Rashodi za opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije Komisije

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
XX 01 03 01	Rashodi za opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije Komisije				
XX 01 03 01 03	Oprema informacijske i komunikacijske tehnologije	5,2	64 283 000	61 113 000	63 319 231,67
XX 01 03 01 04	Usluge u području informacijske i komunikacijske tehnologije	5,2	63 210 000	61 634 000	69 690 972,29
	Stavka XX 01 03 01 - Ukupno		127 493 000	122 747 000	133 010 203,96

POGLAVLJE XX 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA *(nastavak)*

XX 01 03 *(nastavak)*

XX 01 03 01 *(nastavak)*

Napomene

Bivša stavka XX 01 03 01 (djelomično)

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda nastalih na području Unije:

— telekomunikacijske infrastrukture unutar zgrada Komisije, osobito kupnje, najma, instaliranja i održavanja telefonskih centrala i razdjelnika, sustava za audiokonferencije i videokonferencije, interfona i mobilnih telefonskih sustava,

— podatkovnih mreža (oprema i održavanje) i povezanih usluga (upravljanje, podrška, dokumentacija, instaliranje i selidba),

— kupnje, najma ili lizinga računala, terminala, mini-računala, perifernih uređaja, uređaja za povezivanje i potrebnih softvera,

— kupnje, najma ili lizinga opreme za prikaz informacija u tiskanom obliku, npr. pisača, telefaks-uređaja, fotokopirnih uređaja i skenera, uključujući tonere,

— kupnje, najma ili lizinga elektroničke uredske opreme,

— instaliranja, konfiguriranja, održavanja, studija, dokumentacije i materijala povezanih s tom opremom,

— troškova pretplata i pristupa elektroničkim informacijskim uslugama i vanjskim bazama podataka te nabave elektroničkih medija, izobrazbe i podrške potrebne za pristup tim informacijama,

— troškova pretplate i troška kabelske ili radijske komunikacije (fiksni i mobilni telefoni, televizija, telekonferencije i videokonferencije), rashoda za mreže za prijenos podataka, troškove uspostave telefonskih i podatkovnih veza te međunarodnih prijenosnih mreža među uredima Unije,

— tehničke i logističke podrške, izobrazbe i ostalih aktivnosti od općeg interesa koje se odnose na računalnu opremu i softver, opću računalnu izobrazbu, pretplate na tehničku dokumentaciju u papirnatom ili elektroničkom obliku itd., vanjsko operativno osoblje, uredske usluge, članarine međunarodnim organizacijama itd., studije o sigurnosti i osiguranju kvalitete koje se odnose na računalnu opremu i softver,

— rashoda za podatkovni centar:

  — kupnje, najma ili lizinga računala, perifernih uređaja i softvera za podatkovni centar i troškovi pomoćnog sigurnosnog sustava,

  — održavanja, podrške, studija, dokumentacije, izobrazbe i materijala koji se odnose na tu opremu i vanjsko operativno osoblje,

KOMISIJA
GLAVA XX. — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA

POGLAVLJE XX 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA *(nastavak)*

XX 01 03 *(nastavak)*

XX 01 03 01 *(nastavak)*

— razvoja i održavanja potrebnog softvera za rad podatkovnog centra na temelju ugovora.

Odobrena sredstva za pokrivanje istovrsnih rashoda koji se odnose na istraživanje unose se u različite stavke članka 01 05 odgovarajućih glava.

Ova odobrena sredstva pokrivaju rashode nastale na području Europske unije, isključujući Komisijina predstavništva u Uniji za koja su rashodi uneseni u stavci 16 01 03 03.

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 17 475 000 EUR.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.).

Direktiva Vijeća 90/270/EEZ od 29. svibnja 1990. o minimalnim zahtjevima u pogledu sigurnosti i zaštite zdravlja pri radu sa zaslonima (peta pojedinačna direktiva u smislu članka 16. stavka 1. Direktive 89/391/EEZ) (SL L 156, 21.6.1990., str. 14.).

XX 01 03 02 Zgrade i povezani rashodi koji se odnose na osoblje Komisije u delegacijama Unije

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
XX 01 03 02	Zgrade i povezani rashodi koji se odnose na osoblje Komisije u delegacijama Unije				
XX 01 03 02 01	Kupnja, najam i povezani rashodi	5,2	28 503 000	28 797 000	26 182 000,—
XX 01 03 02 02	Oprema, namještaj, materijali i usluge	5,2	827 000	836 000	236 000,—
	Stavka XX 01 03 02 - Ukupno		29 330 000	29 633 000	26 418 000,—

POGLAVLJE XX 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI DODIJELJENI PODRUČJIMA POLITIKA *(nastavak)*

XX 01 03 *(nastavak)*

XX 01 03 02 *(nastavak)*

Napomene

Povezano sa stavkama 19 01 03 02, 20 01 03 02, 21 01 03 02 i 22 01 03 02, koje se odnose na osoblje Komisije raspoređeno u delegacijama Unije u trećim zemljama i pri međunarodnim organizacijama, ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— dodataka za privremeni smještaj i dnevnica,

— za sve zgrade ili dijelove zgrada u kojima su smješteni dužnosnici koji rade izvan Unije: najamnina (među ostalim i za privremeni smještaj) i porezi, premije osiguranja, troškovi preuređenja i većih popravaka, rutinski troškovi koji se odnose na sigurnost osoba,

— za zgrade ili dijelove zgrada na području Unije u kojima su smješteni dužnosnici: nadoknada troškova koji se odnose na sigurnost smještaja,

— kupnje, održavanja i popravaka tehničke opreme poput generatora i klimatizacijskih uređaja za stambene prostore dužnosnika,

— svih rashoda za namještaj i opremu za stambeni prostor stavljen na raspolaganje dužnosnicima.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

KOMISIJA

GLAVA 01.

GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

GLAVA 01.

GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
01 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI”	81 979 051	81 979 051	82 891 865	82 891 865	81 319 687,73	81 319 687,73
01 02	EKONOMSKA I MONETARNA UNIJA	12 547 500	14 000 000	15 990 500	14 692 500	12 600 970,70	12 915 563,50
01 03	MEĐUNARODNI GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI	286 368 250	286 368 250	336 790 792	336 790 792	144 472 418,—	167 439 324,20
01 04	FINANCIJSKO POSLOVANJE I INSTRUMENTI	2 705 500 000	2 457 900 000	2 170 908 000	662 650 000	1 410 474 864,29	156 976 304,30
	Glava 01 - Ukupno	**3 086 394 801**	**2 840 247 301**	**2 606 581 157**	**1 097 025 157**	**1 648 867 940,72**	**418 650 879,73**

KOMISIJA
GLAVA 01. — GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

GLAVA 01.

GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

POGLAVLJE 01 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI"

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
01 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI"					
01 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u aktivnoj službi u području politike „Gospodarski i financijski poslovi"***	5,2	67 718 579	65 698 945	64 345 516,06	95,02
01 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Gospodarski i financijski poslovi"***					
01 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	3 989 271	6 008 098	5 453 595,99	136,71
01 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	5 642 625	6 721 845	6 889 900,38	122,10
	Članak 01 01 02 - Međuzbroj		9 631 896	12 729 943	12 343 496,37	128,15
01 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije te posebni rashodi u području politike „Gospodarski i financijski poslovi"***					
01 01 03 01	Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije te posebni rashodi	5,2	4 228 576	4 192 977	4 415 879,27	104,43
01 01 03 04	Rashodi koji se odnose na posebne elektroničke, telekomunikacijske i informacijske potrebe	5,2	400 000	270 000	214 796,03	53,70
	Članak 01 01 03 - Međuzbroj		4 628 576	4 462 977	4 630 675,30	100,05
	Poglavlje 01 01 - Ukupno		**81 979 051**	**82 891 865**	**81 319 687,73**	**99,20**

01 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u aktivnoj službi u području politike „Gospodarski i financijski poslovi"

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
67 718 579	65 698 945	64 345 516,06

POGLAVLJE 01 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI” *(nastavak)*

01 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Gospodarski i financijski poslovi”

01 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 989 271	6 008 098	5 453 595,99

01 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 642 625	6 721 845	6 889 900,38

01 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije te posebni rashodi u području politike „Gospodarski i financijski poslovi”

01 01 03 01 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije te posebni rashodi

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 228 576	4 192 977	4 415 879,27

01 01 03 04 Rashodi koji se odnose na posebne elektroničke, telekomunikacijske i informacijske potrebe

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
400 000	270 000	214 796,03

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda nastalih na području Unije:

— rashodi za opremanje zgrada telekomunikacijskim sustavima, osobito kupnju, najam, instaliranje i održavanje telefonskih centrala i razdjelnika, sustava za audiokonferencije i videokonferencije, interfona i mobilnih telefonskih sustava te rashoda za podatkovne mreže (oprema i održavanje) i povezane usluge (upravljanje, podrška, dokumentacija, instaliranje i selidba),

— kupnja, najam ili lizing, instaliranje i održavanje elektroničke uredske opreme, računala, terminala, miniračunala, perifernih uređaja, uređaja za povezivanje i potrebnog softvera,

KOMISIJA
GLAVA 01. — GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

POGLAVLJE 01 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI” *(nastavak)*

01 01 03 *(nastavak)*

01 01 03 04 *(nastavak)*

— troškovi pretplata i pristupa elektroničkim informacijskim uslugama i vanjskim bazama podataka te nabave elektroničkih medija (CD-ROM-ova itd.),

— izobrazba i podrška potrebna za pristup tim informacijama,

— troškovi pretplate i trošak kabelske ili radijske komunikacije (fiksni i mobilni telefoni, teleks, telegraf, televizija, telekonferencije i videokonferencije), rashodi za mreže za prijenos podataka, telematske usluge itd. te kupnja imenika,

— trošak spajanja na telekomunikacijske mreže, na primjer SWIFT (međubankovna mreža) i CoreNet (sigurna mreža koju je uspostavila Europska središnja banka – ESB) i povezane infrastrukture i usluga,

— instaliranje, konfiguriranje, održavanje, ispitivanje, evaluacije, dokumentacija i materijali vezani uz tu opremu.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 01 02 — EKONOMSKA I MONETARNA UNIJA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
01 02	EKONOMSKA I MONETARNA UNIJA								
01 02 01	***Koordinacija i nadzor ekonomske i monetarne unije, uključujući euro, te informiranje o njoj***	1,1	11 500 000	12 000 000	11 952 000	11 700 000	11 633 231,37	12 120 618,41	101,01
01 02 02	***Jamstvo Europske unije za zajmove Unije namijenjene potpori platne bilance***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
01 02 03	***Jamstvo Europske unije za zajmove Unije namijenjene financijskoj pomoći u okviru Mehanizma za europsku financijsku stabilnost***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
01 02 04	***Zaštita novčanica i kovanica eura od krivotvorenja i s njime povezanih prijevara***	1,1	1 047 500	1 000 000	1 038 500	992 500	967 739,33	741 198,59	74,12
01 02 05	***Prihodi od pojačanog proračunskog nadzora koji će biti preneseni na Europski stabilizacijski mehanizam***	1,1	p.m.	p.m.					
01 02 51	***Završetak programa Periklo***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	53 746,50	
01 02 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
01 02 77 01	Pripremno djelovanje — Razvoj kapaciteta i izgradnja institucija radi podupiranja provedbe gospodarskih reformi	1,2	p.m.	1 000 000	3 000 000	2 000 000			
	Članak 01 02 77 - Međuzbroj		p.m.	1 000 000	3 000 000	2 000 000			
	Poglavlje 01 02 - Ukupno		**12 547 500**	**14 000 000**	**15 990 500**	**14 692 500**	**12 600 970,70**	**12 915 563,50**	**92,25**

01 02 01 Koordinacija i nadzor ekonomske i monetarne unije, uključujući euro, te informiranje o njoj

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
11 500 000	12 000 000	11 952 000	11 700 000	11 633 231,37	12 120 618,41

KOMISIJA
GLAVA 01. — GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

POGLAVLJE 01 02 — EKONOMSKA I MONETARNA UNIJA *(nastavak)*

01 02 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova Zajedničkog usklađenog programa EU-a za poslovna i potrošačka istraživanja u državama članicama i državama kandidatkinjama. Program je pokrenut odlukom Komisije u studenom 1961. i mijenjan naknadnim odlukama Vijeća i Komisije. Odobren je zadnji put Odlukom Komisije C(97) 2241 od 15. srpnja 1997. i predstavljen 12. srpnja 2006. u Komunikaciji Komisije COM(2006) 379 završna verzija (SL C 245, 12.10.2006., str. 5.).

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju troškova studija, radionica, konferencija, analiza, evaluacija, publikacija, tehničke pomoći, kupnje i održavanja baza podataka i softvera i djelomičnog financiranja i potpore mjerama povezanima sa sljedećim:

— fiskalnom politikom uključujući praćenje fiskalnih položaja,

— procjenom prijenosa i primjene u državama članicama novog Unijina okvira za fiskalno upravljanje kojim se podržava funkcioniranje ekonomske i monetarne unije (EMU),

— ekonomskim praćenjem, analizom kombinacije mjera i koordinacijom ekonomskih politika,

— vanjskim aspektima EMU-a,

— makroekonomskim kretanjima u europodručju,

— praćenjem strukturnih reformi i poboljšanjem funkcioniranja tržišta u EMU-u i u Uniji,

— koordinacijom s financijskim institucijama te analizom i razvojem financijskih tržišta i poslovima zaduživanja i pozajmljivanja u koje su uključene države članice,

— instrumentom kojim se osigurava financijska pomoć za platne bilance država članica i Mehanizam za europsku financijsku stabilnost,

— suradnjom s gospodarskim subjektima i donositeljima odluka u prethodno navedenim područjima,

— proširenjem EMU-a,

— nabavom opreme, razvijanjem softvera, održavanjem i povezanom izobrazbom za zaštitu eura od krivotvorenja.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju prioritetnih mjera informiranja o politikama Unije u vezi sa svim aspektima pravila i funkcioniranjem EMU-a te o prednostima bolje koordinacije politika i strukturnih reformi te su namijenjena potrebama glavnih dionika i građana, u vezi s EMU-om.

POGLAVLJE 01 02 — EKONOMSKA I MONETARNA UNIJA *(nastavak)*

01 02 01 *(nastavak)*

Ta mjera osmišljena je da bude učinkovit kanal za komunikaciju i dijalog između građana i institucija Unije te kako bi se u obzir uzela posebna nacionalna i regionalna obilježja, prema potrebi u suradnji s tijelima vlasti država članica. Naglasak će se staviti i na pripremu građana za uvođenje eura u državama članicama koje ga planiraju uvesti.

Uključeno je sljedeće:

— razvoj komunikacijskih aktivnosti na središnjoj razini (brošure, letci, bilteni, oblikovanje, razvoj i održavanje *web*-mjesta, društveni mediji, izložbe, štandovi, konferencije, seminari, audiovizualni proizvodi, ispitivanja javnog mnijenja, ankete, studije, promidžbeni materijal, twinning projekti, izobrazba itd.) i slične aktivnosti na nacionalnoj i regionalnoj razini koje se provode u suradnji s predstavništvima Komisije,

— sporazumi o partnerstvu s državama članicama koje žele davati informacije o euru i o EMU-u,

— suradnja i umrežavanje država članica na odgovarajućim forumima,

— komunikacijske inicijative u trećim zemljama, osobito u cilju naglašavanja međunarodne uloge eura i vrijednosti financijske integracije.

Pri izvršenju ovog članka Komisija bi trebala uzeti u obzir ishode sastanaka Međuinstitucijske skupine za informiranje (IGI).

Komunikacijska strategija Komisije provodi se u bliskoj suradnji s državama članicama i Europskim parlamentom.

Komisija donosi strategiju i godišnji plan rada oslanjajući se na smjernice utvrđene u njezinoj Komunikaciji od 11. kolovoza 2004. (COM(2004) 552 završna verzija) te redovno izvješćuje mjerodavni odbor Europskog parlamenta o provedbi programa i planiranju za sljedeću godinu.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju ili privremenom pretfinanciranju troškova koje Unija snosi za sklapanje i provedbu poslova u vezi s poslovima zaduživanja i pozajmljivanja za makrofinancijsku pomoć, Euratomom, platnom bilancom i Mehanizmom za europsku financijsku stabilnost.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u članku 5 5 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 332/2002 od 18. veljače 2002. o uspostavi instrumenta srednjoročne financijske pomoći platnim bilancama država članica (SL L 53, 23.2.2002., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 01. — GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

POGLAVLJE 01 02 — EKONOMSKA I MONETARNA UNIJA *(nastavak)*

01 02 01 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2003/861/EZ od 8. prosinca 2003. o analizi i suradnji s obzirom na krivotvorene kovanice eura (SL L 325, 12.12.2003., str. 44.).

Uredba Vijeća (EU) br. 407/2010 od 11. svibnja 2010. o uspostavi Mehanizma za europsku financijsku stabilnost (SL L 118, 12.5.2010., str. 1.).

Referentni akti

Odluka Komisije 2005/37/EZ od 29. listopada 2004. o osnivanju Europskog tehničkog i znanstvenog centra (ETZC) i o uređenju koordinacije tehničkih mjera za zaštitu eurokovanica od krivotvorenja (SL L 19, 21.1.2005., str. 73.).

Odluka Komisije C(2015) 6968 završna verzija od 19. listopada 2015. o osnivanju skupine stručnjaka za krivotvorene kovanice s obzirom na Komisijinu politiku i propise u pogledu zaštite eurokovanica od krivotvorenja (SL C 347, 20.10.2015., str. 4.).

01 02 02 ***Jamstvo Europske unije za zajmove Unije namijenjene potpori platne bilance***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Jamstvo Europske unije namijenjeno je zajmovima dobivenim na tržištima kapitala ili od financijskih institucija. Iznos glavnice zajmova koji se može odobriti državama članicama ograničen je na 50 000 000 000 EUR.

Ovaj članak predstavlja strukturu za jamstvo koje osigurava Unija. Ona Komisiji omogućuje otplatu duga ako dužnici ne ispunjavaju svoje obveze.

Da bi ispunila svoje obveze, Komisija može privremeno otplaćivati dug iz svojih novčanih sredstava. U ovom slučaju, primjenjuje se članak 12. Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1150/2000 od 22. svibnja 2000. o provedbi Odluke 2007/436/EZ, Euratom o sustavu vlastitih sredstava Europskih zajednica (SL L 130, 31.5.2000., str. 1.).

Poseban prilog ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku sadržava sažeti prikaz poslova zaduživanja i pozajmljivanja zajamčenih općim proračunom, uključujući upravljanje dugom, s obzirom na glavnicu i kamate.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 332/2002 od 18. veljače 2002. o uspostavi instrumenta srednjoročne financijske pomoći platnim bilancama država članica (SL L 53, 23.2.2002., str. 1.).

POGLAVLJE 01 02 — EKONOMSKA I MONETARNA UNIJA *(nastavak)*

01 02 02 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2009/102/EZ od 4. studenoga 2008. o pružanju srednjoročne makrofinancijske pomoći Zajednice Mađarskoj (SL L 37, 6.2.2009., str. 5.).

Odluka Vijeća 2009/290/EZ od 20. siječnja 2009. o pružanju srednjoročne makrofinancijske pomoći Zajednice Latviji (SL L 79, 25.3.2009., str. 39.).

Odluka Vijeća 2009/459/EZ od 6. svibnja 2009. o pružanju srednjoročne financijske pomoći Zajednice Rumunjskoj (SL L 150, 13.6.2009., str. 8.).

Odluka Vijeća 2011/288/EU od 12. svibnja 2011. o pružanju preventivne srednjoročne financijske pomoći EU-a Rumunjskoj (SL L 132, 19.5.2011., str. 15.).

01 02 03 ***Jamstvo Europske unije za zajmove Unije namijenjene financijskoj pomoći u okviru Mehanizma za europsku financijsku stabilnost***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Člankom 122. stavkom 2. Ugovora o funkcioniranju Europske unije predviđa se mogućnost odobrenja financijske pomoći Unije državi članici u poteškoćama ili onoj državi članici kojoj prijete ozbiljne poteškoće zbog izvanrednih okolnosti koje su izvan njezine kontrole.

Jamstvo koje osigurava Unija namijenjeno je zajmovima dobivenim na tržištima kapitala ili od financijskih institucija.

U skladu s člankom 2. stavkom 2. Uredbe (EU) br. 407/2010, nepodmireni iznos zajmova i kreditnih linija odobrenih državama članicama u okviru tog mehanizma za stabilnost ograničava se na maržu dostupnu u okviru vlastitih sredstava Unije za odobrena sredstva plaćanja.

Ovaj članak predstavlja strukturu za jamstvo koje osigurava Unija. Ona Komisiji omogućuje otplatu duga ako dužnici ne ispunjavaju svoje obveze.

Da bi ispunila svoje obveze, Komisija može privremeno otplaćivati dug iz svojih novčanih sredstava. Primjenjuje se članak 12. Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1150/2000 od 22. svibnja 2000. o provedbi Odluke 2007/436/EZ, Euratom o sustavu vlastitih sredstava Europskih zajednica (SL L 130, 31.5.2000., str. 1.).

Poseban prilog ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku sadržava sažeti prikaz poslova zaduživanja i pozajmljivanja zajamčenih općim proračunom, uključujući upravljanje dugom, s obzirom na glavnicu i kamate.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EU) br. 407/2010 od 11. svibnja 2010. o uspostavi Mehanizma za europsku financijsku stabilnost (SL L 118, 12.5.2010., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 01. — GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

POGLAVLJE 01 02 — EKONOMSKA I MONETARNA UNIJA *(nastavak)*

01 02 03 *(nastavak)*

Provedbena odluka Vijeća 2011/77/EU od 7. prosinca 2010. o odobrenju financijske pomoći Unije Irskoj (SL L 30, 4.2.2011., str. 34.).

Provedbena odluka Vijeća 2011/344/EU od 17. svibnja 2011. o odobrenju financijske pomoći Unije Portugalu (SL L 159, 17.06.2011., str. 88.).

Provedbena odluka Vijeća 2011/682/EU od 11. listopada 2011. o izmjeni Provedbene odluke 2011/77/EU o odobrenju financijske pomoći Unije Irskoj (SL L 269, 14.10.2011., str. 31.).

Provedbena odluka Vijeća 2011/683/EU od 11. listopada 2011. o izmjeni Provedbene odluke 2011/344/EU o odobrenju financijske pomoći Unije Portugalu (SL L 269, 14.10.2011., str. 32.).

Referentni akti

Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 122. stavak 2.

01 02 04 ***Zaštita novčanica i kovanica eura od krivotvorenja i s njime povezanih prijevara***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 047 500	1 000 000	1 038 500	992 500	967 739,33	741 198,59

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju financiranja djelovanja navedenih u članku 8. Uredbe (EU) br. 331/2014 kojima je cilj osigurati razmjenu informacija, suradnju i uzajamnu pomoć uspostavom usklađenog okvira za zaštitu eura. Također pridonose jačanju svijesti građana Unije čime se poboljšava zaštita eura.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 331/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi programa razmjene, pomoći i osposobljavanja za zaštitu eura od krivotvorenja (program „Periklo 2020.") i stavljanju izvan snage odluka Vijeća 2001/923/EZ, 2001/924/EZ, 2006/75/EZ, 2006/76/EZ, 2006/849/EZ i 2006/850/EZ (SL L 103, 5.4.2014., str. 1.), a posebno njezin članak 4.

Uredba Vijeća (EU) 2015/768 od 11. svibnja 2015. o proširenju primjene Uredbe (EU) br. 331/2014 Europskog parlamenta i Vijeća o uspostavi programa razmjene, pomoći i osposobljavanja za zaštitu eura od krivotvorenja (program „Periklo 2020.") na države članice nesudionice (SL L 121, 15.5.2015., str. 1.), a posebno njezin članak 1.

POGLAVLJE 01 02 — EKONOMSKA I MONETARNA UNIJA *(nastavak)*

01 02 05 Prihodi od pojačanog proračunskog nadzora koji će biti preneseni na Europski stabilizacijski mehanizam

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.		

Napomene

Novi članak

Ovaj članak namijenjen je pokrivanju dodjele novčanih kazni naplaćenih primjenom članaka 6. i 8. Uredbe (EU) br. 1173/2011 Europskom stabilizacijskom mehanizmu u skladu s njezinim člankom 10. Kao takvi, svi prihodi od novčanih kazni uneseni u članak 7 1 3 računa prihoda mogu rezultirati odobrenim sredstvima.

Sustavom sankcija predviđenim u Uredbi (EU) br. 1173/2011 jača se provedba preventivnog i korektivnog dijela Pakta o stabilnosti i rastu u europodručju.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1173/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. studenoga 2011. o učinkovitoj provedbi proračunskog nadzora u europodručju (SL L 306, 23.11.2011., str. 1.).

01 02 51 Završetak programa Periklo

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	53 746,50

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju troškova završetka programa Periklo za osposobljavanje, razmjenu i pomoć u cilju zaštite eura od krivotvorenja.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2001/923/EZ od 17. prosinca 2001. o uspostavi programa razmjene, pomoći i osposobljavanja za zaštitu eura od krivotvorenja (program „Periklo”) (SL L 339, 21.12.2001., str. 50.).

Odluka Vijeća 2001/924/EZ od 17. prosinca 2001. o proširenju učinaka Odluke o uspostavi programa razmjene, pomoći i osposobljavanja za zaštitu eura od krivotvorenja (program „Periklo”) na države članice koje nisu usvojile euro kao jedinstvenu valutu (SL L 339, 21.12.2001., str. 55.).

KOMISIJA
GLAVA 01. — GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

POGLAVLJE 01 02 — EKONOMSKA I MONETARNA UNIJA *(nastavak)*

01 02 51 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2006/75/EZ od 30. siječnja 2006. o izmjeni i produljenju Odluke 2001/923/EZ o uspostavi programa razmjene, pomoći i osposobljavanja za zaštitu eura od krivotvorenja (Program „Periklo") (SL L 36, 8.2.2006., str. 40.).

Odluka Vijeća 2006/76/EZ od 30. siječnja 2006. o proširenju primjene Odluke 2006/75/EZ o izmjeni i produljenju Odluke 2001/923/EZ o uspostavi programa razmjene, pomoći i osposobljavanja za zaštitu eura od krivotvorenja (Program „Periklo") na države članice nesudionice (SL L 36, 8.2.2006., str. 42.).

Odluka Vijeća 2006/849/EZ od 20. studenoga 2006. o izmjeni i produljenju Odluke 2001/923/EZ o uspostavi programa razmjene, pomoći i osposobljavanja za zaštitu eura od krivotvorenja (program Periklo) (SL L 330, 28.11.2006., str. 28.).

Odluka Vijeća 2006/850/EZ od 20. studenoga 2006. o proširenju primjene Odluke 2006/849/EZ, o izmjeni i produljenju Odluke 2001/923/EZ o uspostavi programa razmjene, pomoći i osposobljavanja za zaštitu eura od krivotvorenja (program Periklo) na države članice nesudionice (SL L 330, 28.11.2006., str. 30.).

Referentni akti

Komunikacija Komisije od 22. srpnja 1998. Vijeću, Europskom parlamentu i Europskoj središnjoj banci: „Zaštita eura – borba protiv krivotvorenja" (COM(98) 474 završna verzija).

Rezolucija Europskog parlamenta od 17. studenoga 1998. o komunikaciji Komisije Vijeću, Europskom parlamentu i Europskoj središnjoj banci: „Zaštita eura – borba protiv krivotvorenja" (SL C 379, 7.12.1998., str. 39.).

01 02 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

01 02 77 01 Pripremno djelovanje — Razvoj kapaciteta i izgradnja institucija radi podupiranja provedbe gospodarskih reformi

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	1 000 000	3 000 000	2 000 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Ovo pripremno djelovanje namijenjeno je financiranju potpore državama članicama za provedbu ključnih reformi u područjima fiskalne odgovornosti, javne uprave kojom se potiče rast i konkurentnost.

POGLAVLJE 01 02 — EKONOMSKA I MONETARNA UNIJA *(nastavak)*

01 02 77 *(nastavak)*

01 02 77 01 *(nastavak)*

Cilj ove podrške jest pospješiti kapacitete država članica da provedu reforme i ojačaju svoje javne institucije. Ona bi trebala posebno biti usmjerena na fiskalne, strukturne i institucijske reforme koje su utvrđene kao prioriteti tijekom Unijina redovnog ciklusa makroekonomskog nadzora, za vrijeme trajanja programa gospodarske prilagodbe, tijekom pojačanog nadzora ili nadzora nakon završetka programa. Komisija će je pružiti na zahtjev predmetne države članice i otvorena je za sve države članice.

Ova odobrena sredstva mogu se upotrijebiti za pokrivanje programa i projekata tehničke i financijske pomoći nacionalnih i međunarodnih javnih organizacija s velikim stručnim znanjem u području razvoja kapaciteta i izgradnje institucija kao i dionika iz privatnog sektora. Mogu se upotrijebiti i za pokrivanje rashoda povezanih s pripremnim fazama tih programa i projekata (programiranje, utvrđivanje i oblikovanje) te s praćenjem, evaluacijom, revizijom i kontrolom tijekom provedbe i nakon nje. Njima se mogu pokriti i troškovi kratkoročne tehničke pomoći, dogovora o twinningu među tijelima javne vlasti kao i rashoda za potporu takvim aktivnostima (izobrazba, sastanci, seminari, studije).

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 01. — GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

POGLAVLJE 01 03 — MEĐUNARODNI GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
01 03	MEĐUNARODNI GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI								
01 03 01	***Sudjelovanje u kapitalu međunarodnih financijskih institucija***								
01 03 01 01	Europska banka za obnovu i razvoj — Rezervacija uplaćenih udjela upisanog kapitala	4	—	—	—	—	0,—	0,—	
01 03 01 02	Europska banka za obnovu i razvoj — Opozivi dio upisanog kapitala	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 01 03 01 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
01 03 02	***Makrofinancijska pomoć***	4	45 828 000	45 828 000	79 669 000	79 669 000	62 900,—	23 029 806,20	50,25
01 03 03	***Jamstvo Europske unije za zajmove Unije namijenjene makrofinancijskoj pomoći trećim zemljama***	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
01 03 04	***Jamstvo za zajmove Euratoma za poboljšanje stupnja učinkovitosti i sigurnosti nuklearnih elektrana u trećim zemljama***	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
01 03 05	***Jamstvo Europske unije za zajmove i jamstva za zajmove Europske investicijske banke trećim zemljama***	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	

POGLAVLJE 01 03 — MEĐUNARODNI GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
01 03 06	***Izdvajanje rezervacija Jamstvenog fonda za vanjska djelovanja***	4	240 540 250	240 540 250	257 121 792	257 121 792	144 409 518,—	144 409 518,—	60,04
01 03 07	***Jamstvo Europske unije za Europski fond za održivi razvoj (EFOR)***	4	p.m.	p.m.					
01 03 08	***Izdvajanje rezervacija Jamstvenog fonda EFOR-a***	4	p.m.	p.m.					
	Poglavlje 01 03 - Ukupno		**286 368 250**	**286 368 250**	**336 790 792**	**336 790 792**	**144 472 418,—**	**167 439 324,20**	**58,47**

01 03 01 Sudjelovanje u kapitalu međunarodnih financijskih institucija

01 03 01 01 Europska banka za obnovu i razvoj — Rezervacija uplaćenih udjela upisanog kapitala

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
—	—	—	—	0,—	0,—

Napomene

Ova stavka namijenjena je financiranju kapitala koji je Unija upisala u Europsku banku za obnovu i razvoj (EBOR).

Pravna osnova

Odluka Vijeća 90/674/EEZ od 19. studenoga 1990. o sklapanju Sporazuma o osnivanju Europske banke za obnovu i razvoj (SL L 372, 31.12.1990., str. 1.).

Odluka Vijeća 97/135/EZ od 17. veljače 1997. o upisu dodatnih udjela Europske zajednice na temelju odluke o udvostručenju kapitala Europske banke za obnovu i razvoj (SL L 52, 22.2.1997., str. 15.).

Odluka br. 1219/2011/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 16. studenoga 2011. o upisu dodatnih udjela u kapitalu Europske banke za obnovu i razvoj (EBOR) od strane Europske unije zbog odluke o povećanju kapitala (SL L 313, 26.11.2011., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 01. — GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

POGLAVLJE 01 03 — MEĐUNARODNI GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI *(nastavak)*

01 03 01 *(nastavak)*

01 03 01 02 Europska banka za obnovu i razvoj — Opozivi dio upisanog kapitala

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju kapitala koji je Unija upisala u Europsku banku za obnovu i razvoj.

Trenutačna upisana osnova kapitala EBOR-a iznosi 29 674 000 000 EUR, dok ukupni dionički kapital koji je upisala Unija iznosi 900 440 000 EUR (3 %). Uplaćeni udjeli upisanog kapitala iznose 187 810 000 EUR, dok opozivi dio upisanog kapitala iznosi 712 630 000 EUR.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 90/674/EEZ od 19. studenoga 1990. o sklapanju Sporazuma o osnivanju Europske banke za obnovu i razvoj (SL L 372, 31.12.1990., str. 1.).

Odluka Vijeća 97/135/EZ od 17. veljače 1997. o upisu dodatnih udjela Europske zajednice na temelju odluke o udvostručenju kapitala Europske banke za obnovu i razvoj (SL L 52, 22.2.1997., str. 15.).

Odluka br. 1219/2011/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 16. studenoga 2011. o upisu dodatnih udjela u kapitalu Europske banke za obnovu i razvoj (EBOR) od strane Europske unije zbog odluke o povećanju kapitala (SL L 313, 26.11.2011., str. 1.).

01 03 02 Makrofinancijska pomoć

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
45 828 000	45 828 000	79 669 000	79 669 000	62 900,—	23 029 806,20

Napomene

Makrofinancijska pomoć (MFP) oblik je financijske pomoći koju Unija daje partnerskim zemljama u krizi platne bilance. Namijenjena je zemljama koje su geografski, gospodarski i politički bliske Uniji. Te zemlje uključuju države kandidatkinje i potencijalne države kandidatkinje, države obuhvaćene Europskom susjedskom politikom i, u određenim okolnostima, ostale treće zemlje. MFP je u načelu na raspolaganju samo zemljama korisnicama programa Međunarodnog monetarnog fonda.

POGLAVLJE 01 03 — MEĐUNARODNI GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI *(nastavak)*

01 03 02 *(nastavak)*

Makrofinancijska pomoć iznimne je prirode i rabi se ovisno o slučaju za pomoć državama s ozbiljnim problemima s platnom bilancom. Njezin je cilj ponovno uspostavljanje održive vanjske financijske situacije uz istovremeno podupiranje gospodarskih prilagodbi i strukturnih reformi.

Iako se MFP može davati u obliku srednjoročnih/dugoročnih zajmova ili bespovratnih sredstava, ili njihove kombinacije, ovaj članak pokriva samo bespovratna sredstva iz poslovanja MFP-a.

Odobrena sredstva u ovom članku upotrebljavat će se i za pokrivanje troškova nastalih u vezi s aktivnostima MFP-a, a osobito: i. troškova operativnih procjena u zemljama korisnicama kako bi se dobila razumna jamstva u pogledu funkcioniranja upravnih postupaka i financijskih kanala, ii. troškova povezanih s provedbom smjernica „Bolja regulativa", osobito za *ex post* ocjenjivanja aktivnosti MFP-a i iii. troškova za pokrivanje zahtjeva komitologije.

Komisija će redovito obavješćivati proračunsko tijelo o makroekonomskoj situaciji zemalja korisnica i svake godine detaljno izvješćivati o provedbi MFP-a.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe svi prihodi uneseni u članku 5 5 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

Pravna osnova

Odluka br. 778/2013/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 12. kolovoza 2013. o pružanju dodatne makrofinancijske pomoći Gruziji (SL L 218, 14.8.2013., str. 15.).

Odluka br. 1351/2013/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o pružanju makrofinancijske pomoći Hašemitskoj Kraljevini Jordanu (SL L 341, 18.12.2013., str. 4.).

Odluka br. 534/2014/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o pružanju makrofinancijske pomoći Republici Tunisu (SL L 151, 21.5.2014., str. 9.).

Odluka (EU) 2015/601 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. travnja 2015. o pružanju makrofinancijske pomoći Ukrajini (SL L 100, 17.4.2015., str. 1.).

Odluka (EU) 2016/1112 Europskog parlamenta i Vijeća od 6. srpnja 2016. o pružanju dodatne makrofinancijske pomoći Tunisu (SL L 186, 9.7.2016., str. 1.).

Odluka (EU) 2016/2371 Europskog parlamenta i Vijeća od 14. prosinca 2016. o pružanju daljnje makrofinancijske pomoći Hašemitskoj Kraljevini Jordanu (SL L 352, 23.12.2016., str. 18.).

01 03 03 ***Jamstvo Europske unije za zajmove Unije namijenjene makrofinancijskoj pomoći trećim zemljama***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

KOMISIJA
GLAVA 01. — GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

POGLAVLJE 01 03 — MEĐUNARODNI GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI *(nastavak)*

01 03 03 *(nastavak)*

Napomene

Ovaj članak predstavlja strukturu za jamstvo koje osigurava Unija. Ona Komisiji omogućuje otplatu duga (vraćanje glavnice, kamata i ostalih troškova) po potrebi ako dužnik ne otplaćuje zajam dodijeljen na temelju dolje navedenih odluka.

Da bi ispunila svoje obveze, Komisija može privremeno otplaćivati dug iz svojih novčanih sredstava. U tom slučaju primjenjuje se članak 12. Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1150/2000 od 22. svibnja 2000. o provedbi Odluke 2007/436/EZ, Euratom o sustavu vlastitih sredstava Europskih zajednica (SL L 130, 31.5.2000., str. 1.).

Poseban prilog ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku sadržava sažeti prikaz poslova zaduživanja i pozajmljivanja zajamčenih općim proračunom, uključujući upravljanje dugom, s obzirom na glavnicu i kamate.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 97/471/EZ od 22. srpnja 1997. o pružanju makrofinancijske pomoći bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji (SL L 200, 29.7.1997., str. 59.) (najviši iznos 40 000 000 EUR glavnice).

Odluka Vijeća 1999/325/EZ od 10. svibnja 1999. o pružanju makrofinancijske pomoći Bosni i Hercegovini (SL L 123, 13.5.1999., str. 57.) (najviši iznos 30 000 000 EUR glavnice u obliku 15-godišnjeg zajma).

Odluka Vijeća 1999/732/EZ od 8. studenoga 1999. o pružanju dodatne makrofinancijske pomoći Rumunjskoj (SL L 294, 16.11.1999., str. 29.) (najviši iznos 200 000 000 EUR glavnice).

Odluka Vijeća 1999/733/EZ od 8. studenoga 1999. o pružanju dodatne makrofinancijske pomoći bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji (SL L 294, 16.11.1999., str. 31.) (najviši iznos 50 000 000 EUR glavnice).

Odluka Vijeća 2000/244/EZ od 20. ožujka 2000. o izmjeni Odluke 97/787/EZ o pružanju iznimne financijske pomoći Armeniji i Gruziji radi proširenja primjene na Tadžikistan (SL L 77, 28.3.2000., str. 11.) (najviši iznos 245 000 000 EUR glavnice).

Odluka Vijeća 2001/549/EZ od 16. srpnja 2001. o pružanju makrofinancijske pomoći Saveznoj Republici Jugoslaviji (SL L 197, 21.7.2001., str. 38.).

Odluka Vijeća 2002/639/EZ od 12. srpnja 2002. o pružanju dodatne makrofinancijske pomoći Ukrajini (SL L 209, 6.8.2002., str. 22.).

Odluka Vijeća 2002/882/EZ od 5. studenoga 2002. o pružanju daljnje makrofinancijske pomoći Saveznoj Republici Jugoslaviji (SL L 308, 9.11.2002., str. 25.).

Odluka Vijeća 2002/883/EZ od 5. studenoga 2002. o pružanju daljnje makrofinancijske pomoći Bosni i Hercegovini (SL L 308, 9.11.2002., str. 28.).

Odluka Vijeća 2003/825/EZ od 25. studenoga 2003. o izmjeni Odluke 2002/882/EZ o pružanju daljnje makrofinancijske pomoći Saveznoj Republici Jugoslaviji u odnosu na dodatnu makrofinancijsku pomoć Srbiji i Crnoj Gori (SL L 311, 27.11.2003., str. 28.).

POGLAVLJE 01 03 — MEĐUNARODNI GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI *(nastavak)*

01 03 03 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2004/580/EZ od 29. travnja 2004. o pružanju makrofinancijske pomoći Albaniji i stavljanju izvan snage Odluke 1999/282/EZ (SL L 261, 6.8.2004., str. 116.).

Odluka Vijeća 2004/861/EZ od 7. prosinca 2004. o izmjeni Odluke Vijeća 2002/883/EZ o pružanju daljnje makrofinancijske pomoći Bosni i Hercegovini (SL L 370, 17.12.2004., str. 80.).

Odluka Vijeća 2004/862/EZ od 7. prosinca 2004. o makrofinancijskoj pomoći Srbiji i Crnoj Gori i o izmjeni Odluke 2002/882/EZ o pružanju daljnje makrofinancijske pomoći Saveznoj Republici Jugoslaviji (SL L 370, 17.12.2004., str. 81.).

Odluka Vijeća 2007/860/EZ od 10. prosinca 2007. o pružanju makrofinancijske pomoći Zajednice Libanonu (SL L 337, 21.12.2007., str. 111.).

Odluka Vijeća 2009/890/EZ od 30. studenoga 2009. o pružanju makrofinancijske pomoći Armeniji (SL L 320, 5.12.2009., str. 3.).

Odluka Vijeća 2009/891/EZ od 30. studenoga 2009. o pružanju makrofinancijske pomoći Bosni i Hercegovini (SL L 320, 5.12.2009., str. 6.).

Odluka Vijeća 2009/892/EZ od 30. studenoga 2009. o pružanju makrofinancijske pomoći Srbiji (SL L 320, 5.12.2009., str. 9.).

Odluka br. 388/2010/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 7. srpnja 2010. o pružanju makrofinancijske pomoći Ukrajini (SL L 179, 14.7.2010., str. 1.).

Odluka br. 778/2013/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 12. kolovoza 2013. o pružanju dodatne makrofinancijske pomoći Gruziji (SL L 218, 14.8.2013., str. 15.).

Odluka br. 1025/2013/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 22. listopada 2013. o pružanju makrofinancijske pomoći Kirgiskoj Republici (SL L 283, 25.10.2013., str. 1.).

Odluka br. 1351/2013/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o pružanju makrofinancijske pomoći Hašemitskoj Kraljevini Jordanu (SL L 341, 18.12.2013., str. 4.).

Odluka Vijeća 2014/215/EU od 14. travnja 2014. o pružanju makrofinancijske pomoći Ukrajini (SL L 111, 15.4.2014., str. 85.).

Odluka br. 534/2014/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o pružanju makrofinancijske pomoći Republici Tunisu (SL L 151, 21.5.2014., str. 9.).

Odluka (EU) 2015/601 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. travnja 2015. o pružanju makrofinancijske pomoći Ukrajini (SL L 100, 17.4.2015., str. 1.).

Odluka (EU) 2016/1112 Europskog parlamenta i Vijeća od 6. srpnja 2016. o pružanju dodatne makrofinancijske pomoći Tunisu (SL L 186, 9.7.2016., str. 1.).

Odluka (EU) 2016/2371 Europskog parlamenta i Vijeća od 14. prosinca 2016. o pružanju daljnje makrofinancijske pomoći Hašemitskoj Kraljevini Jordanu (SL L 352, 23.12.2016., str. 18.).

KOMISIJA
GLAVA 01. — GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

POGLAVLJE 01 03 — MEĐUNARODNI GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI *(nastavak)*

01 03 04 Jamstvo za zajmove Euratoma za poboljšanje stupnja učinkovitosti i sigurnosti nuklearnih elektrana u trećim zemljama

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ovaj članak predstavlja strukturu za jamstvo koje osigurava Unija. Ona Komisiji omogućuje otplatu duga (vraćanje glavnice, kamata i ostalih troškova) po potrebi ako dužnik ne ispunjava svoje obveze.

Da bi ispunila svoje obveze, Komisija može privremeno osigurati otplatu duga iz svojih novčanih sredstava. U tom slučaju, primjenjuje se članak 12. Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1150/2000 od 22. svibnja 2000. o provedbi Odluke 2007/436/EZ, Euratom o sustavu vlastitih sredstava Europskih zajednica (SL L 130, 31.5.2000., str. 1.).

Najveći iznos zajmova Euratoma za države članice i treće zemlje i dalje je 4 000 000 000 EUR, kako je navedeno u članku 01 04 03.

Poseban prilog ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku sadržava sažeti prikaz poslova zaduživanja i pozajmljivanja zajamčenih općim proračunom, uključujući upravljanje dugom, s obzirom na glavnicu i kamate.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 77/270/Euratom od 29. ožujka 1977. o ovlaštenju Komisije za izdavanje zajmova Euratoma u svrhu doprinosa financiranju nuklearnih elektrana (SL L 88, 6.4.1977., str. 9.).

Za pravnu osnovu za zajmove Euratoma vidjeti također članak 01 04 03.

01 03 05 Jamstvo Europske unije za zajmove i jamstva za zajmove Europske investicijske banke trećim zemljama

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s Odlukom Vijeća od 8. ožujka 1977., Unija jamči za zajmove Europske investicijske banke (EIB) u kontekstu financijskih obveza Unije u odnosu na sredozemne zemlje.

Ta je Odluka bila temelj ugovora o jamstvu između Europske ekonomske zajednice i EIB-a potpisanog u Bruxellesu 30. listopada 1978. i u Luxembourgu 10. studenoga 1978., kojim se ugovara zajedničko jamstvo koje iznosi 75 % svih sredstava raspoloživih za poslove pozajmljivanja u sljedećim zemljama: Malti, Tunisu, Alžiru, Maroku, Portugalu (Financijski protokol, hitna financijska pomoć), Turskoj, Cipru, Siriji, Izraelu, Jordanu, Egiptu, bivšoj Jugoslaviji i Libanonu.

POGLAVLJE 01 03 — MEĐUNARODNI GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI *(nastavak)*

01 03 05 *(nastavak)*

Odluka 90/62/EEZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske ekonomske zajednice i EIB-a potpisanog u Bruxellesu 24. travnja 1990. i u Luxembourgu 14. svibnja 1990. u pogledu Mađarske i Poljske i temelj proširenja tog ugovora kako bi se uključile Čehoslovačka, Rumunjska i Bugarska, koji je potpisan u Bruxellesu i u Luxembourgu 31. srpnja 1991.

Odluka 93/696/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i EIB-a potpisanog u Bruxellesu 22. srpnja 1994. i u Luxembourgu 12. kolovoza 1994.

U skladu s odlukama 93/115/EEZ i 96/723/EZ, Unija jamči za zajmove koje EIB može pojedinačno dati u zemljama Latinske Amerike i Azije s kojima je Europska zajednica sklopila sporazum o suradnji. Odluka 93/115/EEZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i EIB-a potpisanog u Bruxellesu 4. studenoga 1993. i u Luxembourgu 17. studenoga 1993. Odluka 96/723/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i EIB-a potpisanog u Bruxellesu 18. ožujka 1997. i u Luxembourgu 26. ožujka 1997.

U skladu s Odlukom 95/207/EZ, Unija jamči za zajmove koje EIB može pojedinačno dati u Južnoj Africi. Odluka 95/207/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i EIB-a potpisanog u Bruxellesu 4. listopada 1995. i u Luxembourgu 16. listopada 1995.

Odluka 97/256/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i EIB-a potpisanog u Bruxellesu 25. srpnja 1997. i u Luxembourgu 29. srpnja 1997., kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 70 % ukupnog iznosa dostupnih odobrenih sredstava uvećanog za sve povezane iznose. Ukupna gornja granica dostupnih odobrenih sredstava iznosi 7 105 000 000 EUR.

Odluka 2000/24/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i EIB-a potpisanog u Bruxellesu 24. siječnja 2000. i u Luxembourgu 17. siječnja 2000., posljednji put izmijenjenog 2005., kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa dostupnih odobrenih sredstava, uvećanog za sve povezane iznose. Ukupna gornja granica dostupnih odobrenih sredstava iznosi 19 460 000 000 EUR. EIB se poziva da 30 % svojih zajmova osigura od komercijalnih rizika nedržavnim jamstvima. Taj postotak treba povećati kad god je to moguće i u mjeri u kojoj to dopušta tržište.

Odluka 2001/777/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i EIB-a potpisanog u Bruxellesu 6. svibnja 2002. i u Luxembourgu 7. svibnja 2002., kojim je ugovoreno jamstvo od 100 % u slučaju gubitaka koji su posljedica posebne mjere pozajmljivanja za odabrane projekte zaštite okoliša na ruskom području Baltičkog mora u okviru Sjeverne dimenzije. Ukupna gornja granica iznosi 100 000 000 EUR.

Odluka 2005/48/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i EIB-a potpisanog u Luxembourgu 9. prosinca 2005. i u Bruxellesu 21. prosinca 2005., kojim je ugovoreno jamstvo od 100 % u slučaju gubitaka koji su posljedica zajmova za određene vrste projekata u Rusiji, Ukrajini, Republici Moldovi i Bjelarusu. Ukupna gornja granica iznosi 500 000 000 EUR. Time je obuhvaćeno razdoblje koje završava 31. siječnja 2007. Ako na kraju ovog razdoblja zajmovi koje je EIB odobrio ne dosegnu gore navedene ukupne iznose, razdoblje se automatski produžuje za šest mjeseci.

KOMISIJA
GLAVA 01. — GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

POGLAVLJE 01 03 — MEĐUNARODNI GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI *(nastavak)*

01 03 05 *(nastavak)*

Odluka 2006/1016/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i EIB-a potpisanog u Luxembourgu 1. kolovoza 2007. i u Bruxellesu 29. kolovoza 2007., kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja, umanjenog za vraćene iznose te uvećanog za sve povezane iznose. Ukupna gornja granica odobrenih sredstava dostupnih svim državama u skladu s Odlukom iznosi 27 800 000 000 EUR i odnosi se na razdoblje od 1. veljače 2007. do 31. prosinca 2013., uz mogućnost produženja za šest mjeseci. Ta Odluka zamijenjena je Odlukom br. 633/2009/EZ.

Odluka br. 633/2009/EZ bila je temelj izmjene ugovora o jamstvu između Europske zajednice i EIB-a, potpisane 28. listopada 2009., dok je ugovor o jamstvu potpisan u Luxembourgu 1. kolovoza 2007. i u Bruxellesu 29. kolovoza 2007. Jamstvo Unije ograničeno je na 65 % ukupnog iznosa isplaćenih kredita i jamstava. Najveća gornja granica poslova financiranja Europske investicijske banke, umanjena za ukinute iznose, ne prelazi iznos od 27 800 000 000 EUR, koji je podijeljen na osnovnu gornju granicu od 25 800 000 000 EUR i neobvezan mandat od 2 000 000 000 EUR. Time je obuhvaćeno razdoblje koje završava 31. listopada 2011.

Odluka br. 1080/2011/EU bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske unije i EIB-a potpisanog u Luxembourgu i u Bruxellesu 22. studenoga 2011. Jamstvo Unije ograničeno je na 65 % ukupnog iznosa isplaćenih kredita i jamstava, umanjenog za vraćene iznose te uvećanog za sve povezane iznose. Najveća gornja granica poslova financiranja Europske investicijske banke, umanjena za ukinute iznose, ne prelazi iznos od 29 484 000 000 EUR, koji je podijeljen na opći mandat od 27 484 000 000 EUR i mandat za klimatske promjene od 2 000 000 000 EUR. Time je obuhvaćeno razdoblje koje započinje 1. veljače 2007. i završava 31. prosinca 2013., s produženjem do stupanja na snagu nove odluke.

Odluka br. 466/2014/EU bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske unije i EIB-a potpisanog u Luxembourgu 22. srpnja 2014. i u Bruxellesu 25. srpnja 2014. Jamstvo Unije ograničeno je na 65 % ukupnog iznosa isplaćenih kredita i jamstava, umanjenog za vraćene iznose te uvećanog za sve povezane iznose. Najveća gornja granica poslova financiranja Europske investicijske banke pod jamstvom Unije, umanjena za ukinute iznose, ne prelazi iznos od 30 000 000 000 EUR, koji je podijeljen na opći mandat od 27 000 000 000 EUR i opcionalni mandat od 3 000 000 000 EUR. Europski parlament i Vijeće odlučuju o aktivaciji cijelog ili dijela opcionalnog mandata u skladu s redovnim zakonodavnim postupkom. Jamstvo Unije pokriva poslove financiranja Europske investicijske banke potpisane u razdoblju od 25. srpnja 2014. do 31. prosinca 2020. uz produženje od šest mjeseci ako Europski parlament i Vijeće ne donesu novu odluku o jamstvu unije Europskoj investicijskoj banci za gubitke u njenim poslovima financiranja izvan Unije prije kraja 2020.

Da bi ispunila svoje obveze, Komisija može privremeno omogućiti otplatu duga iz svojih novčanih sredstava. U tom slučaju primjenjuje se članak 12. Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1150/2000 od 22. svibnja 2000. o provedbi Odluke 2007/436/EZ, Euratom o sustavu vlastitih sredstava Europskih zajednica (SL L 130, 31.5.2000., str. 1.).

Ovaj članak predstavlja strukturu za jamstvo koje osigurava Unija. Ona Komisiji omogućuje otplatu duga (otplata glavnice, kamata i ostalih troškova) po potrebi ako dužnik ne otplaćuje zajmove koje je odobrio EIB.

POGLAVLJE 01 03 — MEĐUNARODNI GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI *(nastavak)*

01 03 05 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka Vijeća od 8. ožujka 1977. (Sredozemni protokoli).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 1273/80 od 23. svibnja 1980. o sklapanju Privremenog protokola između Europske ekonomske zajednice i Socijalističke Federativne Republike Jugoslavije o daljnjoj provedbi Protokola 2 uz Sporazum o suradnji (SL L 130, 27.5.1980., str. 98.).

Odluka Vijeća od 19. srpnja 1982. (daljnja iznimna pomoć za obnovu Libanona).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 3180/82 od 22. studenoga 1982. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Libanonske Republike (SL L 337, 29.11.1982., str. 22.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 3183/82 od 22. studenoga 1982. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Republike Tunisa (SL L 337, 29.11.1982., str. 43.).

Odluka Vijeća od 9. listopada 1984. (zajam izvan Protokola za Jugoslaviju).

Odluka Vijeća 87/604/EEZ od 21. prosinca 1987. o sklapanju drugog Protokola o financijskoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Socijalističke Federativne Republike Jugoslavije (SL L 389, 31.12.1987., str. 65.).

Odluka Vijeća 88/33/EEZ od 21. prosinca 1987. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Libanonske Republike (SL L 22, 27.1.1988., str. 25.).

Odluka Vijeća 88/34/EEZ od 21. prosinca 1987. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Republike Tunisa (SL L 22, 27.1.1988., str. 33.).

Odluka Vijeća 88/453/EEZ od 30. lipnja 1988. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Kraljevine Maroka (SL L 224, 13.8.1988., str. 32.).

Odluka Vijeća 90/62/EEZ od 12. veljače 1990. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte u Mađarskoj, Poljskoj, Čehoslovačkoj, Bugarskoj i Rumunjskoj (SL L 42, 16.2.1990., str. 68.).

Odluka Vijeća 91/252/EEZ od 14. svibnja 1991. o proširenju na Čehoslovačku, Bugarsku i Rumunjsku Odluke 90/62/EEZ o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte u Mađarskoj i Poljskoj (SL L 123, 18.5.1991., str. 44.).

Odluka Vijeća 92/44/EEZ od 19. prosinca 1991. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Republike Tunisa (SL L 18, 25.1.1992., str. 34.).

KOMISIJA
GLAVA 01. — GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

POGLAVLJE 01 03 — MEĐUNARODNI GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI *(nastavak)*

01 03 05 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 92/207/EEZ od 16. ožujka 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Arapske Republike Egipta (SL L 94, 8.4.1992., str. 21.).

Odluka Vijeća 92/208/EEZ od 16. ožujka 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Hašemitske Kraljevine Jordana (SL L 94, 8.4.1992., str. 29.).

Odluka Vijeća 92/209/EEZ od 16. ožujka 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Libanonske Republike (SL L 94, 8.4.1992., str. 37.).

Odluka Vijeća 92/210/EEZ od 16. ožujka 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Države Izraela (SL L 94, 8.4.1992., str. 45.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 1763/92 od 29. lipnja 1992. o financijskoj suradnji u odnosu na sve sredozemne države nečlanice (SL L 181, 1.7.1992., str. 5.).

Odluka Vijeća 92/548/EEZ od 16. studenoga 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Kraljevine Maroka (SL L 352, 2.12.1992., str. 13.).

Odluka Vijeća 92/549/EEZ od 16. studenoga 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Sirijske Arapske Republike (SL L 352, 2.12.1992., str. 21.).

Odluka Vijeća 93/115/EEZ od 15. veljače 1993. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte od obostranog interesa u određenim trećim zemljama (SL L 45, 23.2.1993., str. 27.).

Odluka Vijeća 93/166/EEZ od 15. ožujka 1993. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za investicijske projekte koji se provode u Estoniji, Latviji i Litvi (SL L 69, 20.3.1993., str. 42.).

Odluka Vijeća 93/408/EEZ od 19. srpnja 1993. o sklapanju Protokola o financijskoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Republike Slovenije (SL L 189, 29.7.1993., str. 152.).

Odluka Vijeća 93/696/EZ od 13. prosinca 1993. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte u zemljama središnje i istočne Europe (Poljska, Mađarska, Češka Republika, Slovačka Republika, Rumunjska, Bugarska, Estonija, Latvija, Litva i Albanija) (SL L 321, 23.12.1993., str. 27.).

Odluka Vijeća 94/67/EZ od 24. siječnja 1994. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Sirijske Arapske Republike (SL L 32, 5.2.1994., str. 44.).

Odluka Vijeća 95/207/EZ od 1. lipnja 1995. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte u Južnoj Africi (SL L 131, 15.6.1995., str. 31.).

Odluka Vijeća 95/485/EZ od 30. listopada 1995. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Republike Cipra (SL L 278, 21.11.1995., str. 22.).

POGLAVLJE 01 03 — MEĐUNARODNI GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI *(nastavak)*

01 03 05 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 96/723/EZ od 12. prosinca 1996. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte od obostranog interesa u zemljama Latinske Amerike i Azije s kojima je Zajednica sklopila sporazume o suradnji (Argentina, Bolivija, Brazil, Čile, Kolumbija, Kostarika, Ekvador, Gvatemala, Honduras, Meksiko, Nikaragva, Panama, Paragvaj, Peru, El Salvador, Urugvaj i Venezuela; Bangladeš, Brunej, Kina, Indija, Indonezija, Makao, Malezija, Pakistan, Filipini, Singapur, Šri Lanka, Tajland i Vijetnam) (SL L 329, 19.12.1996., str. 45.).

Odluka Vijeća 97/256/EZ od 14. travnja 1997. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte izvan Zajednice (zemlje središnje i istočne Europe, zemlje Sredozemlja, zemlje Latinske Amerike i Azije, Južna Afrika, bivša jugoslavenska republika Makedonija te Bosna i Hercegovina) (SL L 102, 19.4.1997., str. 33.).

Odluka Vijeća 98/348/EZ od 19. svibnja 1998. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte u bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji i izmjeni Odluke 97/256/EZ o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte izvan Zajednice (zemlje središnje i istočne Europe, zemlje Sredozemlja, zemlje Latinske Amerike i Azije te Južna Afrika) (SL L 155, 29.5.1998., str. 53.).

Odluka Vijeća 98/729/EZ od 14. prosinca 1998. o izmjeni Odluke 97/256/EZ i o proširenju jamstva Zajednice odobrenog Europskoj investicijskoj banci za financiranje zajmova za projekte u Bosni i Hercegovini (SL L 346, 22.12.1998., str. 54.).

Odluka Vijeća 1999/786/EZ od 29. studenoga 1999. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci (EIB) za gubitke iz zajmova za projekte obnove potresom pogođenih područja Turske (SL L 308, 3.12.1999., str. 35.).

Odluka Vijeća 2000/24/EZ od 22. prosinca 1999. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte izvan Zajednice (središnja i istočna Europa, zemlje Sredozemlja, Latinska Amerika i Azija te Republika Južna Afrika) (SL L 9, 13.1.2000., str. 24.).

Odluka Vijeća 2000/688/EZ od 7. studenoga 2000. o izmjeni Odluke 2000/24/EZ i o proširenju jamstva Zajednice odobrenog Europskoj investicijskoj banci za financiranje zajmova za projekte u Hrvatskoj (SL L 285, 10.11.2000., str. 20.).

Odluka Vijeća 2000/788/EZ od 4. prosinca 2000. o izmjeni Odluke 2000/24/EZ u cilju uspostavljanja posebnog akcijskog programa Europske investicijske banke za potporu konsolidaciji i jačanju carinske unije EZ-a i Turske (SL L 314, 14.12.2000., str. 27.).

Odluka Vijeća 2001/777/EZ od 6. studenoga 2001. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz posebnog zajma za odabrane ekološke projekte u ruskom dijelu baltičkog bazena u okviru Sjeverne dimenzije (SL L 292, 9.11.2001., str. 41.).

Odluka Vijeća 2001/778/EZ od 6. studenoga 2001. o izmjeni Odluke 2000/24/EZ i o proširenju jamstva Zajednice odobrenog Europskoj investicijskoj banci za financiranje zajmova za projekte u Saveznoj Republici Jugoslaviji (SL L 292, 9.11.2001., str. 43.).

KOMISIJA
GLAVA 01. — GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

POGLAVLJE 01 03 — MEĐUNARODNI GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI *(nastavak)*

01 03 05 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2005/47/EZ od 22. prosinca 2004. o izmjeni Odluke 2000/24/EZ kako bi se uzelo u obzir proširenje Europske unije i Europska politika susjedskih odnosa (SL L 21, 25.1.2005., str. 9.).

Odluka Vijeća 2005/48/EZ od 22. prosinca 2004. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za određene vrste projekata u Rusiji, Ukrajini, Moldaviji i Bjelarusu (SL L 21, 25.1.2005., str. 11.).

Odluka Vijeća 2006/174/EZ od 27. veljače 2006. o izmjeni Odluke 2000/24/EZ u svrhu uključivanja Maldiva na popis obuhvaćenih država nakon tsunamija u Indijskom oceanu u prosincu 2004. (SL L 62, 3.3.2006., str. 26.).

Odluka br. 1080/2011/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2011. o odobravanju EU jamstva Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte izvan Unije i stavljanju izvan snage Odluke br. 633/2009/EZ (SL L 280, 27.10.2011. str. 1.).

Odluka br. 466/2014/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. kojom se dodjeljuje jamstvo EU-a Europskoj investicijskoj banci protiv gubitaka u okviru financijskih operacija kojima se podržavaju ulagački projekti izvan Unije (SL L 135, 8.5.2014., str. 1.).

01 03 06 ***Izdvajanje rezervacija Jamstvenog fonda za vanjska djelovanja***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
240 540 250	257 121 792	144 409 518,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su osiguravanju financijskih sredstava za plaćanja u Jamstveni fond za vanjska djelovanja u skladu s njegovim mehanizmom izdvajanja rezervacija i za plaćanja operativnih troškova povezanih s upravljanjem fondom i vanjskom evaluacijom koja se mora provesti u okviru preispitivanja vanjskog mandata EIB-a na sredini razdoblja.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe i člankom 10. Odluke br. 466/2014/EU, namjenski prihodi dobiveni u skladu s člankom 8 1 0 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima iz ovog članka.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ, Euratom) br. 480/2009 od 25. svibnja 2009. o osnivanju Jamstvenog fonda za vanjska djelovanja (SL L 145, 10.6.2009., str. 10.).

Odluka br. 466/2014/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o kojom se dodjeljuje jamstvo EU-a Europskoj investicijskoj banci protiv gubitaka u okviru financijskih operacija kojima se podržavaju ulagački projekti izvan Unije (SL L 135, 8.5.2014., str. 1.).

POGLAVLJE 01 03 — MEĐUNARODNI GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI *(nastavak)*

01 03 07 Jamstvo Europske unije za Europski fond za održivi razvoj (EFOR)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.				

Napomene

Novi članak

Ovaj članak predstavlja strukturu za jamstvo koje osigurava Unija. Ona Komisiji omogućuje otplatu duga (otplata glavnice, kamata i ostalih troškova) po potrebi ako dužnik ne otplaćuje instrumente za koje je dano jamstvo.

Da bi ispunila svoje obveze, Komisija može privremeno osigurati otplatu duga iz svojih novčanih sredstava. U tom se slučaju primjenjuje članak 12. Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1150/2000 od 22. svibnja 2000. o provedbi Odluke 2007/436/EZ, Euratom o sustavu vlastitih sredstava Europskih zajednica (SL L 130, 31.5.2000., str. 1.).

Referentni akti

Prijedlog Uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 14. rujna 2016., o Fondu za održivi razvoj (EFOR) i uspostavljanju jamstva EFOR-a i Jamstvenog fonda EFOR-a, COM(2016) 586 završna verzija.

01 03 08 Izdvajanje rezervacija Jamstvenog fonda EFOR-a

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.				

Napomene

Novi članak

Ova odobrena sredstva namijenjena su osiguravanju financijskih sredstava za plaćanja u Jamstveni fond EFOR-a u skladu s njegovom pravnom osnovom i s postupcima utvrđenima u tom sporazumu.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, namjenski prihodi dobiveni u skladu s člankom 6 3 5 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima iz ovog članka.

Referentni akti

Prijedlog Uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 14. rujna 2016., o Fondu za održivi razvoj (EFOR) i uspostavljanju jamstva EFOR-a i Jamstvenog fonda EFOR-a, COM(2016) 586 završna verzija.

KOMISIJA
GLAVA 01. — GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

POGLAVLJE 01 04 — FINANCIJSKO POSLOVANJE I INSTRUMENTI

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
01 04	FINANCIJSKO POSLOVANJE I INSTRUMENTI								
01 04 01	***Europski investicijski fond***								
01 04 01 01	Europski investicijski fond — Rezervacija uplaćenih udjela upisanog kapitala	1,1	44 500 000	44 500 000	41 000 000	41 000 000	49 974 916,25	49 974 916,25	112,30
01 04 01 02	Europski investicijski fond — Dio upisanog kapitala koji se može pozvati	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 01 04 01 - Međuzbroj		44 500 000	44 500 000	41 000 000	41 000 000	49 974 916,25	49 974 916,25	112,30
01 04 02	***Nuklearna sigurnost — Suradnja s Europskom investicijskom bankom***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	145 543,43	
01 04 03	***Jamstvo za zajmove Euratoma***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
01 04 04	***Jamstvo za Europski fond za strateška ulaganja (EFSU)***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
01 04 05	***Izdvajanje rezervacija jamstvenog fonda EFSU-a***	1,1	2 641 000 000	2 300 000 000	2 103 908 000	500 000 000	1 350 000 000,—	0,—	0
01 04 06	***Europski savjetodavni centar za ulaganja (ESCU) i Europski portal projekata ulaganja (EPPU)***	1,1	20 000 000	16 800 000	20 000 000	20 000 000	10 499 948,04	3 643 200,—	21,69
01 04 07	***Naknade koje treba isplatiti Europskom investicijskom fondu za pojačanu pomoć u okviru Europskog fonda za strateška ulaganja***	1,1	p.m.	p.m.	5 000 000	5 000 000			

POGLAVLJE 01 04 — FINANCIJSKO POSLOVANJE I INSTRUMENTI *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
01 04 51	***Završetak programa za mala i srednja poduzeća (MSP) (prije 2014.)***	1,1	p.m.	96 000 000	p.m.	96 000 000	0,—	103 212 644,62	107,51
01 04 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
01 04 77 01	Pilot-projekt — Jačanje suradnje i sinergija između nacionalnih banaka za promicanje gospodarstva s ciljem pružanja potpore dugoročnom financiranju realnog gospodarstva	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	250 000	0,—	0,—	
01 04 77 02	Pilot-projekt — Upravljanje državnom imovinom	1,1	p.m.	600 000	1 000 000	400 000			
	Članak 01 04 77 - Međuzbroj		p.m.	600 000	1 000 000	650 000	0,—	0,—	0
	Poglavlje 01 04 - Ukupno		**2 705 500 000**	**2 457 900 000**	**2 170 908 000**	**662 650 000**	**1 410 474 864,29**	**156 976 304,30**	**6,39**

01 04 01 Europski investicijski fond

01 04 01 01 Europski investicijski fond — Rezervacija uplaćenih udjela upisanog kapitala

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
44 500 000	44 500 000	41 000 000	41 000 000	49 974 916,25	49 974 916,25

Napomene

Ova stavka namijenjena je financiranju rezervacije uplaćenih udjela kapitala koji je upisala Unija.

Europski investicijski fond (EIF) osnovan je 1994. Njegovi su osnivači bili Europska zajednica, koju je predstavljala Komisija, Europska investicijska banka (EIB) i određene financijske institucije. Članstvo Unije u EIF-u trenutačno je uređeno Odlukom 94/375/EZ.

KOMISIJA
GLAVA 01. — GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

POGLAVLJE 01 04 — FINANCIJSKO POSLOVANJE I INSTRUMENTI *(nastavak)*

01 04 01 *(nastavak)*

01 04 01 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka Vijeća 94/375/EZ od 6. lipnja 1994. o članstvu Zajednice u Europskom investicijskom fondu (SL L 173, 7.7.1994., str. 12.).

Odluka Vijeća 2007/247/EZ od 19. travnja 2007. o sudjelovanju Zajednice u povećanju kapitala Europskog investicijskog fonda (SL L 107, 25.4.2007., str. 5.).

Odluka br. 562/2014/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o sudjelovanju Europske unije u povećanju kapitala Europskog investicijskog fonda (SL L 156, 24.5.2014., str. 1.).

01 04 01 02 Europski investicijski fond — Dio upisanog kapitala koji se može pozvati

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju u slučaju poziva iznosa kapitala koji je upisala Unija.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 94/375/EZ od 6. lipnja 1994. o članstvu Zajednice u Europskom investicijskom fondu (SL L 173, 7.7.1994., str. 12.).

Odluka Vijeća 2007/247/EZ od 19. travnja 2007. o sudjelovanju Zajednice u povećanju kapitala Europskog investicijskog fonda (SL L 107, 25.4.2007., str. 5.).

Odluka br. 562/2014/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o sudjelovanju Europske unije u povećanju kapitala Europskog investicijskog fonda (SL L 156, 24.5.2014., str. 1.).

POGLAVLJE 01 04 — FINANCIJSKO POSLOVANJE I INSTRUMENTI *(nastavak)*

01 04 02 Nuklearna sigurnost — Suradnja s Europskom investicijskom bankom

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	145 543,43

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju tehničke i pravne pomoći potrebne za evaluaciju sigurnosnih, ekoloških, gospodarskih i financijskih aspekata projekata za koje je zatraženo financiranje u obliku zajma Euratoma, uključujući studije koje je provela Europska investicijska banka (EIB). Te mjere namijenjene su i osiguravanju zaključenja i provedbe ugovora o zajmovima.

Odobrena sredstva iz ovog članka koristit će se i za pokrivanje ili privremeno pretfinanciranje troškova koje Unija snosi za zaključenje i provedbu poslova u vezi s poslovima zaduživanja i pozajmljivanja Euratoma.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe svi prihodi uneseni u članku 5 5 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 77/270/Euratom od 29. ožujka 1977. o ovlaštenju Komisije za izdavanje zajmova Euratoma u svrhu doprinosa financiranju nuklearnih elektrana (SL L 88, 6.4.1977., str. 9.).

01 04 03 Jamstvo za zajmove Euratoma

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Dopuštena gornja granica zaduživanja je 4 000 000 000 EUR, od čega je 500 000 000 EUR odobreno na temelju Odluke 77/270/Euratom, 500 000 000 EUR na temelju Odluke 80/29/Euratom, 1 000 000 000 EUR na temelju Odluke 82/170/Euratom, 1 000 000 000 EUR na temelju Odluke 85/537/Euratom i 1 000 000 000 EUR na temelju Odluke 90/212/Euratom.

Ovaj članak predstavlja strukturu za jamstvo koje osigurava Unija. Ona Komisiji omogućuje otplatu duga ako dužnici ne ispunjavaju svoje obveze.

Da bi ispunila svoje obveze, Komisija može privremeno omogućiti otplatu duga iz svojih novčanih sredstava. U tom slučaju, primjenjuje se članak 12. Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1150/2000 od 22. svibnja 2000. o provedbi Odluke 2007/436/EZ, Euratom o sustavu vlastitih sredstava Europskih zajednica (SL L 130, 31.5.2000., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 01. — GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

POGLAVLJE 01 04 — FINANCIJSKO POSLOVANJE I INSTRUMENTI *(nastavak)*

01 04 03 *(nastavak)*

Poseban prilog ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku sadržava sažeti prikaz poslova zaduživanja i pozajmljivanja zajamčenih općim proračunom, uključujući upravljanje dugom, s obzirom na glavnicu i kamate.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 77/270/Euratom od 29. ožujka 1977. o ovlaštenju Komisije za izdavanje zajmova Euratoma u svrhu doprinosa financiranju nuklearnih elektrana (SL L 88, 6.4.1977., str. 9.).

Odluka Vijeća 77/271/Euratom od 29. ožujka 1977. o primjeni Odluke 77/270/Euratom o ovlaštenju Komisije za izdavanje zajmova Euratoma u svrhu doprinosa financiranju nuklearnih elektrana (SL L 88, 6.4.1977., str. 11.).

Odluka Vijeća 80/29/Euratom od 20. prosinca 1979. o izmjeni Odluke 77/271/Euratom o primjeni Odluke 77/270/Euratom o ovlaštenju Komisije za izdavanje zajmova Euratoma u svrhu doprinosa financiranju nuklearnih elektrana (SL L 12, 17.1.1980., str. 28.).

Odluka Vijeća 82/170/Euratom od 15. ožujka 1982. o izmjeni Odluke 77/271/Euratom o ukupnom iznosu zajmova Euratoma koje je Komisija ovlaštena izdati u svrhu doprinosa financiranju nuklearnih elektrana (SL L 78, 24.3.1982., str. 21.).

Odluka Vijeća 85/537/Euratom od 5. prosinca 1985. o izmjeni Odluke 77/271/Euratom o ukupnom iznosu zajmova Euratoma koje je Komisija ovlaštena izdati u svrhu doprinosa financiranju nuklearnih elektrana (SL L 334, 12.12.1985., str. 23.).

Odluka Vijeća 90/212/Euratom od 23. travnja 1990. o izmjeni Odluke 77/271/Euratom o primjeni Odluke 77/270/Euratom o ovlaštenju Komisije za izdavanje zajmova Euratoma u svrhu doprinosa financiranju nuklearnih elektrana (SL L 112, 3.5.1990., str. 26.).

01 04 04 ***Jamstvo za Europski fond za strateška ulaganja (EFSU)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

U ovaj članak unijet će se odobrena sredstva samo ako Europska investicijska banka upotrijebi jamstvo EFSU-a, iznad raspoloživih sredstava jamstvenog fonda i u skladu s Uredbom (EU) 2015/1017, sa sporazumom banke s Komisijom sklopljenim u tu svrhu i s postupcima utvrđenima u tom sporazumu.

POGLAVLJE 01 04 — FINANCIJSKO POSLOVANJE I INSTRUMENTI *(nastavak)*

01 04 04 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

Referentni akti

Komunikacija Komisije Europskom parlamentu, Vijeću, Europskoj središnjoj banci, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru, Odboru regija i Europskoj investicijskoj banci od 26. studenoga 2014. – Plan ulaganja za Europu (COM(2014) 903 završna verzija).

Komunikacija Komisije Europskom parlamentu, Europskom vijeću, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru te Odboru regija od 1. lipnja 2016. – Europa ponovno ulaže – Analiza napretka Plana ulaganja za Europu i budući koraci (COM(2016) 359 završna verzija).

Komunikacija Komisije Europskom parlamentu, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija od 29. studenoga 2016. – Plan ulaganja za Europu: evaluacije daju dokaze za pružanje podrške njegovu jačanju (COM(2016) 764 završna verzija).

01 04 05 ***Izdvajanje rezervacija jamstvenog fonda EFSU-a***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
2 641 000 000	2 300 000 000	2 103 908 000	500 000 000	1 350 000 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su osiguravanju financijskih sredstava za plaćanja za jamstveni fond EFSU-a u skladu s Uredbom (EU) 2015/1017 i njome utvrđenim postupcima. Osobito, cilj je izdvajanja rezervacija osiguravanje urednog izvršenja proračuna u slučaju uporabe jamstva EFSU-a.

Pravna osnova

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 01. — GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

POGLAVLJE 01 04 — FINANCIJSKO POSLOVANJE I INSTRUMENTI *(nastavak)*

01 04 05 *(nastavak)*

Referentni akti

Komunikacija Komisije Europskom parlamentu, Vijeću, Europskoj središnjoj banci, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru, Odboru regija i Europskoj investicijskoj banci od 26. studenoga 2014. – Plan ulaganja za Europu (COM(2014) 903 završna verzija).

Odluka Komisije C(2016) 165 od 21. siječnja 2016. o odobrenju smjernica za upravljanje imovinom jamstvenog fonda Europskog fonda za strateška ulaganja.

Komunikacija Komisije Europskom parlamentu, Europskom vijeću, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru te Odboru regija od 1. lipnja 2016. - Europa ponovno ulaže – Analiza napretka Plana ulaganja za Europu i budući koraci (COM(2016) 359 završna verzija).

Komunikacija Komisije Europskom parlamentu, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija od 29. studenoga 2016. – Plan ulaganja za Europu: evaluacije daju dokaze za pružanje podrške njegovu jačanju (COM(2016) 764 završna verzija).

01 04 06 ***Europski savjetodavni centar za ulaganja (ESCU) i Europski portal projekata ulaganja (EPPU)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
20 000 000	16 800 000	20 000 000	20 000 000	10 499 948,04	3 643 200,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— financijske potpore Europskoj investicijskoj banci za uspostavu i provedbu ESCU-a u skladu s člankom 14. Uredbe (EU) 2015/1017 kojim se, među ostalim, pruža savjetodavna potpora promotorima projekata, uključujući tehničke savjete o upotrebi i uspostavi financijskih instrumenata, i

— troškova povezanih s uspostavom i razvojem EIPP-a te njegovim upravljanjem, podrškom, održavanjem i udomljavanjem (*hosting*), te troškova brendiranja i komunikacije u skladu s relevantnim člancima Provedbene odluke Komisije (EU) 2015/1214 od 22. srpnja 2015. o uspostavi Europskog portala projekata ulaganja i utvrđivanju njegovih tehničkih specifikacija (SL L 196, 24.7.2015., str. 23.).

Svi prihodi uneseni u stavku 6 6 0 0 od pristojbi naplaćenih privatnim promotorima projekata u vezi s EIPP-om mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 4. Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

POGLAVLJE 01 04 — FINANCIJSKO POSLOVANJE I INSTRUMENTI *(nastavak)*

01 04 06 *(nastavak)*

Referentni akti

Komunikacija Komisije Europskom parlamentu, Vijeću, Europskoj središnjoj banci, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru, Odboru regija i Europskoj investicijskoj banci od 26. studenoga 2014. – Plan ulaganja za Europu (COM(2014) 903 završna verzija).

Komunikacija Komisije Europskom parlamentu, Europskom vijeću, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru te Odboru regija od 1. lipnja 2016. – Europa ponovno ulaže – Analiza napretka Plana ulaganja za Europu i budući koraci (COM(2016) 359 završna verzija).

Komunikacija Komisije Europskom parlamentu, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija od 29. studenoga 2016. – Plan ulaganja za Europu: evaluacije daju dokaze za pružanje podrške njegovu jačanju (COM(2016) 764 završna verzija).

01 04 07 ***Naknade koje treba isplatiti Europskom investicijskom fondu za pojačanu pomoć u okviru Europskog fonda za strateška ulaganja***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	5 000 000	5 000 000		

Napomene

Europski investicijski fond (EIF) provodi dio za MSP-ove Europskog fonda za strateška ulaganja, kojim se omogućuju zajmovi i financiranje vlasničkog kapitala za MSP-ove i poduzeća srednje tržišne kapitalizacije. EIF za provedbu dijela za MSP-ove ima pravo na naknade za upravljanje. Kako je predviđeno Uredbom (EU) 2015/1017, naknade koje treba isplatiti EIF-u prvenstveno se pokrivaju iz prihoda od sredstava u jamstvenom fondu EFSU-a i Europskom fondu za strateška ulaganja. Međutim, u slučaju da ti prihodi nisu dovoljni za pokrivanje naknada koje treba isplatiti EIF-u, te se naknade pokrivaju iz općeg proračuna Unije.

Pravna osnova

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

Referentni akti

Komunikacija Komisije Europskom parlamentu, Vijeću, Europskoj središnjoj banci, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru, Odboru regija i Europskoj investicijskoj banci od 26. studenoga 2014. – Plan ulaganja za Europu (COM(2014) 903 završna verzija).

KOMISIJA
GLAVA 01. — GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

POGLAVLJE 01 04 — FINANCIJSKO POSLOVANJE I INSTRUMENTI *(nastavak)*

01 04 51 Završetak programa za mala i srednja poduzeća (MSP) (prije 2014.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	96 000 000	p.m.	96 000 000	0,—	103 212 644,62

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Iako je razdoblje za preuzimanje obveza završilo, instrumentima se mora upravljati još nekoliko godina, tijekom kojih će biti potrebna plaćanja za investicije i ispunjavanje jamstvenih obveza. Stoga će obveze izvješćivanja i praćenja biti važeće do završetka razdoblja korištenja instrumenata.

Da bi ispunila svoje obveze, Komisija može privremeno omogućiti otplatu duga iz svojih novčanih sredstava. U tom slučaju, primjenjuje se članak 12. Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1150/2000 od 22. svibnja 2000. o provedbi Odluke 2007/436/EZ, Euratom o sustavu vlastitih sredstava Europskih zajednica (SL L 130, 31.5.2000., str. 1.).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32, odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna Unije.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi i povrati ostvareni po fiducijarnim računima uneseni u članak 5 2 3 izvještaja o prihodima bit će vraćeni općem proračunu Unije ili preneseni na sljedeće financijske instrumente u okviru vlasničkih instrumenata Unije za istraživanje i inovacije iz Obzora 2020. ili instrumenta vlasničkog kapitala za rast iz COSME-a, ovisno o slučaju, u skladu s Financijskom uredbom i uredbama (EU) br. 1287/2013 i (EU) br. 1290/2013.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 98/347/EZ od 19. svibnja 1998. o mjerama financijske pomoći malim i srednjim poduzećima (MSP) koja su inovativna i pridonose otvaranju radnih mjesta – inicijativa za rast i zapošljavanje (SL L 155, 29.5.1998., str. 43.).

Odluka Vijeća 2000/819/EZ od 20. prosinca 2000. o višegodišnjem programu za poduzeća i poduzetništvo, a posebno za mala i srednja poduzeća (MSP) (2001.–2005.) (SL L 333, 29.12.2000., str. 84.).

POGLAVLJE 01 04 — FINANCIJSKO POSLOVANJE I INSTRUMENTI *(nastavak)*

01 04 51 *(nastavak)*

Odluka br. 1776/2005/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 28. rujna 2005. o izmjeni Odluke Vijeća 2000/819/EZ o višegodišnjem programu za poduzeća i poduzetništvo, a posebno za mala i srednja poduzeća (MSP) (2001.–2005.) (SL L 289, 3.11.2005., str. 14.).

Odluka br. 1639/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 2006. o uspostavljanju Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (2007.–2013.) (SL L 310, 9.11.2006., str. 15.).

Uredba (EU) br. 1287/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Programa za konkurentnost poduzeća te malih i srednjih poduzeća (COSME) (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1639/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 33.).

Uredba (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

01 04 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

01 04 77 01 Pilot-projekt — Jačanje suradnje i sinergija između nacionalnih banaka za promicanje gospodarstva s ciljem pružanja potpore dugoročnom financiranju realnog gospodarstva

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	250 000	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 01. — GOSPODARSKI I FINANCIJSKI POSLOVI

POGLAVLJE 01 04 — FINANCIJSKO POSLOVANJE I INSTRUMENTI *(nastavak)*

01 04 77 *(nastavak)*

01 04 77 02 Pilot-projekt — Upravljanje državnom imovinom

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	600 000	1 000 000	400 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Ovim će se pilot-projektom potaknuti restrukturiranje i/ili privatizacija poduzeća i druge imovine u vlasništvu države i lokalne uprave u cilju jačanja konkurentnosti i unutarnjeg tržišta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA

GLAVA 02.

UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

GLAVA 02.

UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
02 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO I MALA I SREDNJA PODUZEĆA”	138 439 538	138 439 538	142 672 092	142 672 092	142 960 599,95	142 960 599,95
02 02	KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME)	343 600 000	269 121 432	291 507 692	162 988 600	317 367 432,26	239 040 518,37
02 03	UNUTARNJE TRŽIŠTE ROBE I USLUGA	124 830 500	117 789 500	120 961 000	118 305 000	51 089 450,69	48 222 357,89
02 04	OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE POVEZANO S PODUZEĆIMA	322 536 617	329 375 000	271 047 805	342 633 544	289 706 456,95	261 212 267,38
02 05	EUROPSKI PROGRAMI ZA SATELITSKU NAVIGACIJU (EGNOS I GALILEO)	921 488 436	711 523 436	876 057 400	547 888 400	1 199 186 594,54	855 669 555,54
02 06	EUROPSKI PROGRAM ZA PROMATRANJE ZEMLJE	604 832 000	694 172 000	583 567 000	580 000 000	580 678 422,—	524 144 935,80
	Glava 02 - Ukupno	**2 455 727 091**	**2 260 420 906**	**2 285 812 989**	**1 894 487 636**	**2 580 988 956,39**	**2 071 250 234,93**

GLAVA 02.

UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO I MALA I SREDNJA PODUZEĆA”

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
02 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO I MALA I SREDNJA PODUZEĆA”					
02 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Unutarnje tržište, industrija, poduzetništvo i mala i srednja poduzeća”***	5,2	89 338 192	91 416 624	92 903 359,20	103,99
02 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Unutarnje tržište, industrija, poduzetništvo i mala i srednja poduzeća”***					
02 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	7 341 175	7 718 931	7 804 370,99	106,31
02 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	5 059 144	5 290 863	5 466 063,81	108,04
	Članak 02 01 02 - Međuzbroj		12 400 319	13 009 794	13 270 434,80	107,02
02 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Unutarnje tržište, industrija, poduzetništvo i mala i srednja poduzeća”***	5,2	5 578 578	5 834 308	6 384 067,47	114,44
02 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Unutarnje tržište, industrija, poduzetništvo i mala i srednja poduzeća”***					
02 01 04 01	Rashodi za potporu Programu za konkurentnost poduzeća te malih i srednjih poduzeća (COSME)	1,1	3 440 000	3 363 000	3 873 698,78	112,61
02 01 04 02	Rashodi za potporu normizaciji i usklađivanju zakonodavstva	1,1	160 000	160 000	159 721,36	99,83
02 01 04 03	Rashodi za potporu europskim satelitskim navigacijskim programima	1,1	2 500 000	3 400 000	2 229 141,87	89,17
02 01 04 04	Rashodi za potporu Europskom programu za promatranje Zemlje (Copernicus)	1,1	2 600 000	2 600 000	2 533 583,75	97,45
	Članak 02 01 04 - Međuzbroj		8 700 000	9 523 000	8 796 145,76	101,11
02 01 05	***Rashodi za potporu istraživačkim i inovacijskim programima u području politike „Unutarnje tržište, industrija, poduzetništvo i mala i srednja poduzeća”***					
02 01 05 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	7 855 592	8 517 385	8 180 551,09	104,14

KOMISIJA

GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO I MALA I SREDNJA PODUZEĆA” *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
02 01 05	*(nastavak)*					
02 01 05 02	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	2 605 344	2 405 948	2 817 896,87	108,16
02 01 05 03	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	2 937 950	3 179 000	2 560 167,76	87,14
	Članak 02 01 05 - Međuzbroj		13 398 886	14 102 333	13 558 615,72	101,19
02 01 06	***Izvršne agencije***					
02 01 06 01	Izvršna agencija za mala i srednja poduzeća — Doprinos iz Programa za konkurentnost poduzeća te malih i srednjih poduzeća (COSME)	1,1	9 023 563	8 786 033	8 047 977,—	89,19
	Članak 02 01 06 - Međuzbroj		9 023 563	8 786 033	8 047 977,—	89,19
	Poglavlje 02 01 - Ukupno		**138 439 538**	**142 672 092**	**142 960 599,95**	**103,27**

02 01 01 ***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Unutarnje tržište, industrija, poduzetništvo i mala i srednja poduzeća”***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
89 338 192	91 416 624	92 903 359,20

02 01 02 ***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Unutarnje tržište, industrija, poduzetništvo i mala i srednja poduzeća”***

02 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 341 175	7 718 931	7 804 370,99

02 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 059 144	5 290 863	5 466 063,81

POGLAVLJE 02 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO I MALA I SREDNJA PODUZEĆA” *(nastavak)*

02 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Unutarnje tržište, industrija, poduzetništvo i mala i srednja poduzeća”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 578 578	5 834 308	6 384 067,47

02 01 04 Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Unutarnje tržište, industrija, poduzetništvo i mala i srednja poduzeća”

02 01 04 01 Rashodi za potporu Programu za konkurentnost poduzeća te malih i srednjih poduzeća (COSME)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 440 000	3 363 000	3 873 698,78

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno vezane uz ostvarenje cilja programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa trećih strana uneseni u stavku 6 0 3 3 izvještaja o prihodima rezultirat će dodatnim odobrenim sredstvima koje treba unijeti u ovu stavku u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 02 02.

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO I MALA I SREDNJA PODUZEĆA” *(nastavak)*

02 01 04 *(nastavak)*

02 01 04 02 Rashodi za potporu normizaciji i usklađivanju zakonodavstva

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
160 000	160 000	159 721,36

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno vezane uz ostvarenje cilja programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Pravna osnova

Vidjeti članak 02 03 02.

02 01 04 03 Rashodi za potporu europskim satelitskim navigacijskim programima

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 500 000	3 400 000	2 229 141,87

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno vezane uz ostvarenje cilja programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 02 05.

POGLAVLJE 02 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO I MALA I SREDNJA PODUZEĆA” *(nastavak)*

02 01 04 *(nastavak)*

02 01 04 04 Rashodi za potporu Europskom programu za promatranje Zemlje (Copernicus)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 600 000	2 600 000	2 533 583,75

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno vezane uz ostvarenje cilja programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama. Njima se mogu financirati i aktivnosti koje se odnose na korisnički forum osnovan člankom 17. Uredbe (EU) br. 911/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. rujna 2010. o Europskom programu za praćenje Zemlje (GMES) i njegovim početnim operativnim aktivnostima (2011. do 2013.) (SL L 276, 20.10.2010., str. 1.).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa trećih strana uneseni u stavku 6 0 3 3 izvještaja o prihodima rezultirat će dodatnim odobrenim sredstvima koje treba unijeti u ovu stavku u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 02 06.

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO I MALA I SREDNJA PODUZEĆA” *(nastavak)*

02 01 05 Rashodi za potporu istraživačkim i inovacijskim programima u području politike „Unutarnje tržište, industrija, poduzetništvo i mala i srednja poduzeća”

02 01 05 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 855 592	8 517 385	8 180 551,09

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe – Obzor 2020. te koji obavljaju poslove predviđene odobrenim planom radnih mjesta i sudjeluju u neizravnom djelovanju u okviru nenuklearnih programa, uključujući dužnosnike i privremeno osoblje raspoređene u delegacijama Unije.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 02 04.

02 01 05 02 Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 605 344	2 405 948	2 817 896,87

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe – Obzor 2020. u obliku neizravnog djelovanja u okviru nenuklearnih programa, uključujući vanjsko osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

POGLAVLJE 02 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO I MALA I SREDNJA PODUZEĆA” *(nastavak)*

02 01 05 *(nastavak)*

02 01 05 02 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 02 04.

02 01 05 03 Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 937 950	3 179 000	2 560 167,76

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju ostalih administrativnih rashoda za cjelokupno upravljanje istraživačkim i inovacijskim programima – Obzor 2020. u obliku neizravnog djelovanja u okviru nenuklearnih programa, uključujući ostale administrativne rashode za osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

Ova odobrena sredstva namijenjena su također pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno povezane s ostvarenjem ciljeva programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Namijenjena su i pokrivanju rashoda za tehničku i administrativnu pomoć u pogledu utvrđivanja i pripreme programa ili projekata, upravljanja njima te njihovo praćenje, reviziju i nadzor, kao što su rashodi za konferencije, radionice, seminare, razvoj i održavanje informacijskih sustava, službena putovanja, izobrazbu te reprezentaciju.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO I MALA I SREDNJA PODUZEĆA” *(nastavak)*

02 01 05 *(nastavak)*

02 01 05 03 *(nastavak)*

Pravna osnova

Vidi poglavlje 02 04.

02 01 06 ***Izvršne agencije***

02 01 06 01 Izvršna agencija za mala i srednja poduzeća — Doprinos iz Programa za konkurentnost poduzeća te malih i srednjih poduzeća (COSME)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
9 023 563	8 786 033	8 047 977,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Agencije nastalih zbog njezina sudjelovanja u upravljanju mjerama koje su dio programa Konkurentnost poduzeća te malih i srednjih poduzeća (COSME).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa trećih strana uneseni u stavku 6 0 3 3 izvještaja o prihodima rezultirat će dodatnim odobrenim sredstvima koje treba unijeti u ovu stavku u skladu s Financijskom uredbom.

Plan radnih mjesta Agencije utvrđen je u Prilogu „Osoblje” ovom odjeljku.

POGLAVLJE 02 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO I MALA I SREDNJA PODUZEĆA” *(nastavak)*

02 01 06 *(nastavak)*

02 01 06 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statusa izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće vezane uz upravljanje programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1.).

Odluka br. 1639/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 2006. o uspostavljanju Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (2007.–2013.) (SL L 310, 9.11.2006., str. 15.).

Uredba (EU) br. 1287/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Programa za konkurentnost poduzeća te malih i srednjih poduzeća (COSME) (2014.-2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1639/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 33.).

Referentni akti

Odluka Komisije 2004/20/EZ od 23. prosinca 2003. o osnivanju Izvršne agencije za inteligentnu energiju za upravljanje aktivnostima Zajednice u području energije na temelju Uredbe Vijeća (EZ) br. 58/2003 (SL L 5, 9.1.2004., str. 85.).

Odluka Komisije 2007/372/EZ od 31. svibnja 2007. o izmjeni Odluke 2004/20/EZ radi pretvorbe Izvršne agencije za inteligentnu energiju u Izvršnu agenciju za konkurentnost i inovacije (SL L 140, 1.6.2007., str. 52.).

Provedbena odluka Komisije 2013/771/EU od 17. prosinca 2013. o osnivanju Izvršne agencije za mala i srednja poduzeća te o stavljanju izvan snage odluka 2004/20/EZ i 2007/372/EZ (SL L 341, 18.12.2013., str. 73.).

Odluka Komisije C(2013) 9414 od 23. prosinca 2013. o dodjeli ovlasti Izvršnoj agenciji za mala i srednja poduzeća radi izvršenja poslova povezanih s provedbom programa Unije u području energije, okoliša, klimatske politike, konkurentnosti i malih i srednjih poduzeća, istraživanja i inovacija, ICT-a, pomorske politike i ribarstva osobito u cilju izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije.

KOMISIJA

GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME)

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
02 02	KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME)								
02 02 01	***Promicanje poduzetništva i poboljšanje konkurentnosti poduzeća iz Unije te njihova pristupa tržištima***	1,1	119 820 000	140 000 000	110 264 720	47 905 000	112 002 238,87	93 267 204,55	66,62
02 02 02	***Poboljšanje pristupa financiranju za mala i srednja poduzeća (MSP) u obliku vlasničkog i dužničkog kapitala***	1,1	217 030 000	120 000 000	172 842 972	100 000 000	200 036 996,63	98 610 257,67	82,18
02 02 51	***Završetak prijašnjih aktivnosti u području konkurentnosti i poduzetništva***	1,1	p.m.	700 000	p.m.	6 200 000	83 293,47	41 370 051,93	5 910,01
02 02 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
02 02 77 02	Pilot-projekt — Erasmus za mlade poduzetnike	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
02 02 77 03	Pripremno djelovanje — Erasmus za mlade poduzetnike	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	130 238,54	
02 02 77 08	Pripremno djelovanje — Promicanje proizvoda europskog i transnacionalnog turizma s posebnim naglaskom na kulturne i industrijske proizvode	1,1	p.m.	485 000	p.m.	825 000	0,—	1 302 360,85	268,53
02 02 77 09	Pripremno djelovanje — Turizam i pristupačnost za sve građane	1,1	p.m.	270 000	p.m.	490 600	0,—	460 350,19	170,50
02 02 77 10	Pripremno djelovanje — Euro-mediteranski inovativni poduzetnici za promjene	1,1	p.m.	490 000	p.m.	490 000	0,—	658 348,33	134,36
02 02 77 11	Pilot-projekt — Olakšavanje pristupa osiguranju samostalnim zidarima i malim građevinskim poduzećima u cilju poticanja inovacija i promicanja ekotehnologija u Europskoj uniji	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	143 000	0,—	428 607,—	

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
02 02 77	*(nastavak)*								
02 02 77 12	Pilot-projekt — Europska mreža znanja o rijetkim zemnim metalima	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	251 625,33	
02 02 77 13	Pilot-projekt — Razvoj europskih „kreativnih područja”	3	p.m.	p.m.	p.m.	285 000	0,—	63 002,99	
02 02 77 16	Pilot-projekt — Budućnost proizvodnje	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	800 000	1 000 000,—	1 600 000,—	
02 02 77 17	Pilot-projekt — Zadružni model i prijenos poslovanja: jamčenje održivosti malih i srednjih poduzeća	1,1	p.m.	270 000	p.m.	350 000	500 000,—	0,—	0
02 02 77 18	Pilot-projekt — Ženski „poslovni anđeli”	1,1	p.m.	1 060 000	1 200 000	900 000	1 000 000,—	0,—	0
02 02 77 19	Pilot-projekt — Turizam koji povezuje svijet	1,1	p.m.	225 000	p.m.	250 000	750 000,—	0,—	0
02 02 77 20	Pilot-projekt — Prema regionalnoj gospodarskoj konvergenciji EU-a (TREC)	1,1	p.m.	346 432	p.m.	150 000	494 903,29	148 470,99	42,86
02 02 77 21	Pripremno djelovanje — Transnacionalni europski kulturno-turistički proizvod	1,1	1 500 000	1 000 000	p.m.	600 000	1 500 000,—	750 000,—	75,00
02 02 77 22	Pilot-projekt — Prema ekonomiji dijeljenja za proizvođače u Europi: obrtni kapital i smanjenje troškova posredstvom platformi zasnovanih na računalstvu u oblaku kojima se podupiru sinergije i integracija	1,1	p.m.	p.m.	500 000	250 000			
02 02 77 23	Pilot-projekt — Mladi u SPOT-u — Posebno turističko partnerstvo	1,1	p.m.	p.m.	500 000	250 000			
02 02 77 24	Pilot-projekt — Brend Destinacija Europa — Promicanje Europe u turističkom sektoru	1,1	1 000 000	500 000	500 000	250 000			
02 02 77 25	Pilot-projekt — Izgradnja poduzetničkog kapaciteta za mlade migrante	1,1	1 000 000	1 000 000	2 200 000	1 100 000			

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
02 02 77 26	Pilot-projekt — Inicijativa za pokretanje poduzeća u skladu s ekonomijom dijeljenja — Financiranje budućeg europskog poduzetništva	1,1	p.m.	1 150 000	2 500 000	1 250 000			
02 02 77 27	Pilot-projekt — Smanjenje nezaposlenosti mladih i osnivanje zadruga radi jačanja mogućnosti zapošljavanja u EU-u	1,1	p.m.	p.m.	500 000	250 000			
02 02 77 28	Pilot-projekt — Instrument za mala i srednja poduzeća za povećanje sudjelovanja žena	1,1	p.m.	p.m.	500 000	250 000			
02 02 77 29	Pripremno djelovanje — Europska prijestolnica turizma	1,1	2 500 000	1 250 000					
02 02 77 30	Pilot-projekt — Ostvarenje vodstva u poduzetništvu i prilika za suradnju (ALECO)	1,1	750 000	375 000					
	Članak 02 02 77 - Međuzbroj		6 750 000	8 421 432	8 400 000	8 883 600	5 244 903,29	5 793 004,22	68,79
	Poglavlje 02 02 - Ukupno		**343 600 000**	**269 121 432**	**291 507 692**	**162 988 600**	**317 367 432,26**	**239 040 518,37**	**88,82**

02 02 01 Promicanje poduzetništva i poboljšanje konkurentnosti poduzeća iz Unije te njihova pristupa tržištima

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
119 820 000	140 000 000	110 264 720	47 905 000	112 002 238,87	93 267 204,55

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su jačanju konkurentnosti poduzeća, osobito malih i srednjih poduzeća (MSP), poticanju poduzetništva i promicanju osnivanja i rasta MSP-ova.

Provodit će se sljedeće mjere:

— mreže koje okupljaju različite dionike,

— projekti prve tržišne primjene,

— mjere analize, razvoja i usklađivanja politika sa zemljama sudionicama,

— studije o diskriminaciji na rodnoj osnovi koja je povezana sa ženskim poduzetništvom i provedbom politika kojima se ono potiče,

— razmjenu informacija, širenje, jačanje svijesti i savjetodavne usluge radi povećanja konkurentnosti MSP-ova te kako bi im se pomoglo da sudjeluju na jedinstvenom tržištu i izvan njega,

— potpora zajedničkim djelovanjima država članica ili regija te ostale mjere u okviru programa COSME.

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 01 *(nastavak)*

Unija će podupirati inicijative poput Europske poduzetničke mreže i mjere promicanja poduzetništva. Podupirat će i projekte koji se odnose na prvu primjenu ili tržišnu replikaciju tehnika, proizvoda ili praksi (primjerice u području novih poslovnih koncepata potrošačke robe) od značaja za Uniju, a koji su već tehnički uspješno predstavljeni, ali zbog preostalog rizika još nisu značajno počeli prodirati na tržište. Ti će se projekti osmisliti tako da promiču upotrebu tih tehnika, proizvoda i praksi u zemljama sudionicama i pospješuju njihovo prihvaćanje na tržištu.

Projektima će se nastojati poboljšati okvirni uvjeti uključujući s pomoću izgradnje kapaciteta klastera i ostalih poslovnih mreža osobito u pogledu potpore internacionalizaciji MSP-ova kako bi se omogućila konkurentnost i održivost poduzeća Unije, uključujući u sektoru turizma, podupiranjem usklađenosti i dosljednosti provedbe te informiranog donošenja politika na razini Unije. Osim toga, uspostavit će se projekti kojima se podupire provedba Zakona o malom poduzetništvu za Europu. Razmatra se i financiranje potpornih mjera izravno povezanih s ostvarivanjem tih ciljeva: sastanci, studije, informiranje i publikacije, sudjelovanje u studijskim skupinama, konferencije, radionice.

U kontekstu rodne jednakosti će projekti kojima se promiče položaj žena poduzetnika primati posebnu pozornost kako bi se pomoglo ženama da premoste zapreke temeljene na rodu na koje mogu naići u te kako bi se ostvarila jednaka zastupljenost muških i ženskih poduzetnika diljem Unije.

Poseban naglasak bit će na aktivnostima povezanima s održivim turizmom uz davanje početne prednosti održivoj mobilnosti, biciklističkim mrežama, ekoturizmu i zaštiti okoliša. Omogućivanje slobodnog pristupa za sve, posebno za osobe s ograničenom pokretljivošću i za socijalno ugrožene osobe, također je od velike važnosti u tom smislu.

Unija će koordinirati, promicati i podupirati aktivnosti u korist održivog turizma, kao što su:

— očuvanje dugoročnih resursa za održivi turizam preko zaštite prirodnog, kulturnog, povijesnog i industrijskog nasljeđa,

— usklađivanje i podupiranje pristupa informacijama i uslugama povezanima s održivim turizmom za građane slabijeg imovinskog stanja koji žive u siromaštvu, kao i za osobe smanjene pokretljivosti,

— prekogranična koordinacija europskih biciklističkih mreža zajedno s informacijama i uslugama povezanima sa željezničkim i autobusnim prijevozom na velike udaljenosti.

Programom Erasmus za poduzetnike želi se poticati europsko poduzetništvo, širenje znanja i dobre prakse te stvaranje korisnih mreža i partnerstava.

Zbog trenutačno teške gospodarske situacije nužno je podržati europska poduzeća, posebno mlada i inovativna novoosnovana poduzeća i poduzetnice te poticati poduzetništvo dodjeljivanjem dovoljno sredstava programima kao što je Program za konkurentnost poduzetništva te malih i srednjih poduzeća (COSME). Posebno je važno podržati i potaknuti najinovativnije i najmodernije sektore, kao što su ekonomija dijeljenja i digitalna ekonomija. Važno je da Unija podrži mlade poduzetnike koji djeluju u tim sektorima i da se pobrine za izradu i uspostavu instrumenata koji će inovativnim novoosnovanim poduzećima omogućiti da na globalnoj razini budu konkurentna svojim pandanima iz trećih zemalja.

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 01 *(nastavak)*

Program „Erasmus za mlade poduzetnike" pokazao se posebno uspješnim, učinkovitim i djelotvornim u doprinosu uspješnoj borbi protiv nezaposlenosti i kao podrška snažnim mladim poduzećima diljem Europe. S obzirom na nedovoljnu zastupljenost žena među poduzetnicima, posebnu bi pažnju trebalo posvetiti uključivanju mladih poduzetnica u program kako bi ih se potaknulo na poduzetničku karijeru i kako bi stekle iskustvo o tome kako da prevladaju rodno specifične prepreke s kojima bi se mogle susresti.

Financijska sredstva za program Erasmus za mlade poduzetnike moraju se povećati posebno zbog sljedećih razloga:

— program pomaže u poticanju europskog poduzetništva, dijeljenja znanja i primjera najbolje prakse, kao i u stvaranju vrijednih mreža i partnerstava,

— program je vrlo uspješan te posljednjih godina raste broj sudionika, što je trend za koji je očekivano da će se nastaviti,

— program učinkovito rješava problem nezaposlenosti mladih jer pomaže mladima bez posla da pokrenu samostalnu djelatnost, a postojećim malim i srednjim poduzećima da otvore radna mjesta širenjem i/ili internacionalizacijom svog posla,

— broj prijava daleko premašuje prijave koje Komisija može prihvatiti financijskim sredstvima koja trenutačno ima na raspolaganju.

Dio ovih sredstava će se u okviru djelovanja COSME 2016. „Poduzetnički inkubatori za migrante" dodijeliti za promicanje nacionalnih sustava za pružanje potpore migrantima poduzetnicima i njihovim neformalnim mrežama. To se treba postići informativnim događanjima i događanjima posvećenima umrežavanju, kao i platformama koje organiziraju tradicionalne organizacije za pružanje potpore, a usmjerene su na migrante poduzetnike. Cilj je bolje informirati migrante poduzetnike o sustavima potpore u zemlji domaćinu, povezivati neformalne i tradicionalne mreže, kao i skrenuti pozornost na konkretne potrebe i probleme migranata poduzetnika.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda ovog dijela, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1287/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Programa za konkurentnost poduzeća te malih i srednjih poduzeća (COSME) (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1639/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 33.), a posebno njezin članak 3. stavak 1. točke (a), (b) i (c).

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 02 Poboljšanje pristupa financiranju za mala i srednja poduzeća (MSP) u obliku vlasničkog i dužničkog kapitala

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
217 030 000	120 000 000	172 842 972	100 000 000	200 036 996,63	98 610 257,67

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za poboljšanje pristupa financiranju za mala i srednja poduzeća, uključujući poduzeća u vlasništvu poduzetnica, u obliku vlasničkog i dužničkog kapitala u njihovoj početnoj fazi, fazi rasta i fazi prijenosa.

Instrumentom za kreditna jamstva pružaju se protujamstva, izravna jamstva i drugi dogovori o podjeli rizika za financiranje zaduživanjem kojim se smanjuju pojedinačne poteškoće s kojima se suočavaju održivi MSP-ovi pri pristupu financiranju, zbog toga što ih se smatra visokorizičnima ili zbog nedovoljnog raspoloživog kolaterala, i za sekuritizaciju MSP-ovih dužničkih financijskih portfelja.

Vlasničkim instrumentom za rast omogućavaju se ulaganja u fondove rizičnog kapitala koji ulažu u MSP-ove u fazi razvoja i rasta, a posebno u one koji posluju prekogranično, primjenjujući pritom rodno osjetljiv i nediskriminirajući pristup. Moguće je ulagati u fondove u početnoj fazi u vezi s vlasničkim instrumentom za RDI u sklopu programa Horizont 2020. U slučajevima zajedničkog ulaganja u više faza, ulaganja se osiguravaju razmjerno iz vlasničkog instrumenta za rast za COSME i vlasničkog instrumenta za RDI u sklopu programa Horizont 2020. Potpora za vlasnički instrument za rast dolazi (a) izravno iz Europskog investicijskog fonda ili drugih subjekata koje je Komisija ovlastila za provedu ili (b) iz fondova fondova ili ulagačkih instrumenata za prekogranično ulaganje.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Sva sredstva iz financijskih instrumenata u skladu s člankom 140. stavkom 6. Financijske uredbe, uključujući otplatu glavnice, vraćena jamstva te vraćanje glavnice zajmova, koja se vraćaju Komisiji i koja su unesena u stavku 6341 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (i) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1287/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Programa za konkurentnost poduzeća te malih i srednjih poduzeća (COSME) (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1639/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 33.), a posebno njezin članak 3. stavak 1. točka (d).

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 51 Završetak prijašnjih aktivnosti u području konkurentnosti i poduzetništva

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	700 000	p.m.	6 200 000	83 293,47	41 370 051,93

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 89/490/EEZ od 28. srpnja 1989. o unaprjeđenju poslovnog okruženja i promicanju razvoja poduzeća, posebno malih i srednjih poduzeća, u Zajednici (SL L 239, 16.8.1989., str. 33.).

Odluka Vijeća 91/179/EEZ od 25. ožujka 1991. o prihvaćanju pravilnika Međunarodne studijske skupine za bakar (SL L 89, 10.4.1991., str. 39.).

Odluka Vijeća 91/319/EEZ od 18. lipnja 1991. o reviziji programa za unaprjeđenje poslovnog okruženja i promicanje razvoja poduzeća, posebno malih i srednjih poduzeća, u Zajednici (SL L 175, 4.7.1991., str. 32.).

Odluka Vijeća 91/537/EEZ od 14. listopada 1991. o prihvaćanju pravilnika Međunarodne studijske skupine za nikal (SL L 293, 24.10.1991., str. 23.).

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 51 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 92/278/EEZ od 18. svibnja 1992. o potvrdi konsolidacije Centra za industrijsku suradnju EZ – Japan (SL L 144, 26.5.1992., str. 19.).

Odluka Vijeća 93/379/EEZ od 14. lipnja 1993. o višegodišnjem programu mjera Zajednice za jačanje prioritetnih područja i osiguranje kontinuiteta i konsolidacije politike za poduzeća, posebno mala i srednja poduzeća, u Zajednici (SL L 161, 2.7.1993., str. 68.).

Odluka Vijeća 96/413/EZ od 25. lipnja 1996. o provedbi akcijskog programa Zajednice za jačanje konkurentnosti europske industrije (SL L 167, 6.7.1996., str. 55.).

Odluka Vijeća 97/15/EZ od 9. prosinca 1996. o trećem višegodišnjem programu za mala i srednja poduzeća (MSP) u Europskoj uniji (od 1997. do 2000.) (SL L 6, 10.1.1997., str. 25.).

Odluka Vijeća 2000/819/EZ od 20. prosinca 2000. o višegodišnjem programu za poduzeća i poduzetništvo, a posebno za mala i srednja poduzeća (MSP) (2001.–2005.) (SL L 333, 29.12.2000., str. 84.).

Odluka Vijeća 2001/221/EZ od 12. ožujka 2001. o sudjelovanju Zajednice u Međunarodnoj studijskoj grupi za olovo i cink (SL L 82, 22.3.2001., str. 21.).

Odluka Vijeća 2002/651/EZ od 22. srpnja 2002. o sudjelovanju Zajednice u Međunarodnoj studijskoj grupi za gumu (SL L 215, 10.8.2002., str. 13.).

Uredba (EZ) br. 726/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 31. ožujka 2004. o utvrđivanju postupaka Zajednice za odobravanje primjene i postupaka nadzora nad primjenom lijekova koji se rabe u humanoj i veterinarskoj medicini, te uspostavi Europske agencije za lijekove (SL L 136, 30.4.2004., str. 1.).

Odluka br. 593/2004/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 21. srpnja 2004. o izmjeni Odluke Vijeća 2000/819/EZ o višegodišnjem programu za poduzeća i poduzetništvo, a posebno za mala i srednja poduzeća (MSP) (2001.–2005.) (SL L 268, 16.8.2004., str. 3.).

Odluka br. 1776/2005/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 28. rujna 2005. o izmjeni Odluke Vijeća 2000/819/EZ o višegodišnjem programu za poduzeća i poduzetništvo, a posebno za mala i srednja poduzeća (MSP) (2001.–2005.) (SL L 289, 3.11.2005., str. 14.).

Odluka Komisije 2006/77/EZ od 23. prosinca 2005. o osnivanju Skupine visoke razine za konkurentnost, energetiku i okoliš (SL L 36, 8.2.2006., str. 43.).

Odluka br. 1639/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 2006. o uspostavljanju Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (2007.–2013.) (SL L 310, 9.11.2006., str. 15.).

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 77 Pilot-projekti i pripremna djelovanja

02 02 77 02 Pilot-projekt — Erasmus za mlade poduzetnike

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 02 77 03 Pripremno djelovanje — Erasmus za mlade poduzetnike

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	130 238,54

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 77 *(nastavak)*

02 02 77 08 Pripremno djelovanje — Promicanje proizvoda europskog i transnacionalnog turizma s posebnim naglaskom na kulturne i industrijske proizvode

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	485 000	p.m.	825 000	0,—	1 302 360,85

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 02 77 09 Pripremno djelovanje — Turizam i pristupačnost za sve građane

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	270 000	p.m.	490 600	0,—	460 350,19

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 77 *(nastavak)*

02 02 77 10 Pripremno djelovanje — Euro-mediteranski inovativni poduzetnici za promjene

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	490 000	p.m.	490 000	0,—	658 348,33

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 02 77 11 Pilot-projekt — Olakšavanje pristupa osiguranju samostalnim zidarima i malim građevinskim poduzećima u cilju poticanja inovacija i promicanja ekotehnologija u Europskoj uniji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	143 000	0,—	428 607,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 77 *(nastavak)*

02 02 77 12 Pilot-projekt — Europska mreža znanja o rijetkim zemnim metalima

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	251 625,33

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 02 77 13 Pilot-projekt — Razvoj europskih „kreativnih područja”

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	285 000	0,—	63 002,99

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 77 *(nastavak)*

02 02 77 16 Pilot-projekt — Budućnost proizvodnje

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	800 000	1 000 000,—	1 600 000,—

Napomene

Ova je odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 02 77 17 Pilot-projekt — Zadružni model i prijenos poslovanja: jamčenje održivosti malih i srednjih poduzeća

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	270 000	p.m.	350 000	500 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 77 *(nastavak)*

02 02 77 18 Pilot-projekt — Ženski „poslovni anđeli”

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	1 060 000	1 200 000	900 000	1 000 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 02 77 19 Pilot-projekt — Turizam koji povezuje svijet

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	225 000	p.m.	250 000	750 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 77 *(nastavak)*

02 02 77 20 Pilot-projekt — Prema regionalnoj gospodarskoj konvergenciji EU-a (TREC)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	346 432	p.m.	150 000	494 903,29	148 470,99

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 02 77 21 Pripremno djelovanje — Transnacionalni europski kulturno-turistički proizvod

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 500 000	1 000 000	p.m.	600 000	1 500 000,—	750 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva iskoristit će se za financiranje razvojne faze pripremnoga djelovanja koje je započelo 2015. godine.

Glavni su ciljevi pripremnog djelovanja sljedeći:

— povećanje raznolikosti europske turističke ponude,

— ublažavanje učinka sezonskog turizma u europskim turističkim odredištima,

— unaprjeđenje profila Europe kao jedinstvenog turističkog odredišta.

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 77 *(nastavak)*

02 02 77 21 *(nastavak)*

Logo UNESCO-a poznat je diljem svijeta. On je jamstvo posebnog kulturnog značaja određene lokacije, ali je istovremeno i mamac za privlačenje novih turista. Suradnja sa UNESCO-om, specijaliziranom organizacijom UN-a, mogla bi biti ključna za unaprjeđenje međunarodne suradnje s UN-om i razvoj regionalne strategije za promicanje europskih lokacija na popisu UNESCO-a. Karta s istaknutim lokacijama UNESCO-a prikazanima po kategorijama (npr. srednjovjekovni gradovi, podmorsko nasljeđe, grčka i rimska arheološka nalazišta i drugo) ili priča u kojoj su sažete njihove zajedničke veze pomoći će u promociji kulturnog turizma na domaćem i stranim tržištima. Na temelju europske karte lokacija UNESCO-a moguće je razviti različita sredstva komunikacije. Pripremnim će se djelovanjem detaljnije istražiti odnos između turizma i kulture.

Dodijeljena sredstva u proračunu za 2015. (1 500 000 EUR) upotrijebljena su za početnu fazu. Ta se faza sastoji od (a) pripreme četiriju ruta baštine UNESCO-a u Europi, pri čemu se svaka od njih sastoji od po 5 do 7 pojedinačnih odredišta; (b) poticanja ključnih dionika da se obvežu na razvijanje i promicanje tih ruta baštine; (c) određivanja marketinških i komunikacijskih strategija za svaku rutu; (d) izrađivanja interaktivne internetske platforme za komunikaciju, promociju i razmjenu znanja (koja bi mogla dobiti potporu National Geographica); te (e) izrađivanja po jedne karte s vodičem i aplikacije za mobilne uređaje za svaku rutu.

Ovim će se odobrenim sredstvima koristiti UNESCO za sufinanciranje djelovanja za daljnji razvoj već odabranih ruta i za sufinanciranje promotivnih kampanja čiji su cilj najveća emitivna tržišta za proizvode povezane s UNESCO-om (Kina, Sjeverna Amerika i Europa). Sufinancirana djelovanja mogla bi se fokusirati na sinergije između turizma, kulture i kreativnih industrija. Tijekom druge faze UNESCO će aktivno tražiti druge donatore kako bi se jamčio nastavak te inicijative kad završi financiranje Unije.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 02 77 22 Pilot-projekt — Prema ekonomiji dijeljenja za proizvođače u Europi: obrtni kapital i smanjenje troškova posredstvom platformi zasnovanih na računalstvu u oblaku kojima se podupiru sinergije i integracija

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	500 000	250 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 77 *(nastavak)*

02 02 77 22 *(nastavak)*

Ovim će se pilot-projektom istražiti primjena platforme za integraciju i sinergiju zasnovane na računalstvu u oblaku za europske proizvođače. U okviru početne primjene ciljat će se na razine zaliha za ključne i neključne resurse.

Poznato je da udruživanje i dinamička preraspodjela zaliha za ključne i neključne proizvodne resurse mogu drastično smanjiti nužni obrtni kapital i troškove proizvođača. Ovim pilot-projektom istražit će se može li se transparentnom i intuitivnom platformom zasnovanom na računalstvu u oblaku uspostavljanje povjerenja među proizvođačima kako bi oni udružili resurse i stvorili ekonomiju dijeljenja. Općim smanjenjem obrtnoga kapitala i troškova držanja zaliha oslobodit će se resursi koji se mogu uložiti u tzv. inovacijski lijevak kako bi se proizvođači učinili profitabilnijima ili kako bi se povećao rast. Cilj je ponuditi prvu održivu platformu za dijeljenje koja će dovesti do bolje integracije i suradnje među proizvođačima u Europi, što će biti pokretač gospodarskoga rasta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 02 77 23 Pilot-projekt — Mladi u SPOT-u — Posebno turističko partnerstvo

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	500 000	250 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

U današnje vrijeme Europska se unija nalazi na provjeri zbog niza strukturnih promjena koje utječu na cijelo gospodarstvo pa ih stoga ni turizam ne može izbjeći.

Jedan od najakutnijih problema s kojima se Europa suočava nedostatak je radnih mjesta i mogućnosti za mlade ljude. U studenom 2014. više je od 5 milijuna mladih u Europi bilo nezaposleno. To znači da jedna od četiri osobe mlađe od 25 godina traži zaposlenje.

Turistički sektor već je dugo poznat po zapošljavanju mladih ljudi. Statistički podaci upućuju na to da je samo u Europskoj uniji turizam zaslužan za više od 20 milijuna radnih mjesta u više od dva milijuna poduzeća. Nadalje, s obzirom na njegov utjecaj na gospodarstvo, turizam ima velik učinak na rast i zapošljavanje. Upravo su to područja koja iziskuju znatno jačanje nakon gospodarske krize u Uniji.

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 77 *(nastavak)*

02 02 77 23 *(nastavak)*

Institucije Unije i nacionalne vlade mogu pojednostavniti i poduprijeti stvaranje radnih mjesta, što je dokazano uspostavom inicijative Jamstvo za mlade. Međutim, samo privatna poduzeća i akteri mogu stvarati radna mjesta ili mogućnosti osposobljavanja. Turistička industrija, u kojoj djeluju mnogi privatni subjekti (hoteli, kavane, restorani itd.), ima jedinstvenu ulogu u pomaganju rješavanja krize radnih mjesta u Europi i doprinošenju oporavku.

Primjerice, zanimljiv je paradoks da su države s najvećom stopom nezaposlenosti mladih, Grčka, Španjolska, Italija i Portugal, među najpopularnijim turističkim odredištima u Europi. Stoga je turistička industrija vrlo dobro pozicionirana kako bi unaprijed doprinijela naporima institucija da se riješi pitanje nezaposlenosti mladih.

Turistička industrija također mora sudjelovati i preuzeti odgovornost u rješavanju društvenih problema, u ovom slučaju nezaposlenosti mladih, podupirući napore javnoga sektora da se stvore mogućnosti za mlade ljude. Kako bi se taj cilj postigao, trebalo bi uspostaviti posebno turističko partnerstvo (SPOT) između odlučivanja na europskoj razini i predstavnika turističkog sektora.

U okviru posebnog turističkog partnerstva SPOT trebalo bi osmisliti novo javno-privatno partnerstvo koje bi moglo omogućiti porast visokokvalitetnih radnih mjesta, naukovanja i stažiranja u turističkoj industriji u cijelom EU-u, s posebnim naglaskom na malim i srednjim poduzećima.

Time bi se mogle uključiti sve vrste poduzeća, lanci opskrbe, sindikati, pružatelji obrazovnih usluga, europska/nacionalna/regionalna turistička udruženja, tijela vlasti i agencije, poslovne organizacije i udruge mladih.

Tom inicijativom mogla bi se podići razina osviještenosti o važnosti turističkog sektora za gospodarstvo Unije. Također bi se donositelji odluka u Uniji mogli potaknuti da prepoznaju njegov potencijal i da izrade posebnu industrijsku politiku u budućnosti kojom bi se podupro daljnji razvoj i rast tog sektora.

Usto, takvim bi se partnerstvom kanalizirala dinamičnost europske mladeži kako mladi ne bi ostali bez nade ili prilike i kako bi se uz samopouzdanje mogli okrenuti svjetlijoj budućnosti jer im je pružena šansa da uđu na tržište rada.

I posljednje, ali ne manje važno, potrebno je istaknuti da je to ujedno u najboljem interesu turističkog sektora. Ako Europa želi ostati prvo turističko odredište u svijetu, industrija mora pripremiti sljedeću generaciju, tako što će izgraditi održivu ponudu radne snage visoke kvalitete s naprednim vještinama u informacijsko-komunikacijskoj tehnologiji i iskustvom u ugošćivanju turista s raznim očekivanjima i prioritetima, posebno iz trećih zemalja. Time će se omogućiti veći rast i održati atraktivnost sektora.

Glavni su ciljevi pilot-projekta sljedeći:

— istražiti važnost turističke industrije za europsko gospodarstvo i njegovu stopu zaposlenosti – potreba za njegovim prepoznavanjem i podizanjem razine osviještenosti javnosti,

— povećati, ojačati i razviti mogućnost zapošljavanja mladih:

  — obvezivanjem na stvaranje novih pozicija za mlade (radna mjesta, naukovanja i stažiranja) u turističkoj industriji,

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 77 *(nastavak)*

02 02 77 23 *(nastavak)*

— pomaganjem u stjecanju vještina, znanja i kompetencija,

— osmišljavanjem načina za razvoj karijere i pojednostavljenjem prelaska iz škole u zaposlenje: (organiziranjem savjetovanja o karijeri, radionica za životopise, osposobljavanja za razgovore za posao u bliskoj suradnji s obrazovnim institucijama i organizacijama mladih).

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 02 77 24 Pilot-projekt — Brend Destinacija Europa — Promicanje Europe u turističkom sektoru

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	500 000	500 000	250 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Europa je prva turistička destinacija svijeta, s tržišnim udjelom od 52 %. Nadalje, turizam u Europskoj uniji velika je društveno-gospodarska djelatnost koja ima dalekosežan učinak na gospodarski rast, zapošljavanje i društveni razvoj te može biti moćan mehanizam za borbu protiv gospodarskog pada i nezaposlenosti.

No turistički sektor ipak nailazi na niz izazova s kojima bi se mogli suočiti turistička poduzeća i javni dionici. Jedan je od tih izazova sve veća konkurencija novih destinacija.

Zato postoji potreba da se Europa promiče kao jedinstvena turistička destinacija i da se ojača njezin konkurentni imidž na udaljenim tržištima. Stoga je potrebno primijeniti obuhvatan holistički pristup radi uspostavljanja jasnog imidža brenda.

Ovim će se pilot-projektom osmisliti strateški koordiniran niz djelovanja radi uspostavljanja dugoročne strategije za promicanje Destinacije Europe. Destinacije u Uniji moraju imati poseban pristup za svako tržište kako bi se europski brend uključio u svjetske pakete uz uporabu novih komunikacijskih sredstava.

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 77 *(nastavak)*

02 02 77 24 *(nastavak)*

Radi povećanja broja turista u Uniji te stoga održavanja položaja Europe kao prve turističke destinacije svijeta, Komisija bi trebala poticati ulaganje u turističku infrastrukturu i regionalni razvoj te povećati napore oko plasiranja brenda Destinacija Europa u suradnji s državama članicama.

Glavni su ciljevi pilot-projekta sljedeći:

— uvesti jasan brendiran imidž i zajamčiti vidljivost Europe u većim trećim zemljama: primjerice, organizirati četiri okrugla stola velikih razmjera turističke industrije u Europi (London i/ili Bruxelles), Aziji, Sjevernoj Americi i Latinskoj Americi,

— ojačati javno-privatna partnerstva: nadograditi postojeći dobar odnos s trgovinskim tijelima i suradnju s važnijim međunarodnim zainteresiranim stranama i organizacijama kao što su Europski parlament, Komisija, Kineska nacionalna turistička uprava, Europska turistička udruga, Putnička udruga SAD-a, BRAZTOA, JATA, glavni direktori većih poduzeća itd.,

— prikupiti doprinose i znanja industrije o širokom rasponu tema: izraditi model SWOT europske turističke industrije i definirati ključne čimbenike uspješnosti:

Prednosti – koji proizvodi doista potiču rezervacije u Europi i koji zanimljivi trendovi počinju iznicati?*Nedostaci* – koji čimbenici ograničavaju rezervacije europskih odmora (percepcija potrošača, sigurnosne nedoumice, kolebanje valuta, kapaciteti hotela i avioprijevoznika, cijene, vize itd.)?*Prilike* – jačati ili širiti ponudu proizvoda u Europi, posebno radi podupiranja jače sveeuropske ponude i svijesti o manje poznatim destinacijama i kulturnim rutama.*Prijetnje* – analizirati konkurenciju kako bi se stekao uvid u vrijednosnu ponudu koju druge destinacije imaju, a u kojoj se Europa ima priliku izravno natjecati za posao.*Ključni čimbenici uspješnosti* – što brend i strategija Destinacije Europe mora učiniti da bi postigla pozitivne rezultate za Europu u sljedećim godinama te koju ulogu može imati industrija u nastojanju da se brend usvoji i promiče, čime bi se jamčio uspjeh strategije?,

— osmisliti mehanizme i strategije za zajedničko plasiranje na tržište:

  — marketinške kampanje na internetu i izvan njega za podizanje razine osviještenosti o Destinaciji Europi uz oslanjanje na okrugle stolove zainteresiranih strana (zajednički plasman na tržište uz glavna privatna turistička poduzeća),

  — suradnja s glavnim svjetskim medijskim partnerima (CNN, BBC, Financial Times itd.),

  — sudjelovanje na turističkim sajmovima i drugim velikim nacionalnim i međunarodnim događajima (festivalima mladih, sportskim događajima, gastronomskim sajmovima),

— podizati razinu političke osviještenosti o važnosti receptivnog turizma za europsko gospodarstvo i steći potporu tvoraca politike na svim razinama kako bi se nadišli nedostaci koji utječu na europsku turističku industriju.

Za ovaj pilot-projekt dodijeljena su odobrena sredstva za preuzimanje obveza za prvu godinu u okviru proračuna za 2016.

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 77 *(nastavak)*

02 02 77 24 *(nastavak)*

Ciljevi su pilot-projekta sljedeći:

— povećati prepoznatljivost Europe kao turističke destinacije i poduprijeti promidžbu proizvoda europskog i transnacionalnog turizma na ciljanim tržištima trećih zemalja preko zajedničkih javno-privatnih partnerstava,

— povećati priljev posjetitelja iz odabranih ciljanih trećih zemalja u Europu.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 02 77 25 Pilot-projekt — Izgradnja poduzetničkog kapaciteta za mlade migrante

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	1 000 000	2 200 000	1 100 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Znanje i vještine ključni su ne samo za osobnu dobrobit svakog građanina nego i za održiv razvoj te gospodarski rast. Stoga je važno ponuditi perspektivu osobama koje dolaze iz zemalja pogođenih gospodarskom i socijalnom krizom, posebice mladima, kako bi im se pružila prilika da stvore dodanu vrijednost ne samo za sebe nego i za svekoliku javnost.

Stoga je važno mladim migrantima i izbjeglicama omogućiti pristup znanju i razvoju vještina kojima se mogu koristiti i koji im služe kao prednost pri povratku u zemlje iz kojih potječu.

Time im se omogućuje ne samo ostvarivanje solidnih životnih uvjeta, nego i prilika da postanu poduzetnici, osnuju svoja poduzeća i otvore nova radna mjesta.

Glavni cilj te inicijative bit će pružanje potpore programima mentorstva u sklopu različitih organizacija, poput službi za civilnu zaštitu i javnih službi, kao i poduzeća (uključujući lokalne dobavljače). Elementi sustava dvostrukog osposobljavanja koristili bi korisnicima pri određivanju konkretnih potreba organizacija ili poduzeća na terenu.

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 77 *(nastavak)*

02 02 77 25 *(nastavak)*

Pravna situacija u pogledu razdoblja čekanja na pokretanje gospodarske aktivnosti uvelike se razlikuje među državama članicama. Kako bi pilot-projekt bio uspješan, bit će potrebno preispitati sadašnje nacionalne pravne okvire i odrediti najbolje prakse koje bi se moglo promicati u cilju ubrzanja tih postupaka da se mladim migrantima nakon dolaska omogući korištenje predloženim programima što je prije moguće.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 02 77 26 Pilot-projekt — Inicijativa za pokretanje poduzeća u skladu s ekonomijom dijeljenja — Financiranje budućeg europskog poduzetništva

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	1 150 000	2 500 000	1 250 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Cilj ovog pilot-projekta jest financiranje novih poduzeća u okviru ekonomije dijeljenja. Pokrivanje barem dijela početnih troškova pomoći će im u razvoju ideja, a ambicioznijim i rizičnijim prijedlozima pružala bi se financijska jamstva. S obzirom na to da su manji obujam i niži troškovi tih inicijativa jednaki relativno ograničenom iznosu dodijeljenih sredstava Unije, projektom bi se trebala pružiti potpora znatnom broju malih poduzeća koja bi se kasnije mogla razviti i postati konkurentna u svom sektoru.

Konkretni ciljevi:

— utvrditi koji bi sektori mogli biti pogodni za pristup ekonomije dijeljenja,

— odrediti nove zakonodavne instrumente kojima bi se uredila ekonomija dijeljenja na način kojim bi se izbjeglo slabljenje njezina inovativnog potencijala,

— sastaviti poseban popis europskih poduzeća koja djeluju prema načelu ekonomije dijeljenja, podijeliti najbolje prakse među državama članicama i relevantnim poslovnim udruženjima,

— ponuditi financijsku pomoć i ekonomska jamstva perspektivnim poduzećima čak i kada su prijedlozi prerizični da bi ga financirale uobičajene bankarske institucije,

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 77 *(nastavak)*

02 02 77 26 *(nastavak)*

— utvrditi model ekonomije dijeljenja koji je u skladu s europskim vrijednostima, kojim se poštuju prava potrošača i radnika.

Predložene mjere:

— suradnja s lokalnim poduzećima i udruženjima radi stvaranja europske mreže poduzeća koja djeluju prema načelima ekonomije dijeljenja,

— dodjela stipendija i financijske pomoći namijenjene isključivo znanstvenicima i mladim poduzetnicima koji se žele usredotočiti na rad na području ekonomije dijeljenja.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 02 77 27 Pilot-projekt — Smanjenje nezaposlenosti mladih i osnivanje zadruga radi jačanja mogućnosti zapošljavanja u EU-u

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	500 000	250 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Dvije skupine u Uniji, koje su trenutačno pogođene nezaposlenošću, imaju ogroman potencijal: mladi i visokoobrazovane osobe. Te skupine mogle bi stvoriti radna mjesta u Uniji radom u zadrugama kojih bi također bili i vlasnici, ali da bi to postigli potrebno im je vodstvo i potpora u obliku osposobljavanja za tržište rada.

Radničke zadruge ekonomski su održiv način za postajanje poduzetnikom te zbog svoje kolektivne naravi i zajedničkih mogućnosti i obveza predstavljaju priliku za sudionike da uz nizak rizik istovremeno budu zaposlenici i djelomični vlasnici poduzeća. Sudionici će osnovati nove radničke zadruge, spajajući posebne vještine pojedinaca i znanja na zajedničku korist i prednost. Takve zadruge pružaju vlasnicima/zaposlenicima dobru priliku za održiva radna mjesta s obzirom na to da imaju prednost u odnosu na većinu drugih vrsta poduzeća zbog svojih niskih općih troškova. Planira se pokretanje pilot-projekta u tri države članice s najviše iskustva u tom području.

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 77 *(nastavak)*

02 02 77 27 *(nastavak)*

Glavni je cilj ovog projekta smanjenje nezaposlenosti mladih uspostavom najboljih praksi u tom području za cijelu Europu. Pilot-projektom će se obuhvatiti:

— preliminarne aktivnosti i uspostava programa u tri zemlje (1. godina),

— izrada i isporuka tečajeva osposobljavanja (1. i 2. godina),

— mjere praćenja i osnivanje zadruga za ciljane skupine (2. godina),

— stručna evaluacija pravnih prepreka poslovanju (3. godina, ako se pilot-projekt nastavi kao pripremno djelovanje),

— evaluacija rezultata (3. godina, ako se pilot-projekt nastavi kao pripremno djelovanje), i

— izvješće o rezultatima, uključujući predlaganje bilo kojih dodatnih operativnih aktivnosti (3. godina, ako se pilot-projekt nastavi kao pripremno djelovanje).

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 02 77 28 Pilot-projekt — Instrument za mala i srednja poduzeća za povećanje sudjelovanja žena

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	500 000	250 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Ovaj će pilot-projekt omogućiti malim i srednjim poduzećima sa sjedištem u Uniji ili u zemljama koje sudjeluju u programu Obzor 2020. dobivanje financijskih sredstava i potpore za inovativne projekte Unije koji će im pomoći da povećaju i prošire svoje aktivnosti u druge zemlje u Europi i izvan nje.

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 77 *(nastavak)*

02 02 77 28 *(nastavak)*

Kako bi se pomoglo malim i srednjim poduzećima, predlaže se paralelno pružanje obuka o inovacijama i poslovnom razvoju u fazama 1 i 2. Usporedno s postojećim programom, unutar pilot-projekta organizirat će se i poseban program obuke za poduzetnice.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 02 77 29 Pripremno djelovanje — Europska prijestolnica turizma

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
2 500 000	1 250 000				

Napomene

Turizam je treća najveća gospodarska djelatnost u Europi. U Uniji sektor putovanja i turizma zapošljava gotovo 25 milijuna ljudi (izravno i neizravno), dok prihodi od posjetitelja iznose 351 milijardu EUR godišnje. Turistička industrija odgovorna je za 9,7 % BDP-a 28 članica EU-a, a procjenjuje se da će taj postotak do 2025. doseći 10,4 %.

Prošle je godine više od 455 milijuna turista posjetilo Uniju. Turizam je dio svakodnevnog života građana, ali i neizostavan dio europskih vrijednosti. U svjetlu nedavnih kriza i u razdoblju u kojemu postoji sve veća opasnost od globalnog terorizma povećava se potreba za turizmom kao industrijom koja promiče mir.

Radi održivog razvoja i zaštite ovog gospodarski iznimno važnog sektora potrebna je jača suradnja između europskih institucija i vlada država članica, kao i uključivanje građana u najvećoj mogućoj mjeri.

Dva se programa već provode, a to su: Europska prijestolnica kulture i Europska prijestolnica sporta. Ocjene programa Europska prijestolnica kulture te javna savjetovanja o njegovoj budućnosti nakon 2019. otkrivaju da je ta inicijativa postala jedna od najambicioznijih kulturnih inicijativa u Europi, a i jedna od inicijativa koju europski građani najviše cijene. Taj program ostvaruje gospodarski rast u većini gradova koji u njima sudjeluju. Gotovo 11 milijuna turista 2013. je posjetilo Marseille (Francuska), dok je u Pečuhu (Mađarska) zabilježeno povećanje broja noćenja od 27 %. Programom su u prvom redu stvorene zajednice, a većina prijestolnica utvrdila je novi temelj za svoje razvojne planove. Tim je rezultatima ostvaren rast i u regijama gdje se ti gradovi nalaze.

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 77 *(nastavak)*

02 02 77 29 *(nastavak)*

Ključno je zagovarati te vrijednosti i učiniti ih što vidljivijima. Za to bi odlično poslužio program „Europska prijestolnica turizma". Ciljevi takvog programa bili bi:

promicati bogate turističke ponude europskih zemalja; povećati osjećaj zajedničkih vrijednosti povezanih s lokalnim turizmom; jačati razvoj potaknutog turizmom u gradovima, njihovu okružju i njihovim regijama; unaprjeđivati imidž gradova koji dobiju tu titulu te naposljetku povećati prepoznatljivost regija u kojima se ti gradovi nalaze.

Također bi bilo važno za gradove koji nose tu titulu da nastoje promicati socijalnu uključenost i jednake mogućnosti te da daju sve od sebe da osiguraju sudjelovanje svih dijelova civilnog društva u najširem mogućem smislu u pripremi i provedbi turističkih programa, s posebnim naglaskom na mladima te na marginaliziranim skupinama i skupinama koje su u nepovoljnom položaju.

Dodjela te titule trebala bi se temeljiti na posebno osmišljenom programu povezanom s turizmom, koji bi trebao imati jaku europsku dimenziju. Taj bi program turističkog razvoja trebao biti dio dugoročne strategije koja bi imala održivi utjecaj na lokalni gospodarski, kulturni i društveni razvoj.

Zbog snažne regionalne dimenzije turizma ključno je da usporedno s titulom „Europske prijestolnice turizma" postoji mogućnost da se te gradove i regije nagradi za postizanje jedinstvenih rezultata u turizmu koji se temelje na inovacijama.

Stoga bi „Europsku turističku nagradu" moglo dodjeljivati nezavisno povjerenstvo stručnjaka u raznim kategorijama (primjerice, održivi turizam, digitalni turizam, zdravstveni turizam) koje određuje Europski parlament, Komisija i Odbor regija. U tom bi procesu odličan partner mogla biti mreža dionika u turizmu koji su izradili turistički manifest za rast i zapošljavanje, uz podršku organizacija civilnog društva.

Općeniti cilj pripremnog djelovanja jest:

— stvoriti vlastitu prepoznatljivost turizma na lokalnoj razini te ojačati veze između gradova i njihovih regija,

— uspostaviti „Europsku prijestolnicu turizma" u postojećem institucijskom okviru u kombinaciji s učinkovitim metodama programa prijestolnica kulture i sporta; utvrditi zajedničke vrijednosti, iskoristiti mogućnosti sinergija i izbjeći dupliciranje,

— povećati privlačnost gradova i regija, što može dovesti do gospodarskog rasta i otvaranja radnih mjesta.

Operativni ciljevi su:

— najviše tri titule „Europska prijestolnica turizma" godišnje,

— utvrđivanje uvjeta i kategorija „Europske turističke nagrade",

— na početku, dobrovoljno sudjelovanje država članica i iniciranje strukturnog dijaloga s Vijećem,

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 77 *(nastavak)*

02 02 77 29 *(nastavak)*

— uspostava profesionalnog tijela, pripremnog odbora za ocjenjivanje prijava u suradnji s Europskim parlamentom, Komisijom i Odborom regija,

— s obzirom na to da su regije glavni korisnici sredstava Unije, procjena mogućnosti financijskih doprinosa za održivost programa,

— izrada godišnjeg plana troškovne učinkovitosti u pogledu broja titula i nagrada.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 02 77 30 Pilot-projekt — Ostvarenje vodstva u poduzetništvu i prilika za suradnju (ALECO)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
750 000	375 000				

Napomene

ALECO je pilot-projekt za jednosmjeran program mobilnosti za mlade poduzetnike u Uniji s najdužim trajanjem od 1 do 6 mjeseci u odabranim trećim zemljama. Cilj je da ALECO postane sastavni dio programa Erasmus za mlade poduzetnike (eng. Erasmus for Young Entrepreneurs, EYE), i to ponajprije osuvremenjivanjem programa u smislu geografskog dosega i obuhvaćanja uspješnih poduzetničkih modela. Pilot-projekt koristit će postojeću infrastrukturu programa Erasmus za mlade poduzetnike, uključujući ured za pružanje podrške, posredničke organizacije i informatičke alate.

Očekuje se sudjelovanje oko 200 mladih poduzetnika iz država članica. Ciljana skupina izabrat će se prema poduzetničkim profilima nakon postupka prijave i analize. Tko se može prijaviti?: 1. budući poduzetnici koji prezentiraju poslovne planove spremne za provedbu te se obvezuju na pokretanje start-upa; 2. poduzetnici koji su pokrenuli posao tijekom zadnje tri godine, samostalno ili u partnerstvu; 3. poduzetnici koji su sudjelovali u razmjeni u okviru programa Erasmus za mlade poduzetnike i koji ostvaruju napredak u svom poslu.

Zemlje domaćini mogu biti: SAD, Izrael, Kanada, Singapur, Japan, Kina i Južna Koreja.

Pilot-projekt su podržali Eurochambres (krovna udruga gospodarskih i trgovinskih komora u Europi), Europski forum mladih, inicijativa „Junior Achievement”, platforma „Knowledge 4 Innovation”, i „European Democrat Students” (krovna udruga europskih demokratskih studenata).

POGLAVLJE 02 02 — KONKURENTNOST PODUZEĆA TE MALIH I SREDNJIH PODUZEĆA (COSME) *(nastavak)*

02 02 77 *(nastavak)*

02 02 77 30 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA

GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 03 — UNUTARNJE TRŽIŠTE ROBE I USLUGA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
02 03	UNUTARNJE TRŽIŠTE ROBE I USLUGA								
02 03 01	***Funkcioniranje i razvoj unutarnjeg tržišta robe i usluga***	1,1	27 159 000	20 500 000	22 693 000	18 500 000	23 234 337,91	20 111 159,11	98,10
02 03 02	***Normizacija i usklađivanje zakonodavstva***								
02 03 02 01	Potpora aktivnostima normizacije koje provode CEN, Cenelec i ETSI	1,1	18 562 000	18 600 000	17 970 000	18 100 000	18 216 524,31	19 412 756,86	104,37
02 03 02 02	Potpora organizacijama koje u aktivnostima normizacije predstavljaju mala i srednja poduzeća (MSP) i društvene dionike	1,1	3 970 000	4 000 000	3 843 000	3 700 000	3 444 847,72	3 814 962,89	95,37
	Članak 02 03 02 - Međuzbroj		22 532 000	22 600 000	21 813 000	21 800 000	21 661 372,03	23 227 719,75	102,78
02 03 03	***Europska agencija za kemikalije — Zakonodavstvo o kemikalijama***	1,1	69 489 500	69 489 500	72 805 000	72 805 000	0,—	0,—	0
02 03 04	***Sredstva za upravljanje unutarnjim tržištem***	1,1	3 650 000	3 700 000	3 650 000	3 500 000	3 998 758,15	3 630 776,80	98,13
02 03 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
02 03 77 01	Pripremno djelovanje — RECAP: lokalno recikliranje otpadnog plastičnog materijala nastalog unutar vodećih regija u preradi polimera u Uniji	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	597 360,—	
02 03 77 02	Pilot-projekt — Forum o jedinstvenom tržištu	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	2 749,02	
02 03 77 03	Pripremno djelovanje — Forum o jedinstvenom tržištu	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	1 200 000	1 194 982,60	652 593,21	
02 03 77 04	Pilot-projekt — Mjere potpore za tradicionalnu maloprodaju	1,1	p.m.	500 000	p.m.	500 000	1 000 000,—	0,—	0
02 03 77 05	Pilot-projekt — Dinamični razvoj prekogranične e-trgovine preko efikasnih rješenja dostave paketa	1,1	500 000	250 000					
02 03 77 06	Pilot-projekt — Svemirske tehnologije	1,1	1 500 000	750 000					
	Članak 02 03 77 - Međuzbroj		2 000 000	1 500 000	p.m.	1 700 000	2 194 982,60	1 252 702,23	83,51
	Poglavlje 02 03 - Ukupno		**124 830 500**	**117 789 500**	**120 961 000**	**118 305 000**	**51 089 450,69**	**48 222 357,89**	**40,94**

02 03 01 Funkcioniranje i razvoj unutarnjeg tržišta robe i usluga

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
27 159 000	20 500 000	22 693 000	18 500 000	23 234 337,91	20 111 159,11

POGLAVLJE 02 03 — UNUTARNJE TRŽIŠTE ROBE I USLUGA *(nastavak)*

02 03 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na mjere kojima se doprinosi uspostavi, funkcioniranju i razvoju unutarnjeg tržišta:

— mjere za veću učinkovitost funkcioniranja unutarnjeg tržišta i za osiguranje pristupa građana i poduzeća najširim pravima i mogućnostima koji proizlaze iz otvaranja i produbljenja unutarnjeg tržišta bez granica te potpunog korištenja tih prava i mogućnosti; i putem praćenja i evaluacije mjera koje se odnose na ostvarivanje u praksi prava i mogućnosti građana i poduzeća u cilju prepoznavanja i lakšeg uklanjanja svih prepreka koje ih mogu spriječiti u potpunom ostvarivanju tih prava,

— usklađivanje normi i uvođenje informacijskog sustava za tehničke norme i propise; ispitivanje pravila koja prijavljuju države članice, države članice EFTA-e i Turska te prevođenje nacrta tehničkih propisa,

— financiranje administrativne i tehničke koordinacije i suradnje prijavljenih tijela, bespovratna sredstva za potporu Europskoj organizaciji za tehnička odobrenja (EOTA) i projektima od interesa za Uniju koje provode vanjska tijela,

— primjena zakonodavstva Unije u području medicinskih uređaja, kozmetike, prehrambenih proizvoda, tekstilnih proizvoda, kemikalija, razvrstavanja i označivanja tvari i smjesa, automobila i sigurnosti, igračaka, zakonskog mjeriteljstva i pretpakiranja te kvalitete okoliša, aerosolnih raspršivača i mjera informiranja i promidžbe za jačanje svijesti o zakonodavstvu Unije,

— sveobuhvatno preispitivanje uredbi kako bi se provele potrebne promjene i provela ukupna analiza učinkovitosti mjera poduzetih radi dobrog funkcioniranja unutarnjeg tržišta i evaluacije ukupnog utjecaja unutarnjeg tržišta na poduzeća i gospodarstvo, uključujući kupnju podataka i pristupa vanjskim bazama podataka za uprave Komisije, te ciljane mjere namijenjene boljem razumijevanju funkcioniranja unutarnjeg tržišta i nagrađivanju aktivnog sudjelovanja u poticanju njegovu funkcioniranja,

— bolje sektorsko usklađivanje u područjima primjene direktiva „novog pristupa”, osobito širenje „novog pristupa” na ostale sektore,

— provedba strateškog programa o unutarnjem tržištu i praćenju tržišta te mjere za provedbu Uredbe (EZ) br. 765/2008, i u pogledu infrastrukture i nadzora tržišta, i za Uredbu (EZ) br. 764/2008 u pogledu postupaka koji se odnose na primjenu određenih nacionalnih tehničkih propisa na proizvode koji se zakonito stavljaju na tržište u drugoj državi članici,

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 03 — UNUTARNJE TRŽIŠTE ROBE I USLUGA *(nastavak)*

02 03 01 *(nastavak)*

— razvoj jedinstvenog područja sigurnosti i obrane, s mjerama za provedbu Direktive 2009/43/EZ o pojednostavnjivanju uvjeta za transfer obrambenih proizvoda unutar Unije i mjera za usklađivanje postupaka javne nabave za te proizvode na razini Unije; odobrena sredstva mogu se koristiti za izradu studija i mjera jačanja svijesti o primjeni donesenog zakonodavstva,

— sudjelovanje u pregovaranju o sporazumima o međusobnom priznavanju i u skladu s europskim sporazumima pružanju potpore pridruženim zemljama kako bi im se omogućilo prihvaćanje pravne stečevine Unije,

— provedbene mjere za Uredbu (EZ) br. 1907/2006, posebno one koje proizlaze iz Komunikacije o preispitivanju REACH-a (komunikacija COM(2013) 49 final),

— provedba i praćenje odredbi u području javne nabave, posebno u odnosu na prenošenje direktiva 2014/23/EU, 2014/24/EU i 2014/25/EU,

— aktivnosti povezane s provedbom Direktive 2014/60/EU,

— provedba i praćenje odredbi kojima se uređuju ugovori o javnoj nabavi kako bi se osigurala njihova optimalna primjena i stvarna otvorenost, uključujući jačanje svijesti i izobrazbu raznih strana u tim ugovorima; uvođenje i uporaba novih tehnologija u različitim područjima primjene tih ugovora; stalna prilagodba zakonodavnog i regulatornog okvira u svjetlu događaja koji proizlaze iz tih ugovora, a posebno globalizacije tržišta i postojećih ili budućih međunarodnih sporazuma,

— jačanje administrativne suradnje putem, među ostalim, Informacijskog sustava unutarnjeg tržišta (IMI), produbljenje znanja o zakonodavstvu o unutarnjem tržištu u državama članicama i njegovoj ispravnoj primjeni te potpora za administrativnu suradnju među tijelima nadležnima za provedbu zakonodavstva o unutarnjem tržištu u cilju ostvarivanja ciljeva Lisabonske strategije kako su navedeni u godišnjoj strategiji politike,

— jamčenje uspostave unutarnjeg tržišta i upravljanja njime, a posebno u područjima slobodnog kretanja usluga, priznavanja stručnih kvalifikacija te intelektualnog i industrijskog vlasništva, a posebice razvoj prijedloga za uspostavu patenta Unije,

— analiza učinaka uklanjanja prepreka unutarnjem tržištu usluga i učinaka mjera koje su na snazi u okviru daljnje postupne liberalizacije poštanskih usluga, usklađivanja politika Unije o poštanskim uslugama s obzirom na međunarodne sustave, a posebno s obzirom na sudionike u aktivnostima Svjetske poštanske unije (UPU), suradnja sa zemljama srednje i istočne Europe, kao i analiza praktične posljedice primjene odredbi Općeg sporazuma o trgovini uslugama (GATS) u poštanskom sektoru i preklapanje s propisima Svjetske poštanske unije (UPU),

— aktivnosti povezane s provedbom Akcijskog plana EU-a za kružno gospodarstvo.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju rashoda za savjetovanje, studije, evaluacije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno povezane s ostvarivanjem cilja programa ili mjera iz ovog članka, poput održavanja, ažuriranja i razvoja informatičkih sustava povezanih s tehničkim propisima ili s uspostavom praćenja politika pokrenutih u okviru unutarnjeg tržišta, te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć kojom nisu obuhvaćeni poslovi tijela javne vlasti.

POGLAVLJE 02 03 — UNUTARNJE TRŽIŠTE ROBE I USLUGA *(nastavak)*

02 03 01 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegovi članci 34. do 36. (SL C 326, 26.10.2012.).

Direktiva Vijeća 75/107/EEZ od 19. prosinca 1974. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na boce koje se upotrebljavaju kao mjerni spremnici (SL L 42, 15.2.1975., str. 14.).

Direktiva Vijeća 75/324/EEZ od 20. svibnja 1975. o usklađivanju zakonodavstava država članica o aerosolnim raspršivačima (SL L 147, 9.6.1975., str. 40.).

Direktiva Vijeća 76/211/EEZ od 20. siječnja 1976. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na pakiranje određenih pretpakovina označenih masom ili obujmom (SL L 46, 21.2.1976., str. 1.).

Direktiva Vijeća 76/768/EEZ od 27. srpnja 1976. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na kozmetičke proizvode (SL L 262, 27.9.1976., str. 169.).

Direktiva 97/67/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 15. prosinca 1997. o zajedničkim pravilima za razvoj unutarnjeg tržišta poštanskih usluga u Zajednici i poboljšanje kvalitete usluga (SL L 15, 21.1.1998., str. 14.).

Direktiva Vijeća 80/181/EEZ od 20. prosinca 1979. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na mjerne jedinice i o stavljanju izvan snage Direktive 71/354/EEZ (SL L 39, 15.2.1980., str. 40.).

Direktiva Vijeća 85/374/EEZ od 25. srpnja 1985. o usklađivanju zakona i drugih propisa država članica u vezi s odgovornošću za neispravne proizvode (SL L 210, 7.8.1985., str. 29.).

Direktiva Vijeća 89/105/EEZ od 21. prosinca 1988. o transparentnosti mjera kojima se uređuje određivanje cijena lijekova za humanu uporabu i njihovo uključivanje u nacionalne sustave zdravstvenog osiguranja (SL L 040, 11.2.1989., str. 8.).

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 03 — UNUTARNJE TRŽIŠTE ROBE I USLUGA *(nastavak)*

02 03 01 *(nastavak)*

Direktiva Vijeća 90/385/EEZ od 20. lipnja 1990. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na aktivne medicinske proizvode za ugradnju (SL L 189, 20.7.1990., str. 17.).

Direktiva Vijeća 91/477/EEZ od 18. lipnja 1991. o nadzoru nabave i posjedovanja oružja (SL L 256, 13.9.1991., str. 51.).

Odluka Vijeća (8300/92) od 21. rujna 1992. kojom se Komisija ovlašćuje da pregovara o sporazumima između Zajednice i određenih zemalja nečlanica o međusobnom priznavanju.

Uredba Vijeća (EEZ) br. 793/93 od 23. ožujka 1993. o evaluaciji i nadzoru rizika postojećih tvari (SL L 84, 5.4.1993., str. 1.).

Direktiva Vijeća 93/15/EEZ od 5. travnja 1993. o usklađivanju odredaba u vezi sa stavljanjem eksploziva za gospodarsku uporabu na tržište i njihovim nadzorom (SL L 121, 15.5.1993., str. 20.).

Direktiva Vijeća 93/42/EEZ od 14. lipnja 1993. o medicinskim proizvodima (SL L 169, 12.7.1993., str. 1.).

Odluka Vijeća 93/465/EEZ od 22. srpnja 1993. o modulima različitih faza postupaka ocjenjivanja sukladnosti i pravilima za postavljanja i korištenja oznake CE o sukladnosti, namijenjenih za primjenu u pogledu direktiva o tehničkom usklađivanju (SL L 220, 30.8.1993., str. 23.).

Odluka Vijeća 94/358/EZ od 16. lipnja 1994. o prihvaćanju Konvencije o izradi europske farmakopeje u ime Europske zajednice (SL L 158, 25.6.1994., str. 17.).

Odluka Vijeća (8453/97) o potvrdi tumačenja Odbora iz članka 113. Odluke Vijeća od 21. rujna 1992. o davanju uputa Komisiji za pregovore o europskim sporazumima za ocjenu sukladnosti.

Direktiva 98/5/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 16. veljače 1998. o olakšavanju stalnog obavljanja odvjetničke djelatnosti u državi članici različitoj od one u kojoj je stečena kvalifikacija (SL L 77, 14.3.1998., str. 36.).

Direktiva 98/79/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 27. listopada 1998. o *in vitro* dijagnostičkim medicinskim proizvodima (SL L 331, 7.12.1998., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 2679/98 od 7. prosinca 1998. o funkcioniranju unutarnjega tržišta u odnosu na slobodno kretanje robe među državama članicama (SL L 337, 12.12.1998., str. 8.).

Direktiva 1999/4/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 22. veljače 1999. o ekstraktima kave i ekstraktima cikorije (SL L 66, 13.3.1999., str. 26.).

Direktiva Vijeća 1999/36/EZ od 29. travnja 1999. o pokretnoj tlačnoj opremi (SL L 138, 1.6.1999., str. 20.).

POGLAVLJE 02 03 — UNUTARNJE TRŽIŠTE ROBE I USLUGA *(nastavak)*

02 03 01 *(nastavak)*

Direktiva 2000/14/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 8. svibnja 2000. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na emisiju buke u okoliš uzrokovane opremom za uporabu na otvorenom (SL L 162, 3.7.2000., str. 1).

Direktiva 2000/35/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 29. lipnja 2000. o borbi protiv kašnjenja u plaćanju u poslovnim transakcijama (SL L 200, 8.8.2000., str. 35.).

Direktiva 2001/82/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 6. studenoga 2001. o zakoniku Zajednice o veterinarsko-medicinskim proizvodima (SL L 311, 28.11.2001., str. 1.).

Direktiva 2001/83/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 6. studenoga 2001. o zakoniku Zajednice o lijekovima za humanu primjenu (SL L 311, 28.11.2001., str. 67.).

Direktiva 2002/95/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 27. siječnja 2003. o ograničenju uporabe određenih opasnih tvari u električnoj i elektroničkoj opremi (SL L 37, 13.2.2003., str. 19.).

Direktiva 2002/96/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 27. siječnja 2003. o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi (OEEO) (SL L 37, 13.2.2003., str. 24.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1435/2003 od 22. srpnja 2003. o Statutu europskih zadruga (SCE) (SL L 207, 18.8.2003., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 2003/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. listopada 2003. o gnojivima (SL L 304, 21.11.2003., str. 1.).

Direktiva 2003/102/EZ Europskog parlamenta i Vijeća o zaštiti pješaka i ostalih nezaštićenih sudionika u cestovnom prometu prije i u slučaju sudara s motornim vozilom i o izmjenama Direktive 70/156/EEZ (SL L 321, 6.12.2003., str. 15.).

Uredba (EZ) br. 273/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. veljače 2004. o prekursorima za droge (SL L 47, 18.2.2004., str. 1.).

Direktiva 2004/9/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 11. veljače 2004. o nadzoru i provjeri dobre laboratorijske prakse (DLP) (SL L 50, 20.2.2004., str. 28.).

Direktiva 2004/10/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 11. veljače 2004. o usklađivanju zakona i ostalih propisa u vezi s primjenom načela dobre laboratorijske prakse i provjeri njihove primjene u ispitivanju kemijskih tvari (SL L 50, 20.2.2004., str. 44.).

Uredba (EZ) br. 648/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 31. ožujka 2004. o deterdžentima (SL L 104, 8.4.2004., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 03 — UNUTARNJE TRŽIŠTE ROBE I USLUGA *(nastavak)*

02 03 01 *(nastavak)*

Uredba (EZ) br. 726/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 31. ožujka 2004. o utvrđivanju postupaka odobravanja primjene i postupaka nadzora nad primjenom lijekova koji se rabe u humanoj i veterinarskoj medicini, te uspostavi Europske agencije za lijekove (SL L 136, 30.4.2004., str. 1.).

Direktiva 2004/22/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 31. ožujka 2004. o mjernim instrumentima (SL L 135, 30.4.2004., str. 1.).

Direktiva 2005/36/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 7. rujna 2005. o priznavanju stručnih kvalifikacija, SL L 255, 30.9.2005., str. 22.).

Uredba (EZ) br. 1907/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o registraciji, evaluaciji, autorizaciji i ograničavanju kemikalija (REACH) i osnivanju Europske agencije za kemikalije te o izmjeni Direktive 1999/45/EZ i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EEZ) br. 793/93 i Uredbe Komisije (EZ) br. 1488/94 kao i Direktive Vijeća 76/769/EEZ i direktiva Komisije 91/155/EEZ, 93/67/EEZ, 93/105/EZ i 2000/21/EZ (SL L 396, 30.12.2006., str. 1.).

Direktiva 2007/45/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 5. rujna 2007. o utvrđivanju pravila o nominalnim količinama za pretpakirane proizvode, stavljanju izvan snage direktiva Vijeća 75/106/EEZ i 80/232/EEZ i izmjeni Direktive Vijeća 76/211/EEZ (SL L 247, 21.9.2007., str. 17.).

Uredba (EZ) br. 764/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. srpnja 2008. o utvrđivanju postupaka koji se odnose na primjenu određenih nacionalnih tehničkih propisa na proizvode koji se zakonito stavljaju na tržište u drugoj državi članici i o stavljanju izvan snage Odluke br. 3052/95/EZ (SL L 218, 13.8.2008., str. 21.).

Uredba (EZ) br. 765/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. srpnja 2008. o utvrđivanju zahtjeva za akreditaciju i za nadzor tržišta u odnosu na stavljanje proizvoda na tržište (SL L 218, 13.8.2008., str. 30.).

Odluka br. 768/2008/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 9. srpnja 2008. o zajedničkom okviru za stavljanje na tržište proizvoda i o stavljanju izvan snage Odluke Vijeća 93/465/EEZ (SL L 218, 13.8.2008., str. 82.).

Uredba (EZ) br. 1272/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. o razvrstavanju, označivanju i pakiranju tvari i smjesa, o izmjeni i stavljanju izvan snage Direktive 67/548/EEZ i Direktive 1999/45/EZ i o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1907/2006 (SL L 353, 31.12.2008., str. 1.).

Direktiva 2009/23/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 23. travnja 2009. o neautomatskim vagama (SL L 122, 16.5.2009., str. 6.).

Direktiva 2009/34/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 23. travnja 2009. o zajedničkim odredbama za mjerne instrumente i za metode mjeriteljskog nadzora (SL L 106, 28.4.2009., str. 7.).

Direktiva 2009/43/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 6. svibnja 2009. o pojednostavnjivanju uvjeta za transfer obrambenih proizvoda unutar Zajednice (SL L 146, 10.6.2009., str. 1.).

POGLAVLJE 02 03 — UNUTARNJE TRŽIŠTE ROBE I USLUGA *(nastavak)*

02 03 01 *(nastavak)*

Direktiva 2009/48/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. lipnja 2009. o sigurnosti igračaka (SL L 170, 30.6.2009., str. 1.).

Direktiva 2009/81/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 13. srpnja 2004. o usklađivanju postupaka nabave za određene ugovore o radovima, ugovore o nabavi robe i ugovore o uslugama koje sklapaju javni naručitelji ili naručitelji u području obrane i sigurnosti te izmjeni direktiva 2004/17/EZ i 2004/18/EZ (SL L 216, 20.8.2009., str. 76.).

Direktiva 2009/125/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 21. listopada 2009. o uspostavi okvira za utvrđivanje zahtjeva za ekološki dizajn proizvoda koji koriste energiju (SL L 285, 31.10.2009., str. 10.).

Uredba (EZ) br. 661/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. srpnja 2009. o zahtjevima za homologaciju tipa za opću sigurnost motornih vozila, njihovih prikolica i sustava, sastavnih dijelova i zasebnih tehničkih jedinica namijenjenih za takva vozila (SL L 200, 31.7.2009., str. 1.).

Uredba (EU) br. 305/2011/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2011. o utvrđivanju usklađenih uvjeta za stavljanje na tržište građevnih proizvoda i stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 89/106/EEZ (SL L 88, 4.4.2011., str. 5.).

Uredba (EU) br. 1007/2011 Europskog parlamenta i Vijeća o nazivima tekstilnih vlakana i povezanom označivanju i obilježavanju sirovinskog sastava tekstilnih proizvoda i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 73/44/EEZ te direktiva 96/73/EZ i 2008/121/EZ Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 272, 18.10.2011., str. 1.).

Direktiva 2013/29/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 12. lipnja 2013. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na stavljanje na raspolaganje pirotehničkih sredstava na tržište (SL L 178, 28.6.2013., str. 27.).

Direktiva 2014/23/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o dodjeli ugovorâ o koncesiji (SL L 94, 28.3.2014., str. 1.).

Direktiva 2014/24/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o javnoj nabavi i o stavljanju izvan snage Direktive 2004/18/EZ (SL L 94, 28.3.2014., str. 65.).

Direktiva 2014/25/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o nabavi subjekata koji djeluju u sektoru vodnog gospodarstva, energetskom i prometnom sektoru te sektoru poštanskih usluga i stavljanju izvan snage Direktive 2004/17/EZ (SL L 94, 28.3.2014., str. 243.).

Direktiva 2014/31/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na stavljanje na raspolaganje neautomatskih vaga na tržište (SL L 96, 29.3.2014., str. 107.).

Direktiva 2014/32/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na stavljanje na raspolaganje mjernih instrumenata na tržištu (SL L 96, 29.3.2014., str. 149.).

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 03 — UNUTARNJE TRŽIŠTE ROBE I USLUGA *(nastavak)*

02 03 01 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 510/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o utvrđivanju trgovinskih aranžmana primjenjivih na određenu robu dobivenu preradom poljoprivrednih proizvoda i stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EZ) br. 1216/2009 i (EZ) br. 614/2009 (SL L 150, 20.5.2014., str. 1.).

Uredba (EU) 2014/540 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o razini buke motornih vozila i zamjenskih sustava za prigušivanje te o izmjeni Direktive 2007/46/EZ i stavljanju izvan snage Direktive 70/157/EEZ (SL L 158, 27.5.2014., str. 131.).

Direktiva 2014/60/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o povratu kulturnih predmeta nezakonito iznesenih s državnog područja države članice i o izmjeni Uredbe (EU) br. 1024/2012 (SL L 159, 28.5.2014., str. 1.).

Direktiva (EU) 2015/1535 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. rujna 2015. o utvrđivanju postupka pružanja informacija u području tehničkih propisa i pravila o uslugama informacijskog društva (SL L 241, 17.9.2015., str. 1.).

Direktive Europskog parlamenta i Vijeća o provedbi novog pristupa u pojedinim područjima kao npr.: strojevi, elektromagnetska kompatibilnost, radiooprema i telekomunikacijska terminalna oprema, niskonaponska oprema, zaštitna osobna oprema, dizala, eksplozivne atmosfere, medicinski proizvodi, igračke, oprema pod tlakom, plinske naprave, građevinarstvo, interoperabilnost željezničkog sustava, plovila za razonodu, gume za vozila, emisije iz motornih vozila, eksplozivi, pirotehnička sredstva, žičare itd.

Direktive Vijeća donesene radi uklanjanja tehničkih prepreka trgovanju u područjima koja nisu obuhvaćena „novim pristupom”.

Referentni akti

Provedbena uredba Komisije (EU) 2015/983 od 24. lipnja 2015. o postupku za izdavanje europske strukovne iskaznice i primjeni mehanizma upozoravanja u skladu s Direktivom 2005/36/EZ Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 159, 25.6.2015., str. 27.).

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 27. siječnja 2016., o homologaciji i nadzoru tržišta motornih vozila i njihovih prikolica te sustava, sastavnih dijelova i zasebnih tehničkih jedinica namijenjenih za takva vozila (COM(2016) 31 final).

02 03 02 ***Normizacija i usklađivanje zakonodavstva***

02 03 02 01 Potpora aktivnostima normizacije koje provode CEN, Cenelec i ETSI

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
18 562 000	18 600 000	17 970 000	18 100 000	18 216 524,31	19 412 756,86

POGLAVLJE 02 03 — UNUTARNJE TRŽIŠTE ROBE I USLUGA *(nastavak)*

02 03 02 *(nastavak)*

02 03 02 01 *(nastavak)*

Napomene

U skladu s općim ciljem održavanja pravilnog funkcioniranja unutarnjeg tržišta i konkurentnosti europske industrije, osobito međusobnim priznavanjem normi i utvrđivanjem europskih normi u odgovarajućim slučajevima, ova odobrena sredstva namijenjena su:

— podmirenju financijskih obveza koje proizlaze iz ugovora koji se potpisuju s europskim organizacijama za normizaciju (kao što su ETSI, CEN i Cenelec) u cilju razvoja normi,

— financiranju provjere i certificiranja usklađenosti s normama te financiranju demonstracijskih projekata,

— pokrivanju rashoda koji proizlaze iz ugovora za provedbu prethodno navedenih programa i projekata. Predmetnim ugovorima obuhvaćeno je sljedeće: istraživanje, udruživanje, evaluacija, tehnički poslovi, koordinacija, stipendije, bespovratna sredstva, izobrazba i mobilnost znanstvenog osoblja, sudjelovanje u međunarodnim sporazumima i sudjelovanje u rashodima za opremu,

— poboljšanju rezultata rada tijela za normizaciju,

— promicanju kvalitete pri normizaciji i njezinoj verifikaciji,

— pružanju potpore pri prenošenju europskih normi u nacionalne norme, prije svega njihovim prevođenjem,

— financiranju mjera koje se odnose na informiranje, promicanje i jačanje prepoznatljivosti normizacije te promicanje europskih interesa pri međunarodnoj normizaciji,

— financiranju usluga tajništva za tehničke odbore,

— financiranju tehničkih projekata u području ispitivanja usklađenosti s normama,

— ispitivanju usklađenosti nacrta normi s odgovarajućim mandatima,

— programima suradnje s trećim zemljama i njima namijenjenoj pomoći,

— obavljanju poslova potrebnih za jedinstvenu primjenu međunarodnih normi za informacijsku tehnologiju na cijelom području Unije,

— utvrđivanju metoda certifikacije i propisivanju tehničkih metoda certificiranja,

— poticanju uporabe tih normi u ugovorima javne nabave,

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 03 — UNUTARNJE TRŽIŠTE ROBE I USLUGA *(nastavak)*

02 03 02 *(nastavak)*

02 03 02 01 *(nastavak)*

— usklađivanju raznih aktivnosti radi pripreme normi i veće podrške njihovoj provedbi (korisnički priručnici, demonstracije itd.). Tijekom pripremanja normi treba uzeti u obzir moguće rodne specifičnosti.

Financijska sredstva Unije trebaju se koristiti za utvrđivanje i provedbu postupka normizacije uz savjetovanje s glavnim sudionicima: industrijom, predstavnicima radnika, potrošačima, po potrebi uključujući ženske organizacije, malim i srednjim poduzećima, nacionalnim i europskim institucijama za normizaciju, agencijama za javnu nabavu u državama članicama, svim korisnicima i kreatorima politika u području industrije na nacionalnoj razini i razini Unije.

Radi poticanja interoperabilnosti, pojedine odredbe o korištenju ICT tehničkih specifikacija u javnoj nabavi uključene su u Uredbu (EU) br. 1025/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o europskoj normizaciji.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1025/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o europskoj normizaciji, o izmjeni direktiva Vijeća 89/686/EEZ i 93/15/EEZ i direktiva 94/9/EZ, 94/25/EZ, 95/16/EZ, 97/23/EZ, 98/34/EZ, 2004/22/EZ, 2007/23/EZ, 2009/23/EZ i 2009/105/EZ Europskog parlamenta i Vijeća te o stavljanju izvan snage Odluke Vijeća 87/95/EEZ i Odluke br. 1673/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 316, 14.11.2012., str. 12.).

02 03 02 02 Potpora organizacijama koje u aktivnostima normizacije predstavljaju mala i srednja poduzeća (MSP) i društvene dionike

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
3 970 000	4 000 000	3 843 000	3 700 000	3 444 847,72	3 814 962,89

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova funkcioniranja i aktivnosti europskih nevladinih i neprofitnih organizacija koje u postupku normizacije predstavljaju interese MSP-ova i potrošača te ekološke i društvene interese.

To je predstavljanje u postupku normizacije na europskoj razini dio zakonom propisanih ciljeva tih organizacija, a neprofitne su ih organizacije u najmanje dvije trećine država članica ovlastile da zastupaju te interese.

Prethodno su se doprinosi za te europske organizacije financirali Programom za konkurentnost i inovacije, politikom za zaštitu potrošača i financijskim instrumentom za zaštitu okoliša LIFE+. U Uredbi (EU)br. 1025/2012 djelovanja u području normizacije financirana iz posebnih programa objedinjena su u jedinstvenom pravnom aktu.

POGLAVLJE 02 03 — UNUTARNJE TRŽIŠTE ROBE I USLUGA *(nastavak)*

02 03 02 *(nastavak)*

02 03 02 02 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka br. 1639/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 2006. o uspostavljanju Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (2007.–2013.) (SL L 310, 9.11.2006., str. 15.).

Odluka br. 1926/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o uspostavi programa djelovanja Zajednice u području politike zaštite potrošača (2007.–2013.) (SL L 404, 30.12.2006., str. 39.).

Uredba (EZ) br. 614/2007 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. svibnja 2007. o Financijskom instrumentu za okoliš (LIFE+) (SL L 149, 9.6.2007., str. 17.).

Uredba (EU) br. 1025/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o europskoj normizaciji, o izmjeni direktiva Vijeća 89/686/EEZ i 93/15/EEZ i direktiva 94/9/EZ, 94/25/EZ, 95/16/EZ, 97/23/EZ, 98/34/EZ, 2004/22/EZ, 2007/23/EZ, 2009/23/EZ i 2009/105/EZ Europskog parlamenta i Vijeća te o stavljanju izvan snage Odluke Vijeća 87/95/EEZ i Odluke br. 1673/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 316, 14.11.2012., str. 12.).

02 03 03 ***Europska agencija za kemikalije — Zakonodavstvo o kemikalijama***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
69 489 500	69 489 500	72 805 000	72 805 000	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Agencije (glave 1 i 2) te njezinih rashoda poslovanja koji se odnose na program rada (glava 3).

Agencija mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 03 — UNUTARNJE TRŽIŠTE ROBE I USLUGA *(nastavak)*

02 03 03 *(nastavak)*

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (c) Financijske uredbe koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Prihodi Agencije od naknada i pristojbi i višak prenesen iz prethodne godine neće u 2017. biti dovoljni za pokrivanje očekivanih rashoda, što upućuje na potrebu za ravnomjernom subvencijom Komisije. Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 69 489 500 EUR.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1907/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o registraciji, evaluaciji, autorizaciji i ograničavanju kemikalija (REACH) i osnivanju Europske agencije za kemikalije te o izmjeni Direktive 1999/45/EZ i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EEZ) br. 793/93 i Uredbe Komisije (EZ) br. 1488/94 kao i Direktive Vijeća 76/769/EEZ i direktiva Komisije 91/155/EEZ, 93/67/EEZ, 93/105/EZ i 2000/21/EZ (SL L 396, 30.12.2006., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1272/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. o razvrstavanju, označivanju i pakiranju tvari i smjesa, o izmjeni i stavljanju izvan snage Direktive 67/548/EEZ i Direktive 1999/45/EZ i o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1907/2006. (SL L 353, 31.12.2008., str. 1.).

02 03 04 ***Sredstva za upravljanje unutarnjim tržištem***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
3 650 000	3 700 000	3 650 000	3 500 000	3 998 758,15	3 630 776,80

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— rashoda za upravljanje, izobrazbu, daljnji razvoj i informacije povezane s uslugama koje pruža mreža SOLVIT, portal Vaša Europa te uspostavu alata potrebnih za bliskiju suradnju među njima,

— rashoda za ugovor o uslugama za upravljanje službom Vaša Europa – Savjeti, izvješćivanje o povratnim informacijama i troškove i aktivnosti informiranja,

— očekivanih rashoda za Informacijski sustav unutarnjeg tržišta,

— aktivnosti jačanja svijesti za sve alate za upravljanje unutarnjim tržištem, uključujući pregled stanja na jedinstvenom tržištu.

POGLAVLJE 02 03 — UNUTARNJE TRŽIŠTE ROBE I USLUGA *(nastavak)*

02 03 04 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i provedbom u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 03 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

02 03 77 01 Pripremno djelovanje — RECAP: lokalno recikliranje otpadnog plastičnog materijala nastalog unutar vodećih regija u preradi polimera u Uniji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	597 360,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 03 77 02 Pilot-projekt — Forum o jedinstvenom tržištu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	2 749,02

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 03 — UNUTARNJE TRŽIŠTE ROBE I USLUGA *(nastavak)*

02 03 77 *(nastavak)*

02 03 77 02 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 03 77 03 Pripremno djelovanje — Forum o jedinstvenom tržištu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	1 200 000	1 194 982,60	652 593,21

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 03 77 04 Pilot-projekt — Mjere potpore za tradicionalnu maloprodaju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	500 000	p.m.	500 000	1 000 000,—	0,—

POGLAVLJE 02 03 — UNUTARNJE TRŽIŠTE ROBE I USLUGA *(nastavak)*

02 03 77 *(nastavak)*

02 03 77 04 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 03 77 05 Pilot-projekt — Dinamični razvoj prekogranične e-trgovine preko efikasnih rješenja dostave paketa

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
500 000	250 000				

Napomene

Pilot-projektom će se obuhvatiti prikupljanje, objava i komunikacija, preko stručnjaka, najboljih primjera iz prakse u području prekograničnih usluga dostave paketa, na temelju uspješne provedbe od strane svih tržišnih sudionika, u cilju pomoći svim državama članicama da postignu jednaku razinu efikasnosti dostave i bore se protiv postojećih razlika. Istovremeno, treba utvrditi potencijalna područja za daljnje mjere kojima bi se razina zadovoljstva potrošača mogla povećati.

Projekt bi mogao obuhvaćati četiri koraka: (1) sveobuhvatnu analiza potreba korisnika e-trgovine u vezi s uslugom (prekogranične) dostave paketa; (2) procjenu raspona u kojemu postojeće metode industrije dostave zadovoljavaju te potrebe; (3) utvrđivanje dobre industrijske prakse u tom području; (4) analizu područja u kojima su potrebne dodatne inovacije i poboljšanja usluge kako bi se zadovoljile sadašnje i buduće potrebe potrošača.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 03 — UNUTARNJE TRŽIŠTE ROBE I USLUGA *(nastavak)*

02 03 77 *(nastavak)*

02 03 77 05 *(nastavak)*

Referentni akti

Izvješće Komisije Europskom parlamentu i Vijeću o primjeni Direktive o poštanskim uslugama (Direktiva 97/67/EZ kako je izmijenjena Direktivama 2002/39/EZ i 2008/6/EZ) (COM(2015) 568 final).

Izjava Andrusa Ansipa, potpredsjednika Komisije i povjerenika nadležnog za strategiju digitalnog jedinstvenog tržišta, o dostavi paketa, u skladu s kojom će Komisija:

1. poduzeti mjere poboljšanja regulatornog nadzora, pri čemu će podržavati inovacije i uspostaviti jednake uvjete za gospodarske subjekte;

2. riješiti pitanje transparentnosti cijena, uključujući cijene malih pošiljki. Ta bi mjera trebala biti usmjerena ponajprije na potrošače i mala poduzeća. Nakon dvije godine provest će se sveobuhvatna analiza kako bi se utvrdilo je li potrebno dodatno djelovanje.

Članak koji je 22. prosinca 2015. objavila Komisija (DG GROWTH) o jeftinijoj prekograničnoj dostavi paketa u cilju poticanja e-trgovine u EU-u.

Studija koju je WIK-Consult proveo za Glavnu upravu za unutarnje tržište i usluge Komisije – Bad Honnef, kolovoz 2014.

02 03 77 06 Pilot-projekt — Svemirske tehnologije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 500 000	750 000				

Napomene

Ovim će se pilot-projektom o „svemirskim tehnologijama” u prvom redu testirati partnerski aranžmani s industrijskim sektorom radi utvrđivanja prioriteta za konkurentnost. Time će se omogućiti pripremanje terena za javno-privatno partnerstvo (Zajednička tehnološka inicijativa ili slično) u svemirskim tehnologijama i izrada plana u vezi s time u okviru strukturiranog dijaloga s industrijskim sektorom.

Pilot-projekt bit će usredotočen na dvije teme koje nisu prisutne u trenutnim programima: inovativni materijali za svemirsku opremu i čišći svemir s pomoću deorbitiranja.

POGLAVLJE 02 03 — UNUTARNJE TRŽIŠTE ROBE I USLUGA *(nastavak)*

02 03 77 *(nastavak)*

02 03 77 06 *(nastavak)*

Specifično područje materijala za svemirsku opremu od ključne je važnosti za europski svemirski sektor koji je suočen s problemom ovisnosti o materijalima u određenim ključnim sektorima. Kako bi se podržalo smanjenje ovisnosti u pogledu nabave materijala i održivost konkurentnog svemirskog sektora koji se pridržava Uredbe REACH mogla bi se tematizirati dva glavna pitanja, i to razvojem inovativnih materijala za svemirsku opremu: izvor nabave za kompozitne materijale za ključnu svemirsku opremu i samodostatnost kada je riječ o materijalima i procesima obrade. Tržišna ponuda sirovina koje se temelje na ugljikovim vlaknima ne može pratiti potražnju, a svemirski je sektor pritom najteže pogođen jer naručuje male količine. Izvori nabave sirovina kompozitnih materijala još uvijek su visoko koncentrirani u SAD-u i Japanu. Ciljem neovisnosti o materijalima i postupcima obrade trebalo bi se promicati europske izvore ključnih materijala i postupke kojih se tiče pitanje ovisnosti i/ili Uredba REACH.

Inovativni materijali za svemirsku opremu također bi bili rješenje za deorbitiranje omogućavanjem razvoja odgovarajuće tehnologije kako bi se postiglo to da sateliti na kraju svoje misije budu uklonjeni iz orbite.

Orbita Zemlje mora biti u dobrom stanju kako bi se u njoj ubuduće mogle odvijati svemirske misije s ljudskom posadom i bez nje. Unija bi trebala poduzeti potrebne korake za ograničavanje rasta svemirskog otpada.

Tri glavna područja za razvoj tehnologija mogla bi biti:

1. rješenja za deorbitiranje na kraju misije (propulzija);

2. trajektorija i kontrolirani ponovni ulazak (osmišljavanje i izrada);

3. oblikovanje za raspad (kontrolirani raspad pri ponovnom ulasku). Uvođenje dugoročnog programa za deorbitiranje u okviru pilot-projekta moglo bi imati i bitan ekološki doprinos.

Cilj je da se na temelju inovacija pronađu održiva dugoročna zamjenska rješenja za te materijale, a utvrđivanje rješenja za svemirski otpad od ključne je važnosti za industriju.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 04 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE POVEZANO S PODUZEĆIMA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
02 04	OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE POVEZANO S PODUZEĆIMA								
02 04 02	***Vodeći položaj industrije***								
02 04 02 01	Vodeći položaj u svemiru	1,1	179 406 948	172 900 000	159 792 893	147 533 544	173 445 697,79	75 195 751,75	43,49
02 04 02 02	Poboljšanje pristupa rizičnom financiranju za ulaganje u istraživanje i inovacije	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
02 04 02 03	Povećanje inovacija u malim i srednjim poduzećima (MSP-ovi)	1,1	35 426 341	46 810 000	35 738 414	18 500 000	35 108 705,—	14 682 706,79	31,37
	Članak 02 04 02 - Međuzbroj		214 833 289	219 710 000	195 531 307	166 033 544	208 554 402,79	89 878 458,54	40,91
02 04 03	***Društveni izazovi***								
02 04 03 01	Izgradnja resursno učinkovitoga gospodarstva otpornog na klimatske promjene te održive opskrbe sirovinama	1,1	82 703 328	54 380 000	75 016 498	62 200 000	76 077 049,—	31 435 273,66	57,81
	Članak 02 04 03 - Međuzbroj		82 703 328	54 380 000	75 016 498	62 200 000	76 077 049,—	31 435 273,66	57,81
02 04 50	***Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskoga gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj***								
02 04 50 01	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskoga gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	3 072 783,21	3 499 241,33	
02 04 50 02	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskoga gospodarskog prostora) istraživačkom i tehnološkom razvoju (prije 2014.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	29 583,54	1 513 117,53	
	Članak 02 04 50 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	3 102 366,75	5 012 358,86	
02 04 51	***Završetak prijašnjeg istraživačkog okvirnog programa — Sedmi okvirni program — EZ (2007.–2013.)***	1,1	p.m.	27 300 000	p.m.	85 800 000	42 725,41	98 244 431,81	359,87

POGLAVLJE 02 04 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE POVEZANO S PODUZEĆIMA *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
02 04 52	***Završetak prijašnjih istraživačkih okvirnih programa (prije 2007.)***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	55 128,14	
02 04 53	***Završetak Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (CIP) — Inovacijski dio (2007.–2013.)***	1,1	p.m.	17 460 000	p.m.	27 600 000	0,—	35 832 868,44	205,23
02 04 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
02 04 77 01	Pilot-projekt — Osmišljavanje, uvođenje i primjena tehničkog ustroja diljem Unije za procjenu pripremljenosti pozivnih centara za javnu sigurnost 112 na siguran i pouzdan prijenos satelitske lokacije i podataka od aplikacija za hitnu pomoć 112 do europskih pozivnih centara za javnu sigurnost	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	500 000	929 913,—	278 973,90	
02 04 77 02	Pilot-projekt — Istraživanje povezano sa ZSOP-om	1,1	p.m.	525 000	500 000	500 000	1 000 000,—	474 774,03	90,43
02 04 77 03	Pripremno djelovanje o istraživanju u području obrane	1,1	25 000 000	10 000 000					
	Članak 02 04 77 - Međuzbroj		25 000 000	10 525 000	500 000	1 000 000	1 929 913,—	753 747,93	7,16
	Poglavlje 02 04 - Ukupno		**322 536 617**	**329 375 000**	**271 047 805**	**342 633 544**	**289 706 456,95**	**261 212 267,38**	**79,31**

Napomene

Ove napomene odnose se na sve proračunske linije u ovom poglavlju.

Ova odobrena sredstva upotrijebit će se za Okvirni program za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (razdoblje 2014.–2020.) i za završetak prethodnih istraživačkih programa (Sedmi okvirni program i prethodni okvirni programi) te prethodnog Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (CIP).

Obzor 2020. ima središnju ulogu u provedbi vodeće inicijative „Unija inovacija” unutar strategije Europa 2020. te ostalih vodećih inicijativa, posebno inicijativa „Resursno učinkovita Europa”, „Industrijska politika za razdoblje globalizacije” i „Digitalna agenda za Europu”, kao i u razvoju i funkcioniranju europskog istraživačkog prostora. Programom Obzor 2020. pridonosi se izgradnji gospodarstva temeljenog na znanju i inovacijama diljem Unije poticanjem dovoljnog dodatnog financiranja istraživanja, razvoja i inovacija. Program će se provoditi radi ostvarenja općih ciljeva utvrđenih u članku 179. Ugovora o funkcioniranju Europske unije u svrhu doprinosa stvaranju društva znanja utemeljenog na europskom istraživačkom prostoru. Ti su ciljevi podupiranje transnacionalne suradnje na svim razinama u cijeloj Uniji, povećanje dinamičnosti, kreativnosti i izvrsnosti europskih istraživanja do granica spoznaje, kvantitativno i kvalitativno jačanje ljudskih potencijala u području istraživanja i tehnologije u Europi te istraživačkih i inovacijskih sposobnosti u cijeloj Europi, kao i osiguravanje njihove optimalne upotrebe.

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 04 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE POVEZANO S PODUZEĆIMA *(nastavak)*

U programu Obzor 2020. rodna ravnopravnost rješavat će se kao međusektorsko pitanje kako bi se ispravile neravnoteže između žena i muškaraca te kako bi se u sadržaj istraživanja i inovacija uključila rodna dimenzija. Osobito će se uzeti u obzir potreba za ulaganjem većih napora u cilju povećanja sudjelovanja žena u području istraživanja i inovacija na svim razinama, uključujući donošenje odluka.

U ove članke i stavke unose se i troškovi sastanaka, konferencija, radionica i seminara na visokoj znanstvenoj i tehnološkoj razini koje zbog njihove europske važnosti organizira Komisija, financiranja analiza i evaluacija na visokoj znanstvenoj i tehnološkoj razini koje se u ime Unije provode radi ispitivanja novih istraživačkih područja pogodnih za djelovanje Unije, uz ostalo u kontekstu europskog istraživačkog prostora, te mjera za praćenje i širenje rezultata programa, uključujući mjere u okviru prethodnih okvirnih programa.

Ova će se odobrena sredstva upotrebljavati u skladu s Uredbom (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovo poglavlje moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Za neke od tih projekata predviđena je mogućnost sudjelovanja trećih zemalja ili instituta iz trećih zemalja u europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja. Svi financijski doprinosi uneseni u stavke 6 0 1 3 i 6 0 1 5 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Svi prihodi od država koje sudjeluju u europskoj suradnji u području znanstvenog i tehničkog istraživanja uneseni u stavku 6 0 1 6 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa vanjskih tijela aktivnostima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Dodatna odobrena sredstva bit će dostupna u stavci 02 04 50 01.

Administrativna odobrena sredstva iz ovog poglavlja bit će dostupna u članku 02 01 05.

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 04 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE POVEZANO S PODUZEĆIMA *(nastavak)*

02 04 02 Vodeći položaj industrije

Napomene

Cilj je ovog prioriteta programa Obzor 2020. učiniti Europu privlačnijim mjestom za ulaganje u istraživanje i inovacije promicanjem aktivnosti u kojima poduzeća utvrđuju program te ubrzavanjem razvoja novih tehnologija kojima će se poduprijeti buduća poduzeća i gospodarski rast. Njime će se osigurati velika ulaganja u glavne industrijske tehnologije, maksimalno povećati potencijal rasta europskih poduzeća odgovarajućim razinama financiranja te pomagati inovativni MSP-ovi da postanu vodeća poduzeća u svijetu.

02 04 02 01 Vodeći položaj u svemiru

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
179 406 948	172 900 000	159 792 893	147 533 544	173 445 697,79	75 195 751,75

Napomene

Cilj je ovih odobrenih sredstava poticati konkurentnu i inovativnu svemirsku industriju i istraživačku zajednicu radi razvoja i iskorištavanja svemirske infrastrukture kako bi se udovoljilo potrebama buduće politike Unije i društva. Aktivnosti u tom području jesu: omogućivanje europske konkurentnosti, neovisnosti i inovacija europskog svemirskog sektora, omogućivanje napretka svemirskih tehnologija, omogućivanje iskorištavanja podataka o svemiru te omogućivanje europskog istraživanja za potporu međunarodnim partnerstvima za svemir.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 2. točka (a) podtočka vi.

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 04 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE POVEZANO S PODUZEĆIMA *(nastavak)*

02 04 02 *(nastavak)*

02 04 02 02 Poboljšanje pristupa rizičnom financiranju za ulaganje u istraživanje i inovacije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ovim odobrenim sredstvima nastoji se pridonijeti rješavanju tržišnih nedostataka u pristupu rizičnom financiranju za istraživanje i inovacije. Osobito je vlasnički instrument usmjeren na ulaganja u fondove poduzetničkog rizičnog kapitala koji ulažu u početnoj fazi. Njime će se omogućiti kapitalna ulaganja u, između ostalog, fondove početnog kapitala, prekogranične fondove početnog rizičnog kapitala, instrumente poslovnih anđela za zajednička ulaganja i fondove rizičnog poduzetničkog kapitala za ranu fazu. Pri upotrebi vlasničkog instrumenta, koji će biti usmjeren prvenstveno na potražnju, koristi se pristup na temelju portfelja, pri kojem fondovi poduzetničkog kapitala i ostali usporedivi posrednici biraju poduzeća u koja će se ulagati. Posebnu pažnju treba posvetiti poticanju poduzetnica na sudjelovanje u takvim poslovnim planovima.

Sva sredstva iz financijskih instrumenata u skladu s člankom 140. stavkom 6. Financijske uredbe, uključujući otplatu glavnice, vraćena jamstva te vraćanje glavnice zajmova, koja se vraćaju Komisiji i koja su unesena u stavku 6 3 4 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (i) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1291/2013Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 2. točka (b).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

02 04 02 03 Povećanje inovacija u malim i srednjim poduzećima (MSP-ovi)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
35 426 341	46 810 000	35 738 414	18 500 000	35 108 705,—	14 682 706,79

POGLAVLJE 02 04 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE POVEZANO S PODUZEĆIMA *(nastavak)*

02 04 02 *(nastavak)*

02 04 02 03 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su:

— osiguranju financiranja za Europsku poduzetničku mrežu, uspostavljenu u okviru programa COSME, za jačanje njihovih usluga povezanih s programom Obzor 2020. Potpora koja se pruža u okviru proračunske linije ograničena je na usluge za jačanje kapaciteta MSP-ova za upravljanje inovacijama, osobito korisnika instrumenta za mala i srednja poduzeća,

— potpori za provedbu i dopunjavanje posebnih mjera za MSP-ove u okviru programa Obzor 2020., osobito za jačanje djelotvornosti i učinkovitosti inovacijskih usluga koje se pružaju MSP-ovima. Aktivnosti mogu uključivati jačanje svijesti, informiranje i širenje, aktivnosti izobrazbe i mobilnosti, umrežavanje i razmjenu najboljih praksi, razvoj visokokvalitetnih mehanizama i usluga za potporu inovacijama sa snažnom dodanom vrijednosti Unije za MSP-ove (npr. upravljanje intelektualnim vlasništvom i inovacijama, prijenos znanja) te pomoć MSP-ovima u povezivanju s partnerima za istraživanje i inovacije diljem Unije,

— podupiranju tržišno usmjerenih inovacija u cilju jačanja inovacijskih kapaciteta poduzeća unaprjeđenjem okvirnih uvjeta za inovacije kao i rješavanjem konkretnih zapreka koje sprječavaju razvoj inovativnih poduzeća.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 2. točka (c).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

02 04 03 ***Društveni izazovi***

Napomene

Ovim prioritetom programa Obzor 2020. izravno se odgovara na prioritete politike i društvene izazove utvrđene u strategiji Europa 2020. Te će se aktivnosti provoditi zauzimanjem pristupa temeljenog na izazovima kojim se objedinjuju resursi i znanja u različitim područjima, tehnologijama i disciplinama. Tim će aktivnostima biti obuhvaćen cijeli ciklus od istraživanja do tržišta, pri čemu će se novi naglasak dati aktivnostima povezanima s inovacijama kao što su pokusna izvođenja, demonstracije, testne platforme, potpore javnoj nabavi, dizajn, inovacije usmjerene na krajnjeg korisnika, društvene inovacije i uvođenje inovacija na tržište. Aktivnostima će se izravno poduprijeti odgovarajuće nadležnosti sektorskih politika na razini Unije.

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 04 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE POVEZANO S PODUZEĆIMA *(nastavak)*

02 04 03 *(nastavak)*

02 04 03 01 Izgradnja resursno učinkovitoga gospodarstva otpornog na klimatske promjene te održive opskrbe sirovinama

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
82 703 328	54 380 000	75 016 498	62 200 000	76 077 049,—	31 435 273,66

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su podupiranju sigurne opskrbe sirovinama u cilju zadovoljenja potreba društva Unije unutar održivih granica prirodnih resursa našeg planeta. Aktivnosti će se usmjeriti na poboljšanje baze znanja o sirovinama i razvoj inovativnih rješenja za isplativo i ekološki prihvatljivo istraživanje, vađenje, preradu, recikliranje i oporabu sirovina te njihovu zamjenu ekonomski privlačnim alternativama.

Također će se pružiti potpora uklanjanju zapreka koje sprečavaju pokretanje kružnog gospodarstva kao što je oporaba sirovina iz različitih tijekova otpada.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.) (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 3. točka (e).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

02 04 50 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskoga gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj

02 04 50 01 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskoga gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	3 072 783,21	3 499 241,33

POGLAVLJE 02 04 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE POVEZANO S PODUZEĆIMA *(nastavak)*

02 04 50 *(nastavak)*

02 04 50 01 *(nastavak)*

Napomene

Ovaj odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja u razdoblju od 2014. do 2020.

Svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

02 04 50 02 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskoga gospodarskog prostora) istraživačkom i tehnološkom razvoju (prije 2014.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	29 583,54	1 513 117,53

Napomene

Ovaj odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja u razdoblju prije 2014.

Svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

02 04 51 ***Završetak prijašnjeg istraživačkog okvirnog programa — Sedmi okvirni program — EZ (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	27 300 000	p.m.	85 800 000	42 725,41	98 244 431,81

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 04 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE POVEZANO S PODUZEĆIMA *(nastavak)*

02 04 51 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Ova odobrena sredstva pokrivat će i rashode koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja.

Svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Pravna osnova

Odluka br. 1982/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o Sedmom okvirnom programu Europske zajednice za istraživanja, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007.–2013.) (SL L 412, 30.12.2006., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1906/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje poduzeća, istraživačkih centara i sveučilišta u aktivnostima u okviru Sedmog okvirnog programa te za širenje rezultata istraživanja (2007.–2013.) (SL L 391, 30.12.2006., str. 1.).

Odluka Vijeća 2006/971/EZ od 19. prosinca 2006. o posebnom programu „Suradnja" za provedbu Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za aktivnosti u području istraživanja, tehnološkog razvoja te za demonstracijske aktivnosti (2007.–2013) (SL L 400, 30.12.2006., str. 86.).

02 04 52 ***Završetak prijašnjih istraživačkih okvirnih programa (prije 2007.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	55 128,14

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prethodno preuzetih obveza u vezi s istraživačkim programom prije 2003.

POGLAVLJE 02 04 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE POVEZANO S PODUZEĆIMA *(nastavak)*

02 04 52 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 87/516/Euratom, EEZ od 28. rujna 1987. o okvirnom programu za aktivnosti Zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja (1987.–1991.) (SL L 302, 24.10.1987., str. 1.).

Odluka Vijeća 90/221/Euratom, EEZ od 23. travnja 1990. o okvirnom programu za aktivnosti Zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja (1990.–1994.) (SL L 117, 8.5.1990., str. 28.).

Odluka Vijeća 93/167/Euratom, EEZ od 15. ožujka 1993. o prilagodbi Odluke 90/221/Euratom, EEZ o okvirnom programu za aktivnosti Zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja (1990.–1994.) (SL L 69, 20.3.1993., str. 43.).

Odluka br. 1110/94/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 26. travnja 1994. o četvrtom okvirnom programu aktivnosti Europske zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti(1994.–1998.) (SL L 126, 18.5.1994., str. 1.).

Odluka br. 616/96/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 25. ožujka 1996. o prilagođavanju Odluke br. 1110/94/EZ o četvrtom okvirnom programu za aktivnosti Europske zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti (1994.–1998.) nakon pristupanja Republike Austrije, Republike Finske i Kraljevine Švedske Europskoj uniji (SL L 86, 4.4.1996., str. 69.).

Odluka br. 2535/97/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 1. prosinca 1997. kojom se drugi put prilagođava Odluka br. 1110/94/EZ o četvrtom okvirnom programu aktivnosti Europske zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti (1994.–1998.) (SL L 347, 18.12.1997., str. 1.).

Odluka br. 182/1999/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 22. prosinca 1998. o petom okvirnom programu Europske zajednice u području istraživanja, tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti (1998.–2002.) (SL L 26, 1.2.1999., str. 1.).

Odluka br. 1513/2002/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 27. lipnja 2002. o šestom okvirnom programu Europske zajednice za istraživanje, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti kao doprinosu stvaranju europskog istraživačkog prostora i inovacijama (2002.–2006.) (SL L 232, 29.8.2002., str. 1.).

Odluka Vijeća 2002/835/EZ od 30. rujna 2002. o donošenju posebnog programa za istraživanje, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti: „Strukturiranje europskog istraživačkog prostora" (2002.–2006.) (SL L 294, 29.10.2002., str. 44.).

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 04 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE POVEZANO S PODUZEĆIMA *(nastavak)*

02 04 53 Završetak Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (CIP) — Inovacijski dio (2007.–2013.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	17 460 000	p.m.	27 600 000	0,—	35 832 868,44

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Odluka br. 1639/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 2006. o uspostavljanju Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (2007.–2013.) (SL L 310, 9.11.2006., str. 15.).

02 04 77 Pilot-projekti i pripremna djelovanja

02 04 77 01 Pilot-projekt — Osmišljavanje, uvođenje i primjena tehničkog ustroja diljem Unije za procjenu pripremljenosti pozivnih centara za javnu sigurnost 112 na siguran i pouzdan prijenos satelitske lokacije i podataka od aplikacija za hitnu pomoć 112 do europskih pozivnih centara za javnu sigurnost

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	500 000	929 913,—	278 973,90

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 02 04 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE POVEZANO S PODUZEĆIMA *(nastavak)*

02 04 *77* *(nastavak)*

02 04 77 02 Pilot-projekt — Istraživanje povezano sa ZSOP-om

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	525 000	500 000	500 000	1 000 000,—	474 774,03

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

02 04 77 03 Pripremno djelovanje o istraživanju u području obrane

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
25 000 000	10 000 000				

Napomene

Nova stavka

Europa se danas suočava sa sve lošijim sigurnosnim stanjem s pojavom novih prijetnji ili s postojećima; zbog financijske krize proračun za obranu stalno je bio pod pritiskom te je na istraživanja u području obrane u Europi od 2006. utrošeno 30 % manje sredstava. U tom kontekstu, države članice i javnost očekuju da se Unija više uključi u području sigurnosti i obrane.

Glavni je cilj pripremnog djelovanja izraditi i ispitati mehanizam suradnje s Europskom obrambenom agencijom kako bi se pripremilo, organiziralo i provelo niz istraživačkih, tehnoloških i razvojnih aktivnosti u području obrane. Krajnji cilj tih aktivnosti jest poboljšati konkurentnost i inovacije u europskoj obrambenoj industriji te potaknuti rast i otvaranje radnih mjesta. Potrebno je proizvesti vidljive i pravovremene rezultate za donošenje odluka u pogledu rasprave o mogućem programu istraživanja u području obrane u okviru višegodišnjeg financijskog okvira.

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 04 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE POVEZANO S PODUZEĆIMA *(nastavak)*

02 04 77 *(nastavak)*

02 04 77 03 *(nastavak)*

Pripremno djelovanje provodit će se programima rada, uglavnom putem poziva na podnošenje prijedloga za istraživačke projekte. Upravljanje djelovanjem delegira se Europskoj obrambenoj agenciji.

U 2017. naglasak će biti na velikom demonstracijskom projektu koji bi brzo trebao dati najkonkretnije rezultate: prvi eksperimentalni razvoj nove, inovativne tehnologije u području obrane. Taj demonstracijski projekt trebao bi se dopuniti nizom istraživačkih projekata, među ostalim, o ključnim tehnologijama u obrani i tehnologijama budućnosti, te pratećim aktivnostima za poboljšanje npr. normizacije i interoperabilnosti. Točan opseg tih tema utvrdit će se, među ostalim, uz savjetovanje s državama članicama i dionicima u području istraživanja i razvoja povezanog s obranom.

Svi prihodi od doprinosa trećih zemalja uneseni u stavku 6 0 3 3 računa prihoda rezultirat će dodatnim odobrenim sredstvima koje treba unijeti u tu stavku u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Referentni akti

Komunikacija Komisije Europskom parlamentu i Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija od 24. srpnja 2013. „Prema konkurentnijem i učinkovitijem sektoru obrane i sigurnosti” (COM(2013) 542 final).

POGLAVLJE 02 05 — EUROPSKI PROGRAMI ZA SATELITSKU NAVIGACIJU (EGNOS I GALILEO)

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
02 05	EUROPSKI PROGRAMI ZA SATELITSKU NAVIGACIJU (EGNOS I GALILEO)								
02 05 01	***Razvoj i osiguravanje globalne infrastrukture i usluga satelitske radionavigacije (Galileo) do 2020.***	1,1	614 965 000	495 000 000	588 169 000	297 000 000	915 110 076,—	539 057 284,13	108,90
02 05 02	***Pružanje satelitskih usluga kojima se unapređuje učinkovitost GPS-a u postupnom pokrivanju cijelog područja Europske konferencije civilnog zrakoplovstva (ECAC) do 2020. (EGNOS)***	1,1	280 000 000	150 000 000	260 000 000	207 000 000	256 470 104,—	153 759 176,—	102,51
02 05 11	***Agencija za europski GNSS***	1,1	26 523 436	26 523 436	27 888 400	27 888 400	27 606 414,54	22 785 047,—	85,91
02 05 51	***Završetak europskih satelitskih navigacijskih programa (EGNOS i Galileo)***	1,1	p.m.	40 000 000	p.m.	16 000 000	0,—	140 068 048,41	350,17
	Poglavlje 02 05 - Ukupno		**921 488 436**	**711 523 436**	**876 057 400**	**547 888 400**	**1 199 186 594,54**	**855 669 555,54**	**120,26**

02 05 01 Razvoj i osiguravanje globalne infrastrukture i usluga satelitske radionavigacije (Galileo) do 2020.

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
614 965 000	495 000 000	588 169 000	297 000 000	915 110 076,—	539 057 284,13

Napomene

Doprinos Unije za programe u području europskog GNSS-a dodjeljuje se radi financiranja aktivnosti koje se odnose na:

— završetak faze uvođenja programa Galileo, a sastoje se od izgradnje, uspostave i zaštite svemirske i zemaljske infrastrukture te pripremnih aktivnosti za fazu uporabe, uključujući aktivnosti povezane s pripremom pružanja usluga,

— fazu uporabe programa Galileo, a sastoje se od upravljanja svemirskom i zemaljskom infrastrukturom te njezinog održavanja, stalnog poboljšavanja, napretka i zaštite, razvoja budućih generacija sustava i napretka usluga koje se sustavom pružaju, postupaka certificiranja i normizacije, pružanja i stavljanja na tržište usluga koje su sustavom pružaju i svih drugih aktivnosti potrebnih za dobro funkcioniranje programa.

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 05 — EUROPSKI PROGRAMI ZA SATELITSKU NAVIGACIJU (EGNOS I GALILEO) *(nastavak)*

02 05 01 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (b) i (d) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak mogu se dodati doprinosi država članica za posebne elemente programâ.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1285/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o provedbi i uporabi europskih sustava za satelitsku navigaciju i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 876/2002 i Uredbe (EZ) br. 683/2008 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 347, 20.12.2013., str. 1.), a posebno njezin članak 2. stavak 4.

02 05 02 ***Pružanje satelitskih usluga kojima se unapređuje učinkovitost GPS-a u postupnom pokrivanju cijelog područja Europske konferencije civilnog zrakoplovstva (ECAC) do 2020. (EGNOS)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
280 000 000	150 000 000	260 000 000	207 000 000	256 470 104,—	153 759 176,—

Napomene

Doprinos Unije za programe u području europskog GNSS-a dodjeljuje se radi financiranja aktivnosti povezanih s uporabom sustava EGNOS, uključujući sve elemente koji potkrepljuju pouzdanost sustava i njegove uporabe.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (b) i (d) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak mogu se dodati doprinosi država članica za posebne elemente programâ.

POGLAVLJE 02 05 — EUROPSKI PROGRAMI ZA SATELITSKU NAVIGACIJU (EGNOS I GALILEO) *(nastavak)*

02 05 02 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1285/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o provedbi i uporabi europskih sustava za satelitsku navigaciju i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 876/2002 i Uredbe (EZ) br. 683/2008 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 347, 20.12.2013., str. 1.), a posebno njezin članak 2. stavak 5.

02 05 11 ***Agencija za europski GNSS***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
26 523 436	26 523 436	27 888 400	27 888 400	27 606 414,54	22 785 047,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Agencije (glave 1 i 2) te njezinih rashoda poslovanja koji se odnose na program rada (glava 3).

Agencija mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (c) Financijske uredbe koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Plan radnih mjesta Europske agencije za GNSS utvrđen je u Prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 27 847 000 EUR. Iznos od 26 523 436 EUR osiguran povratom viška dodaje se iznosu od 1 323 564 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 512/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o izmjeni Uredbe (EU) br. 912/2010 o osnivanju Agencije za europski GNSS (SL L 150, 20.5.2014., str. 72.).

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 05 — EUROPSKI PROGRAMI ZA SATELITSKU NAVIGACIJU (EGNOS I GALILEO) *(nastavak)*

02 05 11 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 1285/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o provedbi i uporabi europskih sustava za satelitsku navigaciju i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 876/2002 i Uredbe (EZ) br. 683/2008 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 347, 20.12.2013., str. 1.).

02 05 51 ***Završetak europskih satelitskih navigacijskih programa (EGNOS i Galileo)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	40 000 000	p.m.	16 000 000	0,—	140 068 048,41

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 683/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. srpnja 2008. o daljnjoj provedbi europskih programa satelitske navigacije (EGNOS i Galileo) (SL L 196, 24.7.2008., str. 1.).

KOMISIJA

GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 06 — EUROPSKI PROGRAM ZA PROMATRANJE ZEMLJE

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
02 06	EUROPSKI PROGRAM ZA PROMATRANJE ZEMLJE								
02 06 01	***Pružanje operativnih usluga koje se oslanjaju na svemirska promatranja i podatke in situ (Copernicus)***	1,1	118 306 000	129 796 000	122 353 000	121 000 000	97 336 246,91	41 316 402,53	31,83
02 06 02	***Izgradnja samostalne sposobnosti Unije za promatranje Zemlje (Copernicus)***	1,1	486 526 000	564 376 000	461 214 000	459 000 000	483 342 175,09	480 751 124,67	85,18
02 06 51	***Završetak Europskog programa za praćenje Zemlje (GMES)***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	2 077 408,60	
	Poglavlje 02 06 - Ukupno		**604 832 000**	**694 172 000**	**583 567 000**	**580 000 000**	**580 678 422,—**	**524 144 935,80**	**75,51**

02 06 01 Pružanje operativnih usluga koje se oslanjaju na svemirska promatranja i podatke in situ (Copernicus)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
118 306 000	129 796 000	122 353 000	121 000 000	97 336 246,91	41 316 402,53

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su:

— omogućavanju djelovanja usluga programa Copernicus, prilagođenih potrebama korisnika,

— davanju doprinosa u omogućivanju pristupa podacima promatračke infrastrukture potrebne za djelovanje usluga programa Copernicus,

— stvaranju mogućnosti za povećanu upotrebu u privatnom sektoru i time olakšavanju inovacija pružatelja usluga koji daju dodatnu vrijednost.

Ovim odobrenim sredstvima osobito će se financirati osnivanje, uspostava i djelovanje šest usluga navedenih u Uredbi (EU) br. 377/2014 i povezanih aktivnosti.

Ovim odobrenim sredstvima mogu se financirati i transverzalne aktivnosti među uslugama ili njihovo osmišljavanje i koordinacija, te koordinacija *in situ*, uporaba među korisnicima i izobrazba i komunikacija.

Proračunskom omotnicom upravljat će izravno službe Komisije ili će se njome upravljati posredno na temelju sporazuma o delegiranju s agencijama Unije i međunarodnim organizacijama ili subjektima prihvatljivima na temelju članka 58. Financijske uredbe.

Kada Komisija neposredno upravlja proračunom, zadaće znanstvene i tehničke potpore može povjeriti Zajedničkom istraživačkom centru (JRC). Financiranje tih zadaća može se unijeti u neizravni proračun JRC-a na temelju članka 183. stavka 2. točke (c) i članka 183. stavka 6. Financijske uredbe.

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 06 — EUROPSKI PROGRAM ZA PROMATRANJE ZEMLJE *(nastavak)*

02 06 01 *(nastavak)*

Osim toga, kao potpora konkurentnosti i rastu, ovim odobrenim sredstvima može se financirati i širenje podataka i inkubacija novih poduzeća podupiranjem čvršćih i inovativnijih IT struktura u Europi.

Uslugama Copernicusa olakšat će se pristup ključnim podacima potrebnima za oblikovanje politike na razini Unije te nacionalnoj, regionalnoj i lokalnoj razini u područjima kao što su poljoprivreda, praćenje šuma, gospodarenje vodom, promet, urbanističko planiranje, klimatske promjene i mnoga druga. Ovim odobrenim sredstvima uglavnom se pokriva provedba sporazuma o delegiranju za program Copernicus, u skladu s člankom 58. Financijske uredbe.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna. Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa trećih strana uneseni u stavku 6 0 3 3 izvještaja o prihodima rezultirat će dodatnim odobrenim sredstvima koje treba unijeti u tu stavku u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 377/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 3. travnja 2014. o uspostavi programa Copernicus i o stavljanju izvan snage Uredbe (EU) br. 911/2010 (SL L 122, 24.4.2014., str. 44.).

02 06 02 ***Izgradnja samostalne sposobnosti Unije za promatranje Zemlje (Copernicus)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
486 526 000	564 376 000	461 214 000	459 000 000	483 342 175,09	480 751 124,67

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su:

— izgradnji samostalne sposobnosti Unije za promatranje Zemlje financiranjem svemirske infrastrukture te angažiranjem europske industrije za izgradnju i lansiranje satelita,

— davanju doprinosa u cilju veće sposobnosti promatranja potrebne za pružanje usluga Copernicusa, osobito rada zemaljskih dijelova svemirske infrastrukture,

POGLAVLJE 02 06 — EUROPSKI PROGRAM ZA PROMATRANJE ZEMLJE *(nastavak)*

02 06 02 *(nastavak)*

— stvaranju mogućnosti za povećanu upotrebu u privatnom sektoru i time olakšavanju inovacija pružatelja usluga koji daju dodatnu vrijednost.

Razvoj europske svemirske infrastrukture ima ključnu ulogu u jačanju konkurentnosti i inovacija te zahtijeva dosljedno javno djelovanje za održivost industrijskih napora.

Ovim odobrenim sredstvima financirat će se razvoj i izgradnja satelita te njihov rad. Podaci i informacije dobivene s pomoću svemirske infrastrukture podliježu slobodnoj, punoj i otvorenoj politici postupanja s podacima, kojom će se povećati njihova raspoloživost i time osnažiti silazno tržište.

Za dopunu korisnicima potrebnih podataka ovim odobrenim sredstvima može se financirati i kupnja podataka od trećih strana i pristup podacima država članica te namjenska platforma za širenje podataka (osnovni zemaljski segment) koja će služiti prvenstveno operativnim uslugama koje se financiraju iz članka 02 06 01.

Proračunskom omotnicom upravljat će izravno službe Komisije ili će se njome upravljati posredno na temelju sporazuma o delegiranju s agencijama Unije i međunarodnim organizacijama ili subjektima prihvatljivima na temelju članka 58. Financijske uredbe.

Ako Komisija neposredno upravlja proračunom, zadaće znanstvene i tehničke potpore može povjeriti Zajedničkom istraživačkom centru (JRC). Financiranje tih zadaća može se unijeti u neizravni proračun JRC-a na temelju članka 183. stavka 2. točke (c) i članka 183. stavka 6. Financijske uredbe.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa trećih strana uneseni u stavku 6 0 3 3 izvještaja o prihodima rezultirat će dodatnim odobrenim sredstvima koje treba unijeti u tu stavku u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 377/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 3. travnja 2014. o uspostavi programa Copernicus i o stavljanju izvan snage Uredbe (EU) br. 911/2010 (SL L 122, 24.4.2014., str. 44.).

KOMISIJA
GLAVA 02. — UNUTARNJE TRŽIŠTE, INDUSTRIJA, PODUZETNIŠTVO TE MALA I SREDNJA PODUZEĆA

POGLAVLJE 02 06 — EUROPSKI PROGRAM ZA PROMATRANJE ZEMLJE *(nastavak)*

02 06 51 Završetak Europskog programa za praćenje Zemlje (GMES)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	2 077 408,60

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa trećih strana uneseni u stavku 6 0 3 3 izvještaja o prihodima rezultirat će dodatnim odobrenim sredstvima koje treba unijeti u tu stavku u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 911/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. rujna 2010. o europskom programu za praćenje Zemlje (GMES) i njegovim početnim aktivnostima (2011. do 2013.) (SL L 276, 20.10.2010., str. 1.).

Referentni akti

Odluka Komisije 2010/67/EU od 5. veljače 2010. o uspostavi Odbora partnera GMES-a (SL L 35, 6.2.2010., str. 23.).

KOMISIJA

GLAVA 03.

TRŽIŠNO NATJECANJE

KOMISIJA
GLAVA 03. — TRŽIŠNO NATJECANJE

GLAVA 03.

TRŽIŠNO NATJECANJE

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
03 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE TRŽIŠNOG NATJECANJA	108 427 562	102 698 620	99 991 590,72
	Glava 03 - Ukupno	**108 427 562**	**102 698 620**	**99 991 590,72**

GLAVA 03.

TRŽIŠNO NATJECANJE

POGLAVLJE 03 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE TRŽIŠNOG NATJECANJA

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
03 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE TRŽIŠNOG NATJECANJA					
03 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike tržišnog natjecanja***	5,2	89 910 140	84 068 715	81 544 191,57	90,70
03 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike tržišnog natjecanja***					
03 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	5 184 921	5 514 128	4 944 936,—	95,37
03 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	7 718 209	7 750 421	7 903 380,87	102,40
	Članak 03 01 02 - Međuzbroj		12 903 130	13 264 549	12 848 316,87	99,58
03 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike tržišnog natjecanja***	5,2	5 614 292	5 365 356	5 599 082,28	99,73
03 01 07	***Zahtjevi za naknadu štete koja proizlazi iz sudskih postupaka protiv odluka Komisije u području politike tržišnog natjecanja***	5,2	p.m.	p.m.	0,—	
	Poglavlje 03 01 - Ukupno		**108 427 562**	**102 698 620**	**99 991 590,72**	**92,22**

03 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike tržišnog natjecanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
89 910 140	84 068 715	81 544 191,57

03 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike tržišnog natjecanja

03 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 184 921	5 514 128	4 944 936,—

KOMISIJA
GLAVA 03. — TRŽIŠNO NATJECANJE

POGLAVLJE 03 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE TRŽIŠNOG NATJECANJA *(nastavak)*

03 01 02 *(nastavak)*

03 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 718 209	7 750 421	7 903 380,87

03 01 03 ***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike tržišnog natjecanja***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 614 292	5 365 356	5 599 082,28

03 01 07 ***Zahtjevi za naknadu štete koja proizlazi iz sudskih postupaka protiv odluka Komisije u području politike tržišnog natjecanja***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Kako bi se osigurala provedba pravila o tržišnom natjecanju koja se odnose na sporazume, odluke udruženja poduzetnika i usklađena djelovanja (članak 101. Ugovora o funkcioniranju Europske unije), zlouporabu vladajućeg položaja (članak 102. Ugovora o funkcioniranju Europske unije), državne potpore (članci 107. i 108. Ugovora o funkcioniranju Europske unije) i koncentracije među poduzetnicima (Uredba (EZ) br. 139/2004), Komisija je ovlaštena donositi odluke, provoditi istrage i određivati kazne odnosno izdavati naloge za povrat.

Odluke Komisije podliježu postupku preispitivanja Suda Europske unije u skladu s Ugovorom o funkcioniranju Europske unije.

Kao bonitetnu mjeru svrsishodno je uzeti u obzir učinak koji odluke Suda Europske unije mogu imati na proračun.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih rashoda koji proizlaze iz naknada štete koje je podnositeljima odštetnih zahtjeva dodijelio Sud Europske unije i koji proizlaze iz pravnih postupaka protiv odluka Komisije u području tržišnog natjecanja.

Budući da financijski učinak na opći proračun nije moguće unaprijed točno procijeniti, u ovom članku navodi se oznaka „p.m.”. Komisija će po potrebi predložiti da se prijenosom ili nacrtom izmjene proračuna omoguće odobrena sredstva u skladu sa stvarnim potrebama.

POGLAVLJE 03 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE TRŽIŠNOG NATJECANJA *(nastavak)*

03 01 07 *(nastavak)*

Pravna osnova

Članci 101. i 102. Ugovora o funkcioniranju Europske unije (bivši članci 81. i 82. Ugovora o osnivanju Europske zajednice) i sekundarno zakonodavstvo, a posebno:

— Uredba Vijeća (EZ) br. 1/2003 od 16. prosinca 2002. o provedbi pravila o tržišnom natjecanju koja su propisana člancima 81. i 82. Ugovora o EZ-u (SL L 1, 4.1.2003., str. 1.),

— Uredba Vijeća (EZ) br. 139/2004 od 20. siječnja 2004. o kontroli koncentracija između poduzetnika (Uredba EZ-a o koncentracijama) (SL L 24, 29.1.2004., str. 1.).

Članci 107. i 108. Ugovora o funkcioniranju Europske unije (bivši članci 87. i 88. Ugovora o osnivanju Europske zajednice) i sekundarno zakonodavstvo, a posebno Uredba Vijeća (EZ) br. 2015/1589 od 13. srpnja 2015. o utvrđivanju detaljnih pravila primjene članka 108. Ugovora o funkcioniranju Europske unije (SL L 248, 24.9.2015., str. 9.).

KOMISIJA

GLAVA 04.

ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

GLAVA 04.

ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
04 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST”	103 133 045	103 133 045	102 287 606	102 287 606	100 190 359,61	100 190 359,61
04 02	EUROPSKI SOCIJALNI FOND	12 899 726 072	9 891 741 079	12 033 016 235	10 319 352 919	17 149 014 081,20	10 264 244 215,20
04 03	ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST	264 640 500	214 691 000	253 802 800	208 080 000	249 123 555,56	204 373 928,—
04 04	EUROPSKI FOND ZA PRILAGODBU GLOBALIZACIJI (EGF)	p.m.	25 000 000	p.m.	30 000 000	78 285 798,—	78 285 798,—
04 05	INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA POLITIKA I RAZVOJ LJUDSKIH POTENCIJALA	p.m.	50 000 000	p.m.	65 000 000	0,—	64 547 800,—
04 06	FOND EUROPSKE POMOĆI ZA NAJPOTREBITIJE	545 826 912	441 000 000	535 152 658	461 000 000	536 341 311,—	45 440 342,56
	Glava 04 - Ukupno	**13 813 326 529**	**10 725 565 124**	**12 924 259 299**	**11 185 720 525**	**18 112 955 105,37**	**10 757 082 443,37**

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

GLAVA 04.

ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST"

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
04 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST"					
04 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Zapošljavanje, socijalna pitanja i uključenost"***	5,2	69 663 198	67 427 864	68 939 337,25	98,96
04 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Zapošljavanje, socijalna pitanja i uključenost"***					
04 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	5 180 803	4 780 312	4 563 481,85	88,08
04 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	5 009 039	5 218 111	4 780 147,66	95,43
	Članak 04 01 02 - Međuzbroj		10 189 842	9 998 423	9 343 629,51	91,70
04 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Zapošljavanje, socijalna pitanja i uključenost"***	5,2	4 350 005	4 303 319	4 735 972,26	108,87
04 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Zapošljavanje, socijalna pitanja i uključenost"***					
04 01 04 01	Rashodi za potporu Europskom socijalnom fondu i neoperativna tehnička pomoć	1,2	14 500 000	15 400 000	12 540 639,97	86,49
04 01 04 02	Rashodi za potporu programu Zapošljavanja i socijalne inovacije	1,1	4 000 000	4 728 000	3 740 863,75	93,52
04 01 04 03	Rashodi za potporu Instrumentu pretpristupne pomoći — Zapošljavanje, socijalna politika i razvoj ljudskih potencijala	4	p.m.	p.m.	0,—	
04 01 04 04	Rashodi za potporu Europskom fondu za prilagodbu globalizaciji	9	p.m.	p.m.	584 916,87	
04 01 04 05	Rashodi za potporu za Fond europske pomoći za najpotrebitije	1,2	430 000	430 000	305 000,—	70,93
	Članak 04 01 04 - Međuzbroj		18 930 000	20 558 000	17 171 420,59	90,71
	Poglavlje 04 01 - Ukupno		**103 133 045**	**102 287 606**	**100 190 359,61**	**97,15**

POGLAVLJE 04 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST”
(nastavak)

04 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Zapošljavanje, socijalna pitanja i uključenost”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
69 663 198	67 427 864	68 939 337,25

04 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Zapošljavanje, socijalna pitanja i uključenost”

04 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 180 803	4 780 312	4 563 481,85

04 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 009 039	5 218 111	4 780 147,66

04 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Zapošljavanje, socijalna pitanja i uključenost”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 350 005	4 303 319	4 735 972,26

04 01 04 Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Zapošljavanje, socijalna pitanja i uključenost”

04 01 04 01 Rashodi za potporu Europskom socijalnom fondu i neoperativna tehnička pomoć

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
14 500 000	15 400 000	12 540 639,97

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju mjera tehničke pomoći sredstvima iz Europskog socijalnog fonda (ESF) u skladu s člancima 58. i 118. Uredbe (EU) br. 1303/2013. Tehničkom pomoći mogu se financirati mjere pripreme, praćenja, evaluacije, nadzora i upravljanja potrebne kako bi Komisija provela ESF. Ova odobrena sredstva mogu se osobito upotrebljavati za pokrivanje:

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST”
(nastavak)

04 01 04 *(nastavak)*

04 01 04 01 *(nastavak)*

— rashoda za potporne aktivnosti (troškovi reprezentacije, izobrazba, sastanci, službena putovanja i prijevodi),

— rashoda za vanjsko osoblje u sjedištu (ugovorno osoblje, upućeni nacionalni stručnjaci ili ustupljeno osoblje) do iznosa od 5 000 000 EUR, uključujući službena putovanja vanjskog osoblja koje se financira iz ove linije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 1304/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom socijalnom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1081/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 470.).

04 01 04 02 Rashodi za potporu programu Zapošljavanja i socijalne inovacije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 000 000	4 728 000	3 740 863,75

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju rashoda za studije, odbore, sastanke stručnjaka, uključujući sastanke i konferencije te druge rashode povezane s radom Europske platforme radi poboljšanja suradnje u suzbijanju neprijavljenog rada, informiranje i publikacije izravno povezane s ostvarivanjem ciljeva programa ili mjera iz ove proračunske linije te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć kojom nisu obuhvaćeni poslovi tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju ad hoc ugovora o uslugama.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima ovog odjeljka, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa zemalja kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

POGLAVLJE 04 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST”
(nastavak)

04 01 04 *(nastavak)*

04 01 04 02 *(nastavak)*

Pravna osnova

Vidi poglavlje 04 03.

04 01 04 03 Rashodi za potporu Instrumentu pretpristupne pomoći — Zapošljavanje, socijalna politika i razvoj ljudskih potencijala

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— rashoda za tehničku i administrativnu pomoć kojom nisu obuhvaćeni poslovi tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama na obostranu korist Komisije i korisnika,

— rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno povezanih s ostvarivanjem cilja Instrumenta pretpristupne pomoći.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se administrativni rashodi u skladu s poglavljem 04 05.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 04 05.

04 01 04 04 Rashodi za potporu Europskom fondu za prilagodbu globalizaciji

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	584 916,87

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST”
(nastavak)

04 01 04 *(nastavak)*

04 01 04 04 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva upotrebljavaju se na inicijativu Komisije pri čemu je gornja granica ograničena na 0,5 % najvećeg godišnjeg iznosa Europskog fonda za prilagodbu globalizaciji (EGF) kako je utvrđeno Uredbom (EU) br. 1309/2013. Odobrena sredstva mogu se upotrebljavati za financiranje aktivnosti pripreme, praćenja, prikupljanja podataka i stvaranja baze znanja u vezi s provedbom EGF-a. Može se upotrebljavati i za financiranje administrativne i tehničke podrške, aktivnosti informiranja i komunikacije te aktivnosti revizije, kontrole i evaluacije potrebnih za provedbu aktivnosti u okviru EGF-a.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 04 04.

04 01 04 05 Rashodi za potporu za Fond europske pomoći za najpotrebitije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
430 000	430 000	305 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju tehničke pomoći kako je predviđeno člankom 27. Uredbe (EU) br. 223/2014.

Tehničkom pomoći mogu se financirati mjere pripreme, praćenja, administrativne i tehničke pomoći, revizije, informiranja, kontrole i evaluacije potrebnih za provedbu Uredbe (EU) br. 223/2014 te za aktivnosti na temelju članka 10. te Uredbe.

Ova odobrena sredstva namijenjena su posebno pokrivanju:

— rashoda za potporne aktivnosti (troškovi reprezentacije, izobrazba, sastanci, službena putovanja i prijevodi),

— pripreme, praćenja, prikupljanja podataka i stvaranja baze znanja u vezi s provedbom FEAD-a,

— ugovora o pružanju usluga i izradi studija.

POGLAVLJE 04 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST”
(nastavak)

04 01 04 *(nastavak)*

04 01 04 05 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 223/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o Fondu europske pomoći za najpotrebitije (SL L 72, 12.3.2014., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
04 02	EUROPSKI SOCIJALNI FOND								
04 02 01	***Završetak Europskog socijalnog fonda — Cilj 1. (2000.–2006.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 02 02	***Završetak posebnog programa za mir i pomirenje u Sjevernoj Irskoj i pograničnim regijama Irske (2000.–2006.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 02 03	***Završetak Europskog socijalnog fonda — Cilj 1. (prije 2000.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 02 04	***Završetak Europskog socijalnog fonda — Cilj 2. (2000.–2006.)***		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 02 05	***Završetak Europskog socijalnog fonda — Cilj 2. (prije 2000.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 02 06	***Završetak Europskog socijalnog fonda — Cilj 3. (2000.–2006.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	390 274,17	
04 02 07	***Završetak Europskog socijalnog fonda — Cilj 3. (prije 2000.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 02 08	***Završetak programa EQUAL (2000.–2006.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 02 09	***Završetak prijašnjih inicijativa Zajednice (prije 2000.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
04 02 10	***Završetak Europskog socijalnog fonda — Inovativne mjere i tehnička pomoć (2000.–2006.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 02 11	***Završetak Europskog socijalnog fonda — Inovativne mjere i tehnička pomoć (prije 2000.)***	1,2	p.m.	p.m.	—	—	0,—	0,—	
04 02 17	***Završetak Europskog socijalnog fonda — Konvergencija (2007.–2013.)***	1,2	p.m.	510 000 000	p.m.	2 825 000 000	0,—	5 085 800 501,29	997,22
04 02 18	***Završetak Europskog socijalnog fonda — PEACE (2007.–2013.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 02 19	***Završetak Europskog socijalnog fonda — Regionalna konkurentnost i zapošljavanje (2007.–2013.)***	1,2	p.m.	190 000 000	p.m.	1 109 595 811	0,—	2 575 833 985,—	1 355,70
04 02 20	***Završetak Europskog socijalnog fonda — Operativna tehnička pomoć (2007.–2013.)***	1,2	p.m.	500 000	p.m.	1 500 000	0,—	3 183 635,94	636,73
04 02 60	***Europski socijalni fond — Manje razvijene regije — Cilj ulaganja u rast i radna mjesta***	1,2	7 346 787 700	4 979 660 000	6 904 001 096	2 892 000 000	9 266 035 395,—	995 432 520,53	19,99
04 02 61	***Europski socijalni fond — Tranzicijske regije — Cilj ulaganja u rast i radna mjesta***	1,2	1 907 753 625	1 109 539 000	1 631 895 346	735 965 850	2 020 723 782,—	195 936 615,86	17,66
04 02 62	***Europski socijalni fond — Razvijenije regije — Cilj ulaganja u rast i radna mjesta***	1,2	3 629 184 747	2 490 475 000	3 479 119 793	1 698 091 258	4 213 592 213,—	365 230 778,83	14,67

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
04 02 63	***Europski socijalni fond — Operativna tehnička pomoć***								
04 02 63 01	Europski socijalni fond — Operativna tehnička pomoć	1,2	16 000 000	11 000 000	18 000 000	7 200 000	11 801 111,20	5 727 632,86	52,07
04 02 63 02	Europski socijalni fond — Operativna tehnička pomoć kojom upravlja Komisija na zahtjev države članice	1,2	p.m.	567 079	p.m.	p.m.	0,—	1 651 884,50	291,30
	Članak 04 02 63 - Međuzbroj		16 000 000	11 567 079	18 000 000	7 200 000	11 801 111,20	7 379 517,36	63,80
04 02 64	***Inicijativa za zapošljavanje mladih***	1,2	—	600 000 000	—	1 050 000 000	1 636 861 580,—	1 035 056 386,22	172,51
	Poglavlje 04 02 - Ukupno		**12 899 726 072**	**9 891 741 079**	**12 033 016 235**	**10 319 352 919**	**17 149 014 081,20**	**10 264 244 215,20**	**103,77**

Napomene

Člankom 175. Ugovora o funkcioniranju Europske unije (UFEU) predviđa se da se ostvarivanje ciljeva gospodarske, socijalne i teritorijalne kohezije iz članka 174. podupire djelovanjem kroz strukturne fondove koji uključuju Europski socijalni fond (ESF). Zadaće, prioritetni ciljevi i ustroj strukturnih fondova utvrđeni su u skladu s člankom 177. UFEU-a.

Člankom 80. Financijske uredbe predviđaju se financijski ispravci u slučaju rashoda nastalih kršenjem mjerodavnog prava.

Člankom 39. Uredbe (EZ) br. 1260/1999, člancima 100. i 102. Uredbe (EZ) br. 1083/2006 i člancima 85., 144. i 145. Uredbe (EU) br. 1303/2013, o kriterijima u vezi s financijskim ispravcima od strane Komisije, predviđaju se posebna pravila o financijskim ispravcima koja se primjenjuju na ESF.

Svi prihodi od financijskih ispravaka izvršenih na temelju te osnove unose se u članak 6 5 1, 6 5 2, 6 5 3 ili 6 5 4 računa prihoda i čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (c) Financijske uredbe.

Člankom 177. Financijske uredbe utvrđuju se uvjeti za puno ili djelomično vraćanje plaćanja pretfinanciranja u vezi s predmetnom operacijom.

Člankom 82. Uredbe (EZ) br. 1083/2006 predviđaju se posebna pravila o vraćanju iznosa pretfinanciranja koja se primjenjuju na ESF.

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND *(nastavak)*

Vraćeni iznosi pretfinanciranja čine unutarnje namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 4. Financijske uredbe i unose se u stavku 6 1 5 0 ili 6 1 5 7.

Mjere za borbu protiv prijevare financiraju se u okviru članka 24 02 01.

Pravna osnova

Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegovi članci 174., 175. i 177.

Uredba Vijeća (EZ) br. 1260/1999 od 21. lipnja 1999. o utvrđivanju općih odredaba o strukturnim fondovima (SL L 161, 26.6.1999., str. 1.), a posebno njezin članak 39.

Uredba (EZ) br. 1784/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom socijalnom fondu (SL L 213, 13.8.1999., str. 5.).

Uredba (EZ) br. 1081/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. srpnja 2006. o Europskom socijalnom fondu (SL L 210, 31.7.2006., str. 12.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.), a posebno njezini članci 82., 83., 100. i 102.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 21.), a posebno njezin članak 21. stavci 3. i 4. te članci 80. i 177.

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Referentni akti

Zaključci sa sastanka Europskog vijeća u Berlinu 24. i 25. ožujka 1999.

Zaključci sa sastanka Europskog vijeća u Bruxellesu 16. i 17. prosinca 2005.

Zaključci sa sastanka Europskog vijeća od 7. i 8. veljače 2013.

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND *(nastavak)*

04 02 01 Završetak Europskog socijalnog fonda — Cilj 1. (2000.–2006.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz ESF-a iz programskog razdoblja od 2000. do 2006.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1784/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom socijalnom fondu (SL L 213, 13.8.1999., str. 5.).

04 02 02 Završetak posebnog programa za mir i pomirenje u Sjevernoj Irskoj i pograničnim regijama Irske (2000.–2006.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz ESF-a iz programskog razdoblja od 2000. do 2006.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1260/1999 od 21. lipnja 1999. o utvrđivanju općih odredaba o strukturnim fondovima (SL L 161, 26.6.1999., str. 1.).

Odluka Komisije 1999/501/EZ od 1. srpnja 1999. o utvrđivanju indikativne alokacije po državi članici odobrenih sredstava za Cilj 1. strukturnih fondova za razdoblje od 2000. do 2006. (SL L 194, 27.7.1999., str. 49.).

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND *(nastavak)*

04 02 02 *(nastavak)*

Referentni akti

Zaključci sa sastanka Europskog vijeća u Berlinu 24. i 25. ožujka 1999., a posebno njihov stavak 44. točka (b).

Zaključci sa sastanka Europskog vijeća u Bruxellesu 17. i 18. lipnja 2004., a posebno njihov stavak 49.

04 02 03 ***Završetak Europskog socijalnog fonda — Cilj 1. (prije 2000.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz ESF-a iz prethodnih programskih razdoblja u odnosu na prijašnje ciljeve 1. i 6.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 83/516/EEZ od 17. listopada 1983. o zadaćama Europskog socijalnog fonda (SL L 289, 22.10.1983., str. 38.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2950/83 od 17. listopada 1983. o provedbi Odluke 83/516/EEZ o zadaćama Europskog socijalnog fonda (SL L 289, 22.10.1983., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2052/88 od 24. lipnja 1988. o zadacima strukturnih fondova i njihovoj učinkovitosti te koordinaciji njihovih aktivnosti međusobno te projektima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 185, 15.7.1988., str. 9.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4253/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredbe za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u pogledu koordiniranja aktivnosti različitih strukturnih fondova među njima samima te s projektima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 374, 31.12.1988., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4255/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u vezi s Europskim socijalnim fondom (SL L 374, 31.12.1988., str. 21.).

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND *(nastavak)*

04 02 03 *(nastavak)*

Uredba (EZ) br. 1784/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom socijalnom fondu (SL L 213, 13.8.1999., str. 5.).

04 02 04 ***Završetak Europskog socijalnog fonda — Cilj 2. (2000.–2006.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz ESF-a iz programskog razdoblja od 2000. do 2006.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1784/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom socijalnom fondu (SL L 213, 13.8.1999., str. 5.).

04 02 05 ***Završetak Europskog socijalnog fonda — Cilj 2. (prije 2000.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz ESF-a iz prethodnih programskih razdoblja u odnosu na prijašnje ciljeve 2. i 5.(b).

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2052/88 od 24. lipnja 1988. o zadacima strukturnih fondova i njihovoj učinkovitosti te koordinaciji njihovih aktivnosti međusobno te projektima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 185, 15.7.1988., str. 9.).

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND *(nastavak)*

04 02 05 *(nastavak)*

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4253/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredbe za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u pogledu koordiniranja aktivnosti različitih strukturnih fondova među njima samima te s projektima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 374, 31.12.1988., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4255/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u vezi s Europskim socijalnim fondom (SL L 374, 31.12.1988., str. 21.).

Uredba (EZ) br. 1784/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom socijalnom fondu (SL L 213, 13.8.1999., str. 5.).

04 02 06 ***Završetak Europskog socijalnog fonda — Cilj 3. (2000.–2006.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	390 274,17

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz ESF-a iz programskog razdoblja od 2000. do 2006.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1784/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom socijalnom fondu (SL L 213, 13.8.1999., str. 5.).

04 02 07 ***Završetak Europskog socijalnog fonda — Cilj 3. (prije 2000.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz ESF-a iz prethodnih programskih razdoblja u odnosu na prijašnje ciljeve 3. i 4.

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND *(nastavak)*

04 02 07 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2052/88 od 24. lipnja 1988. o zadacima strukturnih fondova i njihovoj učinkovitosti te koordinaciji njihovih aktivnosti međusobno te projektima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 185, 15.7.1988., str. 9.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4253/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredbe za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u pogledu koordiniranja aktivnosti različitih strukturnih fondova među njima samima te s projektima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 374, 31.12.1988., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4255/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u vezi s Europskim socijalnim fondom (SL L 374, 31.12.1988., str. 21.).

Uredba (EZ) br. 1784/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom socijalnom fondu (SL L 213, 13.8.1999., str. 5.).

04 02 08 ***Završetak programa EQUAL (2000.–2006.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz ESF-a iz programskog razdoblja od 2000. do 2006.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1784/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom socijalnom fondu (SL L 213, 13.8.1999., str. 5.).

Referentni akti

Komunikacija Komisije državama članicama od 14. travnja 2000. o utvrđivanju smjernica za inicijativu Zajednice EQUAL o transnacionalnoj suradnji u cilju promicanja novih načina suzbijanja svih oblika diskriminacije i nejednakosti u vezi s tržištem rada (SL C 127, 5.5.2000., str. 2.).

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND *(nastavak)*

04 02 09 Završetak prijašnjih inicijativa Zajednice (prije 2000.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz ESF-a iz inicijativa Zajednice koje prethode programskom razdoblju 2000.–2006.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2052/88 od 24. lipnja 1988. o zadacima strukturnih fondova i njihovoj učinkovitosti te koordinaciji njihovih aktivnosti međusobno te projektima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 185, 15.7.1988., str. 9.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4253/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredbe za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u pogledu koordiniranja aktivnosti različitih strukturnih fondova među njima samima te s projektima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 374, 31.12.1988., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4255/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u vezi s Europskim socijalnim fondom (SL L 374, 31.12.1988., str. 21.).

Uredba (EZ) br. 1784/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom socijalnom fondu (SL L 213, 13.8.1999., str. 5.).

Referentni akti

Komunikacija Komisije državama članicama od 13. svibnja 1992. o utvrđivanju smjernica za operativne programe koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice za regije koje uvelike ovise o sektoru tekstila i odjeće (RETEX) (SL C 142, 4.6.1992., str. 5.).

Komunikacija Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za globalne potpore ili integrirane operativne programe za koje su države članice slobodne podnositi zahtjeve unutar okvira inicijative Zajednice za restrukturiranje sektora ribarstva (PESCA) (SL C 180, 1.7.1994., str. 1.).

Komunikacija Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice koja se odnosi na urbana područja (URBAN) (SL C 180, 1.7.1994., str. 6.).

Komunikacija Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe ili globalne potpore koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice koja se odnosi na prilagodbu malih i srednjih poduzeća jedinstvenom tržištu (inicijativa za MSP) (SL C 180, 1.7.1994., str. 10.).

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND *(nastavak)*

04 02 09 *(nastavak)*

Komunikacija Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za inicijativu RETEX (SL C 180, 1.7.1994., str. 17.).

Komunikacija Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe ili globalne potpore koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice koja se odnosi na reforme sustav obrane (Konver) (SL C 180, 1.7.1994., str. 18.).

Komunikacija Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe ili globalne potpore koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice koja se odnosi na ekonomsku preobrazbu područja čelika (Resider II) (SL C 180, 1.7.1994., str. 22.).

Komunikacija Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe ili globalne potpore koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice koja se odnosi na ekonomsku preobrazbu područja s rudnicima ugljena (Rechar II) (SL C 180, 1.7.1994., str. 26.).

Komunikacija Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe ili globalne potpore koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice „Prilagodba radne snage industrijskim promjenama" (ADAPT), čiji je cilj promicanje zapošljavanja i prilagodba radne snage industrijskim promjenama (SL C 180, 1.7.1994., str. 30.).

Komunikacija Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe ili globalne potpore koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice „Zapošljavanje i razvoj ljudskih potencijala", čiji je cilj promicanje rasta zaposlenosti prvenstveno razvojem ljudskih potencijala (Zapošljavanje) (SL C 180, 1.7.1994., str. 36.).

Komunikacija Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice koja se odnosi na najudaljenije regije (REGIS II) (SL C 180, 1.7.1994., str. 44.).

Komunikacija Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za globalne potpore ili integrirane operativne programe za koje su države članice slobodne podnositi zahtjeve unutar okvira inicijative Zajednice za ruralni razvoj (Leader II) (SL C 180, 1.7.1994., str. 48.).

Komunikacija Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice koja se odnosi na razvoj graničnih područja, prekograničnu suradnju i odabrane energetske mreže (Interreg II) (SL C 180, 1.7.1994., str. 60.).

Obavijest Komisije državama članicama od 16. svibnja 1995. o utvrđivanju smjernica za inicijativu u okviru posebnog programa potpore za mir i pomirenje u Sjevernoj Irskoj i pograničnim regijama Irske (PEACE I) (SL C 186, 20.7.1995., str. 3.).

Komunikacija Komisije državama članicama od 8. svibnja 1996. o utvrđivanju smjernica za operativne programe koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice koja se odnosi na urbana područja (URBAN) (SL C 200, 10.7.1996., str. 4.).

Komunikacija Komisije državama članicama od 8. svibnja 1996. o utvrđivanju smjernica za operativne programe ili globalne potpore koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice o prilagodbi radne snage industrijskim promjenama (ADAPT), čiji je cilj promicanje rasta zaposlenosti i prilagodba radne snage industrijskim promjenama (SL C 200, 10.7.1996., str. 7.).

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND *(nastavak)*

04 02 09 *(nastavak)*

Komunikacija Komisije državama članicama od 8. svibnja 1996. o utvrđivanju smjernica za operativne programe ili globalne potpore koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice o zapošljavanju i razvoju ljudskih potencijala, čiji je cilj promicanje rasta zaposlenosti prvenstveno razvojem ljudskih potencijala (Zapošljavanje) (SL C 200, 10.7.1996., str. 13.).

Komunikacija Komisije državama članicama od 8. svibnja 1996. o utvrđivanju smjernica za operativne programe koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice Interreg koja se odnosi na transnacionalnu suradnju u području prostornog planiranja (Interreg II C) (SL C 200, 10.7.1996., str. 23.).

Komunikacija Komisije od 26. studenoga 1997. Europskom parlamentu, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija o posebnom programu potpore za mir i pomirenje u Sjevernoj Irskoj i pograničnim regijama Irske (od 1995. do 1999.) (PEACE I) (COM(97) 642 završna verzija).

04 02 10 ***Završetak Europskog socijalnog fonda — Inovativne mjere i tehnička pomoć (2000.–2006.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz ESF-a iz programskog razdoblja 2000.–2006. vezanih uz inovativne mjere i tehničku pomoć iz članaka 22. i 23. Uredbe (EZ) br. 1260/1999. Inovativne mjere obuhvaćaju studije, pilot-projekte i razmjene iskustava. Namjena im je osobito bila dovesti do kvalitativnih poboljšanja mjera strukturnih fondova. Tehnička pomoć obuhvaća mjere pripreme, praćenja, evaluacije, nadzora i upravljanja potrebne za provedbu ESF-a. Ova odobrena sredstva osobito su korištena za pokrivanje:

— rashoda za potporne aktivnosti (troškovi reprezentacije, izobrazba, sastanci i službena putovanja),

— rashoda za informiranje i publikacije,

— rashoda za informacijske tehnologije i telekomunikacije,

— ugovora o pružanju usluga i izradi studija,

— bespovratnih sredstava.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1260/1999 od 21. lipnja 1999. o utvrđivanju općih odredaba o strukturnim fondovima (SL L 161, 26.6.1999., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1784/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom socijalnom fondu (SL L 213, 13.8.1999., str. 5.).

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND *(nastavak)*

04 02 11 Završetak Europskog socijalnog fonda — Inovativne mjere i tehnička pomoć (prije 2000.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	—	—	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz ESF-a iz prethodnih programskih razdoblja vezanih uz inovativne mjere ili mjere pripreme, praćenja, evaluacije, nadzora i upravljanja ili ostalih sličnih oblika tehničke pomoći u skladu s odgovarajućim uredbama.

Njima se financiraju i prijašnje višegodišnje mjere, osobito one odobrene i provedene na temelju ostalih uredbi navedenih u nastavku, koje nisu obuhvaćene prioritetnim ciljevima fondova.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 83/516/EEZ od 17. listopada 1983. o zadaćama Europskog socijalnog fonda (SL L 289, 22.10.1983., str. 38.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2950/1938 od 17. listopada 1983. o provedbi Odluke 83/516/EEZ o zadaćama Europskog socijalnog fonda (SL L 289, 22.10.1983., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2088/85 od 23. srpnja 1985. o integriranim programima za Sredozemlje (SL L 197, 27.7.1985., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2052/88 od 24. lipnja 1988. o zadacima strukturnih fondova i njihovoj učinkovitosti te koordinaciji njihovih aktivnosti međusobno te projektima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 185, 15.7.1988., str. 9.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4253/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredbe za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u pogledu koordiniranja aktivnosti različitih strukturnih fondova među njima samima te s projektima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 374, 31.12.1988., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4255/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u vezi s Europskim socijalnim fondom (SL L 374, 31.12.1988., str. 21.).

Uredba (EZ) br. 1784/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom socijalnom fondu (SL L 213, 13.8.1999., str. 5.).

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND *(nastavak)*

04 02 17 Završetak Europskog socijalnog fonda — Konvergencija (2007.–2013.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	510 000 000	p.m.	2 825 000 000	0,—	5 085 800 501,29

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza za programe u okviru cilja konvergencije ESF-a u programskom razdoblju 2007.–2013. Taj cilj usmjeren je na ubrzanje konvergencije najnerazvijenijih država članica i regija poboljšanjem uvjeta za rast i zapošljavanje.

Cilj je ovih odobrenih sredstava smanjenje gospodarskih, socijalnih i teritorijalnih nejednakosti koje su se osobito pojavile u zemljama i regijama koje zaostaju u razvoju, a u vezi sa sve bržim gospodarskim i socijalnim restrukturiranjem te starenjem stanovništva.

U skladu s člankom 105.a stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 1083/2006, kako je izmijenjena Prilogom III. točkom 7. Ugovora o pristupanju Republike Hrvatske Europskoj uniji (SL L 112, 24.4.2012.), smatra se da je Komisija odobrila programe i važne projekte koji su na dan pristupanja Hrvatske odobreni u skladu s Uredbom (EZ) br. 1085/2006 i čija provedba nije završena do tog dana, u skladu s Uredbom (EZ) br. 1083/2006, osim programa odobrenih u okviru komponenti iz točaka (a) i (e) članka 3. stavka 1. Uredbe (EZ) br. 1085/2006.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1081/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. srpnja 2006. o Europskom socijalnom fondu (SL L 210, 31.7.2006., str. 12.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.).

04 02 18 Završetak Europskog socijalnog fonda — PEACE (2007.–2013.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza za program PEACE u okviru ESF-a u programskom razdoblju 2007.–2013.

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND *(nastavak)*

04 02 18 *(nastavak)*

Poštujući osobita nastojanja u mirovnom postupku u Sjevernoj Irskoj, dodijeljen je ukupni iznos od 200 000 000 EUR za program PEACE za razdoblje 2007.–2013. Program će se u potpunosti provoditi u skladu s načelom dodavanja aktivnosti u okviru strukturnih fondova.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1081/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. srpnja 2006. o Europskom socijalnom fondu (SL L 210, 31.7.2006., str. 12.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.).

Referentni akti

Zaključci sa sastanka Europskog vijeća u Bruxellesu 16. i 17. prosinca 2005.

04 02 19 ***Završetak Europskog socijalnog fonda — Regionalna konkurentnost i zapošljavanje (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	190 000 000	p.m.	1 109 595 811	0,—	2 575 833 985,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza za programe u okviru cilja regionalne konkurentnosti i zapošljavanja ESF-a u programskom razdoblju 2007.–2013. Taj je cilj izvan najnerazvijenijih regija usmjeren na poticanje konkurentnosti, privlačnosti i zapošljavanja u regijama uzimajući u obzir ciljeve utvrđene strategijom Europa 2020.

Cilj je ovih odobrenih sredstava smanjenje gospodarskih, socijalnih i teritorijalnih nejednakosti koje su se osobito pojavile u zemljama i regijama koje zaostaju u razvoju, a u vezi sa sve bržim gospodarskim i socijalnim restrukturiranjem te starenjem stanovništva.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1081/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. srpnja 2006. o Europskom socijalnom fondu (SL L 210, 31.7.2006., str. 12.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.).

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND *(nastavak)*

04 02 20 Završetak Europskog socijalnog fonda — Operativna tehnička pomoć (2007.–2013.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	500 000	p.m.	1 500 000	0,—	3 183 635,94

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz programskog razdoblja 2007.–2013. za mjere tehničke pomoći kako je predviđeno člancima 45. i 46. Uredbe (EZ) br. 1083/2006 i člankom 9. Uredbe (EZ) br. 1081/2006.

Tehnička pomoć obuhvaća mjere pripreme, praćenja, evaluacije, nadzora i upravljanja potrebne za provedbu ESF-a. Ova odobrena sredstva mogu se osobito koristiti za financiranje:

— rashoda za potporne aktivnosti (troškovi reprezentacije, izobrazba, sastanci i službena putovanja),

— rashoda za informiranje i publikacije,

— rashoda za informacijsku tehnologiju i telekomunikacije,

— rashoda za povećanje pristupačnosti za osobe s invaliditetom u okviru mjera tehničke pomoći,

— rashoda za skupinu na visokoj razini zaduženu za provedbu horizontalnih načela kao što su jednakost muškaraca i žena, pristupačnost za osobe s invaliditetom i održivi razvoj,

— ugovora o pružanju usluga i izradi studija,

— bespovratnih sredstava.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju mjera koje je Komisija odobrila u kontekstu pripreme programskog razdoblja 2014.–2020.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1081/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. srpnja 2006. o Europskom socijalnom fondu (SL L 210, 31.7.2006., str. 12.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.).

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND *(nastavak)*

04 02 60 Europski socijalni fond — Manje razvijene regije — Cilj ulaganja u rast i radna mjesta

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
7 346 787 700	4 979 660 000	6 904 001 096	2 892 000 000	9 266 035 395,—	995 432 520,53

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju potpore ESF-a u okviru cilja ulaganja u rast i radna mjesta u manje razvijenim regijama u programskom razdoblju 2014.–2020. Potrebni su dugoročni stalni napori kako bi regije koje zaostaju u gospodarskom i socijalnom razvoju nadoknadile zaostatak. Ova kategorija regija odnosi se na regije u kojima je BDP po glavi stanovnika manji od 75 % prosječnog BDP-a u EU-27.

Horizontalno promicanje ravnopravnosti žena i muškaraca te promicanje u okviru posebnih aktivnosti trebalo bi biti dio potpore koju omogućuje ESF u cilju poboljšanja zapošljivosti žena i njihova sudjelovanja na tržištu rada. Posebnu bi pozornost trebalo posvetiti nediskriminaciji na tržištu rada, borbi protiv feminizacije siromaštva, pristupu obrazovanju i pristupačnoj skrbi o djeci.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 1304/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom socijalnom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1081/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 470.), a posebno njezin članak 4. stavak 3. točka (c).

04 02 61 Europski socijalni fond — Tranzicijske regije — Cilj ulaganja u rast i radna mjesta

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 907 753 625	1 109 539 000	1 631 895 346	735 965 850	2 020 723 782,—	195 936 615,86

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju potpore ESF-a u okviru cilja ulaganja u rast i radna mjesta u programskom razdoblju 2014.–2020. za novu kategoriju regija, tzv. tranzicijskih regija, a kojom se zamjenjuje sustav postupnog ukidanja i uvođenja za razdoblje 2007.–2013. Ova kategorija regija uključuje sve regije u kojima BDP po glavi stanovnika iznosi između 75 % i 90 % prosjeka BDP-a EU-27.

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND *(nastavak)*

04 02 61 *(nastavak)*

Djelovanje specifično za rodno osviještenu politiku i ravnopravnost spolova trebalo bi biti dio potpore koju pruža ESF kako bi se poboljšala zapošljivost žena i njihovo sudjelovanje na tržištu rada. Posebnu bi pažnju trebalo posvetiti nediskriminaciji na tržištu rada, borbi protiv feminizacije siromaštva, pristupu obrazovanju i pristupačnoj skrbi o djeci.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 1304/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom socijalnom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1081/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 470.), a posebno njezin članak 4. stavak 3. točka (b).

04 02 62 ***Europski socijalni fond — Razvijenije regije — Cilj ulaganja u rast i radna mjesta***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
3 629 184 747	2 490 475 000	3 479 119 793	1 698 091 258	4 213 592 213,—	365 230 778,83

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju potpore ESF-a u okviru cilja ulaganja u rast i radna mjesta u razvijenijim regijama u programskom razdoblju 2014.–2020. Iako će intervencije u manje razvijenim regijama i dalje biti prioritet kohezijske politike, ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju važnih izazova koji se odnose na sve države članice kao što su globalna konkurentnost u gospodarstvu temeljenom na znanju, prijelaz na gospodarstvo s niskim udjelom ugljika i socijalna polarizacija, pogoršana zbog trenutačne gospodarske klime. Ta kategorija regija odnosi se na regije u kojima je BDP po glavi stanovnika veći od 90 % prosječnog BDP-a u EU-27.

Djelovanje specifično za rodno osviještenu politiku i ravnopravnost spolova trebalo bi biti dio potpore koju pruža ESF kako bi se poboljšala zapošljivost žena i njihovo sudjelovanje na tržištu rada. Posebnu bi pažnju trebalo posvetiti nediskriminaciji na tržištu rada, borbi protiv feminizacije siromaštva, pristupu obrazovanju i pristupačnim uslugama skrbi o djeci.

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND *(nastavak)*

04 02 62 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 1304/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom socijalnom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1081/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 470.), a posebno njezin članak 4. stavak 3. točka (a).

04 02 63 ***Europski socijalni fond — Operativna tehnička pomoć***

04 02 63 01 Europski socijalni fond — Operativna tehnička pomoć

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
16 000 000	11 000 000	18 000 000	7 200 000	11 801 111,20	5 727 632,86

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju mjera pripreme, praćenja, tehničke pomoći, evaluacije, revizije i kontrole te Programa institucijskog priopćavanja, koji su potrebni za provedbu Uredbe (EU) br. 1303/2013, kako je predviđeno člancima 58. i 118. te Uredbe. Mogu se osobito upotrijebiti za pokrivanje troška aktivnosti s partnerskim organizacijama i dionicima u državama članicama (npr. izobrazba, sastanci ili konferencije).

Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju administrativnog usavršavanja te suradnji s nevladinim organizacijama i socijalnim partnerima.

Ova odobrena sredstva namijenjena su između ostalog i za financiranju izrade:

— alata za elektroničku prijavu projekata i elektroničko izvješćivanje i standardizaciju dokumenata i postupaka za upravljanje i provedbu operativnih programa,

— stručne revizije financijskog upravljanja i uspješnosti države članice,

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND *(nastavak)*

04 02 63 *(nastavak)*

04 02 63 01 *(nastavak)*

— standardne dokumentacije za podnošenje ponuda u javnoj nabavi,

— zajedničkog sustava pokazatelja rezultata i učinka,

— priručnika najboljih praksi radi optimiziranja iskorištavanja i smanjenja stope pogreške.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 1304/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom socijalnom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1081/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 470.).

04 02 63 02 Europski socijalni fond — Operativna tehnička pomoć kojom upravlja Komisija na zahtjev države članice

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	567 079	p.m.	p.m.	0,—	1 651 884,50

Napomene

Ova stavka namijenjena je pokrivanju dijela nacionalne omotnice za tehničku pomoć koji je prenesen za tehničku pomoć na inicijativu Komisije, na zahtjev države članice koja ima privremenih proračunskih poteškoća. U skladu s člankom 25. Uredbe (EU) br. 1303/2013, namijenjena je pokrivanju mjera za određivanje, utvrđivanje prioriteta i provedbu strukturnih i administrativnih reformi kao odgovor na gospodarske i socijalne izazove u toj državi članici.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 1304/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom socijalnom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1081/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 470.).

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 02 — EUROPSKI SOCIJALNI FOND *(nastavak)*

04 02 64 Inicijativa za zapošljavanje mladih

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
—	600 000 000	—	1 050 000 000	1 636 861 580,—	1 035 056 386,22

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su osiguravanju dodatne potpore mjerama sprječavanja nezaposlenosti mladih koje se financiraju sredstvima iz Europskog socijalnog fonda (ESF). Ona predstavljaju posebna sredstva namijenjena Inicijativi za zapošljavanje mladih u okviru cilja ulaganja u rast i radna mjesta u regijama u kojima je nezaposlenost mladih u 2012. bila veća od 25 % ili u državama članicama gdje se stopa nezaposlenosti mladih povećala za više od 30 % tijekom 2012., regijama u kojima je nezaposlenost mladih bila veća od 20 % u 2012. („prihvatljive regije"). Dodatnih 3 000 000 000 EUR dodijeljenih ovoj liniji za razdoblje 2014. – 2020. namijenjeno je sufinanciranju intervencija ESF-a u prihvatljivim regijama. Ova odobrena sredstva namijenjena su za financiranje otvaranja kvalitetnih radnih mjesta.

Pri promicanju rodne jednakosti posebna bi se pažnja trebala posvetiti situaciji mladih žena koje nailaze na prepreke specifične za njihov spol tražeći kvalitetnu ponudu za posao, nastavak obrazovanja, naukovanje ili pripravništvo.

Ovim se odobrenim sredstvima između ostalog treba koristiti kako bi se podržala uspostava obrazovnih struktura od strane državnih ustanova i nevladinih organizacija kojima se kombiniraju neformalno obrazovanje, jezični tečajevi, demokratska osviještenost i strukovno obrazovanje u regijama u kojima je nezaposlenost mladih najizraženija.

Razlike ostavljene na raspolaganje ispod gornjih granica višegodišnjeg financijskog okvira (VFO) za odobrena sredstva za preuzimanje obveza za razdoblje od 2014. do 2017. čine ukupnu razliku VFO-a za obveze koja će biti dostupna iznad gornjih granica utvrđenih u VFO-u za razdoblje od 2016. do 2020. za ciljeve politike povezane s rastom i zapošljavanjem, posebno za zapošljavanje mladih, kako je utvrđeno u Uredbi Vijeća (EU, Euratom) br. 1311/2013 od 2. prosinca 2013. kojom se uspostavlja višegodišnji financijski okvir za razdoblje 2014.–2020. (SL L 347, 20.12.2013., str. 884.).

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 1304/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom socijalnom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1081/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 470.).

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
04 03	ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST								
04 03 01	***Ovlaštenja i posebne stručnosti***								
04 03 01 01	Trošak preliminarnih savjetovanja s predstavnicima sindikata	1,1	450 000	300 000	452 800	350 000	444 645,03	265 016,88	88,34
04 03 01 03	Slobodno kretanje radnika, usklađivanje sustava socijalne sigurnosti i mjera za migrante, uključujući migrante iz trećih zemalja	1,1	8 822 000	6 365 000	8 589 000	6 200 000	7 506 270,77	6 903 039,14	108,45
04 03 01 04	Analize i studije o socijalnoj situaciji, demografiji i obitelji	1,1	4 018 500	2 660 000	4 118 000	2 800 000	3 701 959,89	2 024 452,61	76,11
04 03 01 05	Mjere informiranja i izobrazbe za organizacije radnika	1,1	19 263 200	17 800 000	18 758 200	16 500 000	17 838 544,72	17 137 077,13	96,28
04 03 01 06	Informiranje, savjetovanje i sudjelovanje predstavnika poduzeća	1,1	7 313 000	5 372 000	7 313 000	6 400 000	6 401 131,90	3 467 569,57	64,55
04 03 01 07	Europska godina aktivnog starenja i međugeneracijske solidarnosti (2012.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 03 01 08	Industrijski odnosi i socijalni dijalog	1,1	16 206 000	12 400 000	15 775 000	12 300 000	11 657 597,22	12 258 075,95	98,86
	Članak 04 03 01 - Međuzbroj		56 072 700	44 897 000	55 006 000	44 550 000	47 550 149,53	42 055 231,28	93,67
04 03 02	***Program Europske unije za zapošljavanje i socijalne inovacije (EaSI)***								
04 03 02 01	Progress — Potpora razvoju, provedbi, praćenju i evaluaciji politike zapošljavanja i socijalne politike Unije te zakonodavstva o uvjetima rada	1,1	65 000 000	41 167 000	74 681 600	38 850 000	71 841 420,60	28 295 399,59	68,73
04 03 02 02	EURES — Promicanje dobrovoljne geografske mobilnosti radnika i povećanje mogućnosti zapošljavanja	1,1	23 578 000	17 753 000	22 061 000	14 300 000	23 024 481,86	13 417 695,85	75,58

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
04 03 02	*(nastavak)*								
04 03 02 03	Mikrofinanciranje i socijalno poduzetništvo — Promicanje pristupa financiranju i povećanje mogućnosti financiranja za pravne i fizičke osobe, posebno one najudaljenije od tržišta rada, te socijalna poduzeća	1,1	43 465 800	27 500 000	25 624 200	17 000 000	31 427 570,48	9 975 125,43	36,27
	Članak 04 03 02 - Međuzbroj		132 043 800	86 420 000	122 366 800	70 150 000	126 293 472,94	51 688 220,87	59,81
04 03 11	***Europska zaklada za poboljšanje životnih i radnih uvjeta***	1,1	20 364 000	20 364 000	20 360 000	20 360 000	20 371 000,—	20 371 000,—	100,03
04 03 12	***Europska agencija za sigurnost i zdravlje na radu***	1,1	14 514 000	14 514 000	14 663 000	14 663 000	14 965 660,—	14 732 995,—	101,51
04 03 13	***Europski centar za razvoj strukovnog osposobljavanja (Cedefop)***	1,1	17 375 000	17 375 000	17 051 000	17 051 000	17 224 000,—	17 000 000,—	97,84
04 03 14	***Europska zaklada za osposobljavanje (ETF)***	4	19 771 000	19 771 000	19 956 000	19 956 000	20 143 234,16	20 143 234,16	101,88
04 03 51	***Završetak programa Progress***	1,1	p.m.	5 000 000	p.m.	11 400 000	0,—	15 915 128,14	318,30
04 03 52	***Završetak mreže EURES***	1,1	p.m.	300 000	p.m.	2 000 000	0,—	4 944 171,88	1 648,06
04 03 53	***Završetak ostalih aktivnosti***	1,1	p.m.	1 700 000	p.m.	2 000 000	76 038,93	12 918 443,43	759,91
04 03 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
04 03 77 02	Pilot-projekt — Promicanje zaštite prava na stanovanje	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	499 665,—	
04 03 77 04	Pilot-projekt — Mjere za održavanje zaposlenosti	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 03 77 05	Pilot-projekt — Poticanje mobilnosti i integracije radnika u Uniji	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 03 77 06	Pilot-projekt — Sveobuhvatna suradnja između tijela javnih vlasti, trgovačkih i neprofitnih poduzeća u području uključivanja osoba u društvo i na tržište rada	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	11 148,35	
04 03 77 07	Pripremno djelovanje — Tvoj prvi posao preko EURES-a	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	750 000	0,—	621 958,03	

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
04 03 77	*(nastavak)*								
04 03 77 08	Pilot-projekt — Socijalna solidarnost za socijalnu integraciju	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	898 116,—	
04 03 77 09	Pripremno djelovanje — Informacijski centri za upućene radnike i radnike migrante	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	49 897,47	
04 03 77 10	Pilot-projekt — Poticanje zamjene nesigurnih radnih mjesta s radnim mjestima kojima se jamče prava	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 03 77 12	Pilot-projekt — Zdravlje i sigurnost na radu starijih radnika	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 03 77 13	Pripremno djelovanje — Poticajne mjere za mlade — Provođenje inicijative „Mladi u pokretu”	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	500 000	0,—	1 207 886,94	
04 03 77 14	Pripremno djelovanje — Društvene inovacije potaknute socijalnim poduzetništvom i poduzetništvom mladih	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	500 000	0,—	737 544,19	
04 03 77 15	Pilot-projekt — Izvedivost i dodana vrijednost europskog sustava osiguranja ili naknada za nezaposlenost	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	1 000 000	0,—	183 862,—	
04 03 77 16	Pripremno djelovanje — Mikrokrediti izričito namijenjeni za borbu protiv nezaposlenosti mladih	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 03 77 17	Pilot-projekt — Iskaznica socijalnog osiguranja	1,1	p.m.	500 000	700 000	350 000	500 000,—	0,—	0
04 03 77 18	Pripremno djelovanje — Socijalna solidarnost za socijalnu integraciju	1,1	p.m.	750 000	p.m.	750 000	1 500 000,—	0,—	0
04 03 77 19	Pripremno djelovanje — Podrška aktivnom uključivanju ugroženih migranata u Europi preko razvoja i testiranja lokalnih centara za socijalnu i ekonomsku integraciju	1,1	p.m.	250 000	p.m.	250 000	500 000,—	0,—	0
04 03 77 20	Pilot-projekt — Posljedice smanjenja socijalne pomoći	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
04 03 77 21	Pilot-projekt — Aplikacija i usluga za znakovni jezik u realnom vremenu u Europskoj uniji	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	395 425,26	
04 03 77 23	Pripremno djelovanje — Ponovna aktivacija – program mobilnosti unutar Unije za nezaposlene osobe starije od 35 godina	1,1	2 500 000	1 500 000	3 000 000	1 500 000			
04 03 77 24	Pilot-projekt — Kvalitetno radno mjesto u okviru poduzetništva za osobe koje prvi put traže posao	1,1	p.m.	350 000	700 000	350 000			
04 03 77 25	Pripremno djelovanje — Sustav jamstva za djecu / uspostava europskog jamstva za djecu i njegova financijska potpora	1,1	2 000 000	1 000 000					
	Članak 04 03 77 - Međuzbroj		4 500 000	4 350 000	4 400 000	5 950 000	2 500 000,—	4 605 503,24	105,87
	Poglavlje 04 03 - Ukupno		**264 640 500**	**214 691 000**	**253 802 800**	**208 080 000**	**249 123 555,56**	**204 373 928,—**	**95,19**

04 03 01 Ovlaštenja i posebne stručnosti

04 03 01 01 Trošak preliminarnih savjetovanja s predstavnicima sindikata

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
450 000	300 000	452 800	350 000	444 645,03	265 016,88

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za preliminarna savjetovanja među predstavnicima europskih sindikata kako bi im se pomoglo pri oblikovanju mišljenja i usklađivanju stajališta u pogledu razvoja politika Unije.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju troškova studija, radionica, konferencija, analiza, evaluacija, publikacija, tehničke pomoći, kupnje i održavanja baza podataka i softvera i djelomičnog financiranja i potpore mjerama povezanima s ekonomskim praćenjem, analizom kombinacije mjera i koordinacijom ekonomskih politika.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucionalnoj razini iz članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 01 *(nastavak)*

04 03 01 03 Slobodno kretanje radnika, usklađivanje sustava socijalne sigurnosti i mjera za migrante, uključujući migrante iz trećih zemalja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
8 822 000	6 365 000	8 589 000	6 200 000	7 506 270,77	6 903 039,14

Napomene

Cilj je ove aktivnosti promicanje geografske i profesionalne mobilnosti (uključujući usklađivanje sustava socijalne sigurnosti) radnika u Europi u cilju svladavanja prepreka slobodnom kretanju radnika i pridonošenja uspostavi stvarnog tržišta rada na europskoj razini. Njome se također može podupirati integracija radnika migranata sa zakonitim boravkom na europska tržišta rada, uključujući one iz trećih zemalja. Posebnu bi pažnju trebalo posvetiti analizi u svrhu uklanjanja rodno uvjetovanih prepreka profesionalnoj mobilnosti i rodno uvjetovanih rizika.

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju aktivnosti kojima se podupire praćenje prava Unije financiranjem mreže stručnjaka o slobodnom kretanju radnika i socijalnoj sigurnosti koji redovno podnose izvješća u pogledu provedbe zakonskih akata Unije u državama članicama i na razini Unije, te analiza i evaluacija glavnih trendova u zakonodavstvu država članica u pogledu slobodnog kretanja radnika i usklađivanja sustava socijalne sigurnosti. Ova odobrena sredstva namijenjena su i potpori upravljanju zakonskim aktima Unije kroz sastanke odbora, aktivnostima jačanja svijesti i provedbe te ostalom posebnom tehničkom podrškom i razvojem Informacijskog sustava elektroničke razmjene podataka o socijalnoj sigurnosti (EESSI) i njegovom primjenom.

Ova odobrena sredstva namijenjena su osobito financiranju:

— rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno povezane s ostvarivanjem cilja programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć kojom nisu obuhvaćeni poslovi tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama,

— analize i evaluacije glavnih trendova u zakonodavstvu država članica u pogledu slobodnog kretanja radnika i usklađivanja sustava socijalne sigurnosti te financiranja mreža stručnjaka u tim područjima,

— analize i istraživanja o novim razvojima politike u području slobodnog kretanja radnika koji su primjerice povezani sa završetkom prijelaznih razdoblja i osuvremenjivanjem propisa o usklađivanju socijalne sigurnosti,

— omogućavanja pravične mobilnosti otvaranjem dodatnih informacijskih centara,

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 01 *(nastavak)*

04 03 01 03 *(nastavak)*

— potpore radu upravnog povjerenstva i njegovih podskupina i praćenju donesenih odluka te potpore radu tehničkih i savjetodavnih odbora o slobodnom kretanju radnika,

— potpore aktivnostima za pripremu primjene novih propisa o socijalnoj sigurnosti, uključujući transnacionalnu razmjenu iskustva i informacija te inicijative za izobrazbu utvrđene na nacionalnoj razini,

— aktivnosti čiji je cilj pružanje boljih usluga i jačanje javne svijesti, uključujući mjere usmjerene na utvrđivanje problema socijalne sigurnosti i zapošljavanja radnika migranata, uključujući situacije osoba čije je zaposlenje nesigurno te žena koje obavljaju posao domaćica i skrbnica, te mjere kojima se ubrzavaju i pojednostavnjuju administrativni postupci, rodno osjetljiva analize prepreka slobodnom kretanju radnika i nedostatka usklađenosti sustava socijalne sigurnosti te njihova utjecaja na osobe s invaliditetom, uključujući prilagodbu administrativnih postupaka novim tehnikama obrade podataka, kako bi se poboljšao sustav za ostvarivanje prava te izračun i plaćanje doprinosa u skladu s uredbama (EEZ) br. 1408/71, (EEZ) br. 574/72, (EZ) br. 859/2003, kao i Uredbom (EZ) br. 883/2004, njezinom Provedbenom uredbom (EZ) br. 987/2009 i Uredbom (EU) br. 1231/2010,

— razvoja informacija i aktivnosti kako bi javnost bila upoznata sa svojim pravima o slobodnom kretanju radnika i usklađivanja sustava socijalne sigurnosti,

— potpore elektroničkoj razmjeni informacija o socijalnoj sigurnosti među državama članicama kako bi se olakšala provedba Uredbe (EZ) br. 883/2004 i njezine provedbene Uredbe (EZ) br. 987/2009. Te aktivnosti obuhvaćaju održavanje središnjeg čvora sustava EESSI, testiranje komponenti sustava, aktivnosti službe za podršku, potporu daljnjem razvoju sustava i izobrazbi.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda ovog dijela, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegovi članci 45. i 48.

Uredba Vijeća (EEZ) br. 1408/71 od 14. lipnja 1971. o primjeni sustava socijalne sigurnosti na zaposlene osobe i njihove obitelji koji se kreću unutar Zajednice (SL L 149, 5.7.1971., str. 2.).

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 01 *(nastavak)*

04 03 01 03 *(nastavak)*

Uredba Vijeća (EEZ) br. 574/72 od 21. ožujka 1972. o utvrđivanju postupka provedbe Uredbe (EEZ) br. 1408/71 o primjeni sustava socijalnog osiguranja na zaposlene osobe, samozaposlene osobe i članove njihovih obitelji koji se kreću unutar Zajednice (SL L 74, 27.3.1972., str. 1.).

Direktiva Vijeća 98/49/EZ od 29. lipnja 1998. o zaštiti prava na dopunsku mirovinu zaposlenih i samozaposlenih osoba koje se kreću unutar Zajednice (SL L 209, 25.7.1998., str. 46.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 859/2003 od 14. svibnja 2003. o proširenju odredaba Uredbe (EEZ) br. 1408/71 i Uredbe (EEZ) br. 574/72 na državljane trećih zemalja za koje ne vrijede spomenute odredbe isključivo na osnovi njihovog državljanstva (SL L 124, 20.5.2003., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 883/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o koordinaciji sustava socijalne sigurnosti (SL L 166, 30.4.2004., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 987/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. rujna 2009. o utvrđivanju postupka provedbe Uredbe (EZ) br. 883/2004 o koordinaciji sustava socijalne sigurnosti (SL L 284, 30.10.2009., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1231/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 24. studenoga 2010. o proširenju primjene Uredbe (EZ) br. 883/2004 i Uredbe (EZ) br. 987/2009 na državljane trećih zemalja koji tim uredbama još nisu obuhvaćeni isključivo na temelju svog državljanstva (SL L 344, 29.12.2010., str. 1.).

Uredba (EU) br. 492/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. travnja 2011. o slobodi kretanja radnika u Uniji (SL L 141, 27.5.2011., str. 1.).

Direktiva 2014/50/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o minimalnim zahtjevima za poboljšanje mobilnosti radnika među državama članicama unaprjeđivanjem stjecanja i očuvanja prava na dopunsku mirovinu (SL L 128, 30.4.2014., str. 1.).

Direktiva 2014/54/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o mjerama za lakše ostvarivanje prava zajamčenih radnicima u kontekstu slobode kretanja radnika (SL L 128, 30.4.2014., str. 8.).

04 03 01 04 Analize i studije o socijalnoj situaciji, demografiji i obitelji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
4 018 500	2 660 000	4 118 000	2 800 000	3 701 959,89	2 024 452,61

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 01 *(nastavak)*

04 03 01 04 *(nastavak)*

Napomene

Cilj je ove aktivnosti promicanje boljeg odgovora politika država članica na demografske i socijalne izazove izradom i širenjem komparativnih podataka u okviru provedbe strategije Europa 2020. i utvrđivanjem budućih prioriteta socijalnih politika, uključujući rodno specifične mjere.

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju aktivnosti kojima se promiče izrada komparativne analize i razmjena stajališta i iskustava na svim važnim razinama (regionalnoj, nacionalnoj, razini Unije, međunarodnoj) u pogledu socijalne i demografske situacije te socioekonomskih trendova u Uniji te u odnosu na razlike u plaći na temelju roda i diskriminaciju žena na radnom mjestu. Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju aktivnosti kojima se podupire Opservatorij socijalne situacije, suradnja s odgovarajućim djelovanjima u državama članicama i s međunarodnim organizacijama te upravljanje skupinom za tehničku podršku Europskom savezu za obitelji.

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno vezane uz ostvarivanje cilja programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć kojom nisu obuhvaćeni poslovi tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju rashoda za Komisijina izvješća (uključujući godišnje izvješće o socijalnoj situaciji i izvješće o demografskim promjenama i njihovim posljedicama svake dvije godine (u skladu s člankom 159. Ugovora o funkcioniranju Europske unije (UFEU)), kao i za izvješća o problemima u pogledu socijalne situacije (koja može zatražiti Europski parlament u skladu s člankom 161. UFEU-a).

Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju rashoda za provedbu analiza potrebnih za izvješćivanje iz UFEU-a te širenje znanja o glavnim socijalnim i demografskim izazovima i načinima suočavanja s njima. Sljedeće mjere mogu se osobito ostvariti uzimajući u obzir aspekt spolova:

— analiza učinka starenja stanovništva u kontekstu društva za sve dobne skupine, u pogledu trendova potreba za skrbi i socijalnom zaštitom, ponašanja i pratećih politika, uključujući istraživanja o starijim pripadnicima manjina ili migrantima i situaciju neformalnih pružatelja skrbi,

— analiza učinka demografskih promjena na politike, mjere i programe Unije i država članica te izrada preporuka o prilagodbama ekonomskim i ostalim politikama, mjerama i programima na razini Unije i nacionalnoj razini kako bi se spriječio negativan učinak starenja stanovništva,

— analiza povezanosti između obitelji i demografskih trendova,

— analiza trendova u pogledu siromaštva, prihoda i raspodjele bogatstva i njihova općenitijeg učinka na društvo,

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 01 *(nastavak)*

04 03 01 04 *(nastavak)*

— utvrđivanje postojećih veza između tehnološkog razvoja (učinak na komunikacijske tehnologije, geografsku i profesionalnu mobilnost) i posljedica za kućanstva i društvo općenito,

— analiza povezanosti između invalidnosti i demografskih trendova, analiza socijalne situacije osoba s invaliditetom i njihovih obitelji te potreba djece s invaliditetom unutar njihovih obitelji i zajednica,

— analiza trendova socijalnih ciljeva (u pogledu zaštite stečenih prava ili njihova proširenja) u pogledu robe i usluga, uzimajući u obzir nove društvene izazove te demografske trendove i izmjene odnosa među generacijama,

— razvoj odgovarajućih metodoloških alata (skup socijalnih pokazatelja, tehnike simulacije, prikupljanje podataka o inicijativama politika na svim razinama itd.) kako bi se izvješća o socijalnoj situaciji, socijalnoj zaštiti i socijalnoj uključenosti temeljila na solidnim kvantitativnim i znanstvenim osnovama,

— jačanje svijesti i organiziranje rasprava o glavnim demografskim i socijalnim izazovima u cilju promicanja boljeg odgovora politika,

— uzimanje u obzir demografskih trendova, obiteljskog života i djetinjstva pri provedbi odgovarajućih politika Unije kao što je slobodno kretanje osoba i ravnopravnost između muškaraca i žena.

Referentni akti

Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegovi članci 159. i 161.

04 03 01 05 Mjere informiranja i izobrazbe za organizacije radnika

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
19 263 200	17 800 000	18 758 200	16 500 000	17 838 544,72	17 137 077,13

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za mjere informiranja i izobrazbe za organizacije radnika, uključujući predstavnike organizacija radnika u zemljama kandidatkinjama, koji proizlaze iz djelovanja Unije u okviru ostvarenja socijalne dimenzije Unije. Ovim bi se mjerama trebalo omogućiti organizacijama radnika da riješe horizontalna pitanja u okviru Europske politike zapošljavanja i socijalne politike kako je utvrđeno strategijom Europa 2020. te u okviru inicijativa Unije za rješavanje posljedica gospodarske krize. Posebna će se pažnja posvetiti obuci povezanoj s rodnim preprekama na radnom mjestu.

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 01 *(nastavak)*

04 03 01 05 *(nastavak)*

Ova odobrena sredstva namijenjena su osobito financiranju sljedećih aktivnosti:

— potpora radnim programima dvaju posebnih sindikalnih instituta, Europskog sindikalnog instituta i Europskog centra za radnička pitanja, koji su osnovani kako bi se izobrazbom i istraživanjem na europskoj razini olakšala izgradnja kapaciteta te povećalo sudjelovanje predstavnika radnika u europskom upravljanju,

— mjere informiranja i izobrazbe za organizacije radnika, uključujući predstavnike organizacija radnika u zemljama kandidatkinjama, koje proizlaze iz provedbe djelovanja Unije u okviru provedbe socijalne dimenzije Unije,

— mjere koje uključuju predstavnike socijalnih partnera u zemljama kandidatkinjama s posebnim ciljem promicanja socijalnog dijaloga na razini Unije. Namijenjena su i promicanju jednakog sudjelovanja žena i muškaraca u tijelima organizacija radnika koja su nadležna za donošenje odluka.

Potrebni su jaki i sposobni socijalno partneri za ponovno pokretanje i bolji tijek socijalnog dijaloga kako bi se pružila podrška oporavku i povećanju konkurentnosti i pravednosti u socijalnom tržišnom gospodarstvu.

Pravna osnova

Zadaće koje proizlaze iz posebnih ovlasti dodijeljenih Komisiji Ugovorom o funkcioniranju Europske unije u skladu s člankom 154.

Konvencija zaključena 1959. između Visokog tijela EZUČ-a i Međunarodnog centra za zaštitu na radu (CIS) pri Međunarodnom uredu rada.

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.) i s njome povezane pojedinačne direktive.

Direktiva Vijeća 92/29/EEZ od 31. ožujka 1992. o minimalnim sigurnosnim i zdravstvenim zahtjevima za poboljšanje medicinske skrbi na brodovima (SL L 113, 30.4.1992., str. 19.).

04 03 01 06 Informiranje, savjetovanje i sudjelovanje predstavnika poduzeća

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
7 313 000	5 372 000	7 313 000	6 400 000	6 401 131,90	3 467 569,57

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 01 *(nastavak)*

04 03 01 06 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su osobito financiranju sljedećih aktivnosti:

— mjere kojima se žele utvrditi uvjeti za socijalni dijalog u trgovačkim društvima i stvarno sudjelovanje radnika u poduzećima kako je predviđeno Direktivom 2009/38/EZ o europskim radničkim vijećima, direktivama 2001/86/EZ i 2003/72/EZ o sudjelovanju radnika u Europskom društvu, odnosno u Europskoj zadruzi, Direktivom 2002/14/EZ o uspostavljanju općega okvira za obavješćivanje i savjetovanje s radnicima u Europskoj zajednici, Direktivom 98/59/EZ o kolektivnom otkazivanju te člankom 16. Direktive 2005/56/EZ o prekograničnim spajanjima društava kapitala,

— inicijative namijenjene jačanju transnacionalne suradnje između predstavnika radnika i poslodavaca u pogledu informiranja, savjetovanja i sudjelovanja radnika u trgovačkim društvima koji posluju u više država članica, a u tom kontekstu mogu se financirati aktivnosti kratkotrajne izobrazbe pregovarača i predstavnika u tijelima za transnacionalno informiranje, savjetovanja i sudjelovanje. U izobrazbu mogu biti uključeni i socijalni partneri iz država članica,

— mjere kojima se socijalnim partnerima omogućuju ostvarivanje prava i obavljanje dužnosti povezanih sa sudjelovanjem radnika, osobito u okviru europskih radničkih vijeća, upoznavanjem s transnacionalnim sporazumima između trgovačkih društava i jačanjem njihove suradnje u okviru propisa Unije o sudjelovanju radnika,

— aktivnosti kojima se potiče razvoj sudjelovanja zaposlenika u poduzećima te procjena rezultata provjere prikladnosti akata EU-a i njihovog učinka u području obavješćivanja radnika i savjetovanja s njima,

— inovativne mjere koje se odnose na sudjelovanje radnika u cilju pripreme za promjene te sprečavanja i rješavanja sporova u okviru restrukturiranja, udruživanja, preuzimanja i preseljenja poduzeća i udruženja poduzeća koja posluju na razini Unije,

— mjere jačanja suradnje među socijalnim partnerima u cilju razvoja sudjelovanja radnika u osmišljavanju rješavanja posljedica gospodarske krize, kao što su masovna otpuštanja ili potreba za prelazak na uključivo, održivo i niskougljično gospodarstvo,

— transnacionalna razmjena informacija i dobre prakse u pitanjima važnima za socijalni dijalog na razini poduzeća.

Pravna osnova

Zadaće koje proizlaze iz posebnih ovlasti dodijeljenih Komisiji Ugovorom o funkcioniranju Europske unije u skladu s člancima 154. i 155.

Konvencija zaključena 1959. između Visokog tijela EZUČ-a i Međunarodnog centra za zaštitu na radu (CIS) pri Međunarodnom uredu rada.

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 01 *(nastavak)*

04 03 01 06 *(nastavak)*

Direktiva Vijeća 97/74/EZ od 15. prosinca 1997. o proširenju, na Ujedinjenu Kraljevinu Velike Britanije i Sjeverne Irske, Direktive 94/45/EZ o osnivanju Europskog vijeća za rad ili postupak u poduzećima koja posluju na razini Zajednice i udruženjima poduzeća koja posluju na razini Zajednice u svrhe informiranja i savjetovanja zaposlenika (SL L 10, 16.1.1998., str. 22.).

Direktiva Vijeća 98/59/EZ od 20. srpnja 1998. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na kolektivno otkazivanje (SL L 225, 12.8.1998., str. 16.).

Direktiva Vijeća 2001/23/EZ od 12. ožujka 2001. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na zaštitu prava zaposlenika kod prijenosa poduzeća, pogona ili dijelova poduzeća ili pogona (SL L 82, 22.3.2001., str. 16.).

Direktiva Vijeća 2001/86/EZ od 8. listopada 2001. o dopuni Statuta Europskoga društva u pogledu sudjelovanja radnika (SL L 294, 10.11.2001., str. 22.).

Direktiva 2002/14/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2002. o uspostavljanju općeg okvira za obavješćivanje i savjetovanje s radnicima u Europskoj zajednici (SL L 80, 23.3.2002., str. 29.).

Direktiva Vijeća 2003/72/EC od 22. srpnja 2003. o dopuni Statuta Europske zadruge u odnosu na sudjelovanje zaposlenika (SL L 207, 18.8.2003., str. 25.).

Direktiva 2005/56/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 26. listopada 2005. o prekograničnim spajanjima društava kapitala (SL L 310, 25.11.2005., str. 1.).

Direktiva 2009/38/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 6. svibnja 2009. o osnivanju Europskog radničkog vijeća ili uvođenju postupka koji obuhvaća poduzeća i skupine poduzeća na razini Zajednice radi obavješćivanja i savjetovanja radnika (SL L 122, 16.5.2009., str. 28.).

04 03 01 07 Europska godina aktivnog starenja i međugeneracijske solidarnosti (2012.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 01 *(nastavak)*

04 03 01 07 *(nastavak)*

Napomene

Cilj je Europske godine aktivnog starenja i međugeneracijske solidarnosti bio jačanje opće svijesti o aktivnom starenju, poticanje rasprava, razmjena informacija i razvoj uzajamnog učenja među državama članicama i dionicima na svim razinama, razvoj okvira za preuzimanje obveza i provođenje konkretnih mjera kako bi se Uniji, državama članicama i dionicima na svim razinama omogućio razvoj inovativnih rješenja, politika i dugotrajnih strategija koje se ostvaruju posebnim aktivnostima, ostvarivanje posebnih ciljeva povezanih s aktivnim starenjem i međugeneracijskom solidarnosti te promicanje aktivnosti koje će pridonijeti suzbijanju diskriminacije.

Ova odobrena sredstva bila su namijenjena pokrivanju aktivnosti na razini Unije u skladu s ciljevima Europske godine aktivnog starenja i međugeneracijske solidarnosti te pokrivanju troškova organizacije završne konferencije Unije koju organizira predsjedavajuća država članica. Dio ovih odobrenih sredstava bio je namijenjen i pokrivanju troškova povezanih s evaluacijom Europske godine aktivnog starenja i međugeneracijske solidarnosti.

Pravna osnova

Odluka br. 940/2011/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 14. rujna 2011. o Europskoj godini aktivnog starenja i međugeneracijske solidarnosti (2012.) (SL L 246, 23.09.2011., str. 5.).

04 03 01 08 Industrijski odnosi i socijalni dijalog

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
16 206 000	12 400 000	15 775 000	12 300 000	11 657 597,22	12 258 075,95

Napomene

Cilj je ove aktivnosti jačanje uloge socijalnog dijaloga i promicanje donošenja sporazuma i drugih zajedničkih djelovanja među socijalnim partnerima na razini Unije. Financiranim djelovanjima trebalo bi se pomoći organizacijama socijalnih partnera u rješavanju horizontalnih izazova u okviru europske politike zapošljavanja i socijalne politike kako je utvrđeno strategijom Europa 2020. te u okviru inicijativa Unije za rješavanje posljedica gospodarske krize i pridonošenju unaprjeđenja i širenja znanja o institucijama nadležnima za industrijske odnose i praksama.

Ova odobrena sredstva namijenjena su osobito financiranju sljedećih aktivnosti:

— studije, savjetovanja, sastanci stručnjaka, pregovaranja, informiranje, publikacije i ostale aktivnosti izravno povezane s ostvarivanjem prethodno navedenog cilja ili mjera iz ove proračunske linije te svi ostali rashodi za tehničku i administrativnu pomoć kojom nisu obuhvaćeni poslovi tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama,

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 01 *(nastavak)*

04 03 01 08 *(nastavak)*

— aktivnosti koje su pokrenuli socijalni partneri u cilju promicanja socijalnog dijaloga (uključujući kapacitete socijalnih partnera) na međusektorskoj i sektorskoj razini,

— aktivnosti kojima se unapređuje znanje o institucijama nadležnima za industrijske odnose i praksama u Uniji te širenje rezultata,

— mjere koje uključuju predstavnike socijalnih partnera u zemljama kandidatkinjama s posebnim ciljem promicanja socijalnog dijaloga na razini Unije. Namijenjene su i promicanju jednakog sudjelovanja žena i muškaraca u tijelima sindikata i udruga poslodavaca koja su nadležna za donošenje odluka,

— aktivnosti za potporu mjerama u području industrijskih odnosa, osobito onih čiji je cilj razvoj stručnog znanja i poticanje razmjene informacija važnih za Uniju.

Pravna osnova

Zadaće koje proizlaze iz posebnih ovlasti dodijeljenih Komisiji Ugovorom o funkcioniranju Europske unije u skladu s člancima 154. i 155.

04 03 02 ***Program Europske unije za zapošljavanje i socijalne inovacije (EaSI)***

04 03 02 01 Progress — Potpora razvoju, provedbi, praćenju i evaluaciji politike zapošljavanja i socijalne politike Unije te zakonodavstva o uvjetima rada

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
65 000 000	41 167 000	74 681 600	38 850 000	71 841 420,60	28 295 399,59

Napomene

Opći je cilj Programa Europske unije za zapošljavanje i socijalne inovacije (EaSI) pridonijeti strategiji Europa 2020. i s njome povezanim glavnim ciljevima za zapošljavanje, obrazovanje i siromaštvo pružanjem financijske potpore ciljevima Unije.

Kako bi se ostvarili opći ciljevi EaSI-ja u pogledu promicanja visoke razine zaposlenosti, jamčenja odgovarajuće socijalne zaštite, suzbijanja socijalne isključenosti i siromaštva te poboljšanja uvjeta rada i zaštite sigurnosti i zdravlja radnika, posebni ciljevi potprograma Progress jesu sljedeći:

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 02 *(nastavak)*

04 03 02 01 *(nastavak)*

— razvijati i širiti usporedivo analitičko znanje visoke kvalitete kako bi se osiguralo da se politika zapošljavanja i socijalna politika Unije te zakonodavstvo o uvjetima rada te zdravlju i sigurnosti na radu temelje na pouzdanim dokazima te da odgovaraju potrebama, izazovima i uvjetima u pojedinim državama članicama i ostalim državama sudionicama,

— olakšati učinkovito i uključivo širenje informacija, uzajamno učenje i dijalog o politici zapošljavanja i socijalnoj politici Unije te zakonodavstvu o uvjetima rada te zdravlju i sigurnosti na radu na razini Unije, nacionalnoj i međunarodnoj razini kako bi se državama članicama i drugim državama sudionicama pomoglo u razvoju politika i provedbi zakonodavstva Unije,

— kreatorima politike osigurati financijsku potporu za promicanje reformi socijalne politike i politike tržišta rada, izgraditi sposobnost glavnih sudionika u izradi i provođenju društvenih pokusa te učiniti dostupnima odgovarajuće znanje i stručnost,

— osigurati Uniji i nacionalnim organizacijama financijsku potporu kako bi razvili, promicali i podupirali provedbu politike zapošljavanja i socijalne politike Unije te zakonodavstva o uvjetima rada te zdravlju i sigurnosti na radu,

— jačati svijest, razmjenjivati dobre prakse, širiti informacije i promicati rasprave o ključnim izazovima i političkim pitanjima povezanima s uvjetima rada, rodnom jednakosti, zdravljem i sigurnosti na radu i usklađivanjem profesionalnog i obiteljskog života te starenjem stanovništva, između ostalog i među socijalnim partnerima,

— potaknuti stvaranje radnih mjesta, promicati zapošljavanje mladih osoba i boriti se protiv siromaštva promicanjem socijalne konvergencije pomoću „socijalne oznake”.

Nadalje, mogla bi se osigurati potpora aktivnostima povezanima s provedbom zajedničkih odredaba EaSI-ja kao što su praćenje evaluacija, širenje rezultata i komunikacija. U članku 16. Uredbe (EU) br. 1296/2013 navode se vrste aktivnosti koje se mogu financirati.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama od (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima ovog odjeljka, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa zemalja kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 02 *(nastavak)*

04 03 02 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1296/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o Programu Europske unije za zapošljavanje i socijalne inovacije i izmjeni Odluke br. 283/2010/EU o uspostavi Europskog mikrofinancijskog instrumenta za zapošljavanje i socijalnu uključenost – Progress (SL L 347, 20.12.2013., str. 238.).

04 03 02 02 EURES — Promicanje dobrovoljne geografske mobilnosti radnika i povećanje mogućnosti zapošljavanja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
23 578 000	17 753 000	22 061 000	14 300 000	23 024 481,86	13 417 695,85

Napomene

Opći je cilj Programa Europske unije za zapošljavanje i socijalne inovacije (EaSI) pridonijeti strategiji Europa 2020. i s njom povezanim glavnim ciljevima u pogledu zapošljavanja, obrazovanja i siromaštva pružanjem financijske potpore ciljevima Unije.

EaSI se temelji na tri komplementarna potprograma: Progress, EURES i Mikrofinanciranje i socijalno poduzetništvo.

Kako bi se ostvarili opći ciljevi EaSI-ja posebno radi promicanja geografske mobilnosti radnika i povećanja mogućnosti zapošljavanja razvojem tržišta rada Unije koja su otvorena i dostupna svima, posebni ciljevi potprograma EURES su sljedeći:

— osigurati da su informacije o slobodnim radnim mjestima i podnošenjima molbi za posao te s njima povezane informacije transparentne potencijalnim kandidatima i poslodavcima; to se postiže razmjenom informacija i njihovim širenjem na transnacionalnoj, međuregionalnoj i prekograničnoj razini korištenjem standardnih obrazaca interoperabilnosti,

— osigurati da se slobodna radna mjesta i mogućnosti mobilnost na europskoj razini objave istovremeno kad i slobodna radna mjesta i podnošenje molbi na nacionalnoj razini, ne samo kada se iscrpe lokalne i nacionalne mogućnosti,

— razvijati službe za zapošljavanje i raspoređivanje radnika na radna mjesta uravnoteženjem ponude i potražnje za radnim mjestima na razini Unije; time su obuhvaćene sve faze raspoređivanja na radna mjesta, uključujući pripreme prije zapošljavanja i pružanje pomoći nakon zapošljavanja, uključujući i mogućnosti razvijanja jezičnih sposobnosti, kako bi se kandidat uspješno integrirao na tržište rada; te službe uključuju ciljne programe mobilnosti za popunjavanje slobodnih radnih mjesta ondje gdje je na tržištu utvrđen manjak kandidata i/ili za pomoć specifičnim skupinama radnika, kao što su mladi ljudi,

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 02 *(nastavak)*

04 03 02 02 *(nastavak)*

— osigurati pomoć nacionalnim i prekograničnim potpornim aktivnostima koje organiziraju partneri EURES-a,

— početna i daljnja izobrazba EURES-ovih savjetnika u državama članicama,

— kontakti među EURES-ovim savjetnicima i suradnja među zaposlenicima javnih službi za zapošljavanje, uključujući i one u zemljama kandidatkinjama,

— promicanje EURES-a među poduzećima i građanima,

— razvoj posebnih struktura za suradnju i pružanje usluga u pograničnim regijama u skladu s člankom 17. stavkom 1. točkom (b) Uredbe (EEZ) br. 1612/68,

— mjere za uklanjanje prepreka mobilnosti, osobito u području socijalne sigurnosti povezane s poslom.

Program bi također trebao omogućiti usklađivanje i zapošljavanje naučnika i pripravnika, što predstavlja kritični element u pomaganju mladim ljudima da prijeđu iz škole na posao, kao što je već započeto u pripremnom djelovanju „Tvoj prvi posao preko EURES-a” i upotpunjeno Inicijativom za zapošljavanje mladih. Poduzeća, osobito mala i srednja (MSP), poticat će se na veće zapošljavanje mladih, između ostalog i financijskim potporama.

Ciljne skupine:

— mladi u dobi do 30 godina, neovisno o njihovim kvalifikacijama i radnom iskustvu jer program nije namijenjen isključivo osobama koje tek ulaze na tržište rada,

— sva poduzeća osnovana u skladu sa zakonom, osobito MSP-ovi, kako bi se pridonijelo smanjenju troškova međunarodnog zapošljavanja koji uglavnom pogađaju manja poduzeća.

Prihvatljiva radna mjesta iz ovog dijela programa ponudit će mladim ljudima programe naukovanja, prvo radno iskustvo ili specijalizirane poslove. Programom se neće podupirati slučajevi zamjene zaposlenika ili nesigurno zaposlenje i poštovat će se nacionalno radno zakonodavstvo.

Kako bi bila prihvatljiva za financiranje, radna mjesta moraju ispunjavati i sljedeće kriterije:

— moraju se nalaziti u državi članici EURES-a koja nije matična država mladog tražitelja zaposlenja (transnacionalna slobodna radna mjesta),

— mora se osigurati stručna radna praksa uz ugovor od najmanje šest mjeseci.

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 02 *(nastavak)*

04 03 02 02 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima ovog odjeljka, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Nadalje, mogla bi se osigurati potpora aktivnostima povezanima s provedbom zajedničkih odredaba EaSI-ja kao što su praćenje evaluacija, širenje rezultata i komunikacija. U članku 21. Uredbe (EU) br. 1296/2013 navode se vrste mjera koje se mogu financirati.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ) br. 1612/68 od 15. listopada 1968. o slobodi kretanja radnika u Zajednici (SL L 257, 19.10.1968., str. 2.).

Odluka Komisije 2003/8/EZ od 23. prosinca 2002. o provedbi Odluke Vijeća (EEZ) br. 1612/68 u odnosu na popunjavanje radnih mjesta i molbe za zapošljavanje (SL L 5, 10.1.2003., str. 16.).

Uredba (EU) br. 492/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. travnja 2011. o slobodi kretanja radnika u Uniji (SL L 141, 27.5.2011., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1296/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o Programu Europske unije za zapošljavanje i socijalne inovacije i izmjeni Odluke br. 283/2010/EU o uspostavi Europskog mikrofinancijskog instrumenta za zapošljavanje i socijalnu uključenost – Progress (SL L 347, 20.12.2013., str. 238.).

04 03 02 03 Mikrofinanciranje i socijalno poduzetništvo — Promicanje pristupa financiranju i povećanje mogućnosti financiranja za pravne i fizičke osobe, posebno one najudaljenije od tržišta rada, te socijalna poduzeća

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
43 465 800	27 500 000	25 624 200	17 000 000	31 427 570,48	9 975 125,43

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 02 *(nastavak)*

04 03 02 03 *(nastavak)*

Napomene

Opći je cilj Programa Europske unije za zapošljavanje i socijalne inovacije (EaSI) pridonijeti strategiji Europa 2020. i s njom povezanim glavnim ciljevima u pogledu zapošljavanja, obrazovanja i siromaštva pružanjem financijske potpore ciljevima Unije.

EaSI se temelji na tri komplementarna potprograma: Progress, EURES i Mikrofinanciranje i socijalno poduzetništvo.

Kako bi se ostvarili opći ciljevi EaSI-ja posebno radi promicanja zapošljavanja i socijalne uključenosti povećanjem raspoloživosti i dostupnosti mikrofinanciranja za ranjive skupine i mikropoduzeća te povećanjem dostupnosti financijskih sredstava za socijalna poduzeća, posebni ciljevi potprograma Mikrofinanciranje i socijalno poduzetništvo su sljedeći:

— povećati pristup mikrofinanciranju i njegovu dostupnost za osobe koje su izgubile radno mjesto ili im prijeti rizik da će ga izgubiti, odnosno kojima je teško ući ili ponovno ući na tržište rada, osobe kojima prijeti rizik od socijalne isključenosti i ranjive skupine osoba, uključujući žene koje žele započeti poduzetničku karijeru, koje su u nepovoljnom položaju u pogledu pristupa konvencionalnom tržištu kredita te koje žele osnovati ili razviti vlastito mikropoduzeće te za mikropoduzeća, osobito ona koja zapošljavaju takve osobe,

— ojačati institucijske kapacitete pružatelja mikrokredita,

— podržati razvoj socijalnih poduzeća.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima ovog dijela, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa zemalja kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Sva sredstva iz financijskih instrumenata u skladu s člankom 140. stavkom 6. Financijske uredbe, uključujući otplatu glavnice, vraćena jamstva te vraćanje glavnice zajmova, koja se vraćaju Komisiji i koja su unesena u stavku 6 3 4 1 izvještaja o prihodu mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (i) Financijske uredbe.

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 02 *(nastavak)*

04 03 02 03 *(nastavak)*

Dio odobrenih sredstava iskoristit će se za pružanje potpore i tehničke pomoći primateljima mikrofinanciranja.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1296/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o Programu Europske unije za zapošljavanje i socijalne inovacije i izmjeni Odluke br. 283/2010/EU o uspostavi Europskog mikrofinancijskog instrumenta za zapošljavanje i socijalnu uključenost – Progress (SL L 347, 20.12.2013., str. 238.).

04 03 11 ***Europska zaklada za poboljšanje životnih i radnih uvjeta***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
20 364 000	20 364 000	20 360 000	20 360 000	20 371 000,—	20 371 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Europske zaklade za poboljšanje životnih i radnih uvjeta (Eurofound) (glave 1 i 2) te njezinih rashoda poslovanja za program rada (glava 3).

Eurofound mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 20 371 000 EUR. Iznos od 20 364 000 EUR osiguran povratom viškova dodaje se iznosu od 7 000 EUR unesenom u proračun.

Dio ovih odobrenih sredstava namijenjen je studijama o radnim uvjetima i industrijskim odnosima za potporu politika kojima se osigurava veći broj boljih radnih mjesta, održiviji rad i jačanje socijalnog dijaloga u Europi.

Dodatni dio ovih odobrenih sredstava namijenjen je studijama i istraživanjima o tržištima rada usmjerenima prema budućnosti, a posebno praćenju i predviđanju strukturnih promjena i njihova učinka na zapošljavanje te upravljanju posljedicama.

Ovim odobrenim sredstvima pokrit će se i istraživanje te prikupljanje informacija o životnim uvjetima i kvaliteti života, s posebnim naglaskom na socijalne politike i ulogu javnih službi u poboljšanju kvalitete života. Ovim odobrenim sredstvima trebalo bi biti obuhvaćeno istraživanje o ravnoteži između profesionalnog i privatnog života, s posebnim naglaskom na situaciju u kojoj se nalaze žene te borba protiv nesigurnog zaposlenja u kojem su žene previše zastupljene.

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 11 *(nastavak)*

Naposljetku, ova će se odobrena sredstva upotrijebiti za analizu učinka digitalizacije na sva prethodno opisana područja te za studije kojima se pridonosi politikama usmjerenima prema pozitivnoj konvergenciji u Uniji.

Plan radnih mjesta Zaklade utvrđen je u prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ) br. 1365/75 od 26. svibnja 1975. o osnivanju Europske zaklade za poboljšanje životnih i radnih uvjeta (SL L 139, 30.5.1975., str. 1.).

04 03 12 ***Europska agencija za sigurnost i zdravlje na radu***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
14 514 000	14 514 000	14 663 000	14 663 000	14 965 660,—	14 732 995,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Agencije (glave 1 i 2) te njezinih rashoda poslovanja koji se odnose na program rada (glava 3).

Agencija mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

Cilj je Agencije institucijama Unije, državama članicama i zainteresiranim stranama pružiti tehničke, znanstvene i ekonomske informacije korisne u području zdravlja i sigurnosti na radu. Posebna će se pažnja posvetiti rodnim aspektima u području zdravlja i sigurnosti na radu.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda ovog dijela NP-a, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 14 679 000 EUR. Iznos od 14 514 000 EUR osiguran povratom viškova dodaje se iznosu od 165 000 EUR unesenom u proračun.

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 12 *(nastavak)*

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju mjera potrebnih za obavljanje poslova Agencije u skladu s Uredbom (EZ) br. 2062/94, a osobito:

— jačanju svijesti i mjerama za predviđanje rizika s posebnim naglaskom na MSP,

— upravljanju Europskim opservatorijem rizika utemeljenom na primjerima dobre prakse poduzeća ili posebnih sektora djelatnosti,

— pripremi i pružanju relevantnih alata za manja poduzeća kako bi upravljala zdravljem i sigurnosti na radu,

— upravljanju mrežom koja sadržava glavne komponente nacionalnih informacijskih mreža, uključujući nacionalne organizacije socijalnih partnera, prema nacionalnom zakonodavstvu i/ili praksi te nacionalne kontaktne točke,

— organizaciji razmjene iskustava, informacija i najbolje prakse u suradnji s Međunarodnom organizacijom rada te drugim međunarodnim organizacijama,

— uključenju država kandidatkinja u te informacijske mreže i razvoju alata prilagođenih njihovim specifičnim situacijama,

— organiziranju i vođenju Europske kampanje za zdrava radna mjesta te Europskog tjedna zdravlja i sigurnosti, pri čemu će se pozornost usmjeriti na posebne rizike te potrebe korisnika i krajnjih primatelja.

Plan radnih mjesta Agencije utvrđen je u prilogu „Osoblje” ovom dijelu.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 2062/94 od 18. srpnja 1994. o osnivanju Europske agencije za sigurnost i zdravlje na radu (SL L 216, 20.8.1994., str. 1.).

04 03 13 ***Europski centar za razvoj strukovnog osposobljavanja (Cedefop)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
17 375 000	17 375 000	17 051 000	17 051 000	17 224 000,—	17 000 000,—

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 13 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Centra te njegovih rashoda poslovanja koji se odnose na program rada.

Centar mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno. Komisija se na zahtjev Centra obvezuje obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima između odobrenih sredstava za rashode poslovanja i za administrativne rashode.

Plan radnih mjesta Centra utvrđen je u prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 17 434 000 EUR. Iznos od 17 375 000 EUR osiguran povratom viškova dodaje se iznosu od 59 000 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Uredbom (EEZ) br. 337/75 Vijeća od 10. veljače 1975. o osnivanju Europskog centra za razvoj strukovnog osposobljavanja (SL L 39, 13.2.1975., str. 1.).

04 03 14 ***Europska zaklada za osposobljavanje (ETF)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
19 771 000	19 771 000	19 956 000	19 956 000	20 143 234,16	20 143 234,16

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Zaklade (glave 1 i 2) te njenih rashoda poslovanja koji se odnose na program rada (glava 3).

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju potpore zemljama partnerima na Sredozemlju pri reformi njihovih tržišta rada i sustava strukovnog osposobljavanja, promicanju socijalnog dijaloga i pružanju potpore poduzetništvu.

U skladu sa svojom financijskom uredbom, Zaklada mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

Plan radnih mjesta Zaklade utvrđen je u prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 14 *(nastavak)*

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 20 144 000 EUR. Iznos od 373 000 EUR osiguran povratom viškova dodaje se iznosu od 373 000 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1339/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. o osnivanju Europske zaklade za osposobljavanje (SL L 354, 31.12.2008., str. 82.).

04 03 51 ***Završetak programa Progress***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	5 000 000	p.m.	11 400 000	0,—	15 915 128,14

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prethodno preuzetih obveza u okviru Programa Zajednice za zapošljavanje i socijalnu solidarnost (Progress).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima ovog odjeljka, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Odluka br. 1672/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 2006. o uspostavljanju Programa Zajednice za zapošljavanje i socijalnu solidarnost – Progress (SL L 315, 15.11.2006., str. 1.).

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 52 Završetak mreže EURES

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	300 000	p.m.	2 000 000	0,—	4 944 171,88

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u odnosu na bivši članak 04 03 04.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima ovog odjeljka, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ) br. 1612/68 od 15. listopada 1968. o slobodi kretanja radnika u Zajednici (SL L 257, 19.10.1968., str. 2.).

Uredba (EU) br. 492/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. travnja 2011. o slobodi kretanja radnika u Uniji (SL L 141, 27.5.2011., str. 1.).

Odluka Komisije 2003/8/EZ od 23. prosinca 2002. o provedbi Odluke Vijeća (EEZ) br. 1612/68 u odnosu na popunjavanje radnih mjesta i molbe za zapošljavanje (SL L 5, 10.1.2003., str. 16.).

04 03 53 Završetak ostalih aktivnosti

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	1 700 000	p.m.	2 000 000	76 038,93	12 918 443,43

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u odnosu na bivše članke 04 04 07, 04 04 12 i 04 04 15.

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 53 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima ovog odjeljka, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Odluka Vijeća od 9. srpnja 1957. o statutu i poslovniku Povjerenstva za pitanja sigurnosti i zdravlja u rudnicima (SL 28, 31.8.1957., str. 487./57.).

Odluka Vijeća 74/325/EEZ od 27. lipnja 1974. o osnivanju Savjetodavnog odbora za sigurnost, higijenu i zaštitu zdravlja na radu (SL L 185, 9.7.1974., str. 15.).

Odluka Vijeća 74/326/EEZ od 27. lipnja 1974. o proširenju nadležnosti Povjerenstva za pitanja sigurnosti i zdravlja u rudnicima na sve industrije vađenja minerala (SL L 185, 9.7.1974., str. 18.).

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.) i s njome povezane pojedinačne direktive.

Direktiva Vijeća 92/29/EEZ od 31. ožujka 1992. o minimalnim sigurnosnim i zdravstvenim zahtjevima za poboljšanje medicinske skrbi na brodovima (SL L 113, 30.4.1992., st. 19.).

Odluka Vijeća 98/171/EZ od 23. veljače 1998. o aktivnostima Zajednice u pogledu analize, istraživanja i suradnje u području zapošljavanja i tržišta rada (SL L 63, 4.3.1998., str. 26.).

Odluka Vijeća 2000/750/EZ od 27. studenoga 2000. o uspostavljanju programa djelovanja Zajednice radi suzbijanja diskriminacije (2001.–2006.) (SL L 303, 2.12.2000., str. 23.).

Odluka br. 50/2002/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 7. prosinca 2001. o uspostavljanju programa djelovanja Zajednice u cilju poticanja suradnje među državama članicama kako bi se suzbila socijalna isključenost (SL L 10, 12.1.2002., str. 1.).

Odluka br. 1145/2002/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 10. lipnja 2002. o poticajnim mjerama Zajednice u području zapošljavanja (SL L 170, 29.6.2002., str. 1.).

Odluka Vijeća od 22. srpnja 2003. o osnivanju Savjetodavnog odbora za sigurnost i zaštitu zdravlja na radu (SL C 218, 13.9.2003., str. 1.).

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 53 *(nastavak)*

Odluka br. 1554/2005/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 7. rujna 2005. o izmjeni Odluke Vijeća 2001/51/EZ o donošenju programa za okvirnu strategiju Zajednice o ravnopravnosti spolova i Odluke br. 848/2004/EZ o donošenju programa djelovanja Zajednice za promicanje organizacija koje na europskoj razini djeluju u području ravnopravnosti između muškaraca i žena (SL L 255, 30.9.2005., str. 9.).

Odluka br. 1098/2008/EZ Europskoga parlamenta i Vijeća od 22. listopada 2008. o Europskoj godini suzbijanja siromaštva i socijalne isključenosti (2010.) (SL L 298, 7.11.2008., str. 20.).

Odluka br. 283/2010/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 25. ožujka 2010. o uspostavljanju Europskog mikrofinancijskog instrumenta Progress za zapošljavanje i socijalnu uključenost (SL L 87, 7.4.2010., str. 1.).

Referentni akti

Konvencija zaključena 1959. između Visokog tijela EZUČ-a i Međunarodnog centra za zaštitu na radu (CIS) pri Međunarodnom uredu rada.

Zadaća koja proizlazi iz posebnih ovlasti izravno dodijeljenih Komisiji člancima 151., 153. i 156. Ugovora o funkcioniranju Europske unije).

04 03 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

04 03 77 02 Pilot-projekt — Promicanje zaštite prava na stanovanje

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	499 665,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 77 *(nastavak)*

04 03 77 04 Pilot-projekt — Mjere za održavanje zaposlenosti

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

04 03 77 05 Pilot-projekt — Poticanje mobilnosti i integracije radnika u Uniji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 77 *(nastavak)*

04 03 77 06 Pilot-projekt — Sveobuhvatna suradnja između tijela javnih vlasti, trgovačkih i neprofitnih poduzeća u području uključivanja osoba u društvo i na tržište rada

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	11 148,35

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

04 03 77 07 Pripremno djelovanje — Tvoj prvi posao preko EURES-a

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	750 000	0,—	621 958,03

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 77 *(nastavak)*

04 03 77 08 Pilot-projekt — Socijalna solidarnost za socijalnu integraciju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	898 116,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

04 03 77 09 Pripremno djelovanje — Informacijski centri za upućene radnike i radnike migrante

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	49 897,47

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 77 *(nastavak)*

04 03 77 10 Pilot-projekt — Poticanje zamjene nesigurnih radnih mjesta s radnim mjestima kojima se jamče prava

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova je stavka namijenjena pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

04 03 77 12 Pilot-projekt — Zdravlje i sigurnost na radu starijih radnika

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 77 *(nastavak)*

04 03 77 13 Pripremno djelovanje — Poticajne mjere za mlade — Provođenje inicijative „Mladi u pokretu”

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	500 000	0,—	1 207 886,94

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

04 03 77 14 Pripremno djelovanje — Društvene inovacije potaknute socijalnim poduzetništvom i poduzetništvom mladih

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	500 000	0,—	737 544,19

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 77 *(nastavak)*

04 03 77 15 Pilot-projekt — Izvedivost i dodana vrijednost europskog sustava osiguranja ili naknada za nezaposlenost

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	1 000 000	0,—	183 862,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

04 03 77 16 Pripremno djelovanje — Mikrokrediti izričito namijenjeni za borbu protiv nezaposlenosti mladih

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 77 *(nastavak)*

04 03 77 17 Pilot-projekt — Iskaznica socijalnog osiguranja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	500 000	700 000	350 000	500 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

04 03 77 18 Pripremno djelovanje — Socijalna solidarnost za socijalnu integraciju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	750 000	p.m.	750 000	1 500 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Cilj ovog pripremnog djelovanja je: jačati sposobnost nacionalnih mreža minimalnog dohotka da osmisle strategiju provođenja preporuka koje su proizišle iz pilot-projekta te poveznice s procesom u okviru strategije Europa 2020. nastavljanjem mjera povezanih s primjenom odgovarajućih preporuka specifičnih za pojedine države; dodatno razvijati podizanje razine osviještenosti o sustavima minimalnog dohotka uz usmjeravanje na pokrivenost, adekvatnost i prihvaćenost; angažirati aktere na razini Unije u daljnjem dijalogu o sustavima minimalnog dohotka; promicati zajedničku metodologiju u vezi s referentnim proračunima (u pripremi preko drugog pilot-projekta „Mreža referentnih proračuna”) na lokalnoj, nacionalnoj i razini Unije kako bi se jamčila adekvatnost potpore za minimalni dohodak.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 77 *(nastavak)*

04 03 77 19 Pripremno djelovanje — Podrška aktivnom uključivanju ugroženih migranata u Europi preko razvoja i testiranja lokalnih centara za socijalnu i ekonomsku integraciju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	250 000	p.m.	250 000	500 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pripremnim će se djelovanjem doprinijeti općoj politici Unije za suzbijanje siromaštva i socijalne isključenosti, posebno među ugroženim skupinama kao što su migranti. Ono će se posebice nadovezati na komunikacije Komisije naslovljene „Europska platforma za suzbijanje siromaštva i socijalne isključenosti: Europski okvir za socijalnu i teritorijalnu koheziju” (COM(2010) 758 final) i „Ususret socijalnim ulaganjima za rast i koheziju - uključujući provedbu Europskog socijalnog fonda 2014.–2020.” (COM(2013) 83 final) te na Uredbu (EU) br. 1304/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. godine o Europskom socijlanom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1081/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 470.).

Cilj

Ovim pripremnim djelovanjem doprinijet će se dobrobiti i potpunoj socijalnoj i ekonomskoj integraciji migranata u Europi (i europskih državljana i državljana trećih zemalja), posebno onih koji se nalaze u ekstremno teškom socijalnom i ekonomskom položaju (nezaposlenost, stalna isključenost, zdravstveni problemi, ovisnosti i drugi oblici marginalizacije) preko razvoja i testiranja probnih integracijskih centara u državama članicama s različitim sustavima socijalne pomoći i konfiguracijama tržišta rada. Ti će centri biti u sastavu Europske platforme za suzbijanje siromaštva i socijalne isključenosti te će jačati vještine i sposobnosti migranata i osnažiti ih da u potpunosti sudjeluju u svijetu rada i društvenom životu pružajući objedinjeni paket aktivnosti i usluga.

Aktivnosti/mjere koje će se financirati

Obuhvaćene mjere uključivat će sljedeće:

— osnivanje probnih centara za socijalnu integraciju:

  — koji će se osnivati u gradskim i seoskim područjima na kojima postoje ozbiljne integracijske teškoće u odabranim državama članicama, i to u partnerstvu s lokalnim socijalnim, javnim i ekonomskim zainteresiranim stranama,

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 77 *(nastavak)*

04 03 77 19 *(nastavak)*

— u kojima će se održavati radionice i redovni programi strukovnog osposobljavanja, pripremni programi za radno mjesto i naukovanje koji zadovoljavaju potrebe lokalne zajednice na područjima kao što su usluge pružanja skrbi, usluge održavanja zelenih površina, usluge profesionalnog čišćenja i građevinske usluge,

— koji će služiti kao točke „sve na jednom mjestu” za marginalizirane migrante koji traže pomoć oko svih pravnih pitanja i pitanja života u zajednici (socijalna pomoć, poslovno savjetovanje, financijski poticaji),

— koji će stvarati povoljno okruženje i lokalna partnerstva radi razvijanja socijalnog poduzetništva.

Ti probni centri pomoći će ispitivanju terena za buduće stvaranje lokalnih centara za socijalnu i ekonomsku integraciju u svim državama članicama kao dio Europske platforme za suzbijanje siromaštva i socijalne isključenosti. Cilj lokalnih centara bit će dvojak: 1. aktiviranje i osnaživanje migranata kako bi povećali svoje šanse za ponovni ulazak u središnju struju gospodarstva i potpunu integraciju u domaćinske zajednice i društvo; te 2. pomaganje lokalnim vlastima, socijalnim partnerima i organizacijama civilnog društva u uklanjanju zapreka, podupiranju mobilnosti i pospješivanju socijalne i ekonomske uključenosti marginaliziranih migranata.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

04 03 77 20 Pilot-projekt — Posljedice smanjenja socijalne pomoći

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 77 *(nastavak)*

04 03 77 21 Pilot-projekt — Aplikacija i usluga za znakovni jezik u realnom vremenu u Europskoj uniji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	395 425,26

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

04 03 77 23 Pripremno djelovanje — Ponovna aktivacija – program mobilnosti unutar Unije za nezaposlene osobe starije od 35 godina

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
2 500 000	1 500 000	3 000 000	1 500 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pripremnog djelovanja.

Usprkos javnom mišljenju, stopa mobilnosti radne snage u Uniji je niska. U nekim državama i regijama, uz visoku nezaposlenost i slabu mobilnost radne snage u državama i među njima, postoji problem nedostatka kvalificirane radne snage i radne snage općenito. Uspješna tržišta rada važna su za olakšavanje prilagodbe šokovima, učinkovitu raspodjelu sredstava i rješavanje potencijalnog problema nedostatka radne snage na tržištu rada zbog starenja stanovništva. U načelu, mobilnost unutar Unije može pomoći smanjenju neravnoteže i nedostatka radne snage na tržištu rada. Osobe starije od 35 godina suočavaju se i s većim preprekama u pogledu mobilnosti te je stoga važno ispitati financijsku i/ili drugu potporu posebno osmišljenu za tu skupinu osoba.

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 77 *(nastavak)*

04 03 77 23 *(nastavak)*

„Ponovna aktivacija" je program mobilnosti za stažiranje i probni rad odraslih osoba u nekoj od država članica, u trajanju između šest mjeseci i godine dana. Namijenjen je nezaposlenim građanima koji se svrstavaju u skupinu starijih od 35 godina, uključujući dugotrajno nezaposlene osobe. Ta dobna skupina obično predstavlja dio stanovništva s visoko razvijenim vještinama utemeljenim na radnom iskustvu, odakle i potječe potreba za ovim programom.

S obzirom na broj dugotrajno nezaposlenih osoba, u sklopu „Ponovne aktivacije" ispitat će se potpora izrađena po mjeri za dugotrajno nezaposlene osobe. Također, kako bi se poslodavce potaknulo da radna mjesta ponude nezaposlenima iz drugih država članica, u okviru programa „Ponovna aktivacija" testirat će se mjere za uključivanje poslodavaca te oblici financijske i/ili druge potpore za njih.

Program „Ponovna aktivacija" trebao bi funkcionirati kao nastavak uspješnog programa „Tvoj prvi posao preko EURES-a" te bi nezaposlenim osobama, osobito dugotrajno nezaposlenim osobama starijima od 35 godina, trebao ponuditi slične prednosti. Taj bi projekt mogao unaprijediti „Tvoj prvi posao preko EURES-a" kao dokazanu platformu za mobilnost.

U okviru programa „Ponovna aktivacija" nezaposlene osobe iz te dobne skupine, uključujući one dugotrajno nezaposlene, dobit će dosad nezabilježenu priliku da steknu raznoliko znanje i vještine, da nauče nove jezike te da bolje razumiju europsko unutarnje tržište. Sve te prednosti idu u prilog snažnijem europskom identitetu i raznolikosti, uz istovremeno povećanje mobilnosti radne snage i stope zapošljavanja.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

04 03 77 24 Pilot-projekt — Kvalitetno radno mjesto u okviru poduzetništva za osobe koje prvi put traže posao

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	350 000	700 000	350 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pilot-projektom će se utvrditi jesu li inicijative za poduzetništvo mladih učinkovite u otvaranju dugoročnih i kvalitetnih radnih mjesta, posebno među mladima.

Projekt se nadovezuje na prioritete Odbora za zapošljavanje Europskog parlamenta u pogledu nezaposlenosti mladih/poduzetništva mladih te Jamstva za mlade i Inicijative za zapošljavanje mladih.

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 77 *(nastavak)*

04 03 77 24 *(nastavak)*

Financirat će se sljedeće aktivnosti i mjere: praćenje poduzetnika u Europi i provjere utjecaja aktualnih politika na otvaranje kvalitetnih radnih mjesta za osobe kojima je to prvi posao.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

04 03 77 25 Pripremno djelovanje — Sustav jamstva za djecu / uspostava europskog jamstva za djecu i njegova financijska potpora

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
2 000 000	1 000 000				

Napomene

Nejednakosti se smatraju uzrokom makroekonomske destabilizacije i smanjenja rasta. Stoga se europske i nacionalne mjere za rješavanje nejednakosti koje pogađaju djecu mogu promatrati kao dugoročna politika makroekonomske stabilizacije i rasta. Bolje mogućnosti za djecu mogu ubrzati jaču gospodarsku učinkovitost i poboljšanje životnih standarda.

Borba protiv siromaštva i socijalne isključenosti jedan je od ciljeva strategije EU2020. kojim se želi postići smanjenje broja osoba kojima prijeti rizik siromaštva i socijalne isključenosti za najmanje 20 milijuna. Međutim, između 2008. i 2014. broj ljudi u opasnosti od siromaštva ili socijalne isključenosti u EU27* narastao je sa 116 milijuna na 121 milijun, te je skoro svaka četvrta osoba u EU27 u opasnosti od siromaštva ili socijalne isključenosti. Među njima se nalaze i djeca te je njihovo siromaštvo alarmantno. Godine 2014. više od 26 milijuna djece u Uniji bilo je u opasnosti od siromaštva, a više od 9 milijuna pogodila je teška materijalna deprivacija. Ako se ne poduzmu mjere za ispravljanje ove situacije, veća je vjerojatnost da će zaostati u obrazovnom sustavu (cilj strategije EU2020. o obrazovanju) te da će naići na znatne poteškoće pri uključivanju na tržište rada (cilj strategije EU2020 o zapošljavanju). Jamstvo za djecu integrirani je pristup rješavanju problema siromaštva djece, čiji je cilj potpuna provedba preporuka Komisije u vezi s ulaganjem u djecu, kako bi se osiguralo da svako dijete u Europi u opasnosti od siromaštva (uključujući izbjeglice) ima pristup besplatnoj zdravstvenoj skrbi, besplatnom obrazovanju i skrbi, dostojnim stambenim uvjetima i odgovarajućoj prehrani. Za tih pet područja djelovanja potrebno je uspostaviti europske i nacionalne akcijske planove kojima bi se osiguralo da se životni uvjeti i mogućnosti milijuna djece u Europi znatno poboljšaju u dugoročnoj perspektivi. Jamstvo za djecu ključ je horizontalne politike te ga treba smatrati ulaganjem u stabilnost i blagostanje Unije, potrebnih za očuvanje potencijala rasta Unije.

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 03 — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST *(nastavak)*

04 03 77 *(nastavak)*

04 03 77 25 *(nastavak)*

Kako bi se jamstvo za djecu učinilo uspješnim instrumentom u borbi protiv siromaštva djece, treba mu osigurati financijsku potporu Unije radi jamčenja koordiniranog napora prema zajedničkim ciljevima i pokazateljima, i to u suradnji s državama članicama. Ovim će se pripremnim djelovanjem utvrditi provedbeni okvir jamstva za djecu koji podrazumijeva:

1. odabir usporedivih mjerljivih kriterija za dodjelu sredstava u skladu s ulaganjem u djecu prema preporuci Komisije;

2. ocjenu postojećih nacionalnih i intervencija Unije za rješavanje višedimenzionalnih aspekata dječjeg siromaštva te utvrđivanje najboljih praksi;

3. utvrđivanje vrste financiranih programa;

4. uspostavu financijskih aranžmana; te

5. uspostavu mehanizama upravljanja, uključujući praćenje i evaluaciju.

To će se ostvariti uz pomoć neovisnih istraživanja, savjetovanja s partnerima (npr. vladinim institucijama, nevladinim organizacijama, akademskom zajednicom, privatnim sektorom i europskom mrežom pravobranitelja za djecu) te tehničkim radionicama.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 04 04 — EUROPSKI FOND ZA PRILAGODBU GLOBALIZACIJI (EGF)

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
04 04	EUROPSKI FOND ZA PRILAGODBU GLOBALIZACIJI (EGF)								
04 04 01	***EGF – namijenjen davanju potpore radnicima i samozaposlenim osobama koje su prestale obavljati svoju djelatnost zbog globalizacije***	9	p.m.	25 000 000	p.m.	30 000 000	48 651 286,—	48 651 286,—	194,61
04 04 51	***Završetak Europskog fonda za prilagodbu globalizaciji (2007.–2013.)***	9	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	29 634 512,—	29 634 512,—	
	Poglavlje 04 04 - Ukupno		**p.m.**	**25 000 000**	**p.m.**	**30 000 000**	**78 285 798,—**	**78 285 798,—**	**313,14**

04 04 01 EGF – namijenjen davanju potpore radnicima i samozaposlenim osobama koje su prestale obavljati svoju djelatnost zbog globalizacije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	25 000 000	p.m.	30 000 000	48 651 286,—	48 651 286,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju EGF-a kako bi Unija mogla pokazati solidarnost i pružiti potporu radnicima koji su proglašeni viškom i samozaposlenim osobama koje su prestale obavljati svoju djelatnost zbog velikih strukturnih promjena u svjetskim tokovima uzrokovanih globalizacijom, zbog nastavka globalne financijske i ekonomske krize obuhvaćene Uredbom (EZ) br. 546/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. lipnja 2009. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1927/2006 o osnivanju Europskog fonda za prilagodbe globalizaciji (SL L 167, 29.6.2009., str. 26.), ili zbog nove globalne financijske i ekonomske krize te kako bi se pružila financijska potpora njihovoj brzoj reintegraciji u održivu zaposlenost.

Aktivnostima poduzetima u okviru EFG-a trebale bi se nadopunjavati aktivnosti Europskog socijalnog fonda, a dvostruko financiranje iz tih instrumenata nije dopušteno. Aktivnostima ili mjerama koje primaju potporu u okviru EGF-a trebalo bi se nastojati osigurati da najveći mogući broj korisnika koji sudjeluju u tim aktivnostima pronađe održivo zaposlenje u najkraćem mogućem roku prije roka za podnošenje konačnog izvješća.

Pravila unošenja odobrenih sredstava u ovu pričuvu i uporabe sredstava iz EGF-a utvrđena su u točki 13. Međuinstitucionalnog sporazuma od 2. prosinca 2013. između Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije o proračunskoj disciplini, suradnji u proračunskim pitanjima i dobrom financijskom upravljanju (SL C 373, 20.12.2013., str. 1.).

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1309/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom fondu za prilagodbu globalizaciji (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1927/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 855.), a posebno njezin članak 1.

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 04 — EUROPSKI FOND ZA PRILAGODBU GLOBALIZACIJI (EGF) *(nastavak)*

04 04 01 *(nastavak)*

Referentni akti

Međuinstitucionalni sporazum od 2. prosinca 2013. između Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije o proračunskoj disciplini, o suradnji u vezi s proračunskim pitanjima i o dobrom financijskom upravljanju (SL C 373, 20.12.2013., str. 1.).

04 04 51 ***Završetak Europskog fonda za prilagodbu globalizaciji (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	29 634 512,—	29 634 512,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju EGF-a kako bi se Uniji omogućilo pružanje vremenski ograničene i ciljane potpore radnicima koji su proglašeni viškom zbog velikih strukturnih promjena u tokovima svjetske trgovine uzrokovanih globalizacijom kada takav višak radne snage ima znatan negativan utjecaj na regionalno ili lokalno gospodarstvo. Primjenjiva su na sve zahtjeve podnesene do 31. prosinca 2013. U slučaju zahtjeva podnesenih u razdoblju od 1. svibnja 2009. do 31. prosinca 2011. mogu se upotrebljavati i za pružanje potpore radnicima čije je otpuštanje izravno povezano s globalnom financijskom i gospodarskom krizom.

Mjerama poduzetima u okviru EGF-a trebaju se nadopunjavati mjere Europskog socijalnog fonda. Dvostruko financiranje iz tih instrumenata nije dopušteno.

Pravila unošenja odobrenih sredstava u ovu pričuvu i uporabe sredstava iz EGF-a utvrđena su u točki 13. Međuinstitucionalnog sporazuma od 2. prosinca 2013. između Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije o proračunskoj disciplini, o suradnji u proračunskim pitanjima i o dobrom financijskom upravljanju (SL C 373, 20.12.2013., str. 1.).

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1927/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2006. o osnivanju Europskog fonda za prilagodbe globalizaciji (SL L 406, 30.12.2006., str. 1.).

Referentni akti

Međuinstitucionalni sporazum od 2. prosinca 2013. između Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije o proračunskoj disciplini, o suradnji u vezi s proračunskim pitanjima i o dobrom financijskom upravljanju (SL C 373, 20.12.2013., str. 1.).

POGLAVLJE 04 05 — INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA POLITIKA I RAZVOJ LJUDSKIH POTENCIJALA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
04 05	INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA POLITIKA I RAZVOJ LJUDSKIH POTENCIJALA								
04 05 01	***Potpora Albaniji, Bosni i Hercegovini, Kosovu (1), Crnoj Gori, Srbiji i bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji***								
04 05 01 01	Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 05 01 02	Potpora gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 04 05 01 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 05 02	***Potpora Islandu***								
04 05 02 01	Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 05 02 02	Potpora gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 04 05 02 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 05 03	***Potpora Turskoj***								
04 05 03 01	Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 05 — INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA POLITIKA I RAZVOJ LJUDSKIH POTENCIJALA *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
04 05 03	*(nastavak)*								
04 05 03 02	Potpora gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 04 05 03 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 05 51	***Završetak djelovanja (prije 2014.) — Instrument pretpristupne pomoći — Razvoj ljudskih potencijala***	4	p.m.	50 000 000	p.m.	65 000 000	0,—	64 547 800,—	129,10
	Poglavlje 04 05 - Ukupno		**p.m.**	**50 000 000**	**p.m.**	**65 000 000**	**0,—**	**64 547 800,—**	**129,10**

([1]) Ovim nazivom ne dovode se u pitanje stajališta o statusu te se on koristi u skladu s rezolucijom UNSCR 1244(1999) i Mišljenjem Međunarodnog suda pravde o proglašavanju neovisnosti Kosova.

04 05 01 Potpora Albaniji, Bosni i Hercegovini, Kosovu ([1]), Crnoj Gori, Srbiji i bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji

04 05 01 01 Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Temeljem Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II), ova odobrena sredstva bit će namijenjena sljedećim posebnim ciljevima na zapadnom Balkanu:

— potpori za provođenje političkih reformi,

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi (EU) br. 231/2014 na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Uniji u području političkih reformi davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

([1]) Ovim nazivom ne dovode se u pitanje stajališta o statusu te se on koristi u skladu s rezolucijom UNSCR 1244(1999) i Mišljenjem Međunarodnog suda pravde o proglašavanju neovisnosti Kosova.

POGLAVLJE 04 05 — INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA POLITIKA I RAZVOJ LJUDSKIH POTENCIJALA *(nastavak)*

04 05 01 *(nastavak)*

04 05 01 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točke (a) i (c).

04 05 01 02 Potpora gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova će odobrena sredstva u okviru Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) biti namijenjena sljedećim posebnim ciljevima na zapadnom Balkanu:

— davanju potpore gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju kako bi se postigao pametan, održiv i uključiv rast,

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Uniji u području gospodarskog, socijalnog i teritorijalnog razvoja davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi, uključujući pripremu za upravljanje strukturnim fondovima Unije, Kohezijskim fondom i Europskim poljoprivrednim fondom za ruralni razvoj.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točke (b) i (c).

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 05 — INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA POLITIKA I RAZVOJ LJUDSKIH POTENCIJALA *(nastavak)*

04 05 02 Potpora Islandu

04 05 02 01 Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Temeljem Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II), ova odobrena sredstva bit će namijenjena sljedećim posebnim ciljevima na Islandu:

— potpori za provođenje političkih reformi,

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Uniji u području političkih reformi davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točke (a) i (c).

04 05 02 02 Potpora gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

POGLAVLJE 04 05 — INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA POLITIKA I RAZVOJ LJUDSKIH POTENCIJALA *(nastavak)*

04 05 02 *(nastavak)*

04 05 02 02 *(nastavak)*

Napomene

Ova će odobrena sredstva u okviru Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) biti namijenjena sljedećim posebnim ciljevima na Islandu:

— davanju potpore gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju kako bi se postigao pametan, održiv i uključiv rast,

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Uniji u području gospodarskog, socijalnog i teritorijalnog razvoja davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi, uključujući pripremu za upravljanje strukturnim fondovima Unije, Kohezijskim fondom i Europskim poljoprivrednim fondom za ruralni razvoj.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točke (b) i (c).

04 05 03 ***Potpora Turskoj***

04 05 03 01 Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 05 — INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA POLITIKA I RAZVOJ LJUDSKIH POTENCIJALA *(nastavak)*

04 05 03 *(nastavak)*

04 05 03 01 *(nastavak)*

Napomene

Temeljem Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II), ova odobrena sredstva bit će namijenjena sljedećim posebnim ciljevima u Turskoj:

— potpori za provođenje političkih reformi,

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Uniji u području političkih reformi davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se sporazumom o doprinosima za svaki operativni program ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točke (a) i (c).

04 05 03 02 Potpora gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova će odobrena sredstva u okviru Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) biti namijenjena sljedećim posebnim ciljevima u Turskoj:

— davanju potpore gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju kako bi se postigao pametan, održiv i uključiv rast,

POGLAVLJE 04 05 — INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA POLITIKA I RAZVOJ LJUDSKIH POTENCIJALA *(nastavak)*

04 05 03 *(nastavak)*

04 05 03 02 *(nastavak)*

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Uniji u području gospodarskog, socijalnog i teritorijalnog razvoja davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi, uključujući pripremu za upravljanje strukturnim fondovima Unije, Kohezijskim fondom i Europskim poljoprivrednim fondom za ruralni razvoj.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se sporazumom o doprinosima za svaki operativni program ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točke (b) i (c).

04 05 51 ***Završetak djelovanja (prije 2014.) — Instrument pretpristupne pomoći — Razvoj ljudskih potencijala***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	50 000 000	p.m.	65 000 000	0,—	64 547 800,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su podmirenju obveza preuzetih prije 2014.

U skladu s člankom 105.a stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 1083/2006 kako je izmijenjena Prilogom 3. točkom 7. Ugovora o pristupanju Republike Hrvatske Europskoj uniji (SL L 112, 24.4.2012.), smatra se da je Komisija u skladu s Uredbom (EZ) br. 1083/2006 odobrila programe i važne projekte koji su na dan pristupanja Hrvatske odobreni u skladu s Uredbom (EZ) br. 1085/2006 i čija provedba nije završena do tog dana, osim programa odobrenih u okviru komponenti iz točaka (a) i (e) članka 3. stavka 1. Uredbe (EZ) br. 1085/2006.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1085/2006 od 17. srpnja 2006. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) (SL L 210, 31.7.2006., str. 82.).

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 06 — FOND EUROPSKE POMOĆI ZA NAJPOTREBITIJE

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
04 06	FOND EUROPSKE POMOĆI ZA NAJPOTREBITIJE								
04 06 01	***Promicanje socijalne kohezije i uklanjanje najtežih oblika siromaštva u Uniji***	1,2	544 386 912	440 000 000	533 712 658	460 000 000	535 451 601,—	45 438 842,19	10,33
04 06 02	***Operativna tehnička pomoć***	1,2	1 440 000	1 000 000	1 440 000	1 000 000	889 710,—	1 500,37	0,15
	Poglavlje 04 06 - Ukupno		**545 826 912**	**441 000 000**	**535 152 658**	**461 000 000**	**536 341 311,—**	**45 440 342,56**	**10,30**

Napomene

Člankom 174. Ugovora o funkcioniranju Europske unije utvrđuje se Unijin cilj gospodarske, socijalne i teritorijalne kohezije, dok se člankom 175. utvrđuje uloga strukturnih fondova u ostvarivanju tog cilja te se omogućuje donošenje posebnih djelovanja izvan strukturnih fondova.

Člankom 80. Financijske uredbe predviđaju se financijski ispravci u slučaju rashoda nastalih kršenjem mjerodavnog prava.

Člancima 56. i 57. Uredbe (EU) br. 223/2014 o kriterijima za financijske korekcije Komisije predviđaju se posebna pravila za financijske korekcije koja se primjenjuju na Fond europske pomoći za najpotrebitije.

Svi prihodi od financijskih ispravaka izvršenih na temelju te osnove unose se u stavku 6 5 0 0 računa prihoda i čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (c) Financijske uredbe.

Člankom 177. Financijske uredbe utvrđuju se uvjeti za puno ili djelomično vraćanje plaćanja pretfinanciranja u vezi s predmetnom operacijom.

Člankom 44. Uredbe (EU) br. 223/2014 predviđaju se posebna pravila o povratu pretfinanciranja koja se primjenjuju na FEAD.

Vraćeni iznosi pretfinanciranja čine unutarnje namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 4. Financijske uredbe i unose se u stavku 6 1 5 0 ili 6 1 5 7.

Člankom 19. Uredbe (EU, Euratom) br. 1311/2013 utvrđuju se uvjeti za reviziju višegodišnjeg financijskog okvira kako bi se dodijeljena sredstva neiskorištena u 2014., a koja su veća od odgovarajućih gornjih granica rashoda, prenijela na sljedeće godine u slučaju donošenja novih pravila ili programa nakon 1. siječnja 2014.

Pravna osnova

Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegovi članci 174. i 175.

POGLAVLJE 04 06 — FOND EUROPSKE POMOĆI ZA NAJPOTREBITIJE *(nastavak)*

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012, str. 1.), a posebno njezin članak 21. stavci 3. i 4. te članci 80. i 177.

Uredba Vijeća (EU, Euratom) br. 1311/2013 od 2. prosinca 2013. kojom se uspostavlja višegodišnji financijski okvir za razdoblje 2014.–2020. (SL L 347, 20.12.2013., str. 884.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 223/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o Fondu europske pomoći za najpotrebitije (SL L 72, 12.3.2014., str. 1.).

Referentni akti

Zaključci sa sastanka Europskog vijeća 7. i 8. veljače 2013.

04 06 01 Promicanje socijalne kohezije i uklanjanje najtežih oblika siromaštva u Uniji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
544 386 912	440 000 000	533 712 658	460 000 000	535 451 601,—	45 438 842,19

Napomene

Fondom europsku pomoći za najpotrebitije (FEAD) zamjenjuje se Program Europske unije za podjelu hrane najpotrebitijim osobama u Zajednici koji je završio krajem 2013.

Kako bi se osigurao kontinuitet dvaju programa, rashodi su prihvatljivi za potporu iz operativnog programa FEAD-a ako je riječ o rashodima korisnika i ako su plaćeni u razdoblju od 1. prosinca 2013. do 31. prosinca 2023.

U okviru FEAD-a promiče se socijalna kohezija, poboljšava socijalna uključenost i stoga se u konačnici pridonosi cilju iskorjenjivanja siromaštva u Uniji na način da se njime pridonosi postizanju cilja smanjenja siromaštva za najmanje 20 milijuna osoba kojima prijeti siromaštvo i socijalna isključenost u skladu sa strategijom Europa 2020., uz istovremenu nadopunu strukturnih fondova. Budući da je udio žena kojima prijeti siromaštvu ili socijalna isključenost viši od udjela muškaraca, FEAD će zauzeti rodno osjetljiv pristup te će mjere prilagoditi svakoj od ugroženih skupina, uključujući žene i starije osobe. U okviru FEAD-a pridonosi se ostvarenju posebnog cilja ublažavanja i suzbijanja najgorih oblika siromaštva pružanjem nefinancijske pomoći, odnosno hrane i/ili osnovne materijalne pomoći, najpotrebitijim osobama i aktivnostima povezanima sa socijalnom uključenosti i usmjerenima na socijalnu integraciju najpotrebitijih osoba.

KOMISIJA
GLAVA 04. — ZAPOŠLJAVANJE, SOCIJALNA PITANJA I UKLJUČENOST

POGLAVLJE 04 06 — FOND EUROPSKE POMOĆI ZA NAJPOTREBITIJE *(nastavak)*

04 06 01 *(nastavak)*

Navedeni cilj i rezultati provedbe Fonda procjenjuju se kvalitativno i kvantitativno.

FEAD-om se ne zamjenjuju ili umanjuju već dopunjuju održive nacionalne politike iskorjenjivanja siromaštva i politike socijalne uključenosti te su one i dalje u nadležnosti država članica.

Sredstva za Fond stavljena na raspolaganje za proračunsku obvezu za razdoblje 2014.–2020. iznose 3 395 684 880 EUR u cijenama iz 2011.

Siromaštvo je problem s više odrednica i njegovo rješavanje trebalo bi biti jedan od glavnih ciljeva. Potrebno je staviti veći naglasak na siromaštvo u svim strategijama jer je siromaštvo složen problem s mnogo uzroka. Najvažnije je da ono nema samo velik utjecaj na budućnost, nego i sadašnjost. Ljudi pogođeni siromaštvom, pogotovo djeca, imaju manje izglede za uspjeh u kasnijem životu te su podložniji isključenju iz društvenog života.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 223/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o Fondu europske pomoći za najpotrebitije (SL L 72, 12.3.2014., str. 1.).

04 06 02 ***Operativna tehnička pomoć***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 440 000	1 000 000	1 440 000	1 000 000	889 710,—	1 500,37

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju tehničke pomoći kako je predviđeno člankom 27. Uredbe br. 223/2014.

Tehnička pomoć pokriva mjere pripreme, praćenja, revizije, informiranja, kontrola i evaluacije koje su potrebne za provedbu Uredbe (EU) br. 223/2014 te za aktivnosti u skladu s člankom 10. te Uredbe.

Ova odobrena sredstva namijenjena su posebno pokrivanju:

— troškova aktivnosti s partnerskim organizacijama i dionicima u državama članicama (npr. izobrazba, sastanci, konferencije, mreža stručnjaka, radne skupine),

— rashoda za informiranje i publikacije,

POGLAVLJE 04 06 — FOND EUROPSKE POMOĆI ZA NAJPOTREBITIJE *(nastavak)*

04 06 02 *(nastavak)*

— rashoda za informacijske tehnologije i telekomunikacije,

— ugovora o pružanju usluga i izradi studija,

— bespovratnih sredstava,

— revizije, kontrole i evaluacije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 223/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o Fondu europske pomoći za najpotrebitije (SL L 72, 12.3.2014., str. 1.).

KOMISIJA

GLAVA 05.

POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

GLAVA 05.

POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
05 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA	135 331 385	135 331 385	134 218 823	134 218 823	134 339 307,12	134 339 307,12
05 02	POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA	2 806 800 000	2 766 337 000	2 703 000 000	2 691 337 221	2 666 887 140,44	2 666 485 413,02
05 03	IZRAVNA PLAĆANJA NAMIJENJENA DOPRINOSIMA ZA PRIHODE POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA, OGRANIČAVANJU PROMJENJIVOSTI PRIHODA POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA I OSTVARIVANJU CILJEVA U PODRUČJU OKOLIŠA I KLIME	39 661 700 000	39 661 700 000	39 445 708 157	39 445 708 157	42 168 038 032,66	42 168 038 032,66
05 04	RURALNI RAZVOJ	14 355 548 697	11 201 022 443	18 671 922 495	11 742 025 443	20 132 767 010,52	11 788 335 585,15
05 05	INSTRUMENTI PRETPRISTUPNE POMOĆI — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ	199 000 000	89 970 000	112 000 000	425 400 000	168 000 000,—	201 901 687,16
05 06	MEĐUNARODNI ASPEKTI PODRUČJA POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA	8 285 849	8 285 849	6 966 518	6 966 518	3 888 819,03	3 888 819,03
05 07	REVIZIJA POLJOPRIVREDNIH RASHODA KOJI SE FINANCIRAJU IZ EUROPSKOG FONDA ZA JAMSTVA U POLJOPRIVREDI (EFJP)	85 279 139	83 900 515	58 630 000	58 630 000	58 489 913,58	58 489 913,58
05 08	STRATEGIJA I KOORDINACIJA POLITIKE U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA	48 810 940	41 944 954	34 183 167	41 555 618	52 116 609,62	49 414 025,54
05 09	OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA POLJOPRIVREDU	237 123 857	121 648 169	214 205 269	79 277 928	107 439 656,11	22 417 361,56
	Glava 05 - Ukupno	**57 537 879 867**	**54 110 140 315**	**61 380 834 429**	**54 625 119 708**	**65 491 966 489,08**	**57 093 310 144,82**

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

GLAVA 05.

POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
05 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA					
05 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike poljoprivrede i ruralnog razvoja***	5,2	100 777 140	100 493 451	102 138 232,83	101,35
05 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike poljoprivrede i ruralnog razvoja***					
05 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	3 419 215	3 395 913	3 656 689,81	106,95
05 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	6 490 597	6 692 410	6 662 693,46	102,65
	Članak 05 01 02 - Međuzbroj		9 909 812	10 088 323	10 319 383,27	104,13
05 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike poljoprivrede i ruralnog razvoja***	5,2	6 292 864	6 413 600	7 017 356,99	111,51
05 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostimai programima u području politike poljoprivrede i ruralnog razvoja***					
05 01 04 01	Europski fond za jamstva u poljoprivredi (EFJP) — Neoperativna tehnička pomoć	2	7 682 000	8 116 124	7 985 026,16	103,94
05 01 04 03	Rashodi za potporu za pretpristupnu pomoć u području poljoprivrede i ruralnog razvoja (IPA)	4	459 960	552 600	393 181,24	85,48
05 01 04 04	Europski poljoprivredni fond za ruralni razvoj (EPFRR) — Neoperativna tehnička pomoć	2	4 910 000	4 368 000	4 128 265,86	84,08
	Članak 05 01 04 - Međuzbroj		13 051 960	13 036 724	12 506 473,26	95,82

POGLAVLJE 05 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
05 01 05	***Rashodi za potporu istraživačkim i inovacijskim programima u području politike poljoprivrede i ruralnog razvoja***					
05 01 05 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	1 535 400	1 483 475	1 314 634,—	85,62
05 01 05 02	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	433 545	424 210	330 437,—	76,22
05 01 05 03	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	830 664	830 664	546 789,77	65,83
	Članak 05 01 05 - Međuzbroj		2 799 609	2 738 349	2 191 860,77	78,29
05 01 06	***Izvršne agencije***					
05 01 06 01	Izvršna agencija za potrošače, zdravlje, poljoprivredu i hranu — Doprinos iz programa Promicanje poljoprivrede	2	2 500 000	1 448 376	166 000,—	6,64
	Članak 05 01 06 - Međuzbroj		2 500 000	1 448 376	166 000,—	6,64
	Poglavlje 05 01 - Ukupno		**135 331 385**	**134 218 823**	**134 339 307,12**	**99,27**

Napomene

Sljedeća pravna osnova primjenjuje se na sve članke i stavke u ovom poglavlju ako nije drugačije navedeno.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) br. 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str.549.).

05 01 01 ***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike poljoprivrede i ruralnog razvoja***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
100 777 140	100 493 451	102 138 232,83

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA *(nastavak)*

05 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike poljoprivrede i ruralnog razvoja

05 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 419 215	3 395 913	3 656 689,81

05 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 490 597	6 692 410	6 662 693,46

05 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike poljoprivrede i ruralnog razvoja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 292 864	6 413 600	7 017 356,99

05 01 04 Rashodi za potporu aktivnostimai programima u području politike poljoprivrede i ruralnog razvoja

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1257/1999 od 17. svibnja 1999. o potpori Europskoga fonda za smjernice i jamstva u poljoprivredi (EFSJP) ruralnom razvoju kojom se izmjenjuju i stavljaju izvan snage određene uredbe (SL L 160, 26.6.1999., str. 80.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1260/1999 od 21. lipnja 1999. o utvrđivanju općih odredaba o strukturnim fondovima (SL L 161, 26.6.1999., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1268/1999 od 21. lipnja 1999. o potpori Zajednice za pretpristupne mjere za poljoprivredu i ruralni razvoj u zemljama podnositeljicama zahtjeva u srednjoj i istočnoj Europi u pretpristupnome razdoblju (SL L 161, 26.6.1999., str. 87.).

POGLAVLJE 05 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA *(nastavak)*

05 01 04 *(nastavak)*

Uredba Vijeća (EZ) br. 870/2004 od 24. travnja 2004. o osnivanju programa Zajednice za očuvanje, opisivanje, sakupljanje i korištenje genetskih resursa u poljoprivredi i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1467/94 (SL L 162, 30.4.2004., str. 18.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1698/2005 od 20. rujna 2005. o potporama ruralnom razvoju iz Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EPFRR) (SL L 277, 21.10.2005., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1085/2006 od 17. srpnja 2006. o uspostavljanju Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) (SL L 210, 31.7.2006., str. 82.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1234/2007 od 22. listopada 2007. o uspostavljanju zajedničke organizacije poljoprivrednih tržišta i o posebnim odredbama za određene poljoprivredne proizvode (Uredba o jedinstvenom ZOT-u) (SL L 299, 16.11.2007., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 1305/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o potpori ruralnom razvoju iz Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EPFRR) i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1698/2005 (SL L 347, 20.12.2013., str. 487.).

Uredba (EU) br. 1307/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za izravna plaćanja poljoprivrednicima u programima potpore u okviru zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 637/2008 i Uredbe Vijeća (EZ) br. 73/2009 (SL L 347, 20.12.2013., str. 608.).

Uredba (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o uspostavljanju zajedničke organizacije tržišta poljoprivrednih proizvoda i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EEZ) br. 922/72, (EEZ) br. 234/79, (EZ) br. 1037/2001 i (EZ) br. 1234/2007 (SL L 347, 20.12.2013., str. 671.).

Uredba (EU) br. 1310/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju određenih prijelaznih odredaba o potpori ruralnom razvoju Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EPFRR) i o izmjenama Uredbe (EU) br. 1305/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu sredstava i njihove raspodjele za godinu 2014. i o izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 73/2009 i uredaba (EU) br. 1307/2013, (EU) br. 1306/2013 i (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu njihove primjene u godini 2014. (SL L 347, 20.12.2013., str. 865.).

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.).

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA *(nastavak)*

05 01 04 *(nastavak)*

05 01 04 01 Europski fond za jamstva u poljoprivredi (EFJP) — Neoperativna tehnička pomoć

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 682 000	8 116 124	7 985 026,16

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju mjera pripreme, praćenja, administrativne i tehničke podrške, evaluacije, revizije i kontrole potrebne za provedbu zajedničke poljoprivredne politike, a posebno mjera propisanih člankom 6. točkama (a), (d), (e) i (f) Uredbe (EU) br. 1306/2013.

Njima su obuhvaćeni rashodi za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno povezane s ostvarivanjem cilja programa za genetske resurse utvrđenog Uredbom (EZ) br. 870/2004. Uključuju i rashode za financiranje tijela za mirenje u okviru poravnanja računâ zajedničke poljoprivredne politike (naknade, oprema, putovanja i sastanci).

Svi prihodi uneseni u članak 6 7 0 općeg računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člancima 21. i 174. Financijske uredbe.

05 01 04 03 Rashodi za potporu za pretpristupnu pomoć u području poljoprivrede i ruralnog razvoja (IPA)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
459 960	552 600	393 181,24

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su:

— rashodima za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama na obostranu korist Komisije i korisnika,

— rashodima za vanjsko osoblje u delegacijama Unije (ugovorno osoblje, lokalno osoblje ili upućeni nacionalni stručnjaci) povezanima s prenošenjem ovlasti upravljanja nad programima na delegacije Unije u trećim zemljama ili s internalizacijom poslova koje su prethodno obavljali postupno zatvarani uredi za tehničku pomoć, te za dodatne logističke i infrastrukturne troškove poput izobrazbe, sastanaka, službenih putovanja i najma stambenog prostora koji su izravno nastali angažiranjem vanjskog osoblja u delegaciji Unije i kojemu se plaća isplaćuje iz odobrenih sredstava unesenih u ovu stavku,

— rashodima za studije, sastanke stručnjaka informacijske sustave, jačanje svijesti, izobrazbu, pripremu i razmjenu stečenih iskustava i najbolje prakse te izdavanje publikacija i sve ostale oblike administrativne ili tehničke pomoći izravno povezane s ostvarenjem cilja programa,

— rashodima za aktivnosti o važnim pitanjima i izvješćivanju o njima,

POGLAVLJE 05 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA *(nastavak)*

05 01 04 *(nastavak)*

05 01 04 03 *(nastavak)*

— rashodima povezanima s mjerama informiranja i komunikacije, uključujući razvoj komunikacijskih strategija i institucijske komunikacije o političkim prioritetima Unije.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se administrativni rashodi u skladu s člankom 05 05.

05 01 04 04 Europski poljoprivredni fond za ruralni razvoj (EPFRR) — Neoperativna tehnička pomoć

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 910 000	4 368 000	4 128 265,86

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju tehničke pomoći koja se financira iz EFRR-a kako je predviđeno člankom 51. Uredbe (EU) br. 1305/2013, člankom 6. Uredbe (EU) br. 1306/2013 i člankom 58. Uredbe (EU) br. 1303/2013. Tehnička pomoć obuhvaća mjere pripreme, praćenja, administrativne podrške, evaluacije i kontrole potrebne za provedbu zajedničke poljoprivredne politike. Posebno se može upotrebljavati za financiranje:

— širenja informacija, uključujući suradnju i razmjenu na razini Unije te umrežavanje zainteresiranih strana;

— pružanje informacija, uključujući studije i evaluacije,

— rashoda za informacijske tehnologije i telekomunikacije,

— rashoda za zaštitu interesa Unije (zakonitost i pravilnost, prijevare, kazne i postupci povrata),

— rashoda za vanjsko osoblje u sjedištu (ugovorno osoblje, upućeni nacionalni stručnjaci ili ustupljeno osoblje) do iznosa od 1 850 000 EUR te za službena putovanja vanjskog osoblja.

Svi prihodi uneseni u članak 6 7 1 općeg računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člancima 21. i 177. Financijske uredbe.

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA *(nastavak)*

05 01 05 Rashodi za potporu istraživačkim i inovacijskim programima u području politike poljoprivrede i ruralnog razvoja

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 3. točka (b).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

05 01 05 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 535 400	1 483 475	1 314 634,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe – Obzor 2020., koji obavljaju poslove predviđene odobrenim planom radnih mjesta i sudjeluju u neizravnom djelovanju u okviru nenuklearnih programa, uključujući dužnosnike i privremeno osoblje raspoređene u delegacijama Unije.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

05 01 05 02 Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
433 545	424 210	330 437,—

POGLAVLJE 05 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA *(nastavak)*

05 01 05 *(nastavak)*

05 01 05 02 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe – Obzor 2020. u obliku neizravnog djelovanja u okviru nenuklearnih programa, uključujući vanjsko osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

05 01 05 03 Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
830 664	830 664	546 789,77

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju ostalih administrativnih rashoda za cjelokupno upravljanje istraživačkim i inovacijskim programima – Obzor 2020. u obliku neizravnog djelovanja u okviru nenuklearnih programa, uključujući ostale administrativne rashode za osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

Ova odobrena sredstva također su namijenjena pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno vezane uz ostvarenje ciljeva programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Namijenjena su i pokrivanju rashoda za tehničku i administrativnu pomoć u pogledu utvrđivanja i pripreme programa ili projekata, upravljanja njima te njihova praćenja, revizije i nadzora, kao što su rashodi za konferencije, radionice, seminare, razvoj i održavanje informacijskih sustava, službena putovanja, izobrazbu te reprezentaciju.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA *(nastavak)*

05 01 06 Izvršne agencije

05 01 06 01 Izvršna agencija za potrošače, zdravlje, poljoprivredu i hranu — Doprinos iz programa Promicanje poljoprivrede

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 500 000	1 448 376	166 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa za rashode za osoblje i administrativne rashode Agencije nastale zbog uloge Agencije u upravljanju mjerama koje će od 1. prosinca 2015. biti dio programa promicanja.

Plan radnih mjesta za Izvršnu agenciju utvrđen je u prilogu „Osoblje" ovom odjeljku.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statusa izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće vezane uz upravljanje programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1144/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. listopada 2014. o mjerama informiranja i promocije u vezi s poljoprivrednim proizvodima koje se provode na unutarnjem tržištu i u trećim zemljama te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 3/2008 (SL L 317, 4.11.2014., str. 56.).

Referentni akti

Provedbena odluka Komisije 2013/770/EU od 17. prosinca 2013. o osnivanju Izvršne agencije za potrošače, zdravlje i hranu te o stavljanju izvan snage Odluke 2004/858/EZ (SL L 341 18.12.2013., str. 69.).

Provedbena odluka Komisije 2014/927/EU od 17. prosinca 2014. o izmjeni Provedbene odluke 2013/770/EU radi preoblikovanja „Izvršne agencije za potrošače, zdravlje i hranu" u „Izvršnu agenciju za potrošače, zdravlje, poljoprivredu i hranu" (SL L 363, 18.12.2014., str. 183.).

Odluka Komisije C(2014) 9594 od 19. prosinca 2014. o izmjeni Odluke C(2013) 9505 u pogledu delegiranja ovlasti Izvršnoj agenciji za potrošače, zdravlje i hranu radi izvršenja poslova povezanih s provedbom mjera informiranja i promotivnih mjera za poljoprivredne proizvode na unutarnjem tržištu i u trećim zemljama te mjera izobrazbe za sigurnost hrane obuhvaćenih Odlukom C(2014) 1269 koje se posebno odnose na izvršenje odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije.

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
05 02	POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA								
05 02 01	***Žitarice***								
05 02 01 01	Izvozne subvencije za žitarice	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 01 02	Interventno skladištenje žitarica	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 01 99	Ostale mjere (žitarice)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 05 02 01 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 02	***Riža***								
05 02 02 01	Izvozne subvencije za rižu	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 02 02	Interventno skladištenje riže	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 02 99	Ostale mjere (riža)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 05 02 02 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 03	***Subvencije za proizvode koji nisu navedeni u Prilogu I.***	2	p.m.	p.m.	100 000	100 000	53 778,27	53 778,27	
05 02 04	***Programi pomoći u hrani***								
05 02 04 99	Ostale mjere (programi pomoći u hrani)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	– 3 225 804,10	– 3 225 804,10	
	Članak 05 02 04 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	– 3 225 804,10	– 3 225 804,10	
05 02 05	***Šećer***								
05 02 05 01	Izvozne subvencije za šećer i izoglukozu	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 05 03	Proizvodne subvencije za šećer koji se upotrebljava u kemijskoj industriji	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 05 08	Privatno skladištenje šećera	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 05 99	Ostale mjere (šećer)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 05 02 05 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
05 02 06	***Maslinovo ulje***								
05 02 06 03	Privatno skladištenje maslinovog ulja	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	– 6 730,—	– 6 730,—	
05 02 06 05	Mjere poboljšanja kvalitete	2	46 000 000	46 000 000	45 000 000	45 000 000	43 989 142,78	43 989 142,78	95,63
05 02 06 99	Ostale mjere (maslinovo ulje)	2	300 000	300 000	300 000	300 000	86 764,75	86 764,75	28,92
	Članak 05 02 06 - Međuzbroj		46 300 000	46 300 000	45 300 000	45 300 000	44 069 177,53	44 069 177,53	95,18
05 02 07	***Biljke namijenjene proizvodnji vlakana***								
05 02 07 02	Privatno skladištenje vlakana lana	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 07 03	Pamuk — Nacionalni programi restrukturiranja	2	6 100 000	6 100 000	6 100 000	6 100 000	6 134 000,—	6 134 000,—	100,56
05 02 07 99	Ostale mjere (biljke namijenjene proizvodnji vlakana)	2	100 000	100 000	100 000	100 000	0,—	0,—	0
	Članak 05 02 07 - Međuzbroj		6 200 000	6 200 000	6 200 000	6 200 000	6 134 000,—	6 134 000,—	98,94
05 02 08	***Voće i povrće***								
05 02 08 03	Operativni fondovi za proizvođačke organizacije	2	455 000 000	455 000 000	298 000 000	298 000 000	813 098 490,15	813 098 490,15	178,70
05 02 08 11	Potpora proizvođačkim grupama za prethodno priznavanje	2	22 000 000	22 000 000	86 000 000	86 000 000	120 269 161,02	120 269 161,02	546,68
05 02 08 12	Program voća u školama	2	130 000 000	130 000 000	150 000 000	150 000 000	104 063 824,03	104 063 824,03	80,05
05 02 08 99	Ostale mjere (voće i povrće)	2	54 500 000	54 500 000	77 800 000	77 800 000	81 136 096,52	81 136 096,52	148,87
	Članak 05 02 08 - Međuzbroj		661 500 000	661 500 000	611 800 000	611 800 000	1 118 567 571,72	1 118 567 571,72	169,10
05 02 09	***Proizvodi u sektoru vinogradarstva***								
05 02 09 08	Nacionalni programi potpore u sektoru vina	2	1 075 000 000	1 075 000 000	1 075 000 000	1 075 000 000	1 030 755 825,91	1 030 755 825,91	95,88
05 02 09 99	Ostale mjere (sektor vinogradarstva)	2	1 000 000	1 000 000	1 000 000	1 000 000	– 939 652,59	– 939 652,59	– 93,97
	Članak 05 02 09 - Međuzbroj		1 076 000 000	1 076 000 000	1 076 000 000	1 076 000 000	1 029 816 173,32	1 029 816 173,32	95,71

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
05 02 10	***Promicanje***								
05 02 10 01	Mjere promicanja — Plaćanja država članica	2	83 000 000	83 000 000	77 000 000	77 000 000	66 331 452,09	66 331 452,09	79,92
05 02 10 02	Mjere promicanja — Izravna plaćanja Unije	2	52 500 000	12 037 000	16 000 000	4 337 221	1 185 298,76	783 571,34	6,51
05 02 10 99	Ostale mjere (promicanje)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 05 02 10 - Međuzbroj		135 500 000	95 037 000	93 000 000	81 337 221	67 516 750,85	67 115 023,43	70,62
05 02 11	***Ostali biljni proizvodi/ ostale mjere za bilje***								
05 02 11 03	Hmelj — Potpora proizvođačkim organizacijama	2	2 300 000	2 300 000	2 300 000	2 300 000	2 277 000,—	2 277 000,—	99,00
05 02 11 04	POSEI (ne uključujući izravna plaćanja)	2	237 000 000	237 000 000	237 000 000	237 000 000	237 747 027,38	237 747 027,38	100,32
05 02 11 99	Ostale mjere (ostali biljni proizvodi/ostale mjere za bilje)	2	100 000	100 000	100 000	100 000	– 1 832,76	– 1 832,76	– 1,83
	Članak 05 02 11 - Međuzbroj		239 400 000	239 400 000	239 400 000	239 400 000	240 022 194,62	240 022 194,62	100,26
05 02 12	***Mlijeko i mliječni proizvodi***								
05 02 12 01	Subvencije za mlijeko i mliječne proizvode	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 12 02	Mjere skladištenja obranog mlijeka u prahu	2	19 000 000	19 000 000	17 000 000	17 000 000	731 683,73	731 683,73	3,85
05 02 12 04	Mjere skladištenja maslaca i vrhnja	2	9 000 000	9 000 000	15 000 000	15 000 000	2 680 335,83	2 680 335,83	29,78
05 02 12 06	Privatno skladištenje određenih sireva	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 12 08	Program mlijeka u školama	2	75 000 000	75 000 000	75 000 000	75 000 000	73 350 308,20	73 350 308,20	97,80
05 02 12 09	Podjela mliječnih proizvoda kao hitan odgovor na humanitarne krize	2	p.m.	p.m.	30 000 000	30 000 000			
05 02 12 99	Ostale mjere (mlijeko i mliječni proizvodi)	2	504 700 000	504 700 000	430 100 000	430 100 000	42 833 509,41	42 833 509,41	8,49
	Članak 05 02 12 - Međuzbroj		607 700 000	607 700 000	567 100 000	567 100 000	119 595 837,17	119 595 837,17	19,68

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
05 02 13	***Govedina i teletina***								
05 02 13 01	Subvencije za govedinu i teletinu	2	p.m.	p.m.	100 000	100 000	87 903,76	87 903,76	
05 02 13 02	Mjere skladištenja govedine i teletine	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 13 04	Subvencije za žive životinje	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	66 676,03	66 676,03	
05 02 13 99	Ostale mjere (govedina i teletina)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 05 02 13 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	100 000	100 000	154 579,79	154 579,79	
05 02 14	***Ovčje i kozje meso***								
05 02 14 01	Privatno skladištenje ovčjeg i kozjeg mesa	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 14 99	Ostale mjere (ovčje i kozje meso)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 05 02 14 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 15	***Svinjsko meso, jaja i perad, pčelarstvo i ostali proizvodi životinjskog podrijetla***								
05 02 15 01	Interventno skladištenje svinjskog mesa	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	71 260,86	71 260,86	
05 02 15 02	Privatno skladištenje svinjskog mesa	2	p.m.	p.m.	32 000 000	32 000 000	11 491 400,—	11 491 400,—	
05 02 15 04	Subvencije za jaja	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 15 05	Subvencije za meso peradi	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	27 822,32	27 822,32	
05 02 15 06	Posebna potpora za pčelarstvo	2	34 000 000	34 000 000	32 000 000	32 000 000	27 667 369,75	27 667 369,75	81,37
05 02 15 99	Ostale mjere (svinjsko meso, perad, jaja, pčelarstvo, ostali proizvodi životinjskog podrijetla)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	4 925 028,34	4 925 028,34	
	Članak 05 02 15 - Međuzbroj		34 000 000	34 000 000	64 000 000	64 000 000	44 182 881,27	44 182 881,27	129,95
05 02 18	***Školski programi***	2	200 000	200 000					
	Poglavlje 05 02 - Ukupno		**2 806 800 000**	**2 766 337 000**	**2 703 000 000**	**2 691 337 221**	**2 666 887 140,44**	**2 666 485 413,02**	**96,39**

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

Napomene

Svi prihodi uneseni u članak 6 7 0 općeg računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u bilo kojoj liniji u ovom poglavlju u skladu s člancima 21. i 174. Financijske uredbe.

Pri utvrđivanju proračunskih odobrenih sredstava za ovo poglavlje, iznos od 400 000 000 EUR iz stavke 6 7 0 1 općeg računa prihoda uzet je u obzir za članak 05 02 08, a posebno na stavku 05 02 08 03.

Sljedeća pravna osnova primjenjuje se na sve članke i stavke u ovom poglavlju ako nije drugačije navedeno.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1234/2007 od 22. listopada 2007. o uspostavljanju zajedničke organizacije poljoprivrednih tržišta i o posebnim odredbama za određene poljoprivredne proizvode (Uredba o jedinstvenom ZOT-u) (SL L 299, 16.11.2007., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) br. 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

Uredba (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o uspostavljanju zajedničke organizacije tržišta poljoprivrednih proizvoda i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EEZ) br. 922/72, (EEZ) br. 234/79, (EZ) br. 1037/2001 i (EZ) br. 1234/2007 (SL L 347, 20.12.2013., str. 671.).

Uredba Vijeća (EU) br. 1370/2013 od 16. prosinca 2013. o utvrđivanju mjera za određivanje određenih potpora i subvencija vezanih uz zajedničku organizaciju tržišta poljoprivrednih proizvoda (SL L 346, 20.12.2013., str. 12.).

05 02 01 Žitarice

05 02 01 01 Izvozne subvencije za žitarice

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju izvoznih subvencija za žitarice dodijeljenih u skladu s člancima 196. do 199. i 201. do 204. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člancima 13. i 14. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

05 02 01 *(nastavak)*

05 02 01 02 Interventno skladištenje žitarica

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju tehničkih, financijskih i ostalih troškova, osobito financijske amortizacije zaliha, nastalih zbog otkupa žitarica za javno skladištenje u skladu s člancima 8., 9.,11. do 16., 19. i 20. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člancima 2. i 3. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

05 02 01 99 Ostale mjere (žitarice)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih nepodmirenih iznosa kao i ostalih rashoda koji se odnose na interventne mjere za žitarice u skladu s uredbama (EZ) br. 1234/2007, (EU) br. 1308/2013 i (EU) br. 1370/2013 koji nisu pokriveni odobrenim sredstvima za ostale stavke u članku 05 02 01.

Ona obuhvaćaju osobito rashode koji se odnose na izvanredne mjere provedene u skladu s člankom 219., člankom 220. stavkom 1. točkom (b) i člankom 221. Uredbe (EU) br. 1308/2013.

05 02 02 ***Riža***

05 02 02 01 Izvozne subvencije za rižu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih izvoznih subvencija za rižu dodijeljenih u skladu s člancima 196. do 199. i 201. do 204. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člancima 13. i 14. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

05 02 02 *(nastavak)*

05 02 02 02 Interventno skladištenje riže

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju tehničkih, financijskih i ostalih troškova, osobito financijske amortizacije zaliha, nastalih zbog otkupa riže za javno skladištenje u skladu s člancima 8., 9., 11. do 16., 19. i 20. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člancima 2. i 3. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

05 02 02 99 Ostale mjere (riža)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda u okviru ostalih interventnih mjera za rižu u skladu s uredbama (EZ) br. 1234/2007, (EU) br. 1308/2013 i (EU) br. 1370/2013 koji nisu pokriveni odobrenim sredstvima za ostale stavke u članku 05 02 02.

Ona obuhvaćaju osobito rashode koji se odnose na izvanredne mjere provedene u skladu s člankom 219., člankom 220. stavkom 1. točkom (b) i člankom 221. Uredbe (EU) br. 1308/2013.

05 02 03 ***Subvencije za proizvode koji nisu navedeni u Prilogu I.***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	100 000	53 778,27

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju subvencija za žitarice koje se izvoze u obliku određenih alkoholnih pića u skladu s člancima 196. do 199. i člancima 201. do 204. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člankom 13. Uredbe (EU) br. 1370/2013 te subvencija za proizvode nastale preradom žitarica i riže, šećera i izoglukoze, obranog mlijeka, maslaca i jaja, u skladu s Uredbom (EU) br. 510/2014.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 510/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o utvrđivanju trgovinskih aranžmana primjenjivih na određenu robu dobivenu preradom poljoprivrednih proizvoda i stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EZ) br. 1216/2009 i (EZ) br. 614/2009 (SL L 150, 20.5.2014., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

05 02 04 Programi pomoći u hrani

05 02 04 99 Ostale mjere (programi pomoći u hrani)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	– 3 225 804,10

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih nepodmirenih iznosa koji proizlaze iz primjene članka 27. Uredbe (EZ) br. 1234/2007 za opskrbu hranom iz interventnih zaliha i proizvoda koji su na tržištu Unije stavljeni na raspolaganje određenim organizacijama za podjelu najpotrebitijim osobama u Uniji.

05 02 05 Šećer

05 02 05 01 Izvozne subvencije za šećer i izoglukozu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju izvoznih subvencija za šećer i izoglukozu dodijeljenih u skladu s člancima 196. do 199. i 201. do 204. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člankom 13. Uredbe (EU) br. 1370/2013 te nepodmirenih rashoda dodijeljenih u skladu s člankom 27. Uredbe (EZ) br. 1260/2001 uključujući i one koji se odnose na određene šećere sadržane u prerađenom voću i povrću u skladu s člancima 16. i 18. Uredbe (EZ) br. 2201/96.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 2201/96 od 28. listopada 1996. o zajedničkoj organizaciji tržištâ proizvodâ od prerađenog voća i povrća (SL L 297, 21.11.1996., str. 29.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1260/2001 od 19. lipnja 2001. o zajedničkoj organizaciji tržištâ u sektoru šećera (SL L 178, 30.6.2001., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

05 02 05 *(nastavak)*

05 02 05 03 Proizvodne subvencije za šećer koji se upotrebljava u kemijskoj industriji

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za proizvodne subvencije za industrijski šećer u skladu s člankom 129. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člankom 8. Uredbe (EU) br. 1370/2013 kao i nepodmirenih rashoda za subvencije za uporabu u kemijskoj industriji u skladu s člankom 97. Uredbe (EZ) br. 1234/2007.

05 02 05 08 Privatno skladištenje šećera

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju potpore za privatno skladištenje šećera u skladu s člancima 8., 9. i 17. do 20. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člankom 4. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

05 02 05 99 Ostale mjere (šećer)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih ostalih rashoda za šećer u skladu s uredbama (EZ) br. 1234/2007, (EU) br. 1308/2013 i (EU) br. 1370/2013 i svih ostalih nepodmirenih iznosa uključujući ispravke koji se na njih odnose, na temelju primjene uredaba (EZ) br. 1260/2001, (EZ) br. 318/2006 i (EZ) br. 320/2006, koji nisu pokriveni odobrenim sredstvima za ostale stavke iz članka 05 02 05. Tim nepodmirenim iznosima obuhvaćeni su posebno mogući nepodmireni rashodi za mjere potpore prodaji sirovog šećera proizvedenog u francuskim prekomorskim departmanima u skladu s člankom 7. stavkom 4. prvim podstavkom Uredbe (EZ) br. 1260/2001 i za usklađivanje potpore rafinerijskoj industriji u skladu s člankom 7. stavkom 4. drugim podstavkom, člankom 33. stavkom 2. i člankom 38. Uredbe (EZ) br. 1260/2001. Ona obuhvaćaju osobito rashode koji se odnose na izvanredne mjere provedene u skladu s člankom 219., člankom 220. stavkom 1. točkom (b) i člankom 221. Uredbe (EU) br. 1308/2013.

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

05 02 05 *(nastavak)*

05 02 05 99 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1260/2001 od 19. lipnja 2001. o zajedničkoj organizaciji tržištâ u sektoru šećera (SL L 178, 30.6.2001., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 318/2006 od 20. veljače 2006. o zajedničkoj organizaciji tržištâ u sektoru šećera (SL L 58, 28.2.2006., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 320/2006 od 20. veljače 2006. o utvrđivanju privremenog sustava za restrukturiranje industrije šećera u Zajednici i o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1290/2005 o financiranju zajedničke poljoprivredne politike (SL L 58, 28.2.2006., str. 42.).

05 02 06 ***Maslinovo ulje***

05 02 06 03 Privatno skladištenje maslinovog ulja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	– 6 730,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju potpore za privatno skladištenje maslinovog ulja u skladu s člancima 8., 9. i 17. do 20. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člankom 4. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

05 02 06 05 Mjere poboljšanja kvalitete

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
46 000 000	45 000 000	43 989 142,78

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za potporu organizacijama gospodarskih subjekata nastalih u skladu s člancima 29. do 31. Uredbe (EU) br. 1308/2013.

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

05 02 06 *(nastavak)*

05 02 06 99 Ostale mjere (maslinovo ulje)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
300 000	300 000	86 764,75

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih ostalih rashoda za maslinovo ulje u skladu s Uredbom (EU) br. 1308/2013 te svih ostalih nepodmirenih iznosa na temelju primjene Uredbe br. 136/66/EEZ i uredbi (EZ) br. 865/2004 i (EZ) br. 1234/2007, koji nisu pokriveni odobrenim sredstvima za ostale stavke iz članka 05 02 06. Ona obuhvaćaju osobito rashode koji se odnose na izvanredne mjere iz članka 219., članka 220. stavka 1. točke (b) i članka 221. Uredbe (EU) br. 1308/2013.

05 02 07 ***Biljke namijenjene proizvodnji vlakana***

05 02 07 02 Privatno skladištenje vlakana lana

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju potpore za privatno skladištenje vlakana lana u skladu s člancima 8., 9. i 17. do 20. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člankom 4. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

05 02 07 03 Pamuk — Nacionalni programi restrukturiranja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 100 000	6 100 000	6 134 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda u skladu s člankom 66. stavkom 2. Uredbe (EU) br. 1307/2013.

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

05 02 07 *(nastavak)*

05 02 07 03 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1307/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za izravna plaćanja poljoprivrednicima u programima potpore u okviru zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 637/2008 i Uredbe Vijeća (EZ) br. 73/2009 (SL L 347, 20.12.2013, str. 608.).

05 02 07 99 Ostale mjere (biljke namijenjene proizvodnji vlakana)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
100 000	100 000	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih nepodmirenih rashoda za potporu za negrebenani ili nečešljani pamuk u skladu s Uredbom (EZ) br. 1051/2001 te svih ostalih rashoda za biljke namijenjene proizvodnji vlakana uključujući nepodmirena plaćanja za preradu vlakana lana i konoplje u skladu s uredbama (EZ) br. 1234/2007 i (EU) br. 1308/2013 koji nisu pokriveni odobrenim sredstvima za ostale stavke iz članka 05 02 07.

Ona obuhvaćaju osobito rashode koji se odnose na izvanredne mjere iz članka 219., članka 220. stavka 1. točke (b) i članka 221. Uredbe (EU) br. 1308/2013.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1050/2001 od 22. svibnja 2001. o šestom usklađivanju sustava potpore za pamuk, uvedenog Protokolom 4. priloženim Aktu o pristupanju Grčke (SL L 148, 1.6.2001., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1051/2001 od 22. svibnja 2001. o potpori za proizvodnju pamuka (SL L 148, 1.6.2001., str. 3.).

05 02 08 ***Voće i povrće***

05 02 08 03 Operativni fondovi za proizvođačke organizacije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
455 000 000	298 000 000	813 098 490,15

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju Unijinog djelomičnog financiranja rashoda koji se odnose na operativne fondove za proizvođačke organizacije u skladu s člancima 32. do 38. i 152. do 160. Uredbe (EU) br. 1308/2013.

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

05 02 08 *(nastavak)*

05 02 08 11 Potpora proizvođačkim grupama za prethodno priznavanje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
22 000 000	86 000 000	120 269 161,02

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na potporu proizvođačkim grupama kojima je dodijeljeno prethodno priznavanje u skladu s pododjeljkom I. odjeljka IV.a poglavlja IV. glave I. dijela II. Uredbe (EZ) br. 1234/2007.

05 02 08 12 Program voća u školama

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
130 000 000	150 000 000	104 063 824,03

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na doprinos Unije za program opskrbe škola voćem u skladu s člancima od 22. do 25. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člankom 5. Uredbe (EU) br. 1370/2013., pri čemu se daje prednost proizvodima lokalnog i/ili nacionalnog porijekla.

05 02 08 99 Ostale mjere (voće i povrće)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
54 500 000	77 800 000	81 136 096,52

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih ostalih rashoda za voće i povrće u skladu s uredbama (EU) br. 1308/2013 i (EU) br. 1370/2013 i svih ostalih nepodmirenih iznosa za mjere u skladu s uredbama (EZ) br. 399/94, (EZ) br. 2200/96, (EZ) br. 2201/96, (EZ) br. 2202/96, (EZ) br. 1782/2003 i (EZ) br. 1234/2007, koji nisu pokriveni odobrenim sredstvima za ostale stavke iz članka 05 02 08.

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

05 02 08 *(nastavak)*

05 02 08 99 *(nastavak)*

Ona obuhvaćaju osobito rashode koji se odnose na izvanredne mjere iz članka 219., članka 220. stavka 1. točke (b) i članka 221. Uredbe (EU) br. 1308/2013.

05 02 09 Proizvodi u sektoru vinogradarstva

05 02 09 08 Nacionalni programi potpore u sektoru vina

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 075 000 000	1 075 000 000	1 030 755 825,91

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za programe potpore u sektoru vina u skladu s člancima 39. do 54. Uredbe (EU) br. 1308/2013.

05 02 09 99 Ostale mjere (sektor vinogradarstva)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 000 000	1 000 000	– 939 652,59

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih nepodmirenih iznosa na temelju primjene uredaba (EEZ) br. 822/87, (EZ) br. 1493/1999, (EZ) br. 479/2008, (EZ) br. 1234/2007 i (EU) br. 1308/2013, koji nisu pokriveni odobrenim sredstvima za ostale stavke iz članka 05 02 09.

Ona obuhvaćaju osobito rashode koji se odnose na izvanredne mjere provedene u skladu s člankom 219., člankom 220. stavkom 1. točkom (b) i člankom 221. Uredbe (EU) br. 1308/2013.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ) br. 822/87 od 16. ožujka 1987. o zajedničkoj organizaciji tržišta vina (SL L 84, 27.3.1987., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1493/1999 od 17. svibnja 1999. o zajedničkoj organizaciji tržišta vina (SL L 179, 14.7.1999., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 479/2008 od 29. travnja 2008. o zajedničkoj organizaciji tržišta vina (SL L 148, 6.6.2008., str. 1.).

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

05 02 10 Promicanje

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 3/2008 od 17. prosinca 2007. o mjerama za pružanje informacija o poljoprivrednim proizvodima i njihovo promicanje na unutarnjem tržištu i u trećim zemljama (SL L 3, 5.1.2008., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1144/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. listopada 2014. o mjerama informiranja i promocije u vezi s poljoprivrednim proizvodima koje se provode na unutarnjem tržištu i u trećim zemljama te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 3/2008 (SL L 317, 4.11.2014., str. 56.).

05 02 10 01 Mjere promicanja — Plaćanja država članica

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
83 000 000	77 000 000	66 331 452,09

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su sufinanciranju programa promicanja koje države članice provode u pogledu poljoprivrednih proizvoda, načina njihove proizvodnje i prehrambene proizvode u skladu s odredbama uredbi (EZ) br. 3/2008 i (EU) br. 1144/2014.

05 02 10 02 Mjere promicanja — Izravna plaćanja Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
52 500 000	12 037 000	16 000 000	4 337 221	1 185 298,76	783 571,34

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju mjera promicanja kojima izravno upravlja Komisija te tehničke pomoći, npr. mjera pripreme, praćenja, administrativne podrške, evaluacije, revizije i kontrole, potrebne za provedbu programa promicanja u skladu s odredbama uredbi (EZ) br. 3/2008 i (EU) br. 1144/2014.

05 02 10 99 Ostale mjere (promicanje)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

05 02 10 *(nastavak)*

05 02 10 99 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju ostalih mjera u skladu s uredbama (EZ) br. 3/2008 i (EU) br. 1144/2014 koje se ne financiraju odobrenim sredstvima za ostale stavke iz članka 05 02 10.

05 02 11 ***Ostali biljni proizvodi/ostale mjere za bilje***

05 02 11 03 Hmelj — Potpora proizvođačkim organizacijama

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 300 000	2 300 000	2 277 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju potpore proizvođačkim organizacijama u sektoru hmelja u skladu s člancima 58., 59. i 60. Uredbe (EU) br. 1308/2013.

05 02 11 04 POSEI (ne uključujući izravna plaćanja)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
237 000 000	237 000 000	237 747 027,38

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda nastalih u skladu s Uredbom (EU) br. 228/2013 i Uredbom (EU) br. 229/2013 kao i svih nepodmirenih rashoda koji proizlaze iz provedbe propisa programa POSEI i egejskih otoka u skladu s uredbama (EZ) br. 247/2006 i (EZ) br. 1405/2006.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 247/2006 od 30. siječnja 2006. o utvrđivanju posebnih mjera za poljoprivredu u najudaljenijim regijama Unije (SL L 42, 14.2.2006., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1405/2006 od 18. rujna 2006. o utvrđivanju posebnih mjera za poljoprivredu u korist manjih egejskih otoka (SL L 265, 26.9.2006., str. 1.).

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

05 02 11 *(nastavak)*

05 02 11 04 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 228/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. ožujka 2013. o utvrđivanju posebnih mjera za poljoprivredu u najudaljenijim regijama Unije i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 247/2006 (SL L 78, 20.3.2013., str. 23.).

Uredba (EU) br. 229/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. ožujka 2013. o utvrđivanju posebnih mjera za poljoprivredu u korist manjih egejskih otoka i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1405/2006 (SL L 78, 20.3.2013., str. 41.).

05 02 11 99 Ostale mjere (ostali biljni proizvodi/ostale mjere za bilje)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
100 000	100 000	– 1 832,76

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih nepodmirenih iznosa kao i ostalih rashoda za ostale biljne proizvode/mjere u skladu s uredbama (EEZ) br. 2075/92, (EZ) br. 1786/2003, (EZ) br. 1234/2007 i (EU) br. 1308/2013, koji nisu pokriveni odobrenim sredstvima za ostale stavke iz članka 05 02 11.

Ona obuhvaćaju osobito rashode koji se odnose na izvanredne mjere iz članka 219., članka 220. stavka 1. točke (b) i članka 221. Uredbe (EU) br. 1308/2013.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2075/92 od 30. lipnja 1992. o zajedničkoj organizaciji tržišta sirovog duhana (SL L 215, 30.7.1992., str. 70.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1786/2003 od 29. rujna 2003. o zajedničkoj organizaciji tržišta suhe stočne hrane (SL L 270, 21.10.2003., str. 114.).

05 02 12 Mlijeko i mliječni proizvodi

05 02 12 01 Subvencije za mlijeko i mliječne proizvode

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju izvoznih subvencija za mlijeko i mliječne proizvode u skladu s člancima 196. do 199. i 201. do 204. Uredbe (EU) br. 1308/2013 te člankom 13. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

05 02 12 *(nastavak)*

05 02 12 02 Mjere skladištenja obranog mlijeka u prahu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
19 000 000	17 000 000	731 683,73

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju tehničkih, financijskih i ostalih troškova, a posebno financijske amortizacije zaliha, nastalih zbog javnog skladištenja obranog mlijeka u prahu u skladu s člancima 8., 9., 11. do 16., 19. i 20. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člancima 2. i 3. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju potpore za privatno skladištenje obranog mlijeka u prahu u skladu s člancima 8., 9. i 17. do 20. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člankom 4. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

05 02 12 04 Mjere skladištenja maslaca i vrhnja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
9 000 000	15 000 000	2 680 335,83

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za potporu za privatno skladištenje maslaca i vrhnja dodijeljenu u skladu s člancima 8., 9. i 17. do 20. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člankom 4. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

Namijenjena su i pokrivanju tehničkih, financijskih i ostalih troškova, osobito financijske amortizacije zaliha, nastalih zbog javnog skladištenja maslaca i vrhnja u skladu s člancima 8., 9., 11. do 16., 19. i 20. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člancima 2. i 3. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

05 02 12 *(nastavak)*

05 02 12 06 Privatno skladištenje određenih sireva

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za potporu za privatno skladištenje određenih sireva dodijeljenu u skladu s člancima 8., 9. i 17. do 20. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člankom 4. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

05 02 12 08 Program mlijeka u školama

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
75 000 000	75 000 000	73 350 308,20

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za potporu Unije koja se dodjeljuje za opskrbu učenika u obrazovnim ustanovama određenim mliječnim proizvodima u skladu s člancima od 26. do 28. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člankom 6. Uredbe (EU) br. 1370/2013., pri čemu se daje prednost proizvodima lokalnog i/ili nacionalnog porijekla.

05 02 12 09 Podjela mliječnih proizvoda kao hitan odgovor na humanitarne krize

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	30 000 000	30 000 000		

Napomene

Kao dio hitnih mjera za obnovu tržišne ravnoteže u sektoru mljekarstva Unije, ova odobrena sredstva namijenjena su za pokrivanje rashoda povezanih s podjelom mliječnih proizvoda podrijetlom iz Unije u okviru humanitarne pomoći Unije trećim zemljama u skladu s Uredbom Vijeća (EZ) br. 1257/96, a posebno s njezinim člancima 1. i 6.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1257/96 od 20. lipnja 1996. o humanitarnoj pomoći (SL L 163, 2.7.1996., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

05 02 12 *(nastavak)*

05 02 12 99 Ostale mjere (mlijeko i mliječni proizvodi)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
504 700 000	430 100 000	42 833 509,41

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih ostalih nepodmirenih rashoda za mjere u sektoru mlijeka u skladu s uredbama (EZ) br. 2330/98, (EZ) br. 1234/2007, (EU) br. 1233/2009 te ostalih rashoda za sektor u skladu s uredbama (EU) br. 1308/2013 i (EU) br. 1370/2013, koji nisu pokriveni odobrenim sredstvima za ostale stavke iz članka 05 02 12.

Ona obuhvaćaju osobito rashode koji se odnose na izvanredne mjere provedene u skladu s člancima 219. do 221. Uredbe (EU) br. 1308/2013.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 2330/98 od 22. listopada 1998. o ponudi naknade određenim proizvođačima mlijeka i mliječnih proizvoda koji su privremeno ograničeni pri obavljanju svoje djelatnosti (SL L 291, 30.10.1998., str. 4.).

05 02 13 Govedina i teletina

05 02 13 01 Subvencije za govedinu i teletinu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	100 000	87 903,76

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju izvoznih subvencija za govedinu i teletinu u skladu s člancima 196. do 204. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člankom 13. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

05 02 13 *(nastavak)*

05 02 13 02 Mjere skladištenja govedine i teletine

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju potpore za privatno skladištenje govedine i teletine u skladu s člancima 8. do 10. i 17. do 20. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člankom 4. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

Namijenjena su i pokrivanju tehničkih, financijskih i ostalih troškova, osobito financijske amortizacije zaliha, nastalih zbog javnog skladištenja govedine i teletine u skladu s člancima 8. do 16., 19. i 20. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člancima 2. i 3. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

05 02 13 04 Subvencije za žive životinje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	66 676,03

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju izvoznih subvencija za žive životinje u skladu s člancima 196. do 204. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člankom 13. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

05 02 13 99 Ostale mjere (govedina i teletina)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih ostalih rashoda za mjere u sektoru govedine i teletine u skladu s uredbama (EU) br. 1308/2013 i (EU) br. 1370/2013 te svih ostalih nepodmirenih iznosa na temelju primjene uredaba (EZ) br. 1254/1999 i (EZ) br. 1234/2007, koji nisu pokriveni odobrenim sredstvima za ostale stavke iz članka 05 02 13.

Namijenjena su i za sva nepodmirena plaćanja koja proizlaze iz primjene Uredbe Komisije (EZ) br. 716/96 od 19. travnja 1996. o usvajanju izvanrednih mjera potpore tržištu govedine u Ujedinjenoj Kraljevini (SL L 99, 20.4.1996., str. 14.).

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

05 02 13 *(nastavak)*

05 02 13 99 *(nastavak)*

Ona obuhvaćaju osobito rashode koji se odnose na izvanredne mjere provedene u skladu s člancima 219. do 221. Uredbe (EU) br. 1308/2013.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1254/1999 od 17. svibnja 1999. o zajedničkoj organizaciji tržišta vina (SL L 263, 18.10.2000., str. 34.).

05 02 14 ***Ovčje i kozje meso***

05 02 14 01 Privatno skladištenje ovčjeg i kozjeg mesa

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju potpore za privatno skladištenje ovčjeg i kozjeg mesa u skladu s člancima 8. do 10. i 17. do 21. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člankom 4. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

05 02 14 99 Ostale mjere (ovčje i kozje meso)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih ostalih rashoda za mjere u sektoru ovčjeg i kozjeg mesa u skladu s uredbama (EU) br. 1308/2013 i (EU) br. 1370/2013 te svih ostalih nepodmirenih iznosa na temelju primjene uredaba (EZ) br. 2529/2001 i (EZ) br. 1234/2007, koji nisu pokriveni odobrenim sredstvima za ostale stavke iz članka 05 02 14.

Ona obuhvaćaju osobito rashode koji se odnose na izvanredne mjere provedene u skladu s člancima 219. do 221. Uredbe (EU) br. 1308/2013.

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

05 02 15 Svinjsko meso, jaja i perad, pčelarstvo i ostali proizvodi životinjskog podrijetla

05 02 15 01 Interventno skladištenje svinjskog mesa

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	71 260,86

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju izvoznih subvencija za svinjsko meso u skladu s člancima 196. do 199. i 201. do 204. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člankom 13. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

05 02 15 02 Privatno skladištenje svinjskog mesa

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	32 000 000	11 491 400,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova privatnog skladištenja svinjskog mesa u skladu s člancima 8., 9. i 17. do 20. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člankom 4. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

05 02 15 04 Subvencije za jaja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za izvozne subvencije za jaja u skladu s člancima 196. do 199. i 201. do 204. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člankom 13. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

05 02 15 05 Subvencije za meso peradi

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	27 822,32

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za izvozne subvencije za meso peradi u skladu s člancima 196. do 199. i 201. do 204. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člankom 13. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

05 02 15 *(nastavak)*

05 02 15 06 Posebna potpora za pčelarstvo

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
34 000 000	32 000 000	27 667 369,75

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda u okviru nacionalnih programa za sektor pčelarstva u skladu s člancima 55. do 57. Uredbe (EU) br. 1308/2013.

05 02 15 99 Ostale mjere (svinjsko meso, perad, jaja, pčelarstvo, ostali proizvodi životinjskog podrijetla)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	4 925 028,34

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih ostalih rashoda za mjere u sektoru svinjskog mesa, mesa peradi, jaja, pčelarstva i drugim sektorima životinjskih proizvoda u skladu s uredbama (EU) br. 1308/2013 i (EU) br. 1370/2013 te svih ostalih nepodmirenih iznosa na temelju primjene Uredbe (EZ) br. 1234/2007, koji nisu pokriveni odobrenim sredstvima za ostale stavke iz članka 05 02 15.

Ona obuhvaćaju osobito rashode koji se odnose na izvanredne mjere provedene u skladu s člancima 219. do 221. Uredbe (EU) br. 1308/2013.

05 02 18 Školski programi

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
200 000		

POGLAVLJE 05 02 — POBOLJŠANJE KONKURENTNOSTI POLJOPRIVREDNOG SEKTORA INTERVENCIJAMA NA POLJOPRIVREDNIM TRŽIŠTIMA *(nastavak)*

05 02 18 *(nastavak)*

Napomene

Novi članak

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda povezanih s programom pomoći za opskrbu voćem i povrćem, bananama i mlijekom u obrazovnim ustanovama, od 1. kolovoza 2017., u skladu s člancima 22. do 25. Uredbe (EU) br. 1308/2013 i člankom 5. Uredbe (EU) br. 1370/2013.

Pravna osnova

Uredba (EU) 2016/791 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. svibnja 2016. o izmjeni uredbi (EU) br. 1308/2013 i (EU) br. 1306/2013 u pogledu programa potpore za opskrbu voćem i povrćem, bananama te mlijekom u obrazovnim ustanovama (SL L 135, 24.5.2016., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 03 — IZRAVNA PLAĆANJA NAMIJENJENA DOPRINOSIMA ZA PRIHODE POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA, OGRANIČAVANJU PROMJENJIVOSTI PRIHODA POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA I OSTVARIVANJU CILJEVA U PODRUČJU OKOLIŠA I KLIME

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
05 03	IZRAVNA PLAĆANJA NAMIJENJENA DOPRINOSIMA ZA PRIHODE POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA, OGRANIČAVANJU PROMJENJIVOSTI PRIHODA POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA I OSTVARIVANJU CILJEVA U PODRUČJU OKOLIŠA I KLIME					
05 03 01	***Proizvodno nevezana izravna plaćanja***					
05 03 01 01	Program jedinstvenih plaćanja (SPS)	2	45 000 000	61 000 000	29 281 971 881,63	65 071,05
05 03 01 02	Program jedinstvenih plaćanja po površini (SAPS)	2	4 101 000 000	4 237 000 000	7 770 300 202,13	189,47
05 03 01 03	Zasebno plaćanje za šećer	2	500 000	1 000 000	277 543 437,82	55 508,69
05 03 01 04	Zasebno plaćanje za voće i povrće	2	100 000	100 000	12 149 747,76	12 149,75
05 03 01 05	Posebna potpora (članak 68. Uredbe (EZ) br. 73/2009) — Proizvodno nevezana izravna plaćanja	2	100 000	1 000 000	500 566 469,09	500 566,47
05 03 01 06	Zasebno plaćanje za jagodasto voće	2	100 000	100 000	11 423 749,37	11 423,75
05 03 01 07	Preraspodjela plaćanja	2	1 609 000 000	1 251 000 000	440 052 278,77	27,35
05 03 01 10	Program osnovnih plaćanja	2	15 296 000 000	15 927 000 000		
05 03 01 11	Plaćanje za poljoprivredne prakse korisne za klimu i okoliš	2	11 696 000 000	12 239 000 000		
05 03 01 12	Plaćanje za poljoprivrednike na područjima s prirodnim ograničenjima	2	3 000 000	3 000 000		
05 03 01 13	Plaćanje za mlade poljoprivrednike	2	441 000 000	549 000 000		
05 03 01 99	Ostalo (proizvodno nevezana izravna plaćanja)	2	p.m.	p.m.	– 522 815,66	
	Članak 05 03 01 - Međuzbroj		33 191 800 000	34 269 200 000	38 293 484 950,91	115,37
05 03 02	***Ostala izravna plaćanja***					
05 03 02 06	Premija za krave dojilje	2	1 000 000	1 500 000	880 815 901,95	88 081,59
05 03 02 07	Dodatna premija za krave dojilje	2	100 000	100 000	48 277 258,83	48 277,26
05 03 02 13	Premija za ovce i koze	2	500 000	500 000	21 559 197,71	4 311,84
05 03 02 14	Dopunska premija za ovce i koze	2	100 000	100 000	6 840 335,38	6 840,34
05 03 02 28	Potpora za dudova svilca	2	100 000	500 000	439 733,25	439,73
05 03 02 40	Posebno plaćanje za pamuk	2	246 000 000	247 000 000	244 017 454,34	99,19
05 03 02 44	Posebna potpora (članak 68. Uredbe (EZ) br. 73/2009) — Proizvodno vezana izravna plaćanja	2	6 000 000	3 000 000	1 397 951 928,73	23 299,20

POGLAVLJE 05 03 — IZRAVNA PLAĆANJA NAMIJENJENA DOPRINOSIMA ZA PRIHODE POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA, OGRANIČAVANJU PROMJENJIVOSTI PRIHODA POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA I OSTVARIVANJU CILJEVA U PODRUČJU OKOLIŠA I KLIME *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
05 03 02	*(nastavak)*					
05 03 02 50	POSEI — Programi potpore Europske unije	2	411 000 000	416 000 000	410 893 473,95	99,97
05 03 02 52	POSEI — Manji egejski otoci	2	17 000 000	17 000 000	15 729 105,24	92,52
05 03 02 60	Program dobrovoljne proizvodno vezane potpore	2	3 988 000 000	4 046 000 000		
05 03 02 61	Program za male poljoprivrednike	2	1 347 000 000	p.m.		
05 03 02 99	Ostalo (izravna plaćanja)	2	2 500 000	3 108 157	– 5 979 988,94	– 239,20
	Članak 05 03 02 - Međuzbroj		6 019 300 000	4 734 808 157	3 020 544 400,44	50,18
05 03 03	***Dodatni iznosi potpore***	2	100 000	100 000	43 188,06	43,19
05 03 09	***Povrat izravnih plaćanja poljoprivrednicima od odobrenih sredstava prenesenih u vezi s financijskom disciplinom***	2	p.m.	p.m.	853 965 493,25	
05 03 10	***Pričuva za krizne situacije u sektoru poljoprivrede***	2	450 500 000	441 600 000	0,—	0
	Poglavlje 05 03 - Ukupno		**39 661 700 000**	**39 445 708 157**	**42 168 038 032,66**	**106,32**

Napomene

Svi prihodi uneseni u članak 6 7 0 općeg računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u bilo kojoj liniji u ovom poglavlju u skladu s člankom 21. i člankom 174. Financijske uredbe.

Pri utvrđivanju proračunskih odobrenih sredstava za ovo poglavlje, iznos od 2 332 000 000 EUR iz stavki 6 7 0 1, 6 7 0 2 i 6 7 0 3 općeg računa prihoda uzet je u obzir za članak 05 03 01, a posebno za stavku 05 03 01 10.

Sljedeća pravna osnova primjenjuje se na sve članke i stavke u ovom poglavlju ako nije drugačije navedeno.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1782/2003 od 29. rujna 2003. o utvrđivanju zajedničkih pravila za programe izravne potpore u okviru zajedničke poljoprivredne politike i utvrđivanju određenih programa potpore za poljoprivrednike i o izmjeni uredaba (EEZ) br. 2019/93, (EZ) br. 1452/2001, (EZ) br. 1453/2001, (EZ) br. 1454/2001, (EZ) br. 1868/94, (EZ) br. 1251/1999, (EZ) br. 1254/1999, (EZ) br. 1673/2000, (EEZ) br. 2358/71 i (EZ) br. 2529/2001(SL L 270, 21.10.2003., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 73/2009 od 19. siječnja 2009. o utvrđivanju zajedničkih pravila za programe izravne potpore za poljoprivrednike u okviru zajedničke poljoprivredne politike i utvrđivanju određenih programa potpore za poljoprivrednike, o izmjeni uredaba (EZ) br. 1290/2005, (EZ) br. 247/2006, (EZ) br. 378/2007 i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1782/2003 (SL L 30, 31.1.2009., str. 16.).

Uredba (EU) br. 671/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. srpnja 2012. o izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 73/2009 u pogledu primjene izravnih plaćanja poljoprivrednicima za 2013. godinu (SL L 204, 31.7.2012., str. 11.).

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 03 — IZRAVNA PLAĆANJA NAMIJENJENA DOPRINOSIMA ZA PRIHODE POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA, OGRANIČAVANJU PROMJENJIVOSTI PRIHODA POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA I OSTVARIVANJU CILJEVA U PODRUČJU OKOLIŠA I KLIME *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) br. 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

Uredba (EU) br. 1307/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za izravna plaćanja poljoprivrednicima u programima potpore u okviru zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 637/2008 i Uredbe Vijeća (EZ) br. 73/2009 (SL L 347, 20.12.2013., str. 608.).

Uredba (EU) br. 1310/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju određenih prijelaznih odredaba o potpori ruralnom razvoju Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EPFRR) i o izmjenama Uredbe (EU) br. 1305/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu sredstava i njihove raspodjele za godinu 2014. i o izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 73/2009 i uredaba (EU) br. 1307/2013, (EU) br. 1306/2013 i (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu njihove primjene u godini 2014. (SL L 347, 20.12.2013., str. 865.).

05 03 01 Proizvodno nevezana izravna plaćanja

05 03 01 01 Program jedinstvenih plaćanja (SPS)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
45 000 000	61 000 000	29 281 971 881,63

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih rashoda u okviru programa jedinstvenih plaćanja u skladu s glavom III. Uredbe (EZ) br. 73/2009 i glavom III. Uredbe (EZ) br. 1782/2003.

05 03 01 02 Program jedinstvenih plaćanja po površini (SAPS)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 101 000 000	4 237 000 000	7 770 300 202,13

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda u okviru programa jedinstvenih plaćanja po površini, u skladu s odjeljkom 4. poglavlja 1. glave III. Uredbe (EU) br. 1307/2013, te svih ostalih nepodmirenih rashoda u okviru programa jedinstvenih plaćanja, u skladu s glavom V. Uredbe (EZ) br. 73/2009, glavom IV.a Uredbe (EZ) br. 1782/2003 i Aktima o pristupanju iz 2003. i 2005.

POGLAVLJE 05 03 — IZRAVNA PLAĆANJA NAMIJENJENA DOPRINOSIMA ZA PRIHODE POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA, OGRANIČAVANJU PROMJENJIVOSTI PRIHODA POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA I OSTVARIVANJU CILJEVA U PODRUČJU OKOLIŠA I KLIME *(nastavak)*

05 03 01 *(nastavak)*

05 03 01 02 *(nastavak)*

Pravna osnova

2003. Akt o pristupanju Češke Republike, Republike Estonije, Republike Cipra, Republike Latvije, Republike Litve, Mađarske, Republike Malte, Republike Poljske, Republike Slovenije i Slovačke Republike, a posebno njegov Prilog II. „Popis iz članka 20. Akta o pristupanju" poglavlje 6. odjeljak A točka 26. kako je prilagođen Odlukom Vijeća 2004/281/EZ (SL L 93, 30.3.2004., str. 1.).

2005. Akt o pristupanju Republike Bugarske i Rumunjske, a posebno njegov Prilog III. „Popis iz članka 19. Akta o pristupanju".

05 03 01 03 Zasebno plaćanje za šećer

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
500 000	1 000 000	277 543 437,82

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih nepodmirenih rashoda za zasebno plaćanje za šećer za države članice koje su primjenjivale program jedinstvenih plaćanja po površini u skladu s glavom V. Uredbe (EZ) br. 73/2009 i glavom IV.a Uredbe (EZ) br. 1782/2003.

05 03 01 04 Zasebno plaćanje za voće i povrće

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
100 000	100 000	12 149 747,76

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih nepodmirenih rashoda za zasebno plaćanje za voće i povrće za države članice koje su primjenjivale program jedinstvenih plaćanja po površini u skladu s glavom V. Uredbe (EZ) br. 73/2009 i glavom IV.a Uredbe (EZ) br. 1782/2003.

05 03 01 05 Posebna potpora (članak 68. Uredbe (EZ) br. 73/2009) — Proizvodno nevezana izravna plaćanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
100 000	1 000 000	500 566 469,09

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 03 — IZRAVNA PLAĆANJA NAMIJENJENA DOPRINOSIMA ZA PRIHODE POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA, OGRANIČAVANJU PROMJENJIVOSTI PRIHODA POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA I OSTVARIVANJU CILJEVA U PODRUČJU OKOLIŠA I KLIME *(nastavak)*

05 03 01 *(nastavak)*

05 03 01 05 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih nepodmirenih rashoda za proizvodno nevezane posebne potpore predviđene člankom 68. Uredbe (EZ) br. 73/2009, a posebno za one iz stavka 1. točke (a) podtočke v. i stavka 1. točaka (c) i (d).

05 03 01 06 Zasebno plaćanje za jagodasto voće

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
100 000	100 000	11 423 749,37

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih nepodmirenih rashoda u okviru zasebnog plaćanja za jagodasto voće predviđenog člankom 129. Uredbe (EZ) br. 73/2009 u državama članicama koje su primjenjivale program jedinstvenih plaćanja po površini u skladu s glavom V. te Uredbe.

05 03 01 07 Preraspodjela plaćanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 609 000 000	1 251 000 000	440 052 278,77

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda u okviru preraspodjele plaćanja predviđene u poglavlju 2. glave III. Uredbe (EU) br. 1307/2013 te svih ostalih nepodmirenih rashoda u okviru preraspodjele plaćanja predviđene u člancima 72.a i 125.a Uredbe (EZ) br. 73/2009 u kalendarskoj godini 2014.

05 03 01 10 Program osnovnih plaćanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
15 296 000 000	15 927 000 000	

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda u okviru programa osnovnih plaćanja u skladu s poglavljem 1. glave III. Uredbe (EU) br. 1307/2013.

POGLAVLJE 05 03 — IZRAVNA PLAĆANJA NAMIJENJENA DOPRINOSIMA ZA PRIHODE POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA, OGRANIČAVANJU PROMJENJIVOSTI PRIHODA POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA I OSTVARIVANJU CILJEVA U PODRUČJU OKOLIŠA I KLIME *(nastavak)*

05 03 01 *(nastavak)*

05 03 01 11 Plaćanje za poljoprivredne prakse korisne za klimu i okoliš

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
11 696 000 000	12 239 000 000	

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda u okviru plaćanja za poljoprivredne prakse korisne za klimu i okoliš u skladu s poglavljem 3. glave III. Uredbe (EU) br. 1307/2013.

05 03 01 12 Plaćanje za poljoprivrednike na područjima s prirodnim ograničenjima

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 000 000	3 000 000	

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda u okviru plaćanja za područja s prirodnim ograničenjima u skladu s poglavljem 4. glave III. Uredbe (EU) br. 1307/2013.

05 03 01 13 Plaćanje za mlade poljoprivrednike

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
441 000 000	549 000 000	

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda u okviru plaćanja za mlade poljoprivrednike u skladu s poglavljem 5. glave III. Uredbe (EU) br. 1307/2013.

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 03 — IZRAVNA PLAĆANJA NAMIJENJENA DOPRINOSIMA ZA PRIHODE POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA, OGRANIČAVANJU PROMJENJIVOSTI PRIHODA POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA I OSTVARIVANJU CILJEVA U PODRUČJU OKOLIŠA I KLIME *(nastavak)*

05 03 01 *(nastavak)*

05 03 01 99 Ostalo (proizvodno nevezana izravna plaćanja)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	– 522 815,66

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za ostala proizvodno nevezana izravna plaćanja koja nisu pokrivena odobrenim sredstvima za ostale stavke iz članka 05 03 01 i pokrivanju ispravaka koji proizlaze iz nepoštovanja gornjih granica utvrđenih člancima 8. i 40. Uredbe (EZ) br. 73/2009, kao i člancima 6. i 7. Uredbe (EU) br. 1307/2013 koji se ne mogu pripisati posebnoj proračunskoj liniji iz članka 05 03 01.

05 03 02 Ostala izravna plaćanja

05 03 02 06 Premija za krave dojilje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 000 000	1 500 000	880 815 901,95

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena pokrivanju svih nepodmirenih rashoda za premije za krave dojilje u skladu s odjeljkom 11. poglavlja 1. glave IV. Uredbe (EZ) br. 73/2009 i poglavljem 12. glave IV. Uredbe (EZ) br. 1782/2003.

05 03 02 07 Dodatna premija za krave dojilje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
100 000	100 000	48 277 258,83

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih nepodmirenih rashoda za dodatnu nacionalnu premiju za krave dojilje u skladu s odjeljkom 11. poglavlja 1. glave IV. Uredbe (EZ) br. 73/2009 i poglavljem 12. glave IV. Uredbe (EZ) br. 1782/2003.

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 03 — IZRAVNA PLAĆANJA NAMIJENJENA DOPRINOSIMA ZA PRIHODE POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA, OGRANIČAVANJU PROMJENJIVOSTI PRIHODA POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA I OSTVARIVANJU CILJEVA U PODRUČJU OKOLIŠA I KLIME *(nastavak)*

05 03 02 *(nastavak)*

05 03 02 13 Premija za ovce i koze

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
500 000	500 000	21 559 197,71

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih nepodmirenih rashoda za plaćanja po glavi u skladu s odjeljkom 10. poglavlja 1. glave IV. Uredbe (EZ) br. 73/2009 i poglavljem 11. glave IV. Uredbe (EZ) br. 1782/2003.

05 03 02 14 Dopunska premija za ovce i koze

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
100 000	100 000	6 840 335,38

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih nepodmirenih rashoda koji proizlaze iz dodjele posebne potpore po ovci ili kozi proizvođačima ovčjeg ili kozjeg mesa u područjima s težim uvjetima gospodarenja ili planinskim područjima u skladu s odjeljkom 10. poglavlja 1. glave IV. Uredbe (EZ) br. 73/2009 i poglavljem 11. glave IV. Uredbe (EZ) br. 1782/2003.

05 03 02 28 Potpora za dudova svilca

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
100 000	500 000	439 733,25

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih nepodmirenih rashoda za potporu za dudova svilca dodijeljenu u skladu s člankom 111. Uredbe (EZ) br. 1234/2007.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1234/2007 od 22. listopada 2007. o uspostavljanju zajedničke organizacije poljoprivrednih tržišta i o posebnim odredbama za određene poljoprivredne proizvode (Uredba o jedinstvenom ZOT-u) (SL L 299, 16.11.2007., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 03 — IZRAVNA PLAĆANJA NAMIJENJENA DOPRINOSIMA ZA PRIHODE POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA, OGRANIČAVANJU PROMJENJIVOSTI PRIHODA POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA I OSTVARIVANJU CILJEVA U PODRUČJU OKOLIŠA I KLIME *(nastavak)*

05 03 02 *(nastavak)*

05 03 02 40 Posebno plaćanje za pamuk

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
246 000 000	247 000 000	244 017 454,34

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za posebno plaćanje za pamuk predviđeno u poglavlju 2. glave IV. Uredbe (EU) br. 1307/2013, kao i svih nepodmirenih rashoda za posebno plaćanje za pamuk u skladu s odjeljkom 6. poglavlja 1. glave IV. Uredbe (EZ) br. 73/2009 i poglavljem 10.a glave IV. Uredbe (EZ) br. 1782/2003.

05 03 02 44 Posebna potpora (članak 68. Uredbe (EZ) br. 73/2009) — Proizvodno vezana izravna plaćanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 000 000	3 000 000	1 397 951 928,73

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih nepodmirenih rashoda za posebne proizvodno vezane potpore predviđene člankom 68. Uredbe (EZ) br. 73/2009, a posebno za one iz stavka 1. točke (a) podtočaka i., ii., iii. i iv. te stavka 1. točaka (b) i (e).

05 03 02 50 POSEI — Programi potpore Europske unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
411 000 000	416 000 000	410 893 473,95

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju izravnih plaćanja koja se odnose na programe posebnih mjera za pomoć lokalnoj poljoprivrednoj proizvodnji u najudaljenijim regijama Unije u skladu s Uredbom (EU) br. 228/2013 i za sve nepodmirene rashode koji proizlaze iz primjene glave III. Uredbe (EZ) br. 247/2006.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 247/2006 od 30. siječnja 2006. o utvrđivanju posebnih mjera za poljoprivredu u najudaljenijim regijama Unije (SL L 42, 14.2.2006., str. 1.).

Uredba (EU) br. 228/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. ožujka 2013. o utvrđivanju posebnih mjera za poljoprivredu u najudaljenijim regijama Unije i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 247/2006 (SL L 78, 20.3.2013., str. 23.).

POGLAVLJE 05 03 — IZRAVNA PLAĆANJA NAMIJENJENA DOPRINOSIMA ZA PRIHODE POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA, OGRANIČAVANJU PROMJENJIVOSTI PRIHODA POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA I OSTVARIVANJU CILJEVA U PODRUČJU OKOLIŠA I KLIME *(nastavak)*

05 03 02 *(nastavak)*

05 03 02 52 POSEI — Manji egejski otoci

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
17 000 000	17 000 000	15 729 105,24

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju ostalih rashoda za izravnu potporu koji proizlaze iz primjene Uredbe (EU) br. 229/2013 te svih ostalih nepodmirenih rashoda koji proizlaze iz primjene uredaba (EEZ) br. 2019/93 i (EZ) br. 1405/2006.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2019/93 od 19. srpnja 1993. o uvođenju posebnih mjera za manje egejske otoke koje se odnose na određene poljoprivredne proizvode (SL L 184, 27.7.1993., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1405/2006 od 18. rujna 2006. o utvrđivanju posebnih mjera za poljoprivredu u korist manjih egejskih otoka i izmjeni Uredbe (EZ) br. 1782/2003 (SL L 265, 26.9.2006., str. 1.).

Uredba (EU) br. 229/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. ožujka 2013. o utvrđivanju posebnih mjera za poljoprivredu u korist manjih egejskih otoka i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1405/2006 (SL L 78, 20.3.2013., str. 41.).

05 03 02 60 Program dobrovoljne proizvodno vezane potpore

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 988 000 000	4 046 000 000	

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za dobrovoljnu proizvodno vezanu potporu predviđenu u poglavlju 1. glave IV. Uredbe (EU) br. 1307/2013.

05 03 02 61 Program za male poljoprivrednike

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 347 000 000	p.m.	

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda u okviru programa za male poljoprivrednike u skladu s glavom V. Uredbe (EU) br. 1307/2013.

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 03 — IZRAVNA PLAĆANJA NAMIJENJENA DOPRINOSIMA ZA PRIHODE POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA, OGRANIČAVANJU PROMJENJIVOSTI PRIHODA POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA I OSTVARIVANJU CILJEVA U PODRUČJU OKOLIŠA I KLIME *(nastavak)*

05 03 02 *(nastavak)*

05 03 02 99 Ostalo (izravna plaćanja)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 500 000	3 108 157	– 5 979 988,94

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za ostala izravna plaćanja koji nisu pokriveni odobrenim sredstvima za ostale stavke iz članka 05 03 02 i pokrivanju ispravaka koji se ne mogu pripisati posebnoj proračunskoj liniji. Namijenjena su i pokrivanju ispravaka koji proizlaze iz nepoštovanja gornjih granica utvrđenih člancima 8. i 40. Uredbe (EZ) br. 73/2009 koji se ne mogu pripisati posebnoj proračunskoj liniji iz članka 05 03 02. Njima se osobito mogu financirati nepodmireni rashodi vezani uz:

— dodatak plaćanju po površini u skladu s poglavljem 8. glave IV. Uredbe (EZ) br. 1782/2003,

— potporu po hektaru za očuvanje usjeva slanutka, leće i grahorica u skladu s poglavljem 13. glave IV. Uredbe (EZ) br. 1782/2003,

— prijelazni režim za osušenu krmu u skladu s Uredbom br. 1782/2003,

— dodatak za durum pšenicu u netradicionalnim proizvodnim zonama u skladu s poglavljem 10. glave IV. Uredbe (EZ) br. 1782/2003,

— izvansezonsku premiju za govedinu u skladu s poglavljem 12. glave IV. Uredbe (EZ) br. 1782/2003,

— premiju za smanjenje količine stoke u skladu s poglavljem 12. glave IV. Uredbe (EZ) br. 1782/2003,

— dodatna plaćanja proizvođačima govedine u skladu s člankom 133. Uredbe (EZ) br. 1782/2003,

— dodatna plaćanja u sektoru ovaca i koza u skladu s poglavljem 11. glave IV. Uredbe (EZ) br. 1782/2003,

— premije za mliječne proizvode proizvođačima mlijeka u skladu s glavom IV. poglavljem 7. Uredbe (EZ) br. 1782/2003,

— dodatne premije proizvođačima mlijeka u skladu s glavom IV. poglavljem 7. Uredbe (EZ) br. 1782/2003,

— potporu za nadoknadu za banane u skladu s člankom 12. Uredbe (EEZ) br. 404/93,

— prijelaznu potporu uzgajivačima šećerne repe u skladu s glavom IV. poglavljem 10.e Uredbe (EZ) br. 1782/2003,

— donošenje agromonetarnih mjera za euro u skladu s Uredbom (EZ) br. 2799/98,

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 03 — IZRAVNA PLAĆANJA NAMIJENJENA DOPRINOSIMA ZA PRIHODE POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA, OGRANIČAVANJU PROMJENJIVOSTI PRIHODA POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA I OSTVARIVANJU CILJEVA U PODRUČJU OKOLIŠA I KLIME *(nastavak)*

05 03 02 *(nastavak)*

05 03 02 99 *(nastavak)*

— potporu po površini za grožđice u skladu s člankom 7. Uredbe (EZ) br. 2201/96,

— potporu po površini proizvođačima energetskih usjeva u skladu s glavom IV. poglavljem 5. Uredbe (EZ) br. 1782/2003,

— potporu po površini za žitarice, uljarice, proteinske usjeve, travnu silažu i zemljište na ugaru u skladu s poglavljem 10. glave IV. Uredbe (EZ) br. 1782/2003,

— dodatnu potporu plaćanjima po hektaru koja se dodjeljuju proizvođačima durum pšenice u tradicionalnim proizvodnim zonama u skladu s poglavljem 10. glave IV. Uredbe (EZ) br. 1782/2003,

— potporu za proizvodnju sjemena u skladu s odjeljkom 5. poglavlja 1. glave IV. Uredbe (EZ) br. 73/2009,

— posebne premije za govedinu u skladu s odjeljkom 11. poglavlja 1. glave IV. Uredbe (EZ) br. 73/2009,

— premiju za klanje teladi u skladu s odjeljkom 11. poglavlja 1. glave IV. Uredbe (EZ) br. 73/2009,

— premiju za klanje odraslih goveda u skladu s odjeljkom 11. poglavlja 1. glave IV. Uredbe (EZ) br. 73/2009,

— potporu proizvodnji koja se isplaćuje uzgajivačima krumpira namijenjenog za proizvodnju škroba u skladu s odjeljkom 2. poglavlja 1. glave IV. Uredbe (EZ) br. 73/2009,

— potporu po površini za rižu dodijeljenu u skladu s odjeljkom 1. poglavlja 1. glave IV. Uredbe (EZ) br. 73/2009,

— potporu za maslinike u skladu s poglavljem 10.b glave IV. Uredbe (EZ) br. 1782/2003,

— potporu dodijeljenu poljoprivrednicima koji proizvode sirovi duhan u skladu s poglavljem 10.c glave IV. Uredbe (EZ) br. 1782/2003,

— potporu po površini za hmelj dodijeljenu proizvođačima u skladu s poglavljem 10.d glave IV. Uredbe (EZ) br. 1782/2003,

— premiju za tvrdu pšenicu posebne kakvoće u skladu s glavom IV. poglavljem 1. Uredbe (EZ) br. 1782/2003,

— potporu proizvođačima proteinskih usjeva u skladu s odjeljkom 3. poglavlja 2. glave IV. Uredbe (EZ) br. 73/2009,

— potporu po površini proizvođačima orašastog voća u skladu s odjeljkom 4. poglavlja 1. glave IV. Uredbe (EZ) br. 73/2009,

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 03 — IZRAVNA PLAĆANJA NAMIJENJENA DOPRINOSIMA ZA PRIHODE POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA, OGRANIČAVANJU PROMJENJIVOSTI PRIHODA POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA I OSTVARIVANJU CILJEVA U PODRUČJU OKOLIŠA I KLIME *(nastavak)*

05 03 02 *(nastavak)*

05 03 02 99 *(nastavak)*

— prijelazna plaćanja poljoprivrednicima koji uzgajaju rajčice u skladu s člankom 54. stavkom 1. i člankom 128. stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 73/2009 i potporom koja se odnosi na prijelazno plaćanje za jagodasto voće u skladu s odjeljkom 9. poglavlja 1. glave IV. Uredbe (EZ) br. 73/2009,

— izravne potpore dodijeljene u najudaljenijim regijama u skladu s člankom 70. stavkom 1. točkom (b) Uredbe (EZ) br. 1782/2003 i izravne potpore dodijeljene u tim regijama do 2006.,

— plaćanja za posebne načine uzgoja i kvalitetnu proizvodnju dodijeljena u skladu s člankom 72. stavkom 3. Uredbe (EZ) br. 73/2009,

— dodatni iznos za proizvođače šećerne repe i šećerne trske u skladu s odjeljkom 7. poglavlja 1. glave IV. Uredbe (EZ) br. 73/2009,

— prijelazna plaćanja poljoprivrednicima koji uzgajaju jednu ili više kultura voća i povrća osim rajčica u skladu s člankom 54. stavkom 2. i člankom 128. stavkom 2. Uredbe (EZ) br. 73/2009.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ) br. 404/93 od 13. veljače 1993. o zajedničkoj organizaciji tržišta banana (SL L 47, 25.2.1993., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 2201/96 od 28. listopada 1996. o zajedničkoj organizaciji tržištâ proizvodâ od prerađenog voća i povrća (SL L 297, 21.11.1996., str. 29.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 2799/98 od 15. prosinca 1998. o uspostavi agromonetarnih mjera za euro (SL L 349, 24.12.1998., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 247/2006 od 30. siječnja 2006. o utvrđivanju posebnih mjera za poljoprivredu u najudaljenijim regijama Unije (SL L 42, 14.2.2006., str. 1.).

05 03 03 ***Dodatni iznosi potpore***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
100 000	100 000	43 188,06

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za nepodmirena plaćanja u skladu s člankom 12. Uredbe (EZ) br. 1782/2003.

POGLAVLJE 05 03 — IZRAVNA PLAĆANJA NAMIJENJENA DOPRINOSIMA ZA PRIHODE POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA, OGRANIČAVANJU PROMJENJIVOSTI PRIHODA POLJOPRIVREDNIH GOSPODARSTAVA I OSTVARIVANJU CILJEVA U PODRUČJU OKOLIŠA I KLIME *(nastavak)*

05 03 09 Povrat izravnih plaćanja poljoprivrednicima od odobrenih sredstava prenesenih u vezi s financijskom disciplinom

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	853 965 493,25

Napomene

Ovaj članak ne obuhvaća nikakva nova odobrena sredstva već je namijenjen unosu iznosa koji se mogu prenijeti u skladu s člankom 169. stavkom 3. Financijske uredbe za povrat smanjenja izravnih plaćanja zbog primjene financijske discipline u prethodnoj godini. U skladu s člankom 26. stavkom 5. Uredbe (EU) br. 1306/2013, države članice vraćaju sredstva krajnjim korisnicima koji u financijskoj godini na koju se odobrena sredstva prenose podliježu financijskoj disciplini u skladu s njezinim člankom 26. stavcima od 1. do 4.

05 03 10 Pričuva za krizne situacije u sektoru poljoprivrede

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
450 500 000	441 600 000	0,—

Napomene

Odobrena sredstva iz ovog članka koji se odnosi na pričuvu namijenjena su pokrivanju rashoda za mjere potrebne za svladavanje većih kriza koje utječu na poljoprivrednu proizvodnju ili distribuciju.

Pričuva se utvrđuje tako da se početkom svake godine smanje izravna plaćanja (poglavlje 05 03) primjenom mehanizama financijske discipline u skladu s člancima 25. i 26. Uredbe (EU) br. 1306/2013 te člankom 8. Uredbe (EU) br. 1307/2013. Kada Komisija smatra da je potrebno upotrijebiti pričuvu, u skladu s odgovarajućim zakonodavnim aktom, Europskom parlamentu i Vijeću podnosi prijedlog o prijenosu iz pričuve u odgovarajuće proračunske linije za financiranje mjera koje se smatraju potrebnima. Prije svakog prijedloga Komisije o prijenosu iz pričuve moraju se ispitati mogućnosti preraspodjele odobrenih sredstava. Svi iznosi pričuve koji nisu stavljeni na raspolaganje za krizne mjere vraćaju se do kraja financijske godine krajnjim korisnicima izravnih plaćanja u skladu s odredbama članka 26. stavka 5. Uredbe (EU) br. 1306/2013. Svi povrati izvršit će se u okviru članka 05 03 09 od odobrenih sredstava prenesenih iz prethodne financijske godine.

Prijenos kojim se upotrebljava pričuva i prijenos iz pričuve natrag u izravna plaćanja izvršava se u skladu s Financijskom uredbom.

Referentni akti

Međuinstitucionalni sporazum od 2. prosinca 2013. između Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije o proračunskoj disciplini, o suradnji u vezi s proračunskim pitanjima i o dobrom financijskom upravljanju (SL C 373, 20.12.2013., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 04 — RURALNI RAZVOJ

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
05 04	RURALNI RAZVOJ								
05 04 01	***Završetak ruralnog razvoja koji se financira iz Komponente za jamstva EFSJP-a — Programsko razdoblje od 2000. do 2006.***								
05 04 01 14	Završetak ruralnog razvoja koji se financira sredstvima iz Komponente za jamstva EFSJP-a — Programsko razdoblje od 2000. do 2006.	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	– 1 289 466,10	– 1 289 466,10	
	Članak 05 04 01 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	– 1 289 466,10	– 1 289 466,10	
05 04 03	***Završetak ostalih mjera***								
05 04 03 02	Biljni i životinjski genetski resursi — Završetak prijašnjih mjera	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 05 04 03 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 04 05	***Završetak ruralnog razvoja koji se financira iz Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EAFRD) (od 2007. do 2013.)***								
05 04 05 01	Programi ruralnog razvoja	2	p.m.	1 280 000 000	p.m.	3 235 000 000	1 903 952,19	6 464 298 559,94	505,02
05 04 05 02	Operativna tehnička pomoć	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	154 655,26	
	Članak 05 04 05 - Međuzbroj		p.m.	1 280 000 000	p.m.	3 235 000 000	1 903 952,19	6 464 453 215,20	505,04
05 04 51	***Završetak ruralnog razvoja koji se financira iz Komponente za smjernice EFSJP-a — Programsko razdoblje prije 2000.***	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	

POGLAVLJE 05 04 — RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
05 04 52	***Završetak ruralnog razvoja koji se financira iz Komponente za smjernice EFSJP-a i prijelazni instrument za ruralni razvoj za nove države članice koji se financira iz Komponente jamstva EFSJP-a — programsko razdoblje 2000. – 2006.***	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	64 192 735,24	
05 04 60	***Europski poljoprivredni fond za ruralni razvoj — EAFRD (od 2014. do 2020.)***								
05 04 60 01	Promicanje održivog ruralnog razvoja i teritorijalno i ekološki uravnoteženijeg poljoprivrednog sektora Unije, inovativnijeg i povoljnijeg za klimu	2	14 337 026 697	9 902 000 000	18 650 559 495	8 487 000 000	20 119 632 033,—	5 252 192 422,—	53,04
05 04 60 02	Operativna tehnička pomoć	2	18 522 000	19 022 443	21 363 000	20 025 443	12 520 491,43	8 786 678,81	46,19
05 04 60 03	Operativna tehnička pomoć kojom upravlja Komisija na zahtjev države članice	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 05 04 60 - Međuzbroj		14 355 548 697	9 921 022 443	18 671 922 495	8 507 025 443	20 132 152 524,43	5 260 979 100,81	53,03
	Poglavlje 05 04 - Ukupno		**14 355 548 697**	**11 201 022 443**	**18 671 922 495**	**11 742 025 443**	**20 132 767 010,52**	**11 788 335 585,15**	**105,24**

05 04 01 Završetak ruralnog razvoja koji se financira iz Komponente za jamstva EFSJP-a — Programsko razdoblje od 2000. do 2006.

05 04 01 14 Završetak ruralnog razvoja koji se financira sredstvima iz Komponente za jamstva EFSJP-a — Programsko razdoblje od 2000. do 2006.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	– 1 289 466,10

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju iznosa za koje su države članice osigurale povrat, a koji se ne mogu smatrati nepravilnošću ili nepažnjom u skladu s člankom 32. Uredbe (EZ) br. 1290/2005. Ti iznosi knjižit će se kao ispravci povezani s rashodima koji su prethodno financirani iz stavki 05 04 01 01 do 05 04 01 13 i države članice ih ne mogu ponovno upotrijebiti.

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 04 — RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

05 04 01 *(nastavak)*

05 04 01 14 *(nastavak)*

Namijenjena su i za plaćanje nepodmirenih iznosa koje su prijavile države članice nakon primjene članka 39. stavka 3. Uredbe Vijeća (EZ) br. 1290/2005.

Svi prihodi uneseni u članak 6 7 0 općeg računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u bilo kojoj stavci u ovom članku u skladu s člancima 21. i 174. Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1257/1999 od 17. svibnja 1999. o potpori Europskog fonda za smjernice i jamstva u poljoprivredi (EFSJP) ruralnom razvoju kojom se izmjenjuju i stavljaju izvan snage određene uredbe (SL L 160, 26.6.1999., str. 80.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1260/1999 od 21. lipnja 1999. o utvrđivanju općih odredaba o strukturnim fondovima (SL L 161, 26.6.1999., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1268/1999 od 21. lipnja 1999. o potpori Zajednice za pretpristupne mjere za poljoprivredu i ruralni razvoj u zemljama podnositeljicama zahtjeva u srednjoj i istočnoj Europi u pretpristupnom razdoblju (SL L 161, 26.6.1999., str. 87.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1290/2005 od 21. lipnja 2005. o financiranju zajedničke poljoprivredne politike (SL L 209, 11.8.2005., str. 1.), a posebno njezin članak 39.

05 04 03 ***Završetak ostalih mjera***

05 04 03 02 Biljni i životinjski genetski resursi — Završetak prijašnjih mjera

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza koje se odnose na programe Zajednice za očuvanje, opisivanje, sakupljanje i uporabu genetskih resursa u poljoprivredi.

Ova odobrena sredstva namijenjena su prije svega za održivu uporabu i daljnji razvoj biološke raznolikosti kroz interakciju poljoprivrednika, nevladinih organizacija utemeljenih u tom području te instituta iz javnog i privatnog sektora. Potrebno je i jačati svijest potrošača u tom području.

Svi prihodi uneseni u članak 6 7 0 općeg izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člancima 21. i 174. Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 870/2004 od 26. travnja 2004. o osnivanju programa Zajednice za očuvanje, opisivanje, sakupljanje i korištenje genetskih resursa u poljoprivredi i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1467/94 (SL L 162, 30.4.2004., str. 18.).

POGLAVLJE 05 04 — RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

05 04 03 *(nastavak)*

05 04 03 02 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) br. 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

05 04 05 ***Završetak ruralnog razvoja koji se financira iz Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EAFRD) (od 2007. do 2013.)***

Napomene

Svi prihodi uneseni u članak 6 7 1 općeg izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u bilo kojoj stavki u ovom članku u skladu s člancima 21. i 177. Financijske uredbe.

Sljedeća pravna osnova primjenjuje se na sve linije u ovom članku ako nije drugačije navedeno.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) br. 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1698/2005 od 20. rujna 2005. o potporama ruralnom razvoju iz Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EAFRD) (SL L 277, 21.10.2005., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 378/2007 od 27. ožujka 2007. o pravilima za dobrovoljnu modulaciju izravnih plaćanja predviđenu Uredbom (EZ) br. 1782/2003 o zajedničkim pravilima za programe izravne potpore u sklopu zajedničke poljoprivredne politike i o uvođenju određenih programa potpore poljoprivrednicima te o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1290/2005 (SL L 95, 5.4.2007., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 73/2009 od 19. siječnja 2009. o utvrđivanju zajedničkih pravila za programe izravne potpore za poljoprivrednike u okviru zajedničke poljoprivredne politike i utvrđivanju određenih programa potpore za poljoprivrednike, o izmjeni uredaba (EZ) br. 1290/2005, (EZ) br. 247/2006, (EZ) br. 378/2007 i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1782/2003 (SL L 30, 31.1.2009., str. 16.).

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 04 — RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

05 04 05 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 1310/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju određenih prijelaznih odredaba o potpori ruralnom razvoju Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EPFRR) i o izmjenama Uredbe (EU) br. 1305/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu sredstava i njihove raspodjele za godinu 2014. i o izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 73/2009 i uredaba (EU) br. 1307/2013, (EU) br. 1306/2013 i (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu njihove primjene u godini 2014. (SL L 347, 20.12.2013., str. 865.).

Referentni akti

Provedbena uredba Komisije (EU) br. 335/2013 od 12. travnja 2013. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1974/2006 o utvrđivanju detaljnih pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1698/2005 o potporama ruralnom razvoju iz Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EPFRR) (SL L 105, 13.4.2013, str. 1.).

05 04 05 01 Programi ruralnog razvoja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	1 280 000 000	p.m.	3 235 000 000	1 903 952,19	6 464 298 559,94

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su podmirenju obveza programâ ruralnog razvoja od 2007. do 2013. koji se financiraju iz Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EPFRR).

05 04 05 02 Operativna tehnička pomoć

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	154 655,26

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su podmirenju obveza za mjere tehničke pomoći kako je predviđeno člankom 66. stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 1698/2005, a osobito za Europsku mrežu za ruralni razvoj.

05 04 51 ***Završetak ruralnog razvoja koji se financira iz Komponente za smjernice EFSJP-a — Programsko razdoblje prije 2000.***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Bivše stavke 05 04 02 03, 05 04 02 04, 05 04 02 05, 05 04 02 07 i 05 04 02 08

POGLAVLJE 05 04 — RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

05 04 51 *(nastavak)*

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih plaćanja u odnosu na obveze u okviru Komponente za smjernice EFSJP-a za programska razdoblja prije 2000. povezane s bivšim ciljevima 1., 6., 5.a, 5.b i inicijativama Zajednice.

Ova odobrena sredstva također su namijenjena podmirenju obveza preuzetih iz ranijih programskih razdoblja koje se odnose na inovativne i pripremne mjere te mjere praćenja i evaluacije i sve slične mjere tehničke pomoći predviđene odgovarajućim propisima.

Namijenjena su i financiranju nepodmirenih iznosa iz prijašnjih višegodišnjih mjera, posebno onih koje su odobrene i provedene u skladu s ostalim propisima navedenima u nastavku, a koje nisu pokrivene prioritetnim ciljevima fondova.

Ova odobrena sredstva upotrijebit će se, ako je primjenjivo, i za pokrivanje dospjelih iznosa povezanih s Komponentom za smjernice EFSJP-a za mjere za koje odgovarajuća odobrena sredstva za obveze nisu dostupna niti predviđena u programskom razdoblju od 2000. do 2006.

Člankom 39. Uredbe (EZ) br. 1260/1999 predviđaju se financijski ispravci za koje se svi prihodi unose u stavku 6500 računa prihoda. Ti prihodi mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, u skladu s člancima 21. i 177. Financijske uredbe, u posebnim slučajevima u kojima su ta sredstva potrebna kako bi se pokrio rizik ukidanja ili smanjivanja prethodno prihvaćenih ispravaka.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1257/1999 od 17. svibnja 1999. o potpori Europskog fonda za smjernice i jamstva u poljoprivredi (EFSJP) ruralnom razvoju kojom se izmjenjuju i stavljaju izvan snage određene uredbe (SL L 160, 26.6.1999., str. 80.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1260/1999 od 21. lipnja 1999. o utvrđivanju općih odredaba o strukturnim fondovima (SL L 161, 26.6.1999., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1268/1999 od 21. lipnja 1999. o potpori Zajednice za pretpristupne mjere za poljoprivredu i ruralni razvoj u zemljama podnositeljicama zahtjeva u srednjoj i istočnoj Europi u pretpristupnom razdoblju (SL L 161, 26.6.1999., str. 87.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1290/2005 od 21. lipnja 2005. o financiranju zajedničke poljoprivredne politike (SL L 209, 11.8.2005., str. 1.), a posebno njezin članak 39.

Referentni akti

Obavijest Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice koja se odnosi na najudaljenije regije (REGIS II) (SL C 180, 1.7.1994., str. 44.).

Obavijest Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za globalne potpore ili integrirane operativne programe za koje su države članice slobodne podnositi zahtjeve unutar okvira inicijative Zajednice za ruralni razvoj (Leader II) (SL C 180, 1.7.1994., str. 48.).

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 04 — RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

05 04 51 *(nastavak)*

Obavijest Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice koja se odnosi na razvoj graničnih područja, prekograničnu suradnju i odabrane energetske mreže (Interreg II) (SL C 180, 1.7.1994., str. 60.).

Obavijest Komisije državama članicama od 16. svibnja 1995. o utvrđivanju smjernica za inicijativu u okviru posebnog programa potpore za mir i pomirenje u Sjevernoj Irskoj i pograničnim regijama Irske (SL C 186, 20.7.1995., str. 3.) (PEACE I).

Obavijest Komisije državama članicama od 8. svibnja 1996. o utvrđivanju smjernica za operativne programe koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Interreg Zajednice koja se odnosi na transnacionalnu suradnju u području prostornog planiranja (INTERREG II C) (SL C 200, 10.7.1996., str. 23.).

Komunikacija Komisije Europskom parlamentu, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija od 26. studenoga 1997. o posebnom programu potpore za mir i pomirenje u Sjevernoj Irskoj i pograničnim regijama Irske (od 1995. do 1999.) (COM(1997) 642 final) (PEACE I) .

05 04 52 ***Završetak ruralnog razvoja koji se financira iz Komponente za smjernice EFSJP-a i prijelazni instrument za ruralni razvoj za nove države članice koji se financira iz Komponente jamstva EFSJP-a — programsko razdoblje 2000. – 2006.***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	64 192 735,24

Napomene

Bivše stavke 05 04 02 01, 05 04 02 02, 05 04 02 06, 05 04 02 09 i članak 05 04 04

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih plaćanja u odnosu na obveze u okviru programskog razdoblja 2000. – 2006. povezanih s ciljem 1. Komponente za smjernice EFSJP-a, inicijativom Zajednice Leader+ i posebnim programom za mir i pomirenje.

Namijenjena su i pokrivanju nepodmirenih obveza iz Komponente za smjernice EFSJP-a iz programskog razdoblja od 2000. do 2006. za mjere tehničke pomoći kako je predviđeno člankom 23. Uredbe (EZ) br. 1260/1999.

Člankom 39. Uredbe (EZ) br. 1260/1999 predviđaju se financijski ispravci za koje se svi prihodi unose u stavku 6500 računa prihoda. Ti prihodi mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, u skladu s člancima 21. i 177. Financijske uredbe, u posebnim slučajevima u kojima su ta sredstva potrebna kako bi se pokrio rizik ukidanja ili smanjivanja prethodno prihvaćenih ispravaka.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1257/1999 od 17. svibnja 1999. o potpori Europskoga fonda za smjernice i jamstva u poljoprivredi (EFSJP) ruralnom razvoju kojom se izmjenjuju i stavljaju izvan snage određene uredbe (SL L 160, 26.6.1999., str. 80.).

POGLAVLJE 05 04 — RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

05 04 52 *(nastavak)*

Akt o uvjetima pristupanja Češke Republike, Republike Estonije, Republike Cipra, Republike Latvije, Republike Litve, Republike Mađarske, Republike Malte, Republike Poljske, Republike Slovenije i Slovačke Republike i prilagodbama ugovora na kojima se temelji Europska unija (SL L 236, 23.9.2003., str. 33.), a posebno njegov Prilog II. „Popis iz članka 20. Akta o pristupanju" poglavlje 6. odjeljak A točka 26. kako je prilagođen Odlukom Vijeća 2004/281/EZ (SL L 93, 30.3.2004., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1290/2005 od 21. lipnja 2005. o financiranju zajedničke poljoprivredne politike (SL L 209, 11.8.2005., str. 1.), a posebno njezin članak 39.

Referentni akti

Odluka Komisije 1999/501/EZ od 1. srpnja 1999. o utvrđivanju indikativne alokacije po državi članici odobrenih sredstava za Cilj 1. strukturnih fondova za razdoblje od 2000. do 2006. (SL L 194, 27.7.1999., str. 49.), a posebno njezina uvodna izjava 5.

Obavijest Komisije državama članicama od 14. travnja 2000. o utvrđivanju smjernica za inicijativu Zajednice za ruralni razvoj (Leader+) (SL C 139, 18.5.2000., str. 5.).

05 04 60 ***Europski poljoprivredni fond za ruralni razvoj — EAFRD (od 2014. do 2020.)***

Napomene

Svi prihodi uneseni u članak 6 7 1 općeg izvještaja o prihodima u pogledu programa 2014.–2020. mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u bilo kojoj liniji u ovom poglavlju u skladu s člancima 21. i 177. Financijske uredbe.

Sljedeća pravna osnova primjenjuje se na sve linije u ovom članku ako nije drugačije navedeno.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 1305/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o potpori ruralnom razvoju iz Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EPFRR) i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1698/2005 (SL L 347, 20.12.2013., str. 487.).

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) br. 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str.549.).

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 04 — RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

05 04 60 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 1310/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju određenih prijelaznih odredaba o potpori ruralnom razvoju Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EPFRR) i o izmjenama Uredbe (EU) br. 1305/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu sredstava i njihove raspodjele za godinu 2014. i o izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 73/2009 i uredaba (EU) br. 1307/2013, (EU) br. 1306/2013 i (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu njihove primjene u godini 2014. (SL L 347, 20.12.2013., str. 865.).

Uredba Vijeća (EU, Euratom) br. 1311/2013 od 2. prosinca 2013. kojom se uspostavlja višegodišnji financijski okvir za razdoblje 2014.–2020. (SL L 347, 20.12.2013., str. 884.).

05 04 60 01 Promicanje održivog ruralnog razvoja i teritorijalno i ekološki uravnoteženijeg poljoprivrednog sektora Unije, inovativnijeg i povoljnijeg za klimu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
14 337 026 697	9 902 000 000	18 650 559 495	8 487 000 000	20 119 632 033,—	5 252 192 422,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju programâ ruralnog razvoja od 2014. do 2020. koji se financiraju iz Europskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EAFRD).

Mjere ruralnog razvoja mjerit će se preciznijim pokazateljima uspješnosti za poljoprivredne sustave i načine proizvodnje kako bi se odgovorilo na izazove vezane uz klimatske promjene, zaštitu voda, bioraznolikost i obnovljive izvore energije.

05 04 60 02 Operativna tehnička pomoć

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
18 522 000	19 022 443	21 363 000	20 025 443	12 520 491,43	8 786 678,81

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju mjera tehničke pomoći na inicijativu Komisije kako je predviđeno člancima 51. do 54. Uredbe (EU) br. 1305/2013, člankom 6. Uredbe (EU) br. 1306/2013 i člankom 58. Uredbe (EU) br. 1303/2013. To uključuje Europsku mrežu za ruralni razvoj i mrežu Europskog partnerstva za inovacije.

POGLAVLJE 05 04 — RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

05 04 60 *(nastavak)*

05 04 60 03 Operativna tehnička pomoć kojom upravlja Komisija na zahtjev države članice

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju dijela nacionalne omotnice za tehničku pomoć koji je prenesen za tehničku pomoć na inicijativu Komisije, na zahtjev države članice koja ima privremene proračunske poteškoće. U skladu s člankom 25. Uredbe (EU) br. 1303/2013, namijenjena je pokrivanju mjera za određivanje, utvrđivanje prioriteta i provedbu strukturnih i administrativnih reformi kao odgovor na gospodarske i socijalne izazove u toj državi članici.

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 05 — INSTRUMENTI PRETPRISTUPNE POMOĆI — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
05 05	INSTRUMENTI PRETPRISTUPNE POMOĆI — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ								
05 05 01	***Posebni pretpristupni program za poljoprivredu i ruralni razvoj (Sapard) — Završetak prijašnjih mjera (prije 2014.)***								
05 05 01 01	Pretpristupni instrument Sapard — Završetak programa (od 2000. do 2006.)	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 05 01 02	Pretpristupni instrument Sapard — Završetak pretpristupne pomoći za osam država kandidatkinja	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 05 05 01 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 05 02	***Instrument pretpristupne pomoći za ruralni razvoj (IPARD) — Završetak programa (od 2007. do 2013.)***	4	p.m.	25 320 000	p.m.	375 000 000	0,—	201 901 687,16	797,40
05 05 03	***Potpora Albaniji, Bosni i Hercegovini, Kosovu (1), Crnoj Gori, Srbiji i bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji***								
05 05 03 01	Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 05 03 02	Potpora gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	51 000 000	12 900 000	43 000 000	9 000 000	30 000 000,—	0,—	0
	Članak 05 05 03 - Međuzbroj		51 000 000	12 900 000	43 000 000	9 000 000	30 000 000,—	0,—	0
05 05 04	***Potpora Turskoj***								
05 05 04 01	Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 05 04 02	Potpora gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	148 000 000	51 750 000	69 000 000	41 400 000	138 000 000,—	0,—	0
	Članak 05 05 04 - Međuzbroj		148 000 000	51 750 000	69 000 000	41 400 000	138 000 000,—	0,—	0
	Poglavlje 05 05 - Ukupno		**199 000 000**	**89 970 000**	**112 000 000**	**425 400 000**	**168 000 000,—**	**201 901 687,16**	**224,41**

(1) Ovaj naziv ne dovodi u pitanje stajališta o statusu te je u skladu s Rezolucijom Vijeća Sigurnosti Ujedinjenih naroda 1244/1999 i Mišljenjem Međunarodnog suda o Deklaraciji o neovisnosti Kosova.

POGLAVLJE 05 05 — INSTRUMENTI PRETPRISTUPNE POMOĆI — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

05 05 01 Posebni pretpristupni program za poljoprivredu i ruralni razvoj (Sapard) — Završetak prijašnjih mjera (prije 2014.)

Napomene

Sljedeća pravna osnova primjenjuje se na sve linije u ovom članku ako nije drugačije navedeno.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1268/1999 od 21. lipnja 1999. o potpori Zajednice za pretpristupne mjere za poljoprivredu i ruralni razvoj u zemljama podnositeljicama zahtjeva u srednjoj i istočnoj Europi u pretpristupnome razdoblju (SL L 161, 26.6.1999., str. 87.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 2257/2004 od 20. prosinca 2004. o izmjenama uredaba (EEZ) br. 3906/89, (EZ) br. 1267/1999, (EZ) br. 1268/1999 i (EZ) br. 2666/2000 da bi se uzeo u obzir status Hrvatske kao države kandidatkinje (SL L 389, 30.12.2004., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1085/2006 od 17. srpnja 2006. o uspostavljanju Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) (SL L 210, 31.7.2006., str. 82.).

05 05 01 01 Pretpristupni instrument Sapard — Završetak programa (od 2000. do 2006.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su podmirenju obveza preuzetih do 31. prosinca 2006. u Bugarskoj, Rumunjskoj i Hrvatskoj za mjere potpore koje se odnose na poljoprivredu i ruralni razvoj u okviru Saparda.

Bez obzira na korisnika, u ovoj stavci nisu dopušteni nikakvi administrativni rashodi.

05 05 01 02 Pretpristupni instrument Sapard — Završetak pretpristupne pomoći za osam država kandidatkinja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su podmirenju obveza preuzetih do 31. prosinca 2003. za mjere potpore koje se odnose na poljoprivredu i ruralni razvoj u okviru Saparda u osam država kandidatkinja koje su postale države članice 2004.

Bez obzira na korisnika, u ovoj stavci nisu dopušteni nikakvi administrativni rashodi.

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 05 — INSTRUMENTI PRETPRISTUPNE POMOĆI — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

05 05 02 Instrument pretpristupne pomoći za ruralni razvoj (IPARD) — Završetak programa (od 2007. do 2013.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	25 320 000	p.m.	375 000 000	0,—	201 901 687,16

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1085/2006 od 17. srpnja 2006. o uspostavljanju Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) (SL L 210, 31.7.2006., str. 82.).

05 05 03 Potpora Albaniji, Bosni i Hercegovini, Kosovu ([1]), Crnoj Gori, Srbiji i bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji

05 05 03 01 Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Temeljem Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II), ova odobrena sredstva bit će namijenjena sljedećim posebnim ciljevima na zapadnom Balkanu:

— potpori političkim reformama,

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi (EU) br. 231/2014 na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Uniji u području političkih reformi davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se sporazumom o doprinosima za svaki operativni program ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

([1]) Ovaj naziv ne dovodi u pitanje stajališta o statusu te je u skladu s Rezolucijom Vijeća Sigurnosti Ujedinjenih naroda 1244/1999 i Mišljenjem Međunarodnog suda o Deklaraciji o neovisnosti Kosova.

POGLAVLJE 05 05 — INSTRUMENTI PRETPRISTUPNE POMOĆI — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

05 05 03 *(nastavak)*

05 05 03 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točke (a) i (c).

05 05 03 02 Potpora gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
51 000 000	12 900 000	43 000 000	9 000 000	30 000 000,—	0,—

Napomene

Ova će odobrena sredstva u okviru Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) biti namijenjena sljedećim posebnim ciljevima na zapadnom Balkanu:

— davanju potpore gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju kako bi se postigao pametan, održiv i uključiv rast,

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi (EU) br. 231/2014 na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Uniji u području gospodarskog, socijalnog i teritorijalnog razvoja davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi, uključujući pripremu za upravljanje strukturnim fondovima Unije, Kohezijskim fondom i Europskim poljoprivrednim fondom za ruralni razvoj.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se sporazumom o doprinosima za svaki operativni program ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točke (b) i (c).

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 05 — INSTRUMENTI PRETPRISTUPNE POMOĆI — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

05 05 04 Potpora Turskoj

05 05 04 01 Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova će odobrena sredstva u okviru Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) biti namijenjena sljedećim posebnim ciljevima u Turskoj:

— potpori za provođenje političkih reformi,

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi (EU) br. 231/2014 na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Uniji u području političkih reformi davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se sporazumom o doprinosima za svaki operativni program ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točke (a) i (c).

05 05 04 02 Potpora gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
148 000 000	51 750 000	69 000 000	41 400 000	138 000 000,—	0,—

POGLAVLJE 05 05 — INSTRUMENTI PRETPRISTUPNE POMOĆI — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ *(nastavak)*

05 05 04 *(nastavak)*

05 05 04 02 *(nastavak)*

Napomene

Ova će odobrena sredstva u okviru Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) biti namijenjena sljedećim posebnim ciljevima u Turskoj:

— davanju potpore gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju kako bi se postigao pametan, održiv i uključiv rast,

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi (EU) br. 231/2014 na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Uniji u području gospodarskog, socijalnog i teritorijalnog razvoja davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi, uključujući pripremu za upravljanje strukturnim fondovima Unije, Kohezijskim fondom i Europskim poljoprivrednim fondom za ruralni razvoj.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se sporazumom o doprinosima za svaki operativni program ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a osobito njezin članak 2. stavak 1. točke (a) i (c).

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 06 — MEĐUNARODNI ASPEKTI PODRUČJA POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
05 06	MEĐUNARODNI ASPEKTI PODRUČJA POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA								
05 06 01	***Međunarodni poljoprivredni sporazumi***	4	8 105 849	8 105 849	6 966 518	6 966 518	3 888 819,03	3 888 819,03	47,98
05 06 02	***Međunarodne poljoprivredne organizacije***	4	180 000	180 000					
	Poglavlje 05 06 - Ukupno		**8 285 849**	**8 285 849**	**6 966 518**	**6 966 518**	**3 888 819,03**	**3 888 819,03**	**46,93**

05 06 01 Međunarodni poljoprivredni sporazumi

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
8 105 849	8 105 849	6 966 518	6 966 518	3 888 819,03	3 888 819,03

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa Unije međunarodnim sporazumima navedenima u nastavku.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 92/580/EEZ od 13. studenoga 1992. o potpisivanju i sklapanju Međunarodnog sporazuma o šećeru iz 1992. (SL L 379, 23.12.1992., str. 15.).

Odluka Vijeća 96/88/EZ od 19. prosinca 1995. o odobravanju od strane Europske zajednice Konvencije o trgovini žitaricama i Konvencije o pomoći u hrani koje čine Međunarodni sporazum o žitaricama iz 1995. (SL L 21, 27.1.1996., str. 47.).

Odluka Vijeća 2005/800/EZ od 14. studenoga 2005. o sklapanju Međunarodnog sporazuma o maslinovom ulju i stolnim maslinama iz 2005. (SL L 302, 19.11.2005., str. 46.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 54. stavak 2. točku (d).

Odluka Vijeća 2014/664/EU od 15. rujna 2014. o stajalištu koje u ime Europske unije treba donijeti u okviru Vijeća članova Međunarodnog vijeća za masline o produljenju Međunarodnog sporazuma o maslinovu ulju i stolnim maslinama iz 2005. (SL L 275, 17.9.2014., str. 6.).

Odluka Vijeća o stajalištu koje treba donijeti u ime Europske unije unutar Međunarodnog vijeća za šećer u pogledu produljenja Međunarodnog sporazuma o šećeru iz 1992. donesena na 3381. zasjedanju Vijeća 20. travnja 2015. Tom se odlukom Međunarodni sporazum o šećeru produljuje za dvije godine od 1. siječnja 2016.

POGLAVLJE 05 06 — MEĐUNARODNI ASPEKTI PODRUČJA POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA *(nastavak)*

05 06 01 *(nastavak)*

Odluka Vijeća o stajalištu koje treba donijeti u ime Europske unije unutar Međunarodnog vijeća za žitarice u pogledu produljenja Konvencije o trgovini žitaricama 1995. donesena na 3381. zasjedanju Vijeća 20. travnja 2015. Tom se odlukom Konvencija o trgovini žitaricama produljuje za dvije godine od 1. srpnja 2015.

Informacije o produljenju Konvencije o trgovini žitaricama iz 1995. Međunarodno vijeće za žitarice odlučilo je na 41. zasjedanju (London, 8. lipnja 2015.) da će produljiti Konvenciju o trgovini žitaricama (1995.) na razdoblje od dvije godine do 30. lipnja 2017. (SL L 234, 8.9.2015., str. 5.).

Informacije o produljenju Međunarodnog sporazuma o šećeru iz 1992. Međunarodno vijeće za šećer odlučilo je na 47. zasjedanju (Antigva, Gvatemala, 25. lipnja 2015.) da će produljiti Međunarodni sporazum o šećeru (1992.) na razdoblje od dvije godine do 31. prosinca 2017. (SL L 234, 8.9.2015., str. 6.).

Odluka Vijeća (EU) 2016/1892 od 10. listopada 2016. o potpisivanju, u ime Europske unije, i privremenoj primjeni Međunarodnog sporazuma o maslinovu ulju i stolnim maslinama, 2015 (SL L 293, 28.10.2016., str. 2).

Referentni akti

Prijedlog odluke Vijeća, kojeg je podnijela Komisija … 2017, o utvrđivanju stajališta koje treba zauzeti u ime Europske unije za njezino članstvo u Lisabonskom sporazumu unutar u okviru Svjetske organizacije za intelektualno vlasništvo (WIPO) (COM(2017) ... final).

05 06 02 ***Međunarodne poljoprivredne organizacije***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
180 000	180 000				

Napomene

Novi članak

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa Unije Međunarodnoj organizaciji za vinogradarstvo i vinarstvo (OIV).

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucionalnoj razini iz članka 54. stavka 2. točke (d) Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 07 — REVIZIJA POLJOPRIVREDNIH RASHODA KOJI SE FINANCIRAJU IZ EUROPSKOG FONDA ZA JAMSTVA U POLJOPRIVREDI (EFJP)

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
05 07	REVIZIJA POLJOPRIVREDNIH RASHODA KOJI SE FINANCIRAJU IZ EUROPSKOG FONDA ZA JAMSTVA U POLJOPRIVREDI (EFJP)								
05 07 01	***Kontrola poljoprivrednih rashoda***								
05 07 01 02	Praćenje i preventivne mjere — Izravna plaćanja Unije	2	11 279 139	9 900 515	9 130 000	9 130 000	7 480 000,—	7 480 000,—	75,55
05 07 01 06	Računovodstveno poravnanje računâ iz prethodnih godina u vezi s podijeljenim upravljanjem rashodima u okviru Komponente za jamstva EFSJP-a (prethodne mjere) i u okviru EFJP-a	2	20 000 000	20 000 000	20 000 000	20 000 000	20 150 134,58	20 150 134,58	100,75
05 07 01 07	Provjera usklađenosti poravnanja računâ iz prethodnih godina u vezi s podijeljenim upravljanjem rashodima u okviru Komponente za jamstva EFSJP-a (prethodne mjere) i u okviru EFJP-a	2	25 000 000	25 000 000	p.m.	p.m.	29 187 839,12	29 187 839,12	116,75
	Članak 05 07 01 - Međuzbroj		56 279 139	54 900 515	29 130 000	29 130 000	56 817 973,70	56 817 973,70	103,49
05 07 02	***Rješavanje sporova***	2	29 000 000	29 000 000	29 500 000	29 500 000	1 671 939,88	1 671 939,88	5,77
	Poglavlje 05 07 - Ukupno		**85 279 139**	**83 900 515**	**58 630 000**	**58 630 000**	**58 489 913,58**	**58 489 913,58**	**69,71**

Napomene

Svi prihodi uneseni u članak 6 7 0 općeg računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u bilo kojoj stavki u ovom poglavlju u skladu s člankom 21. i člankom 174. Financijske uredbe.

Sljedeća pravna osnova primjenjuje se na sve članke i stavke u ovom poglavlju ako nije drugačije navedeno.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1234/2007 od 22. listopada 2007. o uspostavljanju zajedničke organizacije poljoprivrednih tržišta i o posebnim odredbama za određene poljoprivredne proizvode (Uredba o jedinstvenom ZOT-u) (SL L 299, 16.11.2007., str. 1.).

POGLAVLJE 05 07 — REVIZIJA POLJOPRIVREDNIH RASHODA KOJI SE FINANCIRAJU IZ EUROPSKOG FONDA ZA JAMSTVA U POLJOPRIVREDI (EFJP) *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) br. 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

Uredba (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o uspostavljanju zajedničke organizacije tržišta poljoprivrednih proizvoda i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EEZ) br. 922/72, (EEZ) br. 234/79, (EZ) br. 1037/2001 i (EZ) br. 1234/2007 (SL L 347, 20.12.2013., str. 671.).

05 07 01 Kontrola poljoprivrednih rashoda

05 07 01 02 Praćenje i preventivne mjere — Izravna plaćanja Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
11 279 139	9 900 515	9 130 000	9 130 000	7 480 000,—	7 480 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za provođenje kontrola daljinskim istraživanjem, procjenu kvalitete sustava za identifikaciju zemljišnih čestica i povezane usluge tehničke podrške u skladu s člankom 6. točkama (a) i (b) i člankom 21. Uredbe (EU) br. 1306/2013.

05 07 01 06 Računovodstveno poravnanje računâ iz prethodnih godina u vezi s podijeljenim upravljanjem rashodima u okviru Komponente za jamstva EFSJP-a (prethodne mjere) i u okviru EFJP-a

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
20 000 000	20 000 000	20 150 134,58

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rezultata odluka o usklađenosti u postupku poravnanja računâ u skladu s člankom 51. Uredbe (EU) br. 1306/2005 kada su one u korist država članica.

Namijenjena su i pokrivanju rezultata odluka o računovodstvenoj potvrdi u postupku poravnanja računâ koji se odnose na Fond za restrukturiranje industrije šećera kada su one u korist država članica.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 320/2006 od 20. veljače 2006. o utvrđivanju privremenog sustava za restrukturiranje industrije šećera u Zajednici i o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1290/2005 o financiranju zajedničke poljoprivredne politike (SL L 58, 28.2.2006., str. 42.).

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 07 — REVIZIJA POLJOPRIVREDNIH RASHODA KOJI SE FINANCIRAJU IZ EUROPSKOG FONDA ZA JAMSTVA U POLJOPRIVREDI (EFJP) *(nastavak)*

05 07 01 *(nastavak)*

05 07 01 07 Provjera usklađenosti poravnanja računâ iz prethodnih godina u vezi s podijeljenim upravljanjem rashodima u okviru Komponente za jamstva EFSJP-a (prethodne mjere) i u okviru EFJP-a

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
25 000 000	p.m.	29 187 839,12

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za rezultate odluka o potvrdi usklađenosti u skladu s člankom 52. Uredbe (EU) br. 1306/2005 kada su te odluke u korist država članica.

Namijenjena su i za rezultate odluka o potvrdi usklađenosti koje se odnose na Fond za restrukturiranje industrije šećera kada su one u korist država članica.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 320/2006 od 20. veljače 2006. o utvrđivanju privremenog sustava za restrukturiranje industrije šećera u Zajednici i o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1290/2005 o financiranju zajedničke poljoprivredne politike (SL L 58, 28.2.2006., str. 42.).

05 07 02 ***Rješavanje sporova***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
29 000 000	29 500 000	1 671 939,88

Napomene

U ovaj članak unose se, po potrebi, odobrena sredstva za pokrivanje rashoda za koje bi Komisija mogla biti odgovorna na temelju sudske odluke, uključujući i troškove podmirivanja odštetnih zahtjeva i kamata.

Namijenjena su i pokrivanju svih rashoda koje bi Komisija mogla snositi u skladu s člankom 7. stavkom 2. Uredbe Vijeća (EEZ) br. 595/91 od 4. ožujka 1991. o nepravilnostima i povratu pogrešno naplaćenih iznosa u vezi s financiranjem zajedničke poljoprivredne politike i organizacije informacijskog sustava u tom području (SL L 67, 14.3.1991., str. 11.).

POGLAVLJE 05 08 — STRATEGIJA I KOORDINACIJA POLITIKE U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
05 08	STRATEGIJA I KOORDINACIJA POLITIKE U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA								
05 08 01	***Mreža računovodstvenih podataka za poljoprivredna gospodarstava (FADN)***	2	18 000 830	17 811 386	15 119 325	17 487 116	14 715 911,71	14 150 128,24	79,44
05 08 02	***Istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava***	2	250 000	1 436 500	250 000	1 500 000	19 317 815,88	12 371 271,01	861,21
05 08 03	***Restrukturiranje sustava istraživanja u poljoprivredi***	2	16 090 110	7 330 573	4 431 842	5 437 303	4 661 180,06	3 416 822,85	46,61
05 08 06	***Jačanje svijesti građana o zajedničkoj poljoprivrednoj politici***	2	8 000 000	8 000 000	8 000 000	8 000 000	7 294 620,99	7 294 620,99	91,18
05 08 09	***Europski fond za jamstva u poljoprivredi (EFJP) — Operativna tehnička pomoć***	2	6 270 000	6 270 000	4 382 000	4 382 000	1 848 926,19	1 848 926,19	29,49
05 08 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
05 08 77 06	Pripremno djelovanje — Europski opservatorij za cijene i marže u poljoprivredi	2	p.m.	p.m.	p.m.	670 000	0,—	282 271,51	
05 08 77 08	Pilot-projekt — Program razmjene za mlade poljoprivrednike	2	p.m.	p.m.	p.m.	299 969	0,—	899 904,60	
05 08 77 09	Pripremno djelovanje — Biljni i životinjski genetski resursi Unije	2	p.m.	384 800	p.m.	1 144 230	0,—	744 230,—	193,41
05 08 77 10	Pilot-projekt — Agropol: razvoj europske prekogranične model-regije za agrobiznis	2	p.m.	201 695	p.m.	480 000	0,—	0,—	0
05 08 77 11	Pilot-projekt — Agrošumarstvo	2	p.m.	p.m.	p.m.	500 000	0,—	0,—	

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 08 — STRATEGIJA I KOORDINACIJA POLITIKE U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA
(nastavak)

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
05 08 77	*(nastavak)*								
05 08 77 12	Pilot-projekt — socijalna ekosela	2	p.m.	120 000	400 000	200 000			
05 08 77 13	Pilot-projekt – Poboljšanje kriterija i strategija za sprečavanje kriza u poljoprivrednom sektoru i upravljanje njima	2	p.m.	90 000	300 000	150 000			
05 08 77 14	Pilot-projekt – Obnavljanje lanca pčela medarica i program uzgoja i selekcije za otpornost na varoozu	2	200 000	210 000	700 000	350 000			
05 08 77 15	Pilot-projekt – Analiza najboljih mogućnosti za osnivanje proizvođačkih organizacija, obavljanje njihovih aktivnosti i pružanje potpore proizvođačkim organizacijama	2	p.m.	90 000	300 000	150 000			
	Članak 05 08 77 - Međuzbroj		200 000	1 096 495	1 700 000	3 944 199	0,—	1 926 406,11	175,69
05 08 80	***Sudjelovanje Unije na Svjetskoj izložbi u Milanu 2015. „Nahraniti planet – Energija za život”***	2	p.m.	p.m.	300 000	805 000	4 278 154,79	8 405 850,15	
	Poglavlje 05 08 - Ukupno		**48 810 940**	**41 944 954**	**34 183 167**	**41 555 618**	**52 116 609,62**	**49 414 025,54**	**117,81**

Napomene

Svi prihodi uneseni u članak 6 7 0 općeg računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člancima 21. i 174. Financijske uredbe.

Sljedeća pravna osnova primjenjuje se na sve članke i stavke u ovom poglavlju ako nije drugačije navedeno.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) br. 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

POGLAVLJE 05 08 — STRATEGIJA I KOORDINACIJA POLITIKE U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA *(nastavak)*

05 08 01 Mreža računovodstvenih podataka za poljoprivredna gospodarstava (FADN)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
18 000 830	17 811 386	15 119 325	17 487 116	14 715 911,71	14 150 128,24

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju standardnih naknada i razvoja alata za prikupljanje, obradu, analizu, objavu i širenje računovodstvenih podataka o poljoprivrednim gospodarstvima i analize rezultata.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1217/2009 od 30. studenoga 2009. o uspostavi mreže za prikupljanje računovodstvenih podataka o prihodima i poslovanju poljoprivrednih imanja u Europskoj zajednici (SL L 328, 15.12.2009., str. 27.).

05 08 02 Istraživanja o strukturi poljoprivrednih gospodarstava

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
250 000	1 436 500	250 000	1 500 000	19 317 815,88	12 371 271,01

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa financiranju statističkih istraživanja potrebnih za praćenje struktura u Uniji uključujući i bazu podataka Eurofarm.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1166/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 19. studenoga 2008. o istraživanjima o strukturi poljoprivrednih gospodarstava i o istraživanju o metodama poljoprivredne proizvodnje i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EEZ) br. 571/88 (SL L 321, 1.12.2008., str. 14.).

05 08 03 Restrukturiranje sustava istraživanja u poljoprivredi

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
16 090 110	7 330 573	4 431 842	5 437 303	4 661 180,06	3 416 822,85

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 08 — STRATEGIJA I KOORDINACIJA POLITIKE U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA
(nastavak)

05 08 03 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za:

— rashode za poboljšanje sustava poljoprivredne statistike u Uniji,

— subvencije, ugovorne rashode i rashode za plaćanje usluga vezanih uz kupnju i korištenje baza podataka,

— subvencije, ugovorne rashode i rashode za plaćanje usluga vezanih uz izradu modela u poljoprivrednom sektoru te kratkoročne i srednjoročne prognoze o kretanju tržišta i poljoprivrednim strukturama te širenje rezultata,

— subvencije, ugovorne rashode i rashode za plaćanje usluga vezanih uz provedbu aktivnosti za primjenu daljinske detekcije, uzorkovanja površina i agrometeoroloških modela za poljoprivrednu statistiku,

— subvencije, ugovorne rashode i rashode za plaćanje usluga povezanih s provođenjem gospodarskih analiza i razvojem pokazatelja u području poljoprivredne politike,

— subvencije, ugovorne rashode i rashode za plaćanje usluga povezanih s mjerama potrebnim za analizu, upravljanje poljoprivrednim resursima, praćenje poljoprivrednih resursa i provedbu zajedničke poljoprivredne politike u skladu s člankom 6. točkom (c) i člankom 22. Uredbe (EU) br. 1306/2013., kao i za provedbu zajedničkog okvira za praćenje i evaluaciju u skladu s člankom 6. točkom (a) i člankom 110. Uredbe (EU) br. 1306/2013,

— nepodmirene obveze u okviru Uredbe Vijeća (EZ) br. 78/2008.

Pravna osnova

Zadaće koje proizlaze iz ovlaštenja Komisije na institucionalnoj razini u skladu s člankom 54. stavkom 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Odluka Vijeća 96/411/EZ od 25. lipnja 1996. o poboljšanju poljoprivredne statistike Zajednice (SL L 162, 1.7.1996., str. 14.).

Odluka br. 1445/2000/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 22. svibnja 2000. o primjeni tehnika zračnih snimanja i daljinske detekcije za poljoprivredne statistike za razdoblje 1999.–2003. (SL L 163, 4.7.2000., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 78/2008 od 21. siječnja 2008. o mjerama koje Komisija poduzima u vezi s uporabom aplikacija daljinskog praćenja uvedenih u okviru zajedničke poljoprivredne politike za razdoblje od 2008. do 2013. godine (SL L 25, 30.1.2008., str. 1.).

POGLAVLJE 05 08 — STRATEGIJA I KOORDINACIJA POLITIKE U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA
(nastavak)

05 08 06 Jačanje svijesti građana o zajedničkoj poljoprivrednoj politici

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
8 000 000	8 000 000	7 294 620,99

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju mjera informiranja Unije kojima je cilj pomoći u objašnjavanju, provedbi i razvijanju zajedničke poljoprivredne politike i podići javnu svijest o njezinu sadržaju i ciljevima kako je predviđeno člankom 45. Uredbe (EU) br. 1306/2013.

Mjere mogu biti u obliku godišnjeg radnog programa ili nekih drugih posebnih mjera koje prezentiraju treće strane i/ili su mjere aktivnosti koje se provode na inicijativu Komisije.

05 08 09 Europski fond za jamstva u poljoprivredi (EFJP) — Operativna tehnička pomoć

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 270 000	4 382 000	1 848 926,19

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda u skladu s člankom 6. točkama (a), (d), (e) i (f) Uredbe (EZ) br. 1306/2013.

Ova odobrena sredstva obuhvaćaju i rashode za uspostavu analitičke baze podataka vinskih proizvoda koja je predviđena člankom 89. stavkom 5. točkom (a) Uredbe (EU) br. 1306/2013.

05 08 77 Pilot-projekti i pripremna djelovanja

05 08 77 06 Pripremno djelovanje — Europski opservatorij za cijene i marže u poljoprivredi

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	670 000	0,—	282 271,51

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 08 — STRATEGIJA I KOORDINACIJA POLITIKE U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA
(nastavak)

05 08 77 *(nastavak)*

05 08 77 06 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

05 08 77 08 Pilot-projekt — Program razmjene za mlade poljoprivrednike

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	299 969	0,—	899 904,60

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

05 08 77 09 Pripremno djelovanje — Biljni i životinjski genetski resursi Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	384 800	p.m.	1 144 230	0,—	744 230,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

POGLAVLJE 05 08 — STRATEGIJA I KOORDINACIJA POLITIKE U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA
(nastavak)

05 08 77 *(nastavak)*

05 08 77 09 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

05 08 77 10 Pilot-projekt — Agropol: razvoj europske prekogranične model-regije za agrobiznis

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	201 695	p.m.	480 000	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

05 08 77 11 Pilot-projekt — Agrošumarstvo

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	500 000	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 08 — STRATEGIJA I KOORDINACIJA POLITIKE U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA
(nastavak)

05 08 77 *(nastavak)*

05 08 77 11 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

05 08 77 12 Pilot-projekt — socijalna ekosela

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	120 000	400 000	200 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Raseljavanje seoskog stanovništva zajednički je izazov diljem Unije, a posebno je izražen u središnjoj i istočnoj Europi. Projektom pametnih eko-socijalnih sela razvija se niz modela različitih vrsta pametnih sela u Uniji s posebnim naglaskom na zemljama iz Višegradske skupine.

Projektom se stvaraju socijalno korisni modeli koji se mogu umnožavati te služe kao poticaj jer se njima utvrđuju najbolje prakse i pruža potpora pomoću informacijskih i komunikacijskih tehnologija i interneta.

Projekt se usredotočuje na poticanje rasta i otvaranje radnih mjesta u ruralnim područjima na sljedeći način:

— analizom zajedničkih obilježja sela u Uniji (s posebnim naglaskom na zemljama iz Višegradske skupine): infrastrukture, raznih resursa, usluga, pristupa tržištima, mogućnosti koje nudi jedinstveno digitalno tržište, veza među gradovima i selima, veza s bioekonomijom i cirkularnom ekonomijom (inovacije, precizna poljoprivreda, upravljanje okolišem, lokalne obnovljive energije, opskrbni lanac, usluge, lokalna hrana), prilika za poboljšanje kvalitete života i za zapošljavanje, uzimanja u obzir važnosti žena i mladih,

— utvrđivanjem i bilježenjem najboljih praksi i učinkovitih programa u ruralnim područjima Unije, analizom održivog upravljanja okolišem i selima, u skladu s navedenim kriterijima. U projektu se koriste regionalni prikazi slučajeva, videozapisi, informacijska i komunikacijska tehnologija i dokumentacija, uz istovremeno utvrđivanje najboljih praksi,

— ocjenom prikaza slučajeva, uključivanjem lokalne uprave, znanstvenika, lokalnih zajednica, privatnog sektora i nevladinih organizacija iz ruralnih područja,

— razvojem niza eko-socijalnih modela pametnih sela koji će se moći umnožavati uz pružanje informatičke podrške.

POGLAVLJE 05 08 — STRATEGIJA I KOORDINACIJA POLITIKE U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA
(nastavak)

05 08 77 *(nastavak)*

05 08 77 12 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

05 08 77 13 Pilot-projekt – Poboljšanje kriterija i strategija za sprečavanje kriza u poljoprivrednom sektoru i upravljanje njima

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	90 000	300 000	150 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

U Uredbi (EU) br. 1308/2013 o uspostavljanju zajedničke organizacije tržišta poljoprivrednih proizvoda sadržane su horizontalne i sektorske mjere sprečavanja kriza u poljoprivredi i upravljanja njima.

No u Uredbi nije definirano ni pojašnjeno što se misli pod „kriznom situacijom". Stoga je nužno utvrditi tipove kriznih situacija.

Pilot-projektom se utvrđuje niz parametara kojima bi se pojasnila i pojednostavila provedba mjera za sprečavanje kriza u poljoprivredi i upravljanje njima.

Njime se također ocijenjuje mogućnost uspostave kontrolora tržišta/promatračnica, čija je uloga pružanje osnove za bolje postupanje u kriznim situacijama i u slučajevima nestabilnosti tržišta. Oni bi slali rana upozorenja u slučaju potrebe za primjenom protumjera.

Glavni je cilj pojasniti kriterije za aktivaciju instrumenata dostupnih europskim poljoprivrednicima kako bi se mogli nositi s prirodnim katastrofama i nestabilnostima tržišta, čiji se broj postupno povećavao proteklih godina.

Europa mora steći kapacitet za bolje upravljanje krizama u sektoru poljoprivrede.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 08 — STRATEGIJA I KOORDINACIJA POLITIKE U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA
(nastavak)

05 08 77 *(nastavak)*

05 08 77 14 Pilot-projekt – Obnavljanje lanca pčela medarica i program uzgoja i selekcije za otpornost na varoozu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
200 000	210 000	700 000	350 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Nestanak pčela utječe na čitav teritorij Unije, prouzrokuje pad oprašivanja i ugrožava bioraznolikost i javno zdravlje. Unija se mora suočiti s tim problemom razvojem stvarne ekonomske strategije od proizvodnje do potrošnje usmjeravajući se na cijeli lanac proizvodnje meda. U okviru nacionalnih programa apikulture i mjera kao što su tehnička pomoć pčelarima i pčelarskim organizacijama te obnova košnica, Unija može sufinancirati primijenjena istraživanja.

Ovaj pilot-projekta kombinira različite strategije Unije u pogledu inovacija, socijalne uključenosti i stvaranja radnih mjesta kako bi se povezale s preusmjeravanjem zajedničke poljoprivredne politike te podržalo usmjeravanje poljoprivrede ka većoj održivosti i praktično istraživanje o uzgoju pčela otpornih posebno na varoozu.

Metodologija:

— provedba niza komplementarnih i integriranih radnji, među kojima su genetska selekcija (posebno selekcija za otpornost na varoozu), razmnožavanje i očuvanje, osposobljavanje u apidologiji/sanitarnom području (ponašanje pčela, veterinarske i sanitarne tehnike),

— potpora za domaće rojeve i razmnožavanje matica/farme za razmnožavanje,

— suradnja s relevantnim znanstvenicima i znanstvenim institutima kako bi se postigla maksimalna sinergija (također i s postojećim programom Unije za istraživanje pčela medarica).

Postoji velika potreba za specifičnim primijenjenim istraživanjem, posebno u području selekcije za otpornost na varoozu, za spas pčela medarica, a potrebno je i financiranje konkretnih akcija kako bi dobrovoljci imali pristup rezultatima temeljnih istraživanja apioloških projekata u znanstvenim institutima koje podupire Unija.

Prijenos vještina i znanja, potpora za provedbu i komunikacijska sredstva za takvu metodologiju ne mogu se financirati u sklopu nekog postojećeg programa. Prvi europski centar za osposobljavanje u apidologiji bit će polazna točka za rješavanje sljedećih pitanja: istraživanje, selekcija i očuvanje, repopulacija i biološka raznolikost.

Iako je uloga pčela medarica u poljoprivredi iznimno važna, većina pčelara i uzgajivača su volonteri. Što se tiče oprašivanja i proizvodnje meda, postoje profesionalni pčelari i mala poduzeća koja upravljaju većim brojem kolonija pčela. No često ti pčelari pribavljaju materijale za razmnožavanje od skupina uzgajivača koji su uglavnom organizirani kao volonteri.

POGLAVLJE 05 08 — STRATEGIJA I KOORDINACIJA POLITIKE U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA
(nastavak)

05 08 77 *(nastavak)*

05 08 77 14 *(nastavak)*

Kao posljedica toga zajednica pčelara gotovo nema sredstava za povezivanje pčelara volontera i znanstvenika diljem Unije kako bi se primijenili rezultati istraživanja o uzgoju pčela otpornih na varoozu. Ovim pilot-projektom želi se premostiti taj konkretni propust u programu SMARTBEES sedmog Okvirnog programa za istraživanje i nacionalnim programima apikulture.

Stoga se projekt usredotočuje na praktičan program uzgoja s pčelama otpornima na varoozu, koji se navodi kao cilj projekta te provodi u suradnji s velikim skupinama uzgajivača i iskusnim uzgajivačima pčela iz više država članica. Metode koje se koriste temelje se na soju koji ima obilježje higijenske osjetljivosti na varoozu te ih, ako je riječ o aspektu uzgoja na temelju otpornosti na varoozu, koordinira imenovana organizacija, čime se predviđa učinkovita i efikasna raspodjela pčela otpornih na varoozu. Međunarodna suradnja s ostalim stručnjacima u području primijenjenog istraživanja o otpornosti na varoozu smatra se osobito važnom. Rase europskih pčela medarica kao što su Carnica, „Buckfast" i Apis mellifera uvrštene su u projekt. Nakon jedne godine provedbe projekta moguća je organizacija međunarodne radionice na kojoj bi se predstavili rezultati ispitivanja.

Mjerljiva vrijednost ove akcije u razdoblju od 2016. do 2020. trebala bi dosegnuti 7 milijardi EUR, to jest:

— stvaranje 10 milijuna košnica u Uniji predstavlja posao vrijedan preko 2 milijarde EUR,

— kupnja opreme potrebne za košnice i proizvodnju meda, za proizvođače i prodavače košnica predstavlja posao vrijedan preko 3 milijarde EUR,

— povećanjem proizvodnje meda u Uniji koje kao rezultat stvaranja 10 milijuna košnica nadoknadit će se aktualni godišnji uvoz (50 % potražnje) iz trećih zemalja, a obujam poslovne aktivnosti povezan s tim povećanjem bit će veći od 2 milijarde EUR.

Povećanje razine oprašivanja na razinu potrebnu za održavanje i proširenje poljoprivredne proizvodnje Unije boljim proizvodima i u većoj količini omogućit će ne samo povećanje poljoprivredne proizvodnje nego i manji broj subvencija koje se daju poljoprivrednicima kako bi nadoknadili manjak produktivnosti.

Stvaranjem 30 000 radnih mjesta potaknulo bi se stvaranje 30 000 radnih mjesta povezanih s njima, što bi značilo ukupno 60 000 radnih mjesta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

05 08 77 15 Pilot-projekt – Analiza najboljih mogućnosti za osnivanje proizvođačkih organizacija, obavljanje njihovih aktivnosti i pružanje potpore proizvođačkim organizacijama

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	90 000	300 000	150 000		

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 08 — STRATEGIJA I KOORDINACIJA POLITIKE U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA
(nastavak)

05 08 77 *(nastavak)*

05 08 77 15 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

U pilot-projektu analizira se:

— prednosti i nedostaci osnivanja proizvođačkih organizacija i zajedničkog rada poljoprivrednika u njima,

— načini upravljanja, područja suradnje i razina koncentracije opskrbe kojima bi se proizvođačkim organizacijama u najvećoj mjeri omogućilo da učinkovito obavljaju svoje aktivnosti i pružaju potporu svojim članovima,

— najučinkovitija financijska i pravna sredstva dostupna u okviru zajedničke poljoprivredne politike za pružanje potpore proizvođačkim organizacijama.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

05 08 80 ***Sudjelovanje Unije na Svjetskoj izložbi u Milanu 2015. „Nahraniti planet – Energija za život”***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	300 000	805 000	4 278 154,79	8 405 850,15

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju sudjelovanja Unije na Svjetskoj izložbi Expo „Nahraniti planet: Energija za život” koja je održana u Milanu 2015.

Odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju osnovnih troškova sudjelovanja Unije u talijanskom paviljonu (najam prostora, podizanje i uređenje štanda, tekući troškovi) te pripremnih i početnih faza osnovnog znanstvenog programa za EXPO 2015. koje uključuju sastavljanje osnovnih podataka u svrhu podrške politici. Trošak organizacije događanja i izložbi (primjerice nadoknada troškova stručnjaka, izložbenih materijala itd.) pokrit će se odobrenim sredstvima odgovarajućih posebnih programa u skladu s predmetnim područjem politike.

POGLAVLJE 05 08 — STRATEGIJA I KOORDINACIJA POLITIKE U PODRUČJU POLITIKE POLJOPRIVREDE I RURALNOG RAZVOJA
(nastavak)

05 08 80 *(nastavak)*

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini u skladu s člankom 54. stavkom 2. točkom (d) Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 09 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA POLJOPRIVREDU

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
05 09	OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA POLJOPRIVREDU								
05 09 03	***Društveni izazovi***								
05 09 03 01	Osiguravanje dovoljnih zaliha sigurne i visokokvalitetne hrane i drugih proizvoda dobivenih od bioloških sirovina	1,1	237 123 857	121 648 169	214 205 269	79 277 928	106 243 729,40	22 374 079,—	18,39
	Članak 05 09 03 - Međuzbroj		237 123 857	121 648 169	214 205 269	79 277 928	106 243 729,40	22 374 079,—	18,39
05 09 50	***Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj***								
05 09 50 01	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	1 195 926,71	43 282,56	
	Članak 05 09 50 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	1 195 926,71	43 282,56	
	Poglavlje 05 09 - Ukupno		**237 123 857**	**121 648 169**	**214 205 269**	**79 277 928**	**107 439 656,11**	**22 417 361,56**	**18,43**

Napomene

Ove napomene odnose se na sve proračunske linije u ovom poglavlju.

Ova odobrena sredstva upotrebljavat će se za Okvirni program za istraživanje i inovacije Obzor 2020. kojim je obuhvaćeno razdoblje od 2014. do 2020.

Obzor 2020. ima središnju ulogu u provedbi inicijative Unija inovacija unutar strategije Europa 2020. te ostalih inicijativa, posebno inicijativa Resursno učinkovita Europa, Industrijska politika za razdoblje globalizacije i Digitalna agenda za Europu, kao i u razvoju i funkcioniranju europskog istraživačkog prostora (ERA). Programom Obzor 2020. pridonosi se izgradnji gospodarstva temeljenog na znanju i inovacijama diljem Unije poticanjem dovoljnog dodatnog financiranja istraživanja, razvoja i inovacija.

Program se provodi radi ostvarenja općih ciljeva utvrđenih člankom 179. Ugovora o funkcioniranju Europske unije u svrhu davanja doprinosa stvaranju društva znanja utemeljenog na europskom istraživačkom prostoru. Ti ciljevi uključuju podupiranje transnacionalne suradnje na svim razinama u čitavoj Uniji, povećanje dinamičnosti, kreativnosti i izvrsnosti europskih istraživanja do granica spoznaje, kvantitativno i kvalitativno jačanje ljudskih potencijala u području istraživanja i tehnologije u Europi te istraživačkih i inovacijskih sposobnosti u cijeloj Europi, kao i osiguravanje njihove optimalne uporabe.

POGLAVLJE 05 09 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA POLJOPRIVREDU *(nastavak)*

U programu Obzor 2020. rodna ravnopravnost rješavat će se kao međusektorsko pitanje kako bi se ispravile neravnoteže između žena i muškaraca te kako bi se u sadržaj istraživanja i inovacija uključila rodna dimenzija. Osobito će se uzeti u obzir potreba za ulaganjem većih napora u cilju povećanja sudjelovanja žena u području istraživanja i inovacija na svim razinama, uključujući donošenje odluka.

U ove članke i stavke unose se i troškovi sastanaka, konferencija, radionica i seminara na visokoj znanstvenoj i tehnološkoj razini koje zbog njihove europske važnosti organizira Komisija, financiranja analiza i evaluacija na visokoj znanstvenoj i tehnološkoj razini koje se u ime Unije provode radi ispitivanja novih istraživačkih područja pogodnih za djelovanje Unije, između ostalog u kontekstu europskog istraživačkog prostora, te mjera za praćenje i širenje rezultata programa, uključujući mjere u okviru prethodnih okvirnih programa.

Ova će se odobrena sredstva upotrebljavati u skladu s Uredbom (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovo poglavlje moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Za neke od tih projekata predviđena je mogućnost sudjelovanja trećih zemalja ili instituta iz trećih zemalja u europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja. Svi financijski doprinosi uneseni u stavke 6 0 1 3 i 6 0 1 5 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Svi prihodi od država koje sudjeluju u europskoj suradnji u području znanstvenog i tehničkog istraživanja uneseni u stavku 6 0 1 6 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa vanjskih tijela aktivnostima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

KOMISIJA
GLAVA 05. — POLJOPRIVREDA I RURALNI RAZVOJ

POGLAVLJE 05 09 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA POLJOPRIVREDU *(nastavak)*

Dodatna odobrena sredstva bit će dostupna u stavci 05 09 50 01.

Administrativna odobrena sredstva iz ovog poglavlja bit će dostupna u poglavlju 05 01 05.

05 09 03 Društveni izazovi

Napomene

Ovim prioritetom programa Obzor 2020. izravno se odgovara na prioritete politike i društvene izazove utvrđene u strategiji Europa 2020. Te će se aktivnosti provoditi zauzimanjem pristupa temeljenog na izazovima koji objedinjuje resurse i znanje u različitim područjima, tehnologijama i disciplinama. Tim će aktivnostima biti obuhvaćen cijeli ciklus od istraživanja do tržišta, pri čemu će se novi naglasak dati aktivnostima povezanima s inovacijama poput pokusnog izvođenja, demonstracije, testnih platformi, potpore javnoj nabavi, dizajna, inovacija usmjerenih na krajnjeg korisnika, društvenih inovacija i uvođenja inovacija na tržište. Aktivnostima će se izravno poduprijeti odgovarajuće nadležnosti sektorskih politika na razini Unije.

05 09 03 01 Osiguravanje dovoljnih zaliha sigurne i visokokvalitetne hrane i drugih proizvoda dobivenih od bioloških sirovina

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
237 123 857	121 648 169	214 205 269	79 277 928	106 243 729,40	22 374 079,—

Napomene

Ova aktivnost usmjerava se na razvijanje održivijih i produktivnijih poljoprivrednih i šumarskih sustava uz istovremeno razvijanje usluga, koncepata i politika za poboljšanje životnih uvjeta na selu. Osim toga, naglasak se daje zdravoj i sigurnoj hrani za sve kao i konkurentnim metodama prerade hrane od manje količine sirovina i s manjom količinom nusproizvoda. Istovremeno se ulažu napori za održivo iskorištavanje živih vodenih resursa (primjerice, održivo i ekološki prihvatljivo ribarstvo). Također se promiču i niskougljične, resursno učinkovite, održive i konkurentne europske bioindustrije.

Ova će se odobrena sredstva koristiti za istraživanje i inovacije u području poljoprivrede kako bi se osigurale dovoljne zalihe sigurne i visokokvalitetne hrane i drugih bioloških proizvoda; istraživačkim projektima u kojima izravno sudjeluju primarni proizvođači bit će dana prednost kako bi se omogućila maksimalna primjenjivost rezultata u praksi.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013, str. 965.).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

POGLAVLJE 05 09 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA POLJOPRIVREDU *(nastavak)*

05 09 50 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj

05 09 50 01 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	1 195 926,71	43 282,56

Napomene

Ovaj članak namijenjen je pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja u razdoblju od 2014. do 2020.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

KOMISIJA

GLAVA 06.

MOBILNOST I PROMET

GLAVA 06.

MOBILNOST I PROMET

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
06 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE MOBILNOSTI I PROMETA	72 528 558	72 528 558	71 348 528	71 348 528	74 929 144,73	74 929 144,73
06 02	EUROPSKA PROMETNA POLITIKA	3 447 030 702	1 476 262 853	3 933 087 922	1 910 568 257	2 360 803 650,39	1 824 646 797,13
06 03	PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA PROMET	264 404 794	266 559 682	216 540 737	315 196 545	248 172 587,02	155 503 116,51
	Glava 06 - Ukupno	**3 783 964 054**	**1 815 351 093**	**4 220 977 187**	**2 297 113 330**	**2 683 905 382,14**	**2 055 079 058,37**

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

GLAVA 06.

MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE MOBILNOSTI I PROMETA

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
06 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE MOBILNOSTI I PROMETA					
06 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Mobilnost i promet”***	5,2	36 147 079	35 442 852	42 712 145,28	118,16
06 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Mobilnost i promet”***					
06 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	2 404 640	2 276 288	2 391 747,—	99,46
06 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	2 032 932	2 061 310	2 430 292,91	119,55
	Članak 06 01 02 - Međuzbroj		4 437 572	4 337 598	4 822 039,91	108,66
06 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Mobilnost i promet”***	5,2	2 257 145	2 262 001	2 934 837,82	130,02
06 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Mobilnost i promet”***					
06 01 04 01	Rashodi za potporu Instrumentu za povezivanje Europe (CEF) — Promet	1,1	2 000 000	2 500 000	1 856 095,02	92,80
	Članak 06 01 04 - Međuzbroj		2 000 000	2 500 000	1 856 095,02	92,80
06 01 05	***Rashodi za potporu istraživačkim i inovacijskim programima u području politike „Mobilnost i promet”***					
06 01 05 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	4 776 024	4 728 548	4 819 642,81	100,91
06 01 05 02	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	2 370 000	2 318 624	2 624 623,29	110,74

POGLAVLJE 06 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE MOBILNOSTI I PROMETA *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
06 01 05	*(nastavak)*					
06 01 05 03	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	608 000	595 089	573 138,60	94,27
	Članak 06 01 05 - Međuzbroj		7 754 024	7 642 261	8 017 404,70	103,40
06 01 06	***Izvršne agencije***					
06 01 06 01	Izvršna agencija za inovacije i mreže — Doprinos iz Instrumenta za povezivanje Europe (CEF)	1,1	14 832 226	15 010 344	13 372 921,—	90,16
06 01 06 03	Izvršna agencija za inovacije i mreže — Doprinos iz Kohezijskog fonda	1,2	5 100 512	4 153 472	1 213 701,—	23,80
	Članak 06 01 06 - Međuzbroj		19 932 738	19 163 816	14 586 622,—	73,18
	Poglavlje 06 01 - Ukupno		**72 528 558**	**71 348 528**	**74 929 144,73**	**103,31**

06 01 01 ***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Mobilnost i promet”***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
36 147 079	35 442 852	42 712 145,28

06 01 02 ***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Mobilnost i promet”***

06 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 404 640	2 276 288	2 391 747,—

06 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 032 932	2 061 310	2 430 292,91

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE MOBILNOSTI I PROMETA *(nastavak)*

06 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Mobilnost i promet”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 257 145	2 262 001	2 934 837,82

06 01 04 Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Mobilnost i promet”

06 01 04 01 Rashodi za potporu Instrumentu za povezivanje Europe (CEF) — Promet

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 000 000	2 500 000	1 856 095,02

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju „mjera za potporu programa” (DPP) utvrđenih člankom 2. stavkom 7. i člankom 5. stavkom 2. točkom (b) Uredbe (EU) br. 1316/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe, izmjeni Uredbe (EU) br. 913/2010 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 680/2007 i (EZ) br. 67/2010 (SL L 348, 20.12.2013., str. 129.) i izravno povezanih s popratnim mjerama nužnima za provedbu programa Instrumenta za povezivanje Europe i smjernica transeuropske prometne mreže (TEN-T). Njima su obuhvaćeni rashodi za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije, softver i baze podataka kojima se podupiru mjere izravno povezane s postizanjem cilja Instrumenta za povezivanje Europe.

Pravna osnova

Vidjeti članak 06 02 01.

06 01 05 Rashodi za potporu istraživačkim i inovacijskim programima u području politike „Mobilnost i promet”

06 01 05 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 776 024	4 728 548	4 819 642,81

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe – Obzor 2020., koji obavljaju poslove predviđene odobrenim planom radnih mjesta i sudjeluju u neizravnom djelovanju u okviru nenuklearnih programa, uključujući dužnosnike i privremeno osoblje raspoređene u delegacijama Unije.

POGLAVLJE 06 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE MOBILNOSTI I PROMETA *(nastavak)*

06 01 05 *(nastavak)*

06 01 05 01 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna Unije.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 06 03.

06 01 05 02 Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 370 000	2 318 624	2 624 623,29

Napomene

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi koji se odnose na vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe – Obzor 2020. i sudjeluje u neizravnom djelovanju u okviru nenuklearnih programa, uključujući vanjsko osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna Unije.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 06 03.

06 01 05 03 Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
608 000	595 089	573 138,60

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE MOBILNOSTI I PROMETA *(nastavak)*

06 01 05 *(nastavak)*

06 01 05 03 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju ostalih administrativnih rashoda za cjelokupno upravljanje istraživačkim i inovacijskim programima – Obzor 2020. u neizravnom djelovanju u okviru nenuklearnih programa, uključujući ostale administrativne rashode za osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

Ova odobrena sredstva također su namijenjena pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno vezane uz ostvarivanje ciljeva programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Namijenjena su i pokrivanju rashoda za tehničku i administrativnu pomoć u pogledu utvrđivanja i pripreme programa ili projekata, upravljanja njima te njihova praćenja, revizije i nadzora, kao što su rashodi za konferencije, radionice, seminare, razvoj i održavanje informacijskih sustava, službena putovanja, izobrazbu te reprezentaciju.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna Unije.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 06 03.

06 01 06 ***Izvršne agencije***

06 01 06 01 Izvršna agencija za inovacije i mreže — Doprinos iz Instrumenta za povezivanje Europe (CEF)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
14 832 226	15 010 344	13 372 921,—

Napomene

Ova odobrena sredstva subvencija su za pokrivanje administrativnih rashoda za osoblje i rashoda poslovanja Izvršne agencije za inovacije i mreže koji su rezultat njezina sudjelovanja u upravljanju programom Instrumenta za povezivanje Europe i završetka projekata financiranih u okviru programa transeuropske prometne mreže (TEN-T) za razdoblje 2000.–2006. i 2007.–2013.

POGLAVLJE 06 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE MOBILNOSTI I PROMETA *(nastavak)*

06 01 06 *(nastavak)*

06 01 06 01 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i provedbom u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Plan radnih mjesta Izvršne agencije utvrđen je u prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statusa izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće vezane uz upravljanje programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1315/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o smjernicama Unije za razvoj transeuropske prometne mreže i stavljanju izvan snage Odluke br. 661/2010/EU (SL L 348,.20.12.2013., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1316/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe, izmjeni Uredbe (EU) br. 913/2010 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 680/2007 i (EZ) br. 67/2010 (SL L 348, 20.12.2013., str. 129.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

Referentni akti

Odluka Komisije C(2007) 5282 od 5. studenoga 2007. o delegiranju ovlasti Izvršnoj agenciji za transeuropsku prometnu mrežu kako bi se obavile zadaće povezane s provedbom programa Zajednice za bespovratna sredstva u području transeuropske prometne mreže, uključujući posebno izvršenje odobrenih sredstava unesenih u proračun Zajednice, kako je izmijenjena Odlukom C(2008) 5538 od 7. listopada 2008.

Provedbena odluka Komisije 2013/801/EU od 23. prosinca 2013. o osnivanju Izvršne agencije za inovacije i mreže te o stavljanju izvan snage Odluke 2007/60/EZ (SL L 352, 24.12.2013., str. 65.).

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE MOBILNOSTI I PROMETA *(nastavak)*

06 01 06 *(nastavak)*

06 01 06 01 *(nastavak)*

Odluka Komisije C(2013) 9235 od 23. prosinca 2013. o delegiranju ovlasti Izvršnoj agenciji za inovacije i mreže radi izvršenja poslova povezanih s provedbom programa Unije u području prometne, energetske i telekomunikacijske infrastrukture te u području istraživanja i inovacija povezanih s prometom i energijom, osobito u cilju izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije.

06 01 06 03 Izvršna agencija za inovacije i mreže — Doprinos iz Kohezijskog fonda

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 100 512	4 153 472	1 213 701,—

Napomene

Ova odobrena sredstva subvencija su za pokrivanje administrativnih rashoda za osoblje i rashoda poslovanja Izvršne agencije za inovacije i mreže koji su rezultat njezina sudjelovanja u upravljanju omotnicom Kohezijskog fonda programa Instrumenta za povezivanje Europe.

Plan radnih mjesta Izvršne agencije utvrđen je u prilogu „Osoblje” ovom dijelu.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statusa izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće vezane uz upravljanje programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1315/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o smjernicama Unije za razvoj transeuropske prometne mreže i stavljanju izvan snage Odluke br. 661/2010/EU (SL L 348, 20.12.2013., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1316/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe, izmjeni Uredbe (EU) br. 913/2010 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 680/2007 i (EZ) br. 67/2010 (SL L 348, 20.12.2013., str. 129.).

Referentni akti

Odluka Komisije C(2007) 5282 od 5. studenoga 2007. o delegiranju ovlasti Izvršnoj agenciji za transeuropsku prometnu mrežu kako bi se obavile zadaće povezane s provedbom programa Zajednice za bespovratna sredstva u području transeuropske prometne mreže, uključujući posebno izvršenje odobrenih sredstava unesenih u proračun Zajednice, kako je izmijenjena Odlukom C(2008) 5538 od 7. listopada 2008.

POGLAVLJE 06 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE MOBILNOSTI I PROMETA *(nastavak)*

06 01 06 *(nastavak)*

06 01 06 03 *(nastavak)*

Provedbena odluka Komisije 2013/801/EU od 23. prosinca 2013. o osnivanju Izvršne agencije za inovacije i mreže te o stavljanju izvan snage Odluke 2007/60/EZ (SL L 352, 24.12.2013., str. 65.).

Odluka Komisije C(2013) 9235 od 23. prosinca 2013. o delegiranju ovlasti Izvršnoj agenciji za inovacije i mreže radi izvršenja poslova povezanih s provedbom programa Unije u području prometne, energetske i telekomunikacijske infrastrukture te u području istraživanja i inovacija povezanih s prometom i energijom, osobito u cilju izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije.

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
06 02	EUROPSKA PROMETNA POLITIKA								
06 02 01	***Instrument za povezivanje Europe (CEF)***								
06 02 01 01	Uklanjanje uskih grla, jačanje interoperabilnosti željeznice, uspostava veza koje nedostaju i poboljšavanje prekograničnih dionica	1,1	1 174 293 698	428 362 267	1 092 004 777	582 450 000	599 261 377,47	650 378 543,22	151,83
06 02 01 02	Osiguravanje održivih i učinkovitih prometnih sustava	1,1	59 776 865	43 209 743	68 547 064	31 045 375	45 687 775,98	31 432 385,84	72,74
06 02 01 03	Optimizacija uključivanja i međusobnog povezivanja načina prijevoza te podupiranje interoperabilnosti	1,1	410 321 493	83 988 294	203 641 042	92 100 505	296 005 193,21	128 931 658,17	153,51
06 02 01 04	Instrument za povezivanje Europe (CEF) — Dodijeljena sredstva Kohezijskog fonda	1,2	1 588 194 081	377 581 583	2 372 380 457	378 659 459	1 215 764 778,—	392 349 008,58	103,91
06 02 01 05	Stvaranje povoljnijeg ozračja za privatna ulaganja u projekte prometne infrastrukture	1,1	62 109 000	50 000 000	66 354 000	43 300 000	70 000 000,—	0,—	0
	Članak 06 02 01 - Međuzbroj		3 294 695 137	983 141 887	3 802 927 340	1 127 555 339	2 226 719 124,66	1 203 091 595,81	122,37
06 02 02	***Europska agencija za sigurnost zračnog prometa***	1,1	34 184 000	34 184 000	34 818 550	34 818 550	37 428 353,—	37 428 353,—	109,49
06 02 03	***Europska agencija za pomorsku sigurnost***								
06 02 03 01	Europska agencija za pomorsku sigurnost	1,1	48 597 565	42 650 882	29 549 032	29 523 073	32 955 384,80	32 777 567,25	76,85
06 02 03 02	Europska agencija za sigurnost pomorskog prometa — Mjere protiv onečišćenja	1,1	22 800 000	20 245 132	21 600 000	17 811 801	21 211 820,—	13 354 026,71	65,96
	Članak 06 02 03 - Međuzbroj		71 397 565	62 896 014	51 149 032	47 334 874	54 167 204,80	46 131 593,96	73,35
06 02 04	***Agencija Europske unije za željeznice***	1,1	29 643 000	29 643 000	25 213 000	25 213 000	26 345 372,—	26 345 000,—	88,87
06 02 05	***Aktivnosti za potporu europskoj prometnoj politici i pravima putnika uključujući komunikacijske aktivnosti***	1,1	11 821 000	13 052 654	12 705 000	15 621 386	11 868 714,37	17 068 141,43	130,76
06 02 06	***Prometna sigurnost***	1,1	1 950 000	1 077 798	2 200 000	1 700 000	1 974 881,56	1 109 948,—	102,98
06 02 51	***Završetak programa trans-europskih mreža***	1,1	p.m.	340 000 000	p.m.	630 340 000	0,—	477 142 041,08	140,34

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
06 02 52	***Završetak programa Marco Polo***	1,1	p.m.	8 135 000	p.m.	19 185 423	0,—	9 433 670,85	115,96
06 02 53	***Završetak provođenja mjera protiv onečišćenja***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	4 688 199	0,—	6 368 844,—	
06 02 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
06 02 77 01	Pripremno djelovanje — Europsko informacijsko i rezervacijsko sučelje za sve vrste prometa	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	790 000	0,—	0,—	
06 02 77 03	Pripremno djelovanje — Brodovi koji upotrebljavaju ukapljeni prirodni plin (LNG)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	470 225,—	
06 02 77 05	Pilot-projekt — Uloga željezničkih vozila za europsku interoperabilnost	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
06 02 77 06	Pripremno djelovanje - Opće zrakoplovstvo - Statistika i glavne brojke	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	133 986	0,—	57 384,—	
06 02 77 07	Pilot-projekt — Svladavanje gužvi u prometu: inteligentna, integrirana rješenja za prometnu infrastrukturu	1,1	p.m.	650 000	p.m.	650 000	1 300 000,—	0,—	0
06 02 77 08	Pilot-projekt — Sustav praćenja GNSS-a za teška vozila	1,1	p.m.	245 000	350 000	175 000			
06 02 77 09	Pilot-projekt — Kako prometni sektor EU-a učiniti atraktivnim za buduće naraštaje	1,1	p.m.	350 000	500 000	250 000			
06 02 77 10	Pripremno djelovanje — Pametni lučki grad	1,1	p.m.	p.m.	700 000	350 000			
06 02 77 11	Pilot-projekt — Studija izvedivosti radi testiranja korištenja javno-privatnog zajedničkog poduzeća za potporu uvođenju Europskog sustava upravljanja željezničkim prometom (ERTMS) diljem koridora središnje mreže	1,1	p.m.	280 000	400 000	200 000			
06 02 77 12	Pripremno djelovanje — Integriranje zrakoplovnih sustava na daljinsko upravljanje u europski zračni prostor s aktivnim određivanjem geografskih granica	1,1	p.m.	350 000	500 000	250 000			
06 02 77 13	Pilot-projekt — Inovativni načini održivoga financiranja javnoga prijevoza	1,1	p.m.	87 500	125 000	62 500			
06 02 77 14	Pripremno djelovanje — u smjeru jedinstvenog i inovativnog europskog prometnog sustava	1,1	p.m.	500 000	1 500 000	1 250 000	1 000 000,—	0,—	0

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
06 02 77	*(nastavak)*								
06 02 77 15	Pilot-projekt — Podizanje razine osviještenosti o alternativama za privatni automobil	1,1	490 000	245 000					
06 02 77 16	Pilot-projekt — Održiva zajednička mobilnost povezana s javnim prijevozom u europskim ruralnim područjima (razvoj koncepta pametnih ruralnih prometnih područja)	1,1	600 000	300 000					
06 02 77 17	Pilot-projekt — Arhitektura zračnog prostora jedinstvenog europskog neba	1,1	800 000	400 000					
06 02 77 18	Pilot-projekt — Mapiranje prijevoznih sredstava dostupnih osobama s ograničenom pokretljivošću	1,1	600 000	300 000					
06 02 77 19	Pilot projekt – Sigurna parkirališta za kamione	1,1	850 000	425 000					
	Članak 06 02 77 - Međuzbroj		3 340 000	4 132 500	4 075 000	4 111 486	2 300 000,—	527 609,—	12,77
	Poglavlje 06 02 - Ukupno		**3 447 030 702**	**1 476 262 853**	**3 933 087 922**	**1 910 568 257**	**2 360 803 650,39**	**1 824 646 797,13**	**123,60**

06 02 01 Instrument za povezivanje Europe (CEF)

06 02 01 01 Uklanjanje uskih grla, jačanje interoperabilnosti željeznice, uspostava veza koje nedostaju i poboljšavanje prekograničnih dionica

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 174 293 698	428 362 267	1 092 004 777	582 450 000	599 261 377,47	650 378 543,22

Napomene

Cilj „uklanjanje uskih grla i uspostava veza koje nedostaju” odnosi se na članak 4. stavak 2. točku (a) Uredbe (EU) br. 1316/2013. Taj cilj provodit će se pozivima na podnošenje prijedloga u okviru godišnjih i višegodišnjih programa rada koji predstavljaju odluke o financiranju u smislu članka 84. Financijske uredbe, za osnovne projekte prometnih mreža i prometnih koridora Unije, koji su definirani u prilozima Instrumentu za povezivanje Europe i Smjernicama za TEN-T. Provedbe tog cilja mjerit će se na temelju novih i poboljšanih prekograničnih veza i otklonjenih uskih grla, kojima će se pridonijeti Instrumentom za povezivanje Europe.

Dio odobrenih sredstava iskoristit će se za podupiranje transeuropske biciklističke mreže EuroVelo.

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 01 *(nastavak)*

06 02 01 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1316/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe, izmjeni Uredbe (EU) br. 913/2010 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 680/2007 i (EZ) br. 67/2010 (SL L 348, 20.12.2013., str. 129.), a posebno njezin članak 4. stavak 2. točka (a).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

06 02 01 02 Osiguravanje održivih i učinkovitih prometnih sustava

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
59 776 865	43 209 743	68 547 064	31 045 375	45 687 775,98	31 432 385,84

Napomene

Cilj „osiguravanje dugoročno održivog i učinkovitog prometa” odnosi se na članak 4. stavak 2. točku (b) Uredbe (EU) br. 1316/2013. Taj cilj provodit će se pozivima na podnošenje prijedloga u okviru godišnjih i višegodišnjih programa rada koji predstavljaju odluke o financiranju u smislu članka 84. Financijske uredbe.

U okviru revidiranih Smjernica za TEN-T u razdoblju 2014.–2020. provodit će se nastavak programa Marco Polo Instrumentom za povezivanje Europe. U skladu s člankom 32. Uredbe (EU) br. 1315/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o smjernicama Unije za razvoj transeuropske prometne mreže i o stavljanju izvan snage Odluke br. 661/2010/EU (SL L 348, 20.12.2013., str. 1.), uvest će se novi pristup kao podrška uslugama teretnog prijevoza u Uniji (okvirna proračunska sredstva iznose 70–140 milijuna EUR godišnje). Važno je u najvećoj mjeri unaprijediti uporabu prometne infrastrukture prebacivanjem tereta na održivije načine prijevoza, uključujući unutarnje plovne putove, i povećati učinkovitost multimodalnih usluga. Održivi sustavi kojima je cilj djelomično nadoknaditi trošak promjene načina prijevoza za kamione (eco-bonus) također se mogu poduprijeti.

Moguće je poduprijeti digitalne inicijative za okrupnjavanje tereta, kao i projekte zajedničke mobilnosti u seoskim i gradskim područjima.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1316/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe, izmjeni Uredbe (EU) br. 913/2010 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 680/2007 i (EZ) br. 67/2010 (SL L 348, 20.12.2013., str. 129.), a posebno njezin članak 4. stavak 2. točka (b).

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 01 *(nastavak)*

06 02 01 02 *(nastavak)*

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

06 02 01 03 Optimizacija uključivanja i međusobnog povezivanja načina prijevoza te podupiranje interoperabilnosti

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
410 321 493	83 988 294	203 641 042	92 100 505	296 005 193,21	128 931 658,17

Napomene

Cilj „optimizacija uključivanja i međusobnog povezivanja načina prijevoza te podupiranje interoperabilnosti, sigurnosti i zaštite prometa” odnosi se na članak 4. stavak 2. točku (c) Uredbe (EU) br. 1316/2013.

Taj cilj provodit će se pozivima na podnošenje prijedloga u okviru godišnjih i višegodišnjih programa rada koji predstavljaju odluke o financiranju u smislu članka 84. Financijske uredbe.

Postizanje tog cilja mjeri se brojem luka unutarnjih plovnih putova i morskih luka te zračnih luka povezanih sa željezničkom mrežom, brojem poboljšanih multimodalnih logističkih platformi, brojem poboljšanih veza morskim autocestama i brojem mjesta opskrbe alternativnim izvorima energije u osnovnoj mreži.

U okviru tog cilja nastoji se ostvariti provedba politike o jedinstvenom europskom nebu i uvođenje istraživanja o upravljanju zračnim prometom jedinstvenog europskog neba (SESAR).

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1316/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe, izmjeni Uredbe (EU) br. 913/2010 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 680/2007 i (EZ) br. 67/2010 (SL L 348, 20.12.2013., str. 129.), a posebno njezin članak 4. stavak 2. točka (c).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 01 *(nastavak)*

06 02 01 04 Instrument za povezivanje Europe (CEF) — Dodijeljena sredstva Kohezijskog fonda

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 588 194 081	377 581 583	2 372 380 457	378 659 459	1 215 764 778,—	392 349 008,58

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju potpore Kohezijskog fonda u okviru cilja ulaganja u rast i radna mjesta za prometnu infrastrukturu u okviru Instrumenta za povezivanje Europe u skladu s člankom 84. stavkom 4. Uredbe (EU) br. 1303/2013.

U skladu s člankom 5. stavkom 1. točkom (a) Uredbe (EU) br. 1316/2013, iznos od 11 305 500 000 EUR na temelju trenutačnih cijena treba se prenijeti iz Kohezijskog fonda kako bi se potrošio u skladu s tom Uredbom isključivo u državama članicama koje imaju pravo na sredstva Kohezijskog fonda.

U skladu s člankom 11. taj cilj provodit će se pozivima na podnošenje prijedloga u okviru godišnjih i višegodišnjih programa rada, koji su otvoreni isključivo državama članicama koje imaju pravo na sredstva u okviru Kohezijskog fonda. Ti godišnji i višegodišnji programi rada predstavljaju odluke o financiranju u smislu članka 84. Financijske uredbe.

U skladu s člankom 2. stavkom 7. i člankom 5. stavkom 2., do 1 % sredstava iz financijske omotnice pokrivat će troškove koji se odnose na „mjere za potporu programima”.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 1316/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe, izmjeni Uredbe (EU) br. 913/2010 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 680/2007 i (EZ) br. 67/2010 (SL L 348, 20.12.2013., str. 129.), a posebno:

— članak 5. stavak 1. točka (a) povezana s prijenosom 11 305 500 000 EUR iz Kohezijskog fonda u Instrument za povezivanje Europe,

— članak 11. povezan s posebnim pozivima za sredstva prenesena iz Kohezijskog fonda,

— članak 2. stavak 7. i članak 5. stavak 2. povezani s mjerama za potporu programu kojima se podupire provedba Instrumenta za povezivanje Europe.

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 01 *(nastavak)*

06 02 01 04 *(nastavak)*

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

06 02 01 05 Stvaranje povoljnijeg ozračja za privatna ulaganja u projekte prometne infrastrukture

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
62 109 000	50 000 000	66 354 000	43 300 000	70 000 000,—	0,—

Napomene

Ovim ciljem „stvaranje ozračja povoljnijeg za privatna ulaganja u projekte prometne infrastrukture” nastoje se financijskim instrumentima provesti projekti od zajedničkog interesa, na temelju *ex ante* evaluacije u skladu sa zahtjevima iz članka 224. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1268/2012 od 29. listopada 2012. o pravilima za primjenu Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (SL L 362, 31.12.2012., str. 1.). U skladu s člankom 21. stavkom 4. Uredbe (EU) br. 1316/2013 od 10 % do 20 % financijske omotnice za CEF u području prometa dostupno je za inovativne financijske instrumente poput Instrumenta projektnih obveznica, Instrumenta zajmovnog jamstva i drugih instrumenata poput zajedničkih pothvata i vlasničkih instrumenata kako bi se kombinirala javna i privatna financijska sredstva u cilju ubrzavanja infrastrukturnih ulaganja u Europi. Namjera je financijskim instrumentima olakšati pristup privatnom financiranju i na taj način ubrzati ili omogućiti financiranje projekata u području TEN-T-a koji ispunjuju uvjete na temelju Smjernica za TEN-T i Uredbe o Instrumentu za povezivanje Europe. Namjera je da se financijski instrumenti uspostave kao okvir za „dug” ili „vlasnički kapital” i da se njima riješe određeni tržišni nedostatci i pruže primjerena rješenja financiranja. Njihovom provedbom upravljat će subjekti kojima je povjereno financiranje duga prema načelu izravnog upravljanja, u smislu Financijske uredbe, ili će se njome upravljati zajedno sa spomenutim subjektima. Subjekti kojima je povjereno financiranje duga moraju biti akreditirani kako bi Komisiji jamčili zaštitu financijskih interesa Unije u skladu sa zahtjevima Financijske uredbe.

Sva sredstva iz financijskih instrumenata u skladu s člankom 140. stavkom 6. Financijske uredbe, uključujući otplatu glavnice, vraćena jamstva te vraćanje glavnice zajmova, koja se vraćaju Komisiji i koja su unesena u stavku 6 3 4 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (i) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1316/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe, izmjeni Uredbe (EU) br. 913/2010 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 680/2007 i (EZ) br. 67/2010 (SL L 348, 20.12.2013., str. 129.), a posebno njezin članak 14.

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 01 *(nastavak)*

06 02 01 05 *(nastavak)*

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

06 02 02 ***Europska agencija za sigurnost zračnog prometa***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
34 184 000	34 184 000	34 818 550	34 818 550	37 428 353,—	37 428 353,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Agencije (glave 1 i 2) te njezinih rashoda poslovanja koji se odnose na program rada (glava 3).

Agencija mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

Plan radnih mjesta Agencije utvrđen je u prilogu „Osoblje” ovom dijelu.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna Unije.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 od 30. rujna 2013. o Okvirnoj financijskoj uredbi za tijela iz članka 208. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 328, 7.12.2013., str. 42.) čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 35 985 000 EUR. Iznos od 34 184 000 EUR osiguran povratom viškova dodaje se iznosu od 1 801 000 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 216/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. veljače 2008. o zajedničkim pravilima u području civilnog zrakoplovstva i osnivanju Europske agencije za sigurnost zračnog prometa (SL L 79, 19.3.2008., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 02 *(nastavak)*

Uredba (EZ) br. 1108/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 21. listopada 2009. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 216/2008 u području aerodroma, upravljanja zračnim prometom i usluga u zračnoj plovidbi (SL L 309, 24.11.2009., str. 51.).

Referentni akti

Uredba Komisije (EZ) br. 768/2006 od 19. svibnja 2006. o provedbi Direktive 2004/36/EZ Europskog parlamenta i Vijeća u odnosu na prikupljanje i razmjenu informacija o sigurnosti zrakoplova koji koriste zračne luke Zajednice i upravljanje informacijskim sustavom (SL L 134, 20.5.2006., str. 16.).

Uredba Komisije (EZ) br. 1356/2008 od 23. prosinca 2008. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 593/2007 o pristojbama i naknadama koje ubire Europska agencija za sigurnost zračnog prometa (SL L 350, 30.12.2008., str. 46.).

Provedbena uredba Komisije (EU) br. 628/2013 od 28. lipnja 2013. o metodama rada Europske agencije za sigurnost zračnog prometa prilikom obavljanja inspekcijskog nadzora u području standardizacije i praćenju primjene pravila Uredbe (EZ) br. 216/2008 Europskog parlamenta i Vijeća te o stavljanju izvan snage Uredbe Komisije (EZ) br. 736/2006 (SL L 179, 29.6.2013., str. 46.).

Uredba Komisije (EU) br. 319/2014 od 27. ožujka 2014. o pristojbama i naknadama koje ubire Europska agencija za sigurnost zračnog prometa i o stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 593/2007 (SL L 93, 28.3.2014., str. 58.).

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 7. prosinca 2015., o zajedničkim pravilima u području civilnog zrakoplovstva i osnivanju Agencije Europske unije za sigurnost zračnog prometa te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 216/2008 Europskog parlamenta i Vijeća (COM(2015) 613 final).

06 02 03 Europska agencija za pomorsku sigurnost

06 02 03 01 Europska agencija za pomorsku sigurnost

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
48 597 565	42 650 882	29 549 032	29 523 073	32 955 384,80	32 777 567,25

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Agencije (glave 1 i 2) te njezinih rashoda poslovanja koji se odnose na program rada (glava 3) s izuzetkom mjera protiv onečišćenja (vidjeti stavku 06 02 03 02).

Agencija mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna Unije.

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 03 *(nastavak)*

06 02 03 01 *(nastavak)*

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Plan radnih mjesta Agencije utvrđen je u prilogu „Osoblje” ovom dijelu.

Doprinos Unije za 2017., uključujući mjere protiv zagađenja, iznosi ukupno 72 358 565 EUR. Iznos od 71 397 565 EUR osiguran povratom viškova dodaje se iznosu od 961 000 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1406/2002 Europskog parlamenta i Vijeća od 27. lipnja 2002. o osnivanju Europske agencije za pomorsku sigurnost (SL L 208, 5.8.2002., str. 1.).

Uredba (EU) 2016/1625 Europskog parlamenta i Vijeća od 14. rujna 2016. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1406/2002 o osnivanju Europske agencije za pomorsku sigurnost (SL L 251, 16.9.2016., str. 77.).

06 02 03 02 Europska agencija za sigurnost pomorskog prometa — Mjere protiv onečišćenja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
22 800 000	20 245 132	21 600 000	17 811 801	21 211 820,—	13 354 026,71

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju mjera protiv onečišćenja predviđenih Uredbom (EU) br. 911/2014 Europskog parlamenta i Vijeća.

U skladu s odlukom Europskog parlamenta i Vijeća proširuju se zadaće Agencije kako bi se njima obuhvatio odgovor na onečišćenje mora uzrokovano odobalnim instalacijama za crpljenje nafte i plina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna Unije.

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 03 *(nastavak)*

06 02 03 02 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1406/2002 Europskog parlamenta i Vijeća od 27. lipnja 2002. o osnivanju Europske agencije za pomorsku sigurnost (SL L 208, 5.8.2002., str. 1.).

Uredba (EU) br. 911/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. srpnja 2014. o višegodišnjem financiranju djelovanja Europske agencije za pomorsku sigurnost u području odziva na onečišćenje mora s brodova te naftnih i plinskih postrojenja (SL L 257, 28.8.2014., str. 115.).

06 02 04 ***Agencija Europske unije za željeznice***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
29 643 000	29 643 000	25 213 000	25 213 000	26 345 372,—	26 345 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Agencije (glave 1 i 2) te njenih rashoda poslovanja koji se odnose na program rada (glava 3).

Agencija mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna Unije.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Plan radnih mjesta Agencije utvrđen je u prilogu „Osoblje” ovom dijelu.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 30 000 000 EUR. Iznos od 29 643 000 EUR osiguran povratom viškova dodaje se iznosu od 357 000 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Direktiva 2004/49/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o sigurnosti željeznica Zajednice i izmjeni Direktive Vijeća 95/18/EZ o izdavanju dozvola za obavljanje usluga u željezničkom prijevozu i Direktive 2001/14/EZ o dodjeli željezničkog infrastrukturnog kapaciteta i ubiranju pristojbi za korištenje željezničke infrastrukture i dodjeli rješenja o sigurnosti (Direktiva o sigurnosti željeznica) (SL L 164, 30.4.2004., str. 44.).

Direktiva 2007/59/EZ Europskoga parlamenta i Vijeća od 23. listopada 2007. o davanju ovlaštenja strojovođama koji upravljaju lokomotivama i vlakovima na željezničkom sustavu Zajednice (SL L 315, 3.12.2007., str. 51.).

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 04 *(nastavak)*

Direktiva 2008/57/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 17. lipnja 2008. o interoperabilnosti željezničkog sustava unutar Zajednice (SL L 191, 18.7.2008., str. 1.).

Uredba (EU) br. 2016/796 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. svibnja 2016. o Agenciji Europske unije za željeznice i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 881/2004 (SL L 138, 26.5.2016., str. 1.).

06 02 05 ***Aktivnosti za potporu europskoj prometnoj politici i pravima putnika uključujući komunikacijske aktivnosti***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
11 821 000	13 052 654	12 705 000	15 621 386	11 868 714,37	17 068 141,43

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije i sastanke stručnjaka izravno povezane s ostvarivanjem cilja programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć kojom nisu obuhvaćeni poslovi tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Namijenjena su pokrivanju rashoda za informiranje i komunikaciju, konferencije i događanja kojima se promiču aktivnosti u prometnom sektoru, kao i aktivnosti u okviru društvenih medija, audiovizualne proizvode, izradu *web*-mjesta i drugih IT alata, aktivnosti savjetovanja te elektronička i tiskana izdanja u izravnoj vezi s ostvarivanjem cilja prometne politike te sigurnosti i zaštite sudionika u prometu.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda Komisije za prikupljanje i obradu svih vrsta informacija potrebnih za analizu, definiranje, promicanje, praćenje, evaluaciju i provedbu Unijine zajedničke prometne politike za sve vrste prometa (cestovni, željeznički, zračni i pomorski promet te promet unutarnjim plovnim putovima) i sve prometne sektore (prometna sigurnost, unutarnje prometno tržište s pripadajućim provedbenim propisima, razvoj prometne mreže, prava i zaštita putnika u svim vrstama prometa, uporaba alternativnih goriva u svim vrstama prometa, nabava čistih vozila i urbana mobilnost, podaci o zapošljavanju te za sve ostale sektore povezane s prometom). Glavna priznata djelovanja i ciljevi usmjereni su na podršku zajedničkoj prometnoj politici Unije, uključujući njezino proširenje na treće zemlje, tehničku pomoć za sve vrste prometa i prometne sektore, posebnu izobrazbu, definiranje pravila prometne sigurnosti, pojednostavljenje administrativnih postupaka, uporabu IKT-a, doprinos postupku normizacije i promicanje zajedničke prometne politike, što podrazumijeva definiranje i praćenje smjera transeuropske mreže u skladu s Ugovorom o funkcioniranju Europske unije, jačanje prava putnika i njihove zaštite u svim vrstama prometa te bolju primjenu i provedbu postojećih uredbi o pravima putnika, posebno s pomoću aktivnosti za jačanje svijesti o sadržaju tih uredbi, što se odnosi i na prometnu industriju i na putnike.

Pomorski promet i logistika

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju razvoja i provedbe strategije pomorskog prometa EU-a, u skladu s ciljevima utvrđenima u Bijeloj knjizi o budućnosti prometa.

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 05 *(nastavak)*

To uključuje analize ekonomskog i tehnološkog razvoja, potporu međunarodnim pregovorima, izradu i tumačenje pravila o kabotaži, praćenje pritužbi i postupaka zbog povrede, razvoj i provedbu mjera za promicanje pomorskog prometa na kratkim udaljenostima, reviziju Direktive 20101/65/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 20. listopada 2010. o službenom postupku prijave za brodove koji dolaze u luke i/ili odlaze iz luka država članica i o stavljanju izvan snage Direktive 2002/6/EZ (SL L 283, 29.10.2010., str. 1.) o službenom postupku prijave za brodove i administrativno pojednostavnjenje i uporabu informacijskih i komunikacijskih sustava u sektoru vodnog prometa i logističkom sektoru, te potporu održivom razvoju sektora pomorskog prometa.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju razvoja i provedbe Unijine strategije za logistiku prijevoza tereta, uključujući digitalnu agendu za prijevoz i logistiku, kojom su predviđeni okvir i mjere povezani s interoperabilnim informacijskim sustavima i sustavima upravljanja u području multimodalnog prijevoza te povezana pitanja normizacije, jedan ili više jedinstvenih administrativnih (europskih) prozora za multimodalni prijevoz, jedinstvenu prijevoznu ispravu i multimodalni sustav odgovornosti.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju razvoja referentnog okvira o kalkulatorima za izračunavanje ugljičnog otiska, daljnjih aktivnosti u pogledu promjene načina prijevoza (prijašnji program Marco Polo), podrške normizaciji i usklađivanja opreme i kombiniranog prijevoza.

Pomorska sigurnost

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju praćenja, evaluacije i revizije (procjena učinka) zakonodavnih akata Unije o sigurnosti pomorskog prometa, zaštite morskog okoliša i promicanja kvalifikacija i radnih uvjeta pomoraca.

Prava putnika

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju rashoda za praćenje, evaluaciju, reviziju i mjere podizanja svijesti u području zakonodavstva Unije o pravima putnika.

U vezi s Uredbom (EZ) br. 261/2004 Komisija treba razviti dodatne mjere kako bi osigurala učinkovitiju provedbu te Uredbe. Potrebno je osigurati i provedbu Uredbe (EZ) br. 1107/2006 i Uredbe Vijeća (EZ) br. 2027/97 od 9. listopada 1997. o odgovornosti zračnih prijevoznika u slučaju nesreća (SL L 285, 17.10.1997., str. 1.).

Za provedbu Uredbe (EZ) br. 1371/2007 potrebne su posebne provedbene mjere kako bi se osigurala njezina pravilna primjena i izvršavanja u državama članicama zbog složenog međudjelovanja među regionalnim, nacionalnim i međunarodnim (COTIF) upravnim strukturama uključenima u provedbu.

Za provedbu Uredbe (EU) br. 1177/2010 potrebne su posebne provedbene mjere kako bi se osigurala njezina ispravna primjena i provedba u državama članicama i poštovanje obveza država članica o podnošenju izvješća Komisiji.

Za provedbu Uredbe (EU) br. 181/2011 potrebne su posebne provedbene mjere kako bi se osigurala njezina ispravna primjena i provedba u državama članicama te poštovanje obveza država članica o podnošenju izvješća Komisiji.

Kao važnu mjeru za pomoć pri provedbi Komisija provodi ciljane akcije za jačanje svijesti o pravima putnika u određenim ili svim državama članicama. Gotovo trećina građana Unije svjesna je svojih prava i obveza pri kupnji putne karte (31 %), iako je 59 % građana izjavilo da ih nije svjesno (istraživanje Eurobarometra o pravim putnika iz 2014.).

Te mjere i ciljevi mogu se podržati na različitim razinama (lokalna, regionalna, državna, europska i međunarodna) za sve vrste prometa i sektore povezane s prometom, u područjima tehnike, tehnologije, regulative, informiranja, zaštite okoliša, klime i politike te za održivi razvoj.

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 05 *(nastavak)*

Zračni promet već je dugo jedan od sektora iz kojega tijelima za zaštitu potrošača u Uniji dolazi najviše pritužbi. Rast elektroničkog trgovinskog poslovanja (uz upotrebu interneta ili mobilnog telefona) izazvao je povećano kršenje propisa Unije u području zaštite potrošača.

Jedna od glavnih pritužbi potrošača u Uniji povezana je s nemogućnošću rješavanja žalbi u samim zračnim lukama, posebno u slučajevima kada spor proizlazi iz neispunjenja obveza zračnih prijevoznika i drugih pružatelja usluga. Tijela Unije nadležna za zaštitu potrošača i zračni promet trebala bi stoga surađivati kako bi se što brže omogućila poboljšana podrška putnicima i učinkovitiji sustavi informiranja u zračnim lukama te istovremeno potaknula zajednička regulacija u sektoru.

Cestovna sigurnost

Komunikacijom Komisije od 20. srpnja 2010. pod naslovom „Ususret sigurnom europskom cestovnom prostoru: smjer politike u području cestovne sigurnosti 2011.–2020." (COM(2010) 389 final) predstavljeno je sedam ciljeva: obrazovanje sudionika u cestovnom prometu, provedba propisa u cestovnom prometu, sigurna infrastruktura, sigurna vozila, uporaba moderne tehnologije, hitni odgovori nakon ozljeđivanja, stavljanje posebnog naglaska na nezaštićene sudionike u cestovnom prometu. Nastavlja se raditi na Prijedlogu Komisije, na novim vozačkim dozvolama Unije, na reviziji pravila o kvalifikacijama i izobrazbi profesionalnih vozača, na daljnjim aktivnostima u vezi s direktivama 2014/45/EU, 2014/46/EU i 2014/47/EU te na radu na strategiji u području teških ozljeda u cestovnom prometu. Rad Komisije na sigurnosti cestovnog prometa uključuje i upravljanje Europskom poveljom o sigurnosti cestovnog prometa, upravljanje pravilima povezanima s opasnim tvarima, održavanje europske baze podataka o prometnim nesrećama – baza podataka Zajednice o prometnim nesrećama (CARE), nastavak upravljanja infrastrukturom i direktive o sigurnosti tunela te različitih aspekata sigurnosti nezaštićenih sudionika u cestovnom prometu. Provedbom smjera politike za razdoblje 2011. – 2020. zahtijevala bi se i posebna provedbena djelovanja za razmjenu dobre prakse, kampanje za cestovnu sigurnost, poziv na podnošenje prijedloga i razvoj promatračnice cestovne sigurnosti kao i procjene mogućnosti za ostvarenje, u budućnosti, učinkovitijeg i djelotvornijeg rada na sigurnosti cestovnog prometa u Uniji.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju rashoda povezanih s komunikacijskim aktivnostima i javnim događanjima poput godišnjeg Europskog dana sigurnosti u cestovnom prometu i sličnih inicijativa za jačanje svijesti i građansku interakciju.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i uspostavi učinkovite prekogranične suradnje između država članica u području primjene sankcija za prometne prekršaje povezane sa sigurnosti u cestovnom prometu.

Kopneni promet

Glavne aktivnosti u području kopnenog prometa odnose se na provedbu i preispitivanje postojećih politika i planiranje novih inicijativa. To među ostalim uključuje aktivnosti u područjima kao što su naplata cestarine, pitanja povezana sa željeznicama, pristup tržištu, socijalna pravila (i njihovo izvršavanje), tehnička pravila i međunarodni aspekti (odnosi u području kopnenog prometa s trećim zemljama i međunarodnim organizacijama koje se bave pitanjima kopnenog prometa).

Luke i unutarnja plovidba

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju razvoja, praćenja, ocjene i revizije (procjena učinka) zakonodavstva Unije i politike u području luka i unutarnje plovidbe.

Jedinstveno europsko nebo

Stvaranje jedinstvenog europskog neba (četiri temeljne uredbe – (EZ) br. 549/2004, (EZ) br. 550/2004, (EZ) br. 551/2004 i (EZ) br. 552/2004 – i više od 20 provedbenih propisa) ključno je za poboljšanje sigurnosti pri pružanju usluga u zračnoj plovidbi i ekonomičnosti pružanja tih usluga, smanjenje kašnjenja u protoku zračnog prometa i ekološku učinkovitost, što će pridonijeti poboljšanju zračnog prometa u Europi.

I provedba jedinstvenog europskog neba i njegova tehnološkog stupa istraživanje o upravljanju zračnim prometom jedinstvenog europskog neba (SESAR) prioriteti su Strategije zrakoplovstva Unije donesene u 2015.

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 05 *(nastavak)*

Širenje primjene zakonodavstva o jedinstvenom europskom nebu na države jugoistoka u okviru Višestranog sporazuma o uspostavi europskog jedinstvenog zračnog prostora (ECAA) važan je korak u ostvarenju susjedske politike. Ova mjera temelji se na članku 7. Uredbe (EZ) br. 549/2004.

U tom su kontekstu isto tako važne sljedeće aktivnosti Komisije, pa se stoga provode na temelju ovog članka: promicanje jedinstvenog europskog neba i inicijative kojima se doprinosi njegovoj pravovremenoj provedbi te analiza njegova budućeg razvoja.

Sigurnost zračnog prometa i okoliš

Upotreba različitih zakonodavnih alata važna je za jamčenje sigurnosti europskog zračnog prometa i za ostvarivanje rasta koji je ekološki održiv.

U skladu s člancima 3. do 5. Uredbe (EZ) br. 2111/2005, Komisija zračnim prijevoznicima koji iz trećih zemalja dolaze u Uniju može nametnuti potpunu zabranu ili djelomična ograničenja. U tom kontekstu i u skladu s člankom 3. stavkom 4. Uredbe (EZ) br. 473/2006 Komisija, Europska agencija za sigurnost zračnog prometa (EASA) i stručnjaci iz država članica mogu provoditi misije provjere na licu mjesta kako bi utvrdili sigurnosne nedostatke zračnih prijevoznika i tijela odgovorna za nadzor nad njima. Trošak nacionalnih stručnjaka za posjete na licu mjesta u svrhu procjene nadoknađuje Unija ili snosi iz njihova vlastitog proračuna.

Postoji jasna potreba za dopunjavanjem tih misija pozitivnijim i preventivnim mjerama i *ex post* tehničkom suradnjom kako bi se pomoglo zemljama na koje se odnosi zabrana ili ograničenje da isprave nedostatke. Osim toga, cilj Komisije i EASA-e jest promicanje najviših standarda u području sigurnosti zračnog prometa u cijelom svijetu.

U tom kontekstu, veliki Unijini projekti suradnje u području civilnog zrakoplovstva kojima upravljaju druge glavne uprave (ELARG i DEVCO), čija je provedba moguća samo dugoročno, ne pružaju izravno rješenje za kratkoročne potrebe.

Stoga je cilj ove inicijative dopuniti postojeće instrumente uspostavom fleksibilnog alata za provedbu *ad hoc* preventivnih mjera i (korektivnih) mjera pomoći u korist nacionalnih tijela nadležnih za nadzor zračnih prijevoznika na koje se odnosi zabrana Unije unutar Unije. Predviđene mjere jesu kratkoročne aktivnosti malih razmjera.

Budući da se okvirni ugovor o uslugama sklopljen između EASA-e i MOVE-a 2009. pokazao učinkovitim i djelotvornim sredstvom za pružanje tehničke pomoći, ugovor s EASA-om obnovljen je za razdoblje 2013. – 2016., a u izradi je novi ugovor za razdoblje 2016. – 2020.

Osim toga, Uredbom (EU) br. 996/2010 predviđena je uspostava Europske mreže tijela za istrage koje se odnose na sigurnost civilnoga zrakoplovstva (ENCASIA). ENCASIA je potrebna kako bi se dodatno poboljšala kvaliteta istraga koje provode tijela za istrage koje se odnose na sigurnost te kako bi se unaprijedila prevencija nesreća u Uniji. U skladu s tom Uredbom, Komisija je povezana s radom mreže ENCASIA i pruža joj potrebnu podršku.

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 05 *(nastavak)*

Osim toga, Komisija od 2003. surađuje s Eurocontrolom u okviru Memoranduma o suradnji koji se odnosi na podršku jedinstvenom europskom nebu i drugim politikama Unije. Komisija je 19. prosinca 2012. donijela novi okvirni sporazum MOVE/E2/2012/FV/397-3. Cilj tog okvirnog sporazuma jest pomoći Komisiji u pripremi i provedbi Unijinih politika zaštite okoliša u sektoru zrakoplovstva. Tim su politikama obuhvaćeni buka i emisije (CO_2 ili NO_x), dok Međunarodna organizacija za civilno zrakoplovstvo (ICAO) izrađuje standarde za zrakoplove, koji se gotovo automatski prenose u pravo Unije na temelju članka 6. Uredbe (EZ) br. 216/2008. Osim toga, za provedbu i procjenu zakonodavstva Unije potrebno je razviti podatke i metode kojima se pridonosi cjelokupnom europskom kapacitetu procjene utjecaja na okoliš. Navedenim nisu obuhvaćene nove aktivnosti, nego one koje su bile financirane iz opće omotnice dodijeljene Eurocontrolu.

Konačno, Memorandumom o suradnji obuhvaćena su područja zrakoplovstva za koja su nadležni i Komisija i Međunarodna organizacija za civilno zrakoplovstvo (ICAO) (tj. sigurnost, okoliš, upravljanje zračnim prometom i sigurnost zračnog prometa). Tom će se pojačanom suradnjom osigurati neophodno sudjelovanje u inicijativama ICAO-a i doprinos njima u nekoliko ključnih područja politike zrakoplovstva koje se nastoje ostvariti na svjetskoj razini. To uključuje inicijativu za jačanje sigurnosti međunarodnog zračnog prometa na svjetskoj razini ili izradu i provedbu mjera koje se odnose na utjecaj zrakoplovstva na okoliš koji bi bio prihvatljiv na svjetskoj razini. Cilj je osigurati da ICAO u većoj mjeri uzima u obzir europske interese (uključujući one povezane s industrijom, primjerice u području definiranja tehničkih standarda na svjetskoj razini). Zahvaljujući sporazumu ICAO će, osim toga, prihvatiti, podržati i poboljšati sve važniju ulogu regionalnih organizacija u sadašnjem i budućem razvoju međunarodnog zrakoplovstva.

Gradska mobilnost

Odobrena sredstva namijenjena su potpori provedbe Paketa za gradsku mobilnost iz 2013. Ovim se paketom želi ojačati potporu europskim gradovima u savladavanju izazova gradske mobilnosti. U tu će svrhu Komisija, među ostalim, promicati studije, konferencije, kampanje (kao što je Europski tjedan mobilnosti), uspostavu platformi za razmjenu informacija i najboljih praksi.

Upotreba alternativnih goriva u prometu

Ta odobrena sredstva namijenjena su potpori provedbi strategije definirane u paketu „Čista energija u prometu” (Komunikacija Komisije Europskom parlamentu, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija „Čista energija u prometu: europska strategija za alternativna goriva” (COM(2013) 17 final). Osim toga, tim odobrenim sredstvima Komisiji će se pružiti potpora u području praćenja i procjene provedbe nacionalnih okvira politike koje države članice moraju podnijeti u skladu s člankom 3. Direktive 2014/94/EU te u vezi s pripremom izvješća predviđenih člankom 10. te Direktive. Bit će pokrivene i aktivnosti podrške daljnjim mjerama u okviru strategije dekarbonizacije i akcijskog plana o alternativnim gorivima (donesena u srpnju 2016.).

Nabava čistih vozila

Potpuni prijenos Direktive 2009/33/EZ završen je u studenome 2013. Rezultati prvog izvješća o primjeni Direktive objavljeni su 18. travnja 2013. Provedena je vanjska evaluacija na temelju koje se očekuju preporuke u području politike. Odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju zahtjeva u području izvješćivanja i preispitivanja utvrđenih u članku 10. Direktive 2009/33/EZ te ostalih mjera podrške (npr. komunikacijske aktivnosti).

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucionalnoj razini iz članka 54. stavka 2. točke (d) Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2829/77 od 12. prosinca 1977. o stupanju na snagu Europskog sporazuma o radu posada vozila u međunarodnom cestovnom prijevozu (AETR) (SL L 334, 24.12.1977., str. 11.), a posebno članak 22.a Sporazuma

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 05 *(nastavak)*

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4055/86 od 22. prosinca 1986. o primjeni načela slobode pružanja usluga u pomorskom prometu između država članica te između država članica i trećih zemalja (SL L 378, 31.12.1986., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4057/86 od 22. prosinca 1986. o nepravednoj praksi određivanja cijena u pomorskom prometu (SL L 378, 31.12.1986., str. 14.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4058/86 od 22. prosinca 1986. o usklađenom djelovanju za zaštitu slobodnog pristupa teretu u oceanskoj plovidbi (SL L 378, 31.12.1986., str. 21.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 3577/92 od 7. prosinca 1992. o primjeni načela slobode pružanja usluga u pomorskom prometu unutar država članica (pomorska kabotaža) (SL L 364, 12.12.1992., str. 7.).

Direktiva Vijeća 92/106/EEZ od 7. prosinca 1992. o utvrđivanju zajedničkih pravila za određene vrste kombiniranog prijevoza robe između država članica (SL L 368, 17.12.1992., str. 38.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 95/93 od 18. siječnja 1993. o zajedničkim pravilima za dodjelu slotova u zračnim lukama Zajednice (SL L 14, 22.1.1993., str. 1.).

Odluka Vijeća 93/704/EZ od 30. studenoga 1993. o izradi baze podataka Zajednice o nesrećama u cestovnom prometu (SL L 329, 30.12.1993., str. 63.).

Direktiva Vijeća 95/50/EZ od 6. listopada 1995. o jedinstvenim postupcima nadzora prijevoza opasnih tvari u cestovnom prometu (SL L 249, 17.10.1995., str. 35.).

Direktiva Vijeća 96/53/EZ od 25. srpnja 1996. o utvrđivanju najvećih dopuštenih dimenzija u unutarnjem i međunarodnom prometu te najveće dopuštene mase u međunarodnom prometu za određena cestovna vozila koja prometuju unutar Zajednice (SL L 235, 17.9.1996., str. 59.).

Direktiva Vijeća 96/97/EZ od 15. listopada 1996. o pristupu tržištu zemaljskih usluga u zračnim lukama Zajednice (SL L 302, 26.11.1996., str. 28.).

Direktiva Vijeća 1999/37/EZ od 29. travnja 1999. o dokumentima za registraciju vozila (SL L 138, 1.6.1999., str. 57.)

Direktiva 1999/62/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 17. lipnja 1999. o naknadama koje se naplaćuju za korištenje određenih infrastruktura za teška teretna vozila (SL L 187, 20.7.1999., str. 42.).

Direktiva 2000/30/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 6.lipnja 2000. o pregledu na cesti kojim se utvrđuje tehnička ispravnost gospodarskih vozila koja prometuju u Zajednici (SL L 203, 10.8.2000., str. 1.), a posebno njezin članak 7.,

Direktiva 2002/15/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2002. o organizaciji radnog vremena osoba koje obavljaju mobilne djelatnosti cestovnog prijevoza (SL L 80, 23.3.2002., str. 35.).

Direktiva 2002/30/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 26. ožujka 2002. o utvrđivanju pravila i postupaka u vezi s uvođenjem operativnih ograničenja vezanih uz buku u zračnim lukama Zajednice (SL L 85, 28.3.2002., str. 40.).

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 05 *(nastavak)*

Direktiva 2002/59/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 27. lipnja 2002. o uspostavi sustava nadzora plovidbe i informacijskog sustava Zajednice i stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 93/75/EEZ (SL L 208, 5.8.2002., str. 10.), a posebno njezin članak 26.

Odluka 2002/309/EZ, Euratom Vijeća i Komisije o Sporazumu o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji od 4. travnja 2002. o sklapanju sedam sporazuma sa Švicarskom Konfederacijom (SL L 114, 30.4.2002., str. 91.), a posebno njezin članak 45. Sporazuma između Europske zajednice i Švicarske Konfederacije o željezničkom i cestovnom prijevozu robe i putnika.

Uredba Vijeća (EZ) br. 2027/97od 9. listopada 1997. o odgovornosti zračnih prijevoznika u slučaju nesreća (SL L 285, 17.10.1997., str. 1.).

Direktiva 2003/25/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 14. travnja 2003. o posebnim zahtjevima stabiliteta za ro-ro putničke brodove (SL L 123, 17.5.2003., str. 22.), a posebno njezin članak 10.

Direktiva 2003/42/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 13. lipnja 2003. o izvješćivanju o događajima povezanima sa sigurnošću u civilnom zrakoplovstvu (SL L 167, 4.7.2003., str. 26.).

Direktiva 2003/59/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 15. srpnja 2003. o početnim kvalifikacijama i periodičnom osposobljavanju vozača određenih cestovnih vozila za prijevoz robe ili putnika, o izmjeni Uredbe Vijeća (EEZ) br. 3820/85 i Direktive Vijeća 91/439/EEZ te stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 76/914/EEZ (SL L 226, 10.9.2003., str. 4.).

Uredba (EZ) br. 261/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. veljače 2004. o utvrđivanju općih pravila odštete i pomoći putnicima u slučaju uskraćenog ukrcaja i otkazivanja ili dužeg kašnjenja leta u polasku te o stavljanju izvan snage Uredbe (EEZ) br. 295/91 (SL L 46, 17.2.2004., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 549/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 10. ožujka 2004. o utvrđivanju okvira za stvaranje jedinstvenog europskog neba (Okvirna uredba) (SL L 96, 31.3.2004., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 550/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 10. ožujka 2004. o pružanju usluga u zračnoj plovidbi u jedinstvenom europskom nebu (Uredba o pružanju usluga) (SL L 96, 31.3.2004., str. 10.).

Uredba (EZ) br. 551/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 10. ožujka 2004. o organizaciji i korištenju zračnog prostora u jedinstvenom europskom zračnom prostoru (Uredba o zračnom prostoru) (SL L 96, 31.3.2004., str. 20.).

Uredba (EZ) br. 552/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 10. ožujka 2004. o interoperabilnosti Europske mreže za upravljanje zračnim prometom (Uredba o interoperabilnosti) (SL L 96, 31.3.2004., str. 26.).

Uredba (EZ) br. 785/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 21. travnja 2004. o zahtjevima za zračne prijevoznike i operatore zrakoplova u vezi s osiguranjem (SL L 138, 30.4.2004., str. 1.).

Direktiva 2004/49/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o sigurnosti željeznica Zajednice i izmjeni Direktive Vijeća 95/18/EZ o izdavanju dozvola za obavljanje usluga u željezničkom prijevozu i Direktive 2001/14/EZ o dodjeli željezničkog infrastrukturnog kapaciteta i ubiranju pristojbi za korištenje željezničke infrastrukture i dodjeli rješenja o sigurnosti (Direktiva o sigurnosti željeznice) (SL L 164, 30.4.2004., str. 44.).

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 05 *(nastavak)*

Direktiva 2004/52/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o interoperabilnosti elektroničkih sustava za naplatu cestarine u Zajednici (SL L 166, 30.4.2004., str. 124.).

Direktiva Vijeća 2004/54/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o najmanjim sigurnosnim zahtjevima za tunele transeuropske cestovne mreže (SL L 167, 30.4.2004., str. 39.).

Uredba (EZ) br. 2111/2005 Europskog parlamenta i Vijeća od 14. prosinca 2005. o uspostavi liste Zajednice koji sadrži zračne prijevoznike na koje se primjenjuje zabrana letenja unutar Zajednice, o informiranju putnika u zračnom prometu o identitetu zračnog prijevoznika koji obavlja let (SL L 344, 27.12.2005., str. 15.).

Direktiva 2006/1/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. siječnja 2006. o korištenju vozila unajmljenih bez vozača za cestovni prijevoz tereta (SL L 33, 4.2.2006., str. 82.).

Direktiva 2006/22/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 15. ožujka 2006. o minimalnim uvjetima za provedbu uredbi Vijeća (EEZ) br. 3820/85 i (EEZ) br. 3821/85 o socijalnom zakonodavstvu koje se odnosi na aktivnosti cestovnog prijevoza i stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 88/599/EEZ (SL L 102, 11.4.2006., str. 35.).

Uredba (EZ) br. 561/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. ožujka 2006. o usklađivanju određenog socijalnog zakonodavstva koje se odnosi na cestovni promet (SL L 102, 11.4.2006., str. 1.).

Uredba Komisije (EZ) br. 473/2006 od 22. ožujka 2006. o utvrđivanju provedbenih pravila za popis Zajednice onih zračnih prijevoznika na koje se primjenjuje zabrana letenja unutar Zajednice iz poglavlja II. Uredbe (EZ) br. 2111/2005 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 84, 23.3.2006., str. 8.).

Uredba (EZ) br. 1107/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. srpnja 2006. o pravima osoba s invaliditetom i osoba smanjene pokretljivosti u zračnom prijevozu (SL L 204, 26.7.2006., str. 1.).

Direktiva 2006/87/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 12. prosinca 2006. o utvrđivanju tehničkih pravila za plovila unutarnje plovidbe i stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 82/714/EEZ (SL L 389, 30.12.2006., str. 1.).

Direktiva 2006/126/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2006. o vozačkim dozvolama (SL L 403, 30.12.2006., str. 18.).

Uredba (EZ) br. 1370/2007 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. listopada 2007. o uslugama javnog željezničkog i cestovnog prijevoza putnika (SL L 315, 3.12.2007., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1371/2007 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. listopada 2007. o pravima i obvezama putnika u željezničkom prometu (SL L 315, 3.12.2007., str. 4.).

Direktiva 2007/59/EZ Europskoga parlamenta i Vijeća od 23. listopada 2007. o davanju ovlaštenja strojovođama koji upravljaju lokomotivama i vlakovima na željezničkom sustavu Zajednice (SL L 315, 3.12.2007., str. 51.).

Direktiva 2008/57/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 17. lipnja 2008. o interoperabilnosti željezničkog sustava unutar Zajednice (SL L 191, 18.7.2008., str. 1.).

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 05 *(nastavak)*

Uredba (EZ) br. 1008/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 24. rujna 2008. o zajedničkim pravilima za obavljanje zračnog prijevoza u Zajednici (SL L 293, 31.10.2008., str. 3.).

Direktiva 2008/68/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 24. rujna 2008. o kopnenom prijevozu opasnih tvari (SL L 260, 30.9.2008., str. 18.).

Direktiva 2008/96/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 19. studenoga 2008. o upravljanju sigurnošću cestovne infrastrukture (SL L 319, 29.11.2008., str. 59.).

Uredba (EZ) br. 216/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. veljače 2008. o zajedničkim pravilima u području civilnog zrakoplovstva i osnivanju Europske agencije za sigurnost zračnog prometa i stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 91/670/EEZ, Uredbe (EZ) br. 1592/2002 i Direktive 2004/36/EZ (SL L 79, 19.3.2008., str. 1.), a posebno njezin članak 6. i članak 14.

Uredba (EZ) br. 80/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 14. siječnja 2009. o Kodeksu poslovanja računalnih sustava rezervacija i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EEZ) br. 2299/89 (SL L 35, 4.2.2009., str. 47.).

Direktiva 2009/12/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2009. o naknadama zračnih luka (SL L 70, 14.3.2009., str. 11.).

Direktiva 2009/16/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 23. travnja 2009. o nadzoru države luke (SL L 131, 28.5.2009., str. 128.), a posebno njezin članak 35.

Direktiva 2009/18/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 23. travnja 2009. o određivanju temeljnih načela o istraživanju nesreća u području pomorskog prometa i o izmjeni Direktive Vijeća 1999/35/EZ i Direktive 2002/59/EZ Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 131, 28.5.2009., str. 114.), a posebno njezin članak 23.

Direktiva 2009/21/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 23. travnja 2009. o ispunjavanju zahtjeva države zastave (SL L 131, 28.5.2009., str. 132.), a posebno njezin članak 7 i članak 10 stavak 2.

Direktiva 2009/33/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 23. travnja 2009. o promicanju čistih i energetski učinkovitih vozila u cestovnom prijevozu (SL L 120, 15.5.2009., str. 5.).

Direktiva 2009/38/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 6. svibnja 2009. o osnivanju Europskog radničkog vijeća ili uvođenju postupka koji obuhvaća poduzeća i skupine poduzeća na razini Zajednice radi obavješćivanja i savjetovanja radnika (SL L 122, 16.5.2009., str. 28.).

Uredba (EZ) br. 223/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2009. o europskoj statistici i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ, Euratom) br. 1101/2008 Europskog parlamenta i Vijeća o dostavi povjerljivih statističkih podataka Statističkom uredu Europskih zajednica, Uredbe Vijeća (EZ) br. 322/97 o statistici Zajednice i Odluke Vijeća 89/382/EEZ, Euratom o osnivanju Odbora za statistički program Europskih zajednica (SL L 87, 31.3.2009., str. 164.).

Uredba (EZ) br. 392/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. travnja 2009. o odgovornosti prijevoznika u prijevozu putnika morem u slučaju nesreća (SL L 131, 28.5.2009., str. 24.).

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 05 *(nastavak)*

Uredba (EZ) br. 1071/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 21. listopada 2009. o uspostavljanju zajedničkih pravila koja se tiču uvjeta za obavljanje djelatnosti cestovnog prijevoznika (SL L 300, 14.11.2009., str. 51.).

Uredba (EZ) br. 1072/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 21. listopada 2009. o zajedničkim pravilima za pristup tržištu međunarodnog cestovnog prijevoza tereta (SL L 300, 14.11.2009., str. 72.).

Uredba (EZ) br. 1073/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 21. listopada 2009. o zajedničkim pravilima za pristup međunarodnom tržištu usluga prijevoza običnim i turističkim autobusima i o izmjeni Uredbe (EZ) br. 561/2006 (SL L 300, 14.11.2009., str. 88.).

Direktiva 2010/35/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 16. lipnja 2010. o pokretnoj tlačnoj opremi i stavljanju izvan snage direktiva Vijeća 76/767/EEZ, 84/525/EEZ, 84/526/EEZ, 84/527/EEZ i 1999/36/EZ (SL L 165, 30.6.2010., str. 1.).

Direktiva 2010/40/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 7. srpnja 2010. o okviru za uvođenje inteligentnih prometnih sustava u cestovnom prometu i za veze s ostalim vrstama prijevoza (SL L 207, 6.8.2010., str. 1.).

Uredba (EU) br. 913/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. rujna 2010. o europskoj željezničkoj mreži za konkurentni prijevoz robe (SL L 276, 20.10.2010., str. 22.).

Uredba (EU) br. 996/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. listopada 2010. o istragama i sprečavanju nesreća i nezgoda u civilnom zrakoplovstvu i stavljanju izvan snage Direktive 94/56/EZ (SL L 295, 12.11.2010., str. 35.)

Uredba (EU) br. 1177/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 24. studenoga 2010. o pravima putnika kada putuju morem ili unutarnjim plovnim putovima i o izmjeni Uredbe (EZ) br. 2006/2004 (SL L 334, 17.12.2010., str. 1.).

Uredba (EU) br. 181/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. veljače 2011. o pravima putnika u autobusnom prijevozu i izmjeni Uredbe (EZ) br. 2006/2004 (SL L 55, 28.2.2011., str. 1.).

Odluka Vijeća 2012/243/EU od 8. ožujka 2012. o sklapanju Memoranduma o suradnji između Europske unije i Međunarodne organizacije civilnog zrakoplovstva koji osigurava okvir za jačanje suradnje te o postupovnim uređenjima u vezi s njim (SL L 121, 8.5.2012., str. 16.).

Direktiva 2012/34/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 21. studenoga 2012. o uspostavi jedinstvenog Europskog željezničkog prostora (SL L 343, 14.12.2012., str. 32.).

Uredba (EU) br. 99/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. siječnja 2013. o europskome statističkom programu od 2013. do 2017. (SL L 39, 9.2.2008., str. 12.), a posebno njezini članak 8.

Direktiva 2014/45/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 3. travnja 2014. o periodičnim tehničkim pregledima motornih vozila i njihovih priključnih vozila te stavljanju izvan snage Direktive 2009/40/EZ (SL L 127, 29.4.2014., str. 51.).

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 05 *(nastavak)*

Direktiva 2014/47/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 3. travnja 2014. o pregledima tehničke ispravnosti na cesti gospodarskih vozila koja prometuju u Uniji i stavljanju izvan snage Direktive 2000/30/EZ (SL L 127, 29.4.2014., str. 134.), a posebno njezin članak 4. stavak 3. točka (b) i članak 18.

Uredba (EU) br. 165/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 4. veljače 2014. o tahografima u cestovnom prometu, stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EEZ) br. 3821/85 o tahografu u cestovnom prometu i izmjeni Uredbe (EZ) br. 561/2006 Europskog parlamenta i Vijeća o usklađivanju određenog socijalnog zakonodavstva koje se odnosi na cestovni promet (SL L 60, 28.2.2014., str. 1.).

Uredba (EU) br. 376/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 3. travnja 2014. o izvješćivanju, analizi i naknadnom postupanju u vezi s događajima u civilnom zrakoplovstvu, o izmjeni Uredbe (EU) br. 996/2010 Europskog parlamenta i Vijeća i stavljaju izvan snage Direktive 2003/42/EZ Europskog parlamenta i Vijeća i uredbi Komisije (EZ) br. 1321/2007 i (EZ) br. 1330/2007 (SL L 122, 24.4.2014., str. 18.).

Direktiva 2014/94/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 22. listopada 2014. o uspostavi infrastrukture za alternativna goriva (SL L 307, 28.10.2014., str. 1.).

Direktiva (EU) 2015/413 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2015. o olakšavanju prekogranične razmjene informacija o prometnim prekršajima protiv sigurnosti prometa na cestama (SL L 68, 13.3.2015., str. 9.).

Referentni akti

Odluka Komisije od 6. listopada 2009. o definiranju europske elektroničke naplate cestarine i njezinih tehničkih elemenata (priopćeno pod brojem dukumenta C(2009) 7547).

06 02 06 ***Prometna sigurnost***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 950 000	1 077 798	2 200 000	1 700 000	1 974 881,56	1 109 948,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda Komisije za prikupljanje i obradu svih vrsta informacija potrebnih za analizu, definiranje, promicanje, praćenje, evaluaciju i provedbu pravila i mjera za poboljšanje sigurnosti u unutarnjem, zračnom i pomorskom prometu, uključujući proširenje na treće zemlje, tehničku pomoć i posebnu izobrazbu.

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 06 *(nastavak)*

Osnovni su ciljevi razvoj i primjena sigurnosnih pravila u području prometa, osobito:

— mjere za sprječavanje zlonamjernih radnji u prometnom sektoru,

— usklađivanje zakonodavstva, tehničkih normi i prakse administrativnog praćenja u vezi s prometnom sigurnošću,

— definiranje zajedničkih pokazatelja, metoda i sigurnosnih ciljeva u prometnom sektoru te prikupljanje podataka potrebnih za te definicije,

— praćenje mjera koje su države članice poduzele u vezi s prometnom sigurnošću u svim vrstama prometa,

— međunarodno usklađivanje prometne sigurnosti,

— promicanje istraživanja u području prometne sigurnosti.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osnivanje i rad inspekcijske skupine za provjeru usklađenosti sa zahtjevima zakonodavstva Unije o sigurnosti u zračnim lukama, lukama i lučkim objektima država članica, uključujući proširenje na treće zemlje i brodove koji plove pod zastavom države članice. Ovim rashodima obuhvaćeni su dnevnice i putni troškovi Komisijinih inspektora te troškovi inspektora iz država članica u skladu s odredbama tog zakonodavstva. Tim se rashodima posebno moraju dodati troškovi izobrazbe inspektora, pripremnih sastanaka i materijala potrebnog za inspekciju.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju rashoda za informiranje i komunikaciju te elektronička i tiskana izdanja u izravnoj vezi s ostvarivanjem cilja prometne politike te sigurnosti i zaštite sudionika u prometu.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 725/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 31. ožujka 2004. o jačanju sigurnosne zaštite brodova i luka (SL L 129, 29.4.2004., str. 6.).

Direktiva 2005/65/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 26. listopada 2005. o jačanju sigurnosne zaštite luka (SL L 310, 25.11.2005., str. 28.).

Uredba (EZ) br. 300/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2008. o zajedničkim pravilima u području zaštite civilnog zračnog prometa (SL L 97, 9.4.2008., str. 72.).

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 06 *(nastavak)*

Direktiva 2008/68/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 24. rujna 2008. o kopnenom prijevozu opasnih tvari (SL L 260, 30.9.2008., str. 13.).

Referentni akti

Uredba Komisije (EU) br. 72/2010 od 26. siječnja 2010. o utvrđivanju postupaka za provođenje inspekcija Komisije u području zaštite zračnog prometa (SL L 23, 27.1.2010., str. 1.).

06 02 51 ***Završetak programa transeuropskih mreža***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	340 000 000	p.m.	630 340 000	0,—	477 142 041,08

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 2236/95 od 18. rujna 1995. o utvrđivanju općih pravila za dodjelu financijske potpore Zajednice u području transeuropskih mreža (SL L 228, 23.9.1995., str. 1.).

Odluka br. 1692/96/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 23. srpnja 1996. o smjernicama Zajednice za razvoj transeuropske prometne mreže (SL L 228, 9.9.1996., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 876/2002 od 21. svibnja 2002. o osnivanju Zajedničkog poduzeća Galileo (SL L 138, 28.5.2002., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 219/2007 od 27. veljače 2007. o uspostavljanju zajedničkog poduzeća za razvoj nove generacije Europskog sustava upravljanja zračnim prometom (SESAR) (SL L 64, 2.3.2007., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 680/2007 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. lipnja 2007. o utvrđivanju općih pravila za dodjelu financijske potpore Zajednice u području transeuropskih prometnih i energetskih mreža (SL L 162, 22.6.2007., str. 1.).

Odluka Komisije C(2007) 3512 od 23. srpnja 2007. o uspostavi višegodišnjeg programa rada za bespovratna sredstva u području transeuropske mreže za razdoblje 2007. – 2013.

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 51 *(nastavak)*

Uredba (EZ) br. 67/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. studenoga 2009. o utvrđivanju općih pravila za dodjelu financijske potpore Zajednice u području transeuropskih mreža (SL L 27, 30.1.2010., str. 20.).

Odluka br. 661/2010/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 7. srpnja 2010. o smjernicama Unije za razvoj transeuropske prometne mreže (SL L 204, 5.8.2010., str. 1.).

Referentni akti

Odluka Komisije C(2001) 2654 od 19. rujna 2001. o uspostavi indikativnog višegodišnjeg programa za dodjelu financijske pomoći Zajednice u području transeuropske prometne preže za razdoblje 2001. – 2006.

Odluka Komisije C(2007) 6382 od 17. prosinca 2007. o zaključivanju Sporazuma o suradnji između Komisije i Europske investicijske banke povezanom s Instrumentom za kreditna jamstva za projekte TEN-T-a.

06 02 52 ***Završetak programa Marco Polo***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	8 135 000	p.m.	19 185 423	0,—	9 433 670,85

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna Unije.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 52 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1382/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. srpnja 2003. o dodjeli financijske pomoći Zajednice radi poboljšanja okolišne djelotvornosti sustava prijevoza tereta (program Marco Polo) (SL L 196, 2.8.2003., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1692/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 2006. o uspostavljanju drugog programa „Marco Polo" za dodjelu financijske pomoći Zajednice za poboljšanje okolišne učinkovitosti sustava prijevoza tereta (Marco Polo II) (SL L 328, 24.11.2006., str. 1.).

06 02 53 ***Završetak provođenja mjera protiv onečišćenja***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	4 688 199	0,—	6 368 844,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna Unije.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg izvještaja o prihodima.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1406/2002 Europskog parlamenta i Vijeća od 27. lipnja 2002. o osnivanju Europske agencije za pomorsku sigurnost (SL L 208, 5.8.2002., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 77 Pilot-projekti i pripremna djelovanja

06 02 77 01 Pripremno djelovanje — Europsko informacijsko i rezervacijsko sučelje za sve vrste prometa

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	790 000	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

06 02 77 03 Pripremno djelovanje — Brodovi koji upotrebljavaju ukapljeni prirodni plin (LNG)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	470 225,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

06 02 77 05 Pilot-projekt — Uloga željezničkih vozila za europsku interoperabilnost

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 77 *(nastavak)*

06 02 77 05 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

06 02 77 06 Pripremno djelovanje - Opće zrakoplovstvo - Statistika i glavne brojke

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	133 986	0,—	57 384,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

06 02 77 07 Pilot-projekt — Svladavanje gužvi u prometu: inteligentna, integrirana rješenja za prometnu infrastrukturu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	650 000	p.m.	650 000	1 300 000,—	0,—

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 77 *(nastavak)*

06 02 77 07 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

06 02 77 08 Pilot-projekt — Sustav praćenja GNSS-a za teška vozila

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	245 000	350 000	175 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pilot-projekt uključuje izradu studije u kojoj se procjenjuju mogućnosti razvoja sustava praćenja globalnog navigacijskog satelitskog sustava (GNSS) u Europi za teška komercijalna vozila. Cilj je poboljšanje sigurnosti prijevoza, sljedivosti i usklađenosti s pravilima i zakonima te jamčenje poštenog tržišnog natjecanja. Studijom će se procijeniti najbolji načini uporabe sustava praćenja GNSS-a kako bi se unaprijedila provedba zakonodavstva o cestovnom prometu. Zahvaljujući praćenju u realnom vremenu bit će moguće učinkovitije se boriti protiv nezakonitih praksi u prometnom sektoru i nezakonitog trgovanja robom i otpadom uz mogućnost provjere svih informacija o kamionima i vozačima u realnom vremenu.

Na temelju postojećih propisa i sustava (digitalni tahografi koji prate radno vrijeme i ugrađeni sustavi vaganja koji prate usklađenost s odobrenim masama), studijom će se u fazama učiniti sljedeće:

1. definirati ciljeve preispitivanjem zakonodavstva koje bi sustav trebao pratiti (primjerice praćenje opasne robe i pravila kabotaže), mogućeg novog budućeg zakonodavstva o prometnim trakama za teška teretna vozila (npr. e-poziv, uređaji za snimanje događaja...), posebno uzimajući u obzir rezultate studije „Korist i izvedivost niza novih tehnologija i nereguliranih mjera u području sigurnosti putnika u vozilima i zaštite ugroženih korisnika cesta”, koju je Komisija objavila u ožujku 2015.;

2. definirati funkcionalne uvjete za aplikacije iz točke 1.;

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 77 *(nastavak)*

06 02 77 08 *(nastavak)*

3. uspostaviti strukturu sustava kojom se obuhvaćaju digitalni tahografi te pružiti tehničke uvjete za sve module potrebne za sustav;

4. procijeniti sigurnosne mehanizme za izbjegavanje prijevara i elektroničkog ometanja;

5. provjeriti uvjete za uvođenje na tržište;

6. procijeniti prihvatljivost projekta za industriju cestovnog prometa s pomoću otvorenog savjetovanja s dionicima okupljenima u koordinacijsku skupinu koja prati sve faze projekta;

7. procijeniti učinke za potencijalno zakonodavstvo kako bi se sustav učinio obveznim ili „snažno preporučljivim".

Komisija je već provela studije o tehničkim aspektima takvog integriranog sustava ugrađenog u vozila (prethodno navedena faza 1. i 3.). Ova studija stoga će se usmjeriti ponajprije na političke aspekte (faze 5. do 7.) te dopuniti tehnička pitanja (faze 1. do 4.).

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

06 02 77 09 Pilot-projekt — Kako prometni sektor EU-a učiniti atraktivnim za buduće naraštaje

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	350 000	500 000	250 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Kako bi bio konkurentan, prometni sektor iziskuje visokokvalificiranu, konkurentnu i dobro pripremljenu te osposobljenu radnu snagu. U brojnim područjima danas postoji jasna potreba za specijaliziranim radnicima jer tržište rada ne daje dovoljno poticaja da se popune neka od visokospecijaliziranih radnih mjesta u tom sektoru, dok je istodobno teško popuniti neka slobodna radna mjesta za niskokvalificirane radnike. U pomorskom sektoru sve veći broj radnih mjesta za pomorce nestaje te postaje sve teže privući radnike iz Unije u taj sektor, prvenstveno zbog zahtjevnih radnih normi i loših uvjeta. U zrakoplovstvu sve više pilota i kabinskog osoblja napušta Uniju ili prihvaća radne ugovore u Uniji koji su znatno ispod utvrđenih normi u tom sektoru.

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 77 *(nastavak)*

06 02 77 09 *(nastavak)*

Nadalje, hitno se moramo pripremiti za neminovnu zamjenu umirovljenih radnika u prometnom sektoru.

Ciljevi:

— Pripremiti se za taj razvoj događaja i pružiti Komisiji, Europskom parlamentu i Vijeću instrumente potrebne za utvrđivanje hitnih mjera za izbjegavanje negativnih posljedica na tržište rada u tom sektoru.

— Zanimanja u prometu učiniti atraktivnijima, utvrditi potrebe za osposobljavanjem i cjeloživotnim učenjem na razini Unije te troškove i prepreke za zapošljavanje u prometnom sektoru, te predložiti odgovarajuće mjere.

— Pružiti sveobuhvatnu sliku potreba u prometnom sektoru u pogledu zapošljavanja i osposobljavanja u predstojećim godinama.

Predložene mjere:

— Preispitati profile radnih mjesta i zahtjeve za stručne kvalifikacije potrebne za najtraženija radna mjesta te odrediti glavna sveučilišta, obrazovne centre i ustanove koji pružaju osposobljavanje za visokospecijalizirana tehnička radna mjesta u tom sektoru.

— Povesti studiju u cilju preispitivanja mogućnosti za razvoj karijere i profesionalnog razvoja za nove naraštaje i u suradnji s relevantnim tijelima vlasti i dionicima, uključujući socijalne partnere, utvrditi poticaje za privlačenje radnika Unije u taj sektor, kao i prostor za povezivanje s mogućnostima Unijina financiranja ili programa potpore poput Europske inicijative za mlade.

— Izraditi *web*-portal za buduću radnu snagu u kojem se utvrđuju glavne mogućnosti za pronalazak radnih mjesta i razvoj karijere te troškovi povezani s time, uključujući dio sa slobodnim radnim mjestima. Ta će platforma obuhvaćati sve vrste prometa i sve zainteresirane strane. Obuhvaćat će i mehanizam za razmjenu iskustava i najboljih praksi. Sadržavat će i informacije o radnim uvjetima, profesionalnom razvoju itd. za svaku vrstu prometa. Posebna će se pozornost posvetiti naukovanju. Glavna ciljna publika bit će mladi.

Ta mrežna platforma obuhvaćat će i sljedeće:

— modul o „boljem izvršavanju” u kojem će biti popisana građa sa smjernicama (na nacionalnoj razini i razini Unije) te informacije o „kulturi pravičnosti” i „kulturi poštovanja pravila”,

— poseban modul rodne ravnoteže kako bi se riješilo pitanje vrlo niskog udjela žena u prometnom sektoru, uz obraćanje posebne pozornosti na gradski promet,

— poseban modul za rad socijalnih partnera,

— popis nedavnih kampanji i detalje o njihovoj djelotvornosti u okviru mehanizma za razmjenu najboljih praksi,

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 77 *(nastavak)*

06 02 77 09 *(nastavak)*

— statističku potporu za analizu tržišta rada u tom sektoru, uključujući komparativne analize s drugim regijama i popis relevantnih studija i statistika (podaci koje pružaju Eurostat, OECD, Europski institut za jednakost spolova i drugi izvori), kao i radove u području digitalnog gospodarstva.

U okviru pilot-projekta utvrdit će se raspoloživi mehanizmi (uključujući financiranje) i moguće buduće isplative mjere za promicanje radnih mjesta u prometnom sektoru, uključujući procjenu mogućih djelotvornih poticaja za dobre socijalne prakse u prometnom sektoru (npr. socijalna povelja i socijalne odštete).

Pilot-projektom također se u sklopu platforme mogu obuhvatiti mjere Komisije kao što su:

— mapiranje ključnih zanimanja u prometnom sektoru Unije u kojem će zamjena radnika u sljedećih nekoliko godina biti problem,

— utvrđivanje područja potencijalnog rasta i potencijalnog nedostatka ljudskih resursa / stručnoga znanja.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

06 02 77 10 Pripremno djelovanje — Pametni lučki grad

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	700 000	350 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pripremnim će se djelovanjem poduprijeti razmjena dobrih praksi u odnosima gradova s njihovim lukama i inovativnim projektima pametnih lučkih gradova. Moglo bi ga se uskladiti s djelovanjima u okviru programa Pametni i održivi gradovi.

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 77 *(nastavak)*

06 02 77 10 *(nastavak)*

Lučki gradovi suočavaju se s golemim izazovima pri usklađivanju tržišnog natjecanja i održivog gradskog razvoja. Ti izazovi uključuju premještanje lučkih funkcija, kontejnerski prijevoz, preustroj izgleda i dokova lučkih gradova te interakciju sa stanovnicima tih gradova. Potrebno je nešto poduzeti u vezi s napetostima između gradova i luka, turizma i industrije, prirodnih i izgrađenih područja. Ambicije pametnoga grada i pametnog lučkog grada trebale bi se nadopunjivati. Pametan lučki grad utemeljen na znanju i informacijsko-komunikacijskoj tehnologiji, zajedno s unutarnjim vezama, može poslužiti za daljnje povećanje učinkovitosti i kvalitete usluga. Uzimajući u obzir koncept pomorskih autocesta, to je u skladu sa strategijom Europa 2020. i revizijom Bijele knjige od 28. ožujka 2011. naslovljenu „Plan za jedinstveni europski prometni prostor – ususret konkurentnom prometnom sustavu u kojem se učinkovito gospodari resursima" (COM(2011) 144 final).

Gradovi i luke suočavaju se s istim problemima i mogućnostima pa bi trebala postojati inovativna rješenja za sljedeće: (a) smanjenje emisija stakleničkih plinova iz pomorske plovidbe i lučkih operacija, (b) razvoj veza s prometom u unutrašnjosti (željeznički, cestovni i unutarnji plovni putovi), (c) jačanje uporabe obnovljive energije i povećanje energetske učinkovitosti, (d) promicanje uporabe informacijsko-komunikacijske tehnologije i interoperabilnosti, (e) jačanje konkurentnosti lučkih gradova, imajući na umu strateški položaj najudaljenijih regija i važnost povezivosti između otoka i (f) promicanje sinergije između grada i luke.

Te inovativne mjere također bi trebale imati učinak na pomorski i obalni turizam. Mjere bi se trebale usmjeriti i na lučke objekte te dijalog između lučkih kapetanija i gradskih tijela vlasti za gradsko i lučko planiranje. Obalni i pomorski turizam također imaju ulogu u diversifikaciji luka. Tim pripremnim djelovanjem utvrdit će se koristi od razvoja pametnih lučkih gradova u cijeloj Europi i uzeti u obzir važnost luka u cijelosti. To će djelovanje obuhvaćati i inicijative za stvaranje europske mreže pametnih lučkih gradova.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

06 02 77 11 Pilot-projekt — Studija izvedivosti radi testiranja korištenja javno-privatnog zajedničkog poduzeća za potporu uvođenju Europskog sustava upravljanja željezničkim prometom (ERTMS) diljem koridora središnje mreže

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	280 000	400 000	200 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 77 *(nastavak)*

06 02 77 11 *(nastavak)*

Već niz godina Unija bespovratnim sredstvima podupire uvođenje Europskog sustava upravljanja željezničkim prometom (ERTMS) na željezničkim linijama i u željezničkim vozilima kako bi se povećala interoperabilnost u okviru jedinstvenog europskog željezničkog prostora te postigla najveća moguća sigurnost vožnje vlakova. Prema preliminarnim procjenama, ERTMS-om bi se također mogao povećati kapacitet postojećih željezničkih linija. Europski koordinator za ERTMS u prosincu 2014. predstavio je plan rada ERTMS-a i istaknuo aktualno stanje u uvođenju ERTMS-a u željezničkim mrežama te buduće potrebe. Iz tog izvješća jasno je da će za dovršenje uvođenja ERTMS-a duž koridora središnje mreže biti potrebno više od 50 godina i znatna financijska sredstva koja nadilaze kapacitete proračuna Unije i njezinih država članica. Aktualna politika potpore Unije ERTMS-u preko bespovratnih sredstava iz proračuna Unije pokazala se ograničenom u svojoj djelotvornosti i opsegu. Sudjelovanje privatnog sektora u financiranju korisna je opcija.

Sagledavši ograničenja aktualnog sustava financiranja Komisija je naručila studiju za izradu rješenja po mjeri za uporabu inovativnog načina financiranja za potporu uvođenju ERTMS-a, posebno duž devet koridora središnje mreže. U okviru te studije sagledane su razne mogućnosti za sudjelovanje privatnog sektora, ali za ispitivanje poslovnog modela za uključivanje inovativnog financiranja za podršku ERTMS-u potreban je europski pilot-projekt kao nastavak te studije. Sagledavši preliminarnu analizu i ograničena iskustva Komisije i Europske investicijske banke kad je riječ o sudjelovanju privatnog sektora u uvođenju ERTMS-a, u okviru tog pilot-projekta procijenit će se izvedivost uspostave javno-privatnog zajedničkog poduzeća za potporu uvođenju ERTMS-a u svim koridorima središnje mreže, ili barem jednom koridoru, upotrebom okvira Unije i Europske investicijske banke. U okviru pilot-projekta procijenit će se trenutačna regulatorna, pravna i financijska izvedivost osnivanja takvih zajedničkih poduzeća na razini koridora, čime će se obuhvatiti sve države članice kroz koje prolaze koridori središnje mreže. Nadalje, u okviru pilot-projekta procijenit će se interes privatnih ulagača posebno za takvim zajedničkim poduzećem s potporom Unije, kao i interes proizvođača ERTMS-a, infrastrukturnih upravitelja i željezničkih poduzeća. Usto, tim pilot-projektom ili nekim narednim pripremnim djelovanjem moglo bi se podržati stvaranje zajedničkog poduzeća odgovornog za potporu uvođenju ERTMS-a duž jednog od koridora središnje mreže. Ako se takvo djelovanje pokaže uspješnim, mogao bi se izraditi novi program Unije kojim bi se obuhvatili svi koridori. Svrha je uvođenja na jednome koridoru testiranje poslovnog modela javno-privatnog zajedničkog poduzeća koje djeluje kao subjekt posebne namjene u okviru kojeg se pruža financiranje infrastrukturnim upraviteljima duž odabranoga koridora za financiranje uvođenja ERTMS-a. Kad se uvođenje u potpunosti ili većinom dovrši, željeznička poduzeća imat će na raspolaganju punu interoperabilnost duž koridora te bi im se mogao naplatiti dodatak na cijenu koju plaćaju za pristup tračnicama kako bi se zajedničkom poduzeću i njegovim privatnim dioničarima vratilo ulaganje. Očekuje se da će željeznička poduzeća platiti dodatak s obzirom na to da bi s pomoću komercijalne ponude bržeg prijevoza putnicima i otpremnicima tereta mogla povećati tržišnu potražnju za željezničkim uslugama duž koridora. Očekuje se da će željezničke usluge biti brže i jednostavnije zahvaljujući potpunoj interoperabilnosti koju pruža ERTMS.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

06 02 77 12 Pripremno djelovanje — Integriranje zrakoplovnih sustava na daljinsko upravljanje u europski zračni prostor s aktivnim određivanjem geografskih granica

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	350 000	500 000	250 000		

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 77 *(nastavak)*

06 02 77 12 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Ovim pripremnim djelovanjem pokazat će se usluga aktivnog određivanja geografskih granica za zrakoplovne sustave na daljinsko upravljanje (bespilotne letjelice) koji lete ispod 150 metara (500 stopa) iznad zemlje. To aktivno određivanje geografskih granica postići će se spajanjem udaljene pilotske stanice na tlu s koje se kontrolira bespilotna letjelica s mrežnom platformom. Mrežna platforma prikazivat će položaj zrakoplovnog sustava na daljinsko upravljanje i njome će se potvrđivati poštovanje raznih nacionalnih zakona, ovisno o položaju. U okviru te platforme moguće je uspostaviti zone zabrane letenja koristeći se normama u zračnom prometu.

Nakon spajanja mrežne platforme sa zrakoplovnim sustavom na daljinsko upravljanje korisnici neće moći upravljati tim sustavom u zonama zabrane letenja. Nadležna tijela mogu uspostaviti, pratiti i kontrolirati zone zabrane letenja. Informacije prikupljene u sklopu mrežne platforme mogu se dijeliti sa svim dionicima u mreži europskog zračnog prometa.

Ovim se djelovanjem mogu pružiti rješenja za sigurnu integraciju malih bespilotnih letjelica u postojeću mrežu zračnog prometa jamčeći jednaku razinu sigurnosti u odnosu na letjelice s posadom, od čega će profitirati svi dionici u području zrakoplovnih sustava na daljinsko upravljanje. Privatnost se može zajamčiti upotrebom zona zabrane letenja pri upravljanju tim sustavima, a, što je još važnije, malim i srednjim poduzećima u industriji tih sustava pruža se pomoć radi stvaranja obećavajućih novih radnih mjesta u Europi. Sljedeće usluge zrakoplovnih sustava na daljinsko upravljanje mogu se pokazati primjenom mrežne platforme: aktivna usluga određivanja geografskih granica koju prate i kontroliraju nadležna tijela te usluga potvrđivanja kojom se provjeravaju primjenjivi propisi.

Ta platforma mogla bi biti dostupna raznim dionicima, kao što su korisnici zrakoplovnih sustava na daljinsko upravljanje, pružatelji usluga u zračnoj plovidbi, tijela civilnog zrakoplovstva, policija, hitne službe, proizvođači zrakoplovnih sustava na daljinsko upravljanje i kvalificirani subjekti. U okviru mrežne platforme primjenjivat će se postojeće norme zračnog prometa te će ona biti usklađena s pravilima za letjelice s posadom i dovesti do sigurnije i normirane integracije u mrežu zračnog prometa. Uz te norme platforma mora biti interoperabilna sa svim zrakoplovnim sustavima na daljinsko upravljanje kako bi se europsko tržište otvorilo za sve proizvođače i korisnike tih sustava. Naposljetku, ta platforma za upravljanje zračnim prometom zrakoplovnih sustava na daljinsko upravljanje trebala bi biti prilagodljiva svim državama članicama.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

06 02 77 13 Pilot-projekt — Inovativni načini održivoga financiranja javnoga prijevoza

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	87 500	125 000	62 500		

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 77 *(nastavak)*

06 02 77 13 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pilot-projektom će se ocijeniti novi načini održivog financiranja javnog prijevoza koji su u prvom redu kompatibilni s ekološkom održivošću, digitalizacijom te pristupačnošću, kako bi se dao poticaj gospodarstvu i stvorila nova radna mjesta. Cilj je Komisije da se potakne upotreba javnog prijevoza te tako smanji cestovna zagušenost i emisije štetne za okoliš i zdravlje u urbanim područjima, posebno upotrebom alternativnih, čistijih goriva. Mnoge studije pokazuju da cijena karte čini mali dio ukupne cijene usluge. Potrošači mnogo plaćaju za poreze i uslugu prodaje karata. Potrebno je iznaći nove načine financiranja javnog prijevoza uz ocjenjivanje novih modela kojima bi se mogli znatno smanjiti ili ukloniti troškovi za građane, uštedjeti javni novac i smanjiti atmosferske emisije. Poboljšanom gradskom mobilnošću usto bi se omogućilo povećanje broja putnika. Učinkovitijom mobilnošću pomoglo bi se i poduzećima te bi se otvorilo više radnih mjesta. Dobar je primjer toga grad Tallinn u Estoniji. Cilj je projekta da se utvrde i razmijene najbolje prakse, ocijene nove metode financiranja i razmotri mogućnost stvaranja jedinstvenog europskog ureda za potporu općinama koje žele uvesti najbolje sustave i projekte održivog financiranja.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

06 02 77 14 Pripremno djelovanje — u smjeru jedinstvenog i inovativnog europskog prometnog sustava

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	500 000	1 500 000	1 250 000	1 000 000,—	0,—

Napomene

Bivša stavka 08 02 77 04

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Cilj ovog pripremnog djelovanja u dvije faze jest identificirati prepreke koje sprečavaju razvoj uistinu optimiziranog jedinstvenog europskog prometnog sustava i predložiti niz djelovanja koja zajednički mogu pomoći ubrzati napredak. Tim djelovanjem u potpunosti se podržavaju inicijative Unije i Komisije. U okviru njega učinit će se sljedeće:

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 77 *(nastavak)*

06 02 77 14 *(nastavak)*

— izvijestiti o budućem razvoju politika te programima za istraživanje i inovacije, na razini Unije i nacionalnoj razini,

— odgovoriti na jedan od sedam izazova na kojima se temelji program Obzor 2020., izazov „pametnog, zelenog i integriranog prometa”,

— doprinijeti provedbi vodećih inicijativa strategije Europa 2020., kao što su „povećanje dostupnosti i čist prijevoz” te „promicanje inovacija i izvrsnosti”.

U fazi ispitivanja učinit će se sljedeće:

— utvrditi dionike (industrija, znanost, administracije, regulatorna tijela i civilno društvo), njihova mišljenja, potrebe i očekivanja,

— opisati trenutačno stanje sustava: javna politika (na svim razinama), industrijska struktura, tržišni i regulatorni uvjeti, mehanizmi za suradnju između zainteresiranih strana, programi prijevoza,

— razmotriti slične probleme u drugim regijama svijeta i izvući pouke iz njih,

— utvrditi mogućnosti i prepreke za poboljšanje europskog prometnog sustava u cjelini.

U fazi sastavljanja plana izvođenja predložit će se djelovanja koja mogu ubrzati napredak prema optimiziranom prometnom sustavu, a koja su odobrili predstavnici dionika. U toj fazi razmotrit će se sljedeće:

— ima li novih organizacija koje mogu pomoći bez pukog umnožavanja postojećih struktura i, ako ih ima, koje su to organizacije,

— kako na svim razinama ojačati ideju „cjelokupnog sustava”,

— kako unutar postojećih inicijativa u većoj mjeri usmjeriti pažnju na njihovu interakciju s ostatkom sustava,

— koje su moguće političke inicijative na razini Unije i država članica te na lokalnoj razini.

Konačni rezultat bit će detaljna analiza mogućnosti i prepreka za ostvarenje potpuno optimiziranog prometnog sustava diljem Europe uz predane dionike iz svih sektora.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 77 *(nastavak)*

06 02 77 15 Pilot-projekt — Podizanje razine osviještenosti o alternativama za privatni automobil

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
490 000	245 000				

Napomene

Kontekst:

Otprilike 55 % putovanja automobilom obuhvaća udaljenosti kraće od pet kilometara. Prosječan broj osoba u automobilu je malen i iznosi 1,3 osobe. Te brojke upućuju na to da alternative osobnim vozilima još nisu dovoljno razvijene i da postoji golem potencijal za prijelaz prema načinima prijevoza koji su više održivi.

Podizanje razine osviještenosti prvi je korak u razmišljanju o alternativama korištenju privatnih automobila. Cilj je potaknuti promjenu ponašanja, primjerice u načinu putovanja na posao ili odlaska u kupovinu. Postoje brojne inicijative kako bi se korištenje osobnih automobila zamijenilo nemotoriziranom individualnom mobilnošću, primjerice hodanjem, bicikliranjem, među ostalim i korištenjem električnih bicikala. Električni bicikli imaju potencijal postati najpouzdaniji i najbrži način prijevoza za udaljenosti do 10 kilometara. No te inicijative, uglavnom usmjerene na individualno ponašanje, moguće je ubrzati zajedničkim pristupom.

Projekt:

Cilj pilot-projekta je razviti nove instrumente podizanja razine osviještenosti na zajedničkoj razini. Postoji velik potencijal za provođenje eksperimenata u javnim i privatnim poduzećima, među lokalnim vlastima i na međunarodnim konferencijama u cilju korištenja novih instrumenata za mjerenje i uspostavu ciljeva za modalnu promjenu na grupnoj razini. Ti se instrumenti nazivaju grupnim sustavima koji se temelje na izvedbi uz korištenje „crowdsourcinga" i povezanih tehnologija. Omogućuju veću fleksibilnost, timski duh, dugoročnu koordinaciju među ljudima, ali i pružaju statističke informacije i goleme količine podataka o promjenama u ponašanju. Cilj je pilot-projekta osmisliti i proširiti novu skupinu instrumenata kojima bi se korištenje automobila ograničilo na nužne slučajeve.

Usklađenost s:

— glavnim ciljem sporazuma s konferencija COP21, koji se sastoji od ograničenja povećanja prosječne temperature na svijetu znatno niže od 2 °C iznad predindustrijske razine;

— Bijelom knjigom od 28. ožujka 2011. naslovljenom „Plan za jedinstveni europski prometni prostor – ususret konkurentnom prometnom sustavu u kojem se učinkovito gospodari resursima" (COM(2011) 144 final), u kojoj se navode ambiciozni ciljevi smanjenja emisije ugljika: „Do 2030. cilj prijevoza bit će smanjiti emisije stakleničkih plinova na razinu otprilike 20 % nižu nego 2008.";

— izvješćem Europskog parlamenta o vlastitoj inicijativi o održivoj urbanoj mobilnosti, u kojoj se naglašava da je Europski parlament uvjeren da onečišćenje zraka ima lokalnu, regionalnu, nacionalnu i prekograničnu dimenziju te iziskuje djelovanje na svim razinama upravljanja. Stoga traži jačanje pristupa upravljanja na više razina pri kojem svi sudionici snose odgovornost i poduzimaju mjere koje se mogu i koje bi se trebale poduzeti na toj razini;

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 77 *(nastavak)*

06 02 77 15 *(nastavak)*

— Komunikacijom Europske komisije o smanjenju emisija ugljika u prometu, objavljenom u lipnju 2016., u kojoj je smanjenje emisije ugljika navedeno kao vodeći prioritet prometne politike Unije.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

06 02 77 16 Pilot-projekt — Održiva zajednička mobilnost povezana s javnim prijevozom u europskim ruralnim područjima (razvoj koncepta pametnih ruralnih prometnih područja)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
600 000	300 000				

Napomene

U ruralnim područjima u Uniji izražen je porast projekata kojima se razvija zajednička mobilnost povezana s javnim prijevozom i nemotoriziranom individualnom mobilnosti. Ti se projekti temelje na različitim konvencionalnim i digitalnim alatima (npr. aplikacijama za pametne telefone) i uključuju, primjerice, dijeljenje automobila, zajednički prijevoz automobilom, zajedničku vožnju, autostopiranje, dijeljenje taksija i fleksibilne autobuse na poziv. Taj je napredak golema prilika za poticanje razvoja pametnih ruralnih prometnih područja. Ovaj će pilot-projekt dovesti do boljeg znanja i razumijevanja o tome postoji li potreba za prekograničnim pristupom pametnim ruralnim prometnim područjima, kao što su razmjena najboljih primjera iz prakse, interoperabilnost, održivi regionalni razvoj, kohezija, istraživanje i razvoj te inovacije.

Ovaj pilot-projekt ima potencijal pozitivno utjecati i na druga područja, npr. smanjenje emisija CO_2 (sporazum s konferencije COP 21), bolja mobilnost i povezanost u udaljenim i ruralnim područjima za osobe koje ne mogu ili ne žele imati automobil (mlade i starije osobe, socijalno ugrožene osobe).

U Bijeloj knjizi od 28. ožujka 2011. naslovljenoj „Plan za jedinstveni europski prometni prostor – ususret konkurentnom prometnom sustavu u kojem se učinkovito gospodari resursima” (COM(2011) 144 final), navodi se da je osmi cilj konkurentnog i resursno učinkovitog prometnog sustava: uspostaviti do 2020. okvir za europski multimodalni prometni sustav za obavještavanje, upravljanje i plaćanje.

Nadalje, u inicijativi 22. Bijele knjige navodi se neometana mobilnost od vrata do vrata koja podrazumijeva „utvrđivanje mjera potrebnih za daljnje objedinjavanje različitih grana prometa radi pružanja neometane multimodalne usluge prijevoza od vrata do vrata”. Inicijativa 27. o informiranju putnika podrazumijeva „promicanje svijesti o dostupnim alternativama konvencionalnom pojedinačnom prijevozu (poticanje manje upotrebe vozila, pješačenja i vožnje biciklom, upotrebe jednog automobila za prijevoz većeg broja ljudi, parkirališta povezanih s javnim prijevozom (park&drive), pametno izdavanje karata itd.)”.

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 77 *(nastavak)*

06 02 77 16 *(nastavak)*

Na koncu, ovaj je pilot-projekt koristan instrument za primjenu zakonodavstva Unije o inteligentnim prometnim sustavima (Direktiva 2010/40/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 7. srpnja 2010. o okviru za uvođenje inteligentnih prometnih sustava u cestovnom prometu i za veze s ostalim vrstama prijevoza (SL L 207, 6.8.2010., str. 1.) i odgovarajući radni program Europske komisije), kao i daljnji razvoj Obzora 2020. te provedbu Digitalne agende.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

06 02 77 17 Pilot-projekt — Arhitektura zračnog prostora jedinstvenog europskog neba

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
800 000	400 000				

Napomene

Za upravljanje europskim zračnim prometom odgovorno je 28 pružatelja usluga zračne navigacije na temelju nacionalnih kopnenih granica. Troškovi fragmentacije zračnog prostora procijenjeni su na 4 milijarde EUR godišnje. Ovim će se pilot-projektom ocijeniti nova arhitektura zračnog prostora Unije na temelju učinkovitosti protoka prometa, izravnih ruta i najdjelotvornijeg broja kontrolnih središta. Ovim će se prijedlogom uzeti u obzir tehnologija povezana s istraživanjem o upravljanju zračnim prometom jedinstvenog europskog neba (SESAR) kako bi se utvrdile najučinkovitije lokacije.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

06 02 77 18 Pilot-projekt — Mapiranje prijevoznih sredstava dostupnih osobama s ograničenom pokretljivošću

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
600 000	300 000				

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 77 *(nastavak)*

06 02 77 18 *(nastavak)*

Napomene

Cilj je ovog pilot-projekta izraditi digitalnu platformu za gradske prometne rute pogodne za osobe s ograničenom pokretljivošću.

Svaka šesta osoba u Europi ima neki oblik invaliditeta, a uz sve starije stanovništvo potreba za informacijama o raspoloživim prometnim mogućnostima u gradovima samo će se povećavati. Dok općine i prijevoznici rade na povećanju pristupačnosti i usklađenosti prometa u Europi, informacije o raspoloživim prometnim mogućnostima još nisu jasno dostupne, zbog čega se mnogi ljudi s invaliditetom i dalje trebaju oslanjati na privatno organiziran prijevoz.

Prijedlogom direktive Europskog parlamenta i Vijeća o usklađivanju zakona, propisa i administrativnih odredaba država članica u pogledu zahtjeva za pristupačnost proizvoda i usluga (COM(2015) 615 final) (Europski akt o pristupačnosti) postavio se temelj za poboljšanje života osoba s invaliditetom. Njegov je cilj premostiti oprečne i često kontradiktorne nacionalne zahtjeve o pristupačnosti koji su stvarali prepreke za poduzeća i time sprečavali osobe s invaliditetom da iskorištavaju potencijal unutarnjeg tržišta.

Pilot-projektom prvo će se poduprijeti prikupljanje informacija o raspoloživim prometnim mogućnostima u urbanim sredinama, a zatim povezati informacije na zajedničkoj internetskoj platformi, koja bi u idealnom slučaju trebala biti dostupna preko mobilne aplikacije i u sličnoj mjeri dostupnih informacijskih alata. Ta će platforma, primjerice, uzeti u obzir precizniju brzinu hodanja, dostupnost javnog prijevoza u određenim ulicama, kao i postojeće specijalizirane usluge prijevoza.

Jedan je od ciljeva Akta učiniti prijevoz pristupačnijim za osobe s invaliditetom, i to usklađivanjem zahtjeva o dostupnosti pojedinih država članica. Stoga je cilj ovog pilot-projekta iskoristiti taj zamah i potaknuti bolje širenje informacija o dostupnosti prijevoznih sredstava prema ciljanoj skupini. To bi trebalo potaknuti prijevoznike da brže poboljšaju svoje standarde dostupnosti, a poduzeća da iskoriste tržišne prilike digitalnog gospodarstva, koje pruža to relativno neiskorišteno tržište.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

06 02 77 19 Pilot projekt – Sigurna parkirališta za kamione

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
850 000	425 000				

POGLAVLJE 06 02 — EUROPSKA PROMETNA POLITIKA *(nastavak)*

06 02 77 *(nastavak)*

06 02 77 19 *(nastavak)*

Napomene

Povećanje migratornog pritiska na Uniju ozbiljno je utjecalo na sigurnost prometa i sigurnost sektora cestovnog prijevoza u brojnim državama članicama na određenim lokacijama, kao što je Calais, gdje se izbjeglice pokušavaju ukrcati u kamione. Potrebno je reagirati na to krizno stanje i zajamčiti sigurna parkirališta za kamione kako bi se spriječilo smrtno stradavanje izbjeglica te zaštitili vozači kamiona, kao i da bi se pomogao spriječiti nastanak materijalne štete za prijevoznike.

Pilot-projektom će se pokriti troškovi izgradnje osiguranih i čuvanih parkirališta za kamione uz velike cestovne rute u cijeloj Europi te u graničnim područjima, na lokacijama na kojima na sigurnost prometa i teretnih vozila utječe velik broj izbjeglica koji se pokušavaju ukrcati u kamione i tako prijeći granicu.

Ova su odobrena sredstva dopuna svoti od 5 000 000 EUR koju je potpredsjednik Komisije Frans Timmermans obećao francuskim vlastima u svrhu suočavanja s problemom izbjegličkih kampova u Calaisu.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 03 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA PROMET

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
06 03	PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA PROMET								
06 03 03	***Društveni izazovi***								
06 03 03 01	Izgradnja resursno učinkovitog, ekološki prihvatljivog, sigurnog i neometanog europskog prijevoznog sustava	1,1	102 781 794	103 235 669	110 916 737	127 796 246	142 843 911,—	89 643 516,59	86,83
	Članak 06 03 03 - Međuzbroj		102 781 794	103 235 669	110 916 737	127 796 246	142 843 911,—	89 643 516,59	86,83
06 03 07	***Zajednička poduzeća***								
06 03 07 31	Zajedničko poduzeće za istraživanje o upravljanju zračnim prometom jedinstvenog europskog neba (SESAR) — Rashodi za potporu	1,1	3 241 507	3 241 507	p.m.	p.m.	0,—	0,—	0
06 03 07 32	Zajedničko poduzeće za istraživanje o upravljanju zračnim prometom jedinstvenog europskog neba 2 (SESAR2)	1,1	96 758 493	65 088 493	60 000 000	55 000 000	51 470 000,—	10 517 725,—	16,16
06 03 07 33	Zajedničko poduzeće Shift2Rail (S2R) — Rashodi za potporu	1,1	1 579 870	1 579 870	1 577 618	1 577 618	1 352 212,—	1 230 304,90	77,87
06 03 07 34	Zajedničko poduzeće Shift2Rail (S2R)	1,1	60 043 130	50 800 000	44 046 382	24 227 092	45 334 167,—	0,—	0
	Članak 06 03 07 - Međuzbroj		161 623 000	120 709 870	105 624 000	80 804 710	98 156 379,—	11 748 029,90	9,73
06 03 50	***Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj***								
06 03 50 01	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014. – 2020.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	6 854 172,70	1 185 771,03	
06 03 50 02	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (prije 2014.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	286 259,92	4 874 411,21	
	Članak 06 03 50 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	7 140 432,62	6 060 182,24	
06 03 51	***Završetak prijašnjih istraživačkih okvirnih programa — Sedmi okvirni program — EZ (2007. – 2013.)***	1,1	p.m.	42 614 143	p.m.	106 595 589	31 864,40	47 976 596,53	112,58
06 03 52	***Završetak prijašnjih istraživačkih okvirnih programa (prije 2007.)***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	74 791,25	
	Poglavlje 06 03 - Ukupno		**264 404 794**	**266 559 682**	**216 540 737**	**315 196 545**	**248 172 587,02**	**155 503 116,51**	**58,34**

POGLAVLJE 06 03 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA PROMET *(nastavak)*

Napomene

Ove napomene odnose se na sve proračunske linije u ovom poglavlju.

Ova odobrena sredstva namijenjena su uporabi za Okvirni program za istraživanje i inovacije Obzor 2020. kojim je obuhvaćeno razdoblje od 2014. do 2020. te za završetak prethodnih istraživačkih programa (Sedmi okvirni program i prethodni okvirni programi).

Obzor 2020. ima središnju ulogu u provedbi inicijative Unija inovacija unutar strategije Europa 2020. te ostalih inicijativa, posebno inicijativa Resursno učinkovita Europa, Industrijska politika za razdoblje globalizacije i Digitalna agenda za Europu, kao i u razvoju i funkcioniranju europskog istraživačkog prostora. Programom Obzor 2020. pridonosi se izgradnji gospodarstva temeljenog na znanju i inovacijama diljem Unije osiguravanjem dovoljnog dodatnog financiranja za istraživanja, razvoj i inovacije. Program će se provoditi radi ostvarivanja općih ciljeva opisanih u članku 179. Ugovora o funkcioniranju Europske unije u svrhu doprinosa stvaranju društva znanja utemeljenog na europskom istraživačkom prostoru. Ti su ciljevi podupiranje transnacionalne suradnje na svim razinama u čitavoj Uniji, povećanje dinamičnosti, kreativnosti i izvrsnosti europskih istraživanja do granica spoznaje, kvantitativno i kvalitativno jačanje ljudskih potencijala u području istraživanja i tehnologije u Europi te istraživačkih i inovacijskih kapaciteta u cijeloj Europi, kao i jamstvo njihove optimalne uporabe.

U programu Obzor 2020. rodna ravnopravnost rješavat će se kao međusektorsko pitanje kako bi se ispravile neravnoteže između žena i muškaraca te kako bi se u sadržaj istraživanja i inovacija uključila rodna dimenzija. Osobito će se uzeti u obzir potreba za ulaganjem većih napora u cilju povećanja sudjelovanja žena u području istraživanja i inovacija na svim razinama, uključujući donošenje odluka.

U ove članke i stavke unose se i troškovi sastanaka, konferencija, radionica i seminara na visokoj znanstvenoj i tehnološkoj razini koje zbog njihove europske važnosti organizira Komisija, financiranja analiza i evaluacija na visokoj znanstvenoj i tehnološkoj razini koje se u ime Unije provode radi ispitivanja novih istraživačkih područja pogodnih za djelovanje Unije, uz ostalo u kontekstu europskog istraživačkog prostora, te mjera za praćenje i širenje rezultata programa, uključujući mjere u okviru prethodnih okvirnih programa.

Ova će se odobrena sredstva upotrebljavati u skladu s Uredbom (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna Unije.

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 03 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA PROMET *(nastavak)*

Za neke od tih projekata predviđena je mogućnost sudjelovanja trećih zemalja ili instituta iz trećih zemalja u europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja. Svi financijski doprinosi unose se u stavke 6 0 1 3 i 6 0 1 5 računa prihoda te mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Prihodi od država članica koje sudjeluju u europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja bit će uneseni u stavku 6 0 1 6 računa prihoda te mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa vanjskih tijela za aktivnosti Unije unijet će se u stavku 6 0 3 3 računa prihoda i mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Dodatna odobrena sredstva bit će dostupna u stavci 06 03 50 01.

Administrativna odobrena sredstva iz ovog poglavlja bit će dostupna u poglavlju 06 01 05.

06 03 03 Društveni izazovi

Napomene

Ovim prioritetom programa Obzor 2020. izravno se odgovara na prioritete politike i društvene izazove utvrđene u strategiji Europa 2020. Te će se aktivnosti provoditi zauzimanjem pristupa temeljenog na izazovima koji objedinjuje resurse i znanje u različitim područjima, tehnologijama i disciplinama. Tim će aktivnostima biti obuhvaćen cijeli ciklus od istraživanja do tržišta, pri čemu će se novi naglasak dati aktivnostima povezanima s inovacijama poput pokusnog izvođenja, demonstracije, testnih platformi, potpore javnoj nabavi, dizajna, inovacija usmjerenih na krajnjeg korisnika, društvenih inovacija i uvođenja inovacija na tržište. Aktivnostima će se izravno poduprijeti odgovarajuće nadležnosti sektorskih politika na razini Unije.

Financijskim sredstvima naglasak će se staviti na sljedeće izazove:

— pametan, zelen i integriran promet,

— inovacije i istraživanje posebno u vezi s promjenom ponašanja, alternativnim vrstama prijevoza, dostupnosti za sve, integracijom (međusobno povezivanje, intermodalnost i interoperabilnost) i održivošću (klimatske promjene, smanjenje emisija plinova i buke) od ključne važnosti za sektore turizma i prometa.

06 03 03 01 Izgradnja resursno učinkovitog, ekološki prihvatljivog, sigurnog i neometanog europskog prijevoznog sustava

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
102 781 794	103 235 669	110 916 737	127 796 246	142 843 911,—	89 643 516,59

POGLAVLJE 06 03 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA PROMET *(nastavak)*

06 03 03 *(nastavak)*

06 03 03 01 *(nastavak)*

Napomene

Ovim odobrenim sredstvima obuhvaćena su istraživačka i inovacijska djelovanja kojima bi se uvelike trebalo pridonijeti prijelazu prometa u novo doba pametne mobilnosti. Djelovanjima u okviru ovih odobrenih sredstava trebao bi se poticati razvoj i preuzimanje rješenja za sve vrste prometa, u velikoj mjeri smanjujući prometne emisije koje štete okolišu, smanjiti ovisnost o fosilnim gorivima i time smanjiti učinak prometa na bioraznolikost i očuvati prirodne resurse. Očekuje se ostvarivanje tih ciljeva ulaganjem u posebne aktivnosti, osobito u obliku velikih javno-privatnih partnerstava, poput stvaranja čišćih i tiših zrakoplova, vlakova, vozila i plovila, razvoja pametne opreme, infrastruktura i usluga te poboljšanjem prometa i mobilnosti u urbanim područjima.

Očekuje se da će se istraživanjima i inovacijama iz ovog članka dati važan doprinos optimizaciji djelovanja i učinkovitosti s obzirom na sve veći broj zahtjeva za mobilnost. Djelovanjima u okviru ovih odobrenih sredstava usredotočit će se i na znatno smanjenje prometne preopterećenosti, znatna poboljšanja mobilnosti ljudi i tereta, razvoj i primjenu novih koncepata prijevoza tereta i logistike te smanjenje stope nesreća i smrtnih slučajeva te poboljšanje sigurnosti. Cilj je djelovanjima u okviru ovih odobrenih sredstava zaista pridonijeti nastojanjima da Europa postane najsigurnija regija za zračni promet i da se približi cilju nulte stope smrtno stradalih u cestovnom prometu do 2050.

Očekuje se da će istraživanje i inovacije imati važnu ulogu pri zauzimanju vodeće pozicije europske prometne industrije na svjetskoj razini i pridonošenju razvoju malih i srednjih poduzeća, zadržavanju vodeće pozicije u području novih tehnologija i smanjivanju troškova postojećih proizvodnih postupaka te da će na taj način pridonijeti gospodarskom rastu i stvaranju radnih mjesta koja zahtijevaju visokokvalificirane zaposlenike u europskoj prometnoj industriji. U tom kontekstu, očekuje se da će se djelovanja namijenjena razvoju sljedeće generacije prometnih sredstava i istraživanju potpuno novih prometnih koncepata razviti i pokriti ovim odobrenim sredstvima.

Socioekonomsko istraživanje i aktivnosti okrenute budućnosti i namijenjene donošenju politika također će se obuhvatiti ovim odobrenim sredstvima: djelovanja kojima se podupiru analiza i razvoj politika, uključujući socioekonomske aspekte prometa, nužna su za promicanje inovacija i suočavanje s izazovima koji nastaju zbog prometa.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o uspostavi Posebnog programa o provedbi Okvirnog programa za istraživanje i inovacije – Obzor 2020. (2014. – 2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 3. točka (d).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 03 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA PROMET *(nastavak)*

06 03 07 Zajednička poduzeća

06 03 07 31 Zajedničko poduzeće za istraživanje o upravljanju zračnim prometom jedinstvenog europskog neba (SESAR) — Rashodi za potporu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
3 241 507	3 241 507	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Zajedničkim poduzećem za istraživanje o upravljanju zračnim prometom jedinstvenog europskog neba (SESAR) pridonosi se provedbi programa Obzor 2020. i posebno društvenom izazovu „izgradnje resursno učinkovitog, ekološki prihvatljivog, sigurnog i neometanog europskog prometnog sustava". Cilj mu je osigurati modernizaciju sustava upravljanja europskim zračnim prometom (ATM) koncentriranjem i koordiniranjem svih odgovarajućih aktivnosti istraživanja i inovacija ATM-a u Uniji u okviru njegova radnog programa SESAR 2020. i u skladu s glavnim planom europskog ATM-a.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba Vijeća (EU) br. 721/2014 od 16. lipnja 2014. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 219/2007 o uspostavljanju zajedničkog poduzeća za razvoj nove generacije Europskog sustava upravljanja zračnim prometom (SESAR) vezano za produženje trajanja zajedničkog poduzeća do 2024. (SL L 192, 1.7.2014., str. 1.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

06 03 07 32 Zajedničko poduzeće za istraživanje o upravljanju zračnim prometom jedinstvenog europskog neba 2 (SESAR2)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
96 758 493	65 088 493	60 000 000	55 000 000	51 470 000,—	10 517 725,—

POGLAVLJE 06 03 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA PROMET *(nastavak)*

06 03 07 *(nastavak)*

06 03 07 32 *(nastavak)*

Napomene

Zajedničkim poduzećem za istraživanje o upravljanju zračnim prometom jedinstvenog europskog neba 2 (SESAR2) pridonosi se provedbi programa Obzor 2020. i posebno društvenom izazovu „izgradnje resursno učinkovitog, ekološki prihvatljivog, sigurnog i neometanog europskog prometnog sustava". Cilj mu je osigurati modernizaciju sustava upravljanja europskim zračnim prometom (ATM) koncentriranjem i koordiniranjem svih odgovarajućih aktivnosti istraživanja i inovacija ATM-a u Uniji u okviru njegova radnog programa SESAR 2020.i u skladu s glavnim planom europskog ATM-a.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba Vijeća (EU) br. 721/2014 od 16. lipnja 2014. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 219/2007 o uspostavljanju zajedničkog poduzeća za razvoj nove generacije Europskog sustava upravljanja zračnim prometom (SESAR) vezano za produženje trajanja zajedničkog poduzeća do 2024. (SL L 192, 1.7.2014., str. 1.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

06 03 07 33 Zajedničko poduzeće Shift2Rail (S2R) — Rashodi za potporu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 579 870	1 579 870	1 577 618	1 577 618	1 352 212,—	1 230 304,90

Napomene

Zajedničkim poduzećem Shift2Rail (S2R) pridonosi se provedbi programa Obzor 2020., a posebno društvenom izazovu „pametnog, zelenog i integriranog prometa". Cilj mu je pridonijeti uspostavi jedinstvenog europskog željezničkog prostora te bržem i povoljnijem prijelazu na privlačniji, konkurentniji, učinkovitiji i održiviji europski željeznički sustav sveobuhvatnim i usklađenim pristupom u pogledu istraživanja i inovacija željezničkog sustava i njegovih korisnika.

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 03 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA PROMET *(nastavak)*

06 03 07 *(nastavak)*

06 03 07 33 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba Vijeća (EU) br. 642/2014 od 16. lipnja 2014. o uspostavi zajedničkog poduzeća Shift2Rail (SL L 177, 17.6.2014., str. 9.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

06 03 07 34 Zajedničko poduzeće Shift2Rail (S2R)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
60 043 130	50 800 000	44 046 382	24 227 092	45 334 167,—	0,—

Napomene

Zajedničkim poduzećem Shift2Rail (S2R) pridonosi se provedbi programa Obzor 2020., a posebno društvenom izazovu „pametnog, zelenog i integriranog prometa”. Cilj mu je pridonijeti uspostavi jedinstvenog europskog željezničkog prostora te bržem i povoljnijem prijelazu na privlačniji, konkurentniji, učinkovitiji i održiviji europski željeznički sustav sveobuhvatnim i usklađenim pristupom u pogledu istraživanja i inovacija željezničkog sustava i njegovih korisnika.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

POGLAVLJE 06 03 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA PROMET *(nastavak)*

06 03 07 *(nastavak)*

06 03 07 34 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba Vijeća (EU) br. 642/2014 od 16. lipnja 2014. o uspostavi zajedničkog poduzeća Shift2Rail (SL L 177, 17.6.2014., str. 9.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

06 03 50 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj

06 03 50 01 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014. – 2020.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	6 854 172,70	1 185 771,03

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja u razdoblju od 2014. do 2020.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

06 03 50 02 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (prije 2014.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	286 259,92	4 874 411,21

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 03 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA PROMET *(nastavak)*

06 03 50 *(nastavak)*

06 03 50 02 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja u razdoblju prije 2014.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

06 03 51 ***Završetak prijašnjih istraživačkih okvirnih programa — Sedmi okvirni program — EZ (2007. – 2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	42 614 143	p.m.	106 595 589	31 864,40	47 976 596,53

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Odluka br. 1982/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o Sedmom okvirnom programu Europske zajednice za istraživanja, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007. – 2013.) (SL L 412, 30.12.2006., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1906/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje poduzeća, istraživačkih centara i sveučilišta u aktivnostima u okviru Sedmog okvirnog programa te za širenje rezultata istraživanja (2007. – 2013.) (SL L 391, 30.12.2006., str. 1.).

POGLAVLJE 06 03 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA PROMET *(nastavak)*

06 03 51 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2006/971/EZ od 19. prosinca 2006. o posebnom programu „Suradnja" za provedbu Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za aktivnosti u području istraživanja, tehnološkog razvoja te za demonstracijske aktivnosti (2007. – 2013.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 86.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 219/2007 od 27. veljače 2007. o uspostavljanju zajedničkog poduzeća za razvoj nove generacije Europskog sustava upravljanja zračnim prometom (SESAR) (SL L 64, 2.3.2007., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1361/2008 od 16. prosinca 2008. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 219/2007 o uspostavljanju zajedničkog poduzeća za razvoj nove generacije Europskog sustava upravljanja zračnim prometom (SESAR) (SL L 352, 31.12.2008., str. 12.).

06 03 52 ***Završetak prijašnjih istraživačkih okvirnih programa (prije 2007.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	74 791,25

Napomene

Ova stavka namijenjena je pokrivanju prethodno preuzetih obveza u skladu s prethodnim istraživačkim okvirnim programima (prije 2007.).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 87/516/Euratom, EEZ od 28. rujna 1987. o okvirnom programu za aktivnosti Zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja (1987.–1991.) (SL L 302, 24.10.1987., str. 1.).

Odluka Vijeća 90/221/Euratom, EEZ od 23. travnja 1990. o okvirnom programu za aktivnosti Zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja (1990.–1994.) (SL L 117, 8.5.1990., str. 28.).

Odluka Vijeća 93/167/Euratom, EEZ od 15. ožujka 1993. o prilagodbi Odluke 90/221/Euratom, EEZ o okvirnom programu za aktivnosti Zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja (1990. – 1994.) (SL L 69, 20.3.1993., str. 43.).

KOMISIJA
GLAVA 06. — MOBILNOST I PROMET

POGLAVLJE 06 03 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA PROMET *(nastavak)*

06 03 52 *(nastavak)*

Odluka br. 1110/94/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 26. travnja 1994. o četvrtom okvirnom programu za aktivnosti Europske zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti (1994. – 1998.) (SL L 126, 18.5.1994., str. 1.).

Odluka br. 616/96/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 25. ožujka 1996. o prilagodbi Odluke br. 1110/94/EZ o četvrtom okvirnom programu za aktivnosti Europske zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti (1994. – 1998.) nakon pristupanja Republike Austrije, Republike Finske i Kraljevine Švedske Europskoj uniji (SL L 86, 4.4.1996., str. 69.).

Odluka br. 2535/97/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 1. prosinca 1997. kojom se drugi put prilagođava Odluka br. 1110/94/EZ o četvrtom okvirnom programu za aktivnosti Europske zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti (1994. – 1998.) (SL L 347, 18.12.1997., str. 1.).

Odluka br. 182/1999/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 22. prosinca 1998. o petom okvirnom programu Europske zajednice u području istraživanja, tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti (1998. – 2002.) (SL L 26, 1.2.1999., str. 1.).

Odluka br. 1513/2002/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 27. lipnja 2002. o šestom okvirnom programu Europske zajednice za istraživanje, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti kao doprinosu stvaranju europskog istraživačkog prostora i inovacijama (2002. – 2006.) (SL L 232, 29.8.2002., str. 1.).

Odluka Vijeća 2002/834/EZ od 30. rujna 2002. o donošenju posebnog programa za istraživanje, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti: „Integracija i jačanje europskog istraživačkog prostora” (2002. – 2006.) (SL L 294, 29.10.2002., str. 1.).

KOMISIJA

GLAVA 07.

ZAŠTITA OKOLIŠA

KOMISIJA
GLAVA 07. — ZAŠTITA OKOLIŠA

GLAVA 07.

ZAŠTITA OKOLIŠA

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
07 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „OKOLIŠ”	63 016 195	63 016 195	61 249 353	61 249 353	65 920 652,89	65 920 652,89
07 02	POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI	409 822 325	325 321 942	387 017 092	335 811 734	370 386 410,87	332 069 571,18
	Glava 07 - Ukupno	**472 838 520**	**388 338 137**	**448 266 445**	**397 061 087**	**436 307 063,76**	**397 990 224,07**

GLAVA 07.

ZAŠTITA OKOLIŠA

POGLAVLJE 07 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „OKOLIŠ”

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
07 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „OKOLIŠ”					
07 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Okoliš”***	5,2	46 327 744	45 384 139	48 422 348,82	104,52
07 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Okoliš”***					
07 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	3 640 624	3 557 474	3 945 365,95	108,37
07 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	3 269 144	3 339 633	3 315 174,77	101,41
	Članak 07 01 02 - Međuzbroj		6 909 768	6 897 107	7 260 540,72	105,08
07 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Okoliš”***	5,2	2 892 861	2 896 465	3 325 461,31	114,95
07 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Okoliš”***					
07 01 04 01	Rashodi za potporu Programu za zaštitu okoliša i klimatsku politiku (LIFE) — Potprogram za zaštitu okoliša	2	1 600 000	1 600 000	1 303 452,04	81,47
	Članak 07 01 04 - Međuzbroj		1 600 000	1 600 000	1 303 452,04	81,47
07 01 06	***Izvršne agencije***					
07 01 06 01	Izvršna agencija za mala i srednja poduzeća — Doprinos iz programa LIFE	2	5 285 822	4 471 642	5 608 850,—	106,11
	Članak 07 01 06 - Međuzbroj		5 285 822	4 471 642	5 608 850,—	106,11
	Poglavlje 07 01 - Ukupno		**63 016 195**	**61 249 353**	**65 920 652,89**	**104,61**

07 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Okoliš”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
46 327 744	45 384 139	48 422 348,82

KOMISIJA
GLAVA 07. — ZAŠTITA OKOLIŠA

POGLAVLJE 07 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „OKOLIŠ” *(nastavak)*

07 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Okoliš”

07 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 640 624	3 557 474	3 945 365,95

07 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 269 144	3 339 633	3 315 174,77

07 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Okoliš”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 892 861	2 896 465	3 325 461,31

07 01 04 Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Okoliš”

07 01 04 01 Rashodi za potporu Programu za zaštitu okoliša i klimatsku politiku (LIFE) — Potprogram za zaštitu okoliša

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 600 000	1 600 000	1 303 452,04

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju među ostalim:

— razvoja, udomljavanja (*hosting*), održavanja, zaštite, osiguranja kvalitete i rada primjerenim sustavima informacijske tehnologije te podrške njima za potrebe komunikacije, odabira i praćenja projekata, te sustava informacijske tehnologije izravno povezanih s ostvarenjem političkih ciljeva programa, na obostranu korist Komisije, korisnika i dionika. Cilj je i angažiranje unutarnjih stručnjaka za informacijsku tehnologiju za podršku razvoju, osiguranju kvalitete i zaštite sustava informacijske tehnologije za podršku ključnim politikama,

— nabave tehničke pomoći i/ili administrativne pomoći povezane s evaluacijom, revizijom i nadzorom programa i projekata,

POGLAVLJE 07 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „OKOLIŠ” *(nastavak)*

07 01 04 *(nastavak)*

07 01 04 01 *(nastavak)*

— nabave tehničke i/ili administrativne pomoći povezane s komunikacijskim aktivnostima kako što su društveni mediji, uključujući angažiranje unutarnjih stručnjaka.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1293/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavljanju Programa za okoliš i klimatske aktivnosti (LIFE) i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 614/2007 (SL L 347, 20.12.2013., str. 185.).

07 01 06 ***Izvršne agencije***

07 01 06 01 Izvršna agencija za mala i srednja poduzeća — Doprinos iz programa LIFE

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 285 822	4 471 642	5 608 850,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Agencije nastalih zbog njezina sudjelovanja u upravljanju mjerama koje su dio Programa za okoliš i klimatsku politiku (LIFE).

Plan radnih mjesta Agencije utvrđen je u prilogu „Osoblje” ovom odjeljku.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statuta izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće vezane uz upravljanje programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1293/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavljanju Programa za okoliš i klimatske aktivnosti (LIFE) i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 614/2007 (SL L 347, 20.12.2013., str. 185.).

Provedbena odluka Komisije 2013/771/EU od 17. prosinca 2013. o osnivanju „Izvršne agencije za mala i srednja poduzeća” te o stavljanju izvan snage odluka 2004/20/EZ i 2007/372/EZ (SL L 341, 18.12.2013., str. 73.).

Odluka Komisije C(2013) 9414 od 23. prosinca 2013. o delegiranju ovlasti Izvršnoj agenciji za mala i srednja poduzeća radi izvršenja poslova povezanih s provedbom programa Unije u području energije, okoliša, klimatske politike, konkurentnosti i malih i srednjih poduzeća, istraživanja i inovacija i ICT-a, pomorske politike i ribarstva osobito u cilju izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije.

KOMISIJA
GLAVA 07. — ZAŠTITA OKOLIŠA

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
07 02	POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI								
07 02 01	***Doprinos zelenijem i resursno učinkovitijem gospodarstvu te razvoju i provedbi politike i zakonodavstva Unije u području zaštite okoliša***	2	139 399 233	67 000 000	128 831 000	49 000 000	121 815 800,—	32 641 653,25	48,72
07 02 02	***Zaustavljanje i smanjenje gubitka biološke raznolikosti***	2	165 584 150	57 000 000	157 206 000	49 000 000	149 372 750,—	41 484 378,07	72,78
07 02 03	***Potpora boljem upravljanju okolišem i informiranje na svim razinama***	2	59 383 000	50 000 000	55 683 358	40 000 000	51 386 990,86	22 626 800,46	45,25
07 02 04	***Doprinos višestranim i međunarodnim sporazumima u području okoliša***	4	3 900 000	3 900 000	4 000 000	4 000 000	3 524 580,19	3 524 580,19	90,37
07 02 05	***Europska agencija za kemikalije — Aktivnosti u području zakonodavstva o uvozu i izvozu opasnih kemikalija***	2	1 139 537	1 139 537	1 039 880	1 039 880	1 222 000,65	1 222 000,65	107,24
07 02 06	***Europska agencija za okoliš***	2	35 166 405	35 166 405	35 556 854	35 556 854	41 718 306,72	41 718 306,72	118,63
07 02 51	***Završetak prijašnjih programa u području okoliša***	2	p.m.	105 000 000	—	153 000 000	0,—	183 520 759,09	174,78
07 02 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
07 02 77 02	Pripremno djelovanje — Praćenje stanja okoliša crnomorskog bazena i zajednički europski okvirni program za razvoj crnomorske regije	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	190 422,34	
07 02 77 04	Pripremno djelovanje — Buduća pravna osnova o usklađenim informacijama o šumama u Uniji	2	p.m.	p.m.	p.m.	195 000	0,—	350 000,—	
07 02 77 09	Pilot-projekt — Certificiranje poljoprivrednih praksi s niskim udjelom ugljika	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
07 02 77	*(nastavak)*								
07 02 77 13	Pripremno djelovanje — Program BEST (dobrovoljni program za biološku raznolikost i usluge ekosustava na područjima Unijinih najudaljenijih regija i prekomorskih zemalja i područja)	2	p.m.	180 000	p.m.	600 000	0,—	868 071,71	482,26
07 02 77 15	Pripremno djelovanje — Razvoj preventivnih aktivnosti za zaustavljanje dezertifikacije u Europi	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	519 694,46	
07 02 77 16	Pilot-projekt — Atmosferske oborine — Zaštita i racionalna uporaba slatke vode	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	815 415,—	
07 02 77 19	Pilot-projekt — Rekuperacija morskog otpada	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	379 870,—	
07 02 77 21	Pilot-projekt — Nova znanja za integrirano upravljanje ljudskim aktivnostima na moru	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	805 551,94	
07 02 77 22	Pilot-projekt — Zaštita biološke raznolikosti davanjem naknade za ekološka postignuća na temelju rezultata	2	p.m.	585 000	p.m.	200 000	0,—	920 819,40	157,41
07 02 77 23	Pilot-projekt — Dijagonalna komunikacija o politikama Unije koje se odnose na okoliš: rješavanje nedovoljne osviještenosti građana Unije o okolišu audiovizualnim instrumentima (filmovi)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
07 02 77 24	Pilot-projekt — Učinkovitost resursa u praksi — Zatvaranje mineralnih ciklusa	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	271 077,90	
07 02 77 26	Pilot-projekt — Osnivanje regionalnog centra jugoistočne Europe za napredno recikliranje električnog i elektroničkog otpada	2	p.m.	281 000	p.m.	215 000	0,—	210 170,—	74,79
07 02 77 27	Pilot-projekt — Resursno učinkovito korištenje miješanog otpada	2	p.m.	p.m.	p.m.	335 000	0,—	0,—	

KOMISIJA
GLAVA 07. — ZAŠTITA OKOLIŠA

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
07 02 77 28	Pilot-projekt — Definiranje ravnoteže između prava države da regulira legitimne ciljeve javne politike, prava ulagača da zaštite svoja ulaganja te prava građana u odnosu na očuvanje okoliša i javno zdravlje – u kontekstu Sporazuma o trans-atlantskom partnerstvu za trgovinu i ulaganja (TTIP)	2	p.m.	330 000	200 000	120 000	352 695,—	0,—	0
07 02 77 29	Pilot-projekt — Izgradnja kapaciteta, programski razvoj i komunikacija u području ekoloških poreza i proračunske reforme	2	p.m.	315 000	p.m.	300 000	993 287,45	0,—	0
07 02 77 30	Pilot-projekt — Poticanje zelenoga kružnoga gospodarstva u Europi izgradnjom kapaciteta, umrežavanjem i razmjenom inovativnih rješenja radi premošćivanja razlika u zelenim inovacijama	2	p.m.	400 000	1 000 000	500 000			
07 02 77 31	Pilot-projekt — Ublažavanje zaraznih bolesti kako bi se suzbio gubitak europske biološke raznolikosti kako se nalaže u Direktivi o staništima	2	p.m.	360 000	900 000	450 000			
07 02 77 32	Pilot-projekt — Protokoli za uvođenje sustava procjene zelene infrastrukture diljem Unije	2	p.m.	240 000	600 000	300 000			
07 02 77 33	Pilot-projekt — Ublažavanje utjecaja vjetroturbina na populaciju šišmiša i ptica te na njihove migracijske rute	2	p.m.	400 000	1 000 000	500 000			
07 02 77 34	Pilot-projekt — Prikupljanje podataka o životinjskim i biljnim vrstama u najudaljenijim francuskim regijama	2	p.m.	400 000	1 000 000	500 000			
07 02 77 35	Pilot-projekt — Kartografsko prikazivanje i procjena stanja ekosustava i njihovih usluga u najudaljenijim regijama i prekomorskim zemljama i područjima: uspostava veza i objedinjavanje resursa	2	1 000 000	500 000					

KOMISIJA
GLAVA 07. — ZAŠTITA OKOLIŠA

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
07 02 77 36	Pilot-projekt — Mreža Europskih zelenih gradova	2	1 000 000	500 000					
07 02 77 37	Pilot-projekt — Učinak spaljivanja krutog kućnog otpada na kvalitetu zraka u Europi i moguće mjere za njegovo ublažavanje	2	750 000	375 000					
07 02 77 38	Pilot-projekt — Praćenje upotrebe pesticida u okolišu uz pomoć pčela	2	500 000	250 000					
07 02 77 39	Pilot-projekt — Uspostava regionalnih ili lokalnih platformi o suživotu ljudi i velikih zvijeri usmjerenih na ključna djelovanja za velike mesojede na područjima s visokim razinama sukoba	2	500 000	250 000					
07 02 77 40	Pilot projekt — Ususret boljoj provedbi Direktive o pticama i Direktive o staništima utemeljenoj na dokazima: sustavni pregled i metaanaliza	2	500 000	250 000					
07 02 77 41	Pilot projekt — promicanje metoda koje mogu zamijeniti pokuse na životinjama	2	1 000 000	500 000					
	Članak 07 02 77 - Međuzbroj		5 250 000	6 116 000	4 700 000	4 215 000	1 345 982,45	5 331 092,75	87,17
	Poglavlje 07 02 - Ukupno		**409 822 325**	**325 321 942**	**387 017 092**	**335 811 734**	**370 386 410,87**	**332 069 571,18**	**102,07**

07 02 01 Doprinos zelenijem i resursno učinkovitijem gospodarstvu te razvoju i provedbi politike i zakonodavstva Unije u području zaštite okoliša

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
139 399 233	67 000 000	128 831 000	49 000 000	121 815 800,—	32 641 653,25

Napomene

Uredba (EU) br. 1293/2013 ima četiri glavna cilja (članak 3.) i tri prioritetna područja potprograma za zaštitu okoliša (članak 9.), a prvo je zaštita okoliša i resursna učinkovitost.

Posebni ciljevi prvog prioritetnog područja navedeni su u članku 10.

KOMISIJA
GLAVA 07. — ZAŠTITA OKOLIŠA

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 01 *(nastavak)*

Mjere financirane u okviru programa LIFE mogu se provesti s pomoću bespovratnih sredstava za djelovanje, bespovratnih sredstava za poslovanje, financijskih instrumenata, postupaka javne nabave i svih drugih potrebnih intervencija (članci 17., 18., 21. i 22.).

Najmanje 81 % proračunskih sredstava za program LIFE dodjeljuje se projektima koji se podupiru bespovratnim sredstvima za djelovanje ili, gdje je prikladno, financijskim instrumentima (članak 17. stavak 4.).

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1293/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavljanju Programa za okoliš i klimatske aktivnosti (LIFE) i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 614/2007 (SL L 347, 20.12.2013., str. 185.).

07 02 02 ***Zaustavljanje i smanjenje gubitka biološke raznolikosti***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
165 584 150	57 000 000	157 206 000	49 000 000	149 372 750,—	41 484 378,07

Napomene

Uredba (EU) br. 1293/2013 ima četiri glavna cilja (članak 3.) i tri prioritetna područja potprograma za zaštitu okoliša (članak 9.), a drugo je priroda i biološka raznolikost.

Posebni ciljevi drugog prioritetnog područja navedeni su u članku 11.

Mjere financirane u okviru programa LIFE mogu se provesti s pomoću bespovratnih sredstava za djelovanje, bespovratnih sredstava za poslovanje, financijskih instrumenata, postupaka javne nabave i svih drugih potrebnih intervencija (članci 17., 18., 21. i 22.).

Najmanje 81 % proračunskih sredstava za program LIFE dodjeljuje se projektima koji se podupiru bespovratnim sredstvima za djelovanje ili, gdje je prikladno, financijskim instrumentima (članak 17. stavak 4.).

Najmanje 55 % proračunskih sredstava dodijeljenih projektima za koje su dobivena bespovratna sredstva za djelovanje u okviru potprograma za zaštitu okoliša namijenjeno je projektima kojima se podupire očuvanje prirode i biološke raznolikosti (članak 9. stavak 3.).

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1293/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavljanju Programa za okoliš i klimatske aktivnosti (LIFE) i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 614/2007 (SL L 347, 20.12.2013., str. 185.).

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 03 Potpora boljem upravljanju okolišem i informiranje na svim razinama

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
59 383 000	50 000 000	55 683 358	40 000 000	51 386 990,86	22 626 800,46

Napomene

Uredba (EU) br. 1293/2013 ima četiri glavna cilja (članak 3.) i tri prioritetna područja potprograma za zaštitu okoliša (članak 9.), a treće je upravljanje okolišem i informiranje.

Posebni ciljevi trećeg prioritetnog područja navedeni su u članku 12.

Mjere financirane u okviru programa LIFE mogu se provesti s pomoću bespovratnih sredstava za djelovanje, bespovratnih sredstava za poslovanje, financijskih instrumenata, postupaka javne nabave i svih drugih potrebnih intervencija (članci 17., 18., 21. i 22.).

Najmanje 81 % proračunskih sredstava za program LIFE dodjeljuje se projektima koji se podupiru bespovratnim sredstvima za djelovanje ili, gdje je prikladno, financijskim instrumentima (članak 17. stavak 4.).

Ovim odobrenim sredstvima mogu se financirati i troškovi tehničke pomoći za odabir projekata i praćenje, evaluaciju i reviziju projekata u okviru programâ LIFE i LIFE+ (uključujući nevladine organizacije koje se financiraju bespovratnim sredstvima za poslovanje).

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1293/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavljanju Programa za okoliš i klimatske aktivnosti (LIFE) i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 614/2007 (SL L 347, 20.12.2013., str. 185.).

07 02 04 Doprinos višestranim i međunarodnim sporazumima u području okoliša

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
3 900 000	3 900 000	4 000 000	4 000 000	3 524 580,19	3 524 580,19

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju obveznih i dobrovoljnih doprinosa izvjesnom broju međunarodnih konvencija, protokola i sporazuma u kojima Unija sudjeluje kao jedna od stranaka te pripremnih radnji za buduće međunarodne sporazume koji uključuju Uniju.

U nekim slučajevima doprinosi za daljnje protokole uključeni su u doprinose za njihovu temeljnu konvenciju.

KOMISIJA
GLAVA 07. — ZAŠTITA OKOLIŠA

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 04 *(nastavak)*

Pravna osnova

Djelovanja koja provodi Komisija na temelju zadaća koje proizlaze iz njezinih ovlaštenja na institucionalnoj razini na temelju Ugovora o funkcioniranju Europske unije i Ugovora o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju i u skladu s člankom 54. stavkom 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Odluka Vijeća 77/585/EEZ od 25. srpnja 1977. o zaključivanju Konvencije o zaštiti Sredozemnog mora od onečišćavanja i Protokola o sprečavanju onečišćavanja Sredozemnog mora potapanjem otpadnih i drugih tvari s brodova i iz zrakoplova (SL L 240, 19.9.1977., str. 1.).

Odluka Vijeća 81/462/EEZ od 11. lipnja 1981. o zaključivanju Konvencije o dalekosežnom prekograničnom onečišćenju zraka (SL L 171, 27.6.1981., str. 11.).

Odluka Vijeća 82/72/EEZ od 3. prosinca 1981. o sklapanju Konvencije o zaštiti europskih divljih vrsta i prirodnih staništa (SL L 38, 10.2.1982., str. 1.).

Odluka Vijeća 82/461/EEZ od 24. lipnja 1982. o sklapanju Konvencije o zaštiti migratornih vrsta divljih životinja (SL L 210, 19.7.1982., str. 10.) i sporazumi s tim u vezi.

Odluka Vijeća 84/358/EEZ od 28. lipnja 1984. o sklapanju Sporazuma o suradnji u postupanju kod onečišćenja Sjevernog mora naftom i drugim štetnim tvarima (SL L 188, 16.7.1984., str. 7.).

Odluka Vijeća 86/277/EEZ od 12. lipnja 1986. o sklapanju Protokola uz Konvenciju iz 1979. o dalekosežnom prekograničnom onečišćenju zraka, koji se odnosi na dugoročno financiranje zajedničkog programa praćenja i procjene dalekosežnog prijenosa onečišćujućih tvari u zraku u Europi (EMEP) (SL L 181, 4.7.1986., str. 1.).

Odluka Vijeća 93/98/EEZ od 1. veljače 1993. o sklapanju, u ime Zajednice, Konvencije o nadzoru prekograničnog prometa opasnog otpada i njegovu odlaganju (Baselska konvencija) (SL L 39, 16.2.1993., str. 1.).

Odluka Vijeća 93/550/EEZ od 20. listopada 1993. o sklapanju sporazuma o suradnji za zaštitu obala i voda sjeveroistočnog Atlantika od onečišćenja (SL L 267, 28.10.1993., str. 20.).

Odluka Vijeća 93/626/EEZ od 25. listopada 1993. o sklapanju Konvencije o biološkoj raznolikosti (SL L 309, 13.12.1993., str. 1.).

Odluka Vijeća 94/156/EZ od 21. veljače 1994. o pristupanju Zajednice Konvenciji o zaštiti morskog okoliša Baltičkog mora iz 1974. (Helsinška konvencija) (SL L 73, 16.3.1994., str. 1.).

Odluka Vijeća 95/308/EZ od 24. srpnja 1995. o sklapanju, u ime Zajednice, Konvencije o zaštiti i uporabi prekograničnih vodotoka i međunarodnih jezera (SL L 186, 5.8.1995., str. 42.).

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 04 *(nastavak)*

Odluka Vijeća od 27. lipnja 1997. o sklapanju, u ime Zajednice, Konvencije o procjeni utjecaja na okoliš preko državnih granica (Konvencija iz ESPOO-a) (prijedlog SL C 104, 24.4.1992., str. 5.; Odluka nije objavljena).

Odluka Vijeća 97/825/EZ od 24. studenoga 1997. o sklapanju Konvencije o suradnji na zaštiti i održivoj uporabi rijeke Dunav (SL L 342, 12.12.1997., str. 18.).

Odluka Vijeća 98/216/EZ od 9. ožujka 1998. o sklapanju, u ime Europske zajednice, Konvencije Ujedinjenih naroda o suzbijanju dezertifikacije u zemljama pogođenim jakim sušama i/ili dezertifikacijom, posebno u Africi (SL L 83, 19.3.1998., str. 1.).

Odluka Vijeća 98/249/EZ od 7. listopada 1997. o sklapanju Konvencije o zaštiti morskog okoliša sjeveroistočnog Atlantika (SL L 104, 3.4.1998., str. 1.).

Odluka Vijeća 98/685/EZ od 23. ožujka 1998. o sklapanju Konvencije o prekograničnim učincima industrijskih nesreća (SL L 326, 3.12.1998., str. 1.).

Odluka Vijeća 2000/706/EZ od 7. studenoga 2000. o zaključivanju, u ime Zajednice, Konvencije za zaštitu rijeke Rajne (SL L 289, 16.11.2000., str. 30.).

Odluka Vijeća 2002/628/EZ od 25. lipnja 2002. o sklapanju, u ime Europske zajednice, Kartagenskog protokola o biološkoj sigurnosti (SL L 201, 31.7.2002., str. 48.).

Odluka Vijeća 2005/370/EZ od 17. veljače 2005. o zaključivanju, u ime Europske zajednice, Konvencije o pristupu informacijama, sudjelovanju javnosti u odlučivanju i pristupu pravosuđu u pitanjima okoliša (SL L 124, 17.5.2005., str. 1.).

Odluka Vijeća 2006/61/EZ od 2. prosinca 2005. o sklapanju, u ime Europske zajednice, UNECE Protokola o registrima ispuštanja i prijenosa onečišćujućih tvari (SL L 32, 4.2.2006., str. 54.).

Odluka Vijeća 2006/507/EZ od 14. listopada 2004. o sklapanju Stockholmske konvencije o postojanim organskim onečišćujućim tvarima u ime Europske zajednice (SL L 209, 31.7.2006., str. 1.).

Odluka Vijeća 2006/730/EZ od 25. rujna 2006. o sklapanju, u ime Europske zajednice, Roterdamske konvencije o postupku prethodnog pristanka za određene opasne kemijske tvari i pesticide u međunarodnoj trgovini (SL L 299, 28.10.2006., str. 23.).

Odluka Vijeća 2006/871/EZ od 18. srpnja 2005. o zaključivanju, u ime Europske zajednice, Sporazuma o zaštiti afričko-euroazijskih migratornih ptica močvarica (SL L 345, 8.12.2006., str. 24.).

Odluka Vijeća 2008/871/EZ od 20. listopada 2008. o odobravanju Protokola o strateškoj procjeni utjecaja na okoliš uz UN/ECE Konvenciju o procjeni utjecaja na okoliš u prekograničnom kontekstu donesenu 1991. u Espoou, u ime Europske zajednice (SL L 308, 19.11.2008., str. 33.).

KOMISIJA
GLAVA 07. — ZAŠTITA OKOLIŠA

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 04 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2011/731/EU od 8. studenoga 2011. o sklapanju, u ime Europske unije, Međunarodnog sporazuma o tropskom drveću iz 2006. (SL L 294, 12.11.2011., str. 1.).

Odluka Vijeća 2014/283/EU od 14. travnja 2014. o sklapanju, u ime Europske unije, Protokola iz Nagoye o pristupu genetskim resursima te poštenoj i pravičnoj podjeli dobiti koja proizlazi iz njihova korištenja, uz Konvenciju o biološkoj raznolikosti (SL L 150, 20.5.2014., str. 231.).

Odluka Vijeća (EU) 2015/451 od 6. ožujka 2015. o pristupanju Europske unije Konvenciji o međunarodnoj trgovini ugroženim vrstama divljih životinja i biljaka (CITES) (SL L 75, 19.3.2015., str. 1.).

Referentni akti

Prijedlog odluke Vijeća, koji je Komisija podnijela 2. veljače 2016., o sklapanju Minamatske konvencije o živi (COM(2016) 42 final).

07 02 05 ***Europska agencija za kemikalije — Aktivnosti u području zakonodavstva o uvozu i izvozu opasnih kemikalija***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 139 537	1 139 537	1 039 880	1 039 880	1 222 000,65	1 222 000,65

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje Agencije, administrativnih rashoda i rashoda poslovanja za aktivnosti povezane s provedbom zakonodavstva o izvozu i uvozu opasnih kemikalija.

Agencija mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

Plan radnih mjesta Europske agencije za kemikalije utvrđen je u prilogu „Osoblje” ovom dijelu.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 1 183 000 EUR. Iznos od 1 139 537 EUR osiguran povratom viška iz 2015. dodaje se iznosu od 43 463 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 649/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 4. srpnja 2012. o izvozu i uvozu opasnih kemikalija (SL L 201, 27.7.2012., str. 60.).

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 06 Europska agencija za okoliš

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
35 166 405	35 166 405	35 556 854	35 556 854	41 718 306,72	41 718 306,72

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje Agencije, administrativnih rashoda i rashoda poslovanja.

Misija je Agencije dostaviti Uniji i državama članicama objektivne, pouzdane i usporedive podatke o okolišu na razini Unije te im tako omogućiti da poduzmu potrebne mjere za zaštitu okoliša, procijene rezultate takvih mjera i obavijeste javnost.

Agencija mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda. Plan radnih mjesta Europske agencije za okoliš utvrđen je u prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 36 309 240 EUR. Iznos od 1 142 835 EUR osiguran povratom viška iz 2015. dodaje se iznosu od 1 142 835 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 401/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. travnja 2009. o Europskoj agenciji za okoliš i Europskoj informacijskoj i promatračkoj mreži za okoliš (SL L 126, 21.5.2009., str. 13.).

KOMISIJA
GLAVA 07. — ZAŠTITA OKOLIŠA

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 51 Završetak prijašnjih programa u području okoliša

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	105 000 000	—	153 000 000	0,—	183 520 759,09

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina i koja proizlaze iz općih ciljeva prijašnjih programa LIFE i ostalih programa i općih aktivnosti koje se temelje na akcijskom programu Zajednice u području zaštite okoliša.

Pravna osnova

Djelovanja koja provodi Komisija na temelju zadaća koje proizlaze iz njezinih ovlaštenja na institucionalnoj razini na temelju Ugovora o funkcioniranju Europske unije i Ugovora o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju i u skladu s člankom 54. stavkom 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Direktiva Vijeća 79/409/EEZ od 2. travnja 1979. o očuvanju divljih ptica (SL L 103, 25.4.1979., str. 1.).

Direktiva Vijeća 92/43/EEZ od 21. svibnja 1992. o očuvanju prirodnih staništa i divlje faune i flore (SL L 206, 22.7.1992., str. 7.).

Uredba (EZ) br. 1655/2000 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. srpnja 2000. o Financijskom instrumentu za okoliš (LIFE) (SL L 192, 28.7.2000., str. 1.).

Odluka br. 1600/2002/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 22. srpnja 2002. o utvrđivanju Šestog akcijskog programa Zajednice za okoliš (SL L 242, 10.9.2002., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 2152/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. studenoga 2003. o praćenju šuma i međusobnih ekoloških utjecaja u Zajednici (Šume u fokusu) (SL L 324, 11.12.2003., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 614/2007 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. svibnja 2007. o Financijskom instrumentu za okoliš (LIFE+) (SL L 149, 9.6.2007., str. 1.).

07 02 77 Pilot-projekti i pripremna djelovanja

07 02 77 02 Pripremno djelovanje — Praćenje stanja okoliša crnomorskog bazena i zajednički europski okvirni program za razvoj crnomorske regije

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 02 *(nastavak)*

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	190 422,34

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

07 02 77 04 Pripremno djelovanje — Buduća pravna osnova o usklađenim informacijama o šumama u Uniji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	195 000	0,—	350 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 07. — ZAŠTITA OKOLIŠA

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 09 Pilot-projekt — Certificiranje poljoprivrednih praksi s niskim udjelom ugljika

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

07 02 77 13 Pripremno djelovanje — Program BEST (dobrovoljni program za biološku raznolikost i usluge ekosustava na područjima Unijinih najudaljenijih regija i prekomorskih zemalja i područja)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	180 000	p.m.	600 000	0,—	868 071,71

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 15 Pripremno djelovanje — Razvoj preventivnih aktivnosti za zaustavljanje dezertifikacije u Europi

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	519 694,46

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

07 02 77 16 Pilot-projekt — Atmosferske oborine — Zaštita i racionalna uporaba slatke vode

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	815 415,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 07. — ZAŠTITA OKOLIŠA

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 19 Pilot-projekt — Rekuperacija morskog otpada

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	379 870,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

07 02 77 21 Pilot-projekt — Nova znanja za integrirano upravljanje ljudskim aktivnostima na moru

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	805 551,94

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 22 Pilot-projekt — Zaštita biološke raznolikosti davanjem naknade za ekološka postignuća na temelju rezultata

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	585 000	p.m.	200 000	0,—	920 819,40

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

07 02 77 23 Pilot-projekt — Dijagonalna komunikacija o politikama Unije koje se odnose na okoliš: rješavanje nedovoljne osviještenosti građana Unije o okolišu audiovizualnim instrumentima (filmovi)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 07. — ZAŠTITA OKOLIŠA

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 24 Pilot-projekt — Učinkovitost resursa u praksi — Zatvaranje mineralnih ciklusa

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	271 077,90

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

07 02 77 26 Pilot-projekt — Osnivanje regionalnog centra jugoistočne Europe za napredno recikliranje električnog i elektroničkog otpada

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	281 000	p.m.	215 000	0,—	210 170,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 27 Pilot-projekt — Resursno učinkovito korištenje miješanog otpada

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	335 000	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

07 02 77 28 Pilot-projekt — Definiranje ravnoteže između prava države da regulira legitimne ciljeve javne politike, prava ulagača da zaštite svoja ulaganja te prava građana u odnosu na očuvanje okoliša i javno zdravlje – u kontekstu Sporazuma o transatlantskom partnerstvu za trgovinu i ulaganja (TTIP)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	330 000	200 000	120 000	352 695,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 07. — ZAŠTITA OKOLIŠA

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 29 Pilot-projekt — Izgradnja kapaciteta, programski razvoj i komunikacija u području ekoloških poreza i proračunske reforme

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	315 000	p.m.	300 000	993 287,45	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

07 02 77 30 Pilot-projekt — Poticanje zelenoga kružnoga gospodarstva u Europi izgradnjom kapaciteta, umrežavanjem i razmjenom inovativnih rješenja radi premošćivanja razlika u zelenim inovacijama

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	400 000	1 000 000	500 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Razvoj kružnog gospodarstva u središtu je programa o učinkovitosti resursa donesenog u okviru strategije Europa 2020. za pametan, održiv i uključiv rast. Glavne ideje o tome kako s manje postići više nastavljaju se u Akcijskom programu Unije za okoliš do 2020. Reseursna učinkovitost i održivost resursa ključne su kako bi se postigli ciljevi strategije Europa 2020. te poboljšala konkurentnost Unije i osigurala energetska sigurnost. Tim prekograničnim i međudržavnim pilot-projektom obuhvatit će se sve države članice. U potpunosti je u skladu s komunikacijom Komisije pod nazivom „Prema kružnom gospodarstvu: program nulte stope otpada za Europu" (COM(2014) 398 final) te s rezolucijom Europskog parlamenta od 9. srpnja 2015. o učinkovitosti resursa: prijelaz prema kružnom gospodarstvu (Usvojeni tekstovi, P8_TA(2015)0226).

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 30 *(nastavak)*

Glavni su ciljevi ovog pilot-projekta sljedeći:

— utvrđivanje, analiza i poticanje svih najboljih inovativnih praksi i postojećih mreža za zelena rješenja, čime se olakšava prijenos znanja i razmjena inovacija u kružnom gospodarstvu;

— razvoj kapaciteta i inovacijskog potencijala te pružanje temeljite analize kojom bi se istraživačima, industriji, zajednicama i pojedincima omogućilo iskorištavanje novih i inovativnih mogućnosti u okviru zelenoga kružnog gospodarstva radi suočavanja s trenutačnim i budućim društvenim izazovima.

Projekt će trajati dvije godine i usredotočit će se na sljedeće ključne aktivnosti:

— izradu analize kojom bi se utvrdile sve postojeće inovativne prakse i postojeće mreže povezane s rješenjima te uspostavila jedinstvena mreža europskoga zelenog kružnog gospodarstva kojom bi se obuhvatila sva potencijalna rješenja za prijenos znanja i razmjenu najboljih praksi i inovacija, kao i za uspostavu novih modela kružnoga gospodarstva. Ta bi mreža također mogla pružiti platformu za zajedničko rješavanje problema i izravan pristup vitalnim resursima, kao što su istraživanja, analitički alati, financiranje i tehničko stručno znanje. Mogla bi služiti kao instrument za e-učenje u okviru razvoja kapaciteta kružnoga gospodarstva,

— razvoj kapaciteta, razvoj inovacijskog potencijala i podizanje razine osviještenosti u cilju dijeljenja izazova, mogućnosti i najboljih inovativnih praksi, organizaciju najmanje dva foruma godišnje na temu zelenoga kružnog gospodarstva te jedne početne i jedne završne konferencije u Bruxellesu. Forumi će biti strukturirani oko niza modula za osposobljavanje te će se na njima poticati sudionike da aktivno razmotre načine na koje bi inovativna rješenja za prelazak na kružno gospodarstvo mogli prilagoditi za primjenu u svojoj zemlji. Bit će usmjereni na održivu potrošnju i na učinkovitiju i profitabilniju proizvodnju, smanjenu uporabu sirovina, smanjenje onečišćenja i otpada tijekom proizvodnog procesa te ispunjavanje više potreba potrošača uz smanjenu potrošnju energije i vode te manje otpada; učinkovitiju uporabu resursa i manju proizvodnju otpada, rješenja kružnoga gospodarstva i zelene standarde, kao i ulaganja kružnoga gospodarstva u inovacije i istraživanja te instrumente fiskalne politike,

— izradu studije kojom bi se provela temeljita analiza te pružile političke mogućnosti za određene sektore, kao što su urbanističko planiranje, održive zgrade, gospodarenje otpadom i vodnim resursima, trgovina, prehrambeni sektor, fiskalna politika itd. te identificirale studije slučaja koje daju detaljne informacije o inovativnim praksama i pristupima u promicanju zelenoga kružnog gospodarstva u regijama. Studija bi trebala predložiti djelovanja kao što su javna ulaganja u ključnim područjima, tržišni instrumenti te regulatorni okviri za države članice.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 07. — ZAŠTITA OKOLIŠA

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 31 Pilot-projekt — Ublažavanje zaraznih bolesti kako bi se suzbio gubitak europske biološke raznolikosti kako se nalaže u Direktivi o staništima

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	360 000	900 000	450 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Gubitak biološke raznolikosti glavni je društveni izazov. Radi očuvanja biološke raznolikosti Unija je donijela Direktivu Vijeća 92/43/EEZ od 21. svibnja 1992. o očuvanju prirodnih staništa i divlje faune i flore (SL L 206, 22.7.1992., str. 7.) („Direktiva o staništima”) koja je temelj europske politike očuvanja prirode. U Prilogu IV. toj Direktivi navedeno je 27 od 34 vrste daždevnjaka koje su države članice dužne zaštititi od čimbenika koji prijete njihovom opstanku. Nedavno se u Europi pojavio novi gljivični patogen *Batrachochytrium salamandrivorans* gdje trenutačno uzrokuje masovno smanjenje populacije daždevnjaka diljem triju država članica i prijeti opstanku većine europskih vrsta daždevnjaka. Ovim pilot-projektom pomoći će se državama članicama da ispune svoje obveze na temelju Direktive o staništima. U okviru programa Obzor 2020. nisu na raspolaganju prilike za takvo hitno djelovanje.

Ovim pilot-projektom pripremit će se održive mjere ublažavanja kako bi se i kratkoročno i dugoročno suprotstavilo učinku epidemije koju uzrokuje gljivica *Batrachochytrium salamandrivorans* u suradnji s najrelevantnijim državama članicama (na temelju aktualne pojave gljivice i prema najvećoj raznolikosti jedinki daždevnjaka po državama to obuhvaća Belgiju, Nizozemsku, Njemačku, Ujedinjenu Kraljevinu, Francusku, Španjolsku, Portugal, Italiju i Grčku, ali nije na njih ograničeno).

Kratkoročno gledano (tijekom prvih dviju godina) u sklopu pilot-projekta utvrdit će se aktualna rasprostranjenost gljivice među populacijom daždevnjaka kojoj prijeti diljem Europe. Radi sprečavanja širenja gljivice, u okviru projekta nastojat će se istražiti razne metode (zaštitna vrijednost barijera, učinak razrjeđenja zbog privremenog premještanja dijela populacije tijekom epidemije) na terenu i izvan njega u zajedničkom pothvatu većeg broja država članica. Dugoročno gledano (tri godine) razvijat će se dokazi koncepata strategije cijepljenja (povećanje otpornosti vodozemaca na tu gljivicu) i strategije bioaugmentacije (usmjeravanje okoliša prema uvjetima kojima se ograničava opstanak gljivice i njezin utjecaj na vodozemce (npr. Schmeller i drugi 2014.)).

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 32 Pilot-projekt — Protokoli za uvođenje sustava procjene zelene infrastrukture diljem Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	240 000	600 000	300 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Postoji niz nacionalnih i regionalnih inicijativa za poboljšanje zelene infrastrukture u svjetlu Strategije Unije za zelenu infrastrukturu (svibanj 2013.) i priznavanje uloge koju zelena infrastruktura ima u provedbi Strategije Unije za biološku raznolikost 2020. kojom se zahtijeva obnova najmanje 15 % narušenih ekosustava. Urbanističko planiranje jedan je od učinkovitijih načina izgradnje zelene infrastrukture u gradskom okruženju, no urbanistima su za donošenje odluka potrebni alati za procjenu i najbolje prakse koji su utemeljeni na dokazima. Ovim pilot-projektom izradit će se protokoli za uspostavu namjenskih sustava procjene zelene infrastrukture za regije/gradove kako bi se pomoglo ublažiti klimatske promjene u gradovima.

Cilj je ovog projekta, stoga, razvijanje protokola kojima će se potaknuti stvaranje zelene infrastrukture i upravljanje njome. Sekundarni cilj je ispitivanje potencijala zelene infrastrukture da djeluje kao katalizator za jačanje otpornosti gradskih sredina u raznim pogledima (unutar zajednica i organizacija) i u raznovrsnim socioekonomskim, klimatskim i kulturnim okruženjima.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

07 02 77 33 Pilot-projekt — Ublažavanje utjecaja vjetroturbina na populaciju šišmiša i ptica te na njihove migracijske rute

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	400 000	1 000 000	500 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

KOMISIJA
GLAVA 07. — ZAŠTITA OKOLIŠA

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 33 *(nastavak)*

Cilj je ovog pilot-projekta prikupiti postojeće podatke i, u slučaju potrebe, provesti još studija o utjecaju vjetroturbina na okoliš, osobito njihova utjecaja na populacije šišmiša i ptica te na njihove migracijske rute. Na temelju prikupljenih podataka sastavit će se smjernice za široku primjenu koje će možda biti temelj za zakonodavne prijedloge u cilju ublažavanja i, kad je to moguće, neutraliziranja utvrđenog utjecaja.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

07 02 77 34 Pilot-projekt — Prikupljanje podataka o životinjskim i biljnim vrstama u najudaljenijim francuskim regijama

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	400 000	1 000 000	500 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Program koordinacije informacija o okolišu (Corine) Komisija je uspostavila 1991., a glavni su mu ciljevi definiranje i zaštita biotopa, borba protiv onečišćenja okoliša, kartografiranje različitih vrsta zemljišnog pokrova i očuvanje prirodnog okoliša. Baza podataka proizašla iz programa kasnije je zamijenjena bazom podataka iz Informacijskog sustava Europske unije o prirodi (EUNIS) koja sadržava popis europskih staništa (prirodna, poluprirodna, umjetna, kopnena i vodena) i služi kao osnova za zakonodavstvo Unije o prirodi (Natura 2000).

Međutim na popisu nisu navedene vrste i staništa koja se mogu naći u najudaljenijim francuskim regijama (Martinique, Guadeloupe, Francuska Gvajana, Reunion i Mayotte), pri čemu svaka ima naglašene biološke i ekološke posebnosti i vrlo velik udio endemskih vrsta.

Cilj je ovog projekta prikupiti, koristeći pritom alate iz programa Corine Biotope i EUNIS, podatke o vrstama i staništima i kategorizirati osjetljiva područja u tim regijama koja su kritične točke svjetske biološke raznolikosti. Osnivanje te nove zajedničke baze podataka nužno je kako bi se prepoznale manjkavosti i poduzele, kao i za druge regije Unije, okružju prilagođene mjere za zaštitu staništa u tim regijama.

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 34 *(nastavak)*

Ova inicijativa, vrijednost i učinkovitost koje su već potvrđene u drugim regijama Unije, prvi je korak usmjeren prema usvajanju zakonodavnih prijedloga za očuvanje biološke raznolikosti u najudaljenijim francuskim regijama. Očekuje se i sinergija s aktivnostima provedenima u okviru pripremnog djelovanja BEST.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

07 02 77 35 Pilot-projekt — Kartografsko prikazivanje i procjena stanja ekosustava i njihovih usluga u najudaljenijim regijama i prekomorskim zemljama i područjima: uspostava veza i objedinjavanje resursa

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	500 000				

Napomene

U okviru Mjere 5. Strategije biološke raznolikosti EU-a države članice pozivaju se da kartografski prikažu i procijene stanje ekosustava i njihovih usluga na svojem državnom području. Radna skupina za kartografsko prikazivanje i procjenu stanja ekosustava i njihovih usluga (MAES) uspostavljena je 2012., no pogled na digitalni atlas MAES-a jasno pokazuje da su trenutačni napori uglavnom koncentrirani na kontinentalnu Europu i da je djelomično provedeno kartografsko prikazivanje za Makaroneziju. To je u suprotnosti s bogatom bioraznolikošću najudaljenijih regija i prekomorskih zemalja i područja u kojima se, primjerice, nalazi više endemskih vrsta nego na cijelom europskom kontinentu. Stoga bi europska prekomorska područja, u vlastito ime i uzimajući u obzir međunarodne obveze Unije, trebala biti u središtu inicijative MAES-a. Postoji nekoliko razloga zbog kojih to nije tako, a među njima su nedostatni podaci o zemljišnom pokrovu/upotrebi zemljišta, logističke poteškoće povezane s radom u malim raspršenim područjima, jezične i političke prepreke te nedostatak lokalnih ljudskih resursa.

Profili ekosustava izrađeni u okviru BEST-a (dobrovoljni program za biološku raznolikost i usluge ekosustava na područjima Unijinih najudaljenijih regija i prekomorskih zemalja i područja) za sve najudaljenije regije i prekomorske zemlje i područja potvrđuju velike nedostatke u znanju o bioraznolikosti, koji su glavna prepreka za zadovoljavajuće kartografsko prikazivanje i procjenu ekosustava. Jasno je da postoji potreba za osmišljavanjem metodologija prilagođenih stvarnom stanju europskih prekomorskih područja. U okviru njih treba u velikoj mjeri koristiti lokalno znanje, dopunjeno sredstvima koja su se razvila u okviru projekta NetBiome-CSA te mrežom stvorenom u okviru tog projekta.

KOMISIJA
GLAVA 07. — ZAŠTITA OKOLIŠA

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 35 *(nastavak)*

Pilot-projekt ćeu osmišljavanje metodologija kartografskog prikazivanja i procjene stanja ekosustava i njihovih usluga u najudaljenijim regijama i prekomorskim zemljama i područjima uključiti donositelje politika, istraživače i civilno društvo. Zagovara se koordiniran sinergijski pristup kako bi se geografska i politička rascjepkanost tih područja te rascjepkanost njihove baze znanja pretvorila u prednost objedinjavanjem resursa i stvaranjem stabilnih participativnih instrumenata. Projekt će početi procjenjivanjem djelovanja MAES-a u prekomorskim područjima koja sudjeluju u programu te prikupljanjem podataka i dokaza o ljudskim i materijalnim kapacitetima koji postoje u svakom od njih. Može se temeljiti na popisu vrsta i staništa te iskustvu MAES-a planiranom u okviru pilot-projekta „Prikupljanje podataka o vrstama i staništima u najudaljenijim francuskim regijama" donesenog u okviru proračuna za 2016. (stavka 07 02 77 34). Potom će se za studiju slučaja odabrati određena regija te određeni doprinos na koji će se usredotočiti rad posebnog tima lokalnih stručnjaka, donositelja politike i članova civilnog društva angažiranih diljem najudaljenijih regija i prekomorskih zemalja i područja.

Osim davanja konkretnog doprinosa djelovanju MAES-a, projekt će pokazati izvedivost i dodanu vrijednost pristupa „odozdo prema gore" uključivanjem lokalnih sudionika i njihovim osnaženjem. Ako bude uspješan, projekt će omogućiti testiranje i primjenu metodologije MAES-a u raznim regijama svijeta stavljanjem na raspolaganje metodologija i smjernica za dobru praksu te davanjem doprinosa vodećoj svjetskoj ulozi Unije u tom području.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

07 02 77 36 Pilot-projekt — Mreža Europskih zelenih gradova

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	500 000				

Napomene

Ovim pilot-projektom financijski će se poduprijeti uspostava nove mreže Europskih zelenih gradova koja će obuhvati dobitnike titule Europske zelene prijestolnice i gradove koji su bili u konkurenciji u cilju razmjene iskustava, znanja i sposobnosti u pogledu održivog urbanog razvoja s drugim europskim gradovima. Mrežom će se promicati održavanje okoliša u europskim gradovima nizom konkretnih mjera namijenjenih pomaganju svim gradovima – od „zelenijih" gradova do onih manje orijentiranih na okoliš – da poduzmu daljnje korake u smjeru istinske održivosti.

Počevši od 2010., Unija dodjeljuje godišnju titulu Europske zelene prijestolnice gradu u Uniji koji kontinuirano ostvaruje visoke standarde u pogledu okoliša, ustrajno radi na aktualnim i ambicioznim ciljevima dodatnog poboljšanja zaštite okoliša i održivog razvoja i može poslužiti kao uzor drugim gradovima te promicati najbolje prakse među svim drugim europskim gradovima. Premda dobitnici te titule cijele godine poduzimaju mjere za promicanje ideje zelenog grada, njihov je proračun i kapacitet za širenje utjecaja diljem Europe vrlo ograničen.

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 36 *(nastavak)*

Ideja ovog projekta jest prikupiti vrijedna iskustva svih gradova koji su bili u užem krugu za nagradu, objediniti ih i prenijeti drugim gradovima koje bi takve aktivnosti mogle inspirirati te razmotriti što je sve njihova provedba uključivala. Konkretnije, riječ je o dugoročnom povećanju utjecaja nagrade Europske zelene prijestolnice i postizanju učinka prelijevanja u korist cijelih regija i zemalja.

Ovaj se projekt neće baviti samo organiziranjem razmjene dobrih primjera iz prakse, premda je to njegov važan element, nego će cilj biti izrada konkretnog skupa alata i edukativnih materijala koji bi bio na raspolaganju gradskim upravama koje žele poduzeti korake prema održivosti. Ti će se alati kombinirati sa strateški usmjerenim seminarima, radionicama i/ili konferencijama u cilju maksimalnog povećanja koristi djelovanja na okoliš (npr. na temelju analize toga gdje se u Uniji takva iskustva mogu dijeliti kako bi utjecaj bio što bolji). Pilot-projektu će biti potrebno staviti na raspolaganje i dovoljan iznos odobrenih sredstava za financiranje osnivanja i funkcioniranja mreže.

Za početak, na sudjelovanje u mreži Europskih zelenih gradova bit će pozvani:

(a) bivši dobitnici nagrade: Stockholm (2010.), Hamburg (2011.), Vitoria-Gasteiz (2012.), Nantes (2013.), Kopenhagen (2014.), Bristol (2015.), Ljubljana (2016.) i Essen (2017.);

(b) bivši finalisti: Amsterdam, Freiburg, Münster, Oslo, Barcelona, Malmö, Nürnberg, Reykjavik, Frankfurt, Bruxelles, Glasgow, Nijmegen, 's-Hertogenbosch i Umeå.

Svi budući pobjednici i finalisti bit će također pozvani na sudjelovanje. Europska komisija organizirat će upravljanje članstvom mreže.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

07 02 77 37 Pilot-projekt — Učinak spaljivanja krutog kućnog otpada na kvalitetu zraka u Europi i moguće mjere za njegovo ublažavanje

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
750 000	375 000				

KOMISIJA
GLAVA 07. — ZAŠTITA OKOLIŠA

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 37 *(nastavak)*

Napomene

Jedan od najvažnijih problema u vezi s kvalitetom gradskog zraka u Europi, osobito u srednjoj i istočnoj Europi, česta je pojava visokih razina čestica koje se mogu udisati (PM10/PM2,5), daleko iznad gornjih granica Unije. Utvrđene su izravne veze između izlaganja visokim koncentracijama čestica i prijevremene smrti zbog bolesti srca i krvožilnog sustava te dišnog sustava, kao i povećane pojave bolesti, kao što su dječje bolesti dišnog sustava. Onečišćenje zraka u cjelini, kao i čestice kao zasebna komponenta onečišćenja zraka, nedavno je klasificirano kao karcinogeno. Nadalje, konkretna opasnost povezana s česticama općenito se povezuje s prisutnošću toksičnih metala i stotina karcinogenih, mutagenih ili toksičnih organskih spojeva.

Konvencionalni izvori primarnih čestica, kao što su ispušni plinovi motora i industrijski procesi dosad su prilično dobro regulirani, a izuzevši malobrojne superonečišćivače, relativno malo doprinose onečišćenju gradskog zraka. Međutim, zimi, kada najčešće dolazi do kršenja standarda kvalitete zraka, spaljivanje krutog otpada u kućanstvima znatan je izvor opasnih čestica ne samo u gradovima, nego i u malim naseljima. Ranijim analizama procijenjeno je da se otprilike jedna trećina krutog otpada spaljuje u kućanstvima. Moguće je da tone guma, odjeće, industrijskog otpada, boja i smeća završavaju u kućnim štednjacima. Spaljivanjem otpada dolazi do prekomjernih emisija čestica u stambenim zonama, čime se potencijalno mnogo ljudi izlaže vrlo visokim koncentracijama vrlo opasnih čestica. Čađa s visokim udjelom olova, žive, kadmija i drugih toksičnih metala, pesticida, klorovodične kiseline, izocijanata i policikličkih aromatskih ugljikovodika emitira se u velikim količinama i ima štetne akutne i kronične učinke na zdravlje osjetljivih osoba.

Taj je problem osobito kritičan u siromašnim područjima i regijama, no zbog prirode atmosferskog onečišćenja u nepovoljnim meteorološkim uvjetima pogađa golema područja. Zbog učinka dima nastalog spaljivanjem krutog otpada na zdravlje velikih populacija očekuje se izniman pad BDP-a, uključujući povezani gubitak radne produktivnosti i troškove zdravstvene skrbi. Očekuje se da će taj problem postati još ozbiljniji zbog povećanja energetskog siromaštva u mnogim dijelovima Europe. Potrebne su djelotvorne mjere za procjenu razmjera tog problema i smanjenje njegova učinka.

Glavni ciljevi ovog projekta su:

1. provedba znanstvenog istraživanja u cilju utvrđivanja razmjera i doprinosa spaljivanja krutog kućnog otpada onečišćenju česticama u različitim regijama srednje, istočne i južne Europe;

2. razlikovanje spaljivanja otpada u gradskim i seoskim područjima i njegovi učinci na kvalitetu lokalnog zraka;

3. prepoznavanje prevladavajućih izvora spaljenog krutog otpada po regijama (poljoprivredni otpad, otpad nastao rudarenjem (vađenjem ugljena), odjeća, građevinski otpad, gume itd.);

4. izrada karte žarišnih točaka u regijama gdje spaljivanje kućnog otpada predstavlja osobit problem;

5. procjena odnosa između siromaštva i spaljivanja krutog kućnog otpada kako bi se ispitala osviještenost javnosti o tom problemu;

6. podizanje razine osviještenosti konkretnim kampanjama (poruke, opseg itd.) i utvrđivanje potencijalnih mjera za rješavanje tog problema, uključujući djelotvornu kontrolu i provedbu zakonodavstva.

Ključne riječi: Onečišćenje zraka, čestice, standardi kvalitete zraka, prekoračivanje gornjih granica, spaljivanje krutog otpada, kućanstva, kućni štednjaci, dim, opasnost za zdravlje, teški metali, karcinogeni spojevi, toksičnost, osviještenost javnosti, energetsko siromaštvo, područja pogođena siromaštvom, pad BDP-a, ublaživanje, zakonodavstvo, poboljšanje kvalitete zraka

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 37 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

07 02 77 38 Pilot-projekt — Praćenje upotrebe pesticida u okolišu uz pomoć pčela

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
500 000	250 000				

Napomene

Cilj je ovog pilot-projekta uvesti instrument za procjenu prisutnosti pesticida u okolišu uz pomoć pčela i pčelinjih proizvoda. Ovim se pristupom praćenje onečišćenja okoliša kombinira sa zdravljem životinja te sigurnošću hrane i sigurnošću opskrbe hranom.

Pčele zbog svojih bioloških potreba i ponašanja dolaze u kontakt s različitim vrstama okoliša. Zahvaljujući potrazi za hranom pčele pokrivaju velika područja (u radijusu do 15 km). Svakodnevno posjećuju brojne biljke radi prikupljanja nektara, izlučevina insekata koji se hrane biljnim sokom, peludi i vode, dok gume prikupljaju za proizvodnju propolisa. Dok lete mogu doći u kontakt s česticama koje se prenose zrakom, koje prianjaju za njihovo tijelo ili se raspršuju u zraku. Provedene su nepotpune studije o upotrebi pčela i pčelinjih proizvoda kao bioloških „nadzornih instrumenata" za mjerenje kvalitete okoliša. Opisane su različite razine nadziranja okoliša uz pomoć pčela, koje se razlikuju prema stupnju složenosti i osjetljivosti.

Zabrinuti zbog sve manjeg broja pčela, pčelari i znanstvenici u određenim dijelovima Europe počeli su analizirati prisutnost pesticida kod pčela i u pčelinjim proizvodima. Rezultati su često bili isti: pčele su istovremeno i konsekutivno izložene različitim vrstama zagađivača. Iznenađujuće je to što u mnogim slučajevima pronađeni pesticidi nisu bili dozvoljeni, dok su u drugima pronađeni u prirodnom okruženju daleko od izvora zagađenja.

Ovaj je pilot-projekt znanstveni projekt građana u kojemu će pčelari iz više europskih zemalja svaki tjedan tijekom dvije pčelarske sezone prikupljati uzorke peludi. Zahvaljujući analizi peludi i pesticida ustanovit će se botaničko porijeklo i zagađenje pesticida. Analitički podaci stavit će se u geoprostorni kontekst u cilju razumijevanja mogućih izbora hrane za pčele i zagađivača. U posebnim se slučajevima mogu prikupljati svježi uzorci meda kako bi se saznalo više o mogućem onečišćenju medljike. Osim toga, u određenim slučajevima anketu na terenu moguće je provesti među poljoprivrednicima koji djeluju na području u radijusu od 3 kilometra oko pčelinjaka koji se promatra kako bi se dobro upoznale poljoprivredne prakse koje se ondje provode. Analizom će se promotriti i ovlašteni i neovlašteni pesticidi i veterinarski proizvodi, što će omogućiti evaluaciju provedbe zakonodavstva Unije kad je riječ o korištenju pesticida. Projekt bi trajao 30 mjeseci i uključio dvije godine uzimanja uzoraka kako ne bi došlo do fluktuacije podataka.

KOMISIJA
GLAVA 07. — ZAŠTITA OKOLIŠA

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 38 *(nastavak)*

Očekivani su rezultati: (1) razvoj neinvazivnog sustava promatranja okoliša, lakog za uvođenje i primjenjivog diljem Europe; (2) povećanje količine znanja o zagađenju okoliša korištenjem uzoraka; (3) utvrđenje problematičnih područja, i zemljopisno i kemijski; (4) provjera učinkovitosti zakonodavstva Unije kad je riječ o sprečavanju zagađenja okoliša i hrane; (5) pokazatelj biološke raznolikosti okoliša tijekom godine; (6) provjera kvalitete baze podataka CORINE za oblikovanje modela izloženosti na razini okoliša.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

07 02 77 39 Pilot-projekt — Uspostava regionalnih ili lokalnih platformi o suživotu ljudi i velikih zvijeri usmjerenih na ključna djelovanja za velike mesojede na područjima s visokim razinama sukoba

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
500 000	250 000				

Napomene

Četiri najvažnije vrste velikih zvijeri u Europi, smeđi medvjed, vuk, euroazijski ris i gorska kuna, ubrajaju se u najzahtjevnije skupine vrsta u pogledu očuvanja. Komisija je uložila znatne napore u pogledu boljeg razumijevanja i njihovih bioloških potreba i sukoba između dionika. Postoji opsežno iskustvo u ublažavanju sukoba, od lokalnog znanja o tradicionalnom uzgoju životinja i lovu, do najnovijeg iskustva iz visokotehnoloških istraživanja, uključujući lokalno primijenjene projekte koji su sufinancirani preko Unijina programa LIFE. Određivanje glavnih zadaća u kojem su 2012. sudjelovali brojni stručnjaci i dionici omogućilo je uspostavu transverzalnih „ključnih djelovanja" prilagođenih određenim vrstama za svaku veliku populaciju velikih zvijeri. Tijekom ljeta 2014. uspostavljena je Platforma EU-a o suživotu ljudi i velikih zvijeri kako bi se poljoprivrednicima, stočarima, konzervatorima prirode, lovcima, zemljoposjednicima i znanstvenicima omogućilo da razmjenjuju ideje i najbolje prakse. Misija platforme jest „promicanje načina i sredstava za smanjenje, i kad god je to moguće, pronalaženje rješenja sukoba između interesa ljudi i prisutnosti velikih zvijeri, razmjenom znanja i zajedničkim radom na otvoren i konstruktivan način uz obostrano poštovanje".

Platforma na razini Unije suočena je s velikim izazovom u pogledu prijenosa dobrih praksi o kojima su vođene rasprave s dionicima koji koegzistiraju s velikim zvijerima na terenu i suradnje s njima. Njezini članovi ne raspolažu resursima za potpuno sudjelovanje u komunikaciji sa svojim vlastitim članovima ni za putovanja na regionalne sastanke. Kako bi se glavni problemi u pogledu koegzistencije riješili u njihovu izvorištu potrebno je uspostaviti slične skupine na lokalnoj razini. Istovremeno je od ključne važnosti da se uspostavi veza s razinom Unije te poboljša i vertikalna i horizontalna komunikacija između razina upravljanja kako bi se učinkovito prenosile informacije. Cilj ovog projekta bit će stoga uspostava nekoliko pilot-skupina za dionike na lokalnoj ili regionalnoj razini, temeljena na modelu Unijine platforme. Nadogradit će se i na iskustvo iz drugih regionalnih platformi, npr. onih uspostavljenih projektima LIFE.

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 39 *(nastavak)*

Metode i zahtjevi

— Za pilot-studije odabrati dva područja u Europi u kojima postoje ozbiljni sukobi u pogledu suživota ljudi i velikih zvijeri i u kojima nije iskušano mnogo rješenja.

— Uspostaviti regionalnu Platformu o suživotu ljudi i velikih zvijeri koja će obuhvatiti skupinu dionika koji predstavljaju glavne interesne skupine aktivne u tom području, pozivanjem na sporazum o Unijinoj platformi kao polazišnu točku i uzimanjem u obzir iskustva drugih regionalnih platformi.

— Koristeći se „ključnim djelovanjima za populacije velikih zvijeri u Europi" kao osnovom, s dionicima odrediti glavne zadaće kako bi se utvrdilo koja ključna djelovanja imaju najveći potencijal za provedbu na određenim lokacijama. Naglasak će biti na djelovanjima povezanima s rješavanjem sukoba, komunikacijom, smanjivanjem socio-ekonomskih problema i uspostavom socio-ekonomskih pogodnosti za obje strane u skladu s ciljevima Unijinih direktiva o prirodi i strategiji za biološku raznolikost.

— Poduprijeti provedbu dvaju ili triju djelovanja (financiranih preko pilot-projekta).

Kako bi se djelovanje potaknulo, ključni korisnik bit će odgovoran za koordiniranje djelovanja i poduzimanje koraka za identificiranje i utvrđivanje lokalnih platformi i upravljanje interakcijom između Unije i regionalnih platformi. Ključni korisnik upravljat će proračunom za svaku regionalnu platformu kako bi se dionici potaknuli na sudjelovanje, pružila potpora pojedinačnim članovima prilikom studijskih putovanja ili sudjelovanja na regionalnim sastancima te financirala ključna djelovanja o kojima bi odlučivala regionalna platforma. Također će biti važno osigurati prikladno posredovanje, pa i u pogledu odabira članova platforme.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

07 02 77 40 Pilot projekt — Ususret boljoj provedbi Direktive o pticama i Direktive o staništima utemeljenoj na dokazima: sustavni pregled i metaanaliza

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
500 000	250 000				

KOMISIJA
GLAVA 07. — ZAŠTITA OKOLIŠA

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 40 *(nastavak)*

Napomene

Europska komisija nedavno je provela provjeru prikladnosti Direktive o pticama i Direktive o staništima kako bi ih ocijenila na temelju pet kriterija: efikasnosti, učinkovitosti, dosljednosti, relevantnosti i dodane vrijednosti Unije. Ocjenjivanje je pokazalo da su ključne prepreke za uspješnost Direktive o pticama i Direktive o staništima nedostatna provedba, loša integracija i neusuglašenost s drugim politikama i gospodarskim sektorima te nedostatna suradnja relevantnih dionika i organizacija. Dionici su pri provedbi kao probleme utvrdili nedostatke u pogledu znanja i nedovoljan pristup informacijama, među ostalim i u pogledu efikasnosti i učinkovitosti staništa i vrsta iz tih direktiva. Osim toga, uspoređivanje i analiza studija slučaja, alata i preporuka za poboljšanje provedbe Direktive o pticama i Direktive o staništima nisu bili obuhvaćeni provjerom prikladnosti.

Pilot-projektom će se nadoknaditi ti nedostaci pomoći provedbi Direktive o pticama i Direktive o staništima sustavnim prikupljanjem i analiziranjem znanja, dokaza, alata i načela kojima se može pomoći da se poboljša uspješnost tih dviju direktiva.

Uzimajući u obzir golemo iskustvo znanstvenika i drugih osoba koje raspolažu znanjem diljem Unije, učinkovit put ka napretku podrazumijeva provođenje sustavnog pregleda i metaanalize te izradu sveobuhvatnih smjernica za bolju provedbu. Trenutačni pristupi mogli bi se dopuniti sudjelovanjem znanstvene zajednice u stvaranju potrebne baze znanja, što je isplativ način za postizanje maksimalne obuhvatnosti, geografske zastupljenosti i kvalitete.

Pilot-projektom će se usredotočiti na provedbu tog sustavnog pregleda i izradu prvih koraka prema pripremnoj akciji čiji je cilj primjena predloženih poboljšanja. Ključni elementi pregleda bit će:

(a) stvaranje sveobuhvatne baze podataka koja će sadržavati publikacije koje su pregledali stručnjaci i ostala znanja iz svih država članica, prikupljanje i uređivanje alata, načela, smjernica, preporuka i iskustava iz studija slučaja kojima se upućuje na to kako poboljšati provedbu Direktive o pticama i Direktive o staništima. Ta će se baza podataka temeljiti na postojećoj bazi literature već prikupljene tijekom provjere prikladnosti te će se ta postojeća baza njome proširiti, a podrazumijevat će i kategorizaciju na temelju opsega, zemljopisa i političke relevantnosti;

(b) procjenjivanje sljedećega:

— kako se može poboljšati efikasnost u smislu planiranja, upravljanja i praćenja,

— kako se može poboljšati troškovna učinkovitost smanjenjem neusuglašenosti i boljom upotrebom postojećih financijskih sredstava,

— kako ostale politike Unije utječu na provedbu Direktive o pticama i Direktive o staništima i gdje se mogu ostvariti poboljšanja u cilju smanjenja neusuglašenosti i jačanja političke integracije,

— kako se mogu poboljšati provedbeni mehanizmi i administracija radi maksimalnog jačanja uloge Unije pri učinkovitoj provedbi Direktive o pticama i Direktive o staništima;

(c) održavanje radionica radi uspoređivanja znanja, raspravljanja o opcijama, tumačenja primjene dokaza, izrade smjernica utemeljenih na dokazima i utvrđivanja budućih potreba u pogledu znanja (pet radionica s ukupno najmanje 100 sudionika);

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 40 *(nastavak)*

(d) provođenje opsežne metaanalize rezultata, uključujući kvantitativnu usporedbu isplativosti i troškovne učinkovitosti raznih instrumenata politike;

(e) sastavljanje niza preporuka koje su pozorno prilagođene regijama, kojima se uzima u obzir opseg i koje nisu preskriptivne;

(f) stavljanje tih preporuka na raspolaganje kako bi se o njima raspravljalo i kako bi ih pregledali stručnjaci iz znanstvene zajednice radi maksimalnog povećanja kvalitete i transparentnosti rezultata te poboljšanja suradnje sa svim relevantnim dionicima nakon toga.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

07 02 77 41 Pilot projekt — promicanje metoda koje mogu zamijeniti pokuse na životinjama

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	500 000				

Napomene

Pokusi na životinjama metoda je koja se u Europi koristi u četiri različite svrhe: temeljno istraživanje, primijenjeno istraživanje, toksikologija i izobrazba.

Direktivom 2010/63/EU određen je europski okvir zaštite životinja koje se koriste u znanstvene svrhe te je stoga zakonska obveza djelovanje u skladu s načelom 3R (*replacement, reduction, refinement* – zamjena, rješenje i poboljšanje).

Kao što je navedeno u uvodnoj izjavi 28. navedene direktive, dobrobit životinja koje se koriste za pokuse uvelike ovisi o kvaliteti i profesionalnoj osposobljenosti osoblja koje nadzire postupke, kao i osoblja koje provodi postupke ili nadzire osoblje koje vodi svakodnevnu brigu o životinjama. Zbog toga je bitno da osoblje zaduženo za te zadatke u državama članicama bude dobro informirano, obučeno i kompetentno za pitanja dobrobiti životinja, te da ima pristup svim korisnim informacijama i potrebnim sredstvima i spoznajama kako bi se mogle primijeniti alternativne metode umjesto pokusa nad životinjama.

Jedna od glavnih prepreka razvoju i upotrebi alternativnih metoda jeste nedostatak povezanosti i slaba razmjena informacija među raznim znanstvenim oblastima, zbog čega se postojeće metode ne razvijaju, a korisnici pokusa na životinjama ih ne upotrebljavaju.

KOMISIJA
GLAVA 07. — ZAŠTITA OKOLIŠA

POGLAVLJE 07 02 — POLITIKA ZAŠTITE OKOLIŠA NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

07 02 77 *(nastavak)*

07 02 77 41 *(nastavak)*

Cilj ovog pilot projekta je promicanje korištenja metoda koje bi unutar Unije mogle zamijeniti pokuse na životinjama. Međutim, za razvoj tih zamjenskih metoda kojima je cilj da se smanji broj životinja koje se koriste u pokusima i da se u konačnici takvi pokusi potpuno ukinu, potrebno je mobilizirati dodatna sredstva i bolje ih definirati.

Povećanjem kompetencija i resursa postojećih tijela (npr. ECVAM), cilj ovog pilot projekta je poboljšati razmjenu informacija i spoznaja između znanstvene zajednice, agencija Unije, nacionalnih tijela i korisnika pokusa nad životinjama u državama članicama, odražavajući političko stajalište koje je Unija zauzela kod izrade Direktive 2010/63/EU.

Cilj mu je aktivno poticati postojeće alternative pokusima na životinjama, omogućiti validaciju novih alternativnih metoda, osmisliti informativne kampanje, između znanstvenih zajednica i organa raznih država članica poticati razmjenu informacija, spoznaja i dobrih praksi o postojećim metodama, njihovoj upotrebi, postojećim potrebama za razvojem novih metoda odnosno poboljšanjem postojećih.

Cilj pilot projekta također je povećati kompetencije i resurse europske platforme i informativnog portala o obrazovanju i obuci (Etplas), predložiti konkretnu obuku, koja će biti dostupna i na internetu, za znanstvenike prema njihovim područjima rada (npr. temeljno istraživanje, toksikologija), za liječnike i veterinare, ali i za poduzetnike.

Pilot projekt ujedno mora stvoriti prostor za diskusiju i prijedloge, s ciljem promidžbe i optimizacije znanstvenih istraživanja usmjerenih prema razvoju alternativnih rješenja, stvoriti poveznicu između Unijinih propisa i nacionalnih propisa te ujedno stremiti boljoj učinkovitosti alternativnih metoda u Uniji.

Ovaj bi pilot projekt trebao imati ključnu ulogu u provedbi važećih propisa te imati za cilj da zajedno s Komisijom konačno dovede do zamjene pokusa na životinjama alternativnim metodama.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

GLAVA 08.

ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

GLAVA 08.

ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
08 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE ISTRAŽIVANJA I INOVACIJA	330 480 222	330 480 222	326 792 757	326 792 757	308 618 156,15	308 618 156,15
08 02	PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE	5 646 818 801	5 359 033 635	5 333 570 831	4 926 092 012	5 724 074 090,30	5 252 249 864,43
08 03	PROGRAM EURATOM — NEIZRAVNA DJELOVANJA	215 504 757	222 147 040	191 374 718	148 815 738	179 525 503,95	214 380 219,16
08 05	ISTRAŽIVAČKI PROGRAM ISTRAŽIVAČKOG FONDA ZA UGLJEN I ČELIK	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	47 347 161,—	45 107 209,14
	Glava 08 - Ukupno	**6 192 803 780**	**5 911 660 897**	**5 851 738 306**	**5 401 700 507**	**6 259 564 911,40**	**5 820 355 448,88**

GLAVA 08.

ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

Napomene

Ove napomene odnose se na sve proračunske linije u ovoj glavi.

Istraživačkim i inovacijskim aktivnostima pod ovom glavom pridonijet će se dvama glavnim istraživačkim programima, tj. programu Obzor 2020. i programu Euratom. Obuhvatit će se i istraživački programi Istraživačkog fonda za ugljen i čelik.

Program će se provoditi radi ostvarenja općih ciljeva utvrđenih u članku 179. Ugovora o funkcioniranju Europske unije u svrhu doprinosa stvaranju društva znanja utemeljenog na Europskom istraživačkom prostoru. Ti su ciljevi podupiranje transnacionalne suradnje na svim razinama u cijeloj Uniji, povećanje dinamičnosti, kreativnosti i izvrsnosti europskih istraživanja do granica spoznaje, kvantitativno i kvalitativno jačanje ljudskih potencijala u području istraživanja i tehnologije u Europi te istraživačkih i inovacijskih sposobnosti u cijeloj Europi, kao i osiguravanje njihove optimalne upotrebe.

U programu Obzor 2020. rodna ravnopravnost rješavat će se kao međusektorsko pitanje kako bi se ispravile neravnoteže između muškaraca i žena te kako bi se u sadržaj istraživanja i inovacija uključila rodna dimenzija. Osobito će se uzeti u obzir potreba za ulaganjem većih napora u cilju povećanja sudjelovanja žena u području istraživanja i inovacija na svim razinama, uključujući donošenje odluka.

U ove članke i stavke unose se i troškovi sastanaka, konferencija, radionica i seminara na visokoj znanstvenoj i tehnološkoj razini koje zbog njihove europske važnosti organizira Komisija, financiranja analiza i procjena na visokoj znanstvenoj i tehnološkoj razini koje se u ime Unije provode radi ispitivanja novih istraživačkih područja pogodnih za djelovanje Unije, uz ostalo u kontekstu Europskog istraživačkog prostora, te mjerâ za praćenje i širenje rezultata programâ, uključujući mjere u okviru prethodnih okvirnih programa.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju administrativnih rashoda, uključujući rashode za osoblje, bilo da je ono obuhvaćeno Pravilnikom o osoblju ili nije, kao i rashode za informiranje, publikacije, administrativno i tehničko poslovanje te određene ostale stavke rashoda koje se odnose na unutarnju infrastrukturu, a povezane su s ostvarivanjem cilja mjere čiji su sastavni dio, uključujući djelovanje i inicijative nužne za pripremu i praćenje strategije Unije za istraživanja, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (RTD).

Prihodi ostvareni na temelju sporazumâ o suradnji između Europske zajednice za atomsku energiju i Švicarske ili iz višestranog Europskog sporazuma o razvoju fuzije (EFDA) unose se u stavke 6 0 1 1 i 6 0 1 2 računa prihoda te mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Za neke od tih projekata predviđena je mogućnost sudjelovanja trećih zemalja ili instituta iz trećih zemalja u europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja. Svi financijski doprinosi unose se u stavke 6 0 1 3 i 6 0 1 5 računa prihoda te mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Svi prihodi od država članica koje sudjeluju u europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja bit će uneseni u stavku 6 0 1 6 računa prihoda te mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

Svi prihodi od doprinosa vanjskih tijela za aktivnosti Unije unijet će se u stavku 6 0 3 3 računa prihoda i mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Dodatna odobrena sredstva bit će dostupna u stavkama 08 02 50 01, 08 03 50 01 i 08 04 50 01.

Administrativna odobrena sredstva iz ove glave bit će dostupna u članku 08 01 05.

POGLAVLJE 08 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE ISTRAŽIVANJA I INOVACIJA

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
08 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE ISTRAŽIVANJA I INOVACIJA					
08 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Istraživanje i inovacije”***	5,2	9 036 770	8 644 598	8 838 832,18	97,81
08 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja u području politike „Istraživanje i inovacije”***					
08 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	333 599	282 168	207 770,36	62,28
08 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	531 032	369 192	389 018,91	73,26
	Članak 08 01 02 - Međuzbroj		864 631	651 360	596 789,27	69,02
08 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Istraživanje i inovacije”***	5,2	564 287	551 707	607 173,06	107,60
08 01 05	***Rashodi za potporu istraživačkim i inovacijskim programima u području politike istraživanja i inovacija***					
08 01 05 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Program Obzor 2020.	1,1	94 221 251	96 541 173	98 354 139,—	104,39
08 01 05 02	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Program Obzor 2020.	1,1	26 116 578	27 238 539	26 773 157,—	102,51
08 01 05 03	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Program Obzor 2020.	1,1	45 500 949	49 036 366	42 217 342,58	92,78
08 01 05 11	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Program Euratom	1,1	9 702 170	9 448 832	10 574 665,—	108,99
08 01 05 12	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Program Euratom	1,1	709 823	727 200	720 000,—	101,43
08 01 05 13	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Program Euratom	1,1	3 272 850	3 272 850	2 187 632,26	66,84
	Članak 08 01 05 - Međuzbroj		179 523 621	186 264 960	180 826 935,84	100,73
08 01 06	***Izvršne agencije***					
08 01 06 01	Izvršna agencija Europskog istraživačkog vijeća — Doprinos iz programa Obzor 2020.	1,1	45 122 000	40 981 475	38 677 409,—	85,72

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE ISTRAŽIVANJA I INOVACIJA *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
08 01 06	*(nastavak)*					
08 01 06 02	Izvršna agencija za istraživanje — Doprinos iz programa Obzor 2020.	1,1	62 627 224	59 972 046	54 456 061,80	86,95
08 01 06 03	Izvršna agencija za mala i srednja poduzeća — Doprinos iz programa Obzor 2020.	1,1	27 390 168	24 877 409	20 825 577,—	76,03
08 01 06 04	Izvršna agencija za inovacije i mreže — Doprinos iz programa Obzor 2020.	1,1	5 351 521	4 849 202	3 789 378,—	70,81
	Članak 08 01 06 - Međuzbroj		140 490 913	130 680 132	117 748 425,80	83,81
	Poglavlje 08 01 - Ukupno		**330 480 222**	**326 792 757**	**308 618 156,15**	**93,38**

08 01 01 ***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Istraživanje i inovacije”***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
9 036 770	8 644 598	8 838 832,18

08 01 02 ***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja u području politike „Istraživanje i inovacije”***

08 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
333 599	282 168	207 770,36

08 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
531 032	369 192	389 018,91

08 01 03 ***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Istraživanje i inovacije”***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
564 287	551 707	607 173,06

POGLAVLJE 08 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE ISTRAŽIVANJA I INOVACIJA *(nastavak)*

08 01 05 Rashodi za potporu istraživačkim i inovacijskim programima u području politike istraživanja i inovacija

08 01 05 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Program Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
94 221 251	96 541 173	98 354 139,—

Napomene

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi za dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe – Obzor 2020., koji obavljaju poslove predviđene odobrenim planom radnih mjesta i sudjeluju u neizravnom djelovanju u okviru nenuklearnih programa, uključujući dužnosnike i privremeno osoblje raspoređene u delegacijama Unije.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 08 02.

08 01 05 02 Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Program Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
26 116 578	27 238 539	26 773 157,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe – program Obzor 2020. u obliku neizravnog djelovanja u okviru nenuklearnih programa, uključujući vanjsko osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE ISTRAŽIVANJA I INOVACIJA *(nastavak)*

08 01 05 *(nastavak)*

08 01 05 02 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 08 02.

08 01 05 03 Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Program Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
45 500 949	49 036 366	42 217 342,58

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju ostalih administrativnih rashoda za cjelokupno upravljanje istraživačkim i inovacijskim programima – program Obzor 2020. u obliku neizravnog djelovanja u okviru nenuklearnih programa, uključujući ostale administrativne rashode za osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno vezane uz ostvarenje ciljeva programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Namijenjena su i pokrivanju rashoda za tehničku i administrativnu pomoć u pogledu utvrđivanja i pripreme programa ili projekata, upravljanja njima te njihova praćenja, revizije i nadzora, kao što su rashodi za konferencije, radionice, seminare, razvoj i održavanje informacijskih sustava, službena putovanja, izobrazbu te reprezentaciju.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

POGLAVLJE 08 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE ISTRAŽIVANJA I INOVACIJA *(nastavak)*

08 01 05 *(nastavak)*

08 01 05 03 *(nastavak)*

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 08 02.

08 01 05 11 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Program Euratom

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
9 702 170	9 448 832	10 574 665,—

Napomene

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi za dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe – program Euratom, koji obavljaju poslove predviđene odobrenim planom radnih mjesta i sudjeluju u neizravnom djelovanju u okviru nuklearnih programa, uključujući osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 08 03.

08 01 05 12 Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Program Euratom

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
709 823	727 200	720 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe – program Euratom u obliku neizravnog djelovanja u okviru nuklearnih programa, uključujući vanjsko osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE ISTRAŽIVANJA I INOVACIJA *(nastavak)*

08 01 05 *(nastavak)*

08 01 05 12 *(nastavak)*

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 08 03.

08 01 05 13 Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Program Euratom

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 272 850	3 272 850	2 187 632,26

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju ostalih administrativnih rashoda za cjelokupno upravljanje istraživačkim i inovacijskim programima – program Euratom u obliku neizravnog djelovanja u okviru nuklearnih programa, uključujući ostale administrativne rashode za osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno vezane uz ostvarenje ciljeva programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Namijenjena su i pokrivanju rashoda za tehničku i administrativnu pomoć u pogledu utvrđivanja i pripreme programa ili projekata, upravljanja njima te njihova praćenja, revizije i nadzora, kao što su rashodi za konferencije, radionice, seminare, razvoj i održavanje informacijskih sustava, službena putovanja, izobrazbu te reprezentaciju.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 08 03.

POGLAVLJE 08 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE ISTRAŽIVANJA I INOVACIJA *(nastavak)*

08 01 06 Izvršne agencije

08 01 06 01 Izvršna agencija Europskog istraživačkog vijeća — Doprinos iz programa Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
45 122 000	40 981 475	38 677 409,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova poslovanja Izvršne agencije Europskog istraživačkog vijeća nastalih kao rezultat uloge Agencije u upravljanju Okvirnim programom za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.– 2020.) i Sedmim okvirnim programom Europske zajednice za istraživanje, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007.– 2013.).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Plan radnih mjesta Izvršne agencije utvrđen je u Prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statusa izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće u vezi s upravljanjem programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1906/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje poduzeća, istraživačkih centara i sveučilišta u aktivnostima u okviru Sedmog okvirnog programa te za širenje rezultata istraživanja (2007.–2013.) (SL L 391, 30.12.2006., str. 1.).

Odluka br. 1982/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o Sedmom okvirnom programu Europske zajednice za istraživanja, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007.–2013.) (SL L 412, 30.12.2006., str. 1.).

Odluka Vijeća 2006/972/EZ od 19. prosinca 2006. o posebnom programu „Ideje" kojim se primjenjuje Sedmi okvirni program Europske zajednice za istraživanja, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007.–2013) (SL L 400, 30.12.2006., str. 243.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

Uredba (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE ISTRAŽIVANJA I INOVACIJA *(nastavak)*

08 01 06 *(nastavak)*

08 01 06 01 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

Referentni akti

Provedbena odluka Komisije 2013/779/EU od 17. prosinca 2013. o osnivanju Izvršne agencije Europskog istraživačkog vijeća i stavljanju izvan snage Odluke 2008/37/EZ (SL L 346, 20.12.2013. str. 58.).

Odluka Komisije C(2013) 9428 od 20. prosinca 2013. o dodjeli ovlasti Izvršnoj agenciji Europskog istraživačkog vijeća radi izvršenja poslova povezanih s provedbom programa Unije u području pionirskih istraživanja osobito u cilju izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije, kako je izmijenjena Odlukom C(2014) 9437 od 12. prosinca 2014.

08 01 06 02 Izvršna agencija za istraživanje — Doprinos iz programa Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
62 627 224	59 972 046	54 456 061,80

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova poslovanja Izvršne agencije za istraživanje nastalih kao rezultat uloge Agencije u upravljanju Okvirnim programom za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i Sedmim okvirnim programom Europske zajednice za istraživanje, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007.–2013.).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Plan radnih mjesta Izvršne agencije utvrđen je u Prilogu „Osoblje” ovom dijelu.

POGLAVLJE 08 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE ISTRAŽIVANJA I INOVACIJA *(nastavak)*

08 01 06 *(nastavak)*

08 01 06 02 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statusa izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće vezane uz upravljanje programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1.).

Odluka br. 1982/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o Sedmom okvirnom programu Europske zajednice za istraživanja, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007.–2013.) (SL L 412, 30.12.2006., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1906/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje poduzeća, istraživačkih centara i sveučilišta u aktivnostima u okviru Sedmog okvirnog programa te za širenje rezultata istraživanja (2007.– 2013.) (SL L 391, 30.12.2006., str. 1.).

Odluka Vijeća 2006/971/EZ od 19. prosinca 2006. o posebnom programu „Suradnja" za provedbu Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za aktivnosti u području istraživanja, tehnološkog razvoja te za demonstracijske aktivnosti (2007.– 2013.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 86.).

Odluka Vijeća 2006/973/EZ od 19. prosinca 2006. o posebnom programu „Ljudi" kojim se primjenjuje Sedmi okvirni program Europske zajednice za istraživanja, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007.–2013.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 270.).

Odluka Vijeća 2006/974/EZ od 19. prosinca 2006. o posebnom programu „Kapaciteti" za provedbu Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za aktivnosti u području istraživanja i tehnološkog razvoja te za demonstracijske aktivnosti (2007.–2013.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 299.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

Uredba (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

Referentni akti

Odluka Komisije 2008/46/EZ od 14. prosinca 2007. o osnivanju „Izvršne agencije za istraživanje" za upravljanje određenim područjima posebnih programa Zajednice „Ljudi", „Kapaciteti" i „Suradnja" u području istraživanja u primjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 58/2003 (SL L 11, 15.1.2008., str. 9.).

Provedbena odluka Komisije 2013/778/EU od 13. prosinca 2013. o osnivanju Izvršne agencije za istraživanje i stavljanju izvan snage Odluke 2008/46/EZ (SL L 346, 20.12.2013., str. 54.).

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE ISTRAŽIVANJA I INOVACIJA *(nastavak)*

08 01 06 *(nastavak)*

08 01 06 02 *(nastavak)*

Odluka Komisije C(2013) 9418 od 20. prosinca 2013. o delegiranju ovlasti Izvršnoj agenciji za istraživanje radi izvršenja poslova povezanih s provedbom programa Unije u području istraživanja i inovacija osobito u cilju izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije.

08 01 06 03 Izvršna agencija za mala i srednja poduzeća — Doprinos iz programa Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
27 390 168	24 877 409	20 825 577,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova poslovanja Izvršne agencije za mala i srednja poduzeća nastalih kao rezultat uloge Agencije u upravljanju Okvirnim programom za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i Sedmim okvirnim programom Europske zajednice za istraživanje, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007.–2013.).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Plan radnih mjesta Izvršne agencije utvrđen je u Prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statusa izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće vezane uz upravljanje programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1.).

Odluka br. 1230/2003/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 26. lipnja 2003. o donošenju višegodišnjeg programa za djelovanje Zajednice u području energetike: „Inteligentna energija – Europa" (2003.–2006.) (SL L 176, 15.7.2003., str. 29.).

Odluka br. 1639/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 2006. o uspostavljanju Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (2007.–2013.) (SL L 310, 9.11.2006., str. 15.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

Uredba (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

POGLAVLJE 08 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE ISTRAŽIVANJA I INOVACIJA *(nastavak)*

08 01 06 *(nastavak)*

08 01 06 03 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

Referentni akti

Odluka Komisije 2004/20/EZ od 23. prosinca 2003. o osnivanju izvršne agencije pod nazivom „Izvršna agencija za inteligentnu energiju" za upravljanje djelovanjem Zajednice u području energetike u skladu s Uredbom Vijeća (EZ) br. 58/2003 (SL L 5, 9.1.2004., str. 85.).

Odluka Komisije 2007/372/EZ od 31. svibnja 2007. o izmjeni Odluke 2004/20/EZ radi pretvorbe „Izvršne agencije za inteligentnu energiju" u Izvršnu agenciju za konkurentnost i inovacije (SL L 140, 1.6.2007., str. 52.).

Odluka Komisije C(2007) 3198 od 9. srpnja 2007. o dodjeli ovlasti „Izvršnoj agenciji za konkurentnost i inovacije" radi izvršenja poslova povezanih s provedbom programa Inteligentna energija – Europa 2003.–2006., programa *Marco Polo* 2003.–2006., Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije 2007.–2013. i programa *Marco Polo* 2007.–2013., osobito u cilju izvršenja odobrenih sredstava iz proračuna Zajednice.

Provedbena odluka Komisije 2013/771/EU od 17. prosinca 2013. o osnivanju „Izvršne agencije za mala i srednja poduzeća" te o stavljanju izvan snage odluka 2004/20/EZ i 2007/372/EZ (SL L 341, 18.12.2013., str. 73.).

Odluka Komisije C(2013) 9414 od 23. prosinca 2013. o delegiranju ovlasti Izvršnoj agenciji za mala i srednja poduzeća radi izvršenja poslova povezanih s provedbom programa Unije u području energije, okoliša, klimatske politike, konkurentnosti i malih i srednjih poduzeća, istraživanja i inovacija, ICT-a, pomorske politike i ribarstva osobito u cilju izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije.

08 01 06 04 Izvršna agencija za inovacije i mreže — Doprinos iz programa Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 351 521	4 849 202	3 789 378,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju troškova poslovanja Izvršne agencije za inovacije i mreže nastalih kao rezultat uloge Agencije u upravljanju Okvirnim programom za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i Sedmim okvirnim programom Europske zajednice za istraživanje, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007.–2013.).

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE ISTRAŽIVANJA I INOVACIJA *(nastavak)*

08 01 06 *(nastavak)*

08 01 06 04 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Plan radnih mjesta Izvršne agencije utvrđen je u dijelu pod naslovom „Osoblje" ovom dijelu.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statuta izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće vezane uz upravljanje programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

Uredba (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

Referentni akti

Provedbena odluka Komisije 2013/801/EU od 23. prosinca 2013. o osnivanju Izvršne agencije za inovacije i mreže te o stavljanju izvan snage Odluke 2007/60/EZ kako je izmijenjena Odlukom 2008/593/EZ (SL L 352, 24.12.2013., str. 65.).

Odluka Komisije C(2013) 9235 od 23. prosinca 2013. o delegiranju ovlasti Izvršnoj agenciji za inovacije i mreže radi izvršenja poslova povezanih s provedbom programa Unije u području prometne, energetske i telekomunikacijske infrastrukture te u području istraživanja i inovacija povezanih s prometom i energijom osobito u cilju izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije.

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
08 02	PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE								
08 02 01	***Izvrsna znanost***								
08 02 01 01	Jačanje pionirskih istraživanja u Europskom istraživačkom vijeću	1,1	1 753 136 644	935 198 152	1 622 722 376	591 884 144	1 706 365 095,93	426 606 975,—	45,62
08 02 01 02	Jačanje istraživanja o budućim tehnologijama i tehnologijama u nastajanju	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
08 02 01 03	Jačanje europskih istraživačkih infrastruktura, uključujući e-infrastrukture	1,1	200 959 521	244 123 783	183 905 321	83 564 914	193 681 145,—	153 244 367,—	62,77
	Članak 08 02 01 - Međuzbroj		1 954 096 165	1 179 321 935	1 806 627 697	675 449 058	1 900 046 240,93	579 851 342,—	49,17
08 02 02	***Vodeći položaj industrije***								
08 02 02 01	Vodeći položaj u području nanotehnologije, naprednih materijala, laserske tehnologije, biotehnologije te napredne proizvodnje i obrade	1,1	556 192 455	415 708 687	504 175 361	407 929 917	519 248 106,—	297 035 900,28	71,45
08 02 02 02	Jačanje pristupa rizičnom financiranju za ulaganje u istraživanje i inovacije	1,1	400 331 277	358 772 793	329 381 199	337 572 482	410 836 506,31	409 849 267,52	114,24
08 02 02 03	Povećanje inovacija u malim i srednjim poduzećima (MSP-ovima)	1,1	42 032 876	1 226 502	36 120 567	31 169 883	34 105 056,39	4 869 366,51	397,01
	Članak 08 02 02 - Međuzbroj		998 556 608	775 707 982	869 677 127	776 672 282	964 189 668,70	711 754 534,31	91,76
08 02 03	***Društveni izazovi***								
08 02 03 01	Poboljšanje cjeloživotnog zdravlja i dobrobiti	1,1	530 484 227	448 768 061	524 745 272	299 890 040	588 228 532,43	373 709 857,13	83,27
08 02 03 02	Osiguranje dovoljnih zaliha sigurne, zdrave visokokvalitetne hrane i drugih bioproizvoda	1,1	185 315 580	160 057 663	142 233 804	89 735 746	97 048 684,—	79 239 788,39	49,51
08 02 03 03	Prelazak na pouzdan, održiv i konkurentan energetski sustav	1,1	321 697 313	227 788 241	335 369 074	242 548 217	322 852 089,90	155 567 028,86	68,29
08 02 03 04	Izgradnja resursno učinkovitog, ekološki prihvatljivog, sigurnog i neometanog europskog prometnog sustava	1,1	374 512 012	327 823 067	331 555 393	174 476 315	164 157 496,—	177 192 707,54	54,05

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
08 02 03	*(nastavak)*								
08 02 03 05	Izgradnja resursno učinkovitog gospodarstva otpornog na klimatske promjene te održiva opskrba sirovinama	1,1	311 465 457	239 716 355	284 530 369	150 855 696	306 477 896,54	113 159 661,24	47,21
08 02 03 06	Poticanje uključivih, inovativnih i promišljenih europskih društava	1,1	115 787 740	106 192 615	112 411 389	117 834 666	121 198 032,15	58 563 127,53	55,15
	Članak 08 02 03 - Međuzbroj		1 839 262 329	1 510 346 002	1 730 845 301	1 075 340 680	1 599 962 731,02	957 432 170,69	63,39
08 02 04	***Širenje izvrsnosti i sudjelovanja***	1,1	140 157 850	108 860 005	105 470 711	47 808 292	95 923 167,—	68 963 813,23	63,35
08 02 05	***Horizontalne aktivnosti programa Obzor 2020.***	1,1	114 734 030	104 622 798	109 162 522	79 820 088	47 450 000,—	20 100 000,—	19,21
08 02 06	***Znanost s društvom i za društvo***	1,1	58 457 571	54 171 621	53 497 266	40 461 390	56 466 691,—	21 834 153,17	40,31
08 02 07	***Zajednička poduzeća***								
08 02 07 31	Inicijativa za inovativne lijekove 2 (IMI2) Zajedničko poduzeće — Rashodi za potporu	1,1	1 265 453	1 265 453	1 200 000	1 200 000	690 300,—	690 300,—	54,55
08 02 07 32	Inicijativa za inovativne lijekove 2 (IMI2) Zajedničko poduzeće	1,1	173 798 000	74 953 762	197 787 000	68 973 824	217 593 970,—	62 000 000,—	82,72
08 02 07 33	Zajedničko poduzeće za bioindustriju (BBI) — Rashodi za potporu	1,1	2 285 155	2 285 155	1 946 263	1 946 263	1 459 414,—	1 459 414,—	63,86
08 02 07 34	Zajedničko poduzeće za bioindustriju (BBI)	1,1	78 889 310	66 887 748	156 136 237	60 148 775	206 390 497,—	18 042 892,—	26,97
08 02 07 35	Zajedničko poduzeće Clean Sky 2 — Rashodi za potporu	1,1	3 037 689	3 037 689	2 625 785	2 625 785	1 919 026,—	1 914 428,—	63,02
08 02 07 36	Zajedničko poduzeće Clean Sky 2	1,1	189 833 010	167 476 200	194 773 655	177 301 922	349 972 868,—	97 145 039,—	58,01
08 02 07 37	Zajedničko poduzeće za gorivne članke i vodik 2 (FCH 2) — Rashodi za potporu	1,1	55 406	55 406	454 948	454 948	480 558,—	479 406,—	865,26

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
08 02 07	*(nastavak)*								
08 02 07 38	Zajedničko poduzeće za gorivne članke i vodik 2 (FCH 2)	1,1	91 990 225	139 529 054	102 166 319	47 344 982	112 322 124,—	29 915 275,—	21,44
	Članak 08 02 07 - Međuzbroj		541 154 248	455 490 467	657 090 207	359 996 499	890 828 757,—	211 646 754,—	46,47
08 02 50	***Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj***								
08 02 50 01	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	154 714 699,42	36 233 713,93	
08 02 50 02	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (prije 2014.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	2 166 986,04	81 893 512,13	
	Članak 08 02 50 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	156 881 685,46	118 127 226,06	
08 02 51	***Završetak prethodnog istraživačkog okvirnog programa — Sedmi okvirni program – Neizravno djelovanje EZ-a (2007.–2013.)***	1,1	p.m.	1 169 097 029	p.m.	1 867 645 867	10 499 511,21	2 554 883 740,74	218,53
08 02 52	***Završetak prethodnih okvirnih istraživačkih programa — Neizravno djelovanje (prije 2007.)***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	1 272 856	1 075 637,98	7 656 130,23	
08 02 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
08 02 77 01	Pilot-projekt — Koordinacija istraživanja o primjeni homeopatije i fitoterapije u stočarstvu	2	p.m.	50 000	p.m.	75 000	0,—	0,—	0

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
08 02 77	*(nastavak)*								
08 02 77 03	Pilot-projekt — Istraživanje i razvoj za bolesti povezane sa siromaštvom i zanemarene bolesti u cilju postizanja univerzalnog zdravstvenog osiguranja nakon 2015.	1,1	p.m.	565 796	p.m.	300 000	750 000,—	0,—	0
08 02 77 05	Pilot-projekt — cijepljenje trudnica: Popunjavanje praznina u znanju radi promicanja cijepljenja trudnica u okruženjima s niskim resursima	1,1	p.m.	200 000	600 000	300 000			
08 02 77 06	Pripremno djelovanje — Aktivno političko suodređivanje i suodlučivanje mlađih i starijih naraštaja u Europi	1,1	p.m.	400 000	600 000	250 000			
08 02 77 07	Pilot-projekt — Optimizacija neinvazivne optičko-akustičke identifikacije riba u podmorju u svrhu promicanja ocjenjivanja ribljih stokova skladu sa smjernicama Europske agencije za okoliš i bolje provedbe Okvirne direktive o morskoj strategiji na ključnim morskim područjima (MSFD)	2	p.m.	p.m.	p.m.	100 000			
08 02 77 08	Pilot-projekt — Razvoj automatskog neinvazivnog optičko-akustičkog sustava testiranja namijenjenog praćenju biološke raznolikosti riba i drugim područjima obuhvaćenima Okvirnom direktivom o morskoj strategiji na ključnim morskim područjima (MSFD)	2	p.m.	p.m.	p.m.	600 000			
08 02 77 09	Pilot-projekt – Ususret smjernicama za njegu u području klitoralne rekonstrukcije u Europskoj uniji	2	400 000	200 000					
	Članak 08 02 77 - Međuzbroj		400 000	1 415 796	1 200 000	1 625 000	750 000,—	0,—	0
	Poglavlje 08 02 - Ukupno		**5 646 818 801**	**5 359 033 635**	**5 333 570 831**	**4 926 092 012**	**5 724 074 090,30**	**5 252 249 864,43**	**98,01**

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

Napomene

Ove proračunske napomene odnose se na sve proračunske linije u ovom poglavlju.

Ova odobrena sredstva upotrebljavat će se za Okvirni program za istraživanje i inovacije Obzor 2020., kojim je obuhvaćeno razdoblje od 2014. do 2020. i kojim su okupljena sva postojeća sredstva Unije za istraživanje i inovacije, uključujući okvirni program za istraživanje, aktivnosti povezane s inovacijama unutar okvirnog programa za konkurentnost i inovacije te Europski institut za inovacije i tehnologiju (EIT). Programu je dodijeljena središnja uloga u provedbi inicijative Unija inovacija unutar strategije Europa 2020. te drugih vodećih inicijativa, posebno inicijativa Digitalna agenda za Europu, Resursno učinkovita Europa i Industrijska politika za razdoblje globalizacije, kao i u razvoju i funkcioniranju europskog istraživačkog prostora (ERA). Programom Obzor 2020. pridonosi se izgradnji gospodarstva temeljenog na znanju i inovacijama diljem Unije poticanjem dovoljnog dodatnog financiranja istraživanja, razvoja i inovacija. Ova odobrena sredstva upotrijebit će se i za završetak prethodnih istraživačkih programa (Sedmi okvirni program i prethodni okvirni programi).

Ova će se odobrena sredstva upotrebljavati u skladu s Uredbom (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

08 02 01 Izvrsna znanost

Napomene

Cilj je ovog prioriteta programa Obzor 2020. učvrstiti i proširiti izvrsnost znanstvene baze Unije te omogućiti stalan tijek istraživanja na svjetskoj razini u cilju dugoročne konkurentnosti Unije. Tim će se prioritetom podupirati najbolje ideje, razvijati darovitost u Uniji, istraživačima omogućiti pristup prioritetnoj istraživačkoj infrastrukturi te će se od Unije učiniti privlačno mjesto za vodeće svjetske istraživače. Istraživačke aktivnosti koje će se financirati bit će utvrđene na temelju potreba i mogućnosti znanosti, bez prethodnog utvrđivanja tematskih prioriteta. Uspostavit će se program istraživanja usko povezan sa znanstvenom zajednicom, a istraživanje će se financirati na temelju izvrsnosti.

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 01 *(nastavak)*

08 02 01 01 Jačanje pionirskih istraživanja u Europskom istraživačkom vijeću

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 753 136 644	935 198 152	1 622 722 376	591 884 144	1 706 365 095,93	426 606 975,—

Napomene

Temeljna je aktivnost Europskog istraživačkog vijeća (ERC) osiguravanje privlačnog dugoročnog financiranja za potporu izvrsnim istraživačima i njihovim istraživačkim timovima u provedbi pionirskih istraživanja s rizikom velikog dobitka i velikog gubitka. Posebna prednost daje se pomaganju izvrsnim novim istraživačima pri prijelazu u samostalnost pružanjem odgovarajuće potpore u kritičnoj fazi u kojoj osnivaju ili osnažuju svoj istraživački tim ili program. ERC po potrebi podupire novonastale načine rada u znanstvenom svijetu od kojih se očekuje ostvarivanje prijelomnih rezultata te pomaže istraživanje tržišnog i društvenog inovacijskog potencijala istraživanja koje financira.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 1. točka (a).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.– 2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Referentni akti

Provedbena odluka Komisije C(2013) 8632 od 10. prosinca 2013. o donošenju radnog programa za razdoblje 2014.–2015. u okviru posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije (2014.–2020.) Obzor 2020. u vezi s posebnim ciljem „Jačanje pionirskih istraživanja aktivnostima Europskog istraživačkog vijeća”, kako je izmijenjena Provedbenom odlukom Komisije C(2014) 5008 od 22. srpnja 2014.

Odluka Komisije C(2013) 9428 od 20. prosinca 2013. o dodjeli ovlasti Izvršnoj agenciji Europskog istraživačkog vijeća radi izvršenja poslova povezanih s provedbom programa Unije u području pionirskih istraživanja osobito u cilju izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije, kako je izmijenjena Odlukom C(2014) 9437 od 12. prosinca 2014.

Odluka Komisije C(2013) 8915 od 12. prosinca 2013. o uspostavi Europskog istraživačkog vijeća (SL C 373, 20.12.2013., str. 23.), kako je izmijenjena Odlukom od 17. veljače 2015. (SL C 58, 18.2.2015., str. 3.).

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 01 *(nastavak)*

08 02 01 02 Jačanje istraživanja o budućim tehnologijama i tehnologijama u nastajanju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Aktivnostima pod posebnim ciljem „Buduće i tehnologije u nastajanju" (FET) podupiru se temeljna znanstvena i tehnološka istraživanja novih tehnologija propitivanjem postojećih paradigmi i zalaženjem u nepoznata područja. Osim toga, aktivnostima FET-a obuhvaćene su brojne obećavajuće teme u području izviđajnog istraživanja koje bi mogle stvoriti kritičnu masu međusobno povezanih projekata koji zajedno čine opsežan i višeobrazan europski fond znanja. Naposljetku, aktivnostima FET-a podupiru se ambiciozna, znanstveno usmjerena istraživanja velikog opsega kojima su cilj znanstvena prijelomna otkrića. Takvim aktivnostima koristit će usklađenost europskih i nacionalnih programa.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 1. točka (b).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

08 02 01 03 Jačanje europskih istraživačkih infrastruktura, uključujući e-infrastrukture

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
200 959 521	244 123 783	183 905 321	83 564 914	193 681 145,—	153 244 367,—

Napomene

Aktivnošću istraživačkih infrastruktura osigurat će se provedba i rad Europskog strateškog foruma za istraživačku infrastrukturu (ESFRI) i ostalih istraživačkih infrastruktura na svjetskoj razini, uključujući razvoj regionalnih partnera za 2020. i poslije. Uz to, osigurat će se integracija nacionalnih istraživačkih infrastruktura i pristup njima te razvoj, uspostava i rad e-infrastruktura. Aktivnošću će se istraživačke infrastrukture podržavati i u ranom prihvaćanju tehnologija, promicat će se istraživačka i razvojna partnerstva s industrijom, pomagati industrijska upotreba istraživačkih infrastruktura i poticati stvaranje inovacijskih klastera.

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 01 *(nastavak)*

08 02 01 03 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 1. točka (d).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

08 02 02 Vodeći položaj industrije

Napomene

Cilj je ovog prioriteta programa Obzor 2020. učiniti Uniju privlačnijom za ulaganje u istraživanje i inovacije promicanjem aktivnosti u kojima poduzeća utvrđuju program te ubrzavanjem razvoja novih tehnologija kojima će se poduprijeti buduća poduzeća i gospodarski rast. Njime će se osigurati velika ulaganja u glavne industrijske tehnologije, maksimalno povećati potencijal rasta poduzeća Unije odgovarajućim razinama financiranja te pomagati inovativni MSP-ovi da postanu vodeća poduzeća u svijetu.

08 02 02 01 Vodeći položaj u području nanotehnologije, naprednih materijala, laserske tehnologije, biotehnologije te napredne proizvodnje i obrade

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
556 192 455	415 708 687	504 175 361	407 929 917	519 248 106,—	297 035 900,28

Napomene

Vodećim položajem osnovnih i industrijskih tehnologija omogućuje se namjenska potpora istraživanju, razvoju i demonstraciji u području nanotehnolgije, naprednih materijala, biotehnologije te napredne proizvodnje i obrade. Naglasak će se staviti na interakciju i konvergenciju unutar raznih tehnologija i među njima. Uz to, naglasak se stavlja na istraživanje i razvoj, pokusne i demonstracijske aktivnosti velikog opsega, testne platforme i žive laboratorije, izradu prototipa i vrednovanje proizvoda u pokusnim linijama. Aktivnosti su osmišljene za unapređivanje industrijske konkurentnosti poticanjem industrije, a posebno MSP-ova, na veća ulaganja u istraživanje i inovacije.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 2. točka (a) podtočke od ii. do v.

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 02 *(nastavak)*

08 02 02 01 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

08 02 02 02 Jačanje pristupa rizičnom financiranju za ulaganje u istraživanje i inovacije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
400 331 277	358 772 793	329 381 199	337 572 482	410 836 506,31	409 849 267,52

Napomene

Cilj je ove aktivnosti pomoći poduzećima i ostalim vrstama organizacija koje se bave istraživanjem i inovacijama da, s pomoću financijskih instrumenata, lakše pristupe zajmovima, jamstvima, protujamstvima, hibridnom, mezaninskom i vlasničkom financiranju. Dužničkim i vlasničkim instrumentima upravljat će se na temelju potražnje, iako će cilj biti prioriteti određenih sektora ostalih programa Unije ako budu dostupna dodatna sredstva. Naglasak je na privlačenju privatnih ulaganja u istraživanje i inovacije. Važnu ulogu imat će Europska investicijska banka (EIB) i Europski investicijski fond (EIF) jer im je povjerena provedba svih financijskih instrumenata u ime Komisije i u partnerstvu s njom. Dio ovih odobrenih sredstava rabit će se za jačanje osnove kapitala EIF-a u obliku uplaćenog kapitala.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 2. točka (b).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

08 02 02 03 Povećanje inovacija u malim i srednjim poduzećima (MSP-ovima)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
42 032 876	1 226 502	36 120 567	31 169 883	34 105 056,39	4 869 366,51

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 02 *(nastavak)*

08 02 02 03 *(nastavak)*

Napomene

Kako bi se podržalo sudjelovanje MSP-ova u programu Obzor 2020. uveden je namjenski tržišni instrument usmjeren na sve vrste inovativnih malih i srednjih poduzeća koja se žele razvijati, rasti i poslovati na međunarodnoj razini. Osim toga, podupirat će se MSP-ovi s većim istraživačkim kapacitetima u transnacionalnim istraživačkim projektima i novoosnovana (*start-up*) poduzeća pod vodstvom žena. Poduprijet će se i aktivnosti kojima se jača inovacijski kapacitet MSP-ova i unapređuju okvirni uvjeti za inovacije.

U skladu s Uredbom (EU) br. 1291/2013, potpora inovaciji u MSP-ovima ostvarit će se provedbom instrumenta za MSP-ove u okviru jedinstvenog sustava upravljanja od nižih razina prema višima. U skladu s Prilogom II. navedene uredbe, u okviru dodjele najmanje 20 % ukupnih sredstava proračuna za posebni cilj „vodeći položaj u razvojnim i industrijskim tehnologijama" i za prioritet „društveni izazovi" za MSP-ove, najmanje 5 % tih sredstava prvotno će se dodijeliti instrumentu za MSP-ove. Minimalno 7 % ukupnih sredstava proračuna za posebni cilj „vodeći položaj u razvojnim i industrijskim tehnologijama" i za prioritet „društveni izazovi" dodijelit će se instrumentu za MSP-ove kroz cijelo vrijeme trajanja programa Obzor 2020.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 2. točka (c).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

08 02 03 ***Društveni izazovi***

Napomene

Ovim prioritetom programa Obzor 2020. izravno se odgovara na prioritete politike i društvene izazove utvrđene u strategiji Europa 2020. Te će se aktivnosti provoditi zauzimanjem pristupa temeljenog na izazovima kojim se objedinjuju resursi i znanje u različitim područjima, tehnologijama i disciplinama. Tim će aktivnostima biti obuhvaćen cijeli ciklus od istraživanja do tržišta, pri čemu će se novi naglasak staviti na aktivnosti povezane s inovacijama, kao što su pokusno izvođenje, demonstracije, testne platforme, potpore javnoj nabavi, dizajn, inovacije usmjerene na krajnjeg korisnika, društvene inovacije i uvođenje inovacija na tržište. Aktivnostima će se izravno poduprijeti odgovarajuće nadležnosti sektorskih politika na razini Unije te će se zauzeti rodno osviješten pristup u cilju ujednačenog sudjelovanja muškaraca i žena.

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 03 *(nastavak)*

08 02 03 01 Poboljšanje cjeloživotnog zdravlja i dobrobiti

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
530 484 227	448 768 061	524 745 272	299 890 040	588 228 532,43	373 709 857,13

Napomene

Ciljevi su ove aktivnosti cjeloživotno zdravlje i dobrobit za sve, visokokvalitetni i gospodarski održivi zdravstveni sustavi i sustavi skrbi, uz veću personalizaciju zdravstvene zaštite radi bolje učinkovitosti, te prilike za otvaranje novih radnih mjesta i rast u zdravstvenom sektoru i povezanim područjima. U tom će pogledu aktivnosti biti usmjerene na učinkovito promicanje zdravlja i prevenciju bolesti (primjerice, razumijevanje odrednica zdravlja, izrada boljih preventivnih cjepiva). Posebna pozornost usmjerit će se na zdravstvene posebnosti povezane sa spolom i dobi. Osim toga, naglasak će se dati postupanju s bolestima, liječenju i izlječivanju (osobito zahvaljujući povećanoj personalizaciji u medicini), invaliditetu i funkcionalnim ograničenjima (primjerice, prijenos znanja na kliničku praksu i nadogradive inovacijske mjere, bolja upotreba zdravstvenih podataka, samostalan život i život uz tuđu pomoć). Nadalje, ulagat će se napori za bolje odlučivanje u prevenciji i liječenju, utvrđivanje i podupiranje širenja najbolje prakse u sektoru zdravstvene zaštite te podupiranje cjelovite skrbi i uvođenje tehnoloških, organizacijskih i društvenih inovacija kojima se osobito starijim osobama pomaže da i dalje budu aktivne i neovisne. Naposljetku, aktivnosti će se temeljiti na pristupu kojim se uzimaju u obzir spolne razlike i kojim se priznaje, među ostalim, položaj žena u sektorima neformalne i formalne skrbi.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 3. točka (a).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

08 02 03 02 Osiguranje dovoljnih zaliha sigurne, zdrave visokokvalitetne hrane i drugih bioproizvoda

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
185 315 580	160 057 663	142 233 804	89 735 746	97 048 684,—	79 239 788,39

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 03 *(nastavak)*

08 02 03 02 *(nastavak)*

Napomene

Ova će aktivnost biti usmjerena na razvijanje održivijih i produktivnijih poljoprivrednih i šumarskih sustava uz istovremeno razvijanje usluga, koncepata i politika za poboljšanje životnih uvjeta na selu. Osim toga, naglasak će se dati zdravoj i sigurnoj hrani za sve te konkurentnim metodama prerade hrane uz korištenje manje količine sirovina i s manjom količinom nusproizvoda. Istovremeno će se ulagati napori za održivo iskorištavanje živih vodenih resursa (primjerice, održivo i ekološki prihvatljivo ribarstvo). Promicat će se i niskougljične, resursno učinkovite, održive i konkurentne europske bioindustrije.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 3. točka (b).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

08 02 03 03 Prelazak na pouzdan, održiv i konkurentan energetski sustav

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
321 697 313	227 788 241	335 369 074	242 548 217	322 852 089,90	155 567 028,86

Napomene

Napori za osiguravanje sigurne, čiste i učinkovite opskrbe energijom bit će usmjereni na smanjenje potrošnje energije i ugljičnog otiska u EU-u te osiguravanje ekonomične opskrbe energijom s niskom razinom emisije ugljika. Ti će se napori temeljiti na ciljevima i prioritetima energetske unije i strateškog plana za energetske tehnologije.

Aktivnosti će biti usmjerene na istraživanje, razvoj i opsežnu demonstraciju inovativnih obnovljivih izvora energije i tehnologija hvatanja i skladištenja ugljika. Aktivnosti će isto tako biti usmjerene na multidisciplinarno istraživanje energetskih tehnologija i zajedničku provedbu paneuropskih istraživačkih programa i instrumenata na svjetskoj razini. Osim toga, razvijat će se instrumenti, metode i modeli za kontinuiranu i transparentnu podršku politikama te istovremeno poticati uvođenje energetskih inovacija na tržište.

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 03 *(nastavak)*

08 02 03 03 *(nastavak)*

Najmanje 85 % proračunskih odobrenih sredstava dodijelit će se područjima politika obnovljive energije i energetske učinkovitosti, uključujući pametne mreže, skladištenje energije te pametne gradove i zajednice.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 3. točka (c).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

08 02 03 04 Izgradnja resursno učinkovitog, ekološki prihvatljivog, sigurnog i neometanog europskog prometnog sustava

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
374 512 012	327 823 067	331 555 393	174 476 315	164 157 496,—	177 192 707,54

Napomene

Naglasak ove aktivnosti dat će se resursno učinkovitom prometu (primjerice, ubrzanje razvoja i primjene nove generacije električnih zrakoplova, vozila i plovila s niskim emisijama ili bez emisija) i boljoj mobilnosti s manje zagušenja te boljoj sigurnosti i zaštiti (primjerice, promicanje integriranog prometa „od vrata do vrata" i logistike). Naglasak će se dati i jačanju konkurentnosti i rezultata europskih prometnih proizvodnih industrija i s njima povezanih usluga, primjerice, razvijanjem nove generacije inovativnih prijevoznih sredstava i pripremanjem temelja za iduću generaciju. Poduprijet će se i aktivnosti kojima je cilj bolje razumijevanje društveno-gospodarskih trendova i mogućnosti povezanih s prometom te kojima se kreatorima politika žele dostaviti podaci i analize utemeljeni na dokazima.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 3. točka (d).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 03 *(nastavak)*

08 02 03 04 *(nastavak)*

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

08 02 03 05 Izgradnja resursno učinkovitog gospodarstva otpornog na klimatske promjene te održiva opskrba sirovinama

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
311 465 457	239 716 355	284 530 369	150 855 696	306 477 896,54	113 159 661,24

Napomene

Glavni naglasak ove aktivnosti daje se izgradnji resursno učinkovitog gospodarstva otpornog na klimatske promjene te održivoj opskrbi sirovinama u cilju zadovoljenja potreba rastućeg svjetskog stanovništva unutar održivih granica prirodnih resursa našeg planeta. U tom će se smislu naglasak staviti na borbu protiv klimatskih promjena i prilagodbu na njih, održivo upravljanje prirodnim resursima i ekosustavima te omogućivanju prijelaza na zeleno gospodarstvo pomoću ekoinovacija. Razvijat će se i sveobuhvatni i održivi svjetski sustavi za promatranje okoliša i informacijski sustavi za zaštitu okoliša.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 3. točka (e).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

08 02 03 06 Poticanje uključivih, inovativnih i promišljenih europskih društava

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
115 787 740	106 192 615	112 411 389	117 834 666	121 198 032,15	58 563 127,53

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 03 *(nastavak)*

08 02 03 06 *(nastavak)*

Napomene

Cilj je ove aktivnosti pridonijeti tomu da europska društva postanu uključivija, inovativnija i promišljenija promicanjem pametnog, održivog i uključivog rasta. Mjerama će se podržati usklađeno donošenje politika razvojem dokaza, alata, aktivnosti usmjerenih na budućnost i pilot-projekata kako bi se povećala transnacionalna učinkovitost i gospodarski utjecaj politika istraživanja i inovacija i kako bi se postigao Europski istraživački prostor i „Unija inovacija" koji dobro funkcioniraju. Cilj mjera bit će i prevladavanje inovacijskih podjela, osiguranje sudjelovanja društava u istraživanju i inovacijama, promicanje usklađene i učinkovite suradnje s trećim zemljama te razvoj i razumijevanje europske intelektualne osnove: njezine povijesti i mnogih europskih i neeuropskih utjecaja koji služe kao inspiracija našim životima danas.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 3. točka (f).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

08 02 04 ***Širenje izvrsnosti i sudjelovanja***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
140 157 850	108 860 005	105 470 711	47 808 292	95 923 167,—	68 963 813,23

Napomene

Cilj je tih aktivnosti potpuno iskoristiti potencijal kvalificiranog europskog kadra i osigurati maksimalno uvećanje koristi od gospodarstva koje se temelji na inovacijama te njihovu raspodjelu diljem Unije u skladu s načelom izvrsnosti. Njegovanjem i povezivanjem centara izvrsnosti, predložene aktivnosti pridonijet će jačanju Europskog istraživačkog prostora.

Aktivnostima će se staviti naglasak na: udruživanje u timove izvrsnih istraživačkih institucija s regijama koje postižu slabe rezultate u području istraživanja, razvoja i inovacija, u cilju stvaranja novih centara izvrsnosti (ili znatnog poboljšanja postojećih) u državama članicama i regijama koje postižu slabe rezultate u području istraživanja, razvoja i inovacija, povezivanje istraživačkih institucija, uspostavljanje „Katedre ERA", instrument za političku podršku za poboljšanje oblikovanja, provedbe i evaluacije nacionalnih/regionalnih politika istraživanja i inovacija, podupiranje pristupa međunarodnim mrežama za izvrsne istraživače i inovatore koji su nedovoljno uključeni u europske i međunarodne mreže te jačanje administrativnih i operativnih kapaciteta transnacionalnih mreža nacionalnih kontaktnih mjesta, uključujući pomoću stručnog osposobljavanja.

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 04 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 4. stavak 3.

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

08 02 05 ***Horizontalne aktivnosti programa Obzor 2020.***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
114 734 030	104 622 798	109 162 522	79 820 088	47 450 000,—	20 100 000,—

Napomene

Ovim odobrenim sredstvima financiraju se horizontalne aktivnosti kojima se podupire provedba programa Obzor 2020. Time su obuhvaćene, primjerice, aktivnosti kojima je svrha podupiranje komunikacije i širenja informacija, iskorištavanje rezultata u svrhu podupiranja inovacija i konkurentnosti te potpora neovisnim stručnjacima pri ocjenjivanju prijedloga projekata. Mogu biti obuhvaćene i međusektorske aktivnosti koje se odnose na nekoliko prioriteta programa Obzor 2020.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

08 02 06 ***Znanost s društvom i za društvo***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
58 457 571	54 171 621	53 497 266	40 461 390	56 466 691,—	21 834 153,17

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 06 *(nastavak)*

Napomene

Cilj je ove aktivnosti uspostava učinkovite suradnje između znanosti i društva, novačenje novih talenata za znanost te povezivanje znanstvene izvrsnosti s društvenom osviještenošću i odgovornošću. Naglasak će se staviti na privlačnost znanstvenog obrazovanja i karijere za mlade, ravnopravnost spolova, bolju integraciju interesa i vrijednosti građana u znanost i inovacije te razvoj upravljanja za napredovanje odgovornog istraživanja i inovacija kod svih dionika (istraživači, tijela javne vlasti, industrija i organizacije civilnog društva).

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 5. stavak 3.

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

08 02 07 ***Zajednička poduzeća***

08 02 07 31 Inicijativa za inovativne lijekove 2 (IMI2) Zajedničko poduzeće — Rashodi za potporu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 265 453	1 265 453	1 200 000	1 200 000	690 300,—	690 300,—

Napomene

Ova proračunska linija namijenjena je pokrivanju administrativnih troškova zajedničkog poduzeća.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba Vijeća (EU) br. 557/2014 od 6. svibnja 2014. o osnivanju zajedničkog poduzeća za inicijativu za inovativne lijekove 2 (SL L 169, 7.6.2014., str. 54.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 07 *(nastavak)*

08 02 07 32 Inicijativa za inovativne lijekove 2 (IMI2) Zajedničko poduzeće

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
173 798 000	74 953 762	197 787 000	68 973 824	217 593 970,—	62 000 000,—

Napomene

Inicijativa za inovativne lijekove 2 (IMI2) Zajedničko poduzeće, zajedničko poduzeće Komisije i biofarmaceutske industrije oslonit će se na rezultate svojeg prethodnika, inicijative za inovativne lijekove (IMI). Cilj je inicijative IMI2 unaprijediti postupak razvoja lijekova podupiranjem učinkovitije suradnje u istraživanju i razvoju između akademske zajednice, malih i srednjih poduzeća i biofarmaceutske industrije u cilju opskrbe pacijenata boljim i sigurnijim lijekovima.

Zajedničko poduzeće IMI2 pridonosi provedbi programa Obzor 2020., a osobito posebnom cilju Zdravlje, demografske promjene i dobrobit za sve u okviru prioriteta Društveni izazovi.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba Vijeća (EU) br. 557/2014 od 6. svibnja 2014. o osnivanju zajedničkog poduzeća za inicijativu za inovativne lijekove 2 (SL L 169, 7.6.2014., str. 54.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

08 02 07 33 Zajedničko poduzeće za bioindustriju (BBI) — Rashodi za potporu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
2 285 155	2 285 155	1 946 263	1 946 263	1 459 414,—	1 459 414,—

Napomene

Ova proračunska linija namijenjena je pokrivanju administrativnih troškova zajedničkog poduzeća.

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 07 *(nastavak)*

08 02 07 33 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba Vijeća (EU) br. 560/2014 od 6. svibnja 2014. o osnivanju zajedničkog poduzeća za bioindustriju (SL L 169, 7.6.2014., str. 130.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

08 02 07 34 Zajedničko poduzeće za bioindustriju (BBI)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
78 889 310	66 887 748	156 136 237	60 148 775	206 390 497,—	18 042 892,—

Napomene

Zajedničko poduzeće za bioindustriju (BBI) zajedničko je poduzeće Europske komisije i bioindustrije kojem je svrha pridonijeti ciljevima inicijative za bioindustriju u pogledu resursno učinkovitijeg i održivog gospodarstva s niskim udjelom ugljika te povećanja gospodarskog rasta i zapošljavanja, osobito u ruralnim područjima, s pomoću razvoja održive i konkurentne bioindustrije u Europi koja se temelji na naprednim biorafinerijama koje na održivi način nabavljaju biomasu.

Zajedničko poduzeće BBI pridonosi provedbi programa Obzor 2020., a osobito posebnom cilju Sigurnost hrane, održiva poljoprivreda i šumarstvo, pomorsko istraživanje te istraživanje unutarnjih voda i biogospodarstvo u okviru prioriteta Društvene promjene te komponente Ključne razvojne tehnologije posebnog cilja Vodeći položaj osnovnih i industrijskih tehnologija.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba Vijeća (EU) br. 560/2014 od 6. svibnja 2014. o osnivanju zajedničkog poduzeća za bioindustriju (SL L 169, 7.6.2014., str. 130.).

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 07 *(nastavak)*

08 02 07 34 *(nastavak)*

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

08 02 07 35 Zajedničko poduzeće Clean Sky 2 — Rashodi za potporu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
3 037 689	3 037 689	2 625 785	2 625 785	1 919 026,—	1 914 428,—

Napomene

Ova proračunska linija namijenjena je pokrivanju administrativnih troškova zajedničkog poduzeća.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba Vijeća (EU) br. 558/2014 od 6. svibnja 2014. o osnivanju Zajedničkog poduzeća „Clean Sky 2” (SL L 169, 7.6.2014., str. 77.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

08 02 07 36 Zajedničko poduzeće Clean Sky 2

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
189 833 010	167 476 200	194 773 655	177 301 922	349 972 868,—	97 145 039,—

Napomene

Zajedničko poduzeće Clean Sky 2, zajedničko poduzeće Komisije i europske aeronautičke industrije oslonit će se na rezultate svojeg prethodnika, poduzeća Clean Sky. Cilj je poduzeća Clean Sky 2 poboljšati učinak europskih aeronautičkih tehnologija na okoliš naprednim istraživanjem i opsežnom demonstracijom zelenih tehnologija u zračnom prometu te time pridonijeti budućoj konkurentnosti aeronautičkog sektora na međunarodnoj razini. Tehnička aktivnost razvija se u različitim tehničkim područjima i cilj joj je izgradnja opsežnih demonstracijskih projekata u svim segmentima zrakoplovstva.

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 07 *(nastavak)*

08 02 07 36 *(nastavak)*

Zajedničko poduzeće Clean Sky 2 pridonijet će provedbi programa Obzor 2020., a osobito posebnom cilju Pametni, zeleni i integrirani promet u okviru prioriteta Društveni izazovi.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba Vijeća (EU) br. 558/2014 od 6. svibnja 2014. o osnivanju Zajedničkog poduzeća „Clean Sky 2” (SL L 169, 7.6.2014., str. 77.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

08 02 07 37 Zajedničko poduzeće za gorivne članke i vodik 2 (FCH 2) — Rashodi za potporu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
55 406	55 406	454 948	454 948	480 558,—	479 406,—

Napomene

Ova proračunska linija namijenjena je pokrivanju administrativnih troškova zajedničkog poduzeća.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba Vijeća (EU) br. 559/2014 od 6. svibnja 2014. o osnivanju Zajedničkog poduzeća za gorivne članke i vodik 2 (SL L 169, 7.6.2014., str. 108.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 07 *(nastavak)*

08 02 07 38 Zajedničko poduzeće za gorivne članke i vodik 2 (FCH 2)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
91 990 225	139 529 054	102 166 319	47 344 982	112 322 124,—	29 915 275,—

Napomene

Zajedničko poduzeće za gorivne članke i vodik 2 (FCH 2) jest javno-privatno partnerstvo Komisije i industrijske i istraživačke grupacije koje će se osloniti na rezultate svojeg prethodnika uspostavljenog u okviru Sedmog okvirnog programa. Cilj je zajedničkog poduzeća za gorivne članke i vodik 2 otkloniti niz prepreka komercijalizaciji tehnologija gorivnih članaka i vodika smanjivanjem troška sustavâ FCH, povećanjem njihove učinkovitosti i upućivanjem na njihovu izvedivost, čime će se otvoriti prostor za snažan, održiv i na svjetskoj razini konkurentan sektor gorivnih ćelija i vodika u Uniji. Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova poslovanja zajedničkog poduzeća FCH 2.

Zajedničko poduzeće FCH 2 pridonosi provedbi programa Obzor 2020., a osobito posebnim ciljevima Prelazak na pouzdan, ekonomičan, javno prihvaćen, održiv i konkurentan energetski sustav i Izgradnja resursno učinkovitog, ekološki prihvatljivog, sigurnog i neometanog europskog prometnog sustava u okviru prioriteta Društveni izazovi.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba Vijeća (EU) br. 559/2014 od 6. svibnja 2014. o osnivanju Zajedničkog poduzeća za gorivne članke i vodik 2 (SL L 169, 7.6.2014., str. 108.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

08 02 50 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj

08 02 50 01 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	154 714 699,42	36 233 713,93

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 50 *(nastavak)*

08 02 50 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja u razdoblju 2014.–2020.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

Prihodi ostvareni na temelju sporazumâ o suradnji između Europske zajednice za atomsku energiju i Švicarske ili iz višestranog Europskog sporazuma o razvoju fuzije (EFDA) unose se u stavke 6 0 1 1 i 6 0 1 2 izvještaja o prihodima te mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

08 02 50 02 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (prije 2014.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	2 166 986,04	81 893 512,13

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja u razdoblju prije 2014.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

Prihodi ostvareni na temelju sporazumâ o suradnji između Europske zajednice za atomsku energiju i Švicarske ili iz višestranog Europskog sporazuma o razvoju fuzije (EFDA) unose se u stavke 6 0 1 1 i 6 0 1 2 izvještaja o prihodima te mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 51 Završetak prethodnog istraživačkog okvirnog programa — Sedmi okvirni program – Neizravno djelovanje EZ-a (2007.–2013.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	1 169 097 029	p.m.	1 867 645 867	10 499 511,21	2 554 883 740,74

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s Prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima ovog odjeljka, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Odluka br. 1982/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o Sedmom okvirnom programu Europske zajednice za istraživanja, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007.–2013.) (SL L 412, 30.12.2006., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1906/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje poduzeća, istraživačkih centara i sveučilišta u aktivnostima u okviru Sedmog okvirnog programa te za širenje rezultata istraživanja (2007.–2013.) (SL L 391, 30.12.2006., str. 1.).

Odluka Vijeća 2006/971/EZ od 19. prosinca 2006. o posebnom programu „Suradnja" za provedbu Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za aktivnosti u području istraživanja, tehnološkog razvoja te za demonstracijske aktivnosti (2007.–2013.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 86.).

Odluka Vijeća 2006/972/EZ od 19. prosinca 2006. o posebnom programu „Ideje" kojim se primjenjuje Sedmi okvirni program Europske zajednice za istraživanja, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007.–2013) (SL L 400, 30.12.2006., str. 243.).

Odluka Vijeća 2006/974/EZ od 19. prosinca 2006. o posebnom programu „Kapaciteti" za provedbu Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za aktivnosti u području istraživanja i tehnološkog razvoja te za demonstracijske aktivnosti (2007.–2013.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 299.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 71/2008 od 20. prosinca 2007. o osnivanju zajedničkog poduzeća „Clean Sky" (SL L 30, 4.2.2008., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 73/2008 od 20. prosinca 2007. o osnivanju Zajedničkog poduzeća za provedbu zajedničke tehnološke inicijative za inovativne lijekove (SL L 30, 4.2.2008., str. 38.).

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 51 *(nastavak)*

Uredba Vijeća (EZ) br. 521/2008 od 30. svibnja 2008. o osnivanju zajedničkog poduzeća za gorive ćelije i vodik (SL L 153, 12.6.2008., str. 1.).

Referentni akti

Rezolucija Europskog parlamenta od 12. srpnja 2007. o Sporazumu TRIPS i pristupu lijekovima (SL C 175 E, 10.7.2008., str. 591.).

08 02 52 ***Završetak prethodnih okvirnih istraživačkih programa — Neizravno djelovanje (prije 2007.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	1 272 856	1 075 637,98	7 656 130,23

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Doprinosi država EFTA-e odnose se isključivo na njihovo sudjelovanje u nenuklearnim aktivnostima okvirnog programa.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 87/516/Euratom, EEZ od 28. rujna 1987. o okvirnom programu za aktivnosti Zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja (1987.–1991.) (SL L 302, 24.10.1987., str. 1.).

Odluka Vijeća 90/221/Euratom, EEZ od 23. travnja 1990. o okvirnom programu za aktivnosti Zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja (1990.–1994.) (SL L 117, 8.5.1990., str. 28.).

Odluka Vijeća 93/167/Euratom, EEZ od 15. ožujka 1993. o prilagodbi Odluke 90/221/Euratom, EEZ o okvirnom programu za aktivnosti Zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja (1990.–1994.) (SL L 69, 20.3.1993., str. 43.).

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 52 *(nastavak)*

Odluka br. 1110/94/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 26. travnja 1994. o četvrtom okvirnom programu aktivnosti Europske zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti(1994.–1998.) (SL L 126, 18.5.1994., str. 1.).

Odluka br. 2535/97/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 1. prosinca 1997. kojom se drugi put prilagođava Odluka br. 1110/94/EZ o četvrtom okvirnom programu aktivnosti Europske Zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti (1994.–1998.) (SL L 347, 18.12.1997., str. 1.).

Odluka br. 182/1999/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 22. prosinca 1998. o petom okvirnom programu Europske zajednice u području istraživanja, tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti (1998.–2002.) (SL L 26, 1.2.1999., str. 1.).

Odluka br. 1513/2002/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 27. lipnja 2002. o šestom okvirnom programu Europske zajednice za istraživanje, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti kao doprinosu stvaranju europskog istraživačkog prostora i inovacijama (2002.–2006.) (SL L 232, 29.8.2002., str. 1.).

Odluka Vijeća 2002/834/EZ od 30. rujna 2002. o donošenju posebnog programa za istraživanje, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti: „Integracija i jačanje Europskog istraživačkog prostora” (2002.–2006.) (SL L 294, 29.10.2002., str. 1.).

Odluka Vijeća 2002/835/EZ od 30. rujna 2002. o donošenju posebnog programa za istraživanje, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti: „Strukturiranje europskog istraživačkog prostora” (2002.–2006.) (SL L 294, 29.10.2002., str. 44.).

Odluka br. 1209/2003/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 16. lipnja 2003. o sudjelovanju Zajednice u istraživačkom i razvojnom programu radi razvoja novih kliničkih postupaka za suzbijanje HIV/AIDS-a, malarije i tuberkuloze dugoročnim partnerstvima između Europe i zemalja u razvoju, koji provodi nekoliko država članica (SL L 169, 8.7.2003., str. 1.).

08 02 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

08 02 77 01 Pilot-projekt — Koordinacija istraživanja o primjeni homeopatije i fitoterapije u stočarstvu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	50 000	p.m.	75 000	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 77 *(nastavak)*

08 02 77 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

08 02 77 03 Pilot-projekt — Istraživanje i razvoj za bolesti povezane sa siromaštvom i zanemarene bolesti u cilju postizanja univerzalnog zdravstvenog osiguranja nakon 2015.

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	565 796	p.m.	300 000	750 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

08 02 77 05 Pilot-projekt — cijepljenje trudnica: Popunjavanje praznina u znanju radi promicanja cijepljenja trudnica u okruženjima s niskim resursima

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	200 000	600 000	300 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

U kontekstu nedovršenog plana o milenijskim razvojnim ciljevima, promicanje cijepljenja majki kako bi se doprlo do trudnica i njihove djece i kako bi ih se zaštitilo od bolesti koje uzrokuju znatno pobolijevanje i smrtnost kao što su malarija, HIV, tuberkuloza, gripa i tetanus pruža jedinstvenu priliku da se učinkovito promiče zdravlje žena i djece (četvrti i peti milenijski razvojni cilj) na isplativ i pravedan način. Cjepiva su među najdjelotvornijim sredstvima prevencije dostupnima u današnje vrijeme kako bi se smanjile zarazne bolesti te komplikacije i posljedice koje one uzrokuju. Učinak većine bolesti koje se mogu spriječiti cijepljenjem najveći je u trudnoći i krajnje dramatičan među majkama i dojenčadi iz država s niskim dohocima.

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 77 *(nastavak)*

08 02 77 05 *(nastavak)*

Cijepljenje trudnica obećavajući je pristup pri kojemu se trudnice cijepe kako bi se zaštitila novorođenčad koja je premlada da bi se nju samu cijepilo. U smrtnost novorođenčadi ubraja se oko 600 000 smrti godišnje povezanih sa zaraznim bolestima, od čega se dio može izbjeći cijepljenjem trudnica. Usto, cijepljenjem trudnica može se izbjeći i dio od procijenjenih 965 000 smrti zbog prijevremenog poroda i spriječiti između 10 i 50 % mrtvorođenja za koja se procjenjuje da su prouzročena zaraznim bolestima.

U suprotnosti s time trenutačno dostupni dokazi iz tih područja o raširenosti bolesti koje se mogu spriječiti cijepljenjem trudnica i o sigurnosti i učinkovitosti cijepljenja trudnica nepotpuni su i oskudni. Prikupljanje dobrih podataka i snažnih dokaza o raširenosti bolesti koje se mogu spriječiti cijepljenjem trudnica i dojenčadi u državama s niskim dohocima od presudne je važnosti te čini preduvjet za buduće utvrđivanje plana politike cijepljenja trudnica u tim područjima.

Cilj: utvrditi raširenost bolesti koje se mogu spriječiti cijepljenjem trudnica i njihove dojenčadi u državama s niskim prihodima i procijeniti utjecaj povezanih bolesti kao što su HIV, tuberkuloza i Chagasova bolest na tu raširenost.

Ciljevi: oslanjajući se na nedavne dokaze, projektom će se kvantificirati raširenost bolesti koje se mogu spriječiti cijepljenjem trudnica i njihove dojenčadi (s naglaskom na Guillain-Barréov sindrom, respiratorni sincicijski virus, hripavac, gripu, tetanus i rubeolu) i istražiti kako se tim teretom s kojim su suočene trudnice mijenjaju prateće bolesti kao što su zaraza HIV-om, tuberkuloza ili zajednička zaraza HIV-om i tuberkulozom u lokacijskim uzorcima u subsaharskoj Africi, Latinskoj Americi i na Karibima.

Pilot-projektom bi se moglo doprinijeti i vrednovanju licenciranih cjepiva i cjepiva u razvoju upotrebom kod trudnica iz država s niskim dohocima u kojima su ta cjepiva najpotrebnija (tj. može se poduprijeti izrada platforma za cijepljenje trudnica protiv gripe u koju bi se uklopila i prenatalna skrb u zemljama u razvoju), uklanjanju prepreka cijepljenju trudnica i potpomaganju utvrđivanja plana politike cijepljenja trudnica te određivanju prioriteta u tim kontekstima. Usto, projekt je pravodoban s obzirom na postojeći zamah među svjetskim zdravstvenim akterima u pogledu učinka cijepljenja i činjenice da će tijekom cijelog sljedećeg desetljeća države s niskim i srednjim dohocima uvoditi nova cjepiva za spašavanje života u svoje programe redovnoga cijepljenja. Projektom bi se mogla potaknuti javno-privatna suradnja i istraživačka suradnja između sjevera i juga.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

08 02 77 06 Pripremno djelovanje — Aktivno političko suodređivanje i suodlučivanje mlađih i starijih naraštaja u Europi

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	400 000	600 000	250 000		

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 77 *(nastavak)*

08 02 77 06 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Temeljna istraživanja na razini Unije o nepromijenjenom stanju u svim državama članicama radi utvrđivanja područja djelovanja ili donošenja političkih zaključaka.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

08 02 77 07 Pilot-projekt — Optimizacija neinvazivne optičko-akustičke identifikacije riba u podmorju u svrhu promicanja ocjenjivanja ribljih stokova skladu sa smjernicama Europske agencije za okoliš i bolje provedbe Okvirne direktive o morskoj strategiji na ključnim morskim područjima (MSFD)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	100 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Predloženo istraživanje potpuna je novost, s obzirom na to da se njime spajaju akustičko (srednje i daleko polje) i optičko (blisko polje) bilježenje slikovnih zapisa i zvukova visoke rezolucije (slaba vidljivost, visoke frekvencije) preko mehanizma stapanja i kalibriranja, čime se omogućava pretvorba podataka iz bliskog polja u daleko i obratno. Cilj istraživanja je količinsko praćenje riba, njihove biomase i biološke raznolikosti na ključnim područjima te na drugim područjima obuhvaćenim indikatorima MSFD-a (preko dodatnih (okolišnih) instrumenata). Umjesto slika nastalih brzim okidanjem (kao što je uobičajeno u običnim pregledima) proizvest će se videi, a metoda ocjenjivanja bit će u skladu sa standardima Međunarodnog vijeća za istraživanje mora. Sustav bi trebao raditi autonomno, neprekidno i neinvazivno, a trebali bi ga aktivirati događaji kako bi se uštedjela energija.

Istraživački će institut za projekt besplatno osigurati optičko-akustički stroj (podvodna promatračnica riba, PPR), koji će biti namijenjen za optimizaciju algoritma za prepoznavanje uzoraka i povezana istraživanja.

Navedeni iznos pokriva među ostalim troškove za sve biometrijske mjere riba, modeliranje omjera starosti, dužine, biomase, obujma riba i slikovnih zapisa/video snimki, mjerenje učinka grebena označavanjem, kalibraciju (integraciju) bioloških rezultata s akustičkim i optičkim, optimizaciju modaliteta istraživanja iz biološkog očišta, bilježenje migracija i pojedinačnih riba (praćenje riba u srednjem i dalekom polju), nadzor nad instrumentom na temelju aktiviranja događajem, procjenu udaljenosti (stereometrija u bliskom polju), bilježenje pojedinih riba (praćenje riba u bliskom polju), kalibraciju (integracija) optičkih rezultata s akustičkim i biološkim.

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 77 *(nastavak)*

08 02 77 07 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

08 02 77 08 Pilot-projekt — Razvoj automatskog neinvazivnog optičko-akustičkog sustava testiranja namijenjenog praćenju biološke raznolikosti riba i drugim područjima obuhvaćenima Okvirnom direktivom o morskoj strategiji na ključnim morskim područjima (MSFD)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	600 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Predloženo istraživanje potpuna je novost, s obzirom na to da se njime spajaju akustičko (srednje i daleko polje) i optičko (blisko polje) bilježenje slikovnih zapisa i zvukova visoke rezolucije (slaba vidljivost, visoke frekvencije) preko mehanizma stapanja i kalibriranja, čime se omogućava pretvorba podataka iz bliskog polja u daleko i obratno. Cilj istraživanja je količinsko praćenje riba, njihove biomase i biološke raznolikosti na ključnim područjima te na drugim područjima obuhvaćenim indikatorima MSFD-a (preko dodatnih (okolišnih) instrumenata). Umjesto slika nastalih brzim okidanjem (kao što je uobičajeno u običnim pregledima) proizvest će se videi, a metoda ocjenjivanja bit će u skladu sa standardima Međunarodnog vijeća za istraživanje mora. Sustav bi trebao raditi autonomno, neprekidno i neinvazivno, a trebali bi ga aktivirati događaji kako bi se uštedjela energija (Ovisno o tome radi li se o ribi, uključuju se svi instrumenti). Dvije podvodne promatračnice riba sustava testiranja naučit će se međusobno komunicirati i razmjenjivati relevantne informacije (na primjer, povezane s učinkom grebena).

Navedeni iznos pokriva među ostalim troškove za sve biometrijske mjere riba, modeliranje omjera starosti, dužine, biomase, obujma riba i slikovnih zapisa/video snimki, mjerenje učinka grebena označavanjem, kalibraciju (integracija) bioloških rezultata s akustičkim i optičkim, optimizaciju modaliteta istraživanja iz biološkog očišta, bilježenje migracija i pojedinačnih riba (praćenje riba u srednjem i dalekom polju), nadzor nad instrumentom na temelju aktiviranja događajem, procjenu udaljenosti (stereometrija u bliskom polju), kalibraciju (integracija) optičkih rezultata s akustičkim i biološkim, opremu i tehničko senzorsko sučelje.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 08 02 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE *(nastavak)*

08 02 77 *(nastavak)*

08 02 77 09 Pilot-projekt – Ususret smjernicama za njegu u području klitoralne rekonstrukcije u Europskoj uniji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
400 000	200 000				

Napomene

Važno pitanje koje se posljednjih godina aktualiziralo odnosi se na klitoralnu rekonstrukciju nakon što žena pretrpi genitalno sakaćenje. Klitoralna rekonstrukcija relativno je nova kirurška tehnika te unatoč interesu kirurga za to manjka dokaza o njezinoj sigurnosti i djelotvornosti. Stope kratkoročnih i dugoročnih komplikacija i dugoročni ishodi u koje se ubrajaju i seksualne funkcije, slika o vlastitom tijelu i spolu, društveni i estetski identitet stalno se navode kao neistraženi elementi za buduća istraživanja. Drugim riječima, nije potpuno jasno koje bi žene mogle imati koristi od tog kirurškog zahvata, a za koje bi bila prikladnija alternativna njega poput psihoseksualne terapije.

Predloženi projekt pokušat će odgovoriti na pitanje u nastavku. Kao prvo, postojeće (neslužbene) smjernice, protokoli i dobre prakse u Uniji bit će individualizirane i analizirane. Kao drugo, stope komplikacija, postoperativni seksualni nagon, seksualna funkcija, vulvarna bol, slika o vlastitom tijelu i spolni identitet izučavat će se uporabom ovjerenih i standardiziranih alata među ženama koje su bile podvrgnute tom zahvatu – ili će tijekom projekta to biti – te ženama koje taj zahvat nisu imale. Naposljetku, razradit će se preporuke za najbolje prakse u vezi sa smjernicama za njegu u području klitoralne rekonstrukcije u Uniji.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 03 — PROGRAM EURATOM — NEIZRAVNA DJELOVANJA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
08 03	PROGRAM EURATOM — NEIZRAVNA DJELOVANJA								
08 03 01	***Rashodi poslovanja programa Euratom***								
08 03 01 01	Euratom — Energija fuzije	1,1	152 023 159	131 090 873	132 239 003	132 233 979	122 147 186,—	132 325 094,41	100,94
08 03 01 02	Euratom — Nuklearna fisija i zaštita od zračenja	1,1	63 481 598	83 064 877	59 135 715	p.m.	54 937 437,60	38 315 726,14	46,13
	Članak 08 03 01 - Međuzbroj		215 504 757	214 155 750	191 374 718	132 233 979	177 084 623,60	170 640 820,55	79,68
08 03 50	***Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj***								
08 03 50 01	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	2 433 464,10	600 376,28	
08 03 50 02	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (prije 2014.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	2 540,72	8 702 591,73	
	Članak 08 03 50 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	2 436 004,82	9 302 968,01	
08 03 51	***Završetak prethodnog istraživačkog okvirnog programa Euratom (2007.–2013.)***	1,1	p.m.	7 991 290	p.m.	16 387 468	4 875,53	34 181 134,26	427,73
08 03 52	***Završetak prethodnih istraživačkih okvirnih programa Euratom (prije 2007.)***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	194 291	0,—	255 296,34	
	Poglavlje 08 03 - Ukupno		**215 504 757**	**222 147 040**	**191 374 718**	**148 815 738**	**179 525 503,95**	**214 380 219,16**	**96,50**

POGLAVLJE 08 03 — PROGRAM EURATOM — NEIZRAVNA DJELOVANJA *(nastavak)*

Napomene

Program Euratom za istraživanje i izobrazbu (2014.– 2018.) („program Euratom”) nadopunjuje program Obzor 2020. u području nuklearnog istraživanja i izobrazbe. Njegov je opći cilj provođenje aktivnosti nuklearnog istraživanja i izobrazbe s naglaskom na stalnom poboljšanju nuklearne sigurnosti i zaštite od zračenja, osobito kao doprinosa dugoročnom smanjenju emisija ugljika u energetskom sustavu na siguran i učinkovit način. Podupiranjem tog istraživanja programom Euratom osnažuju se rezultati triju prioriteta programa Obzor 2020.: izvrsna znanost, vodeći položaj industrije i društveni izazovi.

Neizravna djelovanja programa Euratom usmjerena su na dva područja: nuklearna fisija, sigurnost i zaštita od zračenja te program istraživanja i razvoja fuzije.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

08 03 01 Rashodi poslovanja programa Euratom

Napomene

Područje primjene programa Euratom za neizravna djelovanja uključuje sigurnost nuklearne fisije i zaštitu od zračenja te istraživanje i razvoj fuzije, čime se želi osigurati uspjeh projekta ITER i istovremeno Europi omogućiti da iskoristi njegove prednosti. Njime će se ojačati rezultati triju prioriteta Obzora 2020.: izvrsna znanost, vodeći položaj industrije i društveni izazovi.

08 03 01 01 Euratom — Energija fuzije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
152 023 159	131 090 873	132 239 003	132 233 979	122 147 186,—	132 325 094,41

Napomene

Aktivnošću Euratoma u području fuzije podupirat će se zajedničke istraživačke aktivnosti dionika u području fuzije, uključenih u provedbu ciljeva plana fuzije. Osim toga, njome će se poduprijeti zajedničke aktivnosti razvoja i modificiranja materijala za demonstracijsku elektranu te rješavati pitanja rada reaktora, razvijati i pokazati sve odgovarajuće tehnologije za demonstracijsku elektranu za fuziju. Tom se aktivnošću također provodi ili podupire upravljanje znanjem i prijenos tehnologije iz istraživanja sufinanciranog iz ovog programa na industriju, pri čemu se iskorištavaju svi inovativni aspekti istraživanja. Nadalje, tom će se aktivnošću podupirati izgradnja, obnova, upotreba i trajna raspoloživost ključnih istraživačkih infrastruktura u okviru programa Euratom.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (Euratom) br. 1314/2013 od 16. prosinca 2013. o programu Europske zajednice za atomsku energiju o istraživanju i osposobljavanju (2014.–2018.) kojom se nadopunjava Obzor 2020. – Okvirni program za istraživanje i inovacije (SL L 347, 20.12.2013., str. 948.), i posebno njezin članak 3. stavak 2. točke od (e) do (h).

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 03 — PROGRAM EURATOM — NEIZRAVNA DJELOVANJA *(nastavak)*

08 03 01 *(nastavak)*

08 03 01 02 Euratom — Nuklearna fisija i zaštita od zračenja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
63 481 598	83 064 877	59 135 715	p.m.	54 937 437,60	38 315 726,14

Napomene

Aktivnošću Euratoma u području nuklearne fisije podupirat će se zajedničke istraživačke aktivnosti povezane sa sigurnim radom reaktorskih sustava koji se koriste ili će se koristiti u Uniji. Pridonijet će se i razvoju rješenja za zbrinjavanje konačnog nuklearnog otpada. Osim toga, njome će se podupirati zajedničke i/ili usklađene istraživačke aktivnosti s naglaskom na rizicima od niskih doza izloženosti u industriji, zdravstvu ili okolišu. Nadalje, fisijom Euratoma promicat će se zajedničke aktivnosti izobrazbe i mobilnosti između istraživačkih centara i industrije te među različitim državama članicama i pridruženim državama, a istovremeno će se podupirati i održavanje multidisciplinarnih nuklearnih znanja.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (Euratom) br. 1314/2013 od 16. prosinca 2013. o programu Europske zajednice za atomsku energiju o istraživanju i osposobljavanju (2014.–2018.) kojom se nadopunjava Obzor 2020. – Okvirni program za istraživanje i inovacije (SL L 347, 20.12.2013., str. 948.), i posebno njezin članak 3. stavak 2. točke od (a) do (d).

08 03 50 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj

08 03 50 01 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	2 433 464,10	600 376,28

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja u razdoblju 2014.–2020.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

POGLAVLJE 08 03 — PROGRAM EURATOM — NEIZRAVNA DJELOVANJA *(nastavak)*

08 03 50 *(nastavak)*

08 03 50 01 *(nastavak)*

Prihodi ostvareni na temelju sporazumâ o suradnji između Europske zajednice za atomsku energiju i Švicarske ili iz višestranog Europskog sporazuma o razvoju fuzije (EFDA) unose se u stavke 6 0 1 1 i 6 0 1 2 izvještaja o prihodima te mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

08 03 50 02 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (prije 2014.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	2 540,72	8 702 591,73

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja u razdoblju prije 2014.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

Prihodi ostvareni na temelju sporazumâ o suradnji između Europske zajednice za atomsku energiju i Švicarske ili iz višestranog Europskog sporazuma o razvoju fuzije (EFDA) unose se u stavke 6 0 1 1 i 6 0 1 2 izvještaja o prihodima te mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

08 03 51 ***Završetak prethodnog istraživačkog okvirnog programa Euratom (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	7 991 290	p.m.	16 387 468	4 875,53	34 181 134,26

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 03 — PROGRAM EURATOM — NEIZRAVNA DJELOVANJA *(nastavak)*

08 03 51 *(nastavak)*

Ovaj program obuhvaća dva tematska područja:

Istraživanje fuzije, koje uključuje aktivnosti u rasponu od osnovnih istraživanja do tehnološkog razvoja, izgradnje velikih projekata te aktivnosti izobrazbe i obrazovanja. Ono nudi mogućnost gotovo neograničene opskrbe čistom energijom, a ITER je ključan sljedeći korak u ostvarivanju tog konačnog cilja. Stoga je ostvarenje projekta ITER okosnica sadašnje strategije Unije. Ono mora biti popraćeno snažnim i usmjerenim europskim programom za istraživanje i razvoj fuzije čija je svrha priprema za iskorištavanje ITER-a te razvoj tehnologija i baze znanja koji će biti potrebni tijekom provedbe ITER-a i kasnije.

Istraživanje fisije, kojemu je cilj utvrditi čvrste znanstvene i tehničke temelje kako bi se ubrzali konkretni pomaci u smjeru sigurnijeg upravljanja dugoživućim radioaktivnim otpadom, promicalo sigurnije, resursno učinkovitije i troškovno učinkovito iskorištavanje nuklearne energije te uspostavio pouzdan i društveno prihvatljiv sustav zaštite čovjeka i okoliša od učinaka zračenja.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2006/970/Euratom od 18. prosinca 2006. o Sedmom okvirnom programu Europske zajednice za atomsku energiju (Euratom) za aktivnosti u području nuklearnih istraživanja i osposobljavanja (2007.–2011.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 60.).

Uredba Vijeća (Euratom) br. 1908/2006 od 19. prosinca 2006. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje poduzeća, istraživačkih centara i sveučilišta u aktivnostima u okviru Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za atomsku energiju te za širenje rezultata istraživanja (2007.–2011.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 1.).

Odluka Vijeća 2006/976/Euratom od 19. prosinca 2006. o posebnom programu za provedbu Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za atomsku energiju (Euratom) za aktivnosti u području nuklearnih istraživanja i osposobljavanja (2007.–2011.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 404.).

Odluka Vijeća 2012/93/Euratom od 19. prosinca 2011. o Okvirnom programu Europske zajednice za atomsku energiju za aktivnosti u području nuklearnih istraživanja i osposobljavanja (2012.–2013.) (SL L 47, 18.2.2012., str. 25.).

Uredba Vijeća (Euratom) br. 139/2012 od 19. prosinca 2011. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje poduzeća, istraživačkih centara i sveučilišta u neizravnim djelovanjima iz Okvirnog programa Europske zajednice za atomsku energiju te za širenje rezultata istraživanja (2012.–2013.) (SL L 47, 18.2.2012., str. 1.).

Odluka Vijeća 2012/94/Euratom od 19. prosinca 2011. o posebnom programu za provedbu Okvirnog programa Europske zajednice za atomsku energiju za aktivnosti u području nuklearnih istraživanja i osposobljavanja (2012.–2013.) putem neizravnih djelovanja (SL L 47, 18.2.2012., str. 33.).

08 03 52 ***Završetak prethodnih istraživačkih okvirnih programa Euratom (prije 2007.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	194 291	0,—	255 296,34

POGLAVLJE 08 03 — PROGRAM EURATOM — NEIZRAVNA DJELOVANJA *(nastavak)*

08 03 52 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 94/268/Euratom od 26. travnja 1994. o Okvirnom programu za aktivnosti Zajednice u području istraživanja i osposobljavanja za Europsku zajednicu za atomsku energiju (1994.–1998.) (SL L 115, 6.5.1994., str. 31.).

Odluka Vijeća 96/253/Euratom od 4. ožujka 1996. o prilagođavanju Odluke 94/268/Euratom o Okvirnom programu za aktivnosti Zajednice u području istraživanja i osposobljavanja za Europsku zajednicu za atomsku energiju (1994.–1998.) nakon pristupanja Republike Austrije, Republike Finske i Kraljevine Švedske Europskoj uniji (SL L 86, 4.4.1996., str. 72.).

Odluka br. 616/96/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 25. ožujka 1996. o prilagođavanju Odluke br. 1110/94/EZ o četvrtom okvirnom programu za aktivnosti Europske zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti (1994.–1998.) nakon pristupanja Republike Austrije, Republike Finske i Kraljevine Švedske Europskoj uniji (SL L 86, 4.4.1996., str. 69.).

Odluka Vijeća 1999/64/Euratom od 22. prosinca 1998. o Petom okvirnom programu Europske zajednice za atomsku energiju (Euratom) za aktivnosti u području nuklearnih istraživanja i osposobljavanja (1998.–2002.) (SL L 26, 1.2.1999., str. 34.).

Odluka Vijeća 2002/668/Euratom od 3. lipnja 2002. o Šestom okvirnom programu Europske zajednice za atomsku energiju (Euratom) za aktivnosti u području nuklearnih istraživanja i osposobljavanja kojim se doprinosi i stvaranju europskog istraživačkog prostora (2002.–2006.) (SL L 232, 29.8.2002., str. 34.).

Odluka Vijeća 2002/837/Euratom od 30. rujna 2002. o donošenju posebnog programa (Euratom) za istraživanje i osposobljavanje u području nuklearne energije (2002.–2006.) (SL L 294, 29.10.2002., str. 74.).

KOMISIJA
GLAVA 08. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE

POGLAVLJE 08 05 — ISTRAŽIVAČKI PROGRAM ISTRAŽIVAČKOG FONDA ZA UGLJEN I ČELIK

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
08 05	ISTRAŽIVAČKI PROGRAM ISTRAŽIVAČKOG FONDA ZA UGLJEN I ČELIK								
08 05 01	***Istraživački program za čelik***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	34 496 094,—	34 763 756,34	
08 05 02	***Istraživački program za ugljen***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	12 851 067,—	10 343 452,80	
	Poglavlje 08 05 - Ukupno		**p.m.**	**p.m.**	**p.m.**	**p.m.**	**47 347 161,—**	**45 107 209,14**	

Napomene

Iz Istraživačkog fonda za ugljen i čelik svake se godine financiraju inovacijski projekti za poboljšanje sigurnosti, učinkovitosti i konkurentnosti industrije ugljena i čelika Unije. Fond je osnovan 2002. kao nastavak uspjeha Europske zajednice za ugljen i čelik. Podjela proračuna između ugljena (27,2 %) i čelika (72,8 %) utvrđena je u Odluci Vijeća 2003/76/EZ od 1. veljače 2003. o mjerama potrebnim za provedbu Protokola o financijskim posljedicama isteka Ugovora o EZUČ-u i o Istraživačkom fondu za ugljen i čelik priloženog Ugovoru o osnivanju Europske zajednice (SL L 29, 5.2.2003., str. 22.).

08 05 01 ***Istraživački program za čelik***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	34 496 094,—	34 763 756,34

Napomene

Aktivnošću istraživačkog programa za čelik žele se unaprijediti procesi proizvodnje čelika u cilju bolje kvalitete proizvoda i povećanja produktivnosti. Smanjenje emisija, potrošnje energije i učinka na okoliš, kao i poboljšanje iskorištavanja sirovina i očuvanje resursa čine sastavni dio traženih poboljšanja.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2008/376/EZ od 29. travnja 2008. o usvajanju istraživačkog programa Istraživačkog fonda za ugljen i čelik i o višegodišnjim tehničkih smjernicama za taj program (SL L 130, 20.5.2008., str. 7.).

08 05 02 ***Istraživački program za ugljen***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	12 851 067,—	10 343 452,80

POGLAVLJE 08 05 — ISTRAŽIVAČKI PROGRAM ISTRAŽIVAČKOG FONDA ZA UGLJEN I ČELIK *(nastavak)*

08 05 02 *(nastavak)*

Napomene

Aktivnošću istraživačkog programa za ugljen žele se smanjiti ukupni troškovi rudarske proizvodnje, poboljšati kvaliteta proizvoda i smanjiti troškovi iskorištavanja ugljena. Istraživački projekti također su usmjereni na postizanje znanstvenog i tehnološkog napretka u cilju boljeg razumijevanja ponašanja i kontrole ležišta u vezi s pritiskom stijena, emisijama plina, rizikom od eksplozije, prozračivanjem i svim drugim čimbenicima koji utječu na rudarske operacije. Istraživački projekti s tim ciljevima predstavljaju izglede rezultata koji su kratkoročno i dugoročno primjenjivi na znatan dio proizvodnje Unije.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2008/376/EZ od 29. travnja 2008. o usvajanju istraživačkog programa Istraživačkog fonda za ugljen i čelik i o višegodišnjim tehničkih smjernicama za taj program (SL L 130, 20.5.2008., str. 7.).

KOMISIJA

GLAVA 09.

KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

GLAVA 09.

KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
09 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „KOMUNIKACIJSKIH MREŽA, SADRŽAJA I TEHNOLOGIJA”	117 057 015	117 057 015	117 303 475	117 303 475	120 420 732,52	120 420 732,52
09 02	JEDINSTVENO DIGITALNO TRŽIŠTE	19 965 000	20 136 500	19 583 000	20 817 000	19 222 529,58	18 180 076,51
09 03	INSTRUMENT ZA POVEZIVANJE EUROPE (CEF) — TELEKOMUNIKACIJSKE MREŽE	123 348 258	117 224 000	140 417 661	79 544 909	94 404 781,32	24 428 919,22
09 04	PROGRAM OBZOR 2020.	1 614 987 087	1 778 809 916	1 396 861 728	2 027 749 775	1 604 435 268,25	1 693 214 219,34
09 05	KREATIVNA EUROPA	132 691 000	131 532 199	129 148 500	127 641 498	128 933 125,83	124 410 312,74
	Glava 09 - Ukupno	**2 008 048 360**	**2 164 759 630**	**1 803 314 364**	**2 373 056 657**	**1 967 416 437,50**	**1 980 654 260,33**

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

GLAVA 09.

KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „KOMUNIKACIJSKIH MREŽA, SADRŽAJA I TEHNOLOGIJA"

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
09 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „KOMUNIKACIJSKIH MREŽA, SADRŽAJA I TEHNOLOGIJA"					
09 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Komunikacijske mreže, sadržaji i tehnologije"***	5,2	44 726 291	43 222 990	43 784 614,44	97,89
09 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Komunikacijske mreže, sadržaji i tehnologije"***					
09 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	2 588 036	2 536 752	2 530 953,—	97,79
09 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	1 806 103	1 891 695	2 093 076,98	115,89
	Članak 09 01 02 - Međuzbroj		4 394 139	4 428 447	4 624 029,98	105,23
09 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Komunikacijske mreže, sadržaji i tehnologije"***	5,2	2 792 861	2 758 538	3 008 546,95	107,72
09 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Komunikacijske mreže, sadržaji i tehnologije"***					
09 01 04 01	Rashodi za potporu Instrumentu za povezivanje Europe (CEF) — Informacijske i komunikacijske tehnologije (IKT)	1,1	609 000	497 000	332 496,—	54,60
09 01 04 02	Rashodi za potporu programu Kreativna Europa — potprogram MEDIA	3	1 471 680	1 414 980	1 439 376,83	97,81
	Članak 09 01 04 - Međuzbroj		2 080 680	1 911 980	1 771 872,83	85,16
09 01 05	***Rashodi za potporu istraživačkim i inovacijskim programima u području politike „Komunikacijske mreže, sadržaji i tehnologije"***					
09 01 05 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	41 300 000	43 255 948	44 362 058,03	107,41

POGLAVLJE 09 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „KOMUNIKACIJSKIH MREŽA, SADRŽAJA I TEHNOLOGIJA” *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
09 01 05	*(nastavak)*					
09 01 05 02	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	10 963 044	11 242 239	10 700 250,—	97,60
09 01 05 03	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	10 800 000	10 483 333	12 169 360,29	112,68
	Članak 09 01 05 - Međuzbroj		63 063 044	64 981 520	67 231 668,32	106,61
	Poglavlje 09 01 - Ukupno		**117 057 015**	**117 303 475**	**120 420 732,52**	**102,87**

09 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Komunikacijske mreže, sadržaji i tehnologije”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
44 726 291	43 222 990	43 784 614,44

09 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Komunikacijske mreže, sadržaji i tehnologije”

09 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 588 036	2 536 752	2 530 953,—

09 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 806 103	1 891 695	2 093 076,98

09 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Komunikacijske mreže, sadržaji i tehnologije”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 792 861	2 758 538	3 008 546,95

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „KOMUNIKACIJSKIH MREŽA, SADRŽAJA I TEHNOLOGIJA” *(nastavak)*

09 01 04 Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Komunikacijske mreže, sadržaji i tehnologije”

09 01 04 01 Rashodi za potporu Instrumentu za povezivanje Europe (CEF) — Informacijske i komunikacijske tehnologije (IKT)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
609 000	497 000	332 496,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno povezane s ostvarivanjem ciljeva programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Namijenjena su i pokrivanju rashoda za tehničku i/ili administrativnu pomoć koji se odnose na utvrđivanje i pripremu programa ili aktivnosti, upravljanje njima te njihovo praćenje, reviziju i nadzor.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Vidjeti članke 09 03 01, 09 03 02 i 09 03 03.

09 01 04 02 Rashodi za potporu programu Kreativna Europa — potprogram MEDIA

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 471 680	1 414 980	1 439 376,83

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova koji se odnose na aktivnosti pripreme, praćenja, evaluacije i promicanja potrebne za upravljanje programom Kreativna Europa i ostvarivanje njegovih ciljeva, a posebno za studije, sastanke stručnjaka, aktivnosti informiranja i komunikacije, uključujući institucijsko priopćivanje političkih prioriteta Unije ako su povezani s općim ciljevima ove stavke, troškove povezane s informacijskim mrežama s naglaskom na obradu i razmjenu informacija te sve ostale troškovi za tehničku i administrativnu pomoć koje Komisija snosi za upravljanje programom.

POGLAVLJE 09 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „KOMUNIKACIJSKIH MREŽA, SADRŽAJA I TEHNOLOGIJA” *(nastavak)*

09 01 04 *(nastavak)*

09 01 04 02 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa država europskog susjedstva u skladu s postupcima utvrđenima s tim državama prema okvirnim sporazumima kojima se predviđa njihovo sudjelovanje u programima Europske unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za sudjelovanje u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 15 04.

09 01 05 ***Rashodi za potporu istraživačkim i inovacijskim programima u području politike „Komunikacijske mreže, sadržaji i tehnologije”***

09 01 05 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
41 300 000	43 255 948	44 362 058,03

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „KOMUNIKACIJSKIH MREŽA, SADRŽAJA I TEHNOLOGIJA” *(nastavak)*

09 01 05 *(nastavak)*

09 01 05 01 *(nastavak)*

Napomene

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi za dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe – Obzor 2020., koji obavljaju poslove predviđene odobrenim planom radnih mjesta i sudjeluju u neizravnom djelovanju u okviru nenuklearnih programa, uključujući dužnosnike i privremeno osoblje raspoređene u delegacijama Unije.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 09 04.

09 01 05 02 Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
10 963 044	11 242 239	10 700 250,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe – Obzor 2020. u obliku neizravnog djelovanja u okviru nenuklearnih programa, uključujući vanjsko osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

POGLAVLJE 09 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „KOMUNIKACIJSKIH MREŽA, SADRŽAJA I TEHNOLOGIJA” *(nastavak)*

09 01 05 *(nastavak)*

09 01 05 02 *(nastavak)*

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 09 04.

09 01 05 03 Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
10 800 000	10 483 333	12 169 360,29

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju ostalih administrativnih rashoda za cjelokupno upravljanje istraživačkim i inovacijskim programima – Obzor 2020. u obliku neizravnog djelovanja u okviru nenuklearnih programa, uključujući ostale administrativne rashode za osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno vezane uz ostvarivanje ciljeva programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Namijenjena su i pokrivanju rashoda za tehničku i administrativnu pomoć u pogledu utvrđivanja i pripreme programa ili projekata, upravljanja njima te njihova praćenja, revizije i nadzora, kao što su rashodi za konferencije, radionice, seminare, razvoj i održavanje informacijskih sustava, službena putovanja, izobrazbu te reprezentaciju.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 09 04.

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 02 — JEDINSTVENO DIGITALNO TRŽIŠTE

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
09 02	JEDINSTVENO DIGITALNO TRŽIŠTE								
09 02 01	***Definiranje i provedba politike Unije u području elektroničkih komunikacija***	1,1	3 615 000	3 580 000	3 530 000	4 100 000	3 289 829,24	2 613 165,97	72,99
09 02 03	***Agencija Europske unije za mrežnu i informacijsku sigurnost (ENISA)***	1,1	10 242 000	10 242 000	10 070 000	10 070 000	9 425 949,—	9 425 949,—	92,03
09 02 04	***Tijelo europskih regulatora za elektroničke komunikacije (BEREC) — Ured***	1,1	4 026 000	4 026 000	4 072 000	4 072 000	4 017 243,84	4 017 243,84	99,78
09 02 05	***Mjere koje se odnose na digitalni sadržaj te audiovizualnu industriju i ostale medijske industrije***	3	1 082 000	1 026 000	1 061 000	1 200 000	989 507,50	1 304 948,50	127,19
09 02 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
09 02 77 02	Pilot-projekt — Provedba alata za praćenje medijskog pluralizma	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	114 832,—	
09 02 77 03	Pilot-projekt — Europski centar za slobodu tiska i medija	3	p.m.	p.m.	p.m.	400 000	0,—	603 937,20	
09 02 77 04	Pripremno djelovanje — Europski centar za slobodu tiska i medija	3	1 000 000	1 000 000	500 000	600 000	1 000 000,—	0,—	0
09 02 77 05	Pripremno djelovanje - Uspostava alata za praćenje medijskog pluralizma	3	p.m.	262 500	350 000	375 000	500 000,—	100 000,—	38,10
	Članak 09 02 77 - Međuzbroj		1 000 000	1 262 500	850 000	1 375 000	1 500 000,—	818 769,20	64,85
	Poglavlje 09 02 - Ukupno		**19 965 000**	**20 136 500**	**19 583 000**	**20 817 000**	**19 222 529,58**	**18 180 076,51**	**90,28**

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 02 — JEDINSTVENO DIGITALNO TRŽIŠTE *(nastavak)*

09 02 01 Definiranje i provedba politike Unije u području elektroničkih komunikacija

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
3 615 000	3 580 000	3 530 000	4 100 000	3 289 829,24	2 613 165,97

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za paket mjera namijenjenih:

— koordinaciji boljeg regulatornog okvira za tržišno natjecanje, ulaganja i rast povezanog s nizom pitanja u području elektroničkih komunikacija: ekonomska analiza, procjena učinka, razvoj politike, usklađenost s propisima,

— provedbi i preispitivanju politike Unije o elektroničkim komunikacijskim mrežama i uslugama kako bi se pokrenule inicijative za suočavanje s izazovima u ovom sektoru koji se dinamično razvija (konvergencija elektroničkih komunikacija i distribucije audiovizualnog sadržaja),

— olakšavanju provedbe jedinstvenog digitalnog tržišta u pogledu aktivnosti povezanih s ciljevima koji se odnose na širokopojasni pristup internetu s pomoću propisa, politike i javne financijske potpore, uključujući koordinaciju s kohezijskom politikom u područjima povezanima s elektroničkim komunikacijskim mrežama i uslugama,

— razvoju politika i mjera koordinacije kojima je svrha osigurati da države članice provedu nacionalne planove koji se odnose na širokopojasni pristup internetu u pogledu fiksne i mobilne infrastrukture i njihove moguće konvergencije, uključujući usklađenost i ekonomsku učinkovitost javnih intervencija na razini Unije i nacionalnoj razini,

— razvoju politike i zakonodavstva s posebnim naglaskom na pitanja povezana s pristupom mrežama elektroničke komunikacije i uslugama te njihovim odobravanjem, osobito s interoperabilnosti, međusobnom povezanosti, građevinskim radovima, neovisnosti regulatora i novim mjerama za jačanje jedinstvenog tržišta,

— olakšavanju praćenja i provedbe mjerodavnog zakonodavstva u svim državama članicama,

— omogućivanju koordinacije postupaka zbog povrede propisa i pružanja doprinosa u relevantnim pitanjima povezanima s državnim potporama,

— razvoju politike i zakonodavstva s posebnim naglaskom na pitanja povezana s maloprodajom i potrošačima, osobito s neutralnosti mreže, promjenom pružatelja usluge, *roamingom*, poticanjem potražnje i uporabe te univerzalnom uslugom,

— izradi i provedbi usklađenih propisa utemeljenih na tržištu koje trebaju primjenjivati nacionalna regulatorna tijela i za odgovor na pojedinačne obavijesti tih tijela, osobito u pogledu relevantnih tržišta, tržišnog natjecanja i odgovarajućih regulatornih posredovanja, posebno u području pristupnih mreža sljedeće generacije,

— izradi sveobuhvatnih politika kojima će se osigurati da države članice upravljaju svim primjenama spektra, uključujući različita područja unutarnjeg tržišta poput elektroničkih komunikacija, širokopojasnog pristupa internetu i inovacija,

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 02 — JEDINSTVENO DIGITALNO TRŽIŠTE *(nastavak)*

09 02 01 *(nastavak)*

— promicanju i praćenju provedbe regulatornog okvira za komunikacijske usluge (uključujući mehanizam iz članka 7. Direktive 2002/21/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 7. ožujka 2002. o zajedničkom regulatornom okviru za elektroničke komunikacijske mreže i usluge (Okvirna direktiva) (SL L 108, 24.4.2002., str. 33.)),

— omogućivanju trećim zemljama da slijede politiku otvaranja svojih tržišta u jednakoj mjeri kao i Unija,

— promicanju i praćenju provedbe Programa za politiku radiofrekvencijskog spektra (Odluka br. 243/2012/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 14. ožujka 2012. o uspostavljanju višegodišnjeg programa za politiku radiofrekvencijskog spektra (SL L 81, 21.3.2012., str. 7.)),

— razvoju politika o autorskim pravima na razini Unije, osobito o širenju internetom sadržaja zaštićenog autorskim pravima na jedinstvenom digitalnom tržištu, uključujući procjenu pravnih i gospodarskih prepreka koje proizlaze iz regulatornog okvira na razini Unije ili država članica ili iz industrijske prakse,

— razvoju, provedbi i praćenju politika u kontekstu jedinstvenog digitalnog tržišta e-trgovine Unije, osobito onih povezanih s Direktivom 2000/31/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 8. lipnja 2000. o određenim pravnim aspektima usluga informacijskog društva na unutarnjem tržištu, posebno elektroničke trgovine („Direktiva o elektroničkoj trgovini") (SL L 178, 17.7.2000., str. 1.), uključujući procjenu pravnih i gospodarskih prepreka koje proizlaze iz okvira unutarnjeg tržišta elektroničke trgovine ili iz s njime povezanih mjera,

— podupiranju aktivnosti za očuvanje stalne stabilnosti i sigurnosti interneta upravljanog istinskim modelom s više dionika kako bi se osiguralo potpuno iskorištavanje ekonomskih i društvenih mogućnosti koje se pružaju elektroničkim komunikacijama,

— daljnjoj provedbi Komunikacije Komisije od 12. veljače 2014. naslovljenoj „Politika interneta i upravljanje internetom. Uloga Europe u oblikovanju budućnosti upravljanja internetom." (COM(2014) 072) te odgovoru na konkretne pozive država članica u okviru zaključaka Vijeća o upravljanju internetom od 27. studenoga 2014. i Europskog parlamenta u okviru svoje Rezolucije od 11. veljače 2015. o obnovi mandata Foruma za upravljanje internetom (2015/2526(RSP)),

— daljnjem osiguravanju financijske potpore Forumu za upravljanje internetom te osiguravanje financijske potpore Paneuropskom dijalogu o upravljanju internetom (EuroDIG) kako bi se osigurala njihova financijska stabilnost i održivost poslovanja; time je obuhvaćena i financijska potpora raznim inicijativama povezanima s povećanjem učinka obaju foruma,

— promicanju važnosti IKT-a za razvoj ciljeva održivog razvoja nakon 2015., među ostalim mjerama izgradnje kapaciteta i povjerenja u području elektroničkih komunikacija usmjerenim na treće zemlje.

Posebni ciljevi tih mjera su sljedeći:

— oblikovanje politike i strategije Unije u području komunikacijskih usluga i mreža (uključujući konvergenciju elektroničkih komunikacija i audiovizualnih okruženja, aspekte povezane s internetom itd.),

— razvoj politike radiofrekvencijskog spektra Unije,

POGLAVLJE 09 02 — JEDINSTVENO DIGITALNO TRŽIŠTE *(nastavak)*

09 02 01 *(nastavak)*

— razvoj aktivnosti u sektoru mobilnih i satelitskih komunikacija, osobito u pogledu frekvencija, te poticanje potražnje,

— analiza stanja i zakonodavstva donesenog u tim područjima, uključujući odluke o državnim potporama,

— analiza financijskog stanja i intenziteta ulaganja u sektor,

— koordinacija tih politika i inicijativa u pogledu međunarodnog okruženja (npr. WRC, CEPT itd.),

— razvoj aktivnosti i inicijativa povezanih s jedinstvenim digitalnim tržištem,

— razvoj aktivnosti i inicijativa povezanih s kohezijskom politikom,

— razvoj i održavanje baze podataka povezane s Programom za politiku radiofrekvencijskog spektra (RSPP) i drugim aktivnostima povezanima s praćenjem i provedbom Programa,

— promicanje i daljnji razvoj vizije Unije za model upravljanja internetom s više dionika.

Te se mjere, među ostalim, sastoje od pripremanja analiza i izvještaja o napretku, savjetovanja s dionicima i javnošću, izrade komunikacija i zakonodavnih prijedloga i praćenja primjene zakonodavstva te prijevoda obavijesti i savjeta iz članka 7. Direktive 2002/21/EZ.

Ova odobrena sredstva namijenjena su također za pokrivanje posebice ugovora za analize i izvještaje stručnjaka, posebnim studijama, izvještajima o evaluaciji, koordinacijskim aktivnostima, bespovratnim sredstvima i djelomičnom financiranju određenih mjera.

Nadalje, ona su namijenjena i za pokrivanje rashoda za sastanke stručnjaka, događanja povezana s komunikacijama, članarine, informiranje i publikacije direktno povezane s ostvarivanjem ciljeva politike ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucionalnoj razini iz članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 02 03 ***Agencija Europske unije za mrežnu i informacijsku sigurnost (ENISA)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
10 242 000	10 242 000	10 070 000	10 070 000	9 425 949,—	9 425 949,—

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 02 — JEDINSTVENO DIGITALNO TRŽIŠTE *(nastavak)*

09 02 03 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Agencije (glave 1 i 2) te njezinih rashoda poslovanja koji se odnose samo na program rada (glava 3).

Agencija je osnovana u cilju jačanja sposobnosti Unije, država članica te tako i poslovne zajednice za sprječavanje i rješavanje problema mrežne i informacijske sigurnosti te reagiranje na njih. Kako bi ostvarila taj cilj, Agencija će razvijati visoku razinu stručnog znanja i poticati široku suradnju sudionika iz javnog i privatnog sektora.

Cilj je Agencije pružati pomoć i davati savjete Komisiji i državama članicama o pitanjima povezanima s mrežnom i informacijskom sigurnosti koja su u njezinoj nadležnosti te pomagati Komisiji na njezin zahtjev u tehničkoj pripremi za ažuriranje i razvoj zakonodavstva Unije u području mrežne i informacijske sigurnosti.

Agencija mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 23. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Na temelju članka 208. Financijske uredbe i odgovarajućih članaka okvirne Financijske uredbe za svako tijelo koje je osnovala Unija, ojačana je uloga Europskog parlamenta i Vijeća.

Plan radnih mjesta Agencije utvrđen je u Prilogu „Osoblje” ovom dijelu.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 10 322 000 EUR. Iznos od 10 242 000 EUR osiguran povratom viškova dodaje se iznosu od 80 000 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 526/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 21. svibnja 2013. o Agenciji Europske unije za mrežnu i informacijsku sigurnost (ENISA) i o stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 460/2004 (SL L 165, 18.6.2013., str. 41.).

POGLAVLJE 09 02 — JEDINSTVENO DIGITALNO TRŽIŠTE *(nastavak)*

09 02 04 Tijelo europskih regulatora za elektroničke komunikacije (BEREC) — Ured

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
4 026 000	4 026 000	4 072 000	4 072 000	4 017 243,84	4 017 243,84

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Ureda (glave 1 i 2) te njegovih rashoda poslovanja koji se odnose samo na program rada (glava 3).

BEREC djeluje kao specijalizirano i neovisno stručno savjetodavno tijelo koje pomaže Komisiji i nacionalnim regulatornim tijelima u provedbi regulatornog okvira Unije za elektroničke komunikacije u cilju poticanja usklađenog regulatornog pristupa diljem Unije. BEREC nije tijelo Unije i nema pravnu osobnost.

Ured je osnovan kao tijelo Unije s pravnom osobnošću koje BEREC-u pruža stručnu i administrativnu potporu pri izvršavanju zadaća koje su mu dodijeljene Uredbom (EZ) br. 1211/2009.

Ured mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 23. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Na temelju članka 208. Financijske uredbe i odgovarajućih članaka okvirne Financijske uredbe za svako tijelo koje je osnovala Unija ojačana je uloga Europskog parlamenta i Vijeća.

Plan radnih mjesta Ureda utvrđen je u Prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 4 246 000 EUR. Iznos od 4 026 000 EUR osiguran povratom viškova dodaje se iznosu od 220 000 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1211/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. studenoga 2009. o osnivanju Tijela europskih regulatora za elektroničke komunikacije (BEREC) i Ureda (SL L 337, 18.12.2009., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 02 — JEDINSTVENO DIGITALNO TRŽIŠTE *(nastavak)*

09 02 05 Mjere koje se odnose na digitalni sadržaj te audiovizualnu industriju i ostale medijske industrije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 082 000	1 026 000	1 061 000	1 200 000	989 507,50	1 304 948,50

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih mjera:

— provedba Direktive 2010/13/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 10. ožujka 2010. o koordinaciji određenih odredaba utvrđenih zakonima i drugim propisima u državama članicama o pružanju audiovizualnih medijskih usluga (Direktiva o audiovizualnim medijskim uslugama) (SL L 95, 15.4.2010., str. 1.),

— praćenje razvoja medijskog sektora, uključujući pluralizam i slobodu medija te medijsku pismenost,

— prikupljanje i širenje ekonomskih i pravnih informacija te analize koje se odnose na audiovizualni sektor i konvergenciju medijske industrije i industrije sadržaja.

Ona su namijenjena i pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno vezane uz ostvarivanje cilja mjera iz ovog članka te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucionalnoj razini iz članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 02 77 Pilot-projekti i pripremna djelovanja

09 02 77 02 Pilot-projekt — Provedba alata za praćenje medijskog pluralizma

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	114 832,—

POGLAVLJE 09 02 — JEDINSTVENO DIGITALNO TRŽIŠTE *(nastavak)*

09 02 77 *(nastavak)*

09 02 77 02 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 02 77 03 Pilot-projekt — Europski centar za slobodu tiska i medija

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	400 000	0,—	603 937,20

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 02 77 04 Pripremno djelovanje — Europski centar za slobodu tiska i medija

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	1 000 000	500 000	600 000	1 000 000,—	0,—

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 02 — JEDINSTVENO DIGITALNO TRŽIŠTE *(nastavak)*

09 02 77 *(nastavak)*

09 02 77 04 *(nastavak)*

Napomene

Glavni je cilj ovog pripremnog djelovanja omogućivanje uspostave Europskog centra za slobodu tiska i medija. On će se temeljiti na Povelji o temeljnim pravima Europske unije i Europskoj povelji za slobodu tiska. Europski centar za slobodu tiska i medija će djelovati kao jedinstvena kontaktna točka za novinarske organizacije, pojedince i kompanije koji se suočavaju s kršenjem slobode medija. Centar će djelovati i kao centar za uzbunjivanje u ozbiljnim slučajevima, primjerice organiziranjem pružanja potpore za novinare u svijetu kojima je potrebna pomoć. Izvršavat će ili koordinirati brojne aktivnosti usmjerene k jačanju slobode medija i pluralizma koje bi mogle obuhvaćati tečajeve za medijske zaposlenike, izvješća, misije za utvrđivanje činjenica, konferencije i aktivnosti zagovaranja.

Pripremno djelovanje stječe korist od rada Skupine na visokoj razini za slobodu medija i pluralizam koju je osnovala Komisija i prati preporuke iz Rezolucije Europskog parlamenta od 21. svibnja 2013. o Povelji EU-a: određivanje standarda za slobodu medija diljem EU-a te iz zaključaka Vijeća iz studenoga 2013. u kojemu se Komisija poziva da „nastavi pružati potporu za projekte kojima je cilj jačanje zaštite novinara i medijskih profesionalaca”.

Štoviše, Europski centar za slobodu tiska i medija sa sjedištem u Leipzigu provodit će poseban program stipendija za prekogranično istraživačko novinarstvo vrijedan 500 000 EUR koji slijedi nakon pilot-projekta za europske istraživačke stipendije za novinarske istrage s prekograničnom dimenzijom. Potporom za te projekte ojačati će se europska javna domena u trenutku u kojem je to intenzivno područje postalo zahtjevnije u medijskom okruženju koje se mijenja. Programom će upravljati Europski centar za slobodu tiska i medija koji će podupirati istraživanje u kojem sudjeluju novinari iz najmanje dviju država članica. Rezultati će se objaviti u državama članicama koje sudjeluju u programu. Ovim pripremnim djelovanjem ostvarit će se održivost te vrste stipendija na temelju ishod pilot-projekta za europske istraživačke stipendije kako bi se potaknulo prekogranično istraživačko novinarstvo i razmjena informacija.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 02 77 05 Pripremno djelovanje - Uspostava alata za praćenje medijskog pluralizma

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	262 500	350 000	375 000	500 000,—	100 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

POGLAVLJE 09 02 — JEDINSTVENO DIGITALNO TRŽIŠTE *(nastavak)*

09 02 77 *(nastavak)*

09 02 77 05 *(nastavak)*

Ovo pripremno djelovanje nastavak je pilot-projekta koji je Europski parlament financirao 2013. i 2014. i čija je glavna svrha bila testiranje i uspostava alata za praćenje medijskog pluralizma koji je 2009., na zahtjev Komisije, izradio konzorcij europskih sveučilišta.

Pilot-projekt za alat za praćenje medijskog pluralizma trenutačno provodi Centar za medijski pluralizam i slobodu medija pri Centru za usavršavanje „Robert Schuman" na Europskom sveučilišnom institutu, akademskom centru koji je Europska komisija osnovala 2011. u okviru stalnih napora Unije za poboljšavanje zaštite medijskog pluralizma i slobode medija u Europi te utvrđivanje mjera koje se trebaju poduzeti na europskoj ili nacionalnoj razini kako bi se ti ciljevi postigli. U okviru pilot-projekta Centar za medijski pluralizam i slobodu medija na temelju reprezentativnog uzorka od devet država članica testira pojednostavljenu inačicu alata za praćenje medijskog pluralizma iz 2009. godine. Riječ je o Belgiji, Bugarskoj, Danskoj, Estoniji, Francuskoj, Grčkoj, Mađarskoj, Italiji i Ujedinjenoj Kraljevini. Te su države odabrane prema objektivnim kriterijima kako bi se postigao najviši stupanj nepristranosti i omogućila opsežna provedba u različitim okolnostima.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA

GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 03 — INSTRUMENT ZA POVEZIVANJE EUROPE (CEF) — TELEKOMUNIKACIJSKE MREŽE

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
09 03	INSTRUMENT ZA POVEZIVANJE EUROPE (CEF) — TELEKOMUNIKACIJSKE MREŽE								
09 03 01	***Priprema projekata o širokopojasnom pristupu internetu za javno i/ili privatno financiranje***	1,1	p.m.	300 000	p.m.	450 000	900 000,—	300 000,—	100,00
09 03 02	***Stvaranje okoliša povoljnijeg za privatna ulaganja u projekte telekomunikacijske infrastrukture — Ciljevi CEF-a koji se odnose na širokopojasni pristup internetu***	1,1	p.m.	45 000 000	37 287 000	18 643 500	10 000 000,—	0,—	0
09 03 03	***Promicanje interoperabilnosti, održivog uvođenja, djelovanja i nadogradnje transeuropskih infrastruktura digitalnih usluga te koordinacija na europskoj razini***	1,1	104 018 258	71 830 000	103 130 661	60 166 409	83 492 781,32	19 311 736,97	26,89
09 03 04	***WiFi4EU – Potpora uvođenju besplatnog bežičnog interneta u lokalnim zajednicama***	1,1	19 330 000	p.m.					
09 03 51	***Završetak prijašnjih programa***								
09 03 51 01	Završetak programa Sigurniji internet (2009.–2013.)	1,1	p.m.	94 000	p.m.	285 000	12 000,—	4 817 182,25	5 124,66
09 03 51 02	Završetak programa Sigurniji internet plus — Promicanje sigurnije uporabe interneta i novih mrežnih tehnologija	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 09 03 51 - Međuzbroj		p.m.	94 000	p.m.	285 000	12 000,—	4 817 182,25	5 124,66
	Poglavlje 09 03 - Ukupno		**123 348 258**	**117 224 000**	**140 417 661**	**79 544 909**	**94 404 781,32**	**24 428 919,22**	**20,84**

Napomene

Ove proračunske napomene odnose se na sve proračunske linije u ovom poglavlju.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i provedbom u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

POGLAVLJE 09 03 — INSTRUMENT ZA POVEZIVANJE EUROPE (CEF) — TELEKOMUNIKACIJSKE MREŽE *(nastavak)*

09 03 01 Priprema projekata o širokopojasnom pristupu internetu za javno i/ili privatno financiranje

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	300 000	p.m.	450 000	900 000,—	300 000,—

Napomene

Aktivnostima u ovom članku pridonosi se ciljevima Instrumenta za povezivanje Europe iz članka 3. Uredbe (EU) br. 283/2014.

Aktivnostima u ovom članku pridonosi se ciljevima Instrumenta za povezivanje Europe koji se odnose na širokopojasni pristup internetu s pomoću studija i aktivnosti za podršku programu, osobito tehničkoj pomoći, u skladu s člankom 2. Uredbe (EU) br. 1316/2013.

Aktivnosti u ovom članku provodit će se uglavnom s pomoću bespovratnih sredstava ili postupaka javne nabave prema načelu izravnog upravljanja u smislu članka 58. stavka 1. točke (a) Financijske uredbe ili neizravnog upravljanja u smislu članka 58. stavka 1. točke (c) navedene uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1316/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe, izmjeni Uredbe (EU) br. 913/2010 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 680/2007 i (EZ) br. 67/2010 (SL L 348, 20.12.2013., str. 129.), a posebno njezin članak 5. stavak 2. točka (a).

Uredba (EU) br. 283/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o smjernicama za transeuropske mreže u području telekomunikacijske infrastrukture i stavljanju izvan snage Odluke br. 1336/97/EZ (SL L 86, 21.3.2014., str. 14.), a posebno njezin članak 6. stavak 9. i odjeljak 3. Priloga.

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

09 03 02 Stvaranje okoliša povoljnijeg za privatna ulaganja u projekte telekomunikacijske infrastrukture — Ciljevi CEF-a koji se odnose na širokopojasni pristup internetu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	45 000 000	37 287 000	18 643 500	10 000 000,—	0,—

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 03 — INSTRUMENT ZA POVEZIVANJE EUROPE (CEF) — TELEKOMUNIKACIJSKE MREŽE *(nastavak)*

09 03 02 *(nastavak)*

Napomene

Aktivnostima u ovom članku pridonosi se ciljevima Instrumenta za povezivanje Europe iz članka 3. Uredbe (EU) br. 283/2014.

Aktivnostima se daje potpora projektima od zajedničkog interesa u području širokopojasnih mreža.

Aktivnostima u ovom članku u pravilu se pridonosi tim ciljevima s pomoću financijskih instrumenata u skladu s člankom 7. stavkom 4. Uredbe (EU) br. 1316/2013.

Troškovi obuhvaćaju financijsku pomoć za širokopojasne mreže u skladu s člankom 2. Uredbe (EU) br. 283/2014.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1316/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe, izmjeni Uredbe (EU) br. 913/2010 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 680/2007 i (EZ) br. 67/2010 (SL L 348, 20.12.2013., str. 129.), a posebno njezin članak 7. stavak 4.

Uredba (EU) br. 283/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o smjernicama za transeuropske mreže u području telekomunikacijske infrastrukture i stavljanju izvan snage Odluke br. 1336/97/EZ (SL L 86, 21.3.2014., str. 14.), a posebno njezin članak 6. stavak 7. i odjeljak 2. Priloga.

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

09 03 03 ***Promicanje interoperabilnosti, održivog uvođenja, djelovanja i nadogradnje transeuropskih infrastruktura digitalnih usluga te koordinacija na europskoj razini***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
104 018 258	71 830 000	103 130 661	60 166 409	83 492 781,32	19 311 736,97

Napomene

Aktivnostima u ovom članku pridonosi se ciljevima iz članka 3. Uredbe (EU) br. 283/2014.

Aktivnostima u ovom članku daje se potpora projektima od zajedničkog interesa u području infrastrukture digitalnih usluga.

POGLAVLJE 09 03 — INSTRUMENT ZA POVEZIVANJE EUROPE (CEF) — TELEKOMUNIKACIJSKE MREŽE *(nastavak)*

09 03 03 *(nastavak)*

Aktivnostima u ovom članku u pravilu se pridonosi tim ciljevima s pomoću instrumenta bespovratnih sredstava i javne nabave:

— platforme osnovnih usluga u pravilu će se financirati putem javne nabave,

— generičke usluge u pravilu će se financirati bespovratnim sredstvima.

Troškovi obuhvaćaju cjelokupni ciklus infrastruktura digitalnih usluga, uključujući studije izvedivosti, provedbu, kontinuirani rad i nadogradnju, koordinaciju i evaluaciju te tehničku pomoć, u skladu s člankom 2. Uredbe (EU) br. 283/2014. Naglasak ne smije isključivo biti na stvaranju infrastruktura digitalnih usluga i povezanih usluga, već i na upravljanju povezanom s funkcioniranjem tih platformi i usluga.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1316/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe, izmjeni Uredbe (EU) br. 913/2010 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 680/2007 i (EZ) br. 67/2010 (SL L 348, 20.12.2013., str. 129.), a posebno njezin članak 4. stavak 4.

Uredba (EU) br. 283/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o smjernicama za transeuropske mreže u području telekomunikacijske infrastrukture i stavljanju izvan snage Odluke br. 1336/97/EZ (SL L 86, 21.3.2014., str. 14.), a posebno njezin članak 6. stavci 1. do 6. i 9. te odjeljci 1. i 3. Priloga.

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

09 03 04 ***WiFi4EU – Potpora uvođenju besplatnog bežičnog interneta u lokalnim zajednicama***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
19 330 000	p.m.				

Napomene

Novi članak

Ova odobrena sredstva namijenjena su potpori subjekata kojima je povjerena javna zadaća ugradnje lokalnih bežičnih pristupnih točaka u središtima javnog života primjerice javnim upravama, knjižnicama, zdravstvenim ustanovama i otvorenim javnim prostorima. Takvu lokalnu bežičnu povezivost trebalo bi omogućiti na nekomercijalnoj osnovi ili kao dodatnu u odnosu na pružanje drugih javnih usluga.

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 03 — INSTRUMENT ZA POVEZIVANJE EUROPE (CEF) — TELEKOMUNIKACIJSKE MREŽE *(nastavak)*

09 03 04 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1316/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe, izmjeni Uredbe (EU) br. 913/2010 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 680/2007 i (EZ) br. 67/2010 (SL L 348, 20.12.2013., str. 129.), a posebno njezin članak 4. stavak 4.

Uredba (EU) br. 283/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o smjernicama za transeuropske mreže u području telekomunikacijske infrastrukture i stavljanju izvan snage Odluke br. 1336/97/EZ (SL L 86, 21.3.2014., str. 14.), a posebno njezin članak 6. stavci 1. do 6. i 9. te odjeljci 1. i 3. Priloga.

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

Referentni akti

Prijedlog Uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 14. rujna 2016., o izmjeni uredaba (EU) br. 1316/2013 i (EU) br. 283/2014 u pogledu promicanja internetske povezivosti u lokalnim zajednicama (COM(2016) 589).

09 03 51 ***Završetak prijašnjih programa***

09 03 51 01 Završetak programa Sigurniji internet (2009.–2013.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	94 000	p.m.	285 000	12 000,—	4 817 182,25

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prethodno preuzetih obveza koje se odnose na program Sigurniji internet.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i provedbom u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

POGLAVLJE 09 03 — INSTRUMENT ZA POVEZIVANJE EUROPE (CEF) — TELEKOMUNIKACIJSKE MREŽE *(nastavak)*

09 03 51 *(nastavak)*

09 03 51 01 *(nastavak)*

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e). (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Odluka br. 1351/2008/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. o osnivanju višegodišnjeg programa Zajednice o zaštiti djece koja se koriste internetom i drugim komunikacijskim tehnologijama (SL L 348, 24.12.2008., str. 118.).

09 03 51 02 Završetak programa Sigurniji internet plus — Promicanje sigurnije uporabe interneta i novih mrežnih tehnologija

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prethodno preuzetih obveza koje se odnose na program Sigurniji internet plus.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i provedbom u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Odluka br. 854/2005/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 11. svibnja 2005. o donošenju Višegodišnjeg programa Zajednice za promicanje sigurnije uporabe interneta i novih mrežnih tehnologija (SL L 149, 11.6.2005., str. 1.).

KOMISIJA

GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020.

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
09 04	PROGRAM OBZOR 2020.								
09 04 01	***Izvrsna znanost***								
09 04 01 01	Jačanje istraživanja o budućim tehnologijama i tehnologijama u nastajanju	1,1	322 099 260	216 700 000	215 400 890	244 098 326	243 726 534,40	106 488 106,62	49,14
09 04 01 02	Jačanje europske istraživačke infrastrukture, uključujući e-infrastrukturu	1,1	108 536 406	100 482 000	97 889 261	95 000 000	108 386 200,—	100 058 865,04	99,58
	Članak 09 04 01 - Međuzbroj		430 635 666	317 182 000	313 290 151	339 098 326	352 112 734,40	206 546 971,66	65,12
09 04 02	***Vodeći položaj u industriji***								
09 04 02 01	Vodeći položaj u području informacijskih i komunikacijskih tehnologija	1,1	796 050 777	843 080 000	723 681 812	799 548 750	877 465 113,42	556 102 550,01	65,96
	Članak 09 04 02 - Međuzbroj		796 050 777	843 080 000	723 681 812	799 548 750	877 465 113,42	556 102 550,01	65,96
09 04 03	***Društveni izazovi***								
09 04 03 01	Poboljšanje cjeloživotnog zdravlja i dobrobiti	1,1	112 415 266	110 408 000	118 188 002	142 332 732	135 691 299,—	68 429 298,25	61,98
09 04 03 02	Poticanje uključivih, inovacijskih i sigurnih europskih društava	1,1	47 214 020	40 538 000	36 564 471	47 093 653	42 935 845,—	16 982 895,32	41,89
09 04 03 03	Poticanje sigurnih europskih društava	1,1	49 556 358	42 673 000	45 791 092	50 080 000	53 355 278,—	24 826 611,57	58,18
	Članak 09 04 03 - Međuzbroj		209 185 644	193 619 000	200 543 565	239 506 385	231 982 422,—	110 238 805,14	56,94
09 04 07	***Zajednička poduzeća***								
09 04 07 31	Zajedničko poduzeće za elektroničke komponente i sustave za vodeći položaj Europe (ECSEL) — Rashodi za potporu	1,1	1 377 397	1 377 397	1 019 130	1 019 130	809 527,—	809 527,—	58,77
09 04 07 32	Zajedničko poduzeće za elektroničke komponente i sustave za vodeći položaj u Europi (ECSEL)	1,1	168 037 603	128 734 204	153 127 070	120 651 306	102 455 287,—	55 691 374,07	43,26
	Članak 09 04 07 - Međuzbroj		169 415 000	130 111 601	154 146 200	121 670 436	103 264 814,—	56 500 901,07	43,42

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
09 04 50	***Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj***								
09 04 50 01	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	33 884 107,89	3 276 119,84	
09 04 50 02	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (prije 2014.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	2 566 235,—	42 683 102,13	
	Članak 09 04 50 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	36 450 342,89	45 959 221,97	
09 04 51	***Završetak Sedmog okvirnog programa (2007.–2013.)***	1,1	p.m.	269 111 000	p.m.	484 237 378	864 428,09	660 395 793,70	245,40
09 04 52	***Završetak prijašnjih istraživačkih okvirnih programa (prije 2007.)***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
09 04 53	***Završetak Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije — Program podrške politici informacijskih i komunikacijskih tehnologija (ICT PSP)***								
09 04 53 01	Završetak Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije — Program podrške politici informacijskih i komunikacijskih tehnologija (ICT PSP) (2007.–2013.)	1,1	p.m.	16 820 000	p.m.	38 588 500	295 413,45	55 990 806,29	332,88
09 04 53 02	Završetak prijašnjih programa u području informacijskih i komunikacijskih tehnologija (IKT) (prije 2007.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 09 04 53 - Međuzbroj		p.m.	16 820 000	p.m.	38 588 500	295 413,45	55 990 806,29	332,88

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
09 04 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
09 04 77 01	Pilot-projekt — Tehnologije otvorenog znanja: organiziranje i potvrda znanja	1,1	p.m.	1 166 315	p.m.	1 600 000	2 000 000,—	749 999,—	64,31
09 04 77 02	Pilot-projekt — Povezani za zdravlje: rješenja za dobrobit i zdravstvenu zaštitu u FTTH mrežama s otvorenim pristupom	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	500 000	0,—	431 662,50	
09 04 77 03	Pilot-projekt — REIsearch (Okvir za istraživanje i izvrsnost u inovacijama) — Poboljšanje konkurentnosti europskog istraživačkog prostora povećanjem komunikacije među istraživačima, građanima, industrijom i kreatorima politika	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	400 000	0,—	297 508,—	
09 04 77 04	Pilot-projekt — Digitalni program Europe u kombinaciji sa Silicijskom dolinom	1,1	p.m.	100 000	150 000	75 000			
09 04 77 05	Pripremno djelovanje – Tehnologije otvorenog znanja: organiziranje i potvrda znanja	1,1	1 000 000	750 000	1 500 000	750 000			
09 04 77 06	Pilot-projekt — Digitalne vještine: nova zanimanja, nove obrazovne metode, nova radna mjesta	1,1	p.m.	320 000	400 000	200 000			
09 04 77 07	Pilot-projekt — Razvijanje primjene novih tehnologija i digitalnih uređaja u obrazovanju	1,1	p.m.	200 000	400 000	200 000			
09 04 77 08	Pripremno djelovanje — REIsearch (Okvir za istraživanje i izvrsnost u inovacijama) — poboljšanje konkurentnosti europskog istraživačkog prostora jačanjem komunikacije među istraživačima, građanima, industrijom i tvorcima politika	1,1	1 000 000	1 000 000	750 000	375 000			
09 04 77 09	Pripremno djelovanje — Pametne tvornice u istočnoj Europi	1,2	p.m.	1 500 000	2 000 000	1 000 000			

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
09 04 77	*(nastavak)*								
09 04 77 10	Pilot-projekt — Okvir najboljih praksi za borbu protiv seksualnog zlostavljanja djece	1,1	1 000 000	500 000					
09 04 77 11	Pilot-projekt — Inicijativa za povećanje algoritamske osviještenosti	1,1	600 000	300 000					
09 04 77 12	Pilot-projekt — Digitalni čimbenici u MSP-ovima: podrška digitalizaciji MSP-ova radi unapređenja njihova kapaciteta da izađu na međunarodna tržišta i inoviraju	1,2	1 000 000	500 000					
09 04 77 13	Pripremno djelovanje – Mreža digitalnih centara	1,1	1 500 000	750 000					
09 04 77 14	Pripremno djelovanje — Digitalna transformacija europske industrije	1,1	1 500 000	750 000					
09 04 77 15	Pilot-projekt — Primjena zahtjeva za mrežnu pristupačnost u alatima i platformama za mrežno autorstvo u izvornim postavkama (Pristup mreži u izvornim postavkama)	1,1	600 000	300 000					
09 04 77 16	Pilot-projekt — Europska platforma o ugroženim osobama u informacijskom društvu: bilježenje najboljih praksi i socioekonomskog učinka za osnaživanje ugroženih zajednica preko informacijsko-komunikacijske tehnologije	1,2	750 000	375 000					
09 04 77 17	Pilot projekt — Start This Up Ekosustav temeljen na start-up poduzećima (koji povezuje sveučilišta, poduzetnike i start-up centar u Zapadnom Pomorju) kojim se koristi regionalni potencijal izvan najvećih gradova u Poljskoj	1,2	750 000	375 000					
	Članak 09 04 77 - Međuzbroj		9 700 000	8 886 315	5 200 000	5 100 000	2 000 000,—	1 479 169,50	16,65
	Poglavlje 09 04 - Ukupno		**1 614 987 087**	**1 778 809 916**	**1 396 861 728**	**2 027 749 775**	**1 604 435 268,25**	**1 693 214 219,34**	**95,19**

Napomene

Ove napomene odnose se na sve proračunske linije u ovom poglavlju.

Ova odobrena sredstva upotrebljavat će se za Okvirni program za istraživanje i inovacije Obzor 2020. kojim je obuhvaćeno razdoblje od 2014. do 2020. te za završetak prethodnih istraživačkih programa (Sedmi okvirni program i prethodni okvirni programi) i prethodnih programa povezanih s informacijskim i komunikacijskim tehnologijama (ICT PSP (2007.–2013.) te programa prije 2007.).

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

Program Obzor 2020. ima središnju ulogu u provedbi inicijative Unija inovacija unutar strategije Europa 2020. i ostalih inicijativa, posebno inicijativa Resursno učinkovita Europa, Industrijska politika za razdoblje globalizacije i Digitalna agenda za Europu, te u razvoju i funkcioniranju europskog istraživačkog prostora. Programom Obzor 2020. pridonosi se izgradnji gospodarstva temeljenog na znanju i inovacijama diljem Unije, poticanjem dovoljnog dodatnog financiranja istraživanja, razvoja i inovacija.

Program se provodi radi ostvarivanja općih ciljeva opisanih u članku 179. Ugovora o funkcioniranju Europske unije u svrhu doprinosa stvaranju društva znanja utemeljenog na europskom istraživačkom prostoru. Ti ciljevi uključuju podupiranje transnacionalne suradnje na svim razinama u čitavoj Uniji, povećanje dinamičnosti, kreativnosti i izvrsnosti europskih istraživanja do granica spoznaje, kvantitativno i kvalitativno jačanje ljudskih potencijala u području istraživanja i tehnologije u Europi te istraživačkih i inovacijskih sposobnosti u cijeloj Uniji, kao i osiguravanje njihova optimalnog korištenja.

U programu Obzor 2020. rodna ravnopravnost rješavat će se kao međusektorsko pitanje kako bi se ispravile neravnoteže između žena i muškaraca te kako bi se u sadržaj istraživanja i inovacija uključila rodna dimenzija. Osobito će se uzeti u obzir potreba za ulaganjem većih napora u cilju povećanja sudjelovanja žena u području istraživanja i inovacija na svim razinama, uključujući donošenje odluka.

U ove članke i stavke unose se i troškovi sastanaka, konferencija, radionica i seminara na visokoj znanstvenoj i tehnološkoj razini koje zbog njihove europske važnosti organizira Komisija, financiranja analiza i evaluacija na visokoj znanstvenoj i tehnološkoj razini koje se u ime Unije provode radi ispitivanja novih istraživačkih područja pogodnih za djelovanje Unije, uz ostalo u kontekstu europskog istraživačkog prostora, te mjera za praćenje i širenje rezultata programa, uključujući mjere u okviru prethodnih okvirnih programa.

Ova će se odobrena sredstva upotrebljavati u skladu s Uredbom (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Za neke od tih projekata predviđena je mogućnost sudjelovanja trećih zemalja ili instituta iz trećih zemalja u europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja. Svi financijski doprinosi uneseni u stavke 6 0 1 3 i 6 0 1 5 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Svi prihodi od država koje sudjeluju u europskoj suradnji u području znanstvenog i tehničkog istraživanja bit će uneseni u stavku 6 0 1 6 računa prihoda i mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa vanjskih tijela aktivnostima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Dodatna odobrena sredstva bit će dostupna u stavci 09 04 50 01.

Administrativna odobrena sredstva iz ovog poglavlja bit će dostupna u članku 09 01 05.

09 04 01 Izvrsna znanost

Napomene

Cilj je ovog prioriteta programa Obzor 2020. učvrstiti i proširiti izvrsnost znanstvene baze Unije te omogućiti stalan tijek istraživanja na svjetskoj razini u cilju dugoročne konkurentnosti Unije. Tim će se prioritetom podupirati najbolje ideje, razvijati darovitost u Uniji, istraživačima omogućiti pristup prioritetnoj istraživačkoj infrastrukturi te će se od Unije učiniti privlačno mjesto za vodeće svjetske istraživače. Istraživačke aktivnosti koje će se financirati bit će utvrđene na temelju potreba i mogućnosti znanosti, bez prethodnog utvrđivanja tematskih prioriteta. Uspostavit će se program istraživanja usko povezan sa znanstvenom zajednicom, a istraživanje će se financirati na temelju izvrsnosti.

09 04 01 01 Jačanje istraživanja o budućim tehnologijama i tehnologijama u nastajanju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
322 099 260	216 700 000	215 400 890	244 098 326	243 726 534,40	106 488 106,62

Napomene

Poseban je cilj promicati radikalno nove tehnologije istraživanjem novih i visokorizičnih ideja na znanstvenim temeljima. Pružanjem fleksibilne podrške interdisciplinarnom zajedničkom istraživanju usmjerenom na postizanje ciljeva na različitim razinama i preuzimanjem praksi inovativnog istraživanja želi se prepoznati i iskoristiti prilike od kojih će građani, gospodarstvo i društvo imati dugoročnu korist.

Aktivnosti pod posebnim ciljem „buduće tehnologije i tehnologije u nastajanju” namijenjene su čitavom spektru znanstveno orijentiranih inovacija: od ranih istraživanja krhkih ideja u nastajanju koja obuhvaćaju malo područje i koja se izvode od dna prema gore do stvaranja novih zajednica za istraživanje i inovacije u transformativnim novim područjima istraživanja i velikih i ujedinjenih istraživačkih inicijativa utemeljenih na istraživačkom programu kojim se nastoje ostvariti ambiciozni i vizionarski ciljevi.

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 01 *(nastavak)*

09 04 01 01 *(nastavak)*

Aktivnostima su obuhvaćene suradnja, mjere umrežavanja i inicijative za usklađivanje nacionalnih programa. U ovu stavku uneseni su i troškovi neovisnih stručnjaka koji pomažu pri evaluaciji prijedloga i reviziji projekata, troškovi događanja, sastanaka, konferencija, radionica i seminara koje zbog njihove europske važnosti organizira Komisija, troškovi studija, analiza i evaluacija, troškovi praćenja i evaluacije posebnog programa i okvirnih programa te troškovi mjera za praćenje i širenje rezultata programa, uključujući mjere u okviru prijašnjih okvirnih programa.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013, str. 104.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 1. točka (b).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

09 04 01 02 Jačanje europske istraživačke infrastrukture, uključujući e-infrastrukturu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
108 536 406	100 482 000	97 889 261	95 000 000	108 386 200,—	100 058 865,04

Napomene

Poseban je cilj osigurati Europi istraživačku infrastrukturu na svjetskoj razini dostupnu svim istraživačima u Europi i izvan nje te u potpunosti iskoristiti njezin potencijal u području znanstvenog napretka i inovacija.

Aktivnostima će se naglasak staviti na razvoj, uspostavu i rad e-infrastrukture. Uz to, predviđene su i aktivnosti u području inovacija, jačanja ljudskih potencijala u području istraživačke infrastrukture, razvoja politike i međunarodne suradnje.

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 01 *(nastavak)*

09 04 01 02 *(nastavak)*

Upotrijebit će se integriran pristup usmjeren na uslugu kako bi se omogućila e-infrastruktura koja odgovara potrebama europske znanosti, industrije i društva u pogledu razvoja i uspostave integriranih usluga e-infrastrukture za velik broj istraživačkih zajednica (decentralizacija). Riječ je o maksimalnom povećanju usklađenosti i sinergije s razvojem e-infrastrukture na nacionalnoj razini i širenju e-infrastruktura izvan same znanosti, na trokut znanost – industrija – društvo.

Aktivnostima su obuhvaćene suradnja, mjere umrežavanja i inicijative za usklađivanje nacionalnih programa. U ovaj članak uneseni su i troškovi neovisnih stručnjaka koji pomažu pri evaluaciji prijedloga i reviziji projekata, troškova događanja, sastanaka, konferencija, radionica i seminara koje zbog njihove europske važnosti organizira Komisija, troškova studija, analiza i evaluacija, troškova praćenja i evaluacije posebnog programa i okvirnih programa te troškova mjera za praćenje i širenje rezultata programa, uključujući mjere u okviru prijašnjih okvirnih programa.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013, str. 104.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 1. točka (d).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

09 04 02 ***Vodeći položaj u industriji***

Napomene

Cilj je ovog prioriteta programa Obzor 2020. učiniti Uniju privlačnijim mjestom za ulaganje u istraživanje i inovacije promicanjem aktivnosti u kojima poduzeća utvrđuju program te ubrzavanjem razvoja novih tehnologija kojima će se poduprijeti buduća poduzeća i gospodarski rast. Njime će se osiguravati velika ulaganja u glavne industrijske tehnologije, maksimalno povećavati potencijal rasta Unijinih poduzeća odgovarajućim razinama financiranja te pomagati inovacijskim MSP-ovima da postanu vodeća poduzeća u svijetu.

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 02 *(nastavak)*

09 04 02 01 Vodeći položaj u području informacijskih i komunikacijskih tehnologija

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
796 050 777	843 080 000	723 681 812	799 548 750	877 465 113,42	556 102 550,01

Napomene

Poseban je cilj održavati i razvijati svjetski vodeći položaj u području razvojnih tehnologija, kojima se podupire konkurentnost u nizu postojećih industrija i sektora i onih koji su u nastajanju. U skladu s jedinstevnim digitalnim tržištem, poseban cilj istraživanja i inovacija povezanih s IKT-om omogućavanje je stvaranja i iskorištavanja mogućnosti Europe koje su nastale zahvaljujući napretku IKT-a radi koristi njezinih građana, poduzeća i znanstvenih zajednica.

IKT-om se podupiru inovacije i konkurentnost na brojnim privatnim i javnim tržištima i u brojnim privatnim i javnim sektorima te omogućuje znanstveni napredak u svim disciplinama. Tijekom sljedećeg desetljeća transformativan učinak digitalnih tehnologija, komponenata IKT-a i infrastruktura i usluga koje se na njemu temelje bit će sve uočljiviji u svim područjima života.

Aktivnostima će se osnažiti Unijini znanstveni i tehnološki temelji i osigurati njezino svjetsko vodstvo u području IKT-a, pomoći pokretanju i poticanju inovacija upotrebom IKT-a te osigurati brza transformacija napretka IKT-a u korist europskih građana, poduzeća, industrije i vlada. Aktivnosti pod posebnim ciljem „vodeći položaj u tehnologijama koje pružaju mogućnosti industrijskim tehnologijama" uglavnom će se temeljiti na istraživačkim i razvojnim programima koje će odrediti industrija i poduzeća zajedno s istraživačkom zajednicom, a važan cilj bit će im poticanje ulaganja privatnog sektora.

Aktivnostima su obuhvaćene suradnja, mjere umrežavanja i inicijative za usklađivanje nacionalnih programa. U ovaj članak uneseni su i troškovi neovisnih stručnjaka koji pomažu pri evaluaciji prijedloga i reviziji projekata, troškova događanja, sastanaka, konferencija, radionica i seminara koje zbog njihove europske važnosti organizira Komisija, troškova studija, analiza i evaluacija, troškova praćenja i evaluacije posebnog programa i okvirnih programa te troškova mjera za praćenje i širenje rezultata programa, uključujući mjere u okviru prijašnjih okvirnih programa.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013, str. 104.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 2. točka (a) podtočka i.

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 02 *(nastavak)*

09 04 02 01 *(nastavak)*

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

09 04 03 ***Društveni izazovi***

Napomene

Ovim prioritetom programa Obzor 2020. izravno se odgovara na prioritete politike i društvene izazove utvrđene u strategiji Europa 2020. Te će se aktivnosti provoditi zauzimanjem pristupa temeljenog na izazovima, koji objedinjuje resurse i znanje u različitim područjima, tehnologijama i disciplinama. Tim će aktivnostima biti obuhvaćen cijeli ciklus od istraživanja do tržišta, pri čemu će se novi naglasak staviti na aktivnosti povezane s inovacijama, poput pokusnog izvođenja, demonstracije, testnih platformi, potpore javnoj nabavi, dizajna, inovacija usmjerenih na krajnjeg korisnika, društvenih inovacija i uvođenja inovacija na tržište. Aktivnostima će se izravno poduprijeti odgovarajuće nadležnosti sektorskih politika na razini Unije.

09 04 03 01 Poboljšanje cjeloživotnog zdravlja i dobrobiti

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
112 415 266	110 408 000	118 188 002	142 332 732	135 691 299,—	68 429 298,25

Napomene

U okviru Akcijskog plana za e-zdravstvo 2012.–2020. nastoji se postići uporaba i razvoj e-zdravstva kako bi se odgovorilo na nekoliko najvažnijih izazova prve polovice 21. stoljeća u području zdravlja i zdravstvenih sustava, i to:

— unaprjeđenje liječenja kroničnih bolesti i multimorbidnosti (višestruko obolijevanje) i jačanje prakse učinkovite prevencije i promicanja zdravlja,

— povećanje održivosti i učinkovitosti zdravstvenih sustava poticanjem inovativnosti, unaprjeđivanjem skrbi u čijem su središtu pacijenti/građani i odgovornosti građana te poticanjem organizacijskih promjena,

— jačanje prekogranične zdravstvene skrbi, zdravstvenog osiguranja, solidarnosti, univerzalnosti i pravednosti,

— poboljšanje pravnih i tržišnih uvjeta radi razvoja proizvoda i usluga e-zdravstva.

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 03 *(nastavak)*

09 04 03 01 *(nastavak)*

Proizvodima i uslugama koji se temelje na IKT-u dokazala se njihova mogućnost da se odgovori na te važne izazove zahvaljujući personaliziranom zdravstvu, zdravstvu i skrbi na daljinu, uslužnoj robotici za zdravstvo i skrb, potpori produženom aktivnom i neovisnom životu i kućnoj njezi. Riječ je i o važnoj novoj mogućnosti rasta s obzirom na to da se otvaraju velika nova tržišta za proizvode i usluge koji se temelje na IKT-u kao odgovor na pitanja u području zdravlja, demografskih promjena i dobrobiti.

Aktivnostima će se obuhvatiti razvoj i iskorištavanje IKT-a radi pronalaska rješenja u području zdravlja, dobrobiti i zdravog starenja. Temeljit će se na nastajanju podupirućih tehnologija razvijenih iz IKT-a u okviru cilja LEIT, poput mikrosustava i nanosustava, ugrađenih sustava, robotike, interneta budućnosti i tehnologija u oblaku. Temeljit će se i na daljnjem razvoju tehnologija kojima se povećava sigurnost i privatnost.

Podupirat će se program istraživanja i razvoja života potpomognutog okolinom kako bi se pridonijelo dostupnosti tržišta i iskorištavanju proizvoda i usluga koji se temelje na IKT-u, a inovacije IKT-a i pilot-projekti podupirat će se u okviru Europskog partnerstva za inovacije u području aktivnog i zdravog starenja i Akcijskog plana za e-zdravstvo 2020.

Aktivnostima će biti obuhvaćena suradnja, mjere umrežavanja i inicijative za usklađivanje nacionalnih programa. U ovu stavku uneseni su i troškovi neovisnih stručnjaka koji pomažu pri evaluaciji prijedloga i reviziji projekata, troškovi događanja, sastanaka, konferencija, radionica i seminara koje zbog njihove europske važnosti organizira Komisija, troškovi studija, analiza i evaluacija, troškovi praćenja i evaluacije posebnog programa i okvirnih programa te troškovi mjera za praćenje i širenje rezultata programa, uključujući mjere u okviru prijašnjih okvirnih programa.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013, str. 104.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 3. točka (a).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 03 *(nastavak)*

09 04 03 02 Poticanje uključivih, inovacijskih i sigurnih europskih društava

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
47 214 020	40 538 000	36 564 471	47 093 653	42 935 845,—	16 982 895,32

Napomene

Posebni cilj promicati je uključiva, inovacijska i promišljena europska društva u kontekstu neviđenih transformacija i sve veće svjetske međuovisnosti.

Aktivnostima će se obuhvatiti četiri glavna područja: inovacije u javnom sektoru omogućene IKT-om, razumijevanje i očuvanje europskih intelektualnih temelja i kulturne baštine, učenje i uključenost.

Inovacije u javnom sektoru omogućene IKT-om odnose se na uporabu IKT-a za osmišljavanje i provedbu novih postupaka, proizvoda, usluga i metoda isporuke kojima će se znatno poboljšati učinkovitost, djelotvornost i kvaliteta javnih usluga. Javna uprava budućnosti trebala bi automatski biti digitalna i prekogranična. Aktivnostima će biti obuhvaćeno podupiranje učinkovitih i otvorenih javnih usluga usmjerenih na građane, uključivanje javnog sektora kao posrednika u inovacijama i promjeni te prekogranične inovacijske mjere ili neometano pružanje javnih usluga.

Cilj je drugog izazova „pridonijeti razumijevanju europskih intelektualnih temelja i kulturne baštine: njezine povijesti i mnogih europskih i neeuropskih utjecaja koji služe kao inspiracija našim životima danas”, te olakšati pristup toj kulturnoj baštini i njezino iskorištavanje.

Cilj je trećeg izazova potpora rasprostranjenom uvođenju IKT-a u škole i za potrebe izobrazbe u Europi.

Četvrti izazov odnosi se na starije osobe (65 godina i više), nezaposlene i nisko obrazovane osobe, migrante, osobe kojima je potrebna skrb, osobe koje žive na udaljenim ili siromašnijim područjima, osobe s invaliditetom i beskućnike i njihovo potpuno uključivanje u društvo. Aktivnostima će se naglasak staviti na njihovo osposobljavanje u području nužnih digitalnih vještina te će im se pružiti pristup digitalnim tehnologijama. Bit će podržane i aktivnosti za promicanje boljeg uzimanja u obzir aspekata uključivosti i odgovornosti u okviru inovacija povezanih s IKT-om.

Aktivnostima će biti obuhvaćena suradnja, mjere umrežavanja i inicijative za usklađivanje nacionalnih programa. U ovu stavku uneseni su i troškovi neovisnih stručnjaka koji pomažu pri reviziji projekata, troškovi događanja, sastanaka, konferencija, radionica i seminara koje zbog njihove europske važnosti organizira Komisija, troškovi studija, analiza i evaluacija, troškovi praćenja i evaluacije posebnog programa i okvirnih programa te troškovi mjera za praćenje i širenje rezultata programa, uključujući mjere u okviru prijašnjih okvirnih programa.

Iz ovih odobrenih sredstava financirat će se i dio potpore Unije međuvladinom okviru za transnacionalnu suradnju između istraživača, inženjera i znanstvenika diljem Europe COST.

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 03 *(nastavak)*

09 04 03 02 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 3. točka (f).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

09 04 03 03 Poticanje sigurnih europskih društava

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
49 556 358	42 673 000	45 791 092	50 080 000	53 355 278,—	24 826 611,57

Napomene

Poseban je cilj poticati sigurna društva pridonoseći zaštiti slobode i sigurnosti Unije i njezinih građana.

Integriranim portfeljem aktivnosti razvit će se rješenja za zaštitu našeg društva i gospodarstva od slučajnih ili umjetnih poremećaja informacijskih i komunikacijskih tehnologija o kojima ovisi naše društvo i gospodarstvo; pronalaženje rješenja za potpuno sigurne sustave, usluge i aplikacije IKT-a; zaštita ljudskog prava na privatnost u digitalnom društvu; osiguranje poticaja kako bi industrija pružala siguran IKT; poticanje prihvaćanja sigurnog IKT-a.

Cilj je osigurati kibersigurnost, povjerenje i privatnost na jedinstvenom digitalnom tržištu te istovremeno poboljšati konkurentnost industrija koje se odnose na sigurnost Unije, IKT i usluge. Još je jedan cilj ojačati povjerenje korisnika u svoje sudjelovanje u digitalnom društvu te prevladati zabrinutost građana u vezi s objavljivanjem njihovih osobnih podataka na internetu zbog sigurnosti (npr. korištenje internetom za bankarske usluge ili kupnju).

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 03 *(nastavak)*

09 04 03 03 *(nastavak)*

Aktivnostima će biti obuhvaćena suradnja, mjere umrežavanja i inicijative za usklađivanje nacionalnih programa. U ovu stavku uneseni su i troškovi neovisnih stručnjaka koji pomažu pri reviziji projekata, troškovi događanja, sastanaka, konferencija, radionica i seminara koje zbog njihove europske važnosti organizira Komisija, troškovi studija, analiza i evaluacija, troškovi praćenja i evaluacije posebnog programa i okvirnih programa te troškovi mjera za praćenje i širenje rezultata programa, uključujući mjere u okviru prijašnjih okvirnih programa.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965), a posebno njezin članak 3. stavak 3. točka (g).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

09 04 07 ***Zajednička poduzeća***

09 04 07 31 Zajedničko poduzeće za elektroničke komponente i sustave za vodeći položaj Europe (ECSEL) — Rashodi za potporu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 377 397	1 377 397	1 019 130	1 019 130	809 527,—	809 527,—

Napomene

Zajedničkim poduzećem za vodeći položaj Europe u elektroničkim komponentama i sustavima (ECSEL) pridonosi se provedbi programa Obzor 2020. i posebno dijelu „Informacijska i komunikacijska tehnologija” prioriteta „Vodeći položaj u industriji”. Cilj mu je zadržati vodeći položaj Europe u području elektroničkih komponenti i sustava te brže premostiti jaz do njihova iskorištavanja.

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 07 *(nastavak)*

09 04 07 31 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013, str. 104.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

Uredba Vijeća (EU) br. 561/2014 od 6. svibnja 2014. o osnivanju zajedničkog poduzeća ECSEL (SL L 169, 7.6.2014., str. 152.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

09 04 07 32 Zajedničko poduzeće za elektroničke komponente i sustave za vodeći položaj u Europi (ECSEL)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
168 037 603	128 734 204	153 127 070	120 651 306	102 455 287,—	55 691 374,07

Napomene

Zajedničkim poduzećem za elektroničke komponente i sustave za vodeći položaj u Europi (ECSEL) pridonosi se provedbi programa Obzor 2020. i posebno vodećem položaju u industriji za „informacijsku i komunikacijsku tehnologiju". Cilj mu je zadržati vodeći položaj Europe u području elektroničkih komponenti i sustava te brže premostiti jaz do njihova iskorištavanja.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013, str. 104.).

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 07 *(nastavak)*

09 04 07 32 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.).

Uredba Vijeća (EU) br. 561/2014 od 6. svibnja 2014. o osnivanju zajedničkog poduzeća ECSEL (SL L 169, 7.6.2014., str. 152.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 — Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

09 04 50 ***Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj***

09 04 50 01 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	33 884 107,89	3 276 119,84

Napomene

Ovaj članak namijenjen je pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskog gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja u razdoblju 2014.–2020.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

09 04 50 02 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (prije 2014.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	2 566 235,—	42 683 102,13

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 50 *(nastavak)*

09 04 50 02 *(nastavak)*

Napomene

Ovaj članak namijenjen je pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja u razdoblju prije 2014.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

09 04 51 ***Završetak Sedmog okvirnog programa (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	269 111 000	p.m.	484 237 378	864 428,09	660 395 793,70

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prethodno preuzetih obveza povezanih sa Sedmim okvirnim programom (2007.–2013.).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i provedbom u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Odluka br. 1982/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o Sedmom okvirnom programu Europske zajednice za istraživanja, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007.–2013.) (SL L 412, 30.12.2006., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1906/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje poduzeća, istraživačkih centara i sveučilišta u aktivnostima u okviru Sedmog okvirnog programa te za širenje rezultata istraživanja (2007.–2013.) (SL L 391, 30.12.2006., str. 1.).

Odluka Vijeća 2006/971/EZ od 19. prosinca 2006. o posebnom programu „Suradnja” za provedbu Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za aktivnosti u području istraživanja, tehnološkog razvoja te za demonstracijske aktivnosti (2007.–2013.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 86.).

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 51 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2006/974/EZ od 19. prosinca 2006. o posebnom programu „Kapaciteti" za provedbu Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za aktivnosti u području istraživanja i tehnološkog razvoja te za demonstracijske aktivnosti (2007.–2013.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 299.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 72/2008 od 20. prosinca 2007. o osnivanju zajedničkog poduzeća ENIAC (SL L 30, 4.2.2008., str. 21.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 74/2008 od 20. prosinca 2007. o osnivanju „Zajedničkog poduzeća ARTEMIS" za provedbu zajedničke tehnološke inicijative o ugrađenim računalnim sustavima (SL L 30, 4.2.2008, str. 52.).

09 04 52 ***Završetak prijašnjih istraživačkih okvirnih programa (prije 2007.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prethodno preuzetih obveza koje se odnose na završetak prijašnjih istraživačkih okvirnih programa (prije 2007.).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i provedbom u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 87/516/Euratom, EEZ od 28. rujna 1987. o okvirnom programu za aktivnosti Zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja (1987.–1991.) (SL L 302, 24.10.1987., str. 1.).

Odluka Vijeća 90/221/Euratom, EEZ od 23. travnja 1990. o okvirnom programu za aktivnosti Zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja (1990.–1994.) (SL L 117, 8.5.1990., str. 28.).

Odluka Vijeća 93/167/Euratom, EEZ od 15. ožujka 1993. o prilagodbi Odluke 90/221/Euratom, EEZ o okvirnom programu za aktivnosti Zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja (1990.–1994.) (SL L 69, 20.3.1993., str. 43.).

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 52 *(nastavak)*

Odluka br. 1110/94/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 26. travnja 1994. o četvrtom okvirnom programu za aktivnosti Europske zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti(1994.–1998.) (SL L 126, 18.5.1994., str. 1.).

Odluka br. 616/96/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 25. ožujka 1996. o prilagodbi Odluke br. 1110/94/EZ o četvrtom okvirnom programu za aktivnosti Europske zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti (1994.–1998.) nakon pristupanja Republike Austrije, Republike Finske i Kraljevine Švedske Europskoj uniji (SL L 86, 4.4.1996., str. 69.).

Odluka br. 2535/97/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 1. prosinca 1997. kojom se drugi put prilagođava Odluka br. 1110/94/EZ o četvrtom okvirnom programu za aktivnosti Europske zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti (1994.–1998.) (SL L 347, 18.12.1997., str. 1.).

Odluka br. 182/1999/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 22. prosinca 1998. o petom okvirnom programu Europske zajednice u području istraživanja, tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti (1998.–2002.) (SL L 26, 1.2.1999., str. 1.).

Odluka br. 1513/2002/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 27. lipnja 2002. o šestom okvirnom programu Europske zajednice za istraživanje, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti kao doprinosu stvaranju europskog istraživačkog prostora i inovacijama (2002.–2006.) (SL L 232, 29.8.2002., str. 1.).

Odluka Vijeća 2002/834/EZ od 30. rujna 2002. o donošenju posebnog programa za istraživanje, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti: „Integracija i jačanje europskog istraživačkog prostora" (2002.–2006.) (SL L 294, 29.10.2002., str. 1.).

Odluka Vijeća 2002/835/EZ od 30. rujna 2002. o donošenju posebnog programa za istraživanje, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti: „Strukturiranje europskog istraživačkog prostora" (2002.–2006.) (SL L 294, 29.10.2002., str. 44.).

09 04 53 ***Završetak Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije — Program podrške politici informacijskih i komunikacijskih tehnologija (ICT PSP)***

09 04 53 01 Završetak Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije — Program podrške politici informacijskih i komunikacijskih tehnologija (ICT PSP) (2007.–2013.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	16 820 000	p.m.	38 588 500	295 413,45	55 990 806,29

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 53 *(nastavak)*

09 04 53 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prethodno preuzetih obveza povezanih s Okvirnim programom za konkurentnost i inovacije (CIP) – Program podrške politici informacijskih i komunikacijskih tehnologija (ICT PSP).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i provedbom u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Odluka br. 1639/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 2006. o uspostavljanju Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (2007.–2013.) (SL L 310, 9.11.2006., str. 15.).

09 04 53 02 Završetak prijašnjih programa u području informacijskih i komunikacijskih tehnologija (IKT) (prije 2007.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prethodno preuzetih obveza povezanih s programom eContent plus, mrežama u telekomunikacijskom sektoru i višegodišnjim programom MODINIS.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i provedbom u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 2236/95 od 18. rujna 1995. o utvrđivanju općih pravila za dodjelu financijske potpore Zajednice u području transeuropskih mreža (SL L 228, 23.9.1995., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 53 *(nastavak)*

09 04 53 02 *(nastavak)*

Odluka br. 2717/95/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 9. studenoga 1995. o smjernicama za razvoj EURO-ISDN mreže (digitalne mreže integriranih usluga) kao transeuropske mreže (SL L 282, 24.11.1995., str. 16.).

Odluka Vijeća 96/339/EZ od 20. svibnja 1996. o donošenju višegodišnjeg programa Zajednice u cilju poticanja razvoja europske industrije multimedijalnog sadržaja i poticanja uporabe multimedijalnih sadržaja u novom informacijskom društvu (INFO 2000.) (SL L 129, 30.5.1996., str. 24.).

Odluka Vijeća 96/664/EZ od 21. studenoga 1996. o donošenju višegodišnjeg programa u cilju promicanja jezične raznolikosti Zajednice u informacijskom društvu (SL L 306, 28.11.1996., str. 40.).

Odluka br. 1336/97/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 17. lipnja 1997. o smjernicama za transeuropske telekomunikacijske mreže (SL L 183, 11.7.1997., str. 12.).

Odluka Vijeća 98/253/EZ od 30. ožujka 1998. o donošenju višegodišnjeg programa Zajednice radi poticanja stvaranja informacijskog društva u Europi („Informacijsko društvo") (SL L 107, 7.4.1998., str. 10.).

Odluka Vijeća 2001/48/EZ od 22. prosinca 2000. o donošenju višegodišnjeg programa Zajednice u cilju poticanja razvoja i uporabe europskih digitalnih sadržaja na globalnim mrežama i promicanja jezične raznolikosti u informacijskom društvu (SL L 14, 18.1.2001., str. 32.).

Odluka br. 2256/2003/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 17. studenoga 2003. o donošenju višegodišnjeg programa (2003.–2005.) za praćenje provedbe akcijskog plana „eEurope 2005.", širenje prikladnih praksi i usavršavanje mrežne i informacijske sigurnosti (Modinis) (SL L 336, 23.12.2003., str. 1.).

Odluka br. 456/2005/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2005. o uspostavljanju višegodišnjeg programa Zajednice u cilju ostvarivanja bolje dostupnosti, lakše primjene i iskorištavanja digitalnih sadržaja u Europi (SL L 79, 24.3.2005., str. 1.).

09 04 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

09 04 77 01 Pilot-projekt — Tehnologije otvorenog znanja: organiziranje i potvrda znanja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	1 166 315	p.m.	1 600 000	2 000 000,—	749 999,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 77 *(nastavak)*

09 04 77 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 04 77 02 Pilot-projekt — Povezani za zdravlje: rješenja za dobrobit i zdravstvenu zaštitu u FTTH mrežama s otvorenim pristupom

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	500 000	0,—	431 662,50

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 04 77 03 Pilot-projekt — REIsearch (Okvir za istraživanje i izvrsnost u inovacijama) — Poboljšanje konkurentnosti europskog istraživačkog prostora povećanjem komunikacije među istraživačima, građanima, industrijom i kreatorima politika

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	400 000	0,—	297 508,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 77 *(nastavak)*

09 04 77 03 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 04 77 04 Pilot-projekt — Digitalni program Europe u kombinaciji sa Silicijskom dolinom

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	100 000	150 000	75 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Silicijska dolina, regija s jedinstvenim inovacijskim ekosustavom, već desetljećima privlači tisuće poduzetnika Mnogi europski poduzetnici također ondje osnivaju vlastite uspješne kompanije, proizvode znanje i ulažu po cijelom svijetu. Silicijska dolina također je i mjesto gdje su nastala mnoga digitalna razvojna poduzeća i digitalne inovacije. U kontekstu Strategije jedinstvenog digitalnog tržišta Komisije, potrebna je platforma za interakciju sa Silicijskom dolinom o digitalnom programu te za održavanje kontakata s iseljeničkom zajednicom Unije u Silicijskoj dolini i izgradnju poveznica između digitalnih ekosustava u Europi i Silicijskoj dolini. Time će nastati sinergije, podići će se razina osviještenosti o digitalnom programu Europe i podrška razvojnim poduzećima u okviru njega (npr. inicijativa Startup Europe), a bit će i kanal za razmjenu znanja i iskustva stečenoga u Silicijskoj dolini. Europi će se također omogućiti da svoj digitalni program približi iseljeničkoj zajednici Unije u Silicijskoj dolini, u skladu s novim reformama kao što su jedinstveno digitalno tržište i unija tržišta kapitala. Druge države već sudjeluju u takvim aktivnostima. Primjerice, Indija redovito organizira konferenciju TiECon u Silicijskoj dolini kako bi izgradila jače poveznice između indijskih stručnjaka koji rade u Silicijskoj dolini i njihove domovine. Tisuće indijskih poduzetnika i glavnih direktora iz važnih indijskih aktera redovito posjećuju tu konferenciju. U kontekstu projekta WELCOME Komisija je poduprla događanje posvećeno razvojnim poduzećima u Silicijskoj dolini 2015. godine naslovljeno „Europska razvojna poduzeća dolaze u Silicijsku dolinu”. U sklopu pilot-projekta organizirat će se konferencija o digitalnoj Europi u Silicijskoj dolini uz sporedna događanja i susrete u okviru kojih se povezuje s iseljenicima iz Unije, uz poseban naglasak na digitalnoj ekonomiji, digitalnoj inovaciji i digitalizaciji. Ta inicijativa imat će koristi i od iskustva stečenog iz inicijativa za 2015. godinu.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 77 *(nastavak)*

09 04 77 05 Pripremno djelovanje – Tehnologije otvorenog znanja: organiziranje i potvrda znanja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	750 000	1 500 000	750 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Visoko obrazovanje i istraživanje brzo se razvijaju. Stvaranje novih tehnologija znanja podrazumijeva osposobljavanje učitelja, studenata i istraživača, kao i svih pojedinaca koji se moraju prilagoditi novim tržišnim zahtjevima. Mnoge inicijative, npr. građanske inicijative na području znanosti, igre posvećene znanstvenim temama i masovni otvoreni internetski tečajevi (MOOC), pokazuju da se obrazovanje i istraživanje brzo razvijaju, poput mnogih drugih sektora. Kako bi se u potpunosti iskoristio potencijal tih novih vrsta sustava učenja za tržište rada, potrebne su metode za provjeru kvalitete znanja. U skladu s tim, potrebno je pronaći mehanizam kojim bi se pojedincima omogućilo da procijene svoje kompetencije (stvaranjem individualnog prikaza znanja) i znanje koje se traži na tržištu rada te je potrebno pronaći metodu učenja koja bi povezivala ta dva aspekta, čime bi se svakom pojedincu omogućilo pružanje odgovarajućeg sadržaja. Samo se na taj način može osigurati da je pravi sadržaj dostupan pravoj ciljanoj skupini pojedinaca. Radi praćenja metoda učenja mora biti omogućeno priznavanje stečenog znanja internetskim certifikatima ili potvrdama.

Ta vrsta socijalnih i tehnoloških inovacija može pridonijeti svim građanima, neovisno o sredstvima kojima raspolažu, jezicima koje govore, dobi, zdravlju ili kulturnom kapitalu. Takva bi mjera stoga doprinijela smanjenju jaza u znanju i smanjenju nezaposlenosti, ponajviše pomaganjem mladim nezaposlenim osobama da steknu što korisnija znanja i pronađu nove prilike za razvoj karijere.

Glavni cilj ovog pripremnog djelovanja pokazati je da sustav temeljen na IKT-u koji se koristi u cijeloj Europi smanjuje vrijeme dokvalifikacija ili prekvalifikacija europskih građana, posebno nezaposlenih,većim korištenjem tečajevima na internetu i otvorenim sadržajima za školovanje. U sklopu mjere razvit će se i uvesti tehnološka platforma u kojoj su integrirane internetske usluge, uključujući i sljedeće module:

— organiziranje vještina/kompetencija,

— smjernice za učenje po mjeri (preko obrazovnih usluga, uključujući posebne otvorene sadržaje za učenje),

— mehanizme za potvrdu stečenog znanja.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 77 *(nastavak)*

09 04 77 06 Pilot-projekt — Digitalne vještine: nova zanimanja, nove obrazovne metode, nova radna mjesta

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	320 000	400 000	200 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Ovim će se pilot-projektom poticanjem priznavanja novih digitalnih zanimanja i stvaranjem nove metodologije zahvaljujući kojoj će europske države članice moći biti predvodnice nove digitalne revolucije pripremiti europsko gospodarstvo, tržište rada i obrazovni okviri za primjenu novih digitalnih vještina. Projekt će se sastojati od sastavljanja nekoliko radnih skupina u kojima će stručnjaci iz država članica razmjenjivati ideje i predlagati rješenja o načinu na koji se građani u okviru obrazovnog sustava mogu pripremiti za primjenu novih digitalnih vještina, o definiranju i priznavanju novih zanimanja ili o novim uvjetima, zahtjevima i novom socijalnom statusu povezanom s novim digitalnim radnim mjestima. Cilj je izrada materijala i davanje prijedloga pomoću kojih će se Unija i države članice moći pripremiti za promjenu u europskom gospodarstvu. Konkretne aktivnosti koje će se provoditi u okviru ovog pilot-projekta rezultirat će postupkom savjetovanja među uključenim državama članicama i dionicima u području obrazovanja, socijalnih usluga i tržišta rada.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 04 77 07 Pilot-projekt — Razvijanje primjene novih tehnologija i digitalnih uređaja u obrazovanju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	200 000	400 000	200 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Ovaj pilot-projekt utvrdit će najbolje europske modele i najbolje prakse za primjenu novih tehnologija i digitalnih uređaja u obrazovanju. Podići će razinu svijesti i znanja kod ključnih ciljanih skupina u vezi s prednostima digitalnog obrazovanja i mehanizama za razvoj i provedbu europskih obrazovnih materijala koji se služe novim tehnologijama.

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 77 *(nastavak)*

09 04 77 07 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 04 77 08 Pripremno djelovanje — REIsearch (Okvir za istraživanje i izvrsnost u inovacijama) — poboljšanje konkurentnosti europskog istraživačkog prostora jačanjem komunikacije među istraživačima, građanima, industrijom i tvorcima politika

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	1 000 000	750 000	375 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Cilj tog djelovanja ubrzavanje je pune upotrebe intelektualnog kapitala Europe u korist građana, poduzetnika i znanstvenika uz pomoć novih medijskih alata. Ovo će pripremno djelovanje koje se temelji na uspješnom pilot-projektu proširiti rad platforme.

Pripremno djelovanje uključuje: proširenje platforme za e-infrastrukturu, razvijene prema konceptu društvenih mreža, čime se olakšava izravna komunikacija među istraživačima, tvorcima politika i građanima, uz sudjelovanje medija iz cijelog europskog istraživačkog prostora.

REIsearch, koji se temelji na društvenim izazovima, kao što je istaknuto u strategiji Obzor 2020., podržava stvaranje virtualnih klastera u ključnim područjima i stvara izravan put prema otvorenom dijalogu između znanstvenika i društva.

Tim se djelovanjem promiče aktivna interakcija između znanstvenika, građana i tvoraca politika u vidu uključenja europskih medija i društvenih mreža radi pružanja podrške sudjelovanju građana u definiranju istraživačkih programa, u trenutnim istraživanjima i u raspravama o rezultatima i utjecaju istraživanja na društvo, politiku i daljnja istraživanja. Njime se pruža potpora oblikovanju politika na temelju dokaza u svim aktivnostima Unije, što je u skladu sa željom za boljim donošenjem propisa. REIsearchom se podupire znanstveno utemeljeno oblikovanje politika, što se postiže pružanjem pristupa cijelom spektru znanstvenih podataka te jamčenjem kritične mase znanja, a u cilju izgradnje povjerenja među korisnicima platforme. Ta je platforma neutralna i nepristrana u pogledu nacionalnog podrijetla korisnika ili njegove struke. Rasprave su povezane sa znanstvenim dokazima na kojima se zasnivaju.

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 77 *(nastavak)*

09 04 77 08 *(nastavak)*

Nakon 14-mjesečnog uspješnog rada na pilot-projektu, REIsearch će se proširiti i tako pokriti cijeli niz društvenih izazova omogućujući korisnicima da sudjeluju u odabranim područjima i sami odrede klastere i smjer diskusije. Osim same platforme, REIsearch će obuhvaćati i velik broj instrumenata kao što su rudarenje masovnih podataka/podataka iz društvenih medija, primjenu nove umjetne inteligencije i aplikacije semantičkog weba za filtriranje podataka o trendovima i tokovima informacija o znanstvenim dogovorima i raspravama.

Ciljevi pripremnog djelovanja su:

— razvoj i konsolidiranje pouzdane i neprofitne e-infrastrukture (slične društvenim mrežama), koja je 2015. uspostavljena kao beta verzija, kako bi se potakla bolja komunikacija i dijalog među različitim disciplinama, sektorima i zemljama,

— analiza i ocjena rezultata pokretanja beta verzije te razvoj algoritama za pretraživanje i mehanizama za rudarenja podataka, čime će se poduprijeti kapaciteti za otkrivanje trendova,

— daljnje promicanje interoperabilnosti, s postojećim istraživačkim bazama podataka i platformama s jedinstvenom pristupnom točkom za pretraživanje rezultata u svim zemljama i po svim disciplinama (interoperabilnost) te vezama s postojećim europskim inicijativama,

— povećanje broja virtualnih klastera kako bi se uključili svi društveni izazovi koji spajaju istraživače, industriju, građane te tvorce politika u cilju unaprjeđenja suradnji u vezi s tim ključnim pitanjima,

— stvaranje izravnog dijaloga između tih virtualnih klastera i građana povezivanjem s vodećim europskim medijima.

Cilj je pripremnog djelovanja odgovoriti na neke potrebe i pitanja istaknuta u Digitalnoj agendi i Obzoru 2020. Njime se također podupire temeljna struktura europskog istraživačkog prostora, koja služi kao pokretačka snaga za oslobađanje europskog potencijala za inovaciju, što dovodi do otvaranja radnih mjesta i ekonomskog rasta.

Trenutačni problemi na koje je usmjereno djelovanje: nedavni događaji u informacijskim i komunikacijskim tehnologijama pokazali su da moć društvenih mreža i e-infrastrukture može pomoći u iskorištavanju potencijala mreža.

Problemi su postojeće internetske okoline za istraživačku infrastrukturu sljedeći:

— veličina: većina postojećih mreža premalena je za širenje izvan određenog područja i istraživačke skupine (prema statistici Komisije prosječna veličina internetske mreže istraživača iznosi stotinjak korisnika). Potrebna je velika interoperabilna mreža koja bi istraživačima i drugim dionicima omogućavala da poznatim instrumentom u različitim sektorima i disciplinama pronađu informacije koje traže,

— doseg: mreže tradicionalno povezuju korisnike iz istog područja i sektora. Kako bi se iskoristio europski kapacitet za inovaciju, moramo olakšati stvaranje transdisciplinarnih veza (međusektorskih i međudisciplinarnih),

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 77 *(nastavak)*

09 04 77 08 *(nastavak)*

— pouzdanost: jedan od glavnih razloga zašto velike istraživačke mreže nisu bile uspješne jest taj što se postojeći odnosi i dalje temelje na osobnim vezama, a u identitete na internetskim mrežama nema se povjerenja. Kako bi se uistinu poticale transdisciplinarne veze, potreban nam je sustav u kojem provjera identiteta stvara sigurnu okolinu za sve uključene korisnike,

— povjerenje: to je ključna značajka bilo koje mreže. Na temelju tržišnih studija, europska društvena mreža/e-infrastruktura trebala bi biti razvijena u suradnji s dionicima, a usto bi trebala biti neprofitna i imati jasnu politiku zaštite prava intelektualnog vlasništva osmišljenu zajedno s istraživačima.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 04 77 09 Pripremno djelovanje — Pametne tvornice u istočnoj Europi

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	1 500 000	2 000 000	1 000 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pripremnim djelovanjem će se nastojati osigurati usklađen, koordiniran i održiv pristup, osigurati, razviti i unaprijediti sudjelovanje svih relevantnih dionika iz istočne Europe (poduzeća, znanstvene zajednice, istraživačkih instituta i civilnog društva) te informirati, pripremiti i pružiti pomoć regionalnim tijela iz tog dijela Europe u osmišljavanju projekta u okviru plana pametnih tvornica Europske komisije. Djelovanjem će se obuhvatiti regije istočne Europe teško pogođene deindustrijalizacijom koje nemaju pametnu tvornicu ili njezin projekt nije razrađen te regije u kojima je potrebno unaprijediti industrijski kapacitet.

Ovim će se pripremnim djelovanjem također utvrditi, ocijeniti i podržati iskorištavanje potencijala za industriju odabrane regije te istražiti mogućnosti inovacijskog potencijala i njegovog širenja. Cilj pripremnog djelovanja svakako će biti utvrđivanje industrijskih konkurentnih prednosti i potencijala za specijalizaciju na regionalnoj razini na temelju procesa otkrivanja mogućnosti za poduzetništvo, uz uspostavljanje upravljačke strukture i okvira za trajnu suradnju poslovnih subjekata i istraživača te potpore za pripremu relevantnih političkih dokumenata.

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 77 *(nastavak)*

09 04 77 09 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 04 77 10 Pilot-projekt — Okvir najboljih praksi za borbu protiv seksualnog zlostavljanja djece

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	500 000				

Napomene

Kiberkriminalitet je industrija u usponu. U današnjem iznimno povezanom svijetu sadržaji koji prikazuju seksualno zlostavljanje djece nažalost prelaze državne granice u većoj mjeri no ikad prije. Radi se vjerojatno o najgorem obliku kiberkriminaliteta. Proteklih godina izazovi povezani s ovim strašnim zločinom porasli su zbog napretka tehnologije kao i jer su počinitelji te posrednici i osobe koje izrađuju takve sadržaje postali teže uhvatljivi. Osim toga, analitičari sadržaja iz udruženja INHOPE svakodnevno se suočavaju sa sve eksplicitnijim i nasilnijim sadržajima sa sve mlađim žrtvama, uključujući i djecu koja još ne govore, jer se potražnja za novim materijalima povećava.

Centri za pomoć učlanjeni u udruženje INHOPE pružaju javne usluge kojima se omogućuje da „digitalni građani" anonimno prijave sumnju o sadržaju koji prikazuje seksualno zlostavljanje djece ako na internetu naiđu na takav sadržaj. Budući da su posebne policijske snage diljem svijeta preopterećene, nacionalni centri za pomoć ključni su policijski partneri jer oni brinu o tome da policija dobije samo sadržaje koji zaista prikazuju seksualno zlostavljanje djece (u skladu sa zakonima pojedinačnih zemalja). Centri INHOPE-a za pomoć pokazali su se ključnima u procesu prijavljivanja i uklanjanja takvih sadržaja diljem svih država članica, a i izvan njih, jer od 1999. mreža članica INHOPE-a raste svake godine, a uz to pomaže pri nužnoj identifikaciji žrtava.

Svako dijete ima pravo na djetinjstvo bez nasilja i zlostavljanja te na zaštitu od toga da mu se naudi. Stoga će se u okviru ovog pilot-projekta provesti kvalitativno istraživanje kojim će se utvrditi izazovi s kojima se suočavaju centri za pomoć koji se bore protiv seksualnog zlostavljanja djece u državama članicama. Tim će se istraživanjem pomoći u stvaranju okvira najboljih praksi kojim se može pomoći razvoju i poboljšavanju centara za pomoć diljem Unije. Pristup uspješan u jednoj državi članici neće nužno biti uspješan u drugoj. Istraživanje je stoga potrebno radi lakšeg nošenja s izazovima s kojima se države članice suočavaju i utvrđivanja načina suradnje s različitim dionicima, kao što su tijela za izvršavanje zakonodavstva, ministarstva i industrija. Kvalitativnim istraživanjem utvrdit će se najvažniji problemi s kojima se suočavaju nacionalni centri za pomoć koji se bore protiv seksualnog zlostavljanja djece u državama članicama. Istraživanje će se provesti u obliku intervjua, studija slučajeva, anketa itd. s ciljem da se utvrde problemi i prepreke s kojima se suočavaju centri za pomoć.

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 77 *(nastavak)*

09 04 77 10 *(nastavak)*

S obzirom na njihov jedinstven položaj i stručnost u ovom području, taj bi okvir mogao razviti INHOPE, globalna mreža internetskih centara za pomoć koja pokriva sve države članice.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 04 77 11 Pilot-projekt — Inicijativa za povećanje algoritamske osviještenosti

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
600 000	300 000				

Napomene

Pilot-projektom će se usredotočiti na potencijalni učinak algoritama i potrebu za njihovom transparentnosti u korist građana i naših demokracija te doprinijeti razvoju jedinstvenog digitalnog tržišta.

Pilot-projekt mogao bi obuhvatiti sljedeća pitanja:

— podizanje razine osviještenosti krajnjih korisnika o ulozi algoritama u digitalnim društvima,

— analiza spektra potencijalnih pozitivnih i negativnih učinaka algoritama i razmatranje tehničkih i netehničkih aspekata koji dovode do diskriminatornih praksi. Tom bi se analizom mogle istaknuti prilike koje pružaju algoritmi i uvidjeti kako algoritmi utječu i stvaraju prilike za inovacije, mala i srednja poduzeća, privatnost, slobodu govora i slobodan protok informacija, te način na koji algoritamska transparentnost može biti usklađena s, primjerice, zaštitom poslovnih tajni,

— razmatranje, na temelju rezultata analize i sudjelovanja relevantnih dionika, prikladnog i razmjernog političkog odgovora na potrebu za transparentnosti, povjerenjem i većom osviještenosti, ali i posljedica koje bi to imalo na institucije i mogućnosti u pogledu potencijalnog vladinog nadzora. To bi moglo uključivati praćenje i provedbu povremenih testiranja algoritama kako bi se zajamčilo da se algoritmima poštuju etičke prakse i najbolje prakse tržišnog natjecanja te sastavljanje osnovnih informacija razumljivih klijentima i građanima. To bi korisnicima omogućilo bolje razumijevanje osnovnih vrsta algoritamskih kriterija i omogućilo im da donose utemeljene odluke.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 77 *(nastavak)*

09 04 77 11 *(nastavak)*

Referentni akti

Pilot-projekt u smislu članka 49. stavka 2. Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 od 25. lipnja 2002. o Financijskoj uredbi koja se primjenjuje na opći proračun Europskih zajednica (SL L 248, 16.9.2002., str. 1.).

Ugovor o funkcioniranju Europske unije (SL C 83, 30.3.2010., str. 47.), a posebno njegovi članci 10. i 169.

Povelja o temeljnim pravima Europske unije (SL C 83, 30.3.2010., str. 389.), a posebno njezini članci 8., 11. i 38.

Uredba (EU) 2016/679 Europskog parlamenta i Vijeća od 27. travnja 2016. o zaštiti pojedinaca u vezi s obradom osobnih podataka i o slobodnom kretanju takvih podataka te o stavljanju izvan snage Direktive 95/46/EZ (Opća uredba o zaštiti podataka) (SL L 119, 4.5.2016., str.1), osobito članak 22.

Komunikacija Komisije od 25. svibnja 2016. naslovljena „Internetske platforme i jedinstveno digitalno tržište – mogućnosti i izazovi za Europu” (COM(2016) 288).

Radni dokument Komisije naslovljen „Internetske platforme” uz Komunikaciju o internetskim platformama i jedinstvenom digitalnom tržištu (SWD(2016) 172).

09 04 77 12 Pilot-projekt — Digitalni čimbenici u MSP-ovima: podrška digitalizaciji MSP-ova radi unapređenja njihova kapaciteta da izađu na međunarodna tržišta i inoviraju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	500 000				

Napomene

Podržavanjem dinamičkih MSP-ova okrenutih rastu i start-upova u tome da se upoznaju s digitalnim tehnologijama i da ih integriraju u svoje glavne djelatnosti presudan je element u pomaganju poduzećima da razviju svoja poslovanja, unaprijede inovativne sposobnosti i izađu na nova tržišta, te tako povećaju svoju konkurentnost. Velika većina MSP-ova, posebno malih poduzeća koja posluju u tradicionalnim sektorima, nailazi na velike poteškoće u razumijevanju potencijala novih digitalnih tehnologija – poput analize podataka, e-trgovine, robotike, mikroelektronike i mehatronike – i koristi od njihove primjene u praksi, u okviru proizvodnih procesa i odnosa s klijentima.

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 77 *(nastavak)*

09 04 77 12 *(nastavak)*

U tom je kontekstu glavni cilj pilot-projekta povezivanje malih i srednjih poduzeća okrenutih rastu s visoko kvalificiranim digitalnim stručnjacima kako bi se nadoknadio manjak odgovarajućih tehnoloških vještina u poduzećima, i to tako što bi im se dali prikladni alati i omogućila njihova digitalna transformacija, a to je ključni element internacionalizacije bilo na tržištu EU-a bilo u trećim zemljama.

MSP-ovi okrenuti rastu i start-upovi vrlo često ne mogu koristiti vlastite ljudske resurse za praćenje stalnog razvoja novih tehnologija, pa čak ni povremeno. Zato će povezanost s digitalnim čimbenicima poduzećima omogućiti da otkriju i primjenjuju odgovarajuće digitalne tehnologije, da istražuju nove mogućnosti u području inovacija i da unaprijede kapacitete za ulazak na nova tržišta, pa i unutar Unije. Time će se pružiti prilika i mladim digitalnim čimbenicima – stručnjacima s posebnim vještinama iz tehnoloških parkova ili sa sveučilišta – da svoje tehnološko znanje primijene u okviru uhodanog MSP-a.

Projektom će se visoko kvalificiranim mladim digitalnim stručnjacima (ne samo IT menadžerima) omogućiti da rade u MSP-ovima okrenutima rastu sa sjedištima u drugima državama članicama, i to u trajanju od jednog do šest mjeseci, ovisno o tehnološkim potrebama poduzeća.

Ključni elementi pilot-projekta su:

— podrška koja se pruža u fazi povezivanja (odabir poduzeća, otvorena radna mjesta – koja će se moći pretraživati i na portalu EURES – zapošljavanje),

— upućivanje digitalnih čimbenika u MSP-ove (stipendijom EU-a bile bi plaćene savjetodavne usluge digitalnog čimbenika),

— paket za osposobljavanje MSP-ova i digitalnih čimbenika,

— internacionalizacija, inovacija, mobilnost i poduzetništvo.

Pilot-projektom će se pomoći MSP-ovim pri digitalnoj transformaciji.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 04 77 13 Pripremno djelovanje – Mreža digitalnih centara

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 500 000	750 000				

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 77 *(nastavak)*

09 04 77 13 *(nastavak)*

Napomene

Ovim će se pripremnim djelovanjem povećati potencijal digitalnih centara i pospješivača diljem Europe na način da surađuju, osmišljavaju zajedničke projekte i uspostave digitalnu zajednicu koja će moći povećati konkurentnost Europe u tom sektoru. Ovim će se djelovanjem stoga povezati sve europske dionike i centre u digitalnom sektoru kako bi se sastavio plan integracije i suradnje u cilju izrade zajedničkih projekata i uspostave europskih digitalnih pospješivača koji mogu u potpunosti iskoristiti potencijal koji postoji u cijeloj Europi. Projektom će se nastojati obuhvatiti najinovativnije centre i pospješivače, s visokom dodanom vrijednosti i potencijalom za multiplikacijski učinak. Pripremno će djelovanje stoga obuhvaćati utvrđivanje mreže centara i pospješivača i njihovih komparativnih prednosti, procjenu njihova trenutačnog statusa i njihova potencijala za razvoj i suradnju, osnivanje radne skupine aktivnih i zainteresiranih stručnjaka i dionika, osmišljavanje zajedničkog plana integracije koji će se temeljiti na konkretnim projektima i izradu političkih rješenja kojima se može doprinijeti jačanju veza i suradnje među europskim centrima i pospješivačima.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 04 77 14 Pripremno djelovanje — Digitalna transformacija europske industrije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 500 000	750 000				

Napomene

Ovim pripremnim djelovanjem osigurat će se usklađen, koordiniran i održiv pristup. Također će se zajamčiti, razviti i unaprijediti sudjelovanje svih relevantnih dionika zainteresiranih za digitalizaciju europske industrije (poduzeća, znanstvena zajednica, istraživačke organizacije i civilno društvo) koje će se informirati i pripremiti za osmišljavanje projekata namijenjenih suočavanju s promjenama i pomoći im u tome.

Djelovanjem će se obuhvatiti regije i sektori koji su snažno zahvaćeni digitalizacijom, a nemaju plan/program digitalizacije te regije i sektori u kojima je potrebno unaprijediti industrijske kapacitete.

Ovim će se pripremnim djelovanjem utvrditi, ocijeniti i podržati iskorištavanje potencijala za industriju u procesu digitalizacije te istražiti njegov inovacijski potencijal i mogućnosti njegova širenja.

Pripremno će djelovanje biti jasno usmjereno na utvrđivanje industrijskih konkurentnih prednosti i potencijala za digitalnu specijalizaciju na sektorskoj razini na temelju procesa otkrivanja mogućnosti za poduzetništvo, uz uspostavljanje upravljačke strukture i okvira za trajnu suradnju poslovnih subjekata i istraživača te potpore za pripremu potrebnih političkih dokumenata.

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 77 *(nastavak)*

09 04 77 14 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 04 77 15 Pilot-projekt — Primjena zahtjeva za mrežnu pristupačnost u alatima i platformama za mrežno autorstvo u izvornim postavkama (Pristup mreži u izvornim postavkama)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
600 000	300 000				

Napomene

Ovim se pilot-projektom izravno potiče i pruža potpora usvajanju relevantnih zahtjeva za pristupačnost europskog standarda EN 301 549 V1.1.2 dodjeljivanjem bespovratnih sredstava poduzećima, udrugama ili drugim neprofitnim skupinama koje bi prihvatile postavke koje zadovoljavaju zahtjeve europskog standarda kao zadane opcije svojih alata i platforma za autorstvo. Poseban će se prioritet dati alatima i platformama otvorenog koda ili onima koji se mogu besplatno koristiti. Ta će bespovratna sredstva također biti dostupna nadležnim tijelima država članica koja razvijaju interne alate za mrežno autorstvo ili platforme za mrežne stranice javnog sektora. Osim toga, sredstva se mogu koristiti za pokrivanje troškova korisničkih testiranja.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 04 77 16 Pilot-projekt — Europska platforma o ugroženim osobama u informacijskom društvu: bilježenje najboljih praksi i socioekonomskog učinka za osnaživanje ugroženih zajednica preko informacijsko-komunikacijske tehnologije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
750 000	375 000				

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 77 *(nastavak)*

09 04 77 16 *(nastavak)*

Napomene

Ovim pilot-projektom će se izraditi interaktivna internetska karta na kojoj se sažimlju postojeće najbolje prakse osmišljene za bolje integriranje ugroženih/zapostavljenih skupina u informacijskom društvu u svih 28 država članica.

Najbolje prakse obuhvatit će postojeće instrumente, prakse, kapacitete, sustave, infrastrukturu i standarde.

Ovaj pilot-projekt pomoći će dionicima da razumiju ono što već postoji i da koriste iskustvo stečeno postojećim alatima na lokalnoj/nacionalnoj i europskoj razini.

Dionicima će se omogućiti da izbjegnu udvajanje i „ponovno otkrivanje tople vode" te konsolidiraju znanje kako bi se bolje integrirale ugrožene zajednice u Europi i da pojačaju razmjenu informacija među dionicima iz javnoga i privatnoga sektora te sektora civilnoga društva.

Projekt bi se mogao izraditi u suradnji s Globalnim opservatorijem politike interneta (GIPO) i Europskim internetskim forumom (EIF).

Izravni ishod: interaktivna internetska karta na internetskoj platformi na kojoj će se bilježiti najbolje prakse

Opći pregled

Aspekti informacijskoga društva prisutni su u svim sferama života i postali su sastavni dio dnevnih aktivnosti na poslu, kod kuće ili pri druženju s drugim osobama.

Internet i informacijsko-komunikacijska tehnologija katalizatori su promjena; također su odlično sredstvo koje ugroženim osobama može dati priliku za potpuno otkrivanje mogućnosti koje nudi informacijsko društvo i za potpuno uživanje njihovih ljudskih prava kao građana Unije.

Informacijsko-komunikacijska tehnologija može pružiti ključno okruženje koje daje mogućnosti za osnaživanje sviju, posebno osoba koje žive u osjetljivim okolnostima te za suočavanje s demografskim promjenama koje se događaju na razini Unije.

Ciljne ugrožene skupine osoba su:

— osobe s invaliditetom/starije osobe,

— zapostavljene mlade osobe i djeca,

— nezaposlene osobe ili osobe koje se suočavaju sa socijalnim problemima,

POGLAVLJE 09 04 — PROGRAM OBZOR 2020. *(nastavak)*

09 04 77 *(nastavak)*

09 04 77 16 *(nastavak)*

— osobe koje se definiraju kao zapostavljene, koje pogađaju aktualna socioekonomska ili politička događanja (aktualne slabosti).

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 04 77 17 Pilot projekt — Start This Up Ekosustav temeljen na start-up poduzećima (koji povezuje sveučilišta, poduzetnike i start-up centar u Zapadnom Pomorju) kojim se koristi regionalni potencijal izvan najvećih gradova u Poljskoj

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
750 000	375 000				

Napomene

Nadograđujući postojeću infrastrukturu start-up centra (npr. Business Link) u Szczecinu ovim projektom okupit će se poduzetnici i sveučilišni studenti, istraživači i nastavnici Zapadnog Pomorja u cilju uspostave okruženja koje će biti pogodnije za start-up poduzeća.

Kako bi se promijenilo još uvijek nepovoljno stanje na tržištu start-upova u Uniji, pa i u Poljskoj, pokrenut će se pilot-projekt za izgradnju ekosustava koji će odgovarati na tri osnovne potrebe tržišta: razmjena znanja, novih ideja i iskustava kako bi se izgradio start-up sustav.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 05 — KREATIVNA EUROPA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
09 05	KREATIVNA EUROPA								
09 05 01	***Potprogram MEDIA — transnacionalno i internacionalno djelovanje te promicanje transnacionalnog kretanja i mobilnosti***	3	107 118 000	101 000 000	100 712 000	98 115 407	107 383 125,83	73 565 270,46	72,84
09 05 05	***Multimedijska djelovanja***	3	22 573 000	26 997 455	26 186 500	22 590 000	18 550 000,—	26 928 117,83	99,74
09 05 51	***Završetak prijašnjih programa MEDIA***	3	p.m.	395 416	—	5 471 576	0,—	22 583 394,58	5 711,30
09 05 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
09 05 77 01	Pripremno djelovanje — Optjecaj audiovizualnih djela u digitalnom okruženju	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	833 529,87	
09 05 77 02	Pilot-projekt — Jačanje europske integracije preko kulture osiguranjem novih titlovanih verzija odabranih televizijskih programa diljem Europe	3	p.m.	939 328	p.m.	339 515	2 000 000,—	0,—	0
09 05 77 03	Pripremno djelovanje — Aktivnost o titlovanju, uključujući skupnu nabavu (crowdsourcing) usluga titlovanja, radi povećanja optjecaja europskih djela	3	1 000 000	1 000 000	500 000	250 000	1 000 000,—	500 000,—	50,00
09 05 77 04	Pilot-projekt — Medijska pismenost za sve	3	500 000	450 000	250 000	125 000			
09 05 77 05	Pripremo djelovanje – Titlovanje europskog kulturnog televizijskog sadržaja diljem Europe	3	1 500 000	750 000	1 500 000	750 000			
	Članak 09 05 77 - Međuzbroj		3 000 000	3 139 328	2 250 000	1 464 515	3 000 000,—	1 333 529,87	42,48
	Poglavlje 09 05 - Ukupno		**132 691 000**	**131 532 199**	**129 148 500**	**127 641 498**	**128 933 125,83**	**124 410 312,74**	**94,59**

09 05 01 Potprogram MEDIA — transnacionalno i internacionalno djelovanje te promicanje transnacionalnog kretanja i mobilnosti

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
107 118 000	101 000 000	100 712 000	98 115 407	107 383 125,83	73 565 270,46

POGLAVLJE 09 05 — KREATIVNA EUROPA *(nastavak)*

09 05 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju sljedećih mjera povezanih s potprogramom MEDIA u okviru programa Kreativna Europa:

— olakšavanje stjecanja i unapređenja vještina i kompetencija audiovizualnih djelatnika i razvijanja mreža, uključujući uporabu digitalnih tehnologija radi osiguravanja prilagodbe tržišnim trendovima, testiranje novih pristupa razvoju publike i testiranje novih poslovnih modela,

— povećanje sposobnosti audiovizualnih subjekata za razvijanje europskih audiovizualnih djela s potencijalom kruženja u Uniji i šire te poticanje europskih i međunarodnih koprodukcija, uključujući s pružateljima televizijskih usluga,

— poticanje razmjena među poduzetnicima olakšavanjem pristupa tržištima i poslovnim alatima čime se omogućuje audiovizualnim subjektima da povećaju vidljivost svojih projekata na tržištu Unije i međunarodnim tržištima,

— podupiranje kinematografske distribucije transnacionalnim marketingom, brendiranjem, distribucijom i izlaganjem audiovizualnih djela,

— promicanje transnacionalnog marketinga, brendiranja i distribucije audiovizualnih djela na svim drugim nekinematografskim platformama,

— podupiranje razvoja publike kao sredstva za poticanje zanimanja za europska audiovizualna djela i poboljšanje pristupa tim djelima, posebno promotivnim aktivnostima, događajima, filmskom pismenosti i festivalima,

— promicanje novih načina distribucije kako bi se omogućilo stvaranje novih poslovnih modela.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 05 — KREATIVNA EUROPA *(nastavak)*

09 05 01 *(nastavak)*

Svi prihodi od doprinosa država europskog susjedstva u skladu s postupcima utvrđenima s tim državama prema okvirnim sporazumima kojima se predviđa njihovo sudjelovanje u programima Europske unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za sudjelovanje u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1295/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa Kreativna Europa (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka br. 1718/2006/EZ, br. 1855/2006/EZ i br. 1041/2009/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 221.).

09 05 05 ***Multimedijska djelovanja***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
22 573 000	26 997 455	26 186 500	22 590 000	18 550 000,—	26 928 117,83

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju općeg informiranja građana o aktivnostima povezanima s Unijom u cilju povećanja transparentnosti rada institucija Unije, donesenih odluka i faza u izgradnji Europe kako bi se građanima omogućilo puno uživanje njihova prava da budu uključeni u europske politike te o njima budu obaviješteni. Njima se uglavnom financiraju ili sufinanciraju izrada i/ili širenje multimedijskih proizvoda (radijskih, televizijskih, internetskih itd.), informativnih proizvoda, uključujući paneuropske mreže sastavljene od lokalnih i nacionalnih medija koji donose novosti o europskim pitanjima, te alata potrebnih za razvoj te politike. Dio sredstava iskoristit će se za osiguranje nastavka postojećih aktivnosti.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda kao što su rashodi za studije, sastanke, *ex post* provjere, tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama, evaluacije i revizije tekućih i budućih aktivnosti, studije izvedivosti, publikacije te nadoknade putnih i povezanih troškova stručnjaka.

Gdje je to prikladno, postupci nabave i dodjele bespovratnih sredstava mogu obuhvaćati sklapanje okvirnih partnerstava u cilju promicanja stabilnog financijskog okvira za paneuropske mreže koje se financiraju ovim odobrenim sredstvima.

POGLAVLJE 09 05 — KREATIVNA EUROPA *(nastavak)*

09 05 05 *(nastavak)*

Pri izvršenju ovog članka Komisija treba uzeti u obzir ishod sastanaka Međuinstitucijske skupine za informiranje (IGI).

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucionalnoj razini iz članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 05 51 ***Završetak prijašnjih programa MEDIA***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	395 416	—	5 471 576	0,—	22 583 394,58

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s Prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za sudjelovanje u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 05 — KREATIVNA EUROPA *(nastavak)*

09 05 51 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2000/821/EZ od 20. prosinca 2000. o provedbi programa za poticanje razvoja, distribucije i promicanja europskih audiovizualnih djela (MEDIA Plus – razvoj, distribucija i promicanje) (2001.–2005.) (SL L 336, 30.12.2000., str. 82.).

Odluka br. 163/2001/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 19. siječnja 2001. o provedbi programa osposobljavanja za stručnjake u europskoj industriji audiovizualnih programa (MEDIA – osposobljavanje) (2001.–2005.) (SL L 26, 27.1.2001., str. 1.).

Odluka br. 1718/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 15. studenoga 2006. o provedbi programa potpore za europski audiovizualni sektor (MEDIA 2007) (SL L 327, 24.11.2006., str. 12.).

Odluka br. 1041/2009/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 21. listopada 2009. o uspostavljanju programa suradnje sa stručnjacima iz trećih zemalja u audiovizualnom području (MEDIA Mundus) (SL L 288, 4.11.2009., str. 10.).

09 05 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

09 05 77 01 Pripremno djelovanje — Optjecaj audiovizualnih djela u digitalnom okruženju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	833 529,87

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 09 05 — KREATIVNA EUROPA *(nastavak)*

09 05 77 *(nastavak)*

09 05 77 02 Pilot-projekt — Jačanje europske integracije preko kulture osiguranjem novih titlovanih verzija odabranih televizijskih programa diljem Europe

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	939 328	p.m.	339 515	2 000 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 05 77 03 Pripremno djelovanje — Aktivnost o titlovanju, uključujući skupnu nabavu (crowdsourcing) usluga titlovanja, radi povećanja optjecaja europskih djela

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	1 000 000	500 000	250 000	1 000 000,—	500 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Ovo je pripremno djelovanje nastavak pripremnog djelovanja naslovljenog „Skupna nabava (crowdsourcing) usluga titlovanja radi povećanja optjecaja europskih djela" pod drugim naslovom.

Unatoč postojećoj potpori u okviru programa MEDIA za titlovanje, mnoga europska djela (dramski televizijski program, dokumentarni filmovi, filmovi itd.) često nisu dostupni, posebno u manjim državama članicama koje ne dijele službeni jezik s nekom drugom zemljom. Jedan od razloga za to jest relativno slab tržišni potencijal i potrebni troškovi, posebno troškovi titlovanja. U tom kontekstu, djelovanjem će se pružiti potpora inovativnim rješenjima, kao što je „crowd-sourcing", kojima se utječe na smanjenje troškova titlovanja. Time će se doprijeti do šire publike za europske filmove, posebno preko internetskih usluga.

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 05 — KREATIVNA EUROPA *(nastavak)*

09 05 77 *(nastavak)*

09 05 77 03 *(nastavak)*

U skladu s time, pripremnim djelovanjem će se:

— testirati i razvijati inovativnarješenja/procesi/modeli za titlovanje koji su isplativiji nego oni trenutačno dostupni na tržištu,

— primjeniti taj pristup na kvalitetno izrađen katalog europskih djela s jasnim uredničkim pristupom,

— pružiti podrška dostupnosti tih djela prekointernetskih usluga.

Očekivani rezultati pripremnog djelovanja su:

— pomoć smanjenju troškova distribucije europskih filmova poticanjem isplativih rješenja za titlovanje,

— povećanje prepoznatljivosti i dostupnosti europskih audiovizualnih djela na internetu i obogaćivanje kataloga usluga videa na zahtjev dostupnih u Uniji,

— jačanje optjecaja europskih audiovizualnih djela u Unije i povećanje konkurentnosti europske audiovizualne industrije.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 05 77 04 Pilot-projekt — Medijska pismenost za sve

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
500 000	450 000	250 000	125 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

POGLAVLJE 09 05 — KREATIVNA EUROPA *(nastavak)*

09 05 77 *(nastavak)*

09 05 77 04 *(nastavak)*

Glavni je cilj pilot-projekta preobraziti stanovništvo u građane koji se kritički odnose prema medijima, koji su predani zagovornici medijske pravičnosti i sposobni dekonstruirati medijsku komunikaciju te politiku informativnih medija. Projekt će se također usredotočiti na poboljšanje sposobnosti građana da stvore medijske sadržaje koji odražavaju njihova proživljena iskustva. Organizirat će se konferencije, radionice i osposobljavanja, a poseban će se naglasak staviti na aktivnosti usmjerene na: jačanje vještina za razlučivanje informacija od propagande; poboljšanje kreativnosti u stvaranju medijskog sadržaja: izradu programa za integraciju manjina; promicanje razmjene najboljih praksi među dionicima i zemljama; pružanje instrumenata za ostvarivanje izravne demokracije. Pilot-projekt bi u svojoj cjelini trebao biti povezan sa svim vrstama medijskih alata (radio, internet, televizijske usluge, tisak) koji se rabe u raznim medijskim kanalima i koji su usmjereni na sve osobe, bez obzira na njihovu dob. Prednost će se dati osobama s niskim kvalifikacijama i osobama kojima prijeti rizik od društvene marginalizacije. Ovaj će pilot-projekt biti predmetom Komisijinog poziva na podnošenje prijedloga.

Cilj je pilot-projekta provoditi eksperimentalne aktivnosti usmjerene na povećanje kritičkog razmišljanja o medijima među građanima svih dobi i ispitati izvodivost i korisnost tih aktivnosti. Kritičko razmišljanje među ostalim vještinama obuhvaća sposobnost razlikovanja informacija od propagande, dekonstruiranja medijske komunikacije i politike medijskih kuća te interakciju sa socijalnim medijima na savjestan način. Njegov je krajnji cilj poboljšanje društvenih, kognitivnih, kreativnih i tehničkih vještina kako bi se potaknuo civilni angažman i kako bi se podigla razina osviještenosti o važnosti djelovanja i izravnog sudjelovanja u društvenom i demokratskom životu.

Trebalo bi obuhvatiti sve vrste medija kao što su radio, internet, radiotelevizija, novine i društveni mediji.

Ciljna skupina sastoji se od građana svih dobi uz poseban naglasak na manjinama, niskokvalificiranim osobama i osobama koje su u opasnosti od društvene marginalizacije. Njegova provedba u geografskom smislu trebala bi obuhvaćati velik niz država članica ili, u idealnom slučaju, sve.

Pilot-projekt obuhvaća mješavinu kampanja u društvenim medijima, prenošenja i primjene najboljih praksi, konferencije, radionice i programe osposobljavanja te je osmišljen kako bi se njime promicao jedan ili više konkretnih ciljeva u području medijske pismenosti.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

09 05 77 05 Pripremo djelovanje – Titlovanje europskog kulturnog televizijskog sadržaja diljem Europe

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 500 000	750 000	1 500 000	750 000		

KOMISIJA
GLAVA 09. — KOMUNIKACIJSKE MREŽE, SADRŽAJI I TEHNOLOGIJE

POGLAVLJE 09 05 — KREATIVNA EUROPA *(nastavak)*

09 05 77 *(nastavak)*

09 05 77 05 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Postojeći pilot-projekt iz stavke 09 05 77 02 „Jačanje europske integracije preko kulture osiguranjem novih titlovanih verzija odabranih europskih televizijskih programa diljem Europe" preinačen je u pripremno djelovanje iz stavke 09 05 77 05 „Titlovanje europskog kulturnog televizijskog sadržaja diljem Europe".

To pripremno djelovanje nastavak je pilot-projekta koji je Parlament financirao 2014. i 2015. i pripremnog djelovanja koje je financirao 2016. kojima se željelo utvrditi postoji li europska publika za kulturne programe tako što su se emitirale razne titlovane verzije odabranih televizijskih programa diljem Europe.

Izvedbu pilot-projekta za koji su sredstva odobrena 2014. trenutačno provodi europski umjetnički televizijski kanal ARTE koji od listopada 2015. godišnje nudi 600 sati televizijskog programa na četiri jezika (francuski, njemački, engleski i španjolski) i koji je tim jezicima od studenoga 2016. dodao i poljski jezik.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

GLAVA 10.

IZRAVNO ISTRAŽIVANJE

KOMISIJA
GLAVA 10. — IZRAVNO ISTRAŽIVANJE

GLAVA 10.

IZRAVNO ISTRAŽIVANJE

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
10 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „IZRAVNO ISTRAŽIVANJE”	334 469 370	334 469 370	331 938 960	331 938 960	394 046 715,40	394 046 715,40
10 02	OBZOR 2020. — IZRAVNA DJELOVANJA ZAJEDNIČKOG ISTRAŽIVAČKOG CENTRA (JRC) KOJIMA SE PODUPIRU POLITIKE UNIJE	27 183 960	26 500 000	25 686 697	26 350 000	35 515 100,20	42 447 202,20
10 03	PROGRAM EURATOM — IZRAVNA DJELOVANJA	10 773 000	10 600 000	10 666 000	12 400 000	11 380 017,50	11 343 538,61
10 04	OSTALE AKTIVNOSTI ZAJEDNIČKOG ISTRAŽIVAČKOG CENTRA	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	33 216 527,42	44 109 616,35
10 05	NEGATIVNE POSLJEDICE NUKLEARNIH AKTIVNOSTI KOJE PROVODI ZAJEDNIČKI ISTRAŽIVAČKI CENTAR U SKLADU S UGOVOROM O EURATOMU	29 310 000	30 000 000	28 543 000	32 000 000	30 282 322,35	26 585 481,28
	Glava 10 - Ukupno	**401 736 330**	**401 569 370**	**396 834 657**	**402 688 960**	**504 440 682,87**	**518 532 553,84**

GLAVA 10.

IZRAVNO ISTRAŽIVANJE

Napomene

Ove napomene primjenjuju se na sve proračunske linije u području politike izravnog istraživanja (uz iznimku poglavlja 10 05).

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za:

— osoblje koje obavlja poslove predviđene odobrenim planom radnih mjesta Zajedničkog istraživačkog centra (JRC) i vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe,

— troškove koji se odnose na osoblje kao što su službena putovanja, izobrazba, zdravstvene usluge i zapošljavanje,

— rad i funkcioniranje institutâ JRC-a, administrativnu potporu, sigurnost i zaštitu objekata, rashoda povezanih s informatičkim tehnologijama, jednokratne troškove i velike istraživačke infrastrukture,

— istraživačke i potporne aktivnosti uključujući izviđajna istraživanja, znanstvenu i tehničku opremu, podugovaranje usluga itd.,

— poslove istraživačke i znanstvene potpore povezane s aktivnostima povjerenima JRC-u u okviru njegova sudjelovanja na natjecateljskoj osnovi u potpori politikama Unije i u ime vanjskih tijela.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 2 2 4 i 6 2 2 5 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

Razni prihodi mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima koja će se koristiti u poglavljima 10 02, 10 03 ili 10 04 ili u članku 10 01 05, ovisno o njihovoj namjeni.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Za neke od tih projekata predviđena je mogućnost sudjelovanja trećih zemalja ili organizacija iz trećih zemalja u europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja. Svi financijski doprinosi unose se u stavku 6 0 1 3 računa prihoda te mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Dodatna odobrena sredstva bit će dostupna u stavcima 10 02 50 01 i 10 03 50 01.

KOMISIJA
GLAVA 10. — IZRAVNO ISTRAŽIVANJE

POGLAVLJE 10 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „IZRAVNO ISTRAŽIVANJE”

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
10 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „IZRAVNO ISTRAŽIVANJE”					
10 01 05	***Rashodi za potporu istraživačkim i inovacijskim programima u području politike izravnog istraživanja***					
10 01 05 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	139 760 000	137 841 590	143 429 903,56	102,63
10 01 05 02	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	33 300 000	32 688 000	60 760 149,92	182,46
10 01 05 03	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	58 163 970	58 163 970	72 454 551,26	124,57
10 01 05 04	Ostali rashodi za nove velike istraživačke infrastrukture — Obzor 2020.	1,1	2 000 000	2 000 000	2 058 761,20	102,94
10 01 05 11	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Program Euratom	1,1	54 200 000	54 200 000	55 270 664,65	101,98
10 01 05 12	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Program Euratom	1,1	10 000 000	10 000 000	18 462 646,22	184,63
10 01 05 13	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Program Euratom	1,1	35 045 400	35 045 400	39 610 038,59	113,02
10 01 05 14	Ostali rashodi za nove velike istraživačke infrastrukture — Program Euratom	1,1	2 000 000	2 000 000	2 000 000,—	100,00
	Članak 10 01 05 - Međuzbroj		334 469 370	331 938 960	394 046 715,40	117,81
	Poglavlje 10 01 - Ukupno		**334 469 370**	**331 938 960**	**394 046 715,40**	**117,81**

10 01 05 ***Rashodi za potporu istraživačkim i inovacijskim programima u području politike izravnog istraživanja***

Napomene

U skladu s člankom 21. i člankom 183. stavkom 2. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 2 2 3 i 6 2 2 6 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 2 2 1, 6 2 2 4 i 6 2 2 5 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti će se prihodi iskoristiti, među ostalim, za pokrivanje rashoda za osoblje i sredstva povezanih s aktivnostima za potporu politikama Unije i poslovima koje Zajednički istraživački centar obavlja za treće strane.

POGLAVLJE 10 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „IZRAVNO ISTRAŽIVANJE” *(nastavak)*

10 01 05 *(nastavak)*

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3 i 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

Ta se odobrena sredstva mogu dopuniti odobrenim sredstvima koja će Zajednički istraživački centar prikupiti sudjelovanjem, na natjecateljskoj osnovi, u neizravnim djelovanjima te u znanstvenim i tehničkim aktivnostima čija je svrha podupiranje Unijinih politika. Natjecateljske aktivnosti koje provodi JRC obuhvaćaju:

— aktivnosti koje se provode na temelju bespovratnih sredstava ili postupaka javne nabave,

— aktivnosti u ime trećih strana,

— aktivnosti koje se provode u skladu s upravnim sporazumom za pružanje tehničko-znanstvenih usluga s ostalim institucijama ili ostalim odjelima Komisije.

10 01 05 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
139 760 000	137 841 590	143 429 903,56

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji obavljaju poslove predviđene odobrenim planom radnih mjesta Zajedničkog istraživačkog centra i koji provode istraživačke i inovacijske programe – Obzor 2020., a posebno:

— izravno djelovanje koje se sastoji od istraživačkih aktivnosti, aktivnosti znanstvene i tehničke potpore te aktivnosti izviđajnog istraživanja koje se provode u ustanovama Zajedničkog istraživačkog centra,

— neizravno djelovanje koje se sastoji od programa koji se provode kao dio aktivnosti Zajedničkog istraživačkog centra na natjecateljskoj osnovi.

Troškovi osoblja obuhvaćaju osnovne plaće, doplatke, razne naknade i doprinose na temelju zakonskih odredaba, uključujući troškove povezane sa stupanjem u radni odnos, promjenom mjesta rada i prestankom radnog odnosa.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s Prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

KOMISIJA
GLAVA 10. — IZRAVNO ISTRAŽIVANJE

POGLAVLJE 10 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „IZRAVNO ISTRAŽIVANJE” *(nastavak)*

10 01 05 *(nastavak)*

10 01 05 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 10 02.

10 01 05 02 Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
33 300 000	32 688 000	60 760 149,92

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na vanjsko osoblje koje nije predviđeno planom radnih mjesta Zajedničkog istraživačkog centra, odnosno na ugovorno osoblje, dobitnike stipendija, upućene nacionalne stručnjake, gostujuće znanstvenike, uključujući vanjsko osoblje u Unijinim delegacijama, koje provodi istraživačke i inovacijske programe – Obzor 2020.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 10 02.

10 01 05 03 Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
58 163 970	58 163 970	72 454 551,26

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— rashoda koji se odnose na osoblje i koji nisu obuhvaćeni stavkama 10 01 05 01 i 10 01 05 02, uključujući službena putovanja, izobrazbu, zdravstvene i društvene usluge, rashode za organiziranje natječaja, intervjuiranja kandidata, troškove reprezentacije itd.,

POGLAVLJE 10 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „IZRAVNO ISTRAŽIVANJE” *(nastavak)*

10 01 05 *(nastavak)*

10 01 05 03 *(nastavak)*

— rashoda koji se odnose na sva sredstva potrebna za provedbu aktivnosti Zajedničkog istraživačkog centra. To obuhvaća:

— troškove povezane s radom i funkcioniranjem institutâ JRC-a: redovito održavanje zgrada, tehničke infrastrukture i znanstvene opreme; komunalne usluge i opskrba energijom; grijanje, hlađenje i prozračivanje; radni materijali i oprema; čišćenje objekata, putova i zgrada; zbrinjavanje otpada itd.,

— troškove povezane s administrativnom potporom institutima JRC-a: namještaj; pisaći pribor; telekomunikacije; dokumenti i publikacije; prijevoz; razni potrošni materijali; opće osiguranje itd.,

— troškove povezane sa sigurnošću i zaštitom u objektima: zdravlje i sigurnost na radu; zaštita od zračenja; vatrogasne postrojbe itd.,

— rashode povezane s informatičkim tehnologijama; računalne prostorije; hardver i softver; mrežne usluge; informacijski sustavi; služba za podršku i pomoć korisnicima itd.,

— jednokratne troškove: ovom stavkom pokrivaju se radovi na obnovi, sanaciji i izgradnji objekata (JRC). Njome su obuhvaćeni troškovi kao što su iznimni troškovi održavanja, obnove, prilagodbe novim standardima itd. Iz nje se mogu financirati istraživačke infrastrukture koje nisu pokrivene stavkom 10 01 05 04.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s Prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 10 02.

10 01 05 04 Ostali rashodi za nove velike istraživačke infrastrukture — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 000 000	2 000 000	2 058 761,20

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda u pogledu svih resursa za financiranje velikih istraživačkih infrastrukturnih projekata, osobito izgradnje novih zgrada, potpune obnove postojećih zgrada i kupnju važne opreme povezane s tehničkom infrastrukturom u objektima.

KOMISIJA
GLAVA 10. — IZRAVNO ISTRAŽIVANJE

POGLAVLJE 10 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „IZRAVNO ISTRAŽIVANJE” *(nastavak)*

10 01 05 *(nastavak)*

10 01 05 04 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e),(f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s Prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 10 02.

10 01 05 11 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Program Euratom

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
54 200 000	54 200 000	55 270 664,65

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji obavljaju poslove predviđene odobrenim planom radnih mjesta Zajedničkog istraživačkog centra i koji provode istraživačke i inovacijske programe – Program Euratom, a posebno:

— izravno djelovanje koje se sastoji od istraživačkih aktivnosti, aktivnosti znanstvene i tehničke potpore te aktivnosti izviđajnog istraživanja koje se provode u ustanovama Zajedničkog istraživačkog centra,

— neizravno djelovanje koje se sastoji od programâ koji se provode kao dio aktivnosti Zajedničkog istraživačkog centra na natjecateljskoj osnovi.

Troškovi osoblja obuhvaćaju osnovne plaće, doplatke, razne naknade i doprinose na temelju zakonskih odredaba, uključujući troškove povezane sa stupanjem u radni odnos, promjenom mjesta rada i prestanka radnog odnosa.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 10 03.

POGLAVLJE 10 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „IZRAVNO ISTRAŽIVANJE” *(nastavak)*

10 01 05 *(nastavak)*

10 01 05 12 Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Program Euratom

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
10 000 000	10 000 000	18 462 646,22

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na vanjsko osoblje koje nije predviđeno planom radnih mjesta Zajedničkog istraživačkog centra, odnosno na ugovorno osoblje, dobitnike stipendija, upućene nacionalne stručnjake i gostujuće znanstvenike, uključujući vanjsko osoblje u Unijinim delegacijama, koje provodi istraživačke i inovacijske programe – Program Euratom.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 10 03.

10 01 05 13 Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Program Euratom

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
35 045 400	35 045 400	39 610 038,59

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— rashoda koji se odnose na osoblje i koji nisu obuhvaćeni stavkama 10 01 05 11 i 10 01 05 12, uključujući službena putovanja, izobrazbu, zdravstvene i društvene usluge, rashode za organiziranje natječaja, intervjuiranje kandidata, troškove reprezentacije itd.,

— rashoda koji se odnose na sva sredstva potrebna za provedbu aktivnosti Zajedničkog istraživačkog centra (JRC.). To obuhvaća:

  — troškove povezane s radom i funkcioniranjem institutâ JRC-a: redovito održavanje zgrada, tehničke infrastrukture i znanstvene opreme; komunalne usluge i opskrba energijom; grijanje, hlađenje i prozračivanje; radni materijali i oprema; čišćenje objekata, putova i zgrada; zbrinjavanje otpada itd.,

  — troškove povezane s administrativnom potporom institutima JRC-a: namještaj; pisaći pribor; telekomunikacije; dokumenti i publikacije; prijevoz; razni potrošni materijali; opće osiguranje itd.,

  — troškove povezane sa sigurnošću i zaštitom u objektima: zdravlje i sigurnost na radu; zaštita od zračenja; vatrogasne postrojbe itd.,

KOMISIJA
GLAVA 10. — IZRAVNO ISTRAŽIVANJE

POGLAVLJE 10 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „IZRAVNO ISTRAŽIVANJE” *(nastavak)*

10 01 05 *(nastavak)*

10 01 05 13 *(nastavak)*

— rashode povezane s informatičkim tehnologijama; računalne prostorije; hardver i softver; mrežne usluge; informacijski sustavi; služba za podršku i pomoć korisnicima itd.,

— jednokratne troškove: ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se radovi na obnovi, sanaciji i izgradnji objekata (JRC). Njima su obuhvaćeni troškovi kao što su iznimni troškovi održavanja, obnove, prilagodbe novim standardima itd. Iz njih se mogu financirati i istraživačke infrastrukture koje nisu pokrivene stavkom 10 01 05 14.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 10 03.

10 01 05 14 Ostali rashodi za nove velike istraživačke infrastrukture — Program Euratom

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 000 000	2 000 000	2 000 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda u pogledu svih resursa za financiranje velikih istraživačkih infrastrukturnih projekata, osobito izgradnje novih zgrada, potpune obnove postojećih zgrada i kupnju važne opreme povezane s tehničkom infrastrukturom u objektima.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 10 03.

KOMISIJA
GLAVA 10. — IZRAVNO ISTRAŽIVANJE

POGLAVLJE 10 02 — OBZOR 2020. — IZRAVNA DJELOVANJA ZAJEDNIČKOG ISTRAŽIVAČKOG CENTRA (JRC) KOJIMA SE PODUPIRU POLITIKE UNIJE

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
10 02	OBZOR 2020. — IZRAVNA DJELOVANJA ZAJEDNIČKOG ISTRAŽIVAČKOG CENTRA (JRC) KOJIMA SE PODUPIRU POLITIKE UNIJE								
10 02 01	***Obzor 2020. — Znanstvena i tehnička potpora politikama Unije usmjerena prema korisniku***	1,1	27 183 960	25 500 000	25 186 697	24 500 000	25 274 547,68	27 185 189,37	106,61
10 02 50	***Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj***								
10 02 50 01	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	8 539 949,51	8 764 932,31	
10 02 50 02	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (prije 2014.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	325 125,85	1 398 318,22	
	Članak 10 02 50 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	8 865 075,36	10 163 250,53	
10 02 51	***Završetak Sedmog okvirnog programa - Izravna djelovanja (2007.–2013.)***	1,1	p.m.	600 000	p.m.	1 600 000	1 375 477,16	5 089 210,97	848,20
10 02 52	***Završetak prijašnjih okvirnih istraživačkih programa — Izravna djelovanja (prije 2007.)***	1,1	p.m.	p.m.	—	—	0,—	9 551,33	
10 02 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
10 02 77 01	Pilot-projekt — Osnivanje Laboratorija Europske komisije za inovacije u javnom sektoru	1,1	p.m.	400 000	500 000	250 000			
	Članak 10 02 77 - Međuzbroj		p.m.	400 000	500 000	250 000			
	Poglavlje 10 02 - Ukupno		**27 183 960**	**26 500 000**	**25 686 697**	**26 350 000**	**35 515 100,20**	**42 447 202,20**	**160,18**

KOMISIJA
GLAVA 10. — IZRAVNO ISTRAŽIVANJE

POGLAVLJE 10 02 — OBZOR 2020. — IZRAVNA DJELOVANJA ZAJEDNIČKOG ISTRAŽIVAČKOG CENTRA (JRC) KOJIMA SE PODUPIRU POLITIKE UNIJE *(nastavak)*

Napomene

Ove napomene odnose se na sve proračunske linije u ovom poglavlju.

Ova odobrena sredstva koristit će se za Okvirni program za istraživanja i inovacije Obzor 2020. kojim je obuhvaćeno razdoblje od 2014. do 2020.

Program Obzor 2020. zauzima središnju ulogu u realizaciji strategije Europa 2020. za pametan, održiv i uključiv rast („strategija Europa 2020.") osiguravajući zajednički strateški okvir za Unijino financiranje izvrsnih istraživanja i inovacija te na taj način djeluje kao pokretač privatnih i javnih ulaganja, novih mogućnosti zapošljavanja te dugoročne održivosti, rasta, gospodarskog razvoja, socijalne uključenosti i industrijske konkurentnosti Europe te se suočava s društvenim izazovima diljem Unije.

U programu Obzor 2020. rodna ravnopravnost rješavat će se kao međusektorsko pitanje kako bi se ispravile neravnoteže između muškaraca i žena te kako bi se u sadržaj istraživanja i inovacija uključila rodna dimenzija. Osobito će se uzeti u obzir potreba za ulaganjem većih napora u cilju povećanja sudjelovanja žena u području istraživanja i inovacija na svim razinama, uključujući donošenje odluka.

Ova su odobrena sredstva namijenjena korištenju u skladu s Uredbom (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s Prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

10 02 01 Obzor 2020. — Znanstvena i tehnička potpora politikama Unije usmjerena prema korisniku

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
27 183 960	25 500 000	25 186 697	24 500 000	25 274 547,68	27 185 189,37

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju aktivnosti znanstvene i tehničke potpore te aktivnosti istraživanja koje provodi Zajednički istraživački centar u skladu s dijelom VI. Posebnog programa za provedbu programa Obzor 2020. „Nenuklearna izravna djelovanja Zajedničkog istraživačkog centra (JRC)" u cilju pružanja znanstvene i tehničke potpore politikama Unije usmjerene prema korisniku. Naglasak je JRC-a na sljedećem:

— izvrsnoj znanosti: ciljevi su istraživanja koje će provoditi JRC jačanje znanstvene dokazne baze za donošenje politika i ispitivanje novih znanstvenih i tehnoloških područja, između ostalog provođenjem programa izviđajnog istraživanja,

KOMISIJA
GLAVA 10. — IZRAVNO ISTRAŽIVANJE

POGLAVLJE 10 02 — OBZOR 2020. — IZRAVNA DJELOVANJA ZAJEDNIČKOG ISTRAŽIVAČKOG CENTRA (JRC) KOJIMA SE PODUPIRU POLITIKE UNIJE *(nastavak)*

10 02 01 *(nastavak)*

— vodećem položaju industrije: JRC će pridonijeti konkurentnosti Unije potporom postupku normizacije i normi u obliku prednormativnog istraživanja, razvojem referentnih materijala i mjerenja te usklađivanjem metodologija u pet ključnih područja: energetika, promet, vodeća inicijativa Digitalna agenda za Europu, zaštita i sigurnost, zaštita potrošača). JRC će izvršiti procjenu sigurnosti novih tehnologija u područjima kao npr. energetika i promet te zdravlje i zaštita potrošača. Pridonijet će lakšoj upotrebi, normizaciji i potvrđivanju valjanosti svemirskih tehnologija i podataka, osobito u cilju rješavanja društvenih izazova,

— društvenim izazovima: JRC će provoditi istraživanja o sljedećim temama: zdravlje, demografske promjene i dobrobit; sigurnost opskrbe hranom, održiva poljoprivreda i šumarstvo, istraživanje mora, pomorsko istraživanje i istraživanje unutarnjih voda te biogospodarstvo; sigurna, čista i učinkovita energija; pametni, zeleni i integrirani promet; klimatska politika, zaštita okoliša, resursna učinkovitost i sirovine; Europa u svijetu koji se mijenja – uključiva, inovativna i promišljajuća društva; sigurna društva – zaštita slobode i sigurnosti Europe i njezinih građana.

Njima se pokrivaju posebni rashodi koji se odnose na istraživačke i potporne aktivnosti, uključujući kupnju znanstvene i tehničke opreme, podugovaranje znanstvenih i tehničkih usluga, pristup informacijama, kupnju potrošne robe itd. To obuhvaća rashode za znanstvenu infrastrukturu nastale u izravnoj vezi s predmetnim projektima.

Njima se pokrivaju i sve vrste rashoda povezanih s poslovima istraživačke i znanstvene potpore koji se odnose na aktivnosti iz ovog članka povjerenima Zajedničkom istraživačkom centru u okviru njegova sudjelovanja u potpori politikama Unije na natjecateljskoj osnovi i u ime vanjskih tijela.

U skladu s člankom 21. i člankom 183. stavkom 2. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 2 2 3 i 6 2 2 6 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 6.

Uredba (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.), a posebno njezin članak 5. stavak 4.

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 10. — IZRAVNO ISTRAŽIVANJE

POGLAVLJE 10 02 — OBZOR 2020. — IZRAVNA DJELOVANJA ZAJEDNIČKOG ISTRAŽIVAČKOG CENTRA (JRC) KOJIMA SE PODUPIRU POLITIKE UNIJE *(nastavak)*

10 02 50 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj

10 02 50 01 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	8 539 949,51	8 764 932,31

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u istraživačkim i inovacijskim programima Obzor 2020. u razdoblju od 2014. do 2020.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3 i 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

10 02 50 02 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (prije 2014.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	325 125,85	1 398 318,22

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području nenuklearnog istraživanja i tehnološkog razvoja u razdoblju prije 2014.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3 i 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

10 02 51 Završetak Sedmog okvirnog programa - Izravna djelovanja (2007.–2013.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	600 000	p.m.	1 600 000	1 375 477,16	5 089 210,97

POGLAVLJE 10 02 — OBZOR 2020. — IZRAVNA DJELOVANJA ZAJEDNIČKOG ISTRAŽIVAČKOG CENTRA (JRC) KOJIMA SE PODUPIRU POLITIKE UNIJE *(nastavak)*

10 02 51 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu s člankom 21. i člankom 183. stavkom 2. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 2 2 3 i 6 2 2 6 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s Prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1906/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje poduzeća, istraživačkih centara i sveučilišta u aktivnostima u okviru Sedmog okvirnog programa te za širenje rezultata istraživanja (2007.–2013.) (SL L 391, 30.12.2006., str. 1.).

Odluka br. 1982/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o Sedmom okvirnom programu Europske zajednice za istraživanja, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007.–2013.) (SL L 412, 30.12.2006., str. 1.).

Odluka Vijeća 2006/975/EZ od 19. prosinca 2006. o posebnom programu koji se provodi kroz izravne aktivnosti Zajedničkog istraživačkog centra u okviru Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za istraživanja, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007.–2013.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 368.).

10 02 52 ***Završetak prijašnjih okvirnih istraživačkih programa — Izravna djelovanja (prije 2007.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	—	—	0,—	9 551,33

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu s člankom 21. i člankom 183. stavkom 2. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 2 2 3 i 6 2 2 6 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

KOMISIJA
GLAVA 10. — IZRAVNO ISTRAŽIVANJE

POGLAVLJE 10 02 — OBZOR 2020. — IZRAVNA DJELOVANJA ZAJEDNIČKOG ISTRAŽIVAČKOG CENTRA (JRC) KOJIMA SE PODUPIRU POLITIKE UNIJE *(nastavak)*

10 02 52 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s Prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Odluka br. 182/1999/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 22. prosinca 1998. o petom okvirnom programu Europske zajednice u području istraživanja, tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti (1998.–2002.) (SL L 26, 1.2.1999., str. 1.).

Odluka br. 1513/2002/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 27. lipnja 2002. o šestom okvirnom programu Europske zajednice za istraživanje, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti kao doprinosu stvaranju europskog istraživačkog prostora i inovacijama (2002.–2006.) (SL L 232, 29.8.2002., str. 1.).

10 02 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

10 02 77 01 Pilot-projekt — Osnivanje Laboratorija Europske komisije za inovacije u javnom sektoru

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	400 000	500 000	250 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Sve je veći broj država članica koje su prepoznale vrijednost pristupa koji počiva na dizajnu i inovacijama u razvijanju novih politika i javnih usluga. Nekoliko inicijativa već je počelo pokazivati kako integracija dizajna usmjerenog na korisnika i aktivnosti izrade prototipa u postupku donošenja političkih odluka mogu uštedjeti novac, postići veći učinak i dovesti do stvaranja politika koje su više usmjerene na građanina. U Zajedničkom istraživačkom centru raspravlja se o osnivanju takvog laboratorija, a takav će pilot-projekt ubrzati njegovo osnivanje.

Akcijski plan za inovacije temeljene na dizajnu Komisije iz 2013. i Stručna skupina Komisije za inovacije u javnom sektoru naglasili su pozitivan učinak koji uključivanje inovacija u javni sektor može imati na rast.

Zato bi, kao što predlaže stručna skupina, bilo korisno osnivanje Laboratorija Europske komisije za inovacije u javnom sektoru.

POGLAVLJE 10 02 — OBZOR 2020. — IZRAVNA DJELOVANJA ZAJEDNIČKOG ISTRAŽIVAČKOG CENTRA (JRC) KOJIMA SE PODUPIRU POLITIKE UNIJE *(nastavak)*

***10 02** 77* *(nastavak)*

10 02 77 01 *(nastavak)*

Jedan je od glavnih ciljeva pilot-projekta suradnja s nacionalnim, regionalnim i lokalnim akterima kako bi se povećalo njihove sposobnosti da provode politiku Unije radom sa sličnim strukturama na terenu ili potporom osnivanju novih. Laboratorij će imati učinak na nastojanja da se poboljša način trošenja sredstava Unije i provođenje njenog zakonodavstva.

Djelujući kao interna skupina Komisije za inovacije, Laboratorij će pružati podršku europskim institucijama pri izmjenama starih uredaba i iterativnijim te isplativijim pristupom oblikovanju politike od faze nastanka ideje do provedbe. To će uključivati tehnike kao što su nasumična kontrolna ispitivanja, bihevioralna ekonomija, testiranja vođena potrebama korisnika, sistemsko razmišljanje, na primjer tijekom dizajniranja novih programa financiranja Unije za mala i srednja poduzeća te traženja novih načina za smanjenje birokracije.

Laboratorij će također služiti kao točka za koordinaciju inicijativa na europskoj razini u državama članicama i razmjenu znanja i iskustva među kolegama.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 10. — IZRAVNO ISTRAŽIVANJE

POGLAVLJE 10 03 — PROGRAM EURATOM — IZRAVNA DJELOVANJA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
10 03	PROGRAM EURATOM — IZRAVNA DJELOVANJA								
10 03 01	***Aktivnosti Euratoma u području izravnog istraživanja***	1,1	10 773 000	10 500 000	10 666 000	11 500 000	10 723 654,57	9 427 127,94	89,78
10 03 50	***Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj***								
10 03 50 01	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	296 657,44	592 953,63	
10 03 50 02	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (prije 2014.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	36 304,84	
	Članak 10 03 50 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	296 657,44	629 258,47	
10 03 51	***Završetak Sedmog okvirnog programa – Euratom (2007.–2013.)***	1,1	p.m.	100 000	p.m.	900 000	359 705,49	1 287 152,20	1 287,15
10 03 52	***Završetak prijašnjih okvirnih programa Euratom (prije 2007.)***	1,1	p.m.	p.m.	—	—	0,—	0,—	
	Poglavlje 10 03 - Ukupno		**10 773 000**	**10 600 000**	**10 666 000**	**12 400 000**	**11 380 017,50**	**11 343 538,61**	**107,01**

Napomene

Ove napomene odnose se na sve proračunske linije u ovom poglavlju.

Ova će se odobrena sredstva upotrijebiti za Program za istraživanja i osposobljavanje Europske zajednice za atomsku energiju (2014. – 2018.) („program Euratom”), koji je sastavni dio Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. Programom Euratom ojačat će se istraživački i inovacijski okvir u području nuklearne energije i uskladiti napori država članica u istraživanju, čime će se izbjeći dupliciranje, zadržati kritična masa u ključnim područjima te omogućiti da se javno financiranje iskoristi na najbolji način.

Ova odobrena sredstva rabit će se u skladu s Uredbom (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

POGLAVLJE 10 03 — PROGRAM EURATOM — IZRAVNA DJELOVANJA *(nastavak)*

Opći je cilj programa Euratom provođenje aktivnosti nuklearnog istraživanja i izobrazbe s naglaskom na stalnom poboljšanju nuklearne zaštite, sigurnosti i zaštite od zračenja, osobito kao mogućeg doprinosa dugoročnom smanjenju emisija ugljika u energetskom sustavu na siguran i učinkovit način. Njime će se obuhvatiti neizravna djelovanja RTD-a u pogledu istraživanja i razvoja fuzije, nuklearne fisije, istraživačkih aktivnosti sigurnosti i zaštite od zračenje te izravna djelovanja JRC-a u području nuklearne zaštite i sigurnosti. JRC će osigurati neovisnu znanstvenu i tehničku potporu provedbi i praćenju politika Komisije usmjerenu prema korisniku, osobito u području istraživanja i izobrazbe povezanih s nuklearnom sigurnosti i zaštitom. Zahvaljujući ostvarenju tih ciljeva programom Euratom osnažit će se rezultati triju prioriteta okvirnog programa Obzor 2020.: izvrsna znanost, vodeći položaj industrije i društveni izazovi. Ti ciljevi jasno su povezani s ciljevima strategija Europa 2020. i Energija 2020. te stvaranjem i radom europskog istraživačkog prostora.

10 03 01 Aktivnosti Euratoma u području izravnog istraživanja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
10 773 000	10 500 000	10 666 000	11 500 000	10 723 654,57	9 427 127,94

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju aktivnosti znanstvene i tehničke potpore te istraživačkih aktivnosti koje provodi Zajednički istraživački centar u cilju provedbe Programa za istraživanja i osposobljavanje Europske zajednice za atomsku energiju (2014.–2018.). Izravna djelovanja programa Euratom imaju sljedeće posebne ciljeve:

— poboljšati nuklearnu zaštitu uključujući: zaštitu nuklearnih reaktora i goriva, zbrinjavanje otpada, uključujući konačno geološko odlaganje te razdiobu i transmutaciju; razgradnja nuklearnih postrojenja i pripravnost na izvanredna stanja,

— poboljšati nuklearnu zaštitu uključujući: nuklearne zaštitne mjere, neširenje nuklearnog oružja, borbu protiv nezakonite trgovine i nuklearnu forenziku,

— povećati izvrsnost znanstvene baze za normizaciju u području nuklearne energije,

— poticati upravljanje znanjem, obrazovanje i izobrazbu,

— podupirati politiku Unije o nuklearnoj sigurnosti i zaštiti.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju aktivnosti nužnih za provedbu zaštitnih mjera u skladu s glavom II. poglavljem 7. Ugovora o Euratomu i obveza koje proizlaze iz Ugovora o neširenju nuklearnog oružja i provedbe Komisijinog programa potpore Međunarodnoj agenciji za atomsku energiju (IAEA).

Njima se pokrivaju posebni rashodi koji se odnose na istraživačke i potporne aktivnosti, uključujući kupnju znanstvene i tehničke opreme, podugovaranje znanstvenih i tehničkih usluga, pristup informacijama, kupnju potrošne robe itd. To obuhvaća rashode za znanstvenu infrastrukturu nastale u izravnoj vezi s predmetnim projektima.

Njima se pokrivaju i sve vrste rashoda povezanih s poslovima istraživačke i znanstvene potpore koji se odnose na aktivnosti iz ovog članka povjerene Zajedničkom istraživačkom centru u okviru njegova sudjelovanja u potpori politikama Unije na natjecateljskoj osnovi i u ime vanjskih tijela.

U skladu s člankom 21. i člankom 183. stavkom 2. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 2 2 3 i 6 2 2 6 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

KOMISIJA
GLAVA 10. — IZRAVNO ISTRAŽIVANJE

POGLAVLJE 10 03 — PROGRAM EURATOM — IZRAVNA DJELOVANJA *(nastavak)*

10 03 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.), a posebno njezin članak 5. stavak 4.

Uredba Vijeća (Euratom) br. 1314/2013 od 16. prosinca 2013. o programu za istraživanja i osposobljavanje Europske zajednice za atomsku energiju (2014.–2018.) koji nadopunjuje Okvirni program za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (SL L 347, 20.12.2013., str. 948.).

10 03 50 ***Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj***

10 03 50 01 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	296 657,44	592 953,63

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u programu Euratom u razdoblju od 2014. do 2020.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3 i 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

10 03 50 02 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (prije 2014.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	36 304,84

POGLAVLJE 10 03 — PROGRAM EURATOM — IZRAVNA DJELOVANJA *(nastavak)*

10 03 50 *(nastavak)*

10 03 50 02 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u programu Euratoma u razdoblju prije 2014.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3 i 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

10 03 51 ***Završetak Sedmog okvirnog programa – Euratom (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	100 000	p.m.	900 000	359 705,49	1 287 152,20

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu s člankom 21. i člankom 183. stavkom 2. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 2 2 3 i 6 2 2 6 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2006/970/Euratom od 18. prosinca 2006. o Sedmom okvirnom programu Europske zajednice za atomsku energiju (Euratom) za aktivnosti u području nuklearnih istraživanja i osposobljavanja (2007.–2011.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 60.).

Odluka Vijeća 2006/977/Euratom od 19. prosinca 2006. o posebnom programu koji se provodi putem izravnih djelovanja Zajedničkog istraživačkog centra u okviru Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za atomsku energiju (Euratom) za aktivnosti u području nuklearnih istraživanja i osposobljavanja (2007.–2011.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 434.).

Uredba Vijeća (Euratom) br. 1908/2006 od 19. prosinca 2006. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje poduzeća, istraživačkih centara i sveučilišta u aktivnostima u okviru Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za atomsku energiju te za širenje rezultata istraživanja (2007.–2011.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 1.).

Odluka Vijeća 2012/93/Euratom od 19. prosinca 2011. o Okvirnom programu Europske zajednice za atomsku energiju za aktivnosti u području nuklearnih istraživanja i osposobljavanja (2012.–2013.) (SL L 47, 18.2.2012., str. 25.).

KOMISIJA
GLAVA 10. — IZRAVNO ISTRAŽIVANJE

POGLAVLJE 10 03 — PROGRAM EURATOM — IZRAVNA DJELOVANJA *(nastavak)*

10 03 51 *(nastavak)*

Uredba Vijeća (Euratom) br. 139/2012 od 19. prosinca 2011. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje poduzeća, istraživačkih centara i sveučilišta u neizravnim djelovanjima iz Okvirnog programa Europske zajednice za atomsku energiju te za širenje rezultata istraživanja (2012.–2013.) (SL L 47, 18.2.2012., str. 1.).

Odluka Vijeća 2012/95/Euratom od 19. prosinca 2011. o posebnom programu za provedbu Okvirnog programa Europske zajednice za atomsku energiju za aktivnosti u području nuklearnih istraživanja i osposobljavanja (2012.–2013.) putem izravnih djelovanja Zajedničkog istraživačkog centra (SL L 47, 18.2.2012., str. 40.).

10 03 52 ***Završetak prijašnjih okvirnih programa Euratom (prije 2007.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	—	—	0,—	0,—

Napomene

Ovaj članak namijenjen je pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu s člankom 21. i člankom 183. stavkom 2. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 2 2 3 i 6 2 2 6 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 1999/64/Euratom od 22. prosinca 1998. o Petom okvirnom programu Europske zajednice za atomsku energiju (Euratom) za aktivnosti u području istraživanja i osposobljavanja (1998.–2002.) (SL L 26, 1.2.1999., str. 34.).

Odluka Vijeća 2002/668/Euratom od 3. lipnja 2002. o Šestom okvirnom programu Europske zajednice za atomsku energiju (Euratom) za aktivnosti u području nuklearnih istraživanja i osposobljavanja kojim se pridonosi i stvaranju europskog istraživačkog prostora (2002.–2006.) (SL L 232, 29.8.2002., str. 34.).

KOMISIJA
GLAVA 10. — IZRAVNO ISTRAŽIVANJE

POGLAVLJE 10 04 — OSTALE AKTIVNOSTI ZAJEDNIČKOG ISTRAŽIVAČKOG CENTRA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
10 04	OSTALE AKTIVNOSTI ZAJEDNIČKOG ISTRAŽIVAČKOG CENTRA								
10 04 02	***Pružanje usluga i obavljanje poslova za vanjska tijela***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	3 181 330,77	5 159 172,29	
10 04 03	***Znanstvena i tehnička potpora politikama Unije na natjecateljskoj osnovi***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	22 931 865,51	19 871 832,05	
10 04 04	***Rad reaktora visokog fluksa (HFR)***								
10 04 04 01	Rad reaktora visokog fluksa (HFR) — Dodatni programi povezani s HFR-om	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	7 083 331,14	15 602 705,26	
10 04 04 02	Rad reaktora visokog fluksa (HFR) — Završetak prethodnih dodatnih programa povezanih s HFR-om	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	20 000,—	3 475 906,75	
	Članak 10 04 04 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	7 103 331,14	19 078 612,01	
	Poglavlje 10 04 - Ukupno		**p.m.**	**p.m.**	**p.m.**	**p.m.**	**33 216 527,42**	**44 109 616,35**	

10 04 02 Pružanje usluga i obavljanje poslova za vanjska tijela

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	3 181 330,77	5 159 172,29

Napomene

U ovaj članak unose se odobrena sredstva potrebna za posebne rashode raznih poslova koji se obavljaju za vanjska tijela. Ona uključuju istraživanje i pružanje usluga na temelju ugovora trećim stranama, kao što su industrija, nacionalna ili regionalna tijela vlasti, te ugovora u kontekstu istraživačkih programa država članica. Time mogu biti obuhvaćeni:

— opskrba, pružanje usluga i obavljanje poslova u pravilu uz naknadu, uključujući certificirani referentni materijal,

— rad postrojenja u korist država članica, uključujući ozračivanje u reaktoru visokog fluksa (HFR) na lokaciji Zajedničkog istraživačkog centra u Pettenu za potrebe vanjskih tijela,

— provođenje istraživačkih aktivnosti i pružanje usluga kao dopune posebnim istraživačkim programima, uključujući industrijska udruženja za koja su partneri iz industrije obvezni platiti upisninu i godišnju članarinu,

KOMISIJA
GLAVA 10. — IZRAVNO ISTRAŽIVANJE

POGLAVLJE 10 04 — OSTALE AKTIVNOSTI ZAJEDNIČKOG ISTRAŽIVAČKOG CENTRA *(nastavak)*

10 04 02 *(nastavak)*

— sporazumi o suradnji s trećim stranama.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 2 2 3 i 6 2 2 4 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

Dodatna odobrena sredstva bit će dostupna u ovom članku, u skladu s člankom 21. i člankom 183. stavkom 2. Financijske uredbe, za pokrivanje posebnih rashoda za svaki pojedinačni ugovor s vanjskim tijelima u visini iznosa prihoda koji se unose u stavku 6 2 2 3 izvještaja o prihodima.

Pravna osnova

Uredba Vijeća 89/340/EEZ od 3. svibnja 1989. o radu za treće strane Zajedničkog istraživačkog centra, a koji je važan za Europsku ekonomsku zajednicu (SL L 142, 25.5.1989., str. 10.).

Zaključci Vijeća od 26. travnja 1994. o ulozi Zajedničkog istraživačkog centra (JRC) (SL C 126, 7.5.1994., str. 1.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredba Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezini članci 21. i 183.

10 04 03 ***Znanstvena i tehnička potpora politikama Unije na natjecateljskoj osnovi***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	22 931 865,51	19 871 832,05

Napomene

U ovaj članak unose se odobrena sredstva potrebna za pokrivanje posebnih rashoda povezanih s raznim aktivnostima znanstvene potpore koje provodi Zajednički istraživački centar na natjecateljskoj osnovi kao potporu politikama Unije, izvan Obzora 2020. Dodatna odobrena sredstva bit će dostupna u ovom članku, u skladu s člankom 21. i člankom 183. stavkom 2. Financijske uredbe, za pokrivanje posebnih rashoda za svaki pojedinačni ugovor sa službama europskih institucija u visini iznosa prihoda koji se unose u stavku 6 2 2 6 izvještaja o prihodima.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavku 6 2 2 4 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 89/340/EEZ od 3. svibnja 1989. o radu za treće strane Zajedničkog istraživačkog centra, a koji je važan za Europsku ekonomsku zajednicu (SL L 142, 25.5.1989., str. 10.).

Zaključci Vijeća od 26. travnja 1994. o ulozi Zajedničkog istraživačkog centra (JRC) (SL C 126, 7.5.1994., str. 1.).

POGLAVLJE 10 04 — OSTALE AKTIVNOSTI ZAJEDNIČKOG ISTRAŽIVAČKOG CENTRA *(nastavak)*

10 04 03 *(nastavak)*

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredba Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezini članci 21. i 183.

10 04 04 ***Rad reaktora visokog fluksa (HFR)***

10 04 04 01 Rad reaktora visokog fluksa (HFR) — Dodatni programi povezani s HFR-om

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	7 083 331,14	15 602 705,26

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju dijela troškova svih vrsta nastalih uslijed provedbe dodatnog programa povezanog s HFR-om.

Znanstveni su i tehnički ciljevi dodatnog programa sljedeći:

— siguran, postojan i pouzdan neutronski fluks za provođenje pokusa,

— istraživanje i razvoj: znanosti o materijalima i gorivu u cilju bolje sigurnosti postojećih i budućih nuklearnih reaktora (fisijski i fuzijski reaktori); radioizotopa za primjenu u medicini, životnog vijeka reaktora i njegova održavanja te zbrinjavanja otpada,

— biti mjesto za osposobljavanje studenata doktorskih i poslijedoktorskih studija na kojem će obavljati svoje istraživačke aktivnosti na temelju nacionalnih ili europskih programa.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, u ovu će se stavku tijekom financijske godine unijeti dodatna odobrena sredstva unutar granica prihoda od država članica na koje se to odnosi (trenutačno su to Nizozemska, Belgija i Francuska) koji se unose u stavku 6 2 2 1 računa prihoda.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2012/709/Euratom od 13. prosinca 2012. o usvajanju dodatnog istraživačkog programa 2012.–2015. za reaktor s visokim protokom koji treba provesti Zajednički istraživački centar za Europsku zajednicu za atomsku energiju (SL L 321, 20.11.2012., str. 59.).

Referentni akti

Prijedlog odluke Vijeća …./…/Euratom od … o usvajanju dodatnog istraživačkog programa 2012. – 2019. za reaktor s visokim protokom koji treba provesti Zajednički istraživački centar za Europsku zajednicu za atomsku energiju (COM(2017)… završna verzija).

KOMISIJA
GLAVA 10. — IZRAVNO ISTRAŽIVANJE

POGLAVLJE 10 04 — OSTALE AKTIVNOSTI ZAJEDNIČKOG ISTRAŽIVAČKOG CENTRA *(nastavak)*

10 04 04 *(nastavak)*

10 04 04 02 Rad reaktora visokog fluksa (HFR) — Završetak prethodnih dodatnih programa povezanih s HFR-om

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	20 000,—	3 475 906,75

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju dijela troškova svih vrsta nastalih uslijed provedbe prethodnih dodatnih programa povezanih s reaktorima visokog fluksa HFR-a koji nisu pokriveni odobrenim sredstvima za plaćanje dostupnima u prethodnim financijskim godinama.

Znanstveni su i tehnički ciljevi dodatnog programa sljedeći:

— siguran, postojan i pouzdan neutronski fluks za provođenje pokusa,

— istraživanje i razvoj: znanosti o materijalima i gorivu u cilju bolje sigurnosti postojećih i budućih nuklearnih reaktora (fisijski i fuzijski reaktori); radioizotopa za primjenu u medicini, životnog vijeka reaktora i njegova održavanja te zbrinjavanje otpada,

— biti mjesto za osposobljavanje studenata doktorskih i poslijedoktorskih studija na kojem će obavljati svoje istraživačke aktivnosti na temelju nacionalnih ili europskih programa.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, u ovu će se stavku tijekom financijske godine unijeti dodatna odobrena sredstva unutar granica prihoda od država članica na koje se to odnosi koji se unose u stavku 6 2 2 1 računa prihoda.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 84/1/Euratom, EEZ od 22. prosinca 1983. o donošenju istraživačkog programa koji će za Europsku zajednicu za atomsku energiju i Europsku ekonomsku zajednicu provoditi Zajednički istraživački centar (1984.–1987.) (SL L 3, 5.1.1984., str. 21.).

Odluka Vijeća 88/523/Euratom od 14. listopada 1988. o donošenju dodatnog istraživačkog programa koji će za Europsku zajednicu za atomsku energiju provoditi Zajednički istraživački centar (SL L 286, 20.10.1988., str. 37.).

Odluka Vijeća 92/275/Euratom od 29. travnja 1992. o donošenju dodatnog istraživačkog programa koji će za Europsku zajednicu za atomsku energiju provoditi Zajednički istraživački centar (1992.–1995.) (SL L 141, 23.5.1992., str. 27.).

Odluka Vijeća 96/419/Euratom od 27. lipnja 1996. o donošenju dodatnog istraživačkog programa koji će za Europsku zajednicu za atomsku energiju provoditi Zajednički istraživački centar (1996.–1999.) (SL L 172, 11.7.1996., str. 23.).

POGLAVLJE 10 04 — OSTALE AKTIVNOSTI ZAJEDNIČKOG ISTRAŽIVAČKOG CENTRA *(nastavak)*

10 04 04 *(nastavak)*

10 04 04 02 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2000/100/Euratom od 24. siječnja 2000. o donošenju dodatnog istraživačkog programa koji će za Europsku zajednicu za atomsku energiju provoditi Zajednički istraživački centar (SL L 29, 4.2.2000., str. 24.).

Odluka Vijeća 2004/185/Euratom od 19. veljače 2004. o donošenju dodatnog istraživačkog programa koji će za Europsku zajednicu za atomsku energiju provoditi Zajednički istraživački centar (SL L 57, 25.2.2004., str. 25.).

Odluka Vijeća 2007/773/Euratom od 26. studenoga 2007. o jednogodišnjem produženju dodatnog istraživačkog programa koji će za Europsku zajednicu za atomsku energiju provoditi Zajednički istraživački centar (SL L 312, 30.11.2007., str. 29.).

Odluka Vijeća 2009/410/Euratom od 25. svibnja 2009. o donošenju dodatnog istraživačkog programa koji će za Europsku zajednicu za atomsku energiju provoditi Zajednički istraživački centar (SL L 132, 29.5.2009., str. 13.).

Odluka Vijeća 2012/709/Euratom od 13. studenoga 2012. o usvajanju dodatnog istraživačkog programa 2012.–2015. za reaktor s visokim protokom koji treba provesti Zajednički istraživački centar za Europsku zajednicu za atomsku energiju (SL L 321, 20.11.2012., str. 59.).

KOMISIJA
GLAVA 10. — IZRAVNO ISTRAŽIVANJE

POGLAVLJE 10 05 — NEGATIVNE POSLJEDICE NUKLEARNIH AKTIVNOSTI KOJE PROVODI ZAJEDNIČKI ISTRAŽIVAČKI CENTAR U SKLADU S UGOVOROM O EURATOMU

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
10 05	NEGATIVNE POSLJEDICE NUKLEARNIH AKTIVNOSTI KOJE PROVODI ZAJEDNIČKI ISTRAŽIVAČKI CENTAR U SKLADU S UGOVOROM O EURATOMU								
10 05 01	***Razgradnja zastarjelih nuklearnih postrojenja Euratoma i konačno odlaganje otpada***	1,1	29 310 000	30 000 000	28 543 000	32 000 000	30 282 322,35	26 585 481,28	88,62
	Poglavlje 10 05 - Ukupno		**29 310 000**	**30 000 000**	**28 543 000**	**32 000 000**	**30 282 322,35**	**26 585 481,28**	**88,62**

10 05 01 Razgradnja zastarjelih nuklearnih postrojenja Euratoma i konačno odlaganje otpada

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
29 310 000	30 000 000	28 543 000	32 000 000	30 282 322,35	26 585 481,28

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju programa djelovanja za smanjenje i uklanjanje negativnih posljedica aktivnosti koje Zajednički istraživački centar provodi od svog osnivanja.

Namijenjena su pokrivanju razgradnje ugašenih postrojenja i otpada iz takvih postrojenja.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju djelovanja koje poduzima Komisija na temelju ovlasti koje su joj dane na temelju članka 8. Ugovora o Euratomu u skladu s odredbama Međuinstitucijskog sporazuma od 2. prosinca 2013. između Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije o proračunskoj disciplini, o suradnji u vezi s proračunskim pitanjima i o dobrom financijskom upravljanju (SL C 373, 20.12.2013., str 1.).

Referentni akti

Komunikacija Komisije Europskom parlamentu i Vijeću od 17. ožujka 1999. o povijesnim odgovornostima za nuklearne aktivnosti koje provodi Zajednički istraživački centar u skladu s Ugovorom o Euratomu – Razgradnja zastarjelih nuklearnih postrojenja i zbrinjavanje otpada (COM(99) 114 završna verzija).

Komunikacija Komisije Europskom parlamentu i Vijeću od 19. svibnja 2004. o razgradnji nuklearnih postrojenja i zbrinjavanju otpada – Odgovornosti za nuklearne aktivnosti Zajedničkog istraživačkog centra (JRC) koje se provode u skladu s Ugovorom o Euratomu (SEC(2004) 621 završna verzija).

POGLAVLJE 10 05 — NEGATIVNE POSLJEDICE NUKLEARNIH AKTIVNOSTI KOJE PROVODI ZAJEDNIČKI ISTRAŽIVAČKI CENTAR U SKLADU S UGOVOROM O EURATOMU *(nastavak)*

10 05 01 *(nastavak)*

Komunikacija Komisije Europskom parlamentu i Vijeću od 12. siječnja 2009. o razgradnji nuklearnih postrojenja i zbrinjavanju radioaktivnog otpada – Upravljanje odgovornošću za nuklearne aktivnosti Zajedničkog istraživačkog centra (JRC) koje se provode u skladu s Ugovorom o Euratomu (COM(2008) 903 završna verzija).

Komunikacija Komisije Vijeću i Europskom parlamentu od 25. listopada 2013. o razgradnji nuklearnih postrojenja i zbrinjavanju radioaktivnog otpada: upravljanje odgovornošću za nuklearne aktivnosti Zajedničkog istraživačkog centra (JRC) koje se provode u skladu s Ugovorom o Euratomu (COM(2013) 734 završna verzija).

KOMISIJA

GLAVA 11.

POMORSTVO I RIBARSTVO

GLAVA 11.

POMORSTVO I RIBARSTVO

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
11 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „POMORSTVO I RIBARSTVO”	43 874 839	43 874 839	42 687 571	42 687 571	42 939 025,16	42 939 025,16
11 03	OBVEZNI DOPRINOSI REGIONALNIM ORGANIZACIJAMA ZA UPRAVLJANJE RIBARSTVOM I DRUGIM MEĐUNARODNIM ORGANIZACIJAMA I SPORAZUMIMA O ODRŽIVOM RIBARSTVU	123 590 478	118 590 478	56 154 250	55 654 250	135 379 806,58	125 537 306,58
	Pričuve (40 02 41)	*14 809 522*	*14 809 522*	*79 515 750*	*76 610 750*		
		138 400 000	133 400 000	135 670 000	132 265 000	135 379 806,58	125 537 306,58
11 06	EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR)	922 865 078	590 406 361	895 648 394	437 984 953	1 655 884 551,08	791 362 930,57
	Glava 11 - Ukupno	**1 090 330 395**	**752 871 678**	**994 490 215**	**536 326 774**	**1 834 203 382,82**	**959 839 262,31**
	Pričuve (40 02 41)	***14 809 522***	***14 809 522***	***79 515 750***	***76 610 750***		
		1 105 139 917	**767 681 200**	**1 074 005 965**	**612 937 524**	**1 834 203 382,82**	**959 839 262,31**

KOMISIJA
GLAVA 11. — POMORSTVO I RIBARSTVO

GLAVA 11.

POMORSTVO I RIBARSTVO

POGLAVLJE 11 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „POMORSTVO I RIBARSTVO”

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
11 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „POMORSTVO I RIBARSTVO”					
11 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Pomorstvo i ribarstvo”***	5.2	30 427 605	29 715 805	30 250 934,94	99,42
11 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Pomorstvo i ribarstvo”***					
11 01 02 01	Vanjsko osoblje	5.2	2 326 625	2 194 611	2 775 770,—	119,30
11 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5.2	2 572 607	2 602 903	2 512 202,—	97,65
	Članak 11 01 02 - Međuzbroj		4 899 232	4 797 514	5 287 972,—	107,93
11 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Pomorstvo i ribarstvo”***	5.2	1 900 002	1 896 494	2 078 684,22	109,40
11 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Pomorstvo i ribarstvo”***					
11 01 04 01	Rashodi za potporu u području pomorstva i ribarstva — Neoperativna administrativna i tehnička pomoć	2	3 700 000	3 700 000	3 415 610,—	92,31
	Članak 11 01 04 - Međuzbroj		3 700 000	3 700 000	3 415 610,—	92,31
11 01 06	***Izvršne agencije***					
11 01 06 01	Izvršna agencija za mala i srednja poduzeća — Doprinos iz Europskog fonda za pomorstvo i ribarstvo (EFPR)	2	2 948 000	2 577 758	1 905 824,—	64,65
	Članak 11 01 06 - Međuzbroj		2 948 000	2 577 758	1 905 824,—	64,65
	Poglavlje 11 01 - Ukupno		**43 874 839**	**42 687 571**	**42 939 025,16**	**97,87**

POGLAVLJE 11 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „POMORSTVO I RIBARSTVO” *(nastavak)*

11 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Pomorstvo i ribarstvo”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
30 427 605	29 715 805	30 250 934,94

11 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Pomorstvo i ribarstvo”

11 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 326 625	2 194 611	2 775 770,—

11 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 572 607	2 602 903	2 512 202,—

11 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Pomorstvo i ribarstvo”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 900 002	1 896 494	2 078 684,22

11 01 04 Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Pomorstvo i ribarstvo”

11 01 04 01 Rashodi za potporu u području pomorstva i ribarstva — Neoperativna administrativna i tehnička pomoć

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 700 000	3 700 000	3 415 610,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju neoperativne tehničke pomoći za Europski fond za pomorstvo i ribarstvo (EFPR) predviđene člankom 58. Uredbe (EU) br. 1303/2013 i člankom 92. Uredbe (EU) br. 508/2014.

KOMISIJA
GLAVA 11. — POMORSTVO I RIBARSTVO

POGLAVLJE 11 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „POMORSTVO I RIBARSTVO” *(nastavak)*

11 01 04 *(nastavak)*

11 01 04 01 *(nastavak)*

Mogu se osobito upotrebljavati za:

— rashode nastale zbog vanjskog osoblja u sjedištima (ugovorno osoblje, upućeni nacionalni stručnjaci ili ustupljeno osoblje) do 850 000 EUR, uključujući rashode za potporne aktivnosti (troškovi reprezentacije, izobrazba, sastanci, službena putovanja koja se odnose na vanjsko osoblje financirana iz ovih odobrenih sredstava) potrebne za provedbu EFPR-a te za završetak mjera u okviru fonda koji mu je prethodio, tj. Europskog fonda za ribarstvo (EFR), povezane s tehničkom pomoći,

— rashode za vanjsko osoblje (ugovorno osoblje, lokalno osoblje ili upućeni nacionalni stručnjaci) u delegacijama Unije u trećim zemljama, kao i za dodatne logističke i infrastrukturne troškove, kao što su troškovi izobrazbe, sastanaka, službenih putovanja, te troškovi najma stambenog prostora koji su izravno nastali angažiranjem vanjskog osoblja u delegacijama čije se plaće isplaćuju iz odobrenih sredstava unesenih u ovu stavku,

— rashode za službena putovanja delegacija trećih zemalja koje prisustvuju sastancima na kojima pregovaraju o sporazumima o ribarstvu i o zajedničkim odborima,

— rashode za studije, mjere evaluacije i revizije, sastanke stručnjaka i sudjelovanje dionika na *ad hoc* sastancima, seminarima i konferencijama o važnim temama, za informiranje i publikacije u području pomorstva i ribarstva,

— rashode za informacijsku tehnologiju (IT), uključujući i opremu i usluge,

— sudjelovanje znanstvenih stručnjaka na sastancima regionalnih organizacija za upravljanje ribarstvom,

— sve ostale rashode za neoperativnu tehničku i administrativnu pomoć koji ne obuhvaćaju poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1198/2006 od 27. srpnja 2006. o Europskom fondu za ribarstvo (SL L 223, 15.8.2006., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1379/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o zajedničkom uređenju tržišta proizvodima ribarstva i akvakulture, izmjeni uredbi Vijeća (EZ) br. 1184/2006 i (EZ) br. 1224/2009 i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 104/2000 (SL L 354, 28.12.2013., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 508/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EZ) br. 2328/2003, (EZ) br. 861/2006, (EZ) br. 1198/2006, (EZ) br. 791/2007 i Uredbe (EU) br. 1255/2011 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 149, 20.5.2014., str. 1.).

POGLAVLJE 11 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „POMORSTVO I RIBARSTVO” *(nastavak)*

11 01 06 Izvršne agencije

11 01 06 01 Izvršna agencija za mala i srednja poduzeća — Doprinos iz Europskog fonda za pomorstvo i ribarstvo (EFPR)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 948 000	2 577 758	1 905 824,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Agencije nastalih zbog njezina sudjelovanja u upravljanju mjerama koje su dio Europskog fonda za pomorstvo i ribarstvo.

Plan radnih mjesta Izvršne agencije utvrđen je u prilogu „Osoblje” ovom dijelu.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statusa izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće vezane uz upravljanje programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o zajedničkoj ribarstvenoj politici, izmjeni uredaba Vijeća (EZ) br. 1954/2003 i (EZ) br. 1224/2009 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 2371/2002 i (EZ) br. 639/2004 i Odluke Vijeća 2004/585/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 22.).

Odluka Komisije C(2013) 9414 od 23. prosinca 2013. o delegiranju ovlasti Izvršnoj agenciji za mala i srednja poduzeća radi izvršenja poslova povezanih s provedbom programa Unije u području energije, okoliša, klimatske politike, konkurentnosti i malih i srednjih poduzeća, istraživanja i inovacija, IKT-a, pomorske politike i ribarstva osobito u cilju izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije.

Odluka Komisije C(2014) 4636 od 11. srpnja 2014. o izmjeni Odluke C(2013) 9414 od 23. prosinca 2013. o dodjeli ovlasti Izvršnoj agenciji za mala i srednja poduzeća radi izvršenja poslova povezanih s provedbom programa Unije u području pomorske politike i ribarstva osobito u cilju izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije.

Provedbena odluka Komisije 2013/771/EU od 17. prosinca 2013. o osnivanju Izvršne agencije za mala i srednja poduzeća te o stavljanju izvan snage odluka 2004/20/EZ i 2007/372/EZ (SL L 341, 18.12.2013., str. 73.).

Uredba (EU) br. 508/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EZ) br. 2328/2003, (EZ) br. 861/2006, (EZ) br. 1198/2006, (EZ) br. 791/2007 i Uredbe (EU) br. 1255/2011 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 149, 20.5.2014., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 11. — POMORSTVO I RIBARSTVO

POGLAVLJE 11 03 — OBVEZNI DOPRINOSI REGIONALNIM ORGANIZACIJAMA ZA UPRAVLJANJE RIBARSTVOM I DRUGIM MEĐUNARODNIM ORGANIZACIJAMA I SPORAZUMIMA O ODRŽIVOM RIBARSTVU

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
11 03	OBVEZNI DOPRINOSI REGIONALNIM ORGANIZACIJAMA ZA UPRAVLJANJE RIBARSTVOM I DRUGIM MEĐUNARODNIM ORGANIZACIJAMA I SPORAZUMIMA O ODRŽIVOM RIBARSTVU								
11 03 01	***Uspostava okvira upravljanja ribolovnim aktivnostima koje provode ribarska plovila Unije u vodama trećih zemalja***	2	118 390 478	113 390 478	50 654 250	50 654 250	131 142 884,10	121 300 384,10	106,98
	Pričuve (40 02 41)		*14 809 522*	*14 809 522*	*79 515 750*	*76 610 750*			
			133 200 000	128 200 000	130 170 000	127 265 000	131 142 884,10	121 300 384,10	
11 03 02	***Promicanje održivog razvoja za upravljanje ribarstvom i pomorstvom u skladu s ciljevima ZRP-a (obvezni doprinosi međunarodnim tijelima)***	2	5 200 000	5 200 000	5 500 000	5 000 000	4 236 922,48	4 236 922,48	81,48
	Poglavlje 11 03 - Ukupno		**123 590 478**	**118 590 478**	**56 154 250**	**55 654 250**	**135 379 806,58**	**125 537 306,58**	**105,86**
	Pričuve (40 02 41)		***14 809 522***	***14 809 522***	***79 515 750***	***76 610 750***			
			138 400 000	**133 400 000**	**135 670 000**	**132 265 000**	**135 379 806,58**	**125 537 306,58**	

11 03 01 Uspostava okvira upravljanja ribolovnim aktivnostima koje provode ribarska plovila Unije u vodama trećih zemalja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
11 03 01	118 390 478	113 390 478	50 654 250	50 654 250	131 142 884,10	121 300 384,10
Pričuve (40 02 41)	*14 809 522*	*14 809 522*	*79 515 750*	*76 610 750*		
Ukupno	133 200 000	128 200 000	130 170 000	127 265 000	131 142 884,10	121 300 384,10

POGLAVLJE 11 03 — OBVEZNI DOPRINOSI REGIONALNIM ORGANIZACIJAMA ZA UPRAVLJANJE RIBARSTVOM I DRUGIM MEĐUNARODNIM ORGANIZACIJAMA I SPORAZUMIMA O ODRŽIVOM RIBARSTVU *(nastavak)*

11 03 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda nastalih iz sporazuma o ribarstvu koje je Unija dogovorila ili koje namjerava obnoviti ili o kojima namjerava ponovno pregovarati s trećim zemljama.

Povrh toga, Unija može dogovoriti nove sporazume o partnerstvu u području ribarstva koji bi se financirali iz ovog članka.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 861/2006 od 22. svibnja 2006. o uspostavi financijskih mjera Zajednice za provedbu zajedničke ribarstvene politike i u području prava mora (SL L 160, 14.6.2006., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o zajedničkoj ribarstvenoj politici, izmjeni uredaba Vijeća (EZ) br. 1954/2003 i (EZ) br. 1224/2009 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 2371/2002 i (EZ) br. 639/2004 i Odluke Vijeća 2004/585/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 22.), a posebno njezin članak 31.

Uredbe i odluke o sklapanju sporazuma i/ili o donesenim protokolima u području ribarstva između Unije/Zajednice i vlada sljedećih zemalja:

Status (od rujna 2016.)	Zemlja	Pravna osnova	Datum	Službeni list	Trajanje
Sporazumi koji se privremeno primjenjuju ili su na snazi (financijska naknada predviđena za 2017. u članku 11 03 01)	Kabo Verde	Odluka 2014/948/EU	15. prosinca 2014.	L 369, 24.12.2014	23.12.2014.–22.12.2018.
	Côte d'Ivoire	Odluka 2014/102/EU	28. siječnja 2014.	L 54, 22.2.2014	1.7.2013.–30.6.2018.
	Grenland	Odluka 2015/2103/EU	16. studenoga 2015.	L 305, 21.11.2015	1.1.2016.–31.12.2020.
	Liberija	Odluka 2015/2312/EU	30. studenoga 2015.	L 328, 12.12.2015	9.12.2015.–8.12.2020.
	Madagaskar	Odluka 2014/929/EU	15. prosinca 2014.	L 365, 19.12.2014	1.1.2015.–31.12.2018.
	Mauritanija	Odluka 2015/2191/EU	10. studenoga 2015.	L 315, 1.12.2015	16.11.2015.–15.11.2019.
	Maroko	Odluka 2013/785/EU	16. prosinca 2013.	L 349, 21.12.2013	15.7.2014.–14.7.2018.
	Sveti Toma i Prinsipe	Odluka 2014/334/EU	19. svibnja 2014.	L 168, 7.6.2014	23.5.2014.–22.5.2018.
	Sejšeli	Odluka 2014/5/EU	16. prosinca 2013.	L 4, 9.1.2014	18.1.2014.–17.1.2020.
	Senegal	Odluka 2014/733/EU	8. listopada 2014.	L 304, 23.10.2014	20.10.2014.–19.10.2019.
	Cookovi otoci	Odluka 2016/776/EU	29. travnja 2016.	L 131, 20.5.2016	2016.– 2020. (točan datum ovisi o potpisivanju)

KOMISIJA
GLAVA 11. — POMORSTVO I RIBARSTVO

POGLAVLJE 11 03 — OBVEZNI DOPRINOSI REGIONALNIM ORGANIZACIJAMA ZA UPRAVLJANJE RIBARSTVOM I DRUGIM MEĐUNARODNIM ORGANIZACIJAMA I SPORAZUMIMA O ODRŽIVOM RIBARSTVU *(nastavak)*

11 03 01 *(nastavak)*

Status (od rujna 2016.)	Zemlja	Pravna osnova	Datum	Službeni list	Trajanje
Sporazumi u fazi pregovora ili zakonodavnog postupka (financijska naknada predviđena u članku 40 02 41)	Mauricijus	Odluka 2014/146/EU	28. siječnja 2014.	L 79, 18.3.2014.	28.1.2014. – 27.1.2017
	Komori	Odluka 2014/369/EU	13. svibnja 2014.	L 179, 19.6.2014	1.1.2014.–31.12.2016.
	Gvineja Bisau	Odluka 2014/782/EU	16. listopada 2014.	L 328, 13.11.2014	24.11.2014.–23.11.2017.
	Mozambik	Odluka 2012/306/EU	12. lipnja 2012.	L 153, 14.6.2012.	1.2.2012.–31.1.2015.
	Gabon	Odluka 2013/462/EU	22. srpnja 2013.	L 250, 20.9.2013.	24.7.2013.–23.7.2016.

11 03 02 ***Promicanje održivog razvoja za upravljanje ribarstvom i pomorstvom u skladu s ciljevima ZRP-a (obvezni doprinosi međunarodnim tijelima)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
5 200 000	5 200 000	5 500 000	5 000 000	4 236 922,48	4 236 922,48

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju aktivnog sudjelovanja Unije u međunarodnim organizacijama za ribarstvo nadležnima za dugoročno očuvanje i održivo iskorištavanje morskih ribolovnih resursa. Odnose se na obvezne doprinose, među ostalim, sljedećim regionalnim organizacijama za upravljanje ribarstvom i drugim međunarodnim organizacijama:

— Komisiji za očuvanje antarktičkih morskih živih resursa (CCAMLR),

— Organizaciji za očuvanje sjevernoatlantskog lososa (NASCO),

— Međunarodnoj komisiji za očuvanje atlantskih tuna (ICCAT),

— Komisiji za ribarstvo sjeveroistočnog Atlantika (NEAFC),

— Organizaciji za ribarstvo sjeverozapadnog Atlantika (NAFO),

— Komisiji za tunu u Indijskom oceanu (IOTC),

— Općoj komisiji za ribarstvo u Sredozemnome moru (GFCM),

— Organizaciji za ribarstvo jugoistočnog Atlantika (SEAFO),

— Sporazumu o ribarstvu za južni Indijski ocean (SIOFA),

POGLAVLJE 11 03 — OBVEZNI DOPRINOSI REGIONALNIM ORGANIZACIJAMA ZA UPRAVLJANJE RIBARSTVOM I DRUGIM MEĐUNARODNIM ORGANIZACIJAMA I SPORAZUMIMA O ODRŽIVOM RIBARSTVU *(nastavak)*

11 03 02 *(nastavak)*

— Komisiji za ribarstvo za zapadni i središnji Pacifik (WCPFC, bivši MHLC),

— Sporazumu o međunarodnom programu za zaštitu dupina (AIDCP),

— Međuameričkoj komisiji za tropsku tunu (IATTC),

— Regionalnoj organizaciji za upravljanje ribarstvom u južnom Pacifiku (SPRFMO),

— Komisija Konvencije za očuvanje južne plavoperajne tune (CCSBT)

— Konvenciji o zaštiti migratornih vrsta divljih životinja (CMS).

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju financijskih doprinosa Unije tijelima osnovanima Konvencijom Ujedinjenih naroda o pravu mora iz 1982., osobito Međunarodnom tijelu za morsko dno i Međunarodnom sudu za pravo mora.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ) br. 3179/78 od 28. prosinca 1978. o zaključivanju Konvencije Europske ekonomske zajednice o budućoj višestranoj suradnji u području ribarstva sjeverozapadnog Atlantika (SL L 378, 30.12.1978., str. 1.).

Odluka Vijeća 81/608/EEZ od 13. srpnja 1981. o sklapanju Konvencije o budućoj višestranoj suradnji u ribarstvu sjeveroistočnog Atlantika (SL L 227, 12.8.1981., str. 21.).

Odluka Vijeća 81/691/EEZ od 4. rujna 1981. o zaključivanju Konvencije o očuvanju antarktičkih morskih živih resursa (SL L 252, 5.9.1981., str. 26.).

Odluka Vijeća 82/461/EEZ od 24. lipnja 1982. o sklapanju Konvencije o zaštiti migratornih vrsta divljih životinja (SL L 210, 19.7.1982., str. 10.).

Odluka Vijeća 82/886/EEZ od 13. prosinca 1982. o sklapanju Konvencije o očuvanju lososa u sjevernom Atlantiku (SL L 378, 31.12.1982., str. 24.).

Odluka Vijeća 86/238/EEZ od 9. lipnja 1986. o pristupanju Zajednice Međunarodnoj konvenciji za očuvanje atlantskih tuna kako se izmjenjuje Protokolom u prilogu Završnog akta Konferencije punomoćnika država stranaka Konvencije potpisane u Parizu 10. srpnja 1984. (SL L 162, 18.6.1986., str. 33.).

Odluka Vijeća 95/399/EZ od 18. rujna 1995. o pristupanju Zajednice Sporazumu o osnivanju Komisije za tunu u Indijskom oceanu (SL L 236, 5.10.1995., str. 24.).

Odluka Vijeća 98/392/EZ od 23. ožujka 1998. o sklapanju Konvencije Ujedinjenih naroda o pravu mora od 10. prosinca 1982. i Sporazuma o primjeni njezinog dijela XI. od 28. srpnja 1994. od strane Europske zajednice (SL L 179, 23.6.1998., str. 1.).

Konvencija Ujedinjenih naroda o pravu mora (SL L 179, 23.6.1998., str. 3.).

KOMISIJA
GLAVA 11. — POMORSTVO I RIBARSTVO

POGLAVLJE 11 03 — OBVEZNI DOPRINOSI REGIONALNIM ORGANIZACIJAMA ZA UPRAVLJANJE RIBARSTVOM I DRUGIM MEĐUNARODNIM ORGANIZACIJAMA I SPORAZUMIMA O ODRŽIVOM RIBARSTVU *(nastavak)*

11 03 02 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 98/416/EZ od 16. lipnja 1998. o pristupanju Europske zajednice Općoj komisiji za ribarstvo Sredozemlja (SL L 190, 4.7.1998., str. 34.).

Odluka Vijeća 2002/738/EZ od 22. srpnja 2002. o zaključivanju, od strane Europske zajednice, Konvencije o očuvanju i upravljanju ribarskim resursima u jugoistočnom Atlantskom oceanu (SL L 234, 31.8.2002., str. 39.).

Odluka Vijeća 2005/75/EZ od 26. travnja 2004. o pristupanju Zajednice Konvenciji o očuvanju i gospodarenju vrlo migratornim ribljim stokovima u zapadnom i srednjem Pacifiku (SL L 32, 4.2.2005., str. 1.).

Odluka Vijeća 2005/938/EZ od 8. prosinca 2005. o odobrenju, u ime Europske zajednice, Sporazuma o Međunarodnom programu za zaštitu dupina (SL L 348, 30.12.2005., str. 26.).

Odluka Vijeća 2006/539/EZ od 22. svibnja 2006. o zaključivanju, u ime Europske zajednice, Konvencije za jačanje Međuameričke komisije za tropsku tunu osnovane Konvencijom iz 1949. između Sjedinjenih Američkih Država i Republike Kostarike (SL L 224, 16.8.2006., str. 22.).

Odluka Vijeća 2008/780/Ez od 29. studenoga 2008. o sklapanju, u ime Europske unije, Sporazuma o ribarstvu za južni Indijski ocean (SL L 268, 9.10.2008., str. 27.).

Odluka Vijeća 2012/130/EU od 3. listopada 2011. o odobrenju, u ime Europske unije, Konvencije o očuvanju i gospodarenju ribolovnim resursima na otvorenom moru u južnom Pacifiku (SL L 67, 6.3.2012., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o zajedničkoj ribarstvenoj politici, izmjeni uredaba Vijeća (EZ) br. 1954/2003 i (EZ) br. 1224/2009 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 2371/2002 i (EZ) br. 639/2004 i Odluke Vijeća 2004/585/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 22.), a posebno njezini članci 29. i 30.

Odluka Vijeća (EU) 2015/2437 od 14. prosinca 2015. o sklapanju, u ime Europske unije, Sporazuma u obliku razmjene pisama između Europske unije i Komisije za očuvanje južne plavoperajne tune (CCSBT) u vezi s članstvom Unije u proširenoj komisiji Konvencije za očuvanje južne plavoperajne tune (SL L 336, 23.12.2015., str. 27.).

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR)

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
11 06	EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR)								
11 06 09	***Posebna mjera za poticanje preinake plovila i preusmjeravanje ribara koji su do 1999. ovisili o sporazumu o ribarstvu s Marokom***	2	—	—	—	—	0,—	0,—	
11 06 11	***Završetak Europskog fonda za ribarstvo (EFR) — Operativna tehnička pomoć (2007.–2013.)***	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	745 079,84	
11 06 12	***Završetak Europskog fonda za ribarstvo (EFR) — Cilj konvergencije (2007.–2013.)***	2	p.m.	5 000 000	p.m.	100 000 000	565 576,—	416 736 481,82	8 334,73
11 06 13	***Završetak Europskog fonda za ribarstvo (EFR) — Izvan cilja konvergencije (2007.–2013.)***	2	p.m.	5 000 000	p.m.	32 000 000	0,—	154 176 391,07	3 083,53
11 06 14	***Završetak intervencije kod proizvoda ribarstva (2007.–2013.)***	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	497 310,51	565 889,81	
11 06 15	***Završetak programa ribarstva za najudaljenije regije (2007.–2013.)***	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
11 06 51	***Završetak prethodnih programa pokrenutih prije 2000.***	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
11 06 52	***Završetak financijskog instrumenta za upravljanje ribarstvom (FIUR) od 2000. do 2006.***	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
11 06 60	***Promicanje održivog i konkurentnog ribarstva i akvakulture, uravnoteženog i uključivog teritorijalnog razvoja ribarskih područja te poticanje provedbe zajedničke ribarstvene politike***	2	818 478 098	480 000 000	805 423 852	217 319 000	1 567 021 714,—	134 487 252,86	28,02
11 06 61	***Poticanje razvoja i provedbe Unijine integrirane pomorske politike***	2	38 426 980	27 656 608	38 426 980	25 342 000	32 536 295,95	16 922 129,35	61,19
11 06 62	***Prateće mjere za zajedničku ribarstvenu politiku i integriranu pomorsku politiku***								

KOMISIJA
GLAVA 11. — POMORSTVO I RIBARSTVO

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
11 06 62	*(nastavak)*								
11 06 62 01	Znanstveno savjetovanje i znanje	2	9 070 000	6 900 000	8 680 015	14 000 000	8 046 944,—	21 347 261,80	309,38
11 06 62 02	Kontrola i provedba	2	15 510 000	25 000 000	10 510 967	17 105 000	14 877 083,60	19 325 915,55	77,30
11 06 62 03	Dobrovoljni doprinosi međunarodnim organizacijama	2	7 970 000	7 100 000	7 978 580	6 900 000	7 712 382,36	7 777 852,68	109,55
11 06 62 04	Upravljanje i komunikacija	2	7 419 000	5 430 000	5 078 000	4 509 000	6 004 817,10	3 587 349,50	66,07
11 06 62 05	Informacije o tržištu	2	4 370 000	4 568 000	4 900 000	4 100 000	4 047 880,—	2 428 728,—	53,17
	Članak 11 06 62 - Međuzbroj		44 339 000	48 998 000	37 147 562	46 614 000	40 689 107,06	54 467 107,53	111,16
11 06 63	***Europski fond za pomorstvo i ribarstvo (EFPR) — Tehnička pomoć***								
11 06 63 01	Europski fond za pomorstvo i ribarstvo (EFPR) — Operativna tehnička pomoć	2	3 850 000	4 081 954	4 080 000	4 300 000	4 210 547,56	2 520 765,29	61,75
11 06 63 02	Europski fond za pomorstvo i ribarstvo (EFPR) — Operativna tehnička pomoć kojom upravlja Komisija na zahtjev države članice	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 11 06 63 - Međuzbroj		3 850 000	4 081 954	4 080 000	4 300 000	4 210 547,56	2 520 765,29	61,75
11 06 64	***Europska agencija za kontrolu ribarstva***	2	17 021 000	17 021 000	9 070 000	9 070 000	9 364 000,—	9 364 000,—	55,01
11 06 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
11 06 77 02	Pilot-projekt — Alati za zajedničko upravljanje i održivo upravljanje ribarstvom: poticanje zajedničkog istraživanja između znanstvenika i dionika	2	p.m.	p.m.	p.m.	359 953	0,—	0,—	
11 06 77 05	Pilot-projekt — Uspostava jedinstvenog instrumenta za trgovačke oznake za proizvode ribarstva i akvakulture	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	285 000,—	
11 06 77 06	Pripremno djelovanje — Čuvari mora	2	p.m.	85 892	p.m.	480 000	0,—	369 522,20	430,22

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
11 06 77	*(nastavak)*								
11 06 77 07	Pilot-projekt — Pokretanje mreže zaštićenih pomorskih područja koja su uspostavljena ili ih se namjerava uspostaviti prema nacionalnim i međunarodnim propisima o okolišu ili ribarstvu, s ciljem poboljšanja proizvodnih kapaciteta sredozemnog ribarstva Unije na temelju maksimalnih održivih prinosa i ekološkog pristupa upravljanju ribarstvom	2	p.m.	361 656	p.m.	400 000	0,—	723 310,80	200,00
11 06 77 08	Pilot-projekt — Mjere potpore malom ribarstvu	2	p.m.	586 251	p.m.	600 000	0,—	0,—	0
11 06 77 09	Pilot-projekt — Razvoj inovativnih odobalnih ribarskih praksi niskog učinka za mala plovila u najudaljenijim regijama, uključujući razmjenu dobrih praksi i probni ribolov	2	p.m.	500 000	p.m.	750 000	1 000 000,—	0,—	0
11 06 77 10	Pilot-projekt – Procjena dobrovoljnih tvrdnji u pogledu proizvoda ribarstva i akvakulture u Europi	2	p.m.	125 000	250 000	125 000			
11 06 77 11	Pilot-projekt – Modernizacija kontrole ribarstva i nadzora nad brodovima upotrebom inovativnih europskih sustava	2	p.m.	240 000	500 000	250 000			
11 06 77 12	Pilot-projekt — Stvaranje funkcije europske obalne straže	2	p.m.	375 000	750 000	375 000			
11 06 77 13	Pripremno djelovanje — Zajednički program za voditelje malih brodica za komercijalnu uporabu	2	750 000	375 000					
	Članak 11 06 77 - Međuzbroj		750 000	2 648 799	1 500 000	3 339 953	1 000 000,—	1 377 833,—	52,02
	Poglavlje 11 06 - Ukupno		**922 865 078**	**590 406 361**	**895 648 394**	**437 984 953**	**1 655 884 551,08**	**791 362 930,57**	**134,04**

KOMISIJA
GLAVA 11. — POMORSTVO I RIBARSTVO

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

Napomene

Člankom 80. Financijske uredbe predviđaju se financijski ispravci u slučaju rashoda nastalih kršenjem mjerodavnog prava.

Člankom 39. Uredbe (EZ) br. 1260/1999 predviđaju se financijski ispravci za koje se prihodi unose u članak 6 5 2 računa prihoda.

Člancima 97., 98. i 99. Uredbe (EZ) br. 1198/2006 predviđaju se financijski ispravci za koje se prihodi unose u članak 6 5 3 računa prihoda.

Člancima 85., 144. i 145. Uredbe (EU) br. 1303/2013 predviđaju se financijski ispravci za koje se prihodi unose u članak 6 5 4 računa prihoda.

Ti prihodi mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, u posebnim slučajevima u kojima su ta sredstva potrebna da bi se pokrio rizik od ukidanja ili smanjivanja prethodno prihvaćenih ispravaka.

Člankom 177. Financijske uredbe utvrđuju se uvjeti za puno ili djelomično vraćanje plaćanja pretfinanciranja u vezi s predmetnom radnjom.

Vraćeni iznosi pretfinanciranja čine unutarnje namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 4. Financijske uredbe i unose se u stavku 6 1 5 0 ili 6 1 5 7.

Mjere za borbu protiv prijevare financiraju se u okviru članka 24 02 01.

Pravna osnova

Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegovi članci 174., 175. i 177.

Uredba Vijeća (EZ) br. 1260/1999 od 21. lipnja 1999. o utvrđivanju općih odredaba o strukturnim fondovima (SL L 161, 26.6.1999., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1198/2006 od 27. srpnja 2006. o Europskom fondu za ribarstvo (SL L 223, 15.8.2006., str. 1.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 21. stavci 3. i 4. te članci 80. i 177.

Uredba (EU) br. 1380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o zajedničkoj ribarstvenoj politici, izmjeni uredaba Vijeća (EZ) br. 1954/2003 i (EZ) br. 1224/2009 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 2371/2002 i (EZ) br. 639/2004 i Odluke Vijeća 2004/585/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 22.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 508/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EZ) br. 2328/2003, (EZ) br. 861/2006, (EZ) br. 1198/2006, (EZ) br. 791/2007 i Uredbe (EU) br. 1255/2011 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 149, 20.5.2014., str. 1.).

Referentni akti

Zaključci sa sastanka Europskog vijeća u Berlinu 24. i 25. ožujka 1999.

11 06 09 ***Posebna mjera za poticanje preinake plovila i preusmjeravanje ribara koji su do 1999. ovisili o sporazumu o ribarstvu s Marokom***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
—	—	—	—	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju specifičnih mjera za poticanje preinaka brodova i preusmjeravanje ribara koji su do 1999. bili ovisni o sporazumu o ribarstvu s Marokom.

Nakon potonuća tankera *Prestige* dodijeljeno je 30 000 000 EUR za posebne mjere kako bi se nadoknadila šteta ribarima i sektoru uzgoja školjki, rakova, ljuskara i akvakulture koji su pogođeni izljevom nafte.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 2561/2001 od 17. prosinca 2001. za poticanje preinake ribarskih plovila i preusmjeravanje ribara koji su do 1999. ovisili o sporazumu o ribarstvu s Marokom (SL L 344, 28.12.2001., str. 17.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 2372/2002 od 20. prosinca 2002. o uspostavi posebnih mjera za nadoknadu štete španjolskom ribarstvu i sektoru uzgoja školjki, rakova, ljuskara i akvakulture koji su pogođeni izljevom nafte s *Prestigea* (SL L 358, 31.12.2002., str. 81.).

11 06 11 ***Završetak Europskog fonda za ribarstvo (EFR) — Operativna tehnička pomoć (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	745 079,84

KOMISIJA
GLAVA 11. — POMORSTVO I RIBARSTVO

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 11 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju nepodmirenih obveza iz prethodnih programskih razdoblja povezanih s mjerama tehničke pomoći EFR-a kako je predviđeno člankom 46. Uredbe (EZ) br. 1198/2006. Mjere tehničke pomoći uključuju studije, evaluacije, mjere namijenjene partnerima, mjere za širenje informacija, instaliranje, rad i međupovezanost računalnih sustava za upravljanje, praćenje, reviziju, inspekciju i evaluaciju, unapređenje evaluacijskih metoda i razmjenu informacija o praksama u tom području te uspostavu transnacionalnih i Unijinih mreža sudionika u održivom razvoju obalnih ribolovnih zona.

Tehnička pomoć obuhvaća pripremne mjere te mjere praćenja, revizije, evaluacije, nadzora i upravljanja potrebne za provedbu EFR-a.

Ova odobrena sredstva mogu se osobito koristiti za pokrivanje:

— rashoda za potporne aktivnosti (troškovi reprezentacije, izobrazba, sastanci, službena putovanja),

— rashoda za informiranje i publikacije,

— rashoda za informacijske tehnologije i telekomunikacije,

— ugovora o pružanju usluga,

— potpore umrežavanju i razmjeni najbolje prakse.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1198/2006 od 27. srpnja 2006. o Europskom fondu za ribarstvo (SL L 223, 15.8.2006., str. 1.).

11 06 12 ***Završetak Europskog fonda za ribarstvo (EFR) — Cilj konvergencije (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	5 000 000	p.m.	100 000 000	565 576,—	416 736 481,82

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju nepodmirenih obveza povezanih s operativnim programima cilja konvergencije Europskog fonda za ribarstvo (EFR) za programsko razdoblje od 2007. do 2013.

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 12 *(nastavak)*

Za aktivnosti financirane u skladu s ovim člankom potrebno je uzeti u obzir potrebu za održavanjem stabilne i trajne ravnoteže između kapaciteta ribarskih flota i dostupnih resursa te potrebu za promicanjem kulture sigurnosti u području ribarstva.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju nepodmirenih obveza iz prethodnih programskih razdoblja povezanih s financiranjem mjera za poboljšanje selektivnosti ribolovne opreme.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1198/2006 od 27. srpnja 2006. o Europskom fondu za ribarstvo (SL L 223, 15.8.2006., str. 1.).

11 06 13 ***Završetak Europskog fonda za ribarstvo (EFR) — Izvan cilja konvergencije (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	5 000 000	p.m.	32 000 000	0,—	154 176 391,07

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju nepodmirenih obveza povezanih s mjerama EFR-a bez ciljeva konvergencije u vezi s obvezama za programsko razdoblje od 2007. do 2013.

Za aktivnosti financirane u skladu s ovim člankom potrebno je uzeti u obzir potrebu za promicanjem kulture sigurnosti u području ribarstva.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju nepodmirenih obveza iz prethodnih programskih razdoblja povezanih s financiranjem mjera za poboljšanje selektivnosti ribolovne opreme.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1198/2006 od 27. srpnja 2006. o Europskom fondu za ribarstvo (SL L 223, 15.8.2006., str. 1.).

11 06 14 ***Završetak intervencije kod proizvoda ribarstva (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	497 310,51	565 889,81

KOMISIJA
GLAVA 11. — POMORSTVO I RIBARSTVO

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 14 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 104/2000 od 17. prosinca 1999. o zajedničkom uređenju tržišta proizvodima ribarstva i akvakulture (SL L 17, 21.1.2000., str. 22.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1290/2005 od 21. lipnja 2005. o financiranju zajedničke poljoprivredne politike (SL L 209, 11.8.2005., str. 1.).

11 06 15 ***Završetak programa ribarstva za najudaljenije regije (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju nepodmirenih obveza iz prethodnih programskih razdoblja koje se odnose na program za nadoknadu dodatnih troškova nastalih stavljanjem na tržište određenih proizvoda ribarstva s Azora, Madeire, Kanarskih otoka te iz francuskih departmana Gvajane i Reuniona zbog udaljenosti tih regija.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1290/2005 od 21. lipnja 2005. o financiranju zajedničke poljoprivredne politike (SL L 209, 11.8.2005., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 791/2007 od 21. svibnja 2007. o uvođenju programa naknade dodatnih troškova nastalih stavljanjem na tržište određenih proizvoda ribarstva iz najudaljenijih regija Azora, Madeire, Kanarskih otoka, Francuske Gvajane i Reuniona (SL L 176, 6.7.2007., str. 1.).

11 06 51 ***Završetak prethodnih programa pokrenutih prije 2000.***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 51 *(nastavak)*

Napomene

Bivši članci 11 06 03, 11 06 05, 11 06 06 i 11 06 08

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju nepodmirenih obveza iz Financijskog instrumenta za upravljanje ribarstvom (FIUR) iz programskih razdoblja prije 2000.

Ovaj članak namijenjen je i pokrivanju obveza iz FIUR-a preuzetih u prethodnim programskim razdobljima za inovativne ili pripremne mjere te mjere praćenja ili evaluacije i sve slične mjere tehničke pomoći predviđene predmetnim uredbama. Namijenjen je i financiranju prijašnjih višegodišnjih mjera, posebno onih odobrenih i provedenih u skladu s ostalim prethodno navedenim uredbama koje nisu obuhvaćene prioritetnim ciljevima strukturnih fondova. Ova će se odobrena sredstva upotrijebiti po potrebi i za financiranje mjera u okviru FIUR-a za koje odgovarajuća odobrena sredstva za preuzimanje obveza nisu dostupna ili nisu predviđena u programiranju za razdoblje od 2000. do 2006.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 2088/85 od 23. srpnja 1985. o integriranim programima za Sredozemlje (SL L 197, 27.7.1985., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4028/86 od 18. prosinca 1986. o mjerama Zajednice za poboljšanje i prilagodbu struktura u području ribarstva i akvakulture (SL L 376, 31.12.1986., str. 7.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2052/88 od 24. lipnja 1988. o zadaćama strukturnih fondova i njihovoj učinkovitosti i o koordinaciji aktivnosti među njima i njihovih aktivnosti s aktivnostima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 185, 15.7.1988., str. 9.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4253/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u pogledu koordiniranja aktivnosti različitih strukturnih fondova među njima samima te s projektima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 374, 31.12.1988., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 3760/92 od 20. prosinca 1992. o uspostavi sustava Zajednice za ribarstvo i akvakulturu (SL L 389, 31.12.1992., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2847/93 od 12. listopada 1993. o uspostavi sustava kontrole koji se primjenjuje na zajedničku ribarstvenu politiku (SL L 261, 20.10.1993., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 2468/98 od 3. studenoga 1998. o utvrđivanju kriterija i uvjeta u vezi sa strukturnom pomoći Zajednice u području ribarstva i akvakulture te prerade i prodaje tih proizvoda (SL L 312, 20.11.1998., str. 19.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1263/1999 od 21. lipnja 1999. o Financijskom instrumentu za upravljanje ribarstvom (SL L 161, 26.6.1999., str. 54.).

KOMISIJA
GLAVA 11. — POMORSTVO I RIBARSTVO

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 51 *(nastavak)*

Uredba Vijeća (EZ) br. 2792/1999 od 17. prosinca 1999. o utvrđivanju detaljnih pravila i postupaka u vezi sa strukturnom pomoći Zajednice u području ribarstva (SL L 337, 30.12.1999., str. 10.).

Referentni akti

Obavijest Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za globalne potpore ili integrirane operativne programe za koje su države članice slobodne podnositi zahtjeve unutar okvira inicijative Zajednice za restrukturiranje sektora ribarstva (Pesca) (SL C 180, 1.7.1994., str. 1.).

Obavijest Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice koja se odnosi na najudaljenije regije (Regis II) (SL C 180, 1.7.1994., str. 44.).

Obavijest Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice koja se odnosi na razvoj graničnih područja, prekograničnu suradnju i odabrane energetske mreže (Interreg II) (SL C 180, 1.7.1994., str. 60.).

Obavijest Komisije državama članicama od 16. svibnja 1995. o utvrđivanju smjernica za inicijativu u okviru posebnog programa potpore za mir i pomirenje u Sjevernoj Irskoj i pograničnim regijama Irske (Peace I) (SL C 186, 20.7.1995., str. 3.).

Komunikacija Komisije Europskom parlamentu, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija od 26. studenoga 1997. o posebnom programu potpore za mir i pomirenje u Sjevernoj Irskoj i pograničnim regijama Irske (od 1995. do 1999.) (Peace I) (COM(97) 642 završna verzija).

11 06 52 ***Završetak financijskog instrumenta za upravljanje ribarstvom (FIUR) od 2000. do 2006.***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Bivši članci 11 06 01, 11 06 02 i 11 06 04

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju nepodmirenih obveza iz FIUR-a iz programskog razdoblja 2000.–2006.

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 52 *(nastavak)*

Namijenjena su i financiranju iz FIUR-a nepodmirenih obveza za posebni program za mir i pomirenje iz programskog razdoblja 2000.– 2006. te prethodnih nepodmirenih obveza iz programskog razdoblja 2000.– 2006. u pogledu područjâ izvan područja primjene cilja 1.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1263/1999 od 21. lipnja 1999. o Financijskom instrumentu za upravljanje ribarstvom (SL L 161, 26.6.1999., str. 54.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1260/1999 od 21. lipnja 1999. o utvrđivanju općih odredaba o strukturnim fondovima (SL L 161, 26.6.1999., str. 1.), a posebno njezin članak 2. stavak 4.

Uredba Vijeća (EZ) br. 2792/1999 od 17. prosinca 1999. o utvrđivanju detaljnih pravila i postupaka u vezi sa strukturnom pomoći Zajednice u području ribarstva (SL L 337, 30.12.1999., str. 10.).

Referentni akti

Zaključci sa sastanka Europskog vijeća u Berlinu 24. i 25. ožujka 1999., a posebno njihov stavak 44. točka (b).

Odluka Komisije 1999/501/EZ od 1. srpnja 1999. o utvrđivanju indikativne alokacije po državi članici odobrenih sredstava za Cilj 1. strukturnih fondova za razdoblje od 2000. do 2006. (SL L 194, 27.7.1999., str. 49.), a posebno njezina uvodna izjava 5.

11 06 60 ***Promicanje održivog i konkurentnog ribarstva i akvakulture, uravnoteženog i uključivog teritorijalnog razvoja ribarskih područja te poticanje provedbe zajedničke ribarstvene politike***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
818 478 098	480 000 000	805 423 852	217 319 000	1 567 021 714,—	134 487 252,86

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju rashoda koji se odnose na operativne programe EFPR-a radi većeg zaposlenja i gospodarske, društvene i teritorijalne kohezije, poticanja inovativnog i konkurentnog ribarstva i akvakulture temeljenih na znanstvenim spoznajama, pružanja potpore malom ribolovu, imajući u vidu posebnosti svake države članice, promicanja održivog i resursno učinkovitog ribarstva i akvakulture, kao i poticanja provedbe zajedničke ribarstvene politike.

KOMISIJA
GLAVA 11. — POMORSTVO I RIBARSTVO

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 60 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o zajedničkoj ribarstvenoj politici, izmjeni uredaba Vijeća (EZ) br. 1954/2003 i (EZ) br. 1224/2009 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 2371/2002 i (EZ) br. 639/2004 i Odluke Vijeća 2004/585/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 22.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 508/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EZ) br. 2328/2003, (EZ) br. 861/2006, (EZ) br. 1198/2006, (EZ) br. 791/2007 i Uredbe (EU) br. 1255/2011 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 149, 20.5.2014., str. 1.), a posebno njezin članak 5. točke (a), (c) i (d).

11 06 61 ***Poticanje razvoja i provedbe Unijine integrirane pomorske politike***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
38 426 980	27 656 608	38 426 980	25 342 000	32 536 295,95	16 922 129,35

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda nastalih iz programa za pružanje potpore daljnjem razvoju integrirane pomorske politike, uključujući, među ostalim:

— Europski pomorski opservatorij i mrežu podataka,

— projekte, uključujući probne projekte i projekte suradnje,

— provedbu plana za zajedničko okruženje za razmjenu informacija,

— pilot-studiju o prekograničnom planiranju pomorskog prostora,

— aplikacije informacijske tehnologije kao što su pomorski forum i Europski atlas mora,

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 61 *(nastavak)*

— događanja i konferencije,

— razvoj i praćenje strategija za morske bazene,

— inicijative za sufinanciranje, kupnju i održavanje sustava pomorskog opservatorija i tehničkih alata za oblikovanje i utvrđivanje operativnog sustava Europskog pomorskog opservatorija i mreže podataka i upravljanja njime, kojem je cilj olakšati prikupljanje, nabavu, sastavljanje, obradu, kontrolu kvalitete, ponovnu uporabu i distribuciju pomorskih podataka i znanja, putem suradnje među državama članicama i/ili uključenim međunarodnim institucijama,

— tajničke usluge ili usluge podrške,

— studije koje će se provoditi diljem Europe i za pojedinačne morske bazene kako bi se utvrdile prepreke rastu, procijenile nove mogućnosti i odredio ljudski utjecaj na morski okoliš.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o zajedničkoj ribarstvenoj politici, izmjeni uredaba Vijeća (EZ) br. 1954/2003 i (EZ) br. 1224/2009 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 2371/2002 i (EZ) br. 639/2004 i Odluke Vijeća 2004/585/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 22.).

Uredba (EU) br. 508/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EZ) br. 2328/2003, (EZ) br. 861/2006, (EZ) br. 1198/2006, (EZ) br. 791/2007 i Uredbe (EU) br. 1255/2011 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 149, 20.5.2014., str. 1.), a posebno njezin članak 5. točka (b).

11 06 62 ***Prateće mjere za zajedničku ribarstvenu politiku i integriranu pomorsku politiku***

11 06 62 01 Znanstveno savjetovanje i znanje

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
9 070 000	6 900 000	8 680 015	14 000 000	8 046 944,—	21 347 261,80

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na:

— financijske doprinose Unije koji se sastoje od plaćanja povezanih s rashodima država članica za prikupljanje i uporabu podataka te upravljanje njima unutar okvira višegodišnjih nacionalnih programa započetih 2013. ili ranije,

KOMISIJA
GLAVA 11. — POMORSTVO I RIBARSTVO

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 62 *(nastavak)*

11 06 62 01 *(nastavak)*

— financiranje studija i pilot-projekata koje provodi Komisija, po potrebi u suradnji s državama članicama, neophodnih za provedbu i razvoj zajedničke ribarstvene politike, uključujući alternativne tehnike održivog ribolova,

— pripremu i davanje znanstvenih mišljenja i savjeta od strane znanstvenih tijela, uključujući međunarodna savjetodavna tijela nadležna za procjene stokova, neovisnih stručnjaka te istraživačkih institucija,

— troškove Komisije za usluge prikupljanja i uporabe podataka te upravljanje njima, za usluge organizacije sastanaka stručnjaka u području ribarstva i upravljanje njima te upravljanja godišnjim programima rada povezanih sa znanstvenim i tehničkim stručnim znanjem u području ribarstva, za usluge obrade zahtjeva za podatke i skupova podataka, za usluge pripremnog djelovanja radi davanja znanstvenih mišljenja i savjeta,

— aktivnosti suradnje među državama članicama u području prikupljanja podataka, uključujući uspostavu i održavanje regionaliziranih baza podataka za pohranu i uporabu podataka te upravljanje njima, koje će biti korisne za regionalnu suradnju i kojima će se unaprijediti prikupljanje podataka i aktivnosti upravljanja njima te znanstveno stručno znanje kao potpora upravljanju ribarstvom,

— administrativne dogovore sa Zajedničkim istraživačkim centrom ili bilo kojim drugim savjetodavnim tijelom Unije o pružanju podrške tajništva Znanstvenom, tehničkom i gospodarskom odboru za ribarstvo (STECF), provedbi preliminarne analize podataka i pripremi podataka za procjenu stanja ribolovnih resursa,

— naknade članovima STECF-a i/ili vanjskim stručnjacima koje je pozvao STECF i zahtjev za pružanje usluga u skladu s Odlukom 2005/629/EZ (odnosno s odlukom kojom će se naslijediti i zamijeniti tu Odluku).

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1543/2000 od 29. lipnja 2000. o uspostavi okvira Zajednice za prikupljanje i upravljanje podacima potrebnim za vođenje zajedničke ribarstvene politike (SL L 176, 15.7.2000., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 199/2008 od 25. veljače 2008. o uspostavi okvira Zajednice za prikupljanje, upravljanje i korištenje podataka u sektoru ribarstva i podršci za znanstveno savjetovanje vezano uz zajedničku ribarstvenu politiku (SL L 60, 5.3.2008., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o zajedničkoj ribarstvenoj politici, izmjeni uredaba Vijeća (EZ) br. 1954/2003 i (EZ) br. 1224/2009 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 2371/2002 i (EZ) br. 639/2004 i Odluke Vijeća 2004/585/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 22.).

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 62 *(nastavak)*

11 06 62 01 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 508/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EZ) br. 2328/2003, (EZ) br. 861/2006, (EZ) br. 1198/2006, (EZ) br. 791/2007 i Uredbe (EU) br. 1255/2011 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 149, 20.5.2014., str. 1.), a posebno njezin članak 84. točka (a).

Referentni akti

Odluka Komisije 2005/629/EZ od 26. kolovoza 2005. o osnivanju Znanstvenog, tehničkog i gospodarskog odbora za ribarstvo (SL L 225, 31.8.2005., str. 18.).

Uredba Komisije (EZ) br. 665/2008 od 14. srpnja 2008. o utvrđivanju detaljnih pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 199/2008 o uspostavi okvira Zajednice za prikupljanje, upravljanje i korištenje podataka u sektoru ribarstva i podršci za znanstveno savjetovanje vezano za zajedničku ribarstvenu politiku (SL L 186, 15.7.2008., str. 3.).

Uredba Komisije (EZ) br. 1078/2008 od 3. studenoga 2008. o utvrđivanju detaljnih pravila za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 861/2006 u pogledu izdataka država članica za prikupljanje i upravljanje osnovnim podacima o ribarstvu (SL L 295, 4.11.2008., str. 24.).

11 06 62 02 Kontrola i provedba

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
15 510 000	25 000 000	10 510 967	17 105 000	14 877 083,60	19 325 915,55

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja za aktivnosti u razdoblju 2007.–2013. povezanih s rashodima država članica za provedbu sustava za praćenje i kontrolu koji se primjenjuju u zajedničkoj ribarstvenoj politici za:

— ulaganja povezana s kontrolnim djelatnostima koje provode upravna tijela ili privatni sektor, uključujući provedbu novih kontrolnih tehnologija kao što su sustavi za elektroničko snimanje (ERS), sustavi nadzora plovila (VMS), automatski sustavi za identifikaciju (AIS) koji su povezani sa sustavima za otkrivanje plovila (VDS) te kupnja i modernizacija kontrolnih sredstava,

— izobrazbu i programe razmjene za javne službenike nadležne za praćenje kontrolnih i nadzornih zadaća u području ribarstva,

KOMISIJA
GLAVA 11. — POMORSTVO I RIBARSTVO

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 62 *(nastavak)*

11 06 62 02 *(nastavak)*

— provedbu pilot-programa za inspekciju i promatranje,

— analizu troškova i koristi, procjenu rashoda i revizije nastale praćenjem, kontrolom i nadzorom koje provode nadležna tijela,

— inicijative, uključujući seminare i medijske alate, namijenjene jačanju svijesti ribara i drugih sudionika, kao što su inspektori, državni odvjetnici i suci, te šire javnosti o potrebi suzbijanja neodgovornog i nezakonitog ribolova i o provedbi pravila zajedničke ribarstvene politike,

— primjenu sustava i postupaka kako bi se omogućila sljedivost te za instrumente za kontrolu kapaciteta flote praćenjem snage motora,

— pilot-projekte poput CCTV-a (televizija zatvorenoga kruga).

Ova odobrena sredstva namijenjena su i za pokrivanje kontrolnih mjera u okviru izravnog upravljanja uvrštenih u EFPR:

— zajedničku kupnju i/ili unajmljivanje plovila, zrakoplova i helikoptera od strane nekoliko država članica koje pripadaju istom geografskom području, uz uvjet da ih se najmanje 60 % vremena upotrebljava za kontrolu ribarstva,

— procjenu i razvoj novih kontrolnih tehnologija, kao i postupaka za razmjenu podataka,

— rashode poslovanja povezane s kontrolom i evaluacijom provedbe zajedničke ribarstvene politike koju provodi Komisija, a posebno s provjerom, inspekcijskim i revizijskim službenim putovanjima, opremom i izobrazbom dužnosnika Komisije, organizacijom sastanaka ili sudjelovanjem na njima, studijama, uslugama i dobavljačima informacijske tehnologije te unajmljivanjem ili kupnjom sredstava za inspekciju od strane Komisije kako je navedeno u glavi X. Uredbe (EZ) br. 1224/2009,

— potporu provedbi transnacionalnih projekata usmjerenih razvoju i testiranju sustava međudržavne kontrole, inspekcije i provedbe predviđenih u članku 36. Uredbe (EU) br. 1380/2013 i utvrđenih u Uredbi (EZ) br. 1224/2009,

— međunarodne programe izobrazbe za osoblje odgovorno za praćenje, kontrolu i nadzor ribolovnih aktivnosti,

— inicijative, uključujući seminare i medijske alate za normizaciju tumačenja propisa i povezanih kontrola u Uniji.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 2371/2002 od 20. prosinca 2002. o očuvanju i održivom iskorištavanju ribolovnih resursa u okviru zajedničke ribarstvene politike (SL L 358, 31.12.2002., str. 59.).

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 62 *(nastavak)*

11 06 62 02 *(nastavak)*

Uredba Vijeća (EZ) br. 1005/2008 od 29. rujna 2008. o uspostavi sustava Zajednice za sprečavanje, suzbijanje i zaustavljanje nezakonitog, neprijavljenog i nereguliranog ribolova, o izmjeni uredbi (EEZ) br. 2847/93, (EZ) br. 1936/2001 i (EZ) br. 601/2004 i o stavljanju izvan snage uredbi (EZ) br. 1093/94 i (EZ) br. 1447/1999 (SL L 286, 29.10.2008., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1224/2009 od 20. studenoga 2009. o uspostavi sustava kontrole Zajednice za osiguranje sukladnosti s pravilima zajedničke ribarstvene politike (SL L 343, 22.12.2009., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o zajedničkoj ribarstvenoj politici, izmjeni uredaba Vijeća (EZ) br. 1954/2003 i (EZ) br. 1224/2009 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 2371/2002 i (EZ) br. 639/2004 i Odluke Vijeća 2004/585/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 22.).

Uredba (EU) br. 508/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EZ) br. 2328/2003, (EZ) br. 861/2006, (EZ) br. 1198/2006, (EZ) br. 791/2007 i Uredbe (EU) br. 1255/2011 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 149, 20.5.2014., str. 1.), a posebno njezin članak 86.

Referentni akti

Uredba Komisije (EZ) br. 391/2007 od 11. travnja 2007. o utvrđivanju detaljnih pravila za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 861/2006 u vezi s izdacima država članica nastalim pri provedbi sustava praćenja i nadzora koji se primjenjuju u zajedničkoj ribarstvenoj politici (SL L 97, 12.4.2007., str. 30.).

Provedbena uredba Komisije (EU) br. 404/2011 od 8. travnja 2011. o detaljnim pravilima za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1224/2009 o uspostavi sustava kontrole Zajednice za osiguranje sukladnosti s pravilima zajedničke ribarstvene politike (SL L 112, 30.4.2011., str. 1.).

11 06 62 03 Dobrovoljni doprinosi međunarodnim organizacijama

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
7 970 000	7 100 000	7 978 580	6 900 000	7 712 382,36	7 777 852,68

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju dobrovoljnih doprinosa Unije međunarodnim organizacijama koje djeluju u području ribarstva i prava mora. Njima se osobito mogu financirati:

— pripremni radovi za nove sporazume o održivom ribarstvu,

KOMISIJA
GLAVA 11. — POMORSTVO I RIBARSTVO

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 62 *(nastavak)*

11 06 62 03 *(nastavak)*

— doprinosi i pristojbe za prijavu za sastanke međunarodnih organizacija za ribarstvo u kojima Unija ima status promatrača (članak 217. Ugovora o funkcioniranju Europske unije), tj. Međunarodne komisije za lov na kitove (IWC) i Organizacije za gospodarsku suradnju i razvoj (OECD),

— potpore praćenju i provedbi nekih regionalnih projekata, osobito pružanjem doprinosa za određene zajedničke međunarodne kontrolne i inspekcijske aktivnosti. Ova odobrena sredstva trebala bi pokrivati i troškove programa nadzora o kojima će se pregovarati u zapadnoj Africi i zapadnom Pacifiku,

— financijski doprinosi za pripreme za nove međunarodne organizacije za ribarstvo koje su u interesu Unije,

— financijski doprinosi za znanstveni rad koji obavljaju međunarodne organizacije za ribarstvo i koji je od posebnog interesa za Uniju,

— financijski doprinosi svakoj aktivnosti (uključujući radne, neslužbene ili izvanredne sastanke ugovornih stranaka) kojom se podupiru interesi Unije u međunarodnim organizacijama i jača suradnja s njezinim partnerima u tim organizacijama. S tim u vezi, kada prisutnost predstavnika trećih zemalja na pregovorima i sastancima u okviru međunarodnih foruma i organizacija postane nužna za interese Unije, troškovi njihova sudjelovanja pokrit će se iz EFPR-a,

— bespovratna sredstva za regionalna tijela u koja su uključene obalne države u predmetnoj podregiji.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucionalnoj razini iz članka 54. stavka 2. točke (d) Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o zajedničkoj ribarstvenoj politici, izmjeni uredaba Vijeća (EZ) br. 1954/2003 i (EZ) br. 1224/2009 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 2371/2002 i (EZ) br. 639/2004 i Odluke Vijeća 2004/585/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 22.).

Uredba (EU) br. 508/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EZ) br. 2328/2003, (EZ) br. 861/2006, (EZ) br. 1198/2006, (EZ) br. 791/2007 i Uredbe (EU) br. 1255/2011 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 149, 20.5.2014., str. 1.), a posebno njezin članak 88.

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 62 *(nastavak)*

11 06 62 04 Upravljanje i komunikacija

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
7 419 000	5 430 000	5 078 000	4 509 000	6 004 817,10	3 587 349,50

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju sljedećih aktivnosti u cilju jačanja dijaloga s ribarskom industrijom i s onima na koje se odnose zajednička ribarstvena politika i integrirana pomorska politika:

— bespovratnih sredstava savjetodavnim vijećima (nakon donošenja Uredbe (EU) br. 1380/2013 postojeća regionalna savjetodavna vijeća (RSV) postala su savjetodavna vijeća (SV) i osnivaju se nova) za pokrivanje operativnih troškova te troškova usmenog i pismenog prevođenja za sastanke SV-ova,

— provedbe mjera za dostavu dokumentacije o zajedničkoj ribarstvenoj politici i njezino objašnjavanje ribarstvenoj industriji i onima na koje se odnosi zajednička ribarstvena politika, kao i integrirana pomorska politika.

Komisija će financijskim doprinosom nastaviti podupirati djelovanje SV-ova. Ona će, prema potrebi, sudjelovati na sastancima i analizirati preporuke SV-ova koje mogu biti korisne pri izradi zakonodavstva. Savjetovanjem s dionicima u SV-ovima pojačat će se uključenost djelatnika u sektoru ribarstva i drugih interesnih skupina u postupku zajedničke ribarstvene politike kako bi se u većoj mjeri uzele u obzir specifične regionalne karakteristike.

Dio odobrenih sredstava namijenjen je i informacijskim i komunikacijskim aktivnostima povezanima sa zajedničkom ribarstvenom politikom i integriranom pomorskom politikom, kao i komunikacijskim aktivnostima upućenima zainteresiranim stranama. Nastavit će se s naporima da se o zajedničkoj ribarstvenoj politici i integriranoj pomorskoj politici obavještavaju dionici i stručni mediji u državama članicama, kao i u državama kandidatkinjama.

Svi prihodi mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucionalnoj razini iz članka 54. stavka 2. točke (d) Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o zajedničkoj ribarstvenoj politici, izmjeni uredaba Vijeća (EZ) br. 1954/2003 i (EZ) br. 1224/2009 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 2371/2002 i (EZ) br. 639/2004 i Odluke Vijeća 2004/585/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 22.).

KOMISIJA
GLAVA 11. — POMORSTVO I RIBARSTVO

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 62 *(nastavak)*

11 06 62 04 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 508/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EZ) br. 2328/2003, (EZ) br. 861/2006, (EZ) br. 1198/2006, (EZ) br. 791/2007 i Uredbe (EU) br. 1255/2011 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 149, 20.5.2014., str. 1.), a posebno njezini članci 89. i 91.

Delegirana uredba Komisije (EU) 2015/242 od 9. listopada 2014. o utvrđivanju detaljnih pravila o funkcioniranju savjetodavnih vijeća u okviru zajedničke ribarstvene politike (SL L 41, 17.2.2015., str. 1.).

11 06 62 05 Informacije o tržištu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
4 370 000	4 568 000	4 900 000	4 100 000	4 047 880,—	2 428 728,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova razvoja i širenja informacija o tržištu za proizvode ribarstva i akvakulture. Posebne aktivnosti uključuju, među ostalim:

— potpuno djelovanje Opservatorija za tržište,

— prikupljanje, analizu i širenje gospodarskog znanja i razumijevanja tržišta Unije za proizvode ribarstva i akvakulture duž opskrbnog lanca, uzimajući u obzir međunarodni kontekst,

— redovito proučavanje cijena duž opskrbnog lanca Unije za proizvode ribarstva i akvakulture i analizu tržišnih trendova,

— pružanje *ad hoc* tržišnih studija i metodologije za istraživanja formiranja cijena,

— olakšavanje pristupa dostupnim podacima o proizvodima ribarstva i akvakulture prikupljenima u skladu sa zakonodavstvom Unije,

— stavljanje na raspolaganje tržišnih informacija do odgovarajuće razine dionicima.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1379/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o zajedničkom uređenju tržišta proizvodima ribarstva i akvakulture, izmjeni uredbi Vijeća (EZ) br. 1184/2006 i (EZ) br. 1224/2009 i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 104/2000 (SL L 354, 28.12.2013., str. 1.).

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 62 *(nastavak)*

11 06 62 05 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 1380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o zajedničkoj ribarstvenoj politici, izmjeni uredaba Vijeća (EZ) br. 1954/2003 i (EZ) br. 1224/2009 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 2371/2002 i (EZ) br. 639/2004 i Odluke Vijeća 2004/585/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 22.).

Uredba (EU) br. 508/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EZ) br. 2328/2003, (EZ) br. 861/2006, (EZ) br. 1198/2006, (EZ) br. 791/2007 i Uredbe (EU) br. 1255/2011 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 149, 20.5.2014., str. 1.).

11 06 63 Europski fond za pomorstvo i ribarstvo (EFPR) — Tehnička pomoć

11 06 63 01 Europski fond za pomorstvo i ribarstvo (EFPR) — Operativna tehnička pomoć

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
3 850 000	4 081 954	4 080 000	4 300 000	4 210 547,56	2 520 765,29

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju mjera tehničke pomoći EFPR-a kako je predviđeno člankom 92. Uredbe (EU) br. 508/2014.

Tehničkom pomoći obuhvaćene su pripremne mjere te mjere praćenja, revizije, evaluacije, nadzora i upravljanja potrebne za provedbu EFPR-a.

Mogu se osobito koristiti za:

— studije, evaluacije i izvješća stručnjaka,

— mjere u vezi sa širenjem informacija, potporom umrežavanju, provođenjem komunikacijskih aktivnosti, jačanjem svijesti i promicanjem suradnje i razmjene informacija, uključujući treće zemlje,

— instaliranje, rad i međusobno povezivanje računalnih sustava za upravljanje, praćenje, reviziju, kontrolu i evaluaciju,

— mjere poboljšanja evaluacijskih metoda i razmjenu informacija o evaluacijskoj praksi,

KOMISIJA
GLAVA 11. — POMORSTVO I RIBARSTVO

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 63 *(nastavak)*

11 06 63 01 *(nastavak)*

— aktivnosti koje se odnose na reviziju,

— uspostavu transnacionalnih i Unijinih mreža sudionika u održivom razvoju obalnih ribolovnih zona.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o zajedničkoj ribarstvenoj politici, izmjeni uredaba Vijeća (EZ) br. 1954/2003 i (EZ) br. 1224/2009 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 2371/2002 i (EZ) br. 639/2004 i Odluke Vijeća 2004/585/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 22.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 508/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EZ) br. 2328/2003, (EZ) br. 861/2006, (EZ) br. 1198/2006, (EZ) br. 791/2007 i Uredbe (EU) br. 1255/2011 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 149, 20.5.2014., str. 1.).

11 06 63 02 Europski fond za pomorstvo i ribarstvo (EFPR) — Operativna tehnička pomoć kojom upravlja Komisija na zahtjev države članice

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju dijela nacionalne omotnice za tehničku pomoć koji je prenesen za tehničku pomoć na inicijativu Komisije, na zahtjev države članice koja ima privremenih proračunskih poteškoća. U skladu s člankom 25. Uredbe (EU) br. 1303/2013 namijenjena su pokrivanju mjera za određivanje, utvrđivanje prioriteta i provedbu strukturnih i administrativnih reformi kao odgovor na gospodarske i socijalne izazove u toj državi članici.

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 63 *(nastavak)*

11 06 63 02 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o zajedničkoj ribarstvenoj politici, izmjeni uredaba Vijeća (EZ) br. 1954/2003 i (EZ) br. 1224/2009 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 2371/2002 i (EZ) br. 639/2004 i Odluke Vijeća 2004/585/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 22.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 508/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EZ) br. 2328/2003, (EZ) br. 861/2006, (EZ) br. 1198/2006, (EZ) br. 791/2007 i Uredbe (EU) br. 1255/2011 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 149, 20.5.2014., str. 1.).

11 06 64 ***Europska agencija za kontrolu ribarstva***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
17 021 000	17 021 000	9 070 000	9 070 000	9 364 000,—	9 364 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena pokrivanju rashoda za osoblje Agencije, administrativnih rashoda i rashoda poslovanja.

Agencija mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda. Plan radnih mjesta Agencije utvrđen je u prilogu „Osoblje” ovom dijelu.

KOMISIJA
GLAVA 11. — POMORSTVO I RIBARSTVO

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 64 *(nastavak)*

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 17 113 000 EUR. Iznos od 17 021 000 EUR osiguran povratom viškova dodaje se iznosu od 92 000 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 768/2005 od 26. travnja 2005. o osnivanju Agencije za kontrolu ribarstva Zajednice i o izmjeni Uredbe (EEZ) br. 2847/93 o uspostavi sustava kontrole koji se primjenjuje na zajedničku ribarstvenu politiku (SL L 128, 21.5.2005., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1005/2008 od 29. rujna 2008. o uspostavi sustava Zajednice za sprečavanje, suzbijanje i zaustavljanje nezakonitog, neprijavljenog i nereguliranog ribolova (SL L 286, 29.10.2008., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1224/2009 od 20. studenoga 2009. o uspostavi sustava kontrole Zajednice za osiguranje sukladnosti s pravilima zajedničke ribarstvene politike (SL L 343, 22.12.2009., str. 1.).

Uredba (EU) 2016/1626 Europskog parlamenta i Vijeća od 14. rujna 2016. o izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 768/2005 o osnivanju Agencije za kontrolu ribarstva Zajednice (SL L 251, 16.9.2016., str. 80.).

Referentni akti

Odluka Komisije 2009/988/EU od 18. prosinca 2009. o imenovanju Agencije za kontrolu ribarstva Zajednice kao tijela koje obavlja određene zadaće na temelju Uredbe Vijeća (EZ) br. 1005/2008 (SL L 338, 19.12.2009., str. 104.).

11 06 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

11 06 77 02 Pilot-projekt — Alati za zajedničko upravljanje i održivo upravljanje ribarstvom: poticanje zajedničkog istraživanja između znanstvenika i dionika

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	359 953	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 77 *(nastavak)*

11 06 77 05 Pilot-projekt — Uspostava jedinstvenog instrumenta za trgovačke oznake za proizvode ribarstva i akvakulture

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	285 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

11 06 77 06 Pripremno djelovanje — Čuvari mora

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	85 892	p.m.	480 000	0,—	369 522,20

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 11. — POMORSTVO I RIBARSTVO

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 77 *(nastavak)*

11 06 77 07 Pilot-projekt — Pokretanje mreže zaštićenih pomorskih područja koja su uspostavljena ili ih se namjerava uspostaviti prema nacionalnim i međunarodnim propisima o okolišu ili ribarstvu, s ciljem poboljšanja proizvodnih kapaciteta sredozemnog ribarstva Unije na temelju maksimalnih održivih prinosa i ekološkog pristupa upravljanju ribarstvom

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	361 656	p.m.	400 000	0,—	723 310,80

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

11 06 77 08 Pilot-projekt — Mjere potpore malom ribarstvu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	586 251	p.m.	600 000	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 77 *(nastavak)*

11 06 77 09 Pilot-projekt — Razvoj inovativnih odobalnih ribarskih praksi niskog učinka za mala plovila u najudaljenijim regijama, uključujući razmjenu dobrih praksi i probni ribolov

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	500 000	p.m.	750 000	1 000 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

11 06 77 10 Pilot-projekt – Procjena dobrovoljnih tvrdnji u pogledu proizvoda ribarstva i akvakulture u Europi

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	125 000	250 000	125 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Sastavit će se popis koji će predstavljati osnovu za analizu sustava koji se koriste za certifikaciju dobrovoljnih tvrdnji u pogledu proizvoda ribarstva i akvakulture. Na temelju nalaza te analize utvrdit će se je li potrebno uspostaviti vanjsko tijelo za nadzor certifikacije takvih tvrdnji.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 11. — POMORSTVO I RIBARSTVO

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 77 *(nastavak)*

11 06 77 11 Pilot-projekt – Modernizacija kontrole ribarstva i nadzora nad brodovima upotrebom inovativnih europskih sustava

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	240 000	500 000	250 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Ovim će se pilot-projektom, u svrhu poboljšanja nadzora nad ribarstvom i kontrole pomorskih aktivnosti, operativno provjeriti inovativno rješenje proizašlo iz 7. okvirnog programa, u kojem se kombinira više izvora podataka (AIS, radari, meteorologija, propisi, baze podataka itd.), kako bi se stvorio inteligentan sustav za nadzor koji će u stvarnom vremenu otkrivati brodove za koje se sumnja da su uključeni u nezakonite aktivnosti. Tim bi se sustavom, koji bi se mogao predstaviti u suradnji s Europskom agencijom za kontrolu ribarstva (EFCA) koristeći podatke iz sustava za praćenje plovila (VMS), povećala učinkovitost i smanjio broj pogrešaka te bi stoga bio velika pomoć u borbi protiv nezakonitog, neprijavljenog i nereguliranog ribolova (NNN) i posebno prilikom upravljanja zajedničkim planovima djelovanja.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

11 06 77 12 Pilot-projekt — Stvaranje funkcije europske obalne straže

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	375 000	750 000	375 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 77 *(nastavak)*

11 06 77 12 *(nastavak)*

Ovim pilot-projektom poboljšat će se koordinacija između nacionalnih obalnih straža ili subjekata koji obavljaju dužnosti obalne straže te Komisije i agencija Unije kao što su Frontex, Europska agencija za pomorsku sigurnost (EMSA) i Europska agencija za kontrolu ribarstva (EFCA), u cilju stvaranja sinergije između njihovih aktivnosti i pomorskog okoliša.

Takvom boljom koordinacijom i suradnjom trebao bi se poboljšati protok informacija između aktera u cilju olakšanja brže reakcije na moru u svim područjima njihove aktivnosti.

U okviru pilot-projekta testirat će se operativne radnje u praksi, uz sudjelovanje agencija i različitih nacionalnih tijela, kako bi se promicalo dijeljenje kapaciteta, zaključaka i stručnog znanja (udruživanje kapaciteta, dijeljenje sredstava i zajedničko planiranje).

Pilot-projekt će se nadovezivati na postojeći zakonodavni okvir, posebno Unijinu strategiju sigurnosne zaštite u pomorstvu, europski program sigurnosti, europski migracijski program te na zakonodavstvo povezano s pomorskim prijevozom u području zaštite okoliša, sigurnosti i zaštite.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

11 06 77 13 Pripremno djelovanje — Zajednički program za voditelje malih brodica za komercijalnu uporabu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
750 000	375 000				

Napomene

Ovim će se pripremnim djelovanjem proširiti zaključci projekta TRECVET – centralni program za voditelje malih brodica za komercijalnu uporabu (TCC-SCV), i to određivanjem zajedničkog programa u svim državama članicama.

Početni projekt, koji je zaključen 16. lipnja 2016., okupio je samo 9 država članica, a ovo pripremno djelovanje omogućit će proširenje na druge zainteresirane države članice. Trenutačno se profesionalne kvalifikacije pojedinačnih država članica u sektoru malih brodica za komercijalnu uporabu ne priznaju između različitih država članica. To utječe na radnu fleksibilnost i mobilnost voditelja brodica zato što smiju raditi samo u državi u kojoj su stekli kvalifikacije. Ciljana skupina su: voditelji čartera, osoblje koje prevozi brodice profesionalno u lukama ili među njima, te voditelja brodica za dostavu i prijevoz ronioca.

KOMISIJA
GLAVA 11. — POMORSTVO I RIBARSTVO

POGLAVLJE 11 06 — EUROPSKI FOND ZA POMORSTVO I RIBARSTVO (EFPR) *(nastavak)*

11 06 77 *(nastavak)*

11 06 77 13 *(nastavak)*

Omogućavanje centralnog programa za voditelje malih komercijalnih brodica i njegova provedba na razini Unije trebalo bi biti cilj ovog djelovanja kako bi bilo obuhvaćeno Direktivom o međusobnom priznavanju stručnih kvalifikacija. Ovo će pripremno djelovanje u području pomorskog sektora biti usklađeno i nadopunjavati se s Novim programom vještina za Europu, koji obuhvaća ukupno šest sektora i provest će se 2017.

Obostrano priznavanje na razini Unije izravno će i neizravno utjecati na nacionalna gospodarstva. Za početak, to će omogućiti državama članicama koje nemaju izrađen program u tom području da osmisle i uvedu nove kvalifikacije za upravljanje malim komercijalnim brodicama. Zatim, države članice koje takav program imaju moći će ga prilagoditi i ponovno osmisliti.

Osim toga, tako će se privući nove osobe, otvoriti nova radna mjesta i prilike za zapošljavanje zahvaljujući manjim ograničenjima u mobilnosti. To će područje nautičkog turizma stvoriti nove prilike i za obalne i za otočne regije. Utjecaj toga bit će širi od izravnog učinka na sektor malih komercijalnih brodica, s obzirom na to da je taj sektor i početna točka za rastuću industriju superjahti i pomorskih trgovaca kojima je potrebno stručno osoblje.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA

GLAVA 12.

FINANCIJSKA STABILNOST, FINANCIJSKE USLUGE I UNIJA TRŽIŠTA KAPITALA

KOMISIJA
GLAVA 12. — FINANCIJSKA STABILNOST, FINANCIJSKE USLUGE I UNIJA TRŽIŠTA KAPITALA

GLAVA 12.

FINANCIJSKA STABILNOST, FINANCIJSKE USLUGE I UNIJA TRŽIŠTA KAPITALA

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
12 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE FINANCIJSKE STABILNOSTI, FINANCIJSKIH USLUGA I UNIJE TRŽIŠTA KAPITALA	42 467 485	42 467 485	39 171 904	39 171 904	39 281 839,72	39 281 839,72
12 02	FINANCIJSKE USLUGE I TRŽIŠTA KAPITALA	43 445 802	45 957 802	45 814 400	46 490 400	50 479 595,24	49 077 273,50
	Pričuve (40 02 41)	*4 856 000*	*3 267 000*				
		48 301 802	49 224 802	45 814 400	46 490 400	50 479 595,24	49 077 273,50
	Glava 12 - Ukupno	**85 913 287**	**88 425 287**	**84 986 304**	**85 662 304**	**89 761 434,96**	**88 359 113,22**
	Pričuve (40 02 41)	***4 856 000***	***3 267 000***				
		90 769 287	**91 692 287**	**84 986 304**	**85 662 304**	**89 761 434,96**	**88 359 113,22**

GLAVA 12.

FINANCIJSKA STABILNOST, FINANCIJSKE USLUGE I UNIJA TRŽIŠTA KAPITALA

POGLAVLJE 12 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE FINANCIJSKE STABILNOSTI, FINANCIJSKIH USLUGA I UNIJE TRŽIŠTA KAPITALA

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
12 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE FINANCIJSKE STABILNOSTI, FINANCIJSKIH USLUGA I UNIJE TRŽIŠTA KAPITALA					
12 01 01	***Rashodi povezani s dužnosnicima i privremenim osobljem u području politike financijske stabilnosti, financijskih usluga i unije tržišta kapitala***	5,2	34 431 236	31 444 725	31 527 540,86	91,57
12 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike financijske stabilnosti, financijskih usluga i unije tržišta kapitala***					
12 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	3 501 192	3 422 768	3 224 837,—	92,11
12 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	2 385 054	2 297 574	2 364 751,48	99,15
	Članak 12 01 02 - Međuzbroj		5 886 246	5 720 342	5 589 588,48	94,96
12 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike financijske stabilnosti, financijskih usluga i unije tržišta kapitala***	5,2	2 150 003	2 006 837	2 164 710,38	100,68
	Poglavlje 12 01 - Ukupno		**42 467 485**	**39 171 904**	**39 281 839,72**	**92,50**

12 01 01 Rashodi povezani s dužnosnicima i privremenim osobljem u području politike financijske stabilnosti, financijskih usluga i unije tržišta kapitala

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
34 431 236	31 444 725	31 527 540,86

KOMISIJA

GLAVA 12. — FINANCIJSKA STABILNOST, FINANCIJSKE USLUGE I UNIJA TRŽIŠTA KAPITALA

POGLAVLJE 12 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE FINANCIJSKE STABILNOSTI, FINANCIJSKIH USLUGA I UNIJE TRŽIŠTA KAPITALA *(nastavak)*

12 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike financijske stabilnosti, financijskih usluga i unije tržišta kapitala

12 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 501 192	3 422 768	3 224 837,—

12 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 385 054	2 297 574	2 364 751,48

12 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike financijske stabilnosti, financijskih usluga i unije tržišta kapitala

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 150 003	2 006 837	2 164 710,38

POGLAVLJE 12 02 — FINANCIJSKE USLUGE I TRŽIŠTA KAPITALA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
12 02	FINANCIJSKE USLUGE I TRŽIŠTA KAPITALA								
12 02 01	***Provedba i razvoj jedinstvenog tržišta financijskih usluga***	1,1	3 700 000	5 094 000	3 306 000	3 500 000	4 031 206,24	3 287 571,51	64,54
12 02 03	***Standardi u području financijskog izvještavanja i revizije***	1,1	4 925 000	5 718 000	8 118 000	8 600 000	7 959 000,—	7 393 649,—	129,30
	Pričuve (40 02 41)		*3 356 000*	*2 517 000*					
			8 281 000	8 235 000	8 118 000	8 600 000	7 959 000,—	7 393 649,—	
12 02 04	***Europsko nadzorno tijelo za bankarstvo (EBA)***	1,1	14 390 504	14 390 504	14 565 400	14 565 400	15 533 318,—	15 533 318,—	107,94
12 02 05	***Europsko nadzorno tijelo za osiguranje i strukovno mirovinsko osiguranje (EIOPA)***	1,1	8 736 301	8 736 301	8 122 000	8 122 000	8 206 206,—	8 206 206,—	93,93
12 02 06	***Europsko nadzorno tijelo za vrijednosne papire i tržišta kapitala (ESMA)***	1,1	10 843 997	10 843 997	10 203 000	10 203 000	12 078 557,—	12 078 557,—	111,38
12 02 07	***Jedinstveni odbor za rješavanje (SRB)***	1,1	—	—	p.m.	p.m.	998 427,—	998 427,—	
12 02 08	***Jačanje sudjelovanja potrošača i drugih krajnjih korisnika u donošenju politika Unije u financijskim uslugama***	1,1	p.m.	p.m.					
	Pričuve (40 02 41)		*1 500 000*	*750 000*					
			1 500 000	750 000					
12 02 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
12 02 77 02	Pilot-projekt — Izgradnja sposobnosti krajnjih korisnika i drugih dionika izvan sektora za donošenje politika Unije u području financijskih usluga	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
12 02 77 05	Pripremno djelovanje — Izgradnja sposobnosti krajnjih korisnika i drugih dionika izvan sektora za donošenje politika Unije u području financijskih usluga	1,1	p.m.	750 000	1 500 000	1 500 000	1 672 881,—	1 579 544,99	210,61

KOMISIJA
GLAVA 12. — FINANCIJSKA STABILNOST, FINANCIJSKE USLUGE I UNIJA TRŽIŠTA KAPITALA

POGLAVLJE 12 02 — FINANCIJSKE USLUGE I TRŽIŠTA KAPITALA *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.– 2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
12 02 77	*(nastavak)*								
12 02 77 06	Pilot-projekt — Horizontalna radna skupina za tehnologiju decentraliziranog vođenja evidencije transakcija (distributed ledger technology)	1,1	850 000	425 000					
	Članak 12 02 77 - Međuzbroj		850 000	1 175 000	1 500 000	1 500 000	1 672 881,—	1 579 544,99	134,43
	Poglavlje 12 02 - Ukupno		**43 445 802**	**45 957 802**	**45 814 400**	**46 490 400**	**50 479 595,24**	**49 077 273,50**	**106,79**
	Pričuve (40 02 41)		***4 856 000***	***3 267 000***					
			48 301 802	**49 224 802**	**45 814 400**	**46 490 400**	**50 479 595,24**	**49 077 273,50**	

12 02 01 Provedba i razvoj jedinstvenog tržišta financijskih usluga

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
3 700 000	5 094 000	3 306 000	3 500 000	4 031 206,24	3 287 571,51

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda povezanih s mjerama kojima se pridonosi uspostavi, funkcioniranju i razvoju unutarnjeg tržišta u području financijskih usluga, financijske stabilnosti i unije tržišta kapitala te mjerama kojima se posebno pridonosi:

— približavanju građanima i poduzećima, uključujući razvoj i jačanje dijaloga s građanima i poduzećima: mjerama za veću učinkovitost funkcioniranja unutarnjeg tržišta i za osiguranje pristupa građana i poduzeća najširim pravima i mogućnostima koji proizlaze iz otvaranja i produbljenja unutarnjeg tržišta bez granica te potpunog ostvarivanja tih prava i mogućnosti; praćenjem i evaluacijom mjera koje se odnose na ostvarivanje u praksi prava i mogućnosti građana i poduzeća u cilju prepoznavanja i lakšeg uklanjanja svih prepreka koje ih mogu spriječiti u potpunom ostvarivanju tih prava,

— sveobuhvatnom preispitivanju propisa kako bi se provele potrebne promjene i ukupna analiza učinkovitosti mjera poduzetih radi dobrog funkcioniranja unutarnjeg tržišta financijskih usluga i evaluacije ukupnog utjecaja unutarnjeg tržišta na poduzeća i gospodarstvo, uključujući kupnju podataka i pristupa vanjskim bazama podataka za uprave Komisije te ciljane mjere namijenjene boljem razumijevanju funkcioniranja unutarnjeg tržišta i nagrađivanju aktivnog sudjelovanja u poticanju funkcioniranja unutarnjeg tržišta,

— jamčenju uspostave unutarnjeg tržišta i upravljanja njime, a posebno u područjima mirovina, slobodnog kretanja kapitala i financijskih usluga, te praćenja i provedbe propisa od strane država članica,

— proširenju strategije za razvoj statističkih podataka o sektorima financijskih usluga i projekata statističkog razvoja u suradnji s Eurostatom i Organizacijom za gospodarsku suradnju i razvoj (OECD),

POGLAVLJE 12 02 — FINANCIJSKE USLUGE I TRŽIŠTA KAPITALA *(nastavak)*

12 02 01 *(nastavak)*

— jačanju i razvoju financijskih tržišta i tržišta kapitala te financijskih usluga za poduzeća i privatne osobe; prilagodbi tržišnog okvira posebno u odnosu na praćenje i uređenje aktivnosti subjekata i transakcija kako bi se uzeli u obzir promjene na razini Unije i na globalnoj razini, stvarnost eura i novi financijski instrumenti, predlaganjem novih inicijativa namijenjenih konsolidaciji i kumulativnog učinka uredbe,

— poboljšanju platnog sustava i maloprodajnih financijskih usluga na unutarnjem tržištu; smanjenju troškova i skraćenju vremena potrebnog za takve transakcije, uzimajući u obzir dimenziju unutarnjeg tržišta; razvoju i jačanju vanjskih aspekata direktiva primjenjivih na financijske institucije, međusobnom priznavanju financijskih instrumenata u odnosu na treće zemlje, međunarodnim pregovorima i pomoći za treće zemlje pri uspostavi tržišnog gospodarstva,

— provedbi brojnih mjera predloženih u akcijskom planu: Europsko pravo trgovačkih društava i korporativno upravljanje, u okviru koje se mogu provesti studije u brojnim ciljanim područjima u cilju izrade potrebnih zakonodavnih prijedloga,

— aktivnom sudjelovanju na sastancima koje organiziraju međunarodne udruge kao što su Međunarodno udruženje osiguravateljnih nadzornih tijela (IAIS/AICA) i Međunarodna organizacija komisija za vrijednosne papire (IOSCO); time su obuhvaćeni i troškovi povezani sa sudjelovanjem Komisije kao članice te skupine,

— razvoju evaluacija i studija utjecaja na različite aspekte politika obuhvaćenih ovim poglavljem u cilju osmišljavanja novih mjera ili revidiranja postojećih koje se na njih odnose,

— uspostavi i održavanju informacijskih sustava koji su izravno povezani s primjenom i praćenjem politika pokrenutih u okviru unutarnjeg tržišta financijskih usluga,

— potpori aktivnostima kojima se nastoji pridonijeti ostvarivanju ciljeva politika Unije s pomoću veće konvergencije nadzora i poboljšanja suradnje te u području financijskog izvještavanja u Uniji i izvan nje.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju rashoda za savjetovanje, studije, istraživanja, evaluacije, sastanke stručnjaka, aktivnosti informiranja, podizanje svijesti i materijale za izobrazbu te publikacije koje su izravno povezane s ostvarivanjem ciljeva ili mjera iz ove stavke, kao i svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz nadležnosti Komisije na institucionalnoj razini iz članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 12. — FINANCIJSKA STABILNOST, FINANCIJSKE USLUGE I UNIJA TRŽIŠTA KAPITALA

POGLAVLJE 12 02 — FINANCIJSKE USLUGE I TRŽIŠTA KAPITALA *(nastavak)*

12 02 03 Standardi u području financijskog izvještavanja i revizije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
12 02 03	4 925 000	5 718 000	8 118 000	8 600 000	7 959 000,—	7 393 649,—
Pričuve (40 02 41)	*3 356 000*	*2 517 000*				
Ukupno	8 281 000	8 235 000	8 118 000	8 600 000	7 959 000,—	7 393 649,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda povezanih s programom za potporu posebnim aktivnostima u području financijskih usluga, financijskog izvještavanja i revizije.

Opći je cilj ovog programa poboljšati uvjete za funkcioniranje unutarnjeg tržišta podupiranjem poslova, aktivnosti ili mjera određenih tijela u područjima financijskih usluga, financijskog izvještavanja i revizije.

Financijska sredstva Unije bitna su kako bi se osigurao učinkovit i djelotvoran nadzor nad unutarnjim tržištem financijskih usluga, a posebno s obzirom na nedavnu financijsku krizu.

Ovim programom obuhvaćene su aktivnosti za razvoj ili pružanje doprinosa razvoju standarda, primjenu, procjenu ili praćenje standarda ili nadzor nad postupcima uspostave standarda za potporu provedbi politika Unije u području financijskog izvještavanja i revizije.

Ovaj program nastavak je programa Zajednice za podupiranje posebnih aktivnosti u području financijskih usluga, financijskog izvještavanja i revizije, koji je uspostavljen Odlukom br. 716/2009/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 16. rujna 2009. o osnivanju programa Zajednice za podupiranje posebnih aktivnosti u području financijskih usluga, financijskog izvještavanja i revizije (SL L 253, 25.9.2009., str. 8.).

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 258/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 3. travnja 2014. o uspostavi programa Unije za podupiranje posebnih aktivnosti u području financijskog izvještavanja i revizije za razdoblje 2014.–2020. i stavljanju izvan snage Odluke br. 716/2009/EZ (SL L 105, 8.4.2014., str. 1.), a posebno njezin članak 2.

12 02 04 Europsko nadzorno tijelo za bankarstvo (EBA)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
14 390 504	14 390 504	14 565 400	14 565 400	15 533 318,—	15 533 318,—

POGLAVLJE 12 02 — FINANCIJSKE USLUGE I TRŽIŠTA KAPITALA *(nastavak)*

12 02 04 *(nastavak)*

Napomene

Uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 114., te Uredbu (EU) br. 1093/2010, europsko nadzorno tijelo dio je Europskog sustava financijskog nadzora (ESFN). Glavni je cilj ESFN-a osigurati primjerenu provedbu pravila koja se primjenjuju na financijski sektor kako bi se očuvala financijska stabilnost i zajamčilo povjerenje u financijski sustav u cjelini, a korisnicima financijskih usluga osigurala dostatna zaštita.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Europskog nadzornog tijela za bankarstvo (glave 1 i 2) te njegovih rashoda poslovanja koji se odnose na program rada (glava 3).

Europsko nadzorno tijelo za bankarstvo mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 od 30. rujna 2013. o Okvirnoj financijskoj uredbi za tijela iz članka 208. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 328, 7.12.2013., str. 42.) čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Plan radnih mjesta Europskog nadzornog tijela za bankarstvo utvrđen je u prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 14 543 000EUR. Iznosu od 152 496 EUR unesenom u proračun dodaje se iznos od ... EUR koji odgovara povratu 14 390 504 viška od doprinosa Unije u 2015.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1093/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 24. studenoga 2010. o osnivanju europskog nadzornog tijela (Europskog nadzornog tijela za bankarstvo), kojom se izmjenjuje Odluka br. 716/2009/EZ i stavlja izvan snage Odluka Komisije 2009/78/EZ (SL L 331, 15.12.2010., str. 12.).

12 02 05 ***Europsko nadzorno tijelo za osiguranje i strukovno mirovinsko osiguranje (EIOPA)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
8 736 301	8 736 301	8 122 000	8 122 000	8 206 206,—	8 206 206,—

KOMISIJA
GLAVA 12. — FINANCIJSKA STABILNOST, FINANCIJSKE USLUGE I UNIJA TRŽIŠTA KAPITALA

POGLAVLJE 12 02 — FINANCIJSKE USLUGE I TRŽIŠTA KAPITALA *(nastavak)*

12 02 05 *(nastavak)*

Napomene

Uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 114., te Uredbu (EU) br. 1094/2010, europsko nadzorno tijelo dio je Europskog sustava financijskog nadzora (ESFN). Glavni je cilj ESFN-a osigurati primjerenu provedbu pravila koja se primjenjuju na financijski sektor kako bi se očuvala financijska stabilnost i zajamčilo povjerenje u financijski sustav u cjelini, a korisnicima financijskih usluga osigurala dostatna zaštita.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Europskog nadzornog tijela za osiguranje i strukovno mirovinsko osiguranje (glave 1 i 2) te njegovih rashoda poslovanja koji se odnose na program rada (glava 3).

Europsko nadzorno tijelo za osiguranje i strukovno mirovinsko osiguranje mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Plan radnih mjesta Europskog nadzornog tijela za osiguranje i strukovno mirovinsko osiguranje utvrđen je u prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 8 946 404 EUR. Iznos od 210 103 EUR, koji odgovara povratu viška koji proizlazi iz doprinosa Unije iz 2015., dodaje se iznosu od 8 736 301 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1094/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 24. studenoga 2010. o osnivanju Europskog nadzornog tijela (Europsko nadzorno tijelo za osiguranje i strukovno mirovinsko osiguranje), o izmjeni Odluke br. 716/2009/EZ i o stavljanju izvan snage Odluke Komisije 2009/79/EZ (SL L 331, 15.12.2010., str. 48.).

12 02 06 ***Europsko nadzorno tijelo za vrijednosne papire i tržišta kapitala (ESMA)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
10 843 997	10 843 997	10 203 000	10 203 000	12 078 557,—	12 078 557,—

POGLAVLJE 12 02 — FINANCIJSKE USLUGE I TRŽIŠTA KAPITALA *(nastavak)*

12 02 06 *(nastavak)*

Napomene

Uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 114., te Uredbu (EU) br. 1095/2010, europsko nadzorno tijelo dio je Europskog sustava financijskog nadzora (ESFN). Glavni je cilj ESFN-a osigurati primjerenu provedbu pravila koja se primjenjuju na financijski sektor kako bi se očuvala financijska stabilnost i zajamčilo povjerenje u financijski sustav u cjelini, a korisnicima financijskih usluga osigurala dostatna zaštita.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Europskog nadzornog tijela za vrijednosne papire i tržišta kapitala (glave 1 i 2) te njegovih rashoda poslovanja koji se odnose na program rada (glava 3).

Europsko nadzorno tijelo za vrijednosne papire i tržišta kapitala mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Plan radnih mjesta Europskog nadzornog tijela za vrijednosne papire i tržišta kapitala utvrđen je u prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 11 019 549 EUR. Iznos od 10 843 997 EUR, koji odgovara povratu viška koji proizlazi iz doprinosa Unije iz 2015., dodaje se iznosu od 175 552 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1095/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 24. studenoga 2010. o osnivanju europskog nadzornog tijela (Europskog nadzornog tijela za vrijednosne papire i tržišta kapitala), izmjeni Odluke br. 716/2009/EZ i stavljanju izvan snage Odluke Komisije 2009/77/EZ (SL L 331, 15.12.2010., str. 84.).

12 02 07 ***Jedinstveni odbor za rješavanje (SRB)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
—	—	p.m.	p.m.	998 427,—	998 427,—

KOMISIJA
GLAVA 12. — FINANCIJSKA STABILNOST, FINANCIJSKE USLUGE I UNIJA TRŽIŠTA KAPITALA

POGLAVLJE 12 02 — FINANCIJSKE USLUGE I TRŽIŠTA KAPITALA *(nastavak)*

12 02 07 *(nastavak)*

Napomene

Jedinstveni odbor za rješavanje („Odbor”) osnovan je Uredbom (EU) br. 806/2014. Odbor će izvršavati posebne zadaće povezane s pripremom za rješavanje banaka te njihovim stvarnim rješavanjem u slučaju propadanja ili vjerojatnog propadanja.

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju administrativnih rashoda Odbora tijekom prvih mjeseci njegova rada u 2015., a riječ je uglavnom o zapošljavanju i rashodima za osoblje, troškove zgrada i informacijske tehnologije te prvim rashodima poslovanja.

Sredstva iz proračuna Unije bit će vraćena čim Odbor naplati prve godišnje doprinose koje su dužne platiti banke za pokrivanje administrativnih rashoda Odbora, nakon čega se očekuje da će se Odbor u cijelosti sam financirati iz vlastitih prihoda.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 806/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. srpnja 2014. o utvrđivanju jedinstvenih pravila i jedinstvenog postupka za sanaciju kreditnih institucija i određenih investicijskih društava u okviru jedinstvenog sanacijskog mehanizma i jedinstvenog fonda za sanaciju te o izmjeni Uredbe (EU) br. 1093/2010 (SL L 225, 30.7.2014., str. 1.).

12 02 08 ***Jačanje sudjelovanja potrošača i drugih krajnjih korisnika u donošenju politika Unije u financijskim uslugama***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
12 02 08	p.m.	p.m.				
Pričuve (40 02 41)	*1 500 000*	*750 000*				
Ukupno	1 500 000	750 000				

Napomene

Novi članak

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju i potpori posebnih aktivnosti kojima se jača sudjelovanje potrošača i drugih krajnjih korisnika u donošenju politika Unije u području financijskih usluga u okviru posebnog programa.

Programom će se osigurati mogućnost sufinanciranja aktivnosti koje provode dvije neprofitne organizacije, Finance Watch i Better Finance, kako bi se dodatno ojačalo sudjelovanje potrošača i drugih krajnjih korisnika u donošenju politika Unije u financijskim uslugama i obavješćivalo ih se o najvažnijim pitanjima u uređivanju financijskog sektora.

Programom će biti pokriveno sljedeće: aktivnosti istraživanja, aktivnosti osvještavanja i informiranja, aktivnosti za jačanje interakcije među članovima svake organizacije i interesne aktivnosti radi jačanja položaja tih članova

POGLAVLJE 12 02 — FINANCIJSKE USLUGE I TRŽIŠTA KAPITALA *(nastavak)*

12 02 08 *(nastavak)*

Sredstva Unije ključna su za osiguranje da se ciljevi politike do sada postignuti s pomoću prethodnog pilot-projekta i pripremnog djelovanja održe i tijekom razdoblja 2017.–2020.

Referentni akti

Prijedlog Uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je podnijela Komisija 15. lipnja 2016., o uspostavi programa Unije za potporu određenih aktivnosti kojima se jača sudjelovanje potrošača i drugih krajnjih korisnika financijskih usluga u donošenju politika Unije u području financijskih usluga za razdoblje 2017.–2020. (COM(2016) 388).

12 02 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

12 02 77 02 Pilot-projekt — Izgradnja sposobnosti krajnjih korisnika i drugih dionika izvan sektora za donošenje politika Unije u području financijskih usluga

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

12 02 77 05 Pripremno djelovanje — Izgradnja sposobnosti krajnjih korisnika i drugih dionika izvan sektora za donošenje politika Unije u području financijskih usluga

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	750 000	1 500 000	1 500 000	1 672 881,—	1 579 544,99

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

KOMISIJA
GLAVA 12. — FINANCIJSKA STABILNOST, FINANCIJSKE USLUGE I UNIJA TRŽIŠTA KAPITALA

POGLAVLJE 12 02 — FINANCIJSKE USLUGE I TRŽIŠTA KAPITALA *(nastavak)*

12 02 77 *(nastavak)*

12 02 77 05 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

12 02 77 06 Pilot-projekt — Horizontalna radna skupina za tehnologiju decentraliziranog vođenja evidencije transakcija (distributed ledger technology)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
850 000	425 000				

Napomene

Ovim pilot-projektom osnivat će se radna skupina sastavljena od tehničkih stručnjaka i regulatora kako bi se objedinilo tehničko stručno znanje i kapaciteti nacionalnih regulatornih tijela te izradili slučajevi uporabe (use case), posebno kada je riječ o javnoj primjeni u području tehnologije decentraliziranog vođenja evidencije transakcija (DLT) kako je predloženo u rezoluciji Europskog parlamenta o virtualnim valutama (T8-0228/2016).

Tehnologija DLT temelj je raznih virtualnih valuta, među ostalim bitcoina, te može snažno preobraziti način na koje se vode transakcije u financijskom sektoru i šire. Trenutačno su ta tehnologija i njezine primjene ograničene. Međutim to bi se moglo uskoro promijeniti jer bi se neke aplikacije uz pomoć znatnih ulaganja i mrežnih učinaka mogle brzo proširiti na cijeli sustav.

Namjenska horizontalna radna skupina za praćenje DLT-a i primjene te tehnologije mogla bi pružiti potrebno stručno znanje kako bi se na odgovarajući način suzbijalo rizike a da se ne uguši inoviranje preranim regulatornim intervencijama. Radna skupina utvrdit će standarde najboljih praksi i izraditi testove otpornosti za aplikacije koje bi trebale postati dijelom sustava kao i izraditi slučajeve uporabe za primjenu tehnologije. Horizontalni pristup doprinijet će identificiranju potencijala i rizika izravno povezanih s tehnologijom te omogućiti sinergije u čitavom radnom postupku.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

GLAVA 13.

REGIONALNA I URBANA POLITIKA

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

GLAVA 13.

REGIONALNA I URBANA POLITIKA

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
13 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „REGIONALNA I URBANA POLITIKA”	89 356 102	89 356 102	89 264 976	89 264 976	91 066 163,91	91 066 163,91
	Pričuve (40 01 40)	*1 125 000*	*1 125 000*				
		90 481 102	90 481 102	89 264 976	89 264 976	91 066 163,91	91 066 163,91
13 03	EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI	29 218 751 321	20 321 105 381	27 001 568 669	23 945 491 090	39 268 832 267,48	28 294 395 700,31
13 04	KOHEZIJSKI FOND (CF)	9 080 135 577	6 004 299 508	8 764 484 012	6 636 678 932	11 000 005 999,54	12 097 661 509,95
13 05	INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — REGIONALNI RAZVOJ TE REGIONALNA I TERITORIJALNA SURADNJA	115 060 568	264 279 412	50 101 004	529 881 989	32 997 804,—	390 015 100,54
13 06	FOND SOLIDARNOSTI	50 000 000	50 000 000	81 475 125	81 475 125	209 505 583,—	209 505 583,—
13 07	UREDBA O POMOĆI	34 836 240	39 031 865	33 212 000	23 782 000	32 353 047,96	17 770 887,84
13 08	PROGRAM POTPORE STRUKTURNIM REFORMAMA (SRSP) – OPERATIVNA TEHNIČKA POMOĆ	p.m.	p.m.				
	Pričuve (40 02 41)	*22 500 000*	*11 250 000*				
		22 500 000	11 250 000				
	Glava 13 - Ukupno	**38 588 139 808**	**26 768 072 268**	**36 020 105 786**	**31 306 574 112**	**50 634 760 865,89**	**41 100 414 945,55**
	Pričuve (40 01 40, 40 02 41)	***23 625 000***	***12 375 000***				
		38 611 764 808	**26 780 447 268**	**36 020 105 786**	**31 306 574 112**	**50 634 760 865,89**	**41 100 414 945,55**

GLAVA 13.

REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „REGIONALNA I URBANA POLITIKA”

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
13 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „REGIONALNA I URBANA POLITIKA”					
13 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Regionalna i urbana politika”***	5,2	63 257 387	62 781 393	63 729 900,96	100,75
13 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Regionalna i urbana politika”***					
13 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	2 141 597	2 350 612	2 604 079,—	121,60
13 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	2 555 212	2 752 720	3 038 671,75	118,92
	Članak 13 01 02 - Međuzbroj		4 696 809	5 103 332	5 642 750,75	120,14
13 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Regionalna i urbana politika”***	5,2	3 950 004	4 006 776	4 375 335,70	110,77
13 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Regionalna i urbana politika”***					
13 01 04 01	Rashodi za potporu Europskom fondu za regionalni razvoj (EFRR)	1,2	11 300 000	11 300 000	11 271 378,32	99,75
13 01 04 02	Rashodi za potporu Instrumentu pretpristupne pomoći (IPA) — Komponenta regionalnog razvoja	4	1 951 902	1 873 475	1 856 288,94	95,10
13 01 04 03	Rashodi za potporu Kohezijskom fondu	1,2	4 200 000	4 200 000	4 190 509,24	99,77
13 01 04 04	Rashodi za potporu Programu potpore strukturnim reformama (SRSP)	1,2	p.m.			
	Pričuve (40 01 40)		*1 125 000*			
			1 125 000			
	Članak 13 01 04 - Međuzbroj		17 451 902	17 373 475	17 318 176,50	99,23
	Pričuve (40 01 40)		*1 125 000*			
			18 576 902	17 373 475	17 318 176,50	
	Poglavlje 13 01 - Ukupno		**89 356 102**	**89 264 976**	**91 066 163,91**	**101,91**
	Pričuve (40 01 40)		***1 125 000***			
			90 481 102	**89 264 976**	**91 066 163,91**	

13 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Regionalna i urbana politika”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
63 257 387	62 781 393	63 729 900,96

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „REGIONALNA I URBANA POLITIKA” *(nastavak)*

13 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Regionalna i urbana politika”

13 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 141 597	2 350 612	2 604 079,—

13 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 555 212	2 752 720	3 038 671,75

13 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Regionalna i urbana politika”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 950 004	4 006 776	4 375 335,70

13 01 04 Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Regionalna i urbana politika”

13 01 04 01 Rashodi za potporu Europskom fondu za regionalni razvoj (EFRR)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
11 300 000	11 300 000	11 271 378,32

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju tehničke pomoći sredstvima iz EFRR-a u skladu s člancima 58. i 118. Uredbe (EU) br. 1303/2013. Sredstvima tehničke pomoći mogu se financirati mjere pripreme, praćenja, administrativne i tehničke podrške, evaluacije, revizije i inspekcije potrebne za provedbu navedene Uredbe.

Mogu se osobito koristiti za:

— rashode za potporne aktivnosti (troškovi reprezentacije, izobrazba, sastanci, službena putovanja, prijevodi, informacijski sustavi),

— rashode za vanjsko osoblje u sjedištu (ugovorno osoblje, upućeni nacionalni stručnjaci ili ustupljeno osoblje) do iznosa od 3 060 000 EUR, uključujući službena putovanja vanjskog osoblja koje se financira ovim odobrenim sredstvima.

POGLAVLJE 13 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „REGIONALNA I URBANA POLITIKA” *(nastavak)*

13 01 04 *(nastavak)*

13 01 04 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1301/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom fondu za regionalni razvoj i o posebnim odredbama o cilju „Ulaganje za rast i radna mjesta” te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1080/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 289.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

13 01 04 02 Rashodi za potporu Instrumentu pretpristupne pomoći (IPA) — Komponenta regionalnog razvoja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 951 902	1 873 475	1 856 288,94

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju mjera tehničke pomoći za instrument pretpristupne pomoći, postupnog smanjenja pretpristupne pomoći i potpore gospodarskom razvoju turske zajednice na Cipru, a osobito:

— rashoda koji se odnose na pripremu, procjenu, odobravanje, mjere praćenja, kontrolu, reviziju i evaluaciju višegodišnjih programa i/ili pojedinačnih aktivnosti i projekata u okviru komponente regionalnog razvoja Instrumenta pretpristupne pomoći. Te aktivnosti mogu se odnositi na ugovore o tehničkoj pomoći, studije, kratkoročnu stručnu pomoć, sastanke, razmjenu iskustava, umrežavanje, događaje u cilju informiranja te promidžbe i jačanja svijesti, uključujući razvoj komunikacijskih strategija i institucijskog priopćavanja političkih prioriteta Unije, izobrazbu i publikacije izravno povezane s ostvarivanjem cilja programa te na sve ostale mjere potpore provedene na razini središnjih službi Komisije ili delegacija u državama korisnicama,

— rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama u korist država korisnica i Komisije,

— instaliranja, rada i međusobnog povezivanja računalnih sustava za upravljanje, inspekciju i evaluaciju,

— poboljšanja u metodama ocjenjivanja i razmjene informacija o praksama u tom području,

— rashoda za aktivnosti istraživanja relevantnih pitanja i izvješćivanje o rezultatima,

— rashoda za vanjsko osoblje u sjedištu i u uredu EUPSO u Nikoziji (ugovorno osoblje, upućeni nacionalni stručnjaci ili ustupljeno osoblje) do iznosa od 1 873 475 EUR, uključujući službena putovanja vanjskog osoblja koja se financiraju iz ovih odobrenih sredstava.

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „REGIONALNA I URBANA POLITIKA” *(nastavak)*

13 01 04 *(nastavak)*

13 01 04 02 *(nastavak)*

Ova odobrena sredstva namijenjena su i potpori administrativnog usavršavanja te suradnje s nevladinim organizacijama i socijalnim partnerima.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se administrativni rashodi u skladu s poglavljima 13 05 i 13 07.

13 01 04 03 Rashodi za potporu Kohezijskom fondu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 200 000	4 200 000	4 190 509,24

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju mjera tehničke pomoći u Kohezijskom fondu u skladu s člancima 58. i 118. Uredbe (EU) br. 1303/2013. Sredstvima tehničke pomoći mogu se financirati mjere pripreme, praćenja, administrativne i tehničke podrške, evaluacije, revizije i inspekcije potrebne za provedbu navedene Uredbe.

Mogu se osobito koristiti za:

— rashode za potporne aktivnosti (troškovi reprezentacije, izobrazba, sastanci, službena putovanja, prijevodi, informacijski sustavi),

— rashode za vanjsko osoblje u sjedištu (ugovorno osoblje, upućeni nacionalni stručnjaci ili ustupljeno osoblje) do iznosa od 1 340 000 EUR, uključujući službena putovanja vanjskog osoblja koje se financira ovim sredstvima.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1300/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1084/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 281.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

POGLAVLJE 13 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „REGIONALNA I URBANA POLITIKA” *(nastavak)*

13 01 04 *(nastavak)*

13 01 04 04 Rashodi za potporu Programu potpore strukturnim reformama (SRSP)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
13 01 04 04	p.m.		
Pričuve (40 01 40)	*1 125 000*		
Ukupno	1 125 000		

Napomene

Nova stavka

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova koji se odnose na aktivnosti pripreme, praćenja, kontrole, revizije i evaluacije potrebne za upravljanje SRSP-om i ostvarivanje njegovih ciljeva, a posebno studije, sastanke stručnjaka, aktivnosti informiranja i komunikacije, uključujući institucijsko priopćavanje političkih prioriteta Unije u mjeri u kojoj su povezani s općim ciljevima relevantne Uredbe, troškove povezane s mrežama informacijske tehnologije kojima je prvenstvena namjena obrada i razmjena informacija te sve ostale troškove za tehničku i administrativnu pomoć koje je Komisija imala za upravljanje SRSP-om.

Referentni akti

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 26. studenoga 2015., o uspostavi Programa potpore strukturnim reformama za razdoblje od 2017. do 2020. i o izmjeni uredbi (EU) br. 1303/2013 i (EU) br. 1305/2013 (COM(2015) 701 final).

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
13 03	EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI								
13 03 01	***Završetak rada Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — Cilj 1. (2000.–2006.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	52 046 585,43	
13 03 02	***Završetak posebnog programa za mir i pomirenje u Sjevernoj Irskoj i pograničnim regijama Irske (2000.–2006.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 03	***Završetak rada Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — Cilj 1. (prije 2000.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	317 962 138,11	317 962 138,11	
13 03 04	***Završetak rada Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — Cilj 2. (2000.–2006.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	2 986 950,18	
13 03 05	***Završetak rada Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — Cilj 2. (prije 2000.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	27 884 692,27	27 884 692,27	
13 03 06	***Završetak inicijative Urban (2000.–2006.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 07	***Završetak prethodnih programa — Inicijative Zajednice (prije 2000.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 08	***Završetak rada Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — Tehnička pomoć i inovativne mjere (2000.–2006.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 09	***Završetak rada Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — Tehnička pomoć i inovativne mjere (prije 2000.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 12	***Doprinos Unije za Međunarodni fond za Irsku***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	3 000 000	0,—	0,—	

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
13 03 13	***Završetak inicijative Zajednice Interreg III (2000.–2006.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 14	***Potpora područjima koja graniče s državama kandidatkinjama— Završetak prijašnjih programa (2000.–2006.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 16	***Završetak Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — Konvergencija***	1,2	p.m.	1 367 611 177	p.m.	10 558 610 000	0,—	18 918 200 772,61	1 383,30
13 03 17	***Završetak Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — PEACE***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	20 000 000	0,—	31 896 228,18	
13 03 18	***Završetak Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — Regionalna konkurentnost i zapošljavanje***	1,2	p.m.	129 851 990	p.m.	1 205 998 509	0,—	3 637 471 602,16	2 801,24
13 03 19	***Završetak Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — Europska teritorijalna suradnja***	1,2	p.m.	68 093 650	p.m.	277 208 000	0,—	1 005 683 810,13	1 476,91
13 03 20	***Završetak Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — Operativna tehnička pomoć***	1,2	p.m.	1 610 747	p.m.	4 770 484	0,—	3 464 993,91	215,12
13 03 31	***Završetak tehničke pomoći i širenje informacija o Strategiji Europske unije za regiju Baltičkog mora i bolje poznavanje makroregionalne strategije (2007.–2013.)***	1,2	p.m.	154 965	p.m.	558 015	0,—	0,—	0
13 03 40	***Završetak instrumenata za podjelu rizika koji se financiraju iz konvergencijske omotnice Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) (2007.–2013.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
13 03 41	***Završetak instrumenata za podjelu rizika koji se financiraju iz omotnice Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) koja se odnosi na regionalnu konkurentnost i zapošljavanje (2007.–2013.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 60	***Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) — Manje razvijene regije — Cilj ulaganja u rast i radna mjesta***	1,2	18 775 111 553	12 457 677 000	17 862 662 517	8 398 650 000	26 139 817 601,—	2 449 043 954,26	19,66
13 03 61	***Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) — Tranzicijske regije — Cilj ulaganja u rast i radna mjesta***	1,2	3 719 489 334	2 204 431 000	3 396 891 363	1 224 036 800	4 874 648 304,—	589 418 832,45	26,74
13 03 62	***Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) — Razvijenije regije — Cilj ulaganja u rast i radna mjesta***	1,2	4 622 273 189	3 043 052 000	4 426 018 219	1 750 605 336	6 468 973 349,—	953 317 193,95	31,33
13 03 63	***Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) — Dodatna sredstva za najudaljenije i slabo naseljene regije — Cilj ulaganja u rast i radna mjesta***	1,2	222 029 433	139 873 000	217 673 091	98 017 000	278 520 741,—	25 428 483,62	18,18
13 03 64	***Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) — Europska teritorijalna suradnja***								
13 03 64 01	Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) — Europska teritorijalna suradnja	1,2	1 731 601 443	783 299 000	958 188 214	284 930 000	1 037 565 751,—	164 941 341,97	21,06
13 03 64 02	Sudjelovanje država kandidatkinja i potencijalnih država kandidatkinja u EFRR ETC-u — Doprinos iz naslova 4 (IPA II)	4	9 396 205	1 312 500	5 171 292	1 500 000	6 101 230,—	1 000 000,—	76,19
13 03 64 03	Sudjelovanje država iz europskog susjedstva u EFRR ETC-u — Doprinos iz naslova 4 (ENI)	4	1 459 650	231 000	1 414 450	264 000	1 380 115,—	88 000,—	38,10
	Članak 13 03 64 - Međuzbroj		1 742 457 298	784 842 500	964 773 956	286 694 000	1 045 047 096,—	166 029 341,97	21,15

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
13 03 65	***Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) — Operativna tehnička pomoć***								
13 03 65 01	Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) — Operativna tehnička pomoć	1,2	74 000 000	69 400 000	74 000 000	57 415 941	61 249 401,10	26 102 277,59	37,61
13 03 65 02	Europski fond za regionalni razvoj (ERDF) — Operativna tehnička pomoć kojom upravlja Komisija na zahtjev države članice	1,2	p.m.	1 028 043	p.m.	p.m.	200 000,—	0,—	0
	Članak 13 03 65 - Međuzbroj		74 000 000	70 428 043	74 000 000	57 415 941	61 449 401,10	26 102 277,59	37,06
13 03 66	***Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) — Inovacijske mjere u području održivog urbanog razvoja***	1,2	53 090 514	42 472 411	52 049 523	48 649 262	51 028 945,—	80 845 857,60	190,35
13 03 67	***Makroregionalne strategije 2014.–2020. — Strategija Europske unije za regiju Baltičkog mora — Tehnička pomoć***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	1 420 620	0,—	1 621 164,58	
13 03 68	***Makroregionalne strategije 2014.–2020. — Strategija Europske unije za regiju Podunavlja — Tehnička pomoć***	1,2	p.m.	500 000	p.m.	750 000	0,—	1 250 000,—	250,00
13 03 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
13 03 77 01	Pilot-projekt — Paneuropsko usklađivanje metoda integracije Roma	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 77 03	Pripremno djelovanje — Promicanje povoljnijeg okruženja za mikrokredite u Europi	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 77 06	Pripremno djelovanje — Jačanje regionalne i lokalne suradnje promicanjem regionalne politike Unije na svjetskoj razini	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	457 733,44	

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
13 03 77	*(nastavak)*								
13 03 77 07	Pripremno djelovanje — Uspostavljanje modela upravljanja za podunavsku regiju Europske unije – bolja i učinkovitija koordinacija	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	224 200,—	
13 03 77 08	Pilot-projekt — Prema zajedničkom regionalnom identitetu, pomirenju nacija i gospodarskoj i socijalnoj suradnji uključujući paneuropsku platformu stručnosti i izvrsnosti u podunavskoj makroregiji	1,2	p.m.	322 551	p.m.	315 452	0,—	185 448,58	57,49
13 03 77 09	Pripremno djelovanje u pogledu Atlantskog foruma za atlantsku strategiju Europske unije	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	334 000	0,—	334 000,—	
13 03 77 10	Pripremno djelovanje — Potpora za departman Mayotte ili sva ostala područja na koja može utjecati postupak prelaska na status najudaljenije regije	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	374 652,56	
13 03 77 12	Pripremno djelovanje — Prema zajedničkom regionalnom identitetu, pomirenju nacija i gospodarskoj i socijalnoj suradnji uključujući paneuropsku platformu stručnosti i izvrsnosti u podunavskoj makroregiji	1,2	p.m.	1 234 347	p.m.	1 857 671	2 000 000,—	1 277 562,38	103,50
13 03 77 13	Pilot-projekt — Kohezijska politika i sinergija s istraživačkim i razvojnim fondovima: „put prema izvrsnosti”	1,2	p.m.	600 000	p.m.	2 100 000	1 500 000,—	0,—	0
13 03 77 14	Pripremno djelovanje — Regionalna strategija za regiju Sjevernog mora	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	56 442,27	
13 03 77 15	Pripremno djelovanje — Svjetski gradovi: suradnja EU-a i trećih zemalja u urbanom razvoju	1,2	p.m.	750 000	1 500 000	1 500 000	0,—	830 782,08	110,77

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
13 03 77 16	Pripremno djelovanje — Stvarno i željeno stanje gospodarskog potencijala u regijama izvan grčkog glavnog grada Atene	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 77 17	Pripremno djelovanje — Suradnja EU-a i CELAC-a (Zajednice latinskoameričkih i karipskih zemalja) u području teritorijalne kohezije	1,2	2 000 000	1 700 000	2 000 000	1 000 000			
13 03 77 18	Pripremno djelovanje — Kohezijska politika i sinergija s istraživačkim i razvojnim fondovima: Put prema izvrsnosti – daljnji koraci	1,2	1 500 000	1 000 000	1 000 000	500 000			
13 03 77 19	Pripremno djelovanje — Potpora rastu i upravljanju u regijama sa sporim razvojem	1,2	1 000 000	1 000 000	1 000 000	500 000			
13 03 77 20	Pripremno djelovanje — Ekonomska konkurentna prednost i potencijal za pametnu specijalizaciju na regionalnoj razini u Rumunjskoj	1,2	p.m.	1 000 000	2 000 000	1 000 000			
13 03 77 21	Pilot-projekt — Strategija EU-a za jadransku i jonsku regiju (EUSAIR): osmišljavanje i priprema inicijativa i projekata sa stvarnom dodanom vrijednošću za cijelu regiju	1,2	1 300 000	650 000					
13 03 77 22	Pripremno djelovanje — Makroregionalna strategija za razdoblje 2014.–2020.: strategija EU-a za Alpsku regiju	1,2	2 000 000	1 000 000					
13 03 77 23	Pripremno djelovanje — Plan EU-a za gradove	1,2	2 500 000	1 250 000					
	Članak 13 03 77 - Međuzbroj		10 300 000	10 506 898	7 500 000	9 107 123	3 500 000,—	3 740 821,31	35,60
	Poglavlje 13 03 - Ukupno		**29 218 751 321**	**20 321 105 381**	**27 001 568 669**	**23 945 491 090**	**39 268 832 267,48**	**28 294 395 700,31**	**139,24**

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

Napomene

Člankom 175. Ugovora o funkcioniranju Europske unije predviđa se da se ostvarenje ciljeva gospodarske, socijalne i teritorijalne kohezije iz članka 174. podupire djelovanjem putem strukturnih fondova koji uključuju Europski fond za regionalni razvoj (EFRR). U skladu s člankom 176., EFRR-om se želi pomoći u otklanjanju glavnih regionalnih neujednačenosti u Uniji. Zadaće, prioritetni ciljevi i ustroj strukturnih fondova utvrđeni su u skladu s člankom 177.

Člankom 80. Financijske uredbe predviđaju se financijski ispravci u slučaju rashoda nastalih kršenjem mjerodavnog prava.

Člankom 39. Uredbe (EZ) br. 1260/1999, člancima 100. i 102. Uredbe (EZ) br. 1083/2006 i člancima 85., 144. i 145. Uredbe (EU) br. 1303/2013 o kriterijima Komisije povezanima s financijskim ispravcima predviđaju se posebna pravila o financijskim ispravcima koja se primjenjuju na EFRR.

Svi prihodi od financijskih ispravaka izvršenih na temelju te osnove unose se u članak 6 5 1, 6 5 2, 6 5 3 ili 6 5 4 računa prihoda i čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (c) Financijske uredbe.

Člankom 177. Financijske uredbe utvrđuju se uvjeti za puno ili djelomično vraćanje plaćanja pretfinanciranja u vezi s predmetnom operacijom.

Člankom 82. Uredbe (EZ) br. 1083/2006 predviđaju se posebna pravila o vraćanju pretfinanciranja koja se primjenjuju na EFRR.

Vraćeni iznosi pretfinanciranja čine unutarnje namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 4. Financijske uredbe i unose se u stavku 6 1 5 0 ili 6 1 5 7.

Mjere za borbu protiv prijevare financiraju se na temelju članka 24 02 01.

Pravna osnova

Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegovi članci 174., 175., 176. i 177.

Uredba Vijeća (EZ) br. 1260/1999 od 21. lipnja 1999. o utvrđivanju općih odredaba o strukturnim fondovima (SL L 161, 26.6.1999., str. 1.)., a posebno njezin članak 39.

Uredba (EZ) br. 1783/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom fondu za regionalni razvoj (SL L 213, 13.8.1999., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1080/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. srpnja 2006. o Europskom fondu za regionalni razvoj i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1783/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.), a posebno njezini članci 82., 83., 100. i 102.

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012, str. 21.), a posebno njezin članak 21. stavci 3. i 4. te članci 80. i 177.

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Referentni akti

Zaključci sa sastanka Europskog vijeća u Berlinu 24. i 25. ožujka 1999.

Zaključci sa sastanka Europskog vijeća u Bruxellesu 15. i 16. prosinca 2005.

Zaključci sa sastanka Europskog vijeća u Bruxellesu 7. i 8. veljače 2013.

13 03 01 Završetak rada Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — Cilj 1. (2000.–2006.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	52 046 585,43

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz EFRR-ova Cilja 1. iz programskog razdoblja od 2000. do 2006.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1783/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom fondu za regionalni razvoj (SL L 213, 13.8.1999., str. 1.).

13 03 02 Završetak posebnog programa za mir i pomirenje u Sjevernoj Irskoj i pograničnim regijama Irske (2000.–2006.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 02 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju nepodmirenih obveza iz razdoblja od 2000. do 2006. u vezi s posebnim programom za mir i pomirenje u Sjevernoj Irskoj i pograničnim regijama Irske. Posebni program za mir i pomirenje nastavljen je u skladu s odlukama Europskog vijeća u Berlinu, navedenima u nastavku, kako bi se osiguralo 500 000 000 EUR (po cijenama iz 1999.) za novo razdoblje valjanosti programa (2000.–2004.). U skladu sa zahtjevom iz zaključaka Europskog vijeća u Bruxellesu od 17. i 18. lipnja 2004., dodatnih 105 000 000 EUR, koji će se dodijeliti u 2005. i 2006., namijenjeno je usklađivanju aktivnosti u okviru navedenog programa s drugim programima strukturnih fondova koji završavaju u 2006.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1260/1999 od 21. lipnja 1999. o utvrđivanju općih odredaba o strukturnim fondovima (SL L 161, 26.6.1999., str. 1.).

Odluka Komisije 1999/501/EZ od 1. srpnja 1999. o utvrđivanju indikativne alokacije po državi članici odobrenih sredstava za Cilj 1. strukturnih fondova za razdoblje od 2000. do 2006. (SL L 194, 27.7.1999., str. 49.), a posebno njezina uvodna izjava 5.

Odluka Komisije C(2001) 638 o odobrenju strukturne pomoći Zajednice operativnom programu EU-a za mir i pomirenje (program PEACE II) koji se bavi Ciljem 1. u Sjevernoj Irskoj (Ujedinjena Kraljevina) i pograničnom području Republike Irske.

Referentni akti

Zaključci sa sastanka Europskog vijeća u Berlinu 24. i 25. ožujka 1999., a posebno njihov stavak 44. točka (b).

Zaključci sa sastanka Europskog vijeća u Bruxellesu 17. i 18. lipnja 2004., a posebno njihov stavak 49.

13 03 03 ***Završetak rada Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — Cilj 1. (prije 2000.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	317 962 138,11	317 962 138,11

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz EFRR-a iz programskog razdoblja prije 2000. za prethodne ciljeve 1. i 6.

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 03 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2052/88 od 24. lipnja 1988. o zadaćama strukturnih fondova i njihovoj učinkovitosti i o koordinaciji aktivnosti među njima i njihovih aktivnosti s aktivnostima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 185, 15.7.1988., str. 9.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4253/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredbe za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u pogledu koordiniranja aktivnosti različitih strukturnih fondova među njima samima te s projektima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 374, 31.12.1988., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4254/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u vezi s Europskim fondom za regionalni razvoj (SL L 374, 31.12.1988., str. 15.).

Uredba (EZ) br. 1783/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom fondu za regionalni razvoj (SL L 213, 13.8.1999., str. 1.).

13 03 04 ***Završetak rada Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — Cilj 2. (2000.–2006.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	2 986 950,18

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz EFRR-ova Cilja 2. iz programskog razdoblja od 2000. do 2006.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1783/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom fondu za regionalni razvoj (SL L 213, 13.8.1999., str. 1.).

13 03 05 ***Završetak rada Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — Cilj 2. (prije 2000.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	27 884 692,27	27 884 692,27

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 05 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz tri fonda (EFRR, ESF i Komponenta za smjernice EFSJP-a) iz programskog razdoblja prije 2000. u odnosu na prijašnje ciljeve 2. i 5.(b).

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2052/88 od 24. lipnja 1988. o zadaćama strukturnih fondova i njihovoj učinkovitosti i o koordinaciji aktivnosti među njima i njihovih aktivnosti s aktivnostima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 185, 15.7.1988., str. 9.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4253/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredbe za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u pogledu koordiniranja aktivnosti različitih strukturnih fondova među njima samima te s projektima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 374, 31.12.1988., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4254/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u vezi s Europskim fondom za regionalni razvoj (SL L 374, 31.12.1988., str. 15.).

Uredba (EZ) br. 1783/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom fondu za regionalni razvoj (SL L 213, 13.8.1999., str. 1.).

13 03 06 ***Završetak inicijative Urban (2000.–2006.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza za inicijativu Zajednice Urban II iz programskog razdoblja od 2000. do 2006. Ta je inicijativa Zajednice bila usmjerena na gospodarsku i socijalnu revitalizaciju gradova i urbanih područja zahvaćenih krizom radi promicanja održivog urbanog razvoja.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1783/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom fondu za regionalni razvoj (SL L 213, 13.8.1999., str. 1.).

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 06 *(nastavak)*

Referentni akti

Komunikacija Komisije državama članicama od 28. travnja 2000. o utvrđivanju smjernica za inicijativu Zajednice o gospodarskoj i socijalnoj revitalizaciji gradova i urbanih područja zahvaćenih krizom radi promicanja održivog urbanog razvoja (URBAN II) (SL C 141, 19.5.2000., str. 8.).

13 03 07 ***Završetak prethodnih programa — Inicijative Zajednice (prije 2000.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz EFRR-a koje se odnose na inicijative Zajednice prije 2000.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2052/88 od 24. lipnja 1988. o zadaćama strukturnih fondova i njihovoj učinkovitosti i o koordinaciji aktivnosti među njima i njihovih aktivnosti s aktivnostima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 185, 15.7.1988., str. 9.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4253/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredbe za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u pogledu koordiniranja aktivnosti različitih strukturnih fondova među njima samima te s projektima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 374, 31.12.1988., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4254/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u vezi s Europskim fondom za regionalni razvoj (SL L 374, 31.12.1988., str. 15.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4255/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u vezi s Europskim socijalnim fondom (SL L 374, 31.12.1988., str. 21.).

Uredba (EZ) br. 1783/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom fondu za regionalni razvoj (SL L 213, 13.8.1999., str. 1.).

Referentni akti

Obavijest Komisije državama članicama od 13. svibnja 1992. o utvrđivanju smjernica za operativne programe koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice za regije koje uvelike ovise o sektoru tekstila i odjeće (RETEX) (SL C 142, 4.6.1992., str. 5.).

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 07 *(nastavak)*

Obavijest Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za globalne potpore ili integrirane operativne programe za koje su države članice slobodne podnositi zahtjeve unutar okvira inicijative Zajednice za restrukturiranje sektora ribarstva (PESCA) (SL C 180, 1.7.1994., str. 1.).

Obavijest Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice koja se odnosi na urbana područja (URBAN) (SL C 180, 1.7.1994., str. 6.).

Obavijest Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe ili globalne potpore koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice koja se odnosi na prilagodbu malih i srednjih poduzeća jedinstvenom tržištu (inicijativa za MSP) (SL C 180, 1.7.1994., str. 10.).

Obavijest Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za inicijativu RETEX (SL C 180, 1.7.1994., str. 17.).

Obavijest Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe ili globalne potpore koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice koja se odnosi na reforme sustav obrane (Konver) (SL C 180, 1.7.1994., str. 18.).

Obavijest Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe ili globalne potpore koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice koja se odnosi na ekonomsku preobrazbu područja čelika (Resider II) (SL C 180, 1.7.1994., str. 22.).

Obavijest Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe ili globalne potpore koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice koja se odnosi na ekonomsku preobrazbu rudarskih područja (Rechar II) (SL C 180, 1.7.1994., str. 26.).

Obavijest Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe ili globalne potpore koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice „Prilagodba radne snage industrijskim promjenama" (ADAPT), čiji je cilj promicanje zapošljavanja i prilagodba radne snage industrijskim promjenama (SL C 180, 1.7.1994., str. 30.).

Obavijest Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe ili globalne potpore koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice „Zapošljavanje i razvoj ljudskih potencijala", čiji je cilj promicanje rasta zaposlenosti prvenstveno razvojem ljudskih potencijala (Zapošljavanje) (SL C 180, 1.7.1994., str. 36.).

Obavijest Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice koja se odnosi na najudaljenije regije (REGIS II) (SL C 180, 1.7.1994., str. 44.).

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 07 *(nastavak)*

Obavijest Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za globalne potpore ili integrirane operativne programe za koje su države članice slobodne podnositi zahtjeve unutar okvira inicijative Zajednice za ruralni razvoj (Leader II) (SL C 180, 1.7.1994., str. 48.).

Obavijest Komisije državama članicama od 15. lipnja 1994. o utvrđivanju smjernica za operativne programe koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice koja se odnosi na razvoj graničnih područja, prekograničnu suradnju i odabrane energetske mreže (Interreg II) (SL C 180, 1.7.1994., str. 60.).

Obavijest Komisije državama članicama od 16. svibnja 1995. o utvrđivanju smjernica za inicijativu u okviru posebnog programa potpore za mir i pomirenje u Sjevernoj Irskoj i pograničnim regijama Irske (Peace I) (SL C 186, 20.7.1995., str. 3.).

Komunikacija Komisije državama članicama od 8. svibnja 1996. o utvrđivanju smjernica za operativne programe koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Zajednice koja se odnosi na urbana područja (Urban) (SL C 200, 10.7.1996., str. 4.).

Komunikacija Komisije državama članicama od 8. svibnja 1996. o utvrđivanju smjernica za operativne programe ili globalne potpore koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative zajednice o zapošljavanju i razvoju ljudskih potencijala, čiji je cilj promicanje rasta zaposlenosti prvenstveno razvojem ljudskih potencijala (SL C 200, 10.7.1996., str. 13.).

Komunikacija Komisije državama članicama od 8. svibnja 1996. o utvrđivanju izmijenjenih smjernica za operativne programe ili globalne potpore koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative zajednice o prilagodbi radne snage industrijskim promjenama (ADAPT), čiji je cilj promicanje zaposlenosti i prilagodba radne snage industrijskim promjenama (SL C 200, 10.7.1996., str. 7.).

Obavijest Komisije državama članicama od 8. svibnja 1996. o utvrđivanju smjernica za operativne programe koje su države članice pozvane uspostaviti u okviru inicijative Interreg Zajednice koja se odnosi na transnacionalnu suradnju u području prostornog planiranja (Interreg II C) (SL C 200, 10.7.1996., str. 23.).

Komunikacija Komisije Europskom parlamentu, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija od 26. studenoga 1997. o posebnom programu potpore za mir i pomirenje u Sjevernoj Irskoj i pograničnim regijama Irske (od 1995. do 1999.) (Peace I) (COM(97) 642 final).

13 03 08 ***Završetak rada Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — Tehnička pomoć i inovativne mjere (2000.–2006.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 08 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz EFRR-a za inovativne mjere i tehničku pomoć iz programskog razdoblja od 2000. do 2006. kako je predviđeno člancima 22. i 23. Uredbe (EZ) br. 1260/1999. Inovativnim mjerama obuhvaćaju se studije, pilot-projekti i razmjena iskustava. Namjena im je osobito bila dovesti do kvalitativnih poboljšanja mjera strukturnih fondova. Tehničkom pomoći obuhvaćene su mjere pripreme, praćenja, evaluacije, nadzora i upravljanja potrebne za provedbu EFRR-a. Ova odobrena sredstva mogu se osobito upotrebljavati za:

— rashode za potporne aktivnosti (troškovi reprezentacije, izobrazba, sastanci, službena putovanja),

— rashode za informiranje i publikacije,

— rashode za informacijske tehnologije i telekomunikacije,

— ugovore o pružanju usluga i izradi studija,

— bespovratna sredstva.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju mjera koje poduzimaju partneri u okviru priprema za programsko razdoblje 2007.–2013.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1260/1999 od 21. lipnja 1999. o utvrđivanju općih odredaba o strukturnim fondovima (SL L 161, 26.6.1999., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1783/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom fondu za regionalni razvoj (SL L 213, 13.8.1999., str. 1.).

13 03 09 ***Završetak rada Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — Tehnička pomoć i inovativne mjere (prije 2000.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 09 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju obveza iz EFRR-a preuzetih u programskim razdobljima prije 2000. za inovativne i pripremne mjere te mjere praćenja i evaluacije i sve slične mjere tehničke pomoći predviđene predmetnim uredbama. Njima se financiraju i prijašnje višegodišnje mjere, osobito one odobrene i provedene na temelju ostalih uredbi navedenih u nastavku, koje nisu obuhvaćene prioritetnim ciljevima fondova. Ova odobrena sredstva namijenjena su po potrebi i pokrivanju preuzetih obveza ako odgovarajuća odobrena sredstva nisu dostupna ili predviđena programom za razdoblje od 2000. do 2006.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 2088/85 od 23. srpnja 1985. o integriranim programima za Sredozemlje (SL L 197, 27.7.1985., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2052/88 od 24. lipnja 1988. o zadaćama strukturnih fondova i njihovoj učinkovitosti i o koordinaciji aktivnosti među njima i njihovih aktivnosti s aktivnostima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 185, 15.7.1988., str. 9.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4253/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredbe za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u pogledu koordiniranja aktivnosti različitih strukturnih fondova među njima samima te s projektima Europske investicijske banke i drugih postojećih financijskih instrumenata (SL L 374, 31.12.1988., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 4254/88 od 19. prosinca 1988. o utvrđivanju odredaba za provedbu Uredbe (EEZ) br. 2052/88 u vezi s Europskim fondom za regionalni razvoj (SL L 374, 31.12.1988., str. 15.).

Uredba (EZ) br. 1783/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom fondu za regionalni razvoj (SL L 213, 13.8.1999., str. 1.).

13 03 12 ***Doprinos Unije za Međunarodni fond za Irsku***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	3 000 000	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa Unije za financiranje Međunarodnog fonda za Irsku, osnovanog Anglo-irskim sporazumom 15. studenoga 1985. radi promicanja gospodarskog i društvenog napretka i poticanja kontakata, dijaloga i pomirenja među narodima Irske.

Aktivnostima u okviru Međunarodnog fonda za Irsku mogu se dopunjavati i podupirati aktivnosti koje se promiču programom inicijative za pomoć mirovnom procesu u oba dijela Irske.

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 12 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 177/2005 od 24. siječnja 2005. o financijskim doprinosima Zajednice Međunarodnom fondu za Irsku (2005.–2006.) (SL L 30, 3.2.2005., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1232/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. prosinca 2010. o financijskim doprinosima Europske unije Međunarodnom fondu za Irsku (2007.–2010.) (OJ L 346, 30.12.2010., str. 1.).

13 03 13 ***Završetak inicijative Zajednice Interreg III (2000.–2006.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza za inicijativu Zajednice Interreg III koje se odnose na prekograničnu, transnacionalnu i međuregionalnu suradnju iz programskog razdoblja od 2000. do 2006.

Osobita pozornost posvetit će se prekograničnim aktivnostima, posebno u cilju bolje usklađenosti s programima Phare, Tacis, ISPA i MEDA.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju troškova koordiniranja aktivnosti u području prekogranične mobilnosti radnika i njihove osposobljenosti. Odgovarajuća pozornost posvetit će se suradnji s najudaljenijim regijama.

Ova odobrena sredstva mogu se kombinirati s odobrenim sredstvima za prekograničnu suradnju u okviru programa Phare za zajedničke projekte na vanjskim granicama Unije.

Ova odobrena sredstva namijenjena su, među ostalim, pokrivanju pripremnih radnji za lokalnu i regionalnu suradnju među starim i novim državama članicama i državama kandidatkinjama u području demokracije i društvenog i regionalnog razvoja.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1783/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 1999. o Europskom fondu za regionalni razvoj (SL L 213, 13.8.1999., str. 1.).

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 13 *(nastavak)*

Referentni akti

Komunikacija Komisije državama članicama od 2. rujna 2004. o utvrđivanju smjernica za inicijativu Zajednice o transeuropskoj suradnji na poticanju skladnog i uravnoteženog razvoja europskog područja – Interreg III (SL C 226, 10.9.2004., str. 2.).

13 03 14 ***Potpora područjima koja graniče s državama kandidatkinjama— Završetak prijašnjih programa (2000.–2006.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza za projekte iz programskog razdoblja od 2000. do 2006. u područjima koja graniče s državama kandidatkinjama u skladu s pravilima inicijative Zajednice Interreg III o prekograničnoj, transnacionalnoj i međuregionalnoj suradnji. Mjerama se u obzir uzima komunikacija Komisije „Djelovanje Zajednice za pogranične regije" o utjecaju proširenja na područja koja graniče s državama kandidatkinjama (COM(2001) 437 final).

13 03 16 ***Završetak Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — Konvergencija***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	1 367 611 177	p.m.	10 558 610 000	0,—	18 918 200 772,61

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza za programe u okviru cilja konvergencije EFRR-a u programskom razdoblju 2007.–2013. Taj cilj usmjeren je na ubrzanje konvergencije najnerazvijenijih država članica i regija poboljšanjem uvjeta za rast i zapošljavanje.

Dio navedenih odobrenih sredstava namijenjen je rješavanju problema nejednakosti unutar regija kako bi se osiguralo da opći stupanj razvoja određene regije ne prikriva pojase siromaštva i prostorne jedinice u nepovoljnijem položaju.

U skladu s člankom 105.a stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 1083/2006, kako je izmijenjena Prilogom III. točkom 7. Ugovora o pristupanju Republike Hrvatske Europskoj uniji (SL L 112, 24.4.2012.), smatra se da je Komisija odobrila programe i važne projekte, koji su na dan pristupanja Hrvatske odobreni u skladu s Uredbom (EZ) br. 1085/2006 i čija provedba nije završena do tog dana, u skladu s Uredbom (EZ) br. 1083/2006 osim programa odobrenih u okviru komponenti iz članka 3. stavka 1. točaka (a) i (e) Uredbe (EZ) br. 1085/2006.

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 16 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1080/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. srpnja 2006. o Europskom fondu za regionalni razvoj i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1783/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.).

13 03 17 ***Završetak Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — PEACE***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	20 000 000	0,—	31 896 228,18

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza za program PEACE u okviru cilja EFRR-a o teritorijalnoj suradnji u programskom razdoblju 2007.–2013.

Program PEACE provodi se kao prekogranični program suradnje u smislu članka 3. stavka 2. točke (c) Uredbe (EZ) br. 1083/2006.

Programom PEACE promiče se društvena i gospodarska stabilnost u predmetnim regijama, prije svega aktivnostima promicanja kohezije među zajednicama. Uvjete ispunjavaju cijela Sjeverna Irska i pogranične regije Irske. Program će se u potpunosti provoditi u skladu s načelom aditivnosti operacija u okviru strukturnih fondova.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1080/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. srpnja 2006. o Europskom fondu za regionalni razvoj i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1783/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.).

Referentni akti

Zaključci sa sastanka Europskog vijeća u Bruxellesu 15. i 16. prosinca 2005.

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 18 Završetak Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — Regionalna konkurentnost i zapošljavanje

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	129 851 990	p.m.	1 205 998 509	0,—	3 637 471 602,16

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza za programe u okviru cilja regionalne konkurentnosti i zapošljavanja EFRR-a u programskom razdoblju 2007.–2013. Taj je cilj izvan najnerazvijenijih regija usmjeren na poticanje konkurentnosti, privlačnosti i zapošljavanja u regijama uzimajući u obzir ciljeve utvrđene strategijom Europa 2020.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1080/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. srpnja 2006. o Europskom fondu za regionalni razvoj i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1783/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.).

13 03 19 Završetak Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — Europska teritorijalna suradnja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	68 093 650	p.m.	277 208 000	0,—	1 005 683 810,13

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza za programe u okviru cilja EFRR-a o europskoj teritorijalnoj suradnji u programskom razdoblju 2007.–2013. Taj cilj usmjeren je na jačanje teritorijalne i makroregionalne suradnje i razmjene iskustava na odgovarajućoj razini.

U skladu s člankom 105.a stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 1083/2006, kako je izmijenjena Prilogom III. točkom 7. Ugovora o pristupanju Republike Hrvatske Europskoj uniji (SL L 112, 24.4.2012.), smatra se da je Komisija odobrila programe i važne projekte, koji su na dan pristupanja Hrvatske odobreni u skladu s Uredbom (EZ) br. 1085/2006 i čija provedba nije završena do tog dana, u skladu s Uredbom (EZ) br. 1083/2006, osim programa odobrenih u okviru komponenti iz članka 3. stavka 1. točaka (a) i (e) Uredbe (EZ) br. 1085/2006.

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 19 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1080/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. srpnja 2006. o Europskom fondu za regionalni razvoj i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1783/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.).

13 03 20 ***Završetak Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) — Operativna tehnička pomoć***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	1 610 747	p.m.	4 770 484	0,—	3 464 993,91

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz programskog razdoblja 2007.–2013. za mjere pripreme, praćenja, administrativne i tehničke podrške, evaluacije, revizije i inspekcije potrebne za provedbu Uredbe (EZ) br. 1083/2006 kako je predviđeno člankom 45. navedene Uredbe. Mogu se osobito koristiti za pokrivanje:

— rashoda za potporne aktivnosti (troškovi reprezentacije, izobrazba, sastanci, službena putovanja),

— rashoda za informiranje i publikacije,

— rashoda za informacijske tehnologije i telekomunikacije,

— ugovora o pružanju usluga i izradi studija,

— bespovratna sredstva.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju mjera koje je Komisija odobrila u kontekstu pripreme programskog razdoblja. 2014.–2020.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1080/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. srpnja 2006. o Europskom fondu za regionalni razvoj i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1783/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.).

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 31 Završetak tehničke pomoći i širenje informacija o Strategiji Europske unije za regiju Baltičkog mora i bolje poznavanje makroregionalne strategije (2007.–2013.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	154 965	p.m.	558 015	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru programskog razdoblja 2007.–2013. kako bi se osiguralo sljedeće:

— odgovarajući protok informacija putem glasila (uključujući elektronička), izvješća i konferencija te osobito putem godišnjeg foruma,

— organiziranje događanja na licu mjesta kako bi se zainteresirane europske regije upoznale s pristupom vezanim uz regiju Baltičkog mora i načelima makroregija,

— uspješno upravljanje strategijom putem uspostavljenog decentraliziranog sustava te osobito djelovanjem sustava koordinatora prioritetnih područja i voditelja glavnih projekata,

— tehnička i administrativna pomoć za planiranje i usklađivanje mjera koje se odnose na Strategiju Europske unije za regiju Baltičkog mora,

— dostupnost početnog kapitala za planiranje i pripremu projekata za potporu strategiji,

— podrška za sudjelovanje civilnog društva,

— stalna pomoć koordinatorima prioritetnih područja u njihovim koordinacijskim aktivnostima,

— sudjelovanje u provedbenom instrumentu zajedno s EIB-om ako to zahtijevaju baltičke države članice,

— razvoj ambicioznije komunikacijske strategije za Strategiju Europske unije za regiju Baltičkog mora.

Mjeru tehničke pomoći treba nastaviti podupirati radi:

— daljnje pomoći koordinatorima prioritetnih područja u njihovim koordinacijskim aktivnostima,

— sudjelovanja u provedbenom instrumentu zajedno s EIB-om ako to zahtijevaju baltičke države članice,

— razvijanja ambicioznije komunikacijske strategije za Strategiju Europske unije za regiju Baltičkog mora.

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 31 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1080/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 5. srpnja 2006. o Europskom fondu za regionalni razvoj i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1783/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.).

13 03 40 ***Završetak instrumenata za podjelu rizika koji se financiraju iz konvergencijske omotnice Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju Instrumenata za podjelu rizika iz konvergencijske omotnice EFRR-a namijenjene državama članicama koje su suočene s ozbiljnim poteškoćama u pogledu financijske stabilnosti ili kojima takve poteškoće prijete.

Vraćena sredstva i iznosi preostali nakon završetka aktivnosti u okviru instrumenta za podjelu rizika mogu se ponovno upotrijebiti u okviru instrumenta za podjelu rizika ako država članica još uvijek zadovoljava uvjete navedene u članku 77. stavku 2. Uredbe br. 1083/2006. Ako država članica više ne zadovoljava te uvjete, vraćena sredstva i preostali iznosi smatrat će se namjenskim prihodima.

Svi namjenski prihodi koji proizlaze iz vraćanja sredstava ili uplate preostalih iznosa, uneseni u stavku 6 1 4 4 izvještaja o prihodima, rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe. Na zahtjev predmetne države članice dodatna odobrena sredstva za preuzete obveze na temelju tih namjenskih prihoda sljedeće se godine dodaju sredstvima za financiranje kohezijske politike koja su dodijeljena predmetnoj državi članici.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.), a posebno njezin članak 36.a.

Uredba (EU) br. 423/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. svibnja 2012. o izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 u pogledu određenih odredbi o instrumentima za podjelu rizika za države članice u poteškoćama ili kojima prijete ozbiljne poteškoće u odnosu na financijsku stabilnost (SL L 133, 23.5.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 41 Završetak instrumenata za podjelu rizika koji se financiraju iz omotnice Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) koja se odnosi na regionalnu konkurentnost i zapošljavanje (2007.–2013.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju Instrumenata za podjelu rizika iz omotnice EFRR-a koja se odnosi na regionalnu konkurentnost i zapošljavanje i koja je namijenjena državama članicama koje su suočene s ozbiljnim poteškoćama u pogledu financijske stabilnosti ili kojima takve poteškoće prijete.

Vraćena sredstva i iznosi preostali nakon završetka aktivnosti u okviru instrumenta za podjelu rizika mogu se ponovno upotrijebiti u okviru instrumenta za podjelu rizika ako država članica još uvijek zadovoljava uvjete navedene u članku 77. stavku 2. Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006. Ako država članica više ne zadovoljava te uvjete, vraćena sredstva i preostali iznosi smatrat će se namjenskim prihodima.

Svi namjenski prihodi koji proizlaze iz vraćanja sredstava ili uplate preostalih iznosa, uneseni u stavku 6 1 4 4 izvještaja o prihodima, rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe. Na zahtjev predmetne države članice dodatna odobrena sredstva za preuzete obveze na temelju tih namjenskih prihoda sljedeće se godine dodaju sredstvima za financiranje kohezijske politike koja su dodijeljena predmetnoj državi članici.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.), a posebno njezin članak 36.a.

Uredba (EU) br. 423/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. svibnja 2012. o izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 u pogledu određenih odredbi o instrumentima za podjelu rizika za države članice u poteškoćama ili kojima prijete ozbiljne poteškoće u odnosu na financijsku stabilnost (SL L 133, 23.5.2012., str. 1.).

13 03 60 Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) — Manje razvijene regije — Cilj ulaganja u rast i radna mjesta

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
18 775 111 553	12 457 677 000	17 862 662 517	8 398 650 000	26 139 817 601,—	2 449 043 954,26

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 60 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju potpore EFRR-a u okviru cilja ulaganja u rast i radna mjesta u manje razvijenim regijama u programskom razdoblju 2014.–2020. Potrebni su dugoročni stalni napori kako bi regije koje zaostaju u gospodarskom i socijalnom razvoju nadoknadile zaostatak. Ova kategorija regija uključuje regije u kojima je BDP po glavi stanovnika manji od 75 % prosječnog BDP-a u Uniji.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1301/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom fondu za regionalni razvoj i o posebnim odredbama o cilju „Ulaganje za rast i radna mjesta" te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1080/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 289.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

13 03 61 ***Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) — Tranzicijske regije — Cilj ulaganja u rast i radna mjesta***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
3 719 489 334	2 204 431 000	3 396 891 363	1 224 036 800	4 874 648 304,—	589 418 832,45

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju potpore EFRR-a u okviru cilja ulaganja u rast i radna mjesta u razdoblju 2014.–2020. za novu kategoriju regija, tzv. tranzicijskih regija, a kojom se zamjenjuje sustav postupnog ukidanja i uvođenja za razdoblje 2007.–2013. Ta kategorija regija uključuje regije u kojima BDP po glavi stanovnika iznosi između 75 % i 90 % prosjeka Unije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1301/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom fondu za regionalni razvoj i o posebnim odredbama o cilju „Ulaganje za rast i radna mjesta" te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1080/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 289.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 62 Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) — Razvijenije regije — Cilj ulaganja u rast i radna mjesta

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
4 622 273 189	3 043 052 000	4 426 018 219	1 750 605 336	6 468 973 349,—	953 317 193,95

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju potpore EFRR-a u okviru cilja ulaganja u rast i radna mjesta u razvijenijim regijama u programskom razdoblju 2014.–2020. Dok će intervencije u manje razvijenim regijama i dalje biti prioritet kohezijske politike, ova odobrena sredstva stoga su namijenjena financiranju važnih izazova koji se odnose na sve države članice kao što su globalna konkurentnost u gospodarstvu temeljenom na znanju, prijelaz na gospodarstvo s niskim udjelom ugljika i socijalna polarizacija, a koje je uzrokovala trenutačno gospodarsko okružje. Ta kategorija regija uključuje regije u kojima je BDP po glavi stanovnika veći od 90% prosječnog BDP-a u Uniji.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1301/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom fondu za regionalni razvoj i o posebnim odredbama o cilju „Ulaganje za rast i radna mjesta" te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1080/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 289.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

13 03 63 Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) — Dodatna sredstva za najudaljenije i slabo naseljene regije — Cilj ulaganja u rast i radna mjesta

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
222 029 433	139 873 000	217 673 091	98 017 000	278 520 741,—	25 428 483,62

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju posebne dodatne potpore EFRR-a u okviru cilja ulaganja u rast i radna mjesta u najudaljenijim i slabo naseljenim regijama u razdoblju 2014.–2020. Ta dodatna sredstva namijenjena su za posebne izazove s kojima se suočavaju najudaljenije regije utvrđene u članku 349. Ugovora o funkcioniranju Europske unije i sjeverne slabo naseljene regije koje ispunjavaju kriterije utvrđene u članku 2. Protokola br. 6 uz Ugovor o pristupanju Austrije, Finske i Švedske.

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 63 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1301/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom fondu za regionalni razvoj i o posebnim odredbama o cilju „Ulaganje za rast i radna mjesta" te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1080/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 289.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

13 03 64 ***Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) — Europska teritorijalna suradnja***

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju potpore EFRR-a u okviru cilja teritorijalne suradnje u programskom razdoblju 2014.–2020. Njima se financira prekogranična suradnja susjednih regija, transnacionalna suradnja na većim transnacionalnim područjima i međuregionalna suradnja. Ona uključuju i potporu aktivnostima suradnje na vanjskim granicama Unije, u skladu s Europskim instrumentom za susjedstvo i Instrumentom za pretpristupnu pomoć.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1299/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o posebnim odredbama za potporu iz Europskog fonda za regionalni razvoj cilju „Europska teritorijalna suradnja" (SL L 347, 20.12.2013., str. 259.).

Uredba (EU) br. 1301/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom fondu za regionalni razvoj i o posebnim odredbama o cilju „Ulaganje za rast i radna mjesta" te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1080/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 289.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

13 03 64 01 Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) — Europska teritorijalna suradnja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 731 601 443	783 299 000	958 188 214	284 930 000	1 037 565 751,—	164 941 341,97

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 64 *(nastavak)*

13 03 64 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju potpore EFRR-a u okviru cilja teritorijalne suradnje u programskom razdoblju 2014.–2020. Njima se financira prekogranična suradnja susjednih regija, transnacionalna suradnja na većim transnacionalnim područjima i međuregionalna suradnja.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1299/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o posebnim odredbama za potporu iz Europskog fonda za regionalni razvoj cilju „Europska teritorijalna suradnja" (SL L 347, 20.12.2013., str. 259.).

Uredba (EU) br. 1301/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom fondu za regionalni razvoj i o posebnim odredbama o cilju „Ulaganje za rast i radna mjesta" te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1080/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 289.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

13 03 64 02 Sudjelovanje država kandidatkinja i potencijalnih država kandidatkinja u EFRR ETC-u — Doprinos iz naslova 4 (IPA II)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
9 396 205	1 312 500	5 171 292	1 500 000	6 101 230,—	1 000 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) programima transnacionalne i međuregionalne suradnje EFRR-a u kojima sudjeluju korisnici navedeni u Prilogu I. Uredbi (EU) br. 231/2014.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se sporazumom o doprinosima za svaki operativni program ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 64 *(nastavak)*

13 03 64 02 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1299/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o posebnim odredbama za potporu iz Europskog fonda za regionalni razvoj cilju „Europska teritorijalna suradnja” (SL L 347, 20.12.2013., str. 259.).

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.).

13 03 64 03 Sudjelovanje država iz europskog susjedstva u EFRR ETC-u — Doprinos iz naslova 4 (ENI)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 459 650	231 000	1 414 450	264 000	1 380 115,—	88 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju potpore iz Europskog instrumenta za susjedstvo (ENI) u okviru cilja europske teritorijalne suradnje u programskom razdoblju 2014.–2020. za program prekogranične suradnje na Baltičkom moru. Potpora u okviru instrumenta ENI i Europskog fonda za regionalni razvoj (EFRR) treba se osigurati za prekogranične programe suradnje između država članica, s jedne strane, i partnerskih zemalja i/ili Ruske federacije („ostale države koje sudjeluju u programu prekogranične suradnje”), s druge strane, duž vanjskih granica Unije radi promicanja integriranog i održivog regionalnog razvoja i suradnje među susjednim graničnim područjima te skladne teritorijalne integracije diljem Unije i sa susjednim državama.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1299/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o posebnim odredbama za potporu iz Europskog fonda za regionalni razvoj cilju „Europska teritorijalna suradnja” (SL L 347, 20.12.2013., str. 259.).

Uredba (EU) br. 232/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo (SL L 77, 15.3.2014., str. 27.).

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 65 Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) — Operativna tehnička pomoć

13 03 65 01 Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) — Operativna tehnička pomoć

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
74 000 000	69 400 000	74 000 000	57 415 941	61 249 401,10	26 102 277,59

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su potpori za mjere pripreme, praćenja, tehničke pomoći, evaluacije, revizije i kontrole te Programa korporativnih komunikacija, koji su potrebni za provedbu Uredbe (EU) br. 1303/2013, kako je predviđeno člancima 58. i 118. te Uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1301/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom fondu za regionalni razvoj i o posebnim odredbama o cilju „Ulaganje za rast i radna mjesta" te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1080/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 289.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

13 03 65 02 Europski fond za regionalni razvoj (ERDF) — Operativna tehnička pomoć kojom upravlja Komisija na zahtjev države članice

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	1 028 043	p.m.	p.m.	200 000,—	0,—

Napomene

Ova stavka namijenjena je pokrivanju dijela nacionalne omotnice za tehničku pomoć koji je prenesen za tehničku pomoć na inicijativu Komisije, na zahtjev države članice koja ima privremenih proračunskih poteškoća. U skladu s člankom 25. Uredbe (EU) br. 1303/2013, namijenjena je pokrivanju mjera za određivanje, utvrđivanje prioriteta i provedbu strukturnih i administrativnih reformi kao odgovor na gospodarske i socijalne izazove u toj državi članici.

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 65 *(nastavak)*

13 03 65 02 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1301/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom fondu za regionalni razvoj i o posebnim odredbama o cilju „Ulaganje za rast i radna mjesta" te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1080/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 289.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

13 03 66 ***Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) — Inovacijske mjere u području održivog urbanog razvoja***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
53 090 514	42 472 411	52 049 523	48 649 262	51 028 945,—	80 845 857,60

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su potpori inovacijskih mjera EFRR-a na inicijativu Komisije u području održivog urbanog razvoja u skladu s člankom 8. Uredbe (EU) br. 1301/2013. Inovacijske mjere obuhvaćaju studije i pilot-projekte za pronalaženje ili testiranje novih rješenja za pitanja u području održivog urbanog razvoja koja su važna na razini Unije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1301/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom fondu za regionalni razvoj i o posebnim odredbama o cilju „Ulaganje za rast i radna mjesta" te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1080/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 289.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 67 Makroregionalne strategije 2014.–2020. — Strategija Europske unije za regiju Baltičkog mora — Tehnička pomoć

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	1 420 620	0,—	1 621 164,58

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su provedbi Europske strategije za regiju Baltičkog mora.

Mjeru tehničke pomoći u 2014. treba nastaviti podupirati radi:

— daljnje pomoći koordinatorima prioritetnih područja u njihovim koordinacijskim aktivnostima,

— sudjelovanja u provedbenom instrumentu zajedno s EIB-om ako to zahtijevaju baltičke države članice,

— razvijanja ambicioznije komunikacijske strategije za Strategiju Europske unije za regiju Baltičkog mora (EUSBSR).

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1301/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom fondu za regionalni razvoj i o posebnim odredbama o cilju „Ulaganje za rast i radna mjesta” te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1080/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 289.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

13 03 68 Makroregionalne strategije 2014.–2020. — Strategija Europske unije za regiju Podunavlja — Tehnička pomoć

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	500 000	p.m.	750 000	0,—	1 250 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su provedbi Europske strategije za regiju Podunavlja.

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 68 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1301/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom fondu za regionalni razvoj i o posebnim odredbama o cilju „Ulaganje za rast i radna mjesta" te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1080/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 289.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

13 03 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

13 03 77 01 Pilot-projekt — Paneuropsko usklađivanje metoda integracije Roma

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova je stavka namijenjena pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

13 03 77 03 Pripremno djelovanje — Promicanje povoljnijeg okruženja za mikrokredite u Europi

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 77 *(nastavak)*

13 03 77 03 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

13 03 77 06 Pripremno djelovanje — Jačanje regionalne i lokalne suradnje promicanjem regionalne politike Unije na svjetskoj razini

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	457 733,44

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

13 03 77 07 Pripremno djelovanje — Uspostavljanje modela upravljanja za podunavsku regiju Europske unije – bolja i učinkovitija koordinacija

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	224 200,—

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 77 *(nastavak)*

13 03 77 07 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

13 03 77 08 Pilot-projekt — Prema zajedničkom regionalnom identitetu, pomirenju nacija i gospodarskoj i socijalnoj suradnji uključujući paneuropsku platformu stručnosti i izvrsnosti u podunavskoj makroregiji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	322 551	p.m.	315 452	0,—	185 448,58

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

13 03 77 09 Pripremno djelovanje u pogledu Atlantskog foruma za atlantsku strategiju Europske unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	334 000	0,—	334 000,—

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 77 *(nastavak)*

13 03 77 09 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

13 03 77 10 Pripremno djelovanje — Potpora za departman Mayotte ili sva ostala područja na koja može utjecati postupak prelaska na status najudaljenije regije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	374 652,56

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

13 03 77 12 Pripremno djelovanje — Prema zajedničkom regionalnom identitetu, pomirenju nacija i gospodarskoj i socijalnoj suradnji uključujući paneuropsku platformu stručnosti i izvrsnosti u podunavskoj makroregiji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	1 234 347	p.m.	1 857 671	2 000 000,—	1 277 562,38

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 77 *(nastavak)*

13 03 77 12 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

13 03 77 13 Pilot-projekt — Kohezijska politika i sinergija s istraživačkim i razvojnim fondovima: „put prema izvrsnosti”

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	600 000	p.m.	2 100 000	1 500 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

13 03 77 14 Pripremno djelovanje — Regionalna strategija za regiju Sjevernog mora

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	56 442,27

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 77 *(nastavak)*

13 03 77 14 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

13 03 77 15 Pripremno djelovanje — Svjetski gradovi: suradnja EU-a i trećih zemalja u urbanom razvoju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	750 000	1 500 000	1 500 000	0,—	830 782,08

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pripremnog djelovanja.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

13 03 77 16 Pripremno djelovanje — Stvarno i željeno stanje gospodarskog potencijala u regijama izvan grčkog glavnog grada Atene

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 77 *(nastavak)*

13 03 77 16 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

13 03 77 17 Pripremno djelovanje — Suradnja EU-a i CELAC-a (Zajednice latinskoameričkih i karipskih zemalja) u području teritorijalne kohezije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
2 000 000	1 700 000	2 000 000	1 000 000		

Napomene

Ovim pripremnim djelovanjem nastavit će se razvoj dijaloga o teritorijalnoj koheziji i politikama regionalnog razvoja, s posebnim naglaskom na prekograničnoj suradnji i strategijama teritorijalnog razvoja te nastavak rada na promicanju dobrog upravljanja i jačanja upravnog kapaciteta nacionalnih, regionalnih i lokalnih/gradskih vlasti u područjima gospodarskog razvoja, inovacija i kohezije. Ključni ciljevi ovog pripremnog djelovanja predstavljenog u proračunu za 2016. su razvoj sustava upravljanja na više razina programima za osposobljavanje i tehničku pomoć u kontekstu strateškog planiranja te poticanje integriranog pristupa za teritorijalni razvoj. U okviru tog djelovanja promiče se suradnja između regionalnih i lokalnih vlasti te privatnog sektora sa strane Unije i zemalja CELAC-a.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

13 03 77 18 Pripremno djelovanje — Kohezijska politika i sinergija s istraživačkim i razvojnim fondovima: Put prema izvrsnosti – daljnji koraci

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 500 000	1 000 000	1 000 000	500 000		

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 77 *(nastavak)*

13 03 77 18 *(nastavak)*

Napomene

Ovim pripremnim djelovanjem pružit će se pomoć i regijama koje znatno zaostaju, kako bi se ojačao njihov „put prema izvrsnosti" i pružile pouke za budućnost. Ovo se djelovanje, predstavljeno u proračunu za 2016., temelji na dva glavna cilja: 1. detaljnijem djelovanju na konkretnim „uskim grlima" na nacionalnoj razini; 2. konkretnijoj podršci u rješavanju nedostataka koji se najčešće ponavljaju prilikom prihvaćanja odgovarajućih preporuka o politikama. U sklopu ovog pripremnog djelovanja, konkretne mjere bit će uspostava postupka preispitivanja na temelju strategija za pametnu specijalizaciju oko kojih su se složili svi dionici te pružanje tvorcima politika dokaza i iskustva stečenih programom Obzor 2020. i implementacijom europskih strukturnih i investicijskih fondova u razdoblju 2014.–2020., posebno kad je riječ o potrošnji povezanoj s istraživanjem i razvojem. Cilj je i utvrđivanje trenutnih pozitivnih / negativnih trendova u pogledu sudjelovanja u prekograničnim konzorcijima.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

13 03 77 19 Pripremno djelovanje — Potpora rastu i upravljanju u regijama sa sporim razvojem

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	1 000 000	1 000 000	500 000		

Napomene

Ovo se pripremno djelovanje nadovezuje na pozitivne ishode prethodne inicijative Europskog parlamenta za unaprjeđenje i provedbu strategije RIS3 u grčkoj regiji Istočne Makedonije i Trakije, koja je služila kao testna platforma za teoriju pametne specijalizacije. Njime se pruža odgovarajuća i konkretna potpora aktivnostima u odabranim regijama koje zaostaju, uz više horizontalno usmjeren pristup ključnim pitanjima u području rasta i upravljanja u tim regijama. Pripremno djelovanje usmjereno je na dva tipa regija koje zaostaju: regije s niskom stopom rasta (regije u državama članicama u kojima je BDP po stanovniku mjeren paritetima kupovne moći (KPM) manji od prosjeka EU-a 2012. i koje se nisu približile prosjeku EU-a između 2002. i 2012. – odnosi se na regije u Grčkoj, Italiji, Španjolskoj i Portugalu) i slabije razvijene regije (regije u kojima je BDP po stanovniku mjeren paritetima kupovne moći (KPM) manji od 50 % prosjeka EU-a 2011., tj. nekoliko regija u Bugarskoj, Mađarskoj, Poljskoj i Rumunjskoj). Ovim pripremnim djelovanjem predstavljenim u proračunu za 2016. pruža se potpora osam regija: četirima regijama s niskom stopom rasta i četirima slabije razvijenim regijama, a bit će usmjereno na upravljanje, transnacionalnu suradnju i unaprjeđenje modela strategije RIS3. Konkretne aktivnosti provedene u sklopu tog projekta iziskuju uzastopna događanja na licu mjesta u svakoj od regija, uključujući događanja za dionike i stručne revizije, podršku u kritičnim aspektima za provedbu strategije RIS3 u svakoj regiji te upotrebu horizontalnih aktivnosti poput potpore razvoju politika utemeljene na dokazima i daljnjeg razvoja praktične potpore regijama diljem Unije koje zaostaju u razvoju. Ova su odobrena sredstva namijenjena i uključenju Hrvatske u ovo pripremno djelovanje.

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 77 *(nastavak)*

13 03 77 19 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

13 03 77 20 Pripremno djelovanje — Ekonomska konkurentna prednost i potencijal za pametnu specijalizaciju na regionalnoj razini u Rumunjskoj

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	1 000 000	2 000 000	1 000 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pripremnog djelovanja.

Pripremnim djelovanjem nastojat će se osigurati usklađen, koordiniran i održiv pristup, osigurati, razviti i unaprijediti sudjelovanje svih relevantnih dionika (poduzeća, znanstvene zajednice, istraživačkih instituta i civilnog društva) te stvoriti poveznicu između regionalnog istraživanja i inovativnih strategija za pametnu specijalizaciju (RIS3) i postojećih nacionalnih RIS3 s obzirom na poteškoće u rumunjskom inovacijskom sustavu. Djelovanjem će se obuhvatiti one regije u kojima nije započet RIS3 ili on nije razrađen te regije u kojima je potrebno unaprijediti RIS3. Ovim će se pripremnim djelovanjem također utvrditi, ocijeniti i podržati iskorištavanje potencijala za gospodarstvo odabrane regije te istražiti inovacijski potencijal i područje primjene njegovog širenja. Cilj pripremnog djelovanja svakako će biti utvrđivanje ekonomskih konkurentnih prednosti i potencijala za specijalizaciju na regionalnoj razini na temelju procesa otkrivanja mogućnosti za poduzetništvo, uz uspostavljanje upravljačke strukture i okvira za trajnu suradnju poslovnih subjekata i istraživača te potpore za pripremu odgovarajućih političkih dokumenata. Također bi se moglo proučiti kako ojačati suradnju i koordinaciju na svim razinama (pa i među ministarstvima na nacionalnoj razini).

U sklopu djelovanja trebale bi se pružiti i informacije o tome kako na najbolji način usmjeriti financijska sredstva za kohezijsku politiku prema provedbi nacionalnih i regionalnih istraživačkih i inovacijskih strategija za pametnu specijalizaciju i time poduprijeti provedbu i vođenje operativnih programa. Projekt će se koristiti postojećim mehanizmima kao što je platforma u Sevilli. Rezultat ovog pripremnog djelovanja mogao bi dovesti do prilagodbe dokumenata o financijskom programiranju.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 77 *(nastavak)*

13 03 77 21 Pilot-projekt — Strategija EU-a za jadransku i jonsku regiju (EUSAIR): osmišljavanje i priprema inicijativa i projekata sa stvarnom dodanom vrijednošću za cijelu regiju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 300 000	650 000				

Napomene

Ovim pilot-projektom organizirat će se i razviti sljedeći elementi:

— djelotvorno višerazinsko upravljanje pri postizanju ciljeva utvrđenih u Strategiji EU-a za jadransku i jonsku regiju (EUSAIR),

— izgradnja kapaciteta ključnih provoditelja EUSAIR-a kao preduvjet za djelotvornu provedbu akcijskog plana EUSAIR-a,

— osmišljavanje, priprema i provedba inicijativa i projekata sa stvarnom makroregionalnom vrijednošću,

— inicijative za podizanje razine osviještenosti, kulturni događaji, programi i/ili seminari za osposobljavanje građana, a posebno mladeži u regiji, u cilju izgradnje odgovornosti u pogledu EUSAIR-a, naglašavanja zajedničkog regionalnog identiteta i promicanja partnerstva i umrežavanja diljem regije; tim bi se programima trebali istaknuti građansko obrazovanje, transnacionalno poduzetništvo, mogućnosti u pogledu kulturnih događaja i dobrosusjedski odnosi te bi se u sklopu njih trebala promicati uspješna integracija zemalja kandidatkinja i potencijalnih kandidatkinja za članstvo u Uniji.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

13 03 77 22 Pripremno djelovanje — Makroregionalna strategija za razdoblje 2014.–2020.: strategija EU-a za Alpsku regiju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
2 000 000	1 000 000				

Napomene

Strategija EU-a za Alpsku regiju obuhvaća sedam zemalja: Austriju, Francusku, Njemačku, Italiju, Sloveniju, Lihtenštajn i Švicarsku.

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 77 *(nastavak)*

13 03 77 22 *(nastavak)*

Opći cilj je promicanje održivog gospodarskog i socijalnog prosperiteta Alpske regije s pomoću stvaranja rasta i otvaranja radnih mjesta, poboljšanjem njezine privlačnosti, konkurentnosti i povezanosti, uz istovremenu zaštitu okoliša i osiguranje zdravog i uravnoteženog ekosustava te smanjenje gospodarske i socijalne ravnoteže među različitim područjima makroregije nastale zbog specifičnih obilježja planinskih područja. U Alpskoj regiji nalazi se najveći planinski lanac u Europi, karakteriziraju je niska gustoća naseljenosti, visoka izloženost klimatskim promjenama i gubitku biološke raznolikosti, visoka razina sezonalnosti, posebice u određenim turističkim područjima, i sve starije stanovništvo. Prometna i energetska infrastruktura također su kritični čimbenici zbog svog utjecaja na krajolik.

Pripremnim djelovanjem će se:

— utvrditi, analizirati i poticati sve najbolje inovativne prakse i postojeće mreže za zelena rješenja u Alpskoj regiji i predalpskim regijama, čime bi se olakšao prijenos znanja i razmjena inovacija u kružnom gospodarstvu, uz poseban naglasak na strateškim sektorima poput turizma i poljoprivrede,

— poticati integraciju, uz posebno usmjerenje na ulogu mladih, utvrđivanjem rješenja za otvaranje radnih mjesta, poput primjerice integracije obrazovanja, stručnog osposobljavanja i posla,

— utvrditi mjere za pružanje e-usluga koje bi mogle koristiti najugroženijim slojevima stanovništva u Alpskoj regiji, kao što su mladi i starije osobe,

— utvrditi pilot-mjere za održivi promet na lokalnoj razini.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

13 03 77 23 Pripremno djelovanje — Plan EU-a za gradove

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
2 500 000	1 250 000				

Napomene

U okviru Plana EU-a za gradove uspostavit će se niz radnih skupina (tzv. partnerstva) kako bi se utvrdila inovativna rješenja problema s kojima se gradovi susreću i potencijali koje bi mogli imati iskoristiti. Ta inovativna rješenja bit će povezana s glavnim gradskim pitanjima kao što su: gradska mobilnost, kvaliteta zraka, pristupačno stanovanje, gradsko siromaštvo itd. Cilj pripremnog djelovanja je olakšati sudjelovanje gradova u ovom inovativnom pristupu i iskušati novi način uključivanja gradova u donošenje i provedbu politika.

POGLAVLJE 13 03 — EUROPSKI FOND ZA REGIONALNI RAZVOJ I OSTALE REGIONALNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

13 03 77 *(nastavak)*

13 03 77 23 *(nastavak)*

Ovo pripremno djelovanje bit će posebno važno kako bi se došlo do informacija za (pre)oblikovanje raznih politika Unije, uključujući kohezijsku politiku. Partnerstva će morati utvrditi načine na koje je najbolje koristiti financijska sredstva i znanje (osnovno znanje i razmjenu znanja) za podupiranje rada u gradovima i rada gradova, pružajući pritom korisne informacije za tvorce politika.

Pripremnim djelovanjem pružit će se potpora radu Komisije, država članica i gradova na pronalasku tih inovativnih rješenja. Ono će biti usredotočeno na sljedeće aktivnosti:

— pružanje stručnog znanja i administrativne podrške partnerstvima na sljedeće načine:

  — podržavanjem koordinatora u vođenju rada (organizacija sastanaka, izvješćivanje, nadzor i sl.),

  — pružanjem specifičnog stručnog znanja/dovođenjem stručnjaka,

— pripremu i organizaciju sastanaka i radionica radi:

  — komunikacije sa širom publikom u pogledu različitih urbanih pitanja kojima se partnerstva bave (uključujući savjetovanje u pogledu akcijskih planova),

  — rada na sinergijama među partnerstvima u pogledu različitih urbanih pitanja (poput gradskog siromaštva i stanovanja),

  — stjecanja specifičnog znanja uz pomoć stručnjaka na sastancima stručnjaka ili sastancima podskupina o konkretnim pitanjima koji se organiziraju u okviru partnerstava (primjerice o neregistriranim migrantima),

  — provedbe stvarnog pristupa upravljanja na više razina s poslovnim partnerima,

— praćenje napretka u radu i izvješćivanje o njemu,

— pružanje pregleda konkretnih prijedloga (akcijski plan) za promjene u raznim područjima politike EU-a (s preporukama za bolju regulativu, bolje financiranje i bolje znanje) koji proizlazi iz partnerstava,

— razvoj i testiranje inovativnih rješenja za uključivanje gradova u donošenje politika i ostvarivanje ciljeva EU-a,

— razvoj jedinstvene informacijske točke o urbanoj dimenziji politika EU-a.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 04 — KOHEZIJSKI FOND (CF)

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
13 04	KOHEZIJSKI FOND (CF)								
13 04 01	***Završetak projekata Kohezijskog fonda (prije 2007.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	70 000 000	44 784 371,53	361 878 904,45	
13 04 02	***Završetak Kohezijskog fonda (2007.–2013.)***	1,2	p.m.	329 335 976	p.m.	2 468 266 000	0,—	10 509 342 490,86	3 191,07
13 04 03	***Završetak instrumenata za podjelu rizika koji se financiraju iz omotnice Kohezijskog fonda (2007.–2013.)***	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 04 60	***Kohezijski fond — Ulaganje u rast i radna mjesta***	1,2	9 055 827 791	5 651 952 000	8 738 484 012	4 077 806 436	10 934 547 843,—	1 216 035 799,58	21,52
13 04 61	***Kohezijski fond — Operativna tehnička pomoć***								
13 04 61 01	Kohezijski fond — Operativna tehnička pomoć	1,2	24 307 786	22 300 000	26 000 000	20 606 496	20 673 785,01	10 004 397,06	44,86
13 04 61 02	Kohezijski fond — Operativna tehnička pomoć kojom upravlja Komisija na zahtjev države članice	1,2	p.m.	711 532	p.m.	p.m.	0,—	399 918,—	56,21
	Članak 13 04 61 - Međuzbroj		24 307 786	23 011 532	26 000 000	20 606 496	20 673 785,01	10 404 315,06	45,21
	Poglavlje 13 04 - Ukupno		**9 080 135 577**	**6 004 299 508**	**8 764 484 012**	**6 636 678 932**	**11 000 005 999,54**	**12 097 661 509,95**	**201,48**

Napomene

Člankom 177. drugim stavkom Ugovora o funkcioniranju Europske unije predviđeno je da treba osnovati Kohezijski fond za potporu projektima u području okoliša i transeuropskih mreža u području prometne infrastrukture.

Prilogom II. člankom H Uredbe (EZ) br. 1164/94, člancima 100. i 102. Uredbe (EZ) br. 1083/2006 i člancima 85., 144. i 145. Uredbe (EU) br. 1303/2013 o kriterijima Komisije u vezi s financijskim ispravcima predviđaju se posebna pravila o financijskim ispravcima koja se primjenjuju na Kohezijski fond.

Člankom 80. Financijske uredbe predviđaju se financijski ispravci u slučaju rashoda nastalih kršenjem mjerodavnog prava. Svi prihodi od financijskih ispravaka izvršenih na temelju te osnove unose se u članke 6 5 1, 6 5 2, 6 5 3 ili 6 5 4 računa prihoda i čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (c) Financijske uredbe.

Člankom 177. Financijske uredbe utvrđuju se uvjeti za puno ili djelomično vraćanje plaćanja pretfinanciranja u vezi s predmetnom operacijom.

Člankom 82. Uredbe (EZ) br. 1083/2006 predviđaju se posebna pravila o vraćanju pretfinanciranja koja se primjenjuju na Kohezijski fond.

POGLAVLJE 13 04 — KOHEZIJSKI FOND (CF) *(nastavak)*

Vraćeni iznosi pretfinanciranja čine unutarnje namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 4. Financijske uredbe i unose se u stavku 6 1 5 0 ili 6 1 5 7.

Poslovi u okviru borbe protiv prijevara financirat će se u skladu s člankom 24 02 01.

Pravna osnova

Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 177.

Uredba Vijeća (EZ) br. 1164/94 od 16. svibnja 1994 o uspostavi Kohezijskog fonda. (SL L 130, 25.5.1994., str. 1.) .

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.), a posebno njezini članci 82., 100. i 102.

Uredba Vijeća (EZ) br. 1084/2006 od 11. srpnja 2006. o osnivanju Kohezijskoga fonda i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1164/94 (SL L 210, 31.7.2006., str. 79.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 21. stavci 3. i 4. te članci 80. i 177.

Uredba (EU) br. 1300/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1084/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 281.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Referentni akti

Zaključci sa sastanka Europskog vijeća u Bruxellesu 15. i 16. prosinca 2005.

Zaključci Europskog vijeća od 7. i 8. veljače 2013.

13 04 01 Završetak projekata Kohezijskog fonda (prije 2007.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	70 000 000	44 784 371,53	361 878 904,45

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 04 — KOHEZIJSKI FOND (CF) *(nastavak)*

13 04 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz Kohezijskog fonda prije 2000. i završetku programskog razdoblja od 2000. do 2006.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ) br. 792/93 od 30. ožujka 1993. o uspostavi kohezijskog financijskog instrumenta (SL L 79, 1.4.1993., str. 74.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1164/94 od 16. svibnja 1994. o uspostavi Kohezijskoga fonda (SL L 130, 25.5.1994., str. 1.).

Referentni akti

Ugovor o osnivanju Europske zajednice, a posebno njegovi članci 158. i 161.

13 04 02 ***Završetak Kohezijskog fonda (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	329 335 976	p.m.	2 468 266 000	0,—	10 509 342 490,86

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju obveza iz Kohezijskog fonda u programskom razdoblju od 2007. do 2013.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju nepodmirenih obveza za mjere pripreme, praćenja, administrativne i tehničke podrške, evaluacije, revizije i inspekcije potrebnih za provedbu Uredbe (EZ) br. 1083/2006, kao što je predviđeno člankom 45. navedene Uredbe. Mogu se osobito koristiti za pokrivanje:

— rashoda za potporne aktivnosti (troškovi reprezentacije, izobrazba, sastanci),

— rashoda za informiranje i publikacije,

— rashoda za informacijske tehnologije i telekomunikacije,

— ugovora o pružanju usluga i izradi studija,

— bespovratnih sredstava.

POGLAVLJE 13 04 — KOHEZIJSKI FOND (CF) *(nastavak)*

13 04 02 *(nastavak)*

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju nepodmirenih obveza za mjere koje je Komisija odobrila u kontekstu pripreme programskog razdoblja 2014.–2020.

U skladu s člankom 105.a stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 1083/2006, kako je izmijenjena Prilogom III. točkom 7. Ugovora o pristupanju Republike Hrvatske Europskoj uniji (SL L 112, 24.4.2012.), smatra se da je Komisija odobrila programe i važne projekte, koji su na dan pristupanja Hrvatske odobreni u skladu s Uredbom (EZ) br. 1085/2006 i čija provedba nije završena do tog dana, u skladu s Uredbom (EZ) br. 1083/2006 osim programa odobrenih u okviru komponenti iz članka 3. stavka 1. točaka (a) i (e) Uredbe (EZ) br. 1085/2006.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1084/2006 od 11. srpnja 2006. o osnivanju Kohezijskoga fonda i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1164/94 (SL L 210, 31.7.2006., str. 79.).

Referentni akti

Ugovor o osnivanju Europske zajednice, a posebno njegovi članci 158. i 161.

Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegovi članci 174. i 177.

13 04 03 ***Završetak instrumenata za podjelu rizika koji se financiraju iz omotnice Kohezijskog fonda (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ovaj odobrena sredstva namijenjena su financiranju Instrumenata za podjelu rizika iz omotnice Kohezijskog fonda namijenjene državama članicama koje su suočene s ozbiljnim poteškoćama u pogledu financijske stabilnosti ili kojima takve poteškoće prijete.

Vraćena sredstva i iznosi preostali nakon završetka aktivnosti u okviru instrumenta za podjelu rizika mogu se ponovno upotrijebiti u okviru instrumenta za podjelu rizika ako država članica još uvijek zadovoljava uvjete navedene u članku 77. stavku 2. Uredbe (EZ) br. 1083/2006. Ako država članica više ne zadovoljava te uvjete, vraćena sredstva i preostali iznosi smatrat će se namjenskim prihodima.

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 04 — KOHEZIJSKI FOND (CF) *(nastavak)*

13 04 03 *(nastavak)*

Svi namjenski prihodi koji proizlaze iz vraćanja sredstava ili uplate preostalih iznosa, uneseni u stavku 6 1 4 4 izvještaja o prihodima, rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe. Na zahtjev predmetne države članice dodatna odobrena sredstva za preuzete obveze na temelju tih namjenskih prihoda sljedeće se godine dodaju sredstvima za financiranje kohezijske politike koja su dodijeljena predmetnoj državi članici.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.), a posebno njezin članak 36.a.

Uredba (EU) br. 423/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. svibnja 2012. o izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 u pogledu određenih odredbi o instrumentima za podjelu rizika za države članice u poteškoćama ili kojima prijete ozbiljne poteškoće u odnosu na financijsku stabilnost (SL L 133, 23.5.2012., str. 1.).

13 04 60 ***Kohezijski fond — Ulaganje u rast i radna mjesta***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
9 055 827 791	5 651 952 000	8 738 484 012	4 077 806 436	10 934 547 843,—	1 216 035 799,58

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju potpore Kohezijskog fonda u okviru cilja ulaganja u rast i radna mjesta u programskom razdoblju 2014.–2020. Kohezijskim fondom i dalje će se podupirati države članice s bruto nacionalnim dohotkom (BND) po glavi stanovnika manjim od 90 % prosjeka Unije. Uz istovremeno stvaranje odgovarajuće ravnoteže i u skladu s potrebama za ulaganjem i infrastrukturom za svaku državu članicu, ova odobrena sredstva namijenjena su podupiranju:

— ulaganja u okoliš, uključujući područja povezana s održivim razvojem i energijom s pozitivnim učinkom na okoliš,

— transeuropske mreže u području prometne infrastrukture, u skladu sa smjernicama donesenima u Odluci br. 661/2010/EU.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1300/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1084/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 281.).

POGLAVLJE 13 04 — KOHEZIJSKI FOND (CF) *(nastavak)*

13 04 60 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

13 04 61 ***Kohezijski fond — Operativna tehnička pomoć***

13 04 61 01 Kohezijski fond — Operativna tehnička pomoć

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
24 307 786	22 300 000	26 000 000	20 606 496	20 673 785,01	10 004 397,06

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su potpori za mjere pripreme, praćenja, tehničke pomoći, evaluacije, revizije i kontrole te Programa institucijskog priopćavanja, koji su potrebni za provedbu Uredbe (EU) br. 1303/2013, kako je predviđeno člancima 58. i 118. te Uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1300/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1084/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 281.).

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

13 04 61 02 Kohezijski fond — Operativna tehnička pomoć kojom upravlja Komisija na zahtjev države članice

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	711 532	p.m.	p.m.	0,—	399 918,—

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 04 — KOHEZIJSKI FOND (CF) *(nastavak)*

13 04 61 *(nastavak)*

13 04 61 02 *(nastavak)*

Napomene

Ova stavka namijenjena je pokrivanju dijela nacionalne omotnice za tehničku pomoć koji je prenesen za tehničku pomoć na inicijativu Komisije, na zahtjev države članice koja ima privremenih proračunskih poteškoća. U skladu s člankom 25. Uredbe (EU) br. 1303/2013, namijenjena je pokrivanju mjera za određivanje, utvrđivanje prioriteta i provedbu strukturnih i administrativnih reformi kao odgovor na gospodarske i socijalne izazove u toj državi članici.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

POGLAVLJE 13 05 — INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — REGIONALNI RAZVOJ TE REGIONALNA I TERITORIJALNA SURADNJA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
13 05	INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — REGIONALNI RAZVOJ TE REGIONALNA I TERITORIJALNA SURADNJA								
13 05 01	***Instrument strukturnih politika za pretpristupno razdoblje (ISPA) — Završetak prethodnih projekata (2000.–2006.)***								
13 05 01 01	Instrument strukturnih politika za pretpristupno razdoblje (ISPA) — Završetak ostalih prethodnih projekata (2000.–2006.)	4	p.m.	p.m.	p.m.	64 152 000	0,—	35 997 313,45	
13 05 01 02	Instrument strukturnih politika za pretpristupno razdoblje — Završetak pretpristupne pomoći koja se odnosi na osam država podnositeljica zahtjeva za članstvo	4	p.m.	p.m.	p.m.	7 392 000	0,—	23 844 270,77	
	Članak 13 05 01 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	71 544 000	0,—	59 841 584,22	
13 05 02	***Instrument pretpristupne pomoći (IPA) — Završetak komponente regionalnog razvoja (2007.–2013.)***	4	p.m.	172 258 377	p.m.	355 465 255	0,—	257 187 640,83	149,30
13 05 03	***Instrument pretpristupne pomoći (IPA) — Završetak prekogranične suradnje (2007.–2013.)***								
13 05 03 01	Završetak prekogranične suradnje (CBC) — Doprinos iz podnaslova 1.b	1,2	p.m.	20 988 371	p.m.	24 321 680	0,—	20 250 401,93	96,48
13 05 03 02	Završetak prekogranične suradnje (CBC) i sudjelovanja država kandidatkinja i potencijalnih država kandidatkinja u programima transnacionalne i međuregionalne suradnje strukturnih fondova — Doprinos iz naslova 4	4	p.m.	6 569 630	p.m.	28 450 050	0,—	19 737 669,56	300,44
	Članak 13 05 03 - Međuzbroj		p.m.	27 558 001	p.m.	52 771 730	0,—	39 988 071,49	145,11

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 05 — INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — REGIONALNI RAZVOJ TE REGIONALNA I TERITORIJALNA SURADNJA *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
13 05 60	***Potpora Albaniji, Bosni i Hercegovini, Kosovu (1), Crnoj Gori, Srbiji i bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji***								
13 05 60 01	Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 05 60 02	Potpora gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 13 05 60 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 05 61	***Potpora Islandu***								
13 05 61 01	Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 05 61 02	Potpora gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 13 05 61 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 05 62	***Potpora Turskoj***								
13 05 62 01	Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 05 62 02	Potpora gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 13 05 62 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 05 63	***Regionalna integracija i teritorijalna suradnja***								
13 05 63 01	Prekogranična suradnja (CBC) — Doprinos iz naslova 1.b	1,2	57 530 284	32 231 517	25 050 502	25 050 502	16 498 902,—	16 498 902,—	51,19

POGLAVLJE 13 05 — INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — REGIONALNI RAZVOJ TE REGIONALNA I TERITORIJALNA SURADNJA *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
13 05 63	*(nastavak)*								
13 05 63 02	Prekogranična suradnja (CBC) — Doprinos iz naslova 4	4	57 530 284	32 231 517	25 050 502	25 050 502	16 498 902,—	16 498 902,—	51,19
	Članak 13 05 63 - Međuzbroj		115 060 568	64 463 034	50 101 004	50 101 004	32 997 804,—	32 997 804,—	51,19
	Poglavlje 13 05 - Ukupno		**115 060 568**	**264 279 412**	**50 101 004**	**529 881 989**	**32 997 804,—**	**390 015 100,54**	**147,58**

(1) Ovim nazivom ne dovodi se u pitanje stajališta o statusu te je u skladu s rezolucijom Vijeća sigurnosti Ujedinjenih naroda 1244/99 i mišljenjem Međunarodnog suda pravde o proglašenju neovisnosti Kosova.

13 05 01 Instrument strukturnih politika za pretpristupno razdoblje (ISPA) — Završetak prethodnih projekata (2000.–2006.)

Napomene

Pomoć iz Instrumenta strukturnih politika za pretpristupno razdoblje (ISPA) bila je namijenjena pružanju pomoći državama kandidatkinjama iz srednje i istočne Europe pri pristupanju Uniji. ISPA je služio za pomoć državama korisnicama pri usklađivanju pravne stečevine Unije u područjima okoliša i prometa.

13 05 01 01 Instrument strukturnih politika za pretpristupno razdoblje (ISPA) — Završetak ostalih prethodnih projekata (2000.–2006.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	64 152 000	0,—	35 997 313,45

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1266/1999 od 21. lipnja 1999. o usklađivanju pomoći namijenjene državama podnositeljicama zahtjeva za članstvo u okviru pretpristupne strategije (SL L 161, 26.6.1999., str. 68.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1267/1999 od 21. lipnja 1999. o uspostavljanju Instrumenta za strukturne politike u pretpristupnom razdoblju (SL L 161, 26.6.1999., str. 73.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 2257/2004 od 20. prosinca 2004. o izmjenama uredaba (EEZ) br. 3906/89, (EZ) br. 1267/1999, (EZ) br. 1268/1999 i (EZ) br. 2666/2000 da bi se uzeo u obzir status Hrvatske kao države kandidatkinje (SL L 389, 30.12.2004., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 05 — INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — REGIONALNI RAZVOJ TE REGIONALNA I TERITORIJALNA SURADNJA *(nastavak)*

13 05 01 *(nastavak)*

13 05 01 02 Instrument strukturnih politika za pretpristupno razdoblje — Završetak pretpristupne pomoći koja se odnosi na osam država podnositeljica zahtjeva za članstvo

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	7 392 000	0,—	23 844 270,77

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1266/1999 od 21. lipnja 1999. o usklađivanju pomoći namijenjene državama podnositeljicama zahtjeva za članstvo u okviru pretpristupne strategije (SL L 161, 26.6.1999., str. 68.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1267/1999 od 21. lipnja 1999. o uspostavljanju Instrumenta za strukturne politike u pretpristupnom razdoblju (SL L 161, 26.6.1999., str. 73.).

13 05 02 ***Instrument pretpristupne pomoći (IPA) — Završetak komponente regionalnog razvoja (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	172 258 377	p.m.	355 465 255	0,—	257 187 640,83

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu s člankom 105.a stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 1083/2006, kako je izmijenjena Prilogom III. točkom 7. Ugovora o pristupanju Republike Hrvatske Europskoj uniji (SL L 112, 24.4.2012.), smatra se da je Komisija odobrila programe i važne projekte, koji su na dan pristupanja Hrvatske odobreni u skladu s Uredbom (EZ) br. 1085/2006 i čija provedba nije završena do tog dana, u skladu s Uredbom (EZ) br. 1083/2006, osim programa odobrenih u okviru komponenti iz članka 3. stavka 1. točaka (a) i (e) Uredbe (EZ) br. 1085/2006.

POGLAVLJE 13 05 — INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — REGIONALNI RAZVOJ TE REGIONALNA I TERITORIJALNA SURADNJA *(nastavak)*

13 05 02 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1085/2006 od 17. srpnja 2006. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) (SL L 210, 31.7.2006., str. 82.).

13 05 03 Instrument pretpristupne pomoći (IPA) — Završetak prekogranične suradnje (2007.–2013.)

13 05 03 01 Završetak prekogranične suradnje (CBC) — Doprinos iz podnaslova 1.b

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	20 988 371	p.m.	24 321 680	0,—	20 250 401,93

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz doprinosa Europskog fonda za regionalni razvoj za 2007.–2013. za prekograničnu suradnju i tehničku pomoć osiguranu izvan Komisije koja je potrebna za provedbu u državama članicama.

U skladu s člankom 105.a stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 1083/2006, kako je izmijenjena Prilogom III. točkom 7. Ugovora o pristupanju Republike Hrvatske Europskoj uniji (SL L 112, 24.4.2012.), smatra se da je Komisija odobrila programe i važne projekte, koji su na dan pristupanja Hrvatske odobreni u skladu s Uredbom (EZ) br. 1085/2006 i čija provedba nije završena do tog dana, u skladu s Uredbom (EZ) br. 1083/2006, osim programa odobrenih u okviru komponenti iz članka 3. stavka 1. točaka (a) i (e) Uredbe (EZ) br. 1085/2006.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1085/2006 od 17. srpnja 2006. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) (SL L 210, 31.7.2006., str. 82.).

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 05 — INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — REGIONALNI RAZVOJ TE REGIONALNA I TERITORIJALNA SURADNJA *(nastavak)*

13 05 03 *(nastavak)*

13 05 03 02 Završetak prekogranične suradnje (CBC) i sudjelovanja država kandidatkinja i potencijalnih država kandidatkinja u programima transnacionalne i međuregionalne suradnje strukturnih fondova — Doprinos iz naslova 4

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	6 569 630	p.m.	28 450 050	0,—	19 737 669,56

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu s člankom 105.a stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 1083/2006, kako je izmijenjena Prilogom III. točkom 7. Ugovora o pristupanju Republike Hrvatske Europskoj uniji (SL L 112, 24.4.2012.), smatra se da je Komisija odobrila programe i važne projekte, koji su na dan pristupanja Hrvatske odobreni u skladu s Uredbom (EZ) br. 1085/2006 i čija provedba nije završena do tog dana, u skladu s Uredbom (EZ) br. 1083/2006, osim programa odobrenih u okviru komponenti iz članka 3. stavka 1. točaka (a) i (e) Uredbe (EZ) br. 1085/2006.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1085/2006 od 17. srpnja 2006. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) (SL L 210, 31.7.2006., str. 82.).

13 05 60 ***Potpora Albaniji, Bosni i Hercegovini, Kosovu ([1]), Crnoj Gori, Srbiji i bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji***

13 05 60 01 Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

([1]) Ovim nazivom ne dovodi se u pitanje stajališta o statusu te je u skladu s rezolucijom Vijeća sigurnosti Ujedinjenih naroda 1244/99 i mišljenjem Međunarodnog suda pravde o proglašenju neovisnosti Kosova.

POGLAVLJE 13 05 — INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — REGIONALNI RAZVOJ TE REGIONALNA I TERITORIJALNA SURADNJA *(nastavak)*

13 05 60 *(nastavak)*

13 05 60 01 *(nastavak)*

Napomene

U skladu s instrumentom za pretpristupnu pomoć (IPA II), ova će odobrena sredstva biti namijenjena sljedećim posebnim ciljevima na zapadnom Balkanu:

— potpori političkim reformama,

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi (EU) br. 231/2014 na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Uniji u području političkih reformi davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi.

Dio ovih odobrenih sredstava koristit će se za mjere kojima se podupiru zemlje korisnice radi zadovoljavanja zahtjeva koji proizlaze iz bezviznog režima sa zemljama schengenskog prostora ili, u slučaju Kosova, mjere za ubrzavanje postupka liberalizacije viznog režima.

Dio odobrenih sredstava koristit će se za mjere čiji je cilj pomirenje zemalja, naroda i etničkih skupina diljem zapadnog Balkana te podupiranje napora za promicanjem nepristranog viđenja povijesnih i političkih događaja.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točke (a) i (b).

13 05 60 02 Potpora gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 05 — INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — REGIONALNI RAZVOJ TE REGIONALNA I TERITORIJALNA SURADNJA *(nastavak)*

13 05 60 *(nastavak)*

13 05 60 02 *(nastavak)*

Napomene

Ova će odobrena sredstva u okviru Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) biti namijenjena sljedećim posebnim ciljevima na zapadnom Balkanu:

— davanju potpore gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju kako bi se postigao pametan, održiv i uključiv rast,

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi (EU) br. 231/2014 na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Uniji u području gospodarskog, socijalnog i teritorijalnog razvoja davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi, uključujući pripremu za upravljanje Unijinim strukturnim fondovima , Kohezijskim fondom i Europskim poljoprivrednim fondom za ruralni razvoj.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str.11.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točke (b) i (c).

13 05 61 ***Potpora Islandu***

13 05 61 01 Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

U skladu s instrumentom za pretpristupnu pomoć (IPA II), ova će odobrena sredstva biti namijenjena sljedećim posebnim ciljevima na Islandu:

— potpori za provođenje političkih reformi,

POGLAVLJE 13 05 — INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — REGIONALNI RAZVOJ TE REGIONALNA I TERITORIJALNA SURADNJA *(nastavak)*

13 05 61 *(nastavak)*

13 05 61 01 *(nastavak)*

— jačanju sposobnosti država korisnica da ispune obveze koje proizlaze iz članstva davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezino donošenje, primjenu i provedbu.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točke (a) i (c).

13 05 61 02 Potpora gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova će odobrena sredstva u okviru Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) biti namijenjena sljedećim posebnim ciljevima na Islandu:

— davanju potpore gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju kako bi se postigao pametan, održiv i uključiv rast,

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi (EU) br. 231/2014 na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Uniji u području gospodarskog, socijalnog i teritorijalnog razvoja davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi, uključujući pripremu za upravljanje strukturnim fondovima Unije, Kohezijskim fondom i Europskim poljoprivrednim fondom za ruralni razvoj.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 05 — INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — REGIONALNI RAZVOJ TE REGIONALNA I TERITORIJALNA SURADNJA *(nastavak)*

13 05 61 *(nastavak)*

13 05 61 02 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točke (b) i (c).

13 05 62 ***Potpora Turskoj***

13 05 62 01 Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

U skladu s instrumentom za pretpristupnu pomoć (IPA II), ova će odobrena sredstva biti namijenjena sljedećim posebnim ciljevima u Turskoj:

— potpori političkim reformama,

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi (EU) br. 231/2014 na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Uniji u području političkih reformi davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točke (a) i (c).

POGLAVLJE 13 05 — INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — REGIONALNI RAZVOJ TE REGIONALNA I TERITORIJALNA SURADNJA *(nastavak)*

13 05 62 *(nastavak)*

13 05 62 02 Potpora gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova će odobrena sredstva u okviru Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) biti namijenjena sljedećim posebnim ciljevima u Turskoj:

— davanju potpore gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju kako bi se postigao pametan, održiv i uključiv rast,

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi (EU) br. 231/2014 na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Uniji u području gospodarskog, socijalnog i teritorijalnog razvoja davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi, uključujući pripremu za upravljanje strukturnim fondovima Unije, Kohezijskim fondom i Europskim poljoprivrednim fondom za ruralni razvoj.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točke (b) i (c).

13 05 63 ***Regionalna integracija i teritorijalna suradnja***

13 05 63 01 Prekogranična suradnja (CBC) — Doprinos iz naslova 1.b

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
57 530 284	32 231 517	25 050 502	25 050 502	16 498 902,—	16 498 902,—

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 05 — INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — REGIONALNI RAZVOJ TE REGIONALNA I TERITORIJALNA SURADNJA *(nastavak)*

13 05 63 *(nastavak)*

13 05 63 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju potpore EFRR-a u okviru cilja europske teritorijalne suradnje u programskom razdoblju 2014.–2020. za programe prekogranične suradnje u okviru Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II).

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1299/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o posebnim odredbama za potporu iz Europskog fonda za regionalni razvoj cilju „Europska teritorijalna suradnja" (SL L 347, 20.12.2013., str. 259.)., a posebno njen članak 4.

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.).

13 05 63 02 Prekogranična suradnja (CBC) — Doprinos iz naslova 4

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
57 530 284	32 231 517	25 050 502	25 050 502	16 498 902,—	16 498 902,—

Napomene

Ova će odobrena sredstva u okviru Instrumenta pretpristupne pomoć (IPA II) biti namijenjena posebnom cilju regionalne integracije i teritorijalne suradnje koja uključuju korisnike navedene u Prilogu I. Uredbi (EU) br. 231/2014, države članice i po potrebi treće zemlje u smislu Uredbe (EU) br. 232/2014 Europskog parlamenta i Vijeća o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo.

POGLAVLJE 13 05 — INSTRUMENT PRETPRISTUPNE POMOĆI — REGIONALNI RAZVOJ TE REGIONALNA I TERITORIJALNA SURADNJA *(nastavak)*

13 05 63 *(nastavak)*

13 05 63 02 *(nastavak)*

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a posebno njezin članak 2. stavak 1. točka (d).

Uredba (EU) br. 232/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo (SL L 77, 15.3.2014., str. 27.).

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 06 — FOND SOLIDARNOSTI

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
13 06	FOND SOLIDARNOSTI								
13 06 01	***Pomoć državama članicama u slučaju prirodnih katastrofa velikih razmjera s teškim posljedicama na životne uvjete, prirodni okoliš ili gospodarstvo***	9	50 000 000	50 000 000	81 475 125	81 475 125	149 280 978,—	149 280 978,—	298,56
13 06 02	***Pomoć državama u fazi pregovora o pristupanju u slučaju prirodnih katastrofa velikih razmjera s teškim posljedicama na životne uvjete, prirodni okoliš ili gospodarstvo***	9	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	60 224 605,—	60 224 605,—	
	Poglavlje 13 06 - Ukupno		**50 000 000**	**50 000 000**	**81 475 125**	**81 475 125**	**209 505 583,—**	**209 505 583,—**	**419,01**

13 06 01 ***Pomoć državama članicama u slučaju prirodnih katastrofa velikih razmjera s teškim posljedicama na životne uvjete, prirodni okoliš ili gospodarstvo***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
50 000 000	50 000 000	81 475 125	81 475 125	149 280 978,—	149 280 978,—

Napomene

U ovaj članak unose se odobrena sredstva koja proizlaze iz mobilizacije Fonda solidarnosti Europske unije u slučaju katastrofa velikih razmjera ili regionalnih katastrofa u državama članicama. U slučaju prirodnih katastrofa pomoć se treba osigurati pogođenim državama članicama, a u tom se slučaju utvrđuje rok za uporabu dodijeljene financijske pomoći i države korisnice moraju valjano obrazložiti način na koji je primljena pomoć iskorištena. Za primljenu financijsku potporu koja je naknadno prebijena plaćanjima trećih strana, primjerice primjenom načela „onečišćivač plaća”, ili je rezultat prekomjerne isplate u odnosu na konačno procijenjenu štetu, trebao bi se osigurati povrat.

Uz izuzetak predujmova, dodjela odobrenih sredstava vrši se prijenosima odobrenih sredstava iz pričuve ili izmjenom proračuna u slučaju nedostatnih odobrenih sredstava u pričuvi, i to paralelno s odlukom Fonda solidarnosti Europske unije o mobilizaciji.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 2012/2002 od 11. studenoga 2002. o osnivanju Fonda solidarnosti Europske unije (SL L 311, 14.11.2002., str. 3.).

Uredba Vijeća (EU, Euratom) br. 1311/2013 od 2. prosinca 2013. kojom se uspostavlja višegodišnji financijski okvir za razdoblje 2014.–2020. (SL L 347, 20.12.2013., str. 884.), a posebno njezin članak 10.

POGLAVLJE 13 06 — FOND SOLIDARNOSTI *(nastavak)*

13 06 02 Pomoć državama u fazi pregovora o pristupanju u slučaju prirodnih katastrofa velikih razmjera s teškim posljedicama na životne uvjete, prirodni okoliš ili gospodarstvo

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	60 224 605,—	60 224 605,—

Napomene

U ovaj članak unose se odobrena sredstva koja proizlaze iz mobilizacije Fonda solidarnosti Europske unije u slučaju katastrofa velikih razmjera ili regionalnih katastrofa u zemljama koje s Unijom vode pregovore o pristupanju. U slučaju prirodnih katastrofa pomoć se može osigurati pogođenim zemljama, a u tom se slučaju utvrđuje rok za uporabu dodijeljene financijske pomoći i države korisnice moraju valjano obrazložiti način na koji je primljena pomoć iskorištena. Za primljenu financijsku potporu koja je naknadno prebijena plaćanjima trećih strana, primjerice primjenom načela „onečišćivač plaća”, ili je rezultat prekomjerne isplate u odnosu na konačno procijenjenu štetu, trebao bi se osigurati povrat.

Uz izuzetak predujmova, dodjela odobrenih sredstava vrši se prijenosima odobrenih sredstava iz pričuve ili izmjenom proračuna u slučaju nedostatnih odobrenih sredstava u pričuvi, i to paralelno s odlukom Fonda solidarnosti Europske unije o mobilizaciji.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 2012/2002 od 11. studenoga 2002. o osnivanju Fonda solidarnosti Europske unije (SL L 311, 14.11.2002., str. 3.).

Uredba Vijeća (EU, Euratom) br. 1311/2013 od 2. prosinca 2013. kojom se uspostavlja višegodišnji financijski okvir za razdoblje 2014.–2020. (SL L 347, 20.12.2013., str. 884.), a posebno njezin članak 10.

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 07 — UREDBA O POMOĆI

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
13 07	UREDBA O POMOĆI								
13 07 01	***Financijska potpora za poticanje gospodarskog razvoja turske zajednice na Cipru***	4	34 836 240	39 031 865	33 212 000	23 782 000	32 353 047,96	17 770 887,84	45,53
	Poglavlje 13 07 - Ukupno		**34 836 240**	**39 031 865**	**33 212 000**	**23 782 000**	**32 353 047,96**	**17 770 887,84**	**45,53**

13 07 01 Financijska potpora za poticanje gospodarskog razvoja turske zajednice na Cipru

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
34 836 240	39 031 865	33 212 000	23 782 000	32 353 047,96	17 770 887,84

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nastavka isplate potpore u skladu s Uredbom (EZ) br. 389/2006 za podršku ponovnom ujedinjenju Cipra poticanjem gospodarskog razvoja turske zajednice na Cipru, s posebnim naglaskom na gospodarsku integraciju područja utvrđenih u toj Uredbi, konkretno mjerama za ruralni razvoj, restrukturiranjem infrastrukture, mjerama za pomirenje i izgradnju povjerenja te plaćanjem školarina u državama članicama za studente iz turske zajednice na Cipru. S pomoću instrumenta TAIEX izradit će se pravni tekstovi za pripremu primjene pravne stečevine Unije neposredno nakon političkog dogovora o ponovnom ujedinjenju.

Ovim odobrenim sredstvima omogućit će se i nastavak isplate financijske potpore Unije za intenzivniji rad odbora za nestale osobe kako bi se ostvarili ciljevi iz njegova strateškog plana u pogledu brže identifikacije nestalih osoba te za provedbu odluka tehničkog odbora za kulturnu baštinu dviju zajednica, što bi trebalo uključivati i manjinske projekte.

Ova odobrena sredstva među ostalim će se upotrijebiti za podršku rezultatima radova, materijala i bespovratnih sredstava koji su se financirali u okviru ranijih dodjela sredstava. Osim toga, može se nastaviti provedba programa bespovratnih sredstava koja se dodjeljuju raznim korisnicima iz civilnog društva zajednice (nevladine organizacije, učenici i nastavnici, škole, poljoprivrednici, mala sela te privatni sektor). Tim je aktivnostima cilj društveno-gospodarski razvoj te, naposljetku, ponovno ujedinjenje. Ako je to moguće, prioritet bi trebali dobiti projekti pomirenja kojima se stvaraju mostovi između dviju prisutnih zajednica i gradi povjerenje. Tim se mjerama naglašava snažna želja i posvećenost Unije kako bi se riješila situacija na Cipru i ostvarilo ponovno ujedinjenje.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 389/2006 od 27. veljače 2006. o uspostavljanju instrumenta financijske potpore za poticanje gospodarskog razvoja turske zajednice na Cipru i o izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 2667/2000 o Europskoj agenciji za obnovu(SL L 65, 7.3.2006., str. 5.).

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 08 — PROGRAM POTPORE STRUKTURNIM REFORMAMA (SRSP) – OPERATIVNA TEHNIČKA POMOĆ

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
13 08	PROGRAM POTPORE STRUKTURNIM REFORMAMA (SRSP) – OPERATIVNA TEHNIČKA POMOĆ								
13 08 01	***Program potpore strukturnim reformama (SRSP) – Operativna tehnička pomoć prenesena iz naslova 1.b (ESF, EFRR i KF)***	1,2	p.m.	p.m.					
	Pričuve (40 02 41)		*17 442 912*	*8 721 500*					
			17 442 912	8 721 500					
13 08 02	***Program potpore strukturnim reformama (SRSP) – Operativna tehnička pomoć prenesena iz naslova 2 (EPFRR)***	2	p.m.	p.m.					
	Pričuve (40 02 41)		*5 057 088*	*2 528 500*					
			5 057 088	2 528 500					
	Poglavlje 13 08 - Ukupno		**p.m.**	**p.m.**					
	Pričuve (40 02 41)		***22 500 000***	***11 250 000***					
			22 500 000	**11 250 000**					

13 08 01 ***Program potpore strukturnim reformama (SRSP) – Operativna tehnička pomoć prenesena iz naslova 1.b (ESF, EFRR i KF)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
13 08 01	p.m.	p.m.				
Pričuve (40 02 41)	*17 442 912*	*8 721 500*				
Ukupno	17 442 912	8 721 500				

Napomene

Novi članak

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova za provedbu Programa potpore strukturnim reformama u cilju doprinosa institucijskim, upravnim i strukturnim reformama u državama članicama davanjem potpore nacionalnim tijelima za mjere u cilju reforme institucija, upravljanja, uprave te gospodarskog i socijalnog sektora kao odgovor na gospodarske i društvene izazove u cilju poboljšanja konkurentnosti, rasta, radnih mjesta i ulaganja, osobito u kontekstu procesa gospodarskog upravljanja, među ostalim s pomoću potpore za djelotvorno i učinkovito korištenje fondova Unije.

KOMISIJA
GLAVA 13. — REGIONALNA I URBANA POLITIKA

POGLAVLJE 13 08 — PROGRAM POTPORE STRUKTURNIM REFORMAMA (SRSP) – OPERATIVNA TEHNIČKA POMOĆ *(nastavak)*

13 08 01 *(nastavak)*

Cilj te potpore bit će posebno:

— pomoć inicijativama nacionalnih tijela u izradi reformi u skladu s prioritetima, uzimajući u obzir početne uvjete i očekivane društveno-ekonomske posljedice,

— potpora nacionalnim tijelima u poboljšanju njihove sposobnosti za oblikovanje, razvoj i provedbu reformskih politika i strategija te u provođenju integriranog pristupa kojim se osigurava dosljednost između ciljeva i sredstava među sektorima,

— potpora naporima nacionalnih tijela u definiranju i provedbi odgovarajućih postupaka i metodologija uzimajući u obzir dobru praksu i iskustva drugih zemalja u rješavanju sličnih situacija,

— pomoć nacionalnim tijelima u povećanju učinkovitosti i djelotvornosti upravljanja ljudskim resursima, prema potrebi, s pomoću definiranja jasnih odgovornosti i povećanja stručnih znanja i vještina.

Referentni akti

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 26. studenoga 2015., o uspostavi Programa potpore strukturnim reformama za razdoblje od 2017. do 2020. i o izmjeni uredbi (EU) br. 1303/2013 i (EU) br. 1305/2013 (COM(2015) 701 final).

13 08 02 ***Program potpore strukturnim reformama (SRSP) – Operativna tehnička pomoć prenesena iz naslova 2 (EPFRR)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
13 08 02	p.m.	p.m.				
Pričuve (40 02 41)	*5 057 088*	*2 528 500*				
Ukupno	5 057 088	2 528 500				

Napomene

Novi članak

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova za provedbu Programa potpore strukturnim reformama u cilju doprinosa institucijskim, upravnim i strukturnim reformama u državama članicama davanjem potpore nacionalnim tijelima za mjere u cilju reforme institucija, upravljanja, uprave te gospodarskog i socijalnog sektora kao odgovor na gospodarske i društvene izazove u cilju poboljšanja konkurentnosti, rasta, radnih mjesta i ulaganja, osobito u kontekstu procesa gospodarskog upravljanja, među ostalim s pomoću potpore za djelotvorno i učinkovito korištenje fondova Unije.

Cilj te potpore bit će posebno:

— pomoć inicijativama nacionalnih tijela u izradi reformi u skladu s prioritetima, uzimajući u obzir početne uvjete i očekivane društveno-ekonomske posljedice,

POGLAVLJE 13 08 — PROGRAM POTPORE STRUKTURNIM REFORMAMA (SRSP) – OPERATIVNA TEHNIČKA POMOĆ *(nastavak)*

13 08 02 *(nastavak)*

— potpora nacionalnim tijelima u poboljšanju njihove sposobnosti za oblikovanje, razvoj i provedbu reformskih politika i strategija te u provođenju integriranog pristupa kojim se osigurava dosljednost između ciljeva i sredstava među sektorima,

— potpora naporima nacionalnih tijela u definiranju i provedbi odgovarajućih postupaka i metodologija uzimajući u obzir dobru praksu i iskustva drugih zemalja u rješavanju sličnih situacija,

— pomoć nacionalnim tijelima u povećanju učinkovitosti i djelotvornosti upravljanja ljudskim resursima, prema potrebi, s pomoću definiranja jasnih odgovornosti i povećanja stručnih znanja i vještina.

Referentni akti

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 26. studenoga 2015., o uspostavi Programa potpore strukturnim reformama za razdoblje od 2017. do 2020. i o izmjeni uredbi (EU) br. 1303/2013 i (EU) br. 1305/2013 (COM(2015) 701 final).

KOMISIJA

GLAVA 14.

OPOREZIVANJE I CARINSKA UNIJA

GLAVA 14.

OPOREZIVANJE I CARINSKA UNIJA

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
14 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE OPOREZIVANJA I CARINSKE UNIJE	59 828 216	59 828 216	57 950 251	57 950 251	58 608 851,99	58 608 851,99
14 02	CARINA	83 024 779	66 129 779	72 848 000	66 615 000	71 319 973,52	62 599 064,47
14 03	OPOREZIVANJE	32 309 000	31 850 000	32 449 000	31 500 000	32 038 339,25	30 046 583,72
14 04	STRATEGIJA I KOORDINACIJA POLITIKE	3 200 000	3 200 000	3 200 000	3 200 000	2 900 000,—	3 697 521,—
	Glava 14 - Ukupno	**178 361 995**	**161 007 995**	**166 447 251**	**159 265 251**	**164 867 164,76**	**154 952 021,18**

KOMISIJA
GLAVA 14. — OPOREZIVANJE I CARINSKA UNIJA

GLAVA 14.

OPOREZIVANJE I CARINSKA UNIJA

POGLAVLJE 14 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE OPOREZIVANJA I CARINSKE UNIJE

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
14 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE OPOREZIVANJA I CARINSKE UNIJE					
14 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike oporezivanja i carinske unije***	5,2	48 615 533	46 896 945	47 480 363,38	97,67
14 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike oporezivanja i carinske unije***					
14 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	5 360 953	5 188 752	4 560 591,62	85,07
14 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	2 616 013	2 671 540	3 109 137,27	118,85
	Članak 14 01 02 - Međuzbroj		7 976 966	7 860 292	7 669 728,89	96,15
14 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike oporezivanja i carinske unije***	5,2	3 035 717	2 993 014	3 260 295,52	107,40
14 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike oporezivanja i carinske unije***					
14 01 04 01	Rashodi za potporu programu Carina	1,1	100 000	100 000	98 464,20	98,46
14 01 04 02	Rashodi za potporu programu *Fiscalis*	1,1	100 000	100 000	100 000,—	100,00
	Članak 14 01 04 - Međuzbroj		200 000	200 000	198 464,20	99,23
	Poglavlje 14 01 - Ukupno		**59 828 216**	**57 950 251**	**58 608 851,99**	**97,96**

14 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike oporezivanja i carinske unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
48 615 533	46 896 945	47 480 363,38

POGLAVLJE 14 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE OPOREZIVANJA I CARINSKE UNIJE *(nastavak)*

14 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike oporezivanja i carinske unije

14 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 360 953	5 188 752	4 560 591,62

14 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 616 013	2 671 540	3 109 137,27

14 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike oporezivanja i carinske unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 035 717	2 993 014	3 260 295,52

14 01 04 Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike oporezivanja i carinske unije

14 01 04 01 Rashodi za potporu programu Carina

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
100 000	100 000	98 464,20

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno vezane uz ostvarivanje ciljeva programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 14 02.

KOMISIJA
GLAVA 14. — OPOREZIVANJE I CARINSKA UNIJA

POGLAVLJE 14 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE OPOREZIVANJA I CARINSKE UNIJE *(nastavak)*

14 01 04 *(nastavak)*

14 01 04 02 Rashodi za potporu programu *Fiscalis*

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
100 000	100 000	100 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno vezane uz ostvarivanje ciljeva programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 14 03.

POGLAVLJE 14 02 — CARINA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
14 02	CARINA								
14 02 01	***Potpora funkcioniranju i modernizaciji carinske unije***	1,1	81 895 000	65 000 000	71 733 000	57 000 000	69 837 395,12	47 648 832,07	73,31
14 02 02	***Članstvo u međunarodnim organizacijama u području carina***	4	1 129 779	1 129 779	1 115 000	1 115 000	1 087 578,40	1 087 578,40	96,26
14 02 51	***Završetak prijašnjih programa u području carina***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	8 500 000	395 000,—	13 862 654,—	
	Poglavlje 14 02 - Ukupno		**83 024 779**	**66 129 779**	**72 848 000**	**66 615 000**	**71 319 973,52**	**62 599 064,47**	**94,66**

14 02 01 Potpora funkcioniranju i modernizaciji carinske unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
81 895 000	65 000 000	71 733 000	57 000 000	69 837 395,12	47 648 832,07

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za provedbu programa Carina 2020. te posebno za financiranje zajedničkih djelovanja, izgradnje kapaciteta IT-a i izgradnje ljudskih znanja i vještina.

Njima se osobito pokrivaju:

— troškovi nabave, razvoja, održavanja, primjene i kontrole kvalitete Unijinih komponenata u europskim informacijskim sustavima. Unijine komponente u europskim informacijskim sustavima su sljedeće: 1. imovina informacijske tehnologije poput hardvera, softvera i umrežavanja sustava uključujući pridruženu infrastrukturu podataka; 2. usluge informacijske tehnologije kojima se podupire razvoj, održavanje, unaprjeđivanje i rad sustava; 3. svi ostali elementi koje je Komisija definirala kao zajedničke zemljama sudionicama radi učinkovitosti, sigurnosti ili racionalizacije,

— rashodi povezani sa seminarima, radionicama, skupinama projekata, radnim posjetima, aktivnostima praćenja, timovima stručnjaka, izgradnjom sposobnosti upravljanja i popratnim mjerama, studijama i komunikacijskim projektima,

— troškovi povezani s provedbom rezervacija za zajedničke mjere osposobljavanja,

— troškovi koji se odnose na aktivnosti pripreme, praćenja, kontrole, revizije i evaluacije potrebne za vođenje programa i ostvarivanje njegovih ciljeva,

— troškovi svih ostalih aktivnosti kojima se podupiru ciljevi i područja djelovanja programa.

KOMISIJA
GLAVA 14. — OPOREZIVANJE I CARINSKA UNIJA

POGLAVLJE 14 02 — CARINA *(nastavak)*

14 02 01 *(nastavak)*

Svi prihodi od doprinosa država pristupnica, država kandidatkinja, potencijalnih kandidatkinja koje uživaju pogodnosti pretpristupne strategije i zemalja partnera u okviru europske susjedske politike, pod uvjetom da su dosegnule dovoljnu razinu usklađenosti mjerodavnog zakonodavstva i upravnih metoda s Unijinima za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e) i (f) Financijske uredbe.

Svi prihodi od sudjelovanja trećih zemalja, uz iznimku država kandidatkinja i potencijalnih kandidatkinja sa zapadnog Balkana, u sporazumima o carinskoj suradnji uneseni u stavku 6 0 3 2 izvještaja o prihodima rezultirat će dodatnim odobrenim sredstvima koja treba unijeti u ovaj članak u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e) i (f) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1294/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa djelovanja za carinu u Europskoj uniji za razdoblje 2014.–2020. (Carina 2020.) i stavljanju izvan snage Odluke br. 624/2007/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 209.), a posebno njezin članak 5.

14 02 02 ***Članstvo u međunarodnim organizacijama u području carina***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 129 779	1 129 779	1 115 000	1 115 000	1 087 578,40	1 087 578,40

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa Unije Svjetskoj carinskoj organizaciji (WCO).

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2007/668/EZ od 25. lipnja 2007. o izvršavanju prava i obveza koji su slični pravima i obvezama privremenog članstva Europske zajednice u Svjetskoj carinskoj organizaciji (SL L 274, 18.10.2007., str. 11.).

14 02 51 ***Završetak prijašnjih programa u području carina***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	8 500 000	395 000,—	13 862 654,—

POGLAVLJE 14 02 — CARINA *(nastavak)*

14 02 51 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od sudjelovanja trećih zemalja, uz iznimku država kandidatkinja i potencijalnih kandidatkinja sa zapadnog Balkana, u sporazumima o carinskoj suradnji uneseni u stavku 6 0 3 2 izvještaja o prihodima rezultirat će dodatnim odobrenim sredstvima koja treba unijeti u ovaj članak u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Odluka Vijeća 1999/468/EZ od 28. lipnja 1999. o utvrđivanju postupaka za izvršavanje provedbenih ovlasti dodijeljenih Komisiji (SL L 184, 17.7.1999., str. 23.).

Odluka Vijeća 2000/305/EZ od 30. ožujka 2000. o sklapanju Sporazuma u obliku razmjene pisama između Europske zajednice i Švicarske u pogledu proširenja Zajedničke komunikacijske mreže/Zajedničkih sučelja sustava (CCN/CSI) u okviru Konvencije o zajedničkom provoznom postupku (SL L 102, 27.4.2000., str. 50.).

Odluka Vijeća 2000/506/EZ od 31. srpnja 2000. o sklapanju Sporazuma u obliku razmjene pisama između Europske zajednice i Norveške u pogledu proširenja Zajedničke komunikacijske mreže/Zajedničkih sučelja sustava (CCN/CSI) u okviru Konvencije o zajedničkom provoznom postupku (SL L 204, 11.8.2000., str. 35.).

Odluka br. 253/2003/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 11. veljače 2003. o usvajanju akcijskog programa za carinu u Zajednici (Carina 2007.) (SL L 36, 12.2.2003., str. 1.).

Odluka br. 624/2007/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 23. svibnja 2007. o uspostavljanju akcijskog programa za carinu u Zajednici (Carina 2013.) (SL L 154, 14.6.2007., str. 25.).

Odluka br. 70/2008/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 15. siječnja 2008. o okruženju bez papira za carinu i trgovinu (SL L 23, 26.1.2008., str. 21.).

Uredba (EZ) br. 450/2008 Europskoga parlamenta i Vijeća od 23. travnja 2008. o Carinskom zakoniku Zajednice (Modernizirani carinski zakonik) (SL L 145, 4.6.2008., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 14. — OPOREZIVANJE I CARINSKA UNIJA

POGLAVLJE 14 03 — OPOREZIVANJE

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
14 03	OPOREZIVANJE								
14 03 01	***Poboljšanje ispravnog funkcioniranja poreznog sustava***	1,1	31 809 000	31 000 000	31 449 000	27 500 000	31 660 555,60	24 194 316,07	78,05
14 03 02	***Članstvo u međunarodnim organizacijama u području oporezivanja***	4	p.m.	100 000	p.m.	p.m.	121 800,—	109 462,—	109,46
14 03 51	***Završetak prijašnjih programa u području oporezivanja***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	3 500 000	255 983,65	5 742 805,65	
14 03 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
14 03 77 01	Pilot-projekt — Digitalno obrazovanje o porezima i plaćanje poreza	1,1	p.m.	250 000	500 000	250 000			
14 03 77 02	Pilot-projekt — izgradnja kapaciteta, programski razvoj i komunikacija u kontekstu borbe protiv izbjegavanja plaćanja i utaje poreza te poreznih prijevara	1,1	500 000	500 000	500 000	250 000			
	Članak 14 03 77 - Međuzbroj		500 000	750 000	1 000 000	500 000			
	Poglavlje 14 03 - Ukupno		**32 309 000**	**31 850 000**	**32 449 000**	**31 500 000**	**32 038 339,25**	**30 046 583,72**	**94,34**

14 03 01 Poboljšanje ispravnog funkcioniranja poreznog sustava

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
31 809 000	31 000 000	31 449 000	27 500 000	31 660 555,60	24 194 316,07

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za provedbu programa *Fiscalis* 2020. te posebno za financiranje zajedničkih djelovanja, izgradnje kapaciteta IT-a i izgradnje ljudskih znanja i vještina.

Njima se osobito pokrivaju:

— troškovi nabave, razvoja, održavanja, primjene i kontrole kvalitete Unijinih komponenata u europskim informacijskim sustavima. Unijine komponente u europskim informacijskim sustavima su: 1. imovina informacijske tehnologije poput hardvera, softvera i umreživanja sustava uključujući pridruženu infrastrukturu podataka; 2. usluge informacijske tehnologije kojima se podupire razvoj, održavanje, unaprjeđivanje i rad sustava; 3. svi ostali elementi koje je Komisija definirala kao zajedničke zemljama sudionicama radi učinkovitosti, sigurnosti ili racionalizacije,

POGLAVLJE 14 03 — OPOREZIVANJE *(nastavak)*

14 03 01 *(nastavak)*

— rashodi povezani sa seminarima, radionicama, skupinama projekata, dvostranim ili višestranim kontrolama, radnim posjetima, timovima stručnjaka, izgradnjom sposobnosti javne uprave i popratnim mjerama, studijama i komunikacijskim projektima,

— troškovi povezani s provedbom rezervacija za zajedničke mjere osposobljavanja,

— troškovi koji se odnose na aktivnosti pripreme, praćenja, kontrole, revizije i evaluacije potrebne za vođenje programa i ostvarivanje njegovih ciljeva,

— troškovi svih ostalih nužnih aktivnosti kojima se podupiru ciljevi i prioriteti utvrđeni za program.

Svi prihodi od doprinosa država pristupnica, država kandidatkinja, potencijalnih kandidatkinja koje uživaju pogodnosti pretpristupne strategije i zemalja partnera u okviru europske susjedske politike, pod uvjetom da su dosegnule dovoljnu razinu usklađenosti mjerodavnog zakonodavstva i upravnih metoda s Unijinima za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od sudjelovanja trećih zemalja, uz iznimku država kandidatkinja i potencijalnih kandidatkinja sa zapadnog Balkana, u sporazumima o carinskoj suradnji uneseni u stavku 6 0 3 2 izvještaja o prihodima rezultirat će dodatnim odobrenim sredstvima koja treba unijeti u ovaj članak u skladu s člankom 21. stavkom 1. Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1286/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o donošenju akcijskog programa za poboljšanje rada poreznih sustava u Europskoj uniji za razdoblje 2014.–2020. (Fiscalis 2020) i ukidanju Odluke br. 1482/2007/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 25.), a posebno njezin članak 5.

14 03 02 ***Članstvo u međunarodnim organizacijama u području oporezivanja***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	100 000	p.m.	p.m.	121 800,—	109 462,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa Unije Međunarodnom poreznom dijalogu (ITD).

Referentni akti

Odluka Komisije od 4. lipnja 2008. o sudjelovanju Zajednice u Međunarodnom poreznom dijalogu.

KOMISIJA
GLAVA 14. — OPOREZIVANJE I CARINSKA UNIJA

POGLAVLJE 14 03 — OPOREZIVANJE *(nastavak)*

14 03 51 Završetak prijašnjih programa u području oporezivanja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	3 500 000	255 983,65	5 742 805,65

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od sudjelovanja trećih zemalja, uz iznimku država kandidatkinja i potencijalnih kandidatkinja sa zapadnog Balkana, u sporazumima o carinskoj suradnji uneseni u stavku 6 0 3 2 izvještaja o prihodima rezultirat će dodatnim odobrenim sredstvima koja treba unijeti u ovaj članak u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Odluka br. 1152/2003/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 16. lipnja 2003. o računalnoj obradi kretanja i nadzora trošarinskih proizvoda (SL L 162, 1.7.2003., str. 5.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1798/2003 od 7. listopada 2003. o upravnoj suradnji u području poreza na dodanu vrijednost i stavljanju izvan snage Uredbe (EEZ) br. 218/92 (SL L 264, 15.10.2003., str. 1.).

Odluka br. 1482/2007/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2007. o donošenju Programa Zajednice za poboljšanje funkcioniranja sustava oporezivanja na unutarnjem tržištu (*Fiscalis* 2013.) (SL L 330, 15.12.2007., str. 1.).

POGLAVLJE 14 03 — OPOREZIVANJE *(nastavak)*

14 03 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

14 03 77 01 Pilot-projekt — Digitalno obrazovanje o porezima i plaćanje poreza

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	250 000	500 000	250 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Ovaj će pilot-projekt stvoriti europsku mrežu nacionalnih i lokalnih promotora digitalnog obrazovanja o porezima i plaćanja poreza. Skupina stručnjaka će razmjenom najboljih praksi i modela kampanja razviti europsku internetsku kampanju i kampanju za društvene medije s ciljem povećanja poreznih uplata. Projekt će stvoriti digitalnu internetsku platformu koja je prilagođena korisnicima i zanimljiva mladima, s mogućnošću korištenja i izvan mreže te edukativnim softverom kojim se mogu služiti pojedinci i škole.

Cilj ovog projekta je poboljšati obrazovanje europskih građana o porezu, posebno mladih osoba, te umanjiti utaje poreza i porezne prevare diljem Europe. Njime će se također ocijeniti učinak digitalnog obrazovanja o porezima i društvenih medija na plaćanje poreza.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

14 03 77 02 Pilot-projekt — izgradnja kapaciteta, programski razvoj i komunikacija u kontekstu borbe protiv izbjegavanja plaćanja i utaje poreza te poreznih prijevara

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
500 000	500 000	500 000	250 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Ovim će se pilot-projektom pomoći jačanju širokog raspona organizacija civilnog društva, uključujući neke nove aktere koji ne sudjeluju aktivno u borbi protiv poreznih prijevara i izbjegavanja plaćanja poreza, kako bi se povećala njihova stručnost i mogućnosti u pogledu europskih poreznih pravila, povećao trud u podizanju razine osviještenosti te dalje razvili alati i instrumenti za borbu protiv izbjegavanja plaćanja i utaje poreza te poreznih prijevara.

KOMISIJA
GLAVA 14. — OPOREZIVANJE I CARINSKA UNIJA

POGLAVLJE 14 03 — OPOREZIVANJE *(nastavak)*

14 03 77 *(nastavak)*

14 03 77 02 *(nastavak)*

U svjetlu izazova otkrivenih u skandalima Luxleaks i Swissleaks jasno je da u tom području treba povećati kapacitet širokog raspona organizacija na razini Unije (npr. organizacija potrošača, nevladinih organizacija, sindikata i akademskih organizacija). Povećanjem izgradnje kapaciteta za istraživanja, osposobljavanje i podizanje razine osviještenosti, sklapanje saveza i veće sudjelovanje stručnjaka iz civilnog društva (uključujući novinare) u pripremi, provedbi i zagovaranju borbe protiv izbjegavanja plaćanja poreza, poreznih utaja i prijevara stvorit će se sinergija s trenutačnim nastojanjima Unije da se stane na kraj štetnim poreznim praksama koje provode multinacionalna poduzeća kao što je agresivno porezno planiranje i utajama poreza imućnih pojedinaca.

Ovaj se pilot-projekt nadovezuje na projekt pokrenut 2016. za razvoj stručnog znanja i kapaciteta raznih organizacija civilnog društva u borbi protiv izbjegavanja plaćanja i utaje poreza te poreznih prijevara. Ovim bi se projektom trebala iznjedriti održiva mreža organizacija civilnog društva na razini Unije, uključujući neke nove aktere koji ne sudjeluju aktivno u kampanji, u cilju suradnje u osmišljavanju, provedbi i zagovaranju borbe protiv izbjegavanja plaćanja i utaje poreza te poreznih prijevara. Njime će se također pružiti potpora organizacijama civilnog društva da razviju svoja stajališta o poreznim politikama i provode istraživanja o poreznim reformama koje su u tijeku ili tek predstoje. Glavni je cilj mreže razmjena ideja, razvoj sinergija i pokretanje zajedničkih inicijativa protiv izbjegavanja plaćanja i utaje poreza te poreznih prijevara. Mreža bi trebala poslužiti kao platforma za razmjenu znanja o izazovu koji predstavljaju izbjegavanje plaćanja i utaja poreza te porezne prijevare i o načinima na koji se uhvatiti u koštac s njima, kao i znanja o vođenju kampanja i drugih inicijativa, oruđa i instrumenata civilnog društva u tom području.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 14 04 — STRATEGIJA I KOORDINACIJA POLITIKE

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
14 04	STRATEGIJA I KOORDINACIJA POLITIKE								
14 04 01	***Uspostava i razvoj unutarnjeg tržišta***	1,1	3 200 000	3 200 000	3 200 000	3 200 000	2 900 000,—	3 697 521,—	115,55
	Poglavlje 14 04 - Ukupno		**3 200 000**	**3 200 000**	**3 200 000**	**3 200 000**	**2 900 000,—**	**3 697 521,—**	**115,55**

14 04 01 ***Uspostava i razvoj unutarnjeg tržišta***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
3 200 000	3 200 000	3 200 000	3 200 000	2 900 000,—	3 697 521,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno vezane uz ostvarivanje ciljeva programa ili mjera iz ovog članka te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda nastalih u vezi s mjerama kojim se doprinosi uspostavi, funkcioniranju i razvoju unutarnjeg tržišta.

Njima se podupiru carinska politika i porezna politika Unije te ona obuhvaćaju aktivnosti koje se ne mogu financirati iz programa Carina 2020. i *Fiscalis* 2020.

U području oporezivanja i carina ova odobrena sredstva namijenjena su prvenstveno financiranju:

— troškova savjetovanja, studija, analiza i procjena utjecaja,

— aktivnosti u klasifikaciji carina i prikupljanju podataka,

— ulaganja u softver,

— izrade i pripreme promotivnih materijala te materijala za jačanje svijesti i izobrazbu.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA

GLAVA 15.

OBRAZOVANJE I KULTURA

GLAVA 15.

OBRAZOVANJE I KULTURA

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
15 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „OBRAZOVANJE I KULTURA”	118 438 201	118 438 201	116 708 999	116 708 999	122 651 215,06	122 651 215,06
15 02	ERASMUS+	2 037 868 700	1 859 233 511	1 701 213 173	1 770 438 678	1 813 506 970,42	1 797 979 535,43
15 03	OBZOR 2020.	1 120 668 383	1 104 848 420	993 834 081	1 064 324 156	1 092 760 307,19	1 056 142 970,76
15 04	KREATIVNA EUROPA	89 382 000	63 509 222	77 506 000	79 280 220	66 701 931,88	59 263 775,95
	Glava 15 - Ukupno	**3 366 357 284**	**3 146 029 354**	**2 889 262 253**	**3 030 752 053**	**3 095 620 424,55**	**3 036 037 497,20**

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

GLAVA 15.

OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „OBRAZOVANJE I KULTURA”

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
15 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „OBRAZOVANJE I KULTURA”					
15 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Obrazovanje i kultura”***	5,2	46 785 301	45 708 312	46 531 347,44	99,46
15 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Obrazovanje i kultura”***					
15 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	3 487 768	3 298 903	4 045 017,63	115,98
15 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	1 866 415	2 337 864	2 967 728,11	159,01
	Članak 15 01 02 - Međuzbroj		5 354 183	5 636 767	7 012 745,74	130,98
15 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Obrazovanje i kultura”***	5,2	2 921 432	2 917 154	3 197 538,21	109,45
15 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Obrazovanje i kultura”***					
15 01 04 01	Rashodi za potporu programu Erasmus+	1,1	11 673 300	10 444 400	13 006 503,72	111,42
15 01 04 02	Rashodi za potporu programu Kreativna Europa — Potprogram Kultura	3	864 320	831 020	845 348,30	97,81
	Članak 15 01 04 - Međuzbroj		12 537 620	11 275 420	13 851 852,02	110,48
15 01 05	***Rashodi za potporu istraživačkim i inovacijskim programima u području politike „Obrazovanje i kultura”***					
15 01 05 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	1 818 113	2 048 214	1 822 850,—	100,26

POGLAVLJE 15 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „OBRAZOVANJE I KULTURA” *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
15 01 05	*(nastavak)*					
15 01 05 02	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	877 339	659 782	834 456,—	95,11
15 01 05 03	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	1 196 213	1 139 250	1 275 132,92	106,60
	Članak 15 01 05 - Međuzbroj		3 891 665	3 847 246	3 932 438,92	101,05
15 01 06	***Izvršne agencije***					
15 01 06 01	Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz programa Erasmus+	1,1	25 615 000	26 112 100	25 767 300,—	100,59
15 01 06 02	Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz programa Kreativna Europa	3	12 176 000	12 199 000	12 244 000,—	100,56
	Članak 15 01 06 - Međuzbroj		37 791 000	38 311 100	38 011 300,—	100,58
15 01 60	***Knjižnica i elektronički resursi***	5,2	2 534 000	2 534 000	2 641 623,67	104,25
15 01 61	***Trošak organizacije pripravničkog staža u instituciji***	5,2	6 623 000	6 479 000	7 472 369,06	112,82
	Poglavlje 15 01 - Ukupno		**118 438 201**	**116 708 999**	**122 651 215,06**	**103,56**

15 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Obrazovanje i kultura”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
46 785 301	45 708 312	46 531 347,44

15 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Obrazovanje i kultura”

15 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 487 768	3 298 903	4 045 017,63

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „OBRAZOVANJE I KULTURA” *(nastavak)*

15 01 02 *(nastavak)*

15 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 866 415	2 337 864	2 967 728,11

15 01 03 ***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Obrazovanje i kultura”***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 921 432	2 917 154	3 197 538,21

15 01 04 ***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Obrazovanje i kultura”***

15 01 04 01 Rashodi za potporu programu Erasmus+

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
11 673 300	10 444 400	13 006 503,72

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova koji se odnose na aktivnosti pripreme, praćenja, kontrole, revizije i evaluacije potrebne za upravljanje programom i ostvarivanje njegovih ciljeva, a posebno studije, sastanke stručnjaka, aktivnosti informiranja i komunikacije, uključujući institucijsko priopćavanje političkih prioriteta Unije u mjeri u kojoj su povezani s općim ciljevima ove Uredbe, troškove povezane s informacijskom tehnologijom koje imaju naglasak na obradi i razmjeni informacija te sve ostale troškove za tehničku i administrativnu pomoć koje je Komisija imala za upravljanje programom.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih država kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

POGLAVLJE 15 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „OBRAZOVANJE I KULTURA” *(nastavak)*

15 01 04 *(nastavak)*

15 01 04 01 *(nastavak)*

Svi prihodi od doprinosa država europskog susjedstva u skladu s postupcima utvrđenima s tim državama prema okvirnim sporazumima kojima se predviđa njihovo sudjelovanje u programima Europske unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za sudjelovanje u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 15 02.

15 01 04 02 Rashodi za potporu programu Kreativna Europa — Potprogram Kultura

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
864 320	831 020	845 348,30

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova koji se odnose na aktivnosti pripreme, praćenja, kontrole, revizije i evaluacije potrebne za upravljanje programom Kreativna Europa i ostvarivanje njegovih ciljeva, a posebno studije, sastanci stručnjaka, aktivnosti informiranja i komunikacije, uključujući institucijsko priopćivanje političkih prioriteta Unije ako su povezani s općim ciljevima ove stavke, te troškovi povezani s informatičkim mrežama s naglaskom na obradu i razmjenu informacija te svi ostali troškovi za tehničku i administrativnu pomoć koje Komisija snosi za upravljanje programom.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „OBRAZOVANJE I KULTURA” *(nastavak)*

15 01 04 *(nastavak)*

15 01 04 02 *(nastavak)*

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih država kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa država europskog susjedstva u skladu s postupcima utvrđenima s tim državama prema okvirnim sporazumima kojima se predviđa njihovo sudjelovanje u programima Europske unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za sudjelovanje u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 15 04.

15 01 05 ***Rashodi za potporu istraživačkim i inovacijskim programima u području politike „Obrazovanje i kultura”***

15 01 05 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 818 113	2 048 214	1 822 850,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe – Obzor 2020., koji obavljaju poslove predviđene odobrenim planom radnih mjesta i sudjeluju u neizravnom djelovanju u okviru nenuklearnih programa, uključujući dužnosnike i privremeno osoblje raspoređene u delegacijama Unije.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

POGLAVLJE 15 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „OBRAZOVANJE I KULTURA” *(nastavak)*

15 01 05 *(nastavak)*

15 01 05 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Vidi poglavlje 15 03.

15 01 05 02 Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
877 339	659 782	834 456,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020. u obliku neizravnog djelovanja u okviru nenuklearnih programa, uključujući vanjsko osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 15 03.

15 01 05 03 Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 196 213	1 139 250	1 275 132,92

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju ostalih administrativnih rashoda za cjelokupno upravljanje programima istraživanja i inovacija — Obzor 2020. u obliku neizravnog djelovanja u okviru nenuklearnih programa, uključujući ostale administrativne rashode za osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „OBRAZOVANJE I KULTURA” *(nastavak)*

15 01 05 *(nastavak)*

15 01 05 03 *(nastavak)*

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno vezane uz ostvarenje ciljeva programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Namijenjena su i pokrivanju rashoda za tehničku i administrativnu pomoć u pogledu utvrđivanja i pripreme programa ili projekata, upravljanja njima te njihova praćenja, revizije i nadzora, kao što su rashodi za konferencije, radionice, seminare, razvoj i održavanje informacijskih sustava, službena putovanja, izobrazbu te reprezentaciju.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 15 03.

15 01 06 ***Izvršne agencije***

15 01 06 01 Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz programa Erasmus+

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
25 615 000	26 112 100	25 767 300,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova poslovanja Izvršne agencije za obrazovanje, audiovizualne djelatnosti i kulturu nastalih zbog sudjelovanja Agencije u upravljanju programom Erasmus+ pod naslovom 1.a te pokrivanju troškova Agencije nastalih zbog upravljanja završetkom programâ suradnje u visokom obrazovanju i strukovnom obrazovanju i osposobljavanju te programa Mladi na djelu u višegodišnjem financijskom okviru za razdoblje 2007.–2013.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

POGLAVLJE 15 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „OBRAZOVANJE I KULTURA” *(nastavak)*

15 01 06 *(nastavak)*

15 01 06 01 *(nastavak)*

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih država kandidatkinja sa zapadnog Balkana uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa država europskog susjedstva u skladu s postupcima utvrđenima s tim državama prema okvirnim sporazumima kojima se predviđa njihovo sudjelovanje u programima Europske unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za sudjelovanje u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Plan radnih mjesta Agencije utvrđen je u prilogu „Osoblje” ovom dijelu.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statuta izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće vezane uz upravljanje programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1.).

Odluka Vijeća 2006/910/EZ od 4. prosinca 2006. o sklapanju Sporazuma između Europske zajednice i Sjedinjenih Američkih Država o obnovi programa suradnje u visokom obrazovanju i strukovnom obrazovanju i osposobljavanju (SL L 346, 9.12.2006., str. 33.).

Odluka Vijeća 2006/964/EZ od 18. prosinca 2006. o sklapanju Sporazuma između Europske zajednice i Vlade Kanade o uspostavi okvira za suradnju u području visokog obrazovanja, strukovnog osposobljavanja i mladih (SL L 397, 30.12.2006., str. 14.).

Uredba (EU) br. 1288/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa „Erasmus+”: programa Unije za obrazovanje, osposobljavanje, mlade i sport i stavljanju izvan snage Odluka br. 1719/2006/EZ, 1720/2006/EZ i 1298/2008/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 50.).

Referentni akti

Provedbena odluka Komisije 2013/776/EU od 18. prosinca 2013. o osnivanju „Izvršne agencije za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu” i o stavljanju izvan snage Odluke 2009/336/EZ. (SL L 343, 19.12.2013., str. 46.).

Odluka Komisije C(2013) 9189 od 18. prosinca 2013. o delegiranju ovlasti Izvršnoj agenciji za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu radi izvršenja poslova povezanih s provedbom programa Unije u području obrazovanja, audiovizualne politike i kulture te osobito radi izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije i dodijeljenih sredstava iz ERF-a.

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „OBRAZOVANJE I KULTURA” *(nastavak)*

15 01 06 *(nastavak)*

15 01 06 02 Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz programa Kreativna Europa

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
12 176 000	12 199 000	12 244 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova poslovanja Izvršne agencije za obrazovanje, audiovizualne djelatnosti i kulturu nastalih zbog sudjelovanja Agencije u upravljanju programom Kreativna Europa pod naslovom 3b te pokrivanju troškova Agencije nastalih zbog upravljanja višegodišnjim financijskim okvirom za razdoblje 2007.–2013.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih država kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa država europskog susjedstva u skladu s postupcima utvrđenima s tim državama prema okvirnim sporazumima kojima se predviđa njihovo sudjelovanje u programima Europske unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za sudjelovanje u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Plan radnih mjesta Agencije utvrđen je u prilogu „Osoblje” ovom dijelu.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statuta izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće vezane uz upravljanje programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1.).

POGLAVLJE 15 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „OBRAZOVANJE I KULTURA” *(nastavak)*

15 01 06 *(nastavak)*

15 01 06 02 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 1295/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa Kreativna Europa (2014. – 2020.) i stavljanju izvan snage odluka br. 1718/2006/EZ, br. 1855/2006/EZ i br. 1041/2009/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 221.).

Referentni akti

Provedbena odluka Komisije 2013/776/EU od 18. prosinca 2013. o osnivanju „Izvršne agencije za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu” i o stavljanju izvan snage Odluke 2009/336/EZ. (SL L 343, 19.12.2013., str. 46.).

Odluka Komisije C(2013) 9189 od 18. prosinca 2013. o delegiranju ovlasti Izvršnoj agenciji za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu radi izvršenja poslova povezanih s provedbom programa Unije u području obrazovanja, audiovizualne politike i kulture te osobito radi izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije i dodijeljenih sredstava iz ERF-a.

15 01 60 ***Knjižnica i elektronički resursi***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 534 000	2 534 000	2 641 623,67

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju:

— kupnje knjiga, e-knjiga i ostalih publikacija te ažuriranja postojećih izdanja,

— troškova uveza i ostalih rashoda potrebnih za očuvanje knjiga i publikacija,

— rashoda za pretplate na novine, stručne periodične publikacije, baze podataka koje sadržavaju dokumentaciju,

— rashoda za pretplate na katalogizirane baze podataka, i

— ostalih specijaliziranih publikacija u tiskanom i elektroničkom obliku.

Njima se ne pokrivaju:

— rashodi lokacija Zajedničkog istraživačkog centra, za koje su rashodi uneseni u članak 01 05 svake odgovarajuće glave,

— rashodi predstavništava Komisije u Uniji, za koja su rashodi uneseni u stavku 16 01 03 03,

— slični rashodi nastali izvan Unije uneseni u stavku 01 03 02 svake odgovarajuće glave.

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „OBRAZOVANJE I KULTURA” *(nastavak)*

15 01 60 *(nastavak)*

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 38 000 EUR.

15 01 61 ***Trošak organizacije pripravničkog staža u instituciji***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 623 000	6 479 000	7 472 369,06

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova pripravničkog staža u instituciji. Taj pripravnički staž osmišljen je kako bi se pripravnicima pružio pregled ciljeva koje je postavila Unija i izazova s kojima se ona suočava te kako bi im se pružio uvid u način rada njezinih institucija i prilika da radom u Komisiji povećaju svoje znanje.

Ovim odobrenim sredstvima financira se isplata bespovratnih sredstava i ostalih povezanih troškova (dodatak za osobe s invaliditetom, osiguranje za slučaj nezgode i zdravstveno osiguranje, doprinos putnim troškovima povezanima s pripravničkim stažem, na početku i na kraju pripravničkog staža, troškovi događanja organiziranih u okviru pripravničkog programa, npr. posjeti, troškovi ugošćivanja i prijama).

Odabir pripravnika temelji se na objektivnim i transparentnim kriterijima.

Iznos povezanih namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 1 729 245 EUR.

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
15 02	ERASMUS+								
15 02 01	***Promicanje izvrsnosti i suradnje u području europskog obrazovanja, osposobljavanja i mladih, njihova značenja za tržište rada i sudjelovanja mladih u europskom demokratskom životu***								
15 02 01 01	Promicanje izvrsnosti i suradnje u području europskog obrazovanja i osposobljavanja te njegovo značenje za tržište rada	1,1	1 725 463 700	1 579 766 641	1 457 638 273	1 503 812 182	1 546 251 810,48	1 465 258 949,54	92,75
15 02 01 02	Promicanje izvrsnosti i suradnje u području europske mladeži i sudjelovanja mladih osoba u europskom demokratskom životu	1,1	227 900 000	198 855 087	172 700 000	171 249 596	199 473 408,70	183 489 699,36	92,27
	Članak 15 02 01 - Međuzbroj		1 953 363 700	1 778 621 728	1 630 338 273	1 675 061 778	1 745 725 219,18	1 648 748 648,90	92,70
15 02 02	***Promicanje izvrsnosti u podučavanju i istraživačkim aktivnostima u području europske integracije u cijelom svijetu s pomoću aktivnosti Jean Monnet***	1,1	37 505 000	33 741 803	37 074 900	33 676 900	40 948 250,83	36 729 595,73	108,85
15 02 03	***Razvoj europske dimenzije u sportu***	1,1	36 000 000	31 169 036	30 000 000	28 000 000	22 927 324,38	21 020 617,07	67,44
15 02 10	***Posebna godišnja događanja***	1,1	6 000 000	6 000 000					
15 02 51	***Završna djelovanja u području cjeloživotnog učenja, uključujući višejezičnost***	1,1	p.m.	6 050 944	—	31 300 000	3 900 000,—	86 517 985,46	1 429,83
15 02 53	***Završna djelovanja u području mladi i sport***	1,1	p.m.	p.m.	—	500 000	0,—	3 142 733,18	
15 02 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
15 02 77 05	Pripremno djelovanje kojim se pokrivaju troškovi studija osobama koje se specijaliziraju za područje Europske politike susjedstva (EPS) i troškovi povezanih akademskih aktivnosti i ostalih obrazovnih modula, uključujući funkcioniranje katedre za ESP pri Europskom koledžu (kampus u Natolinu)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	428 943,38	
15 02 77 06	Pripremno djelovanje— Amicus — Udruženje država članica koje provode program opće službe u Zajednici	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
15 02 77	*(nastavak)*								
15 02 77 07	Pripremno djelovanje u području sporta	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
15 02 77 08	Pripremno djelovanje — Europska partnerstva za sport	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	884 835,68	
15 02 77 09	Pripremno djelovanje — E-platforma za susjedstvo	1,1	p.m.	100 000	p.m.	p.m.	6 176,03	506 176,03	506,18
15 02 77 10	Pilot-projekt — Promicanje tjelesne aktivnosti korisne za zdravlje diljem Europe	1,1	p.m.	300 000	600 000	300 000			
15 02 77 11	Pilot-projekt — Poboljšanje ishoda učenja pružanjem potpore novim učiteljima preko učenja, podučavanja i tutorstva na internetu	1,1	p.m.	250 000	500 000	250 000			
15 02 77 12	Pilot-projekt — Europski okvir za mobilnost naučnika: razvoj europskog građanstva i vještina integracijom mladih u tržište rada	1,1	2 000 000	1 500 000	2 000 000	1 000 000			
15 02 77 13	Pilot-projekt — Mobilnost mladih u strukovnom osposobljavanju — Bolja mobilnost mladih	1,1	p.m.	p.m.	100 000	50 000			
15 02 77 14	Pripremno djelovanje — Program razmjene djece i mladih između EU-a i Rusije	1,1	p.m.	p.m.	300 000	150 000			
15 02 77 15	Pripremno djelovanje — Program razmjene djece i mladih između EU-a i Ukrajine	1,1	p.m.	p.m.	300 000	150 000			
15 02 77 16	Pripremno djelovanje — Evaluacija poduzetničkih programa institucija visokog obrazovanja	1,1	500 000	250 000					
15 02 77 17	Pilot-projekt — Doktorska stipendija „Altiero Spinelli”	1,1	750 000	375 000					
15 02 77 18	Pilot-projekt — Sport kao instrument za integraciju i socijalnu uključenost izbjeglica	3	1 000 000	500 000					
15 02 77 19	Pilot-projekt — Korištenje sporta za praćenje i savjetovanje mladih u opasnosti od radikalizacije	3	750 000	375 000					
	Članak 15 02 77 - Međuzbroj		5 000 000	3 650 000	3 800 000	1 900 000	6 176,03	1 819 955,09	49,86
	Poglavlje 15 02 - Ukupno		**2 037 868 700**	**1 859 233 511**	**1 701 213 173**	**1 770 438 678**	**1 813 506 970,42**	**1 797 979 535,43**	**96,71**

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 01 Promicanje izvrsnosti i suradnje u području europskog obrazovanja, osposobljavanja i mladih, njihova značenja za tržište rada i sudjelovanja mladih u europskom demokratskom životu

15 02 01 01 Promicanje izvrsnosti i suradnje u području europskog obrazovanja i osposobljavanja te njegovo značenje za tržište rada

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 725 463 700	1 579 766 641	1 457 638 273	1 503 812 182	1 546 251 810,48	1 465 258 949,54

Napomene

U skladu s općim ciljem, a posebno ciljevima strateškog okvira Obrazovanje i osposobljavanje 2020. (ET 2020) za europsku suradnju u obrazovanju i osposobljavanju te u cilju podupiranja održivog razvoja u trećim državama na području visokog obrazovanja, ova odobrena sredstva namijenjena su postizanju određenih ciljeva u području obrazovanja i osposobljavanja:

— poboljšanju razine ključnih sposobnosti i vještina, osobito u pogledu njihova značenja za tržište rada i doprinosa bolje povezanom društvu, posebno većim prilikama za obrazovnu mobilnost i jačom suradnjom između svijeta obrazovanja i osposobljavanja i svijeta tržišta rada,

— poticanju poboljšanja kakvoće, izvrsnosti u inovacijama i internacionalizacije na razini obrazovanja i osposobljavanja, osobito jačanjem transnacionalne suradnje između ustanova za obrazovanje i osposobljavanje i drugih dionika,

— promicanju oblikovanja europskog prostora cjeloživotnog učenja i podizanju svijesti o njemu, nadopunjavanju reforme politike na nacionalnoj razini i poticanju modernizacije sustava obrazovanja i osposobljavanja, osobito pojačanom političkom suradnjom, boljom upotrebom alata Unije za transparentnost i priznavanje te širenjem dobrih praksi,

— unapređenju međunarodne dimenzije obrazovanja i osposobljavanja, osobito suradnjom između Unije i ustanova treće zemlje na području strukovnog obrazovanja i osposobljavanja (VET) te na području visokog obrazovanja, jačanjem privlačnosti europskih ustanova visokog obrazovanja i poticanjem vanjskog djelovanja Unije, što obuhvaća razvojne ciljeve Unije promicanjem mobilnosti i suradnje između institucija visokog obrazovanja Unije i trećih zemalja te ciljanom izgradnjom kapaciteta u trećim zemljama,

— poboljšanju podučavanja i učenja jezika te promicanju široke jezične raznolikosti Unije, uključujući manjinske i ugrožene jezike,

— davanju potpore besplatnom, visokokvalitetnom javnom obrazovanju na način da se nijednom učeniku ili studentu zbog financijskih prilika ne odbije pristup bilo kojoj razini obrazovanja ili da je zbog njih prisiljen prekinuti obrazovanje, pri čemu bi se posebna pozornost pridavala prvim godinama naobrazbe kako bi se spriječilo rano prekidanje školovanja i osigurala potpuna integracija djece iz najugroženijih društvenih skupina.

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 01 *(nastavak)*

15 02 01 01 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa država europskog susjedstva u skladu s postupcima utvrđenima s tim državama prema okvirnim sporazumima kojima se predviđa njihovo sudjelovanje u programima Europske unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za sudjelovanje u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1288/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa „Erasmus+": programa Unije za obrazovanje, osposobljavanje, mlade i sport i stavljanju izvan snage Odluka br. 1719/2006/EZ, 1720/2006/EZ i 1298/2008/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 50.).

15 02 01 02 Promicanje izvrsnosti i suradnje u području europske mladeži i sudjelovanja mladih osoba u europskom demokratskom životu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
227 900 000	198 855 087	172 700 000	171 249 596	199 473 408,70	183 489 699,36

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 01 *(nastavak)*

15 02 01 02 *(nastavak)*

Napomene

U skladu s općim ciljem, ova odobrena sredstva namijenjena su ostvarivanju sljedećih određenih ciljeva u području „mladi”:

— unapređenju stupnja ključnih kompetencija i vještina mladih, uključujući mlade koji imaju manje prilika, te promicanju sudjelovanja u demokratskom životu u Europi i na tržištu rada, aktivnog građanstva, međukulturnog dijaloga, društvene uključenosti i solidarnosti, posebno povećavanjem prilika za obrazovnu mobilnost mladih, osoba aktivnih u radu s mladima ili organizacijama mladih i vođama mladih, te jačanjem veza između područja povezanog s mladima i tržišta rada,

— poticanju poboljšanja kvalitete rada s mladima, posebno jačom suradnjom između organizacija mladih i/ili drugih dionika,

— nadopunjavanju reforme politike na lokalnoj, regionalnoj i nacionalnoj razini te podržavanju razvoja znanja i politike za mlade koja se temelji na dokazima kao i priznavanje neformalnog i neformalnog učenja, osobito pojačanom političkom suradnjom, boljom upotrebom instrumenata Unije za transparentnost i priznavanje te širenjem dobre prakse,

— unapređenju međunarodne dimenzije aktivnosti mladih i uloge mladih radnika i organizacija kao pomoćnih struktura za mlade osobe uz vanjsko djelovanje Unije, posebno promicanjem mobilnosti i suradnje između Unije i dionika te međunarodnih organizacija trećih zemalja i ciljanom izgradnjom sposobnosti u trećim zemljama.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa država europskog susjedstva u skladu s postupcima utvrđenima s tim državama prema okvirnim sporazumima kojima se predviđa njihovo sudjelovanje u programima Europske unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 01 *(nastavak)*

15 02 01 02 *(nastavak)*

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za sudjelovanje u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1288/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa „Erasmus+": programa Unije za obrazovanje, osposobljavanje, mlade i sport i stavljanju izvan snage Odluka br. 1719/2006/EZ, 1720/2006/EZ i 1298/2008/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 50.).

15 02 02 ***Promicanje izvrsnosti u podučavanju i istraživačkim aktivnostima u području europske integracije u cijelom svijetu s pomoću aktivnosti Jean Monnet***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
37 505 000	33 741 803	37 074 900	33 676 900	40 948 250,83	36 729 595,73

Napomene

U skladu s općim ciljem ova odobrena sredstva namijenjena su sljedećim posebnim ciljevima u okviru aktivnosti Jean Monnet:

— promicanju podučavanja i istraživanja u području europske integracije u cijelom svijetu među specijaliziranim akademskim stručnjacima, učenicima i građanima, posebno osnivanjem katedri Jean Monnet i drugim akademskim aktivnostima te pružanjem pomoći za aktivnosti kojima se izgrađuje znanje u okviru ustanova visokog obrazovanja,

— potpori aktivnostima akademskih ustanova ili udruženja koji djeluju u području studija europske integracije i potpori za oznaku izvrsnosti Jean Monnet,

— potpori aktivnostima akademskih ustanova ili udruga koje djeluju u području studija europske integracije,

— potpori europskim akademskim ustanovama koje slijede ciljeve od europskog interesa,

— promicanju političke rasprave i razmjena o političkim prioritetima Unije između akademske zajednice i donositelja politika.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 02 *(nastavak)*

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e) (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa država europskog susjedstva u skladu s postupcima utvrđenima s tim državama prema okvirnim sporazumima kojima se predviđa njihovo sudjelovanje u programima Europske unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za sudjelovanje u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1288/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa „Erasmus+": programa Unije za obrazovanje, osposobljavanje, mlade i sport i stavljanju izvan snage Odluka br. 1719/2006/EZ, 1720/2006/EZ i 1298/2008/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 50.).

15 02 03 ***Razvoj europske dimenzije u sportu***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
36 000 000	31 169 036	30 000 000	28 000 000	22 927 324,38	21 020 617,07

Napomene

U skladu s općim ciljem ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju potpore za provedbu politika Unije u područjima koja odgovaraju posebnim ciljevima (članak 11.) i aktivnostima (članak 12.) poglavlja sportske komponente programa Erasmus+.

Sportskom komponentom programa Erasmus+ nastoje se ostvariti sljedeći posebni ciljevi u području sporta:

— suzbijanje transnacionalne prijetnje sportu, kao što su doping, namještanje utakmica, nasilje, rasizam i netolerancija,

— podupiranje dobrog upravljanja u sportu i dvojne karijere sportaša,

— promicanje dobrovoljnih aktivnosti u sportu, socijalne uključenosti, jednakih mogućnosti i tjelesne aktivnosti blagotvorne za zdravlje na temelju povećanog sudjelovanja u sportu.

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 03 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa država europskog susjedstva u skladu s postupcima utvrđenima s tim državama prema okvirnim sporazumima kojima se predviđa njihovo sudjelovanje u programima Europske unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1288/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa „Erasmus+": programa Unije za obrazovanje, osposobljavanje, mlade i sport i stavljanju izvan snage Odluka br. 1719/2006/EZ, 1720/2006/EZ i 1298/2008/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 50.).

15 02 10 ***Posebna godišnja događanja***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
6 000 000	6 000 000				

Napomene

Iznos od 6 000 000 EUR dodjeljuje se za sufinanciranje Europskih specijalnih zimskih olimpijskih igara u Grazu/Schladmingu u Austriji od 14. do 25. ožujka 2017. Ovim financiranjem također će se omogućiti sudjelovanje sportaša iz svih 28 država članica kako bi trenirali, pripremili se i sudjelovali na igrama u Austriji.

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 10 *(nastavak)*

Na tom događanju sudjelovat će 3 000 sportaša i njihova izaslanstva iz 110 zemalja, a natjecanje će se odvijati u osam sportova kroz osam dana. Više od 3 000 dobrovoljaca doprinijet će tomu da ovaj događaj s više sportova bude jedinstven. Zajedno sa sportskim programom organizirat će se znanstveni, obrazovni, kulturni i obiteljski programi. Uoči, tijekom i nakon igara organizirat će se program grada domaćina i brojna posebna događanja kako bi se zajamčilo da u Austriji i diljem ostalih država članica trajno zaživi uključivanje i prihvaćanje ljudi s intelektualnim poteškoćama.

15 02 51 ***Završna djelovanja u području cjeloživotnog učenja, uključujući višejezičnost***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	6 050 944	—	31 300 000	3 900 000,—	86 517 985,46

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e). (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s Prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za sudjelovanje u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 1999/382/EZ od 26. travnja 1999. o uspostavi druge faze programa djelovanja Zajednice za strukovno osposobljavanje „Leonardo da Vinci" (SL L 146, 11.6.1999., str. 33.).

Odluka br. 253/2000/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 24. siječnja 2000. o uspostavi druge faze programa djelovanja Zajednice u području obrazovanja „Socrates" (SL L 28, 3.2.2000., str. 1.).

Odluka br. 2317/2003/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 5. prosinca 2003. o uspostavljanju programa za poboljšanje kvalitete visokog obrazovanja i poticanje međukulturnog razumijevanja kroz suradnju s trećim zemljama (Erasmus Mundus) (od 2004. do 2008.) (SL L 345, 31.12.2003., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 51 *(nastavak)*

Odluka br. 2241/2004/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 15. prosinca 2004. o jedinstvenom okviru Zajednice za transparentnost kvalifikacija i kompetencija (Europass) (SL L 390, 31.12.2004., str. 6.).

Odluka br. 1720/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 15. studenoga 2006. o uspostavljanju programa djelovanja u području cjeloživotnog učenja (SL L 327, 24.11.2006., str. 45.).

Odluka Vijeća 2006/910/EZ od 4. prosinca 2006. o sklapanju Sporazuma između Europske zajednice i Sjedinjenih Američkih Država o obnovi programa suradnje u visokom obrazovanju i strukovnom obrazovanju i osposobljavanju (SL L 346, 9.12.2006., str. 33.).

Odluka Vijeća 2006/964/EZ od 18. prosinca 2006. o sklapanju Sporazuma između Europske zajednice i Vlade Kanade o uspostavi okvira za suradnju u području visokog obrazovanja, strukovnog osposobljavanja i mladih (SL L 397, 30.12.2006., str. 14.).

Odluka br. 1298/2008/EZ Europskoga parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. o uspostavljanju programa djelovanja Erasmus Mundus 2009. – 2013. za poboljšanje kvalitete visokog obrazovanja i promidžbu međukulturalnog razumijevanja kroz suradnju s trećim zemljama (SL L 340, 19.12.2008., str. 83.).

15 02 53 ***Završna djelovanja u području mladi i sport***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	—	500 000	0,—	3 142 733,18

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s Prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za sudjelovanje u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 53 *(nastavak)*

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Odluka br. 1031/2000/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 13. travnja 2000. o uspostavljanju programa djelovanja Zajednice „Mladi" (SL L 117, 18.5.2000., str. 1.).

Odluka br. 1719/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 15. studenoga 2006. o uspostavi programa Mladi na djelu za razdoblje od 2007. do 2013. (SL L 327, 24.11.2006., str. 30.).

15 02 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

15 02 77 05 Pripremno djelovanje kojim se pokrivaju troškovi studija osobama koje se specijaliziraju za područje Europske politike susjedstva (EPS) i troškovi povezanih akademskih aktivnosti i ostalih obrazovnih modula, uključujući funkcioniranje katedre za ESP pri Europskom koledžu (kampus u Natolinu)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	428 943,38

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 02 77 06 Pripremno djelovanje— Amicus — Udruženje država članica koje provode program opće službe u Zajednici

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 77 *(nastavak)*

15 02 77 06 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 02 77 07 Pripremno djelovanje u području sporta

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 02 77 08 Pripremno djelovanje — Europska partnerstva za sport

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	884 835,68

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 77 *(nastavak)*

15 02 77 08 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 02 77 09 Pripremno djelovanje — E-platforma za susjedstvo

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	100 000	p.m.	p.m.	6 176,03	506 176,03

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 02 77 10 Pilot-projekt — Promicanje tjelesne aktivnosti korisne za zdravlje diljem Europe

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	300 000	600 000	300 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Za razliku od rizičnih čimbenika povezanih s npr. alkoholom, duhanom i prehranom/pretilošću, ne postoji posebna europska politika ili akcijski plan za promicanje tjelesne aktivnosti korisne za zdravlje za sve dobne skupine.

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 77 *(nastavak)*

15 02 77 10 *(nastavak)*

Ovim će se pilot-projektom pokrenuti kampanja o tjelesnoj aktivnosti na razini čitave Europe kako bi se:

— podigla razina osviještenosti o mnogim koristima sporta i tjelesne aktivnosti među građanima Europe,

— povećala mogućnost građana da sudjeluju u sportskim i tjelesnim aktivnostima nadogradnjom postojećih inicijativa i pokretanjem prekograničnih događanja,

— omogućila izgradnje kapaciteta za pružatelje usluga tjelesnih aktivnosti,

— privukla pozornost dionika u svim sektorima na potrebu da se odgovori na pandemiju neaktivnosti.

Kampanjom bi se također trebalo doprinijeti trenutačnom razvoju u europske politike (kao što je Preporuka Vijeća o međusektorskom promicanju tjelesne aktivnosti korisne za zdravlje ili Radni plan Europske unije za sport) te inicijativama (kao što su Europski tjedan sporta i manja suradnička partnerstva). Njome bi se trebale iskoristiti i poboljšati postojeće inicijative u državama članicama ili bi ih trebalo nadograditi uzimajući u obzir jedinstveni identitet kampanje. Kampanju će provesti jedna ili više nevladinih organizacija iz područja promicanja tjelesne aktivnosti s obzirom na to da samo one imaju potrebne mreže za isplativo ostvarivanje spomenutih ciljeva.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 02 77 11 Pilot-projekt — Poboljšanje ishoda učenja pružanjem potpore novim učiteljima preko učenja, podučavanja i tutorstva na internetu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	250 000	500 000	250 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Ovim će se pilot-projektom stvoriti instrumenti na razini Unije kako bi se pomoglo učiteljima tijekom prvih godina njihove karijere da postanu uspješni profesionalci u podučavanju, upravljanju itd. Sastojat će se od (a) razvoja internetskih modula za učenje, podučavanje i tutorstvo kako bi se pomoglo učiteljima početnicima da povećaju svoju učinkovitost (375 000 EUR) te (b) izrade studije kojom bi se ocijenila izvedivost prilagođavanja sadržaja koji se nudi na portalu School Education Gateway potrebama učitelja u drugim dijelovima svijeta, uključujući stvaranjem veza s postojećim platformama koje su razvijene pod okriljem međunarodnih organizacija kao što su UN i OECD (125 000 EUR).

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 77 *(nastavak)*

15 02 77 11 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 02 77 12 Pilot-projekt — Europski okvir za mobilnost naučnika: razvoj europskog građanstva i vještina integracijom mladih u tržište rada

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
2 000 000	1 500 000	2 000 000	1 000 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

1. *Prijedlog*

Unatoč znatnim naporima koje je Unija uložila uvođenjem programa Jamstva za mlade i odvajanjem 6,4 milijarde EUR za Inicijativu za zapošljavanje mladih, razina nezaposlenosti u Europi i dalje je vrlo visoka. Nezaposlenost mladih je u lipnju 2015. iznosila 4,7 milijuna pri čemu postoje znatne razlike između država članica. Broj mladih između 15 i 24 godine koji su još uvijek nezaposleni, ne obrazuju se i ne osposobljavaju (NEET) još je i veći i iznosi više od 6 milijuna. Bez odlučnog djelovanja postoji opasnost od nastanka „izgubljene generacije".

Iako je zapošljavanje mladih većinom odgovornost država članica, visoke razine nezaposlenosti mladih u Europi umanjuju vjerodostojnost projekta Europske unije i čine njezinu budućnost mračnijom. Države članice u kojima mladi lako nalaze zaposlenje imaju sustave naukovanja koji dobro funkcioniraju i visoke razine mobilnosti, kojima se olakšava prijelaz iz obrazovanja na tržište rada. Naukovanje se smatra brzom cestom prema zapošljavanju, a mobilnost je najučinkovitije sredstvo promicanja europskog građanstva. Stoga moramo bolje ujediniti napore i spojiti te dvije politike kako bi mladi europski naučnici mogli stjecati profesionalno iskustvo u drugim državama članicama te dalje razvijati svoje vještine.

Europska komisija definirala je program naukovanja kao program dugoročnog strukovnog obrazovanja i osposobljavanja u kojem se izmjenjuje vrijeme provedeno na radnom mjestu, obrazovnoj ustanovi ili mjestu za osposobljavanje. Naučnik je ugovorno vezan za poslodavca i prima plaću ili naknadu. Poslodavac se obvezuje osposobiti naučnika za buduće zanimanje. Nakon što završe taj program naučnici dobivaju nacionalno priznatu svjedodžbu o strukovnom obrazovanju i osposobljavanju. U idealnoj situaciji dobivaju ugovor o radu koji im daje status stalno zaposlenog naučnika i na taj način primaju plaću.

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 77 *(nastavak)*

15 02 77 12 *(nastavak)*

U okviru postojećeg mehanizma, naučnike s ugovorom o radu u stranom poduzeću i dalje zapošljava te za njih odgovara prvotni poslodavac. Poslodavci, naravno, ne mogu pristati na to da svoje naučnike stavljaju na raspolaganje stranim poduzećima, pa čak i onima koji se nalaze u Europi, jer oni tijekom razdoblja mobilnosti moraju i dalje ispunjavati svoje obveze iz originalnog ugovora o naukovanju (isplata plaće, poštovanje propisa o radnom vremenu i uvjetima zapošljavanja mladih, socijalno osiguranje, osiguranje).

Unatoč napretku koji je postignut u okviru pripremnog djelovanja „Erasmus za naučnike" i programa Erasmus+ preko ključne aktivnosti „Mobilnost za polaznike i osoblje strukovnog obrazovanja i osposobljavanja" u pogledu strateškog okvira ET2020 kao i u okviru Europskog saveza za naukovanje, dugoročna mobilnost naučnika i dalje je vrlo ograničena.

Jedan od razloga je i dob naučnika koji žele sudjelovati u programu Erasmus. Pojavljuje se problem odgovornosti kad maloljetnici traže mjesto za naukovanje u drugim državama članicama, posebice kad na dulje vrijeme odu iz mjesta podrijetla. Ovaj se nedostatak mora riješiti pomoću novčanih potpora za razvoj infrastrukture za prihvat (jezični tečajevi, smještaj itd.) jer je to jednim dijelom razlog zbog kojeg program Erasmus+ teško ispunjava očekivanja u vezi s dugoročnom mobilnosti naučnika u Europi.

Zahvaljujući uključenosti Vijeća Europe i preporuka parlamenata uveden je velik broj mjera za razvijanje programa Erasmus+. Uspostavljanje Europskog sustava bodova za strukovno obrazovanje i osposobljavanje (ECVET), Europskog okvira za osiguravanje kvalitete u strukovnom obrazovanju i osposobljavanju (EQAVET) te poglavlja mobilnosti u programu Erasmus+ pomoglo je povećanju transparentnosti nacionalnih sustava strukovnog obrazovanja i povjerenja među njima. Međutim, i dalje postoje mnogi izazovi koje treba riješiti, između ostaloga priznavanje vještina usvojenih tijekom boravka u inozemstvu u vlastitoj državi članici.

2. *Cilj projekta*

Sveukupni je cilj tog pilot-projekta olakšati mobilnost naučnika u svrhu čega bi trebalo testirati razne modele pomoću kojih bi se stvorila potrebna infrastruktura za mobilnost (npr. usluge kao što su smještaj, jezični tečajevi, praktične informacije, treninzi, osiguranje). Tim se pilot-projektom također želi pronaći način kako učiniti naukovanje privlačnijim mladima.

Tim se mehanizmom također želi službeno priznati osposobljavanje, vrednovati rezultate naukovanja, poticati međusobno priznavanje diploma i postupno primjenjivati „Europski okvir za mobilnost naučnika". Stvaranje ovog projekta važan je uvjet za uklanjanje prepreka za mobilnost i simboličan prvi korak na putu do integriranog europskog programa naukovanja.

Taj je pilot projekt, koji je Europski parlament podnio i usvojio u nacrtu proračuna za 2016., naišao na velik odjek među zainteresiranima. Kako bi se to zanimanje zadržalo, projekt bi se trebao nastaviti i u 2017. i pružiti većem broju naučnika priliku za dugoročnu mobilnost. Produljenjem na iduću godinu također bi se omogućilo da se konkretiziraju zaključci ocjenjivanja koje se trenutačno provodi.

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 77 *(nastavak)*

15 02 77 12 *(nastavak)*

Pilot-projekt se sastoji od sljedeća tri cilja:

1. u prvom koraku projektom se testira kako provesti prekogranične programe mobilnosti naučnika, posebice među institucijama za strukovno obrazovanje i osposobljavanje, poduzećima i/ili drugim relevantnim organizacijama. Time bi se stvorili uvjeti za poboljšanje i utvrdilo koje dionike treba ojačati kako bi se uspostavila referentna mreža, a naučnicima olakšala mobilnost u razdobljima od 6 do 12 mjeseci;

2. istodobno, projekt bi trebao omogućiti produbljenje i širenje spoznaja naučenih provedbom projekata u prvoj godini i tekućih studija. Na temelju stečenog znanja trebale bi se moći odrediti i potvrditi temeljne značajke „Europskog okvira za mobilnost naučnika". Projektom će se općenito nastojati identificirati i optimizirati različite vrste javnih potpora za mobilnost naučnika u Europi;

3. naposljetku, projekt će pridonijeti razvoju „bolje regulative" i pojednostavljenju. Po uzoru na pojednostavljenje prijava za Erasmus+, koje većim dijelom podnose centri za izobrazbu naučnika, pilot-projektom bi se trebalo omogućiti rasterećenje dionika od postojećih kompliciranih postupaka koji mogu odvratiti i najupornije kandidate od prijave. Poziva se Komisija da zauzme otvoren i pragmatičan stav kako bi omogućila ostvarenje projekta. U duhu pojednostavljenja centrima za obrazovanje naučnika trebali bi se produljiti originalni sporazumi ili omogućiti pojednostavljen postupak prijave.

Mjere za provedbu:

1. poziv na ponudu prijedloga za financiranje ograničenog broja prekograničnih projekata koji obuhvaćaju ključne dionike u području strukovnog obrazovanja i osposobljavanje, a kojima je cilj razviti održive sustave i okvire za prekograničnu mobilnost naučnika u strukovnom obrazovanju i osposobljavanju, kako bi se omogućila i ojačala dugoročna kvalitetna mobilnost (s minimalnim trajanjem od šest mjeseci). Tim bi se pilot-aktivnostima trebali obuhvatiti postojeći programi i njima bi naučnici trebali steći kvalifikacije. Ti bi projekti trebali pomoći u identificiranju i ocjenjivanju prepreka prije, tijekom i nakon razdoblja mobilnosti. Njima bi se također trebale istaknuti koristi koje različiti dionici mogu izvući iz dugoročne mobilnosti. Komisija se poziva da objavi poziv na dostavu prijedloga početkom 2017. i odredi dovoljno dugo vrijeme za odgovor kako bi se projekti mogli dovršiti u trećem kvartalu 2017.;

2. izrada komunikacijskog plana s težištem na naukovanju i mobilnosti naučnika. Cilj je mobilizacija svih dionika, posebice poduzeća i institucija koji će primati naučnike.

Na temelju početne procjene potreban godišnji proračun iznosi 2 000 000 EUR za sve navedene mjere, od kojih će se 1 800 000 EUR dodijeliti za prvu mjeru (poziv Komisije na podnošenje prijedloga).

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 77 *(nastavak)*

15 02 77 13 Pilot-projekt — Mobilnost mladih u strukovnom osposobljavanju — Bolja mobilnost mladih

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	100 000	50 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Cilj je doprinijeti mobilnosti mladih koji pohađaju programe strukovnog osposobljavanja, tj. povećati broj sudionika na 20 % korisnika i poboljšati prepoznatljivost stažiranja, što obuhvaća pitanja sigurnosti i kvalitete.

Time će se doprinijeti:

— poboljšanju prepoznatljivosti i pristupačnosti programa Erasmus+ među mladim profesionalcima koji se osposobljavaju,

— postizanju učinkovitoga sustava upravljanja prilagođenog posebnostima strukovnog obrazovanja i osposobljavanja.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 02 77 14 Pripremno djelovanje — Program razmjene djece i mladih između EU-a i Rusije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	300 000	150 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Tim pripremnim djelovanjem uspostavit će se struktura prema modelu „Deutsch-Französisches Jugendwerk”, koji je osmišljen nakon Drugog svjetskog rata, kako bi se mladima iz država članica i Rusije omogućilo da se upoznaju. U roku od jedne godine trebala bi se uspostaviti potrebna organizacijska struktura za mobilnost djece i mladih između EU-a i Rusije.

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 77 *(nastavak)*

15 02 77 14 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 02 77 15 Pripremno djelovanje — Program razmjene djece i mladih između EU-a i Ukrajine

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	300 000	150 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Tim pripremnim djelovanjem uspostavit će se struktura prema modelu „Deutsch-Französisches Jugendwerk”, koji je osmišljen nakon Drugog svjetskog rata, kako bi se mladima iz država članica i Ukrajine omogućilo da se upoznaju. U roku od jedne godine trebala bi se uspostaviti potrebna organizacijska struktura za mobilnost djece i mladih između EU-a i Ukrajine.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 02 77 16 Pripremno djelovanje — Evaluacija poduzetničkih programa institucija visokog obrazovanja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
500 000	250 000				

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 77 *(nastavak)*

15 02 77 16 *(nastavak)*

Napomene

Posljednjih se godina sve više pozornosti usmjerava na poduzetničko obrazovanje i programe u okviru institucija visokog obrazovanja. Institucije visokog obrazovanja, osobito uz pomoć alata HEInnovate, pokušavaju poticati poduzetničke vještine i kompetencije, kao i ocijeniti vlastite poduzetničke kapacitete. Međutim, još se nije uzela u obzir perspektiva studenata kad je riječ o učinkovitosti poduzetničkih projekata i programa. Slično tome, poduzeća i privatni sektor općenito rijetko su uključeni u evaluaciju tih programa. Osim održavanja bliske veze između potreba privatnog sektora i akademskog programa, potrebno je i uključiti sve dionike (studente, nastavno osoblje i stručnjake) u postupak evaluacije poduzetničkih programa kako bi se zajamčilo da na učinkovit način studentima pružaju odgovarajuće vještine potrebne u njihovim karijerama.

Projektom će se nadograditi postojeći instrument HEInnovate i povratno mišljenje studenata, privatnog sektora i akademskog osoblja donijeti kao dodanu vrijednost već ispitanom i dokazanom okviru i postupcima.

Projektom će se također potaknuti razmjena najboljih primjera iz prakse na međunarodnoj razini, uključujući u proces pritom i institucije visokog obrazovanja/sveučilišta kako bi se olakšala primjena takvih alata u akademskom programu.

Na koncu, proračunom za studentsku evaluaciju poduzetničkih programa institucija visokog obrazovanja potaknut će se razvoj i povećati kvaliteta poduzetničkih programa diljem Europe i time doprinijeti tome da Europa postane poduzetničko društvo.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 02 77 17 Pilot-projekt — Doktorska stipendija „Altiero Spinelli”

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
750 000	375 000				

Napomene

Tijekom posljednjih godina europski je projekt naizgled oslabljen, i iznutra i izvana. Potrebno je povratiti povjerenje građana, a znanje o procesu europske integracije i svijest o europskoj kulturi i europskim vrijednostima treba prenijeti najširoj mogućoj publici.

Prigodom tridesete obljetnice smrti Altiera Spinellija, jednog od utemeljitelja Europske unije, i uoči šezdesete obljetnice potpisivanja Ugovora iz Rima potrebno je poduzeti konkretne napore kako bi se riješio taj „nedostatak vjere” u Uniju.

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 77 *(nastavak)*

15 02 77 17 *(nastavak)*

Cilj doktorske stipendije „Altiero Spinelli" promicanje je istraživačkog rada u području procesa europske integracije, uključujući povijest te integracije i povijest europskog ideala. Trenutačne aktivnosti u području studija o EU-u ne nisu usmjerene na mlade istraživače/doktorande.

Istraživanje u okviru doktorske stipendije „Altiero Spinelli" trebalo bi biti usmjereno na teoriju modela integracije (npr. trgovinski sporazumi, međunarodne organizacije, udruženja) i komparativne studije postojećih modela integracije (npr. Europska unija, Mercosur, SAD, Kanada), ulogu građana i organizacija civilnog društva u procesu integracije EU-a, intelektualnu povijest europske integracije i, konačno, život i djelo Altiera Spinellija. Kao dio sporazuma o stipendiji mogli bi se uključiti i tečajevi o predstavljanju akademskog istraživanja široj nespecijaliziranoj publici.

Mogla bi se jasno predvidjeti suradnja s postojećim programima, tj. aktivnostima u programu Jean Monnet, i postojećim institucijama, npr. Povijesnim arhivom Europske unije pri Europskom sveučilišnom institutu.

Odobrena sredstva pokrivaju stipendiju od najmanje 30 000 EUR godišnje (za svakog studenta), jednu stipendiju po državi članici. Predviđena su dodatna sredstva za nepredviđene okolnosti.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 02 77 18 Pilot-projekt — Sport kao instrument za integraciju i socijalnu uključenost izbjeglica

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	500 000				

Napomene

Sa sve većim brojem izbjeglica povećava se i potreba za inicijativama za učinkovitu integraciju i socijalnu uključenost. Sportski projekti, a posebno oni koji uključuju nogomet, pokazali su se kao uspješni instrumenti za integraciju izbjeglica i poticanje socijalne uključenosti u domaćinskim zajednicama. Pilot-projektom će se u integraciju izbjeglica uključiti i lokalni sportski klubovi. Njime će se ojačati lokalno stručno znanje postojećih inicijativa u državama članicama cilju:

1. pokretanja pilot-programa kojim se na razini zajednice podupiru konkretne inicijative u nogometu (europski centri stručnog znanja). Naglasak će biti na integraciji izbjegličkih zajednica diljem Unije i susjednih regija uz pomoć lokalnih sportskih projekata;

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 77 *(nastavak)*

15 02 77 18 *(nastavak)*

2. utvrđivanja najboljih praksi u Europi i izrade koncepata koji se mogu provesti u trećim zemljama s naglaskom na integraciji izbjeglica preko nogometa. Izradit će se metoda za sustavnu i ponovljivu procjenu učinka;

3. usklađivanja napora s pomoću platforme za umrežavanje.

Pilot-projektom uspostavit će se i proširiti programi socijalne integracije utemeljeni na nogometu kojima će se podupirati izbjeglice i domaćinske zajednice u Europi i šire. Očekivani ishod obuhvaća:

1. poticanje izravnog sudjelovanja izbjeglica i domaćinskih zajednica na strateškim lokacijama (u Uniji, u tranzitnim državama i u trećim zemljama) te uspostavu europskih centara strukovnog znanja uz pomoć izgradnje kapaciteta;

2. izradu metodologije programa za integraciju izbjeglica utemeljenih na nogometu koji se mogu prilagoditi za slične inicijative u budućnosti;

3. uspostavu platforme za širenje razrađene prakse;

4. poticanje povećanja potencijala europskih domaćinskih zajednica za uspješno sudjelovanje i integraciju izbjeglica preko sporta diljem Europe.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 02 77 19 Pilot-projekt — Korištenje sporta za praćenje i savjetovanje mladih u opasnosti od radikalizacije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
750 000	375 000				

Napomene

Nedavni teroristički napadi u Europi skrenuli su pozornost na povećanu sigurnosnu prijetnju koju predstavljaju mladi, radikalizirani europski građani. Naime, povećanje nejednakosti, socijalna isključenost i marginalizacija često su temeljni uzroci tog trenda radikalizacije.

POGLAVLJE 15 02 — ERASMUS+ *(nastavak)*

15 02 77 *(nastavak)*

15 02 77 19 *(nastavak)*

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju progresivnih projekata povezanih sa sportom koje lokalni akteri i civilno društvo organiziraju za mlade ljude iz obitelji u nepovoljnom položaju, osobito one za koje se smatra da su u opasnosti od radikalizacije, u cilju sprječavanja marginalizacije i radikalizacije, borbe protiv nejednakosti i pomaganja tim mladima da pronađu identitet i osjećaj pripadanja.

Sportske aktivnosti iznimno su prikladne za izgradnju zajednice i jačanje socijalne uključenosti poštovanjem različitosti i multikulturalnih zajednica. Stoga bi projekti trebali nuditi sportske sadržaje, obrazovanje i pripremu za radno mjesto radi podučavanja ključnim vještinama kao što su socijalne i komunikacijske kompetencije, kritičko razmišljanje i rješavanje problema.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 03 — OBZOR 2020.

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
15 03	OBZOR 2020.								
15 03 01	***Izvrsna znanost***								
15 03 01 01	Aktivnosti Marie Skłodowska-Curie – stvaranje, razvijanje i prijenos novih vještina, znanja i inovacija	1,1	820 241 594	700 365 833	768 895 200	508 490 935	773 308 606,14	562 235 254,53	80,28
	Članak 15 03 01 - Međuzbroj		820 241 594	700 365 833	768 895 200	508 490 935	773 308 606,14	562 235 254,53	80,28
15 03 05	***Europski institut za inovacije i tehnologiju (EIT) – integracija trokuta znanja u području visokog obrazovanja, istraživanja i inovacija***	1,1	300 426 789	314 253 296	224 938 881	251 833 221	266 909 070,—	227 017 581,—	72,24
15 03 50	***Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj***								
15 03 50 01	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	52 290 165,58	4 421 739,39	
15 03 50 02	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (prije 2014.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	15 143 738,13	
	Članak 15 03 50 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	52 290 165,58	19 565 477,52	
15 03 51	***Završetak prethodnog istraživačkog okvirnog programa — Sedmi okvirni program (2007.–2013.)***	1,1	p.m.	90 229 291	p.m.	304 000 000	252 465,47	247 324 657,71	274,11
15 03 53	***Završetak djelovanja Europskog instituta za inovacije i tehnologiju***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Poglavlje 15 03 - Ukupno		**1 120 668 383**	**1 104 848 420**	**993 834 081**	**1 064 324 156**	**1 092 760 307,19**	**1 056 142 970,76**	**95,59**

POGLAVLJE 15 03 — OBZOR 2020. *(nastavak)*

Napomene

Ove napomene odnose se na sve proračunske linije u ovom poglavlju.

Ova odobrena sredstva upotrebljavat će se za Okvirni program Europske unije za istraživanje i inovacije Obzor 2020., kojim je obuhvaćeno razdoblje od 2014. do 2020., te za završetak prethodnih istraživačkih programa (Sedmi okvirni program) i Europskog instituta za inovacije i tehnologiju (EIT) iz prethodnog financijskog razdoblja.

Obzor 2020. ima središnju ulogu u provedbi inicijative Unija inovacija unutar strategije Europa 2020. te ostalih inicijativa, posebno inicijativa Resursno učinkovita Europa, Industrijska politika za razdoblje globalizacije i Digitalna agenda za Europu, te u razvoju i funkcioniranju europskog istraživačkog prostora. Programom Obzor 2020. doprinosi se izgradnji gospodarstva temeljenog na znanju i inovacijama diljem Unije osiguranjem dovoljnog dodatnog financiranja za istraživanje, razvoj i inovacije.

Program će se provoditi radi ostvarenja općih ciljeva utvrđenih u članku 179. Ugovora o funkcioniranju Europske unije u svrhu doprinosa stvaranju društva znanja utemeljenog na Europskom istraživačkom prostoru. Ti su ciljevi podupiranje transnacionalne suradnje na svim razinama u cijeloj Uniji, povećanje dinamičnosti, kreativnosti i izvrsnosti europskih istraživanja do granica spoznaje, kvantitativno i kvalitativno jačanje ljudskih potencijala u području istraživanja i tehnologije u Europi te istraživačkih i inovacijskih sposobnosti u cijeloj Europi, kao i osiguravanje njihove optimalne upotrebe.

U programu Obzor 2020. rodna ravnopravnost rješavat će se kao međusektorsko pitanje kako bi se ispravile neravnoteže između muškaraca i žena te kako bi se u sadržaj istraživanja i inovacija uključila rodna dimenzija. Osobito će se uzeti u obzir potreba za ulaganjem većih napora u cilju povećanja sudjelovanja žena u području istraživanja i inovacija na svim razinama, uključujući donošenje odluka.

U ove članke i stavke unose se i troškovi sastanaka, konferencija, radionica i seminara na visokoj znanstvenoj i tehnološkoj razini koje zbog njihove europske važnosti organizira Komisija, financiranja analiza i evaluacija na visokoj znanstvenoj i tehnološkoj razini koje se u ime Unije provode radi ispitivanja novih istraživačkih područja pogodnih za djelovanje Unije, među ostalim u kontekstu europskog istraživačkog prostora, te mjera za praćenje i širenje rezultata programa, uključujući mjere u okviru prethodnih okvirnih programa.

Ova će se odobrena sredstva upotrebljavati u skladu s Uredbom (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str.81.).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Za neke od tih projekata predviđena je mogućnost sudjelovanja trećih zemalja ili instituta iz trećih zemalja u europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja. Svi financijski doprinosi uneseni u stavke 6 0 1 3 i 6 0 1 5 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 03 — OBZOR 2020. *(nastavak)*

Svi prihodi od država koje sudjeluju u europskoj suradnji u području znanstvenog i tehničkog istraživanja uneseni u stavku 6 0 1 6 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa vanjskih tijela aktivnostima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Dodatna odobrena sredstva bit će dostupna u članku 15 03 05 i stavci 15 03 50 01.

Administrativna odobrena sredstva iz ovog poglavlja bit će dostupna u članku 15 01 05.

15 03 01 Izvrsna znanost

Napomene

Prioritet programa Obzor 2020. učvrstiti je i proširiti izvrsnost znanstvene baze Unije te osigurati stalan tijek istraživanja na svjetskoj razini u cilju dugoročne konkurentnosti Europe. Tim će se prioritetom podupirati najbolje ideje, razvijati darovitost u Europi, istraživačima omogućiti pristup prioritetnoj istraživačkoj infrastrukturi te će se od Europe učiniti privlačno mjesto za vodeće svjetske istraživače. Istraživačke aktivnosti koje će se financirati bit će utvrđene na temelju potreba i mogućnosti znanosti bez prethodnog utvrđivanja tematskih prioriteta. Program istraživanja uspostavit će se u bliskoj vezi sa znanstvenom zajednicom, a istraživanje će se financirati na temelju izvrsnosti.

15 03 01 01 Aktivnosti Marie Skłodowska-Curie – stvaranje, razvijanje i prijenos novih vještina, znanja i inovacija

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
820 241 594	700 365 833	768 895 200	508 490 935	773 308 606,14	562 235 254,53

Napomene

Europi je potreban snažan i kreativan temelj ljudskih resursa, mobilan među državama i sektorima, a Europa treba biti privlačna za najbolje istraživače iz Europe i svijeta. To će se postići strukturiranjem i poboljšanjem izvrsnosti u značajnom dijelu visokokvalitetne početne izobrazbe istraživača na početku karijere i doktorskih kandidata te potporom privlačnim mogućnostima za razvoj karijere iskusnih istraživača u privatnom i javnom sektoru diljem svijeta. U cilju razvoja njihovih kreativnih i inovacijskih potencijala istraživače se potiče na mobilnost među zemljama, sektorima i disciplinama.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

POGLAVLJE 15 03 — OBZOR 2020. *(nastavak)*

15 03 01 *(nastavak)*

15 03 01 01 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 1. točka (c).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

15 03 05 ***Europski institut za inovacije i tehnologiju (EIT) – integracija trokuta znanja u području visokog obrazovanja, istraživanja i inovacija***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
300 426 789	314 253 296	224 938 881	251 833 221	266 909 070,—	227 017 581,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda EIT-a te rashoda poslovanja koji se odnose na program rada, uključujući zajednice znanja i inovacija (ZZI) koje je odredio EIT.

U okviru Strateške inovacijske agende EIT-a i Uredbe (EU) br. 1292/2013, EIT će svojim posebnim ciljem za integraciju trokuta znanja u području visokog obrazovanja, istraživanja i inovacija doprinositi općem cilju i prioritetima Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. EIT nastoji pružiti neophodan poticaj inovacijskom kapacitetu Europe u općem cilju stvaranja novog europskog načina za postizanje osnovnog gospodarskog rasta i društvene koristi putem inovacija tako što pomaže provedbi inovativnih ideja u proizvode i usluge kojima se ostvaruje održivi rast i zapošljavanje.

Operativni su temelj EIT-a zajednice znanja i inovacija. Zajednice znanja i inovacija partnerstva temeljena su na izvrsnosti, a okupljaju čitavu inovacijsku mrežu kako bi se pružile nove mogućnosti inovacija u Europi i ostvario stvarni učinak u smislu otvaranja novih poduzeća i društvene koristi. Bave se pitanjima usmjerenima na inovacije te ujedinjuju javne i privatne istraživačke organizacije, inovativne industrije, ustanove visokog obrazovanja, ulagače te nova i supsidijarna poduzeća. Prve tri zajednice znanja i inovacija imenovane su u prosincu 2009. te se bave sljedećim društvenim izazovima: ublažavanjem klimatskih promjena i prilagodba tim promjenama (Climate), održivom energijom (InnoEnergy) i budućim informacijskim i komunikacijskim društvom (EIT ICT Labs). Dvije dodatne zajednice znanja imenovane su 2014., a odnose se na teme Sirovine i Inovacije za zdrav život i aktivno starenje. EIT će u budućnosti proširiti portfelj zajednica znanja s najviše tri dodatne zajednice koje će se odnositi na teme Hrana za budućnost, Proizvodnja s dodanom vrijednošću i Urbana mobilnost.

EIT nastoji ostvariti opipljiv učinak u sljedećim područjima:

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 03 — OBZOR 2020. *(nastavak)*

15 03 05 *(nastavak)*

— suočavanje s ključnim društvenim izazovima: zajednice znanja i inovacija okupljaju interdisciplinarna stručna znanja radi osiguravanja inovativnog i globalnog odgovara na složene društvene izazove,

— određivanje jasnog okvira koji pogoduje poslovanju: glavno mjerilo uspjeha EIT-a te zajednica znanja i inovacija jest pretvaranje novih ideja u opipljive proizvode, usluge ili poslovne mogućnosti,

— poticanje slobodnog optjecaja znanja putem kolokacija: zajednice znanja i inovacija organizirane su oko kolokacijskih centara, tj. lokacija na kojim je blisko smješten gotovo cijeli ili cijeli inovacijski lanac. Naglasak je na zajedničkom radu i bliskom kontaktu ljudi iz raznih područja (industrija, MSP-ovi, akademska zajednica) i različitih nacionalnosti, spola i disciplina kojima se bave, čime se ostvaruje velika mobilnost znanja,

— stvaranje nove generacije poduzetnika: ljudi poduzetničkog načina razmišljanja glavni su pokretači inovacija te time pokreću gospodarski i društveni razvoj. EIT promiče poduzetničko obrazovanje kao ključnu sastavnicu magistarskih i doktorskih studijskih programa zajednica znanja i inovacija, time što se naglasak pomiče s učenja o nečemu na učenje kroz praksu. Studenti magistarskih i doktorskih studijskih programa stječu poduzetničke vještine potrebne za uspjeh u gospodarstvu temeljenom na znanju, s naglaskom na ishode učenja i primjenu inovativnih metoda podučavanja.

Strateški ciljevi EIT-a u ovom su razdoblju konsolidacija i sinergija njegovih aktivnosti te priprema za ostvarivanje prioriteta navedenih u Strateškoj inovacijskoj agendi (2014.–2020.): kao prvo, poticanjem rasta, učinka i održivosti stalnim jačanjem partnerstva s trima postojećim zajednicama znanja i inovacija uz stvaranje novih takvih zajednica. Stalnim povećavanjem broja novoosnovanih zajednica znanja i inovacija, EIT će odrediti najviše devet u razdoblju 2014.–2020. (što je jednako uspostavljanju od 40 do 50 kolokacijskih centara diljem Unije); kao drugo, povećanjem svojeg učinka poticanjem inovacija temeljenih na poduzetništvu diljem Unije širenjem novih inovacijskih modela kojima se privlače i razvijaju talenti iz cijele Europe; te, kao treće, uvođenjem novih načina za ostvarenje učinka uz praćenje usmjereno na rezultate.

Plan radnih mjesta EIT-a utvrđen je u Prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.), a posebno njezin članak 5., stavak 5.

Uredba (EU) br. 1292/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 294/2008 o osnivanju Europskog instituta za inovacije i tehnologiju (SL L 347, 20.12.2013., str. 174.).

Odluka br. 1312/2013/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 11. Prosinca 2013. o Strateškom inovacijskom programu Europskog instituta za inovacije i tehnologiju (EIT): doprinos EIT-a inovativnijoj Europi (SL L 347, 20.12.2013., str. 892.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

POGLAVLJE 15 03 — OBZOR 2020. *(nastavak)*

15 03 50 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj

15 03 50 01 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	52 290 165,58	4 421 739,39

Napomene

Ova odobrena sredstva su namijenjena pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja u razdoblju od 2014. do 2020.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

15 03 50 02 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (prije 2014.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	15 143 738,13

Napomene

Ovaj članak namijenjen je pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja u razdoblju prije 2014.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

15 03 51 Završetak prethodnog istraživačkog okvirnog programa — Sedmi okvirni program (2007.–2013.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	90 229 291	p.m.	304 000 000	252 465,47	247 324 657,71

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 03 — OBZOR 2020. *(nastavak)*

15 03 51 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s Prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1906/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje poduzeća, istraživačkih centara i sveučilišta u aktivnostima u okviru Sedmog okvirnog programa te za širenje rezultata istraživanja (2007. – 2013.) (SL L 391, 30.12.2006., str. 1.).

Odluka br. 1982/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o Sedmom okvirnom programu Europske zajednice za istraživanja, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007. – 2013.) (SL L 412, 30.12.2006., str. 1.).

Odluka Vijeća 2006/973/EZ od 19. prosinca 2006. o posebnom programu „Ljudi" kojim se primjenjuje Sedmi okvirni program Europske zajednice za istraživanja, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007. – 2013.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 272.).

15 03 53 ***Završetak djelovanja Europskog instituta za inovacije i tehnologiju***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s Prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

POGLAVLJE 15 03 — OBZOR 2020. *(nastavak)*

15 03 53 *(nastavak)*

Plan radnih mjesta EIT-a utvrđen je u Prilogu „Osoblje” ovom odjeljku.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 294/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2008. o osnivanju Europskog instituta za inovacije i tehnologiju (SL L 97, 9.4.2008., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 04 — KREATIVNA EUROPA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
15 04	KREATIVNA EUROPA								
15 04 01	***Jačanje financijske sposobnosti MSP-ova i malih i vrlo malih organizacija u europskim kulturnim i kreativnim sektorima te poticanje razvoja politika i novih poslovnih modela***	3	30 932 000	14 176 893	23 829 000	22 133 220	9 459 523,27	6 789 707,53	47,89
15 04 02	***Potprogram Kultura – podupiranje prekograničnih aktivnosti te promicanje transnacionalnog kretanja i mobilnosti***	3	55 350 000	44 229 071	52 827 000	45 000 000	55 011 808,61	34 054 546,50	77,00
15 04 51	***Završetak programa/djelovanja u području kulture i jezika***	3	p.m.	2 547 311	—	10 822 000	0,—	17 740 990,02	696,46
15 04 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
15 04 77 01	Pilot-projekt — Ekonomija kulturne raznolikosti	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
15 04 77 03	Pripremno djelovanje — Kultura u vanjskim odnosima	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
15 04 77 04	Pilot-projekt — Europska platforma za festivale	3	p.m.	p.m.	p.m.	300 000	0,—	200 000,—	
15 04 77 05	Pilot-projekt — Nova slika Europe	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	203 878,45	
15 04 77 08	Pilot-projekt — Pokretanje kulturne ekonomije	3	p.m.	280 600	p.m.	150 000	430 600,—	0,—	0
15 04 77 09	Pilot-projekt — Potpora mrežama mladih kreativnih poduzetnika: Unija i treće zemlje	3	p.m.	367 742	p.m.	200 000	800 000,—	232 258,13	63,16
15 04 77 11	Pripremno djelovanje — Nova slika Europe	3	750 000	732 605	500 000	500 000	1 000 000,—	42 395,32	5,79

POGLAVLJE 15 04 — KREATIVNA EUROPA *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
15 04 77	*(nastavak)*								
15 04 77 12	Pripremno djelovanje — Europa za festivale, festivali za Europu (EFFE)	3	350 000	175 000	350 000	175 000			
15 04 77 13	Pilot-projekt — Borba protiv nezakonite trgovine kulturnim dobrima	3	500 000	250 000					
15 04 77 14	Pripremno djelovanje — Otvoreni modeli za mikropoduzeća u pogledu inovacija u europskim kućama koje pripadaju kulturnoj baštini te se nalaze u obiteljskom vlasništvu	3	500 000	250 000					
15 04 77 15	Pilot-projekt — Promicanje vrijednosti EU-a s pomoću glazbe	3	1 000 000	500 000					
	Članak 15 04 77 - Međuzbroj		3 100 000	2 555 947	850 000	1 325 000	2 230 600,—	678 531,90	26,55
	Poglavlje 15 04 - Ukupno		**89 382 000**	**63 509 222**	**77 506 000**	**79 280 220**	**66 701 931,88**	**59 263 775,95**	**93,32**

15 04 01 ***Jačanje financijske sposobnosti MSP-ova i malih i vrlo malih organizacija u europskim kulturnim i kreativnim sektorima te poticanje razvoja politika i novih poslovnih modela***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
30 932 000	14 176 893	23 829 000	22 133 220	9 459 523,27	6 789 707,53

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju sljedećih mjera povezanih s međusektorskim programom u okviru programa Kreativna Europa.

Instrument za kulturni i kreativni sektor bit će usmjeren na kulturni i kreativni sektor te ima sljedeće prioritete: olakšati pristup financiranju za mala i srednja poduzeća i organizacije u europskom kulturnom i kreativnom sektoru; unaprijediti sposobnosti financijskih institucija za procjenu kulturnih i kreativnih projekata, uključujući tehničku pomoć i mjere umrežavanja.

To će se ostvariti putem sljedećih mjera:

— pružanje jamstava odgovarajućim financijskim posrednicima iz svih zemalja koje sudjeluju u programu Kreativna Europa,

— osiguravanje dodatnog stručnog znanja i sposobnosti financijskim posrednicima radi procjene rizika povezanih sa subjektima u kulturnom i kreativnom sektoru.

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 04 — KREATIVNA EUROPA *(nastavak)*

15 04 01 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa država europskog susjedstva u skladu s postupcima utvrđenima s tim državama prema okvirnim sporazumima kojima se predviđa njihovo sudjelovanje u programima Europske unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za sudjelovanje u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Sva sredstva iz financijskih instrumenata u skladu s člankom 140. stavkom 6. Financijske uredbe, uključujući otplatu glavnice, vraćena jamstva te vraćanje glavnice zajmova, koja se vraćaju Komisiji i koja su unesena u stavku 6 3 4 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (i) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1295/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa Kreativna Europa (2014. – 2020.) i stavljanju izvan snage Odluka br. 1718/2006/EZ, br. 1855/2006/EZ i br. 1041/2009/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 221.).

15 04 02 ***Potprogram Kultura – podupiranje prekograničnih aktivnosti te promicanje transnacionalnog kretanja i mobilnosti***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
55 350 000	44 229 071	52 827 000	45 000 000	55 011 808,61	34 054 546,50

POGLAVLJE 15 04 — KREATIVNA EUROPA *(nastavak)*

15 04 02 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju sljedećih mjera povezanih s potprogramom Kultura u okviru programa Kreativna Europa:

— podupiranje mjera koje subjektima osiguravaju vještine i znanja kojima se potiče prilagodba digitalnoj tehnologiji, uključujući testiranje novih pristupa, izgradnji publike i poslovnim modelima,

— podupiranje mjera koje subjektima omogućuju stvaranje međunarodnih karijera u Europi i šire,

— pružanje potpore jačanju europskih subjekata i međunarodnih kulturnih mreža radi olakšavanja pristupa mogućnostima za razvoj karijere.

Prioriteti u području promicanja transnacionalnog kretanja jesu sljedeći:

— podupiranje međunarodnih turneja, događanja i izložbi,

— podupiranje kretanja europske književnosti,

— podupiranje izgradnje publike kao načina poticanja zanimanja za europska kulturna djela.

Mjere potpore potprograma Kultura

Potprogramom Kulturu podupiru se sljedeće mjere:

— mjere za transnacionalnu suradnju kojima se okupljaju subjekti iz raznih zemalja radi provedbe sektorskih ili međusektorskih aktivnosti,

— aktivnosti europskih mreža subjekata iz različitih zemalja,

— aktivnosti organizacija koje nude promotivnu europsku platformu za razvijanje mladih talenata i potiču mobilnost umjetnika i djela, a koje imaju sustavni i globalni učinak,

— potpora književnom prevođenju,

— posebne mjere za postizanje veće vidljivosti bogatstva i raznolikosti europskih kultura te za poticanje međukulturnog dijaloga i međusobnog razumijevanja, uključujući europske kulturne nagrade, oznaku europske baštine i Europsku prijestolnicu kulture.

Ovim se odobrenim sredstvima mogu financirati i pripreme za Europsku godinu kulturne baštine.

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 04 — KREATIVNA EUROPA *(nastavak)*

15 04 02 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa država europskog susjedstva u skladu s postupcima utvrđenima s tim državama prema okvirnim sporazumima kojima se predviđa njihovo sudjelovanje u programima Europske unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za sudjelovanje u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1295/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa Kreativna Europa (2014. – 2020.) i stavljanju izvan snage Odluka br. 1718/2006/EZ, br. 1855/2006/EZ i br. 1041/2009/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 221.).

15 04 51 ***Završetak programa/djelovanja u području kulture i jezika***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	2 547 311	—	10 822 000	0,—	17 740 990,02

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

POGLAVLJE 15 04 — KREATIVNA EUROPA *(nastavak)*

15 04 51 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s Prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Odluka br. 508/2000/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 14. veljače 2000. o uspostavljanju programa „Kultura 2000" (SL L 63, 10.3.2000., str. 1.).

Odluka br. 792/2004/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 21. travnja 2004. o uspostavljanju programa aktivnosti Zajednice za promicanje tijela koja su na europskoj razini aktivna u području kulture (SL L 138, 30.4.2004., str. 40.).

Odluka br. 1855/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 12. prosinca 2006. o uspostavljanju programa Kultura (od 2007. do 2013.) (SL L 372, 27.12.2006., str. 1.).

Odluka br. 1194/2011/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 16. studenoga 2011. o uspostavljanju djelovanja Europske unije za oznaku europske baštine (SL L 303, 22.11.2011., str. 1.).

15 04 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

15 04 77 01 Pilot-projekt — Ekonomija kulturne raznolikosti

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 04 — KREATIVNA EUROPA *(nastavak)*

15 04 77 *(nastavak)*

15 04 77 03 Pripremno djelovanje — Kultura u vanjskim odnosima

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 04 77 04 Pilot-projekt — Europska platforma za festivale

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	300 000	0,—	200 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 04 77 05 Pilot-projekt — Nova slika Europe

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	203 878,45

POGLAVLJE 15 04 — KREATIVNA EUROPA *(nastavak)*

15 04 77 *(nastavak)*

15 04 77 05 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 04 77 08 Pilot-projekt — Pokretanje kulturne ekonomije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	280 600	p.m.	150 000	430 600,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 04 77 09 Pilot-projekt — Potpora mrežama mladih kreativnih poduzetnika: Unija i treće zemlje

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	367 742	p.m.	200 000	800 000,—	232 258,13

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 04 — KREATIVNA EUROPA *(nastavak)*

15 04 77 *(nastavak)*

15 04 77 09 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 04 77 11 Pripremno djelovanje — Nova slika Europe

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
750 000	732 605	500 000	500 000	1 000 000,—	42 395,32

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Cilj je ovog pripremnog djelovanja kulturnom odboru koji stoji iza manifesta omogućiti nastavak dijaloga s građanima. Manifest je predviđen kao početak u kojem će umjetnička zajednica i građani Europe biti pozvani na angažiranje i sudjelovanje u aktualnoj raspravi o brojnim predodžbama Europe.

Zauzet će se sveobuhvatan pristup u obliku mreža građana, kulturnih institucija i organizacija koji će širiti znanje u javnosti i pri čemu će se građane pozivati da u njemu preuzmu ulogu. Osim toga, osnovat će se društvo veleposlanika. Zadaća veleposlanika bit će povezivanje s građanima u trenutačnoj raspravi o novoj slici te rad s europskom publikom.

Stoga će se pripremnim djelovanjem nastaviti:

— provođenje događanja za promicanje manifesta o novoj slici Europe u što više država članica, potičući time dijalog i raspravu,

— podupiranje javnih događanja s velikom medijskom pokrivenošću koja organiziraju kulturne, znanstvene i građanske organizacije koji su usredotočeni na raspravu o novoj slici Europe,

— jamčenje maksimalne uključenosti građana podupiranjem platformi neovisnih medija koje pokrivaju rasprave o novoj slici Europe.

Ovim bi se pripremnim djelovanjem trebala postići tri navedena konkretna cilja.

POGLAVLJE 15 04 — KREATIVNA EUROPA *(nastavak)*

15 04 77 *(nastavak)*

15 04 77 11 *(nastavak)*

U svrhu podupiranja tih aktivnosti Europska komisija radi s vanjskim suradnicima u sklopu okvirnih ugovora radi isporuke sljedećih aktivnosti: organizacije događanja na visokoj razini, uključujući izložbe i kulturna događanja, uz nadoknadu troškova putovanja i smještaja za sudionike i stručnu potporu za planiranje konkretnih događanja; logističke i savjetodavne potpore za kulturno vijeće, uz nadoknadu troškova putovanja i smještaja te logističku organizaciju sudjelovanja članova na događanjima za informiranje te stručne potpore za izvođenje zadaća vijeća i drugih zadaća koje se odnose na planiranje konkretnih događanja; organizacije događanja od strane predstavništva Europske komisije u državama članicama; komunikacijske kampanje među ostalim na društvenim medijima diljem država članica.

Nakon pilot-projekta financiranog u okviru proračuna za 2013. i 2014. odobrena su sredstva za preuzimanje obveza za to pripremno djelovanje u okviru proračuna za 2015. i 2016. Cilj tog pripremnog djelovanja je potaknuti raspravu s mladima na lokalnoj razini i prikupiti svježa stajališta o aktualnim izazovima za EU te o daljnjim koracima i budućnosti europskog projekta. Prioritet će biti uspostava kontakta s mladima, a očekuje se da će uz suradnju i pomoć organizacija mladih ispuniti ciljeve organizacije događanja za poticanje dijaloga i rasprave o slici Europe u što više država članica pružajući potporu i sudjelujući na javnim događanjima s velikom medijskom pokrivenošću koja organiziraju organizacije mladih te kulturne, znanstvene i građanske organizacije uz naglasak na raspravi o novoj slici Europe i sudjelovanje u tim događanjima, šireći raspravu društvenim medijima te jamčeći maksimalnu uključenost građana podupiranjem platformi neovisnih medija koji prate raspravu o novoj slici Europe.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 04 77 12 Pripremno djelovanje — Europa za festivale, festivali za Europu (EFFE)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
350 000	175 000	350 000	175 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Projekt EFFE (Europa za festivale, festivali za Europu) trenutačno provodi Udruženje europskih festivala zajedno s 24 decentralizirane partnerske organizacije diljem Europe u uskoj suradnji s Glavnom upravom Komisije za obrazovanje i kulturu. Očekuje se da će EFFE na temelju pripremnog djelovanja:

— uspostaviti mehanizam brendiranja i platforma za razmjenu podataka za festivale kako bi se iskoristio njihov potencijal za doprinos brojnim politikama Unije, uključujući inovacije, socijalnu uključenost, obrazovanje i interkulturni dijalog. Provedenim aktivnostima doprinosi se strategiji Europa 2020. te se iskorištavaju učinci prelijevanja koje kreativni i kulturni sektori imaju na brojna područja kao što su turizam te regionalni i urbani razvoj,

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 04 — KREATIVNA EUROPA *(nastavak)*

15 04 77 *(nastavak)*

15 04 77 12 *(nastavak)*

— promicati europske jedinstvene i ključne vrijednosti čineći ih prepoznatljivima i vjerodostojnima preko snažne komunikacijske strategije i strategije brendiranja kako bi platforma doprla do velikog broja građana diljem Europe, a posebno do mladih.

Na temelju dosadašnjeg uspjeha može se pretpostaviti da će pripremno djelovanje nastaviti potencirati energiju festivala te doprinijeti promicanju pametne, uključive i održive Europe.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 04 77 13 Pilot-projekt — Borba protiv nezakonite trgovine kulturnim dobrima

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
500 000	250 000				

Napomene

Pregled projekta

Projekt će se sastojati od tri faze:

1. analiza opsega i ruta nezakonite trgovine kulturnim dobrima provedena na temelju istraživanja;

2. moduli za podizanje razine osviještenosti i osposobljavanje za suce te policijske i carinske službenike, djelatnike državne uprave i aktere na tržištu umjetnina kao i kampanje za podizanje razine osviještenosti namijenjene široj javnosti;

3. reprodukcija i obznanjivanje izgubljene kulturne baštine te moguća upotreba novih tehnika u muzejima te kulturnim i obrazovnim ustanovama.

Ishod/mogući razvoj projekta

Konferencija i studija za prvu fazu, moduli osposobljavanja za drugu fazu te popis novih tehnika za treću fazu.

POGLAVLJE 15 04 — KREATIVNA EUROPA *(nastavak)*

15 04 77 *(nastavak)*

15 04 77 13 *(nastavak)*

Inovativna/eksperimentalna priroda projekta

Koncept projekta nije obuhvaćen nijednim postojećim programom. Projekt je previše složen za uvrštavanje u projekt suradnje u okviru potprograma Kultura u sklopu programa Kreativna Europa, a povrh toga neke ključne aktivnosti ne bi se mogle obuhvatiti (na primjer moduli osposobljavanja za suce te policijske i carinske službenike) te bi cjelovit karakter pilot-projekta bio izgubljen. Kulturne organizacije, pa čak i međunarodne organizacije, vrlo teško bi ispunile zahtjeve za sufinanciranje.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 04 77 14 Pripremno djelovanje — Otvoreni modeli za mikropoduzeća u pogledu inovacija u europskim kućama koje pripadaju kulturnoj baštini te se nalaze u obiteljskom vlasništvu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
500 000	250 000				

Napomene

Postoji jasan zamah kulturne baštine kao strateškog resursa za održivu i mirnu Europu – Europska godina kulturne baštine 2018., zaključci Vijeća Europe o radnom planu za kulturu od 2015. do 2018. – što pokazuje da je važno aktivirati učinke prelijevanja i sinergije među različitim dionicima kako bi se kulturna baština zaštitila, razvila i prenijela na buduće generacije.

Ovaj prijedlog pripremnoga djelovanja namijenjen je skupini posebnih dionika koji nemaju izravnu korist od trenutačnih politika i programa, a koji su ključni za provedbu pristupa kulturnoj baštini koji je lokalno ukorijenjen i usmjeren na ljude te može ubrzati otvorene inovacije u tom sektoru.

Europske kuće koje pripadaju kulturnoj baštini te se nalaze u obiteljskom vlasništvu ključan su dio kulturne baštine Unije i doprinose atraktivnosti europskih regija, gradova i ruralnih područja. Trenutačne aktivnosti Unije koje su posebno posvećene kulturnoj baštini, kao što su Dani europske baštine, nagrada EU-a za kulturnu baštinu i oznaka europske baštine, usmjerene su više na veće kulturne aktere i MSP-ove nego na kućanstva i mikropoduzeća u obiteljskom vlasništvu koja se bave upravljanjem baštinom i povijesnim kućama. S obzirom na to da nisu u mogućnosti održati kulturnu baštinu koju posjeduju, kućanstva i obitelji nastoje izraditi inovativne poslovne modele te se pri tome oslanjaju na tradicionalna rješenja (tj. posjeti, događanja itd.) i modele koji nisu prilagođeni za iskorištavanje mogućnosti koje su stvorene s pomoću digitalne ekonomije i učinka prelijevanja kulturne i kreativne industrije na gospodarstvo i društvo.

Nadalje, zbog dugotrajnog manjka održavanja i slabo izražene kulture upravljanja povećava se rizik od propadanja i zanemarivanja, što bi trebalo spriječiti usredotočenjem na specifične izazove kulturne baštine u obiteljskom vlasništvu.

KOMISIJA
GLAVA 15. — OBRAZOVANJE I KULTURA

POGLAVLJE 15 04 — KREATIVNA EUROPA *(nastavak)*

15 04 77 *(nastavak)*

15 04 77 14 *(nastavak)*

Cilj predloženog pripremnog djelovanja je odrediti koji se modeli za mikropoduzeća koriste u kućama kulturne baštine u obiteljskom vlasništvu u Uniji, usporediti ih i podijeliti ih među tim kućama kako bi se potaknuo ovaj ekosustav.

Kako bi se kvantificirao i kvalificirao ekonomski potencijal tog sektora u Uniji, potrebno je provesti studiju kojom bi se uspostavio okvir za utvrđivanje posebnosti tog sektora i definiranje poslovnog ekosustava. Te studije slučajeva omogućuju tipiziranje modela za mikropoduzeća u pogledu inovacija u europskim kućama koje pripadaju kulturnoj baštini te se nalaze u obiteljskom vlasništvu, kao i njihovu dostupnost akterima i dionicima kojih se to tiče. Naposljetku, preporuke Komisiji formulirat će se na temelju aktivnosti koje se promiču tijekom pilot-projekta.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

15 04 77 15 Pilot-projekt — Promicanje vrijednosti EU-a s pomoću glazbe

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	500 000				

Napomene

U vrijeme kada se Unija suočava s mnogim problemima ovim će se pilot-projektom okupiti mlade, talentirane glazbenike iz svih 28 država članica kako bi se povećala vidljivost ključnih europskih vrijednosti i karakteristika te s pomoću klasične glazbe izgradili mostovi među ljudima. Njime će se doprijeti do mlade generacije Europljana, posebno onih koji su izloženi riziku od radikalizacije, i to okupljanjem mladih klasičnih glazbenika i mladih ljudi s različitim pozadinama u okviru koncerata i programa mentorstva.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

GLAVA 16.

KOMUNIKACIJA

KOMISIJA
GLAVA 16. — KOMUNIKACIJA

GLAVA 16.

KOMUNIKACIJA

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
16 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE KOMUNIKACIJE	127 302 438	127 302 438	124 190 396	124 190 396	132 736 007,49	132 736 007,49
16 03	KOMUNIKACIJSKA DJELOVANJA	84 269 000	82 757 000	79 504 500	72 569 000	75 291 503,49	70 862 125,07
	Glava 16 - Ukupno	**211 571 438**	**210 059 438**	**203 694 896**	**196 759 396**	**208 027 510,98**	**203 598 132,56**

GLAVA 16.

KOMUNIKACIJA

POGLAVLJE 16 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE KOMUNIKACIJE

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
16 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE KOMUNIKACIJE					
16 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Komunikacija”***	5,2	68 404 916	65 590 888	68 162 220,49	99,65
16 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Komunikacija”***					
16 01 02 01	Vanjsko osoblje — Sjedište	5,2	5 861 231	5 783 570	5 636 494,36	96,17
16 01 02 03	Vanjsko osoblje — Predstavništva Komisije	5,2	17 067 000	16 606 000	17 476 764,47	102,40
16 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	2 917 858	3 209 857	3 601 775,63	123,44
	Članak 16 01 02 - Međuzbroj		25 846 089	25 599 427	26 715 034,46	103,36
16 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge u području informacijskih i komunikacijskih tehnologija, zgrade i ostale rashode poslovanja u području politike komunikacije***					
16 01 03 01	Rashodi povezani s opremom i uslugama u području informacijskih i komunikacijskih tehnologija	5,2	4 271 433	4 186 081	4 677 071,80	109,50
16 01 03 03	Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi — Predstavništva Komisije	5,2	26 370 000	26 423 000	30 579 710,54	115,96
	Članak 16 01 03 - Međuzbroj		30 641 433	30 609 081	35 256 782,34	115,06
16 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike komunikacije***					
16 01 04 02	Rashodi za potporu komunikacijskim aktivnostima	3	1 090 000	1 034 000	1 228 670,20	112,72
	Članak 16 01 04 - Međuzbroj		1 090 000	1 034 000	1 228 670,20	112,72
16 01 60	***Kupovina informacija***	5,2	1 320 000	1 357 000	1 373 300,—	104,04
	Poglavlje 16 01 - Ukupno		**127 302 438**	**124 190 396**	**132 736 007,49**	**104,27**

KOMISIJA
GLAVA 16. — KOMUNIKACIJA

POGLAVLJE 16 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE KOMUNIKACIJE *(nastavak)*

16 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Komunikacija”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
68 404 916	65 590 888	68 162 220,49

16 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Komunikacija”

16 01 02 01 Vanjsko osoblje — Sjedište

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 861 231	5 783 570	5 636 494,36

16 01 02 03 Vanjsko osoblje — Predstavništva Komisije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
17 067 000	16 606 000	17 476 764,47

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju plaća, paušalnog plaćanja prekovremenog rada i za doprinose za socijalno osiguranje koje institucija plaća u korist lokalnog osoblja, ugovornog osoblja i ustupljenog osoblja zaposlenog u predstavništvima Komisije u Uniji.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 4 000 EUR.

Pravna osnova

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

16 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 917 858	3 209 857	3 601 775,63

Napomene

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 3 000 EUR.

POGLAVLJE 16 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE KOMUNIKACIJE *(nastavak)*

16 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge u području informacijskih i komunikacijskih tehnologija, zgrade i ostale rashode poslovanja u području politike komunikacije

16 01 03 01 Rashodi povezani s opremom i uslugama u području informacijskih i komunikacijskih tehnologija

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 271 433	4 186 081	4 677 071,80

16 01 03 03 Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi — Predstavništva Komisije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
26 370 000	26 423 000	30 579 710,54

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju:

— plaćanja zakupnina i zakupnina za dugoročni zakup zemljišta koje se odnose na zgrade ili dijelove zauzetih zgrada te najma konferencijskih dvorana, skladišta, garaža i parkirnih mjesta,

— plaćanja premija osiguranja za zgrade ili dijelove zgrada koje zauzima institucija,

— troškova za vodu, plin, električnu energiju i grijanje,

— troškova održavanja, izračunanih na temelju postojećih ugovora, za prostore, dizala, centralno grijanje, klimatizacijske uređaje itd.; rashoda za poslove redovitog čišćenja, kupnju proizvoda za održavanje, pranje, strojno pranje i kemijsko čišćenje itd. te ličenje, popravke i potrošni materijal kojim se koriste službe za održavanje,

— obnove zgrada, primjerice preinake rasporeda prostorija, preinake tehničkih instalacija i drugi stručni radovi povezani s bravarijom, električnom opremom, vodoinstalaterskim i soboslikarskim radovima, oblaganjem podova itd.,

— troškova potrebne opreme,

— troškova koji se odnose na sigurnost osoba i zgrada, kako u pogledu zdravlja i sigurnosti pojedinaca tako i u pogledu fizičke i materijalne sigurnosti osoba i imovine. Ti troškovi primjerice uključuju ugovore o zaštiti zgrada, ugovore o održavanju sigurnosnih instalacija i kupnju manje opreme, kupnju, najam i održavanje vatrogasne opreme, zamjenu opreme kojom se služi osoblje obučeno za zaštitu od požara i troškove zakonom propisanog nadzora te informativnih tečajeva za osoblje o rukovanju zaštitnom opremom,

— rashoda za zgrade, osobito naknada za upravljanje zgradama s više najmoprimaca, troškova pregleda prostora i naknada za komunalne usluge (odvoz smeća itd.),

— naknada za tehničku pomoć u vezi s opsežnim opremanjem prostora,

KOMISIJA
GLAVA 16. — KOMUNIKACIJA

POGLAVLJE 16 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE KOMUNIKACIJE *(nastavak)*

16 01 03 *(nastavak)*

16 01 03 03 *(nastavak)*

— troškova kupnje, najma, održavanja i popravka tehničke opreme i instalacija, namještaja i vozila,

— kupnje knjiga, dokumenata i ostalih neperiodičnih publikacija, ažuriranja postojećih izdanja, troškova uvezivanja i kupnje opreme za elektroničku provjeru identiteta,

— rashoda za pretplate na novine, stručne periodične publikacije, službene listove, parlamentarne dokumente, statističke podatke o vanjskoj trgovini, izvješća novinskih agencija i razne druge specijalizirane publikacije,

— troškova pretplata i pristupa elektroničkim informacijskim uslugama i vanjskim bazama podataka te nabave elektroničkih medija,

— izobrazbe i podrške potrebne za pristup tim informacijama,

— izobrazbe o zdravlju i sigurnosti na temelju Odluke Komisije od 10. travnja 2006. o uspostavi usklađene zdravstvene politike i politike sigurnosti na radu za sve osoblje Komisije C(2006) 1623,

— naknada za autorska prava,

— troškova pisaćeg pribora i uredskog materijala,

— osiguranja,

— troškova radnih materijala,

— troškova koji se odnose na interne sastanke,

— troškova održavanja i preseljenja odjela,

— liječničkih troškova koji proizlaze iz odredbi Pravilnika o osoblju,

— troškova opremanja, održavanja i vođenja restoranskih prostora,

— ostalih rashoda poslovanja,

— poštanskih i dostavljačkih naknada,

— pretplata i naknada za telekomunikacijske usluge,

— troškova kupnje i ugradnje telekomunikacijske opreme,

— rashoda za informacijske tehnologije (IT) u uredima u Uniji, osobito rashoda za informacijske sustave i sustave upravljanja, infrastrukturu za automatizaciju uredskih poslova, osobna računala, poslužitelje i poslužiteljsku infrastrukturu, periferne uređaje (pisače, skenere itd.), uredsku opremu (fotokopirne uređaje, telefaks-uređaje, pisaće strojeve, diktafone, pametne telefone, tablete itd.) te općih rashoda za mreže, podršku, pomoć korisnicima, izobrazbu o IT-ju i preseljenja,

POGLAVLJE 16 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE KOMUNIKACIJE *(nastavak)*

16 01 03 *(nastavak)*

16 01 03 03 *(nastavak)*

— svih rashoda za troškove kupnje zgrada ili najma zgrada s pravom kupnje.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi nastali na području Unije, isključujući objekte Zajedničkog istraživačkog centra, za koje su rashodi uneseni u članak 01 05 odgovarajućih glava. Slični rashodi nastali izvan Unije unose se u stavku 01 03 02 odgovarajućih glava.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 4 400 000 EUR.

16 01 04 Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike komunikacije

16 01 04 02 Rashodi za potporu komunikacijskim aktivnostima

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 090 000	1 034 000	1 228 670,20

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju horizontalnih rashoda, između ostalog, rashoda za studije, sastanke, *ex post* provjera te tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama, evaluacije horizontalnih ili transverzalnih aktivnosti te nadoknadi putnih i povezanih troškova za osobe pozvane da prate rad Komisije.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju rashoda informacijske tehnologije za razvoj i održavanje relevantnih informacijskih i upravljačkih sustava.

Pravna osnova

Vidjeti stavke 16 03 01 02, 16 03 01 03, 16 03 02 03 i 16 03 02 05.

16 01 60 Kupovina informacija

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 320 000	1 357 000	1 373 300,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda nastalih na području Unije:

KOMISIJA
GLAVA 16. — KOMUNIKACIJA

POGLAVLJE 16 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE KOMUNIKACIJE *(nastavak)*

16 01 60 *(nastavak)*

— troškova pretplata i pristupa izvorima informacija na internetu, poput novinskih agencija, internetskih vijesti, davatelja informacija i vanjskih baza podataka,

— izobrazbe i podrške potrebne za pristup tim informacijama.

Njima se pokrivaju rashodi nastali na području Unije uz iznimku predstavništava Komisije u Uniji.

Ova odobrena sredstva također su namijenjena pokrivanju rashoda informacijske tehnologije za razvoj i održavanje relevantnih informacijskih i upravljačkih sustava.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 1 000 EUR.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 16 03 — KOMUNIKACIJSKA DJELOVANJA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
16 03	KOMUNIKACIJSKA DJELOVANJA								
16 03 01	***Davanje informacija građanima Unije***								
16 03 01 02	Informacije za medije i audiovizualne produkcije	3	6 177 000	4 958 000	6 003 500	5 688 000	5 879 110,—	5 982 468,39	120,66
16 03 01 03	Informacijski releji	3	14 700 000	13 642 000	14 600 000	14 063 000	14 196 616,94	14 256 736,21	104,51
16 03 01 04	Komunikacija predstavništava Komisije, dijalozi s građanima i partnerska djelovanja	3	17 036 000	14 600 000	14 745 000	13 154 000	11 734 565,04	11 090 331,25	75,96
16 03 01 05	Europski javni prostori	5,2	1 246 000	1 246 000	1 246 000	1 246 000	1 244 388,28	1 284 639,—	103,10
	Članak 16 03 01 - Međuzbroj		39 159 000	34 446 000	36 594 500	34 151 000	33 054 680,26	32 614 174,85	94,68
16 03 02	***Omogućivanje institucijske komunikacije i analize informacija***								
16 03 02 01	Posjeti Komisiji	3	3 900 000	3 670 000	3 800 000	3 677 000	3 846 235,43	3 894 846,64	106,13
16 03 02 02	Vođenje radijskih i televizijskih studija te rukovanje audiovizualnom opremom	5,2	5 700 000	5 700 000	5 560 000	5 560 000	5 556 044,95	6 435 778,—	112,91
16 03 02 03	Alati za internetsko i pisano informiranje i komunikaciju	3	23 710 000	26 075 000	23 450 000	19 195 000	22 405 732,75	18 789 594,63	72,06
16 03 02 04	Opće izvješće i ostale publikacije	5,2	2 160 000	2 160 000	2 160 000	2 160 000	2 229 026,88	2 387 195,97	110,52
16 03 02 05	Analiza javnog mnijenja	3	6 640 000	6 570 000	6 640 000	6 526 000	6 400 000,—	6 268 427,13	95,41
	Članak 16 03 02 - Međuzbroj		42 110 000	44 175 000	41 610 000	37 118 000	40 437 040,01	37 775 842,37	85,51

KOMISIJA
GLAVA 16. — KOMUNIKACIJA

POGLAVLJE 16 03 — KOMUNIKACIJSKA DJELOVANJA *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
16 03 04	***Dom europske povijesti***	3	3 000 000	3 200 000	800 000	800 000	800 000,—	0,—	0
16 03 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
16 03 77 04	Završetak pilot-projekta EuroGlobe	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
16 03 77 05	Pripremno djelovanje — O Europi na internetu	3	p.m.	936 000	500 000	500 000	999 783,22	472 107,85	50,44
16 03 77 06	Pilot-projekt — Obećanje Europske unije	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 16 03 77 - Međuzbroj		p.m.	936 000	500 000	500 000	999 783,22	472 107,85	50,44
	Poglavlje 16 03 - Ukupno		**84 269 000**	**82 757 000**	**79 504 500**	**72 569 000**	**75 291 503,49**	**70 862 125,07**	**85,63**

16 03 01 Davanje informacija građanima Unije

16 03 01 02 Informacije za medije i audiovizualne produkcije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
6 177 000	4 958 000	6 003 500	5 688 000	5 879 110,—	5 982 468,39

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju općeg informiranja građana o aktivnostima Unije u cilju povećanja vidljivosti rada institucija Unije, donesenih odluka i faza u izgradnji Europe, naročito s naglaskom na medijima. Alati razvijeni radi boljeg razumijevanja aktualnih tema i izvješćivanja o njima uglavnom obuhvaćaju:

— multimedijske informativne materijale (fotografije, videozapise itd.) namijenjene medijima i drugim platformama, uključujući njihovu objavu i emitiranje te dugoročno očuvanje i širenje,

— seminare i potporu za novinare.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju rashoda informacijske tehnologije za razvoj i održavanje relevantnih informacijskih i upravljačkih sustava.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se i rashodi evaluacije.

POGLAVLJE 16 03 — KOMUNIKACIJSKA DJELOVANJA *(nastavak)*

16 03 01 *(nastavak)*

16 03 01 02 *(nastavak)*

Pri izvršenju ove proračunske linije Komisija treba uzeti u obzir ishod sastanaka Međuinstitucijske skupine za informiranje (IGI).

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 300 000 EUR.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

16 03 01 03 Informacijski releji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
14 700 000	13 642 000	14 600 000	14 063 000	14 196 616,94	14 256 736,21

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su:

— financiranju mreže Europe Direct diljem Europe (informativni centri Europe Direct, europski dokumentacijski centri, govornici skupine Team Europe itd.); tom se mrežom dopunjuje rad predstavništava Komisije i informativnih ureda Europskog parlamenta u državama članicama,

— potpori, izobrazbi, koordinaciji i pomoći za mreže Europe Direct,

— financiranju izrade, pohrane i distribucije informativnog materijala i komunikacijskih proizvoda putem informacijskih releja i za njih.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju rashoda informacijske tehnologije za razvoj i održavanje relevantnih informacijskih i upravljačkih sustava.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se i rashodi evaluacije.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 50 000 EUR.

KOMISIJA
GLAVA 16. — KOMUNIKACIJA

POGLAVLJE 16 03 — KOMUNIKACIJSKA DJELOVANJA *(nastavak)*

16 03 01 *(nastavak)*

16 03 01 03 *(nastavak)*

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Referentni akti

Odluka Komisije C(2012) 4158 od 21. lipnja 2012. o očekivanom usvajanju godišnjeg programa rada u području komunikacije za 2013. u pogledu bespovratnih sredstava za financiranje nadležnih struktura informativnih centara Europe Direct diljem Europske unije za razdoblje 2013.–2017.

16 03 01 04 Komunikacija predstavništava Komisije, dijalozi s građanima i partnerska djelovanja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
17 036 000	14 600 000	14 745 000	13 154 000	11 734 565,04	11 090 331,25

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju općih informacija za građane i obuhvaćaju rashode za centraliziranu i decentraliziranu komunikaciju te rashode za dijaloge s građanima. Cilj je lokalnih komunikacijskih aktivnosti osobito ciljnim skupinama pružiti alate potrebne za bolje razumijevanje gorućih aktualnih tema. Cilj je dijaloga s građanima prije svega građanima pružiti informacije iz prve ruke o najvažnijim inicijativama koje se odnose na politike Unije i promicati otvoreni dijalog između građana i članova Komisije uz redovito prisustvovanje predstavnika ostalih institucija Unije i država članica kako bi se unaprijedilo znanje građana o pitanjima povezanima s Unijom te kako bi se građanima omogućilo da kreatorima politika iznesu svoja stajališta.

Te se aktivnosti provode u državama članicama putem:

— komunikacijskih aktivnosti povezanih s određenim godišnjim ili višegodišnjim komunikacijskim prioritetima,

— *ad hoc* komunikacijskih aktivnosti na nacionalnoj ili međunarodnoj razini usklađenih s komunikacijskim prioritetima,

— događanja otvorenih vrata za građane iz svih društvenih slojeva,

— dijaloga s građanima internetom ili s pomoću društvenih medija,

POGLAVLJE 16 03 — KOMUNIKACIJSKA DJELOVANJA *(nastavak)*

16 03 01 *(nastavak)*

16 03 01 04 *(nastavak)*

— seminara, konferencija i radionica s definiranim ciljnim skupinama, kao što su mladi te primjenom participativnih metoda,

— organizacije europskih događanja, izložbi i promidžbenih aktivnosti te sudjelovanja u njima, organizacije pojedinačnih posjeta itd.,

— izravnih komunikacijskih mjera usmjerenih na širu javnost (npr. savjetodavne službe za građane),

— izravnih komunikacijskih mjera usmjerenih na predvodnike javnog mnijenja, osobito pojačanih mjera u kojima sudjeluju regionalne dnevne novine koje predstavljaju važan način informiranja mnogih građana Unije,

— upravljanja informativnim centrima namijenjenim široj javnosti u predstavništvima Komisije.

Komunikacijske aktivnosti mogu se organizirati u partnerstvu s Europskim parlamentom i/ili državama članicama radi stvaranja sinergije među sredstvima svih partnera te koordiniranja njihovih informacijskih i komunikacijskih aktivnosti o Europskoj uniji.

Ova odobrena sredstva mogu se također upotrebljavati za financiranje aktivnosti podizanja svijesti i informiranja o Europskoj građanskoj inicijativi u suradnji s delegacijama Europske komisije i informativnim centrima Europe Direct u državama članicama.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju rashoda za studije, evaluacije, logističke usluge, tehničku pomoć, osobito u području informacijskih tehnologija, uključujući održavanje internetskih stranica i usluge povezane s društvenim medijima, sastanke stručnjaka te tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama, te pokrivanju povrata putnih i povezanih troškova za osobe koje su pozvane da prate rad Komisije.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju rashoda informacijske tehnologije za razvoj i održavanje relevantnih informacijskih i upravljačkih sustava.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 55 000 EUR.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 16. — KOMUNIKACIJA

POGLAVLJE 16 03 — KOMUNIKACIJSKA DJELOVANJA *(nastavak)*

16 03 01 *(nastavak)*

16 03 01 05 Europski javni prostori

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 246 000	1 246 000	1 246 000	1 246 000	1 244 388,28	1 284 639,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju općih informacija za građane i obuhvaćaju isključivo uspostavu europskih javnih prostora (EJP) u europskim kućama u kojima se europski javni prostori službeno nalaze te upravljanju njima. Komisija će upravljati logističkim poslovima europskih javnih prostora u ime obiju institucija (Europskog parlamenta i Komisije), uključujući troškove poslovanja i organizaciju usluga koje se pružaju na temelju ugovora. Te dvije institucije moraju zajednički upravljati europskim javnim prostorima na temelju izvješća o procjeni upravljanja europskim javnim prostorom i njegovom funkcioniranju te programa rada za narednu godinu. Oba dokumenta, koja zajednički sastavljaju dvije institucije i koja su osnova za dodjelu financijskih sredstava za narednu godinu, potrebno je pravodobno podnijeti Europskom parlamentu i Vijeću kako bi ih se moglo uzeti u obzir u proračunskom postupku.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

16 03 02 ***Omogućivanje institucijske komunikacije i analize informacija***

16 03 02 01 Posjeti Komisiji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
3 900 000	3 670 000	3 800 000	3 677 000	3 846 235,43	3 894 846,64

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova organizacije posjeta Komisiji, uključujući administrativne rashode koji se odnose na posjete.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju rashoda informacijske tehnologije za razvoj i održavanje relevantnih informacijskih i upravljačkih sustava. Ovim odobrenim sredstvima mogu se pokrivati i rashodi evaluacije.

POGLAVLJE 16 03 — KOMUNIKACIJSKA DJELOVANJA *(nastavak)*

16 03 02 *(nastavak)*

16 03 02 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

16 03 02 02 Vođenje radijskih i televizijskih studija te rukovanje audiovizualnom opremom

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
5 700 000	5 700 000	5 560 000	5 560 000	5 556 044,95	6 435 778,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih troškova vođenja Komisijinih studija i ostalih objekata za audiovizualno informiranje: osoblje te kupnja, najam, održavanje i popravak potrebne opreme i materijala.

Njima se financira i najam satelita pomoću kojeg se informacije o aktivnostima Unije dostavljaju televizijskim kanalima. Ovim odobrenim sredstvima mora se upravljati u skladu s načelima međuinstitucijske suradnje kako bi se osiguralo širenje svih informacija povezanih s Unijom.

Ovim odobrenim sredstvima mogu se pokrivati i rashodi evaluacije.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Referentni akti

Komunikacija Komisiji od 24. travnja 2008.: Komunikacija u Europi putem audiovizualnih medija (SEC(2008) 506).

KOMISIJA
GLAVA 16. — KOMUNIKACIJA

POGLAVLJE 16 03 — KOMUNIKACIJSKA DJELOVANJA *(nastavak)*

16 03 02 *(nastavak)*

16 03 02 03 Alati za internetsko i pisano informiranje i komunikaciju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
23 710 000	26 075 000	23 450 000	19 195 000	22 405 732,75	18 789 594,63

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju alata za internetsko multimedijsko i pisano informiranje i komunikaciju o Uniji u cilju pružanja općih informacija građanima o radu institucija Unije, donesenim odlukama i fazama u izgradnji Europe. Internetski alati omogućuju prikupljanje pitanja ili reakcija građana o europskim temama. Riječ je o zadaći javne službe. Informiranje uključuje sve institucije Unije. Ti alati moraju biti dostupni osobama s invaliditetom u skladu sa smjernicama utvrđenima u Inicijativi za dostupnost *weba* (WAI).

Glavne vrste dotičnih alata su sljedeće:

— internetska stranica Europa, koja mora biti glavna točka pristupa postojećim informacijama i internetskim stranicama s administrativnim informacijama koje građanima Unije mogu trebati u svakodnevnom životu te koja se stoga mora bolje organizirati, pojednostavniti za upotrebu i optimizirati za mobilne uređaje,

— dodatni internetski kanali poput društvenih medija, blogova i drugih *web* 2.0 tehnologija,

— kontaktni centar Europe Direct (00800-67891011),

— internetske stranice, multimedijski i pisani materijali predstavništava Komisije u državama članicama,

— internetska priopćenja za medije, baze podataka i drugi informacijski sustavi za internetsku komunikaciju (uključujući Rapid).

Ova odobrena sredstva namijenjena su i:

— financiranju koherentnije organizacije internetske stranice Europa, kako bi se stranica optimizirala za mobilne uređaje i prilagodila potrebama korisnika, i profesionaliziranju upotrebe internetskih kanala poput društvenih medija, blogova i *weba* 2.0. To obuhvaća sve vrste izobrazbe te usluga treniranja i savjetovanja za razne skupine dionika,

— pokrivanju rashoda povezanih s troškovima udomljavanja i dozvola za stranicu Europa,

— podupiranju razmjene najbolje prakse, prijenosa znanja i profesionalizacije financiranjem posjeta stručnjaka i praktičara u području digitalne komunikacije,

POGLAVLJE 16 03 — KOMUNIKACIJSKA DJELOVANJA *(nastavak)*

16 03 02 *(nastavak)*

16 03 02 03 *(nastavak)*

— pokrivanju informativnih kampanja za lakši pristup tim izvorima informacija, posebno u pogledu rada kontaktnog centra Europe Direct, općeg višejezičnog informativnog servisa o pitanjima Unije,

— pokrivanju rashoda za izradu pisanih publikacija o aktivnostima Unije namijenjenih raznim ciljnim skupinama, koje se često distribuiraju putem decentralizirane mreže, a osobito putem:

— publikacija koje izdaju predstavništva (tiskani bilteni i periodične publikacije): svako predstavništvo izdaje barem jednu publikaciju koja se distribuira predvodnicima javnog mnijenja, a odnosi se na različita područja (društvena, gospodarska, politička),

— širenja (također putem decentralizirane mreže) određenih osnovnih informacija o Europskoj uniji (na svim službenim jezicima Unije) široj javnosti, koordiniranog iz sjedišta, te promidžbe publikacija.

Troškovi izdavanja, među ostalim, obuhvaćaju pripremu i sastavljanje (uključujući naknade autorima), lekturu koju obavljaju vanjski suradnici, korištenje dokumentacije, umnožavanje dokumenata, nabavu podataka ili upravljanje njima, lekturu, prijevod, reviziju (uključujući provjeru usklađenosti tekstova), tisak, objavu na internetu ili ugradnju u neki drugi elektronički medij, distribuciju, pohranu, širenje i promidžbu publikacija.

Ovim odobrenim sredstvima mogu se pokrivati i rashodi evaluacije.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 10 000 EUR.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

16 03 02 04 Opće izvješće i ostale publikacije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
2 160 000	2 160 000	2 160 000	2 160 000	2 229 026,88	2 387 195,97

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za izdavanje, u svim oblicima, publikacija o važnim aktualnim temama povezanima s aktivnostima Komisije i rad Unije te publikacija predviđenih u Ugovorima i ostalim institucijskim i referentnim publikacijama, kao što je opće izvješće. Publikacije mogu biti namijenjene posebnim skupinama kao što su prosvjetni radnici, mladi, predvodnici javnog mnijenja i šira javnost.

KOMISIJA
GLAVA 16. — KOMUNIKACIJA

POGLAVLJE 16 03 — KOMUNIKACIJSKA DJELOVANJA *(nastavak)*

16 03 02 *(nastavak)*

16 03 02 04 *(nastavak)*

Troškovi izdavanja, među ostalim, obuhvaćaju pripremu i sastavljanje (uključujući ugovore s autorima), lekturu koju obavljaju vanjski suradnici, korištenje dokumentacijom, umnožavanje dokumenata, nabavu podataka ili upravljanje njima, lekturu, prijevod, reviziju (uključujući provjeru usklađenosti tekstova), tisak, objavu na internetu ili ugradnju u neki drugi elektronički medij, distribuciju, pohranu, širenje i promidžbu publikacija, uključujući one u formatima koji su dostupni građanima s invaliditetom.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 1 000 EUR.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 249. stavak 2.

16 03 02 05 Analiza javnog mnijenja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
6 640 000	6 570 000	6 640 000	6 526 000	6 400 000,—	6 268 427,13

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju analiza trendova javnog mnijenja, poglavito putem anketa o javnom mnijenju (npr. ankete Eurobarometra namijenjene široj javnosti, „brzinske” ankete, telefonske ankete, ankete koje se provode na određenim skupinama stanovništva o određenim temama, ankete koje se provode na regionalnoj, nacionalnoj ili europskoj razini, kvalitativne ankete), te kontrole kvalitete tih anketa.

Ona su namijenjena i financiranju kvalitativne analize praćenja medija te pokrivanju rashoda evaluacije. Ovim odobrenim sredstvima mogli bi se pokrivati i rashodi informacijske tehnologije za mogući razvoj i održavanje relevantnih informacijskih i upravljačkih sustava.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 1 000 EUR.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 16 03 — KOMUNIKACIJSKA DJELOVANJA *(nastavak)*

16 03 04 Dom europske povijesti

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
3 000 000	3 200 000	800 000	800 000	800 000,—	0,—

Napomene

U skladu sa sporazumom o razini pružanja usluga između Europskog parlamenta i Komisije ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju financijskog doprinosa Komisije Domu europske povijesti za troškove poslovanja koje Europski parlament snosi u vezi s organiziranim izložbama, događanjima i radionicama kojima se s pomoću modernog izložbenog i dokumentacijskog centra proširuje znanje, budi znatiželja i stvara prilika za razmišljanje o europskoj povijesti.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Referentni akti

Članak 167. Ugovora o funkcioniranju Europske unije.

16 03 77 Pilot-projekti i pripremna djelovanja

16 03 77 04 Završetak pilot-projekta EuroGlobe

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 16. — KOMUNIKACIJA

POGLAVLJE 16 03 — KOMUNIKACIJSKA DJELOVANJA *(nastavak)*

16 03 77 *(nastavak)*

16 03 77 05 Pripremno djelovanje — O Europi na internetu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	936 000	500 000	500 000	999 783,22	472 107,85

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

16 03 77 06 Pilot-projekt — Obećanje Europske unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA

GLAVA 17.

ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

GLAVA 17.

ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
17 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE”	104 399 603	104 399 603	101 836 432	101 836 432	103 340 560,52	103 340 560,52
17 03	JAVNO ZDRAVLJE	203 947 000	202 972 000	204 953 000	216 341 000	231 229 399,28	215 206 915,63
17 04	SIGURNOST HRANE I HRANE ZA ŽIVOTINJE, ZDRAVLJE I DOBROBIT ŽIVOTINJA TE ZDRAVLJE BILJA	255 908 000	234 150 000	251 065 628	240 379 628	257 512 669,16	209 673 838,13
	Glava 17 - Ukupno	**564 254 603**	**541 521 603**	**557 855 060**	**558 557 060**	**592 082 628,96**	**528 221 314,28**

GLAVA 17.

ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE”

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
17 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE”					
17 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Zdravlje i sigurnost hrane”***	5,2	72 294 157	69 805 129	70 432 258,86	97,42
17 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Zdravlje i sigurnost hrane”***					
17 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	6 439 851	6 308 782	7 046 024,—	109,41
17 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	7 854 304	7 996 482	7 603 711,60	96,81
	Članak 17 01 02 - Međuzbroj		14 294 155	14 305 264	14 649 735,60	102,49
17 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije, zgrade i s njima povezani rashodi u području politike „Zdravlje i sigurnost hrane”***					
17 01 03 01	Rashodi povezani s opremom i uslugama u području informacijskih i komunikacijskih tehnologija	5,2	4 514 291	4 455 039	4 839 957,99	107,21
17 01 03 03	Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi — Grange	5,2	4 918 000	4 892 000	4 871 202,65	99,05
	Članak 17 01 03 - Međuzbroj		9 432 291	9 347 039	9 711 160,64	102,96
17 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Zdravlje i sigurnost hrane”***					
17 01 04 02	Rashodi za potporu trećeg Programa djelovanja Unije u području zdravlja (2014. – 2020.)	3	1 500 000	1 500 000	1 546 663,89	103,11

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE” *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
17 01 04	*(nastavak)*					
17 01 04 03	Rashodi za potporu u području sigurnosti hrane i hrane za životinje, zdravlja i dobrobiti životinja te zdravlja bilja	3	1 500 000	1 500 000	1 497 996,53	99,87
	Članak 17 01 04 - Međuzbroj		3 000 000	3 000 000	3 044 660,42	101,49
17 01 06	***Izvršne agencije***					
17 01 06 02	Izvršna agencija za potrošače, zdravlje, poljoprivredu i hranu — Doprinos iz trećeg Programa djelovanja Unije u području zdravlja (2014. – 2020.)	3	4 209 000	4 209 000	4 332 745,—	102,94
17 01 06 03	Izvršna agencija za potrošače, zdravlje, poljoprivredu i hranu — Doprinos u području sigurnosti hrane i hrane za životinje, zdravlja i dobrobiti životinja te zdravlja bilja	3	1 170 000	1 170 000	1 170 000,—	100,00
	Članak 17 01 06 - Međuzbroj		5 379 000	5 379 000	5 502 745,—	102,30
	Poglavlje 17 01 - Ukupno		**104 399 603**	**101 836 432**	**103 340 560,52**	**98,99**

17 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Zdravlje i sigurnost hrane”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
72 294 157	69 805 129	70 432 258,86

17 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Zdravlje i sigurnost hrane”

17 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 439 851	6 308 782	7 046 024,—

17 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 854 304	7 996 482	7 603 711,60

POGLAVLJE 17 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE” *(nastavak)*

17 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije, zgrade i s njima povezani rashodi u području politike „Zdravlje i sigurnost hrane”

17 01 03 01 Rashodi povezani s opremom i uslugama u području informacijskih i komunikacijskih tehnologija

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 514 291	4 455 039	4 839 957,99

17 01 03 03 Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi — Grange

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 918 000	4 892 000	4 871 202,65

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda nastalih na području Europske unije:

— plaćanja zakupnina, zakupnina za dugoročni zakup zemljišta i komunalnih pristojbi koje se odnose na zauzete zgrade ili dijelove zgrada te najam konferencijskih dvorana, skladišta, garaža i parkirnih mjesta,

— troškova kupnje zgrada ili najma zgrada s pravom kupnje,

— izgradnje zgrada,

— plaćanja premija osiguranja za zgrade ili dijelove zgrada koje zauzima institucija,

— troškova za vodu, plin, električnu energiju i grijanje,

— troškova održavanja prostora, dizala, centralnog grijanja, klimatizacijskih uređaja itd. koji su izračunani na temelju postojećih ugovora; rashoda za poslove redovitog čišćenja, uključujući kupnju proizvoda za održavanje, pranje, strojno pranje i kemijsko čišćenje itd., te ličenje, popravke i potrošni materijal koji koriste službe za održavanje (Komisija se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— rashoda za odvajanje, odlaganje i uklanjanje otpada,

— obnove zgrada, primjerice preinake rasporeda prostorija, preinake tehničkih instalacija i drugi stručni radovi povezani s bravarijom, električnom opremom, vodoinstalaterskim i soboslikarskim radovima, oblaganjem podova itd., te troškovi izmjena ugrađene mrežne opreme i troškovi potrebne opreme,

— troškova koji se odnose na fizičku i materijalnu sigurnost osoba i imovine, osobito ugovori o zaštiti zgrada, ugovori o održavanju i modernizaciji sigurnosnih instalacija i kupnji opreme,

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE” *(nastavak)*

17 01 03 *(nastavak)*

17 01 03 03 *(nastavak)*

— troškova koji se odnose na zdravlje i sigurnost na radu, osobito kupnja, najam i održavanje vatrogasne opreme, zamjena opreme koju koristi osoblje obučeno za zaštitu od požara i troškovi zakonom propisanog nadzora,

— troškova pravnog, financijskog i tehničkog savjetovanja prije kupnje, unajmljivanja ili izgradnje zgrada,

— ostalih rashoda za zgrade, osobito naknade za upravljanje zgradama s više najmoprimaca, troškovi pregleda prostora i naknade za komunalne usluge (čišćenje i održavanje ulica, odvoz smeća itd.),

— naknada za tehničku pomoć u vezi s opsežnim popravkom, opremanjem ili preuređenjem prostora,

— kupnje, najma ili lizinga, održavanja, popravka, instaliranja i obnove tehničke opreme i instalacija, osobito:

  — opreme (uključujući fotokopirne uređaje) za izradu, umnožavanje i pohranu dokumenata u svim oblicima (papir, elektronički mediji itd.),

  — audiovizualne opreme, opreme za knjižnice te opreme za usmeno prevođenje (kabine, slušalice i prevoditeljski pultovi za simultano prevođenje itd.),

  — kuhinjskih elemenata i opreme za restorane,

  — raznih radioničkih alata namijenjenih održavanju,

  — uređaja i opreme za dužnosnike s invaliditetom,

  — ispitivanja, dokumentacije i izobrazbe u vezi s tom opremom,

— kupnje, najma, održavanja i popravka namještaja, osobito:

  — kupnje uredskog i posebnog namještaja, uključujući ergonomski namještaj, police za arhive itd.,

  — zamjene istrošenog i oštećenog namještaja,

  — posebnog potrošnog materijala za knjižnice (indeksne kartice, police, kataloški ormarići itd.),

  — posebne opreme za kantine i restorane,

  — najma namještaja,

  — troškova održavanja i popravka namještaja (Komisija se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

POGLAVLJE 17 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE” *(nastavak)*

17 01 03 *(nastavak)*

17 01 03 03 *(nastavak)*

— kupnje, najma, održavanja i popravka vozila, osobito:

— nove kupnje vozila, uključujući sve povezane troškove,

— zamjene vozila koja tijekom godine prijeđu takvu ukupnu kilometražu da je njihova zamjena opravdana,

— troškova kratkoročnog ili dugoročnog najma automobila kada potrebe prekorače kapacitete voznog parka,

— troškova održavanja, popravka i osiguranja službenih vozila (gorivo, sredstva za podmazivanje, gume, zračnice, razni materijali, rezervni dijelovi, alat itd.), uključujući nacionalne godišnje preglede vozila,

— raznih vrsta osiguranja (osobito osiguranje od odgovornosti prema trećim osobama i od krađe), mogućih dospjelih državnih poreza i troškova osiguranja,

— rashoda za radnu opremu, osobito:

— kupnje uniformi za dostavljače i vozače,

— kupnje i čišćenja radne odjeće radioničkog osoblja i osoblja čiji posao zahtijeva nošenje odjeće za zaštitu od lošeg vremena i hladnoće, prekomjernog trošenja i prljavštine,

— kupnje opreme ili nadoknade troškova za opremu koja bi mogla biti potrebna u skladu s direktivama 89/391/EEZ i 90/270/EEZ,

— preseljenja, reorganizacija odjela i rukovanja (preuzimanje, pohrana i dostava) opremom, namještajem i uredskim materijalom,

— ostalih rashoda poslovanja poput:

— rashoda za opremanje zgrada telekomunikacijskim sustavima, osobito kupnja, najam, instaliranje i održavanje telefonskih centrala i razdjelnika, sustava za audiokonferencije i videokonferencije, interfona i mobilnih telefonskih sustava te rashoda za podatkovne mreže (oprema i održavanje) i povezane usluge (upravljanje, podrška, dokumentacija, instaliranje i selidba),

— kupnje, najma ili lizinga računala, terminala, mini-računala, perifernih uređaja, uređaja za povezivanje i potrebnog softvera,

— kupnje, najma ili lizinga te održavanja opreme za prikaz informacija u tiskanom obliku, npr. pisača, telefaks-uređaja, fotokopirnih uređaja, skenera i uređaja za umanjivanje ispisa,

— kupnje, najma ili lizinga pisaćih strojeva, strojeva za obradu teksta i ostale elektroničke uredske opreme,

— instaliranja, konfiguriranja, održavanja, ispitivanja, dokumentacije i materijala koji se odnose na tu opremu,

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE” *(nastavak)*

17 01 03 *(nastavak)*

17 01 03 03 *(nastavak)*

— rashoda za poslovanje restorana, kafeterija i kantina, posebno troškova održavanja opreme i kupnje raznih materijala, rashoda za tekuće troškove preuređenja i obnove opreme, većih rashoda za preuređenje i obnovu koje se mora jasno razlikovati od tekućih troškova preuređenja, popravaka i obnove opreme i materijala,

— troškova pretplata i pristupa elektroničkim informacijskim uslugama i vanjskim bazama podataka te nabave elektroničkih medija (CD-ROM-ova itd.),

— izobrazbe i podrške potrebne za pristup tim informacijama,

— troškova kupnje papira, omotnica, uredskog i tiskarskog materijala te troškova za usluge tiskanja koje obavljaju vanjski izvođači,

— rashoda za poštanske i dostavljačke naknade za običnu poštu, izvještaje i publikacije, poštanske i druge pakete otpremljene zračnim, morskim ili željezničkim putom, te za Komisijinu internu poštu,

— licencija, troškova pretplate i troška kabelske ili radijske komunikacije (fiksni i mobilni telefoni, teleks, telegraf, televizija, telekonferencije i videokonferencije), rashoda za mreže za prijenos podataka, telematske usluge itd., te kupnje imenika,

— troška telefonskih i računalnih veza među zgradama te međunarodnih prijenosnih mreža među uredima Unije,

— tehničke i logističke podrške, izobrazbe i povezanih troškova te drugih aktivnosti od općeg interesa koje se odnose na računalnu opremu i softvere, opću računalnu izobrazbu, pretplate na tehničku dokumentaciju u papirnatom ili elektroničkom obliku itd., vanjsko operativno osoblje, uredske usluge, članarine međunarodnim organizacijama itd., studije o sigurnosti i osiguranju kvalitete koje se odnose na računalnu opremu i softvere.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.).

Direktiva Vijeća 90/270/EEZ od 29. svibnja 1990. o minimalnim zahtjevima u pogledu sigurnosti i zaštite zdravlja pri radu sa zaslonima (peta pojedinačna direktiva u smislu članka 16. stavka 1. Direktive 89/391/EEZ) (SL L 156, 21.6.1990., str. 14.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 17 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE” *(nastavak)*

17 01 04 Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Zdravlje i sigurnost hrane”

17 01 04 02 Rashodi za potporu trećeg Programa djelovanja Unije u području zdravlja (2014. – 2020.)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 500 000	1 500 000	1 546 663,89

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno povezane s ostvarenjem cilja programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 17 03.

17 01 04 03 Rashodi za potporu u području sigurnosti hrane i hrane za životinje, zdravlja i dobrobiti životinja te zdravlja bilja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 500 000	1 500 000	1 497 996,53

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koji se odnose na utvrđivanje i pripremu programa ili projekata u ovom području, upravljanje njima te njihovo praćenje, ocjenjivanje, reviziju i nadzor.

Namijenjena su i pokrivanju rashoda za tehničku i administrativnu pomoć, studije, istraživanja, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije koji su izravno povezane s ostvarenjem cilja programa ili mjera obuhvaćenih ovim odobrenim sredstvima.

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE” *(nastavak)*

17 01 04 *(nastavak)*

17 01 04 03 *(nastavak)*

Ova odobrena sredstva također su namijenjena pokrivanju rashoda za administrativnu pomoć povezanu s revizijom zahtjeva koje podnose države članice u skladu s odgovarajućim odredbama predviđenima u pravnoj osnovi.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 17 04.

17 01 06 ***Izvršne agencije***

17 01 06 02 Izvršna agencija za potrošače, zdravlje, poljoprivredu i hranu — Doprinos iz trećeg Programa djelovanja Unije u području zdravlja (2014. – 2020.)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 209 000	4 209 000	4 332 745,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa za rashode za osoblje i administrativne rashode Agencije nastale zbog uloge Agencije u upravljanju mjerama koje su dio trećeg programa „Zdravlje” (2014. – 2020.).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s Prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Plan radnih mjesta Izvršne agencije utvrđen je u prilogu „Osoblje” ovom dijelu.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statuta izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće vezane uz upravljanje programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1.).

POGLAVLJE 17 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE” *(nastavak)*

17 01 06 *(nastavak)*

17 01 06 02 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 282/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi trećeg Programa djelovanja Unije u području zdravlja (2014. – 2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1350/2007/EZ (SL L 86, 21.3.2014., str. 1.).

Referentni akti

Provedbena odluka Komisije 2013/770/EU od 17. prosinca 2013. o osnivanju Izvršne agencije za potrošače, zdravlje i hranu te o stavljanju izvan snage Odluke 2004/858/EZ (SL L 341, 18.12.2013., str. 69.).

Odluka Komisije C(2013) 9505 od 20. prosinca 2013. o delegiranju ovlasti Izvršnoj agenciji za potrošače, zdravlje i hranu radi izvršenja poslova povezanih s provedbom programa Unije u području potrošača, zdravlja i hrane osobito u cilju izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije.

17 01 06 03 Izvršna agencija za potrošače, zdravlje, poljoprivredu i hranu — Doprinos u području sigurnosti hrane i hrane za životinje, zdravlja i dobrobiti životinja te zdravlja bilja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 170 000	1 170 000	1 170 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa iz strategije Unije za izobrazbu u području propisa o hrani i hrani za životinje, propisa o zdravlju i dobrobiti životinja te propisa o bilju za rashode za osoblje i administrativne rashode Agencije nastale zbog uloge Agencije u upravljanju mjerama u području propisa o hrani i hrani za životinje, propisa o zdravlju i dobrobiti životinja te propisa o bilju.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Plan radnih mjesta Izvršne agencije utvrđen je u prilogu „Osoblje” ovom dijelu.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 2000/29/EZ od 8. svibnja 2000. o zaštitnim mjerama protiv unošenja u Zajednicu organizama štetnih za bilje ili biljne proizvode i protiv njihovog širenja unutar Zajednice (SL L 169, 10.7.2000., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statusa izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće vezane uz upravljanje programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE” *(nastavak)*

17 01 06 *(nastavak)*

17 01 06 03 *(nastavak)*

Uredba (EZ) br. 882/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o službenim kontrolama koje se provodi radi provjeravanja poštivanja propisa o hrani i hrani za životinje te propisa o zdravlju i dobrobiti životinja (SL L 165, 30.4.2004., str. 1.), a posebno njezin članak 51.

Uredba (EU) br. 652/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o utvrđivanju odredaba za upravljanje rashodima koji se odnose na prehrambeni lanac, zdravlje i dobrobit životinja te na biljno zdravstvo i biljni reprodukcijski materijal, o izmjeni direktiva Vijeća 98/56/EZ, 2000/29/EZ i 2008/90/EZ, uredbi (EZ) br. 178/2002, (EZ) br. 882/2004 i (EZ) br. 396/2005 Europskog parlamenta i Vijeća, Direktive 2009/128/EZ Europskog parlamenta i Vijeća i Uredbe (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća te o stavljanju izvan snage odluka Vijeća 66/399/EEZ, 76/894/EEZ i 2009/470/EZ (SL L 189, 27.6.2014., str. 1.).

Vidi poglavlje 17 04.

Referentni akti

Provedbena odluka Komisije 2013/770/EU od 17. prosinca 2013. o osnivanju Izvršne agencije za potrošače, zdravlje i hranu te o stavljanju izvan snage Odluke 2004/858/EZ (SL L 341, 18.12.2013., str. 69.).

Odluka Komisije C(2013) 9505 od 20. prosinca 2013. o delegiranju ovlasti Izvršnoj agenciji za potrošače, zdravlje i hranu radi izvršenja poslova povezanih s provedbom programa Unije u području potrošača, zdravlja i hrane osobito u cilju izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije.

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
17 03	JAVNO ZDRAVLJE								
17 03 01	***Treći Program djelovanja Unije u području zdravlja (2014. – 2020.)***	3	58 820 000	46 000 000	56 451 000	48 500 000	55 989 006,37	22 600 369,01	49,13
17 03 10	***Europski centar za sprečavanje i kontrolu bolesti***	3	51 687 000	51 687 000	53 683 000	53 683 000	58 451 950,—	58 451 950,—	113,09
17 03 11	***Europska agencija za sigurnost hrane***	3	76 595 000	77 795 000	76 244 000	76 075 000	79 576 560,48	78 032 400,—	100,31
17 03 12	***Europska agencija za lijekove***								
17 03 12 01	Doprinos Unije Europskoj agenciji za lijekove	3	2 438 000	2 438 000	4 603 000	4 603 000	20 722 422,43	20 722 422,43	849,98
17 03 12 02	Poseban doprinos za lijekove za rijetke bolesti	3	13 687 000	13 687 000	9 972 000	9 972 000	13 228 960,—	13 212 250,—	96,53
	Članak 17 03 12 - Međuzbroj		16 125 000	16 125 000	14 575 000	14 575 000	33 951 382,43	33 934 672,43	210,45
17 03 13	***Međunarodni sporazumi i članstvo u međunarodnim organizacijama u području javnog zdravlja i kontrole duhana***	4	220 000	220 000	200 000	200 000	210 000,—	132 690,30	60,31
17 03 51	***Završetak programa javnog zdravlja***	3	p.m.	6 000 000	p.m.	16 000 000	500,—	18 914 100,30	315,24
17 03 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
17 03 77 03	Pilot-projekt — Potrošnja voća i povrća	2	p.m.	p.m.	p.m.	350 000	0,—	245 967,—	
17 03 77 04	Pilot-projekt — Zdrava prehrana: rano djetinjstvo i sve starije stanovništvo	2	p.m.	350 000	p.m.	300 000	0,—	303 725,89	86,78

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
17 03 77	*(nastavak)*								
17 03 77 05	Pilot-projekt — Razvoj i primjena uspješnih strategija prevencije dijabetesa tipa 2	2	p.m.	400 000	p.m.	400 000	0,—	293 138,40	73,28
17 03 77 06	Pripremno djelovanje — Antimikrobna otpornost: istraživanje o uzrocima učestale i nepravilne upotrebe antibiotika	2	p.m.	p.m.	p.m.	320 000	0,—	288 277,20	
17 03 77 07	Pripremno djelovanje — Stvaranje mreže stručnjaka Unije u području prilagođene skrbi o mladima s psihološkim problemima	3	p.m.	p.m.	p.m.	400 000	0,—	299 528,—	
17 03 77 08	Pilot-projekt — Europski protokol za određivanje prevalencije za potrebe ranog otkrivanja poremećaja iz autističnog spektra u Europi	3	p.m.	600 000	p.m.	630 000	0,—	418 802,20	69,80
17 03 77 09	Pilot-projekt — Promicanje sustava za samoskrb u Uniji	3	p.m.	200 000	p.m.	600 000	0,—	411 418,40	205,71
17 03 77 10	Pilot-projekt — Rodno specifični mehanizmi kod koronarne arterijske bolesti u Europi	3	p.m.	350 000	p.m.	297 000	0,—	265 170,—	75,76
17 03 77 11	Pripremno djelovanje — Potrošnja voća i povrća	2	p.m.	450 000	p.m.	225 000	0,—	0,—	0
17 03 77 12	Pilot-projekt — Smanjenje nejednakosti u području zdravstva: poboljšanje stručnih znanja i ocjena djelovanja	2	p.m.	290 000	p.m.	450 000	0,—	0,—	0
17 03 77 13	Pilot-projekt — Razvoj strategija utemeljenih na dokazima radi poboljšanja zdravlja izoliranih i ranjivih osoba	2	p.m.	200 000	p.m.	300 000	0,—	0,—	0
17 03 77 14	Pripremno djelovanje — Zdrava prehrana: rano djetinjstvo i sve starije stanovništvo	2	p.m.	p.m.	p.m.	100 000	0,—	0,—	

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.– 2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
17 03 77 15	Pripremno djelovanje — Europska studija o opterećenju koje stvara epilepsija i njezinu liječenju	3	p.m.	p.m.	p.m.	246 000	0,—	614 706,50	
17 03 77 16	Pilot-projekt — Utjecaj različitih načina liječenja bubrežnih bolesti, darivanja organa te njihova presađivanja na rashode u zdravstvu i ishod za pacijente	3	p.m.	300 000	p.m.	300 000	1 000 000,—	0,—	0
17 03 77 17	Pilot-projekt — Platforma za povećanje darivanja organa na području Europske unije i susjednih zemalja: Eudonorg 2015. – 2016.	3	p.m.	180 000	p.m.	180 000	600 000,—	0,—	0
17 03 77 18	Pilot-projekt — Smanjenje nejednakosti u zdravstvu s kojima su suočeni pripadnici skupine LGBTI	3	p.m.	135 000	p.m.	135 000	450 000,—	0,—	0
17 03 77 19	Pilot-projekt — Pristup zdravstvu za ljude koji žive u ruralnim područjima	3	p.m.	300 000	p.m.	300 000	1 000 000,—	0,—	0
17 03 77 20	Pilot-projekt — Izrada registra rijetkih prirođenih nedostataka (u sklopu registra rijetkih bolesti) koji bi se temeljio na strukturi, ustroju i iskustvu Poljskog registra prirođenih nedostataka (PRCM)	3	p.m.	30 000	100 000	50 000			
17 03 77 21	Pilot-projekt — Pružanje pomoći ženama s problemima s alkoholom u cilju smanjenja rizika, posebno za vrijeme trudnoće	3	p.m.	105 000	350 000	150 000			
17 03 77 22	Pilot-projekt — MentALLY	3	p.m.	120 000	400 000	200 000			
17 03 77 23	Pilot-projekt — Ozbiljni duševni poremećaji i rizik od nasilja: rješenja koja se zasnivaju na skrbi i učinkovitom liječenju	3	p.m.	360 000	1 200 000	500 000			

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.– 2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
17 03 77 24	Pilot-projekt — Prema pravednijem i učinkovitijem mjerenju pristupa zdravstvu diljem Unije u cilju unaprjeđenja suradnje i prijenosa znanja i iskustva	3	p.m.	75 000	250 000	125 000			
17 03 77 25	Pilot-projekt — Integrate: razvoj integriranih strategija za nadzor i liječenje kroničnih i reumatskih bolesti: uloga pokazatelja kvalitete i izvještaja pacijenata o ishodu liječenja uz liječničku procjenu tijeka i oštećenja bolesti	3	p.m.	150 000	500 000	250 000			
17 03 77 26	Pilot-projekt — Tečajevi primarne prevencije za djevojke koje žive na područjima visokog rizika od raka dojke	3	p.m.	150 000	500 000	250 000			
17 03 77 27	Pilot-projekt — Preraspodjela hrane	3	p.m.	150 000	500 000	250 000			
17 03 77 28	Pilot-projekt — „Rijetke bolesti 2030." — Prognostička studija sa sudjelovanjem stručnjaka koja služi izradi politika o rijetkim bolestima	3	500 000	250 000					
	Članak 17 03 77 - Međuzbroj		500 000	5 145 000	3 800 000	7 308 000	3 050 000,—	3 140 733,59	61,04
	Poglavlje 17 03 - Ukupno		**203 947 000**	**202 972 000**	**204 953 000**	**216 341 000**	**231 229 399,28**	**215 206 915,63**	**106,03**

17 03 01 Treći Program djelovanja Unije u području zdravlja (2014. – 2020.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
58 820 000	46 000 000	56 451 000	48 500 000	55 989 006,37	22 600 369,01

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za ostvarenje ciljeva utvrđenih u višegodišnjem programu Zdravlje za razdoblje 2014. – 2020.

Opći su ciljevi programa nadopuniti politike država članica te im pružiti potporu i dodatnu vrijednost radi poboljšanja zdravlja građana Unije i smanjenja nejednakosti u području zdravlja promicanjem zdravlja, poticanjem inovacija u zdravstvu, povećanjem održivosti zdravstvenih sustava i zaštitom građana Unije od ozbiljnih prekograničnih prijetnji zdravlju.

Program Zdravlje 2014. – 2020. usredotočen je na četiri posebna cilja:

— pružanje potpore izgradnji sposobnosti javnog zdravstva i doprinos inovativnim, učinkovitim i održivim zdravstvenim sustavima: utvrđivanje i razvoj alata i mehanizama na razini Unije radi rješavanja problema nedostatnih ljudskih i financijskih resursa te olakšanja dobrovoljne primjene inovacija u strategijama javnog zdravstva za prevenciju i intervenciju,

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 01 *(nastavak)*

— poboljšanje pristupa građana boljoj i sigurnijoj zdravstvenoj zaštiti: povećanje pristupa stručnom liječničkom znanju i informacijama za određena zdravstvena stanja i van nacionalnih granica, olakšanje primjene rezultata istraživanja i razvoj alata za bolju kvalitetu zdravstvenog sustava i veću sigurnost pacijenata putem, *inter alia*, mjera za poboljšanje zdravstvene pismenosti,

— promicanje zdravlja, uključujući duševno zdravlje, osobito među adolescentima, prevencija bolesti i davanje potpore okruženjima koja omogućuju zdrav način života: određivanje, širenje i promicanje primjene dokazanih i dobrih praksi u vezi s ekonomičnijim mjerama za prevenciju bolesti i promicanje zdravlja, a posebno suočavanje s ključnim faktorima rizika povezanima s načinom života, s naglaskom na dodanu vrijednost Unije,

— zaštita građana od ozbiljnih prekograničnih prijetnji zdravlju: određivanje i razvoj cjelovitih pristupa i promicanje njihove primjene radi bolje pripremljenosti i koordinacije u zdravstvenim krizama.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 282/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi trećeg Programa djelovanja Unije u području zdravlja (2014. – 2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1350/2007/EZ (SL L 86, 21.3.2014., str. 1.).

17 03 10 ***Europski centar za sprečavanje i kontrolu bolesti***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
51 687 000	51 687 000	53 683 000	53 683 000	58 451 950,—	58 451 950,—

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 10 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Centra. Glava 1 posebno pokriva plaće stalnog osoblja i upućenih stručnjaka, troškove koji se odnose na zapošljavanje, privremene usluge, izobrazbu osoblja i izdatke za službena putovanja. Glava 2 „Rashodi" odnosi se na najam ureda Centra, opremanje prostora, informacijsku i komunikacijsku tehnologiju, tehničke instalacije, logistiku i administrativne troškove.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda poslovanja koji se odnose na sljedeća ciljana područja:

— poboljšanje nadzora zaraznih bolesti u državama članicama,

— jačanje znanstvene potpore koju daju države članice i Komisija,

— poboljšanje pripravnosti Unije u suočavanju s novim prijetnjama uzrokovanim zaraznim bolestima, posebno hepatitisom B, uključujući prijetnje koje se odnose na namjerno otpuštanje bioloških agensa i onih uzrokovanih bolestima nepoznatog podrijetla te koordiniranje odgovora na te prijetnje,

— jačanje odgovarajućih sposobnosti u državama članicama putem izobrazbe,

— dostavljanje informacija i izgradnja partnerstva.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju troškova službe za hitnu pomoć (Centar za hitne službe) koja u slučaju većih izbijanja zaraznih bolesti ili drugih bolesti nepoznatog podrijetla povezuje mrežni centar s nacionalnim centrima za zarazne bolesti i referentnim laboratorijima u državama članicama.

Centar mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

Plan radnih mjesta Centra utvrđen je u prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 56 766 000 EUR. Iznos od 51 687 000 EUR osiguran povratom viškova dodaje se iznosu od 5 079 000 EUR unesenom u proračun.

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 10 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 851/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 21. travnja 2004. o osnivanju Europskog centra za sprečavanje i kontrolu bolesti (SL L 142, 30.4.2004., str. 1.).

17 03 11 ***Europska agencija za sigurnost hrane***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
76 595 000	77 795 000	76 244 000	76 075 000	79 576 560,48	78 032 400,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Agencije (glave 1 i 2) te njezinih rashoda poslovanja koji se odnose na program rada (glava 3).

Ona osobito pokrivaju:

— troškove povezane s podržavanjem i održavanjem sastanaka znanstvenog odbora i znanstvenih skupina, radnih skupina, savjetodavnog foruma, Upravnog odbora i sastanaka sa znanstvenim partnerima ili zainteresiranim stranama,

— troškove povezane s utvrđivanjem znanstvenih mišljenja upotrebom vanjskih izvora (ugovori i subvencije),

— troškove povezane sa stvaranjem mreža za prikupljanje podataka i integracije postojećih informacijskih sustava,

— troškove povezane sa znanstvenom i tehničkom pomoći Komisiji (članak 31.),

— troškove povezane s utvrđivanjem mjera logističke potpore,

— troškove povezane s tehničkom i znanstvenom suradnjom,

— troškove povezane sa širenjem znanstvenih mišljenja,

— troškove povezane s komunikacijskim aktivnostima.

Tijelo mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

Plan radnih mjesta Tijela utvrđen je u prilogu „Osoblje” ovom dijelu.

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 11 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 77 333 000 EUR. Iznos od 76 595 000 EUR osiguran povratom viškova dodaje se iznosu od 738 000 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 178/2002 Europskog parlamenta i Vijeća od 28. siječnja 2002. o utvrđivanju općih načela i uvjeta zakona o hrani, osnivanju Europske agencije za sigurnost hrane te utvrđivanju postupaka u područjima sigurnosti hrane (SL L 31, 1.2.2002., str. 1.).

17 03 12 ***Europska agencija za lijekove***

17 03 12 01 Doprinos Unije Europskoj agenciji za lijekove

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
2 438 000	2 438 000	4 603 000	4 603 000	20 722 422,43	20 722 422,43

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Agencije (glave 1 i 2) te rashoda poslovanja Agencije koji se odnose na program rada (glava 3) kako bi obavljala poslove utvrđene člankom 57. Uredbe (EZ) br. 726/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 31. ožujka 2004.

Agencija mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 12 *(nastavak)*

17 03 12 01 *(nastavak)*

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Plan radnih mjesta Agencije utvrđen je u prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 15 204 000 EUR. Iznos od 2 438 000 EUR osiguran povratom viškova dodaje se iznosu od 12 766 000 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 297/95 od 10. veljače 1995. o naknadama koje se plaćaju Europskoj agenciji za ocjenu lijekova (SL L 35, 15.2.1995., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 141/2000 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 1999. o lijekovima za rijetke bolesti (SL L 18, 22.1.2000., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 726/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 31. ožujka 2004. o utvrđivanju postupaka odobravanja primjene i postupaka nadzora nad primjenom lijekova koji se rabe u humanoj i veterinarskoj medicini, te uspostavi Europske agencije za lijekove (SL L 136, 30.4.2004., str. 1.) (zamjenjuje Uredbu Vijeća (EEZ) br. 2309/93).

Referentni akti

Direktiva 2001/82/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 6. studenoga 2001. o zakoniku Zajednice o veterinarsko-medicinskim proizvodima (SL L 311, 28.11.2001., str. 1.).

Direktiva 2001/83/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 6. studenoga 2001. o zakoniku Zajednice o lijekovima za humanu primjenu (SL L 311, 28.11.2001., str. 67.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 2049/2005 od 15. prosinca 2005. o utvrđivanju, u skladu s Uredbom (EZ) br. 726/2004 Europskog parlamenta i Vijeća, pravila za naknade koje mikro, mala i srednja poduzeća plaćaju Europskoj agenciji za lijekove, te pravila za primanje administrativne pomoći koju Europska agencija za lijekove pruža mikro, malim i srednjim poduzećima (SL L 329, 16.12.2005., str. 4.).

Uredba (EZ) br. 1901/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. prosinca 2006. o lijekovima za pedijatrijsku upotrebu i o izmjeni Uredbe (EEZ) br. 1768/92, Direktive 2001/20/EZ, Direktive 2001/83/EZ i Uredbe (EZ) br. 726/2004 (SL L 378, 27.12.2006., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1394/2007 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. studenoga 2007. o lijekovima za naprednu terapiju i o izmjeni Direktive 2001/83/EZ i Uredbe (EZ) br. 726/2004 (SL L 324, 10.12.2007., str. 121.).

Uredba Komisije (EZ) br. 1234/2008 od 24. studenoga 2008. o razmatranju izmjena uvjeta odobrenja za stavljanje u promet lijekova za humanu primjenu i veterinarsko-medicinskih proizvoda (SL L 334, 12.12.2008., str. 7.).

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 12 *(nastavak)*

17 03 12 01 *(nastavak)*

Uredba (EZ) br. 470/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 6. svibnja 2009. o propisivanju postupaka Zajednice za određivanje najvećih dopuštenih količina rezidua farmakološki djelatnih tvari u hrani životinjskog podrijetla, o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EEZ) br. 2377/90 i o izmjeni Direktive 2001/82/EZ Europskog parlamenta i Vijeća i Uredbe (EZ) br. 726/2004 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 152, 16.6.2009., str. 11.).

Uredba (EU) br. 1235/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. prosinca 2010. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 726/2004 o utvrđivanju postupaka Zajednice za odobravanje primjene i postupaka nadzora nad primjenom lijekova koji se rabe u humanoj i veterinarskoj medicini, te uspostavi Europske agencije za lijekove i Uredbe (EZ) br. 1394/2007 o lijekovima za naprednu terapiju, u vezi s farmakovigilancijom lijekova za primjenu kod ljudi (SL L 348, 31.12.2010., str. 1.).

17 03 12 02 Poseban doprinos za lijekove za rijetke bolesti

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
13 687 000	13 687 000	9 972 000	9 972 000	13 228 960,—	13 212 250,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju posebnog doprinosa iz članka 7. Uredbe (EZ) br. 141/2000, a ne onog iz članka 67. Uredbe (EZ) br. 726/2004. Agencija ih upotrebljava isključivo kako bi nadomjestila dospjela plaćanja za lijekove za rijetke bolesti za koja potpuno ili djelomično nije osiguran povrat.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 297/95 od 10. veljače 1995. o naknadama koje se plaćaju Europskoj agenciji za ocjenu lijekova (SL L 35, 15.2.1995., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 141/2000 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 1999. o lijekovima za rijetke bolesti (SL L 18, 22.1.2000., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 726/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 31. ožujka 2004. o utvrđivanju postupaka Zajednice za odobravanje primjene i postupaka nadzora nad primjenom lijekova koji se rabe u humanoj i veterinarskoj medicini, te uspostavi Europske agencije za lijekove (SL L 136, 30.4.2004., str. 1.).

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 13 Međunarodni sporazumi i članstvo u međunarodnim organizacijama u području javnog zdravlja i kontrole duhana

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
220 000	220 000	200 000	200 000	210 000,—	132 690,30

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa Unije za Okvirnu konvenciju Svjetske zdravstvene organizacije o kontroli duhana (FCTC), koju je Zajednica ratificirala i čija je Unija članica.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2004/513/EZ od 2. lipnja 2004. o zaključivanju Okvirne konvencije Svjetske zdravstvene organizacije o nadzoru nad duhanom (SL L 213, 15.6.2004., str. 8.).

17 03 51 Završetak programa javnog zdravlja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	6 000 000	p.m.	16 000 000	500,—	18 914 100,30

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju obveza koje se odnose na prethodne godine u skladu s odlukama br. 1786/2002/EZ i br. 1350/2007/EZ.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima ovog odjeljka, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 51 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka br. 1786/2002/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 23. rujna 2002. o usvajanju programa djelovanja Zajednice u području javnog zdravlja (2003. – 2008.) (SL L 271, 9.10.2002., str. 1.).

Odluka br. 1350/2007/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 23. listopada 2007. o uspostavljanju drugog programa aktivnosti Zajednice u području zdravstva (2008. – 2013.) (SL L 301, 20.11.2007., str. 3.).

17 03 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

17 03 77 03 Pilot-projekt — Potrošnja voća i povrća

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	350 000	0,—	245 967,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 04 Pilot-projekt — Zdrava prehrana: rano djetinjstvo i sve starije stanovništvo

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	350 000	p.m.	300 000	0,—	303 725,89

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 04 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 05 Pilot-projekt — Razvoj i primjena uspješnih strategija prevencije dijabetesa tipa 2

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	400 000	p.m.	400 000	0,—	293 138,40

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 06 Pripremno djelovanje — Antimikrobna otpornost: istraživanje o uzrocima učestale i nepravilne upotrebe antibiotika

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	320 000	0,—	288 277,20

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 06 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 07 Pripremno djelovanje — Stvaranje mreže stručnjaka Unije u području prilagođene skrbi o mladima s psihološkim problemima

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	400 000	0,—	299 528,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 08 Pilot-projekt — Europski protokol za određivanje prevalencije za potrebe ranog otkrivanja poremećaja iz autističnog spektra u Europi

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	600 000	p.m.	630 000	0,—	418 802,20

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 08 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 09 Pilot-projekt — Promicanje sustava za samoskrb u Uniji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	200 000	p.m.	600 000	0,—	411 418,40

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 10 Pilot-projekt — Rodno specifični mehanizmi kod koronarne arterijske bolesti u Europi

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	350 000	p.m.	297 000	0,—	265 170,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 10 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 11 Pripremno djelovanje — Potrošnja voća i povrća

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	450 000	p.m.	225 000	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 12 Pilot-projekt — Smanjenje nejednakosti u području zdravstva: poboljšanje stručnih znanja i ocjena djelovanja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	290 000	p.m.	450 000	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 12 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 13 Pilot-projekt — Razvoj strategija utemeljenih na dokazima radi poboljšanja zdravlja izoliranih i ranjivih osoba

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	200 000	p.m.	300 000	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru ovog pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 14 Pripremno djelovanje — Zdrava prehrana: rano djetinjstvo i sve starije stanovništvo

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	100 000	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 14 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 15 Pripremno djelovanje — Europska studija o opterećenju koje stvara epilepsija i njezinu liječenju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	246 000	0,—	614 706,50

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 16 Pilot-projekt — Utjecaj različitih načina liječenja bubrežnih bolesti, darivanja organa te njihova presađivanja na rashode u zdravstvu i ishod za pacijente

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	300 000	p.m.	300 000	1 000 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 16 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 17 Pilot-projekt — Platforma za povećanje darivanja organa na području Europske unije i susjednih zemalja: Eudonorg 2015. – 2016.

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	180 000	p.m.	180 000	600 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 18 Pilot-projekt — Smanjenje nejednakosti u zdravstvu s kojima su suočeni pripadnici skupine LGBTI

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	135 000	p.m.	135 000	450 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 18 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 19 Pilot-projekt — Pristup zdravstvu za ljude koji žive u ruralnim područjima

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	300 000	p.m.	300 000	1 000 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 20 Pilot-projekt — Izrada registra rijetkih prirođenih nedostataka (u sklopu registra rijetkih bolesti) koji bi se temeljio na strukturi, ustroju i iskustvu Poljskog registra prirođenih nedostataka (PRCM)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	30 000	100 000	50 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Rijetke bolesti (85 % genetski uvjetovane) smrtonosne su i kronično iscrpljujuće, a njihova je prevalencija niska (manje od 5 slučajeva na 10 000). Procjenjuje se da danas postoji između 5 000 i 8 000 rijetkih bolesti koje pogađaju između 6 % i 8 % stanovništva (između 27 i 36 milijuna ljudi u Uniji).

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 20 *(nastavak)*

Između 20 i 25 % rijetkih bolesti rijetke su urođene malformacije (izolirane ili višestruke, uključujući sindrome malformacije).

Eurocat je premjestio svoju bazu podataka i administrativne strukture u Zajednički istraživački centar u Ispri, gdje se nalazi Platforma za rijetke bolesti. Međutim, spajanje registara za malformacije radi stvaranja registra rijetkih bolesti u koji bi se bilježile rijetke malformacije (izolirane ili višestruke, uključujući sindrome malformacija) iziskuje ciljane aktivnosti i prikupljanje dodatnih informacija. To je potrebno učiniti na nacionalnoj razini te će biti potrebna dodatna sredstva. Cilj je pilot-projekta izraditi registar rijetkih urođenih malformacija (u sklopu registra rijetkih bolesti) koji bi se temeljio na strukturi, ustroju i iskustvu Poljskog registra urođenih malformacija. Taj bi se model, ako se pokaže uspješnim, mogao primjenjivati i u drugim državama članicama.

Pilot-projektom će se dopuniti platforma Unije za registraciju rijetkih bolesti koju razvijaju JRC i SANTE u cilju uspostave zajedničke pristupne točke za prikupljanje podataka o rijetkim bolestima diljem Europe. Pilot-projekt će pomoći pri ažuriranju znanstveno utemeljenih indikatora javnog zdravlja koji su relevantni za politiku te će pružiti informacije drugim državama članicama o tome kako izraditi nacionalne sustave za registraciju rijetkih bolesti temeljene na postojećim registrima rijetkih urođenih anomalija.

Zadaci:

— korištenje platformom poljskog registra prirođenih malformacija radi izrade pokazatelja javnog zdravlja za posebne skupine rijetkih bolesti – rijetke malformacije (izolirane i rijetki malformacijski sindromi – čine između 20 i 25 % svih rijetkih bolesti);

— izrada podataka o prevalenciji i izvješća o praćenju skupine odabranih rijetkih bolesti u Poljskoj (pa i trendova i klastera ako je to potrebno).

Metode:

PRCM je izvrstan primjer za pružanje odgovora na pitanje može li se registar prirođenih mana proširiti u registar rijetkih bolesti. Središnja radna skupina PRCM-a uključuje 10 iskusnih kliničkih genetičara čije se znanje može primijeniti na projekt. PRCM surađuje sa svim klinikama za genetiku u Poljskoj i s više od 1 500 klinika, bolnica i domova zdravlja diljem Poljske. Kako bi se PRCM proširio u registar rijetkih bolesti prikupit će se i analizirati dodatni podaci. Uspostavit će se suradnja s udrugama pacijenata.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 21 Pilot-projekt — Pružanje pomoći ženama s problemima s alkoholom u cilju smanjenja rizika, posebno za vrijeme trudnoće

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	105 000	350 000	150 000		

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 21 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Ovim pilot-projektom namjeravaju se uspostaviti strukture podrške namijenjene ženama, s posebnim naglaskom na razdoblju trudnoće. Cilj projekta je smanjiti broj djece izložene alkoholu u prenatalnom razdoblju, odnosno zahvaćene fetalnim alkoholnim sindromom (FAS), poduzimanjem konkretnih radnji, poput upućivanja specijalistima za prevenciju, koordiniranja tim upućivanjem, uspostave potpornih skupina namijenjenih ženama, pružanja podrške obiteljima u sklopu neformalnih susreta sa zdravstvenim radnicima i volonterskog sudjelovanja žena u preventivnom djelovanju.

Pružanjem pomoći ženama s takvim poteškoćama, njihovim međusobnim zbližavanjem te pružanjem medicinske i socijalne podrške i uključivanjem njihovih obitelji, stvara se struktura podrške kojom se želi potaknuti žene da budu predane u primanju liječničke pomoći za liječenje svoje ovisnosti te im se nudi odgovarajuća, cjelovita i koordinirana skrb pod nadzorom specijalista.

Kontekst

Prenatalna izloženost alkoholu i njezine društvene posljedice iznimno su ozbiljan problem za javno zdravlje. FAS ima 1 do 2 % živorođene djece u Europi, odnosno više od 4 % u nekim zajednicama (u Italiji, Hrvatskoj i na Réunionu). Procjenjuje se da će 1 % djece majki koje spadaju u 20 % žena koje su priznale konzumiranje alkohola tijekom trudnoće trpjeti posljedice koje se ne otkriju uvijek po rođenju.

U svim državama članicama primjetan je rast konzumacije alkohola kod žena te povremeno nekontrolirano opijanje kod mladih („binge drinking"), zbog čega raste rizik povezan s prekomjernim konzumiranjem alkohola. Takvo je stanje navelo Europski parlament da 29. travnja 2015. usvoji rezoluciju kojom poziva Komisiju na pripremu nove europske strategije u pogledu alkohola (*Usvojeni tekstovi*, P8_TA(2015) 174).

U mnogim je područjima konzumacija alkohola kod žena još uvijek tabu i često je stigmatizirana. Krivnja se svaljuje na osobu koja konzumira alkohol, a ne na sam proizvod. Majka koja boluje od alkoholizma nosi dvostruku krivicu: i zbog svoje ovisnosti i zbog toga što je smatraju lošom majkom čija bi se djeca mogla smjestiti u ustanovu. Iskustvo pokazuje da se žene koje imaju problem s pretjeranom konzumacijom alkohola izuzetno rijetko okreću strukturama za podršku ovisnicima i liječenje ovisnosti. Stoga se treba voditi računa o čimbenicima zbog kojih takve žene oklijevaju zatražiti pomoć te im se treba omogućiti podrška tijekom i nakon liječenja.

Ključno je u što ranijoj dobi identificirati osobe koje su dio rizične skupine i pružiti im odgovarajuću medicinsku i profesionalnu pomoć te socijalnu, obrazovnu i profesionalnu podršku, ne samo zato da bi svi imali mogućnosti za normalan život, već i zbog ekonomskih i socijalnih posljedica koje su moguće ako se ništa ne učini. Prioritet bi trebao biti uočiti probleme s alkoholom u trudnoći što je ranije moguće, odnosno još bolje prije same trudnoće, te pomoći tim ženama na putu prema apstinenciji.

Iako u većini europskih područja postoje kvalitetne službe za probleme ovisnika, ne uzimaju se u obzir posebne potrebe žena koje imaju probleme s alkoholom. Tim ženama su potrebne osobe koje ih mogu saslušati, ozbiljno ih shvatiti, ohrabriti ih i pružiti im podršku, poštujući pritom njihovu privatnost.

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 21 *(nastavak)*

Ciljevi:

Cilj ovog pilot-projekta jest ukazati na potrebu za uspostavom struktura podrške u tom području i njihovu provedivost. Ova bi inicijativa mogla izrasti u pripremno djelovanje i zatim se preobličiti u europski program za borbu protiv problema izazvanih prenatalnom izloženošću alkoholu. Ovaj pilot-projekt mora se provesti usporedo s djelovanjem Svjetske zdravstvene organizacije u tom području i nadopunjavati to djelovanje te se mora temeljiti na rezultatima i zaključcima europskog Akcijskog plana za alkoholizam među mladima i povremenu pretjeranu konzumaciju alkohola.

Procjena:

Ovaj pilot-projekt će se kontinuirano ocjenjivati tijekom svog dvogodišnjeg trajanja. Ocjena će se temeljiti na nizu pokazatelja (broj sudionica, broj prijava, smanjenje rizika itd.) te na tome je li projekt polučio rezultate koji se od njega očekuju.

Proračun:

Za provedbu ovog pilot-projekta potrebna su sredstva za namjenske troškove (kupnja opreme i materijala) te za troškove medicinskog osoblja i potrebnog informiranja javnosti o projektu.

Mjesto provedbe:

Ovaj pilot-projekt mogao bi se realizirati u jednoj regiji u Uniji, a zatim proširiti na ostala područja u Uniji u okviru općeg europskog programa za borbu protiv problema uzrokovanih prenatalnom izloženošću alkoholu kojim bi se umrežile regionalne strukture za podršku i omogućila razmjena informacija i najboljih praksi.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 22 Pilot-projekt — MentALLY

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	120 000	400 000	200 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 22 *(nastavak)*

U okviru projekta MentALLY pruža se znanje zasnovano na dokazima i praksi za upravljanje procesom za unaprjeđenje europskog psihičkog zdravlja zahvaljujući kompetentnim i promišljenim profesionalcima koji učinkovito surađuju u dobro organiziranom sustavu psihičke zdravstvene skrbi koji ima kapacitet za liječenje svih kojima je ono potrebno. Takav je proces nužan. Psihički zdravstveni problemi visoko su zastupljeni u Europi i dolazi do očitog raskoraka sa skrbi. Liječenje izostaje jer više od polovice osoba sa psihičkim zdravstvenim poteškoćama ne prima profesionalnu skrb koja im je potrebna. Postoji rizik od pogoršanja njihovih poteškoća i od potrebe za intenzivnijim i skupljim liječenjem. Dolazi i do prekomjernog liječenja klijenata koji primaju nepotrebno psihofarmakološko liječenje ili im se psihička zdravstvena skrb pruža predugo. Psihoterapeutsko liječenje pokazalo se djelotvornim za smanjenje psihičkih zdravstvenih poteškoća i njihovoga opterećenja, no uporaba psihotropnih lijekova često je uobičajenija od psihoterapije. Neusklađenost skrbi s poteškoćama barem je djelomično prouzročena neispravnim ocjenama i dijagnozama psihičkih zdravstvenih problema; nedostupnošću psihičke zdravstvene skrbi, posebno za ugrožene skupine (npr. žene, nezaposlene osobe, osobe s niskim primanjima ili pripadnike etničkih manjina); neusklađenošću i nesuradnjom primarne i specijalizirane psihičke zdravstvene skrbi; nejasnim procesima upućivanja na daljnje liječenje; nedosljednom vizijom i politikom u pogledu uloge raznih sudionika u psihičkoj zdravstvenoj skrbi (liječnika opće prakse, kliničkih psihologa, psihijatara), osobito u primarnoj skrbi; nedosljednom vizijom i politikom u pogledu inovacija; nedostatkom dobrih praksi, posebno za osjetljive klijente i one koje je teško liječiti. Nadalje, pismenost o psihičkom zdravlju (znanje i vjerovanja o psihičkim poremećajima kojima se pomaže u prepoznavanju, upravljanju i sprečavanju tih poremećaja) može se povećati izrađivanjem učinkovitih instrumenata za educiranje o psihičkom zdravlju i preporuka za rano interveniranje. Ovo potonje iznimno je važno jer se trenutačno znanje, kapaciteti i pružanje liječenja umnogome razlikuju među pojedinim državama članicama.

Ciljevi:

— razvijanje i ispitivanje višenamjenskog okvira diljem država članica i povećanje pristupa psihičkoj zdravstvenoj skrbi,

— povećanje kompetencija zaposlenika u primarnoj skrbi, ocjenjivanje organizacije i kapaciteta sustava skrbi i unapređenje krajnjih rezultata za klijente,

— jačanje pismenosti opće populacije o psihičkom zdravlju te u odnosu na pojedine (ugrožene) skupine (npr. žene, starije stanovništvo, etničke manjine…).

Prvo, izrađivanje višenamjenskog okvira za povećanje dostupnosti psihičke zdravstvene skrbi zahtijeva užu suradnju s relevantnim zainteresiranim stranama u području psihičke zdravstvene skrbi. Temeljitim mapiranjem linija i mogućnosti za psihičku zdravstvenu skrb u državama članicama EU-a proizvest će brojne opise trajektorija psihičke zdravstvene skrbi s njihovim prednostima i nedostacima. Kako različiti modeli skrbi vode različitim rezultatima za pacijente, preporuke će se donijeti radi postizanja što boljih procesa upućivanja povezanih sa psihičkim poremećajima. Popisom mogućnosti za psihičku zdravstvenu skrb i trajektorija pacijenata utvrdit će se poboljšanja i aktivnosti koji su potrebni na organizacijskoj i kapacitetnoj razini u državama članicama. Razmjenom znanja povezanom s najboljim praksama i nedostacima u mogućnostima za psihičku zdravstvenu skrb prikupit će se podaci važni za razvoj europskog strateškog plana. Rezultati tog pothvata prenijet će se i u (doprinos za) političko savjetovanje i strategiju prenošenja koja obuhvaća uspostavu plana i otvaranje prostora za javnu raspravu. Prenošenje zaključaka usmjerit će se na klijente kako bi se osiguralo da oni mogu donositi utemeljene odluke o tome kako se nositi sa psihičkim poremećajima ili tražiti pomoć za njih (vidi i treći cilj). Time će se izbjeći prekomjerno liječenje pojedinaca u psihičkoj poteškoći za koje nije potrebna (skupa) specijalizirana pomoć te će se izbjeći neliječenje onih kojima je specijalizirana pomoć potrebna.

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 22 *(nastavak)*

Drugo, naglasak na promjeni na razini zaposlenika u psihičkoj zdravstvenoj skrbi dovest će do izrade modula za osposobljavanje zaposlenika zasnovano na kompetencijama, smjernica za povećanje pružanja povratnih informacija među zaposlenicima i dobrih praksi za liječenje psihičkih poremećaja. Izradit će se instrumenti i protokoli za osposobljavanje te priručnici za osposobljavanje instruktora, kao i (internetski) instrumenti za praćenje radi ocjenjivanja uspješnosti provedbe. Ti će instrumenti također biti idealni za aktivnosti praćenja, komunikaciju s drugim zaposlenicima i postavljanje (međunarodnih) mjerila. Primjeri očekivanih rezultata u toj kategoriji su instrument za upućivanje zasnovan na dokazima (shema odlučivanja) za liječnike opće prakse, program osposobljavanja zasnovan na kompetencijama za kraće intervencije za kliničke psihologe koji rade u primarnoj skrbi te smjernice o suradnji za zaposlenike u psihičkoj mentalnoj skrbi radi jačanja procesa pružanja povratnih informacija i komunikacije te jačanja multidisciplinarne dijagnostike.

Treće, naglasak na promjeni na razini (potencijalnih) klijenata podrazumijeva stvaranje uvjeta u kojima su klijenti dobro informirani i neovisni. Za to je potreban naglasak na mehanizmima za jačanje analize jezičnog okvira povezanog s diskursom i javnom raspravom o psihičkom zdravlju. Organiziranjem izvora pismenosti o psihičkom zdravlju u europskoj bazi podataka za korpusnu lingvistiku (tj. bazi podataka u koju je uvrštena velika količina tekstova „iz stvarnoga svijeta", čime se omogućuje proučavanje jezika) omogućit će se bolje proučavanje (jezičnog) okvira psihičkog zdravlja i pitanja povezanih sa stigmatiziranjem. Također, ocjenjivanjem potencijala novih tehnologija koji se temelji na dokazima (npr. društveni mediji, psihoterapeutski mehanizmi e-zdravlja i m-zdravlja) i izradom baze podataka s elektroničkim najboljim praksama temeljenim na dokazima povećat će se pismenost o psihičkom zdravlju i strategije samopomoći u raznim skupinama stanovništva. Naposljetku, utvrđivanjem korelata/prediktora niskih razina pismenosti o psihičkom zdravlju i niskih razina ponašanja kojim se traži pomoć pomoći će se izradi smjernica za liječenje temeljeno na dokazima kojim se povećava pismenost o psihičkom zdravlju u ugroženim i/ili stigmatiziranim skupinama.

Mreža i dodana vrijednost

S obzirom na usmjerenost ovoga projekta potrebna je detaljno razrađena, uravnotežena i iskusna mreža koja ima pristup relevantnim znanstvenim i javnim izvorima. Projektom će se obuhvatiti sudjelovanje najmanje dvanaest država članica iz istočnih, zapadnih, sjevernih i južnih regija Europe. Nadalje, mreža će sadržavati komplementarno akademsko stručno znanje u području kliničke psihologije, psihičkog zdravlja i stigmatiziranja, obrazovna istraživanja i analize diskursa te istraživanja javnoga zdravlja. Akademsko stručno znanje u području kliničke psihologije obuhvatit će znanje o neurološkim i razvojnim poremećajima (npr. ADHD i poremećaji iz spektra autizma), psihoterapeutske i psihijatrijske usluge, promicanje pozitivnog psihičkog zdravlja, stigmatiziranje (povezano sa psihičkim zdravljem), politiku psihičkog zdravlja i internetske psihoterapeutske intervencije. Usto, konkretno stručno znanje o etici (pitanja cjelovitosti, moralnog rezoniranja, etike u zdravstvenoj skrbi), pitanja javnoga zdravlja i promicanje zdravlja također će biti obuhvaćena. Potrebno stručno znanje u obrazovnim istraživanjima obuhvatit će znanje o retoričkoj kritici u psihijatriji, posredovanje u suvremenoj javnoj raspravi, stilistiku, teoriju i analizu metafore, komunikaciju između medicinskih humanističkih znanosti i zdravlja, analizu diskursa i korpusne metode.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 23 Pilot-projekt — Ozbiljni duševni poremećaji i rizik od nasilja: rješenja koja se zasnivaju na skrbi i učinkovitom liječenju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	360 000	1 200 000	500 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Rizik od nasilja među osobama koje pate od ozbiljnih psihičkih poremećaja i percepcija da su te osobe nasilne sveeuropski je zdravstveni problem, i to ne samo zbog mogućeg ozljeđivanja ili smrti bolesnika, osoblja, rodbine i trećih osoba već i zbog kontraproduktivnih terapeutskih učinaka koje nasilje i mjere poduzete za njezino sprječavanje sa sobom nose. Stigmatizacija psihičkih bolesti povezana je s percepcijom u javnosti da su psihički bolesne osobe nasilne. Ta vrsta pritiska može pak utjecati na liječnike, pa i na zakonodavce pri izradi zakonodavstva. Nedavni tragični događaji, poput pada aviona Germanwingsa, u prvi su plan iznijeli važnosti tog problema u očima europske javnosti i pritom istaknuli potrebu za razvijanjem preventivnih mjera i liječenja kojima se može uočiti i smanjiti rizik od nasilja osoba koje pate od ozbiljnih psihičkih poremećaja usmjerenog na nas ili druge. Iako je ukupno gledajući riječ o malom riziku koji čini neznatan udio nasilja u društvu, pojašnjenjem stopa i trendova trebalo bi se doprinijeti ispravljanju krive predodžbe u javnosti o opasnosti psihičkih bolesnika. S druge se pak strane procjenjuje da je više od polovice svih samoubojstava u europskim državama počine osobe s psihičkim poremećajima. Stoga će se u pilot-projektu ispitati samoubojstva i pokušaji samoubojstva pacijenata na forenzičnoj psihijatriji koji su pušteni na slobodu. Pokušaji samoubojstva odgovorni su za opetovane hospitalizacije i mogu ozbiljno narušiti moral liječničkog osoblja.

Percipirana opasnost od nasilja rezultira većim korištenje prisilnih mjera poput prisilne hospitalizacije, vezivanja, izoliranja i prisilnog davanja lijekova, što bolesnici i njihovi skrbnici gotovo jednoglasno smatraju traumom, pa i kontraproduktivnim, a posljedica toga može biti nasilno ponašanje oboljelih, umjesto sudjelovanja i suradnje. Nadalje, prisilna hospitalizacija na zasebne psihijatrijske odjele uslijed rijetkog, ali ozbiljnog nasilnog ponašanja povezanog s psihičkim poremećajima može dovesti do produženog boravka u bolnici, zbog čega će biti utrošen nerazmjerno velik udio ograničenih sredstava namijenjenih za liječenje psihičkih oboljenja.

Pilot-projekt će se usredotočiti na usluge forenzičke psihijatrije namijenjene oboljelima s psihičkim poremećajima koji predstavljaju opasnost za svoju okolinu, ali i za skupine s povišenom stopom samoubojstva. U brojnim ali ne svim europskim zemljama raste ponuda novih internih i vanjskih službi za brigu o osobama s tim oboljenjima. Razvijaju se novi modeli liječenja ove često marginalizirane skupine pacijenata kao na primjer forenzični timovi lokalnih zajednica za ambulantno liječenje i specijalizirane forenzične ambulante. Međutim, način na koji su diljem Europe osmišljene usluge, strategije djelovanja i pravni okviri za pacijente koji bi mogli biti nasilni ili koji su se nasilno ponašali uvelike odstupaju. Ti se čimbenici nikada nisu usporedili kada je riječ o zadovoljstvu bolesnika, djelotvornosti liječenja, smanjenju rizika, oporavku i troškovima, iako se na takve usluge u nekim zemljama troši 20 % sredstava za liječenje manje od 1 % psihijatrijskih pacijenata. Taj nedostatak pouzdanih usporedivih podataka razlog je što mnoge europske zemlje nisu mogle iskoristiti inovativne strategije razvijene u onim zemljama koje su imale na raspolaganju veća sredstva za inovacije i istraživanja te su provjerile potencijalno djelotvornije i učinkovitije načine pružanja usluga.

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 23 *(nastavak)*

Bolje razumijevanje čimbenika povezanih s rizikom od samoozljeđivanja i nasilja nad drugima među pacijentima s ozbiljnim psihičkim poremećajima, vrednovanje sredstava za utvrđivanje rizika radi donošenja odluka te vrednovanje učinkovitih liječenja pomoći će liječnicima, menadžerima, zakonodavcima i vladama pri osmišljavanju i razvoju usluga te izradi preventivnih i potpornih mjera. Nadalje, od presudne je važnosti izraditi komparativan pregled nacionalnih razlika u pristupima skrbi u raznim državama članicama, pa i kada je riječ o specijaliziranim sigurnosnim uslugama, a europski projekt koji uključuje države s različitim zdravstvenim i pravnim sustavima pružit će vrijedne informacije za poboljšanje kvalitete psihičkog zdravlja tog problematičnog, marginaliziranog dijela stanovništva za koje se izdvajaju golema sredstva.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 24 Pilot-projekt — Prema pravednijem i učinkovitijem mjerenju pristupa zdravstvu diljem Unije u cilju unaprjeđenja suradnje i prijenosa znanja i iskustva

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	75 000	250 000	125 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

S obzirom na to da su se trenutačna mjerenja pristupa zdravstvu pokazala ograničenima kada je riječ o pružanju odgovarajućih, preciznih, pouzdanih i pravodobnih informacija u tom pogledu u Uniji, pilot-projektom će se razraditi i usmjeravati složeni novi skup pokazatelja kojima se mjeri pristup zdravstvu i/ili poboljšati postojeći pokazatelji kako bi se pronašla rješenja za različite potrebe raznih dionika u zdravstvu.

Glavni je cilj projekta omogućiti razvoj politika koje se bave nejednakostima u zdravstvu i preprekama pristupu na temelju objektivnih i usporedivih informacija te doprinijeti poboljšanju održivosti i uspješnosti sustava zdravstva u državama članicama.

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 24 *(nastavak)*

Ciljevi i očekivani rezultati:

— preispitati postojeće pokazatelje i indikatore te različite aspekte pristupa zdravstvu diljem Unije,

— u okviru savjetovanja s dionicima razraditi nove potencijalne pokazatelje i/ili poboljšati postojeće kako bi se njima obuhvatile marginalne skupine te tako dobio potpuni pregled pristupa zdravstvu u državama i regiji,

— testirati i na temelju toga poboljšati te pokazatelje u geografski, gospodarski i kulturno različitim državama članicama,

— istražiti i po mogućnosti testirati novi skup pokazatelja i/ili postojećih pokazatelja koji su poboljšani u suradnji s europskim i međunarodnim mjerodavnim organizacijama,

— izraditi strategiju i plan za širu primjenu usredotočen na tri prioriteta u pogledu bolesti: (a) neprenosive bolesti, (b) prenosive bolesti i (c) rijetke bolesti.

Glavni rezultat pilot-projekta bit će skup novih i komplementarnih pokazatelja i/ili poboljšanje postojećih kako bi se ocijenio pristup pacijenata zdravlju i zdravstvu. To će biti koristan alat koji će zakonodavcima omogućiti da prate pristup stanovništva zdravstvu na europskoj, nacionalnoj i regionalnoj razini. Na temelju toga bit će moguće pratiti pristup zdravstvu i izraditi usporedbu pristupa na razini Unije koja će zakonodavcima pomoći pri izradi programa i politika za smanjenje nejednakosti u zdravstvu. Trenutačne definicije pristupa zdravstvu u državama članicama nisu ni jasne ni usuglašene te se ne uklapaju u koherentan konceptualni okvir. U okviru pilot-projekta rabit će se međusektorski i multidisciplinarni pristup kako bi se pronašao konsenzus među raznim dionicima u vezi s konceptom i dimenzijama pristupa zdravstvu i njegovim mjerenjem. Udruženja oboljelih moraju biti uključena u tu analizu kako bi se jamčio pristup informacijama o poluslužbenom pristupu. Projekt će trajati dvije godine. Pri provedbi projekta Komisija bi trebala uzeti u obzir mišljenje Stručne skupine za uspješne modele ulaganja u zdravstvu o pristupu zdravstvu.

Obrazloženje

Unatoč znatnim poboljšanjima u sustavima zdravstva diljem Unije još uvijek postoje osjetne razlike i nejednakosti u pristupu oboljelih zdravstvu u državama članicama i među njima. Društvenoekonomski status, mjesto prebivališta, spol, etnička skupina i razina obrazovanja najučestaliji su čimbenici koji utječu na pristup zdravstvu. Nedavna ekonomska kriza znatno je doprinijela povećanju jaza između osoba različitih društvenoekonomskih statusa te kao rezultat toga socijalni sloj igra sve važniju ulogu u zdravstvu. Starenje stanovništva i produbljivanje nejednakosti u zdravstvu prouzročeno gospodarskom krizom daje naslutiti da se pitanje pristupa treba rješavati na razini Unije, i to na način kojim će se državama članicama omogućiti da iznađu i provedu djelotvorna rješenja. Radi postizanja tog cilja od ključne je važnosti da se pristup zdravstvu mjeri na zajednički utvrđen način koji se zasniva na dokazima i koji je djelotvoran.

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 24 *(nastavak)*

Europska komisija, Svjetska zdravstvena organizacija, OECD i druge međunarodne organizacije naglasile su važnost točnih i pouzdanih pokazatelja za mjerenje pristupa zdravstvu kako bi zdravstveni sustavi bili transparentni i pristupačni te prilagođeni potrebama stanovništva. Nadalje, istraživanja pokazuju da se zbog društvenih determinanta zdravlja koje utječu na sustave zdravstva povećava jaz u pristupu zdravstvu između država članica i unutar njih.

Zajednički nedostatak postojećih indikatora je taj da se njima mjeri percepcija nezadovoljenih potreba u zdravstvu, na temelju čega nije moguće objektivno izmjeriti pristup. U mnogim slučajevima trenutačna mjerenja pristupa zdravstvu na temelju vlastite ocjene osmišljena su za vrednovanje korištenja uslugama u zdravstvu te se njima ne daje uvid u pristup nepristupačnog (ugroženog) stanovništva zdravstvu. Naime, njima se vrednuje pristup oboljelih koji mogu (u financijskom i nekom drugom smislu) pristupiti zdravstvenoj skrbi. Upravo je to najveći propust jer su ugrožene skupine stanovništva nerazmjerno više pogođene zdravstvenim nejednakostima te su stoga suočene s nizom prepreka u pristupu zdravstvu. Kao rezultat toga golemi se iznosi troše, a da se pritom ne radi na stvaranju prave baze podataka koja bi poslužila zakonodavcima u njihovu radu.

Nacionalna istraživanja koja su se koristila za ocjenu pristupa u mnogim slučajevima nije bilo moguće usporediti te su se metode i pristupi pokazali manjkavima. Politički prioriteti svake države u vezi s dostupnim pokazateljima i prioritetnim zdravstvenim pitanjima utječu na podatke prikupljene na nacionalnoj razini. Nadalje, mjerenja na temelju vlastite ocjene koja se obično koriste za ocjenjivanje pristupa mogu biti subjektivna, posebno kada je riječ o načinu na koji su upitnik i istraživanje osmišljeni, formulaciji pitanja te kulturnim i psihosocijalnim čimbenicima. Ono što nedostaje sveobuhvatni su pokazatelji koji pružaju informacije ne samo o dostupnosti, primjerenosti, prikladnosti i priuštivosti zdravstvenih usluga već i o njihovoj kvaliteti i načinu na koji se korisnici njima koriste.

Ocjena pristupa u njima preopćenita je, a u nekim slučajevima površna i proturječna. Trenutačni pokazatelji za mjerenje pristupa zdravstvu ne mogu pružiti prikladne i primjerene informacije u skladu s potrebama, ciljevima i ulogom svakog pojedinačnog dionika. Nadalje, nepotrebno se umnažaju postojeća sredstva za ocjenjivanje pristupa te je uočen manjak kvalitete i velike praznine. Budući da pristup zdravstvu istovremeno zahtijeva pokazatelje za praćenje postupaka u zdravstvu i mjerenje njegove uspješnosti, potrebno je osmisliti složen, ali ostvariv sustav mjerenja.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 25 Pilot-projekt — Integrate: razvoj integriranih strategija za nadzor i liječenje kroničnih i reumatskih bolesti: uloga pokazatelja kvalitete i izvještaja pacijenata o ishodu liječenja uz liječničku procjenu tijeka i oštećenja bolesti

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 25 *(nastavak)*

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	150 000	500 000	250 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Opće je poznato da je klinička slika koja se javlja uslijed mnogih kroničnih bolesti (kao što su dijabetes, kardiovaskularne bolesti, neurološki poremećaji, reumatske bolesti) rezultat zbroja različitih elemenata: aktivnosti bolesti, štete nastale zbog same bolesti ili liječenja, popratne bolesti, toksičnosti lijekova te kvalitete života i tereta bolesti za pacijente. Stoga je za optimalno liječenje i upravljanje kroničnim bolestima potrebno uključiti te aspekte.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 26 Pilot-projekt — Tečajevi primarne prevencije za djevojke koje žive na područjima visokog rizika od raka dojke

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	150 000	500 000	250 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Ključni je cilj ovog pilot-projekta primarna prevencija raka dojke u općinama gdje je prisutna visoka razina onečišćujućih tvari zbog iznimnih razloga kao što su zagađenje tla i vode uslijed nezakonitog odlaganja toksičnog otpada, tvornice koje izrazito zagađuju ili postrojenja gdje obrada otpada ima opasne posljedice na okoliš.

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 26 *(nastavak)*

Dokazano je da je na tim područjima rizik od tumora mnogi veći nego na „normalnim" područjima i stoga je ključno ne samo razviti lijekove i poboljšati istraživanje za liječenje raka nego i podizati svijest o važnosti prevencije, osobito među mladim ženama. Naravno, u toj fazi prevencija može biti mnogo učinkovitija, čime se rak može preduhitriti prije nego što dođe do opasnog stadija.

Pilot-projekt je namijenjen djevojkama u višim razredima srednje škole ili fakulteta na područjima gdje je, kao što je opisano, statistički dokazana iznadprosječna stopa tumora.

Cilj je projekta povećati razinu osviještenosti o svim aktivnostima i čimbenicima kojima bi se mogao spriječiti rak dojke. On će se usredotočiti na edukaciju o vrstama ponašanja i životnim stilovima kojima se povećava rizik od razvoja tumora, npr. zloupotreba alkohola ili duhana ili loše prehrambene navike.

Najvažniji je, u okviru tog pilot- projekta djevojke će moći kontaktirati s liječnicima koji im mogu objasniti što je rak dojke i kako ga samopregledom dojki otkriti. Samopregled je među najboljim metodama kojima je cilj otkriti rak i liječiti ga dok je još u ranom stadiju. Stoga će se u sklopu pilot-projekta podržati predavanja liječnika i stručnjaka koji bi ponudili potrebna objašnjenja.

Prevencija nije lijek, ali na područjima visokog rizika može biti vrlo učinkovita te može ukinuti potrebu za agresivnim terapijama i spasiti živote.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 27 Pilot-projekt — Preraspodjela hrane

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	150 000	500 000	250 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 27 *(nastavak)*

Prema studiji financiranoj i objavljenoj 2010. procjenjuje se da se u Europi godišnje baci 89 milijuna tona hrane iz različitih razloga kao što su loše upravljanje velikim zalihama hrane u velikim maloprodajnim lancima i neodrživo potrošačko ponašanje. Nastavkom tog trenda očekuje se da će količina bačene hrane porasti na više od 126 milijuna tona ako se ne uvedu jasne preventivne i upravljačke mjere na razini Unije. Države članice donijele su niz inicijativa za prevenciju bacanja hrane, uključujući alate za informiranje i informativne kampanje, poboljšanja logistike i programe preraspodjele hrane.

Ovaj pilot-projekt će doprinijeti naporima Unije u rješavanju problema bacanja hrane učinkovitim promicanjem i provedbom smjernica o lakšoj preraspodjeli hrane u Uniji. Komisija će razviti te smjernice u okviru postojećeg zakonodavnog okvira zajedno s relevantnim tijelima država članica i dionicima koji predstavljanju različite aktere u prehrambenom lancu (poljoprivrednike, proizvođače hrane, trgovce, gastronomski i ugostiteljski sektor).

Projekt će stoga za svaku državu članicu uključivati pregled politike/regulatornog okvira preraspodjele hrane, analizu politike/zakonodavstva koji utječu na preraspodjelu hrane, ispitivanje dionika, sastanke i savjetovanja kojima se promiče dijalog s donositeljima politike na nacionalnoj razini, iskustva i najbolje prakse Europske federacije banaka hrane i različite informativne kampanje.

Usprkos tomu što Unija nema nadležnost osnivanja banaka hrane u državama članicama, utvrđivanje čvrstog okvira za preraspodjelu hrane u Uniji moglo bi pomoći državama članicama da donesu niz programa o preraspodjeli hrane uključujući npr. banke hrane. Dokazano je da ti programi imaju pozitivan socioekonomski učinak na lokalne zajednice, posebno na socijalno ugrožene skupine jer se njima suzbijaju glad i pothranjenost, otvaraju radna mjesta i povećava odgovornost pojedinca.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 03 77 28 Pilot-projekt — „Rijetke bolesti 2030.” — Prognostička studija sa sudjelovanjem stručnjaka koja služi izradi politika o rijetkim bolestima

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
500 000	250 000				

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 28 *(nastavak)*

Napomene

Prognostičke se studije bave dugoročnim učinkom politika i tehnologija i predviđaju nadolazeće društvene promjene. One identificiraju i analiziraju društvene izazove koji imaju posljedice za politike i istraživanje tijekom dužeg razdoblja tako što koriste definirani metodološki pristup koji se zasniva na kombinaciji kvalitativnih i kvantitativnih metoda i tehnika (npr. analiza scenarija i trendova, itd.). U njima sudjeluje veliki broj osoba, one okupljaju stručnjake iz različitih polja i u njima se skuplja znanje širokog opsega.

Cilj prognostičke studije „Rijetke bolesti 2030." jest iznalaženje prijedloga scenarija održive politike u području rijetkih bolesti za razdoblje od 2020. do 2030. te rješavanje problema i korištenja prilika na inovativan način sve do 2030. Studija će se temeljiti na postojećem znanju i onome što je dosad napravljeno (npr. Komunikacija Komisije od 11. studenoga 2008. o rijetkim bolestima: europski izazovi (COM(2008) 679 final), Preporuka Komisije o djelovanju u području rijetki bolesti (2009/C 151/02), aktivnosti zajedničkih djelovanja u području rijetkih bolesti kojima se podržava provedba političkih prioriteta, istraživanje rijetkih bolesti financirano u okviru istraživačkih i inovacijskih programa Unije itd.).

Stvaranjem uvida u dinamiku promjena, buduće izazove i mogućnosti te nove ideje studija će dati lokalnim tvorcima politike i onima u Uniji ulazne informacije za konceptualizaciju i osmišljavanje politike. Time će se podržati zamah znanstvenih i tehnoloških otkrića, riješiti društveni izazovi koje ta otkrića donose, pružiti koristan referentni okvir za cijelu zajednicu i usmjeriti strategije prilagođene potrebama pacijenata.

Metoda: „Rijetke bolesti 2030." jest dvogodišnji projekt pod vodstvom istraživačke ekipe u sklopu kojeg se, međutim, koriste inkluzivne metode kojima se promiče stalni pristup od razine pacijenta naviše u cilju naglašavanja komunikacije i poticanja širokog sudjelovanja pacijenata, dionika i šire društvene zajednice.

Metodološki koraci i raspored za studiju „Rijetke bolesti 2030." uključivat će:

— osnovno istraživanje, uključujući razmatranje stručne literature i istraživačkih intervjua u svrhu utvrđivanja pokretača promjene te trenutačnih i budućih izazova,

— osnivanje panela sa stručnjacima i različitim dionicima,

— interdisciplinarnu i progresivnu radionicu za raspravu o metodologiji, političkim i znanstvenim pokretačima i implikacijama za istraživanje i razvoj,

— izradu scenarija utemeljenu na metodama sudjelovanja (stručnim panelima, metodom Delphi, igrama, itd.) dostupnu velikom broju dionika na europskoj razini. Scenariji će se koristiti kao sredstvo odlučivanja, kako bi se otkrile raspoložive mogućnosti i njihove moguće posljedice,

— europsku građansku konferenciju na kojoj će se predstaviti, raspraviti i analizirati rezultati donošenja odluka i kojom će se društvo angažirati u oblikovanju i dati njegovim članovima mogućnost odlučivanja o ishodima,

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 03 — JAVNO ZDRAVLJE *(nastavak)*

17 03 77 *(nastavak)*

17 03 77 28 *(nastavak)*

— preporuke o politikama u kojima su objedinjeni zaključci scenarija i konferencije,

— konačno izvješće prevedeno na različite jezike Unije u kojem se navode preporuke i ishodi projekta te mjeri njegov učinak.

Kontekst: U Europi se bolesti ili poremećaj smatraju rijetkima ako pogađaju manje od jedne na dvije tisuće osoba. Procjenjuje se da od 27 do 36 milijuna ljudi u Uniji pati od šest do osam tisuća vrsta rijetkih bolesti. Te bolesti često su kronične, jako složene i iscrpljujuće: one su veliki teret za pacijente, njihove obitelji i društvo kao cjelinu.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 04 — SIGURNOST HRANE I HRANE ZA ŽIVOTINJE, ZDRAVLJE I DOBROBIT ŽIVOTINJA TE ZDRAVLJE BILJA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
17 04	SIGURNOST HRANE I HRANE ZA ŽIVOTINJE, ZDRAVLJE I DOBROBIT ŽIVOTINJA TE ZDRAVLJE BILJA								
17 04 01	***Osiguranje boljeg zdravstvenog stanja životinja i veće razine zaštite životinja u Uniji***	3	165 000 000	151 300 000	171 925 000	144 840 000	165 260 226,93	136 681 674,75	90,34
17 04 02	***Osiguranje pravovremenog otkrivanja organizama štetnih za bilje i njihova iskorjenjivanja***	3	15 000 000	10 000 000	12 000 000	6 100 000	7 585 000,—	103 069,99	1,03
17 04 03	***Osiguranje učinkovite i pouzdane kontrole***	3	53 558 000	49 500 000	47 401 000	55 250 000	62 069 181,99	27 364 229,18	55,28
17 04 04	***Fond za hitne mjere povezane sa zdravljem životinja i zdravljem bilja***	3	20 000 000	16 000 000	19 000 000	18 000 000	16 388 092,60	12 934 526,46	80,84
17 04 07	***Europska agencija za kemikalije — Aktivnosti u području zakonodavstva o biocidima***	2	1 450 000	1 450 000	449 628	449 628	5 951 582,02	5 951 582,—	410,45
17 04 10	***Doprinosi za međunarodne sporazume i članstvo u međunarodnim organizacijama u području sigurnosti hrane, zdravlja i dobrobiti životinja te zdravlja bilja***	4	300 000	300 000	290 000	290 000	258 585,62	258 585,62	86,20
17 04 51	***Završetak prethodnih mjera u području sigurnosti hrane i hrane za životinje, zdravlja i dobrobiti životinja te zdravlja bilja***	3	p.m.	5 000 000	p.m.	15 000 000	0,—	26 007 265,41	520,15
17 04 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
17 04 77 01	Pilot-projekt — Usklađena europska mreža za dobrobit životinja	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
17 04 77 02	Pripremno djelovanje — Nadzorne točke (odmorišta) za prijevoz životinja	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	372 904,72	
17 04 77 03	Pilot-projekt — Razvijanje najboljih praksi u prijevozu životinja	2	p.m.	300 000	p.m.	300 000	0,—	0,—	0

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 04 — SIGURNOST HRANE I HRANE ZA ŽIVOTINJE, ZDRAVLJE I DOBROBIT ŽIVOTINJA TE ZDRAVLJE BILJA *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
17 04 77	*(nastavak)*								
17 04 77 04	Pilot-projekt — Europska mreža farmi i proizvođača sira — Projekt kojim je obuhvaćena izrada Europskih smjernica za urednu higijensku praksu	2	p.m.	p.m.	p.m.	150 000	0,—	0,—	
17 04 77 05	Pilot-projekt — Uspostava harmoniziranog unutarnjeg tržišta svinjskog mesa dobivenog od svinja koje nisu kirurški kastrirane	2	600 000	300 000					
	Članak 17 04 77 - Međuzbroj		600 000	600 000	p.m.	450 000	0,—	372 904,72	62,15
	Poglavlje 17 04 - Ukupno		**255 908 000**	**234 150 000**	**251 065 628**	**240 379 628**	**257 512 669,16**	**209 673 838,13**	**89,55**

17 04 01 Osiguranje boljeg zdravstvenog stanja životinja i veće razine zaštite životinja u Uniji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
165 000 000	151 300 000	171 925 000	144 840 000	165 260 226,93	136 681 674,75

Napomene

Financijska pomoć Unije pomaže ubrzanju iskorjenjivanja i nadzora bolesti životinja nadopunjujući državna financijska sredstva te doprinosi usklađivanju mjera na razini Unije. Većina tih bolesti ili zaraza su zoonoze prenosive na ljude (GSE, bruceloza, influenca ptica, salmoneloza, tuberkuloza itd.). Osim toga, postojanost navedenih bolesti narušava neometano funkcioniranje unutarnjeg tržišta. Borba protiv njih pomaže poboljšanju razine javnog zdravlja i povećava sigurnost hrane u Uniji.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju doprinosa Unije za mjere za uklanjanje prepreka slobodnom kretanju robe u navedenim sektorima, za veterinarsku potporu i potporne mjere.

Ti doprinosi obuhvaćaju financijsku pomoć za:

— kupnju, skladištenje i formulaciju antigena virusa slinavke i šapa i raznih cjepiva,

— razvoj markiranih cjepiva ili testova koji omogućavaju razlikovanje bolesne od cijepljenih životinja.

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 04 — SIGURNOST HRANE I HRANE ZA ŽIVOTINJE, ZDRAVLJE I DOBROBIT ŽIVOTINJA TE ZDRAVLJE BILJA *(nastavak)*

17 04 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 178/2002 Europskog parlamenta i Vijeća od 28. siječnja 2002. o utvrđivanju općih načela i zahtjeva propisa o hrani, osnivanju Europske agencije za sigurnost hrane te utvrđivanju postupaka u područjima sigurnosti hrane (SL L 31, 1.2.2002., str. 1.), a posebno njezin članak 50.

Odluka Vijeća 2009/470/EZ od 25. svibnja 2009. o troškovima u području veterinarstva (SL L 155, 18.6.2009., str. 30.).

Uredba (EU) br. 652/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o utvrđivanju odredaba za upravljanje rashodima koji se odnose na prehrambeni lanac, zdravlje i dobrobit životinja te na biljno zdravstvo i biljni reprodukcijski materijal, o izmjeni direktiva Vijeća 98/56/EZ, 2000/29/EZ i 2008/90/EZ, uredbi (EZ) br. 178/2002, (EZ) br. 882/2004 i (EZ) br. 396/2005 Europskog parlamenta i Vijeća, Direktive 2009/128/EZ Europskog parlamenta i Vijeća i Uredbe (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća te o stavljanju izvan snage odluka Vijeća 66/399/EEZ, 76/894/EEZ i 2009/470/EZ (SL L 189, 27.6.2014., str. 1.).

17 04 02 ***Osiguranje pravovremenog otkrivanja organizama štetnih za bilje i njihova iskorjenjivanja***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
15 000 000	10 000 000	12 000 000	6 100 000	7 585 000,—	103 069,99

Napomene

Ovim odobrenim sredstvima trebaju se pokrivati preventivne mjere za borbu protiv nametnika i bolesti koji ugrožavaju poljoprivredne i hortikulturne usjeve, šume i krajolik. Pokrivaju se i doprinos Unije za posebne mjere za poljoprivredu u najudaljenijim regijama Unije.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 247/2006 od 30. siječnja 2006. o utvrđivanju posebnih mjera za poljoprivredu u najudaljenijim regijama Unije (SL L 42, 14.2.2006., str. 1.).

Uredba (EU) br. 652/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o utvrđivanju odredaba za upravljanje rashodima koji se odnose na prehrambeni lanac, zdravlje i dobrobit životinja te na biljno zdravstvo i biljni reprodukcijski materijal, o izmjeni direktiva Vijeća 98/56/EZ, 2000/29/EZ i 2008/90/EZ, uredbi (EZ) br. 178/2002, (EZ) br. 882/2004 i (EZ) br. 396/2005 Europskog parlamenta i Vijeća, Direktive 2009/128/EZ Europskog parlamenta i Vijeća i Uredbe (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća te o stavljanju izvan snage odluka Vijeća 66/399/EEZ, 76/894/EEZ i 2009/470/EZ (SL L 189, 27.6.2014., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 04 — SIGURNOST HRANE I HRANE ZA ŽIVOTINJE, ZDRAVLJE I DOBROBIT ŽIVOTINJA TE ZDRAVLJE BILJA *(nastavak)*

17 04 03 Osiguranje učinkovite i pouzdane kontrole

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
53 558 000	49 500 000	47 401 000	55 250 000	62 069 181,99	27 364 229,18

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su provedbi početnih mjera koje proizlaze iz Uredbe (EZ) br. 882/2004, osobito:

— aktivnostima laboratorijâ Unije,

— izobrazbi u području kontrole hrane i hrane za životinje,

— putnim troškovima i troškovima boravka nacionalnih stručnjaka koji sudjeluju na službenim putovanjima Ureda za hranu i veterinarstvo,

— informatičkim alatima, komunikaciji i informiranju o kontroli hrane i hrane za životinje, razvoju strategije Unije za sigurniju hranu,

— informacijskoj politici u području zaštite životinja, uključujući informativne kampanje i programe za obavješćivanje javnosti o neškodljivosti konzumiranja mesa cijepljenih životinja te informativne kampanje i programe koji naglašavaju humane aspekte strategija cijepljenja u borbi protiv zaraznih bolesti životinja,

— praćenju poštovanja odredaba o zaštiti životinja prilikom prijevoza životinja za klanje,

— uspostavi i održavanju sustava za brzo uzbunjivanje, uključujući svjetski sustav brzog uzbunjivanja, za prijavu izravnih ili neizravnih rizika za zdravlje ljudi i životinja uzrokovanih hranom ili hranom za životinje,

— tehničkim i znanstvenim mjerama potrebnima za razvoj zakonodavstva Unije te izobrazbi ili osposobljavanju u području veterinarstva,

— alatima informacijske tehnologije, uključujući sustav TRACES i sustava za prijavu bolesti životinja,

— mjerama protiv nezakonitog uvoza krzna pasa i mačaka.

Ova odobrena sredstva također su namijenjena sprječavanju uvoza klonova životinja i njihova potomstva te proizvoda dobivenih od klonova životinja i njihova potomstva.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa Unije za provedbu, od strane Komisije i/ili država članica, mjera iz pravne osnove navedene u nastavku, a posebno odredaba o uklanjanju prepreka slobodnom kretanju robe u navedenim sektorima.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 66/401/EEZ od 14. lipnja 1966. o stavljanju na tržište sjemena krmnog bilja (SL 125, 11.7.1966., str. 2298/66.).

POGLAVLJE 17 04 — SIGURNOST HRANE I HRANE ZA ŽIVOTINJE, ZDRAVLJE I DOBROBIT ŽIVOTINJA TE ZDRAVLJE BILJA *(nastavak)*

17 04 03 *(nastavak)*

Direktiva Vijeća 66/402/EEZ od 14. lipnja 1966. o stavljanju na tržište sjemena žitarica (SL 125, 11.7.1966., str. 2309/66.).

Direktiva Vijeća 68/193/EEZ od 9. travnja 1968. o stavljanju na tržište materijala za vegetativno umnažanje vinove loze (SL L 93, 17.4.1968., str. 15.).

Odluka Vijeća 94/800/EZ od 22. prosinca 1994. o sklapanju u ime Europske zajednice, s obzirom na pitanja iz njezine nadležnosti, sporazuma postignutih u Urugvajskom krugu multilateralnih pregovora (1986. – 1994.) (SL L 336, 23.12.1994., str. 1.), a posebno njezin članak 5. „Procjena opasnosti i određivanje odgovarajuće razine sanitarne ili fitosanitarne zaštite" poglavlja „Sporazum o primjeni sanitarnih i fitosanitarnih mjera".

Direktiva Vijeća 1999/105/EZ od 22. prosinca 1999. o stavljanju na tržište šumskog reprodukcijskog materijala (SL L 11, 15.1.2000., str. 17.), a posebno njezin članak 11. stavak 1.

Direktiva Vijeća 2002/53/EZ od 13. lipnja 2002. o zajedničkom katalogu sorata poljoprivrednih biljnih vrsta (SL L 193, 20.7.2002., str. 1.), a posebno njezin članak 17.

Direktiva Vijeća 2002/54/EZ od 13. lipnja 2002. o stavljanju na tržište sjemena repe (SL L 193, 20.7.2002., str. 12.).

Direktiva Vijeća 2002/55/EZ od 13. lipnja 2002. o stavljanju na tržište sjemena povrća (SL L 193, 20.7.2002., str. 33.).

Direktiva Vijeća 2002/56/EZ od 13. lipnja 2002. o stavljanju na tržište sjemenskog krumpira (SL L 193, 20.7.2002., str. 60.).

Direktiva Vijeća 2002/57/EZ od 13. lipnja 2002. o stavljanju na tržište sjemena uljarica i predivog bilja (SL L 193, 20.7.2002., str. 74.).

Direktiva Vijeća 2008/72/EZ od 15. srpnja 2008. o stavljanju na tržište reprodukcijskog sadnog materijala povrća, osim sjemena (SL L 205, 1.8.2008., str. 28.).

Uredba (EZ) br. 1332/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. o prehrambenim enzimima i o izmjeni Direktive Vijeća 83/417/EEZ, Uredbe Vijeća (EZ) 1493/1999, Direktive 2000/13/EZ, Direktive Vijeća 2001/112/EZ i Uredbe (EZ) br. 258/97 (SL L 354, 31.12.2008., str. 7.).

Uredba (EZ) br. 1333/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. o prehrambenim aditivima (SL L 354, 31.12.2008., str. 16.).

Uredba (EZ) br. 1334/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. o aromama i nekim sastojcima hrane s osobinama aroma za upotrebu u i na hrani, te o izmjeni Uredbe Vijeća (EEZ) br. 1601/91, uredbi (EZ) br. 2232/96 i (EZ) br. 110/2008 te Direktive 2000/13/EZ (SL L 354, 31.12.2008., str. 34.).

Uredba (EU) br. 652/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o utvrđivanju odredaba za upravljanje rashodima koji se odnose na prehrambeni lanac, zdravlje i dobrobit životinja te na biljno zdravstvo i biljni reprodukcijski materijal, o izmjeni direktiva Vijeća 98/56/EZ, 2000/29/EZ i 2008/90/EZ, uredbi (EZ) br. 178/2002, (EZ) br. 882/2004 i (EZ) br. 396/2005 Europskog parlamenta i Vijeća, Direktive 2009/128/EZ Europskog parlamenta i Vijeća i Uredbe (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća te o stavljanju izvan snage odluka Vijeća 66/399/EEZ, 76/894/EEZ i 2009/470/EZ (SL L 189, 27.6.2014., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 04 — SIGURNOST HRANE I HRANE ZA ŽIVOTINJE, ZDRAVLJE I DOBROBIT ŽIVOTINJA TE ZDRAVLJE BILJA *(nastavak)*

17 04 04 Fond za hitne mjere povezane sa zdravljem životinja i zdravljem bilja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
20 000 000	16 000 000	19 000 000	18 000 000	16 388 092,60	12 934 526,46

Napomene

Izbijanje određenih životinjskih bolesti u Uniji moglo bi imati veliki utjecaj na funkcioniranje unutarnjeg tržišta i na trgovinske odnose Unije s trećim zemljama. Stoga je važno da Unija financijski doprinese najbržem mogućem iskorjenjivanju svakog izbijanja ozbiljne zarazne bolesti u državama članicama koristeći sredstva Unije za borbu protiv tih bolesti.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju kurativne mjere za borbu protiv nametnika i bolesti koji ugrožavaju poljoprivredne i hortikulturne usjeve, šume i krajolik, među ostalim protiv širenja egzotičnih invazivnih vrsta i bolesti (npr. borova nematoda i druge), a koje su sve učestalije i proširenije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 652/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o utvrđivanju odredaba za upravljanje rashodima koji se odnose na prehrambeni lanac, zdravlje i dobrobit životinja te na biljno zdravstvo i biljni reprodukcijski materijal, o izmjeni direktiva Vijeća 98/56/EZ, 2000/29/EZ i 2008/90/EZ, uredbi (EZ) br. 178/2002, (EZ) br. 882/2004 i (EZ) br. 396/2005 Europskog parlamenta i Vijeća, Direktive 2009/128/EZ Europskog parlamenta i Vijeća i Uredbe (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća te o stavljanju izvan snage odluka Vijeća 66/399/EEZ, 76/894/EEZ i 2009/470/EZ (SL L 189, 27.6.2014., str. 1.).

17 04 07 Europska agencija za kemikalije — Aktivnosti u području zakonodavstva o biocidima

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 450 000	1 450 000	449 628	449 628	5 951 582,02	5 951 582,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje, administrativnih rashoda i rashoda poslovanja Agencije za aktivnosti koje se odnose na provedbu zakonodavstva o biocidima.

Agencija mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

POGLAVLJE 17 04 — SIGURNOST HRANE I HRANE ZA ŽIVOTINJE, ZDRAVLJE I DOBROBIT ŽIVOTINJA TE ZDRAVLJE BILJA *(nastavak)*

17 04 07 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Plan radnih mjesta Europske agencije za kemikalije utvrđen je u prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 4 500 000 EUR. S obzirom na to da iznos namjenskih prihoda povezanih s realizacijom proračuna za 2015. iznosi 1 450 000 EUR, u proračun se unosi doprinos od 3 050 000 EUR.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 334/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o izmjeni Uredbe (EU) br. 528/2012 o stavljanju na raspolaganje na tržištu i uporabi biocidnih proizvoda u pogledu određenih uvjeta za pristup tržištu (SL L 103, 5.4.2014., str. 22.).

17 04 10 ***Doprinosi za međunarodne sporazume i članstvo u međunarodnim organizacijama u području sigurnosti hrane, zdravlja i dobrobiti životinja te zdravlja bilja***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
300 000	300 000	290 000	290 000	258 585,62	258 585,62

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa Unije za Međunarodnu uniju za zaštitu novih biljnih sorti (UPOV) osnovanu Međunarodnom konvencijom za zaštitu novih biljnih sorti, kako je zadnje izmijenjena 19. ožujka 1991., koja uzgajivačima novih biljnih sorti daje isključivo pravo vlasništva.

Pravna osnova

Odluka Vijeća br. 2005/523/EZ od 30. svibnja 2005. o odobravanju pristupanja Europske zajednice Međunarodnoj konvenciji za zaštitu novih biljnih sorti, kako je izmijenjena u Ženevi 19. ožujka 1991. (SL L 192, 22.7.2005., str. 63.).

17 04 51 ***Završetak prethodnih mjera u području sigurnosti hrane i hrane za životinje, zdravlja i dobrobiti životinja te zdravlja bilja***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	5 000 000	p.m.	15 000 000	0,—	26 007 265,41

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 04 — SIGURNOST HRANE I HRANE ZA ŽIVOTINJE, ZDRAVLJE I DOBROBIT ŽIVOTINJA TE ZDRAVLJE BILJA *(nastavak)*

17 04 51 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva za plaćanje namijenjena su pokrivanju prethodno odobrenih rashoda u području sigurnosti hrane i hrane za životinje, zdravlja i dobrobiti životinja te zdravlja bilja.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 66/401/EEZ od 14. lipnja 1966. o stavljanju na tržište sjemena krmnog bilja (SL 125, 11.7.1966., str. 2298/66.).

Direktiva Vijeća 66/402/EEZ od 14. lipnja 1966. o stavljanju na tržište sjemena žitarica (SL 125, 11.7.1966., str. 2309/66.).

Direktiva Vijeća 68/193/EEZ od 9. travnja 1968. o stavljanju na tržište materijala za vegetativno umnažanje vinove loze (SL L 93, 17.4.1968., str. 15.).

Odluka Vijeća 94/800/EZ od 22. prosinca 1994. o sklapanju u ime Europske zajednice, s obzirom na pitanja iz njezine nadležnosti, sporazuma postignutih u Urugvajskom krugu multilateralnih pregovora (1986. – 1994.) (SL L 336, 23.12.1994., str. 1.), a posebno njezin članak 5. „Procjena opasnosti i određivanje odgovarajuće razine sanitarne ili fitosanitarne zaštite" poglavlja „Sporazum o primjeni sanitarnih i fitosanitarnih mjera".

Direktiva Vijeća 98/56/EZ od 20. srpnja 1998. o stavljanju sadnog materijala ukrasnog bilja na tržište (SL L 226, 13.8.1998., str. 16.).

Direktiva Vijeća 1999/105/EZ od 22. prosinca 1999. o stavljanju na tržište šumskog reprodukcijskog materijala (SL L 11, 15.1.2000., str. 17.), a posebno njezin članak 11. stavak 1.

Direktiva Vijeća 2000/29/EZ od 8. svibnja 2000. godine o zaštitnim mjerama protiv unošenja u Zajednicu organizama štetnih za bilje ili biljne proizvode i protiv njihovog širenja unutar Zajednice (SL L 169, 10.7.2000., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 178/2002 Europskog parlamenta i Vijeća od 28. siječnja 2002. o utvrđivanju općih načela i zahtjeva propisa o hrani, osnivanju Europske agencije za sigurnost hrane te utvrđivanju postupaka u područjima sigurnosti hrane (SL L 31, 1.2.2002., str. 1.), a posebno njezin članak 50.

Direktiva Vijeća 2002/53/EZ od 13. lipnja 2002. o zajedničkom katalogu sorata poljoprivrednih biljnih vrsta (SL L 193, 20.7.2002., str. 1.), a posebno njezin članak 17.

Direktiva Vijeća 2002/54/EZ od 13. lipnja 2002. o stavljanju na tržište sjemena repe (SL L 193, 20.7.2002., str. 12.).

Direktiva Vijeća 2002/55/EZ od 13. lipnja 2002. o stavljanju na tržište sjemena povrća (SL L 193, 20.7.2002., str. 33.).

Direktiva Vijeća 2002/56/EZ od 13. lipnja 2002. o stavljanju na tržište sjemenskog krumpira (SL L 193, 20.7.2002., str. 60.).

Direktiva Vijeća 2002/57/EZ od 13. lipnja 2002. o stavljanju na tržište sjemena uljarica i predivog bilja (SL L 193, 20.7.2002., str. 74.).

POGLAVLJE 17 04 — SIGURNOST HRANE I HRANE ZA ŽIVOTINJE, ZDRAVLJE I DOBROBIT ŽIVOTINJA TE ZDRAVLJE BILJA *(nastavak)*

17 04 51 *(nastavak)*

Uredba (EZ) br. 882/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2004. o službenom nadzoru koji se provodi radi provjere pridržavanja propisa o hrani i hrani za životinje te pravila o zdravlju i dobrobiti životinja (SL L 165, 30.4.2004., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 396/2005 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. veljače 2005. o maksimalnim razinama ostataka pesticida u ili na hrani i hrani za životinje biljnog i životinjskog podrijetla (SL L 70, 16.3.2005., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 247/2006 od 30. siječnja 2006. o utvrđivanju posebnih mjera za poljoprivredu u najudaljenijim regijama Unije (SL L 42, 14.2.2006., str. 1.).

Direktiva Vijeća 2008/72/EZ od 15. srpnja 2008. o stavljanju na tržište reprodukcijskog sadnog materijala povrća, osim sjemena (SL L 205, 1.8.2008., str. 28.).

Direktiva Vijeća 2008/90/EZ od 29. rujna 2008. o stavljanju na tržište reprodukcijskog sadnog materijala i sadnica namijenjenih proizvodnji voća (SL L 267, 8.10.2008., str. 8.).

Uredba (EZ) br. 1332/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. o prehrambenim enzimima i o izmjeni Direktive Vijeća 83/417/EEZ, Uredbe Vijeća (EZ) 1493/1999, Direktive 2000/13/EZ, Direktive Vijeća 2001/112/EZ i Uredbe (EZ) br. 258/97(SL L 354, 31.12.2008., str. 7.).

Uredba (EZ) br. 1333/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. o prehrambenim aditivima (SL L 354, 31.12.2008., str. 16.).

Uredba (EZ) br. 1334/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. o aromama i nekim sastojcima hrane s osobinama aroma za upotrebu u i na hrani, te o izmjeni Uredbe Vijeća (EEZ) br. 1601/91, uredbi (EZ) br. 2232/96 i (EZ) br. 110/2008 te Direktive 2000/13/EZ (SL L 354, 31.12.2008., str. 34.).

Odluka Vijeća 2009/470/EZ od 25. svibnja 2009. o troškovima u području veterinarstva (SL L 155, 18.6.2009., str. 30.).

17 04 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

17 04 77 01 Pilot-projekt — Usklađena europska mreža za dobrobit životinja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 04 — SIGURNOST HRANE I HRANE ZA ŽIVOTINJE, ZDRAVLJE I DOBROBIT ŽIVOTINJA TE ZDRAVLJE BILJA *(nastavak)*

17 04 77 *(nastavak)*

17 04 77 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 04 77 02 Pripremno djelovanje — Nadzorne točke (odmorišta) za prijevoz životinja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	372 904,72

Napomene

Ova je stavka namijenjena pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 04 77 03 Pilot-projekt — Razvijanje najboljih praksi u prijevozu životinja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	300 000	p.m.	300 000	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

POGLAVLJE 17 04 — SIGURNOST HRANE I HRANE ZA ŽIVOTINJE, ZDRAVLJE I DOBROBIT ŽIVOTINJA TE ZDRAVLJE BILJA *(nastavak)*

17 04 77 *(nastavak)*

17 04 77 03 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 04 77 04 Pilot-projekt — Europska mreža farmi i proizvođača sira — Projekt kojim je obuhvaćena izrada Europskih smjernica za urednu higijensku praksu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	150 000	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

17 04 77 05 Pilot-projekt — Uspostava harmoniziranog unutarnjeg tržišta svinjskog mesa dobivenog od svinja koje nisu kirurški kastrirane

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
600 000	300 000				

KOMISIJA
GLAVA 17. — ZDRAVLJE I SIGURNOST HRANE

POGLAVLJE 17 04 — SIGURNOST HRANE I HRANE ZA ŽIVOTINJE, ZDRAVLJE I DOBROBIT ŽIVOTINJA TE ZDRAVLJE BILJA *(nastavak)*

17 04 77 *(nastavak)*

17 04 77 05 *(nastavak)*

Napomene

Rezultati posljednjeg posebnog izdanja Eurobarometra o dobrobiti životinja pokazali su da velika većina europskih građana uvelike mari za dobrobit domaćih životinja i smatra da ih se treba bolje zaštititi. Kirurška kastracija mlade prasadi bez uporabe analgetika uobičajena je i sve češća kontroverzna praksa gospodarenja svinjama koja trenutno godišnje pogađa 63 milijuna životinja. No praktično iskustvo velikih lanaca nabave svinjskog mesa iz Unije pokazuje da postoje održive i isplative alternative kirurškoj kastraciji. Pilot-projekt će okupiti velike dionike – klaonice, prerađivače hrane i trgovce na malo te po potrebi uključiti i poljoprivrednike – te poticati razmjenu i širenje tehnika i najboljih praksi kojima bi se eliminirala potreba za kirurškom kastracijom svinja. Naglasak će biti na aktivnostima prijenosa znanja u pogledu: (a) pouzdanih i održivih metoda utvrđivanja neugodnog mirisa, (b) korištenja životinjskih leševa neugodnog mirisa tijekom prerade i (c) stavljanja na tržište i promicanje mesa od svinja koje nisu kirurški kastrirane. Izgradnja povjerenja i razmjena informacija među svim tržišnim dionicima u partnerskom okruženju bit će važan dio komunikacije. U okviru projekta izdat će se smjernice utemeljene na saznanjima iz prakse kao osnova za harmonizirano unutarnje tržište svinjskog mesa dobivenog od životinja koje nisu kirurški kastrirane.

Europska deklaracija o alternativi kirurškoj kastraciji svinja sporazum je koji se temelji na dobroj volji i želji dionika da se do 2018. ukine kirurška kastracija svinja. Deklaraciju su potpisale 33 strane koje predstavljaju europske poljoprivrednike, mesnu industriju, trgovce, znanstvenike, veterinare i nevladine organizacije za dobrobit životinja. Iako su neke države članice poduzele konkretne mjere u tom pogledu, i dalje nema harmoniziranog unutarnjeg tržišta svinjskog mesa dobivenog od životinja koje nisu kirurški kastrirane. Time se koči postizanje daljnjeg napretka u okviru Deklaracije. Pilot-projektom će se ubrzati postupak pružanja i širenja praktičnih rješenja čestih problema među ključnim subjektima iz lanca opskrbe svinjskim mesom te istovremeno iznijeti povezane ekonomske i socijalne prednosti ukidanja kirurške kastracije svinja.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

GLAVA 18.

MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

GLAVA 18.

MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
18 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI”	68 651 959	68 651 959	54 347 598	54 347 598	45 216 372,34	45 216 372,34
18 02	UNUTARNJA SIGURNOST	1 272 712 003	1 291 502 822	1 159 208 867	849 121 556	956 784 653,90	684 782 107,36
	Pričuve (40 02 41)	*40 000 000*	*28 000 000*				
		1 312 712 003	1 319 502 822	1 159 208 867	849 121 556	956 784 653,90	684 782 107,36
18 03	AZIL I MIGRACIJE	1 687 565 120	1 250 634 892	1 936 730 094	1 066 910 600	827 070 686,87	427 825 259,33
18 04	POTICANJE EUROPSKOG GRAĐANSTVA	24 071 000	24 000 000	22 977 000	21 450 000	22 188 204,79	16 888 105,59
18 05	OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE KOJE SE ODNOSI NA SIGURNOST	149 923 837	204 953 259	136 092 171	235 589 343	157 196 216,80	191 341 278,99
18 06	POLITIKA PROTIV ZLOUPORABE DROGA	18 213 600	18 270 320	17 236 000	17 324 000	17 801 024,45	17 216 199,96
18 07	INSTRUMENT ZA HITNU POTPORU UNUTAR UNIJE	198 000 000	217 000 000	148 500 000	88 700 000		
	Glava 18 - Ukupno	**3 419 137 519**	**3 075 013 252**	**3 475 091 730**	**2 333 443 097**	**2 026 257 159,15**	**1 383 269 323,57**
	Pričuve (40 02 41)	***40 000 000***	***28 000 000***				
		3 459 137 519	**3 103 013 252**	**3 475 091 730**	**2 333 443 097**	**2 026 257 159,15**	**1 383 269 323,57**

GLAVA 18.

MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI”

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
18 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI”					
18 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Migracije i unutarnji poslovi”***	5,2	47 586 028	35 334 794	30 018 226,03	63,08
18 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Migracije i unutarnji poslovi”***					
18 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	2 762 068	2 352 155	2 453 265,99	88,82
18 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	2 516 764	2 502 512	1 854 475,72	73,68
	Članak 18 01 02 - Međuzbroj		5 278 832	4 854 667	4 307 741,71	81,60
18 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Migracije i unutarnji poslovi”***	5,2	2 971 432	2 255 104	2 059 537,25	69,31
18 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Migracije i unutarnji poslovi”***					
18 01 04 01	Rashodi za potporu Fondu za unutarnju sigurnost	3	2 500 000	2 325 000	1 693 300,38	67,73
18 01 04 02	Rashodi za potporu Fondu za azil, migracije i integraciju	3	2 500 000	2 325 000	1 930 425,96	77,22
18 01 04 03	Rashodi za potporu programu „Europa za građane”	3	167 000	160 000	366 614,38	219,53
18 01 04 04	Rashodi za potporu programu Pravosuđe — Borba protiv zlouporabe droga	3	100 000	100 000	67 725,23	67,73
18 01 04 05	Rashodi za hitnu potporu unutar Unije	3	2 000 000	1 500 000		
	Članak 18 01 04 - Međuzbroj		7 267 000	6 410 000	4 058 065,95	55,84

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI" *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
18 01 05	***Rashodi za potporu istraživačkim i inovacijskim programima u području politike „Migracije i unutarnji poslovi"***					
18 01 05 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	2 108 942	2 229 533	1 736 045,91	82,32
18 01 05 02	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	728 000	576 000	570 386,13	78,35
18 01 05 03	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	508 725	484 500	399 369,36	78,50
	Članak 18 01 05 - Međuzbroj		3 345 667	3 290 033	2 705 801,40	80,87
18 01 06	***Izvršne agencije***					
18 01 06 01	Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz programa Europa za građane	3	2 203 000	2 203 000	2 067 000,—	93,83
	Članak 18 01 06 - Međuzbroj		2 203 000	2 203 000	2 067 000,—	93,83
	Poglavlje 18 01 - Ukupno		**68 651 959**	**54 347 598**	**45 216 372,34**	**65,86**

18 01 01 ***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Migracije i unutarnji poslovi"***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
47 586 028	35 334 794	30 018 226,03

18 01 02 ***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Migracije i unutarnji poslovi"***

18 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 762 068	2 352 155	2 453 265,99

POGLAVLJE 18 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI” *(nastavak)*

18 01 02 *(nastavak)*

18 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 516 764	2 502 512	1 854 475,72

Napomene

Dio ovih odobrenih sredstava trebao bi se koristiti za pružanje dostatne potpore radnoj skupini u skladu s člankom 29.

Dio ovih odobrenih sredstava trebao bi se koristiti za izobrazbu osoblja o suzbijanju diskriminacije.

18 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Migracije i unutarnji poslovi”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 971 432	2 255 104	2 059 537,25

18 01 04 Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Migracije i unutarnji poslovi”

18 01 04 01 Rashodi za potporu Fondu za unutarnju sigurnost

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 500 000	2 325 000	1 693 300,38

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju tehničke pomoći iz članka 9. Uredbe (EZ) br. 513/2014 i članka 16. Uredbe (EU) br. 515/2014. Njima se mogu pokriti rashodi za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno vezane uz ostvarivanje cilja programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Mogu se osobito upotrebljavati za sljedeće:

— rashode za potporu (pomoć za pripremu i vrednovanje projekata, aktivnosti povezane s revizijom, aktivnosti povezane s otkrivanjem i sprečavanjem prijevara, konferencije, seminari, radionice i ostale zajedničke mjere informiranja i izobrazbe o provedbi Uredbe (EU) br. 513/2014 i Uredbe (EU) br. 515/2014 te povezanih posebnih uredbi namijenjene nadležnim tijelima i korisnicima, prijevodi),

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI” *(nastavak)*

18 01 04 *(nastavak)*

18 01 04 01 *(nastavak)*

— mjere u vezi sa širenjem informacija, potporom umrežavanju, provođenjem komunikacijskih aktivnosti, jačanjem svijesti i promicanjem suradnje i razmjene informacija, uključujući treće zemlje,

— institucijsko priopćavanje o političkim prioritetima Unije ako su povezani s općim ciljevima Uredbe (EU) br. 513/2014 i Uredbe (EU) br. 515/2014 te povezanih posebnih uredbi,

— ugradnju, ažuriranje, funkcioniranje i međupovezivanje računalnih sustava za upravljanje, praćenje, reviziju, kontrolu i evaluaciju,

— oblikovanje zajedničkog okvira za evaluaciju i praćenje te sustava pokazatelja, uzimajući u obzir, prema potrebi, nacionalne pokazatelje,

— evaluacije, uključujući mjere poboljšanja evaluacijskih metoda i razmjenu informacija o evaluacijskoj praksi, razvoj zajedničkog okvira evaluacije i praćenja, izvještaje stručnjaka, statistiku i studije,

— potporu za institucijsko jačanje i izgradnju administrativnih kapaciteta u cilju učinkovitog upravljanja Uredbom (EU) br. 513/2014 i Uredbe (EU) br. 515/2014 te povezanim posebnim uredbama,

— mjere koje se odnose na analizu, upravljanje, praćenje, razmjenu informacija i provedbu Uredbe (EU) br. 513/2014 i Uredbe (EU) br. 515/2014 te povezanih posebnih uredbi, kao i mjere koje se odnose na provedbu sustava kontrole te tehničke i administrativne pomoći.

U skladu s predloženim Sporazumom između Europske unije i Republike Islanda, Kraljevine Norveške, Švicarske Konfederacije i Kneževine Lihtenštajna o dodatnim pravilima u vezi s Fondom za unutarnju sigurnost za razdoblje 2014.–2020. Komisija svake godine može upotrebljavati sredstva do iznosa koji će biti određen Sporazumom iz sredstava koja su svake godine uplatile pridružene države za pokrivanje rashoda upravljanja koji se odnose na osoblje ili vanjsko osoblje potrebno za potporu primjeni Fonda i tog Sporazuma od strane pridruženih država.

Pravna osnova

Vidi članak 18 02 01.

Uredba (EU) br. 513/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o uspostavljanju, u okviru Fonda za unutarnju sigurnost, Instrumenta za financijsku potporu u području policijske suradnje, sprečavanja i suzbijanja kriminala i upravljanja krizama i stavljanju izvan snage Odluke Vijeća 2007/125/PUP (SL L 150, 20.5.2014., str. 93.).

Uredba (EU) br. 514/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o utvrđivanju općih odredaba o Fondu za azil, migracije te integraciju i o Instrumentu za financijsku potporu u području policijske suradnje, sprečavanja i suzbijanja kriminala te upravljanja krizama (SL L 150, 20.5.2014., str. 112.).

POGLAVLJE 18 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI” *(nastavak)*

18 01 04 *(nastavak)*

18 01 04 01 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 515/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o uspostavljanju, u okviru Fonda za unutarnju sigurnost, instrumenta za financijsku potporu u području vanjskih granica i viza i stavljanju izvan snage Odluke br. 574/2007/EZ (SL L 150, 20.5.2014., str. 143.).

18 01 04 02 Rashodi za potporu Fondu za azil, migracije i integraciju

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 500 000	2 325 000	1 930 425,96

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju tehničke pomoći Fonda za azil, migracije i integraciju kako je predviđeno člankom 9. Uredbe (EU) br. 514/2014. Njima se mogu pokriti rashodi za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno povezane s ostvarivanjem cilja programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć kojom nisu obuhvaćeni poslovi tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Mogu se osobito upotrebljavati za sljedeće:

— rashode za potporu (pomoć za pripremu i vrednovanje projekata, aktivnosti povezane s revizijom, aktivnosti povezane s otkrivanjem i sprečavanjem prijevara, konferencije, seminari, radionice i druge zajedničke mjere informiranja i izobrazbe o provedbi Uredbe (EU) br. 514/2014 i povezanih posebnih uredbi namijenjene nadležnim tijelima i korisnicima, prijevodi),

— mjere povezane sa širenjem informacija, potporom umrežavanju, provođenjem komunikacijskih aktivnosti, jačanjem svijesti i promicanjem suradnje i razmjene informacija, uključujući treće zemlje,

— institucijsko priopćavanje o političkim prioritetima Europske unije ako su povezani s općim ciljevima Uredbe (EU) br. 514/2014 i povezanih posebnih uredbi,

— ugradnju, ažuriranje, funkcioniranje i međupovezivanje računalnih sustava za upravljanje, praćenje, reviziju, kontrolu i evaluaciju,

— oblikovanje zajedničkog okvira za evaluaciju i praćenje, kao i sustava pokazatelja, uzimajući u obzir, prema potrebi, nacionalne pokazatelje,

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI” *(nastavak)*

18 01 04 *(nastavak)*

18 01 04 02 *(nastavak)*

— evaluacije, uključujući mjere poboljšanja evaluacijskih metoda i razmjenu informacija o evaluacijskoj praksi, razvoj zajedničkog okvira evaluacije i praćenja, izvještaje stručnjaka, statistiku i studije,

— potporu za institucijsko jačanje i izgradnju administrativnih kapaciteta u cilju učinkovitog upravljanja Uredbom (EU) br. 514/2014 i povezanim posebnim uredbama,

— mjere koje se odnose na analizu, upravljanje, praćenje, razmjenu informacija i provedbu Uredbe (EU) br. 514/2014 i povezanih posebnih uredbi, kao i mjere koje se odnose na provedbu sustava kontrole te tehničke i administrativne pomoći.

Pravna osnova

Vidi članak 18 03 01.

Uredba (EU) br. 514/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o utvrđivanju općih odredaba o Fondu za azil, migracije te integraciju i o Instrumentu za financijsku potporu u području policijske suradnje, sprečavanja i suzbijanja kriminala te upravljanja krizama (SL L 150, 20.5.2014., str. 112.).

Uredba (EU) br. 516/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o uspostavi Fonda za azil, migracije i integraciju, o izmjeni Odluke Vijeća 2008/381/EZ i o stavljanju izvan snage odluka br. 573/2007/EZ i br. 575/2007/EZ Europskog parlamenta i Vijeća te Odluke Vijeća 2007/435/EZ (SL L 150, 20.5.2014., str. 168.).

18 01 04 03 Rashodi za potporu programu „Europa za građane”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
167 000	160 000	366 614,38

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno povezane s ostvarenjem cilja programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

POGLAVLJE 18 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI” *(nastavak)*

18 01 04 *(nastavak)*

18 01 04 03 *(nastavak)*

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Vidi stavku 18 04 01 01.

18 01 04 04 Rashodi za potporu programu Pravosuđe — Borba protiv zlouporabe droga

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
100 000	100 000	67 725,23

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova koji se odnose na aktivnosti pripreme, praćenja, kontrole, revizije i evaluacije potrebne za upravljanje aktivnostima povezanima s politikom borbe protiv zlouporabe droge u okviru programa Pravosuđe („Program”) i ostvarivanje njegovih relevantnih ciljeva. Te aktivnosti uključuju posebno studije, sastanke stručnjaka, mjere informiranja i komunikacije, uključujući institucijsko priopćavanje političkih prioriteta Unije ako su povezani s općim ciljevima Programa, troškove povezane s informatičkim mrežama s naglaskom na obradu i razmjenu informacija te sve ostale troškove za tehničku i administrativnu pomoć koje Komisija snosi za upravljanje Programom.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa zemalja pristupnica, zemalja kandidatkinja i potencijalnih kandidata za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za Program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI” *(nastavak)*

18 01 04 *(nastavak)*

18 01 04 04 *(nastavak)*

Pravna osnova

Vidi poglavlje 18 06.

18 01 04 05 Rashodi za hitnu potporu unutar Unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 000 000	1 500 000	

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za potporu izravno povezanih s postizanjem ciljeva hitne potpore unutar Unije. Njima su, među ostalim, obuhvaćeni:

— aktivnosti pripreme, praćenja, kontrole, revizije i evaluacije,

— razvoj, održavanje i rad informacijskih sustava te podrška tim sustavima, namijenjenima za internu upotrebu ili za poboljšanje koordinacije između Komisije i drugih institucija, nacionalnih uprava, agencija, nevladinih organizacija, drugih partnera u pružanju hitne potpore i stručnjaka u tom području,

— studije, sastanci stručnjaka, informiranje i publikacije izravno povezani s ostvarivanjem cilja hitne potpore,

— svi ostali rashodi za tehničku i administrativnu pomoć koji ne obuhvaćaju poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Svi prihodi od financijskih doprinosa javnih i privatnih donatora uneseni u stavku 6 0 2 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

Pravna osnova

Vidi članak 18 07 01.

POGLAVLJE 18 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI” *(nastavak)*

18 01 05 Rashodi za potporu istraživačkim i inovacijskim programima u području politike „Migracije i unutarnji poslovi”

18 01 05 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 108 942	2 229 533	1 736 045,91

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe – Obzor 2020. te koji obavljaju poslove predviđene odobrenim planom radnih mjesta i sudjeluju u neizravnom djelovanju u okviru nenuklearnih programa, uključujući dužnosnike i privremeno osoblje raspoređene u delegacijama Unije.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 18 05.

18 01 05 02 Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
728 000	576 000	570 386,13

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020. u obliku neizravnog djelovanja u okviru nenuklearnih programa, uključujući vanjsko osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI” *(nastavak)*

18 01 05 *(nastavak)*

18 01 05 02 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 18 05.

18 01 05 03 Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
508 725	484 500	399 369,36

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju ostalih administrativnih rashoda za cjelokupno upravljanje istraživačkim i inovacijskim programima – Obzor 2020. u obliku neizravnog djelovanja u okviru nenuklearnih programa, uključujući ostale administrativne rashode za osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno povezane s ostvarenjem ciljeva programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Namijenjena su i pokrivanju rashoda za tehničku i administrativnu pomoć u pogledu utvrđivanja i pripreme programa ili projekata, upravljanja njima te njihova praćenja, revizije i nadzora, kao što su konferencije, radionice, seminari, razvoj i održavanje informacijskih sustava, službena putovanja, izobrazba te reprezentacija.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

POGLAVLJE 18 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI” *(nastavak)*

18 01 05 *(nastavak)*

18 01 05 03 *(nastavak)*

Pravna osnova

Vidi poglavlje 18 05.

18 01 06 Izvršne agencije

18 01 06 01 Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz programa Europa za građane

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 203 000	2 203 000	2 067 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova poslovanja Izvršne agencije za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu nastalih zbog sudjelovanja Agencije u završetku upravljanja programom Europa za građane pod naslovom 3.b financijskog okvira za razdoblje 2007.–2013. kao i troškova njezina sudjelovanja u upravljanju programom Europa za građane pod naslovom 3. financijskog okvira za razdoblje 2014.–2020.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Plan radnih mjesta Agencije utvrđen je u Prilogu „Osoblje” ovom dijelu.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statuta izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće vezane uz upravljanje programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1.).

Odluka Vijeća 2004/100/EZ od 26. siječnja 2004. o uspostavljanju programa djelovanja Zajednice za promicanje aktivnog europskog građanstva (sudjelovanje građana) (SL L 30, 4.2.2004., str. 6.).

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI” *(nastavak)*

18 01 06 *(nastavak)*

18 01 06 01 *(nastavak)*

Odluka br. 1904/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 12. prosinca 2006. o uspostavljanju programa Europa za građane za razdoblje 2007. do 2013. radi promicanja aktivnog europskog građanstva (SL L 378, 27.12.2006., str. 32.).

Uredba Vijeća (EU) br. 390/2014 od 14. travnja 2014. o uspostavljanju programa „Europa za građane” za razdoblje 2014.–2020. (SL L 115, 17.4.2014., str. 3.), a posebno njezin članak 2.

Referentni akti

Odluka Komisije 2009/336/EZ od 20. travnja 2009. o osnivanju Izvršne agencije za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu za upravljanje aktivnostima Zajednice u području obrazovanja, audiovizualne politike i kulture u primjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 58/2003 (SL L 101, 21.4.2009., str. 26.).

Provedbena odluka Komisije 2013/776/EU od 18. prosinca 2013. o osnivanju „Izvršne agencije za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu” i o stavljanju izvan snage Odluke 2009/336/EZ (SL L 343, 19.12.2013., str. 46.).

Odluka Komisije C(2013) 9189 od 18. prosinca 2013. o dodjeli ovlasti Izvršnoj agenciji za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu radi izvršenja poslova povezanih s provedbom programa Unije u području obrazovanja, audiovizualne politike i kulture osobito u cilju izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije i dodijeljenih sredstava iz ERF-a.

POGLAVLJE 18 02 — UNUTARNJA SIGURNOST

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
18 02	UNUTARNJA SIGURNOST								
18 02 01	***Fond za unutarnju sigurnost***								
18 02 01 01	Potpora za upravljanje granicama i zajedničku viznu politiku u cilju olakšavanja zakonitog putovanja	3	403 680 352	364 282 173	557 653 803	214 436 438	426 217 180,—	123 788 673,07	33,98
18 02 01 02	Sprječavanje i suzbijanje prekograničnog organiziranog kriminala i bolje upravljanje rizicima i krizom povezanima sa sigurnosti	3	292 374 838	162 872 986	155 555 064	78 737 456	203 029 925,—	59 963 511,25	36,82
18 02 01 03	Uspostava sustava ulaska/izlaska (EES) za registraciju podataka o ulasku i izlasku te podataka o zabrani ulaska za državljane trećih zemalja koji prelaze vanjske granice država članica Europske unije	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Pričuve (40 02 41)		*40 000 000*	*28 000 000*					
			40 000 000	28 000 000	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 18 02 01 - Međuzbroj		696 055 190	527 155 159	713 208 867	293 173 894	629 247 105,—	183 752 184,32	34,86
	Pričuve (40 02 41)		*40 000 000*	*28 000 000*					
			736 055 190	555 155 159	713 208 867	293 173 894	629 247 105,—	183 752 184,32	
18 02 02	***Schengenski instrument za Hrvatsku***	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
18 02 03	***Agencija za europsku graničnu i obalnu stražu (Frontex)***	3	281 267 000	281 267 000	238 686 000	238 686 000	133 528 000,—	133 528 000,—	47,47
18 02 04	***Agencija Europske unije za suradnju tijela za izvršavanje zakonodavstva (Europol)***	3	113 726 613	113 726 613	99 660 000	99 660 000	94 860 000,—	94 860 000,—	83,41
18 02 05	***Agencija Europske unije za osposobljavanje u području izvršavanja zakonodavstva (CEPOL)***	3	8 721 000	8 721 000	8 411 000	8 411 000	8 471 000,—	8 471 000,—	97,13
18 02 07	***Europska agencija za operativno upravljanje opsežnim informacijskim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (eu-LISA)***	3	153 334 200	153 334 200	80 022 000	80 022 000	67 559 100,—	63 016 582,78	41,10
18 02 08	***Schengenski informacijski sustav (SIS II)***	3	9 804 000	7 544 300	9 610 500	13 398 000	7 252 158,34	6 504 809,10	86,22
18 02 09	***Vizni informacijski sustav (VIS)***	3	9 804 000	9 262 550	9 610 500	16 285 000	14 458 015,89	12 749 897,52	137,65
18 02 51	***Završetak operacija i programa u području vanjskih granica, sigurnosti i zaštite sloboda***	3	p.m.	190 000 000	p.m.	99 485 662	225 188,67	181 233 212,84	95,39

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 02 — UNUTARNJA SIGURNOST *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
18 02 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
18 02 77 01	Pilot-projekt — Završetak borbe protiv terorizma	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
18 02 77 02	Pilot-projekt — Novi integrirani mehanizmi suradnje između javnih i privatnih subjekata radi utvrđivanja rizika sportskih klađenja	3	p.m.	492 000	p.m.	p.m.	1 184 086,—	666 420,80	135,45
	Članak 18 02 77 - Međuzbroj		p.m.	492 000	p.m.	p.m.	1 184 086,—	666 420,80	135,45
	Poglavlje 18 02 - Ukupno		**1 272 712 003**	**1 291 502 822**	**1 159 208 867**	**849 121 556**	**956 784 653,90**	**684 782 107,36**	**53,02**
	Pričuve (40 02 41)		***40 000 000***	***28 000 000***					
			1 312 712 003	**1 319 502 822**	**1 159 208 867**	**849 121 556**	**956 784 653,90**	**684 782 107,36**	

18 02 01 Fond za unutarnju sigurnost

18 02 01 01 Potpora za upravljanje granicama i zajedničku viznu politiku u cilju olakšavanja zakonitog putovanja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
403 680 352	364 282 173	557 653 803	214 436 438	426 217 180,—	123 788 673,07

Napomene

Fondom za unutarnju sigurnost pridonosi se postizanju sljedećih posebnih ciljeva:

— pružanje potpore zajedničkoj viznoj politici u cilju olakšavanja zakonitih putovanja, pružanje visoke kvalitete usluge podnositeljima zahtjeva za vizu, jamčenje jednakog postupanja prema državljanima trećih zemalja te suzbijanje nezakonitog useljavanja,

— pružanje potpore integriranom upravljanju granicama, uključujući daljnje usklađivanje mjera povezanih s upravljanjem granicama u skladu sa zajedničkim pravilima Unije i razmjenom informacija među državama članicama i između država članica i Frontexa, kako bi se, s jedne strane, osigurala ujednačena kontrola i zaštita vanjskih granica visoke razine, među ostalim rješavanjem problema nepropisnog useljavanja te, s druge strane, neometan prelazak vanjskih granica u skladu sa schengenskom pravnom stečevinom, istovremeno jamčeći pristup međunarodnoj zaštiti onima kojima je ona potrebna, u skladu s obvezama koje su ugovorile države članice u području ljudskih prava, uključujući načelo *non-refoulement* (zabrana prisilnog udaljenja ili vraćanja) i poštovanje posebnih karakteristika osoba o kojima je riječ te rodne perspektive.

POGLAVLJE 18 02 — UNUTARNJA SIGURNOST *(nastavak)*

18 02 01 *(nastavak)*

18 02 01 01 *(nastavak)*

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na mjere koje se provode u državama članicama ili ih one provode, a osobito na sljedeće:

— infrastrukturu, zgrade i sustave koji su potrebni na graničnim prijelazima i za nadzor između graničnih prijelaza kako bi se spriječili i suzbili neovlašteni prijelazi granice, nezakonito useljavanje i prekogranični kriminal te zajamčili neometani tokovi putovanja,

— opremu za rad, prijevozna sredstva i komunikacijske sustave potrebne za učinkovitu i sigurnu kontrolu granica i otkrivanje osoba,

— informacijske i komunikacijske sustave u cilju učinkovitog upravljanja migracijskim tokovima preko granica, uključujući ulaganja u postojeće i buduće sustave,

— infrastrukturu, zgrade, komunikacijske i informacijske sustave te opremu za rad potrebne za obradu zahtjeva za vizu i konzularnu suradnju te druge mjere kojima se nastoji poboljšati kvaliteta usluge za podnositelje zahtjeva za vizu,

— osposobljavanje za korištenje te opreme i tih sustava i promicanje standarda upravljanja kvalitetom i osposobljavanje službenika graničnog nadzora, također prema potrebi u trećim zemljama, za provođenje njihovih nadzornih, savjetodavnih i kontrolnih zadaća uz poštovanje međunarodnog prava povezanog s ljudskim pravima te uzimajući u obzir rodno osviješteni pristup, uključujući identifikaciju žrtava trgovine ljudima i krijumčarenja ljudi,

— upućivanje časnika za vezu zaduženih za useljavanje i savjetnika za isprave u treće zemlje te razmjena i upućivanje graničnih službenika među državama članicama ili između države članice i treće zemlje,

— studije, osposobljavanja, pilot-projekte i ostale mjere kojima se postupno uspostavlja integrirani sustav upravljanja vanjskim granicama iz članka 3. stavka 3. Uredbe (EU) br. 515/2014, uključujući mjere kojima je cilj poticanje međuagencijske suradnje unutar država članica ili među državama članicama te mjere za interoperabilnost i usklađivanje sustava upravljanja granicama,

— studije, pilot-projekte i mjere kojima je cilj provođenje preporuka, operativnih standarda i najboljih praksi koje proizlaze iz operativne suradnje između država članica i agencija Unije.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na mjere koje se provode u trećim zemljama i u vezi s njima, a osobito na sljedeće mjere:

— informacijske sustave, alate ili opremu za razmjenu informacija između država članica i trećih zemalja,

— mjere povezane s operativnom suradnjom između država članica i trećih zemalja, uključujući zajednička djelovanja,

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 02 — UNUTARNJA SIGURNOST *(nastavak)*

18 02 01 *(nastavak)*

18 02 01 01 *(nastavak)*

— projekte u trećim zemljama kojima je cilj unapređenje sustava za nadzor za osiguranje suradnje s Eurosurom,

— studije, seminare, radionice, konferencije, osposobljavanje, opremu i pilot-projekte za pružanje *ad hoc* tehničkog i operativnog stručnog znanja trećim zemljama,

— studije, seminare, radionice, konferencije, osposobljavanje, opremu i pilot-projekte kojima se provode posebne preporuke, operativni standardi i primjeri najbolje prakse, koji su rezultat operativne suradnje država članica i agencija Unije u trećim zemljama.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nenaplaćenih naknada za tranzitne vize i dodatnih troškova povezanih s uspostavom sustava uz primjenu Dokumenta o pojednostavljenom tranzitu i Dokumenta o pojednostavljenom željezničkom tranzitu u skladu s Uredbom Vijeća (EZ) br. 693/2003 od 14. travnja 2003. o uspostavi posebnog Dokumenta o pojednostavljenom tranzitu (FTD), Dokumenta o pojednostavljenom željezničkom tranzitu (FRTD), izmjeni Zajedničkih konzularnih uputa, te Zajedničkog priručnika (SL L 99, 17.4.2003., str. 8.) i Uredbom Vijeća (EZ) br. 694/2003 od 14. travnja 2003. o jedinstvenim obrascima za Dokument o pojednostavljenom tranzitu (FTD) i Dokument o pojednostavljenom željezničkome tranzitu (FRTD), kako je određeno Uredbom (EZ) br. 693/2003 (SL L 99, 17.4.2003., str. 15.).

Na inicijativu Komisije ova odobrena sredstva mogu biti namijenjena financiranju transnacionalnih mjera ili mjera od posebnog interesa za Uniju. Da bi se odobrilo financiranje tim mjerama Unije, moraju se osobito ostvarivati sljedeći ciljevi:

— podupiranje pripremnih, nadzornih, administrativnih i tehničkih aktivnosti potrebnih za provedbu politike povezane s vanjskim granicama i vizne politike, uključujući jačanje upravljanja schengenskim prostorom razvojem i provedbom mehanizma evaluacije uspostavljenog Uredbom Vijeća (EU) br. 1053/2013 od 7. listopada 2013. o uspostavi mehanizma evaluacije i praćenja za provjeru primjene schengenske pravne stečevine i stavljanju izvan snage Odluke Izvršnog odbora od 16. rujna 1998. o uspostavi Stalnog odbora za ocjenu i provedbu Schengena (SL L 295, 6.11.2013., str. 27.), za provjeru primjene schengenske pravne stečevine i Zakonika o schengenskim granicama, posebno putnih troškova za stručnjake Komisije i država članica koji sudjeluju u obilascima na licu mjesta,

— unapređenje znanja i razumijevanja stanja koje prevladava u državama članicama i trećim zemljama pomoću analize, evaluacije i pomnog praćenja politika,

— podržavanje razvoja statističkih alata, uključujući zajedničke statističke alate, metode i zajedničke pokazatelje i po spolu razvrstane informacije, pokazatelje,

— potpora provedbi prava Unije i ciljeva politike Unije u državama članicama i njezin nadzor te ocjenjivanje njihove učinkovitosti i učinka, uključujući u pogledu poštovanja ljudskih prava i temeljnih sloboda u mjeri u kojoj se odnosi na područje primjene ovog Instrumenta,

— promicanje umrežavanja, uzajamnog učenja, utvrđivanja i širenja najbolje prakse i inovativnih pristupa među različitim dionicima na europskoj razini,

POGLAVLJE 18 02 — UNUTARNJA SIGURNOST *(nastavak)*

18 02 01 *(nastavak)*

18 02 01 01 *(nastavak)*

— promicanje projekata čiji je cilj usklađivanje i interoperabilnost mjera povezanih s upravljanjem granicama u skladu sa zajedničkim standardima Unije u cilju razvoja integriranog europskog sustava upravljanja europskim granicama,

— podizanje svijesti o politikama i ciljevima Unije među dionicima i širom javnosti, uključujući institucijsku komunikaciju o političkim prioritetima Unije,

— povećavanje kapaciteta europskih mreža radi procjene, promicanja, podupiranja i daljnjeg razvoja politika i ciljeva Unije,

— potpora osobito inovativnim projektima za razvoj novih metoda i/ili tehnologija s potencijalom za prijenos na ostale države članice, posebno projektima čiji je cilj testiranje i potvrđivanje istraživačkih projekata,

— potpora djelovanjima koja se odnose na treće zemlje ili se u njima provode kao što je navedeno u članku 4. stavku 2. Uredbe (EU) br. 1053/2013,

— aktivnosti podizanja svijesti, informiranja i komunikacije u vezi s politikama unutarnjih poslova Unije, prioritetima i postignućima.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju financijske pomoći za rješavanje žurnih i posebnih potreba u slučaju krizne situacije koja znači situaciju žurnog i izvanrednog pritiska kada veliki ili neravnomjerni broj državljana trećih zemalja prelazi vanjsku granicu jedne ili više država članica ili se očekuje njihov prelazak vanjske granice.

Ovim odobrenim sredstvima osigurat će se nadoknada troškova stručnjacima iz Komisije i država članica nastalih tijekom evaluacijskih posjeta na terenu (troškovi prijevoza i smještaja) u vezi s primjenom schengenske pravne stečevine. Tim troškovima moraju se dodati i troškovi za materijal i opremu potrebnu za evaluacijske posjete na terenu i njihovu pripremu.

Svi prihodi od doprinosa Islanda, Norveške, Švicarske i Lihtenštajna uneseni u stavku 6 3 1 3 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (e) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EU) br. 1053/2013 od 7. listopada 2013. o uspostavi mehanizma evaluacije i praćenja za provjeru primjene schengenske pravne stečevine i stavljanju izvan snage Odluke Izvršnog odbora od 16. rujna 1998. o uspostavi Stalnog odbora za ocjenu i provedbu Schengena (SL L 295, 6.11.2013., str. 27.).

Uredba (EU) br. 514/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o utvrđivanju općih odredaba o Fondu za azil, migracije te integraciju i o Instrumentu za financijsku potporu u području policijske suradnje, sprečavanja i suzbijanja kriminala te upravljanja krizama (SL L 150, 20.5.2014., str. 112.).

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 02 — UNUTARNJA SIGURNOST *(nastavak)*

18 02 01 *(nastavak)*

18 02 01 01 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 515/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o uspostavljanju, u okviru Fonda za unutarnju sigurnost, instrumenta za financijsku potporu u području vanjskih granica i viza i stavljanju izvan snage Odluke br. 574/2007/EZ (SL L 150, 20.5.2014., str. 143.).

Referentni akti

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 6. travnja 2016., o uspostavi sustava ulaska/izlaska (EES) za registraciju podataka o ulasku i izlasku te podataka o zabrani ulaska za državljane trećih zemalja koji prelaze vanjske granice država članica Europske unije i određivanju uvjeta za pristup EES-u za potrebe kaznenog progona te o izmjeni Uredbe (EZ) br. 767/2008 i Uredbe (EZ) br. 1077/2011 (COM(2016) 194 final).

18 02 01 02 Sprječavanje i suzbijanje prekograničnog organiziranog kriminala i bolje upravljanje rizicima i krizom povezanima sa sigurnosti

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
292 374 838	162 872 986	155 555 064	78 737 456	203 029 925,—	59 963 511,25

Napomene

Fondom za unutarnju sigurnost pridonosi se postizanju sljedećih posebnih ciljeva:

— sprječavanje kriminala, suzbijanje prekograničnog, teškog i organiziranog kriminala uključujući terorizam, jačanje koordinacije i suradnje tijela za provedbu zakona i drugih nacionalnih tijela država članica, uključujući s Europolom ili drugim relevantnim tijelima Unije te s relevantnim trećim zemljama i međunarodnim organizacijama,

— jačanje kapaciteta država članica i Unije za učinkovito upravljanje rizicima i krizama povezanima sa sigurnosti te za pripremu ljudi i kritične infrastrukture na terorističke napade i ostale događaje povezane sa sigurnosti te za njihovu zaštitu.

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju mjera u državama članicama, a posebno sljedećim mjerama:

— mjerama u cilju poboljšanja policijske suradnje i koordinacije među tijelima za provedbu zakona, uključujući s relevantnim tijelima Unije i među njima, a posebno se to odnosi na Europol i Eurojust, zajedničke istražiteljske timove i sve ostale oblike prekograničnih zajedničkih djelovanja, te kojima se poboljšava pristup informacijama i interoperabilnim tehnologijama te njihova razmjena,

POGLAVLJE 18 02 — UNUTARNJA SIGURNOST *(nastavak)*

18 02 01 *(nastavak)*

18 02 01 02 *(nastavak)*

— razvoju protuterorističkih inicijativa kako bi se zajamčili primjereni odgovori na nove prijetnje, uključujući prijetnje povezane s domaćom radikalizacijom i stranim borcima koji se ili nalaze u inozemstvu, dolaze u jednu ili više država članica ili država kandidatkinja, ili se vraćaju u njih,

— projektima u okviru kojih se promiče umrežavanje, javno-privatna partnerstva, obostrano povjerenje, razumijevanje i učenje, utvrđivanje, razmjena i širenje znanja, iskustva i dobre prakse, razmjena informacija, zajedničko prepoznavanje i predviđanje situacija, planiranje djelovanja u nepredvidivim situacijama i interoperabilnost,

— analitičkim, nadzornim i evaluacijskim aktivnostima, uključujući studije i procjene prijetnji, rizika i učinka koje se temelje na dokazima te su u skladu s prioritetima i inicijativama određenima na razini Unije, posebno onima koje su podržali Europski parlament i Vijeće,

— aktivnostima jačanja svijesti, informiranja i komunikacije,

— kupnji, održavanju informacijskih sustava Unije i država članica kojima se pridonosi ostvarenju ciljeva Uredbe (EU) br. 513/2014, i/ili daljnjoj nadogradnji informacijskih sustava i tehničke opreme, uključujući testiranje kompatibilnosti sustava, sigurnih objekata, infrastrukture, pripadajućih objekata i sustava, posebno sustava informacijskih i komunikacijskih tehnologija (IKT) i njihovih komponenti, uključujući one namijenjene europskoj suradnji u području kibernetičke sigurnosti i kriminala, prvenstveno s Europskim centrom za borbu protiv kibernetičkog kriminala,

— razmjeni, obrazovanju i osposobljavanju osoblja i stručnjaka iz nadležnih tijela, uključujući jezičnu izobrazbu i zajedničke vježbe ili programe,

— mjerama kojima se uvode, prenose, testiraju ili provjeravaju nove metodologije ili tehnologije, uključujući pilot-projekte i mjere praćenja istraživačkih projekata u području sigurnosti koje financira Unija.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju mjera koje se provode u trećim zemljama i u vezi s njima, a osobito sljedećih mjera:

— mjere kojima se jača policijska suradnja i koordinacija među tijelima za provedbu zakona, uključujući zajedničke istražne timove i sve ostale oblike prekograničnih zajedničkih djelovanja, te se poboljšava pristup informacijama i interoperabilnim tehnologijama i njihova razmjena,

— umrežavanje, uzajamno povjerenje, razumijevanje i učenje, utvrđivanje, razmjena i širenje znanja, iskustava i dobre prakse, razmjena informacija, zajedničko prepoznavanje i predviđanje situacija, planiranje djelovanja u nepredvidivim situacijama i interoperabilnost,

— razmjene, obrazovanje i osposobljavanje osoblja iz nadležnih tijela.

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 02 — UNUTARNJA SIGURNOST *(nastavak)*

18 02 01 *(nastavak)*

18 02 01 02 *(nastavak)*

Na inicijativu Komisije ova odobrena sredstva mogu biti namijenjena financiranju transnacionalnih mjera ili mjera od posebnog interesa za Uniju koje se odnose na opće, posebne i operativne ciljeve utvrđene člankom 3. Uredbe (EU) br. 513/2014. Da bi se odobrilo financiranje, mjere Unije moraju biti u skladu s prioritetima i inicijativama utvrđenima na razini Unije, posebno onima koje su podržali Europski parlament i Vijeće, u odgovarajućim Unijinim strategijama, ciklusima politika, programima, procjenama prijetnji i rizika te osobito podupirati:

— aktivnosti pripreme i praćenja te administrativne i tehničke aktivnosti te razvoj evaluacijskog mehanizma potrebnog za provedbu politika o policijskoj suradnji, sprječavanju i suzbijanju kriminala i upravljanju krizama,

— transnacionalne projekte koji uključuju najmanje dvije ili više država članica ili barem jednu državu članicu i jednu treću zemlju,

— analitičke, nadzorne i evaluacijske aktivnosti, uključujući procjene prijetnji, rizika i učinka koje se temelje na dokazima te su u skladu s prioritetima i inicijativama određenima na razini Unije, posebno onima koje su podržali Europski parlament i Vijeće, i projekte u okviru kojih se prati provedba prava Unije i ciljeva politika Unije u državama članicama,

— projekte kojima se promiče umrežavanje, javno-privatna partnerstva, uzajamno povjerenje, razumijevanje i učenje, utvrđivanje i širenje dobre prakse i inovativnih pristupa na razini Unije, izobrazba i programi razmjene,

— projekte kojima se podupire razvoj metodoloških, prije svega statističkih, alata i metoda te zajedničkih pokazatelja,

— kupnju, održavanje i/ili daljnju nadogradnju tehničke opreme, stručnog znanja, sigurnih objekata, infrastrukture, pripadajućih objekata i sustava, osobito informacijskih i komunikacijskih sustava i njihovih komponenti na razini Unije, uključujući i za potrebe europske suradnje u području kibernetičke sigurnosti i kriminala, prvenstveno s Europskim centrom za borbu protiv kibernetičkog kriminala,

— projekte kojima se jača svijest o politikama i ciljevima Unije među dionicima i širom javnosti, uključujući institucijsko priopćavanje političkih prioriteta Unije,

— osobito inovativne projekte za razvoj novih metoda i/ili uvođenje tehnologija s potencijalom za prijenos u druge države članice, prije svega projekte čiji je cilj testiranje i provjera rezultata istraživačkih projekata u području sigurnosti koje financira Unija,

— studije i pilot-projekte,

— aktivnosti podizanja svijesti, informiranja i komunikacije u vezi s politikama unutarnjih poslova Unije, prioritetima i postignućima.

POGLAVLJE 18 02 — UNUTARNJA SIGURNOST *(nastavak)*

18 02 01 *(nastavak)*

18 02 01 02 *(nastavak)*

Ovim odobrenim sredstvima pruža se potpora i mjerama koje se provode u trećim zemljama i u vezi s njima, a osobito sljedećim mjerama:

— mjere kojima se jača policijska suradnja i koordinacija među tijelima za provedbu zakona, uključujući zajedničke istražne timove i sve ostale oblike prekograničnih zajedničkih djelovanja, te se poboljšava pristup informacijama i interoperabilnim tehnologijama i njihova razmjena,

— umrežavanje, uzajamno povjerenje, razumijevanje i učenje, utvrđivanje, razmjena i širenje znanja, iskustava i dobre prakse, razmjena informacija, zajedničko prepoznavanje i predviđanje situacija, planiranje djelovanja u nepredvidivim situacijama i interoperabilnost,

— kupnja i/ili daljnja nadogradnja tehničke opreme, uključujući informacijske i komunikacijske sustave i njihove komponente,

— razmjena, obrazovanje i osposobljavanje osoblja iz nadležnih tijela, uključujući jezičnu izobrazbu,

— aktivnosti jačanja svijesti, informiranja i komunikacije,

— procjene prijetnji, rizika i utjecaja,

— studije i pilot-projekti.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pružanju financijske pomoći za rješavanje žurnih i posebnih potreba u slučaju krizne situacije, koja znači svaki slučaj povezan sa sigurnosti ili novonastala prijetnja koja ima ili bi mogla imati znatan negativan utjecaj na sigurnost ljudi u jednoj državi članici ili više njih.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 513/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o uspostavljanju, u okviru Fonda za unutarnju sigurnost, Instrumenta za financijsku potporu u području policijske suradnje, sprečavanja i suzbijanja kriminala i upravljanja krizama i stavljanju izvan snage Odluke Vijeća 2007/125/PUP (SL L 150, 20.5.2014., str. 93.).

Uredba (EU) br. 514/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o utvrđivanju općih odredaba o Fondu za azil, migracije te integraciju i o Instrumentu za financijsku potporu u području policijske suradnje, sprečavanja i suzbijanja kriminala te upravljanja krizama (SL L 150, 20.5.2014., str. 112.).

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 02 — UNUTARNJA SIGURNOST *(nastavak)*

18 02 01 *(nastavak)*

18 02 01 03 Uspostava sustava ulaska/izlaska (EES) za registraciju podataka o ulasku i izlasku te podataka o zabrani ulaska za državljane trećih zemalja koji prelaze vanjske granice država članica Europske unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
18 02 01 03	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
Pričuve (40 02 41)	*40 000 000*	*28 000 000*				
Ukupno	40 000 000	28 000 000	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju uspostave i održavanja informacijskih sustava, njihove komunikacijske infrastrukture i opreme kojima se podupire upravljanje migracijskim tokovima preko vanjskih granica Unije.

Svi prihodi od doprinosa Islanda, Norveške, Švicarske i Lihtenštajna uneseni u stavku 6 3 1 3 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (e) Financijske uredbe.

Uvjeti za oslobađanje pričuve

Odobrena sredstva stavljena su u pričuvu, a bit će oslobođena nakon donošenja zakonodavnog akta kojim se uspostavlja sustav ulaska/izlaska.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 514/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o utvrđivanju općih odredaba o Fondu za azil, migracije te integraciju i o Instrumentu za financijsku potporu u području policijske suradnje, sprečavanja i suzbijanja kriminala te upravljanja krizama (SL L 150, 20.5.2014., str. 112.).

Uredba (EU) br. 515/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o uspostavljanju, u okviru Fonda za unutarnju sigurnost, instrumenta za financijsku potporu u području vanjskih granica i viza i stavljanju izvan snage Odluke br. 574/2007/EZ (SL L 150, 20.5.2014., str. 143.).

Referentni akti

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 6. travnja 2016., o uspostavi sustava ulaska/izlaska (EES) za registraciju podataka o ulasku i izlasku te podataka o zabrani ulaska za državljane trećih zemalja koji prelaze vanjske granice država članica Europske unije i određivanju uvjeta za pristup EES-u za potrebe kaznenog progona te o izmjeni Uredbe (EZ) br. 767/2008 i Uredbe (EZ) br. 1077/2011 (COM(2016) 194 final).

POGLAVLJE 18 02 — UNUTARNJA SIGURNOST *(nastavak)*

18 02 02 Schengenski instrument za Hrvatsku

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na privremeni instrument za pomoć Hrvatskoj u razdoblju od dana pristupanja do kraja 2014. pri financiranju mjera provedbe schengenske pravne stečevine i kontrole vanjskih granica na novim vanjskim granicama Unije.

Pravna osnova

Zadaće koje proizlaze iz posebnih ovlasti izravno dodijeljenih Komisiji člankom 31. Ugovora o pristupanju Hrvatske.

18 02 03 Agencija za europsku graničnu i obalnu stražu (Frontex)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
281 267 000	281 267 000	238 686 000	238 686 000	133 528 000,—	133 528 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Agencije (glave 1 i 2) te njezinih rashoda poslovanja koji se odnose na program rada (glava 3).

Agencija mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Svi prihodi od doprinosa Islanda, Norveške, Švicarske i Lihtenštajna uneseni u stavku 6 3 1 3 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 02 — UNUTARNJA SIGURNOST *(nastavak)*

18 02 03 *(nastavak)*

Plan radnih mjesta Agencije utvrđen je u prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 281 267 000 EUR.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1052/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 22. listopada 2013. o uspostavi Europskog sustava nadzora granica (EUROSUR) (SL L 295, 6.11.2013., str. 11.).

Uredba (EU) br. 656/2014 Europskog parlamenta i Vijeća o utvrđivanju pravila za nadzor vanjskih morskih granica u kontekstu operativne suradnje koju koordinira Europska agencija za upravljanje operativnom suradnjom na vanjskim granicama država članica Europske unije (SL L 189, 27.6.2014., str. 93.).

Uredba (EU) 2016/1624 Europskog parlamenta i Vijeća od 14. rujna 2016. o europskoj graničnoj i obalnoj straži i o izmjeni Uredbe (EU) 2016/399 Europskog parlamenta i Vijeća te o stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 863/2007 Europskog parlamenta i Vijeća, Uredbe Vijeća (EZ) br. 2007/2004 i Odluke Vijeća 2005/267/EZ (SL L 251, 16.9.2016., str. 1.).

18 02 04 ***Agencija Europske unije za suradnju tijela za izvršavanje zakonodavstva (Europol)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
113 726 613	113 726 613	99 660 000	99 660 000	94 860 000,—	94 860 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Ureda (glave 1 i 2) te njegovih rashoda poslovanja (glava 3).

Ured mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Plan radnih mjesta Ureda utvrđen je u dijelu prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

POGLAVLJE 18 02 — UNUTARNJA SIGURNOST *(nastavak)*

18 02 04 *(nastavak)*

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 114 623 613 EUR. Iznos od 113 726 613 EUR osiguran povratom viškova dodaje se iznosu od 897 000 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Uredba (EU) 2016/794 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. svibnja 2016. o Agenciji Europske unije za suradnju tijela za izvršavanje zakonodavstva (Europol) te zamjeni i stavljanju izvan snage odluka Vijeća 2009/371/PUP, 2009/934/PUP, 2009/935/PUP, 2009/936/PUP i 2009/968/PUP (SL L 135, 24.5.2016., str. 53.).

18 02 05 ***Agencija Europske unije za osposobljavanje u području izvršavanja zakonodavstva (CEPOL)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
8 721 000	8 721 000	8 411 000	8 411 000	8 471 000,—	8 471 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Agencije (glave 1 i 2) te njezinih rashoda poslovanja (glava 3).

Agencija mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Plan radnih mjesta Agencije utvrđen je u Prilogu „Osoblje” ovom dijelu.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 9 280 000 EUR. Iznos od 8 721 000 EUR osiguran povratom viškova dodaje se iznosu od 559 000 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Uredba (EU) 2015/2219 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. studenoga 2015. o Agenciji Europske unije za osposobljavanje u području izvršavanja zakonodavstva (CEPOL) i o zamjeni i stavljanju izvan snage Odluke Vijeća 2005/681/PUP (SL L 319, 4.12.2015., str. 1.)

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 02 — UNUTARNJA SIGURNOST *(nastavak)*

18 02 07 Europska agencija za operativno upravljanje opsežnim informacijskim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (eu-LISA)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
153 334 200	153 334 200	80 022 000	80 022 000	67 559 100,—	63 016 582,78

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Agencije (glave 1 i 2) te rashoda poslovanja koji se odnose na program rada (glava 3).

Agencija mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Svi prihodi od doprinosa Islanda, Norveške, Švicarske i Lihtenštajna uneseni u stavku 6 3 1 2 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Plan radnih mjesta Agencije utvrđen je u prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 153 334 200 EUR.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1077/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2011. o osnivanju Europske agencije za operativno upravljanje opsežnim informacijskim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (SL L 286, 1.11.2011., str. 1.).

Referentni akti

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 6. travnja 2016., o uspostavi sustava ulaska/izlaska (EES) za registraciju podataka o ulasku i izlasku te podataka o zabrani ulaska za državljane trećih zemalja koji prelaze vanjske granice država članica Europske unije i određivanju uvjeta za pristup EES-u za potrebe kaznenog progona te o izmjeni Uredbe (EZ) br. 767/2008 i Uredbe (EZ) br. 1077/2011 (COM(2016) 194 final).

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 4. svibnja 2016., o uvođenju kriterija i mehanizama za određivanje države članice odgovorne za razmatranje zahtjeva za međunarodnu zaštitu koji je u jednoj od država članica podnio državljanin treće zemlje ili osoba bez državljanstva (COM(2016) 270 final).

POGLAVLJE 18 02 — UNUTARNJA SIGURNOST *(nastavak)*

18 02 07 *(nastavak)*

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća o uspostavi sustava „Eurodac" za usporedbu otisaka prstiju za učinkovitu primjenu [Uredbe (EU) br. 604/2013 o utvrđivanju kriterija i mehanizama za određivanje države članice odgovorne za razmatranje zahtjeva za međunarodnu zaštitu koji je u jednoj od država članica podnio državljanin treće zemlje ili osoba bez državljanstva] radi identificiranja državljanina treće zemlje ili osobe bez državljanstva s nezakonitim boravkom i o zahtjevima za usporedbu s podacima iz Eurodaca od strane tijela kaznenog progona država članica i Europola u svrhu kaznenog progona (COM(2016) 272 final).

18 02 08 ***Schengenski informacijski sustav (SIS II)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
9 804 000	7 544 300	9 610 500	13 398 000	7 252 158,34	6 504 809,10

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju rashoda poslovanja Schengenskog informacijskog sustava (SIS), osobito troškova mrežne infrastrukture i troškova studija povezanih sa sustavom.

Svi prihodi od doprinosa Islanda, Norveške, Švicarske i Lihtenštajna uneseni u stavku 6 3 1 2 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Protokol br. 19 o uključivanju schengenske pravne stečevine u okvir Europske unije.

Odluka Vijeća 2001/886/PUP od 6. prosinca 2001. o razvoju druge generacije Schengenskog informacijskog sustava (SIS II) (SL L 328, 13.12.2001., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 2424/2001 od 6. prosinca 2001. o razvoju druge generacije Schengenskog informacijskog sustava (SIS II) (SL L 328, 13.12.2001., str. 4.).

Uredba (EZ) br. 1987/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2006. o uspostavi, djelovanju i korištenju druge generacije Schengenskog informacijskog sustava (SIS II) (SL L 381, 28.12.2006., str. 4.).

Uredba (EZ) br. 1986/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2006. o pristupu Schengenskom informacijskom sustavu druge generacije (SIS II) od strane službi država članica odgovornih za izdavanje potvrda o registraciji vozila (SL L 381, 28.12.2006., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 02 — UNUTARNJA SIGURNOST *(nastavak)*

18 02 08 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2007/533/PUP od 12. lipnja 2007. o osnivanju, radu i korištenju druge generacije Schengenskog informacijskog sustava (SIS II) (SL L 205, 7.8.2007., str. 63.).

Uredba Vijeća (EU) br. 1272/2012 od 20. prosinca 2012. o migraciji iz Schengenskog informacijskog sustava (SIS 1+) u drugu generaciju Schengenskog informacijskog sustava (SIS II) (preinaka) (SL L 359, 29.12.2012., str. 21.).

Uredba Vijeća (EU) br. 1273/2012 od 20. prosinca 2012. o migraciji iz Schengenskog informacijskog sustava (SIS 1+) u drugu generaciju Schengenskog informacijskog sustava (SIS II) (preinaka) (SL L 359, 29.12.2012., str. 32.).

18 02 09 ***Vizni informacijski sustav (VIS)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
9 804 000	9 262 550	9 610 500	16 285 000	14 458 015,89	12 749 897,52

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na analitički razvoj, isporuku i instaliranje opsežnog informacijskog sustava „VIS" (Vizni informacijski sustav) na europskoj razini, osobito troškova mrežne infrastrukture i troškova studija povezanih sa sustavom.

Svi prihodi od doprinosa Islanda, Norveške, Švicarske i Lihtenštajna uneseni u stavku 6 3 1 2 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2004/512/EZ od 8. lipnja 2004. o uspostavi viznog informacijskog sustava (VIS) (SL L 213, 15.6.2004., str. 5.).

Odluka Vijeća 2008/633/PUP od 23. lipnja 2008. o pristupu određenih tijela država članica i Europola viznom informacijskom sustavu (VIS) za traženje podataka u svrhu sprečavanja, otkrivanja i istraga terorističkih kaznenih djela i ostalih teških kaznenih djela (SL L 218, 13.8.2008., str. 129.).

Uredba (EZ) br. 767/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. srpnja 2008. o viznom informacijskom sustavu (VIS) i razmjeni podataka među državama članica o vizama za kratkotrajni boravak (Uredba o VIS-u) (SL L 218, 13.8.2008., str. 60.).

POGLAVLJE 18 02 — UNUTARNJA SIGURNOST *(nastavak)*

18 02 51 Završetak operacija i programa u području vanjskih granica, sigurnosti i zaštite sloboda

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	190 000 000	p.m.	99 485 662	225 188,67	181 233 212,84

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Zajednička akcija 98/245/PUP od 19. ožujka 1998., koju je donijelo Vijeće na temelju članka K.3 Ugovora o Europskoj uniji, o uspostavi programa razmjene, osposobljavanja i suradnje namijenjenog osobama nadležnima za djelovanje u cilju sprječavanja organiziranog kriminala (program Falcone) (SL L 99, 31.3.1998., str. 8.).

Odluka Vijeća 2001/512/PUP od 28. lipnja 2001. o uspostavi druge faze programa poticaja i razmjene, osposobljavanja i suradnje namijenjenog pravosudnom osoblju (Grotius II – kazneno) (SL L 186, 7.7.2001., str. 1.).

Odluka Vijeća 2001/513/PUP od 28. lipnja 2001. o uspostavi druge faze programa poticaja, razmjene, osposobljavanja i suradnje namijenjenog tijelima za provedbu zakona (Oisin II) (SL L 186, 7.7.2001., str. 4.).

Odluka Vijeća 2001/514/PUP od 28. lipnja 2001. o uspostavi druge faze programa poticaja, razmjene, osposobljavanja i suradnje namijenjenog osobama nadležnima za suzbijanje trgovanja ljudima i seksualnog iskorištavanja djece (Stop II) (SL L 186, 7.7.2001., str. 7.).

Odluka Vijeća 2001/515/PUP od 28. lipnja 2001. o uspostavi druge faze programa poticaja i razmjene, osposobljavanja i suradnje u cilju sprječavanja kriminala (Hippokrates) (SL L 186, 7.7.2001., str. 11.).

Odluka Vijeća 2002/630/PUP od 22. srpnja 2002. o uspostavi okvirnog programa o policijskoj i pravosudnoj suradnji u kaznenim stvarima (AGIS) (SL L 203, 1.8.2002., str. 5.).

Odluka Vijeća 2007/124/EZ, Euratom od 12. veljače 2007. o utvrđivanju posebnog Programa „Sprečavanje, pripravnost i upravljanje posljedicama terorizma i drugih rizika povezanih sa sigurnošću" kao dijela Općeg programa sigurnosti i zaštite sloboda za razdoblje od 2007. do 2013. (SL L 58, 24.2.2007., str. 1.).

Odluka Vijeća 2007/125/PUP od 12. veljače 2007. o utvrđivanju posebnog programa „Sprečavanje i borba protiv kriminala" kao dijela Općeg programa „Sigurnost i zaštita sloboda" za razdoblje od 2007. do 2013. (SL L 58, 24.2.2007., str. 7.).

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 02 — UNUTARNJA SIGURNOST *(nastavak)*

18 02 51 *(nastavak)*

Odluka br. 574/2007/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 23. svibnja 2007. o osnivanju Fonda za vanjske granice za razdoblje od 2007. do 2013. u okviru općeg programa „Solidarnost i upravljanje migracijskim tokovima" (SL L 144, 6.6.2007., str. 22.).

Uredba Vijeća (EU) br. 1053/2013 od 7. listopada 2013. o uspostavi mehanizma evaluacije i praćenja za provjeru primjene schengenske pravne stečevine i stavljanju izvan snage Odluke Izvršnog odbora od 16. rujna 1998. o uspostavi Stalnog odbora za ocjenu i provedbu Schengena (SL L 295, 6.11.2013., str. 27.).

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Zadaća koja proizlazi iz administrativne autonomije Komisije iz članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Referentni akti

Komunikacija Komisije Vijeću i Europskom parlamentu od 6. travnja 2005. o uspostavi okvirnog programa „Sigurnost i zaštita sloboda" za razdoblje od 2007. do 2013. (COM(2005) 124 final).

Komunikacija Komisije Vijeću i Europskom parlamentu od 2. svibnja 2005. o uspostavi okvirnog programa „Solidarnost i upravljanje migracijskim tokovima" za razdoblje od 2007. do 2013. (COM(2005) 123 final).

Odluka Komisije 2007/599/EZ od 27. kolovoza 2007. o provedbi Odluke br. 574/2007/EZ Europskog parlamenta i Vijeća u vezi s usvajanjem strateških smjernica za razdoblje 2007.–2013. (SL L 233, 5.9.2007., str. 3.).

Odluka Komisije 2008/456/EZ od 5. ožujka 2008. o utvrđivanju pravila za provedbu Odluke br. 574/2007/EZ Europskog parlamenta i Vijeća o osnivanju Fonda za vanjske granice za razdoblje 2007.–2013. u okviru općeg programa „Solidarnost i upravljanje migracijskim tokovima" u pogledu upravljačkih i kontrolnih sustava država članica, pravila za upravno i financijsko upravljanje te prihvatljivosti izdataka za projekte koje sufinancira Fond (SL L 167, 27.6.2008., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 810/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. srpnja 2009. o uspostavi Zakonika Zajednice o vizama (Zakonik o vizama) (SL L 243, 15.9.2009., str. 1.).

POGLAVLJE 18 02 — UNUTARNJA SIGURNOST *(nastavak)*

18 02 77 Pilot-projekti i pripremna djelovanja

18 02 77 01 Pilot-projekt — Završetak borbe protiv terorizma

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova je stavka namijenjena pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

18 02 77 02 Pilot-projekt — Novi integrirani mehanizmi suradnje između javnih i privatnih subjekata radi utvrđivanja rizika sportskih klađenja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	492 000	p.m.	p.m.	1 184 086,—	666 420,80

Napomene

Ova je stavka namijenjena pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 03 — AZIL I MIGRACIJE

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
18 03	AZIL I MIGRACIJE								
18 03 01	***Fond za azil, migracije i integraciju***								
18 03 01 01	Jačanje i razvoj zajedničkog europskog sustava azila te unaprjeđenje solidarnosti i podjele odgovornosti među državama članicama	3	951 548 126	738 819 432	1 603 487 626	704 850 000	387 874 768,47	147 382 943,95	19,95
18 03 01 02	Potpora zakonitim migracijama u Uniju i promicanje učinkovite integracije državljana trećih zemalja i unaprjeđenje pravednih i učinkovitih strategija povratka	3	666 210 994	285 783 460	314 476 868	216 910 000	423 085 912,41	125 599 170,95	43,95
	Članak 18 03 01 - Međuzbroj		1 617 759 120	1 024 602 892	1 917 964 494	921 760 000	810 960 680,88	272 982 114,90	26,64
18 03 02	***Europski potporni ured za azil (EASO)***	3	69 206 000	69 206 000	18 665 600	18 665 600	15 448 360,—	13 100 000,—	18,93
18 03 03	***Europska baza otisaka prstiju (Eurodac)***	3	100 000	100 000	100 000	100 000	100 000,—	24 069,—	24,07
18 03 51	***Završetak operacija i programa u polju povratka, izbjeglica i migracijskih tokova***	3	p.m.	155 000 000	p.m.	125 000 000	61 645,99	139 143 441,98	89,77
18 03 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
18 03 77 03	Pripremno djelovanje — Završetak integracije državljana trećih zemalja	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
18 03 77 04	Pilot-projekt — Mreža kontakata i rasprava među ciljanim općinama i lokalnim tijelima o iskustvima i najboljoj praksi u ponovnom naseljavanju i integraciji izbjeglica	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	107 276,36	
18 03 77 05	Pilot-projekt — Financiranje za žrtve mučenja	3	p.m.	298 000	p.m.	560 000	0,—	311 992,21	104,70
18 03 77 06	Pripremno djelovanje — Omogućivanje ponovnog naseljavanja izbjeglica tijekom kriznih situacija	3	p.m.	111 000	p.m.	300 000	0,—	152 944,32	137,79

POGLAVLJE 18 03 — AZIL I MIGRACIJE *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
18 03 77	*(nastavak)*								
18 03 77 07	Pilot-projekt — Analiza politika prihvata, zaštite i integracije maloljetnika bez pratnje u Uniji	3	p.m.	404 000	p.m.	285 000	0,—	150 623,96	37,28
18 03 77 08	Pripremno djelovanje — Mreža kontakata i rasprava među ciljanim općinama i lokalnim tijelima o iskustvima i najboljoj praksi u ponovnom naseljavanju i integraciji izbjeglica	3	p.m.	p.m.	p.m.	150 000	0,—	0,—	
18 03 77 09	Pripremno djelovanje — Financiranje rehabilitacije žrtava mučenja	3	p.m.	663 000	p.m.	90 000	500 000,—	1 852 796,60	279,46
18 03 77 10	Pilot-projekt — Završetak financiranja za žrtve mučenja	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
18 03 77 11	Pilot–projekt — Privatna sponzoriranja: unaprjeđenje mogućnosti preseljenja izbjeglica i jamčenje dostupnosti sigurnih i regularnih ruta za dolazak izbjeglica u Uniju	4	500 000	250 000					
	Članak 18 03 77 - Međuzbroj		500 000	1 726 000	p.m.	1 385 000	500 000,—	2 575 633,45	149,23
	Poglavlje 18 03 - Ukupno		**1 687 565 120**	**1 250 634 892**	**1 936 730 094**	**1 066 910 600**	**827 070 686,87**	**427 825 259,33**	**34,21**

18 03 01 Fond za azil, migracije i integraciju

18 03 01 01 Jačanje i razvoj zajedničkog europskog sustava azila te unaprjeđenje solidarnosti i podjele odgovornosti među državama članicama

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
951 548 126	738 819 432	1 603 487 626	704 850 000	387 874 768,47	147 382 943,95

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 03 — AZIL I MIGRACIJE *(nastavak)*

18 03 01 *(nastavak)*

18 03 01 01 *(nastavak)*

Napomene

Ovim odobrenim sredstvima pridonosi se jačanju i razvoju svih aspekata zajedničkog europskog sustava azila, uključujući njegovu vanjsku dimenziju te unaprjeđenju solidarnosti i podjele odgovornosti među državama članicama, posebno prema onima na koje najviše utječu migracijski tokovi i tokovi azila, pa i putem praktične suradnje.

U slučaju zajedničkog europskog sustava azila, ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju mjera koje se odnose na sustave prihvaćanja i azila te mjere unaprjeđenja kapaciteta država članica za razvoj, praćenje i evaluaciju svojih politika i postupaka povezanih s azilom. Posebna bi se pažnja trebala posvetiti situaciji ranjivih žena, posebno žena s djecom i djevojčica bez pratnje, kao i činjenici da je neophodno spriječiti rodno uvjetovano nasilje u prihvatnim centrima i centrima za prihvat azilanata.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju mjera povezanih s preseljenjem, premještanjem podnositelja zahtjeva za međunarodnu zaštitu i korisnika međunarodne zaštite i drugim oblicima *ad hoc* humanitarnog prihvata.

Na inicijativu Komisije ova odobrena sredstva mogu biti namijenjena financiranju transnacionalnih mjera ili mjera od posebnog interesa za Uniju. Tim se mjerama osobito podupiru:

— poboljšanje suradnje u Uniji u provedbi prava Unije i širenju dobre prakse u području azila, posebno rodno osjetljivih prihvatnih centara, preseljenja i premještanja podnositelja zahtjeva za međunarodnu zaštitu i/ili korisnika te zaštite iz jedne države članice u drugu uključujući umrežavanjem i razmjenom informacija, uključujući potporu pri dolasku i koordinacijske aktivnosti za promicanje preseljenja s lokalnim zajednicama koje će dočekati preseljene izbjeglice,

— uspostava transnacionalnih mreža suradnje i pilot-projekata, uključujući inovativne projekte, koji su utemeljeni na transnacionalnim partnerstvima među tijelima smještenima u dvije države članice ili više njih, a koja su osmišljena kako bi poticala inovacije i olakšavala razmjenu iskustava i dobre prakse,

— studije i istraživanja o mogućim novim oblicima suradnje Unije u području azila i odgovarajućeg prava Unije, širenje i razmjena informacija o najboljoj praksi i o ostalim aspektima politika azila, uključujući institucijsko priopćavanje političkih prioriteta Unije,

— razvoj i primjena, od strane država članica, zajedničkih statističkih alata, metoda i pokazatelja za mjerenje razvoja u području politike azila, uključujući podatke iskazane po spolu i dobi,

— mjere pripreme, praćenja, administrativne i tehničke potpore, razvoj evaluacijskog mehanizma potrebnog za provedbu politika azila,

— suradnja s trećim zemljama na temelju globalnog pristupa Unije migracijama i mobilnosti, posebno u okviru provedbe partnerstava za mobilnost i regionalnih programa zaštite,

POGLAVLJE 18 03 — AZIL I MIGRACIJE *(nastavak)*

18 03 01 *(nastavak)*

18 03 01 01 *(nastavak)*

— aktivnosti podizanja svijesti, informiranja i komunikacije u vezi s politikama unutarnjih poslova Unije, prioritetima i postignućima.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju hitnih i posebnih potreba u slučaju krizne situacije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 514/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o utvrđivanju općih odredaba o Fondu za azil, migracije te integraciju i o Instrumentu za financijsku potporu u području policijske suradnje, sprečavanja i suzbijanja kriminala te upravljanja krizama (SL L 150, 20.5.2014., str. 112.).

Uredba (EU) br. 516/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o uspostavi Fonda za azil, migracije i integraciju, o izmjeni Odluke Vijeća 2008/381/EZ i o stavljanju izvan snage odluka br. 573/2007/EZ i br. 575/2007/EZ Europskog parlamenta i Vijeća te Odluke Vijeća 2007/435/EZ (SL L 150, 20.5.2014., str. 168.).

Odluka Vijeća (EU) 2015/1523 od 14. rujna 2015. o uvođenju privremenih mjera u području međunarodne zaštite u korist Italije i Grčke (SL L 239, 15.9.2015., str. 146.).

Odluka Vijeća (EU) 2015/1601 od 22. rujna 2015. o uvođenju privremenih mjera u području međunarodne zaštite u korist Italije i Grčke (SL L 248, 24.9.2015., str. 80.).

Odluka Vijeća (EU) 2016/1754 od 29. rujna 2016. o izmjeni Odluke (EU) 2015/1601 o uvođenju privremenih mjera u području međunarodne zaštite u korist Italije i Grčke (SL L 268, 1.10.2016., str. 82.).

Referentni akti

Preporuka Komisije od 11. siječnja 2016. o dobrovoljnom humanitarnom programu prihvata s Turskom (C(2015) 9490 final).

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 4. svibnja 2016., o uvođenju kriterija i mehanizama za određivanje države članice odgovorne za razmatranje zahtjeva za međunarodnu zaštitu koji je u jednoj od država članica podnio državljanin treće zemlje ili osoba bez državljanstva (COM(2016) 270 final).

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 13. srpnja 2016., o uspostavi okvira Unije za preseljenje i izmjeni Uredbe (EU) br. 516/2014 Europskog parlamenta i Vijeća (COM(2016) 468 final).

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 03 — AZIL I MIGRACIJE *(nastavak)*

18 03 01 *(nastavak)*

18 03 01 02 Potpora zakonitim migracijama u Uniju i promicanje učinkovite integracije državljana trećih zemalja i unaprjeđenje pravednih i učinkovitih strategija povratka

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
666 210 994	285 783 460	314 476 868	216 910 000	423 085 912,41	125 599 170,95

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pružanju potpore zakonitoj migraciji u državama članicama u skladu s njihovim gospodarskim i socijalnim potrebama, poput potreba tržišta rada, uz zaštitu integriteta sustava za useljavanje država članica, te su namijenjena promicanju učinkovite integracije državljana trećih zemalja i jačanju pravednih i učinkovitih strategija povratka u državama članicama koje pridonose suzbijanju nezakonitog useljavanja, s naglaskom na održivost povratka i učinkovitog ponovnog prihvata u matičnim zemljama i zemljama provoza.

U pogledu zakonitih migracija i integracije državljana trećih zemalja, ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju mjera povezanih s useljavanjem i razdobljem prije odlaska, mjera integracije te mjera praktične suradnje i izgradnje sposobnosti država članica.

U pogledu pravednih i učinkovitih strategija povratka, ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju mjera za postupke povratka, mjera povratka, praktične suradnje i mjera izgradnje sposobnosti država članica.

Na inicijativu Komisije ova odobrena sredstva mogu biti namijenjena financiranju transnacionalnih mjera ili mjera od posebnog interesa za Uniju. Tim se mjerama osobito podupire:

— poboljšanje suradnje u Uniji u provedbi prava Unije i širenju dobre prakse u području zakonitih migracija, integracije državljana trećih zemalja i povratka, dobre prakse koje bi trebale uključivati primjere uspješne integracije državljanki trećih zemalja,

— uspostava transnacionalnih mreža suradnje i pilot-projekata, uključujući inovativne projekte, koji su utemeljeni na transnacionalnim partnerstvima među tijelima smještenima u dvije države članice ili više njih, a koja su osmišljena kako bi poticala inovacije i olakšavala razmjenu iskustava i dobre prakse,

— studije i istraživanja o mogućim novim oblicima suradnje Unije u području useljavanja, integracije i povratka te odgovarajućeg zakonodavstva Unije, širenje i razmjena informacija o najboljoj praksi i o ostalim aspektima politika useljavanja, integracije i povratka, uključujući institucijsko priopćavanje političkih prioriteta Unije,

— razvoj i primjena u državama članicama zajedničkih statističkih alata, metoda i pokazatelja za mjerenje razvoja politika u području zakonitih migracija, integracije i povratka, uključujući podatke razvrstane po spolu i dobi, također praćenje sudjelovanja državljana trećih zemalja u obrazovanju i na tržištu rada,

POGLAVLJE 18 03 — AZIL I MIGRACIJE *(nastavak)*

18 03 01 *(nastavak)*

18 03 01 02 *(nastavak)*

— mjere pripreme, praćenja, administrativne i tehničke potpore, razvoj evaluacijskog mehanizma potrebnog za provedbu politika u području useljavanja,

— suradnja s trećim zemljama na temelju globalnog pristupa Unije migracijama i mobilnosti, posebno u okviru provedbe sporazumâ o ponovnom prihvatu i partnerstava za mobilnost,

— mjere informiranja i kampanje u trećim zemljama za podizanje svijesti o prikladnim pravnim putevima za useljavanje i rizicima nezakonitog useljavanja,

— aktivnosti podizanja svijesti, informiranja i komunikacije u vezi s politikama unutarnjih poslova Unije, prioritetima i postignućima.

Ovim odobrenim sredstvima financiraju se aktivnosti i budući razvoj Europske migracijske mreže.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 514/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o utvrđivanju općih odredaba o Fondu za azil, migracije te integraciju i o Instrumentu za financijsku potporu u području policijske suradnje, sprečavanja i suzbijanja kriminala te upravljanja krizama (SL L 150, 20.5.2014., str. 112.).

Uredba (EU) br. 516/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o uspostavi Fonda za azil, migracije i integraciju, o izmjeni Odluke Vijeća 2008/381/EZ i o stavljanju izvan snage odluka br. 573/2007/EZ i br. 575/2007/EZ Europskog parlamenta i Vijeća te Odluke Vijeća 2007/435/EZ (SL L 150, 20.5.2014., str. 168.).

18 03 02 ***Europski potporni ured za azil (EASO)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
69 206 000	69 206 000	18 665 600	18 665 600	15 448 360,—	13 100 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Ureda (glave 1 i 2) te njegovih rashoda poslovanja koji se odnose na program rada (glava 3).

Ured mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 03 — AZIL I MIGRACIJE *(nastavak)*

18 03 02 *(nastavak)*

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Svi prihodi od doprinosa Islanda, Norveške, Švicarske i Lihtenštajna uneseni u stavku 6 3 1 3 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Plan radnih mjesta Ureda utvrđen je u prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 69 206 000 EUR.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 439/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 19. svibnja 2010. o osnivanju Europskog potpornog ureda za azil (SL L 132, 29.5.2010., str. 11.).

Referentni akti

Prijedlog uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, koji je Komisija podnijela 4. svibnja 2016., o Agenciji Europske unije za azil i stavljanju izvan snage Uredbe (EU) br. 439/2010 (COM(2016) 271 final).

18 03 03 ***Europska baza otisaka prstiju (Eurodac)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
100 000	100 000	100 000	100 000	100 000,—	24 069,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda povezanih s komunikacijskom infrastrukturom sustava Eurodac iz članka 4. stavka 3. Uredbe (EU) br. 603/2013. Uz to, ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju funkcioniranja mreže DubliNet.

Svi prihodi od doprinosa Islanda, Norveške, Švicarske i Lihtenštajna uneseni u stavku 6 3 1 2 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

POGLAVLJE 18 03 — AZIL I MIGRACIJE *(nastavak)*

18 03 03 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 2725/2000 od 11. prosinca 2000. o osnivanju sustava „Eurodac" za usporedbu otisaka prstiju za učinkovitu primjenu Dublinske konvencije (SL L 316, 15.12.2000., str. 1.) (primjenjuje se do 19. srpnja 2015.).

Uredba (EU) br. 603/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. lipnja 2013. o uspostavi sustava „Eurodac" za usporedbu otisaka prstiju za učinkovitu primjenu Uredbe (EU) br. 604/2013 o uvođenju kriterija i mehanizama za utvrđivanje države članice odgovorne za razmatranje molbe za međunarodnu zaštitu koju je u jednoj od država članica podnio državljanin treće zemlje ili osoba bez državljanstva i o zahtjevima za usporedbu s podatcima iz Eurodaca od strane tijela kaznenog progona država članica i Europola u svrhu kaznenog progona i o izmjeni Uredbe (EU) br. 1077/2011 o osnivanju Europske agencije za operativno upravljanje opsežnim informacijskim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (preinaka) (SL L 180, 29.6.2013., str. 1.).

Uredba (EU) br. 604/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. lipnja 2013. o uvođenju kriterija i mehanizama za utvrđivanje države članice odgovorne za razmatranje molbe za međunarodnu zaštitu koju je u jednoj od država članica podnio državljanin treće zemlje ili osoba bez državljanstva (preinaka) (SL L 180, 29.6.2013., str. 1.).

Referentni akti

Uredba Komisije (EZ) br. 1560/2003 od 2. rujna 2003. o utvrđivanju detaljnih pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 343/2003 o uvođenju kriterija i mehanizama za utvrđivanje države članice odgovorne za razmatranje zahtjeva koji državljanin treće zemlje podnosi u jednoj od država članica (SL L 222, 5.9.2003., str. 3.).

Provedbena uredba Komisije (EU) br. 118/2014 od 30. siječnja 2014. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1560/2003 o utvrđivanju detaljnih pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 343/2003 o uvođenju kriterija i mehanizama za utvrđivanje države članice odgovorne za razmatranje zahtjeva za azil koji državljanin treće zemlje podnosi u jednoj od država članica (SL L 39, 8.2.2014., str 1.).

18 03 51 ***Završetak operacija i programa u polju povratka, izbjeglica i migracijskih tokova***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	155 000 000	p.m.	125 000 000	61 645,99	139 143 441,98

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 03 — AZIL I MIGRACIJE *(nastavak)*

18 03 51 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 2001/55/EZ od 20. srpnja 2001. o minimalnim standardima za dodjelu privremene zaštite u slučaju masovnog priljeva raseljenih osoba te o mjerama za promicanje uravnoteženih napora država članica pri prihvatu i snošenju posljedica prihvata takvih osoba (SL L 212, 7.8.2001., str. 12.).

Odluka Vijeća 2002/463/EZ od 13. lipnja 2002. o donošenju akcijskog programa za upravnu suradnju u području vanjskih granica, viza, azila i useljavanja (program ARGO) (SL L 161, 19.6.2002., str. 11.).

Odluka br. 573/2007/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 23. svibnja 2007. o osnivanju Europskog fonda za izbjeglice za razdoblje od 2008. do 2013. kao dijela općeg programa „Solidarnost i upravljanje migracijskim tokovima" za razdoblje od 2008. do 2013. (SL L 144, 6.6.2007., str. 1.).

Odluka br. 575/2007/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 23. svibnja 2007. o osnivanju Europskog fonda za povratak kao dijela općeg programa „Solidarnost i upravljanje migracijskim tokovima" za razdoblje od 2008. do 2013. (SL L 144, 6.6.2007., str. 45.).

Odluka Vijeća 2007/435/EZ od 25. lipnja 2007. o osnivanju Europskog fonda za integraciju državljana trećih zemalja za razdoblje od 2007. do 2013. u okviru Općeg programa za solidarnost i upravljanje migracijskim tokovima (SL L 168, 28.6.2007., str. 18.).

Odluka Vijeća 2008/381/EZ od 14. svibnja 2008. o uspostavi Europske migracijske mreže (SL L 131, 21.5.2008., str. 7.).

Direktiva 2008/115/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. o zajedničkim standardima i postupcima država članica za vraćanje državljana trećih zemalja s nezakonitim boravkom (SL L 348, 24.12.2008., str. 98.).

Odluka br. 458/2010/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 19. svibnja 2010. o izmjeni Odluke br. 573/2007/EZ o osnivanju Europskog fonda za izbjeglice za razdoblje od 2008. do 2013. u vezi s ukidanjem financiranja nekih mjera Zajednice i izmjenom graničnog iznosa za njihovo financiranje (SL L 129, 28.5.2010., str. 1.).

Referentni akti

Komunikacija Komisije Vijeću i Europskom parlamentu od 2. svibnja 2005. o uspostavi okvirnog programa „Solidarnost i upravljanje migracijskim tokovima" za razdoblje od 2007. do 2013. (COM(2005) 123 final).

POGLAVLJE 18 03 — AZIL I MIGRACIJE *(nastavak)*

18 03 51 *(nastavak)*

Odluka Komisije 2007/815/EZ od 29. studenoga 2007. o provedbi Odluke br. 573/2007/EZ Europskog parlamenta i Vijeća u vezi s usvajanjem strateških smjernica za razdoblje 2008.–2013. (SL L 326, 12.12.2007., str. 29.).

Odluka Komisije 2007/837/EZ od 30. studenoga 2007. o provedbi Odluke br. 575/2007/EZ Europskog parlamenta i Vijeća u vezi s usvajanjem strateških smjernica za razdoblje 2008.–20013. (SL L 330, 15.12.2007., str. 48.).

Odluka Komisije 2008/22/EZ od 19. prosinca 2007. o utvrđivanju pravila za provedbu Odluke br. 573/2007/EZ Europskog parlamenta i Vijeća o osnivanju Europskog fonda za izbjeglice za razdoblje 2008.–2013. u okviru općeg programa „Solidarnost i upravljanje migracijskim tokovima" u pogledu upravljačkih i kontrolnih sustava država članica, pravila za upravno i financijsko upravljanje te prihvatljivosti izdataka za projekte koje sufinancira Fond (SL L 7, 10.1.2008., str. 1.).

Odluka Komisije 2008/457/EZ od 5. ožujka 2008. o utvrđivanju pravila za provedbu Odluke Vijeća 2007/453/EZ o uspostavljanju Europskog fonda za integraciju državljana trećih zemalja za razdoblje 2007.–2013. u okviru općeg programa „Solidarnost i upravljanje migracijskim tokovima" u pogledu upravljačkih i kontrolnih sustava država članica, pravila za upravno i financijsko upravljanje te prihvatljivosti izdataka za projekte koje sufinancira Fond (SL L 167, 27.6.2008., str. 69.).

Odluka Komisije 2008/458/EZ od 5. ožujka 2008. o utvrđivanju pravila za provedbu Odluke br. 575/2007/EZ Europskog parlamenta i Vijeća o osnivanju Europskog fonda za povratak za razdoblje 2008.–2013. u okviru općeg programa „Solidarnost i upravljanje migracijskim tokovima" u pogledu upravljačkih i kontrolnih sustava država članica, pravila za upravno i financijsko upravljanje te prihvatljivosti izdataka za projekte koje sufinancira Fond (SL L 167, 27.6.2008., str. 135.).

18 03 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

18 03 77 03 Pripremno djelovanje — Završetak integracije državljana trećih zemalja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pripremnog djelovanja.

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 03 — AZIL I MIGRACIJE *(nastavak)*

18 03 77 *(nastavak)*

18 03 77 03 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

18 03 77 04 Pilot-projekt — Mreža kontakata i rasprava među ciljanim općinama i lokalnim tijelima o iskustvima i najboljoj praksi u ponovnom naseljavanju i integraciji izbjeglica

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	107 276,36

Napomene

Ova je stavka namijenjena pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

18 03 77 05 Pilot-projekt — Financiranje za žrtve mučenja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	298 000	p.m.	560 000	0,—	311 992,21

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

POGLAVLJE 18 03 — AZIL I MIGRACIJE *(nastavak)*

18 03 77 *(nastavak)*

18 03 77 05 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

18 03 77 06 Pripremno djelovanje — Omogućivanje ponovnog naseljavanja izbjeglica tijekom kriznih situacija

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	111 000	p.m.	300 000	0,—	152 944,32

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pripremnog djelovanja.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

18 03 77 07 Pilot-projekt — Analiza politika prihvata, zaštite i integracije maloljetnika bez pratnje u Uniji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	404 000	p.m.	285 000	0,—	150 623,96

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 03 — AZIL I MIGRACIJE *(nastavak)*

18 03 77 *(nastavak)*

18 03 77 07 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

18 03 77 08 Pripremno djelovanje — Mreža kontakata i rasprava među ciljanim općinama i lokalnim tijelima o iskustvima i najboljoj praksi u ponovnom naseljavanju i integraciji izbjeglica

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	150 000	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pripremnog djelovanja.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

18 03 77 09 Pripremno djelovanje — Financiranje rehabilitacije žrtava mučenja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	663 000	p.m.	90 000	500 000,—	1 852 796,60

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

POGLAVLJE 18 03 — AZIL I MIGRACIJE *(nastavak)*

18 03 77 *(nastavak)*

18 03 77 09 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

18 03 77 10 Pilot-projekt — Završetak financiranja za žrtve mučenja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Referentni akti

Direktiva Vijeća 2003/9/EZ od 27. siječnja 2003. o uvođenju minimalnih standarda za prihvat podnositelja zahtjeva za azil (SL L 31, 6.2.2003., str. 18.).

Zaključci sa sastanka Vijeća Europske unije, 2865. sastanak Vijeća za vanjske odnose, u Luxembourgu 29. travnja 2009.

Povelja Europske unije o temeljnim pravima (SL C 83, 30.3.2010., str. 389.).

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 03 — AZIL I MIGRACIJE *(nastavak)*

18 03 77 *(nastavak)*

18 03 77 11 Pilot–projekt — Privatna sponzoriranja: unaprjeđenje mogućnosti preseljenja izbjeglica i jamčenje dostupnosti sigurnih i regularnih ruta za dolazak izbjeglica u Uniju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
500 000	250 000				

Napomene

Preseljenje izbjeglica, koje se obično smatra aktivnošću koju predvode vlade, također mogu sponzorirati privatne osobe, skupine i drugi subjekti. Tijekom prethodna četiri desetljeća uspostavljena je tek nekolicina mehanizama privatnog sponzoriranja. Ovaj pilot-projekt bit će usmjeren na istraživanje i provedbu programa privatnog sponzoriranja kao sigurnog, regularnog i propisnog sredstva kojim izbjeglice mogu doći do zaštite u Uniji.

Transparentnim mehanizmima privatnog sponzoriranja, izrađenim u suradnji s nacionalnim, lokalnim i regionalnim vlastima, mogle bi se znatno poboljšati mogućnosti preseljenja izbjeglica i zajamčiti dostupnost sigurnih i regularnih ruta za dolazak izbjeglica u Uniju.

Pilot-projektom istražit će se moguće prednosti, troškovi i provedba mehanizama privatnog sponzoriranja u praksi u cilju da privatno sponzoriranje postane dio područja zaštite izbjeglica u Europi.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 18 04 — POTICANJE EUROPSKOG GRAĐANSTVA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
18 04	POTICANJE EUROPSKOG GRAĐANSTVA								
18 04 01	***Europa za građane — Očuvanje sjećanja i povećanje kapaciteta za građansko sudjelovanje na razini Unije***								
18 04 01 01	Europa za građane — Očuvanje sjećanja i povećanje kapaciteta za građansko sudjelovanje na razini Unije	3	23 231 000	22 760 000	22 977 000	18 650 000	22 188 204,79	11 909 382,01	52,33
18 04 01 02	Europska građanska inicijativa	3	840 000	740 000	p.m.	p.m.			
	Članak 18 04 01 - Međuzbroj		24 071 000	23 500 000	22 977 000	18 650 000	22 188 204,79	11 909 382,01	50,68
18 04 51	***Završetak programa Europa za građane (2007.–2013.)***	3	p.m.	500 000	p.m.	2 800 000	0,—	4 978 723,58	995,74
	Poglavlje 18 04 - Ukupno		**24 071 000**	**24 000 000**	**22 977 000**	**21 450 000**	**22 188 204,79**	**16 888 105,59**	**70,37**

18 04 01 Europa za građane — Očuvanje sjećanja i povećanje kapaciteta za građansko sudjelovanje na razini Unije

18 04 01 01 Europa za građane — Očuvanje sjećanja i povećanje kapaciteta za građansko sudjelovanje na razini Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
23 231 000	22 760 000	22 977 000	18 650 000	22 188 204,79	11 909 382,01

Napomene

U skladu s cjelokupnom namjerom približavanja Europe građanima, opći su ciljevi programa „Europa za građane” pridonijeti razumijevanju Unije, potaknuti europsko građanstvo i poboljšati uvjete za građansko i demokratsko sudjelovanje na razini Unije.

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju djelovanja kao što su partnerstva, strukturna podrška, projekti sjećanja, povijest Unije i njezin identitet, sastanci građana, mreže gradova prijatelja, projekti građana i civilnog društva, stručne revizije, studije i komunikacijske usluge, mjere potpore, događanja i pomoćne strukture u državama članicama, uključujući projekte koje bi provele organizacije civilnog društva kojima se promiče integracija, jezična raznolikost, kohezija i nediskriminacija, s posebnim naglaskom na europskim manjinama.

Ova odobrena sredstva također su namijenjena promicanju građanstva Unije informiranjem stanovnika na svim službenim jezicima Unije o pravima kojima raspolažu kao građani Unije, prilikama za građansko sudjelovanje na razini Unije i učinku Unije na njihove svakodnevne živote.

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 04 — POTICANJE EUROPSKOG GRAĐANSTVA *(nastavak)*

18 04 01 *(nastavak)*

18 04 01 01 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EU) br. 390/2014 od 14. travnja 2014. o uspostavljanju programa „Europa za građane" za razdoblje 2014.–2020. (SL L 115, 17.4.2014., str. 3.), a posebno njezin članak 2.

18 04 01 02 Europska građanska inicijativa

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
840 000	740 000	p.m.	p.m.		

Napomene

Opći cilj ovog programa ojačati je demokratsko funkcioniranje Unije na način da se europskim građanima pruži pravo na sudjelovanje u demokratskom životu Unije u okviru europske građanske inicijative (ECI).

Dio odobrenih sredstava iskoristit će se za uspostavu jedinstvene kontaktne točke u svakoj državi članici preko koje će se građanima pružati najbolje stručne smjernice za postupke europske građanske inicijative.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova komunikacije, administracije i potpore za europsku građansku inicijativu. Njima će se financirati i aktivnosti usmjerene na uklanjanje prepreka uporabi europske građanske inicijative te na dodatno usklađivanje postupka i uvjeta za podnošenje europskih građanskih inicijativa diljem Europe.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju komunikacijskih kampanja podizanja razine osviještenosti o europskim građanskim inicijativama.

POGLAVLJE 18 04 — POTICANJE EUROPSKOG GRAĐANSTVA *(nastavak)*

18 04 01 *(nastavak)*

18 04 01 02 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa zemalja kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EU) br. 390/2014 od 14. travnja 2014. o uspostavljanju programa „Europa za građane" za razdoblje 2014.–2020. (SL L 115, 17.4.2014., str. 3.), a posebno njezin članak 2.

18 04 51 ***Završetak programa Europa za građane (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	500 000	p.m.	2 800 000	0,—	4 978 723,58

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Odluka br. 1904/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 12. prosinca 2006. o uspostavljanju programa Europa za građane za razdoblje 2007. do 2013. radi promicanja aktivnog europskog građanstva (SL L 378, 27.12.2006., str. 32.).

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 05 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE KOJE SE ODNOSI NA SIGURNOST

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
18 05	OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE KOJE SE ODNOSI NA SIGURNOST								
18 05 03	***Društveni izazovi***								
18 05 03 01	Poticanje sigurnih europskih društava	1,1	149 923 837	149 485 193	136 092 171	114 789 343	153 976 213,35	70 551 731,39	47,20
	Članak 18 05 03 - Međuzbroj		149 923 837	149 485 193	136 092 171	114 789 343	153 976 213,35	70 551 731,39	47,20
18 05 50	***Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj***								
18 05 50 01	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	3 072 783,20	3 499 241,32	
18 05 50 02	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (prije 2014.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	99 040,53	5 202 668,62	
	Članak 18 05 50 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	3 171 823,73	8 701 909,94	
18 05 51	***Završetak prijašnjih istraživačkih okvirnih programa — Sedmi okvirni program — EZ (2007.–2013.)***	1,1	p.m.	55 468 066	p.m.	120 800 000	48 179,72	112 087 637,66	202,08
	Poglavlje 18 05 - Ukupno		**149 923 837**	**204 953 259**	**136 092 171**	**235 589 343**	**157 196 216,80**	**191 341 278,99**	**93,36**

Napomene

Ove napomene odnose se na sve proračunske linije u ovom poglavlju.

Ova odobrena sredstva upotrebljavat će se za Okvirni program za istraživanje i inovacije Obzor 2020., kojim je obuhvaćeno razdoblje od 2014. do 2020., te za završetak prethodnih istraživačkih programa (Sedmi okvirni program).

Program Obzor 2020. imat će središnju ulogu u provedbi inicijative Unija inovacija unutar strategije Europa 2020. i ostalih inicijativa, posebno inicijativa Resursno učinkovita Europa, Industrijska politika za razdoblje globalizacije i Digitalna agenda za Europu, te u razvoju i funkcioniranju europskog istraživačkog prostora. Programom Obzor 2020. pridonosi se izgradnji gospodarstva temeljenog na znanju i inovacijama diljem Unije, poticanjem dovoljnog dodatnog financiranja istraživanja, razvoja i inovacija.

Program će se provoditi radi ostvarivanja općih ciljeva opisanih u članku 179. Ugovora o funkcioniranju Europske unije u svrhu doprinosa stvaranju društva znanja utemeljenog na europskom istraživačkom prostoru. Ti su ciljevi podupiranje transnacionalne suradnje na svim razinama u čitavoj Uniji, povećanje dinamičnosti, kreativnosti i izvrsnosti europskih istraživanja do granica spoznaje, kvantitativno i kvalitativno jačanje ljudskih potencijala u području istraživanja i tehnologije u Europi te istraživačkih i inovacijskih sposobnosti u cijeloj Europi te osiguravanje njihove optimalne uporabe.

POGLAVLJE 18 05 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE KOJE SE ODNOSI NA SIGURNOST *(nastavak)*

U programu Obzor 2020. rodna ravnopravnost rješavat će se kao međusektorsko pitanje kako bi se ispravile neravnoteže između muškaraca i žena te kako bi se u sadržaj istraživanja i inovacija uključila rodna dimenzija. Osobito će se uzeti u obzir potreba za ulaganjem većih napora u cilju povećanja sudjelovanja žena u području istraživanja i inovacija na svim razinama, uključujući donošenje odluka.

U ove članke i stavke unose se i troškovi sastanaka, konferencija, radionica i seminara na visokoj znanstvenoj i tehnološkoj razini koje zbog njihove europske važnosti organizira Komisija, financiranja analiza i evaluacija na visokoj znanstvenoj i tehnološkoj razini koje se u ime Unije provode radi ispitivanja novih istraživačkih područja pogodnih za djelovanje Unije, uz ostalo u kontekstu europskog istraživačkog prostora, te mjera za praćenje i širenje rezultata programa, uključujući mjere u okviru prethodnih okvirnih programa.

Ova će se odobrena sredstva upotrebljavati u skladu s Uredbom (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama od (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Za neke od tih projekata predviđena je mogućnost sudjelovanja trećih zemalja ili instituta iz trećih zemalja u europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja. Svi financijski doprinosi uneseni u stavke 6 0 1 3 i 6 0 1 5 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Svi prihodi od država koje sudjeluju u europskoj suradnji u području znanstvenog i tehničkog istraživanja uneseni u stavku 6 0 1 6 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa vanjskih tijela aktivnostima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Dodatna odobrena sredstva bit će dostupna u stavci 18 05 50 01.

Administrativna odobrena sredstva iz ovog poglavlja bit će dostupna u poglavlju 18 01 05.

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 05 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE KOJE SE ODNOSI NA SIGURNOST *(nastavak)*

18 05 03 Društveni izazovi

18 05 03 01 Poticanje sigurnih europskih društava

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
149 923 837	149 485 193	136 092 171	114 789 343	153 976 213,35	70 551 731,39

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su:

— podupiranju politika Unije za unutarnju i vanjsku sigurnost uz istovremeno poboljšanje konkurentnosti i tehnološke baze sigurnosne industrije Unije i poticanje suradnje između pružatelja i korisnika sigurnosnih rješenja. Aktivnosti su usmjerene na razvoje inovativnih tehnologija i rješenja za prevladavanje sigurnosnih propusta i sprječavanje sigurnosnih prijetnji. Naglasak je na borbi protiv kriminala i terorizma, uključujući zaštitu kritične infrastrukture; poboljšanju sigurnosti upravljanjem granicama; povećanju otpornosti Europe na krize i katastrofe uz zaštitu temeljnih ljudskih prava,

— podupiranju jačanja baze dokaza i potpori za Uniju inovacija i europski istraživački prostor koji su potrebni za poticanje razvoja inovativnih društava i politika u Europi putem sudjelovanja građana, poduzeća i korisnika u istraživanju i inovacijama te promicanja usklađenih politika istraživanja i inovacija u kontekstu globalizacije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 3. točku (g).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

POGLAVLJE 18 05 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE KOJE SE ODNOSI NA SIGURNOST *(nastavak)*

18 05 50 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj

18 05 50 01 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	3 072 783,20	3 499 241,32

Napomene

Ovaj odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja u razdoblju od 2014. do 2020.

Svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

18 05 50 02 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (prije 2014.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	99 040,53	5 202 668,62

Napomene

Ovaj članak namijenjen je pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja u razdoblju prije 2014.

Svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 05 — OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE KOJE SE ODNOSI NA SIGURNOST *(nastavak)*

18 05 51 Završetak prijašnjih istraživačkih okvirnih programa — Sedmi okvirni program — EZ (2007.–2013.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	55 468 066	p.m.	120 800 000	48 179,72	112 087 637,66

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja.

Svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Pravna osnova

Odluka br. 1982/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o Sedmom okvirnom programu Europske zajednice za istraživanja, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007.–2013.) (SL L 412, 30.12.2006., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1906/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje poduzeća, istraživačkih centara i sveučilišta u aktivnostima u okviru Sedmog okvirnog programa te za širenje rezultata istraživanja (2007.–2013.) (SL L 391, 30.12.2006., str. 1.).

Odluka Vijeća 2006/971/EZ od 19. prosinca 2006. o posebnom programu „Suradnja" za provedbu Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za aktivnosti u području istraživanja, tehnološkog razvoja te za demonstracijske aktivnosti (2007.–2013) (SL L 400, 30.12.2006., str. 86.).

POGLAVLJE 18 06 — POLITIKA PROTIV ZLOUPORABE DROGA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
18 06	POLITIKA PROTIV ZLOUPORABE DROGA								
18 06 01	***Podupiranje inicijativa u području politike povezane s drogama***	3	3 132 000	2 756 200	2 512 000	2 100 000	3 000 000,—	1 686 801,34	61,20
18 06 02	***Europski centar za praćenje droga i ovisnosti o drogama (EMCDDA)***	3	15 081 600	15 081 600	14 724 000	14 724 000	14 794 000,—	14 794 000,—	98,09
18 06 51	***Završetak aktivnosti u području sprečavanja zlouporabe droga i informiranje***	3	p.m.	432 520	p.m.	500 000	7 024,45	735 398,62	170,03
	Poglavlje 18 06 - Ukupno		**18 213 600**	**18 270 320**	**17 236 000**	**17 324 000**	**17 801 024,45**	**17 216 199,96**	**94,23**

18 06 01 Podupiranje inicijativa u području politike povezane s drogama

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
3 132 000	2 756 200	2 512 000	2 100 000	3 000 000,—	1 686 801,34

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za potporu inicijativama u području politike povezane s drogama u pogledu aspekata pravosudne suradnje i sprečavanja kriminala koji su blisko povezani s općim ciljem Programa za pravosuđe („Program"), u mjeri u kojoj nisu obuhvaćeni Instrumentom za financijsku potporu u području policijske suradnje, sprečavanja i suzbijanja kriminala i upravljanja krizama, u okviru Fonda za unutarnju sigurnost, ili programom Zdravlje za rast.

Ova odobrena sredstva namijenjena su osobito financiranju sljedećih vrsta mjera:

— analitičke aktivnosti, poput prikupljanja podataka i statistike; razvoj zajedničkih metodologija i, prema potrebi, pokazatelja ili mjerila vrijednosti; studije, istraživanja, analize i ankete; evaluacije; izrada i objava vodiča, izvješća i obrazovnog materijala; radionice, seminari, stručni skupovi i konferencije,

— aktivnosti izobrazbe, poput razmjene osoblja, radionica, seminara, tečajeva obuke instruktora, uključujući jezičnu izobrazbu u području pravne terminologije, i razvoj internetskih alata za izobrazbu ili drugih modula izobrazbe za članove sudskog i pravosudnog osoblja,

— uzajamno učenje, suradnja, aktivnosti podizanja svijesti i obavješćivanja kao što su prepoznavanje i razmjena dobre prakse, inovativnih pristupa i iskustava; organiziranje stručnih pregleda i uzajamnog učenja; organiziranje konferencija, seminara, informativnih kampanja, uključujući institucionalno priopćavanje političkih prioriteta Unije u onoj mjeri u kojoj su povezani s ciljevima Programa; sastavljanje i objava materijala za širenje informacija o Programu i njegovim rezultatima; razvoj i održavanje sustava i alata te upravljanje njima, uporabom informacijskih i komunikacijskih tehnologija, uključujući daljnji razvoj europskog portala e-pravosuđe kao alata kojim se građanima omogućuje bolji pristup pravosuđu,

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 06 — POLITIKA PROTIV ZLOUPORABE DROGA *(nastavak)*

18 06 01 *(nastavak)*

— potpora glavnim čimbenicima čijim se aktivnostima pridonosi provedbi ciljeva Programa, kao što je potpora državama članicama u provedbi prava i politika Unija, potpora ključnim europskim čimbenicima i mrežama na europskoj razini, uključujući u području pravosudne izobrazbe; i potpora za aktivnosti umrežavanja na europskoj razini među specijaliziranim tijelima i subjektima te nacionalnim, regionalnim i lokalnim tijelima i nevladinim organizacijama.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32, odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa zemalja pristupnica, zemalja kandidatkinja i potencijalnih kandidata za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1382/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o uspostavi programa Pravosuđe za razdoblje 2014.–2020. (SL L 354, 28.12.2013., str. 73.), a posebno njezin članak 4. stavak 1. točka (d) i članak 6. stavak 1.

18 06 02 ***Europski centar za praćenje droga i ovisnosti o drogama (EMCDDA)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
15 081 600	15 081 600	14 724 000	14 724 000	14 794 000,—	14 794 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Centra (glave 1 i 2) te njegovih rashoda poslovanja koji se odnose na program rada (glava 3).

Centar mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

POGLAVLJE 18 06 — POLITIKA PROTIV ZLOUPORABE DROGA *(nastavak)*

18 06 02 *(nastavak)*

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Plan radnih mjesta Centra utvrđen je u prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 15 135 600 EUR. Iznos od 15 081 600 EUR osiguran povratom viškova dodaje se iznosu od 54 000 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1920/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. prosinca 2006. o Europskom centru za praćenje droga i ovisnosti o drogama (SL L 376, 27.12.2006., str. 1.).

18 06 51 ***Završetak aktivnosti u području sprečavanja zlouporabe droga i informiranje***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	432 520	p.m.	500 000	7 024,45	735 398,62

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32, odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Odluka br. 1150/2007/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 25. rujna 2007. o uspostavi posebnog programa „Sprečavanje zlouporabe droga i informiranje" za razdoblje 2007.–2013. u okviru Općeg programa „Temeljna prava i pravosuđe" (SL L 257, 3.10.2007., str. 23.).

Referentni akti

Komunikacija Komisije Vijeću i Europskom parlamentu od 6. travnja 2005. o uspostavi okvirnog programa „Temeljna prava i pravosuđe" za razdoblje od 2007. do 2013. (COM(2005)0122).

KOMISIJA
GLAVA 18. — MIGRACIJE I UNUTARNJI POSLOVI

POGLAVLJE 18 07 — INSTRUMENT ZA HITNU POTPORU UNUTAR UNIJE

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
18 07	INSTRUMENT ZA HITNU POTPORU UNUTAR UNIJE								
18 07 01	***Hitna potpora unutar Unije***	3	198 000 000	217 000 000	148 500 000	88 700 000			
	Poglavlje 18 07 - Ukupno		**198 000 000**	**217 000 000**	**148 500 000**	**88 700 000**			

18 07 01 Hitna potpora unutar Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
198 000 000	217 000 000	148 500 000	88 700 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju aktivnosti hitne potpore kako bi se odgovorilo na hitne i izvanredne potrebe u državama članicama koje su rezultat prirodnih katastrofa ili katastrofa uzrokovanih ljudskim djelovanjem, kao što je iznenadan i velik priljev državljana trećih zemalja (izbjeglica i migranata) na njihovo državno područje.

Hitna potpora pružit će hitni odgovor na temelju potreba kojim bi se dopunio odgovor pogođenih država članica, a kojem je cilj očuvanje života, sprečavanje ili olakšavanje ljudske patnje i očuvanje ljudskog dostojanstva. Hitan odgovor može obuhvaćati pomoć, potporu i, prema potrebi, aktivnosti zaštite u cilju spašavanja i očuvanja života za vrijeme katastrofa ili njihovih neposrednih posljedica. Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju kupnje i dostave svih proizvoda ili opreme potrebnih za provedbu aktivnosti hitne potpore, uključujući izgradnju domova ili skloništa za ugrožene skupine ljudi, kratkoročne sanacije i obnovu, osobito objekata za skladištenje, prijevoza, logističke podrške i distribucije pomoći i svih ostalih aktivnosti kojima je cilj primateljima potpore omogućiti slobodu pristupa.

Ova odobrena sredstva mogu se upotrebljavati za financiranje kupnje i dostave hrane ili bilo kojeg drugog proizvoda ili opreme potrebnih za provedbu aktivnosti hitne potpore.

Ovim odobrenim sredstvima mogu se pokrivati svi ostali troškovi izravno povezani s provedbom aktivnosti hitne potpore i troškovi mjera koje su nužne za to unutar zadanog roka i na način kojim će se udovoljiti potrebama primatelja, ispuniti obveza da se postigne najbolji mogući stupanj ekonomičnosti u odnosu na troškove i omogućiti veća transparentnost.

Svi prihodi od financijskih doprinosa javnih i privatnih donatora uneseni u stavku 6 0 2 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EU) 2016/369 od 15. ožujka 2016. o pružanju hitne potpore unutar Unije (SL L 70, 16.3.2016., str. 1.).

KOMISIJA

GLAVA 19.

INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE

KOMISIJA
GLAVA 19. — INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE

GLAVA 19.

INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
19 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE”	26 355 353	26 355 353	24 818 316	24 818 316	23 312 984,26	23 312 984,26
19 02	INSTRUMENT ZA DOPRINOS STABILNOSTI I MIRU (ICSP) — ODGOVOR NA KRIZU, SPREČAVANJE SUKOBA, IZGRADNJA MIRA I PRIPRAVNOST ZA KRIZU	199 200 000	224 000 000	253 506 177	222 857 200	257 681 478,72	205 683 289,16
19 03	ZAJEDNIČKA VANJSKA I SIGURNOSNA POLITIKA (ZVSP)	326 770 000	293 551 000	326 770 000	298 135 000	266 491 725,34	282 607 701,83
19 04	MISIJE ZA PROMATRANJE IZBORA	45 363 394	37 522 500	44 626 565	36 307 000	31 267 086,—	24 926 823,96
19 05	SURADNJA S TREĆIM ZEMLJAMA U OKVIRU INSTRUMENTA ZA PARTNERSTVO	128 499 000	105 864 006	120 382 000	82 726 136	114 778 389,67	40 180 109,50
19 06	AKTIVNOSTI INFORMIRANJA O VANJSKIM ODNOSIMA UNIJE	12 000 000	12 000 000	12 500 000	12 500 000	12 040 971,—	13 005 157,85
	Glava 19 - Ukupno	**738 187 747**	**699 292 859**	**782 603 058**	**677 343 652**	**705 572 634,99**	**589 716 066,56**

GLAVA 19.

INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE

POGLAVLJE 19 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE”

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
19 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE”					
19 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Instrumenti vanjske politike”***					
19 01 01 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje — Sjedište	5,2	7 435 317	8 320 426	8 410 241,22	113,11
19 01 01 02	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje — Delegacije Unije	5,2	1 829 787	p.m.	1 206,—	0,07
	Članak 19 01 01 - Međuzbroj		9 265 104	8 320 426	8 411 447,22	90,79
19 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Instrumenti vanjske politike”***					
19 01 02 01	Vanjsko osoblje — Sjedište	5,2	2 127 246	2 001 400	2 000 992,—	94,06
19 01 02 02	Vanjsko osoblje — Delegacije Unije	5,2	61 685	240 345	240 149,—	389,32
19 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja — Sjedište	5,2	557 372	558 369	468 469,—	84,05
19 01 02 12	Ostali rashodi upravljanja — Delegacije Unije	5,2	80 365	29 756	28 482,—	35,44
	Članak 19 01 02 - Međuzbroj		2 826 668	2 829 870	2 738 092,—	96,87
19 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije te rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi u području politike „Instrumenti vanjske politike”***					

KOMISIJA
GLAVA 19. — INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE

POGLAVLJE 19 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE” *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
19 01 03	*(nastavak)*					
19 01 03 01	Rashodi povezani s opremom i uslugama u području informacijskih i komunikacijskih tehnologija	5,2	464 286	531 019	577 496,21	124,38
19 01 03 02	Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi — Delegacije Unije	5,2	384 084	140 274	123 737,96	32,22
	Članak 19 01 03 - Međuzbroj		848 370	671 293	701 234,17	82,66
19 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike instrumenata vanjske politike***					
19 01 04 01	Rashodi za potporu Instrumentu za doprinos stabilnosti i miru	4	6 980 000	6 544 000	6 785 186,58	97,21
19 01 04 02	Rashodi za potporu zajedničkoj vanjskoj i sigurnosnoj politici (ZVSP)	4	500 000	500 000	512 682,—	102,54
19 01 04 03	Rashodi za potporu Europskom instrumentu za demokraciju i ljudska prava — Rashodi koji se odnose na misije za promatranje izbora	4	721 211	686 727	621 417,80	86,16
19 01 04 04	Rashodi za potporu Instrumentu za partnerstvo	4	5 020 000	5 036 000	3 379 924,49	67,33
	Članak 19 01 04 - Međuzbroj		13 221 211	12 766 727	11 299 210,87	85,46
19 01 06	***Izvršne agencije***					
19 01 06 01	Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz Instrumenta za partnerstvo	4	194 000	230 000	163 000,—	84,02
	Članak 19 01 06 - Međuzbroj		194 000	230 000	163 000,—	84,02
	Poglavlje 19 01 - Ukupno		**26 355 353**	**24 818 316**	**23 312 984,26**	**88,46**

19 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Instrumenti vanjske politike”

19 01 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje — Sjedište

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 435 317	8 320 426	8 410 241,22

POGLAVLJE 19 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE” *(nastavak)*

19 01 01 *(nastavak)*

19 01 01 01 *(nastavak)*

Napomene

Dodatno komisijino osoblje rasporedit će se za potrebe upravljanja odgovorom na krizu kako bi se osigurali dostatni kapaciteti za provedbu prijedloga organizacija civilnog društva u vezi s odgovorom na krizu.

19 01 01 02 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje — Delegacije Unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 829 787	p.m.	1 206,—

Napomene

Za pitanja ljudskih prava Komisija će na dugi rok zaposliti visokokvalificirano i specijalizirano osoblje.

Za potrebe upravljanja odgovorom na krizu rasporedit će se dovoljan broj osoblja radi provedbe prijedloga organizacija civilnog društva u vezi s odgovorom na krizu.

19 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Instrumenti vanjske politike”

19 01 02 01 Vanjsko osoblje — Sjedište

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 127 246	2 001 400	2 000 992,—

19 01 02 02 Vanjsko osoblje — Delegacije Unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
61 685	240 345	240 149,—

KOMISIJA
GLAVA 19. — INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE

POGLAVLJE 19 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE” *(nastavak)*

19 01 02 *(nastavak)*

19 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja — Sjedište

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
557 372	558 369	468 469,—

19 01 02 12 Ostali rashodi upravljanja — Delegacije Unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
80 365	29 756	28 482,—

19 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije te rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi u području politike „Instrumenti vanjske politike”

19 01 03 01 Rashodi povezani s opremom i uslugama u području informacijskih i komunikacijskih tehnologija

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
464 286	531 019	577 496,21

19 01 03 02 Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi — Delegacije Unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
384 084	140 274	123 737,96

19 01 04 Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike instrumenata vanjske politike

19 01 04 01 Rashodi za potporu Instrumentu za doprinos stabilnosti i miru

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 980 000	6 544 000	6 785 186,58

POGLAVLJE 19 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE” *(nastavak)*

19 01 04 *(nastavak)*

19 01 04 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su:

— rashodima za tehničku i administrativnu pomoć kojom nisu obuhvaćeni poslovi tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama na obostranu korist Komisije i korisnika,

— rashodima za vanjsko osoblje u delegacijama Unije (ugovorno osoblje, lokalno osoblje ili upućeni nacionalni stručnjaci) povezanima s prenošenjem ovlasti upravljanja nad programima na delegacije Unije u trećim zemljama ili s internalizacijom poslova koje su prethodno obavljali postupno zatvarani uredi za tehničku pomoć te za dodatne logističke i infrastrukturne troškove poput izobrazbe, sastanaka, službenih putovanja i najma stambenog prostora koji su izravno nastali angažiranjem vanjskog osoblja u delegacijama i kojemu se plaća isplaćuje iz odobrenih sredstava unesenih u ovu stavku,

— rashodima za studije, sastanke stručnjaka, informacijske sustave, jačanje svijesti, izobrazbu, pripremu i razmjenu stečenih iskustava i najbolje prakse te izdavanje publikacija i sve ostale oblike administrativne ili tehničke pomoći izravno povezane s ostvarenjem cilja programa,

— istraživačkim aktivnostima o važnim pitanjima i izvješćivanju o njima,

— rashodima povezanima s mjerama informiranja i komunikacije, uključujući razvoj komunikacijskih strategija i institucijske komunikacije o političkim prioritetima Unije.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi za potporu u skladu s poglavljem 19 02.

19 01 04 02 Rashodi za potporu zajedničkoj vanjskoj i sigurnosnoj politici (ZVSP)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
500 000	500 000	512 682,—

KOMISIJA
GLAVA 19. — INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE

POGLAVLJE 19 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE” *(nastavak)*

19 01 04 *(nastavak)*

19 01 04 02 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su potpori provedbe mjera u okviru ZVSP-a za koje Komisiji nedostaje potrebno iskustvo ili joj je potrebna dodatna potpora. Namijenjena su:

— rashodima za tehničku i administrativnu pomoć koju Komisija može delegirati provedbenoj agenciji uređenoj pravom Unije,

— rashodima za tehničku i administrativnu pomoć kojom nisu obuhvaćeni poslovi tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama na obostranu korist Komisije i korisnika. To uključuje i troškove koji se odnose na ažuriranje i održavanje elektronskog pročišćenog popisa ciljanih financijskih sankcija (e-CTFSL) potrebnog za primjenu financijskih sankcija primijenjenih radi ostvarenja posebnih ciljeva ZVSP-a iz Ugovora o Europskoj uniji,

— rashodima za studije, sastanke stručnjaka, informacijske sustave i publikacije izravno povezane s ostvarenjem cilja programa.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Ne dovodeći u pitanje konačnu odluku o uspostavljanju platforme za potporu misijama za misije ZVSP-a, ova odobrena sredstava namijenjena su pokrivanju rashoda za administrativnu potporu platformi za potporu misijama.

Svi prihodi od misija ZVSP-a za financiranje troškova usluga središnje potpore uneseni u članak 5 5 0 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u ovoj stavci u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 65 000 EUR.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi za potporu u skladu s poglavljem 19 03.

19 01 04 03 Rashodi za potporu Europskom instrumentu za demokraciju i ljudska prava — Rashodi koji se odnose na misije za promatranje izbora

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
721 211	686 727	621 417,80

POGLAVLJE 19 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE” *(nastavak)*

19 01 04 *(nastavak)*

19 01 04 03 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su:

— rashodima za tehničku i administrativnu pomoć kojom nisu obuhvaćeni poslovi tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama na obostranu korist Komisije i korisnika,

— rashodima za vanjsko osoblje (ugovorno osoblje, upućeni nacionalni stručnjaci ili ustupljeno osoblje) u sjedištu koje će preuzeti poslove koje su prethodno obavljali sada zatvoreni uredi za tehničku pomoć. Rashodi za vanjsko osoblje u sjedištu ograničeni su na 336 727 EUR. Ta se projekcija temelji na okvirnom godišnjem jediničnom trošku po zaposleniku/godini, od čega se 95 % odnosi na plaće za predmetno osoblje, a 5 % na dodatne troškove izobrazbe, sastanaka, službenih putovanja, informacijske tehnologije (IT) i telekomunikacija u vezi s vanjskim osobljem koje se financira iz ovih odobrenih sredstava,

— rashodima za studije, sastanke stručnjaka, informacijske sustave, jačanje svijesti, izobrazbu, pripremu i razmjenu stečenih iskustava i najbolje prakse te izdavanje publikacija i sve ostale oblike administrativne ili tehničke pomoći izravno povezane s ostvarenjem cilja programa,

— istraživačkim aktivnostima o važnim pitanjima i izvješćivanju o njima,

— rashodima povezanima s mjerama informiranja i komunikacije, uključujući razvoj komunikacijskih strategija i institucijske komunikacije o političkim prioritetima Unije.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se administrativni rashodi u skladu s poglavljem 19 04.

19 01 04 04 Rashodi za potporu Instrumentu za partnerstvo

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 020 000	5 036 000	3 379 924,49

KOMISIJA
GLAVA 19. — INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE

POGLAVLJE 19 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE” *(nastavak)*

19 01 04 *(nastavak)*

19 01 04 04 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su:

— rashodima za tehničku i administrativnu pomoć kojom nisu obuhvaćeni poslovi tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama na obostranu korist Komisije i korisnika,

— rashodima za vanjsko osoblje u delegacijama Unije (ugovorno osoblje, lokalno osoblje ili upućeni nacionalni stručnjaci) povezanima s prenošenjem ovlasti upravljanja nad programima na delegacije Unije u trećim zemljama ili s internalizacijom poslova koje su prethodno obavljali postupno zatvarani uredi za tehničku pomoć te za dodatne logističke i infrastrukturne troškove poput izobrazbe, sastanaka, službenih putovanja i najma stambenog prostora koji su izravno nastali angažiranjem vanjskog osoblja u delegaciji Unije i kojemu se plaća isplaćuje iz odobrenih sredstava unesenih u ovu stavku,

— rashodima za studije, sastanke stručnjaka, informacijske sustave, jačanje svijesti, izobrazbu, pripremu i razmjenu stečenih iskustava i najbolje prakse te izdavanje publikacija i sve ostale oblike administrativne ili tehničke pomoći izravno povezane s ostvarenjem cilja programa,

— istraživačkim aktivnostima o važnim pitanjima i izvješćivanju o njima,

— rashodima povezanima s mjerama informiranja i komunikacije, uključujući razvoj komunikacijskih strategija i institucijske komunikacije o političkim prioritetima Unije.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi za potporu u skladu s poglavljem 19 05.

19 01 06 ***Izvršne agencije***

19 01 06 01 Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz Instrumenta za partnerstvo

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
194 000	230 000	163 000,—

POGLAVLJE 19 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE” *(nastavak)*

19 01 06 *(nastavak)*

19 01 06 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova poslovanja Izvršne agencije za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu koji proizlaze iz upravljanja projektima koji se financiraju iz odobrenih sredstava na temelju poglavlja 19 05 i koji su povjereni Agenciji.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statusa izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće vezane uz upravljanje programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1934/2006 od 21. prosinca 2006. o uspostavljanju financijskog instrumenta za suradnju s industrijaliziranim i drugim državama i državnim područjima s velikim dohotkom (SL L 405, 30.12.2006., str. 41.).

Uredba (EU) br. 1288/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa „Erasmus+”: programa Unije za obrazovanje, osposobljavanje, mlade i sport i stavljanju izvan snage odluka br. 1719/2006/EZ, 1720/2006/EZ i 1298/2008/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 50.).

Provedbena odluka Komisije 2013/776/EU od 18. prosinca 2013. o osnivanju „Izvršne agencije za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu” i o stavljanju izvan snage Odluke 2009/336/EZ (SL L 343, 19.12.2013., str. 46.).

Uredba (EU) br. 234/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta za partnerstvo za suradnju s trećim zemljama (SL L 77, 15.3.2014., str. 77.).

Referentni akti

Odluka Komisije C(2013) 9189 od 18. prosinca 2013. o dodjeli ovlasti Izvršnoj agenciji za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu radi izvršenja poslova povezanih s provedbom programa Unije u području obrazovanja, audiovizualne politike i kulture, osobito u cilju izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije i dodijeljenih sredstava iz ERF-a.

KOMISIJA
GLAVA 19. — INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE

POGLAVLJE 19 02 — INSTRUMENT ZA DOPRINOS STABILNOSTI I MIRU (ICSP) — ODGOVOR NA KRIZU, SPREČAVANJE SUKOBA, IZGRADNJA MIRA I PRIPRAVNOST ZA KRIZU

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
19 02	INSTRUMENT ZA DOPRINOS STABILNOSTI I MIRU (ICSP) — ODGOVOR NA KRIZU, SPREČAVANJE SUKOBA, IZGRADNJA MIRA I PRIPRAVNOST ZA KRIZU								
19 02 01	***Odgovor na krizu i krizu u nastajanju***	4	170 200 000	181 000 000	226 506 177	153 139 600	232 566 000,—	127 143 694,66	70,25
19 02 02	***Potpora sprečavanju sukoba, izgradnji mira i pripravnosti za krizu***	4	29 000 000	17 000 000	27 000 000	10 904 000	25 000 000,—	5 433 240,53	31,96
19 02 51	***Završetak aktivnosti u području odgovora na krizu i pripravnosti (2007.–2013.)***	4	p.m.	26 000 000	p.m.	58 813 600	115 478,72	73 067 573,07	281,03
19 02 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
19 02 77 01	Pilot-projekt — Program djelovanja za izgradnju mira koji predvode nevladine organizacije	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	38 780,90	
	Članak 19 02 77 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	38 780,90	
	Poglavlje 19 02 - Ukupno		**199 200 000**	**224 000 000**	**253 506 177**	**222 857 200**	**257 681 478,72**	**205 683 289,16**	**91,82**

19 02 01 Odgovor na krizu i krizu u nastajanju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
170 200 000	181 000 000	226 506 177	153 139 600	232 566 000,—	127 143 694,66

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su brzom doprinosu stabilnosti pružanjem učinkovitog odgovora kako bi se pomoglo u očuvanju, ostvarenju ili ponovnom ostvarenju uvjeta ključnih za pravilnu provedbu vanjskih politika i djelovanja Unije u skladu s člankom 21. Ugovora o Europskoj uniji. Tehnička i financijska pomoć može se pružiti kao odgovor na hitnu situaciju, kriznu situaciju ili situaciju krize u nastajanju, situaciju koja prijeti demokraciji, javnom poretku, zaštiti ljudskih prava i temeljnih sloboda ili sigurnosti i zaštiti pojedinaca, a posebno onih koji su izloženi rodno uvjetovanom nasilju u situacijama nestabilnosti ili situaciju koja prijeti eskaliranjem u oružani sukob ili ozbiljnom destabilizacijom dotične treće zemlje ili zemalja.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje te se mogu dopuniti doprinosima iz uzajamnih fondova Unije.

POGLAVLJE 19 02 — INSTRUMENT ZA DOPRINOS STABILNOSTI I MIRU (ICSP) — ODGOVOR NA KRIZU, SPREČAVANJE SUKOBA, IZGRADNJA MIRA I PRIPRAVNOST ZA KRIZU *(nastavak)*

19 02 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 230/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta za doprinos stabilnosti i miru (SL L 77, 15.3.2014., str. 1.).

19 02 02 ***Potpora sprečavanju sukoba, izgradnji mira i pripravnosti za krizu***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
29 000 000	17 000 000	27 000 000	10 904 000	25 000 000,—	5 433 240,53

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su doprinosu sprečavanju sukoba i osiguravanju kapaciteta i pripravnosti za rješavanje situacija prije i poslije krize te za izgradnju mira. Tom tehničkom i financijskom pomoći obuhvaćena je potpora mjerama čiji je cilj izgradnja i jačanje kapaciteta Unije i njezinih partnera u odnosu na sprečavanje sukoba, izgradnju mira i zadovoljavanje potreba prije i poslije kriza uzimajući u obzir važnost osnaživanja žena i načelo jednakosti spolova i u bliskoj suradnji s Ujedinjenim narodima i drugim međunarodnim, regionalnim i podregionalnim organizacijama te državnim akterima i akterima civilnog društva.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne i paradržavne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 230/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta za doprinos stabilnosti i miru (SL L 77, 15.3.2014., str. 1.).

19 02 51 ***Završetak aktivnosti u području odgovora na krizu i pripravnosti (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	26 000 000	p.m.	58 813 600	115 478,72	73 067 573,07

KOMISIJA
GLAVA 19. — INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE

POGLAVLJE 19 02 — INSTRUMENT ZA DOPRINOS STABILNOSTI I MIRU (ICSP) — ODGOVOR NA KRIZU, SPREČAVANJE SUKOBA, IZGRADNJA MIRA I PRIPRAVNOST ZA KRIZU *(nastavak)*

19 02 51 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i drugih država donatora, uključujući u oba slučaja njihove javne i paradržavne agencije, ili međunarodnih organizacija za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija u skladu s odgovarajućim temeljnim aktom, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1717/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. studenoga 2006. o uspostavljanju Instrumenta za stabilnost (SL L 327, 24.11.2006., str. 1.).

19 02 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

19 02 77 01 Pilot-projekt — Program djelovanja za izgradnju mira koji predvode nevladine organizacije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	38 780,90

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 19 03 — ZAJEDNIČKA VANJSKA I SIGURNOSNA POLITIKA (ZVSP)

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
19 03	ZAJEDNIČKA VANJSKA I SIGURNOSNA POLITIKA (ZVSP)								
19 03 01	***Potpora očuvanju stabilnosti misijama zajedničke vanjske i sigurnosne politike (ZVSP) i posebnim predstavnicima Europske unije***								
19 03 01 01	Promatračka misija u Gruziji	4	18 000 000	17 500 000	19 000 000	17 000 000	17 640 000,—	25 848 543,10	147,71
19 03 01 02	EULEX Kosovo	4	70 000 000	79 000 000	70 000 000	72 000 000	75 790 400,—	104 431 889,13	132,19
19 03 01 03	EUPOL Afganistan	4	40 000 000	35 000 000	p.m.	38 000 000	43 650 000,—	53 055 938,64	151,59
19 03 01 04	Ostale mjere i operacije u području upravljanja krizama	4	83 900 000	78 595 750	148 770 000	116 835 000	69 975 000,—	59 785 354,66	76,07
19 03 01 05	Hitne mjere	4	62 850 000	30 043 812	37 000 000	4 000 000	0,—	0,—	0
19 03 01 06	Pripremne mjere i mjere praćenja provedbe	4	8 500 000	1 050 000	8 000 000	4 000 000	207 734,—	283 529,63	27,00
19 03 01 07	Posebni predstavnici Europske unije	4	24 020 000	26 861 438	25 000 000	26 500 000	41 223 000,—	27 994 825,75	104,22
	Članak 19 03 01 - Međuzbroj		307 270 000	268 051 000	307 770 000	278 335 000	248 486 134,—	271 400 080,91	101,25
19 03 02	***Potpora neširenju naoružanja i razoružanju***	4	19 500 000	25 500 000	19 000 000	19 800 000	18 005 591,34	11 207 620,92	43,95
	Poglavlje 19 03 - Ukupno		**326 770 000**	**293 551 000**	**326 770 000**	**298 135 000**	**266 491 725,34**	**282 607 701,83**	**96,27**

Napomene

Visoka predstavnica Unije za vanjske poslove i sigurnosnu politiku mora osigurati blisku suradnju s Europskim parlamentom u svim fazama postupka odlučivanja. Zajedničkim savjetovanjima predviđenima točkom 25. Međuinstitucionalnog sporazuma od 2. prosinca 2013. između Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije o proračunskoj disciplini, o suradnji u vezi s proračunskim pitanjima i o dobrom financijskom upravljanju (SL C 373, 20.12.2013., str. 1.), koja će se dodatno osnažiti na temelju Izjave visoke predstavnice o političkoj odgovornosti (SL C 210, 3.8.2010., str. 1.), mora se unaprijediti stalni dijalog između visoke predstavnice i Europskog parlamenta o glavnim opredjeljenjima i vidovima zajedničke vanjske i sigurnosne politike (ZVSP) Unije, uključujući savjetovanja prije donošenja mandata i strategija. Radi jačanja međuinstitucijske usklađenosti u ZVSP-u i ažurnog stručnog savjetovanja svih institucija u cilju razvoja dosljednijeg i djelotvornijeg ZVSP-a, po potrebi će se omogućiti stručno istraživanje relevantno za politiku, koje će izvršiti Institut Europske unije za sigurnosne studije i drugi.

KOMISIJA
GLAVA 19. — INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE

POGLAVLJE 19 03 — ZAJEDNIČKA VANJSKA I SIGURNOSNA POLITIKA (ZVSP) *(nastavak)*

19 03 01 Potpora očuvanju stabilnosti misijama zajedničke vanjske i sigurnosne politike (ZVSP) i posebnim predstavnicima Europske unije

Napomene

Ovim člankom obuhvaćene su mjere zajedničke vanjske i sigurnosne politike (ZVSP) za upravljanje krizama te operacije u području praćenja i provjere mirovnih procesa, rješavanje sukoba i druge stabilizacijske aktivnosti, vladavina prava i policijske misije. Moguće je uvođenje operacija nadzora graničnih prijelaza, mirovnih sporazuma te sporazuma o prekidu vatre ili, općenitije, razvoja političke i sigurnosne situacije. Odgovarajuće mjere, kao i sve aktivnosti koje se financiraju iz ovog proračunskog poglavlja, moraju biti civilne naravi.

19 03 01 01 Promatračka misija u Gruziji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
18 000 000	17 500 000	19 000 000	17 000 000	17 640 000,—	25 848 543,10

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova Promatračke misije Europske unije u Gruziji, u skladu s mjerodavnom pravnom osnovom koju je donijelo Vijeće.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2010/452/ZVSP od 12. kolovoza 2010. o Promatračkoj misiji Europske unije u Gruziji, EUMM Georgia (SL L 213, 13.8.2010., str. 43.).

19 03 01 02 EULEX Kosovo

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
70 000 000	79 000 000	70 000 000	72 000 000	75 790 400,—	104 431 889,13

POGLAVLJE 19 03 — ZAJEDNIČKA VANJSKA I SIGURNOSNA POLITIKA (ZVSP) *(nastavak)*

19 03 01 *(nastavak)*

19 03 01 02 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova Misije Europske unije za uspostavu vladavine prava na Kosovu, u skladu s mjerodavnom pravnom osnovom koju je donijelo Vijeće. Namijenjena su i za financiranje troškova Posebnog suda za ratne zločine na Kosovu.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Zajednička akcija Vijeća 2008/124/ZVSP od 4. veljače 2008. o Misiji Europske unije za uspostavu vladavine prava na Kosovu, EULEX KOSOVO (SL L 42, 16.2.2008., str. 92.).

Odluka Vijeća (ZVSP) 2016/947 od 14. lipnja 2016. o izmjeni Zajedničke akcije 2008/124/ZVSP o Misiji Europske unije za uspostavu vladavine prava u Kosovu (Ovim se nazivom ne dovode u pitanje stajališta o statusu te je on u skladu s Rezolucijom Vijeća sigurnosti UN-a 1244/1999 i mišljenjem Međunarodnog suda o Deklaraciji o neovisnosti Kosova) (EULEX KOSOVO) (SL L 157, 15.6.2016., str. 26.).

19 03 01 03 EUPOL Afganistan

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
40 000 000	35 000 000	p.m.	38 000 000	43 650 000,—	53 055 938,64

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova završetka Policijske misije Europske unije u Afganistanu u skladu s Odlukom 2010/279/ZVSP.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

KOMISIJA
GLAVA 19. — INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE

POGLAVLJE 19 03 — ZAJEDNIČKA VANJSKA I SIGURNOSNA POLITIKA (ZVSP) *(nastavak)*

19 03 01 *(nastavak)*

19 03 01 03 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2010/279/ZVSP od 18. svibnja 2010. o policijskoj misiji Europske unije u Afganistanu (EUPOL AFGANISTAN) (SL L 123, 19.5.2010., str. 4.).

19 03 01 04 Ostale mjere i operacije u području upravljanja krizama

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
83 900 000	78 595 750	148 770 000	116 835 000	69 975 000,—	59 785 354,66

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju ostalih mjera i operacija u području upravljanja krizama, osim misije EULEX Kosovo, Posebnog suda za ratne zločine na Kosovu te misija EUMM Gruzija i EUPOL Afganistan. Namijenjena su i pokrivanju tekućih troškova tajništva Europskog učilišta za sigurnost i obranu i njegova naprednog sustava učenja na daljinu putem interneta te troškova koji se odnose na skladište za civilne misije ZVSP-a.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje te se mogu dopuniti doprinosima iz uzajamnih fondova Unije.

Pravna osnova

Zajednička akcija Vijeća 2005/889/ZVSP od 25. studenoga 2005. o uspostavi Misije pomoći Europske unije za granični prijelaz Rafah (EU BAM Rafah) (SL L 327, 14.12.2005., str. 28.).

Odluka Vijeća 2010/565/ZVSP od 21. rujna 2010. o misiji Europske unije za pružanje savjetovanja i pomoći pri reformi sigurnosnog sektora u Demokratskoj Republici Kongo (EUSEC RD Kongo) (SL L 248, 22.9.2010., str. 59.).

Odluka Vijeća 2012/389/ZVSP od 16. srpnja 2012. o misiji Europske unije za izgradnju regionalne pomorske sposobnosti u državama Roga Afrike (EUCAP NESTOR) (SL L 187, 17.7.2012., str. 40.).

Odluka Vijeća 2012/392/ZVSP od 16. srpnja 2012. o misiji ZSOP-a Europske unije u Nigeru (EUCAP Sahel Niger) (SL L 187, 17.7.2012., str. 48.).

POGLAVLJE 19 03 — ZAJEDNIČKA VANJSKA I SIGURNOSNA POLITIKA (ZVSP) *(nastavak)*

19 03 01 *(nastavak)*

19 03 01 04 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2012/698/ZVSP od 13. studenoga 2012. o uspostavi skladišta civilnih misija za upravljanje krizom (SL L 314, 14.11.2012., str. 25.).

Odluka Vijeća 2013/189/ZVSP od 22. travnja 2013. o osnivanju Europske akademije za sigurnost i obranu (EASO) i o stavljanju izvan snage Zajedničke akcije 2008/550/ZVSP (SL L 112, 24.4.2013., str. 22.).

Odluka Vijeća 2013/233/ZVSP od 22. svibnja 2013. o misiji Europske unije za pomoć u integriranom upravljanju granicama u Libiji (EUBAM Libya) (SL L 138, 24.5.2013., str. 15.).

Odluka Vijeća 2013/354/ZVSP od 3. srpnja 2013. o Policijskoj misiji Europske unije za palestinska područja (EUPOL COPPS) (SL L 185, 4.7.2013., str. 12.).

Odluka Vijeća 2014/219/ZVSP od 15. travnja 2014. o misiji ZSOP-a Europske unije u Maliju (EUCAP Sahel Mali) (SL L 113, 16.4.2014., str. 21.).

Odluka Vijeća 2014/486/ZVSP od 22. srpnja 2014. o savjetodavnoj misiji Europske unije za reformu sektora civilne sigurnosti u Ukrajini (EUAM Ukraine) (SL L 217, 23.7.2014., str. 42.).

19 03 01 05 Hitne mjere

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
62 850 000	30 043 812	37 000 000	4 000 000	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju svih nepredviđenih mjera u skladu s člankom 19 03 01 koje se donose tijekom financijske godine, a potrebno ih je hitno provesti.

Ova je stavka ujedno i element fleksibilnosti u proračunu za ZVSP, kako je navedeno u Međuinstitucionalnom sporazumu od 2. prosinca 2013. između Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije o proračunskoj disciplini, o suradnji u vezi s proračunskim pitanjima i o dobrom financijskom upravljanju (SL C 373, 20.12.2013., str. 1.).

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

KOMISIJA
GLAVA 19. — INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE

POGLAVLJE 19 03 — ZAJEDNIČKA VANJSKA I SIGURNOSNA POLITIKA (ZVSP) *(nastavak)*

19 03 01 *(nastavak)*

19 03 01 06 Pripremne mjere i mjere praćenja provedbe

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
8 500 000	1 050 000	8 000 000	4 000 000	207 734,—	283 529,63

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju pripremnih mjera za utvrđivanje uvjeta za djelovanja Unije u području ZVSP-a i donošenje potrebnih pravnih instrumenata. Mogu se upotrebljavati za financiranje mjera evaluacije i analize (*ex ante* evaluacija sredstava, posebne studije, organiziranje sastanaka, utvrđivanje činjenica na terenu). Pripremnim mjerama u području operacija Unije za upravljanje krizama te osobito za posebne predstavnike Europske unije (PPEU) mogu se, među ostalim, procijeniti operativne potrebe za predviđeno djelovanje, osigurati brzo početno razmještanje ljudstva i sredstava (npr. troškovi misije, kupnja opreme, pretfinanciranje tekućih troškova i troškova osiguranja u početnoj fazi) ili poduzeti potrebne mjere na terenu radi pripreme za pokretanje operacije. Sredstva se mogu upotrebljavati i za troškove stručnjaka za posebna tehnička pitanja koji sudjeluju u operacijama Unije za upravljanje krizama (npr. utvrđivanje i procjena potreba za nabavu) ili za sigurnosnu obuku osoblja koje će sudjelovati u misiji ZVSP-a ili skupini PPEU-a.

Obuhvaćene su i mjere praćenja provedbe, revizija mjera zajedničke vanjske i sigurnosne politike te financiranje svih rashoda za regulaciju prethodno okončanih mjera.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka te informacije i publikacije izravno povezanih s ostvarivanjem cilja mjera u skladu sa stavkama 19 03 01 01, 19 03 01 02, 19 03 01 03, 19 03 01 04 i 19 03 01 07.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Pripremne mjere u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 19 03 — ZAJEDNIČKA VANJSKA I SIGURNOSNA POLITIKA (ZVSP) *(nastavak)*

19 03 01 *(nastavak)*

19 03 01 07 Posebni predstavnici Europske unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
24 020 000	26 861 438	25 000 000	26 500 000	41 223 000,—	27 994 825,75

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih rashoda koji se odnose na imenovanja posebnih predstavnika Europske unije (PPEU) u skladu s člankom 33. Ugovora o Europskoj uniji.

PPEU potrebno je imenovati uzimajući u obzir ravnopravnost spolova i promicanje ravnopravnosti spolova, stoga je potrebno promicati imenovanje žena na mjesta PPEU-a.

Namijenjena su pokrivanju rashoda za plaće PPEU-a i uspostavu njihovih ekipa i/ili pomoćnih struktura, uključujući troškove osoblja (osim troškova koji se odnose na upućeno osoblje država članica ili institucija Unije). Pokrivaju i troškove svih projekata za čiju je provedbu izravno nadležan PPEU.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Odluka Vijeća (ZVSP) 2015/2005 od 10. studenoga 2015. o produljenju mandata posebnog predstavnika Europske unije u Afganistanu (SL L 294, 11.11.2015., str. 53.).

Odluka Vijeća (ZVSP) 2015/2006 od 10. studenoga 2015. o produljenju mandata posebnog predstavnika Europske unije za Rog Afrike (SL L 294, 11.11.2015., str. 58.).

Odluka Vijeća (ZVSP) 2015/2007 od 10. studenoga 2015. o produljenju mandata posebnog predstavnika Europske unije u Bosni i Hercegovini (SL L 294, 11.11.2015., str. 64.).

Odluka Vijeća (ZVSP) 2015/2118 od 23. studenoga 2015. o produljenju mandata posebnog predstavnika Europske unije za južni Kavkaz i krizu u Gruziji (SL L 306, 24.11.2015., str. 26.).

Odluka Vijeća (ZVSP) 2015/2274 od 7. prosinca 2015. o imenovanju posebnog predstavnika Europske unije za Sahel (SL L 322, 8.12.2015., str. 44.).

Odluka Vijeća (ZVSP) 2016/208 od 15. veljače 2016. o izmjeni Odluke (ZVSP) 2015/260 o produljenju mandata posebnog predstavnika Europske unije za ljudska prava (SL L 39, 16.2.2016.,str. 47.).

KOMISIJA
GLAVA 19. — INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE

POGLAVLJE 19 03 — ZAJEDNIČKA VANJSKA I SIGURNOSNA POLITIKA (ZVSP) *(nastavak)*

19 03 01 *(nastavak)*

19 03 01 07 *(nastavak)*

Odluka Vijeća (ZVSP) 2016/596 od 18. travnja 2016. o produljenju mandata posebnog predstavnika Europske unije za središnju Aziju (SL L 103, 19.4.2016., str. 24.).

Odluka Vijeća (ZVSP) 2016/597 od 18. travnja 2016. o produljenju mandata posebnog predstavnika Europske unije za bliskoistočni mirovni proces (SL L 103, 19.4.2016.,str.29.).

Odluka Vijeća (ZVSP) 2016/1338 od 4. kolovoza 2016. o izmjeni Odluke (ZVSP) 2015/2052 o produljenju mandata posebnog predstavnika Europske unije na Kosovu (Ovim se nazivom ne dovode u pitanje stajališta o statusu te je on u skladu s Rezolucijom Vijeća sigurnosti UN-a 1244/1999 i mišljenjem Međunarodnog suda o Deklaraciji o neovisnosti Kosova.) (SL L 212, 5.8.2016., str. 109.).

19 03 02 ***Potpora neširenju naoružanja i razoružanju***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
19 500 000	25 500 000	19 000 000	19 800 000	18 005 591,34	11 207 620,92

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju mjera kojima se doprinosi neširenju oružja za masovno uništenje (nuklearno, kemijsko i biološko), prvenstveno u okviru Strategije EU-a za sprečavanje širenja oružja za masovno uništenje iz prosinca 2003. Obuhvaćena je i potpora za mjere koje u tom području provode međunarodne organizacije.

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju mjera kojima se doprinosi neširenju konvencionalnog oružja i operacija za borbu protiv destabilizirajućega gomilanja i trgovine malim i lakim oružjem. Obuhvaćena je i potpora za mjere koje u tom području provode međunarodne organizacije.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2010/430/ZVSP od 26. srpnja 2010. o uspostavljanju europske mreže neovisnih trustova mozgova o neširenju za potporu provedbi Strategije EU-a za sprečavanje širenja oružja za masovno uništavanje (SL L 202, 4.8.2010., str. 5.).

POGLAVLJE 19 03 — ZAJEDNIČKA VANJSKA I SIGURNOSNA POLITIKA (ZVSP) *(nastavak)*

19 03 02 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2012/423/ZVSP od 23. srpnja 2012. o potpori neširenju balističkih projektila u okviru provedbe Strategije EU-a za sprečavanje širenja oružja za masovno uništavanje i Zajedničkog stajališta Vijeća 2003/805/ZVSP (SL L 196, 24.7.2012., str. 74.).

Odluka Vijeća 2012/662/ZVSP od 25. listopada 2012. o potpori aktivnostima za smanjenje rizika nezakonite trgovine, i prekomjernog prikupljanja, malog i lakog oružja u regiji koju obuhvaća Organizacija za europsku sigurnost i suradnju (OESS) (SL L 297, 26.10.2012., str. 29.).

Odluka Vijeća 2012/699/ZVSP od 13. studenoga 2012. o potpori Unije djelatnostima Pripremne komisije Organizacije ugovora o sveobuhvatnoj zabrani nuklearnih pokusa radi jačanja njezinih sposobnosti praćenja i provjeravanja i u okviru provedbe Strategije EU-a za sprečavanje širenja oružja za masovno uništavanje (SL L 314, 14.11.2012., str. 27.).

Odluka Vijeća 2012/700/ZVSP od 13. studenoga 2012. u okviru Europske sigurnosne strategije za potporu provedbi Akcijskog plana iz Cartagene za razdoblje 2010.–2014. koji su donijele države članice Konvencije o zabrani uporabe, stvaranja zaliha, proizvodnje i prijenosa protupješačkih mina i njihova uništavanja iz 1997. (SL L 314, 14.11.2012., str. 40.).

Odluka Vijeća 2013/391/ZVSP od 22. srpnja 2013. o potpori praktičnoj provedbi Rezolucije Vijeća sigurnosti Ujedinjenih naroda 1540 (2004) o suzbijanju širenja oružja za masovno uništenje i načinima njegove isporuke (SL L 198, 23.7.2013., str. 40.).

Odluka Vijeća 2013/517/ZVSP od 21. listopada 2013. o potpori Unije aktivnostima Međunarodne agencije za atomsku energiju u područjima nuklearne sigurnosti i provjeravanja te u okviru provedbe Strategije EU-a protiv širenja oružja za masovno uništenje (SL L 281, 23.10.2013., str. 6.).

Odluka Vijeća 2013/668/ZVSP od 18. studenoga 2013. za potporu aktivnostima Svjetske zdravstvene organizacije u području biozaštite i biosigurnosti u okviru Strategije Europske unije protiv širenja oružja za masovno uništenje (SL L 310, 20.11.2013., str. 13.).

Odluka Vijeća 2013/730/ZVSP od 9. prosinca 2013. za potporu aktivnostima SEESAC-a za razoružanje i nadzor naoružanja u jugoistočnoj Europi u okviru Strategije EU-a za suzbijanje nezakonitog prikupljanja i trgovanja malim i lakim oružjem (SALW) i pripadajućim streljivom (SL L 332, 11.12.2013., str. 19.).

Odluka Vijeća 2013/768/ZVSP od 16. prosinca 2013. o aktivnostima EU-a za potporu provedbe Ugovora o trgovini oružjem u okviru Europske sigurnosne strategije (SL L 341, 18.12.2013., str. 56.).

Odluka Vijeća 2014/129/ZVSP od 10. ožujka 2014. o promicanju Europske mreže neovisnih skupina za strateško promišljanje o neširenju oružja kao potpora provedbi Strategije EU-a za sprečavanje širenja oružja za masovno uništenje (SL L 71, 12.3.2014., str. 3.).

Odluka Vijeća 2014/912/ZVSP od 15. prosinca 2014. za potporu aktivnostima fizičke sigurnosti i upravljanja zalihama (PSSM) radi smanjivanja rizika od nedopuštene trgovine malim i lakim oružjem (SALW) te pripadajućim streljivom u regiji Sahelu (SL L 360, 17.12.2014., str. 30.).

KOMISIJA
GLAVA 19. — INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE

POGLAVLJE 19 03 — ZAJEDNIČKA VANJSKA I SIGURNOSNA POLITIKA (ZVSP) *(nastavak)*

19 03 02 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2014/913/ZVSP od 15. prosinca 2014. za potporu Haškom kodeksu postupanja i neširenju balističkih projektila u okviru provedbe Strategije EU-a za sprečavanje širenja oružja za masovno uništavanje (SL L 360, 17.12.2014., str. 44.).

Odluka Vijeća (ZVSP) 2015/203 od 9. veljače 2015. u svrhu potpore prijedlogu Unije o Međunarodnom kodeksu ponašanja za aktivnosti u svemiru kao doprinos mjerama transparentnosti i izgradnje povjerenja u vezi s aktivnostima u svemiru (SL L 33, 10.2.2015., str. 38.).

Odluka Vijeća (ZSVP) 2015/259 od 17. veljače 2015. o potpori aktivnostima Organizacije za zabranu kemijskog oružja (OPCW) u okviru provedbe Strategije EU-a za sprečavanje širenja oružja za masovno uništenje (SL L 43, 18.2.2015., str. 14.).

Odluka Vijeća (ZVSP) 2015/1837 od 12. listopada 2015. o potpori Unije djelatnostima Pripremne komisije Organizacije Ugovora o sveobuhvatnoj zabrani nuklearnih pokusa (CTBTO) radi jačanja njezinih sposobnosti praćenja i provjeravanja i u okviru provedbe Strategije EU-a za sprečavanje širenja oružja za masovno uništenje (SL L 266, 13.10.2015., str. 83.).

Odluka Vijeća (ZVSP) 2015/1908 od 22. listopada 2015. za potporu globalnog mehanizma izvješćivanja o nezakonitom malom i lakom oružju te drugom nezakonitom konvencionalnom oružju i streljivu kako bi se smanjila opasnost nezakonite trgovine njima („iTrace II") (SL L 278, 23.10.2015., str. 15.).

Odluka Vijeća (ZVSP) 2015/2215 od 30. studenoga 2015. u potporu RVSUN-u 2235 (2015), o uspostavi zajedničkog istražnog mehanizma OPCW-a i UN-a radi identifikacije počinitelja kemijskih napada u Sirijskoj Arapskoj Republici (SL L 314, 1.12.2015., str. 51.).

Odluka Vijeća (ZVSP) 2015/2309 od 10. prosinca 2015. o promicanju učinkovitih kontrola izvoza oružja (SL L 326, 11.12.2015., str. 56.).

Odluka Vijeća (ZVSP) 2016/51 od 18. siječnja 2016. za potporu Konvenciji o biološkom i toksičnom oružju (BTWC) u okviru Strategije EU-a za sprečavanje širenja oružja za masovno uništenje (SL L 12, 19.1.2016., str. 50.).

Odluka Vijeća (ZVSP) 2016/2001 od 15. studenoga 2016. o doprinosu Unije uspostavi banke nisko obogaćenog uranija i sigurnom upravljanju njome pod nadzorom Međunarodne agencije za atomsku energiju (IAEA) u okviru Strategije EU-a za sprečavanje širenja oružja za masovno uništenje (SL L 308, 16.11.2016., str. 22.).

POGLAVLJE 19 04 — MISIJE ZA PROMATRANJE IZBORA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
19 04	MISIJE ZA PROMATRANJE IZBORA								
19 04 01	***Poboljšanje pouzdanosti izbornih procesa, posebno misijama za promatranje izbora***	4	45 363 394	37 522 500	44 626 565	35 507 000	31 267 086,—	21 637 976,03	57,67
19 04 51	***Završetak aktivnosti u području misija za promatranje izbora (prije 2014.)***	4	p.m.	p.m.	p.m.	800 000	0,—	3 288 847,93	
	Poglavlje 19 04 - Ukupno		**45 363 394**	**37 522 500**	**44 626 565**	**36 307 000**	**31 267 086,—**	**24 926 823,96**	**66,43**

19 04 01 Poboljšanje pouzdanosti izbornih procesa, posebno misijama za promatranje izbora

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
45 363 394	37 522 500	44 626 565	35 507 000	31 267 086,—	21 637 976,03

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju potpore za izgradnju povjerenja u demokratske izborne procese i institucije te jačanje njihove pouzdanosti i transparentnosti uspostavom misija za promatranje izbora Europske unije i drugim mjerama praćenja izbornih procesa te potporom promatračkim sposobnostima na regionalnoj i nacionalnoj razini.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 235/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za demokraciju i ljudska prava širom svijeta (SL L 77, 14.3.2014., str. 85.).

KOMISIJA
GLAVA 19. — INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE

POGLAVLJE 19 04 — MISIJE ZA PROMATRANJE IZBORA *(nastavak)*

19 04 51 Završetak aktivnosti u području misija za promatranje izbora (prije 2014.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	800 000	0,—	3 288 847,93

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1889/2006 Europskoga parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2006. o uspostavljanja instrumenta financiranja za promicanje demokracije i ljudskih prava širom svijeta (SL L 386, 29.12.2006., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 19. — INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE

POGLAVLJE 19 05 — SURADNJA S TREĆIM ZEMLJAMA U OKVIRU INSTRUMENTA ZA PARTNERSTVO

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
19 05	SURADNJA S TREĆIM ZEMLJAMA U OKVIRU INSTRUMENTA ZA PARTNERSTVO								
19 05 01	***Suradnja s trećim zemljama radi unapređenja i promicanja Unije i zajedničkih interesa***	4	112 899 000	84 191 000	105 652 000	59 400 000	102 722 661,67	15 864 055,69	18,84
19 05 20	***Erasmus+ — Doprinos iz Instrumenta za partnerstvo***	4	15 600 000	14 628 006	14 730 000	13 417 336	12 055 728,—	10 998 530,80	75,19
19 05 51	***Završetak aktivnosti u području odnosa i suradnje s industrijaliziranim trećim zemljama (2007.–2013.)***	4	p.m.	7 045 000	p.m.	9 908 800	0,—	13 317 523,01	189,04
	Poglavlje 19 05 - Ukupno		**128 499 000**	**105 864 006**	**120 382 000**	**82 726 136**	**114 778 389,67**	**40 180 109,50**	**37,95**

19 05 01 Suradnja s trećim zemljama radi unapređenja i promicanja Unije i zajedničkih interesa

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
112 899 000	84 191 000	105 652 000	59 400 000	102 722 661,67	15 864 055,69

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju suradnje s trećim zemljama radi unapređenja i promicanja Unije i zajedničkih interesa u okviru Instrumenta za partnerstvo, posebno s razvijenim zemljama i zemljama u razvoju čija je uloga u svijetu sve važnija, uključujući vanjsku politiku, međunarodno gospodarstvo i trgovinu, multilateralne forume i globalno upravljanje te u rješavanju izazova od svjetskog značaja ili u područjima bitnima za interese Unije. Tom suradnjom obuhvaćene su mjere potpore Unijinim dvostranim, regionalnim ili višestranim odnosima pri rješavanju izazova od svjetskog značaja, provedbi međunarodne dimenzije strategije Europa 2020., mogućnosti trgovine i ulaganja te javnoj diplomaciji i aktivnostima informiranja.

Dio ovih odobrenih sredstava upotrijebit će se i za provedbu projekta „Suradnja sa sjevernom i južnom transatlantskom dimenzijom”, čiji je cilj povećanje šireg transatlantskog dijaloga i suradnje kojima će se uključiti zemlje sjevernog i južnog Atlantika radi suočavanja sa zajedničkim globalnim izazovima. Cilj je ispitati izvedivost provedbe zajedničkih kratkoročnih i dugoročnih ciljeva na područjima kao što su gospodarska suradnja, globalno upravljanje, razvojna suradnja, klimatske promjene, sigurnost i energija. Ovo pripremno djelovanje trebalo bi služiti jačanju trostranog dijaloga ili čak proširenog atlantskog dijaloga te promicanju ideje šire atlantske zajednice.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

KOMISIJA
GLAVA 19. — INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE

POGLAVLJE 19 05 — SURADNJA S TREĆIM ZEMLJAMA U OKVIRU INSTRUMENTA ZA PARTNERSTVO *(nastavak)*

19 05 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 234/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta za partnerstvo za suradnju s trećim zemljama (SL L 77, 15.3.2014., str. 77.).

19 05 20 ***Erasmus+ — Doprinos iz Instrumenta za partnerstvo***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
15 600 000	14 628 006	14 730 000	13 417 336	12 055 728,—	10 998 530,80

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju tehničke i financijske pomoći osigurane u okviru ovog vanjskog instrumenta u cilju provedbe međunarodne dimenzije visokog obrazovanja programa Erasmus+.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1288/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa „Erasmus+": programa Unije za obrazovanje, osposobljavanje, mlade i sport i stavljanju izvan snage odluka br. 1719/2006/EZ, 1720/2006/EZ i 1298/2008/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 50.).

Uredba (EU) br. 234/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta za partnerstvo za suradnju s trećim zemljama (SL L 77, 15.3.2014., str. 77.).

POGLAVLJE 19 05 — SURADNJA S TREĆIM ZEMLJAMA U OKVIRU INSTRUMENTA ZA PARTNERSTVO *(nastavak)*

19 05 51 Završetak aktivnosti u području odnosa i suradnje s industrijaliziranim trećim zemljama (2007.–2013.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	7 045 000	p.m.	9 908 800	0,—	13 317 523,01

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i drugih država donatora, uključujući u oba slučaja njihove javne i paradržavne agencije, ili međunarodnih organizacija za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija u skladu s odgovarajućim temeljnim aktom, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1934/2006 od 21. prosinca 2006. o uspostavljanju financijskog instrumenta za suradnju s industrijaliziranim i drugim državama i državnim područjima s velikim dohotkom (SL L 405, 30.12.2006., str. 41.).

KOMISIJA
GLAVA 19. — INSTRUMENTI VANJSKE POLITIKE

POGLAVLJE 19 06 — AKTIVNOSTI INFORMIRANJA O VANJSKIM ODNOSIMA UNIJE

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
19 06	AKTIVNOSTI INFORMIRANJA O VANJSKIM ODNOSIMA UNIJE								
19 06 01	***Aktivnosti informiranja o vanjskim odnosima Unije***	4	12 000 000	12 000 000	12 500 000	12 500 000	12 040 971,—	13 005 157,85	108,38
	Poglavlje 19 06 - Ukupno		**12 000 000**	**12 000 000**	**12 500 000**	**12 500 000**	**12 040 971,—**	**13 005 157,85**	**108,38**

19 06 01 Aktivnosti informiranja o vanjskim odnosima Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
12 000 000	12 000 000	12 500 000	12 500 000	12 040 971,—	13 005 157,85

Napomene

Ova su odobrena sredstva namijenjena pokrivanju rashoda informiranja o vanjskim odnosima Unije. Aktivnosti informiranja koje se provode u okviru ovog članka dijele se na dvije veće kategorije: horizontalne aktivnosti i logistička potpora iz sjedišta te aktivnosti koje delegacije Unije provode u trećim zemljama i prema međunarodnim organizacijama.

Mjere koje se provode iz sjedišta:

— program za posjetitelje Europske unije (EUVP), koji zajednički provode Europski parlament i Komisija, i kojim se sudionicima koje odaberu delegacije Unije (njih otprilike 170 godišnje) omogućuje kontakt s Unijom posjetom Europskom parlamentu i Komisiji u okviru tematskih programa prilagođenih pojedinačnom posjetitelju,

— proizvodnja i distribucija publikacija o prioritetnim temama koje su dio godišnjeg programa,

— proizvodnja i širenje audiovizualnog materijala,

— razrada informacija dostavljenih putem elektroničkih medija (internet i sustavi za elektroničke poruke),

— organiziranja posjeta za skupine novinara,

— potpora aktivnostima informiranja kreatora javnog mnijenja koja su u skladu s Unijinim prioritetima.

Komisija će nastaviti financirati emitiranje vijesti na farsiju.

Decentralizirane mjere koje delegacije Unije provode u trećim zemljama i prema međunarodnim organizacijama:

POGLAVLJE 19 06 — AKTIVNOSTI INFORMIRANJA O VANJSKIM ODNOSIMA UNIJE *(nastavak)*

19 06 01 *(nastavak)*

U skladu s komunikacijskim ciljevima utvrđenima za svaku regiju i zemlju, delegacije Unije predlažu godišnji komunikacijski plan kojem se, nakon odobrenja iz sjedišta, dodjeljuju proračunska sredstva za sljedeće aktivnosti:

— internetske stranice,

— odnosi s medijima (konferencije za tisak, seminari, radioprogrami itd.),

— informacijski proizvodi (ostale publikacije, grafički materijali itd.),

— organiziranje događanja, uključujući kulturne aktivnosti,

— glasila,

— informativne kampanje.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA

GLAVA 20.

TRGOVINA

GLAVA 20.

TRGOVINA

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
20 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „TRGOVINA”	95 701 323	95 701 323	90 416 392	90 416 392	100 840 081,91	100 840 081,91
20 02	TRGOVINSKA POLITIKA	17 500 000	16 000 000	16 800 000	15 150 000	14 845 154,84	15 072 393,50
	Glava 20 - Ukupno	**113 201 323**	**111 701 323**	**107 216 392**	**105 566 392**	**115 685 236,75**	**115 912 475,41**

KOMISIJA
GLAVA 20. — TRGOVINA

GLAVA 20.

TRGOVINA

POGLAVLJE 20 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „TRGOVINA”

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
20 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „TRGOVINA”					
20 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Trgovina”***					
20 01 01 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje — Sjedište	5,2	54 792 565	50 787 013	50 260 162,10	91,73
20 01 01 02	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje — Delegacije Unije	5,2	14 455 314	13 507 444	21 623 389,34	149,59
	Članak 20 01 01 - Međuzbroj		69 247 879	64 294 457	71 883 551,44	103,81
20 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i drugi rashodi upravljanja za potporu području politike „Trgovina”***					
20 01 02 01	Vanjsko osoblje — Sjedište	5,2	2 986 234	3 040 471	2 832 729,98	94,86
20 01 02 02	Vanjsko osoblje — Delegacije Unije	5,2	7 340 489	7 150 293	8 254 885,—	112,46
20 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja — Sjedište	5,2	4 345 210	4 273 367	4 307 918,06	99,14
20 01 02 12	Ostali rashodi upravljanja — Delegacije Unije	5,2	1 446 578	1 472 932	1 894 081,—	130,94
	Članak 20 01 02 - Međuzbroj		16 118 511	15 937 063	17 289 614,04	107,27
20 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije, zgrade i s njima povezani rashodi u području politike „Trgovina”***					
20 01 03 01	Rashodi povezani s opremom i uslugama informacijske i komunikacijske tehnologije	5,2	3 421 433	3 241 282	3 438 358,98	100,49
20 01 03 02	Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi — Delegacije Unije	5,2	6 913 500	6 943 590	8 228 557,45	119,02
	Članak 20 01 03 - Međuzbroj		10 334 933	10 184 872	11 666 916,43	112,89
	Poglavlje 20 01 - Ukupno		**95 701 323**	**90 416 392**	**100 840 081,91**	**105,37**

POGLAVLJE 20 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „TRGOVINA” *(nastavak)*

20 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Trgovina”

20 01 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje — Sjedište

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
54 792 565	50 787 013	50 260 162,10

20 01 01 02 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje — Delegacije Unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
14 455 314	13 507 444	21 623 389,34

20 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i drugi rashodi upravljanja za potporu području politike „Trgovina”

20 01 02 01 Vanjsko osoblje — Sjedište

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 986 234	3 040 471	2 832 729,98

20 01 02 02 Vanjsko osoblje — Delegacije Unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 340 489	7 150 293	8 254 885,—

20 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja — Sjedište

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 345 210	4 273 367	4 307 918,06

20 01 02 12 Ostali rashodi upravljanja — Delegacije Unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 446 578	1 472 932	1 894 081,—

KOMISIJA
GLAVA 20. — TRGOVINA

POGLAVLJE 20 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „TRGOVINA” *(nastavak)*

20 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije, zgrade i s njima povezani rashodi u području politike „Trgovina”

20 01 03 01 Rashodi povezani s opremom i uslugama informacijske i komunikacijske tehnologije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 421 433	3 241 282	3 438 358,98

20 01 03 02 Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi — Delegacije Unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 913 500	6 943 590	8 228 557,45

POGLAVLJE 20 02 — TRGOVINSKA POLITIKA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
20 02	TRGOVINSKA POLITIKA								
20 02 01	***Vanjski trgovinski odnosi, uključujući pristup tržištima trećih zemalja***	4	13 000 000	11 500 000	12 000 000	10 500 000	10 845 154,84	10 867 212,20	94,50
20 02 03	***Pomoć za trgovinu — Višestrane inicijative***	4	4 500 000	4 500 000	4 500 000	4 500 000	4 000 000,—	4 205 181,30	93,45
20 02 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
20 02 77 01	Pilot-projekt — Veće sudjelovanje dionika i pristup informacija o trgovinskim pregovorima	4	p.m.	p.m.	300 000	150 000			
	Članak 20 02 77 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	300 000	150 000			
	Poglavlje 20 02 - Ukupno		**17 500 000**	**16 000 000**	**16 800 000**	**15 150 000**	**14 845 154,84**	**15 072 393,50**	**94,20**

20 02 01 Vanjski trgovinski odnosi, uključujući pristup tržištima trećih zemalja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
13 000 000	11 500 000	12 000 000	10 500 000	10 845 154,84	10 867 212,20

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih mjera:

Aktivnosti za potporu vođenju postojećih i novih višestranih i dvostranih trgovinskih pregovora

Cilj je mjera ojačati pregovaračko stajalište Unije u postojećim višestranim trgovinskim pregovorima (u kontekstu Razvojnog plana iz Dohe) te postojećim i novim dvostranim i regionalnim trgovinskim pregovorima kako bi se osigurala utemeljenost politike Unije na najvišim ekonomskim, socijalnim i okolišnim standardima, sveobuhvatnim i najnovijim stručnim informacijama i stvarale koalicije za njihov uspješan završetak, uključujući:

— sastanke, konferencije i seminare povezane s pripremom politike i pregovaračkih stajališta te vođenjem postojećih i novih trgovinskih pregovora,

— razvoj i provedbu dosljedne i sveobuhvatne komunikacijske i informacijske strategije kojom se promiče trgovinska politika Unije i jača svijest o njezinim detaljima i ciljevima te postojećim pregovaračkim stajalištima, u Uniji i izvan nje,

— informativne aktivnosti te seminare za državne i nedržavne sudionike (uključujući civilno društvo i poslovne sudionike) namijenjene objašnjenju trenutačnog stanja postojećih pregovora i provedbe postojećih sporazuma.

Studije, evaluacije i procjene učinka povezane s trgovinskim sporazumima i politikama

KOMISIJA
GLAVA 20. — TRGOVINA

POGLAVLJE 20 02 — TRGOVINSKA POLITIKA *(nastavak)*

20 02 01 *(nastavak)*

Mjere kojima se osigurava da se trgovinska politika Unije temelji na rezultatima *ex ante* i *ex post* evaluacija te ih se primjereno uvažava, uključujući:

— procjene utjecaja provedene s obzirom na moguće nove zakonodavne prijedloge te procjene utjecaja na održivi razvoj provedene za potporu postojećim pregovorima kako bi se analizirale moguće gospodarske, društvene i ekološke koristi trgovinskih sporazuma te, prema potrebi, predložile popratne mjere za borbu protiv negativnih posljedica za određene zemlje ili sektore,

— evaluacije politika i prakse Glavne uprave za trgovinu koje će se provesti u okviru njezina višegodišnjeg evaluacijskog plana,

— stručne, pravne i gospodarske studije povezane s postojećim pregovorima i postojećim sporazumima, razvojem politika i trgovinskim sporovima.

Tehnička pomoć povezana s trgovinom, izobrazbom i ostalim mjerama za izgradnju sposobnosti trećih zemalja

Mjere u cilju jačanja sposobnosti trećih zemalja da sudjeluju u međunarodnim, dvostranim ili dvoregionalnim trgovinskim pregovorima, provedu međunarodne trgovinske sporazume i sudjeluju u svjetskom trgovinskom sustavu, uključujući:

— projekte koji uključuju mjere osposobljavanja i izgradnju sposobnosti usmjerene na dužnosnike i subjekte u zemljama u razvoju, uglavnom u području sanitarnih i fitosanitarnih mjera, i u odnosu na jednake okolišne, socijalne standarde te standarde zaštite životinja, čime se zemljama u razvoju omogućuje izvoz kvalitetne robe u EU, čime se također doprinosi ravnopravnijim uvjetima,

— nadoknadu troškova sudionika na forumima i konferencijama namijenjenima jačanju svijesti i stručnog znanja o trgovinskim pitanjima među državljanima zemalja u razvoju,

— upravljanje službom za pomoć pri izvozu koja poduzetnicima u partnerskim zemljama pruža informacije o pristupu tržištima Unije i olakšava njihova nastojanja da iskoriste mogućnosti pristupa tržištu koje su dostupne u okviru međunarodnog trgovinskog sustava te rad, daljnji razvoj i promicanje te službe,

— programe tehničke pomoći povezane s trgovinom koji su organizirani u okviru Svjetske trgovinske organizacije (WTO) i ostalih višestranih organizacija, a osobito uzajamnih fondova WTO-a, u okviru Razvojnog plana iz Dohe.

Aktivnosti pristupa tržištu za potporu provedbi strategije Unije za pristup tržištu

Mjere za potporu strategiji Unije za pristup tržištu, u cilju otklanjanja ili smanjenja prepreka trgovini, prepoznavanja trgovinskih ograničenja u trećim zemljama i, prema potrebi, otklanjanja prepreka trgovini. Te mjere mogu uključivati:

— održavanje, rad i daljnji razvoj baze podataka o pristupu tržištu, dostupne gospodarskim subjektima putem interneta, u kojoj su popisane prepreke trgovini i ostale informacije koje utječu na izvoz i izvoznike iz Unije; kupnju potrebnih informacija, podataka i dokumentacije za tu bazu podataka,

— posebnu analizu raznih prepreka trgovini na ključnim tržištima, uključujući analizu provedbe obveza trećih zemalja u skladu s međunarodnim trgovinskim sporazumima u vezi s pripremom pregovora,

POGLAVLJE 20 02 — TRGOVINSKA POLITIKA *(nastavak)*

20 02 01 *(nastavak)*

— konferencije, seminare i ostale aktivnosti informiranja javnosti (npr. izrada i distribucija studija, informacijskih paketa, publikacija i letaka) kojim se poduzeća, dužnosnici država članica i ostali dionici informiraju o preprekama trgovini i instrumentima trgovinske politike namijenjenima zaštiti Unije od nepoštene trgovinske prakse, kao što su damping i izvozne subvencije,

— potporu europskoj industriji za organizaciju aktivnosti posebno usmjerenih na pitanja pristupa tržištu.

Aktivnosti za potporu provedbi postojećih pravila i praćenje trgovinskih obveza

Mjere za potporu provedbi postojećih trgovinskih sporazuma i sustava koji se na njih odnose i koji omogućuju učinkovitu provedbu tih sporazuma te istraga i inspekcijskih posjeta kako bi se osiguralo poštovanje pravila u trećim zemljama, uključujući:

— razmjenu informacija, izobrazbu, seminare i komunikacijske aktivnosti za potporu provedbi važećeg zakonodavstva Unije u području kontrole izvoza robe s dvojnom namjenom,

— aktivnosti za olakšanje istraga provedenih u kontekstu trgovinske zaštite u cilju zaštite proizvođača iz Unije od nepoštene trgovinske prakse u trećim zemljama (protudampinški, protusubvencijski i zaštitni instrumenti) koja može naštetiti gospodarstvu Unije. Aktivnosti će osobito biti usmjerene na razvoj, održavanje, rad i sigurnost informacijskih sustava za potporu aktivnostima trgovinske zaštite, proizvodnju komunikacijske opreme, kupnju pravnih usluga u trećim zemljama i provedbu stručnih studija,

— aktivnosti za potporu savjetodavnoj skupini za praćenje provedbe trgovinskih sporazuma koji su stupili na snagu. To uključuje financiranje putnih troškova i smještaja njezinih članova i stručnjaka,

— aktivnosti za osiguravanje pravodobne pripreme i provedbe zadataka unutarnje savjetodavne skupine i zajedničkog savjetodavnog odbora,

— aktivnosti za potporu nabave relevantnih podataka za temelj rasprava unutarnje savjetodavne skupine i zajedničkog savjetodavnog odbora,

— aktivnosti za promicanje vanjske trgovinske politike Unije u okviru postupka strukturiranog dijaloga o pitanjima vanjske trgovine s ključnim kreatorima mišljenja iz civilnog društva i dionicima, uključujući mala i srednja poduzeća,

— aktivnosti povezane s promicanjem i komunikacijom u vezi s trgovinskim sporazumima, u Uniji i partnerskim zemljama. One se provode prvenstveno proizvodnjom i širenjem audiovizualne, elektroničke i grafičke podrške te tiskanih publikacija, pretplatom na medije i baze podataka povezane s trgovinom, prevođenjem komunikacijskih materijala na jezike koji nisu jezici Unije, djelovanjem usmjerenim na medije, uključujući proizvode novih medija,

— razvoj, održavanje i rad informacijskih sustava za potporu operativnim aktivnostima u području politike „Trgovina”, kao što su: integrirana baza statističkih podataka, e-sustav robe s dvojnom namjenom, baza podataka o pristupu tržištu, služba za pomoć pri izvozu, baza podataka izvoznih kredita, integrirani sustav za upravljanje dozvolama za uvoz tekstila, odjeće, obuće i čelika u Uniju (SIGL) i integrirani sustav za upravljanje dozvolama za uvoz drva u Uniju (SIGL Wood), platforma civilnog društva i alati za praćenje i podupiranje trgovinskih sporazuma.

Pravna i ostala stručna pomoć

Mjere kojima se osigurava da trgovinski partneri Unije stvarno poštuju i ispunjaju obveze u okviru WTO-a i ostalih višestranih i dvostranih sporazuma, uključujući:

KOMISIJA
GLAVA 20. — TRGOVINA

POGLAVLJE 20 02 — TRGOVINSKA POLITIKA *(nastavak)*

20 02 01 *(nastavak)*

— stručne studije, uključujući inspekcijske posjete i posebne istrage te seminare o provedbi obveza trećih zemalja u skladu s međunarodnim trgovinskim sporazumima,

— pravno stručno znanje, osobito u pitanjima stranog prava, potrebno radi lakšeg ostvarivanja stajališta Unije u slučajevima rješavanja sporova u okviru WTO-a, ostale stručne studije potrebne za pripremu i praćenje tih slučajeva te upravljanje njima,

— troškove arbitraže, pravno stručno znanje i naknade koje Unija snosi kao stranka u sporovima koji proizlaze iz provedbe međunarodnih sporazuma sklopljenih u skladu s člankom 207. Ugovora o funkcioniranju Europske unije.

Sustavi za rješavanje ulagačkih sporova kako su utvrđeni međunarodnim sporazumima

Sljedeći rashodi namijenjeni su za:

— stalne troškove rada sustava sudova za ulaganja (prvostupanjski i žalbeni) koji proizlaze iz provedbe međunarodnih sporazuma sklopljenih u skladu s člankom 207. Ugovora o funkcioniranju Europske unije,

— troškove arbitraže, pravno stručno znanje i naknade koje Unija snosi kao stranka u sporovima koje su pokrenuli ulagači na temelju takvih međunarodnih sporazuma,

— isplatu na temelju pravomoćne odluke ili nagodbe isplaćene ulagaču u kontekstu tih međunarodnih sporazuma.

Aktivnosti za potporu trgovinskoj politici

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju općih rashoda za prijevode, događanja za novinare, informiranje i publikacije izravno povezane s ostvarivanjem cilja programa ili mjera iz ovog članka te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć kojom nisu obuhvaćeni poslovi tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama, na primjer održavanje internetskih stranica Glavne uprave za trgovinu i povjerenika za trgovinu.

Svi prihodi u kontekstu financijskog upravljanja Unije povezanog s rješavanjem sporova između ulagača i države mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 4. Financijske uredbe.

Dio ovih odobrenih sredstava namijenit će se sveobuhvatnom pristupu komunikacijama kako bi se uključila šira javnost i svi dionici te maksimalno povećala transparentnost kada je riječ o aktivnostima Glavne uprave za trgovinu, posebno o Partnerstvu za transatlantsku trgovinu i ulaganja (TTIP). To će uključivati događanja čiji je cilj uključivanje i dijalog, poput događanja za novinare ili dionike, objavljivanje informacija, prijevode, savjetovanja i daljnje aktivnosti te publikacije izravno povezane s ostvarivanjem cilja aktivnosti iz ovog članka te sve ostale rashode za tehničku i administrativnu pomoć kojom nisu obuhvaćeni poslovi tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama, na primjer održavanje internetskih stranica Glavne uprave za trgovinu i povjerenika za trgovinu. Aktivnosti za uključivanje javnosti i svih dionika ključne su za transparentnu, uspješnu i sveobuhvatnu trgovinsku politiku.

POGLAVLJE 20 02 — TRGOVINSKA POLITIKA *(nastavak)*

20 02 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka Vijeća i Komisije 98/181/EZ, EZUČ, Euratom od 23. rujna 1997. o sklapanju, od strane Europskih zajednica, Ugovora o Energetskoj povelji i Protokola uz Energetsku povelju o energetskoj učinkovitosti i povezanim okolišnim aspektima (SL L 69, 9.3.1998., str. 1.).

Odluka Vijeća 98/552/EZ od 24. rujna 1998. o provedbi aktivnosti Komisije u vezi sa strategijom Zajednice za pristup tržištu (SL L 265, 30.9.1998., str. 31.).

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

20 02 03 ***Pomoć za trgovinu — Višestrane inicijative***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
4 500 000	4 500 000	4 500 000	4 500 000	4 000 000,—	4 205 181,30

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za potporu višestranim programima i inicijativama u području pomoći za trgovinu radi jačanja sposobnosti zemalja u razvoju da učinkovito sudjeluju u multilateralnom trgovinskom sustavu i regionalnim trgovinskim dogovorima te radi poboljšanja njihovih trgovinskih rezultata.

Inicijative i programi koji se financiraju iz ovih odobrenih sredstava namijenjeni su za potporu sljedećim mjerama:

Pomoć za trgovinsku politiku, sudjelovanje u pregovorima te provedbu trgovinskih sporazuma i sporazuma o ulaganju i drugih inicijativa povezanih s trgovinom

Mjere namijenjene jačanju sposobnosti zemalja u razvoju da oblikuju svoje trgovinske politike i jačanju institucija koje sudjeluju u trgovinskoj politici, uključujući sveobuhvatne i ažurirane analize trgovine i pomoć za integraciju trgovine u njihove politike gospodarskog rasta i razvoja.

Mjere namijenjene jačanju sposobnosti zemalja u razvoju da učinkovito sudjeluju u pregovorima o trgovini i ulaganjima, provode trgovinske sporazume i sporazume o ulaganju te druge inicijative povezane s trgovinom te da poduzimaju daljnje aktivnosti, uključujući aktivnosti o aspektima trgovine i održivog razvoja u vlastitim perspektivama koje se odnose na rad i zaštitu okoliša.

Istraživanje namijenjeno savjetovanju donositelja politika o tome kako najbolje osigurati zastupljenost posebnih interesa malih proizvođača i radnika u zemljama u razvoju u svim područjima politika te promicati pogodno okružje za pristup proizvođača svjetskim tržištima.

KOMISIJA
GLAVA 20. — TRGOVINA

POGLAVLJE 20 02 — TRGOVINSKA POLITIKA *(nastavak)*

20 02 03 *(nastavak)*

Ova pomoć namijenjena je prije svega javnom sektoru, no može obuhvaćati i inicijative kojima se podupire odgovorno poslovno ponašanje te poštena i etička trgovina.

Razvoj trgovine

Mjere za smanjenje ograničenja ponude koja izravno utječu na sposobnost zemalja u razvoju da iskoriste vlastiti međunarodni trgovinski potencijal, uključujući osobito razvoj privatnog sektora.

Ovim odobrenim sredstvima nadopunjuju se zemljopisni programi Unije i trebaju se pokrivati samo višestrane inicijative i programi koji nude stvarnu dodanu vrijednost zemljopisnim programima Unije.

Komisija će pripremiti godišnje izvješće o provedbi i postignutim rezultatima te o glavnim ishodima i učincima pomoći za trgovinu. Komisija će iznijeti informacije o ukupnom iznosu sve pomoći za financiranje trgovine iz općeg proračuna Unije i o ukupnom iznosu u tu svrhu iz svih sredstava za pomoć povezanih s trgovinom.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

20 02 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

20 02 77 01 Pilot-projekt — Veće sudjelovanje dionika i pristup informacija o trgovinskim pregovorima

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	300 000	150 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Ovim će se pilot-projektom osnažiti i poboljšati nastojanja Komisije o uključivanju dionika i pristupu informacijama o trgovinskim sporazumima. To je jedno od najvažnijih pitanja u kontekstu pregovora o Partnerstvu za transatlantsku trgovinu i ulaganja (TTIP). Projektom će se potaknuti sudjelovanje javnosti i svih dionika te maksimalna transparentnost kada je riječ o aktivnostima Glavne uprave za trgovinu, posebno u vezi s TTIP-om. To uključuje prevođenje, događanja kojima je cilj sudjelovanje i dijalog, uključujući i događanja za medije i dionike, objavljivanje informacija o savjetovanju i naknadnom djelovanju.

POGLAVLJE 20 02 — TRGOVINSKA POLITIKA *(nastavak)*

20 02 77 *(nastavak)*

20 02 77 01 *(nastavak)*

Glavna uprava za trgovinu također bi trebala biti u mogućnosti aktivnije angažirati dionike izvan Bruxellesa, odnosno one u državama članicama. Nužno je učiniti informacije dostupnijima i skrenuti na njih pozornost dionika, uključujući i građane Unije. Informacija je mnogo, no nije im uvijek jednostavno pristupiti ili ih pronaći.

Ovim će projektom biti obuhvaćene inicijative na internetu i izvan njega.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA

GLAVA 21.

MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

GLAVA 21.

MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
21 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ”	285 334 676	285 334 676	278 939 686	278 939 686	357 928 362,68	357 928 362,68
21 02	INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI)	3 090 914 840	2 693 220 616	2 552 086 343	2 664 054 161	2 426 955 137,36	2 174 511 655,43
21 04	EUROPSKI INSTRUMENT ZA DEMOKRACIJU I LJUDSKA PRAVA	132 804 486	120 000 000	130 293 231	133 614 523	131 032 520,13	114 407 432,42
21 05	INSTRUMENT ZA DOPRINOS STABILNOSTI I MIRU — GLOBALNE I TRANS-REGIONALNE PRIJETNJE TE NADOLAZEĆE PRIJETNJE	64 900 000	61 000 000	64 393 076	84 811 328	65 628 830,65	51 828 851,80
21 06	INSTRUMENT ZA SURADNJU U PODRUČJU NUKLEARNE SIGURNOSTI	60 884 131	80 000 000	70 369 456	95 554 028	59 886 786,12	52 909 234,61
21 07	PARTNERSTVO IZMEĐU EUROPSKE UNIJE I GRENLANDA	31 630 000	35 956 797	31 130 000	34 601 717	30 698 715,—	30 273 589,—
21 08	RAZVOJ I SURADNJA ŠIROM SVIJETA	36 374 796	39 130 241	34 762 000	33 255 980	34 487 199,81	24 965 305,56
21 09	ZAVRŠETAK AKTIVNOSTI PROVEDENIH U OKVIRU PROGRAMA INSTRUMENTA ZA INDUSTRIJALIZIRANE ZEMLJE (ICI+)	p.m.	24 793 208	—	21 052 357	0,—	20 866 941,25
	Glava 21 - Ukupno	**3 702 842 929**	**3 339 435 538**	**3 161 973 792**	**3 345 883 780**	**3 106 617 551,75**	**2 827 691 372,75**

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

GLAVA 21.

MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ"

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
21 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ"					
21 01 01	***Rashodi povezani s dužnosnicima i privremenim osobljem u području politike „Međunarodna suradnja i razvoj"***					
21 01 01 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje — Sjedište	5,2	68 176 136	65 266 714	66 195 596,84	97,09
21 01 01 02	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje — Delegacije Unije	5,2	81 242 523	78 479 959	68 593 328,11	84,43
	Članak 21 01 01 - Međuzbroj		149 418 659	143 746 673	134 788 924,95	90,21
21 01 02	***Vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Međunarodna suradnja i razvoj"***					
21 01 02 01	Vanjsko osoblje — Sjedište	5,2	2 747 448	2 527 766	2 997 274,—	109,09
21 01 02 02	Vanjsko osoblje — Delegacije Unije	5,2	2 467 391	2 703 892	2 366 714,—	95,92
21 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja — Sjedište	5,2	4 355 427	4 371 601	4 675 166,66	107,34
21 01 02 12	Ostali rashodi upravljanja — Delegacije Unije	5,2	3 536 082	3 749 284	3 695 597,—	104,51
	Članak 21 01 02 - Međuzbroj		13 106 348	13 352 543	13 734 751,66	104,79
21 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije te rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi u području politike „Međunarodna suradnja i razvoj"***					
21 01 03 01	Rashodi povezani s opremom i uslugama informacijske i komunikacijske tehnologije	5,2	4 257 147	4 165 392	4 498 094,63	105,66

POGLAVLJE 21 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ” *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
21 01 03	*(nastavak)*					
21 01 03 02	Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi — Delegacije Unije	5,2	16 899 666	17 674 595	13 735 916,14	81,28
	Članak 21 01 03 - Međuzbroj		21 156 813	21 839 987	18 234 010,77	86,19
21 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Međunarodna suradnja i razvoj”***					
21 01 04 01	Rashodi za potporu Instrumentu za razvojnu suradnju (DCI)	4	84 993 151	83 880 954	78 352 565,93	92,19
21 01 04 03	Rashodi za potporu Europskom instrumentu za demokraciju i ljudska prava (EIDHR)	4	10 108 836	9 899 061	9 805 824,39	97,00
21 01 04 04	Rashodi za potporu Instrumentu za doprinos stabilnosti i miru (IcSP)	4	2 200 000	2 206 924	2 100 000,—	95,45
21 01 04 05	Rashodi za potporu Instrumentu za suradnju u području nuklearne sigurnosti (INSC)	4	1 446 869	1 432 544	1 417 050,91	97,94
21 01 04 06	Rashodi za potporu partnerstvu između Europske unije i Grenlanda	4	254 000	249 000	244 000,—	96,06
21 01 04 07	Rashodi za potporu Europskom fondu za razvoj (EDF)	4	p.m.	p.m.	96 453 865,57	
21 01 04 08	Rashodi za potporu uzajamnim fondovima kojima upravlja Komisija	4	p.m.	p.m.	830 028,50	
	Članak 21 01 04 - Međuzbroj		99 002 856	97 668 483	189 203 335,30	191,11
21 01 06	***Izvršne agencije***					
21 01 06 01	Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz instrumenata za razvojnu suradnju (DCI)	4	2 650 000	2 332 000	1 967 340,—	74,24
	Članak 21 01 06 - Međuzbroj		2 650 000	2 332 000	1 967 340,—	74,24
	Poglavlje 21 01 - Ukupno		**285 334 676**	**278 939 686**	**357 928 362,68**	**125,44**

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ” *(nastavak)*

21 01 01 Rashodi povezani s dužnosnicima i privremenim osobljem u području politike „Međunarodna suradnja i razvoj”

21 01 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje — Sjedište

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
68 176 136	65 266 714	66 195 596,84

21 01 01 02 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje — Delegacije Unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
81 242 523	78 479 959	68 593 328,11

21 01 02 Vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Međunarodna suradnja i razvoj”

21 01 02 01 Vanjsko osoblje — Sjedište

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 747 448	2 527 766	2 997 274,—

21 01 02 02 Vanjsko osoblje — Delegacije Unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 467 391	2 703 892	2 366 714,—

21 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja — Sjedište

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 355 427	4 371 601	4 675 166,66

21 01 02 12 Ostali rashodi upravljanja — Delegacije Unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 536 082	3 749 284	3 695 597,—

POGLAVLJE 21 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ” *(nastavak)*

21 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije te rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi u području politike „Međunarodna suradnja i razvoj”

21 01 03 01 Rashodi povezani s opremom i uslugama informacijske i komunikacijske tehnologije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 257 147	4 165 392	4 498 094,63

21 01 03 02 Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi — Delegacije Unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
16 899 666	17 674 595	13 735 916,14

21 01 04 Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Međunarodna suradnja i razvoj”

21 01 04 01 Rashodi za potporu Instrumentu za razvojnu suradnju (DCI)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
84 993 151	83 880 954	78 352 565,93

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama na obostranu korist Komisije i korisnika,

— rashoda za vanjsko osoblje (ugovorno osoblje, upućeni nacionalni stručnjaci ili ustupljeno osoblje) u sjedištu koje će preuzeti poslove koje su prethodno obavljali sada zatvoreni uredi za tehničku pomoć; rashodi za vanjsko osoblje u sjedištu ograničeni su na 7 549 714 EUR. Ta se projekcija temelji na okvirnom godišnjem jediničnom trošku po zaposleniku/godini, od čega se 93 % odnosi na plaće za predmetno osoblje, a 7 % na dodatne troškove izobrazbe, sastanaka, službenih putovanja, informacijske tehnologije (IT) i telekomunikacija u vezi s vanjskim osobljem koje se financira iz ove stavke,

— rashoda za vanjsko osoblje u delegacijama Unije (ugovorno osoblje, lokalno osoblje ili upućeni nacionalni stručnjaci) povezanih s prenošenjem ovlasti upravljanja nad programima na delegacije Unije u trećim zemljama ili s internalizacijom poslova koje su prethodno obavljali postupno zatvarani uredi za tehničku pomoć te za dodatne logističke i infrastrukturne troškove poput izobrazbe, sastanaka, službenih putovanja i najma stambenog prostora koji su izravno nastali angažiranjem vanjskog osoblja u delegaciji Unije i kojemu se plaća isplaćuje iz odobrenih sredstava unesenih u ovu stavku,

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ” *(nastavak)*

21 01 04 *(nastavak)*

21 01 04 01 *(nastavak)*

— rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informacijske sustave, jačanje svijesti, izobrazbu, pripremu i razmjenu stečenih iskustava i najbolje prakse te izdavanje publikacija i sve ostale oblike administrativne ili tehničke pomoći izravno povezane s ostvarenjem cilja programa,

— rashoda za aktivnosti istraživanja važnih pitanja i izvješćivanje o njima,

— rashoda povezanih s aktivnostima informiranja i komunikacije, uključujući razvoj komunikacijskih strategija i institucijske komunikacije o političkim prioritetima Unije.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi za potporu iz poglavlja 21 02.

21 01 04 03 Rashodi za potporu Europskom instrumentu za demokraciju i ljudska prava (EIDHR)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
10 108 836	9 899 061	9 805 824,39

Napomene

Ova su odobrena sredstva namijenjena:

— rashodima za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama na obostranu korist Komisije i korisnika,

— rashodima za vanjsko osoblje u sjedištu (ugovorno osoblje, upućeni nacionalni stručnjaci ili ustupljeno osoblje) koje će preuzeti poslove koje su prethodno obavljali sada zatvoreni uredi za tehničku pomoć. Rashodi za vanjsko osoblje u sjedištu ograničeni su na 1 613 273 EUR. Ta se projekcija temelji na okvirnom godišnjem jediničnom trošku po zaposleniku/godini, od čega se 95 % odnosi na plaće za predmetno osoblje, a 5 % na dodatne troškove izobrazbe, sastanaka, službenih putovanja, informacijske tehnologije (IT) i telekomunikacija u vezi s vanjskim osobljem koje se financira iz ove stavke,

POGLAVLJE 21 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ” *(nastavak)*

21 01 04 *(nastavak)*

21 01 04 03 *(nastavak)*

— rashodima za vanjsko osoblje u delegacijama Unije (ugovorno osoblje, lokalno osoblje ili upućeni nacionalni stručnjaci) povezanima s prenošenjem ovlasti upravljanja nad programima na delegacije Unije u trećim zemljama ili s internalizacijom poslova koje su prethodno obavljali postupno zatvarani uredi za tehničku pomoć te za dodatne logističke i infrastrukturne troškove poput izobrazbe, sastanaka, službenih putovanja i najma stambenog prostora koji su izravno nastali angažiranjem vanjskog osoblja u delegaciji Unije i kojemu se plaća isplaćuje iz odobrenih sredstava unesenih u ovu stavku,

— rashodima za studije, sastanke stručnjaka, informacijske sustave, jačanje svijesti, izobrazbu, pripremu i razmjenu stečenih iskustava i najbolje prakse te izdavanje publikacija i sve ostale oblike administrativne ili tehničke pomoći izravno povezane s ostvarenjem cilja programa,

— rashodima za aktivnosti istraživanja važnih pitanja i izvješćivanje o njima,

— rashodima povezanima s aktivnostima informiranja i komunikacije, uključujući razvoj komunikacijskih strategija i institucijske komunikacije o političkim prioritetima Unije.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se administrativni rashodi u skladu s poglavljem 21 04.

21 01 04 04 Rashodi za potporu Instrumentu za doprinos stabilnosti i miru (IcSP)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 200 000	2 206 924	2 100 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama na obostranu korist Komisije i korisnika,

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ” *(nastavak)*

21 01 04 *(nastavak)*

21 01 04 04 *(nastavak)*

— rashoda za vanjsko osoblje u delegacijama Unije (ugovorno osoblje, lokalno osoblje ili upućeni nacionalni stručnjaci) za potrebe upravljanja programima koje je preneseno na delegacije Unije u trećim zemljama ili za internalizaciju poslova koje su prethodno obavljali sada zatvoreni uredi za tehničku pomoć te za dodatne logističke i infrastrukturne troškove poput izobrazbe, sastanaka, službenih putovanja, informacijske tehnologije i telekomunikacija te troškova najma izravno nastalih zbog prisutnosti vanjskog osoblja u delegacijama koje se plaća iz odobrenih sredstava unesenih u ovu stavku,

— rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informacijske sustave, jačanje svijesti, izobrazbu, pripremu i razmjenu stečenih iskustava i najbolje prakse te izdavanje publikacija i sve ostale oblike administrativne ili tehničke pomoći izravno povezane s ostvarenjem cilja programa,

— rashoda za aktivnosti istraživanja važnih pitanja i izvješćivanje o njima,

— rashoda povezanih s aktivnostima informiranja i komunikacije, uključujući razvoj komunikacijskih strategija i institucijske komunikacije o političkim prioritetima Unije.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se administrativni rashodi u skladu s poglavljem 21 05.

21 01 04 05 Rashodi za potporu Instrumentu za suradnju u području nuklearne sigurnosti (INSC)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 446 869	1 432 544	1 417 050,91

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su:

— rashodima za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama na obostranu korist Komisije i korisnika,

POGLAVLJE 21 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ” *(nastavak)*

21 01 04 *(nastavak)*

21 01 04 05 *(nastavak)*

— rashodima za vanjsko osoblje u sjedištu (ugovorno osoblje, upućeni nacionalni stručnjaci ili ustupljeno osoblje) koje će preuzeti poslove koje su prethodno obavljali sada zatvoreni uredi za tehničku pomoć. Rashodi za vanjsko osoblje u sjedištu ograničeni su na 968 300 EUR. Ta se projekcija temelji na okvirnom godišnjem jediničnom trošku po zaposleniku/godini, od čega se 93 % odnosi na plaće za predmetno osoblje, a 7 % na dodatne troškove izobrazbe, sastanaka, službenih putovanja, informacijske tehnologije i telekomunikacija u vezi s vanjskim osobljem koje se financira iz ove stavke,

— rashodima za studije, sastanke stručnjaka, informacijske sustave i publikacije izravno povezane s ostvarenjem cilja programa.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se administrativni rashodi u skladu s poglavljem 21 06.

21 01 04 06 Rashodi za potporu partnerstvu između Europske unije i Grenlanda

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
254 000	249 000	244 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama na obostranu korist Komisije i korisnika,

— rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informacijske sustave i publikacije izravno povezane s ostvarenjem cilja programa.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ” *(nastavak)*

21 01 04 *(nastavak)*

21 01 04 06 *(nastavak)*

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se administrativni rashodi u skladu s člankom 21 07 01.

21 01 04 07 Rashodi za potporu Europskom fondu za razvoj (EDF)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	96 453 865,57

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za administrativnu potporu kako je odlučeno u okviru Europskog fonda za razvoj.

Svi prihodi od doprinosa iz Europskog fonda za razvoj za financiranje troškova mjera potpore uneseni u članak 6 3 2 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u ovoj stavci u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 95 000 000 EUR.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 21. stavak 2.

21 01 04 08 Rashodi za potporu uzajamnim fondovima kojima upravlja Komisija

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	830 028,50

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova upravljanja koje snosi Komisija, u iznosu od maksmalno 5 % ukupnih iznosa prikupljenih u uzajamne fondove iz godina u kojima su se doprinosi svakog fonda počeli upotrebljavati u skladu s člankom 187. stavkom. 7. Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa iz uzajamnih fondova za financiranje troškova mjera potpore uneseni u članak 6 3 4 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u ovoj stavci u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

POGLAVLJE 21 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ” *(nastavak)*

21 01 04 *(nastavak)*

21 01 04 08 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 21. stavak 2. i članak 187. stavak 7.

21 01 06 ***Izvršne agencije***

21 01 06 01 Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz instrumenata za razvojnu suradnju (DCI)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 650 000	2 332 000	1 967 340,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova poslovanja Izvršne agencije za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu koji proizlaze iz provedbe međunarodne dimenzije visokog obrazovanja programa Erasmus+ (naslov 4) povjerenog Agenciji u poglavlju 21 02. Mandat agencije uključuje upravljanje preostalim dijelovima programa Mladi, Tempus i Erasmus Mundus iz razdoblja 2007.– 2013. u koje su uključeni korisnici Instrumenta za razvojnu suradnju (DCI).

Agencija primit će i godišnji doprinos koji će se financirati odobrenim sredstvima iz članka 21 02 09. Time će se omogućiti nastavak programa mobilnosti unutar država AKP-a kojim se želi omogućiti mobilnost studenata u Africi, koji je do 2013. financiran iz desetog Europskog fonda za razvoj.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Plan radnih mjesta Agencije utvrđen je u prilogu „Osoblje” ovom dijelu.

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ” *(nastavak)*

21 01 06 *(nastavak)*

21 01 06 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statusa izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće vezane uz upravljanje programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1288/2013 Europskog Parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa Erasmus+: programa Unije za obrazovanje, osposobljavanje, mlade i sport i stavljanju izvan snage odluka br. 1719/2006/EZ, 1720/2006/EZ i 1298/2008/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 50.).

Uredba (EU) br. 233/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2014.– 2020. (SL L 77, 15.3.2014., str. 44.).

Referentni akti

Provedbena odluka Komisije 2013/776/EU od 18. prosinca 2013. o osnivanju „Izvršne agencije za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu” i o stavljanju izvan snage Odluke 2009/336/EZ (SL L 343, 19.12.2013., str. 46.).

Odluka Komisije C(2013) 9189 od 18. prosinca 2013. o delegiranju ovlasti Izvršnoj agenciji za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu radi izvršenja poslova povezanih s provedbom programa Unije u području obrazovanja, audiovizualne politike i kulture te osobito radi izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije i sredstava iz ERF-a.

Strateško partnerstvo između Afrike i EU-a: Zajednička strategija Afrika-EU, doneseno na sastanku na vrhu u Lisabonu 8. – 9. prosinca 2007.

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI)

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
21 02	INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI)								
21 02 01	***Suradnja s Latinskom Amerikom***	4	333 350 242	245 571 576	320 267 528	133 651 000	309 493 537,—	7 011 504,37	2,86
21 02 02	***Suradnja s Azijom***	4	771 719 915	310 000 000	666 614 525	265 089 650	644 723 104,—	37 381 846,95	12,06
21 02 03	***Suradnja sa Srednjom Azijom***	4	128 810 250	56 000 000	128 698 347	49 066 277	140 430 000,—	619 976,98	1,11
21 02 04	***Suradnja s Bliskim istokom***	4	66 497 174	25 000 000	66 504 914	26 581 395	50 011 154,—	379 113,05	1,52
21 02 05	***Suradnja s Afganistanom***	4	238 677 685	90 000 000	199 417 199	83 419 366	199 417 199,—	5 669 447,59	6,30
21 02 06	***Suradnja s Južnom Afrikom***	4	59 770 001	16 446 000	60 000 000	12 678 745	27 795 000,—	5 141 312,21	31,26
21 02 07	***Globalna javna dobra i izazovi te smanjivanje siromaštva, održivi razvoj i demokracija***								
21 02 07 01	Okoliš i klimatske promjene	4	178 927 294	95 000 000	174 564 526	70 500 000	176 641 720,—	29 052 484,60	30,58
21 02 07 02	Održiva energija	4	78 523 242	63 100 000	77 584 234	72 000 000	67 875 236,—	4 169 082,—	6,61
21 02 07 03	Ljudski razvoj	4	153 741 313	138 000 000	163 633 821	120 346 000	153 240 700,—	106 593 675,80	77,24
21 02 07 04	Sigurnost opskrbe hranom i ishrane te održiva poljoprivreda	4	192 181 168	110 000 000	189 495 232	88 783 000	171 520 079,22	33 374 286,70	30,34
21 02 07 05	Migracije i azil	4	404 973 912	115 722 000	57 257 470	22 560 000	41 697 418,22	8 212 036,60	7,10
	Članak 21 02 07 - Međuzbroj		1 008 346 929	521 822 000	662 535 283	374 189 000	610 975 153,44	181 401 565,70	34,76
21 02 08	***Financiranje inicijativa u području razvoja organizacija civilnog društva i tijela lokalne vlasti***								
21 02 08 01	Razvoj civilnog društva	4	191 932 988	130 000 000	180 875 198	86 753 855	181 596 242,56	21 580 769,44	16,60
21 02 08 02	Lokalne vlasti u razvoju	4	63 310 996	25 000 000	60 291 733	18 116 751	45 035 802,—	7 988 029,60	31,95
	Članak 21 02 08 - Međuzbroj		255 243 984	155 000 000	241 166 931	104 870 606	226 632 044,56	29 568 799,04	19,08

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
21 02 09	***Panafrički program za potporu Zajedničkoj strategiji Afrika-Europska unija***	4	109 203 732	124 670 461	93 468 616	53 691 844	101 404 040,—	19 549 037,25	15,68
21 02 20	***Erasmus+ — Doprinos iz instrumenta za razvojnu suradnju (DCI)***	4	108 922 928	93 812 842	105 000 000	61 455 647	96 212 671,37	43 156 741,—	46,00
21 02 30	***Sporazum s Organizacijom za hranu i poljoprivredu (FAO) i drugim tijelima Ujedinjenih naroda***	4	372 000	372 000	338 000	371 630	331 537,—	331 537,—	89,12
21 02 40	***Sporazumi o osnovnim proizvodima***	4	2 500 000	2 500 000	5 375 000	5 749 783	3 095 000,—	0,—	0
21 02 51	***Završetak djelovanja u području razvojne suradnje (prije 2014.)***								
21 02 51 01	Suradnja s trećim zemljama u područjima migracije i azila	4	p.m.	16 000 000	—	21 470 540	11 245,01	38 814 472,04	242,59
21 02 51 02	Suradnja sa zemljama u razvoju u Latinskoj Americi	4	p.m.	110 000 000	—	237 700 000	111 399,66	272 577 245,52	247,80
21 02 51 03	Suradnja sa zemljama u razvoju u Aziji, uključujući središnju Aziju i Bliski istok	4	p.m.	392 352 245	—	570 761 524	40 229,43	645 138 730,12	164,43
21 02 51 04	Sigurnost opskrbe hranom	4	p.m.	80 000 000	—	103 400 000	10 699,21	229 384 182,67	286,73
21 02 51 05	Nedržavni sudionici u razvoju	4	p.m.	65 000 000	—	121 260 000	11 695,51	205 238 213,44	315,75
21 02 51 06	Okoliš i održivo upravljanje prirodnim resursima, uključujući energiju	4	p.m.	85 000 000	—	108 570 000	6 904,75	113 518 103,07	133,55
21 02 51 07	Ljudski i društveni razvoj	4	p.m.	34 000 000	—	47 696 646	2 523,42	69 085 649,78	203,19
21 02 51 08	Geografska suradnja s afričkim, karipskim i pacifičkim državama	4	p.m.	260 218 059	—	267 200 000	0,—	258 191 422,79	99,22
	Članak 21 02 51 - Međuzbroj		p.m.	1 042 570 304	—	1 478 058 710	194 696,99	1 831 948 019,43	175,71

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
21 02 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
21 02 77 01	Pripremno djelovanje — Suradnja sa zemljama srednjeg dohodovnog razreda iz Latinske Amerike	4	p.m.	313 751	p.m.	14 029	0,—	313 097,18	99,79
21 02 77 02	Pripremno djelovanje — Poslovna i znanstvena razmjena s Indijom	4	p.m.	700 161	p.m.	1 147 755	0,—	2 119 766,—	302,75
21 02 77 03	Pripremno djelovanje — Poslovna i znanstvena razmjena s Kinom	4	p.m.	p.m.	p.m.	124 157	0,—	630 448,74	
21 02 77 04	Pripremno djelovanje — Suradnja sa zemljama srednjeg dohodovnog razreda iz Azije	4	p.m.	p.m.	p.m.	133 021	0,—	332 041,87	
21 02 77 05	Pripremno djelovanje — Europska unija i Azija — Integracija politike i prakse	4	p.m.	p.m.	p.m.	83 670	0,—	337 385,—	
21 02 77 06	Pilot-projekt — Financiranje za poljoprivrednu proizvodnju	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	160 346,12	
21 02 77 07	Pripremno djelovanje — Afrička regionalna mreža organizacija civilnog društva za peti milenijski razvojni cilj	4	p.m.	p.m.	p.m.	334 002	0,—	334 002,73	
21 02 77 08	Pripremno djelovanje — Gospodarenje vodama u zemljama u razvoju	4	p.m.	p.m.	p.m.	400 000	0,—	1 389 121,—	
21 02 77 10	Pripremno djelovanje — Prijenos farmaceutske tehnologije u korist zemalja u razvoju	4	p.m.	p.m.	p.m.	1 371 000	0,—	0,—	
21 02 77 11	Pripremno djelovanje — Istraživanje i razvoj u području bolesti povezanih sa siromaštvom, tropskih bolesti i zanemarenih bolesti	4	p.m.	p.m.	p.m.	1 400 000	0,—	1 822 271,—	
21 02 77 12	Pilot-projekt — Poboljšana zdravstvena zaštita za žrtve seksualnog nasilja u Demokratskoj Republici Kongu (DR Kongu)	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
21 02 77	*(nastavak)*								
21 02 77 13	Pripremno djelovanje — Poboljšana zdravstvena zaštita za žrtve seksualnog nasilja u Demokratskoj Republici Kongu (DR Kongu)	4	p.m.	p.m.	p.m.	1 853 832	2 000 000,—	1 568 156,22	
21 02 77 14	Fond za globalnu energetsku učinkovitost i obnovljivu energiju (GEEREF)	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
21 02 77 15	Pilot-projekt — Strateško ulaganje u trajni mir i demokratizaciju na Rogu Afrike	4	p.m.	1 081 125	p.m.	400 883	1 250 000,—	293 000,—	27,10
21 02 77 16	Pilot-projekt — Jačanje veterinarskih službi u zemljama u razvoju	4	p.m.	500 000	p.m.	1 550 000	1 500 000,—	0,—	0
21 02 77 17	Pilot-projekt — O društvenoj odgovornosti poduzeća i pristupu dobrovoljnom planiranju obitelji za tvorničke radnike u zemljama u razvoju	4	p.m.	p.m.	p.m.	300 000	0,—	692 200,—	
21 02 77 18	Pilot-projekt — Ulaganje u održivu obnovu mira i zajednice u području Cauca u Kolumbiji	4	p.m.	995 658	p.m.	1 200 000	1 500 000,—	804 342,—	80,78
21 02 77 19	Pripremno djelovanje — Jačanje otpornosti radi boljeg zdravlja nomadskih zajednica u situacijama nakon kriza u regiji Sahel	4	p.m.	749 738	100 000	1 200 000	4 500 000,—	1 051 000,—	140,18
21 02 77 20	Pripremno djelovanje — Društveno-gospodarska reintegracija djece i radnica koji žive u rudnicima u Luhwindju, pokrajini Južni Kivu, u istočnom dijelu DR Konga	4	p.m.	490 000	150 000	1 000 000	2 200 000,—	0,—	0
21 02 77 21	Pripremno djelovanje — Izgradnja i jačanje lokalnih partnerstva radi razvoja socijalnog gospodarstva i uspostave socijalnih poduzeća u istočnoj Africi	4	p.m.	p.m.	p.m.	548 159	1 000 000,—	505 577,—	

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
21 02 77 22	Pilot-projekt — Integrirani pristup u izradi i primjeni rješenja u zdravstvu za borbu protiv zanemarenih tropskih bolesti u endemskim područjima	4	p.m.	500 000	p.m.	500 000	1 500 000,—	0,—	0
21 02 77 23	Pilot-projekt — Pravo na pristup pravosuđu i odštetu za žrtve najtežih kaznenih djela počinjenih u Demokratskoj Republici Kongo (DR Kongo)	4	p.m.	200 000	p.m.	395 000	790 000,—	0,—	0
21 02 77 24	Pilot-projekt — Mapiranje globalne prijetnje koju predstavlja antimikrobna otpornost	4	750 000	675 000	750 000	375 000			
21 02 77 25	Pilot projekt — Jačanje prava djece, zaštita raseljene djece i adolescenata u Gvatemali, Hondurasu i Salvadoru te omogućavanje njihova pristupa obrazovanju	4	750 000	500 000	700 000	350 000			
21 02 77 26	Pilot-projekt — obrazovne usluge za djecu prethodno povezanu s oružanim snagama i skupinama u širem upravnom području Pibora u Južnom Sudanu	4	1 000 000	500 000	500 000	250 000			
21 02 77 27	Pilot projekt — Uvođenje alata za participativno upravljanje terenima za ispašu (PRM) u Keniji i Tanzaniji	4	1 000 000	500 000	500 000	250 000			
21 02 77 28	Pilot-projekt — Pružanje potpore urbanoj dimenziji razvojne suradnje: povećanje financijskih kapaciteta gradova u zemljama u razvoju radi ostvarivanja produktivnog i održivog urbanog razvoja	4	1 000 000	500 000					

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
21 02 77 29	Pripremno djelovanje — Potpora mikropoduzećima te malim i srednjim poduzećima (MSP) u zemljama u razvoju	4	1 000 000	500 000					
21 02 77 30	Pripremno djelovanje — Integrirani pristup u izradi i primjeni rješenja u zdravstvu za borbu protiv zanemarenih tropskih bolesti u endemskim područjima	4	1 500 000	500 000					
21 02 77 31	Pilot-projekt — Santé pour tous / Gesundheit für alle (Zdravlje za sve) — Zajednički projekt udruženja AIMES-Afrique (Togo) i društva Aktion PiT-Togohilfe e.V. (Njemačka)	4	500 000	250 000					
	Članak 21 02 77 - Međuzbroj		7 500 000	9 455 433	2 700 000	15 180 508	16 240 000,—	12 352 754,86	130,64
	Poglavlje 21 02 - Ukupno		**3 090 914 840**	**2 693 220 616**	**2 552 086 343**	**2 664 054 161**	**2 426 955 137,36**	**2 174 511 655,43**	**80,74**

Napomene

Ključni cilj razvojne politike Unije jest, kao što je određeno Ugovorom, smanjenje siromaštva. Europski konsenzus o razvoju pruža opći politički okvir, smjernice i ključne točke za usmjeravanje provedbe Uredbe (EU) br. 233/2014.

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju nastojanja usmjerenih na smanjenje siromaštva, održiv gospodarski, društveni i ekološki razvoj te konsolidaciju i podupiranje demokracije, vladavine prava, dobrog upravljanja, ljudskih prava i odgovarajućih načela međunarodnog prava, uključujući načela obuhvaćena milenijskim razvojnim ciljevima i novim međunarodnim razvojnim okvirom za razdoblje nakon 2015. Kada je to potrebno, treba težiti sinergiji s drugim vanjskim instrumentima Unije pri čemu ne treba gubiti iz vida navedene osnovne ciljeve.

U načelu, 100 % rashoda u geografskim programima i najmanje 95 % rashoda u tematskim programima te 90 % rashoda u Panafričkom programu mora biti u skladu s kriterijima OECD-a/DAC-a za službenu razvojnu pomoć.

U pravilu najmanje 20 % odobrenih sredstava namijenjeno je osnovnoj socijalnoj skrbi i srednjoškolskom obrazovanju. Instrumentom za razvojnu suradnju (DCI) pridonijet će se i cilju usmjeravanja najmanje 20 % proračuna Unije na niskougljično društvo koje je otporno na klimatske promjene.

21 02 01 Suradnja s Latinskom Amerikom

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
333 350 242	245 571 576	320 267 528	133 651 000	309 493 537,—	7 011 504,37

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 01 *(nastavak)*

Napomene

Prvenstvena je svrha razvojne suradnje u ovom članku doprinos promicanju demokracije, dobrog upravljanja, ravnopravnosti, poštovanja ljudskih prava i vladavine prava te potpora održivom razvoju i gospodarskoj integraciji te ostvarenju Programa održivog razvoja 2030.

Komisija mora nastaviti svake godine izvještavati o referentnim vrijednostima koja su upotrijebljena za potporu zemljama u razvoju koja se dodjeljuje socijalnoj infrastrukturi i uslugama, priznajući da se doprinos Unije mora smatrati dijelom ukupne potpore donatora socijalnom sektoru te je potrebno primjenjivati određeni stupanj fleksibilnosti. Uz to će Komisija nastojati osigurati da se referentna stopa u visini od 20 % pomoći u okviru instrumenta za razvojnu suradnju namijeni osnovnim socijalnim uslugama, s naglaskom na zdravstvo i obrazovanje, te srednjoškolskom obrazovanju, što je i prosjek u svim geografskim područjima, uzimajući u obzir da se i tu mora primjenjivati određen stupanj fleksibilnosti, primjerice u slučajevima kada je riječ o posebnoj pomoći. Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju programa suradnje sa zemljama, područjima i regijama u razvoju u Latinskoj Americi radi:

— doprinosa ostvarenju Programa održivog razvoja 2030. u regiji,

— potpore sindikatima, nevladinim organizacijama i lokalnim inicijativama radi praćenja učinka ulaganja na nacionalno gospodarstvo, pogotovo u vezi s poštovanjem radnih, ekoloških i socijalnih standarda te standarda ljudskih prava,

— potpore ravnopravnosti spolova, podupiranjem aktivnosti za borbu protiv štetnih tradicionalnih praksi, kao što su dječji brakovi, i potpore osnaživanju žena,

— poticanja razvoja civilnog društva,

— borbe protiv siromaštva i socijalne isključenosti te promicanja socijalne kohezije,

— doprinosa poboljšanju socijalnih standarda s naglaskom na obrazovanje, uključujući obrazovanje i strukovno osposobljavanje za zapošljavanje, i zdravlje te doprinosa poboljšanju programa socijalne zaštite,

— promicanja povoljnije klime za gospodarsko širenje i poboljšanje proizvodnog sektora, poticanja prijenosa znanja i vještina te promicanja kontakata i suradnje među poslovnim subjektima u dvije regije,

— promicanja razvoja privatnog sektora, uključujući promicanje poslovne klime koja pogoduje malim i srednjim poduzećima, primjerice na temelju zakonskih prava vlasništva, smanjenjem nepotrebnog administrativnog opterećenja, boljim pristupom financiranju te jačanjem udruga malog i srednjeg poduzetništva,

— potpore nastojanjima u cilju sigurnosti opskrbe hranom i borbe protiv pothranjenosti,

— poticanja regionalne integraciji, u Srednjoj Americi, poticanja regionalnog razvoja povećanjem koristi koje proizlaze iz Sporazuma o pridruživanju između EU-a i Srednje Amerike,

— promicanja održivog iskorištavanja prirodnih resursa, uključujući vodu, i borbe protiv klimatskih promjena (ublažavanje i prilagodba),

— potpore nastojanjima za poboljšanje dobrog upravljanja i pomoći pri konsolidaciji demokracije, ljudskih prava i vladavine prava,

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 01 *(nastavak)*

— promicanja političkih reformi osobito u području pravde i sigurnosti te aktivnosti pružanja podrške kako bi se pospješio razvoj zemalja i regija.

Ako se pomoć daje u obliku proračunske potpore, Komisija podupire nastojanja partnerskih zemalja u cilju razvoja parlamentarnog nadzora, revizijskih sposobnosti i transparentnosti.

Odobrena sredstva u ovom članku podložna su evaluacijama koje uključuju aspekte povezane s ulaznim aktivnostima i lanac rezultata (proizvodnja, ishod, učinak). Zaključci evaluacija upotrebljavaju se pri oblikovanju budućih mjera koje se financiraju tim odobrenim sredstvima.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje te se mogu dopuniti doprinosima iz uzajamnih fondova Unije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 233/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2014.– 2020. (SL L 77, 15.3.2014., str. 44.).

21 02 02 ***Suradnja s Azijom***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
771 719 915	310 000 000	666 614 525	265 089 650	644 723 104,—	37 381 846,95

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju financiranja razvojnih programa u azijskim zemljama u razvoju, osobito u najsiromašnijima, a cilj im je poboljšanje ljudskog i društvenog razvoja te rješavanje makroekonomskih i sektorskih problema. Naglasak je na gospodarskom i društvenom upravljanju i razvoju, poboljšanju stanja ljudskih prava, demokratizaciji, obrazovanju, strukovnoj izobrazbi, cjeloživotnom učenju, akademskoj i kulturnoj razmjeni, znanstvenoj i tehnološkoj razmjeni, zaštiti okoliša, regionalnoj suradnji, mjerama za sprječavanje katastrofa i obnovu te promicanju održive energije i informacijskih i komunikacijskih tehnologija.

Namijenjena su i pokrivanju potpore za razvoj civilnog društva i osobito potpore aktivnostima nevladinih organizacija koje promiču i štite prava ranjivih skupina, kao što su žene, djeca, etničke manjine i osobe s invaliditetom.

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 02 *(nastavak)*

Uporaba ovih odobrenih sredstava ovisi o poštovanju načela na kojima se temelji djelovanje Unije. U nastavku navedena područja primjereno se uzimaju u obzir, što odražava zajednički dogovorene strategije, partnerstva te sporazume o suradnji i trgovinske sporazume. Prioriteti se utvrđuju u skladu s Europskim konsenzusom za razvoj, Planom za promjenu i s daljnjim zaključcima Vijeća.

Ova odobrena sredstva namijenjena su uključivanju mjera koje se odnose na održiv i uključiv rast za ljudski razvoj. Sektori na koje se mogu primijeniti uključuju:

— socijalnu zaštitu i radna mjesta, opću dostupnost zdravstva i obrazovanja,

— poslovno okruženje, regionalnu integraciju i svjetska tržišta,

— održivu poljoprivredu, ishranu i energetiku,

— klimatske promjene i okoliš,

— poticanje socijalne kohezije, posebno socijalnog uključivanja, poštenu raspodjelu prihoda dostojan rad, pravednost i ravnopravnost spolova,

— uspostavljanje uključivih partnerstava povezanih s trgovinom, ulaganjem, pomoći, migracijama, registracijom stanovništva, istraživanjem, inovacijama i tehnologijom,

— potporu aktivnom i organiziranom civilnom društvu za razvoj i poticanje javno-privatnih partnerstava,

— potporu ublažavanju klimatskih promjena i prilagodbi njima, promicanje održive potrošnje i proizvodnje te ulaganje u čiste tehnologije, održivu energiju, promet, poljoprivredu i ribarstvo, zaštita i unaprjeđenje bioraznolikosti i usluga ekosustava, uključujući vodu, sanitarne usluge i šume, te stvaranje dostojnih radnih mjesta za mlade i žene u zelenom gospodarstvu,

— poticanje veće regionalne integracije i suradnje usmjerene na rezultate putem potpore različitim procesima regionalne integracije i dijaloga,

— doprinos sprječavanju zdravstvenih rizika i suočavanju s njima, uključujući one koji proizlaze iz dodira ljudi, životinja i različitih okoliša,

— potporu pripravnosti za katastrofe i dugoročnom oporavku nakon njih, uključujući u području sigurnosti opskrbe hranom i ishrane te pomoći raseljenom stanovništvu,

— osnaživanje sposobnosti radi pružanja univerzalnog pristupa osnovnim socijalnim uslugama posebno zdravstvu i obrazovanju.

Ova odobrena sredstva primijenit će se na mjere povezane s:

— demokracijom, ljudskim pravima uključujući prava djece i žena te vladavinom prava,

— ravnopravnosti spolova i osnaživanjem žena i djevojaka,

— upravljanjem javnim sektorom,

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 02 *(nastavak)*

— poreznom politikom i upravom,

— korupcijom i transparentnošću.

— civilnim društvom i tijelima lokalne vlasti,

— izgradnjom i jačanjem legitimnih, učinkovitih i odgovornih javnih institucija i tijela, promicanjem institucijskih reformi (uključujući u pogledu dobrog upravljanja i borbe protiv korupcije, upravljanja javnim financijama, oporezivanja i reforme javne uprave) te reformi zakonodavnog, upravnog i regulatornog okvira u skladu s međunarodnim standardima, posebno u nestabilnim državama i zemljama u stanju sukoba ili nakon sukoba,

— u kontekstu veze između sigurnosti i razvoja, borba protiv korupcije i organiziranog kriminala, proizvodnje i potrošnje droga, nezakonite trgovine drogom i drugih oblika nezakonite trgovine, potpora učinkovitom upravljanju granicama i prekograničnoj suradnji te poboljšanja registracije građana.

Svrha razvojne suradnje u ovom naslovu doprinos je ostvarenju milenijskih razvojnih ciljeva te promicanje demokracije, dobrog upravljanja, poštovanja ljudskih prava i vladavine prava, podupiranje održivog razvoja i gospodarske integracije i promicanje rješavanja i sprječavanja sukoba te pomirenja.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje te se mogu dopuniti doprinosima iz uzajamnih fondova Unije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 233/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2014.– 2020. (SL L 77, 15.3.2014., str. 44.).

21 02 03 ***Suradnja sa Srednjom Azijom***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
128 810 250	56 000 000	128 698 347	49 066 277	140 430 000,—	619 976,98

Napomene

Ova odobrena sredstava namijenjena su financiranju pomoći u iskorjenjivanju siromaštva i doprinos stvaranju uvjeta održivog i uključivog gospodarskog i društvenog razvoja, socijalne kohezije, demokratizacije i poboljšanja života ljudi.

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 03 *(nastavak)*

U dvostranim programima naglasak je na integriranom ruralnom razvoju, promicanju održivog rasta, prilikama za ostvarenje prihoda u ruralnim područjima na razini zajednice te poticanju sigurnosti opskrbe hranom; reformama u području vladavine prava, promicanju demokratizacije i ljudskih prava, mjerama transparentnosti i borbe protiv korupcije te podupiranju upravljanja javnim financijama; uspostavi učinkovitog obrazovnog sustava usmjerenog na kvalitetnu sekundarnu i strukovnu izobrazbu koja se podudara s tržišnim potrebama; te potpori zdravstvenom sektoru s pomoću boljeg pristupa ravnopravnim i kvalitetnim zdravstvenim uslugama.

Cilj je regionalnih programa poduprijeti mnogostrani postupak dijaloga i suradnje između zemalja središnje Azije, promičući sredinu pogodniju za beskonfliktni pristup unutar regije, osobito na područjima osjetljivima u pogledu opće političke i socijalne stabilnosti.

Programi će se provoditi imajući stalno u vidu najpotrebitije osobe. Transverzalna pitanja, kao što su okoliš i klimatske promjene, smanjenje rizika od katastrofa, lokalno upravljanje, borba protiv korupcije, ljudska prava i ravnopravnost spolova, bit će uključena u sve programe Unije.

Pružanje potpore važnim nastojanjima upravne reforme i istinskim procesima demokratizacije je prioritet, ako oni postoje. Slično tome, dodjela sredstava za upravljanje granicama i programe protiv konzumacije droga ovisi o izgledima za postizanje značajnih rezultata. Ključni element suradnje bit će suradnja s civilnim društvom. Programi će se sve više provoditi u suradnji s agencijama država članica kao bi se prijenos znanja Unije iskoristio u svim sektorima.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje te se mogu dopuniti doprinosima iz uzajamnih fondova Unije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 233/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2014.– 2020. (SL L 77, 15.3.2014., str. 44.).

21 02 04 ***Suradnja s Bliskim istokom***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
66 497 174	25 000 000	66 504 914	26 581 395	50 011 154,—	379 113,05

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 04 *(nastavak)*

Napomene

Naglasak mora biti na djelovanjima kojima se utječe na organizaciju gospodarstva i razvoj institucija, poboljšanje ljudskih prava, uključujući slobodu izražavanja, slobodu okupljanja, slobodu tiska i medija, slobodu vjere i uvjerenja te slobodu napuštanja religije, promicanje i zaštitu digitalnih sloboda, jačanje civilnog društva, uključujući djelovanja koja se odnose na demokratizaciju, univerzalni pristupu osnovnom i srednjoškolskom obrazovanju djeci oba spola te ženama i djeci s invaliditetom, jačanju zdravstvenog sustava, posebno u svrhu iskorjenjivanja dječje paralize nakon nedavnog izbijanja dječje paralize u Siriji, Iraku i Izraelu, okoliš i održivo upravljanje prirodnim resursima, uključujući tropske šume, regionalnu suradnju, mjere za sprječavanja katastrofa i smanjenja rizika, uključujući opasnosti povezane s klimatskim promjenama, i mjere obnove, kao i na promicanje održive energije, borbu protiv klimatskih promjena te promicanje digitalnih sloboda kada je riječ o korištenju interneta te informacijske i komunikacijske tehnologije.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i mjerama za promicanje sprječavanja sukoba i njihova rješavanja te pomirenja.

Namijenjena su i pokrivanju potpore za razvoj civilnog društva i osobito potpore aktivnostima nevladinih organizacija koje promiču i štite prava ugroženih skupina kao što su žene, djeca, pripadnici LGBTI zajednice, etničke manjine ili ateisti i osobe s invaliditetom.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje te se mogu dopuniti doprinosima iz uzajamnih fondova Unije.

Ova odobrena sredstva mogu se primijeniti na mjere povezane s:

— demokracijom, ljudskim pravima i vladavinom prava,

— ravnopravnosti spolova i osnaživanjem žena i djevojaka,

— upravljanjem javnim sektorom,

— poreznom politikom i upravom,

— korupcijom i transparentnošću,

— civilnim društvom i tijelima lokalne vlasti,

— vezom sigurnosti i razvoja,

— potporom za programe mikrofinanciranja,

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 04 *(nastavak)*

— izgradnjom sposobnosti kako bi se pomoglo poljoprivrednim proizvođačima iz zemalja u razvoju da zadovolje sanitarne i fitosanitarne standarde Unije potrebne za pristup njezinu tržištu,

— potporom izbjeglicama i raseljenim osobama,

— promicanjem društvenog razvoja, socijalne kohezije i pravedne raspodjele dohotka.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 233/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2014.– 2020. (SL L 77, 15.3.2014., str. 44.).

21 02 05 ***Suradnja s Afganistanom***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
238 677 685	90 000 000	199 417 199	83 419 366	199 417 199,—	5 669 447,59

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju djelovanja Unije u okviru procesa obnove Afganistana. Nadopunjavaju se rashodima iz drugih poglavlja i članaka na koje se primjenjuju drugačiji postupci.

Komisija će pratiti ispunjavanje uvjeta za doprinos Unije tom procesu, osobito cjelovitu provedbu procesa koji proizlazi iz Bonskog sporazuma. Komisija će obavještavati Europski parlament i Vijeće o rezultatima praćenja i svojim zaključcima.

Ova odobrena sredstva namijenjena su potpori osnovnoj socijalnoj skrbi i gospodarskom razvoju u Afganistanu.

Ova odobrena sredstva namijenjena su, među ostalim, i podržavanju afganistanske nacionalne strategije kontrole droga, uključujući i zaustavljanje proizvodnje opijuma u Afganistanu te prekid i uništenje mreže trgovine opijumom i nezakonitih izvoznih putova u europske zemlje.

Odgovarajući dio ovih odobrenih sredstava mora se isključivo namijeniti financiranju pokretanja petogodišnjeg plana za postupno napuštanje uzgoja opijuma i njegovu zamjenu alternativnom proizvodnjom radi dobivanja provjerljivih rezultata u tom području u skladu sa zahtjevima koje je Europski parlament iznio u svojoj Rezoluciji od 16. prosinca 2010. o novoj strategiji za Afganistan (SL C 169 E, 15.6.2012., str. 108.).

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 05 *(nastavak)*

Ova odobrena sredstva namijenjena su i potpori doprinosa Unije procesu povratka afganistanskih izbjeglica i raseljenih osoba u njihovu zemlju i regije podrijetla u skladu s obvezama koje je Europska zajednica preuzela na Tokijskoj konferenciji u siječnju 2002.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju djelovanja organizacija žena koje se već dulje vrijeme bave pravima afganistanskih žena.

Unija treba povećati svoju financijsku pomoć u Afganistanu namijenjenu, primjerice, zdravstvu (izgradnja i obnova bolnica, sprječavanje smrtnosti djece, jačanje zdravstvenih sustava, iskorjenjivanje dječje paralize u jednoj od posljednjih zemalja u kojoj je ona prisutna) te manjim i srednjim infrastrukturnim projektima (popravak cestovne mreže, nasipa itd.), kao i učinkovitoj provedbi programa za sigurnost zaposlenja i sigurnosti u opskrbi hranom.

Dio ovih odobrenih sredstava iskoristit će se za zaštitu ljudskih prava, uključujući zaštitu slobode vjeroispovijedi i uvjerenja.

Dio ovih odobrenih sredstava namijenjen je promicanju mjera za smanjenje rizika od katastrofa na temelju uključenosti lokalnih zajednica i nacionalnih strategija u zemljama u kojima su katastrofe česte.

Dio ovih odobrenih sredstava namijenjen je, u skladu s odredbama Financijske uredbe, poboljšanju položaja žena, pri čemu prednost imaju aktivnosti u području zdravstva i obrazovanja, te podržavanju aktivnog sudjelovanja žena u svim područjima i na svim razinama odlučivanja.

Posebna će se pozornost posvetiti i položaju žena i djevojčica u svim drugim djelovanjima i projektima koji primaju potporu iz ovih odobrenih sredstava.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i drugih država donatora, uključujući u oba slučaja njihove javne i paradržavne agencije, ili međunarodnih organizacija za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija u skladu s odgovarajućim temeljnim aktom, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 233/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2014.– 2020. (SL L 77, 15.3.2014., str. 44.).

21 02 06 ***Suradnja s Južnom Afrikom***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
59 770 001	16 446 000	60 000 000	12 678 745	27 795 000,—	5 141 312,21

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 06 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su podupiranju Južnoafričke vlade u naporima za smanjenje stope nezaposlenosti s približno 25 % (2013.) na 14 % (2020.), preobrazbu sustava obrazovanja, izobrazbe i inovacija kako bi se pridonijelo poboljšanju gospodarskih rezultata te zemlje (60 % učenika napusti školu prije završnog ispita, a samo 12 % stekne kvalifikacije potrebne za upis na studij) i kako bi se pomoglo ispunjenju njezine uloge u pogledu razvoja i preobrazbe, uključujući poboljšanje pružanja usluga.

Otvaranje radnih mjesta navedeno je u nedavno donesenom južnoafričkom nacionalnom razvojnom planu za 2030. kao jedno od triju prioritetnih područja (ostala su dva područja „obrazovanje, izobrazba i inovacije" i „izgradnja sposobnosti države") jer je nezaposlenost u središtu trostrukog izazova nezaposlenosti, siromaštva i nejednakosti s kojim se Južna Afrika suočava. Očekuje se da će potpora pridonijeti boljem donošenju i provedbi politika usmjerenih na otvaranje novih radnih mjesta, uključujući u području „zelenih" radnih mjesta i „zelene" tehnologije za smanjenje udjela ugljika, smanjenju troškova poslovanja, osobito za mala i srednja poduzeća te mikropoduzeća, i jačanju djelovanja u području usavršavanja vještina i posredovanju pri zapošljavanju.

Očekuje se da će potpora pridonijeti poboljšanju podučavanja i učenja na predškolskoj i osnovnoškolskoj razini; pristupu tehničkom i strukovnom obrazovanju i izobrazbi te višim školama; kapacitetima ustanova visokog obrazovanja te dodiplomskim, diplomskim i istraživačkim rezultatima; jačanju kapaciteta izobrazbe nastavnika unutar ustanova visokog obrazovanja; te poboljšanju funkcioniranja usklađenog i koordiniranog nacionalnog sustava inovacija.

Očekuje se da će potpora pridonijeti i jačanju sustavâ nadzora; poboljšanju odnosa između nacionalne, regionalne i lokalne vlasti, unaprjeđenju nadležnosti, iskustva i sposobnosti javnih službenika za obavljanje posla te pružanju s time povezane potpore i promicanju aktivnog sudjelovanja građana u oblikovanju, provedbi, nadzoru i evaluaciji politika.

Isto tako, opći je cilj ovog programa pridonijeti provedbi nedavno donesenog južnoafričkog nacionalnog razvojnog plana 2030. i s njime povezanog pristupa utemeljenog na rezultatima, kojima se nastoje poboljšati životni uvjeti Južnoafrikanaca, uključujući smanjenje siromaštva i nezaposlenosti na pola. Svrha je programa pridonijeti općem cilju u područjima otvaranja dostojnih radnih mjesta, putem uključivog gospodarskog rasta, poboljšanjem kvalitete obrazovanja i izobrazbe te uspostavljanjem učinkovite, razvojno usmjerene javne službe i osnaženog, pravednog i uključivog građanstva.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje te se mogu dopuniti doprinosima iz uzajamnih fondova Unije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 233/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2014.– 2020. (SL L 77, 15.3.2014., str. 44.).

21 02 07 ***Globalna javna dobra i izazovi te smanjivanje siromaštva, održivi razvoj i demokracija***

Napomene

Od ovog programa prije svega trebaju imati korist najsiromašnije i najmanje razvijene države te najzapostavljenije stanovništvo u državama obuhvaćenima Uredbom (EU) br. 233/2014.

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 07 *(nastavak)*

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju smanjivanja siromaštva i poticanja održivog razvoja kao sastavnice u okviru programa „Globalna javna dobra i izazovi". Cilj je programa potpora uključivom održivom razvoju suočavanjem s glavnim globalnim javnim dobrima i izazovima na fleksibilan i transverzalan način. Glavna područja djelovanja uključuju okoliš i klimatske promjene, održivu energiju, ljudski razvoj (uključujući zdravlje, obrazovanje, ravnopravnost spolova, identitet, zapošljavanje, vještine, socijalnu zaštitu, socijalno uključivanje i aspekte povezane s gospodarskim razvojem, kao što su rast, radna mjesta, trgovina i uključenost privatnog sektora), sigurnost opskrbe hranom i održivu poljoprivredu te migraciju i azil. Tim tematskim programom omogućit će se i brz odgovor na nepredviđene događaje i svjetske krize koje pogađaju najsiromašnije stanovništvo. Promicanjem sinergije među različitim sektorima programom „Globalna javna dobra i izazovi" smanjit će se fragmentacija razvojne suradnje Unije te povećati koherentnost i komplementarnost s drugim programima i instrumentima Unije. Najmanje 50 % sredstava, prije uporabe markera na temelju metodologije OECD-a (pokazatelji iz Rija), trebalo bi poslužiti za ciljeve povezane s klimatskom politikom i okolišem.

21 02 07 01 Okoliš i klimatske promjene

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
178 927 294	95 000 000	174 564 526	70 500 000	176 641 720,—	29 052 484,60

Napomene

Dodijeljena sredstva namijenjena su pružanju financijske pomoći aktivnostima podteme Klimatske promjene i okoliš u okviru programa „Globalna javna dobra i izazovi".

Koristit će se ponajprije za financiranje inicijativa na sljedećim područjima: prilagodba klimatskim promjenama i njihovo ublažavanje te prijelaz na društvo s niskim udjelom ugljika otporno na klimatske promjene; zaštita, unaprjeđenje i održivo gospodarenje prirodnim kapitalom (npr. bioraznolikost, usluge ekosustava, šume, tla i vodna bogatstva); prijelaz na uključivo zeleno gospodarstvo; integracija zaštite okoliša, klimatskih promjena i smanjenja rizika od katastrofa u programe razvojne suradnje Unije; međunarodno upravljanje okolišem i klimom. Pozornost će se posvetiti važnim pitanjima upravljanja i poduprijet će se ostvarenje važnih globalnih ciljeva kao što su ciljevi održivog razvoja određeni razvojnim okvirom za razdoblje nakon 2015. Ovim će se odobrenim sredstvima također poduprijeti javno-privatna partnerstva u borbi protiv klimatskih promjena i pružanju potpore projektima zelene energije na području infrastrukture, telekomunikacija i u drugim sektorima.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i drugih država donatora, uključujući u oba slučaja njihove javne i paradržavne agencije, ili međunarodnih organizacija za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija u skladu s odgovarajućim temeljnim aktom, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi iz članka 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se sporazumom o prijenosu za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje te se mogu dopuniti doprinosima iz uzajamnih fondova Unije.

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 07 *(nastavak)*

21 02 07 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 233/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2014.– 2020. (SL L 77, 15.3.2014., str. 44.).

21 02 07 02 Održiva energija

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
78 523 242	63 100 000	77 584 234	72 000 000	67 875 236,—	4 169 082,—

Napomene

Dodijeljena sredstva namijenjena su pokrivanju financijske pomoći aktivnostima podteme Održiva energija u okviru programa „Globalna javna dobra i izazovi”.

Koristit će se za promicanje pristupa pouzdanim, sigurnim, povoljnim, klimatski prihvatljivim i održivim energetskim uslugama kao ključnom poticaju za iskorjenjivanje siromaštva i uključiv rast i razvoj s posebnim naglaskom na iskorištavanju lokalnih i regionalnih izvora obnovljive energije i osiguranju pristupa za siromašne osobe u udaljenim regijama. Podupirat će se i ulaganja i javno-privatna partnerstva u cilju poboljšanja energetske učinkovitosti u pogledu proizvodnje, prijenosa, distribucije i pametne uporabe energije, među ostalim podupiranjem provedbe inovativnih projekata u siromašnim urbanim ili poluurbanim zajednicama. Predviđene su i aktivnosti za izgradnju strateških saveza radi ostvarenja ciljeva održive energije s pomoću omogućivanja dijaloga i koordinacije s ključnim akterima i drugim donatorima.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i drugih država donatora, uključujući u oba slučaja njihove javne i paradržavne agencije, ili međunarodnih organizacija za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija u skladu s odgovarajućim temeljnim aktom, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi iz članka 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se sporazumom o prijelazu za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje te se mogu dopuniti doprinosima iz uzajamnih fondova Unije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 233/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2014.– 2020. (SL L 77, 15.3.2014., str. 44.).

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 07 *(nastavak)*

21 02 07 03 Ljudski razvoj

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
153 741 313	138 000 000	163 633 821	120 346 000	153 240 700,—	106 593 675,80

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pružanju financijske pomoći aktivnostima u zemljama u razvoju u okviru podteme Ljudski razvoj, koja obuhvaća zdravstvo, obrazovanje, rodna pitanja i druge aspekte ljudskog razvoja u okviru programa „Globalna javna dobra i izazovi". Od njih bi korist prije svega trebali imati najsiromašniji dijelovi stanovništva obuhvaćenih država.

Komponentnom zdravstva podupire se univerzalan pristup kvalitetnim osnovnim zdravstvenim uslugama. Prioritetna područja trebaju obuhvatiti zdravlje djece i majki, spolno i reproduktivno zdravlje i prava, pristup planiranju obitelji, iskorjenjivanje dječje paralize, zaštitu od HIV-a/AIDS-a, tuberkuloze, malarije i drugih bolesti povezanih sa siromaštvom i zanemarene bolesti, liječenje tih bolesti te dostupnost psihološke pomoći za žrtve nasilja.

Treba podupirati jednake mogućnosti pristupa obrazovanju i kvalitete obrazovanja, uključujući one za migrante, žene i djevojke s naglaskom na države koje su najudaljenije od postizanja globalnih ciljeva.

U vezi s ravnopravnošću spolova podupiru se programi kojima se promiče gospodarsko i socijalno osnaživanje žena i djevojaka. Prioritet je i suočavanje sa seksualnim i rodnim nasiljem te pružanje potpore žrtvama. Jedan od ciljeva je i pomoć pri uklanjanju rodno pristranih izbornih postupaka.

Dodijeljena sredstva mogu se upotrebljavati i za aktivnosti kojima se podupiru djeca i mladi, a posebno one aktivnosti kojima se nastoji omogućiti mladima da u potpunosti uživaju svoja prava i kojima se općenito jača položaj mladih, s posebnim naglaskom na položaju djevojaka; za aktivnosti kojima se podupiru zdravlje i obrazovanje, nediskriminacija, zapošljavanje, vještine, socijalna zaštita i socijalna uključenost, rast, radna mjesta i sudjelovanje privatnog sektora te kultura.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i drugih država donatora, uključujući u oba slučaja njihove javne i paradržavne agencije, ili međunarodnih organizacija za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija u skladu s odgovarajućim temeljnim aktom, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi iz članka 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se sporazumom o prijelazu za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje te se mogu dopuniti doprinosima iz uzajamnih fondova Unije.

Ako se pomoć daje u obliku proračunske potpore, Komisija podupire nastojanja partnerskih zemalja u cilju razvoja parlamentarnog nadzora, revizijskih sposobnosti i transparentnosti.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 233/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2014.– 2020. (SL L 77, 15.3.2014., str. 44.).

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 07 *(nastavak)*

21 02 07 04 Sigurnost opskrbe hranom i ishrane te održiva poljoprivreda

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
192 181 168	110 000 000	189 495 232	88 783 000	171 520 079,22	33 374 286,70

Napomene

Dodijeljena sredstva namijenjena su pružanju financijske pomoći aktivnostima podteme Sigurnost opskrbe hranom i ishrane te održiva poljoprivreda u okviru programa „Globalna javna dobra i izazovi”.

U području sigurnosti opskrbe hranom i ishrane te održive poljoprivrede opći je cilj poboljšati sigurnost opskrbe hranom za najsiromašnije i ranjivije stanovništvo te pomoći u iskorjenjivanju siromaštva i gladi današnjih i budućih generacija i u učinkovitijoj borbi protiv pothranjenosti, čime bi se smanjila stopa smrtnosti djece. U skladu s politikom Unije ostvarivanje tog cilja bit će usmjereno na povećanje prihoda malih zemljoposjednika, poboljšanje otpornosti ranjivih zajednica te pomoć partnerskim zemljama u smanjenju broja djece s poteškoćama u razvoju zbog pothranjenosti za 7 milijuna do 2025. Budući da je sigurnost opskrbe hranom svjetski izazov, program „Globalna javna dobra i izazovi” bit će usmjeren na aktivnosti i pristupe koji se odnose na globalna javna dobra i izazove koji omogućuju snažan učinak multiplikacije na sektor poljoprivrede, stočarstva i ribarstva, stanje u kućanstvima u pogledu sigurnosti opskrbe hranom i ishrane, ruralno gospodarstvo i prehrambene sustave te otpornost kućanstava najranjivijima na šok i stres. Time će se nadopuniti potpora iz geografskih programa i dodat će joj se vrijednost.

Ta tema obuhvaća sljedeće komponente:

— *Komponenta 1*: *Stvaranje i razmjena znanja te poticanje inovacija*, kojom će se razvijati i primjenjivati novo znanje u vezi s izazovima povezanima sa sigurnošću opskrbe hranom i ishrane uglavnom na međunarodnoj i kontinentalnoj razini. Komponenta se odnosi na postojeće svjetske i regionalne inicijative, no njom se predviđaju i nova partnerstva potrebna kako bi se osiguralo da korisnici znanje stečeno istraživanjima primjenjuju kako bi povećali prihode i poboljšali životne uvjete,

— *Komponenta 2: Jačanje i promicanje upravljanja i sposobnosti na globalnoj, kontinentalnoj, regionalnoj i nacionalnoj razini za sve relevantne dionike*. Ovom komponentom poduprijet će se inicijative koje se odnose na sigurnost opskrbe hranom i ishrane, uključujući tlo i održivo iskorištavanje ribljih resursa te poboljšati učinkovitost rasprave o pitanjima povezanima sa sigurnošću opskrbe hranom i ishrane. Njome će se promicati koordinirani međunarodni napori za stvaranje pouzdanih, dostupnih i pravodobnih informacija te analitička sposobnost za potporu donošenju politika utemeljenom na dokazima te ojačati i/ili uspostaviti održive regionalne i nacionalne informacijske sustave za institucije koje se bave sa sigurnosti opskrbe hranom (ISFS). Ovom komponentom mogu se podupirati i inicijative za razvoj sposobnosti dionika, primjerice organizacija civilnog društva, organizacija poljoprivrednika i ostalih međustrukovnih skupina u vrijednosnom lancu,

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 07 *(nastavak)*

21 02 07 04 *(nastavak)*

— *Komponenta 3: Potpora siromašnom stanovništvu i stanovništvu s nesigurnom ishranom kako bi moglo lakše odgovoriti na krizne situacije i kako bi se poboljšala otpornost.* Ovom komponentom mogu se podupirati zemlje za koje ne postoje dvostrani programi u okviru geografskog programiranja te zemlje koje su pogođene posljedicama većih nepredviđenih kriznih i/ili šokantnih situacija, uključujući prirodne katastrofe i katastrofe izazvane ljudskim djelovanjem, epidemije te veće krize povezane s ishranom i opskrbom hranom u nestabilnim zemljama i zemljama podložnima krizama povezanima s hranom. Njome će se podupirati i inovativni pristupi jačanju prevencije i otpornosti. Djelovanja će prema potrebi biti namijenjena i poticanju sinergije i komplementarnosti između humanitarnih i razvojnih djelovanja. Dionici u području humanitarnih i razvojnih djelovanja poticat će se na zajedničku analizu stanja.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 233/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2014.– 2020. (SL L 77, 15.3.2014., str. 44.).

21 02 07 05 Migracije i azil

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
404 973 912	115 722 000	57 257 470	22 560 000	41 697 418,22	8 212 036,60

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju provedbe inicijativa u tematskom području „migracije i azil” u okviru programa „Globalna javna dobra i izazovi”, u cilju boljeg upravljanja i najboljeg učinka migracije i mobilnosti na razvoj.

Cilj je programa „Globalna javna dobra i izazovi” u području migracije i azila osobito poboljšati upravljanje migracijom povezanom sa zemljama u razvoju, pri čemu se posebna pozornost usmjerava osobito na povećanje pozitivnog i smanjenje negativnog učinka migracije i mobilnosti na razvoj u matičnim i odredišnim zemljama s niskim i srednjim dohotkom, u najvećoj mogućoj mjeri. Zaštita i promicanje ljudskih prava migranata, što uključuje pristup uslugama poput zdravstva te potporu obvezama Unije u pogledu osiguravanja koherentnosti politike za razvoj u području migracije ostvarivat će se kao transverzalni ciljevi.

Program će biti usmjeren na inicijative na svjetskoj i međuregionalnog razini (npr. potpora suradnji na migracijskim putovima jug-jug ili jug-sjever). Pokrenut će se i ograničeni broj nacionalnih projekata za potporu novim aktivnostima suradnje s prioritetnim zemljama u skladu s vanjskom migracijskom politikom Unije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 233/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2014.– 2020. (SL L 77, 15.3.2014., str. 44.).

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 08 Financiranje inicijativa u području razvoja organizacija civilnog društva i tijela lokalne vlasti

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su potpori razvojnim aktivnostima u zemljama u razvoju koje provode organizacije civilnog društva i tijela lokalne vlasti iz Unije i zemalja partnera kako bi se osnažila njihova sposobnost za sudjelovanje u postupku donošenja političkih odluka te osigurala odgovornost i transparentnost.

Posebna će se pozornost posvetiti pružanju potpore civilnom društvu i lokalnim vlastima te promicanju dijaloga, stvaranju okruženja za sudjelovanje građana, uzimajući u obzir rodnu perspektivu i osnaživanje žena, te pomirenju i izgradnji institucija na lokalnoj i regionalnoj razini.

21 02 08 01 Razvoj civilnog društva

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
191 932 988	130 000 000	180 875 198	86 753 855	181 596 242,56	21 580 769,44

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za pokrivanje potpore inicijativama za jačanje organizacija civilnog društva u partnerskim zemljama i Uniji te korisnicima koji ispunjavaju uvjete u skladu s Uredbom (EU) br. 231/2014 kad se one odnose na aktivnosti obrazovanja i podizanja svijesti o razvoju (DEAR). Financirat će se inicijative koje prvenstveno provode organizacije civilnog društva. Kada je primjereno, kako bi se osigurala njihova učinkovitost, inicijative mogu provoditi drugi akteri u korist dotičnih organizacija civilnog društva kako bi se pridonijelo:

— uključivom i osnaženom društvu, uključujući rodnu perspektivu, u partnerskim zemljama jačanjem organizacija civilnog društva,

— povećanoj sposobnosti europskih i južnih mreža, platformi i saveza civilnog društva kako bi se osigurao sadržajni i kontinuirani politički dijalog u području razvoja te kako bi se promicalo demokratsko upravljanje i osnaživanje žena,

— povećanoj razini svijesti građana Unije o pitanjima razvoja i mobiliziranju aktivne potpore javnosti za smanjenje siromaštva te za strategije održivog razvoja u partnerskim zemljama.

Aktivnosti koje je moguće podržati ovim programom:

— intervencije u partnerskim zemljama koje podržavaju ugrožene i marginalizirane skupine pružanjem osnovnih usluga koje su osigurane preko organizacija civilnog društva,

— razvoj sposobnosti ciljanih sudionika kao dopuna potpori koja se dodjeljuje u okviru nacionalnog programa, djelovanja usmjerena na:

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 08 *(nastavak)*

21 02 08 01 *(nastavak)*

— stvaranje poticajnog okruženja za sudjelovanje građana i djelovanje civilnog društva te sposobnosti organizacija civilnog društva da učinkovito sudjeluju u oblikovanju politika i u praćenju procesâ provedbe politika,

— omogućivanje poboljšanog dijaloga i bolje interakcije između organizacija civilnog društva, tijela lokalnih vlasti, države i drugih razvojnih sudionika u kontekstu razvoja,

— koordinaciju, razvoj sposobnosti i institucionalno jačanje mreža civilnog društva, unutar svojih organizacija i između različitih vrsta zainteresiranih strana aktivnih u europskoj javnoj raspravi o razvoju te koordinaciju, razvoj sposobnosti i institucionalno jačanje južnih mreža organizacija civilnog društva i krovnih organizacija,

— podizanje javne svijesti o razvojnim pitanjima, osnaživanje ljudi da postanu aktivni i odgovorni građani i promicanje formalnog i neformalnog obrazovanja za razvoj u Uniji, državama kandidatkinjama i potencijalnim kandidatima kako bi se učvrstila razvojna politika u europskim društvima, mobilizirala veća potpora javnosti za mjere protiv siromaštva i za ravnopravnije odnose između razvijenih zemalja i zemalja u razvoju, kako bi se podigla svijest o problemima i poteškoćama s kojima se suočavaju zemlje u razvoju i njihovi narodi te promicalo pravo na proces razvoja u kojemu se sva ljudska prava i temeljne slobode mogu u potpunosti ostvariti i kako bi se promicala socijalna dimenzija globalizacije.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi iz članka 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se sporazumom o prijenosu za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje te se mogu dopuniti doprinosima iz uzajamnih fondova Unije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 233/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2014.– 2020. (SL L 77, 15.3.2014., str. 44.).

21 02 08 02 Lokalne vlasti u razvoju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
63 310 996	25 000 000	60 291 733	18 116 751	45 035 802,—	7 988 029,60

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 08 *(nastavak)*

21 02 08 02 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju potpore inicijativama za jačanje tijela lokalnih vlasti u partnerskim zemljama i Uniji te korisnicima koji ispunjavaju uvjete u skladu s Uredbom (EU) br. 231/2014 ako se one odnose na aktivnosti obrazovanja i podizanja svijesti o razvoju (DEAR). Financirat će se inicijative koje prvenstveno provode tijela lokalne vlasti ili organizacije tijela lokalnih vlasti. Kada je primjereno, kako bi se osigurala njihova učinkovitost, inicijative mogu provoditi drugi akteri u korist tijela lokalnih vlasti kako bi se pridonijelo:

— uključivom i osnaženom društvu u partnerskim zemljama jačanjem tijela lokalnih vlasti,

— povećanoj sposobnosti europskih i južnih mreža, regionalnih i svjetskih udruga, platformi i saveza lokalnih vlasti kako bi se osigurao sadržajni i kontinuirani politički dijalog u području razvoja te kako bi se promicalo demokratsko upravljanje,

— povećanoj razini svijesti europskih građana o pitanjima razvoja i mobiliziranju aktivne potpore javnosti u Uniji, zemljama kandidatkinjama i potencijalnim zemljama kandidatkinjama za smanjenje siromaštva te za strategije održivog razvoja u partnerskim zemljama.

Aktivnosti koje je moguće podržati ovim programom:

— intervencije u partnerskim zemljama koje podržavaju ugrožene i marginalizirane skupine pružanjem osnovnih usluga koje su osigurane preko tijela lokalnih vlasti,

— razvoj sposobnosti ciljanih sudionika kao dopuna potpori koja se dodjeljuje u okviru nacionalnog programa, djelovanja usmjerena na:

  — stvaranje poticajnog okruženja za sudjelovanje i djelovanje građana te sposobnosti tijela lokalnih vlasti da učinkovito sudjeluju u oblikovanju politika i u praćenju procesâ provedbe politika,

  — omogućivanje poboljšanog dijaloga i bolje interakcije između tijela lokalnih vlasti, organizacija civilnog društva, države i drugih razvojnih sudionika u kontekstu razvoja,

  — jačanje sposobnosti tijela lokalnih vlasti za učinkovito sudjelovanje u razvojnom procesu kojim se potvrđuje njihova posebna uloga i specifičnosti,

— koordinaciju, razvoj sposobnosti i institucionalno jačanje mreža tijela lokalnih vlasti, unutar svojih organizacija i između različitih vrsta zainteresiranih strana aktivnih u europskoj javnoj raspravi o razvoju te koordinaciju, razvoj sposobnosti i institucionalno jačanje južnih mreža tijela lokalnih vlasti i krovnih organizacija,

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 08 *(nastavak)*

21 02 08 02 *(nastavak)*

— podizanje javne svijesti o razvojnim pitanjima, osnaživanje ljudi da postanu aktivni i odgovorni građani i promicanje formalnog i neformalnog obrazovanja za razvoj u Uniji, državama kandidatkinjama i potencijalnim kandidatima kako bi se učvrstila razvojna politika u europskim društvima, mobilizirala veća potpora javnosti za mjere protiv siromaštva i za ravnopravnije odnose između razvijenih zemalja i zemalja u razvoju, kako bi se podigla svijest o problemima i poteškoćama s kojima se suočavaju zemlje u razvoju i njihovi narodi te promicalo pravo na proces razvoja u kojemu se sva ljudska prava i temeljne slobode mogu u potpunosti ostvariti i kako bi se promicala socijalna dimenzija globalizacije.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi iz članka 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se sporazumom o prijenosu za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje te se mogu dopuniti doprinosima iz uzajamnih fondova Unije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 233/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2014.– 2020. (SL L 77, 15.3.2014., str. 44.).

21 02 09 ***Panafrički program za potporu Zajedničkoj strategiji Afrika-Europska unija***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
109 203 732	124 670 461	93 468 616	53 691 844	101 404 040,—	19 549 037,25

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju potpore provedbi Zajedničke strategija Afrika-EU (JAES). Panafrički program osobito služi za pružanje posebne potpore aktivnostima razvojne suradnje međuregionalne, kontinentalne i transkontinentalne prirode te odgovarajućim inicijativama JAES-a na globalnoj razini. Panafrički program djeluje u bliskoj suradnji s drugim instrumentima, primjerice Europskim instrumentom za susjedstvo uspostavljenim Uredbom (EU) br. 232/2014, Europskim fondom za razvoj i tematskim programima u okviru Instrumenta za razvojnu suradnju uspostavljenim Uredbom (EU) br. 233/2014, te je usredotočen na posebne inicijative dogovorene u okviru JAES-a, čime se osigurava potrebna koherentnost i sinergija te izbjegavaju dupliciranja i preklapanja.

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 09 *(nastavak)*

Upotrebljavat će se za sljedeća glavna prioritetna razvojna područja:

— razvoj mira, sigurnosti, demokratskog upravljanja i ljudskih prava potporom afričkoj arhitekturi upravljanja na temelju suradnje s Komisijom Afričke unije i ostalim relevantnim ustanovama, primjerice Panafričkim parlamentom, Afričkim sudom za ljudska prava i prava naroda te organizacijama civilnog društva,

— potpora regionalnoj integraciji na kontinentalnoj razini, uključujući usklađivanje politika, standarda i propisa te izgradnja sposobnosti za promicanje regionalne integracije, trgovine i ulaganja,

— u pogledu migracije, mobilnosti i zapošljavanja, usmjerenost na poboljšanja u području doznaka, mobilnosti i migracije radne snage, borbe protiv trgovanja ljudima, nezakonitih migracija i međunarodne zaštite,

— dobro gospodarenje prirodnim resursima (uključujući područja poput zaštite okoliša i klimatskih promjena, sirovina i poljoprivrede) te iskorištavanje njihova bogatstva usmjereno na razvoj,

— razvoj društva utemeljenog na znanju i vještinama u cilju razvijanja konkurentnosti i ostvarivanja održivog rasta potporom visokom obrazovanju i istraživanjima na kontinentalnoj razini te podupiranjem vodećih inicijativa AU-a u tim područjima i poboljšanja točnosti i dostupnosti statističkih podataka.

Pružit će se potpora i u cilju razvijanja partnerstva između Afrike i EU-a, razmatranja svjetskih pitanja na globalnoj razini i jačanja uloge civilnog društva za poduzimanje konkretnih mjera na kontinentalnoj razini.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 233/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2014.– 2020. (SL L 77, 15.3.2014., str. 44.).

Referentni akti

Strateško partnerstvo između Afrike i EU-a: Zajednička strategija Afrika-EU, doneseno na sastanku na vrhu u Lisabonu 8. – 9. prosinca 2007.

21 02 20 ***Erasmus+ — Doprinos iz instrumenta za razvojnu suradnju (DCI)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
108 922 928	93 812 842	105 000 000	61 455 647	96 212 671,37	43 156 741,—

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 20 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju tehničke i financijske pomoći osigurane u okviru ovog vanjskog instrumenta u cilju provedbe međunarodne dimenzije visokog obrazovanja programa Erasmus+.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih država kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1288/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa „Erasmus+": programa Unije za obrazovanje, mlade i sport i stavljanju izvan snage odluka br. 1719/2006/EZ, br. 1720/2006/EZ i 1298/208/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 50.).

Uredba (EU) br. 233/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2014.– 2020. (SL L 77, 15.3.2014., str. 44.).

21 02 30 ***Sporazum s Organizacijom za hranu i poljoprivredu (FAO) i drugim tijelima Ujedinjenih naroda***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
372 000	372 000	338 000	371 630	331 537,—	331 537,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju paušalnog iznosa koji Unija izdvaja za pokrivanje administrativnih i ostalih troškova nastalih u vezi s njezinim članstvom u Organizaciji za hranu i poljoprivredu Ujedinjenih naroda (FAO) te za Međunarodni ugovor o biljnim genetskim resursima za hranu i poljoprivredu (ITPGRFA) nakon njegove ratifikacije.

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 30 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka Vijeća od 25. studenoga 1991. o pristupanju Zajednice Organizaciji za hranu i poljoprivredu Ujedinjenih naroda (FAO) (SL C 326, 16.12.1991., str. 238.).

Odluka Vijeća 2004/869/EZ od 24. veljače 2004. o sklapanju, u ime Europske zajednice, Međunarodnog ugovora o biljnim genetskim resursima za hranu i poljoprivredu (SL L 378, 23.12.2004., str. 1.).

21 02 40 ***Sporazumi o osnovnim proizvodima***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
2 500 000	2 500 000	5 375 000	5 749 783	3 095 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju godišnjih članarina koje Unija mora plaćati za sudjelovanje na temelju svoje isključive nadležnosti u tom području.

Ova odobrena sredstva trenutačno pokrivaju plaćanje:

— godišnje naknade za članstvo u Međunarodnoj organizaciji za kavu,

— godišnje naknade za članstvo u Međunarodnoj organizaciji za kakao,

— godišnje naknade za članstvo u Međunarodnom savjetodavnom odboru za pamuk, nakon odobrenja.

Ovisno o političkoj i pravnoj svrsishodnosti, vjerojatno je da će se u budućnosti sklopiti sporazumi o drugim tropskim proizvodima.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2002/970/EZ od 18. studenoga 2002. o sklapanju, u ime Europske zajednice, Međunarodnog sporazuma o kakau iz 2001. (SL L 342, 17.12.2002., str. 1.).

Odluka Vijeća 2008/76/EZ od 21. siječnja 2008. o stajalištu koje treba zauzeti Zajednica u okviru Međunarodnog vijeća za kakao o produljenju Međunarodnog sporazuma o kakau iz 2001. (SL L 23, 26.1.2008., str. 27.).

Odluka Vijeća 2008/579/EZ od 16. lipnja 2008. o potpisivanju i sklapanju Međunarodnog sporazuma o kavi iz 2007. u ime Europske zajednice (SL L 186, 15.7.2008., str. 12.).

Odluka Vijeća 2011/634/EU od 17. svibnja 2011. o potpisivanju, u ime Europske unije, i privremenoj primjeni Međunarodnog sporazuma o kakau iz 2010. (SL L 259, 4.10.2011., str. 7.).

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 40 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2012/189/EU od 26. ožujka 2012. o sklapanju Međunarodnog sporazuma o kakau iz 2010. (SL L 102, 12.4.2012., str. 1.).

Odluka Vijeća 13406/13 od 25. rujna 2013. o davanju odobrenja Komisiji da pregovorima dogovori pristupanje Unije Međunarodnom savjetodavnom odboru za pamuk (ICAC).

Referentni akti

Ugovor o osnivanju Europske zajednice, a posebno njegov članak 133.

Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 207.

Međunarodni sporazum o kavi, o kojem se ponovno pregovaralo u 2007. i 2008., na snagu je stupio 2. veljače 2011. za početno razdoblje od 10 godina do 1. veljače 2021., s mogućnošću produljenja na dodatno razdoblje.

Međunarodni sporazum o kakau, o kojem se ponovno pregovaralo u 2001. i zadnje u 2010., koji je stupio na snagu 1. listopada 2012. za početno razdoblje od 10 godina do 30 rujna 2022., s revizijom nakon pet godina i mogućnošću produljenja za dva dodatna perioda ne dulja od dvije godine svaki.

Zaključci Vijeća od 29. travnja 2004. (8972/04), zaključci Vijeća od 27. svibnja 2008. (9986/08) i zaključci Vijeća od 30. travnja 2010. (8674/10) koji se odnose na Međunarodni savjetodavni odbor za pamuk.

21 02 51 ***Završetak djelovanja u području razvojne suradnje (prije 2014.)***

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ) br. 443/92 od 25. veljače 1992. o pružanju financijske i tehničke pomoći i o gospodarskoj suradnji sa zemljama u razvoju u Aziji i Latinskoj Americi (SL L 52, 27.2.1992., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1292/96 od 27. lipnja 1996. o politici pomoći u hrani i upravljanju njome te o posebnim djelovanjima za potporu sigurnosti opskrbe hranom (SL L 166, 5.7.1996., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 856/1999 od 22. travnja 1999. o uspostavljanju posebnog okvira pomoći za tradicionalne dobavljače banana afričkih, karipskih i pacifičkih država (države AKP-a) (SL L 108, 27.4.1999., str. 2.).

Uredba (EZ) br. 955/2002 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. svibnja 2002. o produljenju i izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 1659/98 o decentraliziranoj suradnji (SL L 148, 6.6.2002., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 491/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 10. ožujka 2004. o uspostavi programa financijske i tehničke pomoći trećim zemljama u područjima migracije i azila (AENEAS) (SL L 80, 18.3.2004., str. 1.).

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 51 *(nastavak)*

Uredba (EZ) br. 625/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 31. ožujka 2004. o produljenju i izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 1659/98 o decentraliziranoj suradnji (SL L 99, 3.4.2004., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1905/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o uspostavljanju instrumenta financiranja za razvojnu suradnju (SL L 378, 27.12.2006., str. 41.).

Uredba (EZ) br. 1337/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. o uspostavljanju Instrumenta za brzi odgovor u slučaju brzo rastućih cijena hrane u zemljama u razvoju (SL L 354, 31.12.2008., str. 62.).

Referentni akti

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Pilot-projekti u smislu Međuinstitucijskog sporazuma od 17. svibnja 2006. između Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije o proračunskoj disciplini i dobrom financijskom upravljanju (SL C 139, 14.6.2006., str. 1.).

Rezolucija Europskog parlamenta od 12. travnja 2005. o ulozi Europske unije u postizanju milenijskih razvojnih ciljeva (SL C 33 E, 9.2.2006., str. 311.).

Komunikacija Komisije Vijeću, Europskom parlamentu, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija od 12. travnja 2005. pod naslovom „Koherentnost politike za razvoj – Ubrzavanje napretka prema postizanju milenijskih razvojnih ciljeva” (COM(2005) 134 final).

Zaključci Vijeća za opće poslove i vanjske odnose sa sastanka od 23. i 24. svibnja 2005. o milenijskim ciljevima.

Zaključak predsjedništva Europskog vijeća sa sastanka od 16. i 17. lipnja 2005. u Bruxellesu.

Zaključci Vijeća za opće poslove i vanjske odnose sa sastanka od 18. srpnja 2005. o sastanku na vrhu UN-a.

Komunikacija Komisije Vijeću i Europskom parlamentu od 3. kolovoza 2005. pod naslovom „Vanjska djelovanja putem tematskih programa u okviru budućih financijskih perspektiva 2007.– 2013.” (COM(2005) 324 final).

Komunikacija Komisije Vijeću i Europskom parlamentu od 25. siječnja 2006. pod naslovom „Ulaganje u ljude – Komunikacija o tematskom programu za ljudski i društveni razvoj i financijske perspektive za razdoblje 2007.–2013.” (COM(2006) 18 final).

Komunikacija Komisije Vijeću i Europskom parlamentu, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija od 25. siječnja 2006. pod naslovom „Tematski program: Nedržavni dionici i tijela lokalne vlasti u razvoju” (COM(2006) 19 final).

Komunikacija Komisije Vijeću i Europskom parlamentu od 25. siječnja 2006. pod naslovom „Vanjska djelovanja: tematski program za okoliš i održivo upravljanje prirodnim resursima uključujući energiju” (COM(2006) 20 final).

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 51 *(nastavak)*

Komunikacija Komisije Vijeću i Europskom parlamentu od 25. siječnja 2006. pod naslovom „Vanjska djelovanja: tematska strategija za sigurnost opskrbe hranom – Unaprjeđenje agende za sigurnost opskrbe hranom radi postizanja milenijskih razvojnih ciljeva" (COM(2006) 21 final).

Komunikacija Komisije Vijeću i Europskom parlamentu od 25. siječnja 2006. pod naslovom „Tematski programi za suradnju s trećim zemljama u područjima migracije i azila" (COM(2006) 26 final).

Rezolucija Europskog parlamenta od 1. lipnja 2006. o malim i srednjim poduzećima u zemljama u razvoju (SL C 298 E, 8.12.2006., str. 171.).

Komunikacija Komisije Vijeću, Europskomu parlamentu, Europskomu gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija od 8. listopada 2008. pod naslovom „Lokalna tijela vlasti: čimbenici za razvoj" (COM(2008) 626 final).

Komunikacija Komisije Vijeću, Europskom parlamentu, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija od 9. ožujka 2010. pod naslovom „Međunarodna klimatska politika nakon Kopenhagena: sadašnje djelovanje radi obnove globalnog djelovanja u vezi s klimatskim promjenama" (COM(2010) 86 final).

Komunikacija Komisije Vijeću i Europskom parlamentu od 31. ožujka 2010. pod naslovom „Politički okvir EU-a za pomoć zemljama u razvoju radi suočavanja s izazovima sigurnosti opskrbe hranom" (COM(2002) 127 final).

Rezolucija Europskog parlamenta od 10. ožujka 2011. o pristupu Europske unije prema Iranu (2010/2050(INI)).

21 02 51 01 Suradnja s trećim zemljama u područjima migracije i azila

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	16 000 000	—	21 470 540	11 245,01	38 814 472,04

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 491/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 10. ožujka 2004. o uspostavi programa financijske i tehničke pomoći trećim zemljama u područjima migracije i azila (AENEAS) (SL L 80, 18.3.2004., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1905/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o uspostavljanju instrumenta financiranja za razvojnu suradnju (SL L 378, 27.12.2006., str. 41.).

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 51 *(nastavak)*

21 02 51 01 *(nastavak)*

Referentni akti

Komunikacija Komisije Vijeću i Europskom parlamentu od 3. kolovoza 2005. pod naslovom „Vanjska djelovanja putem tematskih programa u okviru budućih financijskih perspektiva 2007.– 2013.” (COM(2005) 324 final).

Komunikacija Komisije Vijeću i Europskom parlamentu od 25. siječnja 2006. pod naslovom „Tematski programi za suradnju s trećim zemljama u područjima migracije i azila” (COM(2006) 26 final).

Komunikacija Komisije Europskomu parlamentu, Vijeću, Europskomu gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija od 13. listopada 2011. pod naslovom „Povećanje učinka razvojne politike EU-a: Plan za promjenu” (COM(2011) 637 final).

Komunikacija Komisije Europskomu parlamentu, Vijeću, Europskomu gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija od 18. studenoga 2011. pod naslovom „Globalni pristup migraciji i mobilnosti” (COM(2011) 743 final).

21 02 51 02 Suradnja sa zemljama u razvoju u Latinskoj Americi

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	110 000 000	—	237 700 000	111 399,66	272 577 245,52

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1905/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o uspostavljanju instrumenta financiranja za razvojnu suradnju (SL L 378, 27.12.2006., str. 41.).

21 02 51 03 Suradnja sa zemljama u razvoju u Aziji, uključujući središnju Aziju i Bliski istok

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	392 352 245	—	570 761 524	40 229,43	645 138 730,12

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 51 *(nastavak)*

21 02 51 03 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1905/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o uspostavljanju instrumenta financiranja za razvojnu suradnju (SL L 378, 27.12.2006., str. 41.).

21 02 51 04 Sigurnost opskrbe hranom

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	80 000 000	—	103 400 000	10 699,21	229 384 182,67

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1905/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o uspostavljanju instrumenta financiranja za razvojnu suradnju (SL L 378, 27.12.2006., str. 41.).

21 02 51 05 Nedržavni sudionici u razvoju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	65 000 000	—	121 260 000	11 695,51	205 238 213,44

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 51 *(nastavak)*

21 02 51 05 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1905/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o uspostavljanju instrumenta financiranja za razvojnu suradnju (SL L 378, 27.12.2006., str. 41.).

21 02 51 06 Okoliš i održivo upravljanje prirodnim resursima, uključujući energiju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	85 000 000	—	108 570 000	6 904,75	113 518 103,07

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1905/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o uspostavljanju instrumenta financiranja za razvojnu suradnju (SL L 378, 27.12.2006., str. 41.).

21 02 51 07 Ljudski i društveni razvoj

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	34 000 000	—	47 696 646	2 523,42	69 085 649,78

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1905/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o uspostavljanju instrumenta financiranja za razvojnu suradnju (SL L 378, 27.12.2006., str. 41.).

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 51 *(nastavak)*

21 02 51 08 Geografska suradnja s afričkim, karipskim i pacifičkim državama

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	260 218 059	—	267 200 000	0,—	258 191 422,79

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 856/1999 od 22. travnja 1999. o uspostavljanju posebnog okvira pomoći za tradicionalne dobavljače banana afričkih, karipskih i pacifičkih država (države AKP-a) (SL L 108, 27.4.1999., str. 2.).

Uredba (EZ) br. 1905/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o uspostavljanju instrumenta financiranja za razvojnu suradnju (SL L 378, 27.12.2006., str. 41.).

Uredba (EU) br. 1338/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. prosinca 2011. o izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 1934/2006 o uspostavljanju instrumenta financiranja za suradnju s industrijaliziranim i drugim zemljama i državnim područjima s velikim dohotkom (SL L 347, 30.12.2011., str. 21.).

21 02 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

21 02 77 01 Pripremno djelovanje — Suradnja sa zemljama srednjeg dohodovnog razreda iz Latinske Amerike

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	313 751	p.m.	14 029	0,—	313 097,18

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 02 Pripremno djelovanje — Poslovna i znanstvena razmjena s Indijom

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	700 161	p.m.	1 147 755	0,—	2 119 766,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 03 Pripremno djelovanje — Poslovna i znanstvena razmjena s Kinom

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	124 157	0,—	630 448,74

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 04 Pripremno djelovanje — Suradnja sa zemljama srednjeg dohodovnog razreda iz Azije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	133 021	0,—	332 041,87

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 04 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 05 Pripremno djelovanje — Europska unija i Azija — Integracija politike i prakse

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	83 670	0,—	337 385,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 06 Pilot-projekt — Financiranje za poljoprivrednu proizvodnju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	160 346,12

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 06 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 07 Pripremno djelovanje — Afrička regionalna mreža organizacija civilnog društva za peti milenijski razvojni cilj

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	334 002	0,—	334 002,73

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 08 Pripremno djelovanje — Gospodarenje vodama u zemljama u razvoju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	400 000	0,—	1 389 121,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 08 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Referentni akti

Komunikacija Komisije Vijeću i Europskom parlamentu od 12. ožujka 2002. pod naslovom „Gospodarenje vodama u zemljama u razvoju politika i prioriteti razvojne suradnje EU-a" (COM(2002) 132 final).

Rezolucija Vijeća od 30. svibnja 2002. o gospodarenju vodama u zemljama u razvoju: politika i prioriteti razvojne suradnje EU-a (dokument DEVGEN 83 ENV 309, 9696/02).

21 02 77 10 Pripremno djelovanje — Prijenos farmaceutske tehnologije u korist zemalja u razvoju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	1 371 000	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Referentni akti

Rezolucija Europskog parlamenta od 12. srpnja 2007. o Sporazumu TRIPS i pristupu lijekovima (SL C 175 E, 10.7.2008., str. 591.).

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 11 Pripremno djelovanje — Istraživanje i razvoj u području bolesti povezanih sa siromaštvom, tropskih bolesti i zanemarenih bolesti

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	1 400 000	0,—	1 822 271,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Referentni akti

Rezolucija Europskog parlamenta od 12. srpnja 2007. o Sporazumu TRIPS i pristupu lijekovima (SL C 175 E, 10.7.2008., str. 591.).

21 02 77 12 Pilot-projekt — Poboljšana zdravstvena zaštita za žrtve seksualnog nasilja u Demokratskoj Republici Kongu (DR Kongu)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 13 Pripremno djelovanje — Poboljšana zdravstvena zaštita za žrtve seksualnog nasilja u Demokratskoj Republici Kongu (DR Kongu)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	1 853 832	2 000 000,—	1 568 156,22

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 14 Fond za globalnu energetsku učinkovitost i obnovljivu energiju (GEEREF)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 15 Pilot-projekt — Strateško ulaganje u trajni mir i demokratizaciju na Rogu Afrike

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	1 081 125	p.m.	400 883	1 250 000,—	293 000,—

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 15 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 16 Pilot-projekt — Jačanje veterinarskih službi u zemljama u razvoju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	500 000	p.m.	1 550 000	1 500 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe Vijeća (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o Financijskoj uredbi koja se primjenjuje na opći proračun Unije te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 17 Pilot-projekt — O društvenoj odgovornosti poduzeća i pristupu dobrovoljnom planiranju obitelji za tvorničke radnike u zemljama u razvoju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	300 000	0,—	692 200,—

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 17 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 18 Pilot-projekt — Ulaganje u održivu obnovu mira i zajednice u području Cauca u Kolumbiji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	995 658	p.m.	1 200 000	1 500 000,—	804 342,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 19 Pripremno djelovanje — Jačanje otpornosti radi boljeg zdravlja nomadskih zajednica u situacijama nakon kriza u regiji Sahel

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	749 738	100 000	1 200 000	4 500 000,—	1 051 000,—

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 19 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 20 Pripremno djelovanje — Društveno-gospodarska reintegracija djece i radnica koji žive u rudnicima u Luhwindju, pokrajini Južni Kivu, u istočnom dijelu DR Konga

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	490 000	150 000	1 000 000	2 200 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 21 Pripremno djelovanje — Izgradnja i jačanje lokalnih partnerstva radi razvoja socijalnog gospodarstva i uspostave socijalnih poduzeća u istočnoj Africi

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	548 159	1 000 000,—	505 577,—

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 21 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 22 Pilot-projekt — Integrirani pristup u izradi i primjeni rješenja u zdravstvu za borbu protiv zanemarenih tropskih bolesti u endemskim područjima

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	500 000	p.m.	500 000	1 500 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 23 Pilot-projekt — Pravo na pristup pravosuđu i odštetu za žrtve najtežih kaznenih djela počinjenih u Demokratskoj Republici Kongo (DR Kongo)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	200 000	p.m.	395 000	790 000,—	0,—

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 23 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 24 Pilot-projekt — Mapiranje globalne prijetnje koju predstavlja antimikrobna otpornost

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
750 000	675 000	750 000	375 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pilot-projektom će se obuhvatiti detaljno istraživanje propisivanja i korištenja antibakterijskih lijekova u supsaharskoj Africi u kojoj nedostatak podatka priječi izradu nacionalnih planova praćenja. Cilj je izraditi bazu podataka o obrascima potrošnje antibiotika i pojavi višestruke bakterijske otpornosti u zemljama u razvoju te razumjeti obrasce ponašanja i zdravstvene potrebe afričkih zajednica, uz poseban naglasak na dostupnosti i korištenju antibiotika te na načinu na koji se slijede određena propisana liječenja.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 25 Pilot projekt — Jačanje prava djece, zaštita raseljene djece i adolescenata u Gvatemali, Hondurasu i Salvadoru te omogućavanje njihova pristupa obrazovanju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
750 000	500 000	700 000	350 000		

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 25 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Opći cilj pilot-projekta jest poduprijeti pravo djece na pristup obrazovanju, osnažiti, na razini regija, politike njihove zaštite te doprinijeti dobrobiti najmanje 2000 raseljene djece i adolescenata u Gvatemali, Hondurasu i Salvadoru, među kojima i maloljetnika bez pratnje i/ili razdvojenih od obitelji.

Predloženi projekt ima i sljedeće posebne ciljeve:

— jačanje sustava azila i međunarodne zaštite u tranzitnim zemljama i zemljama azila i pružanje međunarodne zaštite za raseljene osobe,

— jačanje zaštite raseljenih osoba, s naglaskom na sustave za zaštitu djece i na potrebu zaštite deportiranih osoba u matičnim zemljama,

— pružanje potpore obrazovanju i zaštiti 2 000 raseljene djece i adolescenata, uključujući i maloljetnike bez pratnje i/ili razdvojene od obitelji.

To će se ostvariti sljedećim mjerama:

— jačanjem i/ili razvijanjem politika zaštite na regionalnoj razini provedbom regionalnih sporazuma,

— jačanjem, i na nacionalnoj i na regionalnoj razini, civilnog društva i mreža zaštite kako bi se pratilo stanje u područjima pogođenima raseljavanjem,

— osnaživanjem prihvatnih centara i skloništa u ključnim graničnim/tranzitnim područjima te pristupa pravnoj, zdravstvenoj i psihosocijalnoj pomoći za srednjoameričku djecu i adolescente koji strahuju od nasilja i progona,

— jamčenjem pristupa neformalnom i formalnom obrazovanju u prihvatnim centrima/skloništima,

— promicanjem i otvaranjem prostora namijenjenih djeci unutar prihvatnih centara i skloništa, u kojima će dječaci i djevojčice biti sigurni od svih oblika nasilja, zlostavljanja, zanemarivanja i iskorištavanja,

— davanjem potpore vladama u njihovim naporima za podizanje svijesti o problemu prisilnog raseljavanja i njihovu djelovanju u tom pogledu, na unutarnjoj i međunarodnoj razini,

— davanjem potpore vladama u njihovim naporima da riješe temeljne uzroke prisilnog raseljavanja, da zaštite osobe koje su već raseljene i da im se pomogne, s posebnim naglaskom na osobe s posebnim potrebama glede zaštite (djeca, žene, pripadnici skupine LGBTI, osobe s invaliditetom, itd.),

— pružanjem tehničke pomoći i pomoći za izgradnju kapaciteta državama i organizacijama civilnog društva,

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 25 *(nastavak)*

— davanjem potpore vladama u njihovim nastojanjima da uspostave postupke za prihvat djece, što uključuje identifikaciju deportirane djece s posebnom potrebom zaštite te procjenu, odnosno utvrđivanje postupaka koji su u njihovu najboljem interesu,

— pružanjem potpore organizacijama civilnog društva koje upravljaju dječjim skloništima i prihvatnim centrima koji mogu poslužiti kao privremeni zaštitni mehanizmi za deportiranu djecu s utvrđenim posebnim potrebama glede zaštite,

— pružanjem tehničke potpore postojećim odborima civilnog društva za sprječavanje nasilja kako bi se spriječila prisilna regrutacija djece i adolescenata u bande.

Tri zemlje sjevernog trokuta Srednje Amerike – Salvador, Gvatemala i Honduras – sve su jače zahvaćene djelovanjem nadnacionalnog organiziranog kriminala i drugih ilegalnih naoružanih skupina, što predstavlja veliki izazov njihovu demokratskom upravljanju. Jedna od vidljivih posljedica porasta nasilja u tim zemljama je povećan broj raseljenih maloljetnika.

Programi humanitarne i razvojne pomoći većinom nisu usmjereni na problem humanitarnog i dugoročnog učinka nasilja, odnosno na potrebu zaštite njime zahvaćenog stanovništva. Izazovi u pogledu zaštite s kojima su suočeni djeca izbjeglice i djeca tražitelji azila iz tih zemalja zahtijevaju holistički pristup zaštiti. Iako je potrebno riješiti temeljne uzroke, trebalo bi što hitnije djelovati u pogledu osnovne potrebe za zaštitom, posebno djece bez pratnje ili razdvojene od obitelji kako bi se zajamčila njihova sigurnost i dobrobit. Raseljavanje i razdvojenost pojačavaju ugroženost djece u pogledu nasilja, iskorištavanja, mučenja, prisilne regrutacije i drugih ozbiljnih povreda ljudskih prava.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 26 Pilot-projekt — obrazovne usluge za djecu prethodno povezanu s oružanim snagama i skupinama u širem upravnom području Pibora u Južnom Sudanu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	500 000	500 000	250 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Opći cilj ovog projekta jest doprinijeti dobrobiti 3 000 djece i adolescenata (1 500 bivših pripadnika južnosudanske obrambene armije (SSDA) i 1 500 kojima prijeti novačenje) pružanjem psihosocijalne pomoći, obrazovanja i poboljšanjem životnih uvjeta, a posebice:

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 26 *(nastavak)*

— olakšati puštanje, održivi povratak i reintegraciju 2 000 djece i adolescenata povezanih s naoružanim skupinama te pružiti socioekonomske usluge i zaštitu dodatnih 2 000 djece i adolescenta kojima prijete novačenje i druge opasnosti u širem upravnom području Pibora (GPAA),

— podržati mjere za sprječavanje oružanih snaga i skupina u novačenju i iskorištavanju djece i adolescenata,

— pružiti potporu za obrazovanje 3 000 najugroženije djece (oslobođena djeca i djeca u opasnosti u zajednicama) i omogućiti im pristup kvalitetnim obrazovnim uslugama.

Cilj obrazovne intervencije u Piboru jest zajamčiti da najmanje 3 000 sukobom zahvaćenih djevojčica, dječaka i adolescenata školske i predškolske dobi dobiju mogućnost kvalitetnog obrazovanja u sigurnoj sredini u kojoj su zaštićeni. To će se ostvariti sljedećim mjerama:

— uspostavom sigurnih i zaštićenih privremenih prostora za učenje i igru za dvije ključne dječje dobne skupine: predškolski razvoj za djecu u dobi od 3 do 6 godina te temeljno obrazovanje za djecu u školskoj dobi od 7 do 18 godina,

— nabavom, prethodnim razmještajem i distribucijom odgovarajućih materijala za učenje, predavanje i rekreaciju (što uključuje opremu za rekreaciju i pribor za predškolski uzrast),

— osposobljavanjem nastavnika i drugog obrazovnog osoblja i članova zajednice za pružanje psihosocijalne potpore, podučavanje životnih vještina, izgradnju mira, predškolski odgoj u kriznim situacijama, dostavljanje poruka kojima se spašavaju životi i obrazovanje u ratnom okruženju te,

— promicanjem obrazovanja u kriznim situacijama i, općenito, obrazovanja djevojčica.

UNICEF očekuje da će 2 000 djece biti oslobođeno, a njima treba pružiti zdravstvenu zaštitu, privremenu skrb i trenutačnu psihosocijalnu pomoć te ih registrirati kako bi ih se spojilo s obiteljima. Sljedeći korak je reintegracija oslobođene djece i ciljane intervencije u sklopu kojih će biti zahvaćeno dodatnih 2 000 ugrožene djece u zajednicama.

Primijenit će se pristup u kojem se djeluje na razini zajednice, u skladu s međunarodnim najboljim praksama i pozitivnim iskustvima stečenim u prethodnim djelovanjima u cilju reintegracije u Južnom Sudanu. Projektom će, u okviru podrške temeljene na zajednici, biti obuhvaćena i druga djeca iz zajednice, a ciljano će se primjenjivati i načelo 1 + 1 (u skladu s Pariškim načelima), prema kojem se uz svako oslobođeno i s obitelji spojeno dijete skrbi i za jedno ugroženo dijete, čiji je status lokalno utvrđen. Uz navedeno, iz projekta će se ulagati u infrastrukturu i usluge kojima će se služiti svi članovi zajednice.

Istodobno će se djelovati na više razina. Oslobođenoj djeci pomoći će se u nalaženju obitelji i vraćanju u obiteljsko okruženje te će im u međuvremenu biti pružena privremena skrb. Aktivnosti psihosocijalne potpore, uključujući potporu unutar skupine, umjetničko djelovanje i druge skupne aktivnosti bit će dostupne oslobođenoj djeci u privremenim centrima za skrb (ICC). U sklopu inicijative „Natrag u školu”, podizat će se razina obrazovnih usluga obnovom prostora za učenje, edukacijom nastavnika i distribucijom nastavnih materijala, uključujući i programe za ubrzano učenje. Pitka voda pružit će se obnovom i bušenjem bunara. Tradicionalno, u Južnom Sudanu pristup pitkoj vodi je iznimno loš te članovi zajednice većinom piju nefiltriranu vodu iz rijeke. Uz pitku vodu, UNICEF i njegovi partneri osigurat će odvojene higijenske prostorije za dječake i djevojčice u privremenim centrima i školama. Jedan od prioriteta bio bi pristup temeljen na zajednici u cilju poboljšanja sanitarnih i higijenskih uvjeta za cijelu zajednicu, kako bi se higijenske potrebe mogle obavljati u za to namijenjenim prostorima, a ne na otvorenom.

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 26 *(nastavak)*

Pristup reintegraciji u širem upravnom području Pibora zamišljen je kao višesektorski i sastoji se, kao što je to već rečeno, od više sastavnica, poput obrazovanja te vodoopskrbe, sanitarnih i higijenskih uvjeta. Uz usluge koje će biti pružene u početnoj fazi, ovom strategijom uzima se obzir i potreba za djelovanjem na uzročnike sukoba kroz socioekonomsku reintegraciju, osposobljavanjem za dohodovne djelatnosti, poticanjem poduzetništva i zapošljavanjem. Prvi korak u tom smjeru bit će priprema strukovne orijentacije za djecu i dijeljenje ribolovne opreme. Oslobođenoj djeci i drugim ugroženim adolescentima te njihovim obiteljima bit će pružena i potpora za pokretanje male poljoprivrede i stočarstva. Oslobođenim adolescentima i ugroženoj mladeži iznad minimalne dobne granice za rad planirane intervencije omogućit će, kroz strukovno osposobljavanje, naukovanje i podršku pri pokretanju malih poduzeća, stjecanje vještina koje mogu biti od koristi na tržištu rada te pristup nerizičnim poslovnim prilikama.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 27 Pilot projekt — Uvođenje alata za participativno upravljanje terenima za ispašu (PRM) u Keniji i Tanzaniji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	500 000	500 000	250 000		

Napomene

Ta odobrena sredstva iskoristit će se za produljenje postojećeg pilot-projekta za drugu financijsku godinu.

Trajanje pilot-projekta: dvije godine.

Pokrivenost: pet sela u općini Kiteto u Tanzaniji te u tri okruga u Keniji (Laikipia, Samburu, Isiolo i Turkana).

Procjena sredstava potrebnih za pilot-projekt temelji se na prethodnim intervencijama Cordaida u drugim općinama i okruzima.

Prva faza: Istraživanje PRM-a (uključujući analizu prijašnjih iskustava) i kartografsko bilježenje stočnih putova

Zajednice su tradicionalno koristile zajednička područja. S obzirom na to da lokalne zajednice smatraju da smanjenje terena za ispašu neposredno i stvarno ugrožava njihove životne uvjete, ova djelatnost uključuje i podizanje razine svijesti o tom problemu. Ograđivanje i pitanje vlasništva zemljišta predstavljaju još veću prijetnju održivim životnim uvjetima zajednica koje ovise o tim resursima u kenijskim i tanzanijskim selima. Stoga će u toj aktivnosti biti primijenjena kombinirana tehnika kartiranja resursa i razvoja kapaciteta:

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 27 *(nastavak)*

— kartiranje – uporaba tehnički naprednih geografsko-informacijskih tehnologija kao što su zračno fotografiranje, tehnologije mjerenja na daljinu i geografski informacijski sustavi (GIS) za kartografsku obradu prava na zemljište i na uporabu prirodnih resursa, njihovo korištenje i upravljanje njima,

— pravo na zemljište i vodu – priznavanje i dokumentiranje prava na vodu i zemljište malim poljoprivrednicima, na zajedničke terene za ispašu stočarima te na pristupne putove,

— skupna prava – priznavanje i dokumentiranje skupnih prava kroz participativan postupak, s naglaskom na terene za ispašu, šume i područja malog ribarstva,

— pristup žena – jačanje pristupa žena zemljištu i drugim prirodnim resursima,

— uključivi poslovni modeli – dokumentiranje najboljih praksi za pružanje prava na zemljište i uporabu prirodnih resursa kroz poslovna partnerstva malih poljoprivrednika s ulagačima,

— pristup ograđenim resursima – dijeljenje tih resursa uz minimalne sporove olakšat će se pravilnim kartiranjem resursa; u prikupljanje informacija bit će uključeni razni dionici, a koristit će se moderne tehnike GIS-a poput alata STDM (model društvenog posjeda) koji je razvio „Global Tool Land Network” (GLTN) i koji služi za učinkovito i participativno utvrđivanje prirodnih resursa, granica i koridora.

Identifikacija i dokumentiranje resursa podrazumijeva izradu karata na kojima su označena područja u kojima se nalaze resursi. Skiciranje karata vrši se participativno. Zajednicama će biti objašnjeno što se nalazi na njihovoj zemlji i koje prilike za društveni i gospodarski napredak postoje. Dokazano je da se na taj način otvara mogućnost dijaloga između različitih skupina, odnosno utvrđivanja problema i promišljanja o rješenjima.

Druga faza: Pregovori o PRM-u i pružanje pravne potpore za stočne putove

U Tanzaniji postoje službe poput odbora za razvoj sela koje će pomoći pri mobiliziranju zajednica. Na lokalnoj razini sudjeluju stručnjaci za zemljište, odnosno za poljoprivredu i stočarstvo zaposleni u okružnim vijećima. U Keniji će za učinkovito kartiranje terena za ispašu i ostalih resursa ključna biti potpora okružnih odbora za upravljanje zemljištem, zemljišnih odbora na razini zajednica te skupština zajednica i okružnih vlada. Djelovat će se u tijesnoj suradnji s Nacionalnom komisijom za zemljište. Očekuje se da će učinkovitosti i uključivosti postupaka kartiranja, dokumentiranja i provjere doprinijeti i uključivanje lokalnih nevladinih organizacija koje će u praksi provoditi projekt, a koje će, po potrebi, pružati informacije o područjima u kojima djeluju.

Druge potencijalne aktivnosti u toj fazi postupka uključuju i kontrolu koju provode lokalne vlasti i zajedničku pripremu strategije za upravljanje otpornošću, odnosno utvrđivanje pretpostavki za jačanje otpornosti raznih skupina. U toj će se fazi koristiti alati za PRM i primijeniti prethodno stečena iskustva. Ranije razvijene smjernice za PRM mogu se po potrebi prilagoditi.

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 27 *(nastavak)*

Treća faza: Provedba

Ovaj pilot-projekt nije jedini te vrste, slične inicijative kao što su Program upravljanja terenima za ispašu, Planiranje zajedničkog korištenja seoskog zemljišta i Inicijativa za terene za ispašu pokrenute su i u drugim dijelovima tih zemalja i s njima će se po potrebi koordinirati. Infrastruktura razvijena za potrebe tih inicijativa koristit će se i za ovaj projekt, a mogući su i sinergijski učinci kroz strateška partnerstva s organizacijama poput Međunarodnog fonda za poljoprivredni razvoj i ILC-a.

Prikupljanje informacija i njihovo dokumentiranje dio je pristupa temeljenog na izgradnji kapaciteta pa će audiovizualni materijali biti dostupni i članovima zajednica. Čelnici zajednica sudjelovat će u pripremama razgovora koji će biti snimani (DVD) kako bi razne skupine bile u mogućnosti imati uvid u rasprave i način donošenja odluka. Kako bi se zajamčilo pravilno i redovito ažuriranje o postupku, mjesečno će se izdavati bilten o PRM-u po uzoru na bilten Inicijative za terene za ispašu. Tehnički bilten bit će namijenjen partnerima i kreatorima politika kako bi bili informirani o politikama.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 28 Pilot-projekt — Pružanje potpore urbanoj dimenziji razvojne suradnje: povećanje financijskih kapaciteta gradova u zemljama u razvoju radi ostvarivanja produktivnog i održivog urbanog razvoja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	500 000				

Napomene

Godina 2015. bila je strateški značajna u pogledu globalnog upravljanja, iskorjenjivanja siromaštva i održivog razvoja. Održan je niz bitnih međunarodnih sastanaka na vrhu i konferencija (Okvir iz Sendaija za smanjenje rizika od katastrofa 2015. – 2030., Akcijski plan iz Addis Abebe, Program održivog razvoja do 2030. i potpisivanje Sporazuma s konferencije COP 21 u sklopu Okvirne konvencije Ujedinjenih naroda o klimatskim promjenama), zahvaljujući kojima je izmijenjen način na koji će međunarodna zajednica, uključujući EU, još mnogo godina raditi na postizanju održivog razvoja i iskorjenjivanju siromaštva.

Treća konferencija Ujedinjenih naroda o stanovanju i održivom gradskom razvoju (Habitat III), održana u Quitu (Ekvador) u listopadu 2016., bila je među prvim konferencijama UN-a održanima nakon usvajanja Programa održivog razvoja do 2030.

Ondje je usvojen globalni Novi program za gradove, čiji je cilj usmjeravati održivi gradski razvoj sljedećih 20 godina, i tako je dan znatan zamah provedbi Programa do 2030., posebice 11. cilja održivog razvoja, ali i brojnih drugih povezanih ciljeva s naglašenom urbanom dimenzijom te odluka donesenih na konferenciji COP 21.

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 28 *(nastavak)*

Novi program za gradove donosi konkretne prijedloge o tome kako premostiti izazove urbanizacije i urbane demografije i pretvara ih u prilike kojima će se poduprijeti održivi razvoj u svojim gospodarskim, socijalnim i okolišnim dimenzijama.

Cilj je prijedloga stavljanje naglaska na ključni izazov s kojim se susreću gradovi u zemljama u razvoju: upravljanje gradovima. Konkretnije, ovaj će pilot-projekt omogućiti korištenje stručnog znanja gradova u Uniji u područjima povezanima s izgradnjom kapaciteta kako bi se na jedinstven način riješili financijski i pravni elementi te elementi urbanog planiranja.

Cilj će biti:

— predstaviti konkretne primjere manjkavosti u području financija, prava i urbanog planiranja u odabranim zemljama i gradovima u razvoju te utvrditi nedostatke i potrebe,

— potaknuti suradnju među gradovima u zemljama u razvoju i onima u Uniji koji imaju iskustva u gradskom razvoju i aktivnostima izgradnje kapaciteta u različitim područjima, kao što su gradska mobilnost, javni prostor i stanovanje, s naglaskom na uspostavi prikladnog okvira za korištenje inovativnih metoda financiranja gradskog razvoja (primjerice kombinirano financiranje EU-a),

— na temelju tih iskustava donijeti preporuke o provedbi urbane dimenzije ciljeva održivog razvoja i Novog programa za gradove koje se mogu primijeniti u zemljama u razvoju i njihovim gradovima koristeći se iskustvom Unije.

Projekt će se temeljiti na lekcijama iz projekata povezivanja gradova u Uniji s gradovima u zemljama u razvoju. Stručno znanje gradskih platformi i mreža u Uniji treba iskoristiti za osmišljavanje pragmatičnih rješenja za integriran i održiv urbani razvoj.

Pilot-projektom će se Komisiji pružiti potrebne informacije za sljedeće programsko razdoblje.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 29 Pripremno djelovanje — Potpora mikropoduzećima te malim i srednjim poduzećima (MSP) u zemljama u razvoju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	500 000				

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 29 *(nastavak)*

Napomene

Ciljevi:

Ovim pripremnim djelovanjem financirat će se i ostvariti suradnja s privatnim i nevladinim organizacijama koje izrađuju održive programe radi potpore mikropoduzećima te malim i srednjim poduzećima u zemljama u razvoju na sljedeće načine:

— nacionalnim i regionalnim natjecanjima poduzetnika,

— pristupom kapitalu i odgovarajućim financijskim uslugama na različite načine, od jačanja kapaciteta financijskih posrednika do pružanja kapitala,

— korištenjem informacijske i komunikacijske tehnologije kao sredstva za ostvarenje financijske uključenosti siromašnih,

— pravnom i financijskom potporom poduzetnicima koji s neformalnog oblika rada prelaze u službeni privatni sektor,

— programima za potporu mladim tzv. start-upovima,

— promicanjem ženskog poduzetništva,

— pristupom vlasničkim zajmovima, kreditima i mikro-kreditima,

— stručnim obučavanjem potencijalnih poduzetnika,

— financiranjem socijalnih poduzeća.

Mikropoduzeća te mala i srednja poduzeća, koja čine okosnicu svih tržišnih gospodarstava, suočavaju se s mnogo većim regulatornim opterećenjima u zemljama u razvoju nego u Uniji, a većina njih djeluje u neslužbenom gospodarstvu koje odlikuje nestabilnost, nedostatak pravne zaštite, prava radnika i pristupa sredstvima financiranja.

Združeno djelovanje na ovom području ima potencijal za otvaranje stotina tisuća novih radnih mjesta u lokalnim zajednicama u zemljama u razvoju, stvarajući time dinamično ozračje u kojem privatne inicijative mogu uspjeti, širiti se i stvarati bogatstvo.

Provedba: Ova inicijativa provest će se objavom poziva na dostavu prijedloga radi financiranja takvih aktivnosti u prvom tromjesečju 2017.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 30 Pripremno djelovanje — Integrirani pristup u izradi i primjeni rješenja u zdravstvu za borbu protiv zanemarenih tropskih bolesti u endemskim područjima

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 500 000	500 000				

Napomene

Ta odobrena sredstva namijenjena su za nove obveze za pripremno djelovanje kao nastavak pilot-projekta iz 2015./2016. koji je počeo tek 2016. i za koji u proračunu za 2016. nije bilo namijenjenih odobrenih sredstava.

Postojeći mehanizmi za financiranje istraživanja i razvoja zanemarenih tropskih bolesti često su rascjepkani i nekoordinirani: postoji nesklad između različitih faza ciklusa istraživanja i razvoja, a veze s rubnim pitanjima kao što su vodoopskrba, sanitarni i higijenski uvjeti (WASH) i obrazovnim programima ne promatraju se u sklopu višesektorskog pristupa. Isto tako, zanemaruje se potreba za jednako važnim inkrementalnim istraživanjem kojim se u velikoj mjeri može doprinijeti poboljšanju prihvatljivosti liječenja i dijagnoza za stanovništva pogođena zanemarenim tropskim bolestima.

S ciljem rješavanja određenih problema u vezi s neusklađenostima u okviru istraživanja i razvoja rješenja za zanemarene tropske bolesti, ovim će se pripremnim djelovanjem doprinijeti ili sufinancirati alternativni model koji se temelji na inovativnom i usklađenom pristupu u rješavanju trajnih neusklađenosti istraživanja i razvoja koje proizlaze iz nedostataka tržišta. U tu će se svrhu u okviru podržanog modela utvrditi konkretne neusklađenosti u istraživanju i razvoju rješenja za zanemarene tropske bolesti koje se nerazmjerno pojavljuju u zemljama u razvoju te pružiti osnovna sredstva za razvoj visokokvalitetnih, dostupnih, povoljnih i primjerenih rješenja u zdravstvu.

Taj će se projekt temeljiti na radu u sklopu prijašnjih pripremnih djelovanja i pilot-projekata o globalnom istraživanju zdravstva i inovaciji te pružiti potpora nastojanjima za rješavanje utvrđenih i priznatih neusklađenosti u skladu s postupkom Svjetske zdravstvene organizacije u vezi s izvješćem dostupnim na poveznici http://www.who.int/phi/cewg_report/en/ i popisom demonstracijskih projekata koji su identificirani i odabrani na Globalnom savjetodavnom sastanku o zdravstvu, istraživanju i razvoju demonstracijskih projekata.

Tako će se pokušati poboljšati prihvatljivost, a istodobno će se projektom doprinijeti postizanju barem jednog od ciljeva, a oni su:

— preporučiti djelotvorne i učinkovite sustave za koordinaciju s drugim inicijativama koje se provode,

— predložiti inovativne načine kako da se razdvoje cijena konačnih proizvoda i troškovi istraživanja i razvoja,

— u najvećoj mjeri povećati javno-javna i javno-privatna partnerstva kad je riječ o razmjeni znanja i inovativnim procesima otvorenog znanja – u zemljama u razvoju ojačati kapacitete za istraživanje, razvoj i proizvodnju, među ostalim, prijenosom tehnologija.

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 30 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 02 77 31 Pilot-projekt — Santé pour tous / Gesundheit für alle (Zdravlje za sve) — Zajednički projekt udruženja AIMES-Afrique (Togo) i društva Aktion PiT-Togohilfe e.V. (Njemačka)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
500 000	250 000				

Napomene

Nove ideje

S obzirom na nedostatak liječnika u Togu stanovnici u ruralnim područjima prepušteni su vlastitim sudbinama, a često prožive gotovo cijeli svoj život prije nego što dobiju priliku za osobni kontakt s liječnikom. Udruženje AIMES-Afrique želi ukloniti stvarne nedostatke u zdravstvenom sustavu Toga. U kontekstu takvog stanja, liječnici članovi udruženja AIMES-Afrique odlučili su nastaviti djelovati, kao što su to činili i u prošlosti (koliko su im to dozvoljavala vlastita sredstva), tako što će svojim sugrađanima pružati besplatnu medicinsku skrb u svih pet togoanskih regija (Région Maritime, Région des Plateaux, Région Centrale, Région Kara, Région des Savannes).

Humanitarna akcija provodi se u svih pet togoanskih regija, ali se za svaku organizira zasebno. Svaka regija sastoji se od zdravstvenih okruga u kojima će se održavati programi obrazovanja i obuke postojećeg zdravstvenog osoblja koje radi u različitim ambulantama u ruralnim područjima. U selima na terenu provodit će se raznovrsni pregledi. Kirurški zahvati izvodit će se u prostorima prikladnima za tu namjenu što bliže mjestima iz kojih pacijenti dolaze.

Cilj je dovesti bolnice siromašnom i ranjivom ruralnom stanovništvu osiguravanjem besplatnog medicinsko-kirurškog tretmana i dobrog obrazovanja lokalnog zdravstvenog osoblja.

Ta akcija besplatnih medicinsko-kirurških tretmana na raspolaganju je svim ljudima u svim togoanskim regijama, neovisno o njihovoj dobi, spolu ili vjerskoj opredijeljenosti.

Navedeni iznos dijeli se na:

— ulaganja u medicinsku opremu,

— kupovinu vozila hitne pomoći, uključujući i prijevoz,

— kupovinu autobusa s pogonom na sva četiri kotača i kamiona, uključujući i prijevoz,

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 02 — INSTRUMENT ZA RAZVOJNU SURADNJU (DCI) *(nastavak)*

21 02 77 *(nastavak)*

21 02 77 31 *(nastavak)*

— kupovinu liječničkih šatora i njihove opreme, uključujući i prijevoz,

— misije s liječnicima – operativni troškovi i izdaci za potrošnju.

Geografski aspekt

Liječnici će djelovati na cjelokupnom području svih pet togoanskih regija, Région Maritime, Région des Plateaux, Région Centrale, Région Kara i Région des Savannes, a u selima ruralnih područja u suradnji s lokalnim zdravstvenim osobljem. Otud i potreba za sanitetskim šatorima. Operacije će se, ako ne postoji drugo rješenje, izvoditi u regionalnim bolnicama koje se nalaze u glavnim gradovima regija. Drugim riječima, projektom će se nadopuniti rad EU-a diljem zemlje u glavnim gradovima regija.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA DEMOKRACIJU I LJUDSKA PRAVA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
21 04	EUROPSKI INSTRUMENT ZA DEMOKRACIJU I LJUDSKA PRAVA								
21 04 01	***Unaprjeđenje poštovanja i uvažavanja ljudskih prava i temeljnih sloboda te potpora demokratskim reformama***	4	132 804 486	100 000 000	130 293 231	75 025 044	131 006 877,94	37 297 558,59	37,30
21 04 51	***Završetak Europskog instrumenta za demokraciju i ljudska prava (prije 2014.)***	4	p.m.	20 000 000	—	58 589 479	25 642,19	77 039 392,71	385,20
21 04 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
21 04 77 02	Pilot-projekt — Forum civilnog društva EU-Rusija	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	70 481,12	
	Članak 21 04 77 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	70 481,12	
	Poglavlje 21 04 - Ukupno		**132 804 486**	**120 000 000**	**130 293 231**	**133 614 523**	**131 032 520,13**	**114 407 432,42**	**95,34**

21 04 01 Unaprjeđenje poštovanja i uvažavanja ljudskih prava i temeljnih sloboda te potpora demokratskim reformama

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
132 804 486	100 000 000	130 293 231	75 025 044	131 006 877,94	37 297 558,59

Napomene

Opći je cilj ovog instrumenta doprinijeti razvoju i konsolidaciji demokracije i poštovanju ljudskih prava u skladu s politikama i smjernicama Unije te u bliskoj suradnji s civilnim društvom.

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA DEMOKRACIJU I LJUDSKA PRAVA *(nastavak)*

21 04 01 *(nastavak)*

Ključna područja djelovanja obuhvaćaju:

— unaprjeđenje poštovanja i uvažavanja ljudskih prava i temeljnih sloboda, uključujući prava žena, kako je navedeno u Općoj deklaraciji o ljudskim pravima i drugim međunarodnim i regionalnim instrumentima ljudskih prava, s težištem na slobodi izražavanja, slobodi okupljanja i digitalnim slobodama, te jačanje njihove zaštite, promicanja i praćenja, uglavnom putem pružanja potpore relevantnim organizacijama civilnog društva, braniteljima ljudskih prava i žrtvama represije i zlostavljanja,

— potporu demokratskim reformama u trećim zemljama i njihovu konsolidaciju (osim misija za promatranje izbora Europske unije), unaprjeđenjem sudioničke i predstavničke demokracije, osnaživanjem žena, jačanjem cjelokupnog demokratskog ciklusa i poboljšanjem pouzdanosti izbornih procesa.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi iz članka 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se sporazumom o prijenosu za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje te se mogu dopuniti doprinosima iz uzajamnih fondova Unije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 235/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za demokraciju i ljudska prava širom svijeta (SL L 77, 15.3.2014., str. 85.).

21 04 51 ***Završetak Europskog instrumenta za demokraciju i ljudska prava (prije 2014.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	20 000 000	—	58 589 479	25 642,19	77 039 392,71

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze u okviru Europskog instrumenta za demokraciju i ljudska prava za razdoblje 2007.– 2013.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i drugih država donatora, uključujući u oba slučaja njihove javne i paradržavne agencije, ili međunarodnih organizacija za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija u skladu s odgovarajućim temeljnim aktom, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi iz članka 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se sporazumom o prijenosu za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

POGLAVLJE 21 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA DEMOKRACIJU I LJUDSKA PRAVA *(nastavak)*

21 04 51 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1889/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2006. o uspostavljanju instrumenta financiranja za promicanje demokracije i ljudskih prava širom svijeta (SL L 386, 29.12.2006., str. 1.).

21 04 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

21 04 77 02 Pilot-projekt — Forum civilnog društva EU-Rusija

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	70 481,12

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 05 — INSTRUMENT ZA DOPRINOS STABILNOSTI I MIRU — GLOBALNE I TRANSREGIONALNE PRIJETNJE TE NADOLAZEĆE PRIJETNJE

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
21 05	INSTRUMENT ZA DOPRINOS STABILNOSTI I MIRU — GLOBALNE I TRANS-REGIONALNE PRIJETNJE TE NADOLAZEĆE PRIJETNJE								
21 05 01	***Globalne i trans-regionalne prijetnje te nadolazeće prijetnje***	4	64 900 000	44 000 000	64 393 076	50 166 619	65 628 830,65	9 328 615,88	21,20
21 05 51	***Završetak aktivnosti u okviru globalnih prijetnji sigurnosti (prije 2014.)***	4	p.m.	17 000 000	—	34 644 709	0,—	42 500 235,92	250,00
21 05 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
21 05 77 01	Pilot-projekt — Potpora mjerama nadzora i zaštite za brodove Unije koji plove područjima ugroženima piratstvom	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 21 05 77 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Poglavlje 21 05 - Ukupno		**64 900 000**	**61 000 000**	**64 393 076**	**84 811 328**	**65 628 830,65**	**51 828 851,80**	**84,97**

21 05 01 Globalne i transregionalne prijetnje te nadolazeće prijetnje

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
64 900 000	44 000 000	64 393 076	50 166 619	65 628 830,65	9 328 615,88

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju pomoći u odgovaranju na globalne i transregionalne prijetnje i prijetnje u nastajanju, koja je definirana člankom 5. Uredbe (EU) 230/2014 o uspostavi Instrumenta za doprinos stabilnosti i miru.

Namijenjena su pokrivanju mjera kojima je cilj zaštititi države i stanovništvo od opasnosti koje su namjerno prouzročene, nastale su slučajno ili prirodnim putem. To, među ostalim, može uključivati:

— jačanje sposobnosti nadležnih civilnih tijela uključenih u razvoj i provedbu učinkovitog nadzora nad trgovinom kemijskim, biološkim, radiološkim i nuklearnim materijalima ili agensima (uključujući opremu za njihovu proizvodnju ili isporuku ili učinkovit nadzor granica), među ostalim i postavljanjem suvremene logističke opreme za evaluaciju i nadzor, a te mjere odnose se na prirodne katastrofe i industrijske nesreće te kriminalne aktivnosti,

POGLAVLJE 21 05 — INSTRUMENT ZA DOPRINOS STABILNOSTI I MIRU — GLOBALNE I TRANSREGIONALNE PRIJETNJE TE NADOLAZEĆE PRIJETNJE *(nastavak)*

21 05 01 *(nastavak)*

— razvoj pravnog okvira i institucionalnih sposobnosti radi uspostave i provedbe učinkovitijih kontrola izvoza za proizvode s dvojnom namjenom, uključujući mjere regionalne suradnje,

— razvoj učinkovite pripravnosti za civilne katastrofe, planiranja u slučaju opasnosti, odgovora na krizu i sposobnosti za mjere čišćenja u vezi s mogućim velikim ekološkim incidentima u tom području.

— promicanje civilnih istraživačkih aktivnosti kao alternative vojno-obrambenim istraživanjima te potporu za prekvalifikaciju i alternativno zapošljavanje znanstvenika i inženjera koji su ranije bili zaposleni u područjima povezanima s oružjem,

— potporu mjerama za poboljšanje sigurnosnih postupaka u vezi s civilnim objektima u kojima su pohranjeni osjetljivi kemijski, biološki, radiološki ili nuklearni materijali ili agensi ili se njima rukuje u kontekstu civilnih istraživačkih programa,

— potporu, u okviru politika Unije za suradnju i njihovih ciljeva, uspostavi civilne infrastrukture i odgovarajućih civilnih studija potrebnih za rastavljanje, sanaciju ili prenamjenu objekata i lokacija povezanih s oružjem kada oni više nisu dio vojno-obrambenog programa.

Ostalim mjerama u području globalnih i transregionalnih prijetnji financiraju se:

— jačanje sposobnosti tijela za provedbu zakona te pravosudnih i civilnih tijela vlasti uključenih u borbu protiv terorizma,

— borba protiv radikalizacije, nasilnog ekstremizma i organiziranog kriminaliteta, uključujući trgovinu ljudima, drogama, vatrenim oružjem i eksplozivnim tvarima, kiberkriminaliteta i krivotvorenih lijekova te učinkovit nadzor nad nezakonitom trgovinom i provozom; razmjena stručnih znanja i najboljih praksi povezanih s borbom protiv radikalizacije i nasilnog ekstremizma s partnerskim zemljama u regijama u kojima je ekstremizam u porastu, primjerice u južnoj Aziji; također suočavanje s globalnim i transregionalnim posljedicama klimatskih promjena s mogućim destabilizirajućim učinkom, uključujući promicanje biozaštite i biosigurnosti objekata u kojima se rukuje opasnim mikroorganizmima,

— potpora mjerama za otklanjanje prijetnji međunarodnom prometu i kritičnoj infrastrukturi, uključujući putnički i teretni promet, energetske djelatnosti i distribuciju energije, elektroničke, informacijske i komunikacijske mreže,

— osiguranje primjerenog odgovora u slučaju velikih prijetnji javnom zdravlju, primjerice epidemija s mogućim posljedicama na međudržavnoj razini.

Te mjere mogu se donijeti na temelju ovog instrumenta u stabilnim uvjetima, kada im je cilj suočavanje s posebnim globalnim i transregionalnim prijetnjama s destabilizirajućim učinkom, samo u onoj mjeri u kojoj se povezanim instrumentima Unije za vanjsku pomoć ne može osigurati primjeren i učinkovit odgovor.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje te se mogu dopuniti doprinosima iz uzajamnih fondova Unije.

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 05 — INSTRUMENT ZA DOPRINOS STABILNOSTI I MIRU — GLOBALNE I TRANSREGIONALNE PRIJETNJE TE NADOLAZEĆE PRIJETNJE *(nastavak)*

21 05 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 230/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta za doprinos stabilnosti i miru (SL L 77, 15.3.2014., str. 1.).

21 05 51 ***Završetak aktivnosti u okviru globalnih prijetnji sigurnosti (prije 2014.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	17 000 000	—	34 644 709	0,—	42 500 235,92

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1724/2001 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. srpnja 2001. o mjerama protiv protupješačkih mina u zemljama u razvoju (SL L 234, 1.9.2001., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1725/2001 od 23. srpnja 2001. o mjerama protiv protupješačkih mina u trećim zemljama koje nisu zemlje u razvoju (SL L 234, 1.9.2001., str. 6.).

Uredba (EZ) br. 1717/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. studenoga 2006. o uspostavljanju Instrumenta za stabilnost (SL L 327, 24.11.2006., str. 1.).

21 05 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

21 05 77 01 Pilot-projekt — Potpora mjerama nadzora i zaštite za brodove Unije koji plove područjima ugroženima piratstvom

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

POGLAVLJE 21 05 — INSTRUMENT ZA DOPRINOS STABILNOSTI I MIRU — GLOBALNE I TRANSREGIONALNE PRIJETNJE TE NADOLAZEĆE PRIJETNJE *(nastavak)*

21 05 77 *(nastavak)*

21 05 77 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 06 — INSTRUMENT ZA SURADNJU U PODRUČJU NUKLEARNE SIGURNOSTI

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
21 06	INSTRUMENT ZA SURADNJU U PODRUČJU NUKLEARNE SIGURNOSTI								
21 06 01	***Promicanje visoke razine nuklearne sigurnosti, zaštite od zračenja i primjene učinkovitih zaštitnih mjera u vezi s nuklearnim materijalom u trećim zemljama***	4	30 884 131	15 000 000	30 369 456	22 127 600	29 886 786,12	12 890 782,—	85,94
21 06 02	***Dodatni doprinos Europske unije Europskoj banci za obnovu i razvoj (EBRD) za projekte povezane s černobilskom nesrećom***	4	30 000 000	40 000 000	40 000 000	40 488 828	30 000 000,—	0,—	0
21 06 51	***Završetak prijašnjih aktivnosti (prije 2014.)***	4	p.m.	25 000 000	—	32 937 600	0,—	40 018 452,61	160,07
	Poglavlje 21 06 - Ukupno		**60 884 131**	**80 000 000**	**70 369 456**	**95 554 028**	**59 886 786,12**	**52 909 234,61**	**66,14**

21 06 01 ***Promicanje visoke razine nuklearne sigurnosti, zaštite od zračenja i primjene učinkovitih zaštitnih mjera u vezi s nuklearnim materijalom u trećim zemljama***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
30 884 131	15 000 000	30 369 456	22 127 600	29 886 786,12	12 890 782,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju promicanja učinkovite kulture nuklearne sigurnosti i nuklearne zaštite na svim razinama, a posebno putem:

— stalne potpore regulatornim tijelima, organizacijama za tehničku potporu i jačanju regulatornog okvira, posebno u pogledu aktivnosti izdavanja dozvola kako bi se uspostavio snažan neovisan regulatorni nadzor,

— potpore za siguran prijevoz, obradu i odlaganje istrošenog nuklearnoga goriva i radioaktivnog otpada iz nuklearnih elektrana i drugih izvora (bez posjednika) (medicinska primjena, vađenje uranovih ruda),

— razvoja i provedbe strategija za razgradnju postojećih postrojenja i sanaciju bivših nuklearnih lokacija,

— promicanja učinkovitih regulatornih okvira, postupaka i sustava za osiguravanje primjerene zaštite od ionizirajućih zračenja iz radioaktivnih materijala, posebno iz radioaktivnih izvora visoke aktivnosti, i njihova sigurnog odlaganja,

POGLAVLJE 21 06 — INSTRUMENT ZA SURADNJU U PODRUČJU NUKLEARNE SIGURNOSTI *(nastavak)*

21 06 01 *(nastavak)*

— financiranja testiranja otpornosti na temelju pravne stečevine,

— uspostave potrebnog regulatornog okvira i metodologija za provedbu nuklearnih zaštitnih mjera, uključujući i za pravilnu evidenciju i kontrolu fisibilnih materijala na razini države i razini operaterâ,

— uspostave učinkovitih mehanizama za sprječavanje nesreća s radiološkim posljedicama i ublažavanje tih posljedica ako do njih dođe te za planiranje, pripremljenost i odgovor u slučaju opasnosti, civilnu zaštitu i mjere za obnovu,

— mjera za promicanje međunarodne suradnje (uključujući i u okviru odgovarajućih međunarodnih organizacija, posebno IAEA-e) u prethodno navedenim područjima, uključujući provedbu i praćenje međunarodnih konvencija i ugovora, razmjenu informacija te izobrazbu i istraživanje,

— poboljšanja pripravnosti za slučaj nuklearne opasnosti te izobrazbe i poučavanja među ostalim radi poboljšanja sposobnosti regulatora.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju projekata u području zdravlja i okoliša u vezi s posljedicama černobilske nesreće, osobito u Ukrajini i Bjelarusu.

Prioritet će se dati potrebama u zemljama koje su dio Europske politike susjedstva.

Prethodan relevantan rad u okviru Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) nastavio se u okviru Instrumenta za suradnju u području nuklearne sigurnosti kako bi se osigurao sveobuhvatan pristup.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (Euratom) br. 237/2014 od 13. prosinca 2013. o Instrumentu suradnje u području nuklearne sigurnosti (SL L 77, 15.3.2014., str. 109.).

21 06 02 ***Dodatni doprinos Europske unije Europskoj banci za obnovu i razvoj (EBRD) za projekte povezane s černobilskom nesrećom***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
30 000 000	40 000 000	40 000 000	40 488 828	30 000 000,—	0,—

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 06 — INSTRUMENT ZA SURADNJU U PODRUČJU NUKLEARNE SIGURNOSTI *(nastavak)*

21 06 02 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju doprinosa Unije završetku projekata povezanih s černobilsko nesrećom iz 1986.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi iz članka 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (Euratom) br. 237/2014 od 13. prosinca 2013. o Instrumentu suradnje u području nuklearne sigurnosti (SL L 77, 15.3.2014., str. 109.).

21 06 51 ***Završetak prijašnjih aktivnosti (prije 2014.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	25 000 000	—	32 937 600	0,—	40 018 452,61

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2006/908/EZ od 4. prosinca 2006. o prvom obroku trećeg doprinosa Zajednice Europskoj banci za obnovu i razvoj Fondu za sarkofag za Černobil (SL L 346, 9.12.2006., str. 28.).

Uredba Vijeća (Euratom) br. 300/2007 od 19. veljače 2007. o uspostavljanju Instrumenta za suradnju u području nuklearne sigurnosti (SL L 81, 22.3.2007., str. 1.).

POGLAVLJE 21 07 — PARTNERSTVO IZMEĐU EUROPSKE UNIJE I GRENLANDA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
21 07	PARTNERSTVO IZMEĐU EUROPSKE UNIJE I GRENLANDA								
21 07 01	***Suradnja s Grenlandom***	4	31 630 000	35 956 797	31 130 000	34 601 717	30 698 715,—	30 273 589,—	84,19
21 07 51	***Završetak prijašnjih aktivnosti (prije 2014.)***	4	p.m.	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—	
	Poglavlje 21 07 - Ukupno		**31 630 000**	**35 956 797**	**31 130 000**	**34 601 717**	**30 698 715,—**	**30 273 589,—**	**84,19**

21 07 01 Suradnja s Grenlandom

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
31 630 000	35 956 797	31 130 000	34 601 717	30 698 715,—	30 273 589,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— pomoći Grenlandu za suočavanje s najvećim izazovima, osobito održivom diversifikacijom gospodarstva, potrebom za povećanje razine vještina svoje radne snage, uključujući znanstvenike, te potrebom za poboljšanje grenlandskih informacijskih sustava u području informacijskih i komunikacijskih tehnologija,

— jačanja sposobnosti grenlandske uprave za bolje oblikovanje i provedbu nacionalnih politika, a posebno u novim područjima od zajedničkog interesa.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2014/137/EU od 14. ožujka 2014. o odnosima između Europske unije, s jedne strane, te Grenlanda i Kraljevine Danske, s druge strane (SL L 76, 15.3.2014., str. 1.).

Referentni akti

Odluka Vijeća 2013/755/EU od 25. studenoga 2013. o pridruživanju prekomorskih zemalja i područja Europskoj uniji („Odluka o prekomorskom pridruživanju”) (SL L 344, 19.12.2013., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 07 — PARTNERSTVO IZMEĐU EUROPSKE UNIJE I GRENLANDA *(nastavak)*

21 07 51 Završetak prijašnjih aktivnosti (prije 2014.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su podmirenju obveza preuzetih prije 2014.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2006/526/EZ od 17. srpnja 2006. o odnosima između Europske zajednice, s jedne strane, i Grenlanda i Kraljevine Danske, s druge strane (SL L 208, 29.7.2006., str. 28.).

Referentni akti

Zajednička izjava Europske zajednice, s jedne strane, i Lokalne vlade Grenlanda i Vlade Danske, s druge strane, o partnerstvu između Europske zajednice i Grenlanda, koja je potpisana u Luxembourgu 27. lipnja 2006. (SL L 208, 29.7.2006., str. 32.).

POGLAVLJE 21 08 — RAZVOJ I SURADNJA ŠIROM SVIJETA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
21 08	RAZVOJ I SURADNJA ŠIROM SVIJETA								
21 08 01	***Evaluacija rezultata pomoći Unije te mjere praćenja i revizije***	4	26 044 796	25 521 281	24 620 000	23 127 234	24 129 999,81	13 572 813,36	53,18
21 08 02	***Koordinacija i promicanje svijesti o pitanjima razvoja***	4	10 330 000	13 608 960	10 142 000	10 128 746	10 357 200,—	11 392 492,20	83,71
	Poglavlje 21 08 - Ukupno		**36 374 796**	**39 130 241**	**34 762 000**	**33 255 980**	**34 487 199,81**	**24 965 305,56**	**63,80**

21 08 01 Evaluacija rezultata pomoći Unije te mjere praćenja i revizije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
26 044 796	25 521 281	24 620 000	23 127 234	24 129 999,81	13 572 813,36

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju raznih potreba praćenja i evaluacije te povezanih mjera potpore za aktivnosti financirane u okviru vanjske pomoći koju pruža Unija u područjima međunarodne suradnje i razvoja, koje su namijenjene poboljšanju kvalitete projekata i programa tijekom njihova životnog ciklusa (od utvrđivanja i *ex ante* evaluacije do praćenja i završne *ex post* evaluacije), a usmjerene su na relevantnost, učinkovitost, djelotvornost, održivost i učinak, uključujući financiranje sljedećeg:

— sustavâ i metodologija za *ex ante* evaluaciju te povezanih mjera potpore za projekte i programe tijekom faze utvrđivanja i faze osmišljavanja,

— sustavâ i metodologija za interno praćenje i vanjsko preispitivanje provedbe projekata i programa te sustavâ i metodologija za osiguravanje prikladnog utvrđivanja i prikupljanja rezultata projekata i programa financiranih vanjskom pomoći koju pruža Unija te izvješćivanja o tim rezultatima,

— sustavâ i metodologija za srednjoročnu, završnu ili *ex post* evaluaciju projekata i programa, uključujući mjere potpore povezane s provedbom i tih evaluacija nadzorom nad njima te za provedbu složenih evaluacija, kao i sustavâ i metodologija povezanih sa širenjem rezultata evaluacija,

— pristupa i metodologija povezanih s ciklusom upravljanja projektima i programima te sektorskih i tematskih pristupa nužnih za pravilnu provedbu *ex ante* evaluacije, praćenja i aktivnosti evaluacije (uključujući pristupe i metodologije za praćenje i izgradnju sposobnosti te pristupe, metodologije i sustave za utvrđivanje, definiranje i uporabu pokazatelja uspješnosti),

— sustavâ za izobrazbu i razmjenu znanja te ostalih horizontalnih aktivnosti za potporu širenju stručnosti i znanja o prethodno navedenim pristupima, metodologijama i sustavima u pogledu unapređenja vještina i znanja osoblja uključenog u upravljanje programima i projektima,

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 08 — RAZVOJ I SURADNJA ŠIROM SVIJETA *(nastavak)*

21 08 01 *(nastavak)*

— sustavâ za upravljanje operativnim informacijama o projektima i programima u različitim fazama projektnog ciklusa nužnih za provedbu prethodno navedenih aktivnosti, pravilnu uporabu njihovih rezultata i izvješćivanje, uključujući na agregiranoj razini.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju revizorskih aktivnosti povezanih s upravljanjem programima i projektima koje Komisija provodi u području vanjske pomoći, uključujući sustave i metodologije za reviziju i revizije sustava, te financiranju povezanih aktivnosti izobrazbe, na temelju posebnih pravila kojima se uređuje vanjska pomoć Unije, a organiziraju se za vanjske revizore.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije koji su izravno povezani s mjerama iz ovog članka te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

21 08 02 ***Koordinacija i promicanje svijesti o pitanjima razvoja***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
10 330 000	13 608 960	10 142 000	10 128 746	10 357 200,—	11 392 492,20

Napomene

Financiranje proračuna Komisiji osigurava sredstva koja su joj potrebna za pripremu, oblikovanje i praćenje mjera koordinacije u okviru njezine razvojne politike. Koordinacija politike ključna je za dosljednost, komplementarnost te učinkovitost pomoći i razvoja.

Mjere koordinacije nužne su za utvrđivanje i oblikovanje razvojne politike Unije na strateškoj i programskoj razini. Poseban karakter te politike utvrđen je izravno osnivačkim ugovorima (članci 208. i 210. Ugovora o funkcioniranju Europske unije). Pomoć Unije i nacionalne politike država članica u području razvojne suradnje trebaju se međusobno nadopunjavati i jačati, a to se ne može provesti bez koordinacije. Člankom 210. Ugovora o funkcioniranju Europske unije Komisija se poziva da bude koordinator razvojnih politika država članica i Unije te mjera u području razvojne suradnje.

Koordinacija nije samo bitan čimbenik dodane vrijednosti Komisije u odnosu na politike država članica nego i prioritet u planu rada u dijelu u kojem se programi Unije i međunarodne zajednice podudaraju. Ovim se odobrenim sredstvima financiraju različite aktivnosti:

POGLAVLJE 21 08 — RAZVOJ I SURADNJA ŠIROM SVIJETA *(nastavak)*

21 08 02 *(nastavak)*

Aktivnost A: Koordinacija na europskoj i međunarodnoj razini:

— studije djelotvornosti, učinkovitosti, primjerenosti, učinka i održivosti u području koordinacije,

— aktivnosti potpore, analize i koordinacije u prioritetnim područjima razvojne politike, potpore i učinkovitosti razvoja (uključujući zajedničko programiranje / zajedničku provedbu) i financiranje razvoja,

— sastanci stručnjaka i razmjene između Komisije, država članica i drugih međunarodnih sudionika (SAD, novi donatori itd.) te priprema međunarodnih foruma i sudjelovanje u njima, kao što su Globalno partnerstvo za učinkovitu razvojnu suradnju ili forumi u okviru financiranja politike razvoja, načina provedbe, Programa 2030.,

— istraživanje, komunikacija, savjetovanje i usluge evaluacije, uključujući tehničku pomoć,

— praćenje politika i aktivnosti tijekom provedbe,

— mjere potpore za poboljšanje praćenja aktivnosti koje su u tijeku i pripremu budućih aktivnosti, uključujući izgradnju sposobnosti,

— mjere za potporu vanjskim inicijativama u području koordinacije,

— priprema zajedničkih stajališta, izjava i inicijativa,

— organizacija događanja u vezi s koordinacijom,

— naknade za članstvo Komisije u međunarodnim organizacijama i mrežama,

— širenje informacija objavljivanjem publikacija i razvojem informacijskih sustava.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju aktivnosti u istraživačkom području donošenja politika o razvoju, nadovezujući se na iskustvo inicijative Pokretanje europskog istraživanja razvojnih politika. Te aktivnosti uključuju potporu vrhunskom istraživanju i strukturiranoj raspravi radi poticanja sinergije između istraživača i kreatora politike, a cilj im je jasnije definirati europsko stajalište u pogledu ključnih razvojnih izazova te povećati utjecaj Unije na međunarodni razvojni plan na temelju nezavisnog znanja i izvrsnosti.

Aktivnost B: Jačanje svijesti

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju aktivnosti kojima je svrha skrenuti pozornost na djelovanje Unije i njezinih država članica u području međunarodne suradnje i razvoja te ojačati svijest javnosti o povezanim pitanjima. Svaka aktivnost koja se financira na temelju ove mjere mora sadržavati sljedeće dvije komponente, koje se prema mišljenju Komisije međusobno nadopunjuju:

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 08 — RAZVOJ I SURADNJA ŠIROM SVIJETA *(nastavak)*

21 08 02 *(nastavak)*

— „informacijsku" komponentu, namijenjenu promicanju raznih aktivnosti Unije u područjima međunarodne suradnje i razvojne pomoći te aktivnosti koje Unija provodi u partnerstvu s njezinim državama članicama i drugim međunarodnim institucijama,

— komponentu „jačanja svijesti", kojom je obuhvaćeno javno mnijenje u Uniji i u partnerskim zemljama.

Te se aktivnosti uglavnom, iako ne isključivo, sastoje od financijske potpore audiovizualnim i elektroničkim publikacijama, komunikaciji putem društvenih mreža, seminarima i događanjima koji se odnose na razvoj, izradu informativnog materijala, razvoj informacijskih sustava, mreže država članica Unije te nagrade za novinarstvo u području razvoja.

Aktivnosti su usmjerene na širu javnost, a provode se preko partnera i dionika iz javnog i privatnog sektora te mreža država članica Unije, predstavništava Komisije u državama članicama i delegacija Unije u partnerskim zemljama.

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju prioritetnih informacijskih i komunikacijskih aktivnosti namijenjenih građanima Unije u kojima se vanjske politike Unije obrađuju kao cjelina.

Područja koja će se pokrivati informacijskim aktivnostima uključuju aktivnosti navedene u nastavku, ali mogu obuhvaćati i druge vidove vanjskih odnosa Unije, osobito one koji se odnose na budućnost vanjskih politika Unije:

— pitanja povezana s predodžbom javnosti o vanjskoj pomoći, uz nadovezivanje na rezultate i ocjenu aktivnosti koje su poduzele institucije Unije i države članice u kontekstu Europske godine razvoja 2015., na Zajedničku izjavu Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije o ostavštini Europske godine razvoja 2015. te na UN-ovo donošenje Programa 2030. (ciljevi održivog rasta) u rujnu 2015. Cilj je pojasniti činjenicu da je vanjska pomoć sastavni dio djelovanja Unije u korist građana partnerskih zemalja i europskih poreznih obveznika, kojom se isto tako jača svijest o činjenici da Unija u ime svojih građana postiže opipljive rezultate u borbi protiv siromaštva i podupiranju održivog razvoja diljem svijeta.

— organiziranje ključnih događanja kojima se naglašava vodeća uloga Unije u međunarodnom razvoju, prije svega godišnjeg izdanja Europskih dana razvoja (EDD). To je veliko događanje postalo jedno od glavnih događanja u programu Komisije u pogledu vanjskih odnosa. Njime se okupljaju zagovornici, kreatori politika i stručnjaci u području razvoja. Svake godine EDD služi kao platforma za osmišljavanje politika i preporuka usmjerenih k budućnosti koji prethode ključnim međunarodnim sastancima na vrhu. Njime se naglašava važnost uloge Unije ne samo kao najvećeg na svijetu pružatelja razvojne pomoći već i kao vodećeg aktera u raspravama o međunarodnoj razvojnoj politici.

— organiziranje posjeta za skupine novinara i ostale ciljne skupine.

Međuinstitucijska skupina za informiranje (IGI), kojom zajednički predsjedaju Europski parlament, Vijeće i Komisija, utvrđuje zajedničke smjernice za međuinstitucijsku suradnju u području informacijske i komunikacijske politike Unije. Ona koordinira poslove središnjeg i decentraliziranog obavješćivanja javnosti o europskim temama. IGI svake godine daje mišljenje o prioritetima za sljedeće godine na temelju informacija koje mu dostavi Komisija.

POGLAVLJE 21 08 — RAZVOJ I SURADNJA ŠIROM SVIJETA *(nastavak)*

21 08 02 *(nastavak)*

Ova su odobrena sredstva također namijenjena pokrivanju:

— rashoda za tehničku i administrativnu pomoć kojom nisu obuhvaćeni poslovi tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama na obostranu korist Komisije i korisnika,

— rashoda za tiskanje, prevođenje, studije, sastanke stručnjaka, informiranje i kupnju informativnog materijala izravno povezanih s ostvarenjem cilja programa.

Tim su sredstvima pokriveni i troškovi objavljivanja, proizvodnje, pohranjivanja, distribucije i širenja informativnog materijala, osobito preko Ureda za publikacije Europske unije te ostali administrativni troškovi povezani s koordinacijom.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Zadaće koje proizlaze iz posebnih ovlasti izravno dodijeljenih Komisiji u skladu s člankom 210. Ugovora o funkcioniranju Europske unije.

Uredba (EZ) br. 1049/2001 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. svibnja 2001. o javnom pristupu dokumentima Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije (SL L 145, 31.5.2001., str. 43.).

Odluka br. 472/2014/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014, o „Europskoj godini za razvoj" (2015.) (SL L 136, 9.5.2014., str. 1.)

KOMISIJA
GLAVA 21. — MEĐUNARODNA SURADNJA I RAZVOJ

POGLAVLJE 21 09 — ZAVRŠETAK AKTIVNOSTI PROVEDENIH U OKVIRU PROGRAMA INSTRUMENTA ZA INDUSTRIJALIZIRANE ZEMLJE (ICI+)

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
21 09	ZAVRŠETAK AKTIVNOSTI PROVEDENIH U OKVIRU PROGRAMA INSTRUMENTA ZA INDUSTRIJALIZIRANE ZEMLJE (ICI+)								
21 09 51	***Završetak prijašnjih aktivnosti (prije 2014.)***								
21 09 51 01	Azija	4	p.m.	10 468 000	—	9 212 441	0,—	13 517 754,98	129,13
21 09 51 02	Latinska Amerika	4	p.m.	13 042 515	—	10 560 000	0,—	6 827 966,17	52,35
21 09 51 03	Afrika	4	p.m.	1 282 693	—	1 279 916	0,—	521 220,10	40,63
	Članak 21 09 51 - Međuzbroj		p.m.	24 793 208	—	21 052 357	0,—	20 866 941,25	84,16
	Poglavlje 21 09 - Ukupno		**p.m.**	**24 793 208**	**—**	**21 052 357**	**0,—**	**20 866 941,25**	**84,16**

21 09 51 Završetak prijašnjih aktivnosti (prije 2014.)

21 09 51 01 Azija

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	10 468 000	—	9 212 441	0,—	13 517 754,98

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1338/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. prosinca 2011. o izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 1934/2006 o uspostavljanju instrumenta financiranja za suradnju s industrijaliziranim i drugim zemljama i državnim područjima s velikim dohotkom (SL L 347, 30.12.2011., str. 21.).

21 09 51 02 Latinska Amerika

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	13 042 515	—	10 560 000	0,—	6 827 966,17

POGLAVLJE 21 09 — ZAVRŠETAK AKTIVNOSTI PROVEDENIH U OKVIRU PROGRAMA INSTRUMENTA ZA INDUSTRIJALIZIRANE ZEMLJE (ICI+) *(nastavak)*

21 09 51 *(nastavak)*

21 09 51 02 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1338/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. prosinca 2011. o izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 1934/2006 o uspostavljanju instrumenta financiranja za suradnju s industrijaliziranim i drugim zemljama i državnim područjima s velikim dohotkom (SL L 347, 30.12.2011., str. 21.).

21 09 51 03 Afrika

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	1 282 693	—	1 279 916	0,—	521 220,10

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1338/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. prosinca 2011. o izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 1934/2006 o uspostavljanju instrumenta financiranja za suradnju s industrijaliziranim i drugim zemljama i državnim područjima s velikim dohotkom (SL L 347, 30.12.2011., str. 21.).

KOMISIJA

GLAVA 22.

SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

GLAVA 22.

SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
22 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE SUSJEDSTVA I PREGOVORA O PROŠIRENJU	164 498 708	164 498 708	154 964 435	154 964 435	152 366 202,10	152 366 202,10
22 02	PROCES I STRATEGIJA PROŠIRENJA	1 803 453 832	1 318 866 271	1 477 417 698	1 065 012 390	1 460 380 750,55	866 056 511,57
22 04	EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI)	2 540 127 860	2 372 888 530	2 202 795 550	2 345 541 121	2 413 748 297,54	1 627 961 265,36
	Glava 22 - Ukupno	**4 508 080 400**	**3 856 253 509**	**3 835 177 683**	**3 565 517 946**	**4 026 495 250,19**	**2 646 383 979,03**

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

GLAVA 22.

SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE SUSJEDSTVA I PREGOVORA O PROŠIRENJU

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
22 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE SUSJEDSTVA I PREGOVORA O PROŠIRENJU					
22 01 01	***Rashodi povezani s dužnosnicima i privremenim osobljem u području politike susjedstva i pregovora o proširenju***					
22 01 01 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje — Sjedište	5,2	35 346 352	32 849 473	34 291 230,98	97,01
22 01 01 02	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje — Delegacije Unije	5,2	22 506 376	20 859 597	19 114 299,63	84,93
	Članak 22 01 01 - Međuzbroj		57 852 728	53 709 070	53 405 530,61	92,31
22 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike susjedstva i pregovora o proširenju***					
22 01 02 01	Vanjsko osoblje — Sjedište	5,2	1 728 526	1 879 556	1 597 091,71	92,40
22 01 02 02	Vanjsko osoblje — Delegacije Unije	5,2	1 480 435	1 021 470	1 207 242,—	81,55
22 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja — Sjedište	5,2	1 861 855	2 218 855	2 072 611,64	111,32
22 01 02 12	Ostali rashodi upravljanja — Delegacije Unije	5,2	1 073 975	1 034 028	462 840,—	43,10
	Članak 22 01 02 - Međuzbroj		6 144 791	6 153 909	5 339 785,35	86,90
22 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije, zgrade i s njima povezani rashodi u području politike susjedstva i pregovora o proširenju***					
22 01 03 01	Rashodi povezani s opremom i uslugama informacijske i komunikacijske tehnologije	5,2	2 207 145	2 096 489	2 341 420,79	106,08
22 01 03 02	Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi — Delegacije Unije	5,2	5 132 750	4 874 541	4 329 788,45	84,36
	Članak 22 01 03 - Međuzbroj		7 339 895	6 971 030	6 671 209,24	90,89

POGLAVLJE 22 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE SUSJEDSTVA I PREGOVORA O PROŠIRENJU *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
22 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike susjedstva i pregovora o proširenju***					
22 01 04 01	Rashodi za potporu Instrumentu pretpristupne pomoći (IPA)	4	42 161 419	39 401 419	38 940 871,16	92,36
22 01 04 02	Rashodi za potporu Europskom instrumentu za susjedstvo (ENI)	4	47 795 875	45 359 007	44 307 145,74	92,70
22 01 04 03	Rashodi za potporu uzajamnim fondovima kojima upravlja Komisija	4	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 22 01 04 - Međuzbroj		89 957 294	84 760 426	83 248 016,90	92,54
22 01 06	***Izvršne agencije***					
22 01 06 01	Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz Instrumenta za pretpristupnu pomoć	4	789 000	820 000	844 067,—	106,98
22 01 06 02	Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz Europskog instrumenta za susjedstvo (ENI)	4	2 415 000	2 550 000	2 857 593,—	118,33
	Članak 22 01 06 - Međuzbroj		3 204 000	3 370 000	3 701 660,—	115,53
	Poglavlje 22 01 - Ukupno		**164 498 708**	**154 964 435**	**152 366 202,10**	**92,62**

22 01 01 Rashodi povezani s dužnosnicima i privremenim osobljem u području politike susjedstva i pregovora o proširenju

22 01 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje — Sjedište

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
35 346 352	32 849 473	34 291 230,98

22 01 01 02 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje — Delegacije Unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
22 506 376	20 859 597	19 114 299,63

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE SUSJEDSTVA I PREGOVORA O PROŠIRENJU *(nastavak)*

22 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike susjedstva i pregovora o proširenju

22 01 02 01 Vanjsko osoblje — Sjedište

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 728 526	1 879 556	1 597 091,71

22 01 02 02 Vanjsko osoblje — Delegacije Unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 480 435	1 021 470	1 207 242,—

22 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja — Sjedište

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 861 855	2 218 855	2 072 611,64

22 01 02 12 Ostali rashodi upravljanja — Delegacije Unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 073 975	1 034 028	462 840,—

22 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije, zgrade i s njima povezani rashodi u području politike susjedstva i pregovora o proširenju

22 01 03 01 Rashodi povezani s opremom i uslugama informacijske i komunikacijske tehnologije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 207 145	2 096 489	2 341 420,79

22 01 03 02 Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi — Delegacije Unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 132 750	4 874 541	4 329 788,45

POGLAVLJE 22 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE SUSJEDSTVA I PREGOVORA O PROŠIRENJU *(nastavak)*

22 01 04 Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike susjedstva i pregovora o proširenju

22 01 04 01 Rashodi za potporu Instrumentu pretpristupne pomoći (IPA)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
42 161 419	39 401 419	38 940 871,16

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju administrativnih troškova izravno povezanih s provedbom Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA), postupnim smanjenjem pretpristupne pomoći i instrumentom TAIEX, osobito:

— rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama na obostranu korist Komisije i korisnika,

— rashoda za vanjsko osoblje u sjedištu (ugovorno osoblje, upućeni nacionalni stručnjaci ili ustupljeno osoblje), koji su ograničeni na 5 146 149 EUR. Ta se projekcija temelji na okvirnom godišnjem jediničnom trošku po zaposleniku/godini, od čega se procijenjenih 95 % odnosi na plaće za predmetno osoblje, a 5 % na dodatne troškove izobrazbe, sastanaka, službenih putovanja, informacijske tehnologije (IT) i telekomunikacija u vezi s vanjskim osobljem koje se financira iz ovih odobrenih sredstava,

— rashoda za vanjsko osoblje u delegacijama Unije (ugovorno osoblje, lokalno osoblje ili upućeni nacionalni stručnjaci) povezanih s prenošenjem ovlasti upravljanja nad programima na delegacije Unije u trećim zemljama ili s internalizacijom poslova koje su prethodno obavljali postupno zatvarani uredi za tehničku pomoć, kao i za timove vanjskog osoblja Komisije za prijelazno razdoblje nakon pristupanja koji ostaju u novim državama članicama tijekom faze postupnog gašenja programa (ugovorno osoblje, privremeno osoblje) i obavljaju poslove izravno povezane s dovršenjem programa pristupanja. U oba slučaja njima se pokrivaju i dodatni logistički i infrastrukturni troškovi kao što su troškovi izobrazbe, sastanaka, službenih putovanja, te troškova najma stambenog prostora izravno nastalih angažiranjem vanjskog osoblja u delegacijama Unije kojemu se plaće isplaćuju iz odobrenih sredstava unesenih u ovu stavku,

— rashoda za studije, sastanke stručnjaka informacijske sustave, jačanje svijesti, izobrazbu, pripremu i razmjenu stečenih iskustava i najbolje prakse te izdavanje publikacija i sve ostale oblike administrativne ili tehničke pomoći izravno povezane s ostvarenjem cilja programa,

— rashoda za aktivnosti o važnim pitanjima i izvješćivanje o njima,

— rashoda povezanih s mjerama informiranja i komunikacije, uključujući razvoj komunikacijskih strategija i institucijske komunikacije o političkim prioritetima Unije.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi za administrativno upravljanje iz članka 22 02.

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE SUSJEDSTVA I PREGOVORA O PROŠIRENJU *(nastavak)*

22 01 04 *(nastavak)*

22 01 04 02 Rashodi za potporu Europskom instrumentu za susjedstvo (ENI)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
47 795 875	45 359 007	44 307 145,74

Napomene

Ova su odobrena sredstva namijenjena:

— rashodima za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama na obostranu korist Komisije i korisnika,

— rashodima za vanjsko osoblje (ugovorno osoblje, upućeni nacionalni stručnjaci ili osoblje agencija) u sjedištu koje će preuzeti poslove koje su prethodno obavljali sada zatvoreni uredi za tehničku pomoć. Rashodi za vanjsko osoblje u sjedištu ograničeni su na 4 846 907 EUR. Ta se projekcija temelji na okvirnom godišnjem jediničnom trošku po zaposleniku/godini, od čega se 93 % odnosi na plaće za dotično osoblje, a 7 % na dodatne troškove izobrazbe, sastanaka, službenih putovanja, informacijske tehnologije (IT) i telekomunikacija u vezi s tim osobljem,

— rashodima za vanjsko osoblje u delegacijama Unije (ugovorno osoblje, lokalno osoblje ili upućeni nacionalni stručnjaci) povezanima s prenošenjem ovlasti upravljanja nad programima na delegacije Unije u trećim zemljama ili s internalizacijom poslova koje su prethodno obavljali postupno zatvarani uredi za tehničku pomoć te za dodatne logističke i infrastrukturne troškove poput izobrazbe, sastanaka, službenih putovanja i najma stambenog prostora koji su izravno nastali angažiranjem vanjskog osoblja u delegaciji Unije i kojemu se plaća isplaćuje iz odobrenih sredstava unesenih u ovu stavku,

— rashodima za studije, sastanke stručnjaka, informacijske sustave, jačanje svijesti, izobrazbu, pripremu i razmjenu stečenih iskustava i najbolje prakse te izdavanje publikacija i sve ostale oblike administrativne ili tehničke pomoći izravno povezane s ostvarenjem cilja programa,

— rashodima za aktivnosti istraživanja važnih pitanja i izvješćivanje o njima,

— rashodima povezanima s aktivnostima informiranja i komunikacije, uključujući razvoj komunikacijskih strategija i institucijske komunikacije o političkim prioritetima Unije.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi za potporu iz poglavlja 21 03.

POGLAVLJE 22 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE SUSJEDSTVA I PREGOVORA O PROŠIRENJU *(nastavak)*

22 01 04 *(nastavak)*

22 01 04 03 Rashodi za potporu uzajamnim fondovima kojima upravlja Komisija

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova upravljanja koje snosi Komisija, u iznosu od maksimalno 5 % ukupnih iznosa prikupljenog u uzajamne fondove iz godina u kojima su se doprinosi svakog fonda počeli upotrebljavati u skladu s člankom 187. stavkom 7. Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa iz uzajamnih fondova za financiranje troškova mjera potpore uneseni u članak 6 3 4 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u ovoj stavci u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 21. stavak 2. i članak 187. stavak 7.

22 01 06 ***Izvršne agencije***

22 01 06 01 Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz Instrumenta za pretpristupnu pomoć

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
789 000	820 000	844 067,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova poslovanja Izvršne agencije za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu koji se odnose na upravljanje programima u području politike susjedstva i pregovora o proširenju. Mandat agencije uključuje upravljanje preostalim dijelovima programa Mladi, Tempus i Erasmus Mundus u koje su uključeni korisnici Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) u razdoblju 2007.–2013. Ovim odobrenim sredstvima se, u okviru programa Erasmus+, namjerava pokrivati i operativne troškove određenih djelovanja tog programa u cilju promicanja međunarodne dimenzije visokog obrazovanja i drugih djelovanja.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE SUSJEDSTVA I PREGOVORA O PROŠIRENJU *(nastavak)*

22 01 06 *(nastavak)*

22 01 06 01 *(nastavak)*

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih država kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statusa izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće vezane uz upravljanje programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1085/2006 od 17. srpnja 2006. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) (SL L 210, 31.7.2006., str. 82.).

Uredba (EU) br. 1288/2013 Europskog Parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa „Erasmus+": programa Unije za obrazovanje, osposobljavanje, mlade i sport i stavljanju izvan snage odluka br. 1719/2006/EZ, 1720/2006/EZ i 1298/2008/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 50.).

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.).

Referentni akti

Provedbena odluka Komisije 2013/776/EU od 18. prosinca 2013. o osnivanju „Izvršne agencije za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu" i o stavljanju izvan snage Odluke 2009/336/EZ (SL L 343, 19.12.2013., str. 46.).

Odluka Komisije C(2013) 9189 od 18. prosinca 2013. o dodjeli ovlasti Izvršnoj agenciji za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu radi izvršenja poslova povezanih s programima Unije u području obrazovanja, audiovizualne politike i kulture osobito u cilju izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije i dodijeljenih sredstava iz ERF-a.

22 01 06 02 Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz Europskog instrumenta za susjedstvo (ENI)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 415 000	2 550 000	2 857 593,—

POGLAVLJE 22 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE SUSJEDSTVA I PREGOVORA O PROŠIRENJU *(nastavak)*

22 01 06 *(nastavak)*

22 01 06 02 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova poslovanja Izvršne agencije za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu koji proizlaze iz provedbe međunarodne dimenzije visokog obrazovanja programa Erasmus+ (naslov 4) povjerenog Agenciji u poglavlju 22 04. Mandat agencije uključuje upravljanje preostalim dijelovima programa Mladi, Tempus i Erasmus Mundus iz razdoblja 2007. – 2013. u koje su uključeni korisnici Europskog instrumenta za susjedstvo (ENI).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih država kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Plan radnih mjesta Izvršne agencije utvrđen je u prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statusa izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće vezane uz upravljanje programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1288/2013 Europskog Parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa „Erasmus+": programa Unije za obrazovanje, osposobljavanje, mlade i sport i stavljanju izvan snage odluka br. 1719/2006/EZ, 1720/2006/EZ i 1298/2008/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 50.).

Uredba (EU) br. 232/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo (SL L 77, 15.3.2014., str. 27.).

Referentni akti

Provedbena odluka Komisije 2013/776/EU od 18. prosinca 2013. o osnivanju „Izvršne agencije za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu" i o stavljanju izvan snage Odluke 2009/336/EZ (SL L 343, 19.12.2013., str. 46.).

Odluka Komisije C(2013) 9189 od 18. prosinca o dodjeli ovlasti Izvršnoj agenciji za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu radi izvršenja poslova povezanih s programima Unije u području obrazovanja, audiovizualne politike i kulture osobito u cilju izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije i dodijeljenih sredstava iz ERF-a.

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 02 — PROCES I STRATEGIJA PROŠIRENJA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
22 02	PROCES I STRATEGIJA PROŠIRENJA								
22 02 01	***Potpora Albaniji, Bosni i Hercegovini, Kosovu (1), Crnoj Gori, Srbiji i bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji***								
22 02 01 01	Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	276 700 000	131 933 508	190 000 000	54 301 667	305 850 954,10	7 228 101,28	5,48
22 02 01 02	Potpora gospodarskom, društvenom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	280 658 000	147 317 400	327 960 000	57 819 000	193 157 043,88	13 804 528,14	9,37
	Članak 22 02 01 - Međuzbroj		557 358 000	279 250 908	517 960 000	112 120 667	499 007 997,98	21 032 629,42	7,53
22 02 02	***Potpora Islandu***								
22 02 02 01	Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
22 02 02 02	Potpora gospodarskom, društvenom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 22 02 02 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
22 02 03	***Potpora Turskoj***								
22 02 03 01	Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	137 200 000	38 547 500	255 300 000	122 258 000	236 600 000,—	83 271 124,—	216,02
22 02 03 02	Potpora gospodarskom, društvenom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije	4	751 187 000	375 400 000	340 484 000	166 076 038	378 090 000,—	17 568 000,—	4,68
	Članak 22 02 03 - Međuzbroj		888 387 000	413 947 500	595 784 000	288 334 038	614 690 000,—	100 839 124,—	24,36
22 02 04	***Regionalna integracija i teritorijalna suradnja i potpora skupinama država (horizontalni programi)***								

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 02 — PROCES I STRATEGIJA PROŠIRENJA *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
22 02 04	*(nastavak)*								
22 02 04 01	Višedržavni programi, regionalna integracija i teritorijalna suradnja	4	320 292 285	224 547 358	326 700 614	130 967 662	311 039 725,—	72 492 626,19	32,28
22 02 04 02	Erasmus+ — Doprinos iz Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA)	4	33 061 715	33 087 700	32 035 349	27 877 772	32 039 116,—	23 044 239,80	69,65
22 02 04 03	Doprinos Zajednici za energiju za jugoistočnu Europu	4	4 354 832	4 354 832	4 937 735	4 937 735	3 339 786,03	3 339 786,03	76,69
	Članak 22 02 04 - Međuzbroj		357 708 832	261 989 890	363 673 698	163 783 169	346 418 627,03	98 876 652,02	37,74
22 02 51	***Završetak prijašnje pretpristupne pomoći (prije 2014.)***	4	p.m.	363 275 973	p.m.	499 872 531	264 125,54	644 477 078,75	177,41
22 02 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
22 02 77 01	Pilot-projekt — Očuvanje i obnova kulturne baštine na područjima sukoba	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	86 803,98	
22 02 77 02	Pripremno djelovanje — Očuvanje i obnova kulturne baštine na područjima sukoba	4	p.m.	402 000	p.m.	901 985	0,—	744 223,40	185,13
	Članak 22 02 77 - Međuzbroj		p.m.	402 000	p.m.	901 985	0,—	831 027,38	206,72
	Poglavlje 22 02 - Ukupno		**1 803 453 832**	**1 318 866 271**	**1 477 417 698**	**1 065 012 390**	**1 460 380 750,55**	**866 056 511,57**	**65,67**

([1]) Ovaj naziv ne dovodi u pitanje stajališta o statusu te je u skladu s Rezolucijom Vijeća Sigurnosti Ujedinjenih naroda 1244(1999) i Mišljenjem Međunarodnog suda o Deklaraciji o neovisnosti Kosova.

22 02 01 Potpora Albaniji, Bosni i Hercegovini, Kosovu ([1]), Crnoj Gori, Srbiji i bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji

22 02 01 01 Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
276 700 000	131 933 508	190 000 000	54 301 667	305 850 954,10	7 228 101,28

([1]) Ovaj naziv ne dovodi u pitanje stajališta o statusu te je u skladu s Rezolucijom Vijeća Sigurnosti Ujedinjenih naroda 1244(1999) i Mišljenjem Međunarodnog suda o Deklaraciji o neovisnosti Kosova.

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 02 — PROCES I STRATEGIJA PROŠIRENJA *(nastavak)*

22 02 01 *(nastavak)*

22 02 01 01 *(nastavak)*

Napomene

U okviru Instrumenta za pretpristupnu pomoć (IPA II), ova će odobrena sredstva biti namijenjena sljedećim posebnim ciljevima na zapadnom Balkanu:

— potpori za provođenje političkih reformi,

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi (EU) 231/2014 na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Uniji u području političkih reformi davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a osobito njezin članak 2. stavak 1. točke (a) i (c).

22 02 01 02 Potpora gospodarskom, društvenom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
280 658 000	147 317 400	327 960 000	57 819 000	193 157 043,88	13 804 528,14

Napomene

Ova će odobrena sredstva u okviru instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) biti namijenjena sljedećim posebnim ciljevima na zapadnom Balkanu:

— davanju potpore gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju kako bi se postigao pametan, održiv i uključiv rast,

POGLAVLJE 22 02 — PROCES I STRATEGIJA PROŠIRENJA *(nastavak)*

22 02 01 *(nastavak)*

22 02 01 02 *(nastavak)*

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi (EU) br. 231/2014 na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Uniji u području gospodarskog, društvenog i teritorijalnog razvoja davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi, uključujući pripremu za upravljanje strukturnim fondovima Unije, Kohezijskim fondom i Europskim poljoprivrednim fondom za ruralni razvoj.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a osobito njezin članak 2. stavak 1. točke (b) i (c).

22 02 02 ***Potpora Islandu***

22 02 02 01 Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

U okviru Instrumenta za pretpristupnu pomoć (IPA II), ova će odobrena sredstva biti namijenjena sljedećim posebnim ciljevima na Islandu:

— potpori za provođenje političkih reformi,

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi (EU) br. 231/2014 na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Unije u području političkih reformi davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi.

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 02 — PROCES I STRATEGIJA PROŠIRENJA *(nastavak)*

22 02 02 *(nastavak)*

22 02 02 01 *(nastavak)*

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a osobito njezin članak 2. stavak 1. točke (a) i (c).

22 02 02 02 Potpora gospodarskom, društvenom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova će odobrena sredstva u okviru instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) biti namijenjena sljedećim posebnim ciljevima na Islandu:

— davanju potpore gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju kako bi se postigao pametan, održiv i uključiv rast,

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi (EU) br. 231/2014 na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Uniji u području gospodarskog, društvenog i teritorijalnog razvoja davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi, uključujući pripremu za upravljanje strukturnim fondovima Unije, Kohezijskim fondom i Europskim poljoprivrednim fondom za ruralni razvoj.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

POGLAVLJE 22 02 — PROCES I STRATEGIJA PROŠIRENJA *(nastavak)*

22 02 02 *(nastavak)*

22 02 02 02 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a osobito njezin članak 2. stavak 1. točke (b) i (c).

22 02 03 ***Potpora Turskoj***

22 02 03 01 Potpora političkim reformama i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
137 200 000	38 547 500	255 300 000	122 258 000	236 600 000,—	83 271 124,—

Napomene

U okviru Instrumenta za pretpristupnu pomoć (IPA II), ova će odobrena sredstva biti namijenjena sljedećim posebnim ciljevima u Turskoj:

— potpori za provođenje političkih reformi,

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi (EU) br. 231/2014 na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Unije u području političkih reformi davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a osobito njezin članak 2. stavak 1. točke (a) i (c).

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 02 — PROCES I STRATEGIJA PROŠIRENJA *(nastavak)*

22 02 03 *(nastavak)*

22 02 03 02 Potpora gospodarskom, društvenom i teritorijalnom razvoju i povezani napredak u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
751 187 000	375 400 000	340 484 000	166 076 038	378 090 000,—	17 568 000,—

Napomene

Ova će odobrena sredstva u okviru instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) biti namijenjena sljedećim posebnim ciljevima u Turskoj:

— davanju potpore gospodarskom, socijalnom i teritorijalnom razvoju kako bi se postigao pametan, održiv i uključiv rast,

— jačanju sposobnosti korisnika navedenih u Prilogu I. Uredbi (EU) br. 231/2014 na svim razinama kako bi oni ispunili obveze koje proizlaze iz članstva u Uniji u području gospodarskog, društvenog i teritorijalnog razvoja davanjem potpore napretku u usklađivanju s pravnom stečevinom Unije te njezinu donošenju, primjeni i provedbi, uključujući pripremu za upravljanje strukturnim fondovima Unije, Kohezijskim fondom i Europskim poljoprivrednim fondom za ruralni razvoj.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a osobito njezin članak 2. stavak 1. točke (b) i (c).

22 02 04 ***Regionalna integracija i teritorijalna suradnja i potpora skupinama država (horizontalni programi)***

22 02 04 01 Višedržavni programi, regionalna integracija i teritorijalna suradnja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
320 292 285	224 547 358	326 700 614	130 967 662	311 039 725,—	72 492 626,19

POGLAVLJE 22 02 — PROCES I STRATEGIJA PROŠIRENJA *(nastavak)*

22 02 04 *(nastavak)*

22 02 04 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova će odobrena sredstva u okviru Instrumenta za pretpristupnu pomoć (IPA II) biti namijenjena posebnom cilju regionalne integracije i teritorijalne suradnje koja uključuju korisnike navedene u Prilogu I. Uredbi (EU) br. 231/2014, države članice i po potrebi treće zemlje u smislu Uredbe (EU) br. 232/2014.

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju pretpristupnih regionalnih programa i programa s više korisnika za korisnike.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju tehničke pomoći korisnicima u području usklađivanja zakonodavstva za cjelokupnu pravnu stečevinu Unije kako bi se pomoglo svim tijelima koja sudjeluju u primjeni i provedbi pravne stečevine, uključujući nevladine organizacije, da ostvare svoje ciljeve i prate razinu postignuća.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

U skladu s člankom 3. Uredbe (EU) br. 236/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o utvrđivanju zajedničkih pravila i postupaka za provedbu instrumenata Unije za financiranje vanjskog djelovanja (SL L 77, 15.3.2014., str. 95.), iz ovih odobrenih sredstava pokrivaju se i rashodi izravno potrebni za provedbu instrumenta IPA II povezani s aktivnostima pripreme, praćenja, nadzora, revizije i evaluacije te mjerama informiranja i komunikacije, uključujući razvoj komunikacijskih strategija i institucijske komunikacije o političkim prioritetima Unije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a osobito njezin članak 2. stavak 1. točka (d).

Uredba (EU) br. 232/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo (SL L 77, 15.3.2014., str. 27.).

22 02 04 02 Erasmus+ — Doprinos iz Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
33 061 715	33 087 700	32 035 349	27 877 772	32 039 116,—	23 044 239,80

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 02 — PROCES I STRATEGIJA PROŠIRENJA *(nastavak)*

22 02 04 *(nastavak)*

22 02 04 02 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju tehničke i financijske pomoći osigurane u okviru ovog vanjskog instrumenta u cilju promicanja međunarodne dimenzije visokog obrazovanja i provedbe programa Erasmus+.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih država kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1288/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavljanju programa „Erasmus+": programa Unije za obrazovanje, osposobljavanje, mlade i sport te stavljanju izvan snage odluka br. 1719/2006/EZ, br. 1720/2006/EZ i br. 1298/2008/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 50.).

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.), a osobito njezin članak 15. stavak 3.

22 02 04 03 Doprinos Zajednici za energiju za jugoistočnu Europu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
4 354 832	4 354 832	4 937 735	4 937 735	3 339 786,03	3 339 786,03

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa Unije proračunu Zajednice za energiju. Taj se proračun odnosi na administrativne rashode i rashode poslovanja.

POGLAVLJE 22 02 — PROCES I STRATEGIJA PROŠIRENJA *(nastavak)*

22 02 04 *(nastavak)*

22 02 04 03 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.).

22 02 51 Završetak prijašnje pretpristupne pomoći (prije 2014.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	363 275 973	p.m.	499 872 531	264 125,54	644 477 078,75

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su podmirenju obveza preuzetih prije 2014.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Zadaće koje proizlaze iz posebnih ovlasti izravno dodijeljenih Komisiji člankom 34. Akta o pristupanju od 16. travnja 2003. i člankom 31. glave III. Akta o pristupanju od 25. travnja 2005. (dio Ugovora o pristupanju Republike Bugarske i Rumunjske Europskoj uniji).

Zadaće koje proizlaze iz posebnih ovlasti izravno dodijeljenih Komisiji člankom 30. Akta o pristupanju Hrvatske.

Uredba Vijeća (EEZ) br. 3906/89 od 18. prosinca 1989. o gospodarskoj pomoći Republici Mađarskoj i Narodnoj Republici Poljskoj (SL L 375, 23.12.1989., str. 11.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1488/96 od 23. srpnja 1996. o financijskim i tehničkim mjerama koje prate (MEDA) reforme gospodarskih i socijalnih struktura u okviru Euro-mediteranskog partnerstva (SL L 189, 30.7.1996., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 555/2000 od 13. ožujka 2000. o provedbi aktivnosti u okviru pretpristupne strategije za Republiku Cipar i Republiku Maltu (SL L 68, 16.3.2000., str. 3.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 764/2000 od 10. travnja 2000. o uvođenju mjera za jačanje carinske unije EZ-Turska (SL L 94, 14.4.2000., str. 6.).

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 02 — PROCES I STRATEGIJA PROŠIRENJA *(nastavak)*

22 02 51 *(nastavak)*

Uredba Vijeća (EZ) br. 2666/2000 od 5. prosinca 2000. o pomoći Albaniji, Bosni i Hercegovini, Hrvatskoj, Saveznoj Republici Jugoslaviji i bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1628/96 i o izmjenama uredaba (EEZ) br. 3906/89 i (EEZ) br. 1360/90 i odluka 97/256/EZ i 1999/311/EZ (SL L 306, 7.12.2000., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 2500/2001 od 17. prosinca 2001. o pretpristupnoj financijskoj pomoći Turskoj i izmjenam uredaba (EEZ) br. 3906/89, (EZ) br. 1267/1999., (EZ) br. 1268/1999 i (EZ) br. 555/2000 (SL L 342, 27.12.2001., str. 1.).

Odluka Vijeća 2006/500/EZ od 29. svibnja 2006. o sklapanju Ugovora o Energetskoj zajednici od strane Europske zajednice (SL L 198, 20.7.2006., str. 15.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1085/2006 od 17. srpnja 2006. o uspostavljanju Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) (SL L 210, 31.7.2006., str. 82.).

22 02 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

22 02 77 01 Pilot-projekt — Očuvanje i obnova kulturne baštine na područjima sukoba

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	86 803,98

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

22 02 77 02 Pripremno djelovanje — Očuvanje i obnova kulturne baštine na područjima sukoba

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	402 000	p.m.	901 985	0,—	744 223,40

POGLAVLJE 22 02 — PROCES I STRATEGIJA PROŠIRENJA *(nastavak)*

22 02 77 *(nastavak)*

22 02 77 02 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI)

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
22 04	EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI)								
22 04 01	***Potpora suradnji sa sredozemnim zemljama***								
22 04 01 01	Sredozemne zemlje — Ljudska prava, dobro upravljanje i mobilnost	4	173 000 000	68 000 000	144 000 000	63 310 000	51 000 000,—	8 261 311,50	12,15
22 04 01 02	Sredozemne zemlje — Smanjivanje siromaštva i održivi razvoj	4	613 835 212	333 300 000	640 900 000	289 000 000	656 800 000,—	139 862 888,72	41,96
22 04 01 03	Sredozemne zemlje — Izgradnja povjerenja, sigurnost te sprječavanje i rješavanje sukoba	4	332 480 439	134 805 000	131 000 000	268 000 000	447 000 000,—	4 470 658,49	3,32
22 04 01 04	Potpora mirovnom procesu i financijska pomoć Palestini i Agenciji Ujedinjenih naroda za pomoć palestinskim izbjeglicama na Bliskom istoku (UNRWA)	4	310 100 000	307 661 000	290 100 000	310 000 000	325 302 777,06	285 818 365,86	92,90
	Članak 22 04 01 - Međuzbroj		1 429 415 651	843 766 000	1 206 000 000	930 310 000	1 480 102 777,06	438 413 224,57	51,96
22 04 02	***Potpora suradnji sa zemljama Istočnog partnerstva***								
22 04 02 01	Istočno partnerstvo — Ljudska prava, dobro upravljanje i mobilnost	4	214 000 000	97 000 000	194 700 000	82 830 000	173 128 000,—	12 958 446,67	13,36
22 04 02 02	Istočno partnerstvo — Smanjivanje siromaštva i održivi razvoj	4	322 125 583	172 135 000	325 100 000	127 000 000	320 572 000,—	14 706 755,28	8,54
22 04 02 03	Istočno partnerstvo — Izgradnja povjerenja, sigurnost te sprječavanje i rješavanje sukoba	4	8 000 000	5 000 000	9 300 000	4 000 000	12 000 000,—	8 000 000,—	160,00
	Članak 22 04 02 - Međuzbroj		544 125 583	274 135 000	529 100 000	213 830 000	505 700 000,—	35 665 201,95	13,01

POGLAVLJE 22 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI) *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
22 04 03	***Osiguranje učinkovite prekogranične suradnje i potpora drugim mjerama suradnje više zemalja***								
22 04 03 01	Prekogranična suradnja — Doprinos iz naslova 4.	4	86 119 807	35 000 000	83 485 550	21 780 000	81 426 771,—	642 500,—	1,84
22 04 03 02	Prekogranična suradnja — Doprinos iz naslova 1.b (Regionalna politika)	1,2	150 691 819	35 000 000	65 600 000	24 000 000	37 048 908,—	0,—	0
22 04 03 03	Potpora ostaloj višedržavnoj suradnji u susjedstvu — Krovni program	4	196 500 000	100 000 000	193 500 000	85 000 000	180 655 494,26	42 112 190,32	42,11
22 04 03 04	Ostala višedržavna suradnja u susjedstvu — Mjere potpore	4	30 110 000	8 000 000	29 700 000	4 000 000	35 150 505,74	5 534 524,22	69,18
	Članak 22 04 03 - Međuzbroj		463 421 626	178 000 000	372 285 550	134 780 000	334 281 679,—	48 289 214,54	27,13
22 04 20	***Erasmus+ — Doprinosi iz Europskog instrumenta za susjedstvo (ENI)***	4	102 415 000	96 647 388	95 410 000	75 481 736	93 346 424,—	55 621 054,10	57,55
22 04 51	***Završetak djelovanja u području Europske politike susjedstva i odnosa s Rusijom (prije 2014.)***	4	p.m.	950 000 000	—	950 000 000	317 417,48	1 001 199 472,20	105,39
22 04 52	***Doprinos prekograničnoj suradnji iz naslova 1.b (Regionalna politika)***	1,2	p.m.	29 288 091	—	40 000 000	0,—	48 773 098,—	166,53
22 04 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
22 04 77 03	Pripremno djelovanje — Nova Euro-mediteranska strategija za promicanje zapošljavanja mladih	4	p.m.	335 789	p.m.	590 619	0,—	0,—	0
22 04 77 04	Pilot-projekt — Financiranje ESP-a — Pripremanje osoblja za poslove u vezi s europskom susjedskom politikom EU-a	4	p.m.	p.m.	p.m.	56 523	0,—	0,—	
22 04 77 05	Pripremno djelovanje — Povrat imovine zemljama Arapskog proljeća	4	p.m.	341 262	p.m.	492 243	0,—	0,—	0

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI) *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
22 04 77	*(nastavak)*								
22 04 77 06	Pilot-projekt — Razvoj europskog novinarstva povezanog s europskim susjedstvom koje se temelji na znanju u okviru obrazovnih aktivnosti Kampusa Europskog koledža u Natolinu	4	750 000	375 000					
	Članak 22 04 77 - Međuzbroj		750 000	1 052 051	p.m.	1 139 385	0,—	0,—	0
	Poglavlje 22 04 - Ukupno		**2 540 127 860**	**2 372 888 530**	**2 202 795 550**	**2 345 541 121**	**2 413 748 297,54**	**1 627 961 265,36**	**68,61**

22 04 01 Potpora suradnji sa sredozemnim zemljama

22 04 01 01 Sredozemne zemlje — Ljudska prava, dobro upravljanje i mobilnost

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
173 000 000	68 000 000	144 000 000	63 310 000	51 000 000,—	8 261 311,50

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su osobito financiranju dvostranih i višestranih mjera suradnje kojima se promiču rezultati u, među ostalim, sljedećim područjima:

— ljudska prava i temeljne slobode,

— vladavina prava,

— načelo ravnopravnosti,

— uspostava čvrste i trajne demokracije,

— dobro upravljanje,

— razvoj uspješnog civilnog društva uključujući socijalne partnere,

— stvaranje uvjeta za dobro organiziranu mobilnost ljudi,

— promicanje izravnih kontakata među ljudima.

Trebalo bi staviti u pričuvu prikladnu razinu odobrenih sredstava za potporu organizacijama civilnog društva.

POGLAVLJE 22 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI) *(nastavak)*

22 04 01 *(nastavak)*

22 04 01 01 *(nastavak)*

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje te se mogu dopuniti doprinosima iz uzajamnih fondova Unije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 232/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo (SL L 77, 15.3.2014., str. 27.).

22 04 01 02 Sredozemne zemlje — Smanjivanje siromaštva i održivi razvoj

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
613 835 212	333 300 000	640 900 000	289 000 000	656 800 000,—	139 862 888,72

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su osobito financiranju dvostranih i višestranih mjera suradnje kojima se promiču rezultati u, među ostalim, sljedećim područjima:

— postupna integracija u unutarnje tržište Unije i poboljšana sektorska i međusektorska suradnja, uključujući putem:

  — usklađivanja zakonodavstva i regulatorne konvergencije s Unijom i ostalim relevantnim međunarodnim standardima,

  — izgradnje institucija,

  — ulaganja,

— održiv i uključiv razvoj u svim njegovim vidovima,

— smanjivanje siromaštva, uključujući razvojem privatnog sektora,

— promicanje unutarnje ekonomske, socijalne i teritorijalne kohezije,

— ruralni razvoj,

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI) *(nastavak)*

22 04 01 *(nastavak)*

22 04 01 02 *(nastavak)*

— mjere za zaštitu klime,

— otpornost na katastrofe.

Trebalo bi staviti u pričuvu prikladnu razinu odobrenih sredstava za potporu organizacijama civilnog društva.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje te se mogu dopuniti doprinosima iz uzajamnih fondova Unije.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 232/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo (SL L 77, 15.3.2014., str. 27.).

22 04 01 03 Sredozemne zemlje — Izgradnja povjerenja, sigurnost te sprječavanje i rješavanje sukoba

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
332 480 439	134 805 000	131 000 000	268 000 000	447 000 000,—	4 470 658,49

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su osobito financiranju dvostranih i višestranih mjera suradnje među državama kojima se promiču rezultati u, među ostalim, sljedećim područjima:

— izgradnja povjerenja i mira, uključujući među djecom,

— sigurnost te sprječavanje i rješavanje sukoba,

— potpora izbjeglicama i raseljenim osobama, uključujući djeci.

Trebalo bi staviti u pričuvu prikladnu razinu odobrenih sredstava za potporu organizacijama civilnog društva.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi iz članka 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

POGLAVLJE 22 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI) *(nastavak)*

22 04 01 *(nastavak)*

22 04 01 03 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 232/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo (SL L 77, 15.3.2014., str. 27.).

22 04 01 04 Potpora mirovnom procesu i financijska pomoć Palestini i Agenciji Ujedinjenih naroda za pomoć palestinskim izbjeglicama na Bliskom istoku (UNRWA)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
310 100 000	307 661 000	290 100 000	310 000 000	325 302 777,06	285 818 365,86

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su djelovanjima kojima je cilj dobrobit palestinskog naroda i okupiranih palestinskih područja Zapadne obale i pojasa Gaze u kontekstu mirovnog procesa na Bliskom istoku.

Djelovanja su prvenstveno namijenjena:

— potpori izgradnji države i razvoju institucija,

— promicanju društvenog i gospodarskog razvoja,

— ublažavanju posljedica pogoršanja gospodarskih, fiskalnih i humanitarnih uvjeta za palestinsko stanovništvo osiguravanjem temeljnih usluga i drugih vrsta potpore,

— doprinosu naporima za obnovu Gaze,

— doprinosu za financiranje djelovanja Agencije Ujedinjenih naroda za pomoć palestinskim izbjeglicama na Bliskom istoku (UNRWA), osobito njezinim programima u području zdravlja, obrazovanja i socijalne skrbi,

— financiranju pripremnog djelovanja radi promicanja suradnje između Izraela i njegovih susjeda u kontekstu mirovnog procesa, osobito u vezi s institucijama, gospodarskim pitanjima, vodnim resursima, okolišem i energijom,

— financiranju aktivnosti u cilju stvaranja javnog mnijenja naklonjenog mirovnom procesu,

— financiranju informiranja, uključujući i na arapskom i hebrejskom, te širenju informacija o izraelsko-palestinskoj suradnji,

— promicanju poštovanja ljudskih prava i temeljnih sloboda, većeg poštovanja prava manjina, suzbijanju anti-semitizma te promicanju ravnopravnosti spolova i nediskriminacije,

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI) *(nastavak)*

22 04 01 *(nastavak)*

22 04 01 04 *(nastavak)*

— poticanju razvoja civilnog društva, među ostalim, radi promicanja socijalnog uključivanja.

Trebalo bi staviti u pričuvu prikladnu razinu odobrenih sredstava za potporu organizacijama civilnog društva.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 232/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo (SL L 77, 15.3.2014., str. 27.).

22 04 02 ***Potpora suradnji sa zemljama Istočnog partnerstva***

22 04 02 01 Istočno partnerstvo — Ljudska prava, dobro upravljanje i mobilnost

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
214 000 000	97 000 000	194 700 000	82 830 000	173 128 000,—	12 958 446,67

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su osobito financiranju dvostranih i višestranih mjera suradnje kojima se promiču rezultati u, među ostalim, sljedećim područjima:

— ljudska prava i temeljne slobode,

— vladavina prava,

— načelo ravnopravnosti,

— uspostava čvrste i trajne demokracije,

— dobro upravljanje,

— razvoj uspješnog civilnog društva uključujući socijalne partnere,

POGLAVLJE 22 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI) *(nastavak)*

22 04 02 *(nastavak)*

22 04 02 01 *(nastavak)*

— stvaranje uvjeta za dobro organiziranu mobilnost ljudi,

— promicanje izravnih kontakata među ljudima.

Trebalo bi staviti u pričuvu prikladnu razinu odobrenih sredstava za potporu organizacijama civilnog društva.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 232/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo (SL L 77, 15.3.2014., str. 27.).

22 04 02 02 Istočno partnerstvo — Smanjivanje siromaštva i održivi razvoj

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
322 125 583	172 135 000	325 100 000	127 000 000	320 572 000,—	14 706 755,28

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su osobito financiranju dvostranih i višestranih mjera suradnje kojima se promiču rezultati u, među ostalim, sljedećim područjima:

— postupna integracija u unutarnje tržište Unije i poboljšana sektorska i međusektorska suradnja, uključujući putem:

  — usklađivanja zakonodavstva i regulatorne konvergencije s Unijom i ostalim relevantnim međunarodnim standardima,

  — izgradnje institucija,

  — ulaganja,

— održiv i uključiv razvoj u svim njegovim vidovima,

— smanjivanje siromaštva, uključujući razvojem privatnog sektora,

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI) *(nastavak)*

22 04 02 *(nastavak)*

22 04 02 02 *(nastavak)*

— promicanje unutarnje ekonomske, socijalne i teritorijalne kohezije,

— ruralni razvoj,

— mjere za zaštitu klime,

— otpornost na katastrofe.

Trebalo bi staviti u pričuvu prikladnu razinu odobrenih sredstava za potporu organizacijama civilnog društva.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi iz članka 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 232/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo (SL L 77, 15.3.2014., str. 27.).

22 04 02 03 Istočno partnerstvo — Izgradnja povjerenja, sigurnost te sprječavanje i rješavanje sukoba

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
8 000 000	5 000 000	9 300 000	4 000 000	12 000 000,—	8 000 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su osobito financiranju dvostranih i višestranih mjera suradnje kojima se promiču rezultati u, među ostalim, sljedećim područjima:

— jačanje međusobnog povjerenja i mira,

— sigurnost te sprječavanje i rješavanje sukoba,

— potpora izbjeglicama i raseljenim osobama, uključujući djecu.

Trebalo bi staviti u pričuvu prikladnu razinu odobrenih sredstava za potporu organizacijama civilnog društva.

POGLAVLJE 22 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI) *(nastavak)*

22 04 02 *(nastavak)*

22 04 02 03 *(nastavak)*

Dio odobrenih sredstava koristit će se za mjere usmjerene na rješavanje zamrznutih sukoba u istočnom susjedstvu i za potporu potrazi za političkim rješenjima tih sukoba.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Aktivnosti bi trebalo poduzeti na takav način da se zajamči najveća moguća vidljivost Europske unije kao donatora i financijera.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 232/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo (SL L 77, 15.3.2014., str. 27.).

22 04 03 ***Osiguranje učinkovite prekogranične suradnje i potpora drugim mjerama suradnje više zemalja***

22 04 03 01 Prekogranična suradnja — Doprinos iz naslova 4.

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
86 119 807	35 000 000	83 485 550	21 780 000	81 426 771,—	642 500,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju prekograničnih programa suradnje između država članica s jedne strane i s druge strane partnerskih zemalja i/ili Ruske Federacije duž vanjskih granica Unije radi promicanja integriranog i održivog regionalnog razvoja i suradnje među susjednim graničnim područjima te skladne teritorijalne integracije diljem Unije i sa susjednim državama.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI) *(nastavak)*

22 04 03 *(nastavak)*

22 04 03 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 232/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo (SL L 77, 15.3.2014., str. 27.).

Referentni akti

Provedbena uredba Komisije (EU) br. 897/2014 od 18. kolovoza 2014. o utvrđivanju posebnih odredbi za provedbu programa prekogranične suradnje koji se financiraju u skladu s Uredbom (EU) br. 232/2014 Europskog parlamenta i Vijeća o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo (SL L 244, 19.8.2014., str. 12.).

22 04 03 02 Prekogranična suradnja — Doprinos iz naslova 1.b (Regionalna politika)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
150 691 819	35 000 000	65 600 000	24 000 000	37 048 908,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju potpore EFRR-a u okviru cilja europske teritorijalne suradnje u programskom razdoblju 2014. – 2020. za programe prekogranične suradnje i suradnje za morske bazene u okviru Europskog instrumenta za susjedstvo (ENI).

Posebno su namijenjena financiranju programa prekogranične suradnje duž vanjskih granica Unije između partnerskih zemalja i država članica radi promicanja integriranog i održivog regionalnog razvoja među susjednim graničnim regijama, uključujući Baltičko more i Crno more, te skladne teritorijalne integracije diljem Unije i sa susjednim zemljama.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Ti doprinosi iz članka 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1299/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o posebnim odredbama za potporu iz Europskog fonda za regionalni razvoj cilju „Europska teritorijalna suradnja” (SL L 347, 20.12.2013., str. 259.).

POGLAVLJE 22 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI) *(nastavak)*

22 04 03 *(nastavak)*

22 04 03 02 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.).

Uredba (EU) br. 232/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo (SL L 77, 15.3.2014., str. 27.).

22 04 03 03 Potpora ostaloj višedržavnoj suradnji u susjedstvu — Krovni program

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
196 500 000	100 000 000	193 500 000	85 000 000	180 655 494,26	42 112 190,32

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su uglavnom za financiranje višedržavnih krovnih programa kojima će se dopuniti odobrena financijska sredstva za određene zemlje. Cilj višedržavnih krovnih programa – u skladu s Uredbom (EU) br. 232/2014 – olakšati je provedbu pristupa utemeljenog na poticajima.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 232/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo (SL L 77, 15.3.2014., str. 27.).

22 04 03 04 Ostala višedržavna suradnja u susjedstvu — Mjere potpore

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
30 110 000	8 000 000	29 700 000	4 000 000	35 150 505,74	5 534 524,22

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI) *(nastavak)*

22 04 03 *(nastavak)*

22 04 03 04 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za financiranje aktivnosti u cilju:

— pružanja opće potpore funkcioniranju Unije za Mediteran,

— pružanja opće potpore funkcioniranju inicijative za Istočno partnerstvo,

— pružanja opće potpore funkcioniranju drugih okvira regionalne suradnje, kao što su Sjeverna dimenzija i Crnomorska sinergija.

Također su namijenjena financiranju aktivnosti kojima je cilj podizanje razine i sposobnosti provedbe pomoći Unije, za aktivnosti kojima je cilj informiranje šire javnosti i potencijalnih korisnika pomoći te za povećanje vidljivosti.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrđuju se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku ne premašuju 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 232/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo (SL L 77, 15.3.2014., str. 27.).

22 04 20 ***Erasmus+ — Doprinosi iz Europskog instrumenta za susjedstvo (ENI)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
102 415 000	96 647 388	95 410 000	75 481 736	93 346 424,—	55 621 054,10

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju tehničke i financijske pomoći osigurane u okviru ovog vanjskog instrumenta u cilju promicanja međunarodne dimenzije visokog obrazovanja i provedbe programa Erasmus+.

POGLAVLJE 22 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI) *(nastavak)*

22 04 20 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32, odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih država kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1288/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa „Erasmus+": programa Unije za obrazovanje, mlade i sport i stavljanju izvan snage odluka br. 1719/2006/EZ, br. 1720/2006/EZ i br. 1298/208/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 50.).

Uredba (EU) br. 232/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo (SL L 77, 15.3.2014., str. 27.).

22 04 51 ***Završetak djelovanja u području Europske politike susjedstva i odnosa s Rusijom (prije 2014.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	950 000 000	—	950 000 000	317 417,48	1 001 199 472,20

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Namijenjena su i pokrivanju završetka financijskih protokola sa sredozemnim zemljama, uključujući, među ostalim, potporu Euro-mediteranskom investicijskom instrumentu u okviru Europske investicijske banke i pokrivaju provedbu financijske pomoći koju ne osigurava EIB predviđenu trećom i četvrtom generacijom financijskih protokola sa zemljama južnog Sredozemlja. Protokoli obuhvaćaju razdoblje od 1. studenoga 1986. do 31. listopada 1991. za treću generaciju financijskih protokola te razdoblje od 1. studenoga 1991. do 31. listopada 1996. za četvrtu generaciju financijskih protokola.

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI) *(nastavak)*

22 04 51 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32, odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i drugih država donatora, uključujući u oba slučaja njihove javne i paradržavne agencije, ili međunarodnih organizacija za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija u skladu s odgovarajućim temeljnim aktom, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2210/78 od 26. rujna 1978. o sklapanju Sporazuma o suradnji između Europske ekonomske zajednice i Alžirske Narodne Demokratske Republike (SL L 263, 27.9.1978., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2211/78 od 26. rujna 1978. o sklapanju Sporazuma o suradnji između Europske ekonomske zajednice i Kraljevine Maroka (SL L 264, 27.9.1978., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2212/78 od 26. rujna 1978. o sklapanju Sporazuma o suradnji između Europske ekonomske zajednice i Republike Tunisa (SL L 265, 27.9.1978., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2213/78 od 26. rujna 1978. o sklapanju Sporazuma o suradnji između Europske ekonomske zajednice i Arapske Republike Egipta (SL L 266, 27.9.1978., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2214/78 od 26. rujna 1978. o sklapanju Sporazuma o suradnji između Europske ekonomske zajednice i Libanonske Republike (SL L 267, 27.9.1978., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2215/78 od 26. rujna 1978. o sklapanju Sporazuma o suradnji između Europske ekonomske zajednice i Hašemitske Kraljevine Jordan (SL L 268, 27.9.1978., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2216/78 od 26. rujna 1978. o sklapanju Sporazuma o suradnji između Europske ekonomske zajednice i Sirijske Arapske Republike (SL L 269, 27.9.1978., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 3177/82 od 22. studenoga 1982. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Alžirske Narodne Demokratske Republike (SL L 337, 29.11.1982., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 3178/82 od 22. studenoga 1982. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Arapske Republike Egipta (SL L 337, 29.11.1982., str. 8.).

POGLAVLJE 22 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI) *(nastavak)*

22 04 51 *(nastavak)*

Uredba Vijeća (EEZ) br. 3179/82 od 22. studenoga 1982. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Hašemitske Kraljevine Jordana (SL L 337, 29.11.1982., str. 15.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 3180/82 od 22. studenoga 1982. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Libanonske Republike (SL L 337, 29.11.1982., str. 22.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 3181/82 od 22. studenoga 1982. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Kraljevine Maroka (SL L 337, 29.11.1982., str. 29.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 3182/82 od 22. studenoga 1982. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Sirijske Arapske Republike (SL L 337, 29.11.1982., str. 36.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 3183/82 od 22. studenoga 1982. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Republike Tunisa (SL L 337, 29.11.1982., str. 43.).

Odluka Vijeća 88/30/EEZ od 21. prosinca 1987. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Alžirske Narodne Demokratske Republike (SL L 22, 27.1.1988., str. 1.).

Odluka Vijeća 88/31/EEZ od 21. prosinca 1987. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Arapske Republike Egipta (SL L 22, 27.1.1988., str. 9.).

Odluka Vijeća 88/32/EEZ od 21. prosinca 1987. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Hašemitske Kraljevine Jordana (SL L 22, 27.1.1988., str. 17.).

Odluka Vijeća 88/33/EEZ od 21. prosinca 1987. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Libanonske Republike (SL L 22, 27.1.1988., str. 25.).

Odluka Vijeća 88/34/EEZ od 21. prosinca 1987. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Republike Tunisa (OJ L 22, 27.1.1988., str. 33.).

Odluka Vijeća 88/453/EEZ od 30. lipnja 1988. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Kraljevine Maroka (OJ L 224, 13.8.1988., str. 32.).

Odluka Vijeća 92/44/EEZ od 19. prosinca 1991. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Republike Tunisa (SL L 18, 25.1.1992., str. 34.).

Odluka Vijeća 92/206/EEZ od 16. ožujka 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Alžirske Narodne Demokratske Republike (SL L 94, 8.4.1992., str. 13.).

Odluka Vijeća 92/207/EEZ od 16. ožujka 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Arapske Republike Egipta (SL L 94, 8.4.1992., str. 21.).

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI) *(nastavak)*

22 04 51 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 92/208/EEZ od 16. ožujka 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Hašemitske Kraljevine Jordana (SL L 94, 8.4.1992., str. 29.).

Odluka Vijeća 92/209/EEZ od 16. ožujka 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Libanonske Republike (SL L 94, 8.4.1992., str. 37.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 1762/92 od 29. lipnja 1992. o provedbi protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji koje su sklopili Zajednica i mediteranske države nečlanice (SL L 181, 1.7.1992., str. 1.).

Odluka Vijeća 92/548/EEZ od 16. studenoga 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Kraljevine Maroka (SL L 352, 2.12.1992., str. 13.).

Odluka Vijeća 92/549/EEZ od 16. studenoga 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Sirijske Arapske Republike (SL L 352, 2.12.1992., str. 21.).

Odluka Vijeća 94/67/EZ od 24. siječnja 1994. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Sirijske Arapske Republike (SL L 32, 5.2.1994., str. 44.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1734/94 od 11. srpnja 1994. o financijskoj i tehničkoj suradnji sa Zapadnom obalom i pojasom Gaze (SL L 182, 16.7.1994., str. 4.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 213/96 od 29. siječnja 1996. o primjeni financijskog instrumenta za ulagačke partnere Europskih zajednica za zemlje Latinske Amerike, Azije, Sredozemlja i Južnu Afriku (SL L 28, 6.2.1996., str. 2.).

Uredba (EZ) br. 1638/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 2006. o utvrđivanju općih odredbi o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo i partnerstvo (SL L 310, 9.11.2006., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.).

22 04 52 ***Doprinos prekograničnoj suradnji iz naslova 1.b (Regionalna politika)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	29 288 091	—	40 000 000	0,—	48 773 098,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz Europskog fonda za regionalni razvoj za razdoblje 2007. – 2013. koje se odnose na doprinose za prekograničnu suradnju u okviru Europskog instrumenta za susjedstvo i partnerstvo.

POGLAVLJE 22 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI) *(nastavak)*

22 04 52 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1083/2006 od 11. srpnja 2006. o utvrđivanju općih odredaba o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu i Kohezijskom fondu i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1260/1999 (SL L 210, 31.7.2006., str. 25.).

Uredba (EZ) br. 1638/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 2006. o utvrđivanju općih odredbi o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo i partnerstvo (SL L 310, 9.11.2006., str. 1.).

22 04 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

22 04 77 03 Pripremno djelovanje — Nova Euro-mediteranska strategija za promicanje zapošljavanja mladih

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	335 789	p.m.	590 619	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

22 04 77 04 Pilot-projekt — Financiranje ESP-a — Pripremanje osoblja za poslove u vezi s europskom susjedskom politikom EU-a

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	56 523	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

KOMISIJA
GLAVA 22. — SUSJEDSTVO I PREGOVORI O PROŠIRENJU

POGLAVLJE 22 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI) *(nastavak)*

22 04 77 *(nastavak)*

22 04 77 04 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

22 04 77 05 Pripremno djelovanje — Povrat imovine zemljama Arapskog proljeća

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	341 262	p.m.	492 243	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

22 04 77 06 Pilot-projekt — Razvoj europskog novinarstva povezanog s europskim susjedstvom koje se temelji na znanju u okviru obrazovnih aktivnosti Kampusa Europskog koledža u Natolinu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
750 000	375 000				

Napomene

Novinari u Uniji i zemljama europske politike susjedstva nedovoljno poznaju činjenice o odnosima između Unije i njegova susjedstva, što dovodi do toga da oni koji rade u europskom susjedstvu ili se bave tim područjem prenose nevjerodostojne ili irelevantne informacije. Često je riječ o sredstvima izvještavanja koja su razvijena prije više od stoljeća, no koja nisu prilagođena današnjim potrebama. Izgradnja kapaciteta među relevantnim novinarima postaje sve žurnije pitanje s obzirom na česte destabilizacije situacije u susjedstvu Europske unije.

Zbog toga je javnosti i onima koji donose odluke u Uniji i zemljama europske politike susjedstva potrebno pružiti vjerodostojno, dosljedno izvješćivanje o susjednim zemljama i regijama temeljeno na poznavanju činjenica. Nekvalitetno novinarstvo može kočiti uspjeh susjedske politike, dok dosljedno novinarstvo temeljeno na poznavanju činjenica može, suprotno tomu, doprinijeti učincima i pozitivnoj slici te politike.

POGLAVLJE 22 04 — EUROPSKI INSTRUMENT ZA SUSJEDSTVO (ENI) *(nastavak)*

22 04 77 *(nastavak)*

22 04 77 06 *(nastavak)*

Ovim će se pilot-projektom pokriti program za stjecanje znanja na Kampusu Europskog koledža u Natolinu namijenjen europskim novinarima i onima iz zemalja europske politike susjedstva, koji će obuhvaćati poduku u učionici, studijske posjete tim zemljama i osposobljavanje na terenu. U okviru nastave u učionici ovim će se pilot-projektom razviti i ponuditi modulski akademski obrazovni program za novinare iz Unije i zemalja europske politike susjedstva, kojim se ciljaju medijski radnici na početku karijere i novinari na polovici karijere. Sastojat će se od serija kratkih (dvodnevnih ili trodnevnih) i intenzivnih predavanja na Kampusu (za koje bi se dodjeljivala odgovarajuća potvrda ili diploma), pri čemu bi se sudionici mogli služiti digitalnim alatima i komunikacijskim kanalima kako bi ostali u kontaktu između predavanja. Programom će se obuhvatiti i studijski posjeti zemljama europske susjedske politike i osposobljavanje na terenu, ne bi li se zajamčio razvoj sveobuhvatnih i praktičnih vještina i povezivanje s ključnim društvenim akterima na terenu. Takvom će se metodologijom omogućiti da zaposleni novinari od svojih medijskih kuća dobiju dopuštenje za sudjelovanje u ovom modulskom obrazovnom programu, a pritom će njihovi poslodavci imati koristi od novih znanja koje novinar stekne tijekom projekta. Nadalje, takvim će se pristupom uspostaviti i ojačati profesionalne mreže novinara iz Unije i europskog južnog i istočnog susjedstva koji su specijalizirani za opsežne sektorske i kooperacijske politike i na taj način izgraditi zajednička mreža informacijskih izvora i proširiti spektar vjerodostojnih informacija dostupnih u Uniji i zemljama europske politike susjedstva. Geografska ravnoteža novinara koji sudjeluju u programu (unutar Unije i zemalja u susjedstvu te između njih) bit će zajamčena tijekom ovog pilot-projektu. U toj će uravnoteženoj skupini po troje najuspješnijih sudionika (na temelju objektivnih testova i rezultata ispita) iz EU-a, južnog europskog susjedstva i istočnog europskog susjedstva dobiti jednogodišnju stipendiju za studiranje na naprednom diplomskom programu na Kampusu u Natolinu kako bi se specijalizirali u pitanjima povezanima s europskom politikom susjedstva.

Takvu akademsku nastavu mogu održavati samo priznata institucija visokog obrazovanja koja je već specijalizirana za europsku susjedsku politiku i šire susjedstvo Unije i institucija koja već služi kao učinkovita veza između Unije i njegova susjedstva, a to je Kampus Europskog koledža u Natolinu. Ovaj će pilot-projekt voditi taj kampus jer se specijalizirao i u europskim studijama i u pitanjima europske susjedske politike, a i zbog svoje specijaliziranosti, lokacije (npr. blizina agencije Frontex), organiziranih terenskih posjeta mnogim zemljama susjedstva Unije, i južnog i istočnog, inovativnih akademskih aktivnosti koje provodi njegova Katedra za europsku susjedsku politiku i Katedra za europsku civilizaciju, projekta „E-platforma za susjedstvo”, koji je u trenutačno tijeku, kao i njegove široke mreže dugotrajnih profesionalnih i akademskih veza u Uniji i istočnom i južnom europskom susjedstvu.

Kampus Europskog koledža u Natolinu jedinstveni je stručni centar s iskustvom i pristupom širokoj mreži najistaknutijih akademika i stručnjaka (između ostaloga u susjednim zemljama Unije, zahvaljujući dugogodišnjoj akademskoj i obrazovnoj suradnji) specijaliziranih za institucije i politike Unije, europsku integraciju, odnose Unije s vanjskim akterima, uključujući sve aspekte susjedske politike, i same zemlje u europskom susjedstvu.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA

GLAVA 23.

HUMANITARNA POMOĆ I CIVILNA ZAŠTITA

GLAVA 23.

HUMANITARNA POMOĆ I CIVILNA ZAŠTITA

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
23 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE HUMANITARNE POMOĆ I CIVILNE ZAŠTITE	43 743 277	43 743 277	37 571 200	37 571 200	39 989 526,51	39 989 526,51
23 02	HUMANITARNA POMOĆ, POMOĆ U HRANI I PRIPRAVNOST U SLUČAJU KATASTROFE	936 200 000	1 136 580 853	1 099 721 941	1 462 105 205	1 385 741 410,79	1 242 108 743,28
23 03	MEHANIZAM UNIJE ZA CIVILNU ZAŠTITU	51 736 000	51 752 707	48 125 000	47 611 429	51 372 330,61	40 515 739,07
23 04	INICIJATIVA VOLONTERI ZA HUMANITARNU POMOĆ EU-A	20 972 000	22 678 550	16 885 000	13 200 000	6 568 000,—	3 058 647,70
	Glava 23 - Ukupno	**1 052 651 277**	**1 254 755 387**	**1 202 303 141**	**1 560 487 834**	**1 483 671 267,91**	**1 325 672 656,56**

KOMISIJA
GLAVA 23. — HUMANITARNA POMOĆ I CIVILNA ZAŠTITA

GLAVA 23.

HUMANITARNA POMOĆ I CIVILNA ZAŠTITA

POGLAVLJE 23 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE HUMANITARNE POMOĆ I CIVILNE ZAŠTITE

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
23 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE HUMANITARNE POMOĆ I CIVILNE ZAŠTITE					
23 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Humanitarna pomoć i civilna zaštita”***	5,2	27 224 698	22 367 897	22 241 366,57	81,70
23 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Humanitarna pomoć i civilna zaštita”***					
23 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	2 767 204	2 021 943	2 491 055,—	90,02
23 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	1 783 373	1 714 817	1 793 002,42	100,54
	Članak 23 01 02 - Međuzbroj		4 550 577	3 736 760	4 284 057,42	94,14
23 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Humanitarna pomoć i civilna zaštita”***	5,2	1 700 002	1 427 543	1 526 494,65	89,79
23 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Humanitarna pomoć i civilna zaštita”***					
23 01 04 01	Rashodi za potporu humanitarnoj pomoći, pomoći u hrani i pripravnosti u slučaju katastrofe	4	9 229 000	9 050 000	11 059 607,87	119,84
	Članak 23 01 04 - Međuzbroj		9 229 000	9 050 000	11 059 607,87	119,84
23 01 06	***Izvršne agencije***					
23 01 06 01	Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz inicijative Volonteri za humanitarnu pomoć EU-a	4	1 039 000	989 000	878 000,—	84,50
	Članak 23 01 06 - Međuzbroj		1 039 000	989 000	878 000,—	84,50
	Poglavlje 23 01 - Ukupno		**43 743 277**	**37 571 200**	**39 989 526,51**	**91,42**

POGLAVLJE 23 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE HUMANITARNE POMOĆ I CIVILNE ZAŠTITE *(nastavak)*

23 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Humanitarna pomoć i civilna zaštita"

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
27 224 698	22 367 897	22 241 366,57

23 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Humanitarna pomoć i civilna zaštita"

23 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 767 204	2 021 943	2 491 055,—

23 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 783 373	1 714 817	1 793 002,42

23 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Humanitarna pomoć i civilna zaštita"

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 700 002	1 427 543	1 526 494,65

23 01 04 Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Humanitarna pomoć i civilna zaštita"

23 01 04 01 Rashodi za potporu humanitarnoj pomoći, pomoći u hrani i pripravnosti u slučaju katastrofe

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
9 229 000	9 050 000	11 059 607,87

KOMISIJA
GLAVA 23. — HUMANITARNA POMOĆ I CIVILNA ZAŠTITA

POGLAVLJE 23 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE HUMANITARNE POMOĆ I CIVILNE ZAŠTITE *(nastavak)*

23 01 04 *(nastavak)*

23 01 04 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za potporne aktivnosti povezane s ostvarenjem ciljeva politike humanitarne pomoći. Njima su, među ostalim, obuhvaćeni:

— rashodi za tehničku i administrativnu pomoć koji ne obuhvaćaju poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama,

— honorari i naknade troškova nastalih na temelju ugovora o uslugama u svrhu revizija i evaluacija partnera i aktivnosti Glavne uprave za humanitarnu pomoć i civilnu zaštitu,

— rashodi za studije, informacijske sustave i publikacije, kampanje jačanja svijesti građana i informativne kampanje te za sve ostale mjere koje ističu karakter pomoći Unije,

— rashodi za vanjsko osoblje u sjedištu (ugovorno osoblje, upućeni nacionalni stručnjaci ili ustupljeno osoblje) ograničeni na 1 800 000 EUR. To će osoblje preuzeti poslove povjerene vanjskim izvoditeljima povezane s upravljanjem pojedinačnim stručnjacima te će upravljati programima u trećim zemljama. Na temelju procijenjenog godišnjeg troška po osobi/godini taj je iznos namijenjen pokrivanju plaća tog vanjskog osoblja i rashoda za izobrazbu, sastanke, službena putovanja, informacijsku tehnologiju i telekomunikacije koji se odnose na njihove poslove,

— rashodi koji se odnose na kupnju i održavanje sigurnosne opreme i specijalizirane informatičke i komunikacijske opreme te tehničke usluge potrebne za uspostavu i rad Europskog centra za odgovor na krizne situacije. Taj će centar („krizna soba”) biti operativan 24 sata na dan i odgovoran za koordinaciju civilnog odgovora Unije na katastrofe, osobito kako bi se osigurala potpuna dosljednost i učinkovita suradnja između humanitarne pomoći i civilne zaštite,

— rashodi za razvoj i rad informacijskih sustava te upravljanje i potporu njima, koji su namijenjeni poboljšanju koordinacije između Komisije i ostalih institucija, nacionalnih uprava, agencija, nevladinih organizacija i ostalih partnera u području humanitarne pomoći i stručnjaka na terenu Glavne uprave za humanitarnu pomoć i civilnu zaštitu.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se administrativni rashodi u skladu s člancima 23 02 01 i 23 02 02.

POGLAVLJE 23 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE HUMANITARNE POMOĆ I CIVILNE ZAŠTITE *(nastavak)*

23 01 06 Izvršne agencije

23 01 06 01 Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz inicijative Volonteri za humanitarnu pomoć EU-a

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 039 000	989 000	878 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova poslovanja Izvršne agencije za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu koji proizlaze iz upravljanja inicijativom Volonteri za humanitarnu pomoć EU-a u poglavlju 23 04 povjerenog Agenciji.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statusa izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće vezane uz upravljanje programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1.).

Provedbena odluka Komisije 2013/776/EU od 18. prosinca 2013. o osnivanju „Izvršne agencije za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu” i stavljanju izvan snage Odluke 2009/336/EZ (SL L 343, 19.12.2013., str. 46.).

Uredba (EU) br. 375/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 3. travnja 2014. o osnivanju Europskog volonterskog tijela za humanitarnu pomoć (inicijativa Volonteri za humanitarnu pomoć EU-a) (SL L 122, 24.4.2014., str. 1.).

Referentni akti

Odluka Komisije C(2013) 9189 od 18. prosinca 2013. o dodjeli ovlasti Izvršnoj agenciji za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu radi izvršenja poslova povezanih s programima Unije u području obrazovanja, audiovizualne politike i kulture, osobito u cilju izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije i dodijeljenih sredstava iz ERF-a.

KOMISIJA
GLAVA 23. — HUMANITARNA POMOĆ I CIVILNA ZAŠTITA

POGLAVLJE 23 02 — HUMANITARNA POMOĆ, POMOĆ U HRANI I PRIPRAVNOST U SLUČAJU KATASTROFE

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
23 02	HUMANITARNA POMOĆ, POMOĆ U HRANI I PRIPRAVNOST U SLUČAJU KATASTROFE								
23 02 01	***Pružanje brze i učinkovite humanitarne pomoći i pomoći u hrani na temelju potreba***	4	893 100 000	1 089 706 885	1 061 821 941	1 428 753 205	1 347 977 926,96	1 207 382 864,02	110,80
23 02 02	***Sprečavanje katastrofa, smanjenje rizika i pripravnost***	4	43 100 000	46 873 968	37 900 000	33 352 000	37 763 483,83	34 725 879,26	74,08
	Poglavlje 23 02 - Ukupno		**936 200 000**	**1 136 580 853**	**1 099 721 941**	**1 462 105 205**	**1 385 741 410,79**	**1 242 108 743,28**	**109,28**

23 02 01 Pružanje brze i učinkovite humanitarne pomoći i pomoći u hrani na temelju potreba

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
893 100 000	1 089 706 885	1 061 821 941	1 428 753 205	1 347 977 926,96	1 207 382 864,02

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova financiranja aktivnosti humanitarne pomoći i pomoći u hrani humanitarnog karaktera kako bi se pomoglo stanovnicima zemalja izvan Unije koji su žrtve sukoba ili katastrofa, prirodnih nepogoda i katastrofa uzrokovanih ljudskim djelovanjem (ratovi, izbijanje sukoba itd.) ili sličnih izvanrednih situacija, i to onoliko dugo koliko je potrebno za ispunjavanje humanitarnih potreba koje takve situacije iziskuju. To će se provoditi u skladu s pravilima o humanitarnoj pomoći iz Uredbe (EZ) br. 1257/96.

Pomoć se dodjeljuje žrtvama bez diskriminacije ili nepovoljnog razlikovanja na temelju rase, etničkog podrijetla, vjere, invalidnosti, spola, dobi, državljanstva ili političkog opredjeljenja. Ta se potpora pruža u skladu s međunarodnim humanitarnim pravom i ne bi je se trebalo podvrgavati ograničenjima koja nameću drugi partnerski donatori, sve dok je ona potrebna da se zadovolje humanitarne potrebe koje takve situacije zahtijevaju.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju kupnje i dostave svih proizvoda ili opreme potrebnih za provedbu aktivnosti humanitarne pomoći, uključujući izgradnju domova ili skloništa za ugrožene skupine ljudi, kratkoročne sanacije i obnovu, osobito infrastrukture i objekata, troškova povezanih s vanjskim suradnicima, inozemnim ili lokalnim osobljem, skladištenja, međunarodnog i nacionalnog prijevoza, logističke podrške i distribucije pomoći i svih ostalih aktivnosti kojima je cilj primateljima pomoći omogućiti slobodu pristupa.

Ova odobrena sredstva mogu se upotrebljavati za financiranje kupnje i dostave hrane, sjemena, stoke ili bilo kojeg drugog proizvoda ili opreme potrebnih za provedbu aktivnosti humanitarne pomoći i pomoći u hrani.

Ovim odobrenim sredstvima mogu se pokrivati svi ostali troškovi izravno povezani s provedbom aktivnosti humanitarne pomoći i troškovi mjera, koje su nužne za provedbu aktivnosti pomoći u hrani i koje su humanitarnog karaktera, unutar zadanog roka i na način kojim će se udovoljiti potrebama primatelja, ispuniti obveza da se postigne najbolji mogući stupanj ekonomičnosti u odnosu na troškove i omogućiti veća transparentnost.

POGLAVLJE 23 02 — HUMANITARNA POMOĆ, POMOĆ U HRANI I PRIPRAVNOST U SLUČAJU KATASTROFE *(nastavak)*

23 02 01 *(nastavak)*

Njima je, među ostalim, obuhvaćeno:

— mjere za stvaranje poticajnog okruženja i omogućavanje pristupa kvalitetnom obrazovanju tijekom humanitarnih kriza, što uključuje, između ostalog, temeljnu sanaciju i obnovu školskih zgrada i objekata, psihosocijalnu potporu, obuku učitelja te sve proizvode ili opremu potrebne za provedbu operacija pružanja humanitarne pomoći povezanih s pristupom obrazovanju,

— studije izvedivosti humanitarnih aktivnosti, evaluacije projekata i planova humanitarne pomoći, aktivnosti za poboljšanje vidljivosti i informativne kampanje povezane s aktivnostima humanitarne pomoći,

— praćenje projekata i planova humanitarne pomoći, promicanje i razvoj inicijativa namijenjenih jačanju koordinacije i suradnje radi povećanja učinkovitosti pomoći i unapređenja praćenja projekata i planova,

— nadzor i koordinacija provedbe aktivnosti pomoći koji čine dio humanitarne pomoći i pomoći u hrani, posebno uvjeti opskrbe, dostave, raspodjele i upotrebe proizvoda iz pomoći, uključujući upotrebu partnerskih fondova,

— mjere jačanja usklađenosti Unije s državama članicama, drugim državama donatorima, međunarodnim organizacijama i institucijama (osobito onima koje su dio Ujedinjenih naroda), nevladinim organizacijama i organizacijama koje ih zastupaju,

— financiranje ugovora za tehničku pomoć u cilju lakše razmjene tehničkog i stručnog znanja između humanitarnih organizacija i agencija Unije ili između navedenih tijela i tijela u trećim zemljama,

— studije i izobrazba povezani s ostvarenjem ciljeva u području politike humanitarne pomoći i pomoći u hrani,

— bespovratna sredstva za djelovanje i tekući troškovi u korist humanitarnih mreža,

— humanitarne aktivnosti uklanjanja mina uključujući kampanje jačanja svijesti građana o protupješačkim minama za lokalne zajednice,

— rashodi nastali unutar mreže humanitarne pomoći (NOHA) na temelju članka 4. Uredbe (EZ) br. 1257/96. Riječ je o jednogodišnjem multidisciplinarnom postdiplomskom obrazovanju u humanitarnom području u kojem sudjeluje nekoliko sveučilišta u cilju promicanja većeg profesionalizma među humanitarnim radnicima,

— prijevoz i raspodjela pomoći, uključujući ostale aktivnosti povezane s isporukom poput osiguranja, utovara, istovara, koordinacije itd.,

— mjere potpore nužne za planiranje, koordinaciju i optimalnu provedbu pomoći čiji se troškovi ne pokrivaju iz drugih odobrenih sredstava, npr. izvanredan prijevoz i skladištenje, prerada i priprema hrane na licu mjesta, dezinfekcija, usluge savjetovanja, tehnička pomoć i oprema izravno uključena u pružanje pomoći (alati, pribor, gorivo itd.),

— pilot-projekti povezani s novim oblicima prijevoza, pakiranja i skladištenja, studije o aktivnostima pomoći u hrani, aktivnosti za poboljšanje vidljivosti povezane s humanitarnim aktivnostima te informativne kampanje za jačanje svijesti građana,

KOMISIJA
GLAVA 23. — HUMANITARNA POMOĆ I CIVILNA ZAŠTITA

POGLAVLJE 23 02 — HUMANITARNA POMOĆ, POMOĆ U HRANI I PRIPRAVNOST U SLUČAJU KATASTROFE *(nastavak)*

23 02 01 *(nastavak)*

— skladištenje hrane (uključujući administrativne troškove, buduće aktivnosti, s opcijom ili bez nje, izobrazbu tehničara, kupnju ambalaže i mobilnih skladišnih jedinica, troškove održavanja i popravka skladišta itd.),

— tehnička pomoć potrebna za pripremu i provedbu projekata humanitarne pomoći, osobito rashodi nastali pokrivanjem troška ugovora pojedinačnih stručnjaka na terenu te troškova za infrastrukturu i logistiku Glavne uprave za humanitarnu pomoć i civilnu zaštitu učinjenih diljem svijeta, koji se pokrivaju iz knjige blagajne i odobrenjem rashoda.

Kako bi se osigurala potpuna financijska transparentnost u skladu s člancima 58. do 61. Financijske uredbe, Komisija će pri sklapanju ili izmjeni sporazuma o upravljanju projektima i njihovoj provedbi s međunarodnim organizacijama uložiti sve napore da ih obaveže da sve njihove unutarnje i vanjske revizije povezane s upotrebom sredstava Unije šalju Europskom revizorskom sudu i unutarnjem revizoru Komisije.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe, za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1257/96 od 20. lipnja 1996. o humanitarnoj pomoći (SL L 163, 2.7.1996., str. 1.).

23 02 02 ***Sprečavanje katastrofa, smanjenje rizika i pripravnost***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
43 100 000	46 873 968	37 900 000	33 352 000	37 763 483,83	34 725 879,26

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju aktivnosti pripreme za katastrofe, sprečavanja katastrofa ili sličnih izvanrednih situacija te razvoja sustava ranog upozoravanja za sve vrste prirodnih katastrofa (poplave, cikloni, vulkanske erupcije itd.), uključujući kupnju i prijevoz sve za to potrebne opreme.

Ovim se odobrenim sredstvima mogu pokriti i troškovi izravno povezani s provedbom aktivnosti za postizanje pripravnosti u slučaju katastrofe kao što su:

— financiranje znanstvenih istraživanja o sprečavanju katastrofa,

POGLAVLJE 23 02 — HUMANITARNA POMOĆ, POMOĆ U HRANI I PRIPRAVNOST U SLUČAJU KATASTROFE *(nastavak)*

23 02 02 *(nastavak)*

— stvaranje zaliha robe i opreme za aktivnosti humanitarne pomoći,

— tehnička pomoć potrebna za pripremu i provedbu projekata pripravnosti u slučaju katastrofe, osobito rashodi nastali pokrivanjem troška ugovora pojedinačnih stručnjaka na terenu te troškova za infrastrukturu i logistiku Glavne uprave za humanitarnu pomoć i civilnu zaštitu učinjenih diljem svijeta, koji se pokrivaju iz knjige blagajne i odobrenjem rashoda.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe, za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 izvještaja o prihodima čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1257/96 od 20. lipnja 1996. o humanitarnoj pomoći (SL L 163, 2.7.1996., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 23. — HUMANITARNA POMOĆ I CIVILNA ZAŠTITA

POGLAVLJE 23 03 — MEHANIZAM UNIJE ZA CIVILNU ZAŠTITU

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
23 03	MEHANIZAM UNIJE ZA CIVILNU ZAŠTITU								
23 03 01	***Sprečavanje katastrofa i pripravnost***								
23 03 01 01	Sprečavanje katastrofa i pripravnost u Uniji	3	29 525 000	29 525 000	29 366 000	23 500 000	29 090 067,09	17 677 935,92	59,87
23 03 01 02	Sprečavanje katastrofa i pripravnost u trećim zemljama	4	5 621 000	5 567 707	5 551 000	3 861 429	5 498 010,52	3 700 319,—	66,46
	Članak 23 03 01 - Međuzbroj		35 146 000	35 092 707	34 917 000	27 361 429	34 588 077,61	21 378 254,92	60,92
23 03 02	***Brze i učinkovite intervencije u kriznim situacijama u slučaju katastrofa velikih razmjera***								
23 03 02 01	Brze i učinkovite intervencije u kriznim situacijama u slučaju katastrofa velikih razmjera u Uniji	3	1 500 000	1 400 000	1 208 000	1 000 000	734 000,—	192 317,17	13,74
23 03 02 02	Brze i učinkovite intervencije u kriznim situacijama u slučaju katastrofa velikih razmjera u trećim zemljama	4	15 090 000	14 010 000	12 000 000	15 000 000	13 550 000,—	11 283 414,40	80,54
	Članak 23 03 02 - Međuzbroj		16 590 000	15 410 000	13 208 000	16 000 000	14 284 000,—	11 475 731,57	74,47
23 03 51	***Završetak programa i djelovanja u području civilne zaštite u Uniji (prije 2014.)***	3	p.m.	p.m.	p.m.	3 250 000	1 000,—	6 911 976,68	
23 03 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
23 03 77 02	Pripremno djelovanje — Sposobnost brzog reagiranja Unije	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
23 03 77 03	Pilot-projekt — Sustav ranog upozoravanja na prirodne katastrofe	3	p.m.	1 250 000	p.m.	1 000 000	2 499 253,—	749 775,90	59,98
	Članak 23 03 77 - Međuzbroj		p.m.	1 250 000	p.m.	1 000 000	2 499 253,—	749 775,90	59,98
	Poglavlje 23 03 - Ukupno		**51 736 000**	**51 752 707**	**48 125 000**	**47 611 429**	**51 372 330,61**	**40 515 739,07**	**78,29**

POGLAVLJE 23 03 — MEHANIZAM UNIJE ZA CIVILNU ZAŠTITU *(nastavak)*

23 03 01 Sprečavanje katastrofa i pripravnost

23 03 01 01 Sprečavanje katastrofa i pripravnost u Uniji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
29 525 000	29 525 000	29 366 000	23 500 000	29 090 067,09	17 677 935,92

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za djelovanja u području civilne zaštite. Njihov je cilj poduprijeti, uskladiti i dopuniti djelovanje država članica, država članica EFTA-e i država kandidatkinja koje su s Unijom potpisale odgovarajući sporazum u području pripravnosti i sprečavanja u pogledu prirodnih katastrofa i katastrofa izazvanih ljudskim djelovanjem nastalih u Uniji, uključujući terorističke napade te tehnološke, radiološke i ekološke nesreće, zagađenje mora i teške zdravstvene krize. Cilj im je i omogućiti užu suradnju među državama članicama u području civilne zaštite.

Pokrivaju se osobito:

— preventivna djelovanja usmjerena na potporu i promicanje aktivnosti procjene rizika i mapiranja u državama članicama, kao što su širenje dobre prakse, prikupljanje i širenje informacija iz država članica o aktivnosti upravljanja rizikom, uključujući stručne revizije,

— stvaranje Europskog kapaciteta za odgovor na hitne situacije, rezervnog sredstva i opreme koja se državi članici stavlja na raspolaganje u slučaju nužde,

— razvijanje postupka certificiranja i registracije Europskog kapaciteta za odgovor na hitne situacije i upravljanje njime. To uključuje i razvijanje ciljeva u pogledu kapaciteta i zahtjeva u pogledu kvalitete,

— utvrđivanje znatnih nedostatka Europskog kapaciteta za odgovor na hitne situacije i potpora razvijanju potrebnih kapaciteta,

— utvrđivanje stručnjaka za intervenciju, modula i drugih vrsta podrške dostupne u državama članicama za intervenciju u slučaju nužde,

— razvoj i održavanje mreže obučenih stručnjaka iz država članica koji će u sjedištu Centra za odgovor na krizne situacije (ERCC) pomagati u poslovima praćenja, informiranja i koordinacije,

— program koji se temelji na iskustvima iz intervencija civilne zaštite i vježbama u okviru Mehanizma Unije za civilnu zaštitu,

— program izobrazbe interventnih timova, vanjskog osoblja i stručnjaka u svrhu pružanja znanja i alata potrebnih za učinkovito sudjelovanje u intervencijama Unije i za razvoj zajedničke europske interventne kulture,

— upravljanje mrežom za izobrazbu kojoj pristup imaju centri za izobrazbu o civilnoj zaštiti i osoblju za upravljanje u izvanrednim situacijama i drugim važnim sudionicima u cilju davanja uputa o izobrazbi o civilnoj zaštiti u Uniji i na međunarodnoj razini,

KOMISIJA
GLAVA 23. — HUMANITARNA POMOĆ I CIVILNA ZAŠTITA

POGLAVLJE 23 03 — MEHANIZAM UNIJE ZA CIVILNU ZAŠTITU *(nastavak)*

23 03 01 *(nastavak)*

23 03 01 01 *(nastavak)*

— upravljanje programom vježbi, uključujući vježbe stožera, opsežne vježbe i vježbe za module civilne zaštite radi testiranja interoperabilnosti, izobrazbe pripadnika civilne zaštite i stvaranja zajedničke interventne kulture,

— razmjena stručnjaka radi boljeg razumijevanja civilne zaštite Unije te podjele informacija i iskustava,

— informacijski i komunikacijski sustavi (IKT), osobito CECIS (zajednički komunikacijski i informacijski sustav za hitne situacije), koji olakšavaju razmjenu podataka s državama članicama tijekom izvanrednih situacija u cilju poboljšanja učinkovitosti i kako bi se omogućila razmjena „povjerljivih podataka EU-a". To podrazumijeva troškove razvoja, održavanja, rada sustava i njegove podrške (hardver, softver i usluge). Uključuje i trošak upravljanja projektima, kontrole kvalitete, sigurnosti, dokumentacije i izobrazbe povezanih s provedbom takvih sustava,

— studije i razvoj modula civilne zaštite u smislu članka 4. Odluke br. 1313/2013/EU, uključujući potporu za unapređenje njihove interoperabilnosti,

— studije i razvoj sustava za otkrivanje katastrofa i rano upozoravanje,

— studije i razvoj izrade scenarija, mapiranja sredstava i planova za primjenu kapaciteta za odgovor,

— radionice, seminari, projekti, studije, istraživanja, izrada modela, izrada scenarija i planiranje djelovanja u nepredvidivim okolnostima, pomoć pri izgradnji kapaciteta, izlagački projekti, prijenos tehnologija, jačanje svijesti, informiranje, komunikacija i praćenje, procjena i evaluacija,

— ostale potporne i dodatne aktivnosti potrebne u okviru Mehanizma Unije za civilnu zaštitu radi postizanja visoke razine zaštite od katastrofa i osnaživanja stanja pripravnosti Unije za odgovor na katastrofe,

— rashodi za reviziju i evaluaciju kako je utvrđeno Mehanizmom Unije za civilnu zaštitu.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Odluka br. 1313/2013/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Mehanizmu Unije za civilnu zaštitu (SL L 347, 20.12.2013., str. 924.).

POGLAVLJE 23 03 — MEHANIZAM UNIJE ZA CIVILNU ZAŠTITU *(nastavak)*

23 03 01 *(nastavak)*

23 03 01 02 Sprečavanje katastrofa i pripravnost u trećim zemljama

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
5 621 000	5 567 707	5 551 000	3 861 429	5 498 010,52	3 700 319,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za djelovanja u području civilne zaštite. Njihov je cilj poduprijeti, uskladiti i dopuniti djelovanje država članica, država EFTA-e, država pristupnica, država kandidatkinja i potencijalnih kandidatkinja koje su s Unijom potpisale odgovarajući sporazum u području pripravnosti u slučaju prirodnih katastrofa i katastrofa izazvanih ljudskim djelovanjem, uključujući terorističke napade te tehnološke, radiološke i ekološke nesreće, zagađenje mora i teške zdravstvene krize u trećim zemljama, te njihovo sprečavanje. Njima se osobito pokriva mobilizacija stručnjaka za procjenu potreba za sprečavanjem i pripravnosti u trećim zemljama u slučaju katastrofa i osnovna logistička podrška za takve stručnjake.

Cilj im je i pružati financijsku potporu određenim aktivnostima, obuhvaćenima člancima 21. i 22. Odluke br. 1313/2013/EU, za države kandidatkinje koje ne sudjeluju u mehanizmu Unije za civilnu zaštitu i države u okviru europske politike susjedstva kojom se nadopunjuju sredstva dostupna iz Instrumenta pretpristupne pomoći i Europskog instrumenta za susjedstvo.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Odluka br. 1313/2013/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Mehanizmu Unije za civilnu zaštitu (SL L 347, 20.12.2013., str. 924.).

KOMISIJA
GLAVA 23. — HUMANITARNA POMOĆ I CIVILNA ZAŠTITA

POGLAVLJE 23 03 — MEHANIZAM UNIJE ZA CIVILNU ZAŠTITU *(nastavak)*

23 03 02 Brze i učinkovite intervencije u kriznim situacijama u slučaju katastrofa velikih razmjera

23 03 02 01 Brze i učinkovite intervencije u kriznim situacijama u slučaju katastrofa velikih razmjera u Uniji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 500 000	1 400 000	1 208 000	1 000 000	734 000,—	192 317,17

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na intervencije civilne zaštite unutar Unije u okviru Mehanizma Unije za civilnu zaštitu:

— podrška državama članicama pri dobivanju opreme i prijevoznih sredstava,

— osiguravanje dodatnih prijevoznih sredstava i pripadajuće logistike potrebnih za osiguravanje brzog odgovora u slučaju velikih izvanrednih situacija i koji su nadopuna prijevozu koji osiguravaju države članice,

— mobilizacija stručnjaka za procjenu potreba za pomoći i lakše pružanje pomoći Unije u državama članicama u slučaju katastrofa i osnovna logistička podrška za takve stručnjake,

— angažiranje obučenih stručnjaka država članica u Koordinacijskom centru za odgovor na hitne situacije (ERCC), koji će pomagati u poslovima praćenja, informiranja i koordinacije ERCC-a,

— sve potporne i dodatne aktivnosti kako bi se na najučinkovitiji način olakšalo usklađivanje odgovora.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Odluka br. 1313/2013/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Mehanizmu Unije za civilnu zaštitu (SL L 347, 20.12.2013., str. 924.).

POGLAVLJE 23 03 — MEHANIZAM UNIJE ZA CIVILNU ZAŠTITU *(nastavak)*

23 03 02 *(nastavak)*

23 03 02 02 Brze i učinkovite intervencije u kriznim situacijama u slučaju katastrofa velikih razmjera u trećim zemljama

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
15 090 000	14 010 000	12 000 000	15 000 000	13 550 000,—	11 283 414,40

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na intervencije civilne zaštite u trećim zemljama u okviru Mehanizma Unije za civilnu zaštitu:

— mobilizacija stručnjaka za procjenu potrebne pomoći i za pružanje europske pomoći u trećim zemljama u slučaju katastrofa,

— podrška državama članicama pri dobivanju opreme i prijevoznih sredstava,

— pružanje pomoći europske civilne zaštite, uključujući pružanje važnih informacija o prijevoznim sredstvima i pripadajućoj logistici u slučaju katastrofe,

— potpora konzularnim organima koji pružaju pomoć građanima Unije u velikim izvanrednim situacijama u trećim zemljama povezana s aktivnostima civilne zaštite na zahtjev konzularnih vlasti država članica,

— sve potporne i dodatne aktivnosti kako bi se na najučinkovitiji način olakšalo usklađivanje odgovora.

Provedbeni partneri mogu biti nadležna tijela država članica ili država korisnica i njihove agencije, regionalne i međunarodne organizacije i njihove agencije, nevladine organizacije, javni i privatni subjekti i pojedinačne organizacije ili subjekti (uključujući osoblje upućeno iz uprava država članica) s odgovarajućim specijaliziranim stručnim znanjem i iskustvom.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

KOMISIJA
GLAVA 23. — HUMANITARNA POMOĆ I CIVILNA ZAŠTITA

POGLAVLJE 23 03 — MEHANIZAM UNIJE ZA CIVILNU ZAŠTITU *(nastavak)*

23 03 02 *(nastavak)*

23 03 02 02 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka br. 1313/2013/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Mehanizmu Unije za civilnu zaštitu (SL L 347, 20.12.2013., str. 924.).

23 03 51 ***Završetak programa i djelovanja u području civilne zaštite u Uniji (prije 2014.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	3 250 000	1 000,—	6 911 976,68

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prethodno preuzetih obveza za programe i djelovanja u području civilne zaštite. Namijenjena su i pokrivanju isplata povezanih s obvezama koje proizlaze iz djelovanja u području civilne zaštite i iz aktivnosti poduzetih unutar okvira za zaštitu morskog okoliša, obala i ljudskog zdravlja protiv opasnosti slučajnog ili namjernog onečišćenja mora.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju dijela rashoda koji se odnose na intervencije civilne zaštite u trećim zemljama u okviru financijskog instrumenta za civilnu zaštitu i mehanizma Zajednice za civilnu zaštitu.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 1999/847/EZ od 9. prosinca 1999. o uspostavi akcijskog programa Zajednice u području civilne zaštite (SL L 327, 21.12.1999., str. 53.).

Odluka br. 2850/2000/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2000. o uspostavi okvira Zajednice za suradnju u području slučajnog ili namjernog onečišćenja mora (SL L 332, 28.12.2000., str. 1.).

POGLAVLJE 23 03 — MEHANIZAM UNIJE ZA CIVILNU ZAŠTITU *(nastavak)*

23 03 51 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 2001/792/EZ, Euratom od 23. listopada 2001. o osnivanju mehanizma Zajednice za omogućavanje snažnije suradnje u intervencijama pomoći civilne zaštite (SL L 297, 15.11.2001., str. 7.).

Odluka Vijeća 2007/162/EZ, Euratom od 5. ožujka 2007. o uspostavi financijskog instrumenta za civilnu zaštitu (SL L 71, 10.3.2007., str. 9.)

Odluka Vijeća 2007/779/EZ, Euratom od 8. studenoga 2007. o osnivanju Mehanizma Zajednice za civilnu zaštitu (SL L 314, 1.12.2007., str. 9.).

23 03 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

23 03 77 02 Pripremno djelovanje — Sposobnost brzog reagiranja Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

23 03 77 03 Pilot-projekt — Sustav ranog upozoravanja na prirodne katastrofe

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	1 250 000	p.m.	1 000 000	2 499 253,—	749 775,90

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 23. — HUMANITARNA POMOĆ I CIVILNA ZAŠTITA

POGLAVLJE 23 04 — INICIJATIVA VOLONTERI ZA HUMANITARNU POMOĆ EU-A

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
23 04	INICIJATIVA VOLONTERI ZA HUMANITARNU POMOĆ EU-A								
23 04 01	***Inicijativa Volonteri za humanitarnu pomoć EU-a — Jačanje kapaciteta Unije za odgovor na humanitarne krize***	4	20 972 000	22 678 550	16 885 000	13 200 000	6 568 000,—	2 871 575,36	12,66
23 04 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
23 04 77 01	Pripremno djelovanje — Europsko volontersko tijelo za humanitarnu pomoć	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	187 072,34	
	Članak 23 04 77 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	187 072,34	
	Poglavlje 23 04 - Ukupno		**20 972 000**	**22 678 550**	**16 885 000**	**13 200 000**	**6 568 000,—**	**3 058 647,70**	**13,49**

23 04 01 ***Inicijativa Volonteri za humanitarnu pomoć EU-a — Jačanje kapaciteta Unije za odgovor na humanitarne krize***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
20 972 000	22 678 550	16 885 000	13 200 000	6 568 000,—	2 871 575,36

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju provedbe Europskog volonterskog tijela za humanitarnu pomoć (inicijativa Volonteri za humanitarnu pomoć EU-a).

Cilj je inicijative Volonteri za humanitarnu pomoć EU-a pridonijeti jačanju kapaciteta Unije u pružanju humanitarne pomoći utemeljene na potrebama i usmjerene na očuvanje života, sprečavanje ili olakšavanje ljudske patnje i očuvanje ljudskog dostojanstva te na jačanje kapaciteta i otpornosti izloženih zajednica u trećim zemljama ili zajednica pogođenih katastrofama, osobito pripravnošću na katastrofe, smanjenjem rizika od katastrofa i jačanjem veza između pomoći, obnove i razvoja. Taj cilj postiže se dodanom vrijednošću zajedničkih doprinosa Volontera za humanitarnu pomoć EU-a, kojima se izražavaju vrijednosti Unije i solidarnost s ljudima kojima je potrebna pomoć te na vidljiv način promiče osjećaj građanstva Unije.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih mjera i stavki rashoda za:

— certificiranje organizacija pošiljateljica i primateljica,

— pronalaženje i odabir kandidata za volontiranje,

— uspostavu programa izobrazbe i podrške za izobrazbu kandidata za volontiranje i stažiranje,

POGLAVLJE 23 04 — INICIJATIVA VOLONTERI ZA HUMANITARNU POMOĆ EU-A *(nastavak)*

23 04 01 *(nastavak)*

— uspostavu, održavanje i ažuriranje baze podataka Volontera za humanitarnu pomoć EU-a,

— upućivanje Volontera za humanitarnu pomoć EU-a radi podupiranja i nadopunjavanja humanitarne pomoći u trećim zemljama,

— izgradnju kapaciteta organizacija primateljica,

— tehničku pomoć organizacijama pošiljateljicama,

— uspostavu i upravljanje mrežom za inicijativu Volonteri za humanitarnu pomoć EU-a,

— komunikaciju i jačanje svijesti,

— pomoćne aktivnosti koje jačaju odgovornost, transparentnost i učinkovitost inicijative Volonteri za humanitarnu pomoć EU-a.

Svi prihodi od financijskih doprinosa država članica i trećih zemalja, uključujući u oba slučaja njihove javne agencije, subjekte ili fizičke osobe, za određene projekte ili programe vanjske pomoći koje financira Unija i kojima u njihovo ime upravlja Komisija, mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima. Takvi doprinosi u skladu s člankom 6 3 3 računa prihoda čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (b) Financijske uredbe. Iznosi uneseni u liniju za rashode za administrativnu potporu utvrdit će se, ne dovodeći u pitanje članak 187. stavak 7. Financijske uredbe, sporazumom o doprinosima za svaki operativni program i u prosjeku neće prelaziti 4 % doprinosa za odgovarajući program za svako poglavlje.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 375/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 3. travnja 2014. o osnivanju Europskog volonterskog tijela za humanitarnu pomoć (inicijativa Volonteri za humanitarnu pomoć EU-a) (SL L 122, 24.4.2014., str. 1.).

Provedbena uredba Komisije (EU) br. 1244/2014 od 20. studenoga 2014. o utvrđivanju pravila za provedbu Uredbe (EU) br. 375/2014 Europskog parlamenta i Vijeća o osnivanju Europskog volonterskog tijela za humanitarnu pomoć (inicijativa Volonteri za humanitarnu pomoć EU-a) (SL L 334, 21.11.2014., str. 52.).

Delegirana uredba Komisije (EU) br. 1398/2014 od 24. listopada 2014. o utvrđivanju standarda i postupaka u pogledu kandidata za volontere i volontera za humanitarnu pomoć EU-a (SL L 373, 31.12.2014., str. 8.).

23 04 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

23 04 77 01 Pripremno djelovanje — Europsko volontersko tijelo za humanitarnu pomoć

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	187 072,34

KOMISIJA
GLAVA 23. — HUMANITARNA POMOĆ I CIVILNA ZAŠTITA

POGLAVLJE 23 04 — INICIJATIVA VOLONTERI ZA HUMANITARNU POMOĆ EU-A *(nastavak)*

23 04 77 *(nastavak)*

23 04 77 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

GLAVA 24.

BORBA PROTIV PRIJEVARA

COMMISSION
GLAVA 24. — BORBA PROTIV PRIJEVARA

GLAVA 24.

BORBA PROTIV PRIJEVARA

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
24 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE BORBE PROTIV PRIJEVARE	60 145 500	60 145 500	58 175 500	58 175 500	56 482 646,47	56 482 646,47
24 02	PROMICANJE AKTIVNOSTI U PODRUČJU ZAŠTITE FINANCIJSKIH INTERESA EUROPSKE UNIJE (HERCULE III)	14 950 000	13 244 989	14 542 300	20 100 000	14 067 100,—	11 327 990,67
24 04	INFORMACIJSKI SUSTAV ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA (AFIS)	7 151 200	6 801 592	6 629 000	6 500 000	6 802 616,71	5 387 083,46
	Glava 24 - Ukupno	**82 246 700**	**80 192 081**	**79 346 800**	**84 775 500**	**77 352 363,18**	**73 197 720,60**

GLAVA 24.

BORBA PROTIV PRIJEVARA

POGLAVLJE 24 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE BORBE PROTIV PRIJEVARE

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
24 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE BORBE PROTIV PRIJEVARE					
24 01 07	***Europski ured za borbu protiv prijevara (OLAF)***	5,2	59 945 500	58 175 500	56 482 646,47	94,22
24 01 08	***Rashodi koji proizlaze iz mandata nadzornog odbora OLAF-a***	5,2	200 000			
	Poglavlje 24 01 - Ukupno		**60 145 500**	**58 175 500**	**56 482 646,47**	**93,91**

24 01 07 Europski ured za borbu protiv prijevara (OLAF)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
59 945 500	58 175 500	56 482 646,47

Napomene

Bivši članak 24 01 07 (djelomično)

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na Europski ured za borbu protiv prijevara (OLAF), uključujući osoblje OLAF-a raspoređeno u delegacijama Unije, čiji je cilj borba protiv prijevara u međuinstitucijskom okviru.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 20 000 EUR.

Pravna osnova

Odluka Komisije 1999/352/EZ, EZUČ, Euratom od 28. travnja 1999. o osnivanju Europskog ureda za borbu protiv prijevara (OLAF) (SL L 136, 31.5.1999., str. 20.), a posebno njezin članak 4. i članak 6. stavak 3.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezini članci 195. do 200.

Uredba (EU, Euratom) br. 883/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. rujna 2013. o istragama koje provodi Europski ured za borbu protiv prijevara (OLAF) i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1073/1999 Europskog parlamenta i Vijeća te Uredbe Vijeća (Euratom) br. 1074/1999 (SL L 248, 18.9.2013., str. 1.).

COMMISSION
GLAVA 24. — BORBA PROTIV PRIJEVARA

POGLAVLJE 24 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE BORBE PROTIV PRIJEVARE *(nastavak)*

24 01 08 Rashodi koji proizlaze iz mandata nadzornog odbora OLAF-a

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
200 000		

Napomene

Novi članak (uključen u članak 24 01 07/A3 03 01 do 2016.)

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih rashoda koji proizlaze iz mandata članova nadzornog odbora OLAF-a, konkretno:

— naknada koje se priznaju članovima nadzornog odbora za vrijeme koje su proveli ispunjavajući svoje dužnosti te za njihove putne i povezane troškove,

— troškova članova nadzornog odbora za službeno predstavljanje nadzornog odbora,

— svih rashoda poslovanja, kao što su troškovi nabave opreme, pisaćeg pribora i uredskog materijala te rashoda koji proizlaze iz komunikacije i telekomunikacijskih usluga (poštanske naknade, troškovi telefona, telefaksa i telegrama), rashodi za dokumentaciju i knjižnicu, nabava knjiga i pretplate na usluge sredstava javnog priopćavanja,

— putnih troškova, troškova boravka i dodatnih troškova stručnjaka koje su članovi nadzornog odbora pozvali da sudjeluju u radu studijskih i radnih skupina te troškova organizacije takvih sastanaka u slučaju kad oni nisu pokriveni postojećom infrastrukturom (u sjedištima institucija ili vanjskim uredima),

— rashoda za specijalizirane studije i konzultacije koje na temelju ugovora provode visokokvalificirani stručnjaci (pojedinci ili poduzeća) u slučaju kad članovi nadzornog odbora izradu tih studija ne mogu povjeriti odgovarajućem osoblju Ureda.

Osim toga, u cilju transparentnosti mogu se utvrditi sredstva stavljena na raspolaganje tajništvu nadzornog odbora u proračunu PMO-a (članak 26 01 21). S obzirom na sedam stalnih radnih mjesta u tajništvu i dodjelu sredstava za jednog ugovornog djelatnika, predviđena odobrena sredstva tajništva nadzornog odbora povećat će se na približno 1 000 000 EUR. Tim iznosom pokrivaju se rashodi za osoblje, izobrazbu, službena putovanja, interne sastanke, zgrade i informacijsku tehnologiju.

Pravna osnova

Odluka Komisije 1999/352/EZ, EZUČ, Euratom od 28. travnja 1999. o osnivanju Europskog ureda za borbu protiv prijevara (OLAF) (SL L 136, 31.5.1999., str. 20.), a osobito njezin članak 4. i članak 6. stavak 3.

Uredba (EU, Euratom) br. 883/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. rujna 2013. o istragama koje provodi Europski ured za borbu protiv prijevara (OLAF) i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1073/1999 Europskog parlamenta i Vijeća te Uredbe Vijeća (Euratom) br. 1074/1999 (SL L 248, 18.9.2013., str. 1.).

POGLAVLJE 24 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE BORBE PROTIV PRIJEVARE *(nastavak)*

24 01 08 *(nastavak)*

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzoru zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) br. 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

POGLAVLJE 24 02 — PROMICANJE AKTIVNOSTI U PODRUČJU ZAŠTITE FINANCIJSKIH INTERESA EUROPSKE UNIJE (HERCULE III)

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
24 02	PROMICANJE AKTIVNOSTI U PODRUČJU ZAŠTITE FINANCIJSKIH INTERESA EUROPSKE UNIJE (HERCULE III)								
24 02 01	***Sprečavanje i suzbijanje prijevara, korupcije i svih ostalih nezakonitih radnji koje štete financijskim interesima Unije***	1,1	14 950 000	13 244 989	14 542 300	19 307 530	14 067 100,—	8 558 703,97	64,62
24 02 51	***Završetak djelovanja u području borbe protiv prijevara***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	792 470	0,—	2 769 286,70	
	Poglavlje 24 02 - Ukupno		**14 950 000**	**13 244 989**	**14 542 300**	**20 100 000**	**14 067 100,—**	**11 327 990,67**	**85,53**

24 02 01 ***Sprečavanje i suzbijanje prijevara, korupcije i svih ostalih nezakonitih radnji koje štete financijskim interesima Unije***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
14 950 000	13 244 989	14 542 300	19 307 530	14 067 100,—	8 558 703,97

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju mjera navedenih u članku 8. Uredbe (EU) br. 250/2014.

Svi prihodi od doprinosa zemalja sudionica navedenih u članku 7. stavku 2. Uredbe (EU) br. 250/2014 za sudjelovanje u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 18. stavkom 1. točkom (d) Financijske uredbe.

COMMISSION
GLAVA 24. — BORBA PROTIV PRIJEVARA

POGLAVLJE 24 02 — PROMICANJE AKTIVNOSTI U PODRUČJU ZAŠTITE FINANCIJSKIH INTERESA EUROPSKE UNIJE (HERCULE III)
(nastavak)

24 02 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 250/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o uspostavi programa za promicanje mjera u području zaštite financijskih interesa Europske unije (program „Hercule III") i stavljanju izvan snage Odluke br. 804/2004/EZ (SL L 84, 20.3.2014., str. 6.), a posebno njezin članak 4.

24 02 51 ***Završetak djelovanja u području borbe protiv prijevara***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	792 470	0,—	2 769 286,70

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za financiranje završetka mjera ili aktivnosti koje su organizirane u okviru programa Hercule II u području zaštite financijskih interesa Unije, uključujući u području sprječavanja i suzbijanja krijumčarenja cigareta i krivotvorenja.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidatkinja sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (Euratom, EZ) br. 2185/96 od 11. studenoga 1996. o provjerama i inspekcijama na terenu koje provodi Komisija s ciljem zaštite financijskih interesa Europskih zajednica od prijevara i ostalih nepravilnosti (SL L 292, 15.11.1996., str. 2.).

Uredba (EZ) br. 1073/1999 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. svibnja 1999. o istragama koje provodi Europski ured za borbu protiv prijevara (OLAF) (SL L 136, 31.5.1999., str. 1.)

Uredba Vijeća (Euratom) br. 1074/1999 od 25. svibnja 1999. o istragama koje vodi Europski ured za borbu protiv prijevara (OLAF) (SL L 136, 31.5.1999., str. 8.).

Odluka br. 804/2004/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 21. travnja 2004. o utvrđivanju akcijskog programa Zajednice za poticanje mjera u području zaštite financijskih interesa Zajednice (program „Hercule") (SL L 143, 30.4.2004., str. 9.).

POGLAVLJE 24 04 — INFORMACIJSKI SUSTAV ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA (AFIS)

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
24 04	INFORMACIJSKI SUSTAV ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA (AFIS)								
24 04 01	***Potpora uzajamnoj pomoći u carinskim pitanjima i pružanje državama članicama alata za sigurnu elektroničku komunikaciju u cilju prijave nepravilnosti***	1,1	7 151 200	6 801 592	6 629 000	6 500 000	6 802 616,71	5 387 083,46	79,20
	Poglavlje 24 04 - Ukupno		**7 151 200**	**6 801 592**	**6 629 000**	**6 500 000**	**6 802 616,71**	**5 387 083,46**	**79,20**

24 04 01 ***Potpora uzajamnoj pomoći u carinskim pitanjima i pružanje državama članicama alata za sigurnu elektroničku komunikaciju u cilju prijave nepravilnosti***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
7 151 200	6 801 592	6 629 000	6 500 000	6 802 616,71	5 387 083,46

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 515/97 od 13. ožujka 1997. o uzajamnoj pomoći upravnih tijela država članica i o suradnji potonjih s Komisijom radi osiguravanja pravilne primjene propisa o carinskim i poljoprivrednim pitanjima (SL L 82, 22.3.1997., str. 1.).

KOMISIJA

GLAVA 25

KOORDINACIJA POLITIKA KOMISIJE I PRAVNO SAVJETOVANJE

GLAVA 25

KOORDINACIJA POLITIKA KOMISIJE I PRAVNO SAVJETOVANJE

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
25 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU KOORDINACIJE POLITIKA KOMISIJE I PRAVNOG SAVJETOVANJA	232 305 442	232 055 442	206 099 587	205 749 587	198 519 037,55	198 519 037,55
	Glava 25 - Ukupno	**232 305 442**	**232 055 442**	**206 099 587**	**205 749 587**	**198 519 037,55**	**198 519 037,55**

KOMISIJA
GLAVA 25 — KOORDINACIJA POLITIKA KOMISIJE I PRAVNO SAVJETOVANJE

GLAVA 25

KOORDINACIJA POLITIKA KOMISIJE I PRAVNO SAVJETOVANJE

POGLAVLJE 25 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU KOORDINACIJE POLITIKA KOMISIJE I PRAVNOG SAVJETOVANJA

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
25 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU KOORDINACIJE POLITIKA KOMISIJE I PRAVNOG SAVJETOVANJA								
25 01 01	***Rashodi koji se odnose na osoblje u aktivnoj službi u području „Koordinacije politika Komisije i pravno savjetovanje”***								
25 01 01 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje	5,2	174 901 529	174 901 529	154 522 190	154 522 190	145 629 194,02	145 629 194,02	83,26
25 01 01 03	Plaće, naknade i plaćanja članovima institucije	5,2	10 190 000	10 190 000	9 939 000	9 939 000	9 864 945,14	9 864 945,14	96,81
	Članak 25 01 01 - Međuzbroj		185 091 529	185 091 529	164 461 190	164 461 190	155 494 139,16	155 494 139,16	84,01
25 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Koordinacija politika Komisije i pravno savjetovanje”***								
25 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	8 619 055	8 619 055	6 365 994	6 365 994	5 575 448,91	5 575 448,91	64,69
25 01 02 03	Posebni savjetnici	5,2	960 000	960 000	869 000	869 000	565 000,—	565 000,—	58,85
25 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	14 848 417	14 848 417	12 491 630	12 491 630	14 442 280,61	14 442 280,61	97,26
25 01 02 13	Ostali rashodi upravljanja članova institucije	5,2	4 050 000	4 050 000	3 950 000	3 950 000	3 839 196,12	3 839 196,12	94,79
	Članak 25 01 02 - Međuzbroj		28 477 472	28 477 472	23 676 624	23 676 624	24 421 925,64	24 421 925,64	85,76
25 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Koordinacije politika Komisije i pravno savjetovanje”***	5,2	10 921 441	10 921 441	9 861 773	9 861 773	10 008 609,88	10 008 609,88	91,64
25 01 07	***Zakonodavna kvaliteta— Kodifikacija prava Unije***	5,2	150 000	150 000	300 000	300 000	150 000,—	150 000,—	100,00

POGLAVLJE 25 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU KOORDINACIJE POLITIKA KOMISIJE I PRAVNOG SAVJETOVANJA
(nastavak)

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
25 01 08	***Pravno savjetovanje, sporovi i povrede — Pravni troškovi***	5,2	3 700 000	3 700 000	3 700 000	3 700 000	3 977 402,77	3 977 402,77	107,50
25 01 10	***Doprinos Unije za djelovanje povijesnih arhiva Unije***	5,2	1 430 000	1 430 000	1 405 000	1 405 000	2 290 262,—	2 290 262,—	160,16
25 01 11	***Registri i publikacije***	5,2	2 035 000	2 035 000	1 995 000	1 995 000	2 176 698,10	2 176 698,10	106,96
25 01 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
25 01 77 03	Pilot-projekt — Financiranje i pripremanje kampanja europske građanske inicijative (ECI)	5,2	p.m.	p.m.	700 000	350 000			
25 01 77 04	Pilot-projekt — nove tehnologije i alati informacijsko-komunikacijske tehnologije za primjenu i pojednostavljenje europske građanske inicijative	5,2	500 000	250 000					
	Članak 25 01 77 - Međuzbroj		500 000	250 000	700 000	350 000			
	Poglavlje 25 01 - Ukupno		**232 305 442**	**232 055 442**	**206 099 587**	**205 749 587**	**198 519 037,55**	**198 519 037,55**	**85,55**

25 01 01 Rashodi koji se odnose na osoblje u aktivnoj službi u području „Koordinacije politika Komisije i pravno savjetovanje"

25 01 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
174 901 529	154 522 190	145 629 194,02

25 01 01 03 Plaće, naknade i plaćanja članovima institucije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
10 190 000	9 939 000	9 864 945,14

Napomene

Ovim se odobrenim sredstvima pokrivaju:

— osnovne plaće članova Komisije,

— naknade za stanovanje članova Komisije,

KOMISIJA
GLAVA 25 — KOORDINACIJA POLITIKA KOMISIJE I PRAVNO SAVJETOVANJE

POGLAVLJE 25 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU KOORDINACIJE POLITIKA KOMISIJE I PRAVNOG SAVJETOVANJA *(nastavak)*

25 01 01 *(nastavak)*

25 01 01 03 *(nastavak)*

— obiteljske naknade članova Komisije, koje uključuju:

— naknade za kućanstvo,

— naknade za uzdržavano dijete,

— naknade za obrazovanje,

— naknade za troškove reprezentacije članova Komisije,

— doprinos poslodavca za osiguranje od profesionalnih bolesti i nezgoda za članove Komisije,

— doprinos poslodavca za zdravstveno osiguranje nekadašnjih članova Komisije,

— pomoć za novorođeno dijete,

— u slučaju smrti člana Komisije:

— isplatu punog primitka od rada preminule osobe do kraja trećeg mjeseca nakon mjeseca u kojemu je nastupila smrt,

— troškove prijevoza tijela u mjesto porijekla preminule osobe,

— troškove ponderiranja prihoda,

— troškove ponderiranja dijela prihoda prenesenih izvan zemlje zaposlenja,

— troškove svih ažuriranja primitaka od rada tijekom financijske godine.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i za odobrenje svih sredstava koja će možda biti potrebno osigurati kako bi se pokrili:

— putni troškovi članova Komisije (uključujući njihove obitelji) pri preuzimanju dužnosti ili odlasku iz institucije,

— naknade za nastanjenje i naknade za preseljenje članova Komisije pri preuzimanju dužnosti ili odlasku iz institucije,

— troškovi selidbe članova Komisije pri preuzimanju dužnosti ili odlasku iz institucije.

POGLAVLJE 25 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU KOORDINACIJE POLITIKA KOMISIJE I PRAVNOG SAVJETOVANJA
(nastavak)

25 01 01 *(nastavak)*

25 01 01 03 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ i br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju primitaka predsjednika i članova Komisije, te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda EZ-a, predsjednika, članova i tajnika Općeg suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda (SL 187, 8.8.1967., str. 1.), a posebno njezini članci 2., 3., 4., 4.a, 4.b, 5., 11. i 14.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012, str. 1.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

25 01 02 ***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Koordinacija politika Komisije i pravno savjetovanje”***

25 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
8 619 055	6 365 994	5 575 448,91

25 01 02 03 Posebni savjetnici

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
960 000	869 000	565 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju naknada posebnim savjetnicima, troškovima njihovih službenih putovanja i doprinosima institucije za osiguranje od nezgode.

Pravna osnova

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

KOMISIJA
GLAVA 25 — KOORDINACIJA POLITIKA KOMISIJE I PRAVNO SAVJETOVANJE

POGLAVLJE 25 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU KOORDINACIJE POLITIKA KOMISIJE I PRAVNOG SAVJETOVANJA
(nastavak)

25 01 02 *(nastavak)*

25 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
14 848 417	12 491 630	14 442 280,61

25 01 02 13 Ostali rashodi upravljanja članova institucije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 050 000	3 950 000	3 839 196,12

Napomene

Ovim se odobrenim sredstvima pokrivaju:

— putni troškovi, dnevnice i dodatni ili izvanredni rashodi nastali za vrijeme službenog putovanja,

— rashodi za obveze Komisije u odnosu na ugošćivanje i reprezentaciju (te rashode mogu imati članovi Komisije pojedinačno u obnašanju svoje dužnosti i u okviru djelatnosti institucije).

Naknade troškova službenih putovanja plaćenih u ime drugih institucija ili tijela Unije te za treće osobe bit će dostupne kao namjenski prihodi.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 20 000 EUR.

Pravna osnova

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ i br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju primitaka predsjednika i članova Komisije te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda EZ-a, predsjednika, članova i tajnika Općeg suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.), a posebno njezin članak 6.

Komunikacija predsjednika Komisije o Kodeksu ponašanja povjerenika (SEC(2004) 1487).

Odluka Komisije C(2007) 3494 od 18. srpnja 2007. o Uredbi o troškovima predstavljanja i reprezentacije koje imaju Komisija, predsjednik ili povjerenici.

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

POGLAVLJE 25 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU KOORDINACIJE POLITIKA KOMISIJE I PRAVNOG SAVJETOVANJA
(nastavak)

25 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Koordinacije politika Komisije i pravno savjetovanje”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
10 921 441	9 861 773	10 008 609,88

25 01 07 Zakonodavna kvaliteta— Kodifikacija prava Unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
150 000	300 000	150 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na kodifikaciju i preinačivanje instrumenata Unije.

25 01 08 Pravno savjetovanje, sporovi i povrede — Pravni troškovi

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 700 000	3 700 000	3 977 402,77

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prethodnih troškova sudskih sporova i troškova mirenja te za usluge odvjetnika ili drugih stručnjaka koji su pozvani savjetovati Komisiju.

Njima se pokrivaju i troškovi koje je Komisija obvezna nadoknaditi na temelju odluke Suda Europske unije ili nekog drugog suda.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 350 000 EUR.

25 01 10 Doprinos Unije za djelovanje povijesnih arhiva Unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 430 000	1 405 000	2 290 262,—

KOMISIJA
GLAVA 25 — KOORDINACIJA POLITIKA KOMISIJE I PRAVNO SAVJETOVANJE

POGLAVLJE 25 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU KOORDINACIJE POLITIKA KOMISIJE I PRAVNOG SAVJETOVANJA
(nastavak)

25 01 10 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda Europskog sveučilišnog instituta koji se odnose na upravljanje povijesnim arhivima Unije (troškovi osoblja i poslovanja).

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom) br. 354/83 od 1. veljače 1983. o otvaranju za javnost povijesnih arhiva Europske ekonomske zajednice i Europske zajednice za atomsku energiju (SL L 43, 15.2.1983., str. 1.).

Odluka Komisije br. 359/83/EZUČ od 8. veljače 1983. o otvaranju za javnost povijesnih arhiva Europske zajednice za ugljen i čelik (SL L 43, 15.2.1983., str. 14.).

Referentni akti

Ugovor između Komisije i Europskog sveučilišnog instituta iz Firence, potpisan 17. prosinca 1984.

25 01 11 ***Registri i publikacije***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 035 000	1 995 000	2 176 698,10

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na Komisijine registre i baze dokumenata o postupcima te institucijskim, referentnim i ostalim službenim dokumentima, a posebno rashoda koji se odnose na:

— prikupljanje, analizu i pripremu dokumenata uključujući autorske ugovore i posao koji obavljaju vanjski suradnici,

— razvoj i održavanje informacijskih sustava te upravljanje njima u cilju potpore toj aktivnosti,

— prikupljanje, uključujući kupnju podataka, dokumentaciju i prava korištenja,

— lekturu, uključujući unošenje podataka i upravljanje podatcima, reproduciranje i prijevod,

— širenje na svim vrstama medija, uključujući tiskanje, objavu na internetu i pohranu,

— promidžbu tih tekstova i dokumenata.

POGLAVLJE 25 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU KOORDINACIJE POLITIKA KOMISIJE I PRAVNOG SAVJETOVANJA
(nastavak)

25 01 77 Pilot-projekti i pripremna djelovanja

25 01 77 03 Pilot-projekt — Financiranje i podupiranje kampanja europske građanske inicijative (ECI)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	700 000	350 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

25 01 77 04 Pilot-projekt — nove tehnologije i alati informacijsko-komunikacijske tehnologije za primjenu i pojednostavljenje europske građanske inicijative

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
500 000	250 000				

Napomene

Ovim pilot-projektom konkretno će se pojednostaviti i promicati europske građanske inicijative upotrebom platformi informacijske tehnologije i drugih elektroničkih alata, kao na primjer aplikacija koje su kompatibilne s mobilnim uređajima, kako bi se taj vrlo važan instrument za programiranje pojednostavio. U tom pogledu, elektronička identifikacija i provjera (e-IDAS) trebali bi omogućiti sigurno prikupljanje potpisa te pristup IT platformama i/ili elektroničkim alatima i njihovo korištenje. Upotreba tih digitalnih alata trebala bi građanima omogućiti prijem i razmjenu informacija o postojećim i mogućim europskim građanskim inicijativama, aktivno sudjelovanje u raspravama te pokretanje i/ili pružanje podrške inicijativama, a osobito mogućnost potpisivanja europskih građanskih inicijativa. Ti će alati Komisiji omogućiti učinkovitu komunikaciju s promotorima europskih građanskih inicijativa, razmjenu informacija te pružanje tehničke podrške kako bi se osigurao uspjeh inicijativa, a istovremeno učinile velike ekonomske i administrativne uštede.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA

GLAVA 26.

ADMINISTRACIJA KOMISIJE

GLAVA 26.

ADMINISTRACIJA KOMISIJE

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
26 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE”	1 027 047 732	1 027 047 732	986 910 825	986 910 825	1 083 784 140,55	1 083 784 140,55
	Pričuve (40 01 40)	*4 644 253*	*4 644 253*	*3 426 739*	*3 426 739*		
		1 031 691 985	1 031 691 985	990 337 564	990 337 564	1 083 784 140,55	1 083 784 140,55
26 02	MULTIMEDIJSKA PROIZVODNJA	9 200 000	9 000 000	9 600 000	9 100 000	8 924 526,49	8 608 709,47
26 03	USLUGE ZA JAVNE UPRAVE, PODUZEĆA I GRAĐANE	29 265 000	27 086 000	26 198 000	26 153 380	28 767 079,60	26 857 405,56
	Glava 26 - Ukupno	**1 065 512 732**	**1 063 133 732**	**1 022 708 825**	**1 022 164 205**	**1 121 475 746,64**	**1 119 250 255,58**
	Pričuve (40 01 40)	***4 644 253***	***4 644 253***	***3 426 739***	***3 426 739***		
		1 070 156 985	**1 067 777 985**	**1 026 135 564**	**1 025 590 944**	**1 121 475 746,64**	**1 119 250 255,58**

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

GLAVA 26.

ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE”

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
26 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE”					
26 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Administracija Komisije”***	5,2	121 024 080	113 028 119	114 005 591,34	94,20
26 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Administracija Komisije”***					
26 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	6 942 717	6 393 407	8 325 508,10	119,92
26 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	21 793 180	21 542 282	24 584 847,33	112,81
	Članak 26 01 02 - Međuzbroj		28 735 897	27 935 689	32 910 355,43	114,53
26 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Administracija Komisije”***	5,2	7 557 152	6 012 576	7 856 976,16	103,97
26 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Administracija Komisije”***					
26 01 04 01	Rashodi za potporu za interoperabilna rješenja za europske javne uprave, poduzetnike i građane (ISA[2])	1,1	400 000	400 000	521 924,87	130,48
	Članak 26 01 04 - Međuzbroj		400 000	400 000	521 924,87	130,48
26 01 09	***Ured za publikacije***	5,2	82 761 200	79 303 200	86 811 123,14	104,89
26 01 10	***Izrada pročišćenih tekstova zakonodavstva Unije***	5,2	1 400 000	1 400 000	1 414 983,24	101,07
26 01 11	***Službeni list Europske unije (L i C)***	5,2	6 430 000	6 719 000	13 088 746,23	203,56
26 01 12	***Sažeci zakonodavstva Unije***	5,2	280 000	334 000	1 477 719,67	527,76

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
26 01 20	***Europski ured za odabir osoblja***	5,2	26 667 000	26 430 000	27 677 973,91	103,79
26 01 21	***Ured za upravljanje individualnim materijalnim pravima i njihovu isplatu***	5,2	38 698 500	38 399 500	44 541 770,62	115,10
26 01 22	***Infrastruktura i logistika (Bruxelles)***					
26 01 22 01	Ured za infrastrukturu i logistiku u Bruxellesu	5,2	68 153 000	68 440 000	75 942 574,36	111,43
26 01 22 02	Kupnja i najam zgrada u Bruxellesu	5,2	207 273 000	214 138 000	234 527 545,—	113,15
26 01 22 03	Rashodi koji se odnose na zgrade u Bruxellesu	5,2	78 488 000	75 825 000	80 597 487,86	102,69
26 01 22 04	Rashodi za opremu i namještaj u Bruxellesu	5,2	7 524 000	7 423 000	9 226 210,87	122,62
26 01 22 05	Usluge, opskrba i ostali rashodi poslovanja u Bruxellesu	5,2	7 453 000	7 875 000	9 435 734,35	126,60
26 01 22 06	Zaštita zgrada u Bruxellesu	5,2	33 391 000	33 000 000	30 813 083,83	92,28
	Članak 26 01 22 - Međuzbroj		402 282 000	406 701 000	440 542 636,27	109,51
26 01 23	***Infrastruktura i logistika (Luxembourg)***					
26 01 23 01	Ured za infrastrukturu i logistiku u Luxembourgu	5,2	24 369 000	23 658 000	23 367 905,78	95,89
26 01 23 02	Kupnja i najam zgrada u Luxembourgu	5,2	43 573 000	35 138 000	44 624 401,76	102,41
26 01 23 03	Rashodi koji se odnose na zgrade u Luxembourgu	5,2	19 785 000	11 489 000	16 552 306,38	83,66
26 01 23 04	Rashodi za opremu i namještaj u Luxembourgu	5,2	1 063 000	1 047 000	1 647 423,90	154,98
26 01 23 05	Usluge, opskrba i ostali rashodi poslovanja u Luxembourgu	5,2	927 000	975 000	1 153 307,08	124,41
26 01 23 06	Zaštita zgrada u Luxembourgu	5,2	8 926 000	4 094 000	7 635 677,40	85,54
	Članak 26 01 23 - Međuzbroj		98 643 000	76 401 000	94 981 022,30	96,29

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
26 01 40	***Zaštita i nadzor***	5,2	14 841 000	15 132 000	10 196 850,27	68,71
26 01 60	***Kadrovska politika i upravljanje osobljem***					
26 01 60 01	Medicinske usluge	5,2	4 800 000	4 800 000	5 901 032,83	122,94
26 01 60 02	Rashodi za natječaje, odabir i zapošljavanje	5,2	1 570 000	1 770 000	1 058 051,63	67,39
26 01 60 04	Međuinstitucijska suradnja u socijalnom području	5,2	7 113 000	6 958 000	20 333 729,30	285,87
26 01 60 06	Dužnosnici institucije privremeno angažirani u nacionalnim državnim službama, međunarodnim organizacijama te javnim ili privatnim ustanovama ili poduzećima	5,2	250 000	250 000	395 000,—	158,00
26 01 60 07	Naknada štete	5,2	150 000	150 000	150 000,—	100,00
26 01 60 08	Razna osiguranja	5,2	60 000	60 000	59 000,—	98,33
26 01 60 09	Tečajevi jezika	5,2	2 845 000	3 013 000	3 344 239,23	117,55
	Članak 26 01 60 - Međuzbroj		16 788 000	17 001 000	31 241 052,99	186,09
26 01 70	***Europske škole***					
26 01 70 01	Ured glavnog tajnika Europskih škola (Bruxelles)	5,1	10 655 428	9 754 550	9 971 242,—	93,58
26 01 70 02	Bruxelles I. (Uccle)	5,1	28 884 533	27 027 449	25 783 149,—	89,26
26 01 70 03	Bruxelles II. (Woluwe)	5,1	24 019 463	24 023 685	22 292 410,—	92,81
26 01 70 04	Bruxelles III. (Ixelles)	5,1	23 920 457	23 688 915	20 149 656,—	84,24
26 01 70 05	Bruxelles IV. (Laeken)	5,1	17 289 831	14 860 033	14 177 314,—	82,00
26 01 70 11	Luxembourg I.	5,1	18 742 931	17 591 763	18 745 189,—	100,01
26 01 70 12	Luxembourg II.	5,1	14 930 268	13 728 869	13 709 255,—	91,82
26 01 70 21	Mol (BE)	5,1	6 184 162	6 134 444	5 548 445,—	89,72
26 01 70 22	Frankfurt na Majni (DE)	5,1	4 761 194	5 466 904	9 182 659,—	192,86
	Pričuve (40 01 40)		*4 644 253*	*3 426 739*		
			9 405 447	8 893 643	9 182 659,—	
26 01 70 23	Karlsruhe (DE)	5,1	3 821 600	3 437 783	3 028 860,—	79,26
26 01 70 24	München (DE)	5,1	364 588	552 765	447 071,—	122,62

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
26 01 70	*(nastavak)*					
26 01 70 25	Alicante (ES)	5,1	3 590 065	3 919 021	7 398 526,—	206,08
26 01 70 26	Varese (IT)	5,1	10 532 900	10 573 399	9 521 616,—	90,40
26 01 70 27	Bergen (NL)	5,1	5 167 512	4 910 748	4 230 036,—	81,86
26 01 70 28	Culham (UK)	5,1	6 856 498	5 296 778	4 770 502,—	69,58
26 01 70 31	Doprinos Unije za Europske škole 2. vrste	5,1	818 473	746 635	7 559 484,11	923,61
	Članak 26 01 70 - Međuzbroj		180 539 903	171 713 741	176 515 414,11	97,77
	Pričuve (40 01 40)		*4 644 253*	*3 426 739*		
			185 184 156	175 140 480	176 515 414,11	
	Poglavlje 26 01 - Ukupno		**1 027 047 732**	**986 910 825**	**1 083 784 140,55**	**105,52**
	Pričuve (40 01 40)		***4 644 253***	***3 426 739***		
			1 031 691 985	**990 337 564**	**1 083 784 140,55**	

26 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Administracija Komisije”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
121 024 080	113 028 119	114 005 591,34

26 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Administracija Komisije”

26 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 942 717	6 393 407	8 325 508,10

26 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
21 793 180	21 542 282	24 584 847,33

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Administracija Komisije”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 557 152	6 012 576	7 856 976,16

26 01 04 Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Administracija Komisije”

26 01 04 01 Rashodi za potporu za interoperabilna rješenja za europske javne uprave, poduzetnike i građane (ISA[2])

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
400 000	400 000	521 924,87

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno vezane uz ostvarivanje cilja programa ili mjera iz ovog naslova proračuna te svih drugih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama jer ugovori s uredima za tehničku pomoć istječu tijekom sljedećih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32, odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 26 03.

26 01 09 Ured za publikacije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
82 761 200	79 303 200	86 811 123,14

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 09 *(nastavak)*

Napomene

Uneseni iznos odgovara odobrenim sredstvima za Ured za publikacije detaljno navedenima u posebnom prilogu ovom dijelu.

Na temelju prognoza troškovnog računovodstva Ureda, trošak usluga koje će pružiti svakoj instituciji procjenjuje se na sljedeći način:

Europski parlament	8 350 605	10,09 %
Vijeće	4 767 045	5,76 %
Komisija	51 767 131	62,55 %
Sud	3 666 321	4,43 %
Revizorski sud	2 466 284	2,98 %
Europski gospodarski i socijalni odbor	620 709	0,75 %
Odbor regija	364 149	0,44 %
Agencije	5 329 821	6,44 %
Ostalo	5 429 135	6,56 %
Ukupno	**82 761 200**	**100,00 %**

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 7 740 000 EUR.

Pravna osnova

Odluka 2009/496/EZ, Euratom Europskog parlamenta, Europskog vijeća, Vijeća, Komisije, Suda, Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora i Odbora regija od 26. lipnja 2009. o organizaciji i djelovanju Ureda za publikacije Europske unije (SL L 168, 30.6.2009., str. 41.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezini članci 195. do 200.

26 01 10 ***Izrada pročišćenih tekstova zakonodavstva Unije***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 400 000	1 400 000	1 414 983,24

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 10 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za izradu pročišćenih tekstova pravnih instrumenata Unije i stavljanje na raspolaganje javnosti pročišćenih pravnih akata Unije na svim službenim jezicima Unije, u svim oblicima i na svim medijima.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Pravna osnova

Zaključci sa sastanka Europskog vijeća u Edinburghu u prosincu 1992. (SN/456/92, Prilog 3. dijelu A, str. 5.).

Izjava o kvaliteti izrade zakonodavstva Zajednice, priložena Završnom aktu Ugovora iz Amsterdama.

Odluka 2009/496/EZ, Euratom Europskog parlamenta, Europskog vijeća, Vijeća, Komisije, Suda, Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora i Odbora regija od 26. lipnja 2009. o organizaciji i djelovanju Ureda za publikacije Europske unije (SL L 168, 30.6.2009., str. 41.).

Referentni akti

Komunikacije Komisije Europskom parlamentu, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru i Odboru regija o inicijativi pametnog donošenja propisa, čiji je sastavni dio izrada pročišćenih tekstova:

— Pametno donošenje propisa u Europskoj Uniji (COM(2010) 543 final),

— Primjerenost propisa EU-a (COM(2012) 746 final),

— Prikladnost i učinkovitost propisa (REFIT): zaključci i daljnji koraci (COM(2013) 685 final).

Zaključci sa sastanka na vrhu Europskog vijeća od 14. i 15. ožujka 2013., na kojem su čelnici država i vlada naglasili da je izrada pročišćenih tekstova prava Unije jedan od prioriteta u kontekstu napora koji se ulažu u pojednostavnjivanje zakonodavstva EU-a.

26 01 11 ***Službeni list Europske unije (L i C)***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 430 000	6 719 000	13 088 746,23

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 11 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za objavljivanje u svim oblicima, uključujući distribuciju, katalogiziranje, indeksiranje i arhiviranje, serija L i C *Službenog lista Europske unije*.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 8 097 000 EUR.

Pravna osnova

Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 297.

Uredba Vijeća br. 1. od 15. travnja 1958. o određivanju jezika koji se koriste u Europskoj ekonomskoj zajednici (SL 17, 6.10.1958., str. 358/58.).

Odluka Vijeća od 15. rujna 1958. o osnivanju *Službenog lista Europskih zajednica* (SL 17, 6.10.1958., str. 419/58.).

Odluka 2009/496/EZ, Euratom Europskog parlamenta, Europskog vijeća, Vijeća, Komisije, Suda, Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora i Odbora regija od 26. lipnja 2009. o organizaciji i djelovanju Ureda za publikacije Europske unije (SL L 168, 30.6.2009., str. 41.).

Uredba Vijeća (EU) br. 216/2013 od 7. ožujka 2013. o elektroničkom izdanju *Službenog lista Europske unije* (SL L 69, 13.3.2013., str. 1.).

26 01 12 ***Sažeci zakonodavstva Unije***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
280 000	334 000	1 477 719,67

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju izrade internetskih sažetaka zakonodavstva Unije, u kojima se sažeto i čitko navode glavni aspekti zakonodavstva Unije, te razvoju s tim povezanih proizvoda.

S obzirom da su Sažeci zakonodavstva Unije međuinstitucijski projekt, očekuje se da će i Europski parlament i Vijeće dati doprinos iz svojih dijelova općeg proračuna Unije.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 560 000 EUR.

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 12 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka 2009/496/EZ, Euratom Europskog parlamenta, Europskog vijeća, Vijeća, Komisije, Suda, Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora i Odbora regija od 26. lipnja 2009. o organizaciji i djelovanju Ureda za publikacije Europske unije (SL L 168, 30.6.2009., str. 41.).

Referentni akti

Rezolucija Vijeća od 20. lipnja 1994. o elektroničkom širenju zakonodavstva Zajednice i nacionalnih provedbenih mjera te o poboljšanim uvjetima pristupa (SL C 179, 1.7.1994., str. 3.).

Komunikacija Komisiji od 21. prosinca 2007. o Europi na internetu – Angažiranje građana (SEC(2007) 1742).

Izjava Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije od 22. listopada 2008. o „Zajedničkoj komunikaciji u Europi” (SL C 13, 20.1.2009., str. 3.).

26 01 20 ***Europski ured za odabir osoblja***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
26 667 000	26 430 000	27 677 973,91

Napomene

Uneseni iznos odgovara odobrenim sredstvima za Europski ured za odabir osoblja detaljno navedenima u posebnom prilogu ovom dijelu.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 206 000 EUR.

Pravna osnova

Odluka 2002/620/EZ Europskog parlamenta, Vijeća, Komisije, Suda, Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora, Odbora regija i Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. o osnivanju Ureda za odabir osoblja Europskih zajednica (SL L 197, 26.7.2002., str. 53.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezini članci 195. do 200.

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 21 Ured za upravljanje individualnim materijalnim pravima i njihovu isplatu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
38 698 500	38 399 500	44 541 770,62

Napomene

Bivši članci 26 01 21 i 24 01 07 (djelomično)

Uneseni iznos odgovara odobrenim sredstvima za Ured za upravljanje individualnim materijalnim pravima i njihovu isplatu detaljno navedenima u posebnom prilogu ovom dijelu.

U skladu s Prijedlogom uredbe Europskog parlamenta i Vijeća, podnesenim od strane Komisije 4. ožujka 2016., o izmjeni Uredbe (EU, Euratom) br. 883/2013 u pogledu tajništva nadzornog odbora Europskog ureda za borbu protiv prijevara (OLAF) (COM(2016) 113 final), odobrena sredstva za nadzorni odbor i njegovo tajništvo te njihovo osoblje unose se u proračun i plan radnih mjesta PMO-a.

U cilju transparentnosti mogu se utvrditi sredstva stavljena na raspolaganje tajništvu nadzornog odbora OLAF-a u proračunu PMO-a. S obzirom na sedam stalnih radnih mjesta u tajništvu i dodjelu sredstava za jednog ugovornog djelatnika, odobrena sredstva za rad tajništva Nadzornog odbora OLAF-a dostigla bi približno 1 000 000 EUR. Tim iznosom pokrivaju se rashodi za osoblje, izobrazbu, službena putovanja, interne sastanke, zgrade i informacijsku tehnologiju.

Rashodi koji proizlaze iz mandata članova nadzornog odbora obuhvaćeni su odobrenim sredstvima od 200 000 EUR u članku 24 01 08.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 8 458 000 EUR.

Pravna osnova

Odluka Komisije 2003/522/EZ od 6. studenoga 2002. o osnivanju Ureda za vođenje i isplatu pojedinačnih potraživanja (SL L 183, 22.7.2003., str. 30.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezini članci 195. do 200.

26 01 22 Infrastruktura i logistika (Bruxelles)

26 01 22 01 Ured za infrastrukturu i logistiku u Bruxellesu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
68 153 000	68 440 000	75 942 574,36

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 22 *(nastavak)*

26 01 22 01 *(nastavak)*

Napomene

Uneseni iznos odgovara odobrenim sredstvima za Ured za infrastrukturu i logistiku u Bruxellesu detaljno navedenima u posebnom prilogu ovom dijelu.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 16 709 000 EUR.

Pravna osnova

Odluka Komisije 2003/523/EZ od 6. studenoga 2002. o osnivanju Ureda za infrastrukturu i logistiku u Bruxellesu (SL L 183, 22.7.2003., str. 35.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezini članci 195. do 200.

26 01 22 02 Kupnja i najam zgrada u Bruxellesu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
207 273 000	214 138 000	234 527 545,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda nastalih na području Unije:

— zakupnina i zakupnina za dugoročni zakup zemljišta koje se odnose na zauzete zgrade ili dijelove zgrada te najam konferencijskih dvorana, skladišta, garaža i parkirnih mjesta,

— troškovi kupnje zgrada ili najma zgrada s pravom kupnje,

— izgradnja zgrada.

Odobrena sredstva za pokrivanje istovrsnih rashoda koji se odnose na izravno istraživanje unose se u različite stavke članka 10 01 05.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi nastali na području Europske unije, isključujući predstavništva Komisije u Uniji, za koja su rashodi uneseni u stavku 16 01 03 03.

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 22 *(nastavak)*

26 01 22 02 *(nastavak)*

Prihodi od doprinosa država članica EFTA-e općim troškovima Unije u skladu s člancima 76. i 82. Sporazuma o Europskom gospodarskom prostoru rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima koja se unose u odgovarajuće proračunske linije u skladu s Financijskom uredbom. Iznos takvih prihoda procjenjuje se na 425 198 EUR.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 16 709 000 EUR.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

26 01 22 03 Rashodi koji se odnose na zgrade u Bruxellesu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
78 488 000	75 825 000	80 597 487,86

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda nastalih na području Europske unije:

— plaćanja premija osiguranja za zgrade ili dijelove zgrada koje zauzima institucija,

— troškovi za vodu, plin, električnu energiju i grijanje,

— troškovi održavanja prostora, dizala, centralnog grijanja, klimatizacijskih uređaja itd. koji su izračunani na temelju postojećih ugovora; rashodi za poslove redovitog čišćenja, uključujući kupnju proizvoda za održavanje, pranje, strojno pranje i kemijsko čišćenje itd. te ličenje, popravke i potrošni materijal kojim se koriste službe za održavanje (Komisija se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— rashodi za odvajanje, odlaganje i uklanjanje otpada,

— obnova zgrada, primjerice preinaka rasporeda prostorija, preinake tehničkih instalacija i drugi stručni radovi povezani s bravarijom, električnom opremom, vodoinstalaterskim i soboslikarskim radovima, oblaganjem podova itd., te troškovi izmjena ugrađene mrežne opreme i troškovi potrebne opreme (Komisija se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 22 *(nastavak)*

26 01 22 03 *(nastavak)*

— troškovi povezani sa zdravljem i sigurnosti na radu, osobito kupnja, najam i održavanje vatrogasne opreme, zamjena opreme koju upotrebljava osoblje obučeno za zaštitu od požara i troškovi zakonom propisanog nadzora (Komisija se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— troškovi povezani s obavljanjem pregleda pristupačnosti zgrada osobama s invaliditetom i osobama smanjene pokretljivosti te uvođenjem potrebnih prilagodbi u skladu s takvim pregledom kako bi zgrade bile u potpunosti pristupačne svim posjetiteljima,

— troškovi pravnog, financijskog i tehničkog savjetovanja prije kupnje, unajmljivanja ili izgradnje zgrada,

— ostali rashodi za zgrade, osobito naknade za upravljanje zgradama s više najmoprimaca, troškovi pregleda prostora i naknade za komunalne usluge (čišćenje i održavanje ulica, odvoz smeća itd.),

— naknade za tehničku pomoć povezanu s opsežnim opremanjem prostora.

Odobrena sredstva za pokrivanje istovrsnih rashoda koji se odnose na izravno istraživanje unose se u različite stavke članka 10 01 05.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi nastali na području Europske unije, isključujući predstavništva Komisije u Uniji, za koja su rashodi uneseni u stavku 16 01 03 03.

Prihodi od doprinosa država članica EFTA-e općim troškovima Unije u skladu s člancima 76. i 82. Sporazuma o Europskom gospodarskom prostoru rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima koja se unose u odgovarajuće proračunske linije u skladu s Financijskom uredbom. Iznos takvih prihoda procjenjuje se na 157 933 EUR.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 11 835 000 EUR.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.).

Direktiva Vijeća 90/270/EEZ od 29. svibnja 1990. o minimalnim zahtjevima u pogledu sigurnosti i zaštite zdravlja pri radu sa zaslonima (peta pojedinačna direktiva u smislu članka 16. stavka 1. Direktive 89/391/EEZ) (SL L 156, 21.6.1990., str. 14.).

Odluka Europskog ombudsmana od 4. srpnja 2007. o istrazi na vlastitu inicijativu OI/3/2003/JMA u vezi s Europskom komisijom.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 22 *(nastavak)*

26 01 22 04 Rashodi za opremu i namještaj u Bruxellesu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 524 000	7 423 000	9 226 210,87

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda nastalih na području Europske unije:

— kupnja, najam ili lizing, održavanje, popravak, instaliranje i obnova tehničke opreme i instalacija, osobito:

  — oprema (uključujući fotokopirne uređaje) za izradu, umnožavanje i pohranu dokumenata u svim oblicima (papir, elektronički mediji itd.),

  — audiovizualna oprema, oprema za knjižnice te oprema za usmeno prevođenje (kabine, slušalice i prevoditeljski pultovi za simultano prevođenje itd.),

  — kuhinjski elementi i oprema za restorane,

  — razni radionički alati namijenjeni održavanju,

  — uređaji i oprema za dužnosnike s invaliditetom,

  — ispitivanja, dokumentacija i izobrazba povezana s tom opremom (Komisija se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— kupnja, najam, održavanje i popravak vozila, osobito:

  — nova kupnja vozila, uključujući barem jedno vozilo prilagođeno prijevozu osoba smanjene pokretljivosti,

  — zamjena vozila koja tijekom godine prijeđu takvu ukupnu kilometražu da je njihova zamjena opravdana,

  — troškovi kratkoročnog ili dugoročnog najma automobila kada potrebe prekorače kapacitete voznog parka ili kada vozni park ne zadovoljava potrebe putnika smanjene pokretljivosti,

  — troškovi održavanja, popravka i osiguranja službenih vozila (gorivo, sredstva za podmazivanje, gume, zračnice, razni materijali, rezervni dijelovi, alat itd.),

  — razne vrste osiguranja (osobito osiguranje od odgovornosti prema trećim osobama i od krađe) i troškovi osiguranja iz članka 84. Financijske uredbe,

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 22 *(nastavak)*

26 01 22 04 *(nastavak)*

— kupnja, najam, održavanje i popravak namještaja, osobito:

  — kupnja uredskog i posebnog namještaja, uključujući ergonomski namještaj, police za arhive itd.,

  — zamjena istrošenog i oštećenog namještaja,

  — posebna oprema za knjižnice (indeksne kartice, police, kataloški ormarići itd.),

  — najam namještaja,

  — troškovi održavanja i popravka namještaja (Komisija se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— rashodi za radnu opremu, osobito:

  — kupnja uniformi za dostavljače i vozače,

  — kupnja i čišćenje radne odjeće radioničkog osoblja i osoblja čiji posao zahtijeva nošenje odjeće za zaštitu od lošeg vremena i hladnoće, prekomjernog trošenja i prljavštine,

  — kupnja opreme ili nadoknadu troškova za opremu koja bi mogla biti potrebna u skladu s direktivama 89/391/EEZ i 90/270/EEZ,

— kupnja voznih karti (jednosmjernih karti ili karti *business pass*), besplatan pristup javnom prijevozu radi lakšeg kretanja između zgrada Komisije ili između zgrade Komisije i javnih zgrada (npr. zračna luka), službeni bicikli i sva druga sredstva kojima se potiče uporaba javnoga prijevoza i pokretljivost osoblja Komisije, osim službenih vozila,

— rashodi za pružanje usluga restorana u protokolarne svrhe.

Odobrena sredstva za pokrivanje istovrsnih rashoda koji se odnose na istraživanje unose se u različite stavke članka 01 05 odgovarajućih glava.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi nastali na području Europske unije, isključujući predstavništva Komisije u Uniji, za koja su rashodi uneseni u stavku 16 01 03 03.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 1 849 000 EUR.

Stvaranje posebnih odobrenih sredstava za nadoknadu troškova sezonskih voznih karata javnog prijevoza skromna je, ali ključna mjera kojom se potvrđuje predanost institucija Unije smanjenju vlastitih emisija CO_2 u skladu s politikom Sustava ekološkog upravljanja i revizije (EMAS) te dogovorenim ciljevima povezanima s klimatskim promjenama.

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 22 *(nastavak)*

26 01 22 04 *(nastavak)*

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.).

Direktiva Vijeća 90/270/EEZ od 29. svibnja 1990. o minimalnim zahtjevima u pogledu sigurnosti i zaštite zdravlja pri radu sa zaslonima (peta pojedinačna direktiva u smislu članka 16. stavka 1. Direktive 89/391/EEZ) (SL L 156, 21.6.1990., str. 14.).

Direktiva 2004/17/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 31. ožujka 2004. o usklađivanju postupaka nabave subjekata koji djeluju u sektoru vodnog gospodarstva, energetskom i prometnom sektoru te sektoru poštanskih usluga (SL L 134, 30.4.2004., str. 1.).

Direktiva 2004/18/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 31. ožujka 2004. o usklađivanju postupaka za sklapanje ugovora o javnim radovima, ugovora o javnoj nabavi robe te ugovora o javnim uslugama (SL L 134, 30.4.2004., str. 114.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

26 01 22 05 Usluge, opskrba i ostali rashodi poslovanja u Bruxellesu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 453 000	7 875 000	9 435 734,35

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda nastalih na području Europske unije:

— preseljenja i reorganizacije odjela te rukovanje opremom, namještajem i uredskim materijalom (preuzimanje, pohrana i dostava),

— rashodi za poštanske i dostavljačke naknade za običnu poštu, izvještaje i publikacije, poštanske i druge pakete otpremljene zračnim, morskim ili željezničkim putom te za Komisijinu internu poštu,

— rashodi koji se odnose na pružanje usluga restorana u protokolarne svrhe,

— troškovi kupnje papira, omotnica, uredskog i tiskarskog materijala te troškovi za određene usluge tiskanja koje obavljaju vanjski izvođači.

Odobrena sredstva za pokrivanje istovrsnih rashoda koji se odnose na istraživanje unose se u različite stavke članka 01 05 odgovarajućih glava.

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 22 *(nastavak)*

26 01 22 05 *(nastavak)*

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi nastali na području Europske unije, isključujući predstavništva Komisije u Uniji, za koja su rashodi uneseni u stavku 16 01 03 03.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 2 314 000 EUR.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.).

Direktiva Vijeća 90/270/EEZ od 29. svibnja 1990. o minimalnim zahtjevima u pogledu sigurnosti i zaštite zdravlja pri radu sa zaslonima (peta pojedinačna direktiva u smislu članka 16. stavka 1. Direktive 89/391/EEZ) (SL L 156, 21.6.1990., str. 14.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

26 01 22 06 Zaštita zgrada u Bruxellesu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
33 391 000	33 000 000	30 813 083,83

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za zaštitni nadzor, kontrolu pristupa i druge povezane usluge u zgradama koje zauzima Komisija (Komisija se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima).

Odobrena sredstva za pokrivanje istovrsnih rashoda koji se odnose na istraživanje unose se u različite stavke članka 01 05 odgovarajućih glava.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi nastali na području Europske unije, isključujući predstavništva Komisije u Uniji, za koja su rashodi uneseni u stavku 16 01 03 03.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 2 586 000 EUR.

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 22 *(nastavak)*

26 01 22 06 *(nastavak)*

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.).

Direktiva Vijeća 90/270/EEZ od 29. svibnja 1990. o minimalnim zahtjevima u pogledu sigurnosti i zaštite zdravlja pri radu sa zaslonima (peta pojedinačna direktiva u smislu članka 16. stavka 1. Direktive 89/391/EEZ) (SL L 156, 21.6.1990., str. 14.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

26 01 23 ***Infrastruktura i logistika (Luxembourg)***

26 01 23 01 Ured za infrastrukturu i logistiku u Luxembourgu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
24 369 000	23 658 000	23 367 905,78

Napomene

Uneseni iznos odgovara odobrenim sredstvima za Ured za infrastrukturu i logistiku u Luxembourgu detaljno navedenima u posebnom prilogu ovom dijelu.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 4 045 000 EUR.

Pravna osnova

Odluka Komisije 2003/524/EZ od 6. studenoga 2002. o osnivanju Ureda za infrastrukturu i logistiku u Luxembourgu (SL L 183, 22.7.2003., str. 40.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezini članci 195. do 200.

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 23 *(nastavak)*

26 01 23 02 Kupnja i najam zgrada u Luxembourgu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
43 573 000	35 138 000	44 624 401,76

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda nastalih na području Europske unije:

— zakupnina i zakupnina za dugoročni zakup zemljišta koje se odnose na zauzete zgrade ili dijelove zgrada te najam konferencijskih dvorana, skladišta, garaža i parkirnih mjesta,

— troškovi kupnje zgrada ili najma zgrada s pravom kupnje,

— izgradnja zgrada.

Odobrena sredstva za pokrivanje istovrsnih rashoda koji se odnose na istraživanje unose se u različite stavke članka 01 05 odgovarajućih glava.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi nastali na području Europske unije, isključujući predstavništva Komisije u Uniji, za koja su rashodi uneseni u stavku 16 01 03 03.

Prihodi od doprinosa država članica EFTA-e općim troškovima Unije u skladu s člancima 76. i 82. Sporazuma o Europskom gospodarskom prostoru rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima koja se unose u odgovarajuće proračunske linije u skladu s Financijskom uredbom. Iznos takvih prihoda procjenjuje se na 89 385 EUR.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 3 457 000 EUR.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

26 01 23 03 Rashodi koji se odnose na zgrade u Luxembourgu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
19 785 000	11 489 000	16 552 306,38

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 23 *(nastavak)*

26 01 23 03 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda nastalih na području Europske unije:

— plaćanja premija osiguranja za zgrade ili dijelove zgrada koje zauzima institucija,

— troškovi za vodu, plin, električnu energiju i grijanje,

— troškovi održavanja prostora, dizala, centralnog grijanja, klimatizacijskih uređaja itd. koji su izračunani na temelju postojećih ugovora; rashodi za poslove redovitog čišćenja, uključujući kupnju proizvoda za održavanje, pranje, strojno pranje i kemijsko čišćenje itd. te ličenje, popravke i potrošni materijal kojim se koriste službe za održavanje (Komisija se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— rashodi za odvajanje, odlaganje i uklanjanje otpada,

— obnova zgrada, primjerice preinaka rasporeda prostorija, preinake tehničkih instalacija i drugi stručni radovi povezani s bravarijom, električnom opremom, vodoinstalaterskim i soboslikarskim radovima, oblaganjem podova itd., te troškovi izmjena ugrađene mrežne opreme i troškovi potrebne opreme (Komisija se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— troškovi povezani sa zdravljem i sigurnosti na radu, osobito kupnja, najam i održavanje vatrogasne opreme, zamjena opreme koju upotrebljava osoblje obučeno za zaštitu od požara i troškovi zakonom propisanog nadzora (Komisija se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— troškovi povezani s obavljanjem pregleda pristupačnosti zgrada osobama s invaliditetom i osobama smanjene pokretljivosti te uvođenjem potrebnih prilagodbi u skladu s takvim pregledom kako bi zgrade bile u potpunosti pristupačne svim posjetiteljima,

— troškovi pravnog, financijskog i tehničkog savjetovanja prije kupnje, unajmljivanja ili izgradnje zgrada,

— ostali rashodi za zgrade, osobito naknade za upravljanje zgradama s više najmoprimaca, troškovi pregleda prostora i naknade za komunalne usluge (čišćenje i održavanje ulica, odvoz smeća itd.),

— naknade za tehničku pomoć povezani s opsežnim opremanjem prostora.

Odobrena sredstva za pokrivanje istovrsnih rashoda koji se odnose na istraživanje unose se u različite stavke članka 01 05 odgovarajućih glava.

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 23 *(nastavak)*

26 01 23 03 *(nastavak)*

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi nastali na području Europske unije, isključujući predstavništva Komisije u Uniji, za koja su rashodi uneseni u stavku 16 01 03 03.

Prihodi od doprinosa država članica EFTA-e općim troškovima Unije u skladu s člancima 76. i 82. Sporazuma o Europskom gospodarskom prostoru rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima koja se unose u odgovarajuće proračunske linije u skladu s Financijskom uredbom. Iznos takvih prihoda procjenjuje se na 40 484 EUR.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 282 000 EUR.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.).

Direktiva Vijeća 90/270/EEZ od 29. svibnja 1990. o minimalnim zahtjevima u pogledu sigurnosti i zaštite zdravlja pri radu sa zaslonima (peta pojedinačna direktiva u smislu članka 16. stavka 1. Direktive 89/391/EEZ) (SL L 156, 21.6.1990., str. 14.).

Odluka Europskog ombudsmana od 4. srpnja 2007. o istrazi na vlastitu inicijativu OI/3/2003/JMA u vezi s Europskom komisijom.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

26 01 23 04 Rashodi za opremu i namještaj u Luxembourgu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 063 000	1 047 000	1 647 423,90

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda nastalih na području Europske unije:

— kupnja, najam ili lizing, održavanje, popravak, instaliranje i obnova tehničke opreme i instalacija, osobito:

— oprema (uključujući fotokopirne uređaje) za izradu, umnožavanje i pohranu dokumenata u svim oblicima (papir, elektronički mediji itd.),

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 23 *(nastavak)*

26 01 23 04 *(nastavak)*

— audiovizualna oprema, oprema za knjižnice te oprema za usmeno prevođenje (kabine, slušalice i prevoditeljski pultovi za simultano prevođenje itd.),

— kuhinjski elementi i oprema za restorane,

— razni radionički alati namijenjeni održavanju,

— uređaji i oprema za dužnosnike s invaliditetom,

— ispitivanja, dokumentacija i izobrazba u vezi s tom opremom (Komisija se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— kupnja, najam, održavanje i popravak vozila, osobito:

— nova kupnja vozila, uključujući barem jedno vozilo prilagođeno prijevozu osoba smanjene pokretljivosti,

— zamjena vozila koja tijekom godine prijeđu takvu ukupnu kilometražu da je njihova zamjena opravdana,

— troškovi kratkoročnog ili dugoročnog najma automobila kada potrebe prekorače kapacitete voznog parka ili kada vozni park ne zadovoljava potrebe putnika smanjene pokretljivosti,

— troškovi održavanja, popravka i osiguranja službenih vozila (gorivo, sredstva za podmazivanje, gume, zračnice, razni materijali, rezervni dijelovi, alat itd.),

— razne vrste osiguranja (osobito osiguranje od odgovornosti prema trećim osobama i od krađe) i troškovi osiguranja iz članka 84. Financijske uredbe,

— kupnja, najam, održavanje i popravak namještaja, osobito:

— kupnja uredskog i posebnog namještaja, uključujući ergonomski namještaj, police za arhive itd.,

— zamjena istrošenog i oštećenog namještaja,

— posebna oprema za knjižnice (indeksne kartice, police, kataloški ormarići itd.),

— najam namještaja,

— troškovi održavanja i popravka namještaja (Komisija se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 23 *(nastavak)*

26 01 23 04 *(nastavak)*

— rashodi za radnu opremu, osobito:

— kupnja uniformi za dostavljače i vozače,

— kupnja i čišćenje radne odjeće radioničkog osoblja i osoblja čiji posao zahtijeva nošenje odjeće za zaštitu od lošeg vremena i hladnoće, prekomjernog trošenja i prljavštine,

— kupnja opreme ili nadoknada troškova za opremu koja bi mogla biti potrebna u skladu s direktivama 89/391/EEZ i 90/270/EEZ.

Odobrena sredstva za pokrivanje istovrsnih rashoda koji se odnose na istraživanje unose se u različite stavke članka 01 05 odgovarajućih glava.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi nastali na području Europske unije, isključujući predstavništva Komisije u Uniji, za koja su rashodi uneseni u stavku 16 01 03 03.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 132 000 EUR.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.).

Direktiva Vijeća 90/270/EEZ od 29. svibnja 1990. o minimalnim zahtjevima u pogledu sigurnosti i zaštite zdravlja pri radu sa zaslonima (peta pojedinačna direktiva u smislu članka 16. stavka 1. Direktive 89/391/EEZ) (SL L 156, 21.6.1990., str. 14.).

Direktiva 2004/17/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 31. ožujka 2004. o usklađivanju postupaka nabave subjekata koji djeluju u sektoru vodnog gospodarstva, energetskom i prometnom sektoru te sektoru poštanskih usluga (SL L 134, 30.4.2004., str. 1.).

Direktiva 2004/18/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 31. ožujka 2004. o usklađivanju postupaka za sklapanje ugovora o javnim radovima, ugovora o javnoj nabavi robe te ugovora o javnim uslugama (SL L 134, 30.4.2004., str. 114.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

26 01 23 05 Usluge, opskrba i ostali rashodi poslovanja u Luxembourgu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
927 000	975 000	1 153 307,08

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 23 *(nastavak)*

26 01 23 05 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda nastalih na području Europske unije:

— preseljenja i reorganizacije odjela te rukovanje opremom, namještajem i uredskim materijalom (preuzimanje, pohrana i dostava),

— rashodi za poštanske i dostavljačke naknade za običnu poštu, izvještaje i publikacije, poštanske i druge pakete otpremljene zračnim, morskim ili željezničkim putom te za Komisijinu internu poštu,

— troškovi kupnje papira, omotnica, uredskog i tiskarskog materijala te troškovi za određene usluge tiskanja koje obavljaju vanjski izvođači.

Odobrena sredstva za pokrivanje istovrsnih rashoda koji se odnose na istraživanje unose se u različite stavke članka 01 05 odgovarajućih glava.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi nastali na području Europske unije, isključujući predstavništva Komisije u Uniji, za koja su rashodi uneseni u stavku 16 01 03 03.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 66 000 EUR.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.).

Direktiva Vijeća 90/270/EEZ od 29. svibnja 1990. o minimalnim zahtjevima u pogledu sigurnosti i zaštite zdravlja pri radu sa zaslonima (peta pojedinačna direktiva u smislu članka 16. stavka 1. Direktive 89/391/EEZ) (SL L 156, 21.6.1990., str. 14.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

26 01 23 06 Zaštita zgrada u Luxembourgu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
8 926 000	4 094 000	7 635 677,40

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 23 *(nastavak)*

26 01 23 06 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda nastalih na području Europske unije:

— troškovi povezani s fizičkom i materijalnom sigurnosti osoba i imovine, osobito ugovori o zaštiti zgrada, ugovori o održavanju sigurnosnih instalacija, tečajevima osposobljavanja i kupnji manje opreme (Komisija se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— troškovi povezani sa zdravljem i sigurnosti na radu, osobito kupnja, najam i održavanje vatrogasne opreme, zamjena opreme koju upotrebljava osoblje obučeno za zaštitu od požara, tečajevi osposobljavanja i troškovi zakonom propisanog nadzora (Komisija se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima).

Odobrena sredstva za pokrivanje istovrsnih rashoda koji se odnose na istraživanje unose se u različite stavke članka 01 05 odgovarajućih glava.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi nastali na području Europske unije, isključujući predstavništva Komisije u Uniji, za koja su rashodi uneseni u stavku 16 01 03 03.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 120 000 EUR.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.).

Direktiva Vijeća 90/270/EEZ od 29. svibnja 1990. o minimalnim zahtjevima u pogledu sigurnosti i zaštite zdravlja pri radu sa zaslonima (peta pojedinačna direktiva u smislu članka 16. stavka 1. Direktive 89/391/EEZ) (SL L 156, 21.6.1990., str. 14.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 40 Zaštita i nadzor

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
14 841 000	15 132 000	10 196 850,27

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda povezanih sa sljedećim:

— fizičkom i materijalnom sigurnosti osoba i imovine, osobito kupnjom, najmom ili lizingom, održavanjem, popravkom, instaliranjem i zamjenom tehničke sigurnosne opreme,

— zdravljem i sigurnosti na radu, osobito troškovima zakonom propisanog nadzora (nadzor tehničkih instalacija u zgradama, koordinator za sigurnost, nadzor zdravstvene ispravnosti i sigurnosti hrane), kupnjom, najmom i održavanjem vatrogasne opreme te troškovima izobrazbe i opremanja vatrogasne službe (ECI) i osoblja obučenog za zaštitu od požara (EPI), čija je prisutnost u zgradi propisana zakonom,

— periodičnom ocjenom funkcioniranja sustava upravljanja okolišem u okviru institucije,

— dizajnom, izradom i personalizacijom propusnica koje izdaje Unija.

Komisija se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima.

Odobrena sredstva za pokrivanje istovrsnih rashoda koji se odnose na istraživanje unose se u različite stavke članka 01 05 odgovarajućih glava.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi nastali na području Europske unije, isključujući predstavništva Komisije u Uniji, za koja su rashodi uneseni u stavku 16 01 03 03.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 1 038 000 EUR.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.).

Direktiva Vijeća 90/270/EEZ od 29. svibnja 1990. o minimalnim zahtjevima u pogledu sigurnosti i zaštite zdravlja pri radu sa zaslonima (peta pojedinačna direktiva u smislu članka 16. stavka 1. Direktive 89/391/EEZ) (SL L 156, 21.6.1990., str. 14.).

Uredba (EZ) br. 1221/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. studenoga 2009. o dobrovoljnom sudjelovanju organizacija u sustavu upravljanja okolišem i neovisnog ocjenjivanja Zajednice (EMAS) te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 761/2001 i odluka Komisije 2001/681/EZ i 2006/193/EZ (SL L 342, 22.12.2009., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 40 *(nastavak)*

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Uredba Vijeća (EU) br. 1417/2013 od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju obrasca za propusnicu koju izdaje Europska unija (SL L 353, 28.12.2013., str. 26.).

26 01 60 ***Kadrovska politika i upravljanje osobljem***

26 01 60 01 Medicinske usluge

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 800 000	4 800 000	5 901 032,83

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— troškova godišnjih liječničkih pregleda i liječničkih pregleda koji prethode zapošljavanju, opreme i farmaceutskih proizvoda, radnih alata i posebnoga namještaja koji su potrebni u medicinske svrhe i administrativnih troškova Odbora za utvrđivanje invalidnosti,

— troškova medicinskog, paramedicinskog i psiho-socijalnog osoblja zaposlenog na temelju ugovora u skladu s lokalnim pravom ili kao povremene zamjene i troškova vanjskih specijalističkih liječničkih usluga koje nadležni liječnici smatraju potrebnima,

— troškova liječničkih pregleda koji prethode zapošljavanju za asistente u ustanovama za čuvanje djece,

— troškova zdravstvenih pregleda za osoblje izloženo zračenju,

— kupnje ili nadoknade troškova za opremu povezanu s primjenom direktiva 89/391/EEZ i 90/270/EEZ,

— zdravstvenih rashoda povezanih s političkim sastancima na visokoj razini koje organizira Komisija.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi nastali na području Europske unije, isključujući predstavništva Komisije u Uniji, za koja su rashodi uneseni u stavku 16 01 03 03.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 2 027 750 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 60 *(nastavak)*

26 01 60 01 *(nastavak)*

Ugovor o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju, a posebno njegovo poglavlje III.

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.).

Direktiva Vijeća 90/270/EEZ od 29. svibnja 1990. o minimalnim zahtjevima u pogledu sigurnosti i zaštite zdravlja pri radu sa zaslonima (peta pojedinačna direktiva u smislu članka 16. stavka 1. Direktive 89/391/EEZ) (SL L 156, 21.6.1990., str. 14.).

Nacionalno zakonodavstvo o temeljnim standardima.

26 01 60 02 Rashodi za natječaje, odabir i zapošljavanje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 570 000	1 770 000	1 058 051,63

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— troškova povezanih sa zapošljavanjem i odabirom za rukovodeća radna mjesta,

— rashoda za pozivanje uspješnih kandidata na razgovore za zapošljavanje,

— rashoda za pozivanje dužnosnika i ostalog osoblja u delegacijama koji sudjeluju u postupcima natječaja i odabira,

— troškova organizacije postupaka natječaja i odabira iz članka 3. Odluke 2002/620/EZ.

Ova odobrena sredstva mogu se upotrebljavati za natječaje koje organizira sama institucija u slučajevima opravdanima zbog funkcionalnih zahtjeva i nakon savjetovanja s Europskim uredom za odabir osoblja.

Ova odobrena sredstva ne pokrivaju rashode za osoblje za koje se odobrena sredstva unose u članke 01 04 i 01 05 odgovarajućih glava.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 106 790 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 60 *(nastavak)*

26 01 60 02 *(nastavak)*

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Odluka Europskog parlamenta, Vijeća, Komisije, Suda, Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora, Odbora regija i Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. o osnivanju Ureda Europskih zajednica za odabir osoblja (SL L 197, 26.7.2002., str. 53.).

Odluka glavnih tajnika Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije, tajnika Suda, glavnih tajnika Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora i Odbora regija i predstavnika Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. o organizaciji i djelovanju Ureda Europskih zajednica za odabir osoblja (SL L 197, 26.7.2002., str. 56.).

26 01 60 04 Međuinstitucijska suradnja u socijalnom području

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 113 000	6 958 000	20 333 729,30

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju:

— rashoda za izradu i razvoj intranetskih stranica Komisije (*IntraComm*) i tjednika *Commission en direct*,

— ostalih rashoda za unutarnje informiranje i komunikaciju, uključujući promidžbene kampanje,

— privremenog osoblja koje radi u ustanovama za čuvanje djece nakon nastave, odmaralištima i centrima na otvorenom koje vode uprave Komisije,

— umnožavanja dokumenata koje se ne može obaviti interno i mora se delegirati,

— rashoda za privatnopravne ugovore s osobama koje zamjenjuju redovite medicinske sestre i medicinske sestre za njegu djece u jaslicama,

— dijela troškova rekreativnog centra, kulturnih aktivnosti, subvencija klubovima za osoblje i upravljanja sportskim centrima te dodatne oprema za te centre,

— projekata za promicanje kontakata među osobljem različitih nacionalnosti i integracije osoblja i njihovih obitelji te preventivnih projekata za potrebe osoblja u službi i njihovih obitelji,

— doprinosa za troškove koje su imali članovi osoblja za djelatnosti kao što su pomoć u kući, pravni savjeti, centri na otvorenom namijenjeni djeci i tečajevi jezika i umjetnosti,

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 60 *(nastavak)*

26 01 60 04 *(nastavak)*

— troškova prijema novih dužnosnika i ostalog osoblja i njihovih obitelji i pomoći za smještaj osoblja,

— rashoda za pomoć u naravi koja se može pružiti dužnosniku, bivšem dužnosniku ili nadživjelim pravnim sljednicima preminulog dužnosnika, a koji se nalaze u osobito teškom položaju,

— rashoda za ograničene mjere socijalnog karaktera koje se odnose na kupovnu moć određenog osoblja u najnižim platnim razredima koje radi u Luxembourgu,

— određenih rashoda za vrtiće, jaslice i ostale ustanove za čuvanje djece; prihodi od doprinosa roditelja stavljaju se na raspolaganje za ponovnu uporabu,

— rashoda za događanja kojima se odaje priznanje dužnosnicima, a posebno troškovi medalja za 20 godina službe i darovi prigodom umirovljenja,

— posebnih plaćanja za primatelje mirovina Unije i osobe koje na njih imaju pravo te za nadživjele uzdržavane članove obitelji koji se nalaze u osobito teškom položaju,

— preventivnih projekata za posebne potrebe bivših članova osoblja u različitim državama članicama i doprinosa za udruge bivših članova osoblja.

Za politiku pomoći osobama s invaliditetom u sljedećim kategorijama:

— dužnosnici i privremeno osoblje u aktivnoj službi,

— bračni drugovi dužnosnika i privremenog osoblja u aktivnoj službi,

— sva uzdržavana djeca u smislu Pravilnika o osoblju za dužnosnike Europske unije,

u granicama dostupnih proračunskih sredstava i nakon potraživanja prava na nacionalnoj razini u zemlji boravka ili matičnoj zemlji, ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se propisno dokumentirani nemedicinski rashodi koji se priznaju kao neophodni i proizlaze iz invalidnosti.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju dijela rashoda za školovanje djece koja zbog neizbježnih obrazovnih razloga nisu, ili nisu više, upisana u Europsku školu ili je ne mogu pohađati zbog radnog mjesta roditelja (vanjski uredi).

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi nastali na području Europske unije, isključujući predstavništva Komisije u Uniji, za koja su rashodi uneseni u stavku 16 01 03 03.

Odobrena sredstva za pokrivanje istovrsnih rashoda koji se odnose na istraživanje unose se u različite stavke članka 01 05 odgovarajućih glava.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 8 379 200 EUR.

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 60 *(nastavak)*

26 01 60 04 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

26 01 60 06 Dužnosnici institucije privremeno angažirani u nacionalnim državnim službama, međunarodnim organizacijama te javnim ili privatnim ustanovama ili poduzećima

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
250 000	250 000	395 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju dodatnih troškova zbog upućivanja dužnosnika Unije tj. plaćanju naknada i povrata troškova na koje upućivanjem imaju pravo.

Namijenjena su i pokrivanju troškova koji se odnose na posebne programe izobrazbe pri tijelima u državama članicama i trećim zemljama.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

26 01 60 07 Naknada štete

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
150 000	150 000	150 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— naknada štete i troškova podmirenja odštetnih zahtjeva podnesenih protiv Komisije (odgovornost prema trećim osobama) u vezi s osobljem ili upravnim postupcima institucije,

— rashoda koji se odnose na slučajeve kada radi pravednosti treba isplatiti odštetu.

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 60 *(nastavak)*

26 01 60 08 Razna osiguranja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
60 000	60 000	59 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za građansku odgovornost za poslovanje i druge ugovore kojima upravlja Ured za upravljanje individualnim materijalnim pravima i njihovu isplatu u ime Komisije, agencija, Zajedničkog istraživačkog centra, delegacija Unije i predstavništava Komisije, te neizravno istraživanje.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

26 01 60 09 Tečajevi jezika

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 845 000	3 013 000	3 344 239,23

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju:

— troškova organiziranja tečajeva jezika za dužnosnike i ostalo osoblje,

— troškova organiziranja tečajeva jezika za bračne drugove dužnosnika i ostalog osoblja, u skladu s integracijskom politikom,

— kupnje materijala i dokumentacije,

— savjetovanja sa stručnjacima.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 700 000 EUR.

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 60 *(nastavak)*

26 01 60 09 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

26 01 70 Europske škole

26 01 70 01 Ured glavnog tajnika Europskih škola (Bruxelles)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
10 655 428	9 754 550	9 971 242,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za doprinos financiranju Ureda glavnog tajnika Europskih škola (Bruxelles).

Europske škole moraju poštovati načela nediskriminacije i jednakih mogućnosti.

Referentni akti

Konvencija o Statutu Europskih škola (SL L 212, 17.8.1994., str. 3.).

26 01 70 02 Bruxelles I. (Uccle)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
28 884 533	27 027 449	25 783 149,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za doprinos proračunu Europske škole u Bruxellesu – Uccle (Bruxelles I.).

Referentni akti

Konvencija o Statutu Europskih škola (SL L 212, 17.8.1994., str. 3.).

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 70 *(nastavak)*

26 01 70 03 Bruxelles II. (Woluwe)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
24 019 463	24 023 685	22 292 410,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za doprinos proračunu Europske škole u Bruxellesu – Woluwe (Bruxelles II.).

Referentni akti

Konvencija o Statutu Europskih škola (SL L 212, 17.8.1994., str. 3.).

26 01 70 04 Bruxelles III. (Ixelles)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
23 920 457	23 688 915	20 149 656,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za doprinos proračunu Europske škole u Bruxellesu – Ixelles (Bruxelles III.).

Referentni akti

Konvencija o Statutu Europskih škola (SL L 212, 17.8.1994., str. 3.).

26 01 70 05 Bruxelles IV. (Laeken)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
17 289 831	14 860 033	14 177 314,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za doprinos proračunu Europske škole u Bruxellesu – Laeken (Bruxelles IV.).

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 70 *(nastavak)*

26 01 70 05 *(nastavak)*

Referentni akti

Konvencija o Statutu Europskih škola (SL L 212, 17.8.1994., str. 3.).

26 01 70 11 Luxembourg I.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
18 742 931	17 591 763	18 745 189,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za doprinos proračunu Europske škole u Luxembourgu I.

Referentni akti

Konvencija o Statutu Europskih škola (SL L 212, 17.8.1994., str. 3.).

26 01 70 12 Luxembourg II.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
14 930 268	13 728 869	13 709 255,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za doprinos proračunu Europske škole u Luxembourgu II.

Referentni akti

Konvencija o Statutu Europskih škola (SL L 212, 17.8.1994., str. 3.).

26 01 70 21 Mol (BE)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 184 162	6 134 444	5 548 445,—

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 70 *(nastavak)*

26 01 70 21 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za doprinos proračunu Europske škole u Molu.

Referentni akti

Konvencija o Statutu Europskih škola (SL L 212, 17.8.1994., str. 3.).

26 01 70 22 Frankfurt na Majni (DE)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
26 01 70 22	4 761 194	5 466 904	9 182 659,—
Pričuve (40 01 40)	*4 644 253*	*3 426 739*	
Ukupno	9 405 447	8 893 643	9 182 659,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za doprinos proračunu Europske škole u Frankfurtu na Majni.

Referentni akti

Konvencija o Statutu Europskih škola (SL L 212, 17.8.1994., str. 3.).

26 01 70 23 Karlsruhe (DE)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 821 600	3 437 783	3 028 860,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za doprinos proračunu Europske škole u Karlsruheu.

Referentni akti

Konvencija o Statutu Europskih škola (SL L 212, 17.8.1994., str. 3.).

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 70 *(nastavak)*

26 01 70 24 München (DE)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
364 588	552 765	447 071,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za doprinos proračunu Europske škole u Münchenu.

Referentni akti

Konvencija o Statutu Europskih škola (SL L 212, 17.8.1994., str. 3.).

26 01 70 25 Alicante (ES)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 590 065	3 919 021	7 398 526,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za doprinos proračunu Europske škole u Alicanteu.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 3 900 000 EUR.

Referentni akti

Konvencija o Statutu Europskih škola (SL L 212, 17.8.1994., str. 3.).

26 01 70 26 Varese (IT)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
10 532 900	10 573 399	9 521 616,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za doprinos proračunu Europske škole u Vareseu.

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 70 *(nastavak)*

26 01 70 26 *(nastavak)*

Referentni akti

Konvencija o Statutu Europskih škola (SL L 212, 17.8.1994., str. 3.).

26 01 70 27 Bergen (NL)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 167 512	4 910 748	4 230 036,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za doprinos proračunu Europske škole u Bergenu.

Referentni akti

Konvencija o Statutu Europskih škola (SL L 212, 17.8.1994., str. 3.).

26 01 70 28 Culham (UK)

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 856 498	5 296 778	4 770 502,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za doprinos proračunu Europske škole u Culhamu.

Referentni akti

Konvencija o Statutu Europskih škola (SL L 212, 17.8.1994., str. 3.).

26 01 70 31 Doprinos Unije za Europske škole 2. vrste

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
818 473	746 635	7 559 484,11

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ADMINISTRACIJA KOMISIJE” *(nastavak)*

26 01 70 *(nastavak)*

26 01 70 31 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa Komisije Europskim školama 2. vrste koje je akreditirao Odbor guvernera Europskih škola i koje su potpisale financijski sporazum s Komisijom.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 4 250 000 EUR.

Referentni akti

Odluka Komisije C(2013) 4886 od 1. kolovoza 2013.

POGLAVLJE 26 02 — MULTIMEDIJSKA PROIZVODNJA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
26 02	MULTIMEDIJSKA PROIZVODNJA								
26 02 01	***Postupci za sklapanje i oglašavanje ugovora o javnoj nabavi robe, javnim radovima i javnim uslugama***	1,1	9 200 000	9 000 000	9 600 000	9 100 000	8 924 526,49	8 608 709,47	95,65
	Poglavlje 26 02 - Ukupno		**9 200 000**	**9 000 000**	**9 600 000**	**9 100 000**	**8 924 526,49**	**8 608 709,47**	**95,65**

26 02 01 Postupci za sklapanje i oglašavanje ugovora o javnoj nabavi robe, javnim radovima i javnim uslugama

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
9 200 000	9 000 000	9 600 000	9 100 000	8 924 526,49	8 608 709,47

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih troškova:

— prikupljanje, obrada, objavljivanje i širenje poziva na javno nadmetanje u Uniji i trećim zemljama u različitim medijima i njihovo uključivanje u usluge e-javne nabave koje institucije nude poduzećima i javnim naručiteljima. To obuhvaća trošak prevođenja poziva na javno nadmetanje koje objavljuju institucije,

— promicanje uporabe novih tehnika prikupljanja i širenja poziva na javno nadmetanje elektroničkim sredstvima,

— razvoj i iskorištavanje usluga e-javne nabave za različite faze sklapanja ugovora.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 EUR.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ) br. 2137/85 od 25. srpnja 1985. o Europskom gospodarskom interesnom udruženju (EGIU) (EEIG) (SL L 199, 31.7.1985., str. 1.).

Direktiva Vijeća 89/665/EEZ od 21. prosinca 1989. o usklađivanju zakona i drugih propisa u odnosu na primjenu postupaka kontrole na sklapanje ugovora o javnoj nabavi robe i javnim radovima (SL L 395, 30.12.1989., str. 33.).

Direktiva Vijeća 92/13/EEZ od 25. veljače 1992. o usklađivanju zakona i drugih propisa o primjeni pravila Zajednice u postupcima nabave subjekata koji djeluju u sektoru vodnoga gospodarstva, energetskom, prometnom i telekomunikacijskom sektoru (SL L 76, 23.3.1992., str. 14.).

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 02 — MULTIMEDIJSKA PROIZVODNJA *(nastavak)*

26 02 01 *(nastavak)*

Odluka 94/1/EZUČ, EZ Vijeća i Komisije od 13. prosinca 1993. o sklapanju Sporazuma o Europskom gospodarskom prostoru između Europskih zajednica, njihovih država članica i Republike Austrije, Republike Finske, Republike Islanda, Kneževine Lihtenštajna, Kraljevine Norveške, Kraljevine Švedske i Švicarske Konfederacije (SL L 1, 3.1.1994., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 2157/2001 od 8. listopada 2001. o Statutu europskog društva (SE) (SL L 294, 10.11.2001., str. 1.).

Odluka 2002/309/EZ, Euratom Vijeća i Komisije o Sporazumu o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji od 4. travnja 2002. o sklapanju sedam sporazuma sa Švicarskom Konfederacijom (SL L 114, 30.4.2002., str. 1.), a posebno sporazuma o javnoj nabavi.

Uredba Vijeća (EZ) br. 1435/2003 od 22. srpnja 2003. o Statutu europskih zadruga (SCE) (SL L 207, 18.8.2003., str. 1.).

Odluka 2007/497/EZ Europske središnje banke od 3. srpnja 2007. o utvrđivanju Pravila o nabavi (ECB/2007/5) (SL L 184, 14.7.2007., str. 34.).

Uredba Komisije (EZ) br. 718/2007 od 12. lipnja 2007. o provedbi Uredbe Vijeća (EZ) br. 1085/2006 o uspostavi instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) (SL L 170, 29.6.2007., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1370/2007 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. listopada 2007. o uslugama javnog željezničkog i cestovnog prijevoza putnika i stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 1191/69 i (EEZ) br. 1107/70 (SL L 315, 3.12.2007., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 1008/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 24. rujna 2008. o zajedničkim pravilima za obavljanje zračnog prijevoza u Zajednici (SL L 293, 31.10.2008., str. 3.).

Direktiva 2009/81/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 13. srpnja 2004. o usklađivanju postupaka nabave za određene ugovore o radovima, ugovore o nabavi robe i ugovore o uslugama koje sklapaju javni naručitelji ili naručitelji u području obrane i sigurnosti te izmjeni direktiva 2004/17/EZ i 2004/18/EZ (SL L 216, 20.8.2009., str. 76.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Delegirana uredba Komisije (EU) br. 1268/2012 od 29. listopada 2012. o pravilima za primjenu Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (SL L 362, 31.12.2012., str. 1.).

Direktiva 2014/23/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o dodjeli ugovorâ o koncesiji (SL L 94, 28.3.2014., str. 1.).

Direktiva 2014/24/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o javnoj nabavi i o stavljanju izvan snage Direktive 2004/18/EZ (SL L 94, 28.3.2014., str. 65.).

POGLAVLJE 26 02 — MULTIMEDIJSKA PROIZVODNJA *(nastavak)*

26 02 01 *(nastavak)*

Direktiva 2014/25/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o nabavi subjekata koji djeluju u sektoru vodnog gospodarstva, energetskom i prometnom sektoru te sektoru poštanskih usluga i stavljanju izvan snage Direktive 2004/17/EZ (SL L 94, 28.3.2014., str. 243.).

Sporazum o pridruživanju između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te njihovih država članica, s jedne strane, i Ukrajine, s druge strane (SL L 161, 29.5.2014., str. 3.).

Odluka Vijeća 2014/668/EU od 23. lipnja 2014. o potpisivanju, u ime Europske unije, i privremenoj primjeni Sporazuma o pridruživanju između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te njihovih država članica, s jedne strane, i Ukrajine, s druge strane, u pogledu glave III. (uz iznimku odredbi koje se odnose na postupanje prema državljanima trećih zemalja koji su zakonito zaposleni kao radnici na državnom području druge stranke) i glava IV., V., VI. i VII. Sporazuma, kao i povezanih priloga i protokola (SL L 278, 20.9.2014., str. 1.).

Provedbena uredba Komisije (EU) 2015/1986 od 11. studenoga 2015. o utvrđivanju standardnih obrazaca za objavljivanje obavijesti u području javne nabave i stavljanju izvan snage Provedbene uredbe (EU) br. 842/2011 (SL L 296, 12.11.2015., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 03 — USLUGE ZA JAVNE UPRAVE, PODUZEĆA I GRAĐANE

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
26 03	USLUGE ZA JAVNE UPRAVE, PODUZEĆA I GRAĐANE								
26 03 01	***Interoperabilna rješenja i zajednički okviri za europske javne uprave, poduzeća i građane (ISA²)***	1,1	25 115 000	18 000 000	24 448 000	2 400 000			
26 03 51	***Završetak programa ISA***	1,1	p.m.	4 600 000	p.m.	21 753 380	25 767 603,—	26 415 085,35	574,24
26 03 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
26 03 77 01	Pripremno djelovanje — Program Erasmus za javnu upravu	5,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	105 083,78	
26 03 77 02	Pilot-projekt — Upravljanje programskim kodom i njegova kvaliteta — Pregled stanja besplatnih računalnih programa s otvorenim kodom	5,2	p.m.	471 000	p.m.	500 000	999 476,60	27 722,50	5,89
26 03 77 03	Pilot-projekt — PublicAccess.eu: internetska platforma za proaktivno objavljivanje dokumenata institucija Unije koji nisu povjerljivi	5,2	p.m.	813 000	500 000	500 000	1 000 000,—	186 708,87	22,97
26 03 77 04	Pilot-projekt — Šifrirana elektronička komunikacija institucija Unije	5,2	p.m.	750 000	1 000 000	750 000	500 000,—	0,—	0
26 03 77 05	Pilot-projekt — Promicanje povezanih otvorenih podataka, besplatnog softvera i sudjelovanja civilnog društva u zakonodavstvu diljem Unije (integracija programa Authoring Tool for Amendments (AT4AM), Legislation Editing Open Software (LEOS), Linked Open Data (LOD) te besplatnog softvera)	5,2	p.m.	377 000	250 000	250 000	500 000,—	122 805,06	32,57
26 03 77 06	Pripremno djelovanje — Upravljanje programskim kodom i njegova kvaliteta — Pregled stanja besplatnih računalnih programa i programa s otvorenim kodom	5,2	2 600 000	1 300 000					

POGLAVLJE 26 03 — USLUGE ZA JAVNE UPRAVE, PODUZEĆA I GRAĐANE *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
26 03 77	*(nastavak)*								
26 03 77 07	Pilot-projekt — Uvođenje (koje provode Europski parlament i Komisija) internetskih elektroničkih osobnih iskaznica i digitalnih potpisa implementacijom Uredbe eIDAS	5,2	550 000	275 000					
26 03 77 08	Pripremno djelovanje — Šifrirana elektronička komunikacija institucija Unije	5,2	1 000 000	500 000					
	Članak 26 03 77 - Međuzbroj		4 150 000	4 486 000	1 750 000	2 000 000	2 999 476,60	442 320,21	9,86
	Poglavlje 26 03 - Ukupno		**29 265 000**	**27 086 000**	**26 198 000**	**26 153 380**	**28 767 079,60**	**26 857 405,56**	**99,16**

26 03 01 Interoperabilna rješenja i zajednički okviri za europske javne uprave, poduzeća i građane (ISA²)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
25 115 000	18 000 000	24 448 000	2 400 000		

Napomene

Program interoperabilnih rješenja i zajedničkih okvira za europske javne uprave, poduzetnike i građane (program ISA²) je sljednik programa ISA (osnovanog Odlukom br. 922/2009/EZ), koji je završio u prosincu 2015.

Cilj je programa ISA² provedba holističkog pristupa u pogledu interoperabilnosti u Uniji i olakšavanje učinkovite i djelotvorne prekogranične i međusektorske interakcije među europskim javnim upravama te njihove interakcije s građanima i poduzetnicima. U okviru njega utvrđuju se, razvijaju i provode rješenja u pogledu interoperabilnosti (okviri, zajedničke usluge i generički alati) za provedbu politika Unije.

Program će se provesti uz blisku suradnju i koordinaciju s državama članicama i uključenim službama Komisije s pomoću projekata i pratećih mjera (podizanje svijesti, promidžba, razvoj zajednica itd.).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32, odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 03 — USLUGE ZA JAVNE UPRAVE, PODUZEĆA I GRAĐANE *(nastavak)*

26 03 01 *(nastavak)*

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Odluka (EU) 2015/2240 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. studenoga 2015. o uspostavi programa interoperabilnih rješenja i zajedničkih okvira za europske javne uprave, poduzetnike i građane (program ISA[2]) kao sredstva modernizacije javnog sektora (SL L 318, 4.12.2015., str. 1.).

26 03 51 ***Završetak programa ISA***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	4 600 000	p.m.	21 753 380	25 767 603,—	26 415 085,35

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za pokrivanje plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina u skladu s Odlukom br. 922/2009/EZ Europskog parlamenta i Vijeća.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32, odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Odluka br. 922/2009/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 16. rujna 2009. o interoperabilnim rješenjima za europske javne uprave (ISA) (SL L 260, 3.10.2009., str. 20.).

POGLAVLJE 26 03 — USLUGE ZA JAVNE UPRAVE, PODUZEĆA I GRAĐANE *(nastavak)*

26 03 77 Pilot-projekti i pripremna djelovanja

26 03 77 01 Pripremno djelovanje — Program Erasmus za javnu upravu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	105 083,78

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

26 03 77 02 Pilot-projekt — Upravljanje programskim kodom i njegova kvaliteta — Pregled stanja besplatnih računalnih programa s otvorenim kodom

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	471 000	p.m.	500 000	999 476,60	27 722,50

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 03 — USLUGE ZA JAVNE UPRAVE, PODUZEĆA I GRAĐANE *(nastavak)*

26 03 77 *(nastavak)*

26 03 77 03 Pilot-projekt — PublicAccess.eu: internetska platforma za proaktivno objavljivanje dokumenata institucija Unije koji nisu povjerljivi

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	813 000	500 000	500 000	1 000 000,—	186 708,87

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

26 03 77 04 Pilot-projekt — Šifrirana elektronička komunikacija institucija Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	750 000	1 000 000	750 000	500 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 26 03 — USLUGE ZA JAVNE UPRAVE, PODUZEĆA I GRAĐANE *(nastavak)*

26 03 77 *(nastavak)*

26 03 77 05 Pilot-projekt — Promicanje povezanih otvorenih podataka, besplatnog softvera i sudjelovanja civilnog društva u zakonodavstvu diljem Unije (integracija programa Authoring Tool for Amendments (AT4AM), Legislation Editing Open Software (LEOS), Linked Open Data (LOD) te besplatnog softvera)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	377 000	250 000	250 000	500 000,—	122 805,06

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

26 03 77 06 Pripremno djelovanje — Upravljanje programskim kodom i njegova kvaliteta — Pregled stanja besplatnih računalnih programa i programa s otvorenim kodom

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
2 600 000	1 300 000				

Napomene

Ozbiljni propusti u računalnom kodu programske knjižnice programa za kriptiranje OpenSSL koji su zabilježeni u travnju 2014. privukli su veću pozornost na potrebu da se razumije kako se upravljanje računalnim kodom odražava na kvalitetu koda i njegovu kontrolu. I javnost i institucije Unije, od krajnjih korisnika do sustava poslužitelja, redovno se koriste besplatnim računalnim programima i programima s otvorenim kodom te ovise o njima. Zato i građani i Europski parlament uviđaju potrebu za usklađenim naporima u održavanju razumne razine sigurnosti i zaštite korisnika i ustraju u tome, neovisno o načinu licenciranja softvera i održavaju li ga softverska poduzeća ili volonteri.

Veliku važnost treba pripisati propustima u programskim knjižnicama kojima se korisnici, u skladu s njihovom namjenom, učestalo koriste. Pilot-projektom predlaže se korak dalje od hvalevrijednih nastojanja CERT-EU-a, ne samo kako bi se upozorile institucije Unije, tijela i agencije te opću javnost o nadolazećim prijetnjama, nego i zajedničkim proaktivnim radom sa zajednicama programera pomoglo i doprinijelo pronalaženju sigurnosnih propusta u softveru u kojemu su sadržani ključni podaci o funkcioniranju infrastrukture. To bi se djelovanje trebalo provoditi uporabom socijalnog ugovora Debian kao reference u smislu učinkovitosti i povjerenja te u skladu s utvrđenim postupcima o razumnom objavljivanju.

Pripremnim djelovanjem nastavit će se na rezultate pilot-projekta i proširiti područje djelovanja kako slijedi:

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 03 — USLUGE ZA JAVNE UPRAVE, PODUZEĆA I GRAĐANE *(nastavak)*

26 03 77 *(nastavak)*

26 03 77 06 *(nastavak)*

— izradom inventara besplatnog softvera i otvorenih normi koje se koriste u institucijama Unije,

— razvojem niza pouzdanih kriterija za okvir evaluacije softvera i projekata,

— uspostavljanjem infrastrukture za poticanje razvoja zajednica kako bi se pomoglo i doprinijelo otkrivanju propusta koji su bitni za sigurnost,

— razvojem i poboljšanjem najboljih praksi u pogledu umanjivanja sigurnosnih prijetnji promicanjem i provođenjem kontrole računalnog koda,

— razmatranjem daljnjih poticaja za poboljšanje informatičke sigurnosti, npr. nagrađivanjem onih koji pronađu propuste,

— provedbom kontrole računalnog koda ključnih programa s otvorenim kodom.

Kao što je Komisija napomenula u svojoj ocjeni, tijekom pilot-projekta na kojemu se temelji ovo pripremno djelovanje već se razmatrala ideja zauzimanja pristupa nagrađivanja onih koji pronađu propuste, čime se financijskim nagrađivanjem potiče otkrivanje relevantnih sigurnosnih problema u programima koje koriste institucije, ali je na koncu odbačena zbog nedovoljnih sredstava. Međutim, takva je praksa iznimno uobičajena i uspješna u industriji te bi omogućila širu uključenost sigurnosne zajednice u zajedničkom cilju povećanja sigurnosti informatičke infrastrukture.

Upućivanja

https://joinup.ec.europa.eu/community/eu-fossa/home

https://www.debian.org/social_contract

http://googleonlinesecurity.blogspot.de/2013/10/going-beyond-vulnerability-rewards.html

https://epnet.europarl.europa.eu/http://www.itecnet.ep.parl.union.eu/itecnet/webdav/site/itecnet/shared/Home-page_news/Annex%202%20-%20IT%20environment%20in%20the%20EP.PDF

https://epnet.europarl.europa.eu/http://www.itecnet.ep.parl.union.eu/itecnet/webdav/site/itecnet/shared/Home-page_news/Annexe%201%20Structure%20TIC.PDF

http://ec.europa.eu/dgs/informatics/oss_tech/index_en.htm

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 26 03 — USLUGE ZA JAVNE UPRAVE, PODUZEĆA I GRAĐANE *(nastavak)*

26 03 77 *(nastavak)*

26 03 77 07 Pilot-projekt — Uvođenje (koje provode Europski parlament i Komisija) internetskih elektroničkih osobnih iskaznica i digitalnih potpisa implementacijom Uredbe eIDAS

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
550 000	275 000				

Napomene

Ovim će se pilot-projektom Europskom parlamentu i Komisiji pružiti internetski alati za sigurnu identifikaciju pri pristupu internetskim uslugama, kao i digitalni potpisi za elektroničko potpisivanje dokumenata potrebnih u svakodnevnom radu institucija Unije. Njime će se implementirati i Uredba eIDAS i tako omogućiti uzajamno priznavanje digitalnih potpisa i nacionalnih programa za elektroničke osobne iskaznice u okviru institucija Unije.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

26 03 77 08 Pripremno djelovanje — Šifrirana elektronička komunikacija institucija Unije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	500 000				

Napomene

Ovim će se pripremnim djelovanjem nastaviti pružanje podrške primjeni sigurne elektroničke komunikacije u institucijama Unije.

Jedan od načina postizanja znatno sigurnije elektroničke komunikacije primjena je najnovije tehnologije šifriranja na servisima za e-poštu institucija. Projekt će se odnositi na razvijanje standarda šifriranja EU-a koje vlade trećih zemalja nikako ne bi mogle ugroziti ili oslabiti.

Trenutni projekt dosegnuo je fazu preporuka, koje su predstavljene i na razini radne skupine i rukovodstvu Glavne uprave Komisije za informatiku (DG DIGIT).

Cilj je pripremnog djelovanja nastaviti pružati podršku informatičkim servisima Vijeća, predsjedništva Vijeća, Komisije i Parlamenta u primjeni sustava potrebnih za sigurnu komunikaciju povjerenika, zastupnika u Parlamentu, dužnosnika, administratora i članova osoblja svih institucija uključenih u postupak donošenja odluka EU-a.

KOMISIJA
GLAVA 26. — ADMINISTRACIJA KOMISIJE

POGLAVLJE 26 03 — USLUGE ZA JAVNE UPRAVE, PODUZEĆA I GRAĐANE *(nastavak)*

26 03 77 *(nastavak)*

26 03 77 08 *(nastavak)*

Pripremno djelovanje omogućit će nastavak provedbene faze prethodnog pilot-projekta. Dugoročno bi djelovanje moglo obuhvaćati i pisanu (e-pošta i SMS) i usmenu (fiksnu i mobilnu) elektroničku komunikaciju.

Daljnji koraci podrazumijevat će provedbu preporuka na temelju pilot-projekta. Nadalje, prijeći će se na operativniji način upravljanja projektom koji će biti usmjeren na pružanje usluga. Projekt će možda biti potrebno prepustiti operativnoj skupini. Prvi korak pripremnog djelovanja stoga će morati biti imenovanje te skupine, što će iziskivati koordinaciju između institucija Unije. Drugi korak bit će daljnja, proširena provedba pilot-projekta na operativnijoj razini.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA

GLAVA 27.

PRORAČUN

KOMISIJA
GLAVA 27. — PRORAČUN

GLAVA 27.

PRORAČUN

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
27 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „PRORAČUN”	76 142 758	76 142 758	72 184 538	72 184 538	60 379 644,87	60 379 644,87
27 02	IZVRŠENJE PRORAČUNA, NADZOR I RAZRJEŠNICA	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
	Glava 27 - Ukupno	**76 142 758**	**76 142 758**	**72 184 538**	**72 184 538**	**60 379 644,87**	**60 379 644,87**

GLAVA 27.

PRORAČUN

POGLAVLJE 27 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „PRORAČUN”

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
27 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „PRORAČUN”					
27 01 01	***Rashodi koji se odnose na osoblje u aktivnoj službi u području politike „Proračun”***	5,2	45 984 575	43 763 278	42 913 862,40	93,32
27 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Proračun”***					
27 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	4 380 204	4 265 668	5 411 206,77	123,54
27 01 02 09	Vanjsko osoblje— Nedecentralizirano upravljanje	5,2	5 290 729	4 621 420	0,—	0
27 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	7 506 918	7 715 145	8 580 629,75	114,30
27 01 02 19	Ostali rashodi upravljanja — Nedecentralizirano upravljanje	5,2	9 558 900	8 456 008	0,—	0
	Članak 27 01 02 - Međuzbroj		26 736 751	25 058 241	13 991 836,52	52,33
27 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Proračun”***	5,2	2 871 432	2 793 019	2 947 709,12	102,66
27 01 07	***Rashodi za potporu aktivnostima u području politike „Proračun”***	5,2	150 000	150 000	144 997,30	96,66
27 01 11	***Izvanredni rashodi u kriznim situacijama***	5,2	p.m.	p.m.	0,—	
27 01 12	***Računovodstvo***					
27 01 12 01	Financijski troškovi	5,2	280 000	300 000	330 000,—	117,86
27 01 12 02	Pokrivanje rashoda nastalih u vezi s upravljanjem novčanim sredstvima i financijskom imovinom	5,2	p.m.	p.m.	28 673,04	
27 01 12 03	Kupnja financijskih informacija o solventnosti korisnika fondova općeg proračuna Unije i dužnika Komisije	5,2	120 000	120 000	22 566,49	18,81
	Članak 27 01 12 - Međuzbroj		400 000	420 000	381 239,53	95,31
	Poglavlje 27 01 - Ukupno		**76 142 758**	**72 184 538**	**60 379 644,87**	**79,30**

KOMISIJA
GLAVA 27. — PRORAČUN

POGLAVLJE 27 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „PRORAČUN” *(nastavak)*

27 01 01 Rashodi koji se odnose na osoblje u aktivnoj službi u području politike „Proračun”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
45 984 575	43 763 278	42 913 862,40

27 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Proračun”

27 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 380 204	4 265 668	5 411 206,77

27 01 02 09 Vanjsko osoblje— Nedecentralizirano upravljanje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 290 729	4 621 420	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva ne dodjeljuju se na početku financijske godine posebnom području politike i mogu se koristiti za financiranje potreba svih uprava Komisije. Ona će se tijekom godine prenijeti, u skladu s Financijskom uredbom, u odgovarajuće proračunske linije za područja politike u okviru kojih će se provoditi.

27 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 506 918	7 715 145	8 580 629,75

27 01 02 19 Ostali rashodi upravljanja — Nedecentralizirano upravljanje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
9 558 900	8 456 008	0,—

POGLAVLJE 27 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „PRORAČUN” *(nastavak)*

27 01 02 *(nastavak)*

27 01 02 19 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva ne dodjeljuju se na početku financijske godine posebnom području politike i mogu se koristiti za financiranje potreba svih uprava Komisije. Ona se neće koristiti iz ove stavke, već će se tijekom godine prenijeti, u skladu s Financijskom uredbom, u odgovarajuću proračunsku liniju za područja politike u okviru kojih će se provoditi.

27 01 03 ***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Proračun”***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 871 432	2 793 019	2 947 709,12

27 01 07 ***Rashodi za potporu aktivnostima u području politike „Proračun”***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
150 000	150 000	144 997,30

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na objavljivanje informacija u svim oblicima i na svim medijima u vezi s financijskim programiranjem i općim proračunom Unije. Njima se osobito financiraju: priprema i izrada, korištenje dokumentacijom, dizajn i grafika, reprodukcija dokumenata, kupnja podataka ili upravljanje podatcima, lektura, prevođenje, revizija (uključujući provjeru dosljednosti među tekstovima), tiskanje, objava na internetu, distribucija, pohrana i širenje.

27 01 11 ***Izvanredni rashodi u kriznim situacijama***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih rashoda nastalih tijekom proglašene krize zbog koje se primjenjuje jedan ili više planova kontinuiteta poslovanja, a zbog njihove prirode i/ili iznosa ne mogu se prenijeti u druge administrativne proračunske linije Komisije.

Europski parlament i Vijeće bit će obaviješteni o nastalim rashodima najkasnije tri tjedna nakon završetka krize.

KOMISIJA
GLAVA 27. — PRORAČUN

POGLAVLJE 27 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „PRORAČUN” *(nastavak)*

27 01 12 Računovodstvo

27 01 12 01 Financijski troškovi

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
280 000	300 000	330 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju bankovnih troškova (provizije, ažiji i razni rashodi) i troška spajanja na mrežu Udruženja za međunarodne međubankarske financijske telekomunikacije (SWIFT).

27 01 12 02 Pokrivanje rashoda nastalih u vezi s upravljanjem novčanim sredstvima i financijskom imovinom

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	28 673,04

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju proračunskih korekcija:

— u slučajevima kada je potraživanje potpuno ili djelomično otkazano nakon što je knjiženo u računima kao prihod (posebno u slučaju prebijanja duga),

— u slučajevima kada nema povrata PDV-a i kada nije moguće teretiti liniju koja je pokrivala osnovne rashode,

— svih kamata vezanih uz prethodno navedene slučajeve, kada nije moguće teretiti drugu posebnu proračunsku liniju.

U ovu stavku unose se, prema potrebi, i odobrena sredstva za pokrivanje svih gubitaka koji proizlaze iz likvidacije ili prestanka aktivnosti financijskih institucija kod kojih Komisija ima račune ili iz upravljanja financijskom imovinom.

27 01 12 03 Kupnja financijskih informacija o solventnosti korisnika fondova općeg proračuna Unije i dužnika Komisije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
120 000	120 000	22 566,49

POGLAVLJE 27 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „PRORAČUN” *(nastavak)*

27 01 12 *(nastavak)*

27 01 12 03 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova pretplata i pristupa elektroničkim informacijskim uslugama i vanjskim bazama podataka kojima se dobivaju financijske informacije o solventnosti korisnika fondova općeg proračuna Unije i dužnika Komisije kako bi se zaštitili financijski interesi Komisije na različitim razinama financijskih i računovodstvenih postupaka.

Namijenjena su i provjeri informacija o strukturi skupina, vlasništvu i upravljanju korisnicima fondova općeg proračuna Unije i dužnika Komisije.

KOMISIJA
GLAVA 27. — PRORAČUN

POGLAVLJE 27 02 — IZVRŠENJE PRORAČUNA, NADZOR I RAZRJEŠNICA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
27 02	IZVRŠENJE PRORAČUNA, NADZOR I RAZRJEŠNICA								
27 02 01	***Preneseni manjak iz prethodne financijske godine***	8	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
27 02 02	***Privremena i jednokratna naknada za nove države članice***	6	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Poglavlje 27 02 - Ukupno		**p.m.**	**p.m.**	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	**0,—**	

27 02 01 Preneseni manjak iz prethodne financijske godine

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

U skladu s člankom 18. Financijske uredbe, saldo svake financijske godine unosi se u proračun za sljedeću financijsku godinu kao prihod u slučaju viška ili kao odobrena sredstva za plaćanje u slučaju manjka.

Projekcije takvih prihoda ili odobrenih sredstva za plaćanje unose se u proračun tijekom proračunskog postupka te u pismu izmjene podnesenom u skladu s člankom 39. Financijske uredbe. One se pripremaju u skladu s Uredbom (EZ, Euratom) br. 1150/2000.

Nakon financijskog izvještavanja za svaku financijsku godinu bilo kakva odstupanja od projekcija unose se u proračun za sljedeću financijsku godinu putem izmjene proračuna.

Višak se unosi u članak 3 0 0 izvještaja o prihodima.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ, Euratom) br. 1150/2000 od 22. svibnja 2000. o provedbi Odluke 2007/436/EZ, Euratom o sustavu vlastitih sredstava Zajednica (SL L 130, 31.5.2000., str. 1.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012, str. 1.).

POGLAVLJE 27 02 — IZVRŠENJE PRORAČUNA, NADZOR I RAZRJEŠNICA *(nastavak)*

27 02 02 Privremena i jednokratna naknada za nove države članice

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju naknada za nove države članice od trenutka stupanja na snagu bilo kojeg Akta o pristupanju u čijim je odredbama to predviđeno.

Pravna osnova

Akt o uvjetima pristupanja Republike Hrvatske i prilagodbama Ugovora o Europskoj uniji, Ugovora o funkcioniranju Europske unije i Ugovora o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju (SL L 112, 24.4.2012, str. 21.), a posebno njegov članak 32.

KOMISIJA

GLAVA 28.

REVIZIJA

GLAVA 28.

REVIZIJA

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
28 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE REVIZIJE	19 227 094	18 774 034	12 451 085,54
	Glava 28 - Ukupno	**19 227 094**	**18 774 034**	**12 451 085,54**

KOMISIJA
GLAVA 28. — REVIZIJA

GLAVA 28.

REVIZIJA

POGLAVLJE 28 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE REVIZIJE

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
28 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE REVIZIJE					
28 01 01	***Rashodi koji se odnose na osoblje u aktivnoj službi u području politike revizije***	5,2	16 929 644	16 316 679	10 435 705,82	61,64
28 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike revizije***					
28 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	689 663	733 388	613 280,18	88,92
28 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	550 643	682 619	685 275,14	124,45
	Članak 28 01 02 - Međuzbroj		1 240 306	1 416 007	1 298 555,32	104,70
28 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike revizije***	5,2	1 057 144	1 041 348	716 824,40	67,81
	Poglavlje 28 01 - Ukupno		**19 227 094**	**18 774 034**	**12 451 085,54**	**64,76**

28 01 01 Rashodi koji se odnose na osoblje u aktivnoj službi u području politike revizije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
16 929 644	16 316 679	10 435 705,82

28 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike revizije

28 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
689 663	733 388	613 280,18

POGLAVLJE 28 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE REVIZIJE *(nastavak)*

28 01 02 *(nastavak)*

28 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
550 643	682 619	685 275,14

28 01 03 ***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike revizije***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 057 144	1 041 348	716 824,40

KOMISIJA

GLAVA 29.

STATISTIKA

GLAVA 29.

STATISTIKA

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
29 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „STATISTIKA”	85 573 663	85 573 663	82 707 570	82 707 570	82 716 668,73	82 716 668,73
29 02	IZRADA STATISTIČKIH INFORMACIJA	57 960 000	42 000 000	56 443 000	44 800 000	58 381 379,50	42 316 431,89
	Glava 29 - Ukupno	**143 533 663**	**127 573 663**	**139 150 570**	**127 507 570**	**141 098 048,23**	**125 033 100,62**

KOMISIJA
GLAVA 29. — STATISTIKA

GLAVA 29.

STATISTIKA

POGLAVLJE 29 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „STATISTIKA”

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
29 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „STATISTIKA”					
29 01 01	***Rashodi koji se odnose na osoblje u aktivnoj službi u području politike „Statistika”***	5,2	69 434 420	66 995 635	66 135 752,70	95,25
29 01 02	***Vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Statistika”***					
29 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	5 424 272	5 163 482	5 570 630,80	102,70
29 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	3 231 251	3 322 719	3 508 263,28	108,57
	Članak 29 01 02 - Međuzbroj		8 655 523	8 486 201	9 078 894,08	104,89
29 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Statistika”***	5,2	4 335 720	4 275 734	4 543 492,—	104,79
29 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima u području politike „Statistika”***					
29 01 04 01	Rashodi za potporu europskom statističkom programu	1,1	3 148 000	2 950 000	2 958 529,95	93,98
	Članak 29 01 04 - Međuzbroj		3 148 000	2 950 000	2 958 529,95	93,98
	Poglavlje 29 01 - Ukupno		**85 573 663**	**82 707 570**	**82 716 668,73**	**96,66**

29 01 01 Rashodi koji se odnose na osoblje u aktivnoj službi u području politike „Statistika”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
69 434 420	66 995 635	66 135 752,70

POGLAVLJE 29 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „STATISTIKA” *(nastavak)*

29 01 02 Vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Statistika”

29 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 424 272	5 163 482	5 570 630,80

29 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 231 251	3 322 719	3 508 263,28

29 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Statistika”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 335 720	4 275 734	4 543 492,—

29 01 04 Rashodi za potporu aktivnostima u području politike „Statistika”

29 01 04 01 Rashodi za potporu europskom statističkom programu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 148 000	2 950 000	2 958 529,95

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koji se odnose na utvrđivanje i pripremu programa ili projekata, upravljanje njima te njihovo praćenje, reviziju i nadzor,

— rashoda za vanjsko osoblje u sjedištu (ugovorno osoblje, upućeni nacionalni stručnjaci ili ustupljeno osoblje), do iznosa od 2 300 000 EUR. Taj se iznos računa na temelju godišnjeg jediničnog troška po zaposleniku po godini, od čega se 97 % ukupnog iznosa odnosi na plaće za dotično osoblje, a 3 % na troškove izobrazbe, sastanaka, službenih putovanja, informacijske tehnologije i telekomunikacija povezane s tim osobljem,

— rashoda za studije, sastanke stručnjaka, službena putovanja, informiranje i publikacije izravno vezane uz ostvarenje cilja programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

KOMISIJA
GLAVA 29. — STATISTIKA

POGLAVLJE 29 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „STATISTIKA” *(nastavak)*

29 01 04 *(nastavak)*

29 01 04 01 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da takvi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s točkama (e), (f) i (g) članka 21. stavka 2. Financijske uredbe. Oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s točkama (e), (f) i (g) članka 21. stavka 2. Financijske uredbe.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 29 02.

KOMISIJA
GLAVA 29. — STATISTIKA

POGLAVLJE 29 02 — IZRADA STATISTIČKIH INFORMACIJA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
29 02	IZRADA STATISTIČKIH INFORMACIJA								
29 02 01	***Davanje kvalitetnih statističkih informacija, provedba novih metoda izrade europskih statistika i jačanje partnerstva s Europskim statističkim sustavom***	1,1	57 960 000	42 000 000	56 443 000	40 000 000	58 381 379,50	32 746 281,06	77,97
29 02 51	***Završetak statističkih programa (prije 2013.)***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	4 800 000	0,—	9 570 150,83	
29 02 52	***Završetak Programa za modernizaciju europskih statistika o poduzećima i trgovini (MEETS)***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Poglavlje 29 02 - Ukupno		**57 960 000**	**42 000 000**	**56 443 000**	**44 800 000**	**58 381 379,50**	**42 316 431,89**	**100,75**

29 02 01 ***Davanje kvalitetnih statističkih informacija, provedba novih metoda izrade europskih statistika i jačanje partnerstva s Europskim statističkim sustavom***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
57 960 000	42 000 000	56 443 000	40 000 000	58 381 379,50	32 746 281,06

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju:

— statističkog prikupljanja podataka i statističkih anketa, studija i razvoja pokazatelja i referentnih vrijednosti,

— studija o kvaliteti i aktivnosti čija je svrha poboljšanje kvalitete statistika,

— obrade, širenja, promidžbe i komercijalizacije statističkih informacija,

— razvoja i održavanja statističke infrastrukture i statističkih informacijskih sustava,

— razvoja i održavanja informatičke infrastrukture koja podržava reorganizaciju procesa statističke proizvodnje,

— aktivnosti nadzora temeljenog na procjeni rizika na lokacijama subjekata koji su uključeni u izradu statističkih informacija u državama članicama, osobito kako bi se podržalo gospodarsko upravljanje Unije,

KOMISIJA
GLAVA 29. — STATISTIKA

POGLAVLJE 29 02 — IZRADA STATISTIČKIH INFORMACIJA *(nastavak)*

29 02 01 *(nastavak)*

— potpora za mreže sudjelovanja i potpore za organizacije kojima su glavni ciljevi i aktivnosti promicanje i potpora za provedbu europskog statističkog kodeksa dobre prakse te provedbu novih metoda izrade europske statistike,

— usluga koje pružaju vanjski stručnjaci,

— tečajeva osposobljavanja u području statistike za statističare,

— troška nabave dokumentacije,

— subvencija i članarina u međunarodnim udruženjima za statistiku.

Namijenjena su i prikupljanju podataka potrebnih za sastavljanje godišnjeg sažetog izvješća o gospodarskom i socijalnom stanju Unije na temelju ekonomskih podataka i strukturnih pokazatelja i referentnih vrijednosti.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju troškova nastalih u vezi s izobrazbom nacionalnih statističara i politikom suradnje u području statistike s trećim zemljama; rashoda koji se odnose na razmjenu dužnosnika, troškova informativnih sastanaka i rashoda za plaćanje pruženih usluga u vezi s usklađivanjem plaća dužnosnika i ostalog osoblja.

U ovaj članak unose se i rashodi za nabavu podataka i pristupa vanjskim bazama podataka za uprave Komisije.

Uz to, financijska sredstva trebala bi se koristiti za razvoj novih modularnih tehnika.

Namijenjena su i pokrivanju troškova pružanja potrebnih statističkih informacija na zahtjev Komisije ili drugih institucija Unije za procjenu, praćenje i evaluaciju rashoda Unije. Time će se poboljšati provedba financijske i proračunske politike (sastavljanje proračuna i periodično preispitivanje višegodišnjeg financijskog okvira) i omogućiti prikupljanje podataka za srednjoročna i dugoročna razdoblja za potrebe financiranja Unije.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da takvi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s točkama (e), (f) i (g) članka 21. stavka 2. Financijske uredbe. Oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s točkama (e), (f) i (g) članka 21. stavka 2. Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 99/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. siječnja 2013. o europskom statističkom programu 2013.–2017. (SL L 39, 9.2.2013., str. 12.).

KOMISIJA
GLAVA 29. — STATISTIKA

POGLAVLJE 29 02 — IZRADA STATISTIČKIH INFORMACIJA *(nastavak)*

29 02 51 Završetak statističkih programa (prije 2013.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	4 800 000	0,—	9 570 150,83

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da takvi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s točkama (e), (f) i (g) članka 21. stavka 2. Financijske uredbe. Oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa Švicarske Konfederacije za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s točkama (e), (f) i (g) članka 21. stavka 3. Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 322/97 od 17. veljače 1997. o statistici Zajednice (SL L 52, 22.2.1997., str. 1.).

Odluka br. 507/2001/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 12. ožujka 2001. o nizu mjera povezanih s transeuropskom mrežom za prikupljanje, proizvodnju i širenje statističkih podataka o robnoj razmjeni unutar Zajednice i između Zajednice i država koje nisu članice (Edicom) (SL L 76, 16.3.2001., str. 1.).

Odluka br. 2367/2007/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2002. o Statističkom programu Zajednice od 2003. do 2007. (SL L 358, 31.12.2002., str. 1.).

Odluka br. 1578/2007/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2007. o Statističkom programu Zajednice od 2008. do 2012. (SL L 344, 28.12.2007., str. 15.).

Uredba (EZ) br. 223/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2009. o europskoj statistici (SL L 87, 31.3.2009., str. 164.).

KOMISIJA
GLAVA 29. — STATISTIKA

POGLAVLJE 29 02 — IZRADA STATISTIČKIH INFORMACIJA *(nastavak)*

29 02 52 Završetak Programa za modernizaciju europskih statistika o poduzećima i trgovini (MEETS)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da takvi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s točkama (e), (f) i (g) članka 21. stavka 2. Financijske uredbe. Oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Odluka br. 1297/2008/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. o Programu za modernizaciju europskih statistika o poduzećima i trgovini (MEETS) (SL L 340, 19.12.2008., str. 76.).

GLAVA 30.

MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI

KOMISIJA
GLAVA 30. — MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI

GLAVA 30.

MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
30 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI”	1 796 802 000	1 647 355 000	1 562 987 832,58
	Glava 30 - Ukupno	**1 796 802 000**	**1 647 355 000**	**1 562 987 832,58**

GLAVA 30.

MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI

POGLAVLJE 30 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI"

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
30 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI"					
30 01 13	***Naknade i mirovine bivših članova i nadživjelih uzdržavanih osoba***					
30 01 13 01	Privremene naknade	5,2	2 552 000	3 146 000	3 060 842,—	119,94
30 01 13 03	Ponderiranja i usklađivanja privremenih naknada	5,2	303 000	288 000	286 000,—	94,39
	Članak 30 01 13 - Međuzbroj		2 855 000	3 434 000	3 346 842,—	117,23
30 01 14	***Naknade za osoblje neaktivnog statusa, osoblje koje je umirovljeno u interesu službe ili otpušteno***					
30 01 14 01	Naknade za osoblje neaktivnog statusa, osoblje koje je umirovljeno u interesu službe ili otpušteno	5,2	3 900 000	3 252 000	278 301,—	7,14
30 01 14 02	Zdravstveno osiguranje	5,2	133 000	111 000	8 201,—	6,17
30 01 14 03	Ponderiranja i usklađenja raznih naknada	5,2	58 000	48 000	5 648,—	9,74
	Članak 30 01 14 - Međuzbroj		4 091 000	3 411 000	292 150,—	7,14
30 01 15	***Mirovine i naknade***					
30 01 15 01	Mirovine, invalidske naknade i otpremnine	5,1	1 650 993 000	1 516 912 000	1 455 924 803,02	88,18
30 01 15 02	Zdravstveno osiguranje	5,1	54 274 000	50 291 000	47 446 287,—	87,42
30 01 15 03	Ponderiranja i usklađenja mirovina i naknada	5,1	59 502 000	51 755 000	37 804 876,—	63,54
	Članak 30 01 15 - Međuzbroj		1 764 769 000	1 618 958 000	1 541 175 966,02	87,33
30 01 16	***Mirovine bivših članova — Institucije***					
30 01 16 01	Mirovine bivših zastupnika Europskog parlamenta	5,1	3 719 000	3 289 000	1 729 911,—	46,52

KOMISIJA
GLAVA 30. — MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI

POGLAVLJE 30 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI” *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
30 01 16	*(nastavak)*					
30 01 16 02	Mirovine bivših članova Europskog vijeća	5,1	7 000	p.m.	0,—	0
30 01 16 03	Mirovine bivših članova Europske komisije	5,1	6 705 000	5 907 000	5 258 112,—	78,42
30 01 16 04	Mirovine bivših članova Suda Europske unije	5,1	9 613 000	8 269 000	7 259 156,31	75,51
30 01 16 05	Mirovine bivših članova Europskog revizorskog suda	5,1	4 790 000	3 918 000	3 789 244,23	79,11
30 01 16 06	Mirovine bivših europskih ombudsmana	5,1	212 000	130 000	98 122,98	46,28
30 01 16 07	Mirovine bivših europskih nadzornika za zaštitu podataka	5,1	41 000	39 000	38 328,04	93,48
	Članak 30 01 16 - Međuzbroj		25 087 000	21 552 000	18 172 874,56	72,44
	Poglavlje 30 01 - Ukupno		**1 796 802 000**	**1 647 355 000**	**1 562 987 832,58**	**86,99**

30 01 13 Naknade i mirovine bivših članova i nadživjelih uzdržavanih osoba

30 01 13 01 Privremene naknade

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 552 000	3 146 000	3 060 842,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— prijelaznih naknada,

— obiteljskih naknada

članova Komisije nakon prestanka radnog odnosa.

Pravna osnova

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju primitaka predsjednika i članova Komisije te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda, predsjednika, članova i tajnika Općeg suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

POGLAVLJE 30 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI” *(nastavak)*

30 01 13 *(nastavak)*

30 01 13 03 Ponderiranja i usklađivanja privremenih naknada

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
303 000	288 000	286 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova ponderiranja privremenih naknada za bivše članove Komisije i druge osobe koje imaju pravo na takve isplate.

Dio ovih odobrenih sredstava namijenjen je pokrivanju troška svih usklađenja privremenih naknada tijekom financijske godine. Isključivo su privremena i mogu se upotrebljavati tek nakon prijenosa u druge stavke ovog poglavlja u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju primitaka predsjednika i članova Komisije te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda, predsjednika, članova i tajnika Općeg suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

30 01 14 Naknade za osoblje neaktivnog statusa, osoblje koje je umirovljeno u interesu službe ili otpušteno

30 01 14 01 Naknade za osoblje neaktivnog statusa, osoblje koje je umirovljeno u interesu službe ili otpušteno

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 900 000	3 252 000	278 301,—

KOMISIJA
GLAVA 30. — MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI

POGLAVLJE 30 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI” *(nastavak)*

30 01 14 *(nastavak)*

30 01 14 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova dodijeljena sredstva namijenjena su pokrivanju naknada za dužnosnike:

— kojima je dodijeljen neaktivan status nakon smanjenja broja radnih mjesta u instituciji,

— koji su u razredu AD 16, AD 15 ili AD 14 umirovljeni u interesu službe.

Pokrivaju i rashode koji proizlaze iz primjene uredbi Vijeća o posebnim i/ili privremenim mjerama za prestanak radnog odnosa dužnosnika i/ili privremenog osoblja.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uredba Vijeća (EZ, Euratom) br. 1746/2002 od 30. rujna 2002. o uvođenju, u okviru reforme Komisije, posebnih mjera za prestanak zaposlenja dužnosnika Europskih zajednica, imenovanih na stalno radno mjesto u Komisiji Europskih zajednica (SL L 264, 2.10.2002., str. 1.).

30 01 14 02 Zdravstveno osiguranje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
133 000	111 000	8 201,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju doprinosa poslodavca za zdravstveno osiguranje osoba koje primaju naknade zbog dodjele neaktivnog statusa, umirovljenja u interesu službe ili otpuštanja.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

30 01 14 03 Ponderiranja i usklađenja raznih naknada

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
58 000	48 000	5 648,—

POGLAVLJE 30 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI” *(nastavak)*

30 01 14 *(nastavak)*

30 01 14 03 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju učinka ponderiranja naknada u slučaju dodjele neaktivnog statusa, umirovljenja u interesu službe ili otpuštanja.

Dio ovih odobrenih sredstava namijenjen je pokrivanju troškova svih usklađenja naknada tijekom financijske godine. Isključivo su privremena i mogu se upotrebljavati tek nakon prijenosa u druge stavke ovog poglavlja u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

30 01 15 ***Mirovine i naknade***

30 01 15 01 Mirovine, invalidske naknade i otpremnine

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 650 993 000	1 516 912 000	1 455 924 803,02

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju:

— starosnih mirovina dužnosnika, privremenog i ugovornog osoblja svih institucija i agencija Unije, uključujući one koje se isplaćuju iz odobrenih sredstava za istraživanje i tehnološki razvoj,

— invalidskih mirovina dužnosnika, privremenog i ugovornog osoblja svih Unijinih institucija i agencija, uključujući one koje se isplaćuju iz odobrenih sredstava za istraživanje i tehnološki razvoj,

— invalidskih naknada dužnosnika, privremenog i ugovornog osoblja svih institucija i agencija Unije, uključujući one koje se isplaćuju iz odobrenih sredstava za istraživanje i tehnološki razvoj,

KOMISIJA
GLAVA 30. — MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI

POGLAVLJE 30 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI” *(nastavak)*

30 01 15 *(nastavak)*

30 01 15 01 *(nastavak)*

— mirovina nadživjelih bračnih drugova i/ili siročadi bivših dužnosnika, privremenog i ugovornog osoblja svih institucija i agencija Unije, uključujući one koje se isplaćuju iz odobrenih sredstava za istraživanje i tehnološki razvoj,

— otpremnina dužnosnika, privremenog i ugovornog osoblja svih institucija i agencija Unije, uključujući one koje se isplaćuju iz odobrenih sredstava za istraživanje i tehnološki razvoj,

— isplata aktuarskih protuvrijednosti mirovina,

— isplata (dodatka na mirovine) bivšim deportiranim ili interniranim članovima Pokreta otpora (ili njihovim nadživjelim bračnim drugovima i/ili siročadi),

— isplata financijske potpore nadživjelom bračnom drugu koji boluje od teške ili dugotrajne bolesti ili je osoba s invaliditetom, za vrijeme trajanja bolesti ili invaliditeta na temelju razmatranja socijalnih i zdravstvenih uvjeta dotične osobe.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

30 01 15 02 Zdravstveno osiguranje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
54 274 000	50 291 000	47 446 287,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa poslodavca zdravstvenom osiguranju za umirovljenike.

Njima se financiraju i dodatne isplate za nadoknadu zdravstvenih troškova bivših deportiranih ili interniranih članova Pokreta otpora.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

POGLAVLJE 30 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI” *(nastavak)*

30 01 15 *(nastavak)*

30 01 15 03 Ponderiranja i usklađenja mirovina i naknada

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
59 502 000	51 755 000	37 804 876,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju učinka ponderiranja mirovina.

Dio ovih odobrenih sredstva namijenjen je pokrivanju troškova svih usklađenja mirovina tijekom financijske godine. Isključivo su privremena i mogu se upotrebljavati tek nakon prijenosa u druge stavke ovog poglavlja u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

30 01 16 ***Mirovine bivših članova — Institucije***

30 01 16 01 Mirovine bivših zastupnika Europskog parlamenta

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 719 000	3 289 000	1 729 911,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju starosnih mirovina, invalidskih mirovina i obiteljskih mirovina bivših zastupnika Europskog parlamenta.

Pravna osnova

Statut članova Europskog parlamenta, a posebno njegovi članci 14., 15., 17. i 28.

Provedbene mjere za Statut članova Europskog parlamenta (uključujući njegove članke 49. do 60. i odgovarajuće odredbe donesene od Predsjedništva Europskog parlamenta).

KOMISIJA
GLAVA 30. — MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI

POGLAVLJE 30 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI” *(nastavak)*

30 01 16 *(nastavak)*

30 01 16 02 Mirovine bivših članova Europskog vijeća

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 000	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju starosnih mirovina i invalidskih mirovina bivših članova Europskog vijeća, zajedno s ponderiranjem za njihovu zemlju boravka, i mirovina nadživjelih bračnih drugova i siročadi bivših članova Europskog vijeća, zajedno s ponderiranjem za njihovu zemlju boravka.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2009/909/EU od 1. prosinca 2009. o utvrđivanju uvjeta zaposlenja predsjednika Europskog vijeća (SL L 322, 9.12.2009., str. 35.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

30 01 16 03 Mirovine bivših članova Europske komisije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 705 000	5 907 000	5 258 112,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju starosnih mirovina i invalidskih mirovina bivših članova Komisije, zajedno s ponderiranjem za njihovu zemlju boravka, i mirovina nadživjelih bračnih drugova i siročadi bivših članova Komisije, zajedno s ponderiranjem za njihovu zemlju boravka.

Pravna osnova

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju primitaka predsjednika i članova Komisije te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda, predsjednika, članova i tajnika Općeg suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.).

POGLAVLJE 30 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI” *(nastavak)*

30 01 16 *(nastavak)*

30 01 16 03 *(nastavak)*

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

30 01 16 04 Mirovine bivših članova Suda Europske unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
9 613 000	8 269 000	7 259 156,31

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju starosnih mirovina i invalidskih mirovina bivših članova Suda Europske unije, zajedno s ponderiranjem za njihovu zemlju boravka, i mirovina nadživjelih bračnih drugova i siročadi bivših članova Suda Europske unije, zajedno s ponderiranjem za njihovu zemlju boravka.

Pravna osnova

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju primitaka predsjednika i članova Komisije te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda, predsjednika, članova i tajnika Općeg suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.), a posebno njezini članci 8., 9., 15. i 18.

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

30 01 16 05 Mirovine bivših članova Europskog revizorskog suda

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 790 000	3 918 000	3 789 244,23

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju starosnih mirovina i invalidskih mirovina bivših članova Europskog revizorskog suda, zajedno s ponderiranjem za njihovu zemlju boravka, te mirovina nadživjelih bračnih drugova i siročadi bivših članova Europskog revizorskog suda, zajedno s ponderiranjem za njihovu zemlju boravka.

KOMISIJA
GLAVA 30. — MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI

POGLAVLJE 30 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI” *(nastavak)*

30 01 16 *(nastavak)*

30 01 16 05 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 2290/77 od 18. listopada 1977. o utvrđivanju prihoda članova Revizorskog suda (SL L 268, 20.10.1977., str. 1.), a posebno njezini članci 9., 10., 11. i 16.

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

30 01 16 06 Mirovine bivših europskih ombudsmana

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
212 000	130 000	98 122,98

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju starosnih mirovina i invalidskih mirovina bivših ombudsmana, zajedno s ponderiranjem za njihovu zemlju boravka, mirovina nadživjelih bračnih drugova i siročadi bivših ombudsmana, s ponderiranjem za njihovu zemlju boravka.

Pravna osnova

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju primitaka predsjednika i članova Komisije te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda, predsjednika, članova i tajnika Općeg suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.), a posebno njezini članci 8., 9., 15. i 18.

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

30 01 16 07 Mirovine bivših europskih nadzornika za zaštitu podataka

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
41 000	39 000	38 328,04

POGLAVLJE 30 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „MIROVINE I S NJIMA POVEZANI RASHODI” *(nastavak)*

30 01 16 *(nastavak)*

30 01 16 07 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju starosnih mirovina i invalidskih mirovina bivših europskih nadzornika za zaštitu podataka, zajedno s ponderiranjema za njihovu zemlju boravka, te mirovina nadživjelih bračnih drugova i siročadi bivših europskih nadzornika za zaštitu podataka, zajedno s ponderiranjema za njihovu zemlju boravka.

Pravna osnova

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju primitaka predsjednika i članova Komisije te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda, predsjednika, članova i tajnika Općeg suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.), a posebno njezini članci 8., 9., 15. i 18.

Odluka br. 1247/2002/EZ Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije od 1. srpnja 2002. o propisima i općim uvjetima kojima se uređuje obavljanje dužnosti Europskog nadzornika za zaštitu podataka (SL L 183, 12.7.2002., str. 1.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

KOMISIJA

GLAVA 31.

JEZIČNE USLUGE

GLAVA 31.

JEZIČNE USLUGE

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
31 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE JEZIČNIH USLUGA	407 877 123	398 824 459	424 634 430,21
	Glava 31 - Ukupno	**407 877 123**	**398 824 459**	**424 634 430,21**

KOMISIJA
GLAVA 31. — JEZIČNE USLUGE

GLAVA 31.

JEZIČNE USLUGE

POGLAVLJE 31 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE JEZIČNIH USLUGA

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
31 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE JEZIČNIH USLUGA					
31 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike jezičnih usluga***	5,2	333 902 920	324 388 539	326 504 451,37	97,78
31 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu u području politike jezičnih usluga***					
31 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	10 636 511	10 057 341	9 442 551,22	88,77
31 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	4 430 672	4 727 753	5 934 236,81	133,94
	Članak 31 01 02 - Međuzbroj		15 067 183	14 785 094	15 376 788,03	102,05
31 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije i ostali rashodi poslovanja u području politike jezičnih usluga***					
31 01 03 01	Rashodi povezani s opremom i uslugama informacijske i komunikacijske tehnologije	5,2	20 850 020	20 702 826	22 438 170,77	107,62
31 01 03 04	Tehnička oprema i usluge za konferencijske dvorane Komisije	5,2	2 300 000	2 300 000	2 799 996,41	121,74
	Članak 31 01 03 - Međuzbroj		23 150 020	23 002 826	25 238 167,18	109,02
31 01 07	***Rashodi za usmeno prevođenje***					
31 01 07 01	Rashodi za usmeno prevođenje	5,2	17 375 000	18 262 000	38 304 848,21	220,46
31 01 07 02	Izobrazba i daljnja izobrazba za konferencijske prevoditelje	5,2	363 000	390 000	1 076 811,64	296,64
31 01 07 03	Rashodi za informacijsku tehnologiju Glavne uprave za usmeno prevođenje	5,2	1 270 000	1 268 000	3 230 656,78	254,38
	Članak 31 01 07 - Međuzbroj		19 008 000	19 920 000	42 612 316,63	224,18
31 01 08	***Rashodi za pismeno prevođenje***					
31 01 08 01	Rashodi za pismeno prevođenje	5,2	14 530 000	14 500 000	12 239 327,73	84,23

KOMISIJA
GLAVA 31. — JEZIČNE USLUGE

POGLAVLJE 31 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE JEZIČNIH USLUGA *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
31 01 08	*(nastavak)*					
31 01 08 02	Rashodi za potporu aktivnostima Glavne uprave za pismeno prevođenje	5,2	1 579 000	1 579 000	1 912 682,69	121,13
	Članak 31 01 08 - Međuzbroj		16 109 000	16 079 000	14 152 010,42	87,85
31 01 09	***Međuinstitucijske aktivnosti suradnje u području jezika***	5,2	640 000	649 000	750 696,58	117,30
31 01 10	***Prevoditeljski centar za tijela Europske unije***	5,2	p.m.	p.m.	0,—	
	Poglavlje 31 01 - Ukupno		**407 877 123**	**398 824 459**	**424 634 430,21**	**104,11**

31 01 01 ***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike jezičnih usluga***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
333 902 920	324 388 539	326 504 451,37

31 01 02 ***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu u području politike jezičnih usluga***

31 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
10 636 511	10 057 341	9 442 551,22

31 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 430 672	4 727 753	5 934 236,81

31 01 03 ***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije i ostali rashodi poslovanja u području politike jezičnih usluga***

31 01 03 01 Rashodi povezani s opremom i uslugama informacijske i komunikacijske tehnologije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
20 850 020	20 702 826	22 438 170,77

KOMISIJA
GLAVA 31. — JEZIČNE USLUGE

POGLAVLJE 31 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE JEZIČNIH USLUGA *(nastavak)*

31 01 03 *(nastavak)*

31 01 03 04 Tehnička oprema i usluge za konferencijske dvorane Komisije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 300 000	2 300 000	2 799 996,41

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda:

— za opremu potrebnu za rad konferencijskih dvorana Komisije s prevoditeljskim kabinama,

— za tehničke usluge povezane s organizacijom sastanaka i konferencija Komisije u Bruxellesu.

Odobrena sredstva za pokrivanje istovrsnih rashoda koji se odnose na istraživanje unose se u različite stavke članka 01 05 odgovarajućih glava.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda nastalih na području Europske unije.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.).

Direktiva Vijeća 90/270/EEZ od 29. svibnja 1990. o minimalnim zahtjevima u pogledu sigurnosti i zaštite zdravlja pri radu sa zaslonima (peta pojedinačna direktiva u smislu članka 16. stavka 1. Direktive 89/391/EEZ) (SL L 156, 21.6.1990., str. 14.).

31 01 07 ***Rashodi za usmeno prevođenje***

31 01 07 01 Rashodi za usmeno prevođenje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
17 375 000	18 262 000	38 304 848,21

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

POGLAVLJE 31 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE JEZIČNIH USLUGA *(nastavak)*

31 01 07 *(nastavak)*

31 01 07 01 *(nastavak)*

— plaćanja za usmene prevoditelje vanjske suradnike (pomoćni konferencijski prevoditelji) koje zapošljava Glavna uprava za usmeno prevođenje (SCIC) u skladu s člankom 90. Uvjeta zaposlenja ostalih službenika Europske unije kako bi institucijama kojima pruža usluge usmenog prevođenja osigurala dovoljan broj kvalificiranih konferencijskih prevoditelja,

— plaćanja koja, pored naknada, sadržavaju i doprinose za starosno osiguranje i osiguranje za slučaj smrti te za zdravstveno osiguranje i osiguranje za slučaj nezgode, kao i nadoknadu putnih troškova i troškova smještaja i plaćanje dnevnica za usmene prevoditelje čiji poslovni nastan nije i mjesto rada,

— troškova koji se odnose na akreditacijske testove za pomoćne konferencijske prevoditelje, prije svega povrat putnih troškova i troškova smještaja te plaćanje dnevnica,

— usluga koje usmeni prevoditelji Europskog parlamenta (dužnosnici, privremeno osoblje i pomoćni konferencijski prevoditelji) pružaju Komisiji,

— troškova usluga usmenih prevoditelja u vezi s pripremama sastanaka i izobrazbom,

— ugovora o pružanju usluga usmenog prevođenja koje Glavna uprava za usmeno prevođenje sklapa preko delegacija Komisije, a odnose se na sastanke što ih Komisija organizira u trećim zemljama.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 28 140 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Pravila o imenovanjima i plaćama te drugim financijskim uvjetima koje je donijela Komisija.

31 01 07 02 Izobrazba i daljnja izobrazba za konferencijske prevoditelje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
363 000	390 000	1 076 811,64

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na aktivnosti u cilju omogućivanja Glavnoj upravi za usmeno prevođenje da zaposli dovoljan broj kvalificiranih konferencijskih prevoditelja, posebice za određene jezične kombinacije, te na rashode za posebnu izobrazbu konferencijskih prevoditelja.

KOMISIJA
GLAVA 31. — JEZIČNE USLUGE

POGLAVLJE 31 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE JEZIČNIH USLUGA *(nastavak)*

31 01 07 *(nastavak)*

31 01 07 02 *(nastavak)*

Na vanjskoj razini to osobito obuhvaća bespovratna sredstva za sveučilišta, izobrazbu za instruktore, obrazovne programe potpore i studentske stipendije. Obuhvaća i vrlo specifičnu izobrazbu za zaposlene usmene prevoditelje, npr. tematsku izobrazbu, boravak u drugoj državi radi usavršavanja jezika, tečajeve obnove znanja ili intenzivne tečajeve.

Prema sporazumu o uvjetima rada za osoblje za konferencijsko prevođenje, toj kategoriji usmenih prevoditelja na raspolaganju je ograničena potpora za jezičnu izobrazbu (tj. stipendije za boravke u cilju učenja jezika i vrijednosni kuponi za izobrazbu).

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 737 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Referentni akti

Sporazum o uvjetima rada i platnom režimu za osoblje za konferencijsko prevođenje koje zapošljavaju institucije Europske unije.

31 01 07 03 Rashodi za informacijsku tehnologiju Glavne uprave za usmeno prevođenje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 270 000	1 268 000	3 230 656,78

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih rashoda za informacijsku tehnologiju Glavne uprave za usmeno prevođenje, uključujući:

— kupnju ili najam računala, poslužitelja i mikroračunala, trošak sustava za izradu sigurnosnih kopija, troškove terminala, perifernih uređaja, opreme za spajanje, fotokopirnih uređaja, telefaksa, sve elektroničke opreme za uporabu u uredima i prevoditeljskim kabinama Glavne uprave za usmeno prevođenje, softvera potrebnog za njezino funkcioniranje te troškove instalacije, konfiguracije, održavanja, studija, dokumentacije i slične opreme,

POGLAVLJE 31 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE JEZIČNIH USLUGA *(nastavak)*

31 01 07 *(nastavak)*

31 01 07 03 *(nastavak)*

— razvoj i održavanje sustava distribucije informacija i poruka za Glavnu upravu za usmeno prevođenje, uključujući dokumentaciju, posebnu izobrazbu za te sustave, studije te stjecanje znanja i stručnosti u području informacijske tehnologije: kvalitetu, sigurnost, tehnologiju, internet, metodologiju razvoja, upravljanje podatcima,

— tehničku i logističku potporu, pružatelje usluga za vođenje baza podataka i upravljanje njima, uredske usluge i pretplate,

— kupnju ili najam, održavanje i podršku za opremu i softver za prijenos podataka i komunikaciju te s njima povezanu izobrazbu i troškove.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 1 900 000 EUR.

31 01 08 ***Rashodi za pismeno prevođenje***

31 01 08 01 Rashodi za pismeno prevođenje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
14 530 000	14 500 000	12 239 327,73

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za usluge vanjskog prevođenja i rashoda za povezane jezične i tehničke usluge povjerene vanjskim suradnicima.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 50 000 EUR.

31 01 08 02 Rashodi za potporu aktivnostima Glavne uprave za pismeno prevođenje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 579 000	1 579 000	1 912 682,69

Napomene

Odobrena sredstva za terminološke i lingvističke baze podataka, prevoditeljske alate i rashode za dokumentaciju i knjižnicu Glavne uprave za pismeno prevođenje namijenjena su pokrivanju:

KOMISIJA
GLAVA 31. — JEZIČNE USLUGE

POGLAVLJE 31 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE JEZIČNIH USLUGA *(nastavak)*

31 01 08 *(nastavak)*

31 01 08 02 *(nastavak)*

— rashoda za nabavu, razvoj i prilagodbu softvera, prevoditeljskih alata i drugih višejezičnih alata ili pomagala te nabavu, objedinjavanje i širenje sadržaja lingvističkih i terminoloških baza podataka, prijevodnih memorija i rječnika za automatsko prevođenje, posebice s ciljem djelotvornijeg pristupa višejezičnosti i poboljšanja međuinstitucijske suradnje,

— rashoda za dokumentaciju i knjižnice za potrebe prevoditelja, posebice:

— radi opskrbe knjižnica jednojezičnim knjigama i pretplate na odabrane novine i časopise,

— radi dodjele pojedinačnih dotacija za nabavu zaliha rječnika i jezičnih savjetnika za nove prevoditelje,

— radi nabave rječnika, enciklopedija i glosara u elektroničkom obliku ili putem internetskog pristupa bazama dokumenata,

— radi stvaranja i održavanja osnovnih zaliha višejezičnih knjižnica kupnjom referentnih publikacija.

Ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se rashodi nastali na području Unije, ne uključujući lokacije Zajedničkog istraživačkog centra, čiji se rashodi unose u članak 01 05 odgovarajućih glava.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 351 000 EUR.

31 01 09 ***Međuinstitucijske aktivnosti suradnje u području jezika***

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
640 000	649 000	750 696,58

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za aktivnosti suradnje u organizaciji Međuinstitucijskog odbora za pismeno i usmeno prevođenje u cilju promicanja međuinstitucijske suradnje u području jezika.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 428 000 EUR.

POGLAVLJE 31 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE JEZIČNIH USLUGA *(nastavak)*

31 01 10 Prevoditeljski centar za tijela Europske unije

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova stavka namijenjena je pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda (glave 1 i 2) te rashoda poslovanja (glava 3) Prevoditeljskog centra za tijela Europske unije (Prevoditeljski centar).

Proračunska sredstva Prevoditeljskog centra sastoje se od financijskih doprinosa agencija za koje Centar radi te institucija i tijela s kojima surađuje, ne dovodeći u pitanje ostale prihode.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 23. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Plan radnih mjesta Prevoditeljskog centra utvrđen je u prilogu pod naslovom „Osoblje” ovog dijela.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 2965/94 od 28. studenoga 1994. o osnivanju Prevoditeljskog centra za tijela Europske unije (SL L 314, 7.12.1994., str. 1.).

Referentni akti

Izjava predstavnika vlada država članica na sastanku održanom u Bruxellesu 29. listopada 1993. na razini šefova država ili vlada.

KOMISIJA

GLAVA 32.

ENERGETIKA

GLAVA 32.

ENERGETIKA

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
32 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ENERGETIKA”	85 741 916	85 741 916	82 340 477	82 340 477	74 031 708,14	74 031 708,14
32 02	KONVENCIONALNA I OBNOVLJIVA ENERGIJA	718 575 941	249 870 058	567 280 400	374 741 196	413 921 030,89	494 255 275,62
32 03	NUKLEARNA ENERGIJA	165 207 000	175 291 776	163 258 000	174 900 000	157 411 888,25	168 677 889,42
32 04	PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA ENERGETIKU	359 734 448	388 149 191	324 676 361	426 866 961	343 561 220,39	306 613 483,70
32 05	ITER	314 060 437	417 687 440	320 212 092	448 897 012	405 036 724,82	409 488 267,82
	Glava 32 - Ukupno	**1 643 319 742**	**1 316 740 381**	**1 457 767 330**	**1 507 745 646**	**1 393 962 572,49**	**1 453 066 624,70**

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

GLAVA 32.

ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ENERGETIKA”

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
32 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ENERGETIKA”					
32 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Energetika”***	5,2	62 685 440	58 891 325	51 500 574,13	82,16
32 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Energetika”***					
32 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	2 929 038	2 491 646	3 033 868,91	103,58
32 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	1 616 651	1 673 950	1 680 841,29	103,97
	Članak 32 01 02 - Međuzbroj		4 545 689	4 165 596	4 714 710,20	103,72
32 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Energetika”***	5,2	3 914 290	3 758 508	3 534 144,55	90,29
32 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Energetika”***					
32 01 04 01	Rashodi za potporu instrumentu za povezivanje Europe — Energetika	1,1	1 978 000	1 978 000	1 831 486,70	92,59
32 01 04 02	Rashodi za potporu programu za razgradnju nuklearnih postrojenja	1,1	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 32 01 04 - Međuzbroj		1 978 000	1 978 000	1 831 486,70	92,59
32 01 05	***Rashodi za potporu istraživačkim i inovacijskim programima u području politike „Energetika”***					
32 01 05 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	1 982 934	1 700 000	1 646 288,—	83,02
32 01 05 02	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	728 000	712 140	918 946,54	126,23

POGLAVLJE 32 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ENERGETIKA” *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
32 01 05	*(nastavak)*					
32 01 05 03	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1,1	1 132 000	1 108 000	1 240 081,36	109,55
32 01 05 21	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — ITER	1,1	7 109 563	7 181 658	7 033 943,—	98,94
32 01 05 22	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — ITER	1,1	233 000	227 250	235 263,—	100,97
32 01 05 23	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — ITER	1,1	1 310 000	2 499 000	1 257 270,66	95,97
	Članak 32 01 05 - Međuzbroj		12 495 497	13 428 048	12 331 792,56	98,69
32 01 07	***Doprinos Euratoma radu Agencije za opskrbu***	5,2	123 000	119 000	119 000,—	96,75
	Poglavlje 32 01 - Ukupno		**85 741 916**	**82 340 477**	**74 031 708,14**	**86,34**

32 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Energetika”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
62 685 440	58 891 325	51 500 574,13

32 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Energetika”

32 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 929 038	2 491 646	3 033 868,91

32 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 616 651	1 673 950	1 680 841,29

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ENERGETIKA” *(nastavak)*

32 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Energetika”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 914 290	3 758 508	3 534 144,55

32 01 04 Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Energetika”

32 01 04 01 Rashodi za potporu instrumentu za povezivanje Europe — Energetika

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 978 000	1 978 000	1 831 486,70

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno vezane uz ostvarenje ciljeva programa ili mjera iz ove proračunske linije te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 32 02.

32 01 04 02 Rashodi za potporu programu za razgradnju nuklearnih postrojenja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije i sastanke stručnjaka izravno vezane uz ostvarenje cilja programa ili mjera iz ove proračunske linije te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 32 03.

POGLAVLJE 32 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ENERGETIKA” *(nastavak)*

32 01 05 Rashodi za potporu istraživačkim i inovacijskim programima u području politike „Energetika”

32 01 05 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 982 934	1 700 000	1 646 288,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe – Obzor 2020., koji obavljaju poslove predviđene odobrenim planom radnih mjesta i sudjeluju u neizravnom djelovanju u okviru nenuklearnih programa, uključujući dužnosnike i privremeno osoblje raspoređene u delegacijama Unije.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima ovog odjeljka, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 32 04.

32 01 05 02 Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
728 000	712 140	918 946,54

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe – Obzor 2020. u obliku neizravnog djelovanja u okviru nenuklearnih programa, uključujući vanjsko osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e),)f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima ovog odjeljka, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 32 04.

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ENERGETIKA” *(nastavak)*

32 01 05 *(nastavak)*

32 01 05 03 Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 132 000	1 108 000	1 240 081,36

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju ostalih administrativnih rashoda za cjelokupno upravljanje programima istraživanja i inovacija – Obzor 2020. u obliku neizravnog djelovanja u okviru nenuklearnih programa, uključujući ostale administrativne rashode za osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno povezane s ostvarenjem ciljeva programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Namijenjena su i pokrivanju rashoda za tehničku i administrativnu pomoć u pogledu utvrđivanja i pripreme programa ili projekata, upravljanja njima te njihova praćenja, revizije i nadzora, kao što su rashodi za konferencije, radionice, seminare, razvoj i održavanje informacijskih sustava, službena putovanja, izobrazbu te reprezentaciju.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu stavku moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima ovog odjeljka, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 32 04.

32 01 05 21 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — ITER

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 109 563	7 181 658	7 033 943,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe – program za projekt ITER, koji obavljaju poslove predviđene odobrenim planom radnih mjesta i sudjeluju u neizravnom djelovanju u okviru nuklearnih i nenuklearnih programa, uključujući dužnosnike i privremeno osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

POGLAVLJE 32 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ENERGETIKA” *(nastavak)*

32 01 05 *(nastavak)*

32 01 05 21 *(nastavak)*

Pravna osnova

Vidi poglavlje 32 05.

32 01 05 22 Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — ITER

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
233 000	227 250	235 263,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe – program za projekt ITER u obliku neizravnog djelovanja u okviru nuklearnih programa, uključujući vanjsko osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 32 05.

32 01 05 23 Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — ITER

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 310 000	2 499 000	1 257 270,66

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju ostalih administrativnih rashoda za cjelokupno upravljanje istraživačkim i inovacijskim programima – program za projekt ITER u obliku neizravnog djelovanja u okviru nuklearnih programa, uključujući ostale administrativne rashode za osoblje raspoređeno u delegacijama Unije.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno vezane uz ostvarenje ciljeva programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Namijenjena su i pokrivanju rashoda za tehničku i administrativnu pomoć u pogledu utvrđivanja i pripreme programa ili projekata, upravljanja njima te njihova praćenja, revizije i nadzora, kao što su rashodi za konferencije, radionice, seminare, razvoj i održavanje informacijskih sustava, službena putovanja, izobrazbu te reprezentaciju.

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „ENERGETIKA” *(nastavak)*

32 01 05 *(nastavak)*

32 01 05 23 *(nastavak)*

Pravna osnova

Vidi poglavlje 32 05.

32 01 07 Doprinos Euratoma radu Agencije za opskrbu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
123 000	119 000	119 000,—

Napomene

Budući da su rashodi za osoblje i zgrade obuhvaćeni odobrenim sredstvima unesenima u stavke XX 01 01 01, XX 01 03 01 i članak 26 01 23, doprinos Komisije, kao i vlastiti prihodi Agencije, namijenjen je pokrivanju rashoda za aktivnosti Agencije.

Na 23. sjednici održanoj 1. i 2. veljače 1960. Vijeće Euratoma jednoglasno je predložilo Komisiji ne samo da odgodi naplatu davanja (namijenjenih pokrivanju rashoda za poslovanje Agencije za opskrbu Euratoma), već i da odgodi stvarno uvođenje tog davanja. Otada su u proračun uključene subvencije kako bi se uskladili prihodi s rashodima Agencije prikazanima u izvještaju o projekcijama.

Pravna osnova

Ugovor o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju, a posebno njegovi članci 52., 53. i 54.

Referentni akti

Odluka Vijeća 2008/114/EZ, Euratom od 12. veljače 2008. o utvrđivanju Statuta Agencije za opskrbu Euratoma (SL L 41, 15.2.2008., str. 15.), a posebno članke 4., 6. i 7. Priloga.

POGLAVLJE 32 02 — KONVENCIONALNA I OBNOVLJIVA ENERGIJA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
32 02	KONVENCIONALNA I OBNOVLJIVA ENERGIJA								
32 02 01	***Instrument za povezivanje Europe***								
32 02 01 01	Nastavak integracije unutarnjeg energetskog tržišta i prekogranična interoperabilnost elektroenergetskih i plinskih mreža	1,1	206 508 927	33 023 600	182 235 000	43 223 000	116 504 489,64	18 082 785,64	54,76
32 02 01 02	Povećanje sigurnosti opskrbe energijom u Uniji	1,1	207 441 809	24 839 000	182 235 000	43 223 000	115 554 000,—	18 281 591,—	73,60
32 02 01 03	Davanje doprinosa održivom razvoju i zaštita okoliša	1,1	206 509 070	25 201 000	182 235 818	43 223 000	115 555 000,—	17 781 591,—	70,56
32 02 01 04	Stvaranje povoljnijeg okoliša za privatna ulaganja u energetske projekte	1,1	77 291 975	28 295 000	p.m.	31 201 614	48 518 000,—	0,—	0
	Članak 32 02 01 - Međuzbroj		697 751 781	111 358 600	546 705 818	160 870 614	396 131 489,64	54 145 967,64	48,62
32 02 02	***Potporne aktivnosti za europsku energetsku politiku i unutarnje energetsko tržište***	1,1	4 998 000	3 889 079	5 098 000	5 000 000	4 917 851,97	4 630 756,21	119,07
32 02 03	***Sigurnost energetskih postrojenja i infrastrukture***	1,1	306 000	294 900	312 000	436 000	306 000,—	253 580,64	85,99
32 02 10	***Agencija za suradnju energetskih regulatora***	1,1	12 520 160	12 520 160	15 164 582	15 164 582	11 266 000,—	11 266 000,—	89,98
32 02 51	***Završetak financijske potpore za projekte od zajedničkog interesa unutar transeuropske energetske mreže***	1,1	p.m.	9 907 319	p.m.	15 000 000	0,—	21 765 981,75	219,70
32 02 52	***Završetak energetskih projekata za pomoć gospodarskom oporavku***	1,1	p.m.	110 000 000	p.m.	176 000 000	239 701,78	401 876 589,38	365,34
32 02 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
32 02 77 01	Pilot-projekt — Energetska sigurnost — Plin iz škriljevca	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
32 02 77 02	Pripremno djelovanje — Mehanizmi suradnje za provedbu obnovljivih izvora energije (Direktiva 2009/28/EZ)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	316 400,—	

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 02 — KONVENCIONALNA I OBNOVLJIVA ENERGIJA *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
32 02 77	*(nastavak)*								
32 02 77 06	Pilot-projekt — Tehnološko-gospodarski modeli mreža daljinskog grijanja iz više izvora	2	p.m.	p.m.	p.m.	1 250 000	0,—	0,—	
32 02 77 07	Pilot-projekt — Studija o izvedivosti u pogledu financiranja jeftinih mjera za energetsku učinkovitost u kućanstvima s niskim dohotkom	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	20 000	59 987,50	0,—	
32 02 77 08	Pilot-projekt — Oskudica goriva/energetsko siromaštvo – procjena učinka krize i revizija postojećih i mogućih novih mjera u državama članicama	1,1	p.m.	400 000	p.m.	1 000 000	1 000 000,—	0,—	0
32 02 77 09	Pripremno djelovanje — Bolja suradnja u klimatskoj politici među otocima u Uniji i izvan nje stvaranjem otočnog identiteta u okviru Globalnog sporazuma gradonačelnika	1,1	2 000 000	1 000 000					
32 02 77 10	Pilot-projekt — Borba protiv energetskog siromaštva u jonsko-jadranskoj makroregiji	1,1	1 000 000	500 000					
	Članak 32 02 77 - Međuzbroj		3 000 000	1 900 000	p.m.	2 270 000	1 059 987,50	316 400,—	16,65
	Poglavlje 32 02 - Ukupno		**718 575 941**	**249 870 058**	**567 280 400**	**374 741 196**	**413 921 030,89**	**494 255 275,62**	**197,80**

32 02 01 Instrument za povezivanje Europe

32 02 01 01 Nastavak integracije unutarnjeg energetskog tržišta i prekogranična interoperabilnost elektroenergetskih i plinskih mreža

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
206 508 927	33 023 600	182 235 000	43 223 000	116 504 489,64	18 082 785,64

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova sufinanciranja studija i radova na projektima od zajedničkog interesa kojima se pridonosi prvenstveno integraciji unutarnjeg energetskog tržišta i prekogranične interoperabilnosti plinskih i elektroenergetskih mreža.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1316/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe, izmjeni Uredbe (EU) br. 913/2010 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 680/2007 i (EZ) br. 67/2010 (SL L 348, 20.12.2013., str. 129.), a posebno njezin članak 4. stavak 3. točka (a).

POGLAVLJE 32 02 — KONVENCIONALNA I OBNOVLJIVA ENERGIJA *(nastavak)*

32 02 01 *(nastavak)*

32 02 01 01 *(nastavak)*

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

32 02 01 02 Povećanje sigurnosti opskrbe energijom u Uniji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
207 441 809	24 839 000	182 235 000	43 223 000	115 554 000,—	18 281 591,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova sufinanciranja studija i radova na projektima od zajedničkog interesa kojima se pridonosi prvenstveno povećanju sigurnosti opskrbe energijom u Uniji, otpornosti sustava i sigurnosti operacija sustava.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1316/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe, izmjeni Uredbe (EU) br. 913/2010 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 680/2007 i (EZ) br. 67/2010 (SL L 348, 20.12.2013., str. 129.), a posebno njezin članak 4. stavak 3. točka (b).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

32 02 01 03 Davanje doprinosa održivom razvoju i zaštita okoliša

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
206 509 070	25 201 000	182 235 818	43 223 000	115 555 000,—	17 781 591,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova sufinanciranja studija i radova na projektima od zajedničkog interesa kojima se pridonosi prvenstveno održivom razvoju i zaštiti okoliša, uključujući integraciju energije iz obnovljivih izvora energije u prijenosnu mrežu i razvijanjem inteligentnih energetskih mreža i mreža ugljičnog dioksida.

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 02 — KONVENCIONALNA I OBNOVLJIVA ENERGIJA *(nastavak)*

32 02 01 *(nastavak)*

32 02 01 03 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1316/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe, izmjeni Uredbe (EU) br. 913/2010 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 680/2007 i (EZ) br. 67/2010 (SL L 348, 20.12.2013., str. 129.), a posebno njezin članak 4. stavak 3. točka (c).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

32 02 01 04 Stvaranje povoljnijeg okoliša za privatna ulaganja u energetske projekte

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
77 291 975	28 295 000	p.m.	31 201 614	48 518 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troška za doprinos Unije financijskim instrumentima uspostavljenima u okviru Instrumenta za povezivanje Europe u cilju omogućivanja ili olakšavanja pristupa dugoročnom financiranju ili sredstvima privatnih ulagača te time ubrzanja ili omogućivanja financiranja projekata od zajedničkog interesa prihvatljivih u skladu s Uredbom (EU) br. 347/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. travnja 2013. o smjernicama za transeuropsku energetsku infrastrukturu te stavljanju izvan snage Odluke br. 1364/2006/EZ i izmjeni uredaba (EZ) br. 713/2009, (EZ) br. 714/2009 i (EZ) br. 715/2009 (SL L 115, 25.4.2013., str. 39.). Uspostava financijskih instrumenata kao „duga" ili „vlasničkog kapitala" izvodi se na temelju *ex ante* procjene u skladu sa zahtjevima članka 224. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1268/2012 od 29. listopada 2012. o pravilima za primjenu Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (SL L 362, 31.12.2012., str. 1.). Njihovom provedbom upravljat će ovlašteni subjekti prema načelu izravnog upravljanja, u smislu Financijske uredbe, ili prema načelu zajedničkog upravljanja s ovlaštenim subjektima.

Sva sredstva iz financijskih instrumenata u skladu s člankom 140. stavkom 6. Financijske uredbe, uključujući otplatu glavnice, vraćena jamstva te vraćanje glavnice zajmova, koja se vraćaju Komisiji i koja su unesena u stavku 6 3 4 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (i) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1316/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe, izmjeni Uredbe (EU) br. 913/2010 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 680/2007 i (EZ) br. 67/2010 (SL L 348, 20.12.2013., str. 129.).

POGLAVLJE 32 02 — KONVENCIONALNA I OBNOVLJIVA ENERGIJA *(nastavak)*

32 02 01 *(nastavak)*

32 02 01 04 *(nastavak)*

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

32 02 02 ***Potporne aktivnosti za europsku energetsku politiku i unutarnje energetsko tržište***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
4 998 000	3 889 079	5 098 000	5 000 000	4 917 851,97	4 630 756,21

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda Komisije za prikupljanje i obradu svih vrsta informacija potrebnih za analizu, definiranje, promicanje, praćenje, financiranje, evaluaciju i provedbu konkurentne, sigurne i održive europske energetske politike, unutarnjeg energetskog tržišta i njegova širenja na treće zemlje, svih vidova sigurnosti opskrbe energijom u europskoj i globalnoj perspektivi, kao i jačanja pravâ i poboljšanja zaštite korisnika energije pružanjem kvalitetnih usluga po transparentnim i usporedivim cijenama.

Glavni su prihvaćeni ciljevi provedba napredne zajedničke europske politike u skladu sa Strategijom energetske unije (COM(2015) 80 final) kojom se jamči stalna sigurnost opskrbe energijom, dobro funkcioniranje unutarnjeg energetskog tržišta te pristup mrežama za prijenos energije, praćenje energetskog tržišta, analiza izrade modela uključujući scenarije mogućeg učinka predmetnih politika te jačanje prava i poboljšanje zaštite korisnika energije, na temelju općeg i posebnog znanja globalnog i europskog energetskog tržišta za sve vrste energije.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju rashoda stručnjaka izravno povezanih s prikupljanjem, potvrđivanjem i analizom potrebnih informacija o nadzoru energetskog tržišta, kao i rashoda za informiranje i komunikacije, digitalnu obradu i vizualizaciju podataka, za konferencije i događanja kojima se promiču aktivnosti u energetskom sektoru, za elektroničke i tiskane publikacije, za audiovizualne proizvode te za razvoj različitih aktivnosti na internetu i u okviru društvenih medija izravno povezanih s ostvarenjem cilja energetske politike. Ovim odobrenim sredstvima poduprijet će se i bolji dijalog o energiji s Unijinim ključnim energetskim partnerima i međunarodnim agencijama u području energetike.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 2964/95 od 20. prosinca 1995. o uvođenju sustava registriranja uvoza i isporuka sirove nafte u Zajednici (SL L 310, 22.12.1995., str. 5.).

Ugovor o Energetskoj povelji, odobren Odlukom Vijeća i Komisije 98/181/EZ, EZUČ, Euratom od 23. rujna 1997. o sklapanju, od strane Europskih zajednica, Ugovora o Energetskoj povelji i Protokola uz Energetsku povelju o energetskoj učinkovitosti i povezanim okolišnim aspektima (SL L 69, 9.3.1998., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 02 — KONVENCIONALNA I OBNOVLJIVA ENERGIJA *(nastavak)*

32 02 02 *(nastavak)*

Odluka Vijeća 1999/280/EZ od 22. travnja 1999. o postupku Zajednice za obavješćivanje i savjetovanje o troškovima opskrbe sirovom naftom i potrošačkim cijenama naftnih derivata (SL L 110, 28.4.1999., str. 8.).

Direktiva 2005/89/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. siječnja 2006. o mjerama zaštite sigurnosti opskrbe električnom energijom i ulaganja u infrastrukturu (SL L 33, 4.2.2006., str. 22.).

Odluka br. 1673/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 2006. o financiranju europske normizacije (SL L 315, 15.11.2006., str. 9.).

Direktiva 2009/28/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 23. travnja 2009. o promicanju uporabe energije iz obnovljivih izvora te o izmjeni i kasnijem stavljanju izvan snage Direktiva 2001/77/EZ i 2003/30/EZ (SL L 140, 5.6.2009., str. 16.).

Uredba (EZ) br. 714/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. srpnja 2009. o uvjetima za pristup mreži za prekograničnu razmjenu električne energije i o stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1228/2003 (SL L 211, 14.8.2009., str. 15.).

Uredba (EZ) br. 715/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. srpnja 2009. o uvjetima za pristup mrežama za transport prirodnog plina i o stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1775/2005 (SL L 211, 14.8.2009., str. 36.).

Direktiva 2009/72/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 13. srpnja 2009. o zajedničkim pravilima za unutarnje tržište električne energije i stavljanju izvan snage Direktive 2003/54/EZ (SL L 211, 14.8.2009., str. 55.).

Direktiva 2009/73/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 13. srpnja 2009. o zajedničkim pravilima za unutarnje tržište prirodnog plina i stavljanju izvan snage Direktive 2003/55/EZ (SL L 211, 14.8.2009., str. 94.).

Direktiva Vijeća 2009/119/EZ od 14. rujna 2009. o obvezi država članica da održavaju minimalne zalihe sirove nafte i/ili naftnih derivata (SL L 265, 9.10.2009., str. 9.).

Uredba Vijeća (EU, Euratom) br. 617/2010 od 24. lipnja 2010. o obavješćivanju Komisije o investicijskim projektima u području energetske infrastrukture u Europskoj uniji i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 736/96 (SL L 180, 15.7.2010., str. 7.).

Uredba Komisije (EU, Euratom) br. 833/2010 od 21. rujna 2010. o provedbi Uredbe Vijeća (EU, Euratom) br. 617/2010 o obavješćivanju Komisije o investicijskim projektima u području energetske infrastrukture u Europskoj uniji (SL L 248, 22.9.2010., str. 36.).

Uredba (EU) br. 994/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. listopada 2010. o mjerama zaštite sigurnosti opskrbe plinom i stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 2004/67/EZ (SL L 295, 12.11.2010., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1227/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2011. o cjelovitosti i transparentnosti veleprodajnog tržišta energije (SL L 326, 8.12.2011., str. 1.).

Odluka br. 994/2012/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o uspostavi mehanizma razmjene informacija s obzirom na međuvladine sporazume između država članica i trećih zemalja u području energetike (SL L 299, 27.10.2012., str. 13.).

POGLAVLJE 32 02 — KONVENCIONALNA I OBNOVLJIVA ENERGIJA *(nastavak)*

32 02 02 *(nastavak)*

Direktiva 2012/27/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o energetskoj učinkovitosti, izmjeni direktiva 2009/125/EZ i 2010/30/EU i stavljanju izvan snage direktiva 2004/8/EZ i 2006/32/EZ (SL L 315, 14.11.2012., str. 1.).

Direktiva 2013/30/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 12. lipnja 2013. o sigurnosti odobalnih naftnih i plinskih djelatnosti i o izmjeni Direktive 2004/35/EZ (SL L 178, 28.6.2013., str. 66.).

Sporazum o pridruživanju između Europske Unije i Europske zajednice za atomsku energiju te njihovih država članica, s jedne strane, i Ukrajine, s druge strane (SL L 161, 29.5.2014., str. 3.).

Odluka Vijeća 2014/668/EU od 23. lipnja 2014. o potpisivanju, u ime Europske unije, i privremenoj primjeni Sporazuma o pridruživanju između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te njihovih država članica, s jedne strane, i Ukrajine, s druge strane, u pogledu glave III. (uz iznimku odredbi koje se odnose na postupanje prema državljanima trećih zemalja koji su zakonito zaposleni kao radnici na državnom području druge stranke) i glava IV., V., VI. i VII. Sporazuma, kao i povezanih priloga i protokola (SL L 278, 20.9.2014., str. 1.).

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Referentni akti

Odluka Komisije od 19. siječnja 2012. o osnivanju skupine nadležnih tijela Europske unije za odobalne naftne i plinske aktivnosti (SL C 18, 21.1.2012., str. 8.).

Komunikacija Komisije Europskom Parlamentu, Vijeću, Europskom gospodarskom i socijalnom odboru, Odboru regija te Europskoj investicijskoj banci od 25. veljače 2015. o Okvirnoj strategiji za otpornu energetsku uniju s naprednom klimatskom politikom (COM(2015) 80 final).

32 02 03 ***Sigurnost energetskih postrojenja i infrastrukture***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
306 000	294 900	312 000	436 000	306 000,—	253 580,64

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda Komisije za prikupljanje i obradu svih vrsta informacija potrebnih za analizu, definiranje, promicanje, priopćivanje, praćenje, evaluaciju i provedbu svih propisa i mjera potrebnih za poboljšanje sigurnosti energetskog sektora, tehničke pomoći i posebne izobrazbe.

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 02 — KONVENCIONALNA I OBNOVLJIVA ENERGIJA *(nastavak)*

32 02 03 *(nastavak)*

Glavni su ciljevi razvoj i primjena sigurnosnih propisa u području energetike, a posebno:

— donošenje mjera za sprečavanje zlonamjernih radnji u energetskom sektoru, s posebnim obzirom na postrojenja i infrastrukturu europskog sustava proizvodnje i prijenosa energije,

— usklađivanje zakonodavstva, tehničkih standarda i administrativnih praksi praćenja vezanih uz energetsku sigurnost,

— definiranje zajedničkih pokazatelja, metoda i sigurnosnih ciljeva u energetskom sektoru te prikupljanje potrebnih za te definicije,

— praćenje mjera energetske sigurnosti koje su poduzela nacionalna tijela, subjekti i ostali ključni dionici u tom području,

— međunarodna suradnja u području energetske sigurnosti, uključujući susjedne zemlje dobavljače, provozne zemlje i ostale partnere u svijetu,

— promicanje tehnološkog razvoja u području energetske sigurnosti.

Ovim odobrenim sredstvima mogu se pokrivati rashodi za informiranje i komunikaciju te elektronička i tiskana izdanja izravno povezana s ostvarenjem ciljeva iz ovog članka.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 2008/114/EZ od 8. prosinca 2008. o utvrđivanju i označivanju europske kritične infrastrukture i procjeni potrebe poboljšanja njezine zaštite (SL L 345, 23.12.2008., str. 75.).

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

32 02 10 ***Agencija za suradnju energetskih regulatora***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
12 520 160	12 520 160	15 164 582	15 164 582	11 266 000,—	11 266 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Agencije (glave 1 i 2) te njezinih rashoda poslovanja koji se odnose na program rada (glava 3).

Agencija mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

POGLAVLJE 32 02 — KONVENCIONALNA I OBNOVLJIVA ENERGIJA *(nastavak)*

32 02 10 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda ovog dijela, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode (članak 21. stavak 3. točka (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Plan radnih mjesta Agencije za suradnju energetskih regulatora utvrđen je u prilogu ovom dijelu pod naslovom „Osoblje".

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 13 272 160 EUR. Iznos od 12 520 160 EUR osiguran povratom viškova dodaje se iznosu od 752 000 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 713/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. srpnja 2009. o osnivanju Agencije za suradnju energetskih regulatora (SL L 211, 14.8.2009., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1227/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2011. o cjelovitosti i transparentnosti veleprodajnog tržišta energije (SL L 326, 8.12.2011., str. 1.).

Uredba (EU) br. 347/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. travnja 2013. o smjernicama za transeuropsku energetsku infrastrukturu i stavljanju izvan snage Odluke br. 1364/2006/EZ i izmjeni uredaba (EZ) br. 713/2009, (EZ) br. 714/2009 i (EZ) br. 715/2009 (SL L 115, 25.4.2013., str. 39.).

32 02 51 ***Završetak financijske potpore za projekte od zajedničkog interesa unutar transeuropske energetske mreže***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	9 907 319	p.m.	15 000 000	0,—	21 765 981,75

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 2236/95 od 18. rujna 1995. o utvrđivanju općih pravila za dodjelu financijske potpore Zajednice u području transeuropskih mreža (SL L 228, 23.9.1995., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 02 — KONVENCIONALNA I OBNOVLJIVA ENERGIJA *(nastavak)*

32 02 51 *(nastavak)*

Odluka br. 1364/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 6. rujna 2006. o utvrđivanju smjernica za transeuropske energetske mreže i o stavljanju izvan snage Odluke 96/391/EZ i Odluke br. 1229/2003/EZ (SL L 262, 22.9.2006., str. 1.).

Uredba (EZ) br. 680/2007 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. lipnja 2007. o utvrđivanju općih pravila za dodjelu financijske potpore Zajednice u području transeuropskih prometnih i energetskih mreža (SL L 162, 22.6.2007., str. 1.).

Uredba (EU) br. 347/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. travnja 2013. o smjernicama za transeuropsku energetsku infrastrukturu te o stavljanju izvan snage Odluke br. 1364/2006/EZ i izmjeni uredaba (EZ) br. 713/2009, (EZ) br. 714/2009 i (EZ) br. 715/2009 (SL L 115, 25.4.2013., str. 39.).

32 02 52 ***Završetak energetskih projekata za pomoć gospodarskom oporavku***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	110 000 000	p.m.	176 000 000	239 701,78	401 876 589,38

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 663/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. srpnja 2009. o uspostavljanju programa za potporu gospodarskom oporavku dodjelom financijske pomoći Zajednice projektima u području energetike (SL L 200, 31.7.2009., str. 31.).

32 02 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

32 02 77 01 Pilot-projekt — Energetska sigurnost — Plin iz škriljevca

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

POGLAVLJE 32 02 — KONVENCIONALNA I OBNOVLJIVA ENERGIJA *(nastavak)*

32 02 77 *(nastavak)*

32 02 77 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

32 02 77 02 Pripremno djelovanje — Mehanizmi suradnje za provedbu obnovljivih izvora energije (Direktiva 2009/28/EZ)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	316 400,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

32 02 77 06 Pilot-projekt — Tehnološko-gospodarski modeli mreža daljinskog grijanja iz više izvora

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	1 250 000	0,—	0,—

Napomene

Ova je stavka namijenjena pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 02 — KONVENCIONALNA I OBNOVLJIVA ENERGIJA *(nastavak)*

32 02 77 *(nastavak)*

32 02 77 06 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

32 02 77 07 Pilot-projekt — Studija o izvedivosti u pogledu financiranja jeftinih mjera za energetsku učinkovitost u kućanstvima s niskim dohotkom

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	20 000	59 987,50	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

32 02 77 08 Pilot-projekt — Oskudica goriva/energetsko siromaštvo – procjena učinka krize i revizija postojećih i mogućih novih mjera u državama članicama

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	400 000	p.m.	1 000 000	1 000 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

POGLAVLJE 32 02 — KONVENCIONALNA I OBNOVLJIVA ENERGIJA *(nastavak)*

32 02 77 *(nastavak)*

32 02 77 08 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

32 02 77 09 Pripremno djelovanje — Bolja suradnja u klimatskoj politici među otocima u Uniji i izvan nje stvaranjem otočnog identiteta u okviru Globalnog sporazuma gradonačelnika

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
2 000 000	1 000 000				

Napomene

Ovo je djelovanje jedinstveno jer se njime otoci stavljaju u prvi plan kad je riječ o politici povezanoj s klimatskim promjenama, i to preko novog okvira Globalnog sporazuma gradonačelnika. Otoci Unije i otočne vlasti diljem svijeta, uz detaljnije razumijevanje izazova koje klimatske promjene donose otočnim teritorijima te poticanje ambicioznog globalnog klimatskog sporazuma, udružit će snage i ovim djelovanjem povesti napore u cilju postizanja klimatskog cilja od 1,5 °C. Otoci Unije usko će i u duhu solidarnosti surađivati s otočnim tijelima izvan Unije u cilju ukupne izgradnje kapaciteta, ali, konkretnije, i radi razmjene iskustava, prijenosa znanja i stručnosti u području održive energije i klimatskog planiranja, razmjene najboljih primjera u pogledu ublažavanja klimatskih promjena i prilagodbe njima, širenja znanja o inovativnim financijskim instrumentima Unije, pružajući pritom podršku održivim energetskim ulaganjima. To će djelovanje uključivati analizu postojećih dobrih praksi u pogledu održive energije i klimatskog planiranja koje se provode na otocima te razvoj inovativnih integriranih otočnih strategija kojima bi se na pravilan način pristupilo pitanju energije i energijskog siromaštva, ublažavanja učinka klimatskih promjena, smanjenja emisija stakleničkih plinova i prilagodbe otočnih teritorija klimatskim promjenama. Te će strategije biti u skladu s okvirom klimatske i energetske politike do 2030., kao i s ciljevima održivog razvoja Ujedinjenih naroda i ciljevima Održive energije za sve. Na koncu, predvidjet će se odredbe za transparentno praćenje, izvješćivanje i provjeravanje emisija stakleničkih plinova, u skladu sa zahtjevima Okvirne konvencije Ujedinjenih naroda o promjeni klime.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

32 02 77 10 Pilot-projekt — Borba protiv energetskog siromaštva u jonsko-jadranskoj makroregiji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	500 000				

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 02 — KONVENCIONALNA I OBNOVLJIVA ENERGIJA *(nastavak)*

32 02 77 *(nastavak)*

32 02 77 10 *(nastavak)*

Napomene

Pilot-projektom poticat će se energetska učinkovitost u jonsko-jadranskoj makroregiji financiranjem regionalnih i lokalnih inicijativa za podržavanje energetske obnove javnih i privatnih stambenih zgrada. Polazeći od pretpostavke da je jonsko-jadranska makroregija suočena s iznimno velikim rizikom od energetskog siromaštva (preko 50 %) cilj je pilot-projekta ponuditi rješenje za taj problem pilot-programom prilagodbe reprezentativnih privatnih stambenih zgrada na odabranim područjima te makroregije. S obzirom na mogućnost korištenja obnovljive energije, koja ima veliki potencijal u toj makroregiji, kao i moderniziranja zgrada, cilj je projekta pokušati smanjiti potrošnju energije i nositi se s energetskim siromaštvom, kao i smanjiti emisije stakleničkih plinova. Pilot-projektom će se pružiti nacrt za jednostavniju obnovu zgrada, kao i za povećanje udjela obnovljivih izvora energije u makroregiji. Rezultati pilot-projekta analizirat će se na regionalnoj razini radi što učinkovitijeg korištenja strukturnih fondova i dodatnih izvora financiranja u cilju promocije programa velikih razmjera povezanih s energetskom učinkovitosti koje bi provodila nacionalna i regionalna tijela.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 32 03 — NUKLEARNA ENERGIJA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
32 03	NUKLEARNA ENERGIJA								
32 03 01	***Mjere sigurnosti u području nuklearne energije***	1,1	23 750 000	21 900 000	23 749 000	21 400 000	21 904 154,50	17 329 499,04	79,13
32 03 02	***Nuklearna sigurnost i zaštita od zračenja***	1,1	3 100 000	3 300 000	3 865 000	3 500 000	2 523 733,75	1 664 406,15	50,44
32 03 03	***Program pomoći za razgradnju nuklearnih postrojenja u Litvi***	1,1	64 352 000	1 238 776	63 090 000	9 000 000	61 853 000,—	2 184 759,50	176,36
32 03 04	***Program za razgradnju nuklearnih postrojenja***								
32 03 04 01	Program Kozloduy	1,1	41 829 000	p.m.	41 009 000	p.m.	40 205 000,—	0,—	
32 03 04 02	Program Bohunice	1,1	32 176 000	34 853 000	31 545 000	15 000 000	30 926 000,—	0,—	0
	Članak 32 03 04 - Međuzbroj		74 005 000	34 853 000	72 554 000	15 000 000	71 131 000,—	0,—	0
32 03 51	***Završetak pomoći razgradnje nuklearnih postrojenja (2007.–2013.)***	1,1	p.m.	114 000 000	p.m.	126 000 000	0,—	147 499 224,73	129,39
	Poglavlje 32 03 - Ukupno		**165 207 000**	**175 291 776**	**163 258 000**	**174 900 000**	**157 411 888,25**	**168 677 889,42**	**96,23**

32 03 01 Mjere sigurnosti u području nuklearne energije

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
23 750 000	21 900 000	23 749 000	21 400 000	21 904 154,50	17 329 499,04

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su osobito financiranju sljedećih aktivnosti:

— troškova službenih putovanja inspektora obavljenih u skladu s prethodno utvrđenim šestomjesečnim programima, nenajavljenih inspekcijskih nadzora (dnevnice i putni troškovi),

— izobrazbe inspektora i sastanaka s državama članicama, međunarodnim organizacijama, operaterima nuklearnih elektrana i drugim dionicima,

— kupnje opreme za inspekcijske nadzore, posebno kupnje opreme za nadzor kao što su digitalni videosustavi, uređaji za gama, neutronsko i infracrveno mjerenje, elektronički pečati i sustavi za čitanje pečata,

— nabave i obnavljanja hardvera informacijske tehnologije za inspekcijski nadzor,

— posebnih projekata informacijske tehnologije za inspekcijske nadzore (izrada i održavanje),

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 03 — NUKLEARNA ENERGIJA *(nastavak)*

32 03 01 *(nastavak)*

— zamjene dotrajalih nadzornih i mjernih uređaja,

— održavanja opreme, uključujući osiguranje posebne opreme u Canberri, Ameteku, Forku i GBNS-u,

— mjera tehničke infrastrukture, uključujući zbrinjavanje otpada i prijevoz uzoraka,

— analiza na licu mjesta (troškovi rada i službenog putovanja za analitičare),

— sporazuma o radnim prostorijama na licu mjesta (laboratoriji, uredi itd.),

— svakodnevnog upravljanja uređajima na licu mjesta i središnjim laboratorijima (popravci, održavanje, hardver informacijske tehnologije, kupnja zaliha i potrošne robe itd.),

— podrške informacijske tehnologije i testiranja aplikacija za inspekcijski nadzor.

Sljedeće također može rezultirati dodjelom dodatnih odobrenih sredstava u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe:

— plaćene tražbine od osiguranja,

— vraćanje iznosa koje je Komisija pogrešno isplatila za robu, radove ili usluge.

Ovim odobrenim sredstvima mogu se pokrivati rashodi za studije, sastanke stručnjaka, informiranje i publikacije izravno povezane s ostvarenjem ciljeva iz ove proračunske linije te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz posebnih ovlasti izravno dodijeljenih Komisiji na temelju poglavlja 7. glave II. i članka 174. Ugovora o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju.

Uredba Komisije (Euratom) br. 302/2005 od 8. veljače 2005. o primjeni nadzora sigurnosti Euratoma (SL L 54, 28.2.2005., str. 1.).

Referentni akti

Višestrani sporazum između Zajednice, država članica bez nuklearnog oružja i Međunarodne agencije za atomsku energiju.

Trostrani sporazum između Zajednice, Ujedinjene Kraljevine i Međunarodne agencije za atomsku energiju.

Trostrani sporazum između Zajednice, Francuske i Međunarodne agencije za atomsku energiju.

POGLAVLJE 32 03 — NUKLEARNA ENERGIJA *(nastavak)*

32 03 01 *(nastavak)*

Sporazumi o bilateralnoj suradnji između Zajednice i trećih zemalja kao što su Sjedinjene Američke Države, Kanada i Australija.

Komunikacija Komisije od 24. ožujka 1992. Europskom parlamentu i Vijeću o odluci Komisije o provedbi laboratorija na licu mjesta u cilju verifikacijske analize uzoraka zaštitnih mjera (SEC(1992) 515).

32 03 02 ***Nuklearna sigurnost i zaštita od zračenja***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
3 100 000	3 300 000	3 865 000	3 500 000	2 523 733,75	1 664 406,15

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— rashoda Komisije za prikupljanje i obradu svih vrsta informacija potrebnih za analizu, definiranje, promicanje, praćenje, evaluaciju i provedbu zajedničke politike o nuklearnoj sigurnosti i zaštiti, posebno u novim državama članicama, te propisa i mjera u području zaštite od zračenja,

— rashoda za mjere i djelovanja povezane s praćenjem i zaštitom od učinaka ionizirajućeg zračenja, a čija je svrha zaštita zdravlja stanovništva i zaštita okoliša od opasnosti od radijacije i radioaktivnih tvari. Ta djelovanja odnose se na posebne zadatke iz Ugovora o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju,

— rashoda za osnivanje i rad inspekcijskih organa koji će u državama članicama provjeravati zaštitu od ionizirajućeg zračenja. Pored dnevnica i putnih troškova (službena putovanja), ova odobrena sredstva uključuju i troškove izobrazbe, pripremnih sastanaka te kupnje opreme koja će se upotrebljavati u inspekcijskim nadzorima,

— rashoda povezanih s provedbom zadaća Komisije iz točke 31. zaključaka Europskog vijeća od 24. i 25. ožujka 2011.

Ovim odobrenim sredstvima mogu se pokrivati rashodi za informiranje i publikacije izravno povezane s ostvarenjem ciljeva iz ove proračunske linije.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz posebnih ovlasti izravno dodijeljenih Komisiji na temelju poglavlja 3. glave II. i članka 174. Ugovora o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju.

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 03 — NUKLEARNA ENERGIJA *(nastavak)*

32 03 02 *(nastavak)*

Ugovor o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju, a posebno njegov članak 31. (prikupljanje informacija i pripremanje novog zakonodavstva kojim se dopunjuju temeljni sigurnosni standardi), njegov članak 33. (provedba direktiva, posebno u području zdravlja (područje C)) i članak 35. drugi stavak (verifikacija praćenja radioaktivnosti okoliša).

Odluka Vijeća 87/600/Euratom od 14. prosinca 1987. o aranžmanima Zajednice o ranoj razmjeni informacija u slučaju radiološke opasnosti (SL L 371, 30.12.1987., str. 76.).

Uredba Vijeća (Euratom) br. 3954/87 od 22. prosinca 1987. o utvrđivanju najvećih dopuštenih razina radioaktivne kontaminacije prehrambenih proizvoda i hrane za životinje nakon nuklearne nesreće ili bilo koje druge radiološke opasnosti (SL L 371, 30.12.1987., str. 11.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 733/2008 od 15. srpnja 2008. o uvjetima koji uređuju uvoz poljoprivrednih proizvoda podrijetlom iz trećih zemalja nakon nesreće u nuklearnoj elektrani u Černobilu (SL L 201, 30.7.2008., str. 1.).

Direktiva Vijeća 2009/71/Euratom od 25. lipnja 2009. o uspostavi okvira Zajednice za nuklearnu sigurnost nuklearnih postrojenja (SL L 172, 2.7.2009., str. 18.).

Direktiva Vijeća 2011/70/Euratom od 19. srpnja 2011. o uspostavi okvira Zajednice za odgovorno i sigurno zbrinjavanje istrošenoga goriva i radioaktivnog otpada (SL L 199, 2.8.2011., str. 48.).

Direktiva Vijeća 2013/51/Euratom od 22. listopada 2013. o utvrđivanju zahtjeva za zaštitu zdravlja stanovništva od radioaktivnih tvari u vodi namijenjenoj za ljudsku potrošnju (SL L 296, 7.11.2013., str. 12.).

Direktiva Vijeća 2013/59/Euratom od 5. prosinca 2013. o osnovnim sigurnosnim standardima za zaštitu od opasnosti koje potječu od izloženosti ionizirajućem zračenju, i o stavljanju izvan snage direktiva 89/618/Euratom, 90/641/Euratom, 96/29/Euratom, 97/43/Euratom i 2003/122/Euratom (SL L 13, 17.1.2014., str. 1.).

32 03 03 ***Program pomoći za razgradnju nuklearnih postrojenja u Litvi***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
64 352 000	1 238 776	63 090 000	9 000 000	61 853 000,—	2 184 759,50

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju fonda za razgradnju nuklearne elektrane Ignalina (Litva) u skladu sa sporazumima potpisanima s Litvom.

Ti se rashodi odnose i na prikupljanje i obradu svih vrsta informacija potrebnih za analizu, definiranje, promicanje, praćenje i evaluaciju propisa i mjera u području razgradnje nuklearnih elektrana.

POGLAVLJE 32 03 — NUKLEARNA ENERGIJA *(nastavak)*

32 03 03 *(nastavak)*

Komisija mora podnijeti izvješće o izvršenju sredstava u okviru ovog članka, kao i ažurirane procjene troškova i rasporede radova razgradnje navedenih nuklearnih reaktora.

Sredstvima dodijeljenima programu Ignalina mogu se pokrivati i troškovi koji se odnose na aktivnosti pripreme, praćenja, kontrole, revizije i evaluacije koje su potrebne za vođenje programa i ostvarenje njegovih ciljeva, a posebno studije, sastanci stručnjaka, aktivnosti informiranja i komunikacije, uključujući institucijsko priopćivanje političkih prioriteta Unije ako su povezani s općim ciljevima Uredbe (EU) br. 1369/2013, troškovi povezani s informatičkim mrežama s naglaskom na obradu i razmjenu informacija te svi ostali troškovi za tehničku i administrativnu pomoć koje Komisija snosi za upravljanje programom.

Dodijeljenim sredstvima za program Ignalina mogu se pokrivati i troškovi tehničke i administrativne pomoći potrebne radi osiguranja prijelaza između programa i mjera donesenih u skladu s Uredbom (EZ) br. 1990/2006.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz posebnih ovlasti izravno dodijeljenih Komisiji u skladu s člankom 203. Ugovora o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju.

Uredba Vijeća (EU) br. 1369/2013 od 13. prosinca 2013. o potpori Unije za program pomoći za stavljanje izvan pogona nuklearnih postrojenja u Litvi te o stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1990/2006 (SL L 346, 20.12.2013., str. 7.).

32 03 04 ***Program za razgradnju nuklearnih postrojenja***

32 03 04 01 Program Kozloduy

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
41 829 000	p.m.	41 009 000	p.m.	40 205 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju fonda za razgradnju nuklearne elektrane Kozloduy (Bugarska) u skladu sa sporazumima potpisanima s Bugarskom.

Ti se rashodi odnose i na prikupljanje i obradu svih vrsta informacija potrebnih za analizu, definiranje, promicanje, praćenje i evaluaciju propisa i mjera u području razgradnje nuklearnih elektrana.

Komisija mora podnijeti izvješće o izvršenju sredstava u okviru ovog članka, kao i ažurirane procjene troškova i rasporede radova razgradnje navedenih nuklearnih reaktora.

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 03 — NUKLEARNA ENERGIJA *(nastavak)*

32 03 04 *(nastavak)*

32 03 04 01 *(nastavak)*

Sredstvima dodijeljenima programu Kozloduy mogu se pokrivati i troškovi koji se odnose na aktivnosti pripreme, praćenja, kontrole, revizije i evaluacije koje su potrebne za vođenje programa i ostvarenje njegovih ciljeva, a posebno studije, sastanci stručnjaka, aktivnosti informiranja i komunikacije, uključujući institucijsko priopćivanje političkih prioriteta Unije ako su povezani s općim ciljevima Uredbe (Euratom) br. 1368/2013, troškovi povezani s informatičkim mrežama s naglaskom na obradu i razmjenu informacija te svi ostali troškovi za tehničku i administrativnu pomoć koje Komisija snosi za upravljanje programom.

Dodijeljenim sredstvima mogu se pokrivati i troškovi tehničke i administrativne pomoći potrebne radi osiguranja prijelaza između programa i mjera donesenih u skladu s Uredbom (Euratom) br. 647/2010.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz posebnih ovlasti izravno dodijeljenih Komisiji u skladu s člankom 203. Ugovora o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju.

Uredba Vijeća (Euratom) br. 1368/2013 od 13. prosinca 2013. o potpori Unije programima pomoći za stavljanje nuklearnih postrojenja izvan pogona u Bugarskoj, Litvi i Slovačkoj te o stavljanju izvan snage uredbi (Euratom) br. 549/2007 i (Euratom) 647/2010 (SL L 346, 20.12.2013., str. 1.).

32 03 04 02 Program Bohunice

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
32 176 000	34 853 000	31 545 000	15 000 000	30 926 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju fonda za razgradnju nuklearne elektrane Bohunice (Slovačka) u skladu sa sporazumima potpisanima sa Slovačkom.

Ti se rashodi odnose i na prikupljanje i obradu svih vrsta informacija potrebnih za analizu, definiranje, promicanje, praćenje i evaluaciju propisa i mjera u području razgradnje nuklearnih elektrana.

Komisija mora podnijeti izvješće o izvršenju sredstava u okviru ovog članka, kao i ažurirane procjene troškova i rasporede radova razgradnje navedenih nuklearnih reaktora.

Sredstvima dodijeljenima programu Bohunice mogu se pokrivati i troškovi koji se odnose na aktivnosti pripreme, praćenja, kontrole, revizije i evaluacije koje su potrebne za vođenje programa i ostvarenje njegovih ciljeva, a posebno studije, sastanci stručnjaka, aktivnosti informiranja i komunikacije, uključujući institucijsko priopćivanje političkih prioriteta Unije ako su povezani s općim ciljevima Uredbe (Euratom) br. 1368/2013, troškovi povezani s informatičkim mrežama s naglaskom na obradu i razmjenu informacija te svi ostali troškovi za tehničku i administrativnu pomoć koje Komisija snosi za upravljanje programom.

POGLAVLJE 32 03 — NUKLEARNA ENERGIJA *(nastavak)*

32 03 04 *(nastavak)*

32 03 04 02 *(nastavak)*

Dodijeljenim sredstvima mogu se pokrivati i troškovi tehničke i administrativne pomoći potrebne radi osiguranja prijelaza između ovog programa i mjera donesenih u skladu s Uredbom (Euratom) br. 549/2007.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz posebnih ovlasti izravno dodijeljenih Komisiji u skladu s člankom 203. Ugovora o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju.

Uredba Vijeća (Euratom) br. 1368/2013 od 13. prosinca 2013. o potpori Unije programima pomoći za stavljanje nuklearnih postrojenja izvan pogona u Bugarskoj, Litvi i Slovačkoj te o stavljanju izvan snage uredbi (Euratom) br. 549/2007 i (Euratom) 647/2010 (SL L 346, 20.12.2013., str. 1.).

32 03 51 ***Završetak pomoći razgradnje nuklearnih postrojenja (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	114 000 000	p.m.	126 000 000	0,—	147 499 224,73

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz posebnih ovlasti izravno dodijeljenih Komisiji Ugovorom o pristupanju iz 2003. (Protokol br. 4 o nuklearnoj elektrani Ignalina u Litvi te Protokol br. 9 o Pogonu 1 i Pogonu 2 nuklearne elektrane Bohunice V1 u Slovačkoj, oba u prilogu Ugovoru o pristupanju iz 2003.).

Zadaća koja proizlazi iz posebnih ovlasti izravno dodijeljenih Komisiji u skladu s člankom 203. Ugovora o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju.

Slično je tomu i zadaća za nuklearnu elektranu Kozloduy u Bugarskoj izravno dodijeljena Komisiji u skladu s člankom 30. Ugovora o pristupanju iz 2005.

Uredba Vijeća (EZ) br. 1990/2006 od 21. prosinca 2006. o provedbi Protokola br. 4 o Nuklearnoj elektrani Ignalina u Litvi uz Akt o pristupanju Češke, Estonije, Cipra, Latvije, Litve, Mađarske, Malte, Poljske, Slovenije i Slovačke – „Program Ignalina” (SL L 411, 30.12.2006., str. 10.).

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 03 — NUKLEARNA ENERGIJA *(nastavak)*

32 03 51 *(nastavak)*

Uredba Vijeća (Euratom) br. 549/2007 od 14. svibnja 2007. o provedbi Protokola br. 9 o Jedinici 1 i Jedinici 2 nuklearne elektrane Bohunice V1 u Slovačkoj uz Akt o uvjetima pristupanja Češke, Estonije, Cipra, Latvije, Litve, Mađarske, Malte, Poljske, Slovenije i Slovačke Europskoj uniji (SL L 131, 23.5.2007., str. 1.).

Uredba (Euratom) br. 647/2010 Vijeća od 13. srpnja 2010. o financijskoj pomoći Unije u vezi s razgradnjom reaktora 1 do 4 nuklearne elektrane Kozloduy u Bugarskoj (Program Kozloduy) (SL L 189, 22.7.2010., str. 9.).

Uredba Vijeća (Euratom) br. 1368/2013 od 13. prosinca 2013. o potpori Unije programima pomoći za stavljanje nuklearnih postrojenja izvan pogona u Bugarskoj, Litvi i Slovačkoj te o stavljanju izvan snage uredbi (Euratom) br. 549/2007 i (Euratom) 647/2010 (SL L 346, 20.12.2013., str. 1.).

Uredba Vijeća (EU) br. 1369/2013 od 13. prosinca 2013. o potpori Unije za program pomoći za stavljanje izvan pogona nuklearnih postrojenja u Litvi te o stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1990/2006 (SL L 346, 20.12.2013., str. 7.).

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 04 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA ENERGETIKU

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
32 04	PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA ENERGETIKU								
32 04 03	***Društveni izazovi***								
32 04 03 01	Prelazak na pouzdan, održiv i konkurentan energetski sustav	1,1	359 734 448	303 284 894	324 676 361	256 130 706	337 631 657,02	129 415 866,48	42,67
	Članak 32 04 03 - Međuzbroj		359 734 448	303 284 894	324 676 361	256 130 706	337 631 657,02	129 415 866,48	42,67
32 04 50	***Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj***								
32 04 50 01	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	5 315 563,16	7 353 272,55	
32 04 50 02	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (prije 2014.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	2 766 108,62	
	Članak 32 04 50 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	5 315 563,16	10 119 381,17	
32 04 51	***Završetak Sedmog okvirnog programa (2007.–2013.)***	1,1	p.m.	43 509 181	p.m.	73 304 849	8 857,13	96 022 243,85	220,69
32 04 52	***Završetak prijašnjih istraživačkih okvirnih programa (prije 2007.)***	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	557 983,27	1 934 167,86	
32 04 53	***Završetak programa „Inteligentna energija — Europa" (2007.–2013.)***	1,1	p.m.	41 355 116	p.m.	97 431 406	47 159,81	69 121 824,34	167,14
32 04 54	***Završetak programa „Inteligentna energija — Europa" (2003.–2006.)***	1,1	p.m.	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—	
	Poglavlje 32 04 - Ukupno		**359 734 448**	**388 149 191**	**324 676 361**	**426 866 961**	**343 561 220,39**	**306 613 483,70**	**78,99**

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 04 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA ENERGETIKU *(nastavak)*

Napomene

Ove napomene odnose se na sve proračunske linije u ovom poglavlju.

Ova odobrena sredstva upotrijebit će se za Okvirni program za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (razdoblje 2014.–2020.) i za završetak prethodnih istraživačkih programa (Sedmi okvirni program i prethodni okvirni programi) te za završetak programâ „Inteligentna energija – Europa" (prije 2014.).

Aktivnostima iz programa Obzor 2020., osobito aktivnostima u okviru društvenog izazova „sigurna, čista i učinkovita energija", ali i važnim dijelovima ostalih dijelova programa, uključujući Pristup financiranju, koji se provodi u skladu s okvirom za energetsku politiku Unije, te Europskim strateškim planom za energetsku tehnologiju (Plan SET) i Komunikacijom o energetskim tehnologijama i inovacijama, pridonijet će se prvenstveno vodećoj inicijativi „Unija inovacija" i ostalim vodećim inicijativama, osobito inicijativama „Resursno učinkovita Europa", „Industrijska politika za razdoblje globalizacije" i „Digitalna agenda za Europu", ali pridonijet će se i razvoju i funkcioniranju europskog istraživačkog prostora. Programom Obzor 2020. pridonosi se izgradnji gospodarstva temeljenog na znanju i inovacijama diljem Unije poticanjem dovoljnog dodatnog financiranja istraživanja, razvoja i inovacija.

Obzor 2020. provodit će se radi ostvarivanja općih ciljeva opisanih u članku 179. Ugovora o funkcioniranju Europske unije u svrhu doprinosa stvaranju društva znanja utemeljenog na europskom istraživačkom prostoru. Ti su ciljevi podupiranje transnacionalne suradnje na svim razinama u čitavoj Uniji, povećanje dinamičnosti, kreativnosti i izvrsnosti europskih istraživanja do granica spoznaje, kvantitativno i kvalitativno jačanje ljudskih potencijala u području istraživanja i tehnologije u Europi te istraživačkih i inovacijskih kapaciteta u cijeloj Europi, kao i jamstvo njihova optimalnog korištenja.

U programu Obzor 2020. rodna ravnopravnost rješavat će se kao međusektorsko pitanje kako bi se ispravile neravnoteže između žena i muškaraca te kako bi se u sadržaj istraživanja i inovacija uključila rodna dimenzija. Osobito će se uzeti u obzir potreba za ulaganjem većih napora u cilju povećanja sudjelovanja žena u području istraživanja i inovacija na svim razinama, uključujući donošenje odluka.

U ove članke i stavke unose se i troškovi sastanaka, konferencija, radionica i seminara na visokoj znanstvenoj i tehnološkoj razini koje zbog njihove europske važnosti organizira Komisija, financiranja analiza i evaluacija na visokoj znanstvenoj i tehnološkoj razini koje se u ime Unije provode radi ispitivanja novih istraživačkih područja pogodnih za djelovanje Unije, uz ostalo u kontekstu europskog istraživačkog prostora, te mjera za praćenje i širenje rezultata programa, uključujući mjere u okviru prethodnih okvirnih programa.

Ova odobrena sredstva upotrebljavat će se u skladu s Uredbom (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu računa rashoda ovog dijela, koji je sastavni dio općeg proračuna.

POGLAVLJE 32 04 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA ENERGETIKU *(nastavak)*

Za neke od tih projekata predviđena je mogućnost sudjelovanja trećih zemalja ili instituta iz trećih zemalja u europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja. Svi financijski doprinosi unose se u stavke 6 0 1 3 i 6 0 1 5 računa prihoda te mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Svi prihodi od država koje sudjeluju u europskoj suradnji u području znanstvenih i tehničkih istraživanja bit će uneseni u stavku 6 0 1 6 računa prihoda i mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa zemalja kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Svi prihodi od doprinosa vanjskih tijela aktivnostima Unije uneseni u stavku 6 0 3 3 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Dodatna odobrena sredstva bit će dostupna u stavci 32 04 50 01.

Administrativna odobrena sredstva iz ovog poglavlja bit će dostupna u poglavlju 32 01 05.

32 04 03 Društveni izazovi

Napomene

Ovim prioritetom programa Obzor 2020. izravno se odgovara na prioritete politike i društvene izazove utvrđene u strategiji Europa 2020. Te će se aktivnosti provoditi zauzimanjem pristupa temeljenog na izazovima koji objedinjuje resurse i znanje u različitim područjima, tehnologijama i disciplinama. Tim će aktivnostima biti obuhvaćen cijeli ciklus od istraživanja do tržišta, pri čemu će se novi naglasak dati aktivnostima povezanima s inovacijama poput pokusnog izvođenja, demonstracije, testnih platformi, potpore javnoj nabavi, dizajna, inovacija usmjerenih na krajnjeg korisnika, društvenih inovacija i uvođenja inovacija na tržište. Aktivnostima će se izravno poduprijeti odgovarajuće nadležnosti sektorskih politika na razini Unije.

32 04 03 01 Prelazak na pouzdan, održiv i konkurentan energetski sustav

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
359 734 448	303 284 894	324 676 361	256 130 706	337 631 657,02	129 415 866,48

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su podupiranju provedbe društvenog izazova „sigurna, čista i učinkovita energija” prioritetâ programa Obzor 2020., u skladu s energetskom politikom Unije, Europskim strateškim planom za energetske tehnologije i Komunikacijom o energetskim tehnologijama i inovacijama. Te inicijative prvenstveno se odnose na energiju vjetra, energiju sunca, energiju biomase, hvatanje i skladištenje ugljika (CCS), pametne gradove te elektroenergetske mreže. Kao priznanje njihovom važnom doprinosu budućim održivim energetskim sustavima najmanje 85 % proračunskih odobrenih sredstava dodijelit će se u razdoblju 2014.–2020. područjima politika obnovljive energije i energetske učinkovitosti krajnje potrošnje, uključujući pametne mreže i skladištenje energije.

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 04 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA ENERGETIKU *(nastavak)*

32 04 03 *(nastavak)*

32 04 03 01 *(nastavak)*

Potpora za mjere uključivanja na tržište bit će obuhvaćena programom Obzor 2020. kako bi se povećali kapaciteti, poboljšalo upravljanje i nadišle tržišne prepreke u cilju provedbe rješenjâ u području energetske učinkovitosti i obnovljive energije, čime bi se doprinijelo energetskoj sigurnosti u Uniji. Dio odobrenih sredstava iz ukupnog proračuna za energetske izazove stoga će se uložiti u aktivnosti uključivanja na tržište postojećih tehnologija za obnovljivu energiju i energetsku učinkovitost u okviru tog programa, koji provodi posebna upravljačka struktura, te će obuhvaćati potporu za provedbu politike o održivoj energiji, jačanje kapaciteta i mobilizaciju financijskih sredstava za ulaganja, u skladu s onime što je dosad učinjeno.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), a posebno njezin članak 3. stavak 3 točku (c).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014.–2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

32 04 50 ***Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj***

32 04 50 01 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	5 315 563,16	7 353 272,55

Napomene

Ovaj članak namijenjen je pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja u razdoblju od 2014. do 2020.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

POGLAVLJE 32 04 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA ENERGETIKU *(nastavak)*

32 04 50 *(nastavak)*

32 04 50 02 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (prije 2014.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	2 766 108,62

Napomene

Ovaj članak namijenjen je pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja u razdoblju prije 2014.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

32 04 51 ***Završetak Sedmog okvirnog programa (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	43 509 181	p.m.	73 304 849	8 857,13	96 022 243,85

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s Prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima ovog odjeljka, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Odluka br. 1982/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o Sedmom okvirnom programu Europske zajednice za istraživanja, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007.–2013.) (SL L 412, 30.12.2006., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 04 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA ENERGETIKU *(nastavak)*

32 04 51 *(nastavak)*

Uredba (EZ) br. 1906/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje poduzeća, istraživačkih centara i sveučilišta u aktivnostima u okviru Sedmog okvirnog programa te za širenje rezultata istraživanja (2007.–2013.) (SL L 391, 30.12.2006., str. 1.).

Odluka Vijeća 2006/971/EZ od 19. prosinca 2006. o posebnom programu „Suradnja" za provedbu Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za aktivnosti u području istraživanja, tehnološkog razvoja te za demonstracijske aktivnosti (2007.–2013.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 86.).

32 04 52 ***Završetak prijašnjih istraživačkih okvirnih programa (prije 2007.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	557 983,27	1 934 167,86

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prethodno preuzetih obveza prije 2007. u skladu s prethodnim istraživačkim okvirnim programima.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima ovog odjeljka, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 87/516/Euratom, EEZ od 28. rujna 1987. o okvirnom programu za aktivnosti Zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja (1987.–1991.) (SL L 302, 24.10.1987., str. 1.).

Odluka Vijeća 90/221/Euratom, EEZ od 23. travnja 1990. o okvirnom programu za aktivnosti Zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja (1990.–1994.) (SL L 117, 8.5.1990., str. 28.).

Odluka Vijeća 93/167/Euratom, EEZ od 15. ožujka 1993. o prilagodbi Odluke 90/221/Euratom, EEZ o okvirnom programu za aktivnosti Zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja (1990.–1994.) (SL L 69, 20.3.1993., str. 43.).

Odluka br. 1110/94/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 26. travnja 1994. o četvrtom okvirnom programu za aktivnosti Europske zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti (1994.–1998.) (SL L 126, 18.5.1994., str. 1.).

POGLAVLJE 32 04 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA ENERGETIKU *(nastavak)*

32 04 52 *(nastavak)*

Odluka br. 616/96/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 25. ožujka 1996. o prilagodbi Odluke br. 1110/94/EZ o četvrtom okvirnom programu za aktivnosti Europske zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti (1994.–1998.) nakon pristupanja Republike Austrije, Republike Finske i Kraljevine Švedske Europskoj uniji (SL L 86, 4.4.1996., str. 69.).

Odluka br. 2535/97/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 1. prosinca 1997. kojom se drugi put prilagođava Odluka br. 1110/94/EZ o četvrtom okvirnom programu aktivnosti Europske zajednice u području istraživanja i tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti (1994.–1998.) (SL L 347, 18.12.1997., str. 1.).

Odluka br. 182/1999/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 22. prosinca 1998. o petom okvirnom programu Europske zajednice u području istraživanja, tehnološkog razvoja i demonstracijskih aktivnosti (1998.–2002.) (SL L 26, 1.2.1999., str. 1.).

Odluka br. 1513/2002/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 27. lipnja 2002. o šestom okvirnom programu Europske zajednice za istraživanje, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti kao doprinosu stvaranju europskog istraživačkog prostora i inovacijama (2002.–2006.) (SL L 232, 29.8.2002., str. 1.).

Odluka Vijeća 2002/834/EZ od 30. rujna 2002. o donošenju posebnog programa za istraživanje, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti: „Integracija i jačanje europskog istraživačkog prostora” (2002.–2006.) (SL L 294, 29.10.2002., str. 1.).

32 04 53 ***Završetak programa „Inteligentna energija — Europa” (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	41 355 116	p.m.	97 431 406	47 159,81	69 121 824,34

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s Prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima ovog odjeljka, koji je sastavni dio općeg proračuna.

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 04 — PROGRAM OBZOR 2020. — ISTRAŽIVANJE I INOVACIJE KOJI SE ODNOSE NA ENERGETIKU *(nastavak)*

32 04 53 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka br. 1639/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 2006. o uspostavljanju Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (2007.–2013.) (SL L 310, 9.11.2006., str. 15.).

32 04 54 ***Završetak programa „Inteligentna energija — Europa" (2003.–2006.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prethodno preuzetih obveza programa „Inteligentna energija – Europa" (2003.–2006.).

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ovi iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s Prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima ovog odjeljka, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Odluka br. 1230/2003/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 26. lipnja 2003. o donošenju višegodišnjeg programa za djelovanje Zajednice u području energetike: „Inteligentna energija – Europa" (2003.–2006.) (SL L 176, 15.7.2003., str. 29.).

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 05 — ITER

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
32 05	ITER								
32 05 01	***Izgradnja, rad i iskorištavanje objekata ITER-a — Europsko zajedničko poduzeće za ITER — Fuzija za energiju (F4E)***								
32 05 01 01	Izgradnja, rad i iskorištavanje objekata ITER-a — Europsko zajedničko poduzeće za ITER — Fuzija za energiju (F4E) — Rashodi za potporu	1,1	47 547 440	47 547 440	44 737 000	44 737 000	46 858 461,14	46 753 373,14	98,33
32 05 01 02	Izgradnja, rad i iskorištavanje objekata ITER-a — Europsko zajedničko poduzeće za ITER — Fuzija za energiju (F4E)	1,1	266 512 997	188 140 000	275 475 092	115 160 012	358 166 895,68	123 046 733,36	65,40
	Članak 32 05 01 - Međuzbroj		314 060 437	235 687 440	320 212 092	159 897 012	405 025 356,82	169 800 106,50	72,04
32 05 50	***Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj***								
32 05 50 01	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	11 368,—	0,—	
32 05 50 02	Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (prije 2014.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Članak 32 05 50 - Međuzbroj		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	11 368,—	0,—	
32 05 51	***Završetak Europskog zajedničkog poduzeća za ITER — Fuzija za energiju (F4E) (2007.–2013.)***	1,1	p.m.	182 000 000	p.m.	289 000 000	0,—	239 688 161,32	131,70
	Poglavlje 32 05 - Ukupno		**314 060 437**	**417 687 440**	**320 212 092**	**448 897 012**	**405 036 724,82**	**409 488 267,82**	**98,04**

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 05 — ITER *(nastavak)*

Napomene

Izgradnjom i radom eksperimentalnog fuzijskog reaktora kao velikog koraka prema stvaranju prototipnog reaktora za fuzijske elektrane koje su sigurne, održive, ekološki odgovorne i gospodarski isplative želi se pokazati da je fuzija pogodan i održiv izvor energije, što je cilj projekta ITER. Njime će se pridonijeti strategiji Europa 2020., a posebno njezinoj inicijativi Unija inovacija, jer bi se mobilizacijom europskih visokotehnoloških industrija uključenih u izgradnju ITER-a Uniji trebala osigurati konkurentna prednost u tom perspektivnom sektoru.

Projektom je okupljeno sedam strana: Unija, Kina, Indija, Japan, Južna Koreja, Rusija i Sjedinjene Američke Države.

32 05 01 Izgradnja, rad i iskorištavanje objekata ITER-a — Europsko zajedničko poduzeće za ITER — Fuzija za energiju (F4E)

32 05 01 01 Izgradnja, rad i iskorištavanje objekata ITER-a — Europsko zajedničko poduzeće za ITER — Fuzija za energiju (F4E) — Rashodi za potporu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
47 547 440	47 547 440	44 737 000	44 737 000	46 858 461,14	46 753 373,14

Napomene

Ova proračunska linija namijenjena je pokrivanju tekućih troškova zajedničkog poduzeća za ITER – Fuzija za energiju.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2007/198/Euratom od 27. ožujka 2007. o osnivanju Europskog zajedničkog poduzeća za ITER i razvoj energije fuzije i davanju povlastica tom poduzeću (SL L 90, 30.3.2007., str. 58.).

32 05 01 02 Izgradnja, rad i iskorištavanje objekata ITER-a — Europsko zajedničko poduzeće za ITER — Fuzija za energiju (F4E)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
266 512 997	188 140 000	275 475 092	115 160 012	358 166 895,68	123 046 733,36

Napomene

Europsko zajedničko poduzeće za ITER i razvoj energije fuzije osigurava doprinos Europske zajednice za atomsku energiju (Euratom) zajedničkoj provedbi međunarodnog projekta ITER. Nakon ITER-a, kao veliki eksperimentalni objekt kojim će se dokazati znanstvena i tehnička izvedivost energije fuzije, uslijedit će izgradnja demonstracijske elektrane za fuziju (DEMO).

POGLAVLJE 32 05 — ITER *(nastavak)*

32 05 01 *(nastavak)*

32 05 01 02 *(nastavak)*

Zadaće Zajedničkog poduzeća jesu sljedeće:

— osigurati doprinos Euratoma Međunarodnoj organizaciji za energiju fuzije ITER,

— osigurati doprinos Euratoma širim djelovanjima u suradnji s Japanom radi brze realizacije energije fuzije,

— pripremiti i koordinirati program aktivnosti u pripremi za izgradnju demonstracijskog fuzijskog reaktora i s njim povezanih objekata.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2007/198/Euratom od 27. ožujka 2007. o osnivanju Europskog zajedničkog poduzeća za ITER i razvoj energije fuzije i davanju povlastica tom poduzeću (SL L 90, 30.3.2007., str. 58.).

32 05 50 ***Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj***

32 05 50 01 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (2014.–2020.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	11 368,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja u razdoblju od 2014. do 2020.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

Prihodi ostvareni na temelju sporazumâ o suradnji između Europske zajednice za atomsku energiju i Švicarske ili iz višestranog Europskog sporazuma o razvoju fuzije (EFDA) unose se u stavke 6 0 1 1 i 6 0 1 2 izvještaja o prihodima te mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

KOMISIJA
GLAVA 32. — ENERGETIKA

POGLAVLJE 32 05 — ITER *(nastavak)*

32 05 50 *(nastavak)*

32 05 50 02 Odobrena sredstva koja proizlaze iz doprinosa trećih strana (izvan Europskog gospodarskog prostora) za istraživanje i tehnološki razvoj (prije 2014.)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na prihode koji rezultiraju dodatnim odobrenim sredstvima i koje osiguravaju treće strane ili treće zemlje (izvan Europskoga gospodarskog prostora) sudionice u projektima u području istraživanja i tehnološkog razvoja u razdoblju prije 2014.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, svi prihodi uneseni u stavke 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 i 6 0 3 3 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima.

Prihodi ostvareni na temelju sporazumâ o suradnji između Europske zajednice za atomsku energiju i Švicarske ili iz višestranog Europskog sporazuma o razvoju fuzije (EFDA) unose se u stavke 6 0 1 1 i 6 0 1 2 izvještaja o prihodima te mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

32 05 51 ***Završetak Europskog zajedničkog poduzeća za ITER — Fuzija za energiju (F4E) (2007.–2013.)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	182 000 000	p.m.	289 000 000	0,—	239 688 161,32

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Odluka Vijeća od 25. rujna 2006. o sklapanju, od strane Komisije, Sporazuma o osnivanju Međunarodne organizacije za energiju fuzije ITER za zajedničku provedbu projekta ITER, Dogovora o privremenoj primjeni Sporazuma o osnivanju Međunarodne organizacije za energiju fuzije ITER za zajedničku provedbu projekta ITER i Sporazuma o povlasticama i imunitetima Međunarodne organizacije za energiju fuzije ITER za zajedničku provedbu projekta ITER.

POGLAVLJE 32 05 — ITER *(nastavak)*

32 05 51 *(nastavak)*

Odluka Komisije 2006/943/Euratom od 17. studenoga 2006. o privremenoj primjeni Sporazuma o osnivanju Međunarodne organizacije za energiju fuzije ITER i Sporazuma o povlasticama i imunitetima Međunarodne organizacije za energiju fuzije ITER za zajedničku provedbu projekta ITER (SL L 358, 16.12.2006., str. 60.).

Odluka Vijeća 2006/970/Euratom od 18. prosinca 2006. o Sedmom okvirnom programu Europske zajednice za atomsku energiju (Euratom) za aktivnosti u području nuklearnih istraživanja i osposobljavanja (2007.–2011.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 60.).

Uredba Vijeća (Euratom) br. 1908/2006 od 19. prosinca 2006. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje poduzeća, istraživačkih centara i sveučilišta u aktivnostima u okviru Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za atomsku energiju te za širenje rezultata istraživanja (2007.–2011.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 1).

Odluka Vijeća 2006/976/Euratom od 19. prosinca 2006. o posebnom programu za provedbu Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za atomsku energiju (Euratom) za aktivnosti u području nuklearnih istraživanja i osposobljavanja (2007.–2011.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 404.).

Odluka Vijeća 2007/198/Euratom od 27. ožujka 2007. o osnivanju Europskog zajedničkog poduzeća za ITER i razvoj energije fuzije i davanju povlastica tom poduzeću (SL L 90, 30.3.2007., str. 58.).

Odluka Vijeća 2012/93/Euratom od 19. prosinca 2011. o Okvirnom programu Europske zajednice za atomsku energiju za aktivnosti u području nuklearnih istraživanja i osposobljavanja (2012.–2013.) (SL L 47, 18.2.2012., str. 25.).

Uredba Vijeća (Euratom) br. 139/2012 od 19. prosinca 2011. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje poduzeća, istraživačkih centara i sveučilišta u neizravnim djelovanjima iz Okvirnog programa Europske zajednice za atomsku energiju te za širenje rezultata istraživanja (2012.–2013.) (SL L 47, 18.2.2012., str. 1.).

Odluka Vijeća 2012/94/Euratom od 19. prosinca 2011. o posebnom programu za provedbu Okvirnog programa Europske zajednice za atomsku energiju za aktivnosti u području nuklearnih istraživanja i osposobljavanja (2012.–2013.) putem neizravnih djelovanja (SL L 47, 18.2.2012., str. 33.).

KOMISIJA

GLAVA 33.

PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

GLAVA 33.

PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
33 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „PRAVOSUĐE I POTROŠAČI”	53 953 021	53 953 021	52 031 240	52 031 240	55 643 642,34	55 643 642,34
33 02	PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO	95 331 000	81 042 095	92 482 000	84 125 026	88 052 473,61	70 014 150,74
33 03	PRAVOSUĐE	97 581 237	84 532 237	90 686 737	84 153 839	78 138 284,86	63 524 594,13
33 04	PROGRAM ZA POTROŠAČE	24 132 000	18 590 000	23 427 000	18 850 000	23 519 697,38	16 983 061,69
	Glava 33 - Ukupno	**270 997 258**	**238 117 353**	**258 626 977**	**239 160 105**	**245 354 098,19**	**206 165 448,90**

KOMISIJA
GLAVA 33. — PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

GLAVA 33.

PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

POGLAVLJE 33 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „PRAVOSUĐE I POTROŠAČI"

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
33 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „PRAVOSUĐE I POTROŠAČI"					
33 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Pravosuđe i potrošači"***	5,2	40 265 100	38 468 462	42 069 989,37	104,48
33 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Pravosuđe i potrošači"***					
33 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	4 348 852	4 257 337	4 255 513,18	97,85
33 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	1 833 780	1 859 342	1 881 718,08	102,61
	Članak 33 01 02 - Međuzbroj		6 182 632	6 116 679	6 137 231,26	99,27
33 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Pravosuđe i potrošači"***	5,2	2 514 289	2 455 099	2 890 802,13	114,97
33 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Pravosuđe i potrošači"***					
33 01 04 01	Rashodi za potporu Programu o pravima, jednakosti i građanstvu	3	1 100 000	1 100 000	899 595,28	81,78
33 01 04 02	Rashodi za potporu Programu za pravosuđe	3	1 100 000	1 100 000	1 017 035,55	92,46
33 01 04 03	Rashodi za potporu Programu zaštite potrošača	3	1 100 000	1 100 000	888 273,75	80,75
	Članak 33 01 04 - Međuzbroj		3 300 000	3 300 000	2 804 904,58	85,00
33 01 06	***Izvršne agencije***					
33 01 06 01	Izvršna agencija za potrošače, zdravlje, poljoprivredu i hranu — Doprinos iz Programa zaštite potrošača	3	1 691 000	1 691 000	1 740 715,—	102,94
	Članak 33 01 06 - Međuzbroj		1 691 000	1 691 000	1 740 715,—	102,94
	Poglavlje 33 01 - Ukupno		**53 953 021**	**52 031 240**	**55 643 642,34**	**103,13**

POGLAVLJE 33 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „PRAVOSUĐE I POTROŠAČI” *(nastavak)*

33 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje u području politike „Pravosuđe i potrošači”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
40 265 100	38 468 462	42 069 989,37

33 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Pravosuđe i potrošači”

33 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 348 852	4 257 337	4 255 513,18

33 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 833 780	1 859 342	1 881 718,08

33 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Pravosuđe i potrošači”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 514 289	2 455 099	2 890 802,13

33 01 04 Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike „Pravosuđe i potrošači”

33 01 04 01 Rashodi za potporu Programu o pravima, jednakosti i građanstvu

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 100 000	1 100 000	899 595,28

KOMISIJA
GLAVA 33. — PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

POGLAVLJE 33 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „PRAVOSUĐE I POTROŠAČI” *(nastavak)*

33 01 04 *(nastavak)*

33 01 04 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova koji se odnose na aktivnosti pripreme, praćenja, kontrole, revizije i evaluacije koje su potrebne za vođenje Programa o pravima, jednakosti i građanstvu („Program”) te za ocjenu ostvarenja njegovih ciljeva, a posebno su namijenjena pokrivanju studija, sastanaka stručnjaka, aktivnosti informiranja i komunikacije, uključujući institucijsko priopćivanje političkih prioriteta Unije u mjeri u kojoj su povezani s općim ciljevima Programa, troškove povezane s informatičkim mrežama s naglaskom na obradu i razmjenu informacija te svi ostali troškovi za tehničku i administrativnu pomoć koje Komisija snosi za upravljanje Programom.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32, odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa zemalja pristupnica, zemalja kandidatkinja i potencijalnih kandidata za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenoga za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za Program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 33 02.

33 01 04 02 Rashodi za potporu Programu za pravosuđe

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 100 000	1 100 000	1 017 035,55

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova koji se odnose na aktivnosti pripreme, praćenja, kontrole, revizije i evaluacije koje su potrebne za vođenje programa Pravosuđe („Program”) te za ocjenu ostvarenja njegovih ciljeva, a posebno su namijenjena za pokrivanje studija, sastanaka stručnjaka, aktivnosti informiranja i komunikacije, uključujući institucijsko priopćivanje političkih prioriteta Unije u mjeri u kojoj su povezani s općim ciljevima Programa, troškove povezane s informatičkim mrežama s naglaskom na obradu i razmjenu informacija te svi ostali troškovi za tehničku i administrativnu pomoć koje Komisija snosi za upravljanje Programom.

POGLAVLJE 33 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „PRAVOSUĐE I POTROŠAČI” *(nastavak)*

33 01 04 *(nastavak)*

33 01 04 02 *(nastavak)*

Svi prihodi od doprinosa država pristupnica, zemalja kandidatkinja i potencijalnih kandidata za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 33 03.

33 01 04 03 Rashodi za potporu Programu zaštite potrošača

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 100 000	1 100 000	888 273,75

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za studije, sastanke stručnjaka, mjere informiranja i publikacije izravno vezane uz ostvarenje cilja programa ili mjera iz ove stavke te svih ostalih rashoda za tehničku i administrativnu pomoć koja ne obuhvaća poslove tijela javne vlasti koje je Komisija dodijelila vanjskim izvršiteljima na temelju *ad hoc* ugovora o uslugama.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32, odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda ovog dijela, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Vidi poglavlje 33 04.

KOMISIJA
GLAVA 33. — PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

POGLAVLJE 33 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE „PRAVOSUĐE I POTROŠAČI” *(nastavak)*

33 01 06 Izvršne agencije

33 01 06 01 Izvršna agencija za potrošače, zdravlje, poljoprivredu i hranu — Doprinos iz Programa zaštite potrošača

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 691 000	1 691 000	1 740 715,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa za rashode za osoblje i administrativne rashode Izvršne agencije za potrošače, zdravlje, poljoprivredu i hranu („Izvršna agencija”) nastale zbog uloge Izvršne agencije u upravljanju mjerama koje su dio Programa zaštite potrošača.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32, odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu izvještaja o rashodima ovog odjeljka, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Plan radnih mjesta Izvršne agencije utvrđen je u prilogu „Osoblje” ovom dijelu.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 58/2003 od 19. prosinca 2002. o utvrđivanju statuta izvršnih agencija kojima se povjeravaju određene zadaće vezane uz upravljanje programima Zajednice (SL L 11, 16.1.2003., str. 1.).

Uredba (EU) br. 254/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o višegodišnjem programu za potrošače za razdoblje 2014.–2020. i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1926/2006/EZ (SL L 84, 20.3.2014., str. 42.).

Vidi poglavlje 33 04.

Referentni akti

Provedbena odluka Komisije 2013/770/EU od 17. prosinca 2013. o osnivanju Izvršne agencije za potrošače, zdravlje i hranu te o stavljanju izvan snage Odluke 2004/858/EZ (SL L 341, 18.12.2013., str. 69.).

Odluka Komisije C(2013) 9505 od 20. prosinca 2013. o delegiranju ovlasti Izvršnoj agenciji za potrošače, zdravlje i hranu radi izvršenja poslova povezanih s provedbom programa Unije u području potrošača, zdravlja i hrane osobito u cilju izvršenja odobrenih sredstava iz općeg proračuna Unije.

POGLAVLJE 33 02 — PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
33 02	PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO								
33 02 01	***Osiguranje zaštite prava građana i osnaživanje građana***	3	26 451 000	18 500 000	25 306 000	17 600 000	24 195 687,68	9 504 949,26	51,38
33 02 02	***Promicanje nediskriminacije i ravnopravnosti***	3	35 064 000	24 000 000	33 546 000	23 000 000	31 658 573,67	14 295 256,54	59,56
33 02 03	***Pravo trgovačkih društava i druge aktivnosti***								
33 02 03 01	Pravo trgovačkih društava	1,1	895 000	1 700 000	1 400 000	730 000	1 817 038,17	774 042,25	45,53
33 02 03 02	Druge aktivnosti u području temeljnih prava	3	1 000 000	500 000	1 000 000	500 000	0,—	0,—	0
	Članak 33 02 03 - Međuzbroj		1 895 000	2 200 000	2 400 000	1 230 000	1 817 038,17	774 042,25	35,18
33 02 06	***Agencija Europske unije za temeljna prava (FRA)***	3	22 463 000	22 463 000	21 203 000	21 203 000	21 229 000,—	21 229 000,—	94,51
33 02 07	***Europski institut za jednakost spolova (EIGE)***	3	7 458 000	7 458 000	7 527 000	7 527 000	7 628 000,—	7 628 000,—	102,28
33 02 51	***Završetak mjera u području prava, građanstva i ravnopravnosti***	3	p.m.	3 200 000	p.m.	10 000 000	24 174,09	15 073 444,10	471,05
33 02 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
33 02 77 04	Pilot-projekt — Europska metodologija za razvoj politika promicanja dječjih prava koje su utemeljene na dokazima	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	616 545,—	
33 02 77 06	Pilot-projekt — Razvoj pokazatelja za mjerenje provedbe Europske povelje o ravnopravnosti žena i muškaraca na lokalnoj razini	3	p.m.	84 572	p.m.	493 781	0,—	385 568,80	455,91

KOMISIJA
GLAVA 33. — PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

POGLAVLJE 33 02 — PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO *(nastavak)*

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
33 02 77	*(nastavak)*								
33 02 77 08	Pilot-projekt — Platforma znanja za stručnjake koji se bave problemom genitalnog sakaćenja žena	3	p.m.	150 336	p.m.	507 432	0,—	300 670,73	200,00
33 02 77 09	Pilot-projekt — Izgradnja kapaciteta za civilno društvo Roma i jačanje njihova sudjelovanja u nadzoru nacionalnih strategija integracije Roma	3	p.m.	811 187	p.m.	938 813	750 000,—	0,—	0
33 02 77 10	Pilot-projekt — Preispitivanje instrumenata i programa Unije za prikupljanje podataka s obzirom na temeljna prava	3	p.m.	375 000	p.m.	375 000	750 000,—	0,—	0
33 02 77 11	Pilot-projekt — Promicanje suvlasništva i sudjelovanja zaposlenika	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	206 674,06	
33 02 77 12	Pripremno djelovanje — Izgradnja kapaciteta za civilno društvo Roma i jačanje sudjelovanja Roma u nadzoru nad nacionalnim strategijama integracije Roma	3	p.m.	p.m.	500 000	250 000			
33 02 77 13	Pilot-projekt — Europa raznolikosti	3	p.m.	400 000	1 000 000	500 000			
33 02 77 14	Pilot-projekt — E-glasovanje: optimalno korištenje suvremenih tehnologija u cilju aktivnijih i demokratskijih postupaka glasovanja	3	p.m.	400 000	1 000 000	500 000			
33 02 77 15	Pilot-projekt — Osnivanje utočišta za žene koje su žrtve obiteljskog nasilja i seksualnog iskorištavanja te nedokumentirane migrantice	3	1 000 000	500 000					
33 02 77 16	Pilot-projekt — Europsko istraživanje o rodno uvjetovanom nasilju	3	1 000 000	500 000					
	Članak 33 02 77 - Međuzbroj		2 000 000	3 221 095	2 500 000	3 565 026	1 500 000,—	1 509 458,59	46,86
	Poglavlje 33 02 - Ukupno		**95 331 000**	**81 042 095**	**92 482 000**	**84 125 026**	**88 052 473,61**	**70 014 150,74**	**86,39**

POGLAVLJE 33 02 — PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO *(nastavak)*

Napomene

Program o pravima, jednakosti i građanstvu nasljednik je triju prethodnih programa: Temeljna prava i građanstvo, Daphne III i dijelova Programa za zapošljavanje i socijalnu solidarnost (Progress) pod nazivom Antidiskriminacija i raznolikost te Jednakost spolova. Opći je cilj Programa o pravima, jednakosti i građanstvu pridonijeti daljnjem razvoju područja u kojem se promiču, štite i učinkovito provode jednakost i prava osoba utvrđeni u Ugovoru o Europskoj uniji, u Ugovoru o funkcioniranju Europske unije, u Povelji Europske unije o temeljnim pravima i u međunarodnim konvencijama o ljudskim pravima kojima je Unija pristupila.

33 02 01 Osiguranje zaštite prava građana i osnaživanje građana

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
26 451 000	18 500 000	25 306 000	17 600 000	24 195 687,68	9 504 949,26

Napomene

Ovim se odobrenim sredstvima želi pružiti pomoć sprječavanju i borbi protiv svih vrsta nasilja nad djecom, mladima i ženama te nasilja nad ostalim skupina kojima prijeti nasilje u obitelji te zaštititi žrtve takvog nasilja (jedan od ciljeva programa Daphne); promicati i štititi prava djece; promicati i zajamčiti socijalna i radnička prava radnika; osigurati najvišu razinu zaštite privatnosti i osobnih podataka; promicati i poboljšati korištenje pravima koja Unija dodjeljuje svojim građanima te omogućiti pojedincima, kao potrošačima ili poduzetnicima na unutarnjem tržištu, da uživaju prava koja im Unija dodjeljuje, uzimajući u obzir projekte financirane programom za potrošače.

Cilj je Programa za prava, jednakost i građanstvo pridonijeti daljnjem razvoju područja u kojemu se promiču i štite prava osoba poboljšanjem ostvarenja prava koja proizlaze iz građanstva Unije, promicanjem načela nediskriminacije, doprinošenjem zaštiti osobnih podataka, unaprjeđenjem zaštite prava djeteta i prava koja proizlaze iz zakonodavstva Unije o zaštiti potrošača, kao i promicanjem temeljnih prava i građanstva u digitalnom okruženju. Financijska sredstva dodjeljuju se u okviru ovih odobrenih sredstava za analitičke aktivnosti i aktivnosti osposobljavanja te za širenje informacija, uzajamno učenje, suradnju i aktivnosti podizanja razine osviještenosti.

Ova odobrena sredstva namijenjena su osobito financiranju sljedećih vrsta mjera:

— analitičke aktivnosti, poput prikupljanja podataka i statistike, po potrebi razvrstanih po spolu; razvoj zajedničkih metodologija i, prema potrebi, pokazatelja ili mjerila ; studije, istraživanja, analize i ankete; evaluacije; izrada i objava vodiča, izvješća i obrazovnog materijala; radionice, seminari, stručni skupovi i konferencije,

— aktivnosti izobrazbe, primjerice razmjene osoblja, radionice, seminari, tečajevi obuke instruktora te razvoj internetskih alata za izobrazbu ili drugih modula izobrazbe,

— uzajamno učenje, suradnja, aktivnosti podizanja svijesti i obavješćivanja kao što su prepoznavanje i razmjena dobre prakse, inovativnih pristupa i iskustava; organiziranje stručnih pregleda i uzajamnog učenja; organiziranje konferencija, seminara, kampanja za medije, uključujući u internetskim medijima, informativnih kampanja, uključujući institucionalno priopćivanje političkih prioriteta Unije u onoj mjeri u kojoj su povezani s ciljevima Programa za prava, jednakost i građanstvo („Program”); sastavljanje i objava materijala za širenje informacija o Programu i njegovim rezultatima; razvoj, djelovanje i održavanje sustava i alata upotrebljavajući informacijske i komunikacijske tehnologije,

KOMISIJA
GLAVA 33. — PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

POGLAVLJE 33 02 — PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO *(nastavak)*

33 02 01 *(nastavak)*

— potpora glavnim čimbenicima čijim se aktivnostima pridonosi provedbi ciljeva Programa, kao što je potpora nevladinim organizacijama u provedbi djelovanja s europskom dodanom vrijednošću, potpora ključnim čimbenicima Unije, mrežama na razini Unije i usklađenim uslugama od društvenog značaja; potpora državama članicama u provedbi prava i politika Unije; i potpora za aktivnosti umrežavanja na razini Unije među specijaliziranim tijelima i subjektima te nacionalnim, regionalnim i lokalnim tijelima i nevladinim organizacijama, uključujući potporu bespovratnim sredstvima za djelovanja ili operativnim bespovratnim sredstvima.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32, odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e),(f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa zemalja pristupnica, zemalja kandidatkinja i potencijalnih kandidata za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1381/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o uspostavi Programa o pravima, jednakosti i građanstvu za razdoblje 2014.–2020. (SL L 354, 28.12.2013., str. 62.), a posebno njezin članak 4. stavak 1. točke (e) do (i) i članak 5. stavak 1.

33 02 02 ***Promicanje nediskriminacije i ravnopravnosti***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
35 064 000	24 000 000	33 546 000	23 000 000	31 658 573,67	14 295 256,54

Napomene

Ovim odobrenim sredstvima pridonosi se promicanju učinkovite provedbe načela nediskriminacije na temelju spola, rase, etničkog podrijetla, vjere ili uvjerenja, invalidnosti, dobi ili spolnog opredjeljenja i poštovanju načela nediskriminacije na temelju predviđenom u članku 21. Povelje Europske unije o temeljnim pravima; sprečavanju i suzbijanju rasizma, ksenofobije, homofobije i drugih oblika netolerancije; promicanju i zaštiti prava osoba s invaliditetom; promicanju ravnopravnosti između žena i muškaraca te poticanju rodno osviještene politike.

Ova odobrena sredstva namijenjena su osobito financiranju sljedećih vrsta mjera:

— analitičke aktivnosti, primjerice prikupljanje podataka i statističkih podataka; razvoj zajedničkih metodologija i, prema potrebi, pokazatelja ili mjerila; studije, istraživanja, analize i ankete; evaluacije; izrada i objava vodiča, izvješća i obrazovnog materijala; radionice, seminari, stručni skupovi i konferencije,

POGLAVLJE 33 02 — PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO *(nastavak)*

33 02 02 *(nastavak)*

— aktivnosti izobrazbe, primjerice razmjene osoblja, radionice, seminari, tečajevi obuke instruktora te razvoj internetskih alata za izobrazbu ili drugih modula izobrazbe,

— uzajamno učenje, suradnja, aktivnosti podizanja svijesti i obavješćivanja kao što su prepoznavanje i razmjena dobre prakse, inovativnih pristupa i iskustava; organiziranje stručnih pregleda i uzajamnog učenja; organiziranje konferencija, seminara, kampanja za medije, uključujući u internetskim medijima, informativnih kampanja, uključujući institucionalno priopćivanje političkih prioriteta Unije u onoj mjeri u kojoj su povezani s ciljevima Programa o pravima, jednakosti i građanstvu („Program"); sastavljanje i objava materijala za širenje informacija o Programu i njegovim rezultatima; razvoj, djelovanje i održavanje sustava i alata upotrebljavajući informacijske i komunikacijske tehnologije,

— potpora glavnim čimbenicima čijim se aktivnostima doprinosi provedbi ciljeva Programa, kao što je potpora nevladinim organizacijama u provedbi djelovanja s europskom dodanom vrijednošću, potpora ključnim čimbenicima Unije, mrežama na razini Unije i usklađenim uslugama od društvenog značaja; potpora državama članicama u provedbi prava i politika Unije; i potpora za aktivnosti umrežavanja na razini Unije među specijaliziranim tijelima i subjektima te nacionalnim, regionalnim i lokalnim tijelima i nevladinim organizacijama, uključujući potporu bespovratnim sredstvima za djelovanja ili operativnim bespovratnim sredstvima.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32, odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa zemalja pristupnica, zemalja kandidatkinja i potencijalnih kandidata za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1381/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o uspostavi Programa o pravima, jednakosti i građanstvu za razdoblje 2014.–2020. (SL L 354, 28.12.2013., str. 62.), a posebno njezin članak 4. stavak 1. točke (a) do (d) i članak 5. stavak 1.

33 02 03 Pravo trgovačkih društava i druge aktivnosti

33 02 03 01 Pravo trgovačkih društava

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
895 000	1 700 000	1 400 000	730 000	1 817 038,17	774 042,25

KOMISIJA
GLAVA 33. — PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

POGLAVLJE 33 02 — PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO *(nastavak)*

33 02 03 *(nastavak)*

33 02 03 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na mjere u pogledu prava trgovačkih društava, korporativnog upravljanja i sprečavanja pranja novca, a u cilju doprinosa uspostavi unutarnjeg tržišta te njegovom djelovanju i razvoju, a konkretno:

— poboljšanju pravnog okoliša za građane, trgovačka društva i poduzeća, za koje se mogu osmisliti aktivnosti promidžbe i podizanja svijesti te izobrazbe; poticanju suradnje, razvoja i usklađivanja zakonodavstva u području prava trgovačkih društava te za pomoć pri uspostavi europskih društava s ograničenom odgovornošću i europskih gospodarskih interesnih udruženja,

— interaktivnom kreiranju politika u mjeri u kojoj se odnosi na uspostavu, razvoj i funkcioniranje unutarnjeg tržišta, dio je rada Komisije i inicijativa regulatorne politike za bolji odgovor na zahtjeve građana, potrošača i poduzeća. Odobrena sredstva unesena u ovu stavku namijenjena su i pokrivanju troškova izobrazbe, jačanja svijesti i djelovanja mreža u korist tih sudionika kako bi kreiranje politika Unije o unutarnjem tržištu bilo sveobuhvatnije i učinkovitije te kao dio postupka procjene stvarnoga utjecaja politika unutarnjeg tržišta (ili njihova pomanjkanja) na terenu,

— sveobuhvatnom preispitivanju uredbi kako bi se provele potrebne promjene i provela ukupna analiza učinkovitosti mjera poduzetih radi dobrog funkcioniranja unutarnjeg tržišta i evaluacije ukupnog utjecaja unutarnjeg tržišta na poduzeća i gospodarstvo, uključujući kupnju podataka i pristupa vanjskim bazama podataka za uprave Komisije, te ciljane mjere namijenjene boljem razumijevanju funkcioniranja unutarnjeg tržišta i nagrađivanju aktivnog sudjelovanja u poticanju funkcioniranja unutarnjeg tržišta,

— proširenju strategije za razvoj statistike o uslužnim sektorima i projekata statističkog razvoja u suradnji s Eurostatom i Organizacijom za gospodarsku suradnju i razvoj (OECD),

— razvoju i jačanju vanjskih aspekata direktiva primjenjivih na financijske institucije, međusobnom priznavanju financijskih instrumenata u odnosu na treće zemlje, međunarodnim pregovorima i pomoći za treće zemlje pri uspostavi tržišnog gospodarstva,

— provedbi brojnih mjera predloženih u akcijskom planu za pravo trgovačkih društava i korporativno upravljanje, u okviru kojeg se mogu provesti studije u brojnim ciljanim područjima, u cilju izrade potrebnih zakonodavnih prijedloga,

— provedbi prava Unije i međunarodnih odredbi u području pranja novca, uključujući sudjelovanje u međuvladinim ili *ad hoc* mjerama u tom području; doprinosima povezanima sa sudjelovanjem Komisije u članstvu Radne skupine za financijske mjere (FATF) protiv pranja novca, koja je osnovana u okviru OECD-a,

— izradi evaluacija i studija utjecaja za različite aspekte politika koje su obuhvaćene ovim poglavljem u cilju utvrđivanja novih mjera ili revizije postojećih mjera koje su povezane s njima.

POGLAVLJE 33 02 — PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO *(nastavak)*

33 02 03 *(nastavak)*

33 02 03 01 *(nastavak)*

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32, odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

33 02 03 02 Druge aktivnosti u području temeljnih prava

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	500 000	1 000 000	500 000	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za pokrivanje troškova aktivnosti informiranja, komunikacije i podizanja razine osviještenosti u vezi s Poveljom o temeljnim pravima, a posebno za zaštitu tih prava u digitalnom okruženju. Ovim će se odobrenim sredstvima poduprijeti aktivnosti informiranja i komunikacije preko internetskih stranica, javnih događaja, osposobljavanja, komunikacijskih proizvoda, istraživanja itd.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova aktivnosti informiranja, komunikacije i evaluacije povezanih s Poveljom o temeljnim pravima, konzularnom zaštitom i dijalogom u skladu s člankom 17. Ugovora o funkcioniranju Europske unije. Konkretno, ovim odobrenim sredstvima pokrivaju se troškovi aktivnosti informiranja i komunikacije provedene putem internih mrežnih mjesta, javna događanja, komunikacijski proizvodi, istraživanja Eurobarometra itd., te razvoj procjena utjecaja i evaluacijskih studija različitih aspekata u području temeljnih prava i pravosuđa.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 33. — PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

POGLAVLJE 33 02 — PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO *(nastavak)*

33 02 06 Agencija Europske unije za temeljna prava (FRA)

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
22 463 000	22 463 000	21 203 000	21 203 000	21 229 000,—	21 229 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda FRA-e (glave 1 i 2).

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju rashoda poslovanja (glava 3) FRA-e, koja je nadležna za pružanje pomoći i stručnog znanja odgovarajućim institucijama Unije i tijelima država članica u provedbi prava Unije, kako bi im pomogla u potpunosti poštovati temeljna prava prilikom poduzimanja mjera ili utvrđivanja smjerova djelovanja u njihovim područjima nadležnosti.

Od FRA-e se može očekivati ostvarivanje sljedećih operativnih ciljeva/zadaća:

— pružanje pomoći institucijama Unije i državama članicama,

— promicanje umrežavanja dionika i dijaloga na razini Unije,

— promicanje i širenje informacija te aktivnosti jačanja svijesti radi povećanja vidljivosti u pogledu temeljnih prava,

— učinkovito funkcioniranje upravljačke strukture i provedba aktivnosti.

FRA mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (c) Financijske uredbe koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Svi prihodi od doprinosa zemalja kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Plan radnih mjesta FRA-e utvrđen je u Prilogu „Osoblje” ovom dijelu.

POGLAVLJE 33 02 — PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO *(nastavak)*

33 02 06 *(nastavak)*

Uredba (EZ) br. 168/2007 stupila je na snagu 1. ožujka 2007. Na taj je datum FRA zamijenila Europski centar za praćenje rasizma i ksenofobije (EUMC) i postala njegovom pravnom sljednicom, preuzevši sva zakonska prava i obveze Centra, njegove financijske i ostale obveze te ugovore o radu, kako je utvrđeno člankom 23. stavkom 4. Uredbe (EZ) br. 168/2007.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 22 567 000 EUR. Iznos od 22 463 000 EUR osiguran povratom viškova dodaje se iznosu od 104 000 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 1035/97 od 2. lipnja 1997. o osnivanju Europskog centra za praćenje rasizma i ksenofobije (SL L 151, 10.6.1997., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 168/2007 od 15. veljače 2007. o osnivanju Agencije Europske unije za temeljna prava (SL L 53, 22.2.2007., str. 1.).

33 02 07 ***Europski institut za jednakost spolova (EIGE)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
7 458 000	7 458 000	7 527 000	7 527 000	7 628 000,—	7 628 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda EIGE-a (glave 1 i 2) te njegovih rashoda poslovanja (glava 3).

EIGE mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

Plan radnih mjesta EIGE-a utvrđen je u prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (c) Financijske uredbe koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

U skladu s Odlukom 2006/996/EZ koju su suglasno donijeli predstavnici vlada država članica od 11. prosinca 2006. o mjestu sjedišta Europskog instituta za jednakost spolova (SL L 403, 30.12.2006., str. 61.), sjedište Instituta nalazi se u Vilniusu.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 7 628 000 EUR. Iznos od 7 458 000 EUR osiguran povratom viškova dodaje se iznosu od 170 000 EUR unesenom u proračun.

KOMISIJA
GLAVA 33. — PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

POGLAVLJE 33 02 — PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO *(nastavak)*

33 02 07 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1922/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2006. o osnivanju Europskog instituta za jednakost spolova (SL L 403, 30.12.2006., str. 9.).

33 02 51 ***Završetak mjera u području prava, građanstva i ravnopravnosti***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	3 200 000	p.m.	10 000 000	24 174,09	15 073 444,10

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32, odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima u ovom odjeljku, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Zemlje kandidatkinje mogu se koristiti Programom pomoći Zajednice državama srednje i istočne Europe za pokrivanje rashoda nastalih njihovim sudjelovanjem u programima Unije.

Svi prihodi od doprinosa zemalja kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e),(f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Zadaća koja proizlazi iz ovlaštenja Komisije na institucijskoj razini kako je predviđeno u članku 54. stavku 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 33 02 — PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO *(nastavak)*

33 02 51 *(nastavak)*

Zadaća koja proizlazi iz administrativne autonomije Komisije iz članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

Odluka Vijeća od 9. srpnja 1957. o statutu i poslovniku Povjerenstva za pitanja sigurnosti i zdravlja u rudnicima (SL 28, 31.8.1957., str. 487.).

Odluka Vijeća 74/325/EEZ od 27. lipnja 1974. o osnivanju Savjetodavnog odbora za sigurnost, higijenu i zaštitu zdravlja na radu (SL L 185, 9.7.1974., str. 15.).

Odluka Vijeća 74/326/EEZ od 27. lipnja 1974. o proširenju nadležnosti Povjerenstva za pitanja sigurnosti i zdravlja u rudnicima na sve industrije vađenja minerala (SL L 185, 9.7.1974., str. 18.).

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.) i s njome povezane pojedinačne direktive.

Direktiva Vijeća 92/29/EEZ od 31. ožujka 1992. o minimalnim sigurnosnim i zdravstvenim zahtjevima za poboljšanje medicinske skrbi na brodovima (SL L 113, 30.4.1992., str. 19.).

Odluka Vijeća 98/171/EZ od 23. veljače 1998. o aktivnostima Zajednice u pogledu analize, istraživanja i suradnje u području zapošljavanja i tržišta rada (SL L 63, 4.3.1998., str. 26.).

Odluka br. 293/2000/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 24. siječnja 2000. o donošenju programa djelovanja Zajednice (program Daphne) (2000.–2003.) o preventivni mjerama za suzbijanje nasilja nad djecom, mladima i ženama (SL L 34, 9.2.2000., str. 1.).

Odluka Vijeća 2000/750/EZ od 27. studenoga 2000. o uspostavljanju programa djelovanja Zajednice radi suzbijanja diskriminacije (2001.–2006.) (SL L 303, 2.12.2000., str. 23.).

Odluka br. 50/2002/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 7. prosinca 2001. o uspostavljanju programa djelovanja Zajednice u cilju poticanja suradnje među državama članicama kako bi se suzbila socijalna isključenost (SL L 10, 12.1.2002., str. 1.).

Odluka br. 1145/2002/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 10. lipnja 2002. o poticajnim mjerama Zajednice u području zapošljavanja (SL L 170, 29.6.2002., str. 1.).

Odluka Vijeća od 22. srpnja 2003. o osnivanju Savjetodavnog odbora za sigurnost i zaštitu zdravlja na radu (SL C 218, 13.9.2003., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 33. — PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

POGLAVLJE 33 02 — PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO *(nastavak)*

33 02 51 *(nastavak)*

Odluka br. 803/2004/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 21. travnja 2004. o donošenju programa djelovanja Zajednice (2004.–2008.) za sprječavanje i suzbijanje nasilja nad djecom, mladima i ženama i zaštitu žrtava i ugroženih skupina (program Daphne II.) (SL L 143, 30.4.2004., str. 1.).

Odluka br. 1554/2005/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 7. rujna 2005. o izmjeni Odluke Vijeća 2001/51/EZ o donošenju programa za okvirnu strategiju Zajednice o ravnopravnosti spolova i Odluke br. 848/2004/EZ o donošenju programa djelovanja Zajednice za promicanje organizacija koje na europskoj razini djeluju u području ravnopravnosti između muškaraca i žena (SL L 255, 30.9.2005., str. 9.).

Odluka br. 1672/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 2006. o uspostavljanju Programa Zajednice za zapošljavanje i socijalnu solidarnost – Progress (SL L 315, 15.11.2006., str. 1.).

Odluka Vijeća 2007/252/EZ od 19. travnja 2007. o uspostavljanju posebnog programa „Temeljna prava i građanstvo" za razdoblje 2007.–2013. u okviru Općeg programa „Temeljna prava i pravosuđe" (SL L 110, 27.4.2007., str. 33.).

Odluka br. 779/2007/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 20. lipnja 2007. o uspostavi posebnog programa za sprečavanje i suzbijanje nasilja nad djecom, mladima i ženama te zaštitu žrtava i ugroženih skupina za razdoblje 2007.–2013. (Program Daphne III) u okviru Općeg programa „Temeljna prava i pravosuđe" (SL L 173, 3.7.2007., str. 19.).

Referentni akti

Zadaća koja proizlazi iz posebnih ovlasti izravno dodijeljenih Komisiji člancima 136., 137. i 140. Ugovora o osnivanju Europske zajednice (člancima 151., 153. i 156. Ugovora o funkcioniranju Europske unije).

Konvencija zaključena 1959. između Visokog tijela EZUČ-a i Međunarodnog centra za zaštitu na radu (CIS) pri Međunarodnom uredu rada.

Komunikacija Komisije Vijeću i Europskom parlamentu od 6. travnja 2005. o uspostavi okvirnog programa „Temeljna prava i pravosuđe" za razdoblje od 2007. do 2013. (COM(2005) 122 final).

33 02 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

33 02 77 04 Pilot-projekt — Europska metodologija za razvoj politika promicanja dječjih prava koje su utemeljene na dokazima

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	616 545,—

POGLAVLJE 33 02 — PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO *(nastavak)*

33 02 77 *(nastavak)*

33 02 77 04 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

33 02 77 06 Pilot-projekt — Razvoj pokazatelja za mjerenje provedbe Europske povelje o ravnopravnosti žena i muškaraca na lokalnoj razini

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	84 572	p.m.	493 781	0,—	385 568,80

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

33 02 77 08 Pilot-projekt — Platforma znanja za stručnjake koji se bave problemom genitalnog sakaćenja žena

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	150 336	p.m.	507 432	0,—	300 670,73

KOMISIJA
GLAVA 33. — PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

POGLAVLJE 33 02 — PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO *(nastavak)*

33 02 77 *(nastavak)*

33 02 77 08 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

33 02 77 09 Pilot-projekt — Izgradnja kapaciteta za civilno društvo Roma i jačanje njihova sudjelovanja u nadzoru nacionalnih strategija integracije Roma

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	811 187	p.m.	938 813	750 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

33 02 77 10 Pilot-projekt — Preispitivanje instrumenata i programa Unije za prikupljanje podataka s obzirom na temeljna prava

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	375 000	p.m.	375 000	750 000,—	0,—

POGLAVLJE 33 02 — PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO *(nastavak)*

33 02 77 *(nastavak)*

33 02 77 10 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

33 02 77 11 Pilot-projekt — Promicanje suvlasništva i sudjelovanja zaposlenika

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	206 674,06

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

33 02 77 12 Pripremno djelovanje — Izgradnja kapaciteta za civilno društvo Roma i jačanje sudjelovanja Roma u nadzoru nad nacionalnim strategijama integracije Roma

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	500 000	250 000		

KOMISIJA
GLAVA 33. — PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

POGLAVLJE 33 02 — PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO *(nastavak)*

33 02 77 *(nastavak)*

33 02 77 12 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Okvir EU-a za nacionalne strategije integracije Roma poziva države članice da u provedbu i nadzor nad strategijama uključe snažne mehanizme nadzora te civilno društvo, uključujući i organizacije Roma. Potrebno je izgraditi kapacitete kako bi se lokalne romske organizacije civilnog društva pripremile na pružanje pomoći pri planiranju i provedbi programa.

Pripremno djelovanje nastavit će se na pilot-projekt koji je Europski parlament podržao u proračunima za 2014. i 2015. godinu, namijenjen stvaranju i izgradnji kapaciteta za lokalne romske organizacije civilnog društva, kao i pružanju mehanizma za nadzor nad integracijom i uključivanjem Roma, posebno preko pripreme i distribucije „izvješća iz sjene". „Izvješća iz sjene" trebala bi omogućiti koalicijama civilnog društva nadopunu izvješća koja o provedbi svojih strategija podnose države članice, odnosno dati im mogućnost da podnesu alternativne informacije i iznose. Takva izvješća mogla bi pružiti lokalno znanje političkim procesima na nacionalnoj razini i razini Unije te pokazati stvaran socijalni učinak vladinih mjera. Nadzor će biti usredotočen na lokalnu provedbu strategija u četirima prioritetnim područjima za borbu protiv diskriminacije i za rodnu jednakost (zapošljavanje, obrazovanje, stanovanje i zdravlje) te bi se njime mogle pružiti informacije o razini uključenosti civilnog društva, uporabi fondova Unije i promicanju mjera za uključivanje Roma.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

33 02 77 13 Pilot-projekt — Europa raznolikosti

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	400 000	1 000 000	500 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Ovim pilot-projektom nadogradit će se moto Europske unije: „Ujedinjeni u raznolikosti", posebice na lokalnoj i regionalnoj razini. Građanima Unije u regijama s izraženom multikulturalnošću i višejezičnošću te u onima u kojima su manjinske skupine posebice isključene ili izložene diskriminaciji omogućit će se razumijevanje njihovih kultura, jezika i identiteta.

POGLAVLJE 33 02 — PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO *(nastavak)*

33 02 77 *(nastavak)*

33 02 77 13 *(nastavak)*

Međusobno razumijevanje, prihvaćanje i tolerancija ključni su čimbenici plodnog suživota različitih etničkih, vjerskih, nacionalnih i jezičnih skupina te, općenito, različitih generacija i manjinskih skupina.

Tim će se pilot-projektom doprinijeti već započetom djelovanju u području nediskriminacije, obrazovanja i učenja jezika, no njegov je cilj također doprijeti do raznih skupina u društvu i poticati multikulturni dijalog između građana Unije na lokalnoj i regionalnoj razini te poduzimanjem zajedničkih napora na razini Unije.

Raznolikost predstavlja jednu od prednosti Unije te dio njegova bogatstva. Stoga je potrebno promicati raznolikost na odgovarajući način te jasno izraziti da ona donosi Uniji dodanu vrijednost. Iz ovog pilot-projekta financirat će se tečajevi, seminari, radionice i konferencije na temu očuvanja jedinstvenosti Unijine raznolikosti te o načinima promicanja jedinstva u raznolikosti.

Njime će se promicati i razmjena dobrih praksi u borbi protiv diskriminacije te u poticanju raznolikosti na lokalnoj i regionalnoj razini. Taj će projekt također omogućiti dodanu vrijednost pružanjem pomoći pri prepoznavanju diskriminacijskih praksi na lokalnoj i regionalnoj razini te usredotočivanju na njih, podizanju razine osviještenosti o građanstvu Unije i pravima koja iz njega proizlaze te jačanju razumijevanja između većinskih i manjinskih zajednica u društvima.

Ciljne skupine za ovaj projekt bit će: lokalni i regionalni dionici, a posebno tijela javne vlasti (na gradskoj, regionalnoj i općinskoj razini), nevladine organizacije, organizacije mladih, škole, civilno društvo i poduzeća.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

33 02 77 14 Pilot-projekt — E-glasovanje: optimalno korištenje suvremenih tehnologija u cilju aktivnijih i demokratskijih postupaka glasovanja

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	400 000	1 000 000	500 000		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Unija se znatno promijenila u posljednjih 25 godina, a promijenilo se i njezino društvo: građani Unije uživaju slobodu kretanja i u sve većem broju žive i rade u drugim državama članicama. Na njihovo sudjelovanje u političkom životu zemalja iz kojih potječu mogu utjecati birokracija i zastarjeli postupci glasovanja. Istovremeno, niska izlaznost na izbore, uključujući i na izbore za Europski parlament, predstavlja izazov za današnje demokracije. U cilju rješavanja tih pitanja treba istražiti na koji način potaknuti sudjelovanje na izborima kod svih građana koji žive u inozemstvu te kako olakšati glasovanje pojednostavljenjem postupaka, što uključuje i optimalno korištenje suvremenim tehnologijama.

KOMISIJA
GLAVA 33. — PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

POGLAVLJE 33 02 — PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO *(nastavak)*

33 02 77 *(nastavak)*

33 02 77 14 *(nastavak)*

Ovim pilot-projektom istražit će se potencijalne prednosti alternativnih načina glasovanja na daljinu, s naglaskom na prednosti sustava e-glasovanja, te će se na temelju detaljne analize izraditi vodič dobre prakse u pogledu glasovanja na daljinu. Tim vodičem moglo bi se doprinijeti tome da se postupci glasovanja učine pristupačnijima, čime bi se mobilizirao širi krug glasača i povećalo sudjelovanje u demokratskim procesima na razini Unije.

Na temelju relevantnih iskustava koja su u tom pogledu stekle države članice te nakon savjetovanja s relevantnim organizacijama, sveučilištima i proizvođačima, analizom će se utvrditi prednosti i rizici glasovanja na daljinu.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

33 02 77 15 Pilot-projekt — Osnivanje utočišta za žene koje su žrtve obiteljskog nasilja i seksualnog iskorištavanja te nedokumentirane migrantice

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	500 000				

Napomene

Raširenost fizičkog i seksualnog nasilja koje doživljavaju žene diljem Europske unije zahtijeva da mu tvorci politika posvete posebnu pozornost. Gospodarska i socijalna kriza koja je, između ostalog, dovela do nezaposlenosti, nesigurnosti zaposlenja, smanjenja plaća i ukidanja socijalnih naknada, znatno je pridonijela porastu obiteljskog nasilja, prostitucije i migracije.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

33 02 77 16 Pilot-projekt — Europsko istraživanje o rodno uvjetovanom nasilju

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1 000 000	500 000				

POGLAVLJE 33 02 — PRAVA, JEDNAKOST I GRAĐANSTVO *(nastavak)*

33 02 77 *(nastavak)*

33 02 77 16 *(nastavak)*

Napomene

Ovaj pilot-projekt obuhvaća europsko istraživanje kojim se prikupljaju podaci o rodno uvjetovanom nasilju diljem država članica EU-a. To bi se istraživanje redovito provodilo, a projekt bi mogla koordinirati institucija kao što je Eurostat.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 33. — PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

POGLAVLJE 33 03 — PRAVOSUĐE

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
33 03	PRAVOSUĐE								
33 03 01	***Podupiranje i promicanje pravosudne izobrazbe te olakšavanje djelotvornog pristupa pravosuđu za sve***	3	33 710 000	24 600 000	33 168 000	23 210 433	29 811 649,—	15 222 802,63	61,88
33 03 02	***Olakšavanje i podupiranje pravosudne suradnje u građanskim i kaznenim stvarima***	3	15 789 000	10 500 000	14 570 000	10 100 000	14 414 960,—	4 441 689,76	42,30
33 03 04	***Tijelo Europske unije za sudsku suradnju (Eurojust)***	3	47 782 237	47 282 237	42 948 737	42 948 737	33 818 351,—	33 818 351,—	71,52
33 03 51	***Dovršenje djelovanja u području pravosuđa***	3	p.m.	2 000 000	p.m.	7 500 000	93 324,86	9 547 089,45	477,35
33 03 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
33 03 77 04	Pilot projekt — Podizanje svijesti djece o njihovim pravima tijekom sudskog postupka	3	p.m.	p.m.	p.m.	394 669	0,—	494 661,29	
33 03 77 05	Pilot-projekt — Fiktivna trgovačka društva	3	300 000	150 000					
	Članak 33 03 77 - Međuzbroj		300 000	150 000	p.m.	394 669	0,—	494 661,29	329,77
	Poglavlje 33 03 - Ukupno		**97 581 237**	**84 532 237**	**90 686 737**	**84 153 839**	**78 138 284,86**	**63 524 594,13**	**75,15**

33 03 01 Podupiranje i promicanje pravosudne izobrazbe te olakšavanje djelotvornog pristupa pravosuđu za sve

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
33 710 000	24 600 000	33 168 000	23 210 433	29 811 649,—	15 222 802,63

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za doprinos potpori i promicanju pravosudne izobrazbe, uključujući jezičnu izobrazbu u području pravne terminologije, radi promicanja zajedničke pravne i pravosudne kulture te olakšavanju djelotvornog pristupa pravosuđu za sve, uključujući promicanje i podupiranje prava žrtava kriminala, uz poštovanje prava na obranu.

Ova odobrena sredstva namijenjena su osobito financiranju sljedećih vrsta mjera:

— analitičke aktivnosti, poput prikupljanja podataka i statistike, po potrebi razvrstanih po spolu, razvoj zajedničkih metodologija i, prema potrebi, pokazatelja ili mjerila; studije, istraživanja, analize i ankete; evaluacije; izrada i objava vodiča, izvješća i obrazovnog materijala; radionice, seminari, stručni skupovi i konferencije,

POGLAVLJE 33 03 — PRAVOSUĐE *(nastavak)*

33 03 01 *(nastavak)*

— aktivnosti izobrazbe, uključujući rodnu perspektivu, poput razmjene osoblja, radionica, seminara, tečajeva za obuku instruktora, uključujući jezičnu izobrazbu u području pravne terminologije, i razvoj alata za mrežnu izobrazbu ili drugih modula izobrazbe za članove sudskog i pravosudnog osoblja,

— uzajamno učenje, suradnja, aktivnosti podizanja svijesti i obavješćivanja, kao što su prepoznavanje i razmjena dobre prakse, inovativnih pristupa i iskustava; organiziranje stručnih pregleda i uzajamnog učenja; organiziranje konferencija, seminara, informativnih kampanja, uključujući institucionalno priopćavanje političkih prioriteta Unije u onoj mjeri u kojoj su povezani s ciljevima Programa za pravosuđe („Program”); sastavljanje i objava materijala za širenje informacija o Programu i njegovim rezultatima; razvoj i održavanje sustava i alata te upravljanje njima, uporabom informacijskih i komunikacijskih tehnologija, uključujući daljnji razvoj europskog portala e-pravosuđe kao alata kojim se građanima omogućuje bolji pristup pravosuđu,

— potpora glavnim čimbenicima čijim se aktivnostima pridonosi provedbi ciljeva Programa, kao što je potpora državama članicama u provedbi prava i politika Unija, potpora ključnim čimbenicima Unije i mrežama na razini Unije, uključujući u području pravosudne izobrazbe; i potpora za aktivnosti umrežavanja na razini Unije među specijaliziranim tijelima i subjektima te nacionalnim, regionalnim i lokalnim tijelima i nevladinim organizacijama.

Svi prihodi od doprinosa država pristupnica, zemalja kandidatkinja i potencijalnih kandidata za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1382/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o uspostavi programa Pravosuđe za razdoblje 2014.–2020. (SL L 354, 28.12.2013., str. 73.), a posebno njezin članak 4. stavak 1. točke (b) i (c) i članak 6.

33 03 02 ***Olakšavanje i podupiranje pravosudne suradnje u građanskim i kaznenim stvarima***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
15 789 000	10 500 000	14 570 000	10 100 000	14 414 960,—	4 441 689,76

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za doprinos olakšavanju i podupiranju pravosudne suradnje u građanskim i kaznenim stvarima.

KOMISIJA
GLAVA 33. — PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

POGLAVLJE 33 03 — PRAVOSUĐE *(nastavak)*

33 03 02 *(nastavak)*

Ova odobrena sredstva namijenjena su osobito financiranju sljedećih vrsta mjera:

— analitičke aktivnosti, poput prikupljanja podataka i statistike; razvoj zajedničkih metodologija i, prema potrebi, pokazatelja ili mjerila; studije, istraživanja, analize i ankete; evaluacije; izrada i objava vodiča, izvješća i obrazovnog materijala; radionice, seminari, stručni skupovi i konferencije,

— aktivnosti izobrazbe, poput razmjene osoblja, radionica, seminara, tečajeva za obuku instruktora, uključujući jezičnu izobrazbu u području pravne terminologije, i razvoj alata za mrežnu izobrazbu ili drugih modula izobrazbe za članove sudskog i pravosudnog osoblja,

— uzajamno učenje, suradnja, aktivnosti podizanja svijesti i obavješćivanja kao što su prepoznavanje i razmjena dobre prakse, inovativnih pristupa i iskustava; organiziranje stručnih pregleda i uzajamnog učenja; organiziranje konferencija, seminara, informativnih kampanja, uključujući institucionalno priopćavanje političkih prioriteta Unije u onoj mjeri u kojoj su povezani s ciljevima Programa za pravosuđe („Program"); sastavljanje i objava materijala za širenje informacija o Programu i njegovim rezultatima; razvoj i održavanje sustava i alata te upravljanje njima, uporabom informacijskih i komunikacijskih tehnologija, uključujući daljnji razvoj europskog portala e-pravosuđe kao alata kojim se građanima omogućuje bolji pristup pravosuđu,

— potpora glavnim čimbenicima čije aktivnosti doprinose provedbi ciljeva Programa, kao što je potpora državama članicama u provedbi prava i politika Unije, potporu ključnim europskim čimbenicima i mrežama na europskoj razini, uključujući u području pravosudnog osposobljavanja i prava na obranu; i potpora za aktivnosti umrežavanja na europskoj razini među specijaliziranim tijelima i subjektima te nacionalnim, regionalnim i lokalnim tijelima i nevladinim organizacijama.

Svi prihodi od doprinosa država pristupnica, zemalja kandidatkinja i potencijalnih kandidata za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program, u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1382/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o uspostavi programa Pravosuđe za razdoblje 2014.–2020. (SL L 354, 28.12.2013., str. 73.), a posebno njezin članak 4. stavak 1. točka (a) i članak 6. stavak 1.

33 03 04 ***Tijelo Europske unije za sudsku suradnju (Eurojust)***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
47 782 237	47 282 237	42 948 737	42 948 737	33 818 351,—	33 818 351,—

POGLAVLJE 33 03 — PRAVOSUĐE *(nastavak)*

33 03 04 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za osoblje i administrativnih rashoda Eurojusta (glave 1 i 2) te njegovih rashoda poslovanja koji se odnose na program rada (glava 3).

Eurojust mora obavijestiti Europski parlament i Vijeće o prijenosima odobrenih sredstava iz rashoda poslovanja u administrativne rashode i obratno.

Iznosi vraćeni u skladu s člankom 20. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1271/2013 čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (c) Financijske uredbe) koji se unose u stavku 6 6 0 0 općeg računa prihoda.

Plan radnih mjesta Eurojusta utvrđen je u prilogu „Osoblje" ovom dijelu.

Ukupni doprinos Unije za 2017. iznosi 48 379 237 EUR. Iznos od 47 782 237 EUR osiguran povratom viškova dodaje se iznosu od 597 000 EUR unesenom u proračun.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2002/187/PUP od 28. veljače 2002. kojom se osniva Eurojust s ciljem jačanja borbe protiv teških kaznenih djela (SL L 63, 6.3.2002., str. 1.).

Odluka Vijeća 2009/426/PUP od 16. prosinca 2008. o jačanju Eurojusta i izmjeni Odluke 2002/187/PUP o osnivanju Eurojusta s ciljem jačanja borbe protiv teških kaznenih djela (SL L 138, 4.6.2009., str. 14.).

33 03 51 ***Dovršenje djelovanja u području pravosuđa***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	2 000 000	p.m.	7 500 000	93 324,86	9 547 089,45

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32., odobrenim sredstvima unesenima u ovaj članak moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i provedbom u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" tom dijelu računa rashoda u ovom dijelu, koji je sastavni dio općeg proračuna.

KOMISIJA
GLAVA 33. — PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

POGLAVLJE 33 03 — PRAVOSUĐE *(nastavak)*

33 03 51 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2001/470/EZ od 28. svibnja 2001. o uspostavi Europske pravosudne mreže u građanskim i trgovačkim stvarima (SL L 174, 27.6.2001., str. 25.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 743/2002 od 25. travnja 2002. o uspostavi općeg okvira aktivnosti Zajednice za olakšavanja provedbe pravosudne suradnje u građanskim stvarima (SL L 115, 1.5.2002. str. 1.).

Odluka Vijeća 2004/100/EZ od 26. siječnja 2004. o uspostavljanju programa djelovanja Zajednice za promicanje aktivnog europskog građanstva (sudjelovanje građana) (SL L 30, 4.2.2004., str. 6.).

Odluka Vijeća 2007/126/PUP od 12. veljače 2007. o utvrđivanju posebnog programa „Kazneno pravosuđe" kao dijela Općeg programa temeljnih prava i pravosuđa za razdoblje od 2007. do 2013. (SL L 58, 24.2.2007., str. 13.).

Odluka br. 1149/2007/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 25. rujna 2007. o uspostavi posebnog programa „Civilno pravosuđe" za razdoblje 2007.–2013. u okviru općeg programa „Temeljna prava i pravosuđe" (SL L 257, 3.10.2007., str. 16.).

Referentni akti

Komunikacija Komisije Vijeću i Europskom parlamentu od 6. travnja 2005. o uspostavi okvirnog programa „Temeljna prava i pravosuđe" za razdoblje od 2007. do 2013. (COM(2005) 122 final).

33 03 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

33 03 77 04 Pilot projekt — Podizanje svijesti djece o njihovim pravima tijekom sudskog postupka

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	394 669	0,—	494 661,29

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 33 03 — PRAVOSUĐE *(nastavak)*

33 03 77 *(nastavak)*

33 03 77 05 Pilot-projekt — Fiktivna trgovačka društva

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
300 000	150 000				

Napomene

Cilj je ovog pilot-projekta uža suradnja pravnih stručnjaka, nacionalnih tijela vlasti i međunarodnih stručnjaka, osobito stručnjaka iz OECD-a.

U okviru inicijative provest će se istraga različitih razloga zbog kojih se osnivaju fiktivna trgovačka društva, ali i odgovoriti na općenitija pitanja povezana s nepropisnom registracijom trgovačkih društava i nepravilnostima u prekograničnim operacijama. U tom bi se kontekstu mogli predložiti pravna rješenja i standardi utemeljeni na trgovačkom pravu kako bi se osigurali jednaki uvjeti za sve neovisno o vrsti poduzeća i kako bi rad izvršen u okviru pilot-projekta pozitivno utjecao na buduće zakonodavstvo Unije u području trgovačkog prava. Osim toga, bit će korisno utvrditi izvedivost djelovanja Unije kad je riječ o otkrivanju i sprečavanju propusta koji omogućavaju izbjegavanje plaćanja poreza na dobit na temelju nacionalnog ili Unijina trgovačkog prava ne dovodeći time u pitanje sadašnji rad na Računovodstvenoj direktivi.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
GLAVA 33. — PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

POGLAVLJE 33 04 — PROGRAM ZA POTROŠAČE

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
33 04	PROGRAM ZA POTROŠAČE								
33 04 01	***Zaštita interesa potrošača i poboljšanje njihove sigurnosti i obaviještenosti***	3	24 132 000	17 300 000	23 102 000	16 500 000	22 519 697,38	11 974 700,25	69,22
33 04 51	***Završetak aktivnosti Unije u korist potrošača***	3	p.m.	640 000	p.m.	1 700 000	0,—	4 808 626,44	751,35
33 04 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
33 04 77 03	Pilot-projekt — Aplikacija za mobilne uređaje „Your Europe Travel"	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	199 735,—	
33 04 77 04	Pilot-projekt — Izobrazba za mala i srednja poduzeća o pravima potrošača u digitalno doba	3	p.m.	500 000	p.m.	500 000	1 000 000,—	0,—	0
33 04 77 05	Pilot-projekt — Osnaživanje i obrazovanje potrošača o sigurnosti proizvoda i nadzoru nad tržištem na jedinstvenom digitalnom tržištu	3	p.m.	150 000	325 000	150 000			
	Članak 33 04 77 - Međuzbroj		p.m.	650 000	325 000	650 000	1 000 000,—	199 735,—	30,73
	Poglavlje 33 04 - Ukupno		**24 132 000**	**18 590 000**	**23 427 000**	**18 850 000**	**23 519 697,38**	**16 983 061,69**	**91,36**

33 04 01 Zaštita interesa potrošača i poboljšanje njihove sigurnosti i obaviještenosti

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
24 132 000	17 300 000	23 102 000	16 500 000	22 519 697,38	11 974 700,25

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za ostvarenje ciljeva utvrđenih u višegodišnjem programu za potrošače za razdoblje 2014. – 2020. Cilj je tog programa osigurati visoku razinu zaštite potrošača i pružiti prava potrošačima, koji su u središtu unutarnjeg tržišta, u okviru opće strategije za pametan, održiv i uključiv rast s pomoću doprinosa zaštiti zdravlja, sigurnosti te pravnim i gospodarskim interesima potrošača, kao i promicanju njihova prava na obavješćivanje, obrazovanje i organiziranje u cilju zaštite njihovih interesa, uz podršku integraciji tih interesa potrošača u druga područja politika. Tim programom dopunjuju se, podupiru i prate politike država članica.

POGLAVLJE 33 04 — PROGRAM ZA POTROŠAČE *(nastavak)*

33 04 01 *(nastavak)*

Taj opći cilj ostvaruje se putem sljedeća četiri posebna cilja:

— sigurnost: konsolidirati i unaprijediti sigurnost proizvoda učinkovitim nadzorom nad tržištem u cijeloj Uniji,

— obavješćivanje i obrazovanje te potpora udrugama potrošača: unaprijediti obrazovanje potrošača, njihovu obaviještenost i svijest o vlastitim pravima, razviti bazu podataka za politiku zaštite potrošača i pružiti potporu udrugama potrošača, uzimajući pritom u obzir posebne potrebe ranjivih potrošača,

— prava i pravna zaštita: razviti i ojačati prava potrošača, osobito putem pametnog regulatornog okvira, te poboljšati pristup jednostavnoj, učinkovitoj, brzoj i jeftinoj pravnoj zaštiti uključujući alternativne načine rješavanja sporova,

— izvršenje: pružati potporu izvršenju prava potrošača jačanjem suradnje među nacionalnim provedbenim tijelima i savjetovanjem potrošača.

Osim toga, tim programom uzimaju se u obzir i novi društveni izazovi koji posljednjih godina postaju sve važniji. Oni uključuju sljedeće: veću složenost donošenja potrošačkih odluka, potrebu prelaska na održivije obrasce potrošnje, mogućnosti i prijetnje koje donosi digitalizacija, povećanje društvene isključenosti i broja ranjivih potrošača te sve starije stanovništvo.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32, odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 računa prihoda, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor” ovom dijelu računa rashoda ovog dijela, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 računa prihoda mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima, prema istom omjeru kao između iznosa odobrenog za rashode za administrativno upravljanje i ukupnih odobrenih sredstava unesenih za program u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e),(f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 254/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o višegodišnjem programu za potrošače za razdoblje 2014.–2020. i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1926/2006/EZ (SL L 84, 20.3.2014., str. 42.).

KOMISIJA
GLAVA 33. — PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

POGLAVLJE 33 04 — PROGRAM ZA POTROŠAČE *(nastavak)*

33 04 51 Završetak aktivnosti Unije u korist potrošača

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	640 000	p.m.	1 700 000	0,—	4 808 626,44

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju obveza koje se odnose na prethodne godine u skladu s Odlukom 20/2004/EZ. Ta je odluka stavljena izvan snage Odlukom 1926/2006/EZ.

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru, a posebno njegovim člankom 82. i Protokolom 32, odobrenim sredstvima unesenima u ovu proračunsku liniju moraju se dodati doprinosi država članica EFTA-e. Potrebno je napomenuti da ti iznosi proizlaze iz doprinosa država članica EFTA-e unesenih u članak 6 3 0 izvještaja o prihodima, koji čine namjenske prihode u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe; oni rezultiraju odgovarajućim odobrenim sredstvima i izvršenjem u skladu s prilogom „Europski gospodarski prostor" ovom dijelu izvještaja o rashodima ovog odjeljka, koji je sastavni dio općeg proračuna.

Svi prihodi od doprinosa država kandidatkinja i, ako je primjenjivo, potencijalnih kandidata sa zapadnog Balkana za potrebe sudjelovanja u programima Unije uneseni u stavku 6 0 3 1 izvještaja o prihodima mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima u skladu s člankom 21. stavkom 2. točkama (e), (f) i (g) Financijske uredbe.

Pravna osnova

Odluka br. 20/2004/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 8. prosinca 2003. o uspostavljanju općeg okvira za financiranje djelovanja Zajednice s ciljem pružanja potpore politici zaštite potrošača u razdoblju od 2004. do 2007. (SL L 5, 9.1.2004., str. 1.).

Odluka br. 1926/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o uspostavi programa djelovanja Zajednice u području politike zaštite potrošača (2007.–2013.) (SL L 404, 30.12.2006., str. 39.).

33 04 77 Pilot-projekti i pripremna djelovanja

33 04 77 03 Pilot-projekt — Aplikacija za mobilne uređaje „Your Europe Travel"

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	199 735,—

POGLAVLJE 33 04 — PROGRAM ZA POTROŠAČE *(nastavak)*

33 04 77 *(nastavak)*

33 04 77 03 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

33 04 77 04 Pilot-projekt — Izobrazba za mala i srednja poduzeća o pravima potrošača u digitalno doba

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	500 000	p.m.	500 000	1 000 000,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

33 04 77 05 Pilot-projekt — Osnaživanje i obrazovanje potrošača o sigurnosti proizvoda i nadzoru nad tržištem na jedinstvenom digitalnom tržištu

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	150 000	325 000	150 000		

KOMISIJA
GLAVA 33. — PRAVOSUĐE I POTROŠAČI

POGLAVLJE 33 04 — PROGRAM ZA POTROŠAČE *(nastavak)*

33 04 77 *(nastavak)*

33 04 77 05 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pilot-projekta iz prethodnih godina.

Ovaj pilot-projekt obuhvaća namjenski fond za testiranje strategije koji će se provoditi pod okriljem Europske komisije.

Pilot-projekt služit će kao doprinos:

— provođenju opsežne kampanje javnog obrazovanja o sigurnosti proizvoda i nadzoru nad tržištem kako bi se poduprlo potrošače i poduzeća u razumijevanju i uvažavanju izazova e-trgovine,

— omogućavanju dodatnog koordiniranog posredovanja na razini Unije.

U istinski povezanom jedinstvenom digitalnom tržištu svi potrošači trebali bi se moći pouzdati u sigurnost proizvoda koje kupuju na internetu, gdje god se nalazili u Uniji. To zahtijeva izgradnju povjerenja potrošača u gospodarske subjekte koji prodaju proizvode na internetu te u tijela vlasti koja primjenjuju propise, uz istodobno osnaživanje i obrazovanje potrošača da djelotvorno izvršavaju ulogu odgovornih kupaca. Osnažen, zaštićen i obrazovan digitalni potrošač ulaganje je u budućnost. To podrazumijeva zaštitu potrošača te izgradnju njihova pouzdanja uz jačanje odgovornosti budućih internetskih potrošača. Stoga su nacionalni forumi najprikladniji način za pružanje obrazovanja potrošačima i za pomoć oko obrazovanja potrošača sutrašnjice. U sve globaliziranijem svijetu svjesnost o vlastitim pravima potrošača i o tome kako oprezno postupati ključna je da bi se zajamčila zaštita, pouzdanost i društvena odgovornost pri potrošnji. S obzirom na brz razvoj interneta, društvenih medija i internetskih mreža te također čestih internetskih ponuda modernih proizvoda iz drugih krajeva svijeta gdje sigurnosne norme možda nisu iste kao u Uniji, najčešće tinejdžeri nisu svjesni tih prava i mjera opreza.

Ovim će se pilot-projektom zainteresiranim stranama i građanima omogućiti da uče o obrazovanju potrošača i prenose te vrijedne informacije drugima u okviru djelovanja u sklopu raznih programa. U vezi s time pružatelji usluga će također steći informacije o tome kako da plate porez na prekogranične transakcije, tj. o tome kako da se učinkovito koriste sustavom VATMOSS.

Članovi stručne skupine Komisije o sigurnosti proizvoda koji se prodaju na internetu utvrdili su da je najdjelotvorniji način zaštite potrošača od rizika proizvoda kupljenih na internetu podizanje razine njihove osviještenosti o zamkama kupnje preko interneta i njihovo osnaživanje da donose dobro utemeljene odluke o kupnji na internetu.

Stručna skupina trenutačno radi na smjernicama za tijela za nadzor nad tržištem kojima će se, među ostalim, obuhvatiti dva važna aspekta koja doprinose obrazovanju i informiranju potrošača o sigurnosti proizvoda na internetu:

— informacije kojih potrošači moraju biti svjesni (npr. postoje pravila o sigurnosti proizvoda i potrošači bi trebali tražiti informacije o usklađenosti proizvoda s tim pravilima te činjenica da su tijela vlasti odgovorna za provjere na internetu, ali su njihova sredstva i ovlasti ograničeni, posebno izvan Unije, kao i da bi se potrošači trebali koristiti sustavima za podnošenje pritužbi ili drugim sredstvima kako bi izvijestili tijela vlasti o problemima s kojima se susreću na internetu itd.),

POGLAVLJE 33 04 — PROGRAM ZA POTROŠAČE *(nastavak)*

33 04 77 *(nastavak)*

33 04 77 05 *(nastavak)*

— načini prenošenja tih informacija potrošačima (primjerice, preko internetskih stranica, kampanja, društvenih medija, konvencionalnih medija, udruga potrošača te sustava za podnošenje pritužbi).

Kad se nesigurni proizvodi pronađu negdje u Europi, važno je da postoji mogućnost da se zaustavi prodaja tih proizvoda te da se poduzeća primora da ih opozovu ili povuku s tržišta Unije. Tako će se potrošači ohrabriti pri kupovanju proizvoda na tržištu Unije.

Tim pilot-projektom također bi se mogle testirati preporuke o smjernicama (koje se namjeravalo finalizirati do kraja 2015.), što uključuje i omogućivanje dostupnosti poruka na svim jezicima Unije i prikupljanje povratnih informacija. Početna faza projekta trajat će od sredine 2016. do sredine 2017. za izradu modula i organizaciju procesa, a nakon toga uslijedit će operativna faza. Module bi trebalo izraditi na temelju postojećeg znanja i smjernica, koji će se s vremenom usavršavati i upotpunjavati jer će povratne informacije omogućiti ispravke, a promjene u zakonodavstvu ili na tržištima uvjetovat će nužne dopune.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA

GLAVA 34.

KLIMATSKE AKTIVNOSTI

GLAVA 34.

KLIMATSKE AKTIVNOSTI

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
34 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE KLIMATSKIH AKTIVNOSTI	26 121 675	26 121 675	24 908 278	24 908 278	22 740 345,33	22 740 345,33
34 02	KLIMATSKE AKTIVNOSTI NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI	120 602 795	76 310 000	112 606 000	57 036 000	105 339 992,28	42 727 388,11
	Glava 34 - Ukupno	**146 724 470**	**102 431 675**	**137 514 278**	**81 944 278**	**128 080 337,61**	**65 467 733,44**

KOMISIJA
GLAVA 34. — KLIMATSKE AKTIVNOSTI

GLAVA 34.

KLIMATSKE AKTIVNOSTI

POGLAVLJE 34 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE KLIMATSKIH AKTIVNOSTI

Članci 1., 2., 3. i 5. razrađeni su u Poglavlju XX 01

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
34 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE KLIMATSKIH AKTIVNOSTI					
34 01 01	***Rashodi povezani s dužnosnicima i privremenim osobljem u području politike „Klimatske aktivnosti”***	5,2	18 187 928	17 073 081	14 699 634,69	80,82
34 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Klimatske aktivnosti”***					
34 01 02 01	Vanjsko osoblje	5,2	1 681 732	1 622 964	1 885 042,—	112,09
34 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja	5,2	1 834 299	1 840 611	1 845 124,29	100,59
	Članak 34 01 02 - Međuzbroj		3 516 031	3 463 575	3 730 166,29	106,09
34 01 03	***Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Klimatske aktivnosti”***	5,2	1 135 716	1 089 622	1 010 101,21	88,94
34 01 04	***Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike klimatskih aktivnosti***					
34 01 04 01	Rashodi za potporu Programu za okoliš i klimatske aktivnosti (LIFE) — Potprogram za klimatske aktivnosti	2	3 282 000	3 282 000	3 300 443,14	100,56
	Članak 34 01 04 - Međuzbroj		3 282 000	3 282 000	3 300 443,14	100,56
	Poglavlje 34 01 - Ukupno		**26 121 675**	**24 908 278**	**22 740 345,33**	**87,06**

34 01 01 Rashodi povezani s dužnosnicima i privremenim osobljem u području politike „Klimatske aktivnosti”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
18 187 928	17 073 081	14 699 634,69

POGLAVLJE 34 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE KLIMATSKIH AKTIVNOSTI *(nastavak)*

34 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja za potporu području politike „Klimatske aktivnosti”

34 01 02 01 Vanjsko osoblje

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 681 732	1 622 964	1 885 042,—

34 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 834 299	1 840 611	1 845 124,29

34 01 03 Rashodi koji se odnose na opremu i usluge informacijske i komunikacijske tehnologije u području politike „Klimatske aktivnosti”

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 135 716	1 089 622	1 010 101,21

34 01 04 Rashodi za potporu aktivnostima i programima u području politike klimatskih aktivnosti

34 01 04 01 Rashodi za potporu Programu za okoliš i klimatske aktivnosti (LIFE) — Potprogram za klimatske aktivnosti

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 282 000	3 282 000	3 300 443,14

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju:

— udomljavanja (*hosting*), održavanja, zaštite, osiguranja kvalitete i rada sustava informacijske tehnologije (IT) kojima se podupiru ciljevi klimatske politike, primjerice jedinstvenog registra EU-a, zapisnika transakcija EU-a, dražbovnih platformi te IT sustava povezanih s provedbom zakonodavstva, primjerice o upotrebi fluoriranih stakleničkih plinova i o tvarima koje oštećuju ozonski omotač, te podrške (hardver, softver i usluge) za te informacijske sustave,

KOMISIJA
GLAVA 34. — KLIMATSKE AKTIVNOSTI

POGLAVLJE 34 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI U PODRUČJU POLITIKE KLIMATSKIH AKTIVNOSTI *(nastavak)*

34 01 04 *(nastavak)*

34 01 04 01 *(nastavak)*

— razvoja, održavanja i rada primjerenih sustava informacijske tehnologije te podrške tim sustavima za komunikaciju, odabir, evaluaciju i praćenje projekata te izvješćivanju o njima i širenju rezultata projekata programa LIFE,

— angažiranja unutarnjih stručnjaka za informacijsku tehnologiju za podršku razvoju, osiguranju kvalitete, testiranju i zaštiti informacijskih sustava kojima se podupiru ključne politike,

— tehničke i administrativne pomoći povezane s komunikacijskim aktivnostima kako što su društveni mediji, uključujući angažiranje unutarnjih stručnjaka.

Namijenjena su i za potporu organizaciji međunarodnih događanja povezanih s klimom, aktivnostima u kojima Unija sudjeluje te pripremnim radnjama za buduće međunarodne sporazume o pitanjima povezanima s klimom i ozonskim omotačem u koje je Unija uključena.

Pravna osnova

Vidjeti poglavlje 34 02.

Uredba (EU) br. 1293/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavljanju Programa za okoliš i klimatske aktivnosti (LIFE) i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 614/2007 (SL L 347, 20.12.2013., str. 185.).

KOMISIJA
GLAVA 34. — KLIMATSKE AKTIVNOSTI

POGLAVLJE 34 02 — KLIMATSKE AKTIVNOSTI NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
34 02	KLIMATSKE AKTIVNOSTI NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI								
34 02 01	***Smanjenje emisija stakleničkih plinova u Uniji***	2	53 310 000	45 000 000	49 435 000	22 900 000	52 176 869,97	17 036 755,79	37,86
34 02 02	***Jačanje otpornosti Unije na klimatske promjene***	2	51 730 000	19 500 000	48 785 000	22 850 000	41 432 000,—	11 157 790,45	57,22
34 02 03	***Bolje upravljanje u području klimatskih pitanja i informiranje na svim razinama***	2	14 162 795	9 500 000	13 502 000	7 250 000	10 905 260,—	3 774 683,91	39,73
34 02 04	***Doprinos višestranim i međunarodnim sporazumima u području klime***	4	900 000	900 000	884 000	884 000	825 862,31	825 862,31	91,76
34 02 51	***Završetak prijašnjih programa klimatske politike***	2	p.m.	500 000	—	1 900 000	0,—	7 582 295,65	1 516,46
34 02 77	***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***								
34 02 77 01	Pripremno djelovanje — Uključivanje klimatskih mjera, prilagodbe i inovacija	2	p.m.	p.m.	p.m.	1 000 000	0,—	2 350 000,—	
34 02 77 02	Pilot-projekt — Učinkovito korištenje sredstvima Unije za klimatske promjene: ceste u funkciji ranih pokazatelja učinkovitosti za projekte REDD+	2	p.m.	660 000	p.m.	252 000	0,—	0,—	0
34 02 77 03	Pilot-projekt — Studija životnog ciklusa električnih vozila te vozila koja pokreću biogoriva i tradicionalna goriva	2	500 000	250 000					
	Članak 34 02 77 - Međuzbroj		500 000	910 000	p.m.	1 252 000	0,—	2 350 000,—	258,24
	Poglavlje 34 02 - Ukupno		**120 602 795**	**76 310 000**	**112 606 000**	**57 036 000**	**105 339 992,28**	**42 727 388,11**	**55,99**

KOMISIJA
GLAVA 34. — KLIMATSKE AKTIVNOSTI

POGLAVLJE 34 02 — KLIMATSKE AKTIVNOSTI NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

34 02 01 Smanjenje emisija stakleničkih plinova u Uniji

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
53 310 000	45 000 000	49 435 000	22 900 000	52 176 869,97	17 036 755,79

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju mjera za potporu uloge Unije u razvoju, provedbi i izvršenju politika i zakonodavstva u području ublažavanja klimatskih promjena. To uključuje praćenje uključivanja područja politike koja se preklapaju s pomoću razvoja, testiranja i demonstracije pristupa politikama ili upravljanju, najbolje prakse, rješenja za klimatske promjene, poboljšanje baze znanja o učinkovitom ublažavanju klimatskih promjena i povećanje njezina kapaciteta za provedbu u praksi, olakšavanje razvoja i provedbe integriranih pristupa i akcijskih planova na lokalnoj, regionalnoj i nacionalnoj razini te doprinos razvoju i demonstraciji inovativnih niskougljičnih tehnologija, sustava, metoda i instrumenata kako bi se ponovili, prenijeli ili uključili.

U obzir će se uzeti sljedeći prioriteti:

— osiguranje provedbe obveza Unije u skladu s Kyotskim protokolom i Okvirnom konvencijom Ujedinjenih naroda o promjeni klime (UNFCCC),

— izrada novih politika i nastavak provedbe postojećeg klimatskog i energetskog paketa, ostvarenje klimatskih/energetskih ciljeva 20/20/20 iz strategije Europa 2020. i provedba Okvira za klimatske i energetske politike za razdoblje do 2030., čime se podupire prijelaz na niskougljično gospodarstvo/društvo otporno na klimatske promjene.

Mjere financirane u okviru programa LIFE mogu se provesti s pomoću bespovratnih sredstava za djelovanje, bespovratnih sredstava za poslovanje, financijskih instrumenata, postupaka javne nabave i svih drugih potrebnih intervencija (članci 17., 18., 21. i 22. Uredbe (EU) br. 1293/2013), uključujući sljedeće:

— suradnju s Eurocontrolom za provedbu sustava Europske unije za trgovanja emisijama u zrakoplovstvu,

— troškove razvoja, održavanja i rada sustava za potporu politike te podrške (hardver, softver i usluge) tim sustavima, a posebno, ali ne isključivo, jedinstvenog registra EU-a, zapisnika transakcija EU-a te sustava praćenja oštećenja ozonskog omotača (ODS) i fluoriranih plinova.

Najmanje 81 % proračunskih sredstava za program LIFE dodjeljuje se projektima koji se podupiru bespovratnim sredstvima za djelovanje ili, gdje je prikladno, financijskim instrumentima (članak 17. stavak 4. Uredbe (EU) br. 1293/2013).

Suradnja s relevantnim međunarodnim organizacijama, njihovim institucijama i tijelima mora biti omogućena kada je to potrebno za ostvarenje ciljeva klimatske politike.

POGLAVLJE 34 02 — KLIMATSKE AKTIVNOSTI NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

34 02 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1293/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavljanju Programa za okoliš i klimatske aktivnosti (LIFE) i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 614/2007 (SL L 347, 20.12.2013., str. 185.), a posebno njezin članak 14.

34 02 02 ***Jačanje otpornosti Unije na klimatske promjene***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
51 730 000	19 500 000	48 785 000	22 850 000	41 432 000,—	11 157 790,45

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju mjera za potporu uloge Unije u razvoju, provedbi i izvršenju politika i zakonodavstva u području prilagodbe klimatskim promjenama. To uključuje praćenje uključivanja područja politike koja se preklapaju s pomoću razvoja, testiranja i demonstracije pristupa politikama ili upravljanju, najbolje prakse, rješenja za prilagodbu klimatskim promjenama, uključujući, prema potrebi, pristupe temeljene na ekosustavu, poboljšanje baze znanja o učinkovitoj prilagodbi klimatskim promjenama i povećanje njezina kapaciteta za provedbu u praksi, olakšavanje razvoja i provedbe integriranih pristupa strategija i akcijskih planova za prilagodbu utjecaju klimatskih promjena na lokalnoj, regionalnoj ili nacionalnoj razini te doprinos razvoju i demonstraciji inovativnih tehnologija, sustava, metoda i instrumenata kako bi se ponovili, prenijeli ili uključili, uzimajući u obzir sljedeće prioritete:

— izradu novih politika i nastavak provedbe postojećeg klimatskog i energetskog paketa, ostvarenje klimatskih/energetskih ciljeva 20/20/20 iz strategije Europa 2020. te provedba Okvira za klimatske i energetske politike za razdoblje do 2030. i Strategije prilagodbe EU-a, čime se podupire prijelaz na niskougljično gospodarstvo/društvo koje je otporno na klimatske promjene,

— iskorištavanje doprinosa mnogih politika Unije klimatskoj politici (posebno kohezijska i poljoprivredna politika, politika ruralnog razvoja, istraživanja i inovacije, programi prometa i energetike, vanjsko djelovanje itd.), osobito izradom mjera za uključivanje i prilagodbu,

— razvoj inovativnih mehanizama potpore kako bi se u cijelosti iskoristio potencijal novih tehnologija, smanjili gubitci uzrokovani događajima povezanima s promjenom klime, primjerice jake suše i poplave i ekstremni klimatski uvjeti, te razvila sposobnost Unije za sprečavanje katastrofa i odgovor na njih,

— potporu razvoju instrumenata prilagodbe na promjenu klime, procjena programa i mjera temeljenih na riziku za poboljšanje sposobnosti prilagodbe i otpornosti na promjene klime te metodologije nadzora takvih promjena radi praćenja troškova koji se odnose na klimu u cilju uključivanja klimatskih pitanja radi „povećanja udjela klimatskih mjera u budućem ukupnom proračunu Unije za razdoblje 2014.–2020. na najmanje 20 %”, uz doprinos raznih politika.

KOMISIJA
GLAVA 34. — KLIMATSKE AKTIVNOSTI

POGLAVLJE 34 02 — KLIMATSKE AKTIVNOSTI NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

34 02 02 *(nastavak)*

Mjere financirane u okviru programa LIFE mogu se provesti s pomoću bespovratnih sredstava za djelovanje, bespovratnih sredstava za poslovanje, financijskih instrumenata, postupaka javne nabave i svih drugih potrebnih intervencija (članci 17., 18., 21. i 22. Uredbe (EU) br. 1293/2013).

Minimalno 81 % proračunskih sredstava za program LIFE dodjeljuje se projektima koji se podržavaju bespovratnim sredstvima za djelovanje ili, gdje je prikladno, financijskim instrumentima (članak 17. stavak 4. Uredbe (EU) br. 1293/2013).

Suradnja s relevantnim međunarodnim organizacijama, njihovim institucijama i tijelima mora biti omogućena kada je to potrebno za ostvarenje ciljeva klimatske politike.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1293/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavljanju Programa za okoliš i klimatske aktivnosti (LIFE) i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 614/2007 (SL L 347, 20.12.2013., str. 185.), a posebno njezin članak 15.

34 02 03 ***Bolje upravljanje u području klimatskih pitanja i informiranje na svim razinama***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
14 162 795	9 500 000	13 502 000	7 250 000	10 905 260,—	3 774 683,91

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju mjera za potporu uloge Unije u poboljšanju upravljanja klimom povećanjem uključenosti dionika, uključivanjem neprofitnih organizacija u razvoj i provedbu politika, izgradnjom kapaciteta, jačanjem svijesti, promicanjem politika/zakonodavstva u području klimatske politike te znanja o održivom razvoju, potporom komunikaciji, upravljanjem informacijama i njihovim širenjem, olakšavanjem razmjene znanja o uspješnim rješenjima i praksama u pogledu klimatskih promjena, uključujući razvoj platformi među dionicima s pomoću suradničkih platformi, doprinosom učinkovitijem usklađivanju sa zakonodavstvom u području klime i njegova izvršavanja, a posebno promicanjem razvoja i širenja najboljih praksi i pristupâ politikama („priče o uspjehu”).

U obzir će se uzeti sljedeći prioriteti:

— izrada novih politika i nastavak provedbe postojećeg klimatskog i energetskog paketa, ostvarenje klimatskih/energetskih ciljeva 20/20/20 iz strategije Europa 2020. te provedba Okvira za klimatske i energetske politike za razdoblje do 2030. i Strategije prilagodbe EU-a, čime se podupire prijelaz na niskougljično gospodarstvo/društvo koje je otporno na klimatske promjene,

POGLAVLJE 34 02 — KLIMATSKE AKTIVNOSTI NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

34 02 03 *(nastavak)*

— promicanje neprofitnih organizacija koje uglavnom djeluju u području klimatske politike na europskoj razini i sudjeluju u razvoju i provedbi politike i zakonodavstva Unije radi većeg sudjelovanja tih neprofitnih organizacija u postupku dijaloga pri izradi i provedbi klimatske politike te u europskom postupku normizacije kako bi se osigurala uravnotežena zastupljenost dionika te sustavna integracija klimatskih pitanja.

Ovim odobrenim sredstvima mogu se financirati i troškovi tehničke pomoći za odabir projekata i praćenje, evaluaciju i reviziju projekata u okviru programa LIFE (uključujući neprofitne organizacije koje se financiraju bespovratnim sredstvima za poslovanje).

Mjere financirane u okviru programa LIFE mogu se provesti s pomoću bespovratnih sredstava za djelovanje, bespovratnih sredstava za poslovanje, financijskih instrumenata, postupaka javne nabave i svih drugih potrebnih intervencija (članci 17., 18., 21. i 22. Uredbe (EU) br. 1293/2013).

Najmanje 81 % proračunskih sredstava za program LIFE dodjeljuje se projektima koji se podupiru bespovratnim sredstvima za djelovanje ili, gdje je prikladno, financijskim instrumentima (članak 17. stavak 4. Uredbe (EU) br. 1293/2013).

Suradnja s relevantnim međunarodnim organizacijama, njihovim institucijama i tijelima mora biti omogućena kada je to potrebno za ostvarenje ciljeva klimatske politike.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1293/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavljanju Programa za okoliš i klimatske aktivnosti (LIFE) i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 614/2007 (SL L 347, 20.12.2013., str. 185.), a posebno njezin članak 16.

34 02 04 ***Doprinos višestranim i međunarodnim sporazumima u području klime***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
900 000	900 000	884 000	884 000	825 862,31	825 862,31

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju obveznih i dobrovoljnih doprinosa izvjesnom broju međunarodnih konvencija, protokola i sporazuma u kojima Unija sudjeluje kao jedna od stranaka te pripremnih radnji za buduće međunarodne sporazume koji uključuju Uniju.

U nekim slučajevima doprinosi za daljnje protokole uključeni su u doprinose za njihovu temeljnu konvenciju.

KOMISIJA
GLAVA 34. — KLIMATSKE AKTIVNOSTI

POGLAVLJE 34 02 — KLIMATSKE AKTIVNOSTI NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

34 02 04 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka Vijeća 88/540/EEZ od 14. listopada 1988. o sklapanju Bečke konvencije o zaštiti ozonskog sloja i Montrealskog protokola o tvarima koje oštećuju ozonski sloj (SL L 297, 31.10.1988., str. 8.).

Odluka Vijeća 94/69/EZ od 15. prosinca 1993. o sklapanju Okvirne konvencije Ujedinjenih naroda o promjeni klime (SL L 33, 7.2.1994., str. 11.).

Odluka Vijeća 2002/358/EZ od 25. travnja 2002. o odobravanju, u ime Europske zajednice, Kyotskog protokola uz Okvirnu konvenciju Ujedinjenih naroda o promjeni klime i zajedničkom ispunjavanju obveza koje iz njega proizlaze (SL L 130, 15.5.2002., str. 1.).

34 02 51 ***Završetak prijašnjih programa klimatske politike***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	500 000	—	1 900 000	0,—	7 582 295,65

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja koja se odnose na nepodmirene obveze iz prethodnih godina, koje proizlaze iz općih ciljeva programa LIFE+, osobito u pogledu mjera potpore ulozi Komisije kao inicijatora u razvoju i provedbi politike i zakonodavstva u području klimatske politike.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 614/2007 Europskog parlamenta i Vijeća od 23. svibnja 2007. o Financijskom instrumentu za okoliš (LIFE+) (SL L 149, 9.6.2007., str. 1.).

34 02 77 ***Pilot-projekti i pripremna djelovanja***

34 02 77 01 Pripremno djelovanje — Uključivanje klimatskih mjera, prilagodbe i inovacija

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	1 000 000	0,—	2 350 000,—

POGLAVLJE 34 02 — KLIMATSKE AKTIVNOSTI NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

34 02 77 *(nastavak)*

34 02 77 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza u okviru pripremnog djelovanja iz prethodnih godina.

Pravna osnova

Pripremno djelovanje u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

34 02 77 02 Pilot-projekt — Učinkovito korištenje sredstvima Unije za klimatske promjene: ceste u funkciji ranih pokazatelja učinkovitosti za projekte REDD+

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	660 000	p.m.	252 000	0,—	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepodmirenih obveza iz prethodnih godina u okviru pilot-projekta.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

34 02 77 03 Pilot-projekt — Studija životnog ciklusa električnih vozila te vozila koja pokreću biogoriva i tradicionalna goriva

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
500 000	250 000				

KOMISIJA
GLAVA 34. — KLIMATSKE AKTIVNOSTI

POGLAVLJE 34 02 — KLIMATSKE AKTIVNOSTI NA RAZINI UNIJE I NA MEĐUNARODNOJ RAZINI *(nastavak)*

34 02 77 *(nastavak)*

34 02 77 03 *(nastavak)*

Napomene

Cilj je studije, u svjetlu smanjenja emisije ugljika u prometu, usporediti emisije različitih vrsta lakih motornih vozila tijekom njihova životnog ciklusa i njihov ukupni učinak na okoliš.

Pristup

Prva faza:

Utvrđivanje izravnih i neizravnih emisija plinova CO_2 i NO_x, kao i drugih vrsta utjecaja na okoliš tijekom cijelog životnog ciklusa lakih motornih vozila.

Vrste vozila koja će se analizirati uključuju, među ostalim:

— vozila koja pokreću konvencionalna fosilna goriva,

— električna vozila (baterijska i plug-in hibridna vozila, vozila pogonjena gorivnim člancima),

— vozila koja pokreću biogoriva.

Definicija životnog ciklusa:

— pretproizvodnja,

— proizvodnja,

— upotreba (godišnji prosjek),

— nakon upotrebe.

Pravna osnova

Pilot-projekt u smislu članka 54. stavka 2. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

GLAVA 40.

PRIČUVE

KOMISIJA
GLAVA 40. — PRIČUVE

GLAVA 40.

PRIČUVE

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
		Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
40 01	PRIČUVE ZA ADMINISTRATIVNE RASHODE	5 769 253	5 769 253	3 426 739	3 426 739	0,—	0,—
40 02	PRIČUVE ZA FINANCIJSKE INTERVENCIJE	566 089 522	372 326 522	554 127 750	215 610 750	0,—	0,—
40 03	NEGATIVNA PRIČUVA	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
	Glava 40 - Ukupno	**571 858 775**	**378 095 775**	**557 554 489**	**219 037 489**	**0,—**	**0,—**

GLAVA 40.

PRIČUVE

POGLAVLJE 40 01 — PRIČUVE ZA ADMINISTRATIVNE RASHODE

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
40 01	PRIČUVE ZA ADMINISTRATIVNE RASHODE					
40 01 40	***Administrativna pričuva***		5 769 253	3 426 739	0,—	0
40 01 42	***Pričuva za pokrivanje nepredviđenih rashoda***	5,2	p.m.	p.m.	0,—	
	Poglavlje 40 01 - Ukupno		**5 769 253**	**3 426 739**	**0,—**	**0**

40 01 40 Administrativna pričuva

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 769 253	3 426 739	0,—

Napomene

Odobrena sredstva unesena u ovo poglavlje isključivo su privremena i mogu se koristiti tek nakon prijenosa u drugo poglavlje u skladu s postupkom koji je u tu svrhu utvrđen Financijskom uredbom.

1.	Stavka	13 01 04 04	Rashodi za potporu Programu potpore strukturnim reformama (SRSP)	1 125 000
2.	Stavka	26 01 70 22	Frankfurt na Majni (DE)	4 644 253
			Ukupno	**5 769 253**

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

40 01 42 Pričuva za pokrivanje nepredviđenih rashoda

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

KOMISIJA
GLAVA 40. — PRIČUVE

POGLAVLJE 40 02 — PRIČUVE ZA FINANCIJSKE INTERVENCIJE

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
40 02	PRIČUVE ZA FINANCIJSKE INTERVENCIJE								
40 02 40	***Nediferencirana odobrena sredstva***		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
40 02 41	***Diferencirana odobrena sredstva***		82 165 522	57 326 522	79 515 750	76 610 750	0,—	0,—	0
40 02 42	***Pričuva za pomoć u nuždi***	9	315 000 000	315 000 000	309 000 000	139 000 000	0,—	0,—	0
40 02 43	***Pričuva za Europski fond za prilagodbu globalizaciji***	9	168 924 000	p.m.	165 612 000	p.m.	0,—	0,—	
40 02 44	***Pričuva za Fond solidarnosti Europske unije***	9	p.m.	p.m.					
	Poglavlje 40 02 - Ukupno		**566 089 522**	**372 326 522**	**554 127 750**	**215 610 750**	**0,—**	**0,—**	**0**

40 02 40 Nediferencirana odobrena sredstva

Iznosi (Nediferencirana Odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Odobrena sredstva u glavi „Pričuve” namijenjena su za samo dva slučaja: (a) ako ne postoji temeljni akt za dotičnu aktivnost kada je proračun utvrđen; i (b) ako postoje ozbiljni temelji za sumnju u adekvatnost odobrenih sredstava ili mogućnost provedbe, u skladu s uvjetima usklađenima s dobrim financijskim upravljanjem, odobrenih sredstava u dotičnim linijama. Odobrena sredstva unesena u ovaj članak mogu se koristiti samo nakon prijenosa u skladu s postupkom utvrđenim u članku 27. Financijske uredbe.

Obveze i plaćanja raščlanjeni su na sljedeći način:

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

40 02 41 Diferencirana odobrena sredstva

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
82 165 522	57 326 522	79 515 750	76 610 750	0,—	0,—

POGLAVLJE 40 02 — PRIČUVE ZA FINANCIJSKE INTERVENCIJE *(nastavak)*

40 02 41 *(nastavak)*

Napomene

Odobrena sredstva u glavi „Pričuve" namijenjena su za samo dva slučaja: (a) ako ne postoji temeljni akt za dotičnu aktivnost kada je proračun utvrđen; i (b) ako postoje ozbiljni temelji za sumnju u adekvatnost odobrenih sredstava ili mogućnost provedbe, u skladu s uvjetima usklađenima s dobrim financijskim upravljanjem, odobrenih sredstava u dotičnim linijama. Odobrena sredstva unesena u ovaj članak mogu se koristiti samo nakon prijenosa u skladu s postupkom utvrđenim u članku 27. Financijske uredbe.

Obveze i plaćanja raščlanjeni su na sljedeći način:

1.	Članak	11 03 01	Uspostava okvira upravljanja ribolovnim aktivnostima koje provode ribarska plovila Unije u vodama trećih zemalja	14 809 522	14 809 522
2.	Članak	12 02 03	Standardi u području financijskog izvještavanja i revizije	3 356 000	2 517 000
3.	Članak	12 02 08	Jačanje sudjelovanja potrošača i drugih krajnjih korisnika u donošenju politika Unije u financijskim uslugama	1 500 000	750 000
4.	Članak	13 08 01	Program potpore strukturnim reformama (SRSP) – Operativna tehnička pomoć prenesena iz naslova 1.b (ESF, EFRR i KF)	17 442 912	8 721 500
5.	Članak	13 08 02	Program potpore strukturnim reformama (SRSP) – Operativna tehnička pomoć prenesena iz naslova 2 (EPFRR)	5 057 088	2 528 500
6.	Stavka	18 02 01 03	Uspostava sustava ulaska/izlaska (EES) za registraciju podataka o ulasku i izlasku te podataka o zabrani ulaska za državljane trećih zemalja koji prelaze vanjske granice država članica Europske unije	40 000 000	28 000 000
			Ukupno	**82 165 522**	**57 326 522**

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

40 02 42 ***Pričuva za pomoć u nuždi***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
315 000 000	315 000 000	309 000 000	139 000 000	0,—	0,—

KOMISIJA
GLAVA 40. — PRIČUVE

POGLAVLJE 40 02 — PRIČUVE ZA FINANCIJSKE INTERVENCIJE *(nastavak)*

40 02 42 *(nastavak)*

Napomene

Cilj pričuve za pomoć u nuždi (EAR) jest omogućiti brz odgovor na posebne potrebe trećih zemalja za pomoć nakon događaja koje nije bilo moguće predvidjeti kad je proračun donesen, prije svega za humanitarne operacije, ali i za zaštitu i upravljanje civilnim kriznim situacijama te za situacije kad dolazi do osobitog pritiska zbog migracijskih tokova na vanjskim granicama Unije ako to zahtijevaju okolnosti.

Godišnji iznos pričuve utvrđen je na 280 000 000 EUR (u cijenama iz 2011.) i može se rabiti do godine n + 1 u skladu s Financijskom uredbom. Ta pričuva unosi se u opći proračun Unije kao rezervacija. Prvo se troši dio godišnjeg iznosa koji proizlazi iz prethodne godine. Dio godišnjeg iznosa iz godine n koji nije iskorišten u godini n + 1 prestaje važiti.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EU, Euratom) br. 1311/2013 od 2. prosinca 2013. kojom se uspostavlja višegodišnji financijski okvir za razdoblje 2014. – 2020. (SL L 347, 20.12.2013., str. 884.).

40 02 43 ***Pričuva za Europski fond za prilagodbu globalizaciji***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
168 924 000	p.m.	165 612 000	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Ova pričuva namijenjena je financiranju Europskog fonda za prilagodbu globalizaciji kako bi Unija mogla pokazati solidarnost i pružiti potporu radnicima koji su proglašeni viškom i samozaposlenim osobama koje su prestale obavljati svoju djelatnost zbog velikih strukturnih promjena u svjetskim tokovima uzrokovanih globalizacijom, zbog nastavka globalne financijske i ekonomske krize, obuhvaćenog Uredbom (EZ) br. 1309/2013 ili zbog nove globalne financijske i ekonomske krize te kako bi se pružila financijska potpora njihovoj brzoj reintegraciji u održivu zaposlenost.

Metode unošenja odobrenih sredstava u ovu pričuvu i uporabe sredstava iz Fonda utvrđene su u točki 13. Međuinstitucijskog sporazuma od 2. prosinca 2013. između Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije o proračunskoj disciplini, suradnji u vezi s proračunskim pitanjima i o dobrom financijskom upravljanju.

Pravna osnova

Uredba (EU) br. 1309/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom fondu za prilagodbu globalizaciji (2014. – 2020.) i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1927/2006 (SL L 347, 20.12.2013, str. 855.), a posebno njezin članak 1.

POGLAVLJE 40 02 — PRIČUVE ZA FINANCIJSKE INTERVENCIJE *(nastavak)*

40 02 43 *(nastavak)*

Referentni akti

Međuinstitucijski sporazum od 2. prosinca 2013. između Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije o proračunskoj disciplini, suradnji u vezi s proračunskim pitanjima i o dobrom financijskom upravljanju (SL C 373, 20.12.2013., str. 1.).

40 02 44 ***Pričuva za Fond solidarnosti Europske unije***

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.				

Napomene

Novi članak

Svrha je ove pričuve pokrivanje Fonda solidarnosti Europske unije u slučaju velikih ili regionalnih katastrofa u državama članicama ili u zemljama koje s Unijom vode pretpristupne pregovore. U slučaju prirodnih katastrofa pomoć se treba osigurati pogođenim državama članicama ili zemljama koje s Unijom vode pretpristupne pregovore, a u tom se slučaju utvrđuje rok za uporabu dodijeljene financijske pomoći i države korisnice moraju valjano obrazložiti način na koji je primljena pomoć iskorištena. Za financijsku potporu koja je naknadno prebijena plaćanjima trećih strana, primjerice primjenom načela „onečišćivač plaća” ili je rezultat prekomjerne isplate u odnosu na konačno procijenjenu štetu, mora se osigurati povrat.

Godišnji iznos pričuve utvrđen je na 500 000 000 EUR (cijene iz 2011.), umanjeno za godišnja odobrena sredstva unesena u proračun za predujmove, i može se iskoristiti do godine n + 1 u skladu s Financijskom uredbom. Prvo se troši dio godišnjeg iznosa koji proizlazi iz prethodne godine. Dio godišnjeg iznosa iz godine n koji nije iskorišten u godini n + 1 prestaje važiti.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EZ) br. 2012/2002 od 11. studenoga 2002. o osnivanju Fonda solidarnosti Europske unije (SL L 311, 14.11.2002., str. 3.).

Uredba Vijeća (EU, Euratom) br. 1311/2013 od 2. prosinca 2013. kojom se uspostavlja višegodišnji financijski okvir za razdoblje 2014.–2020. (SL L 347, 20.12.2013., str. 884.), a posebno njezin članak 10.

KOMISIJA
GLAVA 40. — PRIČUVE

POGLAVLJE 40 03 — NEGATIVNA PRIČUVA

Glava Poglavlje Članak Stavka	Podnaslov	FO	Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.		% Plaćanja 2015.–2017.
			Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	
40 03	NEGATIVNA PRIČUVA								
40 03 01	***Negativna pričuva***	8	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Poglavlje 40 03 - Ukupno		**p.m.**	**p.m.**	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	**0,—**	

40 03 01 Negativna pričuva

Iznosi (Diferencirana odobrena sredstva)

Odobrena sredstva 2017.		Odobrena sredstva 2016.		Realizacija 2015.	
Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Napomene

Načelo negativne pričuve utvrđeno je člankom 47. Financijske uredbe. Ovu pričuvu potrebno je povući prije kraja financijske godine putem prijenosa u skladu s postupkom utvrđenim člancima 26. i 27. Financijske uredbe.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA

PRILOZI

KOMISIJA

EUROPSKI GOSPODARSKI PROSTOR

KOMISIJA
EUROPEAN ECONOMIC AREA

U skladu sa Sporazumom o Europskom gospodarskom prostoru države EFTA-e (uz iznimku Švicarske) sudjeluju u brojnim politikama Unije obuhvaćenima podnaslovom 1.a te naslovima 2., 3., 4. i 5. višegodišnjeg financijskog okvira, a zauzvrat daju financijski doprinos odobrenim sredstvima za poslovanje koji se izračunava primjenom „faktora proporcionalnosti". Taj faktor proporcionalnosti jednak je zbroju omjera dobivenih dijeljenjem bruto domaćeg proizvoda po tržišnim cijenama svake države članice EFTA-e bruto domaćim proizvodom po tržišnim cijenama svih država članica i predmetne države EFTA-e.

Faktor proporcionalnosti za 2017. procijenjen je na 2,47 % (na temelju podataka iz 2015.), tj. 2,34 % za Norvešku, 0,10 % za Island i 0,03 % za Lihtenštajn.

Ovi financijski doprinosi neće se formalno unijeti u proračun; svaki naslov proračuna koji se odnosi na aktivnosti u kojima sudjeluju države EFTA-e upućivat će na doprinos EFTA-e kao podsjetna stavka. Sažeta tablica predmetnih naslova proračuna i iznosa EFTA-ina doprinosa svakom naslovu proračuna objavljena je kao prilog općem proračunu Unije. Ukupni doprinos EFTA-e odobrenim sredstvima za preuzete obveze u poslovanju u 2017. procijenjen je na približno 372 640 649 EUR. Države EFTA-e sudjelovat će i u administrativnim rashodima koji su izravno povezani s provedbom tih politika. O iznosima i naslovima proračuna povezanima s doprinosima država EFTA-e još će se raspravljati s tim državama, stoga ih treba smatrati privremenima.

KOMISIJA
EUROPEAN ECONOMIC AREA

Faktor proporcionalnosti (*)	Proračunska linija	Glava	Proračun za 2017		Doprinos EFTA-e	
			Obveze [1]	Plaćanja [1]	Obveze	Plaćanja
	XX 01 02 01	Vanjsko osoblje zaposleno u instituciji	129 263 000	129 263 000	163 584	163 584
	XX 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja institucije	142 951 000	142 951 000	727 500	727 500
	26 01 22 02	Kupnja i najam zgrada u Bruxellesu	207 273 000	207 273 000	423 310	423 310
	26 01 22 03	Rashodi koji se odnose na zgrade u Bruxellesu	78 488 000	78 488 000	160 295	160 295
	26 01 23 02	Kupnja i najam zgrada u Luxembourgu	43 573 000	43 573 000	88 988	88 988
	26 01 23 03	Rashodi koji se odnose na zgrade u Luxembourgu	19 785 000	19 785 000	40 407	40 407
		MEĐUZBROJ ADMINISTRATIVNOG DIJELA	**619 417 000**	**619 417 000**	**1 604 084**	**1 604 084**
2,47%	01 04 51	Završetak programa za mala i srednja poduzeća (MSP) (prije 2014.)	p.m.	96 000 000	p.m.	2 371 200
0,10%	02 01 04 01	Rashodi za potporu Programu za konkurentnost poduzeća te malih i srednjih poduzeća (COSME)	3 440 000	3 440 000	3 440	3 440
2,34%	02 01 04 03	Rashodi za potporu europskim satelitskim navigacijskim programima	2 500 000	2 500 000	58 500	58 500
2,44%	02 01 04 04	Rashodi za potporu Europskom programu za promatranje Zemlje (Copernicus)	2 600 000	2 600 000	63 440	63 440
2,44%	02 01 05 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	7 855 592	7 855 592	191 676	191 676
2,44%	02 01 05 02	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	2 605 344	2 605 344	63 570	63 570
2,44%	02 01 05 03	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	2 937 950	2 937 950	71 686	71 686
0,10%	02 01 06 01	Izvršna agencija za mala i srednja poduzeća — Doprinos iz Programa za konkurentnost poduzeća te malih i srednjih poduzeća (COSME)	9 023 563	9 023 563	9 024	9 024
0,10%	02 02 01	Promicanje poduzetništva i poboljšanje konkurentnosti poduzeća iz Unije te njihova pristupa tržištima	119 820 000	140 000 000	119 820	140 000
0,10%	02 02 02	Poboljšanje pristupa financiranju za mala i srednja poduzeća (MSP) u obliku vlasničkog i dužničkog kapitala	217 030 000	120 000 000	217 030	120 000
2,47%	02 02 51	Završetak prijašnjih aktivnosti u području konkurentnosti i poduzetništva [2]	p.m.	688 100	p.m.	16 996

KOMISIJA
EUROPEAN ECONOMIC AREA

Faktor proporcionalnosti (*)	Proračunska linija	Glava	Proračun za 2017		Doprinos EFTA-e	
			Obveze [1]	Plaćanja [1]	Obveze	Plaćanja
2,47%	02 03 01	Funkcioniranje i razvoj unutarnjeg tržišta robe i usluga [3]	27 159 000	20 500 000	p.m.	p.m.
2,47%	02 03 03	Europska agencija za kemikalije — Zakonodavstvo o kemikalijama	69 489 500	69 489 500	1 716 391	1 716 391
2,47%	02 03 04	Sredstva za upravljanje unutarnjim tržištem [4]	3 650 000	3 700 000	p.m.	p.m.
2,44%	02 04 02 01	Vodeći položaj u svemiru	179 406 948	172 900 000	4 377 530	4 218 760
2,44%	02 04 02 02	Poboljšanje pristupa rizičnom financiranju za ulaganje u istraživanje i inovacije	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,44%	02 04 02 03	Povećanje inovacija u malim i srednjim poduzećima (MSP-ovi)	35 426 341	46 810 000	864 403	1 142 164
2,44%	02 04 03 01	Izgradnja resursno učinkovitoga gospodarstva otpornog na klimatske promjene te održive opskrbe sirovinama	82 703 328	54 380 000	2 017 961	1 326 872
2,47%	02 04 51	Završetak prijašnjeg istraživačkog okvirnog programa — Sedmi okvirni program — EZ (2007.–2013.)	p.m.	27 300 000	p.m.	674 310
2,47%	02 04 52	Završetak prijašnjih istraživačkih okvirnih programa (prije 2007.)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,47%	02 04 53	Završetak Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (CIP) — Inovacijski dio (2007.–2013.)	p.m.	17 460 000	p.m.	431 262
2,34%	02 05 01	Razvoj i osiguravanje globalne infrastrukture i usluga satelitske radionavigacije (Galileo) do 2020.	614 965 000	495 000 000	14 390 181	11 583 000
2,34%	02 05 02	Pružanje satelitskih usluga kojima se unapređuje učinkovitost GPS-a u postupnom pokrivanju cijelog područja Europske konferencije civilnog zrakoplovstva (ECAC) do 2020. (EGNOS)	280 000 000	150 000 000	6 552 000	3 510 000
2,34%	02 05 11	Agencija za europski GNSS	26 523 436	26 523 436	620 648	620 648
2,34%	02 05 51	Završetak europskih satelitskih navigacijskih programa (EGNOS i Galileo)	p.m.	40 000 000	p.m.	936 000
2,44%	02 06 01	Pružanje operativnih usluga koje se oslanjaju na svemirska promatranja i podatke *in situ* (Copernicus)	118 306 000	129 796 000	2 886 666	3 167 022
2,44%	02 06 02	Izgradnja samostalne sposobnosti Unije za promatranje Zemlje (Copernicus)	486 526 000	564 376 000	11 871 234	13 770 774
2,44%	02 06 51	Završetak Europskog programa za praćenje Zemlje (GMES)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

KOMISIJA
EUROPEAN ECONOMIC AREA

Faktor proporcionalnosti (*)	Proračunska linija	Glava	Proračun za 2017		Doprinos EFTA-e	
			Obveze (1)	Plaćanja (1)	Obveze	Plaćanja
2,44%	04 01 04 02	Rashodi za potporu programu Zapošljavanja i socijalne inovacije	4 000 000	4 000 000	97 600	97 600
2,47%	04 03 01 03	Slobodno kretanje radnika, usklađivanje sustava socijalne sigurnosti i mjera za migrante, uključujući migrante iz trećih zemalja (3)	8 822 000	6 365 000	p.m.	p.m.
2,47%	04 03 01 07	Europska godina aktivnog starenja i međugeneracijske solidarnosti (2012.)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,44%	04 03 02 01	Progress — Potpora razvoju, provedbi, praćenju i evaluaciji politike zapošljavanja i socijalne politike Unije te zakonodavstva o uvjetima rada (5)	65 000 000	41 167 000	1 586 000	1 004 475
2,44%	04 03 02 02	EURES — Promicanje dobrovoljne geografske mobilnosti radnika i povećanje mogućnosti zapošljavanja	23 578 000	17 753 000	575 303	433 173
0,10%	04 03 02 03	Mikrofinanciranje i socijalno poduzetništvo — Promicanje pristupa financiranju i povećanje mogućnosti financiranja za pravne i fizičke osobe, posebno one najudaljenije od tržišta rada, te socijalna poduzeća	43 465 800	27 500 000	43 466	27 500
2,47%	04 03 12	Europska agencija za sigurnost i zdravlje na radu	14 514 000	14 514 000	358 496	358 496
2,47%	04 03 51	Završetak programa Progress	p.m.	5 000 000	p.m.	123 500
2,47%	04 03 52	Završetak mreže EURES	p.m.	300 000	p.m.	7 410
2,47%	04 03 53	Završetak ostalih aktivnosti (6)	p.m.	77 010	p.m.	1 902
2,44%	05 01 05 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1 535 400	1 535 400	37 464	37 464
2,44%	05 01 05 02	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	433 545	433 545	10 578	10 578
2,44%	05 01 05 03	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	830 664	830 664	20 268	20 268
2,44%	05 09 03 01	Osiguravanje dovoljnih zaliha sigurne i visokokvalitetne hrane i drugih proizvoda dobivenih od bioloških sirovina	237 123 857	121 648 169	5 785 822	2 968 215
2,44%	06 01 05 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	4 776 024	4 776 024	116 535	116 535
2,44%	06 01 05 02	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	2 370 000	2 370 000	57 828	57 828
2,44%	06 01 05 03	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	608 000	608 000	14 835	14 835

KOMISIJA
EUROPEAN ECONOMIC AREA

Faktor proporcionalnosti (*)	Proračunska linija	Glava	Proračun za 2017		Doprinos EFTA-e	
			Obveze [1]	Plaćanja [1]	Obveze	Plaćanja
2,47%	06 01 06 01	Izvršna agencija za inovacije i mreže — Doprinos iz Instrumenta za povezivanje Europe (CEF) [7]	754 960	754 960	18 648	18 648
2,47%	06 02 02	Europska agencija za sigurnost zračnog prometa	34 184 000	34 184 000	844 345	844 345
2,47%	06 02 03 01	Europska agencija za pomorsku sigurnost	48 597 565	42 650 882	1 200 360	1 053 477
2,47%	06 02 03 02	Europska agencija za sigurnost pomorskog prometa — Mjere protiv onečišćenja	22 800 000	20 245 132	563 160	500 055
2,47%	06 02 04	Agencija Europske unije za željeznice	29 643 000	29 643 000	732 182	732 182
2,47%	06 02 52	Završetak programa Marco Polo	p.m.	8 135 000	p.m.	200 935
2,47%	06 02 53	Završetak provođenja mjera protiv onečišćenja	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,44%	06 03 03 01	Izgradnja resursno učinkovitog, ekološki prihvatljivog, sigurnog i neometanog europskog prijevoznog sustava	102 781 794	103 235 669	2 507 876	2 518 950
2,44%	06 03 07 31	Zajedničko poduzeće za istraživanje o upravljanju zračnim prometom jedinstvenog europskog neba (SESAR) — Rashodi za potporu	3 241 507	3 241 507	79 093	79 093
2,44%	06 03 07 32	Zajedničko poduzeće za istraživanje o upravljanju zračnim prometom jedinstvenog europskog neba 2 (SESAR2)	96 758 493	65 088 493	2 360 907	1 588 159
2,44%	06 03 07 33	Zajedničko poduzeće Shift2Rail (S2R) — Rashodi za potporu	1 579 870	1 579 870	38 549	38 549
2,44%	06 03 07 34	Zajedničko poduzeće Shift2Rail (S2R)	60 043 130	50 800 000	1 465 052	1 239 520
2,47%	06 03 51	Završetak prijašnjih istraživačkih okvirnih programa — Sedmi okvirni program — EZ (2007.–2013.)	p.m.	42 614 143	p.m.	1 052 569
2,47%	06 03 52	Završetak prijašnjih istraživačkih okvirnih programa (prije 2007.)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,47%	07 02 06	Europska agencija za okoliš	35 166 405	35 166 405	868 610	868 610
2,44%	08 01 05 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Program Obzor 2020.	94 221 251	94 221 251	2 298 999	2 298 999
2,44%	08 01 05 02	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Program Obzor 2020.	26 116 578	26 116 578	637 245	637 245
2,44%	08 01 05 03	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Program Obzor 2020.	45 500 949	45 500 949	1 110 223	1 110 223
2,44%	08 01 06 01	Izvršna agencija Europskog istraživačkog vijeća — Doprinos iz programa Obzor 2020.	45 122 000	45 122 000	1 100 977	1 100 977

KOMISIJA
EUROPEAN ECONOMIC AREA

Faktor proporcionalnosti (*)	Proračunska linija	Glava	Proračun za 2017		Doprinos EFTA-e	
			Obveze [1]	Plaćanja [1]	Obveze	Plaćanja
2,44%	08 01 06 02	Izvršna agencija za istraživanje — Doprinos iz programa Obzor 2020.	62 627 224	62 627 224	1 528 104	1 528 104
2,44%	08 01 06 03	Izvršna agencija za mala i srednja poduzeća — Doprinos iz programa Obzor 2020.	27 390 168	27 390 168	668 320	668 320
2,44%	08 01 06 04	Izvršna agencija za inovacije i mreže — Doprinos iz programa Obzor 2020.	5 351 521	5 351 521	130 577	130 577
2,44%	08 02 01 01	Jačanje pionirskih istraživanja u Europskom istraživačkom vijeću	1 753 136 644	935 198 152	42 776 534	22 818 835
2,44%	08 02 01 02	Jačanje istraživanja o budućim tehnologijama i tehnologijama u nastajanju	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,44%	08 02 01 03	Jačanje europskih istraživačkih infrastruktura, uključujući e-infrastrukture	200 959 521	244 123 783	4 903 412	5 956 620
2,44%	08 02 02 01	Vodeći položaj u području nanotehnologije, naprednih materijala, laserske tehnologije, biotehnologije te napredne proizvodnje i obrade	556 192 455	415 708 687	13 571 096	10 143 292
2,44%	08 02 02 02	Jačanje pristupa rizičnom financiranju za ulaganje u istraživanje i inovacije	400 331 277	358 772 793	9 768 083	8 754 056
2,44%	08 02 02 03	Povećanje inovacija u malim i srednjim poduzećima (MSP-ovima)	42 032 876	1 226 502	1 025 602	29 927
2,44%	08 02 03 01	Poboljšanje cjeloživotnog zdravlja i dobrobiti	530 484 227	448 768 061	12 943 815	10 949 941
2,44%	08 02 03 02	Osiguranje dovoljnih zaliha sigurne, zdrave visokokvalitetne hrane i drugih bioproizvoda	185 315 580	160 057 663	4 521 700	3 905 407
2,44%	08 02 03 03	Prelazak na pouzdan, održiv i konkurentan energetski sustav	321 697 313	227 788 241	7 849 414	5 558 033
2,44%	08 02 03 04	Izgradnja resursno učinkovitog, ekološki prihvatljivog, sigurnog i neometanog europskog prometnog sustava	374 512 012	327 823 067	9 138 093	7 998 883
2,44%	08 02 03 05	Izgradnja resursno učinkovitog gospodarstva otpornog na klimatske promjene te održiva opskrba sirovinama	311 465 457	239 716 355	7 599 757	5 849 079
2,44%	08 02 03 06	Poticanje uključivih, inovativnih i promišljenih europskih društava	115 787 740	106 192 615	2 825 221	2 591 100
2,44%	08 02 04	Širenje izvrsnosti i sudjelovanja	140 157 850	108 860 005	3 419 852	2 656 184
2,44%	08 02 05	Horizontalne aktivnosti programa Obzor 2020.	114 734 030	104 622 798	2 799 510	2 552 796
2,44%	08 02 06	Znanost s društvom i za društvo	58 457 571	54 171 621	1 426 365	1 321 788
2,44%	08 02 07 31	Inicijativa za inovativne lijekove 2 (Zajedničko poduzeće IMI2) — Rashodi za potporu	1 265 453	1 265 453	30 877	30 877

KOMISIJA
EUROPEAN ECONOMIC AREA

Faktor proporcionalnosti (*)	Proračunska linija	Glava	Proračun za 2017		Doprinos EFTA-e	
			Obveze [1]	Plaćanja [1]	Obveze	Plaćanja
2,44%	08 02 07 32	Inicijativa za inovativne lijekove 2 (Zajedničko poduzeće IMI2)	173 798 000	74 953 762	4 240 671	1 828 872
2,44%	08 02 07 33	Zajedničko poduzeće za bioindustriju (BBI) — Rashodi za potporu	2 285 155	2 285 155	55 758	55 758
2,44%	08 02 07 34	Zajedničko poduzeće za bioindustriju (BBI)	78 889 310	66 887 748	1 924 899	1 632 061
2,44%	08 02 07 35	Zajedničko poduzeće Clean Sky 2 — Rashodi za potporu	3 037 689	3 037 689	74 120	74 120
2,44%	08 02 07 36	Zajedničko poduzeće Clean Sky 2	189 833 010	167 476 200	4 631 925	4 086 419
2,44%	08 02 07 37	Zajedničko poduzeće za gorivne članke i vodik 2 (FCH2) — Rashodi za potporu	55 406	55 406	1 352	1 352
2,44%	08 02 07 38	Zajedničko poduzeće za gorivne članke i vodik 2 (FCH2)	91 990 225	139 529 054	2 244 561	3 404 509
2,47%	08 02 51	Završetak prethodnog istraživačkog okvirnog programa — Sedmi okvirni program – Neizravno djelovanje EZ-a (2007.–2013.)	p.m.	1 169 097 029	p.m.	28 876 697
2,47%	08 02 52	Završetak prethodnih okvirnih istraživačkih programa — Neizravno djelovanje (prije 2007.)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,44%	09 01 04 01	Rashodi za potporu Instrumentu za povezivanje Europe (CEF) — Informacijske i komunikacijske tehnologije (IKT)	609 000	609 000	14 860	14 860
2,44%	09 01 04 02	Rashodi za potporu programu Kreativna Europa — potprogram MEDIA	1 471 680	1 471 680	35 909	35 909
2,44%	09 01 05 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	41 300 000	41 300 000	1 007 720	1 007 720
2,44%	09 01 05 02	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	10 963 044	10 963 044	267 498	267 498
2,44%	09 01 05 03	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	10 800 000	10 800 000	263 520	263 520
2,47%	09 02 03	Agencija Europske unije za mrežnu i informacijsku sigurnost (ENISA)	10 242 000	10 242 000	252 977	252 977
2,47%	09 02 04	Tijelo europskih regulatora za elektroničke komunikacije (BEREC) — Ured [8]	4 026 000	4 026 000	p.m.	p.m.
2,44%	09 03 01	Priprema projekata o širokopojasnom pristupu internetu za javno i/ili privatno financiranje	p.m.	300 000	p.m.	7 320
2,44%	09 03 02	Stvaranje okoliša povoljnijeg za privatna ulaganja u projekte telekomunikacijske infrastrukture — Ciljevi CEF-a koji se odnose na širokopojasni pristup internetu	p.m.	45 000 000	p.m.	1 098 000

KOMISIJA
EUROPEAN ECONOMIC AREA

Faktor proporcionalnosti (*)	Proračunska linija	Glava	Proračun za 2017		Doprinos EFTA-e	
			Obveze [1]	Plaćanja [1]	Obveze	Plaćanja
2,44%	09 03 03	Promicanje interoperabilnosti, održivog uvođenja, djelovanja i nadogradnje trans-europskih infrastruktura digitalnih usluga te koordinacija na europskoj razini	104 018 258	71 830 000	2 538 045	1 752 652
2,47%	09 03 04	WiFi4EU – Support the deployment of free local wifi	19 330 000	p.m.	471 652	p.m.
2,47%	09 03 51 01	Završetak programa Sigurniji internet (2009.–2013.)	p.m.	94 000	p.m.	2 322
2,47%	09 03 51 02	Završetak programa Sigurniji internet plus — Promicanje sigurnije uporabe interneta i novih mrežnih tehnologija	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,44%	09 04 01 01	Jačanje istraživanja o budućim tehnologijama i tehnologijama u nastajanju	322 099 260	216 700 000	7 859 222	5 287 480
2,44%	09 04 01 02	Jačanje europske istraživačke infrastrukture, uključujući e-infrastrukturu	108 536 406	100 482 000	2 648 288	2 451 761
2,44%	09 04 02 01	Vodeći položaj u području informacijskih i komunikacijskih tehnologija	796 050 777	843 080 000	19 423 639	20 571 152
2,44%	09 04 03 01	Poboljšanje cjeloživotnog zdravlja i dobrobiti	112 415 266	110 408 000	2 742 932	2 693 955
2,44%	09 04 03 02	Poticanje uključivih, inovacijskih i sigurnih europskih društava	47 214 020	40 538 000	1 152 022	989 127
2,44%	09 04 03 03	Poticanje sigurnih europskih društava	49 556 358	42 673 000	1 209 175	1 041 221
2,44%	09 04 07 31	Zajedničko poduzeće za elektroničke komponente i sustave za vodeći položaj Europe (ECSEL) — Rashodi za potporu	1 377 397	1 377 397	33 608	33 608
2,44%	09 04 07 32	Zajedničko poduzeće za elektroničke komponente i sustave za vodeći položaj u Europi (ECSEL)	168 037 603	128 734 204	4 100 118	3 141 115
2,47%	09 04 51	Završetak Sedmog okvirnog programa (2007.–2013.)	p.m.	269 111 000	p.m.	6 647 042
2,47%	09 04 52	Završetak prijašnjih istraživačkih okvirnih programa (prije 2007.)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,47%	09 04 53 01	Završetak Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije — Program podrške politici informacijskih i komunikacijskih tehnologija (ICT PSP) (2007.–2013.)	p.m.	16 820 000	p.m.	415 454
2,47%	09 04 53 02	Završetak prijašnjih programa u području informacijskih i komunikacijskih tehnologija (IKT) (prije 2007.)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,44%	09 05 01	Potprogram MEDIA — transnacionalno i internacionalno djelovanje te promicanje transnacionalnog kretanja i mobilnosti	107 118 000	101 000 000	2 613 679	2 464 400

KOMISIJA
EUROPEAN ECONOMIC AREA

Faktor proporcionalnosti (*)	Proračunska linija	Glava	Proračun za 2017		Doprinos EFTA-e	
			Obveze [1]	Plaćanja [1]	Obveze	Plaćanja
2,47%	09 05 51	Završetak prijašnjih programa MEDIA	p.m.	395 416	p.m.	9 767
2,44%	10 01 05 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	139 760 000	139 760 000	3 410 144	3 410 144
2,44%	10 01 05 02	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	33 300 000	33 300 000	812 520	812 520
2,44%	10 01 05 03	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	58 163 970	58 163 970	1 419 201	1 419 201
2,44%	10 01 05 04	Ostali rashodi za nove velike istraživačke infrastrukture — Obzor 2020.	2 000 000	2 000 000	48 800	48 800
2,44%	10 02 01	Obzor 2020. — Znanstvena i tehnička potpora politikama Unije usmjerena prema korisniku	27 183 960	25 500 000	663 289	622 200
2,47%	10 02 51	Završetak Sedmog okvirnog programa - Izravna djelovanja (2007.–2013.)	p.m.	600 000	p.m.	14 820
2,47%	10 02 52	Završetak prijašnjih okvirnih istraživačkih programa — Izravna djelovanja (prije 2007.)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,47%	12 02 01	Provedba i razvoj jedinstvenog tržišta financijskih usluga [9]	3 700 000	5 094 000	p.m.	p.m.
2,47%	12 02 04	Europsko nadzorno tijelo za bankarstvo (EBA) [8]	14 390 504	14 390 504	p.m.	p.m.
2,47%	12 02 05	Europsko nadzorno tijelo za osiguranje i strukovno mirovinsko osiguranje (EIOPA) [8]	8 736 301	8 736 301	p.m.	p.m.
2,47%	12 02 06	Europsko nadzorno tijelo za vrijednosne papire i tržišta kapitala (ESMA) [8]	10 843 997	10 843 997	p.m.	p.m.
2,47%	15 01 04 01	Rashodi za potporu programu Erasmus+	11 673 300	11 673 300	288 331	288 331
2,44%	15 01 04 02	Rashodi za potporu programu Kreativna Europa — potprogram Kultura	864 320	864 320	21 089	21 089
2,44%	15 01 05 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1 818 113	1 818 113	44 362	44 362
2,44%	15 01 05 02	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	877 339	877 339	21 407	21 407
2,44%	15 01 05 03	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1 196 213	1 196 213	29 188	29 188
2,47%	15 01 06 01	Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz programa Erasmus+	25 615 000	25 615 000	632 691	632 691
2,44%	15 01 06 02	Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz programa Kreativna Europa	12 176 000	12 176 000	297 094	297 094

KOMISIJA
EUROPEAN ECONOMIC AREA

Faktor proporcionalnosti (*)	Proračunska linija	Glava	Proračun za 2017		Doprinos EFTA-e	
			Obveze [1]	Plaćanja [1]	Obveze	Plaćanja
2,47%	15 02 01 01	Promicanje izvrsnosti i suradnje u području europskog obrazovanja i osposobljavanja te njegovo značenje za tržište rada	1 725 463 700	1 579 766 641	42 618 953	39 020 236
2,47%	15 02 01 02	Promicanje izvrsnosti i suradnje u području europske mladeži i sudjelovanja mladih osoba u europskom demokratskom životu	227 900 000	198 855 087	5 629 130	4 911 721
2,47%	15 02 02	Promicanje izvrsnosti u podučavanju i istraživačkim aktivnostima u području europske integracije u cijelom svijetu s pomoću aktivnosti Jean Monnet	37 505 000	33 741 803	926 374	833 423
2,47%	15 02 03	Razvoj europske dimenzije u sportu	36 000 000	31 169 036	889 200	769 875
2,47%	15 02 51	Završna djelovanja u području cjeloživotnog učenja, uključujući višejezičnost	p.m.	6 050 944	p.m.	149 458
2,47%	15 02 53	Završna djelovanja u području mladi i sport	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,44%	15 03 01 01	Aktivnosti Marie Skłodowska-Curie — stvaranje, razvijanje i prijenos novih vještina, znanja i inovacija	820 241 594	700 365 833	20 013 895	17 088 926
2,44%	15 03 05	Europski institut za inovacije i tehnologiju (EIT) — integracija trokuta znanja u području visokog obrazovanja, istraživanja i inovacija	300 426 789	314 253 296	7 330 414	7 667 780
2,47%	15 03 51	Završetak prethodnog istraživačkog okvirnog programa — Sedmi okvirni program (2007.–2013.)	p.m.	90 229 291	p.m.	2 228 663
2,47%	15 03 53	Završetak djelovanja Europskog instituta za inovacije i tehnologiju	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,44%	15 04 01	Jačanje financijske sposobnosti MSP-ova i malih i vrlo malih organizacija u europskim kulturnim i kreativnim sektorima te poticanje razvoja politika i novih poslovnih modela	30 932 000	14 176 893	754 741	345 916
2,44%	15 04 02	Potprogram Kultura — podupiranje prekograničnih aktivnosti te promicanje transnacionalnog kretanja i mobilnosti	55 350 000	44 229 071	1 350 540	1 079 189
2,47%	15 04 51	Završetak programa/djelovanja u području kulture i jezika	p.m.	2 547 311	p.m.	62 919
2,44%	17 01 04 02	Rashodi za potporu trećeg Programa djelovanja Unije u području zdravlja (2014. – 2020.)	1 500 000	1 500 000	36 600	36 600

KOMISIJA
EUROPEAN ECONOMIC AREA

Faktor proporcionalnosti (*)	Proračunska linija	Glava	Proračun za 2017		Doprinos EFTA-e	
			Obveze [1]	Plaćanja [1]	Obveze	Plaćanja
2,44%	17 01 06 02	Izvršna agencija za potrošače, zdravlje, poljoprivredu i hranu — Doprinos iz trećeg Programa djelovanja Unije u području zdravlja (2014. – 2020.)	4 209 000	4 209 000	102 700	102 700
2,44%	17 03 01	Treći Program djelovanja Unije u području zdravlja (2014. – 2020.)	58 820 000	46 000 000	1 435 208	1 122 400
2,47%	17 03 10	Europski centar za sprečavanje i kontrolu bolesti	51 687 000	51 687 000	1 276 669	1 276 669
2,44%	17 03 11	Europska agencija za sigurnost hrane	76 595 000	77 795 000	1 868 918	1 898 198
2,47%	17 03 12 01	Doprinos Unije Europskoj agenciji za lijekove	2 438 000	2 438 000	60 219	60 219
2,47%	17 03 12 02	Poseban doprinos za lijekove za rijetke bolesti	13 687 000	13 687 000	338 069	338 069
2,47%	17 03 51	Završetak programa javnog zdravlja	p.m.	6 000 000	p.m.	148 200
2,47%	17 04 07	Europska agencija za kemikalije — Aktivnosti u području zakonodavstva o biocidima	1 450 000	1 450 000	35 815	35 815
2,44%	18 01 05 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	2 108 942	2 108 942	51 458	51 458
2,44%	18 01 05 02	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	728 000	728 000	17 763	17 763
2,44%	18 01 05 03	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	508 725	508 725	12 413	12 413
0,10%	18 04 01 01	Europa za građane — Očuvanje sjećanja i povećanje kapaciteta za građansko sudjelovanje na razini Unije [8]	23 231 000	22 760 000	p.m.	p.m.
0,10%	18 04 01 02	Europska građanska inicijativa [8]	840 000	740 000	p.m.	p.m.
2,44%	18 05 03 01	Poticanje sigurnih europskih društava	149 923 837	149 485 193	3 658 142	3 647 439
2,47%	18 05 51	Završetak prijašnjih istraživačkih okvirnih programa — Sedmi okvirni program — EZ (2007.–2013.)	p.m.	55 468 066	p.m.	1 370 061
2,47%	18 06 51	Završetak aktivnosti u području sprečavanja zlouporabe droga i informiranje	p.m.	432 520	p.m.	10 683
2,47%	19 05 20	Erasmus+ — Doprinos iz Instrumenta za partnerstvo	15 600 000	14 628 006	385 320	361 312
2,47%	21 01 06 01	Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz instrumenata za razvojnu suradnju (DCI)	2 650 000	2 650 000	65 455	65 455

KOMISIJA
EUROPEAN ECONOMIC AREA

Faktor proporcionalnosti (*)	Proračunska linija	Glava	Proračun za 2017		Doprinos EFTA-e	
			Obveze [1]	Plaćanja [1]	Obveze	Plaćanja
2,47%	21 02 20	Erasmus+ — Doprinos iz instrumenta za razvojnu suradnju (DCI)	108 922 928	93 812 842	2 690 396	2 317 177
2,47%	22 01 06 01	Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz Instrumenta za pretpristupnu pomoć	789 000	789 000	19 488	19 488
2,47%	22 01 06 02	Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu — Doprinos iz Europskog instrumenta za susjedstvo (ENI)	2 415 000	2 415 000	59 651	59 651
2,47%	22 02 04 02	Erasmus+ — Doprinos iz Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA)	33 061 715	33 087 700	816 624	817 266
2,47%	22 04 20	Erasmus+ — Doprinosi iz Europskog instrumenta za susjedstvo (ENI)	102 415 000	96 647 388	2 529 651	2 387 190
2,44%	23 03 01 01	Sprečavanje katastrofa i pripravnost u Uniji	29 525 000	29 525 000	720 410	720 410
2,44%	23 03 01 02	Sprečavanje katastrofa i pripravnost u trećim zemljama	5 621 000	5 567 707	137 152	135 852
2,44%	23 03 02 01	Brze i učinkovite intervencije u kriznim situacijama u slučaju katastrofa velikih razmjera u Uniji	1 500 000	1 400 000	36 600	34 160
2,44%	23 03 02 02	Brze i učinkovite intervencije u kriznim situacijama u slučaju katastrofa velikih razmjera u trećim zemljama	15 090 000	14 010 000	368 196	341 844
2,47%	23 03 51	Završetak programa i djelovanja u području civilne zaštite u Uniji (prije 2014.)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,44%	26 01 04 01	Rashodi za potporu za interoperabilna rješenja za europske javne uprave, poduzetnike i građane (ISA^2)	400 000	400 000	9 760	9 760
2,44%	26 03 01	Interoperabilna rješenja i zajednički okviri za europske javne uprave, poduzeća i građane (ISA^2)	25 115 000	18 000 000	612 806	439 200
2,47%	26 03 51	Završetak programa ISA	p.m.	4 600 000	p.m.	113 620
2,47%	29 01 04 01	Rashodi za potporu europskom statističkom programu [11]	2 361 000	2 361 000	58 317	58 317
2,47%	29 02 01	Davanje kvalitetnih statističkih informacija, provedba novih metoda izrade europskih statistika i jačanje partnerstva s Europskim statističkim sustavom [10]	43 470 000	31 500 000	1 073 709	778 050

KOMISIJA
EUROPEAN ECONOMIC AREA

Faktor proporcionalnosti (*)	Proračunska linija	Glava	Proračun za 2017		Doprinos EFTA-e	
			Obveze [1]	Plaćanja [1]	Obveze	Plaćanja
2,47%	29 02 51	Završetak statističkih programa (prije 2013.) [10]	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,47%	29 02 52	Završetak Programa za modernizaciju europskih statistika o poduzećima i trgovini (MEETS) [10]	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,44%	32 01 05 01	Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje koji provode istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1 982 934	1 982 934	48 384	48 384
2,44%	32 01 05 02	Vanjsko osoblje koje provodi istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	728 000	728 000	17 763	17 763
2,44%	32 01 05 03	Ostali rashodi upravljanja za istraživačke i inovacijske programe — Obzor 2020.	1 132 000	1 132 000	27 621	27 621
2,47%	32 02 10	Agencija za suradnju energetskih regulatora [8]	12 520 160	12 520 160	p.m.	p.m.
2,44%	32 04 03 01	Prelazak na pouzdan, održiv i konkurentan energetski sustav	359 734 448	303 284 894	8 777 521	7 400 151
2,47%	32 04 51	Završetak Sedmog okvirnog programa (2007.–2013.)	p.m.	43 509 181	p.m.	1 074 677
2,47%	32 04 52	Završetak prijašnjih istraživačkih okvirnih programa (prije 2007.)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,47%	32 04 53	Završetak programa „Inteligentna energija — Europa” (2007.–2013.)	p.m.	41 355 116	p.m.	1 021 471
2,47%	32 04 54	Završetak programa „Inteligentna energija — Europa” (2003.–2006.)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
0,13%	33 01 04 01	Rashodi za potporu Programu o pravima, jednakosti i građanstvu	1 100 000	1 100 000	1 430	1 430
2,44%	33 01 04 03	Rashodi za potporu Programu zaštite potrošača	1 100 000	1 100 000	26 840	26 840
2,44%	33 01 06 01	Izvršna agencija za potrošače, zdravlje, poljoprivredu i hranu — Doprinos iz Programa zaštite potrošača	1 691 000	1 691 000	41 260	41 260
0,10%	33 02 01	Osiguranje zaštite prava građana i osnaživanje građana	26 451 000	18 500 000	26 451	18 500
0,13%	33 02 02	Promicanje nediskriminacije i ravnopravnosti	35 064 000	24 000 000	45 583	31 200
2,47%	33 02 03 01	Pravo trgovačkih društava [9]	895 000	1 700 000	p.m.	p.m.
2,47%	33 02 51	Završetak mjera u području prava, građanstva i ravnopravnosti [11]	p.m.	2 342 720	p.m.	57 865

KOMISIJA
EUROPEAN ECONOMIC AREA

Faktor proporcionalnosti (*)	Proračunska linija	Glava	Proračun za 2017		Doprinos EFTA-e	
			Obveze (1)	Plaćanja (1)	Obveze	Plaćanja
2,44%	33 04 01	Zaštita interesa potrošača i poboljšanje njihove sigurnosti i obaviještenosti	24 132 000	17 300 000	588 821	422 120
2,47%	33 04 51	Završetak aktivnosti Unije u korist potrošača	p.m.	640 000	p.m.	15 808
		UKUPNO	**15 832 900 366**	**15 254 375 986**	**372 640 649**	**362 033 999**
		MEĐUZBROJ ADMINISTRATIVNI RASHODI	**619 417 000**	**619 417 000**	**1 604 084**	**1 604 084**
		SVEUKUPNO	**16 452 317 366**	**15 873 792 986**	**374 244 733**	**363 638 083**

(1) Uključujući odobrena sredstva unesena u pričuvu.
(2) Na temelju 98,3 % odobrenih sredstava, zbog mješovite EFTA/ne-EFTA prirode završne proračunskle linije.
(3) Godišnje djelovanje podložno dogovoru o sudjelovanju država EFTA-e.
(4) Podliježe dogovoru o sudjelovanju država članica EFTA-e.
(5) Norveška sudjeluje od 2015. nadalje.
(6) Na temelju 4,53 % odobrenih sredstava, zbog mješovite EFTA/ne-EFTA prirode završne proračunskle linije.
(7) Samo sudjelovanje u instrumentu CEF — IKT i ostatku programa Marco Polo II (5,09 % odobrenih sredstava) s cijelim faktorom proporcionalnosti svih triju država članica EFTA-e koje su članice EGP-a.
(8) Podliježe dogovoru o sudjelovanju država EFTA-e.
(9) Godišnje djelovanje podložno dogovoru o sudjelovanju država EFTA-e.
(10) Na temelju sudjelovanja država EFTA-e u iznosu 75 % odobrenih sredstava, sukladno Protokolu 30. uz Sporazum o EGP-u.
(11) Na temelju 73,21 % odobrenih sredstava, zbog mješovite EFTA/ne-EFTA prirode završne proračunskle linije.
(*) Faktori proporcionalnosti koji se primjenjuju za izračun financijskog doprinosa temelje se na sljedećem sudjelovanju po državi EGP-a/EFTA-e i po programu EU-a:

Program	Norveška	Island	Lihtenštajn	Faktor proporcionalnosti
Obzor 2020.	Da	Da	Ne	2,44 %
Erasmus+	Da	Da	Da	2,47 %
COSME	Ne	Da	Ne	0,10 %
Kopernik	Da	Da	Ne	2,44 %
Galileo	Da	Ne	Ne	2,34 %
Zdravlje za rast	Da	Da	Ne	2,44 %
Prava, ravnopravnost i građanstvo – Osigurati zaštitu prava i ojačati položaj građana	Ne	Da	Ne	0,10 %
Prava, ravnopravnost i građanstvo — Promicanje nediskriminacije i ravnopravnosti	Ne	Da	Da	0,13 %
Potrošači	Da	Da	Ne	2,44 %
Kreativna Europa	Da	Da	Ne	2,44 %
Civilna zaštita	Da	Da	Ne	2,44 %
Instrument za povezivanje Europe – ICT potprogram	Da	Da	Ne	2,44 %
EaSI – os EURES	Da	Da	Ne	2,44 %
EaSI – os PROGRESS	Da	Da	Ne	2,44 %
ISA^2	Da	Da	Ne	2,44 %

KOMISIJA

PRILOG II. – POPIS NASLOVA PRORAČUNA NAMIJENJENIH ZEMLJAMA KANDIDATKINJAMA I, AKO JE PRIMJENJIVO, POTENCIJALNIM KANDIDATIMA SA ZAPADNOG BALKANA I ODREĐENIM PARTNERSKIM ZEMLJAMA

KOMISIJA

PRILOG II. – POPIS NASLOVA PRORAČUNA NAMIJENJENIH ZEMLJAMA KANDIDATKINJAMA I, AKO JE PRIMJENJIVO, POTENCIJALNIM KANDIDATIMA SA ZAPADNOG BALKANA I ODREĐENIM PARTNERSKIM ZEMLJAMA

(AL = Albanija, AR = Armenija, BA = Bosna i Hercegovina, Kosovo* = Kosovo u skladu s Rezolucijom Vijeća sigurnosti UN-a 1244(1999), MD = Moldova, ME = Crna Gora, MK = bivša jugoslavenska republika Makedonija (privremeni kôd kojim se ni na koji način ne prejudicira konačno ime te države, koje će biti dogovoreno zaključenjem pregovora o imenu koji se vode u Ujedinjenim narodima), RS = Republika Srbija, TR = Turska, UA= Ukrajina)

Ukupan doprinos trećih zemalja

(u milijunima EUR)

	Države primateljice										
	MD	MK	TR	AL	BA	ME	RS	Kosovo*	UA	AR	Ukupno
01 04 51 Završetak programa u području malih i srednjih poduzeća (MSP) (prije 2014.)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
02 02 01, 02 02 02, 02 02 51, 02 04 53, 02 01 04 01 i 02 01 06 01 Konkurentnost poduzeća te malih i srednjih poduzeća (COSME)/Završetak Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije – Program za poduzetništvo i inovacije	0,05	0,19	9,85	0,24	0,33	0,08	0,8	p.m.	p.m.	p.m.	12,33
02 01 04 04, 02 06 01 i 02 06 02 Europski program za promatranje Zemlje	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
04 03 02 01, 04 03 02 03, 04 03 51 i 04 01 04 02 Program Europske unije za zapošljavanje i socijalne inovacije (EaSI)/Završetak programa PROGRESS	p.m.	0,20	0,20	0,10	p.m.	0,10	0,20	p.m.	p.m.	p.m.	0,80
06 02 52 Završetak programa Marco Polo II	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
07 01 04 01, 07 02, 34 01 04 01 i 34 02 Zaštita okoliša i klimatska politika (LIFE)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
07 02 06 Europska agencija za okoliš (EEA)	p.m.	p.m.	3,12	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	3,13
14 02 01, 14 01 04 01 i 14 02 51 Carina 2020./Završetak programa Carina 2013.	p.m.	0,17	0,26	0,06	0,05	0,17	0,24	p.m.	p.m.	p.m.	0,95
14 03 01, 14 01 04 02 i 14 03 51 Fiscalis 2020./Završetak programa Fiscalis 2013.	p.m.	0,05	0,12	0,04	0,04	0,03	0,08	p.m.	p.m.	p.m.	0,36
17 03 01, 17 03 51, 17 01 04 02 i 17 01 06 02 Djelovanje Unije u području zdravlja	0,024	p.m.	p.m.	p.m.	0,055	p.m.	0,125	p.m.	p.m.	p.m.	0,204
18 04 01, 18 04 51, 18 01 04 03 i 18 01 06 01 Europa za građane	p.m.	0,15	p.m.	0,20	0,15	0,15	0,55	p.m.	p.m.	p.m.	0,120

KOMISIJA

PRILOG II. – POPIS NASLOVA PRORAČUNA NAMIJENJENIH ZEMLJAMA KANDIDATKINJAMA I, AKO JE PRIMJENJIVO, POTENCIJALNIM KANDIDATIMA SA ZAPADNOG BALKANA I ODREĐENIM PARTNERSKIM ZEMLJAMA

(u milijunima EUR)

	Države primateljice										
	MD	MK	TR	AL	BA	ME	RS	Kosovo*	UA	AR	Ukupno
23 03 01 01, 23 03 01 02, 23 03 02 01, 23 03 02 02, 23 03 51 Civilna zaštita	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
24 02 01 i 24 02 51 Borba protiv prijevara	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
26 01 04 01, 26 03 01 i 26 03 51 Interoperabilna rješenja i zajednički okviri za europske javne uprave, poduzeća i građane (ISA[2])	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
32 04 53 Završetak programa Inteligentna energija – Europa (2007.–2013.)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
33 02 01, 33 02 02, 33 02 51 i 33 01 04 01 Program za prava i građanstvo/Završetak programa za borbu protiv nasilja (Daphne)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
33 02 06 Agencija Europske unije za temeljna prava	p.m.	0,165	p.m.	0,160	p.m.	p.m.	0,180	p.m.	p.m.	p.m.	0,505
33 01 04 03, 33 04 01 i 33 04 51 Program za potrošače	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
33 01 04 02, 33 03 01 i 33 03 02 Program Pravosuđe	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
Obuhvaćene proračunske linije ([1]) Obzor 2020./Završetak Sedmog okvirnog programa – EZ (nenuklearni)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
Obuhvaćene proračunske linije ([2]) Erasmus+	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
Obuhvaćene proračunske linije ([3]) Program Kreativna Europa/Završetak programa Kultura (2007.–2013.)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
Obuhvaćene proračunske linije ([4]) Istraživanje i izobrazba Euratoma/ Završetak Sedmog okvirnog programa – EZ (nuklearni)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.			p.m.

([1]) Obuhvaćene proračunske linije: 02 01 05, 02 04, 05 01 05, 05 09, 06 01 05, 06 03, 08 01 05, 08 01 06, 08 02, 09 01 05, 09 04, 10 01 05, 10 02, 15 01 05, 15 03, 18 01 05, 18 05, 32 01 05 i 32 04.

([2]) Obuhvaćene proračunske linije: 15 02 53, 15 02 51, 15 01 04 01, 15 01 06 01, 15 02 01 01, 15 02 01 02, 15 02 02, 15 02 03, 19 05 20, 21 01 06 01, 21 02 20, 22 01 06 01, 22 01 06 02, 22 02 04 02 i 22 04 20. Samo Turska i bivša jugoslavenska republika Makedonija sudjeluju u vanjskoj komponenti programa Erasmus+.

([3]) Obuhvaćene proračunske linije: 09 01 04 02, 09 05 51, 09 05 01, 15 04 01, 15 04 02, 15 04 51, 15 01 04 02 i 15 01 06 02.

([4]) Obuhvaćene proračunske linije: 08 01 05 11, 08 01 05 12, 08 01 05 13, 08 03,10 01 05 11, 10 01 05 12, 10 01 05 13, 10 01 05 14 i 10 03.

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

A. **UVOD**

Ovaj prilog sastavljen je u skladu s člankom 35. stavkom 1. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

On sadrži podatke o iznosima poslova zaduživanja i pozajmljivanja zajamčenih proračunom Unije: zajmovi namijenjeni potpori bilanci plaćanja, poslovi zaduživanja za pružanje makrofinancijske pomoći trećim zemljama, zajmovi Euratoma za financiranje potrebno za poboljšanje stupnja učinkovitosti i sigurnosti nuklearnih elektrana u određenim trećim zemljama i zajmovi Europske investicijske banke u određenim trećim zemljama.

Na dan 31. prosinca 2015. nepodmireni poslovi pokriveni proračunom Unije ukupno su iznosili 83 194 215 868 EUR; od tog iznosa 54 753 434 068 EUR odnosi se na države članice, a 24 440 781 800 EUR na treće zemlje (zaokruženi iznosi i devizni tečaj eura na dan 31. prosinca 2015.).

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

B. KRATKI PRIKAZ RAZNIH KATEGORIJA POSLOVA ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENIH PRORAČUNOM UNIJE

I. JEDINSTVENI INSTRUMENT SREDNJOROČNE FINANCIJSKE POMOĆI PLATNIM BILANCAMA DRŽAVA ČLANICA

1. *Pravna osnova*

Uredba Vijeća (EZ) br. 332/2002 od 18. veljače 2002. o uspostavi instrumenta srednjoročne financijske pomoći platnim bilancama država članica (SL L 53, 23.2.2002., str. 1.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 1360/2008 od 2. prosinca 2008. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 332/2002 (SL L 352, 31.12.2008., str. 11.).

Odluka Vijeća 2009/102/EZ od 4. studenoga 2008. o pružanju srednjoročne makrofinancijske pomoći Zajednice Mađarskoj (SL L 37, 6.2.2009., str. 5.).

Odluka Vijeća 2009/290/EZ od 20. siječnja 2009. o pružanju srednjoročne makrofinancijske pomoći Zajednice Latviji (SL L 79, 25.3.2009., str. 39.).

Odluka Vijeća 2009/459/EZ od 6. svibnja 2009. o pružanju srednjoročne financijske pomoći Zajednice Rumunjskoj (SL L 150, 13.6.2009., str. 8.).

Uredba Vijeća (EZ) br. 431/2009 od 18. svibnja 2009. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 332/2002 (SL L 128, 27.5.2009., str. 1.).

Odluka Vijeća 2013/531/EU od 22. listopada 2013. o pružanju preventivne srednjoročne financijske pomoći Unije Rumunjskoj (SL L 286, 29.10.2013., str. 1.).

2. *Opis*

U skladu s Uredbom (EZ) br. 332/2002 Unija može odobriti zajmove državama članicama koje imaju poteškoće sa svojim platnim bilancama ili kretanjem kapitala, ili kojima takve poteškoće ozbiljno prijete. Ovim instrumentom mogu se koristiti samo države članice koje nisu uvele euro. Nepodmireni iznos zajmova bio je ograničen na 12 000 000 000 EUR glavnice.

Dana 2. prosinca 2008. Vijeće je odlučilo povećati iznos instrumenta na 25 000 000 000 EUR.

Dana 4. studenoga 2008. Vijeće je odlučilo odobriti srednjoročnu financijsku pomoć Zajednice Mađarskoj u obliku srednjoročnog zajma u iznosu do najviše 6 500 000 000 EUR glavnice i s prosječnim dospijećem od najviše 5 godina.

Dana 20. siječnja 2009. Vijeće je odlučilo odobriti srednjoročnu financijsku pomoć Zajednice Latviji u obliku srednjoročnog zajma u iznosu do najviše 3 100 000 000 EUR glavnice i s prosječnim dospijećem od najviše 7 godina.

Dana 6. svibnja 2009. Vijeće je odlučilo odobriti srednjoročnu financijsku pomoć Zajednice Rumunjskoj u obliku srednjoročnog zajma u iznosu do najviše 5 000 000 000 EUR glavnice i s prosječnim dospijećem od najviše 5 godina.

Dana 18. svibnja 2009. Vijeće je odlučilo povećati iznos instrumenta na 50 000 000 000 EUR.

Dana 22. listopada 2013. Vijeće je odlučilo Rumunjskoj staviti na raspolaganje preventivnu srednjoročnu financijsku pomoć u iznosu do najviše 2 000 000 000 EUR u obliku zajma s prosječnim dospijećem od najviše 8 godina. Taj instrument istekao je na kraju rujna 2015., a nije potpuno iskorišten.

3. *Učinak na proračun*

Budući da su poslovi zaduživanja i pozajmljivanja izvršeni pod istim uvjetima, učinak na proračun moguć je samo ako se aktivira jamstvo u slučaju neispunjenja obveza. Na dan 31. prosinca 2015. nepodmireni iznos u okviru ovog instrumenta iznosio je 5 700 000 000 EUR.

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

II. JAMSTVO EUROPSKE UNIJE ZA ZAJMOVE UNIJE NAMIJENJENE FINANCIJSKOJ POMOĆI U OKVIRU MEHANIZMA ZA EUROPSKU FINANCIJSKU STABILNOST

1. ***Pravna osnova***

Uredba Vijeća (EU) br. 407/2010 od 11. svibnja 2010. o uspostavi Mehanizma za europsku financijsku stabilnost (SL L 118, 12.5.2010., str. 1.).

Članak 122. stavak 2. Ugovora o funkcioniranju Europske unije.

Provedbena odluka Vijeća 2011/77/EU od 7. prosinca 2010. o odobrenju financijske pomoći Unije Irskoj (SL L 30, 4.2.2011., str. 34.).

Provedbena odluka Vijeća 2011/344/EU od 30. svibnja 2011. o odobrenju financijske pomoći Unije Portugalu (SL L 159, 17.06.2011., str. 88.).

Provedbena odluka Vijeća 2011/682/EU od 11. listopada 2011. o izmjeni Provedbene odluke 2011/77/EU o odobrenju financijske pomoći Unije Irskoj (SL L 269, 14.10.2011., str. 31.).

Provedbena odluka Vijeća 2011/683/EU od 11. listopada 2011. o izmjeni Provedbene odluke 2011/344/EU o odobrenju financijske pomoći Unije Portugalu (SL L 269, 14.10.2011., str. 32.).

Provedbena uredba Vijeća 2013/313/EU od 21. lipnja 2013. o izmjeni Provedbene odluke 2011/77/EU o odobrenju financijske pomoći Unije Irskoj (SL L 173, 26.6.2013., str. 40.).

Provedbena odluka Vijeća 2013/323/EU od 21. lipnja 2013. o izmjeni Provedbene odluke 2011/344/EU o odobrenju financijske pomoći Unije Portugalu (SL L 175, 27.6.2013, str. 47.).

Provedbena odluka Vijeća 2013/525/EU od 22. listopada 2013. o izmjeni Provedbene odluke 2011/77/EU o odobravanju financijske pomoći Unije Irskoj (SL L 282, 24.10.2013., str. 71.).

Provedbena odluka Vijeća (EU) 2016/542 od 15. veljače 2016. o dodjeli kratkoročne financijske pomoći Unije Grčkoj (OJ L 91, 7.4.2016., str. 22).

2. ***Opis***

U skladu s člankom 122. stavkom 2. Ugovora o funkcioniranju Europske unije, Unija može odobriti financijsku pomoć državi članici koja se nađe u poteškoćama ili joj prijete ozbiljne poteškoće izazvane, među ostalim, izvanrednim okolnostima izvan njezine kontrole.

Jamstvo koje osigurava Unija namijenjeno je zajmovima dobivenim na tržištima kapitala ili od financijskih institucija.

U skladu s člankom 2. stavkom 2. Uredbe Vijeća (EU) br. 407/2010 nepodmireni iznosi zajmova i kreditnih linija odobrenih državama članicama u okviru Mehanizma za europsku financijsku stabilnost ograničavaju se na maržu raspoloživu unutar Unijinih vlastitih odobrenih sredstava za plaćanje.

Ova stavka predstavlja strukturu za jamstvo koje osigurava Unija. Ona Komisiji omogućuje otplatu duga ako dužnici ne ispunjavaju svoje obveze.

Da bi ispunila svoje obveze, Komisija može privremeno osigurati otplatu duga iz svojih novčanih sredstava. Primjenjuje se članak 12. Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1150/2000 od 22. svibnja 2000. o provedbi Odluke 2007/436/EZ, Euratom o sustavu vlastitih sredstava Zajednica (SL L 130, 31.5.2000., str. 1.).

Dana 7. prosinca 2010. Unija je odlučila Irskoj staviti na raspolaganje zajam u iznosu do najviše 22 500 000 000 EUR s prosječnim dospijećem od najviše 7,5 godina (SL L 30, 4.2.2011., str. 34.).

Dana 30. svibnja 2011. Unija je odlučila Portugalu staviti na raspolaganje zajam u iznosu do najviše 26 000 000 000 EUR (SL L 159, 17.6.2011., str. 88.).

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

Dana 11. listopada 2011. Vijeće je odlučilo izmijeniti provedbene odluke 2011/77/EU i 2011/344/EU produženjem dospijeća i smanjenjem kamatne marže za već isplaćene obroke (SL L 269, 14.10.2011., str. 31. odnosi se na Irsku (2011/682/EU), str. 32. na Portugal (2011/683/EU)).

Dana 21. lipnja 2013. Vijeće je na zahtjev Irske donijelo odluku o izmjeni Provedbene odluke 2011/77/EU produljenjem prosječnog dospijeća zajma i omogućivanjem produljenja dospijeća kamata (SL L 173, 26.6.2013., str. 40.).

Dana 21. lipnja 2013. Vijeće je na zahtjev Portugala donijelo odluku o izmjeni Provedbene odluke 2011/77/EU produljenjem prosječnog dospijeća zajma i omogućivanjem produljenja dospijeća kamata. Utvrđene su i mjere koje Portugal mora donijeti koje su u skladu sa specifikacijom iz Memoranduma o razumijevanju (SL L 175, 27.6.2013., str. 47.).

Dana 22. listopada 2013. Vijeće je donijelo odluku o izmjeni Provedbene odluke 2011/77/EU produljenjem raspoloživosti financijske pomoći koja se dodjeljuje Irskoj (SL L 282, 24.10.2013., str. 71.).

3. ***Učinak na proračun***

Budući da su poslovi zaduživanja i pozajmljivanja izvršeni pod istim uvjetima, učinak na proračun moguć je samo ako se aktivira jamstvo u slučaju neispunjenja obveza. Na dan 31. prosinca 2015. nepodmireni iznos u okviru ovog instrumenta iznosio je 46 800 000 000 EUR.

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

III. JAMSTVO EUROPSKE UNIJE ZA PROGRAME ZADUŽIVANJA KOJE JE UNIJA UGOVORILA RADI PRUŽANJA MAKROFINANCIJSKE POMOĆI TREĆIM ZEMLJAMA NA SREDOZEMLJU

1. ***Pravna osnova***

Odluka br. 1351/2013/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o pružanju makrofinancijske pomoći Hašemitskoj Kraljevini Jordanu (SL L 341, 18.12.2013., str. 4.).

Odluka br. 534/2014/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 15. svibnja 2014. o pružanju makrofinancijske pomoći Republici Tunisu (SL L 151, 21.5.2014., str. 9.).

2. ***Opis***

Dana 11. prosinca 2013. Europski parlament i Vijeće odlučili su Jordanu staviti na raspolaganje makrofinancijsku pomoć u obliku zajmova u najvišem iznosu od 180 000 000 EUR s dospijećem od najviše 15 godina za pokrivanje potreba bilance plaćanja Jordana kako su utvrđene programom MMF-a. Taj instrument u potpunosti je isplaćen u dva jednaka obroka u 2015.

Dana 15. svibnja 2014. Europski parlament i Vijeće odlučili su Tunisu staviti na raspolaganje makrofinancijsku pomoć u obliku zajmova u najvišem iznosu od 300 000 000 EUR s dospijećem od najviše 15 godina za pokrivanje potreba bilance plaćanja Tunisa kako su utvrđene programom MMF-a. Prva dva obroka u iznosu od 100 000 000 EUR svaki isplaćena su 2015.

3. ***Učinak na proračun***

Od stupanja na snagu Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 2728/94 od 31. listopada 1994. o osnivanju Jamstvenog fonda za vanjska djelovanja (SL L 293, 12.11.1994., str. 1.), i kasnije Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 480/2009 (SL L 145, 10.6.2009., str. 10.), neispunjavanja obveza od strane dužnika pokrivaju se sredstvima iz tog Fonda u okviru raspoloživog iznosa.

Učinak na proračun stoga je ograničen na sljedeće:

— jednu godišnju uplatu u Fond ili, u iznimnim slučajevima, isplatu iz Fonda radi održavanja ciljnog iznosa od 9 % zajamčenih poslova,

— aktiviranje proračunskog jamstva ako dužnik ne ispunjava svoje obveze.

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

IV. JAMSTVO EUROPSKE UNIJE ZA PROGRAME ZADUŽIVANJA KOJE JE UNIJA UGOVORILA RADI PRUŽANJA MAKROFINANCIJSKE POMOĆI TREĆIM ZEMLJAMA U SREDIŠNJOJ I ISTOČNOJ EUROPI

1. ***Pravna osnova***

2. ***Opis***

3. ***Učinak na proračun***

U ovom trenutku nema nepodmirenih zajmova u okviru ovog dijela. Prethodni zajmovi u potpunosti su vraćeni.

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

V. JAMSTVO EUROPSKE UNIJE ZA PROGRAME ZADUŽIVANJA KOJE JE UNIJA UGOVORILA RADI PRUŽANJA MAKROFINANCIJSKE POMOĆI ZEMLJAMA ZAJEDNICE NEZAVISNIH DRŽAVA I MONGOLIJI

1. *Pravna osnova*

Odluka Vijeća 97/787/EZ od 17. studenoga 1997. o pružanju iznimne financijske pomoći Armeniji i Gruziji (SL L 322, 25.11.1997., str. 37.).

Odluka Vijeća 2002/639/EZ od 12. srpnja 2002. o pružanju dodatne makrofinancijske pomoći Ukrajini (SL L 209, 6.8.2002., str. 22.)

Odluka Vijeća 2009/890/EZ od 30. studenoga 2009. o pružanju makrofinancijske pomoći Armeniji (SL L 320, 5.12.2009, str. 3).

Odluka br. 388/2010/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 7. srpnja 2010. o pružanju makrofinancijske pomoći Ukrajini (SL L 179, 14.7.2010., str. 1.).

Odluka (EZ) br. 778/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 12. kolovoza 2013. o pružanju dodatne makrofinancijske pomoći Gruziji (SL L 218, 14.8.2013., str. 15.).

Odluka br. 1025/2013/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 22. listopada 2013. o pružanju makrofinancijske pomoći Kirgiskoj Republici (SL L 283, 25.10.2013., str. 1).

Odluka Vijeća 2014/215/EU od 14. travnja 2014. o pružanju makrofinancijske pomoći Ukrajini (SL L 111, 15.4.2014., str. 85.).

Odluka (EU) 2015/601 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. travnja 2015. o pružanju makrofinancijske pomoći Ukrajini (SL L 100, 17.4.2015., str. 1.).

2. *Opis*

Dana 17. studenoga 1997. Vijeće je odlučilo Gruziji i Armeniji odobriti jamstvo Europske unije za iznimne poslove zaduživanja i pozajmljivanja (zajam Gruziji u iznosu do najviše 142 000 000 EUR glavnice te zajam Armeniji u iznosu do 28 000 000 EUR) s dospijećem od najviše 15 godina.

Prvi obrok u iznosu od 110 000 000 EUR isplaćen je Gruziji 24. srpnja 1998. Drugi obrok neće se isplaćivati.

Dana 12. srpnja 2002. Vijeće je odlučilo Ukrajini staviti na raspolaganje dugoročan instrument zajma u iznosu glavnice od najviše 110 000 000 EUR s dospijećem od najviše 15 godina kako bi se osiguralo održivo stanje bilance plaćanja, ojačalo pričuvne pozicije te zemlje i olakšalo provedbu potrebnih strukturnih reformi. Cjelokupni iznos tog instrumenta isplaćen je 2014.

Dana 30. studenoga 2009. Vijeće je odlučilo Armeniji odobriti jamstvo Europske unije za poslove zaduživanja i pozajmljivanja u obliku dugoročnog zajma u iznosu do najviše 65 000 000 EUR glavnice i s dospijećem od najviše 15 godina. Prvi obrok u iznosu od 26 000 000 EUR isplaćen je 2011., a drugi i zadnji obrok 2012.

Dana 7. srpnja 2010. Europski parlament i Vijeće odlučili su Ukrajini staviti na raspolaganje dugoročan instrument zajma u iznosu glavnice od najviše 500 000 000 EUR s dospijećem od najviše 15 godina kako bi se osiguralo održivo stanje bilance plaćanja. Taj instrument je u potpunosti isplaćen u dva jednaka obroka u 2014. i 2015.

Dana 12. kolovoza 2013. Europski parlament i Vijeće odlučili su Gruziji staviti na raspolaganje makrofinancijsku pomoć do najviše 46 000 000 EUR (do 23 000 000 EUR u obliku bespovratnih sredstava te do 23 000 000 EUR u obliku zajmova) s dospijećem od najviše 15 godina. Prvi obrok u iznosu od 10 000 000 EUR isplaćen je 2015.

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

Dana 22. listopada 2013. Europski parlament i Vijeće odlučili su Kirgiskoj Republici staviti na raspolaganje makrofinancijsku pomoć do najviše 30 000 000 EUR (do 15 000 000 EUR u obliku bespovratnih sredstava te do 15 000 000 EUR u obliku zajmova) s dospijećem od najviše 15 godina. Prvi obrok u iznosu od 5 000 000 EUR isplaćen je 2015., a drugi obrok u travnju 2016.

Dana 14. travnja 2014. Vijeće je odlučilo Ukrajini staviti na raspolaganje makrofinancijsku pomoć u obliku zajma u najvišem iznosu od 1 000 000 000 EUR s dospijećem od najviše 15 godina za pokrivanje potreba bilance plaćanja Ukrajine, kako je utvrđeno programom MMF-a. Cjelokupni iznos od 1 000 000 000 EUR isplaćen je u 2014.

Dana 15. travnja 2015. Vijeće je odlučilo Ukrajini staviti na raspolaganje makrofinancijsku pomoć u iznosu od najviše 1 800 000 000 EUR s dospijećem od najviše 15 godina radi potpore gospodarskoj stabilizaciji i programu znatnih reformi u Ukrajini. Tom se pomoći doprinosi pokrivanju potreba bilance plaćanja Ukrajine kako su utvrđene u programu MMF-a. Prvi obrok u iznosu od 600 000 000 EUR isplaćen je 2015.

3. ***Učinak na proračun***

Od stupanja na snagu Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 2728/94 od 31. listopada 1994. o osnivanju Jamstvenog fonda za vanjska djelovanja (SL L 293, 12.11.1994., str. 1.), i kasnije Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 480/2009 (SL L 145, 10.6.2009, str. 10.), neispunjavanja obveza od strane dužnika pokrivaju se sredstvima iz tog Fonda u okviru raspoloživog iznosa.

Učinak na proračun stoga je ograničen na sljedeće:

— jednu godišnju uplatu u Fond ili, u iznimnim slučajevima, isplatu iz Fonda radi održavanja ciljnog iznosa od 9 % zajamčenih poslova,

— aktiviranje proračunskog jamstva ako dužnik ne ispunjava svoje obveze.

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

VI. JAMSTVO EUROPSKE UNIJE ZA PROGRAME ZADUŽIVANJA KOJE JE UNIJA UGOVORILA RADI PRUŽANJA MAKROFINANCIJSKE POMOĆI ZEMLJAMA ZAPADNOG BALKANA

1. *Pravna osnova*

Odluka Vijeća 1999/325/EZ od 10. svibnja 1999. o pružanju makrofinancijske pomoći Bosni i Hercegovini (SL L 123, 13.5.1999., str. 57.).

Odluka Vijeća 1999/733/EZ od 8. studenoga 1999. o pružanju dodatne makrofinancijske pomoći bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji (SL L 294, 16.11.1999., str. 31.).

Odluka Vijeća 2001/549/EZ od 16. srpnja 2001. o pružanju makrofinancijske pomoći Saveznoj Republici Jugoslaviji (SL L 197, 21.7.2001., str. 38.).

Odluka Vijeća 2002/882/EZ od 5. studenoga 2002. o pružanju daljnje makrofinancijske pomoći Saveznoj Republici Jugoslaviji (SL L 308, 9.11.2002., str. 25.).

Odluka Vijeća 2002/883/EZ od 5. studenoga 2002. o pružanju daljnje makrofinancijske pomoći Bosni i Hercegovini (SL L 308, 9.11.2002., str. 28.).

Odluka Vijeća 2004/580/EZ od 29. travnja 2004. o pružanju makrofinancijske pomoći Albaniji i stavljanju izvan snage Odluke 1999/282/EZ (SL L 261, 6.8.2004., str. 116.).

Odluka Vijeća 2008/784/EZ od 2. listopada 2008. o utvrđivanju odvojene obveze Crne Gore i o razmjernom smanjenju obveze Srbije u vezi s dugoročnim kreditima koje je Zajednica odobrila Državnoj zajednici Srbije i Crne Gore (bivšoj Saveznoj Republici Jugoslaviji) na temelju odluka 2001/549/EZ i 2002/882/EZ (SL L 269, 10.10.2008., str. 8.).

Odluka Vijeća 2009/891/EZ od 30. studenoga 2009. o pružanju makrofinancijske pomoći Bosni i Hercegovini (SL L 320, 5.12.2009., str. 6.).

Odluka Vijeća 2009/892/EZ od 30. studenoga 2009. o pružanju makrofinancijske pomoći Srbiji (SL L 320, 5.12.2009., str. 9.).

2. *Opis*

Dana 10. svibnja 1999. Vijeće je odlučilo odobriti jamstvo Europske unije za poslove zaduživanja i pozajmljivanja Bosni i Hercegovini u obliku dugoročnog najma u iznosu do najviše 20 000 000 EUR glavnice i s dospijećem od najviše 15 godina (Bosna I.).

Prvi obrok u iznosu od 10 000 000 EUR s dospijećem od najviše 15 godina isplaćen je 21. prosinca 1999. Bosni i Hercegovini. Drugi obrok u iznosu od 10 000 000 EUR isplaćen je 2001.

Dana 8. studenoga 1999. Vijeće je odlučilo odobriti jamstvo Europske unije za poslove zaduživanja i pozajmljivanja bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji u obliku dugoročnog zajma u iznosu do najviše 50 000 000 EUR glavnice i s dospijećem od najviše 15 godina (FYROM II.).

Prvi obrok u iznosu od 10 000 000 EUR s dospijećem od najviše 15 godina isplaćen je bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji u siječnju 2001., drugi obrok u iznosu od 12 000 000 EUR u siječnju 2002., treći obrok u iznosu od 10 000 000 EUR u lipnju 2003. i četvrti obrok od 18 000 000 EUR u prosincu 2003.

Dana 16. srpnja 2001. Vijeće je odlučilo odobriti jamstvo Europske unije za poslove zaduživanja i pozajmljivanja Saveznoj Republici Jugoslaviji (Srbija i Crna Gora I.) u obliku dugoročnog zajma u iznosu do najviše 225 000 000 EUR glavnice i s dospijećem od najviše 15 godina. Zajam je isplaćen u jednom obroku u listopadu 2001.

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

Dana 5. studenoga 2002. Vijeće je odlučili odobriti jamstvo Europske unije za poslove zaduživanja i pozajmljivanja Bosni i Hercegovini u obliku dugoročnog najma u iznosu do najviše 20 000 000 EUR glavnice i s dospijećem od najviše 15 godina (Bosna II.).

Prvi obrok u iznosu od 10 000 000 EUR s dospijećem od najviše 15 godina isplaćen je Bosni i Hercegovini u 2004., a u 2006. drugi obrok u iznosu od 10 000 000 EUR.

Dana 5. studenoga 2002. Vijeće je odlučilo odobriti jamstvo Europske unije za poslove zaduživanja i pozajmljivanja Srbiji i Crnoj Gori (Srbija i Crna Gora II.) u obliku dugoročnog najma u iznosu do najviše 55 000 000 EUR glavnice i s dospijećem od najviše 15 godina.

Prvi obrok u iznosu od 10 000 000 EUR te drugi obrok u iznosu od 30 000 000 EUR s dospijećem od najviše 15 godina isplaćeni su Srbiji i Crnoj Gori u 2003., a treći obrok u iznosu od 15 000 000 EUR u 2005.

Zajam Albaniji IV. u iznosu od 9 000 000 EUR s dospijećem od najviše 15 godina isplaćen je u cijelosti 2006.

Dana 30. studenoga 2009. Vijeće je odlučilo odobriti jamstvo Europske unije za poslove zaduživanja i pozajmljivanja Srbiji u obliku dugoročnog zajma u iznosu do najviše 200 000 000 EUR glavnice i s dospijećem od najviše 8 godina. Prvi obrok u iznosu od 100 000 000 EUR isplaćen je 2011.

Dana 30. studenoga 2009. Vijeće je odlučilo odobriti jamstvo Europske unije za poslove zaduživanja i pozajmljivanja Srbiji u obliku dugoročnog zajma u iznosu do najviše 100 000 000 EUR glavnice i s dospijećem od najviše 15 godina. Dva obroka, svaki u iznosu od 50 000 000 EUR, isplaćeni su 2013.

3. ***Učinak na proračun***

Od stupanja na snagu Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 2728/94 od 31. listopada 1994. o osnivanju Jamstvenog fonda za vanjska djelovanja (SL L 293, 12.11.1994., str. 1.), i kasnije Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 480/2009 (SL L 145, 10.6.2009., str. 10.), neispunjavanja obveza od strane dužnika pokrivaju se sredstvima iz tog Fonda u okviru raspoloživog iznosa.

Učinak na proračun stoga je ograničen na sljedeće:

— jednu godišnju uplatu u Fond ili, u iznimnim slučajevima, isplatu iz Fonda radi održavanja ciljnog iznosa od 9 % zajamčenih poslova,

— aktiviranje proračunskog jamstva ako dužnik ne ispunjava svoje obveze.

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

VII. JAMSTVO EUROPSKE UNIJE ZA ZAJMOVE EURATOMA ZA POBOLJŠANJE STUPNJA UČINKOVITOSTI I SIGURNOSTI NUKLERANIH ELEKTRANA U ZEMLJAMA SREDNJE I ISTOČNE EUROPE I ZAJEDNICI NEZAVISNIH DRŽAVA

1. ***Pravna osnova***

Odluka Vijeća 77/270/Euratom od 29. ožujka 1977. o ovlaštenju Komisije za izdavanje zajmova Euratoma u svrhu doprinosa financiranju nuklearnih elektrana (SL L 88, 6.4.1977., str. 9.).

2. ***Opis***

Na temelju Odluke 94/179/Euratom (SL L 84, 29.3.1994., str. 41.) Europska unija proširuje područje primjene zajmova Euratoma u okviru Odluke 77/270/Euratom na poboljšanje stupnja učinkovitosti i sigurnosti nuklearnih elektrana u zemljama srednje i istočne Europe te Zajednici nezavisnih država.

Najveći iznos zajmova Euratoma za države članice i treće zemlje i dalje je 4 000 000 000 EUR.

Godine 2000. Komisija je odobrila zajam za nuklearnu elektranu Kozloduy u Bugarskoj (212 500 000 EUR), a posljednja rata isplaćena je 2006. Godine 2000. Komisija je odobrila zajam za nuklearnu elektranu K2R4 u Ukrajini, ali je 2004. smanjila iznos zajma na 83 000 000 USD u protuvrijednosti u EUR. Na temelju odluke Komisije iz 2004. odobren je zajam za nuklearnu elektranu K2R4 u iznosu od 39 000 000 EUR (prvi obrok) u 2007., u iznosu od 22 000 000 USD u 2008. i u iznosu od 10 335 000 USD u 2009. Godine 2004. Komisija je odobrila zajam za Cernavodă u Rumunjskoj (223 500 000EUR). Prva rata u iznosu od 100 000 000 EUR i druga rata u iznosu od 90 000 000 EUR isplaćene su 2005., a posljednja rata u iznosu od 33 500 000 EUR isplaćena je 2006.

Komisija je 2013. odobrila zajam Energoatomu iz Ukrajine od 300 000 000 EUR za sigurnosna poboljšanja nuklearnih elektrana. Do sada nije bilo isplata.

3. ***Učinak na proračun***

Od stupanja na snagu Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 2728/94 od 31. listopada 1994. o osnivanju Jamstvenog fonda za vanjska djelovanja (SL L 293, 12.11.1994., str. 1.), i kasnije Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 480/2009 (SL L 145, 10.6.2009., str. 10.), neispunjavanja obveza od strane dužnika pokrivaju se sredstvima iz tog Fonda u okviru raspoloživog iznosa.

Učinak na proračun stoga je ograničen na sljedeće:

— jednu godišnju uplatu u Fond ili, u iznimnim slučajevima, isplatu iz Fonda radi održavanja ciljnog iznosa od 9 % zajamčenih poslova,

— aktiviranje proračunskog jamstva ako dužnik ne ispunjava svoje obveze.

Od 1. siječnja 2007. zajmovi Bugarskoj i Rumunjskoj prestaju biti vanjsko djelovanje (vidjeti Uredbu (EZ, Euratom) br. 2273/2004 (SL L 396, 31.12.2004., str. 28.)) te se stoga izravno pokrivaju iz općeg proračuna, a ne više sredstvima iz Fonda.

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

VIII. JAMSTVO EUROPSKE UNIJE ZA ZAJMOVE EUROPSKE INVESTICIJSKE BANKE SREDOZEMNIM ZEMLJAMA

1. *Pravna osnova*

Neke od zemalja obuhvaćenih pravnim osnovama navedenima u nastavku sada su države članice ili se smatraju zemljama u pretpristupnoj fazi. Osim toga, moguće je da su se imena zemalja promijenila od donošenja odgovarajućih pravnih osnova.

Odluka Vijeća od 8. ožujka 1977. (Mediteranski protokoli).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 1273/80 od 23. svibnja 1980. o sklapanju Privremenog protokola između Europske ekonomske zajednice i Socijalističke Federativne Republike Jugoslavije o daljnjoj provedbi Protokola 2 Sporazumu o suradnji (SL L 130, 27.5.1980., str. 98.).

Odluka Vijeća od 19. srpnja 1982. (daljnja iznimna pomoć za obnovu Libanona).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 3183/82 od 22. studenoga 1982. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Republike Tunisa (SL L 337, 29.11.1982., str. 43.).

Odluka Vijeća od 9. listopada 1984. (zajam izvan Protokola za Jugoslaviju).

Odluka Vijeća 87/604/EEZ od 21. prosinca 1987. o sklapanju drugog Protokola o financijskoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Socijalističke Federativne Republike Jugoslavije (SL L 389, 31.12.1987., str. 65.).

Odluka Vijeća 88/33/EEZ od 21. prosinca 1987. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Libanonske Republike (SL L 22, 27.1.1988., str. 25.).

Odluka Vijeća 88/34/EEZ od 21. prosinca 1987. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Republike Tunisa (SL L 22, 27.1.1988., str. 33.).

Odluka Vijeća 88/453/EEZ od 30. lipnja 1988. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Kraljevine Maroka (SL L 224, 13.8.1988., str. 32.).

Odluka Vijeća 92/44/EEZ od 19. prosinca 1991. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Republike Tunisa (SL L 18, 25.1.1992., str. 34.).

Odluka Vijeća 92/207/EEZ od 16. ožujka 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Arapske Republike Egipta (SL L 94, 8.4.1992., str. 21.).

Odluka Vijeća 92/208/EEZ od 16. ožujka 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Hašemitske Kraljevine Jordana (SL L 94, 8.4.1992., str. 29.).

Odluka Vijeća 92/209/EEZ od 16. ožujka 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Libanonske Republike (SL L 94, 8.4.1992., str. 37.).

Odluka Vijeća 92/210/EEZ od 16. ožujka 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Države Izraela (SL L 94, 8.4.1992., str. 45.).

Uredba Vijeća (EEZ) br. 1763/92 od 29. lipnja 1992. o financijskoj suradnji u odnosu na sve države nečlanice Sredozemlja (SL L 181, 1.7.1992., str. 5.) stavljena izvan snage Uredbom (EZ) br. 1488/96 (SL L 189, 30.7.1996., str. 1.).

Odluka Vijeća 92/548/EEZ od 16. studenoga 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Kraljevine Maroka (SL L 352, 2.12.1992., str. 13.).

Odluka Vijeća 92/549/EEZ od 16. studenoga 1992. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Sirijske Arapske Republike (SL L 352, 2.12.1992., str. 21.).

Odluka Vijeća 93/408/EEZ od 19. srpnja 1993. o sklapanju Protokola o financijskoj suradnji između Europske ekonomske zajednice Republike Slovenije (SL L 189, 29.7.1993., str. 152.).

Odluka Vijeća 94/67/EZ od 24. siječnja 1994. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske ekonomske zajednice i Sirijske Arapske Republike (SL L 32, 5.2.1994., str. 44.).

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

Odluka Vijeća 95/484/EZ od 30. listopada 1995. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske zajednice i Republike Malte (SL L 278, 21.11.1995., str. 14.).

Odluka Vijeća 95/485/EZ od 30. listopada 1995. o sklapanju Protokola o financijskoj i tehničkoj suradnji između Europske zajednice i Republike Cipra (SL L 278, 21.11.1995., str. 22.).

Odluka Vijeća 97/256/EZ od 14. travnja 1997. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte izvan Zajednice (zemlje središnje i istočne Europe, zemlje Sredozemlja, zemlje Latinske Amerike i Azije, Južna Afrika, bivša jugoslavenska republika Makedonija te Bosna i Hercegovina (SL L 102, 19.4.1997., str. 33.).

Odluka Vijeća 1999/786/EZ od 29. studenoga 1999. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci (EIB) za gubitke iz zajmova za projekte obnove potresom pogođenih područja Turske (SL L 308, 3.12.1999., str. 35.).

Odluka Vijeća 2000/24/EZ od 22. prosinca 1999. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte izvan Zajednice (središnja i istočna Europa, zemlje Sredozemlja, Latinska Amerika i Azija te Republika Južna Afrika) (SL L 9, 13.1.2000., str. 24.).

Odluka Vijeća 2000/788/EZ od 4. prosinca 2000. o izmjeni Odluke 2000/24/EZ u cilju uspostavljanja posebnog akcijskog programa Europske investicijske banke za potporu konsolidaciji i jačanju carinske unije EZ-a i Turske (SL L 314, 14.12.2000., str. 27.).

Odluka Vijeća 2005/47/EZ od 22. prosinca 2004. o izmjeni Odluke 2000/24/EZ kako bi se uzelo u obzir proširenje Europske unije i Europska politika susjednih zemalja (SL L 21, 25.1.2005., str. 9.).

Odluka Vijeća 2006/1016/EZ od 19. prosinca 2006. o odobrenju jamstava zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke po zajmovima i jamstvima za projekte izvan Zajednice (SL L 414, 30.12.2006, str. 95.).

Odluka br. 633/2009/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 13. srpnja 2009. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova i jamstva za zajmove za projekte izvan Zajednice (SL L 190, 22.7.2009., str. 1.).

Odluka br. 1080/2011/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2011. o odobravanju jamstva EU-a Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova i jamstva za zajmove za projekte izvan Unije i o stavljanju izvan snage Odluke br. 633/2009/EZ (SL L 280, 27.10.2011., str. 1.).

Odluka br. 466/2014/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. kojom se dodjeljuje jamstvo EU-a Europskoj investicijskoj banci protiv gubitaka u okviru financijskih operacija kojima se podržavaju ulagački projekti izvan Unije (SL L 135, 8.5.2014., str. 1.).

2. ***Jamstvo proračuna Unije***

U skladu s Odlukom Vijeća od 8. ožujka 1977., Unija jamči za zajmove koje odobrava Europska investicijska banka u okviru financijskih obveza Unije u odnosu na sredozemne zemlje.

Ta odluka bila je temelj ugovora o jamstvu koji su Europska ekonomska zajednica i Europska investicijska banka potpisale 30. listopada 1978. u Bruxellesu i 10. studenoga 1978. u Luxemborugu čime je uvedeno opće jamstvo u visini od 75 % svih odobrenih sredstava za zajmove u sljedećim zemljama: Malti, Tunisu, Alžiru, Maroku, Portugalu (Financijski protokol, pomoć u nuždi), Turskoj, Cipru, Egiptu, Jordanu, Siriji, Izraelu, Grčkoj, bivšoj Jugoslaviji i Libanonu.

Ugovor o jamstvu produžuje se za svaki novi Financijski protokol.

Odluka 97/256/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 25. srpnja 1997. i u Luxembourgu 29. srpnja 1997. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 70 % ukupnog iznosa dostupnih odobrenih sredstava uvećano za sve povezane iznose.

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

Odluka 1999/786/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 18. travnja 2000. i u Luxembourgu 23. svibnja 2000. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa dostupnih odobrenih sredstava uvećano za sve povezane iznose.

Odluka 2000/24/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 19. srpnja 2000. i u Luxembourgu 24. srpnja 2000. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa dostupnih odobrenih sredstava uvećano za sve povezane iznose.

Odluka 2005/47/EZ bila je temelj izmijenjenog i pročišćenog ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 30. kolovoza 2005. i u Luxembourgu 2. rujna 2005. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa dostupnih odobrenih sredstava uvećano za sve povezane iznose.

Odluka 2006/1016/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Luxembourgu 1. kolovoza 2007. i u Bruxellesu 29. kolovoza 2007. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja umanjenog za vraćene iznose te uvećanog za sve povezane iznose. Ta Odluka zamijenjena je Odlukom br. 633/2009/EZ Europskog parlamenta i Vijeća.

Odluka br. 1080/2011/EU bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske unije i Europske investicijske banke potpisanog u Luxembourgu i u Bruxellesu 22. studenoga 2011. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja umanjenog za vraćene iznose te uvećanog za sve povezane iznose.

Odluka br. 466/2014/EU bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske unije i Europske investicijske banke potpisanog u Luxembourgu i u Bruxellesu 22. srpnja 2014. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja umanjenog za vraćene iznose te uvećanog za sve povezane iznose.

3. ***Opis***

U okviru Financijskih protokola zaključenih sa sredozemnim trećim zemljama utvrđeni su ukupni iznosi za zajmove koje Europska investicijska banka odobrava iz vlastitih sredstava. Europska investicijska banka odobrava zajmove u svrhe kojima se može pridonijeti gospodarskom i socijalnom razvoju predmetnih zemalja (prometna infrastruktura, luke, opskrba vodom, proizvodnja i distribucija energije, poljoprivredni projekti te promicanje malog i srednjeg poduzetništva).

Vijeće je 14. travnja 1997., djelujući na prijedlog Komisije i nakon savjetovanja s Europskim parlamentom, odlučilo obnoviti jamstvo Zajednice Europskoj investicijskoj banci za zajmove za projekte u sljedećim sredozemnim zemljama: Alžiru, Cipru, Egiptu, Izraelu, Jordanu, Libanonu, Malti, Maroku, Siriji, Tunisu, Turskoj, Gazi i Zapadnoj Obali. Jamstvo je ograničeno na 70 % ukupnog iznosa dostupnih odobrenih sredstava uvećanog za sve povezane iznose. Ukupna gornja granica dostupnih odobrenih sredstava iznosi 7 105 000 000 EUR, od čega je 2 310 000 000 EUR namijenjeno prethodno navedenim sredozemnim zemljama. Time je obuhvaćeno razdoblje od tri godine koje počinje 31. siječnja 1997. (s mogućnošću produženja od šest mjeseci).

Europska investicijska banka poziva se da 25 % svojih zajmova osigura od komercijalnih rizika nedržavnim jamstvima.

Dana 29. studenoga 1999. Vijeće je odlučilo odobriti jamstvo Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte obnove u područjima Turske pogođenima potresom. Jamstvo je ograničeno na 65 % ukupnog iznosa dostupnih odobrenih sredstava uvećanog za sve povezane iznose. Ukupna gornja granica dostupnih odobrenih sredstava iznosi 600 000 000 EUR i obuhvaća razdoblje od tri godine koje počinje 29. studenoga 1999. (s mogućnošću produženja od šest mjeseci).

Europska investicijska banka poziva se da 30 % svojih zajmova osigura od komercijalnih rizika nedržavnim jamstvima. Taj postotak treba povećati kad god je to moguće i u mjeri u kojoj to dopušta tržište.

Dana 22. prosinca 1999. Vijeće je, djelujući na prijedlog Komisije i nakon savjetovanja s Europskim parlamentom, odlučilo još jedanput odobriti Europskoj investicijskoj banci jamstvo Zajednice za gubitke iz zajmova za projekte koji se provode u sljedećim sredozemnim zemljama: Alžiru, Cipru, Egiptu, Izraelu, Jordanu, Libanonu, Malti, Maroku, Siriji, Tunisu, Turskoj, Gazi i Zapadnoj Obali. Ukupna gornja granica odobrenih sredstava dostupnih svim državama u skladu s Odlukom 2000/24/EZ iznosi 19 460 000 000 EUR. Jamstvo je ograničeno na 65 % ukupne vrijednosti dostupnih odobrenih sredstava uvećane za sve povezane iznose. Time je pokriveno sedmogodišnje razdoblje od 1. veljače 2000. do 31. siječnja 2007. Budući da na kraju tog razdoblja zajmovi koje je odobrila Europska investicijska banka nisu dostigli prethodno navedene ukupne vrijednosti, razdoblje se automatski produžuje za šest mjeseci.

Dana 4. prosinca 2000. Vijeće je odlučilo uspostaviti poseban akcijski program Europske investicijske banke radi potpore konsolidaciji i jačanju carinske unije EZ-a i Turske. Vrijednost tih zajmova ograničena je na ukupnu gornju granicu u iznosu od 450 000 000 EUR.

Odlukom 2005/47/EZ mandat za sredozemnu regiju preustrojen je radi isključivanja Cipra, Malte i Turske, a te su države uvrštene u mandat za susjedne jugoistočne države.

Odlukom 2006/1016/EZ odobreno je jamstvo Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova i jamstava za zajmove za projekte izvan Zajednice u sljedećim sredozemnim zemljama: Alžiru, Egiptu, Zapadnoj Obali i Gazi, Izraelu, Jordanu, Libanonu, Libiji (o prihvatljivosti odlučuje Vijeće), Maroku, Siriji, Tunisu. Ukupna gornja granica odobrenih sredstava dostupnih svim državama u skladu s Odlukom 2006/1016/EZ iznosi 27 800 000 000 EUR i odnosi se na razdoblje od 1. veljače 2007. do 31. prosinca 2013., uz mogućnost produženja za šest mjeseci. Jamstvo Zajednice ograničeno je na 65 %.

Odluka 2006/1016/EZ zamijenjena je Odlukom br. 633/2009/EZ Europskog parlamenta i Vijeća.

Na temelju Odluke br. 1080/2011/EU, koja je stupila na snagu 30. listopada 2011., ukupni je iznos isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja povećan s 25 800 000 000 EUR na 29 484 000 000 EUR (2 000 000 000 EUR za financiranje poslova u vezi s klimatskim promjenama i 1 684 000 000 EUR za potporu rizičnim poslovima EIB-a).

Odlukom br. 466/2014/EU odobreno je jamstvo EU-a Europskoj investicijskoj banci za gubitke u okviru financijskih operacija kojima se podržavaju ulagački projekti izvan Unije (zemlje u pretpristupnoj fazi, zemlje susjedstva i partnerstva, Azija i Latinska Amerika, Južna Afrika) u razdoblju od 2014.–2020. Najveća gornja granica EIB-ovih financijskih operacija ne prelazi 30 000 000 000 EUR raščlanjeno na fiksnu gornju granicu u najvišem iznosu od 27 000 000 000 EUR i fakultativni dodatni iznos od 3 000 000 000 EUR o kojem se odlučuje u skladu s redovnim zakonodavnim postupkom nakon preispitivanja u sredini razdoblja. Jamstvo Zajednice ograničeno je na 65 % ukupnog isplaćenog iznosa.

4. ***Učinak na proračun***

Od stupanja na snagu Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 2728/94 od 31. listopada 1994. o osnivanju Jamstvenog fonda za vanjska djelovanja (SL L 293, 12.11.1994., str. 1.), i kasnije Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 480/2009 (SL L 145,10.6.2009, str. 10.), neispunjavanja obveza od strane dužnika pokrivaju se sredstvima iz tog Fonda u okviru raspoloživog iznosa.

Učinak na proračun stoga je ograničen na sljedeće:

— jednu godišnju uplatu u Fond ili, u iznimnim slučajevima, isplatu iz Fonda radi održavanja ciljnog iznosa od 9 % zajamčenih poslova,

— aktiviranje proračunskog jamstva ako dužnik ne ispunjava svoje obveze,

— u određenim slučajevima odobravanje subvencija za kamate od 2 % u obliku nepovratne pomoći i u skladu s ukupnim iznosima utvrđenima Financijskim protokolima.

Zajmovi novim državama članicama prestaju biti vanjsko djelovanje (vidi Uredbu (EZ, Euratom) br. 2273/2004 (SL L 396, 31.12.2004., str. 28.)) te se stoga izravno pokrivaju iz općeg proračuna, a ne više iz sredstava Fonda.

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

IX. JAMSTVO EUROPSKE UNIJE ZA ZAJMOVE KOJE JE ODOBRILA EUROPSKA INVESTICIJSKA BANKA U TREĆIM ZEMLJAMA SREDNJE I ISTOČNE EUROPE I ZAPADNOG BALKANA

1. *Pravna osnova*

Neke od zemalja obuhvaćenih pravnim osnovama navedenima u nastavku sada su države članice ili se smatraju zemljama u pretpristupnoj fazi. Osim toga, moguće je da su se imena zemalja promijenila od donošenja odgovarajućih pravnih osnova.

Odluka od 29. studenoga 1989. Vijeća guvernera Europske investicijske banke o poslovima Banke u Mađarskoj i Poljskoj.

Odluka Vijeća 90/62/EEZ od 12. veljače 1990. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte u Mađarskoj i Poljskoj (SL L 42, 16.02.1990., str. 68.).

Odluka Vijeća 91/252/EEZ od 14. svibnja 1991. o proširenju na Čehoslovačku, Bugarsku i Rumunjsku Odluke 90/62/EEZ o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte u Mađarskoj i Poljskoj (SL L 123, 18.5.1991., str. 44.).

Odluka Vijeća 93/166/EEZ od 15. ožujka 1993. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za investicijske projekte koji se provode u Estoniji, Latviji i Litvi (SL L 69, 20.3.1993., str. 42.).

Odluka Vijeća 93/696/EZ od 13. prosinca 1993. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte u zemljama središnje i istočne Europe (Poljska, Mađarska, Češka Republika, Slovačka Republika, Rumunjska, Bugarska, Estonija, Latvija, Litva i Albanija) (SL L 321, 23.12.1993., str. 27.).

Odluka Vijeća 97/256/EZ od 14. travnja 1997. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte izvan Zajednice (zemlje središnje i istočne Europe, zemlje Sredozemlja, zemlje Latinske Amerike i Azije, Južna Afrika, bivša jugoslavenska republika Makedonija te Bosna i Hercegovina) (SL L 102, 19.4.1997., str. 33.).

Odluka Vijeća 98/348/EZ od 19. svibnja 1998. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte u bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji (SL L 155, 29.5.1998., str. 53.).

Odluka Vijeća 98/729/EZ od 14. prosinca 1998. o izmjeni Odluke 97/256/EZ o proširenju jamstva Zajednice odobrenog Europskoj investicijskoj banci za financiranje zajmova za projekte u Bosni i Hercegovini (SL L 346, 22.12.1998., str. 54.).

Odluka Vijeća 2000/24/EZ od 22. prosinca 1999. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte izvan Zajednice (središnja i istočna Europa, zemlje Sredozemlja, Latinska Amerika i Azija te Republika Južna Afrika) (SL L 9, 13.1.2000., str. 24.).

Odluka Vijeća 2000/688/EZ od 7. studenoga 2000. o izmjeni Odluke Vijeća 2000/24/EZ o proširenju jamstva Zajednice odobrenog Europskoj investicijskoj banci za financiranje zajmova za projekte u Hrvatskoj (SL L 285, 10.11.2000., str. 20.).

Odluka Vijeća 2001/778/EZ od 6. studenoga 2001. o izmjeni Odluke 2000/24/EZ o proširenju jamstva Zajednice odobrenog Europskoj investicijskoj banci za financiranje zajmova za projekte u Saveznoj Republici Jugoslaviji (SL L 292, 9.11.2001., str. 43.).

Odluka Vijeća 2005/47/EZ od 22. prosinca 2004. o izmjeni Odluke 2000/24/EZ kako bi se uzelo u obzir proširenje Europske unije i Europska politika susjednih zemalja (SL L 21, 25.1.2005., str. 9.).

Odluka Vijeća 2006/1016/EZ od 19. prosinca 2006. o odobrenju jamstava zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke po zajmovima i jamstvima za projekte izvan Zajednice (SL L 414, 30.12.2006, str. 95.).

Odluka br. 633/2009/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 13. srpnja 2009. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova i jamstva za zajmove za projekte izvan Zajednice (SL L 190, 22.7.2009., str. 1.)

Odluka br. 1080/2011/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2011. o odobravanju jamstva EU-a Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova i jamstva za zajmove za projekte izvan Unije i o stavljanju izvan snage Odluke br. 633/2009/EZ (SL L 280, 27.10.2011., str. 1.).

Odluka br. 466/2014/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. kojom se dodjeljuje jamstvo EU-a Europskoj investicijskoj banci protiv gubitaka u okviru financijskih operacija kojima se podržavaju ulagački projekti izvan Unije (SL L 135, 8.5.2014., str. 1.).

2. ***Jamstvo proračuna Unije***

Odluka 90/62/EEZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske ekonomske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 24. travnja 1990. i u Luxembourgu 14. svibnja 1990. u vezi sa zajmovima u Mađarskoj i Poljskoj i temelj proširenja tog ugovora na zajmove u Čehoslovačkoj, Rumunjskoj i Bugarskoj koji je potpisan u Bruxellesu i u Luxembourgu 31. srpnja 1991.

Ovaj ugovor bio je predmet instrumenta potpisanog u Bruxellesu 19. siječnja 1993. i u Luxembourgu 4. veljače 1993. kojim Češka Republika i Slovačka Republika od 1. siječnja 1993. zamjenjuju Češku i Slovačku Federativnu Republiku.

Odluka 93/696/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 22. srpnja 1994. i u Luxembourgu 12. kolovoza 1994.

Odluka 97/256/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 25. srpnja 1997. i u Luxembourgu 29. srpnja 1997.

Odluka 98/348/EZ i Odluka 98/729/EZ bile su temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 25. srpnja 1997. i u Luxembourgu 29. srpnja 1997.

Odluka 2000/24/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 19. srpnja 2000. i u Luxembourgu 24. srpnja 2000.

Odluka 2005/47/EZ bila je temelj izmijenjenog i pročišćenog ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 30. kolovoza 2005. i u Luxembourgu 2. rujna 2005. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa dostupnih odobrenih sredstava uvećano za sve povezane iznose.

Odluka 2006/1016/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Luxembourgu 1. kolovoza 2007. i u Bruxellesu 29. kolovoza 2007. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja umanjenog za vraćene iznose te uvećanog za sve povezane iznose. Ta Odluka zamijenjena je Odlukom br. 633/2009/EZ Europskog parlamenta i Vijeća.

Odluka br. 1080/2011/EU bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske unije i Europske investicijske banke potpisanog u Luxembourgu i u Bruxellesu 22. studenoga 2011. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja umanjenog za vraćene iznose te uvećanog za sve povezane iznose.

Odluka br. 466/2014/EU bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske unije i Europske investicijske banke potpisanog u Luxembourgu i u Bruxellesu 22. srpnja 2014. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja umanjenog za vraćene iznose te uvećanog za sve povezane iznose.

3. ***Opis***

Na poziv Vijeća od 9. listopada 1989. Vijeće guvernera Europske investicijske banke odlučilo je 29. studenoga 1989. ovlastiti Banku da odobri zajmove iz vlastitih sredstava radi financiranja projekata u Mađarskoj i Poljskoj čija ukupna vrijednost ne smije premašiti 1 000 000 000 EUR. Ti zajmovi odobreni su za financiranje projekata ulaganja koji ispunjavaju uobičajene uvjete Banke za davanje zajmova iz vlastitih sredstava.

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

Dana 14. svibnja 1991. i 15. ožujka 1993. Vijeće je, djelujući na prijedlog Komisije i nakon savjetovanja s Europskim parlamentom, odlučilo da se to jamstvo treba proširiti na sve zajmove koje bi Europska investicijska banka mogla dati u drugim zemljama srednje i istočne Europe (Čehoslovačka, Bugarska i Rumunjska) u razdoblju od 2 godine i u iznosu do najviše 700 000 000 EUR.

Dana 13. prosinca 1993. Vijeće je, djelujući na prijedlog Komisije i nakon savjetovanja s Europskim parlamentom, odlučilo produžiti na 3 godine jamstvo Zajednice za zajmove Europske investicijske banke u iznosu od 3 000 000 000 EUR za projekte u Poljskoj, Mađarskoj, Češkoj Republici, Slovačkoj Republici, Rumunjskoj, Bugarskoj, Estoniji, Latviji, Litvi i Albaniji.

Proračunskim jamstvom obuhvaćeni su svi elementi servisiranja duga (otplata glavnice, kamate i povezani troškovi) u vezi s tim zajmovima.

Dana 14. travnja 1997. Vijeće je, djelujući na prijedlog Komisije i nakon savjetovanja s Europskim parlamentom, odlučilo obnoviti jamstvo Zajednice za zajmove Europske investicijske banke za projekte u Albaniji, Bugarskoj, Češkoj Republici, Estoniji, Mađarskoj, Latviji, Litvi, Poljskoj, Rumunjskoj, Slovačkoj Republici i Sloveniji. Jamstvo je ograničeno na 70 % ukupnog iznosa dostupnih odobrenih sredstava uvećanog za sve povezane iznose. Ukupna gornja granica dostupnih odobrenih sredstava iznosi 7 105 000 000 EUR, od čega je 3 520 000 000 EUR namijenjeno prethodno navedenim zemljama srednje i istočne Europe. Time je obuhvaćeno razdoblje od tri godine koje počinje 31. siječnja 1997. Budući da na kraju tog razdoblja zajmovi koje je odobrila Europska investicijska banka nisu dosegli prethodno navedene ukupne iznose, razdoblje se automatski produžuje za šest mjeseci.

Dana 19. svibnja 1998. Vijeće je odlučilo odobriti jamstvo Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte u bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji. Jamstvo je ograničeno na 70 % ukupnog iznosa dostupnih odobrenih sredstava uvećanog za sve povezane iznose. Ukupna gornja granica dostupnih odobrenih sredstava iznosi 150 000 000 EUR za razdoblje od 2 godine koje počinje 1. siječnja 1998. Budući da na kraju tog razdoblja zajmovi koje je odobrila Europska investicijska banka nisu dostigli prethodno navedene ukupne iznose, razdoblje se automatski produžuje za šest mjeseci.

Dana 14. prosinca 1998. Vijeće je odlučilo izmijeniti Odluku 97/256/EZ kako bi proširilo jamstvo Zajednice odobreno Europskoj investicijskoj banci za zajmove za projekte u Bosni i Hercegovini. Jamstvo je ograničeno na 70 % ukupnog iznosa dostupnih odobrenih sredstava uvećanog za sve povezane iznose. Ukupna gornja granica dostupnih odobrenih sredstava iznosi 100 000 000 EUR za razdoblje od 2 godine koje počinje 22. prosinca 1998. Budući da na kraju tog razdoblja zajmovi koje je odobrila Europska investicijska banka nisu dosegli prethodno navedene ukupne iznose, razdoblje se automatski produžuje za šest mjeseci.

Europska investicijska banka poziva se da 25 % svojih zajmova osigura od komercijalnih rizika nedržavnim jamstvima.

Dana 22. prosinca 1999. Vijeće je, postupajući na prijedlog Komisije i nakon savjetovanja s Europskim parlamentom, odlučilo obnoviti jamstvo Zajednice za zajmove Europske investicijske banke za projekte u Albaniji, bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji, Bosni i Hercegovini, Bugarskoj, Češkoj Republici, Estoniji, Mađarskoj, Latviji, Litvi, Poljskoj, Rumunjskoj, Slovačkoj Republici i Sloveniji. Ukupna gornja granica odobrenih sredstava dostupnih svim državama u skladu s Odlukom 2000/24/EZ iznosi 19 460 000 000 EUR. Jamstvo je ograničeno na 65 % ukupnog iznosa dostupnih odobrenih sredstava uvećanog za sve povezane iznose. Time je obuhvaćeno razdoblje od sedam godina koje počinje 1. veljače 2000. i završava 31. siječnja 2007. Budući da na kraju tog razdoblja zajmovi koje je odobrila Europska investicijska banka nisu dosegli prethodno navedene ukupne iznose, razdoblje se automatski produžuje za šest mjeseci.

Europska investicijska banka poziva se da 30 % svojih zajmova osigura od komercijalnih rizika nedržavnim jamstvima. Taj postotak treba povećati kad god je to moguće i u mjeri u kojoj to dopušta tržište.

Dana 7. studenoga 2000. Vijeće je odlučilo proširiti jamstvo Zajednice odobreno Europskoj investicijskoj banci za zajmove za projekte u Hrvatskoj.

Dana 6. studenoga 2000. Vijeće je odlučilo proširiti jamstvo Zajednice odobreno Europskoj investicijskoj banci za zajmove za projekte u Saveznoj Republici Jugoslaviji.

Odlukom 2005/47/EZ mandat za sredozemnu regiju preustrojen je radi isključivanja Cipra, Malte i Turske, a te su države uvrštene u mandat za susjedne jugoistočne države.

Odlukom 2006/1016/EZ odobreno je jamstvo Zajednice EIB-u za gubitke iz zajmova i jamstava za zajmove za projekte izvan Zajednice u sljedećim kandidatkinjama: Hrvatskoj, Turskoj, bivšoj jugoslavenskoj republici Makedoniji i potencijalnim kandidatima: Albaniji, Bosni i Hercegovini, Srbiji i Kosovu. Ukupna gornja granica odobrenih sredstava dostupnih svim državama u skladu s Odlukom 2006/1016/EZ iznosi 27 800 000 000 EUR i odnosi se na razdoblje od 1. veljače 2007. do 31. prosinca 2013., uz mogućnost produženja za šest mjeseci. Jamstvo Zajednice ograničeno je na 65 %. Ta Odluka zamijenjena je Odlukom br. 633/2009/EZ Europskog parlamenta i Vijeća.

Na temelju Odluke br. 1080/2011/EU, koja je stupila na snagu 30. listopada 2011., ukupni je iznos isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja povećan s 25 800 000 000 EUR na 29 484 000 000 EUR (2 000 000 000 EUR za financiranje poslova u vezi s klimatskim promjenama i 1 684 000 000 EUR za potporu rizičnim poslovima EIB-a).

Odlukom br. 466/2014/EU dodjeljuje se jamstvo EU-a EIB-u protiv gubitaka u okviru financijskih poslova kojima se podržavaju ulagački projekti izvan Unije (pretpristupne zemlje, susjedne i partnerske zemlje, Azija i Latinska Amerika, Južna Afrika) tijekom razdoblja 2014.– 2020. Najveća gornja granica EIB-ovih poslova financiranja ne prelazi 30 000 000 000 EUR raščlanjeno na fiksnu gornju granicu u najvišem iznosu od 27 000 000 000 EUR i fakultativni dodatni iznos od 3 000 000 000 EUR o kojem se odlučuje u skladu s redovnim zakonodavnim postupkom nakon preispitivanja u sredini razdoblja. Jamstvo EU-a ograničeno je na 65 % ukupnog nepodmirenog iznosa.

4. ***Učinak na proračun***

Od stupanja na snagu Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 2728/94 od 31. listopada 1994. o osnivanju Jamstvenog fonda za vanjska djelovanja (SL L 293, 12.11.1994., str. 1.), i kasnije Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 480/2009 (SL L 145,10.6.2009, str. 10.), neispunjavanja obveza od strane dužnika pokrivaju se sredstvima iz tog Fonda u okviru raspoloživog iznosa.

Učinak na proračun stoga je ograničen na sljedeće:

— jednu godišnju uplatu u Fond ili, u iznimnim slučajevima, isplatu iz Fonda radi održavanja ciljnog iznosa od 9 % zajamčenih poslova,

— aktiviranje proračunskog jamstva ako dužnik ne ispunjava svoje obveze.

Zajmovi novim državama članicama prestaju biti vanjsko djelovanje (vidi Uredbu (EZ, Euratom) br. 2273/2004 (SL L 396, 31.12.2004., str. 28.)) te se stoga izravno pokrivaju iz općeg proračuna, a ne više iz sredstava Fonda.

Na temelju Odluke br. 1080/2011/EU, koja je stupila na snagu 30. listopada 2011., ukupni je iznos isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja povećan s 25 800 000 000 EUR na 29 484 000 000 EUR (2 000 000 000 EUR za financiranje poslova u vezi s klimatskim promjenama i 1 684 000 000 EUR za potporu rizičnim poslovima EIB-a).

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

X. JAMSTVO EUROPSKE UNIJE EUROPSKOJ INVESTICIJSKOJ BANCI ZA GUBITKE IZ ZAJMOVA ZA PROJEKTE U ODREĐENIM ZEMLJAMA AZIJE I LATINSKE AMERIKE

1. *Pravna osnova*

Odluka Vijeća 93/115/EEZ od 15. veljače 1993. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte od obostranog interesa u određenim trećim zemljama (SL L 45, 23.2.1993., str. 27.).

Odluka Vijeća 96/723/EZ od 12. prosinca 1996. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte od obostranog interesa u zemljama Latinske Amerike i Azije s kojima je Zajednica sklopila sporazume o suradnji (Argentina, Bolivija, Brazil, Čile, Kolumbija, Kostarika, Ekvador, Gvatemala, Honduras, Meksiko, Nikaragva, Panama, Paragvaj, Peru, El Salvador, Urugvaj i Venezuela; Bangladeš, Brunej, Kina; Indija, Indonezija, Makao, Malezija, Pakistan, Filipini, Singapur, Šri Lanka, Tajland i Vijetnam) (SL L 329, 19.12.1996., str. 45.).

Odluka Vijeća 97/256/EZ od 14. travnja 1997. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte izvan Zajednice (zemlje središnje i istočne Europe, zemlje Sredozemlja, zemlje Latinske Amerike i Azije, Južna Afrika, bivša jugoslavenska republika Makedonija te Bosna i Hercegovina (SL L 102, 19.4.1997., str. 33.).

Odluka Vijeća 2000/24/EZ od 22. prosinca 1999. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte izvan Zajednice (središnja i istočna Europa, zemlje Sredozemlja, Latinska Amerika i Azija te Republika Južna Afrika) (SL L 9, 13.1.2000., str. 24.).

Odluka Vijeća 2005/47/EZ od 22. prosinca 2004. o izmjeni Odluke 2000/24/EZ kako bi se uzelo u obzir proširenje Europske unije i Europska politika susjednih zemalja (SL L 21, 25.1.2005., str. 9.).

Odluka Vijeća 2006/1016/EZ od 19. prosinca 2006. o odobrenju jamstava zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke po zajmovima i jamstvima za projekte izvan Zajednice(SL L 414, 30.12.2006, str. 95.).

Odluka br. 633/2009/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 13. srpnja 2009. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova i jamstva za zajmove za projekte izvan Zajednice (SL L 190, 22.7.2009., str. 1.).

Odluka br. 1080/2011/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2011. o odobravanju jamstva EU-a Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova i jamstva za zajmove za projekte izvan Unije i o stavljanju izvan snage Odluke br. 633/2009/EZ (SL L 280, 27.10.2011., str. 1.).

Odluka br. 466/2014/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. kojom se dodjeljuje jamstvo EU-a Europskoj investicijskoj banci protiv gubitaka u okviru financijskih operacija kojima se podržavaju ulagački projekti izvan Unije (SL L 135, 8.5.2014., str. 1.).

2. *Jamstvo proračuna Unije*

Odluka 93/115/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 4. studenoga 1993. i u Luxembourgu 17. studenoga 1993.

Odluka 96/723/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 18. ožujka 1997. i u Luxembourgu 26. ožujka 1997.

Odluka 97/256/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 25. srpnja 1997. i u Luxembourgu 29. srpnja 1997.

Odluka 2000/24/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 19. srpnja 2000. i u Luxembourgu 24. srpnja 2000.

Odluka 2005/47/EZ bila je temelj izmijenjenog i pročišćenog ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 30. kolovoza 2005. i u Luxembourgu 2. rujna 2005. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa dostupnih odobrenih sredstava uvećano za sve povezane iznose.

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

Odluka 2006/1016/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Luxembourgu 1. kolovoza 2007. i u Bruxellesu 29. kolovoza 2007. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja umanjenog za vraćene iznose te uvećanog za sve povezane iznose. Ta Odluka zamijenjena je Odlukom br. 633/2009/EZ Europskog parlamenta i Vijeća.

Odluka br. 1080/2011/EU bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske unije i Europske investicijske banke potpisanog u Luxembourgu i u Bruxellesu 22. studenoga 2011. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja umanjenog za vraćene iznose te uvećanog za sve povezane iznose.

Odluka br. 466/2014/EU bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske unije i Europske investicijske banke potpisanog u Luxembourgu i u Bruxellesu 22. srpnja 2014. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja umanjenog za vraćene iznose te uvećanog za sve povezane iznose.

3. ***Opis***

Na temelju Odluke 93/115/EEZ Europska unija jamči u pojedinačnim slučajevima za zajmove Europske investicijske banke u trećim zemljama s kojima je Europska unija sklopila sporazume o suradnji.

Odlukom 93/115/EEZ utvrđeno je ukupno ograničenje iznosa na 250 000 000 EUR godišnje u razdoblju od 3 godine.

Dana 12. prosinca 1996. Vijeće je odobrilo Europskoj investicijskoj banci jamstvo Zajednice u iznosu od 100 % za zajmove za projekte od obostranog interesa u određenim trećim zemljama (azijske i latinskoameričke zemlje u razvoju) s kojima je Zajednica sklopila sporazume o suradnji. To jamstvo bilo je ograničeno na ukupnu gornju granicu u iznosu od 275 000 000 EUR koji se trebao odobriti 1996. (s mogućim produženjem za šest mjeseci).

Dana 14. travnja 1997. Vijeće je, djelujući na prijedlog Komisije i nakon savjetovanja s Europskim parlamentom, odlučilo obnoviti jamstvo Zajednice Europskoj investicijskoj banci za zajmove za projekte u sljedećim zemljama Azije i Latinske Amerike: Argentini, Boliviji, Brazilu, Čileu, Kolumbiji, Kostariki, Ekvadoru, Gvatemali, Hondurasu, Meksiku, Nikaragvi, Panami, Paragvaju, Peruu, El Salvadoru, Urugvaju, Venezueli, Bangladešu, Bruneju, Kini, Indiji, Indoneziji, Makau, Maleziji, Mongoliji, Pakistanu, Filipinima, Singapuru, Šri Lanki, Tajlandu i Vijetnamu. Jamstvo je ograničeno na 70 % ukupnog iznosa dostupnih odobrenih sredstava uvećanog za sve povezane iznose. Ukupna gornja granica dostupnih odobrenih sredstava iznosi 7 105 000 000 EUR, od čega je 900 000 000 EUR namijenjeno prethodno navedenim zemljama Azije i Latinske Amerike. Time je obuhvaćeno razdoblje od tri godine koje počinje 31. siječnja 1997. (s mogućnošću produženja od šest mjeseci).

Europska investicijska banka poziva se da 25 % svojih zajmova osigura od komercijalnih rizika nedržavnim jamstvima.

Dana 22. prosinca 1999. Vijeće je odlučilo obnoviti jamstvo Zajednice Europskoj investicijskoj banci za zajmove u projektu u sljedećim zemljama Azije i Latinske Amerike: Argentini, Boliviji, Brazilu, Čileu, Kolumbiji, Kostariki, Ekvadoru, Gvatemali, Hondurasu, Meksiku, Nikaragvi, Panami, Paragvaju, Peruu, El Salvadoru, Urugvaju, Venezueli, Bangladešu, Bruneju, Kini, Indiji, Indoneziji, Laosu, Makau, Maleziji, Mongoliji, Nepalu, Pakistanu, Filipinima, Singapuru, Južnoj Koreji, Šri Lanki, Tajlandu, Vijetnamu i Jemenu. Jamstvo je ograničeno na 65 % ukupnog iznosa dostupnih odobrenih sredstava uvećanog za sve povezane iznose. Ukupna gornja granica odobrenih sredstava dostupnih svim državama u skladu s Odlukom 2000/24/EZ iznosi 19 460 000 000 EUR. Time je obuhvaćeno razdoblje od sedam godina koje počinje 1. veljače 2000. i završava 31. siječnja 2007. Budući da na kraju tog razdoblja zajmovi koje je odobrila Europska investicijska banka nisu dostigli prethodno navedene ukupne iznose, razdoblje se automatski produžuje za šest mjeseci.

Europska investicijska banka poziva se da 30 % svojih zajmova osigura od komercijalnih rizika nedržavnim jamstvima. Taj postotak treba povećati kad god je to moguće i u mjeri u kojoj to dopušta tržište.

Odluka 2005/47/EZ bila je temelj izmijenjenog i pročišćenog ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 30. kolovoza 2005. i u Luxembourgu 2. rujna 2005. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa dostupnih odobrenih sredstava uvećano za sve povezane iznose.

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

Odlukom 2006/1016/EZ odobreno je jamstvo Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova i jamstava za zajmove za projekte izvan Zajednice u sljedećim zemljama Latinske Amerike: Argentini, Boliviji, Brazilu, Čileu, Kolumbiji, Kostariki, Ekvadoru, El Salvadoru, Gvatemali, Hondurasu, Meksiku, Nikaragvi, Panami, Paragvaju, Peruu, Urugvaju i Venezueli i sljedećim azijskim zemljama: Afganistanu*, Bangladešu, Butanu*, Bruneju, Kambodži*, Kini, Indiji, Indoneziji, Iraku*, Južnoj Koreji, Laosu, Maleziji, Maldivima, Mongoliji, Nepalu, Pakistanu, Filipinima, Singapuru, Šri Lanki, Tajvanu*, Tajlandu, Vijetnamu, Jemenu i zemljama srednje Azije: Kazahstanu*, Kirgistanu*, Turkmenistanu*, Uzbekistanu* (*: o prihvatljivosti odlučuje Vijeće). Ukupna gornja granica odobrenih sredstava dostupnih svim zemljama u skladu s Odlukom 2006/1016/EZ iznosi 27 800 000 000 EUR i odnosi se na razdoblje od 1. veljače 2007. do 31. prosinca 2013., uz mogućnost produženja za šest mjeseci. Jamstvo Zajednice ograničeno je na 65 %. Ta Odluka zamijenjena je Odlukom br. 633/2009/EZ Europskog parlamenta i Vijeća.

Na temelju Odluke br. 1080/2011/EU, koja je stupila na snagu 30. listopada 2011., ukupni je iznos isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja povećan s 25 800 000 000 EUR na 29 484 000 000 EUR (2 000 000 000 EUR za financiranje poslova u vezi s klimatskim promjenama i 1 684 000 000 EUR za potporu rizičnim poslovima EIB-a).

Odlukom br. 466/2014/EU dodjeljuje se jamstvo EU-a EIB-u protiv gubitaka u okviru financijskih poslova kojima se podržavaju ulagački projekti izvan Unije (pretpristupne zemlje, susjedne i partnerske zemlje, Azija i Latinska Amerika, Južna Afrika) tijekom razdoblja 2014.– 2020. Najveća gornja granica EIB-ovih poslova financiranja ne prelazi 30 000 000 000 EUR raščlanjeno na fiksnu gornju granicu u najvišem iznosu od 27 000 000 000 EUR i fakultativni dodatni iznos od 3 000 000 000 EUR o kojem se odlučuje u skladu s redovnim zakonodavnim postupkom nakon preispitivanja u sredini razdoblja. Jamstvo EU-a ograničeno je na 65 % ukupnog nepodmirenog iznosa.

4. ***Učinak na proračun***

Od stupanja na snagu Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 2728/94 od 31. listopada 1994. o osnivanju Jamstvenog fonda za vanjska djelovanja (SL L 293, 12.11.1994., str. 1.), i kasnije Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 480/2009 (SL L 145,10.6.2009, str. 10.), neispunjavanja obveza od strane dužnika pokrivaju se sredstvima iz tog Fonda u okviru raspoloživog iznosa.

Učinak na proračun stoga je ograničen na sljedeće:

— jednu godišnju uplatu u Fond ili, u iznimnim slučajevima, isplatu iz Fonda radi održavanja ciljnog iznosa od 9 % zajamčenih poslova,

— aktiviranje proračunskog jamstva ako dužnik ne ispunjava svoje obveze.

Na temelju Odluke br. 1080/2011/EU, koja je stupila na snagu 30. listopada 2011., ukupni je iznos isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja povećan s 25 800 000 000 EUR na 29 484 000 000 EUR (2 000 000 000 EUR za financiranje poslova u vezi s klimatskim promjenama i 1 684 000 000 EUR za potporu rizičnim poslovima EIB-a).

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

XI. JAMSTVO EUROPSKE UNIJE EUROPSKOJ INVESTICIJSKOJ BANCI ZA GUBITKE IZ ZAJMOVA ZA PROJEKTE U JUŽNOM KAVKAZU, RUSIJI, REPUBLICI BJELARUSU, REPUBLICI MOLDOVI I UKRAJINI

1. *Pravna osnova*

Odluka Vijeća 2001/777/EZ od 6. studenoga 2001. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz posebnog zajma za odabrane ekološke projekte u ruskom dijelu baltičkog bazena u okviru Sjeverne dimenzije (SL L 292, 9.11.2001., str. 41.).

Odluka Vijeća 2005/48/EZ od 22. prosinca 2004. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za određene vrste projekata u Rusiji, Ukrajini, Moldovi i Bjelarusu (SL L 21, 25.1.2005., str. 11.). Od 31. prosinca 2006. i u skladu s Odlukom Komisije C(2005) 1499 samo su Rusija i Ukrajina ispunile kriterij prihvatljivosti u skladu s Odlukom 2005/48/EZ.

Odluka Vijeća 2006/1016/EZ od 19. prosinca 2006. o odobrenju jamstava zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke po zajmovima i jamstvima za projekte izvan Zajednice (SL L 414, 30.12.2006, str. 95.).

Odluka br. 633/2009/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 13. srpnja 2009. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova i jamstva za zajmove za projekte izvan Zajednice (SL L 190, 22.7.2009., str. 1.).

Odluka br. 1080/2011/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2011. o odobravanju jamstva EU-a Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova i jamstva za zajmove za projekte izvan Unije i o stavljanju izvan snage Odluke br. 633/2009/EZ (SL L 280, 27.10.2011., str. 1.).

Odluka br. 466/2014/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. kojom se dodjeljuje jamstvo EU-a Europskoj investicijskoj banci protiv gubitaka u okviru financijskih operacija kojima se podržavaju ulagački projekti izvan Unije (SL L 135, 8.5.2014., str. 1.).

2. *Jamstvo proračuna Unije*

Odluka 2001/777/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 6. svibnja 2002. i u Luxembourgu 7. svibnja 2002.

Odluka 2005/48/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 21. prosinca 2005. i u Luxembourgu 9. prosinca 2005.

Odluka 2006/1016/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Luxembourgu 1. kolovoza 2007. i u Bruxellesu 29. kolovoza 2007. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja umanjenog za vraćene iznose te uvećanog za sve povezane iznose. Ta Odluka zamijenjena je Odlukom br. 633/2009/EZ Europskog parlamenta i Vijeća.

Odluka br. 1080/2011/EU bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske unije i Europske investicijske banke potpisanog u Luxembourgu i u Bruxellesu 22. studenoga 2011. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja umanjenog za vraćene iznose te uvećanog za sve povezane iznose.

Odluka br. 466/2014/EU bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske unije i Europske investicijske banke potpisanog u Luxembourgu i u Bruxellesu 22. srpnja 2014. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja umanjenog za vraćene iznose te uvećanog za sve povezane iznose.

3. *Opis*

Dana 6. studenoga 2001. Vijeće je odlučilo odobriti jamstvo Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz posebnog zajma za odabrane ekološke projekte u ruskom dijelu baltičkog bazena u okviru Sjeverne dimenzije. Ukupna gornja granica kredita iznosi 100 000 000 EUR. EIB-u se odobrava izvanredno jamstvo Zajednice u iznosu od 100 %.

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

Dan 22. prosinca 2004. Vijeće je odlučilo odobriti jamstvo Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za određene vrste projekata u Rusiji, Ukrajini, Moldovi i Bjelarusu. Ukupna gornja granica kredita iznosi 500 000 000 EUR. EIB-u se odobrava izvanredno jamstvo Zajednice u iznosu od 100 %.

Odluka 2005/48/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 21. prosinca 2005. i u Luxembourgu 9. prosinca 2005. kojim ugovoreno jamstvo iznosi 100 %.

Odlukom 2006/1016/EZ odobreno je jamstvo Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova i jamstava za zajmove za projekte izvan Zajednice u sljedećim zemljama istočne Europe: Republici Moldovi, Ukrajini, Bjelarusu (o prihvatljivosti odlučuje Vijeće); u zemljama južnog Kavkaza: Armeniji, Azerbajdžanu, Gruziji i Rusiji. Ukupna gornja granica odobrenih sredstava dostupnih svim zemljama u skladu s Odlukom 2006/1016/EZ iznosi 27 800 000 000 EUR i odnosi se na razdoblje od 1. veljače 2007. do 31. prosinca 2013., uz mogućnost produženja za šest mjeseci. Jamstvo Zajednice ograničeno je na 65 %. Ta Odluka zamijenjena je Odlukom br. 633/2009/EZ Europskog parlamenta i Vijeća.

Na temelju Odluke br. 1080/2011/EU, koja je stupila na snagu 30. listopada 2011., ukupni je iznos isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja povećan s 25 800 000 000 EUR na 29 484 000 000 EUR (2 000 000 000 EUR za financiranje poslova u vezi s klimatskim promjenama i 1 684 000 000 EUR za potporu rizičnim poslovima EIB-a).

Odlukom br. 466/2014/EU dodjeljuje se jamstvo EU-a EIB-u protiv gubitaka u okviru financijskih poslova kojima se podržavaju ulagački projekti izvan Unije (pretpristupne zemlje, susjedne i partnerske zemlje, Azija i Latinska Amerika, Južna Afrika) tijekom razdoblja 2014. – 2020. Najveća gornja granica EIB-ovih poslova financiranja ne prelazi 30 000 000 000 EUR raščlanjeno na fiksnu gornju granicu u najvišem iznosu od 27 000 000 000 EUR i fakultativni dodatni iznos od 3 000 000 000 EUR o kojem se odlučuje u skladu s redovnim zakonodavnim postupkom nakon preispitivanja u sredini razdoblja. Jamstvo EU-a ograničeno je na 65 % ukupnog nepodmirenog iznosa.

4. ***Učinak na proračun***

Od stupanja na snagu Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 2728/94 od 31. listopada 1994. o osnivanju Jamstvenog fonda za vanjska djelovanja (SL L 293, 12.11.1994., str. 1.),i kasnije Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 480/2009 (SL L 145,10.6.2009, str. 10.), neispunjavanja obveza od strane dužnika pokrivaju se sredstvima iz tog Fonda u okviru raspoloživog iznosa.

Učinak na proračun stoga je ograničen na sljedeće:

— jednu godišnju uplatu u Fond ili, u iznimnim slučajevima, isplatu iz Fonda u iznosu od 9 % zajamčenih poslova,

— aktiviranje proračunskog jamstva ako dužnik ne ispunjava svoje obveze.

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

XII. JAMSTVO EUROPSKE UNIJE ZA ZAJMOVE EUROPSKE INVESTICIJSKE BANKE JUŽNOJ AFRICI

1. *Pravna osnova*

Odluka Vijeća 95/207/EZ od 1. lipnja 1995. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte u Južnoj Africi (SL L 131, 15.6.1995., str. 31.).

Odluka Vijeća 97/256/EZ od 14. travnja 1997. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte izvan Zajednice (zemlje središnje i istočne Europe, zemlje Sredozemlja, zemlje Latinske Amerike i Azije, Južna Afrika, bivša jugoslavenska republika Makedonija te Bosna i Hercegovina (SL L 102, 19.4.1997., str. 33.).

Odluka Vijeća 2000/24/EZ od 22. prosinca 1999. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova za projekte izvan Zajednice (središnja i istočna Europa, zemlje Sredozemlja, Latinska Amerika i Azija te Republika Južna Afrika) (SL L 9, 13.1.2000., str. 24.).

Odluka Vijeća 2005/47/EZ od 22. prosinca 2004. o izmjeni Odluke 2000/24/EZ kako bi se uzelo u obzir proširenje Europske unije i Europska politika susjednih zemalja (SL L 21, 25.1.2005., str. 9.).

Odluka Vijeća 2006/1016/EZ od 19. prosinca 2006. o odobrenju jamstava zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke po zajmovima i jamstvima za projekte izvan Zajednice (SL L 414, 30.12.2006, str. 95.).

Odluka br. 633/2009/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 13. srpnja 2009. o odobravanju jamstva Zajednice Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova i jamstva za zajmove za projekte izvan Zajednice (SL L 190, 22.7.2009., str. 1.).

Odluka br. 1080/2011/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2011. o odobravanju jamstva EU-a Europskoj investicijskoj banci za gubitke iz zajmova i jamstva za zajmove za projekte izvan Unije i o stavljanju izvan snage Odluke br. 633/2009/EZ (SL L 280, 27.10.2011., str. 1.).

Odluka br. 466/2014/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. kojom se dodjeljuje jamstvo EU-a Europskoj investicijskoj banci protiv gubitaka u okviru financijskih operacija kojima se podržavaju ulagački projekti izvan Unije (SL L 135, 8.5.2014., str. 1.).

2. *Jamstvo proračuna Unije*

Odluka 95/207/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 4. listopada 1995. i u Luxembourgu 16. listopada 1995.

Odluka 97/256/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između EZ-a i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 25. srpnja 1997. i u Luxembourgu 29. srpnja 1997.

Odluka 2000/24/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 19. srpnja 2000. i u Luxembourgu 24. srpnja 2000.

Odluka 2006/1016/EZ bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Luxembourgu 1. kolovoza 2007. i u Bruxellesu 29. kolovoza 2007. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja umanjenog za vraćene iznose te uvećanog za sve povezane iznose. Ova Odluka zamijenjena je Odlukom br. 633/2009/EZ Europskog parlamenta i Vijeća.

Odluka br. 1080/2011/EU bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske unije i Europske investicijske banke potpisanog u Luxembourgu i u Bruxellesu 22. studenoga 2011. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja umanjenog za vraćene iznose te uvećanog za sve povezane iznose.

Odluka br. 466/2014/EU bila je temelj ugovora o jamstvu između Europske unije i Europske investicijske banke potpisanog u Luxembourgu i u Bruxellesu 22. srpnja 2014. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja umanjenog za vraćene iznose te uvećanog za sve povezane iznose.

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

3. ***Opis***

U skladu s odredbama Odluke 95/207/EZ, Unija će jamčiti za zajmove Europske investicijske banke Južnoj Africi do ukupnog iznosa od najviše 300 000 000 EUR.

Proračunskim jamstvom obuhvaćeni su svi elementi servisiranja duga (otplata glavnice, kamate i povezani troškovi) u vezi s tim zajmovima.

Dana 14. travnja 1997. Vijeće je, djelujući na prijedlog Komisije i nakon savjetovanja s Europskim parlamentom, odlučilo obnoviti jamstvo Zajednice Europskoj investicijskoj banci za zajmove za projekte u Republici Južnoj Africi. Jamstvo je ograničeno na 70 % ukupnog iznosa dostupnih odobrenih sredstava uvećanog za sve povezane iznose. Ukupna gornja granica dostupnih odobrenih sredstava iznosi 7 105 000 000 EUR, od čega je 375 000 000 EUR namijenjeno Republici Južnoj Africi. Time je obuhvaćeno razdoblje od tri godine koje počinje 1. srpnja 1997. (s mogućnošću produženja od šest mjeseci).

Europska investicijska banka poziva se da 25 % svojih zajmova osigura od komercijalnih rizika nedržavnim jamstvima.

Dana 22. prosinca 1999. Vijeće je, djelujući na prijedlog Komisije i nakon savjetovanja s Europskim parlamentom, odlučilo obnoviti jamstvo Zajednice Europskoj investicijskoj banci za zajmove za projekte u Republici Južnoj Africi. Jamstvo je ograničeno na 65 % ukupnog iznosa dostupnih odobrenih sredstava uvećanog za sve povezane iznose. Ukupna gornja granica odobrenih sredstava dostupnih svim državama u skladu s Odlukom 2000/24/EZ iznosi 19 460 000 000 EUR. Time je pokriveno razdoblje koje započinje 1. srpnja 2000. i završava 31. siječnja 2007. Budući da na kraju tog razdoblja zajmovi koje je odobrila Europska investicijska banka nisu dostigli prethodno navedene ukupne iznose, razdoblje se automatski produžuje za šest mjeseci.

Europska investicijska banka poziva se da 30 % svojih zajmova osigura od komercijalnih rizika nedržavnim jamstvima. Taj postotak treba povećati kad god je to moguće i u mjeri u kojoj to dopušta tržište.

Odluka 2005/47/EZ bila je temelj izmijenjenog i pročišćenog ugovora o jamstvu između Europske zajednice i Europske investicijske banke potpisanog u Bruxellesu 30. kolovoza 2005. i u Luxembourgu 2. rujna 2005. kojim se ugovoreno jamstvo ograničava na 65 % ukupnog iznosa dostupnih odobrenih sredstava uvećano za sve povezane iznose.

Odlukom 2006/1016/EZ odobreno je jamstvo Zajednice EIB-u za gubitke iz zajmova i jamstava za zajmove za projekte izvan Zajednice. Ukupna gornja granica odobrenih sredstava dostupnih svim zemljama u skladu s Odlukom 2006/1016/EZ iznosi 27 800 000 000 EUR i odnosi se na razdoblje od 1. veljače 2007. do 31. prosinca 2013., uz mogućnost produženja za šest mjeseci. Jamstvo Zajednice ograničeno je na 65 %. Ta Odluka zamijenjena je Odlukom br. 633/2009/EZ Europskog parlamenta i Vijeća.

Na temelju Odluke br. 1080/2011/EU, koja je stupila na snagu 30. listopada 2011., ukupni je iznos isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja povećan s 25 800 000 000 EUR na 29 484 000 000 EUR (2 000 000 000 EUR za financiranje poslova u vezi s klimatskim promjenama i 1 684 000 000 EUR za potporu rizičnim poslovima EIB-a).

Odlukom br. 466/2014/EU dodjeljuje se jamstvo EU-a EIB-u protiv gubitaka u okviru financijskih poslova kojima se podržavaju ulagački projekti izvan Unije (pretpristupne zemlje, susjedne i partnerske zemlje, Azija i Latinska Amerika, Južna Afrika) tijekom razdoblja 2014. – 2020. Najveća gornja granica EIB-ovih poslova financiranja ne prelazi 30 000 000 000 EUR raščlanjeno na fiksnu gornju granicu u najvišem iznosu od 27 000 000 000 EUR i fakultativni dodatni iznos od 3 000 000 000 EUR o kojem se odlučuje u skladu s redovnim zakonodavnim postupkom nakon preispitivanja u sredini razdoblja. Jamstvo EU-a ograničeno je na 65 % ukupnog nepodmirenog iznosa.

4. ***Učinak na proračun***

Od stupanja na snagu Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 2728/94 od 31. listopada 1994. o osnivanju Jamstvenog fonda za vanjska djelovanja (SL L 293, 12.11.1994., str. 1.), i kasnije Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 480/2009 (SL L 145, 10.6.2009, str. 10.), neispunjavanja obveza od strane dužnika pokrivaju se sredstvima iz tog Fonda u okviru raspoloživog iznosa.

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

Učinak na proračun stoga je ograničen na sljedeće:

— jednu godišnju uplatu u Fond ili, u iznimnim slučajevima, isplatu iz Fonda u iznosu od 9 % zajamčenih poslova,

— aktiviranje proračunskog jamstva ako dužnik ne ispunjava svoje obveze.

Na temelju Odluke br. 1080/2011/EU, koja je stupila na snagu 30. listopada 2011., ukupni je iznos isplaćenih kredita i odobrenih jamstava u okviru EIB-ovih poslova financiranja povećan s 25 800 000 000 EUR na 29 484 000 000 EUR (2 000 000 000 EUR za financiranje poslova u vezi s klimatskim promjenama i 1 684 000 000 EUR za potporu rizičnim poslovima EIB-a).

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

C. **PROGNOZE ZA NOVE POSLOVE ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA U 2016. I 2017.**

U sljedećoj tablici navedene su okvirne vrijednosti mogućih novih zaduživanja i isplate novih zajmova (zajamčeni proračunom Unije) u 2016. i 2017.

Poslovi zaduživanja i pozajmljivanja u 2016. i 2017.

(u milijunima EUR)

Instrument	2016.	2017.
A. *Poslovi zaduživanja i pozajmljivanja Unije i Euratoma s jamstvom iz proračuna Unije*		
1. *Makrofinancijska pomoć Unije namijenjena trećim zemljama*		
Odlučeni ili planirani poslovi:		
Gruzija		13
Kirgistan	10	
Tunis I		100
Ukrajina		1 200
Tunis II		350
Jordan II		200
Međuzbroj MFP	*10*	*1 863*
2. *Zajmovi Euratoma*	0	100
3. *Platne bilance*	0	0
4. *Europski mehanizam za financijsku stabilnost (EFSM)*	0	0
Međuzbroj A	**10**	**1 963**
B. *Zajmovi Europske investicijske banke s jamstvom iz proračuna Unije*		
1. Pretpristupne zemlje	1 390	1 492
2. Zemlje Susjedstva i Partnerstva	3 000	2 370
3. Azija i Latinska Amerika	752	90
4. Južnoafrička republika	100	70
Međuzbroj B	**5 242**	**4 522**
Sveukupni iznos	**5 252**	**6 485**

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

D. KAPITALNI POSLOVI I UPRAVLJANJE DUGOM

TABLICA 1. – ODOBRENI ZAJMOVI

Kapitalni poslovi i upravljanje sredstvima koja su dana u zajam

(u milijunima EUR)

Instrument i godina isplate	Protuvrijednost na dan isplate	Početni iznos isplaćen do 31. prosinca 2015.	Nepodmireni iznos na dan 31. prosinca 2015.	Otplate		Nepodmireni iznos na dan 31. prosinca		Kamate na 31. prosinca		
				2016.	2017.	2016.	2017.	2016.	2017.	2018.
1. *Euratom*										
1977.	95,3	23,2								
1978.	70,8	45,3								
1979.	151,6	43,6								
1980.	183,5	74,3								
1981.	360,4	245,3								
1982.	354,6	249,5								
1983.	366,9	369,8								
1984.	183,7	207,1								
1985.	208,3	179,3								
1986.	575,0	445,8								
1987.	209,6	329,8								
2001.	40,0	40,0	24,0	4,0	4,0	20,0	16,0	1,38	1,15	0,92
2002.	40,0	40,0	12,3	4,0	3,3	8,3	5,0	0,01	0,01	0,00
2003.	25,0	25,0	6,3	2,5	2,5	3,8	1,3	0,00	0,00	0,00
2004.	65,0	65,0	27,3	6,5	6,5	20,8	14,3	0,03	0,02	0,01
2005.	215,0	215,0	168,2	22,1	22,1	146,1	123,9	0,15	0,11	0,10
2006.	51,0	51,0	44,8	2,5	6,7	42,3	35,6	0,05	0,03	0,03
2007.	39,0	39,0	9,8	3,9	3,9	5,9	2,0	0,02	0,01	0,00
2008.	15,8	15,8	5,3	2,0	2,0	3,3	1,2	0,06	0,04	0,01
2009.	6,9	6,9	2,4	1,1	1,1	1,2	0,1	0,03	0,02	0,00
2010.										
2011.										
2012.										
2013.										
2014.										
2015.										
Ukupno	*3 257,4*	*2 710,7*	*300,1*	*48,7*	*52,2*	*251,4*	*199,2*	*1,7*	*1,4*	*1,1*
2. *Platne bilance*										
2009.	7 200,0	7 200,0	1 500,0	1 500,0	0,0	0,0	0,0	54,38	0,0	0,0
2010.	2 850,0	2 850,0	2 850,0	0,0	1 150,0	2 850,0	1 700,0	83,69	83,69	56,38
2011.	1 350,0	1 350,0	1 350,0	0,0	0,0	1 350,0	1 350,0	43,69	43,69	43,69
2012.										
2013.										
2014.										
2015.										
Ukupno	*11 400,0*	*11 400,0*	*5 700,0*	*1 500,0*	*1 150,0*	*4 200,0*	*3 050,0*	*181,8*	*127,4*	*100,1*

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

(u milijunima EUR)

Instrument i godina isplate	Protuvrijednost na dan isplate	Početni iznos isplaćen do 31. prosinca 2015.	Nepodmireni iznos na dan 31. prosinca 2015.	Otplate		Nepodmireni iznos na dan 31. prosinca		Kamate na 31. prosinca		
				2016.	2017.	2016.	2017.	2016.	2017.	2018.
3. *Makrofinancijska pomoć (MFP) trećim zemljama i pomoć u hrani za bivši Sovjetski Savez*										
1990.	350,0	350,0								
1991.	945,0	945,0								
1992.	1 671,0	1 671,0								
1993.	659,0	659,0								
1994.	400,0	400,0								
1995.	410,0	410,0								
1996.	155,0	155,0								
1997.	445,0	195,0								
1998.	153,0	403,0								
1999.	108,0	108,0								
2000.	160,0	160,0								
2001.	305,0	305,0	4,0	4,0	0,0	0,0	0,0	0,00	0,00	0,00
2002.	12,0	12,0	4,8	2,4	2,4	2,4	0,0	0,00	0,00	0,00
2003.	118,0	118,0	16,8	5,6	5,6	11,2	5,6	0,00	0,00	0,00
2004.	10,0	10,0	8,0	2,0	2,0	6,0	4,0	0,00	0,00	0,00
2005.	15,0	15,0								
2006.	19,0	19,0	19,0	0,0	3,8	19,0	15,2	0,00	0,00	0,00
2009.	25,0	25,0								
2011.			210,0	56,0	44,3	154,0	109,7	5,74	5,46	3,83
2012.	39,0	39,0	39,0	0,0	0,0	39,0	39,0	1,22	1,22	1,22
2013.	100,0	100,0	100,0	0,0	0,0	100,0	100,0	2,00	2,00	2,00
2014.	1 360,0	1 360,0	1 360,0	0,0	0,0	1 360,0	1 360,0	21,70	21,70	21,70
2015.	1 245,0	1 245,0	1 245,0	0,0	0,0	1 245,0	1 245,0	6,27	6,40	6,40
Ukupno	*8 704,0*	*8 704,0*	*3 006,6*	*70,0*	*58,1*	*2 936,6*	*2 878,5*	*36,9*	*36,8*	*35,2*
4. *MEFS*										
2011.	28 000,0	28 000,0	23 000,0	4 750,0 (**)		18 250,0	18 250,0	691,00	560,38	560,38
2012.	15 800,0	15 800,0	15 800,0	0,0	0,0	15 800,0	15 800,0	489,88	489,88	489,88
2014.	3 000,0	3 000,0	3 000,0	0,0	0,0	3 000,0	3 000,0	54,25	54,25	54,25
2015 (*)	5 000,0	5 000,0	5 000,0	0,0	0,0	5 000,0	5 000,0	58,39	56,25	56,25
Ukupno	*51 800,0*	*51 800,0*	*46 800,0*	*4 750,0*	*0,0*	*42 050,0*	*42 050,0*	*1 293,5*	*1 160,8*	*1 160,8*

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

TABLICA 2. – PODIGNUTI ZAJMOVI

Kapitalni poslovi i upravljanje sredstvima koja su uzeta u zajam

(u milijunima EUR)

Instrument i godina isplate	Protuvrijednost na dan isplate	Početni iznos isplaćen do 31. prosinca 2015.	Nepodmireni iznos na dan 31. prosinca 2015.	Otplate		Nepodmireni iznos na dan 31. prosinca		Kamate na 31. prosinca		
				2016.	2017.	2016.	2017.	2016.	2017.	2018.
1. *Euratom*										
1977.	98,3	119,4								
1978.	72,7	95,9								
1979.	152,9	170,2								
1980.	183,5	200,7								
1981.	362,3	430,9								
1982.	355,4	438,5								
1983.	369,1	400,1								
1984.	205,0	248,7								
1985.	337,8	389,5								
1986.	594,4	500,9								
1987.	674,6	900,9								
1988	80,0	70,2								
1994.	48,5	47,4								
2001.	40,0	40,0	24,0	4,0	4,0	20,0	16,0	1,38	1,15	0,92
2002.	40,0	40,0	12,3	4,0	3,3	8,3	5,0	0,01	0,01	0,00
2003.	25,0	25,0	6,3	2,5	2,5	3,8	1,3	0,00	0,00	0,00
2004.	65,0	65,0	27,3	6,5	6,5	20,8	14,3	0,03	0,02	0,01
2005.	215,0	215,0	168,2	22,1	22,1	146,1	123,9	0,15	0,11	0,10
2006.	51,0	51,0	44,8	2,5	6,7	42,3	35,6	0,05	0,03	0,03
2007.	39,0	39,0	9,8	3,9	3,9	5,9	2,0	0,02	0,01	0,00
2008.	15,8	15,8	5,3	2,0	2,0	3,3	1,2	0,06	0,04	0,01
2009.	6,9	6,9	2,4	1,1	1,1	1,2	0,1	0,03	0,02	0,00
2010.										
2011.										
2012.										
2013.										
2014.										
2015.										
Ukupno	*4 032,2*	*4 511,0*	*300,1*	*48,7*	*52,2*	*251,4*	*199,2*	*1,7*	*1,4*	*1,1*
2. *Platne bilance*										
2009.	7 200,0	7 200,0	1 500,0	1 500,0	0,0	0,0	0,0	54,38	0,0	0,0
2010.	2 850,0	2 850,0	2 850,0	0,0	1 150,0	2 850,0	1 700,0	83,69	83,69	56,38
2011.	1 350,0	1 350,0	1 350,0	0,0	0,0	1 350,0	1 350,0	43,69	43,69	43,69
2012.										

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

(u milijunima EUR)

Instrument i godina isplate	Protuvrijednost na dan isplate	Početni iznos isplaćen do 31. prosinca 2015.	Nepodmireni iznos na dan 31. prosinca 2015.	Otplate		Nepodmireni iznos na dan 31. prosinca		Kamate na 31. prosinca		
				2016.	2017.	2016.	2017.	2016.	2017.	2018.
2013.										
2014.										
2015.										
Ukupno	*11 400,0*	*11 400,0*	*5 700,0*	*1 500,0*	*1 150,0*	*4 200,0*	*3 050,0*	*181,8*	*127,4*	*100,1*
3. *Makrofinancijska pomoć (MFP) trećim zemljama i pomoć u hrani za bivši Sovjetski Savez*										
1990.	350,0	350,0								
1991.	945,0	945,0								
1992.	1 671,0	1 671,0								
1993.	659,0	659,0								
1994.	400,0	400,0								
1995.	410,0	410,0								
1996.	155,0	155,0								
1997.	445,0	195,0								
1998.	153,0	403,0								
1999.	108,0	108,0								
2000.	160,0	160,0								
2001.	80,0	80,0	4,0	4,0	0,0	0,0	0,0	0,00	0,00	0,00
2002.	12,0	12,0	4,8	2,4	2,4	2,4	0,0	0,00	0,00	0,00
2003.	78,0	78,0	16,8	5,6	5,6	11,2	5,6	0,00	0,00	0,00
2004.	10,0	10,0	8,0	2,0	2,0	6,0	4,0	0,00	0,00	0,00
2006.	19,0	19,0	19,0	0,0	3,8	19,0	15,2	0,00	0,00	0,00
2009.	25,0	25,0								
2011.	126,0	126,0	210,0	56,0	44,3	154,0	109,7	5,74	5,46	3,83
2012.	39,0	39,0	39,0	0,0	0,0	39,0	39,0	1,22	1,22	1,22
2013.	100,0	100,0	100,0	0,0	0,0	100,0	100,0	2,00	2,00	2,00
2014.	1 360,0	1 360,0	1 360,0	0,0	0,0	1 360,0	1 360,0	21,70	21,70	21,70
2015.	1 245,0	1 245,0	1 245,0	0,0	0,0	1 245,0	1 245,0	6,27	6,40	6,40
Ukupno	*8 550,0*	*8 550,0*	*3 006,6*	*70,0*	*58,1*	*2 936,6*	*2 878,5*	*36,9*	*36,8*	*35,2*
4. *MEFS*										
2011.	28 000,0	28 000,0	23 000,0	4 750,0 (**)	0,0	18 250,0	18 250,0	691,00	560,38	560,38
2012.	15 800,0	15 800,0	15 800,0	0,0	0,0	15 800,0	15 800,0	489,88	489,88	489,88
2014.	3 000,0	3 000,0	3 000,0	0,0	0,0	3 000,0	3 000,0	54,25	54,25	54,25
2015 (*)	5 000,0	5 000,0	5 000,0	0,0	0,0	5 000,0	5 000,0	58,39	56,25	56,25
Ukupno	*51 800,0*	*51 800,0*	*46 800,0*	*4 750,0*	*0,0*	*42 050,0*	*42 050,0*	*1 293,5*	*1 160,8*	*1 160,8*

KOMISIJA

POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA — POSLOVI ZADUŽIVANJA I POZAJMLJIVANJA ZAJAMČENI PRORAČUNOM UNIJE (INDIKATIVNO)

Tehničke napomene o tablicama

Devizni tečaj: iznosi u drugom stupcu „Protuvrijednost na dan potpisivanja" preračunavaju se po tečaju na dan potpisivanja. Za poslove refinanciranja u Tablici 1. prikazani su i početni poslovi (npr. iz 1979.) i zamjenski poslovi (npr. iz 1986.), pri čemu je potonji iznos preračunan po tečaju početnog posla. Dvostruko računanje do kojeg dolazi zbog toga utječe na godišnje iznose, ali se oduzima iz ukupnog zbroja.

Svi drugi iznosi preračunani su po tečaju na dan 31. prosinca 2015.

Treći stupac, „Početni iznos primljen/isplaćen do 31. prosinca 2015.": primjerice, u stupcu za 1986. prikazan je zbroj svih iznosa primljenih do 31. prosinca 2014. u okviru zajmova potpisanih 1986. (tablica 1.), uključujući refinanciranje (što izaziva određeno dvostruko računanje).

Četvrti stupac „Nepodmireni iznos na dan 31. prosinca 2015.": neto iznosi bez dvostrukog računanja zbog poslova refinanciranja. Dobiveni su oduzimanjem ukupnog zbroja sredstava vraćenih do 31. prosinca 2013. od iznosa u trećem stupcu, uključujući sredstva vraćena u vezi s poslovima refinanciranja (ukupna vrijednost nije navedena u tablicama).

Stupac 7 = stupac 4 – stupac 5.

MFP za 2011.: nakon potpisivanja ugovora o zajmu s Crnom Gorom 9. veljače 2010. u skladu s Odlukom Vijeća 2008/784/EZ od 2. listopada 2008. o utvrđivanju odvojene obveze Crne Gore i razmjernom smanjenju obveze Srbije u vezi s dugoročnim kreditima koje je Zajednica odobrila Državnoj zajednici Srbije i Crne Gore (bivšoj Saveznoj Republici Jugoslaviji) na temelju Odluka 2011/549/EZ i 2002/882/EZ (SL L 269, 10.10.2008., str. 8.), zajmovi početno odobreni Srbiji i Crnoj Gori 2001., 2003. i 2005. ponovno su pokrenuti s virtualnim početnim datumom u 2011. kako bi se odrazio razlaz tih država.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Uvod

Ovaj Prilog sastavljen je u skladu s člankom 49. stavkom 1. točkom (e) Financijske uredbe.

U njemu su navedene informacije o financijskim instrumentima prije 2014. kojima je upravljala Komisija i s učinkom na proračun u smislu odobrenih sredstava za plaćanje od 2014. nadalje te o financijskim instrumentima za razdoblje 2014. – 2020. kojima upravlja Komisija i s učinkom na proračun koji počinju u 2014. u skladu s višegodišnjim financijskim okvirom (VFO) 2014. – 2020. uključenim u prijedloge temeljnog akta.

Podrobnije informacije o instrumentima mogu se naći u Radnom dokumentu o financijskim instrumentima priloženom uz nacrt proračuna u skladu s člankom 38. stavkom 5. Financijske uredbe.

Popis financijskih instrumenata

Vlasnički instrumenti

— Instrument pomoći za brzorastuće i inovativne MSP-ove u okviru Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (CIP) (GIF) — prije 2014.

— Vlasnički instrument za rast u okviru Programa za konkurentnost poduzeća te malih i srednjih poduzeća (COSME) — od 2014. do 2020.

— Vlasnički instrument (početni kapital) za istraživanje i inovacije u okviru programa Obzor 2020. — od 2014. do 2020.

— Vlasnički instrument u okviru Instrumenta za povezivanje Europe (CEF) — od 2014. do 2020.

Jamstveni instrumenti

— Instrument za davanje jamstava MSP-ovima u okviru Programa za konkurentnost i inovacije (SMEG07) — prije 2014.

— RSI (pilot-instrument za jamstva za MSP-ove i mala poduzeća srednje tržišne kapitalizacije koja se bave istraživanjem i razvojem) u okviru Sedmog okvirnog programa za istraživanje — prije 2014.

— Europski jamstveni mikrofinancijski instrument Progress (EPMF-G) — prije 2014.

— Instrument kreditnog jamstva u skladu s Programom za konkurentnost poduzeća te malih i srednjih poduzeća (COSME) — od 2014. do 2020.

— Usluge pozajmljivanja za potrebe istraživanja i razvoja za MSP-ove i mala poduzeća srednje tržišne kapitalizacije u okviru programa Obzor 2020. – od 2014. do 2020.

— Program za zapošljavanje i socijalne inovacije (EaSI) – Treći potprogram – Mikrofinanciranje i socijalno poduzetništvo — od 2014. do 2020.

— Instrument jamstva za kulturne i kreativne sektore (program Kreativna Europa) — od 2014. do 2020.

— Instrument jamstva za studentske zajmove Erasmus+ Master — od 2014. do 2020.

— Okvir za jamstva instrumenta Privatni izvori sredstava za instrument za energetsku učinkovitost (PF4EE) – od 2014. do 2020.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Instrumenti za podjelu rizika

— Instrument za financiranje na temelju podjele rizika u okviru Sedmog okvirnog programa (RSFF) uključujući RSI (pilot-instrument za jamstva za MSP-ove i mala poduzeća srednje tržišne kapitalizacija koja se bave istraživanjem i razvojem) — prije 2014.

— Instrument za kreditna jamstva (LGTT) — za projekte Transeuropske prometne mreže u okviru financijskih perspektiva za razdoblje 2007. – 2013. — prije 2014.

— Inicijativa projektnih obveznica (PBI) — prije 2014.

— Usluge pozajmljivanja i davanja jamstava za istraživanje i inovacije u skladu s programom Obzor 2020. — od 2014. do 2020.

— Instrument za podjelu rizika u okviru CEF-a (podjela rizika pri pozajmljivanju i projektne obveznice) — od 2014. do 2020.

— Instrument za financiranje prirodnog kapitala — od 2014. do 2020.

— Inicijativa EU-a za MSP-ove — 2014. – 2020. (dio neizravnog upravljanja Komisije, tj. COSME/Obzor 2020)

Namjenski ulagački instrumenti

— Europski mikrofinancijski instrument Progress FCP-FIS (EPMF FCP-FIS) — prije 2014.

— Europski fond za energetiku, klimatske promjene i infrastrukturu 2020. (Marguerite) — prije 2014.

— Europski fond za energetsku učinkovitost (EEEF) — prije 2014.

Vanjski instrumenti (koji se ne financiraju isključivo putem Europskog fonda za razvoj)

Regionalni instrumenti

— Fond za poticanje ulaganja u susjedstvu (NIF)

— Ulagački instrument za Srednju Aziju (IFCA) i ulagački instrument za Aziju (AIF)

— Ulagački instrument za Latinsku Ameriku (LAIF)

Dodatni instrumenti

— Instrument za euro-mediteransko partnerstvo u ulaganjima (FEMIP)

— Fond za globalnu energetsku učinkovitost i obnovljivu energiju (GEEREF)

Financijski instrumenti u zemljama kandidatkinjama za pristupanje

Zapadni Balkan

— Jamstveni instrument I. u okviru instrumenta za razvoj poduzetništva i inovacija na zapadnom Balkanu (EDIF)

— Jamstveni instrument II. u okviru instrumenta za razvoj poduzetništva i inovacija na zapadnom Balkanu (EDIF)

— Fond za razvoj poduzeća (ENEF) u okviru instrumenta za razvoj poduzetništva i inovacija na zapadnom Balkanu

— Fond za inovacije u poduzećima (ENIF) u okviru instrumenta za razvoj poduzetništva i inovacija na zapadnom Balkanu

Ostalo (mješovito)

— Europski fond za jugoistočnu Europu (EFSE)

— Fond za zeleni razvoj (GGF)

— Zajam za potporu oporavku MSP-ova za Tursku

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Financijske informacije o financijskim instrumentima

Vlasnički instrumenti

Instrument pomoći za brzo rastuće i inovativne MSP-ove u okviru Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (CIP) (GIF) — prije 2014.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Odluka br. 1639/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 2006. o uspostavljanju Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (2007. – 2013.) (SL L 310, 9.11.2006., str. 15.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Članak 01 04 51 — Završetak programâ u području malih i srednjih poduzeća (MSP) (prije 2014.) (u proračunskoj nomenklaturi za 2015.) ([1]).

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Instrument pomoći za brzorastuće i inovativne MSP-ove (GIF) jedan je ([2]) od financijskih instrumenata predviđenih u okviru programa za poduzetništvo i inovacije (EIP), koji je pak jedan od tri posebna programa u okviru okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (CIP) ([3]).

Opći je cilj financijskih instrumenata u okviru CIP-a unaprjeđenje pristupa financiranju za pokretanje i rast malih i srednjih poduzeća (MSP) radi potpore njihovu ulaganju u inovacijske aktivnosti, uključujući ekoinovacije. To se postiže osiguravanjem poluge instrumentima zaduživanja za MSP-ove radi povećanja financiranja duga MSP-ova.

GIF u ime Komisije provodi Europski investicijski fond (EIF). Tim se instrumentom želi povećati raspoloživost vlasničkog kapitala inovacijskim MSP-ovima u ranim fazama (GIF1) i tijekom faze razvoja (GIF2). Prijedlozi financijskih posrednika za ulaganje odabiru se na temelju obavijesti o provedbi (SL C 302, 14.12.2007., str. 8.).

Općenito, instrumenti u okviru CIP-a (i GIF i SMEG 07) usmjereni na tržište pokazali su visoku učinkovitost i značaj za razmatranje postojećih tržišnih uvjeta jer su se posljednjih godina na tržištu postrožili uvjeti za dobivanje kreditâ i otežao se pristup MSP-ova financiranju. GIF je instrument poduzetničkog kapitala usmjeren na relativno ograničen broj poduzeća s visokim potencijalom rasta kako bi se na tržište unijele inovacije i otvorila radna mjesta s visokom dodanom vrijednošću.

U pogledu trajanja, razdoblje trajanja obveza za GIF isteklo je 31. prosinca 2013., ali će instrumenti postojati i dalje do njihova završetka nakon 2026.

Predviđen je ukupan iznos proračunskih obveza od 1,13 milijardi EUR za financijske instrumente u okviru CIP-a za cijelo razdoblje 2007. – 2013., s početnom okvirnom podjelom na 620 milijuna EUR za GIF (uključujući ekoinovacije) i 510 milijuna EUR za instrument za davanje jamstava MSP-ovima.

([1]) Članak 01 04 51 uključuje i instrument za davanje jamstava MSP-ovima u okviru CIP-a (SMEG07) te višegodišnji program za poduzeća i poduzetništvo, osobito za mala i srednja poduzeća (MSP) (2001. – 2005.).

([2]) Drugi je instrument SMEG 07.

([3]) Odluka br. 1639/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 2006. o uspostavljanju Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (2007. – 2013.) (SL L 310, 9.11.2006., str. 15.).

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Od završetka razdoblja trajanja obveza, tj. od 31. prosinca 2013., Komisija nije preuzela daljnje proračunske obveze.

Ukupne proračunske obveze GIF-a za razdoblje 2007. – 2013. iznosile su 605,7 milijuna EUR. Očekuje se da će faktor financijske poluge ([1]) na GIF iznositi 5, što znači da se očekuje da će učinak ukupnih proračunskih obveza na cjelokupno gospodarstvo iznositi 3 028,5 milijuna EUR zajmova MSP-ovima korisnicima.

([1]) Izračunano s pomoću podataka iz izvješća EIF-a kao „stvarni posrednički udio / uplaćeni kapital GIF-a” (tj. ukupna vrijednost obuhvaćenih fondova poduzetničkog kapitala, odnosno ukupni iznos novca uloženog u krajnje korisnike ili njima stavljenog na raspolaganje, koja je podijeljena s iznosom doprinosa Unije tim obuhvaćenim fondovima poduzetničkog kapitala).

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Vlasnički instrument za rast u okviru Programa za konkurentnost poduzeća te malih i srednjih poduzeća (COSME) — od 2014. do 2020.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EU) br. 1287/2013 Europskog parlamenta i Vijeća o uspostavi Programa za konkurentnost poduzeća te malih i srednjih poduzeća (COSME) (2014. – 2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1639/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 33.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Članak 02 02 02 — Poboljšanje pristupa financiranju za mala i srednja poduzeća (MSP) u obliku vlasničkog i dužničkog kapitala.

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Instrument vlasničkog kapitala za rast (EFG) usmjeren je na fondove koji osiguravaju poduzetnički kapital i mezaninsko financiranje, primjerice podređeni zajmovi i zajmovi s udjelom, za poduzeća koja se šire i koja su u fazi rasta, posebno poduzeća koja posluju prekogranično, dok je istovremeno moguće ulagati u poduzeća u ranoj fazi u vezi s vlasničkim instrumentom za istraživanje i inovacije u okviru programa Obzor 2020.

U potonjem slučaju ulaganja iz EFG-a ne smiju prelaziti 20 % ukupnog ulaganja EU-a osim u slučajevima financiranja u više faza, kada će se sredstva iz EFG-a i vlasničkog instrumenta za istraživanje i razvij osiguravati proporcionalno, na temelju investicijske politike fondova. Komisija može donijeti odluku o izmjeni praga od 20 % s obzirom na promjene tržišnih uvjeta.

EFG može uključivati financiranje početne faze, financiranje poslovnih anđela i financiranje u obliku kvazivlasničkog kapitala, podložno potražnji na tržištu; ali isključujući razdvajanje imovine.

Pomoć u obliku izravnih ulaganja daju ovlaštena tijela financijskih posrednika koje MSP-ovima osiguravaju financiranje u obliku vlasničkog kapitala ili kvazivlasničkog kapitala.

Opći je cilj politike omogućiti bolji pristup rizičnom kapitalu za koji u Europi postoje znatne nejednakosti na tržištu te podupirati razvoj sveeuropskog tržišta rizičnog kapitala. Potonje će se postići pretežitim usmjeravanjem na fondove rizičnog kapitala namijenjene prekograničnim ulaganjima.

Provedba EFG-a povjerena je Europskom investicijskom fondu (EIF) na temelju sporazuma o delegiranju potpisanog 22. srpnja 2014.

Sporazumom o delegiranju omogućuje se dostupnost EFG-a širokom opsegu financijskih posrednika uz uvjet da se njima upravlja na stručan i neovisan način te da oni pokazuju sposobnost uspješnog podupiranja MSP-ova u fazi njihova rasta i širenja.

S tehničkog gledišta EIF-u je naloženo da ulaže usporedo s ostalim privatnim i javnim ulagačima. Ciljani krajnji korisnici jesu MSP-ovi svih veličina neovisno o djelatnosti koju obavljaju.

Trajanje instrumenta vlasničkog kapitala planirano je do 31. prosinca 2034. (dok se ne završe sve aktivnosti).

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Uredbom (EU) br. 1287/2013 predviđeno da se najmanje 60 % ukupne financijske omotnice za provedbu programa COSME dodjeljuje financijskim instrumentima. Na temelju podjele ukupnog iznosa dodijeljenog financijskim instrumentima između instrumenta vlasničkog kapitala (48 %) i dužničkog instrumenta (52 %) kako je predviđeno zakonodavnim financijskim izvještajem, početna ukupna proračunska omotnica predviđena za EFG za cijelo programsko razdoblje 2014. – 2020. iznosi 662 milijuna EUR.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge***

Početna dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 662 ([1]) milijuna EUR.

Ciljani faktor financijske poluge kako je navedeno u pravnoj osnovi jest između 4 i 6, s 1 EUR iz proračuna Unije iz kojeg proizlazi 4 – 6 EUR u kapitalnim ulaganjima tijekom trajanja financijskog instrumenta.

Na temelju cilja financijske poluge instrumenta procjenjuje se da će ukupni mobilizirani opsezi ulaganja biti u rasponu od 2,6 do 3,9 milijardi EUR za cjelokupno trajanje programa.

([1]) Iznos se temelji na pretpostavci da je podjela između financijskih instrumenata COSME-a 52 % za instrument kreditnog jamstva (LGF) i 48 % za instrument vlasničkog kapitala za rast (EFG), kako je predviđeno zakonodavnim financijskim izvještajem i podložno promjenama u skladu s člankom 17. Uredbe (EU) br. 1287/2013.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Vlasnički instrument (početni kapital) za istraživanje i inovacije u okviru programa Obzor 2020. — od 2014. do 2020.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 12.12.2013., str. 965.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Stavka 08 02 02 02 — Jačanje pristupa rizičnom financiranju za ulaganje u istraživanje i inovacije.

(iii.) ***Opći opis financijskog instrumenta, uključujući trajanje i učinak na proračun***

Vlasnički instrument za istraživanje i inovacije na razini Unije potreban je kako bi se povećala dostupnost vlasničkog financiranja za ulaganja u početnoj fazi i fazi razvoja te kako bi se potaknuo razvoj Unijina tržišta poduzetničkog kapitala.

Njegov je cilj pridonijeti prevladavanju nedostataka europskog tržišta poduzetničkog kapitala te osigurati vlasnički i kvazivlasnički kapital za financiranje razvojnih i financijskih potreba inovacijskih poduzeća od početne faze do njihova širenja i razvoja.

Vlasnički instrument za istraživanje i razvoj usmjeren je na fondove početnog rizičnog kapitala kojima se pojedinačnim portfeljnim poduzećima osigurava poduzetnički i kvazivlasnički kapital (uključujući mezaninski kapital). Tim instrumentom se može ulagati i u širenje i rast poduzeća u kombinaciji s vlasničkim instrumentom za rast u okviru Programa za konkurentnost poduzeća i MSP-ova (COSME) radi osiguranja stalne potpore tijekom pokretanja i razvoja društava.

U potonjem slučaju ulaganja iz vlasničkog instrumenta programa Obzor 2020. za istraživanje i razvoj ne smiju prelaziti 20 % ukupnih ulaganja EU-a osim u slučajevima financiranja u više faza, kada će se sredstva iz EFG-a i vlasničkog instrumenta za RDI osiguravati proporcionalno, na temelju investicijske politike fondova. Poput EFG-a, u primjeni vlasničkog instrumenta za istraživanje i razvij mora se izbjegavati kapital za otkup poduzeća ili zamjenski kapital namijenjen raspuštanju stečenog poduzeća.

Opći je cilj politike omogućiti bolji pristup rizičnom kapitalu za koji u Europi postoje znatne nejednakosti na tržištu te podupirati razvoj sveeuropskog tržišta rizičnog kapitala.

Kad je riječ o dodanoj vrijednosti Unije, vlasničkim instrumentom za istraživanje i inovacije dopunit će se nacionalni programi kojima se ne mogu financirati prekogranična ulaganja u istraživanje i inovacije. Sklapanje poslova u početnoj fazi imat će i demonstracijski učinak koji može biti koristan javnim i privatnim ulagačima diljem Europe. Samo je u fazi rasta na europskoj razini moguće postići neophodan opseg i znatno sudjelovanje privatnih ulagača, što je od temeljne važnosti za funkcioniranje samoodrživog tržišta poduzetničkog kapitala.

Provedba izravnih ulaganja u okviru ovog instrumenta povjerena je Europskom investicijskom fondu (EIF) u Luxembourgu.

Sporazumom o delegiranju (izmjena sporazuma o delegiranju za početni vlasnički instrument u okviru programa Obzor 2020. potpisana je 15. lipnja 2015.) s ovlaštenim tijelom osigurava se dostupnost početnog vlasničkog instrumenta u okviru programa Obzor 2020. širokom opsegu financijskih posrednika pod uvjetom da se njima upravlja na stručan i neovisan način te da oni pokazuju sposobnost uspješnog podupiranja portfeljnih poduzeća u njihovu početnom razvoju i rastu.

Izmjenom sporazuma o delegiranju potpisanom 22. srpnja 2015. osnovan je novi odjel usredotočen na poslovne anđele i sektor IKT-a.

S tehničkog gledišta ovlaštenom će se tijelu naložiti da ulaže usporedo s ostalim privatnim i javnim ulagačima. Ciljani su krajnji primatelji poduzeća u početnoj fazi (MSP-ovi ili mala poduzeća srednje tržišne kapitalizacije) neovisno o djelatnosti koju obavljaju.

Vlasnički instrument neće trajati duže od kraja 2035. (dok se ne završe sve aktivnosti).

(iv.) ***Predviđene aktivnosti i ciljani opseg***

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 460 milijuna EUR.

Predviđeni faktor financijske poluge vlasničkog instrumenta za istraživanje i razvoj programa Obzor 2020. iznosit će približno 4 – 6 ovisno o vrstama ulaganja i oblicima suradnje s fondovima poduzetničkog kapitala i/ili ulagača u prijenos znanja. Na temelju ciljeva financijske poluge programa procjenjuje se da će ukupni iznos mobiliziranog ulaganja poduzetničkog kapitala biti u rasponu od 1 840 do 2 760 milijuna EUR za cjelokupno trajanje programa.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Vlasnički instrument Instrumenta za povezivanje Europe (CEF) — od 2014. do 2020.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EU) br. 1316/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe izmjeni Uredbe (EU) br. 913/2010 i ostavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 680/2007 i (EZ) br. 67/2010 (SL L 348, 20.12.2013., str. 129.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Članak 09 03 02 – Stvaranje povoljnijeg okruženja za privatna ulaganja u projekte telekomunikacijske infrastrukture – Širokopojasni pristup internetu u okviru CEF-a.

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

S obzirom na sadašnje tržišne neuspjehe u financiranju infrastrukturnih projekata i uzimajući u obzir nedavni razvoj događaja, posebice uspostavu Europskog fonda za strateška ulaganja (EFSU), u okviru CEF-a uspostavljen je vlasnički instrument pomoću godišnjeg radnog programa CEF-a za 2015. za doprinos financijskim instrumentima (C(2015)8847). Uspostava EFSU-a znatno je povećala dostupne mogućnosti financiranja u obliku dužničkog instrumenta i omogućila optimiziranje upotrebe rijetkih resursa CEF-a preusmjeravanjem dijela raspoloživog proračuna za financiranje manjih i riskantnijih projekata, posebno u području širokopojasnog pristupa. Dužnički instrument ipak će ostati glavni provedbeni mehanizam za financijske instrumente u okviru CEF-a.

Trenutačno se doprinos vlasničkom instrumentu predviđa za širokopojasni pristup (100 milijuna EUR) za uspostavu fonda za ulaganja u širokopojasni pristup. Fond će pridonositi povećanju izgradnje širokopojasnih mreža u skladu s primjenjivim kriterijima prihvatljivosti (posebice potporom inovativnim projektima utemeljenima na najnovijoj tehnologiji i s potencijalom za umnožavanje) s pomoću izravnog financiranja poduzeća iz privatnog sektora (s težištem na poduzeća srednje tržišne kapitalizacije i MSP-ove) i javno-privatnih partnerstava te s pomoću javnih i privatnih financijskih posrednika.

Fond će se provoditi u okviru vlasničkog instrumenta CEF-a uspostavom namjenskog instrumenta za ulaganje kako bi se omogućilo udruživanje doprinosa više ulagača (izravno upravljanje). Fondom će upravljati upravitelj fonda izabran konkurentnim postupkom odabira. Upravitelj ulaganja bit će profesionalni upravitelj imovine s velikim iskustvom u ulaganjima u infrastrukturu, a posebno ulaganjima u širokopojasni pristup u Europi. Radi usklađenosti interesa, i upravitelj ulaganja upisat će se u fond.

Upotreba vlasničkog instrumenta može se razmatrati u narednim godinama provedbe CEF-a za sektor prometa, za rizičnije projekte ili za projekte na nezrelim tržištima. U energetskom sektoru vlasnički se instrument može upotrijebiti za intervenciju u propisno opravdanim slučajevima radi sprečavanja većih kašnjenja u izgradnji projekata od zajedničkog interesa.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Fond za ulaganja u širokopojasni pristup u okviru vlasničkog instrumenta CEF-a u pripremnoj je fazi. Opseg predviđenih aktivnosti ovisit će o rezultatima pregovora s ulagačima, posebno o kapacitetu fonda da privuče privatni kapital.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Jamstveni instrumenti

Instrument za davanje jamstava MSP-ovima u okviru CIP-a (SMEG07) — prije 2014.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Odluka br. 1639/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 2006. o uspostavljanju Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (2007. – 2013.) (SL L 310, 9.11.2006., str. 15.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Članak 01 04 51 — Završetak programâ u području malih i srednjih poduzeća (MSP) (prije 2014.) (u proračunskoj nomenklaturi za 2015.) ([1]).

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Instrument za davanje jamstava MSP-ovima (SMEG 07) jedan je ([2]) od financijskih instrumenata predviđenih u okviru programa za poduzetništvo i inovacije (EIP), koji je pak jedan od triju posebnih programa u okviru Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (CIP) ([3]).

Opći je cilj financijskih instrumenata u okviru CIP-a unaprjeđenje pristupa financiranju za pokretanje i rast malih i srednjih poduzeća (MSP) radi potpore njihovu ulaganju u inovacijske aktivnosti, uključujući ekoinovacije. To se postiže osiguravanjem poluge instrumentima zaduživanja za MSP-ove radi povećanja financiranja duga MSP-ova.

SMEG-om 07 u ime Komisije upravlja Europskim investicijskim fondom (EIF). S pomoću tog instrumenta jamstvenim programima i izravnim jamstvima koji djeluju u zemljama koje zadovoljavaju uvjete osiguravaju se protujamstva ili sujamstva.

Općenito, instrumenti u okviru CIP-a (SMEG 07 i GIF) usmjereni na tržište pokazali su visoku učinkovitost i značaj za razmatranje postojećih tržišnih uvjeta jer su se posljednjih godina na tržištu postrožili uvjeti za dobivanje kreditâ i otežao se pristup MSP-ova financiranju. SMEG07 je protuciklički instrument kojim se krajnjim korisnicima pomoglo da se suoče s poteškoćama nastalima zbog gospodarskih uvjeta od početka krize, osobito kako bi im se omogućio ili održao pristup financiranju i kako bi se tijekom razdoblja otvarala ili održavala radna mjesta.

U pogledu trajanja, razdoblje za preuzimanje obveza za SMEG 07 isteklo je 31. prosinca 2013., ali taj će instrument postojati i dalje do njegova završetka nakon 2026.

Ukupne proračunske obveze za financijske instrumente u okviru CIP-a za cijelo razdoblje 2007. – 2013. predviđene su u iznosu od 1,13 milijardi EUR, s početnom okvirnom podjelom na 620 milijuna EUR za GIF i 510 milijuna EUR za SMEG 07.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Od završetka razdoblja trajanja obveza, tj. od 31. prosinca 2013., Komisija nije preuzela daljnje proračunske obveze.

Ukupne proračunske obveze za SMEG 07 za razdoblje 2007. – 2013. iznosile su 637,8 milijuna EUR. Faktor financijske poluge ([4]) na instrument SMEG 07 trenutačno se procjenjuje na oko 35,8 za cjelokupno trajanje programa, što znači da se očekuje da će učinak ukupnih proračunskih obveza na cjelokupno gospodarstvo dosegnuti približno 22,8 milijardi EUR zajmova MSP-ovima korisnicima.

([1]) Članak 01 04 51 uključuje i: (a) mjere završetka povezane s višegodišnjim programom za poduzeća i poduzetništvo, osobito za mala i srednja poduzeća (MSP) (2001. – 2005.); (b) bivši članak 01 04 04 (prema proračunskoj nomenklaturi za 2013.) — Okvirni program za konkurentnost i inovacije — Program za poduzetništvo i inovacije.

([2]) Drugi je instrument GIF.

([3]) Odluka br. 1639/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 2006. o uspostavljanju Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (2007. – 2013.) (SL L 310, 9.11.2006., str. 15.).

([4]) Izračunano kao ukupni opseg zajmova koje su primili MSP-ovi korisnici / najviši iznos jamstva EU-a.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

RSI (pilot-instrument za jamstva za MSP-ove i mala poduzeća srednje tržišne kapitalizacije koja se bave istraživanjem i razvojem) u okviru Sedmog okvirnog programa — prije 2014.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Odluka br. 1982/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o Sedmom okvirnom programu Europske zajednice za istraživanja, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007. – 2013.) (SL L 412, 30.12.2006., str. 1.).

Odluka Vijeća 2006/971/EZ od 19. prosinca 2006. o posebnom programu „Suradnja" za provedbu Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za aktivnosti u području istraživanja i tehnološkog razvoja te za demonstracijske aktivnosti (2007. – 2013.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 86.).

Odluka Vijeća 2006/974/EZ od 19. prosinca 2006. o posebnom programu „Kapaciteti" za provedbu Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za aktivnosti u području istraživanja i tehnološkog razvoja te za demonstracijske aktivnosti (2007. – 2013.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 299.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Članak 08 02 51 (djelomično) — Završetak prethodnog istraživačkog okvirnog programa — Sedmi okvirni program – Neizravno djelovanje EK-a (2007. – 2013.).

U razdoblju 2007. – 2013. iz općeg proračuna Unije odobren je ukupan iznos od 1 230,73 milijuna EUR (početni proračun Sedmog okvirnog programa uvećan za dodatna dodijeljena sredstva EFTA-e i trećih zemalja dodijeljena Sedmom okvirnom programu) koji je isplaćen Europskoj investicijskoj banci (EIB) za potporu instrumenta za financiranje na temelju podjele rizika (RSFF) i instrumenta za podjelu rizika (RSI).

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

RSFF je uspostavljen u lipnju 2007., a zajednički su ga razvili Komisija i EIB. Unija i EIB partneri su u podjeli rizika za zajmove koje EIB daje korisnicima izravno ili neizravno. Unija, s pomoću proračunskih sredstava iz Sedmog okvirnog programa, i EIB izdvojili su ukupan iznos do 2 milijarde EUR (svaki do 1 milijardu EUR) za razdoblje 2007. – 2013. za pokrivanje gubitaka u slučaju neotplate zajmova iz RSFF-a. Zahvaljujući doprinosima EU-a i EIB-a za pokrivanje podjele rizika i gubitaka, EIB može povećati opseg zajmova na 10 milijardi EUR za ulaganja poduzeća i istraživačke zajednice u istraživanje, razvoj i inovacije.

Početkom 2012. pokrenut je novi pilot-instrument za jamstva RSI (instrument za podjelu rizika za MSP-ove i mala poduzeća srednje tržišne kapitalizacije s najviše 499 zaposlenika) radi poboljšanja pristupa zajmovima za ulaganja u istraživanje i razvoj. Jamstveni instrument za podjelu rizika dio je provedbe RSFF-a, a provodi ga Europski investicijski fond (EIF). Za taj pilot-instrument za jamstva RSI, dodijeljena sredstva iz općeg proračuna Unije iz Sedmog okvirnog programa (uvećan za dodatna dodijeljena sredstva EFTA-e i trećih zemalja dodijeljena Sedmom okvirnom programu) za razdoblje od 2012. do 2013. iznosio je 270 milijuna EUR (uz prethodno navedeni iznos).

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

U razdoblju 2007. – 2013. iz općeg proračuna Unije odobren je ukupan iznos od 270 milijuna EUR (početni proračun Sedmog okvirnog programa uvećano za dodatna dodijeljena sredstva EFTA-e i trećih zemalja dodijeljena Sedmom okvirnom programu) koji je isplaćen EIB-u za potporu pilot-programa RSI.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Očekivani je završetak (trajanje) ovog programa u razdoblju 2020. – 2022.

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 270 milijuna EUR za RSI

Ciljani faktor financijske poluge kako je navedeno u pravnoj osnovi i u *ex-ante* evaluaciji jest 8 tijekom trajanja financijskog instrumenta RSI.

Na temelju cilja financijske poluge instrumenta RSI procijenilo se da će ukupan iznos mobiliziranih opsega ulaganja biti oko 2 160 milijuna EUR, a zapravo se postiglo 3 100 milijuna EUR za cjelokupno trajanje programa.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Europski jamstveni mikrofinancijski instrument Progress (EPMF-G) — prije 2014.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Odluka br. 283/2010/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 25. ožujka 2010. o uspostavljanju Europskog mikrofinancijskog instrumenta Progress za zapošljavanje i socijalnu uključenost (SL L 87, 7.4.2010., str. 1.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Članak 04 03 53 (djelomično) — Završetak ostalih aktivnosti (u proračunskoj nomenklaturi za 2015.).

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Cilj je europskog mikrofinancijskog instrumenta Progres (Instrument) dvostruk: s jedne strane njime se povećava dostupnost mikrofinanciranja za osobe koje žele pokrenuti ili razviti svoje mikropoduzeće, uključujući samozaposlenje, u smislu da se njime pružateljima usluga mikrofinanciranja u Uniji omogućuje da povećaju iznose koje pozajmljuju tim osobama. S druge strane, instrumentom Progress povećava se pristup mikrofinanciranju smanjenjem rizika za pružatelje usluga mikrofinanciranja. Tako pružatelji usluga mikrofinanciranja mogu doći do skupina koje inače ne bi imale pristup jer primjerice osobe iz tih skupina ne mogu osigurati dovoljna kolateralna sredstava ili bi kamate trebale biti vrlo visoke kako bi opravdale stvarni rizik.

Instrumentom su osigurana sredstva Unije za veću dostupnost i raspoloživost mikrofinanciranja za:

— osobe koje su ostale bez posla, kojima prijeti opasnost od gubitka istog ili im je teško ući ili ponovno ući na tržište rada, osobe kojima prijeti opasnost od socijalne isključenosti ili ranjive osobe koje su u nepovoljnom položaju s obzirom na pristup konvencionalnom kreditnom tržištu i koje žele osnovati ili razviti vlastito mikropoduzeće, uključujući samozaposlenje,

— mikropoduzeća, posebno u socijalnom gospodarstvu, kao i mikropoduzeća u kojima su zaposlene osobe iz prve alineje.

Financijski doprinos iz općeg proračuna Unije za instrument za razdoblje od 1. siječnja 2010. do 31. prosinca 2013. iznosi 103,6 milijuna EUR, od čega je 23,6 milijuna predviđeno za jamstveni instrument EPMF (EPMF-G), a 80 milijuna EUR za Europski jamstveni mikrofinancijski instrument Fonds Commun de Placement — Fonds d'investissements Spécialisé (EPMF FCP-FIS).

Europski mikrofinancijski instrument primjenjuje se provođenjem sljedećih vrsta mjera, ako je primjereno:

— jamstava instrumenata,

— dužničkih i vlasničkih instrumenata (FCP-FIS),

— mjera potpore, poput priopćivanja, praćenja, kontrole, revizije i evaluacije, što je izravno potrebno za djelotvornu i učinkovitu provedbu Odluke br. 283/2010/EU i za postizanje njezinih ciljeva.

Mogućnost mikrokreditnih jamstava ostaje na snazi do 31. prosinca 2020.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Od završetka razdoblja trajanja obveza Komisija nije preuzela daljnje proračunske obveze.

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 103,6 milijuna EUR (kumulativni proračun za jamstveni instrument EPMF i EPMF FCP-FIS).

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Ciljani faktor financijske poluge instrumenta EPMF jest 4,83 tijekom trajanja financijskih instrumenata.

Na temelju cilja financijske poluge instrumenta EPMF procjenjuje se da će ukupan iznos mobiliziranih opsega zajmova biti oko 500 milijuna EUR.

Ukupne proračunske obveze za EPMF-G za razdoblje 2010. – 2013. iznose 23,6 milijuna EUR (samo dio za jamstvo).

Ciljani opsezi zajmova mikropoduzećima korisnicima procjenjuju se na 273,8 milijuna EUR za jamstveni instrument EPMF [1].

[1] Proračunske obveze u iznosu od 23,6 milijuna EUR pomnožene s ciljanim učinkom financijske poluge od 11,6 EUR za jamstveni instrument EPMF.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Instrument kreditnog jamstva u skladu s Programom za konkurentnost poduzeća te malih i srednjih poduzeća (COSME) — od 2014. do 2020.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EU) br. 1287/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Programa za konkurentnost poduzeća te malih i srednjih poduzeća (COSME) (2014. – 2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1639/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 33.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Članak 02 02 02 — Poboljšanje pristupa financiranju za mala i srednja poduzeća (MSP) u obliku vlasničkog i dužničkog kapitala.

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Instrumentom kreditnog jamstva (LGF) osiguravaju se:

— protujamstva i ostali aranžmani za dijeljenje rizika za jamstvene sustave,

— izravna jamstva i ostali dogovori o podjeli rizika za sve ostale financijske posrednike koji zadovoljavaju kriterije prihvatljivosti.

LGF se sastoji od:

— jamstava za financiranje duga s pomoću zajmova, uključujući podređene i sudioničke zajmove ili lizinga, kojima se smanjuju pojedinačne poteškoće s kojima se suočavaju prihvatljivi MSP-ovi kada žele imati pristup financiranju zbog njihove visoke rizičnosti ili nedovoljnih kolateralnih sredstava,

— sekuritizacije dužničkih financijskih portfelja MSP-ova kojom se mobilizira dodatno dužničko financiranje za MSP-ove u okviru odgovarajućih dogovora o podjeli rizika s ciljanim institucijama. Potpora tim transakcijama uvjetovana je obvezom institucija zajmodavateljica da upotrijebe znatan dio proizašle likvidnosti ili mobiliziranog kapitala za novo pozajmljivanje MSP-ovima u razumnom razdoblju. Iznos novog financiranja duga izračunava se u odnosu na iznos zajamčenog rizika portfelja te se, uz razdoblje, dogovara pojedinačno sa svim institucijama zajmodavateljicama.

Osim kad je riječ o zajmovima u sekuritiziranom portfelju, LGF-om se pokrivaju zajmovi do 150 000 EUR s dospijećem od najmanje 12 mjeseci. LGF-om se mogu pokriti i zajmovi iznad 150 000 EUR u slučajevima u kojima MSP-ovi koji udovoljavaju kriterijima za ispunjavanje uvjeta u okviru programa COSME ne udovoljavaju kriterijima za ispunjavanje uvjeta u okviru za MSP-ove u dužničkom instrumentu programa Obzor 2020. (tzv. instrument za davanje jamstava MSP-ovima InnovFin) s dospijećem od najmanje 12 mjeseci. LGF je zamišljen tako da će biti moguće izvijestiti o MSP-ovima koji su primili potporu, u smislu broja i opsega zajmova.

Provedba LGF-a povjerena je Europskom investicijskom fondu (EIF) na temelju sporazuma o delegiranju potpisanog 22. srpnja 2014.

Sporazumom o delegiranju omogućuje se dostupnost LGF-a širokom opsegu financijskih posrednika (jamstvena društva, državne institucije za promidžbu, komercijalne banke, zadruge itd.) koji imaju iskustva u financijskim transakcijama s MSP-ovima ili koji imaju sposobnost provođenja financijskih transakcija s MSP-ovima.

S tehničkog gledišta EIF-u se daje uputstvo da osigura ograničena portfelj na jamstva financijskim posrednicima koji će pokrivati dio očekivanih dugova portfelja novih transakcija s MSP-ovima s višim rizičnim profilom.

Kada je riječ o sekuritizacijskim transakcijama, EIF-u je dano uputstvo da osigura jamstveno pokriće za dio mezaninske tranše sekuritizacijskog portfelja za zajmove MSP-ovima povezanog s obvezom financijskog posrednika da će izgraditi novi portfelj za zajmove MSP-ovima.

Ciljani su krajnji korisnici u okviru ograničenih portfeljnih jamstava i sekuritizacijskih transakcija MSP-ovi svih veličina bez obzira na sektor djelatnosti. Opseg financijskih proizvoda koji se mogu podupirati ograničenim jamstvima vrlo je širok kako ne bi bilo diskriminacije među MSP-ovima, koji imaju vrlo različite financijske potrebe ovisno o fazi razvoja poduzeća i sektoru/industriji u kojoj posluju.

Planirano je da će jamstveni instrument trajati do 31. prosinca 2034. (dok se ne završe sve aktivnosti). Pojedinačni sporazumi o jamstvu koji će se potpisati s ovlaštenim tijelom trajat će najviše 10 godina.

LGF-om se može pridonijeti i financijskim instrumentima koji će se upotrijebiti u okviru inicijative za MSP-ove, odnosno zajedničkog instrumenta kojim se u suradnji s EIB-om/EIF-om kombiniraju sredstva EU-a raspoloživa u okviru programa COSME i/ili Obzor 2020. sa sredstvima fondova ESIF u cilju ostvarivanja dodatnih zajmova MSP-ovima u određenim državama članicama. Doprinos se može dati u obliku neograničenih portfeljnih jamstava ili sekuritizacije te se njime može obuhvatiti mezaninska tranša portfelja.

Uredbom (EU) br. 1287/2013 predviđeno je da se najmanje 60 % ukupne financijske omotnice za provedbu programa COSME dodjeljuje financijskim instrumentima. Na temelju podjele ukupnog iznosa dodijeljenog financijskim instrumentima između instrumenta vlasničkog kapitala (48 %) i dužničkog instrumenta (52 %) kako je predviđeno zakonodavnim financijskim izvještajem, početna ukupna proračunska omotnica predviđena za LGF za cijelo programsko razdoblje 2014. – 2020. iznosi 717 milijuna EUR.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Početna dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 717 milijuna EUR ([1]).

Ciljani faktor financijske poluge kako je navedeno u pravnoj osnovi jest između 20 i 30, s 1 EUR iz proračuna Unije a iz kojeg proizlazi 20 – 30 EUR u sredstvima financiranja tijekom trajanja financijskog instrumenta.

Na temelju cilja financijske poluge instrumenta procjenjuje se da će ukupan iznos mobiliziranih opsega zajmova biti u rasponu od 14,3 do 21,5 milijardi EUR za cjelokupno trajanje programa.

([1]) Taj iznos temelji se na pretpostavci da cjelokupna podjela između financijskih instrumenata COSME-a iznosi 52 % za instrument kreditnog jamstva (LGF) i 48 % za instrument vlasničkog kapitala za rast (EFG), kako je predviđeno zakonodavnim financijskim izvještajem i podložno promjenama u skladu s člankom 17. Uredbe (EU) br. 1287/2013.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Usluge pozajmljivanja za potrebe istraživanja i razvoja za MSP-ove i mala poduzeća srednje tržišne kapitalizacije u okviru programa Obzor 2020. — od 2014. do 2020.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) (SL L 347, 12.12.2013., str. 965.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Stavka 08 02 02 02 — Jačanje pristupa rizičnom financiranju za ulaganje u istraživanje i inovacije.

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Ovaj jamstveni instrument nastavlja se na i dorađuje pilot-instrument za podjelu rizika (RSI) u okviru RSFF-a Sedmog okvirnog programa te je dio jedinstvenog dužničkog financijskog instrumenta kojim se podupire rast poduzeća i njihovih djelatnosti u području istraživanja i inovacija. Instrument je usmjeren na MSP-ove i mala poduzeća srednje tržišne kapitalizacije (do 499 zaposlenika) koja se bave istraživanjem i razvojem i koji su zatražili zajmove u iznosu od 25 tisuća do 7,5 milijuna EUR. Zajmovi u iznosu većem od 7,5 milijuna EUR razmatrat će se na pojedinačnoj osnovi.

Ovaj instrument provodi Europski investicijski fond (EIF) davanjem izravnih jamstava financijskim posrednicima kao što su banke koje će krajnjim korisnicima dati zajam. Jamstvom će se pokrivati do 50 % potencijalnih gubitaka posrednika. EIF financijskim posrednicima (poput jamstvenih institucija) nudi i protujamstva kojima će od rizika zaštiti banke koje daju zajmove MSP-ovima i malim poduzećima srednje tržišne kapitalizacije koji se bave istraživanjem i inovacijama.

MSP-ovi i mala poduzeća srednje tržišne kapitalizacije koji se bave istraživanjem i inovacijama i koji žele zatražiti zajam morali bi stupiti u kontakt s financijskim posrednicima koji s EIF-om potpisuju sporazum (vidi Postupak odabira). Riječ je o instrumentu koji se temelji na potražnji, bez prethodne raspodjele prema sektorima, zemljama ili regijama. Međutim, podložno uspješnom završetku pregovora, Komisija potiče EIF da uloži posebne napore kako bi osigurao da znatan udio krajnjih korisnika budu ekoinovativni MSP-ovi i mala poduzeća srednje tržišne kapitalizacije.

Očekivani učinak: MSP-ovi i mala poduzeća srednje tržišne kapitalizacije koji se bave istraživanjem i inovacijama mogu pokriti veliki dio istraživanja i inovacija. Pokazatelji su broj sporazuma potpisanih s financijskim posrednicima te broj i opseg danih zajmova.

Okvirni rok: ovaj je instrument dostupan od 10. lipnja 2014.

Postupak odabira:

(a) za financijske posrednike: EIF izdaje pozive na iskaz interesa, a prihvatljivost i uvjeti definirani su kao dio svakog poziva nakon savjetovanja s Glavnom upravom za istraživanje i inovacije;

(b) za zajmove: u skladu s unutarnjim postupcima posredničkih banaka ili ostalih financijskih institucija od kojih MSP-ovi ili mala poduzeća srednje tržišne kapitalizacije traže zajam primjenjuju se uobičajeni trgovinski kriteriji.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Ukupni proračun predviđen za programsko razdoblje 2014. – 2020. za usluge pozajmljivanja za potrebe istraživanja i razvoja za MSP-ove i mala poduzeća srednje tržišne kapitalizacije iz dijela programa Obzor 2020. Pristup rizičnom financiranju iznosi 1 060 milijuna EUR.

Na temelju dogovora o podjeli rizika s EIF-om dat će se financijska poluga doprinosa EU-a u pogledu usluga pozajmljivanja za potrebe istraživanja i razvoja za MSP-ove i mala poduzeća srednje tržišne kapitalizacije do 9, a to će rezultirati zajmovima za MSP-ove i mala poduzeća srednje tržišne kapitalizacija koji se bave istraživanjem i inovacijama u iznosu oko 9 540 milijuna EUR za cjelokupno trajanje programa.

Instrumentom će se pridonijeti i financijskim instrumentima koji će se upotrijebiti u okviru zajedničke inicijative za MSP-ove koju je prihvatilo Europsko vijeće iz listopada 2013. Doprinos se može dati u obliku neograničenih portfeljnih jamstava ili sekuritizacije te se njime može obuhvatiti, zajedno s resursima ESIF-a, programa COSME i EIF-a, mezaninska tranša portfelja.

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 1 060 milijuna EUR.

Ciljani faktor financijske poluge kako je navedeno u pravnoj osnovi i u *ex-ante* evaluaciji jest 9 tijekom trajanja financijskog instrumenta.

Na temelju cilja financijske poluge instrumenta procjenjuje se da će ukupan iznos mobiliziranih opsega zajmova biti oko 9 540 milijuna EUR za cjelokupno trajanje programa.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Program za zapošljavanje i socijalne inovacije (EaSI) — Treći potprogram — Mikrofinanciranje i socijalno poduzetništvo — od 2014. do 2020.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EU) br. 1296/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o Programu Europske unije za zapošljavanje i socijalne inovacije i izmjeni Odluke br. 283/2010/EU o uspostavi Europskog mikrofinancijskog instrumenta za zapošljavanje i socijalnu uključenost – Progress (SL L 347, 20.12.2013., str. 238.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Stavka 04 03 02 03 — Mikrofinanciranje i socijalno poduzetništvo — Promicanje pristupa financiranju i povećanje mogućnosti financiranja za pravne i fizičke osobe, posebno one najudaljenije od tržišta rada, te socijalna poduzeća.

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Ciljevi ovih financijskih instrumenata opisani su u Uredbi (EU) br. 1296/2013 u članku 4.:

Opći cilj:

Promicati zapošljavanje i socijalnu uključenost povećanjem raspoloživosti i dostupnosti mikrofinanciranja za ranjive skupine ljudi koji žele osnovati mikropoduzeće kao i za postojeća mikropoduzeća te povećanjem dostupnosti financijskih sredstava za socijalna poduzeća.

Posebni ciljevi iz članka 26.:

— povećati dostupnost i raspoloživost mikrofinanciranja za:

  — ranjive osobe koje su ostale bez posla, prijeti im opasnost od gubitka istog ili im je teško ući ili ponovno ući na tržište rada, osobe kojima prijeti opasnost od socijalne isključenosti ili koje su socijalno isključene te su u nepovoljnom položaju s obzirom na pristup konvencionalnom kreditnom tržištu i koje žele osnovati ili razviti vlastita mikropoduzeća,

  — mikropoduzeća u početnoj fazi i u fazi razvoja, posebno mikropoduzeća koja zapošljavaju osobe kako je navedeno u prvoj podalineji,

— ojačati institucionalni kapacitet pružatelja usluga mikrokreditiranja,

— podržati razvoj tržišta socijalnog ulaganja i olakšati pristup financiranju za socijalna poduzeća omogućavanjem kapitalnih ili kvazikapitalnih ulaganja, instrumenata zajmova ili bespovratnih sredstava u iznosu do 500 000 EUR za socijalna poduzeća koja ili imaju godišnji promet koji ne prelazi 30 milijuna EUR ili čija ukupna godišnja bilanca ne prelazi 30 milijuna EUR, a koja nisu subjekti za zajednička ulaganja.

Doprinos EU-a (ne uključujući otplate) može se dodijeliti do 31. prosinca 2020., međutim u skladu s člankom 30. stavkom 4. Uredbe (EU) br. 1296/2013 „godišnje otplate koje proizlaze iz određenog financijskog instrumenta dodjeljuju se tom financijskom instrumentu do 1. siječnja 2024." Proračun financijskih instrumenata za mikrofinanciranje i socijalna poduzeća sastojat će se od 21 % ukupnog proračuna EaSI-ja za 2014. – 2020., što iznosi 919 469 000 EUR u sadašnjim cijenama.

Pri njegovoj raspodjeli moraju se poštivati sljedeći najmanji postotni udjeli:

— mikrofinanciranje ranjivih skupina i mikropoduzeća: 45 %,

— socijalno poduzetništvo: 45 %.

Ostatak će se podijeliti između te dvije kategorije.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Indikativni ciljani rezultati iznose 41 000 mikrozajmova danih krajnjim korisnicima i 1 350 zajmova danih socijalnim poduzećima. Cilj mikrofinanciranja temelji se na prošlim iskustvima Europskog mikrofinancijskog instrumenta Progress.

Cilj za socijalna poduzeća temelji se na ukupnom opsegu jamstva i financiranih fondova instrumenata, pomnoženom s očekivanom financijskom polugom i podijeljenom s prosječnim iznosom ulaganja od 200 000 EUR po socijalnom poduzeću.

Za financirane instrumente uzeto je u obzir očekivano sufinanciranje u iznosu od 20 milijuna EUR. Ti se ciljevi mogu mijenjati ovisno o namjeni instrumenta, a potencijalno sufinanciranje u ovom trenutku nije poznato.

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 193 milijuna EUR.

Ciljani najmanji faktor financijske poluge jest:

— 5,5 tijekom trajanja financijskog instrumenta za dio koji se odnosi na jamstva,

— još nije dostupan za dio koji se odnosi na financirane instrumente ([1]).

Na temelju cilja financijske poluge instrumenta:

— procjenjuje se da će ukupan iznos od 96 milijuna EUR upotrijebljen za dio koji se odnosi na jamstva iznositi približno 528 milijuna EUR za krajnje korisnike,

— procjenu još nije moguće donijeti za financirane instrumente ([2]).

([1]) Potrebno je vidjeti koji će biti način primjene financiranih instrumenata i kako će to utjecati na namjenu, očekivanu financijsku polugu i sufinanciranje.
([2]) Potrebno je vidjeti koji će biti način primjene financiranih instrumenata i kako će to utjecati na namjenu, očekivanu financijsku polugu i sufinanciranje.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Instrument jamstva za kulturne i kreativne sektore (program Kreativna Europa) — od 2014. do 2020.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EU) br. 1295/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 1. prosinca 2013. o uspostavi programa Kreativna Europa (2014. – 2020.) i stavljanju izvan snage odluka br. 1718/2006/EZ, br. 1855/2006/EZ i br. 1041/2009/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 221.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Članak15 04 01 — Jačanje financijske sposobnosti MSP-ova i malih i vrlo malih organizacija u europskim kulturnim i kreativnim sektorima te poticanje razvoja politika i novih poslovnih modela

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Opći je cilj Instrumenta jamstva za kulturne i kreativne sektore u skladu s ciljevima okvirnog programa Kreativna Europa, a to je: promicati zaštitu i promidžbu europske kulturne i jezične raznolikosti te jačati konkurentnost kulturnog i kreativnog sektora, u cilju promicanja inteligentnog, održivog i uključivog rasta, u skladu sa strategijom Europa 2020.

Posebni je cilj komponente Instrumenta jamstva za kulturne i kreativne sektora jačati financijsku sposobnost kulturnih i kreativnih sektora.

Njime će se pokušati riješiti sljedeća pitanja:

— poteškoće kulturnih i kreativnih MSP-ova i projekata u pristupu bankovnim kreditima,

— ograničeno širenje stručnog znanja među financijskim institucijama u području financijske analize kulturnih i kreativnih MSP-ova i projekata diljem Unije.

U cilju rješavanja tih pitanja operativni će ciljevi biti:

— osigurati jamstva bankama koje se bave kulturnim i kreativnim MSP-ovima kojima će se tako omogućiti lakši pristup bankovnim kreditima,

— osigurati stručno znanje/izgradnju sposobnosti za financijske institucije,

— povećati broj financijskih institucija koje žele raditi s kreativnim i kulturnim MSP-ovima,

— pospješiti europsku geografsku raznolikost financijskih institucija koje žele raditi s kreativnim i kulturnim MSP-ovima.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Proračunske obveze predviđene za cjelokupno proračunsko razdoblje iznose 121 milijuna EUR, uz najviše 2 milijuna EUR koji se očekuju od povrata od Jamstvenog fonda za produkciju MEDIA, u skladu s Prilogom I. Uredbi (EU) br. 1295/2013. Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 123 milijun EUR.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Ciljani faktor financijske poluge kako je navedeno u pravnoj osnovi i u *ex-ante* evaluaciji jest 5,7 tijekom trajanja financijskog instrumenta.

Na temelju cilja financijske poluge instrumenta procjenjuje se da će ukupan iznos mobiliziranih opsega zajmova biti oko 690 milijuna EUR za cjelokupno trajanje programa.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Instrument jamstva za studentske zajmove Erasmus+ Master — od 2014. do 2020.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EU) br. 1288/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi programa „Erasmus+": programa Unije za obrazovanje, osposobljavanje, mlade i sport i stavljanju izvan snage odluka br. 1719/2006/EZ, 1720/2006/EZ i 1298/2008/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 50.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Stavka 15 02 01 01 (djelomično) – Promicanje izvrsnosti i suradnje u području europskog obrazovanja i izobrazbe te njegova značaja na tržištu rada.

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Cilj je instrumenta jamstva za studentske zajmove Erasmus+ Master (instrument) promicati i podupirati potpunu mobilnost programa na razini diplomskih studija (drugi stupanj višeg obrazovanja). U tom se cilju instrumentom osiguravaju djelomična jamstva financijskim posrednicima koji po povoljnim uvjetima daju zajmove studentima iz zemalja sudionica programa Erasmus+ koji pohađaju puni (jednogodišnji ili dvogodišnji) diplomski program izvan svoje države boravka i izvan države u kojoj su dobili zvanje prvostupnika.

Jamstvima danima na temelju ovog instrumenta pokrivaju se novi zajmovi za studente koji ispunjavaju uvjete do najviše 12 000 EUR za jednogodišnji diplomski studij i do 18 000 EUR za dvogodišnji diplomski studij.

Stoga ovaj instrument za kreditna jamstva za studente predstavlja izravan doprinos ministarskom cilju Unije i Bolonjskog procesa o udvostručenju udjela studenata koji završavaju studij ili se profesionalno usavršavaju u inozemstvu do 2020. na 20 %.

Upravljanje ovim instrumentom na razini Unije povjereno je Europskom investicijskom fondu (EIF), koji sklapa sporazume s financijskim posrednicima kao što su banke i nacionalne ili regionalne institucije koje izdaju studentske kredite. Studentima su preko tih financijskih posrednika koji na njih prenose jamstvo EU-a dostupni studentski krediti za koje nisu potrebna studentska ili obiteljska kolateralna sredstva uz povoljne uvjete, npr. kamatnu stopu nižu od tržišne, te mjere zaštite od loših životnih uvjeta za studente koje uključuju razdoblje odgode. Zahvaljujući razdoblju odgode diplomci mogu pronaći zaposlenje prije početka otplate kredita, a zahvaljujući privremenom prekidu otplate studenti mogu zamrznuti otplatu ako je to potrebno, primjerice tijekom razdoblja nezaposlenosti ili majčinstva.

Kapital za kredite osiguravaju financijski posrednici, uz sudjelovanje Unije kao djelomičnog jamca u slučaju neotplaćivanja kredita od strane krajnjeg korisnika. Krediti se otplaćuju uobičajenim bankovnim mehanizmima, a operativno informiranje i obrada svih operativnih informacija odvijaju se na lokalnoj razini.

Pravnom osnovom programa Erasmus+ za razdoblje 2014. – 2020. predviđa se ukupan doprinos EU-a u iznosu od 517 milijuna EUR, zahvaljujući kojemu će do 200 000 studenata imati pristup kreditima osiguranima na temelju ovog instrumenta.

Trajanje ovog instrumenta produžit će se do 2037. (tj. provođenje programa do 2020. + 2 godine razdoblja obveza – s dospijećem do 15 godina na studentske kredite).

Instrumentom se osiguravaju djelomična jamstva u iznosu do 90 % prvih gubitaka zbog neotplaćivanja studentskih zajmova, uz ograničenje jamstva na 18 % kreditnog portfelja. Procijenjeni učinak financijske poluge iznosi 5,7 (tj. financijski posrednici osigurat će 3,2 milijarde EUR kapitala za studentske kredite).

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 517 milijuna EUR.

Faktor financijske poluge naveden u programu iznosi 5,7 tijekom trajanja programa.

Na temelju ciljeva financijske poluge programa procjenjuje se da će ukupan iznos mobiliziranih sredstava iznositi približno 2 947 milijuna EUR za cjelokupno trajanje programa.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Okvir za jamstva instrumenta PF4EE — od 2014. do 2020.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EU) br. 1293/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavljanju Programa za okoliš i klimatske aktivnosti (LIFE) i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 614/2007 (SL L 347, 20.12.2014., str. 185.), a posebno njezin članak 17. stavak 1.

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Članak 34 02 01 — Smanjenje emisija stakleničkih plinova u Uniji.

Članak 34 02 02 — Povećanje otpornosti Unije na klimatske promjene.

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Svrha je instrumenta PF4EE (Privatni izvori sredstava za energetsku učinkovitost) omogućiti pristup prikladnom i pristupačnom komercijalnom financiranju za prihvatljiva ulaganja u energetsku učinkovitost (EE) u okviru programa koje su zemlje sudionice razvile kako bi provele svoje nacionalne akcijske planove energetske učinkovitosti (NAPEU) ili drugih programa u skladu s direktivama EU-a koje se odnose na energetsku učinkovitost.

Instrumentom PF4EE financijskim posrednicima osigurava se i. zaštita od kreditnog rizika temeljena na portfelju (instrument za podjelu rizika ili RSF) u kombinaciji s ii. uslugama stručne pomoći za financijske posrednike u cilju potpore provedbe instrumenta PF4EE te iii. dugoročnim financiranjem EIB-a.

Svrha je RSF-a smanjiti kreditni rizik s kojim se suočavaju financijski posrednici pri pozajmljivanju krajnjim korisnicima koji poduzimaju prihvatljiva ulaganja u energetsku učinkovitost. S pomoću sredstava EU-a položenih na založnom računu RSF će pokriti dio onih rizika nastalih u okviru zajmova za energetsku učinkovitost uključenih u portfelj koji će izgraditi financijski posrednici za financiranje ulaganja u energetsku učinkovitost.

RSF-om se želi povećati pozajmljivanje i poboljšati uvjeti financiranja za krajnje korisnike s pomoću, između ostalog, nižih cijena, dužeg dospijeća i blažih zahtjeva u pogledu vrijednosnih papira. RSF bi se mogao nadopuniti zajmom EIB-a za energetsku učinkovitost posrednicima za financiranje. EIB će takve zajmove za energetsku učinkovitost davati po konkurentnim stopama i s dugim dospijećem.

Instrument PF4EE mora biti operativan sve dok ne budu otplaćeni zajmovi obuhvaćeni instrumentom za podjelu rizika. Maksimalni rok dospijeća dopušten u okviru instrumenta za podjelu rizika iznosit će 20 godina. Stoga će instrument PF4EE postojati do 20 godina nakon razdoblja provedbe (2042.).

Krajnji korisnici su privatne osobe, udruženja kućevlasnika, MSP-ovi, korporacije i/ili javne institucije/tijela koji ulažu u energetsku učinkovitost u skladu s NAPEU-om svake države članice.

Iznos zajmova za energetsku učinkovitost koji se odobravaju korisnicima kreće se od 40 000 EUR, a taj se iznos može smanjiti kako bi se prilagodio malim ulaganjima u stambenom sektoru, do 5 milijuna EUR i u iznimnim slučajevima do 15 milijuna EUR.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Provedba instrumenta PF4EE počela je 8.12.2014. potpisivanjem sporazuma o delegiranju.

U okviru instrumenta PF4EE moglo bi se potpisati oko 6 – 10 ugovora o financiranju (zajmovi EIB-a za energetsku učinkovitost i instrument za RSF/mehanizam stručne pomoći) s financijskim posrednicima u razdoblju 2014. – 2017.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Predviđeni proračun koji će se dodijeliti instrumentu PF4EE od 2014. do 2017. iznosi 80 milijuna EUR. Faktor financijske poluge predviđen od EIB-a bit će šesterostruki. Uzimajući u obzir da je EIB vlastitim unutarnjim politikama ograničen na financiranje ne više od 75 % prihvatljivih ulaganja u energetsku učinkovitost, ciljani je faktor financijske poluge osmerostruki.

Očekuje se da će za vrijeme trajanja programa (2014. – 2017.) i uz pretpostavku prosječnog troška ulaganja od 300 000 EUR, do približno 1 800 krajnjih korisnika i projekata primiti zajmove u iznosu od približno 430 milijuna EUR. Ukupna ulaganja u energetsku učinkovitost u ovom razdoblju mogla bi iznositi oko 540 milijuna EUR.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Instrumenti za podjelu rizika

Instrument za financiranje na temelju podjele rizika u okviru Sedmog okvirnog programa (RSFF) uključujući RSI (pilot-instrument za jamstva za MSP-ove i mala poduzeća srednje tržišne kapitalizacija koja se bave istraživanjem i razvojem) — prije 2014.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Odluka br. 1982/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o Sedmom okvirnom programu Europske zajednice za istraživanja, tehnološki razvoj i demonstracijske aktivnosti (2007. – 2013.) (SL L 412, 30.12.2006., str. 1.).

Odluka Vijeća 2006/971/EZ od 19. prosinca 2006. o posebnom programu „Suradnja" za provedbu Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za aktivnosti u području istraživanja, tehnološkog razvoja te za demonstracijske aktivnosti (2007. – 2013) (SL L 400, 30.12.2006., str. 86.).

Odluka Vijeća 2006/974/EZ od 19. prosinca 2006. o posebnom programu „Kapaciteti" za provedbu Sedmog okvirnog programa Europske zajednice za aktivnosti u području istraživanja i tehnološkog razvoja te za demonstracijske aktivnosti (2007. – 2013.) (SL L 400, 30.12.2006., str. 299.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Članak 08 02 51 (djelomično) — Završetak prethodnog istraživačkog okvirnog programa — Sedmi okvirni program – Neizravno djelovanje EK-a (2007. – 2013.).

U razdoblju 2007. – 2013. iz proračuna EU-a odobren je ukupan iznos od 1 230,73 milijuna EUR (početni proračun Sedmog okvirnog programa uvećan za dodatna dodijeljena sredstva EFTA-e i trećih zemalja dodijeljena Sedmom okvirnom programu) koji je isplaćen EIB-u za potporu instrumenta za financiranje na temelju podjele rizika (RSFF), od čega je 960,73 milijuna EUR namijenjeno RSFF-u, a 270 milijuna EUR RSI-ju.

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Glavni je cilj RSFF-a poboljšati pristup financiranju duga za ulaganja u istraživanje, razvoj i inovacije u EU-u, osobito kod privatnih subjekata. Njime se doprinosi radu na rješavanju financijskih potreba inovacijskih projekata i društava svih veličina i oblika vlasništva, uključujući poduzeća srednje tržišne kapitalizacije i MSP-ove.

RSFF-om se podržava pristup financiranju za cijeli spektar istraživanja, razvoja, demonstracijskih aktivnosti i inovacija (RDI), od temeljnih istraživanja do tehnološkog razvoja, demonstracijskih aktivnosti i inovacija. RSFF se bavi međusektorskim ciljevima politika i povezanim potrebama ulaganja na temelju potražnje i načelu „tko prvi dođe, prvi će biti uslužen".

RSFF je uspostavljen u lipnju 2007., a zajednički su ga razvili Europska komisija i EIB. EU i EIB partneri su u podjeli rizika za zajmove koje EIB daje korisnicima izravno ili neizravno. Europska unija, s pomoću proračunskih sredstava iz Sedmog okvirnog programa, i EIB izdvojili su ukupan iznos do 2 milijarde EUR (svaki do 1 milijardu EUR) za razdoblje 2007. – 2013. za pokrivanje gubitaka u slučaju neotplate zajmova iz RSFF-a. Zahvaljujući doprinosima EU-a i EIB-a za pokrivanje podjele rizika i gubitaka, EIB može povećati opseg zajmova na 10 milijardi EUR za ulaganja pouzeća i istraživačke zajednice u istraživanje, razvoj i inovacije.

Korisnici RSFF-a mogu biti europski subjekti koji se intenzivno bave istraživanjima (poduzeća, samostalni projekti) te istraživačke infrastrukture. Zajmovima iz RSFF-a podupiru se ulaganja promotora i korisnika koji imaju nastan u jednoj od 28 država članica i u pridruženim zemljama.

Podjela rizika između Unije i EIB-a u početku je osmišljena u skladu s načelom „zajam po zajam" (do 2010.) Od 2011. slijedom preporuke neovisne stručne skupine, podjela rizika temelji se na portfelju, a prve gubitke pokriva Unija. EIB preuzima daljnji rizik iznad određenog praga u slučaju kad je sposobnost EU-a za preuzimanje rizika u potpunosti iscrpljena.

Početkom 2012. pokrenut je novi pilot-instrument za jamstva RSI (instrument za podjelu rizika za MSP-ove i mala poduzeća srednje tržišne kapitalizacije s najviše 499 zaposlenika) radi poboljšanja pristupa zajmovima za ulaganja u RDI. Jamstveni instrument za podjelu rizika dio je provedbe RSFF-a, a provodi ga Europski investicijski fond (EIF). Za taj pilot-instrument za jamstva RSI, proračun EU-a iz Sedmog okvirnog programa (uvećan za dodatna dodijeljena sredstva EFTA-e i trećih zemalja dodijeljena Sedmom okvirnom programu) za razdoblje 2012. – 2013. iznosio je 270 milijuna EUR.

Iznos od 375 milijuna EUR otplaćen je iz RSFF-a vlasničkom instrumentu za program Obzor 2020.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 960,73 milijuna EUR za RSFF.

Ciljani faktor financijske poluge kako je navedeno u pravnoj osnovi i *ex-ante* evaluaciji jest 5 tijekom trajanja financijskog instrumenta RSFF.

Na temelju cilja financijske poluge instrumenta RSFF procijenilo se da će ukupan iznos mobiliziranih opsega zajmova biti oko 5 000 milijuna EUR, a zapravo se postiglo 10 500 milijuna EUR za cjelokupno trajanje programa.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Instrument za kreditna jamstva (LGTT) — za projekte Transeuropske prometne mreže u okviru financijskih perspektiva za razdoblje 2007. – 2013. (LGTT) — prije 2014.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EZ) br. 680/2007 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. lipnja 2007. o utvrđivanju općih pravila za dodjelu financijske potpore Zajednice u području transeuropskih prometnih i energetskih mreža (SL L 162, 22.3.2007., str. 1.).

Uredba (EU) br. 670/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. srpnja 2012. o izmjeni Odluke br. 1639/2006/EZ o utvrđivanju Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (2007. – 2013.) te Uredbe (EZ) br. 680/2007 o utvrđivanju općih pravila za dodjelu financijske potpore Zajednice u području transeuropskih i energetskih mreža (SL L 204, 31.7.2012., str. 1.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Članak 06 02 51 (djelomično) – Završetak programa transeuropskih mreža.

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

LGTT je dužnički instrument za podjelu rizika koji su 2008. zajedno uspostavili Unija i EIB radi ubrzanja i provedbe infrastrukturnih projekata mreže TEN-T.

Instrumenti LGTT-a jamstveni su instrumenti koje privatnom sektoru (sponzorima/promotorima projekata) osigurava EIB u okviru LGTT-a radi povećanja kreditnog rejtinga nadređenog duga smanjenjem rizika povezanog s prometom. EIB osigurava jamstvo u obliku potencijalne kreditne linije, kojim se promotor projekta može poslužiti tijekom prvih 5 do 7 godina rada, ako prihodi iz projekta nisu dostatni za otplatu nadređenog duga, u slučaju da su stvarni prihodi iz projekta ispod predviđene razine.

Instrument LGTT-a uspostavljen je 2008. prije svjetske financijske krize. Otada su se projekti koji se temelje na prihodima prorijedili zbog nesklonosti privatnog sektora da preuzme rizik prometne potražnje.

Doprinos EU-a LGTT-u za razdoblje 2007. – 2013. u početku je utvrđen na 500 milijuna EUR, u skladu s Uredbom (EU) 670/2012 iznos od 200 milijuna EUR preraspodijeljen je za inicijativu projektnih obveznica, a dodatnih 50 milijuna EUR preraspodijeljeno je za bespovratna sredstva programa TEN-T. Osim toga, iznos od 45 milijuna EUR opozvan je iz općeg proračuna za 2015.

Nakon donošenja Uredbe (EU) br. 670/2012 promijenio se model podjele rizika s usporedne podjele na podjelu rizika između Komisije i EIB-a na temeljenu portfelja. U pristupu na temelju portfelja rizik se dijeli na dvije tranše: portfelj s tranšom prvog gubitka, za koji EU izdvaja 95 %, a EIB 5 %, i tranšu preostalog rizika, koju u potpunosti pokriva EIB. Najveća izloženost EU-a riziku ne smije prelaziti proračunski doprinos LGTT-u neovisno o odabranom modelu podjele rizika.

LGTT je dostupan za transakcije s financijskim zaključenjem do 2016. koje do kraja 2014. odobri EIB. Jamstva se mogu zatražiti za prvih 5 do 7 godina rada, a najkasniji datum za povlačenje sredstava za projekt prema sadašnjem portfelju kraj je 2021.

Spajanje LGTT-a s dužničkim instrumentom CEF (CEF DI):

Primjenom članka 14. stavka 3. Uredbe (EU) br. 1316/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe, izmjeni Uredbe (EU) br. 913/2010 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 680/2007 i (EZ) br. 67/2010 (SL L 348, 20.12.2013., str. 129.) instrument LGTT spojen je od 1. siječnja 2016. s novim CEF dužničkim instrumentom za razdoblje 2014. – 2020.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Sporazum o delegiranju za CEF DI potpisan je tijekom 2015. Do spajanja imovine došlo je 1. siječnja 2016.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Postojeći portfelj LGTT-a sastoji se od 6 projekata TEN-T, koji ukupno čine 12,1 milijardu EUR privučenih sredstava (dug, vlasnički kapital i bespovratna sredstva). Proračunski doprinos EU-a instrumentu iznosi 212 milijuna EUR (205 milijuna EUR plaćanja i 7 milijuna EUR preraspodijeljenih neto prihoda). To dovodi do faktora financijske poluge od 57,1. Pri pokretanju instrumenta nije određen ciljani faktor financijske poluge.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Inicijativa projektnih obveznica (PBI) — prije 2014.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EU) br. 670/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. srpnja 2012. o izmjeni Odluke br. 1639/2006/EZ o utvrđivanju Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije (2007. – 2013.) te Uredbe (EZ) br. 680/2007 o utvrđivanju općih pravila za dodjelu financijske potpore Zajednice u području transeuropskih i energetskih mreža (SL L 204, 31.7.2012., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1316/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe izmjeni Uredbe (EU) br. 913/2010 i ostavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 680/2007 i (EZ) br. 67/2010 (SL L 348, 20.12.2013., str. 129.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Članak 06 02 51 (djelomično) — Završetak programa transeuropskih mreža.

Članak 32 02 51 — Završetak financijske potpore za projekte od općeg interesa unutar transeuropske energetske mreže

Stavka 09 04 53 01 — Završetak Okvirnog programa za konkurentnost i inovacije — Program podrške politici informacijskih i komunikacijskih tehnologija (ICT PSP) (od 2007. do 2013.)

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Inicijativa projektnih obveznica jest financijski instrument koji su zajednički razvile, uspostavile i podržale Europska komisija i Europska investicijska banka (EIB) [1].

Njezin je cilj poticati financiranje kapitalnog tržišta za infrastrukturne projekte transeuropskih mreža u području prometa i energije te širokopojasnih mreža poboljšanjem kreditne kvalitete nadređenog duga kako bi se mogao financirati izdavanjem obveznica koja su među ostalim zanimljive institucijskim ulagačima poput osiguravajućih društava i mirovinskih fondova. Osim sredstava koji se osiguravaju u korist pojedinačnih projekata, cilj je otvoriti put stvaranju novog imovinskog razreda infrastrukture EU-a u koji mogu ulagati institucijski ulagači. Na taj se način inicijativom projektnih obveznica žele približiti novi izvori financiranja infrastrukture kao potpora ograničenim javnim proračunima i ograničenim bankovnim zajmovima za infrastrukturne projekte s dugoročnim dospijećem.

Instrumentom se mogu financirati projekti ili dio projekata prihvatljivih u skladu sa smjernicama za mreže TEN-T i TEN-E te kriterijima za projekte u području širokopojasnih mreža koji su utvrđeni u Okvirnom programu za konkurentnost i inovacije. Projekti su obično osmišljeni kao subjekt posebne namjene (SPV) uspostavljen za izgradnju, financiranje i funkcioniranje infrastrukturnog projekta. Instrumentom PBI financijskoj strukturi projektnog poduzeća osigurava se tranša podređenog duga. Taj instrument može biti u obliku potencijalne kreditne linije („nefinancirani instrument”) ili podređeni dug („financirani instrument”) te je ograničen na najviše 20 % ukupnog iznosa nadređenog duga. U slučaju poziva nefinanciranog instrumenta, EIB postaje vjerovnik projektnog poduzeća, a iznosi potraživanja u okviru PBI-ja bili bi podređeni podmirivanju nadređenog duga i duga nadređenog kapitalu. Najveći raspoloživi iznos poboljšanja kreditne kvalitete u okviru PBI-ja iznosi 20 % nominalnog iznosa nadređenog duga.

Mehanizam podjele rizika između Europske komisije i EIB-a funkcionira na temelju načela tranše prvog gubitka: rizika za proračun EU-a i za EIB dijeli se na dvije tranše: portfelj s tranšom prvog gubitka (PFLP), koji se poziva pri prvom poteškoća u operacijama PBI-ja, te tranša preostalog rizika (RRT) koja se upotrebljava samo ako je PFLP u cijelosti iskorišten. Doprinos EU-a PFLP-u iznosi 95 %, a EIB-a 5 %. Tranšu preostalog rizika u cijelosti pokriva EIB.

[1] Instrument će se u budućnosti moći primjenjivati i u suradnji s drugim subjektima.

Upravno vijeće EIB-a može odobriti pojedinačne operacije PBI-ja najkasnije do kraja 2014., a njihovo financijsko zaključenje mora se izvršiti do kraja 2016. Instrument će završiti kad više ne bude planirane izloženosti u okviru operacija PBI-ja (ili kad EIB takvu izloženost definira kao nenaplativu). U 2015. provedena je i dovršena opsežna neovisna procjena pilot-faze PBI-ja.

Ukupna financijska omotnica pilot-faze iznosi 230 milijuna EUR: 200 milijuna EUR iz proračuna mreže TEN-T, 10 milijuna EUR iz proračuna TEN-E i 20 milijuna EUR iz linije CIP IKT.

Primjenom članka 14. stavka 3. Uredbe (EU) br. 1316/2013 u 2015. instrument PBI spojen je od 1. siječnja 2016. s novim CEF dužničkim instrumentom za razdoblje 2014. – 2020.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Pilot-faza PBI-ja pokrenuta je u studenome 2012. kako bi se testirao koncept. Do kraja 2015. uz podršku instrumenta poboljšanja kreditne kvalitete projektnih obveznica potpisano je osam projekata, od čega je tri transakcije projektne obveznice kreditno pojačao EIB bez proračunskog doprinosa Unije. Ukupna veličina poboljšanja kreditne kvalitete projektne obveznice za te transakcije iznosila je 664 milijuna EUR (od čega su 344 milijuna EUR dodijeljena kao poboljšanje kreditne kvalitete koristeći se financiranjem iz proračuna Unije), čime su se poduprle obveznice u iznosu od 4 270 milijuna EUR (od čega je za obveznice u iznosu od 2 065 milijuna EUR poboljšana kreditna kvaliteta uz potporu iz proračuna Unije). Ukupni iznos sredstava (dug + vlasnički kapital) koji je uz podršku instrumenta poboljšanja kreditne kvalitete projektnih obveznica iz proračuna Unije prikupilo tih pet projekata iznosio je 2 969 milijuna EUR.

U pravnoj osnovi nije naveden ciljani faktor financijske poluge. Procjenom učinka pilot-faze PBI-ja faktor multiplikacijskog učinka iznosi 15 – 20, ovisno o veličini podređenog duga projekta i dogovorima o podjeli rizika.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Usluge pozajmljivanja i davanja jamstava za istraživanje i razvoj u skladu s programom Obzor 2020. — od 2014. do 2020.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Odluka Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 12.12.2013., str. 965.).

Uredba (EU) br. 1290/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o utvrđivanju pravila za sudjelovanje u Okvirnom programu za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i širenje njegovih rezultata te stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1906/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 81.).

Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Stavka 08 02 02 02 — Jačanje pristupa rizičnom financiranju za ulaganje u istraživanje i inovacije.

Stavka 08 02 03 03 — Prijelaz na pouzdan, održiv i konkurentan energetski sustav

Stavka 08 02 03 01 — Poboljšanje cjeloživotnog zdravlja i dobrobiti

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Cilj je poboljšati pristup financiranju duga – zajmovi, jamstva, protujamstva i ostali oblici financiranja duga i rizičnog financiranja – za javne i privatne subjekte te javno-privatna partnerstva koja se bave istraživanjem i inovacijama za koja su u cilju ostvarenja ciljeva neophodna rizična ulaganja. Naglasak je stavljen na potporu istraživanju i inovacijama s velikim potencijalom izvrsnosti.

Ciljani krajnji korisnici mogu biti pravni subjekti svih veličina koji mogu posuditi i vratiti novac te posebice mala i srednja poduzeća s potencijalom za provedbu inovacija i brzim rastom, poduzeća srednje tržišne kapitalizacije i velika poduzeća, sveučilišta i istraživačke institucije, istraživačke i inovacijske infrastrukture, javno-privatna partnerstva te instrumenti i projekti s posebnom namjenom.

Usluge pozajmljivanja i davanja jamstva za istraživanje i inovacije primjenjuju se na temelju platforme, pri čemu se nudi nekoliko proizvoda posebno namijenjenih za određene potrebe. Glavni partner kao ovlašteno tijelo za provedbu usluga pozajmljivanja i davanja jamstava za istraživanje i inovacije jest Europska investicijska banka (EIB).

Financiranje usluga pozajmljivanja i davanja jamstava za istraživanje i razvoj sastoji se od dvije glavne komponente:

— *komponenta usmjerena na potražnju*, u kojoj se zajmovi i jamstva daju prema redoslijedu podnošenja zahtjeva uz posebnu potporu za korisnike kao što su MSP-ovi i poduzeća srednje tržišne kapitalizacije. Ova komponenta odgovara postojanom i stalnom rastu opsega zajmova iz RSFF-a koji se temelje na potražnji. Komponenta usmjerena na potražnju financirat će se iz proračuna dijela programa Obzor 2020. Pristup rizičnom financiranju,

— *ciljana komponenta* usmjerena na politike i ključne sektore za rješavanje društvenih izazova, poboljšanje konkurentnosti, podržavanje održivog, niskougljičnog, uključivog rasta i osiguranje ekoloških i ostalih javnih dobara. Unija se uz pomoć ove komponente bavi istraživačkim i inovacijskim aspektima ciljeva sektorske politike, a komponenta će se poduprijeti ostalim dijelovima programa Obzor 2020., ostalim okvirima, programima i proračunskim linijama iz proračuna Unije, posebnim regijama i državama članicama koje žele pridonijeti vlastitim sredstvima (uključujući sredstva iz strukturnih fondova) i/ili posebnim subjektima (poput zajedničke tehnološke inicijative) ili inicijativama.

Očekivani završetak ovog instrumenta očekuje se u razdoblju 2027. – 2030.

Predviđeni ukupni proračun (primarni krediti) za programsko razdoblje 2014. – 2020. za dio usluga pozajmljivanja i davanja jamstava za istraživanje i inovacije koji se temelji na potražnji iznosi 1 060 milijuna EUR. S tim doprinosom iz proračuna programa Obzor 2020. moći će se barem usporediti vlastita sredstava EIB-a, čime će se sposobnost pozajmljivanja i učinak usluga pozajmljivanja i davanja jamstava za istraživanje i inovacije povećati dva puta.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 1 500 milijuna EUR, uključujući 440 milijuna EUR iz RSFF-a u okviru Sedmog okvirnog programa za istraživanje.

Ciljani faktor financijske poluge kako je navedeno u pravnoj osnovi jest 12,5 tijekom trajanja financijskog instrumenta.

Na temelju cilja financijske poluge instrumenta procjenjuje se da će ukupni iznos mobiliziranih opsega zajmova biti oko 19 000 milijuna EUR.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Instrument za podjelu rizika u okviru CEF-a (podjela rizika pri pozajmljivanju i projektne obveznice) — od 2014. do 2020.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EU) br. 1316/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Instrumenta za povezivanje Europe izmjeni Uredbe (EU) br. 913/2010 i ostavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 680/2007 i (EZ) br. 67/2010 (SL L 348, 20.12.2013., str. 129.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Ovaj instrument mogao bi biti obuhvaćen sljedećim proračunskim linijama:

Stavka 06 02 01 05 — Stvaranje povoljnijeg okruženja za privatna ulaganja u projekte prometne infrastrukture,

Članak 09 03 02 — Stvaranje povoljnijeg okruženja za privatna ulaganja u projekte telekomunikacijske infrastrukture – Širokopojasni pristup internetu u okviru CEF-a

Stavka 32 02 01 04 — Stvaranje povoljnijeg okruženja za privatna ulaganja u energetske projekte.

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Financijski instrumenti

U skladu s Uredbom (EU) br. 1316/2013 cilj je financijskih instrumenata u okviru instrumenta za povezivanje Europe omogućiti pristup infrastrukturnih projekata sredstvima za financiranje projekata i korporativnom financiranju upotrebom sredstava Unije kao financijske poluge. Njima se podupire financiranje projekata od zajedničkog interesa s jasnom dodanom vrijednošću EU-a i potiče veća uključenost privatnog sektora u dugoročno financiranje takvih projekata u području prometa, energetike i telekomunikacija, u potonjem je području ono ograničeno na širokopojasne mreže.

Ovim financijskim instrumentima pomažu se projekti sa srednjoročnim i dugoročnim financijskim potrebama i stvaraju veće koristi u smislu tržišnog utjecaja, administrativne učinkovitosti i iskorištavanja resursa.

Osim toga, s pomoću tih instrumenata infrastrukturnim dionicima, kao što su financijeri, tijela javne vlasti, upravitelji infrastrukture, građevinska poduzeća i subjekti, osigurava se cjelovit tržišno orijentiran alat financijske potpore EU-a.

Komisija je 2014., nakon zaključivanja *ex ante* procjene predviđene člankom 14. stavkom 3. Uredbe (EU) br. 1316/2013, odlučila uspostaviti i pokrenuti dužnički instrument za podjelu rizika za zajmove i jamstva kojim će se i poduprijeti projektne obveznice. *Ex ante* procjena dostupna je na: http://www.europarl.europa.eu/meetdocs/2014_2019/documents/tran/dv/exanteassessmentcef_/exanteassessmentcef_en.pdf.

Provedena je i ex ante procjena vlasničkog instrumenta CEF-a kojom se dopunjuje procjena dužničkog instrumenta CEF, s posebnim naglaskom na energetiku, širokopojasni pristup i IKT te se vlasnički fond može uspostaviti u okviru Uredbe o CEF-u.

Provedba dužničkog instrumenta CEF i spajanje svih drugih financijskih instrumenata na temelju Uredbe (EZ) br. 680/2007

Dužnički instrument CEF-a (CEF DI) provodi se nakon sklapanja potpisanog sporazuma o delegiranju s EIB-om. Nadalje, sporazum uključuje spajanje postojećih instrumenata (LGTT i PBI-ja) s novim dužničkim instrumentom u okviru CEF-a od 1. siječnja 2016.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Učinak na proračun

Člankom 14. stavkom 2. Uredbe br. 1316/2013 kako je izmijenjena Uredbom (EU) 2015/1017, propisuje se da indikativan doprinos EU-a financijskim instrumentima za razdoblje 2014. – 2020. ne premašuje 8,4 % cjelokupnog proračuna CEF-a. Taj postotak može se pod određenim uvjetima iz članka 21. stavka 4. Uredbe (EU) br. 1316/2013 povećati do 10 %.

Trajanje CEF DI

Uplatu posljednje rate doprinosa Unije CEF DI Komisija je obvezna izvršiti do 31. prosinca 2020. Ovlaštena tijela ili namjenski ulagački instrumenti zaključuju stvarno odobravanje financiranja duga do 31. prosinca 2022.

Instrument za podjelu rizika za zajmove i jamstva

Potpora s pomoću financiranja podređenog duga ne smije prelaziti 30 % ukupnog izdanog iznosa nadređenog duga. Financiranje nadređenog duga koje će se omogućiti u okviru CEF DI ne smije prelaziti 50 % ukupnog iznosa cjelokupnog financiranja nadređenog duga koje će osigurati ovlašteno tijelo ili namjenski ulagački instrument.

Inicijativa projektnih obveznica

Instrumentom za podjelu rizika za projektne obveznice osigurava se financiranje podređenog duga radi lakšeg financiranja projektnih poduzeća koji nadređeni dug podižu u obliku obveznica, zajmova ili kombinacije zajmova i projektnih obveznica. Tim instrumentom kreditnog poboljšanja želi se poboljšati kreditni rejting nadređenog duga kako bi se privuklo privatne ulagače u financiranje projekta. U hijerarhiji je taj instrument ispod naređenog duga, ali iznad financiranja vlasničkog kapitala i financiranja povezanog s vlasničkim kapitalom. Financiranje podređenog duga ne smije prelaziti 30 % ukupnog izdanog iznosa nadređenog duga.

Administrativne naknade te naknade za uspješnost i upravljanje novčanim sredstvima

Kako je utvrđeno u pravnoj osnovi, naknade za uspješnost i upravljanje novčanim sredstvima koje je potrebno platiti EIB-u ne smiju prelaziti 2 %, odnosno 3 % doprinosa Unije stvarno upotrijebljenog za pojedinačne aktivnosti.

Naknada za upravljanje novčanim sredstvima (kako je utvrđeno u članku 13. stavku 5. Financijskog i administrativnog okvirnog sporazuma) ne smije prelaziti 1 % doprinosa Unije stvarno upotrijebljenog za pokrivanje aktivnosti tijekom trajanja financijskog instrumenta.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Kada je riječ o **energetskom sektoru**, instrumentom CEF DI trebalo bi se projektima od zajedničkog interesa olakšati pristup dugoročnom financiranju duga kako na temelju korporativnog financiranja, tako i na temelju financiranja projekata. Instrumentom se posebno trebaju podupirati projekti od zajedničkog interesa u slučajevima kada se njime može olakšati pristup dužničkom kapitalu komercijalnih kreditnih institucija, institucijskih ulagača ili nadređenog zajma od EIB-a. Nacrtom sporazuma o delegiranju predviđa se da se druge kategorije imovine u području energetskog sektora (npr. obnovljiva proizvodnja, pametne distribucijske mreže) mogu koristiti potporom instrumenta CEF DI u slučaju namjenskih doprinosa iz drugih programa ili od drugih tijela.

Kada je riječ o **sektoru širokopojasnih mreža**, instrumentom CEF DI pospješuje se učinkoviti protok privatnih i javnih ulaganja u cilju poticanja uvođenja i modernizacije širokopojasnih mreža velike brzine u skladu s ciljevima Digitalne agende za Europu. Kako bi se osigurala najbolja vrijednost za novac te s obzirom na ograničena sredstva CEF-a dodijeljena širokopojasnim mrežama, CEF DI je dostupan projektima koji se oslanjanju na tehnologije koje su najprikladnije za određeni projekt, mogu pomoći ojačati inovativne poslovne modele te pokazuju visok potencijal za umnožavanje. Instrumentom CEF DI posebice se odgovara na specifične potrebe prigradskih, seoskih i rijetko naseljenih te manje razvijenih regija, koje trebaju biti opskrbljene vezama velike brzine. To obuhvaća uvođenje širokopojasnih mreža koje bi povezivale otoke, regije bez izlaza na more te planinske, udaljene i rubne regije, uključujući otočne države članice, sa središnjim regijama Unije i/ili djelovanja za poboljšanje pouzdanosti ili učinkovitosti veza između takvih regija i središnjih regija Unije.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Kada je riječ o *prometnom sektoru*, instrumentom CEF DI povećava se ukupna razina ulaganja u prometne infrastrukture u EU-u u razdoblju 2014. – 2020. u skladu s ciljevima politike i opsezima ulaganja predviđenima u pravnoj osnovi i Uredbi (EU) br. 1315/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o smjernicama Unije za razvoj transeuropske prometne mreže i stavljanju izvan snage Odluke br. 661/2010/EU (SL L 348, 20.12.2013., str. 1.). Kako bi se osigurala komplementarnost među projektima koji se podupiru u okviru CEF-a i EFSU-a, CEF je usmjeren na promicanje projekata prihvatljivih u okviru odgovarajućih TEN-T smjernica, uključujući promicanje glavnih europskih inicijativa, npr. pokretanja ERTMS-a, SESAR-a i ozelenjivanja pomorske flote.

Financijski parametri i financijska poluga

Parametri podjele rizika i prihoda utvrđuju se na način da je moguće postići posebne ciljeve politike, uključujući usmjerenost prema određenim kategorijama projekata, a da se istovremeno očuva pristup CEF DI koji je usmjeren na tržište.

Očekivana financijska poluga CEF DI, definirana kao ukupna sredstva (tj. doprinos Unije i svi doprinosi iz ostalih financijskih izvora) podijeljena iznosom doprinosa Unije, iznosit će od 6 do 15, ovisno o vrsti uključenih aktivnosti (razina rizika, ciljani korisnici i odgovarajuće financiranje duga).

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Instrument za financiranje prirodnog kapitala (NCFF) — od 2014. do 2020.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EU) br. 1293/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavljanju Programa za okoliš i klimatske aktivnosti (LIFE) i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 614/2007 (SL L 347, 20.12.2013., str. 185.), a posebno njezin članak 17. stavak 1.

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Članak 07 02 02 – Zaustavljanje i smanjenje gubitka biološke raznolikosti.

Članak 34 02 02 – Povećanje otpornosti Unije na klimatske promjene.

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Instrumentom za financiranje prirodnog kapitala financirat će se postojeći troškovi ulaganja i operacija za pilot-projekte kojima se stvara prihod ili ostvaruju uštede i kojima se promiče očuvanje, obnova i jačanje prirodnog kapitala te upravljanje njime u korist biološke raznolikosti i prilagodbe, uključujući rješenja temeljena na ekosustavima i izazove povezane s tlom, šumama, poljoprivredom, vodom i otpadom. U okviru NCIFF-a kombiniraju se izravno i neizravno financiranje projekata na temelju dugovanja i vlasničkog kapitala.

S obzirom na to da će projekti koji se financiraju iz NCFF-a biti projekti u koje Europska investicijska banka (EIB) inače ne ulaže, zbog toga što su premali ili zbog njihove previsoke rizičnosti, instrument uključuje mehanizam za podjelu rizika, prema kojemu će se u slučaju neuspjeha projekta prvi gubici pokriti iz fondova EU-a. Mehanizam provedbe dogovaraju Komisija i EIB na temelju sporazuma o delegiranju i njime se obuhvaća i definicija kriterija isključivanja/odabira za projekte, što omogućuje da se u postupku odabira primjenjuju točni prioriteti i da postoji dovoljna geografska pokrivenost i uravnotežena podjela među različitim vrstama projekata.

Kako bi projekti ostvarili dovoljan stupanj zrelosti za financiranje, osigurava se mehanizam stručne pomoći. Provedba instrumenta NCFF povjerena je EIB-u na temelju neizravnog upravljanja.

Pilot-fazom NCFF-a predviđa se programsko razdoblje 2014. – 2017. s razdobljem provedbe do 2019. Predviđeni doprinos EU-a za to razdoblje iznosi 60 milijuna EUR uključujući 10 milijuna EUR za instrument tehničke potpore.

NCFF će se razvijati u dvije faze: pilot-faza u kojoj će se testirati razne mogućnosti financiranja kako bi se tijekom druge operativne faze pozornost usmjerila na najprikladnije pristupe.

Projekti će se dijeliti na četiri široke skupine:

— usluge plaćanja za ekosustav (PES): projekti koji uključuju plaćanja za ostvarivanje koristi koji proizlaze iz prirodnog kapitala, obično bilateralne transakcije manjeg opsega s dobro poznatim kupcem ili prodavateljem usluga ekosustava. One se temelje na načelu „korisnik plaća”, a plaćanja se izvršavaju u cilju osiguranja usluga ekosustava od ključne važnosti,

— zelena infrastruktura (GI): riječ je o strateški planiranoj mreži prirodnih i poluprirodnih područja s drugim ekološkim obilježjima koje su osmišljene i kojima se upravlja u cilju ostvarenja velikog broja usluga ekosustava. Njome su obuhvaćeni zeleni prostori (ili plavi ako je riječ o vodnim ekosustavima) i druga fizička obilježja u kopnenim (uključujući obalna područja) i pomorskim područjima. Zelena infrastruktura na kopnu nalazi se u ruralnim i urbanim okruženjima. Projektima zelene infrastrukture mogu se ostvariti prihod i uštede na temelju pružanja roba i usluga, primjerice gospodarenje vodom, kvaliteta zraka, šumarstvo, rekreacija, kontrola poplava/erozije/požara, oprašivanje, povećana otpornost na posljedice klimatskih promjena,

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

— postizanje ravnoteže biološke raznolikosti: riječ je o mjerama očuvanja kojima se želi nadoknaditi preostala, neizbježna šteta nanesena biološkoj raznolikosti i uzrokovana razvojnim projektima. One se temelje na načelu „onečišćivač plaća”, a aktivnosti postizanja ravnoteže provode u cilju usklađivanja ili ublažavanja reputacijskog rizika. Projekti usmjereni na naknadu štete područjima Natura 2000 u skladu s člankom 6. stavkom 4. Direktive Vijeća 92/43/EEZ od 21. svibnja 1992. o očuvanju prirodnih staništa i divlje faune i flore (SL L 206, 22.7.1992., str. 7.) nisu prihvatljivi za financiranje u okviru NCFF-a,

— inovativna ulaganja usmjerena na očuvanje biološke raznolikosti i prilagodbu: to su projekti koji uključuju pružanje roba i usluga, a pružaju ih uglavnom MSP-ovi, kojima se želi zaštiti biološka raznolikost ili povećati otpornost zajednica i ostalih poslovnih sektora.

Cilj je utvrđivanje i financiranje projekata s dovoljnom geografskom i sektorskom pokrivenosti uz ispitivanje raznih financijskih mehanizama kako bi se osiguralo da se tijekom operativne faze rezultati mogu primijeniti u drugim područjima diljem EU-a.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Očekuje se da će se u okviru NCFF-a za vrijeme početne pilot-faze izvršiti 9 – 12 operacija (uključujući neizravne operacije). Očekuje se da će iznos za svaku operaciju dodijeljen svakom pojedinačnom ulaganju iznositi 5 – 15 milijuna EUR.

Dodijeljena sredstva iz proračuna EU-a predviđena za programsko razdoblje (2014. – 2017.) procjenjuju se na 60 milijuna EUR (uključujući 10 milijuna EUR za instrument tehničke potpore).

Ciljani faktor financijske poluge kako je navedeno u sporazumu o delegiranju jest 2 – 4 tijekom trajanja financijskog instrumenta (31. prosinca 2019.).

Na temelju cilja financijske poluge instrumenta procjenjuje se da će ukupan iznos mobiliziranih ulaganja i zajmova iznositi najmanje 120 milijuna EUR za cjelokupno trajanje programa.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

EU SME Initiative — 2014 to 2020 (indirect Commission management part, i.e. COSME/H2020) ([1])

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EU) br. 1287/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o uspostavi Programa za konkurentnost poduzeća te malih i srednjih poduzeća (COSME) (2014. – 2020.). Komisija je uspostavila financijske instrumente kojima se želi olakšati i poboljšati pristup financiranju za MSP-ove u početnoj fazi, fazi rasta i fazi prijenosa te kojima se nadopunjuje upotreba od strane država članica financijskih instrumenata za MSP-ove na nacionalnoj i regionalnoj razini.

Obzor 2020.: Uredba (EU) br. 1291/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o osnivanju Okvirnog programa za istraživanja i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i o stavljanju izvan snage Odluke br. 1982/2006/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 104.).

Uredba (EU) 2015/1017 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. lipnja 2015. o Europskom fondu za strateška ulaganja, Europskom savjetodavnom centru za ulaganja i Europskom portalu projekata ulaganja i o izmjeni uredaba (EU) br. 1291/2013 i (EU) br. 1316/2013 – Europski fond za strateška ulaganja (SL L 169, 1.7.2015., str. 1.). U skladu s Odlukom Vijeća 2013/743/EU od 3. prosinca 2013. o osnivanju Posebnog programa za provedbu Okvirnog programa za istraživanje i inovacije Obzor 2020. (2014. – 2020.) i stavljanju izvan snage odluka 2006/971/EZ, 2006/972/EZ, 2006/973/EZ, 2006/974/EZ i 2006/975/EZ (SL L 347, 20.12.2013., str. 965.), Komisija je uspostavila financijske instrumente kojima se želi pospješiti pristup rizičnom financiranju za krajnje korisnike koji provode istraživanja i inovativne projekte.

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

COSME: Članak 02 02 02 — Poboljšanje pristupa financiranju za mala i srednja poduzeća (MSP) u obliku vlasničkog i dužničkog kapitala,

Obzor 2020.: stavka 08 02 02 02 — Jačanje pristupa rizičnom financiranju za ulaganje u istraživanje i inovacije.

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Inicijativa za MSP-ove predstavljena je 27. i 28. lipnja 2013. u zajedničkom izvješću Europske komisije i EIB-a Europskom vijeću kako bi se upotpunile i iskoristile sinergije među postojećim programima potpore za MSP-ove na nacionalnoj razini i na razini EU-a. Konkretno, inicijativa za MSP-ove zajednički je instrument kojim se u suradnji s EIB-om/EIF-om kombiniraju sredstva EU-a raspoloživa u okviru programa COSME i Obzor 2020. sa sredstvima fondova EFRR – EPFRR u cilju ostvarivanja dodatnih zajmova MSP-ovima. EIB je tijelo ovlašteno za provedbu te inicijative. U okviru inicijative za MSP-ove mogle bi se provesti tri vrste financijskih instrumenata, a one se u biti svode na dva alternativna načina djelovanja, konkretno:

(a) neograničena jamstva kojima se financijskim posrednicima omogućuje olakšica kapitala za nove portfelje dužničkog financiranja MSP-ovima; i

([1]) Člankom 46. Uredbe (EU) br. 1303/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o utvrđivanju zajedničkih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu, Europskom poljoprivrednom fondu za ruralni razvoj i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo i o utvrđivanju općih odredbi o Europskom fondu za regionalni razvoj, Europskom socijalnom fondu, Kohezijskom fondu i Europskom fondu za pomorstvo i ribarstvo te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1083/2006 (SL L 347, 20.12.2013., str. 320.) propisuje se okvir za izvješćivanje o financijskim instrumentima u okviru podijeljenog upravljanja uključujući – u vezi s člankom 39. stavkom 10. te Uredbe – Inicijativu za MSP-ove, što uključuje i doprinose iz EFRR-a /EPFRR-a. U skladu s člankom 111. Uredbe (EU) br. 1303/2013 svake godine do 31. svibnja (2017. i 2019. do 30. lipnja) upravljačka tijela moraju dostaviti svoja godišnja izvješća o provedbi za prethodnu godinu, koja kao prilog moraju obuhvaćati informacije o financijskim instrumentima utvrđenima u članku 46. te Uredbe. Tim se člankom propisuje i da „svake godine, počevši od 2016., Komisija u roku od šest mjeseci od roka za predaju godišnjih izvješća o provedbi iz članka 111. te Uredbe priprema sažetke podataka o napretku koji je ostvaren u financiranju i provedbi financijskih instrumenata." Stoga će većina relevantnih podataka s obzirom na provedbu financijskih instrumenata u okviru podijeljenog upravljanja biti dostupna tek 30. studenoga svake godine, a tako će biti i u 2016..

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

(b) sekuritizacijski instrumenti (s dvjema mogućnostima, tj. opcija br. 1 sekuritizacijski instrument s doprinosom država članica koji se upotrebljava isključivo za države članice sudionice i opcija br. 2 sekuritizacijski instrument s doprinosima nekoliko država članica skupljenima i upotrijebljenima kako bi se omogućila zaštita u pogledu agregirane izloženosti, posebno za mezaninske tranše za koje jamči EIF).

Kada je riječ o proračunu, Uredbom (EU) br. 1303/2013 predviđa se ograničenje od 8,5 milijardi EUR ukupnih sredstava fondova EFRR – EPFRR koja će se dodijeliti u okviru inicijative za MSP-ove. U takvom bi scenariju najveći odgovarajući doprinosi COSME-a i Obzora 2020. tijekom razdoblja 2014. – 2016. iznosili 175 milijuna EUR po programu. U 2015. nije bilo doprinosa iz COSME-a za inicijativu za MSP-ove.

Do kraja 2015. inicijativa za MSP-ove provedena je u dvjema državama članicama, Španjolskoj i Malti. U 2015. još su četiri države članice potvrdile interes za sudjelovanje i pripremale potreban okvir i dokumentaciju kako bi to učinile: Bugarska, Italija, Rumunjska i Finska.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Kako će se novim dužničkim financiranjem koje je inicirao odabrani financijski posrednik obuhvatiti i iznos koji je 9 puta veći od doprinosa programa COSME i/ili 20 puta veći od doprinosa iz programa Obzor 2020., taj dio novog portfelja dužničkog financiranja koji proizlazi iz doprinosa COSME-a i/ili Obzora 2020. u okviru uredbi (EU) br. 1287/2013 i (EU) br. 1291/2013 ispunjuje kriterije prihvatljivosti programa COSME, odnosno programa Obzor 2020. U sljedećoj je tablici radi ilustracije prikazan izračun ciljane financijske poluge za inicijativu za MSP-ove u Španjolskoj, u skladu s dogovorenim pristupom za taj izračun.

Izračun cilja financijske poluge u pogledu inicijative za MSP-ove u Španjolskoj

Pokriće rizika SIUGI-ja	Preuzimatelj rizika	Najveći opseg pokrića rizika (EUR)	Ciljani rejting (najmanje)
Pokriće rizika nadređene tranše	EIB	1 974 461 538,46	Aa3
Pokriće rizika gornje mezaninske tranše	EIF	128 769 230,77	Baa3
Pokriće rizika srednje mezaninske tranše	Obzor 2020	14 307 692,31	Ba1
Pokriće rizika niže mezaninske tranše	ESIF	85 846 153,85	Ba2
Pokriće rizika podređene tranše	ESIF	658 153 846,15	Nema rejting
Zajamčen portfelj bez inicijatora (koji zbog stope jamstva od 50 % iznosi 50 %)		*2 861 538 461,54*	
Rizik inicijatora (vlastiti rizik banke)		*50 %*	
Ukupni iznos zajamčenog portfelja (100 %)		*5 723 076 923,08*	
Ukupno EFRR/COSME/Obzor 2020.		**758 307 692,31**	
Učinak poluge u odnosu na EFRR (ali na temelju fondova EFRR-a, Obzora 2020., EIB-a i EIF-a)		7,7	

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Namjenski ulagački instrumenti

Europski mikrofinancijski instrument Progress FCP-FIS (EPMF FCP-FIS) — prije 2014.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Odluka br. 283/2010/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 25. ožujka 2010. o uspostavljanju Europskog mikrofinancijskog instrumenta Progress za zapošljavanje i socijalnu uključenost (SL L 87, 7.4.2010., str. 1.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Članak 04 03 53 (djelomično) — Završetak ostalih aktivnosti (u proračunskoj nomenklaturi za 2015.).

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Cilj je europskog mikrofinancijskog instrumenta Progres (instrument) dvostruk: s jedne strane njime se povećava dostupnost mikrofinanciranja za osobe koje žele pokrenuti ili razviti svoje mikropoduzeće, uključujući samozaposlenje, u smislu da se njime pružateljima usluga mikrofinanciranja u Uniju omogućuje da povećaju iznose koje pozajmljuju tim osobama. S druge strane, instrumentom se povećava pristup mikrofinanciranju smanjenjem rizika za pružatelje usluga mikrofinanciranja. Time pružatelji usluga mikrofinanciranja mogu doći do skupina koje inače ne bi imale pristup jer primjerice osobe iz tih skupina ne mogu osigurati dovoljna kolateralna sredstva ili bi kamate trebale biti vrlo visoke kako bi opravdale stvarni rizik.

EPMF-om su osigurana sredstva Unije za veću dostupnost i raspoloživost mikrofinanciranja za:

— osobe koje su izgubile posao ili im prijeti gubitak posla, ili koje imaju poteškoća pri stupanju ili ponovnom stupanju na tržište rada te osobe kojima prijeti socijalna isključenost, ili ugrožene osobe koje su u nepovoljnom položaju u odnosu na pristup konvencionalnom kreditnom tržištu i koje žele započeti ili dalje razvijati svoje vlastito mikropoduzeće, uključujući samozaposlenje,

— mikropoduzeća, posebno u socijalnom gospodarstvu, kao i mikropoduzeća u kojima su zaposlene osobe iz prethodne alineje.

Financijski doprinos iz proračuna Unije za instrument za razdoblje od 1. siječnja 2010. do 31. prosinca 2013. iznosi 103,6 milijuna EUR, od čega su 23,6 milijuna za jamstveni instrument EPMF (EPMF-G), a 80 milijuna EUR za Europski jamstveni mikrofinancijski instrument Fonds Commun de Placement — Fonds d'investissements Spécialisé (EPMF FCP-FIS).

EPMF se primjenjuje provođenjem sljedećih vrsta mjera, ako je primjereno:

— jamstava (EPMF-G),

— dužničkih i vlasničkih instrumenata (FCP-FIS,

— mjera potpore, poput komunikacijskih aktivnosti, praćenja, kontrole, revizije, evaluacije itd.

Mogućnost mikrokreditnih jamstava ostaje na snazi do 31. prosinca 2020.

Očekivani je završetak FCP-FIS-a 30. travnja 2020.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Od završetka razdoblja trajanja obveza Komisija nije preuzela daljnje proračunske obveze.

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 103,6 milijuna EUR (kumulativni proračun za jamstveni instrument EPMF i EPMF FCP-FIS).

Ciljani faktor financijske poluge instrumenta jest 4,83 tijekom trajanja financijskih instrumenata (jamstveni instrument EPMF i EPMF FCP – FIS).

Na temelju cilja financijske poluge instrumenta procjenjuje se da će ukupan iznos mobiliziranih opsega zajmova biti oko 500 milijuna EUR.

Ukupne proračunske obveza za EPMF FCP – FIS za razdoblje 2010. – 2013. iznose 80 milijuna EUR. Ciljani opsezi zajmova korisnicima i mikropoduzećima korisnicima procjenjuju se na 226,4 milijuna EUR za dužničke i vlasničke instrumente EPMF-a (FCP – FIS) ([1]).

([1]) Proračunske obveze u iznosu od 80 milijuna EUR pomnožene s ciljanim učinkom financijske poluge od 2,83 EUR za EPMF FCP – FIS.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Europski fond za energetiku, klimatske promjene i infrastrukturu 2020. (Marguerite) — prije 2014.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EZ) br. 680/2007 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. lipnja 2007. o utvrđivanju općih pravila za dodjelu financijske potpore Zajednice u području transeuropskih prometnih i energetskih mreža (SL L 162, 22.6.2007., str. 1.).

Odluka Komisije C(2010) 941 od 25. veljače 2010. o sudjelovanju Europske unije u Europskom fondu za energetiku, klimatske promjene i infrastrukturu 2020. (fond Marguerite).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Članak 06 02 51 (djelomično) – Završetak programa transeuropskih mreža.

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Fond Marguerite sveeuropski je investicijski fond nastao u kontekstu financijske krize i u znak potvrde potrebe za uspješnim dugoročnim infrastrukturnim ulaganjem u Europi. Njime se podupire infrastrukturno ulaganje u sektore prometa (TEN-T), energetike (TEN-E) i obnovljivih izvora energije u državama članicama te će se iz njega financirati prvenstveno novi (*greenfield*) projekti.

Među glavnim su sponzorima javni dugoročni ulagači iz Francuske (CDC), Italije (CdP), Njemačke (KfW), Španjolske (ICO) i Poljske (PKO) kao i Europska investicijska banka (EIB) i Europska komisija. Konačni iznos sredstava u fondu jest 710 milijuna EUR.

Ukupne proračunske obveze Unije: 80 milijuna EUR iz proračuna za TEN-T.

Očekivani rezultati:

— 30 % do 40 % ukupnih obveza uloženih u prometni sektor,

— 25 % do 35 % ukupnih obveza uloženih u energetski sektor,

— 35 % do 45 % ukupnih obveza uloženih u sektor obnovljivih izvora energije,

— najmanje 3,5 veće obveze Komisije za ulaganja u prihvatljive projekte u okviru TEN-T-a.

Razdoblje ulaganja završava u prosincu 2016. (s mogućim produženjem za još dvije godine), a završetak/početak fonda utvrđen je na najviše 20 godina od početnog zatvaranja (prosinac 2009.), no može se produžiti za najviše dva dodatna jednogodišnja razdoblja (do prosinca 2031.). Krajem siječnja 2016. osnovana je radna skupina za analizu mogućnosti budućeg fonda Marguerite tijekom 2016.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 80 milijuna EUR (u cijelosti dodijeljena 2010.).

U pravnoj osnovi nije naveden ciljani učinak financijske poluge te službe Komisije nisu provele *ex-ante* evaluaciju prije Komisijine odluke o ulaganju u namjenski ulagački instrument. Međutim, savjetnici su 2009. za ulagače osnivače fonda Marguerite pripremili analizu tržišta u kojoj se ocjenjuje nedostatak kapitala za europske infrastrukture kojoj su službe Komisije imale pristup.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Koristeći se procijenjenim faktorom financijske poluge od 125, procjenjuje se da će ukupan iznos sredstava koje mobilizira instrument (vlasnički i dužnički kapital) iznositi oko 10 milijardi EUR (od čega se očekuje da će približno 4 milijarde EUR biti dodijeljene projektima prometne mreže TEN-T) za cjelokupno trajanje programa.

Učinak financijske poluge procijenjen je na temelju sljedeće metode: pretpostavlja se da kapital iz fonda Marguerite čini 7,1 % iznosa sredstava dodijeljenih projektima ([1]). Doprinos Komisije čini 11,27 % kapitala fonda Marguerite, odnosno 0,8 % iznosa sredstava koje su mobilizirali projekti. To znači da je faktor financijske poluge 1 / 0,8 % = 125.

([1]) Postotak od 7,1 % izračunan je usporedbom ukupnih ulaganja s iznosom dodijeljenim iz fonda Marguerite za takva ulaganja.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Europski fond za energetsku učinkovitost (EEEF) — prije 2014.

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EU) br. 1233/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. prosinca 2010. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 663/2009 o uspostavljanju programa za potporu gospodarskom oporavku dodjelom financijske pomoći Zajednice projektima u području energetike (SL L 346, 30.12.2010., str. 5.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Članak 32 02 52 (djelomično) – Završetak energetskih projekata za pomoć gospodarskom oporavku.

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Iz Europskog energetskog programa za oporavak novom je Europskom fondu za energetsku učinkovitost – EEEF (Fond) (u obliku specijaliziranog investicijskog fonda (SICAV)) 1. srpnja 2011. dodijeljeno 146,3 milijuna EUR. Iz Fonda se ulaže u energetsku učinkovitost, projekte obnovljivih izvora energije i čistog gradskog prometa, posebno u urbanim sredinama, kojima se postiže ušteda energije ili smanjenje emisija GHG/CO_2 od najmanje 20 %.

Korisnici moraju biti tijela javne vlasti odnosno javni ili privatni subjekti koji djeluju u njihovo ime, uključujući pružatelje energetske usluge (ESCO) ([1]).

Fond je pokrenut 1. srpnja 2011. s početnim sredstvima u iznosu od 265 milijuna EUR: pored doprinosa Unije (125 milijuna EUR u novim „C-dionicama"), Europska investicijska banka (EIB) uložila 75 milijuna EUR (uglavnom nadređene „A-dionice"), dioničko društvo Cassa Depositi e Prestiti SpA (CDP) 60 milijuna EUR (uglavnom nadređene „A-dionice"), a odabrani upravitelj portfelja (Deutsche Bank) 5 milijuna EUR (mezaninske „B-dionice").

Fond nudi niz nestandardnih financijskih proizvoda poput nadređenih i podređenih zajmova, jamstava, sudjelovanja u vlasničkom kapitalu ili programe zapljene koji se na fleksibilan način mogu kombinirati sa standardnim financiranjem.

Osim toga, oko 20 milijuna EUR sredstava EU-a dostupno je za tehničku pomoć (u obliku bespovratnih sredstava) kako bi se sponzorima pomoglo da za projekte povuku sredstva iz fonda. Naposljetku je uspostavljen program u vrijednosti od 1,3 milijuna EUR za jačanje svijesti među nacionalnim i regionalnim tijelima vlasti koja upravljaju kohezijskim/strukturnim fondovima o metodama financiranja i mogućnostima za energetsku učinkovitost i obnovljive izvore energije. Programom upravlja EPEC ([2]).

U skladu s Uredbom o izmjeni, rok za dodjelu sredstava EU-a investicijskim projektima i tehničkoj pomoći bio je 31. ožujka 2014.

Upravitelj fonda/portfelja

Društvo Deutsche Bank nadležno je za odabir projekata i vođenje postupka ispitivanja boniteta prije nego što o projektima zatraži mišljenje Investicijskog odbora Fonda i odobrenje Upravnog odbora. Deutsche Bank upravlja i komponentom tehničke pomoći, a prijedloge za tehničku pomoć podnosi Glavnoj upravi za energetiku (GU ENER) na odobrenje.

([1]) Pružatelj energetske usluge (ESCO) na temelju ugovora o energetskoj učinkovitosti (EPC) tijelu javne vlasti može omogućiti provođenje prethodnih ulaganja (npr. povećanje učinkovitosti javnih zgrada ili ugradnja učinkovite ulične rasvjete) bez preuzimanja financijskog rizika.

([2]) Europski centar znanja za javno-privatna partnerstva (EPEC) zajednička je inicijativa EIB-a, Komisije i država članica te zemalja kandidatkinja. EPEC pomaže u jačanju sposobnosti svojih članova iz javnog sektora da se uključe u transakcije javno-privatnog partnerstva.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Investicijski odbor

Investicijski odbor (IO) nadležan je za ocjenu projekata koje mu podnese upravitelj fonda i za davanje preporuka Upravnom odboru. U Investicijski odbor su privremeno imenovana dva člana EIB-a i jedan član CDP-a.

Upravni odbor

Upravni odbor ima šire ovlasti za upravljanje Fondom; na temelju preporuka Investicijskog odbora donosi odluku o ulaganju. Međutim, ne donosi odluke o glavnim pitanjima (poput izmjene statuta i dokumentacije) bez odobrenja Nadzornog odbora. Nadzornom odboru podnosi tromjesečna izvješća. Sastavljen je od predstavnika Komisije (1), EIB-a (1, predsjedatelj) i CDP-a (1).

Nadzorni odbor

Glavne zadaće Nadzornog odbora uključuju stalni nadzor upravljanja Fondom, davanje strateških savjeta Upravnom odboru, podnošenje godišnjeg poslovnog plana Fonda dioničarima na odobrenje, odobravanje izmjena ulagačkih smjernica itd. Sastavljen je od predstavnika Komisije (2), EIB-a (1) i CDP-a (1).

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje iznose 146,3 milijuna EUR (u cijelosti dodijeljena 2011., 125 milijuna EUR fondu, 20 milijuna EUR u obliku instrumenta tehničke pomoći (bespovratna sredstva) te 1,3 milijuna EUR za aktivnosti jačanja svijesti).

U pravnoj osnovi nije naveden ciljani učinak financijske poluge te nije provedena potpuna *ex ante* evaluacija prije Komisijine odluke o ulaganju u namjenski ulagački instrument, no za svaki slučaj pripremljeni su poslovni plan i scenariji rizika.

Predviđeni učinak financijske poluge iznosi 5,6 (na temelju doprinosa od 125 milijuna EUR fondu (koji ima opseg od 267 milijuna EUR) i očekivanog opsega ulaganja do 700 milijuna EUR tijekom trajanja financijskog instrumenta).

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Vanjski instrumenti (koji se ne financiraju isključivo pomoću Europskog fonda za razvoj)

Regionalni instrumenti

Fond za poticanje ulaganja u susjedstvu (NIF)

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EZ) br. 1638/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 2006. o utvrđivanju općih odredbi o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo i partnerstvo (SL L 310, 9.11.2006., str. 1.).

Uredba (EU) br. 232/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo (SL L 77, 15.3.2014., str. 27.).

Jedan je od prioriteta Europskog instrumenta za susjedstvo i partnerstvo (ENPI) i Europskog instrumenta za susjedstvo (ENI) promicanje ulagačkih projekata u partnerskim zemljama europske susjedske politike, čije područje primjene obuhvaća instrument za poticanje ulaganja u susjedstvo (NIF).

Europska unija pokrenula je NIF 2007. Za taj je instrument za razdoblje 2007. – 2013. doneseno sljedećih osam odluka Komisije za omotnicu u ukupnom iznosu od 777,4 milijuna EUR (467,2 milijuna EUR za proračunsku liniju za ENPI jug i 310,2 milijuna EUR iz proračunske linije za ENPI istok): C(2007)6280, C(2008)2698, C(2009)3951, C(2009)8985, C(2010)4400, C(2010)7989, C(2011)5547, C(2012)4533 i C(2013)1276. Godine 2014. odobrene su dodatne obveze u iznosu od 381,7 milijuna EUR, 369,4 milijuna EUR Odlukom C(2014)5750 i još 12,3 milijuna EUR Odlukom C(2013)5300. Godine 2015. Odlukom C(2015) 2748 odobrene su dodatne obveze u iznosu od 295,0 milijuna EUR. Tako se za razdoblje 2007. – 2015. dobivaju ukupni iznosi od 922 020 334,34 EUR za jug i 532 125 902,58 EUR za istok (ukupno 1 454 146 236,92 EUR). Od tog ukupnog iznosa samo je dio dalje uložen u projekte koji odgovaraju financijskim instrumentima. Od ukupnih iznosa za razdoblje 2007. – 2015. financijski instrumenti odgovaraju ulaganjima od 47 500 000 EUR za jug i 15 300 000 EUR za istok (ukupno 62 800 000 EUR). Saldo između potonjeg iznosa i ukupnog NIF-a prenesen je s pomoću bespovratnih sredstava za ulaganja i projekata tehničke pomoći.

U NIF je od početka 2011. uključena linija za klimatske promjene (CCW) u okviru zaštite okoliše i održivog upravljanja prirodnim resursima uključujući energetski tematski program (ENRTP) instrumenta za razvojnu suradnju radi potpore provedbe projekata kojima se partnerskim zemljama pomaže u rješavanju pitanja klimatskih promjena mjerama ublažavanja i/ili prilagodbe. Linijom NIF CCW upravlja se organizirano te se primjenjuju ista pravila i isti modaliteti financiranja i provedbe kao u slučaju NIF-a.

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Stavka 22 04 01 02 — Sredozemne zemlje – Smanjivanje siromaštva i održivi razvoj

Stavka 22 04 02 02 — Istočno partnerstvo – Smanjivanje siromaštva i održivi razvoj

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Ciljevi i područje primjene politike

Instrumentom Europskog susjedstva i partnerstva pridonosi se ostvarenju ciljeva europske susjedske politike (ENP) ili povezanih prioriteta tematskih politika unije poticanjem dodatnog financiranja u regiji.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Najvažniji je cilj NIF-a pokrenuti dodatna ulaganja u cilju potpore uspostavi područja napretka i dobrog susjedstva koje okuplja EU i susjedne zemlje. Uz ostale programe koje financira EU, NIF-om se može poticati održiv, uključiv rast i povoljna ulagačka klima u našim partnerskim zemljama.

U tom okviru tri su glavna strateška cilja NIF-a:

— uspostavljanje bolje povezanosti energetske i prometne infrastrukture između EU-a i susjednih zemalja te među susjednim zemljama,

— otklanjanje prijetnji za naš zajednički okoliš uključujući rješavanje pitanja klimatskih promjena,

— promicanje pametnog, održivog i uključivog rasta, osobito potporom malim i srednjim poduzećima.

Aktivnostima NIF-a nastavit će se podupirati provedba akcijskih planova u okviru ENP-a, a one će se usmjeriti na pet glavnih sektora: energetika, zaštita okoliša s posebnim naglaskom na ublažavanje klimatskih promjena i prilagodbu ishodima tih promjena, promet, socijalni sektor te razvoj malih i srednjih poduzeća.

Geografska pokrivenost i krajnji primatelji

Partnerske zemlje europske susjedske politike izravno prihvatljive za NIF susjedske su zemlje koje su s Unijom potpisale Akcijski plan, uz iznimku onih zemalja koje ne ispunjavaju uvjete zbog razine njihove razvijenosti. Ovisno o slučaju, ostale zemlje koji nisu izravno prihvatljive za financiranje mogu se služiti sredstvima iz NIF-a na temelju regionalnih ili posebnih okolnosti. O njihovoj prihvatljivosti jednoglasno odlučuju države članice i Komisija.

Ostali će krajnji korisnici biti privatni sektor, osobito MSP-ovi. Izravni korisnici i važni dionici instrumenta mogu biti i višestrane i nacionalne europske razvojne financijske institucije.

Glavne tehničke osobine

U okviru instrumenta mogu se upotrebljavati rizični kapital (vlasnička i kvazivlasnička ulaganja), instrumenti za podjelu rizika, jamstva, zajmovi, druge vrste financiranja poput bespovratnih sredstava za ulaganje, subvencija kamatnih stopa i tehnička pomoć.

Trajanje proračuna i učinak na proračun

Odluke koje se odnose na ovaj instrument vrijede za višegodišnje financijske okvire za razdoblje 2007. – 2013. i 2014. – 2020. i mogu se produžiti na temelju odluka o sljedećem višegodišnjem financijskom okviru.

Kad je riječ o odlukama iz 2015., krajnji je rok za potpisivanje ugovora 31. prosinca 2016. To nije datum završetka instrumenta, već krajnji rok za potpisivanje ugovora o pojedinačnim odlukama o financiranju instrumenta. Trajanje pojedinačnih projekata određuje se na pojedinačnoj osnovi, ovisno o vrsti instrumenta, uz indikativno najdulje trajanje od 180 mjeseci od dana stupanja na snagu sporazuma o financiranju ili, ako takav sporazum nije zaključen, od donošenja godišnjeg dokumenta o djelovanju kojim se financira NIF.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Proračunska raspodjela 1 454 146 236,92 EUR između dviju susjednih podregija:

Upućivanje na CRIS		Kumulativni iznos općih obveza (najveći iznos omotnice od 2007. do prosinca 2014.)	Proračunska linija
		Susjedstvo jug	
ENPI/2007/019548		158 000 000,00	19 08 01 01
ENPI/2011/023086		309 220 334,34	19 08 01 01
ENI/2014/037510		265 300 000,00	21 03 01 02 / 21 03 03 03
ENI/2015/38303		189 500 000,00	21 03 01 02
	Ukupno	**922 020 334,34**	
		Susjedstvo istok	
ENPI/2007/019549		137 000 000,00	19 08 01 03
ENPI/2011/023087		173 200 000,00	19 08 01 03
ENI/2013/024746		12 300 000,00	19 08 01 03
ENI/2014/037515		104 085 901,58	21 03 02 02
ENI/2015/38314		105 540 000,00	21 03 02 02
	Ukupno	**532 125 902,58**	
	Ukupno za jug i istok	**1 454 146 236,92**	

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Provedbena odluka Komisije (2015)2748 donesena je 23. travnja 2015. za najveći doprinos za istok i jug u iznosu od 295,0 milijuna EUR naveden u prethodnoj tablici.

Ti su opsezi isključivo indikativni jer se pri izračunu nije uzelo u obzir vrijeme i učinci diferencijacije.

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje 2014. – 2020. procjenjuju se na 150 milijuna EUR godišnje, što ukupno iznosi 1 050 milijuna EUR.

Ciljani faktor financijske poluge kako je navedeno u pravnoj osnovi i *ex ante* procjeni iznosi 4 do 5 tijekom trajanja financijskog instrumenta.

Procjenjuje se da će ukupni iznos od 1 454 milijuna EUR sredstava NIF-a za razdoblje 2008. – 2015. mobilizirati ulaganja/zajmove europskih financijskih institucija u iznosu od približno 13 813 milijuna EUR. Taj učinak financijske poluge (9,5) uvelike premašuje očekivani učinak financijske poluge. Očekuje se da će se tim ulaganjima, s druge strane, poduprijeti projekti ukupne vrijednosti od približno 28 810 milijun EUR.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Ulagački instrument za Srednju Aziju (IFCA) i ulagački instrument za Aziju (AIF)

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EZ) br. 1905/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o uspostavljanju instrumenta financiranja za razvojnu suradnju (SL L 378, 27.12.2006., str. 41.).

Uredba (EU) br. 233/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2014. – 2020. (SL L 77, 15.3.2014., str. 44.).

Na temelju prvih rezultata Fonda za poticanje ulaganja u susjedstvu (NIF) Komisija je predložila uspostavu ulagačkih instrumenata usmjerenih na zemlje u okviru Uredbe (EZ) br. 1905/2006 , prvenstveno Srednju Aziju, Aziju i Latinsku Ameriku. Za Aziju su uspostavljena dva instrumenta: ulagački instrument za Srednju Aziju (IFCA) 2010. i ulagački instrument za Aziju (AIF) 2011. za razdoblje 2010. – 2013. Ta su dva instrumenta izrađena na temelju NIF-a, a njihovi su ciljevi i opseg identični onima utvrđenima u Općem okviru za NIF dogovorenom u ožujku 2008. (dio o NIF-u).

Od kraja 2013. tri su odluke o IFCA-i financirane iz proračunâ za 2010., 2011., 2012. i 2013., a tri odluke o AIF-u financirane su iz proračunâ za 2011. i 2012 (zajedno), 2013. i za 2014.

AIF je ponovno uspostavljen 2014. u cilju postizanja ciljeva Uredbe (EU) br. 233/2014 za razdoblje 2014. – 2020. s pomoću nove odluke o financiranju 26 000 000 EUR, a IFCA je ponovno uspostavljena krajem 2014. s pomoću nove odluke o financiranju 20 milijuna EUR u okviru proračuna za 2015.

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Članak 21 02 02 — Suradnja s Azijom

Članak 21 02 03 — Suradnja sa Srednjom Azijom

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Ciljevi i područje primjene politike

Glavna je namjena IFCA-e promicati dodatna ulaganja i ključne infrastrukture s glavnim naglaskom u prvom provedbenom razdoblju na područje energetike i zaštite okoliša. Na temelju razvoja strategija za Srednju Aziju predviđeno je kasnije proširenje namjene instrumenta na sektore prometa, MSP-ova, vodoopskrbe/zbrinjavanja otpada i socijalne infrastrukture u zemljama Srednje Azije.

Glavna je namjena AIF-a promicati dodatna ulaganja i ključnu infrastrukturu s glavnim naglaskom na klimatske promjene, „zelena" ulaganja u području zaštite okoliša, energetike i prometa te MSP-ove i socijalnu infrastrukturu. Može se predvidjeti naknadno proširenje namjene instrumenta na prometni sektor.

Geografska pokrivenost i krajnji primatelji

Krajnji su korisnici ovih dvaju instrumenata zemlje tih dviju regija. Ostali će krajnji korisnici biti privatni sektor, osobito MSP-ovi.

Prihvatljive financijske institucije bit će ovlaštena tijela i važni dionici tih dvaju instrumenata.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Glavne tehničke osobine

Financirat će se sljedeće vrste aktivnosti:

— sufinanciranje ulaganja u javne infrastrukturne projekte,

— financiranje troška kreditnih jamstava,

— subvencije kamatnih stopa,

— tehnička pomoć,

— aktivnosti rizičnog kapitala,

— svi ostali mehanizmi podjele rizika.

Mogući su modeli upravljanja centralizirano upravljanje (izravno i neizravno), zajedničko upravljanje, djelomično decentralizirano upravljanje te neizravno upravljanje (načini upravljanja proračunom na snazi za upotrebu fondova iz 2014.).

Trajanje proračuna i učinak na proračun

IFCA i AIF prvotno su uspostavljeni kako bi trajali isto kao i pravna osnova, tj. do 31. prosinca 2013. AIF je već ponovno uspostavljen 2014. u cilju postizanja ciljeva Uredbe (EU) br. 233/2014 za razdoblje 2014. – 2020., a IFCA je ponovno uspostavljen 2015.

Kad je riječ o odlukama iz 2015., krajnji je rok za potpisivanje ugovora za IFCA-u 31. prosinca 2016., a za AIF 31. prosinca 2016. Kad je riječ o odlukama iz 2014. koje su povezane s AIF-om rok za potpisivanje jest 31. prosinca 2015. Trajanje pojedinačnih projekata određuje se na pojedinačnoj osnovi uz maksimalno ograničenje od 120 mjeseci od dana stupanja na snagu sporazuma o financiranju ili, ako takav sporazum nije zaključen, od donošenja dokumenta o djelovanju iz 2014. kojim se uspostavlja instrument. Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 340 000 000 EUR za AIF i 140 000 000 EUR za IFCA-u.

Proračunska raspodjela iznosa od 287 567 000 EUR između dviju regija:

Upućivanje na odluku		Kumulativni iznos općih obveza (najveći iznos omotnice)	Proračunska linija
		Ulagački instrument za srednju Aziju (IFCA)	
DCI-ASIE/2010/021-627		20 000 000	19 10 02
DCI-ASIE/2011/023-117		45 000 000	19 10 02
DCI-ASIE/2013/024-950		20 567 000	19 10 02
DCI-ASIE/2014/037-538		20 000 000	21 02 03
DCI-ASIE/2015/038-116		40 000 000	21 02 03
	Ukupno	**145 567 000**	
		Ulagački instrument za Aziju (AIF)	
DCI-ASIE/2011/022-036		30 000 000	19 10 01 01
DCI-ASIE/2013/024-917		30 000 000	19 10 01 01
DCI-ASIE/2014/037-548		26 000 000	21 02 14
DCI-ASIE/2014/037-548		31 000 000	21 02 02
DCI-ASIE/2014/038-088		25 000 000	21 02 02
	Ukupno	**142 000 000**	

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

1. IFCA

Učinak na proračun kao ukupna financijska omotnica u smislu proračunskih obveza za IFCA-u iznosi 145,57 milijuna EUR. Faktor financijske poluge na temelju povijesnih pokazatelja financijske poluge tijekom razdoblja 2010. – 2015. za IFCA-u procjenjuje se kako slijedi:

— ukupni trošak projekta (oko 828 milijuna EUR) / doprinosi za IFCA-u (projekti odobreni odlukom Komisije nakon pozitivnog mišljenja Odbora okvira za spajanje DCI-ja): oko 119 milijuna EUR): 6,96,

— sredstva prihvatljivih financijskih institucija (oko 553 milijuna EUR) / doprinosi za IFCA-u (projekti odobreni odlukom Komisije nakon pozitivnog mišljenja Odbora okvira za spajanje DCI-ja): 4,65.

Ti su opsezi isključivo indikativni jer se pri izračunu nije uzelo u obzir vrijeme i učinci diferencijacije.

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 140 milijuna EUR.

Ciljani faktor financijske poluge kako je navedeno u pravnoj osnovi i *ex-ante* evaluaciji jest 4 do 5 tijekom trajanja financijskog instrumenta.

Na temelju cilja financijske poluge instrumenta procjenjuje se da će se ukupnim iznosom od 140 milijuna EUR mobilizirati najviše 700 milijuna EUR sredstava (opsezi zajmova/ulaganja) za cjelokupno trajanje programa.

2. AIF

Učinak na proračun kao ukupna financijska omotnica u smislu proračunskih obveza za IFCA-u iznosi 142 milijuna EUR. Ciljani faktor financijske poluge na temelju povijesnih pokazatelja financijske poluge tijekom razdoblja 2011. – 2015. za AIF procjenjuje se kako slijedi:

— ukupni trošak projekta (oko 2 631 milijuna EUR) / doprinosi za AIF (projekti odobreni odlukom Komisije nakon pozitivnog mišljenja Odbora okvira za spajanje DCI-ja: oko 89 milijuna EUR): 29,6,

— sredstva prihvatljivih financijskih institucija (oko 1 437 milijuna EUR) / doprinosi za AIF (projekti odobreni odlukom Komisije nakon pozitivnog mišljenja Odbora okvira za spajanje DCI-ja): 16,1.

Ti su opsezi isključivo indikativni jer se pri izračunu nije uzelo u obzir vrijeme i učinci diferencijacije.

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 340 milijuna EUR.

Ciljani faktor financijske poluge kako je navedeno u pravnoj osnovi / *ex-ante* evaluaciji jest 4 do 5 tijekom trajanja financijskog instrumenta.

Na temelju cilja financijske poluge instrumenta procjenjuje se da će se ukupnim iznosom od 340 milijuna EUR mobilizirati oko 1,70 milijardi EUR sredstava (opsezi zajmova/ulaganja) za cjelokupno trajanje programa.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Ulagački instrument za Latinsku Ameriku (LAIF)

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EZ) br. 1905/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o uspostavljanju instrumenta financiranja za razvojnu suradnju (SL L 378, 27.12.2006., str. 41.).

Uredba (EU) br. 233/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2014. – 2020. (SL L 77, 15.3.2014., str. 44.).

Instrument je prvotno uspostavljen 2009. na temelju Uredbe (EZ) br. 1905/2006 o uspostavljanju instrumenta financiranja za razvojnu suradnju za razdoblje 2009. – 2013., a o doprinosima Komisije odlučuje se jednom godišnje. LAIF je ponovno uspostavljen 2014. u cilju postizanja ciljeva Uredbe (EU) br. 233/2014 za razdoblje 2014. – 2020. s pomoću odluke o financiranju od 30 milijuna EUR.

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Članak 21 02 01 — Suradnja s Latinskom Amerikom

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Ciljevi i područje primjene politike

Glavna je namjena LAIF-a promicati dodatna ulaganja u infrastrukturu u sektoru prometa, energetike i okoliša (uključujući vodoopskrbu i sanitarni sustav te poljoprivredu i ruralni razvoj) te podupirati socijalni sektor, primjerice zdravstvo i obrazovanje, i razvoj privatnog sektora u zemljama Latinske Amerike. LAIF-om će se podupirati rast MSP-ova stavljanjem na raspolaganje niza financijskih instrumenata u Latinskoj Americi.

U LAIF je od početka 2011. uključena i linija za klimatske promjene radi potpore provedbi projekata kojima se partnerskim zemljama pomaže u rješavanju pitanja klimatskih promjena mjerama ublažavanja i/ili prilagodbe.

Geografska pokrivenost i krajnji primatelji

Krajnji korisnici bit će zemlje Latinske Amerike navedene u Uredbi (EZ) br. 1905/2006 o uspostavljanju instrumenta financiranja za razvojnu suradnju i u Uredbi (EU) br. 233/2014.

Ostali će krajnji korisnici biti privatni sektor, osobito MSP-ovi u kategorijama aktivnosti namijenjenih razvoju privatnog sektora. Prihvatljive financijske institucije bit će ovlaštena tijela i važni dionici u aktivnostima tog financijskog instrumenta.

Glavne tehničke osobine

U sklopu LAIF-a financirat će se sljedeće vrste aktivnosti:

— sufinanciranje ulaganja u javne infrastrukturne projekte,

— financiranje troška kreditnih jamstava,

— subvencije kamatnih stopa,

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

— tehnička pomoć,

— aktivnosti rizičnog kapitala,

— svi ostali mehanizmi podjele rizika.

Mogući su modeli upravljanja centralizirano upravljanje (izravno i neizravno), zajedničko upravljanje, djelomično decentralizirano upravljanje (načini upravljanja proračunom na snazi do kraja 2014. za upotrebu fondova iz 2013.) te neizravno upravljanje (način upravljanja proračunom na snazi za upotrebu fondova iz 2014.).

Trajanje proračuna i učinak na proračun

LAIF je uspostavljen Uredbom (EZ) br. 1905/2006 o uspostavljanju instrumenta financiranja za razvojnu suradnju do 31. prosinca 2013., a proračunska omotnica iznosila je 179,35 milijuna EUR. Kako je prethodno navedeno, instrument je ponovno uspostavljen 2014. u cilju postizanja ciljeva Uredbe (EU) br. 233/2014 za razdoblje 2014. – 2020.

Kad je riječ o odlukama iz 2015., krajnji je rok za potpisivanje ugovora 31. prosinca 2016. To nije datum završetka instrumenta, već krajnji rok za potpisivanje ugovora o pojedinačnim odlukama donesenima na temelju instrumenta. Trajanje pojedinačnih projekata određuje se na pojedinačnoj osnovi, uzimajući u obzir da je krajnji rok operativnog provedbenog razdoblja odluke DCI-ALA/2014/037-570 31. prosinca 2030. Predviđena dodijeljena sredstva iz proračuna za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 320 milijuna EUR.

Upućivanje na odluku CRIS	Kumulativni iznos općih obveza (najveći iznos omotnice od 2007. do travnja 2013.)	Proračunska linija
DCI-ALA/2009/021-734	180 400 000	19 09 01
DCI-ALA/2014/037-570	72 342 737	21 02 12 / 21 02 01
DCI ENV/023-403	17 300 000	21 04 01

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

U 2015. su donesene odluka o financiranju od 30 milijuna EUR i odluka o financiranju od 12 342 737 EUR. Učinak na proračun kao ukupna financijska omotnica u smislu proračunskih obveza za LAIF iznosi 270 042 737 EUR. Faktor financijske poluge na temelju povijesnih pokazatelja financijske poluge tijekom razdoblja 2010. – 2015. za LAIF procjenjuje se kako slijedi:

— ukupni troškovi projekta (oko 6 877 milijuna EUR) / doprinosi za LAIF (projekti odobreni odlukom Komisije nakon pozitivnog mišljenja Odbora okvira za spajanje DCI-ja): 232 milijuna EUR, 29,6.

— sredstva prihvatljivih europskih financijskih institucija (oko 3 270 milijuna EUR) / doprinosi za LAIF (projekti odobreni odlukom Komisije nakon pozitivnog mišljenja Odbora okvira za spajanje DCI-ja): 14,1.

Ti su opsezi isključivo indikativni jer se pri izračunu nije uzelo u obzir vrijeme i učinci diferencijacije.

Dodijeljena proračunska sredstva predviđena za cjelokupno programsko razdoblje indikativno iznose 320 milijuna EUR.

Ciljani faktor financijske poluge kako je navedeno u pravnoj osnovi i *ex-ante* evaluaciji jest 4 do 5 tijekom trajanja financijskog instrumenta.

Na temelju cilja financijske poluge instrumenta procjenjuje se da će se ukupnim indikativnim iznosom od 320 000 000 EUR mobilizirati najviše 1,6 milijardi EUR sredstava (opsezi zajmova/ulaganja) za cjelokupno trajanje programa.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Dodatni instrumenti

Potpora instrumentu za euro-mediteransko partnerstvo u ulaganjima (FEMIP)

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Prethodni su akti *Financijske i tehničke mjere podrške* (MEDA I i MEDA II za razdoblje 1996. – 2006.).

FEMIP je trenutačno uređen aktom o Europskom instrumentu za susjedstvo i partnerstvo (ENPI za razdoblje 2007. – 2013.) čija je pravna osnova Uredba (EZ) br. 1638/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 2006. o utvrđivanju općih odredbi o uspostavi Europskog instrumenta za susjedstvo i partnerstvo (SL L 310, 9.11.2006., str. 1.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Stavka 19 08 01 01 — Financijska suradnja s mediteranskim zemljama u okviru europske politike susjedstva i partnerstva (u proračunskoj nomenklaturi za 2013. ([1])).

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Ciljevi i područje primjene politike

Cilj je potpore FEMIP-u osigurati kapital privatnom sektoru partnerskih zemalja na području Mediterana uz uvjete koji im nisu dostupni na lokalnoj razini.

Rizični se kapital ulaže izravno ili neizravno radi i. potpore privatnom sektoru, tj. stvaranja, preustroja ili rasta poduzeća, i ii. jačanja uloge lokalnog financijskog sektora podupiranjem osnivanja novih institucija ili uspostavom novih aktivnosti u korist privatnog sektora.

Tehnička se pomoć pruža radi jačanja aktivnosti FEMIP-a na području Mediterana s posebnim naglaskom na razvoj privatnog sektora.

Geografska pokrivenost i krajnji primatelji

FEMIP-om je obuhvaćeno 9 država južnog Mediterana. Korisnici su instrumenta rizičnog kapitala privatni sektor općenito i MSP-ovi te financijski posrednici. Korisnici su tehničke pomoći privatna poduzeća, javne ustanove i financijski posrednici.

Glavne tehničke osobine

Ova mjera s ciljem financiranja aktivnosti rizičnog kapitala i tehničke pomoći provodi se u skladu s načelom neizravnog centraliziranog upravljanja s Europskom investicijskom bankom.

Europskoj investicijskoj banci povjereno je provođenje sljedećih aktivnosti:

— aktivnosti rizičnog kapitala,

— aktivnosti tehničke pomoći.

([1]) Zadnji doprinos dodijeljen je 2013., zbog čega se upućuje na proračunsku liniju iz 2013.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Trajanje proračuna i učinak na proračun

FEMIP će trajati jednako kao višegodišnji financijski okvir 2007. – 2013. Godišnje proračunske obveze za proračunsku liniju 19 08 01 01 iznose 32 milijuna EUR za svaku od sedam godina tog razdoblja. Stoga ukupna financijska omotnica za razdoblje 2007. – 2013. iznosi 224 milijuna EUR. (180 milijuna EUR za aktivnosti rizičnog kapitala i 33 milijuna EUR za tehničku pomoć).

Za 2013. krajnji je rok provedbe obveza 31. prosinca 2029.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Nisu predviđena plaćanja FEMIP-u 2015. jer nakon 2013. nisu predviđene dodatne obveze.

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 224 milijuna EUR.

Faktor financijske poluge u skladu s predviđanjima prema ostvarenoj primjeni do 2015. iznosi 19,54.

Na temelju cilja financijske poluge instrumenta procjenjuje se da će se ukupnim iznosom od 224 milijuna EUR mobilizirati opsezi ulaganja/zajmova od oko 4 376 EUR za cjelokupno trajanje programa.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Fond za globalnu energetsku učinkovitost i obnovljivu energiju (GEEREF)

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EZ) br. 1905/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. prosinca 2006. o uspostavljanju instrumenta financiranja za razvojnu suradnju (SL L 378, 27.12.2006., str. 41.).

GEEREF je odobren godišnjim akcijskim planovima (AAP) u okviru četverogodišnjeg Tematskog programa za okoliš i održivo upravljanje resursima uključujući energiju (ENRTP 2007. – 2010.).

Pravna osnova za instrument za potporu regionalnom fondu (RFSF): Pripremno djelovanje u smislu članka 54. Financijske uredbe.

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Stavka 21 02 51 06 — Zaštita okoliša i održivo upravljanje prirodnim resursima, uključujući energiju (u proračunskoj nomenklaturi za 2016.).

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Ciljevi i područje primjene politike

GEEREF je inovacijski financijski instrument kojim se promiče energetska učinkovitost i obnovljivi izvori energije u zemljama u razvoju i gospodarstvima u tranziciji. Osmišljen kao fond fondova, strategija je GEEREF-a ulaganje u regionalne privatne investicijske fondove te tako i poticanje njihova razvoja, a čija su ulaganja namijenjena malim i srednjim projektima energetske učinkovitosti i obnovljivih izvora energije.

Ciljevi su pridonijeti širenju obnovljivih izvora energije, energetske učinkovitosti i ostalih sličnih tehnologija čiste energije na tržišta i usluge u zemljama u razvoju i gospodarstvima u tranziciji u cilju povećanja pristupa niskougljičnoj, sigurnoj i povoljnoj energiji te kako bi se pomoglo poboljšanju gospodarskih i socijalnih okolnosti stanovništva koje nije dovoljno opskrbljeno ili je u nepovoljnom položaju radi poticanja održivog gospodarskog razvoja uz istovremeno promicanje zašite okoliša.

Geografska pokrivenost i krajnji primatelji

Područje primjene GEEREF-a uključuje potporu regionalnim potfondovima za supsaharsku Afriku, karipske i pacifičke otočne države, zemlje u okviru europske susjedske politike uključujući Rusiju, Latinsku Ameriku i Aziju (uključujući Srednju Aziju i Bliski istok). Poseban će se naglasak dati zadovoljenju potreba afričkih, karipskih i pacifičkih zemalja (AKP).

Trajanje proračuna i učinak na proračun

Krajnji je rok za aktivnosti u okviru GEEREF-a 31. prosinca 2023., izračunano prema posljednjem datumu preuzimanja obveza.

Upućivanje na odluku	Kumulativni iznos općih obveza (najveći iznos omotnice)	Proračunska linija
DCI-ENV/2007/147331 i dopune s upućivanjem na CRIS 168 899 i 282 314)	81 100 000	21 04 01 / 21 02 51

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Osim toga, u cilju potpore uspostavi integriranog instrumenta za potporu GEEREF-u odobreno je 5 milijuna EUR iz članka 21 04 05.

Dodatna sredstva u iznosu od 20 milijuna EUR izdvojena su 2014. za GEEREF za potrebe inicijative Energija za sve, koja se financira iz Europskog fonda za razvoj. U 2015. nije bilo dodatnih sredstava.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Planirane proračunske obveze iz proračuna za 2016. za GEEREF iznose 0 EUR.

Nema procjene odobrenih sredstva iz proračuna predviđenih za cjelokupno programsko razdoblje.

Ciljani faktor financijske poluge kako je navedeno u pravnoj osnovi i u *ex-ante* evaluaciji jest 5 tijekom trajanja financijskog instrumenta.

Na temelju cilja financijske poluge instrumenta procjenjuje se da će se ukupnim iznosom obveza od 81 100 000 EUR mobilizirati oko 405,5 milijuna EUR sredstava (opsezi zajmova/ulaganja) za cjelokupno trajanje programa.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Financijski instrumenti u zemljama kandidatkinjama za pristupanje

Zapadni Balkan

Jamstveni instrument u okviru instrumenta za razvoj poduzetništva i inovacija na zapadnom Balkanu (EDIF)

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba Vijeća (EZ) br. 1085/2006 od 17. srpnja 2006. o uspostavljanju Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA), a posebno njezin članak 14. stavak 3. (SL L 210, 31.7.2006., str. 82.).

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Stavka 22 02 04 01 – Višedržavni programi, regionalna integracija i teritorijalna suradnja.

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Financijskim instrumentom Europske unije za jamstveni instrument pridonosi se ostvarenju ciljeva jačanja društveno-gospodarskog rasta zapadnog Balkana.

Glavni su mu ciljevi stvaranje preduvjeta za nastajanje i rast inovacijskih poduzeća i poduzeća s velikim potencijalom. Instrumentom će se jamčiti kreditni portfelji za MSP-ove koje izdaju komercijalne banke za nove zajmove MSP-ovima. To će rezultirati boljim pristupom MSP-ova zajmovima i vjerojatnim smanjenjem troškova zaduživanja.

U okviru instrumenta mogu se upotrebljavati jamstva prvog gubitka novih zajmova za ciljane MSP-ove uz stopu jamstva do 70 % i ograničenje do 25 % cjelokupnog kreditnog portfelja. Točna stopa jamstva i ograničenje utvrđuju se na pojedinačnoj osnovi.

Komisija instrument provodi u skladu s načelom neizravnog upravljanja i u skladu s člankom 139. Financijske uredbe (s pomoću fiducijarnog i upravljačkog sporazuma). Prema tom načelu Komisija poslove provedbe može povjeriti Skupini Europske investicijske banke (EIB), uključujući Europski investicijski fond (EIF). Ovaj će se instrument provoditi u skladu s načelom neizravnog upravljanja, a poslovi provedbe povjereni su EIF-u.

Instrument je pokrenut 2013. i njim će se jamčiti zajmovi s dospijećem do 2023. U pogledu geografske pokrivenosti bit će obuhvaćen zapadni Balkan u skladu sa Uredbom (EU) br. 236/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o utvrđivanju zajedničkih pravila i postupaka za provedbu instrumenata Unije za financiranje vanjskog djelovanja (SL L 77, 15.3.2014., str. 95.).

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Financijska omotnica za instrument u okviru instrumenta IPA I iznosi 21,9 milijuna EUR (od čega je 1,9 milijuna EUR namijenjeno naknadama za EIF kao upravitelja, a 20 milijuna EUR jamstveni je kapital), a taj je iznos preuzet i uplaćen EIF-u.

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 21,9 milijuna EUR.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Ciljani faktor financijske poluge kako je navedeno u obrascu za prijavu projekta za jamstveni instrument EDIF iznosio je 7 tijekom trajanja financijskog instrumenta.

Jamstva u okviru instrumenta u potpunosti su dodijeljena tijekom 2014., iako nisu sva bila potpisana na dan 31. prosinca 2014. Očekuje se da će se iznosom od 20 milijuna EUR potaknuti ukupna ulaganja od oko 120 milijuna EUR, što upućuje na najmanji faktor financijske poluge od 6.

Ukupne proračunske obveze u iznosu od 21,9 milijuna EUR iz instrumenta IPA I povećane su za 17,5 milijuna EUR u okviru Programa za više korisnika instrumenta IPA II. Sredstva za to povećanje odobrena su zasebno (pod nazivom jamstveni instrument II u okviru instrumenta za razvoj poduzetništva i inovacija) i zasebno se navode.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Jamstveni instrument II. u okviru instrumenta za razvoj poduzetništva i inovacija na zapadnom Balkanu (EDIF)

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Stavka 22 02 04 01 – Višedržavni programi, regionalna integracija i teritorijalna suradnja.

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Financijskim instrumentom Europske unije za jamstveni instrument II. pridonosi se ostvarenju ciljeva jačanja društveno-gospodarskog rasta zapadnog Balkana.

Jamstveni instrument II. nastavak je jamstvenog instrumenta I. to je isti proizvod kojim upravlja EIF no mandat je ponovno potpisan kako bi se uskladilo s novom Financijskom uredbom.

Kao i njegovu prethodniku (jamstveni instrument I.) glavni su ciljevi jamstvenog instrumenta II. stvaranje preduvjeta za nastanak i rast inovativnih poduzeća velikog potencijala. Instrumentom će se jamčiti kreditni portfelji za MSP-ove koje izdaju komercijalne banke za nove zajmove MSP-ovima. To će rezultirati boljim pristupom MSP-ova zajmovima i vjerojatnim smanjenjem troškova zaduživanja.

U okviru ovog instrumenta mogu se upotrebljavati jamstva prvog gubitka novih zajmova za ciljane MSP-ove uz stopu jamstva do 70 % i ograničenje do 25 % cjelokupnog kreditnog portfelja. Točna stopa jamstva i ograničenje utvrđuju se na pojedinačnoj osnovi.

Komisija instrument provodi u skladu s načelom neizravnog upravljanja i u skladu s člankom 139. Financijske uredbe (s pomoću fiducijarnog i upravljačkog sporazuma). Prema tom načelu Komisija poslove provedbe može povjeriti Skupini Europske investicijske banke (EIB), uključujući Europski investicijski fond (EIF). Jamstveni instrument II će se provoditi u skladu s načelom neizravnog upravljanja, a poslovi provedbe povjereni su EIF-u.

Jamstveni instrument II. potpisan je 2015. i njime će se jamčiti zajmovi s dospijećem do 2028. U pogledu geografske pokrivenosti bit će obuhvaćen zapadni Balkan u skladu s Uredbom (EU) br. 236/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o utvrđivanju zajedničkih pravila i postupaka za provedbu instrumenata Unije za financiranje vanjskog djelovanja (SL L 77, 15.3.2014., str. 95.).

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Financijska omotnica za instrument u okviru instrumenta IPA II. iznosi 17,5 milijuna EUR, a taj je iznos dodijeljen i uplaćen EIF-u. Sporazum o delegiranju jamstvenog instrumenta II. potpisan je 23. prosinca2015. Za EIF je u 2015. isplaćeno 10 milijuna EUR. Druga rata od 7,5 milijuna EUR bit će isplaćena u 2016.

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 17,5 milijuna EUR.

Ciljani faktor financijske poluge kako je navedeno u obrascu za prijavu projekta za jamstveni instrument II. iznosio je između 4 i 5,2 tijekom trajanja financijskog instrumenta.

Poziv na iskaz interesa u kojem su opisani indikativni uvjeti jamstava koja će se sklopiti između EIF-a i financijskih posrednika

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Fond za razvoj poduzeća (ENEF) u okviru instrumenta za razvoj poduzetništva i inovacija na zapadnom Balkanu

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba Vijeća (EZ) br. 1085/2006 od 17. srpnja 2006. o uspostavljanju Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA), a posebno njezin članak 14. stavak 3. (SL L 210, 31.7.2006., str. 82.).

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Stavka 22 02 04 01 – Višedržavni programi, regionalna integracija i teritorijalna suradnja.

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Financijskim instrumentom Europske unije za fond za razvoj poduzeća (ENEF) pridonosi se ostvarenju ciljeva jačanja društveno-gospodarskog rasta zapadnog Balkana.

Glavni su mu ciljevi stvaranje preduvjeta za nastajanje i rast inovacijskih poduzeća i poduzeća s velikim potencijalom. Instrumentom će se financirati kapital za razvoj i širenje postojećih MSP-ova s visokim potencijalom rasta na svojim tržištima sudjelovanjem u vlasničkom kapitalu. U okviru instrumenta mogu se upotrebljavati vlasnička i kvazivlasnička ulaganja.

Komisija instrument provodi u skladu s načelom neizravnog upravljanja i u skladu s člankom 139. Financijske uredbe [1] s provedbenim zadacima povjerenima EIF-u.

U 2015. instrumentom su financirana dva ulaganja:

— u iznosu od 6,5 milijuna EUR ulaganje na Kosovu i

— u iznosu od 2 milijuna EUR ulaganje u Republici Srpskoj (RS), entitetu Bosne i Hercegovine.

EBRD je pripremio niz sporazuma nad kojima se na dan 31. prosinca 2015. provodila dužna pažnja. Nakon razdoblja ulaganja od najviše 5 godina, portfelj instrumenta zatvorit će se u narednom razdoblju od najviše 5 godina. U pogledu geografske pokrivenosti obuhvaćen je zapadni Balkan u skladu sa Uredbom (EU) br. 236/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o utvrđivanju zajedničkih pravila i postupaka za provedbu instrumenata Unije za financiranje vanjskog djelovanja (SL L 77, 15.3.2014., str. 95.).

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Financijska omotnica predviđena za instrument iznosi 11,0 milijuna EUR (od čega je 1,1 milijun EUR namijenjen naknadama za EIF kao izvršitelja Komisije, 0,4 milijuna EUR čini rezervu za tehničku pomoć, a 9,5 milijuna EUR čini vlasnički kapital). Iznos od 10,4 milijuna EUR isplaćen je EIF-u kao izvršitelju u prosincu 2012. Taj će iznos potaknuti ukupna u ulaganja u fond od približno 55 milijuna EUR, što upućuje na faktor financijske poluge od 5. U kombinaciji s predviđenim suulaganjem EBOR-a u omjeru 1 : 1 iz instrumenta za lokalna poduzeća, ukupno ulaganje može doseći iznos od 110 milijuna EUR, što upućuje na faktor financijske poluge od 10. Preostalih 0,6 milijuna EUR bit će isplaćeno nakon siječnja 2018. Do 31. prosinca 2015. u financijski instrument prenesen je iznos od 320 602 EUR, a ostatak sredstava smatra se novčanim ekvivalentom.

Ukupne proračunske obveze u iznosu od 11,0 milijuna EUR iz instrumenta IPA I mogle bi se povećati u okviru Programa za više korisnika instrumenta IPA II podložno procjeni uspješnosti instrumenta i donošenju odgovarajućih financijskih odluka.

[1] Prema tom načelu Komisija poslove provedbe može povjeriti Skupini Europske investicijske banke (EIB), uključujući Europski investicijski fond (EIF).

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 11 milijuna EUR.

Ciljani faktor financijske poluge kako je predviđeno u obrascu za prijavu projekta za EDIF jest 10 tijekom trajanja financijskog instrumenta.

Na temelju cilja financijske poluge instrumenta procjenjuje se da će se izvršiti ulaganja u ukupnom iznosu od 110 milijuna EUR za cjelokupno trajanje programa.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Fond za inovacije u poduzećima (ENIF) u okviru instrumenta za razvoj poduzetništva i inovacija na zapadnom Balkanu

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba Vijeća (EZ) br. 1085/2006 od 17. srpnja 2006. o uspostavljanju Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) (SL L 210, 31.7.2006., str. 82.) a posebno njezin članak 14. stavak 3.

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Stavka 22 02 04 01 — Višedržavni programi, regionalna integracija i teritorijalna suradnja (u proračunskoj nomenklaturi za 2015.)

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Financijskim instrumentom Europske unije za Fond za inovacije u poduzećima (ENIF) pridonosi se ostvarenju ciljeva jačanja društveno-gospodarskog rasta zapadnog Balkana. Glavni su mu ciljevi stvaranje preduvjeta za nastajanje i rast inovacijskih poduzeća u ranoj fazi kapitalnim ulaganjima. Instrumentom će se financirati kapital u ranoj fazi te kapital za razvoj i širenje inovacijskih MSP-ova. U okviru instrumenta mogu se upotrebljavati vlasnička i kvazivlasnička ulaganja.

Komisija instrument provodi u skladu s načelom neizravnog upravljanja i u skladu s člankom 139. Financijske uredbe [1], provedbene zadaće povjerene su EIF-u.

U okviru svojih dužnosti koordinatora platforme EIF je zadužen za odabir upravitelja fonda iz privatnog sektora za ENIF. Nakon odabira upravitelja fonda u 2014. slijedili su opsežni pregovori kako bi se osigurala ulaganja različitih subjekata.

Dana 2. rujna 2015. ENIF je imao prvo zatvaranje, pri čemu su ulaganja iz EK-a, EBRD-a, Hrvatske, bivše jugoslavenske republike Makedonije, kao i privatnih ulagača, osigurana i fond je uspio doseći nešto više od 25 milijuna EUR u opsegu (od čega je doprinos Komisije iznosio 12,5 milijuna EUR).

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Financijska omotnica za instrument iznosi 21,2 milijuna EUR (od čega je 0,9 milijuna EUR namijenjeno naknadama za EIF kao izvršitelja Komisije, 6,2 milijuna EUR čini rezervu za tehničku pomoć, a 14,1 milijun EUR čini vlasnički kapital), a taj je iznos odobren i isplaćen EIF-u kao izvršitelju. Na dan 31. prosinca 2015. taj se iznos smatrao novčanim ekvivalentom (fiducijarni račun) na bilanci Glavne uprave za europsku susjedsku politiku i pregovore o proširenju, a ne financijskim instrumentom. Taj će iznos potaknuti ukupna ulaganja u iznosu od približno 40 milijuna EUR, što upućuje na faktor financijske poluge od 2.

Ukupne proračunske obveze u iznosu od 21,2 milijuna EUR iz instrumenta IPA I mogle bi se u budućnosti povećati u okviru Programa za više korisnika instrumenta IPA II podložno procjeni uspješnosti instrumenta i donošenju odgovarajućih financijskih odluka.

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 22,2 milijuna EUR.

Ciljani faktor financijske poluge kako je predviđeno u obrascu za prijavu projekta za EDIF jest 2 tijekom trajanja financijskog instrumenta.

Na temelju cilja financijske poluge instrumenta procjenjuje se da će se izvršiti ulaganja u ukupnom iznosu od oko 44 milijuna EUR za cjelokupno trajanje programa.

[1] Prema tom načelu Komisija zadaće provedbe može povjeriti Skupini Europske investicijske banke (EIB), uključujući Europski investicijski fond (EIF).

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Ostalo (mješovito)

Europski fond za jugoistočnu Europu (EFSE)

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba Vijeća (EZ) br. 1085/2006 od 17. srpnja 2006. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) (SL L 210, 31.7.2006., str. 82.).

Europski fond za jugoistočnu Europu (EFSE), Pomoć Zajednice za obnovu, razvoj i stabilizaciju (CARDS) 2006/018-264, IPA 2007/019-344, IPA 2008/020-300 i IPA 2009/021-373.

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Stavka 22 02 04 01 — Višedržavni programi, regionalna integracija i teritorijalna suradnja (u proračunskoj nomenklaturi za 2015.)

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Europski fond za jugoistočnu Europu (EFSE) jest oblik javno-privatnog partnerstva. Njegov je cilj privući kapital iz privatnog sektora i tako potaknuti sredstva javnih donatora kojima će se pomoći razvoj privatnog sektora u regiji. EFSE daje zajmove lokalnim komercijalnim bankama i institucijama za mikrofinanciranje na zapadnom Balkanu koje će mikropoduzećima, malim poduzećima i kućanstvima davati zajmove. EFSE-om upravlja Europski investicijski fond (EIFI), a EFSE proizvodi učinke na tri različite razine:

— podupiru se mikropoduzeća i mala poduzeća koja su okosnica lokalnog gospodarstva i time se pridonosi stvaranju prihoda i otvaranju novih radnih mjesta,

— zadovoljava se potreba za pristojnim životnim prostorom,

— jačaju se lokalna financijska tržišta.

Fond je obnovljive naravi i neodređenog trajanja. Višedržavnim programom za 2015. u okviru instrumenta IPA II. predviđeno je (podložno odluci) produženje obuhvaćenih sporazuma o delegiranju s EIF-om kojima se uspostavlja izvršiteljski odnos za fondove IPA-e u okviru fonda EFSE.

Ukupnim iznosom doprinosa EU-a EFSE-u od 87 684 935 EUR obuhvaćeni su i prijenosi dionica i gotovine iz drugih instrumenata tijekom razdoblja 2006. – 2011.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

U 2015. je za isplatu za naknadu izvršitelju programirano 1,6 milijuna EUR. U 2015. nije bilo obveza za dodatno financiranje novih upisa dionica u EFSE iz instrumenta IPA II

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje na dan 31. prosinca 2015. jednaka su ukupnom iznosu dosad dodijeljenih sredstava, odnosno iznose 87 684 935 EUR.

Dosad postignuti faktor EFSE-a jest oko 40.

Na temelju postignute financijske poluge instrumenta procjenjuje se da će se njome ostvariti više od 3,6 milijarde EUR zajmova prihvatljivim krajnjim korisnicima.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Fond za zeleni razvoj (GGF)

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba Vijeća (EZ) br. 1085/2006 od 17. srpnja 2006. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) (SL L 210, 31.7.2006., str. 82.).

Fond za zeleni razvoj (GGF), IPA 2009. / 021-373

Uredba (EU) br. 231/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2014. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA II) (SL L 77, 15.3.2014., str. 11.).

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Stavka 22 02 04 01 — Višedržavni programi, regionalna integracija i teritorijalna suradnja (u proračunskoj nomenklaturi za 2015.)

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Zadaća je fonda za zeleni razvoj za jugoistočnu Europu pridonijeti, u obliku javno-privatnog partnerstva sa strukturom rizika/povrata u više razina, povećanju energetske učinkovitosti i promicanju obnovljivih izvora energije na području jugoistočne Europe i Turske, uglavnom dodjelom namjenskih sredstava poduzećima i kućanstvima preko financijskih institucija partnera i izravnim financiranjem.

Ulaganjima GGF-a želi se postići dvadesetpostotno smanjenje potrošnje energije i/ili dvadesetpostotno smanjenje emisija CO_2 na sljedeći način:

— refinanciranjem financijskih institucija (lokalne komercijalne banke, nebankovne financijske institucije, primjerice institucije za mikrofinanciranje i poduzeća koja se bave lizingom i druge odabrane financijske institucije) koje daju zajmove kućanstvima, poduzećima, općinama i javnom sektoru za mjere energetske učinkovitosti ili projekte obnovljivih izvora energije. Ulaganja GGF-a pretežno će se ostvarivati putem financijskih institucija,

— izravnim financiranjem nefinancijskih institucija (pružatelji energetske usluge, poduzeća ili projekti obnovljivih izvora energije, pružatelji usluga i poduzeća za opskrbu u području malih obnovljivih izvora energije i energetske učinkovitosti) koje ostvaruju ciljeve GGF-a u pogledu uštede energije i/ili smanjenja emisija i zadovoljavaju tehničke kriterije, a ne nalaze se na GGF-ovom popisu isključenih.

Fond je obnovljive naravi i neodređenog trajanja. Ukupnim iznosom doprinosa EU-a instrumentu od 38 633 232 EUR obuhvaćeni su upisi C-dionica.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

U 2016. nisu predviđene obveze za dodatno financiranje novih upisa dionica u GGF-u iz instrumenta IPA II. (osim 1,6 milijuna EUR dodatnih sredstava namijenjenih naknadama za EIF kao izvršitelja do kraja 2023.).

Procijenjena dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje na dan 31. prosinca 2015. jednaka su ukupnim dosad dodijeljenim sredstvima, odnosno iznose 38 633 232 EUR.

Dosad postignuti faktor financijske poluge fonda jest oko 9,5 (ukupna veličina fonda podijeljena s iznosom doprinosa EU-a). Procjenjuje se da će se financijskom polugom ostvariti više od 367 milijuna EUR zajmova prihvatljivim krajnjim korisnicima.

KOMISIJA

INFORMACIJE O FINANCIJSKIM INSTRUMENTIMA U SKLADU S ČLANKOM 49. STAVKOM 1. TOČKOM (E) FINANCIJSKE UREDBE

Zajam za potporu oporavku MSP-ova za Tursku

(i.) ***Upućivanje na temeljni akt***

Uredba Vijeća (EZ) br. 1085/2006 od 17. srpnja 2006. o uspostavi Instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) (SL L 210, 31.7.2006., str. 82.).

Paket za odgovor na krizu, IPA 2009/021-373.

(ii.) ***Proračunske linije koje se odnose na odgovarajuće aktivnosti***

Stavka 22 02 51 – Završetak prijašnje pretpristupne pomoći (prije 2014) (u proračunskoj nomenklaturi za 2015.).

(iii.) ***Opći opis financijskih instrumenata, uključujući njihovo trajanje i učinak na proračun***

Opći je cilj zajma za potporu oporavku MSP-ova za Tursku ublažiti učinke krize na MSP-ove i pridonijeti razvoju turskog gospodarstva i sektora zapošljavanja. Glavni je cilj poduprijeti MSP-ove konkretnim produktivnim ulaganjima dajući im pristup privlačnom i dugoročnijem zaduživanju. Sufinanciranje zajmova osigurat će se za lokalne komercijalne banke koje posluju u Turskoj („financijski posrednici") u korist prihvatljivih ulaganja MSP-ova. U kontekstu tog djelovanja, uz zajmove iz doprinosa Unije, Europska investicijska banka (EIB) daje zajmove iz vlastitih resursa.

Financijski posrednici financiraju pojedinačne prihvatljive MSP-ove iz sredstava dostupnih na temelju tog djelovanja („podzajam") iznosom od najmanje 200 000 EUR i najviše 5 milijuna EUR uz dospijeće od najmanje 4 godine.

Preuzeta obveza Europske komisije za instrument iznosi 30 milijuna EUR (od čega je 360 000 EUR namijenjeno naknadama za upravljanje). Riječ je o djelovanju pod zajedničkim upravljanjem s Europskom investicijskom bankom (EIB), čiji doprinos iznosi 120,0 milijuna EUR. Djelovanje će završiti u prosincu 2016. Međutim, kako je već predviđeno sporazumom o doprinosima potpisanom s EIB-om 2009., istražuje se mogućnost nastavka djelovanja za drugi krug projekata nakon odobrenja Upravnog odbora. U drugom krugu djelovanja upotrebljavao bi se doprinos Unije koji su EIB-u otplatili financijski posrednici zajedno s novim sredstvima EIB-a. Drugi krug vjerojatno će obuhvaćati produljenje datuma isteka od najmanje 3 godine.

(iv.) ***Predviđene aktivnosti, uključujući ciljane opsege na temelju učinka financijske poluge iz postojećih financijskih instrumenata***

Preuzetom obvezom EU-a za 2009. u iznosu od 30 milijuna EUR dana je potpora opsegu zajmova u iznosu od 150 milijuna EUR danih dvjema turskim bankama sudionicama.

Dodijeljena sredstva iz proračuna predviđena za cjelokupno programsko razdoblje procjenjuju se na 30 milijuna EUR.

Ciljani faktor financijske poluge kako je navedeno u pravnoj osnovi i u *ex-ante* evaluaciji jest 1 do 10 tijekom trajanja financijskog instrumenta.

Na temelju cilja financijske poluge instrumenta procjenjuje se da će ukupni iznos mobiliziranih opsega zajmova biti oko 300 milijuna EUR za cjelokupno trajanje programa. U slučaju provedbe drugog kruga projekata s dodatnim sredstvima EIB-a, promijenila bi se stvarna financijska poluga inicijative.

KOMISIJA

URED ZA PUBLIKACIJE

KOMISIJA
URED ZA PUBLIKACIJE

PRIHODI

GLAVA 4.

RAZNI UNIJINI POREZI, NAMETI I PRISTOJBE

POGLAVLJE 4 0 — ODBITCI OD PLAĆA
POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI OSOBLJA ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 4 0				
4 0 0	***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i naknade dužnosnika i ostalih službenika***	3 858 000	3 398 000	3 598 698,60	93,28
4 0 3	***Prihodi od privremenog doprinosa iz plaća članova institucije, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnom radnom odnosu***	p.m.	p.m.	0,—	
4 0 4	***Prihodi od posebnog nameta na plaće i nameta solidarnosti članova institucije, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnom radnom odnosu***	817 000	687 000	762 147,36	93,29
	POGLAVLJE 4 0 - UKUPNO	4 675 000	4 085 000	4 360 845,96	93,28
	POGLAVLJE 4 1				
4 1 0	***Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje***	4 582 000	4 340 000	4 400 874,32	96,05
	POGLAVLJE 4 1 - UKUPNO	4 582 000	4 340 000	4 400 874,32	96,05
	Glava 4 - Ukupno	**9 257 000**	**8 425 000**	**8 761 720,28**	**94,65**

KOMISIJA
URED ZA PUBLIKACIJE

GLAVA 4.

RAZNI UNIJINI POREZI, NAMETI I PRISTOJBE

POGLAVLJE 4 0 — ODBITCI OD PLAĆA

4 0 0 ***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i naknade dužnosnika i ostalih službenika***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
3 858 000	3 398 000	3 598 698,60

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su svi prihodi od poreza na plaće, nadnice i naknade dužnosnika i ostalih službenika koji se svakog mjeseca oduzimaju od plaća osoblja u Uredu.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 260/68 od 29. veljače 1968. o utvrđivanju uvjeta i postupka za primjenu poreza u korist Europskih zajednica (SL L 56, 4.3.1968, str. 8.).

Referentni akti

Protokol o povlasticama i imunitetima Europske unije, a posebno njegov članak 12.

4 0 3 ***Prihodi od privremenog doprinosa iz plaća članova institucije, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnom radnom odnosu***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su svi prihodi od privremenog doprinosa na plaće dužnosnika i ostalih službenika u aktivnom radnom odnosu koji se svakog mjeseca oduzima od plaća osoblja u Uredu.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europskih zajednica, a posebno njegov članak 66.a u verziji koja je bila na snazi do 15. prosinca 2003.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

KOMISIJA
URED ZA PUBLIKACIJE

POGLAVLJE 4 0 — ODBITCI OD PLAĆA *(nastavak)*

4 0 4 ***Prihodi od posebnog nameta na plaće i nameta solidarnosti članova institucije, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnom radnom odnosu***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
817 000	687 000	762 147,36

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 66.a.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI OSOBLJA ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

4 1 0 ***Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
4 582 000	4 340 000	4 400 874,32

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su svi doprinosi koji se svakog mjeseca oduzimaju od plaća osoblja u Uredu u skladu s člankom 83. stavkom 2. Pravilnika o osoblju i koriste se za financiranje mirovinskog osiguranja.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

KOMISIJA
URED ZA PUBLIKACIJE

GLAVA 6.

DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE, VRAĆANJE RASHODA I PRIHODI

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 6 6				
6 6 0	***Ostali doprinosi i povrati***				
6 6 6 0	Ostali namjenski doprinosi i povrati	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 6 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 6 6 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 6 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	
	SVEUKUPNO	**9 257 000**	**8 425 000**	**8 761 720,28**	**94,65**

KOMISIJA
URED ZA PUBLIKACIJE

GLAVA 6.

DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE, VRAĆANJE RASHODA I PRIHODI

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

6 6 0 Ostali doprinosi i povrati

6 6 6 0 Ostali namjenski doprinosi i povrati

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova je stavka, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, namijenjena unosu svih prihoda koji nisu predviđeni u drugim dijelovima glave 6 i koji se koriste kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ti prihodi namijenjeni.

KOMISIJA
URED ZA PUBLIKACIJE

RASHODI

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
A2	**URED ZA PUBLIKACIJE**			
A2 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI	75 461 200	72 003 200	72 070 152,16
A2 02	POSEBNE AKTIVNOSTI	7 300 000	7 300 000	14 740 970,98
A2 10	PRIČUVE	p.m.	p.m.	0,—
	Glava A2 - Ukupno	**82 761 200**	**79 303 200**	**86 811 123,14**
	SVEUKUPNO	**82 761 200**	**79 303 200**	**86 811 123,14**

KOMISIJA
URED ZA PUBLIKACIJE

GLAVA A2.

URED ZA PUBLIKACIJE

POGLAVLJE A2 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI
POGLAVLJE A2 02 — POSEBNE AKTIVNOSTI

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE A2 01				
A2 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	58 540 000	54 858 000	54 970 408,22	93,90
A2 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja***				
A2 01 02 01	Vanjsko osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 462 000	2 376 000	2 235 006,09	90,78
A2 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	445 000	549 000	440 143,86	98,91
	Članak A2 01 02 - Ukupno	2 907 000	2 925 000	2 675 149,95	92,02
A2 01 03	***Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	14 011 200	14 217 200	14 421 593,99	102,93
A2 01 50	***Kadrovska politika i upravljanje osobljem***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
A2 01 51	***Infrastrukturna politika i upravljanje infrastrukturom***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
A2 01 60	***Rashodi za dokumentaciju i knjižnicu***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	3 000	3 000	3 000,—	100,00
	POGLAVLJE A2 01 - UKUPNO	75 461 200	72 003 200	72 070 152,16	95,51
	POGLAVLJE A2 02				
A2 02 01	***Izrada***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	800 000	800 000	4 469 734,20	558,72
A2 02 02	***Dugotrajno čuvanje***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 900 000	1 900 000	1 879 580,74	98,93
A2 02 03	***Pristup i ponovna uporaba***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	4 600 000	4 600 000	8 391 656,04	182,43
	POGLAVLJE A2 02 - UKUPNO	7 300 000	7 300 000	14 740 970,98	201,93

KOMISIJA
URED ZA PUBLIKACIJE

POGLAVLJE A2 10 — PRIČUVE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE A2 10				
A2 10 01	***Privremena odobrena sredstva***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
A2 10 02	***Pričuva za pokrivanje nepredviđenih rashoda***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE A2 10 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava A2 - Ukupno	**82 761 200**	**79 303 200**	**86 811 123,14**	**104,89**
	SVEUKUPNO	**82 761 200**	**79 303 200**	**86 811 123,14**	**104,89**

KOMISIJA
URED ZA PUBLIKACIJE

GLAVA A2.

URED ZA PUBLIKACIJE

POGLAVLJE A2 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI

A2 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
58 540 000	54 858 000	54 970 408,22

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje koji obavljaju poslove predviđene planom radnih mjesta:

— plaće, naknade i plaćanja povezana s plaćama,

— osiguranje za slučaj nezgode i zdravstveno osiguranje te druga socijalna davanja,

— osiguranje za slučaj nezaposlenosti za privremeno osoblje i plaćanja koja institucija izvršava radi uspostave ili za održavanje njihovih mirovinskih prava u njihovoj matičnoj zemlji,

— razne naknade i doplatci,

— troškovi ponderiranja primitaka od rada dužnosnika i privremenog osoblja te troškovi ponderiranja dijela prihoda prenesenog izvan zemlje u zemlju izvan zemlje zaposlenja,

— putni troškovi dužnosnika i privremenog osoblja (uključujući njihove obitelji) pri preuzimanju dužnosti, odlasku iz institucije ili promjeni mjesta zaposlenja,

— naknada za nastanjenje i preseljenje dužnosnika i privremenog osoblja koji moraju promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti, premještaja u novo mjesto rada ili konačnog odlaska iz institucije i preseljenja u drugo mjesto,

— troškovi selidbe dužnosnika i privremenog osoblja koji moraju promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti, premještaja u novo mjesto rada ili konačnog odlaska iz institucije i preseljenja u drugo mjesto,

— troškovi svih ažuriranja primitaka od rada tijekom financijske godine.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
URED ZA PUBLIKACIJE

POGLAVLJE A2 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A2 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja

A2 01 02 01 Vanjsko osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 462 000	2 376 000	2 235 006,09

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda:

— primitaka od rada ugovornog osoblja (u smislu glave IV. Uvjeta zaposlenja), programa socijalnog osiguranja ugovornog osoblja kojim upravlja institucija kako je navedeno u glavi IV. i troškove ponderiranja primitaka od rada tog osoblja,

— rashoda (primitci od rada, osiguranje itd.) nastalih primjenom privatnopravnih ugovora s vanjskim osobljem i korištenjem ustupljenim osobljem,

— troška nacionalnih javnih službenika ili drugih stručnjaka koji su upućeni u Ured ili su u njemu privremeno angažirani i dodatni troškovi zbog upućivanja dužnosnika u nacionalne javne službe ili međunarodne organizacije,

— troška svih ažuriranja primitaka od rada tijekom financijske godine,

— usluge podrške u području korekture, rashodi koji se odnose na ustupljeno osoblje i vanjske suradnike te s time povezani administrativni rashodi.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Pravila o imenovanjima i isplatama te drugim financijskim uvjetima koje je utvrdila Komisija.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

A2 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
445 000	549 000	440 143,86

KOMISIJA
URED ZA PUBLIKACIJE

POGLAVLJE A2 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A2 01 02 *(nastavak)*

A2 01 02 11 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda:

— putnih troškova, dnevnica i dodatnih ili izvanrednih rashoda nastalih u vezi sa službenim putovanjima osoblja obuhvaćenog Pravilnikom o osoblju te upućenih nacionalnih ili međunarodnih stručnjaka ili dužnosnika,

— nadoknada troškova koje su imale osobe službeno predstavljajući Ured (nadoknada nije moguća za troškove predstavljanja u odnosu na osoblje Komisije ili drugih institucija Unije),

— putnih troškova, troškova boravka i dodatnih troškova stručnjaka koji sudjeluju u studijskim i radnim skupinama te troškova organizacije sastanaka kad oni nisu pokriveni postojećom infrastrukturom u sjedištima institucija ili vanjskim uredima (stručnjaci dobivaju naknadu na temelju odluka Komisije),

— troškova pića i hrane poslužene u posebnim prigodama tijekom internih sastanaka,

— troškova konferencija, kongresa i sastanaka na kojima sudjeluje ili koje organizira Ured,

— rashoda za izobrazbu radi poboljšanja vještina osoblja, rezultata rada i učinkovitosti Ureda te radi ispunjenja posebnih potreba Ureda,

— korištenja uslugama stručnjaka koji rade na utvrđivanju potreba u pogledu izobrazbe, planiraju, razvijaju i održavaju tečajeve te ocjenjuju i prate rezultate,

— korištenja uslugama savjetnika u raznim područjima, osobito u odnosu na metode organizacije, upravljanje, strategiju, kvalitetu i upravljanje osobljem,

— pohađanja vanjske izobrazbe i učlanjenja u mjerodavne profesionalne organizacije,

— rashoda koji se odnose na praktične aspekte organizacije tečajeva, korištenje prostorima, prijevoz, obroke i smještaj sudionika u slučaju tečajeva izvan mjesta boravka,

— rashoda za izobrazbu koji se odnose na publikacije i informiranje, povezane internetske stranice i kupnju nastavne opreme, pretplate i licencije za učenje na daljinu, knjige, tiskovine i multimedijske proizvode,

— financiranja nastavnih pomagala,

— rashoda za studije i specijalističko savjetovanje koje na temelju ugovora provode visokokvalificirani stručnjaci (fizičke ili pravne osobe) u slučajevima kada Ured, s obzirom na osoblje koje ima na raspolaganju, ne može to obaviti izravno, uključujući i kupnju postojećih studija,

— troškovi sudjelovanja Ureda u aktivnostima organizacije „Bridge Forum Dialogue".

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

KOMISIJA
URED ZA PUBLIKACIJE

POGLAVLJE A2 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A2 01 02 *(nastavak)*

A2 01 02 11 *(nastavak)*

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Pravila o imenovanjima i isplatama te drugim financijskim uvjetima koje je utvrdila Komisija.

A2 01 03 Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
14 011 200	14 217 200	14 421 593,99

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za zgrade Ureda i s njima povezane rashode, osobito:

— troškove povezane s kupnjom zgrada ili najam zgrada s pravom kupnje ili izgradnju zgrada,

— zakupnine i zakupnine za dugoročni zakup zemljišta, razne poreze itd. u vezi s najmom s pravom kupnje zauzetih zgrada ili dijelova zgrada te najam konferencijskih dvorana, skladišta, garaža i parkirnih mjesta,

— premije osiguranja za zgrade ili dijelove zgrada u kojima je smješten Ured,

— troškove za vodu, plin, električnu energiju i grijanje povezane sa zgradama ili dijelovima zgrada u kojima je smješten Ured,

— rashode održavanja prostorija, dizala itd. te instalacija centralnog grijanja i klimatizacijskih instalacija itd., rashode za određene vrste periodičnog čišćenja te kupnju proizvoda za održavanje, pranje, izbjeljivanje i kemijsko čišćenje itd., ličenje, popravke i potrošni materijal za službe održavanja,

— rashode za odvajanje, odlaganje i uklanjanje otpada,

— obnovu zgrada, primjerice preinake rasporeda prostorija, preinake tehničkih instalacija i drugi stručni radovi povezani s bravarijom, električnom opremom, vodoinstalaterskim i soboslikarskim radovima, oblaganjem podova itd., te troškove izmjena ugrađene mrežne opreme i troškove potrebne opreme (Ured se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s Uredima Komisije za infrastrukturu i logistiku o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— troškove povezane s fizičkom i materijalnom sigurnosti osoba i imovine, osobito ugovori o zaštiti zgrada, ugovori o održavanju sigurnosnih instalacija i kupnji manje opreme (Ured se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s Uredima Komisije za infrastrukturu i logistiku o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

KOMISIJA
URED ZA PUBLIKACIJE

POGLAVLJE A2 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A2 01 03 *(nastavak)*

— troškove povezane sa zdravljem i sigurnosti na radu, osobito kupnja, najam i održavanje vatrogasne opreme, zamjena opreme kojom se koristi osoblje obučeno za zaštitu od požara i troškovi propisanih inspekcija (Ured se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s Uredima Komisije za infrastrukturu i logistiku o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— troškove pravnog, financijskog i tehničkog savjetovanja prije kupnje, unajmljivanja ili izgradnje zgrada,

— ostale rashode za zgrade, osobito naknade za upravljanje zgradama s više najmoprimaca, troškove pregleda prostora i naknade za komunalne usluge (čišćenje i održavanje ulica, odvoz smeća itd.),

— naknade za tehničku pomoć u vezi s opsežnom obnovom prostora,

— kupnju, najam ili lizing, održavanje, popravak, instaliranje i obnovu tehničke opreme i instalacija,

— kupnju, najam, održavanje i popravak namještaja,

— kupnju, najam, održavanje i popravak prijevozne opreme,

— razne vrste osiguranja (osobito odgovornosti prema trećim osobama i osiguranje od krađe),

— rashode za radnu opremu itd., uključujući osobito:

  — kupnju uniformi (prije svega za dostavljače, vozače i ugostiteljsko osoblje),

  — kupnju i čišćenje radne odjeće radioničkog osoblja i osoblja čiji posao zahtijeva nošenje odjeće za zaštitu od lošeg vremena i hladnoće, prekomjernog trošenja i prljavštine,

  — kupnju opreme ili nadoknadu troškova za svu opremu koja bi mogla biti potrebna u skladu s direktivama 89/391/EEZ i 90/270/EEZ,

— preseljenja i reorganizacije odjela te rukovanje (preuzimanje, pohrana i dostava) opremom, namještajem i uredskim materijalom,

— rashode za opremanje zgrada telekomunikacijskim sustavima, osobito kupnju, najam, instaliranje i održavanje instalacija, telefonskih centrala i razdjelnika, sustava za audiokonferencije i videokonferencije, interfona i mobilnih telefonskih sustava te rashode za podatkovne mreže (oprema i održavanje) i povezane usluge (upravljanje, podrška, dokumentacija, instaliranje i selidba),

— kupnju, najam ili lizing i održavanje računala, terminala, servera, miniračunala, perifernih uređaja, uređaja za povezivanje i potrebnog softvera,

— kupnju, najam ili lizing te održavanje opreme za reproduciranje i pohranu informacija u bilo kojem obliku, npr. pisača, telefaks-uređaja, fotokopirnih uređaja, skenera i uređaja za umanjivanje ispisa,

KOMISIJA
URED ZA PUBLIKACIJE

POGLAVLJE A2 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A2 01 03 *(nastavak)*

— kupnju, najam ili lizing pisaćih strojeva i strojeva za obradu teksta te ostale elektroničke uredske opreme,

— instaliranje, konfiguriranje, održavanje, ispitivanje, dokumentaciju i materijale povezane s tom opremom,

— troškove kupnje papira, omotnica, uredskog materijala itd.,

— poštanske i dostavljačke naknade za poštu, izvještaje i publikacije, poštanske i druge pakete otpremljene zračnim, kopnenim, morskim ili željezničkim putom, te za internu poštu Ureda,

— troškove pretplate i trošak kabelske ili radijske komunikacije (fiksni i mobilni telefoni, internetska televizija, telekonferencije i videokonferencije), rashode za mreže za prijenos podataka, telematske usluge itd. te kupnju imenika,

— uspostavu telefonskih i računalnih veza te međunarodnih prijenosnih mreža među uredima Unije,

— tehničku i logističku potporu, izobrazbu i ostale aktivnosti od općeg interesa koje se odnose na računalnu opremu i softvere, opću informatičku izobrazbu, pretplate na tehničku dokumentaciju u tiskanom ili elektroničkom obliku itd., vanjsko operativno osoblje, uredske usluge, članarine međunarodnim organizacijama itd., studije o sigurnosti i kontroli kvalitete koje se odnose na informatičku opremu i softvere te troškove upotrebe, održavanja i razvoja softvera te provedbe informatičkih projekata,

— ostale rashode poslovanja koji nisu prethodno posebno navedeni.

Ovim se odobrenim sredstvima ne pokrivaju rashodi povezani s industrijskim djelatnostima distribucijskog centra.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 40 000 EUR.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.).

Direktiva Vijeća 90/270/EEZ od 29. svibnja 1990. o minimalnim zahtjevima u pogledu sigurnosti i zaštite zdravlja pri radu sa zaslonima (peta pojedinačna direktiva u smislu članka 16. stavka 1. Direktive 89/391/EEZ) (SL L 156, 21.6.1990., str. 14.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

A2 01 50 ***Kadrovska politika i upravljanje osobljem***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

KOMISIJA
URED ZA PUBLIKACIJE

POGLAVLJE A2 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A2 01 50 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda:

— doprinos Ureda za troškove rekreativnog centra i druge kulturne i sportske aktivnosti u Luxembourgu te sve inicijative kojima je cilj promicanje socijalnih kontakata među osobljem različitih nacionalnosti,

— doprinos Ureda za troškove vrtića i jaslica te za prijevoz djece,

— rashodi za sljedeće kategorije osoba, u okviru politike pomaganja osobama s invaliditetom:

  — dužnosnici i privremeno osoblje u radnom odnosu,

  — bračni drugovi dužnosnika i privremenog osoblja u radnom odnosu,

  — sva uzdržavana djeca u smislu Pravilnika o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Njima su obuhvaćeni, u granicama dostupnih proračunskih sredstava i nakon potraživanja prava na nacionalnoj razini u zemlji boravka ili podrijetla, propisno dokumentirani nemedicinski rashodi koji se priznaju kao neophodni i proizlaze iz invalidnosti.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

A2 01 51 ***Infrastrukturna politika i upravljanje infrastrukturom***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda:

— troškovi za tekuće poslovanje i preuređenje restorana, kafeterija i kantina,

— naknade štete koju snosi Ured i štete koja proizlazi iz odgovornosti prema trećim osobama te rashoda koji se odnose na slučajeve kada radi pravednosti treba isplatiti odštetu bez pravnog zahtjeva koji bi iz nje proizlazio.

A2 01 60 ***Rashodi za dokumentaciju i knjižnicu***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 000	3 000	3 000,—

KOMISIJA
URED ZA PUBLIKACIJE

POGLAVLJE A2 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A2 01 60 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda:

— rashodi za pretplate na pristup podatkovnim uslugama, pretplate na novine, stručne periodične publikacije, nabavu publikacija i tehničkih radova povezanih s djelatnošću Ureda,

— troškovi pretplate novinskim agencijama (usluge teleksa te novinski i informativni bilteni).

POGLAVLJE A2 02 — POSEBNE AKTIVNOSTI

A2 02 01 ***Izrada***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
800 000	800 000	4 469 734,20

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih rashoda koji se odnose na djelatnost izrade dokumentacije, uključujući:

— izradu publikacija u svim oblicima (papir, elektronički mediji), uključujući u suizdavaštvu,

— ponovno tiskanje publikacija i ispravljanje pogrešaka za koje Ured snosi odgovornost,

— kupnju ili najam opreme i infrastrukture za reprodukciju dokumenata u svim oblicima, uključujući trošak papira i ostalog potrošnog materijala.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 3 200 000 EUR.

Pravna osnova

Odluka 2009/496/EZ, Euratom Europskog parlamenta, Europskog vijeća, Vijeća, Komisije, Suda Europske unije, Revizorskog suda, Europskoga gospodarskog i socijalnog odbora i Odbora regija od 26. lipnja 2009. o organizaciji i radu Ureda za publikacije Europske unije (SL L 168, 30.6.2009., str. 41.).

A2 02 02 ***Dugotrajno čuvanje***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 900 000	1 900 000	1 879 580,74

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih rashoda koji se odnose na djelatnost dugotrajnog čuvanja, osobito:

KOMISIJA
URED ZA PUBLIKACIJE

POGLAVLJE A2 02 — POSEBNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

A2 02 02 *(nastavak)*

— katalogizaciju, uključujući troškove analize dokumenata i djelomično pravne analize, indeksiranja, specifikacije i sastavljanja, unosa i održavanja zapisa,

— godišnje pretplate međunarodnim agencijama u području katalogizacije,

— elektroničku pohranu,

— dugotrajno čuvanje elektroničkih dokumenata i uz to povezane usluge, digitalizaciju.

Pravna osnova

Rezolucija Vijeća od 26. studenoga 1974. o automatizaciji pravne dokumentacije (SL C 20, 28.1.1975., str. 2.).

Rezolucija Vijeća od 13. studenoga 1991. o reorganizaciji operativnih struktura sustava CELEX (automatizirana dokumentacija prava Zajednice) (SL C 308, 28.11.1991., str. 2.).

Rezolucija Vijeća od 20. lipnja 1994. o elektroničkom širenju zakonodavstva Zajednice i nacionalnih provedbenih mjera te o poboljšanim uvjetima pristupa (SL C 179, 1.7.1994., str. 3.).

Odluka 2009/496/EZ, Euratom Europskog parlamenta, Europskog vijeća, Vijeća, Komisije, Suda Europske unije, Revizorskog suda, Europskoga gospodarskog i socijalnog odbora i Odbora regija od 26. lipnja 2009. o organizaciji i radu Ureda za publikacije Europske unije (SL L 168, 30.6.2009., str. 41.).

A2 02 03 ***Pristup i ponovna uporaba***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 600 000	4 600 000	8 391 656,04

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih rashoda koji se odnose na djelatnost pristupa i ponovne uporabe, osobito:

— pružanje pristupa pravnim informacijama EU-a i drugim vrstama sadržaja EU-a na internetu,

— olakšavanje ponovne uporabe sadržaja u komercijalne i nekomercijalne svrhe,

— razvoj sinergije i interoperabilnosti kako bi se omogućilo povezivanje sadržaja iz različitih izvora,

— održavanje i razvoj javnih internetskih stranica,

— korisničku podršku za posjetitelje *web*-mjesta,

— usluge pohrane i distribucije,

— nabavu popisa adresa i upravljanje njima,

— promidžbu i marketing.

KOMISIJA
URED ZA PUBLIKACIJE

POGLAVLJE A2 02 — POSEBNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

A2 02 03 *(nastavak)*

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 4 500 000 EUR.

Pravna osnova

Odluka 2009/496/EZ, Euratom Europskog parlamenta, Europskog vijeća, Vijeća, Komisije, Suda, Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora i Odbora regija od 26. lipnja 2009. o organizaciji i djelovanju Ureda za publikacije Europske unije (SL L 168, 30.6.2009., str. 41.).

POGLAVLJE A2 10 — PRIČUVE

A2 10 01 ***Privremena odobrena sredstva***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Odobrena sredstva unesena u ovaj članak isključivo su privremena i mogu se koristiti tek nakon prijenosa u druge naslove proračuna u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

A2 10 02 ***Pričuva za pokrivanje nepredviđenih rashoda***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

KOMISIJA

EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

PRIHODI

GLAVA 4.

RAZNI UNIJINI POREZI, NAMETI I PRISTOJBE

POGLAVLJE 4 0 — ODBITCI OD PLAĆA
POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 4 0				
4 0 0	***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i naknade dužnosnika i ostalih službenika***	3 582 000	3 255 000	3 326 559,67	92,87
4 0 3	***Prihodi od privremenih doprinosa od plaća članova institucije, dužnosnika i drugih službenika u aktivnom radnom odnosu***	p.m.	p.m.	0,—	
4 0 4	***Prihodi od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće članova institucije, dužnosnika i drugih zaposlenika u aktivnom radnom odnosu***	707 000	654 000	657 513,68	93,00
	POGLAVLJE 4 0 - UKUPNO	4 289 000	3 909 000	3 984 073,35	92,89
	POGLAVLJE 4 1				
4 1 0	***Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje***	3 331 000	3 302 000	3 185 760,44	95,64
	POGLAVLJE 4 1 - UKUPNO	3 331 000	3 302 000	3 185 760,44	95,64
	Glava 4 - Ukupno	**7 620 000**	**7 211 000**	**7 169 833,79**	**94,09**

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

GLAVA 4.

RAZNI UNIJINI POREZI, NAMETI I PRISTOJBE

POGLAVLJE 4 0 — ODBITCI OD PLAĆA

4 0 0 ***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i naknade dužnosnika i ostalih službenika***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
3 582 000	3 255 000	3 326 559,67

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su svi prihodi od poreza na plaće, nadnice i naknade dužnosnika i ostalih službenika koji se svakog mjeseca oduzimaju od plaća osoblja u Uredu.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

4 0 3 ***Prihodi od privremenih doprinosa od plaća članova institucije, dužnosnika i drugih službenika u aktivnom radnom odnosu***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su svi prihodi od privremenog doprinosa na plaće dužnosnika i ostalih službenika u aktivnom radnom odnosu koji se svakog mjeseca oduzima od plaća osoblja u Uredu.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europskih zajednica, a posebno njegov članak 66.a u verziji koja je bila na snazi do 15. prosinca 2003.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

4 0 4 ***Prihodi od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće članova institucije, dužnosnika i drugih zaposlenika u aktivnom radnom odnosu***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
707 000	654 000	657 513,68

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

POGLAVLJE 4 0 — ODBITCI OD PLAĆA *(nastavak)*

4 0 4 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 66.a.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

4 1 0 ***Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
3 331 000	3 302 000	3 185 760,44

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su svi doprinosi koji se svakog mjeseca oduzimaju od plaća osoblja u Uredu u skladu s člankom 83. stavkom 2. Pravilnika o osoblju i koriste se za financiranje mirovinskog osiguranja.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

GLAVA 6.

DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE, VRAĆANJE RASHODA I PRIHODI

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 6 6				
6 6 0	***Ostali doprinosi i povrati***				
6 6 0 0	Ostali namjenski doprinosi i povrati	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 6 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 6 6 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 6 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	
	SVEUKUPNO	**7 620 000**	**7 211 000**	**7 169 833,79**	**94,09**

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

GLAVA 6.

DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE, VRAĆANJE RASHODA I PRIHODI

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

6 6 0 ***Ostali doprinosi i povrati***

6 6 0 0 Ostali namjenski doprinosi i povrati

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova je stavka, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, namijenjena unosu svih prihoda koji nisu predviđeni u drugim dijelovima glave 6 i koji se koriste kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ti prihodi namijenjeni.

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

RASHODI

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
A3	**EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA**			
A3 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI	58 095 500	56 125 500	53 992 042,18
A3 02	FINANCIRANJE MJERA BORBE PROTIV PRIJEVARA	1 850 000	1 850 000	2 290 604,29
A3 03	RASHODI KOJI PROIZLAZE IZ MANDATA ČLANOVA NADZORNOG ODBORA	—	200 000	200 000,—
A3 10	PRIČUVE	p.m.	p.m.	0,—
	Glava A3 - Ukupno	**59 945 500**	**58 175 500**	**56 482 646,47**
	SVEUKUPNO	**59 945 500**	**58 175 500**	**56 482 646,47**

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

GLAVA A3.

EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

POGLAVLJE A3 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI
POGLAVLJE A3 02 — FINANCIRANJE MJERA BORBE PROTIV PRIJEVARA

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE A3 01				
A3 01 01	***Rashodi povezani s dužnosnicima i privremenim osobljem***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	42 102 000	39 685 000	37 905 232,55	90,03
A3 01 02	***Vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja***				
A3 01 02 01	Vanjsko osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 542 000	2 554 000	2 522 678,83	99,24
A3 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 876 500	2 155 500	1 675 209,31	89,27
	Članak A3 01 02 - Ukupno	4 418 500	4 709 500	4 197 888,14	95,01
A3 01 03	***Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	11 562 000	11 718 000	11 863 813,99	102,61
A3 01 50	***Kadrovska politika i upravljanje osobljem***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	3 000	3 000	18 676,17	622,54
A3 01 51	***Infrastrukturna politika i upravljanje infrastrukturom***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
A3 01 60	***Rashodi za dokumentaciju i knjižnicu***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	10 000	10 000	6 431,33	64,31
	POGLAVLJE A3 01 - UKUPNO	58 095 500	56 125 500	53 992 042,18	92,94
	POGLAVLJE A3 02				
A3 02 01	***Provjere, studije, analize i aktivnosti specifične za Europski ured za borbu protiv prijevara***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 700 000	1 700 000	2 112 323,98	124,25
A3 02 02	***Mjere zaštite eura od krivotvorenja***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	10 173,35	
A3 02 03	***Mjere informiranja i komuniciranja***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	150 000	150 000	168 106,96	112,07
	POGLAVLJE A3 02 - UKUPNO	1 850 000	1 850 000	2 290 604,29	123,82

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

POGLAVLJE A3 03 — RASHODI KOJI PROIZLAZE IZ MANDATA ČLANOVA NADZORNOG ODBORA
POGLAVLJE A3 10 — PRIČUVE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE A3 03				
A3 03 01	***Rashodi koji proizlaze iz mandata članova Nadzornog odbora***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	—	200 000	200 000,—	
	POGLAVLJE A3 03 - UKUPNO	—	200 000	200 000,—	
	POGLAVLJE A3 10				
A3 10 01	***Privremena odobrena sredstva***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
A3 10 02	***Pričuva za pokrivanje nepredviđenih rashoda***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE A3 10 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava A3 - Ukupno	**59 945 500**	**58 175 500**	**56 482 646,47**	**94,22**
	SVEUKUPNO	**59 945 500**	**58 175 500**	**56 482 646,47**	**94,22**

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

GLAVA A3.

EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

POGLAVLJE A3 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI

A3 01 01 Rashodi povezani s dužnosnicima i privremenim osobljem

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
42 102 000	39 685 000	37 905 232,55

Napomene

Bivši članak A3 01 01 (djelomično)

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje koji obavljaju poslove predviđene planom radnih mjesta:

— plaće, naknade i plaćanja povezana s plaćama,

— osiguranje za slučaj nezgode i zdravstveno osiguranje te druga socijalna davanja,

— osiguranje za slučaj nezaposlenosti za privremeno osoblje i plaćanja koja institucija izvršava radi uspostave ili održavanja njihovih mirovinskih prava u zemlji njihova podrijetla,

— razne naknade i bespovratna sredstva,

— putni troškovi dužnosnika i privremenog osoblja (uključujući njihove obitelji) pri preuzimanju dužnosti, odlasku iz institucije ili promjeni mjesta zaposlenja,

— naknada za nastanjenje i preseljenje dužnosnika i privremenog osoblja koji moraju promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti, premještaja na novo radno mjesto ili konačnog odlaska iz institucije i preseljenja u drugo mjesto,

— troškovi selidbe dužnosnika i privremenog osoblja koji moraju promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti, premještaja na novo radno mjesto ili konačnog odlaska iz institucije i preseljenja u drugo mjesto,

— troškovi ponderiranja primitka od rada dužnosnika i privremenog osoblja te troškovi ponderiranja dijela prihoda prenesenog u zemlju izvan zemlje zaposlenja,

— troškovi svih ažuriranja primitaka od rada tijekom financijske godine.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

POGLAVLJE A3 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A3 01 02 Vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja

A3 01 02 01 Vanjsko osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 542 000	2 554 000	2 522 678,83

Napomene

Bivša stavka A2 01 02 01 (djelomično)

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda:

— primici od rada ugovornog osoblja (u smislu glave IV. Uvjeta zaposlenja), uključujući one ustupljene tajništvu nadzornog odbora, programa socijalnog osiguranja ugovornog osoblja kojim upravlja institucija kako je navedeno u glavi IV. i troškove ponderiranja primitaka od rada tog osoblja,

— rashodi (primitci od rada, osiguranje itd.) nastali primjenom privatnopravnih ugovora s vanjskim osobljem i korištenjem ustupljenim osobljem,

— troškovi osoblja obuhvaćenog ugovorima o uslugama za tehničko i administrativno podizvođenje,

— troškovi nacionalnih javnih službenika ili drugih stručnjaka koji su upućeni u Ured ili su u njemu privremeno angažirani i dodatni troškovi zbog upućivanja dužnosnika u nacionalne javne službe ili međunarodne organizacije,

— troškovi svih ažuriranja primitaka od rada tijekom financijske godine.

A3 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 876 500	2 155 500	1 675 209,31

Napomene

Bivša stavka A3 01 02 11 (djelomično)

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda:

— putni troškovi, uključujući sporedne troškove povezane s ulaznicama i rezervacijama, dnevnice i dodatne ili izvanredne rashode nastale u vezi sa službenim putovanjima osoblja Komisije obuhvaćenog Pravilnikom o osoblju te upućenih nacionalnih ili međunarodnih stručnjaka ili dužnosnika upućenih u uprave Komisije,

— nadoknada troškova koje su imale osobe službeno predstavljajući Ured (nadoknada nije moguća za troškove predstavljanja u odnosu na osoblje Komisije ili drugih institucija Unije),

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

POGLAVLJE A3 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A3 01 02 *(nastavak)*

A3 01 02 11 *(nastavak)*

— putni troškovi, troškovi boravka i dodatni troškovi stručnjaka koji sudjeluju u studijskim i radnim skupinama te troškovi organizacije sastanaka kad oni nisu obuhvaćeni postojećom infrastrukturom u sjedištima institucija ili vanjskim uredima (stručnjaci dobivaju naknadu na temelju odluka Komisije),

— troškovi pića i hrane poslužene u posebnim prigodama tijekom internih sastanaka,

— razni rashodi koji se odnose na konferencije, kongrese i sastanke na kojima sudjeluje ili koje organizira Ured,

— trošak pohađanja vanjske izobrazbe i učlanjenja u mjerodavne profesionalne organizacije,

— opća izobrazba radi poboljšanja vještina osoblja te rezultata rada i učinkovitosti Ureda:

  — naknade za stručnjake koji rade na utvrđivanju potreba u pogledu izobrazbe, planiraju, razvijaju i održavaju tečajeve te ocjenjuju i prate rezultate,

  — naknade za savjetnike u raznim područjima, osobito u odnosu na metode organizacije, upravljanje, strategiju, kvalitetu i upravljanje osobljem,

  — troškovi pohađanja vanjske izobrazbe i učlanjenja u mjerodavne profesionalne organizacije,

— rashodi koji se odnose na praktične aspekte organizacije tečajeva, korištenje prostorima, prijevoz, obroke i smještaj sudionika u slučaju tečajeva izvan mjesta boravka,

— rashodi za izobrazbu koji se odnose na publikacije i informiranje, povezane internetske stranice i kupnju nastavne opreme, pretplate i licencije za učenje na daljinu, knjige, tiskovine i multimedijske proizvode,

— financiranje nastavnih pomagala.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Pravila o imenovanjima i plaćama te drugim financijskim uvjetima koje je donijela Komisija.

A3 01 03 ***Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
11 562 000	11 718 000	11 863 813,99

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

POGLAVLJE A3 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A3 01 03 *(nastavak)*

Napomene

Bivši članak A3 01 03 (djelomično)

Ova odobrena sredstva namijenjena su za zgrade Ureda i ostale s njima povezane rashode, osobito:

— kupnju ili najam s pravom kupnje zgrada ili izgradnju zgrada,

— plaćanje troškova zakupa i lizinga vezanih uz zauzete zgrade ili dijelove zgrada te najma konferencijskih dvorana, skladišta, garaža i parkirnih mjesta,

— plaćanje premija osiguranja za zgrade ili dijelove zgrada u kojima je smješten Ured,

— troškove za vodu, plin, električnu energiju i grijanje koji se odnose na zgrade ili dijelove zgrada u kojima je smješten Ured,

— troškove održavanja prostora, dizala, centralnog grijanja, klimatizacijskih uređaja itd., rashode za poslove redovitog čišćenja, kupnju proizvoda za održavanje, pranje, strojno pranje i kemijsko čišćenje itd. te bojenje, popravke i potrošni materijal koji koriste službe za održavanje,

— rashode za odvajanje, odlaganje i uklanjanje otpada,

— obnovu zgrada, primjerice preinake rasporeda prostorija, preinake tehničkih instalacija i drugi stručni radovi vezani uz bravariju, električnu opremu, vodoinstalaterske i soboslikarske radove, oblaganje podova itd., te troškove izmjena ugrađene mrežne opreme i troškove potrebne opreme (Ured se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— troškove vezane uz fizičku i materijalnu sigurnost osoba i imovine, osobito ugovori o zaštiti zgrada, ugovori o održavanju sigurnosnih instalacija i kupnji manje opreme (Ured se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— troškove vezane uz zdravlje i sigurnost na radu, osobito kupnja, najam i održavanje vatrogasne opreme, zamjena opreme koju koristi osoblje obučeno za zaštitu od požara i troškove zakonom propisanog nadzora (Ured se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— troškove pravnog, financijskog i tehničkog savjetovanja prije kupnje, unajmljivanja ili izgradnje zgrada,

— ostale rashode za zgrade, osobito naknade za upravljanje zgradama s više najmoprimaca, troškove pregleda prostora i naknade za komunalne usluge (odvoz smeća itd.),

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

POGLAVLJE A3 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A3 01 03 *(nastavak)*

— naknade za tehničku pomoć u vezi s opsežnom obnovom prostora,

— kupnju, najam ili lizing, održavanje, popravak, instaliranje i obnovu tehničke opreme i instalacija, osobito:

  — kupnju, najam, održavanje i popravak namještaja,

  — kupnju, najam, održavanje i popravak vozila,

— razne vrste osiguranja (osobito prema trećim osobama ili od krađe),

— rashode za radnu opremu, osobito:

  — kupnju uniformi za dostavljače i vozače,

  — kupnju i čišćenje radne odjeće radioničkog osoblja i osoblja čiji posao zahtijeva nošenje odjeće za zaštitu od lošeg vremena i hladnoće, prekomjernog trošenja i prljavštine,

  — kupnju opreme ili nadoknadu troškova za svu opremu koja bi mogla biti potrebna u skladu s direktivama 89/391/EEZ i 90/270/EEZ,

— preseljenja i reorganizacije odjela te rukovanje (preuzimanje, pohrana i dostava) opremom, namještajem i uredskim materijalom,

— rashode za opremanje zgrada telekomunikacijskim sustavima, osobito kupnju, najam, instaliranje i održavanje telefonskih centrala i razdjelnika, sustava za audiokonferencije i videokonferencije, interfona i mobilnih telefonskih sustava te rashode za podatkovne mreže (oprema i održavanje) i povezane usluge (upravljanje, podrška, dokumentacija, instaliranje i selidba),

— kupnju, najam ili lizing računala, terminala, miniračunala, perifernih uređaja, uređaja za povezivanje i potrebnog softvera,

— kupnju, najam ili lizing te održavanje opreme za prikaz informacija u tiskanom obliku, npr. pisača, telefaks-uređaja, fotokopirnih uređaja, skenera i uređaja za umanjivanje ispisa,

— kupnju, najam ili lizing pisaćih strojeva i strojeva za obradu teksta te ostale elektroničke uredske opreme,

— instaliranje, konfiguriranje, održavanje, ispitivanje, dokumentaciju i materijale vezane uz tu opremu,

— troškove kupnje papira, omotnica, uredskog i tiskarskog materijala te troškove za usluge tiskanja koje obavljaju vanjski izvođači,

— poštanske i dostavljačke naknade za običnu poštu, izvještaje i publikacije, poštanske i druge pakete otpremljene zračnim, morskim ili željezničkim putom, te za internu poštu Komisije,

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

POGLAVLJE A3 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A3 01 03 *(nastavak)*

— troškove pretplate i trošak kabelske ili radijske komunikacije (fiksni i mobilni telefoni, televizija, telekonferencije i videokonferencije), rashode za mreže za prijenos podataka, telematske usluge itd., te kupnju imenika,

— troškove uspostave telefonskih i računalnih veza te međunarodnih prijenosnih mreža među uredima Unije,

— tehničku i logističku potporu, izobrazbu i ostale aktivnosti od općeg interesa koje se odnose na računalnu opremu i softver, opću informatičku izobrazbu, pretplate na tehničku dokumentaciju u tiskanom ili elektroničkom obliku itd., vanjsko operativno osoblje, uredske usluge, članarine međunarodnim organizacijama itd., studije o sigurnosti i kontroli kvalitete koje se odnose na informatičku opremu i softvere te troškove korištenja, održavanja i razvoja softvera te provedbe informatičkih projekata,

— ostale rashode poslovanja koji nisu prethodno posebno navedeni.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 20 000 EUR.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.).

Direktiva Vijeća 90/270/EEZ od 29. svibnja 1990. o minimalnim zahtjevima u pogledu sigurnosti i zaštite zdravlja pri radu sa zaslonima (peta pojedinačna direktiva u smislu članka 16. stavka 1. Direktive 89/391/EEZ) (SL L 156, 21.6.1990., str. 14.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

A3 01 50 ***Kadrovska politika i upravljanje osobljem***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 000	3 000	18 676,17

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za:

— doprinos Ureda za troškove rekreativnog centra i druge kulturne i sportske aktivnosti u Bruxellesu te inicijative za promicanje kontakata među osobljem različitih nacionalnosti,

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

POGLAVLJE A3 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A3 01 50 *(nastavak)*

— doprinos Ureda za troškove jaslica i školski prijevoz te rashode za sljedeće kategorije osoba, u okviru politike pomaganja osoba s invaliditetom:

— dužnosnici i privremeno osoblje u aktivnom radnom odnosu,

— bračni drugovi dužnosnika i privremenog osoblja u aktivnom radnom odnosu,

— sva uzdržavana djeca u smislu Pravilnika o osoblju.

Njima su obuhvaćeni, u granicama dostupnih proračunskih sredstava i nakon potraživanja prava na nacionalnoj razini u zemlji boravka ili podrijetla, propisno dokumentirani nemedicinski rashodi koji se priznaju kao neophodni i proizlaze iz invalidnosti.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.
Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

A3 01 51 ***Infrastrukturna politika i upravljanje infrastrukturom***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova za tekuće poslovanje i troška preuređenja opreme za restorane, kafeterije i kantine.

A3 01 60 ***Rashodi za dokumentaciju i knjižnicu***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
10 000	10 000	6 431,33

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za izradu i razvoj intranetske stranice Komisije (My IntraComm), pretplate na pristup podatkovnim uslugama, troškove uvezivanja i ostalih rashoda potrebnih za očuvanje knjiga i publikacija, rashoda za pretplate na novine, stručne periodične publikacije te nabavu publikacija i tehničkih radova povezanih s djelatnošću Ureda.

POGLAVLJE A3 02 — FINANCIRANJE MJERA BORBE PROTIV PRIJEVARA

A3 02 01 ***Provjere, studije, analize i aktivnosti specifične za Europski ured za borbu protiv prijevara***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 700 000	1 700 000	2 112 323,98

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

POGLAVLJE A3 02 — FINANCIRANJE MJERA BORBE PROTIV PRIJEVARA *(nastavak)*

A3 02 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih rashoda za mjere suzbijanja prijevara koje ne potpadaju u administrativno poslovanje Ureda.

Posebno su namijenjena za:

— osmišljavanje, razvoj i unaprjeđivanje sustava razmjene informacija i zajedničke infrastrukture te upravljanje njima, poštujući pritom uvjete povjerljivosti i sigurnosti,

— traženje, prikupljanje, analiziranje, korištenje i prosljeđivanje nacionalnim istražnim tijelima svih informacija koje su korisne za otkrivanje i procesuiranje prijevara (npr. putem baza podataka),

— podupiranje napora država članica, posebno u slučaju međunarodnih prijevara, kada je potrebno poduzeti mjere na razini Unije,

— financiranje mjera povećanja djelotvornosti preventivnih mjera, nadzora i istraga,

— jačanje suradnje s nacionalnim tijelima uprave, posebno radi suzbijanja krijumčarenja cigareta,

— organiziranje praćenja i provjera na licu mjesta i sudjelovanje u njima,

— financiranje putnih troškova i troškova boravka inspektora i nacionalnih sudaca koji rade u inozemstvu u vezi s posjetima u svrhu kontrole, provjerama na licu mjesta, koordinacijskim sastancima i općenito u svrhu nadzora,

— pokrivanje putnih troškova, troškova boravka i povezanih troškova stručnjaka koje Ured angažira tijekom istrage radi davanja stručnog mišljenja o određenim pitanjima,

— pokrivanje troškova konferencija, kongresa i sastanaka koje Ured organizira u okviru svojih aktivnosti borbe protiv prijevara.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 883/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. rujna 2013. o istragama koje provodi Europski ured za borbu protiv prijevara (OLAF) i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1073/1999 Europskog parlamenta i Vijeća te Uredbe Vijeća (Euratom) br. 1074/1999 (SL L 248, 18.9.2013., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzor zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) br. 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

Referentni akti

Članak 325. Ugovora o funkcioniranju Europske unije.

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

POGLAVLJE A3 02 — FINANCIRANJE MJERA BORBE PROTIV PRIJEVARA *(nastavak)*

A3 02 02 Mjere zaštite eura od krivotvorenja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	10 173,35

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova inicijativa i posebnih mjera zaštite eura od krivotvorenja.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 883/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. rujna 2013. o istragama koje provodi Europski ured za borbu protiv prijevara (OLAF) i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1073/1999 Europskog parlamenta i Vijeća te Uredbe Vijeća (Euratom) br. 1074/1999 (SL L 248, 18.9.2013., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzor zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) br. 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

A3 02 03 Mjere informiranja i komuniciranja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
150 000	150 000	168 106,96

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova mjera informiranja i komuniciranja koje poduzima Ured.

Strategija vanjskog informiranja i komuniciranja Ureda zauzima središnje mjesto u njegovu radu. Ured je osnovan kao neovisno istražno tijelo i stoga mora imati vlastitu komunikacijsku strategiju. Rad Ureda često je previše tehničke naravi da bi bio lako razumljiv široj javnosti. Ured mora svoje sugovornike i čitavu javnost informirati o svojoj ulozi i zadaćama. Percepcija rada Ureda u javnosti od temeljne je važnosti.

Kao jedna od službi Komisije, Ured treba uzeti u obzir i demokratski deficit koji postoji između institucija Unije i građana Europe. Komisija je prepoznala taj deficit i sastavila je akcijski plan za njegovo rješavanje.

U komunikacijskoj strategiji koju je Ured razvio i koju nastavlja provoditi mora se odražavati njegova neovisnost.

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

POGLAVLJE A3 02 — FINANCIRANJE MJERA BORBE PROTIV PRIJEVARA *(nastavak)*

A3 02 03 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 883/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. rujna 2013. o istragama koje provodi Europski ured za borbu protiv prijevara (OLAF) i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1073/1999 Europskog parlamenta i Vijeća te Uredbe Vijeća (Euratom) br. 1074/1999 (SL L 248, 18.9.2013., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzor zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) br. 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

POGLAVLJE A3 03 — RASHODI KOJI PROIZLAZE IZ MANDATA ČLANOVA NADZORNOG ODBORA

A3 03 01 ***Rashodi koji proizlaze iz mandata članova Nadzornog odbora***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
—	200 000	200 000,—

Napomene

Uključeno u novi članak 24 01 08 od 2017.

Ovaj članak namijenjen je pokrivanju svih rashoda koji proizlaze iz mandata članova Nadzornog odbora:

— naknada koje se priznaju članovima Nadzornog odbora za vrijeme koje su proveli ispunjavajući svoje dužnosti, kao i za njihove putne i povezane troškove,

— troškova koje su članovi Nadzornog odbora imali službeno predstavljajući Nadzorni odbor,

— svih rashoda poslovanja, kao što su troškovi nabave opreme, pisaćeg pribora i uredskog materijala te rashoda koji proizlaze iz komunikacije i telekomunikacijskih usluga (poštanske naknade, troškovi telefona, telefaksa i telegrama), rashodi za dokumentaciju i knjižnicu, nabava knjiga i pretplate na usluge sredstava javnog priopćavanja,

— putnih troškova, troškova boravka i dodatnih troškova stručnjaka koje su članovi Nadzornog odbora pozvali da sudjeluju u radu studijskih i radnih skupina te troškova organizacije takvih sastanaka u slučaju kad oni nisu pokriveni postojećom infrastrukturom (u sjedištima institucija ili vanjskim uredima),

— rashoda za specijalizirane studije i konzultacije koje na temelju ugovora provode visokokvalificirani stručnjaci (pojedinci ili poduzeća) u slučaju kad članovi Nadzornog odbora izradu tih studija ne mogu povjeriti odgovarajućem osoblju Ureda.

Pravna osnova

Odluka Komisije 1999/352/EZ, EZUČ, Euratom od 28. travnja 1999. o osnivanju Europskog ureda za borbu protiv prijevara (OLAF) (SL L 136, 31.5.1999., str. 20.), a osobito njezin članak 4. i članak 6. stavak 3.

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA BORBU PROTIV PRIJEVARA

POGLAVLJE A3 03 — RASHODI KOJI PROIZLAZE IZ MANDATA ČLANOVA NADZORNOG ODBORA *(nastavak)*

A3 03 01 *(nastavak)*

Uredba (EU, Euratom) br. 883/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. rujna 2013. o istragama koje provodi Europski ured za borbu protiv prijevara (OLAF) i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1073/1999 Europskog parlamenta i Vijeća te Uredbe Vijeća (Euratom) br. 1074/1999 (SL L 248, 18.9.2013., str. 1.).

Uredba (EU) br. 1306/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o financiranju, upravljanju i nadzor zajedničke poljoprivredne politike i o stavljanju izvan snage uredaba Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) br. 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549.).

POGLAVLJE A3 10 — PRIČUVE

A3 10 01 ***Privremena odobrena sredstva***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Odobrena sredstva unesena u ovo poglavlje isključivo su privremena i mogu se koristiti tek nakon prijenosa u druga poglavlja u skladu s postupkom koji je u tu svrhu utvrđen Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

A3 10 02 ***Pričuva za pokrivanje nepredviđenih rashoda***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

KOMISIJA

EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

PRIHODI

GLAVA 4.

RAZNI UNIJINI POREZI, NAMETI I PRISTOJBE

POGLAVLJE 4 0 — ODBITCI OD PLAĆA
POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 4 0				
4 0 0	***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i naknade dužnosnika i ostalih službenika***	758 000	684 000	700 660,23	92,44
4 0 3	***Prihodi od privremenog doprinosa iz plaća članova institucije, dužnosnika i ostalih službenika u radnom odnosu***	p.m.	p.m.	0,—	
4 0 4	***Prihodi od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće članova institucije, dužnosnika i drugih službenika u aktivnom radnom odnosu***	149 000	131 000	137 490,77	92,28
	POGLAVLJE 4 0 - UKUPNO	907 000	815 000	838 151,—	92,41
	POGLAVLJE 4 1				
4 1 0	***Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje***	912 000	907 000	867 950,26	95,17
	POGLAVLJE 4 1 - UKUPNO	912 000	907 000	867 950,26	95,17
	Glava 4 - Ukupno	**1 819 000**	**1 722 000**	**1 706 101,26**	**93,79**

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

GLAVA 4.

RAZNI UNIJINI POREZI, NAMETI I PRISTOJBE

POGLAVLJE 4 0 — ODBITCI OD PLAĆA

4 0 0 Prihodi od poreza na plaće, nadnice i naknade dužnosnika i ostalih službenika

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
758 000	684 000	700 660,23

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su svi prihodi od poreza na plaće, nadnice i naknade dužnosnika i ostalih službenika koji se svakog mjeseca oduzimaju od plaća osoblja u Uredu.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 260/68 od 29. veljače 1968. o utvrđivanju uvjeta i postupka za primjenu poreza u korist Europskih zajednica (SL L 56, 4.3.1968., str. 8.).

Referentni akti

Protokol o povlasticama i imunitetima Europske unije, a posebno njegov članak 12.

4 0 3 Prihodi od privremenog doprinosa iz plaća članova institucije, dužnosnika i ostalih službenika u radnom odnosu

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su svi prihodi od privremenog doprinosa na plaće dužnosnika i ostalih službenika u aktivnom radnom odnosu koji se oduzima od plaća osoblja u Uredu.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europskih zajednica, a posebno njegov članak 66.a u verziji koja je bila na snazi do 15. prosinca 2003.

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

POGLAVLJE 4 0 — ODBITCI OD PLAĆA *(nastavak)*

4 0 3 *(nastavak)*

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europskih zajednica, a posebno njihov članak 20. stavak 3. u verziji koja je bila na snazi do 30. travnja 2004.

4 0 4 ***Prihodi od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće članova institucije, dužnosnika i drugih službenika u aktivnom radnom odnosu***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
149 000	131 000	137 490,77

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 66.a.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije, a posebno njihov članak 20. stavak 3.

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

4 1 0 ***Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
912 000	907 000	867 950,26

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su svi doprinosi koji se svakog mjeseca oduzimaju od plaća osoblja u Uredu u skladu s člankom 83. stavkom 2. Pravilnika o osoblju i koriste se za financiranje mirovinskog osiguranja.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

GLAVA 6.

DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE, VRAĆANJE RASHODA I PRIHODI

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 6 6				
6 6 0	***Ostali doprinosi i povrati***				
6 6 0 0	Ostali namjenski doprinosi i povrati	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 6 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 6 6 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 6 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	
	SVEUKUPNO	**1 819 000**	**1 722 000**	**1 706 101,26**	**93,79**

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

GLAVA 6.

DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE, VRAĆANJE RASHODA I PRIHODI

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

6 6 0 ***Ostali doprinosi i povrati***

6 6 0 0 Ostali namjenski doprinosi i povrati

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova je stavka, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, namijenjena unosu svih prihoda koji nisu predviđeni u drugim dijelovima glave 6 i koji se koriste kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ti prihodi namijenjeni.

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

RASHODI

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
A4	**EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA**			
A4 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI	17 653 000	17 269 000	18 458 258,21
A4 02	MEĐUINSTITUCIJSKA SURADNJA, MEĐUINSTITUCIJSKE USLUGE I AKTIVNOSTI	6 114 000	6 214 000	5 844 051,62
A4 03	MEĐUINSTITUCIJSKA SURADNJA ZA IZOBRAZBU	2 900 000	2 947 000	3 375 664,08
A4 10	PRIČUVE	p.m.	p.m.	0,—
	Glava A4 - Ukupno	**26 667 000**	**26 430 000**	**27 677 973,91**
	SVEUKUPNO	**26 667 000**	**26 430 000**	**27 677 973,91**

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

GLAVA A4.

EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

POGLAVLJE A4 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI
POGLAVLJE A4 02 — MEĐUINSTITUCIJSKA SURADNJA, MEĐUINSTITUCIJSKE USLUGE I AKTIVNOSTI

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE A4 01				
A4 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	10 337 000	9 935 000	9 592 158,18	92,79
A4 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja***				
A4 01 02 01	Vanjsko osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 451 000	1 464 000	1 355 841,82	93,44
A4 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	641 000	657 000	694 485,42	108,34
	Članak A4 01 02 - Ukupno	2 092 000	2 121 000	2 050 327,24	98,01
A4 01 03	***Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	5 219 000	5 208 000	6 790 772,79	130,12
A4 01 50	***Kadrovska politika i upravljanje osobljem***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
A4 01 51	***Infrastrukturna politika i upravljanje infrastrukturom***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	20 000,—	
A4 01 60	***Knjižnični fond, kupnja knjiga***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	5 000	5 000	5 000,—	100,00
	POGLAVLJE A4 01 - UKUPNO	17 653 000	17 269 000	18 458 258,21	104,56
	POGLAVLJE A4 02				
A4 02 01	***Međuinstitucijska suradnja, međuinstitucijske usluge i aktivnosti***				
A4 02 01 01	Međuinstitucijski natječaji				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	6 100 000	6 200 000	5 832 551,62	95,62
A4 02 01 02	Ograničena savjetovanja, studije i ankete				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
A4 02 01 03	Troškovi internih sastanaka				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	14 000	14 000	11 500,—	82,14
	Članak A4 02 01 - Ukupno	6 114 000	6 214 000	5 844 051,62	95,58
	POGLAVLJE A4 02 - UKUPNO	6 114 000	6 214 000	5 844 051,62	95,58

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

POGLAVLJE A4 03 — MEĐUINSTITUCIJSKA SURADNJA ZA IZOBRAZBU
POGLAVLJE A4 10 — PRIČUVE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE A4 03				
A4 03 01	***Europska upravna škola (EUSA)***				
A4 03 01 01	Izobrazba rukovodećeg osoblja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 400 000	1 378 000	1 721 358,79	122,95
A4 03 01 02	Uvodni tečajevi				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	950 000	964 000	1 120 305,29	117,93
A4 03 01 03	Izobrazba za certifikaciju				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	550 000	605 000	534 000,—	97,09
	Članak A4 03 01 - Ukupno	2 900 000	2 947 000	3 375 664,08	116,40
	POGLAVLJE A4 03 - UKUPNO	2 900 000	2 947 000	3 375 664,08	116,40
	POGLAVLJE A4 10				
A4 10 01	***Privremena odobrena sredstva***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
A4 10 02	***Pričuva za pokrivanje nepredviđenih rashoda***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE A4 10 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava A4 - Ukupno	**26 667 000**	**26 430 000**	**27 677 973,91**	**103,79**
	SVEUKUPNO	**26 667 000**	**26 430 000**	**27 677 973,91**	**103,79**

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

GLAVA A4.

EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

POGLAVLJE A4 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI

A4 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
10 337 000	9 935 000	9 592 158,18

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje koji obavljaju poslove predviđene planom radnih mjesta:

— plaće, naknade i plaćanja povezana s plaćama,

— osiguranje za slučaj nezgode i zdravstveno osiguranje te druga socijalna davanja,

— osiguranje za slučaj nezaposlenosti za privremeno osoblje i plaćanja radi uspostave ili održavanja njihovih mirovinskih prava u zemlji njihova podrijetla,

— razne naknade i doplatci,

— troškovi ponderiranja primitaka od rada dužnosnika i privremenog osoblja te troškovi ponderiranja dijela prihoda prenesenog u zemlju izvan zemlje zaposlenja,

— putni troškovi dužnosnika i privremenog osoblja (uključujući njihove obitelji) pri preuzimanju dužnosti, odlasku iz institucije ili promjeni mjesta zaposlenja,

— naknada za nastanjenje i preseljenje dužnosnika i privremenog osoblja koji moraju promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti, premještaja na novo radno mjesto ili konačnog odlaska iz institucije i preseljenja u drugo mjesto,

— troškovi selidbe dužnosnika i privremenog osoblja koji moraju promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti, premještaja na novo radno mjesto ili konačnog odlaska iz institucije i preseljenja u drugo mjesto,

— troškovi svih ažuriranja primitaka od rada tijekom financijske godine,

— paušalne naknade i plaćanja prekovremenih sati koje su odradili dužnosnici u kategoriji AST i lokalno osoblje kojima se ne može osigurati zamjenski odmor u skladu s utvrđenim postupcima,

— dnevnice dužnosnicima i privremenom osoblju koje dostavi dokaze da mora promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti ili premještaja na novo radno mjesto,

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

POGLAVLJE A4 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A4 01 01 *(nastavak)*

— dodatni troškovi zbog upućivanja dužnosnika Unije, tj. plaćanja doplataka i naknada rashoda na koje upućivanjem imaju pravo. Namijenjena su i pokrivanju troškova koji se odnose na posebne programe izobrazbe pri tijelima u državama članicama i trećim zemljama.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

A4 01 02 ***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja***

A4 01 02 01 Vanjsko osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 451 000	1 464 000	1 355 841,82

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— primitaka od rada ugovornog osoblja (u smislu glave IV. Uvjeta zaposlenja), programa socijalnog osiguranja ugovornog osoblja kojim upravlja institucija kako je navedeno u glavi IV. i troškova ponderiranja primitaka od rada tog osoblja,

— rashoda (primitci od rada, osiguranje itd.) nastalih primjenom privatnopravnih ugovora s vanjskim osobljem i korištenjem ustupljenim osobljem,

— troškova osoblja obuhvaćenog ugovorima o uslugama za tehničko i administrativno podizvođenje, dodatnu pomoć i pružanje intelektualnih usluga,

— troškova nacionalnih javnih službenika ili drugih stručnjaka koji su upućeni u Ured ili su u njemu privremeno angažirani i dodatnih troškova zbog upućivanja dužnosnika u nacionalne javne službe ili međunarodne organizacije,

— troškova svih ažuriranja primitaka od rada tijekom financijske godine,

— usluga vanjskih prevoditelja i jezikoslovaca te daktilografskih usluga i ostalih poslova za koje je služba za prevođenje angažirala vanjske izvođače.

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

POGLAVLJE A4 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A4 01 02 *(nastavak)*

A4 01 02 01 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Pravila o imenovanjima i plaćama te drugim financijskim uvjetima koje je donijela Komisija.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

A4 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
641 000	657 000	694 485,42

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda:

— putnih troškova, dnevnica i dodatnih ili izvanrednih rashoda nastalih u vezi sa službenim putovanjima osoblja obuhvaćenog Pravilnikom o osoblju te upućenih nacionalnih ili međunarodnih stručnjaka ili dužnosnika,

— nadoknada troškova koje su imale osobe službeno predstavljajući Ured (nadoknada nije moguća za troškove predstavljanja u odnosu na osoblje Komisije ili drugih institucija Unije),

— putnih troškova, troškova boravka i dodatnih troškova stručnjaka koji sudjeluju u studijskim i radnim skupinama te troškova organizacije sastanaka kad oni nisu pokriveni postojećom infrastrukturom u sjedištima institucija ili vanjskim uredima (stručnjaci dobivaju naknadu na temelju odluka Komisije),

— raznih rashoda koji se odnose na konferencije, kongrese i sastanke na kojima sudjeluje Ured,

— rashoda za izobrazbu radi poboljšanja vještina osoblja te rezultata rada i učinkovitosti Ureda:

  — naknade za stručnjake koji rade na utvrđivanju potreba u pogledu izobrazbe, planiraju, razvijaju i održavaju tečajeve te ocjenjuju i prate rezultate,

  — naknade za savjetnike u raznim područjima, osobito u odnosu na metode organizacije, upravljanje, strategiju, kvalitetu i upravljanje osobljem,

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

POGLAVLJE A4 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A4 01 02 *(nastavak)*

A4 01 02 11 *(nastavak)*

— troškovi pohađanja vanjske izobrazbe i učlanjenja u mjerodavne profesionalne organizacije,

— rashodi koji se odnose na praktične aspekte organizacije tečajeva, korištenje prostorima, prijevoz, obroke i smještaj sudionika u slučaju tečajeva izvan mjesta boravka,

— rashodi za izobrazbu koji se odnose na publikacije i informiranje, povezane internetske stranice i kupnju nastavne opreme, pretplate i licencije za učenje na daljinu, knjige, tiskovine i multimedijske proizvode,

— financiranje nastavnih pomagala,

— doprinosa za socijalnu sigurnost, putnih troškova i dnevnica samostalnih ili honorarnih usmenih prevoditelja koje Glavna uprava za usmeno prevođenje poziva da prevode na sastancima koje organizira Ured, a na kojima ne mogu prevoditi Komisijini usmeni prevoditelji (dužnosnici ili privremeno osoblje).

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Pravila o imenovanjima i plaćama te drugim financijskim uvjetima koje je donijela Komisija.

A4 01 03 ***Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 219 000	5 208 000	6 790 772,79

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za zgradu Ureda i povezane rashode, uključujući:

— plaćanje troškova zakupa i lizinga vezanih uz zauzete zgrade ili dijelove zgrada te najma konferencijskih dvorana, skladišta, garaža i parkirnih mjesta,

— premije osiguranja za zgrade ili dijelove zgrada u kojima je smješten Ured,

— troškove za vodu, plin, električnu energiju i grijanje vezane uz zgrade ili dijelove zgrada u kojima je smješten Ured,

— troškove održavanja, izračunane na temelju postojećih ugovora, za prostore, dizala, centralno grijanje, klimatizacijske uređaje itd.; rashode za poslove redovitog čišćenja, kupnju proizvoda za održavanje, pranje, strojno pranje i kemijsko čišćenje itd. te bojenje, popravke i potrošni materijal koji koriste službe za održavanje,

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

POGLAVLJE A4 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A4 01 03 *(nastavak)*

— rashode za odvajanje, odlaganje i uklanjanje otpada,

— obnovu zgrada, primjerice preinake rasporeda prostorija, preinake tehničkih instalacija i druge stručne radove vezane uz bravariju, električnu opremu, vodoinstalaterske i soboslikarske radove, oblaganje podova itd., te troškove izmjena ugrađene mrežne opreme i troškove potrebne opreme (Ured se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— troškove vezane uz fizičku i materijalnu sigurnost osoba i imovine, osobito ugovore o zaštiti zgrada, ugovore o održavanju sigurnosnih instalacija i kupnji manje opreme (Ured se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— troškove vezane uz zdravlje i sigurnost na radu, osobito kupnju, najam i održavanje vatrogasne opreme, zamjenu opreme koju koristi osoblje obučeno za zaštitu od požara i troškove propisanih inspekcija (Ured se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— troškove pravnog, financijskog i tehničkog savjetovanja prije kupnje, unajmljivanja ili izgradnje zgrada,

— ostale rashode za zgrade, osobito naknade za upravljanje zgradama s više najmoprimaca, troškove pregleda prostora i naknade za komunalne usluge (odvoz smeća itd.),

— naknade za tehničku pomoć u vezi s opsežnom obnovom prostora,

— kupnju, najam ili lizing, održavanje, popravak, instaliranje i obnovu tehničke opreme i instalacija, osobito:

  — opreme (uključujući fotokopirne uređaje) za izradu, umnožavanje i pohranu dokumenata u svim oblicima (papir, elektronički mediji),

  — audiovizualne opreme, opreme za knjižnice te opreme za usmeno prevođenje (kabine, slušalice i prevoditeljski pultovi za simultano prevođenje itd.),

  — kuhinjskih elemenata i opreme za restorane,

  — raznih radioničkih alata namijenjenih održavanju,

  — uređaja i opreme za dužnosnike s invaliditetom,

  — kao i studije, dokumentaciju i izobrazbu u vezi s tom opremom,

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

POGLAVLJE A4 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A4 01 03 *(nastavak)*

— kupnju, najam, održavanje i popravak namještaja, osobito:

  — kupnju uredskog i posebnog namještaja, uključujući ergonomski namještaj, police za arhive itd.,

  — zamjenu istrošenog i oštećenog namještaja,

  — poseban potrošni materijal za knjižnice (indeksne kartice, police, kataloške ormariće itd.),

  — posebnu opremu za kantine i restorane,

  — najam namještaja,

  — troškove održavanja i popravka namještaja,

— kupnju, najam, održavanje i popravak vozila, osobito:

  — novu kupnju vozila,

  — zamjenu vozila koja tijekom godine prijeđu takvu ukupnu kilometražu da je njihova zamjena opravdana,

  — troškove kratkoročnog ili dugoročnog najma automobila kada potrebe prekorače kapacitete voznog parka,

  — troškove održavanja, popravka i osiguranja službenih vozila (gorivo, sredstva za podmazivanje, gume, zračnice, razni materijali, rezervni dijelovi, alat itd.),

  — razne vrste osiguranja (osobito prema trećim osobama ili od krađe),

— rashode za radnu opremu, osobito:

  — kupnju uniformi za dostavljače i vozače,

  — kupnju i čišćenje radne odjeće radioničkog osoblja i osoblja čiji posao zahtijeva nošenje odjeće za zaštitu od lošeg vremena i hladnoće, prekomjernog trošenja i prljavštine,

  — kupnju opreme ili nadoknadu troškova za svu opremu koja bi mogla biti potrebna u skladu s direktivama 89/391/EEZ i 90/270/EEZ,

— preseljenja i reorganizacije odjela te rukovanje (preuzimanje, pohrana i dostava) opremom, namještajem i uredskim materijalom,

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

POGLAVLJE A4 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A4 01 03 *(nastavak)*

— rashode za opremanje zgrada telekomunikacijskim sustavima, osobito kupnju, najam, instaliranje i održavanje telefonskih centrala i razdjelnika, sustava za audiokonferencije i videokonferencije, interfona i mobilnih telefonskih sustava te rashode za podatkovne mreže (oprema i održavanje) i povezane usluge (upravljanje, podrška, dokumentacija, instaliranje i selidba),

— kupnju, najam ili lizing i održavanje računala, terminala, mini-računala, perifernih uređaja, uređaja za povezivanje i potrebnog softvera,

— kupnju, najam ili lizing te održavanje opreme za reproduciranje informacija u tiskanom obliku, npr. pisača, telefaks-uređaja, fotokopirnih uređaja, skenera i uređaja za umanjivanje ispisa,

— kupnju, najam ili lizing pisaćih strojeva i strojeva za obradu teksta te ostale elektroničke uredske opreme,

— instaliranje, konfiguriranje, održavanje, ispitivanje, dokumentaciju i materijale vezane uz tu opremu,

— troškove kupnje papira, omotnica, uredskog i tiskarskog materijala te troškove za usluge tiskanja koje obavljaju vanjski izvođači,

— poštanske i dostavljačke naknade za poštu, izvještaje i publikacije, poštanske i druge pakete otpremljene zračnim, kopnenim, morskim ili željezničkim putom, te za internu poštu Ureda,

— troškove pretplate i trošak kabelske ili radijske komunikacije (fiksni i mobilni telefoni, televizija, telekonferencije i videokonferencije), rashode za mreže za prijenos podataka, telematske usluge itd., te kupnju imenika,

— uspostavu telefonskih i računalnih veza te međunarodnih prijenosnih mreža među uredima Unije,

— tehničku i logističku potporu, izobrazbu i ostale aktivnosti od općeg interesa koje se odnose na računalnu opremu i softvere, opću informatičku izobrazbu, pretplate na tehničku dokumentaciju u tiskanom ili elektroničkom obliku itd., vanjsko operativno osoblje, uredske usluge, članarine međunarodnim organizacijama itd., studije o sigurnosti i kontroli kvalitete koje se odnose na informatičku opremu i softvere te troškove korištenja, održavanja i razvoja softvera te provedbe informatičkih projekata.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i za rashode poslovanja koji nisu pobliže navedeni u prethodnom tekstu, kao što su kotizacije za konferencije (ne uključujući troškove izobrazbe), članarine strukovnim i znanstvenim udruženjima, troškove upisa u telefonske imenike.

Prije obnove ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, Ured se mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.).

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

POGLAVLJE A4 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A4 01 03 *(nastavak)*

Direktiva Vijeća 90/270/EEZ od 29. svibnja 1990. o minimalnim zahtjevima u pogledu sigurnosti i zaštite zdravlja pri radu sa zaslonima (peta pojedinačna direktiva u smislu članka 16. stavka 1. Direktive 89/391/EEZ) (SL L 156, 21.6.1990., str. 14.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

A4 01 50 ***Kadrovska politika i upravljanje osobljem***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— pomoći u naravi koja se pruži dužnosniku, bivšem dužnosniku ili nadživjelim pravnim nasljednicima preminulog dužnosnika koji se nalaze u osobito teškom položaju,

— doprinosa Ureda za troškove rekreativnog centra i druge kulturne i sportske aktivnosti i inicijative za promicanje kontakata među osobljem različitih nacionalnosti,

— doprinosa Ureda za troškove vrtića i jaslica te za prijevoz djece,

— rashoda za sljedeće kategorije osoba, u okviru politike pomaganja osobama s invaliditetom:

  — dužnosnici i privremeno osoblje u aktivnom radnom odnosu,

  — bračni drugovi dužnosnika i privremenog osoblja u aktivnom radnom odnosu,

  — sva uzdržavana djeca u smislu Pravilnika o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Njima su obuhvaćeni, u granicama dostupnih proračunskih sredstava i nakon potraživanja prava na nacionalnoj razini u zemlji boravka ili podrijetla, propisno dokumentirani nemedicinski rashodi koji se priznaju kao neophodni i proizlaze iz invalidnosti.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

POGLAVLJE A4 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A4 01 51 Infrastrukturna politika i upravljanje infrastrukturom

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	20 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— troškova za tekuće poslovanje i preuređenje restorana, kafeterija i kantina,

— naknade štete koju snosi Ured i štete koja proizlazi iz odgovornosti prema trećim osobama te rashode koji se odnose na slučajeve kada radi pravednosti treba isplatiti odštetu bez pravnog zahtjeva koji bi iz nje proizlazio.

A4 01 60 Knjižnični fond, kupnja knjiga

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 000	5 000	5 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za izradu i razvoj intranetske stranice Ureda kao dijela Komisijine intranetske stranice (My IntraComm), pretplate na pristup podatkovnim uslugama, troškove uvezivanja i ostalih rashoda potrebnih za očuvanje knjiga i publikacija, rashoda za pretplate na novine i stručne periodične publikacije te nabavu publikacija i tehničkih radova povezanih s djelatnošću Ureda.

POGLAVLJE A4 02 — MEĐUINSTITUCIJSKA SURADNJA, MEĐUINSTITUCIJSKE USLUGE I AKTIVNOSTI

A4 02 01 Međuinstitucijska suradnja, međuinstitucijske usluge i aktivnosti

Napomene

U okviru Programa razvoja EPSO-a, Ured je modernizirao metode odabira osoblja radi ekonomičnijeg i učinkovitijeg ispunjenja postojećih i budućih potreba institucija putem:

— poboljšanja planiranja natječaja za odabir pravog osoblja u pravo vrijeme i optimiziranja korištenja popisa uspješnih kandidata,

— skraćenja postupka odabira,

— znatnog povećanja kvalitete postupka odabira koje bi institucijama omogućilo zaposliti najbolje osoblje za cjelovitu profesionalnu karijeru tako što će birati kandidate na temelju kompetencija potrebnih za posao i profesionalizirati rad odbora za odabir,

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

POGLAVLJE A4 02 — MEĐUINSTITUCIJSKA SURADNJA, MEĐUINSTITUCIJSKE USLUGE I AKTIVNOSTI *(nastavak)*

A4 02 01 *(nastavak)*

— utvrđivanja pozitivne i moderne slike institucija kao poslodavaca kako bi im se omogućilo da privuku najbolje osoblje u kontekstu sve konkurentnijeg tržišta rada,

— osiguranja opreme i usluga potrebnih za sudjelovanje kandidata s invaliditetom.

A4 02 01 01 Međuinstitucijski natječaji

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 100 000	6 200 000	5 832 551,62

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji su nastali u postupcima vezanim uz organizaciju raznih natječaja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 50 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a osobito njegovi članci 27. do 31. i 33. te njegov Prilog III.

A4 02 01 02 Ograničena savjetovanja, studije i ankete

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za specijalizirane studije i konzultacije koje na temelju ugovora provode visokokvalificirani stručnjaci (fizičke osobe ili tvrtke) ako Komisija nema na raspolaganju odgovarajuće osoblje za izradu takvih studija. Namijenjena su i za kupnju već izrađenih studija ili članarina u specijalističkim istraživačkim institucijama.

A4 02 01 03 Troškovi internih sastanaka

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
14 000	14 000	11 500,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova pića i hrane poslužene u posebnim prigodama tijekom internih sastanaka, osobito sastanaka članova odbora za odabir i prevoditelja.

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

POGLAVLJE A4 03 — MEĐUINSTITUCIJSKA SURADNJA ZA IZOBRAZBU

A4 03 01 Europska upravna škola (EUSA)

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova opće izobrazbe koju Europska upravna škola (EUSA) organizira radi poboljšanja vještina osoblja te rezultata rada i učinkovitosti institucija koje sudjeluju, uključujući:

— naknade za stručnjake koji rade na utvrđivanju potreba u pogledu izobrazbe, planiraju, razvijaju i održavaju tečajeve te ocjenjuju i prate rezultate,

— naknade za savjetnike u raznim područjima, osobito u odnosu na metode organizacije, upravljanje, strategiju, kvalitetu i upravljanje osobljem,

— rashode nastale u vezi s osmišljavanjem, koordiniranjem i vrednovanjem izobrazbe koju Škola organizira u obliku tečajeva, seminara i predavanja (voditelji izobrazbe/predavači i njihovi putni troškovi zajedno s nastavnim materijalom),

— troškove sudjelovanja u vanjskoj izobrazbi i članarina u mjerodavnim profesionalnim organizacijama,

— troškove umreživanja EUSA-e, na razini Unije, s nacionalnim upravnim školama i sveučilišnim institutima koji djeluju u tom području, u cilju razmjene iskustava, utvrđivanja primjera najbolje prakse i suradnje na razvoju daljnje izobrazbe u europskim javnim upravama,

— rashode koji se odnose na praktične aspekte organizacije tečajeva, korištenje prostora, prijevoz, obroke i smještaj sudionika u slučaju tečajeva izvan mjesta boravka,

— rashode za izobrazbu koji se odnose na publikacije i informiranje, povezane internetske stranice i kupnju nastavne opreme, pretplate i licencije za učenje na daljinu, knjige, tiskovine i multimedijske proizvode,

— financiranje nastavnih materijala.

Pravna osnova

Odluka 2005/119/EZ glavnih tajnika Europskog parlamenta, Vijeća, Komisije, tajnika Suda, glavnih tajnika Revizorskog suda, Europskoga gospodarskog i socijalnog odbora, Odbora regija i predstavnika Europskog ombudsmana od 26. siječnja 2005. o organizaciji i upravljanju Europskom školom za javnu upravu (SL L 37, 10.2.2005., str. 17.).

A4 03 01 01 Izobrazba rukovodećeg osoblja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 400 000	1 378 000	1 721 358,79

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

POGLAVLJE A4 03 — MEĐUINSTITUCIJSKA SURADNJA ZA IZOBRAZBU *(nastavak)*

A4 03 01 *(nastavak)*

A4 03 01 01 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova izobrazbe o tehnikama upravljanja za dužnosnike i ostalo osoblje (kvaliteta i upravljanje kadrovima, strategija).

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 100 000 EUR.

A4 03 01 02 Uvodni tečajevi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
950 000	964 000	1 120 305,29

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova izobrazbe o radnom okruženju u institucijama za nove dužnosnike i novozaposleno osoblje.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 40 000 EUR.

A4 03 01 03 Izobrazba za certifikaciju

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
550 000	605 000	534 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova izobrazbe dužnosnika za pripremu za dobivanje certifikata koji potvrđuje da su sposobni obavljati dužnosti administratora radi mogućeg premještaja u višu funkcijsku skupinu.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 16 000 EUR.

POGLAVLJE A4 10 — PRIČUVE

A4 10 01 ***Privremena odobrena sredstva***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

KOMISIJA
EUROPSKI URED ZA ODABIR OSOBLJA

POGLAVLJE A4 10 — PRIČUVE *(nastavak)*

A4 10 01 *(nastavak)*

Napomene

Odobrena sredstva unesena u ovo poglavlje isključivo su privremena i mogu se koristiti tek nakon prijenosa u druga poglavlja u skladu s postupkom koji je u tu svrhu utvrđen Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

A4 10 02 ***Pričuva za pokrivanje nepredviđenih rashoda***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

KOMISIJA

URED ZA UPRAVLJANJE MATERIJALNIM PRAVIMA I NJIHOVU ISPLATU

KOMISIJA
URED ZA UPRAVLJANJE MATERIJALNIM PRAVIMA I NJIHOVU ISPLATU

PRIHODI

GLAVA 4.

RAZNI UNIJINI POREZI, NAMETI I PRISTOJBE

POGLAVLJE 4 0 — ODBITCI OD PLAĆA
POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 4 0				
4 0 0	***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i naknade dužnosnika i ostalih službenika***	1 399 000	1 308 000	1 246 730,—	89,12
4 0 3	***Prihodi od privremenog doprinosa iz plaća dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***	p.m.	p.m.	0,—	
4 0 4	***Prihodi od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***	266 000	246 000	236 829,75	89,03
	POGLAVLJE 4 0 - UKUPNO	1 665 000	1 554 000	1 483 559,75	89,10
	POGLAVLJE 4 1				
4 1 0	***Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje***	2 655 000	2 396 000	2 438 621,73	91,85
	POGLAVLJE 4 1 - UKUPNO	2 655 000	2 396 000	2 438 621,73	91,85
	Glava 4 - Ukupno	**4 320 000**	**3 950 000**	**3 922 181,48**	**90,79**

KOMISIJA
URED ZA UPRAVLJANJE MATERIJALNIM PRAVIMA I NJIHOVU ISPLATU

GLAVA 4.

RAZNI UNIJINI POREZI, NAMETI I PRISTOJBE

POGLAVLJE 4 0 — ODBITCI OD PLAĆA

4 0 0 ***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i naknade dužnosnika i ostalih službenika***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
1 399 000	1 308 000	1 246 730,—

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su svi prihodi od poreza na plaće, nadnice i naknade dužnosnika i ostalih službenika koji se svakog mjeseca oduzimaju od plaća osoblja Ureda.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 260/68 od 29. veljače 1968. o utvrđivanju uvjeta i postupka za primjenu poreza u korist Europskih zajednica (SL L 56, 4.3.1968., str. 8.).

Referentni akti

Protokol o povlasticama i imunitetima Europske unije, a posebno njegov članak 12.

4 0 3 ***Prihodi od privremenog doprinosa iz plaća dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su svi prihodi od privremenog doprinosa na plaće dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi koji se svakog mjeseca oduzima od plaća osoblja u Uredu.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europskih zajednica, a posebno njegov članak 66.a u verziji koja je bila na snazi do 15. prosinca 2003.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

KOMISIJA
URED ZA UPRAVLJANJE MATERIJALNIM PRAVIMA I NJIHOVU ISPLATU

POGLAVLJE 4 0 — ODBITCI OD PLAĆA *(nastavak)*

4 0 4 ***Prihodi od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
266 000	246 000	236 829,75

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 66.a.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

4 1 0 ***Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
2 655 000	2 396 000	2 438 621,73

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su svi doprinosi koji se svakog mjeseca oduzimaju od plaća osoblja u Uredu u skladu s člankom 83. stavkom 2. Pravilnika o osoblju i koriste se za financiranje mirovinskog osiguranja.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

KOMISIJA
URED ZA UPRAVLJANJE MATERIJALNIM PRAVIMA I NJIHOVU ISPLATU

GLAVA 6.

DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE, VRAĆANJE RASHODA I PRIHODI

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 6 6				
6 6 0	***Ostali doprinosi i povrati***				
6 6 0 0	Ostali namjenski doprinosi i povrati	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 6 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 6 6 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 6 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	
	SVEUKUPNO	**4 320 000**	**3 950 000**	**3 922 181,48**	**90,79**

KOMISIJA
URED ZA UPRAVLJANJE MATERIJALNIM PRAVIMA I NJIHOVU ISPLATU

GLAVA 6.

DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE, VRAĆANJE RASHODA I PRIHODI

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

6 6 0 ***Ostali doprinosi i povrati***

6 6 0 0 Ostali namjenski doprinosi i povrati

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova je stavka, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, namijenjena unosu svih prihoda koji nisu predviđeni u drugim dijelovima glave 6 i koji se koriste kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ti prihodi namijenjeni.

KOMISIJA

URED ZA UPRAVLJANJE MATERIJALNIM PRAVIMA I NJIHOVU ISPLATU

RASHODI

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
A5	**URED ZA UPRAVLJANJE MATERIJALNIM PRAVIMA I NJIHOVU ISPLATU**			
A5 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI	38 698 500	38 399 500	44 541 770,62
A5 10	PRIČUVE	p.m.	p.m.	0,—
	Glava A5 - Ukupno	**38 698 500**	**38 399 500**	**44 541 770,62**
	SVEUKUPNO	**38 698 500**	**38 399 500**	**44 541 770,62**

KOMISIJA
URED ZA UPRAVLJANJE MATERIJALNIM PRAVIMA I NJIHOVU ISPLATU

GLAVA A5.

URED ZA UPRAVLJANJE MATERIJALNIM PRAVIMA I NJIHOVU ISPLATU

POGLAVLJE A5 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI
POGLAVLJE A5 10 — PRIČUVE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE A5 01				
A5 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	16 744 000	16 621 000	14 844 238,36	88,65
A5 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja***				
A5 01 02 01	Vanjsko osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	11 261 000	11 069 000	17 575 204,01	156,07
A5 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	236 500	237 500	314 811,12	133,11
	Članak A5 01 02 - Ukupno	11 497 500	11 306 500	17 890 015,13	155,60
A5 01 03	***Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	10 457 000	10 472 000	11 807 517,13	112,91
A5 01 50	***Kadrovska politika i upravljanje osobljem***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
A5 01 51	***Infrastrukturna politika i upravljanje infrastrukturom***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
A5 01 60	***Rashodi za dokumentaciju i knjižnicu***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE A5 01 - UKUPNO	38 698 500	38 399 500	44 541 770,62	115,10
	POGLAVLJE A5 10				
A5 10 01	***Privremena odobrena sredstva***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
A5 10 02	***Pričuva za pokrivanje nepredviđenih rashoda***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE A5 10 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava A5 - Ukupno	**38 698 500**	**38 399 500**	**44 541 770,62**	**115,10**
	SVEUKUPNO	**38 698 500**	**38 399 500**	**44 541 770,62**	**115,10**

KOMISIJA
URED ZA UPRAVLJANJE MATERIJALNIM PRAVIMA I NJIHOVU ISPLATU

GLAVA A5.

URED ZA UPRAVLJANJE MATERIJALNIM PRAVIMA I NJIHOVU ISPLATU

POGLAVLJE A5 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI

A5 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
16 744 000	16 621 000	14 844 238,36

Napomene

Bivši članci A5 01 01 i A3 01 01 (djelomično)

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje koji obavljaju poslove predviđene planom radnih mjesta:

— plaće, naknade i plaćanja povezana s plaćama,

— osiguranje za slučaj nezgode i zdravstveno osiguranje te druga socijalna davanja,

— osiguranje za slučaj nezaposlenosti za privremeno osoblje i plaćanja radi uspostave ili održavanja njihovih mirovinskih prava u zemlji njihova podrijetla,

— razne naknade i doplatci,

— troškovi ponderiranja primitaka od rada dužnosnika i privremenog osoblja te troškovi ponderiranja dijela prihoda prenesenog izvan zemlje zaposlenja,

— putni troškovi dužnosnika i privremenog osoblja (uključujući njihove obitelji) pri preuzimanju dužnosti, odlasku iz institucije ili promjeni mjesta zaposlenja,

— naknada za nastanjenje i preseljenje dužnosnika koji moraju promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti, premještaja na novo radno mjesto ili konačnog odlaska iz službe i preseljenja u drugo mjesto,

— troškovi selidbe dužnosnika koji moraju promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti, premještaja na novo radno mjesto ili konačnog odlaska iz službe i preseljenja u drugo mjesto,

— troškovi svih ažuriranja primitaka od rada tijekom financijske godine.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012, str. 1.).

KOMISIJA
URED ZA UPRAVLJANJE MATERIJALNIM PRAVIMA I NJIHOVU ISPLATU

POGLAVLJE A5 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A5 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja

A5 01 02 01 Vanjsko osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
11 261 000	11 069 000	17 575 204,01

Napomene

Bivše stavke A5 01 02 01 i A3 01 02 01 (djelomično)

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda:

— primici od rada ugovornog osoblja (u smislu glave IV. Uvjeta zaposlenja), programa socijalnog osiguranja ugovornog osoblja kojim upravlja institucija kako je navedeno u glavi IV. i troškovi ponderiranja primitaka od rada tog osoblja,

— rashodi (primici od rada, osiguranje itd.) nastali primjenom privatnopravnih ugovora s vanjskim osobljem i korištenjem ustupljenim osobljem,

— troškovi osoblja obuhvaćenog ugovorima o uslugama za tehničko i administrativno podizvođenje, dodatnu pomoć i pružanje intelektualnih usluga,

— troškovi nacionalnih javnih službenika ili drugih stručnjaka koji su upućeni u Ured ili su u njemu privremeno angažirani i dodatni troškovi zbog upućivanja dužnosnika u nacionalne javne službe ili međunarodne organizacije,

— troškovi svih ažuriranja primitaka od rada tijekom financijske godine.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 6 763 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Pravila o imenovanjima i plaćama te drugim financijskim uvjetima koje je donijela Komisija.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012, str. 1.).

A5 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
236 500	237 500	314 811,12

KOMISIJA
URED ZA UPRAVLJANJE MATERIJALNIM PRAVIMA I NJIHOVU ISPLATU

POGLAVLJE A5 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A5 01 02 *(nastavak)*

A5 01 02 11 *(nastavak)*

Napomene

Bivše stavke A5 01 02 11 i A3 01 02 11 (djelomično)

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda:

— putnih troškova, dnevnica i dodatnih ili izvanrednih rashoda nastalih u vezi sa službenim putovanjima osoblja obuhvaćenog Pravilnikom o osoblju te upućenih nacionalnih ili međunarodnih stručnjaka ili dužnosnika,

— nadoknade troškova koje su imale osobe službeno predstavljajući Ured (nadoknada nije moguća za troškove predstavljanja u odnosu na osoblje Komisije ili drugih institucija Unije),

— putnih troškova, troškova boravka i dodatnih troškova stručnjaka koji sudjeluju u studijskim i radnim skupinama te troškova organizacije sastanaka kad oni nisu pokriveni postojećom infrastrukturom u sjedištima institucija ili vanjskim uredima (stručnjaci dobivaju naknadu na temelju odluka Komisije),

— troškova pića i hrane posluženih u posebnim prigodama tijekom internih sastanaka,

— raznih rashoda koji se odnose na konferencije, kongrese i sastanke na kojima sudjeluje ili koje organizira Ured,

— rashoda za specijalizirane studije i konzultacije koje na temelju ugovora provode visokokvalificirani stručnjaci (fizičke ili pravne osobe) ako Ured nema na raspolaganju odgovarajuće osoblje za izradu takvih studija, uključujući i kupnju već izrađenih studija,

— rashoda za izobrazbu radi poboljšanja vještina osoblja te rezultata rada i učinkovitosti Ureda:

  — naknade za stručnjake koji rade na utvrđivanju potreba u pogledu izobrazbe, planiraju, razvijaju i održavaju tečajeve te ocjenjuju i prate rezultate,

  — naknade za savjetnike u raznim područjima, osobito u odnosu na metode organizacije, upravljanje, strategiju, kvalitetu i upravljanje osobljem,

  — troškova pohađanja vanjske izobrazbe i učlanjenja u mjerodavne profesionalne organizacije,

— rashoda koji se odnose na praktične aspekte organizacije tečajeva, korištenje prostorima, prijevoz, obroke i smještaj sudionika u slučaju tečajeva izvan mjesta boravka,

— rashoda za izobrazbu koji se odnose na publikacije i informiranje, povezane internetske stranice i kupnju nastavne opreme, pretplate i licencije za učenje na daljinu, knjige, tiskovine i multimedijske proizvode,

— financiranja nastavnih pomagala.

KOMISIJA
URED ZA UPRAVLJANJE MATERIJALNIM PRAVIMA I NJIHOVU ISPLATU

POGLAVLJE A5 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A5 01 02 *(nastavak)*

A5 01 02 11 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Pravila o imenovanjima i plaćama te drugim financijskim uvjetima koje je donijela Komisija.

A5 01 03 ***Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
10 457 000	10 472 000	11 807 517,13

Napomene

Bivši članci A5 01 03 i A3 01 03 (djelomično)

Ova odobrena sredstva namijenjena su za zgrade Ureda i s njima povezane rashode, osobito:

— troškove kupnje zgrada, najma zgrada s pravom kupnje ili izgradnje zgrada,

— najamnine i dugotrajni zakup, razne poreze i ostvarivanje prava na kupnju zauzetih zgrada ili dijelova zgrada, te najam konferencijskih dvorana, skladišta, spremišta, arhiva, garaža i parkirnih mjesta,

— premije osiguranja za zgrade ili dijelove zgrada u kojima je smješten Ured,

— troškove za vodu, plin, električnu energiju i grijanje za zgrade ili dijelove zgrada u kojima je smješten Ured,

— troškove održavanja prostora, dizala, centralnog grijanja, klimatizacijskih uređaja itd.; rashode za poslove redovitog čišćenja, uključujući kupnju proizvoda za održavanje, pranje, strojno pranje i kemijsko čišćenje itd., te ličenje, popravke i potrošni materijal kojim se koriste službe za održavanje,

— rashode za odvajanje, odlaganje i uklanjanje otpada,

— obnovu zgrada, primjerice preinake rasporeda prostorija, preinake tehničkih instalacija i druge stručne radove povezane s bravarijom, električnom opremom, vodoinstalaterskim i soboslikarskim radovima, oblaganjem podova itd., te troškove izmjena ugrađene mrežne opreme i troškove potrebne opreme (Ured se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— troškove povezane s fizičkom i materijalnom sigurnosti osoba i imovine, osobito ugovori o zaštiti zgrada, ugovori o održavanju sigurnosnih instalacija i kupnji manje opreme (Ured se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

KOMISIJA
URED ZA UPRAVLJANJE MATERIJALNIM PRAVIMA I NJIHOVU ISPLATU

POGLAVLJE A5 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A5 01 03 *(nastavak)*

— troškove povezane sa zdravljem i sigurnosti na radu, osobito kupnja, najam i održavanje vatrogasne opreme, zamjena opreme kojom se koristi osoblje obučeno za zaštitu od požara i troškovi zakonom propisanog nadzora (Ured se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— troškove pravnog, financijskog i tehničkog savjetovanja prije kupnje, unajmljivanja ili izgradnje zgrada,

— ostale rashode za zgrade, osobito naknade za upravljanje zgradama s više najmoprimaca, troškove pregleda prostora i naknade za komunalne usluge (odvoz smeća itd.),

— naknade za tehničku pomoć u vezi s opsežnim opremanjem prostora,

— kupnju, najam ili lizing, održavanje, popravak, instaliranje i obnovu tehničke opreme i instalacija,

— kupnju, najam, održavanje i popravak namještaja,

— kupnju, najam, održavanje i popravak vozila,

— razne vrste osiguranja (osobito prema trećim osobama ili od krađe),

— rashode za radnu opremu, osobito:

  — kupnju uniformi (prije svega za dostavljače, vozače i osoblje u restoranu i kafeteriji),

  — kupnju i čišćenje radne odjeće radioničkog osoblja i osoblja čiji posao zahtijeva nošenje odjeće za zaštitu od lošeg vremena i hladnoće, prekomjernog trošenja i prljavštine,

  — kupnju opreme ili nadoknadu troškova za opremu koja bi mogla biti potrebna u skladu s direktivama 89/391/EEZ i 90/270/EEZ,

— preseljenja i reorganizacije odjela te rukovanje (preuzimanje, pohrana i dostava) opremom, namještajem i uredskim materijalom,

— rashode za opremanje zgrada telekomunikacijskim sustavima, osobito kupnju, najam, instaliranje i održavanje telefonskih centrala i razdjelnika, sustava za audiokonferencije i videokonferencije, interfona i mobilnih telefonskih sustava te rashode za podatkovne mreže (oprema i održavanje) i povezane usluge (upravljanje, podrška, dokumentacija, instaliranje i selidba),

— kupnju, najam ili lizing i održavanje računala, terminala, miniračunala, perifernih uređaja, uređaja za povezivanje i potrebnog softvera,

— kupnju, najam ili lizing te održavanje opreme za prikaz informacija u tiskanom obliku, npr. pisača, telefaks-uređaja, fotokopirnih uređaja, skenera i uređaja za umanjivanje ispisa,

— kupnju, najam ili lizing pisaćih strojeva, strojeva za obradu teksta i druge elektroničke uredske opreme,

— instaliranje, konfiguriranje, održavanje, ispitivanje, dokumentaciju i materijale povezane s tom opremom,

KOMISIJA
URED ZA UPRAVLJANJE MATERIJALNIM PRAVIMA I NJIHOVU ISPLATU

POGLAVLJE A5 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A5 01 03 *(nastavak)*

— troškove kupnje papira, omotnica, uredskog i tiskarskog materijala te troškove za usluge tiskanja koje obavljaju vanjski izvođači,

— rashode za poštanske i dostavljačke naknade, za poštanske i druge pakete otpremljene zračnim, morskim ili željezničkim putom, te za internu poštu Ureda,

— troškove pretplate i troškove kabelske ili radijske komunikacije (fiksni i mobilni telefoni, televizija, telekonferencije i videokonferencije), rashode za mreže za prijenos podataka, telematske usluge itd. te kupnju imenika,

— troškove uspostave telefonskih i računalnih veza te međunarodnih prijenosnih mreža među uredima Unije,

— tehničku i logističku potporu, izobrazbu i ostale aktivnosti od općeg interesa koje se odnose na računalnu opremu i softvere, opću informatičku izobrazbu, pretplate na tehničku dokumentaciju u papirnatom ili elektroničkom obliku itd., vanjsko operativno osoblje, uredske usluge, članarine međunarodnim organizacijama itd., studije o sigurnosti i osiguranju kvalitete koje se odnose na informatičku opremu i softvere, troškove upotrebe, održavanja i razvoja softvera te provedbe informatičkih projekata,

— ostale rashode poslovanja koji nisu prethodno posebno navedeni.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 1 695 000 EUR.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.).

Direktiva Vijeća 90/270/EEZ od 29. svibnja 1990. o minimalnim zahtjevima u pogledu sigurnosti i zaštite zdravlja pri radu sa zaslonima (peta pojedinačna direktiva u smislu članka 16. stavka 1. Direktive 89/391/EEZ) (SL L 156, 21.6.1990., str. 14.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

A5 01 50 ***Kadrovska politika i upravljanje osobljem***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za:

— doprinos Ureda za troškove rekreativnog centra i druge kulturne i sportske aktivnosti i inicijative za promicanje kontakata među osobljem različitih nacionalnosti,

— doprinos Ureda za troškove vrtića i drugih ustanova za čuvanje djece,

KOMISIJA
URED ZA UPRAVLJANJE MATERIJALNIM PRAVIMA I NJIHOVU ISPLATU

POGLAVLJE A5 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A5 01 50 *(nastavak)*

— rashode za sljedeće kategorije osoba, u okviru politike pomaganja osobama s invaliditetom:

  — dužnosnici i privremeno osoblje u aktivnoj službi,

  — bračni drugovi dužnosnika i privremenog osoblja u aktivnoj službi,

  — sva uzdržavana djeca u smislu Pravilnika o osoblju.

Njima su obuhvaćeni, u granicama dostupnih proračunskih sredstava i nakon potraživanja prava na nacionalnoj razini u zemlji boravka ili podrijetla, propisno dokumentirani nemedicinski rashodi koji se priznaju kao neophodni i proizlaze iz invalidnosti.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

A5 01 51 ***Infrastrukturna politika i upravljanje infrastrukturom***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za:

— troškove za tekuće poslovanje i preuređenje restorana, kafeterija i kantina,

— naknade štete koju snosi Ured i štete koja proizlazi iz odgovornosti prema trećim osobama te rashodi koji se odnose na slučajeve kada radi pravednosti treba isplatiti odštetu bez pravnog zahtjeva koji bi iz nje proizlazio.

A5 01 60 ***Rashodi za dokumentaciju i knjižnicu***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za izradu i razvoj intranetskih stranica Komisije (My IntraComm), pretplate na pristup podatkovnim uslugama, troškove uvezivanja i ostalih rashoda potrebnih za očuvanje referentnih radova i periodičnih publikacija, rashoda za pretplate na novine i stručne periodične publikacije te nabavu publikacija i tehničkih radova povezanih s djelatnošću Ureda.

KOMISIJA
URED ZA UPRAVLJANJE MATERIJALNIM PRAVIMA I NJIHOVU ISPLATU

POGLAVLJE A5 10 — PRIČUVE

A5 10 01 Privremena odobrena sredstva

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Odobrena sredstva unesena u ovo poglavlje isključivo su privremena i mogu se koristiti tek nakon prijenosa u druga poglavlja u skladu s odgovarajućim postupkom utvrđenim Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012, str. 1.).

A5 10 02 Pričuva za pokrivanje nepredviđenih rashoda

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

KOMISIJA

URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — BRUXELLES

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — BRUXELLES

PRIHODI

GLAVA 4.

RAZNI UNIJINI POREZI, NAMETI I PRISTOJBE

POGLAVLJE 4 0 — ODBITCI OD PLAĆA
POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 4 0				
4 0 0	***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i naknde dužnosnika i ostalih službenika***	2 631 000	2 604 000	2 474 758,25	94,06
4 0 3	***Prihodi od privremenih doprinosa iz plaća dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***	p.m.	p.m.	0,—	
4 0 4	***Prihodi od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***	484 000	443 000	456 697,74	94,36
	POGLAVLJE 4 0 - UKUPNO	3 115 000	3 047 000	2 931 455,99	94,11
	POGLAVLJE 4 1				
4 1 0	***Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje***	4 751 000	4 724 000	4 606 454,68	96,96
	POGLAVLJE 4 1 - UKUPNO	4 751 000	4 724 000	4 606 454,68	96,96
	Glava 4 - Ukupno	**7 866 000**	**7 771 000**	**7 537 910,67**	**95,83**

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — BRUXELLES

GLAVA 4.

RAZNI UNIJINI POREZI, NAMETI I PRISTOJBE

POGLAVLJE 4 0 — ODBITCI OD PLAĆA

4 0 0 Prihodi od poreza na plaće, nadnice i naknde dužnosnika i ostalih službenika

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
2 631 000	2 604 000	2 474 758,25

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su svi prihodi od poreza na plaće, nadnice i naknade dužnosnika i ostalih službenika koji se svakog mjeseca oduzimaju od plaća osoblja u Uredu.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 260/68 od 29. veljače 1968. o utvrđivanju uvjeta i postupka za primjenu poreza u korist Europskih zajednica (SL L 56, 4.3.1968., str. 8.).

Referentni akti

Protokol o povlasticama i imunitetima Europske unije, a posebno njegov članak 12.

4 0 3 Prihodi od privremenih doprinosa iz plaća dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su svi prihodi od privremenog doprinosa na plaće dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi koji se svakog mjeseca oduzima od plaća osoblja u Uredu.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europskih zajednica, a posebno njegov članak 66.a u verziji koja je bila na snazi do 15. prosinca 2003.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — BRUXELLES

POGLAVLJE 4 0 — ODBITCI OD PLAĆA *(nastavak)*

4 0 4 Prihodi od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
484 000	443 000	456 697,74

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 66.a.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

4 1 0 Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
4 751 000	4 724 000	4 606 454,68

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su svi doprinosi koji se svakog mjeseca oduzimaju od plaća osoblja Ureda u skladu s člankom 83. stavkom 2. Pravilnika o osoblju i koriste se za financiranje mirovinskog osiguranja.

Referentni akti

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — BRUXELLES

GLAVA 6.

DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE, VRAĆANJE RASHODA I PRIHODI

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 6 6				
6 6 0	***Ostali doprinosi i povrati***				
6 6 0 0	Ostali namjenski doprinosi i povrati	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 6 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 6 6 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 6 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	
	SVEUKUPNO	**7 866 000**	**7 771 000**	**7 537 910,67**	**95,83**

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — BRUXELLES

GLAVA 6.

DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE, VRAĆANJE RASHODA I PRIHODI

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

6 6 0 ***Ostali doprinosi i povrati***

6 6 0 0 Ostali namjenski doprinosi i povrati

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova je stavka, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, namijenjena unosu svih prihoda koji nisu predviđeni u drugim dijelovima glave 6 i koji se koriste kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ti prihodi namijenjeni.

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — BRUXELLES

RASHODI

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
A6	**URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — BRUXELLES**			
A6 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI	68 153 000	68 440 000	75 942 574,36
A6 10	PRIČUVE	p.m.	p.m.	0,—
	Glava A6 - Ukupno	**68 153 000**	**68 440 000**	**75 942 574,36**
	SVEUKUPNO	**68 153 000**	**68 440 000**	**75 942 574,36**

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — BRUXELLES

GLAVA A6.

URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — BRUXELLES

POGLAVLJE A6 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI
POGLAVLJE A6 10 — PRIČUVE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE A6 01				
A6 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	30 952 000	31 723 000	29 703 503,54	95,97
A6 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja***				
A6 01 02 01	Vanjsko osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	24 592 000	24 065 000	32 767 729,05	133,25
A6 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	435 000	435 000	635 900,27	146,18
	Članak A6 01 02 - Ukupno	25 027 000	24 500 000	33 403 629,32	133,47
A6 01 03	***Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	12 174 000	12 217 000	12 835 441,50	105,43
A6 01 50	***Kadrovska politika i upravljanje osobljem***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
A6 01 51	***Infrastrukturna politika i upravljanje infrastrukturom***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
A6 01 60	***Rashodi za dokumentaciju i knjižnicu***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE A6 01 - UKUPNO	68 153 000	68 440 000	75 942 574,36	111,43
	POGLAVLJE A6 10				
A6 10 01	***Privremena odobrena sredstva***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
A6 10 02	***Pričuva za pokrivanje nepredviđenih rashoda***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE A6 10 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava A6 - Ukupno	**68 153 000**	**68 440 000**	**75 942 574,36**	**111,43**
	SVEUKUPNO	**68 153 000**	**68 440 000**	**75 942 574,36**	**111,43**

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — BRUXELLES

GLAVA A6.

URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — BRUXELLES

POGLAVLJE A6 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI

A6 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
30 952 000	31 723 000	29 703 503,54

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje koji obavljaju poslove predviđene planom radnih mjesta:

— plaća, naknada i plaćanja povezanih s plaćama,

— osiguranja za slučaj nezgode i zdravstveno osiguranje te drugih socijalnih davanja,

— osiguranja za slučaj nezaposlenosti za privremeno osoblje i plaćanja radi uspostave ili održavanja njihovih mirovinskih prava u zemlji njihova podrijetla,

— raznih naknada i doplataka,

— troškova ponderiranja primitaka od rada dužnosnika i privremenog osoblja te troškova ponderiranja dijela prihoda prenesenog izvan zemlje zaposlenja,

— putnih troškova dužnosnika i privremenog osoblja (uključujući njihove obitelji) pri preuzimanju dužnosti, odlasku iz institucije ili promjeni mjesta zaposlenja,

— naknada za nastanjenje i preseljenje dužnosnika koji moraju promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti, premještaja na novo radno mjesto ili konačnog odlaska iz službe i preseljenja u drugo mjesto,

— troškova selidbe dužnosnika koji moraju promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti, premještaja na novo radno mjesto ili konačnog odlaska iz službe i preseljenja u drugo mjesto,

— troškova svih ažuriranja primitaka od rada tijekom financijske godine.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 1 200 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije kojom se stavlja izvan snage Uredba Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012, str. 1.).

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — BRUXELLES

POGLAVLJE A6 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A6 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja

A6 01 02 01 Vanjsko osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
24 592 000	24 065 000	32 767 729,05

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju:

— primitaka od rada ugovornog osoblja (u smislu glave IV. Uvjeta zaposlenja), programa socijalnog osiguranja ugovornog osoblja kojim upravlja institucija kako je navedeno u glavi IV. i troškova ponderiranja primitaka od rada tog osoblja,

— rashoda (primitci od rada, osiguranje itd.) nastalih primjenom privatnopravnih ugovora s vanjskim osobljem i korištenjem ustupljenim osobljem,

— troškova osoblja obuhvaćenog ugovorima o uslugama za tehničko i administrativno podizvođenje te pružanje intelektualnih usluga,

— troška nacionalnih javnih službenika ili drugih stručnjaka koji su upućeni u Ured ili su u njemu privremeno angažirani i dodatnih troškova zbog upućivanja dužnosnika u nacionalne javne službe ili međunarodne organizacije,

— troška svih ažuriranja primitaka od rada tijekom financijske godine.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3 Financijske uredbe procjenjuje se na 8 800 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Pravila o imenovanju i plaćama te drugim financijskim uvjetima koje je donijela Komisija.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije kojom se stavlja izvan snage Uredba Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012, str. 1.).

A6 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
435 000	435 000	635 900,27

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — BRUXELLES

POGLAVLJE A6 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A6 01 02 *(nastavak)*

A6 01 02 11 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda:

— putnih troškova, dnevnica i dodatnih ili izvanrednih rashoda nastalih u vezi sa službenim putovanjima osoblja obuhvaćenog Pravilnikom o osoblju te upućenih nacionalnih ili međunarodnih stručnjaka ili dužnosnika,

— nadoknade troškova koje su imale osobe službeno predstavljajući Ured (nadoknada nije moguća za troškove predstavljanja u odnosu na osoblje Komisije ili drugih institucija Unije),

— putnih troškova, troškova boravka i dodatnih troškova stručnjaka koji sudjeluju u studijskim i radnim skupinama te troškova organizacije sastanaka kad oni nisu pokriveni postojećom infrastrukturom u sjedištima institucija ili vanjskim uredima (stručnjaci dobivaju naknadu na temelju odluka Komisije),

— troškova pića i hrane poslužene u posebnim prigodama tijekom internih sastanaka,

— raznih rashoda koji se odnose na konferencije, kongrese i sastanke na kojima sudjeluje Ured,

— troškova za specijalizirane studije i konzultacije koje na temelju ugovora provode visokokvalificirani stručnjaci (fizičke ili pravne osobe) ako Ured nema na raspolaganju odgovarajuće osoblje za izradu takvih studija,

— rashoda za izobrazbu radi poboljšanja vještina osoblja te rezultata rada i učinkovitosti Ureda:

  — naknade za stručnjake koji rade na utvrđivanju potreba u pogledu izobrazbe, planiraju, razvijaju i održavaju tečajeve te ocjenjuju i prate rezultate,

  — naknade za savjetnike u raznim područjima, osobito u odnosu na metode organizacije, upravljanje, strategiju, kvalitetu i upravljanje osobljem,

  — troška pohađanja vanjske izobrazbe i učlanjenja u mjerodavne profesionalne organizacije,

— rashoda koji se odnose na praktične aspekte organizacije tečajeva, korištenje prostorima, prijevoz, obroke i smještaj sudionika u slučaju tečajeva izvan mjesta boravka,

— rashoda za izobrazbu koji se odnose na publikacije i informiranje, povezane internetske stranice i kupnju nastavne opreme, pretplate i licencije za učenje na daljinu, knjige, tiskovine i multimedijske proizvode,

— nastavnih pomagala.

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — BRUXELLES

POGLAVLJE A6 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A6 01 02 *(nastavak)*

A6 01 02 11 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Pravila o imenovanju i plaćama te drugim financijskim uvjetima koje je donijela Komisija.

A6 01 03 ***Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
12 174 000	12 217 000	12 835 441,50

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za zgrade Ureda i s njima povezane rashode, osobito:

— troškove kupnje zgrada, najma zgrada s pravom kupnje ili izgradnje zgrada,

— najamnine i dugotrajni zakup te najam konferencijskih prostorija, skladišta, garaža i parkirnih mjesta,

— premije osiguranja za zgrade ili dijelove zgrada u kojima je smješten Ured,

— troškove za vodu, plin, električnu energiju i grijanje za zgrade ili dijelove zgrada u kojima je smješten Ured,

— troškove održavanja prostora, dizala, centralnog grijanja, klimatizacijskih uređaja itd.; rashode za poslove redovitog čišćenja, uključujući kupnju proizvoda za održavanje, pranje, strojno pranje i kemijsko čišćenje itd. te bojenje, popravke i potrošni materijal koji koriste službe za održavanje,

— rashode za odvajanje, odlaganje i uklanjanje otpada,

— obnovu zgrada, primjerice preinake rasporeda prostorija, preinake tehničkih instalacija i druge stručne radove povezane s bravarijom, električnom opremom, vodoinstalaterskim i soboslikarskim radovima, oblaganjem podova itd., te troškove izmjena ugrađene mrežne opreme i troškove potrebne opreme (Ured se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— troškove povezane s fizičkom i materijalnom sigurnosti osoba i imovine, osobito ugovori o zaštiti zgrada, ugovori o održavanju sigurnosnih instalacija i kupnji manje opreme (Ured se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — BRUXELLES

POGLAVLJE A6 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A6 01 03 *(nastavak)*

— troškove povezane sa zdravljem i sigurnosti na radu, osobito kupnja, najam i održavanje vatrogasne opreme, zamjena opreme koju koristi osoblje obučeno za zaštitu od požara i troškovi zakonom propisanog nadzora (Ured se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— troškove pravnog, financijskog i tehničkog savjetovanja prije kupnje, unajmljivanja ili izgradnje zgrada,

— ostale rashode za zgrade, osobito naknade za upravljanje zgradama s više najmoprimaca, troškove pregleda prostora i naknade za komunalne usluge (odvoz smeća itd.),

— naknade za tehničku pomoć u vezi s opsežnim opremanjem prostora,

— kupnju, najam ili lizing, održavanje, popravak, instaliranje i obnovu tehničke opreme i instalacija,

— kupnju, najam, održavanje i popravak namještaja,

— kupnju, najam, održavanje i popravak vozila,

— razne vrste osiguranja,

— rashode za radnu opremu, osobito:

  — kupnju uniformi (prije svega za dostavljače, vozače i osoblje u restoranu i kafeteriji),

  — kupnju i čišćenje radne odjeće radioničkog osoblja i osoblja čiji posao zahtijeva nošenje odjeće za zaštitu od lošeg vremena i hladnoće, prekomjernog trošenja i prljavštine,

  — kupnju opreme ili nadoknadu troškova za svu opremu koja bi mogla biti potrebna u skladu s direktivama 89/391/EEZ i 90/270/EEZ,

— preseljenja i reorganizacije odjela te rukovanje (preuzimanje, pohrana i dostava) opremom, namještajem i uredskim materijalom,

— rashode za opremanje zgrada telekomunikacijskim sustavima, osobito kupnju, najam, instaliranje i održavanje telefonskih centrala i razdjelnika, sustava za audiokonferencije i videokonferencije, interfona i mobilnih telefonskih sustava te rashode za podatkovne mreže (oprema i održavanje) i povezane usluge (upravljanje, podrška, dokumentacija, instaliranje i selidba),

— kupnju, najam ili lizing i održavanje računala, terminala, miniračunala, perifernih uređaja, uređaja za povezivanje i potrebnog softvera,

— kupnju, najam ili lizing te održavanje opreme za prikaz informacija u tiskanom obliku, npr. pisača, telefaks-uređaja, fotokopirnih uređaja, skenera i uređaja za umanjivanje ispisa,

— kupnju, najam ili lizing pisaćih strojeva i strojeva za obradu teksta te ostale elektroničke uredske opreme,

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — BRUXELLES

POGLAVLJE A6 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A6 01 03 *(nastavak)*

— instaliranje, konfiguriranje, održavanje, ispitivanje, dokumentaciju i materijale povezane s tom opremom,

— troškove kupnje papira, omotnica, uredskog i tiskarskog materijala te troškove za usluge tiskanja koje obavljaju vanjski izvođači,

— rashode za poštanske i dostavljačke naknade, za poštanske i druge pakete otpremljene zračnim, morskim ili željezničkim putom, te za internu poštu Ureda,

— troškove pretplate i trošak kabelske ili radijske komunikacije (fiksni i mobilni telefoni, televizija, telekonferencije i videokonferencije), rashode za mreže za prijenos podataka, telematske usluge itd. te kupnju imenika,

— troškove uspostave telefonskih i računalnih veza te međunarodnih prijenosnih mreža među uredima Unije,

— tehničku i logističku potporu, izobrazbu i ostale aktivnosti od općeg interesa koje se odnose na računalnu opremu i softvere, opću računalnu izobrazbu, pretplate na tehničku dokumentaciju u papirnatom ili elektroničkom obliku itd., vanjsko operativno osoblje, uredske usluge, članarine u međunarodnim organizacijama itd., studije o sigurnosti i osiguranju kvalitete koje se odnose na informatičku opremu i softvere, troškove korištenja, održavanja i razvoja softvera te provedbe informatičkih projekata,

— ostale rashode poslovanja koji nisu prethodno posebno navedeni.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 791 000 EUR.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.).

Direktiva Vijeća 90/270/EEZ od 29. svibnja 1990. o minimalnim zahtjevima u pogledu sigurnosti i zaštite zdravlja pri radu sa zaslonima (peta pojedinačna direktiva u smislu članka 16. stavka 1. Direktive 89/391/EEZ) (SL L 156, 21.6.1990., str. 14.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije kojom se stavlja izvan snage Uredba Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012, str. 1.).

A6 01 50 ***Kadrovska politika i upravljanje osobljem***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju:

— doprinosa Ureda za troškove rekreativnog centra i druge kulturne i sportske aktivnosti i inicijative za promicanje kontakata među osobljem različitih nacionalnosti,

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — BRUXELLES

POGLAVLJE A6 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A6 01 50 *(nastavak)*

— doprinosa Ureda za troškove vrtića i drugih ustanova za čuvanje djece,

— rashoda za sljedeće kategorije osoba, u okviru politike pomaganja osobama s invaliditetom:

  — dužnosnici i privremeno osoblje u aktivnoj službi,

  — bračni drugovi dužnosnika i privremenog osoblja u aktivnoj službi,

  — sva uzdržavana djeca u smislu Pravilnika o osoblju.

Njima su obuhvaćeni, u granicama dostupnih proračunskih sredstava i nakon potraživanja prava na nacionalnoj razini u zemlji boravka ili podrijetla, propisno dokumentirani nemedicinski rashodi koji se priznaju kao neophodni i proizlaze iz invalidnosti.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

A6 01 51 ***Infrastrukturna politika i upravljanje infrastrukturom***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda:

— troškovi za tekuće poslovanje i preuređenje restorana, kafeterija i kantina,

— naknade štete koju snosi Ured i štete koja proizlazi iz odgovornosti prema trećim osobama te rashodi koji se odnose na slučajeve kada radi pravednosti treba isplatiti odštetu bez pravnog zahtjeva koji bi iz nje proizlazio.

A6 01 60 ***Rashodi za dokumentaciju i knjižnicu***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za izradu i razvoj intranetske stranice Komisije (My IntraComm), izdavanje internog tjednika *Commission en direct*, pretplate na pristup podatkovnim uslugama, troškove uvezivanja i ostalih rashoda potrebnih za očuvanje knjiga i publikacija, rashoda za pretplate na novine, stručne periodične publikacije, službene listove, parlamentarne dokumente, statističke podatke o vanjskoj trgovini, izvješća novinskih agencija i razne druge specijalizirane publikacije te nabavu publikacija i tehničkih radova povezanih s djelatnošću Ureda.

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — BRUXELLES

POGLAVLJE A6 10 — PRIČUVE

A6 10 01 Privremena odobrena sredstva

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Odobrena sredstva unesena u ovo poglavlje isključivo su privremena i mogu se koristiti tek nakon prijenosa u druga poglavlja u skladu s odgovarajućim postupkom utvrđenim Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije kojom se stavlja izvan snage Uredba Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012, str. 1.).

A6 10 02 Pričuva za pokrivanje nepredviđenih rashoda

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

KOMISIJA

URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — LUXEMBOURG

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — LUXEMBOURG

PRIHODI

GLAVA 4.

RAZNI UNIJINI POREZI, NAMETI I PRISTOJBE

POGLAVLJE 4 0 — ODBITCI OD PLAĆA
POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 4 0				
4 0 0	***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i doplatke dužnosnika i ostalih službenika***	871 000	873 000	814 851,67	93,55
4 0 3	***Prihodi od privremenih doprinosa iz plaća dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***	p.m.	p.m.	0,—	
4 0 4	***Prihodi od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***	156 000	153 000	146 566,47	93,95
	POGLAVLJE 4 0 - UKUPNO	1 027 000	1 026 000	961 418,14	93,61
	POGLAVLJE 4 1				
4 1 0	***Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje***	1 440 000	1 446 000	1 395 349,95	96,90
	POGLAVLJE 4 1 - UKUPNO	1 440 000	1 446 000	1 395 349,95	96,90
	Glava 4 - Ukupno	**2 467 000**	**2 472 000**	**2 356 768,09**	**95,53**

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — LUXEMBOURG

GLAVA 4.

RAZNI UNIJINI POREZI, NAMETI I PRISTOJBE

POGLAVLJE 4 0 — ODBITCI OD PLAĆA

4 0 0 ***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i doplatke dužnosnika i ostalih službenika***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
871 000	873 000	814 851,67

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su svi prihodi od poreza na plaće, nadnice i doplatke dužnosnika i ostalih službenika koji se svakog mjeseca oduzima od plaća osoblja u Uredu.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 260/68 od 29. veljače 1968. o utvrđivanju uvjeta i postupka za primjenu poreza u korist Europskih zajednica (SL L 56, 4.3.1968., str. 8.).

Referentni akti

Protokol o povlasticama i imunitetima Europske unije, a posebno njegov članak 12.

4 0 3 ***Prihodi od privremenih doprinosa iz plaća dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su svi prihodi od privremenog doprinosa na plaće dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi koji se svakog mjeseca oduzima od plaća osoblja u Uredu.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europskih zajednica, a posebno njegov članak 66.a u verziji koja je bila na snazi do 15. prosinca 2003.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — LUXEMBOURG

POGLAVLJE 4 0 — ODBITCI OD PLAĆA *(nastavak)*

4 0 4 ***Prihodi od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
156 000	153 000	146 566,47

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 66.a.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

4 1 0 ***Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
1 440 000	1 446 000	1 395 349,95

Napomene

Ovim prihodima obuhvaćeni su svi doprinosi koji se svakog mjeseca oduzimaju od plaća osoblja u Uredu u skladu s člankom 83. stavkom 2. Pravilnika o osoblju i koriste se za financiranje mirovinskog osiguranja.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — LUXEMBOURG

GLAVA 6.

DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE, VRAĆANJE RASHODA I PRIHODI

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 6 6				
6 6 0	***Ostali doprinosi i povrati***				
6 6 0 0	Ostali namjenski doprinosi i povrati	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 6 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 6 6 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 6 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	
	SVEUKUPNO	**2 467 000**	**2 472 000**	**2 356 768,09**	**95,53**

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — LUXEMBOURG

GLAVA 6.

DOPRINOSI ZA PROGRAME UNIJE, VRAĆANJE RASHODA I PRIHODI

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

6 6 0 ***Ostali doprinosi i povrati***

6 6 0 0 Ostali namjenski doprinosi i povrati

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova je stavka, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe, namijenjena unosu svih prihoda koji nisu predviđeni u drugim dijelovima glave 6 i koji se koriste kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ti prihodi namijenjeni.

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — LUXEMBOURG

RASHODI

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
A7	**URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — LUXEMBOURG**			
A7 01	ADMINISTRATIVNI RASHODI	24 369 000	23 658 000	23 367 905,78
A7 10	PRIČUVE	p.m.	p.m.	0,—
	Glava A7 - Ukupno	**24 369 000**	**23 658 000**	**23 367 905,78**
	SVEUKUPNO	**24 369 000**	**23 658 000**	**23 367 905,78**

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — LUXEMBOURG

GLAVA A7.

URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — LUXEMBOURG

POGLAVLJE A7 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI
POGLAVLJE A7 10 — PRIČUVE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE A7 01				
A7 01 01	***Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	12 293 000	12 063 000	11 076 466,54	90,10
A7 01 02	***Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja***				
A7 01 02 01	Vanjsko osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	7 195 000	7 012 000	7 516 618,47	104,47
A7 01 02 11	Ostali rashodi upravljanja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	270 000	270 000	255 296,—	94,55
	Članak A7 01 02 - Ukupno	7 465 000	7 282 000	7 771 914,47	104,11
A7 01 03	***Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	4 611 000	4 313 000	4 519 524,77	98,02
A7 01 50	***Kadrovska politika i upravljanje osobljem***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
A7 01 51	***Infrastrukturna politika i upravljanje infrastrukturom***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
A7 01 60	***Rashodi za dokumentaciju i knjižnicu***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE A7 01 - UKUPNO	24 369 000	23 658 000	23 367 905,78	95,89
	POGLAVLJE A7 10				
A7 10 01	***Privremena odobrena sredstva***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
A7 10 02	***Pričuva za pokrivanje nepredviđenih rashoda***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE A7 10 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava A7 - Ukupno	**24 369 000**	**23 658 000**	**23 367 905,78**	**95,89**
	SVEUKUPNO	**24 369 000**	**23 658 000**	**23 367 905,78**	**95,89**

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — LUXEMBOURG

GLAVA A7.

URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — LUXEMBOURG

POGLAVLJE A7 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI

A7 01 01 Rashodi koji se odnose na dužnosnike i privremeno osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
12 293 000	12 063 000	11 076 466,54

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje koji obavljaju poslove predviđene planom radnih mjesta:

— plaća, doplataka i plaćanja vezanih uz plaće,

— osiguranja za slučaj nezgode i zdravstveno osiguranje te drugih socijalnih davanja,

— osiguranja za slučaj nezaposlenosti za privremeno osoblje i plaćanja radi uspostave ili održavanja njihovih mirovinskih prava u zemlji njihova podrijetla,

— raznih doplataka i bespovratnih sredstava,

— troškova ponderiranja plaća dužnosnika i privremenog osoblja te troškova ponderiranja dijela prihoda prenesenog u zemlju izvan zemlje zaposlenja,

— putnih troškova dužnosnika i privremenog osoblja (uključujući njihove obitelji) pri preuzimanju dužnosti, odlasku iz institucije ili promjeni mjesta zaposlenja,

— doplatka za nastanjenje i preseljenje dužnosnika koji moraju promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti, premještaja na novo radno mjesto ili konačnog odlaska iz službe i preseljenja u drugo mjesto,

— troškova selidbe dužnosnika koji moraju promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti, premještaja na novo radno mjesto ili konačnog odlaska iz službe i preseljenja u drugo mjesto,

— troškova svih ažuriranja primitaka od rada tijekom financijske godine.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — LUXEMBOURG

POGLAVLJE A7 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A7 01 02 Rashodi za vanjsko osoblje i ostali rashodi upravljanja

A7 01 02 01 Vanjsko osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 195 000	7 012 000	7 516 618,47

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda:

— primitaka od rada ugovornog osoblja (u smislu glave IV. Uvjeta zaposlenja), programa socijalnog osiguranja ugovornog osoblja kojim upravlja institucija kako je navedeno u glavi IV. i troškova ponderiranja primitaka od rada tog osoblja,

— rashoda (primitci od rada, osiguranje itd.) nastalih primjenom privatnopravnih ugovora s vanjskim osobljem i korištenjem ustupljenim osobljem,

— troškova osoblja obuhvaćenog ugovorima o uslugama za tehničko i administrativno podizvođenje, dodatnu pomoć te pružanje intelektualnih usluga,

— troškova nacionalnih javnih službenika ili drugih stručnjaka koji su upućeni u Ured ili su u njemu privremeno angažirani i dodatnih troškova nastalih zbog upućivanja dužnosnika u nacionalne javne službe ili međunarodne organizacije,

— troškova svih ažuriranja primitaka od rada tijekom financijske godine.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 4 045 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Pravila o imenovanjima i plaćama te drugim financijskim uvjetima koje je donijela Komisija.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

A7 01 02 11 Ostali rashodi upravljanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
270 000	270 000	255 296,—

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — LUXEMBOURG

POGLAVLJE A7 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A7 01 02 *(nastavak)*

A7 01 02 11 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda:

— putnih troškova, dnevnica i dodatnih ili izvanrednih rashoda nastalih u vezi sa službenim putovanjima osoblja obuhvaćenog Pravilnikom o osoblju te upućenih nacionalnih ili međunarodnih stručnjaka ili dužnosnika,

— nadoknada troškova koje su imale osobe službeno predstavljajući Ured (nadoknada nije moguća za troškove predstavljanja u odnosu na osoblje Komisije ili drugih institucija Unije),

— putnih troškova, troškova boravka i dodatnih troškova stručnjaka koji sudjeluju u studijskim i radnim skupinama te troškova organizacije sastanaka kad oni nisu pokriveni postojećom infrastrukturom u sjedištima institucija ili vanjskim uredima (stručnjaci dobivaju naknadu na temelju odluka Komisije),

— troškova pića i hrane posluženih u posebnim prigodama tijekom internih sastanaka,

— raznih rashoda koji se odnose na konferencije, kongrese i sastanke na kojima sudjeluje Ured,

— troškova za specijalizirane studije i konzultacije koje na temelju ugovora provode visokokvalificirani stručnjaci (fizičke ili pravne osobe), pod uvjetom da osoblje koje Ured ima na raspolaganju ne može izravno obaviti takve poslove, uključujući kupnju već izrađenih studija,

— rashoda za izobrazbu radi poboljšanja vještina osoblja te rezultata rada i učinkovitosti Ureda:

  — naknada za stručnjake koji rade na utvrđivanju potreba u pogledu izobrazbe, planiraju, razvijaju i održavaju tečajeve te ocjenjuju i prate rezultate,

  — naknada za savjetnike u raznim područjima, osobito u odnosu na metode organizacije, upravljanje, strategiju, kvalitetu i upravljanje osobljem,

  — troškova pohađanja vanjske izobrazbe i članarina u mjerodavnim profesionalnim udrugama,

— rashoda koji se odnose na praktične aspekte organizacije tečajeva, korištenje prostora, prijevoz, obroke i smještaj sudionika u slučaju tečajeva izvan mjesta boravka,

— rashoda za izobrazbu koji se odnose na publikacije i informiranje, povezane internetske stranice i kupnju nastavne opreme, pretplate i licencije za učenje na daljinu, knjige, tiskovine i multimedijske proizvode,

— financiranja nastavnih pomagala.

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — LUXEMBOURG

POGLAVLJE A7 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A7 01 02 *(nastavak)*

A7 01 02 11 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Pravila o imenovanjima i plaćama te drugim financijskim uvjetima koje je donijela Komisija.

A7 01 03 ***Rashodi za zgrade i s njima povezani rashodi***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 611 000	4 313 000	4 519 524,77

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za zgrade Ureda i s njima povezane rashode, osobito:

— troškove kupnje zgrada, najma zgrada s pravom kupnje ili izgradnje zgrada,

— plaćanje troškova zakupa i *leasinga* vezanih uz zauzete zgrade ili dijelove zgrada te najma konferencijskih dvorana, skladišta, garaža i parkirnih mjesta,

— premije osiguranja za zgrade ili dijelove zgrada u kojima je smješten Ured,

— troškove za vodu, plin, električnu energiju i grijanje vezane uz zgrade ili dijelove zgrada u kojima je smješten Ured,

— troškove održavanja, izračunanih na temelju postojećih ugovora, za prostore, dizala, centralno grijanje, klimatizacijske uređaje itd.; rashode za poslove redovitog čišćenja, kupnju proizvoda za održavanje, pranje, strojno pranje i kemijsko čišćenje itd. te ličenje, popravke i potrošni materijal koji koriste službe za održavanje,

— rashode za odvajanje, odlaganje i uklanjanje otpada,

— obnovu zgrada, primjerice preinake rasporeda prostorija, preinake tehničkih instalacija i drugi stručni radovi vezani uz bravariju, električnu opremu, vodoinstalaterske i soboslikarske radove, oblaganje podova itd., te troškove izmjena ugrađene mrežne opreme i troškove potrebne opreme (Ured se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— troškove vezane uz fizičku i materijalnu sigurnost osoba i imovine, osobito ugovori o zaštiti zgrada, ugovori o održavanju sigurnosnih instalacija, izobrazbi i kupnji manje opreme (Ured se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — LUXEMBOURG

POGLAVLJE A7 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A7 01 03 *(nastavak)*

— troškove vezane uz zdravlje i sigurnost na radu, osobito kupnja, najam i održavanje vatrogasne opreme, zamjena opreme koju koristi osoblje obučeno za zaštitu od požara i troškovi zakonom propisanog nadzora (Ured se prije produženja ili sklapanja ugovora čija vrijednost prelazi 300 000 EUR, a u cilju racionalizacije rashoda, mora savjetovati s drugim institucijama o tome kakve su uvjete – u pogledu cijene, odabira valute, indeksiranja, trajanja i drugih odredaba – te institucije dogovorile u sličnim ugovorima),

— troškove pravnog, financijskog i tehničkog savjetovanja prije kupnje, unajmljivanja ili izgradnje zgrada,

— ostale rashode za zgrade, osobito naknade za upravljanje zgradama s više najmoprimaca, troškove pregleda prostora i naknade za komunalne usluge (odvoz smeća itd.),

— naknade za tehničku pomoć u vezi s opsežnom obnovom prostora,

— kupnju, najam ili lizing, održavanje, popravak, instaliranje i obnovu tehničke opreme i instalacija,

— kupnju, najam, održavanje i popravak namještaja,

— kupnju, najam, održavanje i popravak vozila,

— razne vrste osiguranja (osobito prema trećim osobama ili od krađe),

— rashode za radnu opremu, osobito:

  — kupnju uniformi (prije svega za dostavljače, vozače i ugostiteljsko osoblje),

  — kupnju i čišćenje radne odjeće radioničkog osoblja i osoblja čiji posao zahtijeva nošenje odjeće za zaštitu od lošeg vremena i hladnoće, prekomjernog trošenja i prljavštine,

  — kupnju opreme ili nadoknadu troškova za svu opremu koja bi mogla biti potrebna u skladu s direktivama 89/391/EEZ i 90/270/EEZ,

— preseljenja i reorganizacije odjela te rukovanje (preuzimanje, pohrana i dostava) opremom, namještajem i uredskim materijalom,

— rashode za opremanje zgrada telekomunikacijskim sustavima, osobito kupnju, najam, instaliranje i održavanje telefonskih centrala i razdjelnika, sustava za audiokonferencije i videokonferencije, interfona i mobilnih telefonskih sustava te rashode za podatkovne mreže (oprema i održavanje) i povezane usluge (upravljanje, podrška, dokumentacija, instaliranje i selidba),

— kupnju, najam ili lizing i održavanje računala, terminala, mini-računala, perifernih uređaja, uređaja za povezivanje i potrebnog softvera,

— kupnju, najam ili lizing te održavanje opreme za prikaz informacija u tiskanom obliku, npr. pisača, telefaks-uređaja, fotokopirnih uređaja, skenera i uređaja za umanjivanje ispisa,

— kupnju, najam ili lizing pisaćih strojeva i strojeva za obradu teksta te ostale elektroničke uredske opreme,

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — LUXEMBOURG

POGLAVLJE A7 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A7 01 03 *(nastavak)*

— instaliranje, konfiguriranje, održavanje, ispitivanje, dokumentaciju i materijale vezane uz tu opremu,

— troškove kupnje papira, omotnica, uredskog i tiskarskog materijala te troškove za usluge tiskanja koje obavljaju vanjski izvođači,

— poštanske i dostavljačke naknade za poštu, izvještaje i publikacije, poštanske i druge pakete otpremljene zračnim, kopnenim, morskim ili željezničkim putom, te za internu poštu Ureda,

— troškove pretplate i trošak kabelske ili radijske komunikacije (fiksni i mobilni telefoni, televizija, telekonferencije i videokonferencije), rashode za mreže za prijenos podataka, telematske usluge itd., te kupnju imenika,

— uspostavu telefonskih i računalnih veza te međunarodnih prijenosnih mreža među uredima Unije,

— tehničku i logističku potporu, izobrazbu i ostale opće aktivnosti koje se odnose na računalni hardver i softver, opću izobrazbu o informacijsko-komunikacijskim tehnologijama, pretplate na tehničku dokumentaciju u papirnatom ili elektroničkom obliku itd., vanjsko operativno osoblje, uredske usluge, članarine međunarodnim organizacijama itd., studije o sigurnosti i kontroli kvalitete koje se odnose na informatičku opremu i softvere te troškove korištenja, održavanja i razvoja softvera te provedbe informatičkih projekata,

— ostale rashode poslovanja koji nisu prethodno posebno navedeni.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.).

Direktiva Vijeća 90/270/EEZ od 29. svibnja 1990. o minimalnim zahtjevima u pogledu sigurnosti i zaštite zdravlja pri radu sa zaslonima (peta pojedinačna direktiva u smislu članka 16. stavka 1. Direktive 89/391/EEZ) (SL L 156, 21.6.1990., str. 14.).

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

A7 01 50 ***Kadrovska politika i upravljanje osobljem***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju:

— doprinosa Ureda za troškove rekreativnog centra i druge kulturne i sportske aktivnosti i inicijative za promicanje kontakta među osobljem različitih nacionalnosti,

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — LUXEMBOURG

POGLAVLJE A7 01 — ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

A7 01 50 *(nastavak)*

— doprinosa Ureda za troškove jaslica i dječjih vrtića,

— rashoda za sljedeće kategorije osoba, u okviru politike pomaganja osobama s invaliditetom:

— dužnosnici i privremeno osoblje u aktivnoj službi,

— bračni drugovi dužnosnika i privremenog osoblja u aktivnoj službi,

— sva uzdržavana djeca u smislu Pravilnika o osoblju.

Njima su obuhvaćeni, u granicama dostupnih proračunskih sredstava i nakon potraživanja prava na nacionalnoj razini u zemlji boravka ili podrijetla, propisno dokumentirani nemedicinski rashodi koji se priznaju kao neophodni i proizlaze iz invalidnosti.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

A7 01 51 ***Infrastrukturna politika i upravljanje infrastrukturom***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju:

— troškova za tekuće poslovanje i preuređenje restorana, kafeterija i kantina,

— naknade štete koju snosi Ured i štete koja proizlazi iz odgovornosti prema trećim osobama te rashoda koji se odnose na slučajeve kada radi pravednosti treba isplatiti odštetu bez pravnog zahtjeva koji bi iz nje proizlazio.

A7 01 60 ***Rashodi za dokumentaciju i knjižnicu***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za izradu i razvoj intranetske stranice Komisije (*My IntraComm*), pretplate na pristup podatkovnim uslugama, troškove uvezivanja i ostalih rashoda potrebnih za očuvanje knjiga i publikacija, rashoda za pretplate na novine i stručne periodične publikacije te nabavu publikacija i tehničkih radova povezanih s djelatnošću Ureda.

KOMISIJA
URED ZA INFRASTRUKTURU I LOGISTIKU — LUXEMBOURG

POGLAVLJE A7 10 — PRIČUVE

A7 10 01 Privremena odobrena sredstva

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Odobrena sredstva unesena u ovo poglavlje isključivo su privremena i mogu se koristiti tek nakon prijenosa u druga poglavlja u skladu s odgovarajućim postupkom utvrđenim Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

A7 10 02 Pričuva za pokrivanje nepredviđenih rashoda

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

OSOBLJĖ

Komisija

Administracija

Funkcijske grupe i platni razredi (1) (2)	Administracija			
	2017		2016	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	24	—	24	—
AD 15	190	22	190	22
AD 14	637	31	550	31
AD 13	1 732	—	1 819	—
AD 12	1 290	44	1 202	44
AD 11	797	62	816	62
AD 10	976	21	959	21
AD 9	1 298	9	1 087	9
AD 8	1 466	26	1 336	26
AD 7	1 322	20	1 356	20
AD 6	925	10	1 123	10
AD 5	883	6	971	6
Ukupno AD	11 540	251	11 433	251
AST 11	190	—	178	—
AST 10	151	10	152	10
AST 9	608	—	613	—
AST 8	584	13	618	13
AST 7	1 107	18	1 142	18
AST 6	650	19	614	19
AST 5	1 047	16	1 020	16
AST 4	861	—	980	—
AST 3	632	—	727	—
AST 2	295	13	296	13
AST 1	210	—	274	—
Ukupno AST	6 335	89	6 614	89
AST/SC 6	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—
AST/SC 4	65	35	65	35
AST/SC 3	—	—	—	—
AST/SC 2	70	—	70	—
AST/SC 1	401	—	300	—
Ukupno AST/SC	536	35	435	35
Ukupno	**18 411**	**375**	**18 482**	**375**
Sveukupno	**18 786**		**18 857**	

(1) U planu radnih mjesta dopuštena su sljedeća *ad personam* imenovanja: do 25 AD 15 može postati AD 16; do 21 AD 14 može postati AD 15; do 13 AD 11 može postati AD 14 i jedan AST 8 može postati AST 10.

(2) Plan radnih mjesta, u skladu s člankom 53. Ugovora o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju, obuhvaća sljedeća stalna radna mjesta u Agenciji za nabavu: jedno *ad personam* AD 15 za glavnog direktora Agencije, dva AD 14 (od toga jedno za zamjenika glavnog direktora Agencije), tri AD 12, jedno AD 11, dva AD 10, jedno AST 10, dva AST 8, jedno AST 7, devet AST 6, jedno AST 5 i dva AST 3.

Istraživanje i inovacije — Zajednički istraživački centar

Funkcijske grupe i platni razredi	Istraživanje i inovacije — Zajednički istraživački centar			
	2017		2016	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	2	—	2	—
AD 15	10	—	10	—
AD 14	70	—	72	—
AD 13	223	—	225	—
AD 12	170	—	174	—
AD 11	44	—	44	—
AD 10	49	—	51	—
AD 9	86	—	74	—
AD 8	80	—	78	—
AD 7	68	—	76	—
AD 6	48	—	62	—
AD 5	9	—	9	—
Ukupno AD	859	—	877	—
AST 11	53	—	49	—
AST 10	62	—	66	—
AST 9	153	—	153	—
AST 8	80	—	92	—
AST 7	101	—	109	—
AST 6	91	—	91	—
AST 5	121	—	119	—
AST 4	116	—	114	—
AST 3	73	—	83	—
AST 2	25	—	35	—
AST 1	5	—	5	—
Ukupno AST	880	—	916	—
AST/SC 6	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—
AST/SC 2	1	—	—	—
AST/SC 1	8	—	9	—
Ukupno AST/SC	9	—	9	—
Ukupno	**1 748**	**—**	**1 802**	**—**
Sveukupno	**1 748**		**1 802**	

Istraživanje i inovacije — Neizravno djelovanje - 2

Funkcijske grupe i platni razredi	Istraživanje i inovacije — Neizravno djelovanje			
	2017		2016	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	1	—	1	—
AD 15	19	—	19	—
AD 14	94	—	85	—
AD 13	238	—	250	—
AD 12	142	—	143	—
AD 11	54	—	59	—
AD 10	77	—	61	—
AD 9	110	—	98	—
AD 8	84	—	89	—
AD 7	71	—	88	—
AD 6	58	—	75	—
AD 5	34	—	51	—
Ukupno AD	982	—	1 019	—
AST 11	17	—	17	—
AST 10	15	—	9	—
AST 9	52	—	49	—
AST 8	42	—	54	—
AST 7	87	—	80	—
AST 6	103	—	80	—
AST 5	102	—	102	—
AST 4	76	—	76	—
AST 3	34	—	73	—
AST 2	9	—	20	—
AST 1	2	—	33	—
Ukupno AST	539	—	593	—
AST/SC 6	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—
AST/SC 3	3	—	—	—
AST/SC 2	5	—	—	—
AST/SC 1	8	—	17	—
Ukupno AST/SC	16	—	17	—
Ukupno	**1 537**	**—**	**1 629**	**—**
Sveukupno [1]	**1 537**		**1 629**	

[1] U planu radnih mjesta dopušteno je sljedeće ad personam imenovanje: dva AD 15 postaju AD 16; jedan AD 14 postaje AD 15.

Uredi

Ured za publikacije (OP)

Funkcijske grupe i platni razredi	Ured za publikacije (OP)			
	2017		2016	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	1	—	1	—
AD 15	3	—	3	—
AD 14	8	—	8	—
AD 13	9	—	9	—
AD 12	14	—	14	—
AD 11	9	—	9	—
AD 10	14	—	13	—
AD 9	20	—	20	—
AD 8	13	—	13	—
AD 7	14	—	13	—
AD 6	13	—	11	—
AD 5	16	—	17	—
Ukupno AD	134	—	131	—
AST 11	20	—	21	—
AST 10	20	—	21	—
AST 9	46	—	48	—
AST 8	39	—	39	—
AST 7	63	—	55	—
AST 6	84	—	86	—
AST 5	90	—	105	—
AST 4	57	—	56	—
AST 3	38	—	46	—
AST 2	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—
Ukupno AST	457	—	477	—
AST/SC 6	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—
AST/SC 2	2	—	—	—
AST/SC 1	2	—	5	—
Ukupno AST/SC	4	—	5	—
Ukupno	**595**	**—**	**613**	**—**
Sveukupno	**595**		**613**	

Europski ured za borbu protiv prijevara (OLAF)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europski ured za borbu protiv prijevara (OLAF)			
	2017		2016	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	1	—	1	—
AD 15	2	1	2	1
AD 14	13	—	9	—
AD 13	22	6	19	6
AD 12	21	7	20	11
AD 11	19	—	18	—
AD 10	17	1	20	1
AD 9	22	6	23	7
AD 8	15	—	17	—
AD 7	21	—	17	—
AD 6	11	—	13	—
AD 5	15	—	17	—
Ukupno AD	179	21	176	26
AST 11	6	9	6	9
AST 10	9	4	9	4
AST 9	15	2	16	2
AST 8	12	9	14	10
AST 7	15	—	13	—
AST 6	6	—	9	—
AST 5	19	—	20	—
AST 4	19	—	23	—
AST 3	12	—	17	—
AST 2	4	—	6	—
AST 1	—	—	—	—
Ukupno AST	117	24	133	25
AST/SC 6	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—
AST/SC 2	4	—	—	—
AST/SC 1	4	—	8	—
Ukupno AST/SC	8	—	8	—
Ukupno	**304**	**45**	**317**	**51**
Sveukupno	**349**		**368**	

Europski ured za odabir osoblja (EPSO)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europski ured za odabir osoblja (EPSO)			
	2017		2016	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—
AD 15	—	1	—	1
AD 14	1	—	1	—
AD 13	7	—	7	—
AD 12	4	—	3	—
AD 11	3	—	4	—
AD 10	3	—	3	—
AD 9	3	—	3	—
AD 8	3	—	3	—
AD 7	1	—	1	—
AD 6	1	—	1	—
AD 5	5	—	4	—
Ukupno AD	31	1	30	1
AST 11	4	—	4	—
AST 10	4	—	3	—
AST 9	7	—	7	—
AST 8	6	—	6	—
AST 7	12	—	10	—
AST 6	10	—	11	—
AST 5	12	—	12	—
AST 4	11	—	10	—
AST 3	8	—	10	—
AST 2	2	—	6	—
AST 1	—	—	2	—
Ukupno AST	76	—	81	—
AST/SC 6	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—
AST/SC 2	1	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	1	—	—	—
Ukupno	**108**	**1**	**111**	**1**
Sveukupno	**109** [1]		**112**	

[1] Od toga stalna radna mjesta u Europskoj upravnoj školi (EUSA): tri AD 12, jedno AD 11, dva AD 8, jedno AST 10, dva AST 9, jedno AST 8, jedno AST 7, jedno AST 5, jedno AST 4 i dva AST 3.

Ured za upravljanje individualnim materijalnim pravima i njihovu isplatu (PMO)

Funkcijske grupe i platni razredi	Ured za upravljanje individualnim materijalnim pravima i njihovu isplatu (PMO)			
	2017		2016	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—
AD 15	1	—	1	—
AD 14	5	—	3	—
AD 13	10	—	11	—
AD 12	7	—	7	—
AD 11	1	—	1	—
AD 10	4	—	2	—
AD 9	2	—	2	—
AD 8	5	—	3	—
AD 7	2	—	2	—
AD 6	1	—	1	—
AD 5	—	—	1	—
Ukupno AD	38	—	34	—
AST 11	6	—	8	—
AST 10	7	—	10	—
AST 9	15	—	12	—
AST 8	18	—	18	—
AST 7	42	—	42	—
AST 6	30	—	29	—
AST 5	7	—	16	—
AST 4	1	—	—	—
AST 3	1	—	—	—
AST 2	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—
Ukupno AST	127	—	135	—
AST/SC 6	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—
Ukupno	**165**	**—**	**169**	**—**
Sveukupno	**165** [1]		**169**	

[1] Od toga sedam radnih mjesta za tajništvo Nadzornog odbora Europskog ureda za borbu protiv prijevara (OLAF)

Ured za infrastrukturu i logistiku u Bruxellesu (OIB)

Funkcijske grupe i platni razredi	Ured za infrastrukturu i logistiku u Bruxellesu (OIB)			
	2017		2016	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—
AD 15	1	—	1	—
AD 14	7	—	7	—
AD 13	13	—	13	—
AD 12	7	—	7	—
AD 11	5	—	5	—
AD 10	8	—	8	—
AD 9	7	—	7	—
AD 8	7	—	7	—
AD 7	8	—	8	—
AD 6	9	—	9	—
AD 5	12	—	10	—
Ukupno AD	84	—	82	—
AST 11	8	—	8	—
AST 10	8	—	8	—
AST 9	14	—	14	—
AST 8	19	—	19	—
AST 7	42	—	41	—
AST 6	42	—	39	—
AST 5	72	—	73	—
AST 4	26	—	52	—
AST 3	24	—	24	—
AST 2	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—
Ukupno AST	255	—	278	—
AST/SC 6	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—
Ukupno	**339**	**—**	**360**	**—**
Sveukupno	**339**		**360**	

Ured za infrastrukturu i logistiku u Luxembourgu (OIL)

Funkcijske grupe i platni razredi	Ured za infrastrukturu i logistiku u Luxembourgu (OIL)			
	2017		2016	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—
AD 15	1	—	1	—
AD 14	3	—	3	—
AD 13	4	—	4	—
AD 12	4	—	2	—
AD 11	2	—	2	—
AD 10	2	—	2	—
AD 9	4	—	4	—
AD 8	4	—	4	—
AD 7	3	—	3	—
AD 6	3	—	3	—
AD 5	—	—	2	—
Ukupno AD	30	—	30	—
AST 11	2	—	2	—
AST 10	2	—	2	—
AST 9	8	—	6	—
AST 8	7	—	7	—
AST 7	14	—	14	—
AST 6	14	—	17	—
AST 5	19	—	24	—
AST 4	17	—	15	—
AST 3	10	—	12	—
AST 2	1	—	1	—
AST 1	—	—	—	—
Ukupno AST	94	—	100	—
AST/SC 6	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—
AST/SC 2	2	—	—	—
AST/SC 1	2	—	4	—
Ukupno AST/SC	4	—	4	—
Ukupno	**128**	**—**	**134**	**—**
Sveukupno	**128**		**134**	

Tijela koja je osnovala Europska unija i koja imaju pravnu osobnost

Decentralizirane agencije

Decentralizirane agencije — Poduzetništvo i industrija

Europska agencija za kemikalije (ECHA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europska agencija za kemikalije (ECHA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	1	—	1	—	1
AD 14	—	5	—	3	—	4
AD 13	—	15	—	8	—	15
AD 12	—	20	—	12	—	22
AD 11	—	34	—	17	—	34
AD 10	—	39	—	28	—	36
AD 9	—	54	—	41	—	54
AD 8	—	62	—	57	—	60
AD 7	—	64	—	58	—	57
AD 6	—	35	—	75	—	45
AD 5	—	8	—	36	—	8
Ukupno AD	—	337	—	336	—	336
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	5	—	3	—	6
AST 8	—	7	—	1	—	9
AST 7	—	14	—	6	—	15
AST 6	—	15	—	9	—	16
AST 5	—	34	—	27	—	34
AST 4	—	22	—	22	—	14
AST 3	—	18	—	45	—	23
AST 2	—	5	—	15	—	7
AST 1	—	3	—	3	—	5
Ukupno AST	—	123	—	131	—	129
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**460**	**—**	**467**	**—**	**465**
Sveukupno	**460**		**467**		**465**	

Agencija za europski GNSS (GSA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europska agencija za GNSS (GSA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	—	—	—	—	—
AD 14	—	1	—	1	—	1
AD 13	—	2	—	—	—	1
AD 12	—	5	—	3	—	5
AD 11	—	6	—	2	—	5
AD 10	—	13	—	7	—	12
AD 9	—	12	—	10	—	12
AD 8	—	30	—	22	—	30
AD 7	—	34	—	38	—	34
AD 6	—	8	—	9	—	8
AD 5	—	—	—	2	—	—
Ukupno AD	—	111	—	94	—	108
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	—	—	—	—	—
AST 8	—	—	—	—	—	—
AST 7	—	—	—	—	—	—
AST 6	—	2	—	—	—	1
AST 5	—	1	—	1	—	2
AST 4	—	1	—	1	—	1
AST 3	—	—	—	2	—	—
AST 2	—	1	—	—	—	1
AST 1	—	—	—	1	—	—
Ukupno AST	—	5	—	5	—	5
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**116**	**—**	**99**	**—**	**113**
Sveukupno	**116**		**99**		**113**	

Decentralizirane agencije — Zapošljavanje, socijalna pitanja i uključenost

Europska zaklada za poboljšanje životnih i radnih uvjeta (Eurofound)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europska zaklada za poboljšanje životnih i radnih uvjeta (Eurofound)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	1	—	—	—	1
AD 14	—	1	—	2	—	1
AD 13	1	4	—	3	—	4
AD 12	2	7	2	4	2	8
AD 11	—	5	1	4	1	5
AD 10	2	4	—	1	1	4
AD 9	1	3	1	2	1	3
AD 8	1	6	2	5	1	5
AD 7	—	7	1	6	2	5
AD 6	—	4	—	7	—	5
AD 5	—	1	1	6	—	1
Ukupno AD	7	43	8	40	8	42
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	2	—	2	—	2
AST 9	—	5	—	3	—	7
AST 8	—	8	—	3	—	8
AST 7	2	8	—	9	1	10
AST 6	3	1	1	4	3	—
AST 5	1	8	3	3	2	8
AST 4	1	1	—	5	1	—
AST 3	—	1	—	4	—	—
AST 2	1	—	1	4	1	1
AST 1	—	1	4	1	—	1
Ukupno AST	8	35	9	38	8	37
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**15**	**78**	**17**	**78**	**16**	**79**
Sveukupno	**93**		**95**		**95**	

Europska agencija za sigurnost i zdravlje na radu (EU-OSHA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europska agencija za sigurnost i zdravlje na radu (EU-OSHA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	—	—	—	—	—
AD 14	—	1	—	1	—	1
AD 13	—	2	—	2	—	1
AD 12	—	2	—	1	—	2
AD 11	—	1	—	1	—	1
AD 10	—	3	—	1	—	3
AD 9	—	3	—	1	—	1
AD 8	—	5	—	6	—	7
AD 7	—	7	—	6	—	5
AD 6	—	—	—	4	—	3
AD 5	—	—	—	—	—	—
Ukupno AD	—	24	—	23	—	24
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	1	—	1	—	1
AST 8	—	—	—	—	—	—
AST 7	—	—	—	—	—	1
AST 6	—	3	—	2	—	3
AST 5	—	6	—	3	—	4
AST 4	—	2	—	7	—	4
AST 3	—	4	—	2	—	3
AST 2	—	—	—	2	—	1
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	16	—	17	—	17
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**40**	**—**	**40**	**—**	**41**
Sveukupno	**40**		**40**		**41**	

Decentralizirane agencije — Mobilnost i promet

Europska agencija za sigurnost zračnog prometa (EASA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europska agencija za sigurnost zračnog prometa (EASA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	1	—	2	—	1
AD 14	—	25	—	23	—	25
AD 13	—	32	—	31	—	32
AD 12	—	53	—	48	—	53
AD 11	—	76	—	72	—	76
AD 10	—	98	—	95	—	98
AD 9	—	117	—	118	—	117
AD 8	—	77	—	81	—	77
AD 7	—	52	—	55	—	47
AD 6	—	20	—	24	—	20
AD 5	—	1	—	2	—	2
Ukupno AD	—	552	—	551	—	548
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	1	—	1	—	1
AST 8	—	4	—	4	—	4
AST 7	—	14	—	12	—	13
AST 6	—	25	—	22	—	23
AST 5	—	33	—	32	—	33
AST 4	—	24	—	26	—	25
AST 3	—	16	—	18	—	17
AST 2	—	8	—	11	—	10
AST 1	—	1	—	2	—	2
Ukupno AST	—	126	—	128	—	128
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**678**	**—**	**679**	**—**	**676**
Sveukupno	**678**		**679**		**676**	

Europska agencija za pomorsku sigurnost (EMSA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europska agencija za pomorsku sigurnost (EMSA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	1	—	—	—	1
AD 14	—	1	—	2	—	1
AD 13	1	4	—	1	1	3
AD 12	1	10	1	7	1	10
AD 11	—	14	—	5	—	14
AD 10	1	19	1	18	1	18
AD 9	—	28	—	26	—	28
AD 8	—	29	—	31	1	24
AD 7	—	26	—	16	—	24
AD 6	—	12	1	24	—	12
AD 5	—	5	—	5	—	—
Ukupno AD	3	149	3	135	4	135
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	1	—	—	—	1
AST 9	—	—	—	1	—	—
AST 8	—	1	—	—	—	1
AST 7	—	4	—	2	—	4
AST 6	—	15	—	5	—	11
AST 5	—	20	—	16	—	18
AST 4	—	16	—	20	—	16
AST 3	—	3	—	15	—	12
AST 2	—	—	—	4	—	—
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	60	—	63	—	63
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**3**	**209**	**3**	**198**	**4**	**198**
Sveukupno	**212**		**201**		**202**	

Agencija Europske unije za željeznice

Funkcijske grupe i platni razredi	Agencija Europske unije za željeznice (ERA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	—	—	—	—	—
AD 14	—	1	—	1	—	1
AD 13	—	—	—	—	—	—
AD 12	—	1	—	—	—	—
AD 11	—	5	—	3	—	6
AD 10	—	18	—	13	—	14
AD 9	—	33	—	26	—	31
AD 8	—	21	—	15	—	20
AD 7	—	14	—	19	—	13
AD 6	—	10	—	21	—	14
AD 5	—	—	—	—	—	—
Ukupno AD	—	103	—	98	—	99
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	3	—	2	—	3
AST 8	—	5	—	1	—	4
AST 7	—	4	—	1	—	4
AST 6	—	3	—	3	—	3
AST 5	—	8	—	7	—	7
AST 4	—	9	—	6	—	6
AST 3	—	3	—	10	—	6
AST 2	—	1	—	6	—	3
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	36	—	36	—	36
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**139**	**—**	**134**	**—**	**135**
Sveukupno	**139**		**134**		**135**	

Decentralizirane agencije — Zaštita okoliša

Europska agencija za okoliš (EEA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europska agencija za okoliš (EEA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	1	—	—	—	1
AD 14	—	2	—	2	—	2
AD 13	1	3	—	1	1	3
AD 12	—	12	1	8	—	11
AD 11	—	11	—	9	—	10
AD 10	—	11	—	6	—	10
AD 9	—	11	—	8	—	10
AD 8	—	8	—	10	—	10
AD 7	—	3	—	10	—	7
AD 6	—	—	—	7	—	—
AD 5	—	—	—	—	—	—
Ukupno AD	1	62	1	61	1	64
AST 11	—	3	—	—	—	3
AST 10	—	4	—	2	—	3
AST 9	3	9	1	2	3	8
AST 8	—	10	2	7	—	10
AST 7	—	10	—	9	—	10
AST 6	—	10	—	6	—	10
AST 5	—	12	—	11	—	10
AST 4	—	3	—	13	—	7
AST 3	—	—	—	7	—	1
AST 2	—	—	—	5	—	—
AST 1	—	—	—	1	—	—
Ukupno AST	3	61	3	63	3	62
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**4**	**123**	**4**	**124**	**4**	**126**
Sveukupno	**127**		**128**		**130**	

Europska agencija za kemikalije (ECHA) — Aktivnosti u području zakonodavstva o biocidima

Vidjeti Plan radnih mjesta za osoblje S 03 01 02 — Europska agencija za kemikalije

Europska agencija za kemikalije (ECHA) — Aktivnosti u području zakonodavstva o uvozu i izvozu opasnih kemikalija

Vidjeti Plan radnih mjesta za osoblje S 03 01 02 — Europska agencija za kemikalije

Decentralizirane agencije — Komunikacijske mreže, sadržaji i tehnologije

Agencija Europske unije za mrežnu i informacijsku sigurnost (ENISA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Agencija Europske unije za mrežnu i informacijsku sigurnost (ENISA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	1	—	1	—	1
AD 14	—	—	—	—	—	—
AD 13	—	—	—	—	—	—
AD 12	—	3	—	2	—	3
AD 11	—	—	—	1	—	—
AD 10	—	5	—	3	—	5
AD 9	—	10	—	3	—	9
AD 8	—	15	—	4	—	9
AD 7	—	—	—	1	—	7
AD 6	—	—	—	14	—	—
AD 5	—	—	—	1	—	—
Ukupno AD	—	34	—	30	—	34
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	—	—	—	—	—
AST 8	—	—	—	—	—	—
AST 7	—	2	—	—	—	—
AST 6	—	5	—	1	—	3
AST 5	—	5	—	3	—	5
AST 4	—	2	—	3	—	1
AST 3	—	—	—	7	—	3
AST 2	—	—	—	1	—	2
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	14	—	15	—	14
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**48**	**—**	**45**	**—**	**48**
Sveukupno	**48**		**45**		**48**	

Tijelo europskih regulatora za elektroničke komunikacije (BEREC) — Ured

Funkcijske grupe i platni razredi	Tijelo europskih regulatora za elektroničke komunikacije (BEREC) — Ured					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	—	—	—	—	—
AD 14	—	1	—	1	—	1
AD 13	—	—	—	—	—	—
AD 12	—	—	—	—	—	—
AD 11	—	—	—	—	—	—
AD 10	—	1	—	—	—	1
AD 9	—	1	—	1	—	1
AD 8	—	2	—	—	—	2
AD 7	—	1	—	3	—	1
AD 6	—	4	—	2	—	2
AD 5	—	1	—	3	—	3
Ukupno AD	—	11	—	10	—	11
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	—	—	—	—	—
AST 8	—	—	—	—	—	—
AST 7	—	—	—	—	—	—
AST 6	—	—	—	—	—	—
AST 5	—	—	—	—	—	—
AST 4	—	3	—	2	—	2
AST 3	—	—	—	2	—	2
AST 2	—	—	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	3	—	4	—	4
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**14**	**—**	**14**	**—**	**15**
Sveukupno	**14**		**14**		**15**	

Decentralizirane agencije — Pomorstvo i ribarstvo

Europska agencija za kontrolu ribarstva (EFCA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europska agencija za kontrolu ribarstva (EFCA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	1	—	1	—	1
AD 14	—	—	—	—	—	—
AD 13	—	2	—	2	—	2
AD 12	—	3	—	2	—	2
AD 11	—	—	—	—	—	—
AD 10	—	3	—	3	—	3
AD 9	—	6	—	6	—	6
AD 8	—	14	—	5	—	5
AD 7	—	2	—	1	—	2
AD 6	—	—	—	2	—	1
AD 5	—	—	—	—	—	—
Ukupno AD	—	31	—	22	—	22
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	7	—	7	—	7
AST 9	—	3	—	3	—	3
AST 8	—	3	—	3	—	3
AST 7	—	8	—	8	—	8
AST 6	—	2	—	2	—	2
AST 5	—	6	—	6	—	6
AST 4	—	1	—	—	—	—
AST 3	—	—	—	1	—	—
AST 2	—	—	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	30	—	30	—	29
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**61**	**—**	**52**	**—**	**51**
Sveukupno	**61**		**52**		**51**	

Decentralizirane agencije — Unutarnje tržište i usluge

Europsko nadzorno tijelo za bankarstvo (EBA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europsko nadzorno tijelo za bankarstvo (EBA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	1	—	—	—	1
AD 15	—	1	—	1	—	1
AD 14	—	2	—	1	—	2
AD 13	—	2	—	3	—	2
AD 12	—	7	—	6	—	7
AD 11	—	12	—	10	—	11
AD 10	—	11	—	10	—	11
AD 9	—	15	—	14	—	14
AD 8	—	20	—	18	—	19
AD 7	—	21	—	23	—	20
AD 6	—	16	—	16	—	14
AD 5	—	15	—	7	—	14
Ukupno AD	—	123	—	109	—	116
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	—	—	—	—	—
AST 8	—	—	—	—	—	—
AST 7	—	—	—	—	—	—
AST 6	—	1	—	—	—	1
AST 5	—	4	—	4	—	4
AST 4	—	3	—	2	—	3
AST 3	—	2	—	2	—	2
AST 2	—	1	—	1	—	1
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	11	—	9	—	11
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**134**	**—**	**118**	**—**	**127**
Sveukupno	**134**		**118**		**127**	

Europsko nadzorno tijelo za osiguranje i strukovno mirovinsko osiguranje (EIOPA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europsko nadzorno tijelo za osiguranje i strukovno mirovinsko osiguranje (EIOPA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	1	—	—	—	1
AD 15	—	1	—	1	—	1
AD 14	—	1	—	1	—	1
AD 13	—	3	—	3	—	3
AD 12	—	8	—	5	—	6
AD 11	—	10	—	7	—	9
AD 10	—	10	—	8	—	9
AD 9	—	12	—	9	—	10
AD 8	—	12	—	11	—	11
AD 7	—	12	—	10	—	12
AD 6	—	11	—	9	—	10
AD 5	—	4	—	9	—	5
Ukupno AD	—	85	—	73	—	78
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	1	—	—	—	1
AST 9	—	1	—	1	—	1
AST 8	—	2	—	1	—	2
AST 7	—	3	—	1	—	2
AST 6	—	3	—	4	—	3
AST 5	—	3	—	2	—	2
AST 4	—	2	—	2	—	2
AST 3	—	1	—	2	—	2
AST 2	—	—	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	16	—	13	—	15
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**101**	**—**	**86**	**—**	**93**
Sveukupno	**101**		**86**		**93**	

Europsko nadzorno tijelo za vrijednosne papire i tržišta kapitala (ESMA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europsko nadzorno tijelo za vrijednosne papire i tržišta kapitala (ESMA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	1	—	—	—	1
AD 15	—	1	—	1	—	1
AD 14	—	—	—	1	—	—
AD 13	—	2	—	—	—	2
AD 12	—	5	—	2	—	4
AD 11	—	8	—	3	—	7
AD 10	—	13	—	1	—	10
AD 9	—	26	—	16	—	22
AD 8	—	28	—	26	—	29
AD 7	—	26	—	36	—	24
AD 6	—	14	—	14	—	17
AD 5	—	13	—	16	—	10
Ukupno AD	—	137	—	116	—	127
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	—	—	—	—	—
AST 8	—	1	—	—	—	—
AST 7	—	2	—	—	—	2
AST 6	—	3	—	—	—	2
AST 5	—	4	—	2	—	4
AST 4	—	3	—	1	—	4
AST 3	—	—	—	6	—	1
AST 2	—	—	—	1	—	—
AST 1	—	—	—	3	—	—
Ukupno AST	—	13	—	13	—	13
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**150**	**—**	**129**	**—**	**140**
Sveukupno	**150**		**129**		**140**	

Decentralizirane agencije — Obrazovanje i kultura

Europski centar za razvoj strukovnog osposobljavanja (Cedefop)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europski centar za razvoj strukovnog osposobljavanja (Cedefop)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	1	—	1	—	1
AD 14	—	1	—	1	—	1
AD 13	—	2	—	2	—	2
AD 12	4	4	5	3	5	4
AD 11	—	10	—	9	—	10
AD 10	—	10	—	7	—	9
AD 9	—	5	—	4	—	5
AD 8	—	5	—	5	—	5
AD 7	—	4	—	6	—	4
AD 6	—	2	—	5	—	2
AD 5	—	—	—	—	—	—
Ukupno AD	4	44	5	43	5	43
AST 11	—	1	—	—	—	1
AST 10	1	1	1	1	1	1
AST 9	—	2	—	2	—	2
AST 8	2	2	2	2	2	2
AST 7	3	7	1	6	3	7
AST 6	4	5	4	3	4	5
AST 5	1	6	4	6	2	6
AST 4	—	9	—	10	—	10
AST 3	—	—	—	4	—	—
AST 2	—	—	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	11	33	12	34	12	34
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**15**	**77**	**17**	**77**	**17**	**77**
Sveukupno	**92**		**94**		**94**	

Europska zaklada za stručnu izobrazbu (ETF)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europska zaklada za osposobljavanje (ETF)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	—	—	—	—	—
AD 14	—	1	—	1	—	1
AD 13	—	6	—	—	—	6
AD 12	—	14	—	8	—	13
AD 11	—	7	—	9	—	9
AD 10	—	8	—	5	—	6
AD 9	—	13	—	12	—	12
AD 8	—	5	—	7	—	7
AD 7	—	3	—	14	—	5
AD 6	—	—	—	2	—	—
AD 5	—	—	—	1	—	—
Ukupno AD	—	57	—	59	—	59
AST 11	—	3	—	—	—	2
AST 10	—	5	—	1	—	4
AST 9	—	8	—	7	—	9
AST 8	—	6	—	4	—	6
AST 7	—	4	—	5	—	4
AST 6	—	4	—	3	—	4
AST 5	—	1	—	4	—	2
AST 4	—	—	—	3	—	—
AST 3	—	—	—	4	—	—
AST 2	—	—	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	31	—	31	—	31
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**88**	**—**	**90**	**—**	**90**
Sveukupno	**88**		**90**		**90**	

Decentralizirane agencije — Zdravlje i zaštita potrošača

Europski centar za sprečavanje i kontrolu bolesti (ECDC)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europski centar za sprečavanje i kontrolu bolesti (ECDC)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	1	—	—	—	1
AD 14	—	7	—	—	—	7
AD 13	—	6	—	1	—	6
AD 12	—	10	—	4	—	10
AD 11	—	16	—	4	—	16
AD 10	—	23	—	5	—	23
AD 9	—	32	—	10	—	25
AD 8	—	18	—	33	—	19
AD 7	—	13	—	1	—	16
AD 6	—	1	—	14	—	6
AD 5	—	—	—	40	—	—
Ukupno AD	—	127	—	112	—	129
AST 11	—	2	—	—	—	2
AST 10	—	4	—	—	—	3
AST 9	—	4	—	—	—	3
AST 8	—	8	—	—	—	7
AST 7	—	12	—	4	—	11
AST 6	—	16	—	2	—	16
AST 5	—	9	—	12	—	14
AST 4	—	—	—	28	—	1
AST 3	—	—	—	—	—	—
AST 2	—	—	—	5	—	—
AST 1	—	—	—	8	—	—
Ukupno AST	—	55	—	59	—	57
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**182**	**—**	**171**	**—**	**186**
Sveukupno	**182**		**171**		**186**	

Europska agencija za sigurnost hrane (EFSA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europska agencija za sigurnost hrane (EFSA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	1	—	—	—	1
AD 14	—	2	—	1	—	2
AD 13	—	2	—	1	—	2
AD 12	1	16	—	5	1	15
AD 11	—	11	—	5	—	11
AD 10	1	17	—	8	1	16
AD 9	1	42	—	26	1	42
AD 8	—	54	—	59	—	54
AD 7	1	56	4	46	1	57
AD 6	1	15	1	45	1	17
AD 5	—	6	—	16	—	8
Ukupno AD	5	222	5	212	5	225
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	—	—	—	—	—
AST 8	—	3	—	—	—	3
AST 7	—	4	—	2	—	4
AST 6	—	9	—	1	—	9
AST 5	—	30	—	15	—	30
AST 4	—	23	—	35	—	26
AST 3	—	25	—	19	—	25
AST 2	—	2	—	35	—	3
AST 1	—	—	—	3	—	—
Ukupno AST	—	96	—	110	—	100
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**5**	**318**	**5**	**322**	**5**	**325**
Sveukupno	**323**		**327**		**330**	

Europska agencija za lijekove (EMA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europska agencija za lijekove (EMA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	4	—	3	—	4
AD 14	—	6	—	5	—	6
AD 13	—	11	—	9	—	9
AD 12	—	40	—	37	—	42
AD 11	—	40	—	36	—	38
AD 10	—	43	—	39	—	44
AD 9	—	42	—	36	—	37
AD 8	—	53	—	51	—	54
AD 7	—	61	—	51	—	54
AD 6	—	37	—	36	—	37
AD 5	—	3	—	30	—	18
Ukupno AD	—	340	—	333	—	343
AST 11	—	2	—	2	—	2
AST 10	—	6	—	5	—	5
AST 9	—	7	—	6	—	7
AST 8	—	16	—	16	—	16
AST 7	—	19	—	18	—	19
AST 6	—	43	—	38	—	39
AST 5	—	43	—	41	—	43
AST 4	—	52	—	50	—	49
AST 3	—	45	—	41	—	47
AST 2	—	23	—	37	—	32
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	256	—	254	—	259
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**596**	**—**	**587**	**—**	**602**
Sveukupno	**596**		**587**		**602**	

Decentralizirane agencije — Unutarnji poslovi

Agencija za europsku graničnu i obalnu stražu (Frontex)

Funkcijske grupe i platni razredi	Agencija za europsku graničnu i obalnu stražu (Frontex)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	1	—	—	—	1
AD 14	—	1	—	1	—	1
AD 13	—	5	—	4	—	4
AD 12	—	15	—	8	—	11
AD 11	—	11	—	8	—	8
AD 10	—	10	—	7	—	6
AD 9	—	20	—	2	—	8
AD 8	—	85	—	46	—	55
AD 7	—	65	—	9	—	29
AD 6	—	34	—	7	—	21
AD 5	—	14	—	3	—	13
Ukupno AD	—	261	—	95	—	157
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	—	—	—	—	—
AST 8	—	5	—	4	—	5
AST 7	—	11	—	10	—	11
AST 6	—	16	—	11	—	14
AST 5	—	27	—	20	—	20
AST 4	—	28	—	5	—	14
AST 3	—	4	—	4	—	4
AST 2	—	—	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	91	—	54	—	68
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**352**	**—**	**149**	**—**	**225**
Sveukupno	**352**		**149**		**225**	

Europski policijski ured (Europol) [1]

Funkcijske grupe i platni razredi	Europski policijski ured (Europol)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	1	—	1	—	1
AD 14	—	1	—	1	—	1
AD 13	—	5	—	2	—	3
AD 12	—	11	—	7	—	9
AD 11	—	17	—	12	—	15
AD 10	—	30	—	11	—	25
AD 9	—	61	—	50	—	52
AD 8	—	97	—	86	—	106
AD 7	—	126	—	100	—	109
AD 6	—	139	—	176	—	127
AD 5	—	29	—	9	—	17
Ukupno AD	—	517	—	455	—	465
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	—	—	—	—	—
AST 8	—	2	—	—	—	1
AST 7	—	5	—	3	—	4
AST 6	—	6	—	4	—	8
AST 5	—	8	—	6	—	8
AST 4	—	8	—	10	—	14
AST 3	—	3	—	3	—	3
AST 2	—	1	—	2	—	2
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	33	—	28	—	40
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**550**	**—**	**483**	**—**	**505**
Sveukupno	**550**		**483**		**505**	

[1] Od 1. svibnja 2017.: Agencija Europske unije za suradnju tijela za izvršavanje zakonodavstva (Europol).

Agencija Europske unije za osposobljavanje u području izvršavanja zakonodavstva (CEPOL)

Funkcijske grupe i platni razredi	Agencija Europske unije za osposobljavanje u području izvršavanja zakonodavstva (CEPOL)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	—	—	—	—	—
AD 14	—	—	—	—	—	—
AD 13	—	1	—	1	—	1
AD 12	—	—	—	—	—	—
AD 11	—	2	—	—	—	1
AD 10	—	2	—	2	—	2
AD 9	—	1	—	3	—	2
AD 8	—	—	—	—	—	—
AD 7	—	2	—	1	—	2
AD 6	—	6	—	—	—	3
AD 5	—	6	—	8	—	6
Ukupno AD	—	20	—	15	—	17
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	—	—	—	—	—
AST 8	—	—	—	—	—	—
AST 7	—	—	—	—	—	—
AST 6	—	1	—	—	—	1
AST 5	—	3	—	2	—	2
AST 4	—	6	—	2	—	4
AST 3	—	1	—	7	—	4
AST 2	—	—	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	11	—	11	—	11
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**31**	**—**	**26**	**—**	**28**
Sveukupno	**31**		**26**		**28**	

Europski centar za praćenje droga i ovisnosti o drogama (EMCDDA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europski centar za praćenje droga i ovisnosti o drogama (EMCDDA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	1	—	1	—	1
AD 14	—	1	—	—	—	1
AD 13	1	2	1	3	1	2
AD 12	4	11	3	6	4	10
AD 11	1	11	—	5	2	10
AD 10	—	13	—	3	—	14
AD 9	—	6	1	3	—	7
AD 8	—	—	1	8	—	—
AD 7	—	—	—	8	—	—
AD 6	—	—	—	4	—	—
AD 5	—	—	—	1	—	—
Ukupno AD	6	45	6	42	7	45
AST 11	1	—	—	—	1	—
AST 10	—	3	—	1	—	2
AST 9	1	7	—	3	1	7
AST 8	2	7	1	1	2	7
AST 7	—	5	1	2	1	6
AST 6	—	—	—	4	—	—
AST 5	—	—	1	8	—	—
AST 4	—	—	—	2	—	—
AST 3	—	—	—	1	—	—
AST 2	—	—	1	—	—	—
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	4	22	4	22	5	22
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**10**	**67**	**10**	**64**	**12**	**67**
Sveukupno	**77**		**74**		**79**	

Europska agencija za operativno upravljanje opsežnim informacijskim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (eu-LISA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europska agencija za operativno upravljanje opsežnim informacijskim sustavima u području slobode, sigurnosti i pravde (eu-LISA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	1	—	—	—	—
AD 14	—	1	—	1	—	1
AD 13	—	2	—	2	—	2
AD 12	—	3	—	3	—	3
AD 11	—	4	—	1	—	3
AD 10	—	6	—	5	—	5
AD 9	—	10	—	6	—	9
AD 8	—	17	—	10	—	12
AD 7	—	17	—	16	—	13
AD 6	—	13	—	11	—	14
AD 5	—	14	—	18	—	12
Ukupno AD	—	88	—	73	—	74
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	1	—	—	—	1
AST 8	—	2	—	1	—	1
AST 7	—	3	—	1	—	2
AST 6	—	8	—	4	—	6
AST 5	—	12	—	12	—	12
AST 4	—	14	—	11	—	12
AST 3	—	3	—	14	—	10
AST 2	—	—	—	1	—	—
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	43	—	44	—	44
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**131**	**—**	**117**	**—**	**118**
Sveukupno	**131**		**117**		**118**	

Europski potporni ured za azil (EASO)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europski potporni ured za azil (EASO)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	1	—	—	—	1
AD 14	—	—	—	—	—	—
AD 13	—	—	—	—	—	—
AD 12	—	4	—	—	—	—
AD 11	—	1	—	—	—	1
AD 10	—	9	—	4	—	9
AD 9	—	5	—	2	—	8
AD 8	—	11	—	5	—	10
AD 7	—	41	—	21	—	28
AD 6	—	11	—	6	—	5
AD 5	—	24	—	10	—	11
Ukupno AD	—	107	—	48	—	73
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	—	—	—	—	—
AST 8	—	—	—	—	—	—
AST 7	—	—	—	—	—	—
AST 6	—	—	—	—	—	—
AST 5	—	3	—	—	—	—
AST 4	—	10	—	2	—	6
AST 3	—	26	—	6	—	6
AST 2	—	5	—	1	—	2
AST 1	—	4	—	4	—	4
Ukupno AST	—	48	—	13	—	18
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**155**	**—**	**61**	**—**	**91**
Sveukupno	**155**		**61**		**91**	

Decentralizirane agencije — Jezične usluge

Prevoditeljski centar za tijela Europske unije

Funkcijske grupe i platni razredi	Prevoditeljski centar za tijela Europske unije					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	—	—	—	—	—
AD 14	—	1	—	—	—	1
AD 13	1	—	—	—	—	—
AD 12	14	8	3	6	12	7
AD 11	10	4	11	6	10	6
AD 10	5	6	7	4	7	4
AD 9	4	12	3	7	5	11
AD 8	6	18	12	6	7	14
AD 7	4	18	1	19	2	21
AD 6	1	21	4	22	2	25
AD 5	—	—	—	21	—	—
Ukupno AD	45	88	41	91	45	89
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	4	—	2	—	3	—
AST 8	2	1	4	1	3	2
AST 7	3	3	2	2	2	2
AST 6	—	4	1	3	1	2
AST 5	2	18	1	10	2	16
AST 4	2	13	3	16	2	15
AST 3	—	8	—	11	—	8
AST 2	—	1	—	7	—	5
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	13	48	13	50	13	50
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	1	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	1	—	—	—	—
Ukupno	**58**	**137**	**54**	**141**	**58**	**139**
Sveukupno	**195**		**195**		**197**	

Decentralizirane agencije — Energetika

Agencija za suradnju energetskih regulatora (ACER)

Funkcijske grupe i platni razredi	Agencija za suradnju energetskih regulatora (ACER)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	1	—	—	—	1
AD 14	—	—	—	1	—	—
AD 13	—	—	—	—	—	—
AD 12	—	—	—	—	—	—
AD 11	—	5	—	4	—	5
AD 10	—	—	—	—	—	—
AD 9	—	2	—	2	—	2
AD 8	—	10	—	6	—	10
AD 7	—	10	—	6	—	10
AD 6	—	7	—	7	—	7
AD 5	—	18	—	13	—	19
Ukupno AD	—	53	—	39	—	54
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	—	—	—	—	—
AST 8	—	—	—	—	—	—
AST 7	—	—	—	—	—	—
AST 6	—	—	—	—	—	—
AST 5	—	1	—	1	—	1
AST 4	—	1	—	1	—	1
AST 3	—	13	—	13	—	13
AST 2	—	—	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	15	—	15	—	15
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**68**	**—**	**54**	**—**	**69**
Sveukupno	**68**		**54**		**69**	

Decentralizirane agencije — Pravosuđe

Agencija Europske unije za temeljna prava (FRA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Agencija Europske unije za temeljna prava (FRA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	1	—	—	—	1
AD 14	—	1	—	1	—	1
AD 13	—	2	—	1	—	2
AD 12	—	8	—	—	—	10
AD 11	—	—	—	5	—	—
AD 10	—	12	—	2	—	14
AD 9	—	11	—	5	—	11
AD 8	—	1	—	9	—	1
AD 7	—	7	—	14	—	5
AD 6	—	3	—	7	—	3
AD 5	—	—	—	—	—	—
Ukupno AD	—	46	—	44	—	48
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	1	—	—	—	1
AST 9	—	3	—	—	—	3
AST 8	—	3	—	3	—	3
AST 7	—	6	—	4	—	6
AST 6	—	12	—	3	—	12
AST 5	—	—	—	8	—	—
AST 4	—	1	—	7	—	1
AST 3	—	—	—	2	—	—
AST 2	—	—	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	26	—	27	—	26
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**72**	**—**	**71**	**—**	**74**
Sveukupno	**72**		**71**		**74**	

Europski institut za jednakost spolova (EIGE)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europski institut za ravnopravnost spolova (EIGE)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	—	—	—	—	—
AD 14	—	—	—	—	—	—
AD 13	—	1	—	1	—	1
AD 12	—	1	—	—	—	—
AD 11	—	—	—	1	—	1
AD 10	—	1	—	1	—	1
AD 9	—	3	—	2	—	3
AD 8	—	3	—	3	—	5
AD 7	—	5	—	2	—	4
AD 6	—	5	—	7	—	4
AD 5	—	2	—	5	—	3
Ukupno AD	—	21	—	22	—	22
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	—	—	—	—	—
AST 8	—	—	—	—	—	—
AST 7	—	2	—	1	—	2
AST 6	—	—	—	1	—	—
AST 5	—	4	—	3	—	4
AST 4	—	—	—	1	—	—
AST 3	—	—	—	—	—	—
AST 2	—	—	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	6	—	6	—	6
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**27**	**—**	**28**	**—**	**28**
Sveukupno	**27**		**28**		**28**	

Ured Europske unije za pravosudnu suradnju (Eurojust)

Funkcijske grupe i platni razredi	Az Európai Unió Igazságügyi Együttműködési Egysége (Eurojust)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	—	—	—	—	—
AD 14	—	1	—	1	—	1
AD 13	—	1	—	1	—	1
AD 12	—	—	—	—	—	—
AD 11	—	—	—	—	—	—
AD 10	—	9	—	7	—	9
AD 9	—	10	—	9	—	8
AD 8	—	26	—	19	—	22
AD 7	—	30	—	19	—	27
AD 6	—	12	—	18	—	12
AD 5	—	4	—	4	—	3
Ukupno AD	—	93	—	78	—	83
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	1	—	1	—	1
AST 8	—	—	—	—	—	—
AST 7	—	—	—	—	—	—
AST 6	—	3	—	1	—	2
AST 5	—	24	—	14	—	19
AST 4	—	54	—	48	—	62
AST 3	—	22	—	42	—	25
AST 2	—	11	—	16	—	11
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	115	—	122	—	120
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**208**	**—**	**200**	**—**	**203**
Sveukupno	**208**		**200**		**203**	

Europska zajednička poduzeća

Europsko zajedničko poduzeće za ITER — Fuzija za energiju (F4E)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europsko zajedničko poduzeće za ITER – Fuzija za energiju (F4E)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	1	—	—	—	1
AD 14	1	—	—	1	1	—
AD 13	14	5	8	3	14	5
AD 12	17	13	9	2	16	8
AD 11	5	21	3	5	5	19
AD 10	—	25	4	25	3	27
AD 9	—	29	2	22	1	20
AD 8	1	40	1	24	—	34
AD 7	—	37	7	45	—	47
AD 6	—	33	2	47	—	40
AD 5	2	—	1	—	—	—
Ukupno AD	40	204	37	174	40	201
AST 11	4	—	—	—	3	—
AST 10	2	—	1	—	3	—
AST 9	3	—	1	—	3	—
AST 8	1	—	1	—	1	—
AST 7	2	1	1	—	3	—
AST 6	—	5	3	—	1	3
AST 5	—	14	2	1	1	13
AST 4	—	7	2	12	—	11
AST 3	—	—	1	13	—	—
AST 2	—	—	2	—	—	—
AST 1	—	—	1	—	—	—
Ukupno AST	12	27	15	26	15	27
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**52**	**231**	**52**	**200**	**55**	**228**
Sveukupno	**283**		**252**		**283**	

Zajedničko poduzeće za istraživanje o upravljanju zračnim prometom jedinstvenog europskog neba (SESAR)

Funkcijske grupe i platni razredi	Zajedničko poduzeće za istraživanje o upravljanju zračnim prometom jedinstvenog europskog neba (SESAR)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	—	—	—	—	—
AD 14	—	1	—	1	—	1
AD 13	—	—	—	—	—	—
AD 12	—	4	—	3	—	4
AD 11	—	—	—	—	—	—
AD 10	—	5	—	5	—	5
AD 9	—	—	—	—	—	—
AD 8	—	5	—	5	—	5
AD 7	—	4	—	4	—	4
AD 6	—	4	—	4	—	4
AD 5	—	10	—	10	—	10
Ukupno AD	—	33	—	32	—	33
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	—	—	—	—	—
AST 8	—	—	—	—	—	—
AST 7	—	1	—	1	—	1
AST 6	—	—	—	—	—	—
AST 5	—	1	—	1	—	1
AST 4	—	—	—	—	—	—
AST 3	—	2	—	2	—	2
AST 2	—	—	—	—	—	—
AST 1	—	2	—	2	—	2
Ukupno AST	—	6	—	6	—	6
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**39**	**—**	**38**	**—**	**39**
Sveukupno	**39**		**38**		**39**	

Europski institut za inovacije i tehnologiju (EIT)

Funkcijske grupe i platni razredi	Europski institut za inovacije i tehnologiju (EIT)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	—	—	—	—	—
AD 14	—	1	—	—	—	1
AD 13	—	—	—	—	—	—
AD 12	—	—	—	—	—	—
AD 11	—	1	—	1	—	1
AD 10	—	1	—	—	—	—
AD 9	—	8	—	4	—	7
AD 8	—	5	—	5	—	6
AD 7	—	13	—	5	—	9
AD 6	—	7	—	11	—	10
AD 5	—	—	—	—	—	—
Ukupno AD	—	36	—	26	—	34
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	—	—	—	—	—
AST 8	—	—	—	—	—	—
AST 7	—	—	—	—	—	—
AST 6	—	—	—	—	—	—
AST 5	—	1	—	1	—	1
AST 4	—	3	—	—	—	3
AST 3	—	1	—	3	—	1
AST 2	—	—	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	5	—	4	—	5
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**41**	**—**	**30**	**—**	**39**
Sveukupno	**41**		**30**		**39**	

Izvršne agencije

Izvršna agencija za mala i srednja poduzeća (EASME)

Funkcijske grupe i platni razredi	Izvršna agencija za mala i srednja poduzeća (EASME)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	—	—	—	—	—
AD 14	—	4	—	4	—	4
AD 13	—	7	—	6	—	7
AD 12	—	6	—	1	—	5
AD 11	—	6	—	6	—	6
AD 10	—	6	—	1	—	8
AD 9	—	13	—	11	—	12
AD 8	—	10	—	8	—	15
AD 7	—	10	—	5	—	10
AD 6	—	10	—	8	—	8
AD 5	—	20	—	23	—	14
Ukupno AD	—	92	—	73	—	89
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	—	—	—	—	—
AST 8	—	—	—	—	—	—
AST 7	—	2	—	—	—	2
AST 6	—	—	—	—	—	—
AST 5	—	4	—	1	—	4
AST 4	—	9	—	11	—	10
AST 3	—	3	—	2	—	3
AST 2	—	—	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	18	—	14	—	19
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**110**	**—**	**87**	**—**	**108**
Sveukupno	**110**		**87**		**108**	

Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu (EACEA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Izvršna agencija za obrazovanje, audiovizualnu politiku i kulturu (EACEA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	—	—	—	—	—
AD 14	—	5	—	2	—	5
AD 13	—	8	—	8	—	6
AD 12	—	5	—	2	—	7
AD 11	—	12	—	10	—	10
AD 10	—	11	—	10	—	11
AD 9	—	14	—	17	—	16
AD 8	—	8	—	9	—	8
AD 7	—	8	—	7	—	6
AD 6	—	7	—	8	—	9
AD 5	—	3	—	3	—	3
Ukupno AD	—	81	—	76	—	81
AST 11	—	1	—	—	—	1
AST 10	—	2	—	1	—	1
AST 9	—	—	—	2	—	1
AST 8	—	1	—	1	—	1
AST 7	—	3	—	—	—	3
AST 6	—	5	—	1	—	2
AST 5	—	9	—	10	—	10
AST 4	—	5	—	7	—	4
AST 3	—	3	—	7	—	6
AST 2	—	—	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	29	—	29	—	29
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**110**	**—**	**105**	**—**	**110**
Sveukupno	**110**		**105**		**110**	

Izvršna agencija za potrošače, zdravlje, poljoprivredu i hranu (CHAFEA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Izvršna agencija za potrošače, zdravlje i hranu (Chafea)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	—	—	—	—	—
AD 14	—	1	—	1	—	1
AD 13	—	1	—	1	—	1
AD 12	—	3	—	2	—	3
AD 11	—	2	—	2	—	2
AD 10	—	—	—	—	—	—
AD 9	—	—	—	—	—	—
AD 8	—	1	—	1	—	1
AD 7	—	2	—	—	—	—
AD 6	—	2	—	2	—	2
AD 5	—	3	—	1	—	3
Ukupno AD	—	15	—	10	—	13
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	—	—	—	—	—
AST 8	—	—	—	—	—	—
AST 7	—	1	—	1	—	1
AST 6	—	—	—	—	—	—
AST 5	—	1	—	—	—	—
AST 4	—	—	—	1	—	1
AST 3	—	—	—	—	—	—
AST 2	—	—	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	2	—	2	—	2
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**17**	**—**	**12**	**—**	**15**
Sveukupno	**17**		**12**		**15**	

Izvršna agencija za inovacije i mreže (INEA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Izvršna agencija za inovacije i mreže (INEA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	—	—	—	—	—
AD 14 ([1])	—	7	—	5	—	7
AD 13	—	9	—	9	—	9
AD 12	—	5	—	3	—	5
AD 11	—	4	—	3	—	4
AD 10	—	4	—	3	—	3
AD 9	—	5	—	3	—	4
AD 8	—	9	—	8	—	8
AD 7	—	12	—	9	—	10
AD 6	—	2	—	3	—	2
AD 5	—	1	—	2	—	1
Ukupno AD	—	58	—	48	—	53
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	—	—	—	—	—
AST 8	—	—	—	—	—	—
AST 7	—	1	—	1	—	1
AST 6	—	—	—	—	—	—
AST 5	—	2	—	2	—	2
AST 4	—	3	—	2	—	2
AST 3	—	4	—	3	—	5
AST 2	—	—	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	10	—	8	—	10
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**68**	**—**	**56**	**—**	**63**
Sveukupno	**68**		**56**		**63**	

([1]) U planu radnih mjesta dopušteno je sljedeće *ad personam* imenovanje: jedan AD 14 dužnosnik može postati AD 15.

Izvršna agencija Europskog istraživačkog vijeća (ERCEA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Izvršna agencija Europskog istraživačkog vijeća (ERCEA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	—	—	—	—	—
AD 14 ([1])	—	6	—	3	—	6
AD 13	—	9	—	10	—	7
AD 12	—	2	—	4	—	3
AD 11	—	3	—	2	—	4
AD 10	—	10	—	2	—	2
AD 9	—	43	—	27	—	27
AD 8	—	23	—	35	—	42
AD 7	—	6	—	14	—	11
AD 6	—	16	—	11	—	10
AD 5	—	—	—	—	—	—
Ukupno AD	—	118	—	108	—	112
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	—	—	—	—	—
AST 8	—	—	—	—	—	—
AST 7	—	—	—	—	—	—
AST 6	—	—	—	—	—	—
AST 5	—	—	—	—	—	—
AST 4	—	—	—	—	—	—
AST 3	—	—	—	—	—	—
AST 2	—	—	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	—	—	—	—	—
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**118**	**—**	**108**	**—**	**112**
Sveukupno	**118**		**108**		**112**	

([1]) U planu radnih mjesta dopušteno je sljedeće *ad personam* imenovanje: jedan AD 14 dužnosnik može postati AD 15.

Izvršna agencija za istraživanje (REA)

Funkcijske grupe i platni razredi	Izvršna agencija za istraživanje (REA)					
	2017		2016			
	Odobrena u proračunu Unije		Stvarno popunjena na dan 31. prosinca [1]		Odobrena u proračunu Unije	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	—	—	—	—	—	—
AD 15	—	—	—	—	—	—
AD 14	—	6	—	3	—	5
AD 13	—	11	—	9	—	11
AD 12	—	9	—	6	—	6
AD 11	—	8	—	4	—	7
AD 10	—	12	—	9	—	9
AD 9	—	19	—	9	—	15
AD 8	—	28	—	24	—	23
AD 7	—	33	—	27	—	31
AD 6	—	29	—	19	—	31
AD 5	—	2	—	32	—	15
Ukupno AD	—	157	—	142	—	153
AST 11	—	—	—	—	—	—
AST 10	—	—	—	—	—	—
AST 9	—	2	—	—	—	1
AST 8	—	2	—	2	—	2
AST 7	—	2	—	1	—	—
AST 6	—	2	—	1	—	4
AST 5	—	2	—	5	—	2
AST 4	—	—	—	3	—	1
AST 3	—	—	—	—	—	—
AST 2	—	—	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST	—	10	—	12	—	10
AST/SC 6	—	—	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	—	—	—	—	—	—
Ukupno	**—**	**167**	**—**	**154**	**—**	**163**
Sveukupno	**167**		**154**		**163**	

[1] U planu radnih mjesta dopuštena su sljedeća *ad personam* imenovanja: upućeni dužnosnici mogu biti raspoređeni u planu radnih mjesta izvršne agencije u viši razred pod uvjetom da takav razred odgovara njihovu razredu u Komisiji. Ta iznimka vrijedi samo za upućene dužnosnike.

DIO IV.

SUD EUROPSKE UNIJE

PRIHODI

Doprinos Europske unije financiranju rashoda Suda za financijsku godinu 2017.

Podnaslov	Iznos
Rashodi	399 344 000
Vlastita sredstva	– 53 595 000
Dospijeli doprinosi	**345 749 000**

SUD EUROPSKE UNIJE

VLASTITI IZVORI

GLAVA 4.

PRIHODI OD OSOBA ZAPOSLENIH U INSTITUCIJAMA I DRUGIM TIJELIMA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBICI
POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 4 0				
4 0 0	***Primici od poreza na plaće, nadnice i naknade članova institucija, službenika, drugih djelatnika i primatelja mirovine***	28 312 000	27 907 000	23 811 950,18	84,11
4 0 3	***Primici od privremenog doprinosa iz plaća članova institucija, službenika i drugih aktivnih djelatnika***	p.m.	p.m.	0,—	
4 0 4	***Primici od nameta solidarnosti na plaće članova Suda, dužnosnika i ostalih djelatnih službenika***	6 172 000	5 147 000	4 153 357,17	67,29
	POGLAVLJE 4 0 - UKUPNO	34 484 000	33 054 000	27 965 307,35	81,10
	POGLAVLJE 4 1				
4 1 0	***Doprinosi zaposlenika za mirovinsko osiguranje***	19 111 000	18 451 000	17 921 404,32	93,78
4 1 1	***Prijenos ili otkup mirovinskih prava od strane osoblja***	p.m.	p.m.	2 734 204,35	
4 1 2	***Doprinosi za mirovinsko osiguranje službenika i privremenih djelatnika na dopustu zbog osobnih razloga***	p.m.	p.m.	3 299,01	
	POGLAVLJE 4 1 - UKUPNO	19 111 000	18 451 000	20 658 907,68	108,10
	Glava 4 - Ukupno	**53 595 000**	**51 505 000**	**48 624 215,03**	**90,73**

GLAVA 4.

PRIHODI OD OSOBA ZAPOSLENIH U INSTITUCIJAMA I DRUGIM TIJELIMA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBICI

4 0 0 Primici od poreza na plaće, nadnice i naknade članova institucija, službenika, drugih djelatnika i primatelja mirovine

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
28 312 000	27 907 000	23 811 950,18

Pravna osnova

Protokol o povlasticama i imunitetima Europske unije, posebice njegov članak 12.

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju primitaka predsjednika i članova Komisije, te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda, kao i predsjednika, članova i tajnika Općeg suda, te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 260/68 od 29. veljače 1968. o utvrđivanju uvjeta i postupka za primjenu poreza u korist Europskih zajednica (SL L 56, 4.3.1968., str. 8.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

4 0 3 Primici od privremenog doprinosa iz plaća članova institucija, službenika i drugih aktivnih djelatnika

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Pravna osnova

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju primitaka predsjednika i članova Komisije, te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda, kao i predsjednika, članova i tajnika Općeg suda, te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.).

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europskih zajednica, posebno njegov članak 66.a u verziji koja je bila na snazi do 15. prosinca 2003.

4 0 4 Primici od nameta solidarnosti na plaće članova Suda, dužnosnika i ostalih djelatnih službenika

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
6 172 000	5 147 000	4 153 357,17

SUD EUROPSKE UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBICI *(nastavak)*

4 0 4 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebno njegov članak 66.a.

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju primitaka predsjednika i članova Komisije, te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda, kao i predsjednika, članova i tajnika Općeg suda, te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

4 1 0 ***Doprinosi zaposlenika za mirovinsko osiguranje***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
19 111 000	18 451 000	17 921 404,32

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebno njegov članak 83. stavak 2.

4 1 1 ***Prijenos ili otkup mirovinskih prava od strane osoblja***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	2 734 204,35

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a osobito njegov članak 11. stavak 2. i članak 48. Priloga VIII. Pravilniku.

4 1 2 ***Doprinosi za mirovinsko osiguranje službenika i privremenih djelatnika na dopustu zbog osobnih razloga***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	3 299,01

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

GLAVA 5.

PRIHODI OD UPRAVNOG DJELOVANJA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIMICI OD PRODAJE POKRETNINA I NEKRETNINA
POGLAVLJE 5 1 — PRIMICI OD DAVANJA U NAJAM
POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA, BANKARSKIH I DRUGIH KAMATA
POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA I RADOVA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 0				
5 0 0	***Primici od prodaje pokretnina***				
5 0 0 0	Primici od prodaje vozila — Namjenski prihod	p.m.	p.m.	133 945,55	
5 0 0 1	Primici od prodaje drugih pokretnina — Namjenski prihod	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 5 0 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	133 945,55	
5 0 1	***Primici od prodaje nepokretne imovine***	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 2	***Primici od prodaje publikacija, tiskovina i filmova — Namjenski prihod***	p.m.	p.m.	1 806,25	
	POGLAVLJE 5 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	135 751,80	
	POGLAVLJE 5 1				
5 1 1	***Primici od davanja nekretnina u najam i podnajam i naknada troškova vezanih uz najam***				
5 1 1 0	Primici od davanja nekretnina u zakup/najam i podzakup/ podnajam — Namjenski prihod	p.m.	p.m.	0,—	
5 1 1 1	Povrat troškova povezanih s najmom — Namjenski prihod	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 5 1 1 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 2				
5 2 0	***Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova, bankarskih i drugih kamata na račune institucije***	p.m.	p.m.	2,94	
5 2 2	***Kamate od predfinanciranja***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 2 - UKUPNO	p.m.	p.m.	2,94	
	POGLAVLJE 5 5				
5 5 0	***Prihodi od pružanja usluga ili radova za druge institucije ili tijela, uključujući naknadu troškova službenih putovanja isplaćenih u ime drugih institucija ili tijela od strane istih — Namjenski prihod***	p.m.	p.m.	0,—	
5 5 1	***Prihodi od trećih strana u pogledu pruženih usluga ili radova obavljenih na njihov zahtjev — Namjenski prihod***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 5 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	

SUD EUROPSKE UNIJE

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I DRUGE NAKNADE U VEZI S UPRAVNIM DJELOVANJEM INSTITUCIJE
POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE
POGLAVLJE 5 9 — DRUGI PRIHODI OD UPRAVNOG DJELOVANJA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 7				
5 7 0	***Prihodi od povrata neosnovano plaćenih iznosa — Namjenski prihod***	p.m.	p.m.	43 253,82	
5 7 1	***Prihodi određeni za posebne namjene, kao što su prihodi od zaklada, subvencija, darova i legata, zajedno s određenim prihodima specifičnima za svaku instituciju — Namjenski prihod***	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 3	***Ostali doprinosi i naknade u vezi s upravnim djelovanjem institucije — Namjenski prihod***	p.m.	p.m.	632 046,81	
	POGLAVLJE 5 7 - UKUPNO	p.m.	p.m.	675 300,63	
	POGLAVLJE 5 8				
5 8 0	***Prihodi od naknada za najam/zakup — Namjenski prihod***	p.m.	p.m.	0,—	
5 8 1	***Prihod od primljenih iznosa osiguranja — Namjenski prihod***	p.m.	p.m.	11 770,19	
	POGLAVLJE 5 8 - UKUPNO	p.m.	p.m.	11 770,19	
	POGLAVLJE 5 9				
5 9 0	***Drugi prihodi od upravnog djelovanja***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 9 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 5 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**822 825,56**	

SUD EUROPSKE UNIJE

GLAVA 5.

PRIHODI OD UPRAVNOG DJELOVANJA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIMICI OD PRODAJE POKRETNINA I NEKRETNINA

5 0 0 Primici od prodaje pokretnina

5 0 0 0 Primici od prodaje vozila — Namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	133 945,55

Napomene

Ova stavka namijenjena je knjiženju prihoda od prodaje ili zamjene vozila koja pripadaju instituciji. Također je namijenjena i knjiženju prihoda dobivenih prodajom prijevoznih sredstava koja se nadomješćuju ili odbacuju kad je njihova knjigovodstvena vrijednost u cijelosti amortizirana.

Sukladno članku 21. Financijske uredbe, ovaj prihod smatra se namjenskim prihodom i dovodi do otvaranja dodatnih odobrenih sredstava u stavkama prvotnih rashoda koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 0 0 1 Primici od prodaje drugih pokretnina — Namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova stavka namijenjena je knjiženju prihoda od prodaje ili zamjene pokretnina, različitih od prijevoznih sredstava, koje pripadaju instituciji.

Sukladno članku 21. Financijske uredbe, ovaj prihod smatra se namjenskim prihodom i dovodi do otvaranja dodatnih odobrenih sredstava u stavkama prvotnih rashoda koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 0 1 Primici od prodaje nepokretne imovine

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se prihodi od prodaje nepokretne imovine u vlasništvu institucije.

5 0 2 Primici od prodaje publikacija, tiskovina i filmova — Namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	1 806,25

Napomene

Sukladno članku 21. Financijske uredbe, ovaj prihod smatra se namjenskim prihodom i dovodi do otvaranja dodatnih odobrenih sredstava u stavkama prvotnih rashoda koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

SUD EUROPSKE UNIJE

POGLAVLJE 5 1 — PRIMICI OD DAVANJA U NAJAM

5 1 1 Primici od davanja nekretnina u najam i podnajam i naknada troškova vezanih uz najam

5 1 1 0 Primici od davanja nekretnina u zakup/najam i podzakup/podnajam — Namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Sukladno članku 21. Financijske uredbe, ovaj prihod smatra se namjenskim prihodom i dovodi do otvaranja dodatnih odobrenih sredstava u stavkama prvotnih rashoda koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 1 1 1 Povrat troškova povezanih s najmom — Namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Sukladno članku 21. Financijske uredbe, ovaj prihod smatra se namjenskim prihodom i dovodi do otvaranja dodatnih odobrenih sredstava u stavkama prvotnih rashoda koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA, BANKARSKIH I DRUGIH KAMATA

5 2 0 Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova, bankarskih i drugih kamata na račune institucije

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	2,94

Napomene

Ovaj članak namijenjen je knjiženju prihoda od ulaganja ili odobrenih zajmova, bankarskih ili drugih kamata.

5 2 2 Kamate od predfinanciranja

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA I RADOVA

5 5 0 Prihodi od pružanja usluga ili radova za druge institucije ili tijela, uključujući naknadu troškova službenih putovanja isplaćenih u ime drugih institucija ili tijela od strane istih — Namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA I RADOVA *(nastavak)*

5 5 0 *(nastavak)*

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 5 1 ***Prihodi od trećih strana u pogledu pruženih usluga ili radova obavljenih na njihov zahtjev — Namjenski prihod***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I DRUGE NAKNADE U VEZI S UPRAVNIM DJELOVANJEM INSTITUCIJE

5 7 0 ***Prihodi od povrata neosnovano plaćenih iznosa — Namjenski prihod***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	43 253,82

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 7 1 ***Prihodi određeni za posebne namjene, kao što su prihodi od zaklada, subvencija, darova i legata, zajedno s određenim prihodima specifičnima za svaku instituciju — Namjenski prihod***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

SUD EUROPSKE UNIJE

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I DRUGE NAKNADE U VEZI S UPRAVNIM DJELOVANJEM INSTITUCIJE *(nastavak)*

5 7 3 Ostali doprinosi i naknade u vezi s upravnim djelovanjem institucije — Namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	632 046,81

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE

5 8 0 Prihodi od naknada za najam/zakup — Namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 8 1 Prihod od primljenih iznosa osiguranja — Namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	11 770,19

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 9 — DRUGI PRIHODI OD UPRAVNOG DJELOVANJA

5 9 0 Drugi prihodi od upravnog djelovanja

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ovaj članak namijenjen je knjiženju drugih prihoda od upravnog djelovanja.

GLAVA 9.

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 9 0				
9 0 0	***Razni prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 9 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 9 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	
	SVEUKUPNO	**53 595 000**	**51 505 000**	**49 447 040,59**	**92,26**

SUD EUROPSKE UNIJE

GLAVA 9.

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

9 0 0 *Razni prihodi*

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

SUD EUROPSKE UNIJE

RASHODI

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1	**OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU**			
1 0	ČLANOVI INSTITUCIJE	33 493 500	33 539 500	26 555 323,87
1 2	DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE	249 717 500	233 035 500	213 572 072,16
1 4	DRUGO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE	22 985 500	19 390 000	18 614 537,77
1 6	DRUGI RASHODI U VEZI S OSOBAMA KOJE RADE ZA INSTITUCIJU	6 140 000	6 121 500	5 160 824,54
	Glava 1 - Ukupno	**312 336 500**	**292 086 500**	**263 902 758,34**
2	**ZGRADE, NAMJEŠTAJ, OPREMA I RAZNI OPERATIVNI RASHODI**			
2 0	ZGRADE I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI	61 288 000	62 723 000	65 256 005,60
2 1	OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE: KUPNJA, NAJAM I ODRŽAVANJE	20 944 000	20 454 000	20 336 396,64
2 3	TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI	1 336 000	1 460 500	1 616 348,21
2 5	SASTANCI I KONFERENCIJE	521 500	521 500	538 876,90
2 7	INFORMIRANJE: PRIKUPLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA	2 859 000	2 697 500	2 021 149,16
	Glava 2 - Ukupno	**86 948 500**	**87 856 500**	**89 768 776,51**
3	**RASHODI VEZANI UZ OBAVLJANJE POSEBNIH FUNKCIJA INSTITUCIJA**			
3 7	RASHODI VEZANI UZ ODREĐENE INSTITUCIJE I TIJELA	59 000	59 000	30 382,67
	Glava 3 - Ukupno	**59 000**	**59 000**	**30 382,67**
10	**OSTALI RASHODI**			
10 0	PRIVREMENA ODOBRENA SREDSTVA	p.m.	p.m.	0,—
10 1	REZERVA ZA IZVANREDNE IZDATKE	p.m.	p.m.	0,—
	Glava 10 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**
	SVEUKUPNO	**399 344 000**	**380 002 000**	**353 701 917,52**

SUD EUROPSKE UNIJE

GLAVA 1.

OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE
POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 1 0				
1 0 0	***Primici i druga prava***				
1 0 0 0	Primici i naknade				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	29 148 000	28 345 000	23 472 315,51	80,53
1 0 0 2	Prava prilikom stupanja u službu, premještaja i prestanka službe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	422 000	1 595 000	681 231,80	161,43
	Članak 1 0 0 - Ukupno	29 570 000	29 940 000	24 153 547,31	81,68
1 0 2	***Privremene naknade***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	3 042 000	2 718 000	1 784 141,93	58,65
1 0 4	***Službena putovanja***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	342 000	342 000	295 500,—	86,40
1 0 6	***Stručno usavršavanje***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	539 500	539 500	322 134,63	59,71
1 0 9	***Privremena odobrena sredstva***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 1 0 - UKUPNO	33 493 500	33 539 500	26 555 323,87	79,29
	POGLAVLJE 1 2				
1 2 0	***Primici i druga prava***				
1 2 0 0	Primici i naknade				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	246 665 000	229 849 000	211 062 566,20	85,57
1 2 0 2	Plaćeni prekovremeni rad				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	685 000	664 000	612 518,76	89,42
1 2 0 4	Prava u vezi sa stupanjem u službu, premještajem i prestankom službe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 137 500	2 292 500	1 896 987,20	88,75
	Članak 1 2 0 - Ukupno	249 487 500	232 805 500	213 572 072,16	85,60
1 2 2	***Naknade prilikom prijevremenog prestanka službe***				
1 2 2 0	Naknade za osoblje koje je umirovljeno u interesu službe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	230 000	230 000	0,—	

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*
POGLAVLJE 1 4 — DRUGO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE
POGLAVLJE 1 6 — DRUGI RASHODI U VEZI S OSOBAMA KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
1 2 2	*(nastavak)*				
1 2 2 2	Naknade kod konačnog prestanka službe i posebni mirovinski sustav za službenike i privremeno osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 1 2 2 - Ukupno	230 000	230 000	0,—	
1 2 9	***Privremena odobrena sredstva***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 1 2 - UKUPNO	249 717 500	233 035 500	213 572 072,16	85,53
	POGLAVLJE 1 4				
1 4 0	***Drugo osoblje i vanjski suradnici***				
1 4 0 0	Drugo osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	7 323 500	6 271 500	6 167 199,70	84,21
1 4 0 4	Obrazovanje na poslu i razmjena osoblja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	808 000	697 000	588 000,—	72,77
1 4 0 5	Druge vanjske usluge				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	242 500	263 000	238 462,60	98,34
1 4 0 6	Vanjske jezične usluge				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	14 611 500	12 158 500	11 620 875,47	79,53
	Članak 1 4 0 - Ukupno	22 985 500	19 390 000	18 614 537,77	80,98
1 4 9	***Privremena odobrena sredstva***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 1 4 - UKUPNO	22 985 500	19 390 000	18 614 537,77	80,98
	POGLAVLJE 1 6				
1 6 1	***Troškovi vezani uz upravljanje osobljem***				
1 6 1 0	Razni rashodi za zapošljavanje osoblja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	197 000	216 000	160 249,36	81,34
1 6 1 2	Daljnje stručno usavršavanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 689 500	1 764 500	1 476 633,44	87,40
	Članak 1 6 1 - Ukupno	1 886 500	1 980 500	1 636 882,80	86,77

SUD EUROPSKE UNIJE

POGLAVLJE 1 6 — DRUGI RASHODI U VEZI S OSOBAMA KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
1 6 2	***Službena putovanja***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	391 500	361 500	348 738,11	89,08
1 6 3	***Izdaci za osoblje institucije***				
1 6 3 0	Socijalna skrb				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	20 000	21 000	6 072,—	30,36
1 6 3 2	Društveni kontakti među članovima osoblja i drugi rashodi socijalne prirode				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	264 500	284 500	268 709,53	101,59
	Članak 1 6 3 - Ukupno	284 500	305 500	274 781,53	96,58
1 6 5	***Aktivnosti u vezi sa svim osobama koje rade za instituciju***				
1 6 5 0	Liječnička služba				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	297 000	188 500	128 634,67	43,31
1 6 5 2	Restorani i kantine				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	88 000	80 000	79 787,43	90,67
1 6 5 4	Višenamjenski centar za predškolsku djecu				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	3 085 000	3 184 500	2 692 000,—	87,26
1 6 5 5	Troškovi PMO-a u vezi s vođenjem spisa osoblja Suda				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	86 500			
1 6 5 6	Europske škole				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	21 000	21 000		
	Članak 1 6 5 - Ukupno	3 577 500	3 474 000	2 900 422,10	81,07
	POGLAVLJE 1 6 - UKUPNO	6 140 000	6 121 500	5 160 824,54	84,05
	Glava 1 - Ukupno	**312 336 500**	**292 086 500**	**263 902 758,34**	**84,49**

GLAVA 1.

OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE

1 0 0 Primici i druga prava

1 0 0 0 Primici i naknade

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
29 148 000	28 345 000	23 472 315,51

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju, za članove institucije:

— osnovne plaće,

— boravišnih doplataka,

— obiteljskih doplataka, osobito doplataka za kućanstvo, doplataka za uzdržavano dijete i doplataka za obrazovanje,

— naknade za troškove reprezentacije,

— doprinosa poslodavca (0,87 %) za osiguranje od nezgoda i profesionalnih bolesti, doprinosa poslodavca (3,4 %) za zdravstveno osiguranje,

— novčane potpore za novorođeno dijete,

— naknade za slučaj smrti člana institucije,

— plaćanja korektivnih faktora primjenjivih na osnovne plaće, boravišne doplatke, obiteljske doplatke i prijenose u inozemstvo dijela primitaka članova institucije (analogna primjena članka 17. Priloga VII. Pravilniku o službenicima Europske unije).

Pravna osnova

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju primitaka predsjednika i članova Komisije, te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda, kao i predsjednika, članova i tajnika Općeg suda, te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.), posebice njezini članci 3., 4., 4.a, 11. i 14.

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

SUD EUROPSKE UNIJE

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 0 0 *(nastavak)*

1 0 0 2 Prava prilikom stupanja u službu, premještaja i prestanka službe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
422 000	1 595 000	681 231,80

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— putnih troškova članova institucije (uključujući i članova obitelji) kada stupaju u službu ili napuštaju instituciju,

— naknada za useljenje ili preseljenje koje se isplaćuju članovima institucije kada započinju ili napuštaju službu,

— troškova selidbe članova koji se isplaćuju članovima institucija kada započinju ili napuštaju službu.

Pravna osnova

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju primitaka predsjednika i članova Komisije, te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda, kao i predsjednika, članova i tajnika Općeg suda, te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.), posebice njezin članak 5.

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

1 0 2 ***Privremene naknade***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 042 000	2 718 000	1 784 141,93

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju privremenih naknada, obiteljskih doplataka i određivanju korektivnog faktora primjenjivog na zemlju boravka bivših članova institucije.

Pravna osnova

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju primitaka predsjednika i članova Komisije, te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda, kao i predsjednika, članova i tajnika Općeg suda, te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.), posebice njezin članak 7.

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 0 2 *(nastavak)*

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

1 0 4 ***Službena putovanja***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
342 000	342 000	295 500,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju putnih troškova, dnevnica te dodatnih i izvanrednih troškova nastalih tijekom službenog putovanja.

Iznos namjenskog prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju primitaka predsjednika i članova Komisije, te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda, kao i predsjednika, članova i tajnika Općeg suda, te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.), posebice njezin članak 6.

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

1 0 6 ***Stručno usavršavanje***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
539 500	539 500	322 134,63

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova tečajeva jezika ili drugih tečajeva sa svrhom stručnog usavršavanja članova institucije.

1 0 9 ***Privremena odobrena sredstva***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

SUD EUROPSKE UNIJE

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 0 9 *(nastavak)*

Napomene

Ova su odobrena sredstva namijenjena za slučajeve eventualnih dopuna naknada tijekom proračunskog razdoblja.

Ova odobrena sredstva su privremena i smiju se koristiti tek nakon njihove preraspodjele u druge članke i stavke predmetnog poglavlja u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE

Napomene

Na sredstva iz ovog poglavlja primijenjeno je paušalno smanjenje od 2,5 %.

1 2 0 ***Primici i druga prava***

1 2 0 0 Primici i naknade

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
246 665 000	229 849 000	211 062 566,20

Napomene

Iz ovih odobrenih sredstava pokrivaju se:

— osnovne plaće dužnosnika i privremenog osoblja,

— obiteljski doplaci, uključujući i doplatke za kućanstvo, doplatke za uzdržavano dijete i doplatke za obrazovanje, za dužnosnike i privremeno osoblje,

— doplaci za život u inozemstvu i doplaci za boravak u inozemstvu za dužnosnike i privremeno osoblje,

— administrativni dodaci za dužnosnike u AST razredu zaposlene kao stenodaktilografi, teleks operateri, daktilografi, izvršni ili glavni tajnici,

— doprinosi poslodavca za zdravstveno osiguranje (3,4 % osnovne plaće); doprinos zaposlenika je 1,7 % osnovne plaće,

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 0 *(nastavak)*

1 2 0 0 *(nastavak)*

— proporcionalni dio osiguranja protiv rizika od profesionalnih bolesti i nezgode (0,5 % osnovne plaće) koji tereti poslodavca te dodatni troškovi koji proizlaze iz relevantnih odredaba Pravilnika,

— osiguranja od nezaposlenosti za privremeno osoblje,

— isplate institucije radi stjecanja ili održavanja prava na mirovinu privremenog osoblja u državi njihovog porijekla,

— naknade za novorođeno dijete i isplate, u slučaju smrti dužnosnika, njegove pune plaće do kraja trećeg mjeseca nakon smrti, kao i troškova prijenosa tijela do mjesta porijekla preminulog,

— putni troškovi za godišnji dopust dužnosnika ili privremenog osoblja, njihovih bračnih drugova ili uzdržavanih članova obitelji, od mjesta zaposlenja do mjesta porijekla,

— otpremnine za dužnosnike na probnom roku koji su otpušteni radi očigledne neprikladnosti, naknade koja se isplaćuje u slučaju kada institucija raskine ugovor s privremenim osobljem, naknade mirovinskih doprinosa za članove nekadašnjeg pomoćnog osoblja koji su imenovani privremenim djelatnicima ili dužnosnicima,

— učinak korektivnih faktora primjenjivih na plaće dužnosnika i pomoćnog osoblja i na prekovremeni rad,

— naknade za smještaj i prijevoz,

— paušalne naknade za službeno djelovanje,

— paušalne naknade za lokalne putne troškove,

— naknade za neprekidni rad ili rad u smjenama ili pripravnost na poslu i/ili kod kuće.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebno njegovi članci 62., 64., 65., 66., 67. i 68., kao i dio I. Priloga VII. tom Pravilniku, njegov članak 69. i članak 4. Priloga VII. tom Pravilniku, članak 18. Priloga XIII. tom Pravilniku, njegovi članci 72. i 73. te članak 15. Priloga VIII. tom Pravilniku, njegovi članci 70., 74. i 75. te članak 8. Priloga VII. tom Pravilniku i njegov članak 34.

SUD EUROPSKE UNIJE

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 0 *(nastavak)*

1 2 0 0 *(nastavak)*

Uvjeti zaposlenja za ostale službenike Europske unije, a posebno njegovi članci 28.a, 42., 47. i 48.

Pravila o zdravstvenom osiguranju za dužnosnike Europskih zajednica, posebno njihov članak 23.

1 2 0 2 Plaćeni prekovremeni rad

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
685 000	664 000	612 518,76

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju paušalnih naknada i naknada po satu za prekovremeni rad dužnosnika i pomoćnog osoblja, kao i članova mjesnog osoblja, kojima nije bilo moguće odobriti kompenzacijski dopust u skladu s predviđenim propisima.

Pravna osnova

Pravilnik o dužnosnicima Europske unije, posebno njegov članak 56. i Prilog VI. tom Pravilniku.

1 2 0 4 Prava u vezi sa stupanjem u službu, premještajem i prestankom službe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 137 500	2 292 500	1 896 987,20

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— putnih troškova osoblja (i njihovih obitelji) povodom stupanja u službu ili prestanka službe,

— troškova useljenja i preseljenja osoblja koje se mora preseliti nakon stupanja u službu ili prestanka službe,

— troškova selidbe osoblja koje se mora preseliti nakon stupanja u službu ili prestanka službe,

— dnevnica za osoblje koje dokaže da se moralo preseliti nakon stupanja u službu.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 0 *(nastavak)*

1 2 0 4 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebno njegovi članci 20. i 71. i članci 5., 6., 7., 9. i 10. Priloga VII. tom Pravilniku.

1 2 2 Naknade prilikom prijevremenog prestanka službe

1 2 2 0 Naknade za osoblje koje je umirovljeno u interesu službe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
230 000	230 000	0,—

Napomene

Ova su sredstva namijenjena za isplatu naknada dužnosnicima stavljenim na raspolaganje zbog mjere smanjivanja broja radnih mjesta u instituciji, dužnosnicima u platnom razredu AD 16, AD 15 ili AD 14 koji su umirovljeni u interesu službe, kao i dužnosnicima poslanim na dopust u interesu službe za organizacijske potrebe povezane sa stjecanjem novih kompetencija unutar institucija.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a osobito njegovi članci 42.c i 50., kao i njegov Prilog IV.

1 2 2 2 Naknade kod konačnog prestanka službe i posebni mirovinski sustav za službenike i privremeno osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— naknada koje se trebaju isplatiti sukladno Pravilniku o osoblju ili drugim uredbama,

— poslodavčevog doprinosa za zdravstveno osiguranje osoba koje primaju naknade,

— učinka korektivnog faktora primjenjivog na razne naknade.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebno njegovi članci 64. i 72.

SUD EUROPSKE UNIJE

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 9 Privremena odobrena sredstva

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova su odobrena sredstva namijenjena za slučajeve eventualnih dopuna naknada tijekom proračunskog razdoblja.

Ova odobrena sredstva su privremena i smiju se koristiti tek nakon njihove preraspodjele u druge članke i stavke predmetnog poglavlja u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebno njegov članak 65.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 1 4 — DRUGO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE

1 4 0 Drugo osoblje i vanjski suradnici

1 4 0 0 Drugo osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 323 500	6 271 500	6 167 199,70

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— primitaka i poslodavčevog doprinosa za socijalno osiguranje pomoćnog osoblja, pomoćnih usmenih prevoditelja, mjesnog osoblja i pomoćnih prevoditelja,

— pristojbi i troškova posebnih savjetnika, uključujući i naknadu za liječnika savjetnika,

— izdataka za zapošljavanje ugovornih djelatnika.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

POGLAVLJE 1 4 — DRUGO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE *(nastavak)*

1 4 0 *(nastavak)*

1 4 0 0 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije, a osobito njihov članak 4. i glava V., kao i članak 5. i glava VI.

1 4 0 4 Obrazovanje na poslu i razmjena osoblja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
808 000	697 000	588 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— rashoda u vezi s privremenim premještajem službenika država članica ili drugih nacionalnih stručnjaka u službe Suda Europske unije,

— troškova financiranja stipendija dodijeljenih stažistima koji rade u službama institucije.

1 4 0 5 Druge vanjske usluge

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
242 500	263 000	238 462,60

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova drugih pomoćnih usluga koje ne može obavljati osoblje institucije.

1 4 0 6 Vanjske jezične usluge

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
14 611 500	12 158 500	11 620 875,47

SUD EUROPSKE UNIJE

POGLAVLJE 1 4 — DRUGO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE *(nastavak)*

1 4 0 *(nastavak)*

1 4 0 6 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— rashoda vezanih uz akcije koje je odlučio poduzeti Međuinstitucionalni odbor za pismeno i usmeno prevođenje u svrhu promicanja međuinstitucionalne suradnje u području jezika,

— plaćanja vanjskih usmenih prevoditelja Glavne uprave za usmeno prevođenje Europske komisije,

— plaćanja agenata za konferencijsko prevođenje,

— plaćanja usluga ugovornog i *ad hoc* konferencijskog osoblja,

— dodatnih usluga u vezi s korekturom, posebice honorara i osiguranja, putnih troškova, dnevnica i troškova službenih putovanja vanjskih korektora i uz to vezanih administrativnih troškova,

— rashoda za nezavisne prevoditelje ili privremene prevoditelje ili daktilografske ili druge poslove obavljane izvan institucije za prevoditeljski odjel.

Sud Europske unije nastojat će surađivati s drugim institucijama preko međuinstitucionalnog sporazuma kako bi se izbjeglo nepotrebno udvostručenje napora oko prevođenja dokumenata povezanih s postupcima, čime se jamče dodatne uštede u općem proračunu Unije.

1 4 9 ***Privremena odobrena sredstva***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova su odobrena sredstva namijenjena za slučajeve eventualnih dopuna naknada tijekom proračunskog razdoblja.

Ova odobrena sredstva su privremena i smiju se koristiti tek nakon njihove preraspodjele u druge članke i stavke predmetnog poglavlja u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebno njegovi članci 65. i 65.a te Prilog XI. tom Pravilniku.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 1 6 — DRUGI RASHODI U VEZI S OSOBAMA KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

1 6 1 Troškovi vezani uz upravljanje osobljem

1 6 1 0 Razni rashodi za zapošljavanje osoblja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
197 000	216 000	160 249,36

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za podmirivanje troškova organizacije postupaka za odabir osoblja koje izravno organizira Sud kao i troškova u vezi s putovanjima i liječničkim pregledima kandidata.

U slučajevima koji su opravdani potrebama službe i nakon savjetovanja s Europskim uredom za odabir osoblja mogu se iskoristiti za natječaje koje organizira sama institucija.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

1 6 1 2 Daljnje stručno usavršavanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 689 500	1 764 500	1 476 633,44

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju izdataka tečajeva daljnjeg stručnog usavršavanja i prekvalifikacije, uključujući i tečajeve jezika koji se održavaju na međuinstitucionalnoj razini.

Također pokrivaju rashode vezane uz obrazovni materijal i tehničku opremu.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebno njegov članak 24.a.

1 6 2 Službena putovanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
391 500	361 500	348 738,11

SUD EUROPSKE UNIJE

POGLAVLJE 1 6 — DRUGI RASHODI U VEZI S OSOBAMA KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 2 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova prijevoza, dnevnica za službena putovanja te dodatnih i izvanrednih troškova nastalih tijekom službenog putovanja.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebno članci 11., 12. i 13. Priloga VII. tom Pravilniku.

1 6 3 ***Izdaci za osoblje institucije***

1 6 3 0 Socijalna skrb

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
20 000	21 000	6 072,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju izdataka za pomoć osoblju koje se nalazi u iznimno teškim okolnostima.

Također su namijenjena, u sklopu politike pružanja pomoći osobama s invaliditetom, sljedećim kategorijama:

— aktivno zaposlenim dužnosnicima i privremenom osoblju,

— bračnim drugovima aktivno zaposlenih dužnosnika i privremenog osoblja,

— svoj uzdržavanoj djeci u smislu Pravilnika o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Tim sredstvima pokrivaju se, u okvirima proračunskih mogućnosti i nakon što su iscrpljena prava priznata na nacionalnoj razini u državi boravišta ili državi porijekla, naknade troškova (osim medicinskih) koji su priznati kao neophodni, a proizlaze iz invaliditeta, i potkrijepljeni su odgovarajućom dokumentacijom.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebno njegov članak 76.

1 6 3 2 Društveni kontakti među članovima osoblja i drugi rashodi socijalne prirode

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
264 500	284 500	268 709,53

POGLAVLJE 1 6 — DRUGI RASHODI U VEZI S OSOBAMA KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 3 *(nastavak)*

1 6 3 2 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su:

— financijskom poticanju i potpori svih inicijativa usmjerenih na promicanje društvenih kontakata među osobljem različitih nacionalnosti, kao što su subvencije klubovima i kulturnim i sportskim udrugama,

— pokrivanju drugih izdataka i subvencija za osoblje i njihove obitelji.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

1 6 5 ***Aktivnosti u vezi sa svim osobama koje rade za instituciju***

1 6 5 0 Liječnička služba

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
297 000	188 500	128 634,67

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova godišnjeg liječničkog pregleda svih dužnosnika, uključujući analize i daljnje medicinske pretrage potrebne u okviru tog pregleda, te operativnih troškova medicinskog centra.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebno njegov članak 59. i članak 8. Priloga II. tom Pravilniku.

1 6 5 2 Restorani i kantine

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
88 000	80 000	79 787,43

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova nabave i održavanja opreme u restoranima i kafeterijama, kao i dijela njihovih operativnih troškova.

Njima se također pokrivaju troškovi zamjene i obnove opreme restorana i kantina.

SUD EUROPSKE UNIJE

POGLAVLJE 1 6 — DRUGI RASHODI U VEZI S OSOBAMA KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 5 *(nastavak)*

1 6 5 2 *(nastavak)*

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

1 6 5 4 Višenamjenski centar za predškolsku djecu

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 085 000	3 184 500	2 692 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa Suda za Višenamjenski centar za predškolsku djecu i obrazovni centar u Luxembourgu.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

1 6 5 5 Troškovi PMO-a u vezi s vođenjem spisa osoblja Suda

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
86 500		

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova nastalih sklapanjem sporazuma o uslugama između Ureda za upravljanje individualnim materijalnim pravima i njihovu isplatu (PMO) i Suda.

1 6 5 6 Europske škole

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
21 000	21 000	

Napomene

Ova su sredstva namijenjena za podmirivanje doprinosa Suda Europske unije europskim školama tipa 2, ovlaštenim od strane Odbora guvernera Europskih škola, ili za naknadu doprinosa koji je europskim školama tipa 2 ovlaštenim od strane Odbora guvernera Europskih škola podmirila Komisija u ime Suda, u skladu sa sporazumom o uslugama zaključenim s Komisijom. Njima su obuhvaćeni troškovi koji se odnose na djecu osoblja Suda na koje se primjenjuje Pravilnik o osoblju, upisanu u te škole.

GLAVA 2.

ZGRADE, NAMJEŠTAJ, OPREMA I RAZNI OPERATIVNI RASHODI

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI
POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE: KUPNJA, NAJAM I ODRŽAVANJE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 2 0				
2 0 0	***Zgrade***				
2 0 0 0	Najamnina				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	9 710 000	9 776 000	13 706 937,56	141,16
2 0 0 1	Zakup/kupnja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	32 133 000	32 390 000	32 454 417,72	101,00
2 0 0 3	Stjecanje nekretnina				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 5	Izgradnja zgrada				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 7	Opremanje prostora				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	895 000	1 155 000	2 123 662,93	237,28
2 0 0 8	Stručne studije i tehnička pomoć u vezi s građevinskim projektima				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 100 000	1 770 000	962 559,41	87,51
	Članak 2 0 0 - Ukupno	43 838 000	45 091 000	49 247 577,62	112,34
2 0 2	***Troškovi u vezi sa zgradama***				
2 0 2 2	Čišćenje i održavanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	7 423 000	7 693 500	7 131 245,18	96,07
2 0 2 4	Potrošnja energije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 485 000	2 585 500	2 079 836,67	83,70
2 0 2 6	Zaštita i nadzor zgrada				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	7 232 000	7 035 000	6 409 000,—	88,62
2 0 2 8	Osiguranje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	99 000	103 000	72 783,32	73,52
2 0 2 9	Ostali rashodi u vezi sa zgradama				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	211 000	215 000	315 562,81	149,56
	Članak 2 0 2 - Ukupno	17 450 000	17 632 000	16 008 427,98	91,74
	POGLAVLJE 2 0 - UKUPNO	61 288 000	62 723 000	65 256 005,60	106,47
	POGLAVLJE 2 1				
2 1 0	***Oprema, operativni troškovi i usluge u vezi s obradom podataka i telekomunikacijama***				
2 1 0 0	Kupnja, servisiranje i održavanje opreme i programa				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	6 604 000	6 131 500	6 514 487,85	98,64

SUD EUROPSKE UNIJE

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE: KUPNJA, NAJAM I ODRŽAVANJE *(nastavak)*
POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI
POGLAVLJE 2 5 — SASTANCI I KONFERENCIJE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
2 1 0	*(nastavak)*				
2 1 0 2	Vanjske službe za uporabu, izvedbu i održavanje programa i sustava				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	11 185 000	10 515 500	10 596 999,86	94,74
2 1 0 3	Telekomunikacije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	687 000	826 000	604 379,05	87,97
	Članak 2 1 0 - Ukupno	18 476 000	17 473 000	17 715 866,76	95,89
2 1 2	***Namještaj***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	657 500	762 500	709 232,48	107,87
2 1 4	***Tehnička oprema i uređaji***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	225 000	567 000	565 288,51	251,24
2 1 6	***Vozila***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 585 500	1 651 500	1 346 008,89	84,89
	POGLAVLJE 2 1 - UKUPNO	20 944 000	20 454 000	20 336 396,64	97,10
	POGLAVLJE 2 3				
2 3 0	***Pisaći i uredski pribor i ostali potrošni materijal***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	690 000	694 000	639 184,54	92,64
2 3 1	***Financijski troškovi***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	20 000	50 000	12 587,75	62,94
2 3 2	***Pravni troškovi i naknade štete***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	70 000	70 000	7 825,—	11,18
2 3 6	***Poštanski troškovi***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	157 000	210 000	154 000,—	98,09
2 3 8	***Ostali administrativni rashodi***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	399 000	436 500	802 750,92	201,19
	POGLAVLJE 2 3 - UKUPNO	1 336 000	1 460 500	1 616 348,21	120,98
	POGLAVLJE 2 5				
2 5 2	***Troškovi prijema i reprezentacije***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	147 000	138 000	125 009,36	85,04
2 5 4	***Sastanci, kongresi, konferencije i posjeti***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	374 500	383 500	268 108,42	71,59

POGLAVLJE 2 5 — SASTANCI I KONFERENCIJE *(nastavak)*
POGLAVLJE 2 7 — INFORMIRANJE: PRIKUPLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
2 5 6	***Rashodi u vezi s informiranjem i sudjelovanjem u javnim događanjima***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	145 759,12	
2 5 7	***Pravna informatička služba***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 2 5 - UKUPNO	521 500	521 500	538 876,90	103,33
	POGLAVLJE 2 7				
2 7 0	***Ograničene konzultacije, studije i istraživanja***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
2 7 2	***Troškovi dokumentiranja, knjižnice i arhiviranja***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 615 000	1 426 000	1 384 899,16	85,75
2 7 4	***Stvaranje i distribucija informacija***				
2 7 4 0	Službeni list				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	450 000	500 000	320 000,—	71,11
2 7 4 1	Publikacije općeg značaja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	637 500	615 000	316 250,—	49,61
2 7 4 2	Drugi troškovi informiranja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	156 500	156 500	0,—	
	Članak 2 7 4 - Ukupno	1 244 000	1 271 500	636 250,—	51,15
	POGLAVLJE 2 7 - UKUPNO	2 859 000	2 697 500	2 021 149,16	70,69
	Glava 2 - Ukupno	**86 948 500**	**87 856 500**	**89 768 776,51**	**103,24**

SUD EUROPSKE UNIJE

GLAVA 2.

ZGRADE, NAMJEŠTAJ, OPREMA I RAZNI OPERATIVNI RASHODI

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI

2 0 0 ***Zgrade***

2 0 0 0 Najamnina

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
9 710 000	9 776 000	13 706 937,56

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju zakupnine za zgrade u kojima je smještena institucija.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

2 0 0 1 Zakup/kupnja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
32 133 000	32 390 000	32 454 417,72

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju odgovarajućih naknada za zgrade koje su predmet ugovora o zakupu/kupoprodaji.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

2 0 0 3 Stjecanje nekretnina

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

2 0 0 5 Izgradnja zgrada

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova stavka namijenjena je eventualnom unosu odobrenih sredstava za izgradnju zgrada.

2 0 0 7 Opremanje prostora

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
895 000	1 155 000	2 123 662,93

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 0 *(nastavak)*

2 0 0 7 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— raznih vrsta poslova opremanja, uključujući posebice postavljanje pregradnih zidova, zavjesa, kablova, bojanja, pokrivanja zidova, pokrivanja podova, visećih stropova i povezanih tehničkih instalacija,

— rashoda u vezi s radovima proizašlim iz stručnih studija i pomoći.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

2 0 0 8 Stručne studije i tehnička pomoć u vezi s građevinskim projektima

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 100 000	1 770 000	962 559,41

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda u vezi sa stručnim studijama i tehničkom pomoći u vezi s velikim građevinskim projektima.

2 0 2 ***Troškovi u vezi sa zgradama***

2 0 2 2 Čišćenje i održavanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 423 000	7 693 500	7 131 245,18

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova održavanja i čišćenja prostora te tehničke opreme na temelju sklopljenih ugovora, kao i rashoda za radove i materijal potreban za opće održavanje (bojanje, popravci itd.) zgrada u kojima je smještena institucija.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

2 0 2 4 Potrošnja energije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 485 000	2 585 500	2 079 836,67

SUD EUROPSKE UNIJE

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 2 *(nastavak)*

2 0 2 4 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju potrošnje vode, plina, struje i goriva za ogrjev.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe procijenjen je na 120 000 EUR.

2 0 2 6 Zaštita i nadzor zgrada

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 232 000	7 035 000	6 409 000,—

Napomene

Ova su sredstva namijenjena ponajprije za podmirivanje troškova nadzora zgrada Suda.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

2 0 2 8 Osiguranje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
99 000	103 000	72 783,32

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju premija osiguranja za zgrade u kojima je smještena institucija.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

2 0 2 9 Ostali rashodi u vezi sa zgradama

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
211 000	215 000	315 562,81

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju ostalih tekućih troškova za zgrade koji nisu predviđeni u drugim člancima ovog poglavlja, posebice cestovnih pristojbi, kanalizacije, odvoza smeća, prometne signalizacije itd.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE: KUPNJA, NAJAM I ODRŽAVANJE

2 1 0 Oprema, operativni troškovi i usluge u vezi s obradom podataka i telekomunikacijama

2 1 0 0 Kupnja, servisiranje i održavanje opreme i programa

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 604 000	6 131 500	6 514 487,85

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova nabave, zamjene, najma, popravaka i održavanja sve opreme i uređaja u vezi s obradom podataka, elektroničkih uredskih sustava i telefonije (uključujući telefaks aparata, uređaja za videokonferenciju i multimedijsku opremu) te opreme za simultano prevođenje, kao što su kabine, slušalice i prekidači za simultano prevođenje.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

2 1 0 2 Vanjske službe za uporabu, izvedbu i održavanje programa i sustava

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
11 185 000	10 515 500	10 596 999,86

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova računalnih analiza i programiranja.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

2 1 0 3 Telekomunikacije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
687 000	826 000	604 379,05

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih rashoda u vezi s telekomunikacijama, kao što su pretplate i troškovi komunikacije (fiksni i mobilni).

Također pokrivaju rashod povezan s mrežama za prijenos podataka.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe procijenjen je na 50 000 EUR.

2 1 2 Namještaj

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
657 500	762 500	709 232,48

SUD EUROPSKE UNIJE

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE: KUPNJA, NAJAM I ODRŽAVANJE *(nastavak)*

2 1 2 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— kupnje dodatnog namještaja,

— zamjene dijela namještaja koji je star barem 15 godina i namještaja koji nije moguće popraviti,

— najma namještaja,

— održavanja i popravka namještaja.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

2 1 4 ***Tehnička oprema i uređaji***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
225 000	567 000	565 288,51

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— kupovine tehničke opreme,

— zamjene tehničke opreme, osobito audiovizualne, arhivske i knjižničarske opreme i raznih alata koji služe za održavanje zgrada te opreme za reprodukciju, otpremu i slanje poštom,

— najma tehničke opreme i uređaja,

— održavanja i popravka opreme na koju se odnosi ovaj članak.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

2 1 6 ***Vozila***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 585 500	1 651 500	1 346 008,89

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— nabavke vozila,

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE: KUPNJA, NAJAM I ODRŽAVANJE *(nastavak)*

2 1 6 *(nastavak)*

— zamjene vozila koja imaju najveću kilometražu od preko 120 000 prijeđenih kilometara,

— troškova najma i uporabe unajmljenih vozila,

— održavanja, popravaka, garažiranja, troškova parkiranja, pristojbi za autocestu i osiguranja službenih vozila.

Iznos primitaka namijenjenih sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 55 000 EUR.

POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI

2 3 0 ***Pisaći i uredski pribor i ostali potrošni materijal***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
690 000	694 000	639 184,54

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju kupovine pisaćeg i uredskog pribora:

— fotokopirni papir te obrasci za račune,

— papir i uredski materijal,

— materijal za fotokopirne uređaje,

— pribor za opći protok informacija i slanje poštom,

— pribor za snimanje zvuka,

— tisak i obrasci,

— računalna i elektronička uredska oprema,

— ostale potrepštine i materijal koji nisu dio inventara.

Sredstva namijenjena sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 2 000 EUR.

2 3 1 ***Financijski troškovi***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
20 000	50 000	12 587,75

SUD EUROPSKE UNIJE

POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

2 3 1 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju bankarskih troškova (provizije, agio, ostali troškovi) i ostalih financijskih troškova.

Bankarske kamate koje pripadaju instituciji navedene su pod prihodom.

2 3 2 ***Pravni troškovi i naknade štete***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
70 000	70 000	7 825,—

Napomene

Ova sredstva osobito služe za plaćanje odvjetničkih honorara, koje Sud mora isplatiti za stručne usluge koje je koristio ili na ime naknade troškova temeljem izvršenja sudske odluke, kao i za isplatu naknade štete.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

2 3 6 ***Poštanski troškovi***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
157 000	210 000	154 000,—

Napomene

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

2 3 8 ***Ostali administrativni rashodi***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
399 000	436 500	802 750,92

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— raznih vrsta osiguranja (osobito od građanskopravne odgovornosti, krađe, rizika povezanog s opremom za obradu teksta, elektronskog rizika),

— kupovine, održavanja i čišćenja osobito sudačkih toga, uniformi razvodnika i vozača, radne odjeće osoblja odgovornog za presliku dokumenata i osoblja za održavanje,

POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

2 3 8 *(nastavak)*

— raznih rashoda u vezi s internim sastancima,

— troškova selidbe opreme, namještaja i uredske opreme,

— operativnih troškova pružatelja usluga,

— ostalih tekućih troškova koji nisu posebno predviđeni u prethodnim redovima.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

POGLAVLJE 2 5 — SASTANCI I KONFERENCIJE

2 5 2 ***Troškovi prijema i reprezentacije***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
147 000	138 000	125 009,36

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda nastalih u okviru dužnosti koje institucija ima u vezi s prijemom i reprezentacijom, kao i troškova prijema i reprezentacije članova osoblja.

2 5 4 ***Sastanci, kongresi, konferencije i posjeti***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
374 500	383 500	268 108,42

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju poglavito organiziranja, u suradnji s ministarstvima pravosuđa, seminara i drugih programa stručnog usavršavanja u sjedištu institucije za suce i druge pravnike država članica.

Sastanci s članovima nacionalnih viših sudova i sa stručnjacima za pravo Unije potrebni su radi razvoja sudske prakse institucije i nacionalnih sudova u pitanjima koja se odnose na pravo Unije.

Ova odobrena sredstva također su namijenjena pokrivanju putnih troškova i troškova boravka sudionika i drugih organizacijskih troškova.

Naposljetku, ta su sredstva namijenjena i za subvencioniranje posjeta skupina posjetitelja koji nisu pravne struke, a osobito studenata.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

SUD EUROPSKE UNIJE

POGLAVLJE 2 5 — SASTANCI I KONFERENCIJE *(nastavak)*

2 5 6 Rashodi u vezi s informiranjem i sudjelovanjem u javnim događanjima

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	145 759,12

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju kupnje i objavljivanja djelâ o pravu Unije za koja postoji opći interes, drugih rashoda u vezi sa širenjem informacija i fotografskih troškova, kao i sudjelovanja u financiranju troškova posjeta instituciji.

Od 2016., sredstva su premještena u članak 2 4 5, što se tiče troškova posjeta, i u stavku 2 7 4 2, što se tiče troškova povezanih s informiranjem.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

2 5 7 Pravna informatička služba

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sudjelovanja u troškovima koje Komisija može zatražiti od institucija u vezi s pravnom informatičkom službom (povećanje i distribucija međuinstitucionalne baze podataka).

POGLAVLJE 2 7 — INFORMIRANJE: PRIKUPLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA

2 7 0 Ograničene konzultacije, studije i istraživanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

2 7 2 Troškovi dokumentiranja, knjižnice i arhiviranja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 615 000	1 426 000	1 384 899,16

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— nabavke knjiga, dokumenata i drugih publikacija i ažuriranja postojećih svezaka,

— troška unosa i kupnje informatiziranih pravnih baza podataka,

POGLAVLJE 2 7 — INFORMIRANJE: PRIKUPLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA *(nastavak)*

2 7 2 *(nastavak)*

— kupnje posebne opreme za knjižnicu,

— pretplata na novine, nespecijalizirane časopise i razne biltene,

— pretplata na novinske agencije,

— uveza i održavanja knjiga iz knjižničnog fonda,

— troškova pristupa određenim pravnim bazama podataka,

— doprinosa Suda za troškove konzerviranja i čuvanja povijesnih arhiva Unije u Europskom sveučilišnom institutu u Firenci.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

2 7 4 ***Stvaranje i distribucija informacija***

2 7 4 0 Službeni list

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
450 000	500 000	320 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova objavljivanja u *Službenom listu Europske unije*.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

2 7 4 1 Publikacije općeg značaja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
637 500	615 000	316 250,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju ponajprije troškova ispisa i distribucije Zbornika sudske prakse Suda, uključujući i sudsku praksu Općeg suda, te indeksa sudske prakse Unije.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova objavljivanja godišnjeg izvješća Suda i drugih brošura koje Sud stavlja na raspolaganje posjetiteljima.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

SUD EUROPSKE UNIJE

POGLAVLJE 2 7 — INFORMIRANJE: PRIKUPLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA *(nastavak)*

2 7 4 *(nastavak)*

2 7 4 2 Drugi troškovi informiranja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
156 500	156 500	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za podmirivanje troškova kupnje i izrade pojednostavljenih materijala o pravu Unije, drugih troškova informiranja, komuniciranja i troškova fotografiranja. Služe i za olakšavanje organizacije sastanaka s novinarima, urednicima pravnih časopisa ili znanstvenicima iz trećih država.

Odgovarajuća su sredstva dosad bila u sklopu članka 2 5 6.

GLAVA 3.

RASHODI VEZANI UZ OBAVLJANJE POSEBNIH FUNKCIJA INSTITUCIJA

POGLAVLJE 3 7 — RASHODI VEZANI UZ ODREĐENE INSTITUCIJE I TIJELA

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 3 7				
3 7 1	***Posebni rashodi Suda Europske unije***				
3 7 1 0	Troškovi Suda				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	59 000	59 000	30 382,67	51,50
3 7 1 1	Arbitražni odbor predviđen člankom 18. Ugovora o EZAE-u				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 3 7 1 - Ukupno	59 000	59 000	30 382,67	51,50
	POGLAVLJE 3 7 - UKUPNO	59 000	59 000	30 382,67	51,50
	Glava 3 - Ukupno	**59 000**	**59 000**	**30 382,67**	**51,50**

SUD EUROPSKE UNIJE

GLAVA 3.

RASHODI VEZANI UZ OBAVLJANJE POSEBNIH FUNKCIJA INSTITUCIJA

POGLAVLJE 3 7 — RASHODI VEZANI UZ ODREĐENE INSTITUCIJE I TIJELA

3 7 1 ***Posebni rashodi Suda Europske unije***

3 7 1 0 Troškovi Suda

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
59 000	59 000	30 382,67

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su osiguranju dobrog sudovanja u svim slučajevima besplatne pravne pomoći i za sve troškove svjedoka i sudskih vještaka, troškove pregleda mjesta ili stvari iz postupka i zamolnica, pravnog zastupanja i druge troškove institucije.

Iznos namjenskih prihoda sukladno članku 21. stavku 3. Financijske uredbe: p.m.

3 7 1 1 Arbitražni odbor predviđen člankom 18. Ugovora o EZAE-u

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

GLAVA 10.

OSTALI RASHODI

POGLAVLJE 10 0 — PRIVREMENA ODOBRENA SREDSTVA
POGLAVLJE 10 1 — REZERVA ZA IZVANREDNE IZDATKE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 10 0	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 1	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 10 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	
	SVEUKUPNO	**399 344 000**	**380 002 000**	**353 701 917,52**	**88,57**

SUD EUROPSKE UNIJE

GLAVA 10.

OSTALI RASHODI

POGLAVLJE 10 0 — PRIVREMENA ODOBRENA SREDSTVA

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 10 1 — REZERVA ZA IZVANREDNE IZDATKE

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

SUD EUROPSKE UNIJE

OSOBLJE

Dio IV. — Sud Europske unije

Funkcijske grupe i platni razredi	Sud Europske unije			
	2017		2016	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	5	0	5	0
AD 15	10	1	10	1
AD 14	64 (1)	57 (1)	64 (1)	57 (1)
AD 13	101	0	101	0
AD 12	99 (2)	86	99 (2)	86
AD 11	50	97	50	97
AD 10	158	44	122	44
AD 9	164	2	182	2
AD 8	133	1	119	1
AD 7	122	28	139	0
AD 6	6	0	16	0
AD 5	35	0	35	28
AD Ukupno	947	316	942	316
AST 11	10	0	10	0
AST 10	17	1	17	1
AST 9	35	0	32	0
AST 8	50	15	63	5
AST 7	41	38	48	31
AST 6	58	36	48	28
AST 5	118	22	105	47
AST 4	107	59	94	59
AST 3	109	27	126	27
AST 2	13	5	29	5
AST 1	2	0	3	0
AST Ukupno	560	203	575	203
AST/SC 6	0	0	0	0
AST/SC 5	0	0	0	0
AST/SC 4	0	0	0	0
AST/SC 3	0	3	0	3
AST/SC 2	34	0	34	0
AST/SC 1	0	0	0	0
AST/SC Ukupno	34 (3)	3 (3)	34 (3)	3 (3)
Ukupno	**1 541** (4)	**522**	**1 551** (4)	**522**
Sveukupno	**2 063** (5)		**2 073** (5)	

(1) Od kojih jedan AD 15 ad personam.

(2) Od kojih jedan AD 14 ad personam.

(3) U ovom stadiju Sud nije u mogućnosti točno procijeniti broj potrebnih radnih mjesta.

(4) Isključujući teorijsku rezervu, bez dodijeljenih sredstava, za dužnosnike premještene kod Članova Suda ili Općeg suda (6 AD 12, 12 AD 11, 20 AD 10, 15 AD 7, 11 AST 6, 17 AST 5, 21 AST 4, 8 AST 3).

(5) Određena radna mjesta na nepuno radno vrijeme mogu se nadoknaditi angažirajnem drugog osoblja unutar granica preostalih radnih mjesta koja time ostaju nepopunjena u funkcijskoj grupi.

DIO V.

REVIZORSKI SUD

PRIHODI

Doprinos Europske unije financiranju rashoda Revizorskog suda za financijsku godinu 2017.

Podnaslov	Iznos
Rashodi	141 240 000
Vlastita sredstva	– 20 294 000
Dospijeli doprinosi	**120 946 000**

REVIZORSKI SUD

VLASTITA SREDSTVA

GLAVA 4.

PRIHODI KOJI PROIZLAZE OD OSOBA KOJE RADE U INSTITUCIJAMA I OSTALIM TIJELIMA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBICI
POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 4 0				
4 0 0	***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i doplatke članova institucije, dužnosnika, ostalih službenika te osoba koje primaju mirovinu***	10 826 000	11 192 000	9 857 767,65	91,06
4 0 3	***Prihodi od privremenog doprinosa iz plaća članova institucije, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***	p.m.	p.m.	0,—	
4 0 4	***Prihodi od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće članova institucije, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***	1 850 000	1 800 000	1 813 322,92	98,02
	POGLAVLJE 4 0 - UKUPNO	12 676 000	12 992 000	11 671 090,57	92,07
	POGLAVLJE 4 1				
4 1 0	***Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje***	7 618 000	7 496 000	7 542 949,15	99,01
4 1 1	***Prijenos ili otplata mirovinskih prava od strane osoblja***	p.m.	p.m.	93 026,49	
4 1 2	***Doprinosi za mirovinsko osiguranje dužnosnika i privremenog osoblja na dopustu za osobne potrebe***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 4 1 - UKUPNO	7 618 000	7 496 000	7 635 975,64	100,24
	Glava 4 - Ukupno	**20 294 000**	**20 488 000**	**19 307 066,21**	**95,14**

GLAVA 4.

PRIHODI KOJI PROIZLAZE OD OSOBA KOJE RADE U INSTITUCIJAMA I OSTALIM TIJELIMA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBICI

4 0 0 ***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i doplatke članova institucije, dužnosnika, ostalih službenika te osoba koje primaju mirovinu***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
10 826 000	11 192 000	9 857 767,65

Pravna osnova

Protokol o povlasticama i imunitetima Europske unije, a posebno njegov članak 12.

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju prihoda predsjednika i članova Komisije, predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda Europske unije, predsjednika, članova i tajnika Općeg suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 260/68 od 29. veljače 1968. o utvrđivanju uvjeta i postupka za primjenu poreza u korist Europskih zajednica (SL L 56, 4.3.1968., str. 8.).

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 2290/77 od 18. listopada 1977. o utvrđivanju prihoda članova Revizorskog suda (SL L 268, 20.10.1977., str. 1.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

4 0 3 ***Prihodi od privremenog doprinosa iz plaća članova institucije, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europskih zajednica, a posebno njegov članak 66.a u verziji koja je bila na snazi do 15. prosinca 2003.

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju prihoda predsjednika i članova Komisije, predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda Europske unije, predsjednika, članova i tajnika Općeg suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 2290/77 od 18. listopada 1977. o utvrđivanju prihoda članova Revizorskog suda (SL L 268, 20.10.1977., str. 1.).

REVIZORSKI SUD

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBICI *(nastavak)*

4 0 4 Prihodi od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće članova institucije, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
1 850 000	1 800 000	1 813 322,92

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 66.a.

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 2290/77 od 18. listopada 1977. o utvrđivanju prihoda članova Revizorskog suda (SL L 268, 20.10.1977., str. 1.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

4 1 0 Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
7 618 000	7 496 000	7 542 949,15

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 83. stavak 2.

4 1 1 Prijenos ili otplata mirovinskih prava od strane osoblja

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	93 026,49

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno članak 4., članak 11. stavci 2. i 3. te članak 48. Priloga VIII.

4 1 2 Doprinosi za mirovinsko osiguranje dužnosnika i privremenog osoblja na dopustu za osobne potrebe

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

REVIZORSKI SUD

GLAVA 5.

PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNE IMOVINE (OPREME) I NEPOKRETNE IMOVINE
POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA
POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA TE BANKOVNIH I OSTALIH KAMATA
POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA I RADOVA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 0				
5 0 0	***Prihodi od prodaje pokretne imovine (opreme)***				
5 0 0 0	Prihodi od prodaje vozila — namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 0 1	Prihodi od prodaje ostale pokretne imovine — namjenski prihodi (prethodno članak 5 0 0)	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 5 0 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 1	***Prihodi od prodaje nepokretne imovine***	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 2	***Prihodi od prodaje publikacija, tiskanih materijala i filmova — namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 1				
5 1 1	***Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam te nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam***				
5 1 1 0	Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam — namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
5 1 1 1	Nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam — namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 5 1 1 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 2				
5 2 0	***Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata po računima institucije***	p.m.	p.m.	13,78	
5 2 2	***Kamate na pretfinanciranje***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 2 - UKUPNO	p.m.	p.m.	13,78	
	POGLAVLJE 5 5				
5 5 0	***Prihodi od pružanja usluga i radova za druge institucije ili tijela, uključujući povrat troškova službenih putovanja od strane drugih institucija ili tijela plaćenih u njihovo ime — namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 5 1	***Prihodi od trećih osoba u vezi s uslugama ili radom obavljenim na njihov zahtjev — namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 5 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	

REVIZORSKI SUD

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJE
POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE
POGLAVLJE 5 9 — OSTALI PRIHODI OD ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 7				
5 7 0	***Prihodi od vraćanja nepravilno plaćenih iznosa — namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	54 860,62	
5 7 1	***Prihodi određeni za posebne namjene, kao što su prihodi od zaklada, subvencija, darova i legata, zajedno s namjenskim prihodima specifičnima za svaku instituciju — namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 3	***Ostali doprinosi i povrati povezani s administrativnim poslovanjem institucije — namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 7 - UKUPNO	p.m.	p.m.	54 860,62	
	POGLAVLJE 5 8				
5 8 0	***Prihodi ostvareni od naknada za najamninu — namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 8 1	***Prihodi od primljenih iznosa osiguranja — namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 8 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 9				
5 9 0	***Ostali prihodi od administrativnog poslovanja***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 9 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 5 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**54 874,40**	

REVIZORSKI SUD

GLAVA 5.

PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNE IMOVINE (OPREME) I NEPOKRETNE IMOVINE

5 0 0 ***Prihodi od prodaje pokretne imovine (opreme)***

5 0 0 0 Prihodi od prodaje vozila — namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovu se stavku unose prihodi od prodaje ili zamjene vozila u vlasništvu institucije.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima i dovode do unosa dodatnih odobrenih sredstava u linije iz kojih su se teretili početni rashodi na temelju kojih su nastali odgovarajući prihodi.

5 0 0 1 Prihodi od prodaje ostale pokretne imovine — namjenski prihodi (prethodno članak 5 0 0)

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovu se stavku unose prihodi ostvareni od prodaje ili zamjene pokretne imovine, osim vozila u vlasništvu institucije.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima i dovode do unosa dodatnih odobrenih sredstava u linije iz kojih su se teretili početni rashodi na temelju kojih su nastali odgovarajući prihodi.

5 0 1 ***Prihodi od prodaje nepokretne imovine***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se prihodi od prodaje nepokretne imovine u vlasništvu institucije.

5 0 2 ***Prihodi od prodaje publikacija, tiskanih materijala i filmova — namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

REVIZORSKI SUD

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNE IMOVINE (OPREME) I NEPOKRETNE IMOVINE *(nastavak)*

5 0 2 *(nastavak)*

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima i dovode do unosa dodatnih odobrenih sredstava u linije iz kojih su se teretili početni rashodi na temelju kojih su nastali odgovarajući prihodi.

Ovaj članak obuhvaća i prihode od prodaje takvih proizvoda u elektroničkom obliku.

POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA

5 1 1 ***Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam te nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam***

5 1 1 0 Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam — namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima i dovode do unosa dodatnih odobrenih sredstava u linije iz kojih su se teretili početni rashodi na temelju kojih su nastali odgovarajući prihodi.

5 1 1 1 Nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam — namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima i dovode do unosa dodatnih odobrenih sredstava u linije iz kojih su se teretili početni rashodi na temelju kojih su nastali odgovarajući prihodi.

POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA TE BANKOVNIH I OSTALIH KAMATA

5 2 0 ***Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata po računima institucije***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	13,78

REVIZORSKI SUD

POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA TE BANKOVNIH I OSTALIH KAMATA *(nastavak)*

5 2 0 *(nastavak)*

Napomene

U ovaj se članak unose prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata po računima institucije.

5 2 2 ***Kamate na pretfinanciranje***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj se članak unose prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata po računima institucija.

POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA I RADOVA

5 5 0 ***Prihodi od pružanja usluga i radova za druge institucije ili tijela, uključujući povrat troškova službenih putovanja od strane drugih institucija ili tijela plaćenih u njihovo ime — namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima i dovode do unosa dodatnih odobrenih sredstava u linije iz kojih su se teretili početni rashodi na temelju kojih su nastali odgovarajući prihodi.

5 5 1 ***Prihodi od trećih osoba u vezi s uslugama ili radom obavljenim na njihov zahtjev — namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima i dovode do unosa dodatnih odobrenih sredstava u linije iz kojih su se teretili početni rashodi na temelju kojih su nastali odgovarajući prihodi.

REVIZORSKI SUD

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJE

5 7 0 Prihodi od vraćanja nepravilno plaćenih iznosa — namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	54 860,62

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima i dovode do unosa dodatnih odobrenih sredstava u linije iz kojih su se teretili početni rashodi na temelju kojih su nastali odgovarajući prihodi.

5 7 1 Prihodi određeni za posebne namjene, kao što su prihodi od zaklada, subvencija, darova i legata, zajedno s namjenskim prihodima specifičnima za svaku instituciju — namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 2. Financijske uredbe, ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima i dovode do unosa dodatnih odobrenih sredstava u linije iz kojih su se teretili početni rashodi na temelju kojih su nastali odgovarajući prihodi.

5 7 3 Ostali doprinosi i povrati povezani s administrativnim poslovanjem institucije — namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima i dovode do unosa dodatnih odobrenih sredstava u linije iz kojih su se teretili početni rashodi na temelju kojih su nastali odgovarajući prihodi.

POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE

5 8 0 Prihodi ostvareni od naknada za najamninu — namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE *(nastavak)*

5 8 0 *(nastavak)*

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima i dovode do unosa dodatnih odobrenih sredstava u linije iz kojih su se teretili početni rashodi na temelju kojih su nastali odgovarajući prihodi.

5 8 1 ***Prihodi od primljenih iznosa osiguranja — namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima i dovode do unosa dodatnih odobrenih sredstava u linije iz kojih su se teretili početni rashodi na temelju kojih su nastali odgovarajući prihodi.

POGLAVLJE 5 9 — OSTALI PRIHODI OD ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA

5 9 0 ***Ostali prihodi od administrativnog poslovanja***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se ostali prihodi od administrativnog poslovanja.

REVIZORSKI SUD

GLAVA 9.

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 9 0				
9 0 0	***Razni prihodi***	p.m.	p.m.	48 991,82	
	POGLAVLJE 9 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	48 991,82	
	Glava 9 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**48 991,82**	
	SVEUKUPNO	**20 294 000**	**20 488 000**	**19 410 932,43**	**95,65**

GLAVA 9.

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

9 0 0 *Razni prihodi*

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	48 991,82

Napomene

U ovaj se članak unose razni prihodi.

REVIZORSKI SUD

RASHODI

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1	**OSOBE KOJE RADE U INSTITUCIJI**			
1 0	ČLANOVI INSTITUCIJE	11 300 000	10 885 100	10 053 916,63
1 2	DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE	103 632 000	98 881 000	94 118 025,68
1 4	OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE	5 101 000	4 946 000	4 558 931,88
1 6	OSTALI RASHODI KOJI SE ODNOSE NA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU	6 238 000	6 159 000	5 915 161,64
	Glava 1 - Ukupno	**126 271 000**	**120 871 100**	**114 646 035,83**
2	**ZGRADE, POKRETNINE, OPREMA I RAZNI TROŠKOVI POSLOVANJA**			
2 0	ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI	3 216 000	4 911 000	4 139 534,45
2 1	OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE: KUPNJA, NAJAM I ODRŽAVANJE	8 333 000	8 229 000	9 638 814,43
2 3	TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI	438 000	439 000	331 399,58
2 5	SASTANCI I KONFERENCIJE	676 000	706 000	634 163,49
2 7	INFORMACIJE: DOBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, IZRADA I DISTRIBUCIJA	2 306 000	2 401 000	1 756 244,65
	Glava 2 - Ukupno	**14 969 000**	**16 686 000**	**16 500 156,60**
10	**OSTALI RASHODI**			
10 0	PRIVREMENA ODOBRENA SREDSTVA	p.m.	p.m.	0,—
10 1	PRIČUVA ZA POKRIVANJE NEPREDVIĐENIH RASHODA	p.m.	p.m.	0,—
	Glava 10 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**
	SVEUKUPNO	**141 240 000**	**137 557 100**	**131 146 192,43**

GLAVA 1.

OSOBE KOJE RADE U INSTITUCIJI

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE
POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 1 0				
1 0 0	***Plaće i druga materijalna prava***				
1 0 0 0	Plaće, naknade i mirovine				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	9 107 000	8 741 100	8 455 574,93	92,85
1 0 0 2	Materijalna prava pri dolasku u i odlasku iz službe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	164 000	526 000	68 576,—	41,81
	Članak 1 0 0 - Ukupno	9 271 000	9 267 100	8 524 150,93	91,94
1 0 2	***Privremene naknade***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 613 000	1 219 000	1 192 844,31	73,95
1 0 3	***Mirovine***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
1 0 4	***Službena putovanja***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	336 000	319 000	259 000,—	77,08
1 0 6	***Osposobljavanje***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	80 000	80 000	77 921,39	97,40
1 0 9	***Privremena odobrena sredstva***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 1 0 - UKUPNO	11 300 000	10 885 100	10 053 916,63	88,97
	POGLAVLJE 1 2				
1 2 0	***Plaće i druga materijalna prava***				
1 2 0 0	Plaće i naknade				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	102 261 000	97 510 000	92 976 549,82	90,92
1 2 0 2	Plaćeni prekovremeni rad				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	401 000	413 000	384 985,25	96,01
1 2 0 4	Materijalna prava pri dolasku u i odlasku iz službe te pri prijelazu				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	817 000	958 000	756 490,61	92,59
	Članak 1 2 0 - Ukupno	103 479 000	98 881 000	94 118 025,68	90,95
1 2 2	***Naknade u slučaju ranijeg prestanka radnog odnosa***				
1 2 2 0	Naknade za osoblje koje je umirovljeno u interesu službe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	153 000	p.m.	0,—	0

REVIZORSKI SUD

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*
POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE
POGLAVLJE 1 6 — OSTALI RASHODI KOJI SE ODNOSE NA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
1 2 2	*(nastavak)*				
1 2 2 2	Naknade za osoblje čiji je radni odnos završio i posebno mirovinsko osiguranje za dužnosnike i privremeno osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 1 2 2 - Ukupno	153 000	p.m.	0,—	0
1 2 9	***Privremena odobrena sredstva***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 1 2 - UKUPNO	103 632 000	98 881 000	94 118 025,68	90,82
	POGLAVLJE 1 4				
1 4 0	***Ostalo osoblje i vanjske osobe***				
1 4 0 0	Ostalo osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	3 216 000	3 173 000	2 967 524,88	92,27
1 4 0 4	Osposobljavanje na radnom mjestu i razmjene osoblja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 323 000	1 399 000	1 141 402,91	86,27
1 4 0 5	Ostale vanjske usluge				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	104 000	41 000	19 958,67	19,19
1 4 0 6	Vanjske usluge u jezičnom području				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	458 000	333 000	430 045,42	93,90
	Članak 1 4 0 - Ukupno	5 101 000	4 946 000	4 558 931,88	89,37
1 4 9	***Privremena odobrena sredstva***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 1 4 - UKUPNO	5 101 000	4 946 000	4 558 931,88	89,37
	POGLAVLJE 1 6				
1 6 1	***Rashodi za upravljanje osobljem***				
1 6 1 0	Razni rashodi pri zapošljavanju				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	42 000	48 000	35 950,—	85,60
1 6 1 2	Dodatno osposobljavanje osoblja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	750 000	695 000	748 557,24	99,81
	Članak 1 6 1 - Ukupno	792 000	743 000	784 507,24	99,05
1 6 2	***Službena putovanja***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	3 450 000	3 600 000	3 162 273,77	91,66
1 6 3	***Pomoć za osoblje institucije***				
1 6 3 0	Socijalna skrb				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	40 000	35 000	13 612,48	34,03

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI RASHODI KOJI SE ODNOSE NA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
1 6 3	*(nastavak)*				
1 6 3 2	Društveni kontakti među članovima osoblja i troškovi ostalih društvenih programa				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	73 000	77 000	75 480,—	103,40
	Članak 1 6 3 - Ukupno	113 000	112 000	89 092,48	78,84
1 6 5	***Aktivnosti koje se odnose na sve osobe koje rade u instituciji***				
1 6 5 0	Liječnička služba				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	177 000	105 000	76 562,15	43,26
1 6 5 2	Restorani i kantine				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	120 000	60 000	172 726,—	143,94
1 6 5 4	Centar za predškolsku djecu				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 406 000	1 389 000	1 450 000,—	103,13
1 6 5 5	Troškovi Ureda za upravljanje individualnim materijalnim pravima i njihovu isplatu koji se odnose na upravljanje pitanjima u vezi s osobljem Revizorskog suda				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	180 000	150 000	180 000,—	100,00
	Članak 1 6 5 - Ukupno	1 883 000	1 704 000	1 879 288,15	99,80
	POGLAVLJE 1 6 - UKUPNO	6 238 000	6 159 000	5 915 161,64	94,82
	Glava 1 - Ukupno	**126 271 000**	**120 871 100**	**114 646 035,83**	**90,79**

REVIZORSKI SUD

GLAVA 1.

OSOBE KOJE RADE U INSTITUCIJI

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE

1 0 0 Plaće i druga materijalna prava

1 0 0 0 Plaće, naknade i mirovine

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
9 107 000	8 741 100	8 455 574,93

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova plaća i naknada članova Revizorskog suda, kao i učinka ponderiranja koje se primjenjuje na plaće i prijenos dijela plaće u državu članicu u kojoj nije mjesto zaposlenja.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 2290/77 od 18. listopada 1977. o utvrđivanju prihoda članova Revizorskog suda (SL L 268, 20.10.1977., str. 1.), a posebno njezin članak 2.

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

1 0 0 2 Materijalna prava pri dolasku u i odlasku iz službe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
164 000	526 000	68 576,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— putnih troškova koji nastanu dolaskom u i odlaskom iz službe članova Revizorskog suda,

— naknada za nastanjenje i preseljenje koji nastanu dolaskom u i odlaskom iz službe članova Revizorskog suda,

— troškova selidbe koji nastanu dolaskom u i odlaskom iz službe članova Revizorskog suda.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 2290/77 od 18. listopada 1977. o utvrđivanju prihoda članova Revizorskog suda (SL L 268, 20.10.1977., str. 1.), a posebno njezin članak 6.

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 0 2 ***Privremene naknade***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 613 000	1 219 000	1 192 844,31

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju privremenih i obiteljskih naknada za članove Revizorskog suda nakon prestanka radnog odnosa.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 2290/77 od 18. listopada 1977. o utvrđivanju prihoda članova Revizorskog suda (SL L 268, 20.10.1977., str. 1.), a posebno njezin članak 8.

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

1 0 3 ***Mirovine***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju mirovina i invalidskih mirovina bivših članova Revizorskog suda te obiteljskih mirovina za nadživjele bračne partnere i siročad.

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 2290/77 od 18. listopada 1977. o utvrđivanju prihoda članova Revizorskog suda (SL L 268, 20.10.1977., str. 1.), a posebno njezini članci 9., 10., 11. i 16.

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

1 0 4 ***Službena putovanja***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
336 000	319 000	259 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju putnih troškova, dnevnica i dodatnih ili izvanrednih troškova nastalih za vrijeme službenog putovanja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (e) Financijske uredbe procjenjuje se na 2 000 EUR.

REVIZORSKI SUD

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 0 4 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 2290/77 od 18. listopada 1977. o utvrđivanju prihoda članova Revizorskog suda (SL L 268, 20.10.1977., str. 1.), a posebno njezin članak 7.

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

1 0 6 ***Osposobljavanje***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
80 000	80 000	77 921,39

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova pohađanja jezičnih tečajeva i drugih tečajeva strukovnog osposobljavanja za članove Revizorskog suda.

1 0 9 ***Privremena odobrena sredstva***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju učinaka mogućih ažuriranja plaća i mirovina.

Ova su odobrena sredstva isključivo privremena i mogu se koristiti tek nakon prijenosa u druge naslove u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE

Napomene

Na odobrena sredstva iz ovog poglavlja primijenjeno je paušalno smanjenje od 3,9 %.

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 0 Plaće i druga materijalna prava

1 2 0 0 Plaće i naknade

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
102 261 000	97 510 000	92 976 549,82

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje koji obavljaju posao predviđen planom radnih mjesta:

— plaće i povezane naknade,

— zdravstveno osiguranje, osiguranje od nezgode i profesionalne bolesti te ostali doprinosi za socijalnu sigurnost,

— doprinosi institucije za zdravstveno osiguranje,

— razne naknade i bespovratna sredstva,

— plaćanje putnih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje te njihove bračne partnere i uzdržavane osobe iz mjesta zaposlenja do mjesta porijekla,

— učinak ponderiranja koje se primjenjuje na plaće i prijenos dijela plaće u državu članicu u kojoj nije mjesto zaposlenja,

— rezervacije za slučaj nezaposlenosti za privremeno osoblje i plaćanja koja institucija izvršava radi uspostave ili održavanja njihovih mirovinskih prava u zemlji porijekla,

— naknada za dužnosnike pripravnike koji su otpušteni zbog očite nepodobnosti za radno mjesto,

— naknada u slučaju da institucija članu privremenog osoblja otkaže ugovor o radu,

— naknada za 24-satno dežurstvo ili rad u smjenama te za stanje pripravnosti na poslu i/ili kod kuće.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 2 0 2 Plaćeni prekovremeni rad

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
401 000	413 000	384 985,25

REVIZORSKI SUD

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 0 *(nastavak)*

1 2 0 2 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prekovremenog rada odrađenog u skladu s uvjetima propisanim u navedenim odredbama.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 56. te Prilog VI.

1 2 0 4 Materijalna prava pri dolasku u i odlasku iz službe te pri prijelazu

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
817 000	958 000	756 490,61

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— putnih troškova dužnosnika i privremenog osoblja (uključujući njihove obitelji) pri preuzimanju dužnosti, odlasku iz institucije ili pri prijelazu koji uključuje promjenu mjesta zaposlenja,

— naknada za nastanjenje/preseljenje i troškova selidbe za dužnosnike i privremeno osoblje koji moraju promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti ili postavljanja na novo radno mjesto, ili konačnog odlaska iz institucije i preseljenja u drugo mjesto,

— dnevnica za dužnosnike i privremeno osoblje koji dokažu da moraju promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti ili postavljanja na novo radno mjesto.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

REVIZORSKI SUD

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 2 Naknade u slučaju ranijeg prestanka radnog odnosa

1 2 2 0 Naknade za osoblje koje je umirovljeno u interesu službe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
153 000	p.m.	0,—

Napomene

Ova dodijeljena sredstva namijenjena su pokrivanju naknada za dužnosnike kojima je dodijeljen neaktivan status kao posljedica smanjenja broja radnih mjesta u instituciji i za dužnosnike na višim izvršnim položajima koji su umirovljeni u interesu službe.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a osobito njegovi članci 41. i 50. te njegov Prilog IV.

1 2 2 2 Naknade za osoblje čiji je radni odnos završio i posebno mirovinsko osiguranje za dužnosnike i privremeno osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— naknada koje se isplaćuju u skladu s Pravilnikom o osoblju ili drugim pravilnicima,

— doprinose poslodavca za zdravstveno osiguranje primatelja naknada,

— učinka ponderiranja koje se primjenjuje na razne naknade.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 64. i 72.

1 2 9 Privremena odobrena sredstva

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju učinaka mogućih ažuriranja plaća.

REVIZORSKI SUD

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 9 *(nastavak)*

Ova su sredstva isključivo privremena i mogu se koristiti tek nakon prijenosa u druge članke ili stavke ovog poglavlja u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 65. i 65.a te njegov Prilog XI.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE

1 4 0 ***Ostalo osoblje i vanjske osobe***

1 4 0 0 Ostalo osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 216 000	3 173 000	2 967 524,88

Napomene

Ova odobrena sredstva uglavnom su namijenjena pokrivanju sljedećih rashoda:

— plaće ostalog osoblja, posebno ugovornih radnika, posebnih savjetnika (u smislu Uvjeta zaposlenja ostalih službenika Europske unije), doprinosi za socijalnu sigurnost institucije u pogledu takvog osoblja i učinci ponderiranja koji se primjenjuju na plaće,

— troškovi medicinskog i paramedicinskog osoblja koji se plaćaju na temelju programa za pružanje usluga i, u posebnim slučajevima, zaposlenje privremenog osoblja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 4 0 4 Osposobljavanje na radnom mjestu i razmjene osoblja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 323 000	1 399 000	1 141 402,91

POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE *(nastavak)*

1 4 0 *(nastavak)*

1 4 0 4 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— troškova koji se odnose na ustupljivanje na rad ili privremeni angažman na Revizorskom sudu dužnosnika iz država članica u prvom redu, ali i iz drugih država, te drugih stručnjaka, kao i troškova koji se odnose na kratkoročne savjetodavne poslove,

— nadoknade dodatnih troškova koji nastanu zbog dužnosnika Unije kao posljedica razmjena,

— troškova vremena provedenog na osposobljavanju na radnom mjestu na Revizorskom sudu.

1 4 0 5 Ostale vanjske usluge

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
104 000	41 000	19 958,67

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova zapošljavanja privremenog osoblja ne uključujući privremene prevoditelje.

1 4 0 6 Vanjske usluge u jezičnom području

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
458 000	333 000	430 045,42

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— troškova koji se odnose na mjere koje je usvojio Međuinstitucijski odbor za pismeno i usmeno prevođenje (ICTI) s ciljem promicanja međuinstitucijske suradnje u jezičnom području,

— troškova usluga, doprinosa za socijalnu sigurnost, putnih troškova i dnevnica za samostalne ili honorarne usmene prevoditelje,

— troškova koji se odnose na rad samostalnih ili honorarnih pismenih prevoditelja te daktilografske usluge i ostale poslove za koje je služba za prevođenje angažirala vanjske izvođače.

REVIZORSKI SUD

POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE *(nastavak)*

1 4 9 Privremena odobrena sredstva

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju učinaka mogućih ažuriranja plaća.

Ova su odobrena sredstva isključivo privremena i mogu se koristiti tek nakon prijenosa u druge članke ili stavke ovog poglavlja u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 65. i 65.a te njegov Prilog XI.

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI RASHODI KOJI SE ODNOSE NA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

1 6 1 Rashodi za upravljanje osobljem

1 6 1 0 Razni rashodi pri zapošljavanju

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
42 000	48 000	35 950,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova oglašavanja, pozivanja kandidata, najma prostorija i opreme za natječaje i ostale postupke odabira koje izravno organizira Revizorski sud, te troškova koji kandidati snose zbog putovanja i liječničkog pregleda.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

1 6 1 2 Dodatno osposobljavanje osoblja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
750 000	695 000	748 557,24

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova organizacije dodatnih tečajeva uključujući jezične tečajeve i seminare iz financijskog upravljanja i nadzora na međuinstitucijskoj razini te troškove registracije za slične seminare koji se organiziraju u državama članicama.

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI RASHODI KOJI SE ODNOSE NA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 1 *(nastavak)*

1 6 1 2 *(nastavak)*

Ujedno pokrivaju i članarine u određenim stručnim tijelima čiji je rad bitan za djelovanje Revizorskog suda.

Ova odobrena sredstva pokrivaju i kupnju tehničke i nastavne opreme za osposobljavanje osoblja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 2 500 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 24.a.

1 6 2 ***Službena putovanja***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 450 000	3 600 000	3 162 273,77

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju putnih troškova, uključujući sporedne troškove za putne karte i rezervacije, plaćanju naknada za službena putovanja i sporednih ili izvanrednih troškova koji nastanu na službenim putovanjima dužnosnika i ostalog osoblja Revizorskog suda i u vezi sa stručnjacima, nacionalnim ili međunarodnim dužnosnicima ustupljenima Sudu te pripravnicima.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 5 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a osobito njegov Prilog VII. članci 11., 12. i 13.

1 6 3 ***Pomoć za osoblje institucije***

1 6 3 0 Socijalna skrb

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
40 000	35 000	13 612,48

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju pomoći za osoblje u osobito teškim okolnostima.

REVIZORSKI SUD

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI RASHODI KOJI SE ODNOSE NA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 3 *(nastavak)*

1 6 3 0 *(nastavak)*

Ova odobrena sredstva namijenjena su i za sljedeće kategorije osoba, u okviru politike pomaganja osobama s invaliditetom:

— dužnosnici i privremeno osoblje u aktivnoj službi,

— bračni drugovi dužnosnika i privremenog osoblja u aktivnoj službi,

— sva uzdržavana djeca u smislu Pravilnika o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Ta sredstva, u okviru koji dopušta proračun i nakon što su iscrpljena sva materijalna prava na nacionalnoj razini u zemlji boravka ili podrijetla, pokrivaju nadoknadu troškova (osim troškova liječenja) za koje se smatra da su nužni, koji proizlaze iz invaliditeta te za koje postoje dokumentirani dokazi.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 76.

1 6 3 2 Društveni kontakti među članovima osoblja i troškovi ostalih društvenih programa

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
73 000	77 000	75 480,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su:

— pružanju financijske potpore i poticaja svim projektima koji su usmjereni na poticanje društvenih kontakata među osobljem različitih nacionalnosti, poput subvencija za klubove osoblja, kulturna udruženja i sportska udruženja,

— pokrivanju drugih pomoći i subvencija za osoblje i njihove obitelji.

1 6 5 ***Aktivnosti koje se odnose na sve osobe koje rade u instituciji***

1 6 5 0 Liječnička služba

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
177 000	105 000	76 562,15

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova godišnjeg liječničkog pregleda za sve osoblje, uključujući i sve liječničke preglede i potrebne analize koji se na temelju toga obave.

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI RASHODI KOJI SE ODNOSE NA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 5 *(nastavak)*

1 6 5 0 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a osobito njegov članak 59. te njegov Prilog II. članak 8.

1 6 5 2 Restorani i kantine

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
120 000	60 000	172 726,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova poslovanja restorana i kafeterija.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju zamjeni i obnovi opreme u restoranima i kafeterijama kako bi se uskladila s nacionalnim zdravstvenim i sigurnosnim standardima koji su na snazi.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

1 6 5 4 Centar za predškolsku djecu

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 406 000	1 389 000	1 450 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa Revizorskog suda za Centar za predškolsku djecu i centar za učenje u Luxembourgu.

1 6 5 5 Troškovi Ureda za upravljanje individualnim materijalnim pravima i njihovu isplatu koji se odnose na upravljanje pitanjima u vezi s osobljem Revizorskog suda

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
180 000	150 000	180 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda nastalih na temelju ugovora o uslugama između Komisije (PMO) i Revizorskog suda.

REVIZORSKI SUD

GLAVA 2.

ZGRADE, POKRETNINE, OPREMA I RAZNI TROŠKOVI POSLOVANJA

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI
POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE: KUPNJA, NAJAM I ODRŽAVANJE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 2 0				
2 0 0	***Zgrade***				
2 0 0 0	Najam				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	175 000	169 000	158 256,45	90,43
2 0 0 1	Zakup/kupoprodaja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 3	Kupnja nepokretne imovine				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 5	Izgradnja zgrada				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 7	Uređenje uredskih prostora				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	220 000	210 000	1 100 000,—	500,00
2 0 0 8	Studije i tehnička podrška u vezi s građevinskim projektima				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	210 000	75 000	329 860,—	157,08
	Članak 2 0 0 - Ukupno	605 000	454 000	1 588 116,45	262,50
2 0 2	***Rashodi za zgrade***				
2 0 2 2	Čišćenje i održavanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 250 000	1 271 000	1 229 768,69	98,38
2 0 2 4	Potrošnja energije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	915 000	905 000	800 000,—	87,43
2 0 2 6	Sigurnost i nadgledanje zgrada				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	310 000	2 140 000	293 000,—	94,52
2 0 2 8	Osiguranje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	96 000	96 000	42 297,31	44,06
2 0 2 9	Ostali rashodi za zgrade				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	40 000	45 000	186 352,—	465,88
	Članak 2 0 2 - Ukupno	2 611 000	4 457 000	2 551 418,—	97,72
	POGLAVLJE 2 0 - UKUPNO	3 216 000	4 911 000	4 139 534,45	128,72
	POGLAVLJE 2 1				
2 1 0	***Oprema, troškovi poslovanja i usluge u vezi s obradom podataka i telekomunikacijama***				
2 1 0 0	Kupnja, popravci i održavanje opreme i softvera				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 242 000	2 220 000	2 360 169,32	105,27

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE: KUPNJA, NAJAM I ODRŽAVANJE *(nastavak)*
POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI
POGLAVLJE 2 5 — SASTANCI I KONFERENCIJE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
2 1 0	*(nastavak)*				
2 1 0 2	Vanjske usluge za rad, uvođenje i održavanje softvera i sustava				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	4 694 000	4 700 000	5 816 830,68	123,92
2 1 0 3	Telekomunikacije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	472 000	427 000	380 000,—	80,51
	Članak 2 1 0 - Ukupno	7 408 000	7 347 000	8 557 000,—	115,51
2 1 2	***Namještaj***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	74 000	75 000	214 296,39	289,59
2 1 4	***Tehnička oprema i instalacije***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	215 000	192 000	301 393,34	140,18
2 1 6	***Vozila***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	636 000	615 000	566 124,70	89,01
	POGLAVLJE 2 1 - UKUPNO	8 333 000	8 229 000	9 638 814,43	115,67
	POGLAVLJE 2 3				
2 3 0	***Pisaći pribor, uredski materijal i razni potrošni materijal***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	100 000	120 000	112 313,77	112,31
2 3 1	***Financijski troškovi***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	20 000	20 000	17 000,—	85,00
2 3 2	***Pravni troškovi i odštete***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	100 000	90 000	2 538,58	2,54
2 3 6	***Poštarina i troškovi dostave***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	30 000	43 000	24 211,55	80,71
2 3 8	***Ostali administrativni rashodi***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	188 000	166 000	175 335,68	93,26
	POGLAVLJE 2 3 - UKUPNO	438 000	439 000	331 399,58	75,66
	POGLAVLJE 2 5				
2 5 2	***Rashodi za reprezentaciju***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	233 000	233 000	231 704,41	99,44
2 5 4	***Sastanci, kongresi i konferencije***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	101 000	131 000	87 029,67	86,17
2 5 6	***Rashodi za širenje informacija i sudjelovanje u javnim događanjima***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	17 000	17 000	15 429,41	90,76

REVIZORSKI SUD

POGLAVLJE 2 5 — SASTANCI I KONFERENCIJE *(nastavak)*
POGLAVLJE 2 7 — INFORMACIJE: DOBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, IZRADA I DISTRIBUCIJA

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
2 5 7	***Zajednička služba za usmeno prevođenje i konferencije***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	325 000	325 000	300 000,—	92,31
	POGLAVLJE 2 5 - UKUPNO	676 000	706 000	634 163,49	93,81
	POGLAVLJE 2 7				
2 7 0	***Ograničena savjetovanja, studije i ankete***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	576 000	636 000	340 736,36	59,16
2 7 2	***Rashodi za dokumentaciju, knjižnicu i arhiviranje***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	405 000	390 000	372 000,—	91,85
2 7 4	***Izrada i distribucija***				
2 7 4 0	Službeni list				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	350 000	350 000	191 500,—	54,71
2 7 4 1	Publikacije općeg karaktera				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	975 000	1 025 000	852 008,29	87,39
	Članak 2 7 4 - Ukupno	1 325 000	1 375 000	1 043 508,29	78,76
	POGLAVLJE 2 7 - UKUPNO	2 306 000	2 401 000	1 756 244,65	76,16
	Glava 2 - Ukupno	**14 969 000**	**16 686 000**	**16 500 156,60**	**110,23**

GLAVA 2.

ZGRADE, POKRETNINE, OPREMA I RAZNI TROŠKOVI POSLOVANJA

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI

2 0 0 ***Zgrade***

2 0 0 0 Najam

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
175 000	169 000	158 256,45

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova najma u Luxembourgu, Bruxellesu i Strasbourgu.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 7 000 EUR.

2 0 0 1 Zakup/kupoprodaja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju dugoročnih naknada i sličnih troškova koje institucija plaća na temelju ugovora o zakupu/kupoprodaji.

2 0 0 3 Kupnja nepokretne imovine

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju financiranja (u obliku godišnjih rata) radova nadogradnje zgrade Revizorskog suda u Luxembourgu (Kirchberg).

2 0 0 5 Izgradnja zgrada

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovu stavku unose se sva odobrena sredstva za izgradnju grada.

REVIZORSKI SUD

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 0 *(nastavak)*

2 0 0 7 Uređenje uredskih prostora

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
220 000	210 000	1 100 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— različitih vrsta radova uređenja, što posebno uključuje postavljanje pregrada, zavjesa, kabela, ličenje, postavljanje zidnih tapeta, podnih obloga, spuštenih plafona i povezane tehničke instalacije,

— troškova u vezi s radovima do kojih je došlo zbog studija i tehničke podrške koje se odnose na velike građevinske projekte.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

2 0 0 8 Studije i tehnička podrška u vezi s građevinskim projektima

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
210 000	75 000	329 860,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova koji se odnose na studije i tehničku podršku u vezi s velikim građevinskim projektima.

2 0 2 ***Rashodi za zgrade***

2 0 2 2 Čišćenje i održavanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 250 000	1 271 000	1 229 768,69

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— troškova održavanja i čišćenja uredskih prostora, dizala, centralnog grijanja, klimatizacijske opreme, električnih instalacija te njihova zamjena i popravci,

— troškova kupnje proizvoda za održavanje, pranje, strojno pranje i kemijsko čišćenje te potrošnog materijala potrebnog za održavanje.

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 2 *(nastavak)*

2 0 2 2 *(nastavak)*

Prije produživanja ili zaključivanja ugovora, institucija će se konzultirati s drugim institucijama o uvjetima koje je svaka od njih dogovorila (cijena, odabir valute, indeksiranje, trajanje, druge odredbe), uzimajući u obzir članak 70. Financijske uredbe.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

2 0 2 4 Potrošnja energije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
915 000	905 000	800 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova potrošnje vode, plina, struje i grijanja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

2 0 2 6 Sigurnost i nadgledanje zgrada

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
310 000	2 140 000	293 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju raznih troškova koji se odnose na sigurnost zgrada, osobito u vezi s ugovorom o nadgledanju zgrada, kupnjom i održavanjem protupožarne opreme i opreme za dužnosnike za sigurnost itd.

Prije produživanja ili zaključivanja ugovora, institucija će se konzultirati s drugim institucijama o uvjetima koje je svaka od njih dogovorila (cijena, odabir valute, indeksiranje, trajanje, druge odredbe), uzimajući u obzir članak 70. Financijske uredbe.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

2 0 2 8 Osiguranje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
96 000	96 000	42 297,31

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju premija koje se isplaćuju temeljem polica osiguranja u vezi sa zgradama u kojima je institucija smještena, uključujući i osiguranje pokretne imovine i umjetničkih djela.

REVIZORSKI SUD

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 2 *(nastavak)*

2 0 2 8 *(nastavak)*

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

2 0 2 9 Ostali rashodi za zgrade

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
40 000	45 000	186 352,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju ostalih tekućih rashoda za zgrade koji nisu izričito rezervirani u ostalim člancima ovog poglavlja, osobito u vezi s kanalizacijom, prikupljanjem otpada, cestarinama, znakovima itd.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE: KUPNJA, NAJAM I ODRŽAVANJE

2 1 0 ***Oprema, troškovi poslovanja i usluge u vezi s obradom podataka i telekomunikacijama***

2 1 0 0 Kupnja, popravci i održavanje opreme i softvera

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 242 000	2 220 000	2 360 169,32

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda poslovanja:

— kupnja, najam i održavanje računalne opreme i softvera te ostalog potrošnog materijala i dokumenata,

— računalni kabeli.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

2 1 0 2 Vanjske usluge za rad, uvođenje i održavanje softvera i sustava

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 694 000	4 700 000	5 816 830,68

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova vanjskog osoblja i rada za koji se angažiraju vanjski izvođači, uključujući i usluge korisničke podrške.

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE: KUPNJA, NAJAM I ODRŽAVANJE *(nastavak)*

2 1 0 *(nastavak)*

2 1 0 2 *(nastavak)*

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

2 1 0 3 Telekomunikacije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
472 000	427 000	380 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova u vezi s telekomunikacijama poput pretplate, telefonskih linija, komunikacijskih troškova, troškova održavanja te kupnje, zamjene, popravka i održavanja telefonskih instalacija i opreme.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 45 000 EUR.

2 1 2 ***Namještaj***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
74 000	75 000	214 296,39

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova kupnje ili najma dodatnog namještaja, njegova održavanja ili popravka te zamjene starog ili oštećenog namještaja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

2 1 4 ***Tehnička oprema i instalacije***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
215 000	192 000	301 393,34

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova kupnje, zamjene, najma, održavanja ili popravka tehničke opreme i uredskih uređaja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

REVIZORSKI SUD

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE: KUPNJA, NAJAM I ODRŽAVANJE *(nastavak)*

2 1 6 Vozila

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
636 000	615 000	566 124,70

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova kupnje ili najma vozila, s vozačem ili bez njega (uključujući i taksije) te povezane troškove rada.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 10 000 EUR.

POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI

2 3 0 Pisaći pribor, uredski materijal i razni potrošni materijal

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
100 000	120 000	112 313,77

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova pisaćeg pribora i uredskog materijala.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

2 3 1 Financijski troškovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
20 000	20 000	17 000,—

2 3 2 Pravni troškovi i odštete

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
100 000	90 000	2 538,58

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih troškova i naknada koje će Revizorski sud možda trebati snositi.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: 4 200 EUR.

POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

2 3 6 Poštarina i troškovi dostave

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
30 000	43 000	24 211,55

2 3 8 Ostali administrativni rashodi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
188 000	166 000	175 335,68

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— troškova osiguranja prtljage za osoblje koje ide na službeno putovanje,

— kupnju odora za dostavljače i vozače te druge radne odjeće,

— troškova osvježavajućih pića i povremenih grickalica koji se služe na internim sastancima,

— troškova selidbe te rukovanja opremom, namještajem i uredskim materijalom,

— ostalih troškova poslovanja koji nisu izričito navedeni u prethodnim naslovima te troškova koji se odnose na održavanje i popravke opreme,

— sitnih troškova.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

POGLAVLJE 2 5 — SASTANCI I KONFERENCIJE

2 5 2 Rashodi za reprezentaciju

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
233 000	233 000	231 704,41

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova obveza Revizorskog suda u pogledu reprezentacije.

2 5 4 Sastanci, kongresi i konferencije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
101 000	131 000	87 029,67

REVIZORSKI SUD

POGLAVLJE 2 5 — SASTANCI I KONFERENCIJE *(nastavak)*

2 5 4 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju putnih troškova, dnevnica i dodatnih troškova stručnjaka koji sudjeluju u studijskim i radnim skupinama te troškova organizacije takvih sastanaka ukoliko nisu pokriveni postojećom infrastrukturom.

Namijenjena su i pokrivanju troškova organizacije i sudjelovanja na konferencijama, kongresima i sastancima.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: 1 000 EUR.

2 5 6 ***Rashodi za širenje informacija i sudjelovanje u javnim događanjima***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
17 000	17 000	15 429,41

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova organizacije studijskih dana o djelovanju Revizorskog suda u korist sveučilišnih profesora, urednika stručnih časopisa i ostalih stručnih posjetitelja iz država članica. Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju raznih troškova koji se odnose na politiku Suda o informacijama i komunikaciji.

2 5 7 ***Zajednička služba za usmeno prevođenje i konferencije***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
325 000	325 000	300 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova za usluge službi za usmeno prevođenje Europskog parlamenta i Komisije.

POGLAVLJE 2 7 — INFORMACIJE: DOBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, IZRADA I DISTRIBUCIJA

2 7 0 ***Ograničena savjetovanja, studije i ankete***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
576 000	636 000	340 736,36

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su omogućavanju naručivanja vanjskih studija od kvalificiranih stručnjaka u području revizije i studija administrativne prirode.

POGLAVLJE 2 7 — INFORMACIJE: DOBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, IZRADA I DISTRIBUCIJA *(nastavak)*

2 7 0 *(nastavak)*

U okviru vlastitih revizija, Revizorski sud ima potrebu za naručivanjem vanjskih studija i tehničkih analiza (poput kemijskih, fizičkih ili statističkih analiza) od vanjskih stručnjaka. Ova odobrena sredstva ujedno obuhvaćaju i troškove revizije Suda koju provodi neovisni revizor i čije se izvješće objavljuje u *Službenom listu Europske unije*.

2 7 2 ***Rashodi za dokumentaciju, knjižnicu i arhiviranje***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
405 000	390 000	372 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova:

— nabave knjiga, dokumenata i ostalih neperiodičkih publikacija te nastavaka postojećih svezaka,

— posebne opreme za knjižnice,

— pretplate na novine, periodičke publikacije i razne biltene,

— pretplate na novinske agencije i vanjske informativne baze podataka,

— pristupa određenim vanjskim bazama podataka,

— uvezivanja i održavanja knjižnične građe,

— arhivske službe i nabave arhivske građe na zamjenskim medijima.

2 7 4 ***Izrada i distribucija***

2 7 4 0 Službeni list

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
350 000	350 000	191 500,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova publikacija Revizorskog suda u *Službenom listu Europske unije*.

REVIZORSKI SUD

POGLAVLJE 2 7 — INFORMACIJE: DOBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, IZRADA I DISTRIBUCIJA *(nastavak)*

2 7 4 *(nastavak)*

2 7 4 0 *(nastavak)*

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

2 7 4 1 Publikacije općeg karaktera

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
975 000	1 025 000	852 008,29

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova:

— objave i distribucije izvješća i mišljenja koje Revizorski sud usvoji na temelju članka 287. stavka 4. drugog podstavka te članka 325. stavka 4. Ugovora o funkcioniranju Europske unije,

— komunikacije u vezi s revizijskim poslom i aktivnostima Revizorskog suda (osobito internetskih stranica, audiovizualnih sadržaja, dokumentacije), uključujući i troškove odnosa s medijima i ostalim zainteresiranim stranama.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

GLAVA 10.

OSTALI RASHODI

POGLAVLJE 10 0 — PRIVREMENA ODOBRENA SREDSTVA
POGLAVLJE 10 1 — PRIČUVA ZA POKRIVANJE NEPREDVIĐENIH RASHODA

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 10 0	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 1	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 10 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	
	SVEUKUPNO	**141 240 000**	**137 557 100**	**131 146 192,43**	**92,85**

REVIZORSKI SUD

GLAVA 10.

OSTALI RASHODI

POGLAVLJE 10 0 — PRIVREMENA ODOBRENA SREDSTVA

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 10 1 — PRIČUVA ZA POKRIVANJE NEPREDVIĐENIH RASHODA

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

OSOBLJE

Dio V. — Revizorski sud

Funkcijske grupe i platni razredi	Revizorski sud			
	Stalna mjesta		Privremena mjesta (1)	
	2017	2016.	2017	2016.
Nema kategorije			1	1
AD 16				
AD 15	11	11		
AD 14	40 (2) (9)	35 (2)	30	30
AD 13	38 (9)	40	2	2
AD 12	54 (3) (9)	50 (3)	5	5
AD 11	44 (9)	47	31	31
AD 10	56 (9)	60 (4)	2	2
AD 9	60	60 (4)		
AD 8	71 (9)	52		
AD 7	76 (9)	95 (4)		
AD 6	69 (11)	71 (4)		
AD 5	16	16 (6)		
AD Ukupno	535	537	71	71
AST 11	7	7 (7)		
AST 10	7	7	1	1 (4)
AST 9	14 (9)	12	1 (9)	- (4)
AST 8	19 (9)	20 (4)	1 (9)	1 (4)
AST 7	26 (9)	27 (4)	26 (9)	27 (4)
AST 6	19	19 (4) (6)		
AST 5	31 (9)	25 (5) (6)	2	2 (4)
AST 4	32 (9)	16 (5)	25	25 (4) (6)
AST 3	11 (9) (11)	40 (4) (8)	7 (10)	9 (5) (8)
AST 2	5 (9)	3 (4) (6)	- (10)	2 (6)
AST 1	2 (9)	4 (8)		
AST Ukupno	173	180	63	67
AST/SC 6				
AST/SC 5			2	2 (6)
AST/SC 4			1 (10)	
AST/SC 3			3 (10)	1 (6)

REVIZORSKI SUD

Funkcijske grupe i platni razredi	Revizorski sud			
	Stalna mjesta		Privremena mjesta ([1])	
	2017	2016.	2017	2016.
AST/SC 2 AST/SC 1	4	4 ([6])	1 ([10])	
AST/SC Ukupno	4	4	7	3
Sveukupno	**712** ([12])	**721** ([12])	**141**	**141**

([1]) Stvarni razred radnih mjesta koja se dodjeljuju djelatnicima u kabinetima određivat će se prema istim kriterijima kao i za dužnosnike zaposlene prije 1. svibnja 2004. godine.
([2]) Od toga jedan AD 15 *ad personam*.
([3]) Od toga jedan AD 14 *ad personam*.
([4]) Promaknuća za 2016.
([5]) Ukidanje 9 radnih mjesta (2016).
([6]) Promjena funkcijske skupine ili razreda za 9 radnih mjesta (2016).
([7]) Prelazak 1 AST11 u Komisiju (PMO) (2016).
([8]) Promjena funkcijske skupine ili razreda za 4 radna mjesta na dan 1. ožujka2016.
([9]) Promaknuća za 2017.
([10]) Promjena funkcijske skupine ili razreda za 4 radna mjesta (2017).
([11]) Ukidanje 9 radnih mjesta (2017).
([12]) Bez virtualne pričuve, bez raspodjele odobrenih sredstava, za upućene dužnosnike u uredima članova.

DIO VI.

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

PRIHODI

Doprinos Europske unije financiranju rashoda Gospodarskog i socijalnog odobra za financijsku godinu 2017.

Podnaslov	Iznos
Rashodi	133 807 338
Vlastita sredstva	– 11 301 237
Dospijeli doprinosi	**122 506 101**

VLASTITA SREDSTVA

GLAVA 4.

PRIHODI OD OSOBA KOJE RADE ZA INSTITUCIJE I DRUGA TIJELA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBICI
POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI U MIROVINSKI FOND

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 4 0				
4 0 0	***Prihodi od oporezivanja plaća, nadnica i naknada članova institucije, dužnosnika, ostalih službenika i osoba koje primaju mirovinu***	5 013 628	4 567 558	4 694 822,56	93,64
4 0 3	***Prihodi od privremenih doprinosa iz plaća članova institucije, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***	p.m.	p.m.	0,—	
4 0 4	***Prihodi od posebnog nameta i nameta za solidarnost na plaće članova institucija, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnom radnom odnosu***	983 267	880 233	920 742,49	93,64
	POGLAVLJE 4 0 - UKUPNO	5 996 895	5 447 791	5 615 565,05	93,64
	POGLAVLJE 4 1				
4 1 0	***Doprinosi osoblja u mirovinski fond***	5 304 342	5 338 577	5 119 103,20	96,51
4 1 1	***Prijenos ili kupnja mirovinskih prava za osoblje***	p.m.	p.m.	264 101,41	
4 1 2	***Doprinosi dužnosnika i privremenog osoblja koje je na dopustu za osobne potrebe u mirovinski fond***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 4 1 - UKUPNO	5 304 342	5 338 577	5 383 204,61	101,49
	Glava 4 - Ukupno	**11 301 237**	**10 786 368**	**10 998 769,66**	**97,32**

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

GLAVA 4.

PRIHODI OD OSOBA KOJE RADE ZA INSTITUCIJE I DRUGA TIJELA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBICI

4 0 0 ***Prihodi od oporezivanja plaća, nadnica i naknada članova institucije, dužnosnika, ostalih službenika i osoba koje primaju mirovinu***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
5 013 628	4 567 558	4 694 822,56

Pravna osnova

Protokol o povlasticama i imunitetima Europske unije, a posebno njegov članak 12.

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 260/68 od 29. veljače 1968. o utvrđivanju uvjeta i postupka za primjenu poreza u korist Europskih zajednica (SL L 56, 4.3.1968., str. 3.).

4 0 3 ***Prihodi od privremenih doprinosa iz plaća članova institucije, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europskih zajednica, a posebno njegov članak 66.a u verziji koja je na snazi do 15. prosinca 2003.

4 0 4 ***Prihodi od posebnog nameta i nameta za solidarnost na plaće članova institucija, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnom radnom odnosu***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
983 267	880 233	920 742,49

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBICI *(nastavak)*

4 0 4 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 66.a.

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI U MIROVINSKI FOND

4 1 0 ***Doprinosi osoblja u mirovinski fond***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
5 304 342	5 338 577	5 119 103,20

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 83. stavak 2.

4 1 1 ***Prijenos ili kupnja mirovinskih prava za osoblje***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	264 101,41

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 4., članak 11. stavci 2. i 3. i članak 48 Priloga VIII.

4 1 2 ***Doprinosi dužnosnika i privremenog osoblja koje je na dopustu za osobne potrebe u mirovinski fond***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

GLAVA 5.

PRIHODI OD ADMINISTRATIVNOG DJELOVANJA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNINA (PONUDA DOBARA) I NEKRETNINA
POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA
POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA, BANKOVNIH ILI DRUGIH KAMATA
POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA ILI POSLOVA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 0				
5 0 0	***Prihodi od prodaje pokretnina (ponuda dobara)***				
5 0 0 0	Prihodi od prodaje vozila — Namjenski prihod	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 0 1	Prihodi od prodaje ostalih pokretnina — Namjenski prihod	p.m.	p.m.	311,25	
	Članak 5 0 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	311,25	
5 0 1	***Prihodi od prodaje nepokretne imovine***	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 2	***Prihodi od prodaje publikacija, tiskanih djela i filmova — Namjenski prihod***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	311,25	
	POGLAVLJE 5 1				
5 1 0	***Prihodi od iznajmljivanja namještaja i opreme — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 1 1	***Prihodi od najma i podnajma nekretnina i naknada troškova povezanih s iznajmljivanjem***				
5 1 1 0	Prihodi od najma i podnajma nekretnina — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	1 481 779,—	
5 1 1 1	Naknada troškova povezanih s iznajmljivanjem — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 5 1 1 - Ukupno	p.m.	p.m.	1 481 779,—	
	POGLAVLJE 5 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	1 481 779,—	
	POGLAVLJE 5 2				
5 2 0	***Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova, bankovnih ili drugih kamata na račune institucije***	p.m.	40 000	1 060,90	
	POGLAVLJE 5 2 - UKUPNO	p.m.	40 000	1 060,90	
	POGLAVLJE 5 5				
5 5 0	***Prihodi od pružanja usluga ili poslova za druge institucije ili tijela, uključujući naknade drugih institucija ili tijela za troškove koji su plaćeni za njihov račun — Namjenski prihod***	p.m.	p.m.	2 058 988,01	
5 5 1	***Prihodi od trećih strana u vezi s uslugama ili poslovima koji su obavljeni na njihov zahtjev — Namjenski prihod***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 5 - UKUPNO	p.m.	p.m.	2 058 988,01	

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I NAKNADE POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM DJELOVANJEM INSTITUCIJE
POGLAVLJE 5 8 — RAZNE ODŠTETE
POGLAVLJE 5 9 — OSTALI PRIHODI OD ADMINISTRATIVNOG DJELOVANJA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 7				
5 7 0	***Prihodi od otplate pogrešno plaćenih iznosa — Namjenski prihod***	p.m.	p.m.	100 168,33	
5 7 1	***Prihodi namijenjeni za posebne svrhe, poput prihoda od zaklada, subvencija, darova i ostavine, uključujući namijenjene prihode posebno za svaku instituciju — Namjenski prihod***	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 3	***Ostali doprinosi i naknade povezani s administrativnim djelovanjem institucije — Namjenski prihod***	p.m.	p.m.	274 466,34	
	POGLAVLJE 5 7 - UKUPNO	p.m.	p.m.	374 634,67	
	POGLAVLJE 5 8				
5 8 0	***Prihodi od naknada šteta povezanih s unajmljivanjem — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 8 1	***Prihodi od primljenih isplata osiguranja — Namjenski prihod***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 8 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 9				
5 9 0	***Ostali prihodi od administrativnog djelovanja***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 9 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 5 - Ukupno	**p.m.**	**40 000**	**3 916 773,83**	

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

GLAVA 5.

PRIHODI OD ADMINISTRATIVNOG DJELOVANJA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNINA (PONUDA DOBARA) I NEKRETNINA

5 0 0 ***Prihodi od prodaje pokretnina (ponuda dobara)***

5 0 0 0 Prihodi od prodaje vozila — Namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Svrha ove stavke je bilježiti prihode od prodaje ili djelomične zamjene vozila koja su u vlasništvu institucija.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovaj prihod predstavlja namjenski prihod i omogućuje dodatna proračunska sredstva za stavke koje su snosile početni trošak iz kojega su nastali odgovarajući prihodi.

5 0 0 1 Prihodi od prodaje ostalih pokretnina — Namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	311,25

Napomene

Svrha ove točke je bilježiti prihode od prodaje ili djelomične zamjene pokretnina, osim vozila, koje su u vlasništvu institucija.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 0 1 ***Prihodi od prodaje nepokretne imovine***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se prihodi od prodaje nepokretne imovine u vlasništvu institucije.

5 0 2 ***Prihodi od prodaje publikacija, tiskanih djela i filmova — Namjenski prihod***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA

5 1 0 Prihodi od iznajmljivanja namještaja i opreme — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 1 1 Prihodi od najma i podnajma nekretnina i naknada troškova povezanih s iznajmljivanjem

5 1 1 0 Prihodi od najma i podnajma nekretnina — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	1 481 779,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 1 1 1 Naknada troškova povezanih s iznajmljivanjem — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA, BANKOVNIH ILI DRUGIH KAMATA

5 2 0 Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova, bankovnih ili drugih kamata na račune institucije

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	40 000	1 060,90

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA ILI POSLOVA

5 5 0 Prihodi od pružanja usluga ili poslova za druge institucije ili tijela, uključujući naknade drugih institucija ili tijela za troškove koji su plaćeni za njihov račun — Namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	2 058 988,01

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 5 1 Prihodi od trećih strana u vezi s uslugama ili poslovima koji su obavljeni na njihov zahtjev — Namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I NAKNADE POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM DJELOVANJEM INSTITUCIJE

5 7 0 Prihodi od otplate pogrešno plaćenih iznosa — Namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	100 168,33

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 7 1 Prihodi namijenjeni za posebne svrhe, poput prihoda od zaklada, subvencija, darova i ostavine, uključujući namijenjene prihode posebno za svaku instituciju — Namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I NAKNADE POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM DJELOVANJEM INSTITUCIJE *(nastavak)*

5 7 3 Ostali doprinosi i naknade povezani s administrativnim djelovanjem institucije — Namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	274 466,34

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 8 — RAZNE ODŠTETE

5 8 0 Prihodi od naknada šteta povezanih s unajmljivanjem — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 8 1 Prihodi od primljenih isplata osiguranja — Namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 9 — OSTALI PRIHODI OD ADMINISTRATIVNOG DJELOVANJA

5 9 0 Ostali prihodi od administrativnog djelovanja

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

GLAVA 9.

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 9 0	p.m.	p.m.		
	POGLAVLJE 9 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.		
	Glava 9 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**		
	SVEUKUPNO	**11 301 237**	**10 826 368**	**14 915 543,49**	**131,98**

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

GLAVA 9.

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

TROŠKOVI

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1	**OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU**			
1 0	ČLANOVI INSTITUCIJE I IZASLANICI	20 530 405	20 193 937	20 064 857,—
1 2	DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE	67 942 054	64 788 534	61 670 287,—
1 4	OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE	5 401 927	5 422 839	4 300 708,—
1 6	OSTALI TROŠKOVI KOJI SE ODNOSE NA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU	2 007 248	1 959 500	1 685 830,—
	Glava 1 - Ukupno	**95 881 634**	**92 364 810**	**87 721 682,—**
2	**ZGRADE, NAMJEŠTAJ, OPREMA I RAZNI OPERATIVNI TROŠKOVI**			
2 0	ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI	20 348 390	19 962 342	19 756 155,—
2 1	OBRADA PODATAKA, OPREMA I NAMJEŠTAJ: KUPNJA, NAJAM I ODRŽAVANJE	6 138 123	6 262 288	5 817 651,—
2 3	TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI	513 359	517 277	477 327,—
2 5	OPERATIVNE AKTIVNOSTI	8 906 132	9 389 753	8 052 700,—
2 6	KOMUNIKACIJA, PUBLIKACIJE I NABAVA DOKUMENTACIJE	2 019 700	2 090 005	1 976 660,—
	Glava 2 - Ukupno	**37 925 704**	**38 221 665**	**36 080 493,—**
10	**OSTALI RASHODI**			
10 0	PRIVREMENA ODOBRENA SREDSTVA	p.m.	p.m.	0,—
10 1	REZERVA ZA NEPREDVIĐENE OKOLNOSTI	p.m.	p.m.	0,—
10 2	REZERVA ZA PREUZIMANJE ZGRADA	p.m.	p.m.	0,—
	Glava 10 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**
	SVEUKUPNO	**133 807 338**	**130 586 475**	**123 802 175,—**

GLAVA 1.

OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE I IZASLANICI
POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 1 0				
1 0 0	***Određene naknade i isplate***				
1 0 0 0	Određene naknade i isplate				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	96 080	96 080	77 000,—	80,14
1 0 0 4	Putni troškovi i troškovi boravka, pohađanje sastanaka i povezani troškovi				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	19 889 612	19 561 194	19 381 194,—	97,44
1 0 0 8	Putni troškovi i troškovi boravka, pohađanje sastanaka i povezani troškovi povjerenika Savjetodavnog povjerenstva za industrijske promjene				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	479 468	472 382	542 382,—	113,12
	Članak 1 0 0 - Ukupno	20 465 160	20 129 656	20 000 576,—	97,73
1 0 5	***Dodatna obuka, tečajevi jezika i ostala obuka***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	65 245	64 281	64 281,—	98,52
	POGLAVLJE 1 0 - UKUPNO	20 530 405	20 193 937	20 064 857,—	97,73
	POGLAVLJE 1 2				
1 2 0	***Primanja i ostala prava***				
1 2 0 0	Primanja i naknade				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	67 296 213	64 337 034	61 268 032,—	91,04
1 2 0 2	Plaćeni prekovremeni rad				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	34 000	31 500	21 132,—	62,15
1 2 0 4	Prava po stupanju u službu, prijelaz iz službe u službu i napuštanje službe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	425 000	420 000	381 123,—	89,68
	Članak 1 2 0 - Ukupno	67 755 213	64 788 534	61 670 287,—	91,02
1 2 2	***Naknade zbog prijevremenog napuštanja službe***				
1 2 2 0	Naknade za osoblje umirovljeno i poslano na dopust u interesu službe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	186 841	p.m.	0,—	0
1 2 2 2	Naknade za osoblje čija je služba prekinuta i posebni mirovinski programi za dužnosnike i privremeno osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 1 2 2 - Ukupno	186 841	p.m.	0,—	0

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*
POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE
POGLAVLJE 1 6 — OSTALI TROŠKOVI KOJI SE ODNOSE NA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
1 2 9	***Privremena odobrena sredstva***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 1 2 - UKUPNO	67 942 054	64 788 534	61 670 287,—	90,77
	POGLAVLJE 1 4				
1 4 0	***Ostalo osoblje i vanjske osobe***				
1 4 0 0	Ostalo osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 261 081	2 148 292	2 206 515,—	97,59
1 4 0 4	Stažiranje diplomaca, potpore i razmjena dužnosnika				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	845 920	809 635	674 094,—	79,69
1 4 0 8	Prava po stupanju u službu, prijelaz iz službe u službu i napuštanje službe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	66 000	67 251	42 248,—	64,01
	Članak 1 4 0 - Ukupno	3 173 001	3 025 178	2 922 857,—	92,12
1 4 2	***Vanjske usluge***				
1 4 2 0	Dopunske usluge za službu za prevođenje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 411 075	1 624 810	619 000,—	43,87
1 4 2 2	Savjeti stručnjaka povezani sa zakonodavnim radom				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	742 851	742 851	742 851,—	100,00
1 4 2 4	Međuinstitucijska suradnja i vanjske usluge na području upravljanja kadrom				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	75 000	30 000	16 000,—	21,33
	Članak 1 4 2 - Ukupno	2 228 926	2 397 661	1 377 851,—	61,82
1 4 9	***Privremena odobrena sredstva***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 1 4 - UKUPNO	5 401 927	5 422 839	4 300 708,—	79,61
	POGLAVLJE 1 6				
1 6 1	***Rashodi koji se odnose na upravljanje osobljem***				
1 6 1 0	Rashodi za zapošljavanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	50 000	55 000	32 972,—	65,94
1 6 1 2	Stručno osposobljavanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	580 000	586 000	496 256,—	85,56
	Članak 1 6 1 - Ukupno	630 000	641 000	529 228,—	84,00

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI TROŠKOVI KOJI SE ODNOSE NA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
1 6 2	***Službena putovanja***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	438 988	432 500	385 960,—	87,92
1 6 3	***Aktivnosti svih osoba koje rade za instituciju***				
1 6 3 0	Socijalna skrb				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	40 000	32 000	27 000,—	67,50
1 6 3 2	Društveni kontakti među osobljem i ostale društvene mjere				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	171 535	169 000	166 151,—	96,86
1 6 3 4	Medicinske usluge				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	116 725	115 000	59 809,—	51,24
1 6 3 6	Restorani i kantine				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
1 6 3 8	Jaslice i odobreni dječji vrtići				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	610 000	570 000	517 682,—	84,87
	Članak 1 6 3 - Ukupno	938 260	886 000	770 642,—	82,14
1 6 4	***Doprinos akreditiranim europskim školama***				
1 6 4 0	Doprinos akreditiranim europskim školama tipa II				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 1 6 4 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 1 6 - UKUPNO	2 007 248	1 959 500	1 685 830,—	83,99
	Glava 1 - Ukupno	**95 881 634**	**92 364 810**	**87 721 682,—**	**91,49**

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

GLAVA 1.

OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE I IZASLANICI

1 0 0 Određene naknade i isplate

1 0 0 0 Određene naknade i isplate

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
96 080	96 080	77 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstava namijenjena su pokrivanju naknada i isplata članovima Europskog gospodarskog i socijalnog odbora, uključujući dodatke za ispunjavanje posebnih dužnosti i druge naknade, premije osiguranja, što uključuje osiguranje u slučaju bolesti, nesreće i putne troškove, kao i posebne mjere za članove s invaliditetom.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskih prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

1 0 0 4 Putni troškovi i troškovi boravka, pohađanje sastanaka i povezani troškovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
19 889 612	19 561 194	19 381 194,—

Napomene

Ova odobrena sredstava namijenjena su pokrivanju isplate članovima Europskog gospodarskog i socijalnog odbora i njihovim zamjenicima prema važećim pravilima o povratu troškova prijevoza i troškova putovanja i sastanaka.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskih prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

1 0 0 8 Putni troškovi i troškovi boravka, pohađanje sastanaka i povezani troškovi povjerenika Savjetodavnog povjerenstva za industrijske promjene

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
479 468	472 382	542 382,—

Napomene

Ova odobrena sredstava namijenjena su pokrivanju isplate izaslanicima Savjetodavnog povjerenstva za industrijske promjene (CCMI-ja) i njihovim zamjenicima prema važećim pravilima o povratu troškova prijevoza i troškova putovanja i sastanaka.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE I IZASLANICI *(nastavak)*

1 0 5 Dodatna obuka, tečajevi jezika i ostala obuka

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
65 245	64 281	64 281,—

Napomene

Ova odobrena sredstava namijenjena su subvencioniranju dijela troškova pohađanja tečajeva jezika ili drugih seminara za stručnu obuku koje pohađaju članovi Europskog gospodarskog i socijalnog odbora i izaslanici Savjetodavnog povjerenstva za industrijske promjene (CCMI-ja).

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE

Napomene

Na sredstva iz ovog poglavlja primijenjeno je paušalno smanjenje od 4,5 %.

1 2 0 Primanja i ostala prava

1 2 0 0 Primanja i naknade

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
67 296 213	64 337 034	61 268 032,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su uglavnom pokrivanju, za dužnosnike i privremeno osoblje koje obavlja dužnosti predviđene planom radnih mjesta:

— plaća, naknada i isplata povezanih s plaćama,

— osiguranja u slučaju bolesti, nesreće i profesionalne bolesti te ostalih socijalnih davanja,

— doprinosa institucije Zajedničkom sustavu zdravstvenog osiguranja,

— jedinstvene naknade za prekovremeni rad,

— ostalih naknada i potpora, uključujući naknade za rodiljni ili obiteljski dopust,

— plaćanja putnih troškova od mjesta rada do mjesta stanovanja za dužnosnike ili privremeno osoblje, njihove supružnike i uzdržavane osobe,

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 0 *(nastavak)*

1 2 0 0 *(nastavak)*

— utjecaja ponderiranja plaća na primanja i dijelove prihoda koji se prebacuju u zemlju koja je različita od zemlje rada,

— osiguranja za nezaposlenost za privremeno osoblje i isplata institucije privremenom osoblju kako bi ostvarili ili zadržali mirovinska prava u zemljama podrijetla,

— plaćanja otpremnina vježbenicima koji su otpušteni zbog očite nesposobnosti,

— plaćanja kada institucija raskine ugovor s članom privremenog osoblja,

— učinci ažuriranja primanja tijekom godine.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 2 0 2 Plaćeni prekovremeni rad

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
34 000	31 500	21 132,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja prekovremenog rada prema uvjetima iz gore navedenih odredbi.

Također im je cilj pokriti učinke ažuriranja primanja tijekom godine.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 56. i Prilog VI.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 0 *(nastavak)*

1 2 0 4 Prava po stupanju u službu, prijelaz iz službe u službu i napuštanje službe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
425 000	420 000	381 123,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— putnih troškova nastalih zbog toga što dužnosnici i privremeno osoblje (uključujući njihove obitelji) stupaju u službu ili je napuštaju ili prelaze na drugo mjesto rada,

— naknada za nastanjenje/preseljenje i troškova selidbe nastalih zbog toga što dužnosnici i privremeno osoblje moraju promijeniti boravište po preuzimanju dužnosti, prijelazu na novo mjesto rada te po odlasku iz institucije i preseljenju,

— naknade dnevnih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje koji predoče dokaze da moraju promijeniti boravište po preuzimanju dužnosti ili prijelazu na novo mjesto rada,

— učinke ažuriranja primanja tijekom godine.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 2 2 ***Naknade zbog prijevremenog napuštanja službe***

1 2 2 0 Naknade za osoblje umirovljeno i poslano na dopust u interesu službe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
186 841	p.m.	0,—

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 2 *(nastavak)*

1 2 2 0 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju naknada za dužnosnike kojima je dodijeljen neaktivan status kao posljedica smanjenja broja radnih mjesta u instituciji, za dužnosnike poslane na dopust u interesu službe i za dužnosnike na višim izvršnim položajima koji su umirovljeni u interesu službe.

Također pokrivaju doprinose poslodavaca za zdravstveno osiguranje i utjecaj ponderiranja koje se primjenjuje za takve naknade.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 41., 42.c i 50. te Prilog IV. Pravilniku.

1 2 2 2 Naknade za osoblje čija je služba prekinuta i posebni mirovinski programi za dužnosnike i privremeno osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— naknada koje se isplaćuju prema uvjetima iz gore navedenih odredbi,

— doprinosa poslodavca za zdravstveno osiguranje osoba koje primaju takve naknade,

— utjecaja ponderiranja plaća koje se primjenjuje na razne naknade.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 64. i 72.

1 2 9 ***Privremena odobrena sredstva***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 9 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju učinaka bilo kojeg ažuriranja plaća o kojima Vijeće odluči tijekom financijske godine te su ona uključena u proračunske stavke 1 2 0 0, 1 2 0 2 i 1 2 0 4.

Isključivo su privremena i mogu se koristiti tek nakon što se, u skladu s Financijskom uredbom, prenesu u druge stavke.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 65. i Prilog XI.

POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE

1 4 0 ***Ostalo osoblje i vanjske osobe***

1 4 0 0 Ostalo osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 261 081	2 148 292	2 206 515,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su prvenstveno pokrivanju sljedećih troškova:

— nagrade za ostalo osoblje, uključujući ugovorno i lokalno osoblje i posebne savjetnike (unutar propisa Uvjeta zapošljavanja ostalih službenika Europske unije), doprinose poslodavca za razne programe socijalne zaštite, utjecaj ponderiranja plaća koje se primjenjuje za nagrade ovog osoblja ili naknada za ukidanje ugovora,

— naknada medicinskom osoblju koje se plaćaju prema sporazumima o pružanju usluga te u posebnim slučajevima o zapošljavanju privremenog osoblja agencije,

— nagrada i naknada za službenike u organizaciji konferencija i uređivače multimedija koji su angažirani tijekom razdoblja s prevelikom količinom posla ili u posebnim slučajevima,

— jedinstvene naknade za prekovremeni rad,

— plaćanja prekovremenog rada sukladno članku 56. Pravilnika o osoblju i Priloga VI. tom Pravilniku,

— ostalih naknada i potpora, uključujući naknade za rodiljni ili obiteljski dopust,

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE *(nastavak)*

1 4 0 *(nastavak)*

1 4 0 0 *(nastavak)*

— plaćanja kada institucija raskine ugovor s članom osoblja,

— učinke ažuriranja primanja tijekom godine,

— isplate premije osiguranja u slučaju smrti koja je posljedica nesretnog slučaja.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 4 0 4 Stažiranje diplomaca, potpore i razmjena dužnosnika

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
845 920	809 635	674 094,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— naknada, putnih troškova i troškova rada za vježbenike, osiguranja u slučaju nesreće i zdravstvenog osiguranja tijekom tečajeva,

— troškova nastalih zbog premještanja između Europskog gospodarskog i socijalnog odbora i javnog sektora u državama članicama ili drugim zemljama navedenim u pravilima,

— u ograničenoj mjeri doprinosa realizaciji istraživačkih projekata na području djelovanja Europskog gospodarskog i socijalnog odbora koja su od posebnog interesa za europske integracije,

— troška obrazovanja mladih u europskom duhu,

— učinke ažuriranja primanja tijekom godine,

— isplate premije osiguranja u slučaju smrti koja je posljedica nesretnog slučaja.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE *(nastavak)*

1 4 0 *(nastavak)*

1 4 0 8 Prava po stupanju u službu, prijelaz iz službe u službu i napuštanje službe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
66 000	67 251	42 248,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— putnih troškova nastalih zbog toga što osoblje (uključujući njihove obitelji) stupa u službu ili je napušta, ili prelazi na drugo mjesto rada,

— naknade nastana/preseljenja i troškova selidbe nastalih zbog toga što osoblje mora promijeniti prebivalište po preuzimanju dužnosti, prijelazu na novo mjesto rada te po konačnom odlasku iz institucije i preseljenju drugamo,

— naknade dnevnih troškova za osoblje koje predoči dokaze da mora promijeniti prebivalište po preuzimanju dužnosti ili prijelazu na novo mjesto rada,

— razlike između doprinosa koje osoblje plaća sustavu mirovinskog osiguranja države članice i doprinosa koje plaća mirovinskom sustavu Unije u slučaju redefiniranja ugovora,

— učinke ažuriranja primanja tijekom godine.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 4 2 ***Vanjske usluge***

1 4 2 0 Dopunske usluge za službu za prevođenje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 411 075	1 624 810	619 000,—

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE *(nastavak)*

1 4 2 *(nastavak)*

1 4 2 0 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova poslova koje obavljaju vanjski prevoditelji te drugih usluga povezanih s eksternalizanim prevođenjem.

Također pokrivaju troškove svih poslova koje Prevoditeljski centar obavlja za tijela Europske unije i svu međuinstitucijsku suradnju na jezičnom planu.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

1 4 2 2 Savjeti stručnjaka povezani sa zakonodavnim radom

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
742 851	742 851	742 851,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju isplate stručnjacima Europskog gospodarskog i socijalnog odbora prema važećim pravilima o povratu troškova prijevoza i troškova putovanja i sastanaka.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

1 4 2 4 Međuinstitucijska suradnja i vanjske usluge na području upravljanja kadrom

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
75 000	30 000	16 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju međuinstitucijske suradnje na području upravljanja kadrom.

Također trebaju pokriti sve vanjske usluge na istom području.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE *(nastavak)*

1 4 9 Privremena odobrena sredstva

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju učinaka bilo kojeg ažuriranja plaća o kojima Vijeće odluči tijekom financijske godine te su ona uključena u proračunske stavke 1 2 0 0, 1 2 0 2 i 1 2 0 4.

Ova su odobrena sredstva isključivo privremena i mogu se koristiti tek nakon što se, u skladu s Financijskom uredbom, prenesu u druge stavke.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 65. i Prilog XI.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI TROŠKOVI KOJI SE ODNOSE NA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

1 6 1 Rashodi koji se odnose na upravljanje osobljem

1 6 1 0 Rashodi za zapošljavanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
50 000	55 000	32 972,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— troškova organiziranja natječaja propisanih člankom 3. Odluke 2002/621/EZ, putnih troškova i troškova boravka za kandidate koji budu pozvani na razgovor i liječnički pregled,

— troškova organiziranja postupka za odabir privremenog, ugovornog i lokalnog osoblja,

— plaćanja konzultantskih usluga za odabir rukovodećeg osoblja (centri za ocjenjivanje),

— isplata premije osiguranja u slučaju smrti koja je posljedica nesretnog slučaja.

Institucija može iskoristiti neka od ovih proračunskih sredstava za provođenje vlastitih natječaja ako za to postoje opravdani razlozi operativne prirode i nakon što se savjetuje s Europskim uredom za odabir osoblja.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 27. do 31., članak 33. i Prilog III.

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI TROŠKOVI KOJI SE ODNOSE NA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 1 *(nastavak)*

1 6 1 0 *(nastavak)*

Odluka 2002/620/EZ Europskog parlamenta, Vijeća, Komisije, Suda, Revizorskog suda, Europskog gospodarskog i socijalnog odbora, Odbora regija i Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. kojom se uspostavlja Ured Europskih zajednica za odabir osoblja (SL L 197, 26.7.2002., str. 53.) i Odluka 2002/621/EZ glavnih tajnika Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije, tajnika Suda Europske unije, glavnih tajnika Revizorskog suda, Europskog gospodarskog i socijalnog odbora, Odbora regija i predstavnika Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. o organizaciji i djelovanju Ureda Europskih zajednica za odabir osoblja (SL L 197, 26.7.2002., str. 56.).

1 6 1 2 Stručno osposobljavanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
580 000	586 000	496 256,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— organizacije međuinstitucionalne obuke, tečajeva ponovnog osposobljavanja te tečajeva jezika za osoblje; ako za to postoje opravdani razlozi, određena se proračunska sredstva mogu iskoristiti za organiziranje tečajeva unutar institucije,

— troškova koji se odnose na nabavu ili izradu nastavnih materijala i na ciljanu nastavu koju provode stručnjaci za osmišljavanje i provođenje programa obuke,

— profesionalne obuke koja podiže svijest o pitanjima koja se odnose na osobe s invaliditetom i obuke povezane s jednakim mogućnostima i profesionalnim savjetovanjem s posebnim osvrtom na profile vještina,

— troškova poslovnih putovanja osoblja povezanih s osposobljavanjem.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 24.a.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 6 2 ***Službena putovanja***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
438 988	432 500	385 960,—

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI TROŠKOVI KOJI SE ODNOSE NA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 2 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova prijevoza, plaćanja dnevnica i neplaniranih i iznimnih troškova nastalih tijekom službenog putovanja.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 71. i Prilog VII. članci 11., 12. i 13.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 6 3 ***Aktivnosti svih osoba koje rade za instituciju***

1 6 3 0 Socijalna skrb

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
40 000	32 000	27 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— kao dio međuinstitucionalne politike pomaganja osobama s invaliditetom iz sljedećih kategorija:

  — dužnosnika i privremenog osoblja u aktivnoj službi,

  — bračnih drugova dužnosnika i privremenog osoblja u aktivnoj službi,

  — sve uzdržavane djece kao što je propisano Pravilnikom o osoblju za dužnosnike Europske unije,

— naknade, u skladu s proračunskim mogućnostima i nakon što se iskoriste prava u zemlji boravišta ili zemlji podrijetla, troškova (osim medicinskih troškova) za koje je procijenjeno da su potrebni te su posljedica invaliditeta o čemu svjedoči dokumentacija te ih ne pokriva zajedničko zdravstveno osiguranje,

— radnji koje su poduzete u korist dužnosnika i ostalih službenika koji se nalaze u osobito teškoj situaciji,

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI TROŠKOVI KOJI SE ODNOSE NA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 3 *(nastavak)*

1 6 3 0 *(nastavak)*

— pružanja medicinskih i socijalnih usluga (poput pomoći u kući, brige za bolesnu djecu, psihološkog savjetovanja ili posredovanja),

— neplaniranih troškova socijalne skrbi.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 9. stavak 3. treći podstavak i članak 76.

1 6 3 2 Društveni kontakti među osobljem i ostale društvene mjere

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
171 535	169 000	166 151,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su poticanju i pružanju financijske podrške programima koji promiču društvene kontakte među osobljem institucije i stvaranju pozitivnog radnog ozračja.

Također pokrivaju davanje potpora Odboru osoblja kako bi mogao sudjelovati u upravljanju i nadzoru društvenih tijela, kao što su klubovi osoblja, sportska udruženja, kulturne aktivnosti, hobiji itd.

Ova odobrena sredstva namijenjena su također pružanju financijske potpore mjerama društvene naravi koje je institucija usvojila u bliskoj suradnji s Odborom osoblja (članak 1.e Pravilnika o osoblju).

Također pokrivaju doprinos Europskog gospodarskog i socijalnog odbora društvenim, sportskim, edukacijskim i kulturnim aktivnostima Europskog međuinstitucijskog centra u Overijseu u Belgiji.

Ova odobrena sredstva također su namijenjena pokrivanju provedbe plana za prijevoz osoblja prema kojem se potiče upotreba javnog prijevoza, smanjenje upotrebe osobnih automobila i smanjenje ugljičnog otiska.

1 6 3 4 Medicinske usluge

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
116 725	115 000	59 809,—

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI TROŠKOVI KOJI SE ODNOSE NA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 3 *(nastavak)*

1 6 3 4 *(nastavak)*

Napomene

Cilj ovih odobrenih sredstava je pokriti operativne troškove medicinske usluge, uključujući nabavu materijala i farmaceutskih proizvoda itd., troškovi preventivnih liječničkih pregleda, troškove rada Odbora za invalidnosti i troškove usluga koje pružaju vanjski medicinski specijalisti za koje su zdravstveni službenici procijenili da su potrebne.

Također pokrivaju nabavu određenih radnih instrumenata za koje je iz medicinskih razloga procijenjeno da su potrebni.

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama (a) do (h) Financijske uredbe procjenjuje se na 1 000 EURa.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 59. i Prilog II. članak 8.

1 6 3 6 Restorani i kantine

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova rada restorana.

1 6 3 8 Jaslice i odobreni dječji vrtići

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
610 000	570 000	517 682,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sudjelovanje Europskog gospodarskog i socijalnog odbora u troškovima dječjih vrtića Unije i ostalih vrtića i centara za vanškolske aktivnosti.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda od roditeljskih doprinosa procjenjuje se na 1 000 EUR.

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI TROŠKOVI KOJI SE ODNOSE NA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 4 Doprinos akreditiranim europskim školama

1 6 4 0 Doprinos akreditiranim europskim školama tipa II

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Cilj je ovih odobrenih sredstava pokriti doprinos EGSO-a europskim školama tipa II koje je akreditirao Upravni odbor europskih škola ili povrat Komisiji doprinosa europskim školama tipa II koje je akreditirao Upravni odbor europskih škola, a koji je Europska komisija uplatila u ime i u korist EGSO-a na temelju Sporazuma o mandatima i uslugama potpisanog s Komisijom. Odobrena sredstva također pokrivaju troškove djece osoblja EGSO-a upisane u europsku školu tipa II.

GLAVA 2.

ZGRADE, NAMJEŠTAJ, OPREMA I RAZNI OPERATIVNI TROŠKOVI

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 2 0				
2 0 0	***Zgrade***				
2 0 0 0	Najamnina				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 169 393	2 157 194	2 038 836,—	93,98
2 0 0 1	Godišnji troškovi zakupa i slični troškovi				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	12 049 281	11 877 440	11 974 628,—	99,38
2 0 0 3	Kupnja prostora				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 5	Izgradnja zgrada				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 7	Opremanje prostora				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	397 114	427 114	265 842,—	66,94
2 0 0 8	Ostali troškovi za zgrade				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	56 852	56 852	81 785,—	143,86
2 0 0 9	Privremena odobrena sredstva za ulaganja institucije u nekretnine				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 2 0 0 - Ukupno	14 672 640	14 518 600	14 361 091,—	97,88
2 0 2	***Ostali troškovi za zgrade***				
2 0 2 2	Čišćenje i održavanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 662 728	2 535 931	2 520 225,—	94,65
2 0 2 4	Potrošnja energije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	807 921	792 631	690 120,—	85,42
2 0 2 6	Sigurnost i nadzor				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 125 372	2 035 451	2 152 939,—	101,30
2 0 2 8	Osiguranje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	79 729	79 729	31 780,—	39,86
	Članak 2 0 2 - Ukupno	5 675 750	5 443 742	5 395 064,—	95,05
	POGLAVLJE 2 0 - UKUPNO	20 348 390	19 962 342	19 756 155,—	97,09

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I NAMJEŠTAJ: KUPNJA, NAJAM I ODRŽAVANJE
POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI
POGLAVLJE 2 5 — OPERATIVNE AKTIVNOSTI

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 2 1				
2 1 0	***Oprema, operativni troškovi i usluge koje se odnose na obradu podataka i telekomunikacije***				
2 1 0 0	Kupnja, servisiranje i održavanje opreme i softvera, povezani poslovi				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 549 824	1 547 711	1 558 556,—	100,56
2 1 0 2	Vanjska pomoć za rad, razvoj i održavanje softverskih sustava				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 901 512	1 901 512	1 957 561,—	102,95
2 1 0 3	Telekomunikacije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 368 534	1 368 304	1 310 315,—	95,75
	Članak 2 1 0 - Ukupno	4 819 870	4 817 527	4 826 432,—	100,14
2 1 2	***Namještaj***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	144 819	173 628	75 721,—	52,29
2 1 4	***Tehnička oprema i instalacije***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 082 549	1 141 073	846 702,—	78,21
2 1 6	***Vozila***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	90 885	130 060	68 796,—	75,70
	POGLAVLJE 2 1 - UKUPNO	6 138 123	6 262 288	5 817 651,—	94,78
	POGLAVLJE 2 3				
2 3 0	***Uredski pribor i potrepštine te razna potrošna roba***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	177 359	184 859	171 287,—	96,58
2 3 1	***Financijski troškovi***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	6 000	6 000	6 000,—	100,00
2 3 2	***Pravni troškovi i odštete***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	95 000	95 000	52 670,—	55,44
2 3 6	***Poštarina za dopisnu komunikaciju i pristojbe za dostavu***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	90 000	102 000	88 000,—	97,78
2 3 8	***Troškovi seljenja i ostali administrativni rashodi***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	145 000	129 418	159 370,—	109,91
	POGLAVLJE 2 3 - UKUPNO	513 359	517 277	477 327,—	92,98
	POGLAVLJE 2 5				
2 5 4	***Sastanci, konferencije, kongresi, seminari i ostala događanja***				
2 5 4 0	Razni rashodi za interne sastanke				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	255 000	227 430	279 680,—	109,68

POGLAVLJE 2 5 — OPERATIVNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*
POGLAVLJE 2 6 — KOMUNIKACIJA, PUBLIKACIJE I NABAVA DOKUMENTACIJE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
2 5 4	*(nastavak)*				
2 5 4 2	Troškovi organizacije i sudjelovanja na savjetovanjima i drugim događanjima				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	617 132	587 745	526 325,—	85,29
2 5 4 4	Troškovi organiziranja rada Savjetodavnog povjerenstva za industrijske promjene (CCMI)				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	50 000	75 000	23 985,—	47,97
2 5 4 6	Troškovi reprezentacije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	99 000	129 000	60 000,—	60,61
2 5 4 8	Usmeno prevođenje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	7 885 000	8 370 578	7 162 710,—	90,84
	Članak 2 5 4 - Ukupno	8 906 132	9 389 753	8 052 700,—	90,42
	POGLAVLJE 2 5 - UKUPNO	8 906 132	9 389 753	8 052 700,—	90,42
	POGLAVLJE 2 6				
2 6 0	***Komunikacija, informiranje i publikacije***				
2 6 0 0	Komunikacija				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	831 000	815 500	820 066,—	98,68
2 6 0 2	Publiciranje i promicanje publikacija				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	482 000	468 000	540 032,—	112,04
2 6 0 4	Službeni list				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	250 000	395 000	240 900,—	96,36
	Članak 2 6 0 - Ukupno	1 563 000	1 678 500	1 600 998,—	102,43
2 6 2	***Nabava informacija, dokumentacije i arhiviranje***				
2 6 2 0	Studije, istraživanja i rasprave				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	205 000	155 000	167 918,—	81,91
2 6 2 2	Troškovi dokumentacije i knjižnice				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	158 700	165 700	119 860,—	75,53
2 6 2 4	Arhiviranje i srodni poslovi				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	93 000	90 805	87 884,—	94,50
	Članak 2 6 2 - Ukupno	456 700	411 505	375 662,—	82,26
	POGLAVLJE 2 6 - UKUPNO	2 019 700	2 090 005	1 976 660,—	97,87
	Glava 2 - Ukupno	**37 925 704**	**38 221 665**	**36 080 493,—**	**95,13**

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

GLAVA 2.

ZGRADE, NAMJEŠTAJ, OPREMA I RAZNI OPERATIVNI TROŠKOVI

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI

Napomene

Kad god je cilj odobrenih sredstava pokrivanje troškova nabave ili sklapanja ugovora za nabavu opreme ili pružanje usluga, institucija će druge institucije obavijestiti o uvjetima pod kojima je svako od navedenog dogovoreno.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebice njezin članak 60.

2 0 0 Zgrade

2 0 0 0 Najamnina

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 169 393	2 157 194	2 038 836,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troška najma zgrada i troškova najma za sastanke koji se održavaju u zgradama koje nisu u stalnom korištenju.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskih prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

2 0 0 1 Godišnji troškovi zakupa i slični troškovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
12 049 281	11 877 440	11 974 628,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju godišnjih troškova zakupa i sličnih troškova koji proizlaze iz obveza institucije o zakupu/kupnji.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 0 *(nastavak)*

2 0 0 3 Kupnja prostora

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju kupnje prostora. Subvencije za zemljište i njegovo održavanje odredit će se sukladno Financijskoj uredbi.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

2 0 0 5 Izgradnja zgrada

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova stavka sadržava moguća odobrena sredstva za izgradnju zgrada.

2 0 0 7 Opremanje prostora

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
397 114	427 114	265 842,—

Napomene

Cilj ovih odobrenih sredstava je pokriti opremanje, uključujući renovaciju (npr. smanjenje potrošnje energije u skladu s programom EMAS) i specifične radove poput provođenja kablova i sigurnosnih radova i opremanja restorana, kao i ostale troškove izravno povezane s tim radovima, posebice naknade za arhitekte i inženjere itd.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

2 0 0 8 Ostali troškovi za zgrade

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
56 852	56 852	81 785,—

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 0 *(nastavak)*

2 0 0 8 *(nastavak)*

Napomene

Cilj ovih odobrenih sredstava je pokriti:

— troškove za zgrade koji nisu posebno pokriveni drugim stavkama u ovom poglavlju, posebice konzultantske usluge inženjera i arhitekata u vezi s projektima opremanja prostorija te pravne troškove u vezi s „opcijom kupovanja" nekretnina,

— konzultantske usluge EMAS-a,

— druge studije za građevinske projekte.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskih prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

2 0 0 9 Privremena odobrena sredstva za ulaganja institucije u nekretnine

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih ulaganja institucije u imovinu.

Ova su odobrena sredstva isključivo privremena i mogu se koristiti tek nakon što se, u skladu s Financijskom uredbom, prenesu u druge stavke.

2 0 2 ***Ostali troškovi za zgrade***

2 0 2 2 Čišćenje i održavanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 662 728	2 535 931	2 520 225,—

Napomene

Cilj ovih odobrenih sredstava je pokriti troškove čišćenja i održavanja prostora, liftova, sustava grijanja i klimatizacije i protupožarnih vrata, kao i deratizacije, krečenja i popravaka, održavanja vanjskog izgleda i okoliša zgrade, što uključuje studije, analize, dozvole i poštivanje standarda Sustava ekološkog upravljanja i revizije (EMAS), provjere itd.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 5 000 EUR.

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 2 *(nastavak)*

2 0 2 4 Potrošnja energije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
807 921	792 631	690 120,—

Napomene

Cilj ovih odobrenih sredstava je ponajprije pokriti troškove vode, plina i električne energije te druge energetske troškove.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

2 0 2 6 Sigurnost i nadzor

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 125 372	2 035 451	2 152 939,—

Napomene

Cilj ovih odobrenih sredstava je pokriti u osnovi troškove osoblja koje obavlja sigurnosne poslove i poslove nadzora u pogledu članova, osoblja i zgrada.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

2 0 2 8 Osiguranje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
79 729	79 729	31 780,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanje premija polica osiguranja.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I NAMJEŠTAJ: KUPNJA, NAJAM I ODRŽAVANJE

Napomene

Kad god je cilj proračunskih sredstava pokrivanje troškova nabave ili sklapanja ugovora za nabavu opreme ili pružanje usluga, institucija će se posavjetovati s drugim institucijama o uvjetima pod kojima je svako od navedenog dogovoreno.

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I NAMJEŠTAJ: KUPNJA, NAJAM I ODRŽAVANJE *(nastavak)*

2 1 0 Oprema, operativni troškovi i usluge koje se odnose na obradu podataka i telekomunikacije

2 1 0 0 Kupnja, servisiranje i održavanje opreme i softvera, povezani poslovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 549 824	1 547 711	1 558 556,—

Napomene

Cilj ovih odobrenih sredstava je pokriti troškove kupnje, servisiranja, konfiguracije i održavanja opreme i softvera te povezanih radova.

Ta odobrena sredstva također pokrivaju troškove povezane sa sporazumima o uslugama potpisane s institucijama Unije (npr. za korištenje informacijskog sustava) i ponovno izdavanje računa drugim službama (posebno nabava IT-a).

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskih prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

2 1 0 2 Vanjska pomoć za rad, razvoj i održavanje softverskih sustava

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 901 512	1 901 512	1 957 561,—

Napomene

Cilj ovih odobrenih sredstava je pokriti troškove vanjske pomoći servisnih centara i savjetnika za obradu podataka kada je riječ o radu centara za obradu podataka i mreže, proizvodnji, razvijanju i održavanju informacijskih sustava, podršci za korisnike, što uključuje članove Odbora, izvođenje studija te sastavljanje i dostavljanje tehničke dokumentacije.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

2 1 0 3 Telekomunikacije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 368 534	1 368 304	1 310 315,—

Napomene

Cilj ovih odobrenih sredstava je pokriti pretplatu i naknade za fiksne i bežične telekomunikacijske usluge (fiksne linije, mobilni telefoni, televizija), kao i troškove povezane mrežama za prijenos podataka i telematskim uslugama. Također pokrivaju sufinanciranje opreme za članove i delegate čime im se omogućuje elektroničkim putem primati dokumente Europskog gospodarskog i socijalnog odbora, uključujući sve troškove povezane s terminalnom opremom.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I NAMJEŠTAJ: KUPNJA, NAJAM I ODRŽAVANJE *(nastavak)*

2 1 2 Namještaj

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
144 819	173 628	75 721,—

Napomene

Cilj ovih odobrenih sredstava je pokriti kupnju, najam, održavanje i popravak namještaja, uključujući nabavu ergonomskog namještaja, zamjenu dotrajalog i neupotrebljivog namještaja.

Kada je riječ o umjetničkim djelima, cilj je također pokriti troškove nabave i kupnje određenih djela i tekuće troškove, uključujući uokvirivanje, restauraciju, čišćenje, osiguranje i *ad hoc* troškove prijevoza.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

2 1 4 Tehnička oprema i instalacije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 082 549	1 141 073	846 702,—

Napomene

Cilj ovih odobrenih sredstava je pokriti kupnju, najam, održavanje i popravak fiksne i pokretne tehničke opreme i instalacija, posebno na području tiskanja, arhiviranja, sigurnosti, kantina, zgrada, telefonskih usluga, konferencijskih prostorija i audiovizualnog sektora.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskih prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

2 1 6 Vozila

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
90 885	130 060	68 796,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju kupnje, održavanja, korištenja i popravka vozila (vozni park automobila i bicikala) te najam automobila, taksija, autobusa i kamiona s vozačem ili bez njega, uključujući i osiguranje.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI

2 3 0 Uredski pribor i potrepštine te razna potrošna roba

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
177 359	184 859	171 287,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova kupnje papira, omotnica, uredskih potrepština, proizvoda koji su potrebni tiskarama i fotokopirnicama te troškovi vanjskog tiskanja.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

2 3 1 Financijski troškovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 000	6 000	6 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju bankovnih troškova (provizije, ažija i raznih troškova) i drugih financijskih troškova, uključujući popratne troškove financiranja zgrada.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

2 3 2 Pravni troškovi i odštete

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
95 000	95 000	52 670,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— svih troškova uzrokovanih sudjelovanjem Europskog gospodarskog i socijalnog odbora pred nacionalnim i sudovima Unije, troškova pravnih usluga, kupnje pravnih radova i opreme te svih ostalih pravnih, sudskih i izvansudskih troškova u kojima sudjeluje pravna služba,

— odšteta, kamata i svih srodnih dugovanja kao što je propisano člankom 11. stavkom 3. Financijske uredbe.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

2 3 6 Poštarina za dopisnu komunikaciju i pristojbe za dostavu

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
90 000	102 000	88 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova poštarine, obrade i dostave poštanskih usluga ili privatnih poduzeća za dostavu.

2 3 8 Troškovi seljenja i ostali administrativni rashodi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
145 000	129 418	159 370,—

Napomene

Cilj ovih odobrenih sredstava je pokriti:

— sve troškove seljenja i rukovanja te troškove korištenja tvrtki za seljenje ili korištenja privremenih radnika za pripomoć,

— osiguranje koje nije posebno predviđeno u drugim stavkama,

— nabavu i održavanje uniformi za vratare, vozače i osoblja za seljenje, medicinske usluge i razne tehničke usluge,

— razni operativni troškovi koji nisu posebno predviđeni u drugim stavkama.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskih prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

POGLAVLJE 2 5 — OPERATIVNE AKTIVNOSTI

2 5 4 Sastanci, konferencije, kongresi, seminari i ostala događanja

2 5 4 0 Razni rashodi za interne sastanke

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
255 000	227 430	279 680,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova pića, te, povremeno, grickalica i radnih objeda na internim sastancima.

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

POGLAVLJE 2 5 — OPERATIVNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

2 5 4 *(nastavak)*

2 5 4 0 *(nastavak)*

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

2 5 4 2 Troškovi organizacije i sudjelovanja na savjetovanjima i drugim događanjima

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
617 132	587 745	526 325,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova, uključujući troškove reprezentacije kao i trošak sudjelovanja vanjskih sudionika, povezanih s (a) događanjima u organizaciji Europskog gospodarskog i socijalnog odbora; (b) ukupnim troškovima ako se događanje organizira u suradnji s trećim stranama; te (c) troškovima koji se odnose na korištenje usluga vanjskih izvođača za organizaciju ili djelomičnu organizaciju događanja.

Također pokrivaju troškove proizašle iz (a) posjeta izaslanstava socijalno-profesionalnih interesnih skupina Europskom gospodarskom i socijalnom odboru; (b) sudjelovanja Europskog gospodarskog i socijalnog odbora u aktivnostima Međunarodnog udruženja gospodarskih i socijalnih vijeća i sličnih institucija; te (c) aktivnosti Udruženja bivših članova Odbora.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskih prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

2 5 4 4 Troškovi organiziranja rada Savjetodavnog povjerenstva za industrijske promjene (CCMI)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
50 000	75 000	23 985,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju operativnih troškova Savjetodavnog povjerenstva za industrijske promjene (CCMI), što ne uključuje putne troškove i naknade članovima Europskog gospodarskog i socijalnog odbora i povjerenicima CCMI-ja.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

2 5 4 6 Troškovi reprezentacije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
99 000	129 000	60 000,—

POGLAVLJE 2 5 — OPERATIVNE AKTIVNOSTI *(nastavak)*

2 5 4 *(nastavak)*

2 5 4 6 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova povezanih s obvezama institucije kada je riječ o reprezentaciji.

Sukladno članku 21. stavku 3 točkama (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

2 5 4 8 Usmeno prevođenje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 885 000	8 370 578	7 162 710,—

Napomene

Cilj ovih odobrenih sredstava je pokriti troškove usluga usmenih prevoditelja (slobodnih usmenih prevoditelja ili prevoditelja iz drugih institucija) za Europski gospodarski i socijalni odbor, što uključuje njihove honorare, putne troškove i dnevnice.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

POGLAVLJE 2 6 — KOMUNIKACIJA, PUBLIKACIJE I NABAVA DOKUMENTACIJE

2 6 0 ***Komunikacija, informiranje i publikacije***

2 6 0 0 Komunikacija

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
831 000	815 500	820 066,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova Europskog gospodarskog i socijalnog odbora za komunikaciju i informiranje, bez obzira na to radi li se o ciljevima i aktivnostima Odbora, informiranju sveukupne javnosti ili socijalno-strukovnih organizacija, medijskom praćenju konferencija, kongresa i seminara, organiziranju i medijskom praćenju velikih javnih događanja ili drugim raznim manifestacijama koje Odbor organizira, što uključuje nagradu civilnog društva. Također pokriva sve materijale, usluge, potrošnu robu i potrepštine koje takva događanja zahtijevaju.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

POGLAVLJE 2 6 — KOMUNIKACIJA, PUBLIKACIJE I NABAVA DOKUMENTACIJE *(nastavak)*

2 6 0 *(nastavak)*

2 6 0 2 Publiciranje i promicanje publikacija

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
482 000	468 000	540 032,—

Napomene

Cilj ovih odobrenih sredstava je pokriti troškove Europskog gospodarskog i socijalnog odbora za publiciranje na svim medijima.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskih prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

2 6 0 4 Službeni list

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
250 000	395 000	240 900,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova tiskanja publikacija u *Službenom listu Europske unije*, kao i poštarine i povezanih troškova.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

2 6 2 ***Nabava informacija, dokumentacije i arhiviranje***

2 6 2 0 Studije, istraživanja i rasprave

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
205 000	155 000	167 918,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova rasprava sa stručnjacima u pojedinim područjima te studija koje su povjerene vanjskim stručnjacima i istraživačkim institutima.

2 6 2 2 Troškovi dokumentacije i knjižnice

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
158 700	165 700	119 860,—

POGLAVLJE 2 6 — KOMUNIKACIJA, PUBLIKACIJE I NABAVA DOKUMENTACIJE *(nastavak)*

2 6 2 *(nastavak)*

2 6 2 2 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— širenja i obnavljanja opće referentne zbirke i obnove knjižničnog fonda,

— pretplate na novine, periodične publikacije, informacijske agencije i njihove publikacije i internetske usluge, uključujući pristojbe za autorska prava zbog kopiranja i distribuciju takvih publikacija u tiskanom i elektroničkom formatu te ugovore o uslugama pregleda tiska i praćenja medija,

— pretplata ili ugovora o uslugama za dostavu sažetaka i analiza sadržaja periodičnih publikacija ili pohrane članaka iz takvih publikacija na optičke medije,

— troškova korištenja vanjskih dokumentacijskih ili statističkih baza podataka, što ne uključuje opremu za informacijske tehnologije i telekomunikacijske troškove,

— troškova nastalih zbog obveza Europskog gospodarskog i socijalnog odbora u okviru međunarodne i/ili međuinstitucionalne suradnje,

— nabave ili najma posebne opreme, uključujući električnu i elektroničku opremu i sustave za IT knjižnicu, dokumentacijske i multimedijske sustave, kao i vanjskih usluga za dobivanje, ugradnju, korištenje i održavanje takve opreme i takvih sustava,

— troškova usluga povezanih s djelovanjem knjižnice, uključujući usluge za korisnike (pretraživanje, analize) i sustavom za upravljanje kvalitetom itd.,

— materijala za uvezivanje i čuvanje te poslova za knjižnicu, dokumentacijske usluge i multimedijski centar,

— troškova i materijalnih internih publikacija (brošure, studije itd.) i interne komunikacije (bilteni, videosadržaji, CD ROM-ovi itd.),

— nabave rječnika, glosara i ostalih poslova za jezične usluge.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

2 6 2 4 Arhiviranje i srodni poslovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
93 000	90 805	87 884,—

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

POGLAVLJE 2 6 — KOMUNIKACIJA, PUBLIKACIJE I NABAVA DOKUMENTACIJE *(nastavak)*

2 6 2 *(nastavak)*

2 6 2 4 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— troškova uvezivanja *Službenog lista Europske unije* i raznih brošura,

— troškova vanjskih usluga arhiviranja, uključujući razvrstavanje, spremanje u dosjee ili premještanje u druge, troškova usluga arhiviranja, nabave i korištenja materijala za pohranu na pomoćnim medijima (mikrofilmu, disku, kaseti itd.), kao i nabave, najma i održavanja posebnih materijala (električnih, elektroničkih, IT) te troškova publiciranja na svim medijima (brošure, CD ROM-ovi itd.).

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama od (a) do (h) Financijske uredbe, iznos namjenskog prihoda procjenjuje se na 1 000 EUR.

GLAVA 10.

OSTALI RASHODI

POGLAVLJE 10 0 — PRIVREMENA ODOBRENA SREDSTVA
POGLAVLJE 10 1 — REZERVA ZA NEPREDVIĐENE OKOLNOSTI
POGLAVLJE 10 2 — REZERVA ZA PREUZIMANJE ZGRADA

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 10 0	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 1	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 2	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 2 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 10 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	
	SVEUKUPNO	**133 807 338**	**130 586 475**	**123 802 175,—**	**92,52**

EUROPSKI GOSPODARSKI I SOCIJALNI ODBOR

GLAVA 10.

OSTALI RASHODI

POGLAVLJE 10 0 — PRIVREMENA ODOBRENA SREDSTVA

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 10 1 — REZERVA ZA NEPREDVIĐENE OKOLNOSTI

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 10 2 — REZERVA ZA PREUZIMANJE ZGRADA

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

OSOBLJE

Dio VI. — Europski gospodarski i socijalni odbor

Funkcijske grupe i platni razredi	Europski gospodarski i socijalni odbor			
	2017		2016	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
Nema kategorije	—	1	—	1
AD 16	1	—	1	—
AD 15	6	—	5	—
AD 14	20	1	19	1
AD 13	33	3	37	3
AD 12	41	—	40	—
AD 11	22	1	26	—
AD 10	21	2	17	3
AD 9	38	7	28	7
AD 8	49	—	42	—
AD 7	35	2	42	2
AD 6	28	2	37	1
AD 5	17	2	21	2
AD Ukupno	311	20	315	19
AST 11	6	—	4	—
AST 10	8	—	10	—
AST 9	16	—	11	1
AST 8	25	—	21	—
AST 7	40	3	41	1
AST 6	49	2	50	4
AST 5	54	5	50	5
AST 4	45	2	44	1
AST 3	42	3	52	3
AST 2	3	—	17	—
AST 1	—	—	—	—
AST Ukupno	288	15	300	15
AST/SC 6	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—
AST/SC 3	13	—	13	—
AST/SC 2	9	3	2	—
AST/SC 1	5	—	5	—
AST/SC Ukupno	27	3	20	—
Ukupno	**626**	**39**	**635**	**35**
Sveukupno	**665**		**670**	

DIO VII.

ODBOR REGIJA

PRIHODI

Doprinos Europske unije financiranju rashoda Odbora regija za financijsku godinu 2017.

Podnaslov	Iznos
Rashodi	93 294 946
Vlastita sredstva	– 8 602 458
Dospijeli doprinosi	**84 692 488**

ODBOR REGIJA

VLASTITA SREDSTVA

GLAVA 4.

PRIHODI KOJI POTJEČU OD OSOBA ZAPOSLENIH U INSTITUCIJAMA I DRUGIM TIJELIMA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBITCI
POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKI FOND

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 4 0				
4 0 0	***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i naknade članova institucije, dužnosnika, drugih zaposlenika i osoba koje primaju mirovinu***	3 711 179	3 636 656	3 421 692,—	92,20
4 0 3	***Primici od privremenog doprinosa iz plaća članova institucija, dužnosnika i drugih zaposlenika u aktivnom radnom odnosu***	p.m.	p.m.	– 31,—	
4 0 4	***Primici od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće članova institucija, dužnosnika i drugih službenika u aktivnoj službi***	742 064	706 771	684 180,—	92,20
	POGLAVLJE 4 0 - UKUPNO	4 453 243	4 343 427	4 105 841,—	92,20
	POGLAVLJE 4 1				
4 1 0	***Doprinosi zaposlenika za mirovinski fond***	4 148 349	3 772 117	3 835 210,—	92,45
4 1 1	***Prijenos ili kupnja mirovinskih prava od strane osoblja***	p.m.	p.m.	40 405,—	
4 1 2	***Doprinosi za mirovinski fond dužnosnika i privremenog osoblja koji su na dopustu za osobne potrebe***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 4 1 - UKUPNO	4 148 349	3 772 117	3 875 615,—	93,43
	Glava 4 - Ukupno	**8 601 592**	**8 115 544**	**7 981 456,—**	**92,79**

GLAVA 4.

PRIHODI KOJI POTJEČU OD OSOBA ZAPOSLENIH U INSTITUCIJAMA I DRUGIM TIJELIMA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBITCI

4 0 0 ***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i naknade članova institucije, dužnosnika, drugih zaposlenika i osoba koje primaju mirovinu***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
3 711 179	3 636 656	3 421 692,—

Pravna osnova

Protokol o povlasticama i imunitetima Europske unije, posebice članak 12.

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 260/68 od 29. veljače 1968. o utvrđivanju uvjeta i postupka za primjenu poreza u korist Europskih zajednica (SL L 56, 4.3.1968., str. 8.).

4 0 3 ***Primici od privremenog doprinosa iz plaća članova institucija, dužnosnika i drugih zaposlenika u aktivnom radnom odnosu***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	– 31,—

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebice njegov članak 66.a., u verziji koja je bila na snazi do 15. prosinca 2003.

4 0 4 ***Primici od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće članova institucija, dužnosnika i drugih službenika u aktivnoj službi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
742 064	706 771	684 180,—

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebice njegov članak 66.a.

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKI FOND

4 1 0 ***Doprinosi zaposlenika za mirovinski fond***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
4 148 349	3 772 117	3 835 210,—

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKI FOND *(nastavak)*

4 1 0 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebice njegov članak 83. stavak 2.

4 1 1 ***Prijenos ili kupnja mirovinskih prava od strane osoblja***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	40 405,—

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebice članak 11. stavak 2. i Prilog VIII. članci 17. i 48.

4 1 2 ***Doprinosi za mirovinski fond dužnosnika i privremenog osoblja koji su na dopustu za osobne potrebe***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebice njegovi članci 40. stavak 3. i 83. stavak 2.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije, posebice njihovi članci 41. i 43.

ODBOR REGIJA

GLAVA 5.

PRIHODI IZ UPRAVNOG POSLOVANJA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIMICI OD PRODAJE POKRETNE I NEPOKRETNE IMOVINE
POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA I UNAJMLJIVANJA
POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA, BANKOVNIH ILI DRUGIH KAMATA
POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA I OBAVLJANJA RADA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 0				
5 0 0	***Primici od prodaje pokretne imovine***				
5 0 0 0	Primici od prodaje vozila — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 0 1	Prihodi od prodaje ostale pokretne imovine — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 5 0 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 1	***Prihodi od prodaje nepokretne imovine***	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 2	***Primici od prodaje publikacija, tiskanog materijala i filmova — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 1				
5 1 0	***Primici od iznajmljivanja namještaja i opreme — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 1 1	***Primici od davanja u najam i podnajam nepokretne imovine i povrat dodatnih troškova vezano uz davanje u najam***				
5 1 1 0	Primici od davanja u najam i podnajam nepokretne imovine — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
5 1 1 1	Povrat dodatnih troškova vezano uz iznajmljivanje — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 5 1 1 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 2				
5 2 0	***Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova, bankovnih ili drugih kamata na računima institucije***	866	5 129	798,—	92,15
5 2 2	***Prinos od kamata iz predfinanciranja***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 2 - UKUPNO	866	5 129	798,—	92,15
	POGLAVLJE 5 5				
5 5 0	***Primici od pružanja usluga i obavljanja rada za druge institucije ili tijela, uključujući nadoknadu troškova putovanja plaćenih u ime drugih institucija ili tijela — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 5 1	***Prihodi od trećih strana za usluge pružene ili rad obavljen na njihov zahtjev — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 5 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I NADOKNADE U VEZI S UPRAVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJE
POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE
POGLAVLJE 5 9 — DRUGI PRIHODI OD UPRAVNOG POSLOVANJA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 7				
5 7 0	***Prihodi koji proizlaze iz vraćanja nepravilno plaćenih iznosa — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 1	***Prihodi određeni za posebne namjene, kao što su prihodi od zaklada, subvencije, darovi i ostavina, zajedno s određenim prihodima specifičnim za svaku instituciju — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 3	***Ostali doprinosi i vraćanja u vezi s upravnim poslovanjem institucije — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 7 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 8				
5 8 0	***Prihodi koji proizlaze iz odšteta u vezi s najmom — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 8 1	***Prihodi od isplata osiguranja — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 8 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 9				
5 9 0	***Drugi prihodi od upravnog poslovanja***	p.m.	p.m.	140,—	
	POGLAVLJE 5 9 - UKUPNO	p.m.	p.m.	140,—	
	Glava 5 - Ukupno	**866**	**5 129**	**938,—**	**108,31**

ODBOR REGIJA

GLAVA 5.

PRIHODI IZ UPRAVNOG POSLOVANJA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIMICI OD PRODAJE POKRETNE I NEPOKRETNE IMOVINE

5 0 0 ***Primici od prodaje pokretne imovine***

5 0 0 0 Primici od prodaje vozila — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovoj stavci bilježe se prihodi od prodaje ili zamjene vozila koja su u vlasništvu institucije.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima te se koriste kao dodatna odobrena sredstva u stavkama u kojima se navode početni izdaci, iz kojih nastaju odgovarajući prihodi.

5 0 0 1 Prihodi od prodaje ostale pokretne imovine — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovoj stavci bilježe se prihodi od prodaje ili zamjene pokretne imovine, osim vozila, koja pripada instituciji.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima te se koriste kao dodatna odobrena sredstva u stavkama u kojima se navode početni izdaci, iz kojih nastaju odgovarajući prihodi.

5 0 1 ***Prihodi od prodaje nepokretne imovine***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se prihodi od prodaje nepokretne imovine u vlasništvu institucije.

5 0 2 ***Primici od prodaje publikacija, tiskanog materijala i filmova — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima te se koriste kao dodatna odobrena sredstva u stavkama u kojima se navode početni izdaci, iz kojih nastaju odgovarajući prihodi.

Ovaj članak uključuje i primitke od prodaje spomenutih proizvoda elektroničkim putem.

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA I UNAJMLJIVANJA

5 1 0 Primici od iznajmljivanja namještaja i opreme — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima te se koriste kao dodatna sredstva u stavkama u kojima se navode početni izdaci, iz kojih nastaju odgovarajući prihodi.

5 1 1 Primici od davanja u najam i podnajam nepokretne imovine i povrat dodatnih troškova vezano uz davanje u najam

5 1 1 0 Primici od davanja u najam i podnajam nepokretne imovine — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima te se koriste kao dodatna sredstva u stavkama u kojima se navode početni izdaci, iz kojih nastaju odgovarajući prihodi.

5 1 1 1 Povrat dodatnih troškova vezano uz iznajmljivanje — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima te se koriste kao dodatna sredstva u stavkama u kojima se navode početni izdaci, iz kojih nastaju odgovarajući prihodi.

POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA, BANKOVNIH ILI DRUGIH KAMATA

5 2 0 Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova, bankovnih ili drugih kamata na računima institucije

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
866	5 129	798,—

Napomene

U ovome članku bilježe se prihodi od investicija ili odobrenih zajmova, bankovnih ili drugih kamata na računima institucije.

POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA, BANKOVNIH ILI DRUGIH KAMATA *(nastavak)*

5 2 2 Prinos od kamata iz predfinanciranja

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovome članku bilježe se prihodi od kamata iz predfinanciranja.

POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA I OBAVLJANJA RADA

5 5 0 Primici od pružanja usluga i obavljanja rada za druge institucije ili tijela, uključujući nadoknadu troškova putovanja plaćenih u ime drugih institucija ili tijela — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima te se koriste kao dodatna sredstva u stavkama u kojima se navode početni izdaci, iz kojih nastaju odgovarajući prihodi.

5 5 1 Prihodi od trećih strana za usluge pružene ili rad obavljen na njihov zahtjev — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima te se koriste kao dodatna sredstva u stavkama u kojima se navode početni izdaci, iz kojih nastaju odgovarajući prihodi.

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I NADOKNADE U VEZI S UPRAVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJE

5 7 0 Prihodi koji proizlaze iz vraćanja nepravilno plaćenih iznosa — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I NADOKNADE U VEZI S UPRAVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJE *(nastavak)*

5 7 0 *(nastavak)*

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima te se koriste kao dodatna sredstva u stavkama u kojima se navode početni izdaci, iz kojih nastaju odgovarajući prihodi.

5 7 1 ***Prihodi određeni za posebne namjene, kao što su prihodi od zaklada, subvencije, darovi i ostavina, zajedno s određenim prihodima specifičnim za svaku instituciju — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima te se koriste kao dodatna sredstva u stavkama u kojima se navode početni izdaci, iz kojih nastaju odgovarajući prihodi.

5 7 3 ***Ostali doprinosi i vraćanja u vezi s upravnim poslovanjem institucije — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima te se koriste kao dodatna sredstva u stavkama u kojima se navode početni izdaci, iz kojih nastaju odgovarajući prihodi.

POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE

5 8 0 ***Prihodi koji proizlaze iz odšteta u vezi s najmom — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima te se koriste kao dodatna sredstva u stavkama u kojima se navode početni izdaci, iz kojih nastaju odgovarajući prihodi.

POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE *(nastavak)*

5 8 1 ***Prihodi od isplata osiguranja — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima te se koriste kao dodatna sredstva u stavkama u kojima se navode početni izdaci, iz kojih nastaju odgovarajući prihodi.

Ovaj članak također uključuje odštetu osiguravajućih kuća za plaće dužnosnika koji su sudjelovali u nesreći.

POGLAVLJE 5 9 — DRUGI PRIHODI OD UPRAVNOG POSLOVANJA

5 9 0 ***Drugi prihodi od upravnog poslovanja***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	140,—

Napomene

U ovome članku bilježe se drugi prihodi od upravnog poslovanja.

ODBOR REGIJA

GLAVA 6.

DOPRINOSI I VRAĆANJA U OKVIRU SPORAZUMA I PROGRAMA UNIJE

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA
POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI U OKVIRU POSEBNIH SPORAZUMA
POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 6 1				
6 1 2	***Vraćanje rashoda nastalih posebno pri obavljanja radova na zahtjev i uz naknadu — namjenski prihod***				
	POGLAVLJE 6 1 - UKUPNO				
	POGLAVLJE 6 3				
6 3 1	***Doprinosi u okviru schengenske pravne stečevine — namjenski prihod***				
6 3 1 1	Doprinos administrativnim troškovima koji proizlaze iz okvirnog sporazuma s Islandom i Norveškom — namjenski prihod				
	Članak 6 3 1 - Ukupno				
	POGLAVLJE 6 3 - UKUPNO				
	POGLAVLJE 6 6				
6 6 0	***Ostali doprinosi i povrati***				
6 6 0 0	Ostali namjenski doprinosi i povrati — namjenski prihod				
6 6 0 1	Ostali nenamjenski doprinosi i povrati				
	Članak 6 6 0 - Ukupno				
	POGLAVLJE 6 6 - UKUPNO				
	Glava 6 - Ukupno				

ODBOR REGIJA

GLAVA 6.

DOPRINOSI I VRAĆANJA U OKVIRU SPORAZUMA I PROGRAMA UNIJE

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA

6 1 2 Vraćanje rashoda nastalih posebno pri obavljanja radova na zahtjev i uz naknadu — namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI U OKVIRU POSEBNIH SPORAZUMA

6 3 1 Doprinosi u okviru schengenske pravne stečevine — namjenski prihod

6 3 1 1 Doprinos administrativnim troškovima koji proizlaze iz okvirnog sporazuma s Islandom i Norveškom — namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.

Napomene

Doprinos administrativnim troškovima koji proizlaze iz Sporazuma od 18. svibnja 1999. sklopljenog između Vijeća Europske unije i Republike Islanda i Kraljevine Norveške o njihovom pridruživanju provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 176, 10.7.1999., str. 36.), a posebno njegovog članka 12.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe ovi prihodi smatraju se namjenskim prihodima te se koriste kao dodatna sredstva u stavkama u kojima se navode početni izdaci, iz kojih nastaju odgovarajući prihodi.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 1999/437/EZ od 17. svibnja 1999. o određenim aranžmanima za primjenu Sporazuma sklopljenog između Vijeća Europske unije i Republike Islanda i Kraljevine Norveške o pridruživanju tih dviju država provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 176, 10.7.1999., str. 31.).

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

6 6 0 Ostali doprinosi i povrati

6 6 0 0 Ostali namjenski doprinosi i povrati — namjenski prihod

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ova je stavka namijenjena knjiženju svih prihoda koji nisu navedeni niti u jednom drugom dijelu glave 6 i koji se koriste za osiguravanje dodatnih odobrenih sredstava za financiranje rashoda za koje su ti prihodi namijenjeni.

6 6 0 1 Ostali nenamjenski doprinosi i povrati

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.

Napomene

Ova je stavka namijenjena unosu svih prihoda koji nisu predviđeni u drugim dijelovima glave 6 i koji se ne koriste, u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

GLAVA 9.

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 9 0				
9 0 0	***Razni prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 9 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 9 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	
	SVEUKUPNO	**8 602 458**	**8 120 673**	**7 982 394,—**	**92,79**

ODBOR REGIJA

GLAVA 9.

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

9 0 0 *Razni prihodi*

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovome članku bilježe se razni prihodi.

ODBOR REGIJA

IZDACI

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1	**OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU**			
1 0	ČLANOVI INSTITUCIJE	9 207 955	9 172 955	8 760 603,—
1 2	DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE	50 088 423	47 575 631	45 108 299,—
1 4	OSTALO OSOBLJE I VANJSKE SLUŽBE	8 972 191	9 004 251	7 739 805,—
1 6	OSTALI IZDACI VEZANI UZ OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU	1 780 661	1 732 786	1 743 234,—
	Glava 1 - Ukupno	**70 049 230**	**67 485 623**	**63 351 941,—**
2	**ZGRADE, NAMJEŠTAJ, OPREMA I RAZNI OPERATIVNI IZDACI**			
2 0	ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI	15 275 750	15 015 399	15 599 644,—
2 1	OBRADA PODATAKA, OPREMA I NAMJEŠTAJ: NABAVA, NAJAM I ODRŽAVANJE	4 261 583	4 186 604	4 275 372,—
2 3	ADMINISTRATIVNI TROŠKOVI	338 409	341 115	320 404,—
2 5	SASTANCI I KONFERENCIJE	803 292	758 195	641 790,—
2 6	STRUČNO ZNANJE I INFORMACIJE: NABAVA, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA	2 566 682	2 758 872	3 036 249,—
	Glava 2 - Ukupno	**23 245 716**	**23 060 185**	**23 873 459,—**
10	**OSTALI TROŠKOVI**			
10 0	OKVIRNA SREDSTVA	p.m.	p.m.	0,—
10 1	PRIČUVA ZA NEPREDVIĐENE IZDATKE	p.m.	p.m.	0,—
10 2	PRIČUVA ZA PREUZIMANJE ZGRADÂ	p.m.	p.m.	0,—
	Glava 10 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**
	SVEUKUPNO	**93 294 946**	**90 545 808**	**87 225 400,—**

ODBOR REGIJA

GLAVA 1.

OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE
POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 1 0				
1 0 0	***Plaće, naknade i dodaci***				
1 0 0 0	Plaće, naknade i dodaci				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	115 000	80 000	88 000,—	76,52
1 0 0 4	Naknade za putne troškove i troškove boravka, sudjelovanje na sastancima te povezani troškovi				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	9 077 955	9 077 955	8 657 603,—	95,37
	Članak 1 0 0 - Ukupno	9 192 955	9 157 955	8 745 603,—	95,13
1 0 5	***Tečajevi za članove institucija***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	15 000	15 000	15 000,—	100,00
	POGLAVLJE 1 0 - UKUPNO	9 207 955	9 172 955	8 760 603,—	95,14
	POGLAVLJE 1 2				
1 2 0	***Primici od rada i druga prava***				
1 2 0 0	Primici od rada i naknade				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	49 549 423	47 190 631	44 877 323,—	90,57
1 2 0 2	Plaćeni prekovremeni rad				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	61 000	60 000	32 827,—	53,81
1 2 0 4	Prava pri ulasku u službu, premještaj i odlazak iz službe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	278 000	325 000	198 149,—	71,28
	Članak 1 2 0 - Ukupno	49 888 423	47 575 631	45 108 299,—	90,42
1 2 2	***Naknade za prijevremeni odlazak iz službe***				
1 2 2 0	Naknade za osoblje čije je umirovljenje u interesu službe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	200 000	p.m.	0,—	0
1 2 2 2	Naknade za osoblje čija je služba završila i posebni sustav umirovljenja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 1 2 2 - Ukupno	200 000	p.m.	0,—	0

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*
POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE SLUŽBE
POGLAVLJE 1 6 — OSTALI IZDACI VEZANI UZ OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
1 2 9	***Okvirna sredstva***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 1 2 - UKUPNO	50 088 423	47 575 631	45 108 299,—	90,06
	POGLAVLJE 1 4				
1 4 0	***Ostalo osoblje i vanjske osobe***				
1 4 0 0	Ostalo osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 518 975	2 309 954	2 635 723,—	104,63
1 4 0 2	Usluge usmenog prevođenja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	4 021 000	4 271 694	3 730 760,—	92,78
1 4 0 4	Stažiranje diplomiranih studenata, potpore i razmjena dužnosnika				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	817 816	817 858	552 931,—	67,61
1 4 0 5	Dodatne usluge za računovodstvenu službu				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.		0,—	
1 4 0 8	Prava pri stupanju u službu, premještaj i odlazak iz službe te ostali troškovi osoblja za vrijeme karijere				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	75 000	70 000	73 195,—	97,59
	Članak 1 4 0 - Ukupno	7 432 791	7 469 506	6 992 609,—	94,08
1 4 2	***Vanjske usluge***				
1 4 2 0	Dodatne usluge za usluge prevođenja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 118 200	1 097 200	392 196,—	35,07
1 4 2 2	Stručna pomoć u vezi sa savjetodavnim poslom				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	421 200	437 545	355 000,—	84,28
	Članak 1 4 2 - Ukupno	1 539 400	1 534 745	747 196,—	48,54
1 4 9	***Privremena odobrena sredstva***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 1 4 - UKUPNO	8 972 191	9 004 251	7 739 805,—	86,26
	POGLAVLJE 1 6				
1 6 1	***Izdaci vezani uz upravljanje osobljem***				
1 6 1 0	Razni izdaci kod zapošljavanja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	40 000	45 000	32 950,—	82,38
1 6 1 2	Daljnje osposobljavanje, ponovno osposobljavanje i informiranje osoblja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	435 136	435 136	434 305,—	99,81
	Članak 1 6 1 - Ukupno	475 136	480 136	467 255,—	98,34

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI IZDACI VEZANI UZ OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
1 6 2	***Misije***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	395 000	382 500	417 500,—	105,70
1 6 3	***Aktivnosti u vezi sa svim osobama koje rade za instituciju***				
1 6 3 0	Socijalna pomoć				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	20 000	20 000	13 000,—	65,00
1 6 3 2	Unutarnja socijalna politika				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	31 000	29 000	26 705,—	86,15
1 6 3 3	Mobilnost/prijevoz				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	60 000	50 000	62 000,—	103,33
1 6 3 4	Zdravstvena služba				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	124 525	111 150	79 774,—	64,06
1 6 3 6	Restorani i kantine				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
1 6 3 8	Jaslice i dječji vrtići s kojima je sklopljen ugovor				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	675 000	660 000	677 000,—	100,30
	Članak 1 6 3 - Ukupno	910 525	870 150	858 479,—	94,28
1 6 4	***Doprinos akreditiranim Europskim školama***				
1 6 4 0	Doprinos akreditiranim Europskim školama tipa II				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 1 6 4 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 1 6 - UKUPNO	1 780 661	1 732 786	1 743 234,—	97,90
	Glava 1 - Ukupno	**70 049 230**	**67 485 623**	**63 351 941,—**	**90,44**

ODBOR REGIJA

GLAVA 1.

OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE

1 0 0 ***Plaće, naknade i dodaci***

1 0 0 0 Plaće, naknade i dodaci

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
115 000	80 000	88 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju uredskih troškova članova koji su pozvani izvršavati dužnosti i preuzeti odgovornosti u Odboru regija ili koji su obavljali dužnost izvjestitelja, troškova pružanja zdravstvenog osiguranja i osiguranja od nezgoda, troškova izrade propusnica kao i financiranja pilot-projekta o troškovima računalne i telekomunikacijske opreme i usluga za članove.

1 0 0 4 Naknade za putne troškove i troškove boravka, sudjelovanje na sastancima te povezani troškovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
9 077 955	9 077 955	8 657 603,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju isplata članovima Odbora regija i njihovim zamjenicima u skladu s postojećim pravilima o povratu putnih troškova i naknadama za putovanja i sastanke. Ta sredstva također mogu pokriti putne troškove i naknade za putovanja i sastanke promatrača ili njihovih zamjenika iz država podnositeljica zahtjeva za članstvo koje sudjeluju u radu Odbora regija.

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 1 000 EUR.

1 0 5 ***Tečajevi za članove institucija***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
15 000	15 000	15 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju dijela troškova upisa na tečajeve jezika ili druge seminare stručnog osposobljavanja koje pohađaju članovi ili zamjenici članova Odbora regija kao i nabavu materijala za samostalno učenje jezika u skladu s Uredbom br. 003/2005.

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE

Napomene

Na sredstva navedena u ovom poglavlju primijenjen je paušalni odbitak od 6,0 %.

1 2 0 Primici od rada i druga prava

1 2 0 0 Primici od rada i naknade

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
49 549 423	47 190 631	44 877 323,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su većim dijelom za pokrivanje sljedećih troškova dužnosnika i privremenog osoblja zaposlenog na radnim mjestima predviđenima planom zapošljavanja:

— plaće, naknade za obitelj, naknade za rad i život u inozemstvu te isplate vezane uz plaće,

— doprinos institucije Fondu za zajedničko zdravstveno osiguranje (osiguranje od bolesti, nesreća i profesionalnih oboljenja),

— paušalne naknade za prekovremeni rad,

— ostale razne naknade i doplatci,

— plaćanje putnih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje, njihove supružnike i uzdržavane osobe od mjesta rada do mjesta podrijetla,

— učinak ponderiranja plaće primjenjiv na primitak od rada i dio prihoda koji se prenosi u zemlju različitu od države zaposlenja,

— osiguranje privremenog osoblja u slučaju nezaposlenosti i plaćanje institucija u korist privremenog osoblja u svrhu stjecanja ili nastavljanja prava na mirovinu u njihovoj zemlji podrijetla,

— otpremnina u slučaju prekida radnog odnosa službenika zaposlenog na probni rok na temelju dokazane nekompetencije,

— isplata kod raskida ugovora o radu člana privremenog osoblja.

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe iznosi 3 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 0 *(nastavak)*

1 2 0 2 Plaćeni prekovremeni rad

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
61 000	60 000	32 827,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova plaćanja prekovremenog rada sukladno uvjetima utvrđenim u gore navedenim odredbama.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebice njegov članak 56. i Prilog VI.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 2 0 4 Prava pri ulasku u službu, premještaj i odlazak iz službe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
278 000	325 000	198 149,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju:

— putnih troškova dužnosnika i privremenog osoblja (uključujući njihove obitelji) prilikom ulaska u ili odlaska iz službe ili prilikom premještaja na drugo mjesto rada,

— naknada za nastanjenje/preseljenje te troškova selidbe nastalih uslijed obavezne promjene mjesta boravišta službenika i privremenog osoblja prilikom zapošljavanja ili premještaja na novo mjesto rada te konačnog odlaska iz institucije i preseljenja negdje drugdje,

— dnevnih naknada za troškove boravka za dužnosnike ili privremeno osoblje za osobe koje dostave dokaz o nužnoj promjeni mjesta boravišta prilikom ulaska u službu ili premještaja na novo mjesto rada.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 2 Naknade za prijevremeni odlazak iz službe

1 2 2 0 Naknade za osoblje čije je umirovljenje u interesu službe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
200 000	p.m.	0,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju troškova naknada za dužnosnike:

— kojima je dodijeljen neaktivni status vezano uz akciju smanjenja broja radnih mjesta u instituciji,

— koji pripadaju razredima AD 16 ili AD 15, a njihovo umirovljenje je u interesu službe.

Ona također pokrivaju doprinos poslodavca za zdravstveno osiguranje i učinak ponderiranja primjenjiv na te naknade.

1 2 2 2 Naknade za osoblje čija je služba završila i posebni sustav umirovljenja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje:

— naknada koje se isplaćuju po Pravilniku o osoblju ili Uredbi (EZUČ, EEZ, Euratom) br. 3518/85,

— doprinosa poslodavca za zdravstveno osiguranje za primatelje naknada,

— učinka ponderiranja plaće primjenjiv na razne naknade.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebice njegovi članci 64. i 72.

Uredba Vijeća (EZUČ, EEZ, Euratom) br. 3518/85 od 12. prosinca 1985. o uvođenju posebnih mjera za prestanak radnog odnosa dužnosnika Europskih zajednica zbog pristupanja Španjolske i Portugala (SL L 335, 13.12.1985., str. 56.).

1 2 9 Okvirna sredstva

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 9 *(nastavak)*

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju učinaka bilo kakvih prilagodbi plaće koje odobrava Vijeće tijekom financijske godine.

Ova su sredstva isključivo okvirna te se mogu koristiti tek nakon prijenosa na druge stavke u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 65. i 65.a i Prilog XI.

POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE SLUŽBE

1 4 0 ***Ostalo osoblje i vanjske osobe***

1 4 0 0 Ostalo osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 518 975	2 309 954	2 635 723,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje sljedećih rashoda:

— primitaka od rada, uključujući prekovremeni rad, za ostalo osoblje uključujući ugovorno osoblje, privremene službenike i posebne savjetnike (u smislu Uvjeta zaposlenja ostalih službenika Europske unije), doprinosa poslodavca raznim sustavima socijalnog osiguranja, obiteljskih naknada, naknada za rad u inozemstvu i naknada za putovanje od mjesta zaposlenja do države porijekla te učinka ponderiranja plaće primjenjivog na primitak od rada osoblja ili na troškove prekida ugovornih naknada,

— troškova medicinskog i pomoćnog medicinskog osoblja koje se plaća u sklopu pruženih usluga i, u posebnim slučajevima, zapošljavanja privremenog osoblja agencije.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 13 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE SLUŽBE *(nastavak)*

1 4 0 *(nastavak)*

1 4 0 2 Usluge usmenog prevođenja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 021 000	4 271 694	3 730 760,—

Napomene

Ova stavka namijenjena je pokrivanju troškova usluga usmenog prevođenja.

Pokriva naknade, doprinose za socijalno osiguranje, putne troškove i naknadu za troškove boravka zaposlenim usmenim prevoditeljima.

1 4 0 4 Stažiranje diplomiranih studenata, potpore i razmjena dužnosnika

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
817 816	817 858	552 931,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— isplate pripravničkih potpora, putnih troškova za pripravnike i drugih troškova koji proizlaze iz pripravničkih programa institucije i programa za bivše pripravnike (poput osiguranja u slučaju nesreće i zdravstvenog osiguranja za vrijeme pripravništva),

— troškova nastalih zbog premještanja zaposlenika između Odbora regija i javnog sektora u državama članicama ili drugim zemljama navedenim u pravilima;

— doprinosa, u ograničenoj mjeri, realizaciji istraživačkih projekata na području djelovanja Odbora regija koji su od posebnog interesa za europsku integraciju..

1 4 0 5 Dodatne usluge za računovodstvenu službu

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.		0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju usluga na području razvoja, provedbe, savjetovanja i savjetodavnih usluga za računovodstvene i financijske informatičke sustave.

1 4 0 8 Prava pri stupanju u službu, premještaj i odlazak iz službe te ostali troškovi osoblja za vrijeme karijere

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
75 000	70 000	73 195,—

POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE SLUŽBE *(nastavak)*

1 4 0 *(nastavak)*

1 4 0 8 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova za usluge povezane sa stupanjem u službu i plaćanjem prava za dužnosnike te privremeno i ostalo osoblje Odbora regija. Budući da te usluge mogu, među ostalim, uključivati usluge koje pruža Komisijin Ured za upravljanje individualnim materijalnim pravima i njihovu isplatu (PMO) , pojačat će se međuinstitucijska suradnja, a ekonomija razmjera donijet će koristi i omogućiti uštedu. Te usluge mogu uključiti sljedeće:

— prijenos mirovinskih prava iz zemlje podrijetla i u nju;

— izračun mirovinskih prava;

— utvrđivanje i isplatu naknade za preseljenje;

— upravljanje datotekama povezanim s naknadom za nezaposlene i plaćanje naknade osobama koje ispunjavaju uvjete.

Ova sredstva također pokrivaju troškove za pružanje ostalih horizontalnih kadrovskih usluga dužnosnicima, privremenom i ostalom osoblju Odbora regija (i njihovim članovima obitelji) tijekom trajanja radnog odnosa, kao što je pristup za osoblje Odbora regija aktivnostima koje organizira Komisijin Ured dobrodošlice te rješavanje predmeta povezanih s Protokolom 7. o povlasticama i imunitetima Europske unije. Pružanje takvih usluga će se u pravilu vršiti kroz poboljšanu međuinstitucionalnu suradnju u cilju stvaranja daljnje ekonomije razmjera.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 4 2 ***Vanjske usluge***

1 4 2 0 Dodatne usluge za usluge prevođenja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 118 200	1 097 200	392 196,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje izdataka za rad koji obavljaju vanjski suradnici za prijevod: vanjske usluge prevođenja na 24 službena jezika Unije te na jezike koji nisu jezici EU-a pružaju suradnici na temelju okvirnog ugovora, uz iznimku nekih jezika koji nisu jezici EU-a, a za koje ne postoje slični postupci.

Ova odobrena sredstva također pokrivaju izdatke za rad povjeren Prevoditeljskom centru u Luxembourgu te sve međuinstitucionalne aktivnosti za suradnju u području jezika.

1 4 2 2 Stručna pomoć u vezi sa savjetodavnim poslom

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
421 200	437 545	355 000,—

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE SLUŽBE *(nastavak)*

1 4 2 *(nastavak)*

1 4 2 2 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za pokrivanje isplata stručnjacima izvjestitelja i govornicima u raznim stručnim područjima koji sudjeluju u aktivnostima Odbora regija, u provođenju pravila koja se odnose na te troškove.

1 4 9 ***Privremena odobrena sredstva***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju učinaka bilo kakvih prilagodbi plaće koje odobrava Vijeće tijekom financijske godine.

Ova su odobrena sredstva isključivo privremena te se mogu koristiti tek nakon prijenosa na druge stavke u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 65. i 65.a i Prilog XI.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI IZDACI VEZANI UZ OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

1 6 1 ***Izdaci vezani uz upravljanje osobljem***

1 6 1 0 Razni izdaci kod zapošljavanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
40 000	45 000	32 950,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju raznih troškova povezanih sa zapošljavanjem kao što su:

— izdaci povezani s organizacijom javnih i/ili internih natječaja, procesom odabira i/ili zapošljavanja za sve kategorije osoblja (dužnosnike, privremene zaposlenike, ugovorne zaposlenike, posebne savjetnike, upućene nacionalne stručnjake), uključujući troškove putovanja i boravka za kandidate koji su pozvani na usmene ili pismene ispite, liječnički pregled itd.,

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI IZDACI VEZANI UZ OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 1 *(nastavak)*

1 6 1 0 *(nastavak)*

— izdaci u vezi s osiguranjem gore spomenutih kandidata,

— izdaci u vezi s procesom odabira osoblja za rukovodeće položaje, uključujući i centre za ocjenjivanje,

— objavljivanje oglasa za slobodno radno mjesto ili zaposlenje u odgovarajućim medijima,

— itd.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebice članci od 27. do 31., članak 33. i Prilog III.

Odluka 2002/620/EZ Europskog parlamenta, Vijeća, Komisije, Suda, Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora, Odbora regija i Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. o osnivanju Ureda Europskih zajednica za odabir osoblja (SL L 197, 26.7.2002., str. 53.) i Odluka 2002/621/EZ glavnih tajnika Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije, tajnika Suda, glavnih tajnika Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora i Odbora regija te predstavnika Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. o organizaciji i djelovanju Ureda Europskih zajednica za odabir osoblja (SL L 197, 26.7.2002., str. 56.).

1 6 1 2 Daljnje osposobljavanje, ponovno osposobljavanje i informiranje osoblja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
435 136	435 136	434 305,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanje troškova:

— organizacije tečajeva osposobljavanja i ponovnog osposobljavanja, uključujući interno organizirane tečajeve jezika koji su ponuđeni na međuinstitucionalnoj osnovi ili koje pružaju vanjski pružatelji usluga,

— organizacije seminara za osoblje ili upravu,

— stjecanja vanjskog stručnog znanja u području upravljanja ljudskim resursima,

— oblikovanja i upotrebe alata za osobni, stručni ili organizacijski razvoj za dužnosnike te privremeno i drugo osoblje Odbora regija,

— izdataka povezanih s kupnjom ili proizvodnjom nastavnih materijala,

— stručnog osposobljavanja koje podiže svjesnost o pitanjima koja se odnose na osobe s invaliditetom te mjera osposobljavanja u vezi s jednakim mogućnostima ili savjetima o karijeri s naglaskom na profil vještina.

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI IZDACI VEZANI UZ OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 1 *(nastavak)*

1 6 1 2 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebice njegov članak 24.a

1 6 2 ***Misije***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
395 000	382 500	417 500,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova prijevoza, dnevnica i drugih troškova nastalih za vrijeme službenog putovanja i predviđenih Pravilnikom Odbora regija o službenim putovanjima.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 2 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebice članak 71. i Prilog VII. članci od 11. do 13.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 6 3 ***Aktivnosti u vezi sa svim osobama koje rade za instituciju***

1 6 3 0 Socijalna pomoć

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
20 000	20 000	13 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova:

— pomoći osobama s invaliditetom u sklopu međuinstitucionalne politike u sljedećim kategorijama:

  — dužnosnici i privremeno i ugovorno osoblje u aktivnoj službi,

  — supružnici dužnosnika i privremenog i ugovornog osoblja u aktivnoj službi,

  — uzdržavana djeca u smislu Pravilnika o osoblju za dužnosnike Europske unije,

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI IZDACI VEZANI UZ OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 3 *(nastavak)*

1 6 3 0 *(nastavak)*

— naknade u granicama proračuna, nakon što su sva nacionalna prava u državi boravišta ili porijekla iscrpljena, za nemedicinske izdatke koji se smatraju potrebnima, posljedica su invalidnosti, potrebno ih je obrazložiti ili su nenadoknadivi iz Fonda za zajedničko zdravstveno osiguranje,

— radnje poduzete u vezi s pojedinačnim dužnosnicima i ostalim službenicima u posebno teškim situacijama.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 76. (uključujući odgovarajuće odredbe članka 30. i 98. Uvjeta zaposlenja ostalih službenika EU-a).

1 6 3 2 Unutarnja socijalna politika

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
31 000	29 000	26 705,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su razvijanju kolektivnih socijalnih mjera za članove osoblja (i njihove obitelji) te financijskom poticanju i potpori svih inicijativa usmjerenih na promicanje društvenih kontakata među osobljem različitih nacionalnosti (uključujući osoblje vanjskih suradnika koji redovito rade u prostorijama Odbora), kao što su subvencije klubovima i kulturnim i sportskim udrugama, itd.

Također pokrivaju troškove dodjele subvencije za Odbor osoblja, dodatne troškove za društvene aktivnosti namijenjene osoblju i doprinos Odbora regija društvenim, sportskim, odgojnim i kulturnim aktivnostima Europskog međuinstitucionalnog centra u Overijseu.

Ova su odobrena sredstva namijenjena i za financiranje mjera koje se poduzimaju u cilju podupiranja jednakih mogućnosti u Odboru regija i pokrivanje pomoći članovima osoblja koja se ne isplaćuje na temelju drugih članaka ovog poglavlja.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebice njegov članak 9. stavak 3. i članci 10.b i 24.b.

1 6 3 3 Mobilnost/prijevoz

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
60 000	50 000	62 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za osiguravanje mjera predviđenih planom mobilnosti kao što je promicanje upotrebe javnog prijevoza, usluga upotrebe bicikala itd.

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI IZDACI VEZANI UZ OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 3 *(nastavak)*

1 6 3 4 Zdravstvena služba

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
124 525	111 150	79 774,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju operativnih troškova zdravstvene službe na 6 radnih mjesta, uključujući kupnju materijala i farmaceutskih proizvoda itd., izdataka preventivnih liječničkih kontrola (uključujući izdatke za troškove vanjskih laboratorija), izdataka povezanih s djelovanjem Odbora za invalidnost, te izdataka za usluge pružene od strane vanjskih liječničkih stručnjaka, a koje medicinski službenici smatraju potrebnima.

Također su namijenjena pokrivanju izdataka za kupnju određenih radnih instrumenata koji se smatraju potrebnima iz medicinskih razloga ili drugih izdataka u kontekstu preventivne zdravstvene politike institucije, uključujući organizaciju kampanja za podizanje svijesti osoblja o socio-medicinskim temama od općeg interesa kao i za sprečavanje psihosocijalnih rizika na poslu, sprečavanje i podršku u slučaju psihofizičke iscrpljenosti uzrokovane poslom te poboljšanje prehrambenih navika.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, posebice članak 59. i Prilog II. članak 8.

1 6 3 6 Restorani i kantine

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju operativnih troškova restorana i kantina.

1 6 3 8 Jaslice i dječji vrtići s kojima je sklopljen ugovor

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
675 000	660 000	677 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa Odbora regija za troškove jaslica i drugih dječjih vrtića i izvanškolskih centara kojima upravljaju ili ih odobravaju institucije Unije te svih ostalih troškova namijenjenih za potrebe objekata za skrb o djeci.

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI IZDACI VEZANI UZ OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 4 ***Doprinos akreditiranim Europskim školama***

1 6 4 0 Doprinos akreditiranim Europskim školama tipa II

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa Odbora Europskim školama tipa II koje je akreditirao Odbor guvernera Europskih škola ili povrata Komisiji doprinosa Europskim školama tipa II koje je akreditirao Odbor guvernera Europskih škola, a koji je Europska komisija platila u ime i za Odbor na osnovi Sporazuma o mandatima i uslugama potpisanog s Komisijom. Pokrit će troškove djece osoblja Odbora koja su upisana u Europsku školu tipa II.

ODBOR REGIJA

GLAVA 2.

ZGRADE, NAMJEŠTAJ, OPREMA I RAZNI OPERATIVNI IZDACI

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 2 0				
2 0 0	***Zgrade i povezani troškovi***				
2 0 0 0	Najam				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 612 135	1 601 113	1 539 779,—	95,51
2 0 0 1	Plaćanje godišnjeg zakupa				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	8 920 578	8 778 978	8 835 200,—	99,04
2 0 0 3	Stjecanje nepokretne imovine				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 5	Izgradnja zgrada				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 7	Opremanje prostorija				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	198 469	304 835	1 134 292,—	571,52
2 0 0 8	Ostali troškovi vezani za zgrade				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	42 090	42 021	74 397,—	176,76
2 0 0 9	Privremena sredstva za ulaganja institucije u imovinu				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 2 0 0 - Ukupno	10 773 272	10 726 947	11 583 668,—	107,52
2 0 2	***Ostali troškovi za zgrade***				
2 0 2 2	Čišćenje i održavanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 971 327	1 874 383	1 841 479,—	93,41
2 0 2 4	Potrošnja energije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	598 137	585 857	509 881,—	85,24
2 0 2 6	Zaštita i nadzor zgrada				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 877 540	1 772 825	1 660 723,—	88,45
2 0 2 8	Osiguranje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	55 474	55 387	3 893,—	7,02
	Članak 2 0 2 - Ukupno	4 502 478	4 288 452	4 015 976,—	89,19
	POGLAVLJE 2 0 - UKUPNO	15 275 750	15 015 399	15 599 644,—	102,12

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I NAMJEŠTAJ: NABAVA, NAJAM I ODRŽAVANJE
POGLAVLJE 2 3 — ADMINISTRATIVNI TROŠKOVI

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 2 1				
2 1 0	***Oprema, operativni troškovi i usluge povezane s obradom podataka i telekomunikacijama***				
2 1 0 0	Kupnja, servisiranje i održavanje opreme i softvera te s time povezani radovi				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 220 505	1 170 853	1 201 184,—	98,42
2 1 0 2	Vanjska pomoć u vezi s primjenom, razvojem i održavanjem softverskih sustava				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 850 184	1 820 557	2 100 511,—	113,53
2 1 0 3	Telekomunikacijske usluge				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	189 627	189 147	186 634,—	98,42
	Članak 2 1 0 - Ukupno	3 260 316	3 180 557	3 488 329,—	106,99
2 1 2	***Namještaj***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	95 657	116 847	71 238,—	74,47
2 1 4	***Tehnička oprema i instalacije***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	836 091	811 089	644 490,—	77,08
2 1 6	***Vozila***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	69 519	78 111	71 315,—	102,58
	POGLAVLJE 2 1 - UKUPNO	4 261 583	4 186 604	4 275 372,—	100,32
	POGLAVLJE 2 3				
2 3 0	***Pisaći pribor, uredski materijal i ostala potrošna roba***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	127 253	127 548	123 938,—	97,39
2 3 1	***Financijski troškovi***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 500	2 000	1 125,—	75,00
2 3 2	***Pravni troškovi i naknada štete***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	30 000	30 000	30 000,—	100,00
2 3 6	***Poštarina za dopisivanje i troškovi dostave***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	65 975	76 500	51 500,—	78,06
2 3 8	***Ostali administrativni troškovi***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	113 681	105 067	113 841,—	100,14
	POGLAVLJE 2 3 - UKUPNO	338 409	341 115	320 404,—	94,68

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 2 5 — SASTANCI I KONFERENCIJE
POGLAVLJE 2 6 — STRUČNO ZNANJE I INFORMACIJE: NABAVA, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 2 5				
2 5 4	***Sastanci, konferencije, kongresi, seminari i ostali događaji***				
2 5 4 0	Troškovi sastanaka u Bruxellesu				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	141 442	100 000	110 600,—	78,19
2 5 4 1	Treće strane				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	72 000	76 990	52 000,—	72,22
2 5 4 2	Organizacija događaja (u Bruxellesu ili na decentraliziranim lokacijama) u partnerstvu s lokalnim i regionalnim vlastima, s njihovim udrugama i drugim europskim institucijama				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	439 850	431 205	373 190,—	84,84
2 5 4 6	Troškovi reprezentacije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	150 000	150 000	106 000,—	70,67
	Članak 2 5 4 - Ukupno	803 292	758 195	641 790,—	79,89
	POGLAVLJE 2 5 - UKUPNO	803 292	758 195	641 790,—	79,89
	POGLAVLJE 2 6				
2 6 0	***Komunikacija i publikacije***				
2 6 0 0	Odnosi s medijima (europskim, nacionalnim, regionalnim, lokalnim i specijaliziranim) i sklapanje partnerstva s audiovizualnim, pisanim i radijskim medijima				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	682 210	668 834	683 343,—	100,17
2 6 0 2	Izdavanje i distribucija tiskane, audiovizualne, elektroničke ili mrežne (internet/intranet) informativne građe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	774 471	774 471	892 931,—	115,30
2 6 0 4	Službeni list				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	120 000	150 000	150 000,—	125,00
	Članak 2 6 0 - Ukupno	1 576 681	1 593 305	1 726 274,—	109,49
2 6 2	***Nabava dokumentacije i arhiviranje***				
2 6 2 0	Vanjsko stručno mišljenje i studije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	449 410	449 409	518 085,—	115,28
2 6 2 2	Troškovi za dokumentaciju i knjižnicu				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	81 647	125 458	83 012,—	101,67
2 6 2 4	Troškovi za arhivske resurse				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	140 000	121 500	248 878,—	177,77
	Članak 2 6 2 - Ukupno	671 057	696 367	849 975,—	126,66

POGLAVLJE 2 6 — STRUČNO ZNANJE I INFORMACIJE: NABAVA, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA
(nastavak)

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
2 6 4	***Troškovi publikacija, informiranja i sudjelovanja u javnim događajima: informacijske i komunikacijske aktivnosti***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	318 944	469 200	460 000,—	144,23
	POGLAVLJE 2 6 - UKUPNO	2 566 682	2 758 872	3 036 249,—	118,29
	Glava 2 - Ukupno	**23 245 716**	**23 060 185**	**23 873 459,—**	**102,70**

ODBOR REGIJA

GLAVA 2.

ZGRADE, NAMJEŠTAJ, OPREMA I RAZNI OPERATIVNI IZDACI

Napomene

Zajedničke službe dvaju odbora su 2016. godine pod glavom 2. predstavljale iznos od 23 956 111 EUR za Europski gospodarski i socijalni odbor i 18 368 937 EUR za Odbor regija.

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI

2 0 0 Zgrade i povezani troškovi

2 0 0 0 Najam

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 612 135	1 601 113	1 539 779,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova najamnine zgrada i troškova najma za sastanke održane u zgradama koje nisu u stalnom najmu.

2 0 0 1 Plaćanje godišnjeg zakupa

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
8 920 578	8 778 978	8 835 200,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja godišnjeg zakupa i sličnih izdataka koji su obaveza institucije u skladu s obavezama najma/kupnje.

Iznos dodijeljenih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuje se na 1 000 EUR.

2 0 0 3 Stjecanje nepokretne imovine

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju troškova kupnje prostora. Poticaji za zemljište i njegovo održavanje riješit će se u skladu s Financijskom uredbom.

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 0 *(nastavak)*

2 0 0 5 Izgradnja zgrada

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova stavka namijenjena je za moguća odobrena sredstva za izgradnju zgradâ.

2 0 0 7 Opremanje prostorija

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
198 469	304 835	1 134 292,—

Napomene

Ova odobrena sredstava namijenjena su pokrivanju opremanja, uključujući obnovu (npr. u cilju smanjenja potrošnje energije u okviru sustava EMAS) i specifične radove poput provođenja kablova i sigurnosnih radova i opremanja restorana kao i ostale troškove povezane s tim radovima, posebice naknade za arhitekte i inženjere.

2 0 0 8 Ostali troškovi vezani za zgrade

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
42 090	42 021	74 397,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova za zgrade koji nisu posebno predviđeni u ostalim člancima ovog poglavlja, osobito:

— usluga inženjerskog i arhitektonskog savjetovanja na projektima opremanja prostorija i pravnih troškova povezanih s mogućom „opcijom kupovanja” nekretnina;

— usluga savjetovanja koje nudi EMAS;

— drugih studija za građevinske projekte.

2 0 0 9 Privremena sredstva za ulaganja institucije u imovinu

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 0 *(nastavak)*

2 0 0 9 *(nastavak)*

Napomene

Ova su odobrena sredstva namijenjena pokrivanju svih troškova ulaganja institucije u imovinu.

Ova su odobrena sredstva isključivo privremena te se mogu koristiti tek nakon njihovog prijenosa na druge stavke u skladu s Financijskom uredbom.

2 0 2 ***Ostali troškovi za zgrade***

2 0 2 2 Čišćenje i održavanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 971 327	1 874 383	1 841 479,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova čišćenja i održavanja prostora, liftova, sustava grijanja i klimatizacije i protupožarnih vrata, kao i deratizacije, krečenja i popravaka, održavanja vanjskog izgleda i okoliša zgrade, što uključuje studije, analize, dozvole i poštivanje standarda Sustava ekološkog upravljanja i revizije (EMAS), kontrole itd.

2 0 2 4 Potrošnja energije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
598 137	585 857	509 881,—

Napomene

Ova su odobrena sredstva namijenjena pokrivanju posebice troškova vode, plina i električne energije.

2 0 2 6 Zaštita i nadzor zgrada

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 877 540	1 772 825	1 660 723,—

Napomene

Ova odobrena sredstva prvenstveno su namijenjena pokrivanju troškova ljudskih resursa za zadaće zaštite i nadzora u pogledu članova, osoblja i zgrada.

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 2 *(nastavak)*

2 0 2 8 Osiguranje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
55 474	55 387	3 893,—

Napomene

Ova su odobrena sredstva namijenjena pokrivanju plaćanja premija osiguranja.

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I NAMJEŠTAJ: NABAVA, NAJAM I ODRŽAVANJE

2 1 0 ***Oprema, operativni troškovi i usluge povezane s obradom podataka i telekomunikacijama***

2 1 0 0 Kupnja, servisiranje i održavanje opreme i softvera te s time povezani radovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 220 505	1 170 853	1 201 184,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju izdataka za kupovinu, unajmljivanje, servisiranje, konfiguriranje i održavanje opreme i računalnih programa institucije i s time povezane radove.

Ova odobrena sredstva također su namijenjena pokrivanju troškova povezanih sa sporazumima o razini usluga sklopljenima s institucijama Unije (npr. za upotrebu informacijskih sustava, posebice s Komisijom za Sysper, ABAC i druge slične programe) i izdavanja dodatnih računa za druge usluge (posebice za nabavu za potrebe informacijskog sustava).

2 1 0 2 Vanjska pomoć u vezi s primjenom, razvojem i održavanjem softverskih sustava

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 850 184	1 820 557	2 100 511,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova vanjske pomoći servisnih centara i savjetnika za obradu podataka kada je riječ o radu centara za obradu podataka i mreže, proizvodnji, razvoju i održavanju informacijskih sustava, podršci za korisnike, uključujući članove, izvođenju studija te sastavljanju i dostavljanju tehničke dokumentacije.

Ova odobrena sredstva također su namijenjena pokrivanju troškova povezanih s razvojem i održavanjem posebnih informacijskih sustava Odbora regija.

2 1 0 3 Telekomunikacijske usluge

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
189 627	189 147	186 634,—

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I NAMJEŠTAJ: NABAVA, NAJAM I ODRŽAVANJE *(nastavak)*

2 1 0 *(nastavak)*

2 1 0 3 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju pretplate i naknada za fiksne i bežične telekomunikacijske usluge (fiksne linije, mobilni telefoni, televizija), kao i troškove povezane s mrežama za prijenos podataka i telematskim uslugama.

Količina namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe iznosi 10 000 EUR.

2 1 2 ***Namještaj***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
95 657	116 847	71 238,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova nabave, najma, održavanja i popravka namještaja, uključujući nabavu ergonomskog namještaja i zamjenu istrošenog i oštećenog namještaja.

U pogledu umjetničkih djela, ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanje kako troškova nabave i kupnje specifičnih materijala, tako i tekućih troškova vezanih uz njih, uključujući troškove uokvirivanja, restauracije, čišćenja, osiguranja i transporta.

2 1 4 ***Tehnička oprema i instalacije***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
836 091	811 089	644 490,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova kupnje, najma, održavanja i popravka tehničke opreme i instalacija, posebice na području:

— raznih fiksnih i pokretnih tehničkih instalacija i opreme povezanih s objavljivanjem, arhiviranjem, sigurnosti, kantinama i zgradama itd.,

— opreme, osobito za tiskaru, arhivu, telefonsku službu, kantine, trgovine za osoblje, sigurnost, konferencije, audiovizualni sektor, itd.,

— održavanje i popravak tehničke opreme i instalacija u sobama za interne sastanke i konferencije.

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I NAMJEŠTAJ: NABAVA, NAJAM I ODRŽAVANJE *(nastavak)*

2 1 6 Vozila

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
69 519	78 111	71 315,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za pokrivanje troškova nabave, održavanja, korištenja i popravka vozila (voznog parka i bicikala) te najma automobila, taksija, autobusa i kamiona, sa ili bez vozača, uključujući obavezno osiguranje.

POGLAVLJE 2 3 — ADMINISTRATIVNI TROŠKOVI

2 3 0 Pisaći pribor, uredski materijal i ostala potrošna roba

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
127 253	127 548	123 938,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova nabave papira, omotnica, uredskog materijala, pribora za tiskare i fotokopirnice te troškova tiskanja izvan institucije.

2 3 1 Financijski troškovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 500	2 000	1 125,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju bankovnih troškova (provizije, premija i ostalih troškova) i drugih financijskih troškova, uključujući dodatne troškove za financiranje zgrada.

2 3 2 Pravni troškovi i naknada štete

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
30 000	30 000	30 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— svih troškova uzrokovanih sudjelovanjem odbora regija pred nacionalnim sudovima i sudovima Unije, troškove pravnih usluga, kupnju pravnih radova i opreme te sve ostale pravne, sudske i izvansudske troškove

— naknade štete, kamata i svih dugova u smislu članka 11. stavka 3. Financijske uredbe.

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 2 3 — ADMINISTRATIVNI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 3 6 Poštarina za dopisivanje i troškovi dostave

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
65 975	76 500	51 500,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su plaćanju troškova poštarine, obrade i dostave poštanskim službama ili privatnim dostavljačkim službama.

2 3 8 Ostali administrativni troškovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
113 681	105 067	113 841,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— troškova osiguranja koji nisu pokriveni nekom drugom stavkom,

— troškova nabave i održavanja uniformi za podvornike na sastancima, vozače i osoblje za selidbu te razne tehničke službe,

— svih troškova seljenja i s time povezanih troškova te troškova korištenja tvrtki za seljenje ili korištenja privremenih radnika za pripomoć,

— raznih operativnih troškova, kao što su ukrasi, donacije, itd.

POGLAVLJE 2 5 — SASTANCI I KONFERENCIJE

2 5 4 Sastanci, konferencije, kongresi, seminari i ostali događaji

2 5 4 0 Troškovi sastanaka u Bruxellesu

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
141 442	100 000	110 600,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova vode, kave i čaja za usmene prevoditelje i sudionike statutarnih sastanaka i drugih tematskih aktivnosti organiziranih u prostorijama Odbora regija te plenarnih zasjedanja organiziranih u Bruxellesu. Ova odobrena sredstva povremeno također pokrivaju troškove manjih obroka i radnih ručkova na internim sastancima, u skladu s uvjetima koje je odredio glavni tajnik. Nadalje, u okviru ovih odobrenih sredstava osigurana su ograničena sredstva za Ured predsjednika i tajništva političkih klubova namijenjena kupnji kave, čaja i drugih pića za vanjske posjetitelje.

POGLAVLJE 2 5 — SASTANCI I KONFERENCIJE *(nastavak)*

2 5 4 *(nastavak)*

2 5 4 1 Treće strane

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
72 000	76 990	52 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za pokrivanje putnih i hotelskih troškova trećih strana koje sudjeluju u aktivnostima Odbora regija.

2 5 4 2 Organizacija događaja (u Bruxellesu ili na decentraliziranim lokacijama) u partnerstvu s lokalnim i regionalnim vlastima, s njihovim udrugama i drugim europskim institucijama

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
439 850	431 205	373 190,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova koji uključuju reprezentaciju i logističke troškove:

— događaja općenite ili specifične prirode u organizaciji Odbora regija, namijenjenih promicanju njegovog političkog ili savjetodavnog rada; takvi se događaji održavaju u Bruxellesu ili na decentraliziranim lokacijama, uglavnom u suradnji s lokalnim i regionalnim vlastima, njihovim udrugama i drugim europskim institucijama;

— sudjelovanja Odbora regija u kongresima, konferencijama, skupovima, seminarima ili simpozijima koje organiziraju treće strane (institucije Unije, lokalne ili regionalne vlasti, njihove udruge, itd.).

2 5 4 6 Troškovi reprezentacije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
150 000	150 000	106 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova u vezi s obvezama institucije u pogledu reprezentacije.

Također pokrivaju troškove reprezentacije određenih dužnosnika koji djeluju u ime institucije.

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 2 6 — STRUČNO ZNANJE I INFORMACIJE: NABAVA, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA

2 6 0 Komunikacija i publikacije

2 6 0 0 Odnosi s medijima (europskim, nacionalnim, regionalnim, lokalnim i specijaliziranim) i sklapanje partnerstva s audiovizualnim, pisanim i radijskim medijima

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
682 210	668 834	683 343,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova:

— ugošćivanja lokalnih i regionalnih novinara u Bruxellesu za vrijeme sastanaka Odbora regija i događaja koje Odbor organizira,

— javnih komunikacija i informativnih inicijativa Odbora regija za promicanje kulturnih i svih drugih vrsta događaja ili aktivnosti koje Odbor organizira, uključujući sve povezane audiovizualne usluge i materijale,

— uredničkih partnerstava i potpora produkcije (novinska, audiovizualna ili radijska izdanja).

2 6 0 2 Izdavanje i distribucija tiskane, audiovizualne, elektroničke ili mrežne (internet/intranet) informativne građe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
774 471	774 471	892 931,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova izdavanja i objavljivanja Odbora regija kroz sve vrste medija, a osobito:

— izdavanja i objavljivanja tiskanih brošura s općim ili tematskim sadržajem;

— objavljivanja e-biltena na stranicama Odbora regija koji se stavlja na raspolaganje lokalnim i regionalnim vlastima te regionalnim i lokalnim medijima;

— razvoja službene internetske stranice Odbora regija u 24 jezične verzije;,

— izrade video i drugih audiovizualnih ili radijskih dokumenata.

2 6 0 4 Službeni list

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
120 000	150 000	150 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova izdavanja *Službenog lista Europske unije*, kao i poštarine i drugih povezanih troškova.

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 2 6 — STRUČNO ZNANJE I INFORMACIJE: NABAVA, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA *(nastavak)*

2 6 2 Nabava dokumentacije i arhiviranje

2 6 2 0 Vanjsko stručno mišljenje i studije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
449 410	449 409	518 085,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova studija povjerenih vanjskim stručnjacima i istraživačkim institutima.

2 6 2 2 Troškovi za dokumentaciju i knjižnicu

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
81 647	125 458	83 012,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— širenja i obnavljanja odjela općih priručnika i ažuriranja zbirke knjižnice,

— pretplate na novine, časopise, novosti informativnih agencija, njihove publikacije i internetske usluge, uključujući troškove autorskih prava za kopiranje i distribuciju ovih publikacija u tiskanom ili elektroničkom obliku,

— pretplate ili ugovora o uslugama za izradu sažetaka i analiza sadržaja časopisa ili pohranjivanja članaka iz tih časopisa na optičke medije,

— korištenja vanjskih dokumentacijskih i statističkih baza podataka, isključujući troškove opreme za informacijsku tehnologiju i telekomunikacije,

— troškova nastalih zbog obveza Odbora regija u okviru međunarodne i/ili međuinstitucionalne suradnje,

— nabave ili najma posebne opreme, uključujući električne, elektroničke i IT materijale i/ili sustave za knjižnicu (tradicionalnu ili hibridnu) kao i vanjskih službi za nabavu, razvoj, instalaciju, korištenje i održavanje ove opreme i ovih sustava,

— usluga u vezi s aktivnostima knjižnice, uključujući one organizirane za korisnike (pretrage, analize), sustavima za kvalitetno upravljanje, itd.,

— pribora za pružanja usluga uveza i pohranjivanja namijenjenih knjižnici, dokumentacijskoj službi i medijateci,

— nabave rječnika, pojmovnika i ostalih referentnih materijala za Upravu za prevođenje.

ODBOR REGIJA

POGLAVLJE 2 6 — STRUČNO ZNANJE I INFORMACIJE: NABAVA, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA *(nastavak)*

2 6 2 *(nastavak)*

2 6 2 4 Troškovi za arhivske resurse

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
140 000	121 500	248 878,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova vanjskih usluga arhiviranja, uključujući razvrstavanje, pohranu i ponovnu pohranu, troškova usluga arhiviranja, nabave i korištenja arhivskih materijala na sigurnosnim kopijama (mikrofilmovima, disketama, kazetama, itd.), kao i nabave, najma i održavanja posebnih materijala (električnih, elektroničkih, IT) i troškova objavljivanja putem svih medija (brošura, CD-ROM-ova, itd.).

2 6 4 ***Troškovi publikacija, informiranja i sudjelovanja u javnim događajima: informacijske i komunikacijske aktivnosti***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
318 944	469 200	460 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova političkih i informativnih aktivnosti članova Odbora u sklopu njihovog europskog mandata:

— promicanja i jačanja uloge članova Odbora regija kroz aktivnosti njihovih političkih klubova;

— informiranja građana o ulozi Odbora regija kao institucijskog predstavnika regionalnih i lokalnih tijela vlasti Unije

Pravna osnova

Uredba (Europskog odbora regija) br. 0008/2010 o financiranju političkih i informativnih aktivnosti članova Odbora regija.

GLAVA 10.

OSTALI TROŠKOVI

POGLAVLJE 10 0 — OKVIRNA SREDSTVA
POGLAVLJE 10 1 — PRIČUVA ZA NEPREDVIĐENE IZDATKE
POGLAVLJE 10 2 — PRIČUVA ZA PREUZIMANJE ZGRADÂ

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 10 0	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 1	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 2	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 2 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 10 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	
	SVEUKUPNO	**93 294 946**	**90 545 808**	**87 225 400,—**	**93,49**

ODBOR REGIJA

GLAVA 10.

OSTALI TROŠKOVI

POGLAVLJE 10 0 — OKVIRNA SREDSTVA

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova su odobrena sredstva isključivo okvirna te se mogu koristiti tek nakon prijenosa na druge proračunske stavke u skladu s Financijskom uredbom.

POGLAVLJE 10 1 — PRIČUVA ZA NEPREDVIĐENE IZDATKE

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 10 2 — PRIČUVA ZA PREUZIMANJE ZGRADÂ

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

OSOBLJE

Dio VII. - Odbor regija

Funkcijske grupe i platni razredi	Odbor regija			
	2017		2016	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
Nema kategorije	—	1	—	1
AD 16	—	—	—	—
AD 15	6	—	6	—
AD 14	25	3	24	3
AD 13	20	2	19	2
AD 12	26	2	25	2
AD 11	22	2	21	1
AD 10	24	3	20	3
AD 9	35	3	30	4
AD 8	55	3	56	—
AD 7	29	6	33	7
AD 6	13	13	26	15
AD 5	1	—	—	—
AD Ukupno	256	37	260	37
AST 11	5	—	5	—
AST 10	5	—	5	—
AST 9	9	—	7	—
AST 8	14	1	13	—
AST 7	21	2	19	3
AST 6	32	1	29	—
AST 5	50	6	50	7
AST 4	36	3	36	3
AST 3	1	2	6	2
AST 2	—	1	6	1
AST 1	—	—	—	—
AST Ukupno	173	16	176	16
AST/SC 6	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—	—
AST/SC 2	6	—	6	—
AST/SC 1	—	—	—	—
AST/SC Ukupno	6	—	6	—
Ukupno	**435**	**54**	**442**	**54**
Sveukupno	**489**		**496**	

DIO VIII.

EUROPSKI OMBUDSMAN

PRIHODI

Doprinos Europske unije financiranju rashoda Europskog ombudsmana za financijsku godinu 2017.

Podnaslov	Iznos
Rashodi	10 905 441
Vlastita sredstva	– 1 350 422
Dospijeli doprinosi	**9 555 019**

EUROPSKI OMBUDSMAN

VLASTITI PRIHODI

GLAVA 4.

PRIHODI KOJI SE OSTVARUJU OD OSOBA KOJE RADE ZA INSTITUCIJE I OSTALA TIJELA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBITCI
POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 4 0				
4 0 0	***Prihod od oporezivanja plaća, nadnica i drugih naknada članova institucije, dužnosnika, ostalih službenika i osoba koje primaju mirovinu***	671 423	644 005	587 349,—	87,48
4 0 3	***Prihodi od privremenog doprinosa iz plaća dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***	p.m.	p.m.	56 961,63	
4 0 4	***Prihod od posebnih nameta i nameta solidarnosti na plaće članova institucija, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***	103 069	70 335	91 160,—	88,45
	POGLAVLJE 4 0 - UKUPNO	774 492	714 340	735 470,63	94,96
	POGLAVLJE 4 1				
4 1 0	***Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje***	575 930	518 510	491 001,—	85,25
4 1 1	***Prijenos ili otkup prava na mirovinu koje vrši osoblje***	p.m.	p.m.	0,—	
4 1 2	***Doprinosi za mirovinsko osiguranje dužnosnika i privremenog osoblja na dopustu za osobne potrebe***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 4 1 - UKUPNO	575 930	518 510	491 001,—	85,25
	Glava 4 - Ukupno	**1 350 422**	**1 232 850**	**1 226 471,63**	**90,82**

GLAVA 4.

PRIHODI KOJI SE OSTVARUJU OD OSOBA KOJE RADE ZA INSTITUCIJE I OSTALA TIJELA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBITCI

4 0 0 ***Prihod od oporezivanja plaća, nadnica i drugih naknada članova institucije, dužnosnika, ostalih službenika i osoba koje primaju mirovinu***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
671 423	644 005	587 349,—

Pravna osnova

Protokol o povlasticama i imunitetima Europske unije, a posebno njegov članak 12.

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju prihoda predsjednika i članova Komisije, predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda, predsjednika, članova i tajnika Općeg suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.).

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 260/68 od 29. veljače 1968. o utvrđivanju uvjeta i postupka za primjenu poreza u korist Europskih zajednica (SL L 56, 4.3.1968., str. 8.).

Odluka Europskog parlamenta 94/262/EZUČ, EZ, Euratom od 9. ožujka 1994. o propisima i općim uvjetima koji uređuju obnašanje dužnosti Europskog ombudsmana (SL L 113, 4.5.1994., str. 15.), a posebno njezin članak 10. stavci 2. i 3.

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

4 0 3 ***Prihodi od privremenog doprinosa iz plaća dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	56 961,63

Napomene

Odredbe koje se odnose na privremeni doprinos primjenjivale su se do 30. lipnja 2003. Stoga će se ovim člankom pokrivati svi prihodi koji proizlaze iz preostalog iznosa privremenog doprinosa iz plaća članova Komisije, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 66.a u verziji koja je bila na snazi do 15. prosinca 2003.

Uredbe Vijeća br. 422/67/EEZ i br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju primitaka predsjednika i članova Komisije te predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda EZ-a, predsjednika, članova i tajnika Općeg suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.).

EUROPSKI OMBUDSMAN

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBITCI *(nastavak)*

4 0 4 Prihod od posebnih nameta i nameta solidarnosti na plaće članova institucija, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
103 069	70 335	91 160,—

Pravna osnova

Protokol o povlasticama i imunitetima Europske unije, a posebno njegov članak 12.

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju prihoda predsjednika i članova Komisije, predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda, predsjednika, članova i tajnika Općeg suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.).

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 66.a, i Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Odluka Europskog parlamenta 94/262/EZUČ, EZ, Euratom od 9. ožujka 1994. o propisima i općim uvjetima koji uređuju obnašanje dužnosti Europskog ombudsmana (SL L 113, 4.5.1994., str. 15.), a posebno njezin članak 10. stavci 2. i 3.

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

4 1 0 Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
575 930	518 510	491 001,—

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 83. stavak 2.

4 1 1 Prijenos ili otkup prava na mirovinu koje vrši osoblje

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno članak 4., članak 11. stavci 2. i 3. te članak 48. Priloga VIII. Pravilniku.

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE *(nastavak)*

4 1 2 Doprinosi za mirovinsko osiguranje dužnosnika i privremenog osoblja na dopustu za osobne potrebe

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 40. stavak 3. te članak 17. Uvjeta zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

EUROPSKI OMBUDSMAN

GLAVA 5.

PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNE IMOVINE (ISPORUKA ROBE) I NEPOKRETNE IMOVINE
POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA
POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA TE BANKOVNIH I OSTALIH KAMATA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 0				
5 0 0	***Prihodi od prodaje pokretne imovine (isporuka robe)***				
5 0 0 0	Prihodi od prodaje vozila — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 0 1	Prihodi od prodaje ostale pokretne imovine — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 0 2	Prihodi od isporuke robe ostalim institucijama ili tijelima — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 5 0 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 1	***Prihodi od prodaje nepokretne imovine***	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 2	***Prihodi od prodaje publikacija, tiskanih materijala i filmova — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 1				
5 1 0	***Prihodi od iznajmljivanja namještaja i opreme — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 1 1	***Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam te nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam***				
5 1 1 0	Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
5 1 1 1	Nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 5 1 1 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 2				
5 2 0	***Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata po računima institucije***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 2 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	

POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA I RADA
POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJE
POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE
POGLAVLJE 5 9 — OSTALI PRIHODI OD ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 5				
5 5 0	***Prihodi od pružanja usluga i rada za druge institucije ili tijela, uključujući povrat troškova službenih putovanja od strane drugih institucija ili tijela plaćenih u njihovo ime — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 5 1	***Prihodi od trećih osoba u vezi s uslugama ili radom obavljenim na njihov zahtjev — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 5 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 7				
5 7 0	***Prihodi od vraćanja nepravilno plaćenih iznosa — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 1	***Prihodi određeni za posebne namjene, kao što su prihodi od zaklada, subvencija, darova i legata, zajedno s određenim prihodima specifičnima za svaku instituciju — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 2	***Vraćanje rashoda za socijalnu skrb nastalih za potrebe druge institucije***	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 3	***Ostali doprinosi i povrati povezani s administrativnim poslovanjem institucije — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 7 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 8				
5 8 0	***Prihodi od plaćanja povezanih s davanjem u najam — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 8 1	***Prihodi od primljenih iznosa osiguranja — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 8 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 9				
5 9 0	***Ostali prihodi od administrativnog poslovanja***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 9 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 5 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	

EUROPSKI OMBUDSMAN

GLAVA 5.

PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNE IMOVINE (ISPORUKA ROBE) I NEPOKRETNE IMOVINE

5 0 0 ***Prihodi od prodaje pokretne imovine (isporuka robe)***

5 0 0 0 Prihodi od prodaje vozila — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovu stavku unose se prihodi od prodaje ili zamjene vozila u vlasništvu institucije. U nju se unose i prihodi od prodaje vozila koja su zamijenjena ili odbačena kad je knjigovodstvena vrijednost u cijelosti amortizirana.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama (a) i (b) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 0 0 1 Prihodi od prodaje ostale pokretne imovine — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovu stavku unose se prihodi od prodaje ili zamjene pokretne imovine, osim vozila u vlasništvu institucije. U nju se unose i prihodi od prodaje opreme, instalacija, materijala te znanstvenih i tehničkih strojeva koji su zamijenjeni ili odbačeni kad je knjigovodstvena vrijednost u cijelosti amortizirana.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama (a) i (b) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 0 0 2 Prihodi od isporuke robe ostalim institucijama ili tijelima — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (e) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

EUROPSKI OMBUDSMAN

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNE IMOVINE (ISPORUKA ROBE) I NEPOKRETNE IMOVINE *(nastavak)*

5 0 1 Prihodi od prodaje nepokretne imovine

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se prihodi od prodaje nepokretne imovine u vlasništvu institucije.

5 0 2 Prihodi od prodaje publikacija, tiskanih materijala i filmova — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (h) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

U ovaj članak unose se i prihodi od prodaje takvih proizvoda spremljenih na elektroničkim medijima.

POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA

5 1 0 Prihodi od iznajmljivanja namještaja i opreme — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 1 1 Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam te nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam

5 1 1 0 Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

EUROPSKI OMBUDSMAN

POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA *(nastavak)*

5 1 1 *(nastavak)*

5 1 1 1 Nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA TE BANKOVNIH I OSTALIH KAMATA

5 2 0 ***Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata po računima institucije***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata u korist ili na teret računa institucija.

POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA I RADA

5 5 0 ***Prihodi od pružanja usluga i rada za druge institucije ili tijela, uključujući povrat troškova službenih putovanja od strane drugih institucija ili tijela plaćenih u njihovo ime — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (e) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 5 1 ***Prihodi od trećih osoba u vezi s uslugama ili radom obavljenim na njihov zahtjev — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA I RADA *(nastavak)*

5 5 1 *(nastavak)*

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJE

5 7 0 ***Prihodi od vraćanja nepravilno plaćenih iznosa — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (c) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 7 1 ***Prihodi određeni za posebne namjene, kao što su prihodi od zaklada, subvencija, darova i legata, zajedno s određenim prihodima specifičnima za svaku instituciju — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (d) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 7 2 ***Vraćanje rashoda za socijalnu skrb nastalih za potrebe druge institucije***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se prihodi od vraćanja rashoda za socijalnu skrb nastalih za potrebe druge institucije.

EUROPSKI OMBUDSMAN

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJE *(nastavak)*

5 7 3 Ostali doprinosi i povrati povezani s administrativnim poslovanjem institucije — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE

5 8 0 Prihodi od plaćanja povezanih s davanjem u najam — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (g) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 8 1 Prihodi od primljenih iznosa osiguranja — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (f) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 9 — OSTALI PRIHODI OD ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA

5 9 0 Ostali prihodi od administrativnog poslovanja

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U ovaj članak unose se ostali prihodi od administrativnog poslovanja.

GLAVA 6.

DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI SA SPORAZUMIMA I PROGRAMIMA UNIJE

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 6 6				
6 6 0	***Ostali doprinosi i povrati***				
6 6 0 0	Ostali namjenski doprinosi i povrati — namjenski prihodi	p.m.	p.m.	80,—	
	Članak 6 6 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	80,—	
	POGLAVLJE 6 6 - UKUPNO	p.m.	p.m.	80,—	
	Glava 6 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**80,—**	

EUROPSKI OMBUDSMAN

GLAVA 6.

DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI SA SPORAZUMIMA I PROGRAMIMA UNIJE

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

6 6 0 ***Ostali doprinosi i povrati***

6 6 0 0 Ostali namjenski doprinosi i povrati — namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	80,—

Napomene

Na ovoj stavci knjiže se u skladu s člankom 21. Financijske uredbe oni prihodi koji nisu predviđeni na drugom mjestu glave 6. te koji su osigurani kao dodatna sredstva za financiranje rashoda kojima su ti prihodi dodijeljeni.

EUROPSKI OMBUDSMAN

GLAVA 9.

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 9 0				
9 0 0	***Razni prihodi***	p.m.	p.m.	67 678,—	
	POGLAVLJE 9 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	67 678,—	
	Glava 9 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**67 678,—**	
	SVEUKUPNO	**1 350 422**	**1 232 850**	**1 294 229,63**	**95,84**

EUROPSKI OMBUDSMAN

GLAVA 9.

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

9 0 0 ***Razni prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	67 678,—

Napomene

Na ovom članku knjiže se razni prihodi.

EUROPSKI OMBUDSMAN

RASHODI

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1	**RASHODI ZA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU**			
1 0	ČLANOVI INSTITUCIJE	481 880	591 880	587 274,—
1 2	DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE	6 978 883	6 999 269	6 250 400,—
1 4	OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE	856 078	649 502	512 961,—
1 6	OSTALI RASHODI ZA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU	373 000	381 000	362 868,—
	Glava 1 - Ukupno	**8 689 841**	**8 621 651**	**7 713 503,—**
2	**GRAĐEVINSKI OBJEKTI, POKRETNINE, OPREMA I RAZNI RASHODI POSLOVANJA**			
2 0	GRAĐEVINSKI OBJEKTI I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI	1 000 000	860 000	746 425,—
2 1	OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE: KUPNJA, UNAJMLJIVANJE I ODRŽAVANJE	275 000	234 000	232 401,—
2 3	TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI	399 300	444 000	361 562,—
	Glava 2 - Ukupno	**1 674 300**	**1 538 000**	**1 340 388,—**
3	**RASHODI U VEZI S OBAVLJANJEM REDOVITE DJELATNOSTI INSTITUCIJE**			
3 0	SJEDNICE I KONFERENCIJE	280 000	238 000	196 033,—
3 2	STRUČNA MIŠLJENJA I INFORMACIJE: PRIBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA	242 000	242 000	282 303,—
3 3	STUDIJE I DRUGE SUBVENCIJE	17 800	17 800	2 800,—
3 4	TROŠKOVI POVEZANI S OMBUDSMANOVIM DUŽNOSTIMA	1 500	1 500	1 350,—
	Glava 3 - Ukupno	**541 300**	**499 300**	**482 486,—**
10	**OSTALI RASHODI**			
10 0	PRIVREMENA SREDSTVA	p.m.	p.m.	0,—
10 1	PRIČUVA ZA NEPREDVIĐENE RASHODE	p.m.	p.m.	0,—
	Glava 10 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**
	SVEUKUPNO	**10 905 441**	**10 658 951**	**9 536 377,—**

EUROPSKI OMBUDSMAN

GLAVA 1.

RASHODI ZA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE
POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 1 0				
1 0 0	***Primanja, naknade i dodaci na primanja***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	436 880	426 880	396 456,—	90,75
1 0 2	***Privremene naknade***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	124 000	162 078,—	
1 0 3	***Mirovine***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	8 000	4 000	0,—	0
1 0 4	***Putni troškovi***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	35 000	35 000	27 575,—	78,79
1 0 5	***Jezični i informatički tečajevi***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 000	2 000	1 165,—	58,25
1 0 8	***Naknade i troškovi pri stupanju u službu i odlasku iz službe***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 1 0 - UKUPNO	481 880	591 880	587 274,—	121,87
	POGLAVLJE 1 2				
1 2 0	***Primanja i ostala prava***				
1 2 0 0	Primanja i naknade				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	6 915 883	6 916 269	6 109 398,—	88,34
1 2 0 2	Naknada za prekovremeni rad				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	3 000	3 000	0,—	0
1 2 0 4	Prava pri stupanju u službu, premještaju i odlasku iz službe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	60 000	80 000	54 712,—	91,19
	Članak 1 2 0 - Ukupno	6 978 883	6 999 269	6 164 110,—	88,33
1 2 2	***Naknade za prijevremeni odlazak iz službe***				
1 2 2 0	Naknade za osoblje umirovljeno u interesu službe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	86 290,—	
1 2 2 2	Naknade za konačni odlazak iz službe i posebni mirovinski sustav za dužnosnike i privremeno osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 1 2 2 - Ukupno	p.m.	p.m.	86 290,—	
	POGLAVLJE 1 2 - UKUPNO	6 978 883	6 999 269	6 250 400,—	89,56

POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE
POGLAVLJE 1 6 — OSTALI RASHODI ZA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 1 4				
1 4 0	***Ostalo osoblje i vanjski suradnici***				
1 4 0 0	Ostalo osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	694 078	487 502	380 930,—	54,88
1 4 0 4	Stažiranja, potpore i razmjena dužnosnika				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	162 000	162 000	132 031,—	81,50
	Članak 1 4 0 - Ukupno	856 078	649 502	512 961,—	59,92
	POGLAVLJE 1 4 - UKUPNO	856 078	649 502	512 961,—	59,92
	POGLAVLJE 1 6				
1 6 1	***Rashodi za upravljanje osobljem***				
1 6 1 0	Rashodi za zapošljavanje osoblja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	10 000	5 000	11 914,—	119,14
1 6 1 2	Stručno usavršavanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	95 000	95 000	112 549,—	118,47
	Članak 1 6 1 - Ukupno	105 000	100 000	124 463,—	118,54
1 6 3	***Mjere u korist osoblja institucije***				
1 6 3 0	Socijalna služba				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
1 6 3 1	Mobilnost				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	7 000			
1 6 3 2	Društveni kontakti među djelatnicima i ostale socijalne mjere				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	6 000	6 000	6 000,—	100,00
	Članak 1 6 3 - Ukupno	13 000	6 000	6 000,—	46,15
1 6 5	***Aktivnosti koje se odnose na sve osobe koje rade u instituciji***				
1 6 5 0	Europske škole				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	255 000	275 000	232 405,—	91,14
	Članak 1 6 5 - Ukupno	255 000	275 000	232 405,—	91,14
	POGLAVLJE 1 6 - UKUPNO	373 000	381 000	362 868,—	97,28
	Glava 1 - Ukupno	**8 689 841**	**8 621 651**	**7 713 503,—**	**88,76**

EUROPSKI OMBUDSMAN

GLAVA 1.

RASHODI ZA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE

1 0 0 Primanja, naknade i dodaci na primanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
436 880	426 880	396 456,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju primanja, naknada i dodataka na primanja Ombudsmana, odnosno doprinosa institucije za osiguranje od nezgoda i profesionalnih bolesti, doprinosa institucije za zdravstveno osiguranje, rodiljske naknade, naknade koje se isplaćuju u slučaju smrti, godišnje liječničke preglede itd.

Pravna osnova

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju prihoda predsjednika i članova Komisije, predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda, predsjednika, članova i tajnika Općeg suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.), a posebno njezini članci 4.a, 11. i 14.

Odluka Europskog parlamenta 94/262/EZUČ, EZ, Euratom od 9. ožujka 1994. o propisima i općim uvjetima koji uređuju obnašanje dužnosti Europskog ombudsmana (SL L 113, 4.5.1994., str. 15.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

1 0 2 Privremene naknade

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	124 000	162 078,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prijelaznih naknada, obiteljskih naknada i korekcijskog koeficijenta za zemlje boravišta.

Pravna osnova

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju prihoda predsjednika i članova Komisije, predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda, predsjednika, članova i tajnika Općeg suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.), a posebno njezin članak 7.

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 0 2 *(nastavak)*

Odluka Europskog parlamenta 94/262/EZUČ, EZ, Euratom od 9. ožujka 1994. o propisima i općim uvjetima koji uređuju obnašanje dužnosti Europskog ombudsmana (SL L 113, 4.5.1994., str. 15.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

1 0 3 ***Mirovine***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
8 000	4 000	0,—

Napomene

Troškove mirovina bivših ombudsmana, kao i obiteljskih mirovina te korekcijskih koeficijenata koji se primjenjuju ovisno o njihovoj zemlji boravišta, snosi Komisija. Ova su sredstva namijenjena za plaćanje troškova koje ne plaća Komisija, posebno doprinosa Ombudsmana u sustav zdravstvenog osiguranja Unije.

Pravna osnova

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju prihoda predsjednika i članova Komisije, predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda, predsjednika, članova i tajnika Općeg suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.), a posebno njezini članci 8., 9., 15. i 18.

Odluka Europskog parlamenta 94/262/EZUČ, EZ, Euratom od 9. ožujka 1994. o propisima i općim uvjetima koji uređuju obnašanje dužnosti Europskog ombudsmana (SL L 113, 4.5.1994., str. 15.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

1 0 4 ***Putni troškovi***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
35 000	35 000	27 575,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju putnih troškova, dnevnica za vrijeme službenog putovanja i dodatnih ili iznimnih izdataka nastalih za vrijeme službenog putovanja.

EUROPSKI OMBUDSMAN

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 0 4 *(nastavak)*

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 1 000 EUR.

Pravna osnova

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju prihoda predsjednika i članova Komisije, predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda, predsjednika, članova i tajnika Općeg suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.), a posebno njezin članak 6.

Odluka Europskog parlamenta 94/262/EZUČ, EZ, Euratom od 9. ožujka 1994. o propisima i općim uvjetima koji uređuju obnašanje dužnosti Europskog ombudsmana (SL L 113, 4.5.1994., str. 15.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

1 0 5 ***Jezični i informatički tečajevi***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 000	2 000	1 165,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova tečajeva jezika ili drugih stručnih seminara za obuku.

1 0 8 ***Naknade i troškovi pri stupanju u službu i odlasku iz službe***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju putnih troškova Ombudsmana (uključujući njegovu ili njezinu obitelj) zbog stupanja u službu ili odlaska iz službe, naknada za nastanjivanje i preseljenje za Ombudsmana zbog stupanja u službu ili odlaska iz službe te troškova selidbe Ombudsmana zbog stupanja u službu ili odlaska iz službe.

Pravna osnova

Uredba Vijeća br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom od 25. srpnja 1967. o utvrđivanju prihoda predsjednika i članova Komisije, predsjednika, sudaca, nezavisnih odvjetnika i tajnika Suda, predsjednika, članova i tajnika Općeg suda te predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.), a posebno njezin članak 5.

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 0 8 *(nastavak)*

Odluka Europskog parlamenta 94/262/EZUČ, EZ, Euratom od 9. ožujka 1994. o propisima i općim uvjetima koji uređuju obnašanje dužnosti Europskog ombudsmana (SL L 113, 4.5.1994., str. 15.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE

1 2 0 ***Primanja i ostala prava***

1 2 0 0 Primanja i naknade

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 915 883	6 916 269	6 109 398,—

Napomene

Ova odobrena sredstva uglavnom su namijenjena pokrivanju sljedećih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje čije je radno mjesto zabilježeno u planu radnih mjesta:

— primanja, naknade i dodaci na primanja,

— zdravstveno osiguranje i osiguranje od nezgoda, osiguranje od profesionalnih bolesti i druga socijalna davanja,

— paušalne naknade za prekovremeni rad,

— razni dodaci i naknade,

— putni troškovi dužnosnika ili člana privremenog osoblja, njegova bračnog druga i uzdržavanih osoba iz mjesta zaposlenja u mjesto podrijetla,

— učinak korekcijskih koeficijenata na primanja i udio primanja koji se prenosi u zemlju koja nije zemlja zaposlenja,

— osiguranje za slučaj nezaposlenosti privremenog osoblja te troškovi koje institucija plaća radi ostvarivanja ili zadržavanja mirovinskih prava u zemlji podrijetla za privremeno osoblje.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

EUROPSKI OMBUDSMAN

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 0 *(nastavak)*

1 2 0 2 Naknada za prekovremeni rad

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 000	3 000	0,—

Napomene

Ova sredstva služe za plaćanje naknade za prekovremeni rad u skladu s navedenim odredbama.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 56. i Prilog VI. Pravilniku.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 2 0 4 Prava pri stupanju u službu, premještaju i odlasku iz službe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
60 000	80 000	54 712,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećeg:

— putnih troškova dužnosnika i privremenog osoblja (uključujući one njihovih članova obitelji) pri stupanju u službu, odlasku iz službe ili premještaju koji podrazumijeva promjenu mjesta zaposlenja,

— naknada za nastanjivanje i preseljenje te troškova selidbe dužnosnika i privremenog osoblja koje zbog stupanja u službu, službe u drugom mjestu zaposlenja ili konačnog odlaska iz službe promijeni stalno boravište te se ponovno mora nastaniti u drugom mjestu,

— dnevnica za dužnosnike i privremeno osoblje koje dokaže da zbog stupanja u službu ili službe u drugom mjestu zaposlenja mora promijeniti mjesto stanovanja,

— naknada za prestanak radnog odnosa dužnosnika na probnom roku u slučaju očito nedovoljnih sposobnosti,

— naknada za otkaz ugovora o radu članu privremenog osoblja ako ugovor otkaže institucija.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE 1 2 — DUŽNOSNICI I PRIVREMENO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 2 Naknade za prijevremeni odlazak iz službe

1 2 2 0 Naknade za osoblje umirovljeno u interesu službe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	86 290,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za pokrivanje naknada za dužnosnike:

— koji su privremeno umirovljeni tijekom provođenja mjere smanjenja broja radnih mjesta institucije,

— koji imaju radna mjesta platnih razreda AD 16 i AD 15 te su smijenjeni s tih radnih mjesta u interesu službe.

Ova odobrena sredstva pokrivaju i doprinose poslodavca za zdravstveno osiguranje te učinke korekcijskih koeficijenata koji se primjenjuju na te naknade.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 41. i 50. te Prilog IV. Pravilniku.

1 2 2 2 Naknade za konačni odlazak iz službe i posebni mirovinski sustav za dužnosnike i privremeno osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju:

— naknada koje se plaćaju u skladu s Pravilnikom o osoblju, Uredbom (EZUČ, EEZ, Euratom) br. 3518/85 ili Uredbom (EZ, Euratom, EZUČ) br. 2688/95,

— doprinosa poslodavca za zdravstveno osiguranje primatelja naknada,

— učinaka korekcijskog koeficijenta primanja koji se primjenjuju na pojedine naknade.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 64. i 72.

Uredba Vijeća (EZUČ, EEZ, Euratom) br. 3518/85 od 12. prosinca 1985. o uvođenju posebnih mjera u vezi s konačnim odlaskom iz službe dužnosnika Europskih zajednica zbog pristupanja Španjolske i Portugala (SL L 335, 13.12.1985., str. 56.) i Uredba Vijeća (EZ, Euratom, EZUČ) br. 2688/95 od 17. studenoga 1995. o uvođenju posebnih mjera u vezi s konačnim odlaskom iz službe dužnosnika Europskih zajednica zbog pristupanja Austrije, Finske i Švedske (SL L 280, 23.11.1995., str. 1.).

EUROPSKI OMBUDSMAN

POGLAVLJE 1 4 — OSTALO OSOBLJE I VANJSKE USLUGE

1 4 0 Ostalo osoblje i vanjski suradnici

1 4 0 0 Ostalo osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
694 078	487 502	380 930,—

Napomene

Ova odobrena sredstva uglavnom su namijenjena pokrivanju:

— primanja ostalog osoblja, uključujući ugovorno i lokalno osoblje te posebne savjetnike (u skladu s Uvjetima zaposlenja ostalih službenika Europske unije), doprinose poslodavca za različite sustave socijalnog osiguranja i učinke korekcijskih koeficijenata koji se primjenjuju na primanja tog osoblja,

— naknade za osoblje isplaćene u okviru ugovora o pružanju usluga i, u posebnim slučajevima, zaposlenja privremenih suradnika.

Pravna osnova

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 4 0 4 Stažiranja, potpore i razmjena dužnosnika

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
162 000	162 000	132 031,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— naknada i putnih troškova za stažiste te troškova zdravstvenog osiguranja i osiguranja od nezgoda tijekom tečajeva,

— izdataka koji nastaju zbog razmjene osoblja između Ombudsmana i javnih službi država članica ili drugih država koje su navedene u Pravilniku.

Pravna osnova

Odluka Europskog ombudsmana o stažiranju i Odluka Europskog ombudsmana o upućenim međunarodnim, nacionalnim i regionalnim ili lokalnim dužnosnicima ureda Europskog ombudsmana.

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI RASHODI ZA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

1 6 1 Rashodi za upravljanje osobljem

1 6 1 0 Rashodi za zapošljavanje osoblja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
10 000	5 000	11 914,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— izdataka za organizaciju postupaka odabira predviđenih člankom 3. Odluke 2002/621/EZ te putnih troškova i troškova boravka kandidata povodom razgovora za posao i liječničkih pregleda,

— izdataka za organizaciju postupaka za odabir dužnosnika i ostalog osoblja.

Mogu se upotrebljavati za postupke odabira koje organizira institucija u slučajevima koji su u propisno opravdani funkcionalnim zahtjevima te nakon savjetovanja s Europskim uredom za odabir osoblja.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 27. do 31. i članak 33. te Prilog III. Pravilniku.

Odluka 2002/620/EZ Europskog parlamenta, Vijeća, Komisije, Suda, Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora, Odbora regija i Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. o osnivanju Ureda Europskih zajednica za odabir osoblja (SL L 197, 26.7.2002., str. 53.) i Odluka 2002/621/EZ glavnih tajnika Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije, tajnika Suda, glavnih tajnika Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora i Odbora regija te predstavnika Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. o organizaciji i djelovanju Ureda Europskih zajednica za odabir osoblja (SL L 197, 26.7.2002., str. 56.).

1 6 1 2 Stručno usavršavanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
95 000	95 000	112 549,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— izdataka za mjere stručnog usavršavanja radi unapređivanja vještina osoblja te produktivnosti i djelotvornosti institucije,

— izdataka za troškove transporta, isplatu dnevnica za službena putovanja te dodatne i iznimne izdatke tijekom službenog putovanja, uključujući i dodatne troškove putnih karata i rezervacija (osim onih navedenih u članku 3 0 0.).

EUROPSKI OMBUDSMAN

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI RASHODI ZA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 1 *(nastavak)*

1 6 1 2 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 24.a.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 6 3 Mjere u korist osoblja institucije

1 6 3 0 Socijalna služba

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— u okviru međuinstitucionalne politike u korist osoba s invaliditetom sljedećih kategorija:

  — dužnosnici i privremeno osoblje koji su u aktivnoj službi,

  — bračni partneri dužnosnika i privremenog osoblja koji su u aktivnoj službi,

  — uzdržavana djeca u skladu s Pravilnikom o osoblju za dužnosnike Europske unije,

  naknade izdataka koji podliježu proračunskom stropu, koji se ne tiču zdravstvene njege, koji se smatraju potrebnima, kojima je uzrok invaliditet, koji su uredno potkrijepljeni dokazima i ne vraćaju se u okviru zajedničkog sustava zdravstvenog osiguranja, ako su proračunska sredstva dostupna i nakon što su iscrpljena eventualna prava na razini države u zemlji boravišta ili podrijetla,

— mjera za dužnosnike ili ostale službenike koji se nalaze u posebno teškom položaju.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 9. stavak 3. treći podstavak i članak 76.

Odluka Europskog ombudsmana od 15. siječnja 2004. o donošenju pravila o socijalnoj potpori za službenike i drugo osoblje Ombudsmanova ureda.

POGLAVLJE 1 6 — OSTALI RASHODI ZA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU *(nastavak)*

1 6 3 *(nastavak)*

1 6 3 1 Mobilnost

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 000		

Napomene

Ova sredstva namijenjena su za financiranje sustava kojim se podržava upotreba javnog prijevoza u različitim mjestima rada.

1 6 3 2 Društveni kontakti među djelatnicima i ostale socijalne mjere

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 000	6 000	6 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su poticanju i pružanju financijske potpore svim inicijativama kojima je cilj razvijanje društvenih kontakata među djelatnicima različitih nacionalnosti, u što spadaju potpore klubovima, udrugama, kulturnim aktivnostima osoblja itd. te doprinos za troškove stalnog centra za slobodne aktivnosti (kulturne i slobodne aktivnosti, obroci itd.).

Osim toga, ovim odobrenim sredstvima pokriva se financijsko sudjelovanje u međuinstitucionalnim socijalnim aktivnostima.

1 6 5 ***Aktivnosti koje se odnose na sve osobe koje rade u instituciji***

1 6 5 0 Europske škole

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
255 000	275 000	232 405,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— doprinosa Europskog ombudsmana europskim školama tipa II priznatim od strane Odbora guvernera Europskih škola, ili

— naknade doprinosa Komisiji, koji je plaćen europskim školama tipa II priznatim od strane Odbora guvernera europskih škola, i koji je Komisija platila u ime i za račun Europskog ombudsmana, na osnovi punomoći i na osnovi sporazuma o uslugama koji je potpisan s Komisijom.

Pokrivat će troškove za djecu osoblja Europskog ombudsmana koja su upisana u europske škole tipa II.

Pravna osnova

Odluka Europske komisije C(2013) 4886 od 1. kolovoza 2013. (SL C 222, 2.8.2013., str. 8.).

EUROPSKI OMBUDSMAN

GLAVA 2.

GRAĐEVINSKI OBJEKTI, POKRETNINE, OPREMA I RAZNI RASHODI POSLOVANJA

POGLAVLJE 2 0 — GRAĐEVINSKI OBJEKTI I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI
POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE: KUPNJA, UNAJMLJIVANJE I ODRŽAVANJE
POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 2 0				
2 0 0	***Građevinski objekti***				
2 0 0 0	Najamnine				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 000 000	860 000	746 425,—	74,64
	Članak 2 0 0 - Ukupno	1 000 000	860 000	746 425,—	74,64
	POGLAVLJE 2 0 - UKUPNO	1 000 000	860 000	746 425,—	74,64
	POGLAVLJE 2 1				
2 1 0	***Oprema, troškovi vođenja i usluge obrade podataka i telekomunikacija***				
2 1 0 0	Kupnja, servisiranje i održavanje opreme i softvera te slični radovi				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	240 000	200 000	199 134,—	82,97
	Članak 2 1 0 - Ukupno	240 000	200 000	199 134,—	82,97
2 1 2	***Namještaj***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	15 000	15 000	14 817,—	98,78
2 1 6	***Vozila***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	20 000	19 000	18 450,—	92,25
	POGLAVLJE 2 1 - UKUPNO	275 000	234 000	232 401,—	84,51
	POGLAVLJE 2 3				
2 3 0	***Administrativni rashodi***				
2 3 0 0	Uredski materijal i razni potrošni materijal				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	14 000	12 000	12 851,—	91,79
2 3 0 1	Poštarine i troškovi dostave				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	7 000	7 000	5 800,—	82,86

POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
2 3 0	*(nastavak)*				
2 3 0 2	Telekomunikacije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	8 000	6 000	5 000,—	62,50
2 3 0 3	Financijski troškovi				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	700	500	500,—	71,43
2 3 0 4	Ostali izdaci				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	4 000	3 500	3 666,—	91,65
2 3 0 5	Pravni troškovi i odštete				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	15 000	5 000	9 000,—	60,00
	Članak 2 3 0 - Ukupno	48 700	34 000	36 817,—	75,60
2 3 1	***Pismeno i usmeno prevođenje***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	215 000	315 000	270 000,—	125,58
2 3 2	***Potpora za aktivnosti***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	135 600	95 000	54 745,—	40,37
	POGLAVLJE 2 3 - UKUPNO	399 300	444 000	361 562,—	90,55
	Glava 2 - Ukupno	**1 674 300**	**1 538 000**	**1 340 388,—**	**80,06**

EUROPSKI OMBUDSMAN

GLAVA 2.

GRAĐEVINSKI OBJEKTI, POKRETNINE, OPREMA I RAZNI RASHODI POSLOVANJA

POGLAVLJE 2 0 — GRAĐEVINSKI OBJEKTI I S NJIMA POVEZANI TROŠKOVI

2 0 0 ***Građevinski objekti***

2 0 0 0 Najamnine

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 000 000	860 000	746 425,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za paušalnu isplatu Europskom parlamentu za urede koje Europski parlament pruža Ombudsmanu u svojim prostorijama u Strasbourgu i Bruxellesu. Ona pokrivaju najamninu i troškove osiguranja, vode, struje, grijanja, čišćenja i održavanja, sigurnosti i nadzora, kao i razne rashode za građevinske objekte, uključujući promjene, popravak ili obnavljanje dotičnih ureda.

Pravna osnova

Administrativni aranžman između Ombudsmana i Europskog parlamenta.

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE: KUPNJA, UNAJMLJIVANJE I ODRŽAVANJE

Napomene

Prilikom dodjele javnih ugovora institucija obavještava druge institucije o uvjetima koje je svaka od njih dogovorila.

2 1 0 ***Oprema, troškovi vođenja i usluge obrade podataka i telekomunikacija***

2 1 0 0 Kupnja, servisiranje i održavanje opreme i softvera te slični radovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
240 000	200 000	199 134,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova:

— kupnje, unajmljivanja, servisiranja i održavanja opreme te razvoja softvera,

— potpora za upravljanje i održavanje sustava za obradu podataka,

POGLAVLJE 2 1 — OBRADA PODATAKA, OPREMA I POKRETNINE: KUPNJA, UNAJMLJIVANJE I ODRŽAVANJE *(nastavak)*

2 1 0 *(nastavak)*

2 1 0 0 *(nastavak)*

— operacija za obradu podataka povjerenih trećoj strani i ostalih izdataka službe za obradu podataka,

— kupnje, unajmljivanja, servisiranja i održavanja telekomunikacijske opreme i ostalih izdataka telekomunikacija (prijenosne mreže, telefonske centrale, mobilni telefoni i odgovarajuća oprema te telefaksi, teleksi, troškovi instalacije itd.).

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 1 000 EUR.

2 1 2 ***Namještaj***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
15 000	15 000	14 817,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troška kupnje, unajmljivanja, održavanja i popravka namještaja, uključujući kupnju ergonomskog namještaja te zamjenu zastarjela i neupotrebljiva namještaja i uredskih uređaja.

2 1 6 ***Vozila***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
20 000	19 000	18 450,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nabave, održavanja, upotrebe i popravka vozila (službena vozila) te unajmljivanja vozila, taksija, autobusa i teretnih vozila s vozačem ili bez njega, uključujući potrebno osiguranje i plaćanje eventualnih kazni.

POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI

2 3 0 ***Administrativni rashodi***

Napomene

Prilikom dodjele javnih ugovora institucija obavještava druge institucije o uvjetima koje je svaka od njih dogovorila.

2 3 0 0 Uredski materijal i razni potrošni materijal

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
14 000	12 000	12 851,—

EUROPSKI OMBUDSMAN

POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

2 3 0 *(nastavak)*

2 3 0 0 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troška kupnje papira, omotnica, uredskog materijala, proizvoda za tiskaru, umnožavanje itd.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 1 000 EUR.

2 3 0 1 Poštarine i troškovi dostave

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 000	7 000	5 800,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova poštarina, usluga obrade i prijevoza koje pružaju poštanske ili privatne kurirske službe.

2 3 0 2 Telekomunikacije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
8 000	6 000	5 000,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju pretplate i troškova kabelske i radijske komunikacije (fiksna i mobilna telefonija te televizija), uključujući troškove mreža podatkovnog prijenosa i telematskih usluga.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5 000 EUR.

2 3 0 3 Financijski troškovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
700	500	500,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova banke (naknade, ažio, razni troškovi) i drugih financijskih troškova, uključujući dodatne troškove financiranja zgrada.

POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

2 3 0 *(nastavak)*

2 3 0 3 *(nastavak)*

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 10 000 EUR.

2 3 0 4 Ostali izdaci

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 000	3 500	3 666,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— osiguranja koja nisu predviđena na nekoj drugoj stavci,

— raznih troškova rada, kao što je kupnja voznih redova letova i željeznica, objavljivanje obavijesti o prodaji rabljene opreme u novinama itd.,

— računa za privremena sredstva u Bruxellesu i Strasbourgu.

2 3 0 5 Pravni troškovi i odštete

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
15 000	5 000	9 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— svih troškova proizašlih iz Ombudsmanova angažmana u slučajevima pred sudovima Unije i nacionalnim sudovima, trošak pravne usluge i bilo koji drugi pravni, sudski ili izvansudski trošak,

— odšteta, kamata i bilo kakvih dugova u smislu članka 11. stavka 3. Financijske uredbe.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5 000 EUR.

2 3 1 ***Pismeno i usmeno prevođenje***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
215 000	315 000	270 000,—

EUROPSKI OMBUDSMAN

POGLAVLJE 2 3 — TEKUĆI ADMINISTRATIVNI RASHODI *(nastavak)*

2 3 1 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju izdataka svih dodatnih usluga, posebno prevođenja i pisanja godišnjeg izvješća i ostalih dokumenata, ugovornih i povremenih tumača te ostalih troškova povezanih s time.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5 000 EUR.

2 3 2 ***Potpora za aktivnosti***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
135 600	95 000	54 745,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju izdataka općeg upravljanja koje se plaća Europskom parlamentu za pokrivanje izdataka osoblja Europskog parlamenta koje osigurava opće usluge poput računovodstva, unutarnje revizije, zdravstvene službe itd.

Namijenjena su i pokrivanju troškova raznih međuinstitucionalnih usluga koje nisu već pokrivene nekom drugom proračunskom stavkom.

EUROPSKI OMBUDSMAN

GLAVA 3.

RASHODI U VEZI S OBAVLJANJEM REDOVITE DJELATNOSTI INSTITUCIJE

POGLAVLJE 3 0 — SJEDNICE I KONFERENCIJE
POGLAVLJE 3 2 — STRUČNA MIŠLJENJA I INFORMACIJE: PRIBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA
POGLAVLJE 3 3 — STUDIJE I DRUGE SUBVENCIJE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 3 0				
3 0 0	***Rashodi za službena putovanja osoblja***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	165 000	157 000	144 301,—	87,46
3 0 2	***Rashodi za prijeme i reprezentaciju***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	7 000	7 000	1 949,—	27,84
3 0 3	***Sjednice***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	81 000	47 000	23 476,—	28,98
3 0 4	***Interne sjednice***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	27 000	27 000	26 307,—	97,43
	POGLAVLJE 3 0 - UKUPNO	280 000	238 000	196 033,—	70,01
	POGLAVLJE 3 2				
3 2 0	***Pribavljanje informacija i stručnog mišljenja***				
3 2 0 0	Dokumentacija i knjižnica				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	8 000	8 000	4 866,—	60,83
3 2 0 1	Rashodi za arhivsku građu				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	15 000	15 000	14 925,—	99,50
	Članak 3 2 0 - Ukupno	23 000	23 000	19 791,—	86,05
3 2 1	***Proizvodnja i distribucija***				
3 2 1 0	Komunikacija i publikacije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	219 000	219 000	262 512,—	119,87
	Članak 3 2 1 - Ukupno	219 000	219 000	262 512,—	119,87
	POGLAVLJE 3 2 - UKUPNO	242 000	242 000	282 303,—	116,65
	POGLAVLJE 3 3				
3 3 0	***Studije i subvencije***				
3 3 0 0	Studije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	17 800	17 800	2 800,—	15,73

EUROPSKI OMBUDSMAN

POGLAVLJE 3 3 — STUDIJE I DRUGE SUBVENCIJE *(nastavak)*
POGLAVLJE 3 4 — TROŠKOVI POVEZANI S OMBUDSMANOVIM DUŽNOSTIMA

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
3 3 0	*(nastavak)*				
3 3 0 1	Odnosi s nacionalnim/regionalnim pučkim pravobraniteljima i ostalim sličnim tijelima te potpora aktivnosti Europske mreže pučkih pravobranitelja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 3 3 0 - Ukupno	17 800	17 800	2 800,—	15,73
	POGLAVLJE 3 3 - UKUPNO	17 800	17 800	2 800,—	15,73
	POGLAVLJE 3 4				
3 4 0	***Troškovi povezani s Ombudsmanovim dužnostima***				
3 4 0 0	Razni troškovi				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 500	1 500	1 350,—	90,00
	Članak 3 4 0 - Ukupno	1 500	1 500	1 350,—	90,00
	POGLAVLJE 3 4 - UKUPNO	1 500	1 500	1 350,—	90,00
	Glava 3 - Ukupno	**541 300**	**499 300**	**482 486,—**	**89,13**

GLAVA 3.

RASHODI U VEZI S OBAVLJANJEM REDOVITE DJELATNOSTI INSTITUCIJE

POGLAVLJE 3 0 — SJEDNICE I KONFERENCIJE

3 0 0 Rashodi za službena putovanja osoblja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
165 000	157 000	144 301,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju izdataka za troškove prijevoza, isplatu dnevnica za službena putovanja te dodatne i iznimne izdatke tijekom službenog putovanja, uključujući i dodatne troškove putnih karata i rezervacija.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 5 000 EUR.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 71. i članci 11., 12. i 13. Priloga VII. Pravilniku.

3 0 2 Rashodi za prijeme i reprezentaciju

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
7 000	7 000	1 949,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova obveza institucije u vezi s prijemima, reprezentacijom te kupnjom artikala za reprezentaciju koje nudi Ombudsman.

3 0 3 Sjednice

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
81 000	47 000	23 476,—

Napomene

Ova sredstva namijenjena su pokrivanju putnih troškova, dodatnih troškova i troškova smještaja stručnjaka i drugih osoba koje su pozvane na sjednice odbora, izaslanstava te studijskih i radnih skupina, uključujući i druge povezane troškove (najam soba, troškovi za usluge tumačenja itd.).

EUROPSKI OMBUDSMAN

POGLAVLJE 3 0 — SJEDNICE I KONFERENCIJE *(nastavak)*

3 0 4 Interne sjednice

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
27 000	27 000	26 307,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju izdataka organizacije internih sjednica institucije.

POGLAVLJE 3 2 — STRUČNA MIŠLJENJA I INFORMACIJE: PRIBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA

3 2 0 Pribavljanje informacija i stručnog mišljenja

3 2 0 0 Dokumentacija i knjižnica

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
8 000	8 000	4 866,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— proširenja i obnove općih referentnih djela te stalnog dopunjavanja građe knjižnice,

— pretplate za novine i časopise te novinske agencije, pretplate za njihove internetske publikacije i internetske usluge, uključujući naknade za autorska prava za umnožavanje i distribucija tih pretplata u pisanom i/ili elektroničkom obliku te ugovora o pružanju usluga pregleda vijesti i novinskih izrezaka,

— pretplate ili ugovora o pružanju usluga za dostavu pregleda i analize sadržaja časopisa ili pohranjivanje članaka iz časopisa na optičke medije za pohranjivanje podataka,

— troškova korištenja vanjskih dokumentarnih i statističkih baza podataka (bez opreme za obradu podataka i troškova telekomunikacija),

— kupnje ili iznajmljivanja posebnih materijala, uključujući električne, elektroničke i računalne materijale i/ili sustave za knjižnicu, dokumentaciju i medijateku te vanjske usluge kupnje, razvoja, instalacije, upotrebe i održavanja tih materijala i sustava,

— usluga u vezi s aktivnostima knjižnice, a posebno s odnosima s korisnicima (ankete, analize), sustavom upravljanja kvalitetom itd.,

— uvezivanja i opreme za očuvanje te rada u knjižnici, dokumentacije i medijateke,

— kupnju rječnika, pojmovnika i ostalih djela za Ombudsmanove službe.

EUROPSKI OMBUDSMAN

POGLAVLJE 3 2 — STRUČNA MIŠLJENJA I INFORMACIJE: PRIBAVLJANJE, ARHIVIRANJE, PROIZVODNJA I DISTRIBUCIJA *(nastavak)*

3 2 0 *(nastavak)*

3 2 0 1 Rashodi za arhivsku građu

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
15 000	15 000	14 925,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— troška vanjskih usluga za arhiviranje operacija, uključujući sortiranje, popunjavanje i ponovno punjenje spremišta, trošak arhivskih službi, nabava i upotreba arhivske građe zamjenskih medija (mikrofilmovi, CD-i, kasete itd.), kupnje, unajmljivanja, održavanja i osposobljavanja određenih (elektroničkih, računalnih i električnih) materijala te publikacije na svim medijima (brošure, CD-ROM itd.),

— troškova obrađivanja arhive koju je Ombudsman tijekom obnašanja svog mandata uspostavio i predao u obliku pravne donacije ili nasljedstva Europskom parlamentu, Povijesnim arhivima Europske unije (HAEU) ili udruženju ili zakladi u skladu s utvrđenim pravilima.

Pravna osnova

Uredba (EZ) br. 1049/2001 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. svibnja 2001. o javnom pristupu dokumentima Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije (SL L 145, 31.5.2001., str. 43.) i provedbene mjere koje je s tim u vezi donio ured Ombudsmana.

3 2 1 ***Proizvodnja i distribucija***

3 2 1 0 Komunikacija i publikacije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
219 000	219 000	262 512,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova objavljivanja i informacija, a posebno:

— troškova tiska publikacija u *Službenom listu Europske unije*,

— troškova tiska i umnažanja raznih publikacija na službenim jezicima (godišnje izvješće itd.),

— tiskanog materijala (tradicionalnim ili elektroničkim putem) koji promiče informacije koje se odnose na Ombudsmana (promotivni materijali i mjere promoviranja načela Europskog ombudsmana široj publici),

— svih drugih troškova u vezi s institucijinom politikom informiranja (simpozij, seminari, sudjelovanje u javnim događajima itd.).

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe procjenjuju se na 1 000 EUR.

EUROPSKI OMBUDSMAN

POGLAVLJE 3 3 — STUDIJE I DRUGE SUBVENCIJE

3 3 0 Studije i subvencije

3 3 0 0 Studije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
17 800	17 800	2 800,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju financiranja studija i/ili istraživanja ugovorenih s kvalificiranim stručnjacima i istraživačkim institutima, kao i troškova tiska tih studija te povezanih troškova.

3 3 0 1 Odnosi s nacionalnim/regionalnim pučkim pravobraniteljima i ostalim sličnim tijelima te potpora aktivnosti Europske mreže pučkih pravobranitelja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju izdataka za unapređivanje odnosa i jačanje suradnje između Europskog ombudsmana i nacionalnih/regionalnih pučkih pravobranitelja te ostalih sličnih tijela.

Njima se osobito mogu pokriti troškovi financijskih doprinosa za projekte koji se odnose na aktivnosti Europske mreže pučkih pravobranitelja (koji nisu pokriveni stavkom 3 2 1 0).

Njima se pokrivaju i troškovi doprinosa koji se odnose na Ombudsmanove grupe posjetitelja.

POGLAVLJE 3 4 — TROŠKOVI POVEZANI S OMBUDSMANOVIM DUŽNOSTIMA

3 4 0 Troškovi povezani s Ombudsmanovim dužnostima

3 4 0 0 Razni troškovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 500	1 500	1 350,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju dodatnih izdataka nastalih zbog posebne prirode Ombudsmanovih dužnosti, kao što su odnosi s nacionalnim pučkim pravobraniteljima i međunarodnim organizacijama pučkih pravobranitelja te pretplate za međunarodne organizacije.

EUROPSKI OMBUDSMAN

GLAVA 10.

OSTALI RASHODI

POGLAVLJE 10 0 — PRIVREMENA SREDSTVA
POGLAVLJE 10 1 — PRIČUVA ZA NEPREDVIĐENE RASHODE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 10 0	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 1	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 10 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	
	SVEUKUPNO	**10 905 441**	**10 658 951**	**9 536 377,—**	**87,45**

EUROPSKI OMBUDSMAN

GLAVA 10.

OSTALI RASHODI

POGLAVLJE 10 0 — PRIVREMENA SREDSTVA

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Pravna osnova

Uredba (EZ, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 10 1 — PRIČUVA ZA NEPREDVIĐENE RASHODE

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju nepredvidivih izdataka koji tijekom financijske godine nastaju zbog proračunskih odluka.

OSOBLJE

Odjeljak VIII. — Europski ombudsman

Funkcijske grupe i platni razredi	Europski ombudsman			
	2017		2016	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	0	1	0	1
AD 15	2	0	2	0
AD 14	1	0	1	0
AD 13	4	0	4	0
AD 12	0	1	0	1
AD 11	1	1	1	1
AD 10	4	2	3	2
AD 9	2	1	3	1
AD 8	3	1	2	1
AD 7	4	1	5	1
AD 6	7	0	7	0
AD 5	2	1	2	1
AD Ukupno	30	9	30	9
AST 11	0	0	0	0
AST 10	0	0	0	0
AST 9	0	1	0	0
AST 8	0	1	0	2
AST 7	1	1	1	1
AST 6	5	0	5	0
AST 5	2	3	2	3
AST 4	3	3	3	3
AST 3	4	1	4	1
AST 2	0	0	0	0
AST 1	0	0	1	0
AST Ukupno	15	10	16	10
AST/SC 6	0	0	0	0
AST/SC 5	0	0	0	0
AST/SC 4	0	0	0	0
AST/SC 3	1	0	1	0
AST/SC 2	0	0	0	0
AST/SC 1	0	0	0	0
AST/SC Ukupno	1	0	1	0
Ukupno	**46**	**19**	**47**	**19**
Sveukupno	**65**		**66**	

DIO IX.

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

PRIHODI

Doprinos Europske unije financiranju rashoda Europskog nadzornika za zaštitu podataka za financijsku godinu 2017.

Podnaslov	Iznos
Rashodi	11 324 735
Vlastita sredstva	– 1 317 000
Dospijeli doprinosi	**10 007 735**

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

VLASTITI PRIHODI

GLAVA 4.

PRIHODI KOJI PROIZLAZE OD OSOBA KOJE RADE U INSTITUCIJAMA I OSTALIM TIJELIMA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBICI
POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 4 0				
4 0 0	***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i doplatke dužnosnika, drugih službenika te osoba koje primaju mirovinu***	659 000	495 000	455 957,68	69,19
4 0 3	***Prihod od privremenih doprinosa na plaće članova institucija, dužnosnika i ostalih službenika koji su u aktivnoj službi***	p.m.	p.m.	0,—	
4 0 4	***Prihod od posebnih davanja i nameta solidarnosti na plaće članova institucija, dužnosnika i ostalih službenika koji su u aktivnoj službi***	112 000	83 000	83 043,89	74,15
	POGLAVLJE 4 0 - UKUPNO	771 000	578 000	539 001,57	69,91
	POGLAVLJE 4 1				
4 1 0	***Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje***	546 000	394 000	375 817,84	68,83
4 1 1	***Prijenos ili otkup prava na mirovinu koje vrši osoblje***	p.m.	p.m.	0,—	
4 1 2	***Doprinosi za mirovinsko osiguranje dužnosnika i privremenog osoblja na dopustu za osobne potrebe***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 4 1 - UKUPNO	546 000	394 000	375 817,84	68,83
	Glava 4 - Ukupno	**1 317 000**	**972 000**	**914 819,41**	**69,46**

GLAVA 4.

PRIHODI KOJI PROIZLAZE OD OSOBA KOJE RADE U INSTITUCIJAMA I OSTALIM TIJELIMA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBICI

4 0 0 ***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i doplatke dužnosnika, drugih službenika te osoba koje primaju mirovinu***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
659 000	495 000	455 957,68

Pravna osnova

Protokol o povlasticama i imunitetima Europske unije, a posebno njegov članak 12.

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 260/68 od 29. veljače 1968. o utvrđivanju uvjeta i postupka za primjenu poreza u korist Europskih zajednica (SL L 56, 4.3.1968., str. 8.).

Odluka br. 1247/2002/EZ Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije od 1. srpnja 2002. o propisima i općim uvjetima kojima se uređuje obavljanje dužnosti Europskog nadzornika za zaštitu podataka (SL L 183, 12.7.2002., str. 1.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

4 0 3 ***Prihod od privremenih doprinosa na plaće članova institucija, dužnosnika i ostalih službenika koji su u aktivnoj službi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Pravna osnova

Protokol o povlasticama i imunitetima Europske unije, a posebno njegov članak 12.

Uvjeti zapošljavanja službenika Europskih zajednica, a posebno njihov članak 66.a u verziji koja je na snazi do 15. prosinca 2003.

Odluka br. 1247/2002/EZ Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije od 1. srpnja 2002. o propisima i općim uvjetima kojima se uređuje obavljanje dužnosti Europskog nadzornika za zaštitu podataka (SL L 183, 12.7.2002., str. 1.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBICI *(nastavak)*

4 0 4 Prihod od posebnih davanja i nameta solidarnosti na plaće članova institucija, dužnosnika i ostalih službenika koji su u aktivnoj službi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
112 000	83 000	83 043,89

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 66.a.

Odluka br. 1247/2002/EZ Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije od 1. srpnja 2002. o propisima i općim uvjetima kojima se uređuje obavljanje dužnosti Europskog nadzornika za zaštitu podataka (SL L 183, 12.7.2002., str. 1).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

4 1 0 Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
546 000	394 000	375 817,84

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 83. stavak 2.

4 1 1 Prijenos ili otkup prava na mirovinu koje vrši osoblje

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 4., članak 11. stavci 2. i 3. i članak 48. Priloga VIII. tom Pravilniku.

4 1 2 Doprinosi za mirovinsko osiguranje dužnosnika i privremenog osoblja na dopustu za osobne potrebe

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

GLAVA 5.

PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNE IMOVINE (ISPORUKA ROBE) I NEPOKRETNE IMOVINE
POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA
POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA TE BANKOVNIH I OSTALIH KAMATA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 0				
5 0 0	***Prihodi od prodaje pokretne imovine (isporuka robe)***				
5 0 0 0	Prihodi od prodaje vozila — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 0 1	Prihodi od prodaje ostale pokretne imovine — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 0 2	Prihodi od isporuke robe ostalim institucijama ili tijelima — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 5 0 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 1	***Prihodi od prodaje nepokretne imovine***	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 2	***Prihodi od prodaje publikacija, tiskanih materijala i filmova — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 1				
5 1 0	***Prihodi od iznajmljivanja namještaja i opreme — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 1 1	***Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam te nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam***				
5 1 1 0	Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
5 1 1 1	Nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 5 1 1 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 2				
5 2 0	***Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata po računima institucije***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 2 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA I RADA
POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJE
POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE
POGLAVLJE 5 9 — OSTALI PRIHODI OD ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 5				
5 5 0	***Prihodi od pružanja usluga i rada za druge institucije ili tijela, uključujući povrat troškova službenih putovanja od strane drugih institucija ili tijela plaćenih u njihovo ime — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 5 1	***Prihodi od trećih osoba u vezi s uslugama ili radom obavljenim na njihov zahtjev — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 5 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 7				
5 7 0	***Prihodi od vraćanja nepravilno plaćenih iznosa — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 1	***Prihodi određeni za posebne namjene, kao što su prihodi od zaklada, subvencija, darova i legata, zajedno s određenim prihodima specifičnima za svaku instituciju — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 2	***Vraćanje rashoda za socijalnu skrb nastalih za potrebe druge institucije***	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 3	***Ostali doprinosi i povrati povezani s administrativnim poslovanjem institucije — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 7 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 8				
5 8 0	***Prihodi od plaćanja povezanih s davanjem u najam — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 8 1	***Prihodi od primljenih iznosa osiguranja — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 8 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 9				
5 9 0	***Ostali prihodi od administrativnog poslovanja***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 9 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 5 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	

GLAVA 5.

PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNE IMOVINE (ISPORUKA ROBE) I NEPOKRETNE IMOVINE

5 0 0 Prihodi od prodaje pokretne imovine (isporuka robe)

5 0 0 0 Prihodi od prodaje vozila — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova stavka namijenjena je knjiženju prihoda od prodaje ili zamjene vozila koja pripadaju instituciji. U nju se knjiže i prihodi od prodaje vozila koja su zamijenjena ili odbačena kad je knjigovodstvena vrijednost u cijelosti amortizirana.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama (a) i (b) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 0 0 1 Prihodi od prodaje ostale pokretne imovine — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova stavka namijenjena je knjiženju prihoda od prodaje ili zamjene pokretne imovine, osim vozila koja pripadaju instituciji. U nju se knjiže i prihodi od prodaje opreme, instalacija, materijala te znanstvenih i tehničkih strojeva koji su zamijenjeni ili odbačeni kad je knjigovodstvena vrijednost u cijelosti amortizirana.

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkama (a) i (b) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 0 0 2 Prihodi od isporuke robe ostalim institucijama ili tijelima — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (e) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNE IMOVINE (ISPORUKA ROBE) I NEPOKRETNE IMOVINE *(nastavak)*

5 0 1 Prihodi od prodaje nepokretne imovine

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ovaj članak namijenjen je knjiženju prihoda od prodaje nepokretne imovine koja pripada instituciji.

5 0 2 Prihodi od prodaje publikacija, tiskanih materijala i filmova — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (h) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

Ovaj članak namijenjen je knjiženju prihoda od prodaje takvih proizvoda na elektroničkim medijima.

POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA

5 1 0 Prihodi od iznajmljivanja namještaja i opreme — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 1 1 Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam te nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam

5 1 1 0 Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA *(nastavak)*

5 1 1 *(nastavak)*

5 1 1 1 Nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA TE BANKOVNIH I OSTALIH KAMATA

5 2 0 ***Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata po računima institucije***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ovaj članak namijenjen je knjiženju prihoda od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata u korist ili na teret računa institucija.

POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA I RADA

5 5 0 ***Prihodi od pružanja usluga i rada za druge institucije ili tijela, uključujući povrat troškova službenih putovanja od strane drugih institucija ili tijela plaćenih u njihovo ime — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (e) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 5 1 ***Prihodi od trećih osoba u vezi s uslugama ili radom obavljenim na njihov zahtjev — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA I RADA *(nastavak)*

5 5 1 *(nastavak)*

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJE

5 7 0 ***Prihodi od vraćanja nepravilno plaćenih iznosa — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (c) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 7 1 ***Prihodi određeni za posebne namjene, kao što su prihodi od zaklada, subvencija, darova i legata, zajedno s određenim prihodima specifičnima za svaku instituciju — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 2. točkom (d) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 7 2 ***Vraćanje rashoda za socijalnu skrb nastalih za potrebe druge institucije***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ovaj članak namijenjen je knjiženju prihoda od vraćanja rashoda za socijalnu skrb nastalih za potrebe druge institucije.

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJE *(nastavak)*

5 7 3 Ostali doprinosi i povrati povezani s administrativnim poslovanjem institucije — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE

5 8 0 Prihodi od plaćanja povezanih s davanjem u najam — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (g) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 8 1 Prihodi od primljenih iznosa osiguranja — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (f) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 9 — OSTALI PRIHODI OD ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA

5 9 0 Ostali prihodi od administrativnog poslovanja

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ovaj članak namijenjen je knjiženju prihoda od administrativnog poslovanja.

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

GLAVA 9.

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 9 0				
9 0 0	***Razni prihodi***	p.m.	p.m.	67 314,—	
	POGLAVLJE 9 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	67 314,—	
	Glava 9 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**67 314,—**	
	SVEUKUPNO	**1 317 000**	**972 000**	**982 133,41**	**74,57**

GLAVA 9.

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

9 0 0 *Razni prihodi*

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	67 314,—

Napomene

Ovaj članak namijenjen je pokrivanju raznih prihoda.

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

RASHODI

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1	**RASHODI ZA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU**			
1 0	ČLANOVI INSTITUCIJE	922 815	889 066	937 109,61
1 1	**OSOBLJE INSTITUCIJE**	6 199 045	5 200 046	4 875 746,13
	Glava 1 - Ukupno	**7 121 860**	**6 089 112**	**5 812 855,74**
2	**GRAĐEVINSKI OBJEKTI, OPREMA I RASHODI VEZANI UZ RAD INSTITUCIJE**			
2 0	GRAĐEVINSKI OBJEKTI, OPREMA I RASHODI VEZANI UZ RAD INSTITUCIJE	2 780 000	2 445 750	2 154 108,06
	Glava 2 - Ukupno	**2 780 000**	**2 445 750**	**2 154 108,06**
3	**EUROPSKI ODBOR ZA ZAŠTITU PODATAKA**			
3 0	RASHODI ZA RAD ODBORA	1 422 875	753 181	407 881,47
	Glava 3 - Ukupno	**1 422 875**	**753 181**	**407 881,47**
10	**OSTALI RASHODI**			
10 0	PRIVREMENA ODOBRENA SREDSTVA	p.m.	p.m.	0,—
10 1	**PRIČUVA ZA NEPREDVIĐENE IZDATKE**	p.m.	p.m.	0,—
	Glava 10 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**
	SVEUKUPNO	**11 324 735**	**9 288 043**	**8 374 845,27**

GLAVA 1.

RASHODI ZA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE
POGLAVLJE 1 1 — OSOBLJE INSTITUCIJE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 1 0				
1 0 0	***Primanja, naknade i ostala prava članova***				
1 0 0 0	Primanja i naknade				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	667 290	640 940	708 345,56	106,15
1 0 0 1	Prava pri stupanju u službu i odlasku iz službe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
1 0 0 2	Privremene naknade				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	171 131	163 732	162 245,05	94,81
1 0 0 3	Mirovine				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
1 0 0 4	Privremena odobrena sredstva				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 1 0 0 - Ukupno	838 421	804 672	870 590,61	103,84
1 0 1	***Ostali rashodi za članove***				
1 0 1 0	Daljnje osposobljavanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	25 000	25 000	7 125,—	28,50
1 0 1 1	Troškovi misije, putni troškovi i ostali dodatni troškovi				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	59 394	59 394	59 394,—	100,00
	Članak 1 0 1 - Ukupno	84 394	84 394	66 519,—	78,82
	POGLAVLJE 1 0 - UKUPNO	922 815	889 066	937 109,61	101,55
	POGLAVLJE 1 1				
1 1 0	***Primanja, naknade i druga prava službenika i privremenog osoblja***				
1 1 0 0	Primanja i naknade				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	5 185 664	4 328 815	3 789 010,31	73,07
1 1 0 1	Prava pri stupanju u službu, odlasku iz službe i premještaju				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	50 000	50 000	0,—	0
1 1 0 2	Plaćeni prekovremeni rad				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
1 1 0 3	Dodaci posebne pomoći				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

POGLAVLJE 1 1 — OSOBLJE INSTITUCIJE *(nastavak)*

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
1 1 0	*(nastavak)*				
1 1 0 4	Naknade i razni doprinosi vezani uz prijevremeni odlazak iz službe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
1 1 0 5	Privremena odobrena sredstva				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 1 1 0 - Ukupno	5 235 664	4 378 815	3 789 010,31	72,37
1 1 1	***Drugo osoblje***				
1 1 1 0	Ugovorno osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	349 000	272 070	749 039,77	214,62
1 1 1 1	Trošak stažiranja i razmjene osoblja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	237 000	179 428	73 267,02	30,91
1 1 1 2	Usluge i posao koji se povjerava vanjskim pružateljima usluga				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	52 748	51 202	0,—	0
	Članak 1 1 1 - Ukupno	638 748	502 700	822 306,79	128,74
1 1 2	***Ostali rashodi za osoblje***				
1 1 2 0	Troškovi misije, putni troškovi i ostali dodatni troškovi				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	135 000	132 398	117 398,—	86,96
1 1 2 1	Troškovi zapošljavanja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	6 789	6 789	1 860,13	27,40
1 1 2 2	Stručno usavršavanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	80 000	78 500	78 500,—	98,12
1 1 2 3	Socijalne usluge				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
1 1 2 4	Liječničke usluge				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	14 844	14 844	7 422,—	50,00
1 1 2 5	Dječji vrtić i ostali centri Unije za skrb o djeci tijekom produženog boravka i nakon škole				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	80 000	80 000	50 000,—	62,50
1 1 2 6	Odnosi između davanja za osoblje i ostalih socijalnih davanja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	8 000	6 000	9 248,90	115,61
	Članak 1 1 2 - Ukupno	324 633	318 531	264 429,03	81,45
	POGLAVLJE 1 1 - UKUPNO	6 199 045	5 200 046	4 875 746,13	78,65
	Glava 1 - Ukupno	**7 121 860**	**6 089 112**	**5 812 855,74**	**81,62**

GLAVA 1.

RASHODI ZA OSOBE KOJE RADE ZA INSTITUCIJU

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE

1 0 0 Primanja, naknade i ostala prava članova

1 0 0 0 Primanja i naknade

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
667 290	640 940	708 345,56

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— financiranja plaća i naknada za članove, te učinak korekcijskog koeficijenta koji se primjenjuje na primanja i na udio prihoda prenesenih u zemlju koja nije zemlja zaposlenja,

— doprinosa institucija (0,87 %) za osiguranje od nezgode i profesionalne bolesti,

— doprinosa institucija (3,4 %) za osiguranje od bolesti,

— dodataka za rođenje,

— naknada koje se plaćaju u slučaju smrti.

Pravna osnova

Odluka br. 1247/2002/EZ Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije od 1. srpnja 2002. o propisima i općim uvjetima kojima se uređuje obavljanje dužnosti Europskog nadzornika za zaštitu podataka (SL L 183, 12.7.2002., str. 1.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

1 0 0 1 Prava pri stupanju u službu i odlasku iz službe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju putnih troškova članovima (uključujući njihove obitelji) pri preuzimanju dužnosti ili napuštanju institucije, naknade za nastanjenje i preseljenje članovima pri preuzimanju dužnosti ili napuštanju institucije i troškove selidbe članovima pri preuzimanju dužnosti ili napuštanju institucije.

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 0 0 *(nastavak)*

1 0 0 1 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka br. 1247/2002/EZ Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije od 1. srpnja 2002. o propisima i općim uvjetima kojima se uređuje obavljanje dužnosti Europskog nadzornika za zaštitu podataka (SL L 183, 12.7.2002., str. 1.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

1 0 0 2 Privremene naknade

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
171 131	163 732	162 245,05

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prijelazne naknade, obiteljske naknade i korekcijskog koeficijenta koji se primjenjuje u odnosu na zemlje boravišta bivših članova institucije.

Pravna osnova

Odluka br. 1247/2002/EZ Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije od 1. srpnja 2002. o propisima i općim uvjetima kojima se uređuje obavljanje dužnosti Europskog nadzornika za zaštitu podataka (SL L 183, 12.7.2002., str. 1.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

1 0 0 3 Mirovine

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju mirovina i korekcijskog koeficijenta koji se primjenjuje u odnosu na zemlje boravišta članova institucije, kao i mirovine za preživjele udovice ili udovce i siročad i korekcijskog koeficijenta koji se primjenjuje u odnosu na njihove zemlje boravišta.

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 0 0 *(nastavak)*

1 0 0 3 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka br. 1247/2002/EZ Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije od 1. srpnja 2002. o propisima i općim uvjetima kojima se uređuje obavljanje dužnosti Europskog nadzornika za zaštitu podataka (SL L 183, 12.7.2002., str. 1.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

1 0 0 4 Privremena odobrena sredstva

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju učinka ažuriranja primanja i mirovina.

Ova odobrena sredstva u potpunosti su privremena i mogu se koristiti tek nakon prijenosa pod druge naslove u skladu s Financijskom uredbom.

1 0 1 ***Ostali rashodi za članove***

1 0 1 0 Daljnje osposobljavanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
25 000	25 000	7 125,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova proizašlih iz polaženja tečajeva jezika, seminara i tečajeva za stručno usavršavanje.

1 0 1 1 Troškovi misije, putni troškovi i ostali dodatni troškovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
59 394	59 394	59 394,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju putnih troškova, dnevnica tijekom misije i dodatnih ili izvanrednih troškova proizašlih tijekom misije.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

POGLAVLJE 1 0 — ČLANOVI INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 0 1 *(nastavak)*

1 0 1 1 *(nastavak)*

Pravna osnova

Odluka br. 1247/2002/EZ Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije od 1. srpnja 2002. o propisima i općim uvjetima kojima se uređuje obavljanje dužnosti Europskog nadzornika za zaštitu podataka (SL L 183, 12.7.2002., str. 1.).

Uredba Vijeća (EU) 2016/300 od 29. veljače 2016. o utvrđivanju prihoda nositelja visokih javnih dužnosti EU-a (SL L 58, 4.3.2016., str. 1.).

POGLAVLJE 1 1 — OSOBLJE INSTITUCIJE

1 1 0 ***Primanja, naknade i druga prava službenika i privremenog osoblja***

1 1 0 0 Primanja i naknade

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 185 664	4 328 815	3 789 010,31

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— osnovnih plaća službenika i privremenog osoblja,

— obiteljskih naknada, uključujući naknadu za glavnog člana obitelji, naknadu za uzdržavanu djecu i naknade za obrazovanje,

— naknada za rad i boravak u inozemstvu,

— doprinosa institucija za osiguranje od bolesti i za osiguranje od nezgode i profesionalne bolesti,

— doprinosa institucija za uspostavu Posebnog fonda za nezaposlene,

— plaćanja koja institucija izvršava kako bi privremenom osoblju omogućila dobivanje ili zadržavanje prava na mirovinu u svojoj zemlji podrijetla,

— učinka korekcijskog koeficijenta koji se primjenjuje na primanja i na razmjer prihoda prenesenih u državu koja nije država zaposlenja,

POGLAVLJE 1 1 — OSOBLJE INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 1 0 *(nastavak)*

1 1 0 0 *(nastavak)*

— dodataka za rođenje,

— paušalnih putnih troškova iz mjesta zaposlenja u mjesto podrijetla,

— naknada za unajmljivanje i prijevoz i paušalne naknade za zabavu,

— fiksnih putnih naknada,

— posebne naknade koja se dodjeljuje računovodstvenim službenicima i administratorima knjiga blagajni.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije i Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 1 0 1 Prava pri stupanju u službu, odlasku iz službe i premještaju

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
50 000	50 000	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda vezanih uz putne troškove dužnosnika i privremenog osoblja (uključujući članove njihovih obitelji) pri stupanju u službu ili odlasku iz službe ili geografskom premještanju (članci 20. i 71. te članak 7. Priloga VII.), naknada za osoblje koje promijeni mjesto boravišta uslijed preuzimanja novih dužnosti, napuštanja službe ili premještaja na novo mjesto zaposlenja (članci 5. i 6. Priloga VII.), troškova selidbe (članci 20. i 71. te članak 9. Priloga VII.), i privremenih dnevnica za osoblje koje predoči dokaz da je moralo mijenjati mjesto boravišta nakon preuzimanja dužnosti (članci 20. i 71. te članak 10. Priloga VII.).

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

1 1 0 2 Plaćeni prekovremeni rad

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

POGLAVLJE 1 1 — OSOBLJE INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 1 0 *(nastavak)*

1 1 0 2 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju plaćanja prekovremenog rada pod uvjetima navedenima u gornjim odredbama.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 56. i Prilog VI. tom Pravilniku.

1 1 0 3 Dodaci posebne pomoći

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju radnji koje se poduzimaju prema dužnosnicima i drugim službenicima u naročito teškim situacijama.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 76.

1 1 0 4 Naknade i razni doprinosi vezani uz prijevremeni odlazak iz službe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— naknada koje se plaćaju osoblju kojem je dodijeljen neaktivan status ili koje su umirovljene u interesu službe,

— doprinosa poslodavca za osiguranje od bolesti za primatelje gore navedenih naknada,

— učinka korekcijskog koeficijenta koji se primjenjuje na gore spomenute naknade i učinak mogućih ažuriranja primanja koje dogovori Vijeće tijekom financijske godine.

POGLAVLJE 1 1 — OSOBLJE INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 1 0 *(nastavak)*

1 1 0 4 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 41., 50., 64., 65. i 72. te Prilog IV. Pravilniku.

1 1 0 5 Privremena odobrena sredstva

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju učinka ažuriranja primanja i naknada.

Ova odobrena sredstva u potpunosti su privremena i mogu se koristiti tek nakon prijenosa pod druge naslove u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 65. i članak 65.a te Prilog XI. Pravilniku.

1 1 1 ***Drugo osoblje***

1 1 1 0 Ugovorno osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
349 000	272 070	749 039,77

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda vezanih uz uporabu ugovornog osoblja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

POGLAVLJE 1 1 — OSOBLJE INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 1 1 *(nastavak)*

1 1 1 1 Trošak stažiranja i razmjene osoblja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
237 000	179 428	73 267,02

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju naknada, putnih troškova i troškova misije za pripravnike, kao i osiguranja od nezgode i bolesti tijekom razdoblja stažiranja.

Ova odobrena sredstva također su namijenjena pokrivanju rashoda proizašlih iz razmjene osoblja između Europskog nadzornika zaštite podataka s jedne strane i javnog sektora u zemljama članicama i zemljama EFTA-e koje pripadaju Europskom gospodarskom prostoru (EGP) i međunarodnih organizacija s druge strane.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

1 1 1 2 Usluge i posao koji se povjerava vanjskim pružateljima usluga

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
52 748	51 202	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih usluga koje izvršavaju osobe koje nisu povezane s institucijom, a naročito privremeno osoblje.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

1 1 2 ***Ostali rashodi za osoblje***

1 1 2 0 Troškovi misije, putni troškovi i ostali dodatni troškovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
135 000	132 398	117 398,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za troškove prijevoza, plaćanje dnevnica za misiju i popratnih ili izvanrednih troškova proizašlih tijekom provedbe misije.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

POGLAVLJE 1 1 — OSOBLJE INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 1 2 *(nastavak)*

1 1 2 0 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 71. i članci 11., 12. i 13. Priloga VII. Pravilniku.

1 1 2 1 Troškovi zapošljavanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 789	6 789	1 860,13

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda proizašlih iz organizacije natjecanja spomenutih u članku 3. Odluke 2002/621/EZ i putnih troškova i dnevnica kandidata koji obavljaju razgovore za posao i liječničke preglede.

Ova odobrena sredstva također su namijenjena pokrivanju troškova organizacije postupaka za odabir privremenog i ugovornog osoblja.

U slučajevima koji su funkcionalno nužni i nakon savjetovanja s Uredom, ta se sredstva mogu koristiti za natjecanja koja organizira Europski nadzornik za zaštitu podataka.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 27. do 31. i 33. te Prilog III. tom Pravilniku.

Odluka 2002/620/EZ Europskog parlamenta, Vijeća, Komisije, Suda, Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora, Odbora regija i Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. o osnivanju Ureda Europskih zajednica za odabir osoblja (SL L 197, 26.7.2002., str. 53.).

Odluka 2002/621/EZ glavnih tajnika Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije, tajnika Suda, glavnih tajnika Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora, Odbora regija i predstavnika Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. o organizaciji i djelovanju Ureda Europskih zajednica za odabir osoblja (SL L 197, 26.7.2002., str. 56.).

1 1 2 2 Stručno usavršavanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
80 000	78 500	78 500,—

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

POGLAVLJE 1 1 — OSOBLJE INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 1 2 *(nastavak)*

1 1 2 2 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju tečajeva za osposobljavanje i ponovno osposobljavanje internog i vanjskog osoblja, uključujući tečajeve jezika, koji se organiziraju na međuinstitucionalnoj, vanjskoj ili internoj osnovi.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za obrazovnu i tehničku opremu.

Iznos namjenskih prihoda u skladnu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 24.a.

1 1 2 3 Socijalne usluge

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva dio su međuinstitucionalne politike pomoći osobama s invaliditetom (dužnosnicima i privremenom osoblju u aktivnoj službi, njihovim supružnicima i uzdržavanoj djeci u smislu Pravilnika o osoblju za dužnosnike Europske unije), kojima se vraćaju izdaci, u okviru dostupnih proračunskih sredstava i nakon što su iscrpljena eventualna prava na razini države u zemlji boravišta ili podrijetla, za nemedicinske troškove koji su uredno potkrijepljeni dokazima za koje je potvrđeno da su nužni zbog invaliditeta.

1 1 2 4 Liječničke usluge

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
14 844	14 844	7 422,—

Napomene

Ova odobrena sredstva pokrivaju troškove vezane uz godišnje liječničke preglede za dužnosnike i druge službenike koji na njih imaju pravo, uključujući analize i liječničke pretrage zatražene u vezi s tim pregledom.

1 1 2 5 Dječji vrtić i ostali centri Unije za skrb o djeci tijekom produženog boravka i nakon škole

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
80 000	80 000	50 000,—

POGLAVLJE 1 1 — OSOBLJE INSTITUCIJE *(nastavak)*

1 1 2 *(nastavak)*

1 1 2 5 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju udjela Europskog nadzornika za zaštitu podataka u rashodima vezanima uz dječje vrtiće i ostale centre Unije za skrb o djeci tijekom produženog boravka ili nakon škole.

1 1 2 6 Odnosi između davanja za osoblje i ostalih socijalnih davanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
8 000	6 000	9 248,90

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su:

— poticanju i osiguravanju financijske potpore za programe koji promiču društvene kontakte između osoblja različitih narodnosti, na primjer subvencije za klubove osoblja, sportska društva, kulturne aktivnosti itd., i radi doprinosa trošku stalnog rekreacijskog centra (kulturne i sportske aktivnosti itd.), i

— kao doprinos trošku za aktivnosti koje organizira odbor osoblja (kulturne i sportske aktivnosti, obroci itd.).

Ova odobrena sredstva također pokrivaju uvođenje plana za prijevoz osoblja radi poticanja uporabe javnog prijevoza, smanjenja uporabe privatnih automobila, a time i emisija ugljika.

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

GLAVA 2.

GRAĐEVINSKI OBJEKTI, OPREMA I RASHODI VEZANI UZ RAD INSTITUCIJE

POGLAVLJE 2 0 — GRAĐEVINSKI OBJEKTI, OPREMA I RASHODI VEZANI UZ RAD INSTITUCIJE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 2 0				
2 0 0	***Najamnine, dodatni troškovi najma i ostali troškovi građevinskih objekata***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	926 000	922 000	797 554,85	86,13
2 0 1	***Rashodi vezani uz rad i aktivnosti institucije***				
2 0 1 0	Oprema				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	420 000	367 500	556 028,60	132,39
2 0 1 1	Potrošni materijal				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	15 000	15 000	12 498,38	83,32
2 0 1 2	Ostali rashodi poslovanja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	130 000	110 250	110 250,—	84,81
2 0 1 3	Troškovi pismenog i usmenog prevođenja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	825 000	775 000	407 686,—	49,42
2 0 1 4	Rashodi za objavljivanje i informiranje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	127 000	112 000	187 000,—	147,24
2 0 1 5	Rashodi vezani uz aktivnosti institucije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	144 000	144 000	83 090,23	57,70
2 0 1 6	Ostale aktivnosti povezane s vanjskih dionicima				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	193 000	p.m.	0,—	
	Članak 2 0 1 - Ukupno	1 854 000	1 523 750	1 356 553,21	73,17
	POGLAVLJE 2 0 - UKUPNO	2 780 000	2 445 750	2 154 108,06	77,49
	Glava 2 - Ukupno	**2 780 000**	**2 445 750**	**2 154 108,06**	**77,49**

GLAVA 2.

GRAĐEVINSKI OBJEKTI, OPREMA I RASHODI VEZANI UZ RAD INSTITUCIJE

POGLAVLJE 2 0 — GRAĐEVINSKI OBJEKTI, OPREMA I RASHODI VEZANI UZ RAD INSTITUCIJE

2 0 0 Najamnine, dodatni troškovi najma i ostali troškovi građevinskih objekata

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
926 000	922 000	797 554,85

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju, na paušalnoj ili *pro rata* osnovi, najamnine i dodatnih troškova najma vezanih uz osiguranje, vodu, struju, grijanje, čišćenje i održavanje, sigurnost i nadzor i raznih drugih troškova za građevinske objekte, uključujući troškove vezane uz prenamjenu, popravak i obnovu dotičnih ureda.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Sporazum o administrativnoj suradnji između Europskog nadzornika za zaštitu podataka i institucije koja osigurava urede.

2 0 1 Rashodi vezani uz rad i aktivnosti institucije

2 0 1 0 Oprema

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
420 000	367 500	556 028,60

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— opreme (kupnja i unajmljivanje); troškova rada i održavanja; usluga informacijske tehnologije, uključujući pomoć kod rada i održavanja sustava za obradu podataka i razvoj softvera,

— poslova informacijske tehnologije povjerenih vanjskim pružateljima usluga i drugih troškova vezanih uz usluge informacijske tehnologije, uključujući razvoj i održavanje internetske stranice,

— rashoda vezanih uz kupnju, unajmljivanje, redovno održavanje i održavanje telekomunikacijske opreme i drugih troškova vezanih uz telekomunikacije, uključujući dodatne troškove za komunikacije telefonom, telegrafom i teleksom i prijenos podataka elektronskim putem,

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

POGLAVLJE 2 0 — GRAĐEVINSKI OBJEKTI, OPREMA I RASHODI VEZANI UZ RAD INSTITUCIJE *(nastavak)*

2 0 1 *(nastavak)*

2 0 1 0 *(nastavak)*

— kupnje, zamjene i održavanja instalacija i opreme, bilo tehničke (sigurnosne i ostale) ili administrativne (uredski uređaji poput fotokopirnih uređaja i računara itd.),

— kupnje, održavanja i zamjene namještaja,

— svih drugih stavki vezanih uz uređenje prostorija i povezane troškove.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

2 0 1 1 Potrošni materijal

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
15 000	15 000	12 498,38

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— kupnje papira, omotnica i uredskog potrošnog materijala,

— pošte, poštanskih naknada, naknada za dostavu putem kurirske službe, paketa i distribucije široj javnosti.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

2 0 1 2 Ostali rashodi poslovanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
130 000	110 250	110 250,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— općih troškova upravljanja koji se plaćaju instituciji koja pruža opće usluge poput administriranja ugovora, plaća i naknada itd., u ime Europskog nadzornika za zaštitu podataka,

— ostalih tekućih administrativnih troškova (financijski troškovi, sudski troškovi itd.).

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

POGLAVLJE 2 0 — GRAĐEVINSKI OBJEKTI, OPREMA I RASHODI VEZANI UZ RAD INSTITUCIJE *(nastavak)*

2 0 1 *(nastavak)*

2 0 1 3 Troškovi pismenog i usmenog prevođenja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
825 000	775 000	407 686,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih troškova prevođenja i tumačenja i ostalih povezanih troškova.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Sporazum o administrativnoj suradnji između Europskog nadzornika za zaštitu podataka i institucije koja pruža uslugu.

2 0 1 4 Rashodi za objavljivanje i informiranje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
127 000	112 000	187 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova objavljivanja i informiranja, a naročito:

— troškova objavljivanja u *Službenom listu Europske unije*,

— troška tiskanja i reproduciranja raznih publikacija na službenim jezicima,

— informativnog materijala vezanog uz Europskog nadzornika za zaštitu podataka,

— svih drugih troškova vezanih uz politiku institucije vezanu uz informiranje (simpoziji, seminari, sudjelovanje u javnim događajima itd.),

— troškova vezanih uz kampanje promidžbe i informiranja u odnosu na ciljeve, aktivnosti i uloge Europskog nadzornika za zaštitu podataka,

— troškova vezanih uz posjete skupina Europskom nadzorniku za zaštitu podataka.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

POGLAVLJE 2 0 — GRAĐEVINSKI OBJEKTI, OPREMA I RASHODI VEZANI UZ RAD INSTITUCIJE *(nastavak)*

2 0 1 *(nastavak)*

2 0 1 5 Rashodi vezani uz aktivnosti institucije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
144 000	144 000	83 090,23

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— troškova primanja, troškova reprezentacije i kupnje artikala za reprezentaciju,

— troškova sastanaka,

— troškova pozivanja, uključujući dnevnice i putne troškove i ostale povezane troškove stručnjaka i drugih osoba pozvanih da sudjeluju u studijskim grupama ili na radnim sastancima,

— financiranja studija i/ili anketa povjerenih vanjskim kvalificiranim stručnjacima i istraživačkim zavodima,

— troškova vezanih uz knjižnicu Europskog nadzornika za zaštitu podataka, uključujući, naročito, kupnju knjiga i CD-ROM-ova, pretplate na časopise i novinske agencije i ostale povezane troškove.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

2 0 1 6 Ostale aktivnosti povezane s vanjskih dionicima

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
193 000	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za:

— rashode namijenjene promicanju razmjena i jačanju suradnje s vanjskim dionicima, uključujući aktivnosti ili druge specifične postupke povezane s provedbom strategije EDPS-a,

— troškove sastanaka,

— troškove poziva, uključujući putne troškove i dnevnice kao i druge povezane troškove, stručnjaka i drugih osoba pozvanih na sudjelovanje u studijskim grupama ili na radnim sastancima,

— financiranje studija i/ili ispitivanja za koja se podugovara kvalificirane stručnjake i istraživačke institute.

GLAVA 3.

EUROPSKI ODBOR ZA ZAŠTITU PODATAKA

POGLAVLJE 3 0 — RASHODI ZA RAD ODBORA

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 3 0				
3 0 0	***Primanja, naknade i ostala prava predsjednika***				
3 0 0 0	Primanja i naknade				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
3 0 0 1	Prava pri stupanju u službu i odlasku iz službe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
3 0 0 2	Privremene naknade				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
3 0 0 3	Mirovine				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 3 0 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
3 0 1	***Primanja, naknade i druga prava službenika i privremenog osoblja***				
3 0 1 0	Primanja i naknade				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	562 375	358 000	64 266,85	11,43
3 0 1 1	Prava pri stupanju u službu, odlasku iz službe i premještaju				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	25 000	25 000	0,—	0
3 0 1 2	Naknade i razni doprinosi vezani uz prijevremeni odlazak iz službe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 3 0 1 - Ukupno	587 375	383 000	64 266,85	10,94
3 0 2	***Drugo osoblje***				
3 0 2 0	Ugovorno osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	79 119	76 800	44 706,75	56,51
3 0 2 1	Trošak stažiranja i razmjene osoblja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	250 000	140 000	0,—	
3 0 2 2	Usluge i posao koji se povjerava vanjskim pružateljima usluga				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 3 0 2 - Ukupno	329 119	216 800	44 706,75	13,58
3 0 3	***Ostali rashodi vezani uz osoblje Odbora***				
3 0 3 0	Troškovi misije, putni troškovi i ostali dodatni troškovi				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	15 000	15 000	0,—	0
3 0 3 1	Troškovi zapošljavanja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	10 500	10 500	0,—	0

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

POGLAVLJE 3 0 — RASHODI ZA RAD ODBORA *(nastavak)*

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
3 0 3	*(nastavak)*				
3 0 3 2	Daljnje osposobljavanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	10 990	10 990	0,—	0
3 0 3 3	Liječničke usluge				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	891	891	0,—	0
3 0 3 4	Dječji vrtić i ostali centri Unije za skrb o djeci tijekom produženog boravka i nakon škole				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	16 000	16 000	0,—	0
	Članak 3 0 3 - Ukupno	53 381	53 381	0,—	0
3 0 4	***Rashodi vezani uz rad i aktivnosti Odbora***				
3 0 4 0	Sastanci Odbora				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
3 0 4 1	Troškovi pismenog i usmenog prevođenja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
3 0 4 2	Rashodi za objavljivanje i informiranje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	45 000	p.m.	0,—	
3 0 4 3	Oprema i usluge informacijske tehnologije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	385 000	100 000	298 907,87	77,64
3 0 4 4	Putni troškovi vanjskih stručnjaka				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	20 000	p.m.	0,—	
3 0 4 5	Vanjsko savjetovanje i studije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
3 0 4 6	Ostali rashodi vezani uz aktivnosti Europskog odbora za zaštitu podataka				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	3 000	p.m.	0,—	
	Članak 3 0 4 - Ukupno	453 000	100 000	298 907,87	65,98
	POGLAVLJE 3 0 - UKUPNO	1 422 875	753 181	407 881,47	28,67
	Glava 3 - Ukupno	**1 422 875**	**753 181**	**407 881,47**	**28,67**

GLAVA 3.

EUROPSKI ODBOR ZA ZAŠTITU PODATAKA

POGLAVLJE 3 0 — RASHODI ZA RAD ODBORA

3 0 0 Primanja, naknade i ostala prava predsjednika

3 0 0 0 Primanja i naknade

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— financiranja plaća i naknada za članove, te učinka korekcijskog koeficijenta koji se primjenjuje na primanja i na udio prihoda prenesenih u zemlju koja nije zemlja zaposlenja,

— doprinosa institucija (0,87 %) za osiguranje od nezgode i profesionalne bolesti,

— doprinosa institucija (3,4 %) za osiguranje od bolesti,

— dodataka za rođenje,

— naknada koje se plaćaju u slučaju smrti.

Pravna osnova

Uredba br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom Vijeća od 25. srpnja 1967. kojom se utvrđuju prihodi predsjednika i članova Komisije, predsjednika, sudaca, glavnih odvjetnika i tajnika Suda, predsjednika, članova i tajnika Prvostupanjskog suda, kao i predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.).

3 0 0 1 Prava pri stupanju u službu i odlasku iz službe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju putnih troškova članovima (uključujući njihove obitelji) pri preuzimanju dužnosti ili napuštanju Odbora, naknade za nastanjenje i preseljenje članovima pri preuzimanju dužnosti ili napuštanju Odbora i troškova selidbe članovima pri preuzimanju dužnosti ili napuštanju Odbora.

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

POGLAVLJE 3 0 — RASHODI ZA RAD ODBORA *(nastavak)*

3 0 0 *(nastavak)*

3 0 0 1 *(nastavak)*

Pravna osnova

Uredba br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom Vijeća od 25. srpnja 1967. kojom se utvrđuju prihodi predsjednika i članova Komisije, predsjednika, sudaca, glavnih odvjetnika i tajnika Suda, predsjednika, članova i tajnika Prvostupanjskog suda, kao i predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.), a posebno njezin članak 5.

3 0 0 2 Privremene naknade

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju prijelaznih naknada, obiteljskih naknada i korekcijskog koeficijenta koji se primjenjuje u odnosu na zemlje boravišta bivših članova Odbora.

Pravna osnova

Uredba br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom Vijeća od 25. srpnja 1967. kojom se utvrđuju prihodi predsjednika i članova Komisije, predsjednika, sudaca, glavnih odvjetnika i tajnika Suda, predsjednika, članova i tajnika Prvostupanjskog suda, kao i predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.), a posebno njezin članak 7.

3 0 0 3 Mirovine

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju mirovina i korekcijskog koeficijenta koji se primjenjuje u odnosu na zemlje boravišta članova Odbora, kao i obiteljskih mirovina i korekcijskog koeficijenta koji se primjenjuje u odnosu na njihove zemlje boravišta.

Pravna osnova

Uredba br. 422/67/EEZ, br. 5/67/Euratom Vijeća od 25. srpnja 1967. kojom se utvrđuju prihodi predsjednika i članova Komisije, predsjednika, sudaca, glavnih odvjetnika i tajnika Suda, predsjednika, članova i tajnika Prvostupanjskog suda, kao i predsjednika, članova i tajnika Službeničkog suda Europske unije (SL 187, 8.8.1967., str. 1.), a posebno njezini članci 8., 9., 15. i 18.

POGLAVLJE 3 0 — RASHODI ZA RAD ODBORA *(nastavak)*

3 0 1 Primanja, naknade i druga prava službenika i privremenog osoblja

3 0 1 0 Primanja i naknade

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
562 375	358 000	64 266,85

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— osnovnih plaća službenika i privremenog osoblja,

— obiteljskih naknada, uključujući naknadu za glavnog člana obitelji, naknadu za uzdržavanu djecu i naknade za obrazovanje,

— naknada za rad i boravak u inozemstvu,

— doprinosa institucije za osiguranje od bolesti i za osiguranje od nezgode i profesionalne bolesti,

— doprinosa institucije za uspostavu Posebnog fonda za nezaposlene,

— plaćanja koja institucija izvršava kako bi privremenom osoblju omogućila dobivanje ili zadržavanje prava na mirovinu u svojoj zemlji podrijetla,

— učinka korekcijskog koeficijenta koji se primjenjuje na primanja i na razmjer prihoda prenesenih u državu koja nije država zaposlenja,

— dodataka za rođenje,

— paušalnih putnih troškova iz mjesta zaposlenja u mjesto podrijetla,

— naknada za unajmljivanje i prijevoz i paušalne naknade za zabavu,

— fiksnih putnih naknada,

— posebne naknade koja se dodjeljuje računovodstvenim službenicima i administratorima knjiga blagajni.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

POGLAVLJE 3 0 — RASHODI ZA RAD ODBORA *(nastavak)*

3 0 1 *(nastavak)*

3 0 1 1 Prava pri stupanju u službu, odlasku iz službe i premještaju

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
25 000	25 000	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda vezanih uz putne troškove dužnosnika i privremenog osoblja (uključujući članove njihovih obitelji) pri stupanju u službu ili odlasku iz službe ili geografskom premještanju (članci 20. i 71. te članak 7. Priloga VII.), naknada za osoblje koje promijeni mjesto boravišta uslijed preuzimanja novih dužnosti, napuštanja službe ili premještaja na novo mjesto zaposlenja (članci 5. i 6. Priloga VII.), troškova selidbe (članci 20. i 71. te članak 9. Priloga VII.), i privremenih dnevnica za osoblje koje predoči dokaz da je moralo mijenjati mjesto boravišta nakon preuzimanja dužnosti (članci 20. i 71. te članak 10. Priloga VII.).

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

3 0 1 2 Naknade i razni doprinosi vezani uz prijevremeni odlazak iz službe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— naknada koje se plaćaju osoblju kojem je dodijeljen neaktivan status ili koje su umirovljene u interesu službe,

— doprinosa poslodavca za osiguranje od bolesti za primatelje gore navedenih naknada,

— učinka korekcijskog koeficijenta koji se primjenjuje na gore spomenute naknade i učinak mogućih ažuriranja primanja koja dogovori Vijeće tijekom financijske godine.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 41., 50., 64., 65. i 72. te Prilog IV. Pravilniku.

POGLAVLJE 3 0 — RASHODI ZA RAD ODBORA *(nastavak)*

3 0 2 Drugo osoblje

3 0 2 0 Ugovorno osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
79 119	76 800	44 706,75

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda vezanih uz korištenje ugovornog osoblja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

3 0 2 1 Trošak stažiranja i razmjene osoblja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
250 000	140 000	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju naknada, putnih troškova i troškova misija za pripravnike, kao i osiguranja od nezgode i bolesti tijekom razdoblja stažiranja. Također su namijenjena pokrivanju rashoda proizašlih iz razmjene osoblja između Europskog odbora za zaštitu podataka s jedne strane i zemalja članica i zemalja EFTA-e koje pripadaju Europskom gospodarskom prostoru (EGP) i međunarodnih organizacija s druge strane.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

3 0 2 2 Usluge i posao koji se povjerava vanjskim pružateljima usluga

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih usluga koje pružaju osobe koje nisu povezane s institucijom, a naročito privremeno osoblje.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

POGLAVLJE 3 0 — RASHODI ZA RAD ODBORA *(nastavak)*

3 0 3 Ostali rashodi vezani uz osoblje Odbora

3 0 3 0 Troškovi misije, putni troškovi i ostali dodatni troškovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
15 000	15 000	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za troškove prijevoza, plaćanje dnevnica za misiju i popratnih ili izvanrednih troškova proizašlih tijekom provedbe misije.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 71. i članci 11. do 13. Priloga VII. tom Pravilniku.

3 0 3 1 Troškovi zapošljavanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
10 500	10 500	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda proizašlih iz organizacije natjecanja spomenutih u članku 3. Odluke 2002/621/EZ i putnih i prehrambenih troškova kandidata koji obavljaju razgovore za posao i zdravstvene preglede.

Ova odobrena sredstva također pokrivaju troškove organizacije postupaka za odabir privremenog i ugovornog osoblja.

U slučajevima koji su funkcionalno nužni i nakon savjetovanja s Europskim uredom za odabir osoblja, ta se sredstva mogu koristiti za natjecanja koja organizira Europski odbor za zaštitu podataka.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 27. do 31. i 33. te Prilog III. tom Pravilniku.

Odluka 2002/620/EZ Europskog parlamenta, Vijeća, Komisije, Suda, Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora, Odbora regija i Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. o osnivanju Ureda Europskih zajednica za odabir osoblja (SL L 197, 26.7.2002., str. 53.).

POGLAVLJE 3 0 — RASHODI ZA RAD ODBORA *(nastavak)*

3 0 3 *(nastavak)*

3 0 3 1 *(nastavak)*

Odluka 2002/621/EZ glavnih tajnika Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije, tajnika Suda, glavnih tajnika Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora, Odbora regija i predstavnika Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. o organizaciji i djelovanju Ureda Europskih zajednica za odabir osoblja (SL L 197, 26.7.2002., str. 56.).

3 0 3 2 Daljnje osposobljavanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
10 990	10 990	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva pokrivaju tečajeve za osposobljavanje i ponovno osposobljavanje internog i vanjskog osoblja, uključujući tečajeve jezika, koji se organiziraju na međuinstitucionalnoj, vanjskoj ili internoj osnovi.

Ova odobrena sredstva također pokrivaju rashode za obrazovnu i tehničku opremu.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 24.a.

3 0 3 3 Liječničke usluge

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
891	891	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova vezanih uz godišnje liječničke preglede za dužnosnike i druge službenike koji na njih imaju pravo, uključujući analize i liječničke pretrage zatražene u vezi s tim pregledom.

3 0 3 4 Dječji vrtić i ostali centri Unije za skrb o djeci tijekom produženog boravka i nakon škole

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
16 000	16 000	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju udjela Europskog odbora za zaštitu podataka u rashodima vezanima uz dječje vrtiće i ostale centre Unije za skrb o djeci tijekom produženog boravka ili nakon škole.

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

POGLAVLJE 3 0 — RASHODI ZA RAD ODBORA *(nastavak)*

3 0 4 Rashodi vezani uz rad i aktivnosti Odbora

3 0 4 0 Sastanci Odbora

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju putnih troškova, dnevnica i nepredviđenih troškova stručnjaka i drugih osoba koje su pozvane na sudjelovanje u odborima, studijskim grupama ili na radnim sastancima, kao i ostalih povezanih troškova (najam soba, potrebe za usmenim prevođenjem, usluge dostave hrane i pića itd.).

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

3 0 4 1 Troškovi pismenog i usmenog prevođenja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih troškova pismenog i usmenog prevođenja i ostalih povezanih troškova.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Sporazum o administrativnoj suradnji između Europskog odbora za zaštitu podataka i institucije koja pruža uslugu.

3 0 4 2 Rashodi za objavljivanje i informiranje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
45 000	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova objavljivanja i informiranja, a naročito:

— troškova objavljivanja u *Službenom listu Europske unije*,

— troška tiskanja i reproduciranja raznih publikacija na službenim jezicima,

— informativnog materijala vezanog uz Europski odbor za zaštitu podataka,

POGLAVLJE 3 0 — RASHODI ZA RAD ODBORA *(nastavak)*

3 0 4 *(nastavak)*

3 0 4 2 *(nastavak)*

— svih drugih troškova vezanih uz politiku institucije vezanu uz informiranje (simpoziji, seminari, sudjelovanje u javnim događajima itd.),

— troškova vezanih uz kampanje promidžbe i informiranja u odnosu na ciljeve, aktivnosti i uloge Europskog odbora za zaštitu podataka,

— troškova vezanih uz posjete skupina Europskom odboru za zaštitu podataka.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

3 0 4 3 Oprema i usluge informacijske tehnologije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
385 000	100 000	298 907,87

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— opreme (kupnja i unajmljivanje); troškova rada i održavanja; usluga informacijske tehnologije, uključujući pomoć kod rada i održavanja sustava za obradu podataka i razvoj softvera,

— poslova informacijske tehnologije povjerenih vanjskim pružateljima usluga i drugih troškova vezanih uz usluge informacijske tehnologije, uključujući razvoj i održavanje internetske stranice,

— rashoda vezanih uz kupnju, unajmljivanje, redovno održavanje i održavanje telekomunikacijske opreme i drugih troškova vezanih uz telekomunikacije, uključujući dodatne troškove za komunikacije telefonom, telegrafom i teleksom i prijenos podataka elektronskim putem.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

3 0 4 4 Putni troškovi vanjskih stručnjaka

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
20 000	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova pozivanja, uključujući dnevnice i putne troškove i ostale povezane troškove stručnjaka i drugih osoba pozvanih da sudjeluju u studijskim grupama ili na radnim sastancima.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

POGLAVLJE 3 0 — RASHODI ZA RAD ODBORA *(nastavak)*

3 0 4 *(nastavak)*

3 0 4 5 Vanjsko savjetovanje i studije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju financiranja studija, usluga savjetovanja i/ili anketiranja povjerenih vanjskim kvalificiranim stručnjacima i istraživačkim zavodima.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

3 0 4 6 Ostali rashodi vezani uz aktivnosti Europskog odbora za zaštitu podataka

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 000	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— troškova prijema, troškova reprezentacije i kupnje artikala za reprezentaciju,

— organiziranja seminara, radionica ili drugih uobičajenih programa obučavanja za članove tijela nadležnih za zaštitu podataka iz zemalja članica, za članove tijela nadležnih za zaštitu podataka iz trećih zemalja i za ostale odgovarajuće stručnjake za zaštitu podataka koje je pozvao Europski odbor za zaštitu podataka,

— aktivnosti promidžbe razmjene informacija i praksi između nadzornih tijela za zaštitu podataka,

— aktivnosti promidžbe svijesti o značaju zaštite podataka,

— aktivnosti promidžbe razmjene znanja i dokumentacije vezanih uz zaštitu podataka s nadzornim tijelima za zaštitu podataka diljem svijeta,

— pristupnih naknada za određene pravne baze podataka,

— troškova vezanih uz knjižnicu Europskog odbora za zaštitu podataka, uključujući, naročito, kupnju knjiga i CD-ROM-ova, pretplate na časopise i novinske agencije i ostale povezane troškove.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavkom 3. Financijske uredbe: p.m.

GLAVA 10.

OSTALI RASHODI

POGLAVLJE 10 0 — PRIVREMENA ODOBRENA SREDSTVA
POGLAVLJE 10 1 — PRIČUVA ZA NEPREDVIĐENE IZDATKE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 10 0	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 1	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 10 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	
	SVEUKUPNO	**11 324 735**	**9 288 043**	**8 374 845,27**	**73,95**

EUROPSKI NADZORNIK ZA ZAŠTITU PODATAKA

GLAVA 10.

OSTALI RASHODI

POGLAVLJE 10 0 — PRIVREMENA ODOBRENA SREDSTVA

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 10 1 — PRIČUVA ZA NEPREDVIĐENE IZDATKE

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova proizašlih iz proračunskih odluka usvojenih tijekom financijske godine (troškovi koji se ne mogu procijeniti).

OSOBLJE

Dio IX. — Europski nadzornik za zaštitu podataka

Funkcijske grupe i platni razredi	Europski nadzornik za zaštitu podataka			
	2017.		2016.	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
Posebni razred	—	—	—	—
AD 16	1	—	1	—
AD 15	—	—	—	—
AD 14	3	—	2	—
AD 13	1	—	2	—
AD 12	3	—	2	—
AD 11	5	—	2	—
AD 10	2	—	4	—
AD 9	10 + 2 (1)	—	6 + 1 (1)	—
AD 8	2	—	7	—
AD 7	4 + 1 (1)	—	5 + 1 (1)	—
AD 6	5 + 2 (1)	—	—	—
AD 5	—	—	—	—
Ukupno AD	36 + 5 (1)	—	31 + 2 (1)	—
AST 11	(1)	—	1	—
AST 10	—	—	—	—
AST 9	1	—	1	—
AST 8	1	—	1	—
AST 7	2	—	1	—
AST 6	2	—	2	—
AST 5	3 + 1 (1)	—	3 + 1 (1)	—
AST 4	1 + 1 (1)	—	1 + 1 (1)	—
AST 3	—	—	—	—
AST 2	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—
Ukupno AST	11 + 2 (1)	—	10 + 2 (1)	—
AST/SC 6	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—
AST/SC 4	1	—	1	—
AST/SC 3	1	—	1	—
AST/SC 2	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—
Ukupno AST/SC	2	—	2	—
Sveukupno	**56**	**—**	**47**	**—**

(1) Dužnosnici za koje je predloženo da budu integrirani u radnu skupinu, a koji su privremeno uključeni u plan zapošljavanja Europskog nadzornika za zaštitu podataka.

DIO X.

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

PRIHODI

Doprinos Europske unije financiranju rashoda Europske službe za vanjsko djelovanje za financijsku godinu 2017.

Podnaslov	Iznos
Rashodi	659 980 000
Vlastita sredstva	– 43 633 000
Dospijeli doprinosi	**616 347 000**

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

VLASTITA SREDSTVA

GLAVA 4.

PRIHODI KOJI PROIZLAZE OD OSOBA KOJE RADE U INSTITUCIJAMA I OSTALIM TIJELIMA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBITCI
POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 4 0				
4 0 0	***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i doplatke dužnosnika, drugih službenika te osoba koje primaju mirovinu***	21 267 000	19 861 000	19 105 638,56	89,84
4 0 4	***Prihodi od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće članova institucije, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***	4 045 000	3 767 000	3 628 329,35	89,70
	POGLAVLJE 4 0 - UKUPNO	25 312 000	23 628 000	22 733 967,91	89,81
	POGLAVLJE 4 1				
4 1 0	***Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje***	18 321 000	17 099 000	16 802 259,76	91,71
4 1 1	***Prijenos ili otkup mirovinskih prava od strane osoblja***	p.m.	p.m.	0,—	
4 1 2	***Doprinosi za mirovinsko osiguranje dužnosnika i privremenog osoblja na dopustu za osobne potrebe***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 4 1 - UKUPNO	18 321 000	17 099 000	16 802 259,76	91,71
	Glava 4 - Ukupno	**43 633 000**	**40 727 000**	**39 536 227,67**	**90,61**

GLAVA 4.

PRIHODI KOJI PROIZLAZE OD OSOBA KOJE RADE U INSTITUCIJAMA I OSTALIM TIJELIMA UNIJE

POGLAVLJE 4 0 — RAZNI POREZI I ODBITCI

4 0 0 ***Prihodi od poreza na plaće, nadnice i doplatke dužnosnika, drugih službenika te osoba koje primaju mirovinu***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
21 267 000	19 861 000	19 105 638,56

Napomene

Protokol o povlasticama i imunitetima Europske unije, a posebno njegov članak 12.

Uredba Vijeća (EEZ, Euratom, EZUČ) br. 260/68 od 29. veljače 1968. o utvrđivanju uvjeta i postupka za primjenu poreza u korist Europskih zajednica (SL L 56, 4.3.1968., str. 8.).

4 0 4 ***Prihodi od posebnog nameta i nameta solidarnosti na plaće članova institucije, dužnosnika i ostalih službenika u aktivnoj službi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
4 045 000	3 767 000	3 628 329,35

Napomene

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 66.a.

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE

4 1 0 ***Doprinosi osoblja za mirovinsko osiguranje***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
18 321 000	17 099 000	16 802 259,76

Napomene

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 83. stavak 2.

4 1 1 ***Prijenos ili otkup mirovinskih prava od strane osoblja***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 4., 11. i članak 48. njegova Priloga VIII.

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 4 1 — DOPRINOSI ZA MIROVINSKO OSIGURANJE *(nastavak)*

4 1 2 Doprinosi za mirovinsko osiguranje dužnosnika i privremenog osoblja na dopustu za osobne potrebe

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 40. stavak 3. njegova Priloga VIII.

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

GLAVA 5.

PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNE I NEPOKRETNE IMOVINE
POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA
POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA TE BANKOVNIH I OSTALIH KAMATA
POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA I OBAVLJENOG RADA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 0				
5 0 0	***Prihodi od prodaje pokretne imovine***				
5 0 0 0	Prihodi od prodaje vozila — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 0 1	Prihodi od prodaje ostale pokretne imovine — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 0 2	Prihodi od isporuke robe ostalim institucijama ili tijelima — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 5 0 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 1	***Prihodi od prodaje nepokretne imovine***	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 2	***Prihodi od prodaje publikacija, tiskanih materijala i filmova***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 1				
5 1 0	***Prihodi od iznajmljivanja namještaja i opreme***	p.m.	p.m.	0,—	
5 1 1	***Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam te nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam***				
5 1 1 0	Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam – Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
5 1 1 1	Nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam – Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 5 1 1 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 2				
5 2 0	***Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata po računima institucije***	p.m.	p.m.	95 796,50	
	POGLAVLJE 5 2 - UKUPNO	p.m.	p.m.	95 796,50	
	POGLAVLJE 5 5				
5 5 0	***Prihodi od pružanja usluga i rada za druge institucije ili tijela, uključujući naknadu troškova službenih putovanja plaćenih u ime drugih institucija ili tijela — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 5 1	***Prihodi od trećih osoba u vezi s uslugama ili radom obavljenim na njihov zahtjev — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 5 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJE
POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE
POGLAVLJE 5 9 — OSTALI PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ ADMINISTRATIVNOG UPRAVLJANJA

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 5 7				
5 7 0	***Prihodi od vraćanja nepravilno plaćenih iznosa — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	17 404 504,03	
5 7 1	***Prihodi određeni za posebne namjene, kao što su prihodi od zaklada, subvencija, darova i legata, zajedno s namjenskim prihodima specifičnima za svaku instituciju — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 2	***Vraćanje rashoda za socijalnu skrb nastalih u ime druge institucije — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 3	***Ostali doprinosi i povrati povezani s administrativnim poslovanjem institucije — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	57 264,06	
5 7 4	***Prihodi od doprinosa Komisije Europskoj službi za vanjsko djelovanje (ESVD) za delegacije Unije — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	192 747 035,41	
	POGLAVLJE 5 7 - UKUPNO	p.m.	p.m.	210 208 803,50	
	POGLAVLJE 5 8				
5 8 0	***Razne naknade — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
5 8 1	***Prihodi od isplata osiguranja***	p.m.			
	POGLAVLJE 5 8 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 9				
5 9 0	***Ostali prihodi koji proizlaze iz administrativnog upravljanja***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 5 9 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 5 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**210 304 600,—**	

GLAVA 5.

PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ ADMINISTRATIVNOG POSLOVANJA INSTITUCIJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNE I NEPOKRETNE IMOVINE

5 0 0 Prihodi od prodaje pokretne imovine

5 0 0 0 Prihodi od prodaje vozila — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 0 0 1 Prihodi od prodaje ostale pokretne imovine — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 0 0 2 Prihodi od isporuke robe ostalim institucijama ili tijelima — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 0 1 Prihodi od prodaje nepokretne imovine

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ovaj članak namijenjen je knjiženju prihoda od prodaje nepokretne imovine koja pripada instituciji.

5 0 2 Prihodi od prodaje publikacija, tiskanih materijala i filmova

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 5 0 — PRIHODI OD PRODAJE POKRETNE I NEPOKRETNE IMOVINE *(nastavak)*

5 0 2 *(nastavak)*

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 1 — PRIHODI OD IZNAJMLJIVANJA

5 1 0 ***Prihodi od iznajmljivanja namještaja i opreme***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 1 1 ***Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam te nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam***

5 1 1 0 Prihodi od davanja nepokretne imovine u najam i podnajam – Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 1 1 1 Nadoknada troškova povezanih s davanjem u najam – Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (a) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u linije koje su sadržavale početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 2 — PRIHODI OD ULAGANJA ILI ODOBRENIH ZAJMOVA TE BANKOVNIH I OSTALIH KAMATA

5 2 0 ***Prihodi od ulaganja ili odobrenih zajmova te bankovnih i ostalih kamata po računima institucije***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	95 796,50

POGLAVLJE 5 5 — PRIHODI OD PRUŽANJA USLUGA I OBAVLJENOG RADA

5 5 0 Prihodi od pružanja usluga i rada za druge institucije ili tijela, uključujući naknadu troškova službenih putovanja plaćenih u ime drugih institucija ili tijela — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 5 1 Prihodi od trećih osoba u vezi s uslugama ili radom obavljenim na njihov zahtjev — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJE

5 7 0 Prihodi od vraćanja nepravilno plaćenih iznosa — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	17 404 504,03

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 7 1 Prihodi određeni za posebne namjene, kao što su prihodi od zaklada, subvencija, darova i legata, zajedno s namjenskim prihodima specifičnima za svaku instituciju — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 7 2 Vraćanje rashoda za socijalnu skrb nastalih u ime druge institucije — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 5 7 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI POVEZANI S ADMINISTRATIVNIM POSLOVANJEM INSTITUCIJE *(nastavak)*

5 7 2 *(nastavak)*

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 7 3 ***Ostali doprinosi i povrati povezani s administrativnim poslovanjem institucije — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	57 264,06

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 7 4 ***Prihodi od doprinosa Komisije Europskoj službi za vanjsko djelovanje (ESVD) za delegacije Unije — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	192 747 035,41

Napomene

Ovi prihodi proizlaze iz doprinosa Komisije ESVD-u za pokrivanje lokalnih troškova osoblja Komisije koje radi u delegacijama Unije, uključujući osoblje Komisije koje se financira iz Europskog fonda za razvoj (EDF) i ostale rashode u vezi s, *inter alia,* informacijskim i tiskovnim aktivnostima.

U skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe, svi prihodi koristit će se kao izvor dodatnih odobrenih sredstava za stavku 3 0 0 5 izvještaja o rashodima u ovom odjeljku.

POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE

5 8 0 ***Razne naknade — Namjenski prihodi***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

POGLAVLJE 5 8 — RAZNE NAKNADE *(nastavak)*

5 8 0 *(nastavak)*

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

5 8 1 ***Prihodi od isplata osiguranja***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.		

Napomene

U skladu s člankom 21. stavkom 3. točkom (f) Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 5 9 — OSTALI PRIHODI KOJI PROIZLAZE IZ ADMINISTRATIVNOG UPRAVLJANJA

5 9 0 ***Ostali prihodi koji proizlaze iz administrativnog upravljanja***

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

GLAVA 6.

DOPRINOSI I VRAĆANJA NA TEMELJU SPORAZUMA I PROGRAMA UNIJE

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA
POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA
POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 6 1				
6 1 2	***Vraćanje rashoda nastalih posebice tijekom obavljanja rada na zahtjev i uz naplatu — Namjenski prihodi***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 6 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 6 3				
6 3 1	***Doprinosi u okviru schengenske pravne stečevine — Namjenski prihodi***				
6 3 1 1	Doprinosi za administrativne troškove koji proizlaze iz okvirnog sporazuma sklopljenog s Islandom i Norveškom — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 3 1 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 6 3 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 6 6				
6 6 0	***Ostali doprinosi i povrati***				
6 6 0 0	Ostali namjenski doprinosi i povrati — Namjenski prihodi	p.m.	p.m.	0,—	
6 6 0 1	Ostali namjenski doprinosi i povrati	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 6 6 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 6 6 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 6 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

GLAVA 6.

DOPRINOSI I VRAĆANJA NA TEMELJU SPORAZUMA I PROGRAMA UNIJE

POGLAVLJE 6 1 — VRAĆANJE RAZNIH RASHODA

6 1 2 Vraćanje rashoda nastalih posebice tijekom obavljanja rada na zahtjev i uz naplatu — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

POGLAVLJE 6 3 — DOPRINOSI NA TEMELJU POSEBNIH SPORAZUMA

6 3 1 Doprinosi u okviru schengenske pravne stečevine — Namjenski prihodi

6 3 1 1 Doprinosi za administrativne troškove koji proizlaze iz okvirnog sporazuma sklopljenog s Islandom i Norveškom — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Odluka Vijeća 1999/437/EZ od 17. svibnja 1999. o određenim aranžmanima za primjenu Sporazuma sklopljenog između Vijeća Europske unije i Republike Islanda i Kraljevine Norveške o pridruživanju tih dviju država provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 176, 10.7.1999., str. 31.).

Doprinosi za administrativne troškove koji proizlaze iz Sporazuma od 18. svibnja 1999. između Vijeća Europske unije i Republike Islanda i Kraljevine Norveške o pridruživanju tih država provedbi, primjeni i razvoju schengenske pravne stečevine (SL L 176, 10.7.1999., str. 36.), a posebno njegov članak 12.

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 6 6 — OSTALI DOPRINOSI I POVRATI

6 6 0 Ostali doprinosi i povrati

6 6 0 0 Ostali namjenski doprinosi i povrati — Namjenski prihodi

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

U skladu s člankom 21. Financijske uredbe, ovi prihodi trebaju se smatrati namjenskim prihodima i rezultiraju unosom dodatnih odobrenih sredstava u naslove koji su sadržavali početne rashode koji su rezultirali odgovarajućim prihodima.

6 6 0 1 Ostali namjenski doprinosi i povrati

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova stavka namijenjena je neiskorištenom prihodu koji nije predviđen drugim dijelovima Glave 6 u skladu s člankom 21 Financijske uredbe.

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

GLAVA 7.

ZATEZNE KAMATE I NOVČANE KAZNE

POGLAVLJE 7 0 — ZATEZNE KAMATE I KAMATE NA NOVČANE KAZNE

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 7 0				
7 0 0	***Zatezne kamate***				
7 0 0 0	Zatezne kamate u odnosu na vlastita sredstva koja su države članice stavile na raspolaganje	p.m.	p.m.	1 744,48	
7 0 0 1	Ostale zatezne kamate	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 7 0 0 - Ukupno	p.m.	p.m.	1 744,48	
7 0 9	***Ostale kamate***	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 7 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	1 744,48	
	Glava 7 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**1 744,48**	

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

GLAVA 7.

ZATEZNE KAMATE I NOVČANE KAZNE

POGLAVLJE 7 0 — ZATEZNE KAMATE I KAMATE NA NOVČANE KAZNE

7 0 0 Zatezne kamate

7 0 0 0 Zatezne kamate u odnosu na vlastita sredstva koja su države članice stavile na raspolaganje

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	1 744,48

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 78. stavak 4.

7 0 0 1 Ostale zatezne kamate

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 78. stavak 4.

7 0 9 Ostale kamate

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Novi članak

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.), a posebno njezin članak 78. stavak 4.

GLAVA 9.

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

Članak Stavka	Podnaslov	Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 9 0				
9 0 0	***Razni prihodi***	p.m.	p.m.	309 550,63	
	POGLAVLJE 9 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	309 550,63	
	Glava 9 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**309 550,63**	
	SVEUKUPNO	**43 633 000**	**40 727 000**	**250 152 122,78**	**573,31**

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

GLAVA 9.

RAZNI PRIHODI

POGLAVLJE 9 0 — RAZNI PRIHODI

9 0 0 *Razni prihodi*

Proračunska godina 2017.	Proračunska godina 2016.	Proračunska godina 2015.
p.m.	p.m.	309 550,63

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

RASHODI

Opći sažetak odbrenih sredstava (2017. i 2016.) i realizacija (2015.)

Glava Poglavlje	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1	**OSOBLJE U SJEDIŠTU**			
1 1	PRIMANJA I OSTALA PRAVA KOJA SE ODNOSE NA STATUTARNO OSOBLJE	131 855 000	124 998 000	120 040 166,68
1 2	PRIMANJA I OSTALA PRAVA KOJA SE ODNOSE NA VANJSKO OSOBLJE	20 991 250	19 212 000	18 889 156,01
1 3	OSTALI RASHODI KOJI SE ODNOSE NA UPRAVLJANJE OSOBLJEM	2 077 000	2 427 000	2 304 442,42
1 4	SLUŽBENA PUTOVANJA	8 452 000	8 163 000	8 123 000,—
1 5	MJERE ZA POMOĆ OSOBLJU	1 311 000	1 528 000	1 669 026,84
	Glava 1 - Ukupno	**164 686 250**	**156 328 000**	**151 025 791,95**
2	**ZGRADE, OPREMA I RASHODI POSLOVANJA U SJEDIŠTU**			
2 0	ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI	32 174 000	29 983 000	26 599 303,25
2 1	RAČUNALNI SUSTAVI, OPREMA I NAMJEŠTAJ	33 028 000	30 782 000	22 794 829,29
2 2	OSTALI RASHODI POSLOVANJA	6 833 000	5 606 000	6 319 694,38
	Glava 2 - Ukupno	**72 035 000**	**66 371 000**	**55 713 826,92**
3	**DELEGACIJE**			
3 0	DELEGACIJE	423 258 750	413 431 000	384 768 344,31
	Glava 3 - Ukupno	**423 258 750**	**413 431 000**	**384 768 344,31**
10	**OSTALI RASHODI**			
10 0	PRIVREMENA ODOBRENA SREDSTVA	p.m.	p.m.	0,—
10 1	PRIČUVA ZA POKRIVANJE NEPREDVIĐENIH RASHODA	p.m.	p.m.	0,—
	Glava 10 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**
	SVEUKUPNO	**659 980 000**	**636 130 000**	**591 507 963,18**

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

GLAVA 1.

OSOBLJE U SJEDIŠTU

POGLAVLJE 1 1 — PRIMANJA I OSTALA PRAVA KOJA SE ODNOSE NA STATUTARNO OSOBLJE
POGLAVLJE 1 2 — PRIMANJA I OSTALA PRAVA KOJA SE ODNOSE NA VANJSKO OSOBLJE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 1 1				
1 1 0	***Primanja i ostala prava koja se odnose na statutarno osoblje***				
1 1 0 0	Osnovne plaće				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	100 591 000	95 648 000	91 691 770,69	91,15
1 1 0 1	Prava iz Pravilnika o osoblju povezana s radnim mjestom				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	555 000	564 000	435 538,32	78,48
1 1 0 2	Prava iz Pravilnika o osoblju povezana s osobnom situacijom člana osoblja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	26 684 000	24 959 000	24 278 619,92	90,99
1 1 0 3	Socijalno osiguranje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	4 025 000	3 827 000	3 634 237,75	90,29
1 1 0 4	Ponderiranje i ažuriranje plaća				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 1 1 0 - Ukupno	131 855 000	124 998 000	120 040 166,68	91,04
	POGLAVLJE 1 1 - UKUPNO	131 855 000	124 998 000	120 040 166,68	91,04
	POGLAVLJE 1 2				
1 2 0	***Primanja i ostala prava koja se odnose na vanjsko osoblje***				
1 2 0 0	Ugovorno osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	8 430 250	7 310 000	7 225 156,01	85,71
1 2 0 1	Upućeni nacionalni stručnjaci koji nisu iz redova vojske				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	3 771 000	3 571 000	3 497 000,—	92,73
1 2 0 2	Pripravnički staž				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	421 000	358 000	367 000,—	87,17
1 2 0 3	Vanjske usluge				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
1 2 0 4	Ustupljeno osoblje i posebni savjetnici				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	200 000	200 000	300 000,—	150,00
1 2 0 5	Upućeni nacionalni vojni stručnjaci				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	8 169 000	7 773 000	7 500 000,—	91,81
	Članak 1 2 0 - Ukupno	20 991 250	19 212 000	18 889 156,01	89,99

POGLAVLJE 1 2 — PRIMANJA I OSTALA PRAVA KOJA SE ODNOSE NA VANJSKO OSOBLJE *(nastavak)*
POGLAVLJE 1 3 — OSTALI RASHODI KOJI SE ODNOSE NA UPRAVLJANJE OSOBLJEM
POGLAVLJE 1 4 — SLUŽBENA PUTOVANJA
POGLAVLJE 1 5 — MJERE ZA POMOĆ OSOBLJU

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
1 2 2	***Privremena odobrena sredstva***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 1 2 - UKUPNO	20 991 250	19 212 000	18 889 156,01	89,99
	POGLAVLJE 1 3				
1 3 0	***Rashodi koji se odnose na upravljanje osobljem***				
1 3 0 0	Zapošljavanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	35 000	50 000	28 000,—	80,00
1 3 0 1	Izobrazba				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 201 000	967 000	1 016 442,42	84,63
1 3 0 2	Prava pri stupanju u službu, premještaju i odlasku iz službe				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	841 000	1 410 000	1 260 000,—	149,82
	Članak 1 3 0 - Ukupno	2 077 000	2 427 000	2 304 442,42	110,95
	POGLAVLJE 1 3 - UKUPNO	2 077 000	2 427 000	2 304 442,42	110,95
	POGLAVLJE 1 4				
1 4 0	***Službena putovanja***				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	8 452 000	8 163 000	8 123 000,—	96,11
	POGLAVLJE 1 4 - UKUPNO	8 452 000	8 163 000	8 123 000,—	96,11
	POGLAVLJE 1 5				
1 5 0	***Mjere za pomoć osoblju***				
1 5 0 0	Socijalne usluge i pomoć osoblju				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	191 000	191 000	346 026,84	181,17
1 5 0 1	Medicinske usluge				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	520 000	520 000	595 000,—	114,42
1 5 0 2	Restorani i kantine				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
1 5 0 3	Jaslice i ustanove za čuvanje djece				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	600 000	817 000	728 000,—	121,33
	Članak 1 5 0 - Ukupno	1 311 000	1 528 000	1 669 026,84	127,31
	POGLAVLJE 1 5 - UKUPNO	1 311 000	1 528 000	1 669 026,84	127,31
	Glava 1 - Ukupno	**164 686 250**	**156 328 000**	**151 025 791,95**	**91,71**

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

GLAVA 1.

OSOBLJE U SJEDIŠTU

POGLAVLJE 1 1 — PRIMANJA I OSTALA PRAVA KOJA SE ODNOSE NA STATUTARNO OSOBLJE

Napomene

Odobrena sredstva unesena u ovo poglavlje ocjenjuju se na temelju plana radnih mjesta ESVD-a za financijsku godinu.

1 1 0 Primanja i ostala prava koja se odnose na statutarno osoblje

1 1 0 0 Osnovne plaće

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
100 591 000	95 648 000	91 691 770,69

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju osnovnih plaća dužnosnika i privremenog osoblja koji obavljaju poslove predviđene planom radnih mjesta i naknada predviđenih člankom 50. Pravilnika o osoblju.

Odobrena sredstva koriste se uz potpuno pridržavanje odredaba iz Odluke Vijeća od 26. srpnja 2010. kojom se uspostavlja Europska služba za vanjsko djelovanje te određuje način njezina rada (2010/427/EU) te posebice njezin članak 6. stavak 9. Postojećoj neravnoteži u ESVD-u u pogledu udjela diplomatskog i regularnog osoblja EU-a iz pojedinih država članica na određenim položajima pristupa se u skladu s obvezama potpredsjednice Komisije/Visoke predstavnice kako su navedene u njezinom pismu Europskom parlamentu 13. rujna 2016.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 1 0 1 Prava iz Pravilnika o osoblju povezana s radnim mjestom

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
555 000	564 000	435 538,32

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su prvenstveno pokrivanju sljedećih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje koji obavljaju poslove predviđene planom radnih mjesta:

— tajnički doplatci,

— naknade za smještaj i prijevoz,

— paušalne naknade za lokalne putne troškove,

POGLAVLJE 1 1 — PRIMANJA I OSTALA PRAVA KOJA SE ODNOSE NA STATUTARNO OSOBLJE *(nastavak)*

1 1 0 *(nastavak)*

1 1 0 1 *(nastavak)*

— naknade za rad u smjenama ili stanje pripravnosti na službenom radnom mjestu dužnosnika ili kod kuće,

— ostale naknade i povrati,

— prekovremeni rad.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 1 0 2 Prava iz Pravilnika o osoblju povezana s osobnom situacijom člana osoblja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
26 684 000	24 959 000	24 278 619,92

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su prvenstveno pokrivanju sljedećih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje koji obavljaju poslove predviđene planom radnih mjesta:

— doplatak za život u inozemstvu i doplatak za boravak u stranoj državi,

— doplatak za kućanstvo, doplatak za uzdržavano dijete i doplatak za obrazovanje,

— doplatak za roditeljski dopust i obiteljski dopust,

— plaćanje putnih troškova dužnosnika ili privremenog osoblja, njihovih bračnih drugova i uzdržavanih osoba iz njihova mjesta rada u njihovo matično mjesto,

— u slučaju smrti uzdržavanika dužnosnika, troškovi prijevoza tijela u skladu s člankom 75. Pravilnika o osoblju,

— razni doplatci i bespovratna sredstva.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 1 1 — PRIMANJA I OSTALA PRAVA KOJA SE ODNOSE NA STATUTARNO OSOBLJE *(nastavak)*

1 1 0 *(nastavak)*

1 1 0 3 Socijalno osiguranje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 025 000	3 827 000	3 634 237,75

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su uglavnom pokrivanju sljedećih troškova za dužnosnike i privremeno osoblje koji obavljaju poslove predviđene planom radnih mjesta:

— zdravstveno osiguranje, osiguranje u slučaju nesreće i osiguranje od profesionalne bolesti te ostala davanja za socijalnu sigurnost,

— osiguranje za slučaj nezaposlenosti za privremeno osoblje i plaćanja koja institucija izvršava radi uspostave ili za održavanje njihovih mirovinskih prava u njihovoj matičnoj zemlji.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 1 0 4 Ponderiranje i ažuriranje plaća

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju, za dužnosnike i privremeno osoblje koji obavljaju poslove predviđene planom radnih mjesta, učinka ponderiranja plaća te dijela prihoda prenesenih izvan zemlje zaposlenja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE 1 2 — PRIMANJA I OSTALA PRAVA KOJA SE ODNOSE NA VANJSKO OSOBLJE

1 2 0 Primanja i ostala prava koja se odnose na vanjsko osoblje

1 2 0 0 Ugovorno osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
8 430 250	7 310 000	7 225 156,01

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju primitaka od rada ugovornog osoblja (u smislu Uvjeta zaposlenja ostalih službenika Europske unije), doprinosa za razne sustave socijalnog osiguranja koje plaća poslodavac i utjecaja ponderiranja primitaka od rada tog osoblja.

Ova odobrena sredstva obuhvaćaju i rashode za ugovorno osoblje (16 osoba) koje sudjeluje u strateškim komunikacijskim aktivnostima.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

1 2 0 1 Upućeni nacionalni stručnjaci koji nisu iz redova vojske

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 771 000	3 571 000	3 497 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju naknada i administrativnih troškova za upućene nacionalne stručnjake koji nisu upućeni u Vojni stožer Europske unije.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Odluka visokog predstavnika Unije za vanjske poslove i sigurnosnu politiku od 4. veljače 2014. o utvrđivanju pravila koja se primjenjuju na nacionalne stručnjake upućene u Europsku službu za vanjsko djelovanje.

1 2 0 2 Pripravnički staž

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
421 000	358 000	367 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova pripravničkog staža u službi za diplomce koji je osmišljen kako bi se pripravnicima pružio pregled ciljeva koje je postavila Unija i izazova s kojima se ona suočava te kako bi im se pružio uvid u način rada njezinih institucija i prilika da radom u ESVD-u unaprijede svoje znanje.

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 1 2 — PRIMANJA I OSTALA PRAVA KOJA SE ODNOSE NA VANJSKO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 0 *(nastavak)*

1 2 0 2 *(nastavak)*

Njima se pokriva isplata stipendija i ostali povezani troškovi (dodatak za uzdržavane osobe ili za pripravnike, za osobe s invaliditetom, osiguranje u slučaju nesreće i zdravstveno osiguranje itd., nadoknada putnih troškova nastalih zbog pripravništva, osobito na početku i na završetku pripravničkog staža te troškovi organizacije događanja povezanih s programom pripravničkog staža, npr. posjeta, troškovi ugošćivanja i prijama). Njima se pokrivaju i troškovi ocjenjivanja kako bi se optimizirao program pripravničkog staža i komunikacijske i informativne kampanje.

Odabir pripravnika temelji se na objektivnim i transparentnim kriterijima i odražava zemljopisnu ravnotežu.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

1 2 0 3 Vanjske usluge

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih usluga koje pružaju osobe koje nisu povezane s institucijom, a posebno:

— privremeno osoblje za razne usluge,

— dodatno osoblje za sastanke,

— stručnjaci u području uvjeta rada.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

1 2 0 4 Ustupljeno osoblje i posebni savjetnici

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
200 000	200 000	300 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su prije svega pokrivanju primitaka od rada ustupljenog osoblja, privremenog osoblja i posebnih savjetnika, uključujući u području ZSOP-a/ZVSP-a, doprinosa za razne sustave socijalnog osiguranja koje plaća poslodavac i utjecaja ponderiranja primitaka od rada tog osoblja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE 1 2 — PRIMANJA I OSTALA PRAVA KOJA SE ODNOSE NA VANJSKO OSOBLJE *(nastavak)*

1 2 0 *(nastavak)*

1 2 0 5 Upućeni nacionalni vojni stručnjaci

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
8 169 000	7 773 000	7 500 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju prihoda nacionalnih vojnih stručnjaka koji su upućeni u Vojni stožer Europske unije u okviru ZSOP-a/ZVSP-a.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Odluka visokog predstavnika Unije za vanjske poslove i sigurnosnu politiku od 4. veljače 2014. o utvrđivanju pravila koja se primjenjuju na nacionalne stručnjake upućene u Europsku službu za vanjsko djelovanje.

1 2 2 ***Privremena odobrena sredstva***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju učinka svih ažuriranja plaća tijekom financijske godine.

Ova su odobrena sredstva privremena i mogu se koristiti samo nakon prijenosa u odgovarajuće naslove ovog poglavlja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE 1 3 — OSTALI RASHODI KOJI SE ODNOSE NA UPRAVLJANJE OSOBLJEM

1 3 0 ***Rashodi koji se odnose na upravljanje osobljem***

1 3 0 0 Zapošljavanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
35 000	50 000	28 000,—

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 1 3 — OSTALI RASHODI KOJI SE ODNOSE NA UPRAVLJANJE OSOBLJEM *(nastavak)*

1 3 0 *(nastavak)*

1 3 0 0 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— rashoda za organizaciju natječaja iz članka 3. Odluke 2002/621/EZ te putnih troškova i troškova dnevnica kandidata pozvanih na razgovor za posao i liječnički pregled,

— troškova organizacije postupaka odabira za privremeno, pomoćno i lokalno osoblje.

Ova odobrena sredstva mogu se koristiti za natječaje koje organizira sama institucija u slučajevima opravdanima zbog operativnih zahtjeva i nakon savjetovanja s Europskim uredom za odabir osoblja.

Namjenski prihodi u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci od 27. do 31. i 33. te njegov Prilog III.

Odluka 2002/620/EZ Europskog parlamenta, Vijeća, Komisije, Suda, Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora, Odbora regija i Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. o osnivanju Ureda Europskih zajednica za odabir osoblja (SL L 197, 26.7.2002., str. 53.) i Odluka 2002/621/EZ glavnih tajnika Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije, tajnika Suda, glavnih tajnika Revizorskog suda, Gospodarskog i socijalnog odbora te Odbora regija i predstavnika Europskog ombudsmana od 25. srpnja 2002. o organizaciji i djelovanju Ureda Europskih zajednica za odabir osoblja (SL L 197, 26.7.2002., str. 56.).

1 3 0 1 Izobrazba

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 201 000	967 000	1 016 442,42

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— rashoda za daljnju izobrazbu i ponovnu izobrazbu, uključujući tečajeve jezika na međuinstitucijskoj razini, troškove tečajeva, troškove instruktora i logističke troškove poput najma prostorije i opreme te razne povezane troškove kao što su troškovi pića i hrane, troškovi sudjelovanja na tečajevima, konferencijama i kongresima u okviru mandata Vojnog stožera Europske unije,

— kotizacija za seminare i konferencije.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 1 3 — OSTALI RASHODI KOJI SE ODNOSE NA UPRAVLJANJE OSOBLJEM *(nastavak)*

1 3 0 *(nastavak)*

1 3 0 1 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 24.a.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Odluka Vijeća 2001/80/ZVSP od 22. siječnja 2001. o osnivanju Vojnog stožera Europske unije (SL L 27, 30.1.2001., str. 7.).

Odluka visokog predstavnika Unije za vanjske poslove i sigurnosnu politiku od 4. veljače 2014. o utvrđivanju pravila koja se primjenjuju na nacionalne stručnjake upućene u Europsku službu za vanjsko djelovanje.

1 3 0 2 Prava pri stupanju u službu, premještaju i odlasku iz službe

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
841 000	1 410 000	1 260 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— putnih troškova dužnosnika, privremenog osoblja i ugovornog osoblja (uključujući njihove obitelji) pri stupanju u službu ili odlasku iz službe ili pri premještaju u novo mjesto rada,

— naknada za nastanjenje i preseljenje i troškova selidbe dužnosnika, privremenog osoblja i ugovornog osoblja koji moraju promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti, premještaja u novo mjesto rada ili odlaska iz službe i preseljenja u drugo mjesto,

— dnevnica dužnosnicima, privremenom osoblju i ugovornom osoblju koje dostavi dokaze da mora promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti ili premještaja u novo mjesto rada,

— otpremnine dužnosnicima na probnom radu koji su otpušteni zbog očite nesposobnosti obavljanja poslova,

— naknade u slučaju da institucija prekine ugovor članu privremenog ili ugovornog osoblja.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju naknada za dužnosnike:

— kojima je dodijeljen status mirovanja povezan s mjerom kojom se želi smanjiti broj radnih mjesta u instituciji,

— u razredu od AD 14 do AD 16 koji su umirovljeni u interesu službe.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 1 3 — OSTALI RASHODI KOJI SE ODNOSE NA UPRAVLJANJE OSOBLJEM *(nastavak)*

1 3 0 *(nastavak)*

1 3 0 2 *(nastavak)*

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

POGLAVLJE 1 4 — SLUŽBENA PUTOVANJA

1 4 0 ***Službena putovanja***

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
8 452 000	8 163 000	8 123 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— troškova službenih putovanja visokog predstavnika,

— troškova službenih putovanja i lokalnih putnih troškova dužnosnika, privremenog i ugovornog osoblja i posebnih savjetnika ESVD-a, uz troškove prijevoza, plaćanje dnevnica za službena putovanja i povezane ili posebne troškove koji se odnose na službena putovanja,

— troškova službenih putovanja u okviru mandata Vojnog stožera Europske unije,

— troškova službenih putovanja nacionalnih stručnjaka koji su upućeni u ESVD,

— troškova službenih putovanja posebnih savjetnika i posebnih izaslanika visokog predstavnika,

— troškova službenih putovanja uspješnih kandidata pozvanih na izobrazbu prije preuzimanja dužnosti.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 11., 12. i 13. Priloga VII.

Odluka visokog predstavnika Unije za vanjske poslove i sigurnosnu politiku o pravilima koja se primjenjuju na službena putovanja osoblja ESVD-a.

Odluka Vijeća 2001/80/ZVSP od 22. siječnja 2001. o osnivanju Vojnog stožera Europske unije (SL L 27, 30.1.2001., str. 7.).

Odluka visokog predstavnika Unije za vanjske poslove i sigurnosnu politiku od 4. veljače 2014. o utvrđivanju pravila koja se primjenjuju na nacionalne stručnjake upućene u Europsku službu za vanjsko djelovanje.

POGLAVLJE 1 5 — MJERE ZA POMOĆ OSOBLJU

1 5 0 Mjere za pomoć osoblju

1 5 0 0 Socijalne usluge i pomoć osoblju

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
191 000	191 000	346 026,84

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— mjera poduzetih kako bi se pomoglo dužnosnicima i drugom osoblju u osobito teškim situacijama,

— troškova koji se odnose na društvene kontakte među članovima osoblja,

— djelomične nadoknade troškova osoblju za korištenje javnog prijevoza za dolazak na posao. Tom se mjerom želi poticati korištenje javnog prijevoza.

Ova odobrena sredstva namijenjena su sljedećim kategorijama osoba s invaliditetom, u okviru politike pomaganja osoba s invaliditetom:

— dužnosnicima u službi,

— bračnim drugovima dužnosnika u službi,

— svoj uzdržavanoj djeci u smislu Pravilnika o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Njima se omogućuje nadoknada nemedicinskih troškova, ovisno o gornjim granicama proračuna, koji se smatraju potrebnima, a koji proizlaze iz invalidnosti te za koje postoje utemeljeni razlozi, nakon što se iscrpe sva nacionalna prava odobrena u zemlji boravka ili matičnoj zemlji.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegovi članci 24. i 76.

1 5 0 1 Medicinske usluge

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
520 000	520 000	595 000,—

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 1 5 — MJERE ZA POMOĆ OSOBLJU *(nastavak)*

1 5 0 *(nastavak)*

1 5 0 1 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su osobito financiranju:

— operativnih troškova ambulanata, troškova potrošne robe, medicinske skrbi i lijekova u jaslicama, rashoda za liječničke preglede i rashoda povezanih s odborima za utvrđivanje invalidnosti te povrata troškova za kupnju naočala,

— rashoda za kupnju određenog radnog alata koji se smatra potrebnim s medicinskog stajališta.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije, a posebno njegov članak 59. i članak 8. Priloga II. Pravilniku.

1 5 0 2 Restorani i kantine

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju naknada za usluge koje pruža upravitelj restorana i kantina.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

1 5 0 3 Jaslice i ustanove za čuvanje djece

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
600 000	817 000	728 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju doprinosa ESVD-a za troškove vrtića i jaslica i ostalih ustanova za čuvanje djece (isplaćuje se Komisiji i/ili Vijeću).

Prihodi od doprinosa roditelja i od doprinosa organizacija koje zapošljavaju roditelje rezultiraju namjenskim prihodima.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

GLAVA 2.

ZGRADE, OPREMA I RASHODI POSLOVANJA U SJEDIŠTU

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI
POGLAVLJE 2 1 — RAČUNALNI SUSTAVI, OPREMA I NAMJEŠTAJ

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 2 0				
2 0 0	***Zgrade***				
2 0 0 0	Najam i godišnje zakupnine				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	18 698 000	18 168 000	14 534 000,—	77,73
2 0 0 1	Kupnja nepokretne imovine				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 2	Poslovi opremanja i zaštite				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	235 000	235 000	152 318,77	64,82
	Članak 2 0 0 - Ukupno	18 933 000	18 403 000	14 686 318,77	77,57
2 0 1	***Troškovi koji se odnose na zgrade***				
2 0 1 0	Čišćenje i održavanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	4 956 000	4 190 000	4 329 984,48	87,37
2 0 1 1	Voda, plin, električna energija i grijanje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 410 000	1 120 000	1 373 000,—	97,38
2 0 1 2	Zaštita i nadzor zgrada				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	6 700 000	6 090 000	6 100 000,—	91,04
2 0 1 3	Osiguranje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	45 000	50 000	10 000,—	22,22
2 0 1 4	Ostali rashodi koji se odnose na zgrade				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	130 000	130 000	100 000,—	76,92
	Članak 2 0 1 - Ukupno	13 241 000	11 580 000	11 912 984,48	89,97
	POGLAVLJE 2 0 - UKUPNO	32 174 000	29 983 000	26 599 303,25	82,67
	POGLAVLJE 2 1				
2 1 0	***Računalni sustavi i telekomunikacije***				
2 1 0 0	Informacijska i komunikacijska tehnologija				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	13 030 000	12 837 000	12 234 798,19	93,90
2 1 0 1	Kriptografija i visokoklasificirana informacijska i komunikacijska tehnologija				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	15 760 000	13 745 000	7 437 448,99	47,19

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 2 1 — RAČUNALNI SUSTAVI, OPREMA I NAMJEŠTAJ *(nastavak)*
POGLAVLJE 2 2 — OSTALI RASHODI POSLOVANJA

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
2 1 0	*(nastavak)*				
2 1 0 2	Sigurnost informacijske i komunikacijske tehnologije do stupnja tajnosti „EU restricted”				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	2 588 000	2 550 000	2 291 472,72	88,54
2 1 0 3	Tehničke zaštitne protumjere				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	1 250 000	1 250 000	486 109,39	38,89
	Članak 2 1 0 - Ukupno	32 628 000	30 382 000	22 449 829,29	68,81
2 1 1	***Namještaj, tehnička oprema i prijevoz***				
2 1 1 0	Namještaj				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	155 000	155 000	200 000,—	129,03
2 1 1 1	Tehnička oprema i instalacije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	150 000	150 000	50 000,—	33,33
2 1 1 2	Prijevoz				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	95 000	95 000	95 000,—	100,00
	Članak 2 1 1 - Ukupno	400 000	400 000	345 000,—	86,25
	POGLAVLJE 2 1 - UKUPNO	33 028 000	30 782 000	22 794 829,29	69,02
	POGLAVLJE 2 2				
2 2 0	***Konferencije, kongresi i sastanci***				
2 2 0 0	Organizacija sastanaka, konferencija i kongresa				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	500 000	485 000	573 375,80	114,68
2 2 0 1	Putni troškovi stručnjaka				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	50 000	50 000	20 000,—	40,00
	Članak 2 2 0 - Ukupno	550 000	535 000	593 375,80	107,89
2 2 1	***Informacije***				
2 2 1 0	Rashodi za dokumentaciju i knjižnicu				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	765 000	765 000	622 802,66	81,41
2 2 1 1	Satelitska snimanja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	450 000	450 000	450 000,—	100,00
2 2 1 2	Opće publikacije				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	41 000	41 000	22 318,82	54,44
2 2 1 3	Informiranje javnosti i javna događanja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	295 000	295 000	262 978,10	89,15
	Članak 2 2 1 - Ukupno	1 551 000	1 551 000	1 358 099,58	87,56

POGLAVLJE 2 2 — OSTALI RASHODI POSLOVANJA *(nastavak)*

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
2 2 2	***Jezične usluge***				
2 2 2 0	Prevođenje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
2 2 2 1	Usmeno prevođenje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	450 000	490 000	450 000,—	100,00
	Članak 2 2 2 - Ukupno	450 000	490 000	450 000,—	100,00
2 2 3	***Razni troškovi***				
2 2 3 0	Uredski materijal				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	340 000	323 000	453 000,—	133,24
2 2 3 1	Poštanske naknade				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	155 000	155 000	140 000,—	90,32
2 2 3 2	Rashodi za studije, ankete i savjetovanja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	40 000	49 000	0,—	0
2 2 3 3	Međuinstitucijska suradnja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	3 082 000	1 893 000	2 623 219,—	85,11
2 2 3 4	Preseljenja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	120 000	120 000	120 000,—	100,00
2 2 3 5	Financijski troškovi				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	5 000	5 000	5 000,—	100,00
2 2 3 6	Sudski troškovi, troškovi pravne zaštite, naknade štete i odštete				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	80 000	25 000	127 000,—	158,75
2 2 3 7	Ostali rashodi poslovanja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	10 000	10 000	0,—	0
	Članak 2 2 3 - Ukupno	3 832 000	2 580 000	3 468 219,—	90,51
2 2 4	***Sprečavanje sukoba i usluge podrške za posredovanje (nastavak)***				
2 2 4 0	Sprečavanje sukoba i usluge podrške za posredovanje (nastavak)				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	450 000	450 000	450 000,—	100,00
	Članak 2 2 4 - Ukupno	450 000	450 000	450 000,—	100,00
	POGLAVLJE 2 2 - UKUPNO	6 833 000	5 606 000	6 319 694,38	92,49
	Glava 2 - Ukupno	**72 035 000**	**66 371 000**	**55 713 826,92**	**77,34**

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

GLAVA 2.

ZGRADE, OPREMA I RASHODI POSLOVANJA U SJEDIŠTU

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI

2 0 0 ***Zgrade***

2 0 0 0 Najam i godišnje zakupnine

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
18 698 000	18 168 000	14 534 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju najamnine i poreza na zgrade u Bruxellesu koje zauzima ESVD te najma soba za sastanke, skladišta i parkirnih mjesta.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i pokrivanju godišnjih zakupnina za zgrade ili dijelove zgrada na temelju postojećih ugovora o zakupu ili ugovora u pripremi.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 0 0 1 Kupnja nepokretne imovine

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za kupnju nepokretne imovine.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 0 0 2 Poslovi opremanja i zaštite

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
235 000	235 000	152 318,77

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su za poslove opremanja, uključujući:

— studije za prilagodbu i proširenje zgrada institucije,

— poslove opremanja zgrada radi fizičke i materijalne zaštite osoba i imovine,

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 0 *(nastavak)*

2 0 0 2 *(nastavak)*

— opremanje i preinaku prostora u skladu s operativnim zahtjevima,

— prilagodbu prostora i tehničkih instalacija kako bi se zadovoljili važeći zdravstveni i sigurnosni zahtjevi i norme.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Direktiva Vijeća 89/391/EEZ od 12. lipnja 1989. o uvođenju mjera za poticanje poboljšanja sigurnosti i zdravlja radnika na radu (SL L 183, 29.6.1989., str. 1.).

2 0 1 ***Troškovi koji se odnose na zgrade***

2 0 1 0 Čišćenje i održavanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
4 956 000	4 190 000	4 329 984,48

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih troškova čišćenja i održavanja:

— čišćenje ureda, radionica i trgovina (uključujući zavjese, mrežaste zavjese, tepihe, rolete itd.),

— zamjena istrošenih zavjesa, mrežastih zavjesa i tepiha,

— soboslikarski radovi,

— razne vrste održavanja,

— popravci tehničkih instalacija,

— tehnički materijali,

— ugovori za održavanje razne tehničke opreme (klimatizacija, grijanje, zbrinjavanje otpada, dizala, sigurnosna oprema i zvučno izolirane sobe).

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 1 *(nastavak)*

2 0 1 1 Voda, plin, električna energija i grijanje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 410 000	1 120 000	1 373 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova vode, plina, električne energije i grijanja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 0 1 2 Zaštita i nadzor zgrada

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
6 700 000	6 090 000	6 100 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova čuvanja i nadzora zgrada koje zauzima ESVD.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 0 1 3 Osiguranje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
45 000	50 000	10 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju premija ugovora sklopljenih s osiguravajućim društvima za zgrade koje zauzima ESVD i osiguranja od građanskopravne odgovornosti kojim su pokriveni posjetitelji tih zgrada.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 0 1 4 Ostali rashodi koji se odnose na zgrade

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
130 000	130 000	100 000,—

POGLAVLJE 2 0 — ZGRADE I POVEZANI TROŠKOVI *(nastavak)*

2 0 1 *(nastavak)*

2 0 1 4 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih ostalih tekućih rashoda koji se odnose na zgrade (uključujući zgrade Cortenberg i ER), a koji nisu predviđeni ostalim člancima ovog poglavlja, posebno troškovi uklanjanja otpada, opreme za signalizaciju, pregleda koje provode specijalizirana tijela itd.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

POGLAVLJE 2 1 — RAČUNALNI SUSTAVI, OPREMA I NAMJEŠTAJ

2 1 0 ***Računalni sustavi i telekomunikacije***

2 1 0 0 Informacijska i komunikacijska tehnologija

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
13 030 000	12 837 000	12 234 798,19

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za neklasificiranu informacijsku i komunikacijsku tehnologiju, tj. rashoda koji se odnose na:

— kupnju ili najam opreme ili softvera za računalne sustave i aplikacije,

— pomoć i izobrazbu koju pružaju poduzeća za računalne usluge i savjetovanje povezane s radom i razvojem računalnih sustava i aplikacija, uključujući potporu korisnicima,

— servisiranje i održavanje opreme i softvera računalnih sustava i aplikacija,

— pružatelje komunikacijskih usluga,

— cijenu komunikacije i prijenosa podataka.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 1 0 1 Kriptografija i visokoklasificirana informacijska i komunikacijska tehnologija

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
15 760 000	13 745 000	7 437 448,99

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 2 1 — RAČUNALNI SUSTAVI, OPREMA I NAMJEŠTAJ *(nastavak)*

2 1 0 *(nastavak)*

2 1 0 1 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za kriptografiju i iznimno sigurnu informacijsku i komunikacijsku tehnologiju, tj. rashoda koji se odnose na sljedeće:

— kupnju ili najam opreme ili softvera za sigurne računalne sustave i aplikacije,

— pomoć i izobrazbu koju pružaju poduzeća za računalne usluge i savjetovanje povezane s radom i razvojem računalnih sustava i aplikacija, uključujući potporu korisnicima, servisiranje i održavanje sigurne opreme i softvera računalnih sustava i aplikacija,

— pretplatu na sigurne komunikacijske usluge,

— cijenu sigurne komunikacije i prijenosa podataka.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 1 0 2 Sigurnost informacijske i komunikacijske tehnologije do stupnja tajnosti „EU restricted”

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
2 588 000	2 550 000	2 291 472,72

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za zaštitu informacija do stupnja tajnosti „EU restricted”, tj. rashoda koji se odnose na sljedeće:

— kupnju ili najam opreme ili softvera,

— pomoć i izobrazbu koju pružaju poduzeća za računalne usluge i savjetovanje povezane s radom i razvojem sigurnih računalnih sustava i aplikacija, uključujući potporu korisnicima,

— održavanje i servisiranje računalne opreme i sustavâ te aplikacijskog softvera,

— pretplate na komunikacijske usluge,

— cijenu komunikacije i prijenosa podataka.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

POGLAVLJE 2 1 — RAČUNALNI SUSTAVI, OPREMA I NAMJEŠTAJ *(nastavak)*

2 1 0 *(nastavak)*

2 1 0 3 Tehničke zaštitne protumjere

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
1 250 000	1 250 000	486 109,39

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za zaštitu informacija tehničkim zaštitnim protumjerama, tj. rashoda koji se odnose na sljedeće:

— kupnju ili najam opreme ili softvera za čišćenje prostora u sjedištima, delegacijama i zgradama u kojima se održavaju konferencije i sastanci,

— pomoć i izobrazbu koju pružaju poduzeća koja pružaju specijalizirane usluge, proizvođači i poduzeća za savjetovanje povezane s radom i razvojem takve opreme ili softvera, uključujući potporu korisnicima,

— održavanje i servisiranje takve opreme, sustavâ i aplikacijskog softvera,

— troškove prijevoza opreme za čišćenje prostora,

— kupnju, prijevoz i instaliranje posebne opreme za zvučno izolirane sobe,

— troškove službenih putovanja osoblja potrebnog za čišćenje prostora ili opremanje zvučno izoliranih soba,

— kupnju ili najam sigurnosnih sustava za zgrade Europske službe za vanjsko djelovanje.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 1 1 ***Namještaj, tehnička oprema i prijevoz***

2 1 1 0 Namještaj

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
155 000	155 000	200 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— kupnje ili zamjene namještaja i posebnog namještaja,

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 2 1 — RAČUNALNI SUSTAVI, OPREMA I NAMJEŠTAJ *(nastavak)*

2 1 1 *(nastavak)*

2 1 1 0 *(nastavak)*

— najma namještaja tijekom službenih putovanja i sastanaka izvan prostora ESVD-a,

— održavanja i popravka namještaja.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 1 1 1 Tehnička oprema i instalacije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
150 000	150 000	50 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— troškova kupnje ili zamjene razne fiksirane i pokretne tehničke opreme i instalacija, posebno povezanih s arhiviranjem, sigurnošću, konferencijama, kantinama i zgradama,

— tehničke pomoći i nadzora, posebno povezanih s konferencijama i kantinama,

— najma tehničke opreme i instalacija i troškova njihova održavanja i popravaka.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 1 1 2 Prijevoz

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
95 000	95 000	95 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju među ostalim:

— lizinga ili kupnje službenih vozila,

— troškova najma automobila ako nije moguće korištenje prijevoznim sredstvima kojima raspolaže ESVD, posebno tijekom službenih putovanja,

— troškova rada i održavanja službenih automobila (kupnja goriva, guma itd.).

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

POGLAVLJE 2 2 — OSTALI RASHODI POSLOVANJA

2 2 0 Konferencije, kongresi i sastanci

2 2 0 0 Organizacija sastanaka, konferencija i kongresa

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
500 000	485 000	573 375,80

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova:

— organizacije neslužbenih sastanaka Vijeća za vanjske poslove i ostalih neslužbenih sastanaka,

— organizacije sastanaka političkog dijaloga na ministarskoj razini i na razini visokih dužnosnika,

— organizacije konferencija i kongresa,

— internih sastanaka, uključujući, po potrebi, troškove pića i hrane poslužene u posebnim prigodama,

— ispunjavanja obveza koje institucija ima u obliku troškova za ugošćivanje i reprezentaciju,

— aktivnosti povezanih s protokolom.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 2 0 1 Putni troškovi stručnjaka

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
50 000	50 000	20 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju putnih troškova i dnevnica za stručnjake koji su pozvani na sastanke ili koje je ESVD poslao na službeno putovanje.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 2 1 Informacije

2 2 1 0 Rashodi za dokumentaciju i knjižnicu

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
765 000	765 000	622 802,66

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 2 2 — OSTALI RASHODI POSLOVANJA *(nastavak)*

2 2 1 *(nastavak)*

2 2 1 0 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju:

— troškova pristupa vanjskim dokumentacijskim i statističkim bazama podataka, uključujući geografskim podatcima,

— pretplata na novine, periodične publikacije, usluga kojima se pruža analiza njihova sadržaja i ostale mrežne publikacije; ovim odobrenim sredstvima pokriveni su i svi troškovi autorskih prava za reprodukciju i širenje takvih publikacija na papiru i/ili u elektronskom obliku,

— troškova kupnje knjiga i ostalih radova na papiru i/ili elektronskom obliku za knjižnicu,

— troškova pretplate na novinske agencije teleprinterom,

— troškova uvezivanja i ostalih troškova nužnih za očuvanje knjiga i periodičnih publikacija.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2001/80/ZVSP od 22. siječnja 2001. o osnivanju Vojnog stožera Europske unije (SL L 27, 30.1.2001., str. 7.).

2 2 1 1 Satelitska snimanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
450 000	450 000	450 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova nabave satelitskih snimaka za ESVD prvenstveno radi sprečavanja kriza i upravljanja krizama.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 2 1 2 Opće publikacije

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
41 000	41 000	22 318,82

POGLAVLJE 2 2 — OSTALI RASHODI POSLOVANJA *(nastavak)*

2 2 1 *(nastavak)*

2 2 1 2 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova pripreme, objavljivanja i širenja publikacija ESVD-a na službenim jezicima država članica, tradicionalnim sredstvima (na papiru ili mikrofilmu) ili elektronski, uključujući publikacije objavljene u *Službenom listu Europske unije*.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 2 1 3 Informiranje javnosti i javna događanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
295 000	295 000	262 978,10

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju:

— audiovizualnih usluga za informiranje javnosti o vanjskoj politici Europske unije i aktivnostima visokog predstavnika,

— razvoja i rada *web*-stranica ESVD-a,

— troškova popularizacije i promicanja publikacija i javnih događanja povezanih s aktivnostima institucije, uključujući povezane troškove upravljanja i infrastrukture,

— rashoda za informiranje u okviru ZSOP-a/ZVSP-a,

— troškova raznih djelatnosti informiranja i odnosa s javnošću uključujući promotivne predmete.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 2 2 ***Jezične usluge***

2 2 2 0 Prevođenje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 2 2 — OSTALI RASHODI POSLOVANJA *(nastavak)*

2 2 2 *(nastavak)*

2 2 2 0 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda koji se odnose na usluge prevođenja koje ESVD-u pruža Glavno tajništvo Vijeća i Komisija.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 2 2 1 Usmeno prevođenje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
450 000	490 000	450 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju usluga koje ESVD-u pružaju usmeni prevoditelji Komisije.

Ova odobrena sredstva namijenjena su i financiranju usluga koje ESVD-u pružaju usmeni prevoditelji Komisije na sastancima Političkog i sigurnosnog odbora i Vojnog odbora te na drugim sastancima koji se održavaju isključivo u okviru ZSOP-a/ZVSP-a.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Odluka br. 111/2007 glavnog tajnika Vijeća/visokog predstavnika za zajedničku vanjsku i sigurnosnu politiku o usmenom prevođenju za Europsko vijeće, Vijeće i njegova pripremna tijela.

2 2 3 ***Razni troškovi***

2 2 3 0 Uredski materijal

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
340 000	323 000	453 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju:

— kupnje papira,

— preslika i pristojbi,

POGLAVLJE 2 2 — OSTALI RASHODI POSLOVANJA *(nastavak)*

2 2 3 *(nastavak)*

2 2 3 0 *(nastavak)*

— papira i uredskog materijala (tekuće zalihe),

— tiskanog materijala,

— materijala za slanje pošte (omotnice, papir za omotavanje, pločice za stroj za frankiranje),

— materijala za radionicu u kojoj se umnožavaju dokumenti (tinta za pisače, ofset ploče, filmovi i kemikalije).

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 2 3 1 Poštanske naknade

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
155 000	155 000	140 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju poštanskih naknada.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 2 3 2 Rashodi za studije, ankete i savjetovanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
40 000	49 000	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova za studije i savjetovanja koje na temelju ugovora provode visokokvalificirani stručnjaci.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 2 3 3 Međuinstitucijska suradnja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
3 082 000	1 893 000	2 623 219,—

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 2 2 — OSTALI RASHODI POSLOVANJA *(nastavak)*

2 2 3 *(nastavak)*

2 2 3 3 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda za međuinstitucijske aktivnosti, prvenstveno troškova administrativnog osoblja Komisije, ureda i Vijeća koji upravljaju osobljem, zgradama i aktivnostima ESVD-a.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 2 3 4 Preseljenja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
120 000	120 000	120 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju troškova preseljenja i prijevoza opreme.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 2 3 5 Financijski troškovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
5 000	5 000	5 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju svih financijskih troškova, uključujući bankovne troškove.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 2 3 6 Sudski troškovi, troškovi pravne zaštite, naknade štete i odštete

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
80 000	25 000	127 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju:

— troškova koje Sud, Opći sud i Službenički sud mogu dosuditi protiv ESVD-a te troškova zapošljavanja vanjskih odvjetnika za zastupanje ESVD-a na sudu,

POGLAVLJE 2 2 — OSTALI RASHODI POSLOVANJA *(nastavak)*

2 2 3 *(nastavak)*

2 2 3 6 *(nastavak)*

— troškova savjetovanja s vanjskim odvjetnicima,

— naknade štete i odštete za koju ESVD može biti odgovoran.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 2 3 7 Ostali rashodi poslovanja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
10 000	10 000	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju:

— troškova kupnje radne odjeće za osoblje konferencijske službe i službe za sigurnost, radne opreme za osoblje u radionicama i osoblje unutarnjih službi te popravaka i održavanja radne odjeće,

— doprinosa ESVD-a za rashode nekih udruženja čije su aktivnosti izravno povezane s aktivnostima institucija Unije,

— ostalih rashoda poslovanja koji nisu posebno navedeni u prethodnim naslovima,

— kupnje uniformi i dodataka, posebno za zaštitarsko osoblje odgovorno za zgrade Cortenberg i ER.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

2 2 4 ***Sprečavanje sukoba i usluge podrške za posredovanje (nastavak)***

2 2 4 0 Sprečavanje sukoba i usluge podrške za posredovanje (nastavak)

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
450 000	450 000	450 000,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su financiranju:

— dodjeljivanja osoblja Unije za potporu postupcima posredovanja i dijaloga,

— sklapanja ugovora sa stručnjacima za unutarnje posredovanje i dijalog kao i korištenja usluga podrške vanjskog posredovanja, uzimajući u obzir trenutni rad Ujedinjenih naroda i drugih organizacija na utvrđivanju popisa,

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 2 2 — OSTALI RASHODI POSLOVANJA *(nastavak)*

2 2 4 *(nastavak)*

2 2 4 0 *(nastavak)*

— upravljanja znanjem, uključujući organiziranje radionica i analiza sukoba, i razvoja i objavljivanja studija o stečenim iskustvima, najboljoj praksi i smjernicama,

— izobrazbe i interne izgradnje sposobnosti povezanih s ranim upozoravanjem, analizama sukoba, posredovanjem i dijalogom za osoblje EU-a u sjedištu, osoblja Unije na službenim putovanjima, šefove delegacija i njihovo osoblje.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

GLAVA 3.

DELEGACIJE

POGLAVLJE 3 0 — DELEGACIJE

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 3 0				
3 0 0	***Delegacije***				
3 0 0 0	Primanja i prava statutarnog osoblja				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	116 124 000	109 127 000	106 407 440,50	91,63
3 0 0 1	Vanjsko osoblje i vanjske usluge				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	68 517 000	64 341 000	61 716 404,66	90,07
3 0 0 2	Ostali rashodi koji se odnose na osoblje				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	27 961 000	25 218 000	26 075 219,66	93,26
3 0 0 3	Zgrade i povezani troškovi				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	165 623 750	169 019 000	158 940 370,94	95,96
3 0 0 4	Ostali administrativni rashodi				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	45 033 000	45 726 000	31 628 908,55	70,23
3 0 0 5	Doprinos Komisije delegacijama				
	Nediferencirana Odobrena sredstva	p.m.	p.m.	0,—	
	Članak 3 0 0 - Ukupno	423 258 750	413 431 000	384 768 344,31	90,91
	POGLAVLJE 3 0 - UKUPNO	423 258 750	413 431 000	384 768 344,31	90,91
	Glava 3 - Ukupno	**423 258 750**	**413 431 000**	**384 768 344,31**	**90,91**

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

GLAVA 3.

DELEGACIJE

POGLAVLJE 3 0 — DELEGACIJE

3 0 0 Delegacije

3 0 0 0 Primanja i prava statutarnog osoblja

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
116 124 000	109 127 000	106 407 440,50

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda delegacija Europske unije izvan Unije i delegacija pri međunarodnim organizacijama smještenih unutar Unije za dužnosnike i privremeno osoblje koji obavljaju poslove predviđene planom radnih mjesta:

— osnovne plaće, naknade i isplate povezane s plaćama,

— osiguranje za slučaj nezgode i zdravstveno osiguranje te ostala davanja za socijalnu sigurnost,

— osiguranje za slučaj nezaposlenosti za privremeno osoblje i plaćanja radi uspostave ili za održavanje njihovih mirovinskih prava u zemlji njihova podrijetla,

— razne naknade i doplatci,

— prekovremeni rad,

— troškovi ponderiranja primitaka od rada,

— troškovi svih ažuriranja primitaka od rada tijekom financijske godine.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Pravilnik o osoblju za dužnosnike Europske unije.

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

Pravila o imenovanjima i plaćama te drugim financijskim uvjetima koje je donio ESVD.

3 0 0 1 Vanjsko osoblje i vanjske usluge

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
68 517 000	64 341 000	61 716 404,66

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 3 0 — DELEGACIJE *(nastavak)*

3 0 0 *(nastavak)*

3 0 0 1 *(nastavak)*

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda povezanih s delegacijama Europske unije izvan Unije i delegacijama pri međunarodnim organizacijama smještenim unutar Unije:

— primitci od rada lokalnog i/ili ugovornog osoblja i socijalna davanja i doprinosi na teret poslodavca,

— doprinosi poslodavca za dodatno socijalno osiguranje lokalnog osoblja,

— usluge ustupljenog osoblja i vanjskih suradnika.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Uvjeti zaposlenja ostalih službenika Europske unije.

3 0 0 2 Ostali rashodi koji se odnose na osoblje

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
27 961 000	25 218 000	26 075 219,66

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda delegacija Europske unije izvan Unije i delegacija pri međunarodnim organizacijama smještenih unutar Unije:

— rashodi koji se odnose na raspoređivanje mlađih stručnjaka (diplomaca) u delegacijama Europske unije,

— troškovi seminara organiziranih za mlade diplomate iz država članica i trećih zemalja,

— rashodi koji se odnose na upućivanje ili privremeni angažman dužnosnika iz država članica u delegacijama,

— naknade za nastanjenje i preseljenje osoblja koje mora promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti, premještaja u novo mjesto rada ili konačnog odlaska iz institucije i preseljenja u drugo mjesto,

— putni troškovi osoblja (uključujući članove njihove obitelji) pri preuzimanju dužnosti, promjeni mjesta zaposlenja ili odlasku iz institucije,

— troškovi selidbe osoblja koje mora promijeniti mjesto boravka radi preuzimanja dužnosti, premještaja u drugo mjesto rada ili konačnog odlaska iz institucije i preseljenja u drugo mjesto,

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 3 0 — DELEGACIJE *(nastavak)*

3 0 0 *(nastavak)*

3 0 0 2 *(nastavak)*

— u slučaju smrti člana osoblja Europske službe za vanjsko djelovanje ili njegova uzdržavanika, troškovi za prijevoz tijela u skladu s člankom 75. Pravilnika o osoblju,

— razni troškovi i naknade povezani s ostalim osobljem, uključujući pravna savjetovanja,

— rashodi koji se odnose na postupke zapošljavanja dužnosnika, privremenog osoblja, ugovornog osoblja i lokalnog osoblja, uključujući troškove objavljivanja, putne troškove, troškove boravka i osiguranje za slučaj nezgode kandidata pozvanih na testiranja i razgovor za posao, troškove povezane s organiziranjem grupnih testiranja u cilju zapošljavanja i liječničkih pregleda koji prethode zapošljavanju,

— kupnja, zamjena, preinaka i održavanje medicinske opreme smještene u delegacijama,

— izdatci koji se odnose na troškove godišnjeg liječničkog pregleda dužnosnika, ugovornog osoblja i lokalnog osoblja, uključujući analize i testiranja koji se provode kao dio takvih pregleda, troškove liječničkog i stomatološkog savjetovanja i troškove koji se odnose na politiku o AIDS-u na radnom mjestu,

— kulturne aktivnosti i inicijative kojima se potiču društveni kontakti među iseljeničkim i lokalnim osobljem,

— fiksne naknade dužnosnicima koji zbog prirode svojih dužnosti redovito imaju troškove reprezentacije i nadoknada troškova koje su imali ovlašteni dužnosnici pri predstavljanju Komisije i/ili ESVD-a u interesu službe i u okviru svojih dužnosti (u slučaju delegacija na području Unije dio troškova smještaja pokriva se iz fiksnih naknada za troškove reprezentacije),

— rashodi za putne troškove, dnevnice za službena putovanja i dodatni ili izvanredni troškovi nastali u vezi sa službenim putovanjima dužnosnika i ostalog osoblja,

— rashodi za putne troškove i dnevnice za uspješne kandidate pozvane na izobrazbu prije preuzimanja dužnosti,

— rashodi za putne troškove, dnevnice i osiguranje povezani s medicinskim evakuacijama,

— rashodi koji proizlaze iz kriznih situacija, uključujući putne troškove, troškove smještaja i dnevnice,

— rashodi za opću i jezičnu izobrazbu namijenjenu poboljšavanju vještina osoblja i rezultata rada institucije,

— naknade za stručnjake koji rade na utvrđivanju potreba za izobrazbu, planiraju, razvijaju i drže tečajeve te ocjenjuju i prate rezultate,

— naknade za savjetnike u raznim područjima, osobito u odnosu na metode organizacije, planiranje, upravljanje, strategiju, osiguranje kvalitete i upravljanje osobljem,

— rashodi za planiranje, održavanje i evaluaciju izobrazbe koju institucija organizira u obliku tečajeva, seminara i konferencija (instruktori/predavači i njihovi putni troškovi, troškovi boravka i nastavni materijali),

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 3 0 — DELEGACIJE *(nastavak)*

3 0 0 *(nastavak)*

3 0 0 2 *(nastavak)*

— rashodi koji se odnose na praktične i logističke aspekte organizacije tečajeva, uključujući prostore, prijevoz i najam opreme za izobrazbu i lokalne i regionalne seminare, kao i razne povezane troškove poput troškova za piće i hranu,

— troškovi sudjelovanja na konferencijama i simpozijima i članarine u stručnim i znanstvenim udruženjima,

— rashodi za izobrazbu koji se odnose na publikacije i informiranje, povezane internetske stranice i kupnju nastavne opreme, pretplate i licencije za učenje na daljinu, knjige, tiskovine i multimedijske proizvode,

— troškovi povezani s programom diplomatske razmjene, poput troškova putovanja i nastanjenja u skladu s Pravilnikom o osoblju.

— Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

3 0 0 3 Zgrade i povezani troškovi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
165 623 750	169 019 000	158 940 370,94

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda delegacija Europske unije izvan Unije i delegacija pri međunarodnim organizacijama smještenih unutar Unije:

— naknade za privremeni smještaj i dnevnice za dužnosnike, privremeno osoblje i ugovorno osoblje,

— u pogledu najamnine i ostalih troškova za zgrade delegacija izvan Unije:

  — za sve zgrade ili dijelove zgrada u kojima su smješteni uredi delegacija izvan Unije ili dužnosnici raspoređeni izvan Unije: najamnine (među ostalim i za privremeni smještaj) i porezi, premije osiguranja, obnova i opsežniji popravci, rutinski troškovi koji se odnose na sigurnost osoba i robe (strojevi za šifriranje, sefovi, prozorske rešetke itd.),

  — za sve zgrade ili dijelove zgrada u kojima su smješteni uredi delegacija izvan Unije i objekte u kojima borave izaslanici: troškovi za vodu, plin, električnu energiju i gorivo, održavanje i popravci, rukovanje, obnova i ostali rutinski troškovi (lokalni porezi za održavanje ulica i odvoz smeća te kupnja znakova i putokaza),

— u pogledu najamnine i ostalih troškova za zgrade na području Unije:

  — za sve zgrade ili dijelove zgrada u kojima su smješteni uredi delegacija: najamnina; troškovi za vodu, plin, električnu energiju i grijanje; premije osiguranja; održavanje i popravci; obnova i opsežni popravci; rashodi koji se odnose na sigurnost, osobito ugovori o nadzoru i unajmljivanje i dodatno punjenje aparata za gašenje požara; kupnja i održavanje vatrogasne opreme i zamjena opreme dobrovoljnog vatrogasnog osoblja; troškovi zakonom propisanog nadzora itd.,

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 3 0 — DELEGACIJE *(nastavak)*

3 0 0 *(nastavak)*

3 0 0 3 *(nastavak)*

— za zgrade ili dijelove zgrada u kojima su smješteni dužnosnici: nadoknada troškova koji se odnose na sigurnost smještaja,

— rashodi za kupnju građevinskog zemljišta i zgrada (kupnja ili lizing s mogućnošću otkupa) ili izgradnja ureda ili drugih objekata za smještaj, uključujući troškove preliminarnih studija i raznih naknada.

U članku 203. Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.) uvodi se mogućnost da institucije financiraju stjecanje nekretnina zajmom. Ovom stavkom pokrit će se troškovi nastali takvim zajmovima (glavnica i kamate) za kupnju imovine za delegacije.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe procjenjuje se na: 3 500 000 EUR.

3 0 0 4 Ostali administrativni rashodi

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
45 033 000	45 726 000	31 628 908,55

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih rashoda delegacija Europske unije izvan Unije i delegacija pri međunarodnim organizacijama smještenih unutar Unije:

— kupnja, najam, lizing, održavanje i popravak namještaja i opreme, ponajprije audiovizualne opreme i one potrebne za arhiviranje, tiskanje, knjižnicu, usmeno prevođenje i posebne uredske opreme (fotokopirni uređaji, čitači/pisači, telefaks-uređaji itd.), kao i kupnja dokumentacije i materijala povezanih s tom opremom,

— kupnja, održavanje i popravak tehničke opreme poput generatora, klimatizacijskih uređaja itd. te instaliranje opreme u prostorima društvene namjene u delegacijama,

— kupnja, zamjena, najam, lizing, održavanje i popravak vozila, uključujući alate,

— premije osiguranja za vozila,

— kupnja knjiga, dokumenata i ostalih neperiodičnih publikacija uključujući ažurirana izdanja, pretplate na novine, periodične i ostale publikacije i troškovi uvezivanja i ostali troškovi povezani s očuvanjem periodičnih publikacija,

— pretplate na novinske agencije,

— kupnja papira, omotnica, uredskog materijala i materijala za umnožavanje te usluge tiskanja koje pružaju vanjski izvođači na temelju ugovora,

POGLAVLJE 3 0 — DELEGACIJE *(nastavak)*

3 0 0 *(nastavak)*

3 0 0 4 *(nastavak)*

— prijevoz i carinjenje opreme, kupnja i čišćenje uniformi za dostavljače, vozače itd., razne vrste osiguranja (osobito osiguranje od odgovornosti prema trećim osobama i od krađe), rashodi za interne sastanke (piće, hrana poslužena u posebnim prigodama),

— troškovi studija, anketa i savjetovanja povezanih s administrativnim poslovanjem delegacija i svi ostali operativni troškovi koji nisu posebno pokriveni ostalim stavkama ovoga članka,

— poštanske i dostavljačke naknade za poštu, izvještaje i publikacije, poštanske i druge pakete otpremljene zračnim, kopnenim, morskim ili željezničkim putom,

— troškovi diplomatske torbe,

— svi rashodi za namještaj i opremu za smještaj namijenjen dužnosnicima,

— kupnja, najam ili lizing opreme za obradu podataka (računala, terminali, miniračunala, periferni uređaji, uređaji za povezivanje) s potrebnim softverom,

— usluge vanjskih izvršitelja, osobito onih povezanih s razvojem, održavanjem i podrškom informatičkim sustavima u delegacijama,

— kupnja, najam ili lizing opreme za umnožavanje informacija na papiru poput pisača i skenera,

— kupnja, najam ili lizing telefonskih centrala i rasklopnih ploča te opreme za prijenos podataka s potrebnim softverom,

— troškovi pretplate i fiksni troškovi kabelske ili radijske komunikacije (telefon, telegraf, teleks, telefaks), rashodi za mreže za prijenos podataka, telematskih usluga itd., te kupnja imenika,

— trošak instaliranja, konfiguriranja, održavanja, podrške, pomoći, dokumentacije i materijala povezanih s tom opremom,

— svi rashodi za operacije aktivne sigurnosti za hitne slučajeve u delegacijama,

— svi financijski troškovi, uključujući bankovne troškove,

— knjige blagajne, ažuriranja ako je dužnosnik za ovjeravanje poduzeo sve odgovarajuće mjere kako bi riješio situaciju i ako rashodima za ažuriranja nije moguće teretiti drugu posebnu proračunsku liniju,

— ažuriranja u slučajevima ako je potraživanje potpuno ili djelomično otkazano nakon što je knjiženo u računima kao prihod (posebno u slučaju prebijanja duga),

— ažuriranja u slučajevima ako nema povrata PDV-a i ako nije moguće teretiti liniju koja je pokrivala osnovne rashode,

— sve kamate povezane s prethodno navedenim slučajevima, ako nije moguće teretiti drugu posebnu proračunsku liniju.

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

POGLAVLJE 3 0 — DELEGACIJE *(nastavak)*

3 0 0 *(nastavak)*

3 0 0 4 *(nastavak)*

Ova je stavka predviđena, po potrebi, za odobrena sredstva za pokrivanje svih gubitaka koji proizlaze iz likvidacije ili prestanka aktivnosti banke kod koje Komisija ima račune za potrebe blagajničkih plaćanja.

Ovom se stavkom mogu financirati troškovi delegacija u okviru lokalne suradnje s državama članicama, posebno u kontekstu krize.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe: p.m.

Pravna osnova

Odluka Vijeća 2010/427/EU od 26. srpnja 2010. o utvrđivanju ustroja i rada Europske službe za vanjsko djelovanje (SL L 201, 3.8.2010., str. 30.), a posebno njezin članak 5. stavak 10.

3 0 0 5 Doprinos Komisije delegacijama

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Svi prihodi od doprinosa Komisije ili iz Europskog fonda za razvoj (EFD) za financiranje troškova u delegacijama zbog prisutnosti osoblja Komisije u delegacijama mogu rezultirati dodatnim odobrenim sredstvima dostupnima u skladu s člankom 21. Financijske uredbe.

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju sljedećih troškova za osoblje Komisije, uključujući osoblje Komisije koje se financira iz EDF-a, a koje je raspoređeno u delegacijama Europske unije izvan Unije i delegacijama pri međunarodnim organizacijama smještenima unutar Unije:

— plaće i rashodi povezani s plaćama lokalnog osoblja (i ustupljenog osoblja),

— dio rashoda iz stavki 3 0 0 0 (Primanja i prava statutarnog osoblja), 3 0 0 1 (Vanjsko osoblje i vanjske usluge), 3 0 0 2 (Ostali rashodi koji se odnose na osoblje), 3 0 0 3 (Zgrade i povezani troškovi) i 3 0 0 4 (Ostali administrativni rashodi) za to osoblje.

Uz to, ovim odobrenim sredstvima mogu se pokriti i drugi rashodi, primjerice troškovi za medijske i informativne aktivnosti koje se provode na temelju sporazuma na razini službe sklopljenih s drugim institucijama.

Iznos namjenskih prihoda u skladu s člankom 21. stavcima 2. i 3. Financijske uredbe procjenjuje se na: p. m.

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

GLAVA 10.

OSTALI RASHODI

POGLAVLJE 10 0 — PRIVREMENA ODOBRENA SREDSTVA
POGLAVLJE 10 1 — PRIČUVA ZA POKRIVANJE NEPREDVIĐENIH RASHODA

Članak Stavka	Podnaslov	Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.	% 2015.–2017.
	POGLAVLJE 10 0	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 0 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 1	p.m.	p.m.	0,—	
	POGLAVLJE 10 1 - UKUPNO	p.m.	p.m.	0,—	
	Glava 10 - Ukupno	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	
	SVEUKUPNO	**659 980 000**	**636 130 000**	**591 507 963,18**	**89,63**

EUROPSKA SLUŽBA ZA VANJSKO DJELOVANJE

GLAVA 10.

OSTALI RASHODI

POGLAVLJE 10 0 — PRIVREMENA ODOBRENA SREDSTVA

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Odobrena sredstva unesena u ovo poglavlje privremena su te se mogu koristiti tek nakon njihova prijenosa u druga poglavlja u skladu s Financijskom uredbom.

Pravna osnova

Uredba (EU, Euratom) br. 966/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije i o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ, Euratom) br. 1605/2002 (SL L 298, 26.10.2012., str. 1.).

POGLAVLJE 10 1 — PRIČUVA ZA POKRIVANJE NEPREDVIĐENIH RASHODA

Odobrena sredstva 2017.	Odobrena sredstva 2016.	Realizacija 2015.
p.m.	p.m.	0,—

Napomene

Ova odobrena sredstva namijenjena su pokrivanju rashoda nastalih zbog proračunskih odluka donesenih tijekom financijske godine (rashodi koji se ne mogu predvidjeti).

OSOBLJE

Dio X. — Europska služba za vanjsko djelovanje

Funkcijske grupe i platni razredi	Europska služba za vanjsko djelovanje			
	2017		2016	
	Stalna mjesta	Privremena mjesta	Stalna mjesta	Privremena mjesta
AD 16	6	—	7	—
AD 15	23	—	27	—
AD 14	155	—	119	—
AD 13	176	—	198	—
AD 12	210	—	183	—
AD 11	64	—	69	—
AD 10	63	—	70	—
AD 9	71	—	85	—
AD 8	76	—	68	—
AD 7	55	—	73	—
AD 6	34	—	34	—
AD 5	17	—	25	—
AD ukupno	950	—	958	—
AST 11	32	—	31	—
AST 10	27	—	27	—
AST 9	60	—	60	—
AST 8	64	1	57	1
AST 7	90	—	96	—
AST 6	82	—	84	—
AST 5	102	—	102	—
AST 4	66	—	66	—
AST 3	58	—	58	—
AST 2	25	—	47	—
AST 1	4	—	21	—
AST ukupno	610	1	649	1
AST/SC 6	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—
AST/SC 3	1	—	—	—
AST/SC 2	29	—	10	—
AST/SC 1	20	—	10	—
AST/SC ukupno	50	—	20	—
Ukupno	**1 610**	**1**	**1 627**	**1**
Sveukupno	**1 611**		**1 628**	